

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فهرست نویسی پیش از انتشار کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران

سرشناسه:	درایتی، مصطفی، ۱۳۳۴ -، گردآورنده
عنوان و نام پدیدآور:	فهرستگان نسخه های خطی ایران (فنخا) / به کوشش مصطفی درایتی.
مشخصات نشر:	تهران: سازمان اسناد و کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران، ۱۳۹۱ -
مشخصات ظاهری:	ج: ۱
فروست:	نسخه شناسی: ۱
شابک:	دوره: ۹-۲۷۱-۴۶۶-۹۶۴-۹۷۸؛ ج. ۸: ۵-۲۷۹-۴۴۶-۹۶۴-۹۷۸
وضعیت فهرست نویسی:	فیبیا
مندرجات:	ج. ۸. ترجمان- تقریظی.
موضوع:	نسخه های خطی -- ایران -- فهرستگان ها
شناسه افزوده:	سازمان اسناد و کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران
رده بندی کنگره:	۱۳۹۱ ۹۳۶ الف / Z۶۶۲۰
رده بندی دیویی:	۰۱۱/۳۱
شماره کتابشناسی ملی:	۲۵۹۶۷۰۸



سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران

# فهرستگان

## نسخه‌های خطی ایران (فنخا)

جلدهشتم  
ترجام - تقریظی

به کوشش:  
مصطفی درایتی



سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران

## فهرستگان نسخه‌های خطی ایران (فنخا)

مؤلف: مصطفی درایتی | DerayatImostafa@yahoo.com

ویراستار: دکتر مجتبی درایتی

چاپ اول: ۱۳۹۱

ناشر: سازمان اسناد و کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران

شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه

مدیریت هماهنگی: عباسعلی علیزاده یزدی

مدیریت فنی و کامپیوتر: مهندس امین رشیدی، مهندس محبوبه درایتی

آماده سازی اطلاعات: علی علیزاده یزدی، حسین متدین طوسی

تقی چیت ساز یزدی، ابراهیم ملکی، عباسعلی علیزاده یزدی

تایپ و تصحیح: طاهره موسوی فر، سمیرا عابد پور، ملیحه فولادی، ملیحه اسلامی

طرح روی جلد: برگرفته از جلد نسخه خطی کلیات سعدی دوره صفوی

با شماره ثبت ۱۹۱۶۵ کتابخانه ملی

خوشنویسی روی جلد: مهدی فلاح

صفحه آرابی: مهندس محبوبه درایتی

ناظر چاپ: نصرت ا...امیر آبادی

چاپ و صحافی: قلم قم

نشانی: تهران بزرگراه شهید حقانی (غرب به شرق)،

بعد از ایستگاه مترو، بلوار کتابخانه ملی

تلفن فروشگاه: ۸۱۶۲۳۳۱۸ - ۸۱۶۲۳۳۱۵ - ۸۸۹۴۱۹۴۶ - دورنگار: ۸۸۹۴۷۴۹۶

وبگاه: www.nlai.ir | پست الکترونیک انتشارات: Publication@nlai.ir





مركز الوثائق والمكتبة الوطنية في  
الجمهورية الإسلامية الإيرانية

# الفهرس الموحد للمخطوطات الايرانية

المجلد ثمانية  
ترجام - تقريظى

اعداد:  
مصطفى الدرايتى



## رموز و اختصارات

- آتشى: مجموعه آقای سید علی آتشى در یزد
- آثار ملی: کتابخانه آثار ملی کاشان
- آغاز: برابر: آغاز برابر نمونه کتاب
- آغاز و انجام برابر: آغاز و انجام برابر نمونه کتاب
- احتمالاً غیر همانند: در مورد نسخه‌های فاقد مؤلف به کار رفته است که نام مشترک دارند و ما به احتمال آنها را متفاوت می‌دانیم
- احتمالاً همانند: در مورد نسخه‌های فاقد مؤلف به کار رفته که نام مشترک دارند ولی ما احتمال می‌دهیم برخی از آنها یک اثر است ولی مطمئن نیستیم.
- احتمالاً بعضاً همانند: در مورد نسخه‌هایی به کار رفته که نام مؤلف آنها معلوم نیست ولی نام مشترک دارند و تعدادی نسخه به این نام معرفی شده است و برخی از آنها احتمال می‌رود یک کتاب باشند ولی مطمئن نیستیم
- ادبیات: با نام شهر تهران: کتابخانه دانشکده ادبیات دانشگاه تهران؛ با نام شهر مشهد: کتابخانه دانشکده ادبیات دانشگاه فردوسی مشهد؛ با نام شهر اصفهان: دانشکده ادبیات دانشگاه اصفهان.
- اصغر زاده: مجموعه اصغر زاده
- الفبائی: فهرست الفبائی نسخه‌های خطی کتابخانه آستان قدس رضوی.
- الهیات: با نام شهر تهران: کتابخانه دانشکده الهیات دانشگاه تهران؛ با نام شهر مشهد: دانشکده الهیات دانشگاه فردوسی مشهد.
- امام جمعه: کتابخانه امام جمعه زنجان
- امام صادق: مدرسه امام صادق چالوس و مدرسه امام صادق قزوین و کتابخانه مؤسسه امام صادق قم و کتابخانه حوزه علمیه امام صادق اردکان یزد. که هر کدام با قرینه نام شهر قبل از آن قابل تشخیص است.
- امام عصر: کتابخانه مدرسه امام عصر شیراز
- امام هادی: کتابخانه عمومی امام هادی در مشهد
- امیر کبیر: کتابخانه امیر کبیر در باغشاه فین
- امیر المؤمنین: کتابخانه امیر المؤمنین بشرویه
- انجام برابر: انجام برابر نمونه کتاب.
- اندازه: اندازه صفحه.
- اوراق عتیق: مجموعه ای به همین نام که به کوشش محمد حسین حکیم از طریق کتابخانه مجلس شورای اسلامی منتشر شده است.
- اهدائی ف: فهرست نسخه‌های خطی اهدائی رهبری به آستان قدس رضوی، تألیف رضا استادی
- اهدائی رهبر: مجموعه فهارس نسخه‌های خطی اهدائی رهبری به آستان قدس رضوی که چندین جلد آن منتشر شده است.
- بی تا: بدون تاریخ کتابت.
- بی کا: بدون کاتب.
- پ: پشت

- ❧ **تا:** تاریخ کتابت.
- ❧ **رضوی:** کتابخانه مرکزی آستان قدس رضوی
- ❧ **جا:** محل کتابت.
- ❧ **روضاتی:** مجموعه شخصی سید احمد روضاتی
- ❧ **چهل ستون:** مدرسه چهل ستون تهران
- ❧ **سپهسالار:** کتابخانه مدرسه عالی شهید مطهری (سپهسالار)
- ❧ **حجتیه:** کتابخانه مدرسه حجتیه
- ❧ **سریزدی:** کتابخانه مسجد حظیره (سریزدی)
- ❧ **حججی:** کتابخانه آیه الله حججی نجف آباد
- ❧ **سعيد نفیسی:** نسخه های خطی مرحوم سعید نفیسی
- ❧ **حقوق:** دانشکده حقوق دانشگاه تهران
- ❧ **سم:** سانتیمتر
- ❧ **حوزه علمیه:** حوزه علمیه آشتیان
- ❧ **سنا ف:** فهرست نسخه های خطی کتابخانه مجلس سنا (که مجموعه آن به کتابخانه مجلس شورای اسلامی منتقل شده است.)
- ❧ **خاتم الانبیاء:** کتابخانه مدرسه خاتم الانبیاء (صدر) بابل
- ❧ **دائرة المعارف:** کتابخانه مرکز دائرة المعارف بزرگ سلامی
- ❧ **سلطنتی:** کتابخانه کاخ گلستان (سلطنتی)
- ❧ **دار الحدیث:** کتابخانه مرکز دار الحدیث در قم
- ❧ **شاهچراغ:** کتابخانه آستانه حضرت شاهچراغ شیراز
- ❧ **دانشگاه:** کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران
- ❧ **شیخ علی حیدر:** مکتبه شیخ علی حیدر (مؤید)، این مجموعه شخصی که ظاهراً هنگام جنگ کویت توسط صاحب آن از کویت به ایران منتقل شده بود ابتدا در قم نگهداری می شد و بعد دچار مشکلاتی شد و معلوم نبود در چه محلی نگهداری می شود. آخرین اطلاع این است که این مجموعه به شهر مشهد و به آستان قدس رضوی انتقال یافته است و ضمن مجموعه اهدائی رهبری نگهداری می شود.
- ❧ **د.ث:** به معنای دفتر ثبت کتابخانه مجلس شورای اسلامی است.
- ❧ **دهگان:** مجموعه ابراهیم دهگان اراک.
- ❧ **دینانی:** کتابخانه شیخ محمد علی دینانی بیرجند
- ❧ **ذکاء، یحیی:** مجموعه ذکاء یحیی
- ❧ **ص:** صفحه
- ❧ **ز: رو**
- ❧ **صادقیه:** کتابخانه مدرسه فتحعلی بیگ (صادقیه) دامغان
- ❧ **طیسی:** کتابخانه طبسی حائری در قم
- ❧ **عبدالعظیم:** آستان مقدس حضرت عبدالعظیم در شهر ری
- ❧ **رایانه:** رایانه کتابخانه ملی ایران و کتابخانه آستان قدس رضوی و در مواردی کتابخانه مسجد گوهرشاد. لازم به ذکر است که شماره بعد از آن در مورد کتابخانه ملی غیر قابل پیگیری است و منظور شماره صفحاتی است که متن پیاده شده فایل آن می باشد که در اختیار ماست و برای کنترل کار خود ما می باشد.

- ❖ **عکسی:** این تعبیر در دو جابه کار رفته است: یکی در کنار شماره برخی از نسخه‌ها که به معنای آن است که نسخه، عکسی است و باید برای یافتن نسخه در کتابخانه معرفی شده، به عکسی بودن توجه شود؛ و دوم در معرفی مأخذ است که منظور فهرست عکسی آن کتابخانه می‌باشد.
- ❖ **علامه طباطبائی:** کتابخانه علامه طباطبائی شیراز که نام شیراز در قبل از آن آمده است.
- ❖ **علامه طباطبائی:** مکتبه علامه طباطبائی قم که نام شهر قم در قبل از آن آمده است.
- ❖ **علوم پزشکی:** کتابخانه دانشگاه علوم پزشکی تهران
- ❖ **عمومی ساری:** کتابخانه عمومی ساری
- ❖ **عمومی:** با کلمه قبل سمنان: کتابخانه عمومی سمنان
- ❖ **عمومی:** با کلمه قبل مراغه: کتابخانه عمومی مراغه
- ❖ **غیر همانند:** در مورد نسخه‌هایی که نام آنها یکی است ولی نسخه‌ها متفاوت است و به دلیل صرفه جویی و جلوگیری از تکرار، نام مکرر آنها حذف شده است.
- ❖ **ف:** این رمز در مورد مأخذ به کار رفته است و هنگامی که برای یک کتابخانه فهرستی به نام همان کتابخانه به صورت مستقل منتشر شده باشد، نام مأخذ آن با رمز «ف» به معنای فهرست، به کار رفته است و اگر نام مأخذ با نام کتابخانه متفاوت باشد، نام مأخذ ذکر شده است.
- ❖ **فاضل:** کتابخانه آیه الله فاضل خوانساری
- ❖ **فاضل قائینی:** کتابخانه فاضل قائینی قم
- ❖ **فرهاد معتمد:** مجموعه فرهاد معتمد
- ❖ **فرهنگ و هنر:** کتابخانه فرهنگ و هنر مشهد
- ❖ **فرهنگ و ارشاد:** کتابخانه فرهنگ و ارشاد اسلامی کاشان
- ❖ **فیاض:** مجموعه دکتر علی اکبر فیاض
- ❖ **فیضیه:** کتابخانه مدرسه فیضیه قم
- ❖ **فیلمها:** فهرست فیلم‌های کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران
- ❖ **قاضی طباطبائی:** مجموعه محمد علی قاضی طباطبائی تبریز
- ❖ **قمر بنی هاشم:** کتابخانه قمر بنی هاشم دامغان
- ❖ **کا:** کاتب
- ❖ **کاتب = مؤلف:** نسخه به خط مؤلف است.
- ❖ **کاظمینی:** کتابخانه میرزا محمد کاظمینی
- ❖ **گ:** برگ
- ❖ **گلیپایگانی:** کتابخانه عمومی حضرت آیه الله العظمی گلیپایگانی
- ❖ **گوهر شاد:** کتابخانه مسجد جامع گوهر شاد.
- ❖ **مجلس:** کتابخانه، موزه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی
- ❖ **محدث ارموی مخ:** فهرست مجموعه نسخه‌های خطی محدث ارموی، مخطوط
- ❖ **محمد هلال:** کتابخانه امامزاده محمد هلال آران کاشان، مخطوط.
- ❖ **مختصر ف:** فهرست مختصر نسخه‌های خطی مجلس شورای اسلامی که در سال ۱۳۸۷ منتشر شده است.
- ❖ **مخ:** به معنای مخطوط بودن فهرست می‌باشد.
- ❖ **مدارک فرهنگی:** سازمان مدارک فرهنگی انقلاب

- ✎ **مدرسه غرب:** کتابخانه مدرسه غرب همدان
- ✎ **مینوی:** مجتبی مینوی
- ✎ **مدرسی:** کتابخانه سید محمد مدرسی در یزد
- ✎ **نجومی:** مجموعه سید مرتضی نجومی
- ✎ **مرعشی:** کتابخانه عمومی آیه الله العظمی مرعشی نجفی
- ✎ **نسخه پژوهی:** مجموعه‌ای با همین عنوان که چند شماره از آن از طرف کتابخانه مجلس شورای اسلامی و به کوشش ابوالفضل حافظیان منتشر شده است.
- ✎ **مرکز احیاء:** مرکز احیاء میراث اسلامی، قم.
- ✎ **نشریه:** نشریه کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران
- ✎ **مرکز مطالعات:** کتابخانه پژوهشگاه علوم و تحقیقات اسلامی قم
- ✎ **نک:** این علامت به معنای «نگاه کنید» می‌باشد و در موارد ارجاع به کار رفته است. ارجاع دو گونه است: گاهی عنوان ارجاع داده شده کلاً در جای دیگری که راهنمایی شده، ثبت شده است و گاهی قسمتی از عنوان ارجاعی در محل دیگری ثبت شده است که در واقع به معنای «نیز نگاه کنید» می‌باشد.
- ✎ **مروی:** کتابخانه مدرسه مروی تهران
- ✎ **مسجد اعظم:** کتابخانه مسجد اعظم قم
- ✎ **مطالعات فرهنگی:** کتابخانه (پژوهشگاه) مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی
- ✎ **معصومیه:** آستان مقدسه حضرت معصومه علیها سلام
- ✎ **مفتاح:** مجموعه محمد حسین مفتاح
- ✎ **ملک:** کتابخانه ملک
- ✎ **ملی:** با نام قبلی تهران: کتابخانه ملی ایران؛ با نام قبلی شیراز: کتابخانه ملی شیراز؛ با نام قبلی تبریز: کتابخانه ملی تبریز.
- ✎ **مهدوی:** مجموعه دکتر اصغر مهدوی
- ✎ **موزه ملی:** کتابخانه موزه ملی ایران (موزه ایران باستان)
- ✎ **مؤسسه آیه الله بروجردی:** مؤسسه حضرت آیه الله العظمی بروجردی.
- ✎ **مولوی:** عبد المجید مولوی (قسمتی از این مجموعه به کتابخانه دانشکده الهیات دانشگاه فردوسی مشهد منتقل شده است).
- ✎ **نواب:** کتابخانه مدرسه نواب مشهد
- ✎ **نمازی:** کتابخانه مدرسه نمازی خوی
- ✎ **نوربخش:** کتابخانه نوربخش (خانقاه نعمت اللهی تهران)
- ✎ **وابسته به:** این اصطلاح در جایی به کار رفته که کتاب معرفی شده به اثری دیگر وابسته است و بیشتر در مورد شرح‌ها، حاشیه‌ها، تعلیقه‌ها، منتخب‌ها، مختصرها، گزیده‌ها، و ترجمه‌ها به کار رفته است و نام کامل اثر اصلی، همراه با نام مؤلف آن معرفی شده است و در صورت نیاز می‌توانید به اثر اصلی مراجعه کنید.
- ✎ **وزیری:** کتابخانه وزیری یزد
- ✎ **همانند:** این کلمه در جایی به کار رفته، که اثر معرفی شده فاقد نام مؤلف است و چند نسخه از آن در کشور وجود دارد و به معنای آن است که نسخه‌ها یک اثر است.

## آوانگاری و اختصارات

## الف - آوانگاری کلمات و ترکیبات فارسی:

a	زَن	در کلمه	آ
e	دل	در کلمه	ا
o	گُم	در کلمه	اُ
ā	راه	در کلمه	آ
ū	سود	در کلمه	او
ī	بیرون	در کلمه	ای

۱. مصوت‌ها:

در آوانگاری عناوین کتاب‌ها چند نکته هست که باید یادآوری شود:

۱- در آوانگاری فقط حروفی که تلفظ می‌شوند، ضبط می‌گردند. مثال: آداب الشریعه = ādāb-oš šarī'a

۲- عنوان کتاب‌های فارسی با تلفظ فارسی و عنوان کتاب‌های عربی با تلفظ عربی آوانگاری شده‌اند.

مثال: آداب صوفیه = ādāb-e sūfiye

آداب الصوفیه = ādāb-uš šūfiya

۳- کلمات و ترکیباتی که از زبان‌های دیگر (از جمله

عربی) به فارسی وارد گردیده، با تلفظ متداول در فارسی ضبط شده است.

مثال: اسطرلاب = ostorlāb

ابواب الجنان = abvāb-ol jenān

۴- چون در آوانگاری مقصود فقط نشان دادن تلفظ

کلمات است، حروف اول عناوین مانند دیگر حروف کوچک نوشته شده است.

۵- برای آوانگاری کلماتی که بارها تکرار شده‌اند، از اختصار استفاده شده است.

۲. صامت‌ها:

ء، همزه	ʾ
ب	b
پ	p
ت، ط	t
ث، س، ص	s
ج	j
چ	č
ح، ه	h
خ	x
د	d
ذ، ز، ض، ظ	z
ر	r
ژ	ž
ش	š
ع	'
غ، ق	q
ف	f
ک	k
گ	g
ل	l
م	m
ن	n
و	v
ی	y

t.	tarjuma(t) / tarjome	ترجمه
d.	dīvān / dīwān	دیوان
r.	risāla(t) / resāle	رساله
š.	šarh / šarḥ	شرح
k.	ketāb / kitāb	کتاب
mn.	montaxab / muntaxab	منتخب
mnz.	manẓūma(t) / manzūme	منظومه
mx.	moxtasar / muxtaṣar	مختصر

## ب - آوانگاری کلمات و ترکیبات عربی:

## ۱. مصوت‌ها:

a	فتحه
i	کسره
u	ضمه
ā	آ
ū	او
ī	ای

## ۲. صامت‌ها:

ʾ	همزه
b	ب
t	ت
ṭ	ث
j	ج
ḥ	ح
x	خ
d	د
ḏ	ذ
r	ر
z	ز
s	س
š	ش
ṣ	ص

ḍ	ض
ṭ	ط
ẓ	ظ
ʿ	ع
ġ	غ
f	ف
q	ق
k	ک
l	ل
m	م
n	ن
h	ه
w	و
y	ی





ترجمہ



# ترجم

● گزارش نشده؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۲۳]

● ترجم لصفیر عید القامه / متفرقه / عربی  
tarjām li-Ṣafar-i 'Īd-il qāma

بدون گزارش  
[دنا ۱۱۱۱/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱۱۰-ف  
نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۴۵۵۹ [این رساله در فهرست مجلس گزارش نشده؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۲۳]

● ترجم لعید السلان / متفرقه / عربی  
tarjām li-'Īd-is sullān

بدون گزارش  
[دنا ۱۱۱۱/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱۱۲-ف  
نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۴۵۵۹ [این رساله در فهرست مجلس گزارش نشده؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۲۳]

● ترجم لعید السلحتین / متفرقه / عربی  
tarjām li-'Īd-is salḥatayn

بدون گزارش  
[دنا ۱۱۱۱/۲]

● ترجم خمیس الفصح / متفرقه / عربی

tarjām-u xamīs-il faṣḥ

بدون توضیح و گزارش.  
[دنا ۱۱۱۱/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱۰۹-ف

نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۴۵۵۹ [این رساله در فهرست مجلس گزارش نشده؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۲۳]

● ترجم رارین لعید القيامة / متفرقه / عربی  
tarjām-u rārīn li-'Īd-il qīyāma

بدون گزارش  
[دنا ۱۱۱۱/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱۱۱-ف

نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۴۵۵۹ [این رساله در فهرست مجلس گزارش نشده؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۲۳]

● ترجم عید الصلیب الواقع فی ایلول / متفرقه / عربی  
tarjām-u 'Īd-iṣ Ṣalīb al-wāqī 'fī līl

بدون گزارش  
[دنا ۱۱۱۱/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱۱۴-ف

نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۴۵۵۹ [این رساله در فهرست مجلس

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱۱۳-ف

نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۴۵۵۹ [این رساله در فهرست مجلس گزارش نشده]؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۲۳]

● **الترجج بلامرجح و الترجیح بلامرجح** / اصول فقه/عربی  
at-tarajjuh bi-lā-murajjih wa-t tarjih bi-lā-murajjih

[دنا ۱۱۱۱/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۲/۱۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج قهوه ای نو، ۷ص (۱۸۸-۱۹۴)، ۲۶ سطر (۱۲×۵)، اندازه: ۱۶×۹سم [سنا: ف: ۱ - ۳۸۹]

● **الترجمان = ترجمان اللغة** / لغت / عربی به فارسی  
at-tarjumān = tarjumān-ul luğa

علی بن نصرت بن داود، ق ۹ قمری

(15c -) alī ebn-e nosrat ebn-e dāvūd  
فرهنگ لغات عربی به فارسی است، به ترتیب حروف اوایل به حسب تلفظ کلمات نه به ترتیب ریشه لغات و با در نظر گرفتن حرکات سه گانه، مشتمل بر هشتاد و چهار «باب» برای آغاز لغت‌ها دارای فصول برای آخر آنها.  
آغاز: الحمد لله الذی فضل لسان العرب بالفصاحة و التبیان کما فضل نبینا محمد علی سائر الانبیاء بالبلاغة و البیان  
[دنا ۱۱۱۱/۲ (۴ نسخه)؛ فرهنگ‌نامه‌ها ۲۶۱؛ نسخه های منزوی ۱۹۷۳]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۳۰

آغاز: برابر؛ انجام: ثلث لغات فی اسم رجل و حکى فيه الهمز کذا فی الصحاح

در دو جلد، ظاهراً حاوی همه لغات عرب از همزه تا یاء است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۲۲ق؛ مهر: ناصرالدین شاه؛ کاغذ: فستقی، جلد: تیماج قرمز با ترنج و نیم‌ترنج، ۲۸۰گ، ۲۳ سطر (۲۲×۱۱/۵)، اندازه: ۳۰/۵×۲۱سم [ف: ۴ - ۲۳]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۸۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۳۷۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲/۴×۱۵/۲سم [ف: ۱ - ۱۰۰]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۱۶/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۷۸گ (۱۳۵پ-۲۱۲پ)، ۲۱ سطر (۲۱×۱۱) [ف: ۱۷ - ۲۰۳]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۴۸

آغاز: بسمله، ءآهمزه برالف حرف نداست نزد اخفش و کوفیان؛ انجام: سنگ سخت یا سنگی است شبیه بکف دست.

نام مؤلف به استناد معجم التاریخ التراث الاسلامی ۲۲۱۴/۳ ذکر شد؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ واقف: اشرف السلطنه، ۱۳۳۴ق؛ کاغذ: حنایی فرنگی آهارمهره، جلد: چرمی عنابی، ۱۰۹۷گ، ۱۷ سطر (۲۲/۵×۱۲)، اندازه: ۱۲/۴×۳۴/۴سم [ف: ۱۳-۲۱]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۴۸۸

آغاز: برابر؛ انجام: یونس نام پیغمبر است علیه السلام و هو یونس بن متی صاحب حوت

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۹/۵×۱۹/۵سم [ف: ۱۷ - ۸۱]

● **ترجمان الایات** / ادبیات

tarjumān-ul abyāt

مازندرانی، حسینعلی بن سمیع

māzandarānī, 'hoseyn-e 'alī ebn-e samī  
وابسته به: المطول فی شرح تلخیص المفتاح = مطول؛ تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۲۲-۷۹۲ق)

تاریخ تألیف: چهارشنبه سلخ ربیع الاول ۱۲۷۶ق  
چون کتاب «عقود الدرر فی حل ابیات المطول و المختصر» تألیف حسین بن شهاب الدین شامی عاملی (۱۰۱۲-۱۰۷۶ق) در شرح ابیات مطول بسیار غامض بود از وی خواسته شده تا شرحی که برای مبتدیان مفید باشد بنویسد.  
[دنا ۱۱۱۱/۲]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۶

آغاز: بسمله، و له الحمد علی کرمه العمیم  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی با نشان «منه»؛ اندازه: ۱۷×۱۱سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۲۶]

● **ترجمان الاشواق** / شعر، عرفان و تصوف / عربی

tarjumān-ul ašwāq

ابن عربی، محمد بن علی، ۵۶۰ - ۶۳۸ قمری

ebn-e 'arabī, mohammad ebn-e 'alī (1166 - 1241)

تاریخ تألیف: ۶۱۱ق؛ محل تألیف: مکه مکرمه  
مجموعه‌ای از اشعار عاشقانه و غزلیات صوفیانه اوست. ابن عربی در هنگام ورود به مکه در سال ۵۹۸ با شماری از دانشمندان و متألهان از مرد و زن آشنا شد. وی به ویژه از مکین الدین ابوشجاع زاهر بن رستم ابورجاء اصفهانی و خواهر مسنش فخرالنساء دختر رسم یاد می‌کند که وی با مکین الدین کتاب ابواسحاق ترمذی که صحاح است خوانده بود و از هر دوی این خواهر و برادر اجازه عام گرفت. مکین الدین دختر جوانی داشت که نامش نظام و لقبش عین الشمس و البهاء بود و فوق

اور بوع او کلما (۹)؛ **انجام**: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۷ ربیع الاول ۱۲۵۱ق؛ سپس مخمس «کیف  
تبدو العین بالاثّر» است؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه میشن سیاه،  
۳۲گ، ۱۴ سطر، اندازہ: ۱۹/۸×۲۱/۸سم [ف: ۱ - ۱۰۰]

### ● ترجمان البلاغہ / بلاغت / فارسی

tarjomān-ol balāqa

رادویانی، محمد بن عمر  
rādōyānī · mohammad ebn-e ‘omar  
روزگاری آن را نگاشته فرخی سیستانی (-۴۲۹ق) می دانستند.  
همان که به کوشش احمد آتش در استانبول ۱۹۴۹م چاپ شده  
است و همو این راز را گشوده است. با سربندهای «فصل» نمایه  
کتاب در دیباچہ آمده است: ۱. فصل فی الترصیع؛ ۲. الترصیع و  
التجنیس؛ ۳. التجنیس المطلق؛ ۴. التلازم؛ ... ۷۲؛ المتنافر؛ ۷۳.  
الاسجاع. پسین ها این کتاب پایه نگارش «حداث السحر» رشید  
الدین وطواط (-۵۷۳/۷) قرار گرفته است. (احمد منزوی)

**آغاز:** به نام ایزد بخشاینده بخشایشگر. چنین گوید محمد بن عمر  
الرادویانی که تصنیف های بسیار دیدم مردانشیان هر روزگاری  
را اندر شرح بلاغت و بیان حل صنعت ... همه به تازی ... مگر  
عروضی که ابویوسف و ابوالعلا شوشتری که به پارسی کرده  
اند ... و عامه بابهای این کتاب را بر ترتیب فصول محاسن الکلام  
که خواجه امام نصر بن الحسن رض نهاده است ... و لقبش را  
ترجمان البلاغہ اختیار

[مشرک پاکستان ۲۳۹۵/۱۳ «حداث السحر»؛ پیشگفتار چاپ احمد آتش،  
استانبول ۱۹۴۹م؛ الذریعہ ۷۲/۴ که نگاشته فرخی دانسته؛ حاجی خلیفہ  
۳۹۶/۱ صفا ۳۲۴/۲ (۹۱۷)؛ مجلہ آیندہ، ۱۳۶۶خ ۷۰/۸؛ ریحانۃ الادب  
۳۱۸/۴؛ دنا ۱۱۱۱/۲]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۲۱/۱-عکسی

**آغاز:** به نام ایزد بخشاینده بخشایشگر. چنین گوید محمد بن عمر  
الرادویانی که تصنیف های بسیار دیدم مردانشیان هر روزگاری را  
اندر شرح بلاغت و بیان حل صنعت ... همه به تازی ... مگر  
عروضی که ابویوسف و ابوالعلا شوشتری که به پارسی کرده  
اند ... و عامه بابهای این کتاب را بر ترتیب فصول محاسن الکلام  
که خواجه امام نصر بن الحسن رض نهاده است ... و لقبش را  
ترجمان البلاغہ اختیار

خط: نسخ خوش، کا: محمد حسن فرزند محمد حسین  
سروددی، تا: ۱۰ شعبان ۱۳۶۹ق، جا: تبریز؛ ۴۸ص (۲-۴۹)،  
[عکسی ف: ۱ - ۶۸]

### ● ترجمان الحسنی / علوم قرآن / فارسی

tarjomān-ol hosnā

لاری، حسن، ۸۷۶ - ۹۵۷ قمری

العاده زیبا و از جهت زهد و گفتار فصیح مشهور بود. ابن عربی  
او را از جهت دانش و کارهای ادبی و مواهب معنوی می ستاید و  
در اشعار این کتاب با سبک وازگان عشقی ای که به کار برد وی  
را مشهور کرد. وی می گوید که هر زمان که من نامی را در این  
کتاب می برم اشارتم بدوست و هر زمان به منزلی سوگواری  
می کنم مقصودم منزل اوست.

**آغاز:** الحمد لله الحسن الفعال، الجمیل الذی یحب الجمال، خلق  
العالم فی اکمل صورة و زینہ، و ادرج فیہ حکمتہ الغیبیہ عند ما  
کونہ ... اما بعد فانی لما نزلت مکة سنة ثمان و تسعين و  
خمسماية، الفیت بها جماعة من الفضلاء  
**انجام:** لقد تاه الجمال بها ×× وفاح المسک والحادی ... فانتفع  
فهذا کان سبب شرحی لهذا الترجمان و لله الحمد و المنة و به  
الحول و القوة من الزاید و الناقص.

**چاپ:** به تصحیح نیکلسون، لندن: ۱۹۴۱م؛ بیروت: ۱۳۱۲ق؛  
تهران، روزنہ: ۱۳۷۷  
[دنا ۱۱۱۱/۲ (نسخه ۳)]

### شرح و حواشی:

۱- ذخائر الاعلاق فی شرح ترجمان الاشواق = فتح الذخائر و  
الاعلاق؛ ابن عربی، محمد بن علی (۵۶۰-۶۳۸)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸/۲-فیروز

**آغاز:** بسمله، قال الشيخ الامام ... کلما اذکره من طلل - اور بوع او  
مغان کلما؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ دارای دو سر لوح، مجلد؛ کاغذ:  
ترکی شکری، جلد: ترمه، ۴۴ص (۱۹۰-۲۳۴)، ۱۵ سطر، اندازہ:  
۱۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۱ - ۱۹۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۰۲/۲

**آغاز:** کل ما اذکره من طل ×× او مغان او ربوع کل ما؛ **انجام:**  
برابر

خط: نستعلیق، بی کا: محمد بن صالحی، تا: ۹۹۲ق؛ نسخه هنری و  
تزئینی، در برگ پایانی رساله ابیاتی از شیخ جمال عبدالرحمن  
الجوری آمده است؛ جلد: تیماج سبز، ۳۷ص (۱۱۸-۱۵۵)، ۱۷  
سطر، اندازہ: ۱۵×۹سم [ف: ۱ - ۳۳]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۳۰۵

**آغاز:** بسمله، يقول الشيخ الفاضل الكامل محیی الدین؛  
**انجام:** مارات لی مشهد اقال منشی ... و الصلوة والسلام علی سید  
المرسلین محمد و اله و صحبه اجمعین امین ...  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰ [الفائی ف: ۱۲۳]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۱۸۶

**آغاز:** بسمله، قال سیدنا مولانا ... استخرت الله تعالی و قیده فی هذه  
الاوراق ما تضمنه من الابیات الغزلیة بمكة المشرفة ... فی (غرة)  
رجب و شعبان و شهر رمضان ۶۱۱ ... کل ما اذکره من طلل ××

19c)

اهداء به: ناصرالدین شاه قاجار  
تاریخ تألیف: چهارشنبه ۱۲ شوال ۱۲۸۲ق  
[دنا ۱۱۱۲/۲]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۷۵۴

این جلد شامل ترجمه جلد ۱ که بخش کلام و عقاید است می باشد؛ خط: شکسته، نستعلیق، کا: صفاء السلطنه علی منشی پسر مترجم نامبرده، تا: ۱۷ ذی قعدة ۱۳۰۷ق؛ در آخر نسخه ۴۳ بیت شعر از کاتب این کتاب است در وصف ناصرالدین شاه که تخلص شاعر مشتاقی می باشد چنانکه در بیت آخر آمده: «می محبت مولی خوشست مشتاقی ×× چنانکه سر شناسد موالی از دستار»، دارای دو سرلوح مرصع زیبا، سه پیشانی زمینه طلا، مجدول مذهب، محشی؛ کاغذ فستقی؛ جلد: تیماج عنابی، ۳۷۵گ، ۱۷ سطر (۲۳×۱۲)، اندازه: ۲۱×۳۳سم [ف: ۲ - ۶۵]

● ترجمان الحق و لسان الصدق / کلام و اعتقادات / فارسی  
tarjomān-ol haqq va lesān-os sedq

حسینی حسینی، نصیرالدین بن حسین  
hoseynī-ye hasanī, nasīr-od-dīn ebn-e hoseyn

بدون گزارش

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۱۵۴

آغاز: و همه انواع شرک و معاصی و ... در عالم از ترد خدای تعالی است پس چگونه می شود با وجود این؛ **انجام**: و ایضاح محبت از سخنی صحفی که رسم نماید صور و نقوشی پی ... بلی بسیار باشد که قلم عزیمت نماید ... خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: گالینگور [رایانه]

● ترجمان الدستور فی حوادث الازمان و الدهور /

تاریخ / ترکی

tarjomān-od dostūr fī havādes-ez azmān va-d dohūr

چلبی، محمد کمال، ق ۱۰ قمری

čalabī, mohammad kamāl (- 16c)

وابسته به: روضة الصفاء فی سيرة الانبياء و الملوك و الخلفاء؛ میرخواند، محمد بن خاوند شاه (۸۳۷-۹۰۳ق)  
اهداء به: سلطان مراد (۹۸۲-۱۰۰۳ق)

تاریخ تألیف: ۹۹۱ق

در ترجمه روضة الصفاء.

[استوری ۹۸/۱؛ برگل ۳۷۳؛ قرطای ۴۹۲ - فهرست تاریخ های ترکی ۱۴؛ دنا ۱۱۱۲/۲]

lārī, hasan (1472 - 1550)

تاریخ تألیف: ۸۹۴ق

رساله ای مفصل در ترجمه مفردات و لغات قرآنی به ترتیب حروف تهجی و مطابق سوره های قرآنی. به گفته مؤلف، این اثر را به پیروی از میر سید شریف جرجانی و به درخواست عده ای مؤمنین نگاشته است.

آغاز: حمد و سپاس بیرون از حد و قیاس و ستایش بی آلاش خداوندی را سزااست که اول بی ابتداء و آخر بی انتهاست و متکلم است به کلام فصاحت نظام بلاغت فرجام که از غایت فصاحت و ...

۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۸۶۷

آغاز: برابر؛ **انجام**: الیام السین بقره یسر ویسر اندک و آسان شدن و آسانی انعام یشع ویسع نام پیغمبری ع مدثر یسور ردی ترش کردن

از ابتدا تا اول الیاء مع السین؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی با امضای «منه»؛ تملک: محمد اسمعیل با مهر «بنده شاه نجف اسمعیل» (بیضی)؛ جلد: تیماج سیاه، ۷۱گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱ - ۳۹۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۳۹

آغاز: و در بعضی برخی تعیین مراد شده و جمع بعضی که دو حرف اول و ثانی موافق مفرد نبود؛ **انجام**: یوم روز، ایام ج، یومند امروز.

در فهرست بدون نام مؤلف است. لغات قرآن را به ترتیب حروف گرد آورده و گاهی لغات دیگری را نیز اضافه می کند، و بر فراز لغت نام سوره ای که آن لغت در آن به کار رفته با شنگرف می نویسد. این کتاب به سال ۸۸۴ موافق نام کتاب تألیف شده؛ خط: نسخ، کا: صادق بن اسماعیل حسینی، تا: یکشنبه ۲۵ ربیع الاول ۱۱۱۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱۵ - ۲۲۱]

۳. یزد؛ مدرسه خان؛ شماره نسخه: ۱۰۸/۳

آغاز: قرآن را اقتفاء بالسید السند الشریف العلامة در قلم آورد؛ **انجام**: یوم روز ایام، یومند آن روز

در فهرست بدون نام مؤلف؛ تاریخ تألیف موافق نام کتاب می باشد؛ خط: نسخ، کا: ابوالحسن، تا: شنبه ۷ ذی قعدة ۱۲۴۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج مشک، اندازه: ۱۵/۵×۲۰سم [ف: ۸۷]

● ترجمان الحق = ترجمه احقاق الحق / کلام و

اعتقادات / فارسی

tarjomān-ol haqq = t.-ye ehqāq-ol haqq

مجتهد نائینی، محمد بن محمد، ق ۱۳ قمری

mojtahed-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad (-

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۶۶۷

خط: نسخ ترکی، کا: درویش مصطفی مولوی، تا: پنجشنبه محرم ۱۰۶۹ق؛ تملک: محمد امین در ۱۱۵۹؛ وقف کتابخانه حافظ احمد رودسری رکابدار دربار، ۱۲۰۷؛ کاغذ: استانبولی، جلد: تیماج تریاک، ۲۴۱گ، ۳۱ سطر (۲۰×۹/۵)، اندازه: ۲۵×۱۶سم [ف: ۱۷ - ۴۴۸]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۶۶۶

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: رمضان ۱۰۹۵ق؛ مجلد؛ کاغذ: استانبولی، ۲۲گ، ۱۷ سطر (۱۴×۸)، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱۷ - ۴۴۷]

● ترجمان الزمان فی تراجم الاعیان / تراجم / عربی

tarjumān-uz zamān fī tarājim-il a'yān

ابن دقماق، ابراهیم بن محمد، ۷۵۰ - ۸۰۹ قمری  
ebn-e doqmāq, ebrāhīm ebn-e mohammad (1350 - 1407)

در شرح حال اکابر و اعیان و علماء و دانشمندان مسلمان، با ذکر وفیات آنها به ترتیب حروف معجم. این کتاب حدوداً در بیست جزء تألیف شده است. اما متأسفانه فعلاً فقط جزء هفتم و یازدهم و سیزدهم و شانزدهم آن در دسترس می باشد.  
[کشف الظنون ۳۹۶/۱؛ معجم المؤلفین ۱/۸۷ و ۸۶؛ دنا ۱۱۱۲/۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۷ عکسی

آغاز: محمد بن محمد بن اوزلغ الفارابی ترکی الحکیم المشهور؛  
انجام: مسعود بن محمد بن ملک شاه بن الب ارسلان السلجوقی ...  
توفی فی جمادی الاخره سنة سبع واریبعین و خمسایه بهمدانو دفن فی مدرسه بناها جمال الدین اقبال الخادم نجم الجز و السادس عشر بحمد الله و عونہ و حسن توفيقه يتلوه فی السابع عشر: مسعود بن مودود ...

نسخه اصل: سلطان احمد سوم - استانبول ش ۲۹۲۷/۱۶ A.  
(فهرست خطی عربی طوبی قاپی ۵۵۶/۳)، جزء شانزدهم؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: دوشنبه ۲۴ شعبان ۷۷۱ق؛ مصحح؛ ۱۳۷گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱ - ۴۳۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۵ عکسی

آغاز: عبدالودود بن عبد الرحمن بن علی بن عبد الملک الهلالی؛  
انجام: علی بن فضل الله بن المجلی القرشی ... مات يوم الجمعة تاسع رمضان المعظم قدره سنة تسع و ستین و سبعمایه، و دفن بترتبه ظاهر باب النصر بالقرب من تربة الصوفیه رحمه الله تعالی  
نجم الجزء الحادی عشر يتلوه فی الجزء الثاني عشر علی بن یحیی بن المنجم ...

نسخه اصل: سلطان احمد سوم - استانبول ش ۲۹۲۷/۱۱ A.  
(فهرست خطی عربی طوبی قاپی ۵۵۵/۳؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۶ ربیع الثاني ۷۸۱ق؛ مصحح؛ ۱۴۷گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱ - ۴۳۷]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۶ عکسی

آغاز: فنا خسرو ابن الحسن بن بویه الدیلمی، ابوشجاع السلطان الملقب عضد الدولة بن رکن الدولة؛ انجام: محمد بن اسماعیل بن العباس ... المتملی الوارق ... و كانت وفاته يوم الحد لاثنی عشر بقین من ربیع الاخر سنة ثمان و سبعین و ثلثمائه و كان ثقه رحمه الله تعالی، نجم الجز و الثالث عشر ...

نسخه اصل: سلطان احمد سوم - استانبول ش ۲۹۲۷/۱۳ A.  
(فهرست خطی عربی طوبی قاپی ۵۵۵/۳)، جزء سیزدهم؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: پنجشنبه ۹ جمادی الثاني ۷۸۱ق؛ مصحح؛ ۱۴۹گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱ - ۴۳۸]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۴ عکسی

آغاز: حرف الرء ذکر من اسمه راجع بن قتارة بن ادریس بن مطابق بن عبد الکريم؛ انجام: سلیمان بن مهران ابو محمد مولی بنی کاهل، من ولد اسد المعروف بالاعمش الکوفی الامام المشهور ... (بعد از دو برگ) قال العباس بن محمد الدوری: کان الاعمش رجلا من اهل طبرستان من قرية يقال لها دنباوند جاء به ابوه جمیلا الى الکوفة، فاشتره رجل من بنی کاهل من بنی اسد فاعتقه و کان ابوه

نسخه اصل: سلطان احمد سوم - استانبول ش ۲۹۲۷/۷ A.  
(فهرست خطی عربی طوبی قاپی ۵۵۵/۳)، جزء هفتم؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا، مصحح؛ ۱۳۰گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱ - ۴۳۶]

● ترجمان شعب الایمان / کلام و اعتقادات / عربی

tarjumān-u šu'ab-il īmān

بلقینی، ابو حفص بن نورالدین، - ۸۰۴ قمری  
bolqīnī, abū-hafs ebn-e nūr-od-dīn ( - 1402)  
در بیان اسلام و ایمان و احسان و اموری که در ذیل هر یک وارد شده است.

[دنا ۱۱۱۲/۲؛ کشف الظنون ۳۹۷/۱؛ معجم المؤلفین ۲۸۴/۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۲۷/۱

آغاز: الله احمد لا اله الا هو الکريم المنان و اشكره فهو الذی هدانا برحمته للإيمان و منحنا من فضله الاسلام و الاحسان  
نسخه اصل: کتابخانه دار الكتب الظاهرية، دمشق ۳۷۶۹؛ خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالدائم برماوی شافعی، تا: با تاریخ ۷۸۷ق؛ ۱۷ص (۳-۱۹) [عکسی ف: ۵ - ۵۹]

● ترجمان الصحاح / لغت / عربی به ترکی

tarjumān-uş şihāh

قره پیری، محمد بن یوسف، - ۸۸۶ قمری  
qara pīrī, mohammad ebn-e yūsuf ( - 1482)  
وابسته به: صحاح اللغة = تاج اللغة و صحاح العربية = الصحاح؛ جوهری، اسماعیل بن حماد (-۳۹۳ق)



الاول ۱۲۶۰ق، به خواهش آخوند ملا نادعلی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷۷گ (۱۰۲-۱۷۸پ) [ف: ۳۷ - ۲۹۵]

● **الترجمان عن کتاب المرزبان / ادبیات / فارسی**  
at-tarjomān 'an k-el marzbān  
معزی دزفولی، محمد علی، ق ۱۴ قمری  
mo'ezzī dezfulī, mohammad 'alī (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۶۸ق  
[دنا ۱۱۱۲/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۴۱  
آغاز: بسمله، در سال هزار و سیصد و پنجاه و پنج هجری؛ **انجام:**  
در دو نسخه سابق موجود نبوده است ... محمدعلی عبدالحسین  
الدزفولی عفی الله عن جرائمهما.  
خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۶۸ق [الفائی ف: ۱۲۳]

● **الترجمان فی علم المیزان / منطق / عربی**  
at-tarjomān fī 'ilm-il mīzān  
حویزی، ناصر بن سعید، ق ۱۱ قمری  
hovayzī, nāser ebn-e sa'īd (- 17c)

تاریخ تألیف: اواخر شوال ۱۰۶۱ق  
رساله مختصری است در علم منطق در یک «مقدمه» و دو  
«مطلب»: مقدمه در تقسیم علم به تصور و تصدیق، اقسام دلالات  
و جز آن؛ مطلب ۱. تصورات؛ مطلب ۲. تصدیقات.  
[دنا ۱۱۱۲/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۲۹/۲  
آغاز: الحمد لله الذی کرم الانسان بمنطق اللسان و جعل له فصلا  
ممیزا عن سائر الحيوان  
نسخه اصل: کتابخانه سید علی عدنانی - خرمشهر؛ خط: نسخ، کا:  
محمد بن عبدالله بن محمد، تا: سه شنبه ۲۷ رجب ۱۲۷۳ق، جا:  
ماحوز از جزیره اوال؛ ۳۹گ (۳۱-۶۹)، [عکسی ف: ۲ - ۱۲۰]

● **ترجمان فی لغات القرآن / لغت / فارسی**  
tarjomān fī loqāt-el qor'ān  
گفتاری است در لغات قرآن.  
[دنا ۱۱۱۲/۲]

مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۱۱ فرخ  
آغاز: بسمله الحمد لله وسلامه علی عبادہ الذین اصطفی علی  
الخصوص علی محمد عبده و رسوله المصطفی. العوذ و العیاذ پناه  
گرفتن بکسی یا بجائی یا بچیزی اقسام؛ **انجام:** و هو حسبنا و نعم  
الوکیل و الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی رسوله محمد و آله

انتخاب و ترجمه ترکی است از صحاح اللغة جوهری به ترتیب اصل.

آغاز: الحمد لله الذی انزل القرآن لیبین الشرایع و الایمان بلسان عربی  
مبین علی محمد امام المتقین و الصلوة علیه و آله اجمعین اما بعد بلکل  
علوم دینی و احکام شرعی عرب لغتی اوزرنه وارد اولمشدر.  
[هدیه العارفین ۲/۲۱۳؛ ريو ۱۳۵؛ دنا ۱۱۱۲/۲]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۶  
آغاز: برابر؛ **انجام:** و لا زال منهلا بجوعانک القطر.  
خط: نسخ، کا: عبدالله بن یوسف، تا: ۶۶۹ق، مجدول؛ کاغذ:  
فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۲۵۶گ، ۲۳ سطر، اندازه:  
۱۴×۲۰/۸سم [ف: ۱ - ۶۰۳]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۴۳۹/۱  
آغاز: برابر؛ **انجام:** شکل مثل اشکال و شکول جمعی یقال هذا  
اشکل بهذا ای شبه ... اولان بیاض.  
از اول کتاب تا فصل لام اوله شین؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛  
افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی الوان گالینگور، ۱۰۷گ (۱پ-  
۱۰۸پ)، ۲۱-۲۳ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۵/۲۱سم [ف: ۳۸ - ۵۷۸]

● **ترجمان طبری = تفسیر ترجمان طبری / لغت - فارسی**

tarjomān-e tabarī = tafsīr-e tarjomān-e tabarī  
طبری، محمد کاظم بن رضا، ق ۱۳ قمری  
tabarī, mohammad kāzem ebn-e rezā (- 19c)  
فرهنگ لغات قرآن کریم است به ترتیب سور قرآنی، که  
به درخواست یکی از دوستان خود نگاشته و مختصری به شرح و  
ترجمه لغات مشکل پرداخته است.  
آغاز: ستایش خداوندی را سزاست که آفرید و بخشید و  
رهنمایی نمود هرگز آنچه را سزاوار بود و درود نامعدود بر روان  
آن ... بسمله بنام خداوند بخشنده مهربان الاسم به معنی نام  
الاسماء و الاسامی  
**انجام:** و الجنة پریان الناس آدمیان و کلمه من الجنة متعلق است به  
یوسوس معنی آن است که وسوسه خناس در صدور از جانب  
پری و آدمی است تمام شد.  
[دنا ۱۱۱۲/۲]

۱. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۴۲۷۰/۴ - ۲۱/۱۹۰  
آغاز و **انجام:** برابر  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: مسیح نوری، تا: ۱۲۵۸ق، جلد: تیماج  
قهوه ای، ۱۵۵گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۱۲سم [ف: ۲ - ۸۳۷]  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۵۹/۹  
آغاز و **انجام:** برابر  
کا: قنبر علی اسیاوکی خلف رجبعلی، تا: سه شنبه ۲۴ جمادی

میر سید شریف جرجانی است، که گرچه نام او بر آن نیست لیکن یکی از قاریان قرن دهم به نام عادل بن علی بن عادل ترتیب این رساله را تغییر داده و به ترتیب حروف هجاء مرتب ساخته و در سر آغاز آن، رساله را از میر سید شریف جرجانی دانسته است. در برخی از نسخه‌های موجود ترتیب این کتاب از ابتدای قرآن تا آخر است و در برخی ترتیب آن به عکس است یعنی از انتهای قرآن و از سوره ناس تا سوره فاتحه (همانند نسخه سپهسالار و رضویه)، می‌شود گفت: چون سوره‌های کوچک قرآن بیشتر مورد توجه بوده، میر سید شریف به تفسیر واژه‌های مشکل آن آغاز کرده و بعد از وی کسی آن را به ترتیب سوره‌های قرآن منظم کرده، و یا آن‌که میر سید شریف کتاب خود را به ترتیب سوره‌های قرآن نوشته و سپس کسی ترتیب آن را گردانیده است و پس از آن عادل نامی آن را به ترتیب حروف هجا مرتب ساخته است.

**آغاز:** بسمله، این کتاب ترجمان قرآن است و ترجمان تعریب قرآن است و در وی سه لغت است، ترجمان و ترجمان و ترجمان، الترجمة تفسیر کردن زبانی بزبان دیگر، العوذ و العیاذ و اللوذ و الیاذ پناه گرفتن بکسی یا بچیزی یا بجایی، اعوذ بالله پناه می‌گیرم بخدا، من از، الشیطان دیو، الشیاطین جماعت، الرحیم رانده و نفرین کرده ... الرحیم آمرزنده، سورة الفاتحه: الحمد ستودن و ستایش، الرب پروردگار، العالم این جهان و آن جهان و هرچه آفریده است اندر آن، العالمون جماعت ... سورة البقرة: الم ای انا الله اعلم، منم خدایی که می‌دانم، ذلک آن، الکتاب نوشته ...

**انجام:** سورة الناس؛ الوسواس دیو وسوسه کننده. یعنی اندیشه بد در دل افکننده الجنة: پریان.

**چاپ:** این رساله بارها چاپ شده

[فرهنگنامه‌های عربی به فارسی ص ۱۷۱-۱۷۶؛ نسخه‌های منزوی ۱۹۷۲؛ دنا ۱۱۱۲/۲ (۱۹ نسخه)]

#### شرح و حواشی:

۱- ترجمان القرآن = ترتیب ترجمان القرآن؛ عادل خراسانی، عادل بن علی (۱۰-)

۲- خلاصة اللغات علی بن العارن الحافظ

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۵۲

**آغاز:** پرستش من الشیطان دیو الشیاطین ج، الرحیم رانده و نفرین کرده شده، الاسم، الاسماء ج، بسم الله بنام خدای، الرحمن بزرگ بخشایش، الرحیم بسیار بخشایش. سورة الفاتحة الحمد لله شکر و سپاس خدای را، حمد: بستود مردی حمداً ستودنی، فهو حامد. آغاز سوره مانده: «العقود پیمانها جمع عقد، البهیمة چهار پای، حرم احرام گرفتگان جمع حرام، لا تحلوا حلال مدارید، شعایر الله شتران خون آلوده کرده نحر را در حرم»؛ **انجام:** الماعون زکوة مال و قماش خانه جون دیک و تبر آتش زنه و آنج بدان ماند،

اجمعین

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ تملک: محمد قاسم بن علی‌شاه سبزواری در ۱۱۲۳، محمد دبیر سیاقی؛ جلد: روغنی مشککی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۱۰ گ، ۱۷ سطر (۱۲×۶/۵)، اندازه: ۱۲×۵/۸ سم [ف: ۲۵]

#### س ترجمان القرآن > تراجم الاعاجم

#### ● ترجمان القرآن / لغت، علوم قرآن / فارسی

tarjomān-ol qor'ān

بقالی، محمد بن ابوالقاسم، ۴۹۰ - ۵۶۲ قمری

baqqālī, mohammad ebn-e ab-ol-qāsem (1098 - 1167)

محتماً از زین المشایخ محمد بن ابی القاسم بقالی خوارزمی است. نام کتاب و مولف در خود رساله دیده نمی‌شود. به ترتیب سوره‌ها است از فاتحه تا ناس و لغات در هر سوره‌ای به ترتیب تهجی جداگانه به فارسی ترجمه شده است.

[دنا ۱۱۱۲/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۸

**آغاز:** قه: نگاه دار تو مرد، قیا: نگاه دارید شما دو مرد، قوا: نگاه دارید شما مردان، قی: نگاه دار تو زن، قیا: نگاه دارید شما دو زن، قین: نگاه دارید شما زنان، النصیب و الحظ و الکفل: بهره، سریع الحساب: زود شمار، الحساب و الحسبان: شمار کردن، احسب: شمار کن تو مرد، لا تحسب: شمار کن تو مرد. پایان لغات سوره بقره: الحمل و التحمیل: باربر نهادن، الاصر: تنگی، المولی خداوند و پسرعم و یار و آزاد کننده و آزاد کرده و هم عهد؛ **انجام:** الکذاب التکذیب، حساباً ای شمار کن و یقال کافیا، صواباً گفتاری راست، سورة النازعات.

در فهرست ناشناس، اول نسخه دنباله لغات سوره بقره است و آخر آن عنوان «سورة النازعات» خط: نسخ مشکول، بی‌کا، تا: حدود اواخر قرن ۶؛ افتدگی: آغاز و انجام؛ در شوال ۱۲۹۲ داخل عرض شده؛ کاغذ: حنایی سمرقندی، جلد: پارچه‌ای، ۵۸ گ، ۱۴ و ۱۵ سطر (۱۳×۵/۱۰)، اندازه: ۱۷/۸×۱۳/۲ سم [ف: ۱۳ - ۲۵]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۴۲-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۴۷]

#### ● ترجمان القرآن / لغت، تفسیر / عربی به فارسی

tarjomān-ol qor'ān

جرجانی، علی بن محمد، ۷۴۰ - ۸۱۶ قمری

jorjānī, 'alī-ye-bn-e mohammad (1340 - 1414)

رساله‌ای است در تفسیر واژه‌ها و مفردات قرآن، به فارسی ساده که به ترتیب سوره‌های قرآن مرتب شده از «فاتحه» و «بقره» شروع و به سوره «ناس» پایان یافته است. در هر سوره فقط آن واژه‌ها را می‌آورد که در سوره‌های پیشین نبوده است. منسوب به

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ ۴۹گ (۱-۴۹پ)، اندازه: ۱۴×۲۲سم [ف: ۳-۵۵۲]

۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۱۹۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: نورالله، تا: ۱۰۴۴ق؛ محشی؛ اهدایی: مهدی کرباسی میدانی؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکى، ۵۵گ، ۱۷ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۱۲/۵×۲۰سم [ف: ۳-۸۹۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۶۹/۱-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۶۹۹]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۵۳/۱

از حمد و بقره تا ناس؛ بی کا، تا: ۱۰۶۵ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۱۳ص، ۱۱۴ص (۱-۱۱۴)، ۱۶ سطر (۶×۱۲/۵)،

اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۱۶-۶۲۶]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹

آغاز و انجام: برابر

به ترتیب از فاتحه تا ناس؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۳؛ واقف: رضا نایینی؛ در آخر نسخه قصیده ای است دالیه، به عربی از شیخ محمد فخر العلماء در مدح حاج فرهاد میرزا معتمدالدوله و عنوان آن که بدین عبارت است: «شیخ محمد فخرالعلماء گفت» به خط حاج فرهاد میرزاست، آغاز قصیده: «بشری لنا من نعم تزداد xx لا بأس لا کو رغم الحساد»، انجام: «لما انقَضُوا سَلْتُ مَا التَّارِخُ xx قال الامیر غلب الاكراد»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۴۲گ، ۱۴ و ۱۵ سطر (۵/۱۴×۷/۵)، اندازه: ۱۴/۷×۲۱/۵سم [ف: ۱۳-۲۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۷۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۴۸]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۶۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: علی رضا بن میرزا ابوالقاسم، تا: شنبه ۱۹ شعبان ۱۲۵۸ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوای، ۴۲گ، ۱۴ تا ۲۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [اهدائی رهبر:

۱ علوم قرآن - ۸۹] و [ف: ۲۳-۷۲]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۳۵۲/۳

آغاز: بسمله و به نستعین. الحمدلله علی نعمائه و الصلوة علی انبیائه بدانکه این رساله انتخابیست بر ترتیب حروف تهجی از ترجمه قرآنی که محقق ... امیر سید شریف جرجانی ... کرده انه قریب مجیب [الالف] آل خانه؛ انجام: یقین مرگ یقطین [کدو] ینع رسیده شدن میوه.

گزیده ترجمان القرآن؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالقادر بن ملا یحیی، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای که در روی آن نام های پنج تن آل عبا و چهار یار و کلمه توحید و آیت «سبحانک لاعلم لنا ... الحکیم» برجسته نوشته شده، ۱۴گ (۱۴۰-۱۵۳پ)، اندازه:

۱۴/۵×۲۴/۵سم [ف: ۱۵-۴۲۱۴]

الکوتر جوی است در بهشت، النحر شتر کشتن و دست بر سینه نهادن، نحر شتر بکشت تنحر نحرأ الابتر دنبال بریده و بی فرزند و بی آل و تبع کشتن، التواب توبه پذیر، حمالة الحطب یعنی سخن چین، المسد لیف، الصمد مهتر و پناه نیازمندان، الکفو همتا و قرین به ترتیب سوره های قرآن از فاتحه تا ناس تنظیم گردیده است؛ خط: نسخ کهن، بی کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکى ترنج با سر، ۱۸۲گ، ۹سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۳۵-۲۴۷]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۶/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: ترمه سمرقندی، جلد: میشن قرمز، ۶۲گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۸/۸سم [ف: ۵-۲۴]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹ط

آغاز: بسمله. این کتاب ترجمان قرآنست مرتب بر حروف ابی جاد و ترجمان تعریب ترزفانست؛ انجام: و یجمعها قول الشاعر جزو و نصف و ثلث و ربع و خمس و سدس و سبع و ثمن و تسع و عشر.

خط: نسخ، کا: علی بن مبارک فهرجی، تا: ۹۸۲ق، به جهت ناصرالدوله عمر؛ مصحح؛ تملک: سالک الدین محمد در روز عاشورا ۸۹۴، جلد: تیماج قهوه ای ترنج با سر، ۳۱۳ص، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۲۴/۳-۳۹]

۴. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۲۳۵/۲

آغاز: الرحیم رانده و نفرین کرده. الاسم: نام: الاسماء: جماعت. الله (الاله) خدای سزای پرستش. الرحمان: بخشاینده و بسیار بخشنده: الرحیم آمرزنده. الحمد: ستودن و ستایش. الرب: پروردگار ... سورة البقره الم: ای انا الله اعلم. منم خدای می دانم ذلک: آن؛ انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۴ رمضان قرن ۱۱؛ تملک: محمد حسین خان سامانی در ۱۸ جمادی الثانی ۱۲۳۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۷۶گ، (۶-۸۱پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۲۲سم [ف: ۳-۳۹۵]

۵. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۵۵۷۷/۴-۲۷/۲۴۷

آغاز: زایدة الماء کرومتی که چشم ازیشان پر شود الذهب زر اسم جنس است الاقتران قرین شدن ... سورة السجده التفصیل پیدا کردن و از یکدیگر جدا واکردن؛ انجام: السهل زمین نرم عفوا بسیار شدند العفو بسیار شدن حقیق سزاوارست الاسترهاب بترسانیدن

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوای عطف گالینگور، ۱۲گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲-۸۳۶]

۶. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷۴۲/۱

آغاز: الفلق سپیدی دم و نام چاهی است در دوزخ ما چه و چیست و تا آنکه و تا آنگاه الخلق آفریدن و البرء و الذرء مثله الغاسق تاریکی شب؛ انجام: و ارحمنا ببخشا و ما فانصرنا علی القوم الکافرین پس یاری ده ما را بر قومی که کافرانند.

۱۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۲۱۸/۲-ف

نسخه اصل: ۲-۵۴؛ بی‌ک، بی‌تا [فیلمها ف: ۳-۱۴۳]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۴۵/۵

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الصلوه و السلام الاتمان  
الاکملان علی سید المرسلین ... اما بعد، فهذا کتاب ترجمه القرآن  
... قال السید - قدس سره - الترجمة تفسیر کردن زبانی به زبانی  
دیگر؛ **انجام**: الیحموم: دود سیاه، الایراء: بیرون آوردن آتش از  
آتش زنه.

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا، مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد:  
تیماج عنابی، ۴۷ گ (۱۸-۶۴)، ۱۷ سطر (۸×۱۴)، اندازه:  
۱۲×۱۸ سم [ف: ۱۶-۳۷۴]

۱۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۶۸

آغاز: برابر؛ **انجام**: سورة النجم. النجم ستاره و پروین و گیاه بی  
ساق.

فقط تا اول سوره «نجم» دارد؛ خط: نسخ متوسط، بی‌ک، بی‌تا؛  
افتادگی: انجام؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوای، ۲۹ گ، ۱۵ سطر  
(۹×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۶/۵ سم [ف: ۱-۳۱]

۱۵. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۴۵۸/۲

آغاز و **انجام**: برابر

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛  
جلد: تیماج زرد، ۵۲ گ (۸۳-۱۳۴)، اندازه: ۱۰×۱۵ سم [مؤید:  
۳-۳۷۱]

## ● ترجمان القرآن = ترتیب ترجمان القرآن / لغت،

علوم قرآن / فارسی و عربی

tarjumān-ul qur'ān = tartīb-u tarjumān-il qur'ān

عادل خراسانی، عادل بن علی، ق ۱۰ قمری

(16c - ) 'ādel ebn-e 'alī, 'ādel-e xorāsānī

وابسته به: ترجمان القرآن؛ جرجانی، علی بن محمد (۷۴۰-۸۱۶)  
مؤلف، کتاب ترجمان میر سید شریف جرجانی را که به ترتیب  
سوره‌ها بود به ترتیب حروف هجاء (الفباء) مرتب کرد، با حذف  
بعضی اسامی سور و ادات تعریف و با تقدیم و تأخیر بعض  
لغات. از باب الهمزة تا باب الیاء و لغات مذکور در هر باب نیز  
به ترتیب سوره‌های قرآن از فاتحه تا ناس استخراج و ضبط شده  
است. ولی مقدمه کتاب از معنی «ترجمان» تا پایان «بسمله» برابر  
است با ترجمان القرآن میرسید شریف جرجانی.

آغاز: بسمله الحمد لولیه و الصلوة علی نبیه و السلام علی ولیه. اما  
بعد این کتاب ترجمان علامه علماء عالم سید شریف جرجانی  
است ... مرتب این حروف را اصغر العباد جرماً ... عادل ... بدان  
ایدک الله تعالی که ترجمان تعریب ترزفان است

چاپ: تبریز، ۱۳۱۳ ق؛ تهران، ۱۳۳۳ ش

[فرهنگنامه‌های عربی به فارسی، ۱۷۵؛ دنا ۱۱۱۳/۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۰۵۸

آغاز: الانتهاء باز ایستادن و بکرانه رسیدن، الحرمة آنچه حرام  
باشد تعرض کردن بآن؛ **انجام**: الوسواس دیو وسوسه کننده یعنی  
اندیشه بد در دل افکننده.

خط: نسخ، بی‌ک، تا: پنج‌شنبه ۲۱ رجب ۸۴۷ ق؛ افتادگی: آغاز؛  
مهر: «العبد المذنب محمد علی الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج  
قرمز، ۳۸ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶ سم [ف: ۱۱-۶۲]

۲. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۸/۱

آغاز: عشرتی عشور یابند یا بر هفتوی مطلع شوند چنان چه از  
لوازم طبع کرام است نظر بر اصلاح آن مصروف فرمایند و مرتب  
(زیر صحافی رفته) حروف عادل بن علی بن عادل الحافظ المعلم  
را به دعای خیر مدد فرمایند و التوفیق من الله تعالی. بعد بدان  
ایدک الله تعالی که ترجمان تعریب تر زبان است؛ **انجام**: تمت و  
الحمد لله علی ... فی ضحوة يوم الخميس سابع شهر جمادی اول  
سنه ۸۹۷ هجریه بدار السلطنة تبریز

بی‌ک، تا: پنج‌شنبه ۷ جمادی الاول ۸۹۷ ق، جا: تبریز؛ افتادگی:  
آغاز؛ ما بین صفحات ۱۰۶ و ۱۰۷ مطلب افتاده است و از حرف  
«غ» به «ی» می‌آید؛ ۱۰۸ ص (۱-۱۰۸)، ۱۲ سطر، اندازه:  
۱۱×۱۸ سم [نشریه: ۳-۳۵۵]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷

آغاز: و بعد بدانکه این کتاب ترجمان قرآنست و ترجمان تعریب  
ترزفان است و در وی سه لغتست ترجمان و ترجمان و ترجمان،  
الترجمة تفسیر کردن زبانی بزبانی دیگر، العوذ و العیاذ و اللوذ و  
الیاذ پناه گرفتن بکسی یا بچیزی یا بجایی ... الرحیم آمرزنده،  
باب الهمزة - سورة فاتحه: ایاک ترا، الاستعانة یاری خواستن،  
الاستقامة راست شدن، الانعام نعمت دادن، آمین اینچنین باد، بقره:  
الم ای انا الله اعلم منم خدای که می‌دانم، الاتقاء پرهیزیدن،  
الایمان گرویدن و آمن گردانیدن ... آل عمران: الانجیل کتاب  
عیسی علیه السلام، الانتقام کینه کشیدن، الاحکام استوار کردن ...  
نساء: اقساط دادن کردن، الایناس دیدن و انس دادن؛ **انجام**:  
یغوث و یعوق نام دو بت است که از قوم نوح بازماند و عرب آنرا  
می‌پرستیدند، تمت ترجمان بعض الفاظ قرآن العظیم بعون الله  
الملک الکرم.

خط: نسخ، کا: کمال الدین بن حسن بن محمد شاه ابوعلی، تا:  
حدود قرن ۱۰؛ آغاز این نسخه دنباله قصیده‌ای است که کاتب  
قسمت اول آن را نوشته است و چنین شروع می‌شود: «علی  
الخصوص که عنوان این خجسته کتاب ×× بنام خسرو عصرست و  
قیصرثانی / نظام دولت دنیا و دین علاء الملک ×× که هست  
معدن اسرارلطف سبحانی / زهی بدیع صفاتی که ذات بی مثلش  
×× شدست جامع حدکمال انسانی / عدوی دولت او بی وسیله  
ضربی ×× بشیب نعل سمنش کند سرافشانی / سریر سلطنت اندر  
سرای باقی یافت ×× از آن نکرد نگه در سراچه باقی / همیشه باد  
مسلم بران (=براو) جهانبخشی ×× مدام باد بدو مفتخر جهانبانی.

- اسأل الله تعالى ان يخلد ظلال سلطنته على الوری بحرمه محمد علیه السلام و آله التقی و صحبه النقی ما تلاءم القمر فی الدجی»، یادداشتی از عبدالله الحسینی به تاریخ چهارشنبه ۵ محرم سال ۱۱۰۷ق؛ کاغذ: حنایی سمرقندی، جلد: پارچه ای، ۴۳گ، ۱۴ سطر (۱۱/۵×۷/۳)، اندازه: ۱۹×۱۲/۷سم [ف: ۱۳-۲۲]
- تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۳۵-ف
- نسخه اصل: همان نسخه بالا. در فهرست و صفحه عنوان از محمد بن ابی القاسم بقالی دانسته شده [فیلمها ف: ۱-۴۷]
۴. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۲۹۸/۱
- خط: نسخ، کا: قطب الدین حافظ یزدی، تا: محرم ۹۰۰ق؛ جلد: تیماج سبز، قطع: ربیعی [نشریه: ۳-۴۱۳]
۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۶۰
- به ترتیب عادل بن علی؛ خط: نستعلیق، کا: سلمان بن مولانا محمود، تا: ذیحجه قرن ۱۱؛ تملک: محمد بن شبر الموسو؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵۸گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷×۹/۵سم [ف: ۲۸-۲۴۷]
۶. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۵۹/۶
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: مقوا [نشریه: ۳-۳۸]
۷. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۲/۲
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: جیبی [نشریه: ۳-۳۱]
۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۰۳۶
- خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۸۵گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵/۸×۹/۸سم [ف: ۲-۱۲۵]
۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۰۵۰
- آغاز: برابر؛ انجام: رب اغفر لی و انت خیر الوهاب
- خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۰۲ق [رایانه]
۱۰. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۳۴-۵
- درست مانند چاپ ۱۳۳۳ می باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۳۳ ذیحجه ۱۰۱۳ق؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۶۴گ، ۱۰ سطر (۱۳×۶/۵)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۴۹]
۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۹۴ ض
- بی کا، تا: ۱۰۵۵ق [د.ث. مجلس]
۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۶۷۱/۲
- آغاز: بسمله. بدان ایدک الله تعالی که ترجمان تعریب ترزفان است و دروی سه است، ترجمان، ترجمان، ترجمان، الترجمة تفسیر کردن زبانی دیگر؛ انجام: فصل ین، ینبوع چشمه ینابع جمع. ینیع: رسیده شدن میوه. فصل یو. یوم روز، ایام جمع، یومند آن روز.
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۰ جمادی الثانی ۱۰۷۷ق، کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۰ص (۸۸-۱۲۷)، ۱۵ سطر (۱۴/۵×۷/۵)، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱۳-۵۴]
۱۳. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۲۷۹
- آغاز: برابر؛ انجام: محبت دوست داشتن محله بجای خود محیض

- بیمار شدن زن محق نیست کردن و بکاستن محو ستردن
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ ۳۲گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [ف: ۳۳]
۱۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۵۰۳
- آغاز: برابر؛ انجام: الباء المفتوحه یفاع پشته تمت.
- خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مهر: حاج سید سعید؛ جلد: تیماج عنابی، ۱۰۳گ، ۱۴-۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۶۰۹-۲]
۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۴۵۹/۲
- کا: محمد شفیع بن محمد مقیم اردکانی، تا: یکشنبه ۹ ذیقعد ۱۱۰۷ق، کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۹۵گ (۳-۹۷)، ۱۶ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۱۶-۵۷۷]
۱۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۱۹/۵-عکسی
- آغاز: برابر؛ انجام: انتما شما دو مذکر و شما دو مؤنث. شما.
- خط: نسخ پخته، کا: ابن حاج الحرمین، حاج محمد اکبر محمد جعفر، تا: ۱۱۲۵ق؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ تملک نوشته ۱۲۳۹ با نشان مهر چهارگوش [عکسی ف: ۱-۶۸]
۱۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۲/۹
- آغاز: بسمله، الحمد لله حق حمده و الصلوة و السلام علی محمد رسوله و عبده و آله و اصحابه من بعده؛ انجام: ایام جمع یومند آن روز تمت و بالخیر و الیمن و البرکة عمت.
- خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن میرزا باقر تفرشی، تا: ۱۲۷۰ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی با ترنج و نیم ترنج، ۱۵ سطر (۱۴×۸)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷/۵سم [ف: ۳-۲۷]
۱۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۵۳۴/۱
- خط: نستعلیق، کا: محمد علی کرمانشاهی، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سبز، ۱۲۵گ (۲-۱۲۶)، اندازه: ۱۱/۵×۹سم [ف: ۳-۳۹۶]
۱۹. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۶۳۱
- خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۴۹گ، اندازه: ۱۸/۵×۱۰/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۶]
۲۰. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۲/۲
- بی کا، بی تا [نشریه: ۳-۸]
۲۱. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۵۹/۶
- بی کا، بی تا [نشریه: ۳-۸]
۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۲ سرود
- خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی آبی رنگ، قطع: وزیری کوچک [نشریه: ۱۳-۴۲۴]
- ترجمان القرآن / علوم قرآن / فارسی
- tarjomān-ol qor'ān
- هاشمی، تاج الدین بن محمد
- hāšemī, tāj-od-dīn ebn-e mohammad

کننده آن کلمات و مفردات قرآن را بر حسب ترتیب حروف تهجی اول هر کلمه مرتب کرده و در پی هم در آورده است البته باید توجه داشت که در رعایت ترتیب حروف تهجی رعایت حرکت کلمات نیز شده است یعنی ابتداء لغاتی آمده که مبدو «بالف مفتوحه» اند و بعد لغاتی آمده که مبدو «بالف مضمومه» و سپس کلماتی ذکر شده است که با «الف مکسوره» شروع می شوند و به همین ترتیب سایر حروف؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ در آن به هم پاشیدگی به نظرمی رسد؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: مقوایی سفید عطف تیماج مشکی، ۱۰۹ گ، ۱۱ سطر (۸×۵)، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۳-۳۱۲]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۹۸-ف

نسخه اصل: نسخه آقای نجم آبادی. فرهنگی است از لغات قرآن به فارسی به ترتیب تهجی حرف آخر کلمه سپس نخستین حرف آن؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱ و ۱۲ [ف: ۱-۴۸]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۶۴/۳

به ترتیب تهجی؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: شوال ۱۲۳۸ق؛ جلد: تیماج حنایی، ۱۴۷ گ (۱۱-۱۵۷)، ۱۴ سطر (۶×۱۲/۵)، اندازه: ۱۱×۶/۵ سم [ف: ۱۶-۶۲۹]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۶۴/۱

آغاز: بسمله. الله: خدا. احد: یکی. انما: جز این نیست. ابداء: همیشه. اوتوا و اوتی: داده شده؛ انجام: بیغین: طلب کردن. یغبطون: حسد کنند. یرمی: میزند. یمتاز: جدا میشود. جز کار میر سید شریف و عادل بن علی است، تنها حرف آغاز واژه ها پایه قرار گرفته؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج زرد، ۳۵ گ (۳-۳۷پ)، ۱۶ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۲/۵×۲۰ سم [ف: ۶-۲۱۵۹]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۹۰۹

آغاز: بسمله و به نستعین، بدان ایدک الله تعالی که ترجمان؛ انجام: مهلت دادن افتتاح باری خواستن استنکاح طلب نگاه خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام، [رایانه]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۰۵۱

آغاز: بسمله، الاسم نام الرحمن فراخ بخشایش؛ انجام: محق با حق نجرم با جرم. تمت خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا [رایانه]

## ● ترجمان القوافی = قوافی = لغات القوافی = بیان

القافیه / لغت / عربی به فارسی

tarjumān-ul qawāfi = qawāfi = luḡāt-ul qawāfi = bayān-ul qāfiya

تفلیسی، حبیش بن ابراهیم، ق ۷ قمری

taflīsī, hobayš ebn-e ebrāhīm ( - 13c)

اهدا به: عزالدین ابوشجاع قلیچ ارسلان دوم فرزند مسعود سلجوقی (۵۵۹-۵۸۸ ق)

فرهنگ واژه های قرآنی را به ترتیب سوره ها از سوره فاتحه تا سوره ناس به روشی ساده و مختصر گزارش داده است. این کتاب بنا به گفته الذریعه بعد از ترجمان القرآن سید شریف جرجانی تألیف شده است. کتاب حاضر به مولفین مختلفی نسبت داده شده است.

[نسخه های منزوی ۱۹۷۲/۳؛ ذیل کشف الظنون ۲۹/؛ دنا ۱۱۱۴/۲؛ الذریعه ۷۲/۴]

۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۰

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ اندازه: ۱۱/۵×۱۸/۵ سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۶]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۹۰/۴

آغاز: الحمد لله الذی ارسل الرسل و اوضح السبل و اکمل لنا النعمة و اعظم علينا المنمة بالاسلام و السنة؛ انجام: و خناس آنرا گویند که خیالهای سهمگین نماید چون کشتن و آویختن و قطع کردن و مانند آن

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: یکشنبه غره ربیع الاول ۱۰۷۸ق؛ مصحح: مهر «اللهم ارزقنا شفاعه الحسین» (مربع)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۹۸ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [محدث ارموی مخ]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴

آغاز: الحمد لله الذی ارسل الرسل و اوضح السبل و اکمل لنا النعمة ... سورة البقرة الم ای انا الله اعلم، منم خودای سزای پرستش، ذلک لاریب، یعنی هیچ شکی در وی. هدی ای هادیا، راه نماینده است. للمتقین مر پرهیزگاران را. الاتقاء حذر کردن.

در فهرست نام مؤلف نیامده است، نام مؤلف به استناد تطبیق آغاز نسخه با آغاز ذکر شده در الذریعه (۴: ۷۲) تعیین شد؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ دارای دو سرلوح، مجدول؛ ۱۰۷ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۲۰ سم [ف: ۲-۲۴]

## ● ترجمان القرآن / لغت، تفسیر / فارسی و عربی

tarjumān-ol qor'ān

ظاهراً غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۵۶

آغاز: کردن، الوجاهه روی شناس شدن؛

خط: نسخ، کا: محمد بن اصیل بن حسین التلیانی، تا: دهه اول ربیع الثانی ۸۴۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ پس از کتاب برگ هایی است دارای تفسیر عرفانی آیه هائی به عربی و پراکنده؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۷۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۴×۹/۵ سم [ف: ۱۱-۳۵۴]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۳/۱

آغاز: این کتاب ترجمان قرآنست مرتب؛ انجام: تم ترجمان القرآن مرتباً علی حروف ابی جاد فی الرابع و العشرین من شهر رمضان المبارك سنه تسعین.

تألیف قرن دهم. این کتاب ترجمه لغات قرآنی است و فراهم

بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز (چند برگ)؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۲ گ (۱-پ-۵۲-پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۶ - ۱۹۹]

### ● ترجمان لسان الحق المبتوث فى الامر و الخلق /

کلام و اعتقادات / عربى

tarjumān-u lisan-il ḥaqq-il mabtūt fi-l amr wa-l xalq

ابن برجان، عبدالسلام بن عبدالرحمن، - ۵۳۶ قمرى  
ebn-e barrajān, 'abd-os-salām ebn-e 'abd-or-rahmān (- 1142)

در سه سفر.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۳۰-ف

نسخه اصل: پاریس ش ۲۶۴۲ عربى؛ خط: نسخ، کا: عبدالله بن صلاح بن داود بن علی بن داغر مرهسى، تا: پنجشنبه ۲ جمادى الثانی ۹۸۳ ق [فیلمها ف: ۲ - ۲۳۴]

### ● ترجمان لغات القرآن المجید / علوم قرآن / فارسى

tarjomān-o loqāt-el qor'ān-el majīd

هزار جریبی، محمد کاظم بن محمد شفیع، - ۱۲۳۴ قمرى

hezār-jarībī, mohammad kāzem ebn-e mohammad šafī' (1819 -)

این کتاب گویا همان «ارشاد الصبیان» اوست زیرا به گواهی شیوه نگارش، برای طبقه مبتدی در تعلیم قرآن نگاشته یافته است. در این رساله علاوه بر ترجمه کلمات و جمله های قرآنی گاه شأن نزول برخی از آیات و وجوه ادبی و قرائت و اشتقاق و وجه لغوی برخی از لغات مشکل نیز دیده می شود.

[دنا ۱۱۱۴/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۵/۱-طباطبائی

آغاز: (پیش از شروع ترجمه کلمات قرآنی): فاتحة الكتاب در مکه نازل شده به دلیل آنکه در نماز خواندنش واجب است ... اگر چه بعضی اخبار دلالت می کند در مدینه هم نازل شده ... رساله ترجمان لغات القرآن المجید. بسمله ... اسم به معنی نام الاسماء و الاسامی جمع است به معنی نامها ... الحمد مصدر است به معنی ستودن ... الرب و الربیه مصدر است به معنی پروریدن ... و اضافه معنویه است ... و اگر اضافه لفظیه باشد بحث وارد می آید؛ **انجام:** پایان: خناس و شیاطین بدتر است از شیاطین دیو و پری

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاتب در پایان نسخه (که مورخ ۱۲۵۸) است از مؤلف این گونه نام می برد: «این رساله وجیزه در تفسیر و بیان لغات مشکله قرآن مجید از تقریر و تحریر فضیلت مآب ... جامع المعقول و المنقول وحید العصر ... آقا ملا محمد کاظم دار المرزى اعلى الله درجته»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۱۹ ص

فرهنگ عربى به فارسى است در بیان واژه هاى که در قافیه سازی به کار می رود. سلطان ابوالمظفر قلج ارسلان به مؤلف امر کرد تا کتابى در لغات قافیه بنگارد که در آن لغات عربى که در اشعارى فارسى استفاده می شود به گونه اى مختصر و شیوا بیان شود، مؤلف واژگان قافیه را به ترتیب فرهنگهاى لغت جمع آوری کرده و رموزى برای آنها در نظر گرفت و گاهى قافیه هاى فارسى را هم متذکر شده و با رمز «ش» آن را مشخص نموده است.

آغاز: سپاس و شکر خداى راكى از علم و دانش ما را بهره داد و راه راست نمود و دین اسلام بارزانی داشت  
[نسخه هاى منزوى ۱۳/۱۹۷۵ و ۳/۱۹۷۵؛ الذریعة ۱۷/۱۹۶؛ مقدمه لغت نامه ص ۲۹۰؛ فرهنگنامه ها ص ۷۹؛ دنا ۱۱۱۴/۲]

۱. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۳۹/۱

آغاز: برابر؛ **انجام:** ... خلقانى (كهنه فوش) صید نانى (پیلور) صید لانى (مثله) و الله اعلم بالصوال تمت الكتاب القافیه النافعه در فهرست با عنوان «القافیه النافعه آمده؛ خط: نسخ، کا: نظام الدین بن حسام الدین حافظ، تا: ۷۶۶ ق؛ کاغذ: سمرقندى، ۱۰۳ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۶/۵ سم [ف: ۲ - ۱۰۷۶]

تهران؛ کتابخانه (پژوهشگاه) مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگى؛ شماره نسخه: ع ۲۰۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [ف: ۱۶۵]

تهران؛ بنیاد فرهنگ ایران؛ شماره نسخه: ع ۲۰۱

همان نسخه بالا [نشریه: ۱۱ - ۹۹۲]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۶۷/۱

آغاز: برابر

نسخه اصلی: کتابخانه واتیکان - رم ۸۳ کتابهای فارسى؛ خط: نسخ، بی کا، تا: شنبه سلخ ربیع الثانی ۸۶۶ ق؛ ۱۳۷ ص (۳-۱۴۰) [عکسى ف: ۳ - ۴۵۱]

تهران؛ مینوى؛ شماره نسخه: ۱۸/۵ بخش ۲

همان نسخه بالا [ف: ۶۶]

۳. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۱۵۵

آغاز: بسمله. الحمد لمن نظم كافة الكائنات فى جنب قدرته ... چون خاطر خطیر ... امیر علی شیر راغب مختصر که مشتمل بر جمع قوافی باشد بود ... این بنده ضعیف را مأمور بآن ساخت؛ **انجام:** رغوه کف شیر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ جلد: گالینگور، قطع: ربعی [نشریه: ۳ - ۸]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۷۰۷/۱

آغاز: و اگر قافیه ای هفت حرفی آمد علامتش حرف لام بکردم و قافیه هاى که پارسی آن بر کسی پوشیده نبود و بجایی که قافیه پارسی مشکل به کردم حرف سین بالای او بنوشتم تا کسی گمان نبرد که تازی است

آغاز: برابر؛ انجام: اروم بر وزن صبور کوهی است از بنی سلیم.  
خط: نسخ، بی ک، تا: اواخر قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: سید  
احمد معتمد ریاضی، کاغذ: فستقی، جلد: مقوایی، ۴۰۹ گ، ۳۴  
سطر (۱۶×۳۰)، اندازه: ۲۵×۴۰/۵ سم [ف: ۱ - ۱۴۸]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۳

جلد اول؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ مجدول؛ کاغذ: فستقی،  
جلد: میشن قرمز، ۳۳۲ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۷×۸/۳۹ سم [ف: ۲ - ۱۲۵]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۴

جلد دوم؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ مجدول؛ کاغذ: فستقی،  
جلد: میشن قرمز، ۳۹۶ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۷×۷/۳۹ سم [ف: ۲ - ۱۲۶]

۶. شیراز؛ ملی شیراز؛ شماره نسخه: ۷۵۹

آغاز: برابر؛ انجام: مترجم گوید که الحمد لله رب العالمین که  
ترجمه نصف کتاب مذکور که شروع در آن در دهم شهر شعبان  
هزار و صد و چهارده از هجرت شده در بیست و چهارم شهر  
محرم هزار و صد و شانزده پیراسته اختتام پوشید و شروع در  
نصف ثانی شد ...

جلد اول، یعنی از اول تا کلمات مختوم به ظ؛ خط: نسخ، بی ک،  
تا: محرم ۱۱۱۶ ق، مجدول مذهب؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد:  
مقوا با تیماج سرخ، ۴۱۴ گ، ۲۷ سطر (۵/۱۲×۲۳)، اندازه:  
۱۹/۵×۳۰/۵ سم [ف: ۲ - ۳۴۲]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۵۰

آغاز: برابر

شامل نصف اول (از باب حرف همزه تا آخر باب حرف ظاء)؛  
خط: نسخ، کا: محمد مومن کرمانی، تا: ۱۱۹۳ ق؛ تملک:  
عبدالغفور قزوینی به سال ۱۲۶۱؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج،  
۵۵۶ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۳ - ۸۲]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۹۰۷

آغاز: فصل الشین. الشیدع بدال مهمله بر وزن زبرج کژدم است و  
زبان را نیز شیدع می گویند به واسطه آن که گزنده است و شیدع  
کار بزرگ و سخت است و فتنه داده می شود دال او و جمع  
شبادع بر وزن دراهم است. الشیع بفتح اول و شیع بر وزن عنب به  
معنی سیری؛ انجام: ضال از درخت سدر آن است که خاشاک  
دارد واحد آن ضاله ... یا این که مه تیرهاست و ذات الضال  
جایگاهی است. تمام شد فصل ضاد و می آید فصل طاء ان شاءالله  
تعالی که الطبل به فتح اول

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد محسن، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛  
جلد: تیماج مشکی، ۲۶۶ گ، ۲۷ سطر (۱۴×۲۴)، اندازه:  
۲۰×۳۱ سم [ف: ۲۰ - ۴۸۷]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۰

آغاز: برابر؛ انجام: شیط القوم یعنی پراکنده گردان گروه را مثل  
شططهم از باب تفصیل یا اینکه دور گردان کرد  
خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج، قهوه ای با ترنج با سر،

## ● ترجمان اللغة = شرح قاموس فیروز آبادی / لغت /

فارسی

tarjomān-ol loqat = š.-e qāmūs-e firūz-ābādī

قزوینی، محمد یحیی بن محمد شفیع، ق ۱۲ قمری  
(18c-) qazvīnī, mohammad yahyā ben mohammad šafī‘  
وابسته به: القاموس المحيط = قاموس اللغة = قاموس المحيط و  
القابوس الوسیط = الجامع لما ذهب من کلام العرب شماتیط  
فیروز آبادی، محمد بن یعقوب (۷۲۹-۸۱۷)

به امر: شاه سلطان حسین صفوی

تاریخ تألیف: آغاز: ۱۰ شعبان ۱۱۱۴ ق تا ۲۰ ربیع الاول ۱۱۱۷ ق  
ترجمه تحت اللفظی است بر کتاب «القاموس المحيط»  
فیروز آبادی که بعضاً مترجم با عناوین «مترجم گوید» مطالبی از  
خود بر آن افزوده است.

آغاز: بسمله و به نستعین. سپاس بلند اساس و ستایش ییحد و  
قیاس حکیمی را سزاست که بحکمت بالغه و قدرت کامله بلبل  
هزار دستان ناطقه را

انجام: خود روی سهو و نسیانی رسند به پیراستن آن پرداخته  
عذر خواه این فقیر باشند لان الانسان کثیر النسیان و عبید  
الاحسان.

چاپ: تهران، سنگی، ۱۲۷۳ ق، رحلی؛ این کتاب به سال ۱۲۷۳ ق  
پس از مقابله و تصحیح با چند نسخه موجود در مدرسه طالبیان  
شیراز به چاپ رسیده؛ در حاشیه قاموس به سال ۱۲۷۷ چاپ شده  
است

[الذریعة ۷۲/۴؛ فرهنگ نامه ها از علی نقی منزوی ۲۳۸؛ مکتبه امیرالمؤمنین  
۱/۱۳۶؛ دنا ۱/۱۱۴/۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۲۸

آغاز: بسمله. باب العین، فصل الهمزة، التبع بر وزن زیر شاعریست  
از قبيله همدان؛ انجام: برابر

نسخه بدون دیباچه است؛ خط: نستعلیق ریز، کاتب = مؤلف،  
بی تا؛ مهر: «یؤتکم الله اجرأ حسناً»، «عبده عبدالباقی»؛ کاغذ:  
سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای مقوایی، ۴۶ گ، ۲۴ سطر (۲۰×۲۹)،  
اندازه: ۲۴×۴۱ سم [ف: ۱۶ - ۴۱۷]

۲. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۸۴

آغاز: الحمد لله الذی جعل اللسان فی کل لسن لتأذیه حمده نزیهاً  
من الأین وزینه باللسن فی کل لسن لسخیه جرده من الشین؛ انجام:  
و رباط بظاهر میافارقین و احدث اذا زنی و احدث الحامل قرب  
ولادها ذکره القرطبی ...

خط: نسخ معرب، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح،  
دارای سرلوح، مجدول؛ جلد: تیماج مشکی با سر طبل، ۲۱۴ گ،  
۲۹ سطر، اندازه: ۱۸×۲۸/۵ سم [ف: ۲ - ۵۳۱]



۲۷۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۳۰سم [ف: ۳۷ - ۲۰]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۵۱

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ظاهراً در اواسط قرن ۱۳؛ یک صفحه میان ماده عب و عتب و دو صفحه و نیم میان ماده رسح و ریح و در حدود ۱۴۱ برگ میان لغت طلائع وضئود و نیز بر حسب تخمین در حدود ۲۸۵ برگ از آخر نسخه تا آنجا که ابتداء نسخه زیرین می باشد نوشته نشده و نویسنده گوید نسخه ای که این نسخه از روی آن نوشته شده ناقص بوده است؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۲۲۸گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۰سم [ف: ۳ - ۸۲]

۱۱. تهران؛ مفتاح، محمد حسین؛ شماره نسخه: ۹

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛ قطع: رحلی [نشریه: ۷-۱۱۸]

۱۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۲۵

آغاز: حشد یحشد از باب نصر و یحشد از باب ضرب یعنی فراهم آورد و حشد الزرع یعنی روئید همه کشت؛ انجام: الشبدع بدال مهمله بر وزن زبرج کژدم است و زیان رانیز شبدع می گویند به واسطه آنکه.

از اواسط حرف دال تا اواسط حرف عین راداراست؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، باعلامت بلاغ؛ جلد: تیماج سبز، ۲۸۶گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۳]

۱۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۲۶

آغاز: فصل الطاء الطبل بفتح اول معروفست و آن چیزی است که زده می شود بآن و آن یكروی و دو روی می باشد؛ انجام: برابر از اواسط حرف لام تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ کاغذ: الوان، جلد: تیماج مشکی، ۲۶۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۳۰سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۳]

۱۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۲۷

آغاز: برابر؛ انجام: یعنی فراهم آمدند آن گروه و داخل هم شدند و استحصد الحبل یعنی محکم و استوار شد ریسمان ... از آغاز کتاب تا اوایل حرف دال؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، مجدول؛ مهر: «یاریع الدرجات» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۷۲گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۰سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۳]

۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۸

آغاز: فصل الشین شبدع بدال مهمله بر وزن زبرج کژدم است؛ انجام: لان الانسان کثیر النسیان الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی اشرف الاولین و الاخرین محمد و اله و عترته الطاهرین

از حرف عین شروع می شود و تا حرف یاء می آید؛ خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۳۵۹گ، ۳۰ سطر (۱۳/۵×۲۱)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [ف: ۴ - ۳۴۵]

۱۶. یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۱۶۶

انجام: یعنی صدا کرد او را و عیون بر وزن تنور بمعنی ستاره

سرخ روشن واوی و یائی هر دو می تواند بود ...

از باب العین فصل الهمزة تا اواخر باب القاف اوله العین؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ یادداشتی از «محمد جعفر منشی» در استکتاب کتاب توسط وی به سال ۱۲۳۹؛ تملک: «مصطفی بن امام جمعه دهکتر چهار محل» به سال ۱۳۳۵ با مهر بیضوی؛ دارای سرلوح رنگین؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۱۷گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۲۹/۵سم [ف: ۱ - ۱۴۹]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۷۷۷

آغاز: فصل الطاء الطبل بفتح اول معروف است و آنجیزست که زده میشود بآن و آن یكروی و دوروی میباشد؛ انجام: در اندک مدتی که عبارت از سی و یک ماه و ده یوم بوده باشد توفیق. لان الانسان کثیر النسیان.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز، مجدول؛ کاغذ: فرنگی آهاردار نازک سفید، جلد: تیماج مشکی، ۳۰ص، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰×۳۱سم [ف: ۱۷ - ۲۱۰]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۹۰

خط: نسخ، کا: جعفر بن محمد، تا: محرم ۱۲۰۱ق، برای میرزا محمد کاظم واله سپاهانی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۶۰گ، ۳۴ سطر (۵/۱۷×۲۷/۵)، اندازه: ۲۱×۳۳سم [ف: ۹ - ۱۲۵۷]

۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۴۳

آغاز: از قلم روی داده باشد ... باب الهمزه فصل الهمزه الأباء، بفتح و مد مثل عبایه نی است که از آن بوریا باند و جمع آن آباء است یعنی بوریاها و جای ذکر آن اینجاست و غلط کرده است جوهری که در معتل در آخر کتاب ذکر کرده؛ انجام: عسی أن یهدینی، و یکی یاء علامت غایب در مضارع و آن را یاء استقباء میگویند مثل یضرب و یعلم و یاء نسبت مثل مکی و مدنی و بصری و لله الحمد و المنة

خط: نستعلیق، کا: محمد جعفر بن میرزا علی اکبر، تا: رجب ۱۲۰۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۷۶۴گ، ۲۸ سطر (۵/۱۷×۲۳)، اندازه: ۲۴×۴۰سم [ف: ۳۶ - ۵۴۹]

۲۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۱۷

آغاز: مار، یعنی آمد و شد کرد در پهنا و مار بمعنی آمد به نجد و مار الدم یعنی روان شد خون و اماره از باب افعال یعنی روان کرد؛ انجام: یا شتریت که سفر کرده می شود بر او برگشته می شود و تسبیح از باب تفعل کاه گل مالیدن و چرب کردن و پیه و مثل اوست

شامل باب «را» تا باب «سین»؛ خط: نسخ، کا: ابوالقاسم، تا: پنجشنبه ۲۶ شوال ۱۲۳۶ق؛ مجدول، محشی با نشان «محسن»، مصحح، مقابله شده با نشان «بلغ»؛ تملک: سید مهدی حسینی لازوردی «لاجوردی» در شعبان ۸۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی با ترنج و سر ترنج، ۲۰۱گ، ۲۸ سطر (۱۳×۲۳)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [ف: ۳۱ - ۲۹]

۲۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۴۸۹

- نیمه دوم از حرف طاء است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۲؛ افتادگی: انجام [نشریه: ۲ - ۶۷]
۳۰. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۱۰  
جلد دوم؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ مجدول؛ کاغذ: فرنکی، آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۱۵ گ، ۲۷ سطر (۵/۱۳/۵)، اندازه: ۳۱/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱ - ۱۷۲]
۳۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۷  
خط: نسخ زیبا، بی‌کا، بی‌تا؛ مجدول؛ کاغذ: آهار مهره سفید، جلد: تیماج مشکى کهنه، ۵۸۹ گ، ۳۱ سطر (۵/۱۵/۲۶)، اندازه: ۳۴×۲۲ سم [ف: ۲ - ۳۴۴]
۳۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۵۲  
آغاز: بخونهای صیدها که گویا رنگ شده است به مکر و گل سرخ و ممکوره نوردیده شده آفرینش از زنان است شامل چند سطر پیش از ماده مار تا آخر باب الضاء (آخر نصف نخستین شرح)؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج، ۲۲۲ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۳ - ۸۲]
۳۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۵۳  
آغاز: الصرب و هو بالمیم اعرف و صرم بمعنی گروه است و جمع آن اصرام برون اشجار مطالب مندرجه در شرح لغت صرم می‌باشد و آخر آن انجام کتاب است؛ بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج، ۲۲۹ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۳ - ۸۲]
۳۴. مشهد؛ مدرسه عباسقلی خان؛ شماره نسخه: ۱۳  
بی‌کا، بی‌تا [نشریه: ۷ - ۷۶۷]

➤ ترجمان معارف < لغات ثلثه

## ● الترجمان المفتوح لثمرات کماثم البستان / تراجم /

عربی

at-tarjūmān-ul muftih li-ṭamarāt-i kamā'im-il bustān  
ابن مظفر، محمد بن احمد، - ۹۲۵ قمری  
ebn-e moza'ffar, mohammad ebn-e ahmad ( - 1519)  
شرحی است بر کتاب وی «البستان فی شرح البیان» که در آن کتاب جلدش یحیی بن احمد حمدی را شرح کرده و ادله مذاهب و وجه مسائل را ذکر نموده بود. در کتاب حاضر به شرح و بسط ادله پرداخته و در آغاز مطالبی نسبتاً مفصل درباره اسانید و برخی از تواریخ و احوال رجال آورده است.  
وی در ضمن کتاب، طی بابی مستقل به شرح قصیده «البسامة» صارم الدین ابراهیم بن محمد وزیر صنعانی (۹۱۴ق) - تاریخ منظوم امامان و حاکمان زیدی - پرداخته است. مطالب کتاب از یک «مقدمه» و چند «فصل» تشکیل یافته است: ۱. مقدمه: [فی تطور تألیف الکتاب]؛ ۲. فصل فی جماهیر الصحابة؛ ۳. فصل فی التابعین؛ ۴. فصل فی ائمة السابقین؛ ۵. فصل فی فقهاء الامه و

- آغاز: باب العین فصل الهمزة، ذواتع برون زیر شاعری است از قبیل همدان  
خط: نسخ، کا: حسن جویمی شیرازی، تا: چهار شنبه از دهه اول صفر ۱۲۴۱ق؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۲۰ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۱۷ - ۸۲]
۲۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۴۹۰  
خط: نسخ، کا: حسن جویمی شیرازی، تا: چهارشنبه از دهه اول صفر ۱۲۴۱ق؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۲۵ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۱۷ - ۸۲]
۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۱۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ زیبا، کا: محمد علی بن احمد کرمانی، تا: ۲۰ جمادی الاول ۱۲۴۷ق؛ مجدول، سرلوح رنگین بسیار زیبا؛ مهر: «محاسب الدوله» (بیضی)؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج مشکى، ۶۰۸ گ، ۳۹ سطر، اندازه: ۳۱×۲۰ سم [ف: ۱ - ۳۵۶]
۲۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۰۸  
از «فصل الطاء طیل بفتح اول معروف است و آن چیز است که زده میشود» تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، کا: محمد بن محمد محسن، تا: شنبه ۱۵ رمضان ۱۲۴۷ق؛ مجدول؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۳۱۸ گ، ۲۷ سطر (۱۳/۲۴)، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۱۵ - ۴۰۸۴]
۲۵. همدان؛ اعتماد الدوله؛ شماره نسخه: ۶۱  
کا: حسن خوانساری، تا: ۱۲۵۶ق [نشریه: ۵ - ۳۴۲]
۲۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۳۷  
آغاز و انجام: برابر  
جلد اول، تا نیمه حرف عین؛ خط: نستعلیق، کا: غلامحسین بن ملا محمد خوانساری، تا: ۱۳۰۵ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۰۱ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۴/۵×۲۲ سم [ف: ۴ - ۲۶۹]
۲۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۳۸  
جلد دوم، تا حرف یاء؛ خط: نستعلیق، کا: غلامحسین بن ملا محمد خوانساری، تا: ۱۳۰۸ق؛ از روی نسخه چاپ سنگی نوشته شده؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۸۸ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۴/۵×۲۲ سم [ف: ۴ - ۲۷۰]
۲۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۵۳۵  
آغاز: باب بالعین فصل الهمزة ذوا شیع کزیر شاعریست از همدان زید بن اشیع یاثیع؛ انجام: هو موعی الرسغ او محکم و استوار بند دست است، فرس وعی ...  
حرف عین تا یاء؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ ظاهراً به خط شیخ امام بخش کاتب نسخه شماره ۵۵۳۲ همین کتابخانه؛ وقف‌نامه کتاب به تاریخ سوم جمادی الثانی ۱۲۳۴؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۸۱ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۵×۲۲ سم [ف: ۱۴ - ۲۹۹]
۲۹. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۱۳۱

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۵۷/۴

آغاز: متن. بیست و سیم باد دبور است پیش قبط. شرح شد تجربه رسیده است درست است. متن بیست و چهارم نوء است پیش او ز کسس و مطروزورس و تغییر می کند درو هوا به سبب حرارت؛ انجام: متن. تشریق الاول الی اول وقت الزراعة. ترجمه. در روز اول الی وقت زراعت است. شرح

خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ در حاشیه بالای صفحه اول نوشته شده: «متن-شرح» بر گهای سفیدی در وسط آن برای تکمیل مطالب گذاشته شده؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۱۱ گ (۱۰-۱۱ پ) و (۱۶-۲۴)، اندازه: ۲۱×۳۵/۲ سم [ف: ۲۹/۱ - ۴۶۸]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۵۷/۷

آغاز: القول علی ما هی شهر الروم من الایام المعلومة عندهم و عند غیرهم لما کانت سنة الروم موافقة لسنة الشمس ... چون سالها رومی موافق است با سالهای شمسی و ثابت است با فصول اربعه طبیعی و دور می زند با آن فصول متوازیه و زایل نمی شود از محاذات اجزاء سال شمسی؛ انجام: و در تذکره سروری مذکور است چلچله که اسم پرستوست غیر فصیح است و حکیم مؤمن در تحفه گوید اسم دیلمی پرستوست.

خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۸ گ (۲۹-۳۶ پ)، اندازه: ۲۱×۳۵/۲ سم [ف: ۲۹/۱ - ۴۶۸]

## ● ترجمه آیات، احادیث، ابیات، امثال و لغات شرح

جامی / ادبیات / فارسی

t.-ye āyāt, ahādīs, abyāt, amsāl va loqāt-e š.-e jāmi

بخاری، محمد قاسم بن ابوالقاسم

boxārī, mohammad qāsem ebn-e ab-ol-qāsem

شرح و تفسیر بعضی آیات قرآنی و احادیث نبوی

[دنا ۱۱۱۶/۲]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۹

آغاز: اثنیه نامحدود مرقداری را که مثل های کتاب کریمش

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ اندازه:

۲۱/۵×۱۳/۵ سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۶]

➤ ترجمه الآيات البينات في غرائب الارض و السموات ➤  
غرائب زمین و آسمان

## ● ترجمه ابان بن عثمان = تحقیق حال ابان بن

عثمان / رجال / عربی

t.-u abān ibn-i 'uṭmān = taḥqīq-u ḥāl-i abān ibn-i

اتباعهم؛ ۶. فصل فی علماء الفنون؛ ۷. فصل فی خلفاء السؤ المعاندين؛ ۸. فصل فی الفوائد و الشوارد.

آغاز: الحمد لله الذي منحنا معاصرة العلماء الكبراء الأخیار و اقتبسنا من علمهم الواسع الزخار

انجام: و هی فی شرح قصیده السيد صارم الدين ... و الحمد لله علی کل حال و الصلوة علی سیدنا محمد و اله خیر ال.

[اعلام المؤلفین الزیدیه: ۸۴۵-۸۵۵؛ ایضاح المکتون: ۲/۲۸۱؛ مؤلفات الزیدیه: ۱/۲۸۲؛ مصادر التراث الیمنی فی المتحف البريطانی ۶۹/ معجم المؤلفین ۲۸/۹؛ دنا ۱۱۱۵/۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۸۴ عکسی

آغاز و انجام: برابر

نسخه اصل: موزه بریتانیا، ش Add. 18, 513؛ خط: نسخ، بی کا، تا: جمادی الاول ۹۹۲ق؛ تملک: شرف الدین محمد مکی بن محمد بن محمد بن شمس الدین ... عاملی به تاریخ ۱۱۷۱ق؛ ۲۴۷ گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۲-۲۶۲]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۲۸/۲

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه آکادمی لنینی-رم ۳۱۹. جزء اول کتاب؛ خط: نسخ، کا: احمد بن ناصر خثمی، تا: ذیقعد ۱۰۶۰ق؛ نیمه اول آن به تاریخ ماه رجب ۹۲۴ تألیف شده؛ ۲۰۱ ص (۴۸-۲۴۸)، [عکسی ف: ۵-۶۳]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۵۷/۱

آغاز: برابر؛ انجام: قلت و بتمام هذا تم الكتاب بحمد الله الملك العالم على الابتداء و التمام و نسأله أن يجعله خالصاً لوجهه مطابقاً لما يريد جل جلاله منا ... و آخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين. خط: نسخ، کا: حسن بن محمد بن عبدالله حوثی، تا: ۶ محرم ۱۰۶۴ق، جا: محرقه از بلدان مسور المنتاب؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۱۸۸ گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۱۳×۲۲/۵ سم [ف: ۲۳-۱۱۳]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۸۲۸

نسخه بزرگ و مفصل و شامل اسماء صحابه و تابعین و الائمة السابین الهادین؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ از روی نسخه مؤلف کتابت شده بخشی در قرن دوازدهم و بخشی در قرن چهاردهم هجری. [میراث شهاب: س ۷-۳-۴-۲۵]

➤ ترجمه آتالارا ➤ آثار اتابکی

## ● ترجمه الآثار الباقية / هیأت / فارسی

t.-ye al-āsār-ol bāqīya

اعتضاد السلطنة، علیقلی بن فتحعلی، ۱۲۳۴-؟-۱۲۹۸ قمری  
e'tezād-os-saltane, 'alī-qolī ebn-e fath-'alī (1819 - 1881)

فرنگی آهار مهره، ۱۴گ (۱-۱۴)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۰-۵۰۸]

۴. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۲

آغاز: برابر؛ انجام: قال النجاشی روی عن ابی عبدالله و ابی الحسن و بمثله قال شیخ الطائفة فی الفهرست

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ ۹گ (۱۹ر- ۲۷پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱- ۳۳۴]

۵. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ ۱۵گ (۱۵پ- ۱۷ر) ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف مخ: ۱- ۳۳۵]

۶. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۶۵/۱

بی کا، تا: قرن ۱۳ [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷- ۲۱۸]

۷. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: مجموعه بدون شماره

بی کا، تا: جمعه ربیع الثانی ۱۲۴۰ق [دلیل المخطوطات: ۱- ۱۴۷]

۸. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و یكون مقصوده علیه السلام لا تقل عند من لیس له أهلیة ذلک و قوله اشهد انه عناهم عند غیرهم.

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم رانی کاشانی، تا: ذیحجه ۱۲۴۳ق، جا: اصفهان، در خدمت مؤلف نوشته شده؛ مصحح، با علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،

۱۰گ، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۳]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۷۴۹/۳

خط: نستعلیق، کا: محمد تقی بن محمد اسماعیل استرآبادی، تا: ۱۲۴۵ق، جا: اصفهان در کوی یزدآباد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۲۷ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۲۴×۱۷سم [ف: ۱۶- ۶۸۸]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۱

آغاز: برابر؛ انجام: من اهل الاسرار و یكون مقصوده ع لا نقل عند من لیس له أهلیة ذلک و قوله اشهد انه عناهم عند غیرهم.

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق هرندي از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرندي، تا: ۱۲۴۶ق؛ دارای رکابه؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکي با ترنج، ۸گ (۲۴پ- ۱۲ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۱سم [ف: ۱- ۲۷/۱]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۴

آغاز: برابر؛ انجام: و الى الحسن موسى عليها السلام و بمثله قال شیخ الطائفة فی الفهرست.

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ محشی از مصنف؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۵ص (۱۱۳- ۱۲۷)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۰- ۱۰۳]

۱۲. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۶۷۴۵/۱۴- ۳۴/۱۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: مضافاً الی ما مر روايته عن ظم (ع) قال جش روی عن ابی عبدالله و ابی الحسن موسی (ع) و مثله ست تمت الرسالة

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۸ رمضان ۱۲۵۱ق، جا: نجف اشرف؛ جلد: خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۸ رمضان ۱۲۵۱ق، جا: نجف اشرف؛ جلد:

‘uṭmān

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

این رساله در منابع مختلف با نام‌های: رساله فی تحقیق حال أبان بن عثمان، رساله رجالیه درباره ابان بن عثمان، مقالة فی تحقیق حال أبان بن عثمان، سرگذشت ابان بن عثمان و در نهایت أبان کوفی بن عثمان ثبت گردیده است. ابان از مردم کوفه بود و در بصره و گاه در کوفه می‌زیست و از یاران امام صادق (ع) به شمار می‌رفت. او از «اصحاب اجماع» نیز شمرده شده، یعنی از کسانی است که شیعه بر صحت روایات او هر چند تک روایت باشد، اجماع داشته‌اند. حجة الاسلام شفتی یکی از رساله‌های رجالی خود را به احوال این مرد اختصاص داده و بدین مناسبت بحثی راجع به اصحاب اجماع نیز در آن گنجانیده است. در سه «مقاله»: ۱. آنچه دلالت بر قدح وی می‌کند و پاسخ آن؛ ۲. آنچه دلالت بر مدح و پذیرش روایت وی می‌نماید؛ ۳. تحقیقی درباره وی.

آغاز: بسمله الحمد لله الذی لو حمدته دوام خلود ربوبیته بکل شعرة فی کل طرفة عین بحمد الخلائق و شکرهم اجمعین ... و بعد یقول العبد الملتجی ... ابن محمد نقی الموسوی محمد باقر ... هذه مقالة فی تحقیق حال ابان بن عثمان و بیان الاشخاص الذی اجتمعت العصابة علی تصحیح ما یصح عنهم.

چاپ: تهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۸ص (الرسائل الرجالية: صص ۱-۸)

[الذریعه ۱۴۷/۴؛ دنا ۱۱۱۶/۲ (۳۲ نسخه)؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۵۴۳/۲]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۰۲/۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن سیاه، ۸گ (۵۴پ- ۶پ)، ۱۵ سطر [ف: ۵- ۱۸۱]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۰۸/۱۱- ج

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکي، ۶گ (۱۲۲پ- ۱۲۸ر)، ۲۵ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱- ۱۷۱]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۱

آغاز: برابر؛ انجام: لیان أحوال الرجال الى فساد عقیدته أصلاً و هو أمانة ظاهرة علی عدم تسلیمها ذلک كما لا یخفی.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی با نشان «منه»، انجام نسخه در مقایسه با نسخه چاپی آن اندکی افتادگی دارد و برای تکمیل آن یک برگ نونویس شده و به ادامه بحث، الحاق گردیده، با توجه به برگ «۱۳۷» این مجموعه که از حجة الاسلام شفتی با عنوان «دام ظله» یاد کرده مشخص می‌شود که کتابت نسخه قبل از سال ۱۲۶۰ق (تاریخ وفات شفتی) بوده؛ کاغذ:

تیماج مشکى، گک ۷، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲-۸۳۸]  
۱۳. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۲

**انجام:** قال النجاشى روى عن ابى عبدالله و ابى الحسن موسى عليهما السلام و بمثله.

خط: نسخ، کا: حسين بن على لنجاني، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛  
افتادگى: انجام؛ جلد: تیماج مشکى، گک (۱۳-۱۹)، ۲۷ سطر،  
اندازه: ۲۷×۱۷ سم [ف: ۵-۱۸]

۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۷۸/۷

خط: نسخ، کا: سيد اسدالله، تا: ۱۲۵۹ق [ف: ۶-۴۵۶]

۱۵. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۹۷۷۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قال النجاشى روى عن ابى عبدالله (ع) و ابى الحسن موسى (ع) و بمثله قال شيخ الطائفة فى ست.

خط: نسخ، بى کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ تملک: مصطفى حسینی خوانساری در ربیع الاول ۱۳۶۷ق در قم با مهر بیضوی او؛ مهر: «شفیع یحیی فی الآخرة محمد و العترة الطاهرة» (بیضوی)؛ یادداشت امانت طباطبائی یزدی؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، گک (۱-۱۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۱]

۱۶. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۶۳۲۱/۳

خط: نستعلیق، کا: عبدالجواد بن محمد علی، تا: ۱۲۷۸ق؛ جلد: تیماج مشکى، گک (۳۸-۵۲)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۱۶-۲۸۸]

۱۷. مشهد؛ مدیر شانه چى؛ شماره نسخه: ۱۰/۲

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵-۶۰۳]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۷۸/۲

خط: نستعلیق، کا: جعفر بن هاشم حسینی، تا: ۱۲۹۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، گک (۲۰-۴۸)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۸-۲۴۱]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و اما الثانى فيمكن ان يكون شهاب من اهل الاسرار و يكون مقصوده لا يقل من ليس له اهلية ذلك و قوله اشهد انه عناهم عند غيرهم.

خط: نسخ، کا: شيخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ افتادگى: انجام؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی شکری رنگ، جلد: تیماج سبز، ۲۸ص (۲۷۴-۳۰۱)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۱۰-۲۴۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۹

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳-۳۸۱]

۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۳

خط: نسخ ریز، بى کا، بى تا؛ ۱۱ص (۴۶-۵۶) [ف: ۱۱-۶۵۲]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قال قل له فليزك ماله قال فابلغت شهابا ذلك فقال لي فتبلغه عنى فقلت نعم فقال له ان.

بى کا، بى تا؛ افتادگى: انجام [ف: ۴-۳۰۹]

۲۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۵۷/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** على عدم تسليمها ذلك، كما لا يخفى  
خط: نسخ، بى کا، بى تا؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: رویه میشن سیاه، گک (۳۱-۳۷)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۸ سم [ف: ۶-۴۸۴]

۲۳. کرمانشاه؛ میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۴۸/۱۲

**آغاز:** برابر

کا: على حسینی یزدی میبدی، تا: ۱۲۸۳-۱۲۸۷، جا: کرمانشاه؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک (۱۸۲-۱۹۱)، اندازه: ۱۴/۵×۱۹/۵ سم [ف: ۱۱۱]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۰۵/۱۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶-۳۵۲]

۲۴. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۴

خط: نسخ، بى کا، بى تا؛ محشى؛ جلد: تیماج مشکى، گک (۲۰-۲۶)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۲۳-۲۳۱]

۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۲۲-طباطبائی

**آغاز:** بعد ان ورد الرواية الدالة على جواز دفع الزكوة بعد فقد المومن الى المستضعف و فى طريقها ابان بن عثمان ... و هكذا شيخنا الشهيد الثانى فى شرح الارشاد فانه قال بعد الاشارة الى الرواية ... الدالة على كسراه الصلوة على الجنائز حين اصفرار الشمس ما هذا لفظه و فى الطريق ابان بن عثمان و هو ضعيف؛ **انجام:** و اذا قام الاحتمال بطل الاسندلال مضافا الى انه يكن ان يقال الطاهر.

خط: نسخ متوسط، بى کا، بى تا؛ افتادگى: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، گک ۱۳۳، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲-۳۱۵]

۲۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۱

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، بى کا، بى تا؛ کاغذ: فرنگی سفید آهار مهره، جلد: تیماج، گک (۱-۱۳)، ۱۹ سطر (۸/۵×۱۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۴ سم [ف: ۲-۴۷۱]

۲۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قال النجاشى روى عن ابى عبدالله و ابى الحسن موسى عليهما السلام و بمثله، قال الشيخ الطائفة فى الفهرست ...  
خط: نسخ، بى کا، بى تا؛ محشى با نشان «منه مد ظله العالی»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، گک (۱۹-۲۶)، ۲۳ سطر (۹×۱۸)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۱۱-۲۰۰]

۲۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۷۰/۶-طباطبائی

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قال المحقق الاردبیلی فى شرح الارشاد فى مباحث ما يصح السجود عليه ابان بن عثمان ... و هو امانة ظاهره على عدم تسليمها ذلك كما لا يخفى.

بى کا، بى تا؛ کاغذ: فرنگی سفید آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۳ص (۲۲-۳۴)، اندازه: ۲۱×۱۰ سم [ف: ۲۳-۶۰]

خط: نستعلیق تحریری، کا: جواد حسینی گیلانی، تا: پنجشنبه ۱۲۸۱ق؛ مصحح، مقابله شده با عبارت: «بلغ مقابلة بقدر الوسع مع النسخة الصحيحة»؛ کاغذ: فرنکی، ۳۱گ (۱-۳۱)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۸/۵سم [ف: ۲۹ - ۲۲۶]

### ● ترجمه ابراهیم بن هاشم القمی = تحقیق الحال

فی ابراهیم بن هاشم / رجال / عربی

t.-u ibrahīm ibn-i hāšim al-qummī = taḥqīq-ul ḥāl fī ibrahīm ibn-i hāšim

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

رساله درباره ابراهیم بن هاشم قمی پدر علی ابن ابراهیم صاحب تفسیر (مدفون در قم) است. او دو تحریر درباره ابراهیم بن هاشم دارد و یا رساله و تکمله‌ای؛ رساله‌ای مشتمل بر سه «مقام» است: مقام ۱. فی حاله و ان الحدیث بسببه یندرج فی ای قسم من الاقسام المعروفه؛ مقام ۲. المعروف فی کتب الرجال انه من اصحاب الرضاعیه السلام؛ مقام ۳. فی التنبيه علی ما ذکره شیخنا الصدوق و جماعة من وصية امير المومنین (ع) لابنه محمد بن الحنفیه؛ و تکمله‌ای در دو مبحث: (۱) حالات قمی، (۲) اموری که باید بدانها توجه نمود. در دیباچه تحریر دوم کتاب مؤلف می‌گوید: «من پیشتر در احوال این شخص کتابی نوشته بودم و چون کمبود داشت این رساله را در تکمیل آن نگاشتم». گفتنی است که حال ابراهیم بن هاشم از لحاظ آنکه علماء مقدم علم رجال درباره وی ساکت بوده و از ایشان تصریحی درباره وی در دست نیست در این اواخر مورد بحث و ملاحظه قرار گرفته و به‌طوری که مولی محمد تقی مجلسی اول نقل کرده است جماعتی از علماء شیعه به صحت حدیث وی تصریح کرده‌اند. میرداماد نیز این نظریه را تأیید کرده است مؤلف این رساله نیز کاملاً از آن طرفداری کرده است. این رساله نهم از الرسائل الرجالیه اوست.

آغاز: الحمد لله المتأبد مملکته بالخلود و الدوام و الممتنع سلطنته بغير و لا اعوان و علی اکمل انبیائه  
۲: بسمله، بعد حمدالله المرشد للصواب و الصلاة علی الجایز بکمال الفضيلة ... يقول ... ابن محمد تقی الموسوی، محمد باقر ... هذه کلمات شافیه فی ابراهیم بن هاشم، فنقول تحقیق الحال فیه يستدعی التکلم فی مقالات ...

چاپ: تهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۴ق.، رحلی، ۱۶ص (الرسائل الرجالية: صص ۹-۲۴)

[الذريعة ۱۴۷/۴؛ أعيان الشيعة ۱۸۸/۹؛ دنا ۱۱۱۷/۲]

### شروح و حواشی:

۱- ترجمه ابراهیم بن هاشم القمی (مختصر)؛ بهاری همدانی، محمد

۲۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۹۴۹/۲

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۴گ (۳۰-۴۳)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۳۳۲]

۳۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۵

آغاز: برابر؛ انجام: و يكون مقصوده عليه السلام لا تقل عند من ليس له أهليه ذلك و قوله أشهد أنه عناهم عند غيرهم.

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبائی، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۲گ (۵۴-۶۵)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۴ - ۴۹]

۳۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۷/۱۱۸-۱۲۱۸/۳

آغاز: برابر؛ انجام: ظاهرة علی عد تسليمها ذلك كما لا يخفى علی من له ادنى فهم.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج، مشکى با ترنج با سر، ۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۴/۵سم [ف: ۲ - ۸۳۷]

### ● ترجمه ابان بن عثمان / رجال / عربی

t.-u abān ibn-i ‘uṭmān

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
šarīf-e nā‘īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī (- 1888)

مؤلف شاگرد حجة الاسلام شفتی است و این ترجمه را نیز با استفاده از تألیف استادش نگاشته است.

مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق، جا: اصفهان؛ ۵ص (۴۳-۴۷) [ف مخ: ۱۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷ - ۱۷۱]

### ● ترجمه ابان بن عثمان / رجال / عربی

t.-u abān ibn-i ‘uṭmān

شرح حال ابان بن عثمان است از حیث صحت و سقم احادیث او و بررسی اقوال علماء رجال، درباره او و در نوبه خود، رساله جامعی در این باره به حساب می‌آید. این رساله بعد از رساله ترجمه احوال ابان بن عثمان حجة الاسلام شفتی نگاشته شده و به آن اشاره دارد.

[دنا ۱۱۱۷/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۵۰/۱

آغاز: فائدة مهمة ینبغی التنبيه علیها و هی أن أحكام الفقه لیست بدیهية لما قرر فی مقامه؛ انجام: أيضاً صاحب الکفاية و الذخيرة و الفاضل القمی و الحاج السيد محمد باقر الملقب بحجة الإسلام أسکنه الله تعالى مع أجداده ...

باقر بن محمد جعفر (۱۲۷۷-۱۳۳۳ق)

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۲

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ ۲۹گ (۱۶پ-۴۴پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف مخ: ۱-۳۳۵]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۳

آغاز: برابر ۱؛ انجام: ف ذکر کش فقط فی کلام شیخنا الشهد الثانی علی ما حکاه هذا الفاضل عنه مما لا ثمرة له بل موقع فی الغلط کما یظهر مما بیناه

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ ۲۲گ (۲۷پ-۴۸ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱-۳۳۵]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۴

آغاز: برابر ۲؛ انجام: فیما اذا كانت رواية ثقة الاسلام عن حماد بواسطتين و يكون الواسطة الثانية

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ ۳گ (۴۸ر-۵۱ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱-۳۳۵]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۲

آغاز: برابر ۲؛ انجام: هکذا علی بن ابراهیم عن ابيه عن حماد بن عیسی فكان موافقاً للغالب و الحمد لله رب المشارق و المغرب و صلوته علی مفخر الأوائل و الأواخر و آله سادات الأكابر و الأئباب.

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۹گ (۱۴-۲۲)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۰-۵۰۹]

۵. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۴۷۹/۱۴

آغاز: برابر ۱؛ انجام: و ان اعتراه مع ذلك الطريق ارسال او قطع الی آخر ما ذكره فی شرح.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۴-۲۰۴۸]

۶. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۶۵/۲

بی کاه، تا: قرن ۱۳ [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷-۲۱۸]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۴

آغاز: برابر ۱؛ انجام: لا سیما فی مثل [هذا] المقام بمعزل عن الاعتبار والله الحمد و الشکر فی کل حال.

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۳۴گ (۵۱-۸۴)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۰-۵۱۰]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۱۱

بی کاه، تا: ۳ صفر ۱۲۳۰ق؛ در بیت مؤلف آن را کتابت کرده [میراث شهاب: س ۸، ش ۴-۶۰]

۹. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۲ مجموعه بدون شماره

بی کاه، تا: جمعه ربیع الثانی ۱۲۴۰ق [دلیل المخطوطات: ۱-۱۴۷]

۱۰. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۳

آغاز: برابر ۱؛ انجام: و منه یظهر ان الاتکال علی النقل لا سیما فی هذا المقام بمعزل عن الاعتبار والله الحمد و الشکر فی کل حال.

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: یکشنبه ۴ صفر ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در خدمت مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱گ، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۳]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۰۶۲/۱/۳

آغاز: برابر ۱؛ انجام: یظهر ان الاتکال علی النقل لا سیما فی مثل هذا المقام بمعزل عن الاعتبار والله الحمد و الشکر فی کل حال. [رقم: ] تم الرساله الشریفه فی ید اقل العباد محمد جعفر بن محمد صادق من نواده مرحوم مغفور جنت و رضوان آرامگاه [= آرامگاه] جناب آخوند ملا محمد مهدی الهرندی سنه ست و اربعین و ماتین بعد الالف من الهجرة النبویه صلی الله علیه و آله و سلم.

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرنودی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکى با ترنج، ۱گ (۲۸ر-۴۶ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۱سم [ف: ۲۷/۱-۱۱۱]

۱۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۲ - ج

خط: نسخ، کا: حسن لنجانی، تا: چهارشنبه ۱۲۴۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱۷گ (۳۵پ-۵۲ر)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱-۲۹۱]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۲

آغاز: برابر ۱؛ انجام: عن سیف بن عمیره عن منصور بن حازم الاسدی الکوفی.

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۳۴ص (۷۵-۱۰۸)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱۰-۱۰۳]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۵

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۴گ (۴۸پ-۶۱ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵-۱۹]

۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۷۸/۱

خط: نسخ، کا: سید اسدالله، تا: ۱۲۵۹ق [ف: ۶-۴۵۶]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۷۰

آغاز: برابر ۱؛ انجام: و منه یظهر ان الاتکال علی النقل لا سیما فی هذا المقام بمعزل عن الاعتبار والله الحمد و الشکر فی کل حال خط: نسخ، بی کاه، تا: ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۵گ (۱۳-۳۷)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۱]

۱۷. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۱

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵-۶۰۳]

۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۳۲۱/۴

٢٨. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ١٢٤٩/٤  
**آغاز:** برابر ١؛ **انجام:** و منه يظهر أن الاتكال على النقل لا سيما في مثل هذا المقام بمعزل عن الاعتبار و لله الحمد و الشكر في كل حال.  
 خط: نسخ، كا: اسماعيل بن مير ابوطالب طباطبائي، بي تا؛ جلد: تيماج قرمز، ٢٥ گ (٢٩ پ-٥٣ پ)، ٢٠ سطر، اندازه: ١٤/٥ × ٢١ سم [ف: ٤ - ٤٩]
٢٩. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ٧٧٠/٧-طباطبائي  
**انجام:** فكان السند المذكور هكذا على بن ابراهيم عن ابيه.. و الحمد لله رب المشارق ... و المغرب و صلوته على مفخر الاوائل ... سادات الاكابر.  
 بي كا، بي تا؛ كاخذ: فرنكي سفيد آهار مهره، جلد: تيماج مشكي، ٨ ص (٣٤-٤١)، اندازه: ١٠ × ٢١ سم [ف: ٢٣ - ٦٠]
٣٠. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ٤١٩٤/٣  
**آغاز:** برابر ١؛ **انجام:** في كلام شيخنا الشهيد الثاني، على ما حكاه هذا الفاضل عنه، مما لا ثمره له، بل موقع في الغلط، كما يظهر مما بيناه  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ كاخذ: فرنكي، جلد: تيماج مشكي، ٢٠ گ (٢٦-٤٥)، ٢٣ سطر (٩ × ١٨/٥)، اندازه: ٥/٥ × ٢٤/٥ سم [ف: ١١ - ٢٠]
٣١. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ٤١٩٤/٤  
**آغاز:** برابر ٢؛ **انجام:** صلوات الله و سلامه عليه و على اولاده، حيث قال التاسع من ولدك الحسين هو القائم بالحق  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ كاخذ: فرنكي، جلد: تيماج مشكي، ٥ گ (٤٥-٤٩)، ٢٣ سطر (٩ × ١٨/٥)، اندازه: ٥/٥ × ٢٤/٥ سم [ف: ١١ - ٢٠]
٣٢. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ١٩٤/٢  
**آغاز:** برابر ١؛ **انجام:** بمعزل عن الاعتبار، و لله الحمد و الشكر في كل حال  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ كاخذ: فرنكي سفيد آهار مهره، جلد: تيماج مقوایی، ٢٥ گ ((١٣ تا ٣٨))، [ف: ٢ - ٤٧٦]
٣٣. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ٦٠٦/١٢-طباطبائي  
**آغاز:** برابر ٢؛ **انجام:** الثالث اعلم انه قد يوجد في الاخبار رواية على بن ابراهيم عن حماد بن عيسى من غير واسطه  
 خط: نسخ متوسط، بي كا، بي تا؛ افتادگی: انجام؛ كاخذ: فرنكي آهار مهره نخودی، جلد: تيماج مشكي، ٥ گ (١١٤-١١٨ پ)، ٢١ سطر، اندازه: ٥/٥ × ٢١ سم [ف: ٢٢ - ٣١٢]
٣٤. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ١٦٠٧  
**آغاز:** برابر ١؛ **انجام:** و منه يظهر أن الاتكال على النقل لا سيما في مثل هذا المقام بمعزل عن الاعتبار و لله الحمد و الشكر في كل حال.  
 بي كا، بي تا [ف: ٤ - ٣١١]
٣٥. تهران؛ ملي؛ شماره نسخه: ٢٢٥٢/٢  
 خط: نسخ ريز، بي كا، بي تا؛ ٢١ ص (٢٤-٤٤) [ف: ١١ - ٤٥٢]
٣٦. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ١٠٣٨٠/٥
- خط: نستعليق، كا: عبد الجواد بن محمد علي، تا: ١٢٧٨ ق؛ جلد: تيماج مشكي، ١٠ گ (٥٣ پ-٦٢ ر)، ١٦ سطر، اندازه: ١١ × ١٨ سم [ف: ١٦ - ٢٨٨]
١٩. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ٢٨٨٠/٣  
**آغاز:** برابر ١؛ **انجام:** و منه يظهر ان الاتكال على النقل لاسيما في مثل المقام بمعزل عن الاعتبار و لله الحمد و الشكر على كل حال.  
 خط: نسخ، كا: شيخ محمد باقر گلپايگانی، تا: ١٢٩٧ ق؛ كاخذ: فرنكي شكری رنگ، جلد: تيماج سبز، ٤٧ ص (٤٠-٨٦)، ١٧ سطر، اندازه: ٥/٥ × ٢٢ سم [ف: ١٠ - ٢٤٤]
- قم؛ مركز احياء؛ شماره نسخه: ١٠٩٨/٣  
 نسخه اصل: همان نسخه بالا (٤٠-٩٥) [عكسي ف: ٣ - ٣٧٩]
٢٠. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ٣٣٧١/٨  
 خط: نسخ، كا: محمد بن محمد باقر بيهودي قانتي خراساني، بي تا؛ جلد: تيماج مشكي، ٥ گ (٢٠٨ ر-٢١٢ پ)، ٢١ سطر، اندازه: ١٤ × ٢١ سم [ف: ١٩ - ١٧٤]
٢١. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ٥٧٠٣/٣  
**انجام:** و مما ذكرنا يظهر أن ذكر كتاب الرجال مما لا افتقار اليه بل المناسب تركه، هذا غاية ما يمكن أن يقال في توضيح مراده ...  
 خط: نستعليق، بي كا، بي تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی عطف تيماج قهوه ای، ٧ گ (٢٤٦ پ-٢٥٢ پ)، اندازه: ١٥ × ٢١/٥ سم [ف: ١٥ - ١٠٥]
٢٢. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ٩٨٠٣/٢  
 خط: نسخ، بي كا، تا: نزديك عصر مؤلف؛ جلد: مقوایی عطف تيماج عنابي، ٢٤ گ (٤٩ پ-٧٢ ر)، ٢١ سطر، اندازه: ١٤ × ٢١ سم [ف: ٢٥ - ١٣٣]
٢٣. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ٩٠٧٨/١٠  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ محشي؛ جلد: تيماج مشكي، ٢٣ گ (٤٢ ر-٦٤ ر)، اندازه: ٥/٥ × ٢١/٥ سم [ف: ٢٣ - ٢٣٢]
٢٤. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ٩٠٧٨/٥  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ محشي؛ جلد: تيماج مشكي، ٥ گ (٢٦ پ-٣٠ ر)، اندازه: ٥/٥ × ٢١/٥ سم [ف: ٢٣ - ٢٣١]
٢٥. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ٨٠٢/٤  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ كاخذ: پسته ای، جلد: ميشن سياه، ٥ گ (٦١ پ-٦٥ پ)، ١٥ سطر [ف: ٥ - ١٨١]
٢٦. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ٣٥٥٧/٣  
**آغاز:** برابر ٢؛ **انجام:** و آله سادات الاكابر و الاطياب  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ كاخذ: پسته ای، جلد: رويه ميشن سياه، ٥ گ (٣٨ ر-٤٢ ر)، ٢٥ سطر، اندازه: ٨/٨ × ٢١ سم [ف: ٦ - ٤٨٥]
٢٧. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ٣٥٥٧/٥  
**آغاز:** برابر ١؛ **انجام:** الحمد و الشكر في كل حال - بلغ قبلا مع نسخة الاصل  
 خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ كاخذ: پسته ای، جلد: رويه ميشن سياه، ١٨ گ (٥٩ پ-٧٦ ر)، ٢٥ سطر، اندازه: ٨/٨ × ٢١ سم [ف: ٦ - ٤٨٥]



بی کا، بی تا؛ این نسخه با نسخه ای که مؤلف آن را تصحیح شده  
مقابل کرده [میراث شهاب: س ۴ - ۶۰]  
۳۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۷  
بی کا، بی تا [میراث شهاب: س ۴ - ۶۰]

● ترجمه ابراهیم بن هاشم / رجال / عربی

t.-u ibrahīm ibn-i hāšim

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
šarīf-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī (-  
1888)

مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق؛  
۵ص (۴۷-۵۱) [ف مخ: ۱۷]  
قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۵  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷ - ۱۷۱]

● ترجمه ابراهیم بن هاشم القمی (مختصر) / رجال /

عربی

t.-u ibrahīm ibn-i hāšim al-qummī (mx.)

بهاری همدانی، محمد باقر بن محمد جعفر، ۱۲۷۷ -  
۱۳۳۳ قمری  
bahārī hamadānī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
ja'far (1861 - 1915)

وابسته به: ترجمه ابراهیم بن هاشم القمی = تحقیق الحال فی  
ابراهیم بن هاشم؛ شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد تقی  
(۱۱۷۵-۱۲۶۰ق)

تاریخ تألیف: ۱۳۱۳ق

مرحوم «محمد باقر شفتی اصفهانی» دو رساله در شرح حال  
«ابراهیم بن هاشم القمی» نگاشته است که یکی از آنها با تجدید  
نظر اساسی تألیف شده و از آن به عنوان دومین رساله وی،  
درباره آن را وی یاد می گردد. کتاب حاضر تلخیص رساله  
مذکور می باشد و گویا وی به هر دو رساله نظر دارد. این رساله  
در دو مبحث است: ۱. احوال، ۲. تنبیهات اموری چند.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد فیقول العبد ... هذا تلخیص  
رسالة شافية لسيدنا الأكرام و مولانا الافخم سميना حجة الاسلام  
أسكنه الله في أعلى محل في دارالسلام  
انجام: بיעد روايته عن «ق» فلا فائدة في نقل الرمز بل يقع موضع  
الغلط كما ظهر انتهى تلخیص ما كتبه في الرسالة  
[معجم المؤلفين ۹/۹۲؛ دنا ۱۱۱۸/۲]

تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱۰

آغاز: بسمله و منه سبحانه الاستعانة في التتميم و بعد فقد تكرر و  
تكثر نقل الكلام عن ابن الغضائري في كلمات العلامة في الخلاصة  
و كذا ابن داود؛ انجام: و قال ايضاً و قد يعبر صاحب التهذيبين  
عن احمد بن محمد بن عيسى بابي جعفر و عن معاوية بن عمار  
بابي القاسم، و الله العالم  
خط: شكسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
میشن قرمز، ۱۱ گ (۱۳۲-پ-۱۴۲ر)، ۱۹ سطر، اندازه:  
۲۱/۸×۲۱سم [ف: ۶ - ۴۶۹]

● ترجمه ابوطالب مکی و ... / تراجم

t.-u abū-ṭālib-i makkī wa ...

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۸۵/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۱ صفر ۱۳۱۳ق؛ از  
سوی مؤلف تصحیح گردیده و تعلیقات و استدراکاتی را نیز با  
عناوین «منه» بدان افزوده؛ کاغذ: فرنگی، ۳۱ گ (۸۱-۱۱۰)، ۱۶  
سطر، اندازه: ۱۱/۵×۶سم [ف: ۳۱ - ۱۴۳]  
۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۸۶/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۱ صفر ۱۳۱۳ق؛ کاغذ: فرنگی،  
۲۰ گ (۷۶-۹۵)، ۱۹ و ۲۲ سطر، اندازه: ۱۲×۹سم [ف: ۳۱ - ۱۴۷]  
۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۸۶/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد فیقول العاصی ... هذا  
تلخیص عدة من الرسائل سمينا المرحوم حجة الاسلام؛ انجام: و  
مما يرشد إلى فساد القول بنا و وسية مضى إلى ما مر روايته عن  
«ظم» كما في «حيس» و «ست» انتهى  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۸ رجب ۱۳۱۳ق؛ از سوی  
مؤلف تصحیح گردیده و حواشی و تعلیقات فراوان با عناوین  
«منه» بدان افزوده، گویا این نسخه مسوده می باشد؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج آجری با ترنج، ۱۰۲ گ (۹۸-۱۹۹)، ۱۵ سطر  
(۱۱/۵×۵/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۳۱ - ۱۴۸]  
۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۲۷/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، مقابل شده؛ کاغذ: فرنگی،  
۳۷ گ (۱۵۶-۱۹۲)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۹سم [ف: ۳۱ - ۲۰۹]

● ترجمه ابن الغضائری / رجال / عربی

t.-u ibn-il ḡaḏā'irī

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵  
قمری  
kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832  
- 1898)

[دنا ۱۱۱۸/۲]

بحث و گفتگوست.  
[دنا ۱۱۱۸/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۲۹/۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فهذه رسالة شريفة اقتضاها  
قلم العجالة في حال ابی خديجة فنقول  
نسخه اصل: كتابخانه خاندان مولف - اصفهان؛ خط: نستعليق،  
کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۱۰ ص (۳۳-۴۳)، [عکسی ف: ۶ - ۳۸۳]

### ● ترجمة ابی داود / رجال / عربی

t. abī dāwūd

کلباسی، ابوالمعالي بن محمد ابراهيم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵  
قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۱۸/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱۹

آغاز: بسمله و منه ... و بعد فقد روى الكليني عن ابی داود في  
موارد متعددة كما رواه في كتاب الطهارة؛ **انجام**: قوله و احمد بن  
عبدون هو ممن اشتراك النجاشي و الشيخ في شيخوخته لهما، و  
الله العالم

خط: شکسته نستعليق، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن  
قرمز، ۲۰ گ (۴۰۹-۴۲۸ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم  
[ف: ۶ - ۴۷۱]

### ● ترجمة ابی علی عبدالرحيم بن القاضي / تراجم / عربی

t.-u abī 'alī 'abd-ur-raḥīm-i bn-il qādī

رساله ای است در شرح حال ابوعلی عبدالرحيم بن القاضي  
الاشرف ابی الحسن علی بن الحسين بن الحسن بن احمد بن ابی  
الفراج بن احمد اللخمی العسقلانی المولد المصری الذار  
المعروف به القاضي الفاضل المقلب به محی الدین وزیر السلطان  
الملک الناصر صلاح الدین ایوبی. در این رساله تألیفات او ذکر  
گردیده و آن را در حدود یکصد دانسته اند.

[دنا ۱۱۱۸/۲]

شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۹-ت/۳۹۳

آغاز: ترجمه القاضي الفاضل - ابو علی عبدالرحيم بن القاضي  
الاشرف؛ **انجام**: هذه الرسالة الوجيزة مع ما تضمنته من المقاصد  
السديده في مثل تلك الحالة التي فيها الانسان عن نفسه  
خط: نستعليق، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی شکری،  
جلد: مقوا با تیماج قهوه ای سیر، ۱۱ گ، ۱۳ سطر (۸×۱۵)، اندازه:  
۱۲/۵×۱۹ سم [ف: ۱ - ۳۶۹]

ترجمه احوال ابوطالب مکی و شیخ نجم الدین خیوقی و شهاب  
الدین بکری سهروردی و شیخ سیف الدین باخرزی.  
[دنا ۱۱۱۸/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵/۶

بی کا، تا: با تاریخ ۸۸۲ق؛ ۱ گ (۱۳۲ ر) [ف: ۶ - ۱۵۶]

● ترجمة ابی بصير ← ارشاد الخیر البصير الى تحقیق الحال في  
ابی بصير

### ● ترجمة ابی بصير / رجال / عربی

t.-u abī-baṣīr

شريف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
šarīf-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī (- 1888)

مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق، جا:  
اصفهان؛ ۱۴ ص (۲۶-۳۹) [مخطوطات مرتضوی: ف: ۱۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷ - ۱۷۱]

### ● ترجمة ابی بکر الحضرمي / رجال / عربی

t.-u abī-bakr al-ḥaḍramī

کلباسی، ابوالمعالي بن محمد ابراهيم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵  
قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۱۸/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۰

آغاز: بسمله و بعد فهذه كلمات في ابی بکر الحضرمی فنقول ان  
اسمه عبدالله بن محمد و قد ذكره الشيخ؛ **انجام**: و يروى بالحاء و  
الصاد المهملتين يعنى حال حولة يطلب الفرار، و الله العالم  
خط: شکسته نستعليق، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز،  
۵ گ (۴۲۹-۴۳۳ ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶ - ۴۷۱]

### ● ترجمة ابی خديجة / رجال / عربی

t.-u abī-xadīja

بروجردی، منیر الدین بن علی، ۱۲۶۹ - ۱۳۴۲ قمری  
borūjerdī, monīr-od-dīn ebn-e 'alī (1853 - 1924)

تاریخ تألیف: شب دوشنبه ۱ ذیحجه ۱۲۹۳ق  
رساله ای است در بیان حال ابی خدیجه که در سند روایات مورد

س ترجمه اثبات واجب < البرهان القاطع و النور الساطع  
س ترجمه اثنا عشریه حجه < مناسک حج

● ترجمه اجماع العصابة / رجال / عربی

t.-u ijma'-il 'iṣābat

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵ قمری - ۱۲۶۰ قمری

ṣaḥīḥ bīd-ābādī, muḥammad bāqer ibn-e muḥammad naqī (1762 - 1844)

[دنا ۱۱۸/۲]

تهران: ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۳ - ج

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۴۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى،  
۹گ (۵۲-۲۶۰)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱ - ۲۹۱]

س ترجمه الاحادیث < چهل حدیث نبوی

س ترجمه احادیث قدسی < الحجة البالغة فی شرح الاحادیث القدسیة

س ترجمه احتجاج < کشف الاحتجاج

س ترجمه الاحتجاج < کشف الاحتجاج

س ترجمه أحسن تقویم < تقویم المحسنین

س ترجمه احقاق الحق < اثبات الحق

س ترجمه احقاق الحق < ترجمان الحق

● ترجمه احمد بن محمد / رجال / عربی

t.-u aḥmad ibn-i muḥammad

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ibn-e muḥammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۸/۲]

تهران: ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۲

آغاز: بسمله ... و بعد فقد تكرر رواية الكليني رحمه الله عن احمد

بن محمد كما في باب الفرق بين الرسول و النبي؛ **انجام**: و هو

يرشد الى ان المقصود بالواقف في كلام النجاشي في ترجمة حميد

بن زياد هو الواقف في المذهب، و الله العالم

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز،

۲۵گ (۴۳۹-۴۶۳)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم [ف: ۶ - ۴۷۲]

● ترجمه احمد بن محمد بن خالد البرقي / رجال / عربی

t.-u aḥmad ibn-i muḥammad ibn-i xālid al-barqī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵ قمری - ۱۲۶۰ قمری

ṣaḥīḥ bīd-ābādī, muḥammad bāqer ibn-e muḥammad naqī (1762 - 1844)

شرح حال برقی را در سه «مقام» بیان کرده با این عناوین: ۱. فی طبقته؛ ۲. فی حاله؛ ۳. فی بیان مایتوهم منه قدح الرجل مع الجواب عنه. احمد بن محمد بن خالد در گذشته سال ۲۷۴ یا ۲۸۰ نگارنده کتاب «محاسن» است که قاضی نورالله شوشتری (۹۵۶-۱۰۱۹) آن را پنجمین کتاب اصلی شیعه پس از «کافی»، من لا یحضره الفقیه، استبصار و تهذیب» شمرده است. این مرد و همه خاندان برقی از مردم برقه رود قم و از موالی و نیم بردگان قبیله اشعری بودند که اصفهان و قم را گشوده بودند. چنانکه از «محاسن» برمی آید این مرد پهلوی می دانست، احمد اشعری پسر محمد بن عیسی قمی رئیس و نماینده اشعریان قم او را به تهمت غالی بودن از قم اخراج کرد و احمد برقی به نزد احمد حسن ماذرایی فرمانروای ری رفت و مورد احترام قرار گرفت. پس از سقوط حکومت ماذرایی احمد برقی به قم بازگشت و با اصلاحاتی که در کتاب های خود به عمل آورد، با احمد اشعری آشتی کرد. (علینقی منزوی)

آغاز: الحمد لله الذي فضل مداد العلماء على دماء الشهداء وختم النبوة بأحمد المحمود في السماوات العلى  
**انجام**: الى على بن الحسين بن على فاطمة بنت رسول الله صلوات الله عليهم فانصرف محمد بن الحنفية و هو يتولى على بن الحسين.

چاپ: چهارمین رساله در مجموعه چاپی (ص ۴۰-۴۴) است

[الذريعة ۱۵۲/۴ شماره ۷۴۳؛ دنا ۱۱۸/۲]

۱. مشهد: حیدری؛ شماره نسخه: ۶۵/۴

بی کا، تا: قرن ۱۳ [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷ - ۲۱۸]

۲. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۵

آغاز: احمد بن محمد بن خالد البرقي ذكره الشيخ في رجاله في اصحاب الجواد و الهادی علیهما السلام؛ **انجام**: عن مولينا

اميرالمؤمنين صلوات الله و سلامه عليه و على اولاده الطاهرين

حيث قال التاسع من ولدك يا حسين هو القائم بالحق

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول به دو جدول، مصحح؛ ۲گ

(۵۱۳-۵۱۴)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [محدث ارموی - ف

مخ: ۱ - ۳۳۶]

۳. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۸۳/۲

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۷گ (۳۸-۴۴)، ۱۹ سطر،

اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵سم [محدث ارموی - ف مخ: ۱ - ۳۳۶]

۴. تهران: ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۱۵

خط: نسخ ریز، کا: شیخ ابراهیم قزوینی پسر محمد حسن شاگرد

حجة الاسلام شفتی، تا: ذیقعدہ ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان؛ ص ۵۵ (۱۵۴-۱۵۵)، [ف: ۱۱ - ۶۵۹]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق، اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، گک (۵۸پ - ۶۳ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: ۸ - ۷۲]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۳۴-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی رنگ، جلد: تیماج مشکى، گک (۱۷۷-۱۸۲ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۹]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۱-طباطبائی

آغاز: احمد بن محمد بن خالد البرقى ذكره الشيخ فى رجاله فى اصحاب الجواد و الهادى عليهما السلام ... و الفاضل المروج السمي المجلسى قال الاول: **انجام**: كالمروى فى كمال الدين عن مولانا ... حيث قال التاسع من ولدك يا حسين هو القائم بالحق. خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز، دیباچه و خطبه ندارد و گویا از آغاز آن برگ یا برگ‌هایی افتاده؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، گک (۱۱۲-۱۱۳ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۱]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۴

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی سفید آهار مهره، جلد: تیماج مقوایی، گک (۵۸-۶۴)، [ف: ۲ - ۴۸۱]

## ● ترجمه احمد بن محمد بن عیسی = تحقیق الحال

فی احمد بن محمد بن عیسی / رجال / عربی

t-u aḥmad ibn-i muḥammad ibn-i 'īsā = taḥqīq-ul ḥāl fī aḥmad ibn-i muḥammad ibn-i 'īsā

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

صاحب ترجمه یکی از راویان اخبار و همزمان احمد برقى (-۲۸۰) است. خاندان او از موالی قبیله اشعری حاکمان قم بودند و او به نمایندگی این موالی نزد حکام رفت و آمد داشت. مؤلف قوت روایت احمد بن محمد بن عیسی و بزرگی شأن او را ثابت و آنچه را که دلالت بر ضعف روایت او می کند رد نموده است. آغاز: بسمله. بعد حمد المنعم المفضل و صلاة على البرية و عترته اشرف الال ... يقول المفتاق الى رحمة ربه ابن محمد تقی محمد باقر الموسوی: هذه مقالة فى تحقيق الحال فى احمد بن محمد بن عیسی، فنقول انه من اصحاب الرضا و الجواد و الهادى

و العسكرى عليهم السلام

**انجام**: فهو قدح فيه لا احمد و قول الكش مما حكاة هذا الرجل اشارة الى عبدالله الراوى لا أحمد.

چاپ: تهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۴ق، رحلی، ص ۳ (الرسائل الرجالية: صص ۴۵-۴۷)

[الذريعة ۱۶۵/۴ و ۱۵۲/۴؛ أعيان الشيعة ۱۸۸/۹؛ دنا ۱۱۱۹/۲ (۳۱) نسخه: نسخه‌های ترجمه محمد بن عیسی یقطینی با آن اختلاط پیدا کرده است]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، گک (۱۳۱-۱۳۶)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۰ - ۵۱۵]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۵

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ گک (۷۹پ-۸۳ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۶]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ گک (۵۴-۵۶پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۶]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲ برگ، ۳۹-۴۱ر، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۶]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ص ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۰۷]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکى، گک (۲۰پ-۲۲ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵ - ۱۸]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: على ان الكشى اعتقد ان الحديث المذكور مما وضعه احمد غير ظاهرة

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق، اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، گک (۶۳ر - ۶۵ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: ۸ - ۷۳]

۸. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۱۰

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵ - ۶۰۳]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۱۴

آغاز: برابر

مشائخ الاجازه ... روی عنه التلعکبری ... و سمع منه سنه ست و خمسين و ثلاثائه؛ **انجام**: کذا الحال فی قومک ان طرق الصدوق الی فلان صحیح ... و الحاصل ان الکلام انما هو فی ما اذا استفاد الظن منه.

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکي، ۱گ (۱۱۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۲]

→ ترجمه احوال چین ← احوال چین (ترجمه)  
→ ترجمه احوال حضرت ختمی مرتبت ← تاریخ مقدس

### ● ترجمه احوال الشعراء / تراجم / عربی

t.-u aḥwāl-iš šu'arā'

شرح احوال شعرای عرب و بسیار کوتاه و مختصر نگارش یافته است.

[دنا ۱۱۲۰/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۱۴/۲۲

آغاز: مما مدح به ابن النفیس کافورا باحسن المدائح و قد فارق سیف الدولة؛ **انجام**: ثم انه تجهز للديار المصرية لاحضار ابنة الملك الكامل صاحب حلب ...

خط: نستعلیق شکسته تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی؛ کاغذ: فرنکی نخودی، ۸گ (۲۱۹-۲۱۲)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۸ - ۴۹۱]

### ● ترجمه اخلاق منصوری / فلسفه، اخلاق / فارسی

t.-ye axlāq-e mansūrī

رحیم پور، حیدر

rahīm pūr, heydar

وابسته به: اخلاق منصوری = جام جهان نما؛ دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین (۹۴۸ق)  
تاریخ تألیف: ۱۳۷۶ق

مترجم از فضلی معاصر است که اخلاق منصوری نوشته امیر غیاث الدین منصور بن محمد دشتکی شیرازی را به فارسی روان ترجمه نموده است.

به منظور آگاهی از سرگذشت نسخه عربی و هم آشنایی با هدف مترجم بخشی از دیباچه را عیناً نقل می نماییم: «بسمله، ما هرگز چنین نعمت غیرمترقبه ای را نداشتیم که این رساله نفیس به دست ما افتد ولی بر حسب تصادف روزی که فهرست کتب آستانه را نگاه می کردم چشمم به نام کتابی افتاد که در شرح او نوشته بود اخلاق منصوری عربی، مصنف امیر غیاث الدین، کا: محمد بن مسعود، سال کتابت: ۹۴۹، عدد اوراق ۱۴ ورق، حس کنجکاوای مرا واداشت تا ببینم در این چهارده ورق معلم ثالث

خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنکی شکری رنگ، جلد: تیماج سبز، ۸ص (۳۸۱-۱۸۸)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۴۹]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۱۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۸۳]

۱۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱۴ - ج

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکي، ۱گ (۱۱۴-۱۱۵پ)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱ - ۲۹۲]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکي، ۳گ (۱۵۲-۱۵۳ر)، ۲۳ سطر (۱۸×۹)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵ [ف: ۱۱ - ۲۰۱]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۰ - طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکي، ۳گ (۱۰۹-۱۱۱پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۱]

۱۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: ان الحديث المذكور ما وضعه احمد بن محمد غير ظاهر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی سفید آهار مهره، جلد: تیماج مقوایی، ۴گ [ف: ۲ - ۴۸۲]

۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۳ص (۵۸-۶۰) [ف: ۱۱ - ۶۵۳]

### ● ترجمه احمد بن محمد بن یحیی العطار = تحقیق

حال احمد بن محمد بن یحیی العطار / رجال / عربی

t.-u aḥmad ibn-i muḥammad i-bn-i yaḥyā al-‘aṭṭār = taḥqīq-u ḥāl-i aḥmad ibn-i muḥammad ibn-i yaḥyā al-‘aṭṭār

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

وی از مشایخ اجازه تلعکبری و غضائری و از مشایخ روایت صدوق و شیخ طوسی است. این رساله گفتاری است در تحقیق درباره وی اما صورت رساله مستقل ندارد و تا این زمان نام آن در نسخ رسائل رجالیه شفتی دیده نشده است.

[دنا ۱۱۲۰/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۳ - طباطبائی

آغاز: احمد بن محمد بن یحیی العطار. لم یصرحوا بتوثيقه لكن الظاهر و ثاقته فحديثه معدود من الصحاح لوجوه الاول انه من

تملك: ضياء الاطباء کرمانشاهی به سال ۱۳۰۰؛ کاغذ: نخودی  
آهاری فرنگی، ۹۵ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۹ سم [ف: ۵۳]  
۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۳۱

آغاز: آغاز فهرست: ... بيزوال لازالت اعلام اجلاله مرفوعة و  
رايات اقباله منصوبة...؛ آغاز: برابر؛ انجام: طالباً فی العلم و العمل  
لدرك بعض المراتب و المقامات العالیات و الله الموفق و المعین و  
لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظيم. تم بالخیر. بسم الله خیر  
الاسماء. چون کتاب ترجمه الادب ... از تصنیفات جناب عوارف  
... ذوالحسب المنیع و الخلق ...

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی با  
نشان «منه، حسین، احمد»، مصحح؛ مهر: «صالح» (بیضی)،  
«صالحی ۱۳۲۰...» (بیضی)، «... محمد...» (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰۴ گ، ۱۷ سطر (۱۷×۸)، اندازه:  
۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۳۸ - ۳۹۷]

- ترجمه اذان و اقامه < معنی الذان و الاقامة
- ترجمه الاذکار < اذکار الطهارة
- ترجمه اربعین حدیثا < اربعون حدیث
- ترجمه اربعین حدیث منظوم < در بحر المناقب (ترجمه منظوم و تلخیص)
- ترجمه اربعین شیخ بهائی < قطب شاهی (ترجمه)
- ترجمه ارشاد مفید < تحفه سلیمانی

### ● ترجمه اسحاق بن عمار = تحقیق الحال فی

اسحاق بن عمار / رجال / عربی

t-u ishāq ibn-i 'ammār = taḥqīq-ul ḥāl fī ishāq ibn-i 'ammār

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ -  
۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

تاریخ تألیف: پنج‌شنبه دهه سوم ماه هشتم ۱۲۳۹  
درباره اسحق بن عمار است که از اصحاب امام موسی بن جعفر  
بوده و چندی به واقفیه پیوسته بوده است. زنجیره بسیاری از  
خبرها به او می‌رسد، وی برخی را از امام پنجم و برخی را از  
ششم و هفتم، برخی را بی واسطه و برخی را با یک واسطه  
روایت کرده. حجة الاسلام شفتی این کتاب را برای دانستن  
اینکه آیا دارنده این نام، یک راوی و یا چند تن بوده‌اند، در  
هفت مبحث ساخته: مبحث بحث: ۱. نقل اقوال آنانکه می‌گویند  
یک شخص است؛ ۲. نقل اقوال آنان که می‌گویند متعدد است؛  
۳. سبب قول به تعدد؛ ۴. گفتار شیخ طوسی؛ ۵. تقسیم  
روایت‌های وی؛ ۶. توهّم قدح وی؛ ۷. بعضی مطالب متفرقه.  
شفتی ظاهراً دو رساله در باره او ساخته یکی همان که در رسائل

چه نوشته که ۴۲۷ سال در کتابخانه نگهداشته شده است ولی  
گویا این کتاب را قرن قرن کسی نمی‌گرفته که ابتدا نامش نزد  
مسئولین ناشناس آمد ... اما مطالب او در عبارات شیرین و  
موجزش به اندازه ای علمی و خواندنی بود که خواننده هرچه  
بیشتر مطالعه می‌کرد گواراتر می‌یافت ...». خلاصه مطلب چون  
مترجم آن نسخه را منحصر به فرد یافته پس از ترجمه به چاپ  
آن مبادرت نموده و متن عربی را نیز در پایان آورده است.

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۲۱۹

انجام: باید به اوضاع مادی رعایا برسد به این ترتیب که ابتدا  
بخاطر نشر دانش و تشویق دانشمندان.

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ واقف: حیدر رحیم  
پور، کاغذ: مشقی، جلد: مقوا، رویه گالینگور، ۳۸ گ، ۱۹ سطر،  
اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۵ - ۵۹۲]

➤ ترجمه ادب الصغیر < الادب الوجیز للولد الصغیر (ترجمه)

### ● ترجمه الادب فی قواعد لغة العرب / صرف و نحو /

فارسی

tarjomat-ol adab fī qavā'ed-e loqat-el 'arab

نظام العلماء، محمد رفیع بن علی اصغر، ۱۲۵۰ - ۱۳۲۶  
قمری

nezām-ol-'olamā', mohammad rafī' ebn-e 'alī asqar  
(1835 - 1908)

اهداء به: شاهزاده مظفرالدین میرزا ولیعهد

تاریخ تألیف: رمضان ۱۲۶۶ ق

رساله مختصری است در قواعد صرف و نحو عرب، دارای یک  
«مقدمه» و پنج «باب» و «خاتمه»: مقدمه در بیان تعریف علم نحو  
و صرف؛ باب ۱. اقسام اسم؛ ۲. اقسام فعل به حسب صیغه؛ ۳.  
اقسام اسم به حسب صنف در چهارده فصل؛ ۴. اقسام فعل  
به حسب صنف ..؛ ۵. اقسام حرف؛ خاتمه در بیان قاعده مضاعف  
و اسم زمان، مکان و مصدر.

آغاز: هو العلیم. حمد و سپاس و شکر بقیاس واحد یگانه راست  
که بمعارج علیا و مراتب قصوی مبادی قرار داده ... و بعد، چون  
علم صرف و نحو برای طالبان فهم و کمال

چاپ: ایران، سنگی، بدون تاریخ، رقعی، ۱۸۳+۶ صص

[دنا ۱۱۲۰/۲]

### ۱. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۰۹

آغاز: برابر؛ انجام: ابواب کتاب در حد ایجاز و اطناب مناسب  
نیامد اما انشاء الله در هر صورت آنچه مقصود طالبان را از این  
نسخه حاصل خواهد شد والحمدلله علی کل حال

خط: نسخ، کاء: حیدر علی بن محمد هاشم، تا: ۱۰ صفر ۱۲۸۹ ق؛

۹. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: ۱۰ رجب ۱۲۴۳ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف نگاشته شده؛ مصحح، با علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳گ، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۴]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبایی، تا: چهارشنبه ۱ محرم ۱۲۴۶ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۹گ (۱۱۸پ-۱۶۶ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۴-۵۰]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۰۶۲/۱/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرندی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکی با ترنج، ۳۶گ (۴۶پ-۸۲ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۴سم [ف: ۲۷/۱-۱۱۱]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ محشی از مصنف با امضای «منه مدظله» و با امضای محمد اسمعیل کاتب نسخه که گویا از شاگردان مصنف بوده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۷۵ص (۷۵-۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱۰-۱۰۲]

۱۳. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱-ج

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۵۱ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳۵گ (۳۵پ)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲۹۱-۱]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۴

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۷گ (۲۲پ-۴۸ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵-۱۸]

۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق، مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۷۰گ (۶۵ر-۱۳۵ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۷۳-۸]

۱۶. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۵

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵-۶۰۳]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۷

آغاز و انجام: برابر

الرجالیه او هم چاپ شده و در هفت مبحث است و دیگری که یا تحریر دیگر و یا تکمله‌ای بر اوست که به تحریر اول نزدیک است ولی دارای اضافاتی است که مهم‌ترین آن، تحقیقی است درباره اصطلاح «اصل» و «کتاب» در بین فقهاء و محدثان شیعه.

آغاز: الحمد لله المنقذ عباده من الجهالة و وفق لاصابة الحق من طلبه بالجد و الطاعة و صلاته علی اکمل من ختمت به الرسالة انجام: و أما علی بن حیان و جعفر بن حیان فلان شیخ الطائفة آورد هما فی اصحابه علیه السلام.

چاپ: تهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۲۲ص (الرسائل الرجالية: صص ۴۷-۶۸)

[الدریعة ۱۵۲/۴ و ۷۴۰/۴؛ دنا ۱۱۲۰/۲ (نسخه ۲۷)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۱۰

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج عطف تیماج قهوه‌ای، ۴۵گ (۵۵پ-۹۹ر)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲۰-۱۸۵]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۸۳/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ تملک: «عبدالصمد بن حسین محلاتی» به سال ۱۲۹۱؛ مهر: «این کتاب از مملکات و جزء کتابخانه احقر محسن الحسینی است» (مربع)، «کتابخانه حقیر اسماعیل الحسینی» (بیضی)؛ ۳۷گ (۳۷پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵سم [ف: مخ: ۱-۳۳۷]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۴۰گ (۵۶پ-۹۶ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: مخ: ۱-۳۳۷]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۱۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۸گ (۴۳ر-۶۱پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: مخ: ۱-۳۳۷]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۶۰گ (۸۴پ-۱۴۳ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف: مخ: ۱-۳۳۷]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۵

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۹گ (۲۱پ-۲۹ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: مخ: ۱-۳۳۷]

۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۸۷

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ فرنگی آهار مهره؛ جلد: شمیم سبز، ۸گ، ۲۰ سطر (۱۴/۵×۷/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳-۷۶۷]

۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۵

خط: نستعلیق متوسط، کا: قاسم بن علی حسینی، تا: ۲۲ رمضان ۱۲۳۹ق، برای مخدوم شیخ ابراهیم قزوینی؛ از روی نسخه خط مؤلف با یک واسطه نوشته شده؛ ۳۲گ (۶۲پ-۹۳ر) [ف: ۱۱-۶۵۳]

بی‌کا، بی‌تا [میراث شهاب: س ۸۴ - ۶۰]

### ● ترجمه اسحاق بن عمار = تحقیق الحال فی

اسحاق بن عمار / رجال / عربی

t.-u ishāq ibn-i 'ammār = taḥqīq-ul ḥāl fī ishāq ibn-i 'ammār

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

ṣaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

ترجمه اسحاق بن عمار. رساله حاضر به جز رساله تحقیق حال اسحاق بن عمار است که به چاپ رسیده و نسخه‌های آن در دست است. در هیچ یک از مراجع ترجمه و فهرس نسخه‌های خطی نام یا نسخه‌ای دیگر از این رساله یافت نشد.

مسائل مورد گفتگو در این رساله مشابه و نزدیک به همان رساله معروف است جز این که در این رساله - هر چند کوچک و ناتمام است - افاداتی است که در آن، وجود ندارد و از مهم‌ترین افادات رجالی حجة الاسلام شفتی در این رساله، تحقیقی است درباره اصطلاح «اصل» و «کتاب» در بین فقهاء و محدثان شیعه. مولف چهارگونه جدایی میان این دو اصطلاح یاد و درباره آنها تحقیق می‌کند.

۲۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱ - طباطبائی

آغاز: بسملة الحمد لله المنقذ عباده من فإفی الضلالة بوسيلة نبیه ... و بعد یقول الملتجی الی باب رحمة ربه الغنی محمد باقر بن محمد تقی الموسوی ... هذه رساله فی تحقیق الحال فی اسحاق بن عمار ... فی مباحث الاول فی انه واحد او متعدد فنقول الوحده تنوهم من كلام النجاشی و شیخ الطائفة ... و كذلك الکشی؛ **انجام:** فالتحقیق ان یقال انه لیس المراد من الاصول الاربعائه ما هو المراد من الاصل المذكور فی تراجم کثیره لفلان اصل فالظاهر ان المراد ... هو المراد من قولنا مشیر الی الکافی و الفقیه و التهذیب و الاستبصار الاصول الاربعائه (نسخه و شاید تألیف در اینجا نا تمام مانده است).

در مبحث اول (فی انه واحد او متعدد) ناتمام مانده؛ خط: نسخ متوسط، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۸ گ (۱-۹ ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲ - ۳۰۷]

### ● ترجمه اسحاق بن عمار / رجال / عربی

t.-u ishāq ibn-i 'ammār

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
šarīf-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī (- 1888)

خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ در این نسخه تاریخ تألیف نیز ۱۲۳۹ یاد شده؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج سبز، ۱۱ ص (۱۳۴-۲۴۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۱۰ - ۲۴۵]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۷

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۸۰]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۳۹؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی، ۳۷ گ (۱۵۲-۱۸۸ پ)، ۲۳ سطر (۹×۱۸/۵)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۱۱ - ۲۰۲]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۲ - طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی‌کا، بی‌تا؛ مهر: «عبدہ الراجی اسدالله بن محمد باقر الموسوی» این متن در آن آمده: «مما استکتبه لنفسی من نسخه الاصل الا ماشاء منه فترجو من الله تعالی الهدایه الی سواء السبیل»؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۴۷ گ (۵۵-۵۵ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲ - ۳۰۸]

۲۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی سفید آهار مهره، جلد: تیماج مقوایی، ۵۰ گ [ف: ۲ - ۵۰۵]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۷

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴ - ۳۱۴]

۲۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۱۳

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قائنی خراسانی، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۳۵ گ (۱۵۴-۲۸۹ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۱۹ - ۱۷۵]

۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۱۱

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ محشی، در حاشیه؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۸ گ (۶۴-۹۲ پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۲۳ - ۲۳۲]

۲۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۸۰۳/۱

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ نزدیک عصر مؤلف؛ جلد: مقوایی عطف تیماج عنابی سیر، ۴۷ گ (۱-۴۷ ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۲۵ - ۱۳۳]

۲۵. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۲۶۲/۲

بی‌کا، بی‌تا؛ ۸ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳ - ۷۴]

۲۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۵۷/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: رویه میشن سیاه، ۴۵ گ (۲۰۵-۲۴۹)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۸ سم [ف: ۶ - ۴۸۷]

۲۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۱۲



مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق، جا:

اصفهان؛ ۵ص (۶۳-۶۷) [ف مخ: ۱۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۱۰

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷-۱۷۲]

➤ ترجمه اسرار الشهادة < رضوان

➤ ترجمه اسرار الصلاة شهید ثانی < التنبیها العلیة علی وظائف الصلاة القلیبة (ترجمه)

➤ ترجمه اصلاح العمل < مصباح طریق مختصر

➤ ترجمه اصلاح العمل < اکمال الاصلاح (منتخب)

➤ ترجمه اصلاح العمل < اکمال الاصلاح

➤ ترجمه اصول اقلیدس < تحریر اصول اقلیدس (ترجمه)

➤ ترجمه اعتقادات الصدوق < مشرق العقائد الصالحة

➤ ترجمه اعتقادات صدوق < اعتقادات (ترجمه)

➤ ترجمه اعتقادات صدوق < حاصل الترجمان

➤ ترجمه اعمال رضا در راه خراسان < مأموریت رجاء

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۰/۱

آغاز: بسمله. و الحمد لله وحده و صلواته علی خیر خلقه سیدنا

محمد و آله. الحمد لله الذی رفع قدر العلماء و جعلهم بمنزلة

النجوم فی السماء و خصهم بمیراث الانبیاء

نسخه اصل: کتابخانه چستریتی، دبلین ایرلند جنوبی، ش ۳۳۹۰؛

خط: نسخ، بی کا، تا: جمادی الثاني ۷۴۹ق، جا: مکه؛ ۳۹ص (۱-)

۳۹، ۲۶ سطر [عکسی ف: ۳-۳۴۴]

### ● ترجمه الامامیة / علوم غریبه / فارسی

tarjomat-ol emāmiya

قاضی، علی بن محمد

qāzī, 'alī ebn-e mohammad

ترجمه ای برای قاعده استخراج ضمیر. مترجم معتقد است که آن قاعده را امام رضا (ع) به درخواست مأمون عباسی وضع کرده است.

### ● ترجمه اقلیدس / تراجم / عربی

t.-u uqlidis

رساله کوتاهی است در معرفی اقلیدس و کتاب وی که در ضمن به معرفی شروح آن نیز پرداخته شده است.

[دنا ۱۱۲۱/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۴۴/۲

آغاز: مصنف هذا الكتاب، هو اقلیدس المهندس النجار بن

یوقطرس، المظهر للهندسة المبرز فیها حکیم قدیم العهد یونانی

الجنس شامی الدار صوری البلد؛ **انجام:** و زاد فی کتاب اقلیدس،

المقالة الرابعة عشر و الخامسة عشر، ذکر فیهما ما لم يذكره

ابولونیوس من نسب بعض هذه الجسمات الخمس الی بعض لابی

علی المهندس المصری.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۸۸ق؛ کاغذ: شرقی، گ ۱ (۱۶۸ر)، ۲۷

سطر، اندازه: ۲۱×۸سم [ف: ۳۷-۳۲۹]

کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: مجموعه بدون شماره

آغاز: بعد از ستایش حضرت ایزد که مبدا کل است و درود و

ثنای یبعداد برسید المرسلین و خاتم النبیین

کا: محسن بن محمد حسینی خراسانی، تا: دوشنبه ۳ ربیع الاول

۱۲۲۲ق [دلیل المخطوطات: ۱-۲۶۹]

➤ ترجمه امان الاخطار < نشر الامان فی الاسفار و الاوطان

➤ ترجمه الانصاف فی معرفة الاسلاف < الانصاف

### ● ترجمه انگلیسی مآثر نامه / فهرست / انگلیسی

t.ye engelīsi-ye maāser nāme

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۰/۲ عکسی

نسخه اصل: کتابخانه موزه بریتانیا ش ۱۶۷۲؛ خط: نستعلیق، کا:

ابوالحسن بن منشی غلامحسن متوطن بندر هوگلی، تا: قرن ۱۲؛

ترجمه انگلیسی رساله در هامش صفحات درج شده و نام کتاب و

فهرست مآثر نامه در حقیقت کتب تواریخ در ابتدای نسخه ثبت

شده؛ ۳۰گ (۶-۳۶)، ۱۱ سطر [عکسی ف: ۴-۱۸۷]

➤ ترجمه اکسیر العبادة < سعادات ناصریه و اقوات روحانیه

➤ ترجمه الفیه ابن مالک < شرح الفیه ابن مالک

➤ ترجمه الفیه < شرح الفیه ابن مالک

### ● ترجمه الامام الشافعی / تراجم / عربی

t.-ul imām aš-šāfi'ī

ابن کثیر، اسماعیل بن عمر، ۷۰۰ - ۷۷۴ قمری

ebn-e kasīr, esmā'īl ebn-e 'omar (1301 - 1373)

در صفحه عنوان نام رساله های موجود در نسخه چنین درج شده

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: آخر صفر ۱۲۷۱ق؛ جلد: تیماج، ۱۳۰گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۱سم [ف: ۳۵ - ۴۰۰]

### ● ترجمه باراهی / فارسی

t.-ye bārāhī

شمس سراج عفیف، ق ۸ قمری

šams-e serāj-e 'aḥīf ( - 14c)

به درخواست: فیروزشاه (۷۵۲-۷۹۰)

از براهیمیر varohamihira از عبدالعزیز شمس بهاءپوری، همان شمس سراج عفیف به درخواست فیروزشاه همان که تاریخ فیروزشاهی را نیز ساخته است.

[دنا ۱۱۲۲/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۲۹/۱-ف

نسخه اصل: از دیوان هند، ش ۱۲۶۲، اته ۱۹۹۷، بی کا، بی تا [فیلمها

ف: ۳ - ۱۸۵]

➤ ترجمه بحار الانوار < انوار حسینی

➤ ترجمه بدایة العقول < ترجمه عقاید نسفی

➤ ترجمه بدایة الهدایة < نور ساطع

➤ ترجمه بدایة الهدایة < الدماء الثلاثة (ترجمه)

➤ ترجمه برء الساعة < تحفه شاهي

➤ ترجمه برء الساعة < تحفه الخاقان

### ● ترجمه برء الساعة / طب / فارسی

t.-ye bor'-os sā'a

کاشانی، شهاب الدین علی، ۱۱ق ۱۲ قمری

kāshānī, šahāb-od-dīn 'alī (17c - 18c)

وابسته به: برء الساعة؛ رازی، محمد بن زکریا (۲۵۱-۳۱۳ق)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۷۰۳

آغاز: بسمله، روزی طبیبی می گفت هرگاه شخصی بیمار شود از اخلاطی که بمرور زایام در بدن آن جمع شده باشد؛ **انجام**؛ و زنجبیل صلایه کن و بانگین بخور علاج انگین و زعفران سه روز بخور تا ساکن شود تم الرساله.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛ ضمیمه نسخه ش

۱۶۸۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج [رایانه]

### ● ترجمه برء الساعة / طب / فارسی

t.-ye bor'-os sā'a

وابسته به: برء الساعة؛ رازی، محمد بن زکریا (۲۵۱-۳۱۳ق)

این ترجمه در دو فهرست (مجلس شورا ۱۹: ۲۴۵ و ۳۵: ۱۴۵) به احمد بن محمد حسین تنکابنی (قرن ۱۳) نسبت داده شده و در

➤ ترجمه الانوار لاعمال الابرار < البدائع

➤ ترجمه انوار التنزیل < تفسیر قرآن کریم

### ● ترجمه الاوامر العالیه فی الامور العالیه / تاریخ/ ترکی

tarjomat-ol avāmer-el 'alā'īyya fe-l omūr-el 'alā'īyya

ابن بی بی منجمه، حسین بن مجدالدین محمد، ق ۷ قمری

ebn-e bī bī monajjeme, hoseyn ebn-e majd-od-dīn mohammad (13c - 13c)

[دنا ۱۱۲۱/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۵۹-ف

نسخه اصل: پاریس S. T. 737. با یادداشت ۱۱۳۹ در ص ع (۷۵)

که در آن عنوان «قصه تواریخ اغوزنامه» آمده؛ خط: نسخ، بی کا،

بی تا؛ ۴۵۵گ، ۱۷ سطر [فیلمها ف: ۲ - ۳]

### ● ترجمه الاواه فی اذکار الصلاة / دعا / فارسی

tarjomat-ol avvāh fī azkā-r-es salāt

عبدالعلی، ق ۱۳ قمری

'abd-ol-'alī ( - 19c)

تاریخ تألیف: آخر صفر ۱۲۷۱ق

ترجمه و شرحی است از دعاها و ذکرهایی که در نماز خوانده می شود. مؤلف قبلاً این کتاب را به صورت مختصر و کوتاه نوشته بود و بعداً آن را تفصیل داده است. در پایان آن احکام شکایات و نماز را نیز ضمیمه نموده است. مؤلف در آخر رساله می گوید: «يقول المفتقر الى فضل ربه الوهاب العبد المؤلف لذلك الكتاب و المرفص لتلك الابواب ليست تلك الصحيفة على هذه الوتيرة من البث و التفسير بل كانت اقل و اجمل منها بكثير و انما جائت كذلك لما امرني به بعض اجلاء الاصحاب و اخلاء الطلاب و اعزاء الاحباب اعني السيد الاجل المبرور و السيد الفخيم المسمى (اسم پاک شده است) ادام الله بقائه على الايام و اباد اعوانه من الانام ... و اياي و ساير الاخوان من بلدتي المدعوة باصفهان ... و كان تنظيم هذه الاسطر من شهور رمضان ۱۲۸۵».

[دنا ۱۱۲۱/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۴۵۰

آغاز: الحمد لم استحقه و الصلوة على النبي بعده ثم آله و صحبه و كل من تبعه اما بعد چنین گوید متوسل بفضل خداوند ولی بنده مسمی بعد العلی که مدتی می بودمدید؛ **انجام**؛ و کان ذلک فی آخر شهر الله الاکبر صفر المظفر من شهور احدى و سبعین بعد الالف و مأتین من الهجرة على هاجرها آلاف الف تحية الثقلين و على آله و اصحابه الاخيار المصطفين.

فهرستی دیگر (ملک ۶: ۳۴۸) به احتمال از او دانسته شده است، اما قرائن موجود از جمله وجود نسخه هایی پیش از تاریخ حیات تنکابنی نشان گر آن است که این ترجمه از وی نیست. در دنا برخی از این نسخه های ذیل «تحفه شاهی = ترجمه برء الساعه» از احمد تنکابنی و برخی ذیل ترجمه های ناشناس از برء الساعه آمده اند که نسخه های اخیر در جلد ۵ فنخا (جلد ۵، صص ۹۰۰-۸۹۷) در ذیل ترجمه های ناشناس برء الساعه نیز آمده اند که در اینجا دوباره تکرار می شوند.

**آغاز:** بسمله چنین گوید حکیم کامل و فیلسوف فاضل محمد بن زکریای رازی رحمة الله علیه که روزی در خدمت ابوالقاسم بن عبدالله که یکی از وزرای آن عصر بود نشسته بودم و سخن از طب می گذشت ... کتابی تألیف نمایی مشتمل بر چندی از علل و امراض که ازاله آن به یک ساعت میسر باشد. آغاز کتاب بدانکه از شأن من است که مذکور سازم عللی که متکون می شود از فرق تا قدم

**انجام:** اگر تابستان باشد تا زانو در آب سرد ایستادن و در زمستان به آب گرم توقف کردن عجیب النفع است و در حال ماندگی و تعب زائل شود باذن الله تعالی.

#### ۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۲۴/۳۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** که در حال ساکن شود و قدرت براه رفتن بهم رساند.

در ۲۴ باب؛ خط: نستعلیق و شکسته و نسخ و تعلیق، بی کا، تا: ۱۰۷۱-۱۰۷۷ق؛ محشی؛ کاغذ: خنایی، جلد: تیماج مشکى، ۵ص (۶۴۱-۶۴۵)، اندازه: ۲۷/۶×۱۵سم [ف: ۱۷-۴۱۷]

#### ۲. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۱۴ر۴

**آغاز و انجام:** برابر

مترجم در فهرست ناشناس. در ۲۴ باب؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۵ شعبان ۱۰۸۳ق؛ جلد: چرمی سیاه، ۶گ، ۱۶-۱۷سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۱-۲۵۳]

#### ۳. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۱/۱۵۵-۱۵۵/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** که در نهایت گرمی بوده باشد توقف کردن عجب نافعست و در حال مانده گی و تعب زایل شود باذن الله تعالی تم بالخیر و حسن توفیقه

از اول تا آخر؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: محرم ۱۰۸۹ق؛ ۶گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۳سم [ف: ۲-۸۶۱]

#### ۴. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۲۷۴/۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** که بغایت گرم باشد توقف کند عجیب النفع است در حال ماندگی و تعب زایل شود

خط: نستعلیق، کا: ابراهیم دار الحمارى خوشانی، تا: جمعه ۲۶ ذیقعد ۱۲۰۳ق؛ جلد: مقوا، عطف تیماج قهوه ای، ۷گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰/۵سم [ف مخ: ۱-۱۱۲]

#### ۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۱۷/۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و در حال ماندگی و تعب برطرف می شود باذن الله تعالی

در بیست و چهار باب گویا با اختصار انجام شده و جز رساله «تحفه شاهی» تنکابنی است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۴۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ مقابله شده، تصحیح این رساله روز سه شنبه یازدهم رجب ۱۲۴۳ پایان یافته؛ جلد: تیماج قهوه ای بدون مقوا، ۱۰۴گ (۱۳-۱۱۶پ)، اندازه: ۱۴×۵/۲۰سم [ف: ۲۶-۱۵]

#### ۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۸۴/۲

**آغاز و انجام:** برابر

در فهرست ناشناس؛ خط: نسخ، کا: محمد بن زین العابدین، تا: ۱۲۴۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۵گ (۱۰۵-۱۰۹ر)، ابعاد متن: ۸×۱۴، اندازه: ۱۴×۵/۲۰سم [ف: ۸-۵۹۳]

#### ۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۵۳۵/۴

**آغاز و انجام:** برابر

مترجم کتاب در این فهرست نام برده نشده است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ذیحجه ۱۲۴۸ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن گلی، ۲۴گ (۱۵۶-۱۷۹پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۸/۸×۲۹/۶سم [ف: ۷-۴۱۸]

#### ۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۱۱۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۲۸ محرم ۱۲۵۰ق؛ یادداشتی به مهر و امضای «علی بن محمد رضا»؛ خرید از سرابی؛ کاغذ: فرنگی، ۲گ (۸۳-۸۴ر)، ابعاد متن: ۱۵×۲۵، اندازه: ۲۱×۳۲سم [رایانه]

#### ۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۰۹/۴

**آغاز و انجام:** برابر

ترجمه «برء الساعه» محمد بن زکریای رازی است که در آن درمان فوری دردها را طی بیست و چهار «باب» کوتاه بیان کرده است؛ خط: نسخ معرب و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۵۸ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۴گ (۲۴-۲۷ر)، اندازه: ۱۵×۲۴سم [ف: ۱۹-۲۱۴]

#### ۱۰. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۵۸۳/۱

**آغاز:** برابر

گویا در این ترجمه اختصاری به عمل آمده است؛ خط: نستعلیق، کا: محمد گرگانی قمی، تا: ربیع الاول ۱۲۶۳ق، جا: بروجرد؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳گ (۴-۶ر)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۲-۳۶۶]

#### ۱۱. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۳۹/۸۶-۷۷۰۶/۲

**آغاز:** بسمله بعد از حمد و سپاس و ستایش حضرت باری تعالی عزاسمه و نعت جناب نبوی ص و مناقب ابن عم و داماد او علی بن ابیطالب ع و اولاد طاهرینش علیهم السلام چنین گوید حکیم کامل و فیلسوف فاضل محمد بن زکریا الرازی ... آغاز کتاب بدانکه چون جمیع علل را در ساعت واحده ممکن نیست که علاج توان نمود؛ **انجام:** برابر

۱۵. خروج مقعد، ۱۶. عرق النساء، ۱۷. جراحت تازه، ۱۸. جراحات کهنه، ۱۹. نواصیر (زخمی چرکین)، ۲۰. حراق (سوختگی)، ۲۱. سقظه و ضربه، ۲۲. اعیا (درد مفاصل)؛ خط: نستعلیق تحریری، کا: محمد کاظم خوانساری، تا: ۱۲۹۳ق؛ ۴گک (۳۰-۳۳ر) [ف: ۲-۲۸]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۲۰۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ واقف: فخرالمحققین شیرازی، مرداد ۱۳۷۵؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۶گک، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰/۷×۱۷/۳سم [ف: ۱۹-۶۷]

۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۵۶

آغاز و انجام: برابر

مترجم در فهرست ناشناس؛ خط: نستعلیق مخلوط به شکسته کم اعجام، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۳؛ مذیل است به دو رساله در اکسیر و جفر و ادعیه و غیره؛ واقف: سید ابوالحسن مرتضوی، فروردین ۱۳۶۴؛ کاغذ: آبی، جلد: تیماج مشکی، ۵گک، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۲سم [ف: ۱۹-۶۳]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۸/۱

آغاز و انجام: برابر

در فهرست ترجمه از تنکابنی دانسته شده است؛ بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج، سبز، ۹ص (۱-۹)، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۳۵-۱۴۵]

۲۱. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۱/۱-۱۳۱/۸

آغاز: برابر؛ انجام: و ترش برای تقویت معده عوز هندی زعفران و ... را گفته ...

انجام ناتمام؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲گک، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۴/۵سم [ف: ۲-۸۶۱]

۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۸۱/۴

آغاز: برابر؛ انجام: در آب مکرم شدید در آمدن و ایستادن نیز عجیب النفع است

خط: نستعلیق خفی، بی کا، بی تا، جا: حیدرآباد؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن، اندازه: ۱۸×۲۷/۵سم [رایانه]

## ● ترجمه برء الساعة / طب / فارسی

t.-ye bor'-os sā'a

وابسته به: برء الساعة؛ رازی، محمد بن زکریا (۲۵۱-۳۱۳ق) این ترجمه در فهرست به احتمال قوی از احمد بن محمد حسین تنکابنی (قرن ۱۳) دانسته شده است اما نه تاریخ کتابت آن با دوران حیات تنکابنی سازگاری دارد و نه آغاز و انجام آن.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۶۹۲

آغاز: الحمدلله کما هو اهله ... اما بعد این کتابیست که تألیف نموه آنرا محمد بن زکریا الرازی در طب و ترجمه کرده آنرا به برء الساعة ابن زکریا گفت من بودم نزد وزیر ابوالقاسم عبیدالله فحری (کذا) و در حضور او چیزی مذکور میشد در طب و جماعتی بودند در آنمجلس که ادعاء این علم میکردند پس سخن

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳شوال ۱۲۷۱ق؛ جلد: مقوا، عطف گالینگور قهوه‌ای، ۴گک، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۲-۸۶۲]

۱۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷۷/۲

آغاز و انجام: برابر

مترجم در فهرست ناشناس. نسخه در دست بی نام مترجم است، در ۲۴ باب (برابر متن): ۱. صداع، ۲. درد شقیقه، ۳. صرع، ۴. زکام، ۵. طنین [صدای در گوش]، ۶. ریزش اشک، ۷. رعاف، ۸. درد دندان، ۹. قلع اسنان، ۱۰. بوی دهان، ... ۱۵. زحیر صبیان، ... ۲۰. جراحات و غیره، ۲۱. بواسیر، ۲۲. احتراق [سوختگی]، ۲۳. سقظه و ضربه، ۲۴. اعیا (ماندگی)؛ خط: نستعلیق تحریری، کا: مهدی بن هادی بن مهدی، تا: ۱۲۷۴ق، جا: تهران؛ ۴گک (۱۳۹پ-۱۴۲ر) [ف: ۱-۳۴]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۸۸/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: سید علی حسینی حسنی، تا: ۱۲۷۴ق؛ کاغذ: فرنگی سفید و آبی، جلد: تیماج حنایی با ترنج و نیم ترنج، ۱۳ص (۲۲۵-۲۳۷)، ۱۳-۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۱۷-۲۸۳]

۱۴. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۷۴۳/۵-۱۴/۱۹۳

آغاز: برابر؛ انجام: باب ۲۵ درحکه اطراف یعنی خارش دست و پا ... دست و پای خود در آن بگذارند به قدر یک ساعت در همان وقت ساکن گردد خارش او. تمام شد ...

خط: نستعلیق، کا: مهدی بن هادی ساکن قریه بجار بسته سر، تا: ۲ رجب ۱۲۷۸ق؛ ۹گک، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۲-۸۶۱]

۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۸۰/۲

آغاز: برابر؛ انجام: ناخنهای او را بهر روغنی که باشد چرب نمایند که در حال به حال آید

مترجم در فهرست به احتمال تنکابنی دانسته شده؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: چهارشنبه ۴ محرم ۱۲۸۱ق؛ در متن و هامش؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲گک (۱۲پ-۱۳ر)، ۱۶ سطر محشی، اندازه: ۱۶/۳×۲۰/۸سم [ف: ۶-۳۴۸]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۲۷۱/۱۱

آغاز و انجام: برابر

در فهرست ترجمه از تنکابنی دانسته شده؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد طاهر، تا: ۱۲۹۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۱۰ص (۵۰-۵۹)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱/۵سم [ف: ۱۹-۲۴۵]

۱۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۱۲۴/۲

آغاز: برابر؛ انجام: در زمستان [به] آب گرم شدید در آمدن و ایستادن نیز عجیب النفع.

مترجم در فهرست ناشناس. نسخه در دست در ۲۲ «باب» است و بسیار نزدیک به نسخه دیگر آن «ش (۲) ۷۷» باب ۱. در صداع، ۲. در شقیقه، ۳. صرع، ۴. زکام، ۵. طنین (در گوش)، ۶. رعاف (ریزش خون از بینی)، ۷. درد دندان، ۸. قلع اسنان، ۹. خناق، ۱۰. حلق، ۱۱. قولنج، ۱۲. خلقة: اسهال، ۱۳. زحیر صبیان، ۱۴. بواسیر،

نسخه ش ۱۵۵۶۹؛ کاغذ: نخودی، جلد: گالینگور [رایانه]

● ترجمه پندنامه عطار / عرفان و تصوف / ترکی

t.-ye pand-nāme-ye 'attār

لامعی افندی، ق ۱۰ قمری

lāme'ī afandī ( - 16c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۱۵/۳

آغاز: حمد بی حد اول خدا عالمه xx نور ایمان ویردی خاک  
آدمه؛ انجام: دیدار تاریخ دی ای مرد کار xx دیدم اشته نه صدو  
شصت و چهار  
کا: احمد بن عبدالله تابع سردار قپولی، تا: جمادی الاول ۱۰۴۴ق،  
جا: مصر محروسه؛ جلد: تیماج نخودی، ۱۰ گ (۴۹-۵۸پ)،  
اندازه: ۱۴×۱۹سم [ف: ۳۳/۱ - ۱۸۹]

➤ ترجمه تاریخ ابن کثیر < البداية و النهاية (ترجمه)

➤ ترجمه تاریخ برامکه < تاریخ برامکه

● ترجمه تاریخ پیامبر اسلام / تاریخ / فارسی

t. ye tāriḫ-e payāmbār-e eslām

متن از: پل لهوژر پارسی معلم دارالفنون. ترجمه از: ناشناس.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۱۷/۲

بخشی از کتاب است؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛  
جلد: تیماج فرنگی، اندازه: ۲۷×۱۹/۵سم [ف: ۴۴ - ۲۰۰]

➤ ترجمه تاریخ تیمور گورکان < عجائب المقدور فی نوائب  
تیمور

➤ ترجمه تاریخ الحكماء < نزهة الارواح و روضة الافراح  
(ترجمه)

➤ ترجمه تاریخ طبری < تاریخ بلعمی

➤ ترجمه تاریخ طبری < تاریخ نامه

➤ ترجمه تاریخ عتبی < تاریخ یمینی (ترجمه)

➤ ترجمه تاریخ عتبی < بث الشکوی

● ترجمه تاریخ فلاسفة اليونان / فلسفه، تاریخ / عربی

t.-u tāriḫ-i falāsifat-il yunān

عبدالله بن حسین، ق ۱۳ قمری

'abd-ol-lāh ebn-e hoseyn ( - 19c)

اهداء به: وزیر اعظم مصر

تاریخ تألیف: ۱۴ شوال ۱۲۵۲ق؛ محل تألیف: قاهره  
ترجمه متنی فرانسوی درباره فیلسوفان یونان است. کتاب زمانی  
ترجمه شده که مترجم در مدرسه ازبکیه تحصیل می کرده است:

میکرد هر یک از ایشان بقدر رتبه خود در این علم؛ انجام: ما  
بسوی چیزی که قصد داشته باشیم بآن پس میگوئیم لاجول و  
لاقوة الا بالله العلی العظیم و الحمد لله رب العالمین.  
در فهرست به احتمال قوی در تنکابنی دانسته شده؛ خط: نستعلیق،  
بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا، ۵ گ، ۱۶ سطر،  
اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۱۹-۶۷]

● ترجمه براء الساعة / طب / فارسی

t.-ye bor'-os sā'a

وابسته به: براء الساعة؛ رازی، محمد بن زکریا (۲۵۱-۳۱۳ق)  
ترجمه ای است نیکو از کتاب براء الساعة محمد بن زکریا رازی  
(۳۱۱هـ) که شاید ترجمه از کاتب نسخه (ابوالقاسم بن محمد  
حسینی) باشد.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۴۷/۱۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه  
محمد و آله أجمعین المعصومین اما بعد این رساله ایست از محمد  
بن زکریا از برای هر مرضی علاجی ذکر نموده است که براء  
الساعة می باشد فی الصداع درد سر هرگاه پیش باشد نزدیک  
پیشانی از زیادتی خون است؛ انجام: فی الفتق ... زیره کرمانی  
مساوی کوفته در میان کیسه کنند و بر بالای آنجا که پاره شده  
گذارند ... تا محکم آن کیسه را بگیرد و معجون کمونی میل  
نمایند تم بالخیر.

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم بن محمد حسینی، تا: ۱۲۷۷ق؛ کاغذ:  
شرقی، ۵ گ (۹۷-۱۰۱پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۶/۵سم [ف:  
۱۹۲ - ۳۵]

➤ ترجمه بغية الطالب فی معرفة المفروض و الواجب < تحفة  
الراغب

● ترجمه بهجة المرضیه / نحو / فارسی

t. ye bahjat-ol marzīya

نحوی قزوینی، عبدالکریم بن علیمحمد، ق ۱۴ قمری  
(- nahvī qazvīnī, 'abd-ol-karīm ebn-e 'alī-mohammad  
20c)

وابسته به: البهجة المرضية فی شرح الالفية = شرح الفية ابن  
مالک؛ سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر (۸۴۹-۹۱۱ق)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۲۸۴

آغاز: بسمله، احمدك اللهم علی نعمك و الانك و اصلی و اسلم  
علی محمد خاتم انبیائك و علی آله؛ انجام: در وقتیکه واقع بشود  
بعد از بتحقیق معین بکنند مع  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۰۷ق؛ افتادگی: انجام؛ ضمیمه

بحق الواقفين في العرفات

خط: نستعليق شكسته، كا: مازندراني، حسين بن علي، تا: ١٢٠٦ق،  
جا: مشهد [رايانه]

- ترجمه تذكرة اولی الالباب و الجامع للعجب العجاب <
- تذکره نظام شاهیه
- ترجمه تذكرة الکحالیين < كشف الاسرار

### ● ترجمه تصریح / کلام و اعتقادات / فارسی

t.-ye tasrīh

محصل لاهیجی، محمد سعید بن اسماعیل، ق ١٣  
قمری

( - mohasses-e lāhījī, mohammad sa'īd ebn-e esmā'īl ( 19c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ٢٨٩٣٢

آغاز: بسمله، حمدله و بعد چنین گوید این ذره بيمقدار و خاکسار  
تبه روزگار بهاء الدين محمد بن محمد سعيد ثبت الله على صراط؛  
انجام: و هدايتی نخواهد بود بسوی خداست بازگشت جميع  
چيزها و ما تغنى الايات و النذر عن قوم لا سيومنون انا ... و انا اليه  
راجون

خط: نسخ، بی کا، تا: ١٢٩٧ق، ضمیمه نسخه ش ٢٨٩٣٠؛ کاغذ:  
نخودی، جلد: تیماج [رايانه]

- ترجمه تفسیر امام حسن عسکری علیه السلام < آثار الاخيار
- ترجمه تفسیر برهان < حدیقه ازهار و انجمن انوار
- ترجمه تفسیر صافی < تفسیر اهل بیت اطهار
- ترجمه تقدمة المعرفة < تقدمة المعرفة
- ترجمه تقويم الحسنيين < تقويم سعیدی
- ترجمه تقويم الحسنيين فيض کاشانی < تقويم سعیدی
- ترجمه التنبیهاث العلية < التنبیهاث العلية على وظائف الصلاة  
القلبية (ترجمه)
- ترجمه التنوير < التنوير (ترجمه)
- ترجمه توحيد < شرح کلمات التوحيد (ترجمه)

### ● ترجمه توحيد مفضل / حدیث / فارسی

t.-ye towhīd-e mofazzal

وابسته به: التوحيد = توحيد مفضل = کتاب الفکر = کنز الحقایق  
و المعارف؛ مفضل بن عمر (قرن ٢)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ١٠٨٥٦/٤

آغاز: مفضل گوید که چون روز چهارم شد بامداد خدمت مولای  
خود شتافتم و چون رخصت دخول و جلوس یافتم به دو زانوی

«اما بعد فيقول ... عبدالله بن حسين لما تعلق همة وزير مصر  
الاعظم و عزيزها المفخم صاحب العز الاكبر الذى ... بذل فى  
ذلك الجهد التام و ارسل الى الديار الافرنجية عدة شاع امرهم  
فى الانام فحصلوا قدرا جسيما من اللغات والفنون و جلب لهم  
كتب العلوم و صار يترجمها لامترجمون و كنت من جملة من  
تعلم اللغة الفرنساوية على قدر الحال فاردت ان اصرف همتى فى  
كسب رضاء الخديوى الاكرم الذى احسن الى بحسن التربية و  
انعم فشرعت فى ترجمة تاريخ فلاسفة اليونان حيث انه عند  
الافرنج عظيم الشأن و كنت وقت ترجمته بمدرسة اللسنة  
الازبكية فاستعنت فى مشكلات الكتاب و تحرير ترجمته بمدير  
تلك المدرسة البهية كما ان المدرسين بها اعتنوا بتصحيحه و  
اجتهدوا فى تهذيبه و تنقيحه»

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ٢٨٢٩٦

آغاز: الحمد لله الذى نوع اصناف الخلايق و جعلهم مختلفين فى  
العوايد و الخلايق و جعل فلاسفة اليونان اشهر الفلاسفة و حکماء  
هم مشاهير الحكماء؛ انجام: قبل وفاته بثمانية وتسعين سنة انتهى  
تاريخ زينون و هو آخر ترجمة كتاب الفلاسفة ... القاهرة و ذلك  
لاربعة عشرة ليلة بقين من شوال سنة الثنتين و خمسين بعد المأتين و  
الالف من الهجرة ...

خط: نستعلیق، كا: شيخ تفضل حسين مندل گهائی، تا: قرن ١٤؛  
مجدول، با سرلوح مزدوج مذهب مرصع؛ اهدایى: رهبرى، تیر  
١٣٨١؛ کاغذ: فرنکی حنایی، جلد: مقوا با روکش کاغذ ابر و باد،  
١٧٢گ، ١٣ سطر، اندازه: ١٧×٢٣سم [اهدائی رهبر: ٨ - ٢٨٩]

- ترجمه تاریخ کشمیر < تاریخ کشمیر (ترجمه)
- ترجمه تاریخ ناپلئون < صورت جمع و خرج سال ١٣٠٦  
ه.ق.
- ترجمه تاریخ نادر شاه < تاریخ نادر شاه (ترجمه)
- ترجمه تاریخ ینگى دنیا < كشف امريكا
- ترجمه تجريد الاعتقاد < تحفه شاهى و عطيه الهى
- ترجمه تحصيل بهمنيار < تحفه کمالیه
- ترجمه تحفه النظر فى غرایب الامصار و عجایب الاسفار <  
الرحلة (ترجمه)

### ● ترجمه تحقیق جعل = تحقیق جعل / فلسفه / عربی

t.ye tahqīq-e ja'1 = tahqīq-e ja'1

اردستانی، محمد صادق، - ١١٣٤ قمری  
ardestānī, mohammad sādeq ( - 1722)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ١٨٣٣٧

آغاز: بسمله، لايمكن ان يكون المجمعول فرد للجعل لان الطبيعه؛  
انجام: هذه ترجمه افاده سيد الحكماء المتأخرين اللهم اغفر لهم

«تنبيهات» در تجويد «بدات بسم الله في النظم اولاً» نام كتاب و شارح در ديپاچه هست. او نخست شرحی به عربی نوشته و سپس اين رساله كوچك را كه ترجمه‌ای تحت اللفظی به فارسی است ساخته است. با جدولی برای رموز قراء.

آغاز: بسمله. الحمد لله الذي أنزل على عبده الكتاب و وعد من تلاه و عمل به جزيل الثواب ... اما بعد بر نظر اصحاب بصيرت پوشيده نيست كه افضل علوم اسلامي علم تفسير قرآن و معرفت قرائت آن است و امام عالم فاضل كامل ابوالقاسم شاطبي ... و نام آن ترجمه الجريدة في شرح القصيدة كرده شد. بدات بسم الله في النظم اولاً ×× تبارك رحماناً رحيماً و مؤثلاً / و ثنيت صلى الله ربي على الرضي ×× محمد المهدي الى الناس مرسلان

انجام: و تبدى على اصحابه نفحاتها ×× بغير تناء زرباً و قرنفلان. و زرب و قرنفل ... بعضی گفته اند درختی است به كوه لبنان و ورق آن مانده است به ورق بيد و قرنفل معروفست تم الكتاب يعون رب الارباب و الله اعلم و اليه المرجع و المآب.

[نسخه‌های منزوی ۸۵/۱ دنا ۱۱۲۲/۲]

#### ۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۱۴

خط: نسخ زیبا، كا: محمد بن ابی بكر بن محمد حافظ معلم، تا: چهارشنبه ۲۵ رجب ۷۹۳ق؛ مصحح، مجدول مذهب، با سرلوح؛ تملك: جعفر بن حسن بن جعفر حافظ حسینی، نیز انتقال كتاب به مبايعه شرعيه از سيد تاج الدين جعفر به احمد بن مولی نورالدین عبدالرحیم، و سپس به مبايعه شرعيه به محمود بن محمد بن محمد حافظ ملقب به ضیا در ربيع الثاني سال ۸۰۹؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۲۸۲گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷/۳×۲۷سم [ف: ۴۱ - ۱۷۴]

#### ۲. تهران؛ مفتاح، محمد حسین؛ شماره نسخه: ۱۳۰۶/۲

خط: نسخ، بی كا، تا: قرن ۹؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکی ترنج‌دار، قطع: رحلی كوچك [نشریه: ۷ - ۲۷۶]

#### ۳. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۱۰۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوب، كا: محمد بن علی بن ابراهیم یزدی، تا: شنبه ۲۳ جمادی الاول ۸۵۴ق؛ ضمن ۲ برگ استشهداد تعلیم قرائت‌های سبع توسط کریمه خاتون بنت شمس الدین محمد علاق نزد غیاث الدین علی ضریر کتابت شده و اجازه استاد مورخ ۸۵۲ق و نیز سلسله سند قرائت استاد تا زین بن ثابت مکتوب است؛ کاغذ: نخودی دولت آبادی، جلد: تیماج مشکی، ۲۱۷گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۲/۵سم [ف: ۵۳]

#### ۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۴۷

آغاز: برابر؛ انجام: نانوشته مانده: در شرح بیت «و قل صادقاً لو لا الوأم و روحه - لطاح الانام الكل في الخف و القلا»: چون اجازت كرده بود ناظم ... پس كلام اهل علم با او گذاشتن اولی تر. خط: نستعلیق، بی كا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۴گ، ۱۴ سطر (۱۶×۸/۵)، اندازه:

ادب در خدمت آن امام رفیع النسب نشستم؛ انجام: آن كه همه محتاج اند به ایجاد خالق و قدرت او تا به نهایت كمال خود برسند فتبارك الله احسن الخالقين

بخشی از آن است؛ خط: نسخ و سیاق، بی كا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱گ (۴۰پ-۵۰ر)، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۰-۴۲۸]

➤ ترجمه توحید مفضل به نظم < توحید نامه

### ● ترجمه تورات / ادیان و مذاهب / فارسی

t.-ye towrāt

مارتین، جورج هنری، ۱۹۱۷ میلادی

( - 1917) mārīn, jorj henrī

در آغاز كتاب آمده است: «تورات موسی ترجمه هنری مارتین به نظر آذر کیوان رسیده».

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۸۰۶/۲

آغاز: در ابتدا خدا آفرید آسمان و زمین را خالی و تاریک بود روح خدا بر روی آب جنبش نمود خدا گفت روشن شود روشن شد دید كه نو نكوست و از تاریکی جدا كرد روز؛ انجام: بدرستی كه راه راست دین خداست همدینان خد را باور مدارید آنكه داده باشند هیچكس را مانند آنچه شماره را داده باشند ... به درستی كه این برتی بدست تصرف خداست می‌دهد آنرا بهر كه خواهد

خط: نستعلیق، بی كا، بی تا؛ جلد: تیماج سرخ، ۹۵ (۸۵-۱۷۹)، ۱۶ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۲×۱۹/۵سم [ف: ۳۴ - ۷۰]

➤ ترجمه ثمره بطلمیوس < الثمرة (ترجمه)

➤ ترجمه ثمره بطلمیوس < شرح ثمره بطلمیوس

➤ ترجمه جاماسب نامه < جاماسب نامه (منظوم)

➤ ترجمه جاماسب نامه < جاماسب نامه

➤ ترجمه جام جم < جغرافیا

➤ ترجمه جامع الاخبار < کاشف الاستار

➤ ترجمه جاویدان خرد < آداب العرب و الفرس

### ● ترجمه الجريدة في شرح القصيدة = شرح حزد

الامانی / تجوید / فارسی

tarjomat-ol jarīda fī š.-el qasīda = š.-e hezr-ol amānī

قزوینی، قاسم بن ابراهیم، ق ۸ قمری

( - 14c) qazvīnī, qāsem ebn-e ebrāhīm

وابسته به: حرز الامانی و وجه التهانی = قصيدة الشاطبية؛ شاطبی، قاسم بن فیره (۵۳۸-۵۹۰)

اهدا به: غیاث الدین محمد

ترجمه و شرحی است بر قصیده شاطبی با عناوین «تنبيه» و

➤ ترجمه جنة الواقعة و جنة الباقية < طيب القلوب و حصول المطلوب

➤ ترجمه جواهر الاحكام < الصراط المستيم

● ترجمه چند حدیث / حدیث / فارسی

t.-ye čand hadīs

ترکه اصفهانی، علی بن محمد، - ۸۳۶ قمری  
torke esfahānī, 'alī ebn-e mohammad ( - 1433)

ترجمه و گزارش چند حدیث نبوی (ص) در مقام و منزلت امیرالمؤمنین علی (ع). وی می نویسد: «چون اشارت شده بود که چند حدیث شریف که در باب برگزیده گوهر کمال ولایت و کان کوم علم و ولایت، آفتاب کبریا دریای در لافتی، فخر آل مصطفی، مخصوص نص هل اتی علی بن ابی طالب علیه سلام من الله الغالب ما تکرّم وجهه کماله به بسط بساط المطلوب علی کل طالب وارد شده به زبان فارسی ترجمه کرده شود...».

[دنا ۱۱۲۳/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۹۶/۴۲

آغاز: بسمله بعد از سپاس و ستایش پروردگاری را که در شهرستان دانش و بینش؛ **انجام**: که آن زمان اندت جان من ترا که نواخت.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۸۲۸-۸۴۱ق؛ تملک: محمد حسین حسینی در تبریز در ۱۰۱۶ق؛ مهر: «عیده علی نوری ۱۱۹۶ ه» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲ص (۳۳۰-۳۳۱)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳×۱۵سم [ف: ۳۲-۲۴۲]

➤ ترجمه چهارده حدیث < الاحادیث القدسیة

➤ ترجمه چهارده حدیث < رجعت

➤ ترجمه چهارده حدیث < دجال

➤ ترجمه چهارده حدیث < اثبات رجعت

● ترجمه چهل حدیث (منظوم) / حدیث / فارسی

t.-ye čehel hadīs (manzūm)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۱۸۳

آغاز: بسمله، صحیح ترین حدیثی که راویان مجالس دین و محدثان مدارس یقین املا کنند جمله دانایست؛ **انجام**: نبود از فضل حق عجیب و غریب که بدین اربعین رسی وصول خط: نستعلیق، کا: تفرشی، محمد مهدی، بی تا [رایانه]

● ترجمه الحج / فقه / فارسی

tarjomat-ol hajj

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱

۱۵×۲۱سم [ف: ۱۱-۲۳۴۴]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۷۶۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: لام او از مخرج هفتم فم است و نزدیک است بمخرج نون ...

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ محمد حسین بن محمد کاشانی کتاب را استکتاب کرده چنانکه روی برگ اول به تاریخ ۱۲۹۶ نوشته با مهر وی «عیده محمد حسین بن محمد» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۵۳گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۱۰-۱۵۱]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۲۰/۳

آغاز و **انجام**: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکى، ۲۶۷ص (۹-۲۷۵)، ۲۵ سطر (۲۰×۱۳)، اندازه: ۲۹×۱۷سم [سنا: ف: ۲-۶۸]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷۶

آغاز: و ما یخضعون الفتح من قبل ساکن ×× و بعد ذکا و الغير کالحرف اولاً. یعنی کوفیان و ابن عامر و ما یخضعون می خوانند و غیر ایشان یخادعون می خوانند؛ **انجام**: در این ابیات گذشته بیان کرد و در فرش حروف و ابیات آن مفصلاً بیان واضح کرده است رحمة الله علیه و الله ولی التوفیق و هو حسبنا و نعم الوکیل نعم المولی و نعم النصیر.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج سبز، ۲۵۱گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۲سم [ف: ۳۵-۸۷]

➤ ترجمه الجعفریة < الجعفریة (ترجمة)

● ترجمه الجنان فی خصایص السلطان = مجمع

المعاصرین / تاریخ ایران / فارسی

tarjomat-ol jenān fī xasāyes-es soltān = majma'-ol mo'āserīn

همای مروزی، محمد صادق، ق ۱۳ قمری

homā-ye marvazī, mohammad sādeq ( - 19c)

در اخبار سلطنت فتحعلی شاه قاجار (۱۲۱۲-۱۲۵۰ق) و سرگذشت و خصایص شخصی او.

[دنا ۱۱۲۳/۲؛ فهرستواره منزوی ۹۲۹/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۵۱۶

آغاز: بسمله ... پس از ستایش آفریدگار و نیایش رسول مختار ... محمد صادق مروزی وقایع نگار؛ **انجام**: و لا انفکت عین الله حامیته له و کافله به و محمد و آله.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، مجدول مذهب؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۸۹گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۷/۳×۱۷/۳سم [ف: ۲-۱۳۱]

➤ ترجمه جنة الامان الواقعة < المصباح الكبير (ترجمة)



قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

تاریخ تألیف: قرن ۱۰

کتابی مشتمل بر هشت «در»: ۱. فضیلت حج و عمره و عقاب تارک آن؛ ۲. صفت حج و عمره؛ ۳. کیفیت و آداب عمره تمتع؛ ۴. ذکر کیفیت آداب حج تمتع؛ ۵. ذکر محرمات احرام؛ ۶. ذکر کفارات و تلافی خلل آن؛ ۷. بیان احکام حرم و حرمت آن؛ ۸. ذکر زیارات مشاهد مشرفه علی اهلها السلام.

**آغاز:** حمد بیحد و ثنای بیحد مر خدای را سبحانه که خانه کعبه را پیش از سایر اجزای زمین آفرید و بر همه برگزید **انجام:** و حرام است صید مابین الحرمین مدینه و قطع درخت و گیاه او چهار فرسخ در چهار فرسخ رزقنا الله حج بیته و زیارت رسوله و اهل بیت رسوله مرة بعد اخرى و كرة غب اخرى بمنه وجوده به انجام آمد ترجمه الحج.

[الذریعة ۹۶/۴؛ ریحانة الادب ۳۶۹/۴؛ فهرست های خودنوشت فیض ۱۴۸؛ مکتبة امیرالمؤمنین ۶۱۷/۲ و ۱۱۷/۱؛ دنا ۱۱۲۳/۲ (۸ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۷/۸

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: حدود قرن ۱۱؛ محشی با نشان «۵»؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشکى، ۱۵ گ (۷۸-۹۲ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۲ سم [ف: ۲۶ - ۱۳۹]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۰۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: اوایل قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با عطف میشن، ۷ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴ سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۲]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۳/۱۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی، از روی نسخه ای که به خط یکی از شاگردان فیض بوده نوشته شده؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج قهوه ای، ۱۲ گ (۱۲۴-۱۳۵)، ۱۴ سطر (۱۲×۷)، اندازه: ۱۷/۵×۱۲ سم [ف: ۳۴ - ۱۷۴]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۶۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کاء: احمد بن محمد رضا حسینی، تا: ۱۳۵۷ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: مشقی، جلد: مقوا، ۱۳ ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷/۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۶۷]

۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۹۸/۴

**آغاز و انجام:** برابر

بی کاء، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: مقوا رویه مخمل سرخ، ۱۷ گ (۶۸-۸۳)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۳-۴۰۷]

۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۳۲/۱۰

**انجام:** اذن دخول بطلب پس اگر رقتی داد.

خط: نسخ، کاء: مهدی، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج تریاکی عطف پارچه چهره ای، ۱۵ گ (۱۲۲-۱۳۵)، ۱۵ سطر (۱۵×۷)، اندازه: ۲۰/۵×۱۱ سم [ف: ۴ - ۱۳۷۰]

➤ ترجمه الحجة البالغة < الحجة البالغة (ترجمة)

➤ ترجمه حدود الطب < مفتاح الحدود

● **ترجمه حدیث** / عرفان و تصوف / فارسی

t.-ye hadīs

نجم الدین کبری، احمد بن عمر، ۵۴۰ - ۶۱۸ قمری  
najm-od-dīn-e kobrā, ahmad ebn-e 'omar (1146 - 1222)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۴۵۴

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذي هدانا لهذا وما كنا لنهتدي لولا ان هدانا الله و الصلوة ... اما بعد این کلمه چند است؛ **انجام:** با آن موفق شده الحاق نموده می آید قال علیه الرحمة و المغفرة  
خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱ [رایانه]

➤ ترجمه حدیث معراجیه < کشف الاسرار

● **ترجمه حدیثی در احکام نجومی** / هیئت / فارسی

t.-ye hadīsī dar ahkām-e nojūmī

شعبان بن محمد مقیم، ق ۱۳ قمری  
ša'bān ebn-e mohammad moqīm (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۲۳ ق

ترجمه ای است بر حدیثی از امام صادق (ع) که قطب راوندی در کتاب قصص الانبیاء خود آن را به نقل از صدوق آورده و در آن به حوادث آسمانی و علل خسوف و کسوف و برخی از امور طبیعی پرداخته است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۶۱/۱

**آغاز:** بدانکه در ترجمه حدیث شریفی که مشتمل است بر احکام خسوف و کسوف و حوادث دیگر که هر سال رو می دهد و شیخ بزرگوار قطب الدین راوندی؛ **انجام:** و سهل نشمرند ک این علامات از کثرت معاصی به هم می رسد که خدای تعالی می خواهد بندگان را متنبه کند

خط: نستعلیق، کاء: شعبان بن محمد مقیم، تا: ۱۲۲۳ ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۱ گ (۲۲-۲۲)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲۰ - ۲۴۲]

➤ ترجمه حرز الامانی < اساس المبانی

س ترجمه حسنيه < مجموعه

س ترجمه حسنيه < حسنيه

س ترجمه حسنيه < حقوق بين الملل عمومى

## ● ترجمة الحسين بن خالد = تحقيق حال حسين بن خالد / رجال / عربى

t-ul ḥusayn ibn-i xālid = taḥqīq-u ḥāl-i ḥusayn ibn-i xālid

شفتى بيدآبادى، محمد باقر بن محمد نقى، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمرى

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

تحقيقى است در شرح حال حسين بن خالد و تشخيص وى از ديگر مشاركين همنام وى، مشتمل بر پنج «بحث»: ۱. فى المسلمين بهذا الاسم؛ ۲. فى أقسام أحاديثه؛ ۳. فى ان الراوى عن الرضا هو الحسين بن خالد الصيرفى؛ ۴. فى الحسين بن خالد بن طهمان؛ ۵. فى تمييز احاديث حسين بن خالد.

اين مرد از راويان بنام قرن سوم بوده و نامش در زنجيره بسيارى از حديث و خبرها هست، از امام صادق و كاظم و رضا روايت دارد گاهى به لقب صيرفى و گاهى پسر ابوالعلاء و گاهى حسين بن خالد بن طهمان خوانده شده است.

آغاز: بسمله و منه الاعانة للفوز بجنت النعيم والاستعاذة للحذر من الشيطان الرجيم

انجام: و محمد بن احمد السناني عن محمد بن يعقوب الكليني و منها ما فى المجلس الخامس

چاپ: تهران، سنگى، بى ناشر، ۱۳۱۴ق.، رحلى، ۱۸ص (الرسائل الرجالية: صص ۶۸-۸۵)

[الذريعة ۱۵۵/۴؛ دنا ۱۱۲۳/۲ (نسخه ۷)]

۱. قم؛ مركز احياء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۷

خط: نسخ، بى كا، تا: قرن ۱۳؛ ۲۹گ (۱۴۳-۱۷۱پ)، ۱۷ سطر،

اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف مخ: ۱-۳۳۸]

۲. قم؛ مركز احياء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بى كا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ ۱۹گ (۹۷پ-)

۱۱۶پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۱۴×۲۱سم [ف مخ: ۱-۳۳۸]

۳. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۶

آغاز: برابر؛ انجام: قال فكتب الى صل على راکبک الذى انت عليه

خط: نسخ، كا: حسين بن على لنجانى، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد:

تیماج مشكى، ۲۰گ (۶۱-۸۰پ)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم

[ف: ۵-۱۹]

۴. مشهد؛ رضى؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بى كا، تا: چهارشنبه سلخ شعبان ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛

اهدایى: رهبرى، خرداد ۱۳۷۳؛ كاخذ: فرنگى شكرى آهار مهره،

جلد: تیماج مشكى، ۷۱گ (۶۵-۱۳۵ر)، ۲۱ سطر، اندازه:

۲۱/۵×۲۱سم [اهدائى رهبر: ۸-۷۴]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۹-طباطبائى

آغاز: كل من تصرف فى مال الغير بدون مسوغ شرعى وجب عليه

غرامته و المستند فى ذلك مارواه ثقة الاسلام ... عن الحسين بن

خالد؛ انجام: فلاحظ قوله (عليه السلام) يابن خالد ... فى ثلثه

مواضع ... و فى آخره يا بن خالد من كان من شيعتنا فلا يتخذن

منهم وليا ولا نصيرا.

خط: نسخ متوسط، بى كا، بى تا؛ افتادگى: آغاز و انجام؛ كاخذ:

فرنگى آهار مهره نخودى، جلد: تیماج مشكى، ۱۴گ (۹۵-)

۱۰۸پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۱سم [ف: ۲۲-۳۱۱]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بى كا، بى تا؛ كاخذ: فرنگى سفيد آهار مهره، جلد:

تیماج مقوايى، ۲۵گ [ف: ۲-۵۶۴]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بى كا، بى تا؛ كاخذ: فرنگى، جلد: تیماج مشكى، ۱۸گ

(۱۸۹پ-۲۰۶پ)، ۲۳ سطر (۹/۵×۱۸)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵، [ف:

۱۱-۲۰۲]

۸. تهران؛ ادبيات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱۲ - ج

خط: نسخ، بى كا، بى تا؛ كاخذ: فرنگى، جلد: تیماج مشكى، ۱۳گ

(۹۹پ-۱۱۱ر)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، [ف: ۱-۲۹۲]

## ● ترجمة الحسين بن محمد / رجال / عربى

t-ul ḥusayn ibn-i muḥammad

كلباسى، ابوالمعالى بن محمد ابراهيم، ۱۲۴۷-۱۳۱۵

قمرى

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832

- 1898)

[دنا ۱۱۲۳/۲]

تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۷

آغاز: بسمله و بعد فقد تكثر رواية الكليني عن الحسين بن محمد و

يروى الحسين بن محمد تاره عن المعلى؛ انجام: و خير شعبة من

شعب الشيعة قضية اختلاف الشيعة و ابى شعبه، و الله العالم ...

خط: شكسته نستعليق، بى كا، بى تا؛ كاخذ: فرنگى، جلد: ميشن قمرز،

۹گ (۵۸۰-۵۸۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم [ف: ۶-۴۷۳]

## ● ترجمه حسين بن منصور حلاج / تراجم / عربى

بدون گزارش

t.-u ḥusayn ibn-i manṣūr-i ḥallāj

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۱۵/۱۰

آغاز: الحسین بن منصور ابومغیث و ابوعبدالله البیضاوی اصلاً الواسطی منشأ المعروف بالحلاج؛ **انجام:** و کذا صاحب محبوب القلوب صحیح عند الصوفیة و بعض العامة و الخاصة، و الله اعلم خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن، ۳ گ (۱۰۱-پ-۱۰۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۶- ۱۱۴]

● ترجمه حسین بن همدان خضینی مؤلف الهدایة /

ترجم / عربی

t.-u ḥusayn ibn-i hamdān-i xuḍaynī mu'allif-il hidāya

قزوینی، نصرالله، ق ۱۳ قمری

qazvīnī, nasr-ol-lāh (- 19c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۱۳/۲

خط: نسخ، کا: احمد بن حسن قفطانی، تا: حدود ۱۲۸۰ ق؛ ۲ گ (۱۰۸-ر-۱۱۰) [مختصر: ۴۰۹]

● ترجمه الحشایش < قوی الاغذیة

● ترجمه الحشایش < حشایش دیسکوریدوس (ترجمه)

● ترجمه حصن حصین < حرز حصین

● ترجمه حفص بن غیاث و سلیمان بن داود

المنقری و قاسم بن محمد / رجال / عربی

t.-u ḥafṣ ibn-i ḡīyāṭ wa sulaymān ibn-i dāwūd al-munqarī wa qāsim ibn-i muḥammad

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱۶

آغاز: بسمله. و بعد فهذه کلمات فی حفص بن غیاث و ... و انما جمعنا بینهم لکثرة اجتماعهم فی السنة؛ **انجام:** عن القاسم بن محمد عن علی بن ابی حمزه عن ابی بصیر عن ابی عبدالله علیه السلام، و الله العالم

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۹ گ (۳۶۷-پ-۳۷۵)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶- ۴۷۱]

● ترجمه الحقایق / اخلاق / فارسی

tarjome-tol haqāyeq

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۷۳۷

آغاز: بسمله، ستایش و سپاس مر خدایی را که روشن ساخت؛ **انجام:** الف الف مرة الى يوم الدين ... صورت تحریر یافت خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [رایانه]

● ترجمه حقایق الاسرار < مفتاح الحدود

● ترجمه الحکیم الوزير < السیرة

● ترجمه حماد بن عثمان / رجال / عربی

t.-u ḥammād ibn-i 'uṭmān

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱۸

آغاز: بسمله، و بعد فهذه رسالة فی باب حماد بن عثمان فتقول: قال النجاشی حماد بن عثمان بن؛ **انجام:** بالسند المذكور فی الباب المشار الیه انما هو السند المقدوح فیہ من المحقق فی المعبر، و الله العالم

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۷ گ (۳۹۲-پ-۴۰۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶- ۴۷۱]

● ترجمه حماد بن عیسی الجهنی = تحقیق حال

حماد بن عیسی / رجال / عربی

t.-u ḥammād ibn-i 'īsā al-jahnī = taḥqīq-u ḥāl-i ḥammād ibn-i 'īsā

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

ṣaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

این رساله درباره حماد بن عیسی جهنی است که از یاران امام صادق (ع) بوده است. در دو «مطلب»: ۱. التنبیه علی الاشتباهات الصادر فی المقام عن جماعه من العلماء الاعلام (اشتباهاتی از کشی و صاحب مجالس المومنین و غیره را نقل و بیان می کند)؛ ۲. توضیح ما ذکره النجاشی فی ترجمه حماد.

آغاز: الحمد لله رب العالمین حمداً كثيراً فوق حمد الحامدین و الصلاة و السلام علی اکمل الخلائق أجمعین ... يقول العبد الخاسر الفاتر، ابن محمد تقی الموسوی محمد باقر ... مقاله ابرزناها فی هذه.. الصفحات فی تحقیق الحال فی حماد بن عیسی

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ مصحح؛ در پایان آن چنین نوشته «الی هنا وجدت كلام المصنف اطال اله بقائه روحناله الفداء»؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج سبز، ۲۹ص (۲۴۵-۲۷۳)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۱۰-۲۴۶] قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۸

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳-۳۸۱]

۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۶

خط: نسخ ریز، بی کا، بی تا؛ ۱۰گ (۹۴-۱۰۳ر) [ف: ۱۱-۶۵۴]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۸

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی، ۸گ (۲۰۷پ-۲۱۴پ)، ۲۳ سطر (۹/۵×۱۸)، اندازه: (۵/۵×۲۴/۵)سم [ف: ۱۱-۲۰۳]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۸-طباطبائی

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۱۰گ (۸۵-۹۴پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲۲-۳۱۰]

۱۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۸

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی سفید آهار مهره، جلد: تیماج مقوایی، ۱۱گ، [ف: ۲-۵۶۴]

۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۱۲

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج مشکی، ۷گ (۹۲پ-۹۸پ)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲۳-۲۳۲]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۱۴

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاضی خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۸گ (۲۸۹پ-۲۹۶پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱۹-۱۷۶]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۲۷/۵

### آغاز و انجام: برابر

کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاضی خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۰گ (۱۸پ-۲۷ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۰-۱۹۵]

۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۱۳

بی کا، بی تا؛ مقابله شده، محشی به خط مرحوم حاج ملا مهدی بن حاج محمد ابراهیم کرباسی اصفهانی؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۸ش ۴-۶۰]

→ ترجمه حماسه رامایانا ← رامه اوتار

→ ترجمه حوض الحیاة ← حوض الحیات (ترجمه)

→ ترجمه حیات النفس ← حیاة النفس فی حظيرة القدس

الجهنی و ما یرتبط و یناسب هذا المقام

انجام: فالظاهر أن الستين أو السبعين فی كلامه علیه السلام محمول علی المثال .

چاپ: تهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۹ص (الرسائل الرجالية: ص ۸۵-۹۳)

[الذريعة ۱۵۶/۴؛ دنا ۱۱۲۴/۲ (۱۵ نسخه)]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۹

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ ۸گ (۱۱۷پ-۱۲۵پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف مخ: ۱-۳۴۷]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۲گ (۱۷۲پ-۱۸۴ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۵/۵×۲۱/۵سم [ف مخ: ۱-۳۴۷]

۳. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۶

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: یکشنبه ۱۲ شوال ۱۲۴۳ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷گ، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۵

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرنندی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکی با ترنج، ۸گ (۸۲پ-۹۰ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱/۴×۲۱/۵سم [ف: ۲۷/۱-۱۱۱]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۶

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی، ۱۵ص (۱۵۹-۱۷۳)، ۲۲ سطر، اندازه: ۵/۵×۲۱سم [ف: ۱۰-۱۰۵]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۰

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۷گ (۹۰پ-۹۶ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۵-۲۰]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنکی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۰گ (۱۳۵پ-۱۴۵ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [اهدائی رهبر: ۷۴-۸]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۸

(ترجمه)

- ترجمه حیات فوبلاس < تاریخ زندگانی فوبلاس (ترجمه)
- ترجمه حیوة الحيوان < صفات الحيوان
- ترجمة الخرائج و الجرائح < كفاية المؤمنين في معجزات الائمة المعصومين
- ترجمه خصائص الحسينيه < فيوضات المسعوديه
- ترجمه خطبة البيان < حديقه الاسلام
- ترجمه خطبة الغراء < شرح خطبة التوحيد
- ترجمه خطبه طاوسيه < شرح خطبه طاوسيه (باترجمه)

## ● ترجمه الخطوط / خط / فارسی

tarjome-tol xotūt

شامل معرفی خطوط ده گانه ای که در آغاز از آنها یاد شده به پیوست خطوط جمل و حروف طلسم در پایان.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۸۰/۲۹

آغاز: فایده. این کتاب را ترجمه الخطوط گویند یاد کرده می شود اکثر خطوط از خط هندی و رومی و حمیری و یونانی [یونانی] و پارسی و قبطی و سریانی و کسریه و ارمنیه خط: نسخ و نستعلیق و شکسته، کا: محمد مهدی بن محمد صالح رضوی، تا: با تاریخ ۱۰۹۶ق، کاغذ: الوان آهار مهره نازک، جلد: میشن تریاکی با ترنج و سرترنج، ۴ص (۱۲۰-۱۲۳)، اندازه: ۱۳/۹×۲۳/۷سم [ف: ۲۹/۱ - ۲۱۸]

- ترجمه خلاصة الاذکار < بدایع الاسرار
- ترجمه خلاصة الحساب < تحفه قطب شاهی
- ترجمه خلاصة الحساب < شرح خلاصة الحساب
- ترجمه خلاصة الحساب < كشف الحجاب عن علم الحساب

## ● ترجمه الخواص = تفسیر زواره ای / تفسیر / فارسی

tarjomat-ol xavās = tafsīr-e zavvāre'ī

زواره ای، علی بن حسن، ق ۱۰ قمری  
zavvāre'ī, 'alī ibn-i hasan (- 16c)

تاریخ تألیف: ۹۴۷ق

ترجمه روان و شیوایی است از قرآن کریم با اشاره مختصر به تفسیر آیات به خصوص آیاتی که درباره فضایل اهل بیت (ع) است. مؤلف از شاگردان محقق کرکی (۹۴۰) و استاد ملافتح الله کاشانی (۹۸۸ق) است. این تفسیر در دو جلد است: جلد اول از آغاز قرآن تا سوره کهف و جلد دوم از سوره کهف تا پایان قرآن. مؤلف این کتاب را پس از «آثار الأخیار» خود که ترجمه تفسیر منسوب به امام حسن عسکری (ع) است نگاشته است. آن طور که از مقدمه تفسیر استفاده می شود چون تفسیر «مواهب علیه کاشفی» و دیگران به مناقب و فضایل اهل بیت، آن چنان

توجه نداشته و از اخبار آنها استفاده نکرده اند به تدوین این تفسیر روی آورده است.

آغاز: بسمله، حمد بیحد و شکر بلا عدد منعمی را سزد که شقایق حقایق قرآنی را در حدایق صدور انسانی بشکافانید.

[الذریعة ۱۰۰/۴ و ۱۰۱؛ نسخه های منزوی ۱۳/۱ (۲۶ نسخه)؛ روضات الجنات (خوانساری)، چاپ سنگی، ص ۴۰۷؛ فواید رضویه ۲۷۵؛ دنا ۱۱۲۵/۲-۱۱۲۹ (۱۲۷ نسخه)]

شرح و حواشی:

۱- ترجمه الخواص (منتخب)؛ سرکانی، محمد امین بن احمد (۱۱-)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۷۲

آغاز: متشابه شده اند بر ما چه میانه سال زرد رنگ بسیارند؛

انجام: پس عذاب کند خدای او را عذابا عذابى سخت

موجودی از بقره تا کهف؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰ [الفبائی ف: ۶۲۸]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹

آغاز: برابر؛ انجام: و اگر همه سوره را بخواند نور از او تا به آسمان برسد صدق رسول ... برحمتک یا ارحم الراحمین.

از اول کتاب تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ واقف: شاه عباس، ۱۰۱۷ ق؛ کاغذ: استانبولی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۴۲۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱ - ۴۲۴]

۳. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۲ - ب

از آغاز است تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ تاریخ تملک ۱۳۲۰ و ۱۳۳۱؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۴۲۴گ، ۲۵ سطر (۵/۱۴×۲۲)، اندازه: ۲۳×۳۳سم [ف: ۵۲]

۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۲۲/۸ حکمت

بندی از تفسیر؛ خط: نستعلیق، کا: رفیع الدین محمد بن موسی شهرستانی سپاهانی، تا: قرن ۱۰؛ جلد: تیماج تریاکی، قطع: ربعی [ف: ۲ - ۵۹]

۵. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۹

دوره تفسیر است؛ کا: نام کاتب پاک شده و به جای آن مسعود بن ابی سعید نوشته شده، تا: ۹۶۹ق؛ با سرلوح زرین، در تاریخ ۱۰۴۰ در دارالسلطنه بهرانپور به یکصد و بیست اشرفی طلای مکه اشیاع شده [ف: ۸۷]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۷۰

آغاز: برابر؛ انجام: دوستی و پیروی ایشانست به آن که ایشان را نایبان و اوصیای پیغمبر دانند.

جلد ۱، از ابتدای مقدمه تا انتهای سوره کهف؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمود بن امیر علی بن عبدالعزیز، تا: ۷ جمادی الاول ۹۷۳ق؛ افتادگی: وسط و انجام؛ واقف: آیه الله میرزا ابوالحسن آملی، فروردین ۱۳۶۹؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۶۰۸گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۲۲-۷۵]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۸۹

انجام؛ مجدول، با سرلوح مذهب؛ اندازه: ۲۸×۱۷/۵سم  
[نسخه پزوهی: ۲-۱۲۸]

۱۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۹۳۶/۱

آغاز: برابر

جلد ۱، تفسیر سوره حمد و بخشی از سوره بقره؛ خط: نستعلیق  
پخته، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ سپس «تفسیر سوره حمد» به نام «کنز  
الحقایق» است؛ ۷۱ گک (۱۱-۷۱ پ) [ف: ۲-۴۷]

۱۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۳۱۳

جلد اول از سوره حمد تا سوره کهف؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن  
۱۱؛ افتادگی: آغاز (چند سطر)؛ کاغذ: فستقی، ۱۱۵۴ گک، ۲۲۴  
سطر، اندازه: ۲۸×۱۸/۵سم [ف: ۲-۱۳۳]

۱۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۳۱۴

جلد دوم؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترمه، جلد:  
رویه جلد مشکی، ۸۵۹ گک، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۹/۸×۲۰/۵سم [ف:  
۲-۱۳۳]

۱۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۲۴

انجام؛ و اگر هر که همه سوره را بخواند آن نور از و تابه آسمان  
برسد.

از آغاز قرآن تا پایان سوره بنی اسرائیل؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن  
۱۱؛ مصحح، در برگ اول تاریخ تولدی به سال ۱۱۹۱ و یادداشتی  
به سال ۱۰۷۸؛ مهر: «یاریف الدراجات» (مربع)؛ جلد: تیماج  
قهوه‌ای، ۵۲۹ گک، ۲۳ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۱۶/۵سم [ف: مخ: ۱-۳۳۹]

۲۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۶۱

آغاز: برابر؛ انجام: در راه به بدترین صورتی بمرد گویند غده ای  
پیدا کرد مثل غده بعیر و در بیت سلو تیه بمرد.

از آغاز کتاب تا اواخر سوره یوسف؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن  
۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۵۱ گک، ۲۱ سطر،  
اندازه: ۳۷×۲۴سم [ف: مخ: ۱-۳۴۰]

۲۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۳۹

آغاز: محتان محققان اهل تفسیر روح الله ارواحهم اظهار نماید و  
هر چه از مناقب ایشان از منطق آن مفهوم گردد ایما به آن بکند؛  
انجام: باطله و بدع از اهل قبله اند مثل خوارج و نواصب و غیر  
ذلک از اهل خلاف که همه عملهای ایشان باطل است ...

از آغاز تفسیر فاتحه تا آیه ۱۰۴ سوره کهف؛ خط: نستعلیق، بی‌ک،  
تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشکی، ۵۹۲ گک، ۲۲  
سطر، اندازه: ۳۳×۲۰سم [ف: مخ: ۱-۳۳۹]

۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۷۶

آغاز: برابر؛ انجام: و شریک نگیرد به پروردگار هیچ یک را

جلد ۱، از ابتدای مقدمه تا انتهای سوره کهف؛ خط: نستعلیق،  
بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ واقف: حاج مرتضی حسن پور توسط  
علی محمد حسن پور، مهر ۱۳۷۴؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج  
مشکی، ۵۱۳ گک، ۲۲-۲۹ سطر (۲۰×۱۱/۵)، اندازه: ۲۵×۱۶/۸سم  
[ف: ۲۲-۷۲]

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم، ص و القرآن ذی الذکر بل الذین  
کفروا فی عزة و شقاق، بعضی بر آنند که حروف مقطعه جهت  
تسکیت کفار است؛ انجام: و چون قل أعوذ برب الناس، تلاوت  
کنی بگو در نفس خود که أعوذ برب الناس ... از فضل اله چون  
باتمام رسید ×× تاریخ وی از فضل اله است عیان

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۹۷۷ق؛ مصحح، با یک سر لوح محرابی  
زیبا مذهب، مجدول مذهب؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج زرشکی با  
ترنج، ۲۵۶ گک، ۲۵ سطر (۱۶/۵×۱۲)، اندازه: ۱۸×۱۰سم [ف: ۳۲-۹۵۲]

۸. مشهد؛ میبدی؛ شماره نسخه: ۱۳۳

خط: نسخ، کا: یوسف علی بن شاه قلی، تا: ۱۳ ربیع الثانی ۹۷۷ق؛  
افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ جلد: لته رو مقوایی و لته پشت تیماج  
مشکی، ۱۵۸ گک، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۴×۲۵سم [شخصی ف: ۱-۱۱۴]

۹. قم؛ مؤسسه حضرت آیه الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۱۳۷-

۱۳۸

خط: نسخ معرب و نستعلیق، کا: نعمت الله حسینی خطیب آثاری،  
تا: ذیقعه ۹۸۰ق؛ مصحح؛ تملک: میر مهدی بن نعمة الله حسینی  
آثاری به توفیق درویش فتح الله مقدمه به تاریخ ۲۰ رجب ۱۰۴۷؛  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶۹۷ گک، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۵×۲۴سم [ف: ۱-۹۵]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۳۲

آغاز: برابر؛ انجام: هر که آخر سوره الکهف بخواند سر تا قدم او  
را نور فرا گیرد و اگر همه سوره را بخواند آن نور از و تابه آسمان  
برسد. صدق الله لعظیم و صدق رسوله ... و تسلیماً کثیراً.

از ابتدا تا پایان سوره کهف؛ خط: نستعلیق. آیات نسخ معرب،  
بی‌ک، تا: صفر ۹۸۰ق؛ خریداری از جعفر سلطان القزایی؛ کاغذ:  
نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۵۳۲ گک، ۲۳ سطر  
(۱۸/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۴/۴×۱۷/۲سم [ف: ۲۹/۲-۶۴۶]

۱۱. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۲۳۳۲/۲

جلد دوم؛ خط: نستعلیق، کا: نظام چپ نویس، تا: ۱۵ ربیع الاول  
۹۸۹ق؛ قطع: رحلی [ف: ۱۲۴۵]

۱۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸-ب

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول؛  
کاغذ: هندی، جلد: تیماج سبز، ۴۰۶ گک، ۲۱ سطر (۱۲×۲۵)،  
اندازه: ۳۵×۲۰سم [ف: ۱-۱۲۳]

۱۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۷۲۸

جزو ۳ و ۴ است از کهیصص تا ص؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: رجب  
قرن ۱۱؛ تملک: ابوالقاسم بن محمد مهدی طالقانی در رجب  
۱۱۶۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۵۰ گک، ۲۰ سطر  
(۱۸×۱۲)، اندازه: ۲۶×۲۰سم [ف: ۸-۲۶۳]

۱۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: بدون شماره

نیمه نخستین؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و  
انجام؛ ۲۱ سطر؛ قطع: رحلی [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۸۹]

۱۵. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۴۲۷

جلد اول؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و

۲۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۷۷۷

**آغاز:** طریقه حقیه ایشان باشد مبین گرداند و ترجمه مواهب علیه نور الله مرقد مولفها؛ **انجام:** بشرايط خدمت ستانیدگان خود را بر آنچه بدیشان رسد از سرا و ضرایا شناسندگان ...  
جلد ۱؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی اوراق؛ اهدایی: رهبری، دی ۱۳۸۳؛ ۲۰۶ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۹×۲۴ سم [رایانه]

۲۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۳۲

**آغاز:** برابر

از سوره یس تا سوره عبس؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۳۱۵ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۴-۲۶۵]

۲۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۰۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** بسته بود گویند مراد سلسله حدید دوزخ است که روز قیامت در گردن وی بسته بدوزخ کشتند. در حدیث ... آمده که هر که سوره تبت بخواند امیدوارم که جمع نکند خدایتعالی میان او

خط: نستعلیق، بی کا، تا: نیمه اول قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ با سرلوح زرین، مجدول مذهب؛ اهدایی: وزیری، کاغذ: دولت آبادی، جلد: مقوایی با کاغذ رنگین مشکی و قرمز، ۲۲۸ گ، ۲۱ سطر (۳۰/۵×۲۰)، اندازه: ۲۹×۱۸/۵ سم [ف: ۱-۲۱۵]

۲۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۵۳۵

**آغاز:** فرموده که بیدل الله سیئاتهم حسنات وهست خدای تعالی آمرزنده گناهان و مهربان بر بندگان ... والذین لا یشهدون؛ **انجام:** چون نامه عمر از عنوان یا به پایان رسید بمقتضی اجل در آمده نهال نهاد را بصر صر خشک سازد.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ اهدایی: وزیری، کاغذ: حنایی اصفهانی، جلد: مقوایی با کاغذ ابری عطف تیماج قرمز، ۳۰۰ گ، ۲۱ سطر (۱۹/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۲۹×۱۸/۵ سم [ف: ۲-۴۶۳]

۲۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۵۳۸

**آغاز:** بعد از ابتلا یس مر او راست عذابی دردناک. یا ایها الذین آمنوا لا تقتلوا الصيد وانتم حرم. الخ. پ؛ **انجام:** والذین یوذون المومنین والمومنات. الخ آیه ... و آنانیکه می رنجانند مردان مومن را و زنان گرویده را ... اتواصوا به بلهم قوم طاغون آیا وصیت. خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوایی با تیماج مشکی سه ترنج، ۱۲۱ گ، ۲۱ سطر (۱۹/۵×۱۰)، اندازه: ۲۹×۱۹/۵ سم [ف: ۲-۴۶۵]

۲۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۷۹۱

**آغاز:** پس از تسمیه و آیه اول: آورده اند که حضرت رسالت را صلی الله علیه و آله و سلم سه صورتست؛ **انجام:** شکایت برد بخدای تع از شدت حر خود و از وی.  
از تفسیر سوره مریم تا اواخر آیه ۶۱ سوره زمر؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ واقف: خان بابا مشار؛ کاغذ:

آهار مهره نخودی، جلد: تیماج خرمایی، ۴۱۲ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸ سم [ف: ۱۱-۵۵۰]

۲۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۹۶

**آغاز:** برابر

از اول قرآن تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ خوب، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول مذهب؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج، ۵۱۴ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۴×۱۹ سم [ف: ۳-۱۲]

۳۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۴۴۵

**آغاز:** پس از تسمیه و آیه اول: آورده اند که حضرت رسالت را صلی الله علیه و آله و سلم سه صورتست؛ **انجام:** من آل طه و یسین (کذ) و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی خیر خلقه محمد و آله اجمعین.

از تفسیر سوره مریم تا آخر کتاب؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: حدود قرن ۱۱؛ افتادگی: وسط؛ واقف: خان بابا مشار؛ کاغذ: آهاری حنایی، جلد: میشن خرمایی، ۴۴۳ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۳۰×۱۹ سم [ف: ۱۱-۵۵۰]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و به این نظم دلپذیر آن را تمام دارد و هو هذا: این نafe رقم نمود بر لوح بیان xx کشاف دقایق معانی نهان / از فضل اله چون به اتمام رسید xx تاریخ وی از فضل اله است عیان. حسنا الله نعم الوکیل و نعم النصیر هذه التفسیر اتماماً.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول به شنگرف و لاجورد؛ واقف: استاد قربان و محمد جان از کابل، رجب ۱۲۲۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۶۰۰ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۷×۴۱ سم [ف: ۱-۴۲۳]

۳۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۴۷

نیمه اول کتاب؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ تملک: محمد حسین به تاریخ غره شوال ۱۰۸۶ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۹۱ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۷×۱۸/۵ سم [ف: ۱۷-۳۰۱]

۳۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۵۵۶

**آغاز:** بسملة، الحمد لله الذی انزل علی عبده الکتاب و لم یجعل له عوجاً» ثنا و ستیاش مرخدایرا آنکه فرو فرستاد بر بنده خویش یعنی محمد صلی الله علیه و آله قرآن را؛ **انجام:** فاصفح عن جرمی و تجاوز عن سیأتی بشفاعت نبیک ... و الباقر محمد الصادق جعفر و الکاظم موسی الرضا علی التقی علی الزکی العسکری. (کذا)

جلد ۲. از ابتدای کهف تا پایان قرآن کریم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۴۴۹ گ، ۲۱ سطر (۲۳/۵×۱۲)، اندازه: ۳۵/۳×۲۲/۸ سم [ف: ۲۲-۷۶]

۳۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۳۰۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** که حافظ بندگان و ناصر سرافکندگان اوست. لقد تم تفسیر او سورة البرائه ... و صلی الله علی محمد و آله الطیبین الطاهرین.

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۴۹۶

همان نسخه بالا [مؤید: ۳ - ۳۹۸]

۴۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۷۶۵

از آغاز تا پایان سوره کهف؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۰۲۸ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۱۶گ، ۲۵ سطر (۲۸×۱۵/۵)، اندازه: ۳۷/۵×۲۵سم [ف: ۱۰ - ۱۶۲۶]

۴۱. مشهد؛ مخطوطات و اسناد مشهد؛ شماره نسخه: ۹

تا پایان تفسیر سوره کهف؛ خط: نستعلیق زیبا، کا: الله بخش بن طاهر اکروی، تا: شنبه ۲۲ رمضان ۱۰۳۴ق؛ مجدول؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۴۳گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۳۶/۵×۲۴سم [ف مخ: ۱۹]

۴۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۳۵

از آغاز تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، کا: محمد امین بن ... جلال الدین ترابی حسینی، تا: ۱۰۴۶ق؛ یادداشتی از محمد تقی بن محمد کریم امیر نعمتی به تاریخ ۱۲۰۷ و ابیاتی به تاریخ یکشنبه ۲۹ صفر ۱۱۷۳؛ جلد: تیماج مشکي، ۳۵۴گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۹×۲۴سم [ف: ۱۱ - ۳۲۷]

۴۳. قم؛ فاضل قاینی؛ شماره نسخه: بدون شماره

از تفسیر آیه ۴۲ سوره الشعراء تا آیه ۵۶ سورة احزاب؛ بی‌ک، تا: با تاریخ ۱۰۴۷؛ تملک: أبو القاسم بن محمد اسماعیل الحسینی، محمد بن تقی با مهر وی «لا اله الا الله الملك الحق المبين» [تراثا: س ۱۳ش ۱ - ۱۴۷]

۴۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۱۵۵

آغاز: بسملة، کهیص ذکر رحمة ربک ... آورده اند که حضرت رسالت پناه را؛ **انجام**: فاصفح عن جرمی و تجاوز عن سیئاتی ... و آله اجمعین الطاهرین المعصومین ... لایاتی شیء من خلفه تنزیل من حکیم حمید

جلد ۲، از ابتدای سوره مریم تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: محمد شریف بن محمد مؤمن، تا: صفر ۱۰۵۰ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، عطف تیماج قهوه‌ای، ۳۴۳گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۶سم [ف: ۲۲ - ۷۷]

۴۵. یزد؛ صدوقی یزدی؛ شماره نسخه: ۱۲۱

سوره فاتحه تا آیه ۱۲۹ از سوره توبه؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۲۶ محرم ۱۰۵۵ق؛ تملک: علی نقی بن محمد علی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲۴گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۰۱]

۴۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: حفص از قراء عاصم جزاهم ... خط: نسخ، بی‌ک، تا: محتملاً ۱۰۵۵ق؛ افتادگی: **انجام**؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج قرمز، ۵۳۱گ، ۳۰ سطر (۲۶/۵×۱۵)، اندازه: ۳۷/۵×۲۳/۵سم [ف: ۵ - ۳۷۶]

۴۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: و اگر همه سوره را بخواند، آن نور از او تا آسمان برسد صدق الله ... جلد اول، از آغاز قرآن تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا:

جلد ۱، از ابتدای مقدمه تا انتهای سوره توبه؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ تملک: محمد حسین بن محسن با تاریخ ۱۲۹۳، محمد بن علی بیک بفروئی در هفدهم ذیحجه ۱۱۳۴؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی با ترنج و سر ترنج، ۳۵۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۲۰سم [اهدائی رهبر: ۷۸ - ۲۲] و [ف: ۷۸ - ۲۲]

۳۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۸۳

آغاز: برابر؛ **انجام**: و اگر همه سوره بخواند آن نور از او برسد.

جلد ۱، از ابتدای مقدمه تا پایان سوره کهف؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکي با ترنج و سرترنج، ۳۰۰گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱/۳×۳۵/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۱]

۳۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۵۰۴

جلد اول؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: غره ذیقعد ۱۰۰۳ق؛ حسب فرموده شاه میر؛ افتادگی: آغاز؛ قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۲۴۵]

۳۷. تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۳۱۰۷

آغاز: برابر؛ **انجام**: و اگر همه سوره را بخواند آن نور از او با آسمان رسد ... قد فرغ من تحریر هذا النصف الاول مهر علی بن حاجی الحرمین عین علی اردبیلی فی يوم السبت اثنین الشهر صفر سنه ۱۰۱۲

جلد اول، از آغاز قرآن تا خاتمه سوره کهف به علاوه هفت برگ شامل تفسیر سوره انفال که اشتهاً در آخر نسخه صحافی شده؛ خط: نستعلیق، کا: مهر علی بن عین علی، تا: ۱۰۱۲ق؛ جلد: چرمی سیاه، ۵۶۳گ، ۱۹ سطر اندازه: ۲۶×۱۸ [ف: ۱ - ۲۷۷]

۳۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۰

آغاز: بسملة. کهیص ذکر رحمة ربک عبده زکریا؛ **انجام**: والله الحمد و الشکر علی تأییده و تسدید، اولاً و آخراً متوالیاً متواتراً اللهم اشرح بالقرآن صدورنا.

خط: نستعلیق، کا: محمد امین بن اسماعیل مازندرانی، تا: ذیقعد ۱۰۲۰ق؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۹۹گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۸×۱۵سم [ف: ۱ - ۴۲۶]

۳۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۸۰۳

آغاز: در وی افتاده چه دار بندان تا آنگاه تا کها بر وی فرود آمد؛ **انجام**: بر طریقه حقه اهل البیت علیهم السلام رقم اختصاص یافت ... تاریخ وی از فضل اله است عیان حسبنا الله و نعم الوکیل نعم المولی و نعم النصیر.

از اواسط سوره کهف تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: الله قلی بن امیر بیگ گرمودی، تا: ۱۰۲۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکي با ترنج و سرترنج، ۴۹۶گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۱۸/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۸۹]



شوال ۱۰۵۶ق؛ مجدول مذهب، دارای سر لوح عالی؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج قهوه ای، ۵۵۱گ، ۲۳ سطر (۱۲/۲×۲۲)، اندازه: ۱۹×۳۱سم [ف: ۱-۳۶]

۴۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۷۰۴

آغاز: برابر؛ **انجام**: و آیت آخر این سوره که «قل ادعوا الله» است تا آخر بخواند در وقت خواب از دزد ایمن گردد و محفوظ باشد از هر شیطان مکار و جبار غدار تا صبح شود. صدق الله. تفسیر فاتحه تا آخر بنی اسرائیل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: شنبه ۱۴ شعبان ۱۰۵۷ق؛ جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج مشکی، ۳۹۶گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱-۳۹۳]

۴۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۰۶

آغاز: الحمد لله الذی انزل علی عبده الکتاب ... ثنا و ستایش مرخدا را آنکه فرو فرستاده بر بنده خویش؛ **انجام**: از فضل اله چون باتمام رسید xx تاریخ وی از فضل اله است عیان سوره کهف تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن سید نعمت الله حسینی، تا: آخر رمضان ۱۰۶۰ق؛ مصحح، یادداشتی آمده که کتاب را به خط پسر سید نعمت الله جزائری دانسته؛ ۳۹۵گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۳۳سم [ف مخ: ۱-۳۳۹]

۵۰. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۵۸۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: هر که آخر سوره کهف بخواند؛ سر تا قدم او نور فرو گیرد و اگر همه سوره را بخواند آن نور از او تا بآسمان برسد- صدق الله ... قد فرغ من تحریر ... شهر صفر ... سنه ستین و الف من الهجرة النبویه.

خط: نستعلیق خوب، بی کا، تا: ۱۰۶۰ق؛ یک سرلوحه مذهب، مجدول مذهب؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با تیماج سرخ، ۴۵۲گ، ۲۳ سطر (۱۱/۵×۲۱)، اندازه: ۱۹×۳۱سم [ف: ۱-۵۶]

۵۱. مشهد؛ میبدی؛ شماره نسخه: ۳۵

نیمه دوم کتاب؛ خط: نسخ، کا: محمد شریف بن محمد مؤمن الحافظ، تا: سه شنبه سلخ محرم ۱۰۶۰ق؛ مهر: «الواثق بالله الغنی عبده ابراهیم الموسوی» (بیضی)؛ یادداشتی از جواد اخلاقی به تاریخ ۲۳ رجب ۱۳۴۸؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۲۵گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۹×۲۹سم [شخصی ف: ۱-۵۷]

کرمانشاه؛ میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۳۵مشهد

همان نسخه بالا [ف: ۱۶۹]

۵۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۹۳۸

آغاز: بسمله، کهیص ذکر رحمة ربک عبده ذکر یا ... آورده اند که حضرت رسول (ص) را سه صورت است؛ **انجام**: و اخصصنی بلطائف کرمک ان لاتشوه خلقی بالنار و ان تعتق ربقتی من النار انک انت ... و آله الطیبین.

جلد ۲. از سوره مریم تا پایان قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: احمد بن مصطفی، تا: ۲۰ شعبان ۱۰۶۱ق؛ کاغذ: نخودی آهاری، جلد: میشن قهوه ای، ۳۷۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۱۹×۳۰سم [ف: ۲۲-۸۱]

۵۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۸۳

آغاز: انداختن یعنی می دانیم که کیست سزاوار آن که نخست او را در آتش افکنند؛ **انجام**: این نامه رقم نمود بر لوح xx کشف دقایق معانی نهان

از آیه ۷۰ مریم تا انتهای قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالله بن مراد بخش اروقی، تا: دوشنبه ۱۶ ذیقعد ۱۰۶۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: حسین کی استوان، اردیبهشت ۱۳۶۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۴۷۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۲۲-۷۹]

۵۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۰۰۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: انک انت الکریم المنان و صلی الله علی رسولہ سیدنا محمد و آله الطیبین الطاهرین.

خط: نسخ متوسط، کا: محمود بن علی بن محمد حسین موسوی، تا: ۱۰۶۷ق؛ باسرلوح ممتاز، مجدول مذهب؛ کاغذ: سمرقندی شکری آهار مهره، جلد: میشن تریاکی، ۹۷۲ص، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۵×۴۲سم [ف: ۶-۴]

۵۵. اصفهان؛ روضانی؛ شماره نسخه: ۷۴

کامل؛ خط: نستعلیق زیبا، کا: شمس الدین محمد حسین موسوی شیرازی، تا: ۱۶ محرم ۱۰۶۹ق، جا: دکن؛ دارای سرلوح زرین، مذهب و مجدول؛ ۲۵ سطر، اندازه: ۱۶×۲۸سم [ف: ۵۳]

۵۶. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۶۴

آغاز: برابر؛ **انجام**: و از حضرت صادق علیه السلام روایت کرده که هرگاه قل اعوذ برب الفلق بخوانی باخود بگوی که اعوذ برب الفلق و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی بگو در نفس خود که اعوذ برب الناس

خط: نستعلیق، کا: حاجی محمد کاظم بن مراد علی، تا: پنجشنبه ۱۸ رجب ۱۰۶۹ق؛ جلد: تیماج قهوه ای روشن عطف تیماج قهوه ای، ۴۰۳گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۲×۳۵سم [ف: ۱-۳۹۲]

۵۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۴۴

آغاز: برابر؛ **انجام**: و محفوظ باشد از هر شیطان مکار و جبار و غدار تا صبح شود. فرمود هر که آخر سوره کهف را بخواند سر تا قدم او نور فرو گیرد و اگر همه سوره را بخواند آن نور از او تا سما برسد صدق الله العظیم ... فرغ من تحریر ترجمه الجلد الاول من کتاب الله تمت التمام.

از ابتدای مقدمه تا پایان سوره بنی اسرائیل؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالقادر بن محمود قهپایی، تا: یکشنبه نیمه شوال ۱۰۶۹ق؛ هدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکی ضربی با ترنج و سر ترنج و لچکی، ۳۰۰گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱×۳۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۰] و [ف: ۲۲-۷۷]

۵۸. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۳۶۸۵-۱۹/۱۵

آغاز: در موضح آورده که کفار قریش چون در دوزخ نگرند ... انخذناهم سخر یا ام زاغت عنهم الابصار، استفهام برای تقریرست یعنی ما ایشان را گرفتیم؛ **انجام**: و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی بگو در نفس خود اعوذ برب الناس والله الحمد

انتهای نیمه اول؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: آقاجی بابا پسر میرزا محمد صادق مستوفی ثانی استرآبادی، رجب ۱۲۰۴؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۴۹۵ گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۳۹/۲ سم [ف: ۲-۱۳۳]

۶۶. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۳۴۲

آغاز: کهیص ... آورده اند که حضرت رسالت ... سه صورت است یکی بشری؛ انجام: و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی بگو در نفس خود که أعوذ برب الناس.

نیمه دوم تفسیر و از سوره کهیص تا پایان قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: علی اکبر بن حاجی صفی الدین شبستری، تا: اواسط رمضان ۱۰۸۰ اق، کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج مشکى، ۵۶۶ ص، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۳۷ سم [ف: ۲-۷۵]

۶۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۴۵۸

آغاز: برابر؛ انجام: و اگر همه سوره بخواند آن نور از او تا بآسمان رسد بقدرت الله تعالی و تقدس.

نیمه اول کتاب و تا پایان سوره کهف؛ خط: نستعلیق، کا: علی اکبر بن حاجی علی صفی شبستری، تا: ۲۰ ذیقعه ۱۰۸۰ اق؛ مصحح: جلد: تیماج مشکى، ۳۴۳ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۵×۳۸ سم [ف: ۷-۵۳]

۶۸. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۶۶

از اوایل سوره مریم تا آخر قرآن؛ خط: نسخ، کا: رضی الدین بن ابوالحسن شریف، تا: جمعه ۲ ربیع الثانی ۱۰۸۰ اق؛ افتادگی: آغاز؛ اندازه: ۲۳/۵×۱۸/۵ سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۸]

۶۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۹۷

آغاز: برابر

از آغاز قرآن تا انجام سوره بنی اسرائیل؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۸۳ اق؛ کاغذ: کاهی، جلد: میشن، ۲۴۱ گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۵×۲۷ سم [ف: ۳-۱۳]

۷۰. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۲۱۵۰

از سوره انعام تا آخر بنی اسرائیل؛ خط: نستعلیق، کا: محمد محسن اردوباری، تا: پنجشنبه ۲۰ رجب ۱۰۸۴ اق؛ قطع: وزیرى [رشت و همدان: ف: ۱۲۴۵]

۷۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۴۹

از سوره کهف تا پایان قرآن؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: یکشنبه ۱۸ شعبان ۱۰۸۵ اق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۴۵ گ، ۲۶ سطر (۲۱×۱۲)، اندازه: ۳۰×۱۸/۵ سم [ف: ۱۰-۱۵۲۲]

۷۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۷

آغاز: برابر؛ انجام: صدق الله العظيم و صدق رسوله النبى الکریم و نحن علی ذلک من الشاهدين و الحمد لله رب العالمين و صلی الله علی محمد و اله سلم.

جلد اول، از سوره «فاتحه» تا سوره «مریم»؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: حسین بن نعمت اله خلیل زاده، تا: ۱۰۸۶ اق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۴۹۱ گ، ۲۲ سطر (۲۵×۱۳/۵)، اندازه:

واشکر علی تأییده و تسدیده اولاً و آخراً ... وآله الطيبين الطاهرين المعصومين.

از آخر سوره ص تا سوره ناس؛ خط: نسخ، کا: بدرخان قزمانلو، تا: غره رمضان ۱۰۷۰ اق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح: مجدول؛ جلد: تیماج مشکى ضربی ترنج با سر، ۲۶۰ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۳۰×۲ سم [ف: ۲-۸۴۰]

۵۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۲۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱ جمادى الثانی ۱۰۷۰ اق [مختصر: ۱۶۱]

۶۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۱۰ حکمت

نیمه نخستین؛ خط: نستعلیق، کا: محمد رضا بن محمود خلخالی، تا: چهارشنبه ۲۶ ربیع الثانی ۱۰۷۰ اق؛ جلد: تیماج مشکى، قطع: رحلی [ف: ۲-۸]

۶۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۵۰

آغاز: و جعل بالخیر مآله مرتکب ترجمه آن شد که اتسام یافته به «ترجمة الخواص» بر وجهی که آنچه از آن در شأن امیرالمؤمنین و آل سید المرسلین صلوات الله علیهم اجمعین باشد؛ انجام: آن نور از و تا به آسمان برسد و در میان او ملائکه باشند که بر او صلوات فرستند و الله اعلم.

از مقدمه تا پایان سوره کهف؛ خط: نستعلیق، کا: محمدرضا بن محمد قاسم طیب نظری، تا: یکشنبه ۱۵ شعبان ۱۰۷۳ اق، جا: کسکر گیلان؛ افتادگی: آغاز (نخستین برگ)؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۳۶۸ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۳۹ سم [ف: ۲۲-۷۶]

۶۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۹۸

آغاز: بسمله حمد ییحد و شکر بلا عد منعمی را سزد که شقایق حقایق قرآنی را

جلد دوم، از سوره مریم تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۷۴ اق؛ دارای یک سرلوح خوب، مجدول؛ کاغذ: کاهی، جلد: تیماج، ۲۸۴ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۸×۲۴ سم [ف: ۳-۱۳]

۶۳. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۰/۱-۶۳۴۹

خط: نسخ، کا: محمد بن بوداق اظهري، تا: رمضان ۱۰۷۴ اق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکى، ۵۲۹ گ، ۱۷ سطر، قطع: وزیرى [ف: ۸۸]

۶۴. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۵۷

از اول سوره مریم تا آخر کتاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: آخر رجب ۱۰۷۵ اق، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲۸ گ، ۲۵ سطر (۲۸×۱۶)، اندازه: ۳۶×۳۲ سم [ف: ۲-۶۸]

۶۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۷۶

آغاز: انداختند استعاذه یحق تعالی نموده گفت اعوذ بالله خلقتنی فهدا نی من شر من عصاة؛ انجام: اذا جاء نصرالله و الفتح در عطف مغایرت معتبر است.

از اواسط دیباچه تفسیر تا نصر؛ خط: نسخ، کا: محمد امین بن حاجی مطهر برغانی، تا: جمعه دهه اول جمادى الاول ۱۰۷۸ اق (در

۵/۲۲×۳۵سم [ف: ۳-۸۶]

۷۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۶۵۸

**آغاز:** به خواندن مر تو را ای آفریدگار من بی بهره و نا امید یعنی هرگاه که دعا کرده ام به اجابت رسانیده و من بدان خو کرده ام و انی خفت الموالی من وراثی؛ **انجام:** و از حضرت صادق علیه السلام روایت کرده که هرگاه قل اعوذ برب الفلق بخوانی با خود بگویی که اعوذ برب الفلق و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی بگو در نفس خود که اعوذ برب الناس ... و صلی الله علی خیر خلقه محمد و آله اجمعین

خط: نستعلیق، کا: کیا گودرز و پلک بن وشتاسب بن شاحسین بن وشتاسب، تا: یکشنبه ۱۰ ذیحجه ۱۰۸۸ق، جا: قریه یوش مازندران؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج سبز با ترنج و سر، ۴۲۹گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۹×۳۰سم [ف: ۱-۳۹۳]

۷۴. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۶۹

جلد اول و تا پایان سوره اعراف؛ خط: نستعلیق، کا: علی بک بن کلب علی نرج آبادی، تا: ۱۰۸۹ق؛ واقف: محمد صالح وزیر، شعبان ۱۰۹۳ با مهر «یا صالح المؤمنین» (بیضی) که کتاب را بر اولاد ملا محمد حسین و مومنین مراغه وقف و تولیت آن را به ملا محمد سلیم واعظ واگذار نموده؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۱۶گ، ۲۱ سطر (۵/۱۳×۲۲)، اندازه: ۲۲×۳۰سم [ف: ۲-۲۰۸]

۷۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۱۱

خط: نستعلیق، کا: حاجی محمد قاسم بن محمد یوسف، تا: ربیع الاول ۱۰۹۱ق [مختصر ف: ۱۶۱]

۷۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۷۸

**آغاز:** سوره مریم و هی تسع و تسعون آیه مکیه که بعض ذکر رحمت ربک عبده زکریا اذ نادى ربه نداء خفياً آورده اند که حضرت رسالت را صلی الله علیه و آله سه صورت است؛ **انجام:** از فضل اله چون به اتمام رسید xx تاریخ وی از فضل اله است عیان. حسينا الله و نعم الوکیل نعم المولى و نعم النصیر.

از تفسیر سوره مریم تا آخر قرآن کریم؛ خط: نستعلیق، کا: مجنون بهبهانی، تا: ربیع الثاني ۱۰۹۲ق، برای لطف علی بیکا؛ مجلدول مرصع؛ جلد: ساغری مشکی با ترنج با سر، ۳۰۷گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۴سم [ف: ۳۵-۱۸۳]

۷۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۷۱۴

از سوره فاتحه تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۹۳ق؛ مجلدول؛ تملک: علاء الحکماء به تاریخ شوال ۱۳۳۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۶۴گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۳۲سم [ف: ۷-۲۸۲]

۷۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۵۸

**آغاز:** سوره مریم ثمان و تسعون آیه مکیه که بعض ذکر رحمت ربک عبده زکریا نادى ربه نداء خفياً آورده اند که حضرت رسالت صلی الله علیه و آله را سه صورت است؛ **انجام:** و افص علی سجال نعمک و اخصصنی بطائف کرمک إنک الکرم المنان و صلی الله سیدنا محمد و آله الطیبین الطاهرین.

از سوره مریم تا آخر تفسیر؛ خط: نسخ، کا: عسکر بن حیدر بن عسکر، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج با سر، ۲۳۸گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۸/۵سم [ف: ۳۵-۲۵۳]

۷۹. تهران؛ مفتاح، محمد حسین؛ شماره نسخه: ۶۳

نیمه نخستین؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ قطع: رحلی [نشریه: ۷-۱۱۸]

۸۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۳۸۷-۳۸/۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و اگر همه سوره را بخواند آن نور از او تا به آسمان برسد. صدق الله العظیم ... یا ارحم الراحمین.

حمد تا کهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، مجلدول، تملکی به تاریخ ۱۱۸۴ق؛ جلد: تیماج سرخ عطف تیماج قهوه ای، ۵۰۶گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۰×۳۳سم [ف: ۲-۸۳۹]

۸۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۳۷

**آغاز:** بسملة، الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب و لم يجعل له عوجا؛ ثنا و ستیاش مرخدایرا آنکه فرو فرستاد بر بنده خویش یعنی محمد صلی الله علیه و آله قرآن را؛ **انجام:** و اخصصنی بطائف کرمک انک انت الکرم المنان و صلی الله علی سیدنا محمد و آله الطاهرین المعصومین ... بر طریقه اهل البيت علیهم السلام رقم اختصاص یافت.

از ابتدای سوره کهف تا پایان قرآن؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ محشی؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۴۰۴گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۷×۲۴سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۳] و [ف: ۲۲-۷۴]

۸۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۸۵

**آغاز:** بسملة، الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب و لم يجعل له عوجا، ثنا و ستیاش مرخدایرا آنکه فرو فرستاد بر بنده خویش یعنی محمد صلی الله علیه و آله قرآن را؛ **انجام:** و اخصصنی بطائف کرمک انک انت الکرم المنان و صلی الله علی سیدنا محمد و آله الطاهرین المعصومین ... بر طریقه اهل البيت علیهم السلام رقم اختصاص یافت.

جلد ۲؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: حسین بن فضل علی تبریزی، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوای عطف میشن نیلی، ۵۷۷گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۲۹/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۴] و [ف: ۲۲-۷۵]

۸۳. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۴۷۷۶-۲۴/۷۶

**آغاز:** بسمله یا ایها الذین آمنوا اوفوا بالعقود احلت لکم بهیمة الانعام الا ما یتلی علیکم غیر محلی الصيد ... ای آن کسانی که ایمان آورده اید وفا کنید به عهدهایی که با یکدیگر می کنید یا به عقود شرعیه؛ **انجام:** فتربصوا انا معکم متربصون بگو ای محمد ایشان را آیا چشم می دارید به ما یعنی انتظار نمی برید که به ما رسد مگر یکی از ... اما لشکر تو را به مال خود مددکاری نمایم آیت آمد که قل انفقوا طوعا او

از آغاز سوره مائده تا آخر سوره براءت؛ خط: نسخ و نستعلیق،

**آغاز:** کهیص ذکر رحمة ربک ... آورده اند که حضرت رسالت صلی الله علیه و آله راسه صورتست یکی بشری؛ **انجام:** و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی بگوی در نفس خود اعوذ برب الناس والله الحمد والشکر.

از آغاز سوره مریم تا پایان قرآن؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ مصحح؛ یادداشتی به تاریخ ۱۲۸۳ آمده؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۱۸ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۷×۱۸ سم [ف مخ: ۱ - ۳۴۰]

۹۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۸

**آغاز:** بسمه. کهیص ذکر رحمة ربک عبده زکریا؛ **انجام:** والله الحمد و الشکر علی تأییده و تسدید، اولاً و آخراً متوالیاً متواتراً اللهم اشرح بالقرآن صدورنا.

از آغاز سوره مریم تا پایان قرآن؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى با ترنج و سرترنج، ۴۵۶ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۸×۲۳ سم [ف: ۱ - ۴۲۵]

۹۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۱۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و از ابی عبدالله علیه السلام منقولست که مراقبه بزرگتر از کوه احد باشد

از تفسیر سوره فاتحه تا آخر سوره اسری؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: تیماج سیاه، ۴۰۰ گ، ۲۴ سطر (۲۲×۱۳)، اندازه: ۲۹/۵×۲۰ سم [ف: ۱ - ۱۱۲]

۹۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۵۵۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** گفت هود (ع) که ای گروه من نیست مرا از ابتدای مقدمه تا آیه ۶۷ سوره اعراف و ادامه آن در نسخه ۳۱۵۵۲؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مجدول؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن دارچینی، ۱۷۰ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۲۱/۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۲]

۹۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۵۵۲

**آغاز:** عقل و جهالت ولیکن می فرستاده ام از فرستادگان پروردگار عالمیان؛ **انجام:** فرمود هر که آخر سوره کهف را بخواند سر تا قدم او نور فرو گیرد و اگر همه سوره را بخواند آن نور از او تا سما برسد صدق اله العظیم ... فرغ من تحریر ترجمه الجلد الاول من کتاب الله تمت التمام.

از آیه ۶۸ سوره اعراف تا آخر سوره کهف و ادامه نسخه ۳۱۵۵۱، نسخه های بعدی (۳۱۷۵۶ و ۳۱۹۱۹) نیز ادامه همین نسخه است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مجدول؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج دارچینی، ۱۵۳ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۲۱/۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۲]

۹۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۹۱۹

**آغاز:** را گفت که محمد صلی الله علیه و آله می ترساند ما را بزقوم؛ **انجام:** تمام شد کتاب ترجمه الخواص که بکلك اخلاص بر طریقه حقیقه اهل البیت علیهم السلام رقم اختصاص یافته ... این نامه رقم نمود بر لوح بیان کشف دقایق معانی نهان.

بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ تملک: سید مصطفی صفایی خوانساری ۱۳۷۲؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶۲ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۲ - ۸۳۹]

۸۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۴۴۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** نگردد در ایام تکلیف.

از اول کتاب تا آخر سوره مائده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: حدود قرن ۱۲؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا، ۱۹۶ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۱۱ - ۵۴۹]

۸۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۴۰

**آغاز:** لطف از ایشان باز کرد نه آنکه طریق ایمان از ایشان باز دارد بلکه لطف را باز دارد؛ **انجام:** که هر که الهیکم التکاثر بخواند حق سبحانه و تعالی حساب نفرماید نعمتی که انعام کرده برو در دار دنیا و داده شود از اجر مانند مردان که

جلد ۲، از اواخر سوره «ص» تا سوره تکاثر؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: استاد جعفر زاهدی، سال ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج زرینما، ۲۰۴ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۲۲ - ۸۰]

۸۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۹۲

**آغاز:** و سخن گویند و جواب ازو شنوند گفتند چگونه سخن گویم با آن که هست در گهواره؛ **انجام:** که حضرت رسالت صلی الله علیه فرمود و صدق آن بعد از مدتی ظاهر خواهد شد در حدیث ابی ورود یافته که هر که سوره ص بخواند.

جلد ۲. از سوره مریم تا آخر «ص»؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: استاد جعفر زاهدی، ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج ضربی زرینما با ترنج و سرترنج، ۲۱۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۴ سم [ف: ۲۲ - ۸۰]

۸۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۶۱۹

**آغاز:** آغاز در دیباجه افتاده: البضاعة علی بن حسن الزواره ای احسن؛ **انجام:** انجام جلد ۱: ... و اگر همه سوره را بخواند آن نور از او تا آسمان برسد. صدق الله ... انجام در سوره «المص» افتاده: ... انا كنا ظالمین ... بدرستی که ...

خط: نستعلیق و ثلث و نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر: «اللهم صلی علی محمد و آل محمد» (چهارگوش)؛ کاغذ: نخودی و آبی، جلد: تیماج قهوه ای، ۵۰۲ ص، ۲۲-۲۵ سطر (۲۴×۱۴)، اندازه: ۳۲/۵×۲۱ سم [ف: ۲ - ۴۷]

۸۸. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۱۶۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی [نشریه: ۲ - ۶۸]

۸۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۷۵۶

نیمه یکم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ تملک: ملا آقای نسرين در ذیحجه ۱۲۸۷ در سالی که بیگلر بیگی عیسی خان حاکم فراهان شده بود؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۶۲۰ گ، ۲۱ سطر (۲۲×۱۱)، اندازه: ۳۰×۱۸ سم [ف: ۱۶ - ۸۳]

۹۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۱۵۶

۱۰۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۳۸

آغاز: الحمد لله الذي انزل على عبده الكتاب و لم يجعل له عوجاً قیماً. ثنا و ستایش مر خدایی را آن که فرو فرستاده بر بنده خویش یعنی محمد؛ **انجام**: و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی بگو در نفس خود قل اعوذ برب الناس و لله الحمد و الشکر علی تائیده و تسویده اولاً ... الطاهرین.

از سوره کهف تا پایان؛ خط: نستعلیق معرب، کا: محمد باقر بن پیر مزید خرقانی، تا: دوشنبه ۵ دیقعه ۱۱۰۵ق، جا: بلدة الشماخی؛ مصحح، آغاز نسخه یادداشتی در معرفی کتاب از جعفر بن قاسم بن عبدالرحیم سلطان القزایی تبریزی و مهر کتابخانه او؛ مهر: «یا محمد ادرکنی ۱۱۳۴» (بیضی)، «هو العلی الاکبر» (مستطیل کوچک)؛ خریداری از جعفر سلطان القزایی؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشککی با ترنج، ۵۲۰گ، ۱۸ سطر (۱۹/۵×۱۱)، اندازه: ۱۸/۱×۲۹/۴سم [ف: ۲۹/۲ - ۶۵۴]

۱۰۳. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره

الی سورة الکهف؛ بی کا، بی تا؛ دارای تملک به تاریخ ۱۱۰۵ [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۲۲]

۱۰۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۴۱

آغاز: نهید بر ایشان دیواری که از چشم پوشیده ... داناترست بکار ایشان

خط: نستعلیق زیبا، کا: علی بن محمد مراد نخجوانی، تا: سه شنبه ۱۰ صفر ۱۱۰۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول مذهب، مصحح؛ جلد: چرم مشککی، ۳۴۵گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۰/۳×۳۲/۵سم [ف: ۴۱ - ۱۹۲]

۱۰۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۱۶

**انجام**: به عدد هرمنافقی و منافقه و عرش و حمله عرش استغفار کنند از برای او در ایام حیات.

از آغاز قرآن تا پایان سوره انفال؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵۰گ، اندازه: ۲۱×۳۳/۵سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۹]

۱۰۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۴۴۴

آغاز: برابر؛ **انجام**: چون اکرام و لطف و محمد (کذ) و صدق یا ایمانیست.

از اول کتاب تا آیه اول سوره اعراف؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: حدود قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ واقف: خان بابا مشار؛ کاغذ: شکری، جلد: تیماج خرمايي، ۲۳۵گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱۱ - ۵۴۸]

۱۰۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۸۲۱

جلد ۱؛ خط: نستعلیق و نسخ، بی کا، تا: ۱۲۴۵ق؛ تملک: عبدالله خان غفاری با مهر مورخ ۱۲۲۹ او؛ اهدایی: حسن علی غفاری؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۲۷گ، ۲۷ سطر (۱۷×۲۷)، اندازه: ۲۵×۳۹سم [ف: ۱۶ - ۷۱۴]

۱۰۸. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۳۷۶

خط: نسخ و نستعلیق، کا: حسن بن شیخ محمد علی بن محمود بن امین بن حسن کیجایی کهدمی گیلانی، تا: ۱ ربیع الاول ۱۲۴۵ق،

از آیه ۶۴ سوره صافات تا آخر قرآن و ادامه نسخه ۳۱۷۵۶ است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مجدول؛ اهدایی: رهبری، بهمین ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشککی، ۱۷۳گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱×۲۷سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۳]

۹۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: صدق الله العظيم و صدق رسوله الکریم و نحن عل ذلك ...

از تفسیر سوره فاتحه تا آخر سوره کهف؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲ق؛ مجدول مذهب؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۴۱۱گ، ۲۵ سطر (۱۹/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۲۹/۵سم [ف: ۴ - ۸]

۹۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۷۵۶

آغاز: سورة مریم مکيه و هی تسعون آیه. بسمله. کهیعیص ... آورده اند که حضرت را صلی الله علیه و آله و سلم سه صورت است؛ **انجام**: در معالم آورده که ابن الزبیری صنایید قریش.

از ابتدای سوره مریم تا آیه ۶۳ سوره صافات و ادامه نسخه قبلی (۳۱۹۱۹)؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مجدول؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشککی، ۱۷۵گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱×۲۷سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۲]

۹۸. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۱۹۶

آغاز: که حیات عبارتست از بودن شیء به حیثیتی که صادر شود از او چیزی؛ **انجام**: منهاج اهل بیت وی علیهم السلام روایتست که چندین ...

از اوایل کتاب تا اواخر سوره کهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: نیمه اول قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا عطف پارچه، ۵۰۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱سم [جامع گوهرشاد: ۵ - ۵۷۲]

۹۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۷۳

بی کا، تا: قرن ۱۲ [د.ث. مجلس]

۱۰۰. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۱۷۵

آغاز: هذه القرية فكلوا منها حيث شئتما ... و یاد آورید چون گفتم شما را در آید درین ده املیا که قریه جباران است پس بخورید از این ده یعنی میوه ها و طعام ها؛ **انجام**: المال و البنون زينة الحياة الدنيا ... بلکه لوجه الله بود تا نتیجه آن به سمت بقا موسوم تواند شد و خلوص عمل به آنست

از آیه «و ادخلوا الباب سجدا ...» تا «المال و البنون زينة الحياة الدنيا ...»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشککی با ترنج با سر، ۲۲۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۷سم [دارالحديث: ۸ - ۸]

۱۰۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۱۲۸

آغاز: بسمله. کهیعیص ذکر رحمة ربك عبده زكريا اذ نادى ربه نداءً که حضرت رسالت پناه صلی؛ **انجام**: و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی در نفس خود بگو اعوذ برب الناس تمت بالخیر.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۰۱ق [رایانه]

xx علی و آل او ما را تمام است. اللهم احشرونا فی زمرة محبيهم و مواليهم ... و عجز و توانایی او راه نیابد و درین تیه است بدانکه تفاوت آجال مردم نیست مگر به تقدیر

اواسط سوره بقره تا اواخر کهف؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ یادداشتی به تاریخ ۱۲۸۸؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و سرترنج، ۳۲۰ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۷×۱۹ سم [ف: ۱]

۱۱۵. آمل؛ پیشنماز، میرزا ابوالحسن؛ شماره نسخه: ۱

از آغاز تا سوره الکهف؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ قطع: وزیر [نشریه: ۵ - ۴۰۰]

۱۱۶. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷۱۷/۶

از سوره بروج تا اوایل سوره دخان؛ خط: نسخ، کاء: امیر محمد معصوم بن میرابوالخان حسینی کرمودی، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ ۵۰ گ (۱۹۹-۲۴۸ پ)، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۳ - ۵۳۴]

۱۱۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۲۳۳۲/۱

جلد اول؛ بی‌کاء، بی‌تا [رشت و همدان: ف: ۱۲۴۵]

۱۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۰

آغاز: برابر؛ انجام: المنتظر المهدی صلوات الله

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ واقف: قائم مقام؛ ۵۷۷ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۴×۳۸ سم [ف: ۴ - ۴۱۲]

۱۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۲۲۱

نیمه اول کتاب؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ مجدول، دارای سرلوح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۵۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰×۱۷ سم [ف: ۱۶ - ۲۲۱]

۱۲۰. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۵۳

آغاز: بدانکه نوزده نکته در بسمله مرقوم می‌گردد بعدد حروف او، نکته اول؛ انجام: و سنقول من امرنا یسرا ثم اتبع سببا و اما هر که بگردد و عمل شایسته کند یعنی بر مقتضای ...

نیمه اول کتاب و تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۸۴ گ، ۲۴ سطر (۲۲×۱۱/۵)، اندازه: ۲۹×۱۸ سم [ف: ۲ - ۶۶]

۱۲۱. کرمانشاه؛ مدرسه آیه الله بروجرودی؛ شماره نسخه: ۱۲۸

جلد اول، تا پایان سوره بنی اسرائیل؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: نزدیک عصر مولف؛ مصحح، محشی؛ یادداشتی درباره کتاب و مؤلف با مهر «عبده عباس» (بیضی)، یادداشتی از «محمد باقر توحیدی اصفهانی» در وقف کتاب؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۶۹ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۳۱×۲۲ سم [ف: ۱۰۵]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۶۸

آغاز: برابر

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی: ف: ۵ - ۲۲۲]

۱۲۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۲

آغاز: ایاک نعبد و ایاک نستعین؛ از ابی بن کعب روایت است که رسول خدا (ص) فرمود که هر که سوره مریم را بخواند حق

جا: نجف؛ افتادگی: آغاز؛ ۸۹۳ ص، ۲۷ سطر، قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۱۰۰]

۱۰۹. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۳

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۲۴۹ ق؛ قطع: وزیر [نشریه: ۵ - ۵۸۴]

۱۱۰. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۸۰۶

آغاز: بسمله المص کتاب انزل الیک ... المص نام قرآن است یا اسم این سوره یا حرفی

از اول سوره اعراف تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۷ جمادی الاول ۱۲۴۹ ق؛ کاغذ فرنگی آهار مهره؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۴۸ گ، ۱۷-۲۳ سطر (۲۱×۱۲)، اندازه: ۳۰/۵×۲۱ سم [ف: ۳ - ۹۳۴]

۱۱۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۶۵

آغاز: براءة من الله و رسوله ... این سوره را برائت که بیزاری است از کفار گویند و توبه زیرا که در و ذکر توبه مؤمنان است؛ انجام: اگر همه سوره را بخواند آن نور از او تا به آسمان برسد صدق الله العلی العظیم.

از ابتداء سوره توبه تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، کاء: عبدالله بن ابراهیم مرندی، تا: چهارشنبه ۲۲ شعبان ۱۲۶۱ ق؛ مهر: کاتب «بار الهی بحق بسم الله نظری کن بسوی عبدالله» (بیضی)؛ جلد: تیماج سبز، ۱۸۶ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۳۲ سم [ف: مخ: ۱ - ۳۳۹]

۱۱۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۶۷۳

آغاز: کهیص. ذکر رحمت ربک ... آورده اند که حضرت رسالت را صلی الله علیه و آله سه صورت است یکی بشری که قل انما انا بشر مثلكم. دوم ملکی چنانچه فرموده است؛ انجام: و چون قل اعوذ برب الناس تلاوت کنی بگو در نفس خود که اعوذ برب الناس و لله الحمد و الشکر ... اللهم اشرح بالقرآن صدورنا ...

تفسیر سوره مریم تا ناس؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای عطف تیماج مشکی، ۲۶۷ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۳×۲۱ سم [ف: ۱ - ۳۹۳]

۱۱۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۵۶۶

آغاز: برابر؛ انجام: و اگر خوابگاه او در مکه باشد آن نور درخشان بود از مضجع او تا بیت المعمور و ملایکه در میان آن نور طلب رحمت از حق تعالی کنند برای او تا از خواب بیدار شود و دیگر فرموده که هر که آخر سوره الکهف بخواند سر تا قدم او نور فرو گیرد و اگر همه سوره را بخواند آن نور از او تا به آسمان برسد

تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، مجدول؛ جلد: تیماج مشکی عطف پارچه، ۴۳۰ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۵×۲۳ سم [ف: ۱ - ۳۹۳]

۱۱۴. قم؛ حافظیان، ابوالفضل؛ شماره نسخه: ۳۱

آغاز: هذه القرية فكلوا منها حيث شئتم غداً وادخلوا الباب ... و یاد آورید چون گفتیم شما را درآیید درین ده املیا که قریه جبارانست پس بخورید؛ انجام: ز مشرق تا بمغرب گر امام است

tarjomat-ol xavās (mn.)

سرکانی، محمد امین بن احمد، ق ۱۱ قمری  
serkānī, mohammad amīn ebn-e ahmad ( - 17c)

وابسته به: ترجمه الخواص = تفسیر زواره ای؛ زواره ای، علی بن حسن (-۱۰)

تاریخ تألیف: ۱۰۵۵ق؛ محل تألیف: سرکان  
منتخبی بدون تصرف از تفسیر «ترجمه الخواص» و مربوط به آیاتی است که به فضائل و خصائص حضرات معصومین (ع) در روایات شیعی آمده است.  
[دنا ۱۱۲۹/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۹۹

بخشی از نیمه دوم قرآن کریم می باشد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ سطرها چلیپا و نامرتب؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۴۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۱/۵سم [ف: ۴ - ۳۵۱]

- ترجمه خواص الاشیاء < خواص الاشیاء
- ترجمه داستان رموز حمزه < نوشیروان نامه
- ترجمه الدر النظیم فی خواص القرآن العظیم < الدر النظیم فی خواص القرآن العظیم (ترجمه)
- ترجمه دعاء صباح < شرح دعاء صباح
- ترجمه دعای صباح < دعای صباح (ترجمه)
- ترجمه دعای سمات < شرح دعاء السمات
- ترجمه دعوات الاسماء < شرح اسماء الله
- ترجمه دعوات الاسماء < دعوات الاسماء (ترجمه)
- ترجمه دیوان امام سجاد (ع) < دیوان امام سجاد (ع) (ترجمه)
- ترجمه دیوان امام علی < دیوان امیرالمؤمنین علی علیه السلام (ترجمه)
- ترجمه دیوان حضرت علی بن ابی طالب < انوار العقول من اشعار وصی الرسول (ترجمه)
- ترجمه الذریعة الی مکارم الشریعة < الكنوز الودیعة من رموز الذریعة

## ● ترجمه رساله الآداب و الحكم و الأخبار و الآثار /

گوناگون / فارسی

t.-ye r.-ol ādāb va-l hekām va-l axbār va-l āsār

غیاث ادیب کاشی

qīyās-e adīb-e kāshī

ترجمه ای است بر رساله یاقوت مستعصمی در آداب و حکم و اخبار و آثار که اصل آن به سال ۱۲۹۸ در استانبول به چاپ رسیده است.

تعالی او را حسنه بدهد؛ **انجام**: و حکیم سنائی درین باب گفته: اول و آخر قرآن ز چه بآید و سین ×× یعنی اندرره دین رهبر تو قرآن بس

از سوره مریم تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: حسین بن نعمت الله خلیل زاده؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قرمز، ۳۴۹گ، ۲۷ سطر (۲۵×۱۵)، اندازه: ۲۲×۵/۳۷سم [ف: ۳ - ۸۱]

۱۲۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۳۲

**آغاز**: بسمله، که بعضی، ذکر رحمة ربک؛ **انجام**: از فضل اله چون با تمام رسید ×× تاریخ وی ز «فضل اله است عیان از سوره «که بعضی» تا آخر سوره «ناس» و تاریخ آن عبارت «فضل اله است عیان» می باشد؛ خط: نستعلیق، کا: اسحاق بن سیف الله، بی تا، اهداء به: محمد رضا؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج قرمز، ۳۰۲گ، ۲۷ سطر (۲۶×۱۵/۵)، اندازه: ۲۳×۳۶سم [ف: ۳ - ۳۹۳]

۱۲۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۷۷۶

**آغاز**: برابر؛ **انجام**: قادر است که مرا از شر منافقان در پناه آورد که حافظ بندگان و ناصر سرافکندگان اوست.  
از آغاز قرآن تا جزء هادی عشر آخر سورة التوبة؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [ف: ۲ - ۶۵۲]

۱۲۵. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۲۵۱

از سوره انفال تا آیه «هل ننبئکم بالآخسرین اعمالا»؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ این نسخه در فهرست حاج آقا مجتبی عراقی با عنوان «تفسیر کاشفی» (با تردید) یاد شده بود؛ ۲۳۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۲۹سم [ف: ۲ - ۳۲]

۱۲۶. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۰۹

**آغاز**: قسم سیم در صفات حقیقه که مغایر وجودند مثل عظام و قادر و حی و غیر ذلک؛ **انجام**: و تری المجرمین یومئذ مقرنی ... یعنی: مرگناه کاران را یعنی مشرکان و معاندان را در آن روز با هم بسته و جمع کرده  
جلد اول تفسیر و تا نیمه سوره ابراهیم؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [میراث اسلامی: دفتر نهم - ۸۰]

۱۲۷. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۹۲

**آغاز**: و بوصف لایق حضرت خالق را ذکر می کنند؛ **انجام**: اوست خدای یگانه متوحد به ذات و متفرد بصفای یکتاست  
از جزء ۲۳ سوره ۳۸ «ص و القرآن» آغاز و تا سوره اخلاص؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج با ترنج، ۲۴۸گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۹×۲۹سم [ف: ۱ - ۱۰۵]

۱۲۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۸۱

از تفسیر سوره حمد تا آخر کشف؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مجداول مرصع؛ جلد: ساغری مشکی با ترنج، ۳۱۴گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۴سم [ف: ۳۵ - ۱۸۵]

## ● ترجمه الخواص (منتخب) / تفسیر / فارسی

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۹۳

آغاز: آورده‌اند که احمد بن ابی دؤاد که در عهد خلفای بنی عباس از جمله قضات بود روزی از برای الواثق بالله حدیث می‌کرد و افسانه می‌گفت  
نسخه اصل: کتابخانه مینوی - تهران ۱۵۰؛ خط: نستعلیق زیبا،  
کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ یا ۱۴؛ محشی؛ ۴۳ص، [ف: ۷ - ۳۹۱]

## ● ترجمه الزکاة / فقه / فارسی

tarjomat-oz zakāt

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱  
قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

در ۱۶۰ بیت و شامل هشت «در» به عدد درهای بهشت: ۱. بیان معنی زکوة و فضیلت آن و عقاب مانع الزکاة؛ ۲. اقسام زکوة و شرایط آن؛ ۳. نصاب نقدین و قدر زکوة؛ ۴. نصاب انعام ثلاثه؛ ۵. نصاب غلایه اربع؛ ۶. مصرف زکوة؛ ۷. زکوة فطر؛ ۸. آداب زکوة دادن.

آغاز: بسمله سپاس و ستایش مر خدا را جل شأنه که بندگان را اولاً بخطاب اقامو الصلوة نوازش نمود

انجام: و آنچه می‌دهد حقیر شمرد تا بثواب آن فایز گردد  
[الذریعة ۱۰۶/۴؛ ریحانة الادب ۳۶۹/۴؛ دنا ۱۱۳۰/۲؛ فهرست‌های خودنوشت فیض ۱۴۹؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۶۱۷/۲ و ۱۲۲/۱؛ فهرستواره منزوی ۶۰۴/۱۰]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۰۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: اواخر قرن ۱۱؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری،  
خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهارمهره، جلد: مقوایی، ۴۸گ، ۲۴  
سطر، اندازه: ۲۳×۱۴سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۳]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۷/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: حدود قرن ۱۱؛ مصحح، محشی با نشان «۵»،  
مجدول مذهب، دارای کمند؛ مهر: «منتظر لطف الهی کریم»  
(شش گوش)؛ جلد: تیماج مشکی، ۸گ (۶۳-۷۰ر)، ۱۵ سطر،  
اندازه: ۲۰/۵×۱۲سم [ف: ۲۶ - ۱۳۷]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۳/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ از روی نسخه‌ای که به خط یکی از  
شاگردان فیض بوده و در حیات وی آن نسخه را کتابت کرده  
بوده، مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی، ۷گ (۱۱۰-۱۱۶)، ۱۴ سطر،  
اندازه: ۱۲×۷سم [ف: ۳۴ - ۱۷۲]

۴. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۳۷۳۵/۳

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی؛ ۶گ (۱۳-۱۸)،

● ترجمه رساله الی الهائم الخائف من لومه اللائم خیوقی <  
شفاء الصدور

● ترجمه رساله اخوان الصفا < مناظره الحيوان

● ترجمه رساله ادویه قلبیه ابن سینا < تفريح القلوب

● ترجمه رساله اصول عقاید < حياة النفس في حظيرة القدس  
(ترجمه)

● ترجمه رساله تفاحیه ارسطو < التفاحية

● ترجمه رساله تفاحیه ارسطو < سيب نامه

● ترجمه رساله حره < حره

● ترجمه رساله ذهبیه < تحفه شاهیه عباسیه در شرح رساله  
رضویه ذهبیه

● ترجمه رساله ذهبیه < تحفة الرضا

● ترجمه رساله ذهبیه < تحفة الرضا للذخيرة الملوك النجباء

● ترجمه رساله ذهبیه < شرح الرسالة الذهبية

● ترجمه رساله سلوک < سير و سلوک (ترجمه)

## ● ترجمه رساله شاه عبدالعزيز دهلوی در رد شیعه /

کلام و اعتقادات / اردو

دهلوی، عبدالعزیز بن احمد، ۱۱۵۹-۱۲۳۹ قمری

dehlavī, ‘abd-ol-azīz ebn-e ahmad (1746-1823)

ترجمه رساله دهلوی است. ظاهراً همان تحفه اثنا عشریه که در  
رد اعتقادات شیعیان نگاشته و علمای شیعه هندوستان ردیه‌های  
فراوانی بر آن نگاشته‌اند.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶۲

آغاز: بسمله، بعد حمد خالق مفضل منعم اور صلوة سلام امام  
الانبياء؛ انجام: پوچھا ہمنی تمکو تبائی آب تشریف لیجاؤ تمھا  
را حافظ ناصر خداھی.

خط: نستعلیق هندی، بی‌کاء، تا: جمعه ۱۸ ربیع الثانی ۱۲۶۴ق، جا:  
حیدرآباد؛ جلد: چرم مشکی ترنج‌دار، ۲۴ص، ۱۷ سطر، اندازه:  
۲۳×۱۴/۵سم [ف: ۴۵ - ۴۴]

● ترجمه الرساله الفخرية في معرفة النية < عقائد عباسیه

● ترجمه رساله فقهیه < طهارت و صلاة

● ترجمه رساله مومیایی < خواص الاشياء (ترجمه)

● ترجمه رساله نیر نجات < نیر نجات



۲۰ سطر (۱۷×۷/۵)، اندازه: ۲۳/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۳ - ۹۹۶]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۶۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضای حسینی، تا: ۱۳۵۷ق؛  
اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: مشقی، جلد: مقوا، ۴ص،  
۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷/۵ سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۴]

۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۳۲/۸

خط: نسخ، کا: مهدی، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با  
تیماج تریاکی عطف پارچه چهره ای، ۶گ (۱۰۸-۱۱۴)، ۱۵ سطر  
(۱۵×۷)، اندازه: ۲۰/۵×۱۱ سم [ف: ۴ - ۱۳۷۰]

س ترجمه زیج الغ بیک < الزیج لالغ بیک

س ترجمه زیج قسینی < تحفه بهیج رصینی

### ● ترجمه السلطانی / تفسیر / فارسی

tarjomat-os soltānī

شریف سبزواری، محمد رضا بن محمد مهدی، ق ۱۲  
قمری

šarīf-e sabzevārī, mohammad rezā ebn-e mohammad  
mahdī (- 18c)

اهداء به: شاه سلطان حسین صفوی

تاریخ تألیف: ربیع الاول ۱۱۱۵ق

ترجمه و تفسیر سوره مبارکه کهف است. پس از دیباچه و ذکر  
اخبار وارده در خواص این سوره، عین سوره را آورده و ترجمه  
تحت اللفظی هر کلمه را در زیر آن ذکر نموده سپس به توضیح  
و تفسیر هر آیه به اخبار امامیه پرداخته است. نسخه ای از آن در  
مکتبه امیر المؤمنین نجف نیز معرفی شده است.

[دنا ۱۱۳۰/۲؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۱/۱۲۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۱

آغاز: پس از نام سوره و تسمیه: حمد بیحد کریمی را سزد که  
بتعداد نعمتش مترجم زبان در کهف الجبل سخن چون اصحاب  
کهف پیوسته در خواب قصور؛ انجام: مگر اینکه بیدار شود  
ساعتی که اراده دارد

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ دارای یک سرلوح، مجدول مذهب؛  
گمان می رود این همان نسخه باشد که برای شاهنشاه مذکور  
نوشته شده؛ واقف: نائینی؛ ۱۱۳گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲ سم  
[ف: ۴ - ۴۱۳]

س ترجمه سلوان المطاع < ریاض الملوک فی ریاضات  
السلوک

### ● ترجمه سه چهل حدیث نبوی (منظوم) / شعر، حدیث

/ عربی و فارسی

t.-ye se čehel hadīs-e nabavī (manzūm)

عادل خراسانی، عادل بن علی، ق ۱۰ قمری

‘ādel-e xorāsānī, ‘ādel ebn-e ‘alī (- 16c)

سه اربعین است که به نقل از محمد بن بدرالدین از صحیح ترین  
احادیث نبوی و برگرفته از صحیحین بخاری و مسلم می باشد.  
این سه اربعین توسط عادل قاری به نظم ترجمه شده است. یکی  
از این سه اربعین به کوشش آقای ابوالفضل حافظیان در دفتر اول  
میراث حدیث شیعه با عنوان «زبدة الاخبار» در صص ۲۰۲-۲۱۱  
به چاپ رسیده است. آغاز سه چهل حدیثی که عادل به نظم در  
آورده عبارت است: چهل حدیث اول: (زبدة الاخبار) انما  
الاعمال بالنیات؛ چهل حدیث دوم: ان الله خلق آدم علی صورته؛  
چهل حدیث سوم: انا مدینه العلم و علی بابها. عادل چهل حدیث  
اول را دو بار به نظم کشیده و احادیث رساله ستین عادلی و زبدة  
الاخبار به جز در موارد اندک شبیه به هم است.

۱. فردوس؛ مدرسه حبیبیه؛ شماره نسخه: ۲۰/۱۷ درحاشیه

آغاز: بسمله - حمد بیحد و شکر نامعدود ×× مر خدایی که هست  
و خواهد بود / حی و قیوم و واحد سرمد ×× الذی لم یلد و لم  
یولد / ذات پاکش منزله از تغییر ×× وصف ذاتش مقدس از تغییر /  
بر رسولش محمد عربی؛ انجام: اللهم اهدنی و سددنی - یا الهی  
مرا رهی بنمای ×× که ثبات قدم در آن باشد / و اندران راه استوارم  
کن ×× که کمال کرم در آن باشد. تمت الاربعینات  
خط: نستعلیق، کا: معین شیرازی، تا: ۹۰۹ق، جا: تبریز؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۱۳گ (۱۵-۲۷پ)، اندازه: ۲۵×۱۸ سم [ف مخ]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۳۹۸/۱۶

آغاز: حمد بی حد و شکر نامعدود ×× مر خدایی را که هست و  
خواهد بود. عادل بن علی حافظ گفت که صد و بیست حدیث  
پیغمبر همه پاک و لطیف ... نظم کردم بیارسی ... بیحر خفیف؛  
انجام: اللهم اهدنی و سددنی: یا الهی مرا رهی بنمای ×× که ثبات  
قدم در آن باشد / و اندران راه استوارم کن ×× که کمال کرم در  
آن باشد

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۲۶ص (۳۰-  
۵۵)، ۲۰ سطر (۲۰×۱۲)، اندازه: ۲۵×۱۶/۵ سم [ف: ۹ - ۱۰۰۳]

### ● ترجمه سهل بن زیاد الآدمی = تحقیق فی حال

سهل بن زیاد الآدمی الرازی / رجال / عربی

t.-u sahl ibn-i ziyād al-ādamī = taḥqīq-un fī ḥāl-i sahl  
ibn-i ziyād al-ādamī ar-rāzī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ -  
۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

- خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرنندی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکی دارای ترنج، گ ۷ (۱۰۴-پ-۱۱۰)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۱سم [ف: ۲۷/۱ - ۱۱۲]
۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳ص (۱۰۹-۲۱۱)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۰۶]
۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۱  
خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، گ ۵ (۹۶-پ-۱۰۰)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵ - ۲۰]
۱۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۷۸/۴  
خط: نسخ، کا: سید اسدالله، تا: ۱۲۵۹ق [ف: ۶ - ۴۵۶]
۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، گ ۸ (۱۴۵-ر-۱۵۲)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۴]
۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج سبز، ۱۳۱ص (۱۱۴-۲۴۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۱۰ - ۲۴۵]
- قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۶  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۸۰]
۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۱۰  
بی کا، بی تا؛ مقابله شده [میراث شهاب: س ۸ش ۴ - ۶۰]
۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۸  
خط: نسخ، کا: محمد بن حاج قنبر علی کردی قزوینی، بی تا، جا: اصفهان، مدرسه جلالیه؛ گ ۸ (۱۰۶-ر-۱۱۳پ)، ۲۳ سطر [ف: ۱۱-۶۵۴]
۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۷  
آغاز و انجام: برابر  
بی کا، بی تا [ف: ۴ - ۳۰۹]
۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۳۲-طباطبائی  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۱۰۹گ (۱۶۶-ب-۲۷۴)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۸]
۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، گ ۷

تحقیق و شرح حال سهل بن زیاد آدمی (همزمان با امام علی العسکری (ع) بوده و با آنحضرت مکاتبه کرده) است وی از کسانی است که سخن به نفی و اثبات بسیار درباره او گفته‌اند. در این رساله اثبات می‌شود که سهل بن زیاد آدمی نزد دانشمندان علم رجال موثق نیست و روایاتش مردود می‌باشد.

آغاز: الحمد لله المتفرد بالقدیم و الکمال المتقدس بقدس جماله عن مضاهاة الاشباه و الامثال

انجام: لیس لمولانا ابی محمد الحسن علیه السلام ولد غیر مولانا الصاحب علیه آلاف التحية و الشرف.

چاپ: تهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۷ص (الرسائل الرجالية: صص ۹۳-۹۹)

[الذریعة ۱۵۷/۴؛ أعیان الشیعة ۱/۸۸؛ دنا ۲/۱۱۳۰-۱۱۳۱ (۲۲) نسخه؛ مشار عربی ۴۲۰]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۸  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج و سرترنج عطف تیماج قهوه‌ای، گ ۸ (۴۶-پ-۵۳)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲۰ - ۱۸۵]
۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مقابله شده با عبارت «بلغ»، محشی؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، گ ۱۰ (۸۴-۹۳)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۰ - ۵۱۱]
۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۹  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ گ ۱۱ (۱۸۴-پ-۱۹۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف مخ: ۱ - ۳۴۸]
۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ گ ۷ (۷-پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف مخ: ۱ - ۳۴۸]
۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۰  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ گ ۷ (۱۲۶-پ-۱۳۳)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱ - ۳۴۸]
۶. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۴مجموعه بدون شماره  
بی کا، تا: جمعه ربیع الثانی ۱۲۴۰ق [دلیل المخطوطات: ۱ - ۱۴۷]
۷. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: یکشنبه ۲۸ محرم ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گ ۹، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۵]
۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۸  
آغاز و انجام: برابر

موسی الرضا (ع) است که با استفاده از منابع و مصادر مختلف نوشته شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۶۵/۷ کر

**آغاز:** در فضیلت زیارت آن بزرگوار است و ذکر بعضی از احادیث که مشعر است بر اینکه زیارت آن حضرت افضل است از زیارت جناب حضرت سید الشهداء و باقی ائمه هدی صلوات الله علیه اجمعین، اگر چه احادیث در فضیلت زیارت آن جناب ارواحنا و ارواح العالمین فداه بسیار است بجهت اختصار بذکر سی حدیث اکتفا نمودیم؛ بدانکه احادیث وارد در این باب بر دو قسم است ... حدیث اول از احادیث مطلقه حدیثی است که ابن بابویه و دیگران روایت نموده اند از جناب امام رضا علیه السلام که فرمودند [هر] که زیارت کند من غریب را، بفریاد آن زوار میرسم در روز قیامت؛ **انجام:** از جهت درجه نزدیک تر است به بخشش های خداوند عالم آن زوار قبر فرزند من خواهد بود. حدیث سی ام حدیثی است که دلالت دارد بر اینکه زیارت آن حضرت ...

از حدیث نخست تا بخشی از حدیث سی ام آمده و باقی حدیث سی ام افتاده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح: کاغذ؛ فرنگی سفید نازک آهار مهره، ۷ گ (۲۵۷ر- ۲۶۳پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰سم [ف: ۴۰/۲ - ۲۳۷]

## ● ترجمه السید عبدالعظیم الحسنی / رجال / عربی

t-us sayyid 'abd-ul-'azīm al-ḥasan

صاحب بن عباد، اسماعیل بن عباد، ۳۲۶ - ۳۸۵ قمری  
sāheb ebn-e 'abbād, esmā'īl ebn-e 'abbād (939 - 996)

شرح حال حضرت عبدالعظیم حسنی است که مؤلف ضمن توصیف آن بزرگوار به کسانی که از ایشان روایت کرده اند اشاره می نماید سپس به ورود ایشان به ری و سکونت در آن محل پرداخته و فضایل و مناقب و تقرب آن حضرت به ائمه را بیان می نماید.

**آغاز:** قال صاحب رحمة الله عليه سألت عن نسب عبد العظيم الحسنی المدفون بالشجرة صاحب المهد قدس الله روحه و حاله و اعتقاده و قدر علمه و زهد و أنا ذاكر ذلك على اختصار و بالله التوفيق

**انجام:** النوم و اليقظة و القوة و الضعف و الصحة و المرض و الموت و الحياة ثبتنا الله بالقول الثابت من موالاة محمد و آله و صلواته على سيد رسله محمد و آله الذين آمنوا، تم ما آوردنا ايراده.

چاپ: سال ۱۳۲۰ هـ در ضمن مستدرکات الوسائل ۶۱۴/۳-۶۱۵ و در سال ۱۴۱۶ق؛ از سوی موسسه آل البيت ضمن خاتمه مستدرکات الوسائل ۴۰۴/۴-۴۰۸ و نیز در مجله «نور علم» ش ۵۰-۵۱، صص (۲۸۴-۲۸۸) در قم به چاپ رسیده است.

(۲۱۵پ-۲۲۱ر)، ۲۳ سطر (۹×۱۸/۵)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵ [ف: ۱۱ - ۲۰۳]

۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبایی، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۹ گ (۲۰پ-۲۸پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۴-۴۸]

۲۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۵۷/۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مقابله شده با اصل؛ کاغذ: پسته ای، جلد: رویه میشن سیاه، ۵ گ (۷۷ر-۸۲ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۸سم [ف: ۶-۴۸۵]

۲۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۱۲

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاضی خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۹ گ (۲۲۷ر-۲۳۵ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۹-۱۷۵]

۲۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۸۰۳/۵

خط: نسخ، بی کا، تا: نزدیک عصر مؤلف؛ جلد: مقوایی عطف تیماج عنابی، ۸ گ (۸۹پ-۹۶پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۲۵-۱۳۳]

۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۹

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج مشکی، ۷ گ (۴۳پ-۴۹ر)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۲۳-۲۳۲]

## ● ترجمه سهل بن زیاد الآدمی / رجال / عربی

t-u sahl ibn-i ziyād al-ādamī

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، ۱۳۰۵ قمری  
( - ۱۸۸۸) šarīf-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī

مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق؛ ۴ص (۵۵-۵۸) [ف مخ: ۱۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۷

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷-۱۷۱]

→ ترجمه سهیلیه ← موجز القانون (ترجمه)

## ● ترجمه سی حدیث در فضیلت زیارت امام علی بن موسی الرضا علیهما السلام / فضایل و مناقب / فارسی

t.-ye sī hadīs dar fazīlat-e ziyārat-e emām 'alī ebn-e mūsā ar-rezā 'alay-hema-s-salām

ترجمه سی حدیث مشتمل بر فضیلت زیارت حضرت علی بن

چاپ: با تحقیق علی فاضلی، ضمن میراث حدیث شیعه، دفتر شانزدهم، قم، مؤسسه فرهنگی دار الحدیث، ۱۳۸۶ ش  
[الذریعه ۱۶۰/۴ رقم ۷۸۱؛ دنا ۱۱۳۱/۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۰۶/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد امین خوئی، تا: ۱۳۳۶ق؛ در انجام «ورود ترکمانها به ری در روز شنبه اول شعبان سال ۴۲۷ هـ، و محل تولد شیخ حسنکا بن بابویه دو سال قبل از این رخداد، تاریخ وفات حسین بن حسین بن بابویه دوشنبه چهارم جمادی الاولی سال ۴۴۲ق، تاریخ وفات شیخ ابو جعفر بن بابویه جمادی الآخر سال ۵۱۲ق، تاریخ درگذشت شیخ حسن بن الحسین بن بابویه روز یکشنبه چهارم جمادی الآخر سال ۵۱۲ق، تاریخ وفات شیخ ابو طالب بن بابویه روز سهشنبه ۱۸ صفر سال ۵۰۰ق» آمده است، کاتب نسخه احتمال داده است ک این رساله از صاحب بن عباد باشد؛ کاغذ: دفتری خط دار، ۱ص (۳۴-۳۵)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۲-۵۱۴]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۲۶/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسین اهري، تا: ۱۳۳۷ق؛ فایده‌ای در پایان رساله در تاریخ ارتحال خاندان ابن بابویه آمده که عبارت است از: «اعلم انه كان هذه الرسالة الشريفة بخط ابوالمحاسن قده مع هذه الفائدة بسم الله الرحمن الرحيم دخول التركانية في بلد الراي يوم السبت غرة شعبان سنة سبع وعشرين و اربعمائه و كان مولد الشيخ حسكا بن بابويه قبل دخولهم بستين توفي الشيخ ابن عبيدالله الحسين بن الحسن بن بابويه رحمة الله يوم الاثنين الرابع من جمادی الاولى سنة اثنين و اربعين و اربعمائه توفي الشيخ ابو محمد الحسن بن الحسين بن بابويه يوم الاحد الرابع من جمادی الاخری سنة اثني عشر و خمسمائة و حشره مع محمد و آله الطاهرين»؛ کاغذ: فرنگی، ۲گ (۳۴-۳۵)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۷×۹سم [ف: ۳۵-۳۲۱]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۲۷۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: هادی شبر حسینی، تا: دوشنبه ۲۲ ربیع الثانی ۱۳۰۳ق؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۶گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف مخ: ۱-۳۴۱]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۶۷

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه‌ای در نجف اشرف؛ خط: نسخ، کا: عباس بن محمد شبر حسینی، تا: ۱۷ صفر ۱۳۳۶ق؛ مهر: «عباس بن محمد الحسینی» (بیضی)، «عباس الحسینی» (دائرة)؛ ۴۳ص [عکسی ف: ۷ - ۷۸]

### ● ترجمه السيد محمد الطباطبائي الاصفهاني / تراجم /

عربی

t.-us sayyid muḥammad aṭ-ṭabāṭabā'ī al-iṣbahānī  
طباطبائی بروجردی، محمد حسین، ۱۲۵۳-۱۳۴۰ شمسی  
tabāṭabā'ī borūjerdī, mohammad hoseyn (1874 - 1961)  
شرح حال نسبتاً مختصری است از سید محمد بن عبدالکریم طباطبائی اصفهانی (نزدیک ۱۱۶۰) نیای آیه الله بروجردی و دارای معلومات مهمی مربوط به خاندان طباطبائی و نکات و تحقیقات جالب، در چهار «فصل»: ۱. نسبه من جهة آبائه؛ ۲. نسبه من جهة امه؛ ۳. ذکر حالاته و مقاماته و تاریخ حیات؛ ۴. ذکر اعقاب.  
[دنا ۱۱۳۱/۲]

قم؛ مؤسسه حضرت آیه الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۲۶۶

آغاز: بعد حمدالله علی جزیل نعماته و جلیل آلائه و الصلاة والسلام علی سید رسله و اشرف سفرائه محمد و آله المعصومین  
خط: نسخ، کا: حسن بن ابراهیم نوری همدانی، بی تا؛ روی برگ اول «تحفة الغری» نامیده شده؛ ۲۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۲/۵سم [ف: ۱-۱۵۴]

### ● ترجمه السيد مهدي بحر العلوم / تراجم /

عربی

t.-us sayyid mahdī baḥr-ul-‘ulūm  
حوادث زندگی او است از ۱۲۲۶ تا ۱۲۳۶ با عنوان «تفصیل کل احوال السید مهدی حفظه الله تعالی و حرسه».  
[دنا ۱۱۳۱/۲]

### ● ترجمه السيد عبدالله الشبر / تراجم /

عربی

t.-us sayyid ‘abd-ul-lāh aṣ-ṣubbar  
موسوی، محمد بن معصوم، - ۱۲۹۶ قمری  
mūsavī, mohammad ebn-e ma‘ṣūm (- 1879)  
شرح حال مختصری است از استاد مؤلف سیدعبدالله شبر (- ۱۲۴۲) مشتمل بر «مقدمه» و پنج «فصل» و «خاتمه»: المقدمة: فی اوصافه و مکارم اخلاق؛ فصل ۱. مشایخه و تصانیفه؛ ۲. تلامیذه؛ ۳. میان حاله و کیفیت تصنیفه؛ ۴. اولاده و ذراریه؛ ۵. تواریخ ولاده و وفاته؛ الخاتمة: فیما قیل فی رثائه.  
آغاز: الحمدلله رب العالمین الذی رفع قدر العلماء الی اعلی علین و فضل مدارهم علی دم المستشهدین و جعلهم نواب الائمة الطاهرين.  
انجام: فهذا خلاصة الكلام فیما ذکرنا من احوال سیدنا و الحمدلله

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۲۶/۱

آغاز: السنة ۱۲۲۶ صلی فی بطن امه جماعة صلوة العشائین؛ **انجام**: قبل ذلك بسنین بنحو آخر و اذا. خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی کبود و سفید، جلد: مقوا، ۶گ (۱پ-۶پ)، ۱۸ سطر (۱۹×۱۰)، اندازه: ۱۳×۲۴سم [ف: ۸-۴۲۳]

➤ ترجمه سیر و سلوک رشتی < سیر و سلوک  
➤ ترجمه سیره ابن اسحاق < سیره النبی (ترجمه)  
➤ ترجمه الشافیه < شافیه در علاج

### ● ترجمه الشافی فی الامامة / کلام و اعتقادات / فارسی

tarjomat-oš šāfī fe-l emāma

اشرفی مازندرانی، خضر بن اسماعیل، - ۱۳۳۶ قمری  
ašrafī māzandarānī, xezr ebn-e esmā'īl ( - 1918)  
گزارشی داده نشده.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۷۲۸

آغاز: بسمله، نحمده و هو اهله و فصلی علی محمد و اله و بعد چون کتاب شافی ... علم الهدی در نقض کتاب؛ **انجام**: انفاع بامکان لقاء استحباب خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ ضمی: «نسخه ش ۱۶۹۴۹؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با عطف پارچه [رایانه]

➤ ترجمه شرایع < نجات المؤمنین  
➤ ترجمه شرح الباب الحادی عشر < شرح الباب الحادی عشر  
➤ ترجمه شرح جنة الاسماء < زابعة الجنة فی ترجمة دایرة الجنة

➤ ترجمه شرح حال سلطان عبدالحمید ثانی < تاریخ حمیدی  
➤ ترجمه شرح صحیفه عظمی < ترجمه شرح صحیفه هرمسیه

### ● ترجمه شرح صحیفه هرمسیه = ترجمه شرح صحیفه عظمی / کیمیا / فارسی

t.-ye š.-e sahīfe-ye hermesīyye = t.-ye š.-e sahīfe-ye 'ozmā

اصفهان، علی محمد بن محمد کاظم، ق ۱۳ قمری  
esfahānī, 'alī mohammad ebn-e mohammad kāzem ( - 19c)

متن اصلی کتاب که نسخه حاضر ترجمه شرح آن است، به نام «الصحیفه العظمی» و به «هرمس» نسبت داده شده و شرح نیز، از سوی «جلدکی» معروف، بر آن نوشته شده است؛ لکن مترجم این کتاب، شرح موجود را به «شیخ محمد قمری مصری» نسبت

داده است.

[کشف الظنون: ۱۰۷۶/۲؛ هدیه العارفین: ۷۲۳/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۹۰/۲

آغاز: سپاس بیقیاس خداوندی را سزایت که شرح صحیفه عفوش امراض قلوب؛ **انجام**: و مصبوغ ارض است و باید دانست که طبایع اربع آنچه آن ارض ...

خط: نسخ، کا: علی محمد موسوی، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرم مشک، ۳۶گ، (۱۸۱-۲۱۶)، ۲۷ سطر (۲۶×۱۴)، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۳۶-۱۱۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۹۰/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... چنین گوید تراب اقدام حکمای واصلین و سادات صالحین ... گفت مصیف - رحمه الله تعالی علیه - بدان ای پسر که حجر مکرم می باشد ... شرح بدانکه حجر متفق علیه است که اعدل موالید ثلاثه می باشد؛ **انجام**: فاحتفظ بما القیت إلیک من هذه الوصية و حسبنا و نعم الوکیل لا رب غیره و هو رب العرش العظیم ...

خط: نسخ، کا: سید علی محمد موسوی (احتمالاً مؤلف)، تا: ۱۲۸۰ق؛ محشی؛ کاتب نام خود را «سید علی محمد موسوی» متخلص به «حشمت» معرفی نموده و گمان می رود همان «مترجم» باشد؛ کاغذ: فرنگی، ۱۸۰گ (۱-۱۸۰)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۶سم [ف: ۳۶-۱۱۷]

➤ ترجمه شرح فقه اکبر < الروض الازهر فی شرح الفقه الاکبر (ترجمه)

➤ ترجمه شرح کبیر < شرح اسماء الله

➤ ترجمه شرح لمعه < قبله و وقت

➤ ترجمه شرف المصطفی < شرف النبی (ترجمه)

### ● ترجمه الشریعة = فضیلة الشیعة / کلام و اعتقادات / فارسی

tarjomat-oš šarī'a = fazīlat-oš šī'a

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāšānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

اهدا به: شاه عباس دوم صفوی (۱۰۵۲-۱۰۷۷ق)

تاریخ تألیف: (فتحت ابواب جناتنا) = ۱۰۵۵ق

«ترجمة الشریعة و فضیلة الشریعة» نیز نامیده شده است. در هشت «در»، به تعداد درب های بهشت تنظیم شده: ۱. معنی شریعت و فایده آن؛ ۲. اعمال حسنه بدن و اعضا؛ ۳. اقسام اعمال سیئه بدن و اعضا؛ ۴. ثواب بعضی اعمال حسنه و سنن بدنی؛ ۵. عقاب بعضی از اعمال سیئه؛ ۶. صفات حمیده و اخلاق پسندیده؛ ۷. صفات رذیله و اخلاق پسندیده؛ ۸. بعضی آداب که سالک راه

حق را در کار است.

**آغاز:** سپاس و ستایش مر خداوندی را که خلایق را برای پرستش خود آفرید و پیغمبران را بجهت راهنمایی راه پرستش برگزید

**انجام:** گرچه وصالش نه بکوشش دهند ×× آنقدر ای دل که توانی بکوش. رزقنا الله ذلک بمنه و کرمه وجوده آنچه مقصود بود از کتاب به انجام آمد و الحمد لله اولاً و آخراً ...

**چاپ:** در سال ۱۲۶۰ق و ۱۳۲۱ ش به چاپ سنگی رسیده؛ دارالخلافة طهران، سنگی، ۱۲۶۳، خشتی {۲۱ص}

[الذريعة ۱۰۹/۴؛ ریحانة الادب ۳۶۹/۴؛ فهرست‌های خودنوشت فیض کاشانی ۱۵۰؛ دنا ۱۱۳۱/۲ (۱۷ نسخه)؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۶۱۷/۲ و ۱۲۶/۱؛ فهرستواره منزوی ۳۸۴/۶ و ۲۰۹/۷]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۷/۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: حدود قرن ۱۱؛ محشی؛ کاغذ؛ شرقی، جلد: تیماج مشکي، ۳۳ گ (۹۳-۱۲۵پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۵/۵سم [ف: ۲۶ - ۱۴۰]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۰۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف میشن قهوه‌ای، ۱۵ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴سم [ف: ۲۶ - ۱۵۱]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۴۳۷/۱

خط: نسخ، بی‌ک، تا: با تاریخ ۱۰۸۰ق؛ با تاریخ باغ گلشن آباد در ۱۰۸۰ به نظم فارسی در ۴۳پ؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکي، ۴۲ گ (۲-۴۳ر)، ۱۴ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۷×۹سم [ف: ۱۳ - ۳۹۹]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۳/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی، از روی نسخه‌ای که به خط یکی از شاگردان فیض بوده و در حیات مؤلف آن نسخه را کتابت کرده بوده، نگاشته شده؛ کاغذ: شرقی، ۲۷ گ (۲۵-۵۱)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۷سم [ف: ۳۴ - ۱۶۷]

۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۱۷۳۰/۶

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، کا: عبدالوهاب بن حاجی محمد صادق کاشانی، تا: صفر ۱۱۱۷ق؛ جلد: تیماج مشکي، اندازه: ۱۸/۵×۱۳سم [ف: ۲-۵۹۹]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۶۶/۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** یعنی مأمور نشدند مگر آنکه عبادت خدا کنند در حالتی که خالص کرده باشند از برای او دین را و در ...

از آغاز تا «در ششم» صفت ۵ که اخلاص است؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، ۱۹ گ

(۶۸-۸۶)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۷سم [ف: ۲۸ - ۳۹۶]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۶۱۱/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** در حدیث آمده که هم رسول الله صلی الله علیه و آله ... منازلهم کانوا.

خط: نسخ و نستعلیق، کا: علی محمد بن محمد شاهزلی قاینی خراسانی، تا: ۱۲۴۵-۱۲۴۶؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: الوان، جلد: مقوایی، ۳۹ ص (۵۴-۹۲)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶/۲×۱۰/۳سم [ف: ۱۷ - ۴۳۹]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۶۵۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قوم فی منازلهم کانوا یصلون ...

خط: شکسته نستعلیق، کا: قاینی علی، تا: ۱۲۴۵ق؛ افتادگی: انجام؛ ضمیمه نسخه ش ۱۶۶۱۱ [رایانه]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۸۸

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** رزقنا الله ذلک بمنه هر که خواند دعا طمع دارم زآنکه من بنده گنه کارم

خط: نستعلیق، کا: محسن بن علی، تا: ۱۲۵۸ق، جا: لکهنو [رایانه]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۷۰۳/۱

خط: نستعلیق، کا: فرج الله جهانشاهی، تا: ربیع الاول ۱۲۶۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۶ گ (۱-۱۶پ) [ف: ۱۰ - ۱۵۸۴]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۲۹

**آغاز و انجام:** برابر

کامل؛ خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضا حسینی خوانساری، تا: شنبه ۲۶ رمضان ۱۳۲۸ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوا عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۱ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷/۵سم [ف: ۲۶ - ۱۵۲]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۸۵۴

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ واقف: لا اله الا الله ... عبده ناصر حسین بن حامد حسین [رایانه]

۱۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۶۸۸/۵

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی خط دار، جلد: مقوایی عطف پارچه‌ای، ۱۴ گ، ۱۵ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۳ - ۱۰۲۱]

۱۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۳۲/۲

خط: نسخ، کا: مهدی، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج تریاکی عطف پارچه چهره ای، ۳۰ گ (۳۰-۵۹)، ۱۵ سطر (۱۵×۷)، اندازه: ۲۰/۵×۱۱سم [ف: ۴ - ۱۳۷۰]

۱۵. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۵۱/۳

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی سفید و کبود، جلد: تیماج سرخ، ۳۶ گ (۹۲-۱۲۷پ)، ۱۵ و ۱۷ سطر (۵-۵/۶×۱۱-۱۲)، اندازه: ۱۹×۱۱سم [ف: ۳۲۵]

۱۶. شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۱۱۷/۱

بی‌ک، بی‌تا [نشریه: ۵ - ۲۲۱]

۱۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۴۸۹۵/۲-۲۴/۱۹۵

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۳ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۲-۸۴۰]

۱۸. تهران؛ سهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۹۸/۵

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: مقوا رویه مخمل سرخ، ۴۷ گ (۸۴ پ-۱۳۰ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳/۵سم [ف: ۳-۴۱۶]

### ● الترجمة الشريفة في شرح القصيدة / تجويد / فارسی

at-tarjomat-oš šarīfa fī š.-el qasīda

حافظ اصفهانی، محمد طاهر بن عرب، ۷۸۶-۸۷۵؟ قمری

hāfez-e esfahānī, mohammad tāher ebn-e 'arab (1385 - 1471)

[دنا ۱۱۳۲/۲]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۲

خط: نسخ، کا: طاهر بن محمد بن ... بن حسین خالد اصفهانی، تا: ۶ جمادی الاول ۸۰۱ق؛ مجدول، مصحح؛ اندازه: ۱۸/۵×۲۳/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۸]

### ● ترجمه الشوق = هراس و مماس / شعر / فارسی

tarjomat-oš šowq = harās va mamās

عرفی شیرازی، محمد بن علی، ۹۶۳؟ - ۹۹۹ قمری

'orfī širāzī, mohammad ebn-e 'alī (1556 - 1591)

قصیده ای است که شاعر در مدح امیرالمؤمنین (ع) و شوق زیارت نجف اشرف سروده است. این قصیده به علت گیرایی از دیوان او جدا شده و در مجموعه ها جداگانه آمده است و به قصیده هراس و مماس هم معروف شده است.

آغاز: این بارگاه کیست که گویند بی هراس ×× کی اوج چرخ سطح حضيض ترا مماس

[نسخه های منزوی ۳۰۳۹/۴ (نشانی ۶ نسخه)؛ مشترک پاکستان ۲۱۷۷/۹؛ دنا ۱۱۳۲/۲ - ۱۱۳۳ (۱۲ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۶۰۴/۱۰]

۱. تهران؛ مفتاح، محمد حسین؛ شماره نسخه: ۸۵۸/۷

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ قطع: ربعی [نشریه: ۷-۱۳۵]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۳۵/۴

آغاز: برابر؛ انجام: بیخوشه باد گشت مراد مخالف ×× چندانکه دانه آرد در دهان آس

خط: شکسته نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: حنایی، جلد: میشن مشکى، ۲ گ (۵۳-۵۴)، اندازه: ۱۹/۵×۹/۵سم [ف: ۱۷-۴۰]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۷۸۵/۸

خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: ۲۲ شعبان ۱۰۹۹ق؛ با سرلوح؛ کاغذ: هندی، جلد: گالینگور عطف تیماج تریاکی، ۱۲ سطر (۲۰×۱۵)، اندازه: ۱۳×۲۳سم [ف: ۱۶-۶۹۸]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۵۰/۱۸

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ ص ۳ (۷۳-۷۵) [ف: ۱۰-۱۸۳۵]

۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۷۶/۲

آغاز: برابر؛ انجام: چندانکه فلک فتنه به گرداب غم نشست ×× چندانکه دانه آرد شود در دهان آس

خط: نستعلیق پخته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۳ گ (۹-۱۱) [ف: ۱-۱۹۵]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۱۷۹/۱۳

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛ جلد: تیماج سرخ با ترنج با سر، ۱ گ (۱۰۵-۱۰۵ پ)، سطور چلیپا، اندازه: ۲۱/۵×۳۴سم [ف: ۲۸-۲۲۷]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۵۲/۱۲

کا: عبدالله دنبلی خوئی بن کبیر، تا: ۱۲۲۵ق، جا: خانه آقا کبیر؛ ۴ ص (۴۳۵-۴۳۸) [ف: ۳۷-۲۸۷]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۴۱۸/۳

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰ جمادی الثاني ۱۲۴۰ق؛ جلد: تیماج سبز، ۱ گ (۵)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۳۸-۵۵۲]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۷/۵۰

خط: نستعلیق، کا: محمد بن جمشید مراغی، تا: ۱۲۴۱ق؛ ۲ گ (۱۰۰ پ-۱۰۱) [مختصر ف: ۶۳۰]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۷/۵۳

خط: نستعلیق، کا: محمد بن جمشیر مراغی، تا: ۱۲۴۱ق؛ ۲ گ (۱۰۴ پ-۱۰۶ ر) [مختصر ف: ۱۶۳]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۶۲۶/۸

آغاز: برابر؛ انجام: لبریز باد جام جنات موافقت ×× تا هست گرم دوره این واژگونه طاس / بی خوشه باد کشت مراد مخالفت ×× چندانکه دانه آرد شود در دهان داس

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج مشکى با ترنج زرین، ۲ گ (۷۴ پ-۷۶ پ)، [ف: ۳۶-۱۹۱]

۱۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۲۳۲/۳۳

همراه با مقطعات و رباعیات او؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا [ف: ۵-۲۴۹]

### ● ترجمه شهاب بن عبدربه = تحقیق احوال شهاب

بن عبدربه / رجال / عربی

t-u šahāb ibn-i 'abd-i-rabb-i-h = taḥqīq-u aḥwāl-i šahāb ibn-i 'abd-i-rabb-i-h

شفی بیادآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲گ (۱۰۱-۱۰۲)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۵-۲۰]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲گ (۱۱-۱۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۵]

۹. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۴/۱۱۵-۶۷۴۵/۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۲گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲-۸۴۷]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۲۹-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۲گ (۱۴۵-۱۴۶)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲۲-۳۱۷]

۱۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۹ - ج

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱گ (۹۲-۹۳)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱-۲۹۲]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۱۰

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲گ (۲۲۱-۲۲۲)، ۲۳ سطر (۹×۱۸/۵)، اندازه: ۵/۱۴×۲۴/۵سم [ف: ۱۱-۲۰۳]

### ● ترجمه الشيخ المفيد / تراجم / عربی

t-uš šayx-il mufid

حسنی، حسن بن اسماعیل، ق ۱۴ قمری

hasanī, hasan ebn-e esmā'il (- 20c)

براقی مالک و کاتب نسخه، ترجمه شیخ مفید را از منابع و تراجم استخراج کرده و ملحق به این نسخه ساخته است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۳۸/۲

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: یکشنبه ۷ رجب ۱۳۲۳ق؛ جلد: گالینگور قرمز، ۱۴گ (۱۸۶-۱۹۹)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۳۱-۷۳]

### ● ترجمه الشيخ بهائی / تراجم / عربی

t-uš šayx-i bahā'ī

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832

رساله کوتاه درباره ثقه بودن شهاب بن عبد ربه. او یکی از راویان حدیث است که از ایرانیان موالی بنی اسد بود و شغل صیرفی داشت.

آغاز: اختلاف العلماء فی شأنه فقيل انه حديثه معدود فی الحسان و هو مختار شيخنا الشهيد الثاني

انجام: لاتقل عندی من ليس له اهلية ذلك و قوله اشهد انه عناهم عند غيرهم

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۲ص (الرسائل الرجالية: صص ۸-۹)

[الذريعة ۱۵۸/۴؛ دنا ۱۱۳۲/۲ (۱۱ نسخه) مکتبه امير المومنين ۲۲۴/۱]

۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۴۷۹/۱۳

آغاز: و منها ما رواه فی باب انه لا يكون شیئ فی السماء و الارض الا بسبعة من اصول حيث عن جریر بن عبدالله؛ انجام: برابر خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۴-۲۰۴۸]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۲گ (۱۳۳-۱۳۴)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف مخ: ۱-۳۴۹]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۳گ (۱۹۴-۱۹۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۵/۱۶×۲۱/۵سم [ف مخ: ۱-۳۴۹]

۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۹

خط: نسخ، کا: ابن الحاج محمد قاسم الوائی کاشی، تا: جمعه ۱۸ محرم ۱۲۴۴ق؛ در پایان دارد: «تشریف بکتابه هذه الرسالة من نسخة خط المصنف دام ظله، حين تشریف بخدمته و انا اقل تلامذته ...»؛ ۲گ (۱۱۴-۱۱۵) [ف: ۱۱-۶۵۵]

۵. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: جمعه ۱۸ محرم ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف نوشته شده؛ مصحح، با علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۶]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۱۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرندي، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکى با ترنج، ۱گ (۱۳۹-۱۴۰)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱/۱۵×۲۱/۴سم [ف: ۱-۱۱۳]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۲

آغاز و انجام: برابر



(1898 -

➤ ترجمه الصلوات ➤ اسرار الصلاة

[دنا ۱۱۳۳/۲]

● ترجمه الصلاة = ترجمه الصلوة / فقه / فارسی

tarjomat-os salāt = tarjomat-os salāt

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

تاریخ تألیف: (ترجمت) ۱۰۴۳ق

مؤلف می گوید: «چون اذکار نماز به زبان عربی وارد است و بسیاری از ابنای عجم بلکه عرب هم از فهمیدن آن عاجزند به خاطر این ضعیف محسن بن مرتضی رسید که آن را به زبان فارسی ترجمه نماید و بعضی آداب و فواید به آن منضم سازد تا شاید جمعی از مؤمنان از آن بهره مند گردند و این فقیر بی بضاعت را در اوقات حضور دل به دعای خیر یادآوری نمایند. بیت: تو که کیمیا فروشی نظری به قلب ما کن xx که بضاعتی نداریم و فکنده ایم دامی. پس ساعتی چند از اوقات صرف این مهم نمود و این هشت در که بمنزله درهای بهشت است بر روی طالبان گشود و به ترجمه الصلوة موسوم ساخت.» که عبارت است از: ترجمه اذان و اقامه، ادعیه افتتاح، سوره فاتحه، سوره قدر و توحید، رکوع، سجود، قنوت، تشهد.

آغاز: هر که نه گویای تو خاموش به xx هرچه نه یاد تو فراموش به. سپاس و ستایش کریمی را که با کمال کبریا و عظمت و استغناء و عزت در لطف و مرحمت و عطوفت و رأفت به روی بندگان گشود

انجام: و غرض اصلی بیان اصل نماز و ترجمه اذکار آن بود در تفصیل احکام شرایط خوض ننمود و الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی محمد و آله المعصومین.

چاپ: چند مرتبه چاپ شده؛ ایران، رقعی (۱۴ص)، با ترجمه الشریعة؛ دارالخلافة طهران، سنگی، ۱۲۶۳، خشتی

[الذریعة ۱۱۴/۴؛ مشار فارسی ۱۲۹۷/۲ و ۴۰۵؛ کتاب شناسی آثار فیض کاشانی ص ۱۵۱؛ ریحانة الأدب ۳۷۶/۴ و ۳۶۹/۴؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۶۱۷/۲ و ۱۲۷/۱؛ دنا ۱۱۳۳/۲-۱۱۳۴ (۹۷ نسخه)؛ کشف الحجب ۱۱۷؛ فهرستواره منزوی ۲۰۶/۷، ۲۰۳/۶]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۳/۲

آغاز: برابر؛ انجام: قراءت آهسته می شود و نیز واجب دانسته اند.

خط: نسخ متوسط، کا: محمد امین بن محمد طاهر بن هدایة الله کفزانی، تا: ۱۰۷۶ق؛ کاغذ: اصفهانی شکری آهارمهره، جلد: میشن نیلی، ۳۰ص (۱۷۴-۲۰۴)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۹/۵سم [ف: ۱۰-۵۷۸]

۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۰۷۵/۲-۲۵/۱۶۵

آغاز: و مناجات و عرض حاجات ارزانی فرموده و هر که رازی

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۶

آغاز: بسمله و منه سبحانه الاستعانة للتتميم، اعلم ان شيخنا البهائي هو محمد بن الحسين بن عبدالصمد الجبجي العاملي؛ انجام: و بعد ما طلعه [مطالعة] كتب تعليقات و حواشي و تحقیقات بل مؤخذات، و الله العالم

خط: شکسته نستعلیق و نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۲۱گ (۵۶-۷۶ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم [ف: ۶-۴۶۸]

➤ ترجمه صحائف شیث فی علم الصنعة ➤ الوضع الاکبر

➤ ترجمه صحاح اللغة ➤ صراح اللغة

➤ ترجمه صحاح جوهری ➤ صحاح اللغة (ترجمه)

➤ ترجمه صحیفه سجادیه ➤ حدیقه قطب شاهی

● ترجمه صدرالدین بن صفی الدین و ... / تراجم /

فارسی

t.-ye sadr-od-dīn ebn-e safi-yod-dīn va ...

شرح حال شیخ صدرالدین فرزند شیخ صفی الدین و صفی الدین اردبیلی از کتاب مجالس المؤمنین شوشتری و شیخ صدرالدین موسی و شاه نعمت الله کهنانی خراسانی و سید حیدر بن علی حسینی آملی و اوحدالدین مراغی و شمس الدین محمد جیلانی نوربخشی و ابوسعید ابوالخیر و دیگران.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵۷/۲۵

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد زمان بن کلبعلی مططب خراسانی، بی تا؛ ۲گ (۵۸-۶۰ر) [ف: ۷-۱۸۴]

➤ ترجمه صد کلمه ➤ عرفانی (رساله)

➤ ترجمه صد کلمه ➤ مطلوب کل طالب

➤ ترجمه صد کلمه ➤ مائة کلمة امام علی (ع)

➤ ترجمه صرف میر ➤ التصريف

➤ ترجمه صغری فی المنطق ➤ الدرة فی المنطق

➤ ترجمه الصلاة ➤ احکام نماز

➤ ترجمه الصلاة ➤ تحفة الابرار (مختصر)

➤ ترجمه الصلاة ➤ ترجمه الصلاة

➤ ترجمه الصلاة ➤ انوار العالیة البهیة فی تفسیر الصلاة الیومیة

➤ ترجمه الصلاة ➤ تحفة الابرار (مختصر)

➤ ترجمه الصلاة ➤ احکام نماز

➤ ترجمه الصلاة ➤ الوجیزة فی الصلاة

➤ ترجمه الصلاة ➤ آداب الصلاة

۱۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۷۶/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا و نستعلیق، بی‌ک، تا: اواخر قرن ۱۱؛ مصحح،  
مجدول؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشکى، ۲۲ گ (۲۳۲-۲۵۳)،  
۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۵/۵ سم [ف: ۳۴ - ۴۱۰]

۱۳. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۴۶/۱ - ج

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:  
روغنی گل و بوته دار، ۱۳ گ (۲-۱۴پ)، ۱۹ سطر  
(۱۸/۵×۹/۵)، اندازه: ۱۴/۵×۲۵/۵ سم [ف: ۵۴]

۱۴. تهران؛ مفتاح، محمد حسین؛ شماره نسخه: ۸۲۲/۴

خط: نستعلیق، کا: حاجی علی اصغر بن حاجی محمد سعید، تا:  
قرن ۱۱؛ سطور چلیپا؛ قطع: ربعی [نشریه: ۷ - ۲۵۸]

۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۵۹۶

آغاز: مگر از آن که روی دل به آن داشته باشد؛ انجام: برابر  
نسخه کامل؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: اواخر قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛  
مذیل به ابیاتی از سروده‌های مؤلف؛ اهدایی: رهبری، خرداد  
۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۲۰ ص، ۲۳ سطر،  
اندازه: ۱۴×۲۳ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۷۲]

۱۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۱

آغاز: برابر؛ انجام: و هفت پسر پی هم خدا بمن روزی کرد و از  
حضرت امام حسن علیه السلام.  
خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: وسط و انجام؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۳۷ گ، ۱۱ سطر (۱۲×۶)، اندازه:  
۱۷×۱۱/۵ سم [ف: ۶ - ۲۹]

۱۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۴۹/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد کریم، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: شرقی، ۹ گ  
(۷۷-۸۵)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲/۵ سم [ف: ۳۶ - ۶۳]

۱۸. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۲۰/۱۸۹-۴۰۹۶/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه‌ای عطف  
گالینگور قهوه‌ای، ۲۹ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۲-۸۴۲]

۱۹. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۲۴/۱۸۶-۴۸۸۶/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و همه ایشانرا مخاطب ساخته بگوید السلام  
علیکم و رحمة الله و برکاته سلام بر شما باد و رحمت خدای و  
برکتهای او تمت

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۵ گ، ۱۰  
سطر، اندازه: ۱۵×۱۱ سم [ف: ۲ - ۸۴۲]

۲۰. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۶۳۶/۵

آغاز: برابر؛ انجام: در حالتی که نیستم شک دارند که در پستی و  
فروتنی، و لا مستکبر و نه گردن کشنده و لا مستجیر و نه وامانده.  
خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ جلد: مقوا، عطف تیماج قهوه‌ای،

دارد با جناب متعال او روی بر روی تواند گفت؛ انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۲۰ ربیع الاول ۱۰۷۷ق؛ افتادگی: آغاز؛  
جلد: گالینگور، ۵۳ گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۰×۱۳ سم [ف: ۲ - ۸۴۳]

۳. زهان؛ مدرسه جعفریه زهان؛ شماره نسخه: ۶۰/۲

انجام: مگر امام که بر سه نوبت اختصار می‌کند و حضرت امام  
جعفر صادق (ع) فرمود که

خط: نسخ معرب، کا: محمد مومن جربادقانی، تا: ذیحجه  
۱۰۸۶ق؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳ گ (۱۷۹پ-  
۱۹۱پ)، اندازه: ۱۶×۲۴ سم [ف: ۴۹]

۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۷۷۲/۲۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: طالب بن اسماعیل، تا: ذیقعد ۱۰۸۸ق؛ جلد:  
مقوا عطف تیماج، ۷ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۶×۲۲ سم [ف: ۱-۳۹۵]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۶۸۴/۳

خط: نستعلیق، کا: حسن شریف ابن محمد نصیر، تا: صفر ۱۰۸۹ق؛  
جلد: چرم مشکى با ترنج و سرترنج، ۲۲ گ (۶۳-۸۴پ)، ۱۵  
سطر، اندازه: ۱۱×۱۹ سم [ف: ۴۱ - ۱۵۷]

۶. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۸۹۳/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ذیحجه ۱۰۹۳ق؛ افتادگی: وسط؛ فائده در  
روایت نوروز از حضرت امام صادق علیه السلام، با سرلوح  
مزدوج، مجدول؛ جلد: مقوا، ۳۵ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱×۲۰ سم  
[ف: ۱ - ۳۹۵]

۷. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۹۱/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: هادی، تا: ۱۰۹۵ق؛ ۳۲ گ (۸۱پ-۱۱۲)،  
۱۱ سطر [ف: ۳۹]

۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۴۴/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۰۹۶ق، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶ گ  
(۲۵۷پ-۲۷۲ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰/۵ سم [ف مخ: ۱ - ۳۴۲]

۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۲۵/۷

خط: شکسته نستعلیق چلیپا، کا: محمد حسین قاینی، تا: ۱۰۹۶ق؛  
جدول لاجورد و شنگرف؛ کاغذ: رنگارنگ، جلد: رویه کاغذ  
ساغری [ف: ۵ - ۴۲۶]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۵۳/۵

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی متن و حاشیه،  
جلد: تیماج تریاکی، ۵۵ ص (۴۰۴-۴۵۸)، چلیپا ۱۷/۵×۹/۵، اندازه:  
۱۹×۳۰ سم [ف: ۹ - ۱۱۸۷]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۴۷۲/۲

خط: نسخ تحریری، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:  
تیماج قهوه‌ای ترنجی، ۲۹ گ (۶۴-۹۲پ)، ۱۲ سطر (۱۳×۷)،  
قطع: بغلی [ف: ۱۷ - ۱۴۴]

۳۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۰۲/۳  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و یکتوبت دیگر ماموم بجانب چپ، این است ترجمه نماز چنان که از حضرات ائمه معصومین رسیده است  
 خط: نسخ، کا: محمد طاهر بن محمد یوسف حسینی طالقانی، تا: ۲۰ شعبان ۱۱۳۲ق، جا: مدرسه خلیلیه؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشکى، ۹گ (۶۰-۶۸پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۵-۵]  
 ۳۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۶۷۰/۳  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، کا: محمد احسن، تا: ۱۱۶۵ق؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۱۲ سطر (۹×۱۶)، اندازه: ۱۴/۵×۲۳سم [ف: ۲-۵۷۶]  
 ۳۳. تهران؛ مفتاح، محمد حسین؛ شماره نسخه: ۱۲۸۹/۵  
 خط: نستعلیق، کا: محمد بن عباس علی هزار جریبی، تا: ۵ جمادی الاول ۱۱۷۷ق؛ قطع: بیاضی ربعی [نشریه: ۷-۲۷۵]  
 ۳۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۳۷/۲  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مهر: «العبد المذنب محمد حسن بن محمد رضا» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۱گ (۴۰-۶۰پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف مخ: ۱-۳۴۲]  
 ۳۵. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۱۵۴/۵-۲۱/۷۴  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** بگوید التحیات لله همه تحیات مرخداپرا است و الصلوة و همه نمازها و دعاها  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا قهوه ای با عطف تیماج سرخ، ۱۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۲-۸۴۳]  
 ۳۶. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۰۵/۵  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳-۳۴]  
 ۳۷. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۸۶۰-۲۴/۱۶۰  
**آغاز:** حب حب در دل ایشان گردد نسبت برب الارباب و تا ساعتی چند بخضوع و خشوع؛ **انجام:** و داند که اگر حقتعالی نخواهد در دل آن کس نیفکند که یاری او کند محالست که او تواند کرد پس فی الحقیقه حقتعالی یاری او می کند بدست بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوا، ۱۹گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۲-۸۴۳]  
 ۳۸. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲۷  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف پارچه، ۱۴ سطر (۹/۵×۱۶)، اندازه: ۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۳-۷۲۵]  
 ۳۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۴۵۱  
**آغاز:** مگر از آن که روی دل به آن داشته باشد؛ **انجام:** برابر  
 نسخه کامل؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۲ص، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۷سم [ف: ۲۱/۱-۲۷۱]  
 ۴۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۸۴/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 ۱۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۲۱سم [ف مخ: ۱-۱۱۷]  
 ۲۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۶۸/۴  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۶گ (۲۱-۳۷پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف مخ: ۱-۳۴۲]  
 ۲۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۳/۵  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی، ۱۷گ (۶۳-۷۹)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۷سم [ف: ۳۴-۱۶۹]  
 ۲۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۷۳۹/۵  
 خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد صادق قاری قمی، تا: قرن ۱۲؛ ۲۷گ (۷۲-۹۸پ) [ف: ۵-۳۵۳]  
 ۲۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۵۶۵/۴  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** تو بندگی چه گدایان به شرط مزد مکن / که دوست خود روش بنده پروری داند.  
 در فهرست با عنوان «ترجمه نماز» و بدون نام مؤلف؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۲۱گ (۷۷-۹۷پ) [ف: ۵-۲۹۱]  
 تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۷/۴-عکسی  
 اصل نسخه: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲-۶۶]  
 ۲۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۶  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق بسیار خوش، کا: میر عماد الحسنی، تا: ۱۱۰۸ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ با سر لوح مذهب، مجدول؛ کاغذ: متن و حاشیه، جلد: تیماج سبز، ۱۷گ، ۱۲ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۴×۲۲سم [ف: ۳-۲۱۹]  
 ۲۶. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۶۸۶/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، کا: محمد رحیم، تا: ۱۱۱۲ق؛ ۲۶گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱-۳۹۴]  
 ۲۷. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۱/۲-۱۱/۱۸۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، کا: محمد رضا بن محمد کاظم ملقب به ثناء، تا: ۱ ذیحجه ۱۱۱۵ق، جلد: تیماج عطف تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج، ۳۰گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۲-۸۴۲]  
 ۲۸. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۴۵/۳  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۱۵ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶گ (۷۶-۹۱پ)، اندازه: ۵/۵×۱۹سم [ف: ۲-۴۱۷]  
 ۲۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۶۳/۲-ب  
 بی کا، تا: ۱۱۲۰ق؛ ۲۰گ (۴۱-۶۰) [ف: ۱-۱۲۴]  
 ۳۰. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۶۶۷/۲  
 کا: محمد جعفر قاری بن ملا ابوالحسن، تا: ۱۱۲۶ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش تیماج تریاکی عطف تیماج قرمز، ۱۶ص (۱۳۴-۱۵۰)، اندازه: ۸×۱۴سم [ف: ۵-۱۷۴۳]

- خط: نسخ خوش و معرب، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ کاغذ: فرنکی، ۳۸ گک (۱-۳۸)، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۰×۶سم [ف: ۳۰-۳۰۳]
۴۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۸۰۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق هندی، بی کاء، تا: حدود قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول، راسته و چلیپا؛ کاغذ: شرقی، جلد: مقوایی عطف پارچه، ۴ برگ، ۱۶-۱۹، مورب سطر، اندازه: ۱۱/۵×۲۰سم [ف: ۲۵-۱۳۳]
۴۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۶۳/۳  
 کاء: خلیفه محمد سعید تفرشی، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ محشی با نشان «صدر المتکلمین» و تاریخ ۱۳۴۲؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶ گک (۶۵-۸۰پ)، ۱۷ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۳۰۴]
۴۳. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۷۱۹/۲  
 خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قرمز، ۳۴ گک (۱۱۵-۱۴۸)، ۱۲ و ۱۴ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [نشریه: ۱۳-۹۷]
۴۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۸۳۵  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، تا: ۱۲۱۵ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنکی نخودی آبی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۶ گک (۲۵-۵۰)، ۱۵ سطر (۵/۶×۱۳/۵)، اندازه: ۱۱/۲×۱۷/۵سم [رایانه]
۴۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۹۶/۱۰  
 خط: نستعلیق، کاء: احمد بن محمد طاهر، تا: یکشنبه ۲ محرم ۱۲۱۸ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی، ۸ گک (۱۵۸-۱۶۵) متن و هامش، ۳۱ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۱۳/۵×۲۴سم [ف: ۱۰-۱۷۴۴]
۴۶. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۸۷/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ و نستعلیق، کاء: عبدالرحیم دونائی نوری، تا: دوشنبه ۳ ذیحجه ۱۲۲۴ق؛ ۲۴ گک، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۱×۱۵سم [ف: ۱-۱۱۸]
۴۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۳۲/۲  
 خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۲۳۲ق؛ مجدول، مصحح؛ مهر: کتابخانه «جعفر سلطان القرائی»؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۶۶ گک، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۰سم [ف: ۲۰-۲۲۶]
۴۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۸۷۹/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کاء، تا: اواسط جمادی الثانی ۱۲۳۳ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱ گک (۷۳-۹۳پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۱×۱۹سم [ف: ۱۸-۷۵]
۴۹. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۴۷۶/۱  
**آغاز:** برابر  
 خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۲۳۴ق؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: تیماج مشکی، ۳۰ گک، ۱۴ سطر (۷×۱۱)، اندازه: ۹×۱۴سم [ف: ۳-۹۶۹]
۵۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۹۰۴ ض
- بی کاء، تا: ۱۲۳۵ق [د.ث. مجلس]
۵۱. قم؛ گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۴۶۶۲-۲۳/۱۸۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ و نستعلیق، کاء: رجبعلی بن آقا محمد شفتی، تا: ۲۷ ذیحجه ۱۲۳۸ق، جا: اصفهان، محله درب کوشک؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۶ گک، مختلف السطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲-۸۴۲]
۵۲. مشهد؛ میدی؛ شماره نسخه: ۳۱۴  
 خط: نسخ، کاء: محمد بن ابراهیم خراسانی سیوجانی، تا: شنبه ۲۷ شعبان ۱۲۴۰ق؛ جلد: گالینگور قرمز، ۱۵ گک، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [شخصی ف: ۲-۴۴]
۵۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۷۹۵/۷  
**آغاز:** اعوذ بالله من الشیطان الرجیم یعنی پناه میگیریم بخدا از شر و سوسه دیو رانده از درگاه خدا؛ **انجام:** برابر  
 نسخه فاقد خطبه است؛ خط: نستعلیق، کاء: محمد تقی بن حاجی تراب شیرازی، تا: ۱۲۳۹-۱۲۴۰ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۱۲ گک (۱۴۷-۱۵۸پ)، اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱۵-۱۸۲]
۵۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۶۴/۳  
 خط: نسخ، بی کاء، تا: محرم ۱۲۴۴ق؛ اهدایی: عسکر شاهی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش تیماج عنابی عطف تیماج زرد، ۴۸ گک (۱۱۱-۱۵۸)، ۱۱ سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۴-۱۳۰۵]
۵۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۵۴۵/۴  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، تا: ۱۲۴۷ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۵ ص (۱۲۷-۱۶۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۱×۱۹سم [ف: ۲-۳۳/۱۷۴]
۵۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۸/۲  
 خط: نستعلیق، بی کاء، تا: دوشنبه ۲۷ صفر ۱۲۵۷ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی، ۳۱ ص (۲۸-۵۸)، ۱۷ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۱۳×۲۱سم [سنا: ف: ۱-۶۱]
۵۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۸۱۷/۱  
 بی کاء، تا: ۱۲۶۰ق؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی، ۲۵ گک (۱-۲۶)، اندازه: ۵×۱۳/۲سم [ف: ۳-۱۱۱۰]
۵۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۲۶۹/۴  
 خط: نسخ، کاء: محمد علی بن ملا اسمعیل قریه شیری، تا: ۱۲۶۲ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری، ۱۵ ص (۷۴-۸۸)، ۱۲ سطر (۷/۵×۱۲)، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۵-۱۵۹۴]
۵۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۰/۷  
**آغاز و انجام:** برابر  
 بی کاء، تا: ۱۲۶۳ق؛ کاغذ: سفید و آبی و زرد، جلد: تیماج مشکی، ۳۷ ص (۲۰۰-۲۳۶)، ۱۴-۱۶ و ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۰/۵سم [ف: ۱۰-۳۳۸]
۶۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۷۰۳/۲

۶۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۵۸۶  
خط: نسخ، کا: رضی بن رضا محمد بن علی حسینی قزوینی  
خیابانی حیدری، تا: ۱۷ شعبان ۱۲۹۲ق؛ مجدول؛ اهدایی: رهبری،  
مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی و آبی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج  
قهوه ای، ۲۵گ، ۱۷-۱۴ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۵سم [اهدائی رهبر:  
۱۴۴-۳]
۷۰. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۳/۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵-۶۰۲]  
۷۱. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۲-۶۱۶۱  
خط: نسخ، کا: ابوطالب، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
مشکی، ۱۱ سطر، قطع: ربیعی [ف: ۲۲۴]
۷۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ضی ۱۲۸۰۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: احمد بهشتی کرمانشاهی، تا: ۲۵ ربیع الثانی  
۱۳۰۳ق؛ واقف: حسین کی استوان، ۱۳۴۸؛ کاغذ: نخودی فرنگی،  
جلد: تیماج قهوه ای، ۴۰گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۷/۵×۱۳سم [ف: ۲۰-۸۳]
۷۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳-۷۱۴۰-۳۶/۱۴۰  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۶ صفر ۱۳۰۶ق، مجدول؛ جلد: تیماج  
زرد، ۱۸گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۲-۸۴۲]
۷۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۵۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضا حسینی صفایی، تا:  
۱۳۵۷ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: مشقی، جلد: مقوا،  
۲۱ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۵/۵×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: ۲۰-۸۳]
۷۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مجدول، چلیپا؛ واقف: نائینی؛ ۵گ،  
اندازه: ۲۶×۴۲سم [ف: ۴-۴۱۳]
۷۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۱۵  
آغاز: برابر؛ انجام: خرگوش صفت ولیک بیدار نه  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ واقف: نادرشاه؛ ۴۸گ، ۱۰ سطر،  
اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۴-۴۱۳]
۷۷. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲-۱۳۰۸  
آغاز: برابر؛ انجام: سنت پیغمبر او را از روی خضوع و خشوع  
پرور است اما نه از برای دنیا و نه از برای آخرت  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوا عطف تیماج قهوه ای، ۵گ، ۲۰  
سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱-۳۹۴]
۷۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱-۳۸۴۰  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوا، ۱۵گ، ۲۰ سطر، اندازه:  
۱۳×۲۴سم [ف: ۱-۳۹۵]
۷۹. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲-۸۵۸۸-۵۸/۳۸  
خط: نستعلیق، کا: فرج الله جهانشاهی، تا: ربیع الاول ۱۲۶۴ق؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۶گ (۱۷پ-۳۲ر) [ف: ۱۰-۱۵۸۴]
۶۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۵۵/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: عبدالکریم حسینی خوزانی، تا: ۱۲۵۸-  
۱۲۶۵ق؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴گ  
(۱۳۰پ-۱۴۳ر)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۱-۱۶۹]
۶۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ضی ۱۳۵۱۴  
آغاز: مگر از آن که روی دل به آن داشته باشد؛ انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: علی بن عبدالرحیم، تا: ۲۳ محرم ۱۲۶۶ق؛  
افتادگی: آغاز (یک برگ)؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکی،  
۱۲گ، ۱۵-۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲۱/۱-۲۷۰]
۶۳. بیرجند؛ دیانی؛ شماره نسخه: ۱۰۱/۲  
خط: نسخ، کا: محمد بن علی اصغر قائنی سرچاهی، تا: دوشنبه ۱۷  
جمادی الاول ۱۲۷۱ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۹گ (۳۹پ-۴۷ر)،  
اندازه: ۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۷۹]
۶۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۷۵/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: محمد کاظم بن ملا امیر علی بن ملا موسی خان  
بن محمد باقر قزوینی الاصل ساکن سیارستاق، تا: ذیقعد  
۱۲۷۱ق، جا: روستای رحیم آباد؛ کاغذ: فرنگی، ۳۵گ (۲-۳۶)،  
۱۲ سطر، اندازه: ۷×۱۴سم [ف: ۲۸-۶۲۵]
۶۵. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۴۰۷/۳  
آغاز: برابر؛ انجام: و مکتوبست دیگر ماموم بجانب چپ، این  
است ترجمه نماز چنانکه از حضرت ائمه معصومین رسیده است  
بی کا، تا: ۱۲۷۵ق؛ محشی؛ جلد: سیاه، اندازه: ۱۸×۲۲سم [ف: ۲۲۵]
۶۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۳۳۳/۳  
آغاز: برابر؛ انجام: و یکتوبت دیگر ماموم بجانب چپ. این است  
ترجمه نماز چنانکه از حضرات ائمه معصومین رسیده است  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۸۲ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد:  
تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۱۸۵گ، ۱۷ سطر (۵/۶×۱۵)،  
اندازه: ۱۱×۲۲سم [ف: ۱۵-۱۴۵]
۶۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۸۰۸  
آغاز: مگر از آن که روی دل به آن داشته باشد؛ انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: محمد بن علی اصغر سمنانی، تا: ۱۲۸۲ق؛ افتادگی:  
آغاز؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵گ، ۱۷  
سطر، اندازه: ۲/۲×۱۶سم [ف: ۲۱/۱-۲۷۱]
۶۸. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۴۴۱/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: رضی بن رضا بن محمد علی حسینی قزوینی  
خیابانی حیدری، تا: ۱۲۹۲ق، جا: مدرسه اثنا عشریه مشهور به  
آقاسی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵گ (۱۰پ-۳۴ر)، اندازه:  
۵/۵×۱۶/۵سم [مؤید: ۳-۳۵۴]

۸۸. مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۷۲  
خط: نسخ خوب، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۱ سطر، قطع: ربعى [نشریه: ۵-۱۶]
۸۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۸۷۹/۹  
بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۱۷ سطر (۲۰×۹)، قطع: بیاضی [ف: ۱۷-۲۴۲]
۹۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۳۲/۲-طباطبائی  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج چرمی مشکى، ۱۶ گ (۱۰-ب-۲۵)، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۲۲-۲۴۱]
۹۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۷۸/۱۲  
آغاز: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲ گ (۱۲۴-پ-۱۳۵)، [ف: ۳۷-۳۲۰]
۹۲. قم؛ مؤسسه حضرت آية الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۷۹/۱  
بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۸ گ (۱-پ-۸)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۸ سم [ف: ۱-۵۳]
۹۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۰۳/۲  
آغاز: نیز به آن منضم سازد تا شاید جمعی از مؤمنان از آن بهره مند گردند ... و این هشت در که به منزله درهای بهشت است بر روی طالبان گشود و به ترجمه الصلوة موسوم ساخت؛ انجام: برابر  
خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز (بخشی از مقدمه کتاب افتاده است)؛ مصحح؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای ترنج‌دار، ۱۹ گ (۳۱-ر-۴۹)، ۸-۱۲ سطر (۱۳×۷/۵)، اندازه: ۱۷/۸×۱۰/۳ سم [ف: ۱۲-۲۹/۱]
۹۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۵۹/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۱ ص (۵۶-۷۶)، اندازه: ۱۸/۵×۱۲ سم [ف: ۳۲-۳۴۱]
۹۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۰۷/۳  
آغاز: برابر  
صفحه‌ای از رساله؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۱ گ (۱۴۲-پ)، ۱۶ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۱۹×۱۳ سم [ف: ۱۵-۴۷/۱]
۹۶. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۵۱/۲  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی سفید و کبود، جلد: تیماج سرخ، ۲۳ گ (۶۹-پ-۹۱)، ۱۵ و ۱۷ سطر (۵-۵/۵×۱۱-۱۱/۵)
۹۷. یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۳۰۷/۲  
خط: نستعلیق نازیباء، کا: ملا دادرش بن ملا محمد، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۱ گ (۲۲-پ-۳۲)، اندازه: ۲۱/۱۶×۵ سم [ف: ۲-۲۸]
۹۸. یزد؛ وزیري؛ شماره نسخه: ۱۳۴/۳
- آغاز: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۱۶ گ (۲۱-۳۶)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۲-۸۴۲]
۸۰. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۹/۱۵۴-۸۹۳۴/۱  
آغاز: برابر  
تاریخ تحریر ۸۲۲ (هم به عدد و هم به حروف) در قزوین نوشته شده که قطعاً صحیح نیست؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲۹ گ (۱-۲۸)، ۱۲-۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲-۸۴۲]
۸۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۹/۱۹۸-۸۹۷۸/۱  
آغاز: سازد و شاید جمعی از مؤمنان بهره مند کردند و این فقیر بی بضاعت را در اوقات حضور دل به دعای خیر یادآوری نمایند؛  
خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز (یک صفحه)؛ ۳۳ گ (۱-۳۳)، ۹ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [ف: ۲-۸۴۳]
۸۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۲/۱  
خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج مشکى، ۶۲ گ، ۱۱ سطر (۵/۵×۱۲)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵ سم [ف: ۱-۴۳۹]
۸۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۴/۱۴۶-۴۸۴۶/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲۵ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲-۸۴۲]
۸۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۹۵/۲  
آغاز: برابر  
در فهرست با عنوان «اسرار تکبیرات افتتاحیه» و ناشناس آمده ولی آغاز همانند ترجمه الصلاة است؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: کاهی نباتی، جلد: تیماج، ۹ ص (۱۹۴-۲۰۲)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۲ سم [ف: ۳-۱۲]
۸۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۹۸/۲  
بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: مقوا رویه مخمل سرخ، ۱۳ گ (۴۳-پ-۵۵)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۳-۴۱۷]
۸۶. بشرویه؛ امیرالمؤمنین؛ شماره نسخه: ۷۴/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲ گ (۱۳۹-پ-۱۵۰)، ۱۹-۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [ف: مخ]
۸۷. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۶۱۰  
آغاز: برابر؛ انجام: والحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطیبین الطاهرین. کتبه العبد المذنب عبدالرشید  
خط: نستعلیق خوش، کا: عبدالرشید، بی‌تا؛ مجدول، مذهب، با کمند کشتی زرین، یک سرلوح و کتیبه مذهب مرصع اعلا؛ مهر: مشیرالسلطنه، حسین بن هدایت الله، رضا الحسینی، ناصرالدین شاه قاجار؛ کاغذ: کاغذ حاشیه دولت آبادی، کاغذ متن خانبالغ نخودی، جلد: مقوای روغنی بوم لیمویی منقش به گل و برگ، ۶۲ ص، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۱۷/۵ سم [ف: ۱-۱۰۳]

۱۰۸۵ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۲گ (۲پ-۳۳پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۰سم [ف: ۵-۱۷۳]

● ترجمه الصلاة = رساله نماز / فقه / فارسی

tarjomat-os salāt = r.-ye namāz

میرلوحی سبزواری، محمد هادی بن محمد، ۱۱۱۳ قمری

mīrlowhī sabzevārī, mohammad hādī ebn-e mohammad (- 1702)

وابسته به: التنبیهات العلیة علی وظائف الصلاة القلیة = اسرار الصلاة؛ شهید ثانی، زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)

تاریخ تألیف: سه شنبه ۱۸ جمادی الاول ۱۰۹۶ق؛ محل تألیف: قندهار

گویا ترجمه‌مانندی است و در برخی جاها گزارش مختصر از رساله شهید ثانی، در یک «مقدمه» و سه «مطلب» و «خاتمه»، که پس از اتمام کتاب «اصول العقاید» به درخواست برخی از احباب و بزرگی ساخته است. [دنا ۱۱۳۶/۲]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۱۴/۸

آغاز: بسمله. الحمد لله ... و بعد چنین گوید ... محمد بن علی المدعو بهادی الحسینی که چون نماز افضل عبادات بدنیه ... است می‌باید مومن شرایط و آداب آن را بداند ... و ترتیب این رساله بر مقدمه و سه مطلب و خاتمه؛ انجام: عند مواقف الاشهاد محمد و آله الطیبین الامجاد

خط: نستعلیق، کا: فضل علی بن ابوطالب اصفهانی، تا: یکشنبه ۱۴ ذی‌قعدة ۱۲۳۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی ترنج‌دار، ۱۴۲ص (۴۹۹-۶۴۱)، ۱۶ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۱۶-۱۵۰]

۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۸۷۱/۲

آغاز: بهترین گوهری که ناخدای عقل متین به دستیاری غواص یقین در بحر اخلاص از روی نیاز غوص آن تواند نمود حمد خداوندی است که از رشحات امواج بحار قدرتش؛ انجام: از تعقیب خواهد به رساله زاد العقی که این فقیر در او را در نمازها و طریقه کردن نماز شب نوشته و در آن نهایت رعایت اختصار نمود رجوع کند و اگر بیش از آن طلب کند به کتاب زیادة الدعوات که این حقیر نوشته و در آن ذکر تمام عمل سال را بر وجه ایجاز قلمی گردانیده رجوع نماید

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۱-۳۹۵]

● ترجمه الصلاة / فقه / فارسی

tarjomat-os salāt

مشهدی، محمد حسین بن ابی محمد، ۱۱۷۵ قمری

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالرحیم، بی‌تا؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: مقوایی پارچه قهوه‌ای، ۱۸، (گک ۳۵۰-۳۶۸)، ۱۹ سطر (۱۳×۲۱)، اندازه: ۲۹×۲۰سم [ف: ۱-۱۷۳]

۹۹. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۲۷۷

آغاز: و در دل آنکس نیفکند که یاری او کند؛ انجام: و از نطفه پدید آمده که همه کس

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ هدایی: وزیری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری عطف تیماج زرد، ۴۴گ، ۹ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۵-۱۵۹۸]

۱۰۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۶۵۳/۱

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: گوناگون، جلد: میشن سیاه، ۱۲گ (۳پ-۱۴پ)، اندازه: ۲۹×۱۱سم [ف: ۶-۸۱]

۱۰۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۳۲/۱۱

خط: نسخ، کا: مهدی، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج تریاکی عطف پارچه چهره‌ای، ۲۲گ (۱۳۵-۱۵۶)، ۱۵ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۲۰×۱۱سم [ف: ۴-۱۳۷۰]

۱۰۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۵۹۸/۲

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ مجدول؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: شمشیر، ۲۱گ (۱۱۸-۱۳۸)، ۱۵ سطر (۶×۱۱)، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف: ۵-۱۷۱۵]

۱۰۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۷۲۶

خط: نستعلیق، کا: غلامعلی بن عسکر اشکوری، بی‌تا؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۳گ (۲۱پ-۴۳پ)، ۱۶ سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [رایانه]

● ترجمه الصلاة / دعا / فارسی

tarjomat-os salāt

حسینی علوی، محمد بن احمد، ۱۱ قمری

hoseynī 'alavī, mohammad ebn-e ahmad (- 17c)

ترجمه اذان و اقامه و اذکار و بعضی ادعیه و اعمال نماز با اشاره به بعضی از اسرار آنها، برای آشنا نمودن فارسی زبانان، در نه «معرفت»: ۱. ذکر اذان و تفصیل و بیان آن؛ ۲. اقامت؛ ۳. ادعیه افتتاح؛ ۴. تفسیر سوره فاتحه؛ ۵. تفسیر سوره توحید؛ ۶. بیان رکوع؛ ۷. بیان سجود؛ ۸. قنوت؛ ۹. تشهد و سلام.

[دنا ۱۱۳۳/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۶۶/۱

آغاز: مرتبه افزای رتبه عبادت و موجب علو درجه طاعت حمد معبودی است که متعبدان از دل و جان اگر از بدایت تا نهایت در آن کوشند؛ انجام: اگر اراده معرفت احکام شرعیه در نماز و غیر آن داشته باشند در کتاب سلك النجاة ملاحظه نمایند و آن بخاطر گذراندن

خط: نستعلیق، کا: رضا قلی بن نور الله (مشهدی)، تا: ۱۲ شعبان

آن به طریق اختصار که مصلی را باعث کلال نباشد منتخب و به تحریر این رساله پرداخت.  
[دنا ۱۱۳۶/۲]

تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۳۸۷

آغاز: و آنچه در آنها هست که یکی از آنها خلاق است آفریده است ... و دیگر بدانکه خدای سبحان و تعالی قادر است و مختار است و بقدرت؛ **انجام**: خاتمه بر رأی ارباب دین و دانش مخفی نماند که اقل عباد الله ... باین فکر افتاد که نماز واجبی و نوافل یومیه مع تعقیبات ... و کسانی را که مرضی طبع افتد و خواهند نقل نمایند؛

خط: نسخ معرب، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ وقف آقا میرزا بزرگ بن ملا عبدالرحیم برکافه مؤمنین در ربیع الاول ۱۲۸۲؛ واقف: جزایری، ۱۳۵۱؛ جلد: تیماج ضربی قهوه با ترنج، ۱۶۴ گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۰/۵ × ۱۴/۵ سم [ف: ۱ - ۱۱۸]

#### ● ترجمه الصلاة / دعا / فارسی

tarjomat-os salāt

شیرازی، محمد محسن بن محمد اسماعیل  
šīrāzī, mohammad mohsen ebn-e mohammad esmā'īl

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۵۱۸/۶

آغاز: نسایم زواهر حمدیکه ریاحین دل عابدان با اخلاص را معطر کرده اند معبودی را سزد که غزل سرایان بوستان معانی؛ **انجام**: ان کان فی الرسالة التي الفتها خطاء او سهو صححوه الله و لاتسهتر و نی بالله لانها اول ما الفت مع قلة البضاعة

بی کا، بی تا؛ ۱۶ گ (۲۲۱-۲۳۶)، اندازه: ۱۱/۵ × ۱۵ سم [ف: ۱ - ۳۳/۷۰]

#### ● ترجمه الصلاة / فقه / فارسی

tarjomat-os salāt

مهجور

mahjūr

رساله مفصلی است در احکام و مسایل و ترجمه نماز. مؤلف ابتدا مقدمه مفصلی در خصوصیات مجتهد و لزوم مراجعه غیر مجتهد به مجتهد آورده و پس از آن صفات امام جماعت (در این بخش از حدیقه المتقین و معراج السعاده میر سید محمد شهبهانی نقل نموده است)، مقدمات نماز و مقارنات نماز را بیان نموده است.

قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۳/۲۰۳-۴۶۸۳/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی محمد و آله اجمعین اما بعد بر رأی اخوان صفا پوشیده نماند که هر مکلفی باید به تکلیف خود عمل نماید هر کس بنده خدای تعالی و امت

( - mašhadī, mohammad hoseyn ebn-e abī mohammad 1762)

اهداء به: شاه عباس صفوی

رساله‌ای است مختصر در ترجمه و بیان ادعیه و اذکار و آیاتی که در وضو و نماز وارده شده، مشتمل بر «مقدمه» و دو «مقاله» و «خاتمه».

[دنا ۱۱۳۶/۲]

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۴۷/۲

آغاز: ای نام تو بهترین سر آغاز x بی نام تو نامه کی کنم باز. سپاس و ستایش افزون از قیاس و حمد و ثنائی بیرون از تخمین و مقباس پادشاهی را در خور است؛ **انجام**: و بعد از هر نمازی آیه الکرسی بخوانی و معانی آیه الکرسی بسیار است.

خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۱۴ ربیع الاول ۱۲۲۶ ق، جلد: تیماج مشکي، ۳۶ گ (۴۲-۷۷)، ۱۰ سطر (۷/۵ × ۱۱)، اندازه: ۱۲ × ۱۸ سم [ف: ۲ - ۲۸۲]

#### ● ترجمه الصلاة / فقه / فارسی

tarjomat-os salāt

یزدی، عبدالخالق بن عبدالرحیم، - ۱۲۶۸ قمری  
yazdī, 'abd-ol-xāleq ebn-e 'abd-or-rahīm ( - 1852)

ترجمه تحت اللفظی است بسیار مختصر برای آنچه در نماز خوانده می شود که برای عوام نگاشته شده است.  
[دنا ۱۱۳۶/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۹۱/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... این رساله ایست که در آن معنی نماز برای عوام نوشته شد

خط: نسخ، کا: محمد قلی بن صفی قلی افشار خراسانی، تا: سه شنبه ۴ شعبان ۱۲۶۵ ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ (۱۳-۱۶)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰/۵ × ۱۷/۵ سم [ف: ۲۷ - ۶۶]

#### ● ترجمه الصلاة / دعا / فارسی

tarjomat-os salāt

دهکردی، ابوالقاسم بن محمد رضا، ق ۱۳ قمری  
dehkordī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad rezā ( - 19c)

مختصری است در آداب و ادعیه نماز و در آغاز بحثی در مسائل اعتقادی دارد، مؤلف در خاتمه می گوید که به این فکر افتاد که نماز واجبی و نوافل یومیه مع تعقیبات و ترجمه آن مختصر مفیدی از کتب متقدمین انتخاب و رساله ترتیب نموده باشد، بنابراین از ترجمه الصلاة مولانا محمد باقر مجلسی تاب ثراه و مفتاح الفلاح شیخ بهاء الدین محمد جبل عاملی و مقال طریقه نماز پنجاه و یک رکعت را مع ترجمه و تعقیبات و آداب وقت



هوا و ماهیان دریا نزد خدا و رسول ... روز چهارشنبه ۱۸ شهری  
رجب المرجب سنه ۱۲۳۷؟

شامل ابواب و فصول مختلف از جمله در فضیلت فاتحه الکتاب،  
فضیلت قرآن و سوره یس، در فضیلت قل هو الله احد (سوره  
اخلاص)، فضیلت صدقه دادن و صبر کردن در بلا، در فضیلت  
خنده، در شرح نماز جمعه، در بیان قربانی کردن و ...؛ خط:  
شکسته نستعلیق متوسط، کا: گل محمد کیامرای الاصل، تا:  
۱۲۳۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: مقوایی  
روکش دو رویه تیماج مشکی عطف تیماج قهوه ای، ۶۷گ (۱-)  
۶۷، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۸۸]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۱۴

آغاز: بسمله، ای آنکه ز اشراق نور جمالت بسمله سپاس بی قیاس  
و ستایش؛ انجام: و بطهرکم تطهیرا بدعای خیر یاد فرمایند  
خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد حسن نوری، تا: ۱۲۴۲ق [الفبائی  
ف: ۱۲۳]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۴۷۳/۳

آغاز: بسمله، در بیان ترجمه الصلاة الله اکبر یعنی خدای عزوجل  
بزرگ است؛ انجام: و خود بدان عمل میکرد تا مبعوث شد.  
ترجمه فارسی عبارات نماز است؛ خط: نستعلیق مغلوط، بی کا، تا:  
با تاریخ ۱۲۴۴ق، جلد: چرم قهوه ای ترنج دار، ۱۴ص، (۲۸۷-  
۳۰۰)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۴۵ - ۲۵۵]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۵/۴

آغاز: چون اعظم عبادات نماز است و اتیان آن با کمال تمام  
نمی شود مگر به خضوع و خشوع؛ انجام: یعنی اجابت می کند  
خداوند عظیم از برای کسی که حمد کند او را ...  
ترجمه فارسی سوره ها و اذکار نماز را به روشی بسیار مختصر با  
اشاره به بعضی مطالب اعتقادی برای عزیزی در این رساله گزارش  
شده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد علی هزار جریبی  
خادم روضه رضویه، تا: ۲۴ ذی قعدة ۱۲۵۳ق، جا: مشهد، مدرسه  
میرزا جعفر؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قرمز، ۷گ (۵۲پ-  
۵۹پ)، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۲۷ - ۲۳۷]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۷۵۶/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد بدانکه تفسیر الصلواتی است  
که جناب آقای؛ انجام: و رب الارضین السبع و ما فیهن و ما بینهن  
و رب العرش العظیم و الحمد لله رب العالمین.  
ترجمه اذان و اقامه و واجبات نماز، با اشاره به بعضی از اسرار آن،  
از افادات آقای سید جعفر؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد باقر  
بن محمد علی محلاتی، تا: ۱۲۶۷ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۶گ  
(۱پ-۷پ)، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۷ - ۳۱۶]

۱۰. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۱۱۰/۲

خط: مختلف، بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش  
کاغذ ابری عطف با تیماج تریاکی، ۱۶ص (۷۶-۹۱)، اندازه:  
۱۷×۲۰سم [ف: ۵ - ۱۵۳۵]

محمد ... و شیعه اثنا عشریه؛ انجام: دویم به خواص و عوام امام  
که در صف جماعت انتظام یافته اند چنانچه تحریمها التکبیر و  
تحلیها التسلیم و این اشاره را تحقیقی از این زیاده در کتب  
مبسوطه تحریر یافته فلیطلع ثمة.  
خط: نسخ و نستعلیق شکسته، کا: ملا علی اصفهانی، تا: ۲۷ ربیع  
الثانی ۱۲۹۲ق؛ جلد: تیماج کرم با ترنج و سرترنج، ۷۰گ، ۱۰  
سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۲ - ۸۴۱]

## ● ترجمه الصلاة / فقه / فارسی

tarjomat-os salāt

غیر همانند:

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۹۰/۲

آغاز: بسمله، الحمد لله الذی جعل الصلوة معراج المؤمنین و الصلوة  
و السلام علی خیر خلقه محمد و آله اجمعین؛ انجام: ما صلیت  
علی ابراهیم و آل ابراهیم انک حمید و مجید.  
جزئیات نماز به فارسی ترجمه شده و به آخر آن متن چند دعا نقل  
گردیده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: احمد، تا: ۱۱۳۷ق؛ دارای  
یک سرلوح، مجدول؛ کاغذ: خانیالغ، جلد: تیماج مشکی، ۶۴ص،  
۱۰ سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۰×۱۶/۵سم [ف: ۲ - ۱۹۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۷۵/۲

آغاز: نماز در اذان چهار گانه اکبر است، اقیم لندبها قریة الی الله،  
الله اکبر؛ انجام: بعد از سلام آن صلوات را بجا آورد با نیت بعد  
دو سجده سهو را بعمل آورد  
بیان واجبات و مستحبات و اذکار نماز همراه با ترجمه آنها؛ خط:  
نسخ مغرب و نستعلیق، کا: محمد کاظم بن ملا امیر علی بن ملا  
موسی خان بن محمد باقر، قزوینی الاصل ساکن سیارستاق، تا:  
قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، ۱۲گ (۳۶ - ۴۷)، ۷ سطر، اندازه:  
۷×۱۴سم [ف: ۲۸ - ۶۲۵]

۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۸/۱۶۲-۸۷۱۲

آغاز: بسمله، بدانکه سنت است که چون نماز گذارنده وضو  
ساخت و رو به قبله ایستاد اذان و اقامت بگوید  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۲ جمادی الاول ۱۲۲۷ق، جا: طهران؛  
۳۷گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۹×۱۴سم [ف: ۲ - ۸۴۳]

۴. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۰۴/۱۹

رساله صلاة فیض ترجمه شده و مترجم معلوم نشد [ممکن است  
ترجمه الصلاة او باشد که فهرست نگار تصور کرده عربی است و  
آغاز را نیاورده تا امکان داوری باشد]؛ خط: نسخ و نستعلیق،  
بی کا، تا: رجب ۱۲۳۳ق، جا: اصفهان؛ کاغذ: آهار مهره، جلد:  
تیماج مشکی عطف تیماج مشکی، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱ - ۱۵۶]

۵. تهران؛ مدارک فرهنگی؛ شماره نسخه: ۹۵/۱

آغاز: و براه راست رفتن و بعد از آن دیگر آنرا وصیت می کنم  
چنانکه حق تعالی فرموده؛ انجام: و آمرزش خواهند او را مرغان

مذهب، دارای کمند قرمز؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشکي، گک (۷۰-۷۸پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۵/۲۰سم [ف: ۲۶-۱۳۸] ۳. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۳/۱۰

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ اشعاری به فارسی از فیض؛ کاغذ: شرقی، گک (۱۱۷-۱۲۴)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۷سم [ف: ۳۴-۱۷۳]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۶۱

آغاز: برابر؛ انجام: و الحمد لله و الصوله على نبيه ... معنى بكر خواهدهش تا ببرد بکارتی کامل؛ خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضای حسینی، تا: ۱۳۵۷ق؛ اهدایی؛ رهبری؛ کاغذ: مشقی، جلد: مقوا، ۷ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۰-۷۹]

۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۳۲/۹

خط: نسخ، کا: مهدی، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج تریاکی عطف پارچه چهره‌ای، گک (۱۱۴-۱۲۲)، ۱۵ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۱×۲۰/۵سم [ف: ۴-۱۳۷۰]

ترجمة الضرير < سيرة النبي (ترجمه)

● ترجمه طالبین و ایضاح سالکین / عرفان و تصوف، تراجم، فارسی

t-ye tālebīn va īzāh-e sālekīn

بخاری، محمد عوض

boxārī, mohammad 'avaz

رساله‌ای است در احوال و گفتار عرفای سلسله نقشبندیه. آغاز: اعوذ بالله من الشیطان الرجیم بسم الله الرحمن الرحیم. حمد بیحد و ثنای بیحد آن خدای را که رب عالمیان است، یعنی مربی و تربیت کننده عالمیان است ... اما بعد چون بعد عهد و زمان شده ... بلاغرض انبعاث شوق غلبه کرده که از مشایخ ماتقدم عزیزان مکرمان نقشبندیه درین طریق بحر عمیق غواصی کرده

چاپ: به اهتمام مارین موله، فرهنگ ایران زمین، ۱۱: ۱۹۳-۲۲۸ [فرهنگ ایران زمین ۷۲/۸-۱۳۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۶۶۵/۵-عکس

نسخه اصل: از روی نسخه آقای سید محمد محیط طباطبائی و نسخه بادلیان اکسفورد ۴۸۵ مورخ ۱۲۲۴ به نام طریقه اولیای نقش‌بند در فهرست (۵۱/۳ س ۲۶۹۰)؛ کا: ارزرومی، تا: ۱۲۲۴ق [فیلمها ف: ۳-۲۳۱]

ترجمة طب الرضا < الرسالة الذهبية (ترجمه)

ترجمة طب الرضا < تحفة الرضا

۱۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۸۰

ترجمة الصلوة و معنى فارسی نماز؛ بی کا، بی تا؛ اهدایی: اصغر حیدری، ۱۳۸۷ [رایانه]

۱۲. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۷۰۴/۱

آغاز: الله اکبر یعنی بزرگتر است خدا خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ گک (۱-۱۱)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۳-۱۲۱]

ترجمه صلاة الجمعة < صلاة الجمعة

ترجمة الصلاة في بيان معاني افعالها و اقوالها < معاني افعال الصلاة

ترجمة الصلوة < ترجمة الصلاة

ترجمه صلواتیه خواجه < دوازده امام (ترجمه)

ترجمه صور درج < صور الدرج (ترجمه)

#### ● ترجمه الصيام / فقه / فارسی

tarjomat-os sīyām

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

شامل هشت «در»: فضیلت روزه، اقسام روزه، شرایط روزه، معنی روزه، آداب روزه، خلل روزه و تلافی آن، فوات روزه و تلافی آن و اعتکاف.

آغاز: سپاس و ستایش مر خدای را عزوجل که از ماهها ماه رمضان را برگزید سپس موسم روزه این امت مرحومه گردانید انجام: و در حدیث وارد شده که اعتکاف ده روز آخر ماه رمضان برابری می کند با دو حج و دو عمره رزقنا الله العکوف ... به انجام آمد ترجمه الصيام و الحمد لله

چاپ: به اهتمام بهمن کریمی، تهران، سربی، جیبی، ۱۲۶ص [الذریعة ۱۱۴/۴؛ ریحانة الادب ۳۶۹/۴؛ فهرست‌های خودنوشت فیض ۱۵۳؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۶۱۷/۲؛ دنا ۱۱۳۷/۲ (۷ نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۰۱

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۱؛ مذیل به چند بیت از سروده‌های مؤلف؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهارمهره، جلد: مقوا، ۸ص، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۴۵]

۲. قم؛ مرعشي؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۷/۷

آغاز: برابر؛ انجام: و در حدیث وارد شده که اعتکاف ده روز آخر ماه رمضان برابری می کند با دو حج و دو عمره خط: نسخ، بی کا، تا: حدود قرن ۱۱؛ محشی با نشان «۵»، مجدول

➤ ترجمه طب الرضا < تحفه شاهیه عباسیه در شرح رساله رضویه ذهبیه

➤ ترجمه طب الرضا < ترجمه رساله ذهبیه

➤ ترجمه طب الرضا < شرح الرسالة الذهبية

➤ ترجمه طب الرضا < تحفه الرضا

➤ ترجمه طب الرضا < تحفه الرضا لذخيرة الملوك النجباء

### ● ترجمه طبقات الامم / تاریخ / فارسی

t.-ye tabaqāt-ol omam

زیدان، جرجی، ۱۸۶۱ - ۱۹۱۴ میلادی

zeydān, jorjī (1861 - 1914)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۹۶۷

آغاز: بسمله، انسان همیشه از قدیمترین زمانها که اجتماعی و

مدنی شده؛ **انجام**: ایشان نزدیکترند به پولینیا از سوب آنها زیرا

ایشان بیشتر شبیه بانهادر عادات و اعتقادات و آدابشان

خط: نستعلیق تحریری، بی کا، بی تا؛ ۱۲۹ گ، اندازه: ۲۲×۱۸ سم

[رایانه]

➤ ترجمه طرائف ابن طائوس < الطرائف (ترجمه)

### ● ترجمه الطهارة / فقه / فارسی

tarjomat-ot tahāra

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱

قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

اهدا به: فرزندش معین الدین احمد (محمد)

تاریخ تألیف: محرم ۱۰۷۲

مختصری است در احکام طهارت با استناد به آیات و احادیث،

در هشت «در» به عدد درهای بهشت: ۱. فضیلت طهارت و اقسام

آن؛ ۲. شکر نعمت آب و احکام آن؛ ۳. تعداد حیث و کیفیت

ازاله آن؛ ۴. تعداد تفت و کیفیت تطهیر بدن؛ ۵. تعداد حدث و

رفع آن؛ ۶. کیفیت وضو و فواید آن؛ ۷. کیفیت غسل و فواید

آن؛ ۸. کیفیت تیمم و فواید آن.

آغاز: بسمله منت خدایرا تقدست اسمائه که ارواح مومنان را

درمبدأ فطرت پاک و پاکیزه آفرید و ... اما بعد این مختصریست

درفقه طهارت موسوم به ترجمه الطهارة

**انجام**: اگر تاخیر نکند و نماز بگذارد و پیش از خروج وقت

عذرش زایل شود مستحب است که نماز را اعاده کند و الله

الموفق بانجام آمد کتاب ترجمه الطهارة.

[الذریعة ۱۱۵/۴؛ ریحانة الادب ۳۶۹/۴؛ فهرستهای خودنوشت فیض کاشانی

۱۵۴؛ دنا ۱۱۳۷/۲ (۱۴ نسخه)؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۶۱۷/۲ و ۱۳۲/۱]

### شرح و حواشی:

۱- اذکار الطهارة = ترجمة الاذکار = اذکار و ادعیه ترجمة الطهارة؛

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی (۱۰۰۶-۱۰۹۱)

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۶۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۱؛ اهدایی: رهبری، کاغذ:

حنایی، ۱۲ ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۷۲]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۵۹۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۱؛ محشی؛ اهدایی:

رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهارمهره، جلد: مقوا،

۱۱ ص، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴ سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۵]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۷/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: حدود قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ:

شرقی، جلد: تیماج مشکي، ۱۳ گ (۴۷-۵۹ پ)، ۱۵ سطر

(۷×۱۵)، اندازه: ۲۰/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۲۶ - ۱۳۵]

۹. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۳۷۳۵/۱

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی، ۱۰ برگ، (۱-

۱۰ پ)، ۲۰ سطر (۷×۱۷)، اندازه: ۲۳/۵×۱۲ سم [ف: ۳ - ۹۹۵]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۳/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی،

۱۱ گ (۵۱-۶۱)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۷ سم [ف: ۳۴ - ۱۶۸]

۱۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۱۷۳۰/۷

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالوهاب بن حاجی محمد صادق کاشانی، تا: صفر

۱۱۱۷ ق؛ جلد: تیماج مشکي، اندازه: ۱۸/۵×۱۳ سم [ف: ۲ - ۶۰۰]

۱۲. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۹۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسن بن علاء الدین محمد طیب، تا: ۲۶ رجب

۱۱۴۱ ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳ گ (۷-۱۹)،

اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۱ - ۱۱۳]

۱۳. قم؛ گلیپایانی؛ شماره نسخه: ۲۴/۱۹۵-۴۸۹۵/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکي،

۵ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۱۱ سم [ف: ۲ - ۸۴۴]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۵۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضا حسینی، تا: ۱۳۵۷ ق؛

مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی مشقی،

خط: نسخ ریز، بی‌کا، بی‌تا؛ گک (۱۰۳-۱۰۴) [ف: ۱۱ - ۶۵۴]  
۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲/۱۸۶ - ج

بی‌کا، بی‌تا؛ گک (۱۷۴-۱۷۵) [ف: ۱ - ۲۹۲]  
۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۳ - طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی  
آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، گک (۵۶-۵۷)، ۲۱  
سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲ - ۳۰۹]

### ● ترجمه عبدالحمید العطار و ابنه = شرح حال

عبدالحمید بن سالم عطار و پسرش / رجال / عربی

t.-u 'abd-ul-ḥamīd al-'aṭṭār wa ibn-i-h = š.-e ḥāl-e  
'abd-ol-ḥamīd ebn-e sālem 'attār va pesarāš

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ -  
۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

رساله‌ای است بسیار مختصر در شرح حال و توثیق عبدالحمید بن  
سالم عطار و فرزندش محمد بن عبدالحمید.

آغاز: هذه مقالة في حال عبدالحمید بن سالم العطار و حال ابنه  
محمد بن عبدالحمید فنقول اما عبدالحمید فالظاهر انه ثقة

انجام: عن محمد بن احمد عن محمد بن عبدالحمید عن سيف  
بن عميرة عن منصور بن حازم الاسدي الكوفي  
[الذريعة ۱۵۹/۴؛ دنا ۱۱۳۸/۲]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ گک (۱۳۵-۱۳۶)  
۱۳۶ (ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۴۹]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۱

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ گک (۱۹۶-۱۹۸) [پ: ۱۷ سطر،  
اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵ سم [ف مخ: ۱ - ۳۴۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق،  
کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۳ص (۱۰۹-۱۱۱)، ۲۲ سطر،  
اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۰۳]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۳

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد:  
تیماج مشکى، گک (۱۰۲-۱۰۳) [پ: ۲۷ سطر، اندازه:

۲۷×۱۷ سم [ف: ۵ - ۲۱]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

جلد: مقوا، گک، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۲/۵ سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۶]

۱۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۹۸/۶

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، بی‌تا؛ گک (۱۳۱-۱۳۲) [ف: ۳ - ۴۱۹]

۱۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۶۸۸/۳

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی خط دار، جلد: مقوایی  
عطف پارچه‌ای، گک، ۱۵ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷ سم  
[ف: ۳ - ۱۰۲۱]

۱۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۳۲/۳

خط: نسخ، کا: مهدی، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با  
تیماج تریاکی عطف پارچه چهره‌ای، گک (۵۹-۷۱)، ۱۵ سطر  
(۷×۱۵)، اندازه: ۲۰/۵×۱۱ سم [ف: ۴ - ۱۳۷۰]

### ● ترجمه عبدالحمید العطار = تحقیق فی حال

عبدالحمید بن سالم العطار / رجال / عربی

t.-u 'abd-ul-ḥamīd al-'aṭṭār = taḥqīq-un fī ḥāl-i 'abd-  
ul-ḥamīd ibn-i sālim al-'aṭṭār

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ -  
۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

این رساله مشتمل بر حالات عبدالحمید بن سالم عطار است و  
اینکه آیا ثقة است یا نه؟

آغاز: هذه مقالة في حال عبدالحمید ... فنقول اما عبدالحمید  
فالظاهر انه ثقة العلامة و ابن داود

انجام: عن محمد بن عبدالحمید عن سيف بن عميرة عن منصور  
بن حازم الاسدي الكوفي  
[الذريعة ۱۵۹/۴؛ دنا ۱۱۳۸/۲]

۱. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا:  
ربیع الاول ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با  
علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک، اندازه:  
۲۱×۱۵ سم [ف: ۳۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند  
ملا محمد مهدی هرندي، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی  
با روکش تیماج مشکى با ترنج، گک (۱۲۴-۱۳۱) [پ: ۲۴ سطر،  
اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۱ سم [ف: ۲۷/۱ - ۱۱۳]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۷

مقاله فی باب عبدالله بن محمد؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، گک (۲-۹)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶-۴۶۷]

### ● ترجمه عبدالله بن یحیی کاهلی = تحقیق حال

عبدالله بن یحیی کاهلی / رجال / عربی

t-u 'abd-ul-lāh ibn-i yaḥyā kāhilī = taḥqīq-u ḥāl-i 'abd-ul-lāh ibn-i yaḥyā kāhilī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

این گفتار نیز در مجموعه رجالی جای سخن از سید محمد باقر شفتی است و گویا همچون دیگر رساله ها و گفتارها به قلم اوست هر چند نام و نشانی و یا دیباچه و خطبه ای ندارد.

[تنقیح المقال مامقانی ج ۲: ۲۲۳-۲۲۴؛ دنا ۱۳۸/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۴-طباطبانی

آغاز: عبدالله بن یحیی الکاهلی اختلاف مقالة العلماء فيه علی اقوال اربعة فقیل بضعف حدیثه و قیل بحسنه ... فی الفهرست فی الکاهل قال عبدالله بن یحیی له کتاب. عن ابی الیحتری وهب بن وهب صاحب المغازی تزوج ابو عبدالله علیه السلام بامه یعنی وهب بن وهب؛ انجام: حکم جماعه من فحول العلماء بصحة حدیثه کالعلامه ... و الروضه علی ما نقل عنهم.

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکي، گک (۱۲۰)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲-۳۱۲]

### ● الترجمة العبقريّة و الصولة الحيدرية للتحفة الاثني عشرية / کلام و اعتقادات / عربی

at-tarjumat-ul 'abqarīyya wa-ṣ ṣawlat-ul ḥaydarīyya li-t-tuḥfat-il iṭnā 'aṣarīyya

اسلمی هندی، محمد سعید، ق ۱۳ قمری  
aslamī hendī, mohammad sa'īd (- 19c)

وابسته به: تحفه اثني عشریه = نصیحة المؤمنین و فضیحة الشیاطین؛ دهلوی، عبدالعزیز بن احمد (۱۱۵۹-۱۲۳۹ق)  
تاریخ تألیف: ۵ شعبان ۱۲۲۷ق؛ محل تألیف: شهر مدارس هندوستان

ترجمه عربی است از کتاب «تحفه اثني عشریه» تألیف شاه عبدالعزیز بن شاه ولی الله احمد بن عبدالرحیم دهلوی که خود را در مقدمه کتاب، حافظ غلام حلیم بن شیخ قطب الدین احمد بن شیخ ابوالفیض دهلوی معرفی کرده است. مترجم در اثنای ترجمه مطالبی از خود اضافه نموده است.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکي، گک (۱۵۲-۱۵۳پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۵]

۶. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۴

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق، قطع: خشتی [نشریه: ۵-۶۰۳]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: شیخ محمدباقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج سبز، ص ۳ (۹۶-۹۸)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۱۰-۲۴۵]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳-۳۷۹]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، گک (۲۲۲-۲۲۳پ)، ۲۳ سطر (۱۸/۵×۹)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵، [ف: ۱۱-۲۰۴]

۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱۱ - ج

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، گک (۹۸-۹۹پ)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، [ف: ۱-۲۹۲]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۷

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا [ف: ۴-۳۱۲]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبایی، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۷۵-۷۶پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۴-۵۰]

### ● ترجمه عبدالله بن محمد / رجال / عربی

t-u 'abd-ul-lāh ibn-i muḥammad

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱

آغاز: بسمله، فهذه مقالة فی باب عبدالله ابن محمد حیث انه قد اتفق الاسانید کثیراً خصوصاً اسانید الکافی رواية محمد بن یحیی عن عبدالله بن محمد؛ انجام: و انا لو قلنا بانتفاء عبدالله بن محمد المذكور هنا کما هو مقتضى ما ذکرناه فبعده الله بن محمد منحصر فی عبدالله ابن محمد المتقدم، و الله اعلم

... بالمعنى المصطلح ... غير مراد ... و غيره ليس بحجه (مطلب ناتمام و ناقص است).

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی  
آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، گک (۱۲۱-۱۲۴پ)،  
۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۳۱۳]

### ● ترجمه العجايب = داستان بدرشاه و اناردانه / داستان

/ فارسی

tarjomat-ol 'ajāyeb = dāstān-e badr-šāh va anār-dāne

بلغرامی، تبکیه بن وندلال، ق ۱۳ قمری

belegrāmī, tabkiye ebn-e vandlāl (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۴۱ق؛ محل تألیف: بلغرام

ترجمه‌ای است به نظم و نثر از داستان بدرشاه و اناردانه.

[دنا ۱۱۳۸/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۱۲۲

آغاز: هزاران ستایش و ثنا مر احدى را که از سودای ... وحوش  
خامه مانند شاخ آهو بر خود پیچیده و از اندیشه گفتگویش خون  
در دل دواب نافه وار سیاهی آورده؛ انجام: بر جرم من ببخش که  
آورده ام شفیع xx اشک ندامت و عرق انفعال را / الهی پیامرز این  
هر سه را xx مصنف نویسنده خواننده را

خط: نستعلیق، بی کا، تا؛ چهارشنبه سلخ ربیع الثانی ۱۲۴۳ق، بی کا؛  
جلد: مقوایی، عطف پارچه آبی، ۲۰۰گک، ۱۲ سطر اندازه:  
۱۹×۱۲سم [ف: ۳۸ - ۱۵۷]

✦ ترجمه عدة الداعی < مفتاح النجاح

### ● ترجمه عديم الادب في دعاء شهر رجب / دعا

/ فارسی

tarjomat-o 'adīm-el adab fī do'ā'-e šahr-e rajab

عبدالعلى، ق ۱۳ قمری

'abd-ol-'alī (- 19c)

اهدا به: محمد باقر

تاریخ تألیف: نوروز و رجب ۱۲۷۱ق

شرح و ترجمه دعای ماه رجب است که در پی نمازهای واجب  
خوانده می شود با مطلع «یا من ارجوه لک خير ...»

[دنا ۱۱۳۸/۲؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۱/۱۳۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۹۱/۲

آغاز: بسمله. حمد له ... اما بعد ... عبد العلى گوید که چون حسب  
الامر ... محمد باقر ... بر این فقیر ... لازم گردید که دعای ...  
رجب ... را ترجمه مناسب با احوال وی نماید ... امثال این معنی  
را نمود و در این زمان تعطیل ... و هو النوروز الواقع فی هذا الشهر

قیم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۰۸

آغاز: ان احق كلمة حسنى تجوبها فواتح الخطب و الكتاب و  
اصدق لهجة لسنی تهر منها لوايح الحجج و الخطاب حمد رب  
محق ادحضت آیاته الحاسمة؛ انجام: و انهزم السلطان مراد  
البایندری الى فارس فتيه الشاه اسمعيل فلم يقاومه هناك بل فر  
الى بغداد و جرى الشاه اسمعيل فى ممالك آذربايجان و عراق  
العجم و فارس و من ذلك الوقت ظهرت شعار الرفضة المخدولين  
فى تلك البلاد و لا حول و لا قوة الا بالله العلى العظيم  
خط: نسخ، کا: اسماعیل بن المرحوم ملا عثمان بن ملا خضر بن  
ملا اسماعیل، بی تا، امثالاً لامر صاحب الاعظم و مرشد الاكرم  
الشيخ مصطفى [تاریخ کتابت دست خورده و به ۱۲۰۰ ق تغییر  
یافته در حالی که تاریخ اتمام ترجمه ۱۲۲۷ ق است]؛ مقابله شده،  
مصحح، در اول نسخه در حاشیه آمده: «این کتاب مستطاب در  
بندر مدارس که شهری از هندوستان ترجمه اش به اتمام رسیده  
است ۱۲۲۷»؛ تملک: سید احمد صادقی در سندج ۱۳۵۰؛ جلد:  
تیماج سرخ با ترنج با سر، ۲۵۵گک، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۳۵سم  
[ف: ۱ - ۹۴]

### ● ترجمه عثمان بن عيسى الرواسي = تحقيق حال

عثمان بن عيسى الرواسي / رجال / عربی

t.-u 'uṭmān ibn-i 'īsā ar-rawāsī = taḥqīq-u ḥāl-i 'uṭmān  
ibn-i 'īsā ar-rawāsī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ -  
۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

گفتاری است که نسبت آن به شفتی مسلم است و به مناسبت  
آن که رواسی عامری کلابی موضوع این گفتار بر طبق بعضی از  
اقوال از اصحاب اجماع است، مؤلف در این گفتار درباره  
اصحاب اجماع و جمله معروف که درباره عده‌ای از راویان  
گفته شده، یعنی «اجمعت ... علی تصحیح ما یصح عنهم»، در ۴  
«مقام» بحث کرده است. شفتی خود رساله‌ای مستقل نیز در این  
موضوع دارد.

[دنا ۱۱۳۸/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۵-طباطبائی

آغاز: فی عثمان بن عيسى الرواسي الكلابي العامري اعلم ان  
العلامه فی الخلاصه ضبط الرواس ... و قال الفاضل الحسن بن  
داود رايت فی كتاب العجالة الرواسي بضم الراء منسوب الى  
روثاس بن كلاب بن ربيعه؛ انجام: المقام الرابع فی دفع ما يتوهم و  
روده علی المباحث السالفه فنقول ان هنا ايرادان الاول ان الاجماع

آن برمی آید که مراد متن ترکی آن است. در «مقدمه» و پنج «باب» و یک «خاتمه»: ۱. درباره واجب الوجود؛ ۲. صفاته ثبوتیه؛ ۳. صفات سلبيه؛ ۴. نبوت؛ ۵. امامت، این یکی گسترده، در چند «فصل».

آغاز: شکر بیحد به آن واجب الوجود که اثبات الوهیتش مثل الشمس فی کبد السماء ظاهر و پیدا و ثبوت و حدانیتش مثل (النهار اذا تجلی) باهر و هویدا است

انجام: اگر در واقع ضروری باشد نزد دیگران و لکن بر او ظاهر نشده باشد سبب کفر شدن به انکار آن ظاهر نیست چه جای آنکه اجماعی باشد که ضروری نشده باشد مثل حرمت جماع در حیض تمت.

چاپ: تصحیح آقای محسن صادقی، قم، دفتر تبلیغات اسلامی

۱. تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۳۱۴۰

آغاز: برابر؛ انجام: انصاف اینست که نفس ناطقه در باب ادراک در تدبیر و تصرف الیق بدن مستفید است ... محرر این رساله را که بزبان ترکی و با اصطلاح آل عثمان نوشته شده بود و خواندن و فهمیدن در غایت اشکال بود لهذا بقلم فارسی زبان در دست حقیر تحریر یافت ...

خط: نستعلیق، کا: مسأله دان، اسماعیل بن حسین، تا: ۱۲۸۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی، ۱۴۹گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰ [ف: ۳-۹۶۲]

۲. قم؛ طبعی؛ شماره نسخه: ۲۹۲

آغاز: برابر؛ انجام: حضرت موسی علیه السلام می دانست که حقتعالی را دیدن نمیشود ولیکن قوم گفتند

از آغاز کتاب تا اواخر باب چهارم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ ۶۸گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۱-۴۷]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۵۰۷

آغاز: برابر؛ انجام: اما فائده حشر جسمانی این است که چون نفس ناطقه کسب کمال با این بدن حاصل کرده است پس عدالت اقتضا می کند که باز این بدن محشور شود.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۶ شعبان ۱۱۹۶ق؛ جلد: تیماج سیاه، ۱۰۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۳۳/۱-۶۱]

➤ ترجمه عقاید الاسلام ➤ ارشاد المسلمین

➤ ترجمه عقاید اهل اسلام ➤ ارشاد المسلمین

### ● ترجمه العقائد الدینیة فی الأصول الاعتقادیة / کلام

و اعتقادات / فارسی

tarjomat-ol 'aqā'ed-ed dīniyya fe-l osūl-el e'teqādiya

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 -

العزیز من سنة احدى و سبعین و مائین بعد الف ... و او را موسوم نمود به «ترجمة عديم الادب فی دعاء شهر رجب»؛ انجام: فانه ليس الا اليك المستند و السلام على من اتبع الهدى.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳۰گ (۴۴-۷۴ر)، ۱۵ سطر (۶×۱۱)، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۱۳ - ۳۰۷۰]

### ● ترجمه عشق = دیوان نابی / شعر - ترکی

t.-ye 'ešq = dīvan-e nābī

نابی رهاوی، یوسف بن عبدالله، - ۱۱۲۴ قمری  
nābī rahāvī, yūsof ebn-e 'abd-ol-lāh ( - 1712)

دیوان غزل های نابی است با تخلص «نابی» و به ترتیب تهجی با چند رباعی و نام کتاب تاریخ آن می باشد.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۹۱۸

آغاز: بن اولسم اول تهی در اول پر او بن بستهی ×× ساغر میدر بوزم هم مشرب بکا / ایتمکه احکامن استخراج دور عشرتک ×× آسمان نخل کولده ژاله در کوکب بکا؛ انجام: قاردمی سنگ به ادله قارشکده نمایان ×× بر کز هله مرآته باقی خسرو جانان / دیواننک اتمامنه تاریخ نابی ×× ایتمکده ایکن خانه اندیشه ايله مشق / هاتف دیدی هیچ چکمه انک روز ارلدن ×× تاریخی دینلمشدر آنک ترجمه عشق

خط: نستعلیق ترک، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: استنبولی، جلد: تیماج تریاکی عطف سبز، ۷۳گ، ۲۱ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۲-۲۹۰۶]

### ➤ ترجمه العقائد ➤ اصول دین

### ● ترجمه العقائد = اثبات الامامة / کلام و اعتقادات / فارسی

tarjomat-ol 'aqā'ed = esbāt-ol emāma

وایسته به: عقائد الاسلام = اصول دین؛ مقدس اردبیلی، احمد بن محمد (-۹۹۳ق)

این رساله، ترجمه فارسی همان رساله «عقائد الاسلام» ترکی است که منسوب به مقدس اردبیلی است که معلوم نیست ترجمه از اردبیلی است یا غیر او و در رساله ترکی آن هم تردید شده است زیرا به شاه عباس دوم (۱۰۵۲-۱۰۷۷ق) تقدیم شده که در متن فارسی آن هم آمده و تناسب با روزگار مقدس اردبیلی معروف ندارد. از این رساله سه نسخه یافت شده یکی در ملی تبریز که مترجم را به احتمال میرزا اسماعیل بن حسین تبریزی معروف به «مسئله دان» یا «مسئله گو» دانسته و نسخه ای از آن در کتابخانه مجلس معرفی شده و مترجم را فردی به نام محمد یوسف اینانلو معرفی کرده که فردی ناشناس است و نسخه ای در کتابخانه طبسی که از مقدس اردبیلی دانسته شده که از توضیح

1680)

تاریخ تألیف: ۱۰۴۳ق

رساله مختصری است در بیان اعتقادات حقه شیعه با استفاده از آیات مبارکه قرآن کریم و روایات ائمه طاهرین (ع). دارای هشت «باب» چون ابواب بهشت: ۱. وجود واجب؛ ۲. وحدانیت او؛ ۳. صفات او؛ ۴. پیامبری؛ ۵. امامت؛ ۶. معاد؛ ۷. احوال محشر؛ ۸. بهشت و دوزخ.

**آغاز:** حمد بی حد و ثنای بی عد خداوند جهان آرای دلگشای را که صوامع قدس آسمان را مزین ساخت ... اما بعد، پوشیده نماند که مردمان از برای آن آفریده شده‌اند ... که بنابراین فقیر حقیر خاکسار راه علما محسن بن مرتضی ...

**انجام:** ۱: دوستان خود را به آن خواهد خواند و دشمنان را خواهد راند و مؤلف این رساله که از فدویان خاک در او است ان شاء الله جامی کرامت خواهد فرمود که لذت دیدار ساقی او را چنان محسوسازد که به لذت شراب نپردازد. گر تو ز شراب می‌شوی مست xx ما را ساقی رباید از دست  
۲: گر هست شراب خوردن آیین کسی xx معشوق به جام خوردن آیین من است. رزقنا الله ذلک بمنه وجوده و کمال کرمه.

**چاپ:** به انضمام ترجمة الصلاة و ترجمة الشريعة، تهران، بی‌تا، ۱۲۶۰، سنگی؛ به کوشش بهمن کریمی، به انضمام زاد السالکین و ترجمة الصلاة و الفت نامه، تهران، کانون معرفت، ۱۳۳۱ش.  
[الذریعة ۱۱۷/۴؛ نسخه‌های منزوی ۹۲۰/۲؛ مشار ۴۰۵؛ ریحانة الأدب ۳۷۶/۴ و ۳۶۹/۴؛ فهرست‌های خودنوشت فیض کاشانی ۱۵۵؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۶۱۷/۲ و ۱۳۴/۱؛ فهرستواره منزوی ۲۱۰/۹؛ کتاب‌شناسی فیض کاشانی، ص ۱۶۲-۱۶۴؛ دنا ۱۱۳۹/۲ (۵۶ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۷۸۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۲

خط: نسخ، کا: حسین بن حاجی غیاث، تا: ربیع الثانی ۱۰۵۸ق؛ مصحح، محشی؛ مهر: «لا اله الا الله الملك الحق المبين محمد حسین» (مربع)؛ کاغذ: شرقی، جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۵۹گ، ۱۲ سطر (۱۰×۶)، اندازه: ۱۶/۵×۹/۵سم [ف: ۱۵ - ۱۷۰]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۷۴/۳

نسخه اصل: کتابخانه شیخ محمود مهدوی قزوینی - قزوین؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ذیقعد ۱۰۶۴ق؛ ۳۸ص (۵۴-۹۲) [عکسی ف: ۳ - ۳۴۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۸۰/۴۸

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۱

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۰۶۹ق؛ ۱۹گ (۴۵۹-۴۷۷) [ف: ۱۵-۳۴۳]  
۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۷۷/۲

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۰۷۳ق؛ با سرلوح زیبا؛ مجدول؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۱-۱۴ سطر [ف: ۵ - ۳۴]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۳۷/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۱

خط: نسخ، کا: عبدالله فرزند محمد طالب، تا: ۱۰۷۳ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی، ۲۵گ (۲-۲۶)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴×۷سم [ف: ۳۰ - ۳۹۹]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۰۵/۲۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۱

خط: نستعلیق چلیپا، بی‌کا، تا: ۶ جمادی الاول ۱۰۸۱ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قرمز، ۵ص (۶۵-۶۹)، اندازه: ۱۶×۲۹سم [ف: ۱۳ - ۲۱۳]

۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۳۲/۴-عکسی

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۲

خط: نستعلیق پخته، کا: علی بن محمد رضا مسلم، تا: ۱۰۸۶ق؛ ۵۳ص (۹۲-۱۴۴) [عکسی ف: ۱ - ۷۱]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۵/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۱

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد نصیر بن محمد صادق محرر قورچی، تا: رمضان ۱۰۹۰ق؛ با تمبری با تصویر احمدشاه قاجار؛ کاغذ: فرنکی، ۱۳گ (۱-۱۳)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۴ - ۱۷۶]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۷۶/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۱

خط: نسخ زیبا و نستعلیق، بی‌کا، تا: اواخر قرن ۱۱، در حیات فیض؛ مصحح، مجدول؛ کاغذ: شرقی، ۲۸گ (۲۰۵-۲۳۲)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۵سم [ف: ۳۴ - ۴۰۹]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۴۳/۹۲

**آغاز:** برابر

بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول مذهب؛ جلد: گالینگور سرخ عطف تیماج، ۲۵ص (۴۸۷-۵۱۱)، [ف: ۳۶ - ۳۸۹]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۵۹۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۱

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ محشی؛ اهدایی؛ رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوای عطف میشن قهوه‌ای، ۱۳گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴سم [ف: ۲۶ - ۱۵۲]

۱۲. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: ۲۱۵۹۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** تم بالخیر والصواب الحمد لله صلی الله علیه و آله

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱ [رایانه]

۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۶۷/۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** برابر ۱

خط: نسخ، بی‌کا، تا: اواخر قرن ۱۱؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشکي، ۴۹گ (۱۴۸-۱۹۶)، ۱۱ سطر (۱۰×۵)، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۱۱ - ۳۶۷]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۷/۱



- طباطبائی، تا: ۲ ربیع الثانی ۱۱۰۶ق، مصحح؛ کاغذ: شرقی آهار مهره، ۲۷گ (۱-۲۷)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۳×۷سم [ف: ۳۰-۴۶۸]
۲۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۸۵۶/۴  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۸ شوال ۱۱۱۸ق؛ جلد: تیماج زرشکی، ۲۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۱-۳۹۶]
۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۰۳/۲  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نستعلیق، کا: بسطامی، تا: ۱۱۱۹ق، جا: اصفهان؛ کاغذ: فرنگی سمرقندی و نازک نباتی، جلد: تیماج تریاکی با ترنج، ۲۳ص (۷۸-۱۰۰)، ۱۸-۲۵ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱۷-۲۹۵]
۲۶. همدان؛ مدرسه غوب؛ شماره نسخه: ۱۳۳/۲  
کا: محمد باقر شریف، تا: ۹ ربیع الاول ۱۱۲۱ق؛ قطع: بیاض رقمی [رشت و همدان: ف: ۱۳۸۳]
۲۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۰۰۱/۲  
آغاز: تو نبودی و پیدا شدی و یقین میدانی که خودت را خود از نیست به هست نیاوردی چرا که در حال نیستی خود نبودی پس چگونگی نقش خود نمودی؛ انجام: برابر ۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۱۰ ربیع الاول ۱۱۳۲ق؛ افتادگی: آغاز و وسط؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۶ص (۳۶-۶۱)، اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۵سم [ف: ۲۵-۲]
۲۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۷۱/۵  
بی کا، تا: ۱۱۷۸ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۱۲گ (۹۵-۱۰۶ر)، ۲۹ سطر (۷×۱۶)، اندازه: ۹×۱۹سم [ف: ۱۳-۳۳۳۹]
۲۹. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۸۹۵-۲/۳۰/۹  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۲۶ سطر، قطع: رحلی [ف: ۱۹۰]
۳۰. کاشان؛ عاطفی، افشین؛ شماره نسخه: ۱۰۸/۳  
انجام: و بهشت جای بقا و هستی ابدی است نه مرگ دروست و نه بیماری و نه آفت و نه عیب و نه غم و نه ...  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی، ۲۹گ (۳۶-۶۴پ)، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۹۶]
۳۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۶۶/۱۱  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳-۳۱]
۳۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۰۵/۷  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳-۳۴]
۳۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۴۵۰  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نستعلیق، کا: فاضل زاده بدیع، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: گالینگور سبز، ۲۱گ، ۷۱ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۲/۵×۲۰سم [ف: ۵-۵۸۹]
۳۴. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۴۸۹۵/۹-۲۴/۱۹۵  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱

- آغاز: خلق جدید بل هم بلقاء ربهم کافرون و نیز هرگاه حق تعالی؛ انجام: برابر ۲  
از بخشی از در هفتم آغاز و تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: حدود قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ محشی با نشان «۵» کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشککی، ۱۰گ، (۱۰-۱۰ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۰سم [ف: ۲۶-۱۳۴]
۱۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۵۰۵  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۲  
خط: نسخ معرب و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «۱۲» و غیر آن، مصحح، مقابله را محمد ربیع به جهت حسن رضا خان صاحب انجام داده؛ تملک: محمد جعفر بتاریخ ۱۳ شوال ۱۱۹۸، عباس موسوی کرکری بتاریخ رجب ۱۳۲۰؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۶گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۲۴-۲۵۸]
۱۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۹۸/۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: مقوا رویه مخمل سرخ، ۳۲گ (۲-۳۳ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۰/۵سم [ف: ۳-۴۲۰]
۱۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۳/۱  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی با نشان «منه»؛ تملک: زین العابدین، عبدالله بهبهانی؛ کاغذ: شرقی، ۲۴گ (۲-۲۵)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۷سم [ف: ۳۴-۱۶۶]
۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۵۴۷/۱  
خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲ [مختصر ف: ۱۶۵]
۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۲۲/۹  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: حدود قرن ۱۲؛ مصحح، مجدول؛ کاغذ: فرنگی، ۱۳گ (۶۵-۷۷)، ۲۸ سطر چلیپا، اندازه: ۸×۱۴سم [ف: ۲۹-۱۷۳]
۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۶۳/۱  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: حدود قرن ۱۲؛ مصحح، مجدول؛ کاغذ: فرنگی، ۱۳گ (۶۵-۷۷)، ۲۸ سطر چلیپا، اندازه: ۸×۱۴سم [ف: ۲۹-۱۷۳]
۲۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۹۸/۵  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج، قهوه‌ای، ۲۸ص (۱-۲۸)، ۲۱ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۴-۴۴۰]
۲۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۴۴۹/۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشککی، ۲۲گ (۱-۲۲پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۳/۵سم [ف: ۱-۳۴۳]
۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷۰/۱  
آغاز: برابر؛ انجام: برابر ۱  
خط: نسخ، آیات معرب، کا: سید محمد فرزند سید حسین

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ ۳۰ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲-۸۴۵]

۴۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۴۵۰۶/۸

خط: نستعلیق، کا: نورالدین محمد، بی‌تا، کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج سبز، ۲۳ گ (۱۶۳-۱۸۵ر)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۴/۵سم [ف: ۳-۴۲۰]

۴۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۳۴/۲

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالرحیم، بی‌تا؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: مقوایی پارچه قهوه‌ای، ۱۴ ص (۲۳۷-۳۵۰)، ۱۹ سطر (۱۳×۲۱)، اندازه: ۲۰×۲۹سم [ف: ۱-۱۷۳]

۴۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۵۹۸/۳

انجام: و حرارت گرما برایشان مستولی گردد

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ مجدول؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: شمشیر، ۲۳ ص (۱۶۰-۱۳۸)، ۱۵ سطر (۶×۱۱)، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۵-۱۷۱۵]

۴۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۱/۷

خط: نسخ چلیپا، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج خنایی، ۱۰ ص (۲۲-۳۱)، ابعاد متن: ۸×۱۳، اندازه: ۱۶×۲۹سم [سنا: ف: ۱-۲۳۵]

۵۰. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۷۶۶/۱

بی‌ک، بی‌تا؛ اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۳-۱۳۱]

۵۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۰۵۰

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ سطور چلیپا، مجدول مذهب [ف: ۴-۴۷] ۵۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۸۶/۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا؛ ۹ گ (۸-۱۶) [عکسی ف: ۲-۱۷۷]

۵۳. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۹۰۳۵-۹۰۳۵/۱۹

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ ۱۶ گ (۱۴۲-۱۵۷)، ۱۶ سطر، اندازه: ۸×۱۴سم [ف: ۲-۸۴۵]

۵۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۴۸۹/۳

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ مجدول؛ در پایان فوائدی از بحارالانوار، امالی صدوق، احکام متفرقه نماز، درسی از صدر الدین قمی، رضی الدین قزوینی، خطب نهج البلاغه، تهمد القواعد، حرز، فوائد العقائد محقق طوسی، نوادر المعجزات و چند فائده: ۱. علل اختلاف اخبار و کیفیت الجمع بینها (۷۲-۷۴ر) آغاز: «علل اختلاف الاخبار و کیفیت الجمع بینها و العمل بها و وجوه الاستنباط و بیان انواع ما يجوز الاستدلال به، قال الشيخ الطبرسي ره فی کتاب الاحتجاجات روی عن الصادق علیه السلام ان رسول صلی الله علیه و آله قال ما وجدتم فی کتاب الله فالعمل به لازم...» ۲. تعارض الاصل و الظاهر (۸۴-۸۶) آغاز: «نختم بها باب التعارض الاصل و الظاهر فان كل الظاهر حجة يجب قبولها شرعاً كالشهادة

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکي، ۱۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۲-۸۴۵]

۳۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۴۱۴

آغاز: وقتی دنیا خواب میشود؛ انجام: الی الشیخ محیی الدین الاعرابی

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز [رایانه]

۳۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۹۶/۱۱

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد طاهر، تا: ۵ جمادی الاول ۱۲۱۸ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۳ گ (۱۶۵-۱۷۷) متن و هامش)، ۳۱ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۵/۱۳×۲۴سم [ف: ۱۰-۱۷۴۴]

۳۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۶۶۱

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: سبزواری محمدعلی، تا: ۱۲۲۲ق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۶۶۱۶ [رایانه]

۳۸. بیرجند؛ دیانی؛ شماره نسخه: ۱۰۸/۴

خط: نسخ، کا: حسین بن سید علی خوسفی قاتنی خراسانی، تا: ۱۲۳۵ق، جا: اصفهان، مدرسه کاسه گران؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۲ گ (۲۹-۱۵۰ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۱۳×۲۱/۵سم [ف: ۸۳]

۳۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۴۴/۲

بی‌ک، تا: سه شنبه ۵ ربیع الثانی ۱۲۵۸ق [ف: ۳-۵۶]

۴۰. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۱۲۰/۳

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: جمعه شوال ۱۲۹۰ق؛ مهر: «عبدہ الراجی مراد علی» (بیضوی)؛ جلد: تیماج مشکي، مجدول، ۹ گ، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱-۳۹۶]

۴۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۵۴

آغاز: برابر؛ انجام: علی رسول الله صلی الله علیه و آله

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

۴۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۲۰

خط: نسخ، کا: میرعلی اکبر روضه خوان کاشانی، تا: یکشنبه ۱۷ صفر ۱۳۰۴ق، برای اعتضادالدوله؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۲ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف مخ: ۱-۳۴۴]

۴۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۶۷/۱

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

در فهرست از فردی به نام «غلامحسین بن مرتضی»؟ دانسته؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، تا: جمعه ۹ رجب ۱۳۰۷ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۶۴ ص، ۱۱ سطر (۶×۱۲)، اندازه: ۵/۱۷×۱۰سم [ف: ۲-۱۶۸]

۴۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۳۹۵

آغاز: برابر؛ انجام: به حالتی بهتر از آن زنده میگرداند

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۳۴۲ق [رایانه]

۴۵. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۸۴۶/۳-۲۴/۱۴۶

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۱

آغاز: بسمله ... و بعد فهذه كلمات فى على بن الحكم فنقول قال النجاشى على بن الحكم بن الزبير؛ **انجام**: و اشتراكه بين النخعي و الكوفي و الانبارى فرواية عبدالله بن محمد تكون ايضاً فرنية على ذلك، و الله العالم

خط: شکسته نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۶ گ (۴۳۳-۴۳۸ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶-۴۷۲]

#### ● ترجمه علی بن السندی / رجال / عربی

t.-u 'alī ibn-is sindī

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۸

آغاز: بسمله، و به نستعين. و بعد فهذه كلمات فى على بن السندی فنقول انه قال الكشي فى باب اصحاب الصادق (ع)؛ **انجام**: قوله و ليس اب الكليني آه قد حررنا الحال فى الرسالة ... ؟ فى نقد الطريق، و الله اعلم بالصواب

خط: شکسته نستعلیق، بی کاء، تا: ۱۳۱۱ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۵ گ (۹۰-۹۴ ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶-۴۶۹]

#### ● ترجمه علی بن محمد / رجال / عربی

t.-u 'alī ibn-i muḥammad

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱۴

آغاز: بسمله. و بعد فقد اكثر الكليني فى الرواية عن على بن محمد كما فيها رواه فى باب انه لا يعرف الله؛ **انجام**: يقتضى كون الرجل محل الانكار و التضعيف لكنه ضعيف و قد حررنا الحال فى الرسالة المعمولة فى ثقة، و الله العالم

خط: شکسته نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۹ گ (۲۷۹-۲۹۷ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶-۴۷۰]

#### ● ترجمه عمار ساباطی / رجال / عربی

t.-u 'ammār-i sābāṭī

و الرواية و الاخبار فهو مقدم على الاصل بغير اشكال و ان لم يكن كذلك بل كان مستنده العرف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳ گ، اندازه: ۱۹×۱۱ سم [ف: ۱-۳۹۶]

۵۵. قم؛ گلیپتانی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۱/۱-۱۱/۱۸۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: دوستان خود را به آن خواهد خواند و دشمنان را خواهد راند و مؤلف این رساله که از فدویان خاک در اوست انشاء الله تعالی جامی کرامت خواهد فرمود که لذت ...

خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج عطف تیماج قهوه‌ای با ترنج و سرترنج، ۴۷ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [ف: ۲-۸۴۵]

۵۶. تهران؛ مدارک فرهنگی؛ شماره نسخه: ۴۹/۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: و خواهندگان را او خواهندگی عطا کرده همه کمالها از اوست

تا تنزیه را در بردارد؛ خط: نسخ و نستعلیق خوب، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی مایل به حنایی، جلد: مقوایی با روکش پارچه قهوه‌ای، اندازه: ۱۹/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۴۷]

۵۷. تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۳۵۵۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: برابر ۱

خط: نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ جلد: چرمی زرد، ۲۸ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱، [ف: ۱-۲۵۲]

۵۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۳۲/۱-طباطبائی

**انجام**: برابر ۱

خط: نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ افتادگی: آغاز (یک برگ) و وسط (دنباله در سوم و تا اواخر در ششم)؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج چرمی مشکی، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۲۲-۲۴۱]

۵۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۰۳/۳

آغاز: برابر؛ **انجام**: در هفتم در احوال موت و قیامت ... و کسی که آن را نور ندارد نتواند گذشت و هر که در دنیا به راه انبیاء و ائمه

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: میشن قهوه‌ای ترنج‌دار، ۲۱ گ (۴۹-۶۹ پ)، ۱۲-۸ سطر (۱۳×۷/۵)، اندازه: ۱۷/۸×۱۰/۳ سم [ف: ۱-۲۹/۱۳]

→ ترجمه عقائد فخريه ← عقائد عباسيه

→ ترجمه عقاید نسفی ← عقاید نسفی (ترجمه)

#### ● ترجمه علی بن الحكم / رجال / عربی

t.-u 'alī ibn-il ḥakam

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

انجام: از کان معه عدل و يكون المدعى أيضاً عادلاً و فيه تأمل لا يخفى على المتأمل.

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۴ص (الرسائل الرجالية: صص ۱۱۲-۱۱۵)

[الذريعة ۱۶۱/۴؛ أعيان الشيعة ۱۸۸/۹؛ دنا ۱۱۴۱/۲ (۲۶ نسخه)]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۰۲/۵

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن سیاه، گک (۶۵-۶۸)، ۱۵ سطر [ف: ۵ - ۱۸۱]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ مصحح: کاغذ: فرنکی آهار مهره، گک (۹۴-۹۷)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۰ - ۵۱۲]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۲

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ گک (۷-۱۰)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱ - ۳۵۰]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۱۱

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ گک (۶۲-۶۳)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱ - ۳۵۰]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ گک (۱۴۸-۱۴۹)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱ - ۳۵۰]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۳

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ گک (۲۱۶-۲۲۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۳۵۰]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۶

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج و سرترنج عطف تیماج قهوه‌ای، گک (۳۱-۳۴)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲۰ - ۱۸۵]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، بی‌ک، تا: ۱۲۳۹ق؛ کاغذ: فرنکی آهاردار، جلد: تیماج قرمز، ۱۵۴ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۴ - ۳۰۷]

۹. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، ک: محمد حسین بن قاسم راثی کاشانی، تا: یک‌شنبه ۲۱ محرم ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله‌ای با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۶]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، ک: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۱۲

خط: نسخ، ک: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵ - ۶۰۳]

## ● ترجمه عمر بن حنظله / رجال / عربی

t-u 'umar ibn-i ḥanẓala

بروجردی، منیرالدین بن علی، ۱۲۶۹ - ۱۳۴۲ قمری  
borūjerdī, monīr-od-dīn ebn-e 'alī (1853 - 1924)

تاریخ تألیف: ۲۹ ذیقعد ۱۲۹۳ق؛ محل تألیف: اصفهان  
رساله‌ای است در بیان آنکه مراد از عمر بن حنظله که در برخی از اسانید روایات آمده چه کسی می‌باشد.

[دنا ۱۱۴۰/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۲۹/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فهذه رسالة في حال عمر بن حنظلة الذي قد اختلف فيه غاية الاختلاف و لم يصححه المشهور كما يعلم  
نسخه اصل: کتابخانه خاندان مؤلف - اصفهان؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۱۲ص (۲۱-۳۲) [عکسی ف: ۶ - ۳۸۲]

## ● ترجمه عمر بن یزید = تحقیق الحال فی عمر بن

یزید / رجال / عربی

t-u 'umar ibn-i yazīd = taḥqīq-ul ḥāl fī 'umar ibn-i yazīd

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

رساله‌ای در تحقیق حال عمر بن یزید که نام ۵ یا ۴ تن از راویان اخبار شیعه بوده است: ۱. عمر بن یزید ثقفی، ۲. عمر بن یزید بیاض سابری، ۳. عمر بن محمد بن یزید، ۴. عمر بن یزید بن ذبیان الصبقل، ۵. عمر بن یزید الصبقل. مؤلف مدعی شده است دو نام اخیر مربوط به یکی است و اختلاف ناشی از ذکر و حذف نام جد وی (ذبیان) است. این رساله در منابع به نام‌های رساله رجالية، شرح حال عمر بن یزید، تحقیق حال عمر بن یزید، تحقیق الحال فی عمر بن یزید و ... نیز آمده است.

آغاز: بعد حمد الملك الفياض العلام والصلاة على سيد الرسل و أشرف الانام و آله الاماجد الافاخم العظام

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و قد علمت مما سلف ان عمر بن یزید بیاع السابری من اصحاب مولانا الصادق (ع) ... فکیف یروی عن اصحاب مولانا الهادی علیه السلام.

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشک، ۴ گگ (۸۱-پ-۸۴)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۲۲ - ۳۱۰]

۲۲. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۶

بی کا، بی تا؛ با یک واسطه با نسخه اصل مقابله شده [میراث شهاب: ۸ ش ۴ - ۶۰]

۲۳. زنجان: امام جمعه؛ شماره نسخه: ۵ مجموعه بدون شماره

بی کا، بی تا [دلیل المخطوطات: ۱ - ۱۴۷]

۲۴. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبایی، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۴ گگ (۱-پ-۴)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱ سم [ف: ۴ - ۴۷]

۲۵. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۶

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج مشک، ۳ گگ (۳۰-پ-۳۲)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۲۳ - ۲۳۱]

۲۶. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۸۰۳/۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ نزدیک عصر مؤلف؛ جلد: مقوایی عطف تیماج عنابی، ۴ گگ (۸۶-پ-۸۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱ سم [ف: ۲۵ - ۱۳۳]

۲۷. تهران: ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۵۷/۲

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: رویه میشن سیاه، ۴ گگ (۸۵-پ-۸۵)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۴/۸×۲۱ سم [ف: ۶ - ۴۸۵]

۲۸. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۹

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاتنی خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشک، ۴ گگ (۲۱۲-پ-۲۱۵)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱ سم [ف: ۱۹ - ۱۷۵]

### ● ترجمه عمر بن یزید / رجال / عربی

t-u 'umar ibn-i yazīd

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
- šarīf-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī (1888)

تاریخ تألیف: پنجشنبه ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق؛ محل تألیف: اصفهان

مشهد: مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق، جا: اصفهان؛ ۳ص (۷۱-۷۳)، [ف مخ: ۱۷]

ملا محمد مهدی هرنندی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشک، دارای ترنج، ۳ گگ (۹۰-پ-۹۲)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۵/۱×۲۱/۴ سم [ف: ۲۷/۱ - ۱۱۲]

۱۱. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فکیف یروی عن اصحاب مولینا الهادی (ع) خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ محشی از مصنف؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشک، ۶ص (۱۷۳-۲۷۸)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۱۰ - ۱۰۵]

۱۲. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۷

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشک، ۳ گگ (۸۱-پ-۸۳)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷ سم [ف: ۵ - ۱۹]

۱۳. تهران: ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۷۸/۵

خط: نسخ، کا: سید اسدالله، تا: ۱۲۵۹ق [ف: ۶ - ۴۵۶]

۱۴. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشک، ۴ گگ (۱۶۶-پ-۱۶۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۶]

۱۵. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج سبز، ۴ص (۱-۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۱ سم [ف: ۱۰ - ۲۴۳]

۱۶. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۷۸]

۱۷. تهران: ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۱۲

خط: نسخ درشت، کا: ابن ابو محمد قمی محمد شفیع، تا: ذیقعدہ ۱۳۴۴ق؛ ۴ گگ (۱۳۴-ر-۱۳۷)، [ف: ۱۱ - ۶۵۷]

۱۸. تهران: ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۸ - ج

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشک، ۳ گگ (۹۰-پ-۹۲)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱ - ۲۹۲]

۱۹. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۱۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشک، ۳ گگ (۲۳۴-پ-۲۳۶)، ۲۳ سطر (۱۸/۵×۹)، اندازه: ۱۴/۵×۲۴ سم [ف: ۱۱ - ۲۰۵]

۲۰. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۳۰-طباطبائی

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشک، ۴ گگ (۱۴۶-پ-۱۴۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۲۲ - ۳۱۸]

۲۱. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۷-طباطبائی

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۱۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷ - ۱۷۲]

- ترجمه الفرائض السراجیه ➤ الفرائض السجاوندی
- ترجمه الفرج بعد الشدة ➤ جامع الحكایات
- ترجمه فرج المهموم ➤ إثبات النجوم على الوجه المرسوم
- ترجمه فرزندانامه ➤ ایها الولد
- ترجمه فصل الخطاب ➤ احوال دوازده امام
- ترجمه الفصول ➤ الفصول النصيرية في الاصول الدينية (ترجمه)

- ترجمه عوامل ➤ العوامل (ترجمه)
- ترجمه عهدنامه امیرالمؤمنین (ع) با ارمنیان ➤ عهدنامه امیرالمؤمنین با ارمنیان (ترجمه)

### ● ترجمه عیسی بن عبدالله = تحقیق حال عیسی بن

عبدالله القمی / رجال / عربی

t.-u 'īsā ibn-i 'abd-ul-lāh = taḥqīq-u ḥāl-i 'īsā ibn-i 'abd-ul-lāh al-qummī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵ ق - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

گفتار کوتاهی است در چند سطر.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۷-طباطبائی

آغاز: عیسی بن عبدالله القمی الظاهر انه و عیسی بن عبدالله بن سعد الاشعری واحد و هو جد احمد بن محمد شیخ القمیین  
خط: نسخ متوسط، بی ک، بی تا؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره نخودی،  
جلد: تیماج مشکی، ۱ گ (۱۲۵ ب)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم  
[ف: ۲۲ - ۳۱۳]

- ترجمه عیون اخبار الرضا ➤ زلال العیون
- ترجمه عیون اخبار الرضا ➤ برکات مشهد مقدس
- ترجمه عیون اخبار الرضا (ع) ➤ تحفه ملکی
- ترجمه عیون المعجزات ➤ هداية المهتدين
- ترجمه غرر الحكم و درر الکلم ➤ غررالحکم و دررالکلم (ترجمه)

- ترجمه غنیة الانام ➤ نو تقویم شرعی
- ترجمه غنیة النزوع ➤ معتقد الامامية
- ترجمه فالنامه امام رضا ➤ امامت نامه
- ترجمه الفتوح ➤ تاریخ فتوح ابن اعثم کوفی (ترجمه)
- ترجمه الفتوح ➤ تاریخ قرون وسطی

### ● ترجمه فخر الدین رازی / تراجم / عربی

t.-u faxr-id-dīn-i rāzī

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۹۶/۱۱

آغاز: امام زمانه و فاض ایامه؛ انجام: شرح نهج البلاغة  
خط: نسخ، بی ک، تا: با تاریخ ۱۰۱۷ ق؛ ۱ گ (۱۷۱-۱۷۱ پ) [ف: ۷ - ۲۵۸]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۹۵

آغاز: بسمله، سیاس و ستایش بی قیاس مر صانع حکیم قدیم؛  
انجام: ان وقت ازمن برفت و بدن کار افتادم وقتی جمهوری  
بدیدم

خط: نسخ، بی ک، تا: ۶۹۸ ق؛ ۷۳ گ [رایانه]

- ترجمه فصول هرمس ➤ ينبوع الحياة
- ترجمه فصول هرمس ➤ ينبوع الحكمة في زجر النفس
- ترجمه فضائل ابن شاذان ➤ الفضائل (ترجمه)
- ترجمه فضائل مکه ➤ مکه
- ترجمه فوائد الغرورية ➤ اصول عقاید
- ترجمه فهرست وسائل الشيعة ➤ من لا يحضره الامام (ترجمه)

### ● ترجمه قاسم بن محمد الجوهری = تحقیق حال

القاسم بن محمد الجوهری / رجال / عربی

t.-u qāsim ibn-i muḥammad al-jawharī = taḥqīq-u ḥāl-il qāsim ibn-i muḥammad al-jawharī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵ ق - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

گفتاری است کوتاه و ناتمام (ظاهراً) درباره جوهری از یاران  
امام کاظم که واقفی بوده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۶-طباطبائی

آغاز: القاسم بن محمدالجوهری اورده العلامة فی القسم الثاني ...  
فقال من اصحاب ابی الحسن الکاظم علیه السلام واقفی؛ انجام:  
لما عرفت من انه ذكره فی اصحاب مولانا الصادق علیه السلام  
ایضا.

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی  
آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، اگ (۱۲۵)، ۲۱ سطر،  
اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۳۱۳]

• ترجمه القرآن < تفسیر قرآن کریم  
• ترجمه قرآن < ترجمه القرآن الکریم (منظوم)  
• ترجمه قرآن کریم < قرآن کریم (مترجم)

● ترجمه القرآن الکریم (منظوم) / کتاب آسمانی، شعر / اردو

t.-ul qur‘ān-il karīm (manzūm)

وابسته به: قرآن کریم  
در این ترجمه ناظم مقداری از آیه یا یک آیه را آورده و در پاره ای از مواضع آن را توضیح می دهد. سپس آن را در یک یا چند بیت ترجمه می کند و بعضاً استشهاد به بعضی از روایات نیز می کند. نسخه حاضر مشتمل بر ترجمه سوره بنی اسرائیل تا پایان سوره طه می باشد و بعد قرآن کریم ابتداء تا پایان جزء سی ام آمده که ما بین سطور به اردو ترجمه شده است.

خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۳۲۰

آغاز: جان سبحان الذی مکيه هی ×× ایک سی کباره آیه هی ای نیک لپی  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: یک شنبه ۱ شعبان ۱۲۰۶ق (انتهای سوره مریم)؛ جلد: گالینگور قهوه ای، عطف گالینگور قهوه ای، ۲۶۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۷/۵سم [ف: ۲ - ۳۳]

● ترجمه قرعه مأمونیه / متفرقه / فارسی

t.-ye qor‘e-ye ma‘mūniye

قاضی البشری، علی بن احمد  
qāzī-ol-bošrā, ‘alī ebn-e ahmad  
ترجمه ای است از قرعه مأمونیه که امام رضا (ع) جهت مأمون نگاه داشته است، این رساله به درخواست دوستی به فارسی ترجمه شده است. احتمال دارد که با «فالنامه امام رضا» از همین مؤلف یکی باشد.

اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۶

آغاز: بعد از سپاس ایزد تعالی ک مبدع کل است و آفرین بر سید المرسلین و خاتم النبیین که مشرع شریعت است چنین گوید مؤلف این رساله  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ فاقد جلد، ۱۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۶×۲۰/۵سم [ف: ۲ - ۳۷۷]

• ترجمه قصه غزوة السبع حصون < مسرة الشيعة

• ترجمه قصص الانبياء < قصص الانبياء (ترجمه)  
• ترجمه قصیده ابوالفتح بستی < قصیده عنوان الحكم  
• ترجمه قصیده برده < شرح قصیده البردة  
• ترجمه قصیده برده < الكواكب الدرية فى مدح خير البرية (ترجمه)  
• ترجمه قصیده خمريه < قصیده خمريه (ترجمه)  
• ترجمه قصیده زبوريه < القصيدة السريانية  
• ترجمه «قطف الزهور فى تاريخ الدهور» < کارنامه جهان

● ترجمه قوانین حساب = شرح قوانین حساب /

رياضيات / عربى - فارسى

t.-ye qavānīn-e hesāb = š.-e qavānīn-e hesāb

تفرشى، عبدالحمید بن محمد رضا، ق ۱۳ قمری  
tafrešī, ‘abd-ol-hamīd ebn-e mohammad rezā (- 19c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۱۹۱

آغاز: بسمله، حمد ییحد محمودی را سزد که با عدم عد و حد عاو محدود بعدد کرد و حاد محدود بحد و شکر زیاده؛ انجام: مؤلف این کلمات عبدالحمید بن محمد رضا التفرشى که با عدم تطاعت و قلة استطاعت ترجمه و شرح حسب الامر پرداخت و خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۸ق؛ واقف: نیری، تیر ۱۳۸۲؛ کاغذ: الوان، جلد: تیماج، ۱۰۹گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶/۸×۲۱/۷سم [رایانه]

● ترجمه الكاظمية لفهرست الوسائل العالمية / فهرست /

فارسی

tarjomat-ol kāzemīyya le-fehrest-el vasā‘el-el ‘ālemīyya

شریف، محمد سمیع بن محمد مؤمن  
šarīf, mohammad samī‘ ebn-e mohammad mo‘men  
وابسته به: تفصیل وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة = وسائل الشيعة؛ حر عاملی، محمد بن حسن (۱۰۳۳-۱۱۰۴)  
اهدا به: محمد کاظم خان  
ترجمه فهرست «وسائل الشيعة» شیخ حر عاملی است که به خواهش محمد کاظم خان نامی که از امرا بوده ترجمه و به نام او نیز موسوم و معنون شده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۴

آغاز: الحمد لله الذی فضل علی جمیع خلقه العلماء و رجح مدادهم علی دم الشهداء و صیر الفرق بینهم من الارض الى السماء و رفع قدرهم الى ان شبههم بالانبياء و جعلهم فهرست الاخبار الاوصياء و مترجما لاثار الاولياء؛ انجام: صد و ششم اینکه جایز نیست که خطاب شود هیچ کس بامیرالمؤمنین مگر علی بن ابی

(ترجمه)

- ترجمه اللوامع ➤ اللمعان
- ترجمه لوح الذهب ➤ شرح لوح الذهب في شرح المكتسب
- ترجمه ليوردور ➤ اسرار الوجود
- ترجمه ماجيلويه ➤ الملقبون بماجيلويه
- ترجمه مائة كلمه ➤ مائة كلمة امام علي (ع)
- ترجمه مائة كلمه ➤ مطلوب كل طالب
- ترجمه مائة كلمه ➤ عرفاني (رساله)
- ترجمه مبدء و معاد ➤ خير الزاد
- ترجمه مجالس النفايس ➤ لطايف نامه
- ترجمه معجالي المجالي ➤ آيينه شاهي

### ● ترجمه المجلسي و فهرست مصنفاته / تراجم / عربي

t-ul majlisī wa fihrist-u muṣannifāt-i-h

شرح حال محمد باقر مجلسي و تأليفات و اساتيد و علمای معاصر وی را آورده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۰۱/۴

آغاز: و لقد وجد نافي هامش «امل الآمل» عند بيان ترجمته طاب ثراه بخط بعض الفضلاء؛ **انجام:** و علمت ان ما كان يفعله في حيوتي كان عين مصلحة الدين و منفعة الاسلام و المسلمين ... المعصومين صلوة الله عليهم اجمعين  
خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، ۱۲ گ (۲۵۲-۲۶۳ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۴۰۳]

➤ ترجمه محاسن اصفهان ➤ تاريخ اصفهان

### ● ترجمه المحقق الخوانساری / تراجم / عربي

t-ul muḥaqqiq al-xānsārī

کلباسی، ابوالمعالي بن محمد ابراهيم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری  
kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۵

آغاز: بسمله و منه سبحانه الاستعانة للتميم، قال في رياض العلماء بخطه: الاستاد الآقا حسين بن جمال الدين محمد الخوانساری المولد و المجتهد؛ **انجام:** و نسب اليه هذا الرباعي: ای باد صبا طرب فزا می آیی ×× از طرف کدامین کف پا می آیی / از کوه که برخاسته ای راست بگو ×× ای کور بچشم آشنا می آیی  
خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۱ گ (۴۵-۵۵ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶-۴۶۸]

طالب در این دو حدیث و اشاره

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشنی  
عناهی، ۲۰۳ گ، ۱۷ و ۲۲ سطر، اندازه: ۳۱×۱۹ سم [ف: ۵ - ۸۳]

- ترجمه کافی ➤ تحفة الاولياء
- ترجمه الکافی ➤ رياض المؤمنين
- ترجمه کامل الصناعتين ➤ فرس نامه
- ترجمه الكبرى ➤ الغرة
- ترجمه کبری فی المنطق ➤ الغرة
- ترجمه کتاب المخزون ➤ طبایع الحيوان الناطقة
- ترجمه کتاب الميراث ارشاد الازهان ➤ الارث
- ترجمه کتاب جغرافيا ➤ جغرافيا
- ترجمه کتاب در التنظيم ➤ الدر التنظيم في خواص القرآن العظيم (ترجمه)
- ترجمه کتاب شمسيه ➤ ملحمة

### ● ترجمه كتب الحكماء / کيميا / عربي

t-u kutub-il ḥukamā'

از ناشناس، شاید جابر بن حیان که نسخه در مجموعه رساله های اوست. بخش بندی نشده. در آغاز آن می گوید این ترجمه سخنان ناگفته و مرموز حکماست تا بدانها عمل کنی و در تهلکه نیفتی که بسیاری چنین شده اند. سپس به گزارش اصطلاحات کیمیاگران می پردازد: «النار الرطب، الخل» و نظر حکما از افلاطون و هرمس و ارسطاطاليس و ريسموس در این باره، آنگاه فرار و ...

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۲۷/۴-عکسی

آغاز: حمدله. صلاة. اما بعد، هذا كتاب ترجمة كتب الحكماء فيما اغمضوه و رمزه من كلامهم و ما ذكره في مصاحفهم في اختلاف تدابيرهم. فشرحه لك لتعدي به و ليكن مثالا فتعمل عليه؛ **انجام:** اني نصحت و لم اكتب ولم احبس، فاسئلك بعظمه الله تعالى الا ما حفظته و صبه عنمن ليس باهله فان الله تبارك و تعالى بسالك عنه و ان لم تجد تلميذا فلاتفشه الي احد، كما فعلت الانبياء صلوات الله عليهم، و الفلاسفة قبلنا. تمت.

خط: تحریری، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ با یادداشت کتابدار «احتمالاً به خط مرحوم آقای اول» است؛ ۲۸ ص (۴۲-۶۹)، [عکسی ف: ۱-۷۲]

- ترجمه کشف الشاة ➤ احكام النظر في كنف الشاة
- ترجمه کشف الغوامض ➤ حصص الاتقياء من قصص الانبياء
- ترجمه کشکول شيخ بهائي ➤ كنز العارفين
- ترجمه کلمات قصار ➤ حکمت اسلام
- ترجمه گزیده رسائل اخوان الصفا ➤ مجمل الحکمة
- ترجمه گفتار در روش راه بردن عقل ➤ حکمت دکارت



● ترجمه محمد بن ابراهیم النعمانی = فائدة فی

احوال النعمانی / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i ibrahīm an-nu'mānī = fā'idat-un fī aḥvāl-in nu'mānī

رساله ای است در چند سطر در ترجمه محمد بن ابراهیم معروف به نعمانی صاحب کتاب الغيبة که به احتمال بسیار مؤلف آن همان کاتب یعنی محمد موسوی خوانساری است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۹/۲

آغاز: فائدة تشتمل علی ذکر ما عثرت علیه من احوال الشیخ ... ابو عبدالله محمد بن ابراهیم المعروف بالنعمانی هذا الكتاب؛ **انجام**: للنعمانی هذا کتابا فی تفسیر القرآن ... قد ارانی بعض السادة المعمرین مناقربنا ره هذا الكتاب فی اصفهان و قد فی استنساخه. از: ناشناخته؛ خط: نسخ، کا: محمد موسوی خوانساری، تا: قرن ۱۴؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، ۲ گ (۳-۴)، ۲۵ سطر [ف: ۳۵-۲۷۶]

● ترجمه محمد بن ابی عبدالله / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i abī-'abd-il-lāh

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۴۳/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱۱

آغاز: بسمله و منه ... فقد تکرر رواية الکلینی عن محمد بن ابی عبدالله کما فیما رواه فی باب البدع؛ **انجام**: و العجب ان العلامة المشار الیه لم یأت بالاشارة الی ان محمد بن عبدالله غلط فی شیء من الباین، و الله العلم خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۱ گ (۱۳۲-۱۴۲)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸ سم [ف: ۶-۴۶۹]

● ترجمه محمد بن ابی عمیر / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i abī-'umayr

عاملی اصفهانی، محمد بن صالح، - ۱۲۶۳ قمری

'āmelī esfahānī, mohammad ebn-e sāleh ( - 1847)

رساله ای کوتاه در شرح حال «محمد بن ابی عمیر» که در آن به توثیق و تعدیل وی پرداخته است.

آران کاشان؛ محمد هلال؛ شماره نسخه: ۱۱۱/۲

آغاز: محمد بن ابی عمیرضا ست جش یکنی ابا احمد و اسم ابی عمیر زیاد مولی الازد ... ابی عمیر زیادبن عیسی ابو احمد الازدی

من مولی المهلب بن ابی صفره؛ **انجام**: فاما ان یكون حصل ذلك الاجماع کما حصله الكثير او اعتمد فی الاحتجاج علی ما نقله ... علی ذلك الاجماع البتة ...

خط: نسخ، کا: غلامرضا بن محمدعلی آرانی، بی تا؛ جلد: تیماج سبز تیره روغنی، ۶ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف مخ: ۲۸-]

● ترجمه محمد بن احمد = تحقیق حال محمد بن

احمد / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i aḥmad = taḥqīq-u ḥāl-i muḥammad ibn-i aḥmad

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

به نام محمدبن احمد دو تن از راویانند که از عمرکی نقل روایت می کنند و یکی از آن دو ثقه است و دیگری مجهول الحال است. این گفتار به بررسی آن می پردازد.

آغاز: یقول المفتقر ... قد تکرر و کثر فی الاسانید رواية محمد بن احمد عن العمرکی من ذلك ما فی یب

**انجام**: فما صدر من اعظم علمائنا من الحكم بصحة الحديث المذكور لیس علی ما ینبغی

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۳ص (الرسائل الرجالية: صص ۱۲۰-۱۲۲)

[الذریعة ۱۶۲/۴؛ دنا ۱۱۴۴/۲ (۸ نسخه)]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۶

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۲ گ (۱۵۷پ- ۱۵۹ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف مخ: ۱- ۳۵۰]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۵

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۳ گ (۲۳۱پ- ۲۳۳پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵ سم [ف مخ: ۱- ۳۵۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۹

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج و سرترنج عطف تیماج قهوه ای، ۳ گ (۵۳پ- ۵۵پ)،

اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲۰- ۱۸۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۱۵

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۳۹ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲ گ (۲۴۳پ- ۲۴۴پ)، ۲۳ سطر (۹×۱۸/۵) اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵

[ف: ۱۱- ۲۰۶]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۹

آغاز و **انجام**: برابر

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۳۹/۵

آغاز: هذه فصول امليتها على سبيل الاستعجال يتعلق بتنقيح حال بعض الرجال و بالله التوفيق. قد اشتهر الاشكال في محمد بن اسمعيل الذي يروى عنه الكليني بغير واسطه و هو يروى عن الفضل بن شاذان بغير واسطه؛ **انجام**: الا ما ذكره الذهبي من علماء العامة في كتابه الموسوم بميزان الاعتدال في معرفة الرجال انه من اصحاب.

خط: نسخ، كا: محمد يوسف لاهيجي، بي تا؛ افتادگي: انجام؛ در ابتدای آن نوشته «هذا من جملة القواعد التي خطر ببال العاثر ليهاء الملة و الدين شيخ بهاء الدين محمد العاملي نقلته من خطه سلمه الله تعالى»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج با سر، گک (۸۳-۸۵پ)، ابعاد متن: ۱۶×۵/۵، اندازه: ۱۹×۹سم [ف: ۲ - ۲۷۴]

### ● ترجمه محمد بن اسماعیل = تعیین محمد بن

اسماعيل (رسالة في) / تراجم / عربی

t-u muḥammad ibn-i ismā'īl = ta'yīn-u muḥammad ibn-i ismā'īl (r.-un fī)

بحرانی، سلیمان بن عبدالله، ۱۰۷۵؟ - ۱۱۲۱ قمری  
bahrānī, soleymān ebn-e 'abd-ol-lāh (1665 - 1710)

تاریخ تألیف: ۶ ذیقعد ۱۱۰۳ق؛ محل تألیف: مدرسه شمسیه خواجه شمس الدین محمد

در اثبات اینکه محمد بن اسماعیل مذکور در آغاز اسانید کلینی در کافی ابن بزيع نیست، مؤلف هفت وجه برای اثبات این نظریه آورده و در آنها گفتگو می کند با نقل گفته های علمای رجال در این موضوع و در نتیجه این شخص را محمد بن اسماعیل بندقی نیشابوری می داند.

آغاز: الحمد لله على آلائه ... و بعد اعلم ان ثقة الاسلام ابا جعفر محمد بن يعقوب الكليني في كتاب الكافي كثيرا ما يذكر في صدر السند محمد بن اسماعيل

**انجام**: ادام الله ايام سروره فافاض سبحات العناية من خزانة نوره و الحمد لله وحده و صلاته على خير خلقه و سلم تسليمًا.

[دنا ۱۱۴۵/۲ (نسخه ۳)]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، كا: محمود بن عبدالسلام المفتی بحرانی، تا: ۱۱۰۸ق؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۴۸-۵۳پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶×۱۱سم [ف: ۱ - ۲۷۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷۱۳/۹

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲ - ۳۶۸]

۲. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۶/۶

آغاز: بن الخلیل نفاه عبدالله بن طاهر عن نيسابور بعد ان دعي به و استعلم كتبه و ذكر في موضع من اوائل كتابه حمدويه و

خط: نسخ، كا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرندي، تا: ۱۲۴۶ق؛ كاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکی با ترنج، گک (۱۱۰-۱۱۱پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۱سم [ف: ۱ - ۱۱۲]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۹

خط: نسخ، كا: حسين بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، گک (۸۷-۸۸پ)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵ - ۲۰]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ كاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، گک (۱۷۶-۱۷۷پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۶]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۴۴/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: شنبه ۳ شعبان ۱۳۰۰ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، گک (۲۱-۲۳پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱۴ - ۲۲۸]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۲۷/۳

آغاز و انجام: برابر

كا: محمد بن محمد باقر بيهودي قايینی خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، گک (۱۵-۱۶پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۰ - ۱۹۵]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۹-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ كاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، گک (۱۲۷-۱۲۸ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۴]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، كا: اسماعيل بن مير ابوطالب طباطبائي، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۱۶۷-۱۷۰پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۴ - ۵۱]

### ● ترجمه محمد بن اسماعیل / رجال / عربی

t-u muḥammad ibn-i ismā'īl

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری

šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)

تحقیق بسیار مهمی است در تبیین حال محمد بن اسماعیل که کلینی از وی روایت میکند. شیخ بهائی ابتدا رجالی را که با وی در اسم و نام پدر مشترک هستند آورده و وجوهی را در تعیین حال هر کدام آورده است. این رساله در چند «فصل» تنظیم شده که نسخه ما فقط دو فصل را دارد.

[دنا ۱۱۴/۲؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۵۴۷/۲]

ابراهیم ابنا نصیر قال حدثنا محمد بن اسماعیل الرازی  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۹ شوال ۱۱۷۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۳ گک (۱۶۰-۱۶۲پ)، اندازه: ۱۰/۵×۱۶سم [ف: ۲-۵۷۷]  
۳. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۷۸۳/۳  
آغاز: برابر  
خط: نسخ، کا: عبدالعلی بن محمد بن یوسف بن احمد بن ابراهیم  
درازی بحرانی، تا: ۱۲۱۱ق، جا: شیراز، مدرسه مقیمیه؛ اندازه:  
۱۵×۲۱سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۱۷]

● ترجمه محمد بن اسماعیل / رجال / عربی

t-u muḥammad ibn-i ismā'īl

وحید بهبهانی، محمد باقر بن محمد اکمل، ۱۱۱۸ -  
۱۲۰۵ قمری

vahīd-e behbahānī, mohammad bāqer ebn-e  
mohammad akmal (1707 - 1791)

زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۹مجموعه بدون شماره

بی کا، تا: جمعه ربیع الثانی ۱۲۴۰ق [دلیل المخطوطات: ۱-۱۴۷]

● ترجمه محمد بن اسماعیل = تحقیق حال محمد

بن اسماعیل / رجال / عربی

t-u muḥammad ibn-i ismā'īl = taḥqīq-u ḥāl-i  
muḥammad ibn-i ismā'īl

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ -  
۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

تاریخ تألیف: ۱۲۰۶ق

به طوری که مؤلف حجة الاسلام شفتی در آغاز رساله توضیح  
داده است، در تعیین محمد بن اسماعیل که کلینی در کافی از  
وی روایت می کند و واسطه میان کلینی و فضل بن شاذان است  
و اینکه بر کدام یک از اصحاب که بدین نام شناخته شده اند  
تطبیق می کند، اختلاف و بحث بسیار شده و احتمالاتی درباره  
این موضوع داده اند، از آن جمله اینکه مقصود محمد بن اسماعیل  
بن بزیع است. این نظریه از برخی از اعلام فن الحدیث داده شده  
و مؤلف سخت با آن مخالفت ورزیده است. نخستین بار شیخ  
بهایی (۹۵۳-۱۰۳۰) رساله ای در تعیین احوال و شخصیت او  
نگاشته، سپس شفتی رساله ای دیگر که جای گفتگوی ما است  
در سال ۱۲۰۶ تألیف نمود، سپس باز همو، در سال ۱۲۳۲  
حاشیه ای بر آن نگاشت که در مجموعه رجالی او به شماره ۱۶ و  
در ص ۱۳۵ تا ۱۴۱ چاپ شده است. صاحب الذریعه گوید: سید  
حسن صدر اصفهانی عاملی بغدادی (۱۲۷۲-۱۳۵۴) نیز پس از  
بررسی نگاشته های دیگران، یک رساله در احوال او ساخته است

که لقب او «بزیع» است نه «برمکی» صاحب صومعه.

آغاز: الحمد لله الذی انشأ السموات و الأرضین و جعلهما و ما  
فیهما مسالک لاهتداء المهتدین  
انجام: و الاعتماد بهذا الرجل فضلاً عن الأمور المذكورة و  
الحمد لله العزيز الغفار و صلوته علی سیدنا محمد المختار و آله و  
عترته الأمجاد الأطهار.  
چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۷ص (الرسائل الرجالية:  
صص ۱۲۲-۱۲۸)  
[الذریعة ۱۶۲/۴؛ أعيان الشيعة ۱۸۸/۹؛ دنا ۱۱۴۴/۲ (۲۶ نسخه)؛ مکتبه  
امیرالمؤمنین ۵۴۶/۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶/۴۱۹۴

آغاز: برابر؛ انجام: كما عرفت مما فصلناه، فالحمد لله العزيز الغفار  
و صلواته علی سیدنا محمد المختار و آله و عترته الا ماجد الاطهار  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۳۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی،  
۷ گک (۲۴۵-۲۵۱ر)، ۲۳ سطر (۹/۵×۱۸)؛ اندازه:  
۵/۱۴×۲۴/۵سم [ف: ۱۱-۲۰۶]

۲. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۷مجموعه بدون شماره

بی کا، تا: جمعه ربیع الثانی ۱۲۴۰ق [دلیل المخطوطات: ۱-۱۴۷]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳/۲۲۵۲

خط: نسخ درشت، کا: ابن محمد حسین بن محمد قاسم راثی  
کاشانی، تا: ۲۱ شوال ۱۲۴۳ق؛ در پایان دارد: «نقلت هذه النسخه  
من النسخة التي نقلت من نسخة خط مصنفه دام ظله العالی»؛ ۹ گک  
(۱۳۸-۱۴۶ر)، [ف: ۱۱-۶۵۷]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱/۸۰۶۲

آغاز: برابر؛ انجام: مما فصلنا فالحمد لله العزيز الغفار و صلوته علی  
سیدنا محمد المختار و آله و عترته الاماجد و الاطهار.  
خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند  
ملا محمد مهدی هرنندی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی  
با روکش تیماج مشکی با ترنج، ۷ گک (۱۱۵-۱۲۱ر)، ۲۴ سطر،  
اندازه: ۱/۱۵×۲۱/۴سم [ف: ۱-۲۷/۱۱۲]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸/۳۴۷۸

خط: نسخ، کا: سید اسدالله، تا: ۱۲۵۹ق [ف: ۶-۴۵۶]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۷۰

آغاز: برابر؛ انجام: كما عرفت مما فصلنا فالحمد لله العزيز الغفار و  
صلاته علی سیدنا محمد المختار و آله و عترته الامجد الاطهار  
خط: نسخ، بی کا، تا: رمضان ۱۲۶۹ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری،  
خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج  
مشکی، ۷ گک (۱۷۷-۱۸۴پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم  
[اهدائی رهبر: ۸-۷۷]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲/۶۳۲۱

خط: نستعلیق، کا: عبدالجواد بن محمد علی، تا: ۱۲۷۸ق؛ جلد:  
تیماج مشکی، ۱۳ گک (۲۵-۳۷ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۱/۸×۱۸سم

[ف: ۱۶ - ۲۸۸]

۸. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۷گ (۱۵۹پ-  
خشتی [نشریه: ۵ - ۶۰۳]

۹. کرمانشاه؛ میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۴۸/۱۳

آغاز: برابر

کا: علی حسینی یزدی میبدی، تا: ۱۲۸۳-۱۲۸۷، جا: کرمانشاه؛  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹گ (۱۹۱-۱۹۹)، اندازه: ۱۹/۵×۱۴/۵سم  
[ف: ۱۱۱]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۰۵/۱۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶ - ۳۵۲]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: شیخ محمدباقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ کاغذ:  
فرنگی شکری، جلد: تیماج سبز، ۲۰ص (۲۵۳-۳۷۲)، ۱۷سطر،  
اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۱۰ - ۲۴۸]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۱۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۸۲]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۱

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز  
با ترنج و سرترنج عطف تیماج قهوه‌ای، ۹گ (۲-۱۰)، اندازه:  
۱۵×۲۲سم [ف: ۲۰ - ۱۸۴]

۱۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی با علامت «منه»؛  
کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۱۲گ (۱۱۷-۱۲۸)، ۲۲ سطر، اندازه:  
۱۵×۹سم [ف: ۳۰ - ۵۱۳]

۱۳. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۱۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: قرن  
۱۳، جا: اصفهان؛ مصحح، با علامت مقابله‌ای با نسخه مؤلف؛  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶گ، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۷]

۱۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۱گ (۲۳۴-۲۴۴)، ۱۷ سطر،  
اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱ - ۳۵۱]

۱۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۴گ (۲۹-۳۳)، ۲۴ سطر،  
اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱ - ۳۵۱]

۱۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۸۳/۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۹گ (۴۵-۵۳)، ۲۰ سطر،  
اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵سم [ف: ۱ - ۳۵۱]

۱۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۷

آغاز: برابر؛ انجام: و کفاک فی الباب اطباقهم فی الحکم بصره

حدیثه کما عرفت مما فصلناه فالحمد لله العزیز الغفار

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۷گ (۱۵۹پ-  
۱۹۶۶)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱ - ۳۵۱]

۱۸. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۰۸/۱۲ - ج

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج  
مشکی، ۶گ (۱۲۸-۱۳۴)، ۲۵ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه:  
۲۰×۱۴سم [ف: ۱ - ۱۷۱]

۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۹۶۳/۵

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم طالقانی مرجانی، تا: ۱۳۰۶ق؛ جلد: تیماج  
قهوه‌ای، ۷گ (۲۴-۳۰)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱۵ - ۳۴۴]

۲۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱۰ - ج

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۵گ  
(۹۳-۹۸)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱ - ۲۹۲]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۲۷ - طباطبائی

آغاز: برابر؛ انجام: علی عدم بقائه الی زمان ثقة الاسلام ...  
بلاواسطه الا مجرد المعاصره لهم من دون الروایة و لا روایه.

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی  
آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۴گ (۱۳۸-۱۴۱)، ۲۱  
سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۷]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۷

آغاز: برابر؛ انجام: و کفاک فی الباب اطباقهم فی الحکم بصره  
حدیثه کما عرفت مما فصلناه فالحمد لله العزیز الغفار و صلوته علی  
سیدنا محمد المختار و آله و عترته الاماجد الاطهار.

بی کا، بی تا [ف: ۴ - ۳۱۳]

۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۶

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاضی خراسانی، بی تا؛  
جلد: تیماج مشکی، ۷گ (۱۹۴-۲۰۰)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۴سم [ف: ۱۹ - ۱۷۴]

۲۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۹۴۹/۳

آغاز: برابر؛ انجام: نقول سلمنا ذلك لكننا نقول احتمال درکه  
لزمان باقی الائمة ...

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۵گ (۴۴-۴۸)،  
اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۳۳۲]

۲۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۵۷/۹

آغاز: برابر؛ انجام: و عترته الاماجد الاطهار

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: رویه میشن سیاه،  
۶گ (۹۵-۱۰۰)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۸سم [ف: ۶ - ۴۸۶]

۲۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۳

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج مشکی، ۶گ  
(۱۵-۲۰)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۲۳ - ۲۳۱]

● ترجمه محمد بن اسماعیل / رجال / عربی

t-u muḥammad ibn-i ismā'īl

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
šarīf-e nā'inī, mohammad ebn-e mohammad hādī ( - 1888)

مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق، جا:

اصفهان؛ ۴ص (۳۹-۴۲) [ف مخ: ۱۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷ - ۱۷۱]

### ● ترجمه محمد بن الحسن / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i ḥasan

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۹

آغاز: بسمله و به نستعین و بعد فقد تکرر روایة الکلبینی عن محمد بن الحسن کما رواه فی باب؛ **انجام**: انه من اصحاب الصادق و الکاظم علیه السلام لا انه من اصحاب الصادق علیه السلام فقط هو ظاهر العبارة، والله اعلم

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۱۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۳گ (۹۴-۱۰۶ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم [ف: ۶ - ۴۶۹]

### ● ترجمه محمد بن الفضیل / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-il fuḍayl

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

آرای علماء رجال در اینکه محمد بن الفضیل چند امام را ملاقات نموده و از آنان روایت می کند، مختلف است و مؤلف در این رساله اظهار عقیده می نماید که وی حضرت صادق و کاظم و رضا علیهم السلام را درک کرده است.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قد اکثر شیخنا الصدوق الروایة فی الفقیه و غیره عن محمد بن الفضیل عن ألی الصباح الكنانی **انجام**: کما أن الظاهر أن تضعیف الخلاصة مبنی علی کلامه فی اصحاب مولینا الکاظم علیه السلام.

[الذریعة ۱۶۵/۴ شماره ۸۱۶ دنا ۱۱۴۷/۲ (نسخه ۵)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۲۰

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۳۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳گ (۲۶۸-۲۷۰پ)، ۲۳ سطر (۱۸/۵×۹)، اندازه:

۵/۱۴×۲۴سم [ف: ۱۱ - ۲۰۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۸

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۳گ (۱۲۲-۱۲۴ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم

[ف: ۵ - ۲۲]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهر، جلد: تیماج مشکی، ۴گ (۲۰۴-۲۰۷ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۷۸-۸]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۲۱

### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۴گ (۱۸۵-۱۸۸پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۱۴×۲۱سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۱]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۲۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۵گ (۲۷۱-۲۷۵ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۱]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۳۶-طباطبائی

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهر نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۲گ (۱۹۱-۱۹۲پ)، ۲۱ سطر، اندازه:

۱۵/۱۵×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۳۲۰]

### ● ترجمه محمد بن الفضیل / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-il fuḍayl

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۴۷/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۵

آغاز: بسمله ... فقد تکرر روایة محمد بن الفضیل عن ابی الصباح الکتانی فی روایات الکلبینی و الصدوق؛ **انجام**: و هو غیر غریزة فیه بمجرد لا تنفع فی رفع الاشکال، والله العالم

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۳گ (۵۳۳-۵۴۵پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم

[ف: ۶ - ۴۷۲]

● ترجمه محمد بن خالد البرقي = تحقيق الحال في

محمد بن خالد البرقي / رجال / عربي

t.-u muḥammad ibn-i xālid al-barqī = taḥqīq-ul ḥāl fī muḥammad ibn-i xālid al-barqī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

رساله درباره محمد بن خالد برقی است که شیخ طوسی او را در شمار راویان از حضرت کاظم و رضا و جواد (ع) یاد کرده و نقل اقوال در مدح و قدح او و گفته‌های محدثین درباره این که آیا موثق است یا ضعیف و مؤلف عقیده دارد که روایاتش صحیح می‌باشد.

آغاز: بعد حمدالله المنعم بكل الآلاء و الصلوة علی من التجأ الیه قاطبة البرية حتی الأنبياء و آلہ الأکرمین الأطیبین الأمناء علیهم آلافا التحية

انجام: فالظاهر أنه ثقة فحديثه معدود فی الصحاح و هو مختار المحققين من المتأخرين أيضاً.

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۳ص (الرسائل الرجالية: صص ۱۲۸-۱۳۰)

[الدریعة ۱۶۴/۴؛ أعيان الشيعة ۱۸۸/۹؛ دنا ۱۱۴۵/۲ (۲۴ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۱۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۲۳۹ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، گک (۲۵۱-۲۵۳)، ۲۳ سطر (۱۸/۵×۹)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵ [ف: ۱۱-۲۰۷]

۲. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۸مجموعه بدون شماره

بی‌کاء، تا: جمعه ربی الثانی ۱۲۴۰ق [دلیل المخطوطات: ۱-۱۴۷]

۳. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: سه شنبه ۲۱ شوال ۱۲۴۳ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله‌ای با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۷]

۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۱۴

خط: نسخ، کاء: محمد بن اسماعیل، تا: ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان؛ با یک واسطه از روی نسخه به خط مؤلف، در حضور مؤلف نگاشته شده، در حاشیه نوشته شد: «الخاصی ابراهیم القزونی من شهر صفر المظفر شهر سنة ۱۲۴۴»؛ گک (۱۴۶-۱۴۸) [ف: ۱۱-۶۵۸]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۲/۱۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند

ملا محمد مهدی هرنندی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکی با ترنج، گک (۱۲۱-۱۲۳)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۱سم [ف: ۲۷/۱-۱۱۳]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، گک (۱۰۹-۱۱۱)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵-۲۱]

۷. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱۶ - ج

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۲۵۶ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، گک (۱۲۲-۱۲۳)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱-۲۹۲]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۷۸/۶

خط: نسخ، کاء: سید اسدالله، تا: ۱۲۵۹ق [ف: ۶-۴۵۶]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۲۶۹ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، گک (۱۸۵ - ۱۸۷)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۷]

۱۰. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۱۱

خط: نسخ، کاء: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵-۶۰۳]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: شیخ محمدباقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج سبز، ۶ص (۳۷۵-۳۸۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۱۰-۲۴۸]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۱۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳-۳۸۳]

۱۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۰/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۶ص (۱۲۸-۱۳۱)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۰-۵۱۴]

۱۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ گک (۱۶۶-۱۶۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱-۳۵۲]

۱۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۹

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ گک (۴۱-۴۲)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف مخ: ۱-۳۵۲]

۱۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۸۳/۴

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ گک (۵۴-۵۶)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵سم [ف مخ: ۱-۳۵۲]

۱۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: رویه میشن سیاه،  
گگ (۱۰۱-۱۰۲پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۸ سم [ف: ۶-۴۸۶]

● ترجمه محمد بن خالد البرقی / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i xālīd al-barqī

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
šarīf-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī (-  
1888)

مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۶۵ق، جا:

اصفهان؛ ۲ص (۵۸-۵۹) [ف مخ: ۱۷-]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۲/۸

نسخه اصل: همان نسخه بالا [ف: ۷-۱۷۲]

● ترجمه محمد بن زیاد / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i ziyād

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵  
قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832  
- 1898)

[دنا ۱۱۴۶/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۴

آغاز: بسمله ... فهذه رسالة في محمد بن زياد فنقول انه قد تكرر  
وقوع محمد بن ابی عبدالله فی الاسانید کما؛ **انجام**: لکن سر الی  
المسجد وصل رکعتین و ادع يستحب لک الله سبحانه، و الله العالم  
خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن  
قرمز، ۲۱ گگ (۵۱۲-۵۳۲پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۸ سم  
[ف: ۶-۴۷۲]

● ترجمه محمد بن سنان = تحقیق الحال فی محمد

بن سنان / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i sinān = taḥqīq-ul ḥāl fī  
muḥammad ibn-i sinān

شفقی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ -  
۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

محمد بن سنان یکی از رجال حدیث و از یاران امام رضا (ع)  
است. شفقی درباره محمد بن سنان دو رساله نگاشته و یکی از  
آن دو کوتاه و ناتمام است و در سه «مقام» است: ۱. فیما ذکر  
العلماء فی شأنه من القدر و المدح؛ ۲. فی النصوص الداله علی

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۸ گگ (۷۱پ-۷۸ر)، ۱۷ سطر،  
اندازه: ۲۱×۱۶/۵ سم [ف مخ: ۱-۳۵۲]

۱۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۷

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۷ گگ (۳۳پ-۳۹ر)، ۲۴ سطر،  
اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف مخ: ۱-۳۵۳]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۲۹۷ض

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، مهر  
۱۳۸۶؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار دار، جلد: تیماج عنابی با ترنج  
و سرترنج، ۲ گگ (۱۱۴-۱۱۵پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم  
اهدائی رهبر: ۸-۷۷]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۲

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز  
با ترنج و سرترنج، ۳ گگ (۱۰-۱۲پ)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲۰-  
۱۸۴]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۳۳-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی،  
جلد: تیماج مشکی، ۳ گگ (۱۷۴پ-۱۷۶پ)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲-۳۱۹]

۲۱. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۵۵۲/۴

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ جلد: چرم قرمز، ۲ گگ (۱۱۲پ-۱۱۳پ)، اندازه:  
۲۰×۱۴/۵ سم [مؤید: ۲-۵۲]

۲۲. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۹

بی کا، بی تا [میراث شهاب: س ۴-۶۰]

۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۲۷/۴

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاینی خراسانی، بی تا؛ جلد:  
تیماج مشکی، ۳ گگ (۱۶پ-۱۸پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم  
[ف: ۳۰-۱۹۵]

۲۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۷

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۴ گگ (۲۴۴پ-۲۴۷پ)، ۱۷ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۶/۵ سم [ف مخ: ۱-۳۵۲]

۲۵. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۸

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج مشکی، ۲ گگ (۴۲ر-  
۴۳پ)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۳-۲۳۱]

۲۶. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۱۱

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاننی خراسانی، بی تا؛  
جلد: تیماج مشکی، ۲ گگ (۲۲۷ر-۲۲۸ر)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۴ سم [ف: ۱۹-۱۷۵]

۲۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۵۷/۱۰

آغاز: برابر

رساله پایانی (محمد بن سنان و محمد بن عبدالحمید) را به خامه خود نوشته و باقی را دیگران به دستور وی نوشته‌اند، او در این صفحه پس از آنکه کتاب را با خامه نسخ خود به پایان رسانیده و امضا نموده، دوباره در کنار صفحه با خط نستعلیق خود را شاگرد مصنف معرفی نموده است، محشی؛ ۷ص (۱۵۵-۱۶۱) [ف: ۱۱-۶۶۰]

۷. ۱۵۸/۱۴؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۱۴

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: شنبه ۱۳ محرم ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله‌ای با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۷]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۶۲/۱۴

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرنندی، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکی با ترنج، ۷گ (۱۲۴-۱۳۱ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۱سم [ف: ۲۷/۱-۱۱۳]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۱۴

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۶ص (۲۳۵-۲۵۰)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱۰-۱۰۸]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۶

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۶گ (۱۱۱-۱۱۶پ)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵-۲۱]

#### ۱۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۵ - ج

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۰ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۸گ (۷۴-۸۱پ)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰) [ف: ۱-۲۹۱]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۰گ (۱۸۷-۱۹۶ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۷۸-۸]

#### ۱۳. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۳

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵-۶۰۳]

#### ۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: بوضوح ابعاد ملاحظه الاخبار الصادرة مما سلف و غیره کادید فی القطع بالفساد.

خط: نسخ، کا: شیخ محمدباقر گلپایگانی، تا: ۱۲۷۹ق، کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج سبز، ۲۳ص (۳۸۹-۴۱۱)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۱۰-۲۴۹]

مدحه؛ ۳. فیما یدل علی قدحه مع الجواب عنه مارواه الکشی که به چاپ هم نرسیده؛ و رساله‌ای که دارای شش «مقام» و مبسوط و کامل است، در مجموعه چاپی رسائل رجالیه شفتی به چاپ رسیده است: مقام ۱. فی بیان القادحین فیه و ذکر کلماتهم القادحه؛ ۲. نقل اقوال مختلف علامه حلی درباره محمد بن سنان (مؤلف چهار نظر مختلف از او برمی‌شمارد)؛ ۳. دلایل اتهام محمد بن سنان به غلو؛ ۴. روایات و سخنانی که در مدح او از بزرگان رسیده؛ ۵. کسانی که ظاهراً به او ابراز اعتماد کرده‌اند؛ ۶. پاسخ و رد دلایلی که بر ممدوح بودن وی اقامه شده.

آغاز: الحمد لله الذی جعل منازل الرجال علی قدر روایتهم عن النبی و آله الائمة الاطهار و صلواته علی اکمل الخلیقة

انجام: و هو ابن خمس و عشرين سنة و ثلاثة اشهر و اثني عشر يوماً توفي يوم الثلاثاء لست خلون من ذی الحجة سنة عشرين و مأتین

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۴ق، رحلی، ۸ص (الرسائل الرجالية: صص ۱۳۰-۱۳۷)

[الدریعة ۴/۱۶۴؛ دنا ۲/۱۱۴۶؛ ۲۰ نسخه]

#### ۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۴

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز ضربی با ترنج و سرترنج عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ (۱۴-۲۳پ)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲۰-۱۸۴]

#### ۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۳۹/۱

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۰گ (۱-۱۰پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۱-۳۵۳]

#### ۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۱۹

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۸گ (۱۶۸-۱۷۶پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱-۳۵۲]

#### ۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۲۹/۵

آغاز: برابر؛ انجام: لما سلف و غیره کادیدعی القطع بفساده

خط: نسخ و نستعلیق، کا: حسین مشهور به درویش، تا: ۱۲۳۷ق؛ کاغذ: فرنگی، ۹ص (۹۳-۱۰۱)، ۲۳ سطر (۱۴/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۰/۵×۱۴سم [ف: ۶-۸۰۹]

#### ۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۱۸

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۳۹ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۷گ (۲۵۴-۲۶۰)، ۲۳ سطر (۱۸/۵×۹)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵ [ف: ۱۱-۲۰۷]

#### ۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۱۶

خط: نسخ درشت، کا: محمد ابراهیم بن محمد حسن قزوینی، تا: شب شنبه ۲۰ ذیقعد ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان؛ کاتب از شاگردان مؤلف (شفتی) بوده و این مجموعه را استکتاب کرده و تنها دو



[ف: ۳۰ - ۱۹۴]

● ترجمه محمد بن سنان / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i sinān

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۴۶/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۶

آغاز: بسمله ... و بعد فهذه رسالة في تحقيق حال محمد بن سنان فتقول انه قد ذكر العلامة في الخلاصة ان محمد بن سنان هو ابوجعفر الزاهري؛ **انجام**: مادامت عقد المشكلات منحلة ببيان البيان، قد فرغ منه ابن محمد ابراهیم ابوالمعالی

خط: شکسته نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۳۴ گ (۵۴۶پ-۵۷۹س)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم [ف: ۴۷۳ - ۶]

● ترجمه محمد بن عبدالحمید العطار / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i 'abd-ul-ḥamīd al-'aṭṭār

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

در اکثر رسالات ترجمه وی ذیل ترجمه پدرش عبدالحمید بن سالم العطار آمده ولی در برخی نسخه ها این دو جداگانه آمده است.

**چاپ**: این رساله در مجموعه رجالی شفتی چاپ ۱۳۱۴ به شماره ۱۱ همراه حالات پدرش عبدالحمید چاپ شده

[دنا ۱۱۴۶/۲]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۱۷

خط: نسخ، کاء: محمد ابراهیم بن محمد حسن قزوینی، تا: یکشنبه ۲۱ ذیقعده ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان؛ از روی نسخه ای که از روی خط مصنف بوده؛ ۱ گ (۱۶۲-۱۶۲پ)، [ف: ۱۱ - ۶۶۰]

۲. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۱۵

آغاز: و اما محمد بن عبدالحمید فقی محمد بن عبدالحمید بن سالم العطار ابو جعفر وی عبدالحمید عن ابی الحسن موسی علیه السلام؛ **انجام**: عن محمد بن عبدالحمید عن سیف بن عمیره عن منصور بن حازم الاسدی الکوفی.

خط: نسخ، کاء: محمد حسین بن محمد قاسم راثی کاشانی، تا: ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۱۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۸۳]

۱۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۸

خط: نسخ، بی کاء، تا: محرم ۱۲۹۸ق، حسب الامر شیخ محمد باقر گلپایگانی؛ ۱۲ گ (۲۴۸-۲۵۹پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۳]

۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۴۴/۲

خط: نسخ، بی کاء، تا: شنبه ۳ شعبان ۱۳۰۰ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۰ گ (۱۰۹-۱۱۸پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱۴ - ۲۲۷]

۱۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۳

خط: نسخ، کاء: محمد بن محمد باقر بیهودی قاننی خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۰ گ (۱۶۵-۱۷۴پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۹ - ۱۷۳]

۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبایی، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۱ گ (۱۷۱-۱۸۱پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۴ - ۵۱]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۵-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ متوسط، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۱۰ گ (۶۶-۷۵پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۰۹]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۶-طباطبائی

آغاز: بسمله هذه مقاله فی محمد بن سنان تحقیق الحال فیه يستدعی التکلم فی مقامات. الاول فیما ذکره العلماء فی شانه ... فتقول قد اختلف العلماء ... فالاکثر علی تضعیفه و منهم الفضل بن شاذان ... و ذکر الفضل ... فی بعض کتبه ان من الکذابين المشهورین محمد بن سنان و لیس بعبدالله؛ **انجام**: قال وجدت بخط عبدالله الشاذانی ان عبدالله بن محمد بن عیسی الاسدی الملقب ببيان قال كنت مع صفوان ... اذ دخل علينا محمد بن سنان فقال صفوان هذا ابن سنان لقد هم ان يطير غیر مره فقصصناه حتی ثبت معنا.

خط: نسخ متوسط، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۶ گ (۷۵-۸۰پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۱۰]

۲۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲/۱۸۶/۱ - ج

در شش مقام؛ بی کاء، بی تا؛ ۱۰ گ (۱۶۴-۱۷۳پ) [ف: ۱ - ۲۹۲]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۲۷/۱

آغاز و انجام: برابر

کاء: محمد بن محمد باقر بیهودی قاننی خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۱ گ (۱-۱۱پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۱۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۲۳۹ق، کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، گک (۲۶۱-۲۶۷ر)، ۲۳ سطر (۹/۵×۱۸)، اندازه: ۲۴/۵×۱۴/۵سم [ف: ۱۱-۲۰۸]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲/۱۱

خط: نسخ، کا: ابن ابومحمد قمى محمد شفیع، تا: ۱۲۴۴ق؛ ۶ص (۱۲۹-۱۳۴) [ف: ۱۱-۶۵۷]

۳. دامغان؛ صادقیه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۱۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد قاسم راثى کاشانى، تا: ۲۸ صفر ۱۲۴۴ق، جا: اصفهان، در حضور مؤلف؛ مصحح، با علامت مقابله با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۸]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۰۶۲/۱/۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدى هرندى، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی با روکش تیماج مشکى با ترنج، گک (۱۳۲-۱۳۹ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۵/۴×۱۵/۱سم [ف: ۲۷/۱-۱۱۳]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: فهو کما مر على الفرس والاشياء كلها له سواء علماً و قدرة ملکا و احاطة

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانى، تا: ۱۲۵۰ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۶۴ص (۲۵۱-۲۶۴)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱۰-۱۰۸]

۶. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۷

خط: نسخ، کا: حسین بن على لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج مشکى، گک (۱۱۸-۱۲۲ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۵-۲۲]

۷. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۲۶۹ق؛ اهدایی: رهبرى، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنکی شکرى آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، گک (۱۹۶-۲۰۴ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۸]

۸. مشهد؛ مدیر شانه چى؛ شماره نسخه: ۱۰/۷

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ق؛ قطع: خشتى [نشریه: ۵-۶۰۳]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۵

آغاز: برابر؛ انجام: و فى مجهول القائل و اما ما يظهر من ابن داود من نسبة الى شيخ الطائفة نفسه فى الفهرسته فهو من اغاليط كتابه لما عرفت من ان نسبة الى قيل و على ايحال كفاك فى رده ما اسلفنا.

با نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۸]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۳

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج و سرترنج، گک (۱۲-۱۴پ)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲۰-۱۸۴]

## ● ترجمه محمد بن عمير / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i 'umayr

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۴۶/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۷

آغاز: بسمله و منه سبحانه الاستعانة للتتميم. فهذه كلمات فى روايات محمد بن عمير و حررت بعض الكلام فى الاصول فى بحث المرسل؛ انجام: و ان كان الغرض هو الصحة باصطلاح القدماء فلا بأس به، والله العالم  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن قرمز، گک (۷۷-۸۹ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم [ف: ۶-۴۶۹]

## ● ترجمه محمد بن عيسى يقطينى / رجال / عربی

t.-u muḥammad ibn-i 'īsā yaqṭīnī

شفتى بيدآبادى، محمد باقر بن محمد نقى، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

ترجمه حال محمد بن عيسى بن عبيد بن يقطين كه با اين دو نسبت «عبيدى» و «يقطينى» در اسناد احاديث شريف از او ياد مى‌شود. عبيدى يا يقطينى از ياران امام رضا (ع) امام جواد (ع) و امام هادى (ع) بوده است. اين رساله مشتمل بر ۳ «مطلب» است: ۱. قدح وى؛ ۲. مدح وى؛ ۳. پاسخ به گفته‌هاى قادحين.

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... لما اختلف مقالة العلماء فى محمد بن عيسى اليقطين اى محمد بن عيسى بن عبيد بن يقطين احببت ان اكتب رسالة مشتملة على مقالاتهم المادحة والقادحة و الارشاد الى تحقيق فى هذا المرام

انجام: لا تعجل له اسماء من عندك فتكون من الظالمين جعلنا الله و اياك من الذين يخشون ربهم بالغيب و هم من الساعة مشفقون چاپ: تهران، سنگى، بى ناشر، ۱۳۱۴ق.، رحلى، ۸ص (الرسائل الرجالية: صص ۱۳۷-۱۴۴)

[دنا ۱۱۴۶/۲] نسخه: ۲) نسخه‌هاى آن با نسخه‌هاى ترجمه احمد بن محمد بن عيسى اختلاط پيدا کرده است]

خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلبایگانی، تا: ۱۲۹۷ق؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج سبز، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۲سم [ف: ۱۰ - ۲۴۵]

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸/۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۷۹]

۱۰. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۴۷۹/۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: فائیت محمد بن عیسی العبدی فرایته شیخاً فاضلاً فی انفه احاج.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاتب ناتمام رها کرده است؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۵گ، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۴ - ۲۰۴۹]

۱۱. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۲۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۸گ (۱۷۷پ-۱۸۵)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۳]

۱۲. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۱۹

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۲گ (۲۶۰پ-۲۷۱ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۱سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۴]

۱۳. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۴گ (۱۸-۲۱ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۳]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۷/۵

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج و سرترنج، ۸گ (۲۴-۳۱پ)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲۰ - ۱۸۴]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۴-طباطبائی

آغاز: برابر؛ انجام: و کتب محمد بن عیسی ... یقطنی الی ابی الحسن العسکری علیه السلام فی رجل رفع ابنه الی رجل ... هل له الخيار فی ذلك ... فکتب علیه السلام یجب علیه الوفاء الا لاول ما لم یعرض مرض و ضعف.

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۹گ (۵۷پ-۶۶پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۳۰۹]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۷

آغاز: برابر؛ انجام: و اما ما یظهر من ابن داود من النسبة الی شیخ الطائفة نفسه فس الفهرست فهو من اغالط کتابه لما عرفته من انه نسبه الی قبل و علی ای حال کفاک فی رده ما اسلفنا.

بی کا، بی تا [ف: ۴ - ۳۱۲]

۱۷. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبائی، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۰گ (۱۸۲پ-۱۹۱پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۴ - ۵۲]

۱۸. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱۵-ج

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۷گ (۱۱۶-۱۲۲ر)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۱۵/۵×۲۲سم [ف: ۱ - ۲۹۲]

۱۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۶/۲۳-ج

در سه مطلب؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۸گ (۱۷۶-۱۸۳پ) [ف: ۱ - ۲۹۲]

### ● ترجمه محمد بن قیس / رجال / عربی

t-u muḥammad ibn-i qays

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

[دنا ۱۱۴۷/۲]

تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۳

آغاز: بسمله و به نستعن و بعد فهذه کلمات فی محمد بن قیس انه قد عنون النجاشی محمد بن قیس ابا نصر الاسدی؛ انجام: عن عاصم بن حمید عن محمد بن قیس عن ابی جعفر علیه السلام رواية طويلة و فیها حکایات لطیفة، و الله العالم خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۱۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۶گ (۱۵-۲۰ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۲۱/۸سم [ف: ۶ - ۴۶۸]

### ● ترجمه محمد بن یعقوب الکلینی / رجال / عربی

t-u muḥammad ibn-i ya'qūb al-kulaynī

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۶/۱۱۵

به نقل فهرست شیخ طوسی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱گ (۲۴۲) [مختصر: ۱۶۷]

➤ ترجمه محبی القلوب < زندگی بخش دلها

➤ ترجمه مختصر الفرائض السجواندی < الفرائض السجواندی

➤ ترجمه مختصر المصباح < عمل السنة

➤ ترجمه مختصر المعانی < انوار البلاغة

➤ ترجمه مختصر رساله نفس < نفس

### ● ترجمه مرشد المتأهلین / اخلاق / عربی

t-u muršid-il muti'ahhīlīn

مستقیم زاده، سلیمان بن عبد الرحمن، - ۱۲۰۲ قمری  
mostaqīm-zāde, soleymān ebn-e 'abd-or-rahmān (- 1788)

رساله مختصری در اخلاق است و در موضوع مذمت خنده با قهقهه و عذاب در قبر.

[دنا ۱۱۴۷/۲؛ هدية العارفين ۴۰۵/۱]

➤ ترجمه مسکن الفؤاد < ذخيرة المعاد  
➤ ترجمه مشارق الانوار < تحفة الاخيار

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۰۳/۳

آغاز: عن عوف بن عبدالله قال: كان النبي صلى الله تعالى عليه و سلم لا يضحك الا تبسماً؛ **انجام:** قيل فأى المؤمنين أكيس، قال أكثر هم للموت ذكراً و أكثرهم له استعداداً، تمت.  
خط: نستعليق، كاتب = مؤلف، تا: نیمه دوم قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنکی، ۹ گ (۶۱-۶۸)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۷/۵سم [ف: ۳۰ - ۵۳۲]

➤ ترجمه مزار الشهيد < مراد المريد در ترجمه مزار شهيد

### ● ترجمه المسار و الاحزان / تاريخ / فارسی

tarjomat-ol masār va-l ahzān

شاه مير، اسدالله، ق ۱۰ قمری

šāh mīr, asad-ol-lāh (- 16c)

وابسته به: مسار الشيعة في التواريخ الشرعية عن الائمة المهدية = تاريخ ايام مسار الشيعة و عمالها من القرب في الشريعة؛ مفيد، محمد بن محمد (۳۳۶-۴۱۳)

ترجمه رساله مسار الشيعة شيخ مفيد. تا اين زمان نسخه‌ای ديگر از اين رساله نمی‌شناسيم. مرحوم آقای حاج شيخ آقا بزرگ در طبقات اعلام الشيعة (قرن ۱۰) از او (به نقل از عالم آرای عباسی) یاد می‌کند.

[طبقات (قرن ۱۰) ۲۰؛ الذريعة ۲۰۲/۲۶-۲۰۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۹/۴-طباطبائی

آغاز: ابتدا و اقول و تقریزی بسم الله الرحمان الرحيم و اردفه و اصدرة رغبة بتحريرى الحمد لله الصمد المنعم ... فاقول هذه تبصرة للناظرين ... و ترجمه موجزه رائقه فائقه شايقه لايقه للرساله المسمى بمسار الشيعة ... للشيخ الاجل ... محمد بن احمد المفيد ... و سميت بترجمة المسار و الاحزان لطائفه اهل الايمان ... و كتبها و حررها اسدالله الحسينى المرعشى الشهير به شاه مير ... ماه رمضان در حديث شريف ... منقول است كه سيد مشهور است؛ **انجام:** و انعام فرمايد مسوول و مامول او را انشاء الله تعالى اللهم اجعلنا من الفائزين ... رب اختم لى بالخير و الحسنى و البركه و اليمين.  
بى كا، تا: ۱۰۱۱ق؛ تملك محمد اشرف حسنى سمنانى؛ كاغذ: اصفهانی شكری، جلد: تیماج مشكى، ۳۵ گ (۳۰-۶۵)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۸/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۴۶]

➤ ترجمه مسافرت نامه لوات < سفرنامه استرآباد

➤ ترجمه مسالك و ممالك < المسالك و الممالك (ترجمة)

➤ ترجمه المسالك و الممالك < المسالك و الممالك (ترجمة)

### ● ترجمه المصائب / تاريخ معصومين / فارسی

tarjomat-ol masā'eb

حسينى قزوینى، قريش بن محمد، - ۱۲۷۹ قمری

hoseynī qazvīnī, qorayš ebn-e mohammad (- 1863)

وابسته به: مجمع المصائب فى نوائب الاطائب؛ حسينى قزوینى، قريش بن محمد (-۱۲۷۹)

مؤلف می‌گوید: «چون تألیف کتاب مجمع المصایب مشتمل بود بر ذکر متون اخباری که کافه آنها به لسان عرب است، لهذا جمعی امر نمودند که ترجمه او را به جهت آن نوشته شود به لغت فارسی، بنابراین شروع نمود در نوشتن آن و نامید آن را به ترجمه المصایب، و مرتب نمود او را بر هفت مقصد» و هر مقصد شامل چند باب است و عناوین «مجمع» بسیار دارد.  
آغاز: الحمد لله الذى رفع درجات النبیین و الشهداء الصديقين الى أعلى منازل الدرجات ... اما بعد چنین گوید خاک پای ذاکرين مصايب و نوايب نواميس اله قريش بن محمد الحسنی.  
**انجام:** مانند عدد ستاره‌ها و مثل قطرات باران‌ها و برگ درختان باشد، قد تم الكتاب.

[الذريعة ۴۴/۲۰؛ فهرستواره منزوی: ۱۵۹۴/۳؛ دنا ۱۱۴۷/۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ معرب و نستعليق، كا: ملاحاجى آقا، تا: پنج‌شنبه ۱۴ جمادى الاول ۱۲۴۵ق؛ مجدول؛ تملك: آخوند ملا زين العابدين روضه خوان در سال ۱۲۴۶؛ وقف نامه كتاب به سال ۱۲۶۵؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و سرتنج، ۲۸۳ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۲×۳۰سم [ف: ۴۱ - ۱۳۶]

۲. تهران؛ عبدالعظيم؛ شماره نسخه: ۱۰۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعليق، بى كا، تا: ۲۶ ذیحجه ۱۲۴۶ق؛ یادداشتی از سيد محمد حسينى خامنه‌ای مبنی بر اینکه حسب الامر شيخ محمد باقر نجم آبادی تولیت نسخه به وی رسیده است؛ واقف: بگم نساء خانم بنت مرحوم ميرزا مهدی؛ جلد: تیماج مشكى، ۲۰ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۴سم [ف: ۱ - ۱۲۳]

۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۳/۱

خط: نستعليق، كا: محمد ابراهيم بن نور الدين محمد، تا: ۱۲۵۴ق؛ ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۳۰سم [ف: ۳ - ۵]

۴. مشهد؛ شيخ على حيدر؛ شماره نسخه: ۱۴۷۲

آغاز: برابر؛ **انجام:** بر آن حضرت در دار دنیا پس حق تعالى از نور قدس خود صورت ...

خط: نستعليق، بى كا، بى تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشكى،

۱۹۸ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [مؤید: ۳ - ۳۸۲]

● ترجمه المصائب / تاریخ / فارسی

tarjomat-ol masā'eb

در کیفیت شهادت حضرت امیرالمؤمنین (ع) به طور بسیار مختصر، پس از آن در واقعه کربلا و شهادت حضرت امام حسین و یاران گرامی و اسیری اهل بیت به کوفه و شام با نقل اشعاری به فارسی.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۳۳۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... چون امیرالمؤمنین نظر بأخبار و علامات امامت میدانست که شهادت آنحضرت نزدیک شده؛ انجام: گفت هرگاه من سردار این لشکر بودمی حسین از من هر چه می خواست می دهم.

خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ مهر: «عبد الراجی هاشم الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۸۱ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۶ - ۳۱۱]

س ترجمه مصباح الشریعة < جنات وصال

● ترجمه معاویة بن شریح و معاویة بن میسرة =

التحقیق فی حال معاویة بن شریح / رجال / عربی

t-u mu'āwīyat ibn-i šurayḥ wa mu'āwīyat ibn-i maysara = at-taḥqīq fī ḥāl-i mu'āwīyat ibn-i šurayḥ

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

این رساله در اثبات اتحاد معاویة بن شریح و معاویة بن میسرة است که در اسناد پاره ای از احادیث به هر دو گونه ضبط شده است.

آغاز: بسم الله الحمد لله الخالق للارضین و السموات و الصلوة و السلام علی سید رسله شافع العرصات و عترته التي جهم مفتاح الخیرات و بعد یقول المعتصم بفضل ربه الباقي محمد باقر بن محمد تقی الموسوی هذه كلمات وافیه فی تحقیق الحال انجام: فی ذکر الممدوحین و من لم یضعفهم الاصحاب فیما علمته.

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۴ ق، رحلی، ۴ ص (الرسائل الرجالية: صص ۱۴۶-۱۴۸)

[الذریعة ۱۶۶/۴؛ دنا ۱۱۴۷/۲ (۱۲ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۰۶۱/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد صادق از نوادگان آخوند ملا محمد مهدی هرنندی، تا: ۱۲۴۶ ق، کاغذ: فرنکی، ۴ گ (۱۱۱-۱۱۴)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۴ سم [ف: ۱۱۲-۲۷/۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز متوسط، کا: محمد اسماعیل تهرانی، تا: ۱۲۵۰ ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۵ ص (۲۳۱-۲۳۵)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۰۸]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۶/۱۹

خط: نسخ، کا: حسین بن علی لنجانی، تا: ۱۱ محرم ۱۲۵۲ ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۳ گ (۱۲۴-۱۲۶)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷ سم [ف: ۵ - ۲۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۷۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۷ رمضان ۱۲۶۹ ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنکی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۴ گ (۲۰۷-۲۱۰)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [اهدائی رهبر: ۸-۷۹]

۵. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۰/۶

خط: نسخ، کا: عبدالحسین بن محمد امین، تا: ۱۲۷۸ ق؛ قطع: خشتی [نشریه: ۵ - ۶۰۳]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۵۵/۲۱

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ ۵ گ، (۲۷۶-۲۸۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶/۵ سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۴]

۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱۸/۲۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، مجدول؛ ۳ گ (۱۸۹-۱۹۱)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف مخ: ۱ - ۳۵۴]

۸. مشهد؛ گوهر شاد؛ شماره نسخه: ۱۴۷۹/۱۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۴ - ۲۰۴۸]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۴۴/۳

خط: نسخ، بی ک، تا: شنبه ۳ شعبان ۱۳۰۰ ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۴ گ (۱۱۸-۱۲۱)، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۱۴ - ۲۲۷]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن میر ابوطالب طباطبایی، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۴ گ (۶۹-۷۲)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۴ - ۵۰]

۱۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۱۳ - ج

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۲ گ (۱۱۲-۱۱۴)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، [ف: ۱ - ۲۹۲]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴/۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاف، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، گک ۳ (۲۷۱پ-۲۷۳پ)، ۲۳ سطر (۹/۵×۱۸)، اندازه: ۵/۱۴×۲۴/۵ [ف: ۱۱ - ۲۰۸]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۲۶-طباطبائی

آغاز: برابر؛ انجام: و اما الصحيح فما يتعلق بالشيخ ابي جعفر بن ... خط: نسخ متوسط، بی‌کاف، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، گک ۱ (۱۳۷)، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۳۱۶]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۲۷/۲

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاینی خراسانی، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکى، گک ۴ (۱۱پ-۱۴پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۰ - ۱۹۵]

ترجمه مفاتیح القضاء < احوال المفاتیح

ترجمه مفتاح الفلاح < آداب عباسی

ترجمه مفتاح الفلاح (منتخب) < آداب نماز شب

### ● ترجمه المفید لمقدمة التجويد / تجويد / فارسی

tarjomat-ol mofid le-moqaddamat-et tajvīd

صباغ، عبدالرحمن بن برهان الدین، - ۱۰۰۶ قمری (1598 -) sabbāq, 'abd-or-rahmān ebn-e borhān-od-dīn

وابسته به: المقدمة الجزرية = مقدمه جزری = منظومة الجزرية = ارجوزة فی التجويد؛ ابن جزری، محمد بن محمد (۷۵۱-۸۳۳ق) تاریخ تألیف: ۹۸۳ق؛ محل تألیف: لاهور

شرحی مزجی است بر منظومه «المقدمة الجزرية فی التجويد» از محمد بن محمد جزری شافعی. این شرح بنا به اصرار برخی از شاگردان و دوستان مؤلف نگاشته شده است. اسناد مؤلف با ۴ واسطه به جزری می‌رسد و از آنان در مقدمه، بدین صورت یاد کرده است: «... شیخ ابراهیم بن پیر محمد بن شمس الدین که فرزند سرزمین سند بوده ... و ایشان از ... شیخ ابراهیم بن پیر محمد بن شمس الدین که فرزند سرزمین سند بوده و ... ایشان از ... شیخ احمد حرم و ایشان از ... شیخ محمود و ایشان از ... شیخ جعبری [شهوری] و ایشان از قطب وقت، شیخ محمد جزری سند داشته‌اند».

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۴۹

آغاز: الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب بالا حرف السبعة تسهلاً و تيسيراً على هذه الامة ... و بعد، بر رای عالم آرای ارباب دانش و اصحاب بینش پوشیده نیست که هر فرد انسانی؛ انجام: شکر ایزدی که خامه نقش بند از نگارش این کار به پرداخته ...

ختم الله لنا بالحسنى. و هو مولانا نعم المولى.

خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالمجید بن ابی الفتح محمد بن عبدالرحمن بن برهان الدین بن عبدالله، تا: ۱۰۷۹ق، جا: پنجاب هند، محله فریدانه؛ به خط نوه وی عبدالمجید، از سوی همان عبدالمجید مقابله شده، با این عبارات: «بتاریخ ۲۴ شهر ربیع الاول سنه ۱۰۸۱ بر نسخه که بخط مصنف بود مقابله بحسب الطاقة نموده شد و کاتبه عبدالمجید ولد ابوالفتح محمد بن شیخ عبدالرحمن شارح شرح مذکور»، محشی با نشان «۱۲» و غیر آن، مصحح، دارای سر لوح مرصع، مجدول مذهب؛ کاغذ: شرقی، جلد: مقوایی با روکش کاغذ عطف پارچه مشکى، ۵/۱۵×۵/۲۴، ۹۲گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۹×۱۸سم [ف: ۳۸ - ۷۲۳]

ترجمه مقتل ابی مخنف < وسیلة النجاة

ترجمه مقدمه جزری < فرائد القواعد

ترجمه مکارم الاخلاق < مکارم الکرائم

ترجمه مکتوب صدر اعظم عثمانی فؤاد پاشا در هنگام مرگ

< وصیت نامه صدر اعظم عثمانی فؤاد پاشا

ترجمه ملحمه امام صادق (ع) < ملحمه

ترجمه الملقیون بماجیلویه < الملقیون بماجیلویه

ترجمه المناظرة < المناظرة المأمونية (ترجمه)

ترجمه مناظره مأمون < المناظرة المأمونية (ترجمه)

ترجمه المناظرة المأمونية < المناظرة المأمونية (ترجمه)

### ● ترجمه المناقب = كشف الغمة فی معرفة الائمة

(ترجمه) / تاریخ معصومین / فارسی

tarjomat-ol manāqeb = kašf-ol qomma fī ma'rafat-el a'emma (t.)

زواره ای، علی بن حسن، ق ۱۰ قمری

zavvāre'ī, 'alī ibn-i hasan (- 16c)

وابسته به: كشف الغمة فی معرفة الائمة = كشف الغمة عن معرفة احوال الائمة و اهل بیت العصمة؛ اربلی، علی بن عیسی (-۶۹۲)

اهدا به: امیر قوام الدین محمد

تاریخ تألیف: ۱۶ صفر ۹۳۸ق

ترجمه تحت اللفظی است از کتاب «كشف الغمة فی معرفة الائمة» بهاء الدین علی بن عیسی اربلی که در آن به تاریخ زندگانی پیامبر و صدیقه کبری و ائمه معصومین (ع) و پاره‌ای از مناقب و فضایل آنها پرداخته است. این ترجمه با حفظ ترتیب اصل و حذف مکررات آن انجام شده است.

آغاز: ۱: حمد بلاحد و احصاء سیاس بلاعد و انتها معبودی را رواست که اساس قوایم ... اما بعد بر رای ارباب الباب مخفی نیست که ... داعی علی بن حسین الزواری

۲: بگشا بثناء حق زبان را ×× شیرین کن از آن شکر دهان را ... بسمله. حمد شایسته و ثنای خجسته لایق آفرید گاریست

۶. ملامحمد مورخ ۱۲۲۴؛ کاغذ: ترمه، جلد: ساغری، ۵۹۸ گ، ۱۹ سطر (۱۷×۱۰/۵)، اندازه: ۲۹×۱۶ سم [ف: ۱ - ۴۴] تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۹۰۲  
آغاز: برابر؛ انجام: و کان اتمامه فی سادس عشر من شهر ربیع الاول سنة ۹۶۸ مترجم العبد الفقیر علی بن حسن الزواری غفره الله تعالی  
خط: نستعلیق، کا: گدا علی بن فرهاد سامانی، تا: قرن ۱۱؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج، ۳۰۶ ص، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۱۹/۵ سم [ف: ۱ - ۲۲۹]

۷. تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۳۰۷۰

آغاز: آغاز جلد دوم: هذا كتاب كشف الغمه، ذكر ثلثة الشمس و القمر بنت خیر البشر؛ انجام: انجام جلد سوم: و السلام علی محمد خیر الانام و آله و عترته الکرام و کان اتمامه فی السادس عشر من شهر صفر ختم بالخیر و الظفر سنه ثمان و ثلثین تسعمائه هجریه ... بمحمد و آله اجمعین الطیبین فی سلخ شهر ذی الحجة سنه ۱۰۰۴ جلد ۲ و ۳ از آغاز شرح حال حضرت فاطمه زهرا علیها (س) تا خاتمه حالات خاتم الانبیا؛ خط: نستعلیق، کا: جلال الدین قلی ولد میرزا قلی، تا: ۱۰۰۴ ق؛ مجدول؛ جلد: چرمی تریاکی، ۱۸۷ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۸ [ف: ۱ - ۲۵۶]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۱۶

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۱۵ ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۵۶۱ گ، ۲۱ سطر (۱۷×۷/۵)، اندازه: ۲۴×۱۳ سم [ف: ۹ - ۱۳۰۹] قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۰۰

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

خط: نسخ، کا: صدر الدین محمد بن حامی محمد کاشانی، تا: ۴ جمادی الاول ۱۰۲۴ ق؛ مهر: «عبد سید محمد الطباطبائی» (مربع)؛ تملک: نور بن محمد مهدی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۳۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۸ سم [ف: ۲ - ۴۰۶]

۱۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۵۲

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: خیرندی زرنندی، تا: ۱۰ ذیقعد ۱۰۵۳ ق؛ مصحح: جلد: تیماج زرشکی، ۲۳۲ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۳۹ سم [ف: مخ: ۱ - ۳۴۵]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۱۴۲

خط: نسخ، کا: هدایة الله بن اسدالله بن سیف الله دشتی، تا: ۱۰۶۳ - ۱۰۶۶؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۲۷ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۸ سم [ف: ۲۱ - ۱۳۵]

۱۲. قم؛ گلیپیکانی؛ شماره نسخه: ۴۹۳۳-۲۵/۲۳

آغاز: سعی و کمال اجتهد بتقدیم رسانند و قدم ثبوت و رسوخ درمنهج راست و مسلک درست نهند؛ انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: رجب ۱۰۷۰ ق، برای ریحان بن عبدالله؛ افتادگی: آغاز؛ درپایان بیت شعر فارسی از ریحان بن عبدالله؛ جلد: گالینگور آبی، ۴۱۶ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۸×۲۰ سم [ف: ۲-۸۴۷]

انجام: شکر بی قیاس مرا او را که اهل عطا وجود و شکر و حمد و ثناء آن معبودست جلت آلاؤه اللهم ارزقنا من عظیم نواله و اجعلنا من المشرفین بلقاءه و وصاله بحق سیدنا و نبینا محمد و آله الحمد لله علی الاتمام ...

چاپ: تهران، اسلامی، به ضمیمه کشف الغمة، تصحیح ابراهیم میانجی، مقدمه ابوالحسن شعرانی در سه جلد سال ۱۳۸۱ ق [نسخه های منزوی، ۴۴۳۹/۶؛ الذریعة ۱۳۹/۴؛ فهرستواره منزوی ۱۵۹۲/۳ - ۱۵۹۳ و ۱۵۹۵؛ دنا ۱۱۴۸/۲ (۳۸ نسخه)]

۱. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۹

از ترجمه فاطمه زهرا علیهم السلام تا پایان کتاب؛ خط: نسخ معرب و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ برخی از برگ ها توسط محمد بن محمد مقیم شهریار به سال ۱۱۶۶ در نجف اشرف بازنویسی و تکمیل شده؛ تملک: ملاغفار کاشی در نجف اشرف؛ جلد: تیماج مشک، ۳۰۷ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۳×۱۶ سم [ف: ۱-۱۰۸]

۲. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹

خط: نستعلیق، کا: عبدالحمید بن فخرالدین عبدواهاب استرآبادی، تا: دوشنبه ۳ محرم ۹۷۱ ق؛ مصحح: تملکی پاک شده به سال ۱۳۰۲ (یا ۱۳۲۰) در مسجد سید با مهر «یا ابالقاسم» (بیضوی) و مهر «خاک ره حق نظر علی» (بیضوی)؛ یادداشتی در اهداء کتاب از نصیری صدرالاسلام اصفهانی به سال ۱۳۴۶؛ تملک: شیخ علی بن عبدالوهاب شریف لاهیجانی؛ جلد: تیماج قرمز عنبی، ۴۲۶ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۳۲/۵ سم [ف: ۱ - ۳۴]

اصفهان؛ شهرداری اصفهان؛ شماره نسخه: ۲

همان نسخه بالا [نشریه: ۴ - ۴۷۰]

اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۳

همان نسخه بالا [نشریه: ۱۱ - ۸۸۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۳۱

آغاز: برابر؛ انجام: فی شهر ذی القعدة الحرام ۹۹۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ذیقعد ۹۹۲ ق، [البائی ف: ۱۲۴]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۲۵۰

آغاز: برابر؛ انجام: برابر

جلد ۱-۲؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ نسخه حاضر در واقع همان تحریر مبسوط و نسخه ۲۱۳۴۸ تحریر کوتاه تراست که شباهت زیاد عبارات ترجمه، مانع انتساب یکی از این دو به شخص دیگری است؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: حنائی و فستقی آهار مهره، ۴۴۰ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰/۲×۱۸/۵ سم [اهدائی رهبر: ۱۲ اخبار - ۱۹۷]

۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۷

آغاز: برابر؛ انجام: بر افروزنده آتش شوقست دوست می دارم آن که ملاقات کنم  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مجدول، دارای یک سرلوح مرصع کوچک؛ تملک: محمدحسین بن حاج

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی نازک، جلد: تیماج قرمز، ۸۲۸ ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۳۵×۲۱ سم [ف: ۲۱ - ۵۲]

۲۱. بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۱۸

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ مجدول مذهب، واقف: سید جعفر بن سید احمد بارفروشی به تولیت آن را به عمدة العلماء آقا شیخ عبدالصمد، ۱۲ محرم ۱۳۲۵؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۷۵ گ، ۲۱۰ سطر، اندازه: ۳۶×۲۲ سم [ف: ۲۵]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۴۶

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۷۱]

۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۳۴۸

آغاز: برابر ۱؛ انجام: و حصنهم (خصمهم) فی القرب و البعد فی آخر قصیده المؤلف و اللهم ارزقنا ... صاحب العصر و الزمان و خلیفة الرحمن محمد بن الحسن صلوات الله علیه و علی آبائه الکرم

جلد ۲-۱؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ مذیل است به دو برگ در مذاهب و ادیان به نقل کتاب اربعین یکی از علما به سند محمد بن علی علوی حسینی از احمد بن محمد انباری در سال ۵۴۳ق و دو برگ نیز در تفسیر آیه «و تذر یوم الجمع ...»؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۲؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۱۷۸ گ، ۲۰ و ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۶ سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۱۹۸ - ۱۹۸]

۲۳. زهان؛ مدرسه جعفریه زهان؛ شماره نسخه: ۲۹

آغاز: بمدايح و مناقب آن دودمان گویا شده مثل حضرت من خصه الله بالفضائل و الکلمات الجليلة؛ انجام: و پیروی کردن او را و این منجر می‌شود از وقوع ضرر به وی دویم آنکه غیبت او از اعدای او از برای تقیه.

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱ یا ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۱۳ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۱۸ سم [ف: ۲۷]

۲۴. سمنان؛ مسجد اعظم شه میرزاد؛ شماره نسخه: ۷

آغاز: دایره اصطفی یعنی حضرت محمد مصطفی صلوات الله و سلامه علیه چون شاه اولیاء و نور دیده اوصیا علی مرتضی علیه الصلوة و الثنا به تجهیز و تکفین ... اما بعد از ادای دعای بقای دولت قاهره ... کتاب کشف الغمة است که مستجمع اخبار ... بلغت عربی مسطور بود و فارسی زبانانرا از آن حظی ... بسمله حمد شایسته و ثنای خجسته لایق آفریدگار یست؛ انجام: اندر این جماعت محسن را از اولاد آن حضرت شمرده‌اند و گفته‌اند که او فرزند حضرت فاطمه بود

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ افتادگی: آغاز (از مقدمه یک صفحه افتاده) و انجام؛ واقف: سید محسن، ۱۲۸۰ ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۰۰ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف مخ]

۲۵. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۲۱۲

آغاز: شبهات باطله برهند و از درکات اهل شقاوت ... این کتاب

۱۳. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۱۸

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: میر هادی بن میر مهدی لنگرودی، تا: ۲ جمادی الثانی ۱۰۷۴ق، حسب الامر میرزا خلیل؛ واقف: علی حمیدی، ۵/۳/۱۳۳۸؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و سر ترنج، ۳۷۷ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۱ - ۱۲۵]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۱۸

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق خوش، کاء: عبدالباقی بن صدرا محمد خطیب اردوبادی، تا: ۱۰۸۲ق؛ واقف: استاد زین الدین جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی با ترنج و سرترنج، ۳۴۴ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۳۱×۲۰ سم [ف: ۲۶ - ۱۶۰]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۳۱

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

در پنج اصل و فصول؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: رجب ۱۰۸۳ق؛ بر پشت برگ آخر بندی از «آداب سخن گفتن» از خواجه نصیر طوسی (اخلاق ناصری) چلیپا؛ تملک: کتابخانه «تقوی»؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: چرم قهوه‌ای، ۳۲۹ گ، ۱۹ سطر (۱۲×۲۳)، اندازه: ۳۲/۵×۱۹/۵ سم [ف: ۱۴ - ۱۵۶]

۱۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۷۰۸

آغاز: برابر ۱؛ انجام: ایشان هادیان نهج قویم و راهنمایان طریق مستقیم اند رب اختم بالخیر ...

خط: نسخ، کاء: ملا جمال الدین ولد محمد علی کلمخوارانی، تا: شنبه ۱۵ رجب ۱۰۸۶ق؛ تملک: صفیه خانم مورخ ۱۲۷۶؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با پارچه مشکی، ۲۱۸ گ، ۱۶ سطر (۱۷×۱۰/۵)، اندازه: ۲۳×۱۶ سم [ف: ۲ - ۶۰۰]

یزد؛ جامع کبیر؛ شماره نسخه: ۲۸

همان نسخه بالا [نشریه: ۴ - ۳۷۸]

۱۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۰۴۶

آغاز: و در وادی گمراهی سرگردانست

خط: نسخ، کاء: محمد طاهر حسینی قمی، تا: ۱۰۸۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: ترمه، جلد: مقوایی با تیماج مشکی، ۳۷۳ گ، ۲۲ سطر (۲۴/۵×۱۳)، اندازه: ۳۷×۲۲ سم [ف: ۵ - ۱۵۱۵]

۱۸. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۲/۳۵-۷۶۹۵

آغاز: برابر

خط: نسخ، کاء: حافظ محمد مراد، تا: جمعه ۲۹ رجب ۱۰۹۵ق؛ مجدول مذهب، با سرلوح مذهب؛ ۴۳۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۳۰×۱۶ سم [ف: ۲ - ۸۴۷]

۱۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۵۰۰

جلد اول و تا مناقب علی را دارد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: پارچه و مقوا، ۲۳۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴×۱۶ سم [ف: ۳ - ۴۲۷]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۵۵-فیروز



۱۲۱۸ -

۳۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۳۵۴

خط: نستعلیق، کا: اسماعیل قاری پسر محمد مداح سمنانی، تا: ۶ شعبان ۱۳۰۴ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای گرد، ۲۶۵گ، ۲۶ سطر (۲۱/۵×۱۲)، اندازه: ۲۹×۱۹سم [ف: ۱۵ - ۴۲۱۵]

۳۴. مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۷۷

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مجدول، دارای سرلوح مرصع کوچک؛ جلد: تیماج مشکی، ۵۹۸گ، ۱۹ سطر، قطع: رحلی [نشریه: ۵ - ۱۶]

۳۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸

خط: نسخ، کا: حسین بن حسن حسینی مداح، تا: ۲۴ رجب؛ مجدول؛ تملک: عمادالحکما به تاریخ شوال ۱۳۴۷، فرهاد بن ولیعهد (فرهاد میرزا) به تاریخ ۹ ربیع الاول ۱۲۹۰؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۵۹گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۳ - ۲۷۴]

۳۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۱۰۹

آغاز: برابر انجام؛ برصحت اسناد آن روایتی که منتفی می گردد به ابی بکره بقیع بن حارث ثقفی که ... خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [رایانه]

### ● ترجمه المناقب / حدیث / فارسی

tarjomat-ol manāqeb

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۴۴

آغاز: هادی راه گلشن تحقیق نمی یابند؛ انجام: علی و مهدی علیهم الصلوة والسلام خاتمه بالخیر خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ [رایانه]

### ● ترجمه المناقب فی فضائل علی بن ابی طالب /

فضایل و مناقب / فارسی

tarjomat-ol manāqeb fī fazā'el-e 'alī ebn-e abī-tāleb

یادگار، علی محمد بن علی

yādegār, 'alī mohammad ebn-e 'alī

ترجمه صد منقبت از حضرت علی علیه السلام.

[دنا ۱۱۴۹/۲]

اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۸۱

خط: نسخ، کا: ابن علی برات سیمی حسین، تا: ذیقعد ۱۲۷۵ق؛ ۱۶۵ص (۷۵-۲۴۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [ف: ۵۸]

← ترجمه المنتقی فی سیره المصطفیٰ ← نهاية المسؤول فی

روایة الرسول

← ترجمه المنتقی فی سیره المصطفیٰ ← مولود النبی (ترجمه)

← ترجمه منظوم احادیث ← حدیث منظوم

را بر نهج اصل ترتیب داد و ترجمه الناقب نام نهاد؛ انجام: برابر خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۰۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۴۰۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۱۲۵]

۲۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۴۴۸

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نسخ خوش، کا: کاظم بن ابوالولی حسینی قمی، تا: ۱۶ ربیع الاول ۱۱۲۱ق؛ واقف: خان بابا مشار، خرداد ۱۳۴۵؛ کاغذ: نخودی آهارمهره، جلد: مقوا رویه پارچه، ۳۷۱گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۳۵/۲×۲۳سم [ف: ۱۴ - ۱۴۹]

۲۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۸۰

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق خوش، کا: روح الله حسینی نیاکی، تا: سه شنبه ۲ صفر ۱۳۰۱ق؛ واقف: محمد صالح علامه حائری، مرداد ۱۳۵۱؛ کاغذ: نخودی آهارمهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۹گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۸/۳×۲۶سم [ف: ۱۴ - ۱۴۸]

۲۸. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۹۶

خط: نستعلیق، کا: محمد بن محمد مقیم شهریار، تا: ۱۱۶۶ق، جا: نجف؛ کاغذ: سپاهانی [نشریه: ۱۱ - ۸۸۷]

۲۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۴۷

آغاز: برابر ۱؛ انجام: مفاتیح الحجی.

خط: نسخ، کا: محمد علی بن محمد مؤمن، تا: ۱۱۹۲ق، گویا از روی نسخه عبدالله بن عیسی رستمدری؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۴۱۶گ، ۲۹ سطر (۲۷×۱۵)، اندازه: ۳۵×۲۲سم [ف: ۱۶ - ۱۰۵]

۳۰. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۲۷

از «ذکر مولد علی (ع) تا ظهور امام زمان عج» خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تملک: حاج منصور کوکه؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۲۷۲گ، ۲۱ سطر (۲۲×۱۲)، اندازه: ۳۰×۱۹سم [ف: ۳۰]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۵۱۸

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۴۷ق؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج، ۴۱۹گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰/۵سم [اهدائی رهبر: ۸ - ۱۸۸]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹

همان نسخه بالا [مؤید: ۳ - ۲۱۰]

۳۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۵۲

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۲۶۹ق؛ با سرلوح؛ مهر: کتابخانه ضیاءالدین نوری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکی، ۴۹۱گ، ۲۱ سطر (۱۷×۸/۵)، اندازه: ۲۳×۱۳/۵سم [ف: ۵]

● ترجمه منظوم الفیه / فقه / فارسی

t. ye manzūm-e alfīye

وابسته به: الالفیه فی فقه الصلاة الیومیه؛ شهید اول، محمد بن مکی (۷۳۴-۷۸۶ق)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۹۳۸

آغاز: بسمله، کن به بسم الله آغاز سخن ای نکته دان ×× در ثنای حمد رب العالمین بگشا زبان - شکرگو حی قدیمی را که از لطف و کرم ×× دذر وجود آورد این درها زدریای عدم؛ **انجام:** تابود در چرخ گردون گردش این مهر و ماه ×× کم ... از سرما سایه طهماسی شاه - باعث این نظم طبعی بود الطاف ... دور نبود گر شود مقبول طبع خاص و عام ... سنه ۱۲۵۵ خ:  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۲۵۵ق؛ ۱۲گ، ۱۴ سطر [رایانه]

- ترجمه منظوم دعای صباح < شرح دعاء صباح
- ترجمه منظوم دیوان امام علی (ع) < دیوان امیر المؤمنین علی علیه السلام (ترجمه منظوم)
- ترجمه منظوم قرآن < ترجمه القرآن الکریم (منظوم)
- ترجمه منظوم قصیده انا المطلوب < قصیده انا المطلوب (ترجمه منظوم)
- ترجمه منظوم کلمات قصار علی (ع) < بیست و نه کلمه
- ترجمه منظوم مصباح الشریعة < اخبار صادقیه
- ترجمه منظوم مناجات العلویة < افاضات النجفیة
- ترجمه من لا یحضره الفقیه < اخبار الصادقین
- ترجمه من لا یحضره الفقیه < الصفویة فی الملة المصطفویة (ترجمه)
- ترجمه موجز القانون < ایضاح الموجز
- ترجمه الموجز < حدیقة الطب
- ترجمه موسویه < التنبیهاة العلیة علی وظائف الصلاة القلبیة (ترجمه)
- ترجمه مولد النبی < نهاية المسؤول فی رواية الرسول
- ترجمه مولود المصطفی < مولود النبی (ترجمه)
- ترجمه مولودیة ابو مخنف < مولود نامه امیرالمؤمنین (ع)
- ترجمه نجات العباد < نجات العباد (منتخب)

● ترجمه النجاشی / رجال / عربی

t. -un najāshī

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری  
kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲۳

آغاز: و بعد فهذه رسالة فی باب النجاشی فنقول انه یتأتی الکلام تارة فی شخصه و اخرى فی حاله اما الاول؛ **انجام:** و خالفه کما فی ترجمة محمد بن خالد بن عبدالرحمن، و الله العالم، قد فرغ منه ابن محمد ابراهیم ابوالمعالی الشریف و الله تمام الحمد و الحمد التمام علی تمام التوفیق بتوفیق الانتماء  
خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن قمرز، ۴۹گ (۴۶۳پ-۵۱۱پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم  
[ف: ۶ - ۴۷۲]

● ترجمه النساء = آمیزش با زنان / طب / فارسی

tarjomat-on nesā = āmīzeš bā zanān

رساله کوتاهی است ادیبانه و طنزآمیز در شرح و بسط مسائل زناشویی، در شش دهه در شش «باب»: ۹ و ۱۴ و ۲۰ و ۳۰ و ۴۰ و ۵۰ سالگی به نام نزهة الناظرین و لعبة اللاعبین و لحم و شحم و لین و ام البنات و البنین و عجوز فی الغابرین و لعنة الله علی القوم الظالمین.  
آغاز: بسمله بر ضمیر منیر روشن دلان لالی مشهور بحر معرفت و مطیر انکیر ان قطرات امطار گوهر بار ابر شهوت پوشیده و مخفی نماناد که دوشیزگان گلرنگ صافی نهاد  
**انجام:** زین دفتری عاقبت بی پسر شوی تمت الرسالة مشهور به ترجمه النساء  
[دنا ۲/۱۱۵۰؛ فهرستواره منزوی ۳۲۶۲/۵]

۱. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۴۹۳/۱-۳/۱۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کاه: علی اکبر بن محمد حسینی، تا: چهارشنبه ۲ ربیع الثانی ۱۲۲۱ق؛ ۳گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴سم  
[ف: ۲ - ۸۴۷]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۵۲۷/۴

آغاز: برابر؛ **انجام:** ورنه از قریش چه خاکستر شوی ×× زین دلبری عاقبت بی سر شوی. اللهم اشغل الظالمین بالظالمین  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۹ ذیحجه ۱۲۴۵ق؛ با سرلوح آراسته به رنگها، مجدول؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۱ص  
(۶۰-۷۰)، ۸ سطر (۱۰×۶)، اندازه: ۱۵×۱۱سم [ف: ۱۲ - ۲۵۴۲]

➤ ترجمه نظم و نثر دعای کمیل < دعای کمیل (ترجمه نظم و نثر)

- ترجمه النقایة مختصر الوقایة < منافع المسلمین
- ترجمه النور فی الامام المستور «عج» < بسط النور فی الامام المستور (عج)
- ترجمه نیک بختیه < جنة الامان الوقایة و جنة الايمان الباقیة (ترجمه)

➤ ترجمه وجیزة الاحکام < هدایة

● ترجمه و خواص آیات قرآن کریم / علوم قرآن / عربی - فارسی

t. va xavas-e āyāt-e qor'ān-e karīm

شیرازی، محمد حسین بن فخرالدین، ق ۱۴ قمری  
šīrāzī, mohammad hoseyn ebn-e faxr-od-dīn (- 20c)  
تاریخ تألیف: از اوایل ماه رمضان تا سه شنبه ۱۴ ذیقعد ۱۳۱۰ ق  
برخی از آیات قرآنی را به ترتیب سوره ها آورده و آنها را  
ترجمه و در برخی از آیه ها اشاره به شأن نزول و خواص برخی  
از آنها نموده است.

اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۸

آغاز: فجعلنا نکالاً اعتبار و عبرت، لا فارض و لا بکر پیر از کار  
افتاده و جوان کار نکرده  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مهر: «محمد  
حسین بن فخرالدین» (بیضی)؛ فاقد جلد، ۷۷ گ، مختلف السطر،  
اندازه: ۱۶/۵ × ۲۰/۵ سم [ف: ۱ - ۱۸۹]

● ترجمه وسیلة النجاة > ذریعة الحياة

● ترجمه و شرح أصول ثلاثة للتوحيد الشریف / کلام و اعتقادات / ترکی

t. va š.-e osūl-o salāsa le-t-tawhīd-eš šarīf

وابسته به: أصول ثلاثة للتوحيد الشریف  
ترجمه و شرحی مختصر برای رساله أصول ثلاثة للتوحيد  
الشریف است و در نسخه اصل این رساله (به فارسی) به مولانا  
جلال الدین رومی نسبت داده شده بود که گویا این نسبت  
صحیح نیست.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۰/۲ کر

آغاز: اصل اول در توحید فعلی ... بیان ایدر ... (و ما رمیت إذ  
رمیت) آه بو آیاتی نک دخی معنایی شریفی بودر که کفره نک  
اوزرینه رسول اکرم افندیمز ... توحید افعال بودر که افعالک جمله  
سین فاعل حقیقی به اضافتدر؛ انجام: نا نافیه در کتنامشدر  
معناسنه، ره صدق، صدق و سفا یولنه کتنامشدر ... بدنام کننده ...  
ایو آد ایله شهرت بولمش بد نامیلر چودر  
خط: نسخ، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۲ یا اوایل ۱۳، جا: گویا در  
عثمانی (ترکیه)؛ عبارات ترجمه و شرح با رمز «۲۲» نشانه گذاری  
گردیده است که بایستی رمز «شارح و محشی» بوده باشد؛ کاغذ:  
فرنگی نخودی، ۷ گ (۲-پ-۸) در هامش و زیر سطور [ف:  
۴۰/۲ - ۳۳۲]

● ترجمه و شرح جنة الامان الواقية و جنة الايمان الباقية > جنة  
الامان الواقية و جنة الايمان الباقية (ترجمه)

● ترجمه و شرح حدیث اهلبلجه > گل جعفری

● ترجمه و شرح حدیث ما الحقيقة > کمیلیه  
● ترجمه و شرح خطبه توحیدیه حضرت رضا (ع) > شرح  
خطبة التوحید  
● ترجمه و شرح دعای صباح > دعای صباح (ترجمه و شرح)  
● ترجمه و شرح دعای علوی مصری > دعای علوی مصری  
(ترجمه و شرح)  
● ترجمه و شرح دعای کمیل > دعای کمیل (ترجمه و شرح)  
● ترجمه و شرح دیوان امام علی (ع) > دیوان امیرالمؤمنین  
علی علیه السلام (ترجمه و شرح)  
● ترجمه و شرح رساله ذهبیه > رساله محمودیه  
● ترجمه و شرح شرایع الاسلام > الجامع الرضوی  
● ترجمه و شرح عهدنامه مالک اشتر > تحفه سلیمانیه  
● ترجمه و شرح عهد نامه مالک اشتر نخعی > آثار ناصری  
● ترجمه و شرح فصوص الحکم > جواهر  
● ترجمه و شرح کافیه > کافیه (ترجمه و شرح)  
● ترجمه و شرح میراث کافی > ارث

● ترجمه و شرح میزان تسعه شیخ سامور هندی / علوم غریبه / ترکی

t. va š.-e mīzān-e tes'e-ye šeyx sāmūr-e hendi

مؤلف رساله، چنان که در مقدمه تصریح نموده، پس از آن که  
اصول نه گانه منقول از شیخ سامور هندی در علم حروف را نقل  
می کند، به تقلید از وی، به شرح و بسط آن با مثال ها و نمونه های  
مختلف می پردازد و در آخر جداولی در صفت اعداد حروف،  
شیوه سامور هندی و چندین جدول در بسط حروف می آورد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۳۵۹/۱

آغاز: بسمله. یو بر عملدر که شیخ سامور هندی هر بر مقصود  
ایچون طقوز میزان ادرزه بنا قلمشدی؛ انجام: (جدول) ... ۴۶ عدد  
حروف نطق.  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ با اشکال هندسی؛ جلد: تیماج  
تریاکبی با ترنج و سرترنج، ۲۱ ص (۱-۲۱)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۲۱/۵ × ۲۱ سم [ف: ۴۵ - ۱۸۱]

● ترجمه وصایای امیرالمؤمنین (ع) > وصایای امیرالمؤمنین  
(ع) (ترجمه)  
● ترجمه وصایای پیامبر به امام علی (ع) > چهل وصیت  
● ترجمه وصایای پیامبر خدا (ص) به امام علی (ع) > نصیحت  
نامه  
● ترجمه وصية النبی لعلی علیه السلام > وصية النبی (ص) لعلی  
علیه السلام (ترجمه)  
● ترجمه وفيات الاعیان > مناظر الانسان

● ترجمه هشام بن ابراهیم = تحقیق حال هشام بن

ابراهیم الحلّی / رجال / عربی

t.-u hišām ibn-i ibrahīm = taḥqīq-u ḥāl-i hišām ibn-i ibrahīm al-ḥillī

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

گفتاری است کوتاه درباره هشام (یا هاشم) بن ابراهیم مشرقی که بنا بر برخی از مآخذ عباسی نیز خوانده می‌شده. درباره وی و تعیین نام و شهرت و نیز گرایش فکری او سخن بسیار است از آن جمله حدیثی است از او درباره غنا و پاسخی که امام کاظم (ع) به او داده و وصفی که از شخصیت او کرده‌اند که جای بسی دقت است و از عظمت مقام امام معصوم حکایت می‌کند (بهجة الامال ۱۸۰/۷). مشرقی خود از کتاب «جامع» که در اختیار دارد یاد می‌کند.

[دنا ۱۱۵۱/۲ (۱ نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۴۵۳

آغاز: بسمله، الحمد لله الذی امرنا بالابتداء فی الافعال علی البهجة المرضیة و اخبرنا علی کلمة هی النجاة کافیة؛ **انجام:** عن ارتکاب ما یسخطه فیکم یجاه محمد اشرف الانبیاء علیه سلام الله ما بقیت الارض و السماء تم هذا الکتاب

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد بن کربلانی حسن، تا: ۱۲۴۳ [رایانه]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۱۸ - طباطبائی

آغاز: هشام بن ابراهیم الحلّی و هو المشرقی یقول استاذنت لجماعة علی ابی الحسن علیه السلام فی سنة تسع و تسعين و مایه نحضروا و حضرنا سته عشر رجلا علی باب ابی الحسن الثانی علیه السلام فخرج مسافر فقال یدخل آل یقظین ... و یدخل الباقون رجلا رجلا؛ **انجام:** و قال المشرقی له و الله ما نقول الا ما یقول آباءک و عندنا کتاب سمیناه کتاب الجامع فیه جمیع ما یتکلم الناس علیه فقال له جعفر شیبها لهذا الکلام فاقبل علی جعفر فقال اذا کنتم لاتتکلمون بکلام آبائی فبکلام ابی بکر و عمر تریدون ان تتکلموا. قال حمد و به هشام المشرقی هو ابن ابراهیم البغدادی ... فقال ثق و قال رایت ابنه ببغداد (ظاهراً ناتمام است).

خط: نسخ متوسط، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی آهارمهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۱ گ (۱۲۶)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲ - ۳۱۴]

● ترجمه ۸ رساله ادبی - نحوی / ادبیات / فارسی

t.-ye 8 r.-ye adabī - nahvī

رازی، محمد صادق

س ترجمه وقوف سجاوندی < تجوید قرآن کریم

● ترجمه «و ما قدر الله حق قدره» / عرفان و تصوف /

فارسی

t.-ye "va mā qadar-al-lāh haqq-a qadar-e-h"

لاری، رضی الدین عبدالغفور، - ۹۱۲؟ قمری

lārī, razī-od-dīn 'abd-ol-qafūr ( - 1507)

ماتن: صدرالدین قونیوی، محمد بن اسحاق (۶۰۷-۶۷۳)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۴۵۵

آغاز: بسمله، خداوندا سپاس و ستایش تو از ما نیاید هر چه اندیشیم حمد و؛ **انجام:** هر کس را که خواهد و السلام علی من اتبع الهدی. تمام شد

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ ضمیمه نسخه ش ۶۳۱۳؛ واقف: رضا نائینی، ۱۳۱۱؛ کاغذ: حنائی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۱۳ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴ سم [رایانه]

س ترجمه هته پرهییکا < طریقه اذکار

● ترجمه الهدایة / فقه / فارسی

tarjomat-ol hedāyat

حسینی کاشانی، ابوالقاسم بن محمد مهدی، - ۱۲۸۱ قمری

hoseynī kāshānī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad mahdī ( - 1865)

در احکام و مسائل طهارت و صلاة و زکاة و روزه، فتوایی و ترجمه «الهدایة» خود مؤلف که به عربی نوشته بوده و به درخواست جماعتی از مؤمنین به فارسی برگردانده است. (سید احمد اشکوری)  
[دنا ۱۱۵۱/۲]

۱. کاشان؛ عاطفی، افشین؛ شماره نسخه: ۲۳

خط: نسخ، بی‌کا، تا: جمعه ۲۰ شعبان ۱۲۶۲ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۰۳ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۲۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۹۴۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... این مختصری است در بیان مسائل طهارت و صلاة و زکاة و روزه؛ **انجام:** و ذکر آنها در این مختصر قلیل الثمر است کسی که بخواهد از آن کتب طلب نماید  
خط: نسخ، کا: محمد هاشم، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۲۸ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۱۰ - ۳۲۴]

س ترجمه هزار و یک مساله < هزار مساله

در برلین هست (ش ۵۱۷۲). در آنجا «المختصر فی الترجمات» از همین نسفی نیز هست (ش ۵۱۷۳) که جز این است.  
[دنا ۱۱۵۲/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱۷/۳

آغاز: بسمله و بالله اعون و العصمة و التوفیق و رضی الله عنا و عن جميع المسلمين و لاجل ... العظیم. اعلم اولاً بان الترجيح بعد التعارض و لا يعارض بین الدلیلین الاوان لا يمكن الجمع بین الحكمین؛ **انجام**؛ و هذا كثير النظار يعرفونه مع التامل و الله اعلم بالصواب.

خط: نسخ ریز، کا: حسن بن محمد سپاهانی، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکى، ۲ گ (۱۴-۱۵ پ)، ۲۸ سطر (۸×۱۷)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۱۴ - ۴۰۲۹]

### ● ترجیح البینات / فقه / عربی

tarjih-ul bayyināt

خصالی، عبدالرحمن بن ایوب، - ۱۰۸۷ قمری  
xesālī, 'abd-or-rahmn ebn-e ayyūb ( - 1677)

بعضی از بینه ها که در باب های مختلف فقهی بر بعضی دیگر ترجیح دارند، طبق مذهب ابوحنیفه با اختصار از کتاب های معتبر این مذهب بر شمرده شده است.

چاپ: بغداد، مطبعة دار السلام، ۳۰۴ ص، ۱۳۴۴ ق.  
[دنا ۱۱۵۲/۲؛ الاوقاف العامة بغداد ۱/۳۹۶ و ۱/۴۴۲]

قیم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۸۳۵۸/۲

آغاز: الحمد لله عظیم البرهان و عمیم الاحسان و الصلاة و السلام علی سیدنا محمد رسولہ حبیب الرحمن و کریم الانسان؛ **انجام**؛ المقر له علی أن العبد و الصبی فعلا بعد الاذن أولى من بینتهما علی انهما فعلا قبل الاذن

خط: نسخ، کا: عبدالقادر بن محمد ابوالنور کیالی، تا: ۱۲۶۲ ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۱۲ گ (۱۹ پ-۳۰ ر)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۱ - ۳۱۴]

➡ ترجیح بلامرجح ➡ پاسخ پرسشهای نذر علی

### ● الترجیح بلا مرجح / اصول فقه / عربی

at-tarjih bi-lā murajjih

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

[دنا ۱۱۵۲/۲]

rāzī, mohammad sādeq

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۶۵۴

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

### ● ترجمه یونس بن عبدالرحمن = تحقیق حال

یونس بن عبدالرحمان / رجال / عربی

t.-u yūnus ibn-i 'abd-ur-raḥmān = taḥqīq-u ḥāl-i yūnus ibn-i 'abd-ur-raḥmān

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵ ق - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

گفتاری است کوتاه درباره یونس بن عبدالرحمان راوی و محدث معروف شیعه در چند «مقام» است و در دیگر مجموعه هایی که در دست است، نیست.

[دنا ۱۱۵۲/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۲۱-طباطبائی

آغاز: فی یونس بن عبدالرحمان. تحقیق الحال فی حاله یستدعی التکلم فی مقامات الاول فی ما ورد فی مدحه من العترة الطاهرة منها ما رواه النجاشی عن شیخنا المفید فی کتاب مصابیح النور؛ **انجام**؛ لا یصح القول بان یقطین لم یکن فی ذلک الزمان و انما کان فی زمان ولد العباس

خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ نسخه حاضر ناتمام است و مقام ها را ندارد؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۲ گ (۱۳۱-۱۳۲ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۲ - ۳۱۵]

### ● الترجمات / اصول فقه / عربی

at-tarjihāt

نسفی، محمد بن محمد، ۹۶۰ - ۶۸۷ قمری  
nasafī, mohammad ebn-e mohammad (1204 - 1289)

مؤلف در آن از ترجیح مقتضی بر راجح و محرم بر مبیح و خاص و بر عام و کتاب بر خبر و خبر موافق با کتاب بر خبری که چنین نباشد و حمل بر اعم بر حمل بر اخص و مجمل موافق عقل بر مجمل مخالف آن و نقل بر نافی تخصیص و قیاس وجودی بر عدمی و قیاس تقدیری بر واقع و قیاس اظهر به جز آن و قیاس مخصص بر نص و فرق اجمالی و تفصیلی و کثرت ادله بر جز آن و علت بر استصحاب گفتگو شده است و رساله کوچک اصولی دقیقی است و چنان که در عنوان نسخه ما آمده: «الترجمات لبرهان الدین النسفی» باید از برهان الدین ابوالفضائل محمد بن محمد نسفی باشد. نسخه ای از همین رساله

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۵/۲۸  
خط: نستعلیق شکسته، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج  
حنایی، ۳ص (۳۵۱-۳۵۳)، ۱۸ سطر [سنا: ف: ۲ - ۱۳۰]  
● **ترجیع بلا مرجح** / اصول فقه / عربی  
tarjīh-u bi-lā murajjih  
[دنا ۱۱۵۲/۲]  
قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۳۰/۴  
آغاز: الحمد لواهب العقل و الصلوة علی النبی و الوصی  
خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ ۲گ، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۳ - ۸۱]

● **ترجیعات العرفا** / عرفان و تصوف / فارسی  
tarjī'āt-ol 'orafā

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۴۱  
بی کاه، بی تا؛ خریداری از رضا غیبی [رایانه]  
● **الترجیعات القدسیة** / شعر / فارسی  
at-tarjī'āt-ol qodsīyya  
شرقی اقطابی، شمس الدین  
šarqī aqtābī, šams-od-dīn  
[دنا ۱۱۵۲/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴/۱۰-ف  
نسخه اصل: عاطف افندی ش ۲۲۴۱؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا:  
چهارشنبه ۴ ذیقعده ۸۲۸ق؛ ۳گ (۳۷۷-۳۷۹)، ۲۳ سطر [فیلمها ف:  
۴۰۹ - ۱]

● **الترجیع الولدی** / شعر / فارسی  
at-tarjī'-ol valadī  
[دنا ۱۱۵۲/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۵۸/۲-ف  
خط: نسخ، بی کاه، تا: پایان ربیع الاول ۱۷۱ق؛ ۳گ (۱۰۴-۱۰۶)،  
۱۹ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۴۹۸]

← ترجیع بند < دیوان خلج  
← ترجیع بند < دوازده بند مشتاق

● **ترجیع بند** / شعر / فارسی  
tarjī'-band  
حافظ شیرازی، شمس الدین محمد، - ۷۹۲ قمری  
hāfez-e šīrāzī, šams-od-dīn mohammad ( - 1390)  
ترجیع بندی است عاشقانه در ۷ بند که از حافظ شیرازی دانسته

● **الترجیع و الفضل** / کلام و اعتقادات / عربی  
at-tarjīh wa-l faḍl  
جاحظ، عمرو بن بحر، ۱۵۰ - ۲۵۵ قمری  
jāhez, 'amr ibn-e bahr (768 - 870)  
رساله مختصری در اثبات افضلیت امیرالمؤمنین علی (ع) با استناد  
بر آیات و روایات می باشد. در آغاز آمده: «نسخت من مجموعه  
الامیر ابی محمد الحسن بن عیسی بن المقتدر بالله فقال هذا کتاب  
من اعتزل الشک و الظن و الدعوی و الاهواء و اخذ بالیقین و  
الثقة من طاعة الله و طاعة رسوله (ص) و باجماع الامة بعد نبینا  
مما تضمنه الکتاب و السنة و ترک القول بالاراء.»  
آغاز: بسمله. هذا کتاب من اعتزل الشک و الظن و الدعوی و  
الاهواء و اخذ بالیقین من طاعة الید و طاعة رسوله  
انجام: فسقط عبدالله بن عباس رضی الله عنه و بقی امیرالمؤمنین  
علیه السلام اولی احق بالامامة لما اجمعت علیه الامة و لدلالة  
الکتاب و السنة.  
چاپ: دارالخلافة طهران، سنگی، ۱۲۷۲ق، رحلی، (غایة المرام:  
صص ۷۱۵-۷۱۶)؛ [تهران]، سنگی، ۱۲۹۴، رحلی، ۳ص  
[دنا ۱۱۵۲/۲ (نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۰/۲۵  
انجام: برابر  
خط: نستعلیق ریز، کا: نصیرالدین محمد رضوی شاگرد آقا حسین  
خوانساری، تا: ۱۰۶۴-۱۰۹۶ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: سپاهانی،  
جلد: تیماج حنایی، ۲گ (۷۲-۷۳ر)، ۴۲ سطر (۲۳×۱۳)،  
اندازه: ۳۱×۲۰سم [ف: ۱۶ - ۳۳۹]  
قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶/۲۴  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۱۷۵]  
۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۴۷  
آغاز: وقع الی رساله اخرى من کلامه ایض مر الفصل ... مختصر  
الفاظها و ترجمتها؛ انجام: واجب النحل علی کل غیرمصب  
صایب کما قال ... الی یوم القیامه

ن» آمده که البته از ترجیع چهارم فقط دو بیت آمده و بقیه ابیات افتاده است. این ابیات که تمامی به خط زیبای شکسته سراینده آن (میرزا عباس شهر بابکی) می باشد که در سال ۱۳۱۸ ق سروده شده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۰۵/۱۱

آغاز: دی من مستمند دیوانه xx رفتم ... بسوی میخانه / تا بینم چگونه مینوشند xx گلرخان می ییاد جانانه؛ **انجام**: دوش اندر وثاق پی جانان xx گله میگردم از شب هجران / از جدایی وصل حضرت دوست xx مانده بودم بخویشتن حیران.

خط: شکسته بسیار زیبا، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۸ ق، جا: تهران؛ در آغاز نسخه آمده است: «ترجیع بند حقیر عباس قطب آبادی من توابع شهر بابک ولایت یزد غفر الله من العصیان فی سنة ۱۳۱۸ هـ»، بیشتر ابیات ترجیع چهارم افتاده است و به علت عدم وجود نسخه ای دیگر دانسته نشد افتادگی از نسخه چه مقدار است؛ در انجام نسخه بین برگ های (۷۶-۸۱) مطالبی گوناگون و نیز ابیاتی از شاعرانی چون شاطر عباس قمی، کاتب، کردستانی، میرزا عباس قطب آبادی سید حسین تفرشی به سال ۱۳۳۹ ق، میرزا حسین شیرازی متخلص به شیدا و ... آمده است، پنج بیت نیز به عربی از المسعود افندی در برگ ۷۹ نگاشته شده است ماده تاریخ درگذشت میرزا علی اصغر خان اتابک «موئی از خانه قلندر کم» کاتب نسخه سید الحکماء لاریجانی همینجا نوشته «تا اینجا در شب چهارم جمادی الثانی سال ۱۳۳۵ در ساعت سه از شب رفته در نهایت افسردگی و پریشان حالی» در ادامه مالیه ورامین؛ کاغذ: فرنگی، گک ۳ (۷۳-۷۵ پ)، سطور چلیپا، اندازه: ۱۳/۵×۹/۵ سم [ف: ۳۵ - ۳۹]

### ● ترجیع بند / شعر / فارسی

tarjī'-band

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۲۱۰

آغاز: بسمله، آنکه ذاتش برون زچون و چراست xx شیر یزدان علی ولی خداست؛ **انجام**: طاعتی جز ولایتش نبود xx گر تو را هست نور ایمانش خط: نستعلیق، کا: محمدصادق، تا: ۱۳۵۰ ق [رایانه]

← ترجیع بند جامی < اشعار  
← ترجیع بند جامی < دیوان جامی

### ● ترجیع بند در مدح حضرت علی بن ابیطالب (ع)

/ شعر / فارسی

tarjī'-band dar madh-e hazrat-e 'alī ebn-e abī-tāleb

ترجیع بند زیبا و نیکویی است در هفت قطعه در مدح

شده است. این ترجیع بند در نسخ کهن دیوان حافظ نیست و برخی در انتساب آن به حافظ تردید نموده اند. باید افزود که ترجیع بند در اصطلاح ادب فارسی، شعری است شامل چند بند هم وزن، اما با قافیه های گوناگون، که در پایان هر بند، بیتی ثابت و واحد - که به آن برگردان می گویند - با قافیه ای مستقل می آید و این بیت یگانه پس از هر بند آورده می شود. ترجیع بند در سنجش با قالب مشابه خود ترکیب بند از بافت محکم تری برخوردار است، زیرا وجود بیت برگردان همچون رشته ای از دانه های تسیح را در امتداد یکدیگر پیوند داده و مرتب کرده است. قالب ترجیع بند را منشعب از قصیده دانسته اند.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۳۲/۹ کر

آغاز: ای داده بیاد دوستداری xx این بود وفا و عهد باری / آخر دل ریش دردمندم xx تا چند بدام غم سپاری / آن به که ز صبر زخ نتابم xx باشد که مراد دل بیابم؛ **انجام**: حافظ چه شود اگر بیابی xx نوری ز حضور عالم دل / چون ملک وصال او نگردد xx آسان آسان مسلم دل / آن به که ز صبر رخ نتابم xx باشد که مراد دل بیابم

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: نیمه قرن ۱۳؛ مجدول مذهب، کمندکشی شده؛ کاغذ: ترمه نازک سبز مغز پسته ای، ۴ گک (۱۶-۱۹ ر)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۸ سم [ف: ۴۰/۲ - ۱۲۸]

### ● ترجیع بند / شعر / فارسی

tarjī'-band

حسینی هروی، امیر حسین بن امیر عالم، ۸۶۷۱ ق قمری  
hoseynī heravī, amīr hoseyn ebn-e amīr 'ālam (1273 - 14c)

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴۰/۲

آغاز: ما قتلیم و عشق قاتل ماست xx این یکی منزل از منازل ماست. یا بیت ترجیع: که به فتوای عشق راه یکی است xx همه جا دیر و خائنه یکی است خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ سطور معمولی و چلیپا؛ ۸ گک (۶-۸ پ و ۱۶-۲۰ پ) [ف: ۲۰ - ۵۲۷]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۹۵۴/۳

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۶ گک (۳-۸ پ) [ف: ۲۰ - ۵۳۹]

### ● ترجیع بند / شعر / فارسی

tarjī'-band

قطب آبادی، عباس، ق ۱۴ قمری  
qotb ābādī, 'abbās (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۱۸ ق

در این اثر منظوم ۴ ترجیع بند به ترتیب با قافیه های «هائ، تاء، یاء،

از: طوسی (ق ۱۴). ترجیع‌بندی است هجوی با بن‌مایه‌های هزل‌آمیز تند درباره «بی بی شرف» که سخت مذمتش کرده است دارای پنج بیت ترجیع که در پایان هر بند تکرار می‌شود: تا بختی چرخ در تکاپوست ×× بی بی شرف از ...ش سخنگوست. شاعر در آغاز بند پایانی، خود را طوسی / طویی (؟) در نسخه ناخوانا می‌نامد: طوسی منم آنکه بی نظیرم ×× در دشت سخن وری دلیرم / از طبع خوش و ز شعر شیرین ×× سلطان کلام را امیرم / از مملکت کمال شاهم ×× در کشور مملکت امیرم ... به نظر می‌رسد می‌توان این منظومه هزلی را در شمار هجونه‌های سیاسی که در قالب طنز عرض می‌شده دسته‌بندی کرد. زیرا مثلاً یک‌جا از ارتباط بی بی شرف با «وکیل» سخن گفته است. با این اوصاف، طوسی نباید قدیمی‌تر از عصر مشروطه باشد. از وی در منابع، اطلاعی یافته نشد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۱۸۲/۳

آغاز: بشنو سخنی ز داد بی بی ×× جور و ستم و عناد بی بی / گر بر خر او چو او نشینی ×× آگه شوی از فساد بی بی؛ **انجام:** چون هست زمانه جای بیداد ×× بی بی ... داده بر باد / چون گردش چرخ واژگون است ×× بی بی شرف ... زبون است. خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج سرخ، ۳ گگ (۱۳۰-۱۳۲)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱ سم [ف: ۲۷/۱ - ۴۳۹]

#### ● ترجیع مناقب امامت / شعر / فارسی

tarjī'-e manāqeb-e emāmat

؟ مجذوب تبریزی، محمد بن محمد رضا، - ۱۰۹۳ قمری  
majzūb-e tabrizī, mohammad ebn-e mohammad rezā ( - 1682)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۹۶۸/۳

آغاز: روزی که فلک بساط آراست ×× رخصت ز علی گرفت و برخاست؛ **انجام:** القصه هر آنچه کرد مولا ×× فرموده کردگار یکتاست / روزی که قلم گرفت معبود ×× لوحش کف مرتضی علی بود

خط: نسخ، کا: عبدالوهاب بن محمد صادق تبریزی، تا: دهه اول شوال ۱۰۹۸ق؛ مجذوب محرر، کمندکشی شده، دارای سه سرلوح مذهب، محشی؛ تملک: لطفعلی بن محمد کاظم (صدورالافاضل) در صفر ۱۳۴۴ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۶ص (۳۷۰-۳۸۵)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱ سم [ف: ۴۴ - ۱۶۲]

#### ● الترجیع و التصحیح علی القدوری / فقه / عربی

at-tarjī' wa-ta-taṣḥīḥ 'ala-l qudūrī

امیرمؤمنان، حضرت علی بن ابیطالب (ع). شاعر در مقدمه کوتاهی که در آغاز آن آورده، می‌نویسد: «... چون این اقل عبادالله راقم الحروف المتخلص بالمفتی در زمان شباب و اوان تحصیل علوم و آداب گاهی به انشاء شعر از قصاید و غزلیات و رباعیات می‌پرداختم و چون خود را در عالم سخن صاحب استعداد نمی‌دیدم و در مقابل فصحاء و شعراء در خود طبعی و وقعی نمی‌یافتم قبیح داشتم که جمع‌آوری اشعار ناقابل خود نموده در دیوانی منطبع سازم و خود را صاحب دیوان دانسته در عداد عرفاء محسوب نمایم ولی چون این مجموعه نمونه کشکولی است که باید در وی هر متاعی ریخته آید ترجیع‌بندی که در مدح مولای متقیان امیر مؤمنان علیه صلوات الله الملك المنان سرودم مناسب دیدم این کشکول‌گذاری را به این جواهر آبدار و لؤلؤ خوشگوار متحلی و چون گنجینه شاهی بدین در گرانها متجلی نمایم تا یادگاری باشد، امید از صاحبان فضل و هنر اگر نقصی ملاحظه فرمایند بعین عنایت اغماض نمایند. اول: صبح شد ای ...». در الذریعة ۱۰۸۵/۹ و فرهنگ سخنوران ۵۵۷-۵۵۸ از چند شاعر «مفتی» نام، یاد شده و ندانستیم ناظم این ترجیع بند، کدامیک از آنان است و شاید شخص دیگری باشد.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۶۶/۵

آغاز: بعد التسمية والتحميد والتصلية، چون این اقل عبادالله راقم الحروف المتخلص بالمفتی در زمان شباب ... اول: صبح شد ای ندیم مست و خراب ×× چشم بگشا و سر برآر ز خواب؛ **انجام:** آن که مفتی برای مدحت وی ×× این دو بیت بدیع کرد انشاء / بیقین دان علی است سر خدای ×× اوست آینه خدای نمای / هر چه جز اوست در سرای وجود ×× شد زمین وجود او موجود. خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد صادق لاهیجی، تا: قرن ۱۳؛ مجذوب؛ کاغذ: فرنگی، ۳ گگ (۲۱-۲۳)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۴×۱۰ سم [ف: ۳۸ - ۵۰۴]

● ترجیع بند غوغا < دیوان غوغا

#### ● ترجیع بند کرمانی / شعر / فارسی

tarjī'-band-e kermānī

اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۳۱۷/۸

به نقل از کتاب زبدة السالکین مشتمل بر ۱۴۲ بیت؛ خط: نسخ معرب و نستعلیق، کا: محمد باقر ابن سلطانعلی گزاری کزازی، تا: ۱۲ رمضان ۱۲۹۲ق، کاغذ: شیری، جلد: چرم قهوه‌ای، ۱۵ص (۳۴۸-۳۶۲)، اندازه: ۱۸/۵×۱ سم [ف: ۲ - ۴۱۶]

#### ● ترجیع بند هزلی = هجوی بی بی شرف / شعر / فارسی

tarjī'-band-e hazlī = hajv-e bī-bī šaraf



ابن قطلوبغا، قاسم بن قطلوبغا، ۸۰۲ - ۸۷۹ قمری  
ebn-o qotlūbaqā, qāsem ebn-e qotlūbaqā (1400 - 1475)  
وابسته به: مختصر القدوری فی فروع الحنفیة = مختصر القدوری  
= المختصر فی الفقه؛ قدوری، احمد بن محمد (۳۶۲-۴۲۸)  
حاشیه ای است با عناوین «قوله، قوله» بر «مختصر قدوری فی  
فروع الحنفیة» تألیف ابوالحسن احمد بن محمد بن احمد  
قدوری.  
[کشف الظنون ۱۶۳۴/۲؛ دنا ۱۵۲/۲؛ الاوقاف العامة بغداد ۳۹۷/۱]

ترسا و صنعان < شیخ صنعان و ترسا  
ترسل < المکتوبات  
ترسل < تحفه بهائی  
ترسل < شرفنامه  
ترسل < منشآت  
ترسل < لطائف شرفی در فن ترسل و صناعت استیفاء  
ترسل < منشآت بیدل دهلوی  
ترسل < نامه نگاری

### ● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

جبلی، عبدالواسع بن عبدالجامع، - ۵۵۵ قمری  
jabalī, 'abd-ol-vāse' ebn-e 'abd-ol-jāme' ( - 1161)  
کتابچه ای است در هنر نامه نگاری به زبان فارسی، مانند منشآت  
خواجه جهان. مؤلف در این کتابچه مردم را از نظر کارشان به  
دسته ها بخش کرده و هر دسته را به سه طبقه نموده است. مثلاً  
می گوید: برای طبقه اعلی مشایخ نویسند ... برای مشایخ طبقه  
اوسط نویسند ... برای مشایخ طبقه ادنی نویسند ... و همچنین:  
برای وزراء طبقه اعلی نویسند ... برای وزراء طبقه اوسط ... برای  
وزراء، طبقه ادنی نویسند ... و پس از نگارش هر نامه پاسخ آنرا  
نیز بعنوان (جواب آن) آورده است. ترتیب کتاب چنین است:  
مشایخ، سادات، علماء، قضاة، امراء دولت، وزراء و در پایان یک  
نمونه از نامه برای پدر و یک نمونه پاسخ آن را آورده است. نام  
نگارنده در این کتابچه نیامده چون آغاز هر دو نسخه کتابخانه  
افتاده است، لیکن در پایان نسخه (ش ۸۶۲)؛ نویسنده آن را به  
مولانا عبدالواسع نسبت داده است و با توجه به تاریخ نسخه (ش  
۲۲۹) ممکن است نگارنده آن عبدالواسع بن عبدالجامع جبلی  
باشد و احتمال فهرست نگار در ذیل معرفی نسخه ش ۸۶۲  
دانشگاه که احتمال داده نگارنده عبدالواسع بن علامی تونی  
باشد، مردود است.  
[دنا ۱۱۵۳/۲]

### ۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۹/۲

خط: نسخ، کا: محمد پسر یوسف، تا: ۸۸۴ق؛ نویسنده نسخه در  
پایان آن گوید: «تم الترسل فی وقت نصف اللیل سلخ محرم  
الحرام ۸۹۲». آغاز این نسخه از نسخه ۸۶۲ ناقص تر است، و از  
نامه برای طبقه اوسط علما علما آغاز می گردد، نامه بامراه طبقه  
أعلی را انداخته و پاسخ آن را آورده است و چنانکه دیدیم نامی  
از نگارنده «عبدالواسع» در آن دیده نمی شود؛ جلد: تیماج حنایی،  
۶گ (۲۶۷-۲۷۲)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲ - ۲۸۰]

### ۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۶۲

انجام: مصروف میگردد و الحمدلله ولی النعم ... و من الله  
التأییدانه حمید مجید. تمام شد ترسل مولانا عبدالواسع و الحمدلله

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۶/۱

آغاز: بسمله و صلی الله علی سیدنا محمد و آله و صحبه و سلم و  
بعد فان الشیخ الامام العالم العلامة زین الدین قاسم الحنفی یقول  
انی قد رایت من عمل فی مذهب ائمتنا بالتشهی حتی سمعت من  
لفظ بعض القضاة؛ انجام: قوله و غرم المقر بدله الصواب ما عبر به  
الاصل ... طریقان نقلهما  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۵گ  
(۱-۵۵پ)، ۱۷-۲۳ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱/۵سم [ف: ۳۸-۳۷۳]

### ● ترحیل الشمس / هیئت، شعر / عربی

tarḥīl-uš šams

ارجوزه ای است در چهل و چهار بیت در بروج دوازده گانه و  
موقع آفتاب از آنها، بارموز برای درجات کواکب.  
[دنا ۱۱۵۲/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۶۳/۲

آغاز: الحمدلله الکریم الباری ×× مکور اللیل علی النهار / ثم  
الصلاة والسلام أبدا ×× و سخر الافلاک کیف شا؛ انجام: قریب  
منه فاللیالی تدخل ×× و نقط میم عدها مفصل  
خط: مغربی، بی کا، تا: ۴ محرم ۱۲۰۳ق؛ مصحح، محشی؛ جلد:  
تیماج مشکى، ۲گ (۶-۷پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۵×۱۴/۲سم  
[ف: ۸ - ۶۸]

### ● تردید القضية الانفصالية / منطق / عربی

tardīd-ul qaḍīyyat-il infiṣālīya

رسالة یذکر فیها ان تردید القضية الانفصالية لا یشبه بالتقسیم.  
[دنا ۱۱۵۲/۲]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۶۵۵/۱۰

آغاز: الحمدلله کما امر و الصلاة علی محمد خیر البشر و علی آله؛  
انجام: و اما التعریف اللفظی فالمقصود منه التصدیق کما علم فی  
البداة و الکسب  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: چرم زرد، ۲گ (۱۲۹پ-  
۱۳۰ر)، اندازه: ۱۲×۲۰سم [مؤید: ۲ - ۱۶۱]

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۹ و ۱۰؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن، ۱۱  
 سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۲/۹سم [ف: ۷-۷۹]  
 ۴. همدان؛ آرامگاه بوعلی؛ شماره نسخه: ۳۲۷۲  
 آغاز و انجام: برابر، تمه الترسل فی تاریخ ۱ شهر ربیع الاول  
 ۱۰۲۴.

برای انشای طالبان به فارسی تحریر کرده است، منشآت زمان و  
 ستایش‌ها و اشعار و در آخر «تهنیت ولادات» و «تعهدنامه» نوشته  
 آمده سپس دو صفحه است در سیاق؛ خط: شکسته نستعلیق،  
 بی‌کا، تا: ۱ ربیع الاول ۱۰۲۴ق؛ تملک: «حسن قلی محمد جعفر  
 بک»؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: چرمی سرخ، ۳۹گ، ۶-۲۰ سطر،  
 اندازه: ۱۲×۲۰سم [نشریه: ۵-۳۲۷]

● **ترسل (مجموعه ترسلات)** / ادبیات / عربی  
 tarassul (majmū'e-ye tarassolāt)

ابن حبیب  
 ebn-e habīb  
 مجموعه منشآت است با عناوینی چون: خطبه ختم القرآن  
 الکریم؛ خطبه التدریس؛ توفیق القاضی کمال الدین بعشاب  
 (کذا)؛ توفیق القاضی شرف الدین ابی بکر باعاده الی وظیفه؛  
 توفیق القاضی شرف الدین بصهیون؛ توفیق القاضی زین الدین؛  
 توفیق باعاده الشیخ کمال الدین الی تدریس المدرسه الظاهریه  
 بحلب؛ توفیق بنظر الامام بحلب للشیخ فخرالدین محمود مرسوم  
 باستمرار الشیخ شمس الدین بمسجد الارزنی المعروف بالشیخ  
 فضل الله.  
 [دنا ۱۱۵۳/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۱ ط  
 خط: تعلیق، کا: محمد بن علی بن عثمان حنفی، تا: ۱۰ شعبان  
 ۸۶۲ق؛ بر پشت برگ آغاز نام کتاب با عنوان «ترسل ابن حبیب  
 احسن الله عاقبه و غفرله» آمده است که ظاهراً نسخه در عصر  
 حیات مصنف نگاشته شده؛ تملک: محمد بن عمر الحسنی  
 القادری الشافعی از ق ۹ق، علی بغدادی کاتب مورخ ۱۰۲۵ق؛  
 کاغذ: نخودی ضخیم (گویا ترکی بغدادی)، جلد: مقوایی،  
 ۷۹گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۲۴/۲-۱۱۶]

● **ترسل** / نامه نگاری / فارسی  
 tarassol

شهاب منشی، محمد بن علی، ق ۹ قمری  
 šahāb monšī, mohammad ebn-e 'alī (- 15c)  
 این ترسل به نام شاه‌رخ بهادرخان و محمد درویش و جلال  
 الدوله سلطان علی ساخته شده است. عنوان‌های آن: خطاب  
 سلاطین و موالی و جواب آنان.  
 [دنا ۱۱۵۳/۲]

از میان نمونه نامه برای مشایخ طبقه اعلی آغاز شده؛ خط: نستعلیق  
 زیبا، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ کاغذ: نوعی ترمه،  
 جلد: تیماج حنایی، ۱۸گ (۱-۱۸)، ۱۴ سطر (۵/۵×۹/۵)، اندازه:  
 ۱۵×۹سم [ف: ۲-۱۹]

● **ترسل** / نامه نگاری / فارسی  
 tarassol

شیرازی، منصور بن محمد، - ۸۰۹ قمری  
 šīrāzī, mansūr ebn-e mohammad (- 1407)  
 با عنوان‌های: جواب، خطاب برای طبقات گوناگون از: سلاطین،  
 مشایخ اسلام پناه، امراء فروتر، خواجگان اعلی، اطباء، شعراء،  
 رؤساء، پدر، عمه و خاله و برادر کوچک، حرم سلاطین،  
 خواجگان فروتر، سادات، قضات اسلام، امراء عظام، وزراء اکبر،  
 مکتوبی که قبل از ملاقات نویسد، در تهنیت صحت و اظهار  
 نگرانی جهت عارضه، عزانامه، سوگندنامه، عرضه داشت،  
 استمالت نامه رعیت. نیز خطاب و جواب: امراء کبار، حضرت  
 وزارت پناهی، وزراء، سادات، قضات، مشایخ، شیخ الاسلام، فی  
 المراثی، جواب المراثی، عرضه داشت سلاطین در هرمهمات،  
 سفارش نامه، طلب برای انعام، در عیادت مریض، جواب رقعہ،  
 تهنیت عید فطر و اضحی، خطاب و جواب قلندران و مادر و عمه  
 و خاله و خواهر بزرگ، صورت باقیجات و تمسکات و پروات،  
 اقرارمرهون، حجت محضر، جواب خطاب برادر بزرگ، خطاب  
 فرزند و جواب آن، خطاب اهل فتوی و جواب آن.  
 آغاز: حمد و سپاس بی قیاس ملک الملک را که انشاء مودات  
 لمعه انوار قدرت او است و ابداع مکونات شمه ای از آثار  
 شوکت و عظمت ... چند از انشای ابنای زمان انتخاب کرده ...  
 انجام: حق سبحانه و تعالی ایشانرا در این واقعه صبر جمیل و اجر  
 جزیل کرامت فرماید بحق الحق بالنبی المطلق.  
 [نسخه‌های منزوی ۲۰۹۲؛ دنا ۱۱۵۳/۲ (۴ نسخه)]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۷۲/۱  
 آغاز: برابر انجام: سنگ ملامت بر گردنش نهند و زنگ مطوق..  
 و جمعیت یاران صباح الخیر مردان، تمت ترسل منصوری (تعلیق  
 شرف الدین در شنبه ۳ صفر ۸۹۵)  
 خط: شکسته نستعلیق و تعلیق، بی‌کا، تا: تاریخ ۸۹۵ق؛ کاغذ: ترمه،  
 جلد: رویه میشن سیاه، ۵ سطر، اندازه: ۱۲/۷×۱۸/۶سم [ف: ۷-۱۷]  
 ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۴۴۶  
 آغاز و انجام: برابر  
 خط: نستعلیق شکسته، بی‌کا، تا: قرن ۹ و ۱۰؛ مهر: «المتوکل علی  
 ابیه الصمد العبد قوام الدین محمد» (مدور کهن)؛ جلد: تیماج  
 قهوه‌ای، ۱۶۵گ، ۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲/۳-۱۳۲]  
 ۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۸۳۱/۵  
 آغاز: برابر

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۸۳۱/۴

آغاز: بسمله. حمد و سپاس فراوان پادشاهی را جل و علا که نتایج اقلام فصحاء عالم رشح ای از آیات بنیات قدرت بی اندازه او است

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۹ و ۱۰؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۲/۹×۱۳/۵ سم [ف: ۷-۵۵]

● ترسل = مکتوبات = انشای معین / نامه نگاری / فارسی

tarassol = maktūbāt = enšā-ye mo'in

اسفزاری، معین الدین محمد، - ۹۱۵ قمری  
esfazārī, mo'in-od-dīn mohammad ( - 1510)

تاریخ تألیف: ۸۷۳ق

کتابی است مفصل در قواعد نامه نگاری و دارای نمونه های بسیار از نامه های دیوانی و دوستانه با نثری شیوا و ادبی در «مقدمه» و چهار «منشأ» و یک «خاتمه»: مقدمه: در شرف این فن؛ منشأ ۱. مناشیر و احکام و تفویض امور؛ ۲. ایراد مکتوبات متنوعه؛ ۳. جواب مکاتیب؛ ۴. انواع رقا؛ خاتمه: در ذکر بعضی وقایع و ایراد هر گونه لطایف آثار و بدایع اشعار. مؤلف این کتاب در سال ۸۷۳ق وارد هرات شده و به دربار خواجه مجد الدین محمد بن غیاث الدین خوافی وزیر سلطان حسین میرزا بايقرا راه یافته و این اوراق را بر سیل ترسل توسل بسته است و به همان وزیر ارائه نموده، در دیباچه از سلطان حسین میرزا ابن منصور بايقرا تیموری (۸۶۱-۹۱۱ق) و عبد الرحمن بن احمد جامی (- ۸۹۸ق) به بزرگی و نیکی یاد کرده است. (سید محمود مرعشی)

آغاز: چون رقم از مشک زنی برحیر ×× حمد الهی بنگار ای دبیر / فاتحه نامه بنام خداست ×× ختم رسالت به کلام خداست / هر که بنامش سخن آغاز کرد ×× خانه او را خرد اعزاز کرد. انشاء هر بنا و بناء هر انشاء حمد و ثناء خالق لایق نماید که تویق و قی و انظروا کیف بدء الخلق ... رقمی از قلم منشیان فرمان مطاع اوست

[الذریعة: ۱۷۹/۲۲؛ دنا ۱۱۵۳/۲]

۱. تهران؛ بیانی، مهدی (دکتر)؛ شماره نسخه: ۳

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۹؛ اگر نسخه به خط مؤلف نباشد، به احتمال نزدیک به یقین، در حدود سال تألیف کتابت شده [نشریه: ۴۴ - ۲]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۹۹۴

آغاز: بلغا منظوماً و منثوراً و منقولاً و مسطوراً مایل و مولع می بود؛ انجام: نامزد بنده خاکسار بی مقدار فرموده بودند از در فهرست ناشناس؛ خط: نستعلیق ماوراء النهری، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۰ق؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ واقف: نائینی؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: ساغری، ۱۶۳گ، ۱۵ سطر (۱۴/۵×۹)، اندازه: ۲۲/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۷-۲۴۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۷۴-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۱۴۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۱۸

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ مجدول؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج خنایی مقوایی، ۲۲۳گ، ۱۵ سطر (۱۴×۹)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [سنا: ف: ۱ - ۱۵۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۱۲-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۱۳۷]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۷۵/۱

آغاز: برابر؛ انجام: امید که مقبول طباع صباح و ملاح گردد و اختتام مایده کلام به ملح شده باشد اللهم اجعل الحمد لله فاتحة اقوالنا و الصلاة على النبي محمد خاتمة احوالنا و السلام. خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۱۲ق؛ محشی با نشان «۵»، مصحح؛ تملک: خواجه سید کرامت الله به سال ۱۳۲۳ق، محمد صادق (صادق) همراه مهر «العبد المذنب محمد صادق ۱۲۱۷» (مربع)؛ مهر: «محمد صادق» (دایره ای)؛ یادداشت مطالعه شیخ محمد نظمی؛ کاغذ: فرنکی، ۱۶۴گ (۱-۱۶۴)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲×۶ سم [ف: ۳۲ - ۴۵۴]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

بیانی کرمانی، عبدالله بن محمد، ۸۶۵ - ۹۲۲ قمری  
bayānī kermānī, 'abd-ol-lāh ebn-e mohammad (1461 - 1517)

در صفحه ۱۷۲ این نسخه عبارت «دار العباد یزد» و در صفحه ۱۹۹ کلمه «نو کران» و در صفحه ۲۱۷ کلمه «تومان» که هر دو کلمه اخیر مغولی است و این هر سه اصطلاح که در قرن هشتم و نهم رایج بوده است و پیش از آن در فارسی سابقه ندارد می رساند که این کتاب لااقل در قرن نهم تألیف شده است.

گذشته از این، القاب و عناوینی که در نمونه های مراسلات و اسناد به کار رفته عیناً القاب و عناوینی است که در قرن نهم به کار می رفته است. در میان مؤلفات خواجه شهاب الدین عبدالله مروارید متوفی در ۹۲۲ کتابی به نام «ترسل» ذکر کرده اند که احتمال بسیار می رود همین کتاب باشد. (سعید نفیسی)  
[دنا ۱۱۵۳/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۲۵۴

آغاز: از برای شغلی بطرفی از اطراف شام فرستاد او را منشور بداد؛ انجام: حساب جامه دست دستان ... از قسم سوم از باب چهارم آغاز می شود و از این قرار سه باب اول و دو قسم از باب چهارم آن از میان رفته است؛ خط: نسخ تعلیق، بی کا، تا: قرن ۹؛ مجدول؛ جلد: میشن ماشی، ۲۳۴ص، ۱۱ سطر،

بی‌بی‌کا، بی‌تا؛ خطوط چلیپا؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه میشن سیاه، ۱۴گ (۱۹-پ)، اندازه: ۸/۱۴×۲۱سم [ف: ۷-۴۷۳]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

حسینی، میرزا امان الله، - ۱۰۴۶ قمری

hoseynī, mīrzā amān-ol-lāh (- 1637)

نامه‌های چندی است که مؤلف برای دستور نامه‌نگاری آنها را انشاء نموده است. این نامه‌ها در اغراض مختلف نوشته شده و پاره‌ای از آنها را به گروهی از دانشمندان و بزرگان نگاشته بوده است.

آغاز: بسمله، حمد وافر خدای را که باقوت قوت ناطقه بی بهادر عقد انشای کبریای او بی بهاست و آفتاب طبیعت در آسمان بیان ثنای او لاغر

[دنا ۱۱۵۳/۲]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

بیگدلی، عباسقلی، ق ۱۱ قمری

bīgdelī, 'abbās-qolī (- 17c)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۸۰ ض

قسمتی از کتابی؛ بی‌کا، تا: قرن ۱۳ [د.ث. مجلس]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۸۲

قسمتی از کتابی؛ بی‌کا، بی‌تا [د.ث. مجلس]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

نظامی هروی، کمال الدین عبدالواسع، ق ۱۱ قمری

nezāmī heravī, kamāl-od-dīn 'abd-ol-vāse' (- 17c)

[نسخه‌های منزوی ۲: ۱۹ و ۲۸۰؛ دنا ۱۱۵۳/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰/۶

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳، کاغذ: سفید، جلد: تیماج

ترباک، ۲۰ سطر (۲۱×۱۲)، اندازه: ۲۲×۳۲سم [سنا: ف: ۱-۲۱]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

استرآبادی، محمد مهدی بن محمد نصیر، ۱۱۰۰ - ۱۱۸۰ قمری

estarābādī, mohammad mahdī ebn-e mohammad nasīr (1689 - 1767)

در آیین نامه نگاری.

چاپ: با نصاب الصبیان بارها به چاپ رسیده است.

[دنا ۱۱۵۳/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۳۰۷/۴

آغاز: بسمله. حبذا از این بیاض دل آرا تذور رنگین پر و بالیست؛

انجام: در اندک زمانی بخیر و خوشی و خرمی صورت اتمام و اختتام

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد علی، تا: شنبه ۲ ربیع الثانی

۱۳۱۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: رویه کاغذ، ۲۱گ (۵۶-پ-۷۶)،

اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۵-۴۶۳]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۴۴۰

آغاز: برابر؛ انجام: از آدمی ... که درو منفعتی نیست و الله يقول الحق و هو یهدی السبیل رهین منت رب العالمین که این انشای ... قرین معروف به قعات امان الله حسینی رفع الله مدارجه الی اعلی علین ... زآنکه من بنده گنہکارم

خط: نستعلیق، کا: رضوی خرم آبادی، محمد علی، تا: قرن ۱۳

[رایانه]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۹

آغاز: برابر؛ انجام: و درباره عبدالرزاق توجه نمایند که آواره نشود زیاده متصدع نرود ظلم مدود باد و السلام.

خط: نستعلیق شکسته، بی‌کا، تا: ۱۷ صفر ۱۲۴۲ق، به دستور غلام

حیدرخان صاحب فرزند غلام حسین خان صاحب بهادر؛ مجدول؛

جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۴۲گ، ۹ سطر، اندازه:

۱۴/۵×۲۳سم [ف: ۶-۱۱۳]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

بغدادی، محمد مسیح، ق ۱۱ قمری

baqdādī, mohammad masīh (- 17c)

اهداء به: ابوالمظفر شاه عباس حسینی صفوی بهادرخان نمونه‌هایی است از نامه‌نویسی که در دهه هفتم سده یکم پس از هزار آن‌را نگاشته است.

[دنا ۱۱۵۳/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۷/۲

آغاز: بسمله. حمد و سپاس بدیع الاساس که منشیان ... و بیان آن

عاجز آمده باعتراف تکلم نمایند، نثار بارگاه واجب الوجودی

است که عندلیب

دارا بن درویش، ق ۱۳ قمری

dārā ebn-e darvīš (- 19c)

به درخواست: میرزا احمد

تاریخ تألیف: ۱۲۸۲ق

[دنا ۱۱۵۳/۲]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۰۸/۵

آغاز: شکر و سپاس فزون از وهم و قیاس خالقی را جل شأنه

سزاست که در ایجاد موجودات بلا مشارک چهره گشایی نموده؛

انجام: کفش و چکمه و جوراب را زوج نویسند کلاه عمامه و

امثال آنها را فرد نویسند تمام شد کتاب مجموعه موسوم به ترسل.

خط: نستعلیق، کا: عباس بن مرتضی قلی بن مرحوم مهدیخان

سواد کوهی، بی تا، جا: تبریز، در کارخانه متعلق به عباس خلف

مرحوم محمد شفیع تبریزی، بنا به دستور محمد صالح خلف آقا

ابراهیم مرحوم؛ جدول؛ جلد: مقوایی، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۳۲۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲

آغاز: آغاز هر کار سپاس؛ انجام: تحریراً فی شهر فوق ۱۲۸۲.

خط: شکسته، بی کا، تا: یکشنبه ۱۲ شعبان ۱۲۸۲ق؛ کاغذ:

فرنگی سفید آهار مهره، جلد: میشن ماشی، ۸۹ص، ۷سطر، اندازه:

۸×۱۳سم [ف: ۶ - ۲۰۸]

● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

شیروانی، محمد کریم بن محمد زمان، ق ۱۳ قمری

šīrvānī, mohammad karīm ebn-e mohammad zamān (-

19c)

[دنا ۱۱۵۴/۲]

● ترسل = دستور نامه نگاری = ترسل گلشن /

نامه نگاری / فارسی

tarassol = dastūr-e nāme-negārī = tarassol-e golšan

تبریزی، علی بن محمد اسماعیل، ق ۱۳ قمری

tabrīzī, ‘alī ebn-e mohammad esmā‘īl (- 19c)

همان رساله بالا و با همان ابواب و فصول.

مشهد؛ مدرسه خیرات خان؛ شماره نسخه: ۳۷

آغاز: محمد کریم بن مرحوم کربلایی محمد زمان شیروانی ... که

نوشته مختصری ترسل گونه ... مشتمل باشد بر القابات؛ انجام:

عند الحاجة حجت بوده باشد و کان ذلک فی پانزدهم ربیع الاول

سنه ۱۲۹۸

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی،

۵۸گ، ۱۰ سطر (۷×۱۱)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [رشت و همدان:

ف: ۱۷۲۷]

● ترسل = دستور نامه نگاری / ادبیات / فارسی

tarassol = dastūr-e nāme-negārī

منشی خوئی، مهدیخان بن محمد نصیر، - ۱۲۸۶ قمری

monšī-ye xū‘ī, mahdī-xān ebn-e mohammad nasīr (-

1870)

تعلیم و ترقیم قواعد فرامین و ارقام و ضوابط نامه نگاری و

نگارش عریضه و روش حسابداری، چنانکه به کار کودکان آید

به روش بسیار مختصر در پنج «باب» و هر بابی دارای پنج

«فصل»: باب ۱. نامه جات و فرامین؛ ۲. مراسلات؛ ۳. احکام

شرعی؛ ۴. خطوط دفتری و محاسبه؛ ۵. سایر خطوط که دانستن

آنها لازم است. رساله ای با عنوان «ترسل» با همین آغاز و عموماً

با همین توضیحات کتاب شناسی در فهرست ها به افراد مختلف

نسبت داده شده است و بسیاری از نسخه های آن نیز با مؤلف

ناشناس معرفی شده است. از آنجا که نه عین هم بودن نسخه ها

بر ما معلوم شد و نه به این نتیجه رسیدیم که کدام یک از این

● ترسل = دستور نامه نگاری / نامه نگاری / فارسی

tarassol = dastūr-e nāme-negārī

شمس الدوله، ق ۱۳ قمری

šams-od-dowle (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۵ق

نویسنده، که از شاهزاده خانم های درباری است، این رساله را

برای اطفال دبستان در آیین نگارش و تعلیم و ترقیم قواعد

فرامین و ارقام و تفهیم ضوابط نامه نگاری و احکام نگارش

عریض و مراسلات و درک خطوط محاسبات و حفظ رسوم

نگاشته و مشتمل بر پنج «باب» است: ۱. نامه جات (= نامه ها)؛ ۲.

مراسلات و رقعہ جات؛ ۳. حجج و تمسکات و احکام شرعی؛ ۴.

استفتاء و سیاق نویسی؛ ۵. فرمان نویسی.

نسخه حاضر در آغاز و فصول با دو نسخه بالا هماهنگ است و یکی بودن یا تفاوت آنها باید بررسی شود.

[دنا ۱۵۳/۲]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۰۵

**آغاز:** بسمله شکر و سپاس فزون از وهم و قیاس خالقی را جل شأنه سزااست که در ایجاد موجودات بلا مشارکت چهره گشایی کرده؛ **انجام:** که بدعای شاهنشاه عادل اشتغال نموده باشم خداوند وجود مبارکش را بوجود قائم آل احمد برساند انشاء الله خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۵ رجب ۱۲۹۵ق؛ در آخر رساله نامه‌ای از قائم مقام فراهانی آمده؛ کاغذ: فرنکی لب طلائی، جلد: تیماج قرمز، ۴۱گ، ۸ سطر (۱۴/۵×۸/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۴سم [ف: ۱ - ۳۹۰]

## ● ترسل = دستور نامه نگاری = گلشن عطارد /

نامه‌نگاری / فارسی

tarassol = dastūr-e nāme-negārī = golšan-e 'otāred

عطارد، عباس، ق ۱۳ قمری

'otāred, 'abbās (- 19c)

رساله‌ای در قواعد ارقام، ضوابط نامه‌نگاری و ... برای تعلیم اطفال؛ در پنج «باب» و «خاتمه»: ۱. نامجات، فرامین، ارقام عرایض و احکام؛ ۲. مراسلات و رقعجات؛ ۳. حجج و تمسکات و سایر احکام شرعی؛ ۴. استیفا و سیاق‌نویسی؛ ۵. فرمان‌نویس؛ خاتمه در نوشتن اسامی امتعه و اقمشه. این کتاب به چند نفر دیگر نیز نسبت داده شده است و به احتمال با سه عنوان بالا یکی باشد.

**آغاز:** بسمله. شکر و سپاس فزون از وهم و قیاس خالقی را جل شأنه سزااست که در ایجاد موجودات بلا مشارکت چهره گشایی ... و بعد چون اطفال دبستان را تعلیم و ترقیم قواعد فرامین و ارقام و تفهیم ضوابط نامه‌نگاری و احکام و نگارش عرایض و مراسلات و درک خطوط محاسبات و حفظ رسوم حجج و تمسکات ناچار الزام است لهذا شطری از آنها را به طریق اختصار مرقوم و مجموعه ترسل موسوم ساخت که مشتمل است بر پنج باب

**چاپ:** در ۱۳۱۸ ق، کارخانه عبدالله، به خواهش اکبر اقا صحاف؛ تبریز، سنگی، ۱۲۶۹ق، خشتی، ۳۲ص؛ ایران، ۱۳۲۳ق، ۲۴ص؛ تبریز، سنگی، ۱۳۲۹، خشتی، ۲۴ص

[نسخه‌های منزوی ۲۰۹۰/۳ «ترسل؛ دستور نامه نگاری» که نشانی ۴ نسخه آن را داده؛ مشترک پاکستان ۴۵۳/۵ یک نسخه که نام عطارد را در دیباچه دارد؛ دنا ۱۱۵۴/۲ (۱۵ نسخه)؛ مشار فارسی ج ۴، ص ۴۲۹۷]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۶۳

**آغاز:** برابر

خط: نستعلیق، کا: مهر ماه سلطان خانم نوه فتحعلی شاه قاجار، تا: ۱۴ جمادی الاول ۱۲۶۶ق؛ مجدول، دارای سرلوح بی ارزش، رساله نصیحة الملوك در حاشیه صفحات نوشته شده در ۱۸ ذیحجه ۱۲۶۲، رکابه‌دار؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۴گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۷/۵سم [ف: ۳۱ - ۴۰]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۶۸۸/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** خلاف شرعی بوده باشد نیارود. تحریر فی ۲۳ شهر محرم الحرام ۱۲۶۹ق. خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ ۱۸گ (پ-۱۸ر) [ف: ۲ - ۵۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۵۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هفت روزی نحس باشد هر مہی ... و هم بیستم سی ام در آسمان باشد. خط: شکسته، بی‌کا، تا: ۲۶ ربیع الثانی ۱۲۶۹ق؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۶۳ص، ۸ سطر (۱۳×۱۰)، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۴۷/۱ - ۸۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۱۴۰/۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** بنابراین خوشتر کسی که بکار آید. در فهرست به احتمال از محمد بن یوسف دانسته؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: علی محمد عرب کرمانی، تا: ۲۴ جمادی الاول ۱۲۷۰ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی، ۱۹ص، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۷ - ۷۸۷]

۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۸۵۸/۸

**آغاز:** بسمله الحمد لله رب العالمین و الصلوة والسلام علی محمد و آله الطاهرين اما بعد بدانکه این کتاب موسوم است بی‌کا، تا: ۱۷ جمادی الثانی ۱۲۷۴ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۷گ، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲ - ۱۶۲]

۶. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۹۳۰۲/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** کشف و چکمه و جوراب را زوج نویسد کلاه عمامه و امثال آنرا فرد نویسند. خط: نستعلیق شکسته خوش، کا: میزا آقا، تا: ذیحجه ۱۲۸۳ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳گ (پ-۳۳ر)، ۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳/۵سم [ف: ۲۴ - ۹۵]

۷. کرمانشاه؛ مدرسه آية الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۱۱۲/۳

**آغاز:** برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۸۵ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴گ (۳۰-۳۳پ)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۸۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۸۴/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۴۸]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۷۴/۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** وقف مؤید و حبس مخلد. خط: شکسته نستعلیق، کا: علی رضا بن مهدی شریف شهر بابکی، تا: ۱۲۹۴ق، کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳گ (پ-۱۳۵)

۱۴۷ (ر)، ۱۰ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۲ - ۲۶۸۲]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۴۳۹

آغاز: برابر

در فهرست با عنوان جنگ؛ خط: نستعلیق، بی کاه؛ تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: پارچه ای مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۶۳ گ، ۱۶ سطر (۹×۱۸)، اندازه: ۲۰×۱۲ سم [ف: ۱۳ - ۳۴۰۱]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۲۲

آغاز: برابر؛ انجام: تمثال پای گاه عرش مثال سایه انوار یزدانی آفتاب سپهر معانی ... میرساند.

خط: نستعلیق شکسته، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ با سرلوح و کتیبه، مجدول؛ واقف: سید غلامحسین سیاه پوش، شهرپور ۱۳۶۴؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۷ گ، ۹-۱۰ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۸ سم [ف: ۱۷ - ۳۷۵]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۶۰۲/۱

آغاز: برابر؛ انجام: شکر الله که ایشان محض هوشند و عین بصیرت و گوش ...

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: شکری فرنگی، جلد: مقوایی، ۴۴ ص (۲-۴۵)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۴/۸ سم [ف: ۱۷ - ۴۶۸]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۷۲/۱۱

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۰ گ (۱۱۳-۱۳۲ پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۳۰ - ۲۳۰]

۱۳. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲/۵۵-۲۱۶۵/۲

آغاز: برابر؛ انجام: اول ساغری هیکل جانه در لوسور حرز یمانی کیمی ساکمه دو افسانه دور حفظ ابله بوگوهری خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۳۰۷ ق، جلد: گالینگور، ۹ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۳×۱۷ سم [ف: ۲ - ۹۲۱]

۱۴. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۳/۸۲-۲۴۰۲

آغاز: برابر؛ انجام: الحمد لله انسان جامع جمع ار من به عشق روی لوی لداوند پنجره طوطی شکر شکن که برترین کلام شد. خط: نستعلیق شکسته، بی کاه، بی تا؛ جلد: مقوا، ۲۳ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [ف: ۲ - ۹۲۱]

۱۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۹۳۰

آغاز: برابر؛ انجام: در هرچمن آدمی و حواست xx غارتگر عقل به دوانا ست / این بار ندانم از چه روضه است xx وین آب ندانم از چه دریاست.

خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مجدول؛ جلد: مقوا عطف تیماج مشکی، ۲۲ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: مخ: ۴۴۳ - ۱]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۴۱/۵

آغاز: برابر؛ انجام: فی المده المعلومه قبلت المعامله لموکی هکذا. تمام شد بایع.

خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ جلد: مقوایی با روکش زوروق مسی

رنگ، ۴۰ ص (۸۰-۱۱۹)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۴۷/۱ - ۶۰]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۹۴

آغاز: برابر؛ انجام: بمعرفت گماشتگان جناب ملا ... در باب نقد جنس فلان.

بخشی از آن؛ خط: شکسته، بی کاه، تا: اواخر قاجار؛ جلد: مقوایی با روکش ابر و باد، ۳۰ ص، ۹ سطر (۶×۱۴)، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۴۷/۱ - ۱۱۳]

## ● ترسل / انشاء / فارسی

tarassol

همدانی، عبدالغفار، ق ۱۴ قمری

hamadānī, 'abd-ol-qaffār (- 20c)

در پنج باب برای کودکان دبستان و ظاهراً همان که در بالا به چند نفر نسبت داده شده است.

[دنا ۱۱۵۴/۲]

تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۴۴/۱ حکمت

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ربیع الثانی ۱۳۰۲ و روز سه شنبه ۲۴ ربیع الثانی ۱۳۰۲ ق؛ جلد: تیماج سبز، قطع: ربعی [ف: ۲ - ۴۲]

## ● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

شیرازی، اسدالله بن احمد

šīrāzī, asad-ol-lāh ebn-e ahmad

منشآت است که مؤلف از منشآت میرزا مهدی خان و سید الانشاء نوظهور که در بمبئی به طبع رسیده، جمع آوری و جهت تعلیم اطفال در این مجموع درج شده است.

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۹/۸۱-۵۷۴۱

آغاز: ای کرده زکلک صنع ترکیب بشر xx زانشاء تو نقش بسته اجسام صور ... انشاء نامه حمدی که مترسلان صحایف صنایع ابداع املا نمایند صفحه عجزو انکار را سزد؛ انجام: چنین کتاب مستطاب در علم انشا به زیور طبع آراسته و پیراسته نگشته است امید که هر کس به مطالعه سید الانشاء کامیاب شود مؤلف بانی مؤسس را یاد نماید تمت الکتاب.

خط: نستعلیق شکسته، کا: میرزا ابوطالب گرگانی، تا: ۱۳۳۱ ق؛ مسوده چاپی سنگی؛ فاقد جلد، ۶۰ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۴×۱۵ سم [ف: ۲ - ۹۲۱]

## ● ترسل / نامه نگاری / فارسی

tarassol

نسخه های زیر در آغاز مشابه اند، اما از آنجا که ممکن است گردآوری های مختلفی منشآت افراد مختلف باشند، نمی توان در

رویه پارچه، ۲۲ گ، اندازه: ۱۴×۲۲ سم [رایانه]

۵. همدان؛ همراه، رضا؛ شماره نسخه: ۹

آغاز: برابر؛ انجام: این صنعت بدیع طبع مطبوع جمیع طبایع گردیده است.

خط: نستعلیق، کا: سید محمد مهدی بن آقا میرزا قوام الدین موسوی، تا: شعبان ۱۳۲۵ ق؛ با سرلوح گل و بوته، مجدول؛ کاغذ:

فرنگی، اندازه: ۱۷/۵×۲۲/۵ سم [رشت و همدان: ف: ۱۶۸۸]

۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۸۷۹/۳

آغاز: برابر

در قواعد فرامین و ارقام و تفهیم ضوابط نامه نگاری و احکام و نگارش عرایض و مراسلات و درک خطوط محاسبات شامل پنج باب و هر بابی دارای پنج فصل: ۱. نامجات و فرامین، ۲. مراسلات، ۳. احکام شرعی، ۴. خطوط دفتری و محاسبه، ۵. سایر خطوط که دانستن آنها واجب است [همان که به افراد مختلف نسبت داده شده]؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ فرنگی؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای عطف میشن، ۱۰ و ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۲۰ سم [ف: ۲ - ۲۹۰]

۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۸۱

آغاز: برابر؛ انجام: آقا غلامعلی برسان فی شهر ربیع الآخر مشتمل بر پنج باب: ۱. نامه‌جات و فرامین و ارقام و عرایض و احکام، بقیه ابواب آن کسر است [همان که به افراد مختلف نسبت داده شده]؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فسقی، جلد: مقوا، ۱۲ گ، ۷ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۳×۲۱/۵ سم [ف: ۱ - ۴۴]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۸۹۵/۲

آغاز: برابر

دستور نامه‌نگاری و صورت نامه‌هایی است که به اشخاصی مختلف و برای مقاصد گوناگون می‌نویسند [همان که به افراد مختلف نسبت داده شده]؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۳۳ گ (۶۶-۹۸)، ۱۲ سطر، اندازه:

۲۱/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۲۰ - ۲۲۸]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۶۸۸

آغاز: برابر؛ انجام: اینکه چون جناب مستطاب حقایق و معارف ارباب دقایق ... المعانی و المائر صاحب المناقب و المفاخر و الفضایل

همان که به افراد گوناگون نسبت داده شده؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ضمیمه نسخه ش ۱۶۷۶۱ [رایانه]

## ● ترسل / نامه‌نگاری / فارسی

tarassol

نسخه‌های زیر در آغاز مشابه‌اند، اما از آنجا که ممکن است گردآوری‌های مختلفی منشآت افراد مختلف باشند، نمی‌توان در مورد یکی بودن یا متفاوت بودن آنها با قطعیت سخن گفت.

مورد یکی بودن یا متفاوت بودن آنها با قطعیت سخن گفت. آغاز همان آغاز رساله «ترسل» است که پیشتر آمد و به افراد متعددی نسبت داده شده است.

آغاز: شکر و سپاس فزون از وهم و قیاس خالقی را جل شأنه سزااست که در ایجاد موجودات بلا مشارکت چهره گشائی نموده

آغاز همانند:

۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۷۹۱/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق تحریری، کا: زین العابدین بن محمد کریم، تا: ذیحجه ۱۲۶۱ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۲۵ ص (۱۹-۴۳)، ۹ سطر (۱۱×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۰ سم [ف: ۵-۱۷۹۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۶۰/۲

آغاز: برابر؛ انجام: لاجرم در میان حرارت روز دو ساعت از اول روز از این بهتر چه نویسد که یک کتاب است.

تعلیم و ترقیم قواعد فرامین و ارقام و ضوابط نامه نگاری و نگارش عریضه و روش حسابداری، چنانکه بکار کودکان دبستان آید بروشی بسیار مختصر در پنج باب و هر بابی دارای پنج فصل تنظیم شده است. گمان می‌رود که حاجی سید رضی بن امیری الحسینی که نسخه را در شاهزاده عبدالعظیم تهران بتاريخ ۱۲۷۶ نوشته است، مؤلف کتاب باشد. فهرست بابها چنین است: باب اول: نامه جات و فرامین باب دوم: مراسلات باب سوم: احکام شرعی باب چهارم: خطوط دفتری و محاسبه باب پنجم: سایر خطوط که دانستن آنها لازم است [همان که به افراد گوناگونی نسبت داده شده]؛ خط: نستعلیق، کا: حاجی سید رضی بن امیر الحسینی، تا: ۱۲۷۶ ق، جا: شاهزاده عبدالعظیم؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۱۱ گ (۵۶-۶۶)، مختلف السطر، اندازه: ۱۸×۲۳ سم [ف: ۴ - ۳۶۶]

۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۶-۱۱/۱۹۶

آغاز: برابر؛ انجام: مو که سر دربیابانم شب وروز xx سرشت از دیده که نالم شب وروز / نه تب دارم نه جان می‌گیرد درد xx همی دانم که نالانم شب وروز

مجموعه‌ای است که برای تمرین خط تحریر شده شامل این مطالب و رساله‌ها: ۱. ترسل، ۲. گلستان سعدی، ۳. نصایح لقمان، ۴. نان و حلوی شیخ بهایی، ۵. چند رباعی از بابا طاهر؛ خط: نستعلیق، کا: محمدرضا تبریزی، تا: ۱۲۹۸ ق، جلد: مقوا عطف تیماج، ۱۱۳ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [ف: ۷ - ۳۷۳۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۴۰

آغاز: برابر؛ انجام: ض ظ تمالکتاب بعون الملک الوهاب ... سنه ۱۳۰۰

در رایانه با عنوان «نگارش عرایض و مراسلات (رساله در)؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۰۰ ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با



**آغاز:** بسمله حمد و سپاس بی قیاس مرخدای را که آفریننده جهان و دارنده زمین و آسمان و روزی دهنده انس و جان است

آغاز همانند:

۱. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۸۸۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هرگاه تخلف و انحراف در زیر مبلغ پنج تومان به سادات عالی درجات و ادنی باشند و نیز گندم مذکور است حمل و نقل تبریز

دستور نامه نگاری مختصری است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: شوال ۱۲۴۲ق؛ مجدول؛ جلد: مقوا، ۲۴گ، ۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: مخ: ۱ - ۴۴۳]

۲. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۶۸-ف

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** يوم الجمعة آدینه

نسخه اصل: آکادمی علوم شوروی M. Or. B 1138. میان سال های ۱۲۴۰ و ۱۲۵۰ ساخته شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲ صفر ۱۲۵۱ق، برای حسین بیگ بن امام قلی بیگ؛ ۳۱گ [فیلمها: ۱ - ۸۳]

۳. تهران: دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۶۸۸/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و به تدریج ادا و کار ساز نماید. و تعمیر عمارت بر پای اجاره دار است.

از ناشناس، که نام او در دیباچه برای سرخی نویسی سفید مانده است. نسخه ای دیگر با همین سرآغاز در «نسخه ها ۳/۳۱۰» نشانی داده شده است. در آغاز نیز نام نگارنده شناخته نیست و گفته شده ات که میان ۱۲۴۰-۱۲۵۰ق نگارش یافته است. لیکن در نسخه در دست تاریخهایی از ۱۲۵۹، ۱۲۶۳، ۱۲۶۷، ۱۲۶۹ق در پایان آمده است، که می تواند از کاتب نسخه باشد. مبلغ تومان و ریال محمد شاهی و دینار است. در دیباچه مثنوی است با این سرآغاز: ز طبع رسا و روشن ضمیر ×× «ترسل» نویسم، یکی دلپذیر ... / چو خواهی که نامت بماند به جای ×× پسر را دبیری بیاموز رأی؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۹ق؛ افتادگی: انجام؛ ۱۱گ (۱۸-۲۸پ) [ف: ۲ - ۵۰]

۴. قم: گلیپیکانی؛ شماره نسخه: ۶۹۷۲/۲-۳۵/۱۵۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هزار تومان حلب مقدار ...

رساله مختصری است در آداب دبیری و نامه نگاری و نمونه هایی از عریضه هایی که به بزرگان می نویسند و فرمان شاهی و عرضه سلام پدر و عریضه فقرا و عریضه های بزرگان و خانان و نمونه ای از موافقت نامه هایی که تاریخ ۱۲۴۵ تا ۱۲۵۸ در آن ثبت شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوا، ۱۷گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۲ - ۹۲۰]

۵. مشهد: گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۳۱۰/۲

**آغاز:** برابر، ... ز طبع زلال ز روشن ضمیر ×× ترسل نویسم یسی دلپذیر؛ **انجام:** از خزانه عامره خود کرامت فرماید بالمناصفه حصه نماید ... سنه ۱۲۵۴.

شیوه نگارش نامه های مختلف از جمله چگونگی نامه نگاری پسر به پدر، پدر به پسر، برادر به برادر، عریضه به حاکم، مادر به پسر، مهرنامه، وکالت نامه، استشهاد، وقف نامه، شرکت نامه؛ خط: شکسته نستعلیق و سیاق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: گالینگور عطف تیماج قهوه ای، ۵۴گ (۴۶ - ۹۹)، ۹ - ۱۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۵ - ۶۶۸]

۶. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۰۴۳

**آغاز:** برابر

دستورات لازم نامه نگاری را برای دبیران و آنان که به این فن اشتغال دارند، نگاشته و در آغاز دستورات مختلف پس از آن چند نامه و منشآت پس از آن حساب سیاق را آورده است؛ خط: نستعلیق شکسته زیبا، کا: حسن بن محمد الشریف روح مکانی اصطهباناتی (شاید مؤلف نیز باشد)، تا: جمادی الاول ۱۳۲۳ق، به جهت ملا کاکاجان فرزند روحی؛ مهرهای کاتب «حسن الشریف» (بیضوی) و «الراجی حسن بن محمد الشریف» (بیضوی)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۶۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۱ - ۴۹]

۷. قم: حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۸۴

**آغاز:** برابر

بی کا، بی تا [ف: ۸]

## ● ترسل = علم انشاء / انشاء / ترکی

tarassol = 'elm-e enšā'

غیر همانند:

۱. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۱۱۹

نمونه نامه نگاری است؛ خط: نستعلیق ترک، کا: محمد امین اسکنداری، تا: ۱۲۱۴ق؛ کاغذ: استانبولی، جلد: مقوا، ۴۰گ، ۷ سطر (۵/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۷ - ۲۹۸]

۲. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۱۴

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

## ● ترسل / نامه نگاری / عربی

tarassul

غیر همانند:

۱. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۳۸/۱۱۴

**آغاز:** بعضی از آیات و احادیث و کلمات اکابر که در محال مختلف بکار آید باب اول؛ **انجام:** فی البخل، اعطی القیل و ذاک مبلغ جوده، ثم استرد و ذاک مبلغ رایه ایضا؛ لوعبر البحر بامواجه فی لیلة مظلمة بارده و کفه مملوءة خردلا ما سقطت من کفه واحدة در نامه نگاری، در سه «باب»: باب یکم در آیات صدگانه، باب دوم در احادیث، باب سوم کلماتی از اکابر و اشراف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱، ۱گ (۴۷) [ف: ۱۵ - ۱۸۷]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۷۳۳/۳

شامل: باب ۱. الفاظ سلام فی المکاتبات، ۳. مکاتبات الملوک و الوزراء، ۴. ذکر الاوصاف و الالقاب، ۵. ذکر الادعية، ۶. رسائل الاشواق، ۷. رسائل العتاب، ۸. رسائل التهانی، ۹. التعزية، ۱۰. الشفاعات، ۱۱. الهدایا، ۱۲. الحث علی المواعید، ۱۳. اجرته کتب و الرسائل، ۱۴. المواعظ و النصایح؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره فرنکی، جلد: میشن سیاه، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰/۸×۱۴/۹ سم [ف: ۷-۳۳]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۱۲۱

مجموعه ترسل؛ بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از امرالله صفری [رایانه]

● ترسل / نامه‌نگاری / عربی - فارسی

tarassol

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۲۲۸-ف

نسخه اصل: سنا ۱۳۷۹ (۲۳۹/۲) مجموعه شعریه. ترسل مانند است با شعرهای عربی و فارسی در چندین باب؛ بی‌کا، بی‌تا [فیلمها -ف: ۳-۳۴]

● ترسل / نامه‌نگاری / فارسی

tarassol

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۱۰/۴۱-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا Or. 5321. در فهرست ص ع از این کتاب‌ها هم نام برده شده که در عکس نیست: کتاب تعبیر خواب، رساله در علم طب، رساله در ضوابط طب، رساله در حساب، رساله در ضرب و قسمت، رساله در معرفت تقویم، رساله در رمل، دیگر در علم رمل بر سی و سه فصل، دیگر در علم رمل، نسخه در معرفت بروج آداب ... شدن، رساله میر نورالدین نعمه الله، دیگر در ضمیر و رمل، دیگر در خطهای دوازده گانه، سخنها اندر خطهای دوازده گانه، نسخه در رمل، نسخه رساله در معرفت اسطرلاب، هزلیات عبید زاکانی، لغزیات و المعمیات، اسماء دوازده گانه مع شرحها؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: با تاریخ ۷۰۹ق؛ ۲۰ سطر [فیلمها -ف: ۱-۵۲۸]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۲۵۳

آغاز: حالیا مقرر شد که یکسال؛ **انجام**: توقیر و احترام بوی نگرند از آغاز و انجام نسخه چیزی افتاده و نام کتاب و مؤلف آن معلوم نیست و همینقدر پیدا است که در قرن نهم تألیف شده است؛ خط: نسخ تعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی شکری آهار مهره، جلد: میشن حنائی، ۲۸۶ص، ۵سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۷/۱ سم [ف: ۶-۲۰۸]

۳. تهران؛ بیانی، مهدی (دکتر)؛ شماره نسخه: ۴/۳

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۹۰۵ق [نشریه: ۲-۴۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۸

آغاز: نیابی لاله ای در صحن این باغ ×× که از مهرش نباشد بر جگر داغ / نبینی غنچه ای بر طرف جویی ×× که نبود در دلش از عشق بوئی. و چون در این ولا دو فرزند یگانه آصف سلیمان نشان؛ **انجام**: المنة لله که در مقام ... و تقصیر از غایت خجالت و تشویر مجال مقال ندارد جاده عبودیت و افتقار ... و ادراک سعادت منزلت نتوانست و من الله التأيید انه حمید مجید تم فی غرة ذی قعدة الحرام سنة ۹۱۷ کتبه درویش عبدالله منشی غفر ذنوبه و ستر عیوبه.

عنوان‌های ذیل این ترسل درست مانند آنها است که در کتاب‌های دیگران مانند خواند میر و کاشفی دیده می‌شود. چنین است عنوان‌هایی که در این نسخه مانده است: در جواب ایشان نویسند، به طبقه اولی از سادات نویسند، در جواب ایشان نویسند، به طبقه اعلی از مشایخ نویسند، فی جوابه، به طبقه اوسط از مشایخ نویسند، فی جوابه، در طبقه اولی از مشایخ نویسند، در جواب ایشان نویسند، به طبقه اعلی از علماء نویسند، فی جوابه به طبقه اوسط از وزراء نویسند، فی جوابه، به طبقه اولی از وزراء نویسند، فی جوابه، به خدمت وزارت بزرگوار نویسند؛ خط: نستعلیق، کا: درویش عبدالله منشی سلطانی بلخی، تا: ذیقعدة ۹۱۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ تملک: لطف علی ابن محمد کاظم در تهران در ۱۳۳۲؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوایی، ۱۰گک، ۶ سطر (۱۶×۱۲)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [سنا: ف: ۱-۱۷۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۱۸-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها -ف: ۲-۱۳۷]

۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۵۰۹/۱

خط: شکسته خوش، بی‌کا، تا: ۲۷ رمضان ۹۱۷ق؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۴۸۹]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۷۳

آغاز: و فتوحات نامتناهی شامل حال خدام گردون ظلال بود؛ **انجام**: قوام جهان میر جعفر که، بیت ... عناوین کتاب: در آن تاریخ‌هایی از ۹۳۸ و ۹۴۰ و ۹۴۱ آمده است: رساله ۲. خطاب به احکام ذوی الاحترام و ملوک و ... از قبیل حکام، ۳. خطاب با وزراء و ارکان دولت، ۴. خطاب با سادات و قضات عالیشان و مشایخ و گوشه‌نشینان، ۵. مخاطبات اخوانیه، در پنج سطر: سطر اول در مفتحات سادات، سطر دوم فیما یکتب الی ارباب اعمال الدیوانیه، سطر سوم در مخاطبات اطباء و عطاران و خطبا، سطر چهارم در مخاطبات تجار و صنایع و دهقانان (از انجام رساله ۵ و آغاز رساله ۶ افتاده است)، رساله ۷. مناسبات ایام و لیالی، ۸. تهنیت مناصب، ۹. تهنیت ولادت و زفاف، ۱۰. تهنیت قدوم، ۱۱. تهنیت عمارت، ۱۲. تهنیت عید، ۱۳. تهنیت صحت و مناسبات مرض، ۱۴. تهنیت فتح ...، پس از رساله ۲۷ بخش‌ها بدون شماره است. باب دوم در کیفیت صکوک و قبالات است در سه قاعده، باب سیم در اسامی صنایع و بیان آنکه

باشد، چگونه نویسند؛ خط: شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: شرقی، جلد: کاغذی مشکی عطف پارچه قرمز، ۶۹ گ، ۱۶ سطر (۵/۵×۲۰)، اندازه: ۱۴×۲۶ سم [ف: ۲۸-۲۷۴]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۸۸

آغاز: و مشحون، ابیات: ای رایت دولت از تو بر حرفی رسیده ... قسم هفتم از طبقه اعلی دیوانیان و مباحثان امور؛ انجام: در شکایت از فراموش: مدتی میگذرد که از رقم الیوم تناسکم بر جریده حال این مخلص کشیده اند ... یاد کن روزی دعا گویان دولتخواه را

دارای عناوین صحیفه و سطر؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۱۱۴ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۰/۴×۱۶/۱ سم [ف: ۲-۱۴۸]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۳۳

آغاز: میر سلطان ویس گردون اقتدار ×× آنکه آمد ملک و دولت را مدار / آفتاب دولتش پاینده باد

در دو برگ الحاقی آغازین نسخه، مالک آن صدرالافاضل لطفعلی بن محمد کاظم نصیری مطالبی در خصوص تاریخچه ترسل و اهمیت آن و وضعیت نسخه فعلی نوشته که به جهت کثرت فایده آن، عینا نقل می شود: «کلمه ترسل چنانکه بر علمی مخصوص اطلاق می شود که از فروع انشاء به شمار می رود (و در آن بیان احوال و طبقات کاتب و مکتوب و مکتوب الیه می نمایند از حیث ادب و اصطلاحات خاصه مناسب هر یک) همچنان در عرف متأخرین مجموعه را می گفتند که در سلسله کتب ابتدائیه ذکر می شد و مشتمل بود بر چند مکتوب از اخوانیان و عرایض و فرامین و احکام و صورت مکاتیب شرعیه و قبض و برات و مصطلحات دفتری و استیفاء و ارقام و سیاق اعداد نقدی و جنسی که به قلم تعلیق یا شکسته تعلیق مقررط نوشته می شد و اطفال کتاب بعد از استیلاء بر قراءت خط نسخ و نستعلیق می خواندند و از آن نمونه و مسائل به فنون منشآت و تحریرات و جزئیات آشنا می شدند (و فوائد این معنی برای مبتدی پیداست که تا چه اندازه بوده است). مرحوم ادیب ارب میرزا حبیب قآنی که در مطلع قصیده می گوید: ای زلف تو پیچیده تر از خط ترسل ×× بر دامن زلف تو مرا دست توسل / ریحان خط از زلف شکسته تو نماید ×× چون عین رقایع از خم طغرای ترسل. اشاره به همین معنی کرده است که اسم نوعی مجموعه مزبوره باشد. بعد از غلبه طبیعی مسلکها بر ممالک ایران به خیال کندن ریشه علوم اسلامی افتادند.

بهرتر وسیله برای پیشرفت مقصد خود تغییر وضع مکاتیب را دیدند، پس از آنکه زمام آن را به دست اقتدار آوردند مقرر شد که ابتدائیات بر حسب دستور خودشان باشد، چند مسئله از اوایل حساب و هندسه و ژغرافیا را بعد از قرائات حروف تهجی مرتب داشته استعداد عمر اطفال و نوباوگان عصر را بخواندن و حفظ کلمات آنها حبس و قصر می نمایند و چنان تقدیر گرفتند که تا دوره اینها تمام شود زمان تحصیل منقضی شده باشد. نتیجه عمری

هر جنسی را به چه طریق نویسند و تعاریف و سجلات مشتمل بر چهار فصل ... رساله بیست و یکم در عهد و میثاق ... رساله ۲۲. در التماس قدوم ... رساله ۲۳. سفارش فضول، ۲۴. در صلح ...، ۲۵. کتمان اسرار ...، ۲۸. مخاطبات خوانین در دو قسم. بعداً تحت عنوان مناظرات چندین ورق دارد و ضمن آن دیباچه اشعار امیدی در مدح شاه صفی نقل و به فرموده میر صفی الدین جمع شده است. در ضمن مناظرات از تیغ و سر، دهقان و باغبان، واقعه دزدی اموال مؤلف ذکر رفته است و سپس ترسلات دوستانه و دیوانی می آید؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن قهوه ای، ۱۰۹ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲/۹×۱۹ سم [ف: ۲-۱۴۶]

۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۸۵۰

آغاز: حمد به نام وی و حم هم (؟) هر دو جهان ذره ای از جود او ×× شمع جهانتاب فلک دود او ... دیباچه قبالة قاضی شکرالله ... دیباچه صریح الملک؛ انجام: و چون به مقتضای ذریه بعضها خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن یشمی، ۹۴ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۸/۸×۲۴/۲ سم [ف: ۲-۱۴۷]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۸۵۰

ترسل است که آغازش افتاده و چنین است: عنوانهای آن: دیباچه قبالة قاضی شکرالله، دیباچه صریح الملک، باب سیم در اسامی ضیاع و بیان آنکه هر جنسی را به چه طریق نویسند و تعاریف سجلات مشتمل بر چهارده فصل، رساله بیست و یکم در عهد و میثاق، رساله بیست و دوم در التماس قدوم، بیست و سوم در سفارش فضول، بیست و چهارم در صلح، بیست و پنجم در کتمان اسرار، بیست و هشتم در مخاطبات خوانین در دو قسم، باب دوم در کتب صکوک و قبالات در سه قاعده (پس از باب سوم است)؛ سپس مناظرات تیغ و سر، دهقان و باغبان، واقعه دزدی که مؤلف را رخ داده، ترسلات دوستانه، دیباچه اشعار میدی و ستایش شاه صفی، به فرموده میر صفی الدین گردآوری شده است. نسخه دیباچه ها سپس حجتها، قاعده دوم در ایقاعات، سپس باب سیم، شعر سعدی هم در آن هست؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن یشمی، ۹۴ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۴ سم [ف: ۷-۱۰۸]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۱۴

خط: تعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ [مختصر ف: ۱۷۴]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۱۹۱

آغاز: مرقوم اطلاع و آنکه منشور وافر السرور توقیع ظاهر النور نامزد؛ انجام: بر این نهج بود و خواجه که در بسیط خضر او بساط عرصه غیر اگبرگ را ....

رساله ای است بدون آغاز و انجام، در دستور نامه نگاری، با ذکر عناوین بزرگان از حکام، علما و مشایخ و تذکر این نکته که اگر نامه از زیر دستان به مقالات بالا یا عکس و یا از صدر و غیره

که صرف شده و عوض انتظاری که اولیاء این متعلمین داشتند  
جهل مرکب و خودسری است که نصیب اطفال آنها شده است.  
اینها هنوز مقدمه است، پیداست کزین میان چه خواهد برخاست.  
خلاصه از جمله چیزهایی که فدای وضع جدید تربیت کودکان  
شده کتاب ترسل بود که از محصلین امروزی اگر بپرسند  
نمی‌دانند یعنی چه. این اوراق مندرسه را که محتمل است از  
تاریخ هزار و سی و شش هجری مانده باشد در کاغذ پارهای  
دکه عطاری دیدم مختصر نمونه است که از ترسل آن عهد خبر  
می‌دهد بسپردم به همان شکل جلدش کنند از فواید اوراق اواخر  
آن یکی الفاظی است که ممیز اجناس مرسوم مردم دفتری بوده  
مثل قلاده و مرس و دست و قطعه. فایده دیگر که عمده است این  
است که از طور کتابت خط سیاق آن می‌توان اثبات کرد که  
صورت آنها از خط عربی مأخوذ است بلکه عین کلمات عربیه  
است که از کثرت تحریر اندک انحرافی پیدا کرده است چنانکه  
بخط خود اشاره آنها خواهم نمود انشاءالله تعالی. به هر حال چند  
ورقی است نماینده طور نگارش عهد عهد داخل در مکتبه فقیر  
لطفعلی بن محمد کاظم غفر الله سبحانه لهما گردید. کان ذلک  
غره محرم الحرام سنه ۱۳۴۴ فی دار الخلافه تهران؛ خط: تعلیق،  
بی‌کاء، تا: حدود ۱۰۳۶؛ افتادگی: آغاز؛ تملک: لطفعلی بن  
محمد کاظم صدرالافاضل از غره محرم ۱۳۴۴؛ جلد: چرم  
قهوه‌ای، ۱۱۸ گ، ۵ و ۶ سطر، اندازه: ۱۷/۲×۱۱/۲ سم [ف: ۴۳-۱۴۳]

۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۸۵

آغاز: در تضاعف باد، در ایراد مکاتبات سازنده و خواننده بر  
مناظر؛ انجام: و این بنده مستهام از گستاخی نیندیشیده و این  
حکم ...  
نامه‌ها و پاسخ‌هایی است به نثر و نظم و به صاحبان مقامات  
گوناگون با موارد گوناگون از تعزیت و تهنیت و اشتیاق؛ خط:  
نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فستقی،  
جلد: رویه میشن یشمی، ۷۹ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹/۹×۱۴/۲ سم  
[ف: ۲-۱۴۹]

۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۵۱/۱

در آئین نگارش نامه‌هایی در صلح، ضمان، وکالت و بیع و اجاره  
و امثال آن؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی:  
آغاز؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه کاغذ ابری فرنگی، ۱۹ گ (۱-  
۱۹ پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹×۱۱ سم [ف: ۶-۴۳]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۴/۱

آغاز: ای کرده ز کلک صنع ترکیب بشر x x ز انشاء تو نقش بسته  
اجسام صور؛ انجام: بخانه کمترین ریخته اسباب و اوضاع از  
طلاآلات و نقرآلات و نقد و جنس و فروش و دواب و مستیه  
آلات ... (اعداد به سیاق) ... حق را بمن له الحق عاید و دعای خیر  
جهة ذات اقدس واجب بود عرض شد.  
بی‌کاء، تا: قرن ۱۲، کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشک، ۲۴ ص (۱-  
۲۴)، ابعاد متن: ۱۵×۱۱، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [سنا: ف: ۲-۸۰]

۱۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۲۳/۵

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ ۹ گ [ف: ۷-۳۹۷]

۱۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۴۹۱

نامه‌نگاری و قبالة نویسی قرن ۱۱ و ۱۲؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا:  
قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی کیود، جلد: مقوا،  
۲۳ گ، ۱۷ سطر (۱۱×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۱۷-۱۴۷]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۹۹۹

آغاز: نمای ملاقات عزیزش بخیر باد، بعده احوال نویسد؛ انجام:  
بسالهای دراز محرر نگردد، بیت، قلم از قصه شوق.  
ترسلی است بی سروه و مجهول المؤلف مشتمل بر یک سلسله  
مکاتیب در خطاب و جواب طبقات مختلف؛ خط: تعلیق، بی‌کاء،  
تا: اواخر قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: نایینی؛ کاغذ:  
شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشک، ۳۳ گ، ۷ سطر (۵×۱۳)،  
اندازه: ۱۹/۵×۱۱/۲ سم [ف: ۷-۲۵۰]

۱۹. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۷۱۱

خط: نستعلیق شکسته زیبا، بی‌کاء، تا: ۱۱۷۶ ق؛ اندازه: ۱۹×۱۲ سم  
[نسخه پژوهی: ۲-۱۲۹]

۲۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۷۳۴

آغاز: بسم الله تعالی شأنه، الله المثل الاعلی ... نور وجود به مثابه  
فیض بهار است؛ انجام: و قبول آنچه کند پادشاست.  
صورت و دستور نامه‌نویسی است و در آخر از سهراب خان و  
حاج محمد نظری و ذوالفقارخان و میرزا ابوالحسن جندقی نام  
رفته است؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳، کاغذ:  
فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۲۶ گ، مختلف السطر، اندازه:  
۱۳/۶×۱۰/۵ سم [ف: ۲-۱۴۹]

۲۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۸۳/۱

آغاز: القاب مستوفی اشرف جماهیر الکتاب مظهر اسرار اللباب  
فی الجنات؛ انجام: مفتتح رشحات اقلام صداقت ارقام ... چون  
عیش به موسم جوانی ...  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام [ف: ۷-۲۴]

۲۲. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۳۰۸

آغاز: این ارقام شرعیه و سبب از تسطیر آن کلام مرعیه آن که  
حاضرین در حالت صحت نفس و کمال عقل؛ انجام: رجاء واثق  
است که عن قریب شرفیابی خدمت مشرف شود و همواره ... را به  
ارجاع مهمات قلمی و ارسال دارد.

مجموعه نامه‌هایی است که برای یادگیری نحوه نوشتن نامه در  
موضوعات مختلف، در این کتاب جمع آوری شده است؛ خط:  
شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد:  
گالینگور، ۵۲ گ، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۱۳۸]

۲۳. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۲۲

آغاز: الحمد لله الذی احل البیع و الشری و حرم الغصب و الربوا و  
الصلوات و السلم علی خیر خلقه محمد و آله و اولاده اجمعین اما  
بعد باعث بر تحریر این کلمات شرعیه و بر تسطیر و ترقیم این

مقالات دینیه آنست که حاضر شد عالیحضرت صافی عقیدت حاج الحرمین الشریفین ... حاج محمد فصیح ابن عالیقدر محمد شریف تبریزی؛ **انجام**: عن ید حقیر المحتاج الی رحمة الله زین العابدین ابن مشهدی حیدر قلی ساکن خسرو شاه غفرالله و لوالدیه، هر که خواند دعا طمع دارم xx زانکه من بنده گنهارم نمونه نامه های متفرقی است از قبیل بیع شرط، وکالت نامه، شراکت نامه، مصالحه نامه با نسخه چاپی ترسل و گلشن عطار در یک جلد؛ خط: نستعلیق شکسته، کا: زین العابدین خسرو شاهی، تا: شوال ۱۲۰۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی سیاه نرم، ۳۴گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۱-۲۶۴]

۲۴. تهران؛ **مفتاح**؛ شماره نسخه: ۲۰۱/۲

**آغاز**: حمد و سپاس و ستایش مر خدای را خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: چهارشنبه ۲ جمادی الثانی ۱۲۱۹ق [نشریه: ۷-۲۲۸]

۲۵. رشت؛ **جمعیت نشر فرهنگ**؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱م

با عنوان های «در برادری نویسد، فتح نامه نویسد، تمسک»؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد جعفر مازندرانی، تا: ۱۲۲۲ق؛ قطع: نیم خشتی باریک [رشت و همدان: ف: ۱۱۰۲]

۲۶. تهران؛ **مفتاح**؛ شماره نسخه: ۵۰۵

با عنوان های: باب ۱. در سواد ارقام مطاعه، ۲. نوشتن عریضه جات به پادشاهان، ۳. طریق نوشتن مراسلات، ۴. طریق نوشتن مستندات شرعی و اجاره نامجات؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: میرزا زین العابدین بن استاد صالح خیاط شیرازی، تا: دوشنبه ۵ شعبان ۱۲۴۱ق [نشریه: ۷-۱۲۱]

۲۷. تهران؛ **ملک**؛ شماره نسخه: ۳۶۹۰

**آغاز**: ای نام تو بهترین سرآغاز ... حمد بی حد و ثنای بی عد واجب الوجودی را؛ **انجام**: پای ملخی نزد سلیمان بردن ... نه هر سری ز کلاهی سزای سرداری است. در بیست باب و صد نامه. هر باب پنج نامه دارد و به نام فتحعلی شاه تألیف شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۴ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن آلبالویی، ۶۵گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۸×۱۱/۲سم [ف: ۲-۱۴۸]

۲۸. تهران؛ **مجلس**؛ شماره نسخه: ۱۶۳۸۷/۱

**آغاز**: بسمله، قباله املاک چنین است، الحمدلله الذی احل البیع و الشری؛ **انجام**: هرگونه رجوعی باشد بدون مغایرت اعلام فرماید. مختصری است در آموزش ترسل و منشآت، با ذکر نمونه متن اعم از قباله املاک، شراکت نامه، وقف نامه، تعهدنامه، وقف نامه، پرسش مریض، تعزیت نامه، قباله زنان، نامه به والده و والد، نامه شاهزاده نزد شاه، مراسله، مطلب، سیاق نویسی و غیره با بیان چگونگی نوشتن جواب هر مراسله و غیره؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: شب ۲۲ ذیقعد ۱۲۴۶ق؛ جلد: گالینگور قهوه ای شکلاتی، ۶۲ص (۲-۶۳)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۸سم [ف: ۴۵-۲۰۵]

۲۹. تهران؛ **مجلس**؛ شماره نسخه: ۱۶۳۸۷/۳

**آغاز**: بسمله، ای کرده ز کلک صنع ترکیب سیر xx انشای تو نقش اجسام بصر / هر حرف که از خامه حکمت زده سر؛ **انجام**: تقریب وجوهات دیوان بعهدہ تعویق و تأخیر افتاده است. در طریقه نوشتن مراسلات و احکام شاهی و سیاق و دیگر ترسلات و منشآت حکومتی است. در آغاز از میرزا محمد مهدی متخلص به کواکی (؟) در دارالسلطنه اصفهان نام برده شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۴۶ق؛ جلد: گالینگور قهوه شکلاتی، ۵۴ص (۱۷۱-۲۲۴)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۸سم [ف: ۴۵-۲۰۶]

۳۰. نجف آباد؛ **حججی**؛ شماره نسخه: ۴۵/۱۶

کتابی است در بیان نمونه هایی از نامه هایی که منشیان برای امورات مختلف می نگارد، همچون: رهن نامه، بیع نامه، شراکت نامه، وکالت نامه، مضاربه، وقف نامه، ضمانت نامه، کیفیت اجرای سیغه عقد؛ بی کا، تا: ۱۲۵۱ق؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج، ۱۶گ (۱۹۵-۲۱۰پ)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۸۱]

۳۱. تهران؛ **ملک**؛ شماره نسخه: ۳۶۷۸

**آغاز**: ای قادر مجموعه انشای سخن xx گلهای کلام را تو هستی گلشن / افروخته از سواد تو عارض خون xx مشکین شده از نفحه تو مشک ختن. حمد و سپاس فزون از قیاس و ستایش بی اندازه حکیم و حاکمی را سزا و سزاوار است؛ **انجام**: اندک دشوار آمد باین قلمی نوشته شد.

خط: شکسته، بی کا، تا: رمضان ۱۲۵۵ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۹۲گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۴/۹×۱۹/۷سم [ف: ۲-۱۴۷]

۳۲. تهران؛ **ملک**؛ شماره نسخه: ۳۶۹۴

**انجام**: خاک ری کرده مرا دامن گیر xx این نه طهران بخدا دهر و ن است

خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: ربیع الثانی ۱۲۵۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قهوه ای روشن، ۹۴گ، ۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۹سم [ف: ۲-۱۴۷]

۳۳. تهران؛ **مجلس**؛ شماره نسخه: ۸۷۵

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: پنج شنبه شوال ۱۲۵۸ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۵۶گ، ۹ سطر (۱۴×۸)، اندازه: ۲۳×۱۸سم [سنا: ف: ۲-۸۱]

۳۴. یزد؛ **وزیری**؛ شماره نسخه: ۳۷۹۱/۱

**آغاز**: بسمله مراسله که توان بهر یک از دوستان نوشت این است فدایت گردد

خط: نستعلیق تحریری، کا: زین العابدین بن محمد کریم، تا: ذیحجه ۱۲۶۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۱۷ص (۱-۱۷)، ۹ سطر (۱۱×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۵-۱۷۹۷]

۳۵. قم؛ **مرعشی**؛ شماره نسخه: ۱۳۱۱۸/۱

**آغاز**: عرضه داشت کمترین بندگان بموقت عرض بار یافتگان محفل ارم؛ **انجام**: به غیر از محرومی دیدار شریف آن صاحب امید از جانب احدیت آنست که دیدار شریف با حسن الوجه میسر

واقف: محمد حسن رجائی زفره‌ای، جلد: پلاستیکی سبز، ۱۱ گ  
(۱-۱۱)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۳۴-۳۱]

۴۲. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۶۶۰

در دو باب: ۱. در نامه‌نگاری، ۲. نوشته‌جات و سیاق، مؤلف اهل خرامه از توابع شیراز بوده و در باب دوم صلح نامه، اجاره نامه و عقدنامه‌های مربوط به اهالی خرامه را آورده است. به احتمال زیاد مؤلف «محمد معلم ثانی» است؛ خط: نستعلیق شکسته، کا: محمد معلم ثانی ابن ملا محمد، تا: ۲۲ ربیع الثانی ۱۳۶۱ق، به خواهش نور چشم عزیز آقا حبیب الله فرزند آقا مشهدی؛ ۳۷ گ، اندازه: ۱۶/۵×۲۰سم [ف: ۳-۲۰]

۴۳. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۸۸/۱

آغاز: محب صادق بعد از ابداء دعای بر او تحیات اجابت انتها آیین ضمیر مهر؛ انجام: ترجم بر پلنگ تیز دندان xx ستمکاری بود بر گوسفندان

در مراسیل و طریق نامه‌نگاری که در نیمه اول قرن سیزدهم معمول بوده، مثلاً: باستاد خود یا بخویش اقوامی که صاحب این وصف باشد بدین نحو نویسد، از برای عمو و خالو یا دیگری که مناسب باشد بدین نهج نویسد، جواب مراسله که به مثل برادر نوشته باشد؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سفید فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۰ گ، ۱۸ سطر (۶×۱۵)، اندازه: ۱۰×۲۱سم [ف: ۱-۵۰۷]

۴۴. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۸۸/۱۱

آغاز: حاضر شد فلان ولد فلان و وکیل و قائم مقام و نایب مناب؛ انجام: علی اللّٰذین یبدلونه اندیشه نماید وکان ذلک بتاریخ فلان شامل وکالت نامه و شرکت نامه، مصالحه نامه، قسم نامه؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سفید فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ گ، ۱۶ سطر (۵×۱۶)، اندازه: ۱۰×۲۱سم [ف: ۱-۵۱۱]

۴۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۸۶۰/۱

شامل ۱۴ مراسله و ۲۸ جواب مراسله؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: مقوا با روکش پارچه‌ای، ۳۶ گ، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۲-۱۶۴]

۴۶. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۸۷

آغاز: لآلی شکر بی ریا و ارباب و جواهر ثنائی اولو الالباب نثار بارگاه سراق

طریق نامه نگاری و عریضه نویسی در موارد مختلف (اجاره، وقت، عقد، استفتاء و ...) بیان شده است، احتمالاً همان منشآت میرزا مهد خان منشی استرآبادی می‌باشد ولی آغازی که در فهرس برای آن ذکر شده با نسخه ما متفاوت است. تألیف آن در سال ۱۲۶۰ق صورت گرفته است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: مقوایی، ۶۹ ص، ۱۲ سطر (۱۰×۱۴)، اندازه: ۱۷×۲۰/۵سم [ف: ۲-۲۲۲]

۴۷. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۲۹

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم، حمد و سپاس لا یعد و لا یحصی

و مردون گردد، باقی ایام بکام باو.

رساله کوتاهی است در آداب نامه نگاری به پادشاهان، اقوم و دوستان و آداب نگارش فرمانهای دولتی، قباله و احکام شرعی و ... که بدون ترتیب خاص در یک جا آمده است؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالرحمن بیدگلی، تا: ۲۳ ربیع الاول ۱۲۶۳ق؛ در تملک رضا استادی بوده؛ کاغذ: فرنگی، ۲۸ گ (۱-۲۸ پ)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۳×۷سم [ف: ۳۳-۲۳۴]

قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم/۱

همان نسخه بالا [صد و شصت نسخه: ۷۲]

۳۶. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۷/۶۳-۸۳۹۳

آغاز: نامیات و زاکیات بروضه مقدس و قبه منور و مشهد معطر خواجه هر دو سرا و خاتم الانبیاء و سید رسل حضرت محمد المصطفی صلوات الله و سلامه علیه منشآت است که برای یادگیری طریق نامه‌نگاری در این رساله جمع‌آوری شده است. نامه‌های انتخاب شده منشآت ادیبی است که اغلب در سال ۱۲۱۶ آنها را نگاشته است؛ خط: نستعلیق، کا: زین العابدین ولد مرحوم میرزا ابوالقاسم، تا: ۱۲۶۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۵۴ گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳سم [ف: ۲-۹۲۰]

۳۷. همدان؛ همراه، رضا؛ شماره نسخه: ۸

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۶۷ق؛ پس از آن پراکنده‌ها در صرف و نحو؛ اندازه: ۱۶×۲۰سم [رشت و همدان: ف: ۱۶۸۸]

۳۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۹۳

آغاز: فلان خان والی گرجستان؛ انجام: الماء و مصادر داخل شود، تمت.

در شانزده «باب» است ... باب ۲. دستور العمل شجره و احکام و پروا نجات و امثال آن که از دیوان اعلی نوشته می‌شود و در این باب از نسخه در دستورالعمل طغرا نویسی آمده: من سلیمان بن عباس بن صفی جده عباس بن سلطان محمد بن طهماسب بن اسماعیل، ۳. مهرهای مبارک که هریک بکدام نوشتجات است، ۴. دستور مکاتب اشرف به مخدرات اقوام، ۵. کتابت متعارفه که ارباب دولت بیکدیگر نویسند، ۶. مکاتیب اواسط الناس، ۷. مکاتیب سایر الناس که عارف به آداب و نوشتجات هستند، ... ۱۶. املا و قواعد سخن و دعا و خط، مشتمل بر مقدمه و مقالات و ابواب؛ خط: شکسته، نستعلیق، کا: محمد باقر، تا: ۲۹ ربیع الثانی ۱۲۶۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه میشن قهوه‌ای، ۱۵۰ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۳سم [ف: ۲-۱۵۰]

۳۹. تهران؛ خاکپور، اسدالله (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۳

بی‌کا، تا: ۱۲۶۹ق [نشریه: ۷-۵۶۶]

۴۰. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۲۸۲

خط: نستعلیق شکسته زیبا، بی‌کا، تا: ۱۲۷۸ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۵۵ گ، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۱-۲۰]

۴۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۵۲/۱

خط: تحریری، کا: محمد حسن رجائی زفره‌ای، تا: ۱۳۴۸ق؛

برجسته؛ انتقالی از سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۶گ، ۹ سطر (۱۴×۹/۳)، اندازه: ۱۸/۵×۲۲/۵سم [رایانه]

۵۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۷۶۳۰

آغاز: ستایش و نیایش احدی را که کاتب فصاحت بیان خرد دانشوران از تحریر انشاء و اثناء بی کرانش چون قلم سرگردان است ... وفور خواهش دوستان حجت اساس ... بر آن آورد که به اجتماع مکاتیب مرسوله که به خدمت بزرگان و عزیزان اتفاق افتاده بود ... فصل اول در مکتوبات، مکتوب اول به جناب ارشاد مآب قدوة الواصلین؛ **انجام**: به قضات نویسند خدام حضرت اقصی القضاة به موقف عرص رسانند نوع دیگر ... نوع دیگر ... نوع دیگر شرف از مطالعه جناب فصاحت مآبی خواهد یافت، نوع دیگر به پرتو مطالعه عالی جناب فصاحت مآبی

در چند فصل: ۱. مکتوبات، ۲. رقعات، ۳. مشتمل بر دو قسم: در مراسلات تهنیت آمیز و در مکاتبات تعزیت انگیز، ۴. آداب القاب؛ خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۲۴۷]

۵۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۰۷۸

با شرح نصاب؛ کا: خواجه اختیار، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۱۸/۶×۲۷/۷سم [رایانه]

۵۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۸

آغاز: ساز دولت عظمت و جلال و سرا پرده دولت و اقبال بندگی حضرت علیا سلطنت پناه خلد الله سلطنتها صورت نامه هایی که می توان به اصناف مختلف نوشت با جواب آنها را در این کتاب انشاء نموده تا راهنمایی باشد برای کسانی که بخواهند به دستور نامه نگاری قدیم آشنا شوند. عنوان کتاب چنین است: خطاب به سلاطین و پادشاهان، خطاب با امراء اعلای مراتب، خطاب با اولاد امراء، فی التعازی، خطاب با اهل فتوی، خطاب با اطباء، خطاب با شعراء و اهل فصاحت، خطاب با پدر و عم و خال، خطاب با برادر، خطاب با فرزند، خطاب با مادر، خطاب با زن و متعلقه، در مرانی و عزانامه نویسند، خطاب با سادات، خطاب با قضات، خطاب با مادر و عمه و خاله، خطاب با زن و فرزند، خطاب با امراء ادنی مراتب، فی تعزیه الاطفال، فی تعزیه النساء و العفایف، خطاب باقضات و اهل فتوی و اهل علم و اهل مدرسه، خطاب با مشایخ؛ خط: نستعلیق ترسلی، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱۵گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲×۱۵/۵سم [ف: ۵-۹۲]

۵۸. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۶۱

آغاز: بسمله جعلت فداک بشرف عرض والامی رساند که سرکار خان؛ **انجام**: مراسله دیگر از درود نتایج زلال خامه سحرآئین و روائح ریاح بار فصاحت تزئین حضرت قدیمی بخت سید السند العالم الفاضل نمونه نامه نگاری است که مثلاً برای پدر یا قاضی چنین نوشته شده و فرامین، عنوان آن نامه ها عبارتند از: فرمان نظارت باغات و

مر خداوندی را سزااست که آفریننده جهان و دارنده زمین و آسمان و روزی دهنده انس و جان است؛ **انجام**: و عاید عالیجاه سلاله السادات و العظام میر ابوالقاسم گردد تحریراً فی غره شهر صفر المظفر ۱۲۹۳

مراسلات متفرق و متنوعی است، دیوانی و اخوانی؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کاه، بی تا؛ مجدول و مذهب؛ مهر: «افوض امری الی الله عبده یحیی»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی نرم سرخ، ۹۱گ، ۵سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۱-۲۶۵]

۴۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۷۲/۴

خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ ۸گ [ف: ۷-۱۸]

۴۹. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۱۱۹م

در آداب نامه نگاری، عرایض، فرامین، حجج و تملکات، عقد نامه، اقرار نامه، وقف نامه، قسم نامه، تعزیت نامه و ... چند نمونه از نامه ها و مراسلات شخصیت ها و امراء و وزراء دوره قاجار، مانند نامه میرزا شیخ صدر اعظم به وزرای دول خارج، تعزیت نامه میرزا عبدالوهاب قمی در مرثیه پسرش، عریضه لشکریان به امیر کبیر امیر سپاه نظام و غیر اینها نوشته شده است. تاریخ پایان بعضی قراردادهای: ذیحجه ۱۲۶۰، صفر ۱۲۶۲، ربیع الاول ۱۲۶۲، ذیحجه ۱۲۶۲ می باشد؛ خط: نستعلیق شکسته خوش، بی کاه، بی تا؛ مجدول؛ ۱۷گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲-۳۳۵]

۵۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۳/۱۷

آغاز: سبحان الله و العظمة الله آن ذوالجلالی که در این مرحله بی اعتبار و مزبله بی مقدار دوستان خود را متواتر به ابتلاء نسخه اصل: کتابخانه ملی بریتانیا - لندن ۵۳۲۱. نامه ای است که یکی از اهالی مهر آباد به سلطان نگاشته و تمام دخل و خرج خود رابه سیاق آورده است تا سلطان را در مقابل شکایتی که از وی شده بود روشن نماید؛ بی کاه، بی تا؛ مجدول، مصحح؛ ۹ص (۴۱۴-۴۲۲) [عکسی ف: ۶-۴۴۷]

۵۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۷۰۴

بی کاه، بی تا [د.ث. مجلس]

۵۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۵۷۴

بی کاه، بی تا [د.ث. مجلس]

۵۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۵۷

بی کاه، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ اندازه: ۱۵/۴×۱۰/۴سم [رایانه]

۵۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۹۰۶

آغاز: بسمله. ای قادر مجموعه انشای سخن / گلهای کلام را تو هستی گلشن ... حمد و سپاس بیمیقایس و شکر و ثنای بیعدد و لاتعد و تحصی؛ **انجام**: و عند الخلاق مطعون و مرسوم خواهد بود فمن ... بعدنا سمعه فانه ... تنها چند برگ اول آن را شامل می شود و عناوین نامه ها بدین ترتیب می باشد: صورت بیعه و شرانامچه، صورت توبه نامچه ... خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ مهر: «محمد حسن» (گرد

● **ترسلات در فراق و شکایت** / نامه‌نگاری، ادبیات / فارسی  
tarassalāt dar ferāq va šekāyat

تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۴۶۳۷/۴  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۲۳۸ق [ف: ۷ - ۴۴۴]

● **ترسلات و صورت اجناس** / نامه‌نگاری / فارسی  
tarassalāt va sūrat-e ajnās

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۶۶۱  
آغاز: آنچه ... دواعی دوام عمر دولت و سلطنت آن خدیو  
مرحمت  
چند نامه نگاری ادبی و سیاسی و صورت اجناس عطاری، صورت  
اسامی بلدان و دهات، سالهای ترکی، اسامی اشخاص، بروات و  
غیره. پایان این صورتها سال ۱۲۸۹ و ۱۲۹۰ و ۱۳۰۶ تاریخ دارد؛ خط:  
شکسته نستعلیق درشت، بی‌کاء، تا: اوایل قرن ۱۴؛ جلد: تیماج مشکی  
ترنج‌دار، ۴۳گ، ۷-۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۸سم [ف: ۴۱ - ۱۴۷]

● **التوسل الی التوسل** / نامه‌نگاری / فارسی  
at-tarassol ela-t tavassol

بدخشی، بدرالدین  
badaxšī, badr-od-dīn

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۳۱۰/۲-ف  
نسخه اصل: پاریس S. P. 1353، بی‌کاء، بی‌تا [فیلمها ف: ۱ - ۵۹۳]

➤ ترسل بهایی ➤ التوسل الی التوسل

● **ترسل شهابی** / نامه‌نگاری / فارسی  
tarassol-e šahābī

در صفحه عنوان «ترسل شهابی علیه الرحمة والغفران» معرفی  
شده و در مقدمه از شاهرخ بهادرخان به بزرگی نام برده است.  
تاریخ برخی از نامه‌ها، سال ۸۳۱ و ۸۳۸ق است. گویا غیر از  
همایون نامه شهاب الدین محمد منشی (فهرست مشترک  
پاکستان ۱۷/۵) و غیر از فواید غیائی جلال الدین یوسف جامی  
(فهرست مشترک پاکستان ۱۱/۵) باشد.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۵/۳

آغاز: بسمله. سیاس بی نهایت و حمد بی غیات حضرت واجب  
الوجودی راست جلت عظمت و علت کلمته که صفحات  
صحایف و رشحات اقلام طوایف جز به تقدیس ذات و شرح  
صفات او موشح نیاید

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ ۴۹ص (۳۹-۸۷) [عکسی ف: ۳ - ۳۰۴]

عمارات اصفهان، فرمان صدارت فلان و فرمان ایالت و وزارت و  
چوخیگری واضافه فرمودن مواجب و حدود یکصد و پنجاه  
نمونه از مراسلات، فرمان وزارت بیوتات و مالیات سرکار عالی،  
فرمان وزارت و ضبط مالیات، فرمان مهلت ارباب طلب، فرمان  
ضبط مالیات کاشان، فرمانی که به میرزا زکی نوشته شده، فرمانی  
که به علی مردان خان شاملوا بشگ آقاسی باشی نوشته شده،  
فرمانی که بمولا محمدزکی نوشته شده، فرمانی که به میرزا  
محمدرضا متولی و کلانتران و اعزه و اعمال مشهد مقدس نوشته  
شده، فرمانی که به میرزا رضای رضوی نوشته شده، فرمانی که به  
پادشاه هند نوشته شده، صفحه اول کسرنویسی شده، مربوط به  
عهد صفویه؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛  
کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج عنابی، ۷۳گ، ۱۳ سطر (۵×۱۲)،  
اندازه: ۱۸×۷سم [ف: ۱ - ۷۱]

۵۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۰۵ ض  
بی‌کاء، بی‌تا [د.ث. مجلس]

➤ ترسلات ➤ همایون نامه

● **ترسلات** / نامه نگاری / فارسی

tarassalāt

منتخبی است از نامه‌های میرزا مهدی خان استرآبادی (- بعد از  
۱۱۶۱ق) و عبدالوهاب القرشی اصفهانی (معمدالدوله نشاط) (-  
۱۲۴۶ق) و ابوالقاسم فراهانی (۱۱۹۳-۱۲۵۱ق) و میرزا جعفر  
همدانی متخلص به ریاض (-۱۲۶۸ق). عناوین این نامه‌ها عبارتند  
از: مقدمه نامه مرحوم میرزا مهدی به یکی از سلاطین هندوستان،  
مرحوم میرزا عبدالوهاب به روم سلطان محمود نوشته، میرزا  
مهدی خان به یکی از سلاطین هندوستان نوشته، نسخه حکومت  
استرآباد که مرحوم میرزا عبدالوهاب انشاء فرموده است؛ و  
نامه‌هایی که عناوین آنها نانوشته باقی مانده و سواد بعضی از  
اسناد فروش و اقرار نامه میرزا حسن تبریزی و استشهاد نامه و  
غیره.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۳۱۵

آغاز: بسمله، ای کرده ز کلک صنع ترکیب بشر ×× زانشاء تو  
نقش بسته اجسام صور؛ **انجام:** بتاریخ دوازدهم شهر جمادی  
الآخر ۱۲۸۹ بانجام رسید و باختتام کشید این کتاب همایون و  
خطاب فصاحت مقرون الحق این ترسل دوشیزه ایست پر غنج ...  
تاریخ بدیع ثانی میرزا جعفر همدانی المتخلص به ریاض علیه و  
علیهم شانه.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: رجب ۱۲۸۹ق؛ کاغذ: شکری آهاری،  
جلد: میشن لاجوردی، ۶۰گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶/۴سم [ف:  
۷۳ - ۱۷]



ترسل گلشن < ترسل

**آغاز:** باری تعالی چون خواهد که عنایت و لطف و نصرت و دولت و سعادت را بر بندگان خویش مقیم و پیوسته گرداند او را توفیق شکر دهد؛ **انجام:** در سایه درخت فرو آییم چه گویم و چه نویسم بر دعا اقتصار کنیم و دعا را نیز پایان نیست زیرا دعا رحمت خواستن است.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷؛ نسخه ایست بسیار نفیس، عزیز الوجود و کهن ترین نسخه موجود که در عصر مؤلف یا اندکی پس از وی کتابت گردیده است، مصحح؛ تملک: عیسی ... به سال ۱۱۲۸ق، محمد حسین به تاریخ ۱۳۱۸ با مهر «میر سید حسین ۱۳۱۲» (بیضی)؛ کاغذ: شرقی؛ نوع جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج، ۱۵ سطر (۸/۵×۱۴)، اندازه: ۱۹×۱۳/۵سم [ف: ۳۵ - ۲۸۱]

### ● ترسل منظوم / شعر / عربی

tarassol-e manzūm

بخشی است از کتابی در ترسلات و نمونه های مکاتبات و منشآت به نظم. عنوان های موجود: الباب الاول فی مطالع المکتوبات (دو منظومه: فی الوفاء و فی نقض العهد)؛ الباب الثاني - ۲۷ منظومه با این عنوان ها فی الفرق و اظهار الاشتیاق فی فقد الاخوان فی شدة الغربة، فی المفارقة و عدم الواع، فی ارسال المکتوب قبل الملاقات، فی الشکر، فی الشکایه عن البیان فی الشکایه عن الملال و اختلال الحال، فی الشکایه عن ابناء الدهر، فی المعاذیر، فی عذر حقر الهدایا، فی عذر ترک الالتقاب، فی عذر ان یکتب بالظهر، فی الشقاء، فی تهنية العبد، فی تهنية المولود، فی تهنية شرب المسهل، فی تهنية المنصب و الخلعه، فی [تهنية] المراجعة من السفر، فی تهنية الزفاف، فی التعازی، فی تعزیه الاطفال، فی التسلیه، فی خفاء المحبه، فی النصیحه، فی ان الامور مرهونه باوقاتها، فی الوفاق و ترک النفاق. [دنا ۱۱۵۷/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۳۲۲/۱۳

**آغاز:** الباب الاول فی مطالع المکتوبات: سلام کایام الشباب طراوة ×× و عهد التلاقی بعد طول التهاجر / علی حضرة ظلت یقبل ارضها ×× شفاه الاعالی رغبة فی المفاخر؛ **انجام:** فی الوفاق: یابی القдах اذا اجتمعت مکسرا ×× و اذا افترقن تکسرت افراد.

پس از پایان این مکاتیب ۶ بیت فارسی است با این مطلع: کعبه خراب کردن و آنکه بجای آن ×× کردن کلیسیا و نهادن بنا کنشت / وز بام قدس بهر خرابات و میکده ×× وز مسجد رسول کشیدن ستون و خشت / ... چندان گناه نیست که آزدن دلی ×× خواهی به قول فاحش و خواهی به فعل زشت  
خط: نسخ، کا: بهاء الدوله، بی تا؛ بیش از این دو باب موجود نیست و در ذیل عنوان آخر (فی الوفاق ...) تنها یک بیت است؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج سبز، ۲۲ص (۵۹۲-۶۱۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۱×۱۷/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۰۳۱]

### ● ترسل القاضي الفاضل / نامه نگاری / عربی

tarassul-il qāḍī-il fāḍil

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۳۸-ف

نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۶۴۶۱۴-۴۵۵۹ [در فهرست مجلس این رساله به صورت جداگانه معرفی نشده است و با رساله های دیگر تحت عنوان جنگ آمده است]؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۱۹]

### ● ترسل گلشن / نامه نگاری / فارسی

tarassol-e golšan

مجموعه منشئات و نامه های میرزا عباس متخلص به مخلص قلی و پاره ای از آثار دیگران را، مؤلف این مجموعه برای نوآموزان در فن نامه نگاری در شش «باب» و یک «خاتمه» گرد آورده است: ۱. در سپاس گذاری حق تعالی و نامه جات و فرامین پادشاهی؛ ۲. عرایض و خطبه های پادشاهی؛ ۳. احکام شرعی؛ ۴. در دیباچه میرزا عباس و ابیات پراکنده؛ ۵. سایر خطوط که دانستن آنها لازم است؛ ۶. مراسلات و نوشتجات؛ خاتمه: در بعضی نوشتجات ذوق افراد. [توضیحات کتاب شناسی شباهتی به رساله ترسل دارد که پیشتر ذکر آن رفت و به افراد متعددی نسبت داده شده است]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۸۰

**آغاز:** حبذا از این بیاض دل آرا تذر و رنگین پر و بالی است که از جلد نگارین شهر نقش و نگار گشوده  
خط: نستعلیق شکسته، کا: عبدالمجید نوینی، تا: ۲۸ صفر ۱۲۸۸ق، جا: مدرسه التفاتیه؛ جلد: گالینگور مشکی، ۶۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۵ - ۴۱۲]

### ● الترسل للتوسل الی الفضل = مکتوبات مولانا

جلال الدین رومی / نامه نگاری / فارسی

at-tarassol le-t-tavassol ela-t tafazzol = maktūbāt-e mawlānā jalāl-od-dīn-e rūmī

مولوی، جلال الدین محمد بن محمد، ۶۰۴ - ۶۷۲ قمری  
mowlavī, jalāl-od-dīn mohammad ebn-e mohammad (1208 - 1274)

قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۹۵

● ترسل منظوم / نامه نگاری، شعر / فارسی

tarassol-e manzūm

[دنا ۱۱۵۷/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۴۷/۳

آغاز: صورت مکتوب منظوم که بخدمت پدر و مادر و سایر اقربا و اقران نویسند. بیا باد گر میتوانی ×× سلام از من بیارنم رسانی؛ انجام: هزاران درود و هزاران سلام ×× زما بر محمد و آلش مدام خط: نسخ، کا: محمد رحیم پسر محمد، تا: ۱۲۳۰ق، جا: مراغه؛ کاغذ: اصفهانی زرد و سفید، جلد: تیماج مشکى، ۲ص (۴۶۱-۴۶۲)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۹ - ۱۱۴]

● ترسل نامه / نامه نگاری / فارسی

tarassol-nāme

نعمه الله ولی، نعمه الله بن عبدالله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

[دنا ۱۱۵۷/۲]

تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۶۷/۶ حکمت

بی کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوا عطف تیماج، قطع: ربعی [ف: ۲ - ۵۸]

● ترسل و ادب / نامه نگاری / فارسی

tarassol va adab

اهدا به: حاج محمد علی پاشا.

در دو «قسم» و دو «سمط» در انشا و مراسلات و شروط و صکوک و مخاطبات.

[دنا ۱۱۵۷/۲]

شیراز؛ هاشمی، نورالدین (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۵/۳

کا: میرزا حسین بن احمد گرچی، تا: ۱۲۷۲ق [نشریه: ۵ - ۲۸۷]

● ترسل و دبیری / نامه نگاری / فارسی

tarassol va dabīrī

تألیف میان ۱۲۴۰ تا ۱۲۵۰.

[دنا ۱۱۵۷/۲]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: عکسی بدون شماره

نسخه اصل: لنینگراد ش B۱۱۳۸؛ بی کا، تا: صفر ۱۲۵۱ق [نشریه: ۳ - ۱۰۲]

● ترسل و سیاق / نامه نگاری / فارسی

tarassol va sīyāq

بروجردی، الله قلی بن رضا قلی، ق ۱۳

borūjerdī, al-lāh qolī ebn-e rezā (- 13c)

اهداء به: آقا محمد قاسم

تاریخ تألیف: آخر شوال ۱۲۱۹ق

مشمول بر مراسلاتی که بین سلاطین و علماء و فضلاء و والدین و تمسکات و قبضات و غیره نوشته می شود و در پایان طریق سیاق نویسی آمده است.

[دنا ۱۱۵۷/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۶۰۱

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۱۹ق؛ جلد: تیماج

قهوه ای با ترنج و سرترنج، ۶۴گ، مختلف السطر، اندازه:

۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۲۸ - ۱۴۸]

● ترسل و منشآت / انشاء / فارسی

tarassol va monša'āt

دستور نامه نگاری در هشت «باب»: ۱. آداب و قواعد کتابت؛ ۲. مخاطبات؛ ۳. اجوبه؛ ۴. تهنای؛ ۵. تعازی؛ ۶. اوصاف؛ ۷. فتح نامه؛ ۸. مکتوب شتی.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۷۰۶

آغاز: و القلم و ما یسطرون سطری از توقیع کمال او ... و چون این مختصر مستفاد از انوار بیان و مستعار از اسماء تیان انشاء است خرده بر ذلات زلات او نگیرند ... و این مختصر ... مبنی است بر هشت باب

خط: تعلیق، کا: عبدالمومن بن احمد اسفزاری، تا: دوشنبه ۱۲ ربیع الاول ۸۹۸ق، جا: اسفزار، در مزار شیخ ابوالقاسم نصرآبادی؛ افتادگی: آغاز و انجام و وسط؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکى، ۴۴گ، ۵ سطر (۱۲×۷)، اندازه: ۱۲×۱۶سم [ف: ۱۶ - ۷۲]

● ترسل و منشآت / ادبیات / فارسی-عربی

tarassol va monša'āt

محقق خوانساری، حسین بن محمد، ۱۰۱۶-۱۰۹۹ قمری  
mohaqqeq-e xānsārī, hoseyn ebn-e mohammad (1608 - 1688)

از آقا حسین خوانساری و دیگران به فارسی و عربی.

[دنا ۱۱۵۷/۲]

اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۳۱۲/۲

در باب سیورغال و چند ترسل؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن

۱۲ [نشریه: ۱۱ - ۹۴۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۵۵۱/۲-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۷۱]

● ترسل و منشات / ادبیات / فارسی

tarassol va monša'āt

به دستور: احتشام الدوله سلطان اویس میرزا  
[دنا ۱۱۵۸/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۶۰۳-ف

خط: نسخ، کا: مهندس محسن امیری، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۱۷۰]

● ترسل و منشات و مکاتیب / ادبیات / فارسی

tarassol va monša'āt va makātīb

شرف الدین علی یزدی، - ۸۵۸ قمری  
šaraf-od-dīn 'alī-ye yazdī (- 1454)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۱۹/۵

خط: نستعلیق، کا: حاجی حسن کاتب شریف، تا: شنبه ۳ محرم ۸۸۱ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۹۳ص (۵۵۴-۶۴۶)، ۲۳ سطر [سنا: ف: ۲ - ۲۲۲]

● ترسیم دوائر عرضی و طولی فلکی = ارضی در

دائرة / ریاضیات / فارسی

tarsīm-e davā'er-e 'arzī va tūlī-ye falakī = arzī dar dā'ere

بیرجندی قاینی، محمد علی بن محمد اسماعیل، ۱۲۲۴ - ۱۳۰۵ قمری  
bīrjandī qāyenī, mohammad 'alī ebn-e mohammad esmā'īl (1809 - 1888)

[دنا ۱۱۵۸/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۸۵۹/۴]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۰۶/۵

آغاز: بسمله، می خواهیم که دوائر عرضی و طولی و فلکی یا ارضی در دایره رسم کنیم، مثلاً در دائرة اب؛ انجام: جدول تناقض و تقارب دوائر طولی سحب درجات منتهیا الی القطب بحسب ذراع فرنگیان دو متر گویند (سپس جداول)

خط: نستعلیق زیبا، کا: محمد علی بن محمد اسماعیل حسینی قاینی، تا: ۱۲۹۳ق، به دستور احتشام الدوله سلطان اویس میرزا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن سرخ، ۵ گ (۲۷-۳۱ پ)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲ سم [ف: ۶ - ۳۹۹]

● ترسیم الشكل البیضی و الهلالی علی خط محدود /

ریاضیات / عربی

tarsīm-uš šakl-il bayḍī wa-l hilālī 'alā xaṭṭ-i maḥdūd

بیرجندی قاینی، محمد علی بن محمد اسماعیل، ۱۲۲۴ - ۱۳۰۵ قمری  
bīrjandī qāyenī, mohammad 'alī ebn-e mohammad esmā'īl (1809 - 1888)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۰۶/۴

آغاز: نریدان نرسم علی خط محدود شکلاً بیضیاً علی ان یکون الخط قطره الاقصر مثلاً علی خط اب؛ انجام: ثم نرسم فی طرفیها الدائرتین و نتمم العمل فیحصل المقصود  
خط: نستعلیق زیبا، کاتب = مؤلف، تا: رمضان ۱۲۹۳ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن سرخ، ۳ گ (۲۴-۲۶ ر)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲ سم [ف: ۶ - ۳۹۹]

● ترشیحات نفثة المصدور / اصول فقه / عربی

taršīḥāt-u naḥṭat-il mašdūr

اخباری، محمد بن عبدالنبی، ۱۱۷۸ - ۱۲۳۲ قمری  
axbārī, mohammad ebn-e 'abd-on-nabī (1765 - 1817)  
عائده دوازدهم از کتاب «نفثة المصدور و قبسة الطور» مؤلف است که مدعی است به برکت کار با احادیث الهاماتی در صبح روز جمعه ۱۱ ربیع الاول به وی شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۴۴/۷

آغاز: العائده الثاني عشر فی نبذة مما الهمنی ربی ببركة مجاورة الائمة الاطهار سلام الله عليهم کر الدهور و مر الاعصار و مطالعه كلامهم النوار مما يتعلق بتصحيح الاطهار بنهج برهانی؛ انجام: لان مع فرض القبح لا یصح التوقيف به و اما الوجوب فانما یثبت بدلیل الحصر و هو اخص من الجواز فخذہ وکن من الشاکرین و الحمد لله رب العالمین.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰ گ (۱۶۰ پ) - ۱۶۹ پ)، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۲۸ - ۲۴۱]

● ترشیح الإدراک فی شرح تشریح الافلاک / هیئت /

عربی

taršīḥ-ul idrāk fī š-i tašrīḥ-il aflāk

کردی، ابراهیم بن حیدر، - ۱۱۵۱ قمری  
kordī, ebrāhīm ebn-e heydar (- 1739)  
وابسته به: تشریح الافلاک؛ شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)

شرح مزجی مختصری است بر کتاب «تشریح الافلاک» دارای «مقدمه» و پنج «فصل» و «خاتمه»  
[دنا ۱۱۵۸/۲؛ معجم المؤلفین ۲۷/۱؛ تاریخ علم الفلك فی العراق ۲۶۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۳۷/۱

آغاز: یا کریم یا عزیز یا جبار اجعلنا من الناظرین فی کل شیء بعین الاعتبار القائلین ربنا ما خلقت هذا باطلا؛ انجام: فسمت الظل

على الاثمة الاثنى عشر عليهم صلوات الله الملك الاكبر؛ خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: ۱۳۶۰ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۱۱گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف مخ: ۱-۱۲۷] ۳. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۱۳۶

آغاز: بسملة الحمد لله و الصلاة و السلام على نبينا محمد المصطفى ... الامامة هي الولاية العامة المطلقة الالهية وخلافة الله في عباده؛ انجام: و ربما اخرت الاجابة ليكون ذلك اعظم لاجر السائل و اجزل لعطاء الامل و ربما سئلت فلا تواته و اوتيت خير منه او صرف عنك ما هو خير لك و ربما امر طلبت فيه هلاكك لو اوتيته الحديث و ههنا اوان ختم الكلام من الجزء الثاني من شرح المنظومة العالية في الامامة و سيتلى عليك الجزء الرابع منه في مباحث المعاد.

جزء دوم در دلائل الامامة است به نام النصوص عن خير البشر في الائمة الاثنى عشر؛ خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: جمادى الثاني ۱۳۷۵ق؛ مصحح؛ جلد: مقوا سبز عطف تیماج سرخ، ۲۴۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف مخ: ۱-۱۲۶]

۴. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۷۶۲ آغاز: في اثبات المعاد عقلاً وسمعاً وهنا ابحاث الاول العقل والسمع تطابقاً على امكان خلق عالم آخر مماثلاً لهذا العالم؛ انجام: نعم به ينكشف انه كان من المسمى المحتوم ... والى هنا انتهى الكلام في شرح هذه المنظومة الراقية حامداً مصلياً راجياً عفو ربه العلى.

جزء رابع در ابحاث معاد و حشر اجساد و جزء خامس فيما جاء به النبى مما يتعلق من الاهوال بعد الموت؛ خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: ۱۳۶۰ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۶گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف مخ: ۱-۱۲۶]

## ● ترشیح البیان فی توضیح آیات القرآن / تفسیر / فارسی

tarših-ol bayān fī towzih-e āyāt-el qor'ān

اردلانی، محمد سمیع بن شیخ، ق ۱۲ قمی ardalānī, mohammad samī' ebn-e šeyx (- 18c)

وابسته به: ترتیب زیبا؛ افندی، حافظ محمود (قرن ۱۱) اهداء به: سلیمان پاشا فرمانروای کوی و بیان تاریخ تألیف: ذیقعد ۱۱۶۵ق در کشف آیات قرآن از محمد سمیع بن شیخ اردلانی درهرودی و برادرش عبدالله از خاندان خالد بن ابن الولید است. حافظ محمود افندی مفتی شهر واردار پیش از این کتاب «ترتیب زیبا» را به ترکی نوشته و برای خالد پاشا فرمانروای اردبیل فرستاده، سپس این محمد سمیع و برادرش عبدالله آن را به فارسی دری ترجمه کرده‌اند. محمد سمیع به عربی و فارسی شعر می‌سروده و تخلص «سمیعاً» داشته است و بندی درباره نام سوره‌های قرآن به فارسی سروده و از سلیمان میر میران در آن یاد کرده است (۱۲-۱۳). به ترتیب حروف است و در هر حرفی آیات می‌آید و

ساعتنذ يكون سمت القبلة.

خط: نسخ، کا: محمد بن حسین خراسانی قرمیسینی، تا: ۲۹ صفر ۱۲۴۱ق، جلد: تیماج سبز، ۴۵گ (۱پ-۴۵ر)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۲-۳۳۲]

## ● ترشیح الاقلام فی ترشیح مصباح الظلام / کلام و اعتقادات / عربی

tarših-ul aqlām fī tašrīh-i mišbāh-iẓ ḡalām

حائری سنقری، محمد علی بن حسن علی، - ۱۳۷۸ قمی

hā'erī sonqorī, mohammad 'alī ebn-e hasan 'alī (- 1959)

تاریخ تألیف: از روز فطر سال ۱۳۵۸ق تا روز فطر ۱۳۵۹ق شرحی است بر منظومه «مصباح الظلام فی اصول الدین و علم الکلام» از سید محمد باقر حجت طباطبایی (۱۳۳۱ق) که بیش از ۱۲۰۰ بیت است و به چاپ رسیده است و حسن لواسانی نیز شرحی بر آن نگاشته به نام «نور الافهام». شرح سنقری در چند جزء است: ۱. توحید و نبوت؛ ۲ و ۳. امامت که به نام «النصوص عن خير البشر فی الائمة الاثنى عشر» می‌باشد؛ ۴. معاد.

آغاز: دیباچه: بسملة الحمد لله الذى خص اعجازه لاول الانبياء بالكلام كما تجلى لخاتمهم بكلامه ... و بعد فيقول ... محمد علی الحائری عفی عنه لما رأيت الارجوزة للامام الكاشف لاسرار علم الكلام حجة الاسلام السيد محمد باقر الحائری الطباطبائي قدہ التی انشاها لولده العز و شبلة العلامة المرحوم السيد محمدصادق ... فوسمتها ترشیح الاقلام فی ترشیح مصباح الظلام فی علم الکلام ... قوله يا واهب و هبه و وهب هبة اعطاء ...

[دنا ۱۵۸/۲؛ الذریعة ۱۶۹/۴ و ۱۱۳/۲۱ «مصباح الظلم» و ۳۵۸/۲۴ «نور الافهام»]

۱. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۱۵۰

آغاز: برابر؛ انجام: و يؤيدها موافقة الهيئة الجديدة في اكتشاتها المنطبقة لكثير من الظواهر و العمومات فتبصر و الى هنا نختتم الجزء الاول من تشریح المنظومة العالية في اصول الدين ... جزء اول؛ خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: ۱۳۵۷ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۰۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۱۲سم [ف مخ: ۱-۱۲۶]

۲. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۱۳۸

آغاز: الامامة بالمعنى الاعم هي الولاية العامة المطلقة الالهية و خلافة الله في عباده بها يتمكن صاحبها من التصرف في مادة الكائنات؛ انجام: و اوتيت خيراً منه أو صرف عنك ما هو خير لك و ربما امر طلبت فيه هلاكك لو اوتيته الحديث و ههنا اوان ختم الكلام من الجزء الثاني في شرح المنظومة العالية في الامامة و سيتلى عليك الجزء الرابع منه في مباحث المعاد جزء دوم و سوم در امامت نام خاص جزء سوم: نصوص خير البشر

نشان داده می شود که در آغاز یا وسط یا پایان چه سوره ای است  
با نشان دادن شماره جزو.  
[دنا ۱۱۵۸/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۱۹

**آغاز:** کتاب ترشیح البیان فی توضیح آیات القرآن بسمله. حمد  
بیحد خالقی را سزااست که مرآت ضمیر منیر انسان را در توشیح و  
ترشیح حفظ آیات بینات کلام مجید ربانی و توضیح و تصریح  
کلمات مشکلات معجز نظام قرانی بفروع نور معرفت و پرتو  
اشعات مشعل هدایت صیقل و جلاداده؛ **انجام:** یونس یهدیهم ...  
یهیمون ... اگرز گلشن لطفش وزدنسیم قبول و انا الداعی ... ابن  
الشیخ ... الاردلانی در هرودی محمد سمیع غفرالله ولدالدیه آمین  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ گویا از خود مؤلف؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج تریاکی عطف قهوه ای، ۲۵۹ گ، ۱۷ سطر  
(۱۹×۱۱/۵)، اندازه: ۱۷×۲۶/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۷۷۳]

● **التصریف فی التصریف / صرف / عربی**

at-taršīf fi-t tašrīf

مرشدی، عبدالرحمن بن عیسی، ۹۷۵ - ۱۰۳۷ قمری  
moršedī, 'abd-or-rahmān ebn-e 'īsā (1568 - 1628)

وابسته به: العزی فی التصریف = تصریف = التصریف العزی؛  
زنجان، عبدالوهاب بن ابراهیم (-۶۶۰)  
تاریخ تألیف: ۱۰۰۰ ق؛ محل تألیف: مکه مکرمه  
تصریف عزری نام مختصر بسیار معروفی است در صرف از  
تألیفات عبدالوهاب خزرجی زنجان از فضلی قرن هفتم که به  
لحاظ اینکه دائماً طرف مراجعه مبتدین از طلاب علوم ادبی بوده  
اشخاص متعددی به شرح یا تحشیه آن پرداخته و یا آن را منظوم  
نموده اند و از جمله این منظوم ها یکی ارجوزه ای است در پانصد  
بیت (به جز خطبه و مقدمه) به بحر رجز از عبدالرحمن بن عیسی  
بن مرشد عمری حنفی معروف به مرشدی مفتی مکه و از رجال  
مشهور و فاضل خاندان مرشدی از بیوتات شریف و جلیل الشأن  
مکه.

[دنا ۱۱۵۸/۲ (نسخه ۱)]

**شرح و حواشی:**

- ۱- الفتح اللطیف فی شرح تصریف التصریف؛ مرشدی، عبدالرحمن  
بن عیسی (۹۷۵-۱۰۳۷)
- ۲- شرح التصریف فی التصریف؛ قمی مشهدی، محمد بن محمد رضا  
(۱۱۰۷-)

- ۳- فتح الخیر اللطیف بشرح متن التصریف؛ باجوری، ابراهیم بن  
محمد (۱۱۹۸-۱۲۷۷)

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۷۷۳

**آغاز:** افضل ما الیه تصریف الهمم ×× بحسن حمدالله وهاب النعم  
/ حمد اصحیحا سالما مقرونا ×× بشکره عن الریا مصونا / ... و بعد  
قال طالب الغفران ×× هو ابن عیسی عابد الرحمان؛ **انجام:** انتهى

● **ترشیح التواشیح و ترجیح التصحیح / فقه / عربی**

taršīh-ut tawāshīh wa tarjīh-ut taṣḥīh

سبکی، عبدالوهاب بن علی، ۷۲۷ - ۷۷۱ قمری  
sobkī, 'abd-ol-vahhāb ebn-e 'alī (1327 - 1370)

پس از اینکه مؤلف، کتاب «توشیح التصحیح و حجاج المنهاج»  
را به پایان برد و در آن مسائل فقهی که پدرش آنها را ترجیح  
داده و بر پایه دو کتاب «التنبیه» و «المنهاج» مشتمل بر خلافت  
رافعی و نووی و پدرش بود، عرضه داشت، مناسب دید که  
خاتمه ای برای آن کتاب تنظیم کند در سه «باب»: ۱. مسائل  
خلافتی بین پدرش و نووی؛ ۲. مسائل خلافتی بین رافعی و نووی؛  
۳. اختیارات پدرش.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۷۰

**آغاز:** و سبحان الله ما أخصی کتابه و سبحان الله عدد کل شیء و  
سبحان الله ملء کل شیء و احمدالله مثل ذلک؛ **انجام:** سمعت  
شیخی یقول ظن بعض الضعفة امکان وقوع حجتین فی سنة بأن ...  
خط: نسخ، بی کا، تا: نزدیک عصر مؤلف؛ افتادگی: آغاز و انجام؛  
مصصح؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۵۶ گ، مختلف السطر، اندازه:  
(۱۸×۲۶/۵ سم [ف: ۲۶ - ۵۰])

● **ترشیح القلم فی لامیه العجم / ادبیات / عربی**

taršīh-ul qalam fī lāmīyat-il 'ajam

دبروی، ولدان فایق بن اسلام، ق ۱۴ قمری  
dobravī, valdān fāeq ebn-e eslām ( - 20c)

وابسته به: لامیه العجم = القصیده اللامیه؛ طغرائی، حسین بن علی  
(۴۵۵-۵۱۴)

اهداء به: سلطان عبدالحمید ثانی (۱۳۳۷-۱۲۹۳ هـ ق)

آستانه مشهد نگارنده ایضاح و مؤلف همین رساله است.

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۴

باب سوم است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ربیع الاول ۱۰۱۴ق  
[نشریه: ۷ - ۲۲۷]

### ● ترغیب السلوک / عرفان و تصوف / فارسی

tarqīb-os solūk

عثمانی، محمد مذکر بن مکمل، ق ۱۲ قمری

( - osmānī, mohammad mozakker ebn-e mokammel 18c)

تاریخ تألیف: جمعه ماه صفر ۱۱۰۸ق

در بیان احکام و آدابی که سالک باید مراعات نماید برگرفته از آیات کریمه و احادیث نبویه، شامل سی و دو «سلوک»: ۱. در نصیحت؛ ۲. معرفت باری تعالی؛ ۳. فضیلت ایمان؛ ۴. کیفیت اسلام؛ ۵. احکام شریعت؛ ۶. انواع استنجا؛ ۷. بیان وضو؛ ۸. بیان تیمم و نماز بیمار و انواع غسل؛ ۹. بیان شناختن اوقات نماز؛ ۱۰. بیان فرایض نماز و جز آن؛ ۱۱. بیان سنن نماز؛ ۱۲. بیان شکننده‌های نماز؛ ۱۳. بیان مستحبات نماز و جز آن؛ ۱۴. بیان قرائت فریضه و جز آن؛ ۱۵. طریق گذراندن نماز؛ ۱۶. بیان مسجد رفتن؛ ۱۷. فضیلت بانگ نماز؛ ۱۸. فضیلت جماعت و امامت؛ ۱۹. فضیلت نماز جمعه و عیدین؛ ۲۰. بیان روزه و تراویح؛ ۲۱. بیان معرفت خلقت و صنعت حضرت خالق مطلق؛ ۲۲. بیان فضیلت شیخ؛ ۲۳. طریقی که طلب طالبان و معرفت کشفی حاصل شود؛ ۲۴. فضیلت قرآن و ذکر و درود و صوم؛ ۲۵. بیان طعام و آب خوردن؛ ۲۶. آداب سفر و قضاء فوایت؛ ۲۷. بیان نماز کسوف و جز آن؛ ۲۸. بیان حیض و نفاس؛ ۲۹. بیان حقوق والدین؛ ۳۰. بیان نزع؛ ۳۱. بیان متفرقات؛ ۳۲. بیان بهشت و دوزخ.

قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۶

آغاز: بسمله. حمد و ثنا متنها مر حضرت خدای یکتا را که بفضل و عنایت علم معرفت نور هدایت به بندگان خویش کرامت فرمود ... اما بعد مترصد عنایات سبحانی و مترقب عطیات ربانی محمد مذکر ولد شیخ مکمل عثمانی متوطن هانسی مکان نورانی چنین گوید؛ **انجام:** برحمتک یا أرحم الراحمین، نظم: یا رب کسی چو سالک گردد بدین سلوک ×× از فضل خویش گردان هر دو جهان [] ملوک / کردم بروز جمعه ختمش مه صفر ×× کان ماه گشت آخر با خبر وبا ظفر / از هاتفی چو گفتم تعریف این نما ×× گفتا که این کتاب تو شد پیر فیضها (سنه ۱۱۰۸)

نسخه اصل: کتابخانه ندوة العلماء، لکهنو، هند، شماره ۵۳ (ردیف ۱۴۳)؛ خط: نستعلیق، کا: محمد انور ولد محمد سایر هانسوی، تا: ۱۹ صفر ۱۱۱۲ق؛ مجلد ۱۷۴ص، ۱۳ سطر [عکسی ف: ۵ - ۱۲۲]

فاء الفعلان منها اعثوثج و اعتوجج و الحمدلله على الاتمام و بلوغ المرام و افضل الصلوة و السلام على محمد وآله خير الانام.  
خط: نسخ، کا: سید ابراهیم بن سید سلیمان، تا: پنج‌شنبه ۱۰۹۶ق؛ مهر: محمد کاظم بن محمد تقی؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن تریاک، ۹۷گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱/۳×۱۵/۷سم [ف: ۱ - ۱۰۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۲۶۵

آغاز: و بعد قال طالب الغفران ×× هو ابن عيسى عابد الرحمن؛ **انجام:** فهاک نظماً شافياً فی الصرف ×× الف فی مکه عام الف / وعد ايات له خمس مائة ×× فاضلة عن خطبة و توطئة. و سه بیت بعد از آن: و بالدعا خصص هديت ناظمه ×× بنیل توفیق و حسن الخاتمة

خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالله بن محمد بن عبدالظاهر، تا: صفر ۱۱۸۲ق؛ افتادگی: آغاز (فاقد خطبه و دیباچ)؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا، ۲۳گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۱۲ - ۴۵]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۷۰۹

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم. رب يسر و سهل يا كريم؛ **انجام:** بنیل توفیق و حسن الخاتمة  
خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا [رایانه]

### ● الترصیف فی التصریف / صرف / عربی

at-tarṣīf fi-t taṣrīf

سماوی، محمد بن محمد طاهر، ۱۲۹۲ - ۱۳۷۰ قمری  
samāwī, mohammad ebn-e mohammad tāher (1875 - 1951)

ارجوزه‌ای است در ۳۰۰ بیت شامل «مقدمه» و دو «مقصد» در علم صرف.  
[دنا ۱۱۵۸/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۷۵/۶

آغاز: الحمدلله العلی الباری ×× ثم الصلاة للنبي الهادي؛ **انجام:** و احمد الله مصلياً علا ×× محمد و آله و من تلا  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۲۱ شعبان ۱۳۱۹ق، جا: سماوه؛ جلد: تیماج فرنگی، ۸گ (۴۹-۵۶پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۴۴ - ۵۸]

➤ ترغیب جهاد < جهادیه صغیر

➤ ترغیب جهاد < جهادیه

### ● الترغیب / قرائت / عربی

at-tarḡīb

مقری، میرزا بیگ، قرن ۱۱ قمری

moqrī, mīrzā beyk (-17c)

در قرائت علی (ع)، از گفته صاحب ایضاح. میرزا بیگ مقری

● **ترغیب الصلاة / فقه / فارسی**

tarqīb-os salāt

زاهد، محمد بن احمد، ق ۹ قمری

zāhed, mohammad ebn-e ahmad (- 15c)

اهداء به: سلطان محمد ثانی ملقب به فاتح

در آداب و احکام فقهی نماز طبق مذاهب اهل سنت است که آن را از ۱۰۶ کتاب معتبر اهل سنت گردآوری نموده، دارای سه «قسم» و هر کدام دارای چند «فصل» کوتاه می باشد: قسم ۱. آداب نماز، دارای شصت و یک فصل؛ ۲. بیان انواع طهارت، دارای بیست و یک فصل؛ ۳. بیان احداث و انجاس، دارای چهل فصل.

**آغاز:** الحمد لله الذي جعل الصلاة وسيلة إلى النجاة و سبباً لرفع الدرجات ... پس از حمد خدایتعالی و درود مصطفی، همی گوید ... که چون از بعضی کتب اصول فقه و فروع او خواندم **انجام:** تر و خشک آن برابر است و این روایت در منظومه در باب اوست: تم المسنی طائر بلا حرج xx و الاغتال واجب کیف احوج.

[کشف الظنون ۳۹۹/۱؛ فهرستواره فقه ۱۴۰۰ ساله اسلامی ص ۶۴؛ مشترک پاکستان ۴۵۱/۱۴-۴۶۰؛ دنا ۱۱۵۸/۲-۱۱۵۹ (۹ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۷۷/۱

**آغاز:** فتاوی عنای، شرح کرچی، مختلف، فقه ابواللیث، جامع ... (پارگی)، جامع المضمورات، کفایه شعبی، ... فصل اول در تحریض نماز بر اتباع سید المرسلین از بیان کتاب و حدیث؛ **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: یکشنبه آخر جمادی الثانی ۸۵۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: نخودی آهار مهر، جلد: چرم قهوه ای با ترنج، ۲۶۸گ (۱-۲۶۸ر)، ۱۷ سطر (۸×۱۲)، اندازه: ۱۷×۱۲/۹سم [ف: ۲۹/۱ - ۲۱۳]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۶۶۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: اواخر ربیع الاول ۸۶۶ق؛ تملک: محمد امین مدرس؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره سمرقندی، جلد: تیماج با ترنج و سرترنج، ۲۶۷گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۶]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۳۴

همان نسخه بالا [مؤید: ۳ - ۵۸۰]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۰۷/۱

مختصر آن است؛ خط: نستعلیق، کا: شیخی بن سلامة بن سعدالله از احشام طغیامنکی، تا: پنجشنبه ۱۵ رجب ۸۹۰ق؛ افتادگی: آغاز (گویا یک صفحه)؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکی ترنج دار، ۳۰۵گ (۱-۳۰۵ر)، ۱۵ سطر (۸×۱۲)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۱۶ - ۱۴۳]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۹ و ۱۰ [مختصر ف: ۱۷۵]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نسخ، کا: شیخ علی الکریمینی، تا: ۹۲۳ق؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۳ و ۴ - ۱۴۹]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۹۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** اما نزدیک امام شافعی رحمه الله طاهر است کیف ما کان و این روایت در منظومه است ثم المنی طاهر بلا حرج، تمت.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۳۳ق؛ مصحح، محشی؛ مهر: «قل م سکت سلم و من سلم فنجی، محمد شریف بن محمد مرحومی، ۱۳۲۴» (بیضی بزرگ)؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج عسلی با ترنج، ۳۴۰گ، ۱۷ سطر (۵×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۳۲ - ۴۹۴]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۷۶۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** که اگر خلق بدین نوع که علم فرض عین همه است دانا شوند و با دانان (کذا) به دفع این حالت است که دیگران خواهد آمدن ان شاء الله تعالی برخیزند و بر صلاح اینها قیام نمایند.

خط: نستعلیق، کا: سکندر بیگ، تا: قرن ۱۲؛ محشی؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۵۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۷۳]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۳۰۲۰

**انجام:** و آنچه مانند اینها باشد

خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهر، جلد: تیماج فرنگی، ۲۷۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۳×۱۱سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۷]

۹. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۱۳

**آغاز:** پس از حمد خداوند تعالی و صلوة بر رسول او که محمد است علیه السلام و بر خویشان و یاران او رضوان الله تعالی علیهم اجمعین می گوید ... که بر این حدیث رسیدم که؛ **انجام:** واگر تر باشند تا نشویند پاک نشود و این نزدیک عسمانا است و اما نزدیک شافعی آب پاک است خواه تر و خواه خشک و این روایت در منظومه است.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۷۰ق؛ جلد: مقوا زیتونی با ترنج و سر، ۱۸۰گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۶سم [ف مخ: ۱ - ۴۴۴]

۱۰. تهران؛ انجمن آثار و مفاخر فرهنگی؛ شماره نسخه: ۳۶

**آغاز:** حدیث چند که درین باب است آن احادیث رسول صلی الله است با ترجمه در قلم آورد و این کتاب را ترغیب الصلوة نام نهادم؛ **انجام:** فضلك و برحمتك یا ارحمن الراحمین.

بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مقوایی تریاکی با ترنج و نیم ترنج، ۴۸۸ص، ۱۹ سطر کامل (۹×۱۴)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۶۷]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۷۰۱

مفتاح الحسان، امام اعظم، فواید الاسلام فتاح الجنان، مفاتیح المسایل، ابوعلی سینا، ابو بکر ناصحی.

قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۴۲۸/۲-۲۷/۹۸

**آغاز:** گفت علیه السلام هر که بعد از نماز بامداد در مسجد و یا در خانه صد بار سوره اخلاص بخواند و صد بار بگوید لا حول و لا قوت الا بالله العلی العظیم صد حاجت او؛ **انجام:** ان تشقینی من هذه الملة واغوثاه واغوثاه واغوثاه الغیث الغیث برحمتک یا ارحم الراحمین وصلی الله علی خیر خلقه محمد وآله اجمعین وسلم تسلیماً کثیراً برحمتک یا ارحم الراحمین  
خط: نستعلیق تعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج حنایی، ۱۴۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۲-۹۲۳]

### ● الترغیب فی شرح التهذیب / منطق / عربی

at-targīb fī š-īt tahdīb

وابسته به: تهذیب المنطق؛ تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۷۲-۷۹۲)  
شرح مزجی است بر «تهذیب المنطق» تفتازانی.  
**آغاز:** بسمله. بحمدک یا من اکرنا بمقاصد التصور و مواقف التصدیق، و الهمنا حقایق الطوالع و دقایق المطالع، بالهدایة و التوفیق  
**انجام:** ای العمل به اشبه بالمقاصد من غیره بل هو المقصود الاصلی.

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۹۳/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و المراد ههنا ما يدل علی مسائل العلم اجمالاً و هی اى التسمية عنوان العلم عنوان الشیء انه لا يعرف الشیء  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ ۲۹ گ (۱۳۳ پ-  
۱۴۱ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۰]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۰۸۲/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن حسین نصرآبادی، تا: ۱۷ شعبان ۱۰۴۳ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، ۴۰ گ (۶۱ پ-۱۰۰ ر)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۰ سم [ف: ۳-۴۳۱]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۵۲/۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۳ ذیحجه ۱۰۴۳ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن مشکی، ۳۲ گ (۳۲ پ-۱۰۰ ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۲۹ سم [ف: ۶-۴۴]

۴. سمنان؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۵/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن لطف علی یزدی، تا: ۱۲۳۶ق؛ مصصح، محشی؛ مهر: سید مظفر سمنانی؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۲۸ گ (۹۳ ر-۱۲۰ پ)، ۱۶ سطر [ف]

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** اگر تر باشد پاک نشود نزدیک امام محمد در این صورت پاک شود و نزدیک امام یوسف

خط: نستعلیق هندی، بی کا، بی تا؛ مجدول؛ مهر: «محمد بن عبد الوهاب» (مربع)؛ جلد: مقوایی عطف گالینگور نیلی، ۱۷۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۷ سم [ف: ۲۰-۸۱]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۴۳۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و این نزدیک علماء ما است رضوان الله علیهم اجمعین اما نزدیک امام شافعی رحمه الله علیه آب منی پاک است خواه تر و خواه خشک و این روایت در منظومه است.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور عطف تیماج، ۳۹۸ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۵ سم [ف: ۲۵-۴۱۳]

### ● الترغیب فی الاعزام و السعود / دعا / فارسی

at-tarqīb fe-l a'zām va-s so'ūd

ابوبکر

ābū-bakr

رساله مفصلی است در بیان دعاهاایی که در ایام و اوقات هفته و سال خواندن آنها از حضرت پیامبر (ص) وارد شده است. مؤلف از سنی‌های حنفی مذهب است و فصل مشبعی در فضایل روز عاشورا آورده است. این رساله در قرن‌های هشتم یا نهم تألیف شده و از رهگذر زبان فارسی حایز اهمیت است. فهرست مطالب کتاب عبارتند از: ذکر نماز اشراق فضیلت چاشت و آنچه بدین ماند، ذکر نماز تسبیح، ذکر نماز چاشت، ذکر از مسجد بیرون آمدن، ذکر بازار رفتن، ذکر طعام خوردن، ذکر آب خوردن، ذکر: جامه پوشیدن، نماز اول، نماز یسین، نماز عصر، نماز شام، نماز شکر، صلوات العشاء، ورد خفتن، آنچه در صبح و مساء باید خواند، در شب بیداری، تمجید، ذکر نماز و دعاء ماه محرم، روز عاشورا و در این بخش شش بیت به فارسی در فضایل روز عاشورا آورده و نامش را بوبکر ذکر نموده است، ذکر ماه صفر، ذکر ماه ربیع الاول، ذکر ماه جمادی الاول، ذکر ماه جمادی الاخر، ذکر لیلة الرغایب، ذکر نماز و دعاء شب معراج، ذکر ماه شعبان، ذکر نماز و دعای ماه رمضان، فضیلت روزهای شوال، ذکر ماه ذی القعدة، ذکر ماه ذی الحجة، ذکر ورد هفته، ذکر دعاهاای باران، دعا برای دفع وباء، ذکر سفر کردن و کیفیت دعاء، ذکر زیارت کردن قبور، ذکر دعای دفع با سوره ابوعلی سینا گوید، نام کتاب به شنگرف و در برگ اول الترغیب فی الاعزام و السعود نوشته شده است. فهرست کتابها و نام اشخاصی که در این رساله از آنها مطالبی یاد شده عبارتند از: خلاصة الاخبار، غرایب ابوعبیده، جامع الفضایل، صحیح طمانی، مجموعه سجزی، تحفه شاهی، صحیح ابابکر طمانی، خلاصة القرآن، مجموع حدادی، اجازة المجاز، تحفة المذکورین، کفایه شعبی، رساله شیخ نجم الدین کبیر، بستان الطالبین، شهاب الانوار، فواید الفوائد، خواجه ویس، تفسیر زاهدی، ذکر تراویح،



● **ترغیب المتعلمین / اخلاق / فارسی**

tarqīb-ol mote'allemīn

زیلی، محرم بن محمد، - ۱۰۰۰ قمری

zeylī, moharrām ebn-e mohammad ( - 1592)

وابسته به: تعلیم المتعلم فی طریق التعلیم؛ زرنوجی، عثمان بن عمر (قرن ۶)

برگرفته از «تعلیم المتعلم» زرنوجی است که به خواجه نصیر طوسی نیز نسبت داده شده است، در ده «مطلب».

چاپ: به کوشش ایرج افشار، فرهنگ ایران زمین، ۲۱ (۱۳۵۵): ۳۹-۷۸ (ضمیمه)

[دنا ۱۱۵۹/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۵۱۷-ف

نسخه اصل: کتابخانه دانشگاه فرانکفورت؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف:

۶۷ - ۳]

● **ترغیب المسلمین الی دفاع المشرکین = جهادیه /**

فقه / فارسی

tarqīb-ol moslemīn elā defā'-el mošrekīn = jehādīye

همدانی، محمد رضا بن محمد محسن، - ۱۲۷۵ قمری

tehrānī, mohammad rezā ebn-e mohammad mohsen ( - 1859)

اهدا به: ناصرالدین شاه قاجار به نام صدر اعظم

تاریخ تألیف: دهه سوم جمادی الاول ۱۲۷۳ق؛

در ۱ «مقدمه» و ۸ «فصل» و ۱ «خاتمه». مؤلف این کتاب را به هنگام حمله سپاه انگلیس به سواحل خلیج فارس و دریای عمان در عهد ناصرالدین شاه قاجار نگاشته و در آن مسلمین را به دفاع برانگیخته است.

آغاز: حمد بیحد و ثنای بیعدد فرد یگانه را سزد که سلاطین جم نگین و پادشاهان اورنگ نشین را مظهر سلطنت خود نموده و زمام مهام عباد را ... و بعد چنین گوید عبد جانی و اسیر فانی محمد رضا بن محمد محسن همدانی که چون در عهد دولت شاهنشاه جمجه ... ناصرالدین شاه قاجار ...

انجام: و دانستی که تکلیف به دفاع اختصاص ندارد ... تا امثال امر الهی و متابعت حضرت رسالت پناهی کرده باشد و مصداق آیه کریمه اولئک الذین انعم الله علیهم ... هدانا الله و ایاکم الی سواء الصراط قد فرغ من تسویده مؤلفه ...

چاپ: میراث اسلامی ایران، دفتر اول، به کوشش سید ابوالحسن علوی لامردی، ص ۱۲۵-۱۵۵ چاپ شده است

[دنا ۱۱۵۹/۲ (نسخه ۱)؛ نسخه های منزوی ۲/۱۵۷۹؛ فهرستواره منزوی

[۳۹۲/۶]

● **آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، کا: تقی علوی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج یشمی، ۲۸ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴×۲/۵ سم [ف: ۲۴/۲ - ۷۳]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۲۶

آغاز: برابر؛ انجام: من الالف الثانی من الهجرة

خط: نستعلیق، کا: محمد حسن بن محمد شفیع نوری، تا: جمادی

الثانی ۱۲۷۳ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۲ گ، ۱۶

سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۲/۵×۲۱ سم [ف: ۱۱ - ۲۱۸۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۱۶۹-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۲۰۴]

● **ترغیب المشتاق فی احکام الطلاق / فقه / عربی**

tarqīb-ul muštāq fī aḥkām-iṭ ṭalāq

سملاوی، عبدالمعطی بن سالم، - ۱۱۲۷ قمری

samlāvī, 'abd-ol-mo'tī ebn-e sālem ( - 1715)

در احکام و مسائل طلاق بنابر مذهب شافعی در ۱۴ «باب»، بنا به درخواست بعضی از دوستان گردآورده، و مصادر خود را در یک «مقدمه» ذکر می کند، و در مسائل خلافی بعضی از اقوال مذاهب دیگر اهل سنت را نیز می آورد.

چاپ: مصر، ۱۲۸۸ق؛ مطبوعات عبدالرزاق، ۱۳۰۴ق.

[دنا ۱۱۵۹/۲]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۷۴۴

آغاز: الحمد لله الکریم الخلاق الذی حث علی النکاح و کره الطلاق و أشهد أن لا اله الا الله وحده لا شریک شهادة أدرها عنده الی يوم التلاق؛ انجام: و أن یكون المهر مهر المثل و المزوج لها العصابات ثم ذوی الارحام و الله أعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب

خط: نسخ، کا: محمد الحلاتی، تا: سه شنبه ۲۱ ذیحجه ۱۲۷۶ق؛

مصصح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۷۶ گ، ۲۱ سطر،

اندازه: ۱۶/۵×۲۳ سم [ف: ۵ - ۱۲۹]

● **ترغیب المؤذن / فقه / فارسی**

tarqīb-ol mo'azzen

حسین بن هادی، ق ۱۳ قمری

hoseyn ebn-e hādī ( - 19c)

رساله مختصری است در احکام و فضایل اذان نماز و ثواب مؤذن، مشتمل بر یک «مقدمه» و چند «فصل»، در آن از آقا محمد باقر وحید بهبهانی نقل شده است.

قیم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۸۲۲/۳ - ۲۹/۱۶۲

آغاز: الحمد لمن خصنا بشرايع الاسلام ×× والشکر لمن انعمنا

بالرسل والامام ... و بعد این جانی خا طی عاصی حسین ... غفر الله

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۷ ط

التراث العربی ۸۵۹/۲ - ۸۶۰؛ بروکلمان ۱: ۳۶۷ و ذیل ۱: ۶۲۷؛ معجم المؤلفین ۵: ۲۶۴؛ الاوقاف العامة بغداد ۱۹۸/۱ و ۱۹۹؛ دنا ۱۱۵۹/۲ (۴ نسخه)

#### شرح و حواشی:

۱- التقریب الی کتاب الترغیب و الترهیب؛ ابن دیری، محمد بن ابی بکر (۷۸۸-۸۶۲)

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۲۱

آغاز: برابر؛ **انجام:** فصل عن عبدالله بن عمر رضی الله عنهما ان رسول الله صلی الله علیه و سلم قال: ثلاثة لا تقبل منهم صلاة و عن أبی هريرة، قال: رسول الله صلی الله علیه و سلم، قال الله تعالى: ثلاثة أنا خصمهم يوم القيامة و من كنت خصمته، رجل أعطی بی ثم غدر و رجل باع حراً و أكل ثمنه و رجل إستأجر أجيراً فاستوفی و لم یوفه أجره، رواه البخاری و ابن ماجه و غیر هما، و الله الموفق للصواب ...

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷؛ مصحح، محشی؛ تملک: سلیمان کردی کورانی بصری؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۲۱۹ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۸×۱۹ سم [ف: ۳۶ - ۵۲۰]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۳۷

نسخه اصل: کتابخانه واتیکان - رم ۱۳۹۱. جلد دوم، از کتاب النکاح تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ مصحح، دارای لوح زرین؛ ۵۵۲ صص [عکسی ف: ۴ - ۱۵۳]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۱۰/۳

نسخه اصل: کتابخانه واتیکان - رم ۱۱۰۱. کتاب النکاح و الترهیب من النار و الترغیب الی الجنة می باشد؛ خط: نسخ نازیبا، کا: احمد بن یحیی بن احمد شامی، تا: با تاریخ ۱۲۱۲ق؛ مصحح، محشی؛ ۶۳ صص (۱۹۰-۲۵۲) [عکسی ف: ۵ - ۲۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۴۴۸۴

در فهرست بدون نام مؤلف آمده؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: ۱۲۴ -]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۵۱۳

آغاز: رسول الله صلی الله علیه و سلم فقالوا انه كان لنا جمل؛ **انجام:** لبلغت الارض قبل الليل خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، اسفند ۱۳۷۶؛ کاغذ: خنایی روشن آهار مهره سمرقندی، جلد: مقوا با عطف تیماج قهوه ای، ۶۳ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵/۶ سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۱ - ۱۹۹]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۵

آغاز: برابر؛ **انجام:** فصل و روی عن عمرو بن شعيب عن ابیه عن جده ان امرأة ...

در فهرست به خطا از ابوالقاسم اسماعیل اصفهانی (۵۳۵ق) دانسته شده؛ خط: نسخ معرب، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک: سید احمد بن محمد البابی، علی بن عبدالله شافعی قادری، حاج عثمان افندی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۲۰۸ گ،

لهمما عرض می نماید به خدمت برادران دینی و خلان؛ **انجام:** و روایت فرمود که کسی که شنید اذان را پس بگوید همچنانکه مؤذن می گوید زیاد می شود روزی او سبحان الله غریب غافل و جاهل ماییم.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف (گویا)، تا: ۱۲۸۷ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷ سم [ف: ۲ - ۹۲۲]

### ● ترغیب النکاح / فقه / اردو

tarqīb-on nekāh

عثمانی، عبدالقادر بن محمد منیر، ق ۱۳ قمری  
( - 'osmānī, 'abd-ol-qāder ebn-e mohammad monīr 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۵۷ق

رساله استدلالی است با آیات و روایات و اقوال فقها در احکام نکاح و مشتمل بر یک «مقدمه» و دو «باب» و یک «خاتمه».

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۴۷۲۳

آغاز: بسمله. سزاوار نثار جواهر زواهر تحمیدات ذات خالق کائنات هی که جستی شاهد دنیا کوکیا زیب زینت سی آراسته فرمایا؛ **انجام:** بحرمة نبی آخر الزمان صلی الله علیه و آله و اصحابه و ازواجه و ذریاته تسلیم کثیرا دایما مبارکا ابد ابد  
خط: نستعلیق جلی، بی کا، تا: ۱۲۵۷ق؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج فرنگی قهوه ای، ۵۹ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۳/۵ سم [اهدائی رهبر: ۳ - ۱۴۷]

### ● الترغیب و الترهیب / حدیث / عربی

at-tarqīb wa-t tarhīb

منذری، عبدالعظیم بن عبدالقوی، ۵۸۱ - ۶۵۶ قمری  
(1186 - 'abd-ol-qavī 'abd-ol-'azīm ebn-e monzerī 1259)

مؤلف احادیث و روایاتی را که در تشویق و ترغیب بر انجام اعمال صالحه و یا درباره خودداری از گناهان و ردالت ها است، با حذف اسانید و بیان مصدر هر یک از آنها جمع آوری کرده و در پایان، صحت و ضعف احادیث را طبق نظر خویش بیان می دارد. وی همه را در بیست و پنج «کتاب» گنجانده است.

آغاز: الحمد لله المبدی المعید الغنی الحمید ذی العفو الواسع و العقاب الشدید من هدها فهو السدید السعید ... اما بعد فلما وفق الله سبحانه و تعالی لإیلاء کتاب مختصر أبی داود و إملا، کتاب الخلائیات و ذاهب السلف ... سألتی بعض الطلبة ... أن أملی علیه کتاباً جامعاً فی الترغیب و الترهیب ...

چاپ: بیروت، دار مکتبة الحیة، ۱۴۱۱ق؛ قاهره، مطبعة الشرفیة، ۱۳۲۴ق.

[کشف الظنون ۴۰۰/۱؛ فهرست نسخه های عربی واتیکان ۲۱۵/۱؛ ذخائر

۱۷ سطر، اندازه: ۲۸×۱۸سم [ف: ۷-۲۵۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۵۹۶/۵

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ به شیوه چلیپایی؛ واقف: خان بابا  
مشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن تریاکی،  
۴ص (۴۸-۵۱)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [ف: ۹-۲۶۷]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵۷/۱۶

آغاز: برابر؛ انجام: و مرکبات منفرد می گرداند ... ترقیات روح  
الساح (؟) .. و السلام علی من اتبع الهدی  
با مختصری از ترجمه احوال او در هامش همین رساله به فارسی؛  
خط: شکسته نستعلیق، کا: حاج محمد زمان بن کلبعلی متطبب  
خراسانی، بی تا؛ کاغذ: قورخانه، جلد: میشن قهوه ای، اص  
(۳۵پ)، اندازه: ۱۹×۲۳/۵سم [ف: ۷-۱۸۳]

#### ● ترقية المبتدی و قیس المجتدی (منتخب) / علوم

غریبه / عربی

tarqiyat-ul mubtadī wa qabs-ul mujtadī (mn.)

وابسته به: قیس المجتدی و ترقية المبتدی؛ ابن قرقماز، محمد بن  
محمد (۸۰۲-۸۸۳)  
گزیده کوتاهی است از کتاب «ترقية المبتدی و قیس المجتدی».  
در این منتخب طریقه حکیم سامور بن اشتوه هندی درباره  
قواعدی از علوم غریبه و تکسیر حروف و اوافق بیان شده است.  
نام کتاب در مآخذ «قیس المجتدی و ترقية المبتدی» ضبط شده،  
اما در پشت برگ نخست این نسخه (۱۲۵۰/۱/۱ مجلس) که در  
زندگی مؤلف نسخه برداری شده - نام این رساله «ترقية المبتدی  
و قیس المجتدی» آمده است. در هیچ مآخذ دیگر این نام به  
این گونه دیده نشده است.

[هدیه العارفین ۲/۲۱۰؛ فهرست خدیویه (دارالکتب مصر) مصر ۵/۳۵۰؛ دنا  
۱۱۶۰/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۰/۱/۱

آغاز: بسمله هذه مقدمة في الكسر و البسط بطريق الحكيم سامور  
الهندي قال الله سبحانه و تعاليو علم آدم الاسماء كلها اعلم ان هذا  
العلم علمه الله لآدم ... فلما وصل الى نوح خاف عليه ان يصل اليه  
من لا يصلح له ... و كان ادریس قد وضعه في كتاب كبير من  
جلود الطبا ... فلما انتقل الى نوح اخذ الكتاب بعد الطوفان و دهنه  
بالصندروس و عمل عليه دفتين من الذهب الاحمر؛ انجام: و اما  
سامور بن اشتوه الهندي فانه قال يستحب البخور في اوقات  
الاعمال ... و عنده مفاتيح الغيب لا يعلمها الا هو الى قوله مبين.  
تمت طريقة شيخ سامور بن اشتوه الهندي و الحمد لله وحده ... و  
سلم تسليماً ابداً.

خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶گ (۱پ-۶ر)، ۲۶  
سطر [ف: ۳۶-۳]

#### ● الترغيب و الترهيب / حديث / عربی

at-targīb wa-t tarhīb

الترغيب و الترهيب از منذری یاد شد، ولی نسخه ما چون از  
آغاز و انجام افتاده است معلوم نشد از کیست؛ همین اندازه  
پیداست که در چند کتاب است و نخستین آن عنوان «الباب  
الاول في الاخلاص و احضار النية في جميع الاحوال و الاقوال و  
الاحوال البارزة و الخفية» دارد و بازپسین آن در نسخه ما «کتاب  
آداب» است و روی هم در ۳۷۰ باب است.

[دنا ۱۱۵۹/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۸۷۹/۱

آشفته و پس و پیش شده و از باب یکم است تا باب الحادی و  
التسعون في الوعظ و الاقتصاد فيه» و باب ۳۷۰ در میانه آمده است  
در هر بابی پس از چند آیت قرآن حدیث های صحیح بخاری و  
مسلم و کتاب های معتبر دیگر سنی آمده؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛  
افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای  
مقوایی تازه، ۱۶۲گ (۱-۱۶۲پ)، ۲۳ سطر (۱۳×۲۵)، اندازه:  
۱۷×۲۵سم [ف: ۱۴-۳۹۱۹]

#### ● الترفق في العطر / طب / عربی

at-taraffuq fi-l 'iṭr

[دنا ۱۱۶۰/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۵۶۹/۲

آغاز: بسمله. من كتاب الترفق في العطر: عمل المسك التبتی تاخذ  
من الزيت الدورى؛ انجام: و جميع ذلك من خواص دهن  
اللسان. ثم المنقول من خط يحيى بن جزلة الطيب و هو اما اختاره  
من كيمياء الاطعمة و من كتاب الترفق في العطر  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۹۱۳ق، کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای،  
۲۱ سطر [ف: ۵-۲۹۴]

#### ● ترقیات روح انسانی / عرفان و تصوف / فارسی

taraqqīyāt-e rūh-e ensānī

نسفی، عزیزالدین بن محمد، ق ۷ قمری

nasafī, 'azīz-od-dīn ebn-e mohammad (- 13c)

آغاز: من مقالات شیخ عزیز نسفی در بیان ترقیات روح. بدانکه  
چون انسان تصدیق و پیروی معارف انبیاء کند یا کرد بمقام  
ایمان رسید و مؤمن گشت ...

انجام: امید که حق تعالی همه را این توفیق کرامات کناد بحق  
محمد (ص) و علی علیه السلام و آلّه

[دنا ۱۱۶۰/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۱۶/۷]

● ترقی دولت عیسویان و عدم ترقی ایران / متفرقه /

فارسی

taraqqī-ye dowlat-e 'īsavīyān va 'adam-e taraqqī-ye īrān

شیرازی، محمد رحیم

šīrāzī, mohammad rahīm

مؤلف پس از بازگشت از سفر هندوستان و دیدن برخی از ترقیات دولت انگلستان در آنجا به اندیشه بازیابی علل آن و نیز علت عدم ترقی کشور خودش «ایران» برآمده است.

قیم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۸۳۲

آغاز: الحمد لله الذی خلق الانسان فی احسن تقویم و الذی احسن کل شیء خلقه و بدأ خلق الانسان من طین ثم جعل نسله من سلالة من ماء مهین؛ **انجام:** از جانب دیوان اعلی هرگاه کسی مقصر و حکم به ضبط اموال آن میشود هرگاه شراکتی در دارالتجاره داشته باشد از آن شراکت احدی از دیوان اعلی نتواند تعدی نماید الا آن که در عهده شش نفر اهل مشورت باشد ... تا این معنی باعث اطمینان مردم شده اقدام در کار نمایند  
خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای روشن، ۱۷ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸ سم [ف مخ: ۱ - ۴۴۴]

● ترقیق الاسل لتصفیق العسل / طب / عربی

tarqīq-ul asal li-tašfīq-il 'asal

فیروزآبادی، محمد بن یعقوب، ۷۲۹ - ۸۱۷ قمری

fīrūzābādī, mohammad ebn-e ya'qūb (1329 - 1415)

کتابی است در تحقیق معنی عسل و فضل و فواید عسل در پنج «فصل»: ۱. بیان معنی این آیه کریمه از سوره نحل در خصوص امتیاز و فضل شأن عسل «و اوحی ربک الی النحل ان اتخذی من الجبال بیوتا و من الشجر و مما یعرشون ثم کلی من کل الثمرات فاسلکی سبل ربک ذللا یمخرجک من بطونها شراب مختلف الوانه فیه شفاء للناس ان ذلک لایة لقوم یتفکرون»؛ ۲. ذکر احادیث شریفه در باب فوائد و منافع و علل فضل آن بر سایر اشربه؛ ۳. بیان بنا و اشتقاق لغوی عسل و اسامی دیگر آن؛ ۴. ذکر اقاویل حکما و اطباء در خصوص عسل؛ ۵. بیان فوائد متفرقه و اشعار متناسب با موضوع.

آغاز: بسم الله الحمد لله الذی شفا صدرنا من العلل و کفی صدرنا بالعسل

**انجام:** و الباب واسع لا یمکنی استغراق الزمان فیه لکونی بصدد ما هو اهم من ذلک وفق الله الکریم لاتمامه کما وفق لاتمام هذا بمنه و انعامه.

[کشف الظنون ۴۰۱/۱؛ دنا ۱۱۶۰/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۶۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن محمود بن محمد کازرونی، تا: قرن ۹؛ مصحح، مقابله شده؛ واقف: ابن خاتون (سجع مهر واقف: «یا اسدالله غلام توام ×× این شرفم بس که بنام توام»)، ۱۰۶۷؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج زرشکی، ۳۶ گ، ۲۱ سطر (۱۸/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۲ سم [ف: ۱۹ - ۹۸]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۶/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۴۰۰]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۲۲]

● ترک الاطناب فی شرح الشهاب / شرح حدیث / فارسی

tark-ol etnāb fī š.-e-š šahāb

ابن قضاعی، علی بن احمد

ebn-o qozā'ī, 'alī ebn-e ahmad

وابسته به: شهاب الاخبار فی الحکم و الامثال و الآداب؛ قضاعی، محمد بن سلامه (-۴۵۴)

ترجمه و شرحی است از کتاب «شهاب الاخبار» محمد بن سلامه قضاعی که در آن کلمات نبوی را با نثر پارسی کهن به هم آمیخته و آن را دلپذیر ساخته است. اصل این شرح را شارح «فصل الخطاب» نامیده و این کتاب گزیده آن می‌باشد. (محمود مرعشی)

[فهرستواره منزوی ۳۹۳/۶؛ ایضاح المکنون ۱۹۰/۲؛ دنا ۱۱۶۰/۲]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۸۸-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا Or. 9447؛ کا: عبدالرحمن بن المبارک، تا: آغاز دهه نخستین محرم ۵۸۵ق؛ تملک: امیری در ۶۱۶ [فیلمها ف: ۱ - ۵۲]

۲. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۰۰

آغاز: قال النبی صلی الله علیه و آله و سلم الاعمال بالنیات، پیغامبر گفت کارها بر نیت است بدانکه این خبر را سبب آنست؛ **انجام:** بر پیغامبر صلی الله علیه و آله و سلم وحی کرد که تو دانی که آنچه [مرد را] هلاک کند چیست؟ گفت خدای تعالی به داند گفت شح ...

شامل بابهای اول، دوم، بخشی از پنجم، ششم تا شانزدهم را دارد و در شرح برخی از احادیث اشعاری به فارسی آورده که گویا در نسخه‌های مورد تحقیق استاد شیروانی وجود نداشته است؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۷؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی؛ نوع جلد: تیماج زرشکی با ترنج، ۱۴۳ گ، ۱۹ سطر (۱۵/۵×۸)، اندازه: ۲۱×۱۱ سم [ف: ۳۵ - ۲۸۹]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۵۰-ف

نسخه اصل: شیخ الاسلام افندی در سلیمانیه ش ۳۳۸؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ ۱۷۳ گ، ۱۹ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۲]

مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۱۷/۵

آغاز: بسمله حمد له قوله بسم الله الباء جار و الاسم مجرور، الجار و المجرور متعلق به محذوف؛ انجام: فان قلت: كيف يجوز العطف ههنا بلکن و الشرط فی لکن کفی للاستدراک بعد النفی کقولک ما.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج مشکى، ۱۶ سطر (۱۶×۱۰)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳۴۶]

### ● ترکیب الاجساد / کیمیا / عربی

tarkīb-ul ajsād

[دنا ۱۱۶۰/۲]

قیم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۹۱۱/۱۲

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۲ گ (۹۱ پ- ۹۲ پ)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [ف: ۲ - ۱۷۸]

### ● ترکیب الاخبار / اخلاق / فارسی

tarkīb-ol axbār

مطالبی در توحید، نبوت، اخلاق، سوگواری را با اشعاری مناسب به عناوین: «مجلس، مجلس».

[دنا ۱۱۶۰/۲]

قیم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۳۲۴/۱

آغاز: عالمیان بلند کردو خدا را به حق ایشان قسم داد که مرا در نزد پیغمبر، شب خجالت مده ... مجلس دوم از کتاب ترکیب الاخبار

تا هشت مجلس می باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مجلدول؛ ۸۵ گ (۱۶-۱۰۰ پ)، اندازه: ۲۰×۳۱/۵ سم [ف: ۱ - ۳۱۸]

### ● ترکیب الادویه / طب / فارسی

tarkīb-ol advīye

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۲۹

آغاز: ترکیب مروارید یعنی چشم ماهی ... شکم ماهی مذکور صاف نموده؛ انجام: خوراک یک لوط و همراه شیر ماده گاو خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۷ ق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۹۰۲۶؛ ۱۸ گ، اندازه: ۲۰×۱۳ [رایانه]

### ● ترکیب اسماء / ادبیات / فارسی

tarkīb-e asmā'

به نثر فارسی  
[دنا ۱۱۶۰/۲]

### ● ترک الحج المفروض / کلام و اعتقادات / عربی

tark-ul hajj-il mafrūd

رساله در بیان اینکه ترک حج از کبائر موبقه است.

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۶۳/۳۰

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: چرم زرد، ۱ گ (۲۶۷-۲۶۷ پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [مؤید: ۱ - ۱۵۷]

### ● توکه نامه = سند سهم الارث / اسناد / فارسی

tarake-nāme = sanad-e sahm-ol-ers

وراث حاجی میرزا حسین خان سپهسالار در گذشته ۱۲۹۸ و مصالحه میان آنها در ۱۲۹۹ ق.

[راهنمای کتاب ۱۸۷: ۱۹ و ۳۰۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۱۷۵

بی کا، بی تا [ف: ۱۷ - ۳۰۴]

### ● ترکیات سلطان ولد از رباب نامه / ترکی

torkīyyāt-e soltān valad az rabāb-nāme

سلطان ولد، احمد بن محمد، ۶۲۳ - ۷۱۲ قمری  
soltān valad, ahmad ebn-e mohammad (1227 - 1313)

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۳۶۱ بخش ۳

نسخه اصل: از مجموعه آسیایی بولتن آکادمی امپراطوری علوم سنت پترزبورگ مجلد دهم؛ بی کا، بی تا [ف: ۱۵۳]

### ● توکیب / عرفان و تصوف / فارسی

tarkīb

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴-۸۸۳ قمری  
jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412 - 1479)

[دنا ۱۱۶۰/۲]

۱. شیراز؛ محلاتی، صدرالدین؛ شماره نسخه: ۱۶/۲۴

خط: نسخ، کا: سید محمد حمزوی، تا: ۱۲ شعبان ۱۲۳۸ ق [نشریه: ۵ - ۲۷۳]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۰۵۲/۲۳

خط: نسخ، کا: محمد حمزوی موسوی، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: رویه کاغذ سیاه عطف میشن سرخ، ۳۱ سطر [ف: ۳ - ۶۳۵]

### ● توکیب / صرف / عربی

tarkīb

ansārī-ye maqrebī, 'alī ebn-e mūsā (1122 - 1198)

[دنا ۱۱۶۰/۲]

تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۳۱۱۹/۶

آغاز: من الشذور رحمه الله فی ترکیب الاکسیر الحيواني الانساني: خذ من الحجر الكريم مهما شئت و اغسله بالماء الحاد و النظرون؛ **انجام:** و اياک و اياک تشم رائحة فانه سم قاتل، و السلام خیر ختام  
خط: نستعلیق خوش، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فلفل نمکی آبی فرنگی، جلد: میشن قهوه‌ای مغزی سبز، ۴ ص (۹۱-۹۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۸/۲۰سم [ف: ۶-۲۳۳]

← ترکیب الالفیه ← تمرین الطلاب فی صناعة الاعراب

● **ترکیب امثله شرح العوامل المائة** / صرف و نحو / عربی  
'tarkīb-e amsele-ye š.-e al-'avāmel ma'a

مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۱۷/۲

آغاز: بسمله الحمد لله الذي نور قلوبنا بضوء الاسلام و زين صدورنا باضافته الايمان ... اعلم ان الامثلة الواقعة لتوضيح المسألة فی الكتاب المسمى شرح مائة العوامل المشهورة بين؛ **انجام:** و هذه الجملة خبر عن مبتدا و هو زيد. تمت هذا التركيب.  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج مشکي، ۱۵ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۴۶]

● **ترکیب انموذج** / نحو / عربی

tarkīb-u unmūzaj

غير همانند:

۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۷۲/۲

آغاز: الكلمة على ان مبتدا و تعريف باللام و رفعه بالضممة الفظیه؛ **انجام:** واو عطف على قوله ضح والاعطف على قوله  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۵ سطر (۱۰×۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱-۲۸۱]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۵۷۲/۲

همان نسخه بالا [نشریه: ۵-۹۳]

۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۱۷۴۵/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۸۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ مهر: «ماشالله لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظيم»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱ و ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۰سم [ف: ۲-۶۱۲]

● **ترکیب بسمله** / نحو / فارسی

tarkīb-e besmelah

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۷۸/۲۴

بی کا، تا: قرن ۱۲؛ محشی؛ کاغذ: سفید برخی رنگین، جلد: تیماج مشکي، ۱۲ ص (۲۱۴-۲۲۵) [سنا: ف: ۲-۱۵۸]

● **ترکیب الاسماء** / علوم غریبه / عربی

tarkīb-ul asmā'

رساله مختصری است در علوم غریبه و بیان صفت ترکیب اسماء و کیفیت استخراج آن از علم حروف.

قم؛ کتابخانه؛ شماره نسخه: ۳۶/۱۳۴-۷۱۳۴/۱۳

آغاز: بسمله و صلى الله على سيدنا محمد و آله و سلم صفة ترکیب الاسماء و كيفية استخراجها من علم الحرف بعد التکسير و هو التركيب الطبيعي ... ذكرنا استخراج الاسماء الذي هي المقتول الاعوان و اسماء القسم بالصريح في رسالتنا هذه الا لاجل؛ **انجام:** و التركيب الطبيعي فاكتمه ابدا و عش به عيش السعداء و هذا منعة القلم اليوناني تم  
خط: نسخ، کا: سردار کابلی، تا: ۲۱ شعبان ۱۳۱۲ق؛ با علامت بلاغ مقابله؛ جلد: گالینگور آبی عطف تیماج قهوه‌ای، ۳ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲-۹۲۳]

● **ترکیب الافلاک** / هیئت / عربی

tarkīb-ul aflāk

سجزی، احمد بن محمد، ۳۳۰ - ۴۱۵ قمری

sejzī, ahmad ebn-e mohammad (942 - 1025)

اهداء به: شاهنشاه ابوشجاع عضدالدوله ابوشجاع خسرو (۳۳۸-۳۷۲ق)

کتاب مشتمل است بر سه «فصل»: ۱. المدخل الى علم الهیات؛ ۲. علم الهیات؛ ۳. كيفية تصويرها و مقادير ابعادها و اجرامها.

[دنا ۱۱۶۰/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۰۳

آغاز: بسمله، کتاب ترکیب الافلاک الفه للامير عضدالدوله ابی شجاع خادمه احمد بن محمد بن عبدالله الجليل (کذا) السنجری (کذا)؛ **انجام:** والسابع نو و هذه صورتها (ناقص)  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوایی، ۱۰ گ، ۱۵ سطر (۷×۱۲)، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۸-۸۶]

● **ترکیب الاکسیر الحيواني الانساني (من شذور**

**الذهب فی الاکسیر)** / کیمیا / عربی

tarkīb-ul iksīr-il ḥaywānī-yil insānī (min šudūr-id ḡahab fi-l iksīr)

انصاری مغربی، علی بن موسی، ۵۱۵ - ۵۹۳ قمری

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۱۴/۲۶

آغاز: بسمله. در نحو با حرف جر است اسم مجرور است بیا مضافست بالله  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی نخودی  
آهار مهره، جلد: میشن زیتونی با ترنج و سرتنج، اص (۲۱۵)،  
ابعاد متن: ۱۶/۵×۷/۵، اندازه: ۲۳/۶×۱۲/۳ سم [ف: ۲۹/۱ - ۳۱۴]

● ترکیب بند / شعر / فارسی

tarkīb-band

صابرا، درویش

sāberā, darvīš

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۹۷/۳

آغاز: کم ستایش ای ذات واحد متعال؛ **انجام**: بریز پرده هر ذره پنهان.

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکى، اص (۱۵-۱۸)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۳۲ - ۲۴۴]

● ترکیب بند / ادبیات / فارسی

tarkīb-band

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۰۳/۴

آغاز: مطلع: می ریخت مدام می به جامم ×× آن ساقی چشم مست مخمور؛ **انجام**: از رخت از نظر نهانست × بینوری دیده ام از آنست. **انجامه**: کاتب الحروف محمد فهدی.

خط: نستعلیق و شکسته، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: الوان آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرتنج، گک (۱۲-۱۲پ)،  
سطور چلیا (۸/۶×۱۵)، اندازه: ۲۲/۷×۱۱/۹ سم [ف: ۲۹/۲ - ۵۹۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۹۲۷

آغاز: بسمله، چه ماتم است که بگرفته بزم دنیا را بیا نمود فلک رستخیز عظمی را؛ **انجام**: موجود: بس است قصه آن تشنه لب موجه اشک گرفت روح و برآمد بکھکشان عارف ...  
ملا اسماعیل؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام؛  
ضمیمه نسخه ش ۲۸۹۲۷؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج [رایانه]

● ترکیب بند در مدح حضرت علی بن ابیطالب (ع)

ادبیات / فارسی

tarkīb-band dar madh-e hazrat-e 'alī ebn-e abī-tāleb

طغرای مشهدی، - ۱۱۰۰ قمری

toqrā-ye mašhadī (- 1689)

ترکیب بندی زیبا و دلنشین است در ۱۲ قطعه در مدح امیر مؤمنان حضرت علی بن ابیطالب (ع). نسخه ای از آن همراه با

یک ترجیع بند از او در فهرست نسخه های خطی کتابخانه راجه محمود آباد لکهنو، ص ۳۵۳ گزارش شده است. طغرا، صاحب دیوان اشعار می باشد و نسخه هایی از دیوانش در فهارس موجود گزارش شده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۱۴/۱۳

آغاز: کج نشد یکموی بر ابروی آن زرین نقاب ×× با وجود آنکه می پیچد کمان در آفتاب؛ **انجام**: بلبل طغرا لقب از مصرع شاداب مدح ×× برگ سبزی بگذراند پیش مرغان نجف / یا رب این بلبل نوا پرداز آن گلزار باد ×× نغمه اش وقف ثنای حیدر کرار باد.

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مشمع قهوه ای عطف تیماج قهوه ای، گک (۱۲۳-۱۲۸)، ۱۲ سطر (۷×۱۲)، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۳۸ - ۳۲۷]

● ترکیب بند محتشم (تضمین) / ادبیات / فارسی

tarkīb band-e mohtašam (tazmīn)

حسینی قزوینی، محمد تقی بن امیر مؤمن، - ۱۲۷۰ قمری  
hoseynī qazvīnī, mohammad taqī ebn-e amīr mo'men  
(- 1854)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۶۱/۱

آغاز: بسمله، باز این چه شورش است که در خلق عالم است ×× باز این چه نوحه و چه عزا و چه ماتم است؛ **انجام**: نبود صاحب عرش از میان شوی مکسور  
خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ ضمیمه نسخه شماره ۱۱۹۶۱؛ کاغذ: نخودی، جلد: گالینگور [رایانه]

● ترکیب بیعت / اردو

tarkīb-e bey'at

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۷۱۳/۳

آغاز: بسمله. مرید کرینکا طریق؛ **انجام**: و مرشد مبارک هووی ط  
خط: نستعلیق هندی، کا: محمد سعدالدین بن محمد صبیغة الله، تا: سه شنبه ۷ ربیع الثانی ۱۳۱۰ق، جا: رائیجیور، برای حاجی سید روشن علی شاه صاحب قادری شطاری؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوا عطف تیماج تریاکی، گک (۱۲۲-۱۲۵ر)، ۱۲ سطر (۷×۱۴)،  
اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۱۶ - ۷۴]

● ترکیب تهذیب المنطق / منطق / عربی

tarkīb-u tahdīb-il manṭiq

استرآبادی، حسن، ق ۱۳ قمری

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۰؛ ۶گ (۱پ-۶پ)، ۱۲ سطر [ف: ۱۶ - ۱۰۵]

● ترکیب جمل / نحو / فارسی

tarkīb-e jomal

ونلت راماراد

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۸۷۵/۲

آغاز: بسمله جمل حمد مرآن بی نحو جل جلاله و عم نواله  
خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی  
روکش گالینگور قرمز عطف تیماج قرمز، ۵ص (۱۴-۱۸)، ۱۱  
سطر (۱۱/۵×۱۶)، اندازه: ۱۶×۲۴سم [ف: ۵ - ۱۸۲۹]

● ترکیب حب / طب / فارسی

tarkīb-e hab

گفتاری است در سه برگ بدون مقدمه و خاتمه در بیان ترکیب  
چند حب که آغاز مطلب «هدایه» است و شامل: حب معروف  
به حب ایارج، هدایه حب نشاط ... هدایه حب نزله ... هدایه حب  
دیگر، هدایه حب سعال جهت سرفه ... هدایه سرخی چشم ...  
هدایه حب شیاف دیگر ... هدایه شیاف ایض سرخی چشم ...  
هدایه در خصوص سنگ جهنم، چنین می‌نماید که بخشی از  
کتابی است.

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۰۹۰/۳

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر:  
حاج سید سعید؛ کاغذ: فستقی و سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۳گ، ۱۴ سطر (۵/۱۳×۱۳)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۳ - ۱۵۰۶]

← ترکیب الحجر ← الاکسیر

← ترکیب الحروف ← الحروف

← ترکیب خالد ← تمرین الطلاب فی صناعة الاعراب

● ترکیب خوردن هلیله کلان / طب / فارسی

tarkīb-e xordan-e halīle kalān

چراغ دهلوی، نصیرالدین محمود، ق ۸ قمری  
čērāq-e dehlavī, nasīr-od-dīn mahmūd ( - 14c)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۲۷/۱

به قول حضرت نصیرالدین چراغ دهلوی؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن  
۱۳؛ کاغذ: ترمه اصفهانی، جلد: رویه کاغذ، ۱۱ سطر، اندازه:  
۱۱/۷×۱۱/۱سم [ف: ۷ - ۳۹۷]

● ترکیب شرح العوامل / نحو / فارسی

tarkīb-e š.-el 'avāmel

estarābādī, hasan ( - 19c)

وابسته به: تهذیب المنطق تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۲۲-۷۹۲)

اهداء به: شیخ آغا بزرگ تهرانی

ترکیب نحوی است از کتاب «تهذیب المنطق» سعدالدین مسعود  
بن عمر تفتازانی

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۷/۸۴-۵۴۱۴/۳

آغاز: بسمله فقولہ بسمله الباء حرف جر للاستعانة او الالتصاق او  
الملاسه اسم مجرورها متعلق بمحذوف وهو ابتداء او ابتداء مضافاً  
الی الله؛ انجام: ای الطريق الی الوقوف علی الحق والعمل به  
معطوفه و «هذا» مبتداء بالمقاصد اشبه خبره «قد» حرف تحقیق  
«تمت» فعل «الرساله» فاعله «فی المنطق» متعلق بها فی سنة ایضا  
کذا لک «ثمان» مضاف الیه «ثمانین وماتان» متعلق به. قد تمت  
بالخیر

خط: نسخ، کا: محمد محسن شریف (شیخ آغابزرگ تهرانی)، تا:  
قرن ۱۴؛ جلد: تیماج عطف پارچه‌ای، ۱۰گ، ۲۱ سطر، اندازه:  
۲۱×۲۱سم [ف: ۲ - ۹۲۴]

● ترکیب الجسد / فلسفه / عربی

tarkīb-ul jasad

چند فصل است درباره بدن انسان و قوایی که در آن نهاده شده  
و چگونگی ترکیب اعضا و جوارح از دید فلسفی.  
آغاز: بسمله، اعلم أیها الاخ البار أیدک الله عز وجل و ايانا بروح  
منه بأن الانسان اذا ادعى معرفة الاشياء و هو لا يعرف نفسه ...  
انجام: فهذا الحيوان يتولد من بين الارض و السماء و صح قول  
الحکیم ان للسماء أبواباً و للارض أمتاء

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۹/۱۵۶-۳۸۲۶/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج با  
سر، ۳گ (۵۸-۶۱)، ۳۸ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹/۵سم [ف: ۲ - ۹۲۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۶/۱۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۶۶۴]

● ترکیب جسد الانسان / طب / عربی

tarkīb-u jasad-il insān

فصلی است عرفانی شاید از کتاب بزرگتر.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۰/۱

آغاز: بسمله. فصل مماثلة جسد الانسان ترکیب الافلاک و ذلک  
انه لما کانت تسع طبقات بعضها فوق بعض؛ انجام: حتی تبين لهم  
انه الحق، والله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب تمت  
بحمدالله و حسن توفیقه



tarkīb-ol 'avāmel-el me'a

نسری، ابراهیم

nasrī, ebrāhīm

وابسته به: العوامل المائة = عوامل جرجانی = العوامل فی النحو  
جرجانی، عبدالقاهر بن عبدالرحمن (۴۷۱)  
رساله مختصری است در اعراب عوامل شیخ عبدالقاهر جرجانی.  
آغاز: بسمله بسم الله مذهبین: مذهب البصريين و مذهب الكوفيين  
فعند البصريين الجار و المجرور ظرف لغو متعلق بفعل محذوف  
فی حکم الملفوظ.  
انجام: اسم مفرد بالاضافه الى الغاية مجرور لفظاً باللام وجره لفظاً  
بالکسرة و العامل فی جره لفظاً عامل لفظی سماعی اعنی اللام فی  
جره لفظاً عامل لفظی سماعی.  
[دنا ۱۱۶۱/۲]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۵۸۲/۳

آغاز و انجام: برابر؛ تمت ۱۱۰۰.

نام مؤلف به استناد فهرست آستان قدس (ج ۱۲: ۱۵۲) تعیین شد؛  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۵۹ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی،  
۲۶ص، ابعاد متن: ۱۵×۸، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۲ - ۸۰]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۲۸/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: علی بن محمد بن عمر بن سین، تا: ۱۰۸۰ق، جا:  
قریه جقان؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا، ۱۶گ، اندازه: ۲۱×۱۵سم  
[ف: ۱۲ - ۱۵۲]

### ● ترکیب العوامل المائة / نحو / عربی

tarkīb-ol 'avāmel-el me'a

وابسته به: العوامل المائة = عوامل جرجانی = العوامل فی النحو؛  
جرجانی، عبدالقاهر بن عبدالرحمن (۴۷۱)  
ترکیب نحوی کتاب «العوامل المائة» عبدالقاهر بن عبدالرحمن  
جرجانی می باشد.

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۸۲/۱

آغاز: الباء حرف جر و اسم مجرور بها و الجار مع المجرور متعلق  
بفعل محذوف و هو أقرأ أو أقول أو ابتدأ أو غيرها؛ **انجام:** و  
استعمالها مجرور معطوف علی معرفتها و الهاء ضمیر بارز مجرور  
المحل علی انه مضاف الیه للاستعمال راجع إلى مائة عامل.

خط: نسخ، کا: محمد بن فتح الله حسینی، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۳۳گ (پ-۳۳ر)، ۱۰ و ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم  
[ف: ۴۱ - ۲۱۰]

۲. مشهد؛ مدرسه خیرات خان؛ شماره نسخه: ۸۳/۴

آغاز: بسمله، الجارو المجرور متعلق بابتداء ای ابتداء بسم الله،

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۱۰/۲

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: نو، ابعاد متن:  
۱۳/۵×۹، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱۶ - ۴۸۹]

### ● ترکیب العوامل المائة / نحو / ترکی - فارسی

tarkīb-ol 'avāmel-el me'a

حسین بن محمد، ۹۷۶ - ۱۰۰۸ قمری

hoseyn ebn-e mohammad (1569 - 1600)

وابسته به: العوامل المائة = عوامل جرجانی = العوامل فی النحو  
جرجانی، عبدالقاهر بن عبدالرحمن (۴۷۱)  
این کتاب به زبان ترکی است و نویسنده آن تمام عوامل  
جرجانی را از آغاز تا انتها ترکیب نحوی کرده است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۵۸۲/۲

آغاز: رضی اله رضی فعل مفرد مذکر غایب بناء معلوم الله لفظاً  
مرفوع فاعلیدر؛ **انجام:** زید يضرب فعل فاعل يضرب فاعلیه جمله  
جمله فعلیه نحوک ... اعرابده محلی بوق.  
خط: نسخ، بی کا، تا: ربیع الاول ۱۰۶۲ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
مشکی، ۴۵ص، ابعاد متن: ۱۵×۸، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۲ - ۸۰]

### ● ترکیب العوامل المائة = شرح العوامل المائة / نحو / عربی

tarkīb-ul 'awāmil-il mi'a = š.-ul 'awāmil-il mi'a

حاجی میکائیل

hājī mīkā'il

وابسته به: العوامل المائة = عوامل جرجانی = العوامل فی النحو؛  
جرجانی، عبدالقاهر بن عبدالرحمن (۴۷۱)  
تجزیه و ترکیبی است از «العوامل المائة».  
آغاز: بسمله. الباء عامل لفظی سماعی حرف من حروف الجارة  
وضعت للاستعانة.  
**انجام:** لفظاً مبني على السكون بناء عارضياً محلاً مجرور جره  
بالکسرة بانه مضاف الیه و العامل مفهوم تمت

۱. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۵۴/۱۰۴-۸۰۱۴/۳

آغاز: برابر

کا: ناصر بن الحسین، بی تا؛ ۵۴گ، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۲ - ۹۲۴]

۲. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۷۶۲/۵

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه گلیایگانی تعیین شد؛ خط: نسخ، بی کا،  
بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۷گ (پ-۱۴۸ر)، اندازه:  
۲۰×۱۵سم [ف: ۲ - ۴۰]

### ● ترکیب العوامل المائة / نحو / عربی

کتابی است در بیان ترکیب سور قصار قرآن کریم (سورة البلد تا سورة ناس).

[دنا ۱۱۶۲/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۱۲

آغاز: بسملة نحمدك يا من لا ابتداء لاوله و نشكرک يا من لا

غاية لآخره؛ **انجام**: والتقدير من شرالخناس من الجنة و الناس.

خط: نسخ جلی، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: نخودی آهار مهره،

جلد: مقوا، ۳۲ گ، ۲۵ سطر (۱۸/۲×۷/۸)، اندازه: ۲۷×۱۵ سم [ف: ۱۲ - ۴۶]

### ● ترکیب القرآن / علوم قرآن / عربی - فارسی

tarkīb-ul qur‘ān

یکی از دانشمندان بر آن شده است که قرآن کریم را به ترتیب ترکیب و اعراب نموده و پس از ترکیب هر یک از آیات ترجمه فارسی آن را نیز ذکر نماید. مؤلف در مقدمه نامی از خود نبرده و با مراجعه به تمام نسخه نیز هیچ نامی از کسی یا کتابی دیده نشد، ولی از طرز و روش انشاء آن به خوبی معلوم می شود که نویسنده آن از دانشمندان عصر صفوی و از علمای امامیه بوده است.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۰۰/۱

آغاز: بسملة نحمدك اللهم يا من الهمنا ماهو ذریعة الی معرفته ...

بر الواح صافیه راه روان مراحل عرفان و عقول زاکیه بادیه پیمایان

منازل ایمان

نسخه این کتابخانه شامل ترکیب آیات فاتحة الكتاب و سورة

البقره است و در حدود ۶۰۰۰ بیت کتابت دارد؛ خط: نسخ، بی کا،

تا: ۱۱۲۰ ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن، ۱۵ سطر، اندازه:

۱۸×۳۴ سم [ف: ۳ - ۱۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۰۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: ۱۷۶]

### ● ترکیب القرآن / علوم قرآن / فارسی

tarkīb-ul qur‘ān

[دنا ۱۱۶۲/۲]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۶۰

نسخه ای است که آغاز و انجام آن کسر است، تجزیه و ترکیب

قرآن به دستور زبان عربی از آیه «انهم یکیدون کیدا» از سوره

الطارق تا آیه اول از سوره فلق را دارد، عناوین سوره اعلی که در

هامش نگاشته شده است بدین شرح می باشد: بیان حرف ابتدا،

بیان موصول، بیان لاسیما، بیان اعلال تفاعل و تفعّل، بیان اسباب

غیر منصرف. از مطالعه سوره اقراء چنین بدست می آید که مؤلف

العوامل جمع عامل و هو؛ **انجام**: کان یضرب مرفوعا و العامل فیه وقوعه.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۵۳ ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج

قهوه ای، ۱۰ گ، ۱۵ سطر (۱۲×۷)، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [رشت و

همدان: ف: ۱۷۹۰]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۱۱۸

آغاز: بسملة، هذا ترکیب العوامل فی النحو هذا ده؛ **انجام**: لفظا

مرفوع مبتداء و موخر ... در شهر الحرام کاتب محمود.

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمود، تا: ۱۳۴۵ ق [رایانه]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹۶

آغاز: بسملة الباء حرف جر مینی علی الکسر اضیف الاسم الی الله

و هو مجرور لفظا؛ **انجام**: معطوف علی جملة الاول لالصاق.

مختصری است در بیان ترکیب عوامل مائه جرجانی در شانزده

ورق؛ خط: نسخ مغلوط، کا: باقر بن ملاخليفة کوخانی، تا:

۱۲۷۳ ق؛ مذیل است به شرح شمس الدین محمد فناری بر رساله

مشهور اثیرالدین ابهری موسوم به ایساغوجی؛ واقف: تقدیسی،

مرداد ۱۳۵۳؛ کاغذ: حنائی، جلد: تیماج خرمایی، ۵۰ گ

(۱۶+۳۴)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۱۲ - ۴۶]

۴. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۵۶۵/۳

آغاز: الباء حرف جرمینی علی الکسر اضیف الاسم الی الله و هو

مجرور لفظاً جره کسرة لفظیة

شرحی است بر کتابی که در عوامل قیاسی و سماعی نحو نوشته

شده است؛ خط: نسخ جلی، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد:

تیماج قهوه ای، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲۹۵]

### ● ترکیب عوامل ملا محسن / صرف و نحو / فارسی و عربی

tarkīb-e ‘avāmel-e mollā-mohsen

وابسته به: العوامل فی النحو = عوامل ملا محسن؛ قزوینی، محسن

بن محمد طاهر (۱۱۵۰-)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۶۴۳

آغاز: بسم الله با حرف جراسم اسمیت مضاف لفظا مجرد؛ **انجام**:

لا ینفع مال و لا بنون و لمثل هذا فیعمل العاملون

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛

کاغذ: آبی، جلد: تیماج، ۹۷ گ، ۱۴ سطر [رایانه]

→ ترکیب الفاتحة ← اعراب سورة الفاتحة

### ● ترکیب القرآن / نحو / عربی

tarkīb-ul qur‘ān

حسینی جزائری، عزیز، ق ۱۲ قمری

hoseynī jazā’erī, ‘azīz (- 18c)

اهداء به: حسین پاشا وزیر بن علی پاشا بن افراسیاب سلجوقی

- خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۷ جمادی الاول ۱۰۶۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ اندازه: ۲۱×۱۳سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۹]
۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۳۵۱  
ترکیب کافیه و ... بی کا، تا: ۱۲۶۰ق؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ ۶۴گ، اندازه: ۲۴×۱۷سم [رایانه]
۳. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۷۲۴  
بی کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ قطع: رفعی [ف: ۸۷]
۴. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰-۶۲۹/۲  
آغاز: لیعلم تعریف الاعراب و مقالته لانه نقل عن المصنف رحمة الله تعالى؛ انجام: و لو عکسه ای عکس ان و یلزمان ای ان و لو الفعل لفظ او تقدیر او من ثم قیل لو انک بالفتح و موضع منطلق.  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کمی حاشیه دارد [ف: ۲-۲۱۷]
۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۳۵۴  
بی کا، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ ۶۸گ، اندازه: ۱۵×۲۶سم [رایانه]

● ترکیب کشته طلا و نقره و پولاد / کیمیا، شعر / فارسی  
tarkīb-e kešte-ye talā va noqre va pūlād  
به نظم فارسی در ۱۳ بیت.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۹۱۴/۳

آغاز: زرد زیبی و نقره پولاد اگر ×× کند کشته مخلوط با یکدیگر / کنی سرب مقتول را یار آن ×× دگر طبق کشته دراری دران؛ انجام: بدان هیچ دارو به مثلش دگر ×× که گفته حکیمان برنج بشر  
خط: نستعلیق راسته و چلیپا، کا: غلام حیدر، بی تا، کاغذ: فرنگی، جلد: گالینگور مشکی مقوایی عطف تیماج سرخ، ص ۱ (۲۵ر)، ۱۴ سطر (۶/۵×۱۲)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۶-۷۳۴]

● ترکیب «لا اله الا الله» < التوحیدیه

● ترکیب لا اله الا الله / نحو / عربی

tarkīb-u lā ilāh-a illa-l ilāh  
کاشف یزدی، قاضی بن کاشف الدین محمد، - ۱۰۷۵ قمری

kāšef-e yazdī, qāzī ebn-e kāšef-od-dīn mohammad (- 1665)  
رساله در باب ترکیب جمله «لا اله الا الله» و تعالیقی بر آن. شامل پنج «مبحث» است. در نسخه های خطی نشریه کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران (دفتر پنجم، ص ۲۵۲) مؤلف آن را قاضی بن کاشف الدین محمد یزدی معرفی کرده اند.

کتاب دیگری در همین زمینه دارد به نام «وجوه الاعراب» چنانکه گوید: «علم - فعل ماضی. بالقلم - خفض بیاء زائده - علم - کذلک. الانسان - مفعول - ما - مفعول ثانی - لم یعلم - جزم بلم. ف. بدانکه کتابت اعلی الصناعات است و قلم که آلت کتابت است اشرف الادوات است و میان سیف و قلم در نظام مصالح و تمام و دوام منافع مباحثات و مبارات است و از اینجاست که سلف گفتند - القلم الطلسم الاکبر - و قالوا القلم احد اللسانین واحد السنانین. و قالوا المصالح فی الدین و الدنیا موقوفة علی صریرة الاقلام - مصر - وفه الی صلیل الصمصام. و قالوا: و سریر الملک - مرصوع علی سریر الغضب و صلیل الغضب - و از شرف قلم است که حق بدان منت بر خلق نهاد - فقال - الذی علم بالقلم. آنگاه بقلم قسم یاد کرد فقال نون و القلم اذا افتخر الابطال یوما بسیفهم و عدوه مما یکسب المجد و الکرم کفی قلم الکتاب فخرا و رفعة من الله ان الله اقسم بالقلم. و آداب و رسوم که تفصیل آن این کتاب احتمال نکند و طرفی از آن در کتاب وجوه الاعراب یاد کرده ایم و آنچه لایق است از آن بدین کتاب ...»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تملک مورخ ۱۲۷۳ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، ۶۸گ، ۱۸ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۱×۱۹سم [ف: ۳-۷۴۵]

● ترکیب الکافیة < اوفی الوافیة فی شرح الکافیة

● ترکیب الکافیة / نحو / عربی

tarkīb-ul kāfiya  
وابسته به: الکافیة فی النحو = المقدمة الکافیة فی النحو = کافیة ذوی الادب فی علم کلام العرب؛ ابن حاجب، عثمان بن عمر (۵۷۰-۶۴۶)

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۹۷۶

خط: نسخ، کا: کمال الدین بن فخرالدین، تا: یکشنبه ۲۸ شعبان ۹۷۰ق؛ در پایان آمده: «تمت التریب - الکافیة لحل المغلفات الشافیة» متن در بالای صفحات است، در ص ع آمده: «خطبه شرح قاضی میر حسین بر کافیه» این عبارت گویا به خط نویسنده نسخه باشد، زیر آن خطبه ارشاد تفتازانی است. [نشریه: ۷-۱۲۱]

● ترکیب الکافیة / نحو / عربی

tarkīb-ul kāfiya  
وابسته به: الکافیة فی النحو = المقدمة الکافیة فی النحو = کافیة ذوی الادب فی علم کلام العرب؛ ابن حاجب، عثمان بن عمر (۵۷۰-۶۴۶)

غیر همانند:

۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۷۵۰

nāme-negār, 'alī ebn-e rezā ( - 19c)

اهدا به: ناصرالدین شاه قاجار (۱۲۶۴-۱۳۱۳ق)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۳ق

کتابی درباره دندان پزشکی است که از زبان فرانسه به فارسی ترجمه شده، در ۲۲ «فصل»: ۱. وضع کلیه دندان و الواره (=آرواره) و لثه؛ ۲. عدد اسنان و ترکیب یافتن آنها؛ ۳. نبت اسنان اولیه؛ ۴. ترکیب یافتن نظم دندانهای اصلی؛ ۵. نبت اسنان ثانیه یا تبدیل دندانهای فرعی به اصلی؛ ۶. نبت اسنان؛ ۷. بی قاعدگی دندانها؛ ۸. امراض و رم اسنان؛ ۹. وضع اسنان؛ ۱۰. پاره دندان؛ ۱۱. رفتن مینای دندان؛ ۱۲. ورم قرچی داخلی؛ ۱۳. ورم و برآمدگی ریشه دندان؛ ۱۴. صدمات وارده به اسنان؛ ۱۵. امراض لثه و ماده اصلیه آرواره؛ ۱۶. جراحت آرواره؛ ۱۷. آماس و ملاست لثه؛ ۱۸. زائل شدن آلوارها؛ ۱۹. برآمدگی غیرطبیعی آلواره؛ ۲۰. اثر سیلان آب دهان بر دندانها و لثه؛ ۲۱. بد ترکیبی که در کام عارض می شود؛ ۲۲. ملاحظاتی که باید در اهمیت دندان بشود.

[دنا ۱۱۶۳/۲؛ فهرستواره منزوی ۳۲۹۴/۵]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۷۱

آغاز: بسمله، ترجمه کتابی که در خصوص ترکیب و نمو و امراض دندان گفتگو می نماید. فصل اول؛ **انجام**: تا آنکه دندانهای ایشان اگر چه چیز مطبوعی از برای ایشان متصور نباشد اسباب نفرت از خود بجهت ایشان نگردد. ترجمه خانزاد دولت جاوید قرار علی بن رضای نامه نگار. حاشیه پایان نسخه: در دارالترجمه همایونی بتاریخ ۱۸ جمادی الاول ۱۲۹۳ ترجمه شد محمد حسن (صنیع الدوله = اعتماد السلطنه).

خط: شکسته نستعلیق خوش، کا: محتملاً مترجم، تا: ۱۹ جمادی الاول ۱۲۹۳ق، جا: طهران؛ کاغذ: فرنگی سفید لب طلائی، جلد: مخمل آبی، ۱۰۵گ، ۱۰ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۲-۴۰۵]

● **ترکیه** / سفرنامه / فارسی

torkīye

قراگزلو، مسعود، ق ۱۴ قمری

qarāgozlū, mas'ūd ( - 20c)

یادداشت های سفر مسعود فرید به ۱۲ کشور دنیا است. خود او در مقدمه نسخه شماره ۱۰۸۰۹ (ایتالیا و مصر) که اولین مجلد کتاب است ولی آخرین شماره ثبت را خورده، علت سفرها و جمع آوری یادداشت هایش را چنین نوشته است: «تاکنون برای نگارنده دو بار فرصت مسافرت به قاره اروپا دست داده است: اواخر خرداد ۱۳۲۶ در اجرای تصویب نامه دولت از طرف راه آهن دولتی ایران مأموریت یافتم عده ای از مأموران راه آهن را که می بایستی برای کارآموزی به اروپا بروند سرپرستی نمایم و بار دیگر در اواسط سال ۱۳۴۵ به منظور معاینه پزشکی. در این

شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ف ۲۹۴/۳

آغاز: بسمله و به نستین - له الحمدلاله الا هو - له الاسماء الحسنی؛ **انجام**: هذا ما اردنا ايراده في هذه الرسالة و الحمدلله مفيض الخيرات و معطى البركات  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۶گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۱-۲۷۶]

● **ترکیب مزیل همه امراض** / طب

tarkīb-e mozīl-e hame-ye amrāz

؟ ارسطو، ۳۸۴ - ۳۲۲ ؟ قبل میلاد

arastū (-384 - -322)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۲/۱۳ طباطبائی

خط: شکسته نستعلیق خوب، کا: آقا نور ابن حاج نقد علی، تا: قرن ۱۲؛ اص (۱۴پ) [ف: ۲۳ - ۶۴۹]

● **ترکیب المیاه** / کیمیا / عربی

tarkīb-ul mīyāh

[دنا ۱۱۶۳/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۷۳۱/۲۳

خط: نستعلیق، کا: محمد کریم الدین پسر محمد یوسف گلبرگیوی، تا: سه شنبه رمضان ۱۳۲۸ق، جا: کتابخانه آصفیه؛ کاغذ: هندی، ۱۰ص (۳۷۸-۳۸۷)، ۱۳ سطر (۱۳×۲۵)، اندازه: ۲۰×۳۲سم [ف: ۱۷ - ۴۶۸]

● **الترکیب و الاعراب** / نحو / عربی

at-tarkīb wa-l a'rāb

در این رساله متنی نحوی، که گویا کافیه ابن حاجب باشد، و سوره های حمد و ایلاف و کوثر و کافرون و تبت و توحید و دو معوذه ترکیب نحوی شده است.

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۴/۹

آغاز: بسمله. الكلمة مفرد. و هو اما اسم كرجل، و اما فعل كضرب و اما حرف كقذ

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی رنگارنگ، ۲۷گ (۱۶۴-۱۹۰پ)، ۱۳ - ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۳ - ۴۳۲]

● **ترکیب و تحلیل** < طریق المسائل العددیة

● **ترکیب و نمو و امراض دندان (ترجمه)** / طب / فارسی

tarkīb va nemov va amrāz-e dandān (t.)

نامه نگار، علی بن رضا، ق ۱۹ میلادی

ایران به ترکیه متصل نشده چنان چه گران بودن قیمت مطرح نباشد؛ **انجام**: مانند سایر شهرهای آسیای صغیر تحت سلطه حکومت‌های مختلفی بوده است. محصولات عمده آن سیمان، آرد و مصنوعات است

خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ با خط خوردگی و اصلاحات. در آغاز نوشته شده که خط‌خوردگی‌ها به خاطر اظهارات وابسته فرهنگی سفارت ترکیه بوده؛ جلد: مقوای ساده، با روکش پلاستیکی، فبری، ۹۸ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۲۰ - ۳۳۹]

#### ● ترمیمات در مطلع انوار / تراجم / اردو

tarmīmāt dar matla‘-e anvār

اختر رضوی، سعید، ق ۱۴

axtar razavī, sa‘īd (- 14c)

استدراکاتی است بر کتاب «مطلع الانوار» سید مرتضی حسین صدر الافاضل که مؤلف به برخی اشتباهات در نام اشخاص یا نام کتاب‌ها و تاریخ‌های مختلف برخورد کرده و آنها را اصلاح نموده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۰۵

آغاز: آقا حسن (قدوة العلماء) رساله اصلاح ج ۳۳ نمبر ۵ ص ۶۹ (جمادی الاولی سنة ۱۳۴۸) مین آپ کی وفات هر جو حالات نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - تانزانی؛ خط: نستعلیق هندی، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ برخی از ترجمه‌ها به فارسی ترجمه شده؛ ۱۸۱ ص [عکسی ف: ۶ - ۱۲]

#### ● ترویة الغلیلة فی شرح دعاء العدیلة / شرح دعا / عربی

tarwīyat-ul ḡalīla fī š.-i du‘ā‘-il ‘adīla

حسینی بنائی، اسماعیل بن نجف

hoseynī banā‘ī, esmā‘īl ebn-e najaf

وابسته به: دعاء العدیلة

[دنا ۱۱۶۳/۲]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۷۷/۲

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: شوال ۱۲۵۸ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۴۳ گ (۲۳-۶۵ پ)، ۱۰ سطر (۱۳×۹)، اندازه: ۲۰×۱۵/۵ سم [ف: ۲۵۴]

#### ● ترویج الارواح فی تهذیب الصحاح / لغت / عربی

tarwīj-ul arwāḥ fī tahdīb-iṣ ṣiḥāḥ

زنجانی، محمود بن احمد، - ۶۵۶ قمری

zanjānī, mahmūd ebn-e ahmad (- 1259)

وابسته به: صحاح اللغة = تاج اللغة و صحاح العربية = الصحاح؛

دو سفر مجموعاً از دوازده کشور دیدن کردم. در مراجعت از سفر اول یادداشت‌های ادواری خود را در مجله راه آهن منتشر کردم، منتها برای آن که زیاد خشک و کسل کننده نباشد شمه‌ای از مشهودات خود را بدان افزودم ... پس از آن که سلسله مقالات در متجاوز از بیست شماره مجله منتشر شد (موقعی که از شورای عالی راه آهن به سازمان برنامه منتقل شده بودم) نفهمیدم اولیاء وقت روی چه ملاحظات و مصالحی چاپ بقیه یادداشت‌ها را که می‌رفت وارد مرحله حساسی شود متوقف نمودند و بدین ترتیب انتشار مشاهدات و مطالعات ناقص ماند. از آن تاریخ به بعد پیوسته در صدد بودم راهی برای تکمیل آن چه قبلاً منتشر شده بود منتها با خصوصیات بیشتر به صورت سفرنامه بنگارم ولی پیش‌آمدهای گوناگون مانع از انجام این نظر شد. به علاوه تصور می‌کردم پس از گذشت مدت طولانی نوشتن شرح مسافرتی که نزدیک بیست سال از تاریخ آن گذشته بی مورد و خالی از فایده خواهد بود ... در بازگشت از سفر دوم در صدد برآدم یادداشت‌های سفر گذشته را با یادداشت‌های سفر اخیر توأم نمایم و بدین ترتیب شرح یک مسافرت دو راهی را که مشتمل بر دوازده کشور است (لبنان، مصر، ایتالیا، سویس، بلژیک، فرانسه، انگلستان، از یک طرف و ترکیه، یونان، یوگسلاوی، اتریش، آلمان از طرف دیگر) با هم تلفیق می‌شود. پس از آن می‌نویسد که قسمت مهمی از اطلاعات از راهنماها و کتب و منابع مختلف اقتباس و استخراج شده، زیرا در سفر اول به واسطه اشتغال به مأموریت و در سفر دوم به علت ضیق وقت موفق نشده تمام جاهای دیدنی مسیر خود را ببیند. از تاریخ‌هایی که در این مجلد و مجلدات دیگر آمده دانسته می‌شود وی در سال‌های ۱۳۴۶ و ۱۳۴۷ ش به تدوین این سفرنامه‌ها اشتغال داشته است. در شماره ۱۰۸۰۲ ص ۱۲۰-۱۲۱ از سفرنامه پدرش به اروپا یاد می‌کند که ۴۰ سال پیش در ۱۳۲۵ ق نوشته شده بود و گفته که وی گزارش روزانه و وقایع ایام خود را از اوایل عمر تا آخرین روز زندگی نوشته است.

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۸۰۰

آغاز: ناحیه مدیترانه. آنتالیه، ایالت آنتالیه در جنوب غربی آسیای صغیر کنار دریای مدیترانه واقع شده است؛ **انجام**: که در دامنه به چرا مشغولند بسیار جالب است در سینه کوه نقوشی از دوره‌های ماقبل تاریخ دیده می‌شود

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ با تصویرها و نقشه‌هایی که از کتابی جدا کرده و در آن چسبانده‌اند؛ هدایی: مسعود فرید، آبان ۱۳۷۱؛ جلد: مقوای ساده، با روکش پلاستیکی، فبری، رو و پشت جلدها عکسی از مناظر همان کشور گذاشته‌اند، ۶۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۲۰ - ۳۳۶]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۸۰۷

آغاز: از چه راه می‌توان به ترکیه رفت؟ تا موقعی که راه آهن

[ف: ۱۶ - ۲۲۹]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۸۹۷  
خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی آبی، قطع: رحلی [میراث شهاب: س ۷ش ۳-۴ - ۲۴]
۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۵۷  
خط: نسخ، کا: عبدالصانع بن محمد صادق سبزواری، بی‌تا؛ مصصح؛ قطع: رحلی کوچک [میراث شهاب: س ۹ش ۲ - ۷]
۸. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۷۳۶  
خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ قطع: وزیري [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۳]

● **ترویج مسلک ازلی در قبال بهائی** / بهائیت / عربی  
tarvīj-e maslak-e azalī dar qebāl-e bahā'ī

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۶۸

آغاز: بسمله، الحمد لله الذي انسدت السبل الى عرفان؛ **انجام:** رب العرش العظيم و له الحمد رب العالمين.  
خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا [الفبائی: ۱۲۵]

● **ترویج و تشهیر اللعن (ترجمه)** / متفرقه / فارسی  
tarvīj v-a tašhīr-ol la'n (t.)

ترجمه رساله ترویج و تشهیر اللعن است. متن عربی آن از زین الدین علی بن عبد العالی است و در آغاز آن چند شعر در ستایش پادشاه وقت دارد.  
[دنا ۱۱۶۳/۲ فهرستواره منزوی ۲۰۲/۹]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۶۶/۱

آغاز: در مدحت شاه مغفرت پناه گفته شده: گردون خجل از همت والای وی است بر اوج سپهر نور ماه و خورشید از تاج بهیلی عرش فرسای وی است ... طایفه ای از محرمان شیطان سیرت ... علم اضلال و اغوای افراشته ... اما چون مختصر مذکور بلغت عربی مسطور بود؛ **انجام:** و منع اجتهاد و وجوب تقلید آن جماعت در احکام دینی کلا باطل و سخنی است بیحاصل ... و موجب مساعدت و معاونت سلطان میگردد  
خط: نستعلیق، کا: محمد رضی بن محمد حسن بن محمد ربیع بن محمد رحیم، تا: رجب ۱۱۱۶ق؛ ۲۰گ (۱-۲۰پ)، ۱۷ سطر [ف: ۱۵ - ۳۰۲]

● **ترویج الارواح بترجمة خطبة شرح المصباح** / ادبیات / فارسی

tarvīh-ol arvāh be-tarjomat-e xotbat-e š.-el mesbāh  
وابسته به: ضوء المصباح = شرح المصباح؛ تاج الدین اسفراینی، محمد بن محمد (-۶۸۴ق)  
ترجمه فارسی خطبه «ضوء المصباح» تاج الدین محمد بن محمد

جوهری، اسماعیل بن حماد (-۳۹۳)

مؤلف دو گزیده از صحاح اللغة جوهری دارد و این گزیده نخستین او است؛ گزیده دوم او به نام «تنقیح الصحاح» است. نام کتاب در دیباچه هست. با اسقاط شواهد و قواعد و مکررات، مشتمل بر دو جلد در یک مجلد.

آغاز: بسمله و به ثقتی الحمد لله مانح الاعلاق و فاتح الاغلاق و صلواته علی سیدنا محمد المبعوث بمحاسن العادات ... اما بعد فما یخفی علیک ان اللغة العربیة من اجل العلوم قدرا ...  
چاپ: قاهره، محقق: عبدالسلام محمد هارون واحمد عبدالغفور عطار، دارالمعارف، ۳ جلد، ۱۳۷۲ق.

[کشف الظنون ۱۰۷۳/۲؛ هدیة العارفين ۴۰۵/۲؛ الذریعة ۱۷۰/۳؛ جلیبی ۲۸۲/۱ و ۷۶/۲]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۱۲۸

خط: نسخ معرب، بی‌ک، تا: سه شنبه ۲۲ ذیحجه ۷۷۱ق (پایان جزو ۱)؛ کاغذ: سمرقندی، ۳۳۴گ، ۲۱ سطر (۱۷/۵×۱۰)، اندازه: ۲۴×۱۶/۵سم [ف: ۱۷ - ۳۸]

۲. کاشان؛ مدرسه سلطانی؛ شماره نسخه: ۱۱۱

آغاز: برابر؛ **انجام:** و سقطت الالف التي فی اسجدوا لانها الف وصل و ذهبت الالف التي فی یا لاجتماع الساکنین لانها و السین ساکنتان و هذا آخر الکتاب و الله الموفق للصواب.  
جلد اول؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۲۳ شعبان ۱۰۳۷ق؛ مصصح، محشی؛ تملک به تاریخ ۱۱۶۹ق؛ مهر: «یا امام محمد مهدی» (بیضوی)، «شرف یافت نامم زمان محمد» (بیضوی)؛ جلد: تیماج سیاه، ۳۰۱گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۶×۱۳سم [ف مخ]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۰۶۹

آغاز: برابر؛ **انجام:** و سقطت الالف التي فی اسجدوا لانها الف وصل و ذهبت الالف التي فی یا لاجتماع الساکنین لانها و السین ساکنتان ...  
خط: نسخ، کا: جعفر بن باقر، تا: چهارشنبه ۲۵ صفر ۱۰۸۰ق؛ کاغذ: سمرقندی حنایی، جلد: چرمی، ۳۰۵گ، ۲۱ سطر (۱۷/۲×۱۰)، اندازه: ۲۵/۲×۱۸/۵سم [ف: ۱۳ - ۲۶]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۴۶

آغاز: برابر؛ **انجام:** لانها و السین ساکنتان و هذا آخر الکتاب و الله الموفق للصواب.  
خط: نسخ، بی‌ک، تا: دوشنبه ۱۹ رجب ۱۰۹۲ق؛ محشی؛ تاریخ روز یکشنبه ۲۶ محرم ۱۰۸۴ در پایان جزو دوم هست؛ تملک: محمد باقر بن حاجی نجفعلی ارانی در ربیع الاول ۱۲۰۷ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۱۸۵گ، ۲۳ سطر (۹×۳/۵)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱۰ - ۱۹۹۱]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۶۰

خط: نسخ، بی‌ک، تا: دوشنبه ۱۴ شعبان ۱۰۹۹ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۱۸۵گ، ۳۳ سطر (۲۱×۱)، اندازه: ۲۹×۱۸سم

اسفراینی (- ۶۸۴ه) است. شارح از اهل سنت بوده است.

الصیدلية ص ۶۵؛ كشف الظنون ۱-۴۰۲؛ دنا ۱۱۶۳/۲

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۹۰/۳

آغاز: حمد سراسر اشراق و سنا که اضواء ارض و سما از آن اقتباس ضیا کنند حضرت نور الانواری را سزد که مصباح دل را بضوء ایمان و هدایت بر افروخت؛ **انجام**: حضرت حق سبحانه و تعالی ولی توفیق یعنی بخشنده آنست و به ثابت گردانیدن آرزو لایق اوست و کفایت کننده کارهای من اوست و اوست بهترین وکیل و کفیل من تمام شد.

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛ کاغذ: شرقی، ۷گ (۱۰-۱۶)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۷سم [ف: ۳۸-۵۶۳]

### ● ترویج الارواح من علل الاشباح / طب / عربی

tarwīḥ-ul arwāḥ min 'ilal-il ašbāh

مصری، لطف الله بن سعدالدین، - ۹۳۱ قمری

mesrī, lotf-ol-lāh ebn-e sa'd-od-dīn (- 1525)

کتاب مفصلی است در طب شامل «مقدمه» و بیست «قول» و «خاتمه»: مقدمه دارای ۱۵ «مسلك»؛ قول ۱. احوال الدماغ؛ ۲. احوال العین؛ ۳. احوال الاذن؛ ۴. احوال الاتف؛ ۵. احوال اللسان؛ ۶. احوال الحلق و المرئ و القصبة الهوائية؛ ۷. احوال الرئة و الصدر؛ ۸. احوال القلب و الثديین؛ ۹. احوال المعدة؛ ۱۰. احوال الكبد؛ ۱۱. احوال الطحال و المرارة؛ ۱۲. احوال الامعاء و المقعدة و انواع الاسهال؛ ۱۳. احوال الكلیه و المثانة؛ ۱۴. احوال اعضاء التناسل؛ ۱۵. احوال المفاصل؛ ۱۶. احوال الحمیات و فساد الهواء؛ ۱۷. احوال الحمیات و فساد الهواء؛ ۱۸. احوال البثور و الاورام؛ ۱۸. احوال القروح و الجراحات و الصدمة و الكسر؛ ۱۹. احوال الزينة؛ ۲۰. احوال السموم المشروبة و اللسوع و العضوض. هر کدام شامل سه «تعلیم» و قول بیستم در چهار «تعلیم»؛ خاتمه در پنج «بحث» در طبائع المركبات و العقاقیر و الاکیال و الاوزان. چلبی «در ترویج» از ترویج الارواح حکیم الدین محمود تبریزی یاده کرده است، بروکلمان (ذیل ۲: ۲۱۹ و ۶۲۵) «ترویج الارواح من علل الاشباح» را از فخرالدین محمد بن محمد بن علی خجندی نجیب الملة و الدین که برای سلطان خدا بنده ساخته می داند و از «ترویج الارواح من علل الاشباح» خواجه لطف الله بن سعد الدین فاروقی (- ۹۳۱) نیز یاد می کند. در منابع نیز به افراد متعددی نسبت داده شده است.

آغاز: بسمله، الله احد علی ان جعلنی بقدرته طالبا لمعرفة ماهية مواليد الارکان و جعلنی برحمته راغباً فی محافظه امزجة افراد انسان ... فرغت من تمیق شرح تلویح تنقیح المکنون من مباحث القانون فقد جمعت لنفسی اوراقا محتوية علی تعریفات الامراض ... و سميتها بترویج الارواح من علل الاشباح ...

**انجام**: و جدیرا بان یرزق فی التایید من الله المقال.

[الذريعة ۱۷۰/۴؛ مخطوطات الطب فی المتحف العراقي ص ۶۵؛ الطب

۱. یزد؛ سعیدی، سید ابوالفضل؛ شماره نسخه: ۵

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ قطع: وزیري [نشریه: ۴-۴۵۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۵

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ تملک: حیدر قلی بن نور محمد جان کابلی در دوشنبه ۵ شعبان ۱۳۲۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج قهوه ای ۴۱۰گ، ۲۷ سطر (۱۰×۱۹)، اندازه: ۱۶×۲۸سم [سنا: ف: ۱-۱۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۱۷

خط: نسخ، کا: محمد بن قاسم (مقداری از نام در ترمیم از بین رفته است)، تا: شنبه ۱۶ شوال ۱۰۲۰ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: محمود بن عبدالحسین طیب قزوینی به سال ۱۳۳۵ق؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سر ترنج، ۲۸۵گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف: ۲۰-۱۵۷]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۳۳۸

نام مؤلف با استناد به نسخه ملک (۱۰۱/۱) و مجلس سنا (۱۲/۱) ذکر گردید؛ خط: نسخ، کا: عبدالسلام بن محمود شیرازی، تا: ۱۰۴۳ق؛ تملک: محمد طاهر طیب پسر محمد باقر طیب افطسی در ۱۱۳۶ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاک، ۵۰۴گ، ۲۸ سطر (۱۰×۱۸)، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۱۶-۲۴۵]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۶۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن شیخ خاند محمد پسر خاند محمد، تا: ۲۴ رمضان ۱۰۵۷ق، جا: دولت آباد کهن؛ تملک: محمد محسن بن معزالدین محمد طیب در ربیع الثانی ۱۲۳۲ در دارالخلافه؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ، ۳۸۷گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۳/۴×۲۴/۲سم [ف: ۱-۱۰۱]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۱۷/۱

منتخب آن؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ ۵گ (۵پ-۹پ) [مختصر ف: ۱۷۶]

۷. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۹۵۳-۶/۴۳

آغاز: بسمله، الصداق وجع فی عضو من أعضاء الرأس و هذا التعریف غیر جامع و مانع اقول و الصحيح أن یقال أنه وجع فی الرأس قال الشيخ فی القانون أكثر قولنا الرأس؛ **انجام**: ضماد: ان الاضمدة کلها لفعل من وقت التركيب الى قريب عام. ظلف ان الاظلاف المستعملة

از حکیم الدین تبریزی دانسته است؛ از آغاز کتاب تا بحث سوم خاتمه؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالرحیم رستم آبادی، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى با ترنج با سر، ۴۷۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲-۹۲۵]

### ● ترویج القلوب بلطائف الغيوب / تفسیر / عربی

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: چرم زرد، ۹ گ  
[۱۷۵ پ-۱۸۳ پ)، اندازه: ۲۱×۲۱ سم] مؤید: ۲ - ۲۰۹

### ● تریاق اعظم / طب / فارسی

teryāq-e a'zam

طیب گیلانی، عبدالکریم بن عبدالغنی، ق ۱۳ قمری  
tabīb-e gīlānī, 'abd-ol-karīm ebn-e 'abd-ol-qanī (- 19c)

اهدا به: شاهزاده اکرم اعظم  
اثری در شناخت سموم و چگونگی درمان بیماری‌هایی که به واسطه استعمال آنها پدید می‌آید، در یک «مقدمه» و پنج «مقاله» و یک «خاتمه»: مقدمه در شناخت تریاق و سم؛ مقاله ۱. سموم معدنی و عوارض و علاج آن؛ ۲. سموم نباتی و عوارض و علامات آن؛ ۳. سموم حیوانی و عوارض و علاج آن؛ ۴. اغذیه‌ای که از آنها عوارضی حاصل می‌شود؛ ۵. ادویه مفرد و مرکب؛ خاتمه در تشریح اعضا و منافع و حکم آنها.  
آغاز: سپاس و ستایش حکیمی را سزااست که نبض صحت و فساد موجودات در دست قدرت اوست  
انجام: و اسأل الله أن یرزقنا الثواب یوم یقوم الحساب  
[فهرستواره منزوی ۳۳۶۸/۵]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۱۵۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالحسین اصفهانی، تا: یک‌شنبه ۶ ذیحجه ۱۲۵۰ ق، جا: مدرسه سید بروجرد، به‌دستور میرزا ابو الحسن طیب اصفهانی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲۰ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۱۸ - ۲۹۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۶

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ ۱۰۹ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲ سم  
[ف: ۲ - ۲۹۱]

### ● تریاق برشعنا / طب / عربی

tiryāq-u baršī'tā

علی بن ملک

'alī ebn-e malekā

در آن از ابن سینا و ابوالبرکات یاد شده است، سپس پراکنده‌ها است.  
[دنا ۱۱۶۴/۲]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۱۸/۱

آغاز: تریاق برشعنا من صنعہ الحکیم الاجل الاوحد ابی البرکات علی بن ملک، اسرار العلوم و ذخائر العلماء؛ انجام: من الادویه العربیة غیر المألوفة و لله الحمد و المنة ... و آله اجمعین

tarwīḥ-ul qulūb bi-laṭā'if-il guyyūb

بندی از آن درباره سورة الفاتحة با چند فائده.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۴۱/۳۴-ف

نسخه اصل: با یزید ولی الدین ش ۱۸۱۹؛ بی‌کا، تا: قرن ۹ [فیلمها  
ف: ۱ - ۴۷۵]

### ● ترویج رواح من الطب المنظوم / طب، شعر / ترکی

tarwīḥ-u rawāḥ min-aṭ ṭibb-il manzūm

احمدی، احمد بن ابراهیم (۱۵-ق)

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۳۵۹ بخش ۳

نسخه اصل: از نسخه ای به شماره ۳۵۹۵، وقف محمود به نوشته احمد شیخ زاده؛ بی‌کا، بی‌تا؛ ۱۷۷ گ [ف: ۱۵۳]

س تریاق < منافع تریاق

س التریاق < الاتفاق و الافتراق لصنعة التریاق

س تریاق < تراکیب و معاجین و تریاقات

### ● التریاق / طب / فارسی

at-teryāq

تریاق، تریاک و اجزاء و خواص آن پادزهر پزشکی که در قرن نهم و دهم برای جلوگیری از مسمومیت‌ها شناخته شده است و سپس در قرن‌های پسین نتیجه تخدیرکننده آن آشکار و مورد استفاده و سپس مورد سوء استفاده قرار گرفت، در این رساله فارسی روشن شده است. نام کتاب و مؤلف شناخته نیست شاید «تریاق فاروق» باشد. در سه «جزء»: ۱. سبب ترکیب تریاق؛ ۲. وجه انتخاب اجزاء تریاق؛ ۳. اجزاء تریاق؛ و در آخر فایده‌ای در محاسن تریاق.

آغاز: فائده در بیان سبب ترکیب تریاق و اجزاء او، مشتمل بر سه جزء، جزء اول در بیان سبب ترکیب تریاق علی الاطلاق، پوشیده نماند که متقدمین حکما

[الذریعه ج ۴ ش ۸۴۴]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۶۸/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و بعضی بر این نسخه شش داروی دیگر اضافه نمودند ... رادند طویل بزرینخ  
خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: پارچه کلفت خاکی رنگ، ۱۶ گ (۴۹-۶۴)، ۱۶ سطر (۱۷×۸)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۱۷ - ۱۰۶]

۲. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۷۲۳/۳

آغاز: برابر؛ انجام: هذا و چهارصد و هشتاد و شش سال باشد باندک تفاوتی که در بعض نسخ مذکور است.



خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۸۴۱ق؛ کاغذ: ترمه و دولت آبادی، جلد: میشن یشمی، ۵ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲/۳×۱۶/۹سم [ف: ۷-۲۸۴]  
۲. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۳۲۸/۵  
خط: نسخ، کا: محمد متطبب، تا: ۱۹ شوال ۱۲۴۶ق [نشریه: ۷-۲۳۳]

### ● تریاق الفائدة / دعا / فارسی

teryāq-ol fā'eda

بروجردی، محمد حسین بن عبدالغفور  
borūjerdī, mohammad hoseyn ebn-e 'abd-ol-qafūr  
در ادعیه ای است که برای امراض و بیماری ها رسیده است از کتب علمای امامیه صلوات الله علیهم

قیم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۹۹/۵

آغاز: الحمد لله ... چون این بنده خاکسار و این ذره بی مقدار ... سیر در کتب علماء امامیه رضوان الله علیهم نمودم و از آنها بعض ادعیه متفرقه مسوده نموده بودم خواستم که آنها را به رشته تحریر؛ انجام: برای کسی که مبتلا شود به بلایی از بلاهای فادحه یعنی بلاهای گران مثل خوره و غیر آن می گذار دست خود را بر سر صاحب آن پس می گویی: بسم الله والی الله و ما شاء الله و لاحول

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف مخ: ۱-۴۴۵]

### س تریاق فاروق < منافع تریاق فاروق

### ● تریاق فاروق / طب / فارسی

teryāq-e fārūq

شیرازی، حسین بن محمد، ق ۱۰ قمری  
šīrāzī, hoseyn ebn-e mohammad (- 16c)

اهدا به: شاه نورالدین نعمت الله الباکی الحسینی  
در بیان اصول ترکیب تریاق و تأثیر آن در دواي درمان، در یک «مقدمه» و سه «رکن» و یک «خاتمه»: مقدمه در لفظ تریاق و کشف کننده آن؛ رکن ۱. بیان قرص اسفل؛ ۲. ادویه مفرده؛ ۳. سبب ترکیب تریاق و وجه اختیار آن؛ خاتمه در بیان اسنان تریاق و قواعد امتحان.

آغاز: بسمله. حمد و سپاس سزاوار حکیمی است که ترکیب بدن انسان را از اجزای لطیفه و جواهر شریفه ترتیب نمود ... و بعد چنین گوید فقیر حقیر کمال بن نور بن کمال الطیب شیرازی ... که چون به شرف خدمت حضرت فلک رتبت کیوان مرتبت مشتری منزلت مهر سپهر حشمت و جلال میر اوج رفعت و اجلال ... شاه نور الدین نعمه الله الباکی الحسینی ... مشرف گشت ... چنین به خاطر فاطر رسید که تحفظ لمجلسه السامی و محفله النامی رساله ای جامع کامل در بیان اصول ترکیب حاوی بر قانون

ترتیب ... در اختیارات اجزاء و وجوه تأثیر تریاق کبیر ... تألیف نماید و بدرر فراید و غرر فواید از کلام متقدمین و متاخرین بیاراید.

انجام: اما در امراض معده و مانند آن اگر حل ن سازند بلکه همچنان بدهند که فرو برد در معده بیشتر درنگ کند و اثرش بهتر ظاهر شود. هذا آخر ما قصدنا ایراده فی هذه المقالة والحمد لله الذی ایدنا لا تمام هذه الرسالة.

چاپ: با تصحیح دکتر سید حسین رضوی برقی، گنجینه بهارستان، علوم و فنون-۲، پزشکی-۲، مسلسل ۱۰، تهران، کتابخانه مجلس شورای اسلامی، تابستان ۱۳۸۶ش، صص ۱۴۹-۳۲۶

[دنا ۱۱۶۴/۲؛ نسخه های منزوی ۵۰۵ و ۵۰۶؛ فهرستواره منزوی ۳۳۶۹/۵]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۵۲/۱۷-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: سالک الدین حموی، تا: ۹۹۹ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی زرد، ۵۱گ (۶۹-۱۱۹)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳/۵سم [ف: ۲۲-۱۲۳]

۲. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۱۹۷/۲۲

خط: نستعلیق، کا: ابن محمد ظهیر بن محمد صفی، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۳-۱۴]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۳/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق زیبا، کا: محمد تقی بن جمال الدین کرمانی، تا: ۱۰۶۷ق؛ مجدول، دارای سرلوح رنگین زیبا؛ تملک: آقا یاقوت؛ جلد: تیماج مشکی، ۷۷گ (۱۲۶پ-۲۰۲ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۱/۵سم [ف: ۷-۱۴۸]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۹۲۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، دارای سرلوح رنگین، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۲گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۵-۳۱۳]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۵۲/۱۸

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۵۵گ (۱۰۴پ-۱۵۸پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۱×۱۹/۷سم [ف: ۷-۴۰۶]

### ● تریاق فاروق / طب / فارسی

teryāq-e fārūq

فخرالدین طیب

faxr-od-dīn-e tabīb

[دنا ۱۱۶۴/۲؛ فهرستواره منزوی ۳۳۶۹/۵]

تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۴۲۷/۲

مؤلف در آغاز می‌گوید: «... بعضی از اخوان دین خواهش نمودند از این بی بضاعت که بیان کنم جهت فرق و اختلاف ما بین طایفه متشرعه و فرقه شیخیه را که در چه مسأله خلاف دارند و منشأ نزاع چیست و حق با کیست». این رساله دارای دو تحریر است و در تحریر دوم در سبک نگارش مقدمه آن تغییراتی داده شده و به شیوه منشیانه درآمده و با ذکر نام ناصرالدین شاه و ولیعهدش مظفرالدین شاه قاجار آن را آماده اهدا به دربار نموده است، از مسأله سی و پنجم به بعد چند مسأله بر مسائل تحریر دوم افزوده و سه مسأله آخری را به ۸ مسأله رسانده است و از این روی تحریر اول به مسأله ۳۸ و تحریر دوم به مسأله چهل و سیم ختم می‌شود. در پایان این تحریر مؤلف به آوردن تخمیس قصیده سید رضی (که در مدح حضرت امیر سروده بوده) پرداخته و ابیات آن را در مضاربع چهارم و پنجم مخمس خود جای داده است. شباهت بسیار این رساله با رساله منسوب به عبدالصمد بن عبدالله حسینی مازندرانی - که در کتابخانه مجلس معرفی شده و در سرآغاز نیز جز آنجا که نام مؤلف ذکر شده، با هم شباهت تام دارد و در ذکر موارد اختلاف با تحریر دوم این مؤلف نزدیک می‌شود - می‌رساند که این دو یک رساله بوده و چرا نام دو نفر در ابتدا آمده جای بررسی دارد.

**آغاز:** بعد عنوان و بسمله الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد ... اما بعد چنین گوید بنده فانی محمد حسین حسینی الاصبهانی ... که بعضی از اخوان دین خواهش نمودند از این بی بضاعت ...

**چاپ:** مشهد، ۱۳۰۸ق، سنگی، جیبی، ۲۲۴ص

[دنا ۱۱۶۴/۲؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۱۵۰/۱؛ فهرستواره منزوی ۲۲۰/۹]

**شرح و حواشی:**

۱- رد ترياق فاروق

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و آیه بر آن نازل گردید و بعد به آیه دویم نسخ شد فافهم ... تمت الكتاب بعون الملك الوهاب في ليلة الثلاثاء الثالث والعشرين من ربيع الاول سنة ۱۳۰۱.

خط: نسخ خوش، کاتب = مؤلف، تا: ربيع الاول ۱۳۰۱ق؛ واقف: اشرف السلطنة، شعبان ۱۳۳۴ق؛ کاغذ: فرنکی حنایی، جلد: میشن زرشکی، ۸۶گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱-۶۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۱

**آغاز:** بعد عنوان و بسمله. حم والكتاب المبين. انا انزلناه في ليلة مباركة ... آغاز مخمس: بسمله. ممانسح بالخاطر الفاتر تخميسا لقصيدة سيدناالرضي رضي الله عنه في مدح سيدنا اميرالمؤمنين تم؛ **انجام:** که نزاع ایشان لفظی باشد و تفصیل این مطالب به کار عوام نمی‌آید لهذا از آن اعراض نمودیم والله یهدی من یشاء الی صراطه مستقیم تمت علی يد الجانی مؤلفه شهرستانی عفی الله عنه ۱۶ محرم ۱۳۰۷. علیهم اللعن ماغيث سقى شجراً علیهم اللعن

**آغاز:** نسخه ای که مولانا ... قرص اثقیل؛ **انجام:** مرهم ساخته ضماد کنند.

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۰۲۳ق؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج تریاکی، ۴۰۹ص (۲۰۸-۶۱۶)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳/۵سم [ف: ۲-۱۲۷]

## ● ترياق فاروق / کلام و اعتقادات / فارسی

teryāq-e fārūq

حسینی مازندرانی، عبدالصمد بن عبدالله، ق ۱۳ قمری  
hoseynī māzandarānī, 'abd-os-samad ebn-e 'abd-ol-lāh (- 19c)

اختلافات بین فرقه شیخیه و متشرعه را در چهل و سه «مسئله» ضبط کرده و در استخراج این ۴۳ اختلاف از کتاب‌های شیخ احمد احسانى و سید کاظم رشتی و حاج کریم خان کرمانی استفاده کرده است. نخستین مسئله در علل اربعه بودن ائمه طاهرین (ع) است و در ذیل این مسئله، ۲۰ تن از تکفیرکنندگان شیخ احمد را نام برده است. همان کتابی که به سید محمد حسین شهرستانی نیز نسبت داده شده است.

**آغاز:** بسمله، الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و ... اما بعد چنین گوید بنده فانی عبدالصمد بن عبدالله حسینی المازندرانی لارانی عفی الله عنه که بعضی از اخوان دین خواهش نمودند از این بی بضاعت که بیان کنم جهت فرق و اختلاف ما بین طایفه متشرعه و فرقه شیخیه را که در چند مسئله.

**انجام:** و دور نیست که نزاع لفظی باشد و تفصیل این مطالب بکار عوام نمی‌خورد لهذا از آن اعراض نمودیم و بهمین مقدار اکتفا کنیم که مشت نمونه خروار است و قطره حاکی از بحر زخار است و الله یهدی من یشاء الی صراط مستقیم

**چاپ:** مشهد، ۱۳۰۸ق، سنگی، جیبی، ۲۲۴ص

[دنا ۱۱۶۴/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۲۰/۹]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ متوسط، بی‌کا، تا: اواخر قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی سفید آهاردار، جلد: تیماج عنابی، ۱۶۱ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۱۰-۱۴۸۵]

## ● ترياق فاروق / کلام و اعتقادات / فارسی

teryāq-e fārūq

شهرستانی، محمد حسین بن محمد علی، ۱۲۵۵ - ۱۳۱۵ قمری  
šahrestānī, mohammad hoseyn ebn-e mohammad 'alī (1839 - 1898)

تاریخ تألیف: ربيع الاول ۱۳۰۱ق

اعلم

در این رساله از آزمایش تریاق فاروق و حجر التیس و حجر الحیه و دهن بلسان گفتگو گردید؛ خط: نستعلیق، بی ک، بی تا [ف: ۴-۳۷]

### ● التریاق الفاروقی = دیوان عبدالباقی العمری =

الباقیات الصالحات / شعر / عربی

at-tiryāq-ul fārūqī = d.-u 'abd-ul-bāqī al-'umarī = al-bāqiyāt-uṣ ṣāliḥāt

فاروقی، عبدالباقی بن سلیمان، ۱۲۰۴ - ۱۲۷۹ قمری  
fārūqī, 'abd-ol-bāqī ebn-e soleymān (1790 - 1863)

اهداء به: علی رضا پاشا افندی

تاریخ تألیف: ۱۲۷۰ق؛ محل تألیف: نجف اشرف

منظومه ای است در ستایش امامان شیعی (و قسمتی از دیوان اوست) و نخستین بند آن دیباچه مانندی است بر این کتاب او. با ستایش محمود افندی و عبدالله افندی بهاء الدین و فهمی افندی عمری موصلی و عبدالغنی افندی و جمیل افندی و سید صالح قزوینی نجفی و عباس عززوی و محمد جابر کاظمی و شیخ ابراهیم نجفی و عبدالقادر موصلی و شیخ صالح تمیمی، به نظم و نثر عربی بر این کتاب.

برخی منابع همچون بروکلیمان «الباقیات الصالحات» را به صورت دیوانی متفاوت از «التریاق الفاروقی» معرفی کرده اند، برخی دیگر همچون الذریعه «الباقیات الصالحات» را همان «التریاق الفاروقی» دانسته اند و در فهرستواره منزوی اولی بخشی از دومی دانسته شده است.

آغاز: بسمله. صنوطه المصطفی و ابنته xx مع سبطیه الکنوز المقفلة / نقط رصعت الباء مع النون xx و الباء التي فی البسملة چاپ: نجف، دارالنعمان ۱۳۸۴ق

[الذریعه ۱۱-۱۲؛ فهرستواره منزوی ۲۶۶/۱۰؛ بروکلیمان ذیل ۷۸۲/۲؛ اعلام ۱۲۸۸/۲؛ معجم المؤلفین ۷۱/۵؛ المتحف العراقي ص ۲۷۱ و ۵۶۶؛ نشریه ۸۶/۱۰]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۲۷۷/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و بنعت اصحاب العباء xx لقد زکا ارخت

غرسی

کا: ابوالقاسم بن اسمعیل خوانساری، تا: ۲۷ ذیحجه ۱۲۱۳ق، به فرمایش آقا میرزا محمود؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۸۴گ  
[۲۷۶-۳۵۹]، ۱۷ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۱۳ - ۳۲۴۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۲۲۳

آغاز: برابر؛ انجام: قال فانا قد اضعفنا ها لك انتهى

الباقیات الصالحات فی نعت اهل بیت سید السادات؛ کا: مرتضی موسوی، تا: ۱۲۹۵ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نباتی، جلد: تیماج، ۵۳گ، ۱۸ سطر قطع: جیبی [رایانه]

مادار السماء و جرى عليهم اللعن ما كرا الحدیدان

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۳۰۷ق؛ دارای سرلوح، مجدول، دارای کمند؛ واقف: محمد علی شهرستانی (فرزند مؤلف)، جمادی الثانی ۱۳۱۷؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، جلد: تیماج دارچینی، ۱۰۵گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱ - ۶۴]

۳. تهران؛ سعید نفیسی؛ شماره نسخه: ۱

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳ [نشریه: ۷ - ۶۸۵]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۴۵/۲

خط: نسخ، کا: عبدالهادی حسینی شهرستانی (عمو زاده مؤلف)، تا: پنجشنبه ۱۸شوال ۱۳۰۵ق؛ جلد: تیماج قرمز عطف تیماج قهوه ای، ۳۹گ (۴۳پ-۷۱پ)، اندازه: ۱۴/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱۵ - ۲۲۸]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۱۸

خط: نسخ، کا: احمد بن عبدالصمد مازندرانی اصفهانی، تا: جمعه ۲۳ ربیع الاول ۱۳۰۵ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۷۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱۹ - ۱۱۲]

۶. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۳۴۳

خط: نستعلیق، بی ک، تا: آدینه ۶ شعبان ۱۳۰۷ق؛ در پایان اشعار فارسی از سید احمد لاهیجی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹گ، ۱۷ سطر (۸×۵/۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۳۲]

۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۶۷۱/۳

آغاز: برابر

بی ک، تا: ۱۳۱۰ق؛ افتادگی: انجام؛ مهر تملک: «عبد سلیمان»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با تیماج مشکی، ۸گ (۱۰۵-۱۱۲)، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۳ - ۱۰۱۷]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۱۱۷/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و بهمین مقدار اکتفا کنیم که مشتمل نمونه خروار و قطره حاکی از بحر زخار است و الله یهدی من یشاء الی سواء السبیل.

خط: نستعلیق، کا: محمد بن آخوند ملا عبدالعظیم روضه خوان، تا: جمادی الاول ۱۳۱۵ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶گ (۱-۲۶ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۸ - ۳۴۴]

### ● تریاق فاروق / طب / فارسی

teryāq-e fārūq

غیر همانند:

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۲۱

بی ک، بی تا؛ خریداری از حوزه علمیه ولی عصر کرمان [رایانه]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۶/۸

آغاز: بسمله. در امتحان جودت و ردائت تریاق فاروقی و غیر آن. بایست داشت که امتحان جودت و ردائت تریاق فاروق چنان کنند که انسانرا مسهل قوی دهند چون شحم حنظل و محموده؛ انجام: پس اگر شیر ببندد غیر مغشوش بود و اگر نبندد مغشوش و الله

المحظوظات العربية المصورة (احمد سعيد خازندار) ۳۶۵/۱؛ معجم المؤلفين [۲۱۹/۵]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۶۴/۲

آغاز: الابفصل و هما تدبیر المنزل و سياسة المدن فجمعتهما اليه في رسالتي هذه و جعلتها وسيلة الى فلك المعالي الحسن بن ملك السعيد ... علاء الحق و الدولة والدين مرتضى بن الحسن الحسيني و سميتها تزكية الارواح؛ **انجام**؛ و يبقى وجه ربك ذو الجلال و الاكرام.

کا: يوسف بن حسن بن علي بن احمد جاستي، تا: چهارشنبه ۲۲ ربیع الاول ۷۳۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول، نقل شده از روی خط مؤلف و مقابله شده؛ تملک: صفی الدین محمود بن حافظ جبرئیل، خواجه شمس الدین محمد، میر نظام الدین احمد؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن سیاه، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۱/۶سم [ف: ۷-۳۰۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۷۶

آغاز: اللهم لك الحمد على اليقين من ذلك و من كل من خصصت بالسين لانك انت الملك الحق المبين ... وبعد فاني طالما شوقت الى ارتقاء مدارج الملكوت؛ **انجام**؛ و تنصب راجعة الى نحر الوهيته فينزل من الله منزلة الالحاد و محط الرجل بمحلة الانفراد فهو ...

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک: محمد ... آملی در پایان رجب سال ۷۷۷ در بغداد؛ مهر: «الواثق بالله الغنی عبده محمد باقر الحسینی» (مریج)، «عبده عباس» (بیضی)، «علي الله في كل الامور توکلی و بالخمس اصحاب العبا توسلي العبد ... الخزاعي» (دایره)؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سر ترنج، ۱۴۸گ، ۱۳ سطر (۱۲×۹)، اندازه: ۱۲/۵×۱۶/۵سم [ف: ۳۵-۲۴۹]

● تزکیة الازکیاء / عرفان و تصوف / عربی

‘tazkiyat-ul azkiyā

استرآبادی، محمد جعفر بن سیف الدین، ۱۱۹۸ - ۱۲۶۳ قمری  
estarābādī, mohammad ja‘far ebn-e sayf-od-dīn (1784 - 1847)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۱۳۴/۱۳

آغاز: الحمد لله الذی ... بقدرته عالم النلکون و کون بحکمته عالم الناسوت؛ **انجام**؛ و لا جعل لنا الدنيا خير من العقبي بحق اشرف الانبياء  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ضمیمه نسخه ش ۱۱۱۳۴ [رایانه]

● تزکیة الاعمال / متفرقه / فارسی

● تریاق و سمومات / طب / فارسی

teryāq va somūmāt

رساله ای در بیان سمومات و تریاقات است در سه «باب»: سموم معدنی و نباتی و حیوانی.

۳. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶/۲

خط: نسخ، کا: اقل اطباء حسین بن علی، تا: ۲۵ ربیع ۱۳۱۱ق؛ مهر: «قوام الاطباء ۱۳۱۴» (بیضی)، «حسن ۱۳۱۱» (بیضی)؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۲گ (۲۹۶-پ-۳۰۷ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [مؤید: ۳-۵۸]

● تریاک / طب / فارسی

teryāk

عماد الدین شیرازی، محمود بن مسعود، - ۹۸۴ قمری  
(1577 -) ‘emād-od-dīn-e šīrāzī, mahmūd ebn-e mas‘ūd  
مشمول بر خواص و منافع و مضار تریاک و افیون و علامات تریاک صحیح و فاسد. جز رساله «خواص افیون» شیرازی است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۰/۲

آغاز: الحمد لله المحمود في كل فعاله ... اما بعد بنابر ذوق و وجدان و عقیده غیر مرضیه بعضی مردمان؛ **انجام**؛ و از برای نفخ قولنج بطبخ اصل السوس  
خط: نستعلیق، کا: محمد اکمل بن محمد افضل بن کمال الدین واعظ محرر یزدی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱گ (۵۷-۶۷ر)، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۷-۲۳۰]

● تزکیة الارواح عن موانع الافلاح / اخلاق / عربی

tazkiyat-ul arwāḥ ‘an mawānī-il aflāḥ

عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد، - ۷۳۶ قمری  
(- 1336) ‘abd-or-razzāq-e kāšī, ‘abd-or-razzāq ebn-e ahmad

اهداء به: سید فخرالدین بن مرتضی بن حسن حسینی  
کتابی است در حکمت عملی که در آن از کتاب اخلاق ناصری خواجه نصیرالدین طوسی بهره جسته است. در یک «مقدمه» و سه «مقاله» و «خاتمه»: مقدمه در مبادی؛ مقاله ۱. مسائل، در سه باب؛ ۲. سیاست منزل، در هفت باب؛ ۳. تدبیر مدن، در هفت فصل و خامه. مدرس رضوی می گوید: از یکی از فضلاء قریب العهد خواجه طوسی است و او و صاحب الذریعه از مؤلف آن نام نبرده اند. در فهرست مرعشی نسخه ای از آن معرفی شده و آن را به عبدالرزاق کاشی نسبت داده است و قرینه چنین نسبتی را متذکر نشده است. در معجم المؤلفین (۲۱۹/۵) آن در ذیل آثار عبدالرزاق بن همام صنعانی (-۸۲۶ق) آورده که ناصحیح است. [الذریعة ۱۷۱/۴؛ کشف الظنون ۴۰۲/۱؛ ریحانة الادب ۳۴/۵؛ فهرس

tazkiyat-ol a'māl

کرمانشاهی، اسدالله بن عبدالله، ق ۱۴ قمری  
kermānshāhī, asad-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۲۸۹ق (جلد یکم)

مجالسی است مناسب با مواظ سی روز ایام ماه مبارک رمضان و جز آن، که آیه ای عنوان شده و درباره آن تفسیر مناسب و تأویل و حکم و احادیث و شطری از مصایب اهل بیت معصومین علیهم السلام با خطبه ای در آغاز هر مجلس آورده می شود. بنا به گفته مؤلف، بناس در هر سالی آیه ای عنوان شود و کتابی جداگانه نگارش یابد با نامی مخصوص که عنوان همه این سلسله «بدائع الاخبار» باشد.

[دنا ۱۱۶۵/۲؛ فهرستواره منزوی ۳۹۳/۶]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۷۷

آغاز: الحمد لله الذی بعث الانبیاء اعلاماً للعباد و نصب الاوصیاء حججاً فی البلاد ... و بعد چنین گوید خادم عترت خیر البشر؛ **انجام**: و بلفظ خیر و سعادت ختم خواهیم نمود این مجلس را که آخر جزء اول ...

جلد اول از کتاب اول آن سلسله است دارای بیست و سه مجلس می باشد و سال ۱۲۸۹ به تألیف آن شروع شده؛ خط: نسخ، کا: رضی موسوی خلخالی، تا: ۲۵ شعبان ۱۲۸۹ق، به دستور مؤلف؛ یادداشتی به تاریخ ۲۷ شوال ۱۲۹۲، پس از کتاب حاج ملا باقر واعظ طهرانی اجمال سرگذشت خود را به سال ۱۲۹۰ از طهران به عتبات نوشته؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱۶گ، ۲۰ سطر، اندازه:

۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۵ - ۲۵۹]

## ● تزکیة الاموال / فقه / فارسی

tazkiyat-ol amvāl

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۹۱۶/۱

خط: نسخ تحریری، کا: محمد باقر بن میرزا جانی، تا: ۲۲ ذیقعده ۱۰۷۷ق؛ ۱۷گ (۲-۱۸پ) [مختصر ف: ۱۷۶]

## ● تزکیة الراوی / درایه / عربی

tazkiyat-ur rāwī

سبط الشهيد، محمد بن حسن، ۹۸۰ - ۱۰۳۰ قمری  
sebt-oš-šahīd, mohammad ebn-e hasan (1573 - 1621)

مؤلف در مقدمه شرح استبصار خود، مطلب نسبتاً مفصلی را در قواعد جرح و تعدیل راویان آورده است که در این نسخه به صورت جداگانه آمده است. رساله ای در تحقیق اینکه آیا در صحت سند روایت، به تزکیه عدل واحد اکتفا می شود یا نه و برخی مطالب دیگر.

آغاز: الحمد لله الذی جعل الکائنات علی وجوده اعدل شاهد و

افاض علی عبادہ من النعم ما یقصر عنه حمد کل حامد.

**انجام**: و تظهر الفائدة فیما اشرنا الیه فلا ینبغی الغفلة عن جمیع ما ذکرناه فانه من المهمات

[دنا ۱۱۶۵/۲ (نسخه ۲)]

۱. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۸

آغاز: **برابر؛ و انجام**: الثامن ظن بعض مشایخنا جهالة حال ابن الغضائری بناء علی انه احمد کما هو الظاهر و ذکرنا وجهه فی الشرح

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ضمیمه جلد اول استقصاء الاعتبار است؛ ۶گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴×۳۷سم [ف: ۱ - ۴۴]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۱۴۸

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کا: سید محمد بن زین العابدین موسوی خوانساری، تا: شنبه ۲۲ ذیقعده ۱۲۶۸ق؛ یادداشتی در استکتاب کتاب از محمد بن حاج عبدالرحیم قزوینی اصفهانی در سال ۱۲۶۸ در اصفهان با مهر «یا محمد» (مریخ)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۸۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۹۷۰/۲

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کا: حسن بن محمد بن یحیی، بی تا؛ مصحح، با بلاغ قرائت؛ جلد: تیماج سرخ، ۹ص (۳۳-۴۱)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۲۹/۵سم [ف: ۴۴ - ۱۶۴]

## ● تزکیة الرواة من اهل الرجال / درایه / عربی

tazkiyat-ur ruwāt min ahl-ir rijāl

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷ - ۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

چاپ: مشار عربی، ص ۴۵۱، ایران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۷ق، رحلی، ۶۳ص (ضمن رسائل ابوالمعالی)

[دنا ۱۱۶۵/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۴

آغاز: بسمله و به نستعین، اما بعد فهذه کلمات فی تزکیة الرواة من اهل الرجال قد اختلف فیها جماعة من علماءنا؛ **انجام**: بل لابد فی تأصیل الاصل من الرجوع الی ما یقتضی من الخارج تأسیس اصل کاشف عن الواقع او اصل ...

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۱۱ق؛ محشی با نشان «منه عفی عنه»؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن قرمز، ۲۵گ (۲۰-۴۴پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۸سم [ف: ۶ - ۴۶۸]

● تزکیة الصلحة = تألیف المحبة / اخلاق / فارسی

tazkiyat-os sohba = ta'lif-ol mohebbā

لاهیجی، حسن بن عبدالرزاق، ۱۰۴۵ - ۱۱۲۱ قمری  
lāhījī, hasan ebn-e 'abd-or-razzāq (1636 - 1710)

وابسته به: کشف الریبة عن احکام الغیبة و النمیمة؛ شهید ثانی، زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)

ترجمه آزادی است از کتاب «کشف الریبة فی احکام الغیبة» شهید ثانی با اضافاتی از مترجم، شامل یک «مقدمه» در تعریف غیبت و ده «فصل»: ۱. حرمت غیبت؛ ۲. اقسام غیبت؛ ۳. اموری چند که اگر چه نام خاص دارند اما از اقسام غیبت اند؛ ۴. مذمت شنیدن غیبت؛ ۵. اسباب غیبت؛ ۶. علاج علت غیبت؛ ۷. دوی غیبت؛ ۸. عذرهایی که سبب گفتن و شنیدن غیبت شوند؛ ۹. کفاره غیبت؛ ۱۰. احکام حسد، در چهار «مطلب».

آغاز: حمد و ثنای بی مثال سزای کبریای کریم بی همتایی است با قلام السنه اولیا که از ریش و نیش سخنان باطل تراشیده ... و بعد یکی اجلای اخلاقی کرام ... پرتو خاطر آفتاب ناظر سایه گستر ... گشته که این کمترین ... حسن بن عبدالرزاق ... رساله موسومه بکشف الریبة عن احکام الغیبة ... شیخ زین الدین ... به زبان فارسی ترجمه نمایم ... تسمیه این رساله به تزکیة الصلحة یا تألیف المحبة مناسب می نماید و مطالب آن در ضمن مقدمه و ده فصل و خاتمه سمت تحریر پذیرد  
انجام: و بندگان باخلاص باشید.

چاپ: به کوشش و پیشگفتار علی صدرائی، تهران، نشر میراث مکتوب، ضمن «میراث مکتوب»، شماره ۴۲، صص ۱۷۳-۲۶۰.  
[الذریعه ۳/۳۰ و ۴/۱۳۰؛ فهرستواره منزوی ۳۹۳/۶]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۹۵/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: حسن بن علاءالدین محمد طیب تنکابنی، تا: ۱۱۴۹ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۹ص (۱-۱۶۹)، ۱۴ سطر (۶/۵×۱۲)، اندازه: ۱۹/۵×۱۱/۵سم [ف: ۹-۱۲۶۲]

۲. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۴۶۰/۳

آغاز: برابر؛ انجام: که اگر چنین کند او هم مثل او مغتاب و نمام باشد و در هر باب از فتنه غیبت و نمیمه و امثال اینها بترسد از آغاز کتاب تا آخر فصل سوم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا عطف پارچه، ۱۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: مخ: ۱-۱۲۷]

● تزکیة النفوس / کلام و اعتقادات / فارسی

tazkiyat-on nofūs

حسینی، محمد رضی بن محمد، ق ۱۳ قمری  
hoseynī, mohammad razī ebn-e mohammad (- 19c)

در بیان اصول دین در دو «نهج»: اجمال و تفصیل.

کاشان؛ عاطفی، افشین؛ شماره نسخه: ۳۵

آغاز: الحمد لله الذی خلق العباد ليعبدوه فقال عز من قائل: و ما خلقت الجن و الانس الا ليعبدون، و جعل طرق الوصول اليه فی قلوب المجاهدين

خط: نسخ مایل به نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج زرشکی، ۱۹۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۳۹]

← تزوڪات < تزوڪ تیموری

● تزوڪ بابری = بابر نامه = واقعات بابری / تاریخ هند / ترکی

tozūk-e bāborī = bābor-nāme = vāqe'āt-e bāborī

بابر، امپراتور هند، ۸۸۸ - ۹۳۷ قمری

bābor, emperātūr-e hend (1484 - 1531)

این کتاب در حقیقت خاطرات و نظرات بابر است که به زبان ترکی جغتایی و با نثری ساده نگاشته شده است و حوادث سال‌های ۸۹۹ق تا ۹۳۶ق را در بر می‌گیرد. وی در این اثر بدون تعصب، عقاید و آراء خود را در موضوعات مختلف بیان کرده است. دارای مطالب سیاسی، تاریخی، جغرافیایی، طبیعی، ادبی و سرگذشت مردان روزگار خود و بسیار ارزشمند است. بخشی از بابرنامه در زمان بابر، توسط زین الدین وفایی خوافی (-۹۴۰ق) به فارسی آزاد ترجمه شد. پس از آن میرزا پاینده حسن غزنوی و محمد قلی مغول حصارى نیز به دستور بهروزخان حکمران جوناگره در ۹۹۴ق این اثر را به فارسی ترجمه کردند. ترجمه فارسی سوم آن به دستور اکبرشاه (۹۶۳-۱۰۱۴ق) به سال ۹۸۸ق به دست میرزا عبدالرحیم خان خانان (-۱۰۳۶ق) پسر بیرام خان از امیران نامور هند صورت گرفته است.

چاپ: در ۱۸۵۷م توسط ایلمینسکی در غازان چاپ تصویری شد؛ در ۱۹۰۵م بورپچ چاپ دیگری از روی نسخه حیدرآباد منتشر کرد

[استوری ۱/۵۳؛ فهرستواره منزوی ۱۱۴۰/۲؛ الذریعه ۲۵/۲۰ «واقعات بابری»؛ نسخه‌های منزوی ۶/۴۶۳۳ (۳۰ نسخه)؛ مشار فارسی، ۶۴۵ متن ترکی و چند ترجمه آن؛ مشترک پاکستان ۱۰/۳۹۳ به نام بالا (۴ نسخه)، دنا ۲/۱۱۶۵؛ دائرة المعارف بزرگ اسلامی ج ۱۱: ۱۹]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۴۸

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ با سرلوح؛ از کتابخانه میرزا محمد حیدر مشکوة بهادر در ۱۸ ربیع الاول ۱۲۴۹؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ، ۱۵۶گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۴/۹×۱۴/۶سم [ف: ۶۰۴-۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۱۲-ف

وابسته به: تزوک بابری = بابر نامه واقعات بابری؛ بابر، امپراطور هند (۸۸۸-۹۳۷ق)  
مترجم نامعلوم

همانندی نامعلوم

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۱۲/۲-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا Add. 26200 (فارسی واقعات بابری)؛  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۲ محرم ۹۰۷ق [تاریخ احتمالاً نادرست  
است] [فیلمها ف: ۲ - ۱۲۰]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۳۱-ف

نسخه اصل: بانکپور خدابخش که برای تعویض به پتبه بهار  
فرستاده شده است؛ بی کاه، بی تا [فیلمها ف: ۲ - ۱۲۵]

➡ تزوک تیموری < تزوک تیموری

➡ تزوک جهانگیری < جهانگیرنامه

● **تزوک والاجاهی** / تاریخ هند / فارسی

tozūk-e vālā-jāhī

بیجاپوری، برهان بن حسن، ق ۱۳ قمری

bījāpūrī, borhān ebn-e hasan ( - 19c)

در تاریخ هند، مخصوصاً رویدادهای عصر آصف الدوله والاجاه  
محمد علی انورالدین خان فرزند ابوالمظفر جلال الدین شاه و به  
دستور وی، در یک مقدمه و دو دفتر و یک خاتمه بدین تفصیل:  
مقدمه: در سبب نظم کتاب و چند سرگذشت؛ دفتر ۱. در تاریخ  
گذشته ملک کرناتک و آبا و اجداد والاجاه و محاربات و  
جنگهای وی؛ دفتر ۲. در مکاتیب سلاطین و امراء و جز اینها و  
تسخیر بعضی از بلاد و فرزندان والاجاه؛ خاتمه: در رویدادهای  
متفرقه و عجایب هند. (سید احمد اشکوری)

آغاز: بسمله، حمد حضرت الوهیت، علم افزای اقبال سخن  
حمد والا جاهی که دبیر بی نظیر سلطنت لایزالش تاریخ تزوک  
والا جاهی او بر جریده ممکنات نگاشته

[استوری ۷۷۹/۱ و ۱۳۳۴]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۷

آغاز: برابر؛ انجام: خان والا نسب مطهر علی طالعش آفتاب  
دوران باد.

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۱۹۸ق؛ مجدول به شنگرف و مشکی،  
هشت صفحه اول نسخه دارای نقاشی و بین سطرها زرین؛ مهر:  
«حسام الله خان بهادر مهر عدم تبدیل»، «نظام الدوله حسام الله خان  
فدوی»؛ جلد: گالینگور قرمز، ۱۶۰گ، ۱۶ سطر، اندازه:

[۲۸۹ - ۷-ف: ۳۶×۲۲/۵سم]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۴

آغاز: برابر؛ انجام: معین الملک معین الامر اسد الدوله غلام

نسخه اصل: موزه بریتانیا Or. 1999؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالله بن  
محمود بن خواند میر، تا: ۱ ربیع الاول ۹۹۸ق؛ همراه با فیلم نسخه  
موزه بریتانیا Add. 6588 (وقایع ۹۸۲ از منتخب التواریخ و اکبر  
نامه) [فیلمها ف: ۲ - ۱۲۰]

● **تزوک بابری (ترجمه) = بابر نامه (ترجمه) = واقعات**

**بابری (ترجمه)** / تاریخ هند / فارسی

tozūk-e bāborī (t.) = bābor-nāme (t.) = vāqe'āt-e bāborī  
(t.)

عبدالرحیم خان بن محمد بیرم خان، - ۱۰۳۶ قمری  
abd-or-rahm xn ebn-e mohammad bayram xn (-1633)

وابسته به: تزوک بابری = بابر نامه واقعات بابری؛ بابر، امپراطور  
هند (۸۸۸-۹۳۷ق)

به دستور: اکبرشاه (۹۶۳-۱۰۱۴ق)

تاریخ تألیف: ۹۹۸ق

آغاز: ۱: قل اللهم مالک الملک تؤتی الملک لمن تشاء ...

۲: در ماه رمضان سنه هشتصد و نود و نه در ولایت فرغانه، در  
دوازده سالگی پادشاه شدم ولایت فرغانه از اقلیم پنجم است و  
در کنار

چاپ: بمبئی، از سوی ملک الکتاب شیرازی، به صورت مغلو و  
با افتادگی هایی، با عنوان «تجارب الملوک» ترجمه خانخانان  
چاپ شده است.

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۳۲-ف

نسخه اصل: پنجاب. در فهرست نام مؤلف به صورت «نواب  
سپهسالار خان خانان» ثبت شده است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱  
جمادی الاول ۱۰۲۱ق، جا: دهلی [فیلمها ف: ۲ - ۱۲۵]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۱۱-ف

نسخه اصل: انجمن آسیایی بنگال D. 324؛ بی کاه، بی تا [فیلمها ف:  
۲ - ۱۱۹]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۹۶-ف

آغاز: برابر؛ انجام: شیخ کورن و نوربیک را به کولیار فرستاده  
شد، که کولیار ...

نسخه اصل: ادینبورگ EUL. O. 205؛ خط: نستعلیق خوش،  
بی کاه، بی تا؛ در ۳ مجلد؛ ۳۰۱گ [فیلمها ف: ۲ - ۱۱۷]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۸۷-عکسی

اصل نسخه: همان نسخه اصل بالا [عکسی ف: ۲ - ۴۰]

● **تزوک بابری (ترجمه) = بابر نامه (ترجمه) =**

**واقعات بابری (ترجمه)** / تاریخ هند / فارسی

tozūk-e bāborī (t.) = bābor-nāme (t.) = vāqe'āt-e bāborī  
(t.)

شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۹/۷ کر

آغاز: در باب تزویج، در میان عوام شهرت دارد که فرزند بطنی اولاد آدم علیه السلام که مؤنث بوده بفرزند بطنی که مذکر بوده تزویج می کرده اند و این خلاف است و موافق مخالفین است، زیرا در شریعت هیچ پیغمبر نکاح محارم جایز نبوده و مذهب حق آنست که در کتاب من لایحضره الفقیه؛ **انجام**: پس حق تعالی در کلام خود فرموده که (یا ایها الناس اتقوا ربکم الذی خلقکم کم نفس واحدة و خلق منها أزواجاً و بث منها رجالاً كثيراً و نساءً) تمام شد

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ قلم خوردگی هایی در متن دیده می شود که به نظر می رسد، نسخه اصل به خط مؤلف می باشد، در انجام دو عریضه به زبان عربی، یکی به نام حضرت اباعبدالله الحسین علیه السلام و دیگری به نام حضرت امام حسن مجتبی علیه السلام، به خط دیگری، در ذیل آن نوشته شده است: «کتابه الفقیر فتحعلی ابن محمد تقی از ناظران التماس دعا دارم. این نوشتن تا بماند یادگار ×× من بمیرم خط بماند روزگار»، در انجام دو غزل زیبا به ترکی آذری از محمد بن سلیمان بغدادی متخلص به فضولی (- ۹۶۳ق) آمده است با مطلع های: بنی جانندان او صاندردی جفادن یار او صانمز می ×× نچون قلمز منکا درمان منی بیمار صانمز می / ای گوزاول نرگس خونخواهر نگاه ایتمه داخلی ×× روزگارم غم عشقیله سیاه ایتمه داخلی؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، ۲ گ (۱۲۰-۱۲۱ار)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۴۰/۲ - ۷۷]

تزوکی البنت الرضیعة < تزویج الصغیرة لأجل محرمیة أمها

تزوکی البنت الرضیة للمحرمیة / فقه / عربی

tazwīj-ul bint-ir raḍī‘ li-l-maḥramīyya

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۲۴۵/۱۰

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۴ گ (۱۴۶-۱۴۹ار)، ۱۸ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۵/۱۳×۱۹سم [ف: ۱۷-۳۲۹]

تزوکی حور با شیت / تاریخ پیامبران / فارسی

tazwīj-e hūr bā šeys

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۴۲/۴۸

خط: شکسته نستعلیق، کا: ابوالقاسم وفا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۶-۱۳۵]

تزوکی الصغیرة فی المدة القلیلة / فقه / عربی

tazwīj-uṣ ṣaḡīra fi-l muddat-il qalīla

محمد مطهر علی خان بهادر ذوالفقار جنگ

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، جا: هندوستان؛ مجلد: کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج با ترنج و نیم ترنج، ۳۱۷ گ، ۱۵ سطر (۱۹×۹/۵)، اندازه: ۱۸×۲۹سم [ف: ۱-۱۳۲]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۵۸-ف

نسخه اصل: کتابخانه ملی ۸۴۶-۱۵۷؛ بی کا، بی تا؛ ۲۸۱ گ [فیلمها ف: ۱-۵۳]

تزوکی < آداب التزوکی

تزوکی < آداب النکاح

تزوکی امیر المؤمنین ابنته من عمر / فقه / عربی

tazwīj-u amīr-il-mu‘minīn ibnat-a-h min ‘umar

اصفهانى، یحیی بن محمد شفیع، ق ۱۴ قمری  
esfahānī, yahyā ebn-e mohammad šafī‘ ( - 20c)

در توضیح تزویج حضرت امیر المؤمنین (ع) دختر خود را به عمر و ازدواج پیامبر (ص) با عایشه منقول از سید مرتضی (ره).

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۸۳/۲۳

آغاز: و یقول العبد القاصر ... انی سرحت نظری فی المسئلة السابقة المنقولة عن السيد المرتضى رضى الله عنه فرايت و يقوى نظری؛ **انجام**: و ان كان منافقا به نظر احكام كثيرة اخرى يحقن ... و نحو ذلك كما لا يخفى على البصير الخبير.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با عطف مشکى، ۲ ص (۱۷۸-۱۷۹)، اندازه: ۵/۱۱×۱۸/۵سم [ف: ۳۲-۲۱۹]

تزوکی اولاد آدم علیه السلام / کلام و اعتقادات / فارسی

tazwīj-e owlād-e ādam ‘alay-he-s-salām

فتحعلی بن محمد تقی، ق ۱۳ قمری

fath-‘alī ebn-e mohammad taqī ( - 19c)

رساله ای کوتاه در بیان تزویج اولاد نخستین حضرت آدم (ع) است و اینکه بر خلاف نظریه اهل سنت که به نکاح دو فرزند مذکر و مؤنث حضرت آدم (ع) به نحو استثنایی در نکاح محارم، معتقد شده اند، شیعه معتقد است که ازدواج ابتدایی فرزند ذکور حضرت آدم، با یک حوری بوده است که خداوند از بهشت فرستاده بود و نه ازدواج با فرزند اناث وی و پس از آن فرزندان نیز به ترتیب با عموزادگان و خاله زادگان ازدواج نموده اند که بلاشکال است. نیز در این رساله توضیحی درباره باور غلط عوام آمده است که معتقدند حضرت حوا از ضلع چپ حضرت آدم (ع) خلق شده است، غافل از اینکه در این صورت لازم می آید، آدم (ع) با بخشی از اعضای خود نکاح کرده باشد و در این رساله چنین توجیه شده که، حوا نه از ضلع حضرت آدم، بلکه از گلی که از جانب چپ وی باقیمانده بود، آفریده



چاپ: ضمن «الرسائل الفقهية» وحیدبهبهانی به چاپ رسیده است  
[الذریعة ۱۵/۲۹۷؛ دنا ۱۱۶۶/۲ (۱۸ نسخه)]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۴۱/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشکى، ۴ گ  
(۹۸-۱۰۱ پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [محدث ارموى  
مخ: ۱ - ۳۸۱]

۲. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۸۵۶۵/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد حسين بن عبدالوهاب سراياني تونى  
خراسانى (شاگرد وحید بهبهانی)، تا: ۱۱۸۳ق؛ جلد: تیماج قرمز،  
۳ گ (۲۱۲-۲۱۴ ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲۲ - ۱۴۵]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۰۳/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، تا: با تاریخ ۱۱۸۶ق؛ ص ۳ (۱ - ۳)،  
اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۳۲ - ۱۲۵]

۴. قم؛ طبسى؛ شماره نسخه: ۱۱۴/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: گالینگور، عطف تیماج،  
۲ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف مخ: ۱ - ۳۳۱]

۵. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ض ۱۴۸۷۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ واقف: سيد محمد باقر سبزواری،  
محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شكرى آهار مهره، جلد: مقوا رویه گالینگور  
عطف تیماج قهوه ای، ۴ ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۱/۱ -  
۲۷۴]

۶. قم؛ گلیپایکانی؛ شماره نسخه: ۲۹۱/۲-۲/۱۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ ۲ گ، ۱۱-۱۳ سطر [ف: ۴ - ۲۰۳۳]

۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۲۶۴/۲

آغاز: یهب الزوج و يعطيه من نفسه؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز (فقط صفحه آخر  
است)؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن عنابی، اندازه:  
۲۱×۱۴ سم [ف: ۵ - ۶۳۷]

۸. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۸۵۱۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و  
آله؛ انجام: هذا الاحتياط لان امر الفروج شديد و منه يكون الولد  
تمت الرسالة.

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۳ [رایانه]

۹. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۴۴۰/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشى؛ کاغذ: فرنگی،

بهارى همدانى، محمد باقر بن محمد جعفر، ۱۲۷۷ - ۱۳۳۳ قمرى

bahārī hamadānī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
ja'far (1861 - 1915)

رساله ای است در مورد ازدواج با دختری که به سن شرعى  
نرسیده و احکامی که بر آن مترتب مى شود.

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... فنقول مما لا ينبغى الشك فيه ان  
الزوجة الشرعية و كون كل من الرجل و المرأة زوجاً  
انجام: فكيف ينكر امكان الاستمتاع فيها فى صغرها و لعمري لقد  
صار الحق على ... و لنقتصر على ذلك فيما نمليه فى هذه الرسالة  
[دنا ۱۱۶۶/۲؛ الذریعة ۱۱/۱۴۶ و ۱۴۶/۲۵؛ معجم المؤلفين ۹/۹۲]

۱. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۲۲۸۲/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۶ رمضان ۱۳۲۹ق؛ مصحح؛  
کاغذ: فرنگی، ۴ گ (۱۱-۱۴)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۶/۵ سم  
[ف: ۳۱ - ۱۳۶]

۲. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۲۳۳۵/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۰ رمضان ۱۳۲۹ق؛ در هفتم  
ماه شوال سال ۱۳۲۹ق مبیضه گردیده؛ کاغذ: فرنگی، ۵ گ (۱۷-  
۲۱)، ۱۴-۱۵ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۶/۵ سم [ف: ۳۱ - ۲۱۹]

## ● تزويج الصغیرة لأجل محرمية أمها = تزويج البنت

الرضیعة = رسالة فى العقد للمحرمية فقط / فقه عربى

tazwīj-uṣ ṣaḡīra li-ajl-i maḥramīyyat-i umm-i-hā =  
tazwīj-ul bint-ir raḍī'a = r-un fi-l 'aqd li-l-maḥramīyya  
faqaṭ

وحید بهبهانی، محمد باقر بن محمد اکمل، ۱۱۱۸ - ۱۲۰۵ قمرى

vahīd-e behbahānī, mohammad bāqer ebn-e  
mohammad akmal (1707 - 1791)

رساله فقهی مختصرى است شامل سؤال و جواب درباره اینکه  
دختر خردسالى را به صورت موقت به عقد مردى درآورند، تا  
مادر دختر بر آن مرد محرم شود.

آغاز: بسمله، حمدله ... سؤال ما تقول فيمن زوج بنته الرضية  
نريد متعة ساعة او يوم بمهر درهم مثلاً لأجل محرمية امها عليه  
الجواب اعلم ان فقهاؤنا اختلفوا فى ان تزويج الولي اذا كان اباً او  
جداً هل يشترط ان يكون على وجه الغبطة و المصلحة ام لا  
انجام: فقد وضح بما ذكرناه ان الحكم بصحة مثل هذا العقد  
مشكل بل الحكم بالفساد اولي الا ان الأحوط ان لا يتزوج الزوج  
ان البنت ابداً بل لا يترك هذا الاحتياط لان امر الفرج شديد و  
منه يكون الولد و الله هو الهادى العاصم المؤيد

خوانساری نجفی، تا: ۱۶ ذیحجه ۱۲۹۹ق، جا: نجف اشرف؛ جلد: تیماج شتری، ۵گ (۲۸۹-۲۹۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۱-۱۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۱۴/۶

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲-۱۰۷]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۸۸/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ جلد: تیماج سبز، ۴گ (۴۳-۴۶پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۱سم [ف: ۳۰-۲۳۸]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۹۱/۸

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۸۶-۸۷پ)، اندازه: ۲۰/۵×۱۲/۵سم [ف: ۲۰-۲۶۰]

۲۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰/۱۴۲-۱۸۳۲/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: عصر مؤلف؛ از روی خط مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۳گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۴-۲۰۳۴]

۲۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۸۲۵/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد حسن بن محمد صادق نوری، بی‌تا؛ جلد: تیماج زرشکی، ۳گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف مخ: ۲-۸۰۱]

۲۲. اصفهان؛ ابوالبرکات، رضا؛ شماره نسخه: ۱۶/۳

آغاز: برابر؛ انجام: فالمفروض صحه عقد من قصد كونه بازاء الدرهم و اعتنی بشأن الدرهم اما بالاخذ من الزوج او بان یهب الزوج.

خط: نستعلیق، کا: محمد بن آخوند ملا محمد محسن هزار جریبی اصفهانی، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکی، ۱گ (۸۲-۸۳پ)، ۲۳ سطر [سه کتابخانه اصفهان: ف: ۲۲]

۲۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۴۳۹/۱۴

خط: نسخ، کا: محمد صالح خوانساری و حاج قاسم بن علی اکبر، بی‌تا؛ کاغذ: فستقی، ۲گ (۱۶۷-۱۶۸پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱/۲×۱۶سم [ف: ۶-۱۷]

۲۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۵/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ سپس کاتب نسخه می‌افزاید: «قد نقلتها من خط مؤلفه دام افادته و هوا الاستاد ... آقا باقر بن محمد اکمل»؛ ۳ص (۱۹۴-۱۹۶) [ف: ۱۱-۳۳۷]

← تزویج عشق و حسن < حسن و عشق

● تزویج علی (ع) بنته من عمر = انکاح امیر

المؤمنین ابنته من عمر = جواب السؤال عن وجه

تزویج امیرالمؤمنین بنته من عمر / فقه، تاریخ / عربی

tazwīj-u 'alī bint-a-h min 'umar = inkāḥ-u amīr-il-

۲گ (۷۹-۸۰)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۶×۹سم [ف: ۳۶-۳۳۸]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۷۲۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری خفی، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی فرنگی، ۱ص، ۳۷ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۳-۴۷۳]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۴۱۸/۱۱

بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: کبود و سفید فرنگی، جلد: تیماج مشکی عطف آل‌الویی، ۲گ (۲۱۴-۲۱۵پ)، ۲۰ سطر (۱۶×۷/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۳سم [ف: ۱۶-۵]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۸۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: محمد تقی بن محمد ساوجبلاغی برغانی، تا: ۱۲۱۹ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهارمهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۴۸]

۱۳. یزد؛ مدرسه خان؛ شماره نسخه: ۱۰/۴

آغاز: برابر؛ انجام: مثل ان یتمتع بها خمس عشرة سنة و ازید او اقل بقلیل

خط: نسخ، کا: قاسم بن عبدالمطلب، تا: ۱۲۲۱ق؛ ۴گ (۱۹۹پ-۲۰۲ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۵سم [ف: ۱۴]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۳۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری، کا: مهدی بن امین موسوی جیلانی، تا: ۱۲ ربیع الثانی ۱۲۳۲ق، جا: کربلا؛ ضمیمه نسخه ش ۱۵۷۰۲؛ کاغذ: فرنگی نباتی، جلد: تیماج عنابی، ۲گ (۹۷-۹۸)، اندازه: ۲۱/۵×۱۳سم [ف: ۱۶-۴۱۷]

۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۴۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شریف بن محمد صادق، تا: ۱۲۳۹ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۴۸]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۳/۳-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالعظیم بن مشهدی رحیم آجرلو کهکی (من بلوک بلده ساوج)، تا: ۱۲۷۲ق، جا: بلوک بلده ساوج؛ کاتب در ذیل نسخه می‌افزاید: «قد نقلتها من خط مؤلفه دام افادته و هو استادنا بل استاد الكل فی الكل العلامة ... آقا محمد باقر بن محمد اکمل»؛ کاغذ: فرنگی نباتی رنگ، جلد: تیماج قرمز، ۳گ (۷-۹پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲۳-۷۶۷]

۱۷. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۱۲/۶

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف در فهرست نیامده؛ خط: نسخ، کا: محمد علی امامی

mu'minīn ibnat-a-h min 'umar

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری

'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

در بیان علت تزویج امیر مؤمنان علی بن ابی طالب دخترش ام کلثوم را به عمر بن خطاب است و در ضمن به برخی از شواهد تاریخی پرداخته و برخی از مناقشات کلامی در همین موضوع را متعرض شده است.

**آغاز:** بسمله مسأله قال المرتضی رضی الله سألنی رئیس ادام الله تمکینه عن السبب فی نکاح امیرالمؤمنین علیه السلام بنته عمر بن ابی الخطاب و کیف یصح ذلك مع اعتقاد الشيعة الامامية ... **انجام:** و کیف یصح بالعقد من لایجوز مناکحته و لا عقد النکاح له ... و انما اخرج عن ذلك العجز عن ذکر الصحيح و هذه جملة مغنیة عن سواها باذن الله تعالی.

[الذریعة ۱۸۳/۵-۱۸۴؛ دنا ۱۱۶۷/۲؛ ۱۹ (نسخه)]

۱. اراک: دهگان؛ شماره نسخه: ۲۳۵/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: نخودی ضخیم، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۸×۲۰ سم [ف: ۲ - ۳۱۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۶۹۴/۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالله، تا: ربیع الاول ۱۰۲۲ق؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۴ گگ (۵۹پ-۶۲ر)، اندازه: ۲۰/۵×۱۷ سم [ف: ۱۰ - ۹۴]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۳۸/۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۳۰ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۲ گگ (۳۸پ-۳۹پ)، اندازه: ۲۰×۱۱ سم [ف: ۵ - ۳۷۸]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۶۸/۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۱۱ جمادی الاول ۱۰۹۲ق؛ جا: مدینه طیه؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۳ گگ (۱۸۲پ-۱۸۴پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰ سم [ف: ۳۳ - ۳۲۹]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۰۹۹/۱۰

خط: نسخ، کا: محمد قاسم بن احمد طبرستانی، تا: با تاریخ ۱۱۰۰ق؛ از روی نوشته نورالدین محمد [ف: ۵ - ۲۳۴]

۶. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۳۵/۳۳-۶۸۵۳/۳۰

**آغاز:** برابر؛ و **انجام:** عن اکثر منها و اکبر وای شیء ذکره فی ذلك قيل لهم مثله فيما يعقلوا به تمت الرسالة  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: چهارشنبه ۲۵ ربیع الاول ۱۱۰۲ق؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج، ۳ گگ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹×۱۵ سم [ف: ۲ - ۹۲۶]

۷. قم؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۸/۵

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گگ (۱۲۳ر-۱۲۵ر)، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۴۱]

۸. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۸۷۹/۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوتراب بن عبدالله، تا: جمادی الثانی ۱۳۴۰ق، جا: نجف اشرف؛ ۵ گگ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [ف: ۳ - ۱۴۳]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۴/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۴۵۶]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۱۱۰

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن زین العابدین ارموی، تا: ذیقعدہ ۱۳۴۶ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۳ گگ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۷۶]

۱۱. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۲۲۴/۸

خط: نسخ، کا: حاج احمد بن علی اکبر خادمی بروجردی، تا: ۱۳۶۰ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴ گگ (۱۵۱پ-۱۵۴ر)، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۱ - ۱۳۵]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۳۴

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: سید مصطفی حسینی صفایی خوانساری، تا: ربیع الاول ۱۳۶۸؛ مصحح، محشی؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، عطف تیماج ماشی، ۵ ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۷۵]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۵۳ عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۳۹۴]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۸۳/۲۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و انما احوج الی ذلك العجز عن ذکر الصحيح و هذه ... باذن الله تعالی و الحمد لله وحده و الصلوة علی محمد و آله الطاهرين.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز با عطف و حاشیه مشکی، ۹ ص (۱۷۰-۱۷۸)، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۳۲ - ۲۱۹]

۱۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۶۲/۱

نسخه اصل: کتابخانه آقای شیخ آقا بزرگ تهرانی؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۰ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۷۴]

۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۱۰۶/۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد قاسم بن احمد طبرستانی آملی، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۶ گگ (۹۵پ-۱۰۰پ)، ۱۷ سطر (۱۴×۵)، اندازه: ۱۹×۱۰ سم [ف: ۱۱ - ۲۰۵۹]

۱۶. کاشان؛ مدرسه سلطانی؛ شماره نسخه: ۳۰۰/۵

**آغاز و انجام:** برابر

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، مقابله شده؛ جلد: تیماج سرخ با ترنج و سرترنج، ۵ گگ (۷۰پ-۷۴پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲/۵ سم [ف: مخ]

خط: نستعلیق، کا: میرزا نصرالله بن میرزا محمد شفیع خوشنویس اصفهانی، تا: دهه اول شعبان ۱۳۰۷ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ (۸۰پ-۸۹)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۳۰-۲۱۴]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۶۸۵/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق خوش، کا: سید ابوالقاسم، تا: ۱۳۱۳ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۱۷گ (۴۷-۶۳)، ۱۵ سطر (۸×۱۴)،

اندازه: ۲۰×۱۳/۵سم [ف: ۸-۴۵۴]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۰۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شجاع الدین حسینی محلاتی، تا: ربیع الثانی ۱۳۱۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج بارپوش زری، ۱۱گ (۲-۱۲ر)، ۱۳ سطر (۷/۵×۱۴)، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۹-۸۸۶]

### ● تزوید نامه (منظومه در ...) / شعر / فارسی

tazvīj-nāme (manzūme dar ...)

تبریزی، عبدالمجید بن ابوالحسن، ق ۱۳ قمری

tabrīzī, 'abd-ol-majīd ebn-e ab-ol-hasan (- 19c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۸۳/۳

خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: ۱۷۶]

### ● تزوید النبی زینب و رقیه من عثمان / حدیث / عربی

tazvīj-un nabī ziynab wa ruqayya min 'utīmān

اصفهانی، تاج الدین حسن، ق ۱۱

esfahānī, tāj-od-dīn hasan (- 11c)

در اینکه زینب و رقیه زنان عثمان آیا از دختران پیامبر بوده‌اند یا دختران زوجه پیغمبر. دارای یک «مقدمه» و دو «مطلب» و یک «خاتمه»: مقدمه فی سبب الاختلاف فی الموضوع؛ مطلب ۱. الأدلة علی انهما لیستا من بنات الرسول؛ مطلب ۲. الأدلة علی انهما بنت الرسول؛ الخاتمة فی انه بمجرد الصحبة لا یحکم بالایمان و العدالة.

آغاز: هو، بعد حمد من عم لطفه المطیع و العاصی و الصلاة و السلام علی من تبعنا خضراء المنافقین و الاعداء یوم یؤخذ بالنواصی، فهذه رسالة کتبت جوابا عن سوال اشیر الیه من خدمة قایل لشرفیه المسؤول عنه باعلم من المسائل و هو ان رقیه و زینب المزوجتین من عثمان

انجام: من هذا الخلف لا یرحمهم الله و لا یزکیهم و لهم عذاب الیم و لیکن هذا اخر الکلام و ختم المرام و الحمد لله الذی هذان

بحسن المقال

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۱۱ق، وزیری، ۲۸ص

[الذریعه ۱۹۷/۱۱؛ دنا ۱۱۶۷/۲]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۳۹/۷

آغاز: برابر؛ انجام: و هذا غیر موجود الا فی اثمتنا (ع) بدلالة ما بیناه و اذ کان الامر کذلک دون من سواهم علی ما رتبناه و الحمد لله وحده ...

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸گ (۷۱پ-)

۷۸پ)، اندازه: ۱۹×۱۱/۵سم [ف: ۲۶-۳۸]

۱۸. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۴۹/۲۱

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای،

۴گ (۲۰۰ر-۲۰۳پ)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۳۸۱]

### ● تزوید نامه / شعر / فارسی

tazvīj-nāme

ناجی قزوینی، محمد باقر، ق ۱۴ قمری

nājī qazvīnī, mohammad bāqer (- 20c)

مثنوی در ۲۵۰ بیت که داستان مراجعه شاعر است به دلالة برای ازدواج و پیدا کردن دختر و شرایط و خواسته‌های خانواده دختر. فهرست عنوان‌ها: ۱. مهلت خواستن کسان دختر که استخاره و استشاره نمایند؛ ۲. فرستادن دلالة به طلب دختر به شرایطی که ذکر می‌شود؛ ۳. آمدن دلالة و پیدا کردن دختر؛ ۴. پرسیدن کسان دختر از دلالة اسم و رسم و شغل ناجی را؛ ۵. معرفی کردن دلالة ناجی را نزد کسان دختر؛ ۶. رفتن دلالة به طلب جواب و انجام گفتگوی عمل ایشان؛ ۷. تفصیل آنچه صداق و غیره در عروسی خواسته‌اند؛ ۸. تفصیل آنچه لازمه عقد است از نقد و جنس که باید داد؛ ۹. تفصیل لیالی و لیمه است؛ ۱۰. تفصیل لیلة الزفاف.

آغاز: اول نامه ام سپاس خداست ×× جز خدا حمد بر کسی نه سزاست / آفریننده خواص و عوام ×× ره نمایند بر حلال و حرام / امر فرموده بر نکاح و مهو ×× نهی فرموده از سفاح و فجور انجام: تو ز احسان مرا کنی دلشاد ×× من همی گویم مبارک باد

[دنا ۱۱۶۷/۲؛ فهرستواره ۶۲۶/۱۰]

۱. تهران؛ انجمن آثار و مفاخر فرهنگی؛ شماره نسخه: ۱۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق زیبا، کا: جلالی، تا: قرن ۱۳؛ دو سرلوح، مجدول،

با کمند مشکی؛ اهدا به میرزا مهدی خان کلاتر سرهنگ؛ کاغذ:

فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۵۰ص، ۱۰ سطر (۷×۱۲)، اندازه:

۱۳×۱۹/۵سم [ف: ۴۵]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۴۷/۱

بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ دوبار در این مجموعه آمده در آغاز و انجام؛

کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۹-۹۰۵]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۴۶/۴

آغاز و انجام: برابر

● التزویجیة = انکاح امیر المؤمنین ابنته من عمر =

تزویج النبی زینب و رقیه من عثمان و تزویج

امیر المؤمنین بنته من عمر / تاریخ / عربی

at-tazwījīya = inkāḥ-u amīr-il-mu'minīn ibnat-a-h min 'umar

مفید، محمد بن محمد، ۳۳۶ - ۴۱۳ قمری

mofīd, mohammad ebn-e mohammad (948 - 1023)

پاسخ پرسشی است در این که آیا زینب و رقیه، زنان عثمان دختران پیامبر بوده اند یا خیر و آیا تزویج امیرمومنان (ع) ام کلثوم را به عمر خطاب صحیح است یا نه. مؤلف ازدواج ام کلثوم را به واسطه موثق نبودن زبیر بن بکار و کینه او نسبت به امیر (ع) مردود دانسته است و درباره زینب و رقیه نیز می گوید: طبق روایات علمای امامیه نامیردگان، دختران هیچیک از پیغمبر و خدیجه علیهما السلام نیستند، بلکه هاله خواهر خدیجه (ع) با ابوهند تمیمی ازدواج کرد و از او پسری به نام هند متولد شد و به هند بن ابوهند معروف گردید زینب و رقیه از همسر دیگر ابوهند بودند و چون او درگذشت هاله با پسر و این دو دختر باقی ماندند و به علت فقیر بودن هاله، حضرت خدیجه سرپرستی او و این دو یتیم را به عهده گرفت پس اینان دختران پیامبر و خدیجه صلوات الله علیهما نیستند. (غلامی مقدم)

آغاز: المسائل المروية من املاء ... مسألة ما قوله من تزویج امیر المؤمنین من عمر بن الخطاب و تزویج النبی ابنته زینب و رقیه من عثمان.

انجام: معلوم ان خدیجة لم يتزوج غير رسول الله صلى الله عليه و آله و هي كانت بكرا و ما تزوجت قبل رسول الله صلى الله عليه و آله احدا قط و السلام

[دنا ۱۱۶۸/۲]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۹۵۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، اسفند ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: اسقاطی، ۵ گ، ۱۴ سطر، اندازه:

۱۳/۵×۲۱ سم [ف: ۲۶ - ۱۶۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۵۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ محشی به حواشی «عبدالله» و ایراد او به شیخ مفید؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۲؛ کاغذ: گلبهی، جلد: مقوا عطف میسن قهوه ای، ۳ گ، ۱۸ سطر، اندازه:

۱۱/۵×۱۹ سم [ف: ۲۶ - ۱۶۲]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۰۸۷/۳

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶ گ (۵۹ پ- ۶۴ ر)، اندازه: ۱۸/۵×۱۲ سم [ف: ۱۱ - ۱۰۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۳۸/۹۵

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ گ (۳۷۲) [ف: ۱۵ - ۱۷۶]

۲. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۲۳/۱۱

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: سه شنبه ۱۸ شعبان ۱۰۱۲ ق؛ از خط مؤلف، مقابله شده: «بلغ سماعاً سلمه الله تعالى حرره الفیر مؤلف الرسالة بهاء الدین محمد العاملی»؛ ۲۳ ص (۲۴۳-۲۶۵) [ف: ۲۴۱]

۳. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۹۲/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۱۵ شوال ۱۰۲۵ ق، جا: اصفهان؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج تریاکی، ۱۷ ص (۱-۱۷)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹/۵ سم [ف: ۱۲۲]

۴. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: برابر؛ انجام: الحمد لله الذی هدانا بحسن المقال و عصمنا من زیغ اهل البدع و الفضلال و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین  
نام کتاب و مؤلف به استناد آغاز نسخه تعیین شد؛ کا: جواد بن اسماعیل حسینی نجومی، تا: دوشنبه ربیع الثانی ۱۳۵۳ ق [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۳۲]

س تزویج النبی زینب و رقیه من عثمان و تزویج امیر المؤمنین بنته من عمر < التزویجیة

● تزویج النبی (ص) مع خدیجه بنت خویلد / متفرقه /

فارسی

tazwīj-on nabī ma'a xadīja bent-e xovayled

رساله مختصری است در چگونگی ازدواج پیامبر گرامی با حضرت خدیجه، این رساله ظاهراً برگرفته از کتب تاریخی دیگر است و تألیف مستقلی نیست.

یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۳

آغاز: بدان که سبب تزویج حضرت رسالت صلی الله علیه و آله با خدیجه بنت خویلد چنان بود که؛ انجام: یازده فرزند معصوم ایشان ارزانی دارد بحق محمد و آله.

خط: نسخ تحریری، کا: محمد حسینی مدرسی یزدی طباطبائی، تا: با تاریخ ۱۳۵۳ ق؛ جلد: تیماج مشککی، ۱۱ گ (۶۴-۷۴)، ۱۹ سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۶×۱۱ سم [میراث اسلامی: ۸ - ۴۵۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۵۷/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۱۲]

س تزویج النبی لزینب و رقیه من عثمان < النکاحیة

۴. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۲۳/۹

آغاز و انجام: برابر

در فهرست با عنوان «جواب مسائل» آمده؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نسخه از خط مؤلف کتابت شده و توسط همو مقابله شده: «بلغ سماعاً سلمه الله تعالى حرره الفقير مؤلف الرسالة بهاء الدين محمد العاملي»؛ ۵ص (۲۳۳-۲۳۷) [ف: ۲۴۰]

### ● التزويجية / پاسخ پرسشها / عربی

at-tazwījīya

اصفهانى فلاورجانى، حسن بن محمد، - ۱۰۸۵ قمرى  
esfahānī falāvarjānī, hasan ebn-e mohammad ( - 1675)

پاسخ پرسشی است در اینکه آیا رقیه و زینب زنان عثمان، دختران پیغمبر بوده‌اند یا نه. مؤلف دختران پیغمبر بودن آنها را اختیار می‌نماید. دارای یک «مقدمه» و دو «مطلب» و یک «خاتمه» می‌باشد: مقدمه: در علت اختلاف در این موضوع؛ مطلب ۱. ادله منکرین اینکه دختران پیغمبر باشند؛ مطلب ۲. ادله اثبات دختران پیغمبر بودن آنها؛ خاتمه: تزویج علی علیه السلام دختر خود ام‌کلثوم را به عمر.

چاپ: تهران، سنگی، بدون کاتب، ۱۳۱۱، وزیرى، ۲۸ص

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۰۹/۲

آغاز: بعد حمد من عمم لطفه المطيع و العاصى و الصلاة و السلام على من تبعاً باعتياء رسالته للقاضى و الدانى؛ انجام: و الحمد لله الذى هدانا بحسن المقال و عصمنا عن زيغ أهل البدع و الضلال، و الختم بالصلاة على سيدنا و نبينا..

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ربيع الثانى ۱۱۲۸ق؛ در نسخه حاضر این رساله را نسبت داده به شيخ على (بن عبد العالى كركي)، ولى ظاهراً این نسبت درست نیست - رجوع شود به الذريعة ۱۷۲/۴؛ جلد: تیماج سبز، ۱۶گ (۷-۲۲ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴×۱۲سم [ف: ۴-۱۸۵]

### ● تزيين الارائك في ارسال النبی الى الملائك / کلام

و اعتقادات / عربی

tazyīn-ul arā'ik fī irsāl-in nabī ila-l malā'ik

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمرى  
soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

رساله‌ای در این باب که حضرت محمد صرفاً پیامبر انسان‌ها نبوده است بلکه پیامبر ملائک نیز بوده است.

چاپ: قاهره، مطبعة المنيرية، ۹ص، در جزء دوم کتاب الحاوی للفتاوی چاپ شده.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۰/۲۲ کو

آغاز: بسملة، الحمد لله و الصلاة على رسول الله صلى الله عليه و

سلم؛ مسئله ما تقولون في قول العلماء إنه صلى الله عليه و سلم لم يبعث إلى الملائكة و يقول الحافظ زين الدين العراقي إن السماء ليست محلاً للتكليف و قد أشكل ذلك بأمور منها قوله صلى الله عليه و سلم و أرسلت إلى الخلق تقم الناس و الجن و الملائكة ... الجواب الحمد لله و سلام على عباده الذين اصطفى سألت أكرمك الله تعالى فأحسن غاية الإحسان و أوردت؛ انجام: كالمجمع عليها و ممن نص عليها الإمام الشافعي رحمة الله عليه و رضى الله عنه و أسكنه الجنة أمين؛ قد تم كتاب زين الأرائك فى إرسال الملائك بعناية الله تعالى ... الإنس و الملائك من فيض بحر علوم سيدنا و مولانا الإمام ... آمين برحمة سيد المرسلين؛ تم

خط: نستعليق تحریری، کا: حاج صالح قرطبي، تا: ۱۱۲۱ق؛ مصحح، مجدول، بر فراز برگ نخست آمده: «كتاب تزيين الأرائك فى إرسال النبي صلى الله عليه و سلم إلى الملائك، تأليف خاتمة الحفاظ و المجتهدين لإمام العلامة جلال الدين السيوطي؛ تغمدہ الله برحمته»؛ کاغذ: فرنکی نخودی نازک آهار مهره، ۶گ (۷۰-۷۵پ)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۹/۵سم [ف: ۴۰/۲ - ۳۵۳]

### ● تزيين الاسواق بتفصيل اشواق العشاق / ادبیات / عربی

tazyīn-ul aswāq bi-tafṣīl-i ašwāq-il 'uṣṣāq

انطاکی، داود بن عمر، ۹۵۰ - ۱۰۰۸ قمرى  
antākī, dāvod ebn-e 'omar (1544 - 1600)

تاریخ تألیف: چهارشنبه ۱۵ شوال ۹۷۲ق  
«اسواق الاشواق» تألیف ابوالحسن ابراهیم بن حسن بن عمر رباط بقاعی (۸۰۹-۸۸۵ق) است که در آن «مصارع العشاق» ابن سراج ابوبکر محمد بن احمد بغدادی قاری (- ۵۰۹ق) را مرتب نمود و این کتاب خلاصه آن است. دارای یک «مقدمه» و پنج «باب» و یک «خاتمه»: المقدمة: فى الاخبار و الاثار و الترغيب فيه؛ باب ۱. مصارع محب الله تعالى؛ ۲. عشاق الجوارى؛ ۳. عشاق الغلمان؛ ۴. ذکر دخول العشق؛ ۵. النکت و العجائب من أصول هذه الصنعة؛ الخاتمة: فى لطائف و نکت متفرقة.

آغاز: الحمد لله الذى زين أغصان القدود برمان النهود و رياض الوجوه بورود الخداد فتزل عبادہ و ان اختلف أغراضهم منزلة الاغراض ...

چاپ: مکرراً چاپ شده است؛ از جمله بیروت: ۱۹۷۲م؛ قاهره، مطبعة عبدالغنى افندی، ۱۲۷۹ق؛ ترکیه، سنگی، ۱۲۷۹، وزیرى، ۸+۵۱۹ص

[الذريعة ۱۷۲/۴؛ معجم المطبوعات ۴۹۲؛ دنا ۱۱۶۸/۲]

۱. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۵۲۷/۱

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۵۸گ (۱-۱۵۸)، اندازه: ۲۱/۵×۳۴سم [ف: ۳-۱۰۵]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۰۸۷

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنکی

... محبة المحدثین

خط: نسخ، بی کاف، تا: ۱۰۱۲ق، جا: احمد آباد؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا با عطف تیماج، ۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۲سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۱ - ۱۹۹]

### ● تزیین المجالس / مواعظ / فارسی

tazyīn-ol majāles

قائنی خراسانی، حسین بن یعقوب شاه، ق ۱۲ قمری  
qāyēnī xorāsānī, hoseyn ebn-e ya'qūb šāh (- 18c)

در مناجات و پند و اندرز برای مجالس اهل یقین و تهنیت و خجستگی و مبارک بادی روزها و شبهای متبرک از یلدا و نوروز و دو عید مذهبی.

[دنا ۱۱۶۸/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۳۹/۳ - ف

آغاز: اللهم یا مولانا. بسمله. واجب مبدأ تصانیف ارباب سخن و سنت منشأ کتائب و فرائض و سنن حمد ذوالمنی است؛ **انجام:** عاقبت از انتها رجعب به مبدأ می کند xx هر که از اسرار عرفان نکته ای آگاه شد

خط: نستعلیق، کا: ابن محمد علی، بی تا [فیلمها ف: ۲ - ۲۰۷]

### ● تزیین المجالس بذكر التحف النفایس و مکنون

العرايس / تاریخ / عربی

tazyīn-ul majālis bi-dīkr-it tuḥaf-in nafāyis wa maknūn-il 'arāyis

یمنی، احمد بن یحیی، ۷۷۵ - ۸۴۰ قمری  
yamanī, ahmad ebn-e yahyā (1374 - 1437)

وابسته به: یواقیت السیر فی شرح کتاب الجواهر و الدرر فی السیرة سید البشر و اصحابه العشر الغرر؛ یمنی، احمد بن یحیی (۷۷۵-۸۴۰ق)

تکمله و خاتمه کتاب «یواقیت السیر فی شرح الجواهر و الدرر» مؤلف است که به این مجموعه الحاق شده است. شامل ۶۰ «تحفه» است در نضایح ماخوذ از سخنان ابن جوزی عبد الرحمان بن ابی الفرج.

آغاز: کتاب تزیین المجالس بذكر التحف النفایس و مکنون حسان العرائس و هی خاتمة یواقیت السیر فی شرح کتاب الجواهر و الدرر ... کتب الله لمؤلفه من اعظم الحسنات ... بسمله هذه تکمله مبارکه لا حقه بکتاب یواقیت السیر اوردها عقیب شرح سیرة الامویة و العباسیه ... فیتقط القلوب من سنة الغفله ... و ذلك بايراد تحف اوردها الشيخ الواعظ ابو الفرج ... التحفة الاولى روى عبد الله بن مسعود قال بینا رجل مملکته ...

**انجام:** و لنختم هذه التحف الستین بکلام ... فنقول یا کثیر الذنوب اما سمعتم هاتف القبر ینادی ... الحزن الحزن یا من عظم

سفید، جلد: مقوا، ۱۱۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۳ - ۴۳۴]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۲۲۲

آغاز: برابر؛ **انجام:** و لم یتسر أن یكون کتابنا بالنسبة الى أصله کنصفه مع احتوائه على زیادات مثل ضعفه ...

خط: نسخ، کا: ابراهیم بن مهدی آل عرفات، تا: قرن ۱۳؛ تملک: کاتب با مهر «ابراهیم بن مهدی آل عرفات» (بیضوی)؛ مهر: «عبدہ فضل الله الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۲۳گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۳×۱۶/۵سم [ف: ۱۴ - ۲۱]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۰۸۸

آغاز: بسمله تیمنا - الحمد لله الذی اطلع فی بروج اعتدال القدود شمس المحاسن و الجمال و اهل فی منازل السعود ... و بعد فلما دل تنوع اصل الایجاد و تفریع عوالم الکون و الفساد مع قدرة الموجود على جعل الموجودات من؛ **انجام:** فالحمد لله على اتمامه و الشکر له على جزيل انعامه و على خاصته من خلقه محمد و آله افضل صلوته و سلامه.

خط: نسخ، کا: لطف الله بن علی بن لطف الله جد حفصی بحرانی، تا: ۱۷ شعبان ۱۲۱۷ق؛ مجدول، رکابه دار؛ تملک: محمد بن جواد بن علی بن البحرانی با تاریخ ۱۲۸۲ق؛ مهر: شیخ فضل الله نوری (بزرگ مربع)؛ جلد: مقوایی با روکش تیماج ساده یشمی، ۲۷۹گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۶سم [ف: ۲۷/۱ - ۱۶۲]

۵. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۸۸ - ب

خط: نسخ، بی کاف، تا: ۱۲۶۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۴۹گ، ۲۱ سطر (۲۱×۱۰/۵)، اندازه: ۲۸×۱۸سم [ف: ۱ - ۱۲۷]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۱۲

آغاز: برابر **انجام:** و لم یتسر أن یكون کتابنا بالنسبة الى أصله کنصفه مع احتوائه على زیادات مثل ضعفه.

خط: نسخ، بی کاف، تا: پنج شبه ۱ شوال ۱۲۸۲ق؛ افتادگی؛ **انجام:** جلد: تیماج مشکی، ۲۰۱گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۰سم [ف: ۵ - ۳۳۷]

### ● تزیین العبارة لتحسين الاشارة بالمسبحة فی التشهد

/ فقه / عربی

tazyīn-u 'ibāra li-taḥsīn-il iṣāra bi-l-musabbīḥa fi-t taṣāhhud

قاری هروی، علی بن سلطان محمد، - ۱۰۱۴ قمری

qārī heravī, 'alī ebn-e soltān mohammad (- 1606)

رساله ای در تحقیق اشاره با مسبحة و حرکت آن در حال تشهد و ادله و توضیح و کیفیت و نقل اختلاف روایات است. این کتاب در واقع طبق گفته اسماعیل پاشا در هدیه العارفین، ذیل و تکمله «تحسین الاشارة» وی می باشد.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۱۲۳

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی هدانا للتوحید؛ **انجام:** و انشد فی هذا المعنی اهل الحديث هم اهل النبی ان لم یصبحوا انفسه صبحو ما

خط: نستعلیق، عبارات عربی نسخ، کا: احمد بن ابراهیم بن احمد بحرانی درازی، تا: ۱۱۱۹ق؛ مصحح، محشی با عبارت «منه ره» و «دم»؛ جلد: تیماج مشکى با ترنج و سرترنج عطف تیماج مشکى، ۵ گ (۱۹۲-۱۹۶)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۹/۵سم [ف: ۱-۱۶۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۵/۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲-۴۱۷]

### ● التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

میرزای قمی، ابوالقاسم بن محمد حسن، ۱۱۵۱ - ۱۲۳۱ قمری

mīrzā-ye qomī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad hasan (1739 - 1816)

رساله‌ای است در اثبات تسامح در ادله سنن با تمهید دو «مقدمه»: ۱. ان الاحکام الشرعية من الكلية و الوضعیه و التخیریه کلها توقیفیه لابد من اخذها من الشارع و الادله عندنا منحصره فی الخمسة؛ ۲. ان التحقيق انه لا تکلیف الا بعد البیان و لا مؤاخذه الا بعد الدلیل و البرهان فمجرد الاحتمال لا یثبت التکلیف. (وفادار مرادی)

آغاز: بسمله، اعلم ان المعروف من جمهور اصحابنا بل و اکثر اهل العلم المسامحة فی ادلة السنن تحقیق ذلك يستدعی بیان مقدمات الاولى ان الاحکام الشرعية من الطلیبة والوضعية و ... انجام: من القیاس والاستحسان ونحو ذلك مما علم بطلانه فی الشرع لایفید الاستحباب ولا یصدق علیه انه مبلغ للثواب ایضاً فتأمل تمت الرسالة

[الذریعة ۱۷۳/۴؛ دنا ۱۱۶۸/۲]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، کا: شریف بن محمد صادق بروجردی، تا: شعبان ۱۲۳۹ق، جا: کربلا؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری، ۵ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۶-۶۵]

۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۷۴۵/۱۱-۳۴/۱۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۴ صفر ۱۲۶۱ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۶ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲-۹۲۶]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۷/۶

آغاز و انجام: برابر

در فهرست ناشناس آمده؛ خط: نستعلیق، کا: علی بن عبدالکریم طباطبائی، تا: دهه دوم جمادی الاول ۱۲۷۳ق، جا: اصفهان؛ در گ ۱۱۸ پ یادداشتی از علی طباطبائی درباره فرق میان اخباری و اصولی دارد و از کشاکش‌های ایشان نگران است، و از دوانی یاد می‌کند که علمای مورد احترام ملوک بودند، تا آنجا که شاه

ذنبه البكاء البكاء یا من سلف قلبه ... حتی لقا الله و هو عنه راض تم الكتاب بمن رب الارباب ... بكرة و اصیلا. [دنا ۱۱۶۸/۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۹۰/۸-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

کا: شیخ صلاح بن احمد بن محمد حسین حولانی، تا: ربیع الاول ۱۰۳۲ق؛ ۲۰ گ (۱۷۳-۱۹۲) [ف: ۲۳-۵۳۸]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۸۵

آغاز: برابر؛ انجام: حتی لقا الله و هو عنه ارض.

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲ رمضان ۱۰۷۷ق؛ تملک: احمد بن زین الدین در ۱۲۰۵؛ کاغذ: فستقی، جلد: میسن قهوه‌ای، ۲۸ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۹×۲۷سم [ف: ۱-۱۰۲]

### ● تزیین الممالک بمناقب الامام مالک / تراجم / عربی

tazyīn-ul mamālek bi-manāqib-il emām mālek

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری  
soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

چاپ: قاهره، مطبعة الخيرية، ۶۷ص، ۱۳۲۴ق.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۳۲/۸-عکسی

آغاز: بسمله ... الحمد لله و سلام على عباده الذين اصطفى هذا جزء لطيف ترجمت فيه الامام مالک بن انس نسخه اصل: کتابخانه اسکوریال در مادرید اسپانیا، ش ۱۵۴۴؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۰؛ ۳۸ص (۷۳-۱۱۰)، ۲۳ سطر [عکسی ف: ۴-۴۵۱]

س التسامح الالهية < النتائج الالعية فی شرح الکافیة البدیعية

### ● التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

بحرانی، سلیمان بن عبدالله، ۱۰۷۵؟ - ۱۱۲۱ قمری  
bahrānī, soleymān ebn-e 'abd-ol-lāh (1665 - 1710)

تاریخ تألیف: ۸ شوال ۱۱۱۶ق

رساله‌ای است که آن را به درخواست یکی از شاگردانش در بیان تسامح در ادله سنن با استفاده از روایات اهل بیت (ع) و بیان اختلافات تألیف شده است.

[الذریعة ۱۷۴/۴؛ دنا ۱۱۶۸/۲]

خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۱۰/۵

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... سألت أيدك الله ... أن أثبت لك ما ورد عن أهل البيت سلام الله عليهم مما يدل على التساهل في أدلة السنن



[چهار کتابخانه مشهد-ف: ۲۳۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۷/۲-طباطبائی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ یا اوایل قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی  
سفید آهار مهره، جلد: تیماج قرمز، ۱۱ ص (۵۷-۶۷)، ۱۸ سطر،  
اندازه: ۲۰×۱۵/۵ سم [ف: ۲۳-۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۸۴۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهاری شکری، جلد:  
مقوا با روکش پارچه مشکی، ۱۱ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم  
[ف: ۱۶-۶۴]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۸۵۹/۵۳

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: ربیع الاول ۱۲۹۴ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: میشن قرمز  
[ف: ۹-۸۰]

۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۲۹

آغاز: بسم الله ... الحمد لله رب العالمین و الصلوة ... لا اشکال بل  
لا خلاف علی القول بامکان الاشتراک و وقوعه کما هو المختار و  
فاقا للمعظم؛ انجام: التاسع عشر ظاهر الاصحاح عدم التفصیل فی  
مسئله التسامح بین ان یکون الفعل ... فالوجه عدم الفارق و الله  
الهادی ... تمت المسئلة علی ید اضعف العباد محمد ابن ناصر  
کرمانی السیرجانی مورخه ۱۷ شهر محرم الحرام سنه ۱۲۹۴  
خط: نسخ، کا: محمد بن ناصر کرمانی سیرجانی، تا: ۱۷ محرم  
۱۲۹۴ق؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۶۰۶]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۰۱/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق و نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج مشکی با عطف پارچه قهوه ای، ۴ ص (۱-۴)، ۱۴ و  
۲۲ سطر، اندازه: ۱۲×۱۵ سم [ف: ۱۰-۷۹]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۲۷/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالکریم بن مهدی گزی اصفهانی، تا:  
نیمه نخست قرن ۱۴، جا: نجف اشرف؛ مصحح؛ ترقیمه: «و قد  
استنسخت هذا من نسخة مغلوطه فاحشة بحيث صححت كثيرا منها  
فی هذه النسخة، بحسب ما ادى اليه فهمی و مع ذلك فهذا ايضا  
مغلوط ...»؛ کاغذ: فرنگی، ۱۱ گ (۸-۱۸پ)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۱×۱۶/۵ سم [ف: ۳۷-۵۷۱]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۹۱۴۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ محشی؛ واقف: احمد شیخ تبار  
بابلی، آبان ۱۳۷۲؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۷ گ، ۲۵-۲۸ سطر،  
اندازه: ۱۹×۲۳/۵ سم [ف: ۱۶-۶۵]

۹. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۶۹۳/۳

آغاز: برابر

سفیری به یمن فرستاد تا کتاب «مدینه العلم» صدوق را برای  
استفاده در تألیف بحار الانوار برای علامه مجلسی بیابد، سپس بقیه  
مطالب همین مسأله «تسامح در ادله سنن» در برگهای ۱۲۴پ تا  
۱۲۵پ دیده می شود؛ کاغذ: فرنگی، نخودی، جلد: مقوایی، ۸ گ  
(۱۱۲-۱۱۷ و ۱۲۴پ و ۱۲۵)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱۱-۱۸۴]

## ● التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

رضوی، محمد بن معصوم، - ۱۲۵۵ قمری

razavī, mohammad ebn-e ma'sūm (- 1839)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۹۸۰۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۱۵ق [البائی: ۱۲۵]

## ● التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

انصاری، مرتضی بن محمد امین، ۱۲۱۴ - ۱۲۸۱ قمری

ansārī, morteza ebn-e mohammad amīn (1800 - 1865)

«تسامح در ادله مستحبات» یکی از مسائل اصول فقه است که در  
رساله حاضر به صورت استدلالی مورد بحث قرار گرفته است.  
شامل شش ایراد: [اول] «الفرق بین المسئلة الاصولية و الفروعية  
... [السادس] و منها ان هذه الاخبار لو نهضت للدلالة علی  
الاستحباب بمجرد ورود الرواية الضعيفة» و نوزده تنبيه: «الاول انه  
اذا احتمل العقل المذكور التحريم احتمالا غير مستند الى رواية او  
فتوى فقيه ... التاسع عشر ظاهر الاصحاح عدم التفصیل فی مسئله  
التسامح بین ان یکون الفعل من مہیات العبادات المركبة  
المختارعه». این رساله به شیخ انصاری نسبت داده شده و با توجه  
به نقل گفته های شیخ بهائی، صاحب مدارک، وحید بهبهانی و  
تابعین ایشان در مواضع مختلف رساله، انتساب مذکور صحیح به  
نظر می رسد.

آغاز: پس از بسمله و خطبه مختصر: المشهور بین اصحابنا و  
العامة التسامح فی ادلة السنن بمعنی عدم اعتبار ما ذکره من  
الشروط للعمل باخبار الاحاد من الاسلام و العدالة و الضبط فی  
الرواية الدالة علی السنن فعلا او ترکا

انجام: الا ان الاستاد الشریف تغمدہ الله بغفرانه فصل و منع  
التسامح فی الاول و الذی بالبال مما ذکرنا لسانا فی وجه التفصیل  
چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۰۵، جیبی، بدون شماره صفحه؛ به سال  
۱۳۷۴ در جزء انتشارات کنگره شیخ انصاری با تحقیق به چاپ  
رسید.

[دنا ۱۱۶۸/۲]

۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۹۳۴/۳

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲۵ سطر، قطع: ربعی

### ۱۳۳۳ قمری

bahārī hamadānī, mohammad bāqer ebn-e mohammad ja'far (1861 - 1915)

رساله‌ای است مختصر در بیان تسامح در ادله سنن.

[الذریعة ۲۱/۴ سطر ۱۸؛ دنا ۱۱۶۹/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱۲/۱

آغاز: الحمد لله و الصلاة ... اما الکلام فی التسامح فی ادلة السنن الذی ذهب الیه جمع کثیر من اصحابنا؛ **انجام**: فلاحظ ذلک للفرق بین الموارد فی احکامها و الحمد لله اولاً و آخراً  
خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنکی، ۱۳ گ (۱-۱۳)، ۲۰-۲۲ سطر، اندازه: ۱۴×۷ سم [ف: ۳۱ - ۱۸۴]

### ● التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

اشرفی مازندرانی، خضر بن اسماعیل، - ۱۳۳۶ قمری  
ašrafī māzandarānī, xezr ebn-e esmā'il (- 1918)

[دنا ۱۱۶۹/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۶۰/۵

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... القول فی التسامح فی ادلة السنن و الکراهة لا خلاف ظاهراً بین الاصحاب فی عدم حجية الخبر الضعیف؛ **انجام**: فتساوی مدلولها حکم العقل باخذ الاوثق الا انها مع ذلک ... الحكم العقل  
خط: نسخ تحریری، بی‌کاء، تا: محرم ۱۳۱۰ ق؛ کاغذ: فرنکی نخودی و حنایی، جلد: مقوا، ۸ گ، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۱۶ - ۶۰]

### ● تسامح در ادله سنن / اصول فقه / فارسی

tasāmoh dar adelle-ye sonan

قمی زیوانی، حبیب الله بن زین العابدین، ۱۲۸۹ - ۱۳۵۹ قمری

qomī zīvānī, habīb-ol-lāh ebn-e zayn-ol-'ābedīn (1872 - 1940)

تاریخ تألیف: ۱۰ رجب ۱۳۳۴ ق

رساله‌ای است روان و حاوی نکات اخلاقی.

[دنا ۱۱۶۹/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۷۶۶

آغاز: آغاز پس از خطبه: که چون مندوبات و نوافل و مستحبات از ادعیه و اذکار؛ **انجام**: چنانچه در بعض اخبار است که نست ما شیعه کسی که متابعت نکند ما را.  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰ رجب ۱۳۳۴ ق؛ واقف: حاج

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوا روکش نارنجی، عطف می‌شن قهوه‌ای، ۱۴ گ (۷۱-۸۴)، ۱۸ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲ - ۸۰۲]

۱۰. قم؛ معصومی؛ شماره نسخه: ۶۹۳/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد بن محمد امین محلاتی، بی‌تا، جلد: تیماج مشکئی، ۲۱ گ (۷۴ پ-۹۴ پ)، ابعاد متن: ۱۲×۷، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۲ - ۳۳۵]

۱۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۶۲۵/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی حنایی، جلد: تیماج زرشکی، ۹ ص (۱-۹)، ۲۲ سطر (۹×۱۶)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۲۰۹]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۳۹

آغاز و انجام: برابر

بی‌کاء، بی‌تا [رایانه]

### ● التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

طباطبائی بروجردی، ملا محمود، ق ۱۳ قمری

tabātabā'ī borūjerdī, mollā mahmūd (- 19c)

تاریخ تألیف: جمعه ۱۹ رجب ۱۲۹۸ ق؛ محل تألیف: بروجرد  
گویا از آخوند ملا محمود  
[دنا ۱۱۶۹/۲]

قم؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۹/۳

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۹ رجب ۱۲۹۸ ق، جا: بروجرد؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ گ (۴۳-۵۰)، اندازه: ۲۰×۱۶/۵ سم [ف: ۲۸]

### ● التسامح فی ادلة السنن / فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

نوری، عباس بن علی بابا

nūrī, 'abbās ebn-e 'alī bābā

[دنا ۱۱۶۹/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۷۷۳/۱

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره فرنکی، جلد: می‌شن لاک، ۲۰ سطر [ف: ۵ - ۳۶۲]

### ● التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

بهاری همدانی، محمد باقر بن محمد جعفر، ۱۲۷۷ -

محمد حسین ساده آهن فروش، ۷ تیر ۱۳۲۶؛ ۳۲ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۶-۴۵]

● **التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی**

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

صافی گلپایگانی، محمد جواد بن عباس، -۱۳۷۸ قمری  
sāfī golpāygānī, mohammad javād ebn-e ‘abbās (- 1959)

تاریخ تألیف: شب ۱۰ ربیع الثانی ۱۳۱۲ ق

تسامح در ادله سنن و محل نزاع در این مسأله را با استفاده از اقوال شیخ انصاری و اساتیدش نقد و بررسی نموده است.  
[دنا ۱۱۶۹/۲]

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۴۹/۹

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... فهذه رسالة فی التسامح فی ادلة السنن و محل النزاع فی تلك المسألة لا ینحصر فی ادلة المستحبات  
نسخه اصل: کتابخانه شیخ لطف الله صافی قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۰-۱۳۱۲ ق؛ ۲۳ ص (۳۸۱-۴۰۳) [عکسی ف: ۳-۱۷۴]

● **التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی**

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

حسینی تنکابنی، حسن بن علی، ق ۱۴ قمری

hoseynī tonekābonī, hasan ebn-e ‘alī (- 20c)

در سبب تألیف آورده است: «و ان کان قد افاد و اجاد و انشاء فیها بعض من قاربنا عصره و بعض آخر من مشایخ مشایخنا رسالات فیها و هی مع کونها ناشیا عن التحقيق و صادرا عن مصدر التدقیق ما بلغ حدّاً یوجب تذلیل الصعاب و توضیح الصواب و تنقیح الکتاب فاردت ان انشاء فی تلك المسئلة رسالة مشتملة على افکار السابقین و انظار اللاحقین حیث وجدتھا و اطلعت علیھا من التفصیح فی کتب الاصول و اخذتها من افواه الرجال الفحول منضمّا الیھا ما قد اختلج بالبال فی حل ما یرد فیھا من الاشکال». مؤلف بیشتر «رساله تسامح» شیخ انصاری را مد نظر داشته است و مطالب را ضمن پنج «مقام» توضیح داده است: ۱. بیان الاقوال فی المسئلة؛ ۲. بیان ان هذا المسئلة هل هو من مسائل الاصول او من مسائل الفقه؛ ۳. بیان ادلة و ما یرد علیھا و اجوبتها؛ ۴. بیان الثمرة المترتبة على المسئلة؛ ۵. تنبیہات کثیرة.  
[دنا ۱۱۶۹/۲]

مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۴۱

آغاز: بعد از خطبه مختصر و نام مؤلف: لما وجدت مسئلة التسامح من غوامض المسائل؛ **انجام**: فما رغم ان الامر العقلي یکفی فی

الاستحباب الشرعی لیس فی محله

تا اواخر مقام سوم؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ معلق به حواشی مؤلف؛ واقف: احمد شیخ تبار بابلی، آبان ۱۳۷۲؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۵ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۳×۱۹ سم [ف: ۱۶-۶۳]

● **التسامح فی ادلة السنن / اصول فقه / عربی**

at-tasāmuḥ fī adillat-is sunan

تهران: مروی؛ شماره نسخه: ۷۰۴/۶

بی کا، تا: با تاریخ ۱۳۰۳ ق؛ ۱۶ گ، قطع: خشتی [ف: ۲۹۸]

● **تساوی الزوايا الثلاث للثلاثين / هندسه / عربی**

tasāwī-z zawāya-t̤ l̤alāt li-l-qā’imatayn

حوثی صنعانی، ابراهیم بن عبدالله، ۱۱۸۷-۱۲۲۳ قمری  
hūsī san‘ānī, ebrāhīm ebn-e ‘abd-ol-lāh (1774 - 1808)

تاریخ تألیف: ۱۲۰۷ ق

چون در علم منطق گفته اند که: سه زاویه هر مثلث مساوی با دو زاویه قائمه است و برهان آن را به علم هندسه ارجاع داده اند، مؤلف در این رساله به بیان قاعده آن پرداخته است.  
[دنا ۱۱۶۹/۲]

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۱۴/۲

آغاز: يقول الفقیر الى الله. حمداً لمن تفرد بالوحدانية و تنزه عن الامثال و الاشکال و تقدست اسماؤه و صفاته  
نسخه اصل: کتابخانه واتیکان - رم ۱۰۷۸؛ خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۴۲ ق؛ ۳ ص (۹۰-۹۲) [عکسی ف: ۵-۳۷]

● **التسبیب المولد للضمنان / فقه / عربی**

at-tasbīb-ul muwallid li-ḍ-ḍimān

بهبهانی، عبدالله بن اسماعیل، ۱۲۶۲ - ۱۳۲۸ قمری  
behbahānī, ‘abd-ol-lāh ebn-e esmā’īl (1846 - 1910)

تاریخ تألیف: ۱۳۰۰ ق

سببی که ضمان آور است آیا سبب اختیاری است یا غیر اختیاری را هم شامل می شود؟ و مدخلیت عرفی مراد است یا غیر عرفی؟ دارای سه «مقام»: ۱. معرفه موضوع الاحسان؛ ۲. تحقیق من یرد علیه المحسن؛ ۳. بیان المراد من السبیل المنفی فی الآیة.

تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۸۴۰۵/۸

آغاز: فائدة مهمة و لعل التحقيق فی ضبط ضابط التسبیب المولد للضمنان عندهم أن یقال هو كلما صح نسبته الى مكلف فعلاً كان أو تركاً أثر فی تأثير مؤثر التلف؛ **انجام**: فدفع مالاً کثیراً لتخليص قليل من مال غیره عمداً فسقوط الرجوع له بما زاد و رجوعه بموازيه متعین وجهاً و قولاً واحداً فليتمل جيداً.

رویه میشن قهوه‌ای، اگ (۵۷۱-۵۷۱پ)، اندازه: ۲۵×۱۷سم [ف: ۶۷۹-۴]

● تسبیح / علوم غریبه / فارسی

tasbīh

اصفهانى، جعفر بن علینقى

esfahānī, ja'far ebn-e 'alī-naqī

[دنا ۱۱۶۹/۲]

۱. مشهد: رضوى؛ شماره نسخه: ۱۴۱۵۲

خط: نسخ، کا: محمد کاظم، تا: ۱۱۰۱ق [الفباى: ۱۲۵]

۲. مشهد: رضوى؛ شماره نسخه: ۹۲۱۵

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمين؛ انجام: بجه خلاصى دادن بندى سه جيم مجرب است.

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج [الفباى: ۱۲۶]

● التسيحات الاربعة (رسالة فى) = وجوب الجهر بالتسيحات فى الاخيرتين = الاخفات و الجهر فى

الثالثة و رابعة الركعات / فقه / عربى

at-tasbīhāt-ul arba'a (r.-un fī) = wujūb-ul jahr bi-t-tasbīhāt fi-l āxīratayn

بحرانى، محمد بن احمد، ۱۱۱۲ - ۱۱۸۶ قمرى

bahrānī, mohammad ebn-e ahmad (1701 - 1773)

تاریخ تألیف: جمادى الثانی ۱۱۷۳ق

در رکعت آخر نماز سه رکعتی و دو رکعت آخر نمازهای چهار رکعتی آیا باید تسيحات اربعه را به جهر خواند يا اخفات؟ این مسأله مورد اختلاف علماست و مؤلف در این رساله مفصلاً آن را بررسی و ادله هر دو طرف را متذکر شده و به رد و ایراد در آنها پرداخته است. مؤلف از علمای اخباری و برادر شیخ یوسف بحرانی - صاحب حدائق - است، اول دعوی اجماع بر وجوب اخفات در تسيحات اربعه را رد نموده و سپس در بدلیت تسيحات از قرائت خدشه می‌کند که مورد تمسک علمای اصولی در وجوب اخفات است. مؤلف در این رساله، از برادرش «شیخ یوسف بحرانی» با تجلیل بسیار نام برده و از اقوال و آثار او بهره زیادی گرفته که از جمله آن، رساله «میزان الترجیع فی افضلیة التسيح» است.

آغاز: الحمد لله الذى يعلم السر و اخفى و الصلاة على محمد المصطفى و آله الخلفاء الحنفاء الذين بهم اظهر الدين بعد الخفا انجام: ولكن لاجرج على من افاد و ارشد و لا عيب على من حذر و انذر و لنختم الكلام

[ريحانة الادب، ج ۱، ص ۲۳۲؛ طبقات اعلام الشيعة (قرن ۱۲)، ص ۶۶۸؛ دنا ۱۱۷۰/۲؛ الذريعة ج ۱۱: ۹۹؛ ریحانة الادب ج ۱-۱۴۳]

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲گ (۱۵۸پ-۱۶۹ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶/۵سم [ف: ۲۸-۱۲]

● تسبیح = رساله تسبیح = تحقیق التسيح / عرفان و

تصوف / فارسی

tasbīh = r.-ye tasbīh = tahqīq-ot tasbīh

نعمة الله ولى، نعمة الله بن عبدالله، ۷۳۰ق - ۸۳۴ قمرى

ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh (1330 - 1431)

گفتاری است عرفانی به نظم و نثر درباره ذکر و اهمیت وردها. آغاز: بسمله. قال الرسول (ص) من قال سبحان الله فتوابه عشر و من قال الحمد لله فتوابه عشرون ... ابو هريره (رض) روایت می‌کند که حضرت ...

انجام: هر آنچه ممکن دانستن است دانستیم ×× ولى حقیقت حق را نمی‌توان دانست

[دنا ۱۱۶۹/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۱۷/۷]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۲۹۸/۲۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شیخ السلام بن حسین بن علی کاتب، تا: غره ذیحجه ۸۶۰ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: کاغذ سبز منقش، ۲گ (۱۳۳پ-۱۳۴پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۶/۲سم [ف: ۸-۲۷۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۹/۵۷

خط: نسخ ریز، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی الاصل همدانی المسکن، تا: رمضان ۱۲۶۴ق؛ اص (۲۹۵)، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۲×۱۹/۵سم [ف: ۳۲-۱۴۹]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۵۸ عکسی

آغاز: برابر

نسخه اصل: همان نسخه بالا [ف: ۳-۱۳۱۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۵۶

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی‌کا، تا: ۱۲۶۵ق؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی نازک شکرى آهارمهره، جلد: تیماج مشکى، ۲ص (۱۹۲-۱۹۳)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴/۵سم [ف: ۱۰-۶۰۰]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۵۷

خط: نستعلیق، کا: محمد مظفر بن محمد حکیم، بی‌تا؛ ۳۳ سطر (۲۰×۹)، اندازه: ۲۴×۱۳سم [سنا: ف: ۱-۲۱۰]

۵. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۶۲/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج زرشکی، ۲ص (۱۹۴-۱۹۵)، اندازه: ۱۷×۱۷سم [ف: ۲-۲۱۰]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۶۲/۱۰۷

خط: نستعلیق، کا: میرغلام محی‌الدین، بی‌تا؛ کاغذ: ترمه، جلد:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰۳/۱

آغاز: برابر؛ انجام: فی الثالثة و لا الركعات فی اربع الصلاة  
اليوميات مع مخالفة لما فی الروایات ...  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ تملک: علی اکبر  
حسینی شمس العلماء در محرم ۱۳۴۴ق؛ کاغذ: فرنگی، ۱۰گ  
(۱-۱۰)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۱سم [ف: ۲۸-۳]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۶۰/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن علی بن محمد بن احمد بن ابراهیم  
بحرانی (نوه مؤلف)، تا: جمعه ۷ ذیحجه ۱۲۵۱ق؛ از روی نسخه  
اصل؛ مصحح، محشی، با علامت بلاغ؛ ۲۲گ (۹۴-۱۱۵پ)،  
۱۴ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۸۳]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۳/۲ خونی

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۱۹ص (۲۳۶-۲۵۴)،  
۲۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۷-۴۵]

تسبیحات القلبية ... الواردات القلبية فی معرفة الربوبية

### ● تسبیح حیوانات / متفرقه / فارسی

tasbīh-e heyvānāt

ستایش و ذکر خداوند است از زبان حیوانات مختلف، از جمله  
حیوانات که از آنها در این رساله یاد شده: کور کوره و بسی  
«که شبیه به قمری است و سرخ رنگ است» و سمانا، سبز قبا،  
هوجه و پرستگ است.  
[دنا ۱۱۷۰/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶/۲-فیروز

آغاز: بسمله در بیان مجمل احوال و اقسام حیوانات در احادیث  
معتبره از حضرت صادق علیه السلام منقول است که هیچ مرغی و  
حیوانی در دریا و صحرا؛ انجام: و سیصد صنف ایشان به دریا  
رفتند. تمت الرسالة تسبیحات حیوانات در روز چهار شنبه چهارم  
رجب سنه ۱۲۷۲... المذنب فتح علی تنکابنی.

خط: نستعلیق، کا: فتح علی تنکابنی، بی تا؛ دارای یک سر لوح،  
مجدول، مذهب؛ کاغذ: فرنگی سفید و نازک و شکری، جلد:  
تیماج قهوه ای، ۱۴ص (۵۷-۷۰)، ۹ سطر، قطع: خشتی [ف: ۲۱-۲۶۷]

### ● تسبیح موجودات / کلام و اعتقادات / عربی

tasbīh-e mowjūdāt

[دنا ۱۱۷۰/۲]

فی فصوله صلت السماء بدورانها؛ انجام: بقدر آنچه فرمان می بری  
فرمان روا گردی  
بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره، جلد: مقوایی با تیماج  
زرد، ۲ص (۱۸۵-۱۸۶)، ۲۵ سطر (۱۰×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۴سم  
[ف: ۵-۱۷۳۷]

تسبیحیه < مناجات

تسبیحیه < الخطبة

تسبیحیه < الخطبة التوحیدية

### ● تسبیح قصیده البردة / شعر / عربی

tasbīh-e qaṣīdat-il burda

وابسته به: الكواكب الدرية فی مدح خیر البرية = قصیده البردة =  
قصیده برده = برده میمیه؛ بوصیری، محمد بن سعید (۶۰۸-۶۹۶)  
شاعر به هر بیت از قصیده برده، پنج مصرع افزوده است. غیر از  
تسمیطی است که در التراث العربی ۴۲/۲ معرفی شده است و غیر  
از تسبیعی است که در الذریعة ۱۷۴/۴ و مخطوطات الادب فی  
المتحف العراقي ص ۱۱۲ معرفی شده است.  
[دنا ۱۱۷۰/۲؛ الذریعة ۱۷۴/۴]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۱۵۶/۳-۳۶/۱۵۶

آغاز: بسمله الله يعلم ما فی القلب من المر xx ومن غرام باحشائی  
و من سقم / علی فراق فریق حل فی حرم xx کم قیل و الدمع من  
عینی کالدیم / علی العقیق عقیقاً غیر منسجم xx امن تذکر جیران  
بدی سلم / مزجت دمعاجری من مقلة بدم؛ انجام: سألتک الخیر یا  
ذالوجود و الکرم xx و اغفر لمنشدها و ارحم مؤلفها / بجاه من اسمہ  
من اعظم القسم

خط: نسخ مغرب، کا: محمد تقی جرفادقانی، تا: جمادی الاول  
۱۲۹۶ق، حسب الامر میرزا رستم سرشته دار تبریزی؛ جلد: تیماج  
قهوه ای، ۸۲گ، ۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۲-۹۲۷]

### ● التستر (لباس المصلی) / اصول فقه / عربی

at-tasattur (libās-ul muṣallī)

صافی گلبایگانی، ابو القاسم بن عباس، ق ۱۴ قمری  
(20c -) sāfī-ye golpāyḡānī, ab-ol-qāsem ebn-e ‘abbās  
رساله ای است در لباس مصلی و در آغاز وجه تعبیر به تستر و  
آیات و روایات وارده در این مطلب را بررسی نموده و در بین  
آنها مسائل را بازگو نموده است.  
[دنا ۱۱۷۰/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۱۴/۲

آغاز: فی التستر و التعبير به اولی من لباس المصلی لان الثانی اسم  
للاعیان فلا یبحث عنه الا باعتبار کیفیه دون الاول لأنه من افعال

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۶۵۲/۳

آغاز: قال الحکیم الکامل الملقب بالمعلم الثانی ابونصر الفارابی

محمد رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم ولا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم، تمام شد.  
[دنا ۱۱۷۰/۲؛ ریحانة الادب ۲۰۴/۲؛ نسخه‌های منزوی ۲۶۲/۱؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۰/۴]

المصلی

نسخه اصل: شیخ لطف الله صافی - قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۱۱ص (۵۲-۶۲) [عکسی ف: ۳-۲۶۷]

## ● تسخیر آفتاب و زهره / علوم غریبه / فارسی

tasxīr-e āftāb va zohra

نویسنده می‌گوید مدت‌ها در فنون تسخیرات کواکب و تسخیرات جن و انس و علم حب و بغض مشقت کشیدم و به خاصیت هر یکی رسیدم و این مختصر را نوشتم تا برکش بهره برسد تا این ضعیف را به دعاء خیر یاد دارند این کتاب به شرح تسخیر آفتاب است و می‌گوید شخص چه باید کند و چه ریاضت‌ها باید بکشد تا بر تسخیر آفتاب موفق آید. از برگ ۱۳ تسخیر زهره نگارنده می‌آید بر همان کیفیت که در تسخیر آفتاب آمد.

[دنا ۱۱۷۰/۲]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۷

آغاز: هر که این قسم الارواح را چهل روز در خانه جائی پاکیزه رود هر روز؛ **انجام**: نزدیک صبح شود بیرون آی از منزل و در وقت بیرون آمدن.

توضیح: نسخه تسخیر آفتاب از ظهر برگ ۵ شروع می‌شود و قبل از ذکر دعایی ست که قسم الارواح اسم دارد و بعد از ظهر برگ ۲ تا برگ ۵ دستورهایی است که هر که عمل کند فلان گشایش علمی برای او حاصل می‌شود؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکى، ۱۴گ، ۲۷ سطر (۱۴/۵×۱۱)، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۱۰-۵۷۵]

## ● تسخیرات = تسخیر اجنه و کواکب = شرح دعای

تمخیشا / علوم غریبه / فارسی

tasxīrāt = tasxīr-e ajenne va kavākeb = š.-e do'ā-ye tamxīšā

سکاکی، محمد بن سراج الدین، ق ۸ قمری

sakkākī, mohammad ebn-e serāj-od-dīn (- 14c)

رساله‌ای در فن تسخیر کواکب و جن، با عنوان‌های تسخیر آفتاب، تسخیر مشتری، تسخیر زحل، تسخیر مریخ، تسخیر زهره، تسخیر عطارد، تسخیر قمر، تسخیر ملائکه، تسخیر جن، تسخیر هیطاش ملک العجن، تسخیر الروحانیین.

آغاز: شکر و سپاس و مرخدای را که آفریدگار طبایع و الکان است و درودها باد بر پیغمبری که بهتر از انس و جن است اما بعد چنین گوید مؤلف کتاب محمد بن سراج الدین سکاکی که چون مدتی در فنون تسخیرات کواکب و تسخیر جن و انس و حب و بغض مشقت کشیدم.

**انجام**: و کان ربی حقاً و ترکنا بعضهم یومئذ یموج فی بعض،

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۵۰۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: در «تسخیر هیطاش»: و خوش آواز در پیش تو در آیند و بروند بانگاههای خوش.  
خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ با جدول طلسمات؛ کاغذ: ترمه، ۲۷گ، ۱۶ سطر [ف: ۳-۵۴۷]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۳۰/۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: بحق هذه الاسماء العظیم. قد تمت جلد ۱؛ خط: نسخ و نستعلیق زیبا، بی‌ک، تا: ۱۰۵۷ق؛ ۷گ (۵۷-۶۳) [ف: ۱-۵۵]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۴۱/۱۰-ف

نسخه اصل: برلین 8066 Or. (پرج ش ۳۰۳ ص ۳۲۶). با عنوان «جامع التسخیر» در فهرست؛ بی‌ک، تا: ۱۰۶۳ق، ۱۶گ (۷۴-۷۹) [فیلمها ف: ۱-۷۱۴]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۵۱۸

آغاز: بسمله. اگر خواهی تسخیر قمر کنی، ۳ روز روزه داری و بعد از آن، خانه به گنج بیندای، و دروی مندلی بکش؛ **انجام**: این است تسخیر... قل هو الله و السلام تمت جلد ۲؛ خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ با شکل‌هایی از «مندل» و «جای تعیین معزم»؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، ۳۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۱-۵۵]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۹۹/۱

**انجام**: در تسخیر عطارد... و جامه سبز پوشیده و عمامه سبز بر سر نهاده باشد و نور از جبین وی...  
از گفته محمد بن سراج الدین سکاکی؛ بی‌ک، تا: قرن ۱۲ [ف: ۹-۴۳۲]

۶. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۱۷۰/۲

آغاز: برابر  
خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ ۳۴گ (۵۱-۸۴)، اندازه: ۱۷×۲۱/۵سم [ف: ۱-۹۶]

۷. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۰۲۴/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: و عجایب و غرایب بسیار بیند. صورت مندل این است که در آن صفحه کشیده شده است.  
خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ مجدول؛ فاقد جلد، ۱۸گ (۱۰-۲۷پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۲-۲۷۹]

۸. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۰۲۵

قسمت دوم نسخه ۱۰۲۴/۲ می‌باشد که به صورت جداگانه صحافی شده است؛ بی‌ک، بی‌تا؛ ۳۶گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۲سم [ف: ۲-۲۸۰]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۲۲/۲

**آغاز و انجام: برابر**

بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۳۵ گ (پ-۴۳)، ۲۳ سطر [ف: ۳۶ - ۴]

۱۰. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۱/۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** که از تکسیر طالب و مطلوب حاصل شده باشد.

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج سرخ، ۱۶ گ (۱۱۲-۱۲۷ پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۳ - ۴۳۴]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۰۴۳۷

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [الفبائی: - ۱۲۶]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۳۴ ض

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۱۷۱

بی کا، بی تا؛ خریداری از مهرداد ختمایی [رایانه]

➤ تسخیر اجنه و کواکب ➤ تسخیرات

➤ تسخیر ارواح ➤ تسخیر جن

● **تسخیر ارواح / علوم غریبه / فارسی**

tasxīr-e arvāh

تمیمی، احمد بن محمود

tamīmī, ahmad ebn-e mahmūd

[دنا ۱۱۷۱/۲]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۴۶/۶

منقول از احمد بن محمود بن ابراهیم تمیمی؛ بی کا، بی تا؛ ۲ گ

[ف: ۱ - ۴۸۵]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۴۴۶/۶

همان نسخه بالا [نشریه: ۵ - ۶۲]

● **تسخیر ارواح / علوم غریبه / فارسی**

tasxīr-e arvāh

[دنا ۱۱۷۱/۲]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۱۵/۳

بخشی از رساله در تسخیر ارواح. سه صفحه عبارتهائی فارسی است درباره ارواح و تسخیر آنها ... در سخن آینده گویند: ای آفریده خدا (گ ۲۸) ... و باید که چند روز پیش از آنکه دعوت کند، از حیوانات نخورد تا ضمیر اوصافی شود (گ ۲۸) ... و بنور عالم روحانی و از جمیع ارواح نترسد و آشنای ایشان شود (گ ۲۸) ... هر که این اسم برای درد چشم بر ریسمان سیاه و سفید هفت نوبه بخواند هفت گره (گ ۲۹) افتاده است؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی، اصفهانی، جلد: مقوایی رویه تیماج حنایی، ۲ ص (۲۸-۲۹)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵ سم [ف: ۱۱-۵۴۳]

● **تسخیر ارواح (اسپریتسم) / علوم غریبه / فارسی**

tasxīr-e arvāh (esperītism)

مترجم: محمد تقی بن محمد قلی، ق ۱۴ قمری

mohammad taqī ebn-e mohammad qolī (-20c)

تاریخ تألیف: ۲۷ ذیقعد ۱۳۰۰ ق

این کتاب، از زبان فرانسوی ترجمه شده، نویسنده و مترجم آن که از تحصیل کردگان فرنگستان است در این کتاب مباحث اسپریتسم را جمع آورده و سعی کرده تا مطالب آن را با مباحث شرع اسلام مقایسه کند.

[دنا ۱۱۷۱/۲؛ فهرستواره منزوی ۱۰۷/۶]

● **تسخیرات / علوم غریبه / عربی**

tasxīrāt

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۱۹۰

**آغاز:** بسمله، الحمد لله رب العالمین الرحمن الرحیم مالک یوم الدین ایاک نعبد و ایاک نستعین اهدنا الصراط؛ **انجام:** یا محمل العظام الامور سبحانک ... عما یصفون و سلام علی المرسلین و الحمد لله رب العالمین  
خط: نسخ، بی کا، تا؛ قرن ۱۴ [رایانه]

● **تسخیرات و طلسمات / علوم غریبه / فارسی و عربی**

tasxīrāt va telesmāt

غیر همانند:

۱. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۶۲۴ر

**آغاز:** و هو یصلح لدفع الاسقام و الامراض و ۱۶ ع و له من الاسماء علیم و من النازل لزبانا و هو یصلح للعلماء؛ **انجام:** با سایر بخورات متعنه و صورت مثلث این است.

تسخیرات و طلسمات و اوافق عددی؛ خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا؛ قرن ۱۱ و ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۲۸۴ ص، قطع: نیم خشتی باریک [رشت و همدان: ف: ۱۱۰۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۲/۵-طباطبائی

**آغاز:** باب در مسخر گردانیدن پادشاه و امراء و وزراء و ارباب دین و دولت و هر کس را که خواهد مسخر توان نمود  
بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج سبز، ۳ گ (پ-۶۲)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۲۲ - ۲۵۵]

● **تسخیرات و عزایم / علوم غریبه / فارسی**

tasxīrāt va 'azāyem

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۶

آغاز: صاحب کتاب درالنظم علیه الرحمه آورده  
خط: نستعلیق شکسته، بی‌کاء، تا: ۱۲۶۱ق، ۵گ (۵۸پ-۶۲پ)،  
اندازه: ۱۵×۱۰سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۷۴]

تسخیر جن &lt; دعاء تسخیر جن

● تسخیر جن / علوم غریبه / فارسی

tasxīr-e jen

جفری رومی، علی، ق ۱۰ قمری

jafri rūmī, 'alī (- 16c)

شامل قاعده استخراج جن خود، ملک خود، نفس خود، اسم  
روح خود، اسم اعظم خود.

[دنا ۱۱۷۱/۲؛ فهرستواره منزوی ۱۰۷/۶]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۰۲/۶

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... بدان ایدک الله تعالی فی  
الدارین که چنین گوید این بنده خاکسار ... دین و اهل یقین سید  
علی جعفری صوفی حکیم رومی؛ **انجام**: و آن کوزه را برآورده  
بر دهن گیرد و هر جا که رود هیچکس او را نبیند، والله اعلم  
بالصواب

بی‌کاء، بی‌تا؛ مجدول؛ جلد: میش سبز، ۱۱گ (۱۳۲-۱۴۲پ)، ۱۵  
سطر [ف: ۹-۹۶]

● تسخیر جن / علوم غریبه / فارسی

tasxīr-e jen

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۷۶/۱

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ص ۱ (۲ر) [ف: ۶-۵۵]

● تسخیر روحانیون / علوم غریبه / فارسی

tasxīr-e rūhānīyūn

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۰۵/۹

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲گ (۷۶-۷۷پ) [ف: ۶-۴۶۱]

● التسخیر علی طریق التشجیر فی علم الترتیل و

التجويد / تجويد / عربی

at-tasxīr 'alā ṭarīq-it tašjīr fī 'ilm-it tartīl wa-t tajwīd

سمرقندی، محمد بن محمود، - ۷۸۰ قمری

samarqandī, mohammad ebn-e mahmūd (- 1379)

وابسته به: حرز الامانی و وجه التهانی = قصیده الشاطیبه؛ شاطبی،  
قاسم بن فیره (۵۳۸-۵۹۰)

یکی از سه کتابی است که مؤلف در کشف مشکلات و تنظیم

آغاز: بعد البسمله. حمد و ثنا خداوند را سزااست که زبان بیان را  
بر انسان تعلیم فرموده چنانچه می‌فرمایند؛ **انجام**: و آنان که باین  
قوانین عمل کرده و خواهند کرد خوب هستند یا آنکه بد  
می‌باشند

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی‌کاء، تا: یکشنبه ۲۷ ذیقعده  
۱۳۰۰ق، جا: تهران؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز،  
۲۶گ، ۱۲ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۱/۵×۱۳سم [ف: ۱-۴۴۱]

● تسخیر ارواح حروف / علوم غریبه / فارسی

tasxīr-e arvāh-e horūf

[دنا ۱۱۷۱/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۷۷۷

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی الانبیاء  
و المرسلین خصوصاً علی محمد و آله اجمعین اما بعد؛ **انجام**:  
میرسد و الله یقول الحق و هو یهدی ... کتبه العبد ابن محمدنبی،  
محمد مهدی التفرشی

رساله در تسخیر ارواح حروف؛ خط: نستعلیق، کاء: مهدی تفرشی،  
تا: ۱۰۸۴ق؛ ضمایم برگ در اثبات ارواح، با آغاز «در اثبات  
ارواح و طبایع حروف» و انجام (جدول) روشنای چشم را زیاد  
می‌کند ضمیمه نسخه می‌باشد [الفبائی: ۱۲۶]

● تسخیر ارواح و غیره / علوم غریبه، استخاره / عربی - فارسی

tasxīr-e arvāh va qeyre

شامل سه «قسمت» است: ۱. شرح تسخیر ارواح؛ ۲. شرح تسخیر  
جنیان و پریان؛ ۳. شرح تسخیر کواکب.  
[دنا ۱۱۷۱/۲]

شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۶۹۴

آغاز: بدانکه اهل این صنعت اسرار پانزده قاعده را رعایت کرده  
بجا می‌آورند؛ **انجام**: پس چون حجاب زمین مرتفع گردد، قمر  
بمثابه شخص نورانی و بصورت بآن حد نیکو که در وی نگریستن  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام، نوع خط:  
شکسته نستعلیق، ادعیه به نسخ، جلد: مقوا با کاغذ سبز، ۶۰گ، ۱۰  
سطر (۱۴×۸/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۱۲سم [ف: ۱-۲۲۷]

● تسخیر الجن و الانس و الکشف و الکرامات / علوم

غریبه / فارسی

tasxīr-ol jenn va-l ens va-l kašf va-l kerāmāt

[دنا ۱۱۷۱/۲]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۷۲۶/۶



قزوين في الالف الثاني ... و اجعلني من المومنين لك ... يا ارحم  
الراحمين سنة ۱۲۳۲  
کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۳۲ق، جا: دارالسلطنة قزوين؛ افتادگی:  
آغاز؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قرمز، گک (۱۸۱)،  
اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۲ - ۲۸۹]

### ● تسدید الفقهاء = التسديدیه = تسدید خداوند

(رساله در) = اثبات تقرير الامام / اصول فقه / عربی  
tasdīd-ul fuqahā' = at-tasdīdiya = tasdīd-e xodāvand (r.  
dar) = iṭbāt-u taqrīr-il imām

رشتی، کاظم بن قاسم، ۱۲۱۲ - ۱۲۵۹ قمری  
rašī, kāzem ebn-e qāsem (1798 - 1843)

تاریخ تألیف: پنجشنبه ۱۵ صفر ۱۲۴۶ق  
رساله ای اصولی است در مباحث قطع و سبب اختلاف فقیهان و  
اینکه هر یک از آنان هر چه از راه خود استنباط کند حکم  
قطعی خواهد بود. با دید شیعی شیخی که بدرخواست کسی  
نگاشته و در آن از احادیث مربوط به بحث و از اقوال علما  
استفاده می کند. نام رساله با استفاده از متن گرفته شده است.

آغاز: حمدله. صلاة. اما بعد فيقول العبد الجاني ... الرشتي ان هذه  
كلمات ذات تبیین كسفت بها النقاب عن وجه الحق المبين و  
اوضحت مناره لطالب القطع و اليقين امثالاً لآمر من يجب على  
طاعته و ألزمت نفسي اجابته ... فنقول اعلم ان الله سبحانه كامل  
من جميع الجهات بكل الحثيات.

انجام: الحق الصريح و البيان التام الصحيح فاكثفت بالاشارة  
لاهلها و اشرت الى نمط الاستدلال و اوضحت السبيل و دلت  
على ما ك ان محتفيا على اصحاب القول و القيل و على الله قصد  
السبيل و لاحول و لا قوة الا بالله العلي العظيم. و قد فرغ من  
تسويدها مؤلفها عصر يوم الخميس الخامس عشر من شهر صفر  
المظفر من شهور سنة ۱۲۴۶ حامداً مصلياً مستغفراً.

[فهرست کتب مشایخ ۳۱۶ «رساله در تسدید خداوند»؛ فنا ۱۱۷۱/۲ - ۱۱۷۲  
(۱۵ نسخه)]

۱. قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۱۶۲۴/۵ - ۹/۱۷۴

آغاز و انجام: برابر

در فهرست با عنوان «رسالة في القطع و اليقين» آمده؛ خط: نسخ،  
کا: ابوالقاسم بن حسن لاهیجانی، تا: دوشنبه ربیع الثاني ۱۲۴۶ق؛  
مصصح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۴گک، ۱۴ سطر، اندازه:  
۱۵/۵×۱۵/۵سم [ف: ۶ - ۳۲۲۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۵۶/۲

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محسن مازندرانی، تا: ۱۲۴۶ق، جا:  
طهران؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶گک (۳۲-پ-۵۷)، اندازه:  
۱۷/۵×۱۷/۵سم [ف: ۲۷ - ۲۷۸]

۳. قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۲۲۱۶/۲ - ۱۲/۱۰۶

قصیده «شاطیبه» نگاشته و در آن ابواب مختلف قصیده را با  
اضافات و تلخیص به صورت تشجیر در آورده پس از آن تشجیر  
فرش را در سی ورقه بر آن افزوده است.  
[دنا ۱۱۷۱/۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۴۹۵

خط: نسخ، بی کا، تا: ۸۲۲ق؛ با اشکال؛ جلد: مقوایی عطف تیماج  
قهوه ای، ۸۶گک، مختلف السطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۲۲ - ۸۴]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۷۷

خط: نسخ، کا: ابراهیم بن شیخ جان، تا: ۸۸۹ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن  
قهوه ای، ۸۸۹گک، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷/۶×۲۳/۱سم [ف: ۱ - ۱۰۲]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۷۹/۱

آغاز: الحمد لله الذي زين بكمال قدرته و نوال نعمته بساتين القرآن  
بالقراءات المتواترات المتنولات المتنولات  
خط: نستعلیق، کا: عبدالوهاب بن عبدالوهاب جرجانی، بی تا، جا:  
مکه؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۷۳گک (۳-پ-۷۵)، ۲۱  
سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۴/۵سم [ف: ۱۴ - ۲۶۱]

### ● تسخیر کواکب / هیئت / فارسی

tasxīr-e kavākeb

[دنا ۱۱۷۱/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۳/۷۳

بی کا، تا: قرن ۱۲، کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۸گ  
(۲۷۳-۲۸۰)، ابعاد متن: ۱۳×۲۳، اندازه: ۲۱×۳۱سم [ف: ۱۶ - ۵۳۳]

### ● تسخیر و تدبیر اراده الهی (رساله در) / متفرقه / عربی

tasxīr va tadbīr-e erāde-ye elāhī (r. dar)

برغانی، محمد علی بن محمد، - ۱۲۷۲ قمری

boraqānī, mohammad 'alī ebn-e mohammad (- 1856)

بخشی از رساله ای است از ملا علی برغانی (تدوین کننده  
مجموعه حاضر). معلوم نیست در اصل، موضوع بحث در این  
رساله چیست جز این که در این بخش آخر بحث در تسخیر و  
متبوعیه اراده الهی است.

[دنا ۱۱۷۱/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۸/۸ - طباطبائی

آغاز: ان يكون تابعا يحمله و يقله كالماء و التراب فكما ان التابع  
على ما ينبغي و كما ينبغي ان يختار المتبوع متبوعه التابع و يريدها  
(كذا)؛ انجام: و اعلم ان هذا التكرير في العبارات ... انما هو للتفهيم  
و لو هذبت العبارة ... لكنت البصائر و افسدت المذاهب الى هذه  
المطالب و مع هذا فان عرفت فانت انت و الله ولي التوفيق قد وقع  
الفراغ ... على يد المذنب ابن محمد محمد علي ... في دارالسلطنة

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۳۴/۱

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به قرینه آغاز و انجام نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق، کا: محسن، تا: ذیقعدہ ۱۲۶۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۳گ (۱-۱۳پ)، ۲۲ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۰×۱۵/۵سم [ف: ۱۶-۴۲۱]

۱۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۲۳۱/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۲۷۱ق؛ ۱۶گ، ۲۱ سطر [ف: مخ: ۱-۴۴۶]

۱۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۰۰/۷-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: پیش از ۱۲۷۳ق؛ ۱۳ص (۷۰-۸۲) [عکسی ف: ۱-۵]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۵/۶ خونی

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ ۸۷ص (۱۳-۹۹) [ف: ۷-۱۳۰]

۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۰۰۰/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن اسماعیل خراسانی نامقی ترشیزی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۷گ (۲۱۶-۲۳۲ر)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۳-۱۹۵]

## ● تسدید القواعد فی حاشیة الفرائد / اصول فقه / عربی

tasdīd-ul qawā'id fī ḥāshiyat-il farā'id

امامی خوانساری، محمد بن محمد علی، - ۱۳۵۸ شمسی

emāmī xānsārī, mohammad ebn-e mohammad 'alī (- 1979)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

تاریخ تألیف: پنجشنبه ۱۷ ذیحجه ۱۳۶۷ق

حاشیه‌ای است متوسط بر کتاب فرائد الاصول (الرسائل) شیخ مرتضی انصاری.

چاپ: به عنایت حاج شیخ محمد قوانینی از روی همین نسخه افست و چاپ شده است.

[دنا ۱۱۷۲/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۸۱۲

آغاز: الحمد لله الذي عرفنا قواعد شريعة سيد المرسلين و انار لنا مناهج الحق و معالج اليقين

نسخه اصل: کتابخانه شیخ حسن شریعتی - قم؛ خط: نسخ، کا: سید علی بن سید حسین صالحی ساکن سلطان آباد اراک، تا: ۲۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱ جمادی الثانی ۱۲۵۰ق؛ جلد: مقوا عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۵گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۶-۳۳۴۰]

۴. بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۶/۱

آغاز و انجام: برابر

در فهرست با عنوان «ملاک عمل به احکام دین»؛ خط: نسخ جلی، کا: کمال الدین عبدالعالی بن محمد رضا طیبی خراسانی، تا: پنجشنبه ۲۴ جمادی الاول ۱۲۵۴ق؛ با حواشی ملا ولی الله با حواشی از مؤلف به عنوان «منه مد ظله»؛ جلد: تیماج سوخت، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱۳۵]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۲۷۳

آغاز و انجام: برابر

در فهرست با عنوان «رسالة فی الظن المطلق»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۵۴ق، جا: کاظمین؛ ۱۷گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۶-۴۸]

۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۱۰/۴-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته تحریری، بی کا، تا: سه‌شنبه ۲۳ شوال ۱۲۵۷ق، جا: تبریز؛ ۶۳ص (۲۵۱-۳۱۳) [عکسی ف: ۱-۵]

۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۰۰۱/۱-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ پخته، کا: محمد بن زین العابدین قراچه داغی، تا: ۱۲۵۸ق؛ سپس گفتارهایی از سید کاظم رشتی [عکسی ف: ۱-۵]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۰۲۹/۲

آغاز: برابر

در فهرست با عنوان «رسالة فی انسداد باب العلم» و از علی بن ابراهیم موسوی مراغی دانسته که کاتب نسخه بوده نه مؤلف؛ خط: نسخ، کا: موسوی مراغی، علی بن ابراهیم، تا: جمعه ۲۸ جمادی الاول ۱۲۵۸ق، جا: کربلا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف نیلی، ۲۳گ (۶-۲۸پ)، ۱۵ سطر (۸×۱۲) [ف: ۱۷-۲۷۸]

۹. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۳۷/۵-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ همراه چند گفتار از سید کاظم رشتی؛ ۴۲ص (۹۸-۱۳۹) [عکسی ف: ۱-۵]

۱۰. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۶۰۴/۹

آغاز: برابر

در فهرست با عنوان «کشف النقاب...»؛ خط: نسخ، کا: عبدالکریم بن حاج عدارم، تا: ۱۲۶۳ق؛ ۱۷گ (۱۴۹-۱۶۵ر)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۰۹]

۱۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۳۲/۱۰-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، کا: عباس بن علی محمد زنوزی، تا: ۳ ربیع الثانی ۱۲۶۶ق [عکسی ف: ۱-۷۲]

شعبان ۱۳۹۲ق؛ مجدول؛ ۷۱۵ص [عکسی ف: ۳-۱۴]

### ● تسدید القواعد فی شرح تجرید العقاید = تشدید

العقاید فی شرح تجرید العقاید = شرح قدیم تجرید /

کلام و اعتقادات / عربی

tasdīd-ul qawā'id fī š.-i tajrīd-il a'qāyid = tašyīd-ul a'qāyid fī š.-i tajrīd-il a'qāyid = š.-e qadīm-e tajrīd

اصفهان، محمود بن عبدالرحمن، ۶۷۴ - ۷۴۹ قمری  
esfahānī, mahmūd ebn-e 'abd-or-rahmān (1276 - 1349)

وابسته به: تجرید الاعتقاد = تجرید العقاید = تجرید الکلام فی  
تحریر عقاید الاسلام نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد (۵۹۷-  
۶۷۲)

این شرح مهم ترین و نافع ترین شروح تجرید است و شارح شرح  
خود را «تسدید القواعد» و یا «تشدید القواعد فی شرح تجرید  
العقاید» نامیده است. این شرح میان دانشمندان به «شرح قدیم»  
شهرت یافته است. او در ابتداء کتاب می گوید: «چون کتاب  
تجرید بسیار موجز و از غایت ایجاز مطالب آن حکم لغز داشت،  
و روشن و ظاهر نبود، من با این شرح مشکلات آن را توضیح  
دادم و پرده از روی مقاصد آن برداشتم». در مسئله امامت چون  
شارح از اهل سنت و جماعت بوده اعتراضات بسیاری بر خواجه  
نموده است که بعد از او دیگران بر آن اعتراضات جواب  
گفته اند. کاتب چلبی با آن که خود از دانشمندان عامه است در  
تشیع اعتراضات شارح تجرید گفته است: «فانه قد عدل فیها عن  
سمة الاستقامة». (مدرس رضوی)

شارح تا در اصفهان بود اشرافی بود لیکن چون به دمشق شاگرد  
تیمیه (۶۶۱-۷۲۸) شد، از قشرگرایی استاد وام گرفت و این  
شرح را نگاشت، معذک در دیباچه این شرح بر خلاف نظر  
استادش تیمیه از خواجه نصیر تجلیل می نماید چون شرح  
اصفهان برای ذوق ایرانی سنگین و خشن بود ملا علی قوشچی  
به دستور الغ بیک شرحی دیگر نگاشت و از خشونت های شرح  
اصفهان کاست که به شرح جدید شهرت یافت.

حواشی معرفی شده از شرح اصفهانی عبارت است از:

۱- حاشیه میر سید شریف جرجانی (۸۱۶ق) که خود حواشی و  
تعلیقات بسیار دارد.

۲- حاشیه محمد حسین بن میرزا محمد بن حسن شیروانی  
(الذریعه ۱۱۸/۶)

۳- حاشیه خواجه فضل الدین محمد صدر ترکه اصفهانی  
(۸۵۰ق)، که نسخه ای از آن در گنج بخش اسلام آباد پاکستان  
معرفی شده. (معجم التراث الکلامی ۴۷/۳؛ فهرست منتخبانی  
پاکستان ۹۳)

۴- حاشیه نصیرالدین علی بن محمد کاشانی حلی (۷۵۵ق)،  
همان که گفته شده پایه حاشیه میر سید شریف جرجانی بوده  
است (الذریعه ۱۱۸/۶)

۵- حاشیه شیخ ناصر بن عبدالحسین منامی بحرانی (قرن ۱۲)  
(الذریعه ۱۱۸/۶)

۶- حاشیه جلال الدین اسعد دوانی (۹۰۸ق) (الذریعه ۱۱۹/۶)

۷- تحقیق التجرید، از کمال الدین حسین بن محمد بن فخر بن  
محمد بن علی لاری (۹۰۸ق)

۸- حاشیه غیاث الدین محمد بن یوسف بحرانی (قرن ۱۰)

۹- چند حاشیه گمنام.

از این حواشی فقط حاشیه جرجانی و کمال الدین لاری و  
بحرآبادی و چند حاشیه ناشناس در ایران دارای نسخه معرفی  
شده است.

آغاز: الحمد لله المتوحد بوجود الوجود و دوام البقاء المتفرد  
باستحالة التغير و امتناع الفناء المتنزّه عن التألیف و الانقسام و  
الاجزاء.

انجام: لقوله تعالى ان الذين يحبون ان تشيع الفاحشة و لقوله عليه  
السلام من اتى من هذه القاذورات شيئاً فليسترها يستر الله تعالى  
هذا آخر ما تيسر لنا ... ان يجعله نافعاً للمستفيدين و ذخراً لنا فی  
يوم الدين

[الذریعه ۳۵۳/۳ و ۱۳۹/۱۳؛ كشف الظنون ۳۴۶/۱؛ الاعلام زرکلی ۱۷۶/۷؛  
معجم المؤلفین ۱۷۳/۱۲؛ احوال و آثار خواجه نصیرالدین، مدرس رضوی،  
ص ۴۲۵؛ ذنا ۱۱۷۲/۲ (۴۷ نسخه)]

### شرح و حواشی:

۱- حاشیه تسدید القواعد فی شرح تجرید العقاید = حاشیه شرح

القدیم للتجرید = حاشیه شرح الاصفهانی؛ علی التجرید؛ جرجانی،  
علی بن محمد (۷۴۰-۸۱۶)

۲- حاشیه حاشیه تسدید القواعد فی شرح تجرید العقائد؛ خطیب زاده،  
محمد بن ابراهیم (-۸۹۱)

۳- حاشیه تسدید القواعد فی شرح تجرید العقاید؛ بحرآبادی، محمد  
بن یوسف (-۱۰)

۴- حاشیه حاشیه تسدید القواعد فی شرح تجرید العقائد؛ ملازاده (-  
۱۰)

۵- حاشیه حاشیه تسدید القواعد فی شرح تجرید العقائد = حاشیه علی  
حاشیه سید شریف بر شرح قدیم تجرید؛ عجم سنان، یوسف (-۹۳۶)

۶- حاشیه شرح القدیم للتجرید؛ نسابه شیرازی، محمد (-۱۰۱۹)

۷- حاشیه حاشیه القدیمة علی شرح التجرید؛ علوی عاملی، احمد بن  
زین العابدین (-۱۰۵۴)

۸- حاشیه شرح التجرید القدیم؛ شیروانی، محمد حسین بن محمد (-  
۱۴)

۹- حاشیه شرح التجرید

۱۰- حاشیه حاشیه الجرجانی علی تسدید القواعد (دو حاشیه ناشناس)

۱۱- حاشیه شرح التجرید القدیم و الجدید

۱۲- حاشیه شرح التجرید القدیم

۱۳- حاشیه تسدید القواعد فی شرح تجرید العقائد

۱۴- حاشیه تسدید القواعد فی شرح تجرید العقائد = حاشیه شرح

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۶۱۳

آغاز: و اجلاها منقبة علوم الشريعة التي هي وسيلة السعداء الى مقاربة الملاء الاعلى و جنة الخلد و ملك لا يبلى؛ **انجام**: برابر خط: نسخ نازيبا، كا: محمد بن عبدالعالی بن نجدة بن عبدالله، تا: پنجشنبه ۱۴ ذیحجه ۷۷۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۸۰گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۱سم [ف: ۱۰-۱۲]

۱۰. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۸

آغاز: صغر الحجم غزير العلم يحتوى من الدقائق الاصولية؛ **انجام**: قال و السمع دل على ان الجنة و النار.. خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: گویا از قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۱۷۷گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۱-۴۴]

۱۱. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۵۷

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز (یک برگ) و انجام (گویا یک برگ) [چند نسخه-ف: ۳۱۴]

۱۲. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۸۳۲

بی‌کا، تا: قرن ۹؛ تملک مورخ ۹۶۰؛ ۲۲۴گ، قطع؛ رقعی [ف: ۸۸]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۴۶

آغاز و **انجام**: برابر خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۸۰۸ق؛ واقف: فاضلخان؛ ۱۹۱گ، ۲۵ سطر [الفبائی: ۱۲۶-]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۸ ط

آغاز: بسملة قال اما بعد حمد واجب الوجود على نعمائه ... اقول لما كان علم الكلام باحثاً عن امور يعلم منها المعاد و ما يتعلق به من الجنة و النار؛ **انجام**: برابر خط: نستعلیق ترک، بی‌کا، تا: ۸۱۵ق، جا: شیراز، مدرسه ولديه؛ یادداشتی از مرتضی بن سید احمد کاظمی؛ تملک: شیخ بهائی، محمد جعفر بن نجم الدین محمود خادم مشهدی اصفهانی مورخ ۱۰۳۶ق، حسین محمد تقوی مورخ ۸۴۹ق، محمد بن حسین مورخ ۱۲۸۲ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۱۹۴گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۳سم [ف: ۲۴/۲-۷۰]

۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲۵۶/۲

آغاز و **انجام**: برابر خط: نستعلیق، کا: یوسف بن علی بیضاوی، تا: ۸۱۵ق؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج زرشکی با ترنج، ۱۵۲گ (۸۲-۲۳۳)، ۲۵ سطر (۱۷×۹/۵)، اندازه: ۱۶×۲۳سم [ف: ۱۵-۶۳]

۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۲۵

آغاز: اوالی النفس الناطقة الضعيفة عن ضبط قوتها الحيوانية فالشر بالذات هو فقدان أحد تلك الاشياء؛ **انجام**: برابر در فهرست با عنوان «شرح تجريد» و مجهول المؤلف آمده است؛ خط: نسخ نازيبا، کا: احمد بن صادق بن خاص بک، تا: یکشنبه دهه دوم جمادی الثاني ۸۲۱ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی؛ مهر: «عبدالکریم» (مربع)، «انی عبدالله آتانی الکتاب» (مربع)؛

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۲۵

تا مبحث عقل؛ خط: نسخ تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز (در دیباچه افتاده)؛ نام کتاب و مؤلف را کسی در پایان نوشته است با تاریخ ۸۵۷؛ کاغذ: سمرقندی، ۸۹گ، ۱۷ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۲/۵×۱۷سم [ف: ۱۷-۲۰۴]

۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۸۸۷

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اندازه: ۱۴×۲۲سم [نسخه پژوهی: ۱-۲۰ و ۲-۱۲۹]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۹۵

آغاز و **انجام**: برابر خط: نسخ، کا: حساوی، عبدالله بن حسن، تا: قرن ۸ [رایانه]

۴. یزد؛ علومى، شیخ علی؛ شماره نسخه: ۱۲

خط: نسخ، کا: نصرالله بن عبدالرزاق بن فضل الله بن ابی الخیر، تا: ۷۲۸ق، در فهرست سال کتابت ۶۲۷ آمده که مسلم غلط است. سال آن بر اساس نسخه‌ای دیگر از کتاب تنویر المطالع اصفهانی که در دانشگاه تهران است و کتابت آن از همین کاتب است تعیین گردید و لذا احتمالی است؛ قطع: وزیری [نشریه: ۴-۴۳۷]

۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۶۳۰

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کا: علی بن محمد بن حافظ طبری، تا: ۷۴۴ق؛ محشی، مقابله شده در صفر ۷۵۷؛ تملک: محمد بن خاتون عاملی؛ مهر: «محمد مهدی»، «جمال الدین»؛ اهدایی: شیخ مهدی طاهری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی، ۸۱گ، ۳۳ سطر (۱۳×۲۰)، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۲-۵۳۳]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶۳

خط: نسخ، کا: احمد بن سلیمان، تا: ۷۴۸ق؛ تملک: محمد امین حسینی مازندرانی در تاریخ ۱۰۴۵ق؛ جلد: تیماج سیاه، ۱۶۵گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف: ۱-۳۳/۴۰]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۸۲۹/۱

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۸ صفر ۷۴۹ق؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج فرنگی قهوه‌ای، ۱۱۸گ (۲-۱۱۹پ)، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۲/۵سم [ف: ۴۴-۸۷]

۸. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۲۴/۵۰-۴۷۵۰

آغاز: قال اما بعد حمدالله واجب الوجود على نعمائه و الصلوة على سيد انبيائه محمد المصطفى و على اكرم احبائه فاني مجيب الى ماسئلت من تحرير؛ **انجام**: برابر خط: نسخ، بی‌کا، تا: قبل از ۷۵۲ق؛ تملک: در ۱۶ جمادی الاولى ۷۵۲؛ جلد: تیماج مشکى عطف تیماج مشکى، ۱۲۶گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۴سم [ف: ۲-۹۲۷]

[ف: ۲ - ۱۲۵]

۲۴. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۸۶۹

خط: نستعلیق، بی کا، تا: اواسط رجب ۸۹۱ق؛ افتادگی: آغاز (برگ اول)؛ اندازه: ۲۳×۱۴سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۲۹ و ۱ - ۲۰]

۲۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۶۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالحلیم بن ولی بن امیر احمد، تا: ۸۹۴ق، جا: تبریز؛ واقف: فاضلخان؛ ۱۲۶گ، ۲۳ سطر [القبائی: ۱۲۶ -]

۲۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۳

آغاز: برابر؛ انجام: اما الثانی فلانه یکنون خلاف المقدر.

خط: نسخ کهن، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۰؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای عطف میسن عنابی، ۳۸۷گ، ۲۰ سطر (۱۹×۱۰)،

اندازه: ۲۷×۱۷/۵سم [ف: ۹ - ۳۰۸]

۲۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۲۹۲

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹ و ۱۰ق؛ مصحح، محشی؛ در صفحه عنوان آمده: «بدء بمطالعة الحقیر ابن القرنجی محمد حسن الترجانی فی بلدة سنندج فی مدرسة العالم الربانی الفاضل الصمدانی مولانا الحاج ملا احمد النودشی الاورامانی ادام الله تعالى عمره سنه ۱۳۰۱ هـ ق»؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۴۰گ، ۲۰ و ۲۱ سطر (۱۳×۹/۵)، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۲ - ۳۵۷]

۲۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۰۲۶

آغاز: حرم و نائل یلوز به الأحرار من كل نقطة و نادى الى عالی و رآه الأمائل فیمناه بحر متلاطم

خط: نستعلیق، کا: اویس بن اصیل بولوی، تا: رمضان ۹۰۲ق، جا: قسطنطنیه، مدرسه قلندرخان؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ جلد: تیماج

مشکی، ۲۶۸گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۲/۵سم [ف: ۲۱ - ۳۸]

۲۹. شیراز؛ وصال (دکتر)؛ شماره نسخه: ۷

بی کا، تا: ۱۲ جمادی ۹۵۵ق [نشریه: ۵ - ۲۹۰]

۳۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۷۸۵

خط: نسخ، کا: محمد بن ناصر بن علی عنیه هذیلی، تا: شوال ۹۹۲ق؛ نویسنده با کمک زین الدین علی بن حزیز بن احمد ما حوزی آن را در ۶ محرم ۹۹۳مقابل کرده؛ تملک: محمد مهدی بن محمد سعید، سید حسن حسینی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۱۹۱گ،

۲۵ سطر (۱۵×۷/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۱۶۳۸]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز متوسط، بی کا، تا: ۹۹۳ق؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج زرشکی، ۱۵۷گ،

۲۹ سطر، اندازه: ۱۵×۱۲سم [ف: ۱ - ۱۵۵]

۳۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۶۹/۲

خط: نستعلیق، کا: عبدالله بن مبارک بن احمد بن یحیی ماحوزی اوالی، تا: ۹۹۵ق؛ تملک: محمد شفیع، مرحوم محمد طاهر

۱۳۴گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷سم [ف: ۳ - ۱۱۲]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۶۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۸۴۳ق؛ مباحث امامت و قسمتی از نبوت و معاد از نسخه افتاده؛ محشی از «حلی» و به نقل از «مولانا نصیرالدین کاشی»؛ مهر: «و اذکر فی الکتاب اسماعیل» (مربع)؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج مشکی، ۴۶۲ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۶سم [ف: ۱۰ - ۲۱۰۱]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۳۰۹

خط: نسخ، کا: ابواسحاق بن ابی سعید بن محمد کازرونی، تا: پنجشنبه ۲۸ شوال ۸۴۹ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوا، ۱۴۰گ، ۲۵ سطر (۱۱/۵×۶/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۲سم [ف: ۹ - ۹۴۳]

۱۹. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۹

خط: نستعلیق، کا: محمد بن اسماعیل بن مسعود جامی، تا: یکشنبه پایان رجب ۸۶۰ق؛ تملک: محمد بن علی بن محمد مولوی در ۸۹۴، محمد حسن بن محمد معصوم قزوینی؛ قطع: ربعی [نشریه: ۷ - ۱۲۱]

۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۹۳۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمود بن اسماعیل بن مسعود جامی، تا: یکشنبه سلخ رجب ۸۶۰ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: محمد بن علی بن محمد، ربیع الاول ۸۹۴، محمد حسن بن محمد معصوم القزوینی؛ مهر: «محمد علی الموسوی» (گرد)؛ کاغذ: ترمه اصفهانی نخودی، جلد: مقوا رویه تیماج روغنی مشکی، ۲۱۶گ، ۱۹-۲۳ سطر (۱۴/۲×۷/۵ و ۱۵/۲×۷)، اندازه: ۲۱/۷×۱۲/۵سم [ف: ۱۷ - ۱۹۸]

۲۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۹۸۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: جمعه ۲۱ رمضان ۸۶۴ق، جا: تبریز، مدرسه شیخیه؛ تملک: محمد صادق المؤمن به تاریخ ۱۲۱؟ با مهر «عبد محمد صادق» (بیضی)، محمد مهدی بن میرزا محمد جاپلقی، روزبهان بن عماد بن طبری، حیدر قلی بن نور محمد خان کابلی به تاریخ دهم شعبان ۱۳۲۲؛ مهر: «افوض امری الی الله عبده محمد» (مربع)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۷۷گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۵سم [ف: ۱۵ - ۳۵۹]

۲۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۳۷۰

خط: نسخ، بی کا، تا: ۳ شوال ۸۷۶ق؛ تملک: بنی علی در ۱۱۱۹ق، علی قلی میرزا ۱۲۷۰ق؛ واقف: سپهسالار، ۱۲۹۷ق؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج حنایی، ۱۹۶گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۳ - ۴۳۵]

۲۳. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۴۲۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمود اعرابی، تا: ۱ جمادی الاول ۸۷۷ق؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج زرد، ۲۸۰ص، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۲سم

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ محشی  
بامضای شریف؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج تریاک، ۲۹۸گ،  
۱۹ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۶ - ۳۸۴]

۳۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۳۵

آغاز: و الکواکب اوئان و هو اجسام عالم الکون و الفساد؛ انجام:  
و قول المنصف و لا يتم القياس على الواجب اشاره  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲ [رایانه]

۴۰. اصفهان؛ مهدوی، مصلح الدین؛ شماره نسخه: ۶۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۱۳۷ق؛ دارای نشان بلاغ، محشی به نقل از  
قوشچی؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۹۹گ، ۲۳ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۵سم [ف: ۷۴]

۴۱. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۳۷

خط: نسخ، کاء: حسین بن محمد بن عبد النبى باربارى بحرانی، تا:  
۲۱ ربیع الاول ۱۱۳۸ق؛ کاتب همان مالک است و همزمان که  
کتابت می‌کرده مشغول قرائت کتاب هم بوده، ابتدای این دو کار  
نیمه شعبان سال ۱۱۳۷ می‌باشد، بر صفحه اول خط شیخ عبد علی  
بن احمد بن ابراهیم درازی آمده، دارای بلاغ قرائت؛ ۱۵۱گ، ۲۳  
سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۲۰]

۴۲. مشهد؛ مدرسه آیه الله خوئی؛ شماره نسخه: ۳۱

آغاز: المقصد الثانی فی الجواهر والاعراض ... و وجه تقدیم  
مباحث الجواهر على الاعراض ظاهرا لتقدم الجوهر؛ انجام: «اما  
الطرف الذى هو السواد فان القريب من ذلك وهو حد مبلوغ اليه  
من السواد ...

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛  
جلد: روغنی مشکى، ۲۹۸گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۶/۵×۱۶/۵سم  
[ف: ۱۹]

۴۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۰۴

آغاز: برابر؛ انجام: و هو هيئة تعرض للجسم باعتبار نسبتين و فيه  
تضاد.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: آهارى حنایی،  
جلد: مقوا عطف میشن عنابی، ۱۶۳گ، ۱۹ سطر، اندازه:  
۱۷×۱۳سم [ف: ۱۱ - ۱۹۲]

۴۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ کهنه است، محشی، در پایان نسخه دارد:  
«تم الكتاب بتمامه ... قد وقع الفراغ من الكتاب فى غرة شهر رجب  
سنة ۷۷۱» و این باید تاریخ نسخه‌ای باشد که از روی آن این  
نسخه را کامل کردند چه این عبارت به خط تازه نونویس می‌باشد؛  
کاغذ: ترمه سمرقندی، جلد: تیماج مشکى، ۲۶۸گ (۲۶۶+۲)، ۱۹  
سطر (۱۲/۵×۸)، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۳ - ۵۶۶]

۴۵. قم؛ مهدوی (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره

جزء اول؛ بی‌کاء، بی‌تاء [تراثا: س ۱۸ش ۱ و ۲ - ۲۰۹]

تنکابنی؛ کاغذ: فرنکی ضخیم، جلد: تیماج قرمز، ۳۰۹ص (۲۸۹-  
۵۹۷)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۱۹۰۲]

۳۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۷۱

خط: نسخ، کاء: خلیل بن مولانا محمود، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ محشی  
با نشان «سید قدس سره، سید»؛ خریداری اسمعیل یزدی در ۱۲۱۷  
که دیده نشان وقف دارد و دوباره آن را وقف کرده است؛ واقف:  
سلیم بن بهاء الدین، محرم ۱۰۳۸؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا  
عطف تیماج تریاکى، ۱۴۹گ، ۲۳ سطر (۱۸×۱۰)، اندازه:  
۲۳×۱۶سم [ف: ۱۶ - ۳۵۷]

۳۴. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲۴۲ - ج

انجام: قال و معجزاته قبل النبوة تعطى الارهاص اقول اختلفوا فى  
ظهور المعجزة ... و تسليم الاحجار

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ محشی از میر سید  
شریف و بی‌نام؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکى، ۲۴۳گ،  
۱۹ سطر (۱۴×۸)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۲۹۰]

۳۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۰

آغاز: برابر؛ انجام: على صدقه و اذا ثبت انه اقدام ایمانا من  
الصحابه كان افضل ...

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مهر:  
ناصر الدین شاه؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج قرمز با ترنج،  
۲۰۳گ، ۱۹ سطر (۱۳×۸)، اندازه: ۱۴×۱۸/۵سم [ف: ۷ - ۷۷]

۳۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸ خوئی

آغاز: لها و متقدم عليها و غير متحرك فيها یسمى جسما اول و ما  
هو واقع فى الجهات ... قوله: او ذاتية يعنى بالفعل و بالقوة القرينة  
منه بحيث سبل بادنى سبب؛ انجام: یسمى علة عرضية و الثانى  
اقتران شئى بالمعلول كذا لك فان العلة بالقياس الى ذلك الشئ  
المقترن بالمعلول سمي علة عرضية.

از آغاز و تا پایان مقصد اول؛ خط: شکسته نستعلیق تحریری و  
نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۰۲۰ق، برای شیخ الاسلام؛ کاغذ: شکری آهار  
مهره ضخیم، جلد: تیماج قرمز، ۳۹۸ص، ۱۹ سطر، اندازه:  
۲۲×۱۲/۵سم [ف: ۷ - ۴۶]

۳۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۸۰

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه جوادین-کاظمین؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۷  
رمضان ۱۰۷۱ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: محمد حسین اصفهانی  
به سال ۱۲۵۷، علی بن محمد بن علی بن عبد النبى بن محمد بن  
سلیمان مقابى بحرانی با مهر «لا اله الا الله محمد رسول الله على  
ولى الله» (بیضی) به سال ۱۱۵۵، خلیفه بن سید علی، عبدالله بن  
حاجی محمد رضا بن آقا محمد باقر، عبدالله بن مبارک بن علی  
بن عبدالله بن ناصر بن حسین احسانى خطی به سال ۱۲۲۷؛ ۳۷۶ص  
[عکسى ف: ۵ - ۴۳۳]

۳۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴۸۵

آغاز: برابر

۴۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۳۶

آغاز: برابر؛ انجام: بانه اعرف مل موحد (سفید)

خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: ۱۲۶]

۴۷. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۹۲۸

آغاز: صغیر الحجم، عزیز العلم، محتو من الدقایق الاصولیه؛  
انجام: اقول مذهب الاشاعره و اکثر المتکلمین ان الجنة و النار  
اللتین

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ واقف: حاج شیخ مهدی سبط حاتم  
رشتی؛ کاغذ: شکری، جلد: میشن قهوه ای، ۳۵۳ ص، ۲۵ سطر،  
اندازه: ۱۲/۵×۱۹/۵ سم [فهرست عراقی: ۱ - ۲۹۷]

### ● تسدید اللسان در علم تجوید / تجوید / فارسی

tasdīd-ol lesān dar 'elm-e tajwīd

کربلانی، علی بن حسین، - ۱۱۳۵ قمری

karbalā'ī, 'alī ebn-e hoseyn ( - 1723)

در دوازده «فصل» مشتمل بر چند «قاعده» و «ضابطه».

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۷۰/۲

آغاز: الحمد لله الذی هدانا لاسرار البیان الی اخیر الادیان و کشف  
عنا بانوار القرآن جهل الظلم و غیاب الکفر؛ انجام: و الحمد لله  
الذی وقف است علی ادراک حقیقه الافکار ... صفاته العقول و  
الانظار

خط: نستعلیق، کا: محمد شفیع بن محمد، تا: ۱۳ شوال ۱۲۱۴ق؛  
جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴ گ (۱۰ پ - ۳۳ پ)، اندازه:  
۱۱/۸×۱۶/۷ سم [ف: ۴۳ - ۱۱۱]

### ● تسدید المکارم و تفضیح المظالم / حدیث / عربی

tasdīd-ul makārim wa tafḍīḥ-ul maẓālīm

بهاری همدانی، محمد باقر بن محمد جعفر، ۱۲۷۷ -  
۱۳۳۳ قمری

bahārī hamadānī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
ja'far (1861 - 1915)

وابسته به: مکارم الاخلاق و معالم الاعلاق = مکارم الاخلاق و  
محاسن آداب طبرسی، حسن بن فضل (۶-)

در مقدمه آورده است: «نسخه ای از کتاب مکارم الأخلاق و  
معالم الاملاق تصنیف شیخ «رضی الدین طبرسی» چاپ مصر  
(الطبعة الأولى، المطبعة الخيرية ۱۳۰۳ه) به دستم رسید که خیلی  
از مواضع آن تحریف گردیده بود و افزودگی هایی داشت [مالا  
یرضی صاحب]، بعد از بررسی ۶ نسخه خطی قدیمی که برخی از  
آنها جداً صحیح بود اشکالات اساسی آنها را ثبت نمودم و  
دیگر بار به ۴ چاپ های دیگری مراجعه نمودم ۳ نسخه مختلف  
از «مطبعة الخيرية» و یک نسخه از «بولاق» که متأسفانه همگی  
آنها با تغییر و تحریف همراه بود و البته ملخص آن را در کتاب

«التنبیه علی أمر الكتب» نیز آورده ام در این کتاب «تسدید  
المکارم» فهرستی از اشکالات و تحریفات آنها را ذکر می کنم». آن  
در یک «مقدمه» و سه «فصل» و یک «خاتمه» می باشد:  
مقدمه: فیما بجملته من ذلك الصنع الشنيع؛ فصل ۱. الزیادات  
الواقعه؛ ۲. الاشارة الى ما نقص من الكتاب و سرق؛ ۳. المغيرات  
من هذا الكتاب؛ خاتمه: يشبه كتاب المكارم الاخلاق فيما صنعوا  
بكتاب الكشكول. در آن دیدگاه های علمای بزرگ نجف در  
خصوص مکارم الاخلاق مذکور در این نسخه قید شده است که  
حائز اهمیت فراوان می باشد. این نسخه همان نسخه ای است که  
چندین سطر درباره آن و تقریظات علمای بزرگ بر روی آن  
نسخه در کتاب «اعیان الشیعة» سخن رفته و مرحوم آیت الله سید  
محسن امین عاملی آنها را دیده و ثبت نموده است.

[دنا ۱۷۳/۲؛ اعیان الشیعة (دارالتعارف) ۵۳۷/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۷۹/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فیقول العبد الفاجر.. لما من  
علی المتفضل المنان جل جلاله ... بنسخه من کتاب مکارم  
الأخلاق؛ انجام: بالنسبة إلى مکارم الأخلاق فوائد أخر فی أدلة  
ینبغی ملاحظته و لیکن هذا آخر ما نرسمه فی هذه الرسالة  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: شب ۱۲ محرم ۱۳۱۰ق، جا: نجف  
اشرف؛ مصحح، مقابله شده با نشان «بلغ»، محشی از مرحوم بهاری  
همدانی با نشان «هد»، یک برگ الحاقی رونوشت نظریه علما و  
مراجع بزرگ در خصوص کتاب «مکارم الاخلاق» چاپ شده در  
مصر به ضمیمه نسخه آمده و اسامی علماء مزبور چنین است:  
مرحوم آیت الله حاج شیخ محمد حسن مامقانی، مرحوم آیت الله  
آخوند ملا حسینعلی همدانی، مرحوم آیت الله آخوند ملا محمد  
کاظم خراسانی صاحب کفایه، و همچنین نظریات دیگر علما نیز  
در پایان این رساله آمده است، از جمله مرحوم آیت الله میرزا  
حبیب الله جیلانی، مرحوم آیت الله حاج میرزا حسین بن میرزا  
خلیل تهرانی؛ در پایان مجموعه تألیفات مرحوم آیت الله شیخ  
محمد باقر بهاری همدانی تا تاریخ ۱۳۱۰ق ثبت شده؛ کاغذ:  
فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۸۸ گ (۱-۸۸)، ۱۹  
سطر (۱۵/۵×۱۰)، اندازه: ۱۶/۵×۲۲ سم [ف: ۳۱ - ۱۳۰]

### ● تسدید المکارم و تفضیح المظالم / حدیث / فارسی

tasdīd-ul makārim wa tafḍīḥ-ul maẓālīm

بهاری همدانی، محمد باقر بن محمد جعفر، ۱۲۷۷ -  
۱۳۳۳ قمری

bahārī hamadānī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
ja'far (1861 - 1915)

وابسته به: مکارم الاخلاق و معالم الاعلاق = مکارم الاخلاق و  
محاسن آداب طبرسی، حسن بن فضل (۶-)

این کتاب ترجمه فارسی تسدید المکارم و تفضیح المظالم

● **التسطیح (مقدمة فی علم) / ریاضیات / عربی**

at-tasṭīḥ (muqaddamat-un fy 'ilm)

قآنی، حبیب الله بن محمد علی، ۱۲۲۳ - ۱۲۷۰ قمری  
qā'ānī, habīb-ol-lāh ebn-e mohammad 'alī (1808 - 1854)

رساله‌ای در علم تسطیح مشتمل بر تسطیح دوائر مختلف که در دو «مقدمه» و چند «فصل» جهت مبتدیان نگاشته شده است.  
آغاز: الحمد لله علی افضاله. و الصلاة والسلام ... فهذه مقدمة فی علم التسطیح لیکن دائرة ا. ب. ج. مرکزها د. تماس دائرة د، ا. ح انجام: و القسی الحمر غیر مؤثرة فی الصفیحة. و فیما ذکرنا کفایة للمبتدی و تذکر للمنتهی، و تختم للکتاب.  
[دنا ۱۱۷۴/۲]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۸۷۱

آغاز و انجام: برابر

نسخه بسیار کمیاب و احتمالاً به خط قآنی است؛ خط: نستعلیق شکسته خوش، بی‌کا، تا: ۱۲۶۷ق؛ دارای اشکال هندسی، دارای مطالبی به نقل از زیج ایلخانی و زیج میرزا، در معرفت تسیر درجه طالع مولود، معرفت تحویل سنین موالد و معرفت قدر مسافت بین دو شهر؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹گ  
(۱۳۷پ-۱۵۵)، ۱۱ سطر (۱۳×۷/۵)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [رایانه]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۱۵/۲

آغاز و انجام: برابر

در فهرست ناشناس مانده ولی نسخه کتابخانه ملی از قآنی دانسته شده؛ بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، ۹گ (۲۲-۳۰ر)، اندازه: ۸×۱۹سم [ف: ۳-۴۳۵]

● **تسطیح (رساله در) / هندسه / فارسی**

tastīh (r. dar)

مهندس، محمد شریف، - ۱۲۸۵ قمری

mohandes, mohammad šarīf (- 1869)

رساله‌ای متوسط در بیان اصول و قواعد نقشه کشی و محاسبات هندسی که در دو «باب» تنظیم شده است: ۱. بیان طریقه طرح کردن یک نقشه و تعیین سافات امکانه مختلفه (پنج فصل)؛ ۲. بیان توصیف و طریقه استوا نمودن اسباب‌های مختلف (هشت فصل)؛ در میانه صفحات تعدادی آلات و ابزار همراه شکل دقیق آنها ترسیم و معرفی شده است.  
[دنا ۱۱۷۴/۲]

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۸۶۸/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... باب اول در بیان طریقه طرح کردن یک نقشه و تعیین مسافات امکانه مختلفه یک مملکت بواسطه دوائر نصف النهار و مدارات یومیه؛ انجام: که بواسطه تحریکی

مرحوم بهاری است که خود آن مرحوم، جهت اطلاع فارسی‌زبانان آن را به فارسی ترجمه نموده است و ترجمه فارسی نسبت به عربی آن گزیده‌تر می‌باشد.

[دنا ۱۱۷۴/۲؛ اعیان الشیعة چ (دارالتعارف) بیروت ۵۳۷/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۷۹/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد چنین گوید اقل طلبه علوم دینی.. که چون روزی فرمود به این کمترین حضرت ملک منان؛ انجام: تا هیچ ذکر تربت در آن کتاب ندیده ... و سیجرون ما کانوا یعملون و سیأتیهم أنباء ما کانوا به یستهزؤن  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: پنج‌شنبه ۱۰ ربیع الاول ۱۳۱۱ق، جا: نجف اشرف؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۹گ (۲۲-۳۰)، ۱۹ سطر (۱۵×۵/۱۰)، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۳۱-۱۳۲]

۲. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۸۱۰

نسخه اصل؛ کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۲۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲-۳۷]

→ تسدید خداوند (رساله در) → تسدید الفقهاء

→ التسدیدیه → تسدید الفقهاء

→ التسدیدیه → اجوبة المسائل آقا محمد تقی

● **تسریح الادراک فی شرح تشریح الافلاک / هیئت / عربی**

tasrīh-ul idrāk fī š.-i tašrīh-il aflāk

حسینی موصلی، عبدالله بن فخرالدین، - ۱۱۸۸ قمری

hoseynī-ye moselī, 'abd-ol-lāh ebn-e faxr-od-dīn (- 1774)

وابسته به: تشریح الفلاک، شیخ بهائی، محمد بن حسین ۹۵۳-۱۰۳۰ق

تاریخ تألیف: ۱۱۸۲ق

شرح تشریح الافلاک شیخ بهائی است دارای «مقدمه» و پنج «فصل» و «خاتمه» همانند اصل کتاب. چندین نسخه از آن در متحف عراقی معرفی شده است.  
[تاریخ علم الفلك فی العراق ۲۶۱]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۲۹۶

آغاز: بسمله، و بعد فان افقر العبد و احوجهم ... یقول و السماء ذات البروج و الارض ام الفجاج و المروج؛ انجام: یخرج منه خط الی المركز فهو خط سمت القبلة و الله اعلم.

خط: نسخ، کا: محمد بن شیخ عبدالرحمن سویدی شافعی، تا: شعبان ۱۸۳ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۲ص، ۲۵-۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۴۵-۱۴۰]



المغربی رحمة الله عليه مقدمة نافعة في علم التسطيح ليكن دائرة ا  
ب ج  
**انجام:** و فيما ذكرناه من الاعمال كفاية للمبتدى و تذكرة للمنتهى  
و نختم الكتاب بحمد الله و حسن توفيقه لا رب غيره و لا معبود  
سواه و الحمد لله رب العالمين و الصلوة على محمد و آله اجمعين  
[بروكلمان: ذيل: ۱: ۸۶۸؛ الاعلام زرکلی، ۱۶۶/۸]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹/۱

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوایی  
گرداگرد تیماج تریاکی، ۱۴ص (۱-۱۴)، ۱۸ سطر (۱۲×۲۲)،  
اندازه: ۱۶×۲۴سم [سنا: ف: ۱-۴۸]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۵۹/۱۷ حکمت

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** کلم الناس علی قدر عقولهم  
خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱، جلد: تیماج تریاکی، ۷گ  
(۲۳۲پ-۲۳۸ر)، قطع: وزیری [ف: ۲-۴۵]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۷۴۷/۶

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۰۵۰ق، جلد: تیماج قرمز عطف تیماج  
قهوه ای، ۱۳گ (۱۵۹پ-۱۷۱ر) [ف: ۲۲-۲۸۴]

۴. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۴۷/۶

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق، کاء: سیام لال العظیم آبادی، تا: شنبه عید فطر ۱  
شوال سال ۲۷ جلوس محمد شاه ۱۱۷۵ق؛ در حواشی سی فصل  
طوسی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی، ۱۱گ (۱۲۲پ-۱۳۲پ)،  
۱۹ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۳۴۷]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۳۶/۲

**انجام:** برابر  
در فهرست به طور جدا از «البرهان فی کیفیة تسطیح الکرى» ابن  
صلاح معرفی نشده و از روی پایان نسخه وجود رساله تشخیص  
داده شد؛ خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی، جلد:  
رویه ساغری کاغذی فرنگی، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف:  
۱-۱۰۳]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۳۷/۷

**آغاز و انجام:** برابر  
در دو مقدمه و چند فصل؛ خط: نسخ، کاء: بدیع بن مصطفی  
موسوی اصفهانی درب امامی، تا: ۱۲۷۰ق؛ کاغذ: فستقی، جلد:  
رویه میشن یشمی، ۴گ (۷۰ر-۷۳ر)، ۱۸ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۴/۶سم [ف: ۶-۳۱۸]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۲/۲

**آغاز:** برابر  
بی کاء، تا: ۱۲۸۸ق؛ ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۲-۳۵۹]

۸. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۵۲/۹

**آغاز و انجام:** برابر

پیچی که در نقطه ل است حرکت می نماید در جلو ثقیه ح واقع  
می شود و طریقه عمل به سکتال مانند عمل به اکتال و سدس دایره  
انعکاس است و در این جا احتیاج بتکرار نیست  
جلد اول؛ خط: نستعلیق، کاء: مؤلف، تا: ۲۵ جمادی الاول ۱۲۷۷ق؛  
جلد: تیماج قهوه ای، ۴۴گ، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف مخ: ۳-۱۳۹۲]

## ● تسطیح اسطرلاب / اسطرلاب / فارسی

tastīh-e ostorlāb

حسینی مدنی، منصور، ق ۱۰ قمری

hoseynī madanī, mansūr ( - 16c)

مشمول بر ده «فصل» و «خاتمه» و مصدر است به نام اعلیحضرت  
اشرف همایون ملک نظام الملک (ظاهرا: برهان نظامشاه اول  
۹۱۴-۹۶۱ق) و خاتمه آن شامل یکصد و هشتاد «جدول» است.  
[مذکور در جلد سوم فهرست آستان قدس (ص ۳۲۸ ش ۹۰) و  
در آنجا منصور حسینی مدنی را امیر غیاث الدین منصور دشتکی  
شیرازی متوفی ۹۴۸ هجری شناخته اند و این اشتباه به الذریعة و  
تاریخ نظم و نشر در ایران نیز راه یافته است، همچنین است منزوی  
(۲۶۲.۱)]. (احمد گلچین معانی)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۳۱۷

**آغاز:** ای حکیمی که اشعه آفتاب وجوب وجود خر [د] از ثقیه  
عضاده اسطرلاب حکمت تو بر صفحه امکان بتابد و مدار انجم و  
افلاک بی علاقه قدرت و ارادت تو نظام نیابد ... اما بعد چون فقیر  
حقیر منصور الحسینی مدتی تحقیق مسایل علم ریاضی را  
خصوصاً آنچه باعمال متعلق است طالب بود و بخدمت این  
صناعت مواظبت مینمود درین وقت بخاطر آمد که در صنعت  
تسطیح اسطرلاب مختصری ترتیب نماید که مبتدی را نافع آید و  
منتهی را قابل نماید؛ **انجام:** عومه غربی  
خط: نسخ خوش و مغلوط، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: حنایی آهار  
مهره، جلد: پارچه ای، ۴۷گ، ۱۵ سطر (۵/۷×۱۱/۷)، اندازه:  
۲۰/۴×۱۱/۵سم [ف: ۸-۲۳۶]

## ● تسطیح الاسطرلاب / اسطرلاب / عربی

tastīh-ul usṭurlāb

مغربی، یحیی بن محمد، - ۶۸۵ قمری

maqrebī, yahyā ebn-e mohammad ( - 1287)

در صنعت تسطیح اسطرلاب است شامل دو «مقدمه» و سیزده  
«فصل» که برخی آن را به یحیی بن محمد مغربی نسبت داده اند  
و در بسیاری از منابع مجهول المؤلف آورده شده است. در  
برخی نسخه ها به دنبال «البرهان فی کیفیة تسطیح الکرى» ابن  
صلاح آمده و تنمه و یا دنباله همان رساله پنداشته شده است.  
**آغاز:** بسمله. هذا کتاب تسطیح الاسطرلاب من انشاء المولی  
الاعظم علامة العصر محیی الملة و الدین یحیی بن ابی الشکر

فيه و نهت على حقائقه؛ **انجام**: من الكسر بالتقليل ويكفى بذكاء فهمه مونة الكسر الطويل فالله يبقيه و من لاسوابقيه و يربى (؟) السعادات المامور فيه و تم الكتاب باسره و الله المعين وهو كتاب لابی ریحان محمد بن احمد البیر و نی فی تسهیل تسطیح الاسطرلابی و العمل بمركبات الشمالی و الجنوبي منه و هو سوالان و اربعة عشر قولاً كتبه محمد بن ابی الطیب الخادم الجوربدی فی ذی القعدة سنة خمس و ستین و ستمائة حامداً الله

خط: نسخ، كا: محمد بن ابی طیب خادم گویا جوربدی، تا: ذیقعه ۶۶۵ق؛ در ۱۲۱ ر و پ معنی توحید از خواجه طوسی و معنی سیمرخ دیده می‌شود؛ كاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن قهوه‌ای مغزی مشکى، ۷ گك (۱۲۳-۱۲۹پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۵-۱۲۶]

### ● **التسطیح التام / هیأت / عربی**

at-tastih-ut tämm

صاغانی، احمد بن محمد، - ۳۷۹ قمری  
sāqānī, ahmad ebn-e mohammad (- 990)

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۶۴/۲-عکسی

آغاز: جوامع معانی کتاب ابی حامد الصغانی فی تسطیح التام، فاقول ان ابا حامد الصغانی صاحب هذا التسطیح مسطح الكرة تسطیحاً مخروطياً غیر انه ازال قطب التسطیح اعنی مجتمع رؤس المخروطات عن قطبی الكرة و صيرة على محور حرکاتهم؛ **انجام**: بالعشی و الآصال و علی آله و عترته و الکرام العترة و اطهر الآل

نسخه اصل: اصل نسخه: مجلس ش ۱۵۰ [در فهرست مجلس (ج: ۲ ص ۸۲) این نسخه در این مجموعه معرفی نشده است]؛ خط: نسخ خوش، بی‌کا، تا: ۸۵۸ یا ۸۸۸ق؛ ۲۰ گك (۴۶-۶۵) [عکسی ف: ۲-۶۷]

### ● **تسطیح صحیفه زرقالیه و شکازیه / هیئت / عربی**

tastih-e sahife-ye zarqāliye va šakkāziye

شامل پنج «فصل» منقول از «جامع المبادئ و الغایات» حسن بن علی مراکشی (-۶۶۰ق)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۶۶/۱۰

آغاز: الباب الرابع فی تسطیح الصفیحه الزرقانیة و الشکازیة؛ **انجام**: تعدیل الشمس مربع الطلیین و الجیوب فلاباس و الله سبحانه و تعالی اعلم

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ كاغذ فرنکی؛ جلد: تیماج سبز، ۵ گك، ۲۴-۳۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱-۵۲۸]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۵۶۶/۹

همان نسخه بالا [نشریه: ۵-۸۹]

در فهرست بدون نام مؤلف است؛ خط: نستعلیق، كا: محمد باقر بن میرزا جان نسیانی اردستانی اصفهانی، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، محشی منقول از خط سید المهندسين میرزا محمد علی قاینی و میرزا عبدالله و محمد باقر، با اشکال هندسی؛ كاغذ: فرنکی سبز، جلد: مقوایی عطف میشن، ۱۲ گك (۱۳۹پ-۱۵۰ر)، ۱۴ سطر (۱۶×۸/۵)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۳۴۹]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۳۲۵۵/۲-عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [ف: ۳-۱۲۹۳]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۲۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، كا: عبدالحسین بن محمد فولادی، تا: ۱۳۰۴ق؛ كاغذ: فرنکی آبی، جلد: تیماج قرمز، ۱۲ ص (۲۴-۳۵)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۱۹-۳۴۵]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۲۷/۵

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف و کتاب به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نسخ، كا: اسدالله بن حیدر هزار جریبی دو دانگه مشهور به منجم، تا: ۱۳۱۰ق، جا: تهران؛ كاغذ: حنائی آهار مهره، جلد: تیماج فرنکی عطف چرمی، ۱۲۰ ص (۸۳-۲۰۲)، اندازه: ۲۱×۱۴/۳سم [ف: ۱۰-۹۵]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۵۰/۵

اصل نسخه: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲-۶۷]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۵۰۹/۲

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف و کتاب به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق تحریری، كا: فضل الله بن اسحق رازی، تا: ۱۳۱۶ق؛ با حواشی ابراهیم زنجانی، با اشکال هندسی؛ كاغذ: سفید فرنکی، جلد: مقوایی، ۱۷ ص (۲۳-۳۹)، ۱۶ سطر (۱۶/۳×۹/۵)، اندازه: ۲۲/۷×۱۸/۲سم [ف: ۸-۳۰۹]

### ● **تسطیح الاکر = تسهیل التسطیح الاسطرلابی و**

العمل بمركبات الشمالی و الجنوبي / اسطرلاب / عربی

tastih-ul ukar = tashil-ut tastih-il usṭurlābī wa-l ‘amal bi-murakkabāt-iš šimālī wa-l janūbī

ابوریحان بیرونی، محمد بن احمد، ۳۶۲ - ۴۴۰ قمری  
abū-reyhān-e bīrūnī, mohammad ebn-e ahmad (974 - 1049)

در ۲ «سوال»، نخستین در هشت «قول»، دوم در شش «قول».  
[دنا ۱۱۷۴/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۰/۷

آغاز: بسمله کتبت حرحب (؟) لك ما خطر بالبال و قصور فی الوقت و الحال من اعمال تسطیح الاکر و تصویرها بما امکن من انواع الصور حتی ظننت و اوطن انی استوعبت مايمکن ان يتوهم

● تسطیح الصور و تبطیح الکور / اسطراب / عربی

tastīh-us šuwar w-a tabṭīḥ-ul kuwar

ابوریحان بیرونی، محمد بن احمد، ۳۶۲ - ۴۴۰ قمری  
abū-reyhān-e bīrūnī, mohammad ebn-e ahmad (974 - 1049)

اهدا به: امیر الاجل خوارزمشاه اطال الله عزه

[دنا ۴۷۴/۸ با عنوان «کتاب ابی الريحان ...» (۱ نسخه)؛ محقق فهرست کتابهای رازی و نامهای کتابهای بیرونی ۳۲]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۳۴/۳-عکسی

آغاز: بسمله. کتاب ابی الريحان محمد بن احمد البيروني في تسطیح الصور و تبطیح الکور، قال الشکر علی النعم حق واجب في بداية العقول و الفطن و به يستحق النعم عليه من؛ **انجام**: و جعلنا الله تعالى ممن يتبع رضاه و لا يتخذ ... و هو اعلم بداية الصدور.

اصل نسخه: ؟؛ خط: نسخ کهن، بی کا، بی تا؛ ۷گ (۹-۱۵) [عکسی ف: ۲ - ۶۷]

۲. یزد؛ علومى، شيخ على؛ شماره نسخه: ۶۴/۳

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴ - ۴۴۸]

● تسطیح الكرة / رياضيات / عربی

tastīḥ-ul kura

بطليموس، کلاودیوس، ش، ۱۰۰؟ - ۱۷۸ میلادی  
batlamīūs, kelāvdīūs, š (100 - 178)

[دنا ۱۱۷۴/۲]

تهران؛ خان ملک ساسانی؛ شماره نسخه: ۳۱/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: ۷۰۶ق [نشریه: ۵ - ۱۱۴]

● تسطیح کره / هیئت / فارسی

tastīh-e kore

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری  
šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)  
در دو «مطلع»: ۱. نقل دواير فلکی به سطح صفحه اسطراب که حاوی چندین فصل است؛ ۲. عمل اسطراب و آن هم حاوی چند فصل. این رساله، احتمالاً قسمتی از یکی از آثار شیخ بهائی در هیئت و نجوم و اسطراب و ریاضیات باشد.

[دنا ۱۱۷۴/۲]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۱۷/۱

کا: محمد بن محمد باقر مدعو به سعید، تا: ۱۰۹۵ق؛ کاغذ: ترمه اصفهانی، جلد: مقوایی عطف میشن تریاکی، ۱۶گ (۵۹-۷۴)، ۱۶ سطر (۷/۱۲)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۶ - ۷۹۱]

● تسعة اعتراضات علی الدوانی / کلام و اعتقادات / عربی

tis'at-u i'tirādāt 'ala-d dawwānī

نه اعتراض کلامی و منطقی و ادبی است بر سخنان دوانی در حاشیه شرح تجرید و شارح مطالع و سید سند و دیگران که گردآورنده آنها از استاد خود شنیده است و از او با عبارات «حفظه الله» و «مد ظله العالی» یاد می کند.

آغاز: بسمله. هذه تسعة من الاعتراضات التي سمعتها عن مفتاح اقبال المشكلات و مفتاح ابواب المعضلات حفظه الله تعالى عن جميع الافات ... الاول ان العلامة الدوانی قد اعترض في حاشيته لشرح التجريد على تعريف الامور العامة ...

**انجام**: يرتكبه البلغاء و الفصحاء و هذا آخر ما حررنا في هذا المقام و التوفيق بالله العليم العلام و الصلوة و السلام على خير خلقه محمد و آله العظام الكرام.

[دنا ۱۱۷۴/۲]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۲۵۷/۱۹

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳گ (۷۶پ- ۷۸پ)، ۲۶ سطر (۱۴×۲۰)، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۷ - ۲۶۷۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۳۷۳/۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: ابوطالب عبدالواسع بن محمد هادی فارسی، تا: ۱۲۲۲-۱۲۲۸؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴گ (۷۷پ- ۸۰پ)، اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف: ۲۱ - ۳۴۳]

● تسعة المعصومين / تاريخ معصومين / فارسی

tes'at-ol ma'sūmīn

دارای چند «مجلس»

[دنا ۱۱۷۴/۲]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۹۸۲

آغاز: بسمله، در احوال خير مآل سعادت اشتغال حضرت سید الساجدين و زين العابدين و در آن شانزده مجلس است کامل؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با تیماج مشکی، ۱۹گ، ۱۹ سطر (۵/۱۰×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۴ - ۱۴۹۴]

● تسکينات الرمل / رمل / عربی

taskīnāt-or raml

رساله مختصری است درباره تسکينات ابدوح که اساس تسکينات رمل است، در چند «باب» و هر باب در چند «فصل». خواجه نصیر طوسی نیز رساله ای در تسکين دایره بدوح دارد که فتح الله ابهری آن را شرح نموده است.

ان کل شکل ... و قد وضعت هذا التسکین و هو تصنیف الشیخ الحکیم طمطم الهندی و یعرف تسکین الحروف و هو من اجل التسکین

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: شعبان ۹۹۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۱-ر...  
[ف: ۲ - ۵۰]

### ● تسکین مسکین / شعر / فارسی

taskīn-e meskīn

موسوی شوشتری، محمد عباس بن علی اکبر، ۱۲۲۴ - ۱۳۰۶ قمری

mūsavī šūstarī, mohammad ‘abbās ebn-e ‘alī akbar (1809 - 1889)

مثنوی است در حمد الهی و مناجات و نعت سید کائنات و منقبت ولایت مآب و ساقی نامه در داستان دختری هندو از اهالی حیدرآباد و کشته شدن شوهرش توسط دو تن نابکار و ظاهر شدن امام حسن و امام حسین علیهما السلام و قتل آن دو مرد و زنده نمودن شوهر به دست مبارک آن حضرت و دنباله داستان، و خاتمه ای در ترغیب به اعمال صالحه و شکایت از زمانه. ناظم اشاره کرده که این داستان به سال ۱۲۶۹ق اتفاق افتاده است.

[دنا ۱۷۵/۲؛ الذریعه ۱۷۷/۴؛ اعیان الشیعه ۴۱۲/۷]

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۲۲

آغاز: الحمد لربی الکریم xx و الشکر له علی النعم / افراخته خیمه های گردون xx انداخته فرش ربع مسکون  
نسخه اصل: کتابخانه ای در نجف اشرف؛ خط: نستعلیق هندی، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ ۸۰ص [عکسی ف: ۷ - ۲۲۹]

→ التسلسل ← ابطال التسلسل

### ● تسلسل العلل = فائده فی عدم انفکاک العلة التامة

عن معلولها / فلسفه / عربی

tasalsul-ul ‘ilal = fā’idat-un fī ‘adam-i infikāk-il ‘illat-it tāmma ‘an ma’lūl-i-hā

نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری  
nasīr-od-dīn-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad (1201 - 1274)

این رساله همان رساله علل و معلولات است که در مجموعه فوائد ثمانیه خواجه، فائده دوم آن آمده است که در برخی نسخه ها جدا و متفرق شده است.

آغاز: ان کانت علل و معلولات مرتبه بلانهایه من جانب او من جانبی التصاعد و التنازل کانت تلك المراتب بعینها باعتبار سلسله العلل غیر منقطعه من الجانبین

انجام: فاذا لا یمكن ان یوجد علل و معلولات مترتبه لانهایه لها و

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۸۳/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی محمد الامین الشافع الشفیع یوم الدین ... و بعد فهذه نبذة فی لطایف کلام الکاملین المحققین الذین درسوا اکثر علم الزیج و الحساب؛ انجام: ۳ یعود امرهم الی الصلاح و ان فضل ۴ تطول خصوصاتهم و لا یصلحوا

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸گ (۳-۳۰)، ۲۳ سطر [ف: ۳۶ - ۱۳۲]

### ● تسکینات الرمل / رمل / فارسی

taskīnāt-or raml

ظاهرا غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۰۸/۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد این رساله ایست در بیان تسکینات رمل؛ انجام: یا جایگاهی که مردم بر آن آمد و شد کنند مانند چاه آب و جایی که میان سرایی باشد و بدان دست شویند و الله اعلم بالصواب.

مؤلف در این رساله احکام علم رمل را از افادات استادش مولی شرف الدین عثمان مشهور به جا یک تقریر نموده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور قهوه ای، ۲۱گ (۱۸-۳۸)، ۱۷ سطر [ف: ۳۶ - ۱۴]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۴۱۸/۱۴

عنوانها است و نشانه های رمل سپس نثر فارسی با عنوان شانزده بیت سپس منسوبات کواکب با عنوان های باب ۵ تا ۱۳؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۲۸ص (۱-۲۸)، ۱۷ سطر (۱۷×۱۰)؛ قطع: ربعی [ف: ۱۷ - ۱۳۱]

### ● تسکین الحروف / اسطرلاب / عربی

taskīn-ul ḥurūf

طمطم هندی

tamtam hendi

رساله ای در رمل است با عناوین «فصل: فصل فی مآل کل شکل، فصل فی معرفة تسکین العناصر، فصل فی معرفة النظر و النطق و الاتصال و الانفصال.

[مشتک پاکستان ۳۴۰/۱؛ الذریعه ۷۴/۷ «حل المشكلات» ابن ساوجی، گردآوری طمطم هندی، همانجا ۱۷۸/۱۵ «طلسمات» که در آن از طمطم بهره برده است]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۸۴۸/۲

آغاز: الداخلة ... فصل فی معرفة مآل کل شکل؛ اعلم ایدک الله

هو المطلوب.

[الذريعة ۹/۱۶ دنا ۱۱۷۵/۲ (نسخه ۵)]

● تسلیة الاحبة = تسلیة المصيبة / اخلاق / فارسی

taslīyat-ol ahebbā = taslīyat-ol mosība

برغانی، محمد هاشم بن هدایت، - ۱۲۶۹ قمری

boraqānī, mohammad hāšem ebn-e hedāyat ( - 1853)

مؤلف، فرزندی به نام محمد علی داشته که در سال ۱۲۴۲ق در کودکی به مرض آبله می میرد و او در این مصیبت بسیار افسرده گردید، برای تسلیت خواطر این کتاب را از روی کتاب «تسلیة الفؤاد» شهید دوم با افزودگی هایی که لازم بود تألیف نمود. دارای یک «مقدمه» و هفت «باب» و یک «خاتمه»: مقدمه: در بندگی اله و رضا و تسلیم؛ باب ۱. حسن بلایا و ثواب و عوض آنها؛ ۲. صبر و شکیبائی و آنچه مناسب آن است؛ ۳. رضا؛ ۴. اموری که موجب رضای رب الارباب می شود؛ ۵. چیزهایی که منافی رضا و صبر است؛ ۶. اموری که منافی صبر و رضا نیست؛ ۷. مجملی از احوال اطفال شیعیان پس از مرگشان؛ خاتمه: در حسن تعزیت و تسلیت.

آغاز: حمد و سپاس نامتناهی از برای جناب اقدس الهی است که اوست مبدع مخلوقات و مالک موت و حیات  
انجام: و دعای درماندگان مستجاب تر است، و الحمد لله أولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً و علی محمد و آله التحية و الثناء.  
[فهرستواره منزوی ۳۹۴/۶ دنا ۱۱۷۵/۲]

۱. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۲-ت/۲۳۳

آغاز: برابر؛ انجام: قد فرغت من تحریر ... اربعه عشر من شهر جمادی الثانی من شهر سنه ۱۲۴۳ و انا المحتاج ... علیرضا ابن حاجی الله ویردی ...

کا: علیرضا ابن حاجی الله ویردی، تا: ۱۲۴۳ق؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: مقوا با تیماج قهوه ای، ۲۶۶گ، ۱۶ سطر (۱۵/۵×۶)، اندازه: ۲۰/۵×۱۲/۵سم [ف: ۱-۲۰۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۵۶۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ تملک: ریحان الله بن جعفر موسوی به تاریخ ۲۶ محرم ۱۳۲۴؛ جلد: تیماج سبز، ۱۴۰گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۹-۳۶۵]

● تسلیة الاحزان / اخلاق / فارسی

taslīyat-ol ahzān

خوانساری، محمد باقر بن زین العابدین، ۱۲۲۶ - ۱۳۱۳ قمری

xānsārī, mohammad bāqer ebn-e zayn-ol-'ābedīn (1811 - 1896)

رساله ای است در لزوم شکیبائی بر مصایب دنیا با استفاده از آیات و احادیث و در پایان اشاره ای به مصایب حضرات معصومین و مخصوصاً مصایب حضرت امام حسین (ع) در دشت

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن ابی طیب خادم گویا جویردی، تا: حدود ۶۵۷ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن قهوه ای مغزی مشکی، ۲گ (۳۹-۴۰ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۵-۱۲۴]

۲. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۶۸۷۹/۹-۳۵/۵۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ و فوائد دیگری از جمله: فایده ای ازخواجه نصیر درباره عصمت؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف: ۶-۲۹۹۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸/۲۷

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۱۰-۳۶۳]

۴. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۸۷/۴۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰ یا ۱۱، با سر لوح های زرین؛ کاغذ: اصفهانی نازک، ۲گ (۲۲۴-۲۲۵)، ۲۴ سطر (۲۰×۱۰)، اندازه: ۱۷×۲۷سم [رشت و همدان: ف: ۱۴۷۵]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۰/۳۰

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد حسین عقیلی استرآبادی، بی تا؛ ۲ص (۱۶۴-۱۶۵) [ف: ۹-۴۷۰]

● تسلیت / اخلاق / فارسی

taslīyat

کرمانی، محمد بن محمد کریم، ۱۲۶۳ - ۱۳۲۴ قمری  
kermānī, mohammad ebn-e mohammad karīm (1847 - 1906)

[دنا ۱۱۷۵/۲]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۱۶۸/۱

آغاز: بسم الله، الحمد لله و سلام علی عبادہ الذین اصطفی و بعد چنین گوید بنده تباہکار ... محمد بن کریم که در این اوان؛ انجام: و اسئل الله و لکم خیر دنیا و الآخرة و السلام. تم  
خط: نسخ، کا: محمد حسین شریف رضوی، تا: پنجشنبه ۳ جمادی الثانی ۱۳۰۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی کاغذ ابری، ۶گ، ۱۷ سطر (۱۲/۵×۶)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [ف: ۳-۸۸۰]

● تسلیة الاحبة < تسلیة المصيبة

کربلا.

چاپ: ایران، سنگی، ۱۳۳۹، خشتی، ۲۵۴

[دنا ۱۱۷۵/۲]

باد

چاپ: علامه قزوینی پاره‌ای از آن را در پیشگفتار «تاریخ جهانگشا»ی او چاپ کرده است.

[دیاچه قزوینی بر تاریخ جهانگشای ص عب؛ استوری ۲۶۴/۱؛ دنا ۱۱۷۵/۲ (۸ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۹۳۱/۲ و ۳۹۵/۶]

۱. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ تملک: محمد حسین بن محمد موسوی در رجب ۱۳۳۰؛ ۱۶۰ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [صد و شصت نسخه: ۴۵]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۹۷

آغاز: الحمد لله اللطیف الخیر و السميع البصیر و مجازی اهل البلاء بالشیء الكثير ... أما بعد چنین گوید بنده گناه کار؛ انجام: ابن عباس عرض کرد جعلت فداک یا حسین ان کنت لابد سائراً الى الکوفة ...

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ تملک: محمد حسین بن محمد موسوی به تاریخ غره رجب ۱۳۳۰؛ جلد: تیماج مشکی عطف تیماج قرمز، ۱۶۰ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۳-۱۹۱]

## ● تسلیه الاخوان / تاریخ ایران / فارسی

taslīyat-ol exvān

جوینی، عطا ملک بن محمد، ۶۲۳ - ۶۸۱ قمری  
joveynī, 'atā malek ebn-e mohammad (1227 - 1283)

تاریخ تألیف: ۶۸۰ ق

محمد جوینی صاحب تاریخ جهانگشای است. یک سال بعد از فتح بغداد در ۶۵۷ ق هولاکو حکومت بغداد را به علاءالدین عطا ملک تفویض کرد. مدتی که هولاکو زنده بود عطا ملک در کار خویش برقرار بود، بعد از مرگ هولاکو در ۶۶۳ ق پسرش آباخان در همان سال به جای پدر نشست و شمس الدین محمد جوینی برادر مؤلف را بر قاعده سابق در منصب وزرات ابقاء کرد و علاءالدین عطا ملک را به نیابت یکی از امراء به حکومت بغداد فرستاد، علاء الدین از ۶۶۳ تا ۶۸۰ حکمران مستقل بغداد و عراق عرب بود. مقارن این حال مجدالملک یزدی و بدخواهان صاحب دیوان نزد آباقا از وی سعایت کرده خاطر پادشاه بر او بشورانیدند، نتیجه کار این بود که عطا ملک به حبس و تعذیب و مصادره دچار گشت. صاحب دیوان مصایب و محن وارده را برای آگاهی دوستان در این رساله شرح داده است. صاحب دیوان به شفاعت شاهزادگان و خواتین در رمضان ۶۸۰ ق از حبس رها گردید.

آغاز: و ان یمسک الله بضر فلا کاشف له بحکم آنکه هر وقتی و زمانی و هنگامی و اوانی از انواع سر او ضرا و بلوی در قطری از اقطار جهان و طرفی از اطراف عالم بر سبیل عموم یا خصوص بحسب اشخاص حادثی به ظهور آید و در اطراف و اکناف مشهور گردد و اکثر خلایق

انجام: در حصول مباحی و امانی عزیزان و دوستان را زندگانی

۱. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۷۷/۳

خط: نسخ، کا: محمد شاه بن علی بن محمود بن شاد بخت معروف به شیخ حافظ اصفهانی، تا: نیمه ذیقعه ۶۹۸ ق، جا: محله کران؛ جلد: تیماج عنابی مقوایی [نشریه: ۶-۶۷۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۲۵/۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳-۴]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۹۳۸

خط: نسخ، کا: زین العابدین محلاتی، تا: ربیع الاول ۱۲۸۸ ق؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۳۸ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۳/۶ سم [ف: ۲-۱۵۱]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۸۰

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف پارچه، ۳۴ گ، ۱۱ سطر (۹×۱۱)، اندازه: ۲۳×۱۴ سم [ف: ۱۶-۹۰]

۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۳۸/۳-ج

خط: نستعلیق، کا: مجتبی مینوی، تا: جمعه ۲۳ رمضان ۱۳۴۳ (۱۱ ادریبهشت ۱۳۰۴)؛ مقابله شده [ف: ۱-۱۲۸]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۵

آغاز: برابر

خط: نستعلیق خوب، بی‌ک، بی‌تا؛ ۴۳ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۲-۴۷۶]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۶۴۲

با تصحیح و توضیح مدرس گیلانی؛ بی‌ک، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۷. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۴۸/۳-ج

آغاز و انجام: برابر

بی‌ک، بی‌تا؛ ۲۲ گ (۲۸۵-۳۰۶ پ) [ف: ۱-۱۲۸]

## ● تسلیه اهل المصایب / مواعظ / عربی

taslīyat-u ahl-il maṣāyib

منبجی، محمد بن محمد، - ۷۸۵ قمری

manbejī, mohammad ebn-e mohammad ( - 1384)

مؤلف در علت تألیف خود آورده است: در سال ۷۶۵ طاعون وحشتناکی رخ داد، که هزاران نفر از مردم عادی و گروه کثیری از صلحا و اخیار در آن سال از بین رفتند و من در سال ۷۶۵ کتابی درباره طاعون و احکام آن تألیف نموده ولکن در آن کتاب چیزی درباره اجر و ثوابی که خداوند به مصیبت‌دیدگان عنایت می‌کند ذکر ننمودم لذا این کتاب را در تسلیت آنها که به مصائب دنیا گرفتار می‌شوند، تألیف نمودم. حاجی خلیفه و

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، بی کاه، تا: در حیات مؤلف؛ مصحح، با علامت بلاغی  
با نسخه اصل؛ یادداشتی از قائم مقام به فرزندش؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۵۸ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۱]

**● تسلیة الحزین فی موت النبیین / گوناگون / عربی**

taslīyat-ol ḥazīn fī mawt-in nabīyyīn

ابن ابی حنبله، احمد بن یحیی، ۷۲۵ - ۷۷۶ قمری  
ebn-e abī ḥajale, ahmad ebn-e yahyā (1326 - 1375)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۱۴

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... روی الحافظ ابو موسی ...  
عن داوود بن؛ انجام: و تجمع مساء اهل المدينة ... و لكن این  
النفس عنه بالناس  
خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۹؛ افتادگی: انجام؛ ضمیمه  
نسخه ش ۱۸۳۷ [رایانه]

**● تسلیة العالم فی شرح المعالم = شرح معالم الاصول**

/ اصول فقه / عربی

taslīyat-ul 'ālim fī š.-il ma 'ālim = š.-u ma 'ālim-il usūl

خلف حردان عطاوی، خلف بن محمد، ق ۱۳ قمری  
xalaf hardān 'atāwī, xalaf ebn-e mohammad (- 19c)  
وابسته به: معالم الاصول = معالم الدین و ملاذ المجتهدین؛  
عاملی، حسن بن زین الدین (۹۵۹-۱۰۱۱)

معالم الدین و ملاذ المجتهدین کتابی است در فقه با مقدمه ای در  
اصول فقه نگارش حسن (۹۵۹-۱۰۱۱) پسر زین الدین شهید ثانی  
(۹۱۱-۹۶۶). مقدمه اصولی این کتاب که به «معالم الاصول»  
شهرت دارد و بیش از بخش فقهی آن شناخته شده است، دارای  
حاشیه ها و شروح بسیاری است که در الذریعه (ج ۶ ص ۲۰۴-  
۲۱۰ و ج ۱۴ ص ۷۰-۷۲) ذکر گردیده است. نسخه مورد بحث ما  
یکی از شرح هایی است که بر معالم نگاشته شده، البته تشخیص  
قطعی نگارنده دشوار است. اما در مقایسه با سایر حاشیه ها و  
شروح معرفی شده می توان احتمال داد که این نسخه همان  
«تسلیة العالم فی شرح المعالم» نگارش شیخ خلف حردان  
عطاوی، خلف بن محمد بن حردان حلی باشد که در الذریعه  
(ج ۴ ص ۱۷۸ ش ۸۸۱) آمده است. نگارنده در حاشیه و ضمن  
متن از خلیفه سلطان (۱۰۶۴-۱۰۱۱) با عنوان «محشی جدید» یاد  
نموده، نظرهای وی را آورده است و از محشی قدیم نیز عباراتی  
آورده است. همچنین عبارت «قال الاستاد و ...» در متن دیده  
می شود. از آنجا که کتاب «تسلیة العالم فی شرح معالم» خلف  
حردان نیز به نقل الذریعه از خلیفه سلطان با عنوان «محشی  
جدید» و از شیخ محمد سبط (۹۸۰-۱۰۳۰) با عنوان «محشی  
قدیم» و از وحید بهبهانی (م ۱۲۰۶) استاد خود، با عبارت «عن

کحاله از کتاب طاعون او نام برده اند. این کتاب در سی «باب»  
تدوین شده و فهرست عناوین ابواب سی گانه در اول کتاب  
ذکر شده است.

آغاز: الحمد لله المتفرد بالبقاء و القهر ... اما بعد: فان الله تعالى  
جعل الموت محتوما على جميع العباد  
انجام: انه تبارك و تعالى قال لموسى عليه السلام: اذا رايت الغنا  
مقبلا فقل، ذنب عجلت عقربه و اذا رايت الفقر مقبلا فقل مرحبا  
بشعار الصالحين  
چاپ: قاهره، مطبعة السعادة، ۲۲۸ ص، ۱۹۲۵ م؛ دمشق، مكتبة دار  
البيان، ۲۳۹ ص، ف ۷ ص، ۱۳۹۹ ق.

[بروکلمان ذیل ۸۲/۲؛ دنا ۱۱۷۷/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۵۸ عکسی

**آغاز و انجام: برابر**

نسخه اصل: چستر بیٹی - دبلین ش ۳۳۲۱ (اربری فهرست خطی  
عربی همانجا ۳۵/۲)؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: رجب  
۷۷۷ ق؛ مصحح؛ ۱۵۴ گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۱-۴۰۷]

**● تسلیة الحزین فی فقد العافیة و الاحباب و البنین /**

شرح حدیث / عربی

taslīyat-ul ḥazīn fī faqd-il 'āfiya wa-l aḥbāb wa-l banīn  
شیر، عبدالله بن محمد رضا، ۱۱۸۸ - ۱۲۴۲ قمری  
šobbar, 'abd-ol-lāh ebn-e mohammad rezā (1774 -  
1827)

تاریخ تألیف: ۱۲۱۵ ق

آیات و احادیثی را در موضوع صبر بر مصیبت اولاد و سلامتی و  
غیره از بحار الانوار و وسائل الشیعه جمع آوری و انتخاب نموده  
و شرح کرده است.

آغاز: الحمد لله الذى تفرد بالبقاء و الدوام ... اما بعد فيقول احقر  
الخلق الى ربه الغنى ... احسن الله احوالها و قرن بالصدق اقوالها.  
انجام: و قد تقدم من هذا القبيل اخبار كثيرة اللهم كثر حسناتنا و  
كفر لسيئاتنا بحق محمد ...

[الذريعة ۱۷۸/۴ و رق ۸۷۸]

۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۱۱۷/۲

آغاز: برابر؛ انجام: قال من النهاية فيه من [اغسط] مومنا ای قتله  
بلاجنة و كل من ... وفى كتاب الصغير لنصر بن مزاحم بسنده قال  
لما اقبل امير المؤمنين عليه السلام فى اصفين ورأينا بيوت.  
خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: گالینگور سبز  
عطف تیماج زرشکی، ۱۶ گ (۱۷۳ پ-۱۸۸ پ)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۲×۱۹ سم [ف مخ: ۱-۴۴۷]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۰۱۳

زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)

ترجمه «مسکنة الفؤاد» شهید ثانی است. در دیباچه و مقدمه قصیده در توسل به امیرالمؤمنین (ع) و دو قصیده در مدح شاهزاده محمد تقی میرزا رکن الدوله آمده است.

آغاز: سپاس و ستایش بقیاس مر بار خدای یگانه را

چاپ: با تصحیح محمد رضا انصاری، تهران، ۱۳۷۴، نشر میراث مکتوب؛ مشار فارسی، ج ۱، ص ۱۳۴۲؛ مشهد، سنگی، ۱۳۲۱ق،

وزیری کوچک (۱۰+۱۴۴+۶صص)

[دنا ۱۱۷۶/۲؛ فهرستواره منزوی ۳۹۵/۶]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۹۱۰

آغاز: برابر؛ انجام: صلوات الله علیهم اجمعین.

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: صفر ۱۳۱۴ق؛ واقف:

نعمت الله مختاری امیر مجدی، تیر ۱۳۴۱؛ ۹۳گ، ۱۷ سطر، اندازه:

۱۷×۲۲سم [ف: ۶-۴۰۱]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۸۵

آغاز: برابر؛ انجام: فراغت از تحریر این ترجمه یافت.

خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۱۳۱۵ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز،

۸۱گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۸/۴سم [ف: ۲-۱۵۱]

### ● تسلیة الفؤاد فی بیان الموت و المعاد / حدیث / عربی

taslīyat-ul fu'ād fī bayān-il mawt wa-l ma'ād

شیر، عبدالله بن محمد رضا، ۱۱۸۸ - ۱۲۴۲ قمری

šobbar, 'abd-ol-lāh ebn-e mohammad rezā (1774 - 1827)

تاریخ تألیف: شب پنجشنبه آخر رجب ۱۲۱۷ق

چند «فصل» مشتمل بر احادیثی که درباره مرگ و منازل آخرت و معاد و کیفیت میزان و حساب و پاداش نیکوکاران و خطا کاران روایت شده با توضیحاتی کوتاه اگر توضیحی لازم باشد.

آغاز: الحمد لله الذی اختار لنفسه البقاء و الدوام و نزه ذاته عن الانقضاء والانخرام واحال الموت علی جمیع الانام.

چاپ: در قم چاپ شده است

[دنا ۱۱۷۶/۲]

۱. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم/۱

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ چاپ قم از روی همین نسخه انجام شده؛ ۱۳۷گ (۱-۱۳۷)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [صد و شصت

نسخه: - ۶۷]

۲. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم/۲

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ ۶گ (۱۳۸-۱۴۳)، ۱۵ سطر، اندازه:

۱۴×۹سم [صد و شصت نسخه: - ۶۷]

۳. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۳۸۲/۲

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۷۵گ (۸۳پ-

الاستاد یا عن الشیخ الاستاد» یاد کرده است می توان احتمال داد که این دو نسخه یکی باشند. نسخه معرفی شده در الذریعه دارای بلاغ شیخ خلف حردان می باشد که در آخر نسخه بوده است، نسخه (ملی) نیز دارای بلاغ در صفحات متعدد است اما چون انجام آن افتاده است احتمالاً امضای نگارنده مفقود گردیده و از آنجا که این نسخه دارای خط خوردگی ها و تصحیحات بسیار است که جز از طرف نگارنده یا کسی که متن را به رؤیت وی رسانده باشد نمی تواند بود، باید احتمال داد متن دستنویس خود شارح یا کاتبی که آن را به رؤیت وی رسانده است. در مجموع از این قرائن و نشانه ها می توان احتمال داد که نسخه ما همان نسخه معرفی شده در الذریعه باشد (علینقی منزوی)

[دنا ۱۱۷۵/۲؛ ذریعه ۱۷۸/۴]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۴۸۲

آغاز: بسمله. و لا حول و لا قوة ... الحمد لله الذی شرح صدورنا

بمعالم الدین و نورقلوبنا بآیات الكتاب المبین؛ انجام: و تکاثر الفتن جعل الله مقرونا برضاه و ارشدنا و ایاکم لما یجبه ...

خط: نسخ، کا: عبدالله بن عباس ابن عیسی بن عطیة رماحی نجفی،

تا: پنجشنبه ۴ صفر ۱۰۷۷ق؛ در برگ ۲۵۸ آخرین برگ انتهای

نسخه اجازه روایت حدیث از مؤلف کتاب مزبور خلف بن

حردان است به برادر خود، با خط صفی الدین طریح، محشی با

عبارت «منه دام ظلّه»؛ کاغذ: سپاهانی، ۲۵۹گ، ۲۷ سطر، اندازه:

۲۱×۳۰سم [ف: ۱۲-۱۶۲]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۶

آغاز: الفقه من الكتاب و السنة و الاجماع و دلیل العقل و المراد

بالاثر المسایل الفقہیة الی هی نتایج تلك الافکار ... (۲گ)؛

انجام: کما یظهر من بعض الروایات، و الله تع اعلم بحقایق

احکامه، و من وجوه الترجیح بالامور الخارجیة موافقة احد

الخبرین عمل علماء المدينة ... (۱۸۳پ)

این نسخه تا مبحث تعادل و ترجیح است؛ خط: نسخ و نستعلیق،

بی ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر: کتابخانه مجد

الدین پسر صدراالافاضل؛ خط خوردگی هایی در نسخه دیده

می شود؛ کاغذ: فرنگی، نخودی، جلد: میشن تریاکی با ترنج و

نیم ترنج، ۱۸۴گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۱۱-۲۶۲]

### ● تسلیة العباد فی ترجمة مسکنة الفؤاد / تاریخ معصومین /

فارسی

taslīyat-ol 'ebād fī tarjomat-e maskanat-el fo'ād

مجد الادباء خراسانی، اسماعیل بن محمد باقر، - ۱۳۲۱

قمری

majd-ol-odabā' xorāsānī, esmā'il ebn-e mohammad

bāqer ( - 1903)

وابسته به: مسکن الفؤاد عند فقد الأحبة و الأولاد؛ شهید ثانی،



۱۵۷ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۵/۲۱سم [ف: ۱ - ۲۳۲]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۷۴۸

آغاز: برابر؛ انجام: بیان ممکن الجمع بین و بین ما سبق بحمل السبعة لعی الأنواع و هذا علی الاشخاص  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ دارای نصایحی از مؤلف درباره مرگ و معاد؛ تملک: شمس العلماء حسنی به تاریخ ۱۳۱۹/۶/۵ با مهر «شمس العلماء» (بیضی)، حسین قربانی به تاریخ ۲۱ جمادی الاول ۱۳۸۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴۳ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۹/۵×۱۴سم [ف: ۲۰ - ۱۲۲]

۵. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۷۳۷

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن علیوی الدجیلی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۳۹۸]

### ● تسلیة الفؤاد (فی قصائد آزاد) / ادبیات / عربی

taslīyat-ol fu'ād (fī qaṣā'id-i āzād)

آزاد بلگرامی، میر غلامعلی بن نوح، ۱۱۱۶ - ۱۲۰۰ قمری  
āzād-e beḡrāmī, mīr qolām-'alī ebn-e nūh (1705 - 1786)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۰۳

آغاز: بسمله، نحمدک مولانا انت جعلت انفسنا؛ انجام: و آخر دعوه ان الحمد لله  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲ [رایانه]

### ● تسلیة القلوب الحزينة الجاری مجرى الكشکول و السفينة / متفرقه / عربی

taslīyat-ul qulūb-il ḥazīnat-il jāri majra-l kaṣkūl wa-s safīna

اخباری، محمد بن عبدالنبی، ۱۱۷۸ - ۱۲۳۲ قمری  
axbārī, mohammad ebn-e 'abd-on-nabī (1765 - 1817)

تاریخ تألیف: جمعه ۲۴ رجب ۱۲۳۱ ق  
منتخبات بسیاری است از احادیث و اخبار و مسائل تفسیری و اعتقادی و فقهی که مؤلف آنها را از کتاب های مختلف بدون ترتیب مخصوص نقل کرده و دنباله پاره ای از آنها از خود توضیحات و بحث هایی می آورد و مجموعاً دارای مطالبی است با مشرب اخباری مؤلف که در جاهایی به اصولیین می تازد. این کتاب در ده جلد یا دوازده جلد بزرگ است. (سید احمد اشکوری)

[دنا ۱۷۶/۲؛ الذریعة: ۱۷۹/۴؛ ریحانة الأدب: ۸۵/۱ - ۸۶]

شرح و حواشی:

۱ - تسلیة القلوب الحزينة (منتخب)؛ رضوی، محمد باقر (۱۸۶۹ - ۱۹۲۸)

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۲۹

آغاز: روی شیخنا المحدث العالمی قدس سره فی باب الاشربة و کتب رجل الی ابی الحسن علی بن محمد علیه السلام  
خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ گویا به خط مؤلف که به گونه های مختلف نوشته شده است، سطرها راسته و چلیپا؛ نشانی عاریه سید عبد الله بن محمد؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۶۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۲۴سم [ف: ۱۷ - ۲۸۳]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۲۱/۷

آغاز: الحمد لله الذی لم يجعل العلم جهلاً و الصلاة و السلام علی من کان للرسالة اهلاً و علی آله الذین امهل الله العصاة ببرکتهم مهلاً و لعنة الله علی من رو عن علمهم ما کان صعباً و سهلاً؛ انجام: و اذا حکم عدل و اذا وعد انجز انالله لم یحرم لبوساً و لا مطعماً و لا تقل من حرم زينة الله التي اخرج لعباده و الطيبات من الرزق انتهى الحديث ...

جلد چهارم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، با افزودگی هایی در مورد علوم غریبه در حواشی؛ کاغذ: فرنگی، ۲۲ گ (۲۷۰ پ - ۲۹۱ پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۳۲ - ۵۵۷]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۱۶۷

آغاز: الحمد لله و سلام علی عباده الذین اصطفی اما بعد فهذا هو ... من کتاب تسلیة القلوب الحزينة الجاری مجرى الكشکول و السفينة

یکی از مجلدات این کشکول است و تألیف این جلد در روز شنبه ۳ شوال ۱۲۲۸ ق شروع و در روز جمعه ۲۴ رجب ۱۲۳۱ ق به پایان رسیده، عناوین فصول در جلد حاضر «نفث، نفث» می باشد؛ خط: نسخ، کا: احمد شریف، تا: ۲ رجب ۱۲۵۰ ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵۹ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۵/۱۸×۲۸/۵سم [ف: ۲۵ - ۱۷۳]

۴. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۵۵۵

جزو نهم قاطع البراهین است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۴]

### ● تسلیة القلوب الحزينة (منتخب) / گوناگون / عربی

taslīyat-ul qulūb-il ḥazīna (mn.)

رضوی، محمد باقر، ۱۸۶۹ - ۱۹۲۸ میلادی  
razavī, mohammad bāqer (1869 - 1928)

وابسته به: تسلیة القلوب الحزينة الجاری مجرى الكشکول و السفينة؛ اخباری، محمد بن عبدالنبی (۱۱۷۸ - ۱۲۳۲)  
تاریخ تألیف: ۲۲ شعبان ۱۳۰۸ ق  
مؤلف کتاب «تسلیة القلوب الحزينة الجاری مجرى الكشکول و السفينة» میرزا محمد اخباری را در این مختصر انتخاب و بعض فوائد آن را جمع آوری نموده و کتاب را که به خط مؤلف و تصحیحات وی بوده گرفته و بعضی مطالب آن را با تقدیم تأخیر در اینجا آورده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۸۸۶/۱

**آغاز:** الحمد لله الذي قصرت اللسنة بتمامها عن أداء حمده والصلاة على سيدنا محمد وآله اكمل الخلايق من بعده؛ **انجام:** لا يقدر على انكاره الا جاحد ذوعناد هذا آخر ما اردنا نقله نسخه حاضر تا پايان جلد دوم را خلاصه نموده؛ خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۸ق؛ مصحح؛ جلد: مقوایی ابر و باد، ۴۰گ (۱-۴)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [محدث ارموی مخ: ۳- ۱۵۵۱]

### ● التسلية لمن كفت عينه / اخلاق / عربي

at-tasliya li-man kaffat 'ayn-a-h

زمخشري، محمود بن عمر، ۴۶۷ - ۵۳۸ قمری  
zamaxšarī, mahmūd ebn-e 'omar (1075 - 1144)  
[دنا ۱۱۷۷/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۶۲۲/۲

خط: نسخ، کا: محمد بن ابی یوسف عمر، تا: پنجشنبه پايان رجب و شعبان ۵۸۹ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: عطف میشن رویه ابری فرنگی، ۱۵ سطر [ف: ۵ - ۳۱۱]

### ● تسلية المجالس و زينة المجالس / تاريخ معصومين / عربي

tasliyat-ul majālis wa zīnat-ul majālis

حسينی موسوی، محمد بن ابی طالب، ق ۱۰ قمری  
hoseynī mūsavī, mohammad ebn-e abī-tāleb (- 16c)  
کتاب که گاهی آن را «مقتل الحسين عليه السلام» نیز می خوانند، کتابی تاریخی و روایی است که مؤلف پس از مطالعه «روضة الشهداء» کاشفی، تصمیم به تألیف آن گرفت و پس از طی سالیان دراز نگارش آن را در یک «مقدمه» و ده «مجلس» مفصل به انجام رساند. مؤلف در مقدمه متعهد می شود که احادیث صحیح را از کتب علمای شیعه نقل کند و از آوردن روایات ضعیف پرهیزد. وی در مقدمه از شاه اسماعیل صفوی و خدماتش به شیعه تجلیل می کند. در آغاز هر مجلس خطبه ادبی زیبایی ایراد نموده، پس از آن اخبار و روایات مربوط به آن مجلس را آورده و در خاتمه هر مجلس مناجاتی به سبک ادبی انشاد می کند و پس از آن نمونه هایی از سروده های خود را که مربوط به موضوع مورد بحث بوده، می آورد. کتاب حاضر از مصادر بحارالانوار بوده و علامه مجلسی، در جلدهای ۴۴ و ۴۵ بحار، از این کتاب مطالبی نقل کرده است. مؤلف از منابع شیعی و سنی بسیاری استفاده نموده است که برخی از آنها در حال حاضر مفقوداند. وی در سال ۹۲۱ مشغول نگارش آن بوده است. عناوین مجالس عبارت اند از: ۱. ذکر امور تتعلق بظلامة ابی عبدالله حسين عليه السلام؛ ۲. ذکر سيد المرسلين و ذکر وفاته؛ ۳. ذکر شیئی من فضائل اميرالمؤمنين و ذکر ادلة شريفة علی فرض

امامته و ذکر فاطمة الزهراء (ع)؛ ۴. ذکر الحسن بن علی بن ابی طالب (ع)؛ ۵. ذکر احوال الحسين بن علی بن ابی طالب علیهما السلام؛ ۶. ذکر ماتم الحسين و ذکر معاوية لع و يزيد لع؛ ۷. فی مسیر الحسين (ع) الى العراق و من تبعه من اهله و اخوانه و بنی اخيه و بنی عمه؛ ۹. التعزية التي سماها المصنف بمجرية العبرة و محزمة العترة؛ ۱۰. فضل زیارتته.

**آغاز:** الحمد لله الذي جعل مصائب دار الغرور مصروفة الى وجوه اوليائه و نوائب بطشها المشهور موقوفة على جهة اصفائه و وعدهم على الصبر الجميل بالثواب الجزيل في دار جزائه.

**انجام:** و شرفتنا على الجسم الفقير باللسان المفصح مروق المجالس فيصح لفظنا و يشوق المجالس صحيح و عظنا و يشنف الاسماء بلثالي نثرنا و يضرب الامثال.

**چاپ:** با تصحيح آقای فارس حسون کریم، در دو جلد، به اهتمام مؤسسة المعارف الاسلامية در قم، ۱۴۱۸ق

[تراجم الرجال: ۳۵۸/۲-۳۶۰؛ الذريعة: ۱۷۹/۴ و ۱۹۴/۱۲؛ روضات الجنات: ۳۵/۷؛ الغدير فی التراث الاسلامی: ۲۴۵؛ فصلنامه المجالس؛ کتابشناسی تاریخی امام حسين عليه السلام ۹۴-۹۶؛ كشف الحجب و الاستار: ۱۲۱؛ مرآة الكتب: ۱۴۴/۲؛ دنا ۱۱۷۶/۲]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۴۵۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: در زمان حیات مؤلف قرن ۱۰؛ مصحح، محشی، از مؤلف با دعای «ادام الله اوصاله» یاد شده؛ تملک: حاجی حسن، صالح؛ جلد: تیماج مشکى ساده، ۵۹۶ص، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۲۳۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۱۵۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۷

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۴۵۱]

### ● تسليت مصيبت زدگان / اخلاق / فارسی

tasliyat-e mosibat-zadegān

رساله ای است در ترغیب بر صبر و شکیبایی در مقام مصیبت و نوید صابران بر بلايا.

[دنا ۱۱۷۷/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۱۷/۸

**آغاز:** بر خواطر زاکیه عقلای عالم و ضمائر صافیه فضلاى بنی آدم و ضوحی تمام و ظهوری لا کلام دارد؛ **انجام:** تو یوسف خود جستی و شد یوسف من ×× در کرب و بلا بزیر شمشیر تلف خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ بخش هایی از متن کتاب به صورت مورب «چلیپا»؛ کاغذ: فرنگی، آهار مهره، ۱۱گ (۳۰-۴۰)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶سم [ف: ۲۹ - ۳۶۰]

● تسلیة الملهوفین و تسکین المغمومین / متفرقه / عربی  
taslīyat-ul malhūfīn wa taskīn-ul magmūmīn

موسوی قزوینی، ابوالقاسم بن کاظم، - ۱۲۹۲ قمری  
mūsavī qazvīnī, ab-ol-qāsem ebn-e kāzem ( - 1875)  
پند و اندرز و حکایات آموزنده‌ای است که مؤلف به مناسبت انتشار طاعون سال ۱۲۴۷ و درگذشت دامادش که بسیار نزد وی عزیز بوده، در یک «مقدمه» و چهار «باب» و یک «خاتمه» با عباراتی نسبتاً ادبی و نیکو نگاشته تا وسیله تسلیت برای وی باشد و از پیش آمدها عبرت گیرد. در نسخه موجود چند برگ آغاز کتاب آمده و این عناوین در وی دیده می‌شود: المقدمة: فی جملة من المواعظ خطاباً للنفس؛ الباب الاول: فی ذکر الدنيا و ما يتعلق بها.  
[دنا ۱۱۷۷/۲]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۳۱۵/۳  
آغاز: الحمد لله الذي قضى بالفناء على الموجودات و قدر لكل ذی روح الحياة و الممات فيميت الأحياء و يحيى الأموات  
خط: نسخ، بی‌کاف، بی‌تا؛ جلد: تیماج سبز، ۸۵ گ (۳۲-پ-۸۹)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷ سم [ف: ۲۱ - ۲۷۵]

● تسلیک النفس الى حظيرة القدس / کلام و اعتقادات / عربی  
taslīk-un nafs ilā ḥaẓīrat-il quds

علامه حلی، حسن بن یوسف، ۶۴۸ - ۷۲۶ قمری  
(1251 - 1326) 'allāme-ye hellī, hasan ebn-e yūsuf  
به درخواست: فرزندش فخرالدین محمد  
تاریخ تألیف: ۱۲ محرم ۷۰۴  
مهمترین مباحث علم کلام و اصول مطالب عقلیه را به درخواست فرزندش جمع‌آوری کرده و آن را در نه «مرصد» و هر یک در «فصل»، «مطلب» و «مقصد» تنظیم نموده است: مرصد ۱. الامور العامة، دارای سه فصل؛ ۲. تقسیم الموجودات، دارای دو مطلب؛ ۳. اقسام الموجودات، دارای هفده مطلب؛ ۴. احکام الموجودات، دارای دو مقصد؛ ۵. اثبات واجب الوجود و صفاته، دارای دو مقصد؛ ۶. العدل، دارای هشت مطلب؛ ۷. النبوة، دارای نه مطلب؛ ۸. الامامة، دارای پنج مطلب؛ ۹. المعاد، دارای ده مطلب.  
آغاز: بسملة الحمد لله القديم الازلي الدائم الابدی ... اما بعد فقد اجبت سؤالک ...  
انجام: اما المعاقب فلانه نوع ... اثباته فی هذا الكتاب و الله الموفق للصواب و اليه المرجع و المآب  
[الذريعة ۱۸۰/۴؛ مکتبه العلامة الحلی ص ۱۰۵ و ۱۰۶؛ دنا ۱۱۷۶/۲ (نسخه ۹) و با انتساب به دو نفر که دومی خطاست]

۱. قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۰۴  
آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه بریتانیا-لندن ۱۰۹۷۱؛ خط: نسخ، کا: علی بن حسن بن رضی علوی حسینی، تا: ۱۸ صفر ۷۱۶ ق؛ مصحح، انهایی از فخر المحققین در ۱۷ رجب ۷۲۲، اجازه‌ای از فخر المحققین به کاتب آمده که نیمی از آن از بین رفته است، یادداشتی درباره کتاب از «ابراهیم بن عبدالله بن فتح الله بن عبدالملک بن اسحاق الواعظ» در جمادی الاول ۸۹۹؛ تملک: محمد بن اسد الله الماسی، زین العابدین بن محمد طاهر؛ ۱۶۷ ص [عکسی ف: ۵ - ۲۷۱]

۲. قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۶۸۹/۲  
آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌کاف، تا: ۲۲ صفر ۷۲۲ ق؛ ۱۱۵ گ (۵۹-۱۷۳) [عکسی ف: ۲ - ۳۱۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۳۸۴/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و یصح الحكم عليه بالاعادة و الابتداء باعتبارین. المطلب الرابع فی ثبوت المعاد (سفید مانده است)  
خط: نسخ، بی‌کاف، تا: قرن ۹؛ افتادگی: انجام؛ محشی با نشان «رازی»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۹۵ گ (۱-پ-۹۵)، ۱۵ سطر (۷/۵×۱۰)، اندازه: ۱۱×۱۲/۵ سم [ف: ۱۶ - ۲۸۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۱۳/۱-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلها ف: ۱ - ۷۴۰]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۷۰/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: کمال الدین عطاء الله بن مسیح آملی، تا: ۹۳۴ ق؛ ۳۸ گ (۷۸-پ-۱۱۵)، اندازه: ۱۲×۱۶ سم [ف: ۳۲ - ۹۰]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۶/۵

آغاز: بسملة، الحمد لله القديم الازلي الدائم الابدی الاله القهار؛ انجام: فانا نعلم بالضرورة بقاء السواد فی القار و البیض  
در فهرست از محمد جواد بن کلبعلی کاظمی دانسته که خطاست و نامبرده کاتب است نه مؤلف؛ کا: محمد جواد بن کلبعلی بن جواد کاظمی، تا: ۱۰۹۰ ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، تیماج مشکی، ۴۰ ص (۲۲۳-پ-۲۶۲)، ۱۵ سطر (۷/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۱۴×۲۰ سم [ف: ۱۰ - ۶۳۰]

۶. قزوین؛ میر حسین قزوینی؛ شماره نسخه: ۱۶۰/۳

خط: نسخ، کا: احمد بن محمد طاهر، تا: ۱۷ رجب ۱۱۱۸ ق [نشریه: ۶ - ۳۴۹]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۴۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالله بن محمد حسن هشترودی تبریزی نجفی، تا: صفر ۱۳۳۹ ق، به امر شیخ الاسلام زنجانی؛ با یک واسطه از روی نسخه وقفی خزانه حیدری نجف اشرف به تاریخ ۷۰۷ ق با خط حسین بن علی بن ابراهیم المرنندی کتابت شده؛ جلد: تیماج سیاه ساده، ۳۱ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۵ سم [ف: ۳۳ - ۳۳]

العصمة سلام الله عليهم و فتاوى علمائهم؛ **انجام**: نسب كان عليه من شمس الضحى نورا و من فلق الصباح عمره  
خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، بی تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن  
زرد، ۲۷ گ (۱۲۵-۱۵۱ر)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷/۹×۱۲/۲ سم [ف: ۴۸۹ - ۶]

### ● تسلیم النوافل / فقه / عربی

taslīm-un nawāfil

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)

[دنا ۱۱۷۷/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۵۷/۱۱

آغاز: الیه ... یقول ... هذه مقالة في تحقيق الحال في محمد بن خالد البرقي ... آغاز: بسمله. نحمدك يا من لم يزل نبا عطوفا ... و بعد، یقول ... قد بلغني عن بعض الافاضل ... في تسليم النوافل ما كان اعتقادي انه مخالف للواقع؛ **انجام**: و هو مختار المحققين ايضا. انجام: و قد فرغت من تسويده في منتصف الساعة التاسعة من الليلة الخامسة من السبعة الرابعة من العشر الثالث من الشهر الاول من السنة الثالثة من العشر الثالث من المائة الثالثة من الالف الثاني ... خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: رویه میشن سیاه، ۹ گ (۱۰۳-۱۱۱ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۸ سم [ف: ۴۸۶ - ۶]

### ● التسليم على النبي / فقه / عربی

at-taslīm 'ala-n nabī

پاسخ مسأله ای است که آیا سلام بر پیامبر (ص) در تشهد اخیر مستحب است یا واجب؟ و آیا مبطل صلاة است یا خیر؟ مؤلف در این رساله استشهاد به اقوال فقهاء و روایات نموده است و در یادداشتی در آغاز چنین آمده است: «هذا الكتاب مما ألفه والدي العلامة في جواب رسالة جدي الماهر لازال مغفورا التي صنفها في باب التسليم على النبي و كلاهما موجودان في هذا المجلد و السلام و الصلاة على محمد و آله محمد».

[دنا ۱۱۷۷/۲]

اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۶/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... مسألة هل التسليم على النبي في تشهد الأخير مستحب ام واجب  
خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج مشکي، ۱۱۸ گ (۱۰۶پ) - ۱۲۳پ، اندازه: ۱۶/۵×۱۰ سم [ف: ۵۷۶ - ۲]

### ● التسليم على النبي في تشهد الاخير / فقه / عربی

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵۲۳-ف

آغاز: واسطة بينهما هي صفة لموجود لا موجودة و لامعدومة سماها بالحال ... الفصل الثالث في مباحث الوجوب و قسيميه و هي ثلاثة انواع: الاول الوجوب و الامكان و الامتناع من التصورات و لاشيء منها بثابت؛ **انجام**: برابر  
نسخه اصل: نسخه فخرالدين نصیری امینی ش ۲۲۶؛ بی ک، بی تا [فیلها ف: ۱ - ۲۹۹]

### ● التسليم < وجوب التسليم

### ● التسليم / فقه / عربی

at-taslīm

[دنا ۱۱۷۰/۲]

غير همانند:

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۵۳/۱

آغاز: بسمله، الحمد لله الذي انار المذاهب الحق ولو سعى في اطفائه المنكرون و اضاء مناهج الصدق و ان عثر فيها بتقصير هم الغافلون؛ **انجام**: فيكون قد ندم مما صدر منه من مقالات واهيه لتكون التوبة موجبة للخلاص عن مؤاخضة الشنايع المذكورة.  
مؤلف رساله ای در بیان تسلیم در نافله نوشته بوده که حجت الاسلام محمد باقر شفتی (قرن ۱۲ق) رساله ای در رد آن می نگارد. مؤلف در رساله حاضر ردی بر ردیه شفتی نوشته است؛ خط: نسخ، ک: عبدالله بن محمد سعید خوانساری، تا: ۱۲۳۸ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: چرم حنایی، ۶۰ص (۳-۶۲)، ۲۲ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۴ - ۵۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۶۶/۱

آغاز: بسمه تعالی: قد عرفت ان رد السلام واجب على الكفاية و هو فرض عيني على الواحد؛ **انجام**: و يستحب زيارة القادام و معانقته. قال رسول الله ص عانق جعفر رحمه الله لما قدم من الخير ... بالصلاة على محمد و آله الطاهرين.  
خط: شکسته نستعلیق، بی ک، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱ص (۱پ)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۱۲ - ۲۵۸]

### ● التسليم / حديث، اخلاق / عربی

at-taslīm

در يك «مقدمه» و چند «فصل» و از كتاب های چهارگانه: كافي و من لا يحضره الفقيه و تهذيب و استبصار.  
[دنا ۱۱۷۷/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۶۰/۷

آغاز: بسمله، الحمد لله و سلام على عباده الذين اصطفى. اما بعد فهذه الرسالة مودعة قدرا فيما جاء في التسليم من احاديث اهل

[دنا ۱۱۷۷/۲]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۰۱۹/۳

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای عطف آلبالویی،  
۱۶ سطر (۱۳×۵)، اندازه: ۲۲×۱۲ سم [ف: ۱۶ - ۴۳۱]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۴۶۱/۵

آغاز: افتتاح الکلام بتسمیة الله تعالی تیمنا؛ انجام: او ادعوا  
الرحمان. والله اعلم.

بی کا، بی تا؛ بی جلد؛ کاغذ: فرنگی کهن نخودی، گک (۱۳۱)ر-  
۱۳۲پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳ - ۴۳۵]

### ● تسمیة الائمة اولادهم بأسماء المخالفین / متفرقه / عربی

tasmīyat-ul a'imma awlād-a-hum bi-asmā'-il muxālifīn

تنکابنی، محمد بن سلیمان، ۱۲۳۴ - ۱۳۰۲ قمری

tonekābonī, mohammad ebn-e soleymān (1819 - 1885)

تاریخ تألیف: ۱۸ شعبان ۱۲۹۰ ق

رساله ای مختصر که در چند ساعت نگاشته شده در اینکه چرا  
ائمه نام برخی از فرزندان شان را همانم با مخالفیشان گذاشته اند و  
در آن هشت سبب برای آن برشمرده است.

[دنا ۱۱۷۷/۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۲۴/۳

آغاز: الحمد لله الذي علم الاسماء و خلق الآلاء و انزل البلاء و  
الصلاة على خاتم السفراء و افضل الاتقياء؛ انجام: هذا آخر ما  
خلج بالبال في هذا المقال و الله العالم بجلية الحال

خط: نستعلیق، کا: تنکابنی، محمد بن سلیمان، بی تا؛ جلد: تیماج  
قهوه ای، گک (۸۱-۸۶)، اندازه: ۱۱×۱۶ سم [ف: ۴ - ۱۵۲]

### ● تسمیة الابرار و تذكرة الاخيار / تراجم / فارسی

tasmīyat-ol abrār va tazkerat-ol axyār

نصیر الاسلام، محمد علی بن حسین، ق ۱۴ قمری

nsīr-ol-eslām, mohammad 'alī ebn-e hoseyn (- 20c)

سرگذشت نامه ای است از حرف الف تا حرف هاء و از  
دانشمندان معاصر هم در آن یاد شده است. و در آن آن از «بهجة  
الارواح و فرحات الاشباح» مؤلف یاد گردیده است.

[دنا ۱۱۷۷/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۰۸۷/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۹۱/۲

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا،

۵۸ص (۱۵۵-۲۱۲)، ۱۹ سطر (۱۳×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۲ -

۲۶۹۹ -

→ تسمیة الامام ← سبب تسمیة الائمة بأسماء المخالفین

at-taslīm 'ala-n nabī fi-t tašahhud-il axīr

حسینی نائینی، محمد بن محمد باقر، ۱۰۸۰ هـ - ۱۱۴۰ قمری

hoseynī nā'inī, mohammad ebn-e mohammad bāqer  
(1670 - 1728)

رساله درباره حکم سلام بر پیامبر اکرم (ص) در تشهد اخیر نماز  
«السلام علیک ایها النبی و رحمة الله برکاته» و این که بنا بر رأی  
مؤلف مستحب است آوردن آن، نه واجب، چنانکه بعضی از  
فقها گفته اند.

[دنا ۱۱۷۷/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۳۸۲/۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... مسألة هل التسليم على النبي في  
التشهد الاخير مستحب أم واجب أو هو من الكلام المبطل للصلاة؛  
انجام: و لعمری انه قد بلغ الامر فی تنقیح الحال الی ما لا یبقی  
للشک معه مجال

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوایی پارچه، گک (۵۲)ر-  
۵۶پ)، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۹ - ۱۶۱]

### ● التسليم لداخل به في الصلاة (رسالة في) / فقه / عربی

- فارسی

at-taslīm li-dāxil bi-hi fi-ṣ ṣalāt (r.-un fī)

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵ هـ -  
۱۲۶۰ قمری

ṣaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

از کتاب سؤال و جواب اوست. در پایان عبارات فارسی نیز به  
عنوان نتیجه آمده است.

[دنا ۱۱۷۷/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۷۱۰/۱۰

آغاز: مسئله القائلون بوجوب التسليم و هم الاكثر اختلفوا فی ان  
الاخلال؛ انجام: فذكرته و قد فارقت مصلاک فاستقبل القبلة فانما  
كنت او قاعداً و تشهد و تسليم

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن قهوه ای، گک  
(۲۵۰-۲۵۴پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۶ - ۱۰۰]

### ● التسمية = تفسير حديث: «كل امر ذي بال لم يبدء

باسم الله» / شرح حديث / عربی

at-tasmīya = tafsīr-u hadīṭ-i: «kull-u amr-in dī bāl-in  
lam yabda' bi-ism-il lāh»

رساله ای است در شرح حدیث بسمله و حمد له: «كل أمر ذي  
بال لم يبدء بسم الله فهو إبتء».

● تسمية الامامية الامامية / كلام و اعتقادات / عربي  
tasmīyat-ul imāmīya al-imāmīya

مفيد، محمد بن محمد، ٣٣٦ - ٤١٣ قمری  
mofid, mohammad ebn-e mohammad (948 - 1023)  
در سبب نامگذاری شیعه به امامیه و اثبات حقانیت این فرقه و  
بطلان مذاهب فرق کیسانیه، فتحیه و سایر فرق، در دوازده  
«فصل» با عناوین «قال الشيخ ایدة الله» و این مباحث از امالی شیخ  
مفید که به آن مجالس نیز می گویند انتخاب شده است.

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ٢١٠٥/٣

آغاز: بسمله، قال المفید رحمه الله فی مجالسه فصل فی معنی  
تسمية الامامية الامامية؛ انجام: فالآخر فی البطلان و الفساد مثله  
وفقكم الله جملة كافية فیما قصدناه و الله ولی التوفیق و اياه  
نستهدی الى سبیل الرشاد.

خط: نستعلیق، کا: محمد قریش آل شیخ عبدعلی، تا: ١٢٣٠ق؛  
واقف: مهدی دهقان، ١٣٩٣؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد:  
میشن زرشکی، ٢٠ و ٢٤ سطر، اندازه: ٢٠/٥×٢٠سم [ف: ٥ - ٤٩٢]

● تسمية بعض اولاد الائمة باسم خلفاء الجور / كلام و

اعتقادات / عربي

tasmīyat-u ba'd-i awlād-il a'imma bi-ism-i xulafā'il  
jawr

وحید بهبهانی، محمد باقر بن محمد اکمل، ١١١٨ -  
١٢٠٥ قمری

vahīd-e behbahānī, mohammad bāqer ebn-e  
mohammad akmal (1707 - 1791)

رساله در پاسخ شبهه برخی از اهل سنت به شیعه است مبنی بر  
اینکه چرا امام علی (ع) و دیگر ائمه شیعه برخی از اولاد خود را  
به نام خلفاء جور نامگذاری نموده اند.

[دنا ١١٧٧/٢؛ روضات الجنات ٩٧/٢]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ٢٣٢٤/٢

آغاز: شبهه اوردها العامة علی الشیعه و هی ان علیا (ع) لم سمی  
اولاده؛ انجام: و انه من حقوقه و التقیه تنادی بالتسمیه باسم الخلفاء  
کا: احمد بن ابراهیم، تا: ١١٧٥ و ١١٧٦ق، جا: کربلا؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ٢ گ (٩-١٠پ)، ٢٢ سطر  
(١٤/٥×٧/٥)، اندازه: ٢٠/٥×١٣/٥سم [ف: ١٢ - ٥٢]

● التسمية (فائدة فی) / كلام و اعتقادات / عربي  
at-tasmīya (fā'idat-un fī)

[دنا ١١٧٧/٢]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ٢٥١٣/٢

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ١٢؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، ١٢ گ  
(١٥-٢٦)، ٧ سطر (١٢/٥×٧)، اندازه: ١٠/٥×١٩سم [ف: ١٦ - ٦٠٤]

● تسمیر الاحکام /

tasmīr-ul ahkām

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ١٩٨١٠

بی کا، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رابانه]

س تسمیط < تخمیس

● تسمیط الدریدة / ادبیات / عربي

tasmīṭ-ud duraydīya

اربلی، اسعد بن ابراهیم، ق ٧ قمری

erbelī, as'ad ebn-e ebrāhīm (- 13c)

وابسته به: مقصورة ابن درید = قصيدة دریدة؛ ابن درید، محمد  
بن حسن (٢٢٣-٣٢١ق)

تسمیطی است از قصیده مقصوره ابوبکر محمد بن الحسن بن  
درید بن عتاهیه الازدی، البصری.

[دنا ١١٧٨/٢؛ کشف الظنون ١٨٠٧/٢]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ٨٧٠/٢ عکسی

آغاز: لما بدی من المشیب صونه ×× و بان عن عصر الشباب بونه؛  
انجام: لمرتع العیش الهنی منبتا ×× ومن اتاهم لم یخب حیث اتی  
نسخه اصل: موزه بریتانیا، ش 3824 Or؛ خط: نسخ، کا: محمد بن  
ابراهیم بن محمد، تا: ٤ جمادی الثاني ٧٩٨ق، برای خودش؛  
افتادگی: انجام؛ مصحح، با نشان بلاغ؛ ١٣ گ (١٢٥-١٣٧) [عکسی  
ف: ٢ - ٣٤٩]

● تسمیط قصيدة البردة / شعر / عربي

tasmīṭ-u qaṣīdat-il burda

وابسته به: الکواکب الدریة فی مدح خیر البریة = قصيدة البردة =  
قصیده برده = برده میمیه؛ بوصیری، محمد بن سعید (٦٠٨-٦٩٦)  
تسمیطی بر قصیده برده موسوم به «الکواکب الدریة» بوصیری  
است که در آن به هر بیت پنج شطر افزوده شده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ١٩١/١

آغاز: الله أودع فی الاحشا لذی أضم ×× صباة صعب منها الدمع  
کالدیم / و أنت من ذکر عرب الحی و الحرم ×× تبکی العقیق تشر  
الدمع فی العلم / مستمطراً سحب دمع سال کالغیم ×× أمن ت ذکر  
جیران بذی سلم / مزجت دمعاً جرى من مقله بدم؛ انجام: يقول  
الله قولاً منة بکرم ×× هدی الشفاعة فیها صالح و لکم / منی

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۸۶۰  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** خدا کند نجات یابد و الا هلاک گردد ... سنه ۱۱۲۱  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۲۱ق [رایانه]  
 ۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۰/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ و نستعلیق، کا: رکن الدین بن عبدالله، تا: ۱۴ شعبان سال سیزدهم جلوس محمد شاه ۱۱۴۳ق، جا: جهان آباد هند؛ جلد: تیماج قرمز، ۶گ (۱پ-۶ر)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۲/۵سم [ف: ۲-۹]
- **تسنیم المقربین فی شرح منازل السائرین** / عرفان و تصوف / فارسی  
 tasnīm-ol moqarrabīn fī š-e manāzel-es sā'erīn  
 تبادکانی طوسی، شمس الدین محمد، - ۸۹۱ قمری  
 tabādakānī tūsī, šams-od-dīn mohammad (- 1486)  
 وابسته به: منازل السائرین؛ انصاری، عبدالله بن محمد (۳۹۶-۴۸۱)  
 تاریخ تألیف: شنبه ۱۶ شعبان ۸۶۹ق  
 شرحی مزجی بر «منازل السائرین» خواجه عبدالله انصاری.  
 چاپ: به سال ۱۳۸۲ به چاپ رسیده است  
 [دنا ۱۱۷۸/۲ (۳ نسخه)؛ کشف الظنون: ۱۸۲۸/۲]
۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۵۱۸/۱  
 خط: نستعلیق، کا: زین العابدین بن ابراهیم جامی، تا: ۹۰۴ق، جا: قریه قصبة الارزنة؛ افتادگی: آغاز؛ اندازه: ۱۲×۱۷/۵سم [نسخه پژوهی: ۱۰۳-۱ و ۳۰-۳]  
 ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۶۷  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: ۱۷۷]  
 ۳. تهران؛ مرکز فرهنگی خراسان؛ شماره نسخه: ۹۸عکسی  
 بی کا، بی تا [جنگ: ۱-۴۵۴]
- **التسوية** / عرفان و تصوف - عربی  
 at-taswiya  
 پیر الله آبادی، محب الله مبارز، - ۱۰۵۸ قمری  
 pīr-e al-lāh-ābādī, moheb-ol-lāh-e mobārez (- 1648)  
 رساله ای است فلسفی - عرفانی در مساوی بودن موجد و موجد و اتحاد صانع و مصنوع، و در آن به آنچه که موافق ذوق مؤلف نیست پاسخ گفته می شود.  
**آغاز:** الحمد لمن وجد بكل ما وجد و سجد بكل ما سجد و الصلاة والسلام علی خیر من نطق به و اصطفاه  
**انجام:** و انا لنعلم ان منکم مکذبین و انه لقسوة علی الکافرين و انه لحق یقین فسیح باسم ربک العظیم  
 [دنا ۱۱۸۲/۲]
- شرح و حواشی:**  
 ۱- التسوية بین الافادة والقبول (ترجمه و شرح)؛ فانی شیرازی دهدار، محمد بن محمود (۹۴۷-۱۰۱۶)
۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۶۹/۵  
**آغاز:** تسوية البيوت بعرض ارض اقدس باشد  
 خط: شکسته نستعلیق، کا: علی نقی حسینی، تا: شنبه ۳ ذیقعد ۱۲۷۰ق، جا: قریه درخش از توابع بیرجند؛ کاغذ: سفید فرنگی آهار مهره، جلد: پارچه ای عطف چرمی، ۶ص (۶۱-۶۶)، اندازه: ۱۷/۲×۱۰/۲سم [ف: ۸-۳۶۹]  
 ۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۶۹/۵  
**آغاز:** تسوية البيوت بعرض ارض اقدس باشد و مقارنها فی العرض  
 خط: شکسته نستعلیق، کا: علی نقی حسینی، تا: شنبه ۳ ذیقعد ۱۲۷۰ق، جا: قریه درخش از توابع بیرجند؛ کاغذ: سفید فرنگی آهار مهره، جلد: پارچه ای عطف چرمی، ۶ص (۸۳-۸۸)، اندازه: ۱۷/۲×۱۰/۲سم [ف: ۸-۳۶۹]  
 ۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۶۹/۶  
**آغاز:** تسوية البيوت بعرض اصفهان که هست له که خط: شکسته نستعلیق، کا: علی نقی حسینی، تا: شنبه ۳ ذیقعد ۱۲۷۰ق، جا: قریه درخش از توابع بیرجند؛ کاغذ: سفید فرنگی

خط: نستعلیق هندی، کا: ابوالشرف سید عیسی حاجی میان، تا: ۲۵  
ذیقعه ۱۳۴۳ق، جا: محله چنچل کوره حیدر آباد دکن؛ کاغذ:  
هندی، جلد: مقوای ۲۱ سطر (۱۶×۲۶)، اندازه: ۳۲×۲۰سم [ف: ۱۶-۶۹۹]

### ● التسوية بین الافادة و القبول (ترجمه و شرح) / کلام

و اعتقادات / فارسی

at-taswiya bayn-al ifāda wa-l qabūl (t. va s.)

؟فانی شیرازی دهدار، محمد بن محمود، ۹۴۷ - ۱۰۱۶  
قمری

fānī šīrāzī dehdār, mohammad ebn-e mahmūd (1541 - 1608)

وابسته به: التسوية؛ پیر الله آبادی، محب الله مبارز (۱۰۵۸)  
مؤلف به ضبط واقف نسخه: محمد دهدار. رساله در معارف و  
توحید است.

[دنا ۱۱۸۲/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۹/۱۹

آغاز: الحمد لمن وحد بكل ما وحد و سجد بكل سجد یعنی ثناء  
لسانی و محب و اخلاص حنانی و خدمت و طاعت ارکنی مرذاتی  
و حقیقی راست که موجود باشد بوجود هر موجود لطیف و  
کثیف از اینجا است که جنید می گوید طلبته فی الصفاء وجدته فی  
الکدر؛ **انجام**: پس درین مضایقه و مکابره نکتهای اتم هؤلاء  
حاججتم فیما لکم به علم فلم تحاجون فیما لیس لکم به علم و الله  
یعلم و اتم لاتعلمون.

خط: نسخ، کا: محمد حسن، تا: ۱۱۰۲ق؛ کاغذ: آهار مهره حنایی،  
جلد: تیماج عنابی، ۵ سطر، اندازه: ۲۴×۱۲سم [ف: ۱۱-۳۲۴]

### ● التسوية بین حدثنا و أخبرنا / علوم حدیث / عربی

at-taswiya bayn-a ḥaddaṭanā wa axbaranā

طحاوی، احمد بن محمد، ۲۳۹؟ - ۳۲۱ قمری

tahāwī, ahmad ebn-e mohammad (854 - 934)

در صفحه عنوان آمده است: «الجزء فیہ من کلام أبی جعفر  
محمد بن احمد بن سلامة الطحاوی رحمه الله تعالی فی التسوية  
بین حدثنا و بین أخبرنا و ذکر الحجة فیہ من الكتاب و السنة  
رواية أبی الطیب أحمد بن سلیمان الحریری عنه...».

[دنا ۱۱۸۲/۲؛ الفهرس الشامل، الحدیث النبوی و علومه ۳۷۷/۱ و ۱۲۲۴/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۷۶/۱۲

آغاز: بسملة. أخبرنا الشيخ العالم المسند الأصيل شهاب الدين  
أبوالمعالي أحمد ... قال أبو جعفر أحمد بن سلامة الأزدي  
الطحاوی اختلف أهل العلم فی الرجل یقرأ علیه العالم و یقر له  
العالم به کیف یقول فیہ أخبرنا أو حدثنا؛ **انجام**: فکذلک یجب ان  
یکون ذلک فی الحدیث کذلک و الله أعلم بالصواب. تم الفصل

آهار مهره، جلد: پارچه ای عطف چرمی، ۳۰ص (۹۲-۱۲۱)،  
اندازه: ۱۷/۲×۱۰/۲سم [ف: ۸-۳۷۰]

### ● تسوية البيوت من الاسطرلاب / اسطرلاب / عربی

taswiyat-ul buyūt min-al usṭurlāb

بیدگل؛ مجتهد الزمان بیدگلی؛ شماره نسخه: ۲۶/۲

آغاز: اشاره الى معرفة تسوية البيوت تضع درجة الطالع على الافق  
الشرقي، فما كان على الافق الغربي من منطقة البروج هو البيت  
السابع؛ **انجام**: فهو درجة الكواكب السيارة و تقويمها اخذ من  
الصحيفة.

خط: نستعلیق تحریری، کا: محسن بن حبیب الله بن آقاچان  
مشیری الاصل بارفروش المسکن، تا: چهارشنبه ۵ رجب ۱۳۰۴ق؛  
جلد: تیماج قهوه ای، ۱گ (۳-۳پ)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۴۰]

### ● تسوية التعليم في معرفة التقويم / هیئت / فارسی

taswiyat-ot ta'lim fī ma'refat-et taqwīm

مرعشی شوشتری، فتح الله بن محمد رضا، - ۱۲۹۳؟  
قمری

mar'ašī šūštārī, fath-ol-lāh ebn-e mohammad-rezā (- 1876)

در ستاره شناسی و نجوم و دارای یک «مقدمه»، و چند «فصل» و  
یک «خاتمه»: مقدمه در معنی لغت تقویم و فصولی در معرفت  
حساب جمل و حروف معجم، در بیان سال و ماه و اجزای آن از  
شبانہ روز و ساعات، در بیان تواریخ مشهور و تاریخ ترکی، در  
بیان اعداد افلاک کلی و کیفیت ترتیب آنها و غیره می باشد.

[دنا ۱۱۸۲/۲]

تهران؛ مدارک فرهنگی؛ شماره نسخه: ۹۳

آغاز: سرمایه مقصود و معرفت تقویم هر موجود حمد و سپاس  
معبود است که به مقتضای لقد خلقنا الانسان؛ **انجام**: درجه دیگر  
شمالست آغاز وی از خط استوا است بر این شکل فصل هشتم  
خط: نسخ خوب، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح (از خود  
مؤلف)؛ کاغذ: فرنگی حنایی، جلد: مقوایی روکش تیماج حنایی،  
۴۴گ، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۸۷]

### ● تسوية الحائمين همة الاصدقين / کیمیا / فارسی

taswiyat-ol hātamīn hemmat-ol asdaqīn

سید قاسم مجتهد

seyyed qāsem-e mojtahed

[دنا ۱۱۸۲/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۷۸۹/۱۱



من کلام اُبی جعفر الطحاوی رحمه الله و الحمد لله حق حمده ...  
نسخه اصل: کتابخانه چستریتی، دبلین ایرلند جنوبی، ش ۳۴۹۵؛  
خط: نسخ معرب، بی کا، تا: با تاریخ ۷۰۸ق؛ ۸ص (۱۱۶-۱۲۳)،  
۱۷سطر [عکسی ف: ۳-۳۹۸]

## ● التسویه (ترجمه) / عرفان و تصوف / فارسی

at-taswiya (t.)

پیر الله آبادی، محب الله مبارز، - ۱۰۵۸ قمری  
pīr-e al-lāh-ābādī, moheb-ol-lāh-e mobārez ( - 1648)  
ترجمه و شرح مختصری است از رساله «التسویه» که مؤلف بنا به  
درخواست بعضی از اخوان باصفا پرداخته است. قطعه‌هایی از  
اصل آورده و آنها را ترجمه و شرح نموده است.  
[دنا ۱۸۲/۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۰/۲

آغاز: حمد و ثنا راجعند بسوی حق غیور ألا الی الله تصیر الامور و  
در نامتناهی نازل باد بر حضرت قبله گاهی؛ **انجام**: پس مضایقه و  
مناظره نکنی ... فلم تحاجونی فیما لیس لکم به علم و الله یعلم و  
أتم لا تعلمون.

خط: نسخ و نستعلیق، کا: رکن الدین بن عبدالله، تا: ۱۴ شعبان سال  
سیزدهم جلوس محمد شاه ۱۱۴۳ق، جا: جهان آباد هند؛ جلد:  
تیماج قرمز، ۳۵گگ (۷پ-۴۱پ)، ۱۳ سطر، اندازه:  
۱۲/۵×۲۲/۵سم [ف: ۲-۱۰]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵۷/۱۴۷

بندی از آن؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد زمان بن کلبعلی  
متطبب خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ ۱۳ص (۲۶۹ر) [ف: ۷-۱۹۴]

● التسویه و النفخ < تفسیر آیه «فاذا سویته و نفخت فیه من  
روحی»

## ● تسویلات / ادبیات / فارسی

taswīlāt

طغرای مشهدی، - ۱۱۰۰ قمری

toqrā-ye mašhadī ( - 1689)

رساله‌ای به نثر آمیخته به نظم. در آن از اصطلاح‌هایی که در  
موسیقی به کار می‌رود، نام ابزارهای موسیقی، مهره‌های شطرنج  
بهره گرفته، شاهزاده مراد بخش (د ۱۰۶۸ق/۱۶۵۷م) را ستایش  
کرده است. جز «وجدیه» و «تاج المدایح» اوست. (احمد منزوی)  
آغاز: دیشب که به روشنائی چراغ پیاله چنگ مطالعه قواعد صدا  
می‌نمود.

[فهرستواره منزوی ۱۵۱/۵؛ مشترک پاکستان ۴۸/۵ (نسخه ۲) ۶۱۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۴۳/۶۰

آغاز: برابر

در فهرست انوار المشارق دانسته شده؛ بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول  
مذهب؛ جلد: گالینگور، سرخ عطف تیماج، ۲ص (۳۱۵-۳۱۶)،  
اندازه: ۲۰×۳۲سم [ف: ۳۶-۳۸۵]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۰۰/۱۸-عکسی

آغاز: برابر؛ **انجام**: چون ساقی دوران دهدش باده عیش xx ساغر  
ز هلال عید در جنگش باد

اصل نسخه: گنج بخش، ش ۲۰۸۶ (گنج ۱۲۵۹/۳)؛ خط: نستعلیق  
تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۱۰ص (۲۱۶-۲۲۵) [عکسی ف: ۲-۶۸]

## ● التسهیل / چند دانشی / عربی

at-tashīl

قاینی، کافی بن محتشم، ق ۱۱ قمری

qāyenī, kāfī ebn-e mohtašam ( - 17c)

تاریخ تألیف: ۱۰۲۹ق

دائرة المعارفی است دارای ۱۵ «فن» و فهرست فنون (که با  
سنجش یک نسخه موجود در مجلس و سه نسخه دانشگاه به  
دست آمده) بدین شرح است: فن ۱. منطق؛ ۲. طبیعی (دارای  
هشت مقاله) (تمام فن یکم و بیشتر فن دوم در هیچ یک از این  
نسخه‌ها نیست)؛ ۳. کیمیا (= علم مستور) دارای یک مقاله (در  
شش فصل)؛ ۴. فلاحت دارای چهار مقاله: ۱) زرع الحبوب و ما  
يتعلق بها رجوع الغلاب در شش فصل، ۲) غرس الاشجار در  
هفت فصل، ۳) فصل الاشجار بعضها علی بعض دارای یک  
فصل، ۴) القول علی البقول و ما يحفظ به الانمار فی المنازل و ما  
يدفع به آفات عنها در سه فصل؛ ۵. طب (بزرگترین بخش  
تسهیل) دارای چهار مقاله: ۱) تشریح در چهار فصل، ۲) احوال  
البدن و اسبابها و العلامات الداله علیها و فی آباءه حال الادویه،  
در سیزده فصل، ۳) تدبیر الاصحاء و علاج المرضی، در ده  
فصل، ۴) الادویه و قوانین ترکیبها، در پنج فصل؛ ۶. تغییر رؤیا،  
دارای یک مقاله در نه فصل؛ ۷. حساب دارای سه مقاله در  
حساب هند، در سیزده فصل؛ ۸. هیئت دارای مقدمه و سه مقاله:  
۱) فی حال السماء و اصناف الرکات الدائره و القسی و الزوایا  
دارای پانزده فصل است و سی و سه (یا سی و چهار) شکل  
(نسخه‌ها فصل پانزده و بقیه را ندارند)، ۲) افلاک الشمس و  
حرکتها دارای دوازده فصل و شکل، ۳) فی افلاک القمر و  
کیفیه ذلک دارای سی و هفت فصل و دوازده شکل (نسخه  
دانشگاه تا نیمه فصل ۲۵ مقاله ۳ را دارد)؛ ۹. موسیقی؛ ۱۰.  
الاحکام السماویه، در سه مقاله: ۱) تعدید قوانین کلیه ده فصل،  
۳) موالید در دوازده فصل (در فهرست دانشگاه مقاله ۲ یاد نشده  
است)؛ ۱۱. علوم غریبه، دارای یک مقاله با نه فصل؛ ۱۲. علوم  
الهی دارای شش «مقاله»: ۱) امور عامه، بیست و دو فصل، ۲)  
علل و معلولات، نه فصل، ۳) جوهر و عرض، شانزده فصل، ۴)  
معرفت مبدا اول، ده فصل، ۵) صدور الاشیاء عن التدبیر الاول و

«و انما استفدت هذه المعارف و الحكم من الاستاد الكامل الفاضل الالهی الامیر ابوالقاسم الحسینی الاسترآبادی - ثم انی قد استعملت هذه المعارف و استفدتها بمشاركة المحقق الفاضل و المدقق الكامل ذی الطبیعة السلیمة و القریحة الحسنة السید الحکیم الفاضل المؤید الفیلسوف الكامل ابی القسم الحسینی و من استاده افضل الحکماء اشرف افضلاء المولی الاستاد معزالدين شرف المحققین محمد الاصفهان. حرس الله عن الفتن کریم ساحتهم و اعز الله انصار دولتهم و هما ایدهما الله بالعان فیہ الی الغایة و اصلان الی السعادة (روی همه این عبارت مؤلف خط کشیده است و این برگ هم پا برگ پس از این چسبیده است)، در پشت برگی که به این برگ چسبیده است آمده: «تم الكتاب الموسوم بالتسهيل سلخ رمضان سنة ۱۰۲۹ الهجرة بقریه سرحد» پس از این خاتمة الكتاب است. در هامش آغاز این خاتمه آمده: «پس از سالی که از جمع این کتاب فارغ شده باقتراح گروهی از احباب گرامی و افاضل نامی مقالتی اندر شرح آفاق و انفس و اسرار عبادات و تفصیل آن بهم آورده و بدین کتاب الحاق نمود و ختم مقال بر آن شد و الله الهادی» در پایان خاتمه دارد: «و تهیا الفراغ من نقله الی البیاض سنة الف و تسع و عشرين بمحرسة قهستان - کتاب التسهيل تألیف احوح خلق الله الیه ابوجعفر الکافی بن محتشم القاینی ختم الله له بالحسنی»، در مبحث صوم از نامه زرادشت به شاه هند به فارسی آمده است؛ خط: نسخ، کاتب= مؤلف، تا: ۱۰۲۹ق؛ افتادگی: انجام؛ نسخه اصل و خط خوردگی دارد، در هامش نسخه خطوط گوناگونی مانند کوفی و جز آن از خود مؤلف و شعرهایی از خود او؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا عطف میشن، ۳۲۹گ، ۱۷ سطر (۱۴×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۸-۳۲۲]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۷۸۰

از نیمه دوم فصل ۴ مقاله ۱ (که ۲۲ فصل باید باشد) فن ۲ طبیعی است تا فصل ۳ فن ۷ (حساب)؛ خط: نسخ، کاتب= مؤلف، اصل است؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ مقوایی، ۱۵۷گ، ۱۸ سطر (۱۴×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۸-۳۲۲]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۷۸۱

چنین است فهرست آن: الفن الثالث فی الهيئة و فیہ ست مقالات: المقالة الاولى فی حال السماء و اصناف الحركات الدایرة و القسی و الزوایاء و فیهایه فصلا ولد مشکلا، المقالة الثانية فی افلاک الشمس و حركاتها و فیہ یب شکلا و فصلا، المقالة الثالثة فی افلاک القمر و کیفیة ذلک و هی تشتمل علی الوفصلا ویب شکلا (نسخه تا نیمه فصل ۲۵ مقاله ۳ است و دو برگ دارای نیمه دوم فصل ۲ و اندکی از فصل ۳ (فی الصبح و اشفق) هم هست که باید جزو شماره ۱۷۸۱ باشد)؛ خط: نسخ، کاتب= مؤلف؛ نسخه اصل است؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ مقوایی، ۷۱گ، ۱۸ سطر (۱۴×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۸-۳۲۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۶۶

نسخه حاضر شامل فن ۲ تا ۸ است با نقایص و تشویش. اینک

المعاد الیه، هفت فصل، ۶) احوال نفس الانسانیة و قوتها و اللعوات و العقوبات السماویة و العبادات و النبوة و الامامة، در دوازده فصل؛ ۱۳. علوم خلقیه دارای یک مقاله در چند فصل و خاتمه؛ ۱۴. سیاسات دارای دو مقاله: ۱) سیاسات منزل در شش فصل، ۲) سیاسات، چهارده فصل؛ ۱۵. عبادت و اسرار و رموز عبادات دارای یک مقاله در دوازده فصل. فنون و مقالات دارای خطبه و اختتام جداگانه و هر فن خود دارای یک مقدمه است. مؤلف (که نام خود را در چند جا از جمله در فصل ۱۵ مقاله یکم از فن ۱۳- در نسخه ۱۷۸۱ دانشگاه که به خط اوست - کافی بن محتشم بن عمید بن محمد بن شاهنشاه قاینی یاد می کند) در پایان فن ۱۲ تصریح می کند که در غره جمادی الثاني ۱۰۲۹ تألیف آن را آغاز کرده و در پایان آن به انجام رسانیده است. همچنین در پایان فن ۱۴ تصریح دارد به شاگردی خود نزد میر ابوالقاسم حسینی استرآبادی و به اینکه در تحقیق این معارف با استر آبادی و با استاد معز الدین محمد اصفهانی شرکت داشته است. در پایان فصل ۴ مقاله ۲ همین فن از شاه عباس موسوی و شیخ بهاء الدین عاملی یاد می کند. در حاشیه خاتمه فن ۱۴ می گوید (به نقل از فهرست دانشگاه) که پس از یک سال از تألیف کتاب تسهیل، مقالتی در شرح آفاق و انفس و اسرار عبادات بدین کتاب الحاق نمود این سخن و قرائن دیگر گواه آن است که تسهیل را نخست در ۱۴ فن به پایان رسانیده و بعد از سالی فن ۱۵ را بر آن افزوده است.

از کتاب تسهیل تا این زمان نسخه ای کامل نمیشاسیم و نسخه های دانشگاه (که به خط مؤلف است) هر یک قسمتی از کتاب را دارد و در هیچ یک فن ۱-۲ و ۹ وجود ندارد (فهرست مندرجات ۱۵ فن از نسخه ۱۷۷۹ دانشگاه نقل گردید). (عبدالحسین حائری)

[تذکره نصر آبادی: ۹۸: ۱۹۱؛ الذریعه ۹۰۳: ۹ و ۱۶۴: ۱۹ ریحانة الادب ۳: ۴۷۸؛ نسخه های منزوی ۲: ۸۰۶-۸۴۶ و ۱۰۲۶-۱۰۲۷؛ دنا ۱۱۷۸/۲]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۷۷۹

از فن دهم تا فصل دهم از فن پانزدهم. در پایان فن دوازدهم آمده: «در غره جمادی الآخر سنه ۱۰۲۹ در تألیف این فن شروع شد و بانجام آمد بعون الله بتاریخ سلخ همان ماه و الحمدلله اولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً»؛ الفن الثالث عشر فی العلوم الخلقية و فیہ مقالة واحدة فی خمسة عشر فصول و خاتمة، در صفحه عنوان فن سیزدهم آمده: «در میانه ماه رجب سنه ۱۰۲۹ در تألیف این فنون آغاز شده و بآخر رمضان سال بر هزار و بیست و نه بانجام آمد»، در نیمه فصل ۱۵ مقاله ۱ فن ۱۳ آمده «هذا تلخیص کتب ارسطوطاليس فی علم المنطق و لواحقه من جملة ممتلكات العبد الافل کافی بن محتشم بن عمید بن محمد بن شاهنشاه القاینی و فیہ مقالتان: المقالة الاولى فی السياسات المنزلية و فیها ستة فصول؛ المقالة الثانية فی السياسات و فیها اربعة عشر فصلا»، در پایان آمده:

فهرست مندرجات نسخه حاضر. فن ۸ (در هیئت) و در آن مقاله و قمع (۱۴۸) شکل است (در نسخه دانشگاه: فیها ست مقالات) المقالة الاولى فی حال السماء و اصناف الحركات ... و فیها به فصلا و لح شکلا (در دانشگاه: و فیها له شکلا)، فن ۸ در نسخه حاضر مقدمه ای دارد که در نسخه دانشگاه نیست (یا اینکه در فهرست اشارتی بدان نشده) و مؤلف در این مقدمه، تقسیمات ریاضیات تعلیمی را یاد می کند و می گوید از اصول چهار گانه تعالی (هندسه، حساب، موسیقی و هیئت) بخاطر رعایت اختصار، از هندسه و ارثماطیقی در میگذرم و به دانش هیئت و موسیقی بسنده می کنم (۱). و در هیئت نیز به جیوب و او تار و نسب مؤلفه و مثلثات و شکل قطاع و ظلی و مغنی نپرداختم (چون مربوط به هندسه است) و آنچه آوردم همانا مختصر مجسطی است به عین عبارات و بدون تغییر (مگر در ضرورت) (۱). فه ۲ (از ص ۵۶). از فن ۲ (در طبیعیات) در این نسخه بقیه فصل ۲، از مقاله ۵ تا پایان مقاله ۸ فن ۲ (تا اینجا که نسخه حاضر نشان می دهد) دارای ۸ مقاله است: مقاله ۵ دارای ۵ فصل: (۳) تقسیم دیگر در مزاج ۴- تکوین معادن و ارواح و احجار ۵- تکوین اجساد سبعة، مقاله ۶- الاجسام النباتية و ماناسب هذه چهار فصل: (۱- النفس النباتی ۲- قوی النفس النباتی ۳- فروع هذه القوى و خادماها ۴- ترتیب هذه القوى و مراتب الهضوم)، مقاله ۷- الاجسام الحيوانية و نفوسها و قواها و ما ینبعث فیها - ۲۰ فصل، مقاله ۸- (المقالة الثامنة من الفن الثاني من كتاب التسهيل فی الطبیعی) فی الانسان و قواها المختصة بها و یختم هذا الفن ... و یتلوا الکلام فی العلم الاوسط فن ۳- در کیمیا (= العلم المستور). این فن یک مقاله در ۶ فصل و در آغاز (در نسخه حاضر) مقدمه ای دارد (که در فهرست دانشگاه به وجود آن در نسخه شماره ۱۷۸۱، اشاره نشده)، فن ۴- فلاحات دارای یک مقدمه و چهار مقاله. در مقدمه می گوید «مسائل متعلق به کائنات جو و احکام سته شعری یمانی را که اصحاب فلاحات در کتابهای فلاحات می آورند در علم نجوم احکامی باز خواهم گفت»، فن ۵- طب دارای یک مقدمه و چهار مقاله، فن ۶- تعبیر رؤیا (یک مقدمه در نه فصل)، فن ۷- حساب یک مقدمه و سه مقاله. این نسخه تمام فن اول و قسمت بیشتر از فن را ندارد؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ تملک: فرهاد میرزا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره شکری، جلد: تیماج قرمز، ۲۴۰ ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۹/۵ سم [ف: ۱۹ - ۴۳۱]

### ● تسهیل / طب / فارسی

tashīl

نوشته گل علی در روز سه شنبه در سه بخش نخستین در دو باب، در پزشکی.  
[دنا ۱۱۷۸/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۸۷/۱

آغاز: حمد و سپاس و شکر بی قیاس بر آن خدای که موجودات را از عدم به وجود آورد؛ **انجام**: به قدر حاجت اینها را با روغن بادام آمیخته معجون سازند.  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکی، ۵۷ گ (۱-۵۷)، ۹ سطر (۱۰×۱۹) [ف: ۱۷ - ۲۱۹]

### ● تسهیل / هیئت / فارسی

tashīl

جدول های نجومی است، بدون تفصیل. تقویم گونه. نام تسهیل از دارنده نسخه است.  
[دنا ۱۱۷۸/۲]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۰

آغاز: تسهیل [جدول]. حمل. قص ... میزان؛ **انجام**: [جدول] جدی. سرطان.

بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج زرد، ۱۰۷ گ، ابعاد متن: ۱۷×۱۲/۵، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۱ - ۵۵]

### ● تسهیلات / هیئت / فارسی

tashīlāt

غیر همانند:

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۴۰

آغاز: جدول تسهیل تعدیل شمس در برج حمل؛ **انجام**: جدی قلط، دلو قلط، حوت قلط

مشمطست بر جداول تعدیلات اول و ثانی و ثالث قمر و تسهیل جیب؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۳؛ پس از آن چند ورق جداول طول و عرض بلاد و در پایان نسخه رساله بی سروته و بی نام و نشانی است درباره مسائل و مطالع برج هفتم به خط نستعلیق زشت، و در هاشم آن دو باب (یازده و دوازده) از کتاب دیگری نقل شده که از آخر آن چنین برمی آید که مؤلف از بلده مرشد آباد بنگال و از مردم قرن دوازدهم هجری بوده است؛ کاغذ: فستقی و حنائی، جلد: تیماج خرمایی، ۱۶۹ گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۷ سم [ف: ۱۰ - ۲۸]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۳۸

آغاز: جدول اتصالات کواکب؛ **انجام**: بعد ... بعد

خط: ثلث، بی کا، بی تا؛ با جداول نجومی؛ جلد: تیماج خرمایی، ۲۳۲ گ، اندازه: ۲۱/۲×۱۹/۵ سم [ف: ۱۰ - ۲۹]

### ● تسهیلات تعدیلات اربعه قمر / هیأت / فارسی

tashīlāt-e t'dīlāt-e arba'ye qamar

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۰۷۲

المعظم من شهور سنة الف و سبعة و سبعین هجرية على مهاجرها السلام فى المشهد الرضوى على مشرفه السلام الى يوم القيام خط: نستعليق، كا: محمد حسینی، تا: ۱۰۱۷ق؛ تملك: ملا عبدالله بن محمد افندی صیاد زاده، امین الفتوی به تاریخ ۱۲۳۸ق؛ جلد: مقوا، ۷۳گ، ۲۵سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۴/۵سم [ف: ۱ - ۲۶۸]

● تسهیل البست المستوی (جداول) / هیئت / فارسی  
tashīl-ol bast-el mostavī (jadāvel)

در این جدولها ساعات شب و روز با بست معوج با رموز نجومی تطبیق شده است.  
[دنا ۱۱۷۸/۲]

قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۸۴۲۴  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۷۲گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۲۶/۵سم [ف: ۲۲ - ۲۰]

● تسهیل التاريخ الى التاريخ / هیئت / فارسی  
tashīl-ot tāriḫ ela-t tāriḫ

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۰۷۰/۹  
آغاز: بسمله، ۳- اب آب یا ۴- جا آ یا ۵- باب دا چپ؛  
انجام: ۱۰۶۰ سخت غنی ۱۰۶۱ اغنی ۱۰۶۲ اغنی  
خط: نستعليق، بی کا، تا: ۲۴ شوال ۱۱۸۱ و ۱۱۹۵ق؛ واقف: غیائی،  
بهمن ۱۳۳۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى،  
اندازه: ۱۱/۵×۱۶/۵سم [ف: ۵ - ۴۶۲]

➡ تسهیل التسطیح الاسطرلابی و العمل بمركبات الشمالی و  
الجنوبی ➡ تسطیح الاکر

● تسهیل بعد شمس (جدول) / هیئت / فارسی  
tashīl-e bo'd-e šams (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۳۸/۱۰  
خط: نستعليق، كا: عبدالحمید بن حاجی ملاعبدالجواد خطیب و  
خادم مشهد، تا: ۱۰ شوال ۱۲۹۷ق؛ دارای رموز و ارقام و جداول  
نجومی؛ کاغذ سفید فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹گ، اندازه:  
۱۷/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۵۲۰]

● تسهیل تعدیل الايام اصلی و وسط شمس (جدول)  
/ هیئت / فارسی  
tashīl-e ta'dīl-ol ayyām-e aslī va vasat-e šams (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۳۸/۹

آغاز: بسمله، حمل تسهیلات تعدیل دویم قمر بوسط؛ انجام: ی  
ح ۷ جدی تمام شد تسهیلات تعدیلات اربعه قمر معه عرض و  
تنقیح العرض علی ید احضر العباد عبد العلی ابن الحاج ...  
خط: نستعليق، كا: عبدالعلی بن شیخ محمد، تا: ۱۲۶۷ق؛ واقف:  
حاج سید محمد ... با اصلح فقهاء مشهد [رایانه]

● تسهیلات (جداول) / هیأت / فارسی  
tashīlāt (jadāvel)

[دنا ۱۱۷۸/۲]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۷۷/۱  
آغاز: بسمله. فصل در ظهور و خفای کواکب راصد انار الله برهانه  
می فرماید که بجهت ظهور و خفای؛ انجام: و بعد مستولی بر جزو  
ولادت باید نوشت و فرق میان این  
مشمول است بر حدود صد و ده ورق جداول تسهیلات نجومی؛  
خط: نسخ متوسط، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج  
خرمایی، ۱۱۰گ، اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۰ - ۲۵۴]  
۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱۸/۱

شامل نیمی از اوراق نسخ و عبارت است از جداول تسهیل و  
حصصیه و دایر و ابعاد سته و قوس الرؤیه خمسہ متحیره و  
اختلافات مناظر قمر و بعد سیارات؛ خط: شکسته نستعليق، بی کا،  
تا: ۱۳۴۳ق؛ چند صفحه آن بخط حاجی ملامحمد مهدی منجم  
باشی بالا خیابانی فرزند آخوند ملاسمعیل است؛ کاغذ: سفید  
فرنگی خطدار، جلد: تیماج مشکى، اندازه: ۲۱/۵×۲۷/۵سم [ف: ۱۰ -  
۲۵۷]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۸۴  
آغاز: تسهیل تعدیل اول زحل (جدول)؛ انجام: جدول مطالع  
البروج بالفلک المستقیم ای بالقبه الاسد السنبله المیزان  
خط: نسخ، بی کا، بی تا [القبائی: ۱۶۳]

● تسهیل الاتقان / علوم قرآن / فارسی  
tashīl-ol etqān

مطالب مختلفی است در کیفیت نزول و قراءت و حل مشکلات  
قرآن کریم. با «الاعراب فی الاعراب» و «مذاهب قراء سبعه» از  
شیخ امام ابو عمرو عثمان بن سعید بن مقری در یک مجلد.  
[دنا ۱۱۷۸/۲]

تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۱۵۷  
آغاز: نسألک یا قیوم معرفة کل مکتوم، بسم الله الرحمن الرحيم،  
وفق اللهم لتتیم هذا الكتاب الحمد لله الذى انزل على عبده  
الكتاب تبصرة لاولى الالباب و اودعه من فنون العلوم و الحكم  
العجب العجائب؛ انجام: و كان هذه آخر ما جادت به الاوقات، و  
تساهلت به الساعات ... تحریراً فی عشر الثالث من شهر شعبان

خط: نستعلیق، کا: عبدالحمید بن حاجی ملاعبدالجواد خطیب و خادم مشهد، تا: ۱۰ شوال ۱۲۹۷ق؛ دارای جداول نجومی؛ کاغذ سفید فرنگی، سطر بالای صفحه فارسی بقیه جدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱ - ۵۱۹]

➤ تسهیل تعدیل معدل قمر ➤ تعدیل قمر

● تسهیل التقاویم / هیئت / فارسی

tashīl-ot taqāwīm

منجم بلخی، عبدالکریم، ق ۱۰ قمری  
monajjem-e balxī, 'abd-ol-karīm (- 16c)

اهداء به: امامقلی خان والی بخارا

تاریخ تألیف: حدود ۹۹۱ق

کتابی است در بیان قواعد استخراج تقاویم و کیفیت استنباط آن.  
[دنا ۱۱۷۸/۲]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۹ فرخ

آغاز: که یاغی شدند مانند خانان ترکستان نابود کرد و همه خلق را در سایه ... بلده کمترین عبدالکریم البلخی

خط: نسخ، کا: محمد رضا بن محمد معصوم حسینی، تا: جمادی الثانی ۱۱۳۷ق، جا: کرمانشاه؛ افتادگی: آغاز (یک برگ)؛ از صفحه ۲۳۲ به بعد رساله ای است در بعد کواکب و استخراج تقویم و طریق استخراج خسوف و کسوف که گمان می رود از کاتب نسخه باشد، هر دو رساله به یک خط؛ کاغذ فرنگی؛ جلد: تیماج عنابی، ۱۲۳گ، ۱۵سطر (۱۰×۴)، اندازه: ۱۷×۹/۵سم [ف: ۲۹]

● تسهیل جیب بر صد فرنگ (جدول) / هیئت / فارسی

tashīl-e jayb bar sad farang (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۵۵/۱۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، جا: هندوستان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۱۶گ، اندازه: ۲۰/۵×۵سم [ف: ۱ - ۵۱۴]

● تسهیل حفظ ترتیب سور القرآن / علوم قرآن، شعر /

فارسی

tashīl-e hefz-e tartīb-e sovar-e qor'ān

قزوینی، محمد بن حسن، - ۱۰۹۶ قمری  
qazvīnī, mohammad ebn-e hasan (- 1685)

منظومه ای در ۱۴ بیت به ترتیب سوره های قرآن کریم که به جهت سهولت در حفظ آنها به نظم در آمده است. در حاشیه متن آمده: «و از جمله مناسبات لطیفه این منظومه بودن اوست چهارده بیت بعد از آنوار اربعة عشر سلام الله علیهم که بواطن کلامند و اسرار الهند».

خط: نستعلیق، کا: عبدالحمید بن حاجی ملاعبدالجواد خطیب و خادم مشهد، تا: ۱۰ شوال ۱۲۹۷ق؛ دارای جداول نجومی؛ کاغذ سفید فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱ - ۵۲۰]

● تسهیل تعدیل اول قمر (جدول) / هیئت / فارسی

tashīl-e ta'dīl-e avval-e qamar (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۳۸/۱۳

خط: نستعلیق، کا: عبدالحمید بن حاجی ملاعبدالجواد خطیب و خادم مشهد، تا: ۱۰ شوال ۱۲۹۷ق؛ دارای جداول نجومی؛ کاغذ سفید فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱ - ۵۲۰]

● تسهیل تعدیل ثالث قمر المبتداء بالدرجه (جدول)

/ هیئت / فارسی

tashīl-e ta'dīl-e sāles-e qamar al-mobtada' be-d-daraja (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۳۸/۱۶

خط: نستعلیق، کا: عبدالحمید بن حاجی ملاعبدالجواد خطیب و خادم مشهد، تا: ۱۰ شوال ۱۲۹۷ق؛ دارای جداول نجومی؛ کاغذ سفید فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۷گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱ - ۵۲۰]

● تسهیل تعدیل ثانی قمر المبتداء بالرقیقه (جدول) /

هیئت / فارسی

tashīl-e ta'dīl-e sānī-ye qamar al-mobtada' be-r-raqīqa (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۳۸/۱۵

خط: نستعلیق، کا: عبدالحمید بن حاجی ملاعبدالجواد خطیب و خادم مشهد، تا: ۱۰ شوال ۱۲۹۷ق؛ دارای جداول نجومی؛ کاغذ سفید فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۱ - ۵۲۰]

● تسهیل تعدیل شمس در بروج (جدول) / هیئت /

فارسی

tashīl-e ta'dīl-e šams dar borūj (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۳۸/۸

آغاز: جدول تسهیل تعدیل شمس در برج حمل بمرکز حمل معدل بردارند در بروج شمالی

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۶۲/۲۱

**آغاز:** حمد و بقره آل عمران و نساء و مائده xx بعد از آن انعام و پس اعراف و پس انفال دان؛ **انجام:** نصر و تبت آنکه اخلاص و فلق برخوان و ناس xx ختم شد قرآن بترتیب سورای نکته دان. خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قبل از آغاز رساله یک فائده در مقولات عشر از ابن سینا و ابیاتی به نقل از عارفان، فائده‌ای با عنوان «بیان لفظ ایمان»، نیز پس رساله مطالبی درباره اعراف و جنت و نار منقول از علامه مجلسی در بحار الأنوار آمده‌است که آن عبارت مقابله گردیده است؛ مهر: «الها بخشا» (مریخ)؛ تملک: فتحعلی بن حسنعلی؛ کاغذ: فرنگی، ۱ گ (۷۵ پ)، ۱۳ سطر (۹×۱۰)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶ سم [ف: ۳۲ - ۸۷۸]

سه تسهیل الدعاء - تسهیل الدواء لتحصيل الشفاء

### ● تسهیل الدلیل / فقه / عربی

tashīl-ud dalīl

نراقی، ابوالقاسم بن محمد، ۱۲۵۸ - ۱۳۱۹ قمری  
narāqī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad (1842 - 1902)  
فقه استدلالی است به روش کتاب جد مؤلف «مستند الشيعة» ملا احمد نراقی با نقل بعضی از اقوال و روشی مختصر نظر ببيان مستند استنباط خودش دارد.  
[دنا ۱۱۷۸/۲]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۱۵

**آغاز:** الحمد لله الذي دعا عباده الى طريق الوصول اليه و هداهم الى ما يوجب القربى منه الزلفى لديه  
این نسخه مشتمل بر کتاب طهارت و صلاة تا احکام نماز جماعت می‌باشد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ تملک: مجد الدین نراقی که نوشته کتاب را شیخ محمد بن شیخ مهدی خالصی بدو بخشیده؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۴۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۷ - ۲۷۲]

### ● تسهیل الدواء لتحصيل الشفاء / علوم غریبه، طب، دعا /

فارسی

tashīl-od davā' le-tahsīl-eš šafā'

اردوبادی، عبدالمطلب بن غیاث الدین محمد، ق ۱۳ قمری  
ordobādī, 'abd-ol-motalleb ebn-e qīyās-od-dīn mohammad (- 19c)

مؤلف با مشاهده گروهی از عوام و عوام‌فریبان که برای استشفاء امراض به کتاب‌های سست و بی‌اساس به نام «طالع‌نامه» و «دیوان

نامه» مراجعه می‌کردند، تصمیم گرفت به جای آن، به تألیف کتابی در عوذات و رقیات و ادویه مجربه مفرده و مطالب نافع به جهت هر دردی که از ائمه طاهرین و علماء دین نقل شده، پردازد. این اثر در یک «مقدمه»، هشت «باب» و یک «خاتمه» است: مقدمه در مداوای جمیع امراض و علل؛ باب ۱. دفع علل مشوهه؛ ۲. دفع شر و بلیات؛ ۳. دفع اقسام تب؛ ۴. دفع دردهای اعضا؛ ۵. دفع ضرر ترس؛ ۶. دفع هموم و غموم؛ ۷. دفع ضرر هوام و دواب؛ ۸. دفع امراض اطفال و زنان؛ خاتمه در بعضی از تجارب حکما.

**آغاز:** بسمله، بسم الله الذي لا يضر مع اسمه سم ولا داء و جعل حمده دواء و ذكره شفاء ... این ذره بی مقدار از نسخ بسیار و امکنه متعدده متفرقه معتمده انتخاب و التقاط نموده ...  
**چاپ:** تهران، سنگی، ۱۳۲۳ ق، رحلی، ۱۸۴ ص (صص ۳۱۱-۴۹۴) در هامش (صص ۵۷۷-۶۲۴) در هامش و متن. این کتاب در حاشیه منهج العارفین به سال ۱۲۹۸ ق به چاپ رسیده است.  
[نسخه‌های منزوی ۵۰۷/۱؛ الذریعة ۱۸۲/۴؛ دنا ۱۱۷۹/۲ (۱۱ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۳۳۷۱/۵ و ۲۱۷/۷]

شرح و حواشی:

- ۱- منهج العارفین و تسهیل الدواء (مختصر)
- ۲- تسهیل الدواء (منتخب)؛ حسینی مرعشی، محمد بن عبدالمهدی (- ۱۳)

۱. قیم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۹۹-۲۵/۸۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و این جدول را وضع و آنرا ثبت نمود چون احکام بعضی در این حدیث نبود بعضی بیوتات خالی ماند.  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا، ۲۳ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲ - ۹۲۸]

۲. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۶۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و اجعل قبره اسعد القبور برحمتک یا ارحم الراحمین یا رحمن یا رحیم یا غفور و بحرمة سورة الفاتحة و الاخلاص  
خط: نستعلیق، کا: عبدالله بن ملا ملک رودباری، تا: چهارشنبه ۸ صفر ۱۲۴۵ ق، جا: قریه ورتوان رودبار؛ مجلد: جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۵۵ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [ف: ۸ - ۷۲]

۳. قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۹۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** بر او دمد از خواص این است که اگر بنویسد و بر بازوی چپ بندد اگر در آتش رود [عیب نکند].  
خط: نسخ، کا: اسلام بن قربانعلی حداد از محال سراب، تا: ۱۲ جمادی الاول ۱۲۶۰ ق، جا: تبریز، مدرسه خواجه علی اصغر؛ مصحح، محشی؛ جلد: پارچه‌ای قرمز، عطف تیماج قهوه‌ای، ۸۲ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۶/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۳۸۲-۱]

۴. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۳۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و ایضا نوشته در آب اندازد اگر زیر رود بمیرد

... لاها ماح علاج محمد.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: دوشنبه ۱۶ محرم ۱۲۶۳ق؛ چند تاریخ زاد روز و درگذشت به سال های ۱۲۵۲، ۱۲۶۵، ۱۲۶۸، ۱۲۷۳، ۱۲۸۷، ۱۲۶۲ به خط کاتب در درون جلد و برگ قبل پایان دیده می شود؛ کاغذ: فرنکی؛ نوع جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج عطف تیماج قرمز، ۱۲۸ص، ۱۴ سطر (۱۴/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۳۵-۶۹۹]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۱۴۰

بی کا، تا: ۱۲۶۵ق، خریداری از سارا مجتهدی [رایانه]

۶. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۷۲

آغاز: برابر؛ انجام: تمت الكتاب بعون الملك الوهاب (۱۲۷۰) ... تمام شد این کتاب در روز شنبه فی سلخ شهر ذی حجة الحرام ۱۲۷۰ ... کتابی نوشتم بصد عز و ناز ×× که ترسم فروشند بهای پیاز

خط: تحریری، بی کا، تا: شنبه سلخ ذیحجه ۱۲۷۰ق؛ ۳۰۳ص، ۱۹ سطر (۱۱×۱۲)، اندازه: ۲۲×۱۸سم [نشریه: ۳-۳۰۷]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۴۴

خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۵ رجب ۱۲۷۹ق (نام کاتب به رمز و با عدد ۴۵۵ آمده است)؛ یادداشتی در استکتاب نسخه به خط حاجی صادق عرب به سال ۱۲۸۲ق در اصفهان؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج، ۱۹۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۲۰-۱۷۰]

۸. همدان؛ دانشگاه بوعلی؛ شماره نسخه: ۱۳۱

خط: نسخ، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک: محمد اسماعیل صادق الوعدی به تاریخ ۲۶/۳/۵۶ش؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۲۱گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۵سم [ف: ۶۷]

۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۹

آغاز: برابر؛ انجام: و اجعل قبره اسعد القبور برحمتک یا ارحم الراحمین یا رحمن یا رحیم یا غفور و بحرمة سورة الفاتحة و الاخلاص.

انجام: و اگر بزیر آب رود بیمار بمیرد ...

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۹۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۸سم [ف: ۱-۱۶۵]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۰۶

آغاز: برابر؛ انجام: ایضا از خواص این شکل است که بر ناخن ابهام دست چپ نویسد و بلیسد بجهت درد شکم و قولنج مجربست لمنع فنجلو ایضا معالجه درد ناف ...

از فصل پانزدهم باب چهارم به بعد را ندارد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: چرم، ۱۹۲ص، ۱۵ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف: ۴۷/۱-۱۴]

۱۱. مشهد؛ فرهنگ و هنر؛ شماره نسخه: الف-۱۸

آغاز: برابر؛ انجام: واشتعل الراس شیبا هـ هـ

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: کاهی صیقلی سفید، جلد: مقوای

ساغری مشکى، ۳۷۲ص، ۱۷ سطر (۱۳/۵×۷)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۸]

۱۲. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۷۰۱

آغاز: خود علتی یابی و از آن ترسی سوره انعام را بخوان تا از آن علت مکروهی بتو نرسد انشاءالله تعالی - فصل دوم از مقدمه؛ انجام: آنچه موجود است (از فصل اول باب ششم) نقل نموده که ملکی گوهر قیمتی داشت، یکی از وزراء خود سپرد آنرا؛ پسری از پسران وزیر بعنوان بازی ...

در فهرست ناشناس آمده؛ خط: ادعیه نسخ و متن نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی؛ کاغذ: آبی کم رنگ، کلفت، جلد: مقوای پارچه سبز، ۱۳۳گ، ابعاد متن: ۱۳×۸، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۱-۲۱۸]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۹۵۶

آغاز: برابر؛ انجام: و هفت دانه سیاه دانه و هفت قطره غسل را در آب یا در روغنی کند و سوره حمد و معوذتین را و آیه الكرسي و اول سوره جدید تا ترجع الامور و لو انزلنا هذا القرآن علی جبل لرايته خاشعا متصدعا من خشية الله

تا اواسط فصل سوم از باب اول (در بیان مداوای علت ها و امراض به تربت شریفه) را در بردارد؛ خط: نسخ خوش، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۶گ (۱۶-۱۶پ)، ۱۰ سطر (۱۲/۵×۷)، اندازه: ۱۷/۸×۱۱سم [رایانه]

## ● تسهیل الدواء (منتخب) / طب / فارسی

tashīl-od davā' (mn.)

حسینی مرعشی، محمد بن عبدالمهدی، ق ۱۳ قمری  
hoseynī mar'ašī, mohammad ebn-e 'abd-ol-mahdī (- 19c)

وابسته به: تسهیل الدواء لتحصيل الشفاء؛ اردوبادی، عبدالمطلب بن غیاث الدین محمد (-۱۳)

تاریخ تألیف: ۲۸ شوال ۱۲۸۴ق

منتخبی است از «تسهیل الدواء و الدعاء لتحصيل الشفاء و دفع المرض بالدعاء» در هشت «باب»: اول در ادعیه جمیع امراض و علل و اوجاع ... هشتم در دفع امراض زنان و اطفال.

[دنا ۱۱۷۹/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۱۲

آغاز: الحمد لله الذی لا یضر مع اسمه سم و لا داء و جعل حمده دواء و ذکره شفاء؛ انجام: جهت دفع باد استسقاء سه مرتبه نوشته آبش را بناشتا بخورد او لم یرو انا خلقنا لهم مما عملت ایدینا انعاما فهم لها مالکون

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۸۴ق؛ ضمیمه: ضمن ۸۶ برگ آخر نسخه: ادعیه طلب حوائج، فصلی در بیان آنچه از

● تسهیل زیج محمد شاهی / ریاضیات / فارسی

tashīl-e zīj-e mohammad-šāhī

وابسته به: زیج جدید محمد شاهی = زیج محمد شاهی = زیج هندی سینگه سوائی، راجه جی (۱۱۵۶)

زیج محمد شاهی در ۱۱۴۰ ق در شاه جهان آباد به دست سید نعمه الله شوشتری ساخته شده است. در این کتاب از زیج محمدشاهی آورده شده و در پشت نسخه شماره ۶۷۲ کتابخانه سپهسالار «زیج هندی» نامیده شده است. بیشتر کتاب پس از دیباچه جدولهای زیج است (فهرست سپهسالار). درستش آن است که «زیج محمد شاهی» از راجه جی سنگ است که در ۱۱۵۶ ق نگاشته و تسهیل از ناشناس. (منزوی، احمد) آغاز: بسمله. در معرفت روش ستارگان و مواضع ایشان در طول و عرض، در معرفت تعدیل الايام. تعریف شبانروز در اول کتاب گذشته ...

[الذریعة ۴۰۱/۴؛ دنا ۱۱۸۱/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۲/۴]

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۷۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۲۵۶۲ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۳-۴۳۶]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۷۴

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳، مجدول؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۲۵۲ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۳۳ سم [ف: ۳-۴۳۶]

● تسهیل زیج هندی / هیئت / فارسی

tashīl-e zīj-e hendī

کوکانی، عبدالعلی بن احمد، - ۱۳۲۵ قمری

kūkānī, 'abd-ol-'alī ebn-e ahmad (- 1907)

وابسته به: زیج جدید محمد شاهی = زیج محمد شاهی = زیج هندی سینگه سوائی، راجه جی (۱۱۵۶)

از عبدالعلی بن احمد تبریزی گاوگانی و با مقدمات از میرزا علی ثقة الاسلام تبریزی. استخراج از دو نسخه تسهیل و دو نسخه زیج. نگارنده مقدمه در دیباچه می گوید: «بعضی مقدمات زیج الغ بیگی را نزد استاد مدقق فرزانه ... میرزا عبدالعلی خلف الصدق مولی احمد تبریزی گاوگانی تحصیل نمود نوبت به استخراج تقویم رسید چون زیج الغ بیک بواسطه قدمت، منسوخ و اعتماد منجمین بر زیج محمد شاه هندی است عزم تصمیم یافت که این مقصود را از زیج مذکور جوید ... چون نسخ زیج و تسهیل با همه قلت وجود هر چه بدست آمد غالباً مغلوط بود، استاد همت گماشت و از روی دو نسخه زیج بعد از ضم دو نسخه تسهیل این نسخه را ترتیب داد ... جداولی را که محتاج به تسهیل بود تسهیل کرد و تعدیل سوم قمر را که لغایت سقیم بود و مواضع افزودن و کاستن در نهایت غیر مستقیم، بنحو اکمل

اسماء الله نافع است، دعاء طلب حوائج و فی معونة علی قضاء الدین منقول از صحیفه سجادیه؛ کاغذ: فرنگی شکری و حنائی، جلد: میشن خرمایی، ۱۳۰ گ، اندازه: ۱۴/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱۵-۵۰۳]

● تسهیل الزیج / هیئت / فارسی

tashīl-oz zīj

منجم، دوست محمد، ق ۱۳ قمری

monajjem, dūst mohammad (- 19c)

وابسته به: زیج جدید محمد شاهی = زیج محمد شاهی = زیج هندی سینگه سوائی، راجه جی (۱۱۵۶)

تاریخ تألیف: ۱۲۰۶ ق

ساخته شده از روی زیج محمد شاهی، در ۳ «مقاله». نام کتاب و نگارنده در دیباچه آمده است

[دنا ۱۱۷۹/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۱/۴ و ۲۹۵۹/۴]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۴۹/۱

آغاز: بسم الله خیر الاسماء: شکر و سپاس زیاده از حد و قیاس سزاوار احمد لا یزالست که سیاحان اقالیم علم هندسه در طی طریق یافت کنه شناسایش راه بیحساب سراسیمگی پیموده. سرمایه هوش از دست داده اند ... بنابر آنکه این ذره احقر المحتاج الی رب الصمد دوست محمد المنجم راغب گردید که تقویمی بمؤامره زیج جدید محمد شاهی در سنه میمونه هزار و دوست و شش هجری را استخراج نموده باشد بتحریر و تسطیر این چند ورق مبادرت نمود و تسهیل الزیج نام نهاد، طریقه؛ انجام: و اگر رأس باشد کسی دیگر یار شود و خارجی را یزند و اگر ذنب باشد زهر دهند و منقبض خاطر بوده باشند و یکدیگر مخوف سازند و از خود مأیوس بوده باشند و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع المآب

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۲۷ رمضان ۱۲۰۶ ق، جا: کرمانشاهان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۱ گ (۱-۳۱)، ۲۰ سطر

(۱۳×۷/۵)، اندازه: ۱۷×۱۱/۵ سم [ف: ۳۲۳]

● تسهیل زیج جدید = زیج جینگ / هیأت / فارسی

tashīl-e zīj-e jadīd = zīj-e jīng

وابسته به: زیج جدید محمد شاهی = زیج محمد شاهی = زیج هندی؛ سینگه سوائی، راجه جی (۱۱۵۶)

[دنا ۱۱۸۱/۲]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۳۴۱

تنها جدول هاست؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ تملک: فرهاد میرزا در ۱۲۵۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی با ترنج، ۲۱۸ گ، ۳۳ سطر (۱۳×۱۹)، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۱۶-۲۴۶]



بردن آن.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۴۴/۱

آغاز: بعد چنین گوید محمد باقر بن زین العابدین که این جدولی است که خاطر فاطر ... قریحه فاخر ادراک کرده بل دری است که خرد غواص؛ **انجام**: جدول است خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ دارای جداول و اشکال؛ دارای چندین یادداشت و جدول نجومی پراکنده به خط محمد باقر یزدی؛ جلد: تیماج عنابی، ۷ گک (۴-۱۰)، اندازه: ۱۷/۵×۲۵سم [ف: ۲۰ - ۲۳۱]

### ● تسهیل الصعاب من امور طلاب / فهرست / عربی

tashīl-uṣ ṣi'āb min umūr-i ṭullāb

استرآبادی، محمد جعفر بن سیف الدین، ۱۱۹۸ - ۱۲۶۳ قمری

estarābādī, mohammad ja'far ebn-e sayf-od-dīn (1784 - 1847)

فهرست موضوعی مختصر چند کتاب فقهی و روایتی است که به جهت راحتی کار طلاب تنظیم نموده است. این کتاب رساله دهم از «کنوز العلوم» مؤلف است: باب ۱. فهرست کتاب المختلف للعلامة الحلی؛ ۲. فهرست کتاب قواعد الاحکام للعلامة الحلی؛ ۳. فهرست کتاب شرائع الاسلام للمحقق الحلی؛ ۴. فهرست کتاب اللمعة للشهید الاول؛ ۵. فهرست کتاب تهذیب الاحکام للطوسی؛ ۶. فهرست کتاب فروع الکافی للکلینی؛ ۷. فهرست کتاب من لا یحضره الفقیه لابن بابویه.

[دنا ۱۱۷۹/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۵۸

آغاز: بسمله پس از ستایش یزدان پاک فرازنده آسمان. چنین گوید محرر این مقاله مسود این عجاله که این قاصر را بعد از حصول ربط قلیل به علم نجوم شوق تکمیل آن مقتضی شد که بعضی مقدمات زیج الغ بیگ را؛ **انجام**: (عنوان آخرین جدول در آخرین صفحه کتاب): ساعات بین طلوعین بعرض تبریز. خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره شکری، قطع: رحلی [ف: ۱۹ - ۴۰۳]

➤ تسهیل السبیل بالحجة فی انتخاب کشف المحجة < کشف المحجة (منتخب)

### ● تسهیل شمس / هیئت / فارسی

tashīl-e šams

یزدی، محمد باقر بن زین العابدین، ق ۱۱ قمری yazdī, mohammad bāqer ebn-e zayn-ol-'ābedīn (- 17c) جدولی است در تسهیل شمس مشتمل بر ۴۹ سطر طولی و ۳۰ سطر عرضی با توضیحات مختصری از مؤلف در کیفیت به کار

۳. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۸۴/۱۱

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا [میراث شهاب: س ۹ ش ۲ - ۳۳]

۴. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۶۸۲/۳

بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۹۳]

۵. تبریز: قاضی طباطبائی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۱۰  
بی کا، بی تا [نشریه: ۷-۵۱۷]

● تسهیل الطرقات فی نظم الورقات / شعر، اصول فقه/عربی  
tashīl-uṭ ṭuruqāt fī naẓm-il waraqāt

عمریطی، یحیی بن موسی، - ۸۹۰؟ قمری  
'amrītī, yahyā ben mūsā ( - 1486)  
وابسته به: الورقات = الوریقات؛ امام الحرمین، عبدالملک بن  
عبدالله (۴۷۸-۴۱۹)  
نظمی است از رساله «الورقات» امام الحرمین.  
چاپ: انظر لطایف الاشارات الی شرح تسهیل الطرقات للشیخ  
عبدالحمید قدس؛ قاهره، دار المصطفی، چاپ اول، ۱۴۸ص،  
۱۴۲۵ق.

[دنا ۱۱۷۹/۲؛ کشف الظنون ۲/۲۰۰۶؛ هدیه العارفین ۲/۵۲۹]

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۱۴/۲۲۶۸-۱۲/۱۵۸

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم ×× وبه التوفیق و الاعانة / قال الفقیر  
الشرف العمریطی ×× ذوالعجزو التقصیر و التفريط؛ **انجام**: الفحمد  
لله علی اتمامه ثم صلوة الله مع سلامه ×× علی النبی و آله و صحبه  
/ و حربه و کل مؤمن به  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى عطف تیماج قهوه‌ای،  
۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۲-۹۲۹]

● تسهیل ظل بر صد فرنگ (جدول) / هیئت / فارسی  
tashīl-e zel bar sad farang (jadval)

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۷/۵۵۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، جا: هندوستان؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج عنابی، ۱ص، اندازه: ۲۰/۵×۵سم [ف: ۱-۵۱۴]

● تسهیل العلاج / طب / فارسی

tashīl-ol 'alāj

ملک الاطباء، محمد تقی، - ۱۲۸۵؟ قمری  
malek-ol atebbā', mohammad taqī ( - 1869)

دارای ۵ «فصل» و «خاتمه». مؤلف در پایان حافظ الصحه از این  
رساله یاد می کند.

چاپ: تهران، در مجموعه رسائل طبی، ۸۵-۱۲۸۳ق، سنگی.  
[دنا ۱۱۷۹/۲؛ الذریعه ۴/۱۸۲: نجم آبادی: ۲۳۸ و ۶۰۷؛ فهرستواره منزوی  
۳۳۷۱/۵]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶/۶۲۷۱

آغاز: بسمله بدانکه جمیع امراض امتلائیة معنی سبب عروض؛  
**انجام**: و استعمال نمک و سرکه بر موضع عرضه نافع و با کفایت

است.

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد طاهر، تا: ۱۲۹۱ق؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج فرمز، ۲۳ص (۱۷۵-۲۹۷)، ۱۳ سطر، اندازه:  
۱۷×۲۱/۵سم [ف: ۱۹-۲۴۶]

● تسهیل الفرائض / فقه / عربی

tashīl-ul farā'id

ساجقلی زاده، محمد بن ابی بکر، - ۱۱۵۰ قمری  
sācqlī-zāde, mohammad ebn-e abī-bakr ( - 1738)

این کتاب شرحی است که بر «رسالة الفرائض» محمود قیرشهری  
که پس از مقدمه‌ای در ضرورت علم به تعریف آن پرداخته و به  
تقسیم ترکه میت، مقدار سهم و ارثان، صاحبان فرض و ...  
می پردازد.  
[دنا ۱۱۷۹/۲]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳/۲۰۸۳

آغاز: بسملة. حمدلة. بعد فيقول الفقير محمد المدعو بساجقلی  
زاده ... لما استحسننت رسالة الفرائض لمحمود القرشهری عملت  
بتوفیق الله تعالی رسالة تظهر مخفیاتها و تزيد علیها بفوائد اخرى ...  
و سميتها تسهیل الفرائض ... فاعلم أن الفرائض علم يبحث فيه عن  
احوال قسمه التركة بين الورثة؛ **انجام**: و باقي تفصيل مسائل ذوی  
الارحام فی المطولات و لیکن هذا اخرما قصدنا جمعه و ترتیبه،  
الحمدلله علی التمام و علی رسوله و آله الصلوة و السلام ... تم  
الكتاب بعون الله ... علی يد اسمعيل بن عثمان ... فی سنة تسع و  
ستین و مائة و الف.

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن عثمان، تا: ۱۱۶۷ق؛ بعد از رساله  
ساجقلی زاده کاتب قصیده‌ای از ابن حاجب، که در آن اسامی  
مونث سماعی را به نظم کشیده، آورده است مطلع آن چنین است:  
«نفسی الفراء لسائل و افانی ×× بمسائل قامت و ...»؛ کاغذ: فرنگی  
شکری، جلد: مقوایی زرد با ترنج، ۱۶ص (۱۹۱-۲۰۶)، ۱۹ سطر  
(۷/۵×۱۳)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۱۱-۲۵۸]

● تسهیل الفوائد و تکمیل المقاصد / نحو / عربی  
tashīl-ul fawā'id wa takmīl-ul maqāṣid

ابن مالک، محمد بن عبدالله، ۶۰۰-۶۷۲ قمری  
ebn-e mālek, mohammad ebn-e 'abd-ol-lāh (1204 -  
1274)

کتابی است مهم و جامع در علم نحو که مؤلف از کتاب خود  
«الفوائد» تلخیص نموده در چندین «باب» و «فصل»، و چون  
مختصر و جامع بود، دانشمندان حواشی و شروح فراوان بر آن  
نوشتند. (سید احمد اشکوری)

آغاز: قال الشيخ الامام العلامة الاوحد شيخ النحاة و الادباء جمال  
الدين ... فسميته تسهیل الفوائد و تکمیل المقاصد.

**انجام:** و هذا مما لا ينقاد اليه و لا يقاس عليه - كمل تسهيل الفوائد و تكميل المقاصد. في العشرين من شوال سنة ست و ستين و سيعانه.

**چاپ:** القاهرة، دار الكتاب العربي للطباعة و النشر، تحقيق محمد كامل بركات، ۱۹۶۸م، ۴۲۱ص

[دنا ۱۱۷۹/۲؛ بغية الوعاة ۵۴؛ كشف الظنون ۴۰۵/۱؛ ظاهريه، نحو ۸۸]

#### شرح و حواشی:

۱- تمهید القواعد فی شرح تسهيل الفوائد و تکميل المقاصد؛ ابن مالک، محمد بن عبدالله (۶۰۰-۶۷۲)

۲- شرح التسهيل؛ ابوحيان، محمد بن يوسف (۶۵۴-۷۴۵)

۳- شرح تسهيل الفوائد و تکميل المقاصد؛ ابن ام قاسم، حسن بن قاسم (۷۴۹-)

۴- شرح تسهيل الفوائد و تکميل المقاصد = المساعد على تسهيل الفوائد؛ ابن عقيل، عبدالله بن عبدالرحمن (۶۹۸-۷۶۹)

۵- تمهید القواعد

۱۵×۵/۲۰سم [ف: ۴۴-۱۳]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۵۳۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و الواو اولات و باء و فيء و عمر غير منصوب و زيدت يا في بائيد و من بناء المرسلين و ملايه و ملايهم و هذا مما ينقاد اليه و لا يقاس عليه.

خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۰۰۰ق، جا: اصفهان؛ جلد: تیماج مشکى، ۸۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۵×۱۲/۵×۲۴سم [ف: ۲۶-۳۲]

۷. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۷۱۸

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ نسخه قدیم؛ مصحح، محشى؛ تملك: يحيى بن محمد البلادى، محمد بن احمد بن محمد المقدسى السرورى الحنفى، بهاء الدين محمد عاملى، ابراهيم بن محمد بن احمد بن محمد بن عبدالرحيم الحسينى؛ جلد: مقوايى عطف تیماج مشکى، ۱۴۱گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۵×۱۷/۵×۲۵سم [ف: ۵-۱۰۷]

#### ● تسهيل القراءة / قرائت / عربى

tashīl-ul qirā'a

فردوسى، موسى بن ولى

ferdowsī, mūsā ebn-e valī

اهداء به: فيروز شاه بن سلطان  
در ديپاچه آن از شاطبي ياد شده است.  
[دنا ۱۱۸۰/۲]

يزد؛ سعيدى، سيد ابوالفضل؛ شماره نسخه: ۶

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۹ و ۱۰؛ افتادگى: آغاز و انجام؛  
مجدول، با سرلوح؛ ۲۳۸ص، قطع: ربعى [نشریه: ۴-۴۵۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۲۹-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فيلمها ف: ۱-۳۰۰]

#### ● تسهيل القمر / هيئت / فارسى

tashīl-ol qamar

تسهيل جداول قمر زيچ الغ بيگى است در دو صفحه متن و پنجاه و پنج ورق جداول نجومى آن.  
[دنا ۱۱۸۰/۲]

مشهد؛ رضى؛ شماره نسخه: ۱۲۱۳۳/۱

**آغاز:** طريق استخراج تعديل معدل قمر ازين جدول درساى معين است؛ **انجام:** يافتيم در صفحه دست راست  
خط: نستعليق؛ بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ مجدول مذهب؛ کاغذ: نخودى آهار  
مهره، جلد: تیماج، ۲۵ سطر، اندازه: ۵×۱۹/۵×۳۰سم [ف: ۱۰-۱۴۶]

#### ● تسهيل الكواكب / هيئت / فارسى

tashīl-e kavākeb

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۴۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و المنوص غير المنصوب فان حذف يائه اجود الا ان تحذف و اوه او عينه فيعين الاثبات و ان لم يكن منوناً.

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۸؛ افتادگى: انجام؛ تملك: شمس الدين بن هادى اعمش به تاريخ ۱۰۵۰ق؛ کاغذ: سمرقندى، جلد: تیماج قرمز، ۱۴۲گ، ۹ سطر (۱۸×۱۲)، اندازه: ۲۰×۲۵سم [ف: ۱۳-۲۷۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۶۶۴

**آغاز:** ... ولكن لحسن الظن آنفا. باب شرح الكلمه و ما يتعلق بها الكلمه لفظ مستقل دال بوالوضع تحقيقاً او تقديرًا؛ **انجام:** برابر  
خط: نسخ، بی کاء، تا: ۷۳۳ق؛ افتادگى: آغاز (اندكى از آغاز ديپاچه كتاب را ندارد)؛ محشى؛ تملك: سيد محمد بن مير سيد على طباطبايى؛ کاغذ: سمرقندى شكرى، جلد: تیماج قهوه اى با ترنج، ۳۱۴ص، ۸ سطر، اندازه: ۲×۲۹/۵سم [ف: ۱۷-۱۱۶]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و يكتب بلام واحده الذى و جمعه و التى و فروعه.

خط: نسخ خوب، بی کاء، تا: قرن ۹؛ افتادگى: انجام؛ محشى، مصحح؛ جلد: تیماج زرشكى، ۱۱۲گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷/۷×۲۶/۲سم [ف: ۴۱-۱۶۶]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰۲

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۹ [مختصر ف: ۱۷۷]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۰۶

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، با علامت بلاغ و ركا به نويسى؛ تملك: محمد بن حسن بن محمد بن على بن ميمى و لطف على صدرالافاضل (جد فخرالدين نصيرى) در ۱۳۲۹ق؛ يادداشت مطالعه از محمد بن مهدى كاتب با مهر وى؛ جلد: مقوا رويه کاغذ ابر و باد عطف تیماج، ۶۱گ، ۲۳ سطر، اندازه:

نامیدم: فصل ۱. بیان سورة الفاتحه و فضائل و خواص آن؛ ۲. حروف ابجد و مراتب حروف و اعداد وفق؛ ۳. دستور العملها برای مقاصد و حاجات؛ ۴. ذکر بخورات و معادن؛ ۵. بیان جداول وفق از ثلاثی و رباعی و غیره؛ ۶. عزیمت جدول ثلاثی وفق؛ ۷. خواص جدول ثلاثی وفق از قول غزالی؛ ۸. بیان دیگر وقفها به جز جدول ثلاثی؛ خاتمه در بیان مطالبی که در فصلها نیامده و ذکر آن لازم است. در آن از شیخ احمد رواد و بونی و قاضی مجد الدین فیروز آبادی یاد شده است.  
[دنا ۱۱۸۰/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۱۲/۷-طباطبائی

آغاز: الحمد لله رب العالمین ذی المواهب التی لاتحصى و العجائب التی لا تستقصى ... اما بعد فانی وقتت علی کتاب منتقى العسجد فی حروف الابدجد للسلطان الملك ابی بکر بن السلطان الملك اللافضل العباس بن علی بن داود ابو یوسف بن عمر رسول الغسانی ملک الیمن ... فرایته احسن کتاب ... فاحببت تقریبه بعبارة احسن من عبارته ... و لم ازد علیه و لم اترك منه الا ما لا يحتاج الیه ... و قد رتبته باحسن ترتیب؛ **انجام**: و سورة الزلزلة. قال مختصره و فقه الله تعالى قد اتيت علی جمیع ما فی المنتقى من الفوائد ... و لم ادع فائدة الا ذکر تها، و هنا کمل ما اردت اختصارها، انتهى. و اما اعداد الاسماء و الايات و التطویل بالحایات فلم التفت الیه ... و صلی الله تعالى علی سیدنا محمد و آله و صحبه اجمعین. تمت.

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره سفید، جلد: تیماج قرمز، ۲۵ گ (۳۰-۵۴ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲۲ - ۱۰۱]

### ● تسهیل المسالك الى المدارك / فقه / عربی

tashīl-ul masālik ila-l madārik

کاشانی، حبیب الله بن علی مدد، ۱۲۶۲ - ۱۳۴۰ قمری  
kāšānī, habīb-ol-lāh ebn-e 'alī madad (1846 - 1922)

چاپ: قم، مطبعة العلمیه، ۱۴۰۴ق

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۹۱۰ ض

به نشر؛ کاتب = مؤلف (ظاهراً)، تا: قرن ۱۴ [د.ث. مجلس]

### ● تسهیل المشاكل / نحو، صرف / عربی

tashīl-ul mašākil

شهرستانی، محمد حسین بن محمد علی، ۱۲۵۵ - ۱۳۱۵ قمری

šahrestānī, mohammad hoseyn ebn-e mohammad 'alī (1839 - 1898)

رساله مختصری است در حل مشکلات صرفی یا نحوی در

مجهول المؤلف و مربوط است به تسهیل تعدیل اول کواکب زحل و مشتری و مریخ و زهره و تسهیل بعد هر کدام از آنها.  
[دنا ۱۱۸۱/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۹۶

آغاز: تسهیل تعدیل اول زحل؛ **انجام**: الاسد، السنبلة، المیزان بی کاء، تا: اواخر قرن ۱۳؛ کاغذ: حنایی و شکری، جلد: تیماج، ۲۰۹ گ، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۱۰ - ۲۹]

### ● تسهیل کواکب سبعة / هیئت / فارسی

tashīl-e kavākeb-e sab'e

خواجگی شیرازی، محمد بن احمد، ق ۱۰ قمری  
xājagī-ye šīrāzī, mohammad ebn-e ahmad (- 16c)

تسهیل جداول تعدیل سیارات سبعة از زیج الغ بیگی است.  
[دنا ۱۱۸۱/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۲/۴]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۶۵

آغاز: جدول تسهیل الایام شمس از مرکز؛ **انجام**: جبهه، اکیلل بی کاء، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: حنایی، ۲۱۹ گ، اندازه: ۲۴/۱×۲۰ سم [ف: ۱۰ - ۳۰]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۳۲۵

آغاز: بسمله، بدانکه این مختصر کلامی است از هر تاریخی اما؛ **انجام**: جاهل و نادان باشد و چون سال پلنگ خط: شکسته نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱ [رایانه]

### ● تسهیل المجسطی / هیأت / عربی

tashīl-ul majastī

ثابت بن قره، ۲۲۱ - ۲۸۸ قمری  
sābet ebn-e qorre (837 - 902)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۷/۱۰-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۴۸۳۲؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۷؛ ۲ گ (۵۲-۵۳) [فیلمها ف: ۱ - ۴۶۸]

### ● تسهیل المرتقی لتناول المنتقى / علوم غریبه / عربی

tashīl-ul murtaqī li-tanāwul-il muntaqī

مختصر و تهذیب کتاب «المنتقى لتناول المرتقى» تألیف ملک ابوبکر غسانی رسولی است در خواص حروف و اعداد. مؤلف در دیباچه می نویسد کتاب «منتقى العسجد فی تفصیل حروف الابدجد» نگارش سلطان ابو بکر بن السلطان الافضل عباس بن علی بن داود ابو یوسف بن عمر رسول غسانی پادشاه یمن را دیده ام و چون آن را کتابی نیکو یافتم حکایت های آن را حذف کردم و در هشت «فصل» و یک «خاتمه» گزین کردم و بدین نام

بعضی آیات قرآنی و ابیات معروف شعر عربی، که برای مبتدیان مفید است.

[دنا ۱۸۰/۲؛ الذریعه ۱۸۳/۴]

۱. قم؛ ارگانی بهیانی؛ شماره نسخه: ۱۵/۲

خط: نسخ نازیبا، کا: سید محمد بن ابوالحسن حسینی قمی، تا: ۲۱ ماهی از سال ۱۳۰۳ق؛ اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۴۰]

۲. کرمانشاه؛ میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۵۱/۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... ان هذا مختصر فی حل بعض من المسائل المشکلة ألقتها تسهیلأ لبعض المبتدئین؛ **انجام:** اللهم احشرنا معه بحقه و بحق اولاده الطیین الطاهرین  
خط: نسخ، کا: محمد صادق بن محمد جواد بن محمد صادق استرآبادی حائری، تا: ۱۲۷۷-۱۲۷۹؛ جلد: تیماج قرمز، ۵گ (۵۷-۶۱)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۱۱۴]

● تسهیل معاش = اثبات النبوة = روح الاسلام =

سیاست مدن / تاریخ اسلام / فارسی

tashīl-e ma'āsh = esbāt-on nobovva = rūh-ol eslām = sīyāsāt-e modon

ملکم، ۱۲۴۹ - ۱۳۲۶ قمری

malkam (1834 - 1908)

تاریخ تألیف: ۱۳۰۴ق

نویسنده می گوید: پس از تفحص و کنجکاوی زیاد دریافتیم که رفتار و کردار پیغمبر اسلام بهترین سرمشق و دستور در سیاست مدن است، لذا این رساله را در شرح حال آن بزرگوار برشته تحریر کشیدیم تا چراغی فرا راه اهل تحقیق باشد. سپس اصول فلسفه عملی (سیاست مدن- تدبیر منزل) را بنابر برداشت خود از فرمایشات آن دو حضرت و آیات الهی در چهار باب بیان می کند.

آغاز: خدمت ارباب عقل و دانش که به مقتضای فطنت در امور آفرینش ... معروض می دارد که نگارنده این اوراق عبد ذلیل غیر مرغوب ملکم بن یعقوب از وقتیکه دیدار بصیرت گشود مایل به علم حکمت و عرفان شد ... و در پیش نفس خود فخرها می کرد چنان می پنداشت که حقایق اشیاء مطالب علیا را ... دریافته است ... (پس از ۷ صفحه) و جمعی را که انبیاء نام داشتند اغلب را دارای این مقصود دیدم و در حالات ایشان خوض کلی کردم در بعضی این حالت قوی و در بعضی ضعیف بود تا به صاحب ناموس اعظم عقل کل خاتم پیغمبران محمد بن عبد الله قرشی ... رسیدم او را سپهسالار خیل انبیاء دیدم ... جواب از فقره اول آنکه از زمان رحلت آن بزرگوار تا اکنون که یک هزار و دو بیست و هشتاد سال است ...

**انجام:** و بقية السیف و باقی ماندگان قریش ز برق و باد سرعت سیری عاریت گرفته به جانب مکه گریختند و خال عار و شمار بر

رخسار نا میمون خود نهادند.

[دنا ۱۸۱/۲ (۷ نسخه)؛ نسخه های منزوی ۱۶۱۳؛ فهرستواره منزوی ۳۹۶/۶؛ مجله تاریخ ش ۲]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۰۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: ۱۴۱۲۸۶ق، جا: تفلیس؛ کاغذ: فرنگی، جلد: ساغری پارچه ای، ۷۳گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۹/۸×۱۲/۸سم [ف: ۳-۴۱۵]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۰۱/۱ - ۵

آغاز: برابر؛ **انجام:** بجانب ابوجهل پرواز کردند صف بنی مخزوم را  
در فهرست ناشناس؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۰۰ق؛ افتادگی: انجام؛ تملک: مهدی بن نبی نوی در ربیع الثاني ۱۲۳۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۱۷۳ص (۳-۸۴پ)، ۱۲ سطر (۵/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [ف: ۱-۳۱۹]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۲۹

آغاز و انجام: برابر

مؤلف را موسی منشی پنداشته؛ خط: نستعلیق خوش، کا: موسی منشی، تا: شوال ۱۳۰۴ق، جا: شاید تهران؛ آخر نسخه: «حرره چاکر درگاه موسی منشی فی شهر شوال المکرم سنه ۱۳۰۴ق»؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج ماشی، ۸۰گ، ۱۵ سطر (۸/۵×۱۴)، اندازه: ۱۴/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱-۴۰۹]

۴. خوانسار؛ فاضل خوانساری (آیه الله)؛ شماره نسخه: ۲۹۴

آغاز: برابر

مباحث: در فهرست با عنوان «سیاست» آمده؛ خط: نستعلیق زیبا، بی کا، تا: شب اربعین ۲۰ صفر ۱۳۳۰ق، جا: کرمانشاهان، هنگام انقلاب و شلیک تفنگ در کرمانشاهان؛ جلد: تیماج سورمه ای، ۵۴گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۳/۵سم [ف: ۲-۱۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۸۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱-۱۰۶]

۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۷۷۱

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد تقی بن محمد همدانی، تا: ۱۲ صفر ۱۳۳۶ق؛ در حاشیه صفحه آخر نوشته شده: «تمام شد کتاب اثبات نبوت حضرت خاتم محمد بن عبد الله از تصانیف پرنس میرزا ملکم خان نظام الدوله صاحب کتاب اصول آدمیت و غیره ...»؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۲۴۱]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۷۹/۵

آغاز: برابر

خط: تحریری، کا: محمد حسین تفرشی، تا: ۶ جمادی الاول ۱۳۴۱ق؛ مجدول؛ جلد: مقوا، ۲۹ص (۱۱۱-۱۳۹)، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۳۴سم [ف: ۲۶-۴۶۵]

۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۳

آغاز و انجام: برابر

در فهرست علی لسان الدوله مؤلف پنداشته شده؛ خط: نسخ، کا: لسان الدوله، علی، بی تا، جا: تبریز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: ابره، پارچه بنفش، ۵۸ گ، ۱۵ سطر (۷/۵×۱۲)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۳-۳۶۵]

## ● تسهیل المنافع / طب / عربی

tashīl-ul manāfi‘

ازرق، ابراهیم بن عبدالرحمن، ق ۶ قمری

azraq, ebrāhīm ebn-e ‘abd-or-rahmān (- 12c)

مؤلف، پس از بررسی کتب طبی متعدد، کتاب «شفاء الاجسام» جمال الدین محمد بن ابی الغیث کمرانی را از بهترین و جامع ترین کتاب های مفصل و کتاب «الرحمة فی الطب و الحکمة» مهدی بن علی بن ابراهیم صبیری مرقی (- ۸۱۵) را از بهترین کتاب های مختصر در این فن یافته و خلاصه ای از این دو کتاب را در کتاب حاضر جمع آوری نموده، بدین ترتیب که مختصری از مقاصد دو کتاب - مشتمل بر ادویه رایج و سهل الوصول و نکات مفید دیگر - را انتخاب کرده و آن را با توضیحاتی مستفاد از دیگر کتب طبی همچون اللقط ابن جوزی، رساله حکیم ماردینی، مجموع سودی، براء الساعة رازی، کامل الصناعة الطبية ابن عباس معجوسی، زاد المسافر فی الطب، الدرة المنتخبة فی الادوية المجربة قاض فارسی، الاسباب و العلامات نجیب سمرقندی، شفاء الاسقام، حیاة الاجسام و مختصر مفردات ابن بیطار همراه ساخته است. دارای پنج «قسم» است: ۱. الطبایع الاربع و الامر بالتداوی؛ ۲. تفسیر الحبوب و طبایع الاغذیة و الادویة و منافعها؛ ۳. فیما یصلح للبدن فی حال الصحة؛ ۴. علاج العلل الخاصة بكل عضو؛ ۵. علاج امراض العامة.

آغاز: بسملة الحمد لله المتعالی عن الانداد المقدس عن الاضداد ... اما بعد فان الطب علی عظم نفعه و قدره و علی شرفه و فخره و اشهر ذكره و فضله و ثبت فی الشرع اصله و شهد بصحته الكتاب و السنة و اجمع علی ذلك كافة الامة ...

چاپ: مطبوعات الحلبي، ۱۳۰۴ق، مطبوعات الخيرية، ۱۸۲ص، ۱۳۰۶ق؛ مطبوعات المیمینه، ۱۳۰۷ و ۱۳۰۸ق.

[دنا ۱۱۸۰/۲ (نسخه ۳)؛ كشف الظنون ۱-۴۰۷؛ هدية العارفين ۱-۲۴؛ الاوقاف العامة موصل ۸۰/۲]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۵۲

آغاز: برابر؛ انجام: و من همزات الشیاطین ان یحضر و من نفتهم هذا الغلام او هذه الغلام او هذه الامة او هذه الدابة اصق (كذا) من حمل حلدا (كذا) انتهى، تم الكتاب.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ دارای یک شمسه کوچک ظریف، مجدول؛ به موجب یادداشتی «ثم صار من خزانة مولانا ... و خليفة

عصرنا امام الحق و واجب الطاعة علی الخلق امیر المؤمنین و سید المسلمین الهادی الی الله محمد بن امیر المؤمنین المهدی لدین الله ... هدية من مالکة مملوک امیر المؤمنین بتاريخ شهر [ذی] القعدة الحرام سنة ۱۱۰۹ و در یادداشتی دیگر «... پیشکش پادشاه والجاه یمن که بتاريخ ۸ شهر ربیع الثانی ۱۱۱۱ در کتابخانه جدیدی سرکار ابواب جمعت» از سنه ۱۱۵۴ داخل عرض شده؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ تملک: نعمة الله بن عبدالرحیم اللاهوری در ۱۱۰۸ق؛ کاغذ: مصری (اسیوط)، جلد: تیماج مشکى، ۱۹۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۳۰سم [ف: ۱۹-۱۰۴]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۶۸

آغاز: برابر؛ انجام: علی صاحبها افضل الصلوة و السلام

خط: نسخ، بی کا، تا: سه شنبه ۹ محرم ۱۱۰۳ق؛ مقابله شده در روز یکشنبه ۹ جمادی الثانی ۱۱۵۷؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۲۴۲ گ، ۲۱ سطر (۵/۱۲×۲۱)، اندازه: ۲۹/۵×۲۰/۵سم [ف: ۱۰-۱۵۶۳]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۸۹۶

آغاز: برابر؛ انجام: و كان بالبصرة رجل یرقی من الضرس و كان ... و اذا استحم بذلك الماء مسحوا و مجنون او منذور قد بطل منه و زال عنه باذن الله تعالی.

نام کتاب و مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق و نسخ تحریری، بی کا، تا: احتمالا اوایل قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ مهر: «... بالله، علی ...» (خشتی)؛ کاغذ: فرنگی شکری و حنایی، جلد: تیماج تریاکی با ترنج، ۲۲۹ گ، ۲۷ سطر (۵/۱۵×۶)، اندازه: ۱۹/۵×۱۲سم [ف: ۱۳-۴۱۶]

۴. قم؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۵/۸

بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱ گ (۱۶۱پ-۱۷۱ر)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۳۷]

## ● تسهیل المیقات فی علم الاوقات / هیئت / ترکی

tashīl-ul mīqāt fī ‘ilm-il awqāt

موقت، مصطفی بن علی، - ۹۷۹ قمری

moṭvaqqet, mostafā ebn-e ‘alī (- 1572)

رساله ای است مختصر در شناخت قواعد نجومی در یک «مقدمه» و بیست و پنج «باب».

[دنا ۱۱۸۰/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۸۴/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد بو عبد ضعیف المحتاج الی رحمة ربه اللطیف؛ انجام: در طرح ایلدک اول قیونیک آغوندن صوینه و ارنجه در نلو کی سکز ذراع اولدی و قس علی هذا البواقی.

خط: نستعلیق، کا: ابراهیم المفتی، تا: ۱۱۲۶ق، جا: قصبه قواف (از بلاد ترکیه)؛ محشی؛ جلد: تیماج مقوایی عطف تیماج قهوه ای،

۲۶ گ (۲۸ پ-۵۳ ر)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۱ - ۱۹۹]

● **التسهيل و التقريب في صناعة الحل و التركيب /**

هیئت / عربی

at-tashīl wa-t taqrīb fī ṣanā'at-il ḥal wa-t tarkīb

ابن مجدّی، احمد بن رجب، ۷۶۷ - ۸۵۰ قمری  
ebn-e majdī, ahmad ebn-e rajab (1366 - 1447)

[دنا ۱۱۸۱/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۶۴/۳

آغاز: بعد بسمله. قال ... فصل تقویم الکواکب السبعة بطریق الاصل و کیفیة حلها و ترکیب جداولها و العمل بها علی رأی الحکیم العاجل؛ **انجام**: قال ناقل النسخة التي نقلت منها هذا و هذا آخر ما وجدنا من ... بخطه رحمة الله تعالى و يعنى الكلام على عطارد فقط و هو ... على غير من الكواكب و الله اعلم بالصواب  
خط: نسخ، کا: احمد بن علی اکفهاجی، تا: جمادی الثاني ۱۰۳۲ ق؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوایی، عطف تیماج مشکى، ۹۴ ص  
[۱۲۳-۲۱۶] (سنا: ف: ۲ - ۱۹۶)

● **تسهيل و تعديل بروج كواكب (جداول) /** هیئت /

فارسی

tashīl wa ta'dīl-e borūj-e kavākeb (jadāvel)

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۵۳۸/۵

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، قطع:  
خشتی [نشریه: ۵ - ۸۱]

● **التسهيل و شفاء العلیل /** قرائت / عربی

at-tashīl wa šifā'-ul 'alīl

عوفی، محمد بن احمد، - ۱۰۵۰ قمری

'awfī, mohammad ebn-e ahmad (- 1641)

تاریخ تألیف: یکشنبه ۱۲ ذیحجه ۱۰۵۰ ق  
قراءات قراء ده گانه را که برای مؤلف متواتر می باشند، به ترتیب سوره ها از سوره فاتحه تا ناس و به ترتیب کلمه ها که در آنها آمده با عناوین «مسألة - مسألة» گرد آورده با بابی در آغاز برای اسناد قراء.

[دنا ۱۱۸۲/۲]

شرح و حواشی:

۱- شفاء العلیل فی ایضاح التسهيل؛ سلیلی، محمد (۸-)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۷۸۰

آغاز: الحمد لله ذی النعم المتواترة و الفضل الجزیل و الصلاة و التسليم علی نبیه الداعی الی سواء السبیل؛ **انجام**: و العذر مقبول  
لاسیما عند من شاهد و رأى نفع الله.  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۹۷ ق؛ جلد: مقوایی عطف پارچه مشکى،

●

**تسهيل ميل اول و ثاني (جداول) /** هیئت / فارسی

tashīl-e meyl-e avval va sāmī (jadāvel)

مشمتمل است بر چندین جدول در تسهیلات و مذیل است به هفت ورق در استخراج نصف قوس النهار و ساعات و دقائق بین الطلوعین.

[دنا ۱۱۸۱/۲]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۹۵

آغاز: جدول تسهيل اول بتقویم نیر اعظم برگیرند؛ **انجام**: جدی، سرطان

کا: ملا محمد مهدی منجم، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج جگری، ۲۰ گ، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۱۰ - ۴۳]

● **تسهيل النظر و تعجيل الظفر في اخلاق الملك و**

سیاسة الملك / حکومت و سیاست / عربی

tashīl-un naẓar wa ta'jīl-uẓ ẓafar fī axlāq-il malik wa siyāsāt-il mulk

ماوردی، علی بن محمد، ۳۶۴ - ۴۵۰ قمری

māvardī, 'alī ebn-e mohammad (975 - 1059)

کتاب اخلاقی و سیاسی نفیسی است در دو «باب»: ۱. أخلاق الملك؛ ۲. سياسة الملك.

چاپ: بیروت، محقق: محیی هلال السرحان، دار النهضة العربية، ۳۳۰ ص + م ۲۹ ص + ۶ ص، ۱۴۰۱ ق.

[دنا ۱۱۸۰/۲؛ چلی ۲۸۶/۱؛ معجم المطبوعات (۱۶۱۱)]

تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۹۰/۵ - د

آغاز: قال اقضى القضاة ابو الحسن علی بن محمد بن حبيب الماوردی البصری فی اثائه خطبته فی كتابه الملقب بتسهيل النظر و تعجيل الظفر في اخلاق الملك و سياسة الملك: اما بعد فان الله عزوجل لتبليغ حكمته و عدل قضائه جعل الناس اصنافا مختلفين و اطواراً متباينين؛ **انجام**: و من یر که حرمانا فهوشقی و من ... (دو) کلمه ای پاک شده) هذا آخر ما جمع من كتاب تسهيل النظر و الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام علی نبیه محمد و آله اجمعين

گزیده ای است از آن؛ بی کا، تا: قرن ۸؛ گ ۷-۲۳ پ-۲۹ ر [ف: ۱-۱۲۸]

●

**تسهيل نيل الاماني في شرح العوامل /** نحو / عربی

tashīl-u nāyl-il amānī fī š.-il 'awāmīl

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۹۷

نسخه نادر؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

● **التسییرات (معرفة) / هیئت / عربی**

at-tasyīrāt (ma'rifa)

يعقوب طاروق

ya'qūb tāreq

زنده در روزگار منصور.

**آغاز:** معرفة التسییرات منقولة من زیج یعقوب الطاروق اذا اردت ان تسیر اخذ الهیالاج امن تحسن (؟) او شعاع او جزء من اجزاء لفلک و کان الهیالاج من الطالع

**انجام:** فالکوکبان یحیان الفارسین المقدمین و الکوکبان یحیان الفارسین المتأخرین و الله اعلم بالصواب

[دنا ۱۸۲/۲؛ سزگین ۲۱۷/۵ و ۱۰۱/۷]

[ظاهراً دو نسخه زیر یک نسخه‌اند اما با دو شماره در دو جای فهرست ملک معرفی شده‌اند]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۳۴۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ با جداول نجومی؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای سیر، ۵گ (۱۶۵پ-۱۶۹ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۸سم [ف: ۵ - ۴۶۸]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۱۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق و نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای سیر، ۵گ (۱۶۵پ-۱۶۹ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸سم [ف: ۶ - ۴۰۱]

● **تسییرات = تسییرات ادلاء / هیئت / فارسی**

tasyīrāt = tasyīrāt-e adellā'

یزدی، ابوالقاسم بن احمد، ق ۱۳ قمری

yazdī, ab-ol-qāsem ebn-e ahmad (- 19c)

اهدا به: محمد ولی میرزا

ترجمه و انتخاب از کتب علماء سلف در احکام نجوم همچون: زردشت سگزی و خاصه از کتاب ابوالقاسم بلخی در تسییرات به نام سر الاسرار فی حقیقة التسییر و کیفیة الاستمرار.

**آغاز:** بسملة الحمد لله رب العالمین ... و بعد این فوائدی است در باب تسییرات اولاد چه از هیلادجها و چه از عزم هیلادجها مستنبط از کلام استادان این علم ... حسب الاشارة نواب ... محمد ولی میرزا ... به حیز ترجمه و ترقیم در آمد ... گفته است عبدالحلیل که گاهی میباید قسمت از برای پاره ای از حدود.

**انجام:** و بعد از این سخن ابوالقاسم در دو مولود تجربه نموده است این حکم را و به تفصیل ذکر نموده است.

[دنا ۱۸۲/۲؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۳/۴]

● **تسهیل الوصول الى علم الاصول / اصول فقه / عربی**

tashīl-ul wuṣūl ilā 'ilm-il usūl

زنجانی، عبدالله بن احمد، - ۱۳۲۷ قمری

zanjānī, 'abd-ol-lāh ebn-e ahmad (- 1909)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

تعلیقه‌ای است بر کتاب «فرائد الاصول» در سه جزء: قطع، ظن، شک و اصول عملیه.

[الذریعه ۱۸۳/۴؛ دنا ۱۸۱/۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۰۲

**آغاز:** بسمله. حمدله ... هذه نبذة تتعلق بمسائل الظن من جملة اجزاء كتابنا المسمى بتسهيل الوصول الى اصول علم الاصول وبالله استعين القول في الظن اعلم ان الظن بحكم او شيء؛ **انجام:** هذه الخيالات في طرق الاستدلال و عن توجيه ما قيل و يقال من اهل القيل و القال

مباحث (ظن)؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ جلد: تیماج زرد، ۱۰۳گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۸سم [ف: ۳۱ - ۵۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۱۵۵/۱

**آغاز:** الحمد لله و ما يلحقه من الحكم في مقام العمل اعلمان المكلف اعنى من اجتماع فيه شرايط التكليف الموجبة لتوجه الخطابات الواقعية اليه؛ **انجام:** نظر الشهيد في الخبر هنا الى عدم وجوب التكرار لا لاختياره في حق الخثي في هذا الحكم بل لتعذر الاحتياط ح المسئلة السادسة في حكم نظر الذكر و الانثى.

مباحث قطع است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۵؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج، ۵۶گ (۱پ-۵۶) [ف: ۳۶ - ۲۳۱]

● **تسهیل الولادة و تدبیر النفاء / طب / عربی**

tashīl-ul wilāda wa tadbīr-un nafsā'

گفتاری است کوتاه - شاید بخشی است از کتابی در پزشکی - در دستور داروهایی برای آسان ساختن ولادت.

[دنا ۱۸۱/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۷۹/۴

**آغاز:** بسمله فی تسهیل الولادة و تدبیر النفاء اذا قرب او ان الولادة فینبغی ان یدخل الحمام او یدخل الجبلی الابزن کل یوم ساعة؛

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترکی شکری، جلد: مقوا با روکش، ۲ص (۲۵۰-۲۵۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۳سم [ف: ۱۳ - ۲۳]



۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۶۹/۵

آغاز و انجام: برابر

منتخباتی است از کلام علمای احکام نجوم و تنجیم؛ خط: نسخ خوش، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۴۱ق؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: ساغری، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۸۲/۲۵سم [ف: ۱۰ - ۲۳۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۹۹/۶۹

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: قرن ۱۳، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱۶ص (۶۲۹-۶۴۴)، اندازه: ۱۹×۱۴/۵سم [ف: ۱۹ - ۵۳۲]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۴۰/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: رویه میشن سیاه، ۱۰گ (۱۹۶-۲۰۵پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۴/۱۵×۵/۲۱سم [ف: ۶ - ۳۲۲]

## ● تسیرات / هیئت / عربی

Tasyīrāt

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۳۲/۵

خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۱۰۳۵ق؛ ۲۲گ (۴۰-۶۱) [مختصر ف: ۱۷۷]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۵/۷

آغاز: در ذکر استخراج و اعمال تسیرات کلی و آن تسیر عظمی؛ انجام: همان باشد سهم السعادة نیز همان درجه باشد [جدول] ناشناخته. در باب ۵ از قسم ۲ می گوید: «از بهر آنکه کتاب مطول نشود، بسیار عملها که جهت دانستن دلایل استخراج کرده بودیم و لیکن در این کتاب نوشتن آن احتیاج نبود، تخفیف کرده شد» و از این برمی آید که مؤلف اثر دیگری هم داشته که ظاهراً در «دلایل استخراج»، یا جزئی از آن در این مسأله بوده است. در باب ۶ از قسم ۳ قران های سال ۸۳۳ق/۸۶۸ یزدگردی را مثال زده است. در همین جا ظهور پادشاهی عادل را پیش بینی می کند که با سلطان ابوسعید (حک ۸۵۵-۸۷۲ق/۱۴۵۱-۱۴۶۷م) مطابقت دارد. پیش بینی قرانها تا ۱۰۳۲ق/۱۰۷۳ یزدگردی ادامه می یابد که می تواند تاریخ روزگار تألیف باشد. کتاب در ۳ قسم و هر قسم در چند «باب» است: قسم اول، در مقدمات، در شش باب: ۱. در شرح حرکات و قرانات علوین، ۲. در شرح ادوار کلی و کیفیت آن، ۳. در شرح تسیرات کلی، ۴. در شرح انتهائات کلی، ۵. در شرح فردارات کلی، ۶. در اصول احکام قرانات؛ قسم دوم، در ذکر محاسبات و استخراج اعمال، در شش «باب»: ۱. استخراج قرانات، ۲. استخراج و عمل ادوار کلی، ۳. استخراج و اعمال تسیرات، ۴. عمل و استخراج انتهاء اول، ۵. فردارات عالم و استخراج آن، ۶. در ذکر جدولهایی چند که بدان احتیاج بود؛ قسم سوم عنوانی ندارد. شاید در قرانات باشد که موضوع این

بخش است؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۰، هر چند قران ۱۰۷۳ق را نیز پیش بینی کرده؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۳گ (۱۰۶-۱۲۸ر) [ف: ۱ - ۲۵۸]

۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۷۷

آغاز: عرض اول ج ع دقایق نسب عرض ثانی ع شنبه دقایق نسب عرض ثالث (بعد از سه برگ): فی ذکر نمودار ما شاء الله المصری و هو ذوالنون النبی علیه السلام و اصل در این نمودار آنست که ببرهان هندسی ثابت است؛ انجام: جدول تسیر درجه الرابع (در جدول) سنون الجلائنه سنون الولادة تسیر الرابع، الممرات، الانتهاء، ۵۸۹۰۰۰، سال هفتادم (رمزهای نجومی) در ص ع چنین نامیده شده، کتابی است در نجوم با جداول؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی عطف میشن، ۶۲گ، ۱۲ سطر (۱۲×۷)، اندازه: ۵/۱۲×۱۹سم [ف: ۳۲]

## ● تسیر دلائل / هیئت / فارسی

tasyīr-e dalā'el

[دنا ۱۱۸۳/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱/۶۶-طباطبائی

آغاز: هرگاه که خواستیم تسیر دلائل کنیم در موالید آن دلائل را که تسیر خواهیم کرد خط: نسخ، کا: شیخ محمد علی بن محمود تبریز، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ در ذیل این بخش فقره ای است درباره قران ظهور اسلام و پیش گویی غایت قوت دین مبین و در ذیل آن چند دو بیتی فارسی؛ کاغذ: اصفهانی نخودی رنگ، جلد: تیماج قهوه ای تیره، ۲گ (۱۸۱-۱۸۲ر)، اندازه: ۱۹×۲۶سم [ف: ۲۳ - ۸۴۲]

تشاح الید السابقة مع الید اللاحقة (رسالة فی ...) احکام الید

## ● تشبیه /

tašbīh

[دنا ۱۱۸۳/۲]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۳۶۶/۶

خط: نسخ، کا: مصطفی بن محمد نجوانی، تا: ۱۲۵۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۳گ (۹۱-۹۳)، ابعاد متن: ۵/۱۲×۶، اندازه: ۵/۱۰×۱۵سم [ف: ۳ - ۹۴۰]

## ● تشبیهات اعضای انسان در کلام شعرا / ادبیات / فارسی

tašbīhāt-e a'zā-ye ensān dar kalām-e šo'arā

حسینی، اسدالله بن علیرضا، ق ۱۲ قمری

hoseynī, asadollāh ebn-e 'alī-rezā (- 18c)

## ● التشجیرات / تجوید / عربی

at-tašjīrāt

سبزواری، زین العابدین بن محمد علی، ق ۱۳ قمری  
sabzevārī, zayn-ol-‘ābedīn ebn-e mohammad ‘alī (-  
19c)

تاریخ تألیف: ۲ جمادی الثانی ۱۲۶۷ق

رساله مختصری است به صورت مشجر در اصول علم قرائت به مذهب عاصم بن ابی النجود کوفی که بعد از نگارش دو کتاب دیگرش به نام‌های «تذکره القراء» و «فوائد التجوید» در دوازده «باب» و یک «خاتمه» نگاشته است: باب ۱. الاضراس؛ ۲. مخارج الحروف؛ ۳. صفات الحروف؛ ۴. تفخیم اللامات و الرءات و ترقیقهما؛ ۵. احکام نون الساکنه و التنوین عند حروف الهجاء؛ ۶. احکام المیم الساکنه عند حروف الهجاء؛ ۷. احکام الادغام و هو علی ضربین کبیر و صغیر؛ ۸. بیان ادغام لام التعریف و اظهارها عند حروف الهجاء؛ ۹. بیان احکام هاء الکناية؛ ۱۰. المد و القصر؛ ۱۱. احکام الوقف و اقسامه و انواعه؛ ۱۲. التعوذ و البسملة؛ خاتمه فی التکبیر فی قراءه ابن کثیر. ترجمه رساله توسط مؤلف - به امر سید اسدالله بن حجة الاسلام اصفهانی - با عنوان «مشجر» فی التجویر بارها به همراه قرآن رحلی از جمله سال ۱۲۸۶ق چاپ سنگی شده است.

آغاز: الحمد لله المتوحد بالعظمة و الجلال المتفرد بالقدرة و الکمال المتفضل بالمنحة و النوال الذي اذا أراد بقوم سوء فلا مرد له ...

انجام: یکبر بخلاف عنه من آخر و الضحی و قیل من آخر و اللیل و لفظه الله اکبر و قیل لا اله الا الله و الله اکبر [دنا ۱۱۸۳/۲ (۵ نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۴۶/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲ ربیع الاول ۱۲۴۳ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج، ۱۰ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۸۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۴۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: دوشنبه ۱۵ شعبان ۱۲۶۷ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۹ گ (۵۷-۶۵ر)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۴ - ۳۴۱]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۴۶

آغاز: برابر؛ انجام: والام فی الله اکبر. یسقط الهمزه عند الوصل

خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، کاتب = مؤلف، تا: شعبان ۱۲۶۷ق؛ واقف: سید جلال الدین تهرانی، مرداد ۱۳۶۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۱۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۳ - ۶۵]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۹۶۲

رساله‌ای در تشبیهات اعضای بدن انسان است که در کلام شعرا به کار رفته. در انجام تخلص شعرا به ترتیب حروف آمده است. [دنا ۱۱۸۳/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۴/۱۴

آغاز: الحمد لله الذى خلق الانسان فى أحسن تقويم ... و بعد معروض می‌دارد فقیر محتاج بفضل پروردگار غنی؛ انجام: حرف الهاء: هلالی، هاتفی، همت، همام؛ حرف الیاء: یقین، یحیی، یاری، یادگار.

خط: نسخ و شکسته نستعلیق خوش، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲؛ مطلبی از محمد جعفر قاضی، بهلول و غیره؛ کاغذ: فرنگی، ۱ گ، مورب سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۳۰ - ۶۱۴]

## ● تشبیه اشتقاق ماه مع مناظرة الشمس و القمر / فارسی

tašbīh-e ešteqāq-e māh ma'a monāzerat-oš šams va-l qamar

سجزی، زین الدین

sajezi, zayn-od-dīn

[دنا ۱۱۸۳/۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۷۰/۱۶

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۲۰۵۲؛ خط: نسخ، کا: مبارک بن اصیل بن محمد بن نجیب ملقب به نجم قرطاسی، تا: ۲۲ جمادی الثانی ۸۷۶ق؛ ۷ گ (۲۰۹-۲۱۵)، ۱۳ سطر [فیلمها: ۱ - ۴۴۸]

س تشبیه عالم کبیر و صغیر &lt; عالم کبیر و صغیر

## ● تشبیه علم به کبریت احمر / شرح حدیث / عربی

tašbīh-e 'elm be kebrīt-e ahmar

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۹۶/۲

منقول از کتاب الحجة شرح اصول کافی از ملا صدرای شیرازی؛ خط: نستعلیق تحریری، کا: گویا ملا عبدالله زنوزی، تا: حدود ۱۲۲۴ق [مختصر ف: ۶۸۱]

## ● التشبیه و المسند الیه (مقالة فی) / نحو / عربی

at-tašbīh wa-l musnad-u-iliy-h (mq.-un fī)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۶۹/۱۱

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشکى، ۸ ص (۱۵۷-۱۵۰)، اندازه: ۷×۱۵سم [ف: ۲۴/۳ - ۴۷]

خط: نسخ، کا: محمد علی بن محمد صادق، تا: ۹ شوال ۱۲۸۲ق؛  
جلد: مقوایی عطف پارچه مشکی، ۱۱گ، مختلف السطر، اندازه:  
۲۲×۱۵سم [ف: ۱۸ - ۱۴۲]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۹۲۰/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: محرم ۱۲۸۳ق؛ مشجرات رنگ آمیزی شده؛  
جلد: روغنی، ۵گ (۱پ-۵پ)، اندازه: ۲۳×۳۴سم [ف: ۲۳ - ۹۶]

### ● الشخص = حقيقة الشخص / فلسفه / عربی

at-taṣaxxuṣ = ḥaqīqat-ut taṣaxxuṣ

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹-۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

ردی است فلسفی بر آنان که تشخص و امتیاز بعضی را بر دیگران اعتباری دانسته و معتقدند که حقیقت خارجی ندارد. این رساله مشتمل بر چند «فصل» می باشد و گفته های بزرگان را آورده و در آنها رد و ایراد می کند.

آغاز: بسمله. حمد الواهب العقل و الحکمة و الصلاة علی محمد و آله الائمة و بعد فیقول المفتقر الی ربه محمد الشهیر بصدر الدین الشیرازی ان هذه مقالاتی فی تحقیق تشخّص و تعیین ما به تمایز شخص من افراد نوع عن غیره ...

انجام: و المتکاترات العددیة كما يظهر بعد التأمل علی کل من له فطنة و قریحة سلیمة و الله ولی العصمة و التوفیق و یدیه مقالید العلم و التحقیق

چاپ: ضمن مجموعه هشت رساله او، در «رسایل ملاصدرا» همراه «اتصاف الماهیة بالوجود» در تهران، چاپ شده است.

[الذریعة ۱۴۷/۱۱؛ مشار عربی ۴۵۱؛ ریحانة الادب ۴۱۷/۳-۴۲۰؛ کتابشناسی ملاصدرا ص ۱۲۷-۱۲۹]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۴۲/۲۷

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج کبود، ۴گ (۸۲پ-۸۵پ)، ۲۸ سطر (۱۹×۱۰/۵)، اندازه: ۲۴×۱۴سم [ف: ۱۴ - ۱۸۴]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۳۸/۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی ترنج دار، ۱۴ص (۳۷۵-۳۸۸)، ۲۱ سطر (۱۹×۸) [ف: ۱۲-۲۶۴۳]

۳. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۲۴/۵-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ پخته، بی کا، تا: ۲۳ ربیع الثانی ۱۱۸۲ق؛ ۱۲ص (۲۶۶-۲۷۷) [عکسی ف: ۱ - ۷۳]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰/۳-طباطبائی

خط: شکسته نستعلیق، کا: عباس بن علی محمد حسینی تفرشی

طرخورانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آبی و شکری رنگ، جلد: تیماج قرمز، ۷گ (۱۰۹-۱۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۲۲ - ۱۶]

۵. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۸۰/۵

آغاز و انجام: برابر

کا: عبدالجلیل حسینی زنجان، تا: ۱۲۱۴ق، جلد: چرم مشکی، ۷گ (۱۶۷پ-۱۷۳پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [مؤید: ۱-۲۵۰]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴۳۸/۲

خط: نسخ، کا: محمد حسن جوینی شیرازی، تا: چهارشنبه ۱۰ ذیحجه ۱۲۳۷ق، جا: شیراز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سیاه، ۸گ (۳۸پ-۴۵ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۶ - ۳۴۱]

۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۱۵۷/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: پنج شنبه ۲۶ ذیحجه ۱۲۶۴ق؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ ۶گ (۸۰پ-۸۶ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [محدث ارموی مخ: ۲ - ۶۲۶]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۰۸/۳

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۰۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۹گ (۷۸ر-۸۶پ)، ۱۵ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۲۱×۱۰/۵سم [ف: ۱۴۶۲ - ۹]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۶/۸

آغاز: برابر؛ انجام: و لیس کذلک و هذا لایکون کفرا فقد افدناک بهذه التردیدات الثلاثة علی عظیم الفوز و علی القانون الذی ینبغی ان یقنع فیها فاقنع به تم یعون الله.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج، قهوه ای، عطف گالینگور، ۲۳گ (۳۵۸پ-۳۸۰پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۸-۶۰۲]

۱۰. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴-ع/۴۶۹/۲

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی شکری سفید، جلد: مقوا با تیماج قهوه ای، ۷ص، ابعاد متن: ۱۵/۵×۹/۵، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۵۹ - ۲]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۶۸۱/۴

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۶گ (۱۲۰پ-۱۲۵پ)، ۲۱ سطر (۸/۵×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲۰ - ۱۷۷]

۱۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۵۴۵/۴

آغاز: برابر

بی کا، بی تا؛ ۸گ (۹۲ر-۹۹پ)، ۱۸ سطر (۱۵/۵×۱۰/۵) [ف: ۳ - ۴۳۶]

۱۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۴۵۳/۱

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج زرد مقوایی، ۶گ (۱پ-۶پ)، ۱۹ سطر (۱۵×۱۰/۵)، اندازه: ۲۳×۱۶سم [ف: ۳-۴۳۷]

۱۴. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۴مجموعه بدون شماره

بی کا، بی تا [دلیل المخطوطات: ۱ - ۱۵۰]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۹/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی‌کاف، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی نازک، جلد: تیماج  
قرمز سیر، ۶ص (۱۹۵-۲۰۰)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۹ - ۲۵۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۰۹/۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۱۱۱]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۶/۳

آغاز و انجام: برابر

بی‌کاف، بی‌تا؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۱۱ص (۴۶-۵۶)، اندازه:  
۲۰×۱۵/۵سم [ف: ۹ - ۵۳۹]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۸/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶ - ۴۲۶]

۱۷. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۳۰/۲

خط: نستعلیق، بی‌کاف، بی‌تا؛ ۱۰گ (۵۰-۵۹)، اندازه: ۲۲×۱۳سم  
[ف: ۳ - ۸۱]

۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۵۷۷/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاف: عبدالملک بن محمد ابراهیم بواناتی، بی‌تا؛  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷گ (۱۵۵پ-۱۶۱پ)، ۱۹ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۵سم [ف: ۱۹ - ۳۸۴]

## ● التشخص / کلام و اعتقادات / عربی

at-tašaxxuṣ

رشتی، عبدالغفار بن محمد، ق ۱۱ قمری

raštī, 'abd-ol-qaffār ebn-e mohammad (- 17c)

وابسته به: حاشیه شرح التجريد الجديد (امور عامه)؛ خفري،  
محمد بن احمد (-۹۵۷)

در حاشیه خفري بر شرح تجريد در موضوع تشخص.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۰/۲-طباطبائی

آغاز: هذه حاشية في بيان المذاهب التي في التشخص من تعليقات  
مولانا عبدالغفار على الحاشية الخفية اعلم ان الحكماء اختلفوا في  
ان الجزئي الحقيقي هل هو مشتمل على امر غير الطبيعة؛ **انجام:**  
فلا يلزم عدم جزئية العقل الاول لانهم ان لم يكن متخيلا لكنه  
حاضر عند الواجب و مناط الكليه الادراك الحصولي الارتسامي  
۱۲۷۵

خط: نستعلیق، بی‌کاف، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج  
سرمه‌ای، ۸۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۲۳ - ۳۶۸]

## ● تشخیص اختلاف ... / اسناد / فارسی

tašxīs-e extelāf ...

کتابچه تشخیص اختلاف و بیرون نویس محاسبات معتمد  
السلطان مظفرالملک. اعداد به سیاق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۲

خط: نستعلیق، بی‌کاف، بی‌تا؛ قرن ۱۴؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور،  
۱۶گ، ابعاد متن: ۱۵×۸، اندازه: ۲۳×۱۸سم [سنا: ف: ۲ - ۹۶]

## ● تشخیص الامراض / طب / فارسی

tašxīs-ol amrāz

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۷۲۰

آغاز: رئیس که اعضای باطنی است و ایجاد از چهار عنصر است؛  
**انجام:** و خداوند درد چشم را هر چند که مرض قوی باشد.  
خط: نستعلیق، بی‌کاف، بی‌تا؛ واقف: اصغرزاده موسوی، علی اصغر  
[الفبائی: ۱۲۶]

➤ تشخیص اوزان و مقادیر

## ● تشخیص تحقیقات مرحمتی و ... / اسناد / فارسی

tašxīs-e tahqīqāt-e marhamatī va ...

کتابچه تشخیص تحقیقات مرحمتی و مقرری اصفهان از سال  
۱۳۰۶ تا ۱۳۰۷. اعداد به سیاق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۰

خط: نستعلیق، بی‌کاف، بی‌تا؛ قرن ۱۴؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور،  
۱۰گ، ابعاد متن: ۱۳×۷، اندازه: ۲۳×۱۸سم [سنا: ف: ۲ - ۱۱۰]

## ● تشخیص تحقیقات و اسناد خرج یزد و ... / اسناد /

فارسی

tašxīs-e tahqīqāt va asnād-e xarj-e yazd va ...

کتابچه تشخیص تحقیقات و اسناد خرج یزد و عراق و محلات  
در سال ۱۳۰۷. اعداد به سیاق.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۸۲

خط: نستعلیق، بی‌کاف، بی‌تا؛ قرن ۱۴؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور،  
۷گ، ابعاد متن: ۱۳×۷، اندازه: ۲۳×۱۸سم [سنا: ف: ۲ - ۱۰۱]

## ● تشخیص جمع و خرج ولایات و ... / اسناد / فارسی

tašxīs-e jam' va xarj-e velāyāt va ...

کتابچه تشخیص جمع و خرج ولایات و استان‌های ایران در سال  
پارس نیل (سال پلنگ) ۱۳۲۲ است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۱۹۸

خط: سیاق، بی‌کاف، بی‌تا؛ ۱۰گ، مختلف السطر، اندازه:  
۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۳۸ - ۲۷۲]

کتابچه تشخیص قسط و خارج قسط بلده و بلوکات و توابع ابواب جمعی محمد حسین خان امین الرعايه. اعداد به سیاق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۶

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۴؛ مهر: حسین؛ کاغذ: سفید، جلد: گالینگور، ۱۶ گ، ابعاد متن: ۱۴×۸، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [سنا: ف: ۲-۱۰۷]

### ● تشخیص مال ... / اسناد / فارسی

tašxīs-e māl ...

جهت حمل صاحب منصبان و تشکیلات نظامی و عملیات سرکاری در سال ۱۳۰۳.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۴

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور، ۸ گ، ابعاد متن: ۱۴×۴، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [سنا: ف: ۲-۹۵]

### ● تشخیص المقال / کلام و اعتقادات / عربی

tašxīš-ul maqāl

ابوالحسن محمد محیی الدین، ق ۱۳ قمری

ab-ol-hasan mohammad moh-yed-dīn ( - 19c)

پدر مؤلف این کتاب ابوالمعین سید محمد مؤید الدین خان، کتابی به هندی به نام «تشخیص المقال» در رد یهود و نصاری و اثبات نبوت پیامبر اکرم (ص) نگاشته و چاپ کرده بود و به درخواست بعضی از دوستان یادداشت‌هایی برای کتابی عربی در همین موضوع تهیه کرده بود ولی پیش از اتمام کار به سال ۱۸۸۳ میلادی درگذشت. مؤلف ما آن یادداشت‌ها را تنظیم و تکمیل نموده و این کتاب را تدوین کرده است. این کتاب پیرامون عهد عتیق و عهد جدید و تحریف آنها است و در الوهیت حضرت مسیح گفتگو می‌کند و نبوت و عامه و خاصه پیامبر اسلام را اثبات می‌نماید و مشتمل بر یک «مقدمه» و دوازده «مقاله» است: المقدمة: فی انکشاف مصطلحات جدیدة؛ مقاله ۱. احوال اسناد العهد العتیق و الجدید؛ ۲. تحریف العهدین؛ ۳. اثبات نسخ الکتب السماویة؛ ۴. استحالة الوهية المسيح و روح القدس؛ ۵. عدم صحة اطلاق ابن الله على المسيح؛ ۶. استحالة التثلیث؛ ۷. عصمة الانبیاء علیهم السلام؛ ۸. ابطال مسألة الفدية و الکفارة؛ ۹. فی المعجزة و انها هل تكفی لاثبات النبوة؛ ۱۰. فی أن خلق المعجزة هل هی باختیار النبی؛ ۱۱. اثبات نبوة خاتم النبیین؛ ۱۲. اثبات أن القرآن المجید کلام الهی.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۷۴۱

آغاز: الحمد لله الواحد القهار الأحد الصمد الذي لم يلد و لم يولد و الصلاة و السلام على النبی المختار المبعوث الى الأحمر و

### ● تشخیص دستورالعمل عربستان / اسناد / فارسی

tašxīs-e dastūr-ol-‘amal-e ‘arabestān

کتابچه تشخیص دستورالعمل عربستان در سال ۱۳۰۲، ابواب جمعی حاجی مظفرالملک. اعداد به سیاق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۵

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۴؛ مهر: الواثق بالله محسن؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور، ۱۷ گ، ابعاد متن: ۱۲×۷، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [سنا: ف: ۲-۱۰۰]

### ● تشخیص زوال = نصف النهار / هیئت / عربی

tašxīs-e zevāl = niṣf-un nahār

از تقریرات میرزا ابوالحسن حسینی.

آغاز: بسملة. اعلم ایدک الله ان تشخیص الزوال یحتاج اولاً الى دائرة نصف النهار لان معنى الزوال منها هو مزایلة الشمس عن دائرة نصف النهار  
انجام: خلاصة ما خطر بالبيان فی تشخیص الزوال فی غاية الارتحال مع اغتشاش الحال و الله تعالى منزّه عن الظلال من استادی طول الله بقائه میرزا ابو الحسن الحسینی دام الله عمره.

۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۸۱/۵

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۲۲ رمضان ۱۲۷۷ق، حسب فرمایش پدرش ملا محمد ابراهیم؛ کاغذ: فرنکی؛ جلد: تیماج مشکى، ۳ گ (۱۴۰-۱۴۲پ)، ۱۵-۱۸ سطر (۱۶×۱۰/۵)، اندازه: ۲۲×۱۶/۵ سم [ف: ۳-۷۶۲]

۲. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲-ش/۵۰۱/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: کاغذ: فرنکی شکری، جلد: مقوا با تیماج مشکى، ۴ گ، ۱۷ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵ سم [ف: ۲-۹۸]

### ● تشخیص قسط و خارج خوانسار / اسناد / فارسی

tašxīs-e qest va xārej-e xānsār

کتابچه تشخیص قسط و خارج خوانسار، ابواب جمعی میرزا محمد زکی خان. اعداد به سیاق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۵

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۴؛ مهر: محمد زکی؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور، ۸ گ، ابعاد متن: ۱۶×۷، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [سنا: ف: ۲-۹۹]

### ● تشخیص قسط و خارج قسط ... / اسناد / فارسی

tašxīs-e qest va xārej-e qest ...

آغاز: بسمله المقالة الاولى من كتاب جالينوس في التشریح و هي في تشریح العظام ترجمة ابی زيد حنین بن اسحق الترجمان قال جالينوس انه قد ينبغي للطبيب ان يعرف هيئته كل واحد من العظام في نفسه و حاله مع تركيبه مع غيره عند التماسه احكام علاج ما يحدث فيها من الخلع و الكسر ...

انجام: فليس يجاورها عرق الى ان يبتدى ينقسم. تمت مقالة جالينوس في تشریح العروق الضوارب و تم بتمامها كتابه في التشریح للمتعلمين. و الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله الطاهرين.

#### شرح و حواشی:

۱- تفسیر مقالات جالینوس فی التشریح؛ عراقی، عبدالله بن طیب (-)

(۴۳۴)

۲- التشریح (جوامع) = جوامع التشریح؛ جالینوس (۱۲۹-۱۹۹)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۳۵

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۰؛ محشی؛ تملک: میرزا محمد طیب رشتی، عبدالرزاق بن حسین طیب با مهر «هو الرزاق ذوالقوه المتین» (مدور)، منصور الحسینی ابن حسن الرشتی، احمد موسوی؛ چند بیت و قطعه بحرعی به خط حسین بن عبدالنبی اصفهانی و محمد بن شیخ محمد بردعی؛ کاغذ: شکری رنگ آهار مهره، جلد: تیماج قرمز، ۱۴۴ص، ۱۷ سطر، اندازه:

۱۳×۲۱/۵سم [ف: ۱۰ - ۲۰۴۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۷۶۶/۳

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد بن کمال الدین حسین، تا: یکشنبه ۲۱ صفر ۹۴۴ق، جا: قم؛ کاغذ: شکری و نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۱۱۴ص (۱۱۵-۲۲۸)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷/۵سم [ف: ۱۹ - ۳۴۷]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۴۸/۱

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شمسانی گیلانی، تا: نزدیک ۹۸۲ق؛ محشی؛ با امضای شیخ بهائی [ف: ۴ - ۷۳۸]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵۳۲

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۹۰گ، ۱۷ سطر (۵/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۱۰×۱۷/۵سم [ف: ۸ - ۱۶۲]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱۴/۱۸

در پنج مقاله؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۲۶گ (۳۲۰-۳۴۵پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۵سم [ف: ۱۴ - ۴۰۲۲]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۰/۸

در الفضل الذی فی الدبر؛ خط: نستعلیق، کا: طیب حموی، تا:

الأسود؛ انجام: فلیقع الناظر منی علی هذا القدر لأنی قصرت البحث علی الصول دون الزوائد و الفضول.

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ مهر: کتابخانه عرشی در حیدر آباد؛ جلد: مقوایی عطف گالینگور نیلی، ۲۰۹گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۳۲/۵سم [ف: ۲۰ - ۱۰۷]

#### تشخیص منازل سفرنامه سن پترزبورغ

#### ● تشخیص و دستورالعمل بروجرد / اسناد / فارسی

tašxīs va dastūr-ol-'amal-e borūjerd

کتابچه تشخیص و دستورالعمل بروجرد در سال ۱۳۰۲، ابواب جمعی معتمد السلطان مظفرالملک. اعداد به سیاق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۰

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۴؛ مهر: الواثق بالله محسن؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور، ۲۴گ، ابعاد متن (۶×۱۳)، اندازه: ۱۷×۲۲سم [سنا: ف: ۲ - ۹۸]

#### ● تشریح المرضی / طب / عربی

tašarruḥ-ul marḍā

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۶۶

آغاز: بنده فی اصول الفلسفه الطبیعیه ... جنیع الاحسام الطبیعیه لها نوعان؛ انجام: والدیدان الشریطیه و الدیدان الاسطوانیه ... و هذا فکلها عربیه عن السنه یا الکلمه خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا [الفبائی: ۱۲۷]

#### تشريح < جراحی

#### تشريح < کتاب تشریح

#### تشريح < مختصر فی علم التشریح

#### ● التشریح = التشریح للمتعلمين / طب / عربی

at-tašrīḥ = at-tašrīḥ li-l-mutī'allimīn

جالینوس، ۱۲۹ - ۱۹۹ میلادی

jālīnūs (129 - 199)

مترجم: حنین بن اسحاق، ۱۹۴ - ۲۶۰ قمری  
اصل از جالینوس حکیم، طیب، عالم تشریح، فیلسوف و برجسته‌ترین پزشکان روزگار ان قدیم پس از بقراط بوده است، تعریب حنین بن اسحاق که از عیسویان حیره و بزرگترین مترجم کتب پزشکی است و کتاب‌های بسیاری را از یونانی و سریانی به عربی درآورده است. این رساله در پنج «مقاله» است: ۱. تشریح استخوانها؛ ۲. تشریح عضلات؛ ۳. تشریح اعصاب؛ ۴. تشریح عروق غیر ضوارب؛ ۵. تشریح عروق ضوارب. (فاضل)

۱۰۰۷ق؛ کاغذ: سفید، ۱۵ص (۸۹-۱۰۳) [سنا: ف: ۱ - ۱۸۶]

۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۸۰۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: اسماعیل بن محمد زمان طیب، تا: قرن ۱۳؛  
مهر: کاتب «العبد محمد اسماعیل الحسینی» (چهارگوشه)؛  
یادداشتی به خط کاتب نسخه که این کتاب و سایر کتابهایش را  
وقف نموده، با امضاء محمد اسماعیل بن شمس الدین محمد طیب  
حسینی مورخ ربیع الثانی ۱۲۳۴ق است با مهر او؛ مهر: حاج سید  
سعید؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشککی، ۵۷گ، ۱۹ سطر  
(۷/۵×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۲/۵سم [ف: ۳ - ۱۰۹۶]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۶۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۳۸۶]

## ● التشریح (جوامع) = جوامع التشریح / طب / عربی

at-tašrīḥ (jawāmi')

جالینوس، ۱۲۹ - ۱۹۹ میلادی

jālīnūs (129 - 199)

مترجم: ابن زرعه، عیسی بن اسحاق، ۳۷۱-۴۴۸ قمری

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۳۷/۷

انجام: پایان موجود در نسخه (دنباله فصل ۳۹): و اذا تحركت  
هذه العضلة مع العضلة الاولى من هذه السبع يجتذب بهما القدم  
الى فوق و اذا تحركت.

در دفتر حاضر، از کتاب پنج مقاله‌ای تشریح جالینوس تنها مقاله  
یکم (عظام) و مقاله (عضل) است و آغاز عظام و پایان عضل نیز  
درست نیست. اما فهرست تمام مقالات و فصول کتاب تشریح در  
دنباله سه فهرست دیگر آمده و نشان می‌دهد که مقاله تشریح  
عظام ۷۰ فصل و عضل: ۴۱ فصل و مقاله تشریح عصب ۱۳ فصل  
و مقاله تشریح عروق ضواریب ۱۷ و غیرضواریب (یا تشریح  
شراین) ۴ فصل است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی:  
آغاز و انجام؛ کاغذ: دولت آبادی ضخیم آهار مهره، جلد: تیماج  
قهوه‌ای با ترنج، ۲۰گ (۱۴۷ر) (حدوداً) - ۱۶۶پ، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۹×۲۵/۵سم [ف: ۱۹ - ۲۵]

## ● التشریح (جوامع) = جوامع التشریح / طب / عربی

at-tašrīḥ (jawāmi')

جالینوس، ۱۲۹ - ۱۹۹ میلادی

jālīnūs (129 - 199)

وابسته به: التشریح = التشریح للمتعلمین؛ جالینوس (۱۲۹-۱۹۹)  
جوامع کتاب تشریح جالینوس از علماء اسکندریه و از مجموعه  
جوامع الاسکندرانیین، در پنج مقاله: ۱. تشریح العظام، ۲. تشریح  
العضل، ۳. تشریح العصب؛ ۴. تشریح العروق غیر الضواریب؛ ۵.  
تشریح العروق الضواریب.

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱۴/۵

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:  
تیماج سرخ، ۱۵گ (۵۴پ-۶۸پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۵سم  
[ف: ۱۴ - ۴۰۱۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۳۷/۶

در پنج مقاله؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۰۶۲ق؛ در عنوان برخی از  
مقالات تشریح و برخی دیگر از جوامع که در مجموعه حاضر  
است کلمه «فص» دیده میشود از آن جمله در آغاز مقاله ۲ جوامع  
تشریح عضل با همان خط قدیم نسخه چنین آمده است: «من فص  
کتاب جالینوس فی تشریح اللحی...» در پایان مقاله ۶ جوامع العلل  
و الاعراض نیز عنوان فص آمده؛ کاغذ: آهار مهره، جلد: تیماج  
قهوه‌ای عطف قرمز، ۹۷ص (۳۲۶-۴۲۲)، ۱۵ سطر، اندازه:  
۱۱/۵×۱۸سم [ف: ۱۰ - ۲۰۵۶]

## ● التشریح / طب / عربی

at-tašrīḥ

کازرونی، محمد بن مسعود، - ۷۵۸ قمری

kāzeronī, mohammad ebn-e mas'ūd (- 1358)

دارای دو «باب»: ۱. الاعضاء المفردة، در بیست و دو «فصل»:  
استخوان‌ها، غضروف‌ها، رباطات، عضلات، تشریح عضلات سر  
و گردن و شانه، تشریح عضلات حلق و حنجره و زبان و غیره،  
عضلات محرکه سایر بدن، عضلات سینه، عضلات پا، تشریح  
عصب، عصب نخاعی، تشریح آورده، تشریح عرق اجوف، آورده  
دستها، قسمی که اجوف است و به قسمتهای پائین بدن می‌رود،  
تشریح شریانها، گوشت، چربی و پیه، اغشیه، پوست، موی و  
ناخنها؛ ۲. الاعضاء الالیه، شامل هفده «فصل»: تشریح دماغ،  
چشم، گوش، بینی، دهان و زبان، حلق، سینه و ریه و قلب،  
پستان، آلات غذا، کبد، طحال، مراره، کلیه‌ها، مثانه، مراق شکم،  
اعضاء تولید، رحم.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۲۷/۲

آغاز: بسمله حمدله اما بعد فهذا ما لخصته من كتب التشریح و  
اضفته الى كتاب تكملة الموجز؛ انجام: فیسل ما فیها من الدم.

خط: نسخ، کا: محمد بن سدید الطیب الکازرونی، تا: یک‌شنبه  
سلخ شعبان ۷۷۵ق؛ این ابیات از آنجاست (ظاهراً بخط کاتب  
نسخه): و انی اذا ما کنت فی دار غربة xx تحیرت اذ صار النهار  
اصیلا / و ای غریب لم یکن متحیرا xx خصوصاً اذا کان الغریب  
اصیلا. لابن الرومی: و لو کان الغریب امیر مصر xx و یتسول علی  
ملک العراق / فذل الاعتراف علیه یدو xx اذا ذکر الاقارب  
باشتیاق. فی معناه: ان الغریب له مذلة سارق xx و خضوع مدیون  
ورقة عاشق / و اذا تذاکر اهله و بلاده xx ففواده کجناح الطیر  
خاق. قیل لبعض العرب ما الغبطة قال الکفاية مع لزوم الاوطان و  
الجلوس مع الاخوان، و قیل فما المذلة قال التنقل فی البلدان

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ جزء اول سوم شعبان ۹۷۰ و جزء پنجم سال ۹۸۱ (شاید تاریخ تألیف باشد)؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۰۲ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۲۲ - ۲۶۵]

● **التشريح** / طب / عربی

at-tašrīḥ

حسینی، محمد ابراهیم، ق ۱۱ قمری  
hoseynī, mohammad ebrāhīm (- 17c)

در تشریح بدن انسان است از سر تا قضیب.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۳۹۱

آغاز: الحمد لله الحكيم الذي جعل الاشباح وقاية للارواح؛ **انجام:** و مجرى المنى و مجرى الوذی.  
خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱، کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۳۵ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷/۳×۱۰/۲ سم [ف: ۱ - ۱۰۳]

● **تشریح** / طب / فارسی

tašrīḥ

طیب بیضاوی، ابوالمجد

tabīb-e beyzāwī, ab-ol-majd

در یک «مقدمه» و دو «کتاب»: مقدمه در بحث اعضاء به سبیل اجمال؛ کتاب ۱. تشریح اعضاء مفردة در شش باب (هر باب در چندین فصل)؛ کتاب ۲. تشریح اعضاء مرکبه در هفده باب. فهرست بخش‌ها و نام نگارنده در دیباچه آمده است. مؤلف در آن از ابن نفیس قرشی (- ۶۸۷) یاد می‌کند، پس او جز ابوالمجد افضل الدوله محمد بن ابی الحکم عبيدالله مظفر بن عبدالله باهلی در گذشته ۵۰۰ و اندی می‌باشد.

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم و به ثنائی که حاوی قانون تحمید و شامل کلیات تمجید بود ذات و اوجب الوجودی را سزااست ... و بعد چون معرفت ذات واجب الوجود .. بنده فقیر ابوالمجد الطیب البیضاوی ...

**انجام:** چون حامله شد بزرگتر از مثانه گشت چندان که بیشتر حامله شود رحم بزرگتر می‌گردد و الله اعلم بالصواب تمت  
[فهرستواره منزوی ۳۳۷۲/۵؛ نسخه‌های منزوی ۵۰۷/۱]

۱. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۷۳

آغاز و انجام: برابر

فصول و ابواب کتاب آشفته است آنچه به دست آمد بدین شرح است: باب اول در تشریح عظام مشتمل بر یازده فصل: ۱. منفعت عظام، ۲. تشریح استخوانهای سر و فواید آن، ۳. تشریح فک اعلی، ۴. تشریح انف، ۵. تشریح فقرات، ۶. تشریح گردن، ۷. تشریح عظام اصابع، ۸. تشریح عظام ساق. (ظاهراً افتادگی دارد و بقیه فصول را فاقد است). باب دوم در تشریح اعصاب مشتمل بر

والتنحي (کذا، شاید: و التناهي) عن الاوطان؛ کاغذ: نخودی پنبه‌ای، جلد: مقوا با رویه پارچه، ۱۲ گ، ۲۷ سطر (۱۸/۵×۷/۵)، اندازه: ۲۲×۱۰ سم [ف: ۱۹ - ۱۳۱]

● **تشریح** / طب / فارسی

tašrīḥ

عماد الدین شیرازی، محمود بن مسعود، - ۹۸۴ قمری  
'emād-od-dīn-e šīrāzī, mahmūd ebn-e mas'ūd (- 1577)

در تشریح اعضاء و جوارح انسانی در هفت «جزء»: (به ترتیب اجزای بدن و مشتمل بر اجزای ظاهری و باطنی که اول ظاهر پس از آن باطن بیان می‌شود) مشتمل بر: اعضای سر، گردن، عظام، شکم و عضلات و احشاء، دو دست، دو پا، بعضی مرکبات و مفردات که در اجزاء پیش نیامده؛ و هر جزء دارای خطبه و دیباچه مخصوص می‌باشد و گویا در مشهد مقدس در آغاز قرن دهم تألیف شده است. (احمد اشکوری)

آغاز: حمدا یلیق بساحة جنابك و یستفیک مساحة حسابك، لك یا من خلقتنا فرزقنا لاكتساب الحقایق ... و بعد پوشیده نماند که فن تشریح با وجود کثرت تصانیف و وفور تألیف در او چنان نیست که حقایق او معلوم ... باشد

**انجام:** و اما وجه دیگر را خدای تعالی و حضرت رسول و معصومین و غیره میدانند. قال الله تعالی و ما اوتیت من العلم الا قلیلا و من الله الاستمداد فی المبداء و المعاد، و صلی الله علی محمد و آله قد تم الكتاب  
[فهرستواره منزوی ۵: ۳۳۷۴، ناشناس]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۹۴/۱

آغاز و انجام: برابر

در فهرست نام مؤلف به صورت «محمد علی طیب پسر نظام طیب مازندرانی پسر محمد علی مازندرانی مؤلف رسالة الايراد» معرفی شده است، که همان است که نسخه برای او نوشته شده است، که با توجه به نسخه مرعشی و تاریخ درج شده در آن (چه تاریخ تألیف باشد چه تاریخ کتابت) نام مؤلف تصحیح شد؛ خط: نسخ، ک: محمد جعفر بن عبدالله خوزانی اصفهانی، تا: یکشنبه ۸ ربیع الاول ۱۲۸۸ ق، برای میرزا محمد علی طیب؛ افتادگی: آغاز؛ رکابه‌دار؛ ۲۳۵ گ (۱-۲۳۵ ر)، ۱۹ سطر [ف: ۷ - ۲۷۰]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۹۴/۱

آغاز: که دارد جمع نور بصر می‌کند و بواسطه این چشم را تنگ می‌کند تا سواد مژها به مردم چشم؛ **انجام:** برابر  
نسخه اصل: همان نسخه بالا؛ افتادگی: آغاز [عکسی ف: ۵ - ۴۰۶]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۷۲۹

آغاز: و بسیار از احوال هست که در کلام ایشان راه نیافته و در پرده خفا مانده؛ **انجام:** برابر



**آغاز:** بسمله حمدله این مضامین افاضت آئین در معرفه علم تشریح است که باعث معرفت بنفس خود است؛ **انجام:** و امداد خاصان درگاه او در معالجات امراض مختصه نیز بیان خواهد یافت، تمت الصحيفة التشریحية  
خط: نستعلیق جلی، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ واقف: فخرالمحققین شیرازی، مرداد ۱۳۷۵؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۱۲۷ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰/۲×۱۵/۵ سم [ف: ۱۹ - ۲۲۱]

● **التشریح (رسالة فی) = طب / طب / عربی**  
at-tašrīḥ (r.-un fi) = ṭib  
اصفهانى، عبدالحسين بن زين العابدین  
esfahānī, ‘abd-ol-hoseyn ebn-e zeyn-ol-‘ābedīn  
این اثر چنان که در مقدمه آن آمده استخراج بخش تشریح از قانون ابن سیناست.

**تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۶۹**  
**آغاز:** بسمله، الحمد لله. اما بعد فيقول عبدالحسين بن زين العابدین الاصفهانی ... انی لما رأيت ان علم التشریح علم مهم و معرفه الله العزيز الحكيم كما ورد؛ **انجام:** و اذا ولد لم يكن يحصل النوم و الانتباه كما فاذا تحصلا ضحك بعد الاربعين يوماً. الحمد لله...  
...انجامه: «فی عصر يوم الاحد ۲۶ ربيع المولود سنة ۱۲۵۸ با نامل فانيه عبالحسنی اصفهانی سمت اتمام پذیرفت ... م م م  
خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۲۶ ربيع الاول ۱۲۵۸ ق؛ محشی؛ مهر: کتابخانه حسین خراط زاده اصل؛ کاغذ: نخودی رنگ، جلد: چرم قهوه ای، ۲۵۸ ص، ۱۵ سطر (۸×۱۵) سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۴۷/۱ - ۲۰۶]

● **تشریح / طب / فارسی**  
tašrīh  
خطاط اصفهانی، علی بن عبدالجلیل، ق ۱۳ قمری  
xattāt-e esfahānī, ‘alī ebn-e ‘abd-ol-jalīl ( - 19c)  
مترجم، که از تحصیل کرده های مدرسه دارالفنون می باشد و مدعی است که با علوم ریاضی و طبیعی و طب و هیئت آشنایی کامل دارد، این کتاب را در هفت «مقاله» در تشریح ترجمه کرده است: ۱. عظام؛ ۲. مفاصل؛ ۳. عضلات؛ ۴. اوعیه؛ ۵. اعصاب؛ ۶. احشاء؛ ۷. خواص خمسه؛ خاتمه: در جنین شناسی.  
[فهرستواره منزوی ۳۳۷۲/۵]

**تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۸۱**  
**آغاز:** هو الله تعالى شانه العزيز بسمله، استفتح بحمدالله المتفرد بالوحدانية والقدرة والرحمة؛ **انجام:** و از اتحاد کنار فوقانی جسم و قرنهای بزرگ تولید گشته و بخلف و یک کمی بوحشی ممتد میگردند.

پنج فصل: ۱. ماهیت عصب و منفعت آن و در تشریح عصب دماغ؛ ۲. تشریح اعصاب فقرات، ۳. تشریح اعصاب بطن، ۴. تشریح اعصاب عصعص و علامت آن، ۵. باب سوم در صفت آورده: ۱. ماهیت ورید و منفعت آن، ۲. تشریح آورده. باب چهارم در تشریح شریانات: ۱. ماهیت شریان و منفعت آن، ۲. تشریح شریان وریدی، ۳. تشریح شریان اورطی. باب پنجم در تشریح عضلات در سی فصل؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱۳۳ ص، ۱۵ سطر (۶/۵×۷)، اندازه: ۱۳×۱۸/۵ سم [نشریه: ۳ - ۳۰۸]  
۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۶۵  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** جهت آنکه شریان اشرف است و اخس باید که حامل اشرف باشد و الله اعلم بالصواب.  
نسخه اصل: دانشگاه تهران؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: احتمالاً قرن ۱۱؛ مجدول، مصحح، محشی؛ ۷۴ ص، ۲۱ سطر [عکسی ف: ۵ - ۳۸۷]  
۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۸۳/۱

**آغاز و انجام:** برابر  
کامل؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن قهوه ای، ۷۹ گ (۱-۷۹ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵/۱×۱۵/۲ سم [ف: ۷ - ۴۰۹]

● **تشریح / طب / فارسی**  
tašrīh  
محمد صالح، ق ۱۱ قمری  
mohammad sāleh ( - 17c)

**تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۵۸۳**  
بی کا، بی تا؛ خریداری از محمد حسین علوی [رایانه]

● **تشریح / طب / فارسی**  
tašrīh  
عقيلي شیرازی، محمد حسین بن محمد هادی، ق ۱۲ قمری  
‘oqailī šīrāzī, mohammad hoseyn ebn-e mohammad hādī ( - 18c)  
در دو «باب» و هر باب در چند «فصل»: باب ۱. تشریح اعضای مفردة، مشتمل بر شش «فصل»: تشریح عظام جمجمه و فکین و اسنان، تشریح هر دو دست از کتف تا انگشتان، تشریح عنق و ترقوه و صدر، تشریح ظهر و عجز و عصعص، تشریح رجليں، در بیان بقیه اعضای مفردة؛ باب ۲. تشریح اعضای مرکبه، در پنج «فصل»: تشریح دماغ و عینین و اذنین و لسان، تشریح قلب و ریه، تشریح حجاب صدر و معده و امعاء، تشریح کبد و مراره و طحال، تشریح کلیتان و مثانه و اثیان و قضیب و رحم.

**مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۱۸۵**

علی هذا این دوشربان از حرکه خواهد افتاد و بعد از این دوارش طفل بطوریکست که در دوارش بیان شده است  
خط: نستعلیق، کا: احمد بن اسمعیل، تا: ۱۱ ربیع الاول ۱۳۳۶ق؛  
محشی؛ جلد: تیماج زرشکی، ۱۱۰گ، ۱۸ سطر، اندازه:  
۱۱×۱۸سم [ف مخ: ۱-۴۴۸]

۵. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۶۷

آغاز: برابر ۱؛ انجام: چونکه تنقیه یافتن در جفت ام لازم نیست ...  
سنه ۱۳۵۰ قمری.  
خط: نستعلیق، کا: زین العابدین بن نصرالله شیرازی، تا: ۱۳۵۰ق،  
کاغذ: آبی، کاهی، جلد: تیماج زرشکی [رایانه]

### ● تشریح / طب / فارسی

tašrīh  
کاشانی، محمد تقی بن محمد هاشم، ۱۲۵۶-۱۳۱۹  
قمری  
kāšānī, mohammad taqī ebn-e mohammad hāšem  
(1840 - 1902)

اهدا به: ناصرالدین شاه قاجار  
مؤلف از شاگرد طولوزان حکیم باشی ناصرالدین شاه در مدرسه  
دارالفنون در ۱۲۷۹ بوده است، ترجمه است از «آناتومی سیستم  
نرو» و، یک دوره تشریح هم دارد.  
[فهرستواره منزوی ۳۳۷۲/۵]

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۸۰/۴

آغاز: پس از حمد و ستایش حضرت معبود و درود نامعدود بر  
پیغمبر محمود و آل اطهار او صلوات الله علیهم اجمعین؛ انجام:  
که تمام لوله‌های حسی که از جانب ایمن بدن بدماغ وارد  
خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: اوایل قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛  
جلد: تیماج قرمز، ۴۷گ (۱۲۹پ-۱۷۵ر)، اندازه: ۱۳×۲۱/۵سم  
[ف: ۲۶-۱۴۵]

### ● تشریح (ترجمه) / لغت، طب / فارسی

tašrīh (t.)  
نفیسی، علی اکبر بن محمد حسن، ۱۲۶۳-۱۳۴۳ قمری  
nafīsī, 'alī akbar ebn-e mohammad hasan (1847 - 1925)  
تاریخ تألیف: ۱۳۰۵ق؛ محل تألیف: شهرضا قمشه  
ترجمه از فرانسه است.  
[فهرستواره منزوی ۳۳۷۴/۵]

تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۷۶۵

کاتب = مؤلف، تا: شنبه ۲۴ ربیع الاول ۱۳۰۵ق، جا: شاه رضای  
قمشه؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۰۸گ، ۱۸ سطر  
(۱۲×۱۷)، اندازه: ۱۸×۲۲سم [ف: ۱۶-۸۵]

خط: نسخ، کا: محتملاً مترجم، تا: محتملاً قرن ۱۳، جا: محتملاً  
طهران؛ کاغذ: فرنگی، آبی، جلد: تیماج قرمز، ۵۳گ، ۱۵ سطر  
(۸×۱۴)، اندازه: ۱۴×۲۰/۵سم [ف: ۲-۴۱۵]

### ● تشریح = بیست باب تشریح / طب / فارسی

tašrīh = bīst bāb-e tašrīh  
پولاک، یاکوب ادوارد، ۱۸۱۸ - ۱۸۹۱ میلادی  
polāk, yākūb edvārd (1818 - 1891)

مترجم: افشار، محمد حسین بن احمد، ق ۱۳ قمری  
مجموعه مباحث پزشکی در تشریح بدن انسان که در ۲۰ «باب»  
تنظیم و توسط میرزا محمد حسین بن میرزا بزرگ تهرانی ترجمه  
شده است: ده باب اول در اجزاء اصلی و ده باب دیگر در اجزاء  
رقیقه است.

آغاز: ۱: بسمله، بدانکه علم تشریح علمی است اصلی از علوم  
طب که دانستن آن در تمام مدارس عالم بر متعلمین این علم  
شریف لازم و واجب بوده بر همه فنون طب این علم ترجیح و  
تقدمست ...

۲: ترجمه: هذا کتاب تشریح بسمله و به نستین، افتتاح فاتحه  
کتاب ربانی بمصرع مدید بسم الله کنایه ایست سریع الانتقال  
باینکه بهترین جمیله از خیل خیال که باسلوب دلخواه شاهد حال  
[نسخه‌های منزوی ۵۰۷/۱؛ فهرستواره منزوی ۳۳۷۳/۵]

۱. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۷۶۳/۲

آغاز: برابر ۱؛ انجام: فضای مذکور ثقبه گردیده بواسطه خروج  
عرق النساء از او موسوم ثقبه نساءش نموده اند..  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ ۳۲گ، ۹ سطر،  
اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف مخ: ۱-۴۴۸]

۲. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۷۴۳/۷

آغاز: برابر ۱؛ انجام: یعنی از حرکت طرفین ممنوعست چون  
مرفق و این قسم از مفاصل را بواسطه شباهت بقرقره مفاصل بکره  
نامند و با آنکه حرکتشان ...

چند برگ از ابتدا را در بردارد؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛  
افتادگی: انجام؛ ۶گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف مخ: ۱-۴۴۸]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۳

آغاز: برابر ۲؛ انجام: ترجمه: و هریک از انگشتان پا سوای شست  
و سه استخوان دارد و او دو پارچه است

خط: نستعلیق، کا: صیغور ابن سلطان مصطفی میرزای قاجار، تا: ۶  
ربیع الثانی ۱۲۶۹ق، جا: تهران؛ مجدول، به اضافه خط دکتر  
پولاک به پایان نسخه بدین مضمون: «صحیح است معلم پولاک»؛  
کاغذ: فرنگی حنایی، جلد: تیماج ساقه چناری سیاه، ۱۹گ، ۱۵  
سطر (۵×۱۶)، اندازه: ۱۶×۲۶سم [ف: ۱-۲۰۸]

۴. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۷۵۷

آغاز: برابر ۱؛ انجام: چون تنقیه یافتن درجفت لازم نیست بناء

● تشریح = کالبدشکافی / طب / فارسی

tašrīh = kālbod-šekāfi

معتمد الحکماء طهرانی، عبدالکریم، ق ۱۴ قمری

mo'tamed-ol-hokamā' tehrānī, 'abd-ol-karīm ( - 20c)

در اصول و قواعد علم تشریح (کالبد شکافی) که در اصل به زبان فرانسوی بوده و به عربی ترجمه شده، ترجمه حاضر از متنی عربی برگردانده شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۹۳

آغاز: در تشریح عظام، عظام اجزائی هستند صلب که از آنها هیکل جسم بدن مرکب می گردد و آنها را متقسم به سه قسم نموده اند؛ **انجام**: در قسمت حرقه افسر اعوجاج سلینی و تولون و حالب و عروق منویه ایسر واقع اند

خط: نستعلیق، کا: میرزا غلامرضا رشتی فومنی، تا: رمضان ۱۳۲۲ق؛ با عبارت «این کتاب هم حق خودم است کسی را حق نیست»، سپس در شوال همان سال توضیح داده که متن اصلی فرانسوی بوده و مترجم کیست، در کنار انجامه یادداشتی است از محمد آقای فومنی در سال ۱۳۳۷ که ظاهرش آن است که در آن سال کاتب از دنیا رفته است او می گوید: افسوس که رفتی و شکستی دل من خداوند تو را رحمت بفرماید؛ کاغذ: کاهی، جلد: مقوایی با روکش کاغذی ابر و باد، ۳۶گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۸/۲×۱۱/۲سم [ف: ۴۳ - ۱۷۹]

● التشریح / طب / عربی

at-tašrīh

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۸۶۵/۴

آغاز: بسمله. رب اشرح لی صدری و یسر لی امری فانی ارید ختم التشریح بطرف من التشریح لثلا یكون الكتاب علی طرف من فواید ... و رتبه علی مقالین المقالة الاولى فی الاعضاء البسيطة و هی مشتملة علی سبعة ابواب، الباب الأول فی العظام و الغضاريف و هی تفصل فی سبعة فصل الفصل الاول فی عظام الرأس؛ **انجام**: کل شیء عنده بمقدار عالم الغیب و الشهادة الکبیر المتعال.

رساله ای است در تشریح شامل دو مقاله که هر یک دارای ابواب و فصولی چند است؛ خط: نسخ، کا: معزالدین محمد بن شکرالله حسینی طباطبایی یزدی، تا: یکشنبه ۲۵ جمادی الثانی ۱۰۶۱ق؛ بلاغ مقابله از معزالدین محمد بن شکرالله حسینی طباطبایی یزدی در روز یکشنبه ۲۵ جمادی الثانی ۱۰۶۱ق در بلده احمدنگر که می گوید نسخه اصلی مغلوپ بوده؛ جلد: تیماج فرنگی قهوه ای، ۲۸گ (۳۴-۶۱ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۳/۵سم [ف: ۴۴-۱۰۵]

۲. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۰۴۱/۳-۲۵/۱۳۱

آغاز: فی تشریح اعضاء الحيوان الكامل و منافعها یا ایها الانسان ما

غرک بربک الکرم الذی خلکک فسواک؛ **انجام**: ثم سويه و نفخ فيه من روحه و جعل لکم السمع و الابصار و الافئدة قليلاً ما تشکرون

بخشی از رساله پزشکی است این بخش در تشریح اعضای حیوان کامل و منافع آن است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی، ۱۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۲ - ۹۲۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۴۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ فهرست مندرجات کتاب بر هفت برگ اول ثبت است. تصویرهای جداگانه در برخی از برگهای نسخه الصاق شده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۸۹۳ص، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶/۵سم [ف: ۱۹ - ۱۳۲]

۴. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۵۳۶/۲-۳۳/۸۶

آغاز: و الفك الاسفل عظمان یجمع بينهما مفصل ... فصل فی تشریح الانسان هی فی اکثر الناس اثنان و ثلاثون سناً؛ **انجام**: فی جواهر الثدی اما لها لنا خالصاً سابغاً للشاربین فتبارک الله احسن الخالقین و ارحم الراحمین هذا آخر ما وعدنا ذكره. والحمد لله رب العالمین

فصولی است در بیان تشریح اعضای بدن انسان؛ خط: نستعلیق، کا: احمد قجوانی، تا: ۲۶ صفر ۱۲۷۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۱۴گ، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲ - ۹۳۰]

● تشریح / طب / فارسی

tašrīh

رساله مفصلی است در تشریح به ترتیب اندامها که از سر شروع می شود. این رساله ترجمه ای است از رساله تشریح پزشکان فرانسوی که توسط شاگردان مدرسه دارالفنون صورت گرفته است. با مقدمه ای در تعریف علم تشریح و اجزاء بناکننده بدن و سپس بیان آلات حرکت یعنی عظام و عضلات آورده است.

آغاز: بسمله حمدله و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین مقدمات عمومی هیچ علمی را نمی توان بطور شایسته تحصیل نمود مگر آنکه در ابتدای او فایده و حد و اصطلاحات مخصوصه آن علم ... مختصری در غرض علم تشریح و اجزاء بنا کننده بدن انسانی ... بیان اول در تعریف علم تشریح اولاً بدانکه علم تشریح علمی است که غرض از او معرفت همه اجزاء بنا کننده بدن انسانی است

**انجام**: تدیین در هر دو جنس به طور چین چین باقی می ماند تا به سن مراجعه که در آن وقت در دختران بزرگ می شود تمت الكتاب بعون الملك الوهاب

همانند:

۱. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۰۴۳-۱۶/۵۳

آغاز و **انجام**: برابر

خط: شکسته، نستعلیق، کا: مترجم، تا: ۹ ذیحجه ۱۲۹۷ق؛ جلد:

تیماج سبز، ۲۶۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۲ - ۹۳۰]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۴۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: میرزا احمد حکیم باشی، تا: ۴ شوال ۱۳۰۰ق، کاتب پسر میرزا حسن طبیب سمنانی است؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷/۷×۲۱/۹سم [ف: ۷ - ۲۹۳]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۷۷/۱

در این نسخه به «عصب صورتی زوج هفتم» خاتمه می‌یابد؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی، جلد: میشن سبز، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶/۷×۲۲/۳سم [ف: ۷ - ۳۳۱]

۴. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۵/۱۵۸-۶۹۷۸/۱

آغاز: برابر؛ انجام: مفصل سیابه و یکی در مفصل سلامای ابهام و در قدم سر عظم ستمسانیه در مفصل ابهام موجود است خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح: جلد: مقوا باروکش پارچه قرمز عطف تیماج، ۷۸گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲ - ۹۳۰]

## ● تشریح / طب / فارسی

tašrīh

غیر همانند:

۱. تهران؛ موزه ملی؛ شماره نسخه: ۱۴

آغاز: حمد بی حد و ثنای بی انتها خالق را رسد که دلایل الوهیت

مجهول الاسم و مجهول المؤلف، در یک مقدمه و پنج مقاله: ۱. عظام، ۲. اعصاب، ۳. عضل، ۴. اورده، ۵. شرائین و یک خاتمه، نظیر تشریح الابدان منصور؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ از انتها ناقص است. شش تصویر دارد. [نشریه: ۳ - ۱۲۰]

۲. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۲۷۲

آغاز: وجه اول یعنی از اعضاء مفرده و بعضی مرکبه اند و معنی هر دو در مبحث اعضاء در فصل چهارم ذکر یافت خط: نستعلیق زیبا، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۱۰۳گ، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۱ - ۲۰]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۰۴/۲

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۱ سطر [ف: ۷ - ۳۸۵]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۴۵/۲

آغاز: بسمله حمدله و بعد بدان که آدمی مرکب است از استخوان و رگ و پی و غضروف؛ انجام: فتبارک الله احسن الخالقین بهمین قدر اکتفا کردیم.

ترجمه ایست در چند فصل از رساله‌ای که لهوزان به فرانسوی نگاشته بوده و در بخش پزشکی دارالفنون تهران تدریس می‌شده است؛ خط: نستعلیق مخلوط بشکسته کم اعجام، بی‌کا، تا: ۱۲۶۰ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای ترنج‌دار، ۱۰گ، غالباً ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۳۳سم [ف: ۱۹ - ۱۲۶]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۲۰۶

ظاهراً ترجمه از فرانسه است؛ خط: شکسته، نستعلیق، کا: خلیل بن میرزا عبدالباقی طبیب طهرانی حکیم باشی، تا: شعبان ۱۲۹۶ق؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۴۴گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۸×۲۲/۳سم [ف: ۲ - ۱۵۲]

۶. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۳۶

آغاز: آناتمی سیستم نرو یعنی تشریح ماده عصبی، جزئی اول در بیان ماده عصبی به طریق کلی، ماده عصبی مرکبست از دو آلت اصلی؛ انجام: این شریان بزرگ شود دم ماهی قرمز است و گلبولهای آن بیضی است.

ترجمه‌ای است از یک کتاب تشریح که توسط یکی از علمای غرب تألیف شده است. نسخه حاضر از اول «تشریح ماده عصبی» شروع و به «دوران دم در حیوانات» خاتمه می‌یابد. در اغلب موارد کاتب در حاشیه، اصل لاتینی اصطلاحات پزشکی را نقل نموده است. ترجمه سلیس و روان برگزار شده است؛ خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن محمد شفیع طباطبائی، تا: رجب ۱۲۹۸ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴۷گ، ۱۶ سطر (۱۷×۱۰)، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲ - ۲۶۹]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۴۹/۲

آغاز: الحمدلله ... این رساله ایست در تشریح و عمل او و عروق با اقسام آن که حکیم یگانه و دکتر فرزانه خط: نستعلیق، کا: زین العابدین تنکابنی، تا: پنج‌شنبه ۲۴ شعبان ۱۲۹۸ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۶گ (۴۶۰پ-۴۹۵پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۲۶ - ۳۷۰]

۸. همدان؛ دانشگاه بوعلی؛ شماره نسخه: ۱۵۹/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد این رساله‌ای است در علم تشریح بعقاید اهل فرنگستان؛ انجام: و هم قبل از خروج جنین خارج شده مجرا را لین و لغزنده سازد تا بآسانی طفل خارج شود مختصری است در تشریح به روش جدید معمول در اروپا، در یک «مقدمه» و پنج «مقاله» دارای ابواب یا فصول بدین تفصیل: مقدمه: در معنی تشریح، مقاله ۱. عظام و غضاریف و مفاصل و رباطات، ۲. عضلات، ۳. عروق، ۴. تشریح دماغ و نخاع، ۵. تشریح اعضاء مرکبه بدن؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: جمادی الاول ۱۳۰۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۵گ (۱۸۲پ-۲۰۶پ)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۱۵۹]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۳۸

آغاز: بسمله حمد له ... اما بعد قال النبی (ص) العلم علما علم الابدان و علم الابدان مقدم داشت علم بدن را؛ انجام: و مناسب جوانان محروری باشد و الله اعلم مختصری است از یکی از اطباء متأخر در تشریح بدن انسان در دو «مقاله»: یکی در اسباب مادی صحت مشتمل بر چهار «باب»: (در ارکان [اصول، عناصر، اسطقسات]، در روح، در اخلاط، در اعضا [در مقدمه و دو فصل])، و دیگر یعنی مقاله دوم در اسباب

صوری صحت در دو باب (در مزاج، در قوی و افعال)؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد بن محمد رضا خوانساری، تا: صفر ۱۳۱۴ق؛ واقف: دکتر محمد زهرائی، تیر ۱۳۵۰؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا با رویه پارچه، ۲۷گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۱۹ - ۱۰۵]

۱۰. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۳۸۵

آغاز: مقاله اول در بیان عظام و غضاریف و مفاصل و رابطه بدن انسان؛ انجام: در جفت ام لازم نیست بناء علی هذا از حرکت خواهند افتاد

کتابی است در بیان تشریح اعضاء بدن که مشتمل است بر چند «مقاله» و هر مقاله در چند «باب» و هر باب در چند «فصل». تشریح استخوان و عضله و غضروفها و غیره را هر کدام جدا جدا پرداخته است؛ خط: نستعلیق، کا: سید محمد صادق طباطبائی بن میرزا صادق نقیب الاشراف، تا: ۱۳۴۸ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [مؤید: ۳ - ۳۱۷]

۱۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۷۶۳/۱

آغاز: بسمله هیچ عملی را نمیتوان بطور شایسته تحصیل نمود مگر آنکه در آن علم و حد آن علم و اصطلاحات مخصوصه را که در آن علم بکار می‌برند و نظمی را که در تحصیل آن علم باید بکار دانسته باشند لهذا ماقبل از آنکه؛ انجام: موسوم بقطعه حجری و برای تعریف این عظم در او دو سطح و یک محیط فرض می‌کنیم اما سطح خارجی.

گزارشی متوسط درباره امراض و معالجات بدان که به سبک معلمین دارالفنون طهران نوشته شده است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ ۲۰گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف مخ: ۱ - ۴۴۷]

۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۰۲۳

بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از مهردخت همایی [رایانه]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۱۲۳

بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از مهردخت همایی [رایانه]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۸۳۰

به عقیده اهل فرنگستان؛ بی‌کا، بی‌تا [د.ث. مجلس]

تشریح آلات الغذاء < آلات الغذاء و تدبیره و امر الدواء المسهل

## ● تشریح الآلات فی شأن الامتحانات / هیئت / فارسی

tašrīh-ol ālāt fī ša'n-el emtehānāt

سید منجم، محمد حسین بن محمد، ق ۹ قمری  
seyyed monajjem, mohammad hoseyn ebn-e mohammad (- 15c)

اهدا به: سلطان با یزید خان پسر سلطان محمد خان عثمانی  
موضوع رساله مقایسه است بین اربصاد زیج ایلخانی و اربصاد

زیج‌هایی که بر پایه رصد سمرقند است و امتحانات این اختلافات به‌وسیله آلاتی که مؤلف خود ترتیب داده. وی در دیباچه می‌گوید: «در این روزگار ما اقرب رصد جدید معتبر سمرقند واقع است و الآن زیجاتی که در اکثر ممالک عمل کرده می‌شود یکی زیج ایلخانی است تصنیف حضرت خواجه نصیرالدین طوسی ... و دیگر زیج حضرت میرزایی الغیگی طاب ثراه و دیگر دو زیج سعیدی و کریمی از آن حضرت استادی سید رکن الملة و الدین الآملی برد الله مضجعه که اصول هر سه این زیج مبنی بر رصد سمرقند است و اکثر بل تمامت اعمال این زیجات ثلثه نسبت با زیج ایلخانی متفاوت می‌آید خصوصاً قرانات کواکب علویه و کسوفات و خسوفات که ... در اینجاها تفاوتها فاحش وقوع مییابد ... جهت رفع این شبهات و تمیز حق و باطل آن مفتش این صورت شده امتحان ... کمیت و کیفیت ازمان و اوضاع بعضی از قرانات و خسوفات و کسوفات نمودن و این معنی میسر نبود الا به آلات رصدی بناء علی هذا این حقیر ... خطابی منجم حسینی ... را داعیه خاصر فاتر بود که آلتی چند جهت این امتحانات پدید گرداند ... باعث قضیه این شد که چون در سنة التحریر دو قران اقتضا میکرد یکی مان مریخ و مشتری و دیگری قران نحسین و دو خسوف کلی متوالی و در سال تالی این سال قران علوین ... و در این قرانات و خسوفات از محاسبه این سه زیج تا محاسبه زیج ایلخانی اختلاف بسیار ظاهر بود حتی در قران مریخ و مشتری قریب بط ساعت و در قران نحسین قریب مح ساعت و در قران علوین قریب نوزده روز ... آلات موعود را به یمن دولت قاهره ... به اتمام رسانید و کیفیت اعمال و وضع آن را در این رساله مشروح مسطور ساخته و این رساله را موسوم گردانید به تشریح الآلات فی شأن الامتحانات». ابواب و فصول رساله: باب ۱. در معرفت رصد میل اعظم و عرض بلد دارای یک «مقدمه» و چهار «فصل»: مقدمه در شناختن خط نصف النهار به دو «نوع» و طریقه امتحان صحت مقیاس و انواع امتحان خط مذکور، فصل ۱) کیفیت آلتی که در این اعمال به کار آید، ۲) رصد غایت میل اعظم و عرض بلد از وی (از آلت مزبور)، ۳) معرفت غایت ارتفاع و انحطاط کواکب بر حسب میل یا بعد از معدل النهار، ۴) طریق عمل در معرفت عرض بلد از غایت ارتفاع کواکب و این عمل عکس اعمال فصل سه هست؛ باب ۲. معرفت طول بلد ۱) از غایت ارتفاع آفتاب، ۲) از رصد خسوفات قمری، ۳) طریق معرفت طول و عرض بلد از مساحت، ۴) تحقیق فراسخ میان دو شهر بحسب عرض و طول یا بحسب برهان؛ باب ۳. امتحان تقاویم کواکب بحسب قرانات و کسوفات و خسوفات با ذات الشعبتین و دیگر آلات رصد دارای یک «مقدمه» و چهار «فصل»: مقدمه در پدید کردن آلت ذات الشعبتین و طریق عمل به آن، فصل ۱) استخراج جیب و قوس و وتر از جدول جیب، ۲) امتحان مواضع کواکب در قرانات با آلات (مزبور)، ۳) امتحان کسوفات به عکس شعاع.

وی در این فصل می‌گوید: «و این عمل از جمله غرابت اعمال رصدی است و منقسم می‌شود به دو «قسم»: ۱- در پدید کردن آلتی مخصوص به این عمل، ۲- معرفت عمل به آن، ۴) طرق رصد خسوفات قمری. مؤلف ظاهراً همان سید محمد منجم لاهیجی است که در لطائف الکرام و شرح سی فصل خواجه از رصد خود در سال ۸۲۴ در گیلان یاد می‌کند. در رساله حاضر نیز از خسوفی که به قسطنطنیه در شب یکشنبه ۱۴ رمضان ۸۸۷ (سال کتابت نسخه حاضر) خود رصد کرده و ارتفاع آفتاب را که در نصف النهار اول فروردین جلالی سال ۸۵۱ یزد جردی (= ضنا) - به افق همان شهر - گرفته یاد می‌کند. مؤلف این رساله چند جا رکن الدین آمی (مؤلف زیج سعیدی - در ۸۴۲ و رساله پنجاه باب سلطانی) را استاد می‌خواند. (عبدالحسین حائری) [فهرستواره منزوی ۲۸۶۳/۴]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۷۶

آغاز: حمد و ثناء لایحی حضرت کریمی حکیمی را که صفحه دل انسان را محل معرفت طول و عرض بلاد حقایق اشیا گردانید؛ **انجام:** و آن ساعات را از ساعات پنگان نقصان کنیم تا ازمان خسوف حاصل آید بموجب رصد و بحسب ازمان و مقدار خسوفات و کسوفات صحت و سقم تقویم نیرین و جوزهر و نه بهر معلوم گردد بشرط آنکه در این اعمال تقصیر واقع نشده باشد و الله العالم بالصواب فرغ من تحریر هذه الرسالة خامس عشرین ذی القعدة سنه ۸۸۷.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۸۸۷ق؛ مهر: «هذه طرت (کذا ...) السلطان با یزید ولی رحمه الله؛ تملک: محمد بن احمد مفری مورخ ۱۲۰۹، محمد عبید الله موسی زاده، آقا علی مدرس زنوزی؛ کاغذ: ترکی آهار مهره شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۱۹ - ۴۷۹]

تشریح الآیة > تفسیر آیه «خذوا زینتکم عند کل مسجد»  
تشریح الابدان > خلاصة التشريح

● **تشریح الابدان = تشریح منصوری = تشریح البدن**  
= التشریح بالتصویر / طب / فارسی  
tašrīh-ol abdān = tašrīh-e mansūrī = tašrīh-ol badan = at-tašrīh be-t-tasvīr

شیرازی، منصور بن محمد، - ۸۰۹ قمری  
šīrāzī, mansūr ibn-e mohammad ( - 1407)

اهدا به: مجاهد السلطنة و الدین سلطان زین العابدین شاه شجاع مبارزالدین محمد (۷۸۶-۷۹۳ ق)  
تاریخ تألیف: حدود ۷۸۰ یا ۷۹۸ق؛  
در دو «فن» ساخته است، فن اول در دو «قسم»: ۱. طب نظری در یک «مقدمه» و چهار «مقاله»: مقدمه در تعریف طب، مقاله (۱)

اسباب مادی صحت در چهار باب (در ارکان، در ارواح، در اخلاط، در اعضاء)، ۲) اسباب صوری صحت در دو باب (در مزاج، در قوا)، ۳) اسباب فاعلی صحت، در دو باب: ۱- اسباب ضروری، مشتمل بر شش «فصل» (در هوا، در حرکات نفسانی، در حرکت و سکون بدنی، در خواب و بیداری، در مأكول و مشروب، در احتباس و استفراغ)، ۲- در اسباب غیر ضروری، در دو فصل (در اسباب ملحقه بسته ضروری، در اسباب جزئیة)، ۴) احوال و اعراض، شامل دو «باب»: ۱- در احوال و اعراض، ۲- در علامات و دلایل، مشتمل بر هشت «فصل» (در علامات مزاج، در علامات امتلا، در نبض، در نبض اسنان و اجناس، در قاروره، در براز، در بحران، در علامات محموده و ردیه)؛ قسم ۲. طب عملی در پنج «مقاله»: مقاله (۱) حفظ صحت و معالجات کلی در دو باب: ۱- در حفظ صحت، مشتمل بر ده «فصل» (در تدبیر مولود و حبلی، در تدبیر فصول، در تدبیر مأكول و مشروب، در تدبیر نوم و یقظه، در تدبیر استفراغ و احتباس، در تدبیر جماع، در تدبیر حرکت و سکون، در تدبیر حمام، در تدبیر مشایخ، در تدبیر مسافران)، ۲- در معالجات کلی، شامل سه «فصل» (در معالجات سوء المزاج، در تدبیر مسهل و قی و حقنه، در فصد و حیجامت)، ۲) امراضی که حادث شود از سر تا قدم و علاج آن مشتمل بر بیست باب، ۳) حمیات، ۴) امراضی که به ظاهر بدن حادث می‌شود و معالجات آن در هفت «باب» (در اورام، در جراحات و قروح، در کسر و خلع، در جذام و امراض جلد، در امراض موی، در زینت)، ۵) ذکر زهر و حیوانات زهردار و دفع ضرر آن، در چهار «باب» (در زهرها و علاج آن، در گزیدن حشرات و تدبیر آن، در دفع هوام و حشرات)؛ فن دوم: در ذکر ادویه مشتمل بر دو «مقاله»: مقاله (۱) ذکر بعض ادویه مفرده مشتمل بر هفت «باب» (در طبایع و تأثیرات ادویه، در حبوب، در لحوم و البان، در فواکه، در بقولات، در توابل، در ریاحین)؛ ۲) ادویه مرکب، در بیست «باب» (در کیفیت ترکیب ادویه، در تریاقها، در مفرحات، در معاجین و اطریفات، در اشربه و مریات و لعوقات و ربوبات، در جوارشات، در اقراص مسهله، در جبهای مسهله، در ایارجات، در سفوفات، در مطبوعات و نقوعات، در حقنها، در شیافات و فرزجات، در ادهان، در سعوطات و سنونات و غراغر، در اطلیه و ضمادات، در ادویه عین، در مراهم و ذرورات، در حلاوی و مسمنات، در متفرقات). در برخی منابع بین این کتاب و کفایه منصوری از غیاث الدین منصور دشتکی در هندسه خلط پیش آمده است و احوال مؤلف به روشنی شناخته نیست. در منابع و فهرس نیز نام پادشاهی که کتاب به او اهدا شده است مختلف است. به طور مثال در فهرس مخطوطات الطب الاسلامی، علاءالدین محمد شاه هندی (- ۷۱۶ق) و در مرعشی، شاه شجاع مبارز الدین محمد (- ۷۹۳ق) ثبت شده است.

آغاز: بسمله، شکر و سپاس پادشاهی را سزد و حمد ثنای بی قیاس

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۷۶

آغاز: حمد و ثناء لایحی حضرت کریمی حکیمی را که صفحه دل انسان را محل معرفت طول و عرض بلاد حقایق اشیا گردانید؛ **انجام:** و آن ساعات را از ساعات پنگان نقصان کنیم تا ازمان خسوف حاصل آید بموجب رصد و بحسب ازمان و مقدار خسوفات و کسوفات صحت و سقم تقویم نیرین و جوزهر و نه بهر معلوم گردد بشرط آنکه در این اعمال تقصیر واقع نشده باشد و الله العالم بالصواب فرغ من تحریر هذه الرسالة خامس عشرین ذی القعدة سنه ۸۸۷.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۸۸۷ق؛ مهر: «هذه طرت (کذا ...) السلطان با یزید ولی رحمه الله؛ تملک: محمد بن احمد مفری مورخ ۱۲۰۹، محمد عبید الله موسی زاده، آقا علی مدرس زنوزی؛ کاغذ: ترکی آهار مهره شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۱۹ - ۴۷۹]

تشریح الآیة > تفسیر آیه «خذوا زینتکم عند کل مسجد»  
تشریح الابدان > خلاصة التشريح

● **تشریح الابدان = تشریح منصوری = تشریح البدن**  
= التشریح بالتصویر / طب / فارسی  
tašrīh-ol abdān = tašrīh-e mansūrī = tašrīh-ol badan = at-tašrīh be-t-tasvīr

شیرازی، منصور بن محمد، - ۸۰۹ قمری  
šīrāzī, mansūr ibn-e mohammad ( - 1407)

اهدا به: مجاهد السلطنة و الدین سلطان زین العابدین شاه شجاع مبارزالدین محمد (۷۸۶-۷۹۳ ق)  
تاریخ تألیف: حدود ۷۸۰ یا ۷۹۸ق؛  
در دو «فن» ساخته است، فن اول در دو «قسم»: ۱. طب نظری در یک «مقدمه» و چهار «مقاله»: مقدمه در تعریف طب، مقاله (۱)

خالقی را رسد که در خلقت انسان دقایق حکمتش بی پایان است ... اما بعد بر نظر اصحاب بصیرت و بصر انجام: و اظهار قدرت شامله که مندرجست در تحت حکمت بالغه و یخرج الحی من المیت و یخرج المیت من الحی یفعل الله یشاء بقدرته و یحکم ما یرید بمشیته والله اعلم بالصواب والیه المرجع والمآب

چاپ: مشار فارسی ۱۳۵۱/۱ (نشانی ۷ چاپ)

[لغت نامه دهخدا ۴۴/۳؛ الذریعة ۱۸/۱۰ و ۹۸/۹۹؛ کشف الظنون، ۱۵۰۱/۲؛ نسخه های منزوی ۵۸۵/۱ (نشانی ۳۷ نسخه) و ۳۶۵۲/۵؛ پزشکان نامی پارس ۱۵۴؛ مشترک پاکستان ۶۹۵/۱ (نشانی ۵۵ نسخه)؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۱۵۱/۱؛ فهرستواره منزوی ۳۳۷۴/۵]

#### ۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۴۲

خط: نستعلیق زیبا، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ دارای ۶ تصویر ظریف در علم تشریح؛ واقف: شاه عباس حسینی به همراه ۱۱۹ جلد دیگر بر آستانه عبدالعظیم؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج عطف تیماج قرمز، ۲۷ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴×۱۶/۵ سم [ف: ۲۰ - ۲۹۹]

#### ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۶۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ دارای ده شکل از اندام انسان؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۲۴ گ (۱۹ پ-۴۲)، ۳۰ سطر (۱۴×۲۵)، اندازه: ۲۱×۳۴ سم [ف: ۱۶ - ۸۹]

#### ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹۸۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۷۸ ص (۱۱۴-۱۹۱)، ۱۴ سطر (۶×۱۲)، اندازه: ۱۲×۱۷ سم [سنا: ف: ۱ - ۸]

#### ۴. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۵۱۶-۵/۶

آغاز: برابر؛ انجام: روح حیوانی بدو مقید گردد و این را حالت رابعه خوانند بدوازده روز.

از اول تا خاتمه کتاب؛ خط: نسخ خوانا، بی کا، تا: ۹۹۷ق؛ افتادگی: انجام؛ دارای چندین تصویر در تشریح اعضای بدن انسان؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۴۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۲ - ۹۳۱]

#### ۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۵۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ دارای هفت شکل و تصویر طبی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج، ۳۹ گ، ۲۱ سطر (۱۲×۲۰)، اندازه: ۱۹×۲۸ سم [ف: ۱۲ - ۲۶۶۷]

#### ۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ با هشت تصویر؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی، ۳۰ ص (۹۲۴-۹۵۳)، ۲۹ سطر (۱۴×۲۲)، اندازه: ۱۹×۲۹ سم [سنا: ف: ۱ - ۵]

#### ۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۳

خط: نستعلیق ریز، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ با هشت تصویر در تشریح؛

کاغذ: سفید، جلد: پارچه قلم کار گرد تیماج تریاکی، ۲۰ گ، ۳۱ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۱۸×۳۰ سم [سنا: ف: ۱ - ۲۴۴]

#### ۸. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۴۸/۱

آغاز: برابر؛ انجام: در وضع یعنی عضلی که محرک عضو باشد خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ ۳۶ ص (۱-۳۶)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۲ سم [نشریه: ۳ - ۳۳۷]

#### ۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۴۱/۲

آغاز: و به تاملی شافی و تعللی کافی در مخلوقات و مکنونات نظر نماید تا به مقتضای من عرف نفسه فقد عرف ربه قیام نموده باشد بنابراین دستور و المامور معذور خط: نستعلیق، کا: شهاب الدین، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح: جلد: تیماج مشکی، ۱۵ گ (۱۰۲-۱۱۶ر)، اندازه: ۱۳/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۲۰ - ۲۲۹]

#### ۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۸۰/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ذیقعد ۱۰۱۰ق؛ مصحح، محشی، یادداشتی از میرزا ابوتراب جراح که به سال ۱۲۹۵ق در اصفهان چاهی یافتند که جسدی غول پیکر از آن بیرون آوردند و استخوان های آن را به ظل السلطان نشان دادند و نیز یادداشتی دیگر از همو به سال ۱۲۹۸ق درباره مردن دوازده هزار نفر به مرض طاعون در عتبات و یادداشتی دیگر از او در تگرگ آمدن به اندازه تخم مرغی در ۱۲۹۸ق در کربلا و چند یادداشت تاریخی در تاریخ به حکومت رسیدن یا فوت پادشاهان صفوی؛ واقف: مولانا جمشید، سال ۱۱۳۰ق؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۴۲ گ (۲ پ-۴۳ر)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۵ سم [ف: ۲۰ - ۳۷۹]

#### ۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۹۵/۱-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: ۱۰۱۸ق؛ تملک: جلال شاهی رضوی؛ دارای ۶ تصویر (بدون تذهیب)؛ ۳۶ گ (۱-۳۶) [ف: ۲۳ - ۵۴۲]

#### ۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۸۶۲ ض

بی کا، تا: ۱۰۲۹ق [د.ث. مجلس]

#### ۱۳. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۴۸۱/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد امین ترکمان، تا: ۲ ذیحجه ۱۰۳۸ق؛ اندازه: ۱۹×۲۴ سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۹۹]

#### ۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۶۷

آغاز: و ابن زکریا و شیخ ابوعلی سینا عند التحقيق منافات نیست؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد زمان، تا: ۱۲ رجب ۱۰۴۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: نادرشاه، ۱۱۴۵؛ جلد: مقوا با رویه پارچه، ۷۹ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۱۹ - ۱۰۸]

#### ۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۳۸۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: احمد، تا: دوشنبه ۱۰ محرم ۱۰۴۸ق، جا:

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۵ جمادی الاول ۱۱۱۰ق، حسب خواهش محمد شفیع بن بهاء الدین محمد حسنی؛ مصحح، با علامت بلاغ، دارای تصویرهای متعددی از اسکلت انسان و اعضا و جوارح آن؛ ۵۳گ (۱پ-۵۳پ)، ۱۵ سطر [ف]

۲۵. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۸۶/۹

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۱۱۷ق؛ افتادگی: انجام؛ ۱۲۴ص (۱۶۵-۲۸۸) [نشریه: ۳-۳۶۰]

۲۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۵۱۷

خط: شکسته، نستعلیق، کاء: شهاب الدین علی علوی، تا: شنبه ۱۱ ذیحجه ۱۱۷۰ق؛ مجدول، با تصاویر تشریح رنگی؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۲۶گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۷/۱×۲۶/۵سم [ف: ۲-۱۵۲]

۲۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۷۸۶

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ دارای تصاویر رنگی تشریح؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۷۹گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۸/۳×۲۹/۳سم [ف: ۲-۱۵۲]

۲۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۸۰

### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۷گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۳۴سم [ف: ۴-۹۴]

۲۹. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۶۲/۲

آغاز: در شرائین فرمود تعالی شانه و عظم برهانه که ... تألیف ... اضعف عباد الله الصمد منصور بن محمد بن احمد؛ انجام: و این راحت رابعه خوانند بدوازده روز تمام شود و بعد از آن مزاج ذکوری و اناثی ظاهر گردد و اعضای اصل.

خط: تحریری، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ ۱۲۲ص (۱۹۰-۳۱۱)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [نشریه: ۳-۳۴۵]

۳۰. نجف آباد؛ حججی؛ شماره نسخه: ۹۹/۱

### آغاز: برابر

بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶گ (۱پ-۱۶ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱۵۱]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۳۶/۲

### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ذیحجه ۱۲۳۳ق؛ دارای پنج شکل مربوط به تشریح استخوان‌ها و غیره؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۱۹-۱۷۵]

۳۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۹۷/۱

خط: نستعلیق، کاء: عبدالباقی بن میرزا کوچک طیب، تا: جمعه ۲۲ شعبان ۱۲۳۶ق، جا: منزل سلیمان خان؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۳۲گ (۱پ-۳۲پ)، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۱۷-۳۳۴]

۳۳. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۳۱۸

### آغاز و انجام: برابر

سرای یوسنه؛ تملک: کاظم رشتی ملک الاطباء؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه ابری، ۳۸گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰/۳سم [ف: ۲-۱۵۲]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۷۹

خط: نستعلیق، کاء: شفیع قاری، تا: ۱۰۶۸ق؛ دارای ۶ تصویر مذهب؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز عطف تیماج قرمز، ۴۲ص، ۳۴ سطر، اندازه: ۲۴×۳۷سم [ف: ۱۹-۴۸۵]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۹۰

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵-۴۰۳]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۶۶/۲

بی‌کاء، تا: ۱۰۸۳ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج آلبالویی و تریاکی، ۶۴ص (۲۵۲-۳۱۵)، ۲۳ سطر (۱۹×۱۰)، اندازه: ۱۹×۲۴سم [سنا: ف: ۲-۷۹]

۱۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۰۰۰

خط: نسخ، کاء: محمد صادق بن حاجی محمد، تا: ۱۰۹۰ق؛ با یک سرلوح زرین، مجدول، با شش تصویر تشریح رنگارنگ، با یادداشت ۲۰ جمادی الاول ۱۱۵۱؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن یشمی، ۲۷گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۲۳سم [ف: ۲-۱۵۳]

۱۹. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۵۷۴/۲

### آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۰۹۴ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶×۲۰سم [ف: ۳۰۲]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۷۴۲

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: اواخر قرن ۱۲؛ واقف: خان بابا مشار، شهریور ۱۳۳۸؛ جلد: مقوا، ۷گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۱۹-۱۰۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۷۱-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۵۳]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۳۸/۲-طباطبائی

### انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز (از آغاز تا قسمت‌هایی از مقاله اول را ندارد)؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکي، ۲۷گ (۹ر-۲۸ر متن و ۲۸ر-۳۴ر حاشیه)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۹سم [ف: ۲۳-۱۳۱]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۷۸

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ دارای ۶۰ تصویر روشن و بزرگ از اندام درونی انسان و یک تصویر مجدول از تمام بدن انسان؛ کاغذ: متن اصفهانی شکری و حاشیه فرنگی سفید، جلد: گالینگور زرشنی، ۸۱ص، ۲۶سطر، اندازه: ۱۴×۱۵سم [ف: ۱۹-۱۷۱]

۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۷۶/۱

خط: نستعلیق هندی، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۷گ (۴پ-۵ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۵/۵×۲۳/۵سم [ف: ۲۰-۳۱۵]

۲۴. سمنان؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۳/۱



- خط: نستعلیق، کا: محمد تنکابنی، تا: ۱۲۴۶ق، جا: اصفهان؛ مصحح: جلد: معمولی، ۲۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [مؤید: ۲۶۶-۳]
۳۴. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۴۳۵/۷  
خط: نستعلیق، کا: حسن بن مهدی جابری اصفهانی، تا: ۱۲۴۷ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۳گ (۲۵۰پ-۲۹۲پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۲۲-۳۰]
۳۵. کرمانشاه: میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۳۰/۲ مشهد  
خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن اسدالله (شریعتمدار) مازندرانی، تا: ذیحجه ۱۲۵۹ق؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۲۰گ (۱۳۸پ-۱۵۷ار)، اندازه: ۲۲/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱۶۶]
۳۶. مشهد: میبدی؛ شماره نسخه: ۳۰/۲  
خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن اسدالله (شریعتمدار) مازندرانی، تا: ذیحجه ۱۲۵۹ق؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۲۰گ (۱۳۸پ-۱۵۷ار)، اندازه: ۲۲/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱-۵۵]
۳۷. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۶۸۷۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۶۱ق؛ دارای پنج تصویر در تشریح استخوانها و غیره؛ واقف: دره السلطنه ملک زاده کوثر، آبان ۱۳۲۶؛ کاغذ: شکری، ۳۰گ، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۱۹-۱۰۸]
۳۸. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۵۰/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق خوش، کا: میرزا نصرالله پسر میرزا محمد شفیع خوشنویس، تا: ۱۲۶۱ق، جا: دیه اشنویه، برای عبدالغفور خان؛ دارای سرلوح، مجدول؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج، ۵۶گ، ۲۲ سطر (۲۲/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۳۰/۵×۱۹سم [ف: ۴-۷۳۹]
۳۹. تهران: دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۸۶/۲۴-عکسی  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ خوش، بی‌کا، تا: ۱۲۶۳ق؛ ۵۵ص (۵۷۸-۵۲۲) [عکسی ف: ۱-۷۳]
۴۰. قم: گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲-۲۱۱۶/۱-۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: جمادی الاول ۱۲۶۴ق؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۳۳×۲۱سم [ف: ۲-۹۳۱]
۴۱. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۷۸  
آغاز: این رساله مشتمل است بر مقدمه و پنج مقاله  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۶ ذی‌قعدة ۱۲۶۵ق؛ مقدمه کتاب را کاتب نوشته و مصدر است به رساله اوصاف الاشراف و جبر و تفویض و رساله اصطلاحات عبدالرزاق کاشانی؛ واقف: سید محمد باقر مولوی سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۱۹-۱۰۸]
۴۲. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۸/۴
- خط: نسخ، بی‌کا، تا: شوال ۱۲۶۶ق؛ محشی؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکي، ۲۰ سطر [سنا: ف: ۲-۳۱]
۴۳. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۵۶۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: پنج‌شنبه ۱۵ رجب ۱۲۷۰ق؛ تملک: سید محمد حسینی طیب؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۶گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۰×۲۹/۵سم [ف: ۱۲-۱۴۴]
۴۴. تهران: ملی؛ شماره نسخه: ۴۴۲۰/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: مهدی بن هادی بن مهدی، تا: ۱۲۷۲ق؛ کاغذ: فرنکی فسقی، جلد: مقوایی با روکش پارچه‌ای، ۳۳گ (۸۸پ-۱۲۰)، ۲۷ سطر (۱۶/۵×۷)، اندازه: ۲۱×۱۱سم [ف: ۱۹-۳۹]
۴۵. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۲۱۱/۱-طباطبائی  
خط: نسخ، کا: محمد تقی کاشانی بن محمد هاشم انصاری، تا: ۱۲۷۵ق؛ دارای سه تصویر بزرگ (تمام صفحه) که تشریح کالبد انسان را نشان می‌دهد (در کتاب تشریح)؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج مشکي، ۴۷گ (۱-۴۷)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲۲-۷۹]
۴۶. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۳۰۵/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: چهارشنبه جمادی الثاني ۱۲۸۹ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: مخ: ۱-۴۴۸]
۴۷. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۱۷  
آغاز: برابر؛ انجام: این کتاب شریف ... علی اکبر بن سید عبدالحسین بن الصادق سنه ۱۳۰۹  
کامل؛ خط: نستعلیق، کا: علی اکبر بن بنت آقا سید عباس بن سید محمد مجاهد و ابن سید عبدالحسین بن سید محمد صادق بن سید مهدی بن سید منصور، تا: ۱۳۰۹ق، جا: قزوین در منزل سید حسین نوه حاجی سید جواد داماد سید محمد مجاهد؛ واقف: سید باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری فرنکی، جلد: تیماج، ۳۴گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶/۵سم [ف: ۱۹-۱۰۷]
۴۸. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۱۵۷/۱۰  
آغاز: برابر؛ انجام: و ادراک علومات بود و الله اعلم.  
بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکي، ۱۹گ (۲۴۹-۲۶۷)، ۱۴ سطر (۱۲×۸)، اندازه: ۱۵/۵×۱۰سم [ف: ۱۱-۲۱۱۸]
۴۹. مشهد: الهیات؛ شماره نسخه: ۷۱۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ نخودی فرنکی؛ جلد: مقوا، ۵۶گ، ۱۵ سطر (۲۳×۱۲/۳)، اندازه: ۳۳×۲۱/۵سم [ف: ۱-۴۶]
۵۰. قم: گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۹۳۸/۵-۲۰/۵۸  
آغاز: برابر؛ انجام: لیکن این بود تا اشرف محفوظ ترین ورید چون عاملی باشد از او به منزله جنة تا از مصادمات وآفات خارجیه مصون باشد والله اعلم

● تشریح الابدان / طب / فارسی

tašrīḥ-ul abdān

علی بخش میرزا قاجار، ۱۲۵۴ قمری

‘alī baxš mīrā qājār (1838 - )

تاریخ تألیف: ۱۲۹۰ ق

وی پس از سال‌ها تحصیل زبان فرانسه و مطالعه کتاب‌های علمی به آن زبان، این رساله را از کتابی که «یکی از حکماء ینگى دنیا تألیف نموده» ترجمه کرده و خود نیز چیزهایی بر اصل افزوده است. بنابراین با توجه به اینکه وی در مقدمه خود تصریح دارد که سال‌ها در تحصیل زبان فرانسه زحمت کشیده، ناچار این کتاب نخست از اصل انگلیسی به فرانسه ترجمه شده و سپس از فرانسه به وسیله علی بخش قاجار به فارسی برگشته است. نام ایالات شهرهای مختلف امریکا در کتاب مکرر آمده است. مترجم در مقدمه می‌گوید: «این علم (تشریح) معمول اطباء ایران در این زمان نیست بل بالمره متروک ایشان است اما اگر طیبی در اروپا علم تشریح نداند ... به او رجوع نمایند. در این کتاب تصاویر دقیقی از اعضاء داخلی بدن انسان هست که ظاهراً از روی اصل رسم کرده‌اند». دارای «مقدمه» و سی و هفت «باب» است و باب ۳۳ در آداب پرستاری بیماران است و ظاهراً از اضافات مترجم است. (عبدالحسین حائری)

آغاز: بسمله، الحمد لله خالق الحمد و جاعله و صلی الله علی صاحب لواء الحمد و حامله و اله الطیبین الطاهرین ... و بعد در اثر است که العلم علمان ...

انجام: مرئی دارند فضولی و پر حرفی و دراز نفسی را موقوف دارند.

[نسخه‌های منزوی ۵۰۸/۱؛ فهرستواره منزوی ۳۳۷۶/۵]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۱/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، کا: علی اکبر، تا: شوال ۱۲۹۲ ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سیاه، ۲۳۸ گ، ۲۱ سطر (۱۲×۲۴)، اندازه: ۲۰×۳۳ سم [ف: ۳-۱۷۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۲۸۸/۲

خط: نسخ، کا: علی اکبر، تا: ۱۲۹۷ ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۵۵ ص (۱۲-۱۶۶)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۳۲ سم [ف: ۱۹-۲۶۸]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۷۱/۱

خط: نستعلیق، کا: حبیب الله بن علی اکبر خان افشار خرقانی، تا: ۷ رجب ۱۳۰۶ ق؛ مهر: کتابخانه «جعفر سلطان القرائی»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶۸ گ (۱-۶۸)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱ سم [ف: ۲۰-۱۹۳]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۳۹

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: مقوای آبی عطف تیماج مشکی، ۳۱ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۲-۹۳۱]

۵۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۰۳۹۷

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ شامل ۶ تصویر، مجدول مذهب؛ مهر: «السلطان بن السلطان ناصر الدین شاه قاجار» (مدور)؛ تملک: مرتضی بن محمد علی حکیم؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج عنابی، ۲۶ گ، ۲۳ سطر (۲۰×۱۳)، اندازه: ۲۷/۵×۱۷/۵ سم [ف: ۲-۴۶۸]

۵۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۷۸۲/۱

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: روغنی عطف میسن مشکی، ۱۸ سطر (۱۲/۵×۲۵/۵)، اندازه: ۱۹/۵×۳۰ سم [ف: ۲-۸۳]

۵۳. همدان؛ دانشگاه بوعلی؛ شماره نسخه: ۹۶/۱

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ با سه لوحه تشریحی؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۸ گ (۱-۳۸)، اندازه: ۲۵×۱۶ سم [ف: ۵۲]

۵۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۵۵۵/۱

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی، جلد: میسن قهوه‌ای، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۳۵/۱ سم [ف: ۷-۴۱۹]

۵۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۱۱/۶۸

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، بی‌تا؛ دارای تصویرهایی از عضلات، پیها، عضلات، استخوانها، وریدها، شریانها، چشم و سر، جنین در شکم، و انجام عمل جنسی یک زن و مرد. همه رنگین؛ کاغذ: هندی نخودی، جلد: تیماج حنایی، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۱×۳۲ سم [ف: ۳-۴۳۷]

۵۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۴۲۱/۵

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، بی‌تا؛ ۳۹ گ (۵۲-۹۰) [ف: ۵-۶۷۱]

۵۷. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۰۹/۴

آغاز: برابر؛ انجام: و اعضاء حلق و اعضاء تنفس و مثانه و ... و قصب ... و مفصل ساق قدم و مفصل اصابع و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب.

بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: دولت آبادی نخودی، جلد: مقوای کاغذ ابری، ۷ گ، ۲۳ سطر (۱۳×۱۸/۵)، اندازه: ۲۵×۱۷/۵ سم [ف: ۲-۳۰۲]

۵۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۹۶۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق خوش، بی‌کا، بی‌تا؛ دارای یک سرلوح و کتیبه مذهب، مجدول، با تصاویر تشریح بدن مربوط به مقالات پنج‌گانه متن، مصحح؛ تملک: رحیم الحسینی به تاریخ ۱۲۷۵ ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۸ گ، ۱۵ سطر (۸/۵×۱۶/۵)، اندازه: ۱۷×۲۷/۳ سم [رایانه]

۵۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۱۸۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا [الفبائی: ۱۲۶]

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ تا اوایل ۱۴ق؛ دارای ۸۱ شکل (و یا جای شکل) است جای برخی از این اشکال سفید است اما در شماره گذاری آنها نیز به حساب آورده شده. علاوه بر تصاویر اعضاء بدن، در ص ۱۳۵ تصویر دو جوان با قلم سیاه نازک کشیده شده که دارای لباس های مردان فرانسوی در آن زمان هستند (شکل ۶۴-۶۵)؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج مشککی، ۲۰۶ص، ۱۷سطر، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۱۹-۱۲۸]

● تشریح الابدان = کتاب التشریح / طب / عربی

tašrīḥ-ul abdān = k.-ut tašrīḥ

اهدا به: نجیب الدین

دو مقاله است در تشریح اعضاء بنابر رأی جالینوس بدون ذکر منافع آنها، به دستور نجیب الدین به جهت فرزندش، تألیف شده است. مقاله اول در تشریح اعضاء بسیط، دوم در تشریح مرکب. برخی آن را از خواجه طوسی دانسته اند و نجیب الدین را گویا همانکه خواجه رساله تولا و تبرا را به نامش ساخته دانسته اند.

آغاز: بسمله، اما بعد حمدالله و الاعتراف بالعجز ... فقد صدرت الاشارة المطاعة عمن ... فی مدارج ذروة المجد نجیب الملة و الدین ... الى ان اکتب لفلذة کیده ... رشیدا ... ما یسهل تناوله من علم تشریح الاعضاء البسیطة و المركبة علی الوجه الذی استقر علیه رأی جالینوس ... و جعله مقالتين المقالة الاولى فی تشریح الاعضاء البسیطة، الثانية فی تشریح الاعضاء المركبة

انجام: خالصاً سایغا للشاریین فتبارک الله الحسن الخالقین و ارحم الراحمین و هذا آخر ما وعدنا ذکره و الحمدلله رب العالمین ... خصوصاً علی ... و آله و صحبه اجمعین.

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۷۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد شاه علوی، تا: پنجشنبه ۲۳ صفر ۱۲۲۹ق؛ جلد: تیماج تریاکی، ۴۲گ (۸۲پ-۱۲۳پ)، قطع: ربعی [ف: ۱۵-۴۱۰۴]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: احمد بن حسین بن تاج الدین علی بن حسین بیرجندی قهستانی، تا: شب چهارشنبه ۳ جمادی الاول ۸۴۵ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۳گ (۴۳پ-۱۰۳پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [ف: ۵-۳۴۸]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: صدرالدین محمد خوبی، تا: ۱۰۱۰ق؛ تملک: فرزند آخوند مولا علی نوری مورخ ۱۲۸۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قرمز عطف مشککی، ۶۴ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۹سم [ف: ۱۰-۱۹۴۳]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۳۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسینی، تا: آغاز قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن تریاکی، ۱۰۷گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۵/۳×۱۰/۵سم [ف: ۱-۱۰۴]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۱۰

خط: نسخ، کا: محمد باقر بن حسن علی، تا: ۱۵ جمادی الاول ۱۲۲۳ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سرخ، ۱۰۴گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۵/۳×۱۰/۵سم [ف: ۱-۱۰۴]

● تشریح الابدان / عرفان و تصوف / فارسی

tašrīḥ-ul abdān

رساله ای است عرفانی.

[فهرستواره منزوی ۱۰۸/۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۸۹/۶

آغاز: بسمله. بدانکه اول چیزی که حق تعالی بیافرید عقل کل بود؛ انجام: جاودانه در عذاب مانیم العیاذ بالله من غضب الله تعالی خط: نستعلیق، کا: محمد شفیع بن محمد تقی لاری، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشککی، ۱۰گ (۴۱-۵۰)، ۱۴ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۳-۳۳۵۳]

● تشریح الاصول / اصول فقه / عربی

tašrīḥ-ul usūl

تبریزی، محمد حسن بن محمد باقر، - ۱۳۳۷ قمری

tabrīzī, mohammad hasan ebn-e mohammad bāqer ( - 1919)

تاریخ تألیف: جمعه ۷ محرم ۱۲۹۵ق؛ محل تألیف: نجف اشرف متن متوسطی است در قواعد اصول فقه با عناوین «تشریح، تشریح» با استفاده مؤلف از مطالب درسی استادش ملا علی نهاوندی، با استدلال مختصر و بدون رد و ایرادهای مفصل. در الدررعه دو کتاب به نام «تشریح الاصول» از نهاوندی معرفی شده (صغیر و کبیر)، و همچنین دو کتاب به همین نام از میرزا حسن آقا تبریزی و سید نورالدین شیرازی دانسته شده، باید در انتساب رساله دقت شود.

از نسخه های زیر دو نسخه گلیاگانی و مدرسه آیه الله خوئی در آغاز و انجام با نسخه های «تشریح الاصول الصغیر» نهاوندی همانندند، و تاریخ تألیف ذکر شده در نسخه اول ملی شیراز با تاریخ تألیف کتاب نهاوندی یکسان است و آخرین نسخه که آن هم از کتابخانه ملی شیراز است در انجام با تشریح الاصول الکبیر نهاوندی هماهنگ است. از این رو، به احتمال قوی تمامی نسخه های زیر نیز به تشریح الاصول (صغیر یا کبیر) نهاوندی تعلق دارند و به اشتباه به تبریزی نسبت داده شده اند.

[الذریعة ۱۸۵/۴]

نہاوندی نجفی، علی بن فتح اللہ، - ۱۳۲۲ قمری  
nahāvandī najafī, 'alī ebn-e fath-ol-lāh ( - 1904)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۵ق؛ نجف اشرف  
در قواعد اصولی همراه با استدلال مختصر و به دور از مناقشات طولانی با عناوین «تشریح، تشریح». مؤلف کہ شاگردان شیخ مرتضیٰ انصاری می‌باشد، سپس کتاب دیگری در اصول فقہ با نام «تشریح الاصول الکبیر» بہ رشتہ تحریر در آورده است.

آغاز: بسملہ، الحمد للہ رب العالمین و الصلوہ و السلام علی خیر خلقہ ...، تشریح: لا اشکال فی کون صیغہ الامر حقیقہ فی الطلب مجازاً فی غیرہ و القول بالخلا شاذ ضعیف لاینبغی ...  
انجام: علی ترک المطلق و ترک المقید. ہذا آخر ما اردنا ذکرہ و تحریرہ فی ہذہ الوجیزہ

چاپ: دارالسلطنہ تبریز، سنگی، ۱۳۱۲ق،، رحلی  
[الذریعۃ ۱۸۵/۴؛ اعیان الشیعہ ۳۰۱/۸؛ مشار عربی ص ۱۸۵]

۱. تہران؛ ملی؛ شمارہ نسخہ: ۳۵۷۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۹۵ق، جا: نجف اشرف؛  
محشی؛ تملک: محمد موسوی جزائری بہ سال ۱۳۶۷ق در نجف  
اشرف؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج زرشکی، ۲۸گ  
(۲-۲۹)، ۲۳سطر (۱۱×۱۶)، اندازہ: ۱۵×۲۳سم [ف: ۱۶-۱۴۵]

۲. مشهد: رضوی؛ شمارہ نسخہ: ۱۱۷۱۰/۲

خط: نستعلیق و شکستہ، کا: محمد بن محمود حسینی تہرانی، تا:  
ذیقعدہ ۱۲۹۶ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: میشن مشکی،  
اندازہ: ۱۶×۲۴/۵سم [ف: ۱۶-۴۳۶]

۳. مشهد: رضوی؛ شمارہ نسخہ: ۳۳۸۷۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: مہدی بن حسین حسینی، تا: ۱۲۹۷ق، جا: سامرا؛  
ضمیمہ نسخہ ش ۱۵۲۴۸؛ کاغذ: فرنگی آہار مہرہ شکر، جلد:  
میشن زرشکی، ۲۲گ، ۲۳سطر، اندازہ: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۶-۴۳۷]

۵. قم: مرعشی؛ شمارہ نسخہ: ۱۴۹۲۷/۳

آغاز و انجام: برابر

در فہرست ناشناس آمدہ است؛ خط: شکستہ نستعلیق، کا:  
عبدالکریم بن مہدی گزی اصفہانی، تا: جمادی الاول ۱۲۹۷ق،  
جا: نجف اشرف؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۲۵گ (۱۹-۴۳ر)، ۲۳  
سطر، اندازہ: ۱۷×۱۱/۵سم [ف: ۳۷-۵۷۲]

۵. مشهد: رضوی؛ شمارہ نسخہ: ۶۰۰۷

آغاز و انجام: برابر

از صیغہ امر تا آخر میحث مطلق و مقید؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن  
۱۳؛ کتاب از نسخہ محرر حاج محمد نہاوندی مورخ ۱۲ رمضان  
۱۲۹۶ استنساخ و با آن مقابلہ شدہ است؛ محشی از مؤلف؛ واقف:  
مشہدی نجفقی، آذر ۱۳۴۰؛ کاغذ: فرنگی آہاری شکر، جلد:  
مقوا عطف پارچہ مشکی، ۳۹گ، ۲۰ سطر، اندازہ: ۱۵×۲۱سم

۱. شیراز؛ ملی؛ شمارہ نسخہ: ۱۱۳-الف/۱۲۳

آغاز: بسملہ الحمد للہ رب العالمین و الصلوہ و السلام علی خیر خلقہ و اشرف انبیائہ محمد و آلہ الطاہرین؛ انجام: قدفرغ عن تسویدہا مؤلفہ الحقیقہ الفقیر الی رحمہ ربہ الصمد الغنی فی یوم الجمعہ سابع ایام شہر محرم الحرام من شہور السنہ ۱۲۹۵ -  
الخامسہ و التسعین من الماہ الثالثہ من الالف الثانی من الہجرہ النبویہ

جلد اول؛ خط: شکستہ، کاتب = مؤلف، تا: جمعہ ۷ محرم  
۱۲۹۵ق، جا: نجف اشرف؛ محشی، نام مؤلف را در یادداشتی کہ  
پشت کتاب چسبانیدہ شدہ نوشتہ اند؛ کاغذ: فرنگی شکر، جلد:  
مقوا، ۷۰گ، ۱۲ سطر (۹×۱۵)، اندازہ: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱ -  
۱۰۶]

۲. مشهد؛ مدرسہ آیہ اللہ خوئی؛ شمارہ نسخہ: ۶۴/۱

آغاز: الحمد للہ رب العالمین ... تشریح لا اشکال فی کون صیغہ  
الامر حقیقہ فی الطلب مجازاً فی غیرہ  
خط: نسخ، کا: محمد صادق بن محمد تبریزی (میرزا صادق آقا  
تبریزی)، تا: چہارشنبہ ۲۴ ذیقعدہ ۱۲۹۵ق؛ جلد: تیماج قرمز،  
۳۹گ (۱-۳۹)، اندازہ: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۹]

قم؛ مرکز احیاء؛ شمارہ نسخہ: ۱۵۲۳/۱

نسخہ اصل: همان نسخہ بالا [عکسی ف: ۴ - ۳۴۰]

۳. قم؛ گلیانگانی؛ شمارہ نسخہ: ۳۰/۱۲۷-۶۲۶۷/۲

آغاز: بسملہ، حمد لہ ... تشریح لا اشکال فی کون صیغہ الامر  
حقیقہ فی الطلب مجازاً فی غیرہ و القول بالخلاف شاذ ضعیف؛  
انجام: فانہ لامانع من نصب العقاب علی الاتیان بالمطلق و الاتیان  
بالمقید کما انہ لا مانع من نصب الثواب علی ترک المطلق و ترک  
المقید ہذا آخر ما اردنا ذکرہ و تحریرہ فی ہذہ الوجیزہ من  
مباحث الالفاظ من علم الاصول و نسل اللہ الذی وفقنا ...

از اول تا آخر؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: دوشنبہ ۱۱ رجب ۱۳۰۲ق،  
جا: نجف اشرف؛ تملک: محمد علی بن کاظم؛ جلد: تیماج  
سرخ، ۲۷گ، ۲۲-۲۴ سطر، اندازہ: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۹]

۴. شیراز؛ ملی؛ شمارہ نسخہ: ۱۷-۳۷۳/۲

آغاز: بسملہ، القول فی الواجب المطلق و المشروط - تشریح  
الواجب ینقسم الی مطلق و مشروط؛ انجام: بعدم کون المتعارضین  
حجہ و یخرج غیر الاعلم عن تحت العموم و اللہ العالم تمت  
النسخہ الشریفہ ...

در فہرست با عنوان جلد دوم تشریح الاصول تبریزی معرفی شدہ  
است، اما انجام آن با انجام تشریح الاصول الکبیر نہاوندی  
ہماہنگ است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۲۴ رمضان ۱۳۱۱ق؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: مقوا با تیماج قہوہ‌ای، ۲۱۲گ، ۱۵ سطر (۷×۱۱)،  
اندازہ: ۱۵×۱۰سم [ف: ۱ - ۳۵۲]

● تشریح الاصول الصغیر / اصول فقہ / عربی  
tašrīḥ-ul usūl-i-ṣ ṣaḡīr

[ف: ۱۶ - ۶۷]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۹۳

آغاز و انجام: برابر

در فهرست بدون نام مؤلف؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۷۲ گ، ۱۱ سطر (۶×۱۰)، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۱۶ - ۲۳۶]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۲۷/۴

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... تشریح فی المنطوق و المفهوم و اعلم ان للمتن تقسیمات باعتبارات مختلفة، من جملتها تقسیمه بلحاظ المنطوق و المفهوم؛ **انجام:** فان قلت لا یکنی فی صیرورة المدلولین امرا واحدا بسیطا، کون احدهما عرضا و الآخر ذاتا فانهما بعد الانفهام من الدالین یتصور بتصور واحد و ثانیاً بخشی از تشریح الاصول مؤلف است؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالکریم بن مهدی گری اصفهانی، تا: اواخر قرن ۱۳، جا: نجف اشرف؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ کاغذ: شرقی، ۱۹ گ (۴۳ پ- ۶۱ ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶/۵سم [ف: ۳۷ - ۵۷۳]

۸. قم؛ مفتی الشیعه؛ شماره نسخه: ۷۲

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف در فهرست ذکر نشده و به قرینه آغاز آن به دست آمد؛ خط: نسخ، کا: ابوتراب فرزند مصنف، تا: ۲۳ صفر ۱۳۱۰ق؛ تملک: محمد باقر فقیه مرتضوی فرزند سید محمد مجتهد اردبیلی خلخالی به تاریخ ۱۳۴۹ در قم؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۷۹]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۰۸۷

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف در فهرست نیامده و به قرینه آغاز آن به دست آمد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: رجب ۱۳۱۲ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۵ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۷سم [ف: ۱۳ - ۲۸۲]

۱۰. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲/۸۸-۲۱۹۸/۱

آغاز: بسمله و به ثقتی و استعانتی تشریح الدلالة کون الشئ بحیث متی فهم فهم منه شئ آخر و الشئ الاول هو الدال و الثانی هو المدلول؛ **انجام:** برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: محمد بن علی نظر علی باکوئی، تا: یکشنبه آخر شعبان ۱۳۱۵ (جلد اول) و یکشنبه ۵ صفر ۱۳۱۶ (جلد دوم)، جا: نجف اشرف؛ از روی نسخه ای که از روی نسخه اصل تحریر شده، استنساخ شده و استنساخ در زنده بودن مؤلف صورت گرفته؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۲۵ گ، ۱۴-۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲ - ۹۳۲]

۱۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۸/۲۰۶-۷۵۸۶

آغاز: برابر؛ **انجام:** قد ذکرنا فیما سبق ان للارادة مرتبتین مرتبة الثانیة وهی فیما اذا کان المرید غیر قادر علی ایجاد الفعل ومرتبة الفعلية وهی متحققة بقدرة المرید علی الفعل فاذا حصل تلک المرتبة

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا عطف گالینگور قهوه ای، ۷۱ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲ - ۹۳۲]

۱۲. قم؛ طبیبی؛ شماره نسخه: ۵۶۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ محشی با عنوان «منه» و «منه دام ظلّه»، مصحح؛ تملک: علی زنجانی؛ جلد: تیماج سرخ، ۷۰ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۸سم [ف مخ: ۱ - ۱۲۷]

## ● تشریح اصول فنی لکوموتیو بخار / متفرقه / فارسی

tašrīh-e osūl-e fannī-ye lokomōtīv-e boxār

مجدوب، ذبیح الله، ق ۱۴ قمری

majzūb, zabīh-ol-lāh (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۱۶ش

در این کتاب به تفصیل درباره خصوصیات وسایط بارکش راه آهن و شناسایی و ساختمان لکوموتیو بخار بررسی شده است، همراه اشکال و جداول بسیار از مؤلف. به نظر می رسد که این جزوه مجموعه ای از اوراق درسی در هنرستان بوده است که توسط هنرآموز جمع آوری و تجلید شده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۶۹

آغاز: تعریف و خصوصیات وسایط بارکش راه آهن، هر عرابه که روی ریل حرکت کند جزو وسایط نقلیه راه آهن محسوب میگردد؛ **انجام:** طول خروج میله پیستون سیلندر ترمز در تندر ۲۰۰ میلیمتر است.

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۶ش؛ تملک: «سید حسین ماهوتچی» با تاریخ ۱۸/۴/۱۳۱۶ش؛ دارای اشکال طراحی شده لوکوموتیو و دستگاههای دیگر مربوطه به قطار، مجدول؛ کاغذ: فرنگی خطدار، جلد: مشمعی قهوه ای عطف تیماج قهوه ای، ۱۵۸ گ، ۲۴ سطر (۲۰×۲۷)، اندازه: ۲۲×۳۳سم [ف: ۳۰ - ۲۸۷]

## ● تشریح الاصول الکبیر / اصول فقه / عربی

tašrīh-ul usūl-il kabīr

نهایوندی نجفی، علی بن فتح الله، - ۱۳۲۲ قمری

nahāvandī najafī, ‘alī ebn-e fath-ol-lāh (- 1904)

کتابی است مفصل در این موضوع که با عناوین «تشریح» مرتب شده و مصدر است به «مقدمه فیما یتعلق بالارادة و فیها مطالب الاول فی بیان حقیقتها و اختلفوا فیها علی ثلاثة الاول انها الاعتقاد بالنفع مطلو و الثانی انها صفة نفسانية غیر الاعتقاد و الثالث التفصیل بین ارادة الله و بین ارادة غیره». مؤلف بعد از خطبه نگاشته است که پس از استخراج ابواب از شرایع: «التفت الی مسألة الطلب و الارادة و لاحظت ترتب نوع مسائل الفقه و الاصول علیها فاجتهدت فی تنقیحها بما لم یسبقنی الیه احد و فرعت علیها جل

خط: نسخ، کا: علی بن علی بن علی، تا: جمعه ۱ جمادی الاول ۱۳۲۰ق؛ ۲۶۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۶-۱۰]  
 ۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۰۵  
 آغاز و انجام: برابر  
 خط: نستعلیق، کا: حسین بن احمد بن احمد، تا: ۱۳۲۴ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۷۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۲]  
 ۷. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۶۱۱-۳۳/۱۶۱  
 آغاز: برابر؛ انجام: التي هي مدلول الايجاب و القبول و لوجه تسمية هاتين الارادتين تراضياً مقام آخر قد طال الكلام في غير محله.  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، با علامت بلاغ مقابله از محمد حسین دارد، محشی با نشان «منه»؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۵۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۲-۹۳۳]

#### ● تشریح اعصاب / طب / فارسی

tašrīh-e a'sāb

دکتر طلوزان، ۱۸۲۰ - ۱۸۹۸ میلادی  
 doktor tolūzān (1820 - 1898)  
 در تشریح عصب‌های مختلف اعضای بدن انسانی و از کتاب‌های درسی دارالفنون ناصری می‌باشد.

همدان؛ دانشگاه بوعلی؛ شماره نسخه: ۳۰۱

آغاز: تشریح ماده عصبی بطریق کلیه دو عضوند که اصل و میداند  
 خط: نستعلیق، کا: علی نصرت قوچانی (نصرت الملک)، تا: چهارشنبه ۲۰ محرم ۱۲۹۳ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۹گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۵/۱۰×۱۷سم [ف: ۱۶۳]

#### ● تشریح اعصاب / طب / فارسی

tašrīh-e a'sāb

شاید جزو بیست باب از تشریح پولاک باشد.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۴۴/۲

آغاز: بسمله و به نستعین، آناتومی سیستم ... تشریح ماده عصبیه جزء اول در بیان این ماده بطریق کلی ماده عصبیه مرکب است از دو آلت اصل یکی؛ انجام: در نخاع یا بصل او ... باصره یا حرم مخطط است  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: سه‌شنبه محرم ۱۲۹۲ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۹۰گ (۱۲۱-۲۱۰ر)، اندازه: ۱۷×۲۱/۴سم [ف: ۹-۳۹۳]

#### ● تشریح اعصاب دماغی / طب / فارسی

المسائل تفصیلاً و کتبت مجملها فی التشریح الاول و فصلتها فی التشریح الثانی و درست فیها جماعة من الافاضل الا أن رعشه یدی عاقتنی عن الكتابة فی تفریع جمیع المسائل». هر مبحث کتاب دارای خطبه مختصر مستقلی است. مؤلف شاگرد شیخ انصاری بوده ابتدا «تشریح الاصول الصغیر» را تألیف کرد که شامل مباحث طلب و اراده است تا آخر مطلق و مقید.  
 آغاز: بسمله، الحمد لله المريد المدرك الكاره العليم الجاعل للاحكام فی محلها بوفق العدل و الصواب ... فيقول العبد ... علی بن فتح الله النهاوندى ... لما رايت ان المسائل الاصولية ...  
 انجام: لان العقل يحكم بعدم كون المتعارضين حجة و يخرج غير الاعلم عن تحت العموم و الله العالم  
 چاپ: دارالخلافه طهران، سنگی، ۱۳۱۶، وزیری، ۲۹۲ص [الذريعة ۱۸۵/۴]

۱. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۵/۱۸-۱۸

آغاز: برابر؛ انجام: معنی معقول الابدع فرض مبانی غیر معقوله لامال لذكرها و ذكر محاليتها  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۴ جمادی الاول ۱۳۱۲ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۳۱گ، ۱۵ سطر (۷×۱۱)، اندازه: ۱۰×۱۴سم [ف: ۱-۳۵۳]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۰

آغاز: تشریح لا اشکال فی کون صیغه الامر حقیقه فی طلب مجازا فی غیره؛ انجام: برابر  
 از مبحث اوامر تا آخر. آغاز آن با آغاز تشریح الاصول الصغیر هماهنگ است؛ خط: نستعلیق، کا: محمد حسن گروسی، تا: ۱۳۱۴ق، واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۹۴گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۰/۷سم [ف: ۱۶-۶۷]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۵۹۵

آغاز و انجام: برابر  
 خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن علی اکبر زرقانی شیرازی، تا: ۱۰ ذیقعد ۱۳۱۴ تا ۱۸ ربیع الاول ۱۳۱۵، جا: نجف اشرف؛ واقف: روح الایمان؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج عنابی، ۱۴۳گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱سم [ف: ۱۶-۶۶]

۴. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۵/۷۷-۷۸۷

آغاز: برابر؛ انجام: نعم الثمرة بينهما و بین القول بتعلق الطلب بالطبیعه من حیث هی لعلها تظهر فی اجتماع الامر والنهی  
 جلد اول و دوم (از طلب واراده شروع می‌شود)؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ربیع الاول ۱۳۱۵ق (از روی نسخه میضه مصنف و در عصر مؤلف)؛ مصحح؛ جلد: گالینگور مشکى، ۱۸۹گ، ۱۸-۲۰ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۲-۹۳۳]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۲

آغاز و انجام: برابر

tašrīh-e a'sāb-e demāqī

اعتضاد السلطنة، عليقلی بن فتحعلی، ۱۲۳۴-۱۲۹۸ قمری  
e'tezād-os-saltane, 'alī-qolī ebn-e fath-'alī (1819-1881)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۵۱/۹

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳ [ف: ۹ - ۱۹۵]

تشریح الاعضاء < تشریح الوجود

● تشریح الاعضاء / طب / عربی

tašrīh-ul a'dā'

قرشی، علی بن محمد

qorašī, 'alī ebn-e mohammad

رساله ای مختصر در معرفی اعضای انسانی دو «قسم»: اعضا  
مرکبه و اعضا مفردة. در آغاز کتاب از اعضا مرکبه سخن رفته  
پس از آن اعضا مفردة را برمی شمارد. دنباله تشریح دستورات  
پزشکی پراکنده بسیاری است گویا از اصل رساله نباشد و از  
گفته های حکما انتخاب شده است.

مشهد؛ مبینی؛ شماره نسخه: ۱۰۰/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... ذکر تشریح الأعضاء و ترکیب بدن  
الانسان، و من الأعضاء المنفردة والأعضاء المركبة  
خط: نسخ، بی ک، تا: اواخر قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۶۲ گ  
(۱-۶۲)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۱ - ۹۴]

● تشریح اعضاء / طب / فارسی

tašrīh-e a'zā'

کتابی است در تشریح اعضای بدن و غدد موجود.

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۲۹۱/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه  
محمد و آله؛ انجام؛ و هم قبل از خروج چنین خارج شده مجرا را  
لین و لغزنده سازد تا به آسانی طفل خارج شود  
خط: نستعلیق، کا: عبدالمجید، تا: ۱۰ ذیحجه ۱۳۲۵ ق؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۳۶ گ (۱۲۰-۱۵۵)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم  
[مؤید: ۳ - ۲۴۴]

● تشریح اعضاء البدن / طب / عربی

tašrīh-u a'zā'-il badan

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۳/۴-طباطبائی

آغاز: بسمله و هذا تشریح اجزاء البدن فاولا نقدم العین من الاول  
فهو معین فی التقدم اعلم ان العین مع هذا الصفه التي يبدولها فی

بادی النظر مرکبه من ماته و اربعة عشر عضوا؛ انجام؛ الثاني ان  
الماء يجعل فی القدح الی ناحیه بعيدة عن البقیه.

مؤلف نخست به تشریح چشم پرداخته؛ بی ک، بی تا؛ افتادگی:  
انجام؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قهوه ای، ۲ گ  
(۱۹۹-۲۰۰ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۲۲ - ۱۳۸]

● تشریح الاعضاء المفردة / طب / عربی

tašrīh-ul a'dā'-il mufrada

ابن نفیس، علی بن ابی الحزم، ۶۰۷ - ۶۸۷ قمری

ebn-e nafīs, 'alī ebn-e ab-el-hazm (1211 - 1289)

وابسته به: القانون فی الطب؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-  
۴۲۸ ق)

شرحی است بر دو کتاب اول و دوم قانون ابن سینا. در الذریعه  
زیر مدخل القانون آمده است که ابن نفیس شرحی بسیار مفصل  
بر قانون دارد در ۲۰ جلد که نه متداول و نه مطبوع است. شارح،  
تعریف صور اعضای باطنه و اوضاع آن بیشتر بر گفته های  
پیشینیان خصوصا جالینوس، و در بیان منافع هر کدام از اعضا بر  
مقتضای تفحص و تحقیق (بدون لحاظ توافق یا تخالف آن با  
رأی پیشینیان) اعتماد نموده است. مقدمه کتاب در ۵ مبحث و  
مطالب کتاب با عنوان «قال الشيخ الرئيس، الشرح» نگاشته شده  
است. این کتاب را محمد بن محمود آملی صاحب نفایس  
الفنون (-۷۵۳) شرح نموده است.

آغاز: بسمله، قال الشيخ الامام الاوحد ... و بعد حمدالله و الصلوة  
علی انبیائه و رسله فان قصدنا الان ایراد ما تيسر لنا من المباحث  
علی کلام الشيخ الرئيس ... و ذلك ليكون الكلام فی التشریح  
جميعه منظوما و قد صدنا عن مباشرة التشریح ...

انجام: کل ذلك انما هو لتفهيم المتعلم و تقرب الامر اليه فی  
التصور و اما فی الحقیقه ... و لا يعجزه امر و هو الخالق تعالی  
وحده. هذا آخره

[کتابشناسی نسخه های پزشکی ص ۷۳؛ کشف الظنون ۱۳۱۲/۳؛ اکتفا القنوع:  
ص ۲۲۴]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شاه محمد بن سلطان محمد، تا: ۹۸۲ ق؛  
مصحح، محشی؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای  
عطف تیماج سیاه، ۲۶۷ گ، ۲۱ سطر (۱۲/۵×۶)، اندازه:  
۲۱×۱۱ سم [ف: ۱۶ - ۱۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۷۹۴

آغاز: قال الشيخ الاوحد العلامة ابوالحسن علاء الدین علی بن ابی  
الحزم القرشی رحمه الله و بعد (چند صفحه از محبت اول افتاده  
است)؛ انجام: و الحمد لله رب العالمین قد وقع الفراغ من تنمیق و  
ترقیم تشریح الابدان فی دار السلطنة اصفهان علی يد احقر الخلیقة

تاریخ تألیف: قرن ۱۱

در تشریح و تعریف پرگار متناسبه و کیفیت عمل به آن؛ در یک «مقدمه» و شش «مقاله» و یک «خاتمه»: مقدمه: در تعریف پرگار متناسبه و معرفت خطوط و علامات منقوش در آن؛ مقاله ۱. عمل پرگار از پرگار از خط جیوب، در بیست و سه فصل؛ ۲. عمل پرگار متناسبه از خط متساوی، در چهار عمل؛ ۳. عمل از خطوط اوتار در پرگار متناسبه، در پانزده فصل؛ ۴. عمل کردن از خط مسطحات؛ ۵. عمل کردن از خط مجسمات؛ ۶. اعمال خط معدنیات؛ خاتمه: در بیان استخراج خط نصف النهار باعمال پرگار متناسبه. در نسخه شماره ۵۲۶۶ کتابخانه آستان قدس نام مؤلف را محو کرده‌اند و حواشی آن به خط قاسم علی قاینی است و مؤلف جلد سوم فهرست آستان قدس احتمال داده است که از عبدالعلی بیرجندی (- ۹۳۴) یا غیاث الدین جمشید کاشانی (- ۸۴۱) هجری باشد. ولی در فهرست مؤلفات این دو دانشمند چنین اثری ذکر نشده است، فقط در کتاب تاریخ نظم و نثر در ایران (۳۸۴-۳۸۵) این رساله در شمار آثار بیرجندی ثبت شده است و می‌توان احتمال داد که این اشتباه از جلد سوم فهرست رضوی به آن کتاب راه یافته باشد. در رساله «صبح و شفق» مولانا محمد زمان مشهدی آمده که حقیر رساله‌ای در پرگار متناسبه قلمی نموده و در آن بعضی خطوط را ذکر کرده و در «تحفه سلیمانی» خود نیز همین را متذکر شده است و به ظن قوی مصنف این رساله همان مولانا محمد زمان مشهدی که در قرن یازدهم می‌زیسته است. از تحریر دیگری در ۱ «مقدمه» و ۳ «مقاله» و ۱ «خاتمه» آن یاد شده است.

آغاز: ۱. بسمله، شکر و سیاس بقیاس خالص را که پرگار آفرینش فلک دوار به قبضه قدرت اوست و ستایش بی‌آلایش صناعی را که خطوط و سطوح محیط مسطحات و محسیات اجرام و اجسام سفلی ... اما بعد بر ضمائر زاکیه ارباب دانش مخفی نماید که خردمندان ذوی البصیره آلتی تعیین نموده اند مسمی بر پرگار متناسبه که استخراج میشود از خطوط و نقاط او که بعد ازین مشروح میگردد اول اعمال غریبه حسابیه و معلوم میگردد مجهولات عددیه از معلومات ...

۲. بسمله، در تعریف پرگار متناسبه و شناختن خطوط و نقاط و علامات که در او منقوش است پرگار متناسبه آلت مربع مستطیلی است مشتمل بر دو مسطره

انجام: سمت قبله و هو المطلوب و صورت دایره اینست، یک دایره و یک جدول آخرین کلمات جدول اینست: «افقی». جزء مال، جزء شی، واحد، شی، مال، مقسوم.

[نسخه‌های منزوی ۱۵۲؛ فهرستواره منزوی ۲۶۳۱/۴]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ تملک: هاشم منجم باشی در ۱۰۳۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸۰ گ، ۱۵

بل لاشیء فی الحقیقه محمد حسن بن محمد رحیم الخوئی  
غفرالله له ... سنه ۱۲۴.

خط: رقا، کا: محمد حسن بن محمد رحیم خوئی، تا: ۱۲۴۰ق، جا: اصفهان؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی، ۵۵ گ، ۲۱ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۱۳ - ۱۸۷]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲۳۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علی بن مهدی شیرازی، تا: ۱۳۳۰ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۲۲۸ گ، ۱۶ سطر (۱۵×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۵ - ۴۰]

### ● تشریح الاعضاء المفردة و المركبة / طب / عربی

tašrīh-ul a'ḍā'il mufrada wa-l murakkaba

عناوین مورد بحث در این رساله: عظام، غدد، شریانات، اورده، غشاء، لحم، جلد، عصب، وتر، رباط، تقسیم حرکات المفصل. از دیباجه استفاده می‌شود که کتاب دارای فصولی است اما در نسخه حاضر عنوان فصل دیده نمی‌شود. مؤلف رساله از رساله دیگرش «فی ان لعظام لاحس لها» که در آن بر علامه (ظاهراً قطب الدین شیرازی) اعتراضاتی وارد کرده، یاد می‌کند و در این رساله نیز بر وی اعتراضاتی بسیار دارد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۳/۳ - طباطبائی

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی خلق عبیده و الاماء من الطین و الماء بعد ما خلخلها و مزجها بالنار و الهواء ثم درج فی الکک منزلا به شیئا من جوهر السماء ... وفقنی اللهم علی تشریح الاعضاء المفردة و المركبة بفصول مرتبه مبوه ثم علی شرح امزجتها الاصلیه و العرضیه و بیان اسبابها الصحیه و المرضیه و علاماتها و سایر ما یندرج فی الجزء العملی من الطب و اتفق علیه اصحاب اللب بحرمة من انا ساکن حضرته و ملتزم بتراب عتبه مامن الذریة الطاهره علیه و علیهم منک الصلوات المتواتره و التحیات المتکاثره ... اول البسائط العظم؛ انجام: فانها فیها مفاصل غیر مؤلفة الالتحام اتصال لا یمکن معه الحریکه.

بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳ گ (۱۸۷-۱۹۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۲۲ - ۱۳۷]

### ● تشریح الاعمال = پرگار متناسبه = تشریح در پرگار متناسبه

معارج السماء / ریاضیات / فارسی

tašrīh-ol a'māl = pargār-e motanāsebe = tašrīh dar pargār-e motanāsebe = ma'ārej-os samā'

مشهدی حسینی، عنایت الله بن محمد زمان، ق ۱۱ قمری  
mašhadī-ye hoseynī, 'enāyat-ol-lāh ebn-e mohammad zamān (- 17c)



سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۲۰×۱۲سم [سنا: ف: ۱ - ۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۶۶

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

در فهرستواره ۲۶۳۱/۴ نسبت این نسخه را به مشهدی اسطرلابی به صورت تردید آورده است؛ خط: نسخ، کا: محمد طاهر حسینی، تا: ۲۲ جمادی الاول ۱۰۶۷ق؛ واقف: آقا زین العابدین، ۱۶۶ق؛ کاغذ: حنایی، جلد: پارچه ای، ۱۵۴گ، ۱۷ سطر (۵/۲×۱۱/۵)،

اندازه: ۱۶/۷×۹/۷سم [ف: ۸ - ۸۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۸۶۷

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

بی کا، تا: قرن ۱۲ [رایانه]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۴

آغاز و انجام: برابر ۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ با اشکال و دوائر هندسی؛ کاغذ: اصفهانی شکری آهاردار نسبتاً ضخیم، جلد: تیماج سرخ ترنج دار، ۱۸۰ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۱۳۳۳]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۰۲۱/۳

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی از داود الحسینی؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: تیماج عنابی، ۲۲۸ص (۲۳-۲۵)، ۱۷ سطر (۵×۱۱)، اندازه: ۱۵/۷×۱۰/۵سم [ف: ۸ - ۴۰۰]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۰۳/۲

آغاز: برابر ۱؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: مجبلی یکانلو، تا: ۱۲۶۲ق، جا: نیاوران تهران؛ کاغذ: نباتی فرنکی، جلد: تیماج، اندازه: ۲۱/۵×۱۴سم [ف: ۱۰ - ۱۹۰]

۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۰۵/۱

آغاز: برابر ۲؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد علی، تا: ۹ ذیقعد ۱۲۶۹ق؛ مهر: کاشف الملک؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵ سطر (۹/۵×۱۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۱ - ۲۸۷]

۸. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۰۵/۲

آغاز: برابر ۲؛ انجام: اوزع است که ارتفاع مرتفع مطلوب است در یک مقدمه و سه مقاله و یک خاتمه؛ خط: نستعلیق، کا: محمد علی، تا: ۹ ذیقعد ۱۲۶۹ق؛ محشی از کاتب نسخه؛ مهر: کاشف الملک؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵ سطر (۹/۵×۱۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۱ - ۲۸۷]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۹/۱

خط: نستعلیق، کا: عبدالله، تا: جمعه ۱۰ رجب ۱۲۷۶ق، جا: تهران؛ با یک حاشیه به خط خود محشی محمد علی؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۱۱۳ص (۱-۱۱۳)، ۱۷ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [سنا: ف: ۱ - ۳۱۸]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۷۵۶-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۲۵]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۰/۱-طباطبائی

آغاز: (این دیباچه را ندارد) بسمله مقدمه در تعریف پرگار متناسب؛ انجام: برابر

خط: نسخ، کا: سید حسین ساوجی، تا: ۱۲۸۴ق؛ کاغذ: فرنکی شکری آهار مهره، جلد: تیماج قرمز، ۶۱گ (۱-۶۱ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۳۳سم [ف: ۲۲ - ۱۲۴]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۸۳/۱

آغاز: برابر ۲؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: میرسیدیحیی، تا: ۱۳۰۸ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج جگری، اندازه: ۲۵/۳×۱۴/۴سم [ف: ۱۰ - ۱۱۴]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۸۳/۲

آغاز: برابر ۲؛ انجام: حد کردیم ۷۵ ذرع است که ارتفاع مرتفع مطلوب است

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق شکسته، کا: میر سید یحیی، تا: ۱۳۰۸ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج جگری، اندازه: ۲۵/۳×۱۴/۴سم [ف: ۱۰ - ۱۱۴]

۱۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۵۸/۱

آغاز: برابر ۲؛ انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج حنایی، ۶۶گ (۶-پ-۷پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۳۱×۱۹سم [ف: ۳ - ۴۳۸]

## ● تشریح الافلاک / هیأت / عربی

tašrīḥ-ul aflāk

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری  
šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)

اهدا به: شاه طهماسب صفوی

تاریخ تألیف: قرن ۱۱

رساله ای در هیئت قدیم و مشتمل بر یک «مقدمه» و پنج «فصل» و یک «خاتمه» است: مقدمة العالم الجسماني كرة منضدة من ثلث عشرة كرة اعلاها الاطلس الخ؛ فصل ۱. الدوائر العظام و الصغار؛ ۲. صور افلاك السبع السيارة؛ ۳. الحركات و ما يتبعها الفلك التاسع؛ ۴. فی ما يتعلق بالارض و اختلاف بقاعها؛ ۵. الصبح و الشفق؛ خاتمة فی استخراج خط نصف النهار و سمت القبلة بالدائرة الهندية. چهار حاشیه آن در الذریعه (ج ۶ شماره ۱۸۶ تا ۱۸۹) و شروح بسیاری از آن در الذریعه (ج ۴ ص ۱۸۶ تا ۱۸۷ و ج ۱۳ ص ۱۴۶ تا ۱۴۹) یاد شده است.

آغاز: بسمله، ربنا ما خلقت هذا باطلاً سبحانه فقتا عذاب النار و اجعلنا من المتفكرين فی خلق السموات و الارض و اختلاف الليل و النهار ...

انجام: فظل القياس ح خط سمت القبلة و هی الى خلاف جهة الظل هذا ما غفلت عنه عوايق الزمان و لم يتنبه له طوارق الحدثان

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على محمد وآله اجمعين  
اولاً و آخراً.

چاپ: مشار عربی ۱۸۵ و ۱۸۶؛ معجم المطبوعات ۲: ۱۲۶۳؛  
تهران، سنگی، ۱۲۷۶، خشتی، ۱۰ص؛ ایران، سنگی، ۱۳۰۰،  
وزیری، ۱۱ص

[الذریعة ۴/۱۸۵-۱۸۷ و ۱۸۶ و ۳۹/۶ و ۱۴۶/۱۳ و ۱۴۹؛ ریحانة الأدب ۳/۳۰۸ و  
۳/۱۳؛ معجم المطبوعات ۲: ۱۲۶۳؛ مشترک پاکستان ۱-۱۹۵/۲۰۱؛ علم  
الفلك عباس عزاولی (مجله دمشق سال ۲۹ جزء ۳)؛ علم الفلك فی العراق  
عزاولی (مجله مجمع العلمی العربی دمشق) ۴۰۳/۲۹؛ بروکلمان ۲/۴۱۵؛ کشف  
الحجب ۱۲۳؛ ایضاح المکنون ۱/۲۹۰؛ مکتبة امیرالمومنین ۱/۲۲۵؛ معجم  
المؤلفین ۲۴۲/۹؛ کتابشناسی شیخ بهائی ص ۱۷۶-۲۰۲؛ دنا ۱۱۹۱/۲-۱۱۹۷]

### شرح و حواشی:

- ۱- شرح تشریح الافلاک؛ شریف کاشانی، فضل الله بن محمد (۱۱-)
- ۲- شرح تشریح الافلاک؛ حسینی طباطبائی، محمد اشرف بن حبیب  
الله (۱۱-)
- ۳- قانون الادراک = نهاية الادراک = برهان الادراک فی شرح  
تشریح الافلاک؛ تنکابنی، محمد کاظم بن عبدالعلی (۱۱-)
- ۴- شرح تشریح الافلاک؛ حسینی خلیفائی، علی بن محمد (۱۱-)
- ۵- حاشیه تشریح الافلاک = تعلیقه تشریح الافلاک؛ شیخ بهائی،  
محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)
- ۶- شرح تشریح الافلاک؛ کاشانی، مرتضی بن محمد مؤمن (۱۰۸۳-)
- ۷- تشریح الافلاک (ترجمه)؛ عابد اردبیلی، محمد بن احمد (۱۲-)
- ۸- تفریح الادراک فی توضیح تشریح الافلاک؛ حسینی قزوینی،  
محمد بن محمد صادق (۱۲-)
- ۹- معارج الاملاک الی تشریح الافلاک؛ حویزی، فرج الله بن محمد  
(۱۱۰۰-)
- ۱۰- شرح تشریح الافلاک؛ سهارنپوری، عصمة الله بن اعظم (۱۱۰۰-)
- ۱۱- التصریح فی شرح التشریح؛ مهندس لاهوری، امام الدین بن لطف  
الله (۱۰۶۶-۱۱۴۵)
- ۱۲- ترشیح الادراک فی شرح تشریح الافلاک؛ کردی، ابراهیم بن  
حیدر (۱۱۵۱-)
- ۱۳- نهاية الادراک فی شرح تشریح الافلاک؛ خلخالی، محمد صالح  
بن محمد سعید (۱۰۹۵-۱۱۷۵)
- ۱۴- شرح تشریح الافلاک؛ حسینی موصلی، عبدالله بن فخرالدین (-)  
(۱۱۸۸)
- ۱۵- شرح تشریح الافلاک؛ ارومی، حسن بن محمد ولی (۱۳-)
- ۱۶- لب الفن؛ غریفی، علی بن محمد (۱۳-)
- ۱۷- شرح تشریح الافلاک؛ حسینی، ابوالحسن بن محمد (۱۴-)
- ۱۸- شرح تشریح الأفلاک؛ ساوجبلاغی، عبدالرحمن (۱۴-)
- ۱۹- شرح تشریح الافلاک؛ اصطهباناتی، ابوالحسن بن اسماعیل  
(۱۲۵۰-۱۳۳۸)
- ۲۰- حاشیه تشریح الافلاک؛ مردوخی، عمر بن محمد امین (۱۳۰۲-)  
(۱۳۵۵)

۲۱- التکملة فی شرح تشریح الافلاک؛ محمد بن هاشم بن محسن

۲۲- شرح تشریح الافلاک؛ عاملی، احمد بن حسن

۲۳- معراج الادراک فی شرح تشریح الافلاک؛ البانی، محمد باقر بن  
محمود

۲۴- شرح تشریح الافلاک

۲۵- حاشیه تشریح الافلاک (دو حاشیه ناشناس)

۲۶- تشریح الافلاک (ترجمه)

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۱۸

خط: نسخ، کا: عبدالفتاح بن مسعود شریف، تا: سه شنبه ۱۱ ربیع  
الثانی ۹۸۶ق، برای سید سعید؛ مهر: شیخ بهائی؛ کاغذ: دولت  
آبادی، جلد: میشن سیاه، ۲۲گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۷/۲×۱۱/۷سم  
[ف: ۱-۱۰۴]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۸۴۱/۳

کا: محمد امین بن احمد، تا: با تاریخ محرم ۹۹۷ق (کتاب سوم  
دارای تاریخ غره محرم ۹۹۷ می باشد که گویا تاریخ نسخه اصل  
بوده)؛ جلد: تیماج قرمز عطف تیماج قهوه ای، ۹گ (۸۵-پ-۹۳ر)،  
اندازه: ۱۸×۹سم [ف: ۱۸-۳۶]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۳۶/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و سمت القبلة بالدائرة الهندية مستوى الارض  
بالکونینا أو غيرها من الآلات و ترسم.  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛  
۱۴گ (۶۳-پ-۷۶ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [محدث ارموی  
مخ: ۱-۳۸۳]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۷۷/۸

آغاز: برابر؛ انجام: و سمت القبلة بالدائرة الهندية مستوى الارض  
بالکونینا أو غيرها من الآلات و ترسم.  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی با نشان «منه سلمه  
الله»؛ تملک: سید محمد بن محمد بن محمد بن ابی الحسن  
حسنی، علی نقی بن باقر مشهدی؛ یادداشتی به سال ۱۰۹۹؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، ۲۳گ (۹۴-پ-۱۱۶ر)، ۱۱ سطر، اندازه:  
۱۲/۵×۱۹سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۳]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۴۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: ابراهیم بن ملک محمد، تا: قرن ۱۱؛ محشی؛  
واقف: نایینی؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: پارچه ای، ۸گ، ۱۹  
سطر، اندازه: ۱۲/۷×۱۹/۳سم [ف: ۸-۹۰]

۶. گلپایگان؛ امام جمعه، محمد حسن؛ شماره نسخه: ۶۷/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ با اشکال هندسی، مجدول، دارای  
سرلوح زرین زیبا؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۴گ (۲-پ-۲۵ر)، ۸  
سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [کتابخانه های گلپایگان: ف: ۱۷۷]

۷. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۴۷/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «منه غفرالله»؛ کاغذ:

- اصفهان، جلد: مقوایی، ۱۷ گ (۱۶-۳۲)، ۱۰ سطر (۱۳/۵×۶/۵)، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۳۴۶]
۸. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۳۹/۱
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج خرمایی، ۱۷ ص (۱۱۳-۱۲۹)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [ف: ۶۶]
۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۳۹/۱
- آغاز: برابر؛ انجام: موضع المرثی فی أجزاء الحجر ط ثم أدر العنکبوت بقدر ما بین
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: شرقی، ۹ گ (۱-۹)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۶/۵ سم [ف: ۳۱-۴۲۲]
۱۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۷۲/۲
- خط: نسخ، کا: هاشم بن کرم الله جزائری، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «منه»، «صدرالدین»؛ ۳ ص (۷۳-۷۵) [ف: ۱۱-۶۷۹]
۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۶۶/۱۱
- خط: نسخ، کا: عاشور بن محمود، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا عطف مشکى، ۲۱ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۶-۴۱۴]
۱۲. اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۴۱۰/۲
- خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی [نشریه: ۱۱-۹۴۶]
۱۳. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۳۹۰/۵
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۷-۲۳۷]
۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۰۲/۱
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج مشکى جدید، ۷ گ (۱-۷)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۴ سم [ف: ۲۰-۲۱۲]
۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۵۲
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ، کا: رضی الدین محمد تونی، تا: رمضان ۱۰۰۸ ق، جا: هرات؛ محشی با عبارت «منه دام ظله» و «منه سلمه الله»؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: طغرایى، ۱۹ گ، ۹ سطر (۷/۴×۱۴/۵)، اندازه: ۱۶/۵×۲۶/۶ سم [ف: ۸-۸۹]
۱۶. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۵۴/۱
- خط: نسخ، بی کا، تا: سه شنبه ۱۹ رمضان ۱۰۱۲ ق، جا: مشهد؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۶ گ (۱-۲۶)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [ف: ۲-۷]
۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۵۴/۱ ط
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد امین بن رحمة الله، تا: ۱۰۱۵ ق؛ جلد: تیماج عنابی با ترنج، ۲۵ ص (۱-۲۵)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۳-۲۴/۸۵]
۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۶۵/۴
- آغاز و انجام: برابر
- خط: تحریری، کا: حاجی محمد بن علاء الدین حسنی
- جرفادقانی، تا: نیمه شعبان ۱۰۱۵ ق؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۱۷ ص (۱۵۵-۱۷۱)، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۴۷/۱-۲۰۲]
۱۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۳/۵
- خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۱۶ ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: گالینگور مشکى، ۹ گ (۹۷-۱۰۵)، ۱۵ سطر (۴×۱۲)، اندازه: ۱۲/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۱۱-۱۱]
۲۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۱۲۴/۲
- خط: نستعلیق، کا: محمد امین بن طهماسب قلی اصفهانی، تا: ۲۱ محرم ۱۰۲۰ ق [ف: ۶-۲۳۷]
۲۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۹۶۶/۴
- خط: نسخ، کا: حسن بن عبدالله بن حسن بن عبدالله بن حسن، تا: ۱۰۲۱ ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶ گ (۸۰-۹۵ پ)، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۲۳-۱۳۵]
۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۸۶/۷
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ، کا: زین العابدین بن عبدالله المازندرانی، تا: ۱۰۲۲ ق؛ کاغذ: امیری شکری آهار مهره دار، جلد: میشن خرمایی، ۱۴ ص (۹۵-۱۰۸)، اندازه: ۱۲×۲۰ سم [ف: ۱۰-۳۲]
۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۲۴/۱
- خط: نستعلیق، کا: ابوطالب بن محمد بیگ یوزباشی، تا: سه شنبه آخر ربیع الثانی ۱۰۲۴ ق، جا: دار الارشاد؛ محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۹ گ (۱-۹ پ)، اندازه: ۱۰×۱۹ سم [ف: ۲۰-۲۲۱]
۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۴/۲ ط
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ و نستعلیق، کا: نورالهدی، تا: ۱۰۲۵ ق، جا: قراداغ؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۹ ص (۵۱-۶۹)، اندازه: ۱۳×۱۹/۵ سم [ف: ۳-۲۴/۴۱]
۲۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۹۴/۱
- خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۲ ربیع الاول ۱۰۲۹ ق؛ محشی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴ گ (۳-۱۶ پ)، اندازه: ۹×۱۳ سم [ف: ۸-۷۲۰]
۲۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۷۳/۲
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۰ صفر ۱۰۲۹ ق، جا: اصفهان، مدرسه مستوفی الممالک؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج سبز، ۲۹ گ، ۱۷ سطر (۵×۱۱)، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۱-۴۱۴]
۲۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۴۵/۲
- خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۳۰ ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفانی شکری، جلد: تیماج یشمی، ۳۱ ص (۲۴۹-۲۷۹)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۱۰-۱۷۲۹]
۲۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۲۱۶/۴
- انجام: و یختلف أوضاعه بالقرب و البعد ...
- خط: نسخ و نستعلیق، کا: طاهر حسینی انجدانی، تا: جمادی الثانی ۱۰۳۴ ق، جا: سلطان آباد؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،

- اصفهان، جلد: مقوایی، ۱۷ گ (۱۶-۳۲)، ۱۰ سطر (۱۳/۵×۶/۵)، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۳۴۶]
۸. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۳۹/۱
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج خرمایی، ۱۷ ص (۱۱۳-۱۲۹)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [ف: ۶۶]
۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۳۹/۱
- آغاز: برابر؛ انجام: موضع المرثی فی أجزاء الحجر ط ثم أدر العنکبوت بقدر ما بین
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: شرقی، ۹ گ (۱-۹)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۶/۵ سم [ف: ۳۱-۴۲۲]
۱۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۷۲/۲
- خط: نسخ، کا: هاشم بن کرم الله جزائری، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «منه»، «صدرالدین»؛ ۳ ص (۷۳-۷۵) [ف: ۱۱-۶۷۹]
۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۶۶/۱۱
- خط: نسخ، کا: عاشور بن محمود، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا عطف مشکى، ۲۱ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۶-۴۱۴]
۱۲. اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۴۱۰/۲
- خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی [نشریه: ۱۱-۹۴۶]
۱۳. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۳۹۰/۵
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۷-۲۳۷]
۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۰۲/۱
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج مشکى جدید، ۷ گ (۱-۷)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۴ سم [ف: ۲۰-۲۱۲]
۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۵۲
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ، کا: رضی الدین محمد تونی، تا: رمضان ۱۰۰۸ ق، جا: هرات؛ محشی با عبارت «منه دام ظله» و «منه سلمه الله»؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: طغرایى، ۱۹ گ، ۹ سطر (۷/۴×۱۴/۵)، اندازه: ۱۶/۵×۲۶/۶ سم [ف: ۸-۸۹]
۱۶. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۵۴/۱
- خط: نسخ، بی کا، تا: سه شنبه ۱۹ رمضان ۱۰۱۲ ق، جا: مشهد؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۶ گ (۱-۲۶)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [ف: ۲-۷]
۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۵۴/۱ ط
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد امین بن رحمة الله، تا: ۱۰۱۵ ق؛ جلد: تیماج عنابی با ترنج، ۲۵ ص (۱-۲۵)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۳-۲۴/۸۵]
۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۶۵/۴
- آغاز و انجام: برابر
- خط: تحریری، کا: حاجی محمد بن علاء الدین حسنی

گگ (۳۵۴-۳۵۷پ)، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۱۱ - ۲۲۰]

۲۹. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲۱۷/۱ - ج

خط: نسخ، بی کا، تا: رمضان ۱۰۴۰ق؛ تملک: سردار حیدر قلی بن سعد محمد خان کابلی در ۱۳۴۴ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکلی، ۱۰گ (۱-۱۰)، ۱۳ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۲۰/۵×۱۲سم [ف: ۲۹۰]

۳۰. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۰۸۳/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: غلام لافینی [قایینی؟]، تا: یکشنبه ۲۲ ربیع الثانی ۱۰۵۲ق، جا: مشهد رضوی؛ محشی با نشان «منه»؛ مهر: حاج سید سعید؛ جلد: تیماج سبز، ۱۴گ (۱۱۱-۱۲۴)، ۱۲ سطر (۴/۵×۱۲)، اندازه: ۱۰×۱۷/۵سم [ف: ۳ - ۱۴۹۶]

۳۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۹۶/۲

خط: نسخ، کا: محمد محسن بن محمد حسین سلیمی مازندرانی، تا: ۱۰۵۵ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱گ (۴۸-۶۸)، اندازه: ۱۶×۸سم [ف: ۲ - ۲۹۰]

۳۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۳/۴

خط: نستعلیق، کا: محمد نصیر گیلانی، تا: ۱۰۵۷ق؛ ۱۲گ (۶۸-۷۹)، اندازه: ۲۰×۱۲سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۶۷]

۳۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۸۹/۱

آغاز: و لبابه و انطوت علی المهم من فصوله و ابوابه و تضمنت لطائف فوائد و اشتملت علی طرف فرانده ... و سمیتها تشریح الافلاک؛ انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۶۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ محشی با امضاء «منه»، مصحح: کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج تریاکی با ترنج، ۱۷ص (۴-۲۰)، اندازه: ۲۰×۱۰/۵سم [ف: ۱۴ - ۲۱۴]

۳۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۹۶۶

آغاز: برابر؛ انجام: و آله الطیین الطاهرین.

خط: نستعلیق، کا: حاج محمد بن محمد تبریزی، تا: ۲ شوال ۱۰۶۵ق؛ محشی از مؤلف: واقف: حاج سید عبدالباقی آیت الهی شیرازی؛ کاغذ: آهاری حنایی، ۱۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۰/۳سم [ف: ۱۸ - ۴۰]

۳۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۴۰/۲

خط: نستعلیق، کا: جعفر بن سلیمان دشتیاضی قائنی، تا: اواخر ربیع الاول ۱۰۶۵ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴گ (۴۹-۶۲)، اندازه: ۲۵×۱۳سم [ف: ۲۶ - ۳۲]

۳۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۷۲/۲

خط: نسخ، کا: عبد الجلیل بن واثقی صابری، تا: ۱۰۶۶ق؛ مصحح، محشی، اجازه‌ای که تنکابنی برای ملک عز الدین (کاتب کتاب اول) ۱۰۳۰ در بقعه رضویه نوشته؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹گ (۹۵-۱۰۳)، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۵سم [ف: ۱۲ - ۲۵۸]

۳۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۸۷/۴

خط: نستعلیق درشت خط، بی کا، تا: شعبان ۱۰۶۷ق، جا: اصفهان؛

محشی با رمز «منه»؛ گگ (۱۵۲-۱۶۰پ) [ف: ۶ - ۲۱۶۳]

۳۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۴۶

خط: نسخ، کا: عبدالله بن سلام الله جنیدی شیرازی، تا: ۱۳ شوال ۱۰۶۸ق؛ محشی با نشان «منه ره»؛ تملک: محمد حسن بن محمد صالح حسینی در ۱۱۴۵ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۲۹گ، ۶ سطر (۵/۴×۱۰)، اندازه: ۱۲/۵×۹/۵سم [ف: ۹ - ۹۰۵]

۳۹. قم؛ گلیبگانی؛ شماره نسخه: ۷۶۵۳/۲ - ۵۱/۱۱۳

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد علی، تا: جمعه ۱۸ جمادی الثانی ۱۰۷۱ق؛ ۷ص، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۲ - ۹۳۵]

۴۰. قم؛ گلیبگانی؛ شماره نسخه: ۱۵۵/۵ - ۱/۱۵۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: باقر بن حیدر حسینی، تا: آخر رمضان ۱۰۷۱ق؛ محشی به امضاء «منه ره»؛ ۸گ، ۱۹ سطر [ف: ۲ - ۹۳۴]

۴۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۱/۲ - طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد هادی ... ، تا: ۱۰۷۳ق، جا: اصفهان؛ محشی با نشان «منه» (از مؤلف) و «صدر» و یا «ص»؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج مشکلی، ۲۰گ (۵۵-۷۴پ)، اندازه: ۲۰×۱۰/۵سم [ف: ۲۲ - ۳۴۵]

۴۲. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، کا: محمد اشرف بن محمد هادی یزدی، تا: صفر ۱۰۷۳ق؛ جلد: تیماج عنابی، ۱۰گ (۹۷-۱۰۶)، ۱۷ سطر (۶×۱۲)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [میراث اسلامی: ۸ - ۴۶۲]

۴۳. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۵۳-ح/۴۲۸/۳

انجام: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و آله الطاهرین

خط: نسخ درشت، کا: محمد علی بن محمد علی مازندرانی، تا: رجب ۱۰۷۵ق؛ محشی؛ کاغذ: دولت آبادی نخودی، جلد: مقوا با تیماج مشکلی، ۲۹ص، ۷سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۳×۱۶سم [ف: ۲ - ۲۳]

۴۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۲۳۴/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد رضی محمد هاشم موسوی، تا: یکشنبه ۱۹ ربیع الاول ۱۰۷۵ق؛ جلد: تیماج قوه ای، ۹گ (۱-۹)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۲۴ - ۳۱]

۴۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۳۸۹/۳

تنها شش برگ مانده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۷۷ق؛ ۶گ [ف: ۷ - ۳۸۱]

۴۶. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۲۸/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۷۸ق؛ محشی از شرح چغمینی و با عبارت «منه قدس سره»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۴ص (۱۶-۵۹)، اندازه: ۱۴×۲۰/۵سم [ف: ۱ - ۱۸۵]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۱/۲

آغاز: برابر

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۲۹۹]

۴۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۷۰/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: صدرالدین، تا: ذیحجه ۱۰۸۴ق، جا: شیراز؛ محشی، مصحح، مقابله شده؛ جلد: تیماج سبز یشمی، ۳۸ص (۴-۴۱)، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱/۳۳ - ۱۵۷]

۴۸. اراک؛ بیات، عبدالحسین؛ شماره نسخه: ۱۶/۱

آغاز: برابر؛ انجام: تمت الرسالة الشریفة المسماه بتشریح الافلاک، بتاریخ شهر ذی حجة الحرام من شهور سنة ۱۰۸۴هجریة النبویة علیه الف الف التحیة علی ید اقل خلق الله صدر الدین محمد ببلدة شیراز، قابلت هذا متنا و حاشیة مع النسخة الشریفة التي اکتبها المولی الاجل الازکی الالمی الغریق فی بحار رحمة الله الملك الصمد صدر الملة و الدین محمد طاب ثراه و جعل الجلة مثواه.

خط: نستعلیق، کا: صدرالدین محمد، تا: ذیحجه ۱۰۸۴ق، جا: شیراز؛ محشی از ملاصدرای شیرازی؛ کاغذ: شکری آهار مهره دار، جلد: تیماج، ۲۰گ، ۷ سطر، اندازه: ۱۶×۱۲/۷سم [نشریه: ۶ - ۷۴]

۴۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۳۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۸۷ق [رایانه]

۵۰. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۶/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد فاضل بن محمد مهدی مشهدی، تا: ۱۰۸۷ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ معلق به حواشی با رمز «عبدالنبی عفی عنه، منه رحمه الله...»، مصحح؛ ۸گ (۷۸-۸۵)، ۱۶ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۱۶]

۵۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۸۶۹/۱

خط: نسخ خوش، کا: محمد اشرف بن حاجی محمد یزدی، تا: ۱۰۸۹ق؛ محشی، شکلها به شنگرف و دقیق؛ ۱۲گ (۱۲-۱۲پ) [ف: ۲ - ۵۱]

۵۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۶۳/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد صالح بن علینقی بن محمد تقی بن ثانی، تا: پنجشنبه ربیع الثانی ۱۰۹۰ق؛ مصحح، محشی، در کتاب اول اغلب اشکال هندسی در ورقه ای نوشته و الصاق شده است؛ جلد: تیماج مشکى، ۹گ (۱-۹پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۳ - ۵۲]

۵۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۰۸/۳

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۹۱ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۹گ (۳۵-۴۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۰سم [ف: ۲۰ - ۲۷۴]

۵۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۷۳۰/۲ - ۱۴/۱۸۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد شفیع، تا: ۱۰۹۲ق؛ جلد: تیماج عطف تیماج

قهوه ای، ۲۰گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۰×۱۸سم [ف: ۲ - ۹۳۵]

۵۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۰۷۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبداللطیف بن حسین بن محی الدین بن عبداللطیف، تا: ۱۵ ربیع الاول ۱۰۹۲ق؛ دو برگ اول نونویسی شده، مصحح؛ تملک: محمد حسین اصفهانی در ۱۳۲۸ با مهر «عبد محمد حسین بن محمد الموسوی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۳×۹سم [ف: مخ: ۱ - ۴۴۹]

۵۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۸۴/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: شنبه جمادی الاول ۱۰۹۴ق؛ با حاشیه های بسیار با نشان «منه-منه رحمه الله»، سپس جدول ظل مستوری؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: رویه مقوایی، ۱۳گ (۲۲-۳۴)، ۱۶ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۳×۵/۵سم [ف: ۱۴ - ۲۵]

۵۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۸۳۳/۱

خط: نسخ پخته، کا: محمود بن ابراهیم نجفی، تا: پنجشنبه ۱۰۹۵ق؛ محشی با نشان «منه رح» و «چغمنی»؛ ۴۲گ (۳-۴۴) [ف: ۲ - ۵۱]

۵۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۱۷/۱

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد بن محمد باقر مدعوبه سعید، تا: ۱۰۹۵ق؛ کاغذ: ترمه اصفهانی، جلد: مقوایی، عطف میشن تریاکی، ۸گ (۱۱-۱۸)، ۱۶ سطر (۱۲×۷/۵)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۶ - ۷۹۰]

۵۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۷۹/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۸ رجب ۱۰۹۶ق، جا: اصفهان، مدرسه قرچقه بیگ؛ بخط حسین بن محمد علی؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن آلبالویی، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۲سم [ف: ۶ - ۳۴۷]

۶۰. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۲/۳

آغاز: برابر؛ انجام: تمت الرسالة الشریفة الموسومة بتشریح الافلاک فی تاریخ يوم السبت ثالث شهر رمضان المبارك مطابق قوی ثیل سنه ۱۰۹۶

خط: تحریری، بی کا، تا: شنبه ۳ رمضان قوی ثیل ۱۰۹۶ق؛ ۱۷ص (۴۸-۶۴)، ۱۸-۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [نشریه: ۳ - ۳۴۹]

۶۱. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۶۹/۶

خط: مختلف، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۹۸ق؛ به صورت بیاض نوشته شده؛ جلد: تیماج قرمز عطف تیماج قرمز، اندازه: ۲۵×۱۲/۵سم [ف: ۱ - ۲۵۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۶۱۰/۱۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲ - ۲۱۳]

۶۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۴۶۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ واقف: نایینی؛ کاغذ: فرنگی زرد و صورتی و آهار مهره، جلد: پارچه ای، ۱۶گ، ۱۰ سطر (۱۱×۹)،

خط: نسخ زیبا، بی‌کاء، تا: ۱۱۰۱ق، جا: قمصر کاشان؛ این نسخه، در سال ۱۱۰۱ هـ به دستور محمد علم الهدی ابن فیض کاشانی از روی نسخه تصحیح شده به خط فیض کاشانی و او از روی نسخه ای که در سال ۱۰۲۴ق بر شیخ بهائی قرائت شده، کتابت گردیده، محشی با نشان «منه» و «۱۲»، دو بیت شعر از سروده‌های علم الهدی به خط خودش با مهر او با نشان «بمحمد علم الهدی علم الهدی علم الهدی» (بیضی)؛ مهر: نصیرالدین سلیمان بن علم الهدی با نشان «یا محسن اغفر بمحمد علم الهدی نصیرالدین سلیمان سنة ۱۱۱۷» (بیضی)، ابوتراب بن نصیرالدین سلیمان با نشان «لا اله الا الله الملك الحق المبین عبده ابوتراب» (بیضی)، صدرالدین محمد بن ابی تراب با نشان «صدرالدین محمد بن ابی تراب الفیضی» (بیضی)، «محمد بن صدرالدین محمد الفیضی» (بیضی)؛ تملک: محمد جعفر بن محمد ابراهیم بن صدرالدین محمد ثانی کاشانی مشهور به علامه فیضی در سال ۱۳۲۷ شمسی؛ یادداشت علم الهدی در برگ ۷۰؛ کاغذ: شرقی، ۹گ (۹-۱)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۷سم [ف: ۳۴-۱۳۶]

۷۳. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۳۶۲/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد قاسم بن محمد شفیع اراسنجی، تا: آدینه ۲ محرم ۱۱۱۰ق [نشریه: ۲-۱۱۶]

۷۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۲۳۲/۳

خط: نستعلیق، کا: محمد باقر، تا: جمادی الثانی ۱۱۱۰ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکى، ۱۲ص (۶۵-۷۶)، ۱۷ سطر (۱۳/۵×۶)، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۳-۹۰۱]

یزد؛ جامع کبیر؛ شماره نسخه: ۱۵۶/۳

همان نسخه بالا [نشریه: ۴-۴۰۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۶۴/۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۶۹۸]

۷۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۰/۱

خط: نسخ، کا: زکریا استرآبادی، تا: دوشنبه ۱۹ شوال ۱۱۱۰ق، جا: اصفهان، مدرسه فاطمیه؛ محشی با رمز «منه رحمه الله تعالى»، کاغذ ترمه؛ جلد: تیماج عنابی، ۱۹-۲۱ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱-۳۰۵]

۷۶. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۱۵۷/۳

خط: نستعلیق، کا: عماد بن میر حیدر حسینی، تا: یکشنبه ۴ ذیحجه ۱۱۱۱ق، جا: اصفهان، مدرسه باب القصر؛ ۷گ، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۳-۶۱]

۷۷. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۳۲/۱

خط: نستعلیق، کا: عبدالله، تا: یکشنبه ۲۷ شعبان ۱۱۱۲ق، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲گ (۲-۱۳)، اندازه: ۱۴×۲۲/۵سم [ف: ۱-۱۱۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۲۶/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷-۲۸]

۷۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۱۷/۹

آغاز: برابر؛ انجام: و سمت القبلة بالدائرة الهندية تستوی الارض

اندازه: ۱۳×۲۳سم [ف: ۸-۸۹]

۶۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۴۶۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ محشی، با اشکال؛ کاغذ: شکری رگه‌دار، جلد: پارچه‌ای، ۱۳گ، ۹ سطر (۷/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۱۰/۵×۱۳سم [ف: ۸-۹۰]

۶۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۳۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: غفار حسینی نجفی، تا: قرن ۱۲؛ با اشکال و جداول نجومی؛ کاغذ: حنائی آهار مهره، ۱۴سطر (۳×۸/۵)، اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۲سم [ف: ۱۰-۱۳۸]

۶۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۸۶۲/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد مسیح بن محمد مؤمن همدانی، تا: ۱۱۰۰ق، جا: اصفهان؛ محشی از مؤلف و غیره، مجدول، مقابله شده، مصحح، محشی و تصحیح در ۲۶ رمضان ۱۱۰۰ پایان یافته؛ ۱۳گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: مخ: ۱-۴۴۹]

۶۶. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۵۴۵۹/۴-۲۷/۱۶۵

آغاز: برابر؛ انجام: ان زاد طول البلد اوبقی له بقدره ان نقص فضل للقیاس ح خط سمت القبلة وهی الى خلاف جهة الظل تمت والحمد لله رب العالمین

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا، ۸گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۱×۲۰سم [ف: ۲-۹۳۶]

۶۷. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۵۵۸/۲

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲، اندازه: ۵/۵×۱۴/۵سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۰۶]

۶۸. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۳/۱-د

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ ناقص است؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۱۵۲گ، ۱۹ سطر (۴×۱۴)، اندازه: ۱۰/۵×۱۹سم [ف: ۱-۱۲۹]

۶۹. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۷/۲

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ با اشکال هندسی، مصحح؛ جلد: تیماج زرشکی، ۱۱گ (۱۴-۲۴پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱-۱۱۹]

۷۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۱۹/۲۳ ط

خط: نستعلیق، کا: گویا محمد تقی تازی، تا: قرن ۱۲؛ اص (حاشیه ۳۳۶) [ف: ۲۴/۳-۱۱۸]

۷۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۹۰/۲

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ با اشکال هندسی، محشی؛ جلد: مقوایی با روکش ابر و باد، عطف تیماج زرشکی، ۱۲گ (۱۵-۱پ-۲۶ر)، اندازه: ۱۱/۵×۱۸سم [ف: ۲۰-۲۵۸]

۷۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۵۵/۱

آغاز و انجام: برابر

بالکونیا أو غيرها من الآلات و ترسم.

خط: نسخ، کا: محمد بن بدوی جزائری عسکری، تا: ۲۸ صفر ۱۱۱۵ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، عطف تیماج مشکی، ۷۳گ (۷پ-۷۹ر)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱- ۳۸۳]

۷۹. تهران؛ ملوک؛ شماره نسخه: ۳۳۳۰/۱

خط: نستعلیق، کا: عبدالحسین بن حاجی محمد شریف، تا: ۲۸ شوال ۱۱۱۶ق؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن آلبالویی، ۷ و ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹/۷×۱۴/۵سم [ف: ۶- ۳۱۴]

۸۰. قائن؛ مدرسه جعفریه؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۲

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: سه‌شنبه ۵ جمادی الاول ۱۱۱۶ق؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۲گ (۷۵پ-۹۶ر)، ۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [کتابخانه‌های قائن: ف: ۱۳۸]

۸۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۵۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۱۱۶ق [الفبائی: ۶۲۸]

۸۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۴۷۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد صالح بن محمدحسین ازغدی، تا: محرم ۱۱۱۷ق؛ محشی؛ واقف: حاج وزیر وظایف، ۱۳۰۹؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای، ۲۰گ، ۱۲ سطر (۱۰/۷×۵/۵)، اندازه: ۱۷/۴×۹/۷سم [ف: ۸- ۹۰]

۸۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۲۶۴/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علیقلی غلام، تا: دهه اول جمادی الثانی ۱۱۲۳ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۸ص (۲۴-۵۱)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۹×۱۴سم [ف: ۴۵- ۱۲۳]

۸۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۱۸/۴

آغاز: برابر؛ انجام: مضمی من النهار بقدر مامعک من الساعات و الدقایق

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۱۲۶ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، قرمز، ۳۱ص (۲۲۵-۲۵۵)، ۲۱سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۴سم [ف: ۶- ۲۳]

۸۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۵۸۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۱۲۷ق؛ ضمیمه نسخه ش ۲۷۵۸۰ [رایانه]

۸۶. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۰۳۹/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد شفیع بن محمد ابراهیم نجات، تا: ۱۱۲۸ق؛ مصحح، مقابله شده؛ مهر: حاج سید سعید؛ جلد: تیماج عنابی، ۱۳گ (۳۶-۴۸)، ۱۷ سطر (۵/۵×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [ف: ۳- ۱۴۲۵]

۸۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۴۳۹/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: قزان بن محمد ولی، تا: سه‌شنبه ۲۸ ذیقعد ۱۱۳۰ق؛ جلد: تیماج زرشکی ترنج و سرترنج دار، ۲۴ص (۴۰۶-۴۲۹)، ۱۲ و ۱۵ و ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۵سم [ف: ۴۵- ۲۳۸]

۸۸. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۴۵۱

خط: نسخ، کا: عبدالغفور شیرازی، تا: ۱۱۳۴ق؛ از روی خط احمد بن ابراهیم بحرانی، محشی [نشریه: ۷- ۱۲۱]

۸۹. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۱۴۷/۱-۱۴۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمداسماعیل اصفهانی، تا: ذیحجه ۱۱۳۶ق، جا: دارالسلطنة تبریز؛ محشی با امضاء «منه رحمه الله»؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۸گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۲- ۹۳۴]

۹۰. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۸۹۷۲-۵۹/۱۹۲

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ مهر مربعی شکل به تاریخ ۱۱۴۲؛ ۱۸گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۲سم [ف: ۲- ۹۳۶]

۹۱. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۴۸۸۲/۵-۲۴/۱۸۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: پنج شنبه ۹ ذیحجه ۱۱۶۲ق؛ جلد: مقوایی با روکش کاغذی، ۱۴گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف: ۲- ۹۳۵]

۹۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۳۴/۴

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۲۷ شعبان ۱۱۷۰ق، جا: استرآباد در منزل سردار محمد حسن خان؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، ۶گ (۲۰۱پ-۲۰۶پ)، اندازه: ۲۰×۱۳/۵سم [ف: ۲۰- ۲۱]

۹۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۸۰/۹

کا: عطاء الله بن محمد زکی اصفهانی، تا: ۱۱۷۳ق؛ شکل ربع مسکون و ربع غیر مسکون زمین بر طبق نقشه‌ای که شیخ بهائی خود کشیده بر روی یک برگ کوچک ترسیم شده، در کنار صفحه ۱۳۱ حاشیه‌ای است مفصل بفارسی منقول از معارفات شیخ بهائی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکی، ۱۹ص (۱۱۵-۱۳۳)، اندازه: ۱۵/۵×۱۱سم [ف: ۱۰- ۸۹۲]

۹۴. قم؛ زنجانی (آیه الله)؛ شماره نسخه: ۷۵/۲

کا: محمد هادی حسینی، تا: ۱۱۷۴ق؛ محشی از حاجی محمد صالحا دام فیضه و محمد سعید بن محمد صالحا دام فیضه العالی و گاه «محمد سعید سامعا لوالده العالی» به فارسی که گویا همین حواشی را کاتب (محمد هادی حسینی در ۱۱۷۴) «از روی اصل به نحو خلاصه» نقل نموده و حواشی احمد و لمحرره علی اصغر الحسینی؛ ۱۷گ (۳۹پ-۵۵پ)، قطع: ربعی [چند نسخه-ف: ۲۱۹]

۹۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۶۴/۲

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۱۳ق؛ مصحح، محشی از مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴گ (۴۰پ-۵۳ر)، اندازه: ۱۷/۵×۱۲سم [ف: ۱۲- ۲۵۳]

۹۶. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۷۱/۳

بی‌کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳- ۳۱]

۹۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۸۹/۱  
خط: نسخ، کا: عبدالله رامنه زینه ؟، تا: قرن ۱۳، برای ملا عبدالرشید بوکانی؛ جلد: تیماج مشکى عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۵ گ (۱-۲۵)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳-۴۴۵]
۹۸. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۸  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳، محشی با «منه»؛ ۱۷ گ، اندازه: ۱۹/۵×۱۱ سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۹]
۹۹. ساری؛ طاهری شهاب؛ شماره نسخه: ۲۲۱/۱۰  
بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ ۱۱ ص، ابعاد متن: ۲۱×۱۷ [نشریه: ۶-۶۳۰]
۱۰۰. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۶۹/۲  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۲ گ (۳۰-۴۱)، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [ف: ۳-۱۰۰]
۱۰۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۶۶۷/۴-عکسی  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۳ [عکسی ف: ۱-۷۴]
۱۰۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۲/۳  
خط: نسخ، کا: فضل علی بن محمد حسینی، تا: قرن ۱۳؛ ۱۶ گ (۱۰۷-۱۲۲)، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵ سم [نسخه پژوهی: ۳-۶۶]
۱۰۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲/۱۷۸-۲۲۸۸/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۰ گ، ۷ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲-۹۳۴]
۱۰۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۴/۱۰۱-۲۶۵۱/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹ گ، ۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲-۹۳۴]
۱۰۵. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۴/۱۴۴-۲۶۹۴/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق شکسته، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۲ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۲-۹۳۵]
۱۰۶. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲/۶۵-۲۱۷۵/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوا عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۶ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲-۹۳۴]
۱۰۷. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۲۱۰/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۱۰ گ، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف مخ: ۱-۴۴۹]
۱۰۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۹/۴  
آغاز: برابر؛ انجام: صور الافلاک و الله اعلم.  
خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۲ ص (۱۶۸-۲۰۹)، ۱۸ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۲۰/۵×۱۵ سم [ف: ۶۰-۶۳۰]
۱۰۹. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۹/۱۹۱-۸۹۷۱/۲  
آغاز: برابر  
فقط سه برگ اول را دارد؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ ۳ گ (۳۸-۴۰)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲-۹۳۶]
۱۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۷۹/۱  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ جلد: مقوایی، عطف پارچه‌ای خاکستری، ۱۴ گ (۱-۱۴)، اندازه: ۲۰/۵×۱۲ سم [ف: ۲۰-۱۹۷]
۱۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۷/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: شنبه ۱۸ ربیع الاول ۱۲۰۲ ق؛ محشی؛ [ف: ۴-۸۵۸]
۱۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۵/۱  
آغاز و انجام: برابر  
کا: محمد پسر ملا بنیاد علی مراغی، تا: ۱۲۰۵ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۲۴ ص (۱-۲۲۴)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۹-۴۸۳]
۱۱۳. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۹۹/۴  
خط: نسخ، کا: محمد حسین موسوی، تا: ۱۲۰۸ ق [ف: ۱۲۱]
۱۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۶۳  
خط: نسخ، کا: محمد صادق خاتون آبادی منجم، تا: ۱۲۲۶ ق؛ محشی با نشان «منه» و از کاتب و از «صدر»؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج مشکى، ۲۲ ص، اندازه: ۲۰×۱۲ سم [ف: ۱۹-۱۵۹]
۱۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۴۰/۵  
خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد باقر بن قربانعلی مازندرانی، تا: ۱۲۲۸ ق؛ محشی با نشان «میر صدرالدین» که ظاهراً از شرح صدرالدین محمد صادق موسوی بر تشریح الافلاک (= تفریح الادراک) است؛ کاغذ: فرنگی آبی و زرد، جلد: تیماج مشکى، ۱۷ ص (۱۰۵-۱۲۱)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳/۵ سم [ف: ۱۹-۳۶۰]
۱۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۸/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق نازیبا، کا: محمد علی، تا: ۱۲۳۲ ق؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴ گ (۲-۱۵)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [ف: ۱-۴۸]
۱۱۷. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۴۶/۱  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: سه‌شنبه ۲۵ ربیع الثانی ۱۲۳۳ ق؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: خشتی [نشریه: ۳-۳۵]
۱۱۸. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۴۴۸/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: محسن بن عبدالکریم تنکابنی جیلانی، تا: ۱۲۳۳ ق، جا: اصفهان مدرسه السلطانیة؛ جلد: عادی، ۱۳ گ (۳۲-۴۴)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۰ سم [مؤید: ۱-۳۶۲]
۱۱۹. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۹/۶۵-۸۸۴۵/۲



آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: ابوطالب بن محمد تقی طباطبائی، تا: یکشنبه ۲۳ ربیع الاول ۱۲۳۶ق؛ ۸ گک (۸۲-۸۹)، ۱۸-۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۲-۹۳۵]

۱۲۰. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۱۹۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۰ جمادی الثاني ۱۲۳۷ق؛ ۱۰ گک (۲۱پ-۳۰پ)، ۱۷ سطر [ف: ۲۷۲]

۱۲۱. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۶۳۱/۶

خط: نسخ، کا: عبدالله بن عیسی الطائی، تا: ۱۲۳۸ق؛ محشی؛ جلد: چرم قرمز، ۷ گک (۱۶۷پ-۱۷۳ر)، اندازه: ۱۵×۲۰/۵سم [مؤید: ۲-۱۴۲]

۱۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۶/۱۱-طباطبائی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۳۹ق؛ کاغذ؛ فرنگی آهار مهره سفید، جلد: تیماج قرمز، ۸ گک (۲۷پ-۳۴پ)، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۲۲-۳۲۷]

۱۲۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۵۹۷/۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۰ق، کاغذ: کبود فرنگی، جلد: مقوا پارچه دار، ۵ گک (۷۹پ-۸۳پ)، ۶ سطر (۷/۵×۱۴)، قطع: ربعی [ف: ۱۷-۱۷۰]

۱۲۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۸۳/۱

خط: نسخ، کا: ابوتراب همدانی رضوی، تا: چهارشنبه ۲۵ رمضان ۱۲۴۱ق، جا: اصفهان، مدرسه نوریه؛ مصحح، محشی؛ ۱۲ گک (۱۲پ-۱۲پ)، ۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۳]

۱۲۵. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۹۰/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: سه شنبه ۱۹ رجب ۱۲۴۴ق، جا: دارالسلطنه اصفهان؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲ گک (حاشیه ۱۵۸پ-۱۶۹ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۳سم [میراث اسلامی: دفتر دهم-۷۶۸]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۶۷/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۹۳]

۱۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۸۳۷/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کا: لطفعلی لواسانی، تا: ۱۲۴۵ق؛ جلد: تیماج مشک، ۸ گک (۹۶ر-۱۰۳پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۳سم [ف: ۴۱-۲۳۸]

۱۲۷. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۵۸۶۴/۲-۲۹/۲۰۴

آغاز: و هو کاسمة غیر مکوکب ثم فلک الثوابت و کلها امر کوزة فی ثخنه بحیث یماس سطح اعظمها سطحیه و هذان هما العرش و الكرسي بلسان الشرع؛ انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد صادق حسینی خاتون آبادی، تا: ۱۵ ذیقعه ۱۲۴۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ محشی به نقل از مؤلف؛ جلد: تیماج حنایی با ترنج با سر، ۴۱ گک، ۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۵سم [ف: ۲-۹۳۶]

۱۲۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۰۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: عبدالرحیم بن محمد کریم بغیری، تا: ربیع الثاني ۱۲۴۸ق؛ کاغذ: مختلف، جلد: چرمی، ۲۲ ص (۴۹-۷۰)، اندازه: ۱۵/۵×۱۰/۵سم [ف: ۸-۴۲۳]

۱۲۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۷۹۱۱/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۴ جمادی الثاني ۱۲۴۹ق؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۵۷۸]

۱۳۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۰۳/۳۰

آغاز: برابر؛ انجام: مرکزها مرکز العالم وسع الاناء منه فی السفل کالبثر اکثر منه فی العلو کالمنارة ثم كرة الارض و مرکز فقط صفحه اول رساله؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۲۲ محرم ۱۲۴۹ق، جا: دارالسلطنه تبریز؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی نخودی و حنایی آهار مهره، جلد: تیماج مشک، ۱ ص (۴۴۰)، اندازه: ۱۴/۳×۲۰/۱سم [ف: ۲۹/۱-۲۷۶]

۱۳۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۲۱/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۹ ذیحجه ۱۲۵۰ق؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سرترنج، ۸ گک (۱پ-۸پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱/۳×۱۶/۸سم [ف: ۴۱-۲۹]

۱۳۲. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۲۰۵۸/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۵۲ق؛ ۱۱ گک (۱۶۰-۱۷۰)، اندازه: ۹×۱۶سم [ف: ۳-۱۷۴]

۱۳۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۹/۴

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: ۱۲۵۴ق؛ کاغذ: هندی و فرنگی، جلد: میشن یشمی، ۱۸ ص (۲۶۱-۲۷۸)، ۱۴ سطر (۵/۵×۱۲)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۹-۴۰۰]

۱۳۴. قم؛ مورعی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۳۹/۵

خط: نسخ و نستعلیق، کا: حسینعلی بن حاجی محمد، تا: ۱۲۵۴ق؛ جلد: تیماج سبز، ۱۰ گک (۱۳۹پ-۱۴۸ر)، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۲۷-۲۵۶]

۱۳۵. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۴۱/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۰ محرم ۱۲۵۶ق؛ جلد: چرمی سیاه، ۸ گک، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۷سم [ف: ۱-۲۷۱]

۱۳۶. اصفهان؛ شفتی، مهدی؛ شماره نسخه: ۴۱

خط: نسخ زیبا، بی کا، تا: ذیحجه ۱۲۵۷ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۰ گک، ۵ سطر [سه کتابخانه اصفهان: ف: ۱۸۶]

۱۳۷. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۹۶/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علی بن اسماعیل، تا: ۱۲۵۷ق؛ جلد: تیماج، ۱۰ گک، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۱۷]

۱۳۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۱۱

آغاز: برابر؛ انجام: و هی علی خلاف جهت ضلع.

خط: نستعلیق، کا: موسوی هزار جریبی، تا: ۱۲۵۷ق؛ ضمیمه نسخه

ش ۱۸۲۰۶ [رایانه]

۱۴۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۲۷۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۳ق؛ محشی از مؤلف با امضای «منه»؛  
گک، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۱ - ۴۵۰]

۱۴۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۱/۴

خط: نستعلیق، کا: میرزا حسن بن مؤمن پاشا کجوری، تا: ۱۲۶۳ق؛  
مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، گک (۱۱۱-پ-۱۲۱)، اندازه:

۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۱۹ - ۳۱۱]

۱۵۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۳۱۳/۱

خط: نستعلیق خوش، کا: محمد مهدی خونساری اصفهانی، تا:  
ذیحجه ۱۲۶۳ق، به‌دستور میرزا محمد مهدی جیلانی؛ افتادگی:

انجام؛ مجدول؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۲-پ-۱۹)، ۱۹ سطر،  
اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱۶ - ۲۸۲]

۱۵۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۱۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد حسین بن حاجی رضا، تا: شعبان  
۱۲۶۳ق؛ محشی با نشان «منه ره»؛ کاغذ: فرنگی، گک (۸-۱۷)،

۲۱-۱۲ سطر، اندازه: ۱۱×۷سم [ف: ۳۱ - ۳۶۹]

۱۵۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ روشن، کا: محمد لاری بن کربلایی احمد، تا: ۱۸  
شعبان ۱۲۶۳ق؛ گک (۱-پ-۲۴) [ف: ۱ - ۵۵]

۱۵۳. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۳۸۵/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: رجب ۱۲۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
چرمی نرم، گک، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴/۵سم [ف: ۱ - ۲۷۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳-۳۰۹۰/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۷۳]

۱۵۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۹۱۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۵ق؛ ضمیمه نسخه ش ۹۹۱۹؛ کاغذ:  
سفید فرنگی، جلد: مقوایی، ۶۹ ص (۱۱۶-۱۸۴)، اندازه:

۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۸ - ۳۹۸]

۱۵۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۷۵/۲

خط: نسخ، بی‌کا، تا: پنج‌شنبه ۸ صفر ۱۲۶۵ق؛ کاغذ: پسته‌ای،  
جلد: میشن سیاه، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۶ - ۳۴۶]

۱۵۶. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۲۴۳/۱

خط: نستعلیق، کا: سید محمد علی موسوی مدعو به گلستانه، تا:  
یک‌شنبه از رجب ۱۲۶۶ق؛ تملک: کاتب به سال ۱۲۶۷ با مهر

«محمد علی الموسوی» (مربع)؛ گک (۱-پ-۱۲)، اندازه:  
۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۱۶۹]

۱۵۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۷۱/۲

خط: نستعلیق، کا: محمد بن محمد صادق خوانساری، تا: ۱۸

۱۳۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۷۷/۳

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: شوال ۱۲۵۸ق؛ محشی با نشان «منه  
ره»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، گک (۳-پ-۸۹)، ۱۱

سطر (۱۴/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۰×۱۵/۵سم [ف: ۲۵۴]

۱۴۰. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۳۶۸/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۶۰ق، جلد: تیماج سرخ با ترنج، گک،  
۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف مخ: ۱ - ۱۲۸]

۱۴۱. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۶۵۶۶/۲-۳۳/۱۱۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۱ق؛ محشی با نشان «منه رحمه الله»؛  
جلد: تیماج مشکى با ترنج و سرترنج، گک، ۲۱ سطر، اندازه:

۲۱×۱۵سم [ف: ۲ - ۹۳۵]

۱۴۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۹۵۷/۲

بی‌کا، تا: با تاریخ ۱۲۶۲ق [ف: ۵ - ۲۲۰]

۱۴۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۵۴/۲

خط: نسخ، بی‌کا، تا: چهارشنبه ۳ رجب ۱۲۶۲ق؛ محشی با نشان  
«صدرالدین، ح، س، منه رحمه الله»؛ کاغذ: فرنگی سبز، جلد:

تیماج مشکى، گک (۴۷-پ-۶۰)، ۱۲ سطر (۱۱×۵)، اندازه:  
۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۳۵۰]

۱۴۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۶۲/۱

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ مصحح؛ تاریخ وفات نائب السلطنه عباس میرزا  
به سال ۱۲۴۹؛ مهر مالکیت: «محمد ابراهیم ابن زین العابدین،

۱۳۱۷؛ کاغذ: ترمه فستقی، جلد: تیماج تریاکى با ترنج و  
سرترنج، ۱۳ص (۱-۱۳)، ۱۲ سطر (۱۱×۵/۵)، اندازه: ۲۲×۱۳سم

[ف: ۱۶ - ۱۱۵]

۱۴۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۸۸/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۵ صفر ۱۲۶۲ق؛ کاغذ: فرنگی، گک، ۱۴  
سطر (۱۴×۷/۵) [ف: ۱ - ۴۲۷]

۱۴۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۳۵/۳

آغاز و انجام: برابر؛ تمت يوم یک‌شنبه غره محرم الحرام سنه  
۱۳۰۵ حرره محمد اسمعیل الموسوی. (تاریخ محکوک و امضاء

الحاقی است.)

خط: نسخ و شکسته، بی‌کا، تا: ۱۲۶۳ق؛ کاغذ: حنایی و شکری آهار  
مهره، جلد: تیماج مشکى، اندازه: ۲۰×۱۴/۲سم [ف: ۱۰-۱۱۸]

۱۴۷. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۴۱۲

خط: شکسته، نستعلیق، کا: محمد صالح بن محمد رفیع طبیب  
رشتی، تا: ۱۲ شوال ۱۲۶۳ق، جا: اصفهان، مدرسه میرزا حسین؛

محشی با عبارت «منه ره»؛ جلد: مقوایی، گک، ۹ سطر، اندازه:  
۲۰×۱۵/۵سم [ف: ۲ - ۸۸]

- شعبان ۱۲۶۶ق؛ مقابله شده؛ کاغذ؛ سپاهانی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۸ گک (۹۹-۱۳۶)، ۱۶ سطر (۵×۱۲)، اندازه: ۱۱×۱۹/۵سم [ف: ۱۱ - ۲۳۷۰]
۱۵۸. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۲۷۴۹۷
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نسخ، کا: محمد مهدى بن ملاجعفر قلى، تا: ۱۲۶۶ق [رایانه]
۱۵۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۱۱/۱
- خط: نسخ، کا: ملا حسن بن حیدر، تا: یکشنبه ۲ جمادى الثانى ۱۲۶۷ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۶ گک (۱-۶پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲ - ۱۶]
۱۶۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۶۸۷/۲
- آغاز: برابر؛ انجام: فمن واجهها واجه الكعبه فان تساوى البلد و مكة شرفها الله تعالى فقبلته نقطه.
- خط: نستعلیق، کا: ابوالفضل بن محمد صادق بن محمد محمدى طالقانى تبریزی، تا: ۱۲۶۷ق؛ افتادگی: انجام؛ با اشکال هندسى، محشى با امضای «منه ره»؛ مهر: کاتب «عبدہ ابوالفضل، ۱۲۶۷» (خشتی)؛ کاغذ: فرنگى نخودی، جلد: تیماج تریاکى، ۱۶ص (۸۲-۹۷)، ۹ و ۸ سطر (۵/۴×۱۱)، اندازه: ۱۵×۱۷سم [ف: ۱۶ - ۲۸۶]
۱۶۱. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۱/۱۱۸-۶۲۳۸/۴
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نستعلیق، کا: محمدصادق مراغی، تا: ۲۰ ربیع الاول ۱۲۶۷ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶ گک، ۸ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲-۹۳۵]
۱۶۲. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۷۸۵۸/۲
- خط: نسخ زیبا، کا: محمد على بن محمد حسن نائینی، تا: ۱۲۶۹ق، برای آخوند ملا عبد الجواد؛ محشى از مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹ گک (۴۷-۶۵پ)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۲×۲۲سم [ف: ۲۰ - ۲۰۰]
۱۶۳. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۲۵۴۷۷
- آغاز: برابر؛ انجام: هذا ما غفلت عند عوائق الزمان ...
- خط: نسخ، کا: محمد بن رجب على مشهدى، تا: ۱۲۶۹ق [رایانه]
۱۶۴. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۷/۱۲۱-۵۴۵۱/۳
- آغاز: بسملة ارتفعت درجات جبروتك عن احاطة افهامنا القاصرة وتقدس دقایق ملكوتك عن علاقة ... فيقول الفقير ... هذه رسالة صغيرة الحجم؛ انجام: فظل المقياس وقت بلوغ الشمس اليها على صوب القبلة وليكن هذا اخر ما اردنا ايراده ... واله الطاهرین
- خط: نستعلیق، کا: محمد بن زین العابدین حسینی تفرشى قمی غره‌ئی، تا: جمعه ۱۹ رمضان ۱۲۷۰ق، جلد: تیماج مشکى، ۳۲ گک، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۲ - ۹۳۵]
۱۶۵. تبریز؛ تربیت؛ شماره نسخه: ۴۹
- خط: نسخ خوانا، کا: محمد هاشم تبریزی، تا: ۱۲۷۰ق، جا: تبریز [ف: ۲۱۶]
۱۶۶. مشهد؛ مدرسه آية الله خوئی؛ شماره نسخه: ۱۰۲/۲
- خط: نسخ و نستعلیق، کا: ابراهيم بن محمد كاظم خراسانى، تا:

- رمضان ۱۲۷۱ق، جا: اصفهان؛ ۷ گک (۲۳-۲۹پ)، اندازه: ۱۶×۳۰سم [ف: ۶۷]
۱۶۷. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۸/۱
- خط: نسخ، کا: محمد صالح بن قاسم خراسانى، تا: ۱۲۷۴ق؛ کاغذ: فرنگى، جلد: تیماج سرخ، ۱۶ گک (۱-۱۶پ)، ۸ سطر (۶×۱۲)، اندازه: ۱۴×۲۱/۵سم [ف: ۲۲۸]
۱۶۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۸۰۱/۳
- کا: محمد هادی بن ملا مصطفی، تا: ذیحجه ۱۲۷۴ق؛ اهدایی: شیخ محمد جواد علمیه؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش کاغذ سبز عطف پارچه سفید، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۴ - ۱۴۳۲]
۱۶۹. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۲۴۷۵/۲
- آغاز و انجام: برابر
- خط: نستعلیق، کا: محمد جعفر موسوی، تا: ۳ ذیحجه ۱۲۷۴ق؛ مهر: «محمد جعفر موسوی به سال ۱۲۷۳» (بیضی)؛ کاغذ: شرقی، ۱۰ گک (۴۲-۵۱)، ۱۳ سطر، اندازه: ۸×۱۴سم [ف: ۳۱ - ۴۹۱]
۱۷۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۰۸/۱
- آغاز: النبى المختار و آله بروج فلک الولاية و مطالع شمس الهداية
- خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۹ ربیع الثانى ۱۲۷۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاتب نسخه خواندن آن را به سوم ماه رمضان ۱۲۷۵ به پایان برده؛ محشى از مؤلف؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۵ گک (۱-۲۵پ)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۴ - ۱۳۷]
۱۷۱. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۶۲
- آغاز و انجام: برابر؛ تم بالخیر بنا بفرمایش سرکار جناب عمدة العلماء العظام آقای آقا میرزا علی محمد آقا سلمه الله تعالى ملقب بحاجی اقا قلمی گردید پنجم شهر ربیع الاولی ۱۲۷۶
- خط: نستعلیق، کا: صدرالدین، تا: ۵ ربیع الاول ۱۲۷۶ق؛ محشى از کاتب، باکتاب التکمله فی شرح التذکره و رساله‌ای در حساب در یک مجلد؛ جلد: چرمی سیاه نرم، ۱۵ گک، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱ - ۲۷۲]
۱۷۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۵۶/۵
- خط: نسخ، کا: حسین حسینی، تا: ۲۶ جمادى الاول ۱۲۷۶ق [ف: ۳ - ۵۷]
۱۷۳. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۴۲/۴
- خط: نسخ، کا: محمد على بن محمد حسن خوانسارى امامی، تا: ۱۲۷۶ و ۱۲۷۷؛ مصحح، محشى؛ جلد: تیماج شتری، ۱۹ص (۶۵-۸۳)، اندازه: ۵×۱۱/۵×۱۷/۵سم [ف: ۱ - ۲۰۷]
- قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۳۱/۴
- نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۹۳]
۱۷۴. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۸۱/۲
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۲ رمضان ۱۲۷۷ق، حسب فرمایش پدرش ملا محمد ابراهیم؛ کاغذ: فرنگى، جلد: تیماج مشکى، ۵ گک (۷۳-۷۷)، ۱۵-۱۸ سطر (۵/۱۰×۱۶)، اندازه: ۵/۱۶×۲۲سم

[ف: ۳ - ۷۶۱]

۱۷۵. سمنان؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۲۲/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن علی اصغر، تا: چهارشنبه رمضان ۱۲۷۷ق؛ محشی با عنوان «منه ره» و محمد بن علی اصغر در ۱۲۷۷ با ترسیم اشکال مختلف؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، گک ۹ (۳۹پ- ۴۷پ)، ۲۱ سطر [ف]

۱۷۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۲۰/۲

خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد علی سمنانی، تا: دوشنبه دهه اول شعبان ۱۲۷۷ق؛ مجدول، محشی؛ مهر تملک: «سید ابوالحسن کیا»؛ در پایان نسخه تاریخ قتل اشرف در سال ۱۱۴۲ که توسط میرزا قوام الدین قزوینی به نظم درآمده ثبت گشته؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک ۱۱ (۱۱۴پ - ۱۲۴ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۱سم [ف: ۴۳ - ۸۱]

۱۷۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۹۸۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق خوش، بی‌کا، تا: ۱۲۷۹ق؛ با جداول نجومی؛ محشی با امضای «منه رحمه الله»؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، گک ۱۲ (۳۳پ- ۴۴پ)، ۱۳ سطر (۱۳/۵×۶/۲)، اندازه: ۲۱×۶/۳سم [رایانه]

۱۷۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۷۳۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالرزاق بن صالح انصاری، تا: شوال ۱۲۸۰ق؛ محشی از مؤلف؛ کاغذ: حنایی فرنگی، گک ۱۰، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۸ - ۳۹]

۱۷۹. خوی؛ ملا علی خونی (شریف)؛ شماره نسخه: ۴۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد بن علی بن حسن خویی، تا: ۱۳ صفر ۱۲۸۱ق، جلد: تیماج سرخ، گک ۱۵ (۱۵-۲۹)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [اوراق عتیق: ۱ - ۱۳۶]

۱۸۰. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۱۰۳/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق پست، بی‌کا، تا: جمادی الاول ۱۲۸۱ق؛ مهر: کتابخانه مجدالدین؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک ۱۰ (۶۰-۶۹)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۳ - ۱۵۲۱]

۱۸۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۶۷/۱۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق تحریری، کا: صالح حسینی، تا: ۱۲۸۴ق، جا: سمنان، مدرسه صادق خان؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج ماشی، اندازه: ۱۷/۲×۱۰/۳سم [ف: ۱۰ - ۹۲]

۱۸۲. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۹۳/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد مهدی، تا: دوشنبه دهه سوم

جمادی الثانی ۱۲۸۴ق؛ محشی؛ گک ۱۶، ۱۳ سطر، اندازه:

۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۱ - ۱۳۲]

۱۸۳. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۰۰۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: میر علی نقی بن میر کریم حسینی استرآبادی، تا: ۳ رجب ۱۲۸۵ق؛ واقف: آقای غیاثی، ۱۳۳۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه گالینگور عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۵ - ۳۹۰]

۱۸۴. یزد؛ مدرسه خان؛ شماره نسخه: ۶۴

خط: نسخ، بی‌کا، تا: شب ۹ رمضان ۱۲۸۶ق؛ افتادگی: وسط (برگ دوم افتاده)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک ۲۳، ۸ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۴۸]

۱۸۵. کرمانشاه؛ میبیدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۴۸/۱

آغاز: برابر

کا: علی حسینی یزدی میبیدی، تا: ۱۲۸۳-۱۲۸۷، جا: کربلا، مدرسه شفیعیه؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک ۲۲ (۱پ- ۲۲پ)، اندازه: ۱۹/۵×۱۴/۵سم [ف: ۱۰۹]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۰۵/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶ - ۳۵۰]

۱۸۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۴۲/۱

آغاز: برابر؛ انجام: لازال للمؤمنین حامیا و انا الحقیر عبدالمومن السنندجی فیعام ۱۲۹۲

خط: نسخ، کا: عبدالمؤمن سنندجی، تا: ۱۲۹۲ق؛ محشی از مؤلف؛ کاغذ: فرنگی آهاری نخودی، جلد: تیماج مشکی، اندازه: ۲۲×۱۶/۵سم [ف: ۱۸ - ۱۱۵]

۱۸۷. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۸۰۰/۲

خط: نسخ، کا: مرحوم محمد مهدی کجوری، تا: ۱۲۹۳ق؛ محشی؛ گک ۱۰ (۷۸-۸۷)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۳ - ۱۱۸]

۱۸۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۳۴/۵

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، تا: ۱۲۹۶ق؛ جلد: تیماج مشکی، گک ۱۱ (۱۱۸پ- ۱۲۸ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۳۰ - ۲۰۲]

۱۸۹. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۲۳۷/۶

خط: نستعلیق، کا: عبدالله بن محمد بهبهانی، تا: ۱۲۹۹ق؛ گک ۲۱ (۱۸۹-۲۰۹)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۱ - ۱۰۷]

۱۹۰. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۱/۸۶-۶۲۰۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ پس از اتمام رساله ده بیت عربی در اسباب تعدیل و ذم و حسن و قوت مربوطه به علم درایه و رجال درج شده با سرآغاز: «عدل امامی اذا قال ثقة xx فهو لعدل ضابط منطق»؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج با سر، گک ۶، ۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲ - ۹۳۵]

۱۹۱. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۵۷۱/۳

۲۰۲. قه؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۳۱/۱۳۳-۶۲۵۳/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰ گ، ۱۷ سطر،  
 اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۲- ۹۳۵]
۲۰۳. قه؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۷۲۲-۷۲/۶  
**آغاز و انجام:** برابر  
 از اول تا آخر؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی به امضاء «منه»؛  
 ۱۹ گ، ۷ سطر، اندازه: ۲۳×۱۷ سم [ف: ۲- ۹۳۴]
۲۰۴. قه؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۳۸۶/۵  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۳ گ، ۱۴ سطر،  
 اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف مخ: ۱- ۱۲۸]
۲۰۵. قه؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۸۶/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوا عطف تیماج قهوه ای،  
 ۱۱ گ، ۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف مخ: ۱- ۴۴۹]
۲۰۶. قه؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۶۹/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشک، ۱۲ گ، ۱۱ سطر،  
 اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف مخ: ۱- ۴۴۹]
۲۰۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۶۲۲/۴  
 خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مهر: کتابخانه مجدالدین؛  
 کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوا با مشمع آبی رنگ عطف پارچه  
 قهوه ای، ۱۰ گ (۷۶-۸۵)، ۱۷ سطر (۸/۵×۱۲/۵)، اندازه:  
 ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲- ۷۳۵]
۲۰۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۴۹/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ محشی از مولانا علی المذهب  
 و برخی به لفظ «منه»؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، جلد: تیماج، ۱۳  
 سطر، اندازه: ۱۸/۵×۸/۵ سم [ف: ۱۰- ۱۳۶]
۲۰۹. مشهد؛ امام هادی؛ شماره نسخه: ۴۱/۹  
 خط: نسخ، کا: محمد کاظم بن محمد شریف طبیب خواتون  
 آبادی، بی تا؛ محشی؛ ۸ گ (۹۶-۱۰۳ پ)، اندازه: ۱۸×۱۲/۵ سم  
 [ف: ۳۴]
۲۱۰. گلیایگان؛ کتابخانه حجة الاسلام گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲۴/۳  
**انجام:** الخارج عند منتصف ما بین قطبیه ماسه لسطحیه علی  
 نقطتین و افلاک و کل من  
 خط: نستعلیق، کا: ملا زین العابدین گلیایگانی، بی تا؛ افتادگی:  
 انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ (۷۰-۷۲ پ)، اندازه:  
 ۱۵×۱۱ سم [کتابخانه های گلیایگان: ف: ۱۰۴]
۲۱۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۸۹۰/۱  
 خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ تملک به خط محمد شریف کرمانی با مهر  
 او «اللهم بلغنی شریف الکرامه»؛ جلد: تیماج خرماهی، ۱۱ گ، ۱۵
- آغاز:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: محمد علی حائری سنقری، تا: قرن ۱۴؛ جلد:  
 تیماج قهوه ای، ۹ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۵ سم [ف مخ: ۱- ۱۲۸]
۱۹۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۰۵/۱  
 خط: نستعلیق پخته، کا: احمد بن شیخ الاسلام، تا: ربیع الاول  
 ۱۳۰۵ ق؛ ۱۲ گ (۱۲-۱۲ پ) [ف: ۱- ۵۵]
۱۹۳. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۳۲۹- ج  
 با حواشی «منه»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: رمضان ۱۳۰۵ ق؛ کاغذ:  
 فرنگی، جلد: تیماج سبز مقوایی، ۸ گ، ۱۷ سطر (۷/۵×۱۲/۵)،  
 اندازه: ۱۹/۵×۱۴ سم [ف: ۲۹۰]
۱۹۴. مشهد؛ مدرسه آیه الله خوئی؛ شماره نسخه: ۱۲۳/۲  
 خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۲۴ شعبان ۱۳۰۸ ق، جلد: مقوایی  
 عطف تیماج قهوه ای، ۹ گ (۵۶-۶۴ پ)، اندازه: ۱۹/۵×۱۳ سم  
 [ف: ۷۹]
- قه؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۳۴/۲  
 نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴- ۳۵۱]
۱۹۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۷۹  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، کا: محمد جواد بن محمد علی کرمانی، تا: ۲۷ رجب  
 ۱۳۱۰ ق؛ جلد: تیماج مشک، ۳۹ گ، ۸ سطر، اندازه:  
 ۱۷/۵×۱۰/۴ سم [ف: ۱۰- ۳۰]
۱۹۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۴۲  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۱۱ ق [رایانه]
۱۹۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۴۳  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** الله عن آفات بید المذهب الحسن العسکری  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۱۱ ق [رایانه]
۱۹۸. قه؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲/۲۰۹-۲۳۱۹/۳  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، کا: احمد بن محمد علی، تا: شنبه ۲۸ شوال ۱۳۱۶ ق؛  
 جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰ سم [ف: ۲- ۹۳۴]
۱۹۹. اصفهان؛ روضاتی؛ شماره نسخه: ۱۷۳/۱  
 خط: نسخ، کا: عبدالرحمان ساوجبلاغی، تا: ۱۳۲۷ ق؛ ۷ سطر،  
 اندازه: ۲۱×۱۷/۵ سم [ف: ۱۱۷]
۲۰۰. قه؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۴  
 خط: نسخ و نستعلیق، کا: عصام الدین بن عبدالکریم خضرلکی  
 حسینی، تا: ۱۳۴۴ ق، جا: سندیج، مدرسه پیر عمر امامزاده؛ محشی  
 از بهائی با عناوین «قوله - قوله»؛ جلد: گالینگور سبز، ۵۹ گ، ۸  
 سطر، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۲- ۸]
۲۰۱. قه؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۳۰/۱۶۷-۶۲۸۷/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 کامل؛ خط: نسخ، کا: طاهر سید زاده هاشمی، تا: دهه دوم جمادی  
 الاول ۱۳۵۴ ق؛ محشی از مؤلف و «ابن القره داغی»؛ جلد: تیماج  
 مشک، ۷۲ گ، ۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۲- ۹۳۵]

سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۶×۲۳سم [ف: ۲ - ۱۹۹]

۲۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۰۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ محشی از مؤلف؛ کاغذ؛ آهاری نخودی و حنائی، ۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۱۸ - ۱۱۷]

۲۱۳. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۲۶/۱

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ محشی با نشان «منه قاضی زاده»، مجدول، با کمند؛ کاغذ؛ ترمه، جلد: مقوا، ۵ص، ۲۸ سطر (۹/۵×۱۸)، قطع: رحلی [ف: ۱ - ۴۲۰]

۲۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۳/۷

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد، بی‌تا؛ کاغذ؛ آهار مهره فرنگی سبز، جلد: میشن سیاه، اندازه: ۱۵/۱×۲۲/۶سم [ف: ۷ - ۴۵۳]

۲۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۴/۲

خط: نسخ درشت، بی‌ک، بی‌تا؛ مجدول؛ کاغذ؛ نخودی، جلد: تیماج سرخ، ۱۷گ (۵۷-۷۳)، ۹ سطر (۵×۱۱) [ف: ۱۱ - ۱۶]

۲۱۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۷۵۳/۴

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ؛ فرنگی، جلد: مقوایی روکش تیماج زرد، ۳ص (۴۹-۵۲)، ۴۱ سطر (۱۰×۱۸)، اندازه: ۱۴×۲۱/۵سم [ف: ۵ - ۱۷۸۲]

۲۱۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۵۰/۲

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: شب سه‌شنبه ۲۸ رمضان؛ کاغذ؛ پسته‌ای، جلد: رویه میشن زرد، ۵گ (۱۰پ-۱۴پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۵/۵×۲۱/۲سم [ف: ۶ - ۳۳۱]

۲۱۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۵۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ؛ فرنگی نخودی، جلد: مقوایی روکش کاغذی بنفش، ۱۲ص (۳۷-۴۸)، ۱۲ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۶×۲۰/۵سم [ف: ۱۴ - ۵۴]

۲۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۸۴۱/۴

خط: نستعلیق، کا: محمد یوسف، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷گ (۹۶پ-۱۰۲ر)، اندازه: ۱۳×۲۱/۵سم [ف: ۲۰ - ۱۸۸]

۲۲۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۰۳۶/۶۶

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ (۴۰۷پ-۴۱۶پ)، اندازه: ۵/۵×۳۰سم [ف: ۱۸ - ۲۱۲]

۲۲۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۸۱/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ جا: اصفهان؛ کاغذ؛ فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۴۶ص (۱-۴۶)، ۱۳ سطر (۷×۱۱)، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۱۰ - ۲۶۳]

۲۲۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۰۸

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ محشی از مؤلف و با امضاهای مختلف؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۸۳گ، ۷ سطر، اندازه:

۲۲×۱۷سم [ف: ۲۶ - ۳۳۷]

۲۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۷۷/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: عصر مؤلف؛ دارای اشکال نجومی، مصحح، محشی با عنوان: «منه دام ظلّه»؛ کاغذ؛ سمرقندی آهار مهره، ۱۳گ (۴۱-۵۳)، ۱۲ سطر، اندازه: ۵/۵×۱۲سم [ف: ۲۹-۲۸۳]

۲۲۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ ۱۳گ (۵پ-۱۷ر)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱ - ۲۹۷]

۲۲۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۹۳/۹

آغاز: برابر؛ انجام: الاناء منه فی السفل کالبئر اکثر منه فی العلو کالمنارة ثم كرة الأرض و مرکز سفلیها.

فقط مقدمه کتاب است؛ بی‌ک، بی‌تا؛ مصحح، محشی با رمز «منه رحمه الله»؛ کاغذ؛ شرقی، جلد: تیماج حنایی، ۵گ (۱۸۰پ-۱۸۴پ)، ۶ سطر (۴×۱۰/۵)، اندازه: ۱۰×۱۸سم [ف: ۳۲ - ۷۰۱]

۲۲۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۸۲/۶

خط: نسخ، کا: محمد اکرم آصفی، بی‌تا؛ برای فرزندش محمد آقا ابوالعرب؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۸گ (۱۴۵ر-۱۶۲پ)، اندازه: ۱۴×۲۰/۵سم [ف: ۱ - ۳۸۲]

۲۲۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۲۹۰/۱۰

خط: نستعلیق، کا: محمد هاشم بن محمد سمیع جنیدی شیرازی، بی‌تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۳گ (۱۳۷پ-۱۳۹پ)، اندازه: ۵/۵×۲۹سم [ف: ۱۴ - ۷۸]

۲۲۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۰/۷

انجام: وقت بلوغ الشمس الیه علی صوب القبلة طریق آخر.

خط: نستعلیق، کا: محمد فضل الله بن محمد صالح، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲گ (۲۳۱پ-۲۴۲ر)، اندازه: ۱۱×۲۱سم [ف: ۱ - ۱۷۱]

۲۲۹. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۶۹۹/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و الحمد لله رب العالمین و الصلاة والسلام علی خیر خلقه محمد صلی الله علیه و سلم و آله اجمعین الطیبین الطاهرین آمین

خط: نسخ تحریری، کا: محمد باقر هشمیزی، بی‌تا؛ جا: قریه نی؛ جلد: مقوا، سرخ، عطف پارچه، ۱۶گ (۱۲پ-۲۷)، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱ - ۵۹۶]

۲۳۰. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۴-ش/۳۶۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ محشی؛ کاغذ؛ دولت آبادی، جلد: مقوا با تیماج قهوه‌ای، ۳۵گ، ۵ سطر (۵/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۱ - ۳۴۴]

۲۳۱. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲-ش/۵۰۱/۴

انجام: برابر

- فرنگی، جلد: روغنی، ۱۳ص (۳۳۸-۳۵۰)، ۱۹ سطر (۸×۱۴)،  
اندازه: ۲۰/۵×۴/۵سم [ف: ۸-۵۳۵]
۲۴۳. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۹۵/۲  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۰گ (۳۱-۴۰ر)، اندازه:  
۲۲/۵×۱۰/۵سم [ف: ۱-۷۳]
۲۴۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۱۸/۲۱  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۶ص  
(۲۵۷-۲۶۲)، ۲۳سطر (۱۱/۵×۲۲)، اندازه: ۲۸×۱۷سم [ف: ۹-۱۴۸۶]
۲۴۵. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۹۶۱-۴/۱۰۳/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:  
تیماج تریاکی، ۱۵ سطر، قطع: ربعی [آستانه قم: ۲۱۴-۹۹۷۸]
۲۴۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۹۷۸  
آغاز: برابر؛ انجام: وقس علی هذا ان نقص طولاً و عرضاً  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [رایانه]
۲۴۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۷۰۰  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی با امضای «منه، ح ش، ۱۲  
و ...؛ مهر: «فخر الاطبا ۱۲۷۸» (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی نخودی،  
جلد: ساغری مشکی، ۴۴گ (۲-۴۵)، اندازه: ۱۹/۵×۱۵سم  
[رایانه]
۲۴۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۳۱۲  
آغاز: و اما عدا هم و عدا عرض تسعین خمسة اقسام فان نقص  
عرضهم عن الميل الکلی تا متهم الشمس فی السنه مرتین عند  
نقطین؛ انجام: برابر  
خط: نسخ جلی، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ محشی با امضای «منه  
ره»؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: مقوایی با روکش تیماج تریاکی  
با ترنج و سرترنج، ۳گ (۲۸-۳۰ر)، ۱۱ سطر (۷×۱۴/۲)،  
اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [رایانه]
۲۴۹. شیراز؛ بغیری، عبدالرزاق؛ شماره نسخه: بدون شماره/۲  
بی کا، بی تا [میراث اسلامی: ۵-۵۷۴]
۲۵۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۹۹۷۸  
بی کا، بی تا [القبائی: ۱۲۷-]
۲۵۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۵۴  
بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۲۷گ،  
اندازه: ۲۰/۷×۱۴/۴سم [رایانه]
۲۵۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۰۳۹  
بی کا، بی تا؛ خریداری از محمد سبکیار [رایانه]
۲۵۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۳۶  
بی کا، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]
۲۵۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۸۸  
بی کا، بی تا؛ خریداری از دکتر علی اصغر مقصودی [رایانه]
۲۵۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۱۱/۱  
خط: نسخ، کا: طالب علی بن حسین سرکانی، بی تا، جا: نجف

- خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد:  
مقوا با تیماج مشکی، ۸گ، مختلف السطر (۵×۱۴)، اندازه:  
۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲-۹۷]
۲۳۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۲۷۸/۳  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۴گ  
(۴۷-۵۰پ)، ۲۵ سطر (۱۵×۲۶)، اندازه: ۱۹×۹سم [ف: ۷-۲۷۱۹]
۲۳۳. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۲۱۷/۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ خوانا، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوا، عطف تیماج، ۱۳گ  
(۱۵۷-۱۶۹ر)، اندازه: ۲۳×۱۸سم [ف: ۱-۱۸۸]
۲۳۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۱۷ خوئی  
آغاز: برابر؛ انجام: و الزهرة کفلك الشمس الا ان مناطق  
خارجها نقاط.  
بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۸ص (۴۲۷-۴۳۴)، اندازه:  
۲۱×۱۵سم [ف: ۷-۴۶]
۲۳۵. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۷۱۳  
بی کا، بی تا [ف: ۳-۷۹]
۲۳۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۳۳  
آغاز و انجام: برابر  
بی کا، بی تا [ف: ۴-۲۲۳]
۲۳۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۲۶۵/۱  
آغاز و انجام: برابر  
بی کا، بی تا؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای،  
۱۱گ (۱-۱۱)، ۱۲ سطر (۶×۹)، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف:  
۱۸-۲۲۴]
۲۳۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۰۹/۲  
بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۴ص (۵۱-۶۴)،  
اندازه: ۲۶×۱۴سم [ف: ۱۲-۲۹۹۷]
۲۳۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۴/۲۳-طباطبائی  
آغاز و انجام: برابر  
کا: سید محمد صادق طباطبائی، بی تا؛ ۱۰گ (۲۰۱-۲۱۰) [ف: ۲۳-  
۷۰۰]
۲۴۰. تهران؛ مدرسه معمارباشی؛ شماره نسخه: ۸۹/۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۱۲گ (۱۶۵-۱۷۶ر)، ۱۰-۱۵سطر [ف:  
۱۰۷]
۲۴۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۲۱/۵  
خط: نسخ، کا: عبدالرحیم بن حاجی محمد شریف نهاوندی،  
بی تا، جا: نهاوند، مدرسه مؤمنیه؛ محشی با نشان «منه مدظله  
العالی»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۱۷ص (۱۸۱-۱۹۷)،  
۱۷ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۱۲-۲۶۲۳]
۲۴۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۲۳/۴  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، مقابله شده در ۱۳۵۷؛ کاغذ:

اشرف؛ قطع؛ جیبی [میراث شهاب: س ۸ش ۴ - ۵۰]

۲۵۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵/۱۰۲۵۲/۱

کا: زین العابدین بن ابیطالب، بی تا [میراث شهاب: س ۸ش ۴ - ۷۰]

۲۵۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۳/۱

آغاز: بسمله، یکن الملتبس بالوجود و القرض قلت یمكن ... انهما و امناهما صاد و حقیقه عند العرف ... اما بعد فیقول الفقیر الی الله الغنی (کذا)؛ **انجام**: تلك النقطه و سمت ارتفاعها ایضا الفصل الثاني

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ دو برگ در طریق ختم سوره های قرآن؛ واقف: مرحوم حاج شیخ عبدالحسین، عالم زاده [رایانه]

۲۵۸. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۸۹۱/۲

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: چرم قرمز، ۱۳ گ (۱۷۸ پ- ۱۹۰ پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۲۰سم [مؤید: ۲ - ۳۲۱]

۲۵۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۷۹/۱

خط: نستعلیق، کا: سید نعمت مشهور به میر آصف بن محمد باقر، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: مقوایی ابر و باد عطف تیماج قهوه ای، ۳۵ گ، اندازه: ۲۰×۲۰سم [ف: ۲۰ - ۳۷۸]

۲۶۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۳/۱

بی کا، بی تا [رایانه]

## ● تشریح الافلاک (ترجمه) / هیئت / فارسی

tašrīḥ-ul aflāk (t.)

عابد اردبیلی، محمد بن احمد، ق ۱۲ قمری

‘ābed-e ardabīlī, mohammad ebn-e ahmad (- 18c)

وابسته به: تشریح الافلاک؛ شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)

اهدا به: بایندر خان صفوی حسینی

اصل از شیخ بهائی و ترجمه از مولی عابد اردبیلی، محمد بن احمد معاصر صاحب ریاض از دانایان نیمه اول قرن دوازدهم هجری.

[فهرستواره منزوی ۲۸۶۴/۴؛ الذریعه ۸۹/۴]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۰۹۲۰/۱

آغاز: بسمله مبدعی که نقاش قدرت بی نهایتش بهاء صورت تقویم انسانرا بقلم تعدیل معنوی بر وجه دلخواه

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۶ق؛ جلد: تیماج سبز، ۱۷ سطر (۱۵×۷)، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۲ - ۴۹۹]

## ● تشریح الافلاک (ترجمه) / هیئت / فارسی

tašrīḥ-ul aflāk (t.)

وابسته به: تشریح الافلاک؛ شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)

غیر همانند:

۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۲۶/۲

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین حمد الشاکرین ... این کتاب مشتملست بر یک مقدمه و دو مقاله و خاتمه در بیان آنچه؛ **انجام**:

وسطح دایره ماره باقطب اربعه بدوازده

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ در هامش تشریح الافلاک نگاشته شده؛ کاغذ ترمه؛ جلد: مقوا، ۲ص، ۲۸ سطر (۹/۵×۱۸) [ف: ۱ - ۴۲۰]

۲. تبریز؛ توبیت؛ شماره نسخه: ۸۸

محتمل است که شرح و ترجمه تشریح الافلاک شیخ بهایی علیه الرحمه باشد بدخط و مغلوط هم هست. پشت ورق اول این بیت نوشته شده: ز دریای شهادت چون نهنگ لا برآرد هو ×× تیمم لازم آید نوح را در وقت طوفانش؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ [ف: ۲۲۰]

## ● تشریح امراض ملت و دولت ایران / حکومت و سیاست

/ فارسی

tašrīḥ-e amrāz-e mellat va dowlat-e īrān

افضل الملک کرمانی، محمود، - ۱۳۳۰ قمری

afzal-ol-molk kermānī, mahmūd (- 1912)

انتقادات تندی از آشفتگی های آن روزگار ایران است. مؤلف پس از ذکر امراضی که روح ملت ها همانند جسمشان می تواند دچار آنها بشود به مقایسه قدرت و توانایی بزرگان ایران و اروپا می پردازد. افضل الملک در ابتدا علت تألیف کتاب را چنین آورده: «این دعاگوی بی نام و نشان پس از عودت به ایران و موازنه حالت حالیه این دولت و ملت با وضع امروزه دول و ملل خارجه از بهبودی او به کلی مأیوس و انقراض ورا مثل فنکیان و کلدانیان در زیر پنجه اقتدار فرنگیان معاینه و محسوس می دید. خاصه روزی که به کرمان آمدم و درجه خرابی این ویرانی و حالت پریشانی این مشت گدای مردار را دیدم که لایموت و لایحیی به کلی درهای امیدم از برای حیات ایشان مسدود و طایر فکرم از آرزوی وصول مژده نجات مردود که ناگاه از هاتف غیبی این آواز شنود که مژده ای دل که مسیحا نفسی می آید ...

در این موقع فرصت را غنیمت می شمارم و شرح امراض این ملت را در حضور این دانشور کشور دهم». از جمله نظرات جالب توجه وی در این رساله این است که در کنار انتقاد از دولت به ملت هم می تازد و اصلاح آنان را شرط اصلاح مملکت می داند و می نویسد: «شتر مرغان ایرانی که تازه از فرنگستان، می آیند و سر آن شوکت بشری را که از قوت غیرت ملت پروری است نمی دانند تهمت این همه امراض ملی را به یک نفر می بندند و نسبت این همه هرج و مرج را به یک مسند می دهند و غافلند که اصلاح مملکت وابسته به اصلاح ملت است» (۱۱ پ) و یا «نیمچه دانشمندان ایرانی که از اصل اساس آبادانی بی خبرند هر یکی برای آبادانی ایران سخنی می گویند. بعضی اصلاح



در شرح و تقسیم بندی امعاء و نوع بیماری هر یک با شرح داروهایی که برای درمان آن امراض لازم است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۵۲

آغاز: بسمله. یا مسهل الصعاب سهل لنا سلوك طريق الصواب ... و بعد اما تشریح امعاء بر سیل اجمال؛ **انجام**: تا سه برابر اجزا عسل بعد از شش ماه استعمال نمایند بحسب امر خیر متناوب است و از غایت شهرت احتیاج بتعین نیست. بعون الله ... فی شهر شوال المکرم فی شهر سنه ۱۱۰۵  
خط: نستعلیق؛ بی کا، تا: شوال ۱۱۰۵ ق؛ کاخذ: سپاهانی، جلد: تیماج، ۴۳ گ، ۱۶ سطر (۵/۱۴×)، اندازه: ۱۲×۱۸ سم [ف: ۱۳ - ۲۸۹]

### ● تشریح اندام انسان / طب / فارسی

tašrīh-e andām-e ensān

رساله مفصلی است در تشریح اندام و اعضای انسان که از کتاب طبی خارجی برای تدریس در مدرسه دارالفنون تهران، ترجمه و تحریر شده است. این رساله شامل شش «مقاله» و هر مقاله شامل چند «فصل» است: ۱. تشریح استخوانها؛ ۲. تشریح مفاصل؛ ۳. تشریح عضلات و متعلقات آن؛ ۴. آلات دوران قلب؛ ۵. تشریح اعصاب؛ ۶. تشریح جنین. رساله ای در تشریح که آن هم برگردان از متون خارجی است و مترجم آن علی بن عبدالجلیل در هفت مقاله مشابه عناوین نسخه حاضر موجود است که گویا هر دو رساله از یک متن ترجمه گردیده و نسخه حاضر یک مقاله آن را حذف نموده است.

[نسخه های منزوی ۵۰۷/۱]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۸۸۷۶-۵۹/۹۶

آغاز: رأس، شکل کره ایست طولانی از قدام به خلف با دو پهلوی مسطح که در روی ستون فقرات قرار یافته  
خط: تحریری، کا: علی رضا خان، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۲۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [ف: ۲ - ۹۳۷]

➤ تشریح الانسان و توضیح الابدان ➤ انوار ناصریه

### ● تشریح الانوار / تفسیر / عربی

tašrīh-ul anwār

نصیری طوسی، محمد تقی بن عبد الحسین، ق ۱۱ قمری  
nasīrī tūsī, mohammad taqī ebn-e 'abd-ol-hoseyn ( - 17c)

تاریخ تألیف: ۵ رجب ۱۰۷۵ ق؛ محل تألیف: اصفهان  
تفسیر آیات اعتقادی و فقهی است که در هر موضوع آیات را به ترتیب سوره ها در یک جا گرد آورده و با اختصار تفسیر

مملکت را از مرکز سلطنت و صدارت متوقعند. برخی از پیکر پرکره و مدنیت امروزه فرنگ می خواهند ابتدا کنند. پاره ای علم و دانایی فنون غریبه و علوم عجیبه را سرمشق اولیه ترقی می دانند همه هم زبان می گویند که تا قانون نگذارند اصلاح نتوانند. بنده تصدیق تمام اقوال را دارم اما این ترتیبات را که به غیر از ملت باید بدهد و این اصلاحات را که به جز امت می تواند. این تنظیمات را که بایستی اجرا سازد. تا ملت اصلاح نشود نه مملکت نه دولت نه سلطنت نه ترتیب نه تنظیم نه چیز دیگر اصلاح نخواهد شد» (۱۲ و ۱۲ پ). مؤلف از خود به صراحت نامی نیاورده جز آن که در برگ ۸ پ و ۱۰ پ از سفرش به اسلامبول یاد کرده است. در اواخر هم وضع اسفبار کرمان و بلوچستان را نشان می دهد و آن را با انگستان به سنجش می گذارد (۱۲ پ-۱۳ ر) ولی علی روحی در یادداشتی در ابتدای نسخه کتاب را از افضل الملک می داند و می نویسد: «این خرده، انشاء و خط مرحوم شیخ محمود افضل الملک کرمانی سومین پسر مرحوم ملا محمد جعفر کرمانی است که از همکاران مرحوم سید جمال الدین اسدآبادی و شیخ احمد روحی و میرزا آقا خان کرمانی بود و در سال ۱۳۴۰ ق در اصفهان فوت شده است. علی روحی خوهرزاده آن مرحوم ۱۳۳۹/۱/۱۹ که به نظر می رسد این انتساب با توجه به نسبت خانوادگی روحی با مؤلف و سفر او به اسلامبول و یاد کردش از کرمان زادگاه افضل الملک صحیح باشد. مقدمه این کتاب و چهار مقاله آقا خان کرمانی بسیار شبیه هم است اما متنشان فرق می کند. از این افضل الملک ترجمه حکمت کانت را هم می شناسیم که در ۱۳۲۱ ق در شیراز از ترکی به فارسی گزارش شده است.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۷۳۵

آغاز: بنی آدم اعضای یکدیگرند ×× که در آفرینش ز یک گوهرند ... چنان که اطباء دانای فرنگستان از تشریح اجساد مردگان به اقسام اسقام و امراض زنده ها پی برده اند حکمای جهان نیز از پژوهش سرگذشت ملل قدیمه سرنوشت هر ملت را معلوم و از کاوش تاریخ دول عظیمه مقدرات هر دولت را معین فرموده اند؛ **انجام**: این ساز و نواها همه در عروسی این مفلوک بی نواست و خرابی این مملکت را سرچشمه آنجاست. سرچشمه شاید گرفتن به بیل ×× چو پر شد نشاید گرفتن به پیل. یک نفر گارسن تمام اسباب زندگانی یک

خط: شکسته نستعلیق، کتاب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ در ابتدای نسخه ماده تاریخ وفات مؤلف در ۱۳۵۱/۲/۱۷ به خط و امضای علی روحی که پدر او ساخته بود؛ جلد: گالینگور سبز، ۱۳ گ، ۲۱-۲۳ سطر (۵/۱۰×۱۹)، اندازه: ۱۴×۳۳ سم [ف: ۲۰-۲۵۶]

### ● تشریح امعاء / طب / فارسی

tašrīh-e am'ā'

● **تشریح بدن انسان = علم تشریح = تشریح (رساله**

(در) / طب / فارسی

tašrīh-e badan-e ensān = 'elm-e tašrīh = tašrīh (r. dar)

پولاک، یاکوب ادوارد، ۱۸۱۸ - ۱۸۹۱ میلادی

polāk, yākūb edvārd (1818 - 1891)

مترجم: افشار، محمد حسین بن احمد، ق ۱۳ قمری

اهدا به: ناصر الدین شاه قاجار

تاریخ تألیف: ۱۲۷۰ ق

این کتاب از تألیفات دکتر پولاک است که با همکاری شاگرد مؤلف میرزا محمد حسین افشار نگاشته شده، مؤلف معلم دارالفنون تهران بوده است در یک «مقدمه» و پنج «مقاله» و یک «خاتمه»: مقدمه در معنی و تاریخ تشریح؛ مقاله ۱. تعریف و تشریح عظام و عضاریف و مفاصل؛ ۲. بیان عضلات و فوائد آنها؛ ۳. ذکر عروق؛ ۴. تشریح دماغ و نخاع؛ ۵. تشریح احشاء و اغشیه؛ خاتمه اشکال بدن.

آغاز: در بیان علم تشریح. بدانکه علم تشریح علمی است اصلی از علوم طب، و دانستن آن در مدارس عالم بر متعلمین این علم لازم

انجام: در جفت ام لازم نیست. بناء علی هذا از حرکت خواهد افتاد. تمت الكتاب ...

چاپ: با نام «تشریح بدن انسان» بچاپ رسیده است.

[نسخه‌های منزوی ۵۰۷/۱؛ فهرس مخطوطات الفارسیه ۲۰/۲؛ نسخ خطی پزشکی ایران ص ۷۰؛ مشار فارسی ۹۰۲/۱؛ فهرست طبی دکتر نجم آبادی ص ۲۴۷؛ الذریعه ۱۸۴/۴]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۱۷

آغاز: برابر؛ انجام: در بیان عضلات [کاتب تا همین جا را نوشته]

خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی‌کا، تا: اواخر قرن ۱۳؛ واقف: حسین کی استوان، آبان ۱۳۴۸؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: مقوا عطف و گوشه چرم، ۳۵ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶/۵ سم [ف: ۱۹ - ۲۲۲]

۲. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۱۱۲/۲

آغاز: برابر؛ انجام: فهرست تفصیلی کتاب است.

خط: شکسته نستعلیق، کا: اسدالله تنکابنی، تا: ذیقعد ۱۲۹۹ ق، جا: تهران؛ مهر: کاتب «یا اسدالله الغالب» (چهارگوش)، حاج سید سعید؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۰۲ گ، ۱۲ سطر (۱۳×۶)، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [ف: ۳ - ۱۵۴۳]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۴۳۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۳۰۰ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج ماشی، ۱۱۲ گ، ۱۵ سطر (۱۴/۵×۷/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۵ - ۵۷۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۶۶

می‌کند و هر جا توضیح لازم باشد توضیح می‌دهد و همه آیات طبق قرائت عاصم بن ابی النجود می‌باشد. این کتاب دارای نه «مقدمه» است پس از آن دو بخش است شامل انوار اصولیه و انوار فروعیه و در بخش اول اصول اعتقادی و اخلاقی و در دوم فروع فقهی و عملی ذکر شده و هر کدام دارای چند «صنف» می‌باشد. مؤلف این کتاب را به نام‌های «تصریف الایات بتجربید الشواهد و البینات» و «آیات الکلام و الاحکام» نیز نامیده بود ولی روی آنها خط کشیده و «تشریح الانوار» را برگزیده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۸۰۱

آغاز: الحمد لله مفیض الخیر و السعادة و هو القادر علی الابداع و الاعادة اقر باصرة رجائنا بکحل مداد الامداد

جلد اول کتاب است و شامل صنف اول در الهیات و صنف دوم در نبوات می‌باشد و پنجم ماه رجب ۱۰۷۵ در اصفهان به پایان رسیده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ پیش نویس مؤلف است؛ جلد: تیماج سبز، ۵۲۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۲۳ - ۳]

→ التشریح بالتصویر < تشریح الابدان

→ تشریح بدن < تشریح

→ تشریح البدن < تشریح الابدان

● **تشریح بدن (ارجوزه در) / طب، شعر / عربی**

tašrīh-e badan (orjūze dar)

راشد بن عمیره بن ثانی

rāšed ebn-e 'omayre bn-e sānī

منظومه‌ای درطب با این مطلع: «یا طلبا تشریح خلق ×× الهما الفرد الصمد». تشریح بدن آدمی از رأس تا قدم و پا به اختصار و ایجاز آمده است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۵۱/۳

آغاز: بسمله، عونک یا کریم، الحمد لله الذی خلق السماء بلاعمد

تری؛ انجام: بیس و یشیف و یدر فی العین

خط: نسخ، بی‌کا، تا: محتملاً قرن ۹؛ کاغذ: کشمیری، جلد: تیماج ماشی با ترنج و نیم‌ترنج، ۳۴ ص (۱۵۸-۱۹۱)، ۲۰ سطر (۱۶/۵×۱۰)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۸ - ۳۵۴]

● **تشریح بدن / طب / فارسی**

tašrīh-e badan

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۵۹

بی‌کا، تا: ۱۲۵۰ ق؛ خریداری از حسن بقایی [رایانه]

- آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۹۶ گ (۱۲۶ پ-  
۲۲۱ پ)، اندازه: ۱۷×۲۱ سم [ف: ۷-۲۴۳]  
۱۴. قم؛ طبسى؛ شماره نسخه: ۳۰۵/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز (نصف صفحه اول)؛  
مهر: «شمس الاطباء» (بیضی)؛ جلد: تیماج، سرخ، ۱۰۰ گ، ۱۷  
سطر، اندازه: ۱۳×۲۱/۵ سم [ف مخ: ۱-۳۳۳]  
۱۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۴۰۵/۲  
**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحيم. مقاله اول در بیان عظام و غضاريف  
و مفاصل و رابطه بدن انسان و مشتمل بر سه باب است باب اول در  
عظام بدن؛ **انجام:** در خلف طبقه عنیه جلدیه که به لاتین  
کرسطالین و هم عدسی بلورین نامند، واقع است و جلدیه جسمی  
است.  
فقط چهار مقاله را دارد؛ خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز  
و انجام؛ جلد: مقوا، ۵۵ گ، اندازه: ۱۱×۱۷ سم [ف مخ: ۱-۴۵۰]
- **تشریح الثقة فی الرجال / رجال / عربی**  
tašrīh-uṭ ṭīqa fi-r rijāl  
کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷-۱۳۱۵  
قمری  
kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832  
- 1898)  
تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۱۵  
**آغاز:** بسمله. و بعد فقد تكثر فی الغایة و علی وجه الکمال لفظه  
ثقة فی تراجم الرجال؛ **انجام:** و مفاتیح دارالسلام ما تعاقب اللیالی  
بالایام و تتابع الشهور بالاعوام  
خط: شکسته نستعلیق، بی ک، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن  
قرمز، ۷۰ گ (۲۹۸ پ-۳۶۷ ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۲۱/۸ سم [ف:  
۶-۴۷۰]
- **تشریح چشم / طب / فارسی**  
tašrīh-e češm  
تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۲۸/۲-ف  
کا: محمد رحیم آصف کرمان، تا: جمادی الاول ۱۲۶۲ ق [فیلمها  
ف: ۱-۶۲۸]
- **تشریح الجلالة / اسماء الله / فارسی**  
tašrīh-ol jalāle
- آغاز:** عصبی از منبت خود افتراق یابد به واسطه وارد نیامدن  
حکمی بر او و عملش فانی خواهد شد و اما نسج اعصاب بدانکه  
ماده آنها جسمی است  
خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۸۰ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [ف: ۲۰-۳۷۲]  
۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۸۷۰  
**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق شکسته تحریری، بی ک، تا: ۳۰ صفر ۱۳۰۷ ق؛ کاغذ:  
فرنگی، ۱۵۰ گ، ۱۳-۱۵ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۱۱×۱۷/۵ سم [ف:  
۲-۵۱]  
۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۷/۲-طباطبائی  
**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۸۱ گ (۱۷۰-۲۵۰) [ف: ۲۳-۶۰۷]  
۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۵۵/۱  
خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد هادی بن محمد مهدی زنجانى  
اصفهانى، تا: دوشنبه ۲۲ ذیقعد ۱۳۰۹ ق، به معاونت پدر کاتب و  
هنگام خروج کاتب از زنجان و رفتن به اسفرورین از دهات  
قروین؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۱ گ (۷۱-۷۱ پ)، ۱۷  
سطر، اندازه: ۱۱×۲۱/۵ سم [ف: ۲۰-۳۶۳]  
۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۶۸  
**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نسخ، کا: بمانعلی بن محمد علی، تا: ۱۳۱۰ ق، جا: تهران،  
مدرسه خان؛ برای تقسیم بندی عروق و امثال آن چند جدول با  
قلم سیاه کشیده شده؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج ماشی،  
۳۵۲ ص، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [ف: ۱۹-۵۷]  
۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۰/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق، کا: مرتضی بن محمد یوسف حسینی طیب  
فروشانى، تا: ۲ رجب ۱۳۱۸ ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۵۳ گ (۱ پ-  
۵۳ پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۲ سم [ف: ۱-۳۵۸]  
۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۰۴۴  
**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق، کا: تنکابنی، نعمت الله بن محمد، تا: ۱۳۲۰ ق [رایانه]  
۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۲۸/۱  
خط: نستعلیق، کا: کیان (کتاب) الله بن ابوالقاسم، تا: چهارشنبه ۲۷  
شعبان ۱۳۳۰ ق، جا: دارالخلافه تهران، به سعی و کوشش آقا میرزا  
عبدالحسین؛ اهدای کتاب از سید رضی شیرازی به سال ۱۳۶۵ ق؛  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷۱ گ (۱۷۱-۱۷۱ ر)، اندازه: ۱۱×۱۸ سم  
[ف: ۲۰-۳۴۹]  
۱۲. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۱۱/۲  
خط: شکسته نستعلیق، بی ک، تا: ۱۳۹۹ ق؛ ۱۱ سطر، قطع: ربعی  
[چهار کتابخانه مشهد-ف: ۹۲]  
۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۶۶۲/۳

آمده است: باب اول در چند فصل است. فصل اول در خیوط است و این فصل بر دو وجه است ... انجام نسخه معلوم نشد، شاید ... مال گمشده پیدا می شود نزد صاحب ... کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج زرشکی، ۳۵۹ گ، ۱۱ سطر (۸×۳)، اندازه: ۱۳×۸/۵ سم [ف: ۱ - ۵۶]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۳۹۹/۱  
خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی کا، تا: آغاز قرن ۱۴؛ ۴۷ گ (۱-۴۷ پ) [ف: ۱ - ۵۶]

➤ تشریح در پرگار متناسبه ➤ تشریح الاعمال  
➤ تشریح (رساله در) ➤ تشریح بدن انسان

### ● تشریح سر و گردن و بیماریهای دهان و دندان /

طب / فارسی  
tašrīh-e sar va gardan va bīmārī-hā-ye dahān va dandān

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۲۸  
آغاز: عظم جمجمه ... این استخوان در قسمت؛ انجام: دیگری رسته.

جزوه درسی؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: مریم میر هادی، بی تا [الفبائی: ۱۲۷]

➤ تشریح السورة ➤ تشریح السورة

● تشریح السورة = تفسیر سورة النصر / تفسیر / عربی  
tašrīh-us sūra = tafsīr-u sūrat-in naṣr

میرزا عبدالجواد، ق ۱۳ قمری  
mīrzā ‘abd-ol-javād ( - 19c)

در دیباچه می گوید: پیش از این یکی از آیات این سوره را شرح کردم و آن را «تشریح الآیه» نام دادم. رساله ای به این نام در کتابخانه گلپایگانی معرفی شده که به احتمال از میرزا محمد تنکابنی دانسته شده است و نسخه کتابخانه عمومی اصفهان این رساله تألیف آقا عبدالجواد، به تاریخ ۱۲۷۳ ق دانسته شده است؛ فقط مسلم این است که مؤلف هر دو رساله یکی است.  
آغاز: الحمد لله هدانا بانزال القرآن و فرغنا بتنزیل الفرقان ... اما بعد فقد خطر بیالی الفاتر و فطر بخاطری القاصر ... ان افسرو اشرح السورة المباركة النصر ... و سميتها بتشرح السورة كما سميت اختها بتشرح الاية ...

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۱۱  
آغاز: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ش ۳۰۸۲ عمومی اصفهان ذکر شد؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد:

اردبیلی، ابراهیم بن حسین، ق ۱۴ قمری  
ardabīlī, ebrāhīm ebn-e hoseyn ( - 20c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۰۰ ضی

آغاز: بسمله. الحمد لله ... و بعد پس برخی از نتایج افکار حقیر ... مشتمل بر چهل اشاره لفظ جلاه بود لهذا تشریح الجلاه مسمی نموده؛ انجام: فعلی هذا بصیر معنی لفظ الجلاه لفظ دال علی العظمه ای علی الذات المستجمعه للأوصاف الجلالیه و الجمالیه، و الحمد لله ... انجامه: و قد فرغت من تسوید هذه الأوراق فی تشریح الجلاه فی ليله السابعه عشر من شهر ذی القعدة الحرام فی عام ثلثمائه و خمسة عشر بعد الألف من الهجرة النبویه ۱۳۱۵.  
خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۵ ق، جلد: چرم قهوه ای، ۱۹ ص (۲۴-۴۲)، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۱ - ۴۷/۱ - ۱۱۹]

### ● تشریح خجندی / طب، شعر / فارسی

tašrīh-e xojandī  
در دوازده بیت است و گویا از روی تشریح تنقیح المکنون خجندی سروده شده باشد.  
[فهرستواره منزوی ۳۳۷۹/۵]

تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۳۸/۲

آغاز: عن تشریح خجندی: مرکب روح است خون و مایه لون بشر ×× کشته قوت را مستعد شاد میدارد جگر؛ انجام: رفع سازند و دو خوابانند و یک دفع ضرر. تمت فی رجب سنه ۸۷۰ حرره رفیع  
خط: تحریری، کا: رفیع، تا: ۸۷۰ ق؛ از این کتاب فقط یک صفحه در این مجموعه به دست است (صفحه پنجم) و در حاشیه (فصل فی النخب) به عربی موجود است؛ ۱۶-۲۱ سطر (۹×۵/۱۱)، اندازه: ۲۵×۱۹ سم [نشریه: ۳ - ۳۳۰]

### ● تشریح الخیوط / علوم غریبه / فارسی

tašrīh-ol xuyūt  
طباطبائی اصفهانی، محمد حسین بن علی، ق ۱۳ قمری  
tabātabā’ī esfahānī, mohammad hoseyn ebn-e ‘alī ( - 19c)

در یک «مقدمه» و چند «فصل» است.

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۰۹

آغاز: بسمله. آغاز و انجام دفاتر کون و وجود و عنوان و پایان صحایف غیب و شهود ... اما بعد، چنین گوید ... محمد حسین طباطبائی ولد ... حاجی میرزا سید علی؛ انجام: و از عناصر تعلق دارد به عنصر هوا ...  
خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ پس از دیباچه

● **تشریح الصلاة = شرح حدیث الصلاة معراج**

المؤمن / فقه / فارسی

tašrīh-os salāt = š-e hadīs-e as-salāt-o me'rāj-ol mo'men

عبدالجواد بن محمد جعفر، ق ۱۳ قمری

'abd-ol-javād ebn-e mohammad ja'far (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۷۹ق

شرح حدیث «الصلاة معراج المؤمن» در ده «فصل» که به درخواست بعضی از برادران دینی نوشته شده، همراه با پاره‌ای از آداب و احکام نماز.

[فهرستواره ۲۱۸/۷]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۵۵۸/۲

آغاز: الحمد لله الذي تفردنا و تخصصنا بفرض الصلاة على وجه الخاص و صيرها للمؤمنين معراجاً على جهة الاختصاص؛ **انجام**: و بگوید العفو العفو و بعد از آن بگوید رب اغفر لي

خط: نستعلیق، کاتب=مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج زرد، ۳۰ گ (۳۳-۶۲)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰سم [ف: ۱۴ - ۳۲۰]

➡ تشریح طب اکبری ➡ طب اکبری

➡ تشریح طب اکبری ➡ فرهنگ مقصد الطالین

➡ تشریح طب اکبری ➡ کتاب صراح

● **تشریح العالم / هیئت / عربی**

tašrīh-ul 'ālam

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

تاریخ تألیف: شعبان ۱۰۹۰ق

رساله‌ای در تشریح عالم با استفاده از هیئت قدیم همراه با نگرش عرفانی و فلسفی و با استفاده از آیات مناسب، در دو «مقاله» است: مقاله اول در ۴ «باب» و دوم ۸ «باب».

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمين ... فيقول ... محمد بن مرتضى المدعو بمحسن ... قال الله ... ان في خلق السموات و الارض لآيات للمؤمنين ...

**انجام**: هذا ما يهتدى به الانسان من تشریح الاعضا و منافعها ... سبحان ربك رب العزة ... رب العالمين هذا آخر ما اردنا ايراده في كتاب تشریح العالم و قد تم لثلاث بقين من شهر شعبان من شهر سنة الف و تسعين من الهجرة النبوية و الحمد لله اولاً و آخراً.

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۹

تیماج مشکي، ۸۸ص، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱۰ - ۱۹۳۹]

۲. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۳۰۸۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: و يفتح له في الدنيا من اسباب الخير ما لم يتمن و لم بخطر على قلبه

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳، دارای سرلوح مذهب، مجدول؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: ساغری قرمز، ۱۵۹ص، ۱۲ سطر (۱۲×۶/۵)، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۱ - ۲۰۲]

● **تشریح الصدر / طب / عربی**

tašrīh-uṣ ṣadr

در بیماری و درمان‌ها و تفصیل تشریحی سینه به روش اطباء یونان با استفاده‌های مؤلف که کویا از قدماى پزشکان اسلامی است. این کتاب دارای شش «مقاله» می‌باشد و گویا از گفته‌های بقراط گرفته شده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۶۱۷/۳

آغاز: فی تشریح الصدر و بیان حدوده ... فقد كان يلغز و يضرب الامثال و كانه انما كان يقصد تعليم من بحضرته؛ **انجام**: مستعينا بحول الله و قوته و سؤال المزيد من مننه انه ولى الحول و القوة و الفضل و المنة

خط: نسخ، بی کا، تا: غره جمادی الاول ۱۰۵۳ق؛ جلد: تیماج سبز، ۵۴ گ (۱۳۳-۱۸۶پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶/۵سم [ف: ۱۷ - ۱۸۸]

● **تشریح الصلاة / فقه / عربی**

tašrīh-uṣ ṣalāt

حسینی خاتون آبادی، محمد صالح بن عبدالواسع، ۱۰۵۸ - ۱۱۲۶ قمری

hoseynī xātūn-ābādī, mohammad sāleh ebn-e 'abd-ol-vāse' (1648 - 1714)

رساله مختصری است در بیان آداب باطنی و قلبی نماز با استفاده از احادیث مرویه از ائمه اطهار علیهم السلام. شامل «مقدمات»، «مقاصد» و «خاتمه» می‌باشد.

[طبقات اعلام الشيعة، الكواكب المنتشرة في القرن الثاني بعد المشرقة: ۳۶۸]

تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۲۴/۱

آغاز: الحمد لله الذي جعل الصلوة ذريعة الى القرب الزلفى ... ان الصلوة كما نطقت به الروايات عماد الدين و عموده ... رتبها على مقدمات و مقاصد و خاتمة و سميتها تشریح الصلاة ... في علل التي لأجلها شرعت الصلاة؛ **انجام**: في مراعات الآداب الظاهرة و المحافظة على الوظائف البدنية فيها ... و الى ذلك يشير ماورد في الحديث ان الصلوة ميزان من و في استوفى.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛

۲۹ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۲سم [ف: ۱ - ۱۳۳]

اهداء به: شاه صفی

در یک «مقدمه» و چند «فصل» و «تحقیقات» و «خاتمه».

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۴۲/۵

آغاز: بسمله. و به ثقتی. الحمدلله الذی تحریر عن ادراک جلاله عقول العالمین ... اما بعد فبقول ... محمد سعید بن محمد باقر الطیب لما رایت تشریح العظام ... امر مشکلا؛ **انجام**: فاذا وصلت الی (در تحقیق ۴ در فصل ۶ فائده ۱، ناتمام). خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوا عطف تیماج حنایی، ۱۳ گک (۱۲۹ پ-۱۴۱ پ)، ۲۱ سطر (۱۶×۸) [ف: ۱۷ - ۲۰۹]

### ● تشریح العوالم / هیئت / فارسی

tašrīh-ol 'avālem

مقدس جهرمی، علی محمد بن رضا،

moqaddas-e jahromī, 'alī mohammad ebn-e rezā (-)

ساخته زمان ناصرالدین شاه در نجوم و هیئت مشتمل بر ۸ «باب» و یک «خاتمه» که جمعاً شامل ۳۹۵ مطلب یا عنوان می باشد به انضمام دویست لوحه شکل و فهرست کامل در آخر

اصفهان؛ صارم الدوله (کتابخانه فرهنگ اصفهان)؛ شماره نسخه: ۱۰۲۳

آغاز: الحمدلله رب العالمین حمداً ازلیاً بابدیه و ابدیاً بازلیته ... شکر و سپاس بیحد و قیاس یزدان پاک یکتای بی همتا را سزد و سزا است؛ **انجام**: دایره مکرر نجومی را بردا وضع نمود، دروین پلاریسکپ را اراکه وضع نمود

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ دارای تصاویر نجومی و جداول مربوطه؛ کاغذ: فرنگی نازک، جلد: مقوایی با روکش تیماج قرمز، ۵۴۱ ص، ۲۱ سطر (۲۷×۱۳)، اندازه: ۲۱×۳۵ سم [ف: ۱۳۱]

### ● تشریح عمومی / طب / فارسی

tašrīh-e 'omūmī

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۳۲

قسمت ۲ از ترجمه کتاب تشریح عمومی از فرانسه؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۹۱ ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۹ - ۱۲۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۳۱

ترجمه از فرانسه در قرن ۱۳ ق قسمت اول از سه قسمت؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ یا اوایل ۱۴؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج مشکلی، ۳۷۳ ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷ سم [ف: ۱۹ - ۱۲۶]

۳. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۸۹/۲-د

از نوشته های معلمان مدرسه های جدید زمان قاجار است. در نسخه

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰۹۰ ق؛ مهر: جمال الدین اسحق، «المؤمن حی فی الدارین»؛ تملک: محمد علی، که در ۱۲۶۱ به پسر خود بخشید؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکلی، ۷۹ گک، ۱۵ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹ سم [ف: ۴ - ۸۵۸]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۷۱۸

آغاز: برابر؛ **انجام**: و قد تم هذا الرساله فی تاریخ اوایل شهر ربیع الاولی ... شجاع الدین محمد المشهدی. خط: نستعلیق، کا: رضوی، محمد بن حیدر، تا: ۱۱۴۴ ق [رایانه]

### ● تشریح العالمین / فلسفه / عربی

tašrīh-ul 'ālamayn

در بیان عالم کبیر و عالم صغیر و شرح بدایع صنایع الهی، مشتمل بر یک «مقدمه» و دو «مقاله» است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۲۵۰/۷

آغاز: أما بعد حمد الله الاحد المعین و الصلاة علی نبیه محمد و آله اجمعین، فبقول أحوج العباد بی کا، بی تا؛ فقط صفحه اول کتاب را دارد. برگ این رساله به خط شیخ بهایی می باشد؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱ ص (۱۱۲ ر)، اندازه: ۱۳/۵×۱۹ سم [ف: ۱۱ - ۲۵۱]

➤ تشریح العروق < العروق

➤ تشریح العصب < العصب

➤ تشریح العضل < العضل

➤ تشریح العظام < العظام

### ● تشریح العظام / طب / عربی

tašrīh-ul 'izām

عماد الدین شیرازی، محمود بن مسعود، - ۹۸۴ قمری  
'emād-od-dīn-e šīrāzī, mahmūd ebn-e mas'ūd (- 1577)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۰/۷۰

«فی القول المشهور بین الجمهوران العظام لاحس لها و اوردها علیه و له و اوردها فيها ما وضع علی و سنح لدی؛ خط: نستعلیق، کا: طیب حموی، تا: دوشنبه ۲۱ رجب ۱۰۰۸ ق، جا: کرمان؛ کاغذ: سفید [سنا: ف: ۱ - ۱۹۲]

### ● تشریح عظام الرأس و الفك الاعلی / طب / عربی

tašrīh-u 'izām-ir ra's wa-l fakk-il a'lā

طیب، محمد سعید بن محمد باقر، ۱۱ قمری  
tabīb, mohammad sa'īd ebn-e mohammad bāqer (- 17c)

۶. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۹۰/۲ - ج  
 آغاز: برابر؛ انجام: و العصبه الجائیه من الدفاع (زیر صفحه شکل  
 چشم است بشنگرف)  
 بی کا، بی تا؛ ۱ گ (۹۷ - ۹۷ پ) [ف: ۲۹۰]

● **تشریح العین** / طب / فارسی

tašrīh-ul 'ayn

کلاردشتی تنکابنی، طاهر، - ۱۳۱۲ قمری  
 kalārdaštī tonekābonī, tāher (- 1895)  
 رساله کوتاهی است در تشریح چشم و مؤلف در ۱۳۱۲ ق زنده  
 بوده است.  
 [نقاء البشر ص ۹۷۳]

قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۴/۱۴۳-۴۸۴۳/۶

آغاز: بدان ایدک الله بنور منه که خداوند حکیم شانه بحکمة بالغة  
 و قدرت سابعه برای ادراک الوان و اضواء و ابصار اشباح دو چشم  
 جهان بین آفریده؛ انجام: لهذا حرکات لازمه فتحی و غمضی را  
 در جفن اعلی قرار داده فتبارک الله احسن الخالقین و الحمد لله  
 رب العالمین و الصلوة علی محمد و آله الطاهرين.  
 خط: نستعلیق، کا: یحیی بن حاجی میرزا علی محمد حسن  
 لاریجانی، تا: ۲۰ ربیع الثاني ۱۳۱۴ ق، جا: تهران؛ از روی نسخه  
 مصنف؛ جلد: تیماج فیهی، ۱۰ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم  
 [ف: ۲ - ۹۳۷]

● **تشریح القلب = کتاب التشریح** / طب / عربی

tašrīh-ul qalb = k.-ut tašrīh

میرزا علی اکبر

mīrzā 'alī akbar

در تشریح قلب و دوران خون و انواع رگها و پیوندها که به  
 قطب متصلند، استفاده شده از درس های اساتید دارالفنون که  
 مؤلف از همدان به تهران آمده و در این مؤسسه علمی تحصیل  
 نموده است. در آغاز کتاب از ناصر الدین شاه قاجار و وزیر  
 انطباع وی اعتضاد السلطنه ستایش شده است. دارای یک  
 «مقدمه» و یک «باب».  
 آغاز: بسمله - الحمد لله مقلب القلوب بالحکم و الدقایق و مشرح  
 الصدور بالانوار و الحقایق  
 انجام: و یدخل فی الشریان العظیم المذكور فیثیه هذه الدوران  
 بالدائرہ الواحدہ دم الحوت ایضا احمر و کراته اعظم بیضی.  
 تمت ...

۱. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۶۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عباسقلی بن حاج علی عباس شیروانی، تا: ۱۳۱۲ ق؛

ما دو بخش است یکی در ص ۲-۷۸ دیگری ص ۴۰-۹۸ و دومی  
 دنباله یکمی باید باشد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۸ گ (۱۱ پ-  
 ۳۸)، ۷ سطر (۱۴×۹/۵) [ف: ۱ - ۱۲۹]

● **تشریح العین = کیفیة ترکیب طبقات العین** / طب /

عربی

tašrīh-ul 'ayn = kayfiyyat-u tarkīb-i ṭabaqāt-il 'ayn

سمرقندی، محمد بن علی، - ۶۱۹ قمری  
 samarqandī, mohammad ebn-e 'alī (- 1223)  
 رساله مختصر و کوتاهی است و بعید نیست که همان «مقاله فی  
 کیفیة ترکیب طبقات العین» تألیف نجیب الدین سمرقندی  
 مذکور باشد. چشم را دارای هفت طبقه و سه رطوبت می داند و  
 در این گفتار کوتاه این طبقات و رطوبت ها را با نشانه های آنها  
 بیان کرده است.  
 آغاز: ان العین مرکبة من سبع طبقات و ثلث رطوبات، أما بیان  
 الطبقات فان العصبه المجوفة ...  
 [معجم المؤلفین ۲-۳؛ طبقات اعیان الشیعه (الانوار الساطعة) ۱۶۳؛ عیون  
 الانباء ۲-۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۱۲۳/۲

آغاز: برابر؛ انجام: ترطیب الجلیدیة لتبقی علی صفاتها فسبحان الله  
 احسن الخالقین.  
 خط: نسخ، بی کا، تا: شعبان ۶۸۰ ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن،  
 ۱ گ، ۱۹ سطر (۱۶×۷/۵)، اندازه: ۲۲×۱۲/۵ سم [ف: ۱۹ - ۴۱۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۶۷/۶

آغاز: برابر؛ انجام: و يتوسطهما الطبقة العنكبوتية حائلة بينهما أعنی  
 بین الرطوبة.  
 خط: نسخ، کا: محمد بن علی بن محمود هروی ملقب به کمال  
 العطابادی، تا: ۹۳۶ ق، جا: خوارزم، دارالشفاء الشهابیة؛ جلد: تیماج  
 قهوه ای، ۲ گ (۱۳۵ پ-۱۳۶ ر)، اندازه: ۲۶×۱۸ سم [ف: ۱۹ - ۲۶۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۶۲/۱۰

آغاز: برابر؛ انجام: من الطیت الجلیدیة لیبقی علی صفاتها و هذه  
 صورة العین و طبقاتها ...  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ محشی؛ کاغذ: شرقی، ۲ گ  
 (۴۹-۵۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۸/۵×۵ سم [ف: ۳۶ - ۲۶۷]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۰/۶۵

خط: نستعلیق، کا: طیب حموی، تا: ۱۰۰۸ ق؛ کاغذ: سفید [سنا:  
 ف: ۱ - ۱۹۲]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۳۹/۱

آغاز: برابر؛ انجام: علی ما یشاهد، و الله اعلم.  
 این رساله در فهرست بدون نام مؤلف است؛ خط: نسخ، بی کا، تا:  
 قرن ۱۳؛ با یک تصویر رنگی در دو صفحه مورخ ۱۲۷۴؛ کاغذ:  
 فرنگی، جلد: میشن یشمی، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۷×۱۷ سم [ف: ۷-۴۰۰]

tašrīh-e qalb va 'orūq

رساله مختصری است در طب جدید، شامل تشریح دستگاه قلب و عروق و بیان عمل آنها؛ دارای فصول و ابواب.  
**آغاز:** بسمله تشریح قلب و عروق و عمل آنها مدت زمان نیست که حرکت دم را در عروق می‌دانند زیرا که همیشه ملاحظه نمودند که چون زخمی **انجام:** این شریان بزرگ شود دم ماهی قرمز است و گلبول‌های آن بیضی است  
 [فهرستواره منزوی ۳۳۷۹/۵]

۱. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۷۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالحسین ابن حسین، تا: جمعه ششم ذیحجه ۱۳۰۴ق؛ کاغذ: فرنگی، ۴۶گ، ۱۵سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۱-۲۷۳]  
 ۲. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۷۹-۳۱/۱۵۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم، تا: جمادی الاول ۱۳۰۹ق، جلد: تیماج مشکى، ۴۶گ، ۱۴سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۲-۹۳۸]  
 ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۳۹/۳

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد آقایی دنبلی، تا: ۱۸ محرم ۱۳۰۴ق؛ مصحح؛ معادل لاتین لغات مقابل آنها آمده و در برخی موارد نانویس؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۰گ (۱۳۹پ-۱۶۸پ)، ۱۶سطر، اندازه: ۱۷×۲۱/۵سم [ف: ۲۰-۱۶۷]  
 ۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۵۶/۳

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۴گ (۱۵۰پ-۱۷۳ر)، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۲۰-۱۸۴]

## ● تشریح قلب و عمل او و عروق و اقسام آن / طب /

فارسی

tašrīh-e qalb va 'amal-e ū va 'orūq va aqsām-e ān

؟ متطبب، تقی بن محمود، ق ۱۴ قمری  
 motatabbeeb, taqī ebn-e mahmūd ( - 20c)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۳۸۹/۱۱

در ۱۷ فصل، ناتمام؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۴  
 ۷گ (۳۱۱پ - ۳۱۷پ) [ف: ۶-۲]

## ● تشریح کالبد / طب / فارسی

tašrīh-e kālbod

کالبد و جسم انسانی را بر اساس پزشکی جدید شرح داده است.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۰۸۷/۲

**آغاز:** تشریح انسانی عبارت است از علم به شکل و بنیان و اجزاء

کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۱۱گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۰۵/۵×۲۰/۵سم [ف: ۳-۱۰۵۸]

۲. مشهد؛ امام هادی؛ شماره نسخه: ۶۵/۴

**آغاز و انجام:** برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ملی تبریز ذکر شد؛ خط: نستعلیق، کا: صالح طیب پیشگاه، بی‌تا؛ جلد: تیماج سبز، ۳۳گ (۷۹پ-۱۱۱ر)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۵۰]

## ● تشریح قلب و اعصاب / طب / فارسی

tašrīh-e qalb va a'sāb

دکتر طولوزان، ۱۸۲۰ - ۱۸۹۸ میلادی

doktor tolūzān (1820 - 1898)

کتابی است در طب جدید، ترجمه شده از زبان فرانسوی تألیف حکیم طولوزان فرانسوی که طیب مخصوص پادشاه ایران بوده است. این کتاب در چند بخش به تشریح قلب و اعصاب و دماغ می‌پردازد.

**آغاز:** بسمله اما بعد این رساله ایست در تشریح قلب و عمل او و عروق با اقسام آن که حکیم یگانه و دکتر فرزانه طولوزان فرانسوی حکیم باشی خاصه اعلیحضرت ... از زبان فرانسه بزبان فارسی ترجمه کرده و مرکب نمود او را بر چند فصل، فصل در تشریح فرنگی بیان شده است که از برای خون

**انجام:** بلکه سبب اصلی اعمال صادره از او در نخاع یا بصل او باید و اول یا فراش باصره یا جرم مخطط است و السلام تمت الکتاب الاعصاب.

[فهرستواره منزوی ۳۳۷۹/۵]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** دوران دارد و خون ماهی سرخ است و گلبولش بیضی است تمام شد

خط: نسخ، کا: محمد کاظم کرمانشاهی، تا: شنبه ۲۸ محرم ۱۲۹۲ق؛ مهر: شمس الاطباء، کتابخانه رهنمون کرمانشاه؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۷۴ص (۲۱۱-۲۸۴)، ۱۵ سطر [سنا: ف: ۲-۱۸۵]

۲. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۹۷۷-۳۵/۱۵۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۹ جمادی الثانی ۱۲۹۴ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹۵گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۲-۹۳۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۸۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** سرخ است و گلبول آنها بزرگ و بیضی است خط: نستعلیق، کا: تنکابنی نعمت الله، تا: ۱۳۲۰ق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۸۰۴۴ [رایانه]

## ● تشریح قلب و عروق / طب / فارسی



اندازه: ۲۰×۳۵سم [ف: ۱۴ - ۴۰۲۲]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۹۳-ف

نسخه اصل: دانشگاه لس آنجلس ۹۰ م؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۱۳۲-۳]

### ● تشریح الکفایة / اصول فقه / عربی

tašrīḥ-ul kifāya

تربتی، علی اکبر، - ۱۳۳۱ قمری

torbatī, 'alī akbar (- 1913)

وابسته به: کفایة الاصول؛ آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین (۱۲۵۵-۱۳۲۹)

شرحی است توضیحی با عناوین «قوله - اقول» بر کتاب «کفایة الأصول».

مشهد؛ امام هادی؛ شماره نسخه: ۷۵

آغاز: الحمد لله الذي جعلنا من أمة سيد المرسلين و نور قلوبنا بولاية امير المؤمنين و خمر طينتنا بمحبة الائمة المعصومين

قطعه ای از آغاز شرح آمده و دیباچه آن از شارح نیست؛ خط:

نسخ، بی کا، بی تا؛ از عصر مؤلف؛ جلد: مقوایی عطف تیماج

قرمز، ۳۰ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۶۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۰۷

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷ - ۱۱]

### ➤ تشریح الکلام < شرح تهذیب المنطق

### ● تشریح الکلام فی التهذیب / منطق / عربی

tašrīḥ-ul kalām fi-t tahdīb

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۱۹۸

آغاز: اتفاق افرادہ فی اصل المعنی او مشترک من حیث اختلاف افرادہ بالادلة و غیرها (و ان کثر) عطف علی قوله ان اتحاد ای المفرد ان کثر معناه (فان وضع لكل من)؛ **انجام**: تطرق الزوال ایہ بخلافها و لله اعلم و احکم بالصواب.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: احتمالاً قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد:

چرم قهوه ای، ۹۲ ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۴۵ - ۷۷]

### ● تشریح الکواکب الثابتة / هیئت / فارسی

tašrīḥ-ol kavākeb-es sābeta

نویسنده می گوید تعداد کواکب ثمانیه مرکوز در فلک البروج به حدی است که از اشعار بیرون است و علمای این فن یک هزار و بیست و دو ستاره رصد کرده اند و آن را در شش عظم و قدر نهاده اند. اعظم کواکب در عظم اول است و بعد در عظم دوم تا به عظم ششم رسد. مؤلف سپس تعداد ۱۰۲۲ کوکب رصد شده را در عظم های شش گانه شرح می دهد و بعد یکایک ستاره های

بدن. تشریح عمومی، معرفت مواد جامد و مایع بدن است به طور کلی؛ **انجام**: تمام ترکیبات مذکوره اهمیت علمی ندارند. ما به ذکر اسید ای پرکل و اسید کل یک قناعت می کنیم ولی از روی فرمول های سابق الذکر می توانم کسب مطلب جدیدی [نیز] نمایم.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: گالینگور سبز

عطف تیماج زرشکی، ۴۰ گ (۸۱ پ-۱۲۰ پ)، اندازه: ۲۱×۱۴سم

[ف مخ: ۱ - ۴۵۰]

### ● التشریح الکبیر = عمل التشریح = علاج التشریح /

طب / عربی

at-tašrīḥ-ul kabīr = 'amal-ut tašrīḥ = 'ilāj-ut tašrīḥ

جالینوس، ۱۲۹ - ۱۹۹ میلادی

jālīnūs (129 - 199)

مترجم: حنین بن اسحاق، ۱۹۴ - ۲۶۰ قمری

جالینوس این کتاب را در پانزده «مقاله» تألیف کرده است: ۱. ماهیچه ها و بندهای دست؛ ۲. ماهیچه ها و بندهای پاها؛ ۳. اعصاب و رگ های دست و پا؛ ۴. ماهیچه هایی که گونه ها و لب ها و آرواره زیرین و سر و گردن و شانه ها را به حرکت درمی آورند؛ ۵. ماهیچه های سینه و شکم و گرده ها و کمرگاه ها؛ ۶. جهاز هاضمه یعنی معده و روده ها و جگر و طحال و کلیه ها و مثانه و نظایر آن؛ ۷ و ۸ در ساختار دستگاه تنفسی، در مقاله هفتم آنچه را که به هنگام کالبدشکافی در قلب و ریه و سرخرگ ها، پس از مرگ جاندارن و نیز هنگام زندگی آنان آشکار می شود، و در مقاله هشتم آنچه را که هنگام کالبدشکافی در سر تا سرسینه دیده می شود، بیان می کند؛ ۹. بیان ساختمان مغز و نخاع؛ ۱۰. ساختمان چشم و زبان و مری و آنچه را که به این اندامها متصل است؛ ۱۱. ساختمان حنجره و استخوانی را که یونانیان آن را به حرف لام خودشان تشبیه می کنند، و آنچه بدان متصل است و عصبی که به این موضع می آید؛ ۱۲. ساختمان اندامهای تولید مثل؛ ۱۳. ساختمان سرخرگ ها و سیاهرگ ها؛ ۱۴. ساختمان عصبی که از مغز سرچشمه می گیرد؛ ۱۵. ساختمان عصبی را که از نخاع سرچشمه می گیرد.

[تاریخ نگارهای عربی (سزگین) ج ۴: ۱۴۵]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱۴/۱۹

عنوان مقاله های ۱۱-۱۴ در نسخه دیده نمی شود؛ المقالة الخامسة [عشر]؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰ و ۱۱؛ در پایان آن آمده: «تمت المقالة الخامسة عشر و تم بتمامها هذا الكتاب الشريف من تصانیف فاعل العجائب و مظهر الغرائب استاد الاطباء المتقدمین و سند الحذاق المتأخرین الذی ما جهد فی الطب احد بعد الحکیم العظیم بقراط مثله من المبرزین جالینوس رحمة الله علیه»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۹۵ گ (۳۴۵ پ-۴۳۹ پ)، ۲۵ سطر،

nayyer-e borūjerdī, 'alī asqar ebn-e 'alī akbar (1816 - 1883)

رساله‌ای مختصر در احکام و موجبات و طبقات ارث، که به درخواست یکی از اعظم تألیف شده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۸۳/۱

آغاز: الحمد لله الذی هدانا الی احکام موارث الانام و جعلنا من الذین میزوا بین الحلال و الحرام؛ **انجام**: من اولاد الاعمام و الاخوال و العمات و الخالات اذا کان فیهم الخنثی.

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۵ شوال ۱۲۸۰ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۷۰گ (۱-۷۰)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۱ - ۱۹۱]

➤ تشریح منصوری < تشریح الابدان  
➤ تشریح منظوم < تشریح خجندی

### ● تشریح نامه / طب / فارسی

tašrīh-nāme

وابسته به: ینبوع = ینبوع الحکم = خلاصة الحکم؛ طیب شیرازی، شرف الدین حسن (قرن ۹)

انتخابی است از کتاب ینبوع که مؤلف آن جناب حکمت پناهی جالینوس مولانا شرف الدین حسن شیرازی است در باب معرفت خلقت اعضاء و چگونگی و حقیقت حالات آن.

[فهرستواره منزوی ۳۳۷۹/۵]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۹۲/۹

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: ترمه سمرقندی، جلد: رویه میشن قرمز، ۲۷ص (۳۲۳-۳۴۹)، ۱۸ سطر، اندازه:

۲۰×۱۲/۷سم [ف: ۵ - ۴۱]

### ● تشریح نجوم / هیئت / فارسی

tašrīh-e nojūm

طالقانی، احمد، ق ۱۱ قمری

tāleqānī, ahmad ( - 17c)

تاریخ تألیف: ۱۰۱۷ق

در ذکر منازل قمرست و نام آن ماده تاریخ تألیف است (= ۱۰۱۷ق).

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۶۱۴/۲

آغاز: بسمله، حمد بیحد مرحکمی را سزد که عقل کل در بارگاه قدمش راه نیافت؛ **انجام**: این نسخه که عقل دانش آموز ×× از وی پر کرد دامن و جیب / از تاریخش چو نام پرسید ×× «تشریح نجوم» آمد از غیب

خط: نستعلیق، کا: محمد رضی، تا: ۱۱۳۸ق؛ واقف: حاج عماد

معروف یعنی از دب اصغر و اکبر و جدی و تنین و سلحفاه و دجاجة و غیره را بیان می‌کند و می‌گوید شناخت آنها بر هر انسانی واجب است. در ذیل این رساله در برگ ۶۸ منازل بیست و هشت گانه قمر آمده است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۰۴/۲

آغاز: باید دانست که کواکب ثمانیه تا جمله در ملک البروج؛ **انجام**: بواسطه تکاثف و صغر تشبیه بقطعه‌های ابر شده اند.

کا: ابوالقاسم بن محمد تقی اردبیلی، تا: ۱۱۶۶ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی، میشن تریاکی، ۴ص (۶۵-۶۸)، ۱۹ سطر

(۱۴/۵×۸/۵)، اندازه: ۲۲×۱۴/۵سم [ف: ۶ - ۷۶۳]

➤ التشریح للمتعلمین < التشریح  
➤ تشریح ماده عصبی < آناتمی ماده عصبی

### ● تشریح ماده عصبی / طب / فارسی

tašrīh-e mādde-ye 'asabī

اشلیمر، فلمنکی، ق ۱۳ قمری

ešlīmer, felemenkī ( - 19c)

در شناخت سلسله اعصاب (پزشکی جدید). مؤلف این رساله اصطلاحات خارجی پزشکی را بیشتر با حرف فارسی نوشته است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۴۱

خط: نستعلیق، کا: غفار معلم پیاده نظام، تا: ۱۲۹۴ق؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج مشکى، ۳۴۰ص، ۱۷ سطر، اندازه:

۲۰×۱۲/۵سم [ف: ۱۹ - ۱۳۰]

### ● تشریح ماده عصبی / طب / فارسی

tašrīh-e mādde-ye 'asabī

در تشریح ماده عصبی و شاید بخشی از «بیست باب در تشریح» دکتر پولاک باشد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۳۹/۲

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد آقایی دنبلی، تا: ذیحجه ۱۳۰۳ق؛ مصحح، معادل لاتین لغات مقابل آنها آمده؛ جلد: تیماج مشکى، ۹۹گ (۴۰-۱۳۸ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۲۰ - ۱۶۷]

### ● تشریح الموارث / فقه / عربی

tašrīh-ul mawārīt

نیر بروجردی، علی اصغر بن علی اکبر، ۱۲۳۱ - ۱۳۰۰ قمری

tašrīh va mohākeme dar tārix-e āl-e mohammad  
'alayhem-os-salām

### قاضی بهلول بهجت زنگنه زوری

qāzī bohlūl behjat zangane zūrī

ترجمه متنی ترکی در اثبات حقانیت شیعه و امامت ائمه اطهار (ع) است. میرزا علی قمشه‌ای هم آن را به عربی گزارش کرده است.

آغاز: بتوفیق و عنایت ایزد متعال و در ظل توجه و هدایت عقل کل

انجام: و اخلاص کامل ما در پیشگاه جلالت و درگاه امامت بشرف قبول شرف آید.

چاپ: تبریز، ۱۳۴۲ق

[فهرستواره منزوی ۱۵۶۷/۳؛ الذریعه ۲۱۳/۳؛ معجم التراث الکلامی ۲۷۱/۲؛ مشار فارسی ۱۳۵۲/۱؛ معجم المؤلفین ۱۲۲/۹؛ الغدير ۱۴۹/۱]

مشهد: شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۴۷۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: رضا رفیعی شرفخانه (از روی نسخه چاپی مطبوعه امید)، تا: ذیقعدہ ۱۳۴۶ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۶گ، ۱۴سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [مؤید: ۳ - ۳۸۴]

مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۵۵۹

همان نسخه بالا [اهدائی رهبر: ۸ - ۱۸۹]

### تشریح یا ادم موار / طب / فارسی

tašrīh yā ādam mavār

عز الاطباء، محمد بن جمال

'ezz-ol-atebbā', mohammad ebn-e jamāl

رساله‌ای در تشریح که از آثار پزشکان اروپایی ترجمه شده، مشتمل بر هشت «مقاله» و هر مقاله در چند «فصل»: ۱. ترکیب بدن انسان، ۲. بیان عضلات، ۳. مفاصل، ۴. شرایین، ۵. مبحث اورده، ۶. بیان اعصاب، ۷. احشاء، ۸. آلات حس خاتمه در معرفت جنین.

قم: گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۰۷۵/۲ - ۱۶/۸۵

آغاز: الحمد لله الذی من صنع خلق البشر ×× رب قدیم موجد فرد وحید ذوقدر ... سپاس بی قیاس حکیم درمان آفرینی را سزااست که به اقتضای بالغه استخراج تقویم؛ انجام: مشیمه غشایی است که بر روی جنین احاطه کرده مثل کیسه که در آن چیزی قرار داده باشند. تم.

جلد اول و دوم؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد خوانساری ابن محمد رضا نظام الشریعه، تا: ۲ رجب ۱۳۲۲ق، جا: دارالخلافه؛ جلد: مقوا عطف پارچه آبی، ۳۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم

[ف: ۲ - ۹۳۸]

فهرستی، ۱۳۱۰ش؛ کاغذ: رنگارنگ و آهار مهره، جلد: چرمی، ۲۱ص (۲۲۸-۲۴۸)، ۱۷ سطر (۱۶×۸)، اندازه: ۲۲/۵×۱۳/۲سم [ف: ۸ - ۲۹۱]

### تشریح الوجود = تشریح الاعضاء = حقائق انسانیة /

فلسفه / فارسی

tašrīh-ol vojūd = tašrīh-ol a'zā' = haqā'eq-e ensāniye

؟ ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری

ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

منسوب به ابن سیناست. اَرکین به شماره ۳۸ و قنوتی به شماره ۱۲۵ یاد کرده و از او دانسته‌اند، ولی درست نیست. گویا ترجمه‌ای است از برخی «رسائل اخوان الصفا» و نگارشی بر پایه دید آنان در این که انسان عالم صغیر است و عالم انسان کبیر (رساله ۱۲ و ۳۴ ص ۱۲۳ از جمله دوم و ص ۶۱ و ۶۳ از جمله سوم رسائل اخوان الصفا). (یحیی مهدوی).

آغاز: بدانکه ایزد عزوجل هست مطلق است و واجب است و معنی واجب آن باشد که او بخود قائم باشد نه به چیزی دیگر انجام: و آن ولایت و یست از آنچه رأی ین ضعیف بود و ادراک وی این قدر افتاد که لا یعلم الغیب الا الله و این قدر دانستن واجب است بر همه کس و الله اعلم

[فهرستواره منزوی ۱۰۸/۶؛ نسخه‌ها ۷۶۲/۲ (۱۳ نسخه)؛ فهرست مصنفات مهدوی ۲۶۵]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۹۹/۱۴

بی‌کا، تا: قرن ۸ و ۹؛ با تاریخ زایش ۸۳۱ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکى، ۲۳گ (۲۵۷-۲۷۹)، ۱۳ سطر (۱۴×۹)، اندازه: ۱۷×۱۳سم [ف: ۱۱ - ۲۲۷۹]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۰۱/۱۵-عکسی

آغاز و انجام: برابر

اصل نسخه: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲ - ۶۸]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۲/۲-ف

نسخه اصل: ملت افندی علی امیری ش ۱۰۱۷؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۸۵۵ق، ۹گ (۱۳-۲۱پ)، ۱۵ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۴۸۷]

۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۳۰۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ (۱۴-۲۳پ)، ۱۵ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۴×۱۳/۵سم [ف: ۲۰۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳/۲-ف

بی‌کا، بی‌تا؛ همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۵۷۵]

### تشریح و محاکمه در تاریخ آل محمد علیهم السلام

/ تاریخ معصومین / فارسی

سه‌شنبه ۲۳ محرم ۱۰۲۶ از نسخه‌ای به خط زین الدین بن علی بن احمد بن تقی الدین صالح بن مشرف طائوسی عاملی در روز پنج‌شنبه نیمه‌دی‌حجه ۹۴۱ از روی خط مؤلف، جا: نجف اشرف؛ مصحح، با امضای بلاغ، با صورت اجازه‌ای از مؤلف که به جماعتی از شاگردانش داده، با علامت سماعی از مؤلف؛ جلد: تیماج مشکى، ۷ گک (۱۱۳-۱۱۹)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۹×۱۷/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۶]

۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۷۸۷/۱۹-۵۷۸۷/۲۹  
آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد بن حسن، ابن قاسم حسینی عینائی عاملی، تا: شنبه ۲۹ ذیقعد ۱۰۵۸؛ از روی خط شهید ثانی که در پنج‌شنبه ۱۵ ذیحجه ۹۴۱ از روی نسخه اصل تحریر کرده بود؛ تملک: شیخ حر عاملی و مهرش؛ با یادداشتی از شیخ حرعاملی که از کتاب انتقاد نموده است؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴ گک، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۲-۹۳۹]

#### ● تشریقات = تشریفات / عرفان و تصوف / فارسی

Tašrīqāt = Tašrīfāt

عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد، - ۷۳۶ قمری  
'abd-or-razzāq-e kāšī, 'abd-or-razzāq ebn-e ahmad (- 1336)

در دیباچه نام مؤلف یاد نشده در آخر برخی نسخه‌ها آمده: «تمت هذه الرسالة من مصنفات شيخ عبدالرزاق الكاشي قدس الله سره العزيز» و این می‌نماید که مقصود همان عارف معروف قرن ۸ ق کمال الدین عبدالرزاق کاشانی باشد لیک در مدارک موجود برای او چنین تألیفی ذکر نشده است. صاحب الذریعه (ج ۴ ص ۱۹۰) این نسخه را دیده و به سهو القلم مؤلف این رساله را عبدالرزاق لاهیجانی (-۱۰۷۱ ق) دانسته و برخی فهرست‌نگاران نیز چنین کرده‌اند. در کتاب لباب الالقب صفحه ۵۸ ترجمه احوال کمال الدین عبدالرزاق را آورده است، لیکن تألیفی برای او یاد نکرده است. مشرب عرفانی و سبک نگارش رساله اسلوب و مذاق با کمال الدین عبدالرزاق معروف ملایمت دارد. این رساله در سلوک است که در آن نکات عرفانی را با تأیید به ادله شرعی و شواهد ذوقی به خامه ادبی نگاشته است. مؤلف در دیباچه مقصود از این رساله را چنین بیان نموده است: «بدان حق جل و علا برای اظهار جمال خویش حقایق اعیان و اکوان مهیا فرموده و در هر یک به قدر صفای استعداد او وصفی از اوصاف خود بنمود و حقیقت انسان را قبول تمامت کمالات بخشید و خلاصه این نوع و زبده هر دو کون محمد مصطفی را ص ع برگزید و قدر او را به خلعت محبت تام خود بیاراست تا به طلب شهود و جمال مطلق او برخاست» تا آنجا: «و خواست تا همه را به نور وصل معشوق حقیقی رساند و از ظلمت حجاب برهاند پس نظر بر اصلاح نفس گماشت قسطی از محبت او را

#### ● تشریح الخیرة و القرعة / فقه / عربی

tašrī'-ul xiyara wa-l qur'a

لاری، عبدالحسین بن عبدالله، ۱۲۶۴ - ۱۳۴۰ قمری  
lārī, 'abd-ol-hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (1848 - 1922)  
مؤلف با استناد به آیات و روایات شرعیت استخاره و قرعه را ثابت نموده و گفته است برخی از عامه راه افراط پیش گرفته شرعیت استخاره و قرعه را با قیاس به قمار و قماربازی رأساً انکار و بعضی از امامیه چون ابن ادريس و پیروانش راه تفریط پیموده اصل شرعیت استخاره را پذیرفته و قرعه را نفی کرده‌اند که ادله هر دو گروه بسیار ضعیف و نزد فقهای بزرگ از اعتبار ساقط است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۹۵

آغاز: بسمله، الحمد لله الحنان المنان المفتتح علینا ابوابا من الخیر و الاحسان؛ انجام: فانتشر لابی عبدالله الصفوانی بهذا ذکر عند الملوک و حظی منهم و کانت له منزلة  
خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضا حسینی خوانساری، تا: ۱۳۴۸ ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقو، ۱۶ گک، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۴۹]

← تشریفات < تشریقات

#### ● التشریف بتعریف وقت التکلیف / کلام و اعتقادات / عربی

at-tašrīf bi-ta'rīf-i waqt-it taklīf

ابن طاوس، علی بن موسی، ۵۸۹ - ۶۶۴ قمری  
ebn-e tāvūs, 'alī ebn-e mūsā (1194 - 1266)

تاریخ تألیف: پنج‌شنبه ۹ محرم ۶۵۸ ق  
آنچه که یک شخص هنگام به تکلیف رسیدن شرعی باید بداند در این رساله ذکر شده است. مؤلف این رساله را به مناسبت رسیدن فرزندش محمد به سن تکلیف (۱۵ سالگی) نگاشته و مطالبی را از ابتدای خلقت انسان تا رسیدن به وقت تکلیف و اعمالی که باید انجام دهد را برای وی بازگو کرده است.  
آغاز: بسمله وصلوته علی سید المرسلین محمد النبی و آله الطاهیرین یقول عبدالله و ابن رسوله صلوات الله علیه و آله المشرف بانثائه و فضاله و الهدایة ... انی وجدت فی مرآة المعقول و المنقول و مشکاة انوار سلفی ...  
انجام: و حسن اولئک رفیقاً و زادنا و من یعیننا امره مراعاة و ملاطفة و توفیقاً تم  
[الذریعة ۲۱/۲۶ و ۲۱۱]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۹۰/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: بهاء الدین علی حسینی تفرشی غروی، تا:

نوازی؛ ۱۹۳ گ، اندازه: ۲۱/۹×۱۶/۷ سم [رایانه]  
۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۴۲۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق متوسط، بی ک، تا: پنج شنبه ۲۵ جمادی الاول  
۱۱۷۳ق؛ واقف: فهرستی؛ کاغذ: آبی، ۳۳ گ (۱۷۷-۲۴۲)، ۱۱  
سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۶-۴۰۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۴۸-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۵۳]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۶۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: مهدی قراچه داغی، تا: ۱۲۸۴ق [الفبائی: ۱۲۷]

۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۵۵۶/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۳۰۰-۱۳۰۱ق؛  
نویسنده نسخه گوید: همه مجموعه ۲۶۰ برگ از عبدالرزاق  
کاشانی است؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج سرخ، ۸۷ گ  
(۱۷۲ پ-۲۵۸ پ)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [ف: ۳-۴۳۸]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۰/۵

آغاز: برابر

بی ک، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۹ سم [ف: ۲-۴۰۵]

➤ التشریق بالمنن فی التعریف بالفتن < الملاحم و الفتن  
➤ تشطیر منظومة البهنسی المهلبی لمثلث قطرب < شرح نظم  
المثلث للقطرب

## ● تشفیع السائل فی حل غوامض ریاض المسائل / فقه /

عربی

tašfī' - us sā'il fī ḥall-i ḡawāmiḍ-i rīyāḍ-il masā'il

میر آقا، محمد مصطفی

mīr āqā, mohammad mostafā (-)

وابسته به: ریاض المسائل فی بیان (تحقیق) الاحکام بالدلائل =  
شرح کبیر = شرح مختصر النافع = ریاض المسائل و حیاض  
الدلائل؛ طباطبائی کربلائی، علی بن محمد علی (۱۱۶۱-۱۲۳۱)  
شرح مزجی مختصری است بر کتاب «ریاض المسائل» سید علی  
طباطبائی.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۵۴

آغاز: قوله: باعتبار تعدد افراده أى المطلق و المضاف و الاستار و  
القلیل و الكثير، و قال و المراد منها الاعم من الحقيقة دفع لما یرد  
من انه لما كان المراد

نسخه اصل: کتابخانه سید حسین مرتضی فرزند کاتب - پاکستان؛  
مشمول بر کتاب الطهارة می باشد؛ خط: نسخ، کا: مرتضی  
حسین، تا: ۲۳ ذیحجه ۱۳۶۷ق؛ از روی نسخه مولانا کلب عابد

ارزانی داشت چه حصول مقصود موجود او منوط یافت و امور  
معبود به قوه صحت او مضبوط و چون او به اغلال علایق و  
عوایق رنجور بود و بدان سبب از قرة العین خویش مهجور که  
فلاتعلم نفس ما اخفی لهم من قرة اعین جهت و صحت و قوه  
وی از توحید و عدل و محبت مثلثی ترکیب کرد؛ تا آنجا: «و  
این رساله مشتمل است بر اجزای آن مثلث». این رساله مرتب  
است بر یک «مقدمه» و سه «قسم» و «خاتمه»: مقدمه در بیان منابع  
توحید و عدل و محبت در سه «لمعه»؛ قسم ۱. توحید، ضمن پنج  
«تشریق» (در بیان حقیقت توحید و اقسام آن)؛ قسم ۲. عدالت،  
مشمول بر پنج «تشریق» (حقیقت عدالت و اقسام آن عدالت نفس  
به حسب قوا، عدالت به نسبت با حضرت حق، عدالت سلطان به  
نسب با رعیت، عدالت به نسبت با جانب و بیگانگان، عدالت به  
نسبت با متعلقان و خویشان)؛ قسم ۳. محبت، در عنوان شش  
«تشریق» (محبت و اقسام آن، محبت حق با خود، محبت بنده با  
خود، محبت بنده با حق تعالی، محبت حق با بنده، محبت خلق با  
یکدیگر)؛ خاتمه در وصف موحّد محب عادل و بیان طریقت او.  
(مهدی ولایی)

آغاز: بسملة الحمد لله الذی تجلی لذاته فی مظاهر صفاته، و  
أحب بجماله الظهور فافاض من وجهه النور ... اما بعد، بدان که  
حق، جل و علا - برای اظهار جمال خویش حقایق اعیان و  
اکوان مهیا فرمود

انجام: و بقدر تقرب تو قربت او زیادت شد، عن الله - تعالی -  
من تقرب إلى شبرا تقربت إليه ذراعا و من تقرب إلى ذراعا  
تقربت إليه باعا و من أتانی مشیا أتیتته هرولة ... و ان حصلت علی  
وصف تعقبه x x مستعجلا کل وصف منه مستبقا

چاپ: در مجموعه رسائل و مصنفات کاشی (تهران، میراث  
مکتوب)؛ به کوشش غلامرضا پرنده و موسی الرضا باشتنی، در  
مجموعه رسائل خطی، دفتر سوم، بنیاد پژوهشهای آستان قدس  
رضوی

[فهرستواره منزوی ۱۰۸/۶ با انتساب به عبدالرزاق کاشانی و اشاره به  
عبدالرزاق لاهیجی؛ الذریعه ۱۹۰/۳، نسخه های منزوی ۱۰۹۰/۲]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۳۴۵/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۹؛ مهر: «صدرالدین محمد بن عبدالباقی  
الفیضی» (بیضی)، «محمد هادی بن ابی تراب الفیضی» (بیضی)،  
«محمد مهدی بن هادی الفیضی» (مربع)؛ تملک: «علامه فیض  
کاشانی»؛ ۳۷ گ (۲ پ-۳۸ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم  
[محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶۵

خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۱۰۹۴ق [الفبائی: ۱۲۷]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۳۳

کا: محمد قاسم، تا: ۱۲۴۵ق؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه

دشتکی به عنوان «سید السند» یاد می‌شود که به قرینه مقام معلوم می‌شود و نباید چنانکه معمول است، با میر سید شریف اشتباه شود. این مبحث از دانش، از مباحث مشترکه منطق و کلام است، لذا در این رساله نیز از حاشیه منطق تهذیب و همچنین از حاشیه شرح تجرید استدلال و استشهاد می‌شود. (سید محمود مرعشی)

برخی به استناد یادداشت‌های مذکور در نسخه‌ها آن را به احتمال از آقا حسین خوانساری (۱۰۹۸-) دانسته‌اند که با توجه به عبارت «استاد محقق» در متن، بسیار بعید است گرچه در الذریعه (۱۴۸/۱۱) از «رسالة فی التشکیک» آقا حسین خوانساری (-۱۰۹۸ق) به نقل از «ریاض» یاد شده است. همچنین وجود نسخه‌هایی با تاریخ کتابت اوایل قرن ۱۱ این احتمال را باطل می‌سازد.

آغاز: بسمله. تحقیق التشکیک اللهم بالهامک و ازالة الشکوک بفیضک و انعامک حمدالک رب علی ما انعمت و شکر الک علی ما علمت و الهمت ... اخوانی ما یحضرنی من تحقیق مسئله التشکیک و تحریر کلام الاستاد المحقق قدس سره مندفعاً عنه وجوه التشکیک عسی الله ان یوفقنا للکلام التمام فی تمام الکلام و یوما لتتمیم الحواشی و تجرید الغواشی ... اقول التشکیک اما بالاولویه او الاقدمیه او الاشدیه او الزیاده و النقصان

انجام: یفقهوا قولی و الحمد لله کفاء افضاله و الصلوة علی نبیه محمد و آله صلوة یتلیق بفضلہ و کماله.

[الذریعة ۱۴۸/۱۱ و ۶۸/۶]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۰۰/۲

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، تا: سه‌شنبه ۲۷ شوال ۱۰۰۹ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲گ (۱۳-۴۴)، ۱۸ سطر (۵×۱۲)، اندازه: ۱۶×۹سم [ف: ۱۳-۳۰۷۹]

۲. مشهد؛ گوه‌رشاد؛ شماره نسخه: ۸۵۱/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالکریم بن شریف الله طولی، تا: ۱۰۱۳ق، جا: اصفهان و شیراز؛ مهر: حاج سید سعید؛ جلد: تیماج عنابی، ۹گ (۸۷-۹۵)، ۲۰-۲۸ سطر (۵×۱۴)، اندازه: ۱۱/۵×۱۹سم [ف: ۳-۱۱۵۶]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۰۶۲/۲

خط: نستعلیق، کا: محمد کاظم بن محمد شریف تبریزی، تا: ۱۰۱۴ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۰گ (۳۲-۴۱پ)، ۲۱ سطر (۵×۱۳)، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۱۶-۴۴۲]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۷۲/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: متن دعا نسخ معرب، بی‌کا، تا: ۱۰۲۳ق؛ مصحح، محشی؛ مهر: خلیفه سلطان و در زیر آن خط ایشان به سال ۱۰۲۲ق؛ کاغذ:

صدرالافاضل بن کلب حسین؛ مصحح؛ ۱۲۴ص [عکسی ف: ۷-۳۴۹]

## ● تشکر نعمت شش جهتی مظفریه / تاریخ / فارسی

tašakkor-e ne'mat-e šeš jahatī-ye mozaaffariye

مجدالاشراف، محمد بن ابوالقاسم، ۱۲۴۶-۱۳۳۱؟ قمری

majd-ol-ašraf, mohammad ebn-e ab-ol-qāsem (1831 - 1913)

تاریخ تألیف: ۱۳۱۷ق

نویسنده شش نعمت را که در زمان خودش حاصل شده وصف نموده و از خداوند شکرگزاری کرده است: ۱. تولد مظفرالدین شاه که در ش ۱۴ جمادی الثانی ۱۲۶۹ به وقوع پیوسته است؛ ۲. اطعام عمومی مردم ایران به نان و گوشت به مناسبت جلوس بر تخت سلطنت؛ ۳. رونق سلسله ذبیحه در سراسر ایران؛ ۴. بر خلاف دولت‌های گذشته، در این دولت جدید رؤسا و فرمانداران طغیان و عصیان نکرده و به فکر مردم می‌باشند؛ ۵. قلع و قمع دزدان و گردنکشان و یاغیان؛ ۶. ملک میمند که وقف بر آستان مقدس شاهچراغ علیه السلام است و مدتها توسط حاکمان حیف و میل و حتی ملک شخصی شده بود دوباره به وقفیت درآمده است.

شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۸

خط: نستعلیق زیبا، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ مجدول؛ ۲۲گ، اندازه:

۱۱×۲۱سم [ف: ۳-۴۶]

→ التشکیک ← حاشیه حاشیه التشکیک

→ التشکیک ← حاشیه التشکیک علی الحاشیه القدیمة علی التجرید

## ● التشکیک = تحقیق فی التشکیک / کلام و اعتقادات /

عربی

at-taškīk = taḥqīq-un fi-t taškīk

ملا عبدالله بن حسین یزدی، - ۹۸۱؟ قمری

mollā 'abd-ol-lāh ebn-e hoseyn-e yazdī (- 1574)

شرح بر مبحث تشکیک از آثار ملا جلال دوانی (- ۹۰۸ق) می‌باشد که شارح، از او به نام استاد محقق نام می‌برد و می‌گوید: «برادران: این آنچیزی است من آماده دارم برای تحقیق در مساله تشکیک و تحریر کلام استاد محقق قدس سره ...». این رساله اگر چه در الذریعة به ملا عبد الله یزدی نسبت داده شده است لیکن با اطلاق کلمه استاد به دوانی و ورود در بحث میان صدرالدین دشتکی و ملا جلال، این احتمال بروز می‌کند که شاید این رساله از جمال الدین محمود شیرازی شاگرد ملا جلال و استاد ملا عبد الله باشد. در این رساله از سید صدرالدین

**رساله تشکیک در ماهیت = اقسام التشکیک و حقیقه /**

فلسفه / عربی

at-taškīk (r-un fī taḥqīq-i mas'ala ...) = maqāmāt = r-ye taškīk dar māhīyat = aqsām-ut taškīk wa ḥaqīqat-u-h

رفیعا، محمد بن حیدر، ۹۹۷ - ۱۰۸۰ قمری  
rafī'ā, mohammad ebn-e heydar (1589 - 1670)

تاریخ تألیف: سه شنبه ۹ ذیقعد ۱۰۵۳ ق  
رساله مختصری است در مسأله تشکیک و توضیح درباره ماهیت اختلاف تشکیکی که از مباحث مهم فلسفی است که به درخواست بعضی در تحقیق مسأله تشکیک نگاشته در پنج «مقام»: ۱. تحقیق حقیقه المقام التشکیکی؛ ۲. حل الذاتیات و العرضیات و مصداقهما؛ ۳. فی ان الذاتی لا یختلف بالاختلاف التشکیکی؛ ۴. النقض بالعرض و حله؛ ۵. فی ان الاشد و الاضعف مختلفان بالماهية.

آغاز: بسمله. اما بعد حمدالله المتعالی عن الوصف و المتحلی بالصفات المتحلی علی القلوب الذاکیه الزکیه ... فیقول ... محمد الملقب برفیع الدین الحسینی ... ان جمعا من الاخلاء ... سألونی مقترحین ان أحرر تحقیق مسأله التشکیک علی وجه لا یبقى مدخل لوجوه التشکیک ...

انجام: أعاذنا الله و ایاکم عن المراء و الجدال و القناعة عن تحقیق الحقائق بالقلیل و القال.

چاپ: با تحقیق رضا استادی، ضمن الرسائل، در سال ۱۳۷۸ ش، از طرف کنگره بزرگداشت آقا حسین خوانساری  
[الذریعه ۱۴۸/۱۱]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۳۵/۲ ط

آغاز: برابر؛ انجام: ثم التامل فی الکلام فان فیہ کفایه لمن له قلب او القی السمع و هو شهید.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۴۳ ق، جلد: میشن مشکى، ص ۹۲-۹۶، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲/۵ سم [ف: ۲۴/۳ - ۱۲۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۶۱/۶

آغاز: المقام الثالث فی ان الذاتی لا یختلف بالاختلاف التشکیکی بوجه من الوجوه اما الاولیة و الاولویة فلما مر فی المقام الثانی؛ انجام: برابر

تنها مقام سوم است تا پایان رساله؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد علی تفرشی، تا: ۱۰۵۳ ق؛ ص ۲ (۱۳-۱۴) [ف: ۹ - ۶۷۲]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۴۹۸/۳

خط: نستعلیق، بی کا، تا: سه شنبه ۹ ذیقعد ۱۰۵۳ ق، جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۲ گ (۱۵-۱۶ پ)، اندازه: ۲۵×۱۳ سم [ف: ۱۹ - ۲۹۳]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۱۰/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن محمد تقی (علامه مجلسی)، تا:

شرقی، ۱۶ گ (۱ - ۱۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۵ سم [ف: ۲۸ - ۴۰۳]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۵۹

خط: نستعلیق تحریری، کا: محمد صالح گوگدی گلپایگانی، تا: ۱۰۵۳ ق [مختصر ف: ۱۷۸]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۱۰/۱۱

آغاز: برابر؛ انجام: سواء كان بسبب اختلاف الفصول او غيرها لا یوجب اختلاف صدق الذاتی ...

خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن محمد تقی (علامه مجلسی)، تا: ۱۰۵۷ ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ گ (۱۰۸ پ-۱۱۲ ر)، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۱۳ - ۳۰۷]

۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۵۱۳/۳ - عکسی

آغاز: برابر

در فهرست از آقا حسین خوانساری دانسته؛ خط: تحریری شکسته، بی کا، تا: ۱۰۷۵ ق؛ در ص. ع. آمده «مولانا آقا حسین سلمه الله»؛ ۱۵ ص (۲۳۶-۲۵۰)، ۲۷ سطر (۸×۲۰) [عکسی ف: ۱ - ۶۵]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۴۰/۲

آغاز: برابر؛ انجام: كما هو المشهور بادراج الزیادة تحت الشدة كما قدمنا اولاً و رباعیة الیها و الی الازیدیدة كما اده الاستاذ فی صدر الحاشیة.

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه معلوم شد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ نسخه اول نقل از خط مصنف دام ظلّه موقع اشتغال به قرائت حاشیه قدیمی بر شرح تجرید، مصحح، محشی از استاد در هامش صفحات؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۰ ص (۷۴-۹۳)، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۳۳/۱ - ۱۴۳]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۰۷/۱

آغاز: برابر؛ انجام: رب اشرح لی صدری و یسرلی امری ... و کمالهم.

خط: تحریری، کا: ابوالمحجن کوبانی؟، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۵۵ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۸×۱۰ سم [ف: ۳۲ - ۳۱۴]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۲/۳۳ - طباطبائی

آغاز: برابر؛ انجام: قال الثانی ان الامر الذی به یتحقق التفاوت بینهما بل کانت فی الكل علی السواء و ان كان داخلا فیها لم یتحقق الاشتراک الاضعف فیها لانتهاء بعض الاجزاء انتهى و الحاصل (دنبال آن از نسخه افتاده است)

کا: محمد رضا بن محمد رشید نائینی، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاتب مجموعه بالای صفحه نسخه نوشته: حاشیه ملا عبدالله یزدی بر مبحث تشکیک حاشیه قدیم؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲ ص (۵۱-۵۲)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۲۳ - ۳۳۳]

۱۱. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۷۵۳/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۶ گ، اندازه: ۱۸×۱۰ سم [ف: ۳ - ۱۲۸]

● التشکیک (رساله فی تحقیق مسأله ...) = مقامات =

- ۱۰۵۷ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴گ (۳-۶ر)، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۱۳-۳۰۳]
۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۲۶۲/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: محمد تقی فراهانی، تا: ۱۰۶۰ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج ماشی، ۴گ، ابعاد متن: ۱۲/۵×۷، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۳-۹۰۹]
۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷۷/۶  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق و شکسته، کا: شفیع بن محمد صالح یزدی، تا: ۱۰۶۲ق؛ محشی از میرزا محمد شیروانی بر حاشیه شیرازی بر حاشیه دوانی؛ کاغذ: حنائی، ۳گ، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۱۰-۱۶۱]
۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۵۷/۵  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: محمد قاسم بن ناصرالدین جیلانی، تا: ۱۰۷۵ق؛ کاغذ: اصفهانی نخودی آهار و مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۲۰۵-۲۰۶پ)، اندازه: ۱۹/۶×۱۲سم [ف: ۱۴-۱۷۷]
۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۳۸۰۷  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** تم التامل فی الکلام فان فيه کفایة لمن له قلت اوالقى السمع و هو شهيد  
 خط: نستعلیق، کا: محمد مومن، تا: ۱۰۷۸ق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۵۰۸۸؛ واقف: مکتبه الامام امير المومنين (ع)، اردیبهشت ۱۳۶۵؛ جلد: گالینگور عطف تیماج قهوه‌ای، ۲ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۲۸سم [القبائی: ۲۲-۶۲۲]
۹. تهران؛ مدرسه معمارباشی؛ شماره نسخه: ۹۹/۱۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: عبدالمطلب بن ابی طالب حسنی حسینی اصفهانی، تا: با تاریخ ۱۰۸۹ق، از یادداشتهای کاتب بر می‌آید که شاگرد آقا حسین خوانساری باشد؛ جلد: تیماج سیاه، ۴گ (۱۸۴پ-۱۸۷ر)، ۱۵-۱۹ سطر [ف: ۱۲۳]
۱۰. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: مجموعه بدون شماره  
**آغاز:** برابر  
 کا: محمد اسماعیل بن محمد صالح حسینی، تا: سه شنبه ۲۲ جمادی الثانی ۱۰۹۰ق [دلیل المخطوطات: ۱-۲۷۴]
۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۸۶ ض  
 کا: معین بن احمد، تا: ۱۰۹۰ق [د.ث. مجلس]
۱۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۳۷۴/۱۳  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: فوارس بن ابی المکارم دماوندی، تا: دوشنبه جمادی الثانی ۱۰۹۳ق؛ مصحح، محشی؛ به خط آقا حسین (شاید خوانساری) چنین هست: «هذه الرسالة من مؤلفات السيد الفاضل النائني عليه الرحمة»؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج زرد، ۵ص (۳۶۹-۳۷۳)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۳-۴۳۸]
- قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵۸/۱۶  
 نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۱۹۵]
۱۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۰۶/۱۵  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: چهارشنبه ۱۷ محرم ۱۰۹۸ق، جلد: تیماج مشکی، ۳گ (۲۲۴پ-۲۲۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۵]
۱۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۰۱/۲۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: رضا بن موسی کشمیری، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۳ص (۲۵۹-۲۶۱)، ۲۸ سطر (۱۹/۵×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۴/۵سم [ف: ۹-۱۰۱۶]
۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۰/۶۷  
**آغاز:** برابر  
 خط: نستعلیق ریز، کا: نصیرالدین محمد رضوی شاگرد آقا حسین خوانساری، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنائی، ۴گ (۱۸۶ر-۱۸۹پ)، ۴۲ سطر (۱۳×۲۳)، اندازه: ۲۰×۳۱سم [ف: ۱۶-۳۴۲]
- قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶/۵۴  
 نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۱۸۷]
۱۶. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۸۳/۴  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق چلیپا، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج سبز، ۲گ (۷۶پ-۷۷پ)، ۲۸ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۹/۵×۱۶سم [ف: ۳۹۳]
۱۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۵۰/۲۳  
**آغاز:** و رتبت الکلام علی خمس مقامات المقام الاول فی تحقیق حقیقة الاختلاف التشکیکی  
 خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ فاقد جلد، ۲گ (۱۰۱ر-۱۰۲ر)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۴]
۱۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۸۲۹/۴  
 خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ ۲گ (۹۹ر-۱۰۰ر)، ۲۶ سطر (۱۱/۵×۱۹) [ف: ۳-۴۳۹]
۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۷۹۴/۹  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و لا يتخلص عن ربعة الجهل و التقليد اعادنا الله و اياکم ... علی نقی غفر الله و ...  
 خط: نستعلیق، کا: علی نقی، تا: ۱۱۱۴ق؛ مجدول، مصحح، محشی؛ واقف: رضا نائینی، ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج، ۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۴سم [رایانه]
- قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۶۷/۱۶  
 نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۲۰۹]
۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۱۹/۳  
**آغاز:** برابر



- خط: نستعلیق، کا: محمد بن حبیب الله سیاهکلرودی، تا: ۱۱۱۵ق؛ جلد: تیماج مشکى نرم، ۳گ (۱۷پ- ۱۹ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲/۶سم [ف: ۴۱- ۱۷۸]
۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۰۳/۲۹  
آغاز: برابر؛ انجام: و لا یتخلص عن ربقة الجهل و التقليد ... عن تحقیق الحقایق بالعمل  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲ص (۱۴۴ - ۱۴۵)، اندازه: ۱۸/۵×۲۱سم [ف: ۳۲- ۱۲۹]
۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۶۳۴  
آغاز: بسمله و من الله التوفیق و استعانه انه خیر؛ انجام: ذی القعدة الحرام سنه ثلث و خمسين و الف هجریه  
خط: نستعلیق، کا: سید احمد صفائی خوانساری، تا: ۱۳۲۱ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۱گ، ۲۱ سطر [اهدائی ف: ۳۷۵]
۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۳  
آغاز: برابر؛ انجام: و كان الفراغ فی عشية يوم الثلاثاء، التاسع من شهر ذی القعدة الحرام سنه ثلث و خمسين بعد الالف.  
بی کا، بی تا [ف: ۴- ۱۷۴]
۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۶/۴  
آغاز: برابر؛ انجام: الجحود فانه ما یتبع لحوقه و عروض الحدا و كونه على الحد هذا ما قصدنا ايراده فی تحقیق ذلك المرام و على الله التوكل و به الاعتصام تمت.  
بی کا، بی تا؛ ۵ص (۵۶- ۶۰) [ف: ۹- ۵۴۰]
- قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۸/۴  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶- ۴۲۶]
۲۵. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۴۵/۵  
آغاز: برابر  
بی کا، بی تا؛ نا تمام مانده؛ جلد: تیماج شتری با ترنج و سرترنج، اندازه: ۱۹/۵×۱۱/۵سم [ف: ۱- ۲۱۴]
۲۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۷۴۹/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵گ (۲پ- ۶پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴/۱۰×۴سم [ف: ۷- ۳۰۱]

● التشكيك = رساله تشكيكيه / فلسفه / عربی

at-taškīk = r.-ye taškīkiye

گیلانی، حمزه، - ۱۱۳۴ قمری

gīlānī, hamze (- 1722)

آغاز: من الشيخ الفاضل المحقق مولانا حمزه سلمه الله تعالى و ابقاه فی تحقیق مبحث التشكيك  
انجام: على القبول و الرضا. تم بالخیر و الصواب.

۱. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۶/۲

آغاز: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: ۱۱۴۰ق؛ اندازه: ۲۱×۱۵سم [مجله ادبیات اصفهان: - ۱۳۷]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۶۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۴۹ق، جا: اصفهان؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج، ۴ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲سم [الفبائی: ۱۲۸]

● التشكيك / فلسفه / عربی

taškīk

انصاری، ولی الله بن حبیب الله، - ۱۲۷۰ قمری

ansārī, valī-o-llāh ebn-e habīb-o-llāh (- 1854)

از مولوی ولی الله لکهنوی ابن ملاحبیب الله ابن ملامحب الله جامع علوم نقلی صاحب آثاری مانند: نفایس الملوك شرح مسلم الثبوت، تفسیر معدن شرح عقاید جلالیه، حواشی زوائد ثلثه، حاشیه صدره، شرح غایة العلوم و معارج العلوم، تذکره المیزان، تکملة شرح سلم ملااحمد عبدالحق، تکمله و تنبيه الغافلين فی مناقب آل سید المرسلین، آداب السلاطین، رساله عمدة الوسائل، رساله اغصان اربعه.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۳۲۳

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله الذى وهب الحايه الاولياء و الصلوة على رسوله سيد الانبياء و اله الاتقياء و اصحابه الاصفياء و بعد فيقول العبد الراجى الى رحمة ربه القوى ولى الله بن حبیب الله؛ انجام: الدليل المذكور جار فى الكليات المتصلة ايضا فالعذر فتدبر والحمد لله الاتمام و الصلوة على رسوله سيد الانام و اله الكرام و اصحابه العظام تمام شد رساله تشكيك موسوم بالتنبيهات [فقط] محمد فضل الرحمن غفر لهو لوالديه آمين

خط: نستعلیق تحریری، کا: هند محمد فضل الرحمن، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: هندی نخودی، جلد: مقوایی با روکش کاغذی کاهی رنگ، عطف پارچه ای، ۸گ، ۲۱ سطر (۲۴/۲×۱۴/۲)، اندازه: ۲۰/۷×۳۴/۴سم [رایانه]

● التشكيك (رسالة فى) / فلسفه / عربی

at-taškīk (r.-un fī)

رساله ای کوتاه در مباحث مربوط به تشكيك كه در حين تدريس حاشیه جلالیه بر شرح تجريد به خواهش شاگردش ميرغلام محمد آن را نگاشته و در سه «فصل» (هر يك در چند مقصد) و يك «خاتمه» تنظيم نموده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۴۰/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد تقی بن شاهرودی شیرازی بغدادی، تا: رجب ۱۱۱۲ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷۰ص (۲- ۷۱)، اندازه:

الخصوص بعكس العينين و الحال انهم مصرحون به و قاعدتهم كلية منطبقه على جميع الجزئيات فبين، تمت.  
خط: شکسته، نستعلیق، کا: تقی، تا: شوال ۱۲۷۲ق، جلد: تیماج سبز، ۱۰گ، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۲ - ۹۳۹]

### ● تشكيك الذاتيات / فلسفه / عربی

taškīk-ud dātīyāt

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۸۱/۲

آغاز: بسمله نحمدک یا من تقدس ثبوته عن التشكيك و نعوته عن التركيب و التفكيك ... اما بعد فهذه اخواني تكلفت تأليفها و تحريرها في تقرير الدلائل على نفى تشكيك الذاتيات بالنسبة الى ما هي ذاتي له ... و رتبها على مقدمة و خاتمة و فصول؛ **انجام**: و هو اللاعروض محذورا و لنختم الكلام ههنا حامد الرب العالمين مصليا على رسوله الامين و آله المعصومين قايلا رب زدني علما و الحقني بالصالحين

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج روغنی، ۱۴ سطر (۵/۱۱×)، اندازه: ۵/۱۰×۱۶/۵سم [ف: ۳۹۲]

### ● تشكيك در ذاتي = التشكيك (رسالة في) = جواب

سؤالات ملا مظفر حسين كاشاني = پاسخ پرسشهای

کاشی / فلسفه / فارسی

taškīk dar zātī = at-taškīk (r.-on fī) = javāb-e so'ālāt-e mollā moza'ffar hoseyn-e kāšānī

میرفندرسکی، ابوالقاسم بن میرزا بزرگ، - ۱۰۵۰ قمری

mīrfendereskī, ab-ol-qāsem ebn-e mīrzā bozorg ( - 1641)

ملا مظفر حسين كاشي از اعيان حکمی قرن یازدهم از میرفندرسکی سؤالی درباره ذاتی و تشکیک و عدم او بر آنچه ذاتی است او را پرسیده بود که در این رساله میر بدان داده است. میرفندرسکی از دانشمندانی است که دیری در هند بزیست و به دانش زردشتی و بودائی آشنا شده بود و روش اشراقی دارد. مسئله تشکیک ذاتی میان مشائیان و اشراقیان مطرح بوده و فندرسکی در این گفتار آن را محال می داند چنانکه رفیع الدین محمد حسینی رساله در تشکیک نوشته و به همین رأی بود.

آغاز: بسمله، آنچه فرموده بودی در ذاتی و تشکیک و عدم تشکیک او بر آنچه ذاتی است او را آنچه معتقد ضعیف است این است که نشاید که ذاتی مقول بتشکیک باشد چه هر گاه فرض کنیم مثلا که مقدار مقول

**انجام**: یا از نوع عقل بیرون آید و هیولی شود و چون خواهند این فصل ماخذ بدانند بکتاب مابعد الطبیعه رجوع کنند و بالجمله هرچه بجز حضرت رب العزة است از موجودات عین او را از

### ● تشکيات القواعد المنطقية / منطق / عربی

taškīkāt-ul qawā'id-il manṭiqīyya

جیلانی، عبدالله، ق ۱۱ قمری

jīlānī, 'abd-ol-lāh ( - 17c)

رساله کوتاهی است در بیان تشکياتی بر منطق. مؤلف ابتدا تشکياتی را ذکر و بعد خود جواب آن داده و به تشکيات بعدی پرداخته است. مؤلف در مقدمه گفته این رساله را در پاسخ کسانی که به مطالب «قواعد المنطقية» یا «الشمسية» دبیران کاتبی (۶۷۵ق) تشکيات کرده اند نوشته است. رساله با عنوان «تشکيات - الجواب» تنظیم شده است. متن رساله شامل ۴۴ تشکيات است که مؤلف پس از طرح هر یک از آنها به پاسخ دقیق پرداخته است. این تشکيات در دو «باب» کلی تصورات و تصدیقات که خود موضوع علم منطق است مطرح گردیده، و هر یک از این دو باب ۲۲ تشکيات را شامل است.

آغاز: الحمد لله ذی الرحمة و الغفران لاهل الذنوب و العصیان ... و بعد، يقول اقل الناس استحقاقاً للثواب و اکثرهم مستوجباً للعقاب، عبدالله جیلانی: هذه رسالة محيطة بتشکيات في القواعد المنطقية مع تحقیقاتها

**انجام**: و الثاني منحصر في التمثيل، فلم يتحقق قسم غيرها، فالحصر حاصر. و لا يخفى ان هذا دليل لقطع ذلك الاحتمال، فالحصر قطعي. و انما لم يذكره اعتماداً على التنبيه لهذا المعنى باندنی تأمل. فتأمل

**چاپ**: به کوشش علی شیخ الاسلامی در منطق و مباحث الفاظ (تهران، موسسه مطالعات اسلامی دانشگاه مک گیل با همکاری دانشگاه تهران: ۱۳۵۳)

[نمازی خوی ۳۵/۱؛ که در آن سه رساله دیگر در تشکيات منطقی و فلسفی معرفی شده است]

۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۰۴۵/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۲ رجب ۱۰۹۷ق؛ مصحح، محشی؛ ۴۴گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف مخ: ۱ - ۴۵۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۰۲ ض

بی کا، تا: ۱۱۹۲ق [د.ث. مجلس]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۵۱۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: اسدالله بن علی اصغر تبریزی، تا: ۲۵ شعبان ۱۲۴۴ق؛ محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۴۰گ، ۱۵ سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱۳-۳۴۷۰]

۴. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۲۸۲۲/۳-۱۵/۶۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: فلم یکن بین اللاحیوان و اللانسان العموم و

ترکیب چاره نباشد. تم کلام العارف الحکیم

چاپ: با تحقیق سید جلال الدین آشتیانی چاپ شده

[الذریعه ۱۴۸/۱؛ نسخه های منزوی ۷۴۹/۲؛ منتخبی از آثار حکمای الهی

ایران، آشتیانی ۶۲/۱؛ فهرستواره منزوی ۹۱/۶]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶/۷

خط: شکسته تعلیق، کا: محمد شریف پسر محمد قائمی، تا:

۱۰۴۰ق؛ ۲گ (۴۳-۴۴) [ف: ۳-۱۹۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته تعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۵۶ق؛ کاغذ: فرنگی،

جلد: تیماج سرخ، ۱۱گ (۵۵-۶۵)، ۳۱ سطر (۵/۹×۱۹/۵)،

اندازه: ۲۶×۱۱سم [ف: ۳-۱۹۱]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۱۶/۹

خط: نسخ، کا: احمد سروی، تا: ۱۰۷۱ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:

تیماج تریاکی، ۲گ (۱۳-۱۴)، ۲۷ سطر (۱۰×۲۱)، اندازه:

۳۱×۱۸سم [ف: ۱۶-۳۰۹]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۱۶

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کا: رحیم، تا: ۱۰۷۹ق؛ ۱ص (۴۶) [ف: ۱۶-۱۸۵]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: کمال الدین محمد تویسرکانی، تا: ۱۰۸۴ق؛

جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۲گ (۱۷-۱۸)، ۱۹ سطر،

اندازه: ۲۵/۵×۱۴/۵سم [ف: ۵-۲۹۷]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۹۷/۴

آغاز: برابر؛ انجام: و چون خواهند که این فصل را ماخذ بدانند به

کتاب ما بعد الطبیعی رجوع کنند و بالجمله، هر چه بجز رب

العزت است از موجودات عینی او را از ترکیب ماده نباشد.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: حدود قرن ۱۱؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی،

۱گ (۹۹)، سطور مورب، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۳۷-۶۹۷]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۴۲/۲۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:

تیماج کبود، ۱گ (۶۴-۶۴)، ابعاد متن: (۵/۱۰×۲۰)، اندازه:

۲۴×۱۴سم [ف: ۱۴-۱۸۳]

۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۵۰۷/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۲گ، ۱۴ سطر، اندازه:

۲۰×۱۴سم [ف مخ: ۱-۳۰۰]

۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۳/۹

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز،

۱گ (۶۷-۶۷)، ۲۴ سطر (۵/۱۲×۱۸/۵)، اندازه: ۲۴×۱۸/۵سم

[ف: ۱۹۹]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰/۱۳-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر؛ کاتب در پایان چنین رقم دارد «حرره الافقر

... محمد تقی بن حسین التفرشی الخورانی فی قریه تفرش» سپس

۵ چند سطر است به عربی در علم گویا از کاتب که در ذیل آن

(در صفحه بعد) رقم او با تاریخ ۱۲۸۷ تکرار می گردد

کا: محمد تقی بن حسین تفرشی خورانی، تا: قرن ۱۳، جا: تفرش؛

کاغذ: فرنگی آبی و شکری رنگ، جلد: تیماج قرمز یک لا، ۲گ

(۱۶۱-۱۶۲)، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۲۲-۱۹]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷/۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی سفید آهار مهره،

۲ص (۱۷۸-۱۷۹)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۴-۲۱]

۱۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۵۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: کرمعلی خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی

آبی، ۲گ (۲۴۸-۲۴۹)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۴/۶سم [ف:

۴۶۴-۷]

۱۳. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۴۵/۹

آغاز: جوابی که سید الحکماء میرابوالقاسم از سؤال مولانا مظفر

حسین کاشی تحریر فرموده اند در ذاتی و تشکیک و عدم

خط: نستعلیق شکسته زیبا، بی کا، بی تا؛ از روی نسخه مغلوطنی

استعجالا نقل شده؛ جلد: تیماج شتری با ترنج و سر ترنج، اندازه:

۱۱/۵×۱۹سم [ف: ۱-۲۱۵]

❖ التشکیک (رسالة فی) التشکیک در ذاتی

❖ التشکیک فی الذاتیات / فلسفه / عربی

at-taškīk fi-d dātīyāt

حسینی بحرانی، محمد بن ابراهیم، ق ۱۱ قمری

hoseynī bahrānī, mohammad ebn-e ebrāhīm ( - 17c)

رساله رد بر کسانی است که تشکیک در ذاتیات را نفی کرده و

آن را بدیهی می پندارند، مشتمل بر سه «فصل»: ۱. استدلال

النافین و ما یرد علیه؛ ۲. ابطال زعم أن الشدة و الضعف من

منوعات مقولة الکیف؛ ۳. فی أن الذاتی کیف یکون مقولا

بالتشکیک.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۰۲۵/۹

آغاز: الحمد لله الذی أنزل علی عبده لازالة أوهام المشککین کتاباً

لاریب فیه هدی للمتقین؛ انجام: و قد أبطلناه فی مواضع اخر

لیناسب المقام ذکره تفصیلاً.

خط: نستعلیق، کا: یکی از شاگردان سید ماجد می باشد، تا:

۱۱۵۱-۱۱۵۲ق، جا: کاشان، مدرسه عمادیه؛ جلد: تیماج قهوه ای،

## ● تشکیل حروف / رمل / فارسی

taškīl-e horūf

رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۲/۳

خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ جلد: مقوا عطف پارچه،  
۱۵ سطر (۷/۵×۱۴)، اندازه: ۱۹×۱۱/۵ سم [رشت و همدان: ف: ۱۸۷]

## ● التشنیف علی اقوال ابی حنیفة / فقه / عربی

at-tašnī 'alā aqwāl-i 'abī ḥanīfa

مفید، محمد بن محمد، ۳۳۶ - ۴۱۳ قمری

mofīd, mohammad ebn-e mohammad (948 - 1023)

رساله‌ای است استدلالی که در ۵۶ «فصل» تنظیم گشته است. در این رساله شیخ مفید، برخی آرای فقهی ابوحنیفه را آورده و با استناد به آیات و روایات، دیدگاه‌های وی را رد نموده است. این رساله بعد از رساله «اجوبة المسائل الصاغانیة» به صورت ضمیمه بدون خطبه در نسخه‌ها آمده است؛ ولی نسخه حاضر جداگانه کتابت شده است و ظاهراً از سوی کاتب انجام گرفته زیرا در مقدمه جوابات المسائل الصاغانیة شیخ مفید وعده می‌دهد که: «و مبعث لك بعد الفراغ من ذلك بمشية الله اقوالاً ابتدعها امام هذا الشيخ المتعصب» بنابراین می‌توان گفت رساله حاضر بخشی از جوابات الصاغانیة می‌باشد.

[الذریعة: ۲۲۵/۵ و ۱۴۸/۱۱]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۰۶/۲

آغاز: الحمد لله باهر البرهان و صلواته علی محمد و آله ارکان الایمان قال الشيخ المفید ابو عبدالله انابمشیه الله و عونه اذکر جملة من خلاف المخالف الناصب علی الأمة و خروجه بها عن احکام الشریعة؛ **انجام:** و هذا رد علی الامة کلها فما جرى علی الولید بن عقبه حين شهد علیه الشهود بالمدينة اذ شرب بالكوفة هذا ما وجد من الكتاب ...

خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۳۳۶ق؛ افتادگی: انجام؛ در خصوص همین نسخه موجود صاحب الذریعة می‌گوید: «کانت عند صدر الاسلام الشيخ محمداً بن الخوئی»، بنابراین یا همین نسخه است و یا مسوده آن، معمولاً نسخه‌هایی را که کاتب این نسخه اعم از تألیفات خود و یا غیر آن کتابت می‌کرده است، دارای دو تحریر می‌باشند به صورت مسوده و مبیضه؛ کاغذ: دفتری خط‌دار، ۵ گ (۴۰-۴۴)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۹ سم [ف: ۳۲-۵۱۶]

## ● تشنیف اذن الالعی فی نظم حکم الوسی / شعر،

حدیث / عربی

tašnīf-u 'uḍun-il alma'ī fī naẓm-i ḥikam-il waṣī

قصیده‌ای است لامیه در یکصد و یک بیت که در هر بیت - غیر

۱۲ گ (۷۹-۹۰)، اندازه: ۱۲/۵×۸/۵ سم [ف: ۱۶-۲۹]

## ● تشکیلات کنسولگری / حکومت و سیاست / فارسی

taškīlāt-e konsūlgārī

رساله‌ای مختصر در تشکیلات و وظایف کنسولگریها است که در ۱۶ فصل نگارش یافته است. این کتاب ممکن است جلد دوم رساله قبلی مجموعه باشد که درباره تشکیلات وزارت خارجه بود و در ادامه معرفی می‌شود.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۸۴/۳

آغاز: باب اول در باب قونسولها، فصل اول در باب وضع و بنای قونسولگری و بیان حقیقت و معنی آن؛ **انجام:** و سفارت دولت متبوعه خود مقیم دربار آن مملکت و وزارت خارجه دولت خود اطلاع می‌دهد؛ ختم بالخیر والحمد لله أولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً. خط: شکسته تحریری، کا: احمد فرزند محمد حسین قمی، تا: ۱۳۰۶ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی کلاسیک، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۰ گ (۱۰۲-۱۳۱)، ۲۰ سطر (۷/۵×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۳۰-۶۰۲]

## ● تشکیلات لشکر کشی سلیمان بن داود / تاریخ / عربی

taškīlāt-e laṣkarkešī-ye soleymān ebn0e dāwūd

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۰۷/۱۰

خط: نسخ، بی‌ک، بی تا [ف: ۶-۱۱۰]

## ● تشکیلات وزارت امور خارجه / حکومت و سیاست /

فارسی

taškīlāt-e vezārat-e omūr-e xāreje

رساله‌ای در تشکیلات وزارت امور خارجه است که در «۱۱» باب و «۷۰» فصل نگارش یافته است. ممکن است رساله بعدی این مجموعه (تشکیلات کنسولگری) جلد دوم همین کتاب باشد و نیز گمان می‌رود نگارنده این کتاب، میرزا محمد خان مجدالملک سینیکی بوده باشد.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۸۴/۲

آغاز: ابتدأت باسم الله تعالی تیمناً و تبرکاً، باب اول در وزارت امور خارجه، فصل اول در مرادوات و مناسبات خارجیه وزارت امور خارجه؛ **انجام:** و هرگاه مشکلی روی دهد یا اتفاقی بیفتد فصول تشریفات عهد نامه‌های قدیم ما را دلالت و هدایت بحل مشکلات خواهد نمود؛ تمت الرسالة والحمد لله أولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً.

خط: شکسته، کا: احمد فرزند محمد حسین قمی، تا: ۱۳۰۶ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی کلاسیک، ۶۱ گ (۴۱-۱۰۱)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵×۷ سم [ف: ۳۰-۵۰۱]

از بیت‌های آغازین و انجام آن - یکی از احادیث امیرالمؤمنین علی (ع) را به نظم کشیده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۶۶۵/۱۲

آغاز: شنف الآذان بالتبر الاجل xx و ارتشف خمر المعانی و الثمل  
نسخه اصل: کتابخانه آکادمی لنینی - رم ۳۹ روسی ۳۳۹؛ خط: نسخ،  
بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۹۳ق؛ ۹ گ (۲۴۴-۲۵۲) [عکسی ف: ۲ - ۲۹۴]

● **تشنیف الاسماع باحکام السماع** / موسیقی، عرفان و تصوف  
عربی

tašnīf-ul asmā' bi-aḥkām-is samā'

مصری، محمد بن عبدالرحمن، - ۸۹۳ قمری  
mesrī, mohammad ebn-e 'abd-or-rahmān (- 1488)

مختصری است از کتاب «الامتاع باحکام السماع» جعفر بن تغلب  
ادفوی شافعی (- ۷۴۸ق). دارای «مقدمه» و دو «باب»: مقدمه  
دارای سه «مسئله»: (۱) قراءة القرآن الکریم بالألحان، (۲) الحداء،  
(۳) انشاء الشعر؛ باب ۱. در چهار «فصل»: (۱) الغناء، (۲) بیان  
اختلاف العلماء فی الغناء، (۳) آراء من سبقهم من الأسلاف، (۴)  
السماع و حکمه؛ باب ۲. خمسه للكلام علی الآلات المختلفة در  
پنج «فصل»: (۱) الدف، (۲) الشبابة، (۳) الکلام علی العود، (۴)  
الطبول، (۵) الرقص و التصفيق.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۵/۱۱ عکسی

آغاز: بسمله. اعلم ان العود عند علماء الموسيقى هو الآلة الكاملة  
نسخه اصل: کتابخانه چستریتی، ش ۳۸۴۹؛ خط: نسخ، بی کا، تا:  
قرن ۹؛ ۶ ص (۱۲۷-۱۳۲)، ۱۶ سطر [عکسی ف: ۴ - ۱۱۳]

● **تشنیف السمع بتعدد السبع** / حدیث / عربی  
tašnīf-us sam' bi-ta'dīd-is sab'

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری  
soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

رساله کوچکی است در باره عدد هفت، مؤلف این کتاب را در  
مقابل افرادی که از مفاد حدیث: «ان الموتی یفتنون فی قبورهم  
سبعة ايام» یعنی مردگان در قبر به مدت هفت روز امتحان  
می‌شوند، تعجب می‌کردند نوشته است و مواردی را که در قرآن  
و احادیث از عدد هفت نامبرده شده تتبع و جمع‌آوری نموده  
است.

آغاز: الحمد لله ... و بعد فانی لما رويت الحديث المرسل الوارد  
فی ان الموتی یفتنون فی قبورهم سبعة ايام  
[کشف الظنون ۴۰۹/۱؛ هدية العارفين ۵۳۷/۱]

۱. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۰۴۴-عکسی

آغاز: برابر؛ انجام: اية الانعام و اية يوسف و اية الحج و اية لقمان

و اية الاحزاب و اية الشورى و اية الملك و لا ثامن لها  
نسخه اصل: ظاهريه - دمشق ش ۴۰۵۱؛ خط: نسخ معرب زیبا،  
بی کا، تا: ۴ محرم ۹۷۳ق، جا: مصر؛ در لابه‌لای سطرها لغات  
مشکله معنی و تفسیر شده است؛ جلد: گالینگور مشکى، ۴۷ گ، ۹  
سطر، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۲ - ۲۹۵]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۳۴-عکسی

همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۲۱۵]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۰۵

آغاز: برابر؛ انجام: وجدنا صحيفة فی قراب رسول الله (ص) بعد  
وفاته فيها مکتوب

خط: نسخ، کا: غلام محبی الدین، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛  
اهدایی: رهبری، فروردين ۱۳۷۲؛ کاغذ: حنائی آهار مهره، جلد:  
مقوا با عطف تیماج قهوه‌ای، ۳ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵ سم  
[اهدائی رهبر: ۲ اخبار - ۲۰۰]

● **تشویق السالکین** / عرفان و تصوف / فارسی  
tašvīq-os sālekīn

مجلسی، محمد تقی بن مقصود علی، ۱۰۰۳؟ - ۱۰۷۰  
قمری

majlesī, mohammad taqī ebn-e maqsūd 'alī (1595 - 1660)

کتابی در بیان حقیقت و حقانیت طریقه رضویه ذهبیه و اثبات  
درستی تصوف و عرفان و مختصری است از کتاب مفصل  
مؤلف «مستند السالکین» که در همین موضوع نوشته شده است.  
نویسنده می‌گوید بعضی از اخبار از من خواستند تا کتابی در  
حقیقت طریقت مرتضوی به رشته تحریر درآورم من با وجود  
آنکه مستند السالکین را نوشته بودم خلاصه‌ای از آن به شکل این  
رساله فراهم آوردم و در آن از امهات طریقت بحث کردم او در  
این رساله به طور کامل اهمیت امامت را به نزد صوفیان شیعه  
شرح می‌دهد و می‌گوید صوفی واقعی کسی است که از راه  
علی برود تا به مقصد برسد و اصل شود. او احادیث بسیار در این  
زمینه آورده است.

آغاز: الحمد لله الذی فضل أنبیاءه و أولیاءه علی جمیع الخلائق ...  
چنین گوید محتاج غفران رب و فی.

انجام: از هزاران تن یکی تن صوفیند xx دیگران از دولت او  
میزیند

چاپ: در ۱۳۱۱ به نام مجلسی اول چاپ شده

[فهرستواره منزوی ۲۱۸/۷]

۱. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۷۱۸/۱

در فهرست بدون نام مؤلف است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا:  
قرن ۱۳ [ف: ۱۲۵]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۸۱/۴

[الذریعة ۱۹۱۲/۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۶۲/۵

آغاز: هر آنچه ستایش هر آنچه نثارا نه شایسته آنرا کسی جز خدا / خدائی که بیرون زوهم و یقین xx همه جهل او بهره عارفین؛ انجام: به پرواز آیم از این خاکدان xx بسره بطوبی کنم آشیان / یکدم دل آنجا زنم تا ابد xx به امداد تو ای خدای احد خط: نستعلیق، کا: محمد حسن بن محمد صادق بن عبدالمجید بن محمد صادق بن عبدالقادر نوری مازندرانی، تا: یکشنبه صفر ۱۲۶۱ق؛ مصحح؛ ۲۵گ (۱۲۷-۱۵۱ر)، اندازه: ۱۵/۵×۱۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۶]

### ● تشویق العارفین / شعر / فارسی

tašvīq-ol 'ārefīn

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۷۵۱

جنگ اشعار شامل (تشویق العارفین و ...)؛ بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از امرالله صفری [رایانه]

### ● الشهد (رسالة فی ترکیب) / فقه / عربی

at-tašahhud (r.-un fī tarkīb-i)

شریف، قاضی نعمة الله، ق ۱۰ قمری

šarīf, qāzī ne'mat-ol lāh (- 16c)

تاریخ تألیف: ۹۸۰ق

رساله مختصری است در ترکیب و توضیح تشهد نماز، آن گونه که اهل سنت در نماز می‌خوانند.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۵۷۰

آغاز: بسملة الحمد لله الذى خلقنا من عباده الخاشعين وجعلنا من عباده الخاضعين؛ انجام: قالوا له التاريخ تعظيما لمحرو المشار اليه كتابهم مستطاب ۹۸۰

خط: نسخ تحریری، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ اهدایی: رهبری، تیر ۱۳۸۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج فرنگی سوسنی، ۲۲گ، سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۵۰]

### ● تشهد و اذان (مسئله در کیفیت) / فقه

tašahhod va azan (mas'ale dar keyfīyat)

خواجوهی، محمد اسماعیل بن حسین، - ۱۱۷۳ قمری

xājū'ī, mohammad esmā'il ebn-e hoseyn (- 1760)

مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۵/۶ فیاض

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ جلد: تیماج عنابی، ۷ص، ۲۶ سطر (۸×۱۷)، قطع؛ پستی [ف: ۲۱۲]

آغاز: برابر؛ انجام: که خلوت در انجمن همین است (تمام شد) در فهرست با عنوان «رساله در تصوف» آمده؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشککی، ۲۱گ (۱۲۷-۱۴۷)، ۱۵ سطر (۵/۱۳×۶)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۱۱-۲۰۲۷]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۵۹۷/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۲۶۳ق؛ در ادامه رساله دوم تا پایان نسخه فوائد متعدد از جمله پرسش و پاسخ عربی شیخ احمد احسائی و نیز اشعاری از میرزا حسین ساقی خویی آمده؛ جلد: تیماج سیاه ساده، ۱۴گ (۱۰۵-۱۱۸پ)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۳۳/۱-۱۲۳]

۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۴۶۸/۳

آغاز و انجام: برابر

در فهرست با عنوان خلاصه مشید السالکین و بدون نام مؤلف آمده؛ خط: نستعلیق و شکسته، بی‌ک، تا: ۱۲۶۸ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی با ترنج و نیم‌ترنج، ۱۲ص (۶۰-۷۱)، ۱۵ سطر (۵/۱۱×۵)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۵-۶۳۲]

۵. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۶۹۲/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته، کا: ابوالحسن بن حاج حسین قلی خان زنگنه، تا: ۱۳۱۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۱۵گ (۱-۱۵)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۷/۵سم [نشریه: ۱۳-۷۱]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۰۴/۱

بی‌ک، بی‌تا؛ ۲۳ص (۱-۲۳) [ف: ۵-۴۹۸]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۲۹۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق خوش، بی‌ک، بی‌تا؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴گ (۱-۱۴پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱۹-۸۱]

### ● تشویق العارفین / شعر / فارسی

tašvīq-ol 'ārefīn

نوری، محمد تقی بن علی محمد، ۱۲۰۱ - ۱۲۶۳ قمری  
nūrī, mohammad taqī ebn-e 'alī mohammad (1787 - 1847)

تاریخ تألیف: شب دوشنبه شوال ۱۲۴۶ق

منظومه‌ای است در ۱۰۲۴ بیت در مواعظ و نصایح با این عناوین: در نعت پیامبر اکرم (ص)، در صلح امام علی علیه السلام، در ابتهال و مناجات با قاضی الحاجات، در ذم نفس اماره، در ذم علوم رسمیه و بیان فساد علماء سوء، در مدحت علم، در بیان آنانکه اظهار علم نمایند و در حقیقت عالم نیستند، در تشویق به عالم نور و تذکیر دارالسرور، در نصیحت و پند به فرزندش، در شکایت ابنای زمان و اتباع شیطان، در مدح اشعار محمود الدین.

س تشیع > اثبات افضلیت امیرالمؤمنین (ع)

● **التشیع و الامامة (کلام فی ) / کلام و اعتقادات / عربی**

at-tašayyu' wa-l imāma (kalām-un fī)

رشتی، عبدالحسین، ق ۱۴ قمری

rašī, 'abd-ol-hoseyn ( - 20c)

اهداء به: آیت الله محمد امین صدرالاسلام خوئی

رساله ای است در تعریف تشیع و امامت که از یک کتاب اعتقادی انتخاب شده است.

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۳۲/۲

آغاز: اعلم ان المتکلمین مناهل السنة و الجماعة لهم التعصب فی معاندة الحق و انکاره مع اتضاعه ضوء الشمس ضاحية النهار، يقولون ان هذا المذهب؛ **انجام**: و انت يا اخي الشيعة لو تبعت و وجدت من صرح بذلك قبل الکمیت فالحقه بهذه الوریقات فانه قرة عين لی و لك يوم المعاد ان شاء الله.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ محشی، در انجام رساله، هدیه نامه ای با این عبارات آمده: «هذه المقالة طور من كتاب الاطوار، قد استنسخ منه و اهدى الى حضرة العالم العامل فخر الشيعة و تاج الفرقة الاثنی عشریة، حجة الاسلام امین الملة، الشيخ محمد امین نجل المرحوم المبرور امام الجمعة و الجماعة الخوئی، و أنا العبد الضعیف عبدالحسین الرشتی، فی ...»؛ کاغذ: دفتری خطدار، جلد: تیماج رزشکی با ترجیح، ۵ گ (۲۰۳-۲۰۷ پ)، ۱۹ سطر (۱۷×۱۴)، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۳۳ - ۵۶۹]

● **التشیع و الشيعة / ادیان و مذاهب / فارسی**

at-tašayyo' va-š šī'a

کسروی، احمد، ۱۲۶۹ - ۱۳۲۴ شمسی

kasravī, ahmad (1890 - 1945)

تاریخ تألیف: ۱۳۶۴.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۵۲/۱۸ - ۴۷۵۴-ف

بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۱۰۰]

● **تشید الارکان فی ان لیس فی الامکان ابداع مما**

کان / کلام و اعتقادات / عربی

tašyīd-ul arkān fī anna laysa fi-l imkān abda'a mim mā kān

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری

soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

وابسته به: احیاء علوم الدین = احیاء العلوم؛ غزالی، محمد بن محمد (۴۵۰-۵۰۵)

رساله ای است در تأیید و دفاع از قولی که غزالی در قسمتی از

احیاء دارد مبنی بر اینکه در نظام امکان بهتر از آنچه وجود یافته امکان وجود نداشته است. وی در این رساله با استفاده از روایات و اقوال سلف و عقاید کلامی از غزالی دفاع می کند.

چاپ: در ذیل احیاء العلوم، بیروت، در و مکتبه الهلال، ۲۰۰۴

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۲۱۵

آغاز: الحمد لله الذی اوجد الموجودات علی ابداع مثال؛ **انجام**:

تعالی و عونو و حسن توفیقه الی يوم الدين تمت تمام

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ [رایانه]

● **تشید البیان لفتاوی البیان / فقه / عربی**

tašyīd-ul bunyān li-fatāwī-l bayān

ارباب قمی، محمد بن محمد تقی، ۱۲۷۶ - ۱۳۴۱ قمری

arbāb qomī, mohammad ebn-e mohammad taqī (1860 - 1923)

وابسته به: البیان فی الفقه؛ شهید اول، محمد بن مکی (۷۳۴-۷۸۶) شرح استدلالی مفصلی است با عناوین «قال - اقول» بر کتاب معروف «البیان» شهید اول. این شرح ناتمام مانده و نسخه حاضر تا احکام اموات را دارد.

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۸۷۵

آغاز: قال المصنف أعلی الله در جته كتاب الطهارة، و هی تطلق

علی التزاهة عن الأذناس و علی رفع الخبث

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح؛ جلد: مقوایی

عطف تیماج قهوه ای، ۱۹۳ گ، مختلف السطر، اندازه:

۲۱/۵×۱۷ سم [ف: ۲۰ - ۲۱۰]

س تشید العقاید فی شرح تجرید العقاید > تشخیص الامراض

س تشید العقاید فی شرح تجرید العقاید > تسدید القواعد فی شرح تجرید العقاید

● **تشید المطاعن لكشف الضغائن / کلام و اعتقادات / فارسی**

tašyīd-ul maṭā'in li-kašf-il ḍaḡā'in

کنتوری، محمد قلی بن محمد حامد، ۱۱۸۸ - ۱۲۶۰ قمری

kantūrī, mohammad qolī ebn-e mohammad hāmed (1774 - 1844)

وابسته به: تحفه اثنی عشریه = نصیحة المؤمنین و فضیحة الشیاطین؛ دهلوی، عبدالعزیز بن احمد (۱۱۵۹-۱۲۳۹)

کتاب حاضر جلد هشتم از مجلدات «الأجناد الاثنی عشریة» است. مؤلف در این جلد به رد باب دهم از تحفه اثنی عشریه دهلوی می پردازد. تشید المطاعن در دو مجلد تنظیم شده، جلد اول در

چهار جزء مربوط به شیخین است و جلد دوم مربوط به خلیفه سوم می‌باشد. علامه میرزا محمد علی کشمیری در نجوم السماء این کتاب را چنین وصف می‌نماید: «از مصنفات جناب المفتی العالمة در علم کلام کتاب تشیید المطاعن و کشف الضعائن است در رد باب هشتم تحفه اثنا عشریه شاه عبدالعزیز دهلوی و آن کتابی است نهایت مبسوط در دو مجلد کبیر که مثل آن در حسن بیان و رشاق و لطف تقریر و متانت تحریر و استیعاب اقوال و ضبط احوال رجال و افحام معاندین و قطع لسان جاحدین و استیصال شبهات متکلمین مخالفین و ایضاح عوار غلطات این جماعت زانغین از سابق ازمان تا این اوان از تصانیف احدی از علمای اعلام و افاضل عالی مقام به ظهور نرسید.» (حافظیان)

**آغاز:** بسملة الحمد لله الذی تقدس عن أنادس الحدوث و الامکان و تنزه عن أرجاس الفتور و النقصان و نظمنا فی سمط أرباب الاهنداء و الايمان ... الجند الثامن من الأجناد لاثنا عشرية المحمدية العلوية الهاشمية لتشييد أساس المطاعن التي اوردها اتباع الحق على أئمة أهل السنة في كتبهم و قطع عروق الشبهات عليها المودعة في الباب العاشر من أبواب الشجرة المعلونة المسماة بالتحفة الاثني عشرية العمريّة البركية الامومية. بدانکه طریقه علمای شیعه خلفا عن سلف چنان استمرار یافته که در کتب مبسوط کلامیه.

**انجام:** بر آن دلالت صریحه دارد. سوم آنکه ظاهر شد که ابوبکر از حکم میراث عمه و بنت الاخت جاهل بود.

**چاپ:** (جلد ۱): لکهنو، ۱۲۸۳، سنگی، وزیری بزرگ، ۱۹۱۰ص؛ (جلد ۲): هند، سنگی، ۱۲۸۳، وزیری، ۴۴۲ص؛ لکهنو، سنگی؛

[الذریعه ۱۹۲/۴-۱۹۳ و ۲۹/۲۶؛ فهرستواره منزوی ۲۲۲/۹؛ مشار فارسی ۱۳۵۵/۱؛ معجم التراث الکلامی ۲۷۴/۲]

#### ۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۷

**آغاز و انجام:** برابر

نسخه اصل: در کتابخانه میرحامد حسین در هند؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ مصحح، با خط‌خوردگی‌ها و افزوده‌های بسیاری در متن و هوامش، با تقریظ میر حامد حسین (فرزند مؤلف) در ابتدای نسخه: «هذه جواهر افادات و زواهر افاضات و بواهر عبارات ... والدی فخر الاعلام مولینا السید محمد قبی احله الله دارالسلام سطر هذه السطور مقرظا علی هذه الدر المنثور عبده الضعیف حامد حسین عفا الله عنه بسادته المصطفین»؛ مهر تملک: «حامد حسین»؛ ۴۳۰ص، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۵-۳۱۷]

#### ۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۷۳

**آغاز:** و از جمله بدعات شیعه و اختراعات فطیحه خلیفه ثانی؛ **انجام:** و قال النخعی فی جمیع الصلوات بعد الحمد و المنه تمام شد و يتلوه الجلد الثانی

جلد ۱؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ اهدایی: رهبری، دی ۱۳۷۲؛ ۲۵۴ گک [رایانه]

#### ۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۵۳

**آغاز:** این همه و بلند اهنگی امام و مقتدای او بدارالبوارو اسفل درکات نادر فرستاده است؛ **انجام:** و اصابها ابوه من العمالقه خط: نستعلیق شکسته، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا، ۱۴۱ گک [رایانه]

#### ۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۵۴

**آغاز:** الحمد لله الذی تقدس عن ادناس الحدوث و الامکان؛ **انجام:** کلام ذکر نموده شد فلیتذکر خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۲۷۲ گک، ۱۹ سطر [رایانه]

#### ۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۶۹

**آغاز:** قال مطاعن عثمان و آن ده است اقول حصرمطاعن عثمان؛ **انجام:** فقال هذا الذی اذا غضب غضب لغضبه ماته الف فارس من بنی تمیم لا یدرون فیما غضب انتهى خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۲۴۵ گک، ۲۰ سطر [رایانه]

#### ۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۷۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و لنعم ما اجاب العلامة الشوشتری فی تاویل جهل

خط: مختلف، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا، ۲۳۰ گک، ۲۵ سطر [رایانه]

#### ۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۷۲

**آغاز:** بدانکه طریقه علمای شیعه؛ **انجام:** خصوصا آن حضرت صلی الله علیه و آله و سلم در حیات و ممات خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

#### ۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۹۷۳

**آغاز:** ساختن عمر مقام ابراهیم را و عدم انکار صحابه بر آن و اخرج البهقی عن عایشه مثله؛ **انجام:** یدعی الکمیل لجماله و هو القائل ... لعمرک ... بلاد و باهلها و لکت اخلاق الرجال تضیق و الله سبحانه و تعالی اعلم

مسوده؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

#### ۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۸۹۲

**آغاز:** رسول الله صلی الله علیه و سلم لیجیره فلسط اخذ منه شیئا قال اصبح معاذنا انطلق الی عمر؛ **انجام:** و کان سماع شیخنا منه فی سنه ست و عشرين و خمسمائة و عباس بعد من ذلك مده و مات سسنة ست و ثلاثین و مأتین ببغداد جلد ۲؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۲۹۴ گک، اندازه: ۲۳/۵×۱۸/۵ سم [رایانه]

#### ۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۸۸۹

**آغاز:** الغرض ان الایه لم تنزل فی الانصار نعم کان من شأن الانصار هذا القول فلما سأل؛ **انجام:** و کان الرجل یقول قانت و فعالت و لم یکن فعل عظیم الله تعالی فی ذلك اشد الموعظة در منشور



at-tašārīf min rumūz-il iṣārāt

خیبصی، محمد بن ابی بکر، - ۷۳۱ قمری  
xabīsī, mohammad ebn-e abī bakr (- 1331)

[دنا ۱/۳]

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۶۱۱/۱

آغاز: قوله و ان اعملت الثاني اضمرت الفاعل من الاول الخ فان اقتضاء او اسم ما لم يسم فاعله كذلك مثال الاول ضربنی و ضربت زیدا؛ **انجام**: حسب و حسیته زیداً منطلقاً فی الاظهار و قس علی هذا بواقیة فافهم عن تیقن و استبصار تمت ... الحمد لله علی الاتمام و الصلوة و السلام علی افضل الانام  
خط: نسخ، کا: حسین بن محمد بن حسن بن داود بن عبدالله، تا: ۹۳۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج، مشکي، ۵گ (۱-۵ر)، ۱۱سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱ - ۵۱۹]

● تصانیف علامه مجلسی / فهرست / فارسی  
tasānīf-e 'allāme-ye majlesi

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۱۳۴/۵

آغاز: بسمله. در بیان اسماء تصانیف عربی و فارسی کتابهای مرحوم مولانا محمد باقر بن محمد تقی عفی الله؛ **انجام**: روزی شصت هفت بیست و هشت حرف می شود و الله یعلم بالصواب، تم تم  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ضمیمه نسخه ش ۱۱۱۳۴ [رایانه]

● تصاویر / عکس

tasāwīr

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۲۱/۱۲۷

شامل: ۱- تصویر سیاه قلم از زمان قاجار، ۲- صورت آقا علی پیشخدمت خاصه که در روزنامه آن روزه چاپ شده است؛ بی کا، بی تا [ف: ۱۵ - ۱۱۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۲۱/۱۲۹

شامل: ۱- دو تصویر سیاه قلم از حضرت مریم، ۲- تصویر ناصر الدین شاه که روی کرسی نشسته از عکاس مخصوص، ۳- تصویر میرزا رضای کرمانی در زنجیر؛ بی کا، بی تا [ف: ۱۵ - ۱۱۴]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۲۱/۱۳۲

شکل رنگ و روغن از زنان و کودکان روزگار قاجار و تصویر شاهزاده اعتضاد السلطنه و تصویر اسکندر خان سردار در حال شکار گراز، مردان با لباس قزاق مشغول شکار هستند؛ بی کا، بی تا [ف: ۱۵ - ۱۱۵]

● تصاویر چاپی حفريات شوس و جز آن / تصویر /

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز [رایانه]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۱/۱۵-طباطبائی

منقولاتی است از کتاب تشیید المطاعن؛ بی کا، بی تا؛ ۳گ (۱۰۲-۱۰۴) [ف: ۲۳ - ۵۸۳]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۸۹۱

آغاز: توشیح شرح بخاری اقفن بینی و بین هذا الظالم هی کله تقال فی الغضب لا یرادها؛ **انجام**: انطل عمر الی ابی بکر فقال ارسل الی هذا الرجل فخذ منه ودع له فقال ابوبکر ما کنت افعل انما بغته ...

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۹۷۴

آغاز: فرمودن آن حضرت (ع) بابوبکر الشریک فیکم اخفی من دیبب النمل و اخرج ابن؛ **انجام**: یقول سالت احمد بن حنبل او ساله رجل عن شرب الفقاق فقال بلعنی عن مسوده؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

● تشیید مبانی الایمان (در رد بصارة العین) / کلام و

اعتقادات / عربی

tašyīd-u mabān-il īmān (dar rad-e baṣārat-ol 'ayn)

نقوی نصیرآبادی، علی محمد بن محمد، ۱۲۶۰ - ۱۳۱۲ قمری

naqavī nasīr-ābādī, 'alī mohammad ebn-e mohammad (1844 - 1895)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۵۲

آغاز: بسمله. سبحان الله ما اجل شأنه و اجلی برهانه اوضح الحق؛ **انجام**: و صلی الله خیر خلقه و اشرف رسله محمد و آله الطاهرين و الحمد لله رب العالمین  
خط: نستعلیق، کا: نقوی، ابراهیم بن حسین، تا: ۱۲۶۹ق [رایانه]

● تصادیق معظمة منتخبة من التصادیق المستحسنة /

حدیث / عربی

taṣādīq-un mu'azzmat-un muntaxaba min-at taṣādīq-il mustahṣana

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۴۵۲

آغاز: بسمله، صدق الله العظیم المنفرد بالبقاء؛ **انجام**: محمد بن عبدالله صلی الله علیه و آله  
انتخاب از «الموطأ» مالک بن انس (۱۷۹ق) و غیر او؛ خط: نسخ، کا: کمال بن ناصر بن سلیمان الحافظ، تا: قرن ۹؛ افتادگی: انجام [الفبائی: ۶۲۸]

● التصاریف من رموز الاشارات / صرف / عربی

at-taṣḥīḥāt wa-t taqwīmāt = ḥāshiyat-u taqwīm-il īmān  
= mu'allaqāt-u taqwīm-il īmān

میرداماد، محمد باقر بن محمد، - ۱۰۴۱ قمری  
mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad ( - 1632)

وابسته به: تقویم الایمان = تقویم الحکمة الایمانیة = تصحیح  
العقاید؛ میرداماد، محمد باقر بن محمد (-۱۰۴۱)

تاریخ تألیف: ۱۸ شوال ۱۰۲۴ ق  
حواشی او بر کتاب «تقویم الایمان» خود میرداماد است که در  
مباحث مبدأ و معاد پرداخته، با عناوین «قوله - قوله» و در بعضی  
حواشی سخن به تفصیل رفته است، از آن جمله به دلایل اثبات  
امامت حضرت علی بن ابیطالب (ع) با استناد به اخبار اهل سنت.  
بنا بر آنچه محشی در مقدمه آورده است، نام دیگر این حاشیه  
«التصحیحات و التقویات» است و بعضی «التصحیحات و  
التقویات» را نام دیگر «تقویم الایمان» دانسته‌اند.

آغاز: بسمله و الاستیفاق من العزیز العلیم و الثقة بالعلی العظیم  
الحمد لله رب العالمین ... و بعد فاخلأ الحقیقة هذه معلقات علی  
کتاب تقوم الایمان و هو کتاب التصحیحات و التقویات الذی  
فیه تسویه الفلسفة الایمانیة و تقویم الحکمة الایمانیة و تتمیم  
المعرفة البرهانیة فی الشطر الربوبی.

انجام: بثلاث من غیر توسط احد و استحسنة شیخنا الشهد از «تنبيه  
ما خطب اقوام من العلماء الجمهوریة یرون هذه الانوار و یروون  
هذه الاخبار»

چاپ: در ۱۳۷۶ ق به ضمیمه کشف الحقائق میر سید احمد علوی  
[دنا ۱/۳ (۷ نسخه)؛ أعیان الشیعة ۱۸۹/۹؛ الذریعة ۱۹۵/۴؛ ریحانة الأدب ۶۰/۶]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۹۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی، جلد: زرکوب  
[رایانه]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ محشی از میرداماد در هامش به «منه  
دام ظلّه العالی» یا «منه قدس سره» [ف: ۳ - ۳۶۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۷۸-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۶۱]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۳۸/۳

خط: نستعلیق، کاء: علی دوست بن محمد شاگرد میرداماد، تا: قرن  
۱۱ ق؛ محشی با «منه مدظله العالی»؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد:  
تیماج تریاکی، ۱۳ گ (۸۹-۲۰۱)، ۱۶ سطر (۷/۵×۱۲/۵)،  
اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۸ - ۴۳۶]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۸۸۳/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و ذکر الراوندی ان لاولیاء الرابع مطالبة کل من

tasāvir-e čāpī-ye hafriyāt-e šūs va joz ān

به وسیله فرانسویان برای دربار انجام شده است؛ ۱۶۵ قطعه در ۱۲  
ص عکس چاپ شده؛ ۱. تخته مسی ریختگی کشف دمرگان در  
۱۳۱۵ ق در شوش؛ ۲. سر ستون شکل گاو در شوش؛ ۳. سه  
ستون کشف دیولافرا؛ ۴. قسمت دوم مقبره دانیال و نهر سالور؛  
۵. تل شوش و دورنمای قلعه که مسکن دمرگان و کارگران بوده  
با لباسهای هفتاد سال پیش؛ ۷. دو قطعه دورنمای کوشک دزفول  
و دار الحکومه و قلعه مسکن و دمرگان؛ ۸. دورنمای قلعه  
دمرگان که از بام بقعه دانیال برداشته شده؛ ۹. دورنمای دزفول  
با رودخانه؛ ۱۰. دورنمای پل شوشتر منسوب به شاپور؛ ۱۱.  
دورنمای پل دزفول و شهر دزفول؛ ۱۲. روستای ارمیه.

[دنا ۱/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۸۰

بی‌کاء، بی‌تا؛ تصویرهای چاپ شده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: فرنگی،  
۱۲ گ، اندازه: ۲۴×۲۲ سم [ف: ۱۶ - ۶۴۰]

## ● تصاویر شاهان / تاریخ جهان / فارسی

tasāvir-e šāhān

در این رساله نام پادشاهان قدیم ایرانی و سلسله نسب آنها از  
آدم تا یزدجرد ائیم می‌آید سپس به خاندان رسالت پرداخته و  
بعد سامانیان و سلجوقیان و طوایف دیگر که بر ایران حکم  
رانده‌اند بیان تا اتابک ایلدگز و در آخر خاندان آل عثمان  
(شاهان عثمانی) تا عبدالمجید در ضمن دوایر و اشکالی نموده  
است.

[دنا ۱/۳؛ فهرستواره منزوی ۵۹۸/۱]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۴/۷

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳، جا: محتملاً شیراز و  
تهران؛ کاغذ: فرنگی، الوان، جلد: تیماج، ۳۹۶ گ، ۱۶ سطر  
(۸×۱۴)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۳ - ۲۶۴]

## ● تصاویر مکانهای زیارتی / تصویر / فارسی

tasāvir-e makān-hā-ye zīyārati

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۳۸

مجموعه‌ای از تصاویر جاهای زیارتی و نوشته‌های گوناگون؛  
بی‌کاء، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه:  
۲۰/۶×۱۳/۲ سم [رایانه]

## ● التصحیحات و التقویات = حاشیه تقویم الایمان =

معلقات تقویم الایمان / فلسفه / عربی

tashīh-i aḡlāt-i qāmūs wa-ṣ ṣurāḥ (r. dar)

ولی الاول و الثانی.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: محرم ۱۰۶۱ق؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۸گ (۱پ-۴۸پ)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۰۰-۳]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۰

آغاز: برابر؛ انجام: و ذکر الراوندی ان لاولیائه الرابع مطابقه کل من ولی لاول و الثانی و الثالث.

خط: نستعلیق تحریری مخلوط به شکسته، بی کا، تا: با تاریخ ۱۱۶۶ق؛ محشی؛ واقف: آقا زین العابدین، ۱۱۶۶؛ توضیح: در چاپ اول فهرست، مصنف و محشی، هردو، میرداماد معرفی شده اند ولی صحیح آن در وقف نامه چنین آمده است: «وقف صحیح صریح شرعی نمود ... این کتاب شرح ملاصدرا بر تقویم الایمان را ...» تذکر: علی رغم توضیح فهرست نویس آستان قدس از آنجا که این رساله را دیگران از میرداماد دانسته اند در اینجا نیز به نام او ثبت شده است؛ کاغذ: نباتی و فستقی آهارمهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵۰گ، اندازه: ۱۰×۱۸سم [ف: ۱-۷۶]

۶. تهران؛ ملک: شماره نسخه: ۲۵۸۰/۴

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۳گ (۳۳-۳۵)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳/۴×۱۹/۸سم [ف: ۶-۶۰]

۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۵۴۳

آغاز: بان یكون علما بالکل من تلك التفاصيل الفائضة عن ذاته؛ انجام: و حریم کماله و ذاته سبحانه اولی خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ حروف بدون نقطه گذاری؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش کاغذ قهوه ای عطف تیماج عنابی، ۷۷گ، ۱۷ سطر (۷/۵×۱۶)، اندازه: ۱۴×۲۳سم [ف: ۵-۱۶۹۰]

## ● تصحیح ادویه قرابادین / طب / فارسی

tashīh-e advīye-ye qarābādīn

مختصری است در تصحیح برخی از ادویه مذکور در قرابادین حکیم شافعی.

[دنا ۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۱۵۲

آغاز: اسارون بیخ گیاهی است و بعضی میگویند بیخ سنبل رومی است؛ انجام: حب قلقل تخم ناردشتی حب الزلم تخم کنگر خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ واقف: زین العابدین خادم اصفهانی، رجب ۱۱۶۶؛ کاغذ: نخودی آهاری، جلد: مقوا با رویه پارچه، ۱۰گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹/۳سم [ف: ۱۹-۱۰۹]

ب تصحیح اعتقادات الامامیه < تصحیح الاعتقاد

## ● تصحیح اغلاط قاموس و الصراح (رساله در) / لغت / عربی

عربی

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۹۳۳

آغاز: بسمله، الحمد لله الذى هو مثبت الصحاح و مزیل الاغلاط؛ انجام: بفتح الاول و کسر الراء حبيب الله مترجم قاموس مؤلف: حبيب الله؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

## ● تصحیح الاعتقاد = تصحیح اعتقادات الامامیه =

شرح اعتقادات صدوق / کلام و اعتقادات / عربی

taṣḥīḥ-ul i'tiqād = taṣḥīḥ-u i'tiqādāt-il imāmīyya = š.-e i'tiqādāt-e ṣadūq

مفید، محمد بن محمد، ۳۳۶ - ۴۱۳ قمری

mofīd, mohammad ebn-e mohammad (948 - 1023)

وابسته به: الاعتقادات = العقائد؛ شیخ صدوق، محمد بن علی (۳۱۱-۳۸۱)

نقد و شرحی مختصری است بر اعتقادات صدوق و از وی با عنوان قال ابو جعفر یاد می کند. روضات الجنات در توصیف این شرح چنین آورده است: «و مبناه فی هذه الشرح رده علی المصنف مهما امکن و ان کان مع تحمل غریب و ذلك لکمال البینونة فی مشربیهما و ان کان الحق معهما جمیعاً کما لا یخفی». شیخ مفید پاره ای از آراء صدوق را در این رساله مورد نقد و بررسی قرار می دهد. در پایان درباره اختلاف احادیث و وجود حق و باطل در آنها و میزان تمیز میان احادیث مقبول و مردود سخن می گوید و به کتاب های خویش «التمهید» و «مصابیح النور»، «امالی» و رساله هایی که در پاسخ سؤالات وارده ساخته ارجاع می دهد و می افزاید: «و جمله الامر انه لیس کل حدیث عزى الى الصادقین حقاً ... و قد اضیف الیهما ما لیس بحق ...» و در پایان رساله درباره اعتبار کتاب سلیم بن قیس هلالی - به روایت ابان ابن العیاش - تردید کند: «غیر ان هذا الكتاب غیر موثوق به و لا يجوز العمل علی اکثره و قد حصل فیہ تخلیط و تدلیس ...».

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و آله الطیبین الطاهرین قال الشیخ ابو جعفر محمد بن علی بن الحسین بن بابویه فی قوله «تع» يوم یکشف عن ساق و الساق وجه الامر و شدته قال الشیخ المفید و معنی قوله يوم یکشف عن ساق یرید به يوم القيمة ینکشف به عن امر شدید صعب عظیم و هو الحساب

انجام: و اما ما تعلق به ابو جعفر من حدیث سلیم ... و لیفرع الی العلماء فیما تضمنه من الاحادیث لیفقهوه علی الصحیح منها و الفاسد و الله الموفق للصواب.

چاپ: این رساله با اوائل المقالات مفید در تبریز با اهتمام واعظ چرندابی و سپس در نجف و اخیراً - به سال ۱۳۷۱ - با تصحیح و مقدمه آقای حسین درگاهی جزو انتشارات کنگره شیخ مفید

به چاپ رسیده است.

[الذریعة ۱۹۳/۴ و ۱۰۲/۱۳؛ مقالات عربی کنگره شیخ مفید «مقاله استاد سید عبدالعزیز طباطبائی» ۲۲۹/۱-۲۳۳؛ کشف الحجب و الاستار ۱۲۴؛ تاریخ نگارش‌های عربی ۷۸۸-۷۸۷/۱؛ الشیخ المفید و عطاؤه الفکری الخالد ۷۲-۷۶؛ معجم التراث الکلامی ۲۷۴/۲ دنا ۲/۳ (۲۹ نسخه)]

### شرح و حواشی:

۱- تصحیح الاعتقاد (ترجمه)؛ مدرس یزدی، محمد علی بن محمد (۱۱۹۳-۱۲۶۵)

۲- شرح الاعتقادات (ترجمه)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۲/۲-طباطبائی

آغاز: الحمد علی نواله ... هذا تصحیح اعتقاد الامامیه للشیخ ابی جعفر ... تألیف الشیخ المفید؛ **انجام:** برابر  
خط: نسخ، بی‌کاه، تا: قرن ۱۱ یا اوایل ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی نخودی  
رنگ آهار مهره، جلد: تیماج قرمز، ۱۳۱ گ (۳۹-۱۶۹)، ۱۸  
سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵ سم [ف: ۲۲-۳۲۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۲/۱

خط: نسخ درشت، کاه: علی اکبر قزنجاهی، تا: ۱۰۳۶ق؛ ۲۶ گ  
(۱-۲۶) [ف: ۳-۵۶۷]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۶۱۵۷

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کاه: شاه محمد بن زین العابدین، تا: ۱ جمادی الثانی  
۱۰۴۲ق؛ محشی از مهدی بن عمادالمحققین؛ واقف: حاج عماد،  
تیر ۱۳۱۰؛ کاغذ: نخودی و فستقی، جلد: مقوا رویه پارچه،  
۱۸ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۴/۳×۱۳/۵ سم [ف: ۱۴-۲۸۰]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۷۴۷

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کاه: شاه محمد بن زین العابدین، تا: غره جمادی  
الثانی ۱۰۴۲ق، جا: بندر سورت؛ واقف: فهرستی، تیر ۱۳۱۰؛  
کاغذ: الوان، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۱۸ گ، ۲۰ و ۲۲ سطر،  
اندازه: ۲۴/۵×۱۴ سم [ف: ۵-۱۷۱]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۳۹/۵

آغاز: برابر

کاه: شاه مراد فراهانی، تا: ۲۷ جمادی الاول ۱۰۷۴ق؛ کاغذ:  
نخودی اصفهانی، جلد: تیماج سرخ، ۲۳ گ (۱۳۹-۱۶۱)، ۱۹ سطر  
(۱۴×۷)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [ف: ۱۱-۱۳۹]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۴۱

آغاز: قالت العرب فیما عبرت به عن شدة الحرب و صعوبتها؛  
**انجام:** برابر

خط: نسخ، کاه: مصطفی قلی حسینی قزوینی، تا: ۲۹ ربیع الثانی  
۱۰۷۹ق؛ افتادگی: آغاز (سه چهار سطر)؛ مصدر و مذیل است به  
رسائل ذیل: ۱. منتخبی است از کتاب فضل بن شاذان درباره  
احوال و علائم ظهور امام عصر (عج) ناقص و انتخاب کننده

نامعلوم، ۲. قصیده‌ای است میمیه از سراینده ای نامعلوم در وصف  
و منقبت امام عسراز همان جامع نامعلوم؛ ۳. منتخبی است از  
کتاب «السلطان المفرج عن اهل الایمان» منتخب نامعلوم؛ ۴.  
رساله‌ای است از «الدروع الواقیه» تألیف سید بن طاوس در سعد و  
نحس ایام و نیز از رساله «براعة الاستهلال» و همچنین از «لوايح  
القمر» از مولانا حسین کاشفی در نحوست هفت روز در ماهها؛  
واقف: حسین کی استوان، آبان ۱۳۴۸؛ کاغذ: نخودی آهار و  
مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰ گ، ۱۵ سطر، اندازه:  
۲۳/۷×۱۳ سم [ف: ۱۴-۲۸۰]

۷. تبریز؛ ثقة الاسلام؛ شماره نسخه: ۲۷/۴

کاه: احمد بن عبدالعالی بن عبدالباقی بن ابراهیم بن علی بن  
عبدالعالی میسی عاملی، تا: ۹ محرم ۱۰۸۰ق [نشریه: ۴-۳۲۷]

۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۵۹۷/۲

کامل؛ خط: نسخ، کاه: حاجی محمد بن محمد بقاء، تا: ۱۰۸۹ق؛  
مصصح؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی با تیماج زرد، ۳۱ ص  
(۳۱-۶۱)، ۱۸ سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۵-۱۷۱۴]

قیم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۸۱۹

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵-۲۴۷]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۸۸/۴-ف

کاه: علی بن حسین حسینی لارجانی، تا: ۱۰۹۷ق [فیلمها ف: ۱-۶۳۳]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۰۹/۱

خط: نسخ، بی‌کاه، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی،  
۱۰ گ (۲-۱۱)، ۳۰ سطر (۵×۱۲)، اندازه: ۲۰×۲۰/۵ سم  
[ف: ۱۶-۴۸۹]

۱۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۲۱/۱

آغاز: و قال ابو جعفر فی قوله تعالى و نفخت فیہ من روحی فقال  
هی روح مخلوقه أضافها الی نفسه کما أضاف البیت الی نفسه و ان  
کان خلقاً له؛ **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاه، تا: ربیع الثانی ۱۱۲۰ق؛ افتادگی: آغاز؛  
مصصح، با علامت بلاغی به شعبان سال ۱۱۳۱؛ جلد: تیماج  
قهوه‌ای، ۲۲ گ (۲-۲۳)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵ سم  
[محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۷]

۱۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۶/۱۷۳-۸۳۲۳/۱

آغاز: عزیزاً قدوساً قادراً غنیاً لا یوصف بجوهر و لا جسم و لا  
صورة و لا عرض و لا خط و لا سطح

از ما قبل «باب الاعتقاد فی صفات الذات و صفات الافعال» تا آخر  
کتاب؛ خط: نسخ، بی‌کاه، تا: شنبه، سلخ ربیع الثانی ۱۱۴۰ق، جا:  
اصفهان مدرسه قبصة ملا عبدالله؛ افتادگی: آغاز؛ ۵۴ گ (۱-۵۴)،  
۱۲ سطر، اندازه: ۱۹×۱۱ سم [ف: ۲-۹۴۰]

۱۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۲۸

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌کاه، تا: قرن ۱۳؛ مقابله شده، مصصح به تاریخ بیستم  
رجب ۱۳۳ ؟ با مهر «عبدہ الراجی محمد علی بن محمد باقر»

(بیضی)؛ جلد: تیماج زرد، ۴۹گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۴×۹/۵سم  
[ف: ۵-۳۶]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۲۱۲/۱

خط: نستعلیق، کا: سبز علی بن فتحعلی، تا: ۲۴ رجب ۱۲۹۸ق؛  
مصحح؛ یادداشت: «هو مما اعاره الدهر علی العبد الفانی موسی بن  
علی الزنجانی الحاجی نوروزی ۱۳۳۰»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۲۲ص (۱-۲۲)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰سم [ف: ۳۲-۲۵۵]

۱۵. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۸۱/۱ - ج

بی‌کا، تا: پنج‌شنبه ۶ ذی‌قعدة ۱۳۰۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
سبز، ۲۵گ (۱-۲۵پ)، ۱۶ سطر (۱۴/۵×۸/۵)، اندازه:  
۲۲×۱۶سم [ف: ۳۷۰]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۰۵/۷

خط: نسخ، کا: عبدالمجید بن الشیخ محمد جواد، تا: جمعه ۵ ربیع  
الثانی ۱۳۰۴ق؛ جلد: تیماج زرشکی با ترنج و سرتنج، ۱۸گ  
(۱۱۲-۱۲۹پ)، ۲۳-۱۸ سطر، اندازه: ۲۱/۷×۱۶سم [ف: ۴۱-۲۲]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۰۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد امین پسر یحیی خویی (امام جمعه)، تا: ۹  
جمادی الثانی ۱۳۳۵ق، جا: کوفه؛ کاغذ: سفید فرنگی، جلد:  
تیماج سرخ رنگ، ۴۳ص (۱-۴۳)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم  
[ف: ۱۰-۲۹۴]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۵۶ و ۱۸۲۰ و ۱۸۲۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵-۷۶ و ۲۴۷]

۱۸. قیم؛ مهدوی (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی‌کا، تا: ۲۰ رجب ۱۳۳۴ق؛ مصحح؛ مهر: «عبداله الراجی محمد  
علی بن محمد باقر» (بیضی) [تراثا: س ۱۸ش او ۲-۲۰۹]

۱۹. قیم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۳۱۴/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد سعید حسینی حائری، تا: ۲۶ ربیع الثانی  
۱۳۳۶ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و سرتنج، ۲۶گ، ۱۷ سطر،  
اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: مخ: ۱-۱۲۹]

۲۰. قیم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۴۹۸/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد حسن بن احمد بن محمد گلپایگانی  
بروجردی، تا: ۶ رمضان ۱۳۴۳ق، جا: مشهد مقدس، به دستور آیه  
الله بروجردی؛ جلد: تیماج سبز، ۳۹گ (۱-۳۹پ)، اندازه:  
۱۶×۵/۱۱سم [ف: ۲-۳۱۷]

۲۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۷۲۱

آغاز و انجام: برابر

در فهرست با شماره ۷۱۲۱ معرفی شده که با توجه به الفبائی  
آستان قدس و رایانه آستان قدس تصحیح شد؛ خط: نسخ، کا:  
محمد حسین بن زین العابدین ارموی، تا: ۱۵ رجب ۱۳۵۲ق، جا:  
نجف اشرف؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا رویه پارچه، ۱۹ سطر،  
اندازه: ۲۰/۸×۱۵/۷سم [ف: ۱۴-۲۸۱]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۳۳/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسن فرزند محمد بن حسن بن علی اصغر بن الله  
وردی تبریزی خیابانی انصاری معروف به فقیه، تا: ۶ محرم  
۱۳۵۴ق؛ کاغذ: شطرنجی فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۴۵ص (۹۲-  
۱۳۶)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳سم [ف: ۱۰-۱۵۷]

۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۶۲ ض

بی‌کا، بی‌تا؛ با یادداشت‌ها و حواشی به خط میرزا محمد ارباب  
(محمد قمی از شاگردان شیخ انصاری و میرزای شیرازی) و  
فرزندش محمد باقر در آغاز نسخه [د.ث. مجلس]

۲۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۵

خط: نسخ کهن، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: ترمه - سمرقندی، ۲۳ سطر  
[ف: ۳-۵۶۷]

۲۵. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۴۹۹/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج با  
سر، ۳۸گ (۲۰۱-۲۳۸ر)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱-۴۳۳]

۲۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۸۱۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح؛ واقف؛ ملکزاده کوثر، آبان  
۱۳۲۶؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۳۵گ، ۱۴  
سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۵-۱۷۲]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۷۴ عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۱۵۱]

۲۷. قیم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۷/۱۸۷-۸۵۱۷

آغاز: مخلی السرب صحیح الجسم سلیم الجوارح و لا یقدر ان  
یزنی الا ان یری امرأة فاذا وجد المرأة اما ان یعصم فیمتنع کما  
امتنع یوسف علیه السلام

از ما قبل «باب الاعتقاد فی البداء» تا آخر کتاب؛ خط: نسخ، بی‌کا،  
بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۴۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۲سم [ف: ۲-۹۴۰]

## ● تصحیح الاعتقاد (ترجمه) / کلام و اعتقادات / فارسی

tashīh-ol e'teqād (t.)

مدرس یزدی، محمد علی بن محمد، ۱۱۹۳ - ۱۲۶۵  
قمری

modarres-e yazdī, mohammad 'alī ebn-e mohammad  
(1779 - 1849)

وابسته به: تصحیح الاعتقاد = تصحیح اعتقادات الامامیه = شرح  
اعتقادات صدوق مفید، محمد بن محمد (۳۳۶-۴۱۳)

ترجمه نیکویی است از تصحیح الاعتقاد شیخ مفید و مترجم  
گفته‌های شیخ صدوق را با عنوان «ابن بابویه گوید» و شرح شیخ  
مفید را به عنوان «فرموده است شیخ مفید» می‌آورد.

آغاز: رساله عقاید ابن بابویه علیه الرحمة و شرح مفید رضی الله

همین مطلب موجب تسمیه آن به اسمی شده (یعنی در فهرست الفبائی و دفاتر ثبت کتب خطی این کتابخانه) که فی الواقع منطبق است بر فقط ورق اول آن (مراتب قراءت کتب جالینوس) [ترجمه سریانی آن به دست اسحق بن حنین به جهت بختیشوع و ترجمه عربی آن به جهت ابوالحسن احمد بن موسی به دست حنین بن اسحاق صورت گرفت]. و ما به جهت این که از این نسخه نفیس نیز که به خط کاتب نسخه شماره ۵۲۲۳ (مشمول بر مقالة فی ان قوی النفس تابعة لمزاج البدن و کتاب الفینکس) و نسخه شماره ۵۲۲۲ (مقالة فی المرة السودا و علاجها) است معرفی به عمل آورده باشیم اینک به جهت تسهیل ابواب کتاب مذکور را که تألیف ابوالفتی و نسبت به کتب دیگر این نسخه اندکی کامل تر است ذیلاً درج می‌نمائیم، و ناگفته نماند در این موضع که با فحص بلیغی که در مآخذ مختلف و از قبیل الفهرست و عیون الانباء و اخبار الحکما و طبقات الامم و طبقات الاطباء و الحکماء و تتمه صوان الحکمه و غیره و غیره به عمل آمد علی العجالة اطلاعی در خصوص حیات و عصر او ابداء به دست نیامد الا این که از روی این نسخه که در اواسط قرن پنجم تحریر شده می‌توان دانست که زمان زندگی او متأخر از این قرن نیست.

فهرست ابواب و موضوعات کتاب: باب ۹. الادویة التي تسهل الخلط الاسود؛ باب ۱۰. الادویة التي تسهل المرة و البلغم معا؛ ۱۱. الادویة المسکنة لاجوع المفاصل؛ ۱۲. ذکر الحقن المستعملة لوجع الورك؛ ۱۳. الاضمدة و الاطلیة التي تستعمل فی اوجاع المفاصل الحارة من الدافعة المانعة و المحللة و المسکنة مع تمیز و تفصیل یلحق بها؛ ۱۴. الاضمدة و الاطلیة المستعملة فی علل المفاصل الباردة علی السبیل الاول؛ ۱۵. علاج الاورام الصلبة و التحجر الحادثین فی المفاصل؛ ۱۶. الادویة الکاویة لاتی هی مبدلة التركيب فی ذکر الادویة و الاضمدة الحاویة و المحرقة و الکاویة التي تسمیها الاطبا المحمرة و مبدلة التركيب تستعمل فی اخر العلل و فعله تقارب فعل الکی؛ ۱۷. ذکر صفة المحمرة التي تعلق بالنار علی الورك؛ ۱۸. صفة کی الورك و صفة المکوی لذلك؛ ۱۹. الاحتراس من وجع المفاصل؛ ۲۰. الاحتراس من وجع الورك و عرق النساء؛ ۲۱. الادویة المشهورة لقلع اوجاع المفاصل بحمله جواهرها و جوانبها و جهة استعمالها؛ ۲۲. الاشیا النافعة من یحمله جواهرها و خواصها عند الوجع (از این باب فقط عنوان آن موجود است). ابواب کتاب به همین جا خاتمه می‌یابد و بعد از آن بلافاصله آغاز کتاب است در یک ورق (که در صحافی اینجا یعنی بعد از ورق ۳۵ قرار گرفته). پس از آن فصل اصلاح الادویة است از همان کتاب در سه ورق (که جای اصلی آنها در نسخه معلوم نشد) و سپس رساله فی تدبیر الصحة بالمطعم و المشرب است بی هیچ عنوان و آغاز مشخصی (ایضا ناقص) تألیف حنین بن اسحق العبادي در هفت ورق، و ورق آخر نسخه باز مربوط است به همین کتاب ما نحن

تعالی عنه بر آن، بسمله. حمدله. وحده لاشریک له ... باب اول در بیان اعتقادات امامیه در توحید و معرفت رب مجید، شیخ عالم ربانی ابوجعفر محمد بند علی بن الحسین بن موسی بن بابویه قمی فقیه مصنف این کتاب رحمه الله فرموده بدانکه اعتقاد ما در توحید این است.

**انجام:** و بسوی اوست رجوع و بازگشت و ستایش مختص خداوند است بر نعمایش و رحمت و درود بر پیغمبر ماست محمد و آلش صلی الله علیه و آله الطاهرين.

[الذریعه ۷۹/۴ و ۱۰۱/۱۳؛ نسخه‌های منزوی ۹۱۴/۲، معجم التراث الکلامی ۲۲۵/۲-۲۲۶؛ فهرستواره منزوی ۱۹۸/۹]

تهران: دانشگاه تهران؛ شماره نسخه: ۶۵۳۶/۳

**آغاز و انجام:** برابر

در فهرست بدون نام مترجم؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۱۰۸ص، ۲۰ سطر، ۱۷×۱۲ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۱۶-۲۸۷]  
قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۶۹ و ۱۸۲۸  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۸۵ و ۲۴۹]

## ● تصحیح الاعتقاد لاهل الصفا والوداد / اخلاق / عربی

taṣḥīḥ-ul i 'tiqād li-ahl-i-ṣ ṣafa wa-l widād

حلوانی، اسماعیل بن محمد

halvānī, esmā'īl ebn-e mohammad

رساله مختصری است درباره نفس و عیوب آن از دیدگاه عرفان و تصوف و اخلاق. در آغاز گفته‌هایی از حضرت پیامبر اکرم (ص) و بزرگان صوفیه می‌آورد پس از آن چند «فصل» است درباره روح و عقل و معنی توحید.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۳۸۶/۱

**آغاز:** الحمدلله الموفق للخیر ... هذه فوائد عيوب النفس و الاطلاع علی غوائلها قال الشيخ ابواسحاق؛ **انجام:** و الاخذ منها بقدر البلغة و الضرورة و كل ذلك لا يتم الا بالاشتغال فی الوظائف الاذکار. خط: نستعلیق نازیبا، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج، ۸گ (۱پ-۸پ)، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۶ - ۳۶۶]

## ● تصحیح تذکرة فی افعال الادویة و اصلاحها / طب / عربی

taṣḥīḥ-u taḍkirat-in fī af'āl-il adwīya wa iṣlāḥ-i-hā

ابوالفتی

ab-ol-fatā

این نسخه که مشتمل بر چند کتاب ناقص است به قدری درهم و مشوش و بی‌ترتیب و نامنظم است که حد ندارد و از آن تقریباً هیچ ورقی نیست که در جای اصلی خود قرار داشته باشد، و

فيه يعنى تذكرة که کتاب نیز بدان ختم می شود. (غلامعلی عرفانیان)  
[دنا ۳/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۱۴

آغاز: بسملة الله عونك كلام ابوالفتي من تذكرة في افعال الادوية و اصلاحها الشى الوارد على البدن اما ان يكون مفسدا على الاطلاق مغيرا جوهره و هو السم المطلق و اما ان يكون مصلحا له على الاطلاق و بالزيادة في جوهره و نفوسه و هو الغذاء المطلق؛ **انجام:** و يعالج بسقى ما الشعير قليلا قليلا او لورم و يعالج بتدبير لطيف جدا تم المختار من كلام ابوالفتي من تذكرة و الحمد لله وحده.  
خط: نسخ کهن، بی کاء، تا: نیمه اول قرن ۵؛ واقف: رضا نائینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی بغدادی، جلد: مقوا با رویه پارچه، ۴۶ گ، ۱۹ سطر (۱۶/۳×۸/۵)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۱۹ - ۱۳۴]

# ● تصحيح التصحيح و تحرير التحريف / ادبيات / عربی taṣḥīḥ-ut taṣḥīf wa taḥrīr-ut taḥrīf

صفدی، خلیل بن ایبک، ۶۹۶ - ۷۶۴ قمری  
safadī, xalīl ibn-e ībak (1297 - 1363)

یکی از سرچشمه های آن «ما صفحه الکوفیون» صولی است. در پایان نگارندگان تصحیف برشمرده شده که از آنها است حمزه اصفهانی (سزگین ۱۶۶/۹، فیلمها ۳۰۰/۱). نخست مقدمه است سپس به ترتیب تهجی. صفدی در همین کتاب با رمزهایی و همچنین سزگین در مجلد نهم تاریخ نگارش های عربی (۲۴/۹ و ۲۵ و ۱۶۶ و ۱۸۱/۸ نیز ترجمه تاریخ نگارش های عربی از پهلوان ص ۲۶ دیباچه) از چند کتاب در این زمینه یاد کرده اند:

۱- استعظام النحو و من كان يحلنه من النحويين از عمر بن شبه (-۲۶۴) (سزگین ۲۵/۹ ش ۱)

۲- تصحيف العلماء يا غلط العلماء از ابن قتيبة دینوری (-۲۷۶) (سزگین ۲۵/۹ ش ۱)

۳- ما تلحن فيه العامة يا لحن العامة (با رمز «ر» در صفدی ۵) از ابوبکر محمد بن حسن زبید (-۳۱۶ ق)

۴- فی ما صحف فيه الکوفیون (با رمز ک در صفدی ۷)

۵- الکلام على غلط ابن قتيبة في تصحيف العلماء از ابن درستويه (-۳۴۷ ق) (سزگین ۹ ش ۳)

۶- التنبيه على حدود التصحيف (با رمز ث در صفدی ۸) از ابوعبدالله حمزه اصفهانی (۲۸۰-۳۶۰) که دوبار از روی تنها نسخه کتابخانه مدرسه مروی تهران چاپ شده است (فهرست فیلمها ۳۱۱/۱). او می گوید که ابن الطیب سرخسی شاگرد کندی چون دیده بود که خط عربی ناقص و نارساست الفبائی دارای چهل حرف شاید از روی الفبای چهل حرفی اوستائی ساخته است که با آن واژه های یونانی و فارسی و سریانی را بی

هیچ دشواری بتوان نوشت. او شکل آنها را هم در نسخه خود گذارده بود. افسوس که در دستنویس مروی نیست (سزگین ۳۳۷/۱، عربی آن ۵۴۱، ۲۰۰/۸؛ ۲۳۳/۹). بیرونی هم در الهند باب یکم و ۱۶ از کم و کاستی خط عربی و پنجاه حرف هندی و ۲۴ حرف یمانی یاد کرده است (فهرست مروی ۹۲-فیلمها ۳۱۱/۱)

۷- التنبيه على اغلاط الروات از علی بن حمزه بصری (-۳۷۵ ق) (سزگین ۲۵/۹ ش ۵)

۸- شرح ما موقع في التصحيف و التحريف، ما تلحن فيه العامة (یا رمزش در صفدی - سزگین ۲۵/۹ ش ۶ و ۱۸۲/۸) از ابواحمد حسن بن عبدالله عسکری (-۳۸۲ ق) شاگرد ابن درید ابوبکر محمد بن حسن بن درید بصری (-۳۲۱ ق) که جزو نخستین التصحيف و التحريف او در مطبعة الظاهر در ۱۳۲۷ در ۱۱۳+۲ ص چاپ شده است (کتابخانه مینوی). هم از او است تصحيفات المحدثين (معجم المطبوعات ۱۳۲۷)

۹- تصحيف المحدثين از ابوالحسن علی بن عمر دارقطنی (-۳۵-۳۸۵) (صفدی ۱۱)

۱۰- ما تلحن فيه الخاصة يا لحن الخاصة: ابوهلال حسن بن عبدالله (- پس از ۴۰۰ ق) (سزگین ۲۵/۹ ش ۷ و ۱۸۵/۸)

۱۱- الرد على حمزة في حدود التصحيف از ابونصر اسحاق بن احمد الصفار (-۴۰۵ ق) (سزگین ۲۵/۹ ش ۴)

۱۲- زلة العلماء (سزگین ۲۵/۹ ش ۸) از ابومحمد حسن بن احمد الغندجانی (-۴۳۶ ق)

۱۳- التكملة في ما تلحن فيه العامة (با رمز ق در صفدی ۳) از ابومنصور موهوب جوالیقی بغدادی (-۴۶۵ ق)

۱۴- تثقيف اللسان و تلقیح الجنان (با رمز ص در صفدی ۴) از ابوحفص عمر بن خلف بن مکی صقلی نحوی لغوی (-۵۰۱ ق)

۱۵- درة الغواص في تصحيح اوهام الخواص (با رمز ح در صفدی - سزگین ۲۵/۹ ش ۹) از ابومحمد قاسم بن علی حریری (-۵۱۶ ق) که چند دانشمند از آن خرده گرفته یا بر آن گزارش و حاشیه نوشته اند مانند: ابومحمد عبدالله بن پیری (-۵۸۲ ق) به نام «الباب»؛ ابن الخشاب عبدالله نحوی (-۵۶۷ ق)؛ حجة الدين ابوعبدالله محمد صقلی (-۵۵۵ ق)؛ نیز دیگران (بروکلن ۲۷۷/۱) ذیل ۴۴۸/۱- چلبی در «تصحيف و دره»

۱۶- تقويم اللسان (با رمز و در صفدی ۶) ساخته جمال الدين ابوالفرج عبدالله بن الجوزی در ۵۶۸ ق

۱۷- التصحيف و التحريف (سزگین ۲۵/۹ ش ۱۰، چلبی) از تاج الدين ابوالفتح عثمان بن عیسی بلطی (-۵۹۹ یا ۶۰۰ ق)

۱۸- تصحيح التصحيف و تحرير التحريف از صلاح الدين خليل بن ايبك صفدی (-۷۶۴ ق) (عکس ۳۸۲ مینوی، سزگین ۲۶/۹ و ۳۱۷)

۱۹- صفدی در همین کتاب یاد میکند از فض الختام عن التورية و الاستخدام فی بیان الاماکن التي صحفها حماد الرواية فی

### قمری

daštakī šīrāzī, mansūr ebn-e sadr-od-dīn mohammad (- 1542)

در دوازده «فصل» و یک «خاتمه».

[دنا ۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲/۲۶۷۴

آغاز: بسمله. حمد سپاس ملکی را که مصباح و جعلنا سراجا وهاجا افروخته حکمت اوست ... اما بعد چنین گوید مؤلف این کتاب غیاث الدین منصور شیرازی که این رساله‌ایست در تصحیح میرزای شهید و این کتاب مشتمل است بر دوازده فصل و خاتمه؛ **انجام:** والهذا بیک طریق صحت داده میشود و السلام (تألیف کرده شد این فی یوم السبت غزه شهر ربیع الثانی سنه ۱۰۴۲ ... و خیر الاوصیاء)

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: شنبه ۱ ربیع الثانی ۱۰۴۷ق؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۳۷گ، ۲۷ سطر (۱۱×۳۱)، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱۰ - ۱۵۶۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲/۶۱۴۵-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۲۰۲]

➤ تصحیح العقاید < تقویم الایمان

➤ تصحیح کلام امیر صدرالدین دشتکی (رساله در) < تعلیقات علی الشرح الجدید للتجريد

### ● تصحیح اللغات / ادبیات / فارسی

tashīh-ol loqāt

توضیح لغت و شرح بعضی از اشعار دیوان حکیم اوحالدین انوری است. یک بیت یا بیشتر از دیوان را آورده و به شرح و معنی آن پرداخته است.

[دنا ۳/۳]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۲/۱۶۹۱

آغاز: با تیغ جهادش نمود کاری ×× از جمجمه ذوالخمار باشد.

جمجمه یعنی کاسه سر و به معنی هلاک کردنست

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۱۰۰ق؛ افتادگی: انجام؛ اندازه:

۱۰×۵/۲۰سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۶۷]

### ● تصحیح المبادی / هیئت / عربی

taṣhīh-ul mabādī

ابوریحان بیرونی، محمد بن احمد، ۳۶۲ - ۴۴۰ قمری  
abū-reyhān-e bīrūnī, mohammad ebn-e ahmad (974 - 1049)

در آغاز آن آمده: و نجعل ما قاله الدستور زرادشت فی کتابه فی

القرآن لما قرا فی المصحف و هی ما ینیف علی الثلاثین موضعا  
۲۰- نیز چند برگگی که الضیاء موسی الناسخ الاشرافی در این باره گرد آورده است (صفدی ش ۱۰)

نیز بنگرید به کشف الظنون چلبی در «التصحیف» و جاهای دیگر که یاد می‌کند از دو کتاب بلطی و عسکری و دیگران. همچنین در خزانه الادب (۱۱/۱ و ۱۲) و المعجم العربی حسن نصار (ص ۹۶-۱۱۵) که این گونه دفتر در آنها برشمرده شده است. (ایرج افشار، دانش پژوه)

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۶۲-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۴۷۳۲؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ با اجازه قرائت شمس الدین ابوعبدالله محمد بن شیخ شهاب الدین ابی العباس احمد بن برهان الدین ابی اسحق ابراهیم عمری حنفی نزد صفدی در ۱۶ مجلس مورخ روز دوشنبه ۱۰ ذیقعده ۷۵۹ با شنیدن دو پسر صفدی ابوعبدالله محمد و ابوبکر محمد و نوکر و برده او انس بغابن عبدالله ترکی و دختر او فاطمه در حلب؛ تملک: محمد بن جزری و ابوبکر بن رستم شیروانی، محمد بن الصفدی در ۷۶۴؛ ۹۱گ [فیلمها ف: ۱ - ۳۰۰]

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۳۵۲بخش ۳

همان نسخه بالا [ف: ۱۴۸]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۳۹-ف

نسخه اصل: احمد ثالث ش ۲۴۱۸؛ بی‌کاء، بی‌تا [فیلمها ف: ۱ - ۳۰۰]

➤ تصحیح جدول و دستورالعمل < دستورالعمل و تصحیح الجدول

### ● تصحیح حدائق السحر / ادبیات / فارسی

tashīh-e hadā'eq-os sehr

قزوینی، محمد، ۱۲۵۶ - ۱۳۲۸ شمسی

qazvīnī, mohammad (1877 - 1949)

وابسته به: حدائق السحر فی دقائق الشعر؛ رشید و طواط، محمد بن محمد (-۵۷۳)

چاپ: چاپ اقبال

[دنا ۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۶۵۹

خط: نستعلیق، کاء: عباس اقبال آشتیانی، تا: ۲۷ جمادی الاول

۱۳۴۹ق؛ افتادگی: وسط (ص ۲۶ تا ۳۳ افتاده)؛ کاغذ: فرنگی،

۱۸گ، ۴۰ سطر (۲۴×۱۷)، اندازه: ۲۱×۲۷سم [ف: ۱۷ - ۱۸۸]

### ● تصحیح زیج النجیم / هیأت / فارسی

tashīh-e zīj-e oloq beyk

دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد، ۹۴۸ -



«الموالید فی باب النموذ».

آغاز: بسمله. فصل من الکلام ابی الريحان من مقاله الموسومة. بتصحیح المبادی الارشاد الی ما اعتقدناه فی تصحیح المبادی و اما اختار لك ايها الاخ محمود ما اخترته لنفسی و عملت عليه انجام: انه القادر و المنجح للطلبات. تم الكتاب التي هذه الفصل آخره. و الحمد لله ...

[دنا ۳/۳]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۳۴/۴-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ کهن، بی کا، تا؛ ۵۵۷ق؛ ۳گ (۱۵-۱۷) [عکسی ف: ۲-۶۸]

۲. یزد؛ علمی، شیخ علی؛ شماره نسخه: ۶۴/۴

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴-۴۴۸]

## ● تصحیح مسائل الجبر بالبراهین الهندسية / ریاضیات / عربی

taṣḥīḥ-u masā'il-il jabr bi-l-barāhīn-il handasīyya

ثابت بن قره، ۲۲۱ - ۲۸۸ قمری

sābet ebn-e qorre (837 - 902)

وجیزه ای است شامل سه «اصل» به آلمانی ترجمه شده است.

آغاز: قال ابی الحسن ثابت بن قره ان الاصول التي اليها يرجع اكثر مسائل الجبر ثلاثة ...

انجام: طریق استخراجها بالجبر، والحمد لله رب العالمين

[سزگین ۲۶۴/۵؛ دنا ۳/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۵۸/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری خفی، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: حنایی

آهار مهره، جلد: پارچه ای، ۲ص (۱-۲)، ۲۵ سطر (۲/۷×۱۵/۲)،

اندازه: ۲۱/۸×۱۱/۲سم [ف: ۸-۳۹۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۰۵/۵

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: ۱۰۸۸ق؛ ۱۶ سطر، اندازه:

۲۱×۱۳سم [ف: ۲-۱۱۵]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۳۷/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه میشن

یشمی، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۴/۸سم [ف: ۶-۳۱۷]

۴. تهران؛ فرهاد معتمد؛ شماره نسخه: ۱۱۷/۱۵

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ذیحجه ۱۳۸۲ق؛ کاغذ: فرنگی

آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۷ سطر (۵/۷×۱۳)، اندازه:

۲۱×۱۵سم [نشریه: ۳-۲۲۸]

## ● التصحیح و التوضیح / طب / عربی

at-taṣḥīḥ wa-t tawḍīḥ

شجاعی، ضیاء بن بهاء، ق ۸ قمری

šoja'ī, zīyā' ebn-e bahā' (- 14c)

وابسته به: القانون فی الطب ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)

تاریخ تألیف: بعد از ۷۳۳ق

کتابی است اولاً مشتمل بر تصحیح الفاظ مغلق و عبارات و کلمات مبهم و ثانیاً توضیح معانی و مقاصد و اغراض غامض کتاب دوم قانون ابن سینا به بعد [تصحیحات را مؤلف به لفظ «تصحیح» و توضیحات را به لفظ «توضیح» و در صورت جمع هر دو به «تصحیح و توضیح» مشخص و متمایز نموده و همین است علت تسمیه کتاب به «التصحیح و التوضیح»، مع ذلک کلمه در ورقه ملصق به نسخه (شناسنامه، اتیکت) و دفاتر ثبت کتابخانه و سایر مواضع نام آن را حاشیه بر قانون نوشته اند.

مؤلف از اطبای قرن هشتم است که آن را بنا به تقریر خود در مقدمه کتاب بعد از سنه ۷۳۳ یعنی بعد از ایام دولت «شهاب الدولة و الدین قتلغ تیمور» [این قتلغ تیمور محتملاً همان پسر تیمور ملک باشد که از خواقین آق آورده بوده و در یورش اول امیر تیمور به دشت قبیچاق ملازمت او را داشته و در سنه ۸۰۲ در گذشته و بنابراین محمد سلطان مذکور در دو سه سطر بعد در متن نیز البته هیچ کس نمی تواند باشد جز همان پسر تیمور سلطان بن قتلغ تیمور مذکور که در سال ۸۳۱، به پادشاهی نشسته و در سنه ۸۳۴ به خوارزم لشکر کشیده و مقر حکومتش شهر قرم بوده است. تا اینجا مطلب ظاهراً هیچ اشکالی ندارد اما چیزی که در این میان یک قدری محل تأمل می شود طول عمر مؤلف است به نحو خارج از عادت که اگر فرض کنیم در سنه ۷۳۳ وی مردی بوده است (لااقل بیست تا بیست و پنج ساله) و لایق درک صحبت و حضور در مجالس درس و بحث ائمه علوم پزشکی و از آن طرف نیز باز اگر فرض کنیم که کتاب خود را به اقل تقدیرات در همان سنه ۸۳۱ تألیف و به نام محمد سلطان موشح نموده یعنی به کلی در همان سال جلوس او بر اریکه سلطنت در این صورت سنین عمر او چیزی در حدود صد و بیست سال خواهد شد و تازه این سال کمترین سنین است به جهت عمر او، پس لابد یا قتلغ تیمور و محمد سلطان مذکور در کتاب ما نحن فیه به کلی غیر از این دو نفری هستند که ما نوشته ایم و یا این که این موضوع نیز مانند صدها موضوع دیگر که مشمول حکم استثناست از قضا صحت دارد و مؤلف واقعاً به چنین عمری رسیده و از جمله معمرین بوده است و الله اعلم بحقیقه الحال] با مراجعه به شروح قانون از قطب الدین رازی و فخرالدین رازی و ابن النفیس (فقط یک جزو از اجزاء شرح این اخیر را در دست داشته) تألیف و به نام «ابی المظفر غیاث الدولة و الدین محمد سلطان بیردی بیگ خان» موشح نموده است.

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۶۰/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱، جا: کاظمین؛ در آغاز فهرستی از رساله‌ها و مطالب توسط استاد باستانی راد در دو برگ آمده، همچنین بخشی از یک مکاتبه که بین میرداماد و میر محمد مؤمن استرآبادی صورت گرفته؛ کاغذ: شرقی، ۴ گ (۲-۵)، ۲۸ سطر چلیپا، اندازه: ۱۷×۸ سم [ف: ۳۰ - ۴۴۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۰۳۶/۴۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ (۳۰۳-پ-۳۰۵)، اندازه: ۱۸/۵×۳۰ سم [ف: ۱۸ - ۲۰۵]

۳. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۳۵۷/۳

خط: نستعلیق، کاء: زین الدین علی بن حسین گیلانی، بی‌تا، جا: لاهیجان [نشریه: ۲ - ۱۱۵]

### ● التصدیق (رساله) / حدیث / عربی

at-taṣdīq (r.)

ابن سمح، حسن بن سهل، - ۴۱۸ قمری  
ebn-e samh, hasan ebn-e sahl ( - 1028)

درباره حدیث و اخبار است.

[دنا ۴/۳]

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹/۲ بخش ۳

بی‌کاء، بی‌تا؛ ۸ گ (۳۳-پ-۴۰) [ف: ۱۳۱]

### ● تصدیقات ارباب حقوق و مالیاتی / اسناد / فارسی

tasdīqāt-e arbāb-e hoqūq va mālīyātī

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۸۹۰

خط: شکسته نستعلیق و سیاق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد:

کلاسور، ۵۶ گ [ف: ۳۴ - ۸۲]

### ● تصدیق الآيات / کیمیا / فارسی

tasdīq-ol āyāt

سید قاسم مجتهد

seyyed qāsem-e mojtahed

شامل رساله‌های کیمیایی مشتمل بر: انوار العیون، افضل المعجزات، الدلیل المتین، میزان القائد، رساله معراج، رساله محکمت، معدن الآداب، تکمیل الایمان، تصدیق الآيات، القسطاس المستقیم، تسویه الحاتمین همة الاصدقین، اسامی مصدقین، متن ام الدولة، منبع الاجوبة، دلیل العدل، مجمع الآيات، رساله سؤال و جواب.

[مؤلف چنان که در تضعیف کتاب دیده می‌شود مردی ادیب بوده و شعر نیز می‌سروده چنان که در تعریف از قانون ابن سینا در مقدمه آن گفته است: «کتاب لعمری قد تصدی لجمعه ×× رئیس اولی الالباب راس الافاضل / افاض علی الطلاب کل فضیلة ×× فاض ینال المبتغی کل فاضل / و روی عطاش الحق من مشرب النهی ×× بماء حیوة لم تکدر بباطل / اراح بقانون العلاج نفوسهم ×× و ابدانهم من معضلات الرذائل / اذا کانت الابدان صحت طباعها ×× تعم لها الابدان کل الفضائل / فله در الشیخ اذ تم جمعه ×× لقانونه اشتات کتب الاوائل / اشاراته فیها الشفاء معجل ×× و فیه نجاة للنفس العالئل»]. (غلامعلی عرفانیان)

[دنا ۳/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۷۴

آغاز: بسمله الحمد لمبدع الجواهر القدسیة المؤلفة بالاجسام الحسیة من الابدان الانسیة ملهم النفوس من علم الکتاب غوامض العلوم المبراة عن الخطا المؤسسة علی الصواب منها علم الابدان المقدم علی علم الادیان بالطبع؛ انجام: و ملکه فی الملک النواحی کلها ×× بتدبیر ذی باس و رأی مسدد

خط: نسخ درشت، بی‌کاء، تا: قرن ۸ق؛ مجدول، دارای دو سرلوح مستطیلی به طلاء، دارای شمس طلاء؛ در سه سطر به این عبارت: «برسم خزانة السلطان المعظم و الخاقان الاعظم غیاث الدولة والدین محمد سلطان بردی بیگ خان خلد ملکه»؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن زرشکی، ۶۰ گ، ۳۱ سطر (۱۷/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۴×۱۷ سم [ف: ۱۹ - ۱۰۹]

### ● التصحیفات = الاغالیط التي اخذها السيد الداماد

من مقالات الشیخ العاملی / حدیث / عربی

at-taṣḥīfāt = al-aḡālīt-ul latī axaḡa-ha-s sayyid-ud dāmād min maqālāt-iṣ ṣayx al-‘āmīlī

میرداماد، محمد باقر بن محمد، - ۱۰۴۱ قمری  
mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad ( - 1632)

تاریخ تألیف: ۱۸ شوال ۱۰۲۴ق (به گفته الذریعه)

غلط‌هایی چند که بعضی از شارحین حدیث و دعا به آنها دچار شده‌اند، در این رساله با بیان وجه صحیح آنها در لغت و علوم ادبی بیان شده و میرداماد در این رساله بیشتر نظریه بعضی از علمای معاصر خود (گویا مراد شیخ بهائی باشد) دارد. (سید احمد اشکوری)

آغاز: الحمد لله رب العالمین.. و بعد فالمعروض علی سید العلماء الراسخین لا زال ظلاله مبسوطاً علی آل العلم  
انجام: و تفصیل القول هنالك فی معلقاتنا علی الصحیفة المکرمة، و الله سبحانه ولی العلم و الحکمة با الاعتصام و منه العصمة  
[أعیان الشیعة ۱۸۹/۹؛ الذریعة ۱۹۵/۴؛ ریحانة الأدب ۶۰/۶؛ دنا ۳/۳]

tehrānī, mohammad ja'far ebn-e mohammad hoseyn ( - 19c)

[دنا ۴/۳]

قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۷۷۱/۳

آغاز: المسألة الثامنة - ان تصرفات المريض فی ماله معلقة علی الموت او منجزة

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۳۶ گ، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳ - ۲۰]

### ● تصرفات المريض / فقه / عربی

taṣarrufāt-ul marīḍ

یزدی، محمد کاظم بن عبدالعظیم، ۱۲۴۷؟ - ۱۳۳۸؟  
قمری

yazdī, mohammad kāzem ebn-e 'abd-ol-'azīm (1832 - 1920)

رساله ای در بحث از معنی تصرف و انواع آن و تصرف کسی که در مرض موت است و احکام آن.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۴۵/۲

آغاز: الحمد لله ... هذا ما جرى به قلمي حين البحث عن تصرفات المريض وانها خارجة من الاصل او الثلث اجابة لبعض الاخوان اعلم ان التصرف قسما معلق و منجز فهنا مقامان؛ **انجام**؛ فالظاهر الخروج من الاصل اذ في الحقيقة يكون التصرف هو التوكيل الواقع في حال الصحة وكذا لو وكله و غاب الوكيل مجتث لا ينفع الرجوع عن الوكالة لعدم امكان اخباره بالرجوع.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج سبز با ترنج و سر عطف تیماج قهوه ای، ۳۸ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۲۷ سم [ف: ۱ - ۴۵۲]

### ● تصرفات المريض / فقه / عربی

taṣarrufāt-ul marīḍ

مازندرانی، نصرالله بن ابو تراب، ق ۱۴ قمری  
māzandarānī, nasr-ol-lāh ebn-e abū-torāb ( - 20c)

رساله ای است در تصرفات مریض که آیا شخص درحال مرض می تواند رد اموال خود بیش از ثلث مالش تصرف کند یا نه.

[دنا ۴/۳]

بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۵/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد ... انه قد ذ شاع التشاجر بین الاصحاب قدیما و حدیثا؛ **انجام**؛ عن حیث الهبة بل انما الاشکال من جهت نفی جهة الابرار.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: با تاریخ ۱۳۰۵ ق؛ مصحح؛ واقف: حسن بن حبیب الله، ۱۳۱۶ با مهر «الراجی محسن بن حبیب الله» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۴ ص (۱۱۶-۱۳۹)، ۱۸ سطر،

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۷۸۹/۹

خط: نستعلیق هندی، کا: ابوالشرف سید عیسی حاجی میان، تا: ۲۵ ذی قعدة ۱۳۴۳ ق، جا: حیدرآباد دکن، در محله چنچل کوره؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوا، ۲۱ سطر (۱۶×۲۶)، اندازه: ۲۰×۳۲ سم [ف: ۱۶ - ۶۹۹]

### ● تصدیق رؤساء قشون / اسناد / فارسی

tasdīq-e ro'asā'-e qoṣūn

تصدیق رؤساء قشون آذربایجان و میرزا امام قلی خان امیر لشکر لشکرنویس باشی سرباز قرق سراب که تخفیفی تاکنون معمول بوده باقی باشد، مورخ جمادی الاول ۱۳۲۱ ق.

[دنا ۴/۳]

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۷۵

بی کا، تا: جمادی الاول ۱۳۲۱ ق [نشریه: ۷ - ۳۳۴]

### ● تصدیق قرائت کتب و تحصیل علوم / اسناد / عربی

tasdīq-e qerā'at-e kotob va tahsīl-e 'olūm

اریلی، خلیل بن خلیل، ق ۱۳ قمری  
arbīly, xalīl ebn-e xalīl ( - 19c)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۶۰/۵ عکسی

آغاز: بسمله. و به نستعین الحمد لله الذی ابدع بقدرته علی وفق ارادته فطرة الخلیقه

نسخه اصل: کتابخانه سلیمانیه در استانبول ترکیه؛ خط: نسخ، کا: خلیل اریلی، تا: وسط ربیع الثانی ۱۱۹۵ ق؛ ۲ ص (۱۱۸-۱۱۹)، ۲۱ و ۲۵ سطر [عکسی ف: ۴ - ۱۲۶]

### ● تصدیق وزارت خارجه / اسناد / فارسی

tasdīq-e vezārat-e xāreje

تصدیق وزارت خارجه مورخ ۱۵ ع ۱۳۲۵ که اعتلاء السلطنه نایب اول سفارت کبرای فوق العاده از روسیه به برلین به دربارہ امپراطور المان می رود.

[دنا ۴/۳]

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۷۶

بی کا، بی تا [نشریه: ۷ - ۳۳۴]

➡ تصرفات مریض < منجزات المريض

### ● تصرفات المريض / فقه / عربی

taṣarrufāt-ul marīḍ

تهرانی، محمد جعفر بن محمد حسین، ق ۱۳ قمری

اندازه: ۱۵×۲۰/۵سم [ف: ۱۵۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۹۴/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۱۵۱]

قم؛ مورعی؛ شماره نسخه: ۵۱۵۱/۱۱

آغاز: مسأله تعم بها البلوی و هی ان الأجر الذی یوجد فی الکوفه و الری و طوس و سایر المفاوز و الخرابات؛ **انجام:** و المشروط بالولاية و الملائمة انما هو الاتجار لغير الطفل فتأمل  
خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۱۱۶ق، جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای،  
۵گ (۳۳۴پ-۳۳۸پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱۳-۳۵۹]

### ● تصرف قلعه نور / تاریخ ایران / فارسی

tasarrof-e qal'e-ye nūr

تاریخ تألیف: ۱۰۰۸ق

شرح تصرف قلعه نور در ولایت رستمدر در سنه ۱۰۰۶ق.  
مؤلف می‌نویسد: «در این سال که سنه ثمان و الف است از هجرت سید کائنات سنگ سیاهی از حصار آن قلعه خراب ظاهر گشته پس از نقش تاریخ بنای قلعه مذکور این عبارت بر زبان قلم نقاشان بدایع نشان جاری گشته: در زمان مستقبل و قرون لاحق پادشاهی صاحبقران نام عباس نام ظاهر گردیده و تسخیر و خرابی این چون بفرمان او خواهد بود و این نیز بر این منقوش بود. آئینه ذات تو بود نور قیاس ×× تقدیر ازل چنین شده شکر و سپاس. از هجرت تاریخ چو غین آمد و قاف ×× سرتاسر آفاق بگردد عباس»

[دنا ۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۹۳۱/۲]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۶۶۵/۱۵

کاء: محمد معصوم، تا: ۱۰۶۰ق؛ کاغذ: سمرقندی الوان، جلد: میشن سیاه، ۳گ (۵۱۸-۵۲۰)، ابعاد متن: ۱۱×۲۱، اندازه: ۱۶×۲۶/۵سم [ف: ۸-۴۲۴]

### ● تصرف المالك مع ضرر الغير به / فقه / عربی

taṣarruf-ul mālik ma'a ḍarar-il gayr bi-h

میرزای قمی، ابوالقاسم بن محمد حسن، ۱۱۵۱ - ۱۲۳۱ قمری

mīrzā-ye qomī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad hasan (1739 - 1816)

تاریخ تألیف: شوال ۱۲۰۵ق؛ محل تألیف: کاشان

رساله فقهی کوتاهی است در تصرف مالک در ملک خود با اینکه می‌داند یا گمان می‌برد که دیگری از این گونه تصرف او زیان می‌بیند؛ و این که آیا چنین تصرفی در ملک خود موجب ضمان دیگران می‌باشد یا نه؟

آغاز: بسم الله و الحمد لله و ... مسئله: هل يجوز تصرف المالك في ملكه مع علمه بتضرر الغير به او مع الظن ... الجواب عنون الفقهاء هذه المسئلة بقولهم

**انجام:** و الاتلاف غير ظاهرة و الاصل لا يخرج عنه الا بالدليل.

### ● تصرف الاسماء / نحو / عربی

taṣarruf-ul asmā'

زمخشري، محمود بن عمر، ۴۶۷ - ۵۳۸ قمری

zamaxšarī, mahmūd ebn-e 'omar (1075 - 1144)

قسم رابع یعنی قسم تصرف الاسماء است از اقسام پنج‌گانه مقدمة الادب جارالله زمخشري.

آغاز: بسمله حركات الاعراب تسمى الرفع و النصب و الجروهي الحركات المختلفة

**انجام:** كقولك احد عشر درهما و عشرين (كذا) ثوبا و تسعون دينارا.

[دنا ۴/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۶۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: ۹۷۶ق، جا: ترکیه فعلی؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوای، ۳ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱۲ - ۳۹۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۳۴/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: ترمه حنایی، جلد: مقوای، ۸گ (۳۳-۴۰)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱۲-۳۳۹]

### ● تصرف در اشیاء / علوم غریبه / فارسی

tasarrof dar ašyā'

ارسطو، ۳۸۴ - ۳۲۲؟ قبل میلاد

arastū (-384 - -322)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۲۴/۷

فصلی از او؛ خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ ۲گ (۳۸پ - ۳۹ق) [ف: ۶-۴۰۷]

### ● التصرف فيما يستخرج من الخرابات / فقه / عربی

at-taṣarruf fīmā yustaxraj-u min-al xarābāt

شیبانی، ماجد بن فلاح، ق ۱۰ قمری

šeybānī, mājed ebn-e fallāh ( - 16c)

رساله‌ای در اینکه آجر و مانند آن که از خرابه‌های کوفه و ری و طوس بیرون می‌آید، حلال نیست و حکم لقطه را ندارد. این رساله پاسخ بر مسئله‌ای است که ملا عبدالله شوشتری نگاشته و عین آن در آغاز این رساله آمده است.

[دنا ۴/۳]

چاپ: در آخر «الغنائم» به چاپ رسیده است  
[دنا ۴/۳ (نسخه ۸)؛ الذریعة ۲۴۲/۵]

taṣarruf-ul mālik ma'a-l 'ilm bi-taḍarrur-il gayr

موسوی، حسن، ق ۱۳ قمری

mūsavī, hasan ( - 19c)

رساله کوتاهی است درباره حکم تصرف مالک در ملکش با علم به اینکه تصرفش موجب ضرر دیگران می شود.  
[دنا ۴/۳]

قم؛ گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۵۵۶۲/۳-۲۷/۲۳۲

آغاز: بسمله و الحمدله و الصلوة لاهلها سؤال هل يجوز تصرف المالك في ملكه مع علمه بتضرر الغير به ام مع الظن و على فرض الجواز هل يجوز اكثر من قدر الحاجة؛ **انجام**؛ و المسئلة في صورتين لا يخلو عن اشكال و دلالة عمومات التسيب و الاتلاف غير ظاهرة و الاصل لا يخرج عنه الا بالدليل كتبه مؤلفه الفقير الى الله الغني ابوالقاسم

خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۲ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۲ - ۹۴۰]

### ● تصرف المشتري باذن البايح مسقط الخيار البايح ام

لا (رسالة في ان) / فقه / عربی

taṣarruf-al muṣtarī bi-idn-il bāyī ' musqīṭ-ul xīyār-il bāyī ' am lā (r.-un fī anna)

محقق کرکی، علی بن حسین، ۸۹۰ - ۹۴۰ قمری

mohaqqeq-e karakī, 'alī ebn-e hoseyn (1486 - 1534)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۲۱۱۱۱

بی کا، بی تا؛ قطع: رقعی [اهدائی به ف: ۳۵۱]

### ● التصرف و الید دلیل الملكية و لا یطالبون ذا الید

بوجه الانتقال اذا ادعی الملكية (رسالة في ان) / فقه /

عربی

at-taṣrīf wa-l yad dalīl-ul milkīyya wa lā-yuṭālibūn ḍa-l yad bi-wajh-il intiqāl idā idd 'i-l milkīyya

حر عاملی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۱۰۴ قمری

horr-e 'āmelī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1693)

[دنا ۵/۳]

قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۹۱۰/۲

بی کا، بی تا؛ ۲ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۳ - ۱۴۸]

### ● تصریح الفوائد فی شرح توضیح العقاید / کلام و

اعتقادات / عربی

tasrīh-ul fawā'id (fī š.-i tawḍīḥ-ul a'qāyid)

عصفوری، عبدالعلی بن خلف، ۱۳۰۳ قمری

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۱/۴ عکسی

آغاز و انجام: برابر

نسخه اصل: گویا در نزد ورثه میرزا ابو طالب قمی است؛ خط: نستعلیق شکسته، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح به وسیله مؤلف در متن و حاشیه، خط خوردگی دارد، محشی از مؤلف؛ واقف: مرحوم میرزا ابوطالب قمی با مهر او [عکسی ف: ۴ - ۲۲۰]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۶۶۷ ض ۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد علی رضوی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج ماشی، ۳ ص، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۲۱/۱ - ۶۶۴]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۲۰/۱۲

آغاز و انجام: برابر؛ کتبه مؤلفه ... ابوالقاسم ابن الحسن الجیلانی فی شهر شوال المکرم من عام خمس و مأتین و الالف فی دار المؤمنین کاشان (هذه صورة خط مؤلفه دام ظله العالی و کتبه محمد حسین بن محمد مهدی الهمدانی سنة ۱۲۲۶)

کا: محمد حسین بن محمد مهدی همدانی، تا: ۱۲۲۶ ق؛ ۲ گ (۱۴۳-۱۴۲ پ) [ف: ۵ - ۱۸۰۴]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۲۴۸/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالوهاب تربتی، تا: ۱۲۵۳ ق؛ کاغذ: شکری فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲۰ - ۲۰۹]

۵. قم؛ گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۶۷۴۵/۹-۳۴/۱۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰ صفر ۱۲۶۱ ق، جلد: تیماج مشکى، ۲ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳ - ۱۳۲۶]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۲۹۸/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علی بن احمد بحرانی، تا: زمان حیات مؤلف؛ ۲ گ (۴۸-۴۹ پ) [ف: ۱۱ - ۳۱۱]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۲۹۰/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسن پودنی سمیری، تا: عصر مؤلف؛ جلد: تیماج مشکى، ۲ گ (۱۱۱-۱۱۲ ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۴ - ۷۷]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۳۰۵/۸

خط: نسخ، بی کا، تا: عصر مؤلف؛ جلد: تیماج مشکى، ۲ گ (۱۰۴-۱۰۵ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۲۴ - ۱۰۰]

### ● تصرف المالك مع العلم بتضرر الغير / فقه / عربی

(1886 - 'osfūrī, 'abd-ol-'alī ebn-e xalaf

تاریخ تألیف: ۱۲۷۸ق

ماتن: سلمان البحرانی

آغاز: هذا كتاب تصريح الفوائد بسملة الحمد لله تقدست ذاته

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۸۳۹

آغاز: برابر؛ انجام: و قد تم تسبیح هذا الشرح و الحمد لله رب

العالمین

خط: نسخ، کا: دوانی، محمد علی بن محمد نبی، تا: ۱۲۷۸ق

[رایانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۸۲۳

آغاز: برابر؛ انجام: بحر العلوم الخضم و الحمد لله رب العالمین

خط: نسخ، کا: ری شهری، محمد بن ابراهیم، تا: ۱۲۷۹ق [رایانه]

### ● التصريح بالمذهب الصحيح / كلام و اعتقادات / عربی

at-taṣrīḥ bi-l-madḥab-iṣ ṣaḥīḥ

قاسمی، حمیدان بن یحیی، ق ۶ قمری

qāsemī, hamīdān ebn-e yahyā ( - 12c)

در بیان پاره‌ای از اعتقادات و مسائل مهم توحید و امامت و آنچه از این دو متفرع می‌شود و ذکر آنچه بین معتزله و مذهب زیدی اختلاف به چشم می‌خورد، و در واقع پاسخ از گفته‌های معتزله و آنان که بدین مذهب میل کرده‌اند از دانشمندان زیدی. در پنج «موضع» و هر کدام دارای چند «فصل»: موضع ۱. فی مقدمات یبنی علیها الکلام فی الدین؛ ۲. مسائل الامامة؛ ۳. فی الصانع و ما يستحق من الصفات؛ ۴. العالم و صفاته و ذواته؛ ۵. جملة من اصول مغالط المعتزلة.

[دنا ۵/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۰۷/۳

آغاز: الحمد لله تعالى حمد معترف بوحدانیه و جلاله و عدله و حکمته سبحانه و تعالی فی جمیع افعاله و اقواله؛ انجام: لأجل کون کثیر من الأسماء علی خیر مسمیات ذلک، و الحمد لله رب العالمین.

خط: نسخ، کا: حسین بن قاسم بن حسین الداعی، تا: ۱۳۳۶ق؛

جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۵ گ (۲۱ پ-۷۵ پ)، اندازه: ۱۷×۲۵ سم

[ف: ۱۹ - ۲۰۲]

### ● التصريح بعد التوضيح / كلام و اعتقادات / عربی

at-taṣrīḥ ba'd-at tawḍīḥ

همدانی شیخی، محمد باقر بن محمد جعفر، ۱۲۳۹ -

۱۳۱۹ قمری

hamadānī ṣayxī, mohammad bāqer ebn-e mohammad ja'far (1824 - 1902)

تاریخ تألیف: پنج‌شنبه ۲۴ شوال ۱۲۹۷ق

رساله‌ای در رد این مطلب منسوب به شیخیه که در هر زمان حاکم شرع و ناطق باید یک نفر باشد و همه باید به او رجوع کنند. مؤلف قبل از این رساله در همین موضوع سه رساله دیگر به فارسی به نام‌های «ایضاح»، «موضح» و «توضیح» نوشته است.

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۰/۱۸۹-۶۳۰۹/۵

آغاز: بسملة صلاة بعرض عالی می‌رساند که در باب امر توحید آنچه مرقوم فرموده بودید عین واقع بود و بسیط حقیقی بی نهایت و فوق مالانهایت است؛ انجام: کلامه اعلى الله مقامه فى الدرّة الیتمة و کفی بذلك دلیلاً ... و الی الله ترجع الامور و ما تغنی الایات و النذر عن قوم لا یؤمنون انا لله و انا الیه راجعون و قد وقع الفراغ من هذا التصريح بعد التوضیح ...

کامل؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۹۷ق؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ جلد:

تیماج مشکی، ۳۰ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۲-۹۴۱]

### ● التصريح بغوامض التلويح / اصول فقه / عربی

at-taṣrīḥ bi-gawāmiḍ-it talwīḥ

سیالکوتی، عبدالله بن عبدالحکیم، ق ۱۱ قمری

sīyālakūtī, 'abd-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-hakīm ( - 17c)

وابسته به: التلویح الی کشف حقایق التنقیح؛ تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۲۲-۷۹۲)

«تنقیح الاصول» تألیف صدر الشریعه عیدالدین مسعود مجبوی بخاری حنفی (م-۷۴۷) است، شرح آن که موسوم به «التوضیح فی حل غوامض التنقیح» است از خود مؤلف می‌باشد و سعدالدین مسعود بن تفتازانی شافعی (م ۷۹۲) شرحی بر شرح مزبور نوشته و آن را به «التلویح فی کشف حقایق التفتیح» موسوم داشته است. بر تلویح تفتازانی حواشی زیادی نوشته‌اند که یکی حاشیه میرسید شریف جرجانی حنفی (-۸۱۶) است و دیگر حاشیه عبدالله بن عبدالحکیم سیالکوتی هندی حنفی (م - ۱۰۸۰ ق) است که کتاب حاضر می‌باشد. صاحب الذریعه (ج ۶ ص ۴۹) حاشیه مذکور را به عبدالحکیم سیالکوتی نسبت می‌دهد و اشاره به طبع آن هم نموده ولی صاحب حاشیه در آغاز کتاب صراحتاً نام خود را عبدالله ملقب به لیب ذکر کرده و نیز صاحبان تراجم مذکور عبدالله را صاحب حاشیه نوشته‌اند. سیالکوتی این حاشیه را بر تنقیح و توضیح و تلویح نوشته و در بعضی موارد متعرض اقوال میرسید شریف جرجانی نیز شده است. (جواد مقصود)

[دنا ۳: ۵؛ هدیة العارفین ۱: ۴۷۸؛ الذریعه ۶: ۴۹، کشف الظنون ۱: ۴۹۶؛ معجم

المؤلفین ۶: ۶۷]

اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۵۴۳۲

آغاز: الحمد لله الذى اشرق ذروع المجتهدين بانوار اصوله و اورق

ابن هشام را به قول خود او تفسیر و تبیین نماید تا منظور و مرام او همه وقت معلوم باشد، ۳. شواهد را در صورتی که شارح الفیه فقط به ذکر مصاریع اکتفا نموده تکمیل و از آن طرف حتی الامکان قائلین آنها را نیز معین کند، ۵. الفاظ غریب را با ذکر جمیع معانی آنها ضبط نماید تا مبانی این گونه الفاظ محفوظ و از تحریف و تصحیف مصون بماند، ۶. شرح خود را با متن الفیه مطابقت نماید تا معرفت بر شرح هر کدام از مباحث به خوبی حاصل شود، ۷. دلایل و براهین مخالفین را بیان نموده علت ترجیح قولی را بر سایر اقوال شرح دهد، ۸. علل احکام و ادله غالب مواضع را ذکر کند تا در ذهن راسخ شود، ۹. کلام مصنف اگر در مواردی متناقض به نظر بیاید موردی اختیار شود که محل وثوق و طرف اعتماد باشد، ۱۰. مواضعی که محل اعتماد ابن هشام بوده هر چند از مباحث مربوط به او باشد از ناحیه شارح بیان شود تا معلوم باشد که این مواضع مربوط به مصنف است.

**آغاز:** بسمله قال الشيخ الامام العالم العلامة وحید دهره و فرید عصره زین الدین خالد بن عبدالله الازهری الحمد لله الملهم لتحمیده حمدا موافیا لنعمه مکافیا لمزیده

**انجام:** و القیاس الاجل بالادغام و الحمد لله الذی هدانا لهذا و ما کنّا لنتهدی لولا ان هدانا الله جعله خالصا لوجهه موجبا للفوز لده بمنه و کرمه.

**چاپ:** طهران، سنگی، ۱۳۱۰ق، رحلی؛ تهران، ۱۲۸۴ق؛ بولاق، ۱۲۹۴ق با حاشیه یاسین علیمی در دو جلد؛ ازهریه، ۱۳۲۵ق [کشف الظنون ۲۹۳/۳ و ۱۵۴/۱؛ قاهره فؤاد سید ۱۶۰/۱؛ مشار عربی ۱۸۷؛ مکتبه امیرالمومنین ۲۲۶/۱؛ الاوقاف العامة موصل ۱۲۱/۴؛ دنا ۵/۳ (۶۳ نسخه)]

۱. تبریز؛ نخجوانی، حسین؛ شماره نسخه: ۱۸

بی کا، تا: جمعه ۲۵ شعبان ۹۷۹ق [نشریه: ۴ - ۳۳۹]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۸۲۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد ابوصیری ازهری، تا: یکشنبه ۲۹ محرم ۹۸۴ق؛ واقف: خان بابامشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج مشکى، ۳۱۵گ، ۳۵ سطر (۲۰/۲×۱۲/۲)، اندازه: ۲۷×۱۸سم [ف: ۱۲ - ۴۷]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۳۴

**آغاز:** هذا باب الاضافة و هی لغة مطلق الاسناد قال امرؤ القیس فلما دخلناه اضفنا طهورنا الی کل حاری حدید مشطب یرید لما دخلنا هذا البیت؛ **انجام:** مقصوداً لها المبالغة كمعطر للكثیر العطر فسوی بینهما فی التصحیح و قد یقال ...

جلد ۲؛ خط: نسخ، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام، مصحح، محشی، یادداشت سید عبد القادر بن شیخ محمد سلطان به سال ۱۲۴۳ق، یادداشت عبد الرحمن بن حاج برکات حلبی به سال ۱۲۴۵ق؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشکى با ترنج و سرترنج،

فروع صوادى الدين بمدار شموله ... و بعد فیقول العبد الغریب عبدالله الملقب باللبیب ان اللاحق بالبحث و الالتماس ما یحتاج الیه جمیع اصناف الناس ... و مما صنف فیہ التفتیح و التوضیح احق بان یتداول فی النوادی و الیق بان یتناول علیه الهوادى و التلویح ... فاذن الی ... مؤدبى ... عبدالحکیم بن شیخ شمس الدین ... ان اذلل ما فیہ من الصعاب ... و سمية «با التصریح بغوامض التلویح» ... قله او تضمین للقوم؛ **انجام:** اذا المراد ثبوت العجز عن اداء الاصل و وجوب القیمه ابتداء و هو دلیل اصاله البدل و لایجرى فی جمیع صورة القضاء.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ یا اوائل قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۸۵۰ص، ۱۷ سطر (۱۵×۷)، اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف: ۱ - ۲۰۴]

## ● التصریح بمضمون التوضیح = شرح اوضح المسالک

/ نحو / عربی

at-taṣrīḥ bi-maḍmūn-it tawḍīḥ = š.-u awḍaḥ-il masālik  
ازهری، خالد بن عبدالله، ۸۳۸ - ۹۰۵ قمری  
azharī, xāled ebn-e 'abd-ol-lāh (1435 - 1500)

وابسته به: اوضح المسالک الی الفیه ابن مالک = التوضیح = شرح ألفیه؛ ابن هشام، عبدالله بن یوسف (۷۰۸-۷۶۱ق)  
تاریخ تألیف: روز عرفه ۸ ذیحجه ۸۹۶ق

شیخ جمال الدین ابی عبدالله محمد بن عبدالله طائی معروف به ابن مالک نحوی (-۷۷۲ق) هزار بیت شعر در نحو سروده است که بنام «الفیه» مشهور است. به علت جامعیت این ابیات و اشتغال آن بر تمام مباحث و ابواب نحو، علما بر آن شروح و حواشی زیادی نگاشته اند از جمله جمال الدین عبدالله بن یوسف بن هشام انصاری معروف به ابن هشام نحوی (-۷۶۲ق) الفیه ابن مالک را گزارش نموده است و آن را به نام «اوضح المسالک الی الفیه ابن مالک» موسوم داشته است که به اسم «التوضیح» مشهور گشته است. بر این شرح ابن هشام، تعلیقاتی نگاشته شده است از جمله شرح شیخ خالد بن عبدالله بن ابی بکر بن محمد جرجاوی ازهری که شرحی است مزجی و مفصل که آن را به نام «التصریح بمضمون التوضیح» نامیده است. در مقدمه آن می گوید: «ابن هشام را در خواب دیدم به وی گفتم کتاب توضیح شما محتاج به ایضاح است تصدیق نمود و گفت بر آنم که در مشکلات آن چیزی بنگارم چون بیدار شدم خواب خود را به دوستان و دانشمندان نقل نمودم گفتند که این خود تو را اجازه ای است که بدین کار اشتغال جوئی با استخاره از خداوند توانا شروع به این کار نمودم و نام آن را «التصریح بمضمون التوضیح» گذاردم». این شرح علاوه بر جامعیت خالی از لطف و فصاحت هم نیست با رعایت ده شرط که شارح برای خود مقرر نموده تألیف شده است: ۱. شرح به طریق ممزوج باشد تا حل ترکیبات مشکل بهتر صورت بگیرد، ۲. قول مصنف متن یعنی

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ تملک: احمد بن صالح بن سلم بن طوق، دانشمندی بحرانی در ۱۱۸۷، آیه الله خوانساری؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکي، ۳۶۷ گ، ۲۷ سطر، قطع: وزیری [آستانه قم: ۹۰]

۱۲. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۵۸۰

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی از محمد تقی استرآبادی به سال ۱۳۵۶؛ اهدایی: حسن بن ابوالحسن نصیری اصفهانی، ۱۳۲۴ ش؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۸۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳/۵ سم [ف: ۲ - ۴۲۳]

۱۳. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۳۶۷

بی‌ک، تا: ۱۰۰۴ ق؛ قطع: وزیری [ف: ۸۸]

۱۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۸۳۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۹ ربیع الثاني ۱۰۱۴ ق؛ توسط محمد ابراهیم در پنج‌شنبه دوم رجب ۱۰۱۸ تصحیح و مقابله شده؛ واقف: سید سعید طباطبایی، ۱۳۳۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف پارچه اخرا، ۲۴۸ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۰/۵ سم [ف: ۲۴۶ - ۵]

۱۵. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۲۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد صادق بن محمد علی ترکانی، تا: رجب ۱۰۴۷ ق؛ جا: دارالسلطنه اصفهان؛ به وسیله کاتب تصحیح و مقابله شده؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی عطف میشن مشکي، ۴۱۵ گ، ۲۱ سطر (۱۷/۵×۱۱/۵ و ۱۸×۱۲)، اندازه: ۱۸×۲۵/۵ سم [ف: ۱ - ۱۹۵]

۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۷۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۳ ربیع الاول ۱۰۵۱ ق؛ مصحح، مقابله شده، قرائت شده بر عده‌ای از علمای زیدیه یمن، از جمله شیخ حسین بن احمد بن لطف الله الکبسی یمانی؛ تملک: احمد بن یحیی بن محمد به تاریخ ۱۰۴۰ ق، حسین بن احمد بن یحیی بن حسن ۱۰۷۷ ق، احمد بن محمد در ۱۰۳۶ ق، عبدالعزیز در ۱۲۴۵ ق؛ مهر: «امامقلی برج بلند اختر اشتهی ۱۲۰۴» (بزرگ مربع)، «امامقلی بن محمد علی بن ...» (بیضی)، «یا عزیز» (بیضی کوچک)؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج حنایی با ترنج و سرترنج، ۳۱۸ گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۳۳ - ۱۳۳]

۱۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۰۹

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۴ شعبان ۱۰۵۵ ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه کاغذ مغزی میشن قهوه‌ای، ۴۴۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۵/۳ سم [ف: ۱ - ۱۰۴]

۱۸. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۱۴۲

خط: نسخ خفی، بی‌ک، تا: ۲۰ شوال ۱۰۷۷ ق؛ تملک: محمد کاظم بن حاج محسن با مهر وی «صراط علیحقی نمسکه عبده محمد

۳۳۸ گ، ۲۱ سطر (۱۲×۸)، اندازه: ۱۳×۱۸ سم [ف: ۳۲ - ۳۷۲]

۴. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۳۸

انجام: ربما ضربة بسيف صقيل بين بصرى و ... نجلا فجر برب ضربة مع اقترابها بما

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۰؛ محشی؛ یادداشت یادگاری به سال ۱۲۷۰ و یادداشت یادگاری از هاشم بن محمد اسماعیل بن محمد ابراهیم اردکانی به سال ۱۲۷۵؛ تملک: «محمد بن ابوالقاس»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳۷ گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵/۵ سم [ف: ۲ - ۷۲]

۵. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۵۴۳۶

خط: نستعلیق بد، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج، ۱۹۹ ص، ۲۴ سطر (۲۰×۸)، اندازه: ۱۶×۲۸ سم [ف: ۱ - ۲۰۴]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۶۹۳

در پایان می‌رسد به باب الفاعل؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ کاغذ: بغدادی، جلد: پارچه مقوایی، ۱۴۵ گ، ۲۰ سطر (۱۴/۵×۹/۵)، اندازه: ۱۵×۲۰/۵ سم [ف: ۱۷ - ۲۰۰]

۷. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۴۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ تملک: علی بن عبداللطیف حسینی در ۱۲۰۷ ق؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی، ۱۳۳۹؛ جلد: تیماج مصنوعی زرشکی با ترنج، ۳۷۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۳۰/۵ سم [ف: ۱ - ۱۳۳]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۰

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ واقف: حاج آقا محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج ماشی با ترنج و سرترنج، ۲۲۴ گ، ۳۱ سطر (۲۱/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۲۰×۲۹/۵ سم [ف: ۱۲ - ۴۹]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۷۹

آغاز: و ثانی مفعول استغفر نحو استغفر الله؛ انجام: و امکن اسم التفضیل المجرد شاذو قد امکن غیره فلاحاجة.

کمتر از ثلث شرح یعنی مشتمل است بر اواسط باب تمیز تا اوایل باب مالا ینصرف فقط؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: سید محمدباقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: حنایی و فستقی، ۱۶۰ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۳×۲۴ سم [ف: ۱۲ - ۵۰]

۱۰. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۳۲۱۲

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد شریف ابهری، تا: قرن ۱۱؛ یادداشتی به سال ۱۱۸۶ از محمد صالح بن محمد کاظم هزار جریبی؛ واقف: سپهسالار، کاغذ: کاهی، جلد: تیماج، ۲۱۶ ص، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۴×۳۷ سم [ف: ۲ - ۳۱۲]

۱۱. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۸۵/۱-۵۹۸۸



کا: محمد بن سعید سعدی، تا: ۱۱۱۴ق؛ تملک: محمدرضا بن محمد صفی حسینی کاشانی مورخ ۱۱۷۸؛ قطع: وزیری [ف: ۸۸]  
 ۲۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۴۱۶

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۴۱ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۱۰گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۱۲ - ۱۱۰]  
 ۲۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۸۵۶

آغاز: بسمله رب یسریا کریم هذا باب اعمال المصدر؛ **انجام:** قال مؤلفه رحمه الله و الحمد لله رب العالمین  
 خط: نسخ، کا: خفاجی، احمد بن عیسی، تا: ۱۱۷۹ق [رایانه]  
 ۲۹. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۲۲۸

آغاز و **انجام:** برابر  
 خط: نسخ، کا: محمد باقر بن محمد تقی ازغندی، تا: غره رجب ۱۱۸۸ق؛ جلد: تیماج، ۲۸۱گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۱۳۹]  
 ۳۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹ خونی

آغاز: لها و متقدم عیهاو غیر متحرک فیها یسمى جسما اول و ما هو واقع فی الجهات ... قوله: او ذاتیة یعنی بالفعل و بالقوة القرینة منه بحیث سبل بادنئ سبب؛ **انجام:** یسمى علة عرضیة و الثانی اقتران شیئ بالمعلول کذالك فان العلة بالقیاس الی ذلك الشیء المقترن بالمعلول سمي علة عرضیة.  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: اصفهانی شکر، جلد: تیماج قرمز، ۶۴۳ص، اندازه: ۱۷×۲۴سم [ف: ۷ - ۴۷]  
 ۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۸۸۷

آغاز: بسمله عذا الكتاب یسمى التصریح، بسمله و به نستعین؛ **انجام:** علی غیر صاحبها لان ال نفس لنخ فاعل  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [رایانه]  
 ۳۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۶۶

آغاز: و ترادفه الصفة و الوصف للاشیاء التي تتبع ما قبلها فی الاعراب لفظا او تقدیرا خمسة، النعت و التوكید و عطف البیان و نسق و البدل؛ **انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ دارای سر لوح مرصع، مجدول، دارای کمند؛ کاغذ: فرنکی، آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲۸گ، ۲۸ سطر (۱۹×۱۰)، اندازه: ۱۵×۲۶سم [ف: ۲۸ - ۶۰۵]

۳۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۳۲۱۴  
 آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین استرآبادی، تا: قرن ۱۳؛ واقف: سپهسالار، کاغذ: فرنکی مهره زده، جلد: تیماج، ۳۹۸ص، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱سم [ف: ۲ - ۳۱۲]  
 ۳۴. قم؛ گلیپایکانی؛ شماره نسخه: ۴۷۲۵-۲۴/۲۵

آغاز: برابر؛ **انجام:** و لا یقدر فاعل مؤول بالاسم ... نحو و ما راعنی الایسر ... و لاحجة لهم فی نحو ثم بدالهم من بعد ما رأو الآیات یسجننه حتی حین ... الاحتمال ان یكون فاعل بدا خبرا مستترا فیہ راجحاً  
 از انجام ناتمام مانده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی:

کاظم» (مریخ)؛ از موقوفات رمضانیه ۱۲۳۰؛ جلد: تیماج، ۳۰۹گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۸۱]

۱۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۳۲۱۵  
 آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن حسین، تا: ۱۰۸۱ق؛ واقف: سپهسالار، کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج، ۲۸۴ص، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۹×۲۲/۵سم [ف: ۲ - ۳۱۱]

۲۰. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۳۲۱۶  
 آغاز: برابر

خط: نسخ خوب، کا: محمد باقر بن ملا ولی استرآبادی، تا: ۱۰۹۶ق؛ مصحح، مقابله شده؛ واقف: سپهسالار، کاغذ: خان بالغ، جلد: ساغری، ۳۰۵ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۸/۵سم [ف: ۲-۳۱۱]

۲۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۳۴  
 آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد فرزند خواجه، تا: شنبه ۱۱ ربیع الثانی ۱۰۹۶ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنکی، آهار مهره، جلد: تیماج زرشکی، ۳۳۸گ، ۳۰ سطر (۱۲×۲۴)، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۲۹ - ۵۸]

۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۷۷  
 آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم اقتداء بالقرآن العظیم و عملا بقول النبی الکریم؛ **انجام:** و اذا اجتمعت هذه الشروط عملت لاعمل ان من نصب الاسم و رفع الخبر نحو لاغلام.

کاتب خطبه و دیباچه و مقدمه را حذف نموده و فقط مشتمل بر تقریباً ربع کتاب است (یعنی از ابتدا تا میحت لاء نفی جنس)؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و **انجام:** واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: حنایی و فستقی، ۱۶۰گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲×۲۲سم [ف: ۱۲ - ۴۹]

۲۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۳۱  
 آغاز: اللهم صل علی سیدنا محمد و علی ال سیدنا محمد کما ذکره الذاکرون و غفل عن ذکره الغافلون؛ **انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ، ۲۰۸گ، ۳۱ سطر کامل (۵/۱۰×۲۳)، اندازه: ۲۰/۵×۳۵/۵سم [ف: ۸ - ۱۸۸]

۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۰۴/۲  
 خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ در هامش به صورت پراکنده [مختصر ف: ۱۷۸]

۲۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۹۶  
 آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد مؤمن حسینی یزدی، تا: ۲۲ ذیحجه ۱۱۰۷ق، به دستور آخوند ملا محمد نصیر؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۳۳گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۵ - ۱۰۶]

قم؛ مهدوی (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره  
 همان نسخه بالا [تراثا: س ۱۸ش ۱۰ - ۲۱۰]

۲۶. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۴۸۳

انجام؛ جلد: مقوای اسلیمی سبز عطف تیماج، ۸۲ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۸×۱۹ سم [ف: ۲ - ۹۴۲]

۳۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۳۲۹

خط: نسخ، کا: زین العابدین بن ملا محمد حسین بافقی سریانى خراسانى، تا: چهارشنبه ۱۳ رمضان ۱۲۰۲ ق؛ مهر: محمد اسماعیل (چهارگوش) مورخ ۱۲۲۷؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سیاه، ۳۹۷ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۳۰/۶×۲۰ سم [ف: ۱ - ۱۰۴]

۳۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۹۱۱

آغاز: الخاص بالاسم اربعة احدها تنوين التمكنين و الا ولى التمكن لقوله بعد لتمكنه؛ انجام: ذلك مطر و عندهم قال شاعرهم يصنف الخمرة و كانها تفاحة مطوية ...

خط: نستعلیق بد، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر: «المتوکل الى الله عبده محمد علی ... ۱۲۰۲» (بیضی)، «امام زین العابدین» (بیضی)؛ انتقالی از سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوای روکش کاغذ ابری، ۳۲۴ گ، ۱۹-۲۱ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۲۵/۳×۱۹/۵ سم [رایانه]

۳۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۸۹۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: سلیمان بن رفیع تنکابنی، تا: ۱۲۰۵ ق، جا: اصفهان، مدرسه باب القصر؛ تملک: محمد بن سلیمان طیب تنکابنی (فرزند کاتب) به تاریخ ۱۲۴۹؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۵۱ گ، ۳۷ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۲۳ - ۷۸]

۳۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۳۲۱۷

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۲۶ ق؛ واقف: سپهسالار، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۳۲۸ ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۲ - ۳۱۲]

۳۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۲۱۴

آغاز: الغير المطردة نحو لبن و لبنه و الطربة النبة و من المخلوقات المطردة نبتی و نبقه و ليس؛ انجام: فی قراثة الکسائی و فی غالب النسخ وفاق التغلب و ابن الانباری و ليس بصواب کما بینا و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطیبین الطاهرین.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ تملک: عبدالله بن حاج ناصر السعدی ۱۲۳۰؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۱۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴ سم [ف: ۲۵ - ۲۱۹]

۴۰. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۲۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ تملک: سید محمد امین بن سید محمد سعید آفندی اسطوانی با خرید از شیخ محمد سکر در ذیقعه ۱۲۳۱؛ یادداشتی از محمد بن محمد باقر بن محمد حسینی در اوایل سال ۱۳۴۰ در تهران؛ جلد: چرم زرد، ۴۸۱ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۱۹/۵ سم [مؤید: ۱ - ۲۱۲]

۴۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۹۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: چهارشنبه ۲۱ جمادی الاول ۱۲۳۳ ق؛ واقف: رضا نائینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۰۵ گ، ۲۳ سطر (۲۱/۲×۱۲/۲)، اندازه: ۳۱×۲۰ سم [ف: ۱۲ - ۴۹]

۴۲. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۶۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علینقی بن امین مازندرانی، تا: ۱۲۳۵ ق، جا: تهران؛ مصحح، محشی از ملا جلال دوانی؛ تملک: شیخ جعفر، ابراهیم بن موسی با مهر «سلام علی ابراهیم» (بیضی)؛ اهدایی: جواد کمالیان؛ جلد: تیماج زیتونی، ۳۴۱ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۹×۱۹ سم [ف: ۱ - ۶۵]

۴۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: پنج‌شنبه ۳ شعبان ۱۲۳۷ ق؛ مصحح، محشی؛ مهر: «لا اله الا الله الملك الحق المبين عبده اسمعيل» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۲۷ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۲۰/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۸۸]

۴۴. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۶۶۵

خط: نسخ، کا: صفر علی بن اسماعیل صباغ نجف آبادی، تا: جمعه ۲۷ صفر ۱۲۳۷ ق؛ جلد: تیماج مشکى، عطف تیماج قرمز، ۲۳۲ گ، اندازه: ۳۰/۵×۲۱ سم [ف: ۲ - ۴۹۰]

۴۵. کرمانشاه؛ میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۲۶

خط: نسخ، کا: جعفر بن ملا اکبر تونی، تا: سلخ محرم ۱۲۴۴ ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۴۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۳۳×۲۰ سم [ف: ۹۰]

۴۶. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۸

جزء اول کتاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: غره شعبان ۱۲۴۸ ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۹۴ گ، ۲۴ سطر (۱۳×۲۳)، اندازه: ۳۱×۲۱/۵ سم [ف: ۱ - ۲۱]

۴۷. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۲۳۲۹-۱۳/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد حسین بن علی نجف آبادی اصفهانی متولد ۱۲۳۱، تا: پنج‌شنبه ۴ ذیحجه ۱۲۴۸ ق؛ جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۲۰۲ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۹×۲۱ سم [ف: ۲ - ۹۴۲]

۴۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۴۹

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: حسین بن ملا عبدالله زنوزی تبریزی، تا: ۱۲۴۹ ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۳۰۶ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [ف: ۲۶ - ۴۶]

۴۹. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۳۱۲۵

خط: نسخ، کا: مهر علی بن علیمحمد خونساری، تا: ۱۲۵۵ ق، جهت آخوند ملا عبدالمبین؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای،

۴۰۲ص، ۳۱ سطر (۳۰×۱۲)، اندازه: ۳۰×۲۲سم [ف: ۱-۲۰۴]

۵۰. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۴۰۷

آغاز: بسمله هذا باب الفاعل، الفاعل لغة من اوجد الفعل و اصطلاحاً اسم صريح اومضمربارز او مستتر او ما تاويله ای الاسم اسند اليه فعل تام؛ **انجام**: تصوير اربع عشرة الفا واربعة مائة قال و يستثنى من هذه الصور الضمير فانه لا يكون مجموعاً جمع مكسر و لاسلامه و جمله صوره مائة و اربع و اربعون فالباقى اربع عشرة الفا و مائتان ... الممتنع على ما تقدم

از باب فاعل تا صفت مشبهه؛ خط: نستعليق، بی ک، تا: ربیع الثانی ۱۲۵۶ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج سیاه، ۱۳۰گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف مخ: ۱-۴۵۲]

۵۱. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۲۴۴

خط: نستعليق، بی ک، تا: ۱۲۵۷ق؛ ۱۹۱گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱-۴۵]

۵۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۸

بی ک، تا: ۱۲۵۸ق؛ قطع: رحلی [اهدائی ف: ۷۶]

۵۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۰۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: عبدالله الخوانساری ساکننا فی اللهم اغفر لنا خط: نسخ، کا: خوانساری، اسماعیل بن عبدالله، تا: ۱۲۵۸ق [رایانه] ۵۴. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۳

خط: نسخ، کا: محمد هادی موسوی جروکانی، تا: ۱۲۶۵ق [ف: ۴۱] ۵۵. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۴۴

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ واقف: حاج ملا علی واعظ، ۱۲۶۹؛ ۲۷ سطر (۲۳/۵×۱۳)، قطع: رحلی [تراثا: س ۱۳-۸۳]

۵۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۱۱

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ نزدیک عصر مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۵۳گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۲۶-۳۴۱]

۵۷. اصفهان؛ سید کشفی؛ شماره نسخه: بدون شماره

جلد ۲؛ بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ نسخه قدیمی نفیس [دلیل المخطوطات: ۱-۵۱]

۵۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۱۸/۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: و جمع نحو ایای للمتکلم وحده و ایاک للمخاطب المذکر و ایاه للغایب المذکر هذه الثلاثة.

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج تریاکی، ۴۱گ (۱-۴۱پ)، ۲۱ سطر (۱۷×۱۰)، اندازه: ۲۵×۱۶سم [ف: ۱۶-۳۲۶]

۵۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵۲/۲

آغاز: برابر

فقط تا افعال مقاربه را دارد؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: ترمه نخودی، جلد: تیماج زرد، ۶۸گ (۱۹۹-۲۶۶)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۷×۱۹سم [ف: ۲-۳۴۴]

۶۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۱۲

آغاز: لان الغالب فی التميز المنسوب بفعل متصرف؛ **انجام**:

و عض وفر كثير فی كلام مهم (کذا)

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

۶۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۱۳

آغاز: المشار اليه كما بين يديد و خاطبك؛ **انجام**: التصريف ترد و لم نجرسيويه و الجمهور ذالك

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

۶۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۱۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: مستعمل والخلف فی ذاك استقرنذهب

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام [رایانه]

۶۳. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۴۳

خط: نستعليق، بی ک، بی تا؛ ۲۹۰گ، ۲۱ سطر (۱۷×۱۰)، قطع: وزیری [تراثا: س ۱۳-۸۳]

۶۴. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۴۶

من ابتدا تا باب التميز؛ خط: نستعليق، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی، ۲۳ سطر [تراثا: س ۱۳-۸۳]

۶۵. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۴۵

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: هندی، ۲۵ سطر (۱۵×۹/۵) [تراثا: س ۱۳-۸۳]

۶۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۰۸۱۱

خط: شکسته نستعليق، بی ک، بی تا [الفبائی: ۳۲۹]

۶۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۳۰۶

بی ک، بی تا [نشریه: ۱۳-۳۸۵]

۶۸. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۷/۵

آغاز: برابر

خط: نستعليق، بی ک، بی تا؛ کاغذ: فستقی و نخودی، ۱۷۶گ (۱۱۰-۲۸۵)، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۱×۳۳سم [ف: ۱-۲۶]

## ● التصريح في شرح التشریح / هیئت / عربی

at-tašrīh fī š-ī-t tašrīh

مهندس لاهوری، امام الدین بن لطف الله، ۱۰۶۶ - ۱۱۴۵ قمری

mohandes-e lāhūrī, emām-od-dīn ebn-e lotf-ol-lāh (1656 - 1733)

وابسته به: تشریح الافلاک؛ شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)

در گزارش «تشریح الافلاک» شیخ بهائی. نام کتاب و موضوع و نگارنده در دیباچه آمده است.

[دنا ۷/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۵/۴]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۵۱/۱

آغاز: بسمله. تبارک الذى جعل فى السماء بروجا و جعل فيها سراجاً ... اما بعد فيقول العبد امام الدين بن لطف الله المهندس اللاهورى ثم الدهلوى؛ **انجام**: برحمتك يا ارحم الراحمين: ختم

شد کتاب در علم هیئت تحریر فی ۲۶ ذیقعه جلوس میمنت  
مأنوس محمد شاه غازی ۲۶ هجری ۱۱۵۶  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۶ ذیقعه ۱۱۵۶ق؛ کاغذ: ترمه، جلد:  
میشن آلبالویی، ۳۲گ (۱-۳۲)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم  
[ف: ۶-۴۲۴]

ب التصريف < نظم التصريف للزنجاني

ب تصريح < العزى فى التصريف

ب التصريف < القصارى

ب تصريح < تصريح الافعال

ب تصريح < عوامل منظوم

● التصريف / طبيعيات، كيميا / عربى

at-taṣrīf

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸ قمرى

jāber ebn-e hayyān (739 - 814)

التصريف که در کون و فساد و کيميا است و در آن از کون و  
فساد ارسطو بندهايی آورده شده است. جابر در آن از اسکندر و  
افلاطون و دیوجانس و سقراط و از کتاب الکون و احوال  
الکواکب و عدد الدرج و اسمائها و الاثنی و الثلثین و التصريف  
و طلسمات و الاسطقس الاس و المیزان و المنطق (مفرد و  
مرکب) و الجدل و الهندسة و الاصول یاد می کند. وی در این  
کتاب می گوید که جالینوس در «البرهان» برای «اولی» چنین مثال  
و نمونه آورد: «اگر پس از تابستان پائیز است پس همان تابستان  
ناگزیر پس از بهار بوده است» و خاطر نشان می کند که نادرستی  
این مطلب را در «کیفیه الاستدلال» روشن ساخته است. همچنین  
وی به این گفته جالینوس در «البرهان»، که مورد قبول دهریان  
نیز واقع شده است، خرده می گیرد که «باید بدانیم که این آسمان  
گرامی ساخته نشده چه پدران ما و همه گذشتگان آن را  
یکنواخت و یکسان دیده اند و ستاره شناسان پیش از هزاران سال  
بدان نگرستند و گشادگی و جنبش های آن را یکسان یافتند». از  
جمله مطالب دیگری که در این کتاب یافت می شود استدلال  
جابر است درباره روشنی و تاریکی که در برابر یونانیان کرده  
است. در پایان آن از اقسام قضیه ها سخن گفته شده است.

آغاز: بسمله. حمدله. و صلى الله على محمد خاتم النبیین و سلم  
تسبیما. قد تقدم لنا قبل کتابنا کتب کثیرة فى علم الموازين. و  
علمنا فيه وجوه انفعالاتهم

انجام: ذلك فى المتغيرة ذات السور الکلی واجب ان یکون کل  
انسان جبار و جایزا متمتعاً هذه و فى المتغيرة المهمل

چاپ: چاپ شده

[الذريعة ۲۶۹/۷؛ دنا ۷/۳ (نسخه ۶)]

شرح و حواشی:

۱- التصريف (ترجمه)؛ واصلی، علی (۱۰-)

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۰۶/۱۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن قهوه ای،  
۱۰۳ص (۲۴۹-۳۵۱)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۹×۱۸سم [ف: ۹-۲۵۹]

۲. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۲۸۰/۴۸

بی کا، تا: قرن ۱۳ [نشریه: ۲-۱۰۴]

۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۷۳۸/۲

آغاز: بسمله، حمدله، اعلم ان کتابنا هذا یا اخي الفرض به ان  
نریک کیف تصريح هذا الشئ الواحد فى وجوه التدابير  
خط: نستعلیق، کا: محمد حسین بن محمد حسن حسینی، تا:  
۱۳۰۴ق؛ کاغذ: اصفهانی حنایی، جلد: تیماج ماشی، ۳ص (۱۰-  
۱۲)، ۲۴ سطر (۱۷×۱۲/۵)، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۵-۱۷۷۴]

۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۷۳۸/۶

خط: نستعلیق، کا: محمد حسین بن محمد حسن حسینی، تا:  
۱۳۰۴ق؛ کاغذ: اصفهانی حنایی، جلد: تیماج ماشی، ۲ص (۲۷-  
۲۸)، ۲۴ سطر (۱۷×۱۲/۵)، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۵-۱۷۷۴]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱/۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جا: حیدرآباد؛ ۵۴گ (۱۵۱-۲۰۴پ)  
[ف: ۴-۱۰۳۴]

● تصريح / كيميا / فارسی

tasrīf

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸ قمرى

jāber ebn-e hayyān (739 - 814)

در تدابیر و اعمال کیمیایی و بیان اصطلاحات این فن، نسبت  
داده شده به جابر بن حیان صوفی کوفی و گویا عربی آن از وی  
باشد. در چهار «قسمت»: ۱. اصول کبیر؛ ۲. تصريح کبیر؛ ۳.  
تدبیر کبیر؛ ۴. در ... کبیر.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... تا این کتاب تصنیف کردم هیچ  
کتاب دیگر تصنیف نکردم اندر این علم

انجام: و این همه لطافت تدبیر است و حقیقت معانی رموز

[فهرستواره منزوی ۳۹۴۸/۵؛ نسخه های منزوی ۶۱۸/۱ (ترجمة التصريف) ۲)  
نسخه؛ الاعلام زرکلی ۱۰۳/۲؛ معجم المؤلفین ۱۰۵/۳؛ هدیة العارفین ۲۴۹/۱؛  
دنا ۷/۳ (۲ نسخه)]

۱. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۲۶۱/۱۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [نشریه: ۲-۱۰۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۱۳/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: صفر ۱۲۰۳ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶گ  
(۲۵۵پ-۲۶۰پ)، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵سم [ف: ۲۶-۱۸۵]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۱۲۴

آغاز: هذا كتاب تصريف نوشا در را در آب پیامیزد تا هر تندی که در طبع اوست بیرون آید؛ **انجام**: شاکر پسندیده را گفته و تلقین نموده اند چنانچه قبل از این وصف کرده شد بعون الملک الوهاب.

خط: نسخ خوش، کا: رجبعلی ابن عبدالله، تا: ۱۲۷۷ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار و مهره، جلد: مقوایی، روکش تیماج قهوه ای، ۱۶-۱۸ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [رایانه]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۷۴۰/۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: و فایده الرابعة لهذا الماء المثلث ان ینقی الارض الباقية من جوهر المذكور من الوسخ و یغسلها و الحمد لله رب العالمین.

خط: مختلف، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن آلبالویی، ۱۱گ (۱-۱۱ر)، اندازه: ۲۲/۵×۱۷/۵سم [ف: ۸-۴۸۴]

### ● التصريف (ترجمه) / کیمیا / فارسی

at-tasrīf (t.)

واصلی، علی، ق ۱۰ قمری

vāselī, 'alī (- 16c)

وابسته به: التصريف؛ جابر بن حیان (۱۲۰-۱۹۸) جابر بن حیان کوفی کتاب تصريف را در کیمیا پرداخت و آن از مهمترین کتب کیمیا در عالم اسلام شد. علی واصلی مترجم این کتاب می گوید چون از سال ها پیش من به کار کیمیا مشغول و کتاب جابر بن حیان را نیکو یافته بودم لذا دست به ترجمه آن زدم و علاوه بر ترجمه مطالب مرموز آن را باز گشودم و «این نسخه در تصريف کبیر و خلاصه مظهر الاسرار الصناعی نام نهاده شد». ظاهراً باید نام این ترجمه فقط «تصريف کبیر» باشد بدون زائدی و اضافی و غرض از «خلاصه مظهر اسرار الصناعة» که به آن عطف شده این باشد که این نسخه از دو قسمت تشکیل شده یکی در «تصرف کبیر» و دیگر در «خلاصه...».

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۰۳/۲

آغاز: بسمله، هذا كتاب الصنعة المخزونة المكنونة التصرف و المنفعة؛ **انجام**: جزوی و تشمیع کند هم بدان آب که عقد کرده است

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی تریاکی، ۱۹گ (۸-۲۶)، ۱۸ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۶-۶۱۱]

### ● التصريف (ترجمه) / صرف / فارسی

at-tasrīf (t.)

اردبیلی، احمد بن غنی

ardabīlī, ahmad ebn-e qanī

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى؛

زنجانى، عبدالوهاب بن ابراهيم (-۶۶۰)

اصل عربی از عزالدین زنجانی و ترجمه فارسی از احمد بن غنی اردبیلی است و در برخی جاها آن را شرح کرده است.

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۷۶۶

آغاز: بسمله. رب اعنى حمد آن خداوندی که ارباب سعادت را توفیق تحصیل بخشید ... چنین گوید ... احمد بن الغنی الاردبیلی ... چون در خاطره نمی گردید که ... بعضی از مسائل تصريفی ضم وظیفه زاده علاء الدین احمد ... گردانم و مقدمه ... عز الملة و الدین الزنجانی ... مناسب دیدم که ترجمه از پارسی نویسم؛ **انجام**: یعنی نوع نشستن. و الله اعلم بالصواب. و اليه المرجع و المآب.

خط: نسخ، کا: محمد ابراهيم بن شيخ محمدی سنهندی کبجی، تا: ۱۰۷۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۹۲گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۴×۱۹/۵سم [ف: ۳-۴۰۳]

### ● التصريف (ترجمه) / صرف / فارسی

at-tasrīf (t.)

حسنی، محمد بن قاسم

hasanī, mohammad ebn-e qāsem

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى زنجانی، عبدالوهاب بن ابراهيم (-۶۶۰) ترجمه متوسطی است که برای استفاده طلاب مبتدی نگاشته شده است.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۴۳۵/۲

آغاز: و به نستعین، لک یا ذالجلال و الاکرام افتتاح الکلام و الاتمام حمداً لمن صرف قلوبنا بحق شکر نعمائه و انطق لساننا ببيان جزيل ... و الصلوة على من کلمته عن؛ **انجام**: زیادتی هایی باشد در آخر مصدر آن ... بها تاء تانیث است که در حالت وقف ها مشود مانند اعطاء یعنی یک دادن و انطلاحه یعنی یک ...

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۲گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف مخ: ۱-۴۰۴]

### ● التصريف (ترجمه) / صرف / فارسی

at-tasrīf (t.)

سرکانی، محمد صادق بن محمد علی، ق ۱۱ قمری

serkānī, mohammad sādeq ebn-e mohammad 'alī (- 17c)

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى زنجانی، عبدالوهاب بن ابراهيم (-۶۶۰) غیر از ترجمه سید عبدالله شوشتری است.

[الذريعة ۸۹/۴]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۹۱

● التصريف (ارجوزة في)

/ صرف، شعر / عربي

at-taṣrīf (urjūzat-un fī)

حسيني قزويني، محمد تقی بن امير مؤمن، - ۱۲۷۰ قمری

hoseynī qazvīnī, mohammad taqī ebn-e amīr mo'men ( - 1854)

منظومه‌ای است در نود و شش بیت در قواعد صرف لغت عربی و بسیار مختصر.

آغاز: بسمله، بعد از حمد خدا عز و علا ... چنین گوید ... محمد صادق بن محمد علی سرکانی ... که این کتاب ترجمه تصريف زنجانى است به زبان فارسى که بجهت فرزند عزيز ارجمند مير محمد علی ... و بعضى اعزه ... مرقوم شد؛ **انجام**؛ و همچنين در لفظ تعارا و ياء باين ...

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ جلد: میشن قرمز، ۱۰۲ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰/۱۳×۲۰/۱۳ سم [ف: ۲ - ۱۲۹]

● التصريف (ترجمه) / صرف / فارسی

at-tasrīf (t.)

جزایری، عبدالله بن نورالدین، ۱۱۱۲ - ۱۱۷۳ قمری jazāyerī, 'abd-ol-lāh ebn-e nūr-od-dīn (1701 - 1760)

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى زنجانى، عبدالوهاب بن ابراهيم (-۶۶۰)

ترجمه منسوب به سيد عبدالله ابن نورالدین ابن سيد نعمت الله حسينى جزائرى شوشترى متخلص به فقير از علمای معروف قرن دوازدهم هجرى.

۱. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۹۲۲۴

آغاز: در ثانی ادغام کردیم ... گفتیم اما ... الثلاثی (کذا)؛ **انجام**؛ یعنی هادن که آلت دق یعنی کوفتن (کذا) خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲ [رایانه]

۲. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۳۷۹۴

آغاز: بسمله، حمدله، اما بعد چون مبتدیان را جهت تسهیل تعلم عربیت که کلید همه علم هاست؛ **انجام**؛ و الجلسة یعنی نیکوست نوع نشستن او حق تعالی جمیع احوال بندگانرا نیکو گرداناد. خط: نسخ، کاء: محمد باقر ابن غلامعلی، تا: شوال ۱۲۶۷ق؛ واقف: حاج سيد محمد، ۱۳۰۹؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱۹ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۱۲ - ۴۴]

● التصريف (رسالة في) / صرف / عربي

at-taṣrīf (r.-un fī)

؟ استرآبادی، محمد بن حاج محمد، ق ۱۲ قمری estarābādī, mohammad ebn-e hāj mohammad ( - 18c)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۳۷۱/۵

آغاز: هذا الباب موضوع للمصنفات اللازمة كالحسن و الكرم؛ **انجام**؛ و اولاده اجمعين.

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ذیقعد ۱۱۲۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۲۶ گ (۲۲۸-۲۵۳ر)، ۲۳ سطر (۱۷×۶)، اندازه: ۲۳×۱۱ سم [ف: ۱۵ - ۴۲۲۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۶۴۴/۱۶

آغاز: الحمد لله المفيض باللغى xx و مودع الاسرار عند البلغا / و علم الاسماء كلها كما xx أنزل الاسماء لنا من السماء؛ **انجام**؛ و احذف و أشيعن و اشم و امل xx قياساً أو لنكتة و قد نقل خط: نستعلیق، کاء: عبدالله بن حسن بن عبدالله، تا: ۱۲۷۹-۱۲۸۰ق؛ محشى از عبدالله بن حسن و بخط وى؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲ گ (۲۰۰ پ-۲۰۱ پ)، اندازه: ۱۸×۲۲ سم [ف: ۷ - ۲۲۳]

● التصريف (ترجمه) / صرف / فارسی

at-tasrīf (t.)

علی اصغر بن علی اکبر، ق ۱۳ قمری

'alī asqar ebn-e 'alī akbar ( - 19c)

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى؛ زنجانى، عبدالوهاب بن ابراهيم (-۶۶۰)

ترجمه‌ای است از کتاب «العزى فى التصريف» زنجانى که مترجم در اوایل طلبگی‌اش به جهت آسان شدن درس صرف، آن را ترجمه نموده است.

[نسخه‌های منزوی ۲۰۵۰/۳]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰/۱۸۷-۱۸۷۷/۱

آغاز: هذا كتاب ما حصل التصريف بسمله حمدله و الصلوة على سيد النبيين و السلام على وصيه و آله الطاهرين و بعد چنین عرضه می‌دارد اقل خلق الله الازلى على اصغر بن شيخ على حشرهما الله تعالى مع الرسول ... بدانکه تصريف در لغت بمعنی تغيير است؛ **انجام**؛ که بناء نوع بر وزن فعله آید چنانکه جلست جلسه تمت الكتاب

از اول تا آخر؛ خط: نستعلیق، کاء: به خط مترجم، تا: ۴ ربیع الثانی ۱۲۹۶ق؛ جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۳۴ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲ - ۸۶۳]

● التصريف (منظومه) / صرف / عربي

at-taṣrīf (mnz.)

زنجانى، محمد حسن بن قنبر علی، ۱۲۵۶ق-۱۴ قمری zanjānī, mohammad hasan ebn-e qanbar 'alī (1840 -

20c)

تاریخ تألیف: اوایل رجب ۱۲۹۲ ق  
منظومه ای است در علم صرف حدود ۲۷۰ بیت.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۳۵/۳

آغاز: قال سمی المصطفی و المجتبا ×× معصما بالادباء و النجباء  
خط: نسخ، کا: محمد حسن بن ملاقنبر علی بن محم حسن بن  
احمد بن محمود زنجانی (ناظم)، تا: پنجشنبه سلخ ذیقعه  
۱۲۹۴ق، جا: رشت، مدرسه حاج علی اکبر؛ جلد: تیماج مشکی،  
۱۱گ (۴۶پ-۵۶ر)، اندازه: ۱۱×۱۶/۵سم [ف: ۳۱ - ۷۲]

### ● تصریف / صرف / فارسی

tasrīf

اردبیلی، محمد علی بن یعقوب، ق ۱۴ قمری  
ardabīlī, mohammad 'alī ebn-e ya'qūb (- 20c)  
رساله مختصری است که گویا هنگام درس خواندن مؤلف در  
این علم نوشته شده و از تعریف ها شروع شده پس از آن ابواب  
مجرد و مزید را می آورد، با توضیحاتی در حاشیه کتاب.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۵۰

آغاز: بدانکه عربان زیر را فتحه می گویند هر حرفی که فتحه دارد  
او را مفتوح می گویند؛ **انجام:** تصریف اسم مفعول مستقصی  
مستقصاً مستقصون مستقصیه مستقصیتان مستقصیات  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: سلخ جمادی الاول ۱۳۳۲ق؛ جلد:  
گالینگور قرمز، ۲۷گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱۴ - ۲۳۳]

### ● تصریف / صرف / فارسی و عربی

tasrīf

کازرونی، محمد تقی بن محمد شفیع، ۱۳۰۵-۱۴ قمری  
kāzeronī, mohammad taqī ebn-e mohammad šafī' (1888 - 20c)  
رساله مفصلی است در علم صرف که مؤلف با توجه به  
کتاب های زمخشری و الفیه ابن مالک و عوامل فی النحو نگاشته  
است.

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۳۳۷

آغاز: باشد هر یک را بر حد خود لازم است دانستن آنها را هر  
یک بر حد خودش به لسانی که مصطلح در میان علماء است؛  
**انجام:** و گاهی می آید مصدر از برای عدد مثل ضربت ضربه یعنی  
زدن من زدن واحدی یعنی یک ضربت  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ هدایی: حاج  
حسن جلیلی (شیراز)، ۱۳۵۵؛ جلد: مقوا مشکی عطف پارچه،

۱۴۴گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۸×۲۲سم [ف: ۱ - ۲۹۵]

### ● التصریف = رساله فی الصرف / صرف / عربی

at-taṣrīf = r.-un fi-ṣ-ṣarf

اصفهان، حسن بن ابراهیم  
esfahānī, hasan ebn-e ebrāhīm  
با سر عناوین «باب»: باب اول، در تصاریف فعل، در یک  
«مقدمه» و چند «مقصد». مقدمه در چند فصل.

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۷/۲

آغاز: بسمله. حمدله، صلات. و بعد، يقول العبد الاثم الجانی  
حسن بن ابراهیم الاصفهانی، انه روی عن سیدنا و مولانا؛ **انجام:**  
موجود (نانویس مانده): و تصریفها کما مر. و اما الیائی منه  
خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی کا، تا: ۱۲۸۸ق؛ ۱۴گ  
(۱۰۹پ-۱۲۲پ) [ف: ۱ - ۵۶]

### ● تصریف / صرف / ترکی

tasrīf

صیغه های افعال (نصر) را در باب های مختلف مجداول به ترکی  
گزارش کرده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۲۲/۱

آغاز: نصر فعل ماضی بناء معلوم مفرد مذکر غائب معنای یردم  
ابتدی بر غائب ار کچمش زمانده  
خط: نسخ، کا: سید محمد بن شیخ عبدالکریم حسینی بلخی  
نقشبندی، تا: قرن ۱۲؛ مجداول؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۶گ (۳پ-  
۱۸پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵/۵سم [ف: ۲۷ - ۲۴۱]

### ● التصریف = صرف میر (ترجمه) / صرف / عربی

at-taṣrīf = sarf-e mīr (t.)

وابسته به: صرف میر؛ جرجانی، علی بن محمد (۷۴۰-۸۱۶ق)

۱. یزد؛ مدرسه خان؛ شماره نسخه: ۵۵/۶

آغاز: اعلم ان کلمات العرب لاتخلو عن ثلاثة اقسام اسم و فعل و  
حرف؛ **انجام:** اسم الآلة نحو ناصر منصور منصر منصار  
ترجمه تحت اللفظی است از رساله صرف میر سید شریف  
گرگانی؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ جلد:  
تیماج مشکی، اندازه: ۱۴×۱۹/۵سم [ف: ۳۹]

۲. کرمانشاه؛ میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۳۳/۲

آغاز: اعلم أن کلمات العرب لاتخلو عن ثلاثة اقسام  
ترجمه صرف میر معروف می باشد و در این نسخه ناتمام است؛  
بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی عطف تیماج قهوه ای، ۱۱گ  
(۱۳پ-۲۳ر)، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۹۴]

غير همانند

۳. قم؛ مؤسسه آية الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۳۰۳/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... و بعد حمد الله و الصلاة على نبيه فاعلم ان علم الصرف لما كان من اهم العلوم الواجب على الانسان تعلمها؛ **انجام**: فصار مبيعي ابدلت الضمة كسرة لمناسبة الياء فصار مبيعي مبيعاى مبيعى مبيعتى مبيعتاى مبيعاتى.

صيغه‌هاى صرفى ابواب مختلف بنا بر متن رساله «البصرويه» و چگونگى تصريف آنها با تفصيل در اين كتاب آمده است؛ بى‌كا، تا: نیمه شعبان ۱۰۸۳ق، جلد: تیماج زرد، ۲۸گ (۸۵-۱۱۲پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۳×۲۴/۵سم [ف: ۱ - ۱۷۸]

۴. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰۲/۲

خط: نستعلیق، بى‌كا، تا: قرن ۱۲؛ قطع: جیبی [میراث شهاب: س ۲ - ۴۰]

۵. کرمانشاه؛ ميبدي (خاندان)؛ شماره نسخه: ۹۵/۲

خط: نسخ، بى‌كا، تا: قرن ۱۳؛ مهر: «افوض امرى الى الله محمد شريف بن محمد جعفر» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶گ (۴۹-۶۴پ)، اندازه: ۱۰×۱۴/۵سم [ف: ۷۱]

۶. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷/۳

خط: نستعلیق، بى‌كا، تا: قرن ۱۳؛ با سر لوح؛ قطع: ربعی [نشریه: ۷ - ۲۷۰]

۷. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۲۶۴۸۳

آغاز: بسمله، اعلم ان التصريف فى اللغة التغيير؛ **انجام**: تقول هو حسن الطعمة والجلسة والركبة والحمد لله رب العالمين خط: نستعلیق، كا: بیرامى، محمد بن ستار، تا: قرن ۱۳؛ لغت‌نامه كه كاتب آن محمد بن ستار بیرامى و تاريخ تحرير آن ۱۳۴۸ است، ضميمه مى‌باشد؛ ۱۲گ [رايانه]

۸. مشهد؛ مدرسه آية الله خوئى؛ شماره نسخه: ۲۶۶/۳

بى‌كا، تا: قرن ۱۳ [اوراق عتيق: ۱ - ۲۵۲]

۹. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۶۶۳۹/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... الافعال على ضربين أصلى و ذى زيادة؛ **انجام**: كقوله تعالى و لا الضالين و اتحاجونا و كقولك تموه الثوب.

اين رساله متضمن مباحث مختصرى است در علم صرف، از ابواب ثلاثى مجرد شروع کرده و به احكام التقاء ساكنين ختم مى‌کند؛ خط: نستعلیق، بى‌كا، تا: ۳ جمادى الثانى ۱۲۳۸ق؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌اى عطف تیماج قرمز، ۱۷گ (۱۹پ-۳۵پ)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۱۷ - ۲۰۷]

۱۰. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۱۰/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... الافعال على ضربين أصلى و ذى زيادة؛ **انجام**: كقوله تعالى و لا الضالين و اتحاجونا و كقولك تموه الثوب.

خط: نسخ و نستعلیق نازيبا، كا: محمد حسینی، بى‌كا؛ جلد: تیماج

قرمز، ۱۴گ (۲۹-۴۲پ)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱ - ۱۳۲]

۱۱. کرمانشاه؛ ميبدي (خاندان)؛ شماره نسخه: ۹۹/۲

آغاز: الحمد لله الذى صرف نفوسنا عن قواعد الشرك و النفاق و الصلاة و السلام على محمد

قواعدى است استدلالى در چگونگى صرف صيغه‌هاى مختلف و آنچه بدین موضوع مربوط مى‌شود. اين رساله در نسخه ناتمام مانده است؛ بى‌كا، بى‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌اى، ۴۰گ (۳۹پ-۷۸پ)، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۷۵]

۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۵۲

بى‌كا، بى‌تا؛ خريدارى از مصطفى حسینی؛ اندازه: ۱۳/۳×۱۹/۴سم [رايانه]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۸۲

بى‌كا، بى‌تا؛ خريدارى از امرالله صفرى [رايانه]

۱۴. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۵۹۰۲/۱۱

آغاز: بسمله، الكلمة لفظ وضع لمعنى مفرد و هى اسم و فعل و حرف لانها اما ان تدل على معنى؛ **انجام**: اما صدر الكلام فان الاستقبال و ان دخل على الماضى و لو علمته و تلزمها الفعل ... بى‌كا، بى‌تا؛ جلد: ميشن سبز، ۱۶گ (۲۳۱پ-۲۴۶پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۵/۵×۱۶/۶×۲۴/۶سم [ف: ۹ - ۹۸]

۱۵. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۴۵/۴

بى‌كا، بى‌تا [نشریه: ۱۱ - ۹۵۰]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۵/۷۹

آغاز: كتاب التصريف لجار الله العلامة فخر خوارزم محمود بن عمر الزمخشري الحمد لله رب العالمين و الصلوة على محمد و آله ... اعلم ان الفعل على ضربين ثلاثى و رباعى اما الثلاثى ... فعل يفعل نحو نصر ينصر و ضرب؛ **انجام**: المسجد و المطلع و المسكين و المنسك و المنبت و المفرق و المسقط و المجرز و المحشر و المشرق و المغرب فشاذة و كان القياس بالفتح فانها من باب يفعل و الله اعلم

در نسخه ما اين تصريف به زمخشري منسوب شده اما در ضمن مؤلفات زمخشري نيامده اهلورث آن را بدون ذكر نام مؤلف آورده (فهرست برلين: ۶۸۳۷)؛ خط: نسخ، بى‌كا، بى‌تا؛ كاغد: فرنگى سفيد، جلد: تیماج قرمز، ۱۲ص (۵۵۹-۵۷۰)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۹ - ۳۸۲]

۱۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۲۶

بى‌كا، بى‌تا؛ خريدارى از حوزه علميه ولى عصر کرمان [رايانه]

۱۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۹۹

بى‌كا، بى‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۱۲×۱۹/۸سم [رايانه]



۱. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۸/۲

**آغاز:** اما بعد از ثنا و حمد احدى و درود و صلوات محمدی این مختصری است در تصریف مشتمل بر هفت باب رساله مختصری است در علم صرف مشتمل بر هفت «باب» هر یک در چند فصل: باب ۱. تعریف تصریف و بعضی از مصطلحات ایشان، ۲. ابنیه و اوزان اسم و بعضی از تصاریف آن، در سه فصل، ۳. ابنیه و ابواب و اقسام و انواع فعل، در دو فصل، ۴. مصادر و مشتقات آن اجمالاً و تفصیلاً، در یازده فصل، ۵. تغییرات و اعلاالات، ۶. امثله، ۷. فوائد متفرقه مختتم به علم خط، در پنج فصل؛ خط: نسخ، بی کاف، تا: قرن ۹ یا ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج جگری، ۳۲ گ (۱۱۹ پ-۱۵۰ پ)، اندازه: ۱۶×۱۱/۵ سم [ف: ۱-۱۶۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۵۹/۲

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین ... اما بعد این مختصریست در معرفت تصریف مشتقات مشتمل بر چهار باب؛ **انجام:** گویند اجلید یجلید اجلیداً چهار «باب» مختصر می باشد در قواعد علم صرف و هر باب دارای چند «فصل»، بدین تفصیل: ۱. اشیائی که دانستن آن ضروری است، ۲. کیفیت تصریف مشتقات، ۳. اعلال و تخفیف همزه و ادغام، ۴. قواعد متفرقه؛ خط: نسخ، کاف: محمد بن ابوالمکارم طوسی، تا: اوایل شعبان ۹۹۲ق؛ از روی خط مؤلف؛ جلد: مقوایی، ۱۸ گ (۲۳ پ-۴۰ پ) [ف: ۱۳-۱۵۶]

۳. تهران؛ شهشانی، حسین؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی کاف، تا: ۱۰۸۳ق [میراث اسلامی: ۵-۵۹۷]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۲۶۷

**آغاز:** بسمله. الحمد لله رب العالمین و الصلوة والسلام علی خیر خلقه محمد و آله اجمعین؛ **انجام:** اجلیز یجلیز اجلیداً و الله اعلم (کذا)

مختصری است مجهول المؤلف در تصریف مشتمل بر چهار باب [با شماره ۲ همانند است] بشرح زیر: ۱. اشیائی که دانستن آن ضروریست، ۲. کیفیت تصریف مشتقات، ۳. اعلال و تخفیف، ۴. قواعد معترفه (کذا، و شاید متفرقه)؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کاف، تا: اواخر قرن ۱۳؛ کاغذ: الوان فستقی، جلد: مقوا رویه پارچه، ۱۹ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۳ سم [ف: ۱۲-۵۳]

۵. کرمانشاه؛ فیض مهدوی (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره/۲

**آغاز:** بدان أسعدک الله فی الدارین که جمله افعال و أسماء بر چهارگونه است

در قواعد صرف با عنوان «قانون-قانون»؛ کاف: ابوطالب بن قاسم حسینی، تا: ۱۲۲۶ق [تراثا: س ۲، ۴-۶۲]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۳۴۶/۱

**آغاز:** بسمله، چنین میفرماید استاد ابوموسی جابر ابن صوفی که تا این کتاب را تصنیف کردم از مقالات استاد ابوموسی جابر بن صوفی؛ خط: نسخ، کاف: رجبعلی

بن عبدالله صراف، تا: با تاریخ ۱۲۷۷ق، جلد: چرم زرشکی، ۲۴ ص (۹-۳۲)، ۱۵ و ۲۲ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲ سم [ف: ۴۵-۱۶۷]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۴۷

**آغاز:** کتاب تصریف فارسی. بسمله حمدله ... این کتابی است در بیان صرف افعال و علل آن بدان که جمله افعال بر دو نوع است: ثلاثی و رباعی؛ **انجام:** و النهی لاتقشعر (تم).

در چند قسم و چند باب است و عنوان «قانون» هم دارد و جدولهایی نیز در آن هست و تنها در صرف افعال است؛ خط: نسخ، بی کاف، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۷۹ گ، ۱۱ سطر (۷×۱۱)، اندازه: ۱۶×۱۱ سم [ف: ۱۲-۲۶۵۰]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۵۵

**آغاز:** بسمله. الحمد لله علی النعماء له تعالی احسن الاسماء؛ **انجام:** و بعد حمد سلامنا علی محمد و آله مستکمالاً خط: نسخ، بی کاف، بی تا؛ عوامل ملا محسن و دو برگ تصریف منظوم چاپ سنگی ضمیمه می باشد. [رایانه]

۹. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۴۶۴/۲

خط: نستعلیق، کاف: محمد بن صالح بن حاج بیکلر قزوینی، تا: جمعه ۲۲ شوال، جا: یزد؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۲ گ (۸۴ پ-۱۰۵ پ)، ۹ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵ سم [مؤید: ۳-۳۷۶]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۵۰/۲

**آغاز:** بسمله. الحمد لله ... این کتابی است در بیان صرف افعال و علل آن. بدانکه افعال بر دو نوع است، ثلاثی و رباعی رساله ای در صرف افعال و علل آن؛ خط: نسخ و تحریری، بی کاف، بی تا؛ تملک: محمد ولد شیخ محمد حسین؛ جلد: چرم مشکى، اندازه: ۲۵×۱۹ سم [ف: ۴۷/۱-۱۹۱]

● **التصريف (ترجمه) / صرف / لاتین**

at-tasrīf (t.)

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى؛ زنجانی، عبدالوهاب بن ابراهیم (-۶۶۰)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۸۸/۲

ترجمه تصريف معروف زنجانی به لاتین است؛ خط: نسخ، بی کاف، تا: ۹۷۳ق، جا: مصر؛ خط: نسخ و لاتین؛ مهر تملک: «سلطان سلیم» مورخ به تاریخ ۹۷۳ در مصر؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: کاغذ پوستی نخودی، ۲۴۷ گ، ۱۵ سطر (۹×۱۶/۵)، اندازه: ۲۰×۱۴/۵ سم [ف: ۱۵-۲۹۵]

● **التصريف (ترجمه و شرح) / صرف / فارسی**

at-tasrīf (t. va s.)

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى؛ زنجانی، عبدالوهاب بن ابراهیم (-۶۶۰)

ترجمه و شرحی مزجی فارسی است بر رساله «العزى فى

التصريف «عزالدين ابراهيم زنجاني (حدود ۶۵۵ق) از شارحي ناشناخته.

نجف آباد؛ حججی؛ شماره نسخه: ۳۷/۳

آغاز: بسمله. بسم یعنی بنام الله یعنی خداوند رحمن یعنی بخشاینده رحیم یعنی مهربان ... اعلم ان التصريف فى اللغة التغيير یعنی بدان بدرستی که تصريف در لغت یعنی در زبان عربی به معنی تغییر است و تغییر بر پنج قسم است؛ **انجام**: صن امریست از تصون ... صون شد التقاء ساکنین واقع شد ما بین واو و نون واو را خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوا عطف تیماج قهوه‌ای، ۴۹گ (۶۳پ-۱۱۱پ)، اندازه: ۱۴×۲۲سم [ف: ۶۷]

### ● التصريف (مختصر) = مختصر العزى / صرف / عربی

at-taṣrīf (mx.) = muxtaṣar-ul 'uzzā

وابسته به: العزى فى التصريف = تصريف = التصريف العزى زنجانی، عبدالوهاب بن ابراهيم (۶۶۰-) از ناشناس، که نام خود را در دیباچه نیاورده است، ولی می گوید پیش از این، کتاب التصريف را شرح کرده بودم. گزیده‌ای است از «التصريف؛ العزى فى التصريف» زنجانی و در پایان آن را «تكملة التصريف» نامیده است.

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۱۱۷/۱

آغاز: الحمد لله الذى هدانا لهذا وما كنا لنهتدى لولا أن ... اما بعد، لما اطلع المتبدون على اعلال «التصريف» الذى شرحته، كلّفوا و ترددوا فى أن اختصر ابواب التصريف الذى جمعها الشيخ ابراهيم الشهرانى (الزنجاني)؛ **انجام**: للفيان كالناقص، تم الكتاب تكملة التصريف ... خط: نسخ پخته، بی کا، تا: ۱۲۶۸ق، جا: قریه سنگ سفید؛ ۲۵گ (۱پ-۲۵پ) [ف: ۲-۱۱]

### ● التصريف (ترجمه و شرح) / صرف / فارسی

at-taṣrīf (t. va s.)

تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۴۸۷/۱

آغاز: ابتدا می کنم بنام خداوند ... اعلم ان التصريف ... یعنی بدان بدرستی که؛ **انجام**: و مصدر از این سه حال بیرون نیست و الله اعلم ... تمت الكتاب. خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: ایرانی و فرنگی، جلد: تیماج زرد مشکی، ۱۴۳ص (۲-۱۴۴)، ۲۰ و ۲۱ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۲-۱۶۵]

### ● التصريف (مختصر) / صرف / عربی

at-taṣrīf (mx.)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۵۲

بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۱۰۴گ، اندازه: ۱۲×۱۹سم [رایانه]

### ● تصريف افعال / صرف / فارسی

tasrīf-e af'āl

رساله مختصری است در صرف افعال مشتمل بر چهار «باب». [دنا ۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۳۴/۶

خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: ترمه حنایی، جلد: مقوا، ۵گ (۵۳-۵۷)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱۲-۳۳۹]

### ● تصريف الافعال / صرف / عربی

taṣrīf-ul af'āl

کتاب متوسطی است در علم صرف دارای چهار «باب» و فصول متعدد: باب ۱. تفصیل الابنية، در چهار فصل؛ ۲. التغيرات، در پنج فصل؛ ۳. خواص لواحق افعال، در چهار فصل؛ ۴. تفصیل الحاق لواحق، در هشت فصل. در آغاز می گوید: «هذه جملة من تصريف الافعال مضبوطة جارية مجرى المدخل فى الكتب المبسوطة». کتاب شباهت زیادی به «التصريف العزى» نوشته عبدالوهاب زنجانی دارد ولی مطالب آن متفاوت است. آغاز: بسمله الحمد لله على نعمائه و الصلوة على رسوله محمد خاتم انبيائه و بعد فهذه جملة من تصريف الافعال مضبوطة جارية مجرى المدخل فى الكتب المبسوطة تشتمل على اربعة ابواب الباب الاول فى تفصيل الابنية و هي اربعة فصول الفصل الاول اعلم ان الفعل على اى بناء كان لا يخلو من ان يكون صحيحاً و مضاعفاً

**انجام**: لتحين لتحيان لتحيان لاحين ليحين

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۴۷

آغاز: برابر؛ **انجام**: لتدومن لتدومان لتدومن لتدومن الى آخره. تمت

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ ضمیمه نسخه ش ۲۶۷۴۴ [رایانه]

۲. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۶۰۴

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ معرب، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ محشی؛ جلد: مقوا، ۵گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۳×۱۷/۵سم [ف: مخ: ۱-۱۲۹]

۳. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۶۶۰/۲

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کا: علی محمد بن صفر، تا: دوشنبه ۱۴ صفر ۱۱۱۹ق؛ محشی، حاشیه صفحه آخر حدیث معروف نبوی صلی الله علیه و

۱. یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۳۷۴/۸

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج سبز، ۴ گک (۲۰۳-۲۰۶)،  
اندازه: ۱۵×۲۶سم [ف: ۲-۸]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۴۰۱

بی کا، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ ۸ گک، اندازه:  
۱۰/۹×۱۸/۴سم [رایانه]

### ● تصریف الافعال (ترجمه و شرح) / صرف / فارسی

tasrīf-ol af'āl (t. va s.)

[دنا ۱۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۶۴/۷

آغاز: بسمله، الحمد علی نعمائه یعنی همه ثنا و وصف بخوبی مر  
معبود بر حق را یعنی پرستیده شده که سزاوار است پرستیدن که  
نهایت تعظیم است بنابر همه نعمتهای او در لفظ نعمتا اینجا بفتح  
نون آمده است؛ انجام: پس از باء کسره که دلالت کند بر باء  
محذوف پس لازم می آید حذف علامت بی قرینه و مخالف آن  
قاعده می شد که علامت لایحذف ...

نسخه حاضر ترجمه و شرح رساله ای است که در (شماره ۶ همین  
مجموعه) توصیف شد. از مترجم و شارح این کتاب نیز با جستجو  
در منابع اثری به دست نیامد. این ترجمه و شرح نیز ناتمام بود و تا  
اواسط یا اواخر فصل هشتم از باب چهارم را در بر دارد؛ بی کا،  
بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوایی  
عطف تیماج زرشکی، ۲۶ گک (۱۷۸-۲۰۳-پ)، اندازه:  
۱۹×۲۳/۸سم [ف: ۱۴-۱۸۹]

### ● تصریف الافعال (مختصر) / صرف / فارسی

tasrīf-ol af'āl (mx.)

جربادقانی، مهذب الدین

jorbādqānī, mohazzab-od-dīn

[دنا ۹/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۱۴۸/۴

آغاز: بسمله، حمد له، جمیع الاصول الفعل سبعة اضرب  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد:  
تیماج آلبالویی، ۱۱ گک (۷۸-۸۸)، اندازه: ۱۴×۱۹سم [ف: ۴-۱۱۸۰]

→ التصریف العزی < العزی فی التصریف

→ التصریف العزی < عوامل منظوم

→ التصریف العزی < تصریف الافعال

→ التصریف (الف) < بناء الافعال

### ● تصریف المثلث الخالی الوسط (رسالة فی) / علوم

آله اذا ظهرت البدع فی امتی فلیظهر العالم علمه فمن لا یفعل  
فعلیه لعنة الله ظاهر ورق آخر برخی از احادیث آموزنده؛ واقف:  
سید سعید طباطبایی، ۱۳۳۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن  
زرشکی، ۵۰ گک، ۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۵-۷۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۷۵/۲۳

آغاز: برابر؛ انجام: لحتیان لحتینان لا حین لنحین وقس الباقي  
علی ما ذکرک.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۵۷ق، کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد:  
تیماج سرخ با مهر صحاف: «حاتم باشی صحاف ۱۲۳۹»، ۲۱ گک  
(۲۹۲-۳۱۲-پ)، ۱۳ سطر (۱۳/۵×۷)، اندازه: ۱۹/۸×۱۲/۴سم  
[ف: ۲۹/۱-۲۱۱]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۱۷۳

آغاز: برابر؛ انجام: و وقح و یوقح و کذا یسر تیسر و طال یطول و  
رخو یرخو و هذا البنات لا یكون الا لارنا اما لمرتبة الثانية  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، ضمیمه نسخه ش ۲۸۱۶۹ [رایانه]

۶. یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۲۷۸/۵

آغاز: برابر  
خط: نستعلیق هندی، بی کا، تا: ۱۳۰۲ق؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۳۵ گک (۱۳۳-۱۶۷-پ)، اندازه: ۱۶/۵×۲۶/۵سم [ف: ۲-۷]

۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۶/۷۷-۸۲۲۷/۲

آغاز: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۱۰ گک (۱۳-۲۲)، ۱۷ سطر، اندازه:  
۱۱×۲۱سم [ف: ۲-۹۴۳]

۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۷۱/۶

آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره، جلد:  
تیماج عنابی، ۲۸ گک (۸۷-۱۱۴)، ۱۱ سطر (۱۳×۶/۵)، اندازه:  
۱۹/۵×۱۱سم [ف: ۱۳-۲۴۷]

۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۶۴/۶

آغاز: برابر؛ انجام: و اما طریق الصحيح و المدغم فهو انک تقول  
فیما لم یصل به ضمیر مفتوحا ما قبلها نحو اضربن و فرن و فعون و  
مع الالف نحو اضربان و فران و معل الو او و اضربن و فرن و  
الاصل اضربون و فرون فخدفت الوا و جعلت ضمة ما قبلها.  
بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوا،  
۲۵ گک (۱۵۳-۱۷۷-پ)، اندازه: ۱۹×۲۳/۸سم [ف: ۱۴-۱۸۸]

۱۰. مشهد؛ میبدی؛ شماره نسخه: ۳۷۷/۱۶

آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق هندی، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج زرشکی، اص  
(۳۸۴-پ)، اندازه: ۱۶/۵×۲۷/۵سم [ف: ۲-۷۸]

### ● تصریف الافعال / صرف / عربی

tašrīf-ul af'āl

همانندی غیر معلوم:

الفواكه و الازهار و و الاحباق و العقاقير الرطبة و اليابسة؛ ۱۶. السفوفات؛ ۱۷. الاقراص؛ ۱۸. السعوط و النجورات و الغراغر و الذرورات و القطورات و القتل و الادوية و القاطعة للرعاف؛ ۱۹. الزينة و صناعات الغوالي؛ ۲۰. الاكحال و الشيفات و لطوخت في علاج العين؛ ۲۱. ادوية الفم و الاسنان و الحلق؛ ۲۲. ادوية علل الصدر؛ ۲۳. العلاج بالاضمدة من الرأس الى القدم؛ ۲۴. ذکر المواد المعدنية في تركيب المراهم؛ ۲۵. الادهان البسيطة و المركبة؛ ۲۶. اطعمة المرضى؛ ۲۷. معرفة قوى الاعذية و خواص الادوية و اصلاحها و منافعها؛ ۲۸. اصلاح الادوية في ثلاثة ابواب؛ ۲۹. تسمية العقاقير باختلاف اللغات و دولها في خمسة ابواب؛ ۳۰. العمل باليد و الشق و البطر و الجبر و الكي و الخلع في ثلاثة ابواب. (حافظيان)

چاپ: اکسفورد، ۶۴۲ ص، ۱۹۹۲ ق.

[مجله معهد المخطوطات ۵/۲ ص ۳۰۲ لغت نامه دهخدا، الف ۷۵۲؛ كشف الظنون، ج ۱، ص ۴۱۱؛ معجم المؤلفين، ج ۴، ص ۱۰۵؛ فؤاد سزگین، تاریخ نگارش های عربی، ج ۳ (پزشکی، داروسازی، جانورشناسی، دام پزشکی) ترجمه کیکائوس جهاندار، ص ۴۵۶-۴۵۹؛ سرکیس، معجم المطبوعات، ج ۱، ص ۸۳۳؛ فهرس مخطوطات دارالکتب الظاهرية (الطب و الصيدلة) ص ۱۴۸-۱۷۱؛ فؤاد سید، فهرست المخطوطات، ج ۱، ص ۱۶۱؛ فهرس مخطوطات الطب الاسلامی فی مکتبات ترکیا، ص ۲۴۰-۲۴۱؛ فهرس المخطوطات المصورة (معهد المخطوطات العربية) الجزء الثالث (العلوم) القسم الثاني (الطب) الكتاب الثاني، ص ۵۷-۶۰؛ فهرس مخطوطات الطب و الصيدلة فی دارالکتب الوطنية بتونس، ج ۱، ص ۱۵۵-۱۵۸؛ فهرس المخطوطات الطبية العربية فی مكتبة الدكتور سامی ابراهيم حداد، ص ۵۲-۵۳؛ دنا ۱۰/۳]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۷۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷؛ افتادگی: آغاز؛ مقاله های ۲۵ که کم دارد و ۲۶ (اطعمة المرضى) و ۲۷ (معرفة قوى الاغذية) است، چند برگی از آغاز افتاده؛ کاغذ دولت آبادی؛ جلد: میشن سرخ، ۲۴۱ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۷/۳ سم [ف: ۱-۱۰۵]

۲. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۴ عکسی

آغاز: المقالة العاشرة من كتاب الحكيم الفاضل خلف بن عباس الزهراوی (ع) تتضمن العمل باليد و الصناعة الطبية من الكي و الشق و البط و الجبر و ينقسم على ثلاثة أبواباً ... الكتاب الاول في الكي و ينقسم الى ستة و خمسون فصلاً ... قال واضع الكتاب (ع) لما كملت لكم يا بني هذا الكتاب الذي هو جزو العمل في الطب بكماله و بلغت الغاية القصوى فيه من وضوحه و بيانه؛ **انجام:** الفصل الثالث و الثلثون في علاج الكعب. الكعب قد يزول زوالاً يسير ... بما تقدم لنا وصفه في غير هذا الباب من العلاج و البيطر حتى يذهب الورم ... الفصل الرابع.

نسخه اصل: انستیتی نسخه های خطی فرهنگستان علوم جمهوری آذربایجان، نسخه شماره ۳۹۸/۳۱۱۷؛ مقاله سی ام از کتاب که در

غزالی، محمد بن محمد، ۴۵۰ - ۵۰۵ قمری

qazzālī, mohammad ebn-e mohammad (1059 - 1112)  
رساله مختصری است در علوم غریبه منسوب به غزالی درباره «مخمس خالی الوسط».

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۷۱۳۴/۲-۳۶/۱۳۴

آغاز: بسمله هذا رسالة الامام غزالي نفعا الله ببركاته في تصريف المثلث الخالي الوسط وقد اتفق العلماء على كتبه وعلى عدم وصفه لكنهم لان لا تتوصل اليه العامة ... قال الامام رحمة الله عليه وطريقة التصريف انك تبثدا بحمد الله و عونه؛ **انجام:** و طاعتها لديكم افعلوا ما تومرون من غير تأخير عن الاجابة و صلى الله على سيدنا محمد و آله و صحبه اجمعين الطاهرين

خط: نسخ، کا: سردارد کابلی، تا: قرن ۱۴؛ مصحح: جلد: گالینگور آبی، ۶ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۴-۲۰۴۶]

تصريف زبان ترکی < دستور زبان ترکی

تصريف علوی < نظم الآلی

## ● التصريف لمن عجز عن التأليف / طب / عربی

at-taṣrīf li-man ‘ajaza ‘an-it ta’līf

زهراوی اندلسی، خلف بن عباس، - ۴۲۷ قمری

zahrāvī āndolosī, xalaf ebn-e ‘abbās ( - 1037)

کتاب طبی مشهوری است و بخش هایی از آن به چاپ رسیده است؛ از جمله ژرار کرمونایی ترجمه لاتینی آن را به چاپ رسانده و لکلر ترجمه فرانسوی آن را در پاریس به سال ۱۸۶۱ م منتشر نموده و بخشی از متن عربی آن به عنوان رساله درباره سنگ در کلیه ها و در مثانه به اهتمام پلی دوکونینگ در لیدن به سال ۱۸۹۶ م چاپ شده و ترجمه فارسی بخش سی ام آن با نام جراحی و ابزارهای آن، از احمد آرام و مهدی محقق در تهران به سال ۱۳۷۴ ش به چاپ رسیده و همین باب سی ام به کوشش اسپینک و لويس تصحيح و به انگلیسی ترجمه شده است. کتاب دارای سی «مقاله» است: ۱. تعريف الطب و تقسيمه و فصول فی الاسطقسات و الامزجة؛ ۲. تقاسيم الامراض و علاماتها و علاجاتها من الرأس الى القدم؛ ۳. صفات المعاجين القديمة؛ ۴. صناعة الترياق؛ ۵. صفة الايارجات القديمة و الحديثة و ادخارها و تخميرها؛ ۶. الحبوب المسهلة المرة؛ ۷. الادوية المقيئة و الحقن و الشيفات و القتل و الفيروزجات؛ ۸. الادوية المسهلة المألوفة؛ ۹. الادوية القلبية؛ ۱۰. اطريفلات؛ ۱۱. ضروب من الجوارشنت و صنوف من المعجونات التي جمعها المؤلف من كتب الاوائل؛ ۱۲. ادوية الباه؛ ۱۳. الاشربة و السکنجبنات و الربوبات؛ ۱۴. النخاخ و النفوعات و المطبوعات؛ ۱۵. عمل المریات من

taṣfiya wa sulūk

صدرالدین قونیوی، محمد بن اسحاق، ۶۰۷ - ۶۷۳ قمری

sadr-od-dīn qūnīyāvī, mohammad ebn-e eshāq (1211 - 1275)

[دنا ۱۰/۳]

تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۳۹/۲

آغاز: الحمد لله و سلام على عباده الذى اصطفى اما بعد فاعلم ايها الطالب جعلك الله ممن صفى دائرة قلبه عن كدورات الاهداء ... ان قلوب اكثر الخلق انما محبت عن استفاضة انوار التجليات الالهيه ... بما فيها من الظلمة و الصداء؛ **انجام**: غير الكمل الذين شرح احوالهم يطوى و لا يحكى جعلنا الله ممن سعد بتحصيل موجبات قربه و فاز بمشاهدات انوار محبته بفضله و رحمته انه قريب. بى كا، بى تا؛ كاغذ: هندی نخودی رنگ، جلد: تیماج قرمز، ۵ص (۵-۹)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۶سم [ف: ۱۰ - ۲۰۶۱]

➤ التصلية < صلواتيه

● **تصنعات عروض** / عروض و قافیه / فارسی

tasanno'āt-e 'arūz

[دنا ۱۱/۳]

همدان: مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۷۹۷/۴

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم يا عاصم اين نسخه ايست مشتمل بر تصنعات عروض که مرقوم می گردد و بالله التوفيق. فصل اول در ترصيع و ترصيع عبارت از ... فصل ۲ در تجنيس و تجنيس آن است که در نظم تأثیری؛ **انجام**: که اهل لغت مصراع را یک پای در لختی را گویند و مصرعین هردو را گویند و خانه بر چهار رکن بینست و دو مصراع که عبارت و بکارت عروس از پاک دامنیست بس سخنی را باید پاک گفت تا بکر باشد و گوهر نیز گفته اند چرا که جای در گوش دارد تمت تمت تمت فی ۲۵ شهر

المحرم الحرام ۱۲۷۰

خط: شکسته نستعلیق، بى كا، تا: ۲۵ محرم ۱۲۷۰ق؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۵۵۹]

➤ تصورات < روضة التسليم

➤ تصورات < حاشية شرح مطالع

➤ التصور لا نقیض له < عدم النقیض للتصور

● **تصور نهایت و انحصار موجودات** / فلسفه / فارسی

tasavvor-e nahāyat va enhesār-e mowjūdāt

همدانی، علی بن محمد، ۷۱۴ - ۷۸۶ قمری

جراحی و ابزارهای آن است. (المقالة الثلاثون: العمل باليد و الشق و البطر و الجبر و الکی و الخلع فی ثلاثة ابواب) که به اشتباه، در نسخه مقاله عاشره دانسته شده است. بابهایی سه گانه این مقاله چنین است: الباب الاول: فی الکی در ۵۶ فصل، الباب الثاني: فی الشق و الفصد و الجراحات و نحوها در ۹۷ فصل، الباب الثالث: فی الجبر در ۳۵ فصل که در نسخه تا فصل ۳۳ آن موجود است؛ خط: نسخ، بى كا، تا: گویا قرن ۸ق؛ مصحح؛ تصاویر ابزار جراحی و پزشکی ترسیم شده؛ ۴۱۰ص، ۱۹ سطر [عکسی ف: ۳-۵۶۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۷عکسی

آغاز: المقالة الاولى من كتاب التصريف لمن عجز عن التأليف قال خلف الحمد لله رب العالمين و العاقبة للمتقين و صلى الله على سيدنا محمد و آله الطيبين الطاهرين الفاضلين اما بعد يا بنی فان انفس العلوم بعد علم الدين و كتابه المبین علم الطب كما قال رسول الله صل الله عليه و آله و سلم الفقه للادیان و علم الطب للابدان فقدموا الطب و ففكم الله

نسخه اصل: کتابخانه «بشیر آغا» ترکیه، ش ۵۰۲، دفتر کتبخانه بشیر آغا، ص ۳۶ خط: نستعلیق، بى كا، بى تا؛ مجدول؛ با سرلوح مزدوج؛ تملک حاج بشیر آغا در ۱۵۸ق و یادداشت وقف نسخه با مهر بیضوی دارد؛ کیفیت تصویر مطلوب نیست و نیمی از صفحه آخر در عکس ساقط شده و نصف باقی مانده نیز خوانا نیست؛ ۲۹۵ص، ۳۱ سطر [عکسی ف: ۳ - ۶۴]

● **تصريف محمدی** / صرف / فارسی

tasrīf-e mohammadī

مردوخ، محمد، - ۱۳۵۴ قمری

mardūx, mohammad ( - 1935)

تاریخ تألیف: ۱۳۴۵ق

رساله مفصلی است در صرف عربی که مؤلف برای یادگیری متدیان تألیف کرده است.

چاپ: تهران، ۱۳۴۵ق، سنگی، جیبی، ۱۰۶ص

[دنا ۱۰/۳]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۳/۱۰۲-۲۴۲۲

آغاز: علم صرف عبارت است از دانستن احوال کلمه از جهة هیئت و بنیه. مقدمه حروف تهجی که کلیه کلمات؛ **انجام**: جوار جویریان افعّل افعیل افعله افعيله دراهم دریهمان افعال افعال خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۴۵ق؛ جلد: مقوا با روکش پارچه ای، ۵۵گ، ۱۴-۱۶ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۲ - ۹۴۵]

➤ تصفيه اخلاق ناصری < توضیح الاخلاق

➤ تصفيه اخلاق ناصری < توضیح الاخلاق عبدالله شاهی

● **تصفیه و سلوک** / عرفان و تصوف / عربی

رساله‌ای است در تحقیق معنی تصور و تصدیق. مؤلف در آغاز به تفسیر اجمالی سه وجه کلمه «تصور» و پس از آن به‌طور مبسوط به تفسیر و توضیح معانی چهار گانه «تصدیق» به خصوص معنی چهارم آن پرداخته است. از بهترین رساله‌ها در این مبحث است و ملاصدرا در رساله خود از آن خرده گرفته است. این همان رساله است که مصنف در شرح مطالع اشاره به آن نموده است و این همان است که میرسید شریف در حاشیه شرح مطالع در مبحث تصور و تصدیق می‌گوید.

**آغاز:** هذه رسالة مشتملة على تحقيق معنى التصور و التصديق و تعريفهما حررتها لبعض الأصحاب ... اعلم أن العلم الذي هو مورد القسمة بين التصور و التصديق

**انجام:** أعنى الموضوع و المحمول و النسبة بينهما و انتساب و بعد القياس لا يحصل إلا الإذعان بتلك النسبة أو الانتساب بأنها واقعة أو مطابقة لما فى نفس الأمر، و الله أعلم بالصواب

**چاپ:** تونس، ۱۲۸۱ق؛ پاره‌ای از آن با چندین حاشیه در چاپخانه انوار محمدی در لکنه به سال ۱۳۰۲ق به چاپ رسیده [الذریعه ۱۹۸۴؛ ریحانة الادب ۴/۴۶۹؛ کشف الظنون ۱/۸۵۳ و التصديق؛ معجم المطبوعات ۹۱۹؛ دنا ۱۱/۳ (۲۷ نسخه)]

#### شرح و حواشی:

۱- حاشیه میرزاهد علی الرسالة القطبية = شرح الرسالة المعمولة فی

التصور و التصديق؛ هروی، محمد زاهد بن محمد اسلم (۱۱۰۱)

۲- لواء الهدی فی الليل و الدجی؛ بهاری، غلام یحیی بن نجم الدین

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰/۱۲۴۶۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۷۷۴ق؛ مصحح؛ کاغذ؛ شرقی، ۷گ

(۱۹۴-۲۰۰)، ۲۷ سطر، اندازه: ۸×۱۶سم [ف: ۳۱-۴۶۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴/۸۴۸۸

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کاء: محمد بن افضل بن محمد البرکی، تا: ۸۵۸ق؛

مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ (۶۸-۷۷ر)، اندازه:

۱۳×۱۷سم [ف: ۲۲-۷۶]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۸

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ مصحح؛ واقف: ابن خاتون،

۱۰۶۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخری،

۲۱ص (۳۱-۵۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۱×۲۰سم [ف: ۱-۳۶۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۱۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۳۰۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۱/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱-۲۷۵]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳/۲۳۸۸

**آغاز و انجام:** برابر

hamadānī, 'alī ebn-e mohammad (1315 - 1385)

به گفته گلچین معانی ظاهراً از میرسید علی همدانی باشد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۹۷/۵

**آغاز:** بسمله اما بعد کلمه چند بر سبیل اختصار از براء تصور نهایت

و انحصار موجودات؛ **انجام:** پس به متابعت شیطان رو از خاک و

خاکی نگرداند و السلام علی من اتبع الهدی.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ فهرست مندرجات به خط احمد

گلچین معانی در ص ۲۰ و ۲۱ الحاق شده است؛ جلد: تیماج

مشکی، ۷ص (۳۷-۴۳)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۳۲-۲۴۴]

ـ التصور و التصديق < التصور و التصديق

#### ● تصور و تصديق = منطق / منطق / فارسی

tasavvor va tasdiq = manteq

اثیرالدین ابهری، مفضل بن عمر، - ۶۶۰ قمری

asīr-od-dīn-e abharī, mofazzal ebn-e omar (- 1262)

رساله مختصری است در علم منطق مشتمل بر بحث تصور و تصدیق.

**آغاز:** دانستن چیزها از دو نوع خالی نبود یا دانستن چیزی بود بی

آنکه برو حکم کرده باشند بنفی یا با ثبات

**انجام:** امید چنانست که اگر این قدر دانسته و بکار داشته اید از

خطا و زلل احتراز نموده شود و طریق در هر مطلوبی ظاهر گردد

و الله اعلم و احکم

**چاپ:** مجله ادبیات دانشگاه تهران ش ۷۳ و ۷۴

[دنا ۱۱/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱/۵۹۶۸

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: اواخر محرم ۱۰۰۰ق؛ کاغذ؛ سپاهانی،

جلد: مقوا، عطف پارچه، ۱۵گ (۲-۱۶پ)، ۱۵ سطر (۷×۱۱)،

اندازه: ۱۲×۱۶سم [ف: ۱۶-۱۶۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۵۱/۲

**آغاز و انجام:** برابر

در فهرست ناشناس است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: اواخر

جمادی الثانی ۱۰۶۸ق؛ کاغذ: سمرقندی، آهار مهره، ۱۹گ (۸۴

- ۱۰۲)، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۴×۱۳سم [ف: ۲۸-۳۶۴]

#### ● التصور و التصديق / منطق / عربی

at-taṣawwur wa-t taṣdiq

قطب الدین رازی، محمد بن محمد، ۶۹۴ - ۷۶۶ قمری

qotb-od-dīn-e rāzī, mohammad ebn-e mohammad

(1295 - 1365)

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ تملک: «حسین بن محمد بن یحیی بن عبدالله بن عمران القطیفی» از قرن ۱۲؛ کاغذ: شرقی، ۱۵گ (۹-۲۳)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۵/۵سم [ف: ۳۱-۳۰۲]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۱۵/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: لطف الله بن انوشروان، تا: جمادی الثانی ۹۷۰ق؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۷گ (۴۸-۵۴پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۳۳-۴۰۴]

۶. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۷/۱۰

آغاز: برابر؛ انجام: و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطیبین الطاهرین

خط: نستعلیق، کا: حسینی، تا: ۹۷۴ق، جا: کاشان؛ جلد: چرم، ۹گ (۵۵پ-۶۳پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۰سم [مؤید: ۳-۵۳۵]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۳۰/۱۳

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد باقر بن الله قلی شیرازی، تا: چهارشنبه ذیقعد ۹۸۴ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰گ (۳۰۴-۳۱۳)، ۱۷ سطر (۱۷×۱۱/۵)، اندازه: ۱۹×۱۱سم [ف: ۱۱-۲۴۴۳]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱/۵۳-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: شیخ محمد علی بن محمود تبریز، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۶گ (۱۳۹پ-۱۴۴ر)، اندازه: ۱۹×۲۶سم [ف: ۲۳-۸۳۵]

۹. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۴۸/۲

آغاز: برابر

در فهرست از فخر رازی دانسته؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ جلد: پلاستیکی قرمز، ۱۶ص (۳۴-۴۹)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱-۲۱۸]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۵/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱-۱۳۶]

۱۰. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۳۸۷۸/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ محشی؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سرخ، ۱۶گ (۱۶پ-۱۶پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۳-۴۴۳]

۱۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۶۲۱/۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ذیحجه ۱۰۸۰ق، جا: حیدآباد؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن آلبالویی [ف: ۵-۳۱۰]

۱۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۰/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲ محرم ۱۰۹۶ق؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن قرمز، اندازه: ۱۵×۱۸/۳سم [ف: ۷-۴۵۰]

۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۱۶/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ در پایان نسخه افزودگی هایی در تلقین و عده زنان کافر، از برهان الدین بن الرفیع و نیز موضوعات گوناگون در ۵ برگ به نظم و نثر آمده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: کاغذی ابری عطف تیماج قهوه ای، ۱۹گ (۸۶-۱۰۴)، ۱۶ سطر (۱۴×۷/۵)، اندازه: ۱۳×۲۰/۵سم [ف: ۲۹-۳۵۶]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۹۰۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: مهر علی برزیجینی، تا: قرن ۱۳، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۲۸گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۱۱-۵۰۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلها ف: ۱-۳۰۰]

۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۳۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: ملایک نظر قرمکی، تا: ۱۲۵۸ق؛ مجدول، با کمند؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوای با ترنج و سرترنج، ۳۳ص، ۱۵ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۲۴-۱۸۴]

۱۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۳۱۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: آقا محمد مهدی اصفهانی، تا: رجب ۱۳۳۷ق، به دستور مهدیقلی خان مخبر السلطنه؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۱۲گ (۱۷پ-۲۸ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۹-۳۲۲]

۱۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۱۵/۶

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ، ۱۴گ (۴۵پ-۵۸پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷×۹سم [ف: ۹-۳۷۶]

۱۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۸۹۴/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: رفیع الدین محمد بن محمد معصوم رضوی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱گ (۹۴پ-۱۰۴ر)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۳×۹سم [ف: ۳-۱۱۷]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۹۰/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲ص (۳۹-۵۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۴سم [ف: ۳۲-۱۱۵]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۸۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ تملک: سید حسن موسوی، و این بیت: «فارقت و لا حبيب الا انت xx احباب چنین کنند احسن است / ظن می بردم که در فراقم بکشی xx و الله لقد فعلت ما كنت ظننت» فی شهر سنه ۹۶۱ و ...؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱ص (۱-۲۱)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۳۲-۲۲۱]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۶/۲۴

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۹۶۹ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه،  
گک (۱۷پ-۱۸پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۶-۱۲۲]  
۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۶۰/۲۰

آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ و نستعلیق شکسته، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی  
آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، اص (۱۰۶)، اندازه:  
۲۱/۷×۱۱/۳سم [ف: ۲۹/۱-۴۷۵]  
۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۲۹/۶۳

آغاز: برابر  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: عباس جیلانی، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛  
جلد: تیماج جگری با ترنج، ۲ص (۱۶۸-۱۶۹)، اندازه: ۱۷×۱۲سم  
[ف: ۳۲-۴۲]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۳۶/۱۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، گک  
(۱۰۴-۱۰۶)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۴×۷سم [ف: ۳۸-۶۷۷]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۱۰  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، قطع: رقعی  
[میراث شهاب: س ۴-۱۸]  
۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۶۷/۷

آغاز و انجام: برابر  
کا: محمد شفیع، تا: ۱۲۹۷ق، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با  
روکش کاغذ ابر و باد عطف تیماج مشکی، گک (۳۰۴-۳۰۳)،  
۲۱ سطر (۱۸×۱۳)، اندازه: ۲۳/۱×۱۸/۵سم [ف: ۳۴-۳۷]

۱۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۱۱۲/۲  
بندی گویا از دوانی؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ گک (۳۳-۳۴)  
[ف: ۶-۲۲۳]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۴/۱۵  
آغاز و انجام: برابر  
در فهرست ناشناس آمده؛ بی‌کا، بی‌تا؛ ۲ص (۴۱۰-۴۱۱)، اندازه:  
۲۲×۱۶سم [ف: ۹-۳۳۰]

۱۲. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۱۲/۲ - ب  
آغاز و انجام: برابر

در فهرست با عنوان فائندان فلسفیان: ۱. فائدة فی ثبوت الشیء  
للشیء، آغاز: «هو. قال الشارح و ذلك حکم الی قوله علی تقدیر  
عدم قوة مدرکة یمکن دفعه بوجه فلنمهد له مقدمات»، انجام: «عند  
من له صدق التأمل فتأمل. م د عفی عنه»، ۲. فائده فی عدم احتمال  
التصديق للکذب بخلاف التصديق و ناشناس آمده است که فائده  
دوم در آغاز و انجام با رساله حاضر تطابق دارد؛ بی‌کا، بی‌تا؛ گک  
(۱۲پ-۱۳پ) [ف: ۵۱۱]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۴/۳  
آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا، جا: بردع؛ نام دوانی به خامه نویسنده

آغاز و انجام: برابر  
بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۱۳ص (۲۶۱-۲۷۳)، اندازه:  
۲۰/۵×۱۵سم [ف: ۹-۵۵۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۸/۱۴  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶-۴۳۰]

## ● التصور و التصديق / منطق / عربی

at-taṣawwur wa-t taṣdīq  
؟ دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری  
davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

رساله کوتاهی است درباره تقسیم علم به تصور و تصدیق که با  
توجه به اقوال منطقیین در باب مذکور نگاشته شده است.  
صاحب الذریعة این رساله را از دوانی پنداشته لیکن در فهرست  
کتابخانه آستان قدس رضوی از عصام الدین ابراهیم اسفراینی  
دانسته شده و نیز در برگ نخست مجموعه مرعشی از میر سید  
شریف دانسته‌اند.

آغاز: بسمله، اعلم ان قولهم ان التصورات لا یحتمل عدم المطابقة  
بخلاف تصدیقات کلام حق ما فهمه من اورد علیه ان المراد  
بالمطابقة ان کان ان المطابقة مع الماخذ فلا نسلم

انجام: علی وجه الادراک لا علی وجه الحفظ و لعل هذا مما  
یحتاج الی لطف قریحه و الله ولی الهدایه و السلام علی مظهر  
النبوۃ و الولاية بم الرسالة  
[دنا ۱۱/۳ (۹ نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۲/۲  
آغاز و انجام: برابر

در فهرست ناشناس آمده؛ خط: نسخ خفی خوش، کا: داوود بن  
نجم الدین محمد، تا: قرن ۱۰؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷؛ کاغذ:  
نخودی، جلد: پارچه‌ای زرد اخری، ۲ص (۱۲-۱۳)، ۲۵ سطر،  
اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱-۳۶۵]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۰۲  
آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: داوود بن نجم الدین محمد، تا: قرن ۱۰؛ واقف: ابن  
خاتون، ۱۰۶۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوای، رویه پارچه  
اخرا، ۲ص، ۳۳ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۲۴-۵۴]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷۶/۹  
آغاز: برابر؛ انجام: لکن لیس کل موجود فی الذهن موجود فی  
نفس الأمر عندهم اعم من الخارج مطلقاً و من الذهن من وجه فلا  
یلزم من وجود الواذب فی المبادی وجوده فی نفس الأمر ...

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۰؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی،  
گک (۱۵۲پ-۱۵۴پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۶سم [ف: ۳۶-۶۱۷]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۲۴/۳  
آغاز و انجام: برابر



در پایان نسخه آمده است؛ محشی به نشانی «منه ره»؛ ۲ گ  
(۲۱ پ-۲۲ پ) [ف: ۱۶-۲۰۵]

## ● التصور و التصدیق / منطق / عربی

at-taṣawwur wa-t taṣdīq

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تحقیقی است در تصور و تصدیق با استناد به گفته های ابن سینا و بعضی دیگر و رد و ایراد در آنها. در آن از سخنان قطب رازی در شرح شمسیه و شرح مطالع و رساله تصور و تصدیق و سهروردی و ابن کمونه خرده گرفته است. مشتمل بر دو «مقدمه» و پنج «فصل»: فصل: فی العلم و تعریفه؛ فصل: فی تقسیم العلم الی التصور و التصدیق؛ فصل: فی تقدیر الحق و المذاهب الأربعة؛ فصل: فی تأیید الحق بعبارات القوم؛ فصل: فی جواز تقسیمی العلم.

آغاز: تصورنا آیاتک و صدقنا برسالاتک و آما بحججک و بیناتک فاهدنا سبیل رحمتک و اغذ من سر نعماتک ... محمد المشتھر بصدرالدین هذه رسالة متضمنة لتحقيق التصور و التصديق و تعريفهما کتبتهما بالتلماس بعض الخلال  
انجام: مع انهم قائلوا بان الوجود امر بسيط لاجنس و لا فصل له فلاحدله و لا يعرضه العموم و الكلية و ادراك ذلك يحتاج الی لطف قریحة فهذا ما سنع لنا فی باب التصور و التصديق و الله ولی الهدایة و التوفیق.

چاپ: دارالخلافه طهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۱ق، خشتی، ۳۰ص، (در انجام جوهر النضید فی شرح منطق التجرید)  
[کتابشناسی جامع ملاصدرا ص ۲۹۷؛ الذریعة ۱۹۸/۴؛ ریحانة الأدب ۴۱۹/۳؛ دنا ۱۲/۳ (۲۳ نسخه)؛ مشار عربی ص ۴۵۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۷۴۶/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۴ گ  
(۱۰۹ پ-۱۲۲ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۲۲-۲۷۹]

۲. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۳/۶۸-۴۴۸/۲

آغاز: برابر؛ انجام: وان كان التصور الساذج لكن فردة لامفهومه المأخوذ فيه

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک: حسین بن مرحوم حاج محمدعلی نجفی؛ ۱۰۵ گ، ۱۹-۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲-۹۴۶]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۵ خوئی

آغاز و انجام: برابر

کا: ملا محمد هادی خلف مرحوم حاجی فتح الله، تا: ۱۲۴۳ق؛

تذکر: کاتب و تاریخ کتابت و تعداد صفحات با آنچه در «کتابشناسی ملاصدرا» آمده است متفاوت می باشد؛ ۲۱ ص (۸۹-)

(۱۰۹) [ف: ۷-۴۸]

۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۷۴۳/۲

آغاز و انجام: برابر

فاقد دیباچه است؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: رمضان ۱۲۴۵ق؛ واقف: سید سعید طباطبایی، ۱۳۳۲؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۹ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۵-۱۶۱]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۸/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: سه شنبه ۲۳ شعبان ۱۲۶۴ق؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۹ گ (۱۰۸-۱۱۶)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۳۰-۶۴۷]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۴۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد، تا: ۳ ذیحجه ۱۲۶۷ق، به درخواست آقا شیخ رضا؛ محشی؛ واقف: آقا جمال الدین نوری، مهر ۱۳۶۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: مقوا، رویه گالینگور، ۲۸ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷/۹×۱۱ سم [ف: ۲۴-۵۳]

۷. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۸۲/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۲۶۹ق، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۱۷ گ، ۲۱ سطر [ف: ۱-۳۵۷]

۸. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۰/۱۵ فروخ

خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: غره جمادی الثاني تا رمضان ۱۲۷۲ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر (۱۶/۵×۸/۳)، قطع: رقعی [ف: ۲۰۵]

۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۶۵۶

خط: نستعلیق، کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۲۰ ربیع الاول ۱۲۸۸ق؛ کاغذ: فرنگی کبود، جلد: تیماج زرد، ۶۷ گ، ۸ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۳-۴۴۲]

۱۰. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۳۸/۱۲۱-۷۵۰/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن محمد حسن موسوی علوی، تا: دوشنبه ۲۰ صفر ۱۲۹۷ق، جا: تهران؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۲۳ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۲-۹۴۶]

۱۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ یادداشتی در قسمت جسم به بی نهایت و یادداشتی درباره مثل افلاطون آمده که کاتب در روز سه شنبه ۱۲ جمادی الاول ۱۳۰۱ نگاشته؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۷ گ (۲۸-۲)، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۹]

۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۶۹۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و ادراک ذاک يحتاج الى لطف قريحة فهذا ما سنح لنا في باب التصور و التصديق و الله ولي الهداية و التوفيق. تمت رسالة التصور و التصديق  
بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ در فهرست این رساله بدون شماره آمده است که شماره آن از فهرست رایانه ای ذکر شد [ف: ۹-۲۹۱]  
۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۳۲۹/۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** المقارن للحكمة كان الحكم خارجاً عن التصديق لانه ... اقول و معلوم ...  
خط: نسخ و نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۹ گک (۵۴-۶۲ پ)، اندازه: ۱۸/۴×۱۱/۲ سم [ف: ۴۳-۲۵]

### ● تصور و تصديق = تحقيق معنى التصور و التصديق

= رسالة التصورات و التصديقات / منطق / عربی  
taṣawwur wa taṣdīq = taḥqīq-u ma'na-t taṣawwur wa-t taṣdīq = r.-ut taṣawwurāt wa-t taṣdīqāt

بهادر صفوی، ارتضا علی بن احمد، ۱۱۹۸-۱۲۵۱ قمری  
bahādor safavī, ertezā 'alī ebn-e ahmad (1784 - 1836)  
وابسته به: حاشیه میر زاهد علی الرسالة القطبية = شرح الرسالة المعمولة في التصور و التصديق؛ هروی، محمد زاهد بن محمد اسلم (-۱۱۰۱ ق)

تاریخ تألیف: ۱۴ محرم ۱۲۳۰ ق  
شرحی است بر حاشیه زاهدی که بر رساله «تصور و تصديق» قطب الدین رازی نگاشته است. شرح‌کننده در پایان خود را ابوعلی محمد ملقب به ارتضا ابن احمد، شهیر به مجتبی، مخاطب به مصطفی علی خان بهادر، قاضی القضاة فاروقی جوفاموئی بخاری نامیده است که گویا هندی باشد. شارح این کتاب می‌گوید: محشی (محمد زاهد) بر دوانی (۸۳۰-۹۰۸) که برخلاف نظر جمهور، علم قدیم مبادی عالی را نیز به تصور تصديق توصیف می‌کند اعتراض دارد.  
[دنا ۱۲/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۸

**آغاز:** سبحان الذي هدانا بهذا بتصور مكنوناته الى تصديق ذاته، و بادراك مصنوعاته الى اذعان صفاته. نحمده حمداً يليق بشأنه و نشكره شكراً على ... اما بعد: كان «الحاشية الزاهدية على الرسالة القطبية» محتوية «من الحقايق العلمية ... بيد انها ... بمنزلة الالغاز ... فعلق عليها مشاهير ديارنا لاسيما المولى ... ملك العلماء تعليقات (گک ۲) ... فرقت عليها شرحاً ... قال المحشى المحقق: [الحمد لله ذى الحكمة البالغة و الحجة الساطعة العظيم شأنه العليم احسانه ... المفيض للتصور و التصديق] الحكمة ... البالغة اى الجودة يقال شىء بالغ ... محمد زاهد بن محمد اسلم الهروى ... لما كان مبحث التصور و التصديق من نفايس ... و كانت الرسالة التى ألّفها الحبر العلامة (گک ۳) ... قطب الملة و الدين الرازى فى هذا المبحث

خط: نستعليق، کا: محمد تقی نهاوندی، تا: ۱۳۰۲ ق؛ مهر: «عبده محمد تقی» (بیضوی)؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: تیماج زرشکی، ۳۴ ص (۱۷-۵۰)، ۱۱ سطر (۵/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [رایانه]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۴۱

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعليق، کا: سيد احمد حسینی، تا: ۱۳۳۹ ق؛ مذیل است به تاویلات شیخ عبدالرزاق کاشی درباره آیه کریمه «انما تمثل لها بشرا سويا»؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۱۶ ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۲۴-۵۲]

۱۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۹۱۲/۳

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ در هامش صفحه آخر چنین آمده است «فی يوم ثامن عشر من شهر ذی حجه الحرام اعنى يوم الغدير من شهور سنه ۱۲۱۷ استولى مسعود بن عبدالعزيز الوهابی لعنهما الله بکربلا و قتل اهاليها و مجاوريها و سلبهم ...»؛ مهر: حاج سيد سعيد؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹ گک (۴۶-۵۴)، ۲۱ سطر (۵/۸×۱۵)، اندازه: ۱۹/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۳-۱۲۴۰]

۱۵. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۸۷/۷

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹ سطر (۵/۵×۱۶)، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۲-۹۹]

۱۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۵۶/۸

خط: شکسته نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: پسته‌ای فرنکی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۰ گک (۲۷۷-۲۸۶ پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۶-۱۴۳]

۱۷. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۷۰/۲

خط: نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ ۲۰ سطر، اندازه: ۲۳×۱۶ سم [ف: ۳-۸۶]

۱۸. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۳۰/۳

خط: نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ ۱۷ گک (۵۹-۷۵)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۳-۸۱]

۱۹. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۲۹۹/۲

**آغاز:** بسمله. اما بعد فيقول الهارب من كل حيات؛ **انجام:** برابر  
خط: نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: آبی، جلد: میشن مشکی و مقوا، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶/۵ سم [فهرست عراقی: ۱-۴۲۶]

۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۷۰۰/۲

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸ گک (۴۶-۶۳)، ۲۰ سطر (۵/۵×۱۴)، اندازه: ۱۷/۵×۹ سم [ف: ۱۹-۳۶۸]

۲۱. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۶ مجموعه بدون شماره

بی‌کا، بی‌تا [دلیل المخطوطات: ۱-۱۵۱]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۲/۴

**آغاز:** الاولى في بيان اقسام الوجود. الوجود المطلق اما رابط وهو ثبوت الشيء و شيئاً مفاد كان الناقصة في الهيات المركبة او رابطى و هو مفاد كان التامة المتحقق في الهيات البسيطة؛ **انجام:** و لما لم يكن وقوعها كلياً فيصرف الى الوقوع الجزئى لامطلقاً بل المخصوص بالتصديق المذكور قد تم المقصد الثالث بعون الله تعالى و توفيقه اللهم اجعل خاتمة امورنا خيراً قد فرغت ... خط: نستعليق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: مقوا سبز عطف تیماج سرخ، ۶۲ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱ سم [ف: ۲-۹۴۵]

### ● التصور و التصديق = حاشية شرح الرسالة الشمسية /

منطق / عربی

at-taṣawwur wa-t taṣdīq = ḥaṣīyat-u š.-ir r.-iṣ šamsīya  
وابسته به: الشمسية في القواعد المنطقية = الرسالة الشمسية؛ کاتبی قزوینی، علی بن عمر (۶۰۰-۶۷۵)

تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۶۴۱۵/۱۳

**آغاز:** اذ لم ... اولاً المقصود بل اجمل فيه ... و الدليل على ذلك جعل المفردات في مقابلة القضايا؛ **انجام:** من علة مادية و صورية فانه شامل للغرض المركب الصادر عن المختار، تم بحمد الله و حسن توفيقه و الصلوة على رسوله محمد و آله اجمعين.  
بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ، ۱۶ گ (۱۰۰-۱۱۵ ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۹×۱۷ سم [ف: ۹-۳۷۸]

➤ التصوف < مذهب ارباب السلوك

➤ تصوف < آداب اهل تصوف

➤ تصوف < معنى تصوف

➤ تصوف < نصيحت درويشان

➤ التصوف < آداب التصوف

➤ تصوف < آداب صوفيان

➤ تصوف < انشاء القدوسية

➤ تصوف < آداب تصوف

### ● التصوف = ما التصوف و من الصوفى ؟ / عرفان و

تصوف / عربی

at-taṣawwuf

سلمی، محمد بن حسین، ۳۲۵ - ۴۱۲ قمری  
sulamī, mohammad ebn-e hoseyn (938 - 1022)

سماعات سلمی است که از استادان خود شنیده.

**آغاز:** سمعت الإمام أبا سهل محمد بن سليمان الصعلوكي رحمه الله <و سئل: «ما التصوف»> يقول: «التصوف الإعراض عن الاعتراض».

**انجام:** و قال: «الصوفية عبيد الظواهر، احرار البواطن»

**چاپ:** به تصحيح محمد سوری در مجموعه آثار ابو عبد الرحمن

... مشتملة على ... فاردت شرح اسرارها (گک ۳) ... [فها انا اشرع في المقصود مستفيضاً من ولي الخير] ... اعلم أن العلم الذي هو مورد القسمة إلخ. أقول: كان المراد بالعلم المتجدد علم يتحقق مصداق كل فرد منه (گک ۳)؛ **انجام:** و يعضده عد الشيخ الروجية و الفردية من الكيفيات بالكميات و عد السرعة و البطؤ من ... فعاد الاشكال. هذا آخر المقال و الله اعلم بحقيقة الحال. قد وقع الفراغ من هذا الجمع و التأليف للعيد ... ابوعلی محمد الملقب به ارتضا ابن احمد الشهير بالمجتبى المخاطب بمصطفى عليخان بهادر قاضى القضاة الفاروقى الجوفاموئى البخارى تجاوز ... فى اليوم ۱۴ محرم ۱۲۳۰ من هجرة سيد ... اجمعين.

خط: نسخ خاوری ایران، بی کا، تا: ۱۴ محرم ۱۲۳۰ ق؛ تاریخ ۱۴ محرم ۱۲۳۰ تاریخ نگارش شرح است که شاید تاریخ کتابت نیز باشد؛ کاغذ: نخودی، هندی، جلد: مقوایی، رویه تیماج سبز، ۱۹ سطر (۱۸×۹)، اندازه: ۲۷/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۱۱-۴۵۱]

### ● التصور و التصديق / منطق / عربی

at-taṣawwur wa-t taṣdīq

رساله در علم منطق، در صدر رساله محمد عطار نام خود را نوشته و ظاهراً از اوست. در این رساله از حواشی سید بر مطالع و حاشیه یاد می شود.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۴۵/۱۱

**آغاز:** لكتاب الحروف الفقير محمد العطار غفره الله العلم هو حصول صورة الشى فى العمل

خط: نسخ تحریری، کا: محمد عطار معدل، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی قلم الوان، جلد: تیماج قرمز، ۱۲ ص (۶۶۴-۶۷۵)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱۹-۳۷۹]

### ● التصور و التصديق / منطق / عربی

at-taṣawwur wa-t taṣdīq

رساله مفصلی است در تصور و تصدیق مشتمل بر این بخش ها و عنوان ها: مقدمه شامل: افاضه (۱) اقسام الوجود، (۲) بیان انقسام الشی الى اقسامه الثلاثة، (۳) بیان اقسام العرض، (۴) بیان العلم و كيفية حصوله و فيها استفادات شامل چهار استفاده؛ مقصد ۱. بیان تقسیم العلم الى التصور و التصديق وفيه ابحاث (پنج بحث)؛ مقصد ۲. فی ان التصديق هل هو بسيط ام لا وفيه اشارات؛ مقصد ۳. بیان اجزاء القضية هل هي ثلاثة ام اربعة وفيه بيانات (چهار بیان). مؤلف در اوایل نسخه حواشی با عنوان های «قولنا-قولنا» اضافه نموده است این رساله غیر از تصور و تصدیق ملاصدرا است و مؤلف در حواشی از ملاصدرا با دعای «صدرالمالین قدس سره» یاد می کند.

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۸۳۴-۱۵/۷۴

سلمی، جلد ۳ (تهران، موسسه حکمت و فلسفه ایران: ۱۳۸۸)  
[دنا ۱۳/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۸۹/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و تعلیق، کا: محمود بن محمد بن عمر بن ابی بکر  
الخطیب، تا: ۶۷۳ق؛ ۲گ (۴۸-۴۹) (ف: ۷-۱۳۳)

### ● التصوف / عرفان و تصوف / عربی

at-taṣawwuf

زمخشری، محمود بن عمر، ۴۶۷ - ۵۳۸ قمری

zamaxšarī, mahmūd ebn-e 'omar (1075 - 1144)

[دنا ۱۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۸۷/۷-ف

نسخه اصل: نسخه آقای فروزانفر؛ خط: نسخ، بی کا، تا: چهارشنبه  
۴ شعبان ۱۲۹۳ق [فیلمها ف: ۱ - ۷۳۹]

### ● التصوف / عرفان و تصوف / عربی

at-taṣawwuf

ابن عربی، محمد بن علی، ۵۶۰ - ۶۳۸ قمری

ebn-e 'arabī, mohammad ebn-e 'alī (1166 - 1241)

رساله کوتاهی است در سلوک صوفیان که برای فخر رازی  
نوشته و برای قلب شش «وجه» و مقابل هر وجه حضرتی از  
حضرات بزرگ الهی می‌داند: ۱. حفره احکام و صقال آن؛ ۲.  
حفره اختیار و تدبیر: ۳. حفره ابداع و صقال آن؛ ۴. حفره  
خطاب؛ ۵. حفره الحیوة و صقال ذلك الوجه؛ ۶. حفره ما لا یقال  
و صقال این وجه.

آغاز: قال الشیخ الاکبر قدس الله سره لاستدعاء الامام الفخر  
الرازی الى طریق التصوف. اعلم ان القلب علی خلاف بین اهل  
الحقائق و المکاشفات کالمرآة المستدیرة لها ستة أوجه  
انجام: فان اردت انوارهم و اسرارهم فاسلک آثارهم.

[دنا ۱۳/۳ (۴ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۴۹/۵

آغاز: الكشف لاولیاء الله علی قسمین، كشف اجمالی و كشف  
تفصیلی، و الاجمالی هو أن یصله عن المکاشف افعال و اقوال  
یوافق الحال؛ انجام: فاشتقات ففارت، قال الخلیفة دعوه بذهب ان  
لاولیاء الله شأنًا لانعرفه نحن.

سرآغاز و انجام این نسخه با دیگر نسخه‌ها متفاوت است؛ خط:  
نسخ، کا: محمد بن حصار بک، تا: ۸۵۵ق؛ محشی؛ کاغذ: شرقی،  
۱گ (۴۰)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۳×۹/۵سم [ف: ۳۳ - ۲۸۴]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۰/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۳۷ق، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی،  
تیماج زرد، ۲ص (۹۶-۹۷)، ۲۰ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه:  
۱۶/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۵۲]

۳. تهران؛ سیهسالار؛ شماره نسخه: ۶۳۳۲/۷

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۳۰۳ق؛ ۴گ (۱۵۳-۱۵۶) (پ)  
[ف: ۵ - ۳۰۵]

۴. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۳۰۳/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق خوش، کا: سید حسین خان نعمت اللهی رهنمون  
تفریشتی، تا: ربیع الثاني ۱۳۵۱ق؛ ۴گ (۴۱-۴۴) (پ)، اندازه:  
۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۱ - ۳۰۰]

### ● التصوف / عرفان و تصوف / عربی

at-taṣawwuf

؟ اسفراینی، عبدالرحمن بن محمد، ۶۳۹ - ۷۱۷ قمری  
esfarāyēnī, 'abd-or-rahmān ebn-e mohammad (1242 -  
1318)

شاید تألیف نورالدین عبدالرحمان اسفراینی یا شاگرد او  
عبدالغفار ابهری باشد. تکیه مؤلف در این رساله بر تعلیم صوفیان  
است که چگونه به اصطلاحات اشراقی معنی کلامی سنی پسند  
بدهند و مطابق توحید عددی تفسیر کنند. او با آنکه مقام قطبی  
را می‌پذیرد، لیکن آن را پائین‌تر از نبوت می‌شمرد. او  
دیدگاه‌های اشراقی را «واقعات جهلة المتصوفة» می‌نامد. دو  
صفحه آخر نسخه شعر و نثر به عربی و فارسی و دعا است.

[دنا ۱۳/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۱۹/۶

آغاز: له شیخاً و معلماً و صارحجاً بابینه و بین الله تعالی و وضع  
عرشه بین السماء و الارض، تجلی له متی شاء و احتجب متی اراد،  
حتى یغرقه فی الضلالة ... من لا شیخ له فالشیطان شیخه ... فصل:  
اکثر ما یلقى الشیطان الجهال فی الاباحة و التجسیم و الحلول، اما  
الا فالشیطان شیخه ... فصل: اکثر ما یلقى الشیطان الجهال فی  
الاباحة و التجسیم و الحلول، اما الاباحة ... (گ ۸۶) ... فصل: و اما  
التجسیم انما یریه الشیطان من قبل ان یرید ان یرى من الصور  
و الاشکال فذلك عینها ذات الله ... و اما الحلول؛ فاعلم ان الحلول  
(گ ۸۶) ... فصل: فی شرف هذه الأمة (گ ۸۷) ... فصل: فی  
تعریف الصحابی و التابعی و الولی (گ ۸۸) فصل: فی القطب؛ قال  
الرسول (ص): رب شعث ... ان بساط النبوة ان طوی لم یطو بساط  
الولاية (گ ۸۸) ... فصل: سیر ذات النفس انما یرى انما یرى (گ ۸۹)  
... فصل: و التمرغ المذكور فی الحديث (گ ۹۰) ... قال الشیخ ابو  
سعید بن ابی الخیر: العلم النافع ... و؛ انجام: قال رحمه الله: المعرفة

nūrbaxš-e xorāsānī, mohammad ebn-e mohammad  
(1393 - 1465)

[دنا ۱۳/۳]

شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۵/۴

بی کا، بی تا [نشریه: ۵ - ۲۱۸]

### ● التصوف / عرفان و تصوف / عربی

at-taṣawwuf

زروق، احمد بن احمد، ۸۴۶ - ۸۹۹ قمری

zarrūq, ahmad ebn-e ahmad (1443 - 1494)

کوتاه از رساله ای به عربی و شاید قواعد التصوف یا القواعد  
الاصول او باشد.

[دنا ۱۳/۳؛ معجم المؤلفین ۱۵۵/۱]

رشت؛ شاد قزوینی؛ شماره نسخه: ۱۱/۴

بی کا، تا: دوشنبه ۲۹ جمادی الثانی ۹۴۹ق؛ با تملک ۱۰۶۶ [نشریه:

۵ - ۳۹۵]

### ● تصوف (رساله در تحقیق) / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof (r. dar tahqīq-e)

مجدوبعلی شاه، محمد جعفر بن صفیر، ۱۱۷۵ -  
۱۲۳۸ قمری

majzūb-‘alī-šāh, mohammad ja‘far ebn-e safar (1762 -  
1823)

تاریخ تألیف: ۱۲۳۶ق

نویسنده می گوید: «دوستی از این ضعیف خواهشمند شد با  
کمال اصرار که مختصری فایده مند در تحقیق و حلول و اتحاد  
و وحدة وجود و تناسخ تحریر نماید». من این کتاب را در پانزده  
«فصل» پرداختم: ۱. تعیین صوفی؛ ۲. بیان تحقیقی از این ضعیف؛  
۳. تحقیق صوفی و متصوف؛ ۴. کلام علامه حلی؛ ۵. تحقیق  
اینکه صوفی نمی تواند سنی باشد؛ ۶. بیان کیفیت سلوک در ده  
اصل؛ ۷. ذکر و تفکر و رابطه؛ ۸. نقل کلمات فیض؛ ۱۰. نقل  
کلمات شیخ بهائی؛ ۱۱. نقل کلمات شهید ثانی و ابن فهد حلی و  
دوانی و میرسید شریف جرجانی و خواجه نصیر؛ ۱۲. بیان سیر  
معکوس؛ ۱۳. تعریف عظمت و جلال معکوس؛ ۱۴. بیان اطوار  
سبع المثانی؛ ۱۵. بیان مندرجات و واقعات.

آغاز: بسمله، ما النصر الا من عندالله العزیز الحکیم الحمدلله و  
سلام علی عبادہ الذین اصطفی سیما علی نبیه المجتبی  
انجام: مثل خالق و رازق اسماء افعال گویند

[دنا ۱۳/۳]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۲۱

طریقه بدایتها نجوم زاهرة و وسطها اقمار باهرة و نهایتها شمس  
ظاهرة. و نختم الرسالة بهذه الآیه الکریمه: أفریت ان متعنا هم  
سنین ... نهنا الله عن نومة الغافلین و الحمدلله رب ... الی يوم الدین  
این نسخه از حقایق سلمی (م ۴۱۲) (گ ۸۸)، ابو یعقوب سوسی  
(گ ۱۱۷پ)، حسین رحمه الله (شاید حلاج)، سهل شوشتری،  
بوسعید خراز (گ ۱۱۱)، ابوسعید الخدری (گ ۱۱۱پ) و  
ابوسلیمان دارانی (گ ۱۲۰پ) نقل می کند؛ خط: نسخ، بی کا، تا:  
قرن ۹؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: ترمه، نخودی، جلد: مقوایی رویه  
تیماج مشکی با ترنج، ۵ص (۸۶-۹۰)، ابعاد متن: ۱۶/۳×۹/۲،  
اندازه: ۲۲/۵×۱۴سم [ف: ۱۱ - ۵۶۷]

### ● تصوف / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof

همدانی، علی بن محمد، ۷۱۴ - ۷۸۶ قمری

hamadānī, ‘alī ebn-e mohammad (1315 - 1385)

با عنوان «ای عزیز».

[دنا ۱۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۱/۱-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۱۷۹۱؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۳گ

(۱-۲۳)، ۱۱ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۴۶۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۱/۲-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۴۶۰]

### ● التصوف / عرفان و تصوف / فارسی

at-taṣawwuf

نعمه الله ولی، نعمه الله بن عبدالله، ۷۳۰ - ۸۳۴ قمری

ne‘mat-ol-lāh-e valī, ne‘mat-ol-lāh ebn-e ‘abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

[دنا ۱۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۹۰۲/۶

آغاز: بسمله، حمدله ... اما بعد بدانکه اهل تصوف می گویند که  
از توتا خدای راه نیست از بهر آنکه یک ذات خدای تعالی  
نامحدود و نامتناهی است؛ انجام: منهج حب ولایت راعیان ××  
یافتی چون نعمه الله یافتی

خط: نستعلیق، کا: محمد فاضل روضه ای، بی تا، کاغذ: سپاهانی،  
جلد: تیماج تریاک، ۱۶گ (۱۳۶پ-۱۵۱ر)، ۱۲ سطر (۱۲/۵×۶)،  
اندازه: ۲۰×۱۱/۵سم [ف: ۱۶ - ۷۲۹]

### ● تصوف / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof

نوربخش خراسانی، محمد بن محمد، ۷۹۵ - ۸۶۹ قمری

### قمری

safi-'alī-šāh, mohammad hasan ebn-e mohammad bāqer (1836 - 1899)

رساله مفصلی است در عرفان و سیر و سلوک. مؤلف از عارفان شیعی بوده و در این رساله در مناقب و فضایل اهل بیت نیز مطالبی آورده است. او از عارفان عهد ناصر الدین شاه قاجار است.

[دنا ۱۴/۳؛ منزوی ۱۰۹۱/۲]

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۴۷۷۲/۱-۲۴/۷۲

**آغاز:** ای عزیز این کتاب تصوف است فقیر صفی علی به موهبت غیبی و اشاره قدسی نوشتم تا از برای اهلش اگر در روزگار یافت شود سرشته باشد و عجاله موجب تشویق طالبان عالی همت شود؛ **انجام:** حضرت امیر علیه السلام فرمود مبین قرآن منم ... یعنی از قرآن اسرار و دقایقی است که باید از من به ظهور رسد و بدون ولایت من به اسرار نتوان رسید و صلی الله علی محمد و آله الطیبین الطاهرین

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کاه، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج نارنجی، ۱۹ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳ سم [ف: ۲ - ۹۴۶]

### ● تصوف / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof

حالی اردبیلی، محسن بن حسن علی، ۱۲۵۰-۱۳۳۳؟ شمسی

hālī ardabīlī, mohsen ebn-e hasan 'alī (1871 - 1954)

مؤلف بر آن می‌شود که رساله‌ای در اعمال صوفیان بنویسد و بین آنچه از روی ریا می‌شود و آنچه عمل حقیقی است فرق بگذارد و به قول او مختصری از آثار و اخبار در فضیلت سلوک و مجاهده از معصومین بیاورد. در این عقیده یکی از اخوان الصفا نیز به تشجیع او همت می‌گمارد و سرانجام او این رساله را در یک «مقدمه» و دو «باب» و یک «خاتمه» به فارسی و عربی می‌پردازد: مقدمه: در واحدیت و احدیت و صمدیت خداوند بنزد شیعیان؛ باب ۱. فضیلت سلوک و مجاهده و ریاضت از اصول خمسه؛ باب ۲. بیان حق و باطل از فرق سالکین و منشاء اشتباه ناس؛ خاتمه: در بیان جماعت حقه.

[دنا ۱۴/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۱۸/۱

**آغاز:** هو المستعان، بسمله، الحمد لله الذی خلقنا بطاعته و اکرمانا بدینه؛ **انجام:** و الشیخ زاهد الجیلانی و المولوی المعنوی و لسان الغیب و الشیخ سعدی شیرازی کلهم من هذه السلسله خط: نستعلیق، بی‌کاه، تا: ۱۳۱۰ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مقوایی، ۶ گ، ۱۲ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه: ۵/۲۰×۱۲/۵ سم [ف: ۵ - ۳۱۴]

### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی رویه کاغذی، ۱۳۳ گ، ۱۷ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۵/۱۴×۲۰ سم [ف: ۶ - ۶۴۴]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۶۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و این اوراق مبوب نمودم به پنج باب و خاتمه این نسخه مقدمه رساله در تحقیق تصوف می‌باشد یعنی از ابتدای کتاب تا ابتدای تقسیم کتاب مزبور؛ خط: نستعلیق خوش، بی‌کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: فیبر آبی، ۱۵ گ، ۱۵ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۵/۱۱×۹/۵ سم [ف: ۶ - ۸۶۱]

### ● تصوف / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof

افغان چوبراهی مصطفی آبادی، حمید

afqān-e cūbrāhī mostafā ābādī, hamīd

[دنا ۱۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۰/۷]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۸۹۷

**آغاز:** رب یسر و تمم بالخیر. بسمله و حمدله ... اما بعد چنین گوید ... حمید افغان ساکن مصطفی باد عرف چو براه که چند سخنان در راه سلوک گفته شده تا عارفی و عاشقی که درین سیر نماید و در عمل آرد و از صحبت مرشد کامل امیدواریم که لقای معشوق مطلق محصل و میسر گردد؛ **انجام:** ای عزیز در غایت دلها میکوش و عیبه میپوش و دین بدنیا مفروش یکی را همت بهشت و یکی را همت دوست ای من فدای آنکه همه اوست.

خط: نستعلیق هندی، کا: عبدالمجید، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج سبز، ۳۳ گ، ۱۵ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۱۴ - ۳۹۶۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۷۱-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۱۰۵]

### ● تصوف / عرفان و تصوف / عربی

tasavvof

حسینی، موسی بن فضل الله، ق ۱۳ قمری

hoseynī, mūsā ebn-e fazl-o-llāh (- 19c)

قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۹۶۰/۶

خط: نستعلیق، کا: موسی بن فضل الله حسینی همدانی، بی‌کاه؛ ۳ گ (۱۵۶-۱۵۸)، اندازه: ۱۱×۱۷ سم [ف: ۳ - ۱۵۶]

### ● تصوف / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof

صفی علیشاه، محمد حسن بن محمد باقر، ۱۲۵۱-۱۳۱۶

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷/۵

آغاز: اخبرنا الشيخ الامام الفقيه شهاب الدين ابو الفضل محمد بن يوسف ابن علي الغزنوي الحنفی ... قال ابو عبدالله محمد بن خفيف رحمة الله عليه: الحمد لله الذي حمد نفسه باثناء على نفسه ... هذا كتاب اختصرته للمبتدى من المريدين مما لا بد لهم من معرفته ... باب قال ابو عبدالله رحمه الله فأول ما عليه في ابتداء ارادته أن يقصد الى حكيم من أهل زمانه؛ **انجام**: فيرجع في حاله الى مقصود سوى الله تعالى فيزيله عن الاخلاص و يأوى بارادته الى المخلوقين و بالله التوفيق.

خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰ گ (۲۲۰ پ-۲۲۹ پ)، اندازه: ۱۳×۱۸ سم [ف: ۱-۷۹]

● **تصوف** / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof

بستی، ابوالحسن

basti, ab-ol-hasan

[دنا ۱۴/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۱۰/۵-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا Or. 5321؛ خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ ۲۰ سطر [فیلمها ف: ۱-۵۲۶]

● **التصوف** / عرفان و تصوف / عربی

at-taṣawwuf

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۴۶۴

برگهای متفرقه ایست از کتابی که در هم صحافی شده و این عناوین در آن دیده می شود: باب حفظ قلوب المشایخ، باب التقوی، باب المعرفة، باب المحبة، باب السماع، باب الزهد، باب الصمت؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۸؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۴۹ گ، اندازه: ۵/۱۶×۲۵ سم [ف: ۱۷-۶۱]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۳/۳

ناشناخته؛ خط: نستعلیق، کاء: محمد بن حصار بکری، تا: ۸۵۵ق؛ قطع: جانمازی [میراث شهاب: ۲۹-۳۷]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۳/۵

خط: نستعلیق، کاء: محمد بن حصار بکری، تا: ۸۵۵ق [میراث شهاب: ۲۹-۳۷]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۵

آغاز: فی الانوار الرحمونيات، السادس فی كشف العروش المعنويات، السابع فی ادراك الكرسی القابل للتشکيلات ... الخامس و العشرون فی تفجير ينابيع الحكم اللدنات الظاهرات الاقدسيات؛ **انجام**: انه واحد منان و الحمد لله والأ و آخرأ و صلى الله ... الى يوم الدين

● **تصوف (حقیقت)** / کلام و اعتقادات، عرفان و تصوف / فارسی  
tasavvof (haqīqat)

قدس شریفی، فهیم السلطان، ق ۱۴ قمری  
qods šarīfī, fahīm-os-soltān (- 20c)

[دنا ۱۴/۳؛ فهرستواره ۲۲۰/۷]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۳۳۶

آغاز: وحدت وجود، مخلوق فانی و انسان ضعیف؛ **انجام**: در دو دنیا رستگار باش

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: تقی قدس شریفی، ۱۳۲۹؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا، ۱۶۳ گ [رایانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۳۳۵

آغاز: سپاس و ستایش مختص ذاتی است؛ **انجام**: نه از غنار و گردان و نه از فقر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: تقی قدس شریفی؛ جلد: مقوا، ۴۰ گ، ۳۲ سطر [الفبائی: ۱۲۸]

● **التصوف (رسالة فی)** / عرفان و تصوف / عربی

at-taṣawwuf (r.-un fī)

شیخ مصطفی بک عبدالرزاق، ق ۱۴ قمری

šayx mostafā bak ‘abd-or-razzāq (- 20c)

مجموعه چند درس از مباحث تصوف شناسی که نویسنده در دانشکده ادبیات دانشگاه مصری «جامعة الفؤاد الاول» القاء کرده است. رساله در دو بخش تدوین شده است: ۱. نشأة کلمة صوفی و تصوف و اصلها؛ ۲. اساس التصوف و ما مر به من الادوار.

[دنا ۱۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۴۳

آغاز: الحمد لله الذي خصص الانسان بشرف الخطاب و المهمم مدافعة الخطاء و ملازمة الصواب؛ **انجام**: و الذي جعل من طريقة الاخلاص و الزهد و العرفان و الخير اداة غش و مطامع و جدل و فساد.

خط: تحریری، بی کاء، تا: قرن ۱۴؛ جلد: پلاستیکی زرشکی عطف تیماج، ۲۸ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۱-۳۳/۲۹]

● **التصوف** / عرفان و تصوف / عربی

at-taṣawwuf

ابو عبدالله محمد بن خفیف

abū-‘abd-ol-lāh mohammad ebn-e xafīf

رساله مختصری است در چگونگی و شرایط مریدان اهل تصوف که مؤلف به جهت مبتدیان در این علم نگاشته است.

[دنا ۱۴/۳]

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۶۴/۲-عکس

آغاز: ان هذه تذكرة لمن شاء ... و اگر بدانستی که تشبیه خلاصه نسخه اصل: توبینگن Oct Or. 3784؛ کا: خادم الفقراء المعلم بالشهير، تا: ربیع الاول ۸۰۲ق، ۱۲گ (۱۴۵پ-۱۵۶ر) [فیلمها ف: ۳ - ۲۲۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۶۳/۲-عکس

همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۲۲۴]

۲. شیراز؛ هاشمی، نورالدین (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۸/۲

بی کا، تا: قرن ۱۰ [نشریه: ۵ - ۲۸۹]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۷۴/۶

آغاز: بدان ای عزیز که تصوف در جهان از مهتر شیش (کذا) علیه السلام پیدا شد و اول صوفی در جهان هم او باشد خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: ترمه بخارائی، جلد: میشن یشمی، ۱۱ سطر [ف: ۵ - ۳۳]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۴۷/۱۵

آغاز: بالله و توفیق و انوار توحید و تحقیق از حضرت احد ظاهر و اظهر و باطن انور مولانا اعظم حافظ اوضاع الشریعة ... بعد از آن امین الدین گفت خدمت شیخ طریقت محیی الدین اعرابی در توحید نمی پسندد دعا گفت از مشایخ هر که دیدم و شنیدم برین معنی بود؛ **انجام**: همگانه هدایت تقوی جما خویش کراحت کناد و انا و ایاکم لعلی هدی او فی ضلال مبین و الله الموفق در آن از کتاب عروه و امین الدین و محیی الدین عربی یاد می کند؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۷ص (۳۹۲-۳۹۸)، اندازه: ۱۸/۷×۹/۸سم [ف: ۵ - ۶۹]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۵۵/۱۸

آغاز: اما بعد می باید بدانی که اهل تصوف کدامند و ایشان چند گروهند؛ **انجام**: اولئك الذين امتحن الله قلوبهم للتقوى لهم مغفرة و اجر عظیم

گفتاری در ...؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج قرمز، ۴ص (۱۸۶-۱۸۹)، اندازه: ۲۳×۱۱/۵سم [ف: ۳۲ - ۶۹]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۶۷/۴

آغاز: بسمله. شهودی را محبت اقتضا آنکه صاحب رای صائب و فکر ثاقب که دیده بصیرتش بکل الجواهر تأیید ... جلا یافته؛ **انجام**: وصول بجوار رحمت ذوالجلال بدین طریق، بحکم الطريق الی الله بعدد انفس الخلاق مسیر گردد، و غرض آفرینش معطل نگشته معنی انسانیت منفسخ گردد

گفتاری است عرفانی (م ۱۱۷۲)؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۷۲ق؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی، جلد: رویه میشن سیاه، ۵گ (۱۳پ-۱۷ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳/۸×۱۴سم [ف: ۷ - ۳۱۱]

۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۱۷

به عبارتی دشوار در ۲۵ بخش. نخستین عنوان: الفصل الاول بروق المعارف المكنونة فی لوايح دقایق الاولیاء. دو عنوان بازپسین: الفهم الثاقب و هو الفصل الثامن فی تصفح اللواح و الحضرات الارادیات، اللوح السادس و هو اللوح العرشى؛ خط: نسخ معرب، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز؛ با تاریخ روز چهارشنبه پیش از نیمه روز ۸ ربیع الثانی با تاریخی به سیاق در پایان؛ تملک: شیخ احمد علی منصور مغربی بجائی، احمد ساعد؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی با ترنج، ۷۷گ، ۱۱ سطر (۸×۱۱)، اندازه: ۱۸×۱۳سم [سنا: ف: ۱ - ۳۹۸]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۳۹/۱۳

آغاز: ... أجب رسو لهالما أتانی لیسأل أن یکلمنی شفاها x× فاما رحلت لبعض کان منها و لكن کان عن حاد حداها ... اعلم أن هذه القصيدة و کل قصيدة فی اول کل باب من هذا الکتاب لیس المقصود؛ **انجام**: کما ذهب الیه اکثر المتکلمین من الأشاعرة و انما الحق فی ذلك استعداد المرئی للروية سواء کان معدوماً أو موجوداً ... او ما أشبه ذلك بحسب الحجاب و لهذا إذا رجع الناس من التحلی فی الدار الاخرة ترجعون بتلك الصورة ...

این اثر بخشی از کتابی در تصوف و عرفان است از دیدگاه اهل سنت که در آغاز آن گویا در آغاز هر باب ابیاتی از نگارنده آمده ابیاتی هائیه آمده است این اثر به نظر می رسد بخشی از کتاب الفتوحات المکیة ابن عربی بوده باشد لیکن در بررسی صحت آن تایید نگردید البته نیاز به بررسی بیشتر دارد ضمناً دردیوان الاکبر چاپ بمبوی نیز که مجموعه اشعار ابن عربی است این ابیات وجود ندارد متأسفانه به علت افتادگی از آغاز و انجام این اثر به نام مؤلف و عنوان اصلی کتاب دست نیافتیم. گفتنی است در این بخش انواع حجاب های نورانی و ظلمانی و نیز حدوث عالم و بحث رویت باری تعالی (العیاذ بالله) از دیدگاه اهل سنت در قالبهای عرفانی آمده است؛ خط: نسخ معرب، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: شرقی، ۳ص (۱۳۵-۱۳۷پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۱×۱۵/۵سم [ف: ۳۵ - ۱۶۵]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۱۷ ض

ناشناس؛ بی کا، تا: قرن ۱۳ [د.ث. مجلس]

۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۴۴/۱۱

آغاز: بسمله. امد ؟ بعد علم ایها الطالب الصادق الموافق و المرید العاشق انه لابد لكل مرید من مراد ... ارحموا من فی الارض یرحمکم من فی السماء خط: نستعلیق، کا: نظام الدین بن یحیی مازندرانی، بی تا، جا: حلب؛ مجدول؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن سیاه، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵سم [ف: ۷ - ۱۶۴]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۳/۴

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ قطع: جانمازی [میراث شهاب: س ۹ ش ۲ - ۳۷]



- بی تا؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: گالینگور زرشکی، ۱۵ گ (۱۳-  
۲۷)، ۱۳ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۱۷/۶×۱۰/۷ سم [رایانه]  
۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۶۸  
بی تا؛ بی تا؛ خریداری از رضا میدانی [رایانه]  
۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۷۷  
بی تا؛ بی تا؛ خریداری از رضا میدانی [رایانه]  
۱۴. همدان؛ جواهری، حبیب؛ شماره نسخه: ۲۷/۸  
فرق بیان ملامی و قلندری، بیان قلندریه، منقولانی از شیخ  
سهروردی، جفریات پراکنده، اذکار، منتخبی از خاتمه الفتاوی  
شیخ ابن حجر؛ بی تا؛ بی تا؛ کاغذ: استانبولی، قطع: رقعی [رشت و  
همدان: ف: ۱۶۸۳]  
۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۹۶۳  
بی تا؛ بی تا؛ خریداری از عباس فیضی و داوود ترکاشوند [رایانه]

### ● تصوف / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof

به جای شرح کوتاهی است بر کتاب ازهار مؤلف (۵۳-۱۰۵) و  
او می گوید که پیش از این کتاب ازهار نوشتم و آن نیازی به  
شرح داشت و وقت نوشتن آن نداشتم و این رساله را ساختم.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۹۴/۷

آغاز: بسملة الحمد لله الكبير المتعال ... اما بعد این مقدمه ایست  
مشمثل بر طرفی از قواعد و اصطلاحات علم صوفیه مرتب بر پنج  
فصل: فصل اول در بیان حقیقت وجود؛ فصل دوم در ترتیب  
تنزلات؛ فصل سیم در توحید واجب الوجود؛ فصل چهارم در  
اثبات اسماء و صفات و تأثیرات آن؛ فصل پنجم در ممکن الوجود  
و ترتیب و تکوین. باعث بر تحریر این مختصر آن بود که سابقاً  
کتاب ازهار در باب حقایق و معارف صورت نظم یافته و اکثر  
مقاصد آن محتاج بشرح و بیان بود ... مکتوبات معانی او را از  
ابهام بمتضمن ممکن اعلام آورد؛ **انجام**: و ما بدین قدر درین  
مقام اختصار کنیم تا مؤدی بملال نشود و طرفی دیگر را از مقاصد  
فن بر حواشی کتاب مذکور در صدر بطریق شرح و بیان تحریر  
کنیم تا از مجموع مقدمه و کتاب و حواشی بر رأی طالبان این فن  
کفایتی باشد انشاء الله تعالی و الحمد لله اولاً و آخراً و صلی الله  
علی محمد و آله و اولاده اجمعین (تم الرسالة بعون الله تعالی  
الحمد لله رب العالمین)

خط: نستعلیق، کا: میر محمد مؤمن حسینی، تا: ۱۰۸۱ق؛ کاغذ:  
سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۵۳ص (۵۳-۱۰۵)، ۲۱ سطر  
(۱۳/۵×۵)، اندازه: ۱۹×۹/۵ سم [ف: ۹ - ۱۴۳۵] و [همان نسخه اصغر  
مهدوی در نشریه: ۲ - ۹۷]

### ● تصوف = ده مقام شریعت و طریقت / عرفان و تصوف /

فارسی

- آغاز: بسمله، و به نستعین، در چنگ توأم تارک جانم باقی است  
×× قول دل من ترانه مشتاقی است ... از شیخ فرید الدین قدس  
سره العزیز پرسیدند که در زبان شما ناله و آه بسیار است؛ **انجام**:  
مرا تعظیم میدارید ایشان را همچنان تعظیم کنید ... خرابم من  
بیوی خود که از من میزند بویش.  
با اشعار و حکایات؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی تا؛ چهارشنبه  
شوال ۱۲۹۰ق؛ مهر: محمد هادی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی  
رویه کاغذ، ۴۸ گ، ۸ سطر، اندازه: ۱۱×۹/۸ سم [ف: ۲ - ۱۵۴]  
۸. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۶۸/۱۵  
آغاز: فهم مسایل تصوف به عقل میسر نیست  
خط: نستعلیق، بی تا؛ تا: ۱۲۹۵ق، جا: اصفهان؛ [نشریه: ۷ - ۲۲۶]  
۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۵۰۶

آغاز: الحمد لله علی نعمته و الصلاة علی نبیه و عترته، أما بعد این  
مقاله ایست در علم تصوف و توابع آن؛ **انجام**: او نیز تشبث یاذیال  
کمال کرده در سلک ایشان منخرط گردد، و الله اعلم بالصواب و  
الیه المرجع و المآب  
در چگونگی سلوک راه حق و آنچه سالکان را لازم می باشد و  
ریاضاتی که باید بکار برد و آداب مریدی و مرادی و بعضی از  
اصطلاحات صوفیان، دارای پنج «قسم» و هر کدام مشتمل بر چند  
«فصل»؛ خط: نستعلیق، بی تا؛ بی تا؛ با تملکی به تاریخ ۱۲۴۹؛  
جلد: مقوایی کاغذی، ۲۴ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰/۵ سم [ف:  
۹ - ۳۰۴]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۸۳/۵

آغاز: اول طریقه فقر ... و خلافت از جانب ختم المرسلین  
بحضرت امیر المومنین ع رسیده و از آنجناب بهفده نفر کمر بسته  
و چاکر رسیده چنانچه از او یس قرنی طریقه اویسیه از محمد بن؛  
**انجام**: کرم از دم شاه نعمة الله ولی هو ... پیارن و قوت روشن  
ضمیران و توجه راهروان ... دم شاه اولیا هوتمت  
هفده سلسله طریقت را یاد کرده که همه به حضرت مولی (ع)  
می رسند و سران سلسله، خرفه از او گرفته اند؛ خط: شکسته  
نستعلیق، کا: محمد حسین بن اسماعیل بن حسین تفرشی، بی تا؛  
جلد: تیماج مشکى، ۳ص (۴۵۵-۴۵۷)، ۱۹ سطر، اندازه:  
۱۲×۱۶ سم [ف: ۹ - ۲۸۲]

۱۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۸۱۲

آغاز: فصل اول بدانکه اهل کسوت را در راه طریق معرفت میان  
بستن لازم است چنین نقل است اول کسی را که میان بستند آدم  
علیه السلام است؛ **انجام**: ناتمام: اگر پرسند از دریا توانگر چیست  
بگو اهل قناعت ب اندک خود و برادران طرف نموده ذخیره  
آخرتست.

در بیان میان بستن عرفا و صوفیه و اینکه اول کسی که میان بست  
حضرت آدم (ع) بود و ... کیفیت میان بستن حضرت علی (ع) و  
... ، و نیز در بیان سی و شش کلمه ای که پیر بر مرید، پدر بر  
فرزند، استاد بر شاگرد می خواند؛ خط: نستعلیق ناخوانا، بی تا،

یک بیت شعر نوشته شده در ربیع الاول ۱۱۰۷ ق در قریه قمقان آصف التولان (؟)؛ یادداشت غلام رضا ولد صاحب کاظم که کتاب را به آقا غلام رضا ولد علی یولداش داده؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ ص (۲۱-۲۲)، اندازه: ۱۸/۲×۲۹/۱ سم [ف: ۲۹/۱ - ۴۳۱]

### ● التصوف فی آداب الخلوة / عرفان و تصوف / عربی at-taṣawwuf fī ādāb-il xalwa

علاء الدوله سمنانی، احمد بن محمد، ۶۵۹ - ۷۳۶ ؟  
قمری

‘alā‘-od dowle-ye semnānī, ahmad ebn-e mohammad  
(1262 - 1336)

[دنا ۱۵/۳؛ فهرستواره منزوی ۱۷/۷ و ۳۳۷/۷]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶-۲۴۰-ف

نسخه اصل: پاریس S. P. 125 (بلوشه ۱۵۱)؛ خط: نستعلیق هندی،  
بی‌کا، تا: ۱۰۵۲-۱۰۵۷ ق [فیلما ف: ۱ - ۵۳۳]

### ● تصوف نوربخشیه / عرفان و تصوف / فارسی tasavvof-e nūrbaxšīye

محل تألیف: گیلان

مقاله‌ای است اثر خامه یکی از عرفای امامیه مقیم گیلان و از مردم قرن هشتم قمری به بعد است. در آغاز گفتار مقال آورده است: «که در این عصر مبطلان بسیار شده و باطل را به لباس حق پیچیده و شریعت را بر انداخته و عوام الناس را از راه برده و از دین و مذهب باز داشته خصوصاً در این جیلان و این فقیر بیچاره را لازم آمده که مراتب و مقام ایشان را عیان کند تا معلوم شود بر ملوک و سلاطین و اهل دانش و بینش که حق کدامست و باطل کدام». پس از این بذکر منازل و مقامات سلوک از خروج عالم طبیعت تا دخول به عالم تجلیات و نور و وصول به علم الیقین و عین الیقین و حق الیقین به تحریر و طلا. (مهدی ولائی)  
آغاز: بسمله، الحمد لله الذی نور قلوب العاشقین بنور تجلیات ذاته و صفاته و زین فواد العارفین ... اما بعد غرض از تحریر این رساله آنستکه در این عصر مبطلان بسیار شده ...

انجام: بدین مراتب نتوان رسید الا بذکر الله كما قال النبی (ص) افضل العبادات الدینیة الصلوات فانها عمود الدین فانها عمود الدین و افضل الصلوات ذکر الله، كما قال الله تعالی اقم الصلاة لذكری. و الله اعلم

[دنا ۱۵/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۱/۷]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۴-۵۱۸۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۰۶۹ ق؛ ۳ ص (۲۲۸-۳۳۰) [ف: ۱۵ - ۳۳۵]

tasavvof = dah maqām-e šarī‘at va tarīqat

مؤلف در آن چگونگی سلوک راه حق و آداب مریدی و مرادی را در شریعت و طریقت در ده «مقام» بیان می‌کند: ۱. ده مقام شریعت عبارت است از: نمار، روزه، خمس، زکات، حج، جهاد، امر به معروف، نهی از منکر، اطاعت پروردگار و اطاعت نبی اکرم و اولوالامر؛ ۲. ده مقام طریقت: توبه از معاصی، موت و حیات، مریدی، اطاعت مرشد، خوف و رجا، ترک از لذات، خدمت به خلق، احترام و اطاعت از آنان، به وقت نماز خواندن، اجتناب از اعمال و گفتار زشت.

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۸۰۲

آغاز: بسمله، حمدله قوله تبارک و تعالی یا ایها الذین امنوا ... و اولی الامر منکم مقصود حضرت معبود اطاعت امرالله و فرمایشات حضرت خاتم الانبیاء (ص) و شاهنشاه اولیاء و یازده فرزند ارجمند آن بزرگواران؛ انجام: ناطق صفت اندر دو جهان یلی باش بیدار علی باش.

خط: شکسته نستعلیق، کا: میرزا محمد تهرانی، تا: جمادی الاول ۱۳۳۸ ق، به دستور محمد علی آبدارباشی؛ واقف: سید سعید طباطبایی، ۱۳۳۲؛ کاغذ: بیاضی نخودی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۳۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵ سم [ف: ۵ - ۲۲۰]

● التصوف (رسالة فی طریق ...) < طریق التصوف

### ● تصوف صوفیه (رسالة فی) / عرفان و تصوف - فارسی tasavvof-e sūfiye (r. fī)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۸۹۴۶

آغاز: هذه رسالة فی تصوف صوفیه و ملاحده لعنهم الله که این هذیانها و مزخرفاتها که زندیقان راه زناق دین گفته اند. بسمله و به نستعین. بعد حمد و ثنا و منان مستعان و صلوات سید انس و جان. و بدان که تمام دین محمدی شریعت و طریقت و حقیقت است؛ انجام: حضرت الله تعالی همه طالبان دین قیوم را به صحبت مرشدان صراط المستقیم برساند به حرمت انبیای من الاقطاب و الافاداد.

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ مهر: «افوض امری الی الله عبده احمد» (بیضی)، «لا اله الا الله محمد رسول الله علی ولی الله ۱۱۱۲»، «عبده فتح الله ۱۱۹۴» (بیضی)، «جهان ... (یک کلمه در برش صفحه از بین رفته) شد از نور محمد ۱۱۴۴» (بیضی)، «العبد محمد ... شریف» (بیضی)، «یا کافی المهمات عبده محمد رضا ۱۱۷۸» (مریج)، «الله محمد علی» (مریج)، «افوض امری الی الله عبده شیر محمد» (مستطیل)، «... چون بلرزد / محمد بفریاد ... رسد ۱۰۱۴» (چهار گوش)، «اوله لطفک ز نظر یار احمد» (هشت گوش)، «یا کافی المهمات عبده محمد رضا ۱۱۷۸» (مستطیل)؛

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۱۱/۵۲

آغاز و انجام: برابر

در رد مبطلان؛ بی کا، تا: ۱۰۹۲ق، جا: اجمیر هند؛ افتادگی: وسط؛ کاغذ: هندی نخودی، جلد: تیماج حنایی مقوایی، ۱۱ سطر، اندازه: ۳۲/۵×۲۱سم [ف: ۳-۴۴۴]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۳۹۸

آغاز و انجام: برابر

در رایانه آستان قدس به میر سید علی همدانی نسبت داده شده است، همچنین در آنجا تاریخ کتابت قرن ۸ ثبت شده که احتمالاً نادرست است؛ بی کا، بی تا؛ ضمیمه نسخه ش ۵۸۸۱؛ واقف: رضا نائینی، ۱۳۱۱؛ کاغذ: نیاتی، جلد: مقوا، ۱ گک، ۲۳ سطر [ف: ۶-۴۲۳]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵۷/۸۸

آغاز: الحمد لله الذی نور قلوب العاشقین بنور تجلیات ذاته ... و بعد بدان ای عزیز که چون سالک در سلوک آید و به ریاضت و بندگی و کم خوردن؛ انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: حاج محمد زمان بن کلبعلی متطبب خراسانی، بی تا؛ کاغذ: قورخانه، جلد: میشن قهوه ای، اص (۱۲۶ر)، اندازه: ۲۳/۵×۱۹سم [ف: ۷-۱۹۰]

## ● تصوف و آداب مرشد / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof va ādāb-e moršed

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۳۷۵/۳

آغاز: بسمله، حمدله، اما بعد قول پیغمبر بجا آوردن صدقاً صادقاً از قول امام جعفر صادق بدلیل آیه کریمه

خط: نستعلیق مایل به نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: کاهی، جلد: تیماج قهوه ای، ۵۶ص (۵-۶۰)، ۱۲-۱۳ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱/۲سم [ف: ۴۵-۱۹۷]

س تصوف و حروف < ره انجام

## ● تصوف و عرفان / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof va 'erfān

فقیر، محمد بن محمد جعفر

faqīr, mohammad ebn-e mohammad ja'far

اهداء به: ناصرالدین شاه و امین السلطان

تألیف محمد بن محمد جعفر مشهور به فقیر که در مقدمه به شرح حال و سفر خود به هند پرداخته است و گوید کتابی هم به نام «منهاج السالکین» دارد.

[دنا ۱۵/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۱۵

آغاز: الحمد لله المتفرد الذی اخرج الحروف العالیات اللاهوتیه من

نورالجمع الذاتی بالعماء؛ انجام: همگی از مطالب مشروع و شرع الله نوشته شد، التماس دعا.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ دارای دو سرلوح، مجدول مذهب؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۴۸ گک، ۹ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۰سم [ف: ۲-۱۵۳]

## ● تصوف و فضیلت آن بر علوم رسمی / عرفان و تصوف / فارسی

tasavvof va fazīlat-e ān bar 'olūm-e rasmī

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۷۱/۲۷

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا [ف: ۶-۵۳]

## ● تصویر آقای میرزا کوچک خان / عکس

tasvīr-e āqā-ye mīrzā kūčak xān

[دنا ۱۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۲۴-ف

و میرزا جبار ناظم الملک با نام عبدالله قاجار عکاس مهندس پادشاه قاجار و عکاس خانه دارالفنون و نام ناصرالدین شاه و امین السلطان وزیر مالیه که برای آنها عکس گرفته شده است. نیز تصویر: جعفرقلی خان، میرزا ابوالفضل قزوینی عتقا، فرهاد میرزا معتمد الدوله آقای بحرینی، شاگردهای دارالفنون، کمال الملک، فرخ خان امین الدوله، نصیرالدوله، امین الملک؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲-۲۵۳]

## ● تصویر اشخاص / عکس

tasvīr-e ašxās

[دنا ۱۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۸۴-ف

نسخه اصل: از روی اصل. تصویر اشخاص و نشانه های لیاقت که به آنها در ۱۲۶۳ داده شده است؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲-۱۷]

## ● تصویر اعتماد السلطنه با سیاه قلم / تصویر

tasvīr-e e'temād-os-sāltane bā sīyāh qalam

مجدالملک، میرزا تقی خان

majd-ol-molk, mīrzā taqī xān

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۵۱/۱۳

در نهارگاه بیلاق قریه امامه لواسان؛ بی کا، بی تا؛ اص (۱۱۴۱- همان) [مختصر ف: ۱۷۸]

رضاقلی خان، عباس قلی خان، جعفر قلی خان، مرتضی قلی خان، محمد شاه، جهان سوز، شاه قلی خان، محمد ولی خان، مهدی قلی خان، مصطفی قلی خان، علی خان، محمد ولی میرزا، فتح علی خان، مهدی خان، باز هم محمد شاه، محمد حسن خان، علی نقی میرزا، باز محمد ولی میرزا، حسین علی میرزا، محمد تقی میرزا، فتح علی شاه، چندین منظره هم دارد؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۲۶۱]

### ● تصویرهای رجال قاجار و قرن اخیر / عکس

tasvīr-hā-ye rejāl-e qājār va qarn-e axīr

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۶۴-ف

بی کا، بی تا؛ انجمن اخوت، از روی عکس. [فیلمها ف: ۲ - ۲۷۲]

### ● تصویرهای زمان قاجار / عکس

tasvīr-hā-ye zamān-e qājār

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۳۵-ف

نسخه اصل: مجموعه آلبومهای معبر الممالک؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲ - ۱۲۵]

➔ تضاريس الارض < نسبة ارتفاع اعظم الجبال الى قطر الارض

### ● تضایف نسبت احداث نسبت به حدوث (فایده در)

/ فلسفه / عربی

tazāyof-e nesbat-e ehdās nesbat be hodūs (fāyede dar)

شیروانی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۰۹۸ قمری  
šīrvānī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1687)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷/۳۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اص (۳۵۱) [ف: ۴ جدید - ۲۵]

### ● تضعیف / علوم غریبه / عربی

taḍ'īf

در این رساله تضعیف آمده است، نویسنده می گوید عالمان این علم سعی بر آن داشته اند که این علم را به طور وضوح در دست مردمان نگذارند و بلکه بصورت رمز از مردمان مخفی دارند من بر آن شدم که اسرار این علم را آشکار بیان دارم و مطالب راجع به اکسیر را تا آنجا که امکان دارد بیان کنم تا بتوان آن را مورد استفادت قرار داد.

[دنا ۱۶/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۶۷/۲

### ● تصویر الکواکب و البلدان / هیئت / عربی

tasvīr-ul kawākib w-al buldān

ابوریحان بیرونی، محمد بن احمد، ۳۶۲ - ۴۴۰ قمری  
abū-reyhān-e bīrūnī, mohammad ebn-e ahmad (974 - 1049)

[دنا ۴۷۵/۸] کتاب ابی الریحان فی ... « (۱ نسخه)؛ محقق، فهرست کتابهای رازی و بیرونی، ۲۹ «تصحیح الطول و العرض لمساکن المعمور» و «فی تعیین البلد من العرض و الطول»]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۳۴/۲-عکسی

آغاز: بسمله. تصویر الکواکب و البلدان فی ای دایره اردنا. قل ابوریحان محمد بن احمد البیرونی اذ اردنا ان نصور موضع ای کوكب فی السماء و ای بلد فی الارض فی بسط دایره. فانا ندبر دایره؛ انجام: فی خط نصف نهار فی الارض و الصدر ذلک. تم ما وضعة ابوالریحان و العرض لمساکن المعمور» و «فی تعیین البلد من العرض و الطول

خط: نسخ کهن، بی کا، تا: ۵۵۷هـ، گک (۸) [عکسی ف: ۲ - ۶۸]

۲. یزد؛ علوم، شیخ علی؛ شماره نسخه: ۶۴/۲

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴ - ۴۴۸]

### ● تصویر دوریان گری / داستان / فارسی

tasvīr-e dorīyān garī

وایلد، اسکار، ۱۸۵۴ - ۱۹۰۰ میلادی

vāyld, oskār (1854 - 1900)

ترجمه فارسی رمان تصویر دوریان گری اثر اسکار وایلد نویسنده، نمایشنامه نویس، شاعر و منتقد ایرلندی (۱۸۵۴-۱۹۰۰م). می باشد که به وسیله شخصی ناشناس ترجمه شده است. [این رمان بوسیله مهندس رضا مشایخی (فرهاد) با مقدمه آندره مورا و علی دشتی بارها چاپ شده است، و با تفحص و مقایسه با نسخه مورد نظر، مترجم به دست نیامد.]

[دنا ۱۶/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۲۶۵

آغاز: بوی خوش گل سرخ اطاق نقاشی را فرا گرفته بود.؛ انجام: تا آنکه به انگشترهایش رسیدگی کردند.

خط: نستعلیق، کا: = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ واگذاری بنیاد مستضعفان در شهریور ماه ۱۳۶۷؛ کاغذ: فستقی، ۲۳۹گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۳/۴×۱۴/۴سم [ف: ۱۷ - ۷۵]

### ● تصویرها و پیکره های قاجاریان / اسناد، تصویر

tasvīr-hā va peykare-hā-ye qājārīyān

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۹۷-عکس

**آغاز:** بسمله و به نستین، اعلم ان الحکما اخفوا علم التضعیف لانه علم شریف و لم يذكره فی الكتاب؛ **انجام:** و قد کشف لک سرالقوم استغفرالله العظیم  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، ۵۰ ص  
(۱۰۷-۱۵۶)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۶/۵ سم [ف: ۶ - ۳۷۶]

● **تضعیف المذبح = الوابئة** / ریاضیات / عربی

taḍ'īf-ul maḍbah = al-wabā'īya

اسود، لطف الله

asvad, lotf-ol-lāh

رساله کوتاهی است در حل مسئله تضعیف مذبح در سه «باب»:  
۱. فی المقدمات التي يجب تصدير الکلام بها؛ ۲. فی المقصود و هو حل کلام الفلاطون الالهی؛ ۳. فی ذکر نبذ من السماء الالهیة التي لها تأثر عظیم فی دفع الوباء، مسئله تضعیف مذبح آن گونه که در باب دوم این کتاب آمده چنین است: «در زمان یکی از انبیاء بنی اسرائیل، ظاهراً حضرت داود بیماری و با شایع می شود و مردم برای دفع آن به این پیامبر پناه می آورند، به آن حضرت وحی می شود که مذبح را تضعیف کنند و آنان مکعبی را در کنار آن، به آن افزودند؛ ولی بیماری و با شدت گرفت، پس مردم برای شناخت علت این امر به افلاطون متوسل می شوند، افلاطون گوید: چون شما از علم هندسه و حساب و وفق متنفر بودید خداوند این بلا را بر شما نازل کرد». در این موضوع رساله های بسیار نگاشته شده، این رساله در آغاز با خطی غیراصل به مؤلف نسبت داده شده و در آغاز آن از شرح مواقف یاد شده است، همچنین از کتاب شمس الآفاق از «عبد الرحمن بسطامی ۸۵۸ق» در برگ ۱۶ نقل می کند.

[دنا ۱۶/۳]

قیم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۱۵/۵

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین ... الباب الاول فی المقدمات التي يجب تصدير الکلام بها، المربع سطح يحيط به اضلاع اربعة متساوية؛ **انجام:** المسمى بالرطوبة الغریزية التي هی مرکب الروح الحيواني و ممددة کالدهن للسراج.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «منه»، مصحح، رکابه دار؛ کاغذ: فرنگی، ۱۳ گ (۷۹-۹۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۳×۵ سم [ف: ۳۲ - ۳۳۲]

● **تضعیفیه** / ریاضیات / فارسی

taz'īfiye

کوبنانی، ابواسحاق، - ۸۸۶ قمری

kūbnānī, ābūeshāq ( - 1482)

تاریخ تألیف: جمادی الثانی ۸۶۸ق؛ محل تألیف: هرموز مقصود اصلی رساله بیان رقم بزرگی است که از تضعیف ۱ بقره

۶۴ به دست می آید و بیان طریقه استخراج آن. در مقدمه آمده: در محضر والی کرمان (که ظاهراً یوسف نام داشته) مؤلف مدعی می شود که از تضعیف واحد به عدد خانهای شطرنج یعنی ۶۴ بار تضعیف رقمی بزرگ و فزون از شمار به دست می آید چنانکه اگر در خانه اول یک حبه گندم و در دوم ۲ حبه و همچنین تا آخر که در خانه ۶۴، ۶۴ حبه گندم بگذارید کل اعداد را (به طریقه جذر) تضعیف کنند (اگر به مثل از پنجهاز موضع در ربع مسکون، از هر موضع در سال پانصد هزار خروار صد منی (هر منی پنجاه هزار حبه) حاصل شود در هزار و پانصد سال کما بیش آن می گردد لاجرم اکثر طباع از این استبعاد مینمایند». پس از این ادعا، والی کرمان از او می خواهد طریقه این حساب را واضح و روشن گرداند «و چون توضیح آن به حساب هوایی موقوف معرفه منازل اعداداست که مبادی جبر و مقابله است (این رساله را «بر وجهی که نفع آن عام باشد با بعضی نکتهای دقیق و فکرهای عمیق که در کتب قوم مسطور نیست». مؤلف نخست صورت علمی و براهین مسئله را گفته و سپس به بیان طریقه عمل آن می پردازد و می گوید: «چون عدد متکثر می شود به طریقه ... معذر است به ضرورت ضوابط اعمال در عمل ضرب ایراد می گردد و آن کس را که وقوف از اصول حساب و براهین آن نباشد محتاج باشد که یکی را تضعیف کند ۶۲ بار در ۶۴ سطر تا مضمون رباعیه شرفیه را در خانها ... معاین ببینید». (عبدالحسین حائری)

**آغاز:** بعد حمدالله ذی انعام لایحصى ... در عالی مجلس پادشاه جهان پناه ... یوسف بین الاخوان آمر معموره کرمان ... بحث حساب تضعیف واحد بعدد بیوت عرصه شطرنج ... در مطالعه افتاد ... و هر عدد که آنرا به عدد احاد خویش تضعیف کنند ... حاصل ضرب را مال گویند و آن عدد را شیء و چون شی را در مال ضرب کنند حاصل را کعب و شی در کعب مال مال ... **انجام:** در مدت دویست و نود و پنج سال مؤدی گردد.

[فهرستواره منزوی ۲۶۳۲/۴؛ ریاضیدانان دوره اسلامی ۶۰؛ اعلام ۱۶۷ اسحاق کوبنانی؛ دنا ۱۶/۳ (۴ نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۱۷/۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و عنده مفاتیح الغیب لا يعلمها الا هو. تمت الکتابة فی جمادی الآخرة سنة ۸۶۸ق.

کاتب = مؤلف، تا: جمادی الثانی ۸۶۸ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج عناپی، ۴۵ ص (۴۳۷-۴۸۱)، ۱۴ سطر (۱۱×۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵ سم [ف: ۹ - ۱۰۵۵]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۵۷۶/۷-عکسی

**آغاز:**

اصل نسخه: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲ - ۶۹]

۲. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۲۸۱/۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: شعبان ۸۹۱ق، جا: کرمان [نشریه: ۲ - ۱۰۵]

کنسل و انسل فان کلاً منهما يتعدى و لا يتعدى ذكره الجوهری. تمت.

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای با ترنج، ۴ گک (۲۱۵-پ-۲۱۸)، ابعاد متن: ۲۳×۱۰/۵، اندازه: ۲۷/۷×۱۳ سم [ف: ۲۹/۱ - ۳۷۸]

● تضمین / شعر / فارسی

tazmīn

ساقی خراسانی، محمد زمان بن کلبعلی خان، - ۱۲۸۶ قمری

sāqī xorāsānī, mohammad zamān ebn-e kalb-‘alī xān ( - 1870)

تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۴۰۵۷/۲۹

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا [ف: ۷ - ۱۸۴]

● تضمینات / ادبیات / فارسی

tazmīnāt

فخری هروی، محمد بن امیر، ۹۰۳ ق-۱۰ قمری

faxrī heravī, mohammad ebn-e amīr (1498 - 16c)

گفتاری است در ذکر اشعاری که از نظر معنی به یکدیگر نزدیک هستند. در مقدمه گوید: «در تاریخ سنه اربعین و تسعمائة از دارالسلطنه هرات به عزم زمین بوس حرمین شریفین زاده‌ها الله شرفاً بیدار فرخنده آثار سند اتفاق افتاد روزی در مجلس جنت مثال حضرت والی عالی قدر سلطنت آیین ... سخن در تعریف شواهد معانی که به لباس دلپذیر نظم مزین شده می‌گذشت و توصیف لطافت طبع شعرا که غواصان گهر سنج بحر خیال اند مکرر می‌گشت اما آن حضرت که طبع گوهر رایش به حلیه نظم ترکی و پارسی در میان این طایفه اظهر من الشمس است از بعض شعرا که درین روزگار مقرر و مشهورند و معنی دیگران را برده‌اند تعجب می‌نمود از غایت ادراک بلند و علو همت ارجمند، از آن شیوه ناپسند احتراز می‌فرمود ... فقیر حقیر بدان سبب ابیاتی را که معانی و الفاظ توارد واقع شده و تضمین کرده اند و هر نوع از تصرفات بجای آورده برای تماشای شوخ طبعان زمان اوراق پریشان جمع کردم ... و آنچه استادان در مقبول و مردود تصرف معنی شعر فرموده اند در کتب نسخ نسخه ایشان مطالعه کردم باز نمودم ... پوشیده نماند که بیان این ابیات بر چهار «قسم» است، قسم اول ابیاتی آورده شود که استادان دانسته از روی قدرت بوجه احسن معنی را تصرف نموده‌اند، قسم دوم ابیاتی می‌آید که بی‌شائبه تکلف توارد واقع شده و بیان انواع توارد که اصحاب فنون شعر فرموده‌اند کره می‌شود، قسم سوم ابیاتی می‌آید که تضمین کرده‌اند و آنچه شرایط تضمین قرار یافته است نموده می‌شود، قسم چهارم ابیاتی می‌آید که

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹/۲۵-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا ش Add. 23570؛ بی کا، بی تا؛ ۲ گک (۱۰۳-۱۰۴) [فیلمها ف: ۱ - ۶۰۴]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۲۱/۱۵

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ محشی از ملا غلامحسین؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قرمز، ۲۸ ص (۱۴۹-۱۷۶)، اندازه: ۱۷×۱۲ سم [ف: ۱۹ - ۳۱۸]

● التصلع فی معنی التفتع / اخلاق / عربی

at-tazallu‘ fī ma‘na-t taqannu‘

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری  
soyūtī, ‘abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۳۲/۱۱ عکسی

آغاز: بسمله ... الحمد لله و سلام علی عباده الذین اصطفی قال ابو داود کان الأصمعی ینبغی أن یفسر حدیث رسول الله صلی الله علیه و سلم کما ینبغی أن یفسر القرآن  
نسخه اصل: کتابخانه اسکوریال در مادرید اسپانیا، ش ۱۵۴۴؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ ۱۰ ص (۱۴۲-۱۵۱)، ۲۳ سطر [عکسی ف: ۴ - ۴۵۱]

● تضمن غزل حافظ / شعر / فارسی

tazammon-e qazal-e hāfez

شاه جهان آبادی، رای بالکش

šāh jahān ābādī, ray bālkaš

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۳۰۷/۳

آغاز: الا یا ایها الساقی بده جام از می‌باقی ×× که خواهم سر بسر نوشم محبت می‌زند جوشم  
خط: نستعلیق هندی، بی کا، بی تا؛ جلد: چرم مشکی ترنج‌دار، ۴ ص (۱۴۹-۱۵۲)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳/۵ سم [ف: ۴۵ - ۱۴۶]

● التضمین (رسالة علی بحث) / فقه / عربی

at-taḍmīn (r. ‘alā baḥṭ)

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، - ۹۴۰ قمری  
ebn-e kamāl pāšā, ahmad ebn-e soleymān ( - 1534)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۳۱/۱۰۹

آغاز: الحمد لولیه و الصلوة علی نبيه. و بعد فهذه رسالة فی التضمین. اعلم ان فی لسان العرب تضمینات نهوا علیها اصحاب الادب و من جملتها انهم ینقصون عن معنی اللفظ بتجریده عن بعض مفهومه الوضعی و یزیدون علیه بتضمین معنی لفظ آخر؛ انجام: الآیة من سورة البقرة اظلم و اضاء یكون لازماً متعدیاً و

شعرا معنی را در لباس تکلف برده اند». به فخری هروی دو کتاب دیگر در همین موضوع به نامهای تحفة الحبيب و بستان خیال منسوب است.

[دانشنامه ادب فارسی ۷۵۵/۳-۷۵۶؛ نسخه های منزوی ۲۷۲۸/۴؛ فهرس المخطوطات الفارسیة، دارالکتب قاهره ۲۰۴/۱-۲۰۵]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۵/۱۱

آغاز: ای شاه و گدا ز سوی خود راه نمای ×× وز رشته کار همه کس عقده گشای ... / حمد و بیحد و ثنای بیعد قادری را که طوطی لسان از شکرستان لطفش بنوال معنی شیرین کلام گردیده؛ **انجام**: بهار عمرش باغ جاودان باد ×× چو جنت ایمن از باد خزان باد.

بی کا، بی تا؛ ۹۸ص (۱۲-۱۰۹) [عکسی ف: ۳-۲۸۱]

### ● تضمینات حافظ / شعر / فارسی

tazmīnāt-e hāfez

نجم اصفهانی، محمد، ق ۱۴ قمری

najm-e esfahānī, mohammad (- 20c)

وابسته به: دیوان حافظ شیرازی؛ حافظ شیرازی، شمس الدین محمد (-۷۹۲ق)

تاریخ تألیف: شب ۱۹ رجب ۱۳۴۱ق

مؤلف که در اشعارش به «نجم» تخلص می کند، دیوان حافظ شیرازی را تا آخر تضمین نموده است. او چنان که در مقدمه کتاب جواهر مثنوی، اظهار نموده، در جوانی این تضمینات را سروده است.

[دنا ۱۶/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۰۷

آغاز: بروز رز شه دین گفت با ساقی ز منزلها ×× قبول ار می کنی دارم به قربانیت قابلها / به جامم می ریز هر دم فداک النفس فابلها ×× الا یا ایها الساقی الدر کأساً و ناولها ×× که عشق اسان نمود اول ولی افتاد مشکله؛ **انجام**: براه عشق بیا کن دلت قوی حافظ ×× برو براه رسی تا بره روی حافظ / به نجم غمزده گو خوش تو می روی حافظ ×× کمین گه است و تو خوش تیز می روی حافظ / مکن که گرد بر آید ز شهره عدمت

جلد اول است؛ خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج سرخ، ۳۱گ، سطور چلیپا، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۳۷-۲۳۳]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۰۶

آغاز: شاه گفتا که تنگ این نفس است ×× موسیم هر هوس مرا قبس است / عشق تو مرا چو هست بس است ×× حال دل با تو گفتنم هوس است ×× خبر از دل شفتنم هوس است؛ **انجام**: این جهان را آب پنداری و اما شد سراب ×× بی بقا در بحر بنگر هستی و حال حباب / گرگنه پنهان کنی از نجم به که در ظاهر

ثواب ×× دی عزیزی گفت حافظ می خورد پنهان شراب.

جلد دوم و سرودن این بخش در ۲۰ صفر ۱۳۴۱شروع و در ۱۸ ربیع الثانی ۱۳۴۱به پایان رسیده؛ خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۸ربیع الثانی۱۳۴۱ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۹۱گ، چلیپایی سطر، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۳۷-۲۳۲]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۰۵

آغاز: دلا ببر ز همه قید ز حق پناهت بس ×× سپاه لشکر غم را فکن که شاهت بس / براه عشق همین خون دلی و آهت بس ×× دلارفق سفر بخت نیکخواهت بس ×× نسیم روضه شیراز پیک راهت بس؛ **انجام**: راه سلامت است ره صلح و حال سلم ×× باشد برنده تر ز همه تیغ تیغ حلم / علمم برفت و زهد چه برهان آن و لم ×× دیدی دلا که اخر پیری و زهد و علم ×× با من چه کرد دیده معشوق باز من

جلد چهارم تضمینات است و سرودن این بخش در شب ۱۹ رجب ۱۳۴۱به پایان رسیده؛ خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: شب ۱۹ رجب ۱۳۴۱ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۸۹گ، سطور چلیپا، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۳۷-۲۳۲]

### ● تضمین بحر نصاب در هجو صدر الممالک / شعر / فارسی

tazmīn-e bahr-e nesāb dar hajv-e sadr-ol-mamālek

[دنا ۱۷/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۰/۳۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، اندازه: ۲۱×۱۲سم [سنا: ف: ۱-۲۳۲]

➤ تضمین چند غزل حافظ < دیوان تقیا

### ● تضمین خمسة ابواب من الفیة ابن مالک / نحو، شعر / عربی

tḍmyn-u xamsat-i abwāb min alfīyat-i ibn-i mālik

[دنا ۱۷/۳]

همدان؛ مدرسه غروب؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۳

اللاحقة بالآخر؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ قطع: بیاض رقعی [رشت و همدان: ف: ۱۳۹۲]

### ● تضمین دوازده بند محتشم / شعر / فارسی

tazmīn-e davāzdah band-e mohtašam

واعظ، میرزا رفیعا، قرن ۱۱ قمری

vā'ez, mīrzā rafī'ā (-17c)

وابسته به: دوازده بند محتشم؛ محتشم، علی بن احمد (-۹۹۶ق)

در بیان مسائل واجب موسع و مضیق و قضای آنها.  
[دنا ۱۷/۳]

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۵۵۴/۲  
خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ ۲۳ ص (۸۲-۱۰۴)، ۱۴ سطر،  
اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۳-۴۴۵]
۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۵۲۷/۱  
آغاز: بسمله. حمدله. و الصلاة علی محمد و آله الطاهرین. اما بعد؛  
فہذہ رسالۃ وجیزۃ فی بیان تحقیق مسئلۃ التزییق و الموساعۃ فی  
قضائ الفوائت؛ **انجام:** لقوۃ ما یدل علی عدمہا و ما فیہ من  
الکراہیۃ محمول علی التقیۃ. تمت الرسالة ... فی لیلة السبت  
العشرین من رجب، بید مؤلفہ الجانی نصرللہ بن حسن الحسینی فی  
۱۲۳۷ من الهجرة.  
بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی سفید آہار مہرہ، جلد: تیماج قہوہ‌ای،  
۳۲گ (۲-۳۳ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۳۵سم [ف: ۳-۴۴۴]

### ● التظابق بین العالم الصغیر و العالم الکبیر / کلام و

اعتقادات / عربی

at-taṭābuq bayn-al 'ālam-i-ṣ ṣağīr wa-l 'ālam-il kabīr  
[دنا ۱۷/۳]

- مشہد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۶۴/۲۲  
خط: نستعلیق، کا: عبدالرحیم محمد رحیم بن ابوالحسن حسینی  
علوی ہمدانی، بی‌تا؛ جلد: چرم زرد، اص (۱۶۱ر)، اندازه:  
۱۵×۲۱سم [مؤید: ۱-۱۶۱]

### ● التظریق = شرح وقایۃ الروایۃ / فقہ / عربی

at-taṭbīq = š. -u wiqāyat-ir riwāya  
نیکدی، قاسم بن سلیمان، قرن ۹۷۰ قمری  
nīkdī, qāsem ebn-e soleymān ( - 1567)  
وابستہ بہ: وقایۃ الروایۃ فی مسائل الہدایۃ برہان الشریعہ، محمود  
بن عبداللہ (۶۷۳-)  
شرحی است بر وقایۃ الروایۃ محمود بن صدرالشریعہ.

تہران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۳۷/۲  
خط: تحریری، بی‌ک، تا: قرن ۱۱ و ۱۲ [مختصر ف: ۱۷۹]

### ● تطبیق انسان صغیر با انسان کبیر / کلام و اعتقادات /

عربی

tatbīq-e ensān-e saqīr bā ensān-e kabīr  
احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری  
ahsā'i, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)  
رسالہ بسیار مختصری است در بیان تطبیق انسان صغیر و انسان

اشعاری است زیبا و سوزناک، در تخمیس و تضمین دوازده بند  
مشہور محتشم کاشانی (درگذشتہ ۹۹۶ق) در مرثیہ حضرت امام  
حسین بن علی علیہما السلام. نسخہ‌ای از آن، در فہرست  
کتابخانہ مجلس شورای اسلامی (۱۰/۱: ۳۶۹) آمدہ و شاعر آن،  
میرزا رفیعای واعظ، دانستہ شدہ و تاریخ کتابت آن، قرن ۱۱ق  
است. رفیعای واعظ، ظاہراً، غیر از، محمد رفیع الدین واعظ  
قزوینی، شاعر نامدار قرن ۱۱ق و صاحب دیوان است کہ چاپ  
شدہ و تخلص او واعظ است، لیکن تخلص شاعر نسخہ حاضر،  
رفیع است، در ابیات پایانی آمدہ است: کلک رفیع زد چہ دم از  
ماتم حسین ×× خواہد شفای داغ دل از مرہم حسین. (سید  
محمود مرعشی)

آغاز: باز این چہ بارش است کہ در ابر ماتم است ×× باز این چہ  
ریزش است کہ در چشم پرہم است ...

انجام: تا چرخ سفلہ بود خطایی چنین نکرد ×× با ہیچ آفریدہ  
جفایی چنین نکرد

[دنا ۱۷/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۳۰/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، ۷گ  
(۱۰۳-۱۰۹)، ۲۱-۲۴ سطر، اندازه: ۱۱×۶سم [ف: ۳۴-۸۰]

۲. تہران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۹/۶

آغاز و انجام: برابر

بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی سفید و مایل بہ زردی، جلد: تیماج  
عناہی، ۱۹ص (۶۵-۸۳)، اندازه: ۱۸×۲۲/۵سم [ف: ۱۰-۳۶۹]

### ● تضمین قصیدۃ ابوطالب بن عبدالمطلب / شعر / عربی

taḍmīn-u qaṣīdat-i abū-ṭālib ibn-i 'abd-ul-muṭallib  
؟ بحر العلوم، محمد مہدی بن مرتضی، ۱۱۵۵ - ۱۲۱۲  
قمری  
bahr-ol-'olūm, mohammad mahdī ebn-e morteza (1742  
- 1798)

از حاج سید مہدی ؟ (شاید بحر العلوم طباطبائی)

تہران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۵۸/۱۱

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ ۱گ (۳۰-۳۰پ) [مختصر ف: ۱۷۹]

س التزییق و الموساعۃ < الموساعۃ و المضایقۃ

### ● التزییق و الموساعۃ (رسالۃ فی) / فقہ / عربی

at-taḍyīq wa-l muwāsi'a (r. -un fī)  
حسینی استرآبادی، نصراللہ بن حسن، ق ۱۳ قمری  
hoseynī estarābādī, nasr-ol-lāh ebn-e hasan ( - 19c)



کبیر. این رساله در مجموعه آثار شیخ احسانی یافت نشد.

بشرویه؛ امیرالمؤمنین؛ شماره نسخه: ۴۵/۶

آغاز: بسمله و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی حبیبه و آل حبیبه اله الطیبین الطاهرین و بعد هذه انبذة من تطبیق الانسان الصغیر مع الانسان الکبیر؛ **انجام:** و الالف من الهجرة النبویه علی مهاجرها و آله افضل الصلوة و السلام فی البلدة المحروسة عن حوادث الزمان کرمانشاهان حامد مصلیا مسلما ... و الحمد لله  
خط: نسخ، کا: حسن بن زلفعلی، تا: دوشنبه ۱۲۵۹ق، جا: کربلا؛  
جلد: تیماج حنایی، ۶گ (۱۰۷پ-۱۱۲پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف]

### ● تطبیق بحث نحوی تنازع فعلین بر مبحث عقلی

تأثیر مبدأ اول در موجودات / فلسفه، نحو / فارسی

tatbīq-e bahs-e nahvī-ye tanāzo-e fe'layn bar mabhas-e 'aqālī-ye ta'sīr-e mabda'-e avval dar mowjūdāt  
نگارنده این رساله که ظاهراً به کافیّه ابن حاجب نظر دارد نخست به توضیح مبحث فلسفی و اقوال مختلف فلاسفه پرداخته و سپس آن را با مسئله «تنازع فعلین علی مفعولین یا علی فاعلین» می‌سنجد و اقوال علمای نحو را در این مسئله با آراء فلسفی در آن مسئله مقایسه می‌کند.

[دنا ۱۷/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۹

آغاز: بسمله بعد حمد الله الذی لاتنازع فی فعله الفاعل الاول ... مؤلف میگوید که اگر چه مسئله تنازع فعلین مذکور در نحو است اما یکی از مسائل الهیت که بطریق کنایت در ضمن این علم درج شده چه بسیاری از مسائل را چنین مذکور ساخته اند چنانکه مبدء کتاب که مشتمل بر تعریف کلمه است اشاره به اصل اصول مسئله توحید مینماید. و بیان اشتغال مسئله تنازع بر آن مسئله موقوف بر یک مقدمه است اولاً و تطبیق عبارت کتاب بر آن ثانیاً امام مقدمه بدانکه اختلاف عقلاست در اینکه ممکنات که موجود گشته اند آیا به تمامی فعل فاعل اول است یا تأثیر فاعل نزد ایجاد معلول اول منقطع شده و هر فعلی اثر آن فاعل است که به آن اقرب است؛ **انجام:** زیرا که مجاز گذاشتن از حقیقت است اگر حقیقت پیشتر نباشد چگونه مجازیت صدق نماید در حقیقت این رساله را تأمل فرما که بسی از حقائق در آن مندرج است و مسله تنازع را با نزاع فهم کن.

خط: نستعلیق ترک، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج مشکى سجاف عطف تیماج یشمی، ۲ص (۸۹-۹۰)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۷۹۹]

### ● التطبیق بین الانسان الصغیر و العالم الکبیر = اراة

### ما فی الانسان فی العالم و ما فی العالم فی الانسان /

کلام و اعتقادات / عربی

at-tatbīq bayn-al insān-is Ṣaḡīr wa-l 'ālam-ul kabīr =  
irā'a-tu mā fī insān fī-l 'ālam wa mā fī-l 'ālam fī-l  
insān

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 -  
1871)

به خواهش: حاج خسرو خان

تاریخ تألیف: ۱۲ ربیع الاول ۱۲۶۴ق

رساله‌ای در تطبیق عالم صغیر [انسان] و عالم کبیر، در پاسخ سؤال حاج خسرو خان نوشته، با سربندهای «فصل» بدون شماره: «اعلم انک قد سمعت منا فی المباحث و الدروس تفصیل الادلة فی عدم التفاوت فی خلق الرحمان؛ فصل اعلم اولاً ان للعالم الکبیر ثلاث سلاسل: سلسله الطول و سلسله العرض؛ فصل اذا عرفت تفصیل اجزاء العالم علی معنی ما سوى الله، فی بیان تطبیق العوالم الثلاثة فی السلسله العرضیه المرتبه؛ فصل فی تطبیق العوالم الثلاثة فی السلسله العرضیه الغیر المرتبه». وی از کتاب «مرآة الحکمة» خود در علم کیمیا نام برده است.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... انه قد ستلنی الاخ الصفی و الشفیق الوفی صاحب الاخلاق الحمیده و المکارم العدیة الاحشم ... و سؤاله عن التطبیق بین الانسان الصغیر و العالم الکبیر و ... **انجام:** و اجمعهم عن الارض لبقیت هامدة للاحراک لها ولنختم الکلام هیهنا و ختامه مسک و فی ذلک فلیتنا فس المتنافسون.

چاپ: در «فهرست کتب مشایخ ۳۶۲» آمده که در «مجمع الرسائل ۲۱» در کرمان ۱۳۵۱ق چاپ شده است.

[دنا ۱۷/۳ (۷ نسخه)؛ فهرست احسانی و مشایخ ۱۷۰/۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۳/۲

خط: نسخ، کا: محمد تقی بن محمد کاظم، تا: قرن ۱۳؛ ۱۳گ (۴۲پ-۵۴)؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۲۴ص (۸۱-۱۰۴)، ۲۰ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۳×۲۱سم [سنا: ف: ۱ - ۲۱۸]

۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۶۴۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲۳گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف مخ: ۱ - ۴۵۲]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۹۰۶/۱

خط: نستعلیق، کا: علی محمد لواسانی، تا: ربیع الثانی ۱۲۶۷ق، برای آقا میرزا عبدالجواد؛ مقابله شده؛ کاغذ: فرنگی، ۱۶گ (۲-۱۷پ)، ۱۴ سطر (۶×۱۴)، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۱۷ - ۲۴۷]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۰۰۳/۷-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، کا: جواد بن محمد شریف کرمانی، تا: ۲۶

● **تطبیق العالمین (رسالة فی) / فلسفه / عربی**  
 tatbīq-ul 'ālamayn (r.-un fī)  
 رساله‌ای است در تطبیق عالم امکان به انسان و تشبیه اعضا و جوارح انسانی به اجزاء و اجرام کیهانی.  
 [دنا ۱۸/۳]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۹۹/۱۱  
 آغاز: فصل تسع طبقات بعضها فوق بعض ... جواهر بعضها فوق بعض أو ملتف علیه مماثله ... و العروق و الدم و العصب و الجلد و الشعر و الظفر ... فجزونا إلى وقت الحاجة إليها؛ **انجام**؛ و صور فی العالم الصغیر جمیع ما فی العالم الکبیر و لهذا قرن ذکر الأنفس بذكر الآفاق فی التنزیل حیث قال تعالی: (سنریهم آیاتنا فی الآفاق و فی أنفسهم حتی یتبین أنه الحق) و الله أعلم بالصواب  
 خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۸ افتادگی: آغاز؛ اشعاری به عربی و فارسی به عنوان «لقاطات شتی» آورده است و همچنین تجزیه و ریشه‌یابی برخی از کلمات نیز به عنوان «فصل فی الاشتقاق» که گویا از کتابی برگرفته شده باشد دیده می‌شود؛ کاغذ: شرقی، گک (۸۱-پ-۸۵)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۷ سم [ف: ۳۱ - ۷۶۷]

● **تطبیق علامات آفاق با دلالات آیات انفس / فلسفه / فارسی**  
 tatbīq-e 'alāmāt-e āfāq bā delālāt-e āyāt-e anfos  
 ؟ دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری  
 davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

منسوب به دوانی است.  
 آغاز: بدانکه حضرت پادشاه عالم پروردگار آدم وجود انسان را از چهار چیز آفریده است  
**انجام**: و مردم از شر او ایمن باشند

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶/۵ ط  
 آغاز و **انجام**: برابر  
 خط: نسخ و نستعلیق، کاء: ابراهیم بن رحمت الله حسینی نجفی، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ جلد: تیماج سرخ، ۳ ص (۵۸-۶۰)، اندازه: ۳۰×۱۷ سم [ف: ۲۴/۳ - ۷۵]  
 ۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۶۶۸/۹  
 آغاز: برابر؛ **انجام**: امن الناس شره  
 خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: با تاریخ ۱۲۷۲ق؛ گک (۱۵۶-پ - ۱۶۰) [ف: ۵ - ۳۲۷]

● **تطبیق علامات آفاق با دلالات آیات انفس / فلسفه / فارسی**  
 tatbīq-e 'alāmāt-e āfāq bā delālāt-e āyāt-e anfos  
 ؟ فانی شیرازی دهدار، محمد بن محمود، ۹۴۷ - ۱۰۱۶

جمادی الثانی ۱۲۶۸ق؛ ۲۱ص (۴۲۶-۴۴۶) [عکسی ف: ۱ - ۷۴]  
 ۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۴۸/۶  
 آغاز و **انجام**: برابر  
 خط: نسخ پخته، بی‌کاء، تا: ۱۲۷۸ق؛ گک (۷۷-پ-۹۲) [ف: ۱-۵۶]  
 ۶. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۹۰۷/۳  
 آغاز و **انجام**: برابر  
 خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء؛ جلد: تیماج زیتونی، ۱۹ گک (۵۸-پ-۷۶)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۲ - ۱۷۱]  
 ۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۳۰۱/۳

آغاز و **انجام**: برابر  
 خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۱ گک (۱۰-پ-۲۰)، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۶ - ۳۶۲]

● **تطبیق بین انسان صغیر و عالم کبیر / پاسخ پرسشها / عربی**  
 tatbīq beyn-e ensān-e saqīr va 'ālam-e kabīr  
 [دنا ۱۸/۳]

قیم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۹۶۵/۵  
 خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ذیحجه ۱۲۶۵ق، جا: قریه ای از قرای کرمان؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۰ گک (۱۲۵-ر-۱۳۴)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۲ - ۲۳۱]

● **تطبیق سال یزدگردی / تقویم / فارسی**  
 tatbīq-e sāl-e yazdgerdī  
 از افادات بطلمیوس الزمانی مولانا محمد باقر مد ظله العالی در تطبیق سال یزدگردی با سال هجری به فارسی.  
 [دنا ۱۸/۳]

تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۵۹/۱۸ حکمت  
 خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج تریاکی، ۳ گک (۲۴۰-پ-۲۴۲)، قطع: وزیری [ف: ۲ - ۴۵]

● **تطبیق شعرهای عربی / ادبیات / عربی**  
 tatbīq-e še'r-hā-ye 'arabī  
 گویا از متنی با سخنان ارسطو و شعر امرء القیس.  
 [دنا ۱۸/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۳/۳-ف  
 نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۳۸۸۱؛ خط: نسخ، کاء: یاقوت مستعصمی، تا: شوال ۸۱۶ق؛ گک (۶۲-۶۷) [فیلمها ف: ۱ - ۴۶۵]

قمری

fānī šīrāzī dehdār, mohammad ebn-e mahmūd (1541 - 1608)

**آغاز:** بدان طالب من عرف نفسه که پروردگار چهار عنصر در وجود انسان آفریده است ...  
**انجام:** نور علی نور باشد یهدی الله لنوره من یشاء

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۶/۶ ط

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: ابراهیم بن رحمت الله حسینی نجفی، تا:  
قرن ۱۱ و ۱۲؛ جلد: تیماج سرخ، ۱ ص (۶۰)، اندازه: ۱۷×۳۰سم  
[ف: ۲۴/۳ - ۷۵]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۶۶۸/۱۰ ط

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۷۲ق؛ ۳گ (۱۶۰ - ۱۶۲ر)  
[ف: ۵ - ۳۲۷]

### ● تطبیق الکتاب بالسنة = ضربات التیمم / فقه / عربی

taṭbīq-ul kitāb bi-s-sunna = ḍarabāt-ut tayammum

کرمانشاهی، محمد بن عاشور، ق ۱۳ قمری

kermānshāhī, mohammad ebn-e 'āšūr ( - 19c)

رساله ای است کوتاه در ضربات تیمم. در الذریعة به نام اصلی این کتاب اشاره نشده و با عنوان «رسالة فی ضربات التیمم» آمده است.

[دنا ۱۸/۳؛ اعیان الشیعة ۳۷۷/۹؛ الذریعة ۸۳/۵ و ۱۱۵/۱۵]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۷۱۹/۱

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین ... و اما بعد، فهذه رسالة الفتها فی تحقیق الضرب فی التیمم و لما طبقت فیها الکتاب علی السنة؛  
**انجام:** و لم یثبت مضمون واحد منها نعم یثبت مسح الکعبین بالاجماع لا بالانخبار

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲ یا ۱۳؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۷گ (۷-۱)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۱۰سم  
[ف: ۳۴ - ۶۵۹]

### ● تطبیق گفتار / کلام و اعتقادات / عربی

taṭbīq-e goftār

فاضل زاد، ج.، ق ۱۴ قمری

fāzel-zād, j. ( - 20c)

حسن عمو تبریزی با میرزا حسینعلی نوری مشهور به بهاء بنیانگذار فرقه بهائیت رفیق بوده و با وی ارتباط نزدیک داشته است. وقتی حسینعلی مسلک جدید خود را بنا می نهاد و برای تأیید آن کلمات چندی به عربی سر هم می بافد، رفیق وی حسن

عمو که قبلاً وی را می شناخته برای رد ادعاهای وی در مقابل هر عبارت و جمله بهاء، عبارت و جمله بهتری انشاء می نماید، تا ثابت کند که انشاء کلمات، هیچ وقت دلیل بر حقانیت بهاء نیست. کتاب حسن عمو تبریزی در نزد یکی از نواده های وی بوده و از روی آن برادرزاده وی به نام «ج-فاضل زاد» ۲۹۴ گفتار را انتخاب و در کتاب حاضر با نام تطبیق گفتار آورده است. او هر صفحه را به دو ستون تقسیم کرده و در ستون اول کلمات بهاء را آورده و در ستون دوم عبارت های حسن عمو را درج کرده، انصافاً کلمات حسن عمو از فصاحت بیشتری برخوردار است و وی در ضمن آن ها اعتقادات حقه را بیان کرده است.

[دنا ۱۸/۳]

قیم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۳۳۹

**آغاز:** بسمه تعالی تبصره و توضیح راجع به معرفی حسن عمو تبریزی، ۱- در اواسط قرن سیزدهم هجری قمری حسن عمو نامی از اهل آذربایجان؛ **انجام:** اما خوانندگان گرامی در محیط علم و تمدن پرورش یافته تحصیل کرده هستند با سواد و دانشمند هستند خوش نهاد

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۹۰ق؛ اهدایی: ج-فاضل زاد، ۱۳۵۱؛ جلد: مقوا آبی عطف فز، ۹۵گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱ - ۲۹۶]

### ● التطبیقية = رساله تطبیقيه / عرفان و تصوف / فارسی

at-tatbīqīye = r.-ye tatbīqīye

غافل سلماسی، پرویز بن فرج الله، - ۱۳۳۶ قمری

qāfel-e salmāsī, parvīz ebn-e faraj-ol-lāh ( - 1918)

این رساله راجع به بیان تطبیق اطوار سبعة خلقیه هیکل انسانی با مراتب الوف سبعة عالم آفاق به دلالت آیه قرآنی و حدیث نبوی است. آن را در پاسخ سؤالاتی نوشته و سؤال کننده معلوم نیست. **آغاز:** در بیان تطبیق اطوار سبعة خلقیه هیکل انسانی ...

**چاپ:** ایران، سنگی، ۱۳۲۱، جیبی  
[دنا ۱۸/۳؛ فهرستواره ۲۲۲/۷ و ۵۰۲/۷]

۱. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۶۱۲/۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** اغتنم یا نور عینی و سرور قلبی و کن من الشاکرین - تمت ... بید مصنفه اقل درویشان ... پرویز سلماسی ... سنه ۱۳۱۹.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۹ق؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوا با پارچه سبز، ۳ص، اندازه جلد ۱۳/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲ - ۳۰۶]

۲. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۶۱۲/۷

رساله در مجموعه تکرار شده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۹ق؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوا با پارچه سبز، اندازه:

(۹۵-۶۸ر)، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۲-۴۰۶]

۶. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۶۳۱/۱

خط: نسخ، کا: نصرالله بن سلمان بن محمد بن الحرث، بی تا؛ جلد:

تیماج زرشکی، ۳۵گ (۲-۳۶ر)، اندازه: ۱۰/۵×۱۴/۵سم [ف: ۲

- ۴۶۲]

➤ تطهیر الاشیاء < نجاسات و احکام آنها

## ● تطهیر افکار العترة الزكية من شبه العقيدة الواسطية

/ کلام و اعتقادات / عربی

tahhīr-u afkār-il 'ītrat-iz zakīyya min šubah-il 'aqīdat-il wāsiṭiyya

حمود بن حسین بن قاسم الدولة، ق ۱۴ قمری

hamūd ebn-e hoseyn ebn-e qāsem-od-dowle ( - 20c)

رساله‌ای است در رد عقاید ابن تیمیه سلفی که در کتاب العقیده الواسطیه بیان داشته است. مؤلف در مقدمه گوید: «کتابی از سوی دوستم، به من رسید، پس از بررسی دریافتیم عقاید ابن تیمیه است که طی آن مطالب ناشایستی را به شیعه نسبت داده است، از این رو لازم دانستم پاسخی در دفاع از مذهب حقه شیعه تألیف نمایم». نام کتاب و مؤلف آن، در منابع موجود یافت نگردید.

[دنا ۱۸/۳؛ اعلام المؤلفین الزیدیه ۴۰۴]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۱۴/۳

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین، المنزه عن وصف الضالین و الخاسرین، و اشهد ان لا اله الا الله... و بعد فقد اهدا لی من المدینة المنورة المشرفة، علی صاحبها افضل الصلاة و السلام و علی آله الاطهار الکرام، اخ من اهل الوطن کتابا؛ **انجام**؛ و الحق عزیز و ان قل اهله، و الباطل ذلیل و ان کثر حزبه، و ما اکثر الناس و لو حرصت بمومنین و الله ولی التوفیق و هو حسبی و نعم الوکیل، الی هنا ما تحصل ردا علی الاخسرین اعمالا، الذین ضل سعيهم فی الحیة الدنيا و هم یحسبون انهم یحسنون صنعا...

خط: نسخ، کا: احمد بن علی حطرانی، تا: ۲۷ رجب ۱۳۸۱ق؛ دارای دو تقریظ از علمای یمن، اولی مربوط به «حمود بن محمد الدولة» ( - ۱۳۸۵ق) به تاریخ ۱۳۸۱ق وی ضمن تجلیل از مؤلف و کتاب وی، اشعاری را در مدح او سروده است، و تقریظ دوم از «عبدالله بن احمد صادق» است که از کتاب وی تمجید نموده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: پارچه‌ای سبز، ۱۱گ (۱۱۳-۱۲۳پ)، ۳۲ سطر (۲۱/۵×۱۴/۵)، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۳۷-۲۶۲]

## ● تطهیر التّطهیر عن اوهام اشباه الحمير / تفسیر / عربی

tahhīr-ut tahhīr 'an awhām-i ašbāh-il ḥamīr

فاضل هندی، محمد بن حسن، ۱۰۶۲ - ۱۱۳۷ قمری

fāzel-e hendī, mohammad ebn-e hasan (1652 - 1725)

۱۳/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲-۳۰۸]

۳. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۶۸۰/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: بید زین العابدین قائم مقامی فی سنة ۱۳۲۱

هجریه ... در قصبه دیلمقان سلماس.

خط: نسخ درشت، کا: زین العابدین قائم مقامی، تا: ۱۳۲۱ق، جا:

دیلمقان سلماس؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوا، ۱۱ص، ۱۱ سطر

(۱۳/۵×۷)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۲-۲۷۸]

## ● التطریف علی شرح التصریف / صرف / عربی

at-taṭrīf 'alā š.-it taṣrīf

؟ ابن هلال، محمد بن علی، - ۹۳۳ قمری

ebn-e helāl, mohammad ebn-e 'alī ( - 1527)

وابسته به: شرح العزی فی التصریف = شرح التصریف = شرح تصریف الزنجانی؛ تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۲۲-۷۹۲ق)

شرح مختصری است بر شرح تصریف سعدالدین تفتازانی. این رساله با حاشیه شرح التصریف محمد بن عمر حلبی (-۸۵۰ق) در بسیاری از فهارس خلط شده است زیرا ابن هلال نیز در برخی منابع با نام حلبی آمده و نیازمند دقت است.

آغاز: قوله ان اروی زهرا روی اسم التفضیل من ردیت بالماء بالكسر اروی ریا و روی ایضا مثل رضی و ارتویت و ترویت کله بمعنی واحد و هو ضد العطش و هو ههنا کنایته عن النظاره

**انجام**: قال ابوسعید لانظیر لهذه الاربعة هذا اخرما اردنا ایراده علی فواید العلامته مما یحتاج الیه من کشف مشکلاته و حل معضلاته و الله اعلم بالصواب

۱. مراغه؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۹۵/۲

آغاز و **انجام**: برابر

کامل؛ خط: نسخ جلی زیبا، بی کا، تا: ۹۴ق؛ جلد: تیماج سیاه با

ترنج، ۶۵گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۱۹۳]

۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۵۳۰/۳

نسخ کامل؛ کا: محمد شفیع بن محمد زکی، تا: ۱۲۲۱ق؛ اهدایی:

وزیری؛ کاغذ: کبود اصفهانی، جلد: تیماج ماشی، ابعاد متن:

۱۱×۱۵/۵، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۴-۱۳۳۱]

۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۸۳۱

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کا: کلبعلی بن مهر علی مشیری، تا: ۱۲۳۷ق؛ فاقد

جلد، ۴۱گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف مخ: ۱-۴۵۳]

۴. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۲۷۵/۲

خط: نسخ، کا: عبدالحمید ابن عبداللطیف ... ، تا: ۱۲ ربیع الاول

۱۲۴۰ق؛ افتادگی: **انجام**؛ کاغذ: لیمویی، جلد: تیماج مشکی،

۱۳۵گ (۱۳۱-۲۶۵پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۱۱سم [ف: ۲-۳۷۰]

۵. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۲۶/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۴۶؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۸گ

بحث کوتاهی است درباره عصمت خاندان پیغمبر اکرم (ص) آنگونه که از آیه تطهیر فهمیده می شود. این بحث در پاسخ یکی از دانشمندان اهل سنت نوشته شده بدون تصریح به نام وی. مؤلف با استناد به روایتی در احتجاج طبرسی، تفسیر ویژه ای از این آیه ارائه می کند. بر اساس این برداشت تطهیر الهی اهل بیت (ع) نه به لحاظ ذاتشان بلکه به لحاظ ذهنیت انسانها صورت گرفته است بدین معنا که خداوند اراده کرده تا انسانها نسبت به اهل بیت تصور گناه نکنند.

**آغاز:** الحمد لله الذی هدانی للإیمان و أهلنی لحلل الجنان و جعلنی من شیعة قسیم الجنة و النیران و لم یجعلنی من شیعة اولیاء الشیطان عبدة الاوثان علیهم غضب الرحمان ... اما بعد فبقول ... اقول و الحق ...

**انجام:** و جعل من عدانا یوردهم أئمتهم النار فیئس الورد المورود **چاپ:** با تصحیح سید موسی صدر، آفاق نور، شماره ۶، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، پائیز و زمستان ۱۳۸۶ش

**شرح و حواشی:**

۱- اذهاب الرجس عن حظيرة القدس؛ قمی، عبدالکریم بن محمد طاهر (۱۲-)

۲- اذهاب الرجس عن حظيرة القدس (ترجمه)؛ قمی، عبدالکریم بن محمد طاهر (۱۲-)

۳- نقد تطهیر التطهیر

۴- جواب نقد تطهیر التطهیر؛ حسینی، عبدالباقی

**قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه:** ۱۸/۱۵۰-۳۶۳۰/۱

**آغاز:** الحمد لله الذی هدانی للإیمان و أهلنی لحلل الجنان و جعلنی من شیعة قسیم الجنة و النیران؛ **انجام:** و جعل من عدانا یوردهم أئمتهم النار فیئس الورد المورود  
خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۲- ۹۴۷]

## ● تطهیر الحصر و البواری و صرف مال الامام حال

**الغیبة = مسئلتان / فقه / عربی**

taḥhīr-ul ḥaṣr wa-l bawārī wa ṣarf-u māl-il imām ḥāl-al gayba = mas'alatān

عاملی، حسین بن عبدالصمد، ۹۱۸ - ۹۸۴ قمری  
'āmelī, hoseyn ebn-e 'abd-os-samad (1513 - 1577)

اهداء به: شاه طهماسب صفوی

تاریخ تألیف: پنجشنبه ۲ ذیحجه ۹۶۸ق

در مجلس شاه طهماسب صفوی بحثی درباره دو مسأله فقهی درگرفت: ۱. الحصر المنتجس بالبول هل يطهر بالشمس، ۲. هل يجوز صرف سهم الامام من الخمس على السادة. مؤلف رساله حاضر را درباره آن مسائل نگاشته است.

**آغاز:** الحمد لله كما ينبغي لجلاله و جماله و بعد فبقول فقیر رحمة

الله الغنی حسین بن عبدالصمد الجبایعی لما تشرف بالحضرة العلیه الشاهیه لازال عالیه اللواء غالبة علی الاعداء الی یوم الدین و ذلک فی اواخر ذی القعدة سنه ثمان و ستین و تسعمائه مع جماعة من الاصحاب وقع الکلام فی مسئلتین فتکلم فیها بعض الاخوان بما هو المشهور بین المتأخرین غیر ناظر الی مأخذهم فی ذلک بل مقتصرین علی النقل عنهم و کان للفقیر وقوف علی ان ادلتهم لاتنهض بمدعاهم ذکرک خلاف ما نقلوه و قویته فاستنکروا ذلک و استهجنوه فینت بهذه الکلمات الحال لیزول الاشکال ... المسئلة الاولى ان الحصر و البواری ...

**انجام:** و اجعلنا ممن اذا حسنه اداها و ان عثر علی سیئه و اراها انک جواد کریم قال ذلک لسانه و رقمه بینانه مؤلف الرسالة ... احسن الله حاله و ماله

**چاپ:** مجله فقه اهل بیت، شماره ۳۴

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۰۴/۱۳

خط: نسخ، بی ک، تا: ۹ رجب ۱۰۲۶ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه ابره، ۱۰گ (۱۵۱پ-۱۶۰ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹/۴ سم [ف: ۵- ۱۸۴]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۰۳۲/۱

خط: نسخ، کا: علی بن عبدالله جزائری، تا: پنجشنبه ۲۰ رمضان ۱۰۳۴ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۳گ (۱پ-۱۳پ)، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۲۱- ۴۲]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۶/۱۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و هو صرف حقوقهم علیهم السلام الی فقراء الساده و هو الکریم عن ذلک نسال الله تعالی حسن الهدایه و الوقایه لنا

کا: فضل الله بن محمد بن فضل الله، تا: تاریخ ۱۰۶۵ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴ص (۲۱۷-۲۳۰)، اندازه: ۱۵×۲۰/۵ سم [ف: ۹- ۴۸۹]

**قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه:** ۹۲۳/۱۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳- ۱۳۰]

۴. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۳۷۶/۳-۲/۱۹۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ مصحح، یادداشتی مبنی بر اینکه با نسخه اصل مقابله شده از لطف الله عاملی میسی در قزوین اواخر صفر ۱۰۸۰، یادداشتی با عبارت: «هذه صورة خط المصنف دام ظله بمحمد و آله»؛ ۲۰گ، ۱۲ سطر [ف: ۸- ۴۲۹۰]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۳/۳

**آغاز و انجام:** برابر

در فهرست با عنوان مسئلتان آمده است؛ خط: نسخ، کا: محمد مفید بن محمد تقی حسینی، تا: ۱۰۸۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۶ص (۷پ-۱۲)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹/۵ سم [ف: ۱۰- ۶۱۶]

**قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه:** ۱۱۹۸/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳- ۴۶۴]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۷۲/۳

۶۰ پ، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۲ - ۳۴۴]

◀ تطهير السر > التطهير في تهذيب الاخلاق  
 ▶ تطهير الطهور من شبهات بعض الجمهور > وجيزه  
 ▶ تطهير الطهور من شبهات بعض الجمهور > اللؤلؤ المسجور  
 في معنى لفظ الطهور

### ● تطهير العيبة من دنس الغيبة / اخلاق / عربی

tathīr-ul 'ayba min danas-il gaybat

ابن حجر هيثمي، احمد بن محمد، ۹۰۹ - ۹۷۳ قمری  
 ebn-e hajar-e haysamī, ahmad ebn-e mohammad (1504 - 1566)

تاریخ تألیف: ۱۵ ذی قعدة ۹۵۰ ق  
 رساله کوتاه اخلاقی در باب غیبت است که به درخواست  
 بزرگی در «مقدمه» و سه «باب» و «خاتمه» تألیف شده است.  
 آغاز: اما بعد حمد الله تعالى على انفاسه و الصلاة على خير خلقه  
 محمد و آله و اصحابه الحافظين لذمامه فهذا كتاب ...  
 انجام: مع الذين انعم الله عليهم من النبيين و الصديقين و  
 الصالحين و حسن اولئك رفيقا  
 [دنا ۱۹/۳]

۱. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۱۵۰۴/۳

خط: نسخ، كا: عبدالمومن حسینی پسر سید نظامی سرکتی، تا:  
 ۱۲۴۲ ق؛ كاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن قرمز، ۹ گ (۳۳۲-۳۴۰)،  
 ۲۱ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۵ - ۲۷۸]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۱۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، كا: رسول بن محمد بن شیخه بن ایوب بن احمد  
 شرفکندی شافعی، تا: دوشنبه ۱۸ ربیع الاول ۱۲۶۲ ق، جلد: چرم  
 مشکی با ترنج و سرترنج، ۱۲ گ (۴۵-۵۶ پ)، ۲۵ سطر، اندازه:  
 ۲۲×۳۵/۳ سم [ف: ۴۱ - ۱۷۲]

### ● التطهير في تهذيب الاخلاق = تطهير السر = تطهير

القلوب / اخلاق / عربی

at-tathīr fī tahdīb-il axlāq = tathīr-us sirr = tathīr-ul  
 qulūb

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱  
 قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

وابسته به: النخبة الوجيزة = النخبة في الحكمة العملية و الاحكام  
 الشرعية = النخبة الكبرى = النخبة المحسنية؛ فیض کاشانی،  
 محمد بن شاه مرتضی (۱۰۰۶-۱۰۹۱)

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۹ جمادی الاول ۱۲۵۲ ق؛ مصحح؛  
 كاغذ: فرنگی، ۷ گ (۳۳-۳۹)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۳×۸ سم [ف: ۲۸-۵۱۸]  
 ۷. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۲۴۱۱/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۱۴ ق؛ كاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای،  
 ۱۹ گ (۴۶ پ-۶۴ پ)، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۶ - ۱۰]  
 ۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۹۶/۳

آغاز: برابر

خط: نسخ، كا: عبدالله بن محمد حسن هشترودی، تا: رجب تا جمادی  
 الثاني ۱۳۳۷ ق، جلد: گالینگور زرشکی عطف تیماج مشکی، ۶ گ  
 (۱۸ پ-۲۳ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳۱ - ۹۲]

۹. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۱۸۲/۲

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ كاغذ: سمرقندی، جلد: مقوا، ۱۲-۱۸ سطر، اندازه:  
 ۱۳×۱۹ سم [ف: ۲ - ۷۱۱]

۱۰. گلپایگان؛ امام جمعه، محمد حسن؛ شماره نسخه: ۵۶/۲  
 خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳ گ (۳۰-۴۲ پ)،  
 ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [کتابخانه‌های گلپایگان: ف: ۱۶۵]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۷۱/۵

خط: نسخ، كا: محمد بن محمد باقر بیهودی قاننی خراسانی، بی تا؛  
 جلد: تیماج مشکی، ۳ گ (۱۹۲ پ-۱۹۴ ر)، ۲۱ سطر، اندازه:  
 ۱۴×۲۱ سم [ف: ۱۹ - ۱۷۴]

۱۲. ساری؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۸۱/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و هو صرف حقوقهم عليهم السلام الى فقراء  
 الساده و هو الکریم عن ذلك نسال الله تعالى حسن الهدایه و  
 الوقایه لنا

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ كاغذ: فستقی و نخودی، جلد:  
 تیماج مشکی، ۵ ص (۲۹-۲۵)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه:  
 ۱۶/۵×۲۰/۵ سم [عمومی ساری و تنکابن: ف: ۶۱]

۱۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۹/۱۵۶-۳۸۲۶/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ از روی نسخه‌ای استنساخ شده که آن  
 نسخه از روی نسخه مؤلف نوشته شده بود؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با  
 ترنج، ۵ گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۲ سم [ف: ۸ - ۴۲۹۱]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۶/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۶۶۰]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۷۸/۲

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج مشکی، ۲ گ  
 (۱۴ پ-۱۵ پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۲۳ - ۲۳۰]

۱۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۴/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، كا: حسین بن عبدالسید بن خلیفه بن احمد بن منصور،  
 بی تا؛ با نسخه اصل مقابله شده؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹ گ (۵۲ پ-)

مشکی، ۶ص (۳۴۴-۳۴۹)، ۵ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۸سم  
[ف: ۱۲-۲۶۰۶]  
۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۰۱/۱۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه محرم ۱۲۹۰ق؛ مصحح؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۵گ (۱۴۵پ-  
۱۵۹ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶سم [ف: ۴-۱۷۷]  
۸. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۸۹۴/۴  
خط: نسخ، کا: احمد بن ملا عبدالرحیم قزنجائی اندری، تا:  
۱۳۰۴ق، جا: بارفروش مدرسه صدر؛ جلد: تیماج تریاکی، ۱۱گ،  
۱۷-۲۱ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲-۲۱۰]

#### ◀ تطهیر القلوب > التطهیر فی تهذیب الاخلاق

● تطهیر المؤمنین عن نجاسة المشرکین / فقه / فارسی  
tathīr-ol mo'menīn 'an nejāsāt-el mošrekīn  
کنتوری، محمد قلی بن محمد حامد، ۱۱۸۸ - ۱۲۶۰  
قمری  
kantūrī, mohammad qolī ebn-e mohammad hāmed  
(1774 - 1844)  
رساله مختصر استدلالی است در اثبات نجاست مشرکین با  
استفاده از آیات، روایات و ادله کتب عامه.  
آغاز: بسمله. الحمد لله المقدس عن ادناس الامکان المنزه عن  
ارجاس الحدثان  
انجام: بسوی چیزی که مبطل قرآن است و اخبار و احادیث نبویه  
و احکام اجماعیه است.  
[دنا ۲۰/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۳۲۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۴؛  
کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم  
[اهدائی رهبر: ۳-۱۵۰]  
۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۸۰۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [رایانه]

● تظلم الزهراء من اهراق دماء آل العباء / تاریخ  
معصومین / عربی  
taẓallum-uz zahrā' min ihrāq-i dimā'-i āl-il 'abā'  
قزوینی، محمد رضی بن محمد نبی، - ۱۱۳۷؟ قمری  
qazvīnī, mohammad razī ebn-e mohammad nabī (-  
1725)

منتخبی است از کتاب دیگر مؤلف «النخبة الفقهية» در ۲۱ «باب»  
و مقدمه که در آن چگونگی تطهیر باطن را از اخلاق رذیله و  
کسب فضایل نیکو آورده است. این کتاب به روش عرفا با اشاره  
به بعضی آیات و روایات نگاشته شده است.  
آغاز: الحمد لله الذی طهر قلوب اولیائه من رذائل الاخلاق تطهیراً  
و نور سرائرهم بنور معرفته و محبته تنویراً ... اما بعد فهذه رسالة  
فی بیان كيفية تطهير السر  
انجام: و نفی الخواطر فانها شاغلة و اكل الحلال و الذكر الدائم و  
التسليم لله تعالى فی كل حال و الله الموفق و المعین  
چاپ: در تهران چاپ شده (الذریعة ۲۰۱/۴)  
[الذریعة ۲۰۱/۴؛ ریحانة الادب ۳۶۹/۴؛ فهرستهای خودنوشت فیض کاشانی  
۱۵۸؛ دنا ۱۹/۳ (۸ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۱۸/۶  
خط: شکسته نستعلیق، کا: علم الهدی، تا: ۱۱۴۰ق؛ کاغذ:  
اصفهان، جلد: تیماج مشکی، ۲۶ص (۸۷-۱۱۲)، ۱۶ سطر، اندازه:  
۱۲/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱۰-۱۸۴۲]  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۶۲/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
مقوای گنجوی، ۲۷ص (۲-۲۸)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف:  
۱۰-۸۶۷]  
۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۳۵/۹  
آغاز: هدایه و اما صله الارحام فقد ورد من الحث الاکبر علیها بما  
لامزید علیه و کذا الوعد علی قطفها؛ انجام: کنور الشمس یتللاً  
و یتجلی و جعل مقربان حبه قرب ربه.  
بعضی مباحث را کاتب انتخاب کرده است؛ خط: نستعلیق، بی کا،  
تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸گ (۲۱-۲۸پ)، اندازه:  
۱۹×۲۸سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۸۹]  
۴. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۱۹۶  
آغاز: قال بفسخ العزائم و نقض الهمم لما هممت فحیل بینی و بین  
همتی و عزمت فخالف القضا و القدر عزمی علمت ان المدبر  
غیری  
خط: نستعلیق، کا: حسین بن محمد جواد حسینی، تا: ۳ ذیحجه  
(۱۲۴۰) ۱۲۰۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ ۴۴گ، ۱۶ سطر،  
اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۱-۱۳۸]  
۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۵۷/۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: غلامعلی، تا: ۲۶ صفر ۱۲۷۶ق؛ مصحح؛ کاغذ:  
فرنگی، ۱۶گ (۴۱-۵۶)، ۱۵ سطر، اندازه: ۷×۱۳سم [ف: ۳۴-۱۴۹]  
۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۵۹۴/۸  
خط: نستعلیق، کا: محمد بن محمد باقر کاشانی، تا: ۲ صفر  
۱۲۸۶ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی عطف تیماج

## تاریخ تألیف: ۱۱۱۸ق

همانند شرحی است بر «لهوف» ابن طاوس است و به همان ترتیب، دارای سه «مقدمه» و سه «مسلک» و «خاتمه»: مقدمه ۱. در معجزات امام حسین؛ مقدمه ۲. گفتاری در فضل گریستن بر خاندان رسالت؛ مقدمه ۳. گفتاری در احادیث راجع به آداب ماتم؛ مسلک ۱. امور مقدم بر جنگ کربلاء؛ مسلک ۲. وصف جنگ کربلاء؛ مسلک ۳. در آنچه بر خاندان حسین تا ورود به کوفه و شامات گذشت؛ خاتمه در پنج مجلس: (۱) رجعت حسین، (۲) شرح حال و نکبات زندگی قتله حسین، (۳) گفتاری در احوال مختار، (۴) گفتاری در جور خلفاء، (۵) نوادر کتاب. آغاز: یا من لایخفی علیه انباء المتظلمین و یا من لا یتحتاج فی قصصهم الی شهادة الشاهدین

**انجام:** ما ناح القمری و صاح الحمام.

**چاپ:** قم، شریف رضی، تحقیق سید مهدی رجائی ۱۴۱۷ ق، (۴ص ۲۰۲)؛ تهران، سنگی، ۱۳۰۴ و ۱۳۱۲ق، وزیری، ۲۸۵ص [الذریعة ۲۰۴/۴؛ دنا ۲۰/۳ (۲۱ نسخه)]

## ۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۱۳۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ گویا نسخه پیش نویس مؤلف است که خط خورده و مطالبی افزوده شده؛ وقف نامه کتاب به خط فرزند مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۳×۱۸/۵سم [ف: ۱۳ - ۳۳۷]

## ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۳۵۹

**آغاز:** و المكشوف به الغماء المعزز به الايمان؛ **انجام:** قال ناظمها قوام الحسنی احسن الله الیه فاضت العین بدمع قد جرى فی الطفوف مجرى الفرات ...

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکی، ۳۷۰گ، ۱۶ سطر [ف: ۱۶ - ۲۶۷]

## ۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۶۲۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و انها قد تنفعان لمساكين جوعی فی شفا جرف خراب و صعالیک عطشی طالبی شراب ...

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۱۲ق؛ مصحح، محشی با امضای «منه، ق»؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶۸گ، ۲۱ سطر (۷×۱۶)، اندازه: ۵×۱۲/۵×۲۲سم [ف: ۱۹ - ۲۶۷]

## ۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۲۷

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالله بن ناصر بن حمیدان خطی، تا: ۱۵ ربیع الثانی ۱۱۲۴ق، جا: قزوین؛ از روی نسخه مؤلف در عصر وی، مصحح، محشی، وقف نامه کتاب به تاریخ ۱۱۲۷، برگ هایی از نسخه افتاده؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۲۷۹گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۵×۱۱/۵×۱۸سم [ف: ۱۳ - ۱۲۰]

## ۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۸۲

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قرمز مذهب، ۲۳۸گ، ۱۹ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۵×۱۳/۵×۲۲سم [ف: ۷ - ۲۵۱]

## ۶. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۱۲۸-۳۶/۱۲۸

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فان فيه الشفاء من كل داء والا من كل خوف وقل اذا اخذته ... واجعل لی فیها شفاء من كل داء واما نأ من كل خوف

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۰ق؛ محشی با نشان «منه و ق»؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۴۴گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲ - ۹۴۷]

## ۷. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۵۸

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۴۴ق [چند نسخه-ف: ۳۱۵]

## ۸. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۴۳۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** عطشی طالبی شراب فوافق تاریخ التمام سنة ثمانية عشر و مائة بعد الف من هجرة من هاجر الى الكهف على هاجرهما المقدس الصلوة و اسلام و على اله الغر الكرام ...

خط: نسخ، کا: مرتضی موسوی قزوینی، تا: پنج شنبه دهه آخر ذیقعد ۱۲۵۷ق؛ مصحح، محشی به لفظ «منه» و «ق»؛ تملک: محمد تقی حایری در ۱۱۷۸ق با مهر «یا امام محمد تقی ۱۱۷۴» (مربع)؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج داخل ترنج آیه مبارکه «لا یمسه الا المطهرون»، ۱۸۱گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰/۵سم [ف: ۱ - ۱۳۴]

## ۹. مشهد؛ مدرسه عباسقلی خان؛ شماره نسخه: ۲

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۵۷ق؛ ۱۵۲گ، ۲۶ سطر [نشریه: ۷ - ۷۶۶]

## ۱۰. مشهد؛ رضی؛ شماره نسخه: ۳۶۰۹۶

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن مهدی، تا: ۱۲۶۰ق؛ مصحح، محشی به امضای «منه ره»، صدر و ذیل نسخه نامه معاویه به امیر المؤمنین و نامه آن حضرت به معاویه درج شده؛ تملک: عابس بن نظر علی شنشقی در ۴ صفر ۱۳۵۳ق؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: فرنکی نباتی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۰۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳سم [اهدائی رهبر: ۸ - ۱۹۰]

## مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۳۲۷

همان نسخه بالا [مؤید: ۱ - ۲۸۱]

## ۱۱. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۴۷۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** وان افتقادی فاطماً بعد احمد xx دلیل علی ان لایدوم خلیل

خط: نستعلیق، کا: میرزا ابوالقاسم واعظ، تا: ۱۲۶۴ق؛ افتادگی: وسط؛ مصحح، محشی با نشان «ق» و «منه سلمه الله»؛ وقف نامه از میرزا ابوالقاسم واعظ در کربلا به تاریخ ۱۲۹۸؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۲۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۰]

## ۱۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۹۴۷-۲۰/۶۷

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و تحریری، بی کا، تا: ۱۲۷۳ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۷۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۲ - ۹۴۷]



۱۳. تهران؛ سهسالار؛ شماره نسخه: ۵۳۳۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد تقی ساوجی، تا: ۲۴ ربیع الاول ۱۲۸۹ق؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: سبز مقوایی، ۲۵۵گ، ۲۰ سطر، اندازه:

۱۴×۲۳سم [ف: ۳-۴۴۵]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۵۸۳

آغاز: برابر؛ انجام: ان الله تبارک و تعالی نظر لک و ذخرها لک عنده و الحمد لله

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۹۵ق [رایانه]

۱۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۷۷/۲

آغاز: برابر؛ انجام: اسامة بن شیب، باسناده عن ام اسلم قالت: لما قتل الحسين (ع) مطرت السماء مطرا كالدم احمرت منه البيوت و الحيطان ...

خط: نسخ، کا: محمد باقر بن محمد حسن بیرجندی، تا: ۱۲۹۶ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۱۶گ (۲۰۸پ-)

۲۲۳پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۴×۱۸سم [ف: ۳۷-۱۶۵]

۱۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۱۶

بی کا، تا: ۱۳۷۲ق [نشریه: ۱۳-۳۶۶]

۱۷. قزوین؛ فحول قزوینی؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [ف: ۹]

۱۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۹۱۱

آغاز: فما كان يتغدى ولا يتعشى حتى يحضر على بن الحسين اقول روى الصدوق في المجالس باسناده عن فاطمة بنت علي صلوات الله عليهما قالت ثم ان يزيد لعنه الله يأمر ببناء الحسين فحيس مع علي بن الحسين عليهم السلام؛ انجام: قيل و ممن دفن حياً من الطالبين عبدالعظيم الحسنی بالری و محمد بن عبدالله بن الحسن و لم يبق في بيضة الاسلام بلدة الا قتل فيها طالبي او شيعي حتى ترى العامه يسلمون على من يعرفونه دهریاً او يهودیاً او نصرانیاً و يقتلون من عرفوه شیعياً و يسفكون دم من اسمه على الا تسمعون

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشکی عطف تیماج زرشکی، ۱۴۵گ، ۱۴ سطر، اندازه:

۱۳×۱۹سم [ف مخ: ۱-۴۵۴]

۱۹. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۹۵۶-۶/۴۶

آغاز: سوی الدمع فانه مع کون وزنه غیر معلوم الالديه برئ غالباً من طرق الرياء و المعة عليه لان مخرجها؛ انجام: فأمر أن يجعله في جوف اسطوانته و يبنى عليه ووكل به من ثقاته من يرعى

از اوائل مقدمه تا اواخر خاتمه؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی با نشان «منه رحمه الله»؛ جلد:

تیماج، قهوه ای، ۱۹۵گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲-۹۴۸]

۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۴۳/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و انها قد تنفعان لمساكين جوعی فی شفا جرف خراب و صعالیک عطشی طالبي شراب ...

خط: نستعلیق و نسخ خوش، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ کاغذ:

فرنگی شکری، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۱۵۴گ (۲پ- ۱۵۵پ)، ۱۹ سطر (۲۱×۱۲)، اندازه: ۵/۱۹×۲۰سم [ف: ۱۸-۶۰]

۲۱. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۴۳۲/۱

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ در ص ع نسخه ما آمده که در متن در هر جا «الفاضل المتبحر» آمده از آن «مجلسی» خواسته شده و در هر جا «السید» آمده «ابن طاوس»؛ قطع: رحلی [نشریه: ۷-۲۸۰]

### ● تظلم الزهراء (ترجمه) / حدیث / فارسی

tazallum-uz zahrā' (t.)

قزوینی، محمد تقی بن عبدالوهاب، ق ۱۳ قمری  
qazvīnī, mohammad taqī ebn-e 'abd-ol-vahhāb ( - 19c)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۳۰

آغاز: بسمله و به نستین، الحمد لله رب العالمین و الصلوه بعد چنین گوید؛ انجام: من لكتاب الله يعرف وجهه و للامرو المعروف و الصلوات

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ [رایانه]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۶۳

خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ترجمه فارسی از محمد تقی بن عبدالوهاب قاضی قزوینی، نسخه نفیس و نایاب و چاپ نشده و در منابع موجود نام آن نیامده است؛ ۳۰۰ص، قطع: رحلی [میراث شهاب: س ۹ش ۷-۲]

### ● تظلم الشیعه / کلام و اعتقادات / فارسی

tazallom-oš šī'e

کرمانی، ابوالقاسم، ق ۱۳ قمری

kermānī, ab-ol-qāsem ( - 19c)

[دنا ۲۰/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۲/۹]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۲۹۳۳

خط: نسخ، کا: احمد مازندرانی، تا: ۱۲۹۹ق [البائی: - ۱۲۹]

تظلم نامه < شکوائیه یکی از علماء به پادشاه وقت از ظلم حاج میرزا نصرالله و غیره

### ● تظلم نامه / اخلاق / فارسی

tazallom-nāme

تظلم نامه تمثیلی و اخلاقی با عنوان عریضه محمد اکبر تبریزی.

[دنا ۲۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۷۱/۷

خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۳۱۲

آغاز: الله ولا تقبلوا علينا ما خالف قول ربنا؛ **انجام**: و قد تقدم منا ما يرشد الى ذالك و الله العالم بحقائق احكامه.

خط: نسخ، كا: على بن عبدالله بن حسين بن احمد بن جعفر بربوری بحرانی، تا: جمعه ۲ رجب ۱۱۸۵ق؛ افتادگی: آغاز (صفحات اول)؛ ۱۱۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۶-۱۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۱۴/۱

آغاز: بسمله ... قوله في التعادل و الترجيح و حيث ان موردهما الدليلان المتعارضان اقول؛ **انجام**: و لو خصوص الاطمینانی منه من ای سبب حصل و هو كاهل الى ههنا جف قلمه الشريف ...

بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: گالینگور زرشکی، ۶۳گ (۱-۶۳ر)، ۲۰ سطر (۹-۱۵×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۴۷/۱-۲۷]

۴. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۵۱۷

آغاز: بعد حمدالله و الصلاة و السلام على رسول الله ... يقول اقل الخليفة

كا: مال الله بن حاج خلف، بی‌تا، تملك: محمد باقر بن شيخ اسدالله؛ ۱۰۰گ، قطع: خشتی [ف: ۱۳۹]

#### ● التعادل و الترجيح / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājih

كجوری مازندرانی، مهدی، ۱۲۱۶ - ۱۲۹۳ قمری

kajūrī māzandarānī, mahdī (1802 - 1876)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شيخ انصاری؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱) [دنا ۲۰/۳]

شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۰۷۱/۱

آغاز: بسمله - الحمد لله رب العالمين ... في التعادل و الترجيح و حيث ان مورد هما الدليلان؛ **انجام**: هذا آخر ما جرى تحرير قلمه الشريف ادم الله افادته بمحمد و آله الطاهرين.

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: آبی، جلد: مقوا با تیماج مشکی، ۶۳ص، ۲۰ سطر (۹×۱۳)، اندازه: ۲۰×۱۶سم [ف: ۲-۱۶۲]

#### ● التعادل و الترجيح / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājih

حسینی یزدی، مرتضی، ق ۱۳ قمری

hoseynī yazdī, morteza ( - 19c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۶۵۳/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... في التعادل و الترجيح و حيث ان موردهما الدليلان المتعارضان فلا بد من تعريف التعارض خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ در پایان این رساله مقرر،

آغاز: شکایت ساکنان دار المتحیرین خیال بذروه بندگان ... عشق بهادر از ویرانگری میرزا زاهد خان اردبیلی و دستیاران او به نام نگاه بیک فراگوزلو

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۳۳۸ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۵گ (۷۲-۷۶)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۲۶-۶۳]

#### ● تظلم نامه منظم / شعر / فارسی

tazallom-nāme-ye manzūm

فسائی، حسن بن حسن، ۱۲۳۷ - ۱۳۱۶ قمری

fasā'ī, hasan ebn-e hasan (1822 - 1899)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۵۸۹/۴

خط: نسخ، کا: غلامحسین شیرازی، تا: حدود ۱۳۰۹ق [مختصر ف: ۱۷۹]

#### ● التعادل و الترجيح < تعارض الدليلين

#### ● التعادل و الترجيح / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājih

مقابلی بحرانی، علی بن محمد، ق ۱۲ قمری

maqābī bahrānī, 'alī ebn-e mohammad ( - 18c)

تاریخ تألیف: ۳ ربیع الاول ۱۱۸۴؛ محل تألیف: جزیره اوال از محال بحرین

موجودی از کتاب در بیان وجوه مرجحات احادیث متعارضه است با شرح و توضیح اخبار وارده در مقام؛ عناوین مطالب: وجه ۱. در موافقت و مخالفت حدیث است با قرآن (اول این مبحث ناقص است)؛ وجه ۲. العرض على السنة النبوية و المراد بها المتواترة؛ ۳. العرض على الاخبار ... المشهورة المجمع عليها؛ ۴. العرض على مذاهب العامة و اخبارهم او عمل حکامهم؛ ۵. الترجيح بحال الراوی، تنبيه حيث ان اخبارنا معاشر الامامية لا بد و ان تنتهى عندنا الى معصوم الخ؛ ۶. الاخذ بالحديث الاحداث و ترك الاقدم؛ ۷. الاخذ بالاحوط في الدين؛ ۸. الاخذ بالخبر الناسخ و ترك المنسوخ؛ ۹. الاخذ بالخبر الخاص و ترك العام؛ ۱۰. الاخذ بالخبر المقيد و ترك المطلق؛ ۱۱. العمل بالحديث المفسر و حمل الخبر المجمل عليه؛ تبصرة قد اشتملت المقبولة و المرفوعة على طرق من الترجيح المذكورة لم تشملها غير هما من روايات الباب الخ. (مهدی ولای)

[دنا ۲۰/۳]

۱. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۴۸۷

خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: ۳ ربیع الاول ۱۱۸۴ق؛ این رساله نسخه اصلی و به خط مؤلف است و دارای محو و اثبات و اصلاحات عبارتی بسیاری است. یک نسخه دیگر از این کتاب در کتابخانه شیخ صالح آل طعان هست (الذریعه ج ۴ ص ۱۶۷)؛ قطع:

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۷۰۰

آغاز: ان اله لیلنی اذا تعارضنا کما اذا؛ **انجام**: موخرا و باعتبار رتبه خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [رایانه]

● **التعادل و التراجیح** / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

تهرانی نجفی، هادی بن محمد امین، - ۱۳۲۱ قمری  
tehrānī najafī, hādī ebn-e mohammad amīn ( - 1903)

بحث «تعادل و تراجیح» که توسط مؤلف بر اساس متن فرائد الاصول شیخ انصاری القاء شده، توسط چهار نفر از شاگردانش به طور جداگانه تقریر گشته و موجود است. اسامی شاگردان چنین است: محمد تقی گرگانی، حاجی میرزا باقر سبزواری، آقا علی سبزواری و ابوالحسن گرگانی.

[دنا ۲۱/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۸۴۱/۳

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: ۱۸۰]

۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۴۳-۳۰/۱۲۳

آغاز: بسمله صلاة ... قوله فی التعادل والتراجیح اقول لا یخفی علی ما من هی فی مطاوی کلما تنا السابقة فی بعض المباحث السالفة ان فن الاصول لیس علی منوال غیره؛ **انجام**: لیتضح لک حقیقة الحال فی هذا المجال کمال الانضاح فنقول و به القوة والحوال والله المنة وال طول

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: تیماج سرخ با ترنج، ۲۳۶ گ، ۱۹-۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲ - ۹۴۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۶۲۱

آغاز: الحمد لله الذی رجح مداد العلماء علی دماء الشهداء صلی الله علی محمد و آله الاصفیاء و لعنة الله علی اعدائهم و الشاکین فیهم عدد الحصی و قطر السماء؛ **انجام**: و لتوضیح الحال فیها مقام اخر. از اول مبحث تا مسئله (تعارض بینات) را دارد. پنداشته می شود که توفیق نیافته این مبحث را به پایان رساند؛ خط: نسخ، کا: محمد علی بن شیخ حسن بن شیخ محمد حسن صاحب جواهر الکلام، تا: ۱۳۳۹ ق؛ کاغذ کاهی چاپاری، ۲۱ گ، ۱۶ و ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۶ - ۱۱]

● **تعادل و تراجیح** / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین، ۱۲۵۵ - ۱۳۲۹ قمری

āxūnd-e xorāsānī, mohammad kāzem ebn-e hoseyn (1839 - 1911)

تاریخ وفات استادش را به خط خود چنین ثبت کرده است: «تاریخ وفات مرحوم علامه - که اصالتاً یزدی و ساکن نجف اشرف بوده - العصری فريد الدهری الذی انحصر الرئاسة الدينية به ازهد جميع اهل زمانه باعتراف الموافق و المخالف اعلم الناس کلاً و اتقاهم طراً رئیس المجتهدین جميعاً استادنا المحقق العلامة مصداق علماء امتی کانیاء بنی اسرائیل الشیخ مرتضی الانصاری طاب ثراه شب شنبه ساعة هفتم شب هجدهم از شهر جمادی الثانية سنه ۱۳۸۱؛ جلد: تیماج زرشکی، ۲۳ گ (۶۱-۸۳)، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵ سم [ف: ۴۱ - ۱۴۴]

● **التعادل و التراجیح** / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

کنی تهرانی، علی بن قربان، ۱۲۲۰ - ۱۳۰۶ قمری  
kanī tehrānī, 'alī ben qorbān (1806 - 1889)

[دنا ۲۱/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۰۳/۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ..... اصل و من المسائل الاصولية مسئله تعارض الادلة و تعادلها و التراجیح و دخولهما فی المسائل الاصولية؛ **انجام**: و اما تعارض الاصول بعضها مع بعض فقد اشبعنا الکلام فی ذلك فی مسئله الاستصحاب فراجع و لیکن هذا آخر بحث التعارض.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۴۶۱]

● **التعادل و التراجیح** / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

رشتی، حبیب الله بن محمد علی، ۱۲۳۴ - ۱۳۱۲ قمری  
rašī, habīb-ol-lāh ebn-e mohammad 'alī (1819 - 1895)

[دنا ۲۱/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۶۵۹

خط: شکسته نستعلیق خوش، کا: آقا سید عبد المجید گروسی همدانی، بی تا، قطع: ربیعی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۴]

● **التعادل و التراجیح** / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

کوثر علیشاه، محمد رضا بن علینقی، ۱۲۶۱ - ۱۳۱۸ قمری

kowsar 'alī-šāh, mohammad rezā ebn-e 'alī-naqī (1845 - 1901)

یزدی، تا: ۱۳۰۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی با تیماج قرمز، ۱۷۰گ (۱-۱۷۰)، ۲۱ سطر (۷/۵×۱۵)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۴-۱۲۶۷]  
 ۴. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۴۱/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج زرشکی با ترنج با سر، ۱۶۰گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف مخ: ۱-۴۵۴]

#### ● التعادل و التراجیح / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājih  
 خوئی، علی بن علیرضا، ۱۲۹۲ - ۱۳۵۰ قمری  
 xū'ī, 'alī ebn-e 'alī-rezā (1875 - 1932)  
 تاریخ تألیف: جمعه ربیع الثانی ۱۳۱۹ق  
 رساله‌ای استدلالی و شرحی مزجی بر بحث تعادل و تراجیح از کتاب «معالم الاصول» شیخ حسن عاملی است.  
 [دنا ۲۱/۳]

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۰/۱  
**آغاز:** الحمد لله الذی لم یزل یفیض سوانح نعمه علی من خلقهم لیبلوهم ایهم احسن عملا و لا یزال لطیفا بهم بعواطف احسانه و قد ارسل الیهم رسلا؛ **انجام:** و غیر ذلک مما یستفاد من الروایات والحمد لله اولاً و آخراً ...  
 خط: نستعلیق، کاء: خاکمردانی خوئی، بی‌تا، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۸گ (۱۲-۴۹ر)، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲۷-۳۸۹]

#### ● التعادل و التراجیح / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājih  
 صافی گلپایگانی، محمد جواد بن عباس، -۱۳۷۸ قمری  
 sāfī golpāygānī, mohammad javād ebn-e 'abbās (- 1959)

تاریخ تألیف: ربیع الاول ۱۳۱۵ق  
 رساله‌ای است در تعادل و تراجیح و اینکه این مسأله از مسائل اصولی است یا کلامی و بررسی این مسأله از جوانب مختلف، و از پایان ناقص مانده است.  
 [دنا ۲۱/۳]

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱/۹  
**آغاز:** الحمد لله الذی رجح العدل علی الجور و الاعتساف و تفضل بسوانح النعم و اللطاف و الصلاة و السلام علی المستقام منه نسخه اصل: کتابخانه شیخ لطف الله صافی قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: با تاریخ ۱۳۱۵ق؛ افتادگی: انجام؛ ۳۲ص  
 [۲۶۲-۲۳۱] [عکسی ف: ۳-۲۶۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۹۶

**آغاز:** بسمله، المقصد الثانی فی الظن و الکلام فیه؛ **انجام:** و تفصیل الکلام ازید من ذلک ... هکذا بخطه الشریف  
 خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا [رایانه]  
 ۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۹۹  
**آغاز:** بسمله، حمدله ... خاتمه فی التعادل و التراجیح؛ **انجام:** یحتمل ان یكون حکما واقعا ... سنه ۱۲۹۱  
 خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا [رایانه]

#### ● التعادل و التراجیح / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājih  
 یزدی، محمد کاظم بن عبدالعظیم، ۱۲۴۷؟ - ۱۳۳۸؟ قمری  
 yazdī, mohammad kāzem ebn-e 'abd-ol-'azīm (1832 - 1920)  
 رساله‌ای است مفصل و تحقیقی در مبحث «تعارض ادله» در یک «مقدمه» و پنج «مقام»: ۱. احکام التعارض؛ ۲. التعادل و هو و التراجیح قسماً من التعارض؛ ۳. التعدی عن المرحجات المنصوصه و عدمه؛ ۴. بیان اقسام المرحجات و ذکر احکامها؛ ۵. تعارض المرحجات.  
**آغاز:** بسمله حمدله. وبعد فیقول الفقیر الی الله الغنی محمد کاظم بن عبدالعظیم الطباطبائی الیزدی هذه رسالة فی التعارض کتبتها اجابة لبعض الاخوان ومن الله التوفیق وعلیه التوکل وبه الاعتماد **انجام:** والتخصیص مخالف للظاهر والثانی اغلب فیکدم علی الاول مع قطع النظر عما ذکرنا عدم کون التخصیص من باب التعارض فتدبر

**چاپ:** دارالخلافة طهران، سنگی، ۱۳۱۷ق، وزیری، ۲۹۶+۱صص [الذریعة ۲۰۴/۴؛ دنا ۲۱/۳ (۴ نسخه)؛ مشار عربی ص ۴۵۲]

۱. قم: گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۴۹-۳/۶۹

**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: وسط؛ محشی؛ جلد: تیماج زیتونی با ترنج با سر، ۲۳۷گ، ۲۰-۲۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲-۹۴۸]  
 ۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۰۱/۲

**آغاز:** پس از خطبه مختصر و نام مؤلف: مقدمة فیها امور الاول عنوان المسئلة بباب التعارض؛ **انجام:** برابر  
 خط: نسخ و شکسته نستعلیق خوش، کاء: شیخ ذبیح الله بن محمد صادق خراسانی، تا: پنجشنبه ۱۷ صفر ۱۳۰۶ق؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: میشن عنابی، اندازه: ۱۸×۲۳/۷سم [ف: ۱۶-۴۰۷]  
 ۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۷۳/۱

**آغاز:** المقام الثانی فی التعادل؛  
 خط: نستعلیق تحریری، کاء: حاجی محمد حسین حاج عبد الغفور

● **التعادل و التراجیح / اصول فقه / عربی**

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

افتخاری، علی بن حیدر، ق ۱۴ قمری

eftexārī, 'alī ebn-e heydar ( - 20c)

در مساله تعادل و تراجیح و ظاهراً تقریرات درس یکی از اساتیدش. در پایان مختصری در مسقطات خیار غبن آمده که ظاهراً شرحی بر مکاسب شیخ انصاری است.

[دنا ۲۱/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۹۲

آغاز: فی التعادل و التراجیح، تعارض الادلة اعم من تعارض الاخبار و المهم البحث عن تعارض الاخبار  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح: ۱۸۰ص [عکسی ف: ۶ - ۴۸۳]

● **التعادل و التراجیح / اصول فقه / عربی**

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

حسینی تنکابنی، حسن بن علی، ق ۱۴ قمری

hoseynī tonekābonī, hasan ebn-e 'alī ( - 20c)

رساله ای است مفصل مشتمل بر «مقدمه» ای در چهار «تنبيه»: «الاول انهم یذکرون التعادل بلفظ المفرد و التراجیح بصیغه الجمع ... الرابع قد جعل بعضهم عنوان المسئلة فی خصوص التعارض ... فلما کان معرفة التعارض کالمقدمه للتعادل و التراجیح فلنشرع بذکره فنقول التعارض مشتق من العرض». وی بعد از توضیحات کامل در مبحث تعارض چنین ادامه می دهد: «من جمله المرجحات الخارجیه الشهرة و الکلام فیهِ فی مقامین ...؛ فی المرجحات الغير المنصوصه و الکلام فیهِ فی مواضع؛ فی تعارض المرجحات؛ فی المرجحات الخلافیه و هی امور الاول القیاس [یک برگ ناقص و مؤلف با خط تحریری مباحث تعارض را دنبال نموده است]؛ فی التعادل و الکلام فیهِ یقع تارة فی موضوعه و ما یتعلق به و اخری فی حکمه فهنا مقامان المقام الاول فی موضوع التعادل». رساله در مرحله اولیه تألیف باقی مانده و عناوین اصلی نانویس است.

[دنا ۲۱/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۴۳

آغاز: بسمله، الحمد لله رب ... رساله فی التعادل فی التراجیح و قبل الشروع فی المقصود؛ **انجام**؛ و حمل اخبار التوقف علی زمان الحضور و التمكن من العلم و الوصول الیه ع و یمكن ان يستدل علیه باحد الوجهین احدهما

خط: نسخ و تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، محشی از مؤلف؛ واقف: احمد شیخ تبار بابلی، آبان ۱۳۷۲؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۳۳گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۹ سم [ف: ۱۶-۶۸]

● **التعادل و التراجیح / اصول فقه / عربی**

at-ta'ādul wa-t tarājīḥ

چند رساله ناشناس و غیر همانند:

۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۱۵/۱۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳ - ۲۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۹۳/۱۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۹ش ۲-۳۴]

۳. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۰-۷/۱۱۰

آغاز: بسمله، خاتمه فی تعارض الادلة وهذا المقصد من اهم مقاصد الاصول اذالفقيه عند اعمال الادلة یری فی الغالب انها متعارضة؛ **انجام**؛ ففیه ایضاً ان التراجیح بها مبنی علی القول بكون الشهرة جابرة للدلالة وهو خلاف التحقيق لما ذکرناه من انها ليست جابرة الا علی القول باعتبار الظن الکلی.

رساله ای است در تقریرات درس اصول فقه میرزای شیرازی که در نسخه حاضر تنها خاتمه آن که در مبحث «تعارض ادله» است، موجود می باشد. و در آن از نهایی و تهذیب علامه و معالم الاصول و فصول نقل می کند و در چند جا نیز در نقل قول عبارت «صاحب الرسالة الشریفة» را به کار می برد که ظاهراً رسائل شیخ انصاری مراد است. تعارض الادله؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۹۰گ، ۲۰-۲۲ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۰]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۱۲۱۴

آغاز: بسمله اما بعد فهذا مختصر نافع؛ **انجام**؛ هنالك الحائطه المختاره بعد المات الثالث و الاف  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۲۳ق [الفبائی: ۱۲۹]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۷۹۲/۵

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... قول الشیخ العلامة المرتضی الانصاری

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن تریاکی، ۱۳گ (۳۰-۴۲ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳/۸×۱۷/۳ سم [ف: ۹ - ۴۳]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۰۹

خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: ۱۲۹]

۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۴۷۵/۹

آغاز: بسمله حمدله. القول فی التعادل و التراجیح - التعادل مصدر باب التفاعل و هو فی اللغة من العدل

ناشناخته. حاشیه ای است با عنوان «قوله - اقوله» بر مبحث تعادل و تراجیح، یکی از متون که گمان می رود «فرائد الاصول» شیخ انصاری متوفی ۱۲۸۱ق باشد؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ فستقی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸ص، اندازه: ۲۰/۵×۱۳ سم [ف: ۲ - ۶۷۹]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۵۱/۲

آغاز: بسمله. حمدله. و صلی الله علی محمد و عترته الطیبین الطاهرین ... و بعد فهذه بیانات فی التعادل و التراجیح. مقدمة فی

at-ta'ādul wa-t tarjīh (mnZ.-un fī)

منظومه‌ای است در ۵۷ بیت در بحث تعادل و ترجیح.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۰۷/۵

آغاز: القول فی الترجیح و التعادل ×× و ذاک مبنی علی التقابل / کالمبتاینین بالمعنی الأعم ×× بل الذین منهما الواحد عم؛ **انجام**؛ و نقله الذی استفیض واتضح ×× کاف لدفع قدح من فیه قدح / مع ان مادل علی التمییز فی ×× تعادل صح بذاک لایفی خط: نسخ، کا: محمد سعید حسینی تنکابنی، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج قهوه‌ای، ۳ گک (۱۲۱-۱۲۳ پ)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵ اسم [محدث ارموی مخ: ۳-۱۵۶۳]

● **تعادیل الایام بالطول (جدول)** / جفر / عربی - فارسی  
ta'ādīl-ul ayyām bi-ṭ-ṭūl (jadwal)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۱۸۴/۲۶

جدولی است در جفر؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ گک (۱۳۲ پ - ۱۳۵ پ) [ف: ۶-۲۶۹]

● **التعارض** / اصول فقه / عربی

at-ta'āruḍ

یزدی، محمد کاظم بن عبدالعظیم، ۱۲۴۷-۱۳۳۸ قمری  
yazdī, mohammad kāzem ebn-e 'abd-ol-'azīm (1832 - 1920)

[ریحانة الادب ۳۳۴/۴؛ دنا ۲۲/۳]

۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۴۴۴/۵

آغاز: بسمله حمدله و بعد فیقول الفقیر الی الله الغنی محمد کاظم بن عبدالعظیم الطباطبائی الیزدی هذه رسالة فی التعارض کتبتها اجابة لبعض الاخوان و من الله التوفیق ... مقدمة فیها امور الاول عنوان المسألة بباب التعارض كما صنفنا و فاذا لبعض اولی من عنوانها بباب التعادل و الترجیح؛ **انجام**؛ هذه المذكورات لا یضر بأصل المطلب و هو منع توقف الاستعمال علی التفهیم كما هو واضح.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۰۰ ق؛ جلد: مقو، عطف میشن قهوه‌ای، ۱۸-۲۱ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۴-۲۰۲۰]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۰۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ با بلاغ مقابله دوشنبه ۲۲ محرم ۱۳۰۶؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سرخ، ۱۷۰ گک، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۱/۶ سم [ف: ۱-۱۰۵]

● **تعارض الاحكام الظاهرية و الواقعية** / اصول فقه / عربی

الحکومة بیان الحکومة تقدم حجة مفيدة للظن علی غیرها طبعاً فی موردها؛ **انجام**؛ علی تقدیر العلم بها الذی هو کبری لمصادیقها لیس یلزم من العلم به العلم بتشخیص مصادیقها. بندی از کتابی است در اصول فقه شیعی در بحث تعادل و ترجیح؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج فرنگی، ۱۱ ص (۳۷-۴۷)، اندازه: ۱۸/۵×۱۳ سم [ف: ۴۴-۴۲]

۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۷۰۷/۱

آغاز: لا رب ان هذا اللفظ منقول فی اصطلاح الاصولیین و النقل لا به فیه من وجود مناسبة بین المنقول عنه و المنقول الیه و لا شک ان المعنی الاول تم مناسبة و اقرب الی المعنی اللغوی و قد اختلفوا؛ **انجام**؛ اما اذا کان احد الخیرین معاضداً بواحد من المرحجات و الاخر ... و تساقطها یصیر المرجح الاخر سلیمنا عن المعارض فیؤخذ به.

گویا از شاگرد شریف العلماء باشد در تعادل و ترجیح و اجزاء؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۴ ص (۵-۸)، قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۵۲۷]

● **التعادل و الترجیح** / اصول فقه / عربی

at-ta'ādul wa-t tarājīh

تاریخ تألیف: یکشنبه ۱۱ ربیع الاول ۱۳۱۳ ق  
بحث‌های استدلالی مفصلی است با نقل بسیاری از اقوال دانشمندان قدیم و متأخر علم اصول.  
آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین ... وبعد لما فرغ القوم عن بیان الادلة موضوعاً و حکماً شرعوا فی بیان تعارضهما کذلک ...

همانند:

۱. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۳۷۷۷-۱۹/۱۰۷

آغاز: برابر؛ **انجام**؛ و ربما استدل علیه بعموم التعلیل المستفاد من قوله علیه السلام فان المجمع علیه لاریب فیه و فی الكل نظر و الله العالم.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: یکشنبه ۱۱ ربیع الاول ۱۳۱۳ ق؛ تملک: محمد علی موسوی زنجان؛ جلد: مقوایی، عطف پارچه، ۵۴ گک، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲-۹۴۹]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۷۹

آغاز: برابر؛ **انجام**؛ من قوله علیه السلام فان المجمع علیه لاریب فیه و فی الكل نظر و الله العالم تذبذب مشتمل علی امرین احدهما ان ما عرفت.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: **انجام**؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ مهر: «این کتاب از متملکات و جزء کتابخانه فضل الله النوریست» (مربع بزرگ)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶۵ گک، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۳۸۹]

● **التعادل و الترجیح (منظومة فی)** / شعر، اصول فقه / عربی

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۱۴/۱

آغاز: برابر؛ انجام: وصل قلمه الشریف علی ما وجدنا و نستل الله تعالی ان یحشرنا معه و یرزقنا شفاعته بحرمة من الیه یرجع شفاعه کل شفیع و یخضع له کل رفیع محمد سید المرسلین و خاتم النبیین خلفائه الهادین ... فرغت من استنساخ الرسالة الشریفه يوم السبت عاشر شهر الربیع الثانی سنه ۱۳۲۲ ... عبد الغفار الخرقانی. خط: نسخ، کا: عبد الغفار خرقانی، تا: ۱۳۲۲ق؛ جلد: مقوای مشکى، ۲۸ص (۱-۲۸)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۹-۱۹]

۳. قم؛ زنجانی (آیه الله)؛ شماره نسخه: ۷۸/۶

آغاز: بسمله. قبل الشروع فی المقصود لابد من تمهید مقدمه کا: حسین بن علی نقی، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ ۱۷گ (۲۵۹ر-۲۷۵پ)، قطع: خشتی [چند نسخه-ف: ۲۲۵]

### ● تعارض الأدلة / اصول فقه / عربی

ta'aruḍ-ul adilla

دیزجی زنجانی، ابراهیم، ق ۱۴ قمری

dīzajī zanjānī, ebrāhīm ( - 20c)

در تعارض دو دلیل شرعی فقهی و چگونگی ترجیح یکی از آنها بر دیگری، استدلالی و با رد و ایراد در گفته های بعضی از علمای متأخر اصول فقه. روی برگ اول عبارت «من مقولات شیخی» آمده و نمی دانیم رساله تألیف خود دیزجی یا تقریر درس وی می باشد و احتمالاً این شیخ پدر کاتب باشد. [دنا ۲۲/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۴۰/۱

آغاز: القول فی التعارض، لما فرغ القول عن بیان الأدلة حکماً و موضوعاً و عن بیان ما ینتهی الیه الأصولی بعد الیأس عن الدلیل؛ انجام: لا المجاز فی الحذف و الاضمار بناء علی عدم کون هذه الهیئات حقیقة فی المعنی المراد خط: نستعلیق، کا: اسماعیل بن ابراهیم دیزجی، تا: محرم ۱۳۳۲ق؛ ۲۱۰گ (۱پ-۲۱۰پ)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲۶-۱۰۲]

### ● تعارض الأدلة / اصول فقه / عربی

ta'aruḍ-ul adilla

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۱۵/۴

آغاز: القول فی تعارض الأدلة، اعلم أن هذه المسئلة هی المسئلة الأصولیة بالاتفاق لأن الموضوع فی هذا العلم هو الأدلة المعهودة مع وصف كونها أدلة؛ انجام: لعدم الدلیل علی أولویة المؤكد علی غیره كما لا یخفی هذا تمام الكلام فی المرجحات الدلالتی ... ناتمام.

رساله ای است اصولی در موضوع تعارض أدله با عناوین «قلت، قلت و قلنا»، مؤلف که از شاگردان شیخ انصاری (ع) می باشد از

ta'aruḍ-ul aḥkām-iẓ zāhirīyya wa-l wāqī'īyya

صافی گلپایگانی، محمد جواد بن عباس، -۱۳۷۸ قمری sāfī golpāygānī, mohammad javād ebn-e 'abbās ( - 1959)

تاریخ تألیف: جمعه ۲۲ ربیع الاول ۱۳۱۰ق رساله ای است در تعارض حکم ظاهری و واقعی و بیان توهماتی که بین این دو واقع شده [دنا ۲۲/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۴۹/۲

آغاز: القول فی تعارض الحكم الظاهری و الواقعی و بیان ما توهم من المنافاة بینهما و لیعلم واولاً أن التنافی علی القول به یتحقق علی فرض وجود حکم؛ نسخه اصل: کتابخانه شیخ لطف الله صافی قم؛ خط: نستعلیق، کاتب =مؤلف، تا: ۱۳۱۰-۱۳۱۲ق؛ ۷ص (۹۷-۱۰۳) [عکسی ف: ۳-۱۷۲]

### ● تعارض الاحوال / اصول فقه / عربی

ta'aruḍ-ul aḥwāl

[دنا ۲۲/۳]

قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۸۴۷/۱۵

آغاز: مسألة فی التعارض بین احوال الالفاظ. و هیئنا مقامان خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳-۳۰]

### ● تعارض الأدلة / اصول فقه / عربی

ta'aruḍ-ul adilla

تهرانی نجفی، هادی بن محمد امین، -۱۳۲۱ قمری tehrānī najafī, hādī ebn-e mohammad amīn ( - 1903) گزارش مختصری است، درباره بحث تعارض ادله، که یکی از موضوعات اصول عملیه می باشد.

آغاز: الحمد لله الذی رجح مداد العماء علی دماء الشهداء و صلی الله علی محمد و آله الاصفیاء و بعد فیقول المستکین ... انه قد سألنی من لایسعی مخالفته أن أدون ما بدالی فی مبحث التعارض [دنا ۲۲/۳؛ الذریعة ۲۰۴/۳؛ مکتبه امیر المومنین ۲۲۸/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۳۱/۲

آغاز: برابر؛ انجام: فهو رافع كما ثبت من حیث هو کل، برفع موضوعه كما فی حجیته القطع بالسنة الی الاصول العقلیة فان حقیقة

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ افزودگی هایی در تاریخ و جغرافیای خوی و موضوعات متفرقه آمده است؛ کاغذ: فرنگی، ۱۰گ (۱۳-۲۲)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶/۵سم [ف: ۳۱-۵۵]

● تعارض الاصلین / اصول فقه / عربی

ta'arūḍ-ul aṣḥayn

[دنا ۲۲/۳]

شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۳۶۹/۲

آغاز: قوله واما القسم الثانی، و هو ما اذا الشك فی كليهما  
دارای تصحیحات و اضافات زیادی است، خط این کتاب بسیار  
شبه خط مرحوم آخوند خراسانی است؛ خط: نستعلیق شکسته،  
کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۱۱ گ (۷۲-۸۲)، اندازه:  
۱۷/۵×۲۲ سم [ف: ۱-۱۱۹]

← تعارض الاصول < الاصول العلمية

● تعارض الاصول القواعد الفقهية / اصول فقه / عربی

ta'arūḍ-ul usūl-il qawā'id-il fiqhīya

صافی گلپایگانی، محمد جواد بن عباس، - ۱۳۷۸ قمری  
sāfi golpāyghānī, mohammad javād ebn-e 'abbās (-  
1959)

تاریخ تألیف: جمادی الثانی ۱۳۱۰ ق  
در این رساله تعارض قواعد اصولی و قواعد فقهیه نظیر قاعده ید  
و اصالة الصحة و قاعده شک بعد از فراغ در سه «مقام» و  
تنبیهاتی در هفت «امر» مورد بررسی قرار گرفته با استفاده از  
دروس اساتیدش.  
[دنا ۲۲/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۴۹/۳

آغاز: القول فی تعارض الاصول و القواعد كقاعدة اليد و اصالة  
الصحة و قاعدة الشك بعد الفراغ و امثالها فالكلام يقع فی مقامات  
نسخه اصل: کتابخانه شیخ لطف الله صافی، قم؛ خط: نستعلیق،  
کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۰-۱۳۱۲ ق؛ ۶۹ ص (۱۰۷-۱۷۵) [عکسی  
ف: ۳-۱۷۲]

● تعارض بین اذن المالك و منعه / فقه / عربی

ta'arūḍ bayn-a idn-il mālik wa man'-i-h

تاریخ تألیف: قرن ۱۳ ق.  
نویسنده در آن از استادش «دام ظلّه» در منهاج و تحفة الابرار یاد  
کرده است.  
[دنا ۲۳/۳]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۵۴۳/۶

آغاز: بسملة مسألة اذا تعارض الاذن الصريح من المالك و المنع  
المفهوم من حالة او من فحوى  
خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: فرنگی آهار

ایشان با عنوان «الأستاذ الشيخ مرتضى دام ظلّه»، «شیخنا الأستاذ»،  
«قال سلمه الله» یاد کرده و متعرض اقوال وی نیز می شود. تاریخ  
تألیف این کتاب بنابر قرائن، در زمان حیات شیخ انصاری (ع) و  
اوائل نیمه دوم قرن ۱۳ ق می باشد؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛  
افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی با نشان «منه» که از خود مؤلف  
می باشد؛ کاغذ: فرنگی آهار مهر، ۱۴ گ (۱۰۵-۱۱۸)، ۲۱ سطر،  
اندازه: ۱۵×۹ سم [ف: ۳۰-۴۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۴۰۴/۲

آغاز: نور فی الجمع اذا تعارض الدلیلان امکن الجمع بینهما فهو  
علی وجوه ادنیها ان یکون الجمع منحصرا فیما علم انه غیر مراد  
منها و غیر مطابق للحکم؛ انجام: من جهتها فی المصلحة البتة و  
بعد رعاية الاحتیاط لادراک الواقع مع عدم حصول العلم بادراکه  
فتدبر جدأ.

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲ گ (۳۷-  
۴۸ پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲ سم [ف: ۲۵-۳۸۵]

● تعارض الاذن الصريح و فحوى الحال / فقه / عربی

ta'arūḍ-ul idn-iṣ ṣarīḥ wa faḥwa-l ḥāl

یک مسأله فقهی است در باب این که هرگاه صاحب مال شفاهاً  
اجازت دهد لیکن فحوی حال او نارضایتی را نشان دهد آیا  
تصرف مجاز است؟  
[دنا ۲۲/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۶/۶

آغاز: بسملة. مسألة اذا تعارض الاذن الصريح من المالك و المنع  
المفهوم من حاله او من فحوى كلامه ... قولان، اختار اولهما سيدنا  
الاستاذ دام مجده فی «تحفة الابرار» حيث قال فی جملة كلامه: و  
اشكالي که هست اینست که ماذون له معتقد به عدم اتصاف خود  
است؛ انجام: و المتصرف عدوله فلا يكون راضياً بتصرفه فعلاً نعم  
تعلق عدم الرضا بشخص المتصرف بخصوصه فرض و لا يقدح  
بعد تعلقه به باعتبار كونه عدواً له. (ناقص نوشته شده است)  
دور نیست مؤلف عبد علی هرندي (۱۳۰۶ م) مؤلف رساله پنجم و  
هجدهم این مجموعه باشد؛ خط: نستعلیق متوسط، بی ک، بی تا؛  
جا: اصفهان؛ کاغذ: اصفهانی، نخودی، جلد: مقوایی، ۳ گ  
(۱۰۵ پ-۱۰۷ پ)، ابعاد متن: ۱۳/۵×۷، اندازه: ۱۱×۱۷/۵ سم [ف:  
۱۱-۱۷۰]

● تعارض الاصل و الظاهر / اصول فقه / عربی

ta'arūḍ-ul aṣl wa-ḥ ṣāḥir

تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۶۸۵/۵

بی ک، تا: قرن ۱۳؛ ۴ گ، قطع: خشتی [ف: ۲۹۴]



مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳ گک (۲۰۲-۲۰۴)، ۲۱ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲-۶۴۹]

● **التعارض بين المطلق والمقيد / اصول فقه / عربى**

at-ta'āruḍ bayn-al muṭṭlaq wa-l muqayyad

هروى، محمد تقى بن حسينعلی، ۱۲۱۷ - ۱۲۹۹ قمرى  
heravī, mohammad taqī ebn-e hoseyn-'alī (1803 - 1882)

رساله کوتاهی است در بحث تعارض میان مطلق و مقید که به صورت پرسش و پاسخ نگاشته شده است.

آغاز: التعارض بين المطلق و المقيد الى كم عدد يرتقى، ان التعارض بين المطلق و المقيد اذا ثبت ان المطلوب منها فرد واحد و كان الحكم المتعلق بهما ايضا واحد و الحد موجب الحكم فيهما ايضا ...

انجام: يحصل ستة عشر الفا و مائة و ثمان و عشرون صورة فهذه كليات الصور التي اليها تعارض المطلق و المقيد و الله يضاعف لمن يشاء.

[دنا ۲۳/۳؛ طبقات اعلام الشيعة قرن ۱۳: ۲۱۳-۲۱۵]

۱. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۵۹/۷

آغاز: سؤال، التعارض بين المطلق و المقيد الحاكم عود؛ انجام: و الامر بحسب المعنى هو ما بيناه ... باطناً و ظاهراً.

در فهرست با عنوان «اجوبة مسائل متفرقة» آمده؛ خط: نسخ، بى کاء، تا: ۱۲۶۸ق؛ کاغذ: فرنكى، جلد: تیماج مشکى، ۱۲ ص (۱۶۰-۱۷۱)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵ سم [ف: ۲-۲۰۴]

۲. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۴۹۹۴/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بى کاء، تا: ۱۲۷۴ق؛ محشى؛ کاغذ: فرنكى، ۲ گک (۲۱۳-۲۱۴ر)، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۱ سم [ف: ۳۷-۶۸۷]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۱۳/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد على بن محمد حسين تبريزى، تا: ۳۰ جمادى الاول ۱۳۱۳ق؛ کاغذ: فرنكى، جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۲ ص (۴۸-۴۹)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۲-۲۷۱۳]

● **تعارض بين المقرر و الناقل = تقديم المقرر و الناقل**

الناقل / اصول فقه / عربى

ta'āruḍ bayn-al muqarrir wa-n nāqil = taqdīm-ul muqarrir wa-n nāqil

هروى، محمد تقى بن حسينعلی، ۱۲۱۷ - ۱۲۹۹ قمرى  
heravī, mohammad taqī ebn-e hoseyn-'alī (1803 - 1882)

تاریخ تألیف: ذیحجه ۱۲۴۹ق

رساله‌ای است در تقدیم دو خبر متعارض که یکی مقرر و دیگری ناقل بوده باشد. مؤلف اقوال مختلف اصولیین را با دلایل آنها بیان نموده است.

آغاز: بسمله. حمدله ... فهذه عجالة فى تحقيق ان الخبرين المتعارضين اذا كان احدهما مقررًا لحكم الاصل و الآخر ناقلاً عنه فهل يحكم بتقديم الناقل او المقرر.

انجام: و فى الخمس الثامنة يقدم المقرر بعكس ما ذكر وليكن هذا آخر ما اردنا بيانه و الحمد لله اولاً و آخراً ...

[دنا ۲۳/۳؛ طبقات اعلام الشيعة قرن ۱۳: ۲۱۳-۲۱۵]

۱. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۵۹/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بى کاء، تا: ۱۲۶۸ق؛ کاغذ: فرنكى، جلد: تیماج مشکى، ۱۱ ص (۱۳۶-۱۴۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵ سم [ف: ۲-۲۰۴]

۲. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۴۹۹۴/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد قاسم بن محمد نحوى، تا: پنجشنبه ۲۷ محرم ۱۲۷۴ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنكى، ۲ گک (۲۱۰-۲۱۱پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۱۱ سم [ف: ۳۷-۶۸۶]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۱۳/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد على بن محمد حسين تبريزى، تا: شنبه ۸ ربيع الثانى ۱۳۱۳ق؛ کاغذ: فرنكى، جلد: مقوا، ۸ ص (۴۰-۴۷)، ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۲-۲۷۱۳]

● **التعارض بين النصين / اصول فقه / عربى**

at-ta'āruḍ bayn-an naṣṣayn

گويا مؤلف از شاگردان شريف العلماء باشد.

[دنا ۲۳/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۷۰۷/۴

آغاز: مسئله فى تعارض النصين، التعارض بين النصين هو التنافي بينهما فى المدلول؛ انجام: فانما اثبتنا حكم المتعادلين بالتعارضين مع وجود المرجح

خط: شکسته نستعلیق، بى کاء، بى تا؛ افتادگى: انجام؛ ۵ ص (۵۲-۵۶)، قطع: خشتى [رشت و همدان: ف: ۱۵۲۸]

● **تعارض الدليلين / اصول فقه / عربى**

ta'āruḍ-ud dalīlayn

بهبهانى، غلامعلی، ق ۱۳ قمرى

behbahānī, qolām 'alī (- 19c)

تقریرات درس اصول شيخ مرتضى انصارى و نویسنده تقریر

حاج شیخ غلامعلی بهبهانی نیای دانشمند خاندان ارگانی است.  
[دنا ۲۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۲۹/۲

آغاز: بسمله البحث فی تعارض الدلیلین و هو عبارة عن تنافی مدلولیهما؛ **انجام:** و الحمد لله علی ما تیسر من تحریر المسائل و اصلی و اسلم ... حرره الاحقر حسن الیزدی فی ماه رجب المرجب ۱۳۳۹  
خط: نسخ، کا: حسن یزدی، تا: ۱۳۲۹ق؛ کاغذ: فرنگی نباتی، جلد: تیماج آلبلوبی، ۴۱ص (۱۱۸-۱۵۸)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۲۹۱]

### ● تعارض الدلیلین = التعادل و التراجیح / اصول فقه / عربی

عربی  
ta'āruḍ-ud dalīlayn = at-ta'ādul wa-t tarājiḥ  
مجتهد کرمانشاهی، محمد هادی بن عبدالرحیم، ۱۲۵۰ - ۱۳۳۶ قمری  
mojtahed-e kermānshāhī, mohammad hādī ebn-e 'abd-or-rahīm (1835 - 1918)  
آغاز: بسمله، حمدله، و بعد کلام فی تعارض الدلیلین و مما تعمها یقع فی المقامات  
**انجام:** و تفصیل الحال موکول الی ما افاد شیخنا فی الکفایة و تعلیقته علی الرسالة و فیها الغنی و الکفایة فحسبنا الله و نعم الوکیل

۱. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۵۲/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، کاتب = مؤلف، تا: سه شنبه ۱۲ ربیع الاول ۱۳۴۴ق؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: مقوا عطف پارچه، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۱۳۴]

۲. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوانا، کا: جواد بن اسماعیل حسینی رضوی کرمانشاهی، تا: سه شنبه ۱۲ ربیع الاول ۱۳۴۴ق؛ ۳۴گ، ۲۲ سطر [ف: ۲۲۴]

➤ التعارض و التراجیح و التعادل < کیفیت استنباط مسائل الخلافية

### ● تعارض و تعادل و تراجیح / اصول فقه / عربی

ta'āruḍ wa ta'ādul wa tarājiḥ  
لاهیجانی، محمد مهدی بن احمد، ق ۱۳ قمری  
lāhījānī, mohammad mahdī ebn-e ahmad (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۰ق

مجموعه‌ای است علمی گرانبها، به خط دانشمندی به نام مهدی بن احمد لاهیجی موسوی جیلانی به خامه نسخ شرقی ایران در تاریخ‌های مختلف لیکن بیشتر آنها در اصفهان در مدرسه نیماورد نوشته شده است و برخی رساله‌های آن که تاریخ جدیدتر دارد پیش از رساله‌ای که تاریخ کهن دارد صحافی شده است و چون مجموعه شامل دو رساله عرفانی از عرفای هند است احتمال می‌رود که دانشمند مؤلف لاهیجی این مجموعه را جداجدا نوشته سپس در یک مجلد تجلید کرده است. رساله‌ای است در بحث تعادل و تراجیح از اصول فقه مؤلف نام کتاب را تعارض و تعادل و تراجیح نهاده است. نام مؤلف در مقدمه نیست لیکن نویسنده نسخه در پایان تعارض و تعادل و تراجیح نهاده است. نام مؤلف در مقدمه نیست لیکن نویسنده نسخه در پایان رساله گوید: «قد فرغت من النسخه من مؤلفات ابی العلامه (یوم الاحد) الفقیر الی الله الصمد، عبده الموسوی اللاهیجی مهدی بن احمد فی ۲۴ شوال سته و تسعین و مائین و الف فی بحبوه الانتقال من دارالسلطنة قزوین ... الی الا ماکن العتبات العالیات متوکلا ... الطاهرین اجمعین» (برگ ۶۷) با توجه به این که کلمه «سته و» بعد افزوده شده محتمل است که فرزند مؤلف کتاب پدر را در همان سال تألیف ۱۲۹۰ نوشته باشد. در برگ ۱۰۰ نیز کسی که اسم کتاب‌های این مجموعه را یاد کرده می‌گوید: تعادل و تراجیح از تلامذ شیخ که شاید شیخ مرتضی انصاری (م ۱۲۸۰ق) را خواسته باشد.  
[دنا ۲۳/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۹۳۶/۱

آغاز: بسمله، الحمد لله بنعمته علی نعماته و الصلاه ... فی التعادل و التراجیح و هما من احوال؛ **انجام:** فلیکن هذا آخر ما اردنا ایراده ... فی احوال التعارض و التعادل و التراجیح ... الطاهرین قد فرغ مؤلفه الفقیر ابن عبدالله الموسوی محمد مهدی بن احمد اللاهیجانی لیلہ الاثنین ۲ صفر سنه ۱۲۹۰ ... و قد فرغت عن استنساخ ... من مؤلفات ابی العلامه یوم الاحد  
خط: نسخ تحریری، کا: مهدی بن احمد موسوی جیلانی لاهیجی، تا: ۱۲۹۶ق، جا: قزوین؛ با نشان «منه ایده الله»؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوا، رویه تیماج سرخ، ۶۷گ (۱-۶۷ر)، ۲۱ سطر (۱۶/۵×۹)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۷ - ۱۹۹]

### ● تعارض الیدین / فقه / عربی

ta'āruḍ-ul yadayn

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۵۵/۴

فایده ای فقهی درباره تصرف ذوالید و روایتی درباره صوم؛ خط: نسخ، کا: محمد امین بن محمد علی شریف استرآبادی، بی‌تا؛

جلد: تیماج سبز، ۴ گ (۴۶-۴۹)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۹ اسم  
[ف: ۳۱-۳۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۱۰۴/۱

آغاز: بسمله الذی يظهر من کلام علمائنا الامامية (رض) و فتاویهم و ادلتهم ان التصرف و الید دلیل الملک و لا یطالبون ذا الید بوجه الانتقال اذا ادعی الملكية؛ **انجام:** و يظهر من جماعة من علمائنا تخصیص جواز الشهادة هنا بالنفی بالبيئة الكاملة اعنی المطلقة علی بواطن احوال المشهود علیه و الله اعلم.

مؤلف در این رساله به بیان تعارض ید سابق و ید لاحق و اینکه کدامیک مقدم بر دیگری است، پرداخته است. [احتمالاً همان رساله مذکور در الذریعه ۱۵۰/۱۱، ش ۹۴۶ باشد]؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۲ گ (۲-۳)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۲۵-۱۱۴]

## ● تعارف الارواح (فائدة فی) / فلسفه / عربی

ta'aruf-ul arwāḥ (fā'dat-un fī)

نصیر الدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری  
nasīr-od-dīn-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad  
(1201 - 1274)

از فوائد خواجه است. متنی کوتاه و فلسفی در چگونگی تعارف ارواح بعد از جدایی از بدن مادی. این فائده اکثراً در ضمن فوائد ثمانية و ... آمده است.

آغاز: فی تعارف الارواح بعد المفارقة قد ثبت فی العلوم العقلية ان کل جوهر مجرد عن المادة قائم بذاته فقد یمکن ان یقبل جمیع المجردات بغير آله و المادیات التي من شأنها ان یقبل بالالات فان کان ذلك الجوهر ذا ملکه اتصال بالمادة

**انجام:** لاحتیاجها فی الی الآلات المفقودة بعد المفارقة و ذلك ما اردنا بیانه

چاپ: در آخر تلخیص المحصل چاپ شده.

[دنا ۲۳/۳؛ آثار و احوال خواجه: ۳۰۵]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸/۳۵

آغاز: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۱۶۴ ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱۰-۳۶۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۳۹

آغاز: برابر؛ **انجام:** فان ذلك الجوهر یعقل نفسه الجزئی و میدأه الجزئی و سایر مبادیه الجزئیة فان اتفق لنفس مجردة بعد المفارقة تلك الالتفات الی نفوس مجردة عقلها ذلك ما اردنا بیانه

در ضمن شش فائده در کنار هم آمده است و همه در یک صفحه؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ص ۱۰۰ (پ) [ف: ۱۶-۱۹۱]

۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۸۷/۶۱

بی کا، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ ص ۲۶۵ (رشت و همدان: ف: ۱۴۷۸)

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۶۸

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ این رساله در فهرست نیامده است و از فهرست رایانه ای وارد شد؛ گ ۱ (۹۰-۹۰) (پ) [ف: ۱۳]

## ● تعاریف الصوفیه / عرفان و تصوف / فارسی

ta'arīf-os sūfiye

نویسنده در این رساله یک سلسله از اعمال و سنن صوفی را تعریف می کند و نشان می دهد که آنها طبق تعریف به چه صورت می باشد. این اعمال و سنن عبارتند از «وصل» و «سالک» و «آداب» و «حبس نفس از ذکر»، «تصفیه نفس»، «ظهور انوار»، «مشاهده دائمیه»، «مراقبه» «ذکر قلبی» و امثال آن.

[دنا ۲۳/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۴۶۸/۸

آغاز: بسمله، از کشکول شیخ بهاء الدین علیه نوشته شده؛ **انجام:** و اندک باز گذارد و گشاده داده و متوجه قلب باشد که خلوت در انجمن

خط: نستعلیق و شکسته، بی کا، تا: ۱۲۶۸ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، تریاکی با ترنج و نیم ترنج، ۴ ص (۸۳-۸۶)، ۱۵ سطر  
(۱۱/۵×۵)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۵-۶۳۶]

## ● التعازی / حدیث، اخلاق / عربی

at-ta'āzī

علوی حسینی، محمد بن علی، - ۴۴۵ قمری

'alavī hoseynī, mohammad ebn-e 'alī ( - 1054)

این رساله اخلاقی است که چگونه باید با اهل عزا و مصیبت دیدگان برخورد کرد. در ابتدا احادیث مختصری است در وفات پیامبر گرامی اسلام (ص)، نحوه تعزیت گفتن پیامبر به بعض اصحاب و روایاتی در ثواب مصیبت دیدگان و غیره.

آغاز: اخبرنی الشیخ الجلیل العفیف أبو العباس أحمد بن الحسین بن دحر المعجور قراءة علیه فی داره بمشهد مولانا امیر المؤمنین علی بن ابی طالب فی شهر الله من سنة احدى و سبعین و خمسمائة. قال حدثنا الشیخ الاجل الامیر ابو عبدالله محمد بن احمد بن شهریار الخازن بالمشهد المقدس بالغری

چاپ: تحقیق فارس حسون، ضمن میراث حدیث شیعه، قم، مؤسسه فرهنگی دارالحدیث، دفتر چهارم، ۱۳۷۸ ش، ص ۷۹-۱۴۶

[دنا ۲۳/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۸۱

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه ای شخصی-ایران؛ خط: نسخ، کا: سید عبدالعزیز بن سید جواد طباطبائی یزدی، تا: اواخر قرن ۱۴؛ ۲۹ ص

● **التعالیق / کیمیا / عربی**

at-ta'ālīq

بغدادی، محمد بن تیم

baqdādī, mohammad ebn-e tīm

وابسته به: قصیده نونیه؛ عراقی، عبدالعزیز بن تمام (۷۶۲ق)  
گزارشی است بر قصیده عبدالعزیز بن تمام العراقی در کیمیا.

[دنا ۲۴/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۹۶/۱۵

آغاز: بسمله. حمد له و الصلاة علی محمد و آله اجمعین. قال اقل  
عباد الله محمد بن تیم البغدادی، الحمد لله وحده و صلی الله علی  
سیدنا محمد و آله و صحبه. اما بعد فهذا کتاب جمع فيه من  
التعالیق ما هو زبدة کل کتاب مما ظهر معناه و وافق اسمه مسماه؛  
انجام: حتی یصنغ الذهب الخالص بعون الله و مشيته، و صلی الله  
علی محمد و اهل بيته الطاهرين المعصومين  
خط: شکسته نستعلیق، کا: فضل الله بن آخوند ملازین العابدین  
بروجردی ملقب به شمس العلماء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
قهوه ای، ۲۱ گ (۷۷-۷۷پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷/۷×۱۰/۸سم  
[ف: ۹ - ۲۴۸]

◀ تعالیق المنطق → الاشارة الى علم المنطق

● **تعالیق بر مسائل / طب / عربی**

ta'ālīq bar masā'el

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری

ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

وابسته به: المسائل = المدخل الى الطب؛ حنین بن اسحاق (۱۹۴-  
۲۶۰ق)

تعليقات شيخ است بر مسائل حنین بن اسحق.

آغاز: بسمله. قال حنین فی المسائل البلغم صار یحدث حمی  
ینوب کل يوم من طریق انه سهل الاجتماع بسبب کثرة مقداره و  
سهل التعفن بسبب رطوبته و التحلل و الاستفراغ بسبب لزوجه و  
المررة السوداء صارت (تحدث) حمی ینوب و ما و يوما ... و المررة  
الصفراء صارت تحدث حمی ینوب يوما و يوما ... قال الشيخ  
الجواب فيها ثلاثة امور. اجتماع و تعفن و تحلل. فالاجتماع یعین  
علی سهولته ...

[دنا ۲۴/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۰۸/۷

آغاز: برابر؛ انجام: علی البدن اضعف عارض هذا آخر ما وجدت  
من هذه المسائل و التعليقات.

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: حنایی آهاری،  
جلد: مقوا عطف چرم، ۵ گ، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۱۹ - ۲۳۷]

● **تعالیق / فلسفه / عربی**

ta'ālīq

یحیی بن عدی، ۲۸۰ - ۳۶۴ قمری

yahyā ebn-e 'adī (894 - 975)

قفطی از آن با عنوان «تعالیق عدة فی معانی كثيرة» یاد می کند.  
این تعالیق از این قرار است: تعالیق عن ابی زکریا یحیی بن عدی  
بن حمید بن زکریا بن یحیی (نسخه: زکریا لیحیی)، حد الجزء؛  
قال ارسطو طالیس فی بعض کلامه فی المتقابلات؛ المتناهی من  
المضاف؛ ان الاشخاص انما یشتک فی اسم الشخص فقط لا فی  
طبیعة واحدة تحت ذلك الاسم یختلف اشخاصها باعراض  
یعرض لها؛ شک فی قاطیغوریاس؛ لیس الحال و الملكة من  
المضاف؛ اقرب الانفعالات التي یشبه انفعال العقل الفعال؛ حد  
المضاف؛ طبیعة یقال علی ثلاثة ضروب؛ ثبت المواضع التي  
یوجد منها الحجج فی تبیین ان المضافات انما وجودها مضافة  
بالقوة مادامت غیر ملحوظة من المضيف؛ حدود المحمول و  
الموضوع و الضحك و النسب التي للاسماء الى الحدود و حد  
العلم و طبیعة المضافات و حمل المحمول علی الموضوع و اسماء  
الاعیان و الاسماء المشتقة و جزء الجسم؛ برهان مستقیم علی  
وجود زاويتین مع وضع خطین مستقیمین خارجین من مخرجی  
خطین آخر مستقیمین ملتقین علی نقطة و فی جهتهما ملتقین  
علی غیر تلك النقطة؛ مسئله فی وجود الاستطاعة؛ المحمولات  
بالذات علی ضربین؛ الدلیل علی وجود الجن، الهوى عذاب  
الفلسفة، الاختلاف بین الاشخاص، السبب فی وجود المقولات  
عشرا (قفطی)؛ من الاشياء متناهی من جهة و المتناهی من جهة،  
کل ما یحتمل الزیادة علیه فی عدد و عظم فهو متناه؛ شک فی  
قاطیغوریاس؛ تعلیق علی المقالة الاولى فی الجزء الاول من تفسیر  
ابی بشر الفص الذي اوله الا انه ان كان السؤال القیاسی فی  
المقدمة الماخوذة بقول فقد یكون سؤال ما عملنا و هو الذي  
یكون منه القیاس؛ جدول اتفاقات المحمول و الموضوع و المباين  
للمحمول فی النتيجة مع المحمول و الموضوع و المباين  
للموضوع فیها التي باتفاق کل واحد منها مع الآخر یستخرج الحد  
الاوسط الذي تعلمناه ارسطوطالیس فی الفصل الثاني من المقالة  
الاولی من کتاب القیاس المرسوم بانو لولیطقی الاولی؛ تعلیق  
علی کتاب القیاس و القضايا فی مواضع شتی.

[دنا ۲۴/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۰۱/۷

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ،  
۲۳ گ (۲۸-۵۰پ)، ۱۵ سطر (۵/۵×۱۲/۵)، اندازه:

۱۹×۱۳سم [ف: ۱۴ - ۳۹۷۰]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹/۴۳

آغاز: برابر؛ انجام: و الخریف بخلاف ذلك لان الصیف یحلل الرطوبات و الارواح فیرد الخریف و القوى واهیه و الرطوبات متحللة فیقوی علی البدن اضعف عارض (هذا آخر ما وجدت من هذه المسائل و التعليق. تمت بعون الله و حسن توفيقه)  
خط: تعليق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی کلفت، جلد: تیماج تریاکی، ۶ گگ (۳۰۴-۳۰۹ ر)، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۳ سم [ف: ۶ - ۲۴۱۸]

● **تعاليق چندی در حکمت / فلسفه / فارسی**

ta'ālīq-e čandī dar hekmat

محمد سعید

mohammad sa'īd

[دنا ۲۴/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۷۶۸/۶

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۵۴۸]

● **تعاليق علی کتاب الادویة المفردة / طب / عربی**

ta'ālīq-un 'alā k.-il adwīya-til mufrada

ابن باجه، محمد بن یحیی، - ۵۳۳ قمری

ebn-e bājja, mohammad ebn-e yahyā (- 1139)

وابسته به: منافع الادویة المفردة؛ جالینوس (۱۲۹-۱۹۹)

تعلیقه هایی است بر کتاب «الادویة المفردة» اثر جالینوس.

[دنا ۲۴/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۹/۵ عکسی

آغاز: سئل ما غرض الصناعة النازرة فی الادویة المفردة و هل الذی ادرك جالینوس منها هو الغایة بالاضافة الى الصناعة ام هو غایة بالاضافة الیه؛ **انجام:** امکن ان یدخل فیما طلبناه شیء لیس منه و ینتدی فنقول

نسخه اصل: کتابخانه سلطنتی برلین، ش ۵۰۶۰. ناتمام؛ خط: مغربی، کا: عبدالله بن محمد بن یحیی بن اصبح انصاری، تا: ۶۶۷ق؛ ۸ گگ (۹۰-۹۷ پ)، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۷×۲۰ سم [عکسی ف: ۳ - ۶۴۵]

● **تعاليق علی کتاب البرهان / منطق / عربی**

ta'ālīq-un 'alā k.-il burhān

ابن باجه، محمد بن یحیی، - ۵۳۳ قمری

ebn-e bājja, mohammad ebn-e yahyā (- 1139)

وابسته به: انالوطیقا الثاني = البرهان؛ فارابی، محمد بن محمد (۲۶۰-۳۳۹)

چاپ: به کوشش محمد تقی دانش پژوه، در المنطقیات للفارابی،

ج ۳ (قم، کتابخانه آیه الله مرعشی: ۱۴۰۸ق)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۵۷/۲۶ عکسی

آغاز: فقال (ان) «البرهان» رئیس علی سائر الصنائع، بما هو سببها، و أنها کلها تستنبط به و بما تعود بعد علیه ... قوله: «و اذ قلنا فی الأشياء التي بها فصل بالجملة ...» هذا القول یدل انه لم یکتب هذا الكتاب الا بعد وضعه القیاس و التحلیل  
نسخه اصل: کتابخانه بادلیان در آکسفورد، ش ۲۰۶؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۵۴۷ق؛ ۸ گگ (۲۰۵-۲۱۲ پ)، ۲۷ و ۳۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۴۸۹]

● **تعاليق علی کتاب ایساغوجی للفارابی / منطق / عربی**

ta'ālīq-un 'alā k.-il īsāgūjī lil-fārābī

ابن باجه، محمد بن یحیی، - ۵۳۳ قمری

ebn-e bājja, mohammad ebn-e yahyā (- 1139)

چاپ: به کوشش ماجد فخری، مجله الابحاث، سال بیست و سوم (کانون الاول ۱۹۷۰)، ۳۳-۵۲؛ به کوشش محمد تقی دانش پژوه، در المنطقیات للفارابی، ج ۳ (قم، کتابخانه آیه الله مرعشی: ۱۴۰۸ق)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۵۷/۲۲ عکسی

نسخه اصل: کتابخانه بودلیان در آکسفورد، شماره ۲۰۶. من قوله فی صدر ایساغوجی. بخشی از آن است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۵۴۷ق؛ ۳ گگ (۱۸۹-۱۹۱ پ)، ۲۷ و ۳۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۴۸۹]

● **تعاليق علی کلمة التوحيد / فلسفه / عربی**

ta'ālīq-un 'alā kalimat-it tawhīd

همدان؛ سیرلو، حمید؛ شماره نسخه: ۱۲/۱۹

آغاز: بسمله، له الحمد لا اله الا هو له الاسماء؛ **انجام:** لان وجود الشخص موقوف علی علة تعینه فلا یكون واجبا بالذات، هذا خلف تعالیق متعلقة بكلمة التوحيد و شیء مما یتعلق به دارای پنج بحث؛ بی کا، بی تا؛ ۶ گگ (۱۲۷-۱۳۲ ر) [رشت و همدان: ف: ۱۷۱۲]

➤ تعالیق فی الادویة المفردة ➤ تعالیق علی کتاب الادویة المفردة

➤ تعالیق مسائل حنین ➤ مسائل حنین

● **التعالیم / طب / عربی**

at-ta'ālīm

تاریخ تألیف: ۷ رجب ۷۶۱ق

کتابی است جامع و مبسوط و در ترتیب و توالی موضوعات طبی کاملاً منطبق بر قوانین منطقی که مؤلف آن را بر اساس کتب

۷۵۶ بنای آن شروع شد و در سال بعد به اتمام رسید و اولین مدرس آن از شافعیه بهاءالدین بن تقی الدین سبکی بود. مراجعه شود بجهت مزید اطلاع به حسن المحاضره فی اخبار مصر و القاهرة (۱۴۳: ۲-۱۴۴) و خطط مقریزی (۲: ۴۲۱)؛ ۱۹ ورق اول مشکول؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکو، ۲۵۳ گ، ۲۲-۳۲ سطر (۶/۱۳×۲۰/۴)، اندازه: ۱۸×۲۶ سم [ف: ۱۹ - ۱۱۱]

### ● **التعالیم / طب / عربی**

at-ta'ālīm

مختصری است مشتمل بر تعالیم و مقالاتی به شرح مذکور در ذیل، و این نسخه که صدرأ و ذیلاً ناقص است از ابتدای مقاله دوم از تعلیم اول شروع و به اواسط تعلیم چهارم ختم می‌کند: تعلیم ۱. در هشت «مقاله»: ۱) ...، ۲) تعریف مزاج، ۳) الاخلاط، ۴) الاعضاء، ۵) الارواح، ۶) فیما يظهر عن القوى، ۷) القوى علی ما قرره الاطبا؛ ۸) فیما يلحق بالامور الطبيعية و یسمى توابعها؛ تعلیم ۲. الاحوال، مشتمل بر «مقدمه» و سه «مقاله»: فی المرض، المرض المركب، امراض الشعری؛ تعلیم ۳. الاسباب، در «جمله» ای و سه «مقاله»: مقاله ۱) الضروریه، شامل شش «باب» مختصر: الف- فی الهواء، ب- فی الحركة و السكون، ج- فی النوم و اليقظه، د- فی العوارض، هـ- فیما یوکل و یشرّب، ز- فی الاحتباس و الاستفراغ، مقاله ۲) الاسباب الغير الضروریه؛ تعلیم ۴. الاعراض، مشتمل بر سه «مقاله»: مقاله ۱) در هفت «باب»: قول کلی فی العلامات، فی دلائل المزجة، فی دلائل الامتلاء، فی علامات السدة، فی علامات الرياح، فی علامات الورم؛ مقاله ۲) پنج «باب»: باب اول- فی النبض، در پنج «فصل» (شاید چهار فصل): الف- قول کلی، ب- فی اصناف النبض، ج- فی اسباب النبض، د- فی اصناف النبض بحسب الاسباب اللازمه، هـ- (این فصل بدون این که مطلب قطع شده باشد در نسخه موجود نیست)، باب دوم- فی البول، در هشت «فصل»: قول کلی، فی اللون، فی القوام، فی الرايحه، فی الزبد، فی الرسوب، فی اجناس البول، عنوان این فصل را کاتب نوشته است. (غلامعلی عرفانیان)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۰۶۷

آغاز: محاط الرابع و للرباع و هو النار مقعر الفلك الاول؛ **انجام:** كنسبة الخمسة الى الاربعة  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: آیت اللهی شیرازی، اسفند ۱۳۷۴؛ کاغذ: خنایی، جلد: تیماج، ۵۲ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵ سم [ف: ۱۹ - ۱۱۵]

### ● **تعبیر ابن سیرین (مختصر) / خوابگزاری / فارسی**

ta'bīr-e eb-n-e sīrīn (mx.)

[دنا ۲۴/۳]

بقراط و جالینوس و ابن سینا و ابن نفیس و نجیب الدین محمد بن عمر سمرقندی در چهار تعلیم به تفصیل مذکور در زیر تصنیف نموده و مطابق با تقریر خود او در ورق اخیر نسخه در مدرسه «الامیر الکبیر السعید الشهد ... شیخو» به اتمام رسانیده است؛ فهرست تعالیم: تعلیم ۱. کلیات جزئی الطب العلمی و العملی، مشتمل بر دو «مقاله»: الف- مقاله اول: فی القسم النظری، شامل چهار «فن»: ۱) بیان حد الطب و الامور الطبیعیه، ۲) حد الصحة و المرض و اجناسه و اوقاته، ۳) الاسباب، ۴) العلامات؛ ب- مقاله دوم: فی القسم العملی، مشتمل بر «مقدمه» و سه «باب» و «خاتمه»: ۱) تدبیر المولود و معالجة امراض الاطفال، ۲) تدبیر الاسباب الستة الضروریه و ما یصل بها و تدبیر الفصول و تدبیر المشایخ و تدبیر المسافرين، ۳) معالجة المرضى بقول کلی؛ تعلیم ۲. الاغذیه و الاشربة، مشتمل بر دو «جمله»: الف- جمله اول: فی الاغذیه و الاشربة، شامل دو «باب»: ۱) الاغذیه، ۲) الاشربة و ما یصل بها؛ ب- جمله ثانی: فی الادویه المفردة و المركبة، شامل دو «قسم»: ۱) الادویه المفردة علی ترتیب حروف ابی جاد، ۲) الادویه المركبة (اقربا باین)، مشتمل بر دوازده «باب»: ا- فی بیان امور بحسب استحضارها عند ترکیب الادویه، ب- فی الجوارشات و المعجونات، ج- فی الحبوب المسهلة و غيرها و الايارجات، د- فی المطبوخات و النقوعات، هـ- فی الحقن و الشیافات و الفرازج، و- فی اللعوقات، ز- فی الاقراص، ح- فی السفوفات، ط- فی الاضمدة و الالیة، ی- فی الادهان، یا- فی ادویه العین، یب- فی المریات؛ تعلیم ۳. الامراض المختصة بعضو عضو من الرأس الى القدم و اسبابها و علاماتها و معالجةاتها؛ تعلیم ۴. الامراض التي لاتختص بعضو دون عضو و اسبابها و علاماتها و علاجاتها، مشتمل بر پنج «باب»: ۱) الحمیات، ۲) الاورام و البثور، ۳) الجدری و الحصبة، ۴) الجراحات و القروح و الکسر و الوئی و الخلع و السقطه و الصدمة و الضربة و السجاح و السحج، ۵) السموم و التحرز عنها. (غلامعلی عرفانیان)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۵۸

آغاز: بسملة الحمد لله القادر المصحح الحکیم الطاهر الشافی للجسد السقیم الذی خلق الانسان فی احسن تقویم و هدی من یشاء بفضلہ لتمييز المأوف عن السليم ... و بعد فهذه تعالیم فی الطب مشتملة علی فواید عجیبه و فرايد غریبه؛ **انجام:** بشرط ان ينظر فيه بعين الرضا و يتجنب طريق العناد و الله ولى السداد و الارشاد و منه المبدأ و اليه المعاد وفقكم الله و اياى لدرك الكلمات و المطالب و فيض الخيرات و المارب انه على كل شيء قدير و بالاجابة جدير

خط: نسخ خوب، کاء: محمد بن علی بن عبدالله بن احمد المشتهر بزین العرب ابوه، تا: ۱۷ ذیقعد ۷۷۱ ق، جا: مصر، خانقاه شیخو [از مشاهیر خانقاه‌های مصر در قرن هشتم و از ابنیه امیر کبیر سیف الدین شیخو العمری (متوفی در ذی الحجه ۷۵۸) که در محرم سنه

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۰/۳

آغاز: فصل اول: در باب خواب راست و دروغ، بدانکه خواب راست بر سه گونه  
خط: نستعلیق، کا: حاج ابراهیم بن ملاعبدالرسول حسینی، تا: ۱۲۳۵ق؛  
۷گ (۱۴۱-۱۴۷)، اندازه: ۲۳×۱۷/۵سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۴۸]

## ● تعبیرات شعر ۱ / شعر / فارسی

ta'bīrāt-e šō'arā

در وصف زلف و چشم و مژگان و جبین.  
[دنا ۲۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶/۴

بی کا، تا: پایان صفر ۱۲۶۳ق، جا: زنجان؛ کاغذ: سفید، جلد:  
تیماج قهوه ای، ۴۰ص (۴۳۶-۴۷۵)، ۱۳-۱۷ سطر (۷-۱۳)، اندازه:  
۱۳×۲۲سم [سنا: ف: ۱-۳۶]

- تعبیر الرؤیا < تعبیر الرؤیا
- تعبیر الرؤیا < ایقاط النائمین
- تعبیر الرؤیا < تفسیر الرؤیا
- تعبیر الرؤیا < ایقاط النائمین

## ● تعبیر الرؤیا = تفسیر الاحلام = تفسیر المنامات /

خوابگزاری / عربی

ta'bīr-ur ru'yā = tafsīr-ul ahlām = tafsīr-ul manāmāt

ابن سیرین، محمد بن سیرین، ۳۳ - ۱۱۰ قمری  
ebn-e sīrīn, mohammad ebn-e sīrīn (654 - 729)

رساله ای است منسوب به ابن سیرین در خوابگزاری در بیست و پنج باب (و برخی دوازده) که برخی ابواب آن عبارت است:  
۱. آداب المعبر و تمیز الرویا و معرفة اصولها؛ ۲. تاویل روية الله تعالى؛ ۳. تاویل روية الملائكة و الانبياء و الصالحين و ...؛ ۴. فی تاویل روية السماء و الشمس و القمر و ...

آغاز: فهذا كتاب جليل في تعبیر الرویا ينسب الى الامام محمد بن سیرین رحمه الله تعالى مشتمل على خمسة و عشرين بابا ...  
انجام: و هذا آخر ما يسر الله من جميع المقول من الرویا الصحيحة عن سيدی الامام محمد بن سیرین ...  
چاپ: مصر، مطبوعات شرف، ۶۲ص، ۱۲۹۸-۱۳۰۳-۱۳۰۵ق؛  
مطبوعات محمد مصطفی، ۱۳۰۱ق؛ مطبوعات عبد الرزاق، ۱۳۰۴ق.

[الذريعة ۲۰۸/۴؛ ریحانة الادب ۵۸۰/۷؛ معجم المطبوعات ۱۲۶/۱؛ دنا ۲۴/۳ (۸نسخه)]

## شرح و حواشی:

۱- تعبیر الرؤیا (ترجمه) = تعبیرنامه؛ موصلی، علی بن عبدالله

۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۴۳/۷

بندی از تفسیر منامات اوست؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۶۱ق؛ جلد:  
تیماج عنابی، ۳گ، اندازه: ۱۳/۵×۱۹سم [ف: ۱-۴۹۸]  
مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۴۴۳/۵  
همان نسخه بالا [نشریه: ۵-۶۰]

۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۳

آغاز: انتخبه محمد ابن سیرین رحمه الله من کتب دانیال النبی (ع)  
و من کتب المعبرین المتقدمین و المتأخرین انتخابا بینا واضحا مختصرا

در ۵۹ باب؛ خط: نسخ، کا: ملا ابراهیم بن ملاحسن عراقی، تا:  
دوشنبه ۱۳ شعبان ۱۱۹۷ق؛ اندازه: ۱۴×۱۸/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۲۹]

۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۳۲۲/۲

آغاز: الباب الاول فی رؤیا العلویات من السماء و ما فیها و البرق و الرعد و المطر؛ انجام: الثلاثون صحته علی کل حین و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب  
خط: نستعلیق، کا: علی بن حسین بروجردی، تا: ۱۲۳۳ق، جا: یزد؛  
جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج، ۵گ، ۱۸ سطر، اندازه:  
۱۵×۲۰سم [ف مخ: ۱-۴۶۶]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۳۷۵

خط: نسخ، کا: درویش دفاعی، تا: ۱۲۶۲ق [الفبائی: ۱۳۸-]

۵. گلبایگان؛ مسجد جامع گلبایگان؛ شماره نسخه: ۴/۸

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد جواد بن آقا رضا گلبایگانی، تا: ۵ جمادی الاول ۱۲۹۶ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵گ (۱۷۶پ-۲۰۰ر)، اندازه: ۱۷×۲۲/۵سم [کتابخانه های گلبایگان: ف: ۱۸۸]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۳۴

آغاز: بسمله، و به ثقتی، الحمد لله و بعد فهذا کتاب؛ انجام: لا ینتفع به ایضا الباب الخامس فی تاویل  
شامل ۲۲ باب؛ خط: نسخ، کا: احمد صفائی خوانساری، تا:  
۱۳۰۳ق؛ اهدایی: رهبری، ۱۳۷۳ [رایانه]

۷. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۴۹/۴

آغاز: الحمد لله ... نبذة فی تفسیر الاحلام و الرؤیا مروية عن ابن سیرین و هی مبنية علی اربعة و عشرين باباً الباب الاول فی رؤیا السماء و القمر و الکواکب و الجنة و النار؛ انجام: فکل درجه سنه و ان کان السلم قصیراً فکل درجه عشر سنین و ان کان السلم مجهولة فکل سلم باربعین و الله اعلم

بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲۸۶]

۸. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۷۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۹۵؛ جلد: شمیم سبز کوچکتر از کتاب، ۴۵گ، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱-۹۸]

## ● تعبیر الرؤیا = منامیه = تأویل الرؤیا / خوابگزاری / عربی

۱۰۸۵ق، ۲۳ سطر چلیپا [فیلمها ف: ۱ - ۵۶۲]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: سید محمد عقلی استرآبادی، تا: ذیحجه ۱۱۲۷ق؛  
واقف: زین العابدین، ۱۱۶۶ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد:  
پارچه‌ای زرد، ۸۸گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱ - ۶۶]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۵۸/۴

آغاز: بسمله. کتاب تعبیر الرؤیا لابن سینا و هو محبوب علی  
احد عشر بابا؛ **انجام**: و الخلاص من الحبس خلاص من شدة و الله  
اعلم بحقایق الامور

خط: نسخ، کا: محمد بن ملا عبدالعظیم بیدگلی، تا: قرن ۱۳؛  
کاغذ: آهار مهره شکری و نخودی، جلد: مقوا با روکش پارچه  
خاکستری، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۱۱ - ۳۳۷]

۹. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۷/۹۸-۳۳۱۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کا، تا: سه‌شنبه ۲۹ ربیع الاول ۱۲۱۸ق؛ جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۷۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۲۰سم [ف: ۲ - ۹۴۹]

۱۰. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۷۷/۳۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم حسینی تفریشتی، تا: ۱۲۶۳ق؛ جلد:  
چرم سبز، ۱۸گ (۱۵۸پ-۱۷۵پ)، ۳۳ سطر، اندازه:  
۲۱/۵×۳۴/۵سم [مؤید: ۳ - ۶۳۷]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۱۰۳۱

آغاز: بسمله، قال الشيخ الرئيس ابو علی؛ **انجام**: عن الامام الانزاع  
البطلینا

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۳۱۳ق [الفبائی: ۱۲۹]

۱۲. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۶۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد تقی حسینی، تا: ۱۳۲۱ق، استکتاب از ریحان  
الله موسوی؛ در برگ اول اسم سید محمد باقر بروجردی؛ جلد:  
چرم زرد، ۸۴گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱/۵سم [مؤید: ۱-۲۳۵]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۹۲

آغاز: بسم الله و به اعتمادی و علیه اتکالی قال الشيخ؛ **انجام**: برابر  
کا: سید احمد بن محمد رضا صفائی خوانساری، تا: ۱۳۴۸ق؛  
اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ ۵۸گ، ۲۰ سطر، قطع: جیبی  
[اهدائی ف: ۲۸۶]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۶۳۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ تملک: حیدر بن علی، جلال الدین  
محمد بن حبیب الله با مهر بیضوی وی که نسخه را پدرش به او  
هدیه کرده است، مرتضی بن محمد حسینی؛ جلد: تیماج یشمی،  
۸۳گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۹×۱۶/۵سم [ف: ۳۶ - ۱۹۸]

۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۳۵/۴

ta'bīr-ur ru'yā = manāmīya = ta'wīl-ur ru'yā

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری

ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

به نام‌های «تاویل الرؤیا»، «فی الرؤیا» و «منامیه» نیز خوانده شده  
است و در آن از قوا و حالات نفسانی و افعال متخیله، و خواب  
دیدن و اختصاص آن به انسان، رؤیای صادقه و عقیده ارسطو در  
این باب و بیان اقسام خواب‌ها و کیفیت تعبیر بحث می‌کند و  
مشتمل بر یک «مقدمه» و ۱۲۹ «فصل» می‌باشد.

آغاز: بسمله، و به نستعین و علیه التوکل قال الشيخ الرئيس ابوعلی  
... الاودية التي استمدت الامواه من العيون و انصبت في البحر  
فليس لان البحر لاماء فيه او لانه ناقص في معناه فيزداد بها كمالا  
**انجام**: ليكون عوناً لمن يريد استخراج الرؤيا الغريبة الخفية  
بتوسطها و اذ قد وفينا بما وعدنا فلنختم الكتاب على اسم الله  
تعالی و اهب العقل و الحياة تم الكتاب بحمد الله و حسن توفيقه و  
صلی الله علی خیر خلقه محمد و آله اجمعین

چاپ: بخشی از این رساله در سال ۱۳۱۶ به وسیله آقای علی  
اکبر شهابی به فارسی ترجمه و چاپ شده است  
[الذریعة ۲۰۷/۴؛ فهرست مصنفات ابن سینا از مهدوی ص ۵۷-۵۹؛ مکتبه  
امیرالمومنین ۲۲۹/۱؛ دنا ۲۴/۳ (۱۷ نسخه)]

۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۸۵۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: ثلث نازیبا، کا: رشیدی، تا: رمضان ۷۱۵ق، کاغذ: اصفهانی،  
جلد: مقوایی با تیماج مشکی، ۳۳گ، ۳۲ سطر (۱۷×۱۲)، اندازه:  
۱۵×۲۳سم [ف: ۲ - ۷۱۴]

۲. همدان؛ آرامگاه بوعلی؛ شماره نسخه: عکسی بدون شماره/۶

کا: محمد بن عنایة الله، تا: ۹۷۳ق، ۴۲گ [نشریه: ۵ - ۳۳۶]

۳. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۷۱

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمدامین بن محمود دستجردانی، تا: اواخر صفر  
۹۹۳ق؛ تملک: «حاج محمد نصیری»؛ جلد: تیماج مشکی عطف  
تیماج قرمز، ۸۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۹/۵سم [ف: ۲ - ۱۸]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۴۲/۱

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: کاغذ  
مغزی میشن سیاه، اندازه: ۱۷/۶×۱۱/۸سم [ف: ۷ - ۴۴۷]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۳۲۱/۱۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: فی اشیاء آخر و السلام من اتبع الهدی.

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد:  
تیماج سبز، ۲۸ص (۲۷۵-۳۰۲)، ۱۹ سطر، قطع: بیاض رقعی [ف:  
۱۰ - ۹۸۴]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۹/۲۵-ف

نسخه اصل: بادلیان Ind. inst. Arahb M. S. 20 خط: نستعلیق،  
کا: میرعلی نقی بن نورالدین محمد گیلانی، تا: ربیع الثانی



ta'bīr-ur ru'yā

### نظر بن یعقوب

nazar ebn-e ya'qūb

کتاب ناشناسی است در تعبیر و تفسیر خواب، به ترتیب حروف تهجی در ابواب مختلف، با نقل روایات مختلف از حضرت محمد (ص) و برخی از صحابه و تابعین و ذکر گفته های دانیال و ابن سیرین. در ابتدای کتاب مقاله هایی در تبیین مسائلی همچون: آداب نائم، کیفیت رویا، اقسام رویا، اوقات رؤیا، در ماه ها و روزهای رویا، ذکر نام برخی از مشاهیر تعبیرکنندگان در ۱۵ طبقه، و در خاتمه کتاب نیز تعبیر صنایع و حرفه ها و مشاغل مختلف در رؤیا، جداگانه به ترتیب حروف تهجی، نگاشته شده است. در برگ دوم نسخه، این کتاب به ابن سیرین نسبت داده شده که پس از مطابقت آن با کتاب های ابن سیرین در تعبیر خواب، مشخص گردید که این کتاب مشتمل بر نقل گفته هایی از ابن سیرین است. با توجه به عبارت «قال نظر بن یعقوب قد ضمن الحسن بن الحسين الخلال کتاب المرحم بطبقات المعبرین ... و جعلتم خمسة عشر طبقه ... و الغیت ذکر المعبر ...» در برگ ۷، سطر ۱۱ کتاب، احتمال دارد مؤلف این کتاب «نظر بن یعقوب» باشد.

[دنا ۲۵/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۸۲

آغاز: الرويا ليلين عليها ولده عتاب و كان كذلك لان اباه قد توفي و الرويا تخرج الى النبي او النظر و الشقيق ... المقالة الثالثة في آداب النائم؛ **انجام**: باب حرف الدال، الدلال في المنام قواد فان لم يشتر سلعة ... لقول النبي (س) و من اطعم مسكينا فكأنما خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر: «یا باقر العلوم من آل الرسول ۱۲۱۶» (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج سیاه، ۱۷۳ گ، ۱۹ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۱۵۶]

### تعبیر الرؤیا / شعر، خوابگزاری / عربی

ta'bīr-ur ru'yā

غیر همانند:

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۶۴/۶

در سه بیت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۷۲۵ق [ف: ۵ - ۳۹۱]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۳۲

آغاز: الحمد لله القديم الازلی xx سبحانه من ملک لم یزلی ... و بعد فالتعبیر للاحلام xx من انفع العلوم للانام ... الباب الاول في ايضاح ما يحدث في النوم؛ **انجام**: در «باب الخامس و الخمسون في النوادر»: وعدھا الف تلتها اربعة xx من المثین في الحساب مودعة

در پنجاه و پنج باب به نظم عربی، در ۱۴۰۰ بیت؛ خط: نسخ،

بی کا، بی تا؛ جلد: میشن سیاه، ۱۷ سطر [ف: ۹ - ۱۸۸]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ واقف: نائینی، رضا، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۱۹ ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۶×۴۳ سم [الفبائی: ۱۲۹]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۶

آغاز: برابر

در فهرست ناشناس؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ شماره ۹۰۲۰؛ ۱۲۸ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹/۵ سم [ف: ۲ - ۴۷۸]

### تعبیر الرؤیا = النامج فی تعبیر الرؤیا / خوابگزاری / عربی

ta'bīr-ur ru'yā = an-nāmaj fī ta'bīr-ur ru'yā

؟ نمیری، ابراهیم بن یحیی، - ۶۹۳ قمری

nomayrī, ebrāhīm ebn-e yahyā ( - 1294)

در خوابگزاری، نخست ۱۴ «مقاله» است در کلیات، چهاردهم آن در خوابگزاری نامور، که صد تن اند، در ۱۵ «طبقه». سپس خوابگزاری است به ترتیب حروف تهجی، هر حرف در یک «باب» از الف تا واو و کاتب می گوید در حرف «ها» و «یا» چیزی نیافتم.

در آن از خوابگزاری نامدار پیش از خود مانند ابن سیرین و از جاماسب فرزانه ایرانی نام برده است. این جز «درة الاحکام فی تعبیر المنامة» است. (احمد منزوی)

آغاز: الحمد لله الذی جعل النوم راحة للجسد ... قال ابوطاهر ابراهيم بن يحيى بن عنانم ... لما رأيت كثيرا من المعبوبين المؤلفين الكتب

**انجام**: حرف الها «الهواتر» و لم اجد في حرف ... شيا و لا في الباء.

[دبا ۳۶۴/۴ ابن غنام؛ بغدادی، ایضاح ۵۱۴/۲ «المعلم علی ...»، ۴۵۵ «درة الاحلام»؛ برلین ش ۴۲۶۵؛ پاریس ش ۲۷۵۰ و ۲۷۵۱؛ ریوش ۲۳۲/۳]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۳۴۳-عکسی

آغاز و انجام: برابر

اصل نسخه: گنج بخش، ش ۴۲۲؛ خط: ثلث، بی کا، تا: قرن ۸ و ۹؛ مهر: «عنایت خان شاه جهان» (گرد)؛ ۲۷۲ گ، ۱۹ سطر [عکسی ف: ۲ - ۲۶۰]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: نهی اليهود عن الصيد يوم السبت

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۰۰ق؛ افتادگی: انجام [الفبائی: ۱۲۹]

۳. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۷۴۳

خط: ثلث کهن و نسخ، بی کا، تا: ۱۲ ذیحجه ۱۲۸۹ق؛ کاغذ: استنبولی [نشریه: ۲ - ۱۴۵]

### تعبیر الرؤیا / خوابگزاری / عربی

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۵۱۷

آغاز: من الفال الحسن أن تسمع من الالفاظ عند من يقص عليك الرؤيا مثل حسن و حسين و نعم و بشر و مبشر؛ **انجام**: فهذه مكاتبة في اصول الرؤيا و عبارتهاي فهمها و أحسن حفظها و واطب على درسها و حسن عبارتها.

چیزهایی که انسان در خواب می‌بیند، در این کتاب به ترتیب موضوعات مرتب شده با تفسیر مختصر از آنها و گاهی شواهدی از برای تعبیرهای خود از آیات و روایات اهل سنت نیز می‌آورد؛ خط: نسخ، بی‌کاف، بی‌تا؛ نسخه قدیم و نفیس؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۳۴گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۶سم [ف: ۱۲ - ۹۵]

### ● تعبیر الرؤیا / خوابگزاری / عربی

ta' bīr-ur ru'yā

رساله متوسطی است در تعبیر خواب مشتمل بر یک «مقدمه» و چهل و هفت «باب»: المقدمة: فی الاستدلال علی صحة هذه العلم و القوانين الكلية و اداب المعبر، در هجده «فصل»؛ باب ۱. تأویل رؤیة الرب تبارک و تعالی؛ ۲. تأویل رؤیة الملائكة عليهم السلام؛ ۳. رؤیة الانبياء عليهم السلام؛ ۴. رؤیة الصحابة رضوان الله تعالى عليهم اجمعين؛ ۵. رؤیة قراة القرآن؛ ۶. رؤیة السلام و المصافحة؛ ۷. رؤیة انواع الطهارة؛ ۸. رؤیة الاذان و الإقامة؛ ۹. رؤیة الصلوة و السجود لغير الله؛ ۱۰. رؤیة المسجد و ما يتصل به؛ ۱۱. رؤیة الصيام و الزکوة؛ ۱۲. رؤیة الحج و العمر و توابعهما؛ ۱۳. رؤیة الناس؛ ۱۴. رؤیة اعضاء الانسان؛ ۱۵. رؤیة الاشياء الخارجة من الانسان و من الحيوان؛ ۱۶. رؤیة الامراض و العاهات؛ ۱۷. انواع المعالجات؛ ۱۸. الاطعمة و الاشرية و ما يتصل بهما؛ ۱۹. الضیافات و اصوات الملاحی و الترد؛ ۲۰. الملبوسات و المفروشات و نحوها؛ ۲۱. رؤیة السلاطين و القضاة؛ ۲۲. رؤیة الاسلحة و الحروب؛ ۲۳. رؤیة البهائم؛ ۲۴. رؤیة الوحوش؛ ۲۵. رؤیة السباع الضارة و الهوام؛ ۲۶. رؤیة الطيور و الحيوانات العائية و الة الصيد؛ ۲۷. رؤیة الحيات و العقارب؛ ۲۸. النکاح و الطلاق و الفروج و الحيض؛ ۲۹. الالات و ادوات المراكب؛ ۳۰. رؤیة الجواهر و الحی و الذهب و الفضة و المعادن؛ ۳۱. رؤیة الحرف و الصناعة؛ ۳۲. رؤیة الری و الشبع و العطش و الجوع و البقطة؛ ۳۳. رؤیة السماء و الارض و الشمس و القمر و النجوم و الرعد و الامطار و الليل و النهار؛ ۳۴. رؤیة الارض و ما يتصل بها من المساكن؛ ۳۵. رؤیة البحر و ما يتصل بها؛ ۳۶. الاشجار و الاثمار؛ ۳۷. رؤیة الزروع و الحبوب و الرياحيم و الخضروات و البقول و نحوها؛ ۳۸. رؤیة النار و ادواتها و النور؛ ۳۹. رؤیة القلم و الدوات و الكتب؛ ۴۰. رؤیة الصعود و الهبوط و الاسفار؛ ۴۱. المعاملات؛ ۴۲. البغض و العدواة و المخاصمات؛ ۴۳. رؤیة الموت و الموتی؛ ۴۴. رؤیة الجن و الشياطين؛ ۴۵. رؤیة الحساب و ما يتبعها؛ ۴۶. رؤیة جهنم؛ ۴۷. رؤیة الجنة و نعميها و جزئیات شذت عن الابواب.

بی‌کاف، تا: قرن ۹؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشی، ۵۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۸×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۱۰۶]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۵۰/۶

آغاز: بمسلة وجدت من سواد بابويه ماصورته: تاویل الايام لمن يعبر الرويا. عن جعفر بن محمد الصادق عليهما السلام قال اليوم الاول يصح فيه منام؛ **انجام**: التاسع و العشرين لا تاویل له. الثلثون صحيحة.

نوشته مختصری است منقول از بابویه. در این نوشته ایامی که خواب دیدن در آنها خوب و بد یا درست و نادرست است بیان می‌شود؛ خط: نسخ کهن، بی‌کاف، تا: سه‌شنبه ۲۹ ربیع الاول ۸۲۲ق؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوا، ۳۰۵ص، ۲۰ و ۲۱ سطر، اندازه:

۱۴×۱۸سم [ف: ۹ - ۱۲۷]

۴. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۰۵

آغاز: ... البول فی المنام مال حرام و من رای انه حاقن غضب علی امرأته و ان بال دوداً و ان وجد؛ **انجام**: الموت علی وجوه كثيرة منها انه نقص فی الدين قوله تعالى انك لا تسمع الموتی ...

تعبیر خوابی است موجز و مختصر که به ترتیب الفبائی تنظیم گردیده است. این کتاب غیر از تعبیر خواب نابلسی و ابن سیرین می‌باشد. نسخه حاضر از حرف باء تا حرف میم را شامل است؛ خط: نسخ، بی‌کاف، تا: قرن ۱۰؛ مصحح؛ فاقد جلد، ۸۲گ، ۱۹ سطر

(۲۰×۱۲/۵)، اندازه: ۲۵/۵×۱۷/۵سم [ف: ۲ - ۱۲۵]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۳۱/۲

آغاز: بسمله، فاذا رای الانسان فی منامه كان فی ماء؛ **انجام**: يدل علی كثرة الطافه. تمت هذه الكتاب تعبیر نامه

بندهای این رساله با حروف ابث (نه ابجد) با رنگ سرخ مرتب شده است؛ خط: تعلیق، بی‌کاف، تا: قرن ۱۱، جا: غرب ایران؛ کاغذ: ترمه اصفهانی نخودی، جلد: چرم مشکى، ۱ص (۳۴ر)، ۱۵ سطر

(۱۵×۱۰/۵)، اندازه: ۲۱/۳×۱۵سم [ف: ۱۷ - ۶۱]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۷۱۷/۴

آغاز: بسمله. فی تفسیر الرؤيا عن ابن سیرین رحمه الله و هی اربعة و عشرون بابا. الباب الاول فی السماء و القمر و الکواکب و الجنة و النار. الباب الثاني فی البرق و الرعد و الريح و العاصف و المطر؛ **انجام**: من رای انه يأکل رأساً يستغنی عاجلا. هذا ما وجدته من تعبیر المنامات لابن سیرین.

خوابنامه‌ای است به روایت از ابن سیرین در بیست و چهار باب. فهرست در آغاز آمده است؛ خط: نستعلیق بد، کا: محمدرضا حر، تا: ۱۰۹۶ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج، اندازه جلد: بیاضی، ۸ص (۷۲-۷۹)، اندازه: ۲۵×۱۴/۵سم [ف: ۱۳ - ۱۰۰]

۷. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: ۶مجموعه بدون شماره

احادیث مختارة فی تعبیر الرويا رویت عن طریق الحسين بن احمد بن هلال عن یاسر الخادم عن الامام الرضا علیه السلام؛ کا: جعفر بن احمد آل ماجد بلادی بحرانی، تا: ۲ جمادی الاول ۱۲۸۸ق [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۸۴]

**آغاز:** بسمله و به نستعين. ذكر الله اعلى و بالتقديم اولى و به العون فى كل باب و هذه ترجمة الابواب الباب الاول: فى تأويل رؤية الرب تبارك و تعالى  
چاپ: بولاق، در حاشیه تعطير الانام فى تفسير الاحكام للنابلسی، ۱۲۸۴ق

۱. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۰۵۱/۲-۱۶/۶۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فان رأى الملائكة يسلمون و هو فيها یرد السلام علیهم صبر علی امر ینال به.  
در فهرست با عنوان «منتخب الکلام فى تفسیر الاحلام» آمده و از ابن سیرین دانسته شده که نمونه‌ای در مجلس و فیضیه دارد؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا، ۵۰ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۸-۴۵۹۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۸۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و لا تسىء ظنک به لصغر حجمه فان علمه کثیر و لعل کثیراً من المطولات تخلو عما اودعته یوفقتنا و ایاک بمنه و کرمه  
کامل؛ خط: نسخ و تحریری، کا: احمد بن محمد بردرشتی بانوی از قصبات سندج، تا: چهارشنبه ۶ محرم ۱۲۵۱ق، جا: سندج (قصبه)، برای ملا علی؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ مهر: «یا علی ادرکنی» (بیضی)؛ زیر بعضی از کلمات معنای فارسی آنها نوشته شده؛ خریداری از احمد عبداللهی؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: چرم قهوه‌ای، ۴۴ گ، اندازه: ۲۲/۴×۱۵/۵ سم [ف: ۲۹/۱-۵۶۹]

۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۹۴۴/۶

**آغاز:** برابر  
در ۴۷ باب؛ بی‌کا، بی‌تا؛ ۵۶ گ (۱۱۰-۱۶۵)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۳-۱۵۵]

## ● تعبیر الرؤیا لیوسف (ع) / خوابگزاری / عربی

ta'bīr-ur ru'yā li-yūsuf

**آفکرمانی، محمد بن مصطفی، - ۱۱۷۴ قمری**

āqkermānī, mohammad ebn-e mostafā (- 1761)

رساله‌ای مختصر در تعبیر خواب‌ها و رؤیاها که از حضرت یوسف نقل شده و به او منسوب شده است؛ در دوازده «باب»: ۱. رؤیة نور الله؛ ۲. رؤیة الذهب و الفضة ...؛ ۳. رؤیة الاثمار؛ ۴. رؤیة العسل و السكر؛ ... ۱۱. رؤیة الطيور؛ ۱۲. رؤیة الماء و السفينة.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۴۳۷/۲

**آغاز:** بسمله ان هذه النسخة الشريفة تعبیر يوسف عليه السلام و اقتصر العلماء رضى الله عنهم اجمعين باثنی عشر باباً لیكون سهلاً الباب الاول، فى روية نور الله و الاذان و الاقامة؛ **انجام:** فان رأى روية الرعد خوف شديد كما قال الشاعر ان البرق مطويها فراها لما

یرجوا لوصول الحد و فرحاً فان رأى یبول فى المسجد فان امرته یتولد غلاماً

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۴ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف مخ: ۱-۴۵۶]

## ● تعبیر الرؤیا و المنامات / مجمع الأنوار

### ● تعبیر الطريقة الخلوتیة / عرفان و تصوف / ترکی

ta'bīr-uṭ ṭarīqat-il xalwatīya

**علوی شریف، علی، ق ۱۱ قمری**

'alavī šarīf, 'alī (- 17c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۷۶/۳

**آغاز:** بسمله. حمدله. و الصلوة و السلام علی نبیه و آله اجمعین اما بعد اما بودند صکره انسان ایکی نور دن مرکب؛ **انجام:** حاصل اولور وقار و طلو و بوز طریقتده صور و قلغنه دلالت ایدر، تمت الرسالة. انجامه: تمت الرسالة شریفة فى تعبیر الطريقة الخلوتیة العلیة للشیخ الکامل المکمل العلی العلوی.  
خط: نسخ، کا: محمد بن ابراهیم، تا: ۱۰۸۵ق؛ جلد: تیماج، ۵ گ (۴۶پ - ۵۰ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲ سم [ف: ۳۰-۹۸]

### ● تعبیر القادری / خوابگزاری / عربی

ta'bīr-ul qādirī

**دینوری، نصر بن یعقوب، ق ۴ قمری**

dīnvarī, nasr ebn-e ya'qūb (- 10c)

اهداء به: قادر بالله عباسی (۳۸۱-۴۲۲ق)

تاریخ تألیف: ۳۹۷ق

تعبیرنامه دینوری در دو «بخش» تدوین شده است: نخست ۱۵ مقاله درباره آداب خواب و ماهیت خواب و کیفیت رؤیا و اقسام رؤیا و ... به عنوان پیش‌درآمد ذکر شده و پس از آن ۳۰ «فصل» در تعبیر رؤیا و خواب‌گزاری آمده است. هر یک از این فصول هم چندین باب دارد. نسخ موجود فقط بخش ابتدایی کتاب (اصول علم خوابگزاری) را دارد که عناوین آن در پانزده «مقاله» است: ۱. ذکر النایم؛ ۲. ذکر النایم لتکون رؤیا صالحة صادقة؛ ۳. ذکر کیفیة الرؤیا؛ ۴. ذکر ملک الرؤیا؛ ۵. ذکر ماهیة الرؤیا؛ ۶. ذکر اصناف الرؤیا الصحيحة؛ ۷. ذکر اصناف الرؤیا الباطلة؛ ۸. ذکر اوقات یصح ما یری فیها او یبطل او یسرع او یبطی؛ ۹. ذکر الازمنة التى تقوى فیها الرؤیا او تضعف او تنفع او تضر؛ ۱۰. ذکر مائة التعبیر؛ ۱۱. ذکر ادب القاص لرؤیاه؛ ۱۲. ذکر آداب المعبر؛ ۱۳. ذکر ما یتفال به عند قص الرؤیا؛ ۱۴. ذکر الایام السبعة التى یسأل فیها عن الرؤیا؛ ۱۵. ذکر المتخیرین من طبقات مشاهیر المعبرین و هم مائة رجل و خمسة عشر طبقة. (حکیم)  
در آن می‌گوید معبران هفت هزار و پانصد تن بوده و صاحب

ta'bīr-e xāb = xāb-nāme

ابن سیرین، محمد بن سیرین، ۳۳ - ۱۱۰ قمری  
ebn-e sīrīn, mohammad ebn-e sīrīn (654 - 729)  
رساله متوسطی است در تعبیر خواب در ۵۹ «فصل» (نسخه‌های  
در تعداد فصول و یا ابواب همانند نیست) که بیشتر به نقل از ابن  
سیرین تنظیم شده است.  
چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۵۶ق.، رقعی، ۵۰ص (صص ۱-۵۰)  
[دنا ۲۶/۳ (۷ نسخه)]

۱. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۸۶۶۸-۵۸/۱۱۸  
آغاز: بسمله، الحمد لله الذي خلق الانسان علمه البيان ... هذا كتاب  
التعبير من تأليف محمد بن سيرين رحمه الله عليه  
خط: نستعلیق، کا: محمد مومن دامغانی، تا: ۲۳ ربیع الاول ۱۱۸۰ق؛  
افتادگی: وسط؛ ۷۵گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۲ - ۹۵۰]  
۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۲۳۲  
آغاز: و خواب و ی را اصلی نیست؛ انجام: موجود: و از وی همی  
خورد دلیل کند  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ:  
نخودی، جلد: مقوا [رایانه]  
۳. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۴۰  
آغاز: هذا كتاب تعبیر ابن سیرین مأته باب، بسم الله الرحمن  
الرحیم، باب اول در دانستن علم خواب؛ انجام: چنانکه خواب  
یوسف علیه السلام و باقی مؤمنان راست آمده هرگاه با شرط و  
شروط‌های که گفته شد بجا آورد تخلف نخواهد نمود تمت شد  
در روز دوشنبه چهارم شهر محرم الحرام ۱۲۴۰  
دارای نود و نه باب در تعبیر خواب؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا:  
۱۲۴۰ق؛ جلد: چرمی نرم سیاه، ۱۱۰گ، ۱۵سطر، اندازه:  
۱۵×۲۰/۵سم [ف: ۱ - ۲۷۴]  
۴. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۸۹۹-۲۴/۱۹۹  
آغاز: باب ۲۷ اندر دیدن جوراب و نعلین و کفش و موزه و کمر  
و انگشتر؛ انجام: سه بار بخواند و بخود بدمد که از شر خواب  
محفوظ باشد تمت  
خط: شکسته، نستعلیق، کا: محمد حسن خراسانی، تا: ۱۴ ربیع  
الثانی ۱۲۵۸ق، جا: دارالسلطنه اصفهان؛ افتادگی: آغاز؛ جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۹۳گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۱×۱۵سم [ف: ۲ - ۹۵۰]  
۵. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۸۶۶۹-۵۸/۱۱۹  
آغاز: بسمله، حمدله، اما بعد چنین گوید محرر این فصل و مقرر  
این اصول عبدالله بن سیرین مشهور به ابن سیرین احسن الله احواله  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۸ رجب ۱۲۷۳ق؛ افتادگی: وسط؛  
۶۴گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲ - ۹۵۰]  
۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۰  
آغاز: هذا كتاب خاب نامه (=خواب نامه) بسمله و به نستعین،  
سپاس بی قیاس و شکر بلاغت اساس؛ انجام: و صلی الله علی

طبقات ششصد کس از ایشان برگزید و به پانزده گروه مرتب  
کرد.

آغاز: ذکر المقالات الخمسة عشر المنقولة من كتاب القادری  
الذی ضممتها اهل هذه الصناعة فواتح مصنفاتهم و مبادی  
مرلفاتهم. المقالة الاولى فی ذکر النوم ...  
[دنا ۲۶/۳ (۱ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۱۹/۲  
آغاز: برابر؛ انجام: و الطبقة الخامسة عشر. من اصحاب الفراسة  
سعيد بن سنان و اباس بن معوية و جندل بن الحكم و معوية بن  
كلثوم فهذه اسماؤهم و الله سبحانه اعلم  
کامل؛ خط: نسخ، کا: علی بن ابی بکر بن محمد، تا: دهه آخر  
جمادی الاول ۷۴۹ق؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ تملک: ابرهیم بن  
احمد سینوی مولداً در غره محرم ۹۹۹ق با مهر «العبد المذنب  
ابراهيم بن احمد» (بادامی شکل)؛ دارای چندین تاریخ وفات:  
وفات استادش شمس الدین خلیفه بن عبدالرحمن فقیه در پنج‌شنبه  
اول صفر ۹۵۷ق که او قصبه سینوی مدفون است، پسرش شیخ قرط  
در یکشنبه ۱۲ ربیع الاول ۹۹۷ق، محمود خلیفه در روز جمعه  
۲۰ شوال ۹۹۷ق، وفات مادر او در ۲۶ شوال ۹۸۶ق در شهر  
برغمه، وفات سعید شهید حیدر چلبی بن شیخ عبدالله افندی  
مشهور به مفسر شیخ زاده در ۷ شوال سال ۱۰۰۰ق، وفات  
فرزندش عبدالله چلبی در ۱۰۰۳ق، وفات مرحوم معصوم سعید  
شهید ابوالعالی بن محمد تعلیقی در پنجشنبه ۵ ذیقعد سال  
۱۰۰۰ق؛ حاجی محمد امین ولد مرحوم حاجی مصطفی در سال  
۱۲۹۹ق ورقه‌ای را در این برگ چسبانده که شامل روایتی از  
پیامبر اسلام (ص) درباره آفرینش فرشته خواب است، با مهر  
«محمد شفیع محمد امین ۱۲۷۷» (بیضی)؛ کاغذ: نخودی و گل  
بهی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶گ (۱۸۳پ-۱۸۸پ)، ۲۷  
سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۲۳/۶×۱۶/۲سم [ف: ۱ - ۴۱]  
۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۶۹/۲ مکرر  
آغاز: برابر؛ انجام: و الطبقة الحادية عشر من مشرکی العرب:  
ابوطالب و ابوجهل بن هشام ... و عمرو بن عبدود.  
نسخه پانزده مقالت دارد؛ خط: نسخ، کا: عبدالله بن احمد بن  
محمد لحمی اندلسی اشبیلی، بی‌تا؛ افتادگی: انجام (از پایان مقاله  
پانزدهم که پانزده طبقه معبران را دارا بوده تنها یازده طبقه به جای  
مانده و چند سطر از پایان کتاب افتاده است)؛ کاغذ: سمرقندی،  
جلد: تیماج سرخ عهد صفوی، ۸گ (۸۱پ-۸۸پ)، ۲۰ سطر،  
اندازه: ۲۳×۱۵سم [ف: ۳ - ۴۴۷]

تعبیر خواب < تعبیر الرؤیا

تعبیر خواب < خواب نامه

● تعبیر خواب = خوابنامه / خوابگزاری / فارسی

سیدنا محمد و آله الطیبین الطاهرین

حاوی یک مقدمه و صد باب و یک خاتمه در خواب و تعبیر انواع و اقسام خوابهاست مقدمه آن: در سبب حدوث خوابها، خاتمه آن در تعبیر خوابهاست از مقدمه کتاب بر می آمد که جمع آورنده کتاب باید کس دیگر غیر از محمد بن سیرین و ابراهیم بن عبدالله کرمانی باشد و او از قول این دو کتاب را فراهم آورده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۸۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: ساغری، سیاه با ترنج، ۱۱۹گ، ۱۴ سطر (۱۵/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۳×۱۷/۵سم [ف: ۴ - ۳۶۱]

۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۹/۹۹-۸۸۷۹/۵

آغاز: بسمله باب اول در بیان دیدن خواب خدا تبارک و تعالی و جل شأنه و اعلم احسانه و جناب سید المرسلین و سایر ائمه اطهار خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۰گ (۵۷-۶۶)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲ - ۹۵۰]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۲/۲

آغاز: انتخابیست که محمد بن سیرین کرده و برگزیده است از کتاب دانیال و از کتاب یوسف النبی و کتاب جعفر بن صادق و از دیگر کتاب معبران پیشین؛ **انجام**: و اگر خوکی ببند که با وی به یک چشمه آب خورد جماع همی کند این کس بنده بود و این علم به الصواب تمام شد خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مجدول؛ جلد: گالینگور سبز، ۶۱گ (۶-۶۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۳×۱۹سم [ف: ۳۷ - ۲۳]

## ● تعبیر خواب / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb

جعفر بن محمد (ع)، امام ششم، ۸۰ - ۱۴۸ قمری

ja'far ebn-e mohammad, emām-e šešom (700 - 766)

رساله مختصری است در تعبیر خواب در ۳۸ فصل (برخی ۵۳ «باب» و برخی ۳۶ باب و نسخه ها همانند نیست) به نقل از امام صادق علیه السلام. متن عربی این نوشته در مجلس (۱۲۷/۹) آمده است. سپس اقسام چهارگانه خواب بیان شده است. آنگاه فصول سی و هشت گانه رساله عبارت است: ۱. ؟؛ ۲. خواب دیدن مرده؛ ۳. خواب دیدن زنده؛ ۴. خواب پیامبران دیدن؛ ۵. خواب فرشتگان دیدن؛ ۸. دیدن صید؛ ۲۱. دیدن گاو؛ ۲۵. دیدن کودک؛ ۳۰. بلند شده آسمان؛ ۳۵. سخن گفتن با اهل علم؛ ۳۶. خواب زاهد شدن؛ ۳۷. خواب دیوانه شدن؛ ۳۸. خواب نماز کردن.

[دنا ۲۶/۳ (نسخه ۷)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۲۴۸

آغاز: روزی کن و اگر بدست شتر آن ازمن بازداري؛ **انجام**: حال مهتر خانه نیکو کرد و روزی حلال بیابد و الله اعلم خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳ق [رایانه]

۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۹۴/۱

آغاز: مرویست هر کس خواب ببند بشمارد که چند ماهست؛ **انجام**: ۳۰ ماه درست است آنچه دیده

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱ ذیقعد ۱۲۵۲ق؛ کاغذ فرنگی و فستقی؛ جلد: تیماج عنابی، اندازه: ۲۲/۵×۱۳/۵سم [ف: ۱ - ۵۳۵]

۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۲۳۸۲/۲

آغاز: بدانکه خواب بر چهار قسم است: اول خیالی. دوم غذائی. سیم آشفته. چهارم حقیقت. اما بدانکه خواب خیالی آن است که سخن بسیار گفته باشد آن مقدار او را خواب گیرد. خواب غذائی آن است که؛ **انجام**: نماز کردن گنج یافتن بود و حج گذاردن کعبه در خواب دیدن فرح و شادی بود تمت الکتاب بعون الملک الوهاب.

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۵ جمادی الاول ۱۲۵۳ق؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۴۹۶]

۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۲۵۶

آغاز: این چند کلمه در تعبیر خواب از [ابو] عبدالله جعفر بن محمد صادق علیه السلام روایت کرده اند اگر کسی را مطلوب نباشد؛ **انجام**: اگر ببند که مفلوج شده است مال یابد و اگر در خواب ببند که گیاه می خورد و بهره مند شود فصل سی و هشتم اگر بخواب ببند نماز می کرد فرصت یابد و فراخی روزی یابد و الله اعلم بالصواب

خط: تحریری، کا: عیسی بن مرتضی موسوی بحرانی، تا: ۱۲۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج قهوه ای، ۸گ (۱-۸پ)، ۱۱ سطر (۵/۶×۱۰ و ۸/۳×۱۱)، اندازه: ۱۱×۴/۴سم [رایانه]

۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۰۵۶/۲

آغاز: از حضرت امام جعفر صادق علیه السلام نقل است هر شب ... خواب ببیند حکمش بر چه منوال باشد شب اول و دوم دروغ است شب سوم؛ **انجام**: هدهد در خواب دیدن نحس مردان را زن و زن را شوهر باشد تمت

خط: نستعلیق، کا: محمد جعفر بن محمد کاظم، تا: ۳۰ صفر ۱۳۰۰ق؛ جلد: مقوا، ۱۲گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۴سم [ف: ۱ - ۴۵۴]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۳۸۷/۶۱

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۱ص (۲۰۹)، ابعاد متن: ۲۳×۱۳، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۱۶ - ۵۳۲]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۳۸۷/۶۳

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۶گ (۲۱۶-۲۲۱)، ابعاد متن: ۲۳×۱۳، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۱۶ - ۵۳۲]

۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۰۵۶/۳

آغاز: این چند کلمه در تعبیر خواب از اباعبدالله جعفر بن محمد صادق علیه السلام روایت کرده اند که اگر کتب مطول نباشد از فصل ... شوند بلکه بسیار خواب در این؛ **انجام**: فصل ۱۳۸ اگر ببیند که نماز می گذارد نعمت یابد و فراخ روزی شود

**آغاز:** الحمد لله رب العالمين ... اما بعد بر ارباب اولوالالباب پوشیده نماند که اکابر اولیاء رسائل و کتب ...  
[الذریعة ۲۶/۲۶؛ دنا ۲۶/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۸۳/۷ و ۲۱۹۴/۷  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** جماعتی خواهند که اورا از آن امر منع کنند سخن ایشان مسموع نگردد  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج سبز، ۶ گگ (۲۵۱ ر- ۲۵۶ ر)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [محدث ارموی: ۱ - ۳۹۰] و [عکسی ف: ۶-۲۴۶]

● **تعبیر خواب = تعبیر رؤیا / خوابگزاری / فارسی**  
ta'bīr-e xāb = ta'bīr-e ro'yā

لاهیجی، محمد باقر بن محمد تقی، - ۱۱۱۰ قمری  
lāhījī, mohammad bāqer ebn-e mohammad taqī ( - 1699)

رساله‌ای است در تعبیر خواب در روزها و هفته‌ها و ماه‌های مختلف سال. در برخی از کتب این رساله به ملا محمد باقر مجلسی نسبت داده شده و به نام هر دو چاپ شده که درست نیست؛ در شصت «باب»: ۱. بیان فصل سال و غیره؛ ۲. بیان دانستن خواب که به چند نوع است؛ ... ۱۰. بیان دیدن غسل و وضو و تیمم و دست و رو شستن؛ ... ۲۰. بیان دیدن شراب خوردن و شربنی‌ها و غیره؛ ... ۳۰. دیدن بساط و شادروان و حجله و گورستان و مرده؛ ... ۴۰. بیان دیدن آلات گاو و گوساله و غیره؛ ... ۵۰. بیان دیدن دیو و پری و جادویان؛ ... ۶۰. بیان دیدن غواص و قطران و غیره.

**آغاز:** الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام علی خیرة خلقته محمد و آله الطاهرين اما بعد چنین [] اقل خلق الله محمد باقر محمد تقی حشره الله مع الائمة الابرار ... بدانکه این چند کلمه ایست در بیان معرفت خواب ...

**انجام:** بیست و هفتم بیست و هشتم از آن خواب محروم است بیست و نهم سی ام صحیح است زود تاثیر می‌کند بدین نهج یاد گیرد

**چاپ:** این رساله به سال ۱۲۷۴ ق، ۱۲۹۷ ق و پس از آن بارها در ایران به چاپ رسیده  
[الذریعة ۲۰۷/۴ شماره ۱۰۳۴؛ دنا ۲۶/۳ (۱۹ نسخه) با انتساب به مجلسی و لاهیجی ولی هر دو یک رساله است]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۶۹/۱۲

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی، عطف پارچه‌ای، ۲۴ گگ (۱۳۶ پ-۱۵۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۱×۱۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۰]

خط: نستعلیق شکسته، کاء: محمد عارف، تا: ذیحجه، جاء: شاه جهان آباد؛ مهر: «محمد تقی بن لطف الله» (بیضی)؛ جلد: مقوای، ۵ گگ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳/۵ سم [ف مخ: ۱ - ۴۵۵]  
۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۲۴  
**آغاز:** بسمله، الحمد لله ... قال رسول الله (ص) القو؛ **انجام:** بهذه الحركه و امددنا بالیقین. (کذا)  
خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا [رایانه]

● **تعبیر خواب / خوابگزاری / فارسی**

ta'bīr-e xāb

علوی حسینی، محمد بن مکارم، ق ۷ قمری  
'alavī hoseynī, mohammad ebn-e makārem ( - 13c)  
رساله کوتاهی است در پانزده «باب».

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۳۵۸/۵

**آغاز:** بسمله، حمدله بدانکه تعبیر خواب علم شریف است که حضرت یوسف علیه السلام را خبر آورده مؤمنون را احوال غیب معلوم می‌شود؛ **انجام:** اگر کسی نوع نقاره در خواب بیند از پادشاه انعام و دولت یابد.  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۲ سطر، اندازه: ۵/۱۰×۱۴/۵ سم [ف: ۵-۷۰۶]

● **تعبیر خواب / خوابگزاری / فارسی**

ta'bīr-e xāb

رامی، حسن بن محمد، - ۷۹۵ قمری  
rāmī, hasan ebn-e mohammad ( - 1393)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۲۹۱

**آغاز:** بسمله ... الحمد لله حمده و الصلوة؛ **انجام:** برادر یا قوم برادر فوت شود ... سنه ۹۸۶ و الله ولی التوفیق  
از شرف رامی منجم؛ خط: نستعلیق، کاء: تاج الدین صاعد، تا: ۹۸۶ ق، جاء: اصفهان [القبائی: - ۱۲۹]

● **تعبیر خواب / خوابگزاری / فارسی**

ta'bīr-e xāb

هروی، محمد بن محمد، ق ۹ قمری  
heravī, mohammad ebn-e mohammad ( - 15c)

رساله‌ای است مختصر در تعبیر خواب با استفاده از گفته‌های امام صادق و امام رضا علیهما السلام و بزرگان همچون سید حسین اخلاطی و ابوسعید بن ابوالخیر خراسانی و شیخ نجم الدین عبدالمجید مغربی تبریزی و شیخ برهان الدین علی بن یوسف کرکهری و شیخ جلال الدین محمود شبستری، به ترتیب ایام و با استفاده از آیات قرآنی.

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۷/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی  
 آبی، جلد: تیماج قرمز، ۵۳ص، ۲۰ سطر (۱۷×۱۲)، اندازه: ۱۴×۲۰/۵سم [ف: ۵-۳۰۱]
۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۶۳۹/۱  
 بی کا، تا: قرن ۱۳، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف تیماج تریاکی، ۲۶گ (۱-۲۶)، ۱۲ سطر (۱۵×۱۱)، اندازه: ۱۷×۲۲/۵سم [ف: ۱۶-۶۶۲]
۴. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۸۴  
 نام مؤلف به استناد فهرست مرعشی ۲۶۲/۳۸ تغییر یافت؛ خط: نسخ، کا: غلامعلی مکتب دار، تا: ۲۳ صفر ۱۲۲۳ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸۱گ، ۱۸ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲-۲۲۰]
۵. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۳۱۲  
**آغاز:** بسمله باب اول اندر یاد کردن خواب که چگونه است ... بدانکه در علم خواب سخن بسیار است و هر کسی را تألیفی جداگانه است و ما این کتاب؛ **انجام:** و پستی بان بخواب دیدن قوت و خادم و حرم و منفعت باشد و جبه هم چنین و اما بزمستان بهتر باشد تمت بالخير  
 خط: نسخ، کا: ملا میرزا محمد ولد مرحوم سهراب ماجلالی، تا: ۱۴ شعبان ۱۲۵۰ق؛ تملک آقا سید رضا؛ فاقد جلد، ۸۶گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۱-۲۷۹]
۶. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۹۶/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 نام مؤلف به استناد فهرست مرعشی ۲۶۲/۳۸ تغییر یافت؛ خط: نسخ، کا: سید محمد رضا توتونچی تهرانی فرزند سید محمد سقط فروش تهرانی، تا: ۱۲۶۰ق؛ جلد: تیماج مشک، ۳۸گ (۱۹-۵۶پ)، ۱۶ سطر (۱۸×۱۳)، اندازه: ۱۸×۲۲سم [ف: ۲-۲۲۸]
۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۲۱۹  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۰ق، جا: تهران [الفبائی: -۱۳۰]
۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۸۵۸  
**آغاز:** موجود یا کسبه است یا عالم یا جاهل یا مفسد؛ **انجام:** برابر  
 خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۴ق [الفبائی: -۱۳۰]
۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۷۰۲/۷  
 بی کا، تا: ۲۹ ربیع الثانی ۱۲۷۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشک، ۲۵گ (۱۱۸-۱۴۲پ)، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱۷-۴۵۵]
۱۰. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۳۱۹/۴  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: عبدالکریم ولد میرزا حسن آشتیانی، تا: دوشنبه ۱۲۷۸ق، جا: زنجان؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج اخرازی، ۷۸ص (۲۳۰-۳۰۲)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲-۴۲۱]
۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۹۸  
**آغاز:** در غم درویش بود و در غم فرزند و عیال و هر چه در بیداری بیند در خواب هم بیند آنچه در خواب دیده است زود
- تأثیر می کند و آنچه خوب دیده است دریر نتیجه می بخشد؛ **انجام:** برابر  
 خط: شکسته نستعلیق، کا: کرون بن استاد محمد نجار، طهرانی، تا: ۱۲۸۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ محشی، مجدول مذهب، دارای کمند؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۴گ، ۱۹-۲۱ سطر (۱۰×۵)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۳۸-۲۶۱]
۱۲. تهران؛ دانش سرای عالی-کتابخانه میرزا عبدالعظیم خان قریب  
 گرکانی؛ شماره نسخه: ۱۰/۹  
 خط: نستعلیق، کا: کریم فراهانی، تا: ۱۲۹۳ق؛ قطع: ربعی [نشریه: ۵-۶۳۷]
۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۲/۱۰۱-طباطبائی  
 خط: نستعلیق، کا: میرزا حسن پسر محمد باقر خوانساری، تا: ۱۲۹۷ق؛ چاپ سنگی است؛ ۲۴گ (۱۰۱پ-۱۲۴ر) [ف: ۲۳-۷۴۳]
۱۴. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۶۶۲/۱  
**آغاز:** باب هفتم در بیان دیدن عمارتها و کوشکها و بوستان و دروازه و اسباب دکان و سرای تعبیرش بهشت وجه است  
 خط: نسخ نازیبا، بی کا، تا: جمادی الثانی ۱۳۰۴ق، جا: مدرسه کاظم کلا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج سیاه، ۲۰گ، اندازه: ۱۱×۱۹سم [ف: ۳۲۱]
۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۲۲۱  
**آغاز:** بنام ایزد بخشنده مهربان ... و الصلوه و السلام علی خیر خلقه؛ **انجام:** مال حرام نصیب آن شود ... محمد حسین الحسینی  
 خط: شکسته نستعلیق، کا: حسین حسینی، تا: ۱۳۰۷ق، جا: فسا [الفبائی: -۱۳۰]
۱۶. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۷۳۹-۱۴/۱۸۹  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: شکسته، نستعلیق، کا: سید علی بن سید حسن صحاف اصفهانی، تا: ۱ ربیع الثانی ۱۳۰۹ق؛ قبل از رساله در ده برگ اشعاری از: مقرب الخاقان تقی الملک، مشهدی رحمان، انوری وسعدی، و درپایان اشعاری از معتمد السلطان حاجی حسینعلی خان و ترجمه حدیثی در کسوف و خسوف از قطب راوندی؛ جلد: تیماج سرخ، ۵۰گ، ۱۴-۱۸ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۲-۹۵۳]
۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۲۸۶  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق شکسته، کا: ملاعبدالکریم بن ملاعلی محمد قزوینی، تا: ۱۳۱۴ق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۵۵۶۹، این دو بیت از آنجاست: یا من لعبت به شمول xx ما اللطف هذه الشمائل / مولای یحق لی مانی (کذا) xx عن حبک فی الهوی اقاتل؛ کاغذ: حنائی فرنگی، جلد: مقوا، ۱۲گ (۱۴۷-۱۵۸)، اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۲-۴۱۹]
۱۸. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۵۵  
**آغاز:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: میرزا حمزه فسایی، تا: ذیقعد ۱۳۲۸ق؛

تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۳۸/۲۲

**آغاز:** فصل در تعبیر خواب عن قول ابوذر جمهر؛ **انجام:** فی يوم الاثنين ثالث شهر شوال ختم بالخیر و الاقبال سنه ثلاث و ثمانین و ثمان مایه هجریه بخطه اقلید در ملازمه صاحب اعظم خواجه (یک کلمه ناخوانا)

در ملازمت «صاحب اعظم خواجه جلال الدین عوضا»؛ خط: تحریری، بی کا، تا: دوشنبه ۳ شوال ۸۸۳ق؛ ۲ص (۳۸۶-۳۸۷)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [نشریه: ۳ - ۳۳۲]

### ● تعبیر خواب = خواب دیدن در ایام ماه / خوابگزاری

فارسی /

ta'bīr-e xāb = xāb dīdan dar ayyām-e māh

؟ شیروانی، زین العابدین

šīrvānī, zayn-ol-'ābedīn

رساله مختصری است در تعبیر خواب و اختیارات ایام مشتمل بر اعمالی که هنگام رؤیت هر یک از ماه‌های سال باید انجام داد، روزهای نحس در هر یک از ماه‌های سال، اوقاتی که فصد کردن در آن مکروه است، و احکام سر تراشیدن با عناوین «فصل-فصل».

**آغاز:** فصل در بیان خواب دیدن در هر ماه منقول است از حضرت صادق علیه السلام که خواب دیدن در اول ماه باطل است

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۹۴۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و ریزه نان و طعام را ریختن که سبب فقر و درویشی می‌شود و مکروه و مذموم است مذموم در فهرست ناشناس است ولی رساله‌ای با این آغاز در مجلس معرفی شده و به احتمال از حاجی زین العابدین شیروانی دانسته شده؛ خط: نستعلیق خوش، کا: محمد جعفر بن غازی آقائی کرانی، تا: ۱۲۶۱ق، به درخواست نظر علیخان کرانی؛ افتادگی: انجام؛ خریداری از جعفر قدیگی؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و سرترنج، ۸گ (۹۷-۱۰۴پ)، ۱۱ سطر (۱۳×۶/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۱۱سم [رایانه]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۶۸۹/۱

**آغاز:** در بیان تعبیر خواب و تحقیق بعضی مراتب که مناسب آنست راقم الحروف حاجی زین العابدین شیروانی در بندر اسکدار شخصی را ملاقات نمود که در فن تعبیر خواب یگانه؛ **انجام:** هر نوری بکیفیتی و خصوصیتی ممتاز از نور دیگر چنانکه گفته شود ان شاءالله تعالی.

خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: یکشنبه ۳۰ جمادی الثانی ۱۳۱۰ق، جا: دارالسلطنه قزوین؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۱گ (۱-۵۱پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۷×۱۳/۵سم [ف: ۴۱ - ۱۶۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۶۸۹/۲

مجدول، با سرلوح، قطع: ربعی [نشریه: ۷ - ۱۵۰]

۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۲۹/۳

خط: نستعلیق، کا: شکرالله بن مرحوم قاضی گرم آبرودی، تا: ۱۳۱۲-۱۳۳۱، جا: قزوین، مدرسه مولا وردی خان؛ کاغذ: شکری، ۷۴ص (۶۹-۱۴۳)، اندازه: ۱۷/۷×۱۱سم [ف: ۱۷ - ۴۸۰]

۲۰. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۲۵/۱

**آغاز و انجام:** برابر

نام مؤلف به استناد فهرست مرعشی ۳۸/۲۶۱ کامل شد؛ خط: نستعلیق، کا: بهاء الدین ملقب به آقا کوچک بن حیدر علی عاملی، تا: پنجشنبه ۹ جمادی الثانی ۱۳۸۶ق؛ جلد: شمیم عطف گالینگور سفید، ۵۲گ (۱-۵۲پ)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۱ - ۳۸]

۲۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۱۷

**آغاز:** و نادانی و این اعتبار را از خر گرفته اند؛ **انجام:** موجود: در چشم ناپسندیده است لازم آید ... خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [رایانه]

۲۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۱۰/۴

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن علی اکبر کرمانی، بی تا؛ کاغذ: فرنکی خط دار، جلد: مقوایی تیماج آلبالویی، ۹ص (۱۹-۲۷)، ابعاد متن: ۲۸/۵×۱۶، اندازه: ۳۵×۲۲سم [ف: ۱ - ۱۴۵]

### ● تعبیر خواب / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb

صدرالدین استرآبادی، ق ۱۳ قمری

sadr-od-dīn estarābādī ( - 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۵۳ق

شامل حدود ۳۱۵ بیت از صدرالدین استرآبادی پسر ملاعلی پسر حاجی شریف عربی.

مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۸/۵

**آغاز:** بسمله ابتدا می‌کنم به نام خدا

صانع تحت و فوق و ارض و سماء؛ **انجام:** شکرالله که بی غم ایام ×× نسخه تعبیر خواب گشت تمام / این عبارت به صدق گشت تمام ×× باد از ما روان یوسف شاد تمت

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۵۴ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱گ (۱۴-۲۴)، ۱۴-۲۳ سطر [ف: ۲۰]

### ● تعبیر خواب / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb

بزرگمهر

bozorgmehr

به ترتیب تهجی عربی که ایرانیان به آنها آشنایی نداشته‌اند.



**آغاز:** برابر؛ **انجام:** گوش نکردن بر سخن ایشان نیز صواب باشد  
فیها القیاس و الله اعلم بالصواب.  
احتمالاً از شیروانی؛ خط: نستعلیق خوش، بی کاء، تا: یکشنبه ۳۰  
جمادی الثانی ۱۳۱۰ق، جا: قزوین؛ کاغذ: جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۵گ (۵۷-۶۱پ)، ۱۵سطر، اندازه: ۲۰/۷×۱۳/۵سم [ف: ۴۱-۱۶۰]

## ● تعبیر خواب / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb

غیر همانند:

۱. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۸۹۸/۶

**آغاز:** بسمله، الحمد لله و سلام علی عبادہ الذین اصطفی محمدا و  
آله اجمعین اما بعد این مختصریست در تعبیر خواب؛ **انجام:** اگر  
کفش را گم کند از تنگی بیرون آید اگر خود را پا برهنه بیند  
توانگر گردد که حافین من حول العرش.  
مختصری در خواب گزاری، بر گرفته از آیات و احادیث، در  
یک مقدمه و چند «باب» و یک «خاتمه»؛ خط: نسخ، کاتب =  
مؤلف، تا: ۲۰ ذیحجه ۱۳۱۲ق، جا: مدرسه مرحوم عبدالله خان؛  
جلد: تیماج زیتونی با ترنج، ۳۳گ (۴۷-۷۹ر)، اندازه:  
۱۱×۱۸سم [ف: ۲-۱۶۲]

۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۵۹۰/۱

**آغاز:** ساله بود که از دنیا رحلت کرده میان وحی و رحلت از دنیا  
بیست و سه سال بود و آنچه خواست بود بخواب می دید اندر  
مدت و شش ماه از بیست و سه سال ... و رسول بدین معنی  
می گفت الرؤیا جزء من سته و اربعین؛ **انجام:** فاخته و همای در  
خواب دیدن فراخ روزی باشد و دولت بود و بلبل و هدهد در  
خواب دیدن مرد رازن بود و زن را شوی و الله اعلم بالصواب.  
رساله‌ای کوتاه در تعبیر خواب و رؤیا که در پنجاه و سه «باب»  
تنظیم شده است: ۱. دیدن فرشتگان، ۲. دیدن آفتاب و ماه، ۳. کوه  
و تل و ریگ، ۱۳. دیدن مردمان بسیار و پوست و گوشت، ۲۰.  
دیدن نان خورش، ۲۵. دیدن عروس و کنارگرفتن و بوسه دادن،  
۳۵. دیدن ستور و بهایم، ۴۵. دیدن ماهی و لاک پشت، ۵۰. دیدن  
عبادت و شکر و استغفار، ۵۳. دیدن مرغان؛ خط: نستعلیق، بی کاء،  
تا: ۸۸۰ق؛ افتادگی: آغاز (یک برگ)؛ جلد: تیماج سیاه، ۲۰گ،  
۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۱۶سم [ف مخ: ۱-۴۵۵]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۹۰

**آغاز:** راسو - رازیانه - ران - راه - راه زنی - رباب - رخسار -  
زر؛ **انجام:** از یک جنس اگر صالح است چیزی یابد و اگر مفسد  
بود غم رسدش اگر او بود.

بر حسب ترتیب حروف تهجی حرف اول نام اموری که شخص  
در خواب می بیند یا تعبیر آن آمده است؛ خط: نستعلیق، بی کاء، تا:  
محملاً قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
مقوایی رویه کاغذ قرمز، ۱۷۲گ، ۱۸ سطر (۱۱×۱۵)، اندازه:

۱۵/۵×۲۵/۵سم [ف: ۶-۴۱۱]

۴. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۳۲

به ترتیب الفبا؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: سمرقندی  
[نشریه: ۱۱-۸۸۸]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۱/۸-طباطبائی

خط: نستعلیق خوب، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد:  
تیماج قهوه‌ای با ترنج و نیم ترنج، ۳۳ص (۲۷-۶۰)، اندازه:  
۱۵/۵×۲۵/۵سم [ف: ۲۳-۲۰۱]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۵۶

به روایت از امام محمد باقر (ع) از رسول الله (ص)؛ خط: نستعلیق،  
بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ ۱گ (۶۴) [مختصر ف: ۶۸۱]

۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۶۷/۱

**آغاز:** بسمله. حمدله ... که صاحب «بستان السباحه» در آخر آن  
کتاب در گلزار اول می فرماید که راقم در بندرالسکدار، شخصی  
را ملاقات نمود که در فن تعبیر یگانه؛ **انجام:** یل؛ یعنی مبارز و  
نیکود بود. و صلی الله ...

بخشی از «بستان السباحه» است؛ خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛  
کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد، ۴۲گ (۴۲-۱پ)، ۱۴ سطر،  
اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۳-۴۴۶]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۶۴/۱۵

**آغاز:** ۱. دلیل است بر یافتن مراد. پ. دلیل است بر بلا و رنج. ت.  
دلیل است بر شادی؛ **انجام:** ه. دلیل است بر تباهی احوال. ی.  
دلیل است بر خیار و رد امانت.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱، کاغذ: الوان آهار مهره،  
جلد: میشن عنایی، ۱ص (۳۳رحاشیه)، ابعاد متن: ۸/۶×۱۷/۳،  
اندازه: ۶/۹×۲۷/۹سم [ف: ۱۶۹-۲۹/۱]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۵۰/۲

همان دوازده فصل فن چهارم نفائس الفنون آملی و دیباجه ای بر  
آن هست و در آن از خط ملا احمد اردبیلی نقلی شده است. در  
پایان فصل ۷ آن از خوابی که آملی در ۷۳۷ دیده یاد شده (ص  
۱۵) که در چاپ ۱۳۱۶ نیامده است؛ بی کاء، تا: با تاریخ ۱۰۶۴ق؛  
۲۶ص (۳-۲۸) [ف: ۱۰-۱۸۳۳]

۱۰. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۳۵/۴-۶۸۲۴/۱

**آغاز:** بسمله ستایش مالک الملکی سزاست که انشاء موجودات  
لمعه ... و صلوات صفوات نامیات و تحفه زا ... اما بعد بدانکه این  
کتاب از قول حضرت یوسف علیه السلام و از کتاب حضرت امام  
ناطق امام جعفر صادق؛ **انجام:** و نقل این کتاب از ابراهیم کرمانی  
و محمد ابن سیرین رحمت الله علیه کرده شد باید که این علم را  
بخوانند تا فایده ازو بیابند تمت الکتاب..

رساله مختصری است در تعبیر خواب برگرفته از کتب ابن سیرین  
و ابراهیم کرمانی و آنچه در تعبیر خواب از امام صادق (ع) و  
حضرت یوسف (ع) نقل شده است؛ خط: نستعلیق، کاء؛ صالح بن  
عباس کاشانی، تا: پنجشنبه قرن ۱۲؛ جلد: تیماج روغنی مشکی،

تعبیر خواب است در پنجاه و چهار «باب» کوتاه به صورت موضوعی؛ خط: نستعلیق، کا: محمد هاشم بن محمد حسین الحسینی، تا: ۱۱۳۲ق، جا: دارالسلطنه اصفهان؛ فهرست ابواب کتاب، قبل از مقدمه آمده است؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای، ترنج، ۱۹گ (۴۹پ-۶۷پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۱سم [ف: ۳۸-۵۳۵] ۱۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۸۲۶/۱۳

در ۱۲ باب؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: با تاریخ ۱۱۸۲ق [ف: ۲-۱۲۹] ۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰۲/۴

خط: نستعلیق، کا: یوسف بن حاج محمد بحرانی، تا: ۱۱۹۰ق [میراث شهاب: س ۹۷-۴۰] ۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۲۲/۱۰

آغاز: «الحمد لله رب العالمین ... و بعد پوشیده نماند که علم تعبیر خواب علمی بس شریف است چنانکه حضرت یوسف (ع) آنرا ثانی ملک نهاد چنانکه حق تعالی ...»؛ **انجام:** «و طویل الذکر باشد چنگیز از او ظاهر شد الی غیر ذلک من غرایب الرؤیا و بدایع تعبیرها. سبحانالملك المهيمن القدوس ...» خط: نستعلیق، کا: یوسف بحرانی، تا: ۱۱۹۰ق؛ کاغذ: فرنگی، ۳۳گ (۷۵-۱۰۷)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۶سم [ف: ۳۶-۱۹۱] ۲۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۰-۱۱/۲۱۰

آغاز: و گردن زدن و کشتن و دست و پابردن و مانند آنها باب سی و پنجم اندر دیدن نای و طنبور و ربط و چنگ و چغانه و سرود و نرد و شطرنج ... مقدمه اندر اصل خواب و دانستن فصل و خواب راست و دروغ بدانکه راست بر سه نوع است؛ **انجام:** خاتمه بدانکه آنچه از تعبیر رؤیا و علم منایا در این رساله ... و تبرای قلبی و نفرت از ظالمان و غاصبان حقوق سرآورده رسالت و اکثر چیزهایی که مطلق به این رساله بود در اول رساله مذکور شد تعبیر خوابی است در ۵۹ فصل کوتاه، این رساله غیر از تعبیر خواب ابن سیرین و علامه مجلسی و کامل‌التعبیر تفسیری است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۲گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف: ۲-۹۵۱]

۲۱. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۰۵۶/۹-۲۵/۱۴۶ آغاز: باب اول در بیان خواب دیدن روشنائی حضرت عزت عزشانه و فرشتگان و بهشت و دوزخ و سیادگان و کرسی؛ **انجام:** اگر بیند که تخته مرده شوریده از خانه‌اش بدر رفت بغایت نیکست اگر بیند که روی گورستان براه رفت نعمت و خوش دلی یابد تمت

رساله کوتاهی است در تعبیر خواب‌ها مشتمل بر ۵۱ فصل، غیر از تعبیر خواب محمد باقر محمدتقی لاهیجی (مجلسی) است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳، جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۱۰گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲-۹۵۲]

۲۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۰۹۹-۱۶/۱۰۹ آغاز: شود و به واسطه او در اعضا قوت حس و حرکت پدید آید و دلیل بر آنکه مرکب قوی روح است نه اعضا آن است که اگر

۱۹گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۴×۳۷سم [ف: ۲-۹۵۳]

۱۱. تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۱۵۵۴

باب اول اندر دانستن سال، باب هشتم اندر دیدن شهرستان و قلعه و بارو و حصار، باب پنجاه و یک اندر دیدن پیشه وران و آلات و اسباب ایشان. ظاهراً همان کتاب قبلی است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۷۹گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۱/۲×۱۸سم [ف: ۲-۱۵۵]

۱۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۸۷/۶

در آن حضرت یوسف نقل شده است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۶گ (۴۰-۴۵)، ۱۱ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۱۶-۱۳۲]

۱۳. آران کاشان؛ محمد هلال؛ شماره نسخه: ۲۲۸

آغاز: اگر بیند که کسی او را از دور بنام نیکو خواندی چنانکه گفت یا حسن الوجه یا حمید الفعال یا گوید اعزک الله یا اکرم الله یا هر چه بدین ماند و یا سایل در وقت سؤال خدا را یاد کند یا برسول؛ **انجام:** چوب بخواب دیدن هر چه راست بود کارها را شاید و نیکو بود و هر چوبی که شکستن و هیزم را شاید آن نه نیکو بود مردم منافق و دروغ زن باشند و الله اعلم.

کتابی مفصل در تعبیر خوابها و رویاها که در ۷۲ «باب» تنظیم شده است، ابتدا خوابی را ذکر و سپس تعبیر کرده و برخی اوقات به آیات قرآنی و یا اقوال دیگر معبرین استناد کرده است. نسخه حاضر از اواسط باب پانزدهم تا آخر را در بردارد؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: گالینگور طوسی، ۱۱۵گ، ۱۴ و ۱۶ سطر، اندازه: ۲۴×۱۶سم [ف: مخ: ۲۹]

۱۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۳۸۷/۵۸

هر بندی به نام جانوری از طاوس تا شاهین؛ بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سیاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۲گ (۱۹۹-۲۰۰)، ابعاد متن: ۱۳×۲۳، اندازه: ۲۱×۳۱سم [ف: ۱۶-۵۳۲]

۱۵. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۸

آغاز: دیگر آداب نگاه داشتن مسائل و مسوول در ۴۰ باب؛ خط: نستعلیق، کا: عبداللطیف بن محمد هادی دوانی، تا: پنج‌شنبه ۴ شعبان ۱۱۱۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ اندازه: ۱۴×۱۰سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۳۰]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۴۰۰/۳

آغاز: بسمله بدانکه این علم شریف بزرگی است و حق سبحانه و تعالی این علم را بحضرت یوسف علیه السلام ارزانی فرموده بروی منت نهاده چنانکه در کلام مجید فرموده کذلک مکنا لیوسف فی الارض او [ل] چیزی که اثر نبوت حق سبحانه و تعالی بحضرت پیغمبر ما محمد مصطفی صلی الله علیه و آله و سلم ارزانی فرموده آن بود که فرشته مقرب را در خواب دید که گفت یا محمد که حق سبحانه و تعالی تو را از جمله انبیا برگزیده تو را خاتم النبیین؛ **انجام:** پر برآوردن از آسمان ناپدید شده دلیل بر مرگ وی باشد و الله ... تم.

- اینها؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۹۱ گ  
[۱۰۹-۱۹۹پ)، اندازه: ۱۵×۲۱سم (ف: ۲۴ - ۲۹۱]
۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۱۹/۳  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ گ ۷۶-۷۶پ) [مختصر ف: ۱۸۰]
۲۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۳۷۶  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [الفبائی: - ۱۳۰]
۲۸. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم/۲  
آغاز: نقل است که یک شبی حضرت فاطمه زهرا علیها السلام خواب مشوشی دید  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ گ ۷ (۲۹-۳۵)، ۱۲ سطر، اندازه:  
۱۱×۱۷سم [صد و شصت نسخه: - ۷۲]
۲۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۷۴۹/۳  
آغاز: گرفتن و چراغ دانش، باب هجدهم در خواب دیدن رگ و  
رگ زدن و حجامت کردن؛ **انجام**؛ مآکولات بود در آخر بهار و  
اگر طلا در خواب بیند دو ... در همان چند وقت ...  
تعبیر خوابی است با عناوین «باب - باب» ظاهراً در ۶۰ باب و به  
ترتیب موضوعی تألیف شده است و مؤلف آن مشخص نگردید؛  
خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛  
در حاشیه برگ «۴۱» عبارتی چنین آمده: «این از مال محمد  
اسماعیل ولد مرحوم مشهدی ... سنه ۱۲۷۶»، رکابه دار، مصحح،  
محشی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مشمعی قهوه ای عطف تیماج  
قهوه ای، ۱۷ گ (۲۹-۴۵)، ۱۳ سطر (۵/۵×۱۰/۵)، اندازه:  
۵/۵×۱۵/۵سم (ف: ۲۹ - ۵۳۶)
۳۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۱۸/۲  
آغاز: فصل در بیان عبیر خواب، نقل است که یک شبی حضرت  
فاطمه زهرا خواب مشوشی دیده؛ **انجام**؛ هر کس در خواب بید  
که راهمیرود از تکاپو به جائی نمی رسد.  
رساله کوتاهی است در تعبیر خواب؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن  
۱۳؛ کاغذ: فرنکی، جلد: پارچه قرمز، ۷ گ (۲۹-۳۵)، ۱۲ سطر  
(۷×۱۲)، اندازه: ۱۱×۱۸سم (ف: ۳۳ - ۲۲۵)
۳۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۰۶۸/۶  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد:  
میشن عنابی، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم (ف: ۵ - ۴۵۶)
۳۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۶۴۸/۲  
آغاز: بدانکه این نسخه تعبیرنامه خواب است که حکما در این  
باب رنج کشیدند و مشتمل بر دوازده باب تفصیل نموده اند تا  
خواننده را بیان آسان شود؛ **انجام**؛ هر که باد از آمده به خواب  
بیند خوشی و خرمی عاید حال شود و السلام.  
دوازده «باب» است در تعبیر خواب بدین عناوین: ۱. نور حق تعالی  
دیدن و پیامبران و فرشتگان و ...، ۲. بیان دیدن زر و نقره و  
جواهرات، ۳. بیان نشان جنگ، ۴. بیان دیدن غله مانند گندم و  
جو، ۵. بیان دیدن روغن گاو و شیر و روغن کنجد، ۶. بیان دیدن  
یاقوت و میوه تر و خشک، ۷. بیان دیدن شیرینی و حلوا، ۸. بیان

- در عصبی سده واقع شود؛ **انجام**؛ سگ دشمن ضعیف بود بانگ  
او سخن فرومایگان باشد اگر بیند.  
رساله مختصری است در تعبیر خواب شامل پنج «فصل» با این  
عنوانها: ۱. ندارد، ۲. دیدن تجلی نور ایزدی و روحانیات و انبیاء و  
...، ۳. دیدن بدن انسان، ۴. تصرفاتی که انسان در بدن خود کند،  
۵. دیدن جانوران؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی:  
آغاز و انجام؛ جلد: مقوای قهوه ای عطف پارچه سبز، ۱۸ گ، ۱۴  
سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم (ف: ۲ - ۹۵۴)
۲۳. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۷۵۸/۱  
آغاز: از دنیا بیرون رود اما قربان کردن خیر و برکت و برآمدن  
حاجات بود اگر دید شتری یا گوسفندی قربان کرد دلیل ... باب  
در صفت جهاد و مصاف و لشکر و کارزار کردن اگر کسی ببیند  
در راه؛ **انجام**؛ بیست و نهم تعبیر ندارد و در سیم بی دغدغه است  
و درست است، تمت  
از باب در صفت جهاد و مصاف ... تا آخر کتاب، رساله ای است  
در تعبیر خواب دارای ابواب که باب آخر اندر دیدن قرآن  
خواندن است و در پایان در بیان تعبیر خواب در شبهای مختلف  
ماه است، ظاهراً غیر از «خلاصة التبعیر» است، شباهت دارد به تعبیر  
خواب منسوب به لاهیجی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛  
افتادگی: آغاز؛ جلد: مقوای عطف تیماج، ۴۶ گ، ۳۱ سطر، اندازه:  
۵/۵×۲۱/۵سم [ف: مخ: ۱ - ۱۳۰]
۲۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۱۳۷/۲  
آغاز: تعبیر خواب از استخراج دانیال پیغمبر در بیان تعبیر خواب  
از امام جعفر صادق بدانکه خواب بر چهار قسم است یکی خواب  
خیالی دوم خواب غفلتی سیم خواب آشفته چهارم خواب حقیقی  
موجودی نسخه ۱۱ فصل است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا:  
قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: فستقی و  
شکری، جلد: تیماج مشکلی، ۸ گ، ۱۳ سطر (۷×۱۲)، اندازه:  
۱۱×۱۷سم (ف: ۳ - ۱۵۸۰)
۲۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۵۴۷/۲  
آغاز: بدانکه این کتاب تعبیر خواب است از کلام انبیا اولیا و سایر  
مسلمانان که این تعبیر را بنظر آورند؛ **انجام**؛ و بعضی که مال خود  
را صرف کند.  
در پانزده «فصل» است در اصول کلی خواب گزاری و شرایط  
شخصی که تعبیر می کند، گرفته شده از گرفته های بزرگان این  
فن با یادآوری نام آنها مخصوصاً این سیرین. عناوین فصول چنین  
است: ۱. شناختن مزاج خواب، ۲. دانستن قصه های خواب، ۳. یاد  
کردن نفس و روح، ۴. معرفت درستی خوابها، ۵. معرفت خواب  
راستو دروغ، ۶. دانستن تفاوت خوابها، ۷. معرفت بیان خوابها، ۸  
دانستن علم حروفات، ۹. معرفت خوابی که فراموش شده، ۱۰.  
گذارن خواب به قول جاهلان، ۱۱. آداب نگاه داشتن، ۱۲. خواب  
دیده شده در روز یا شب، ۱۳. از مسائل خواب که تعبیر آن  
مغلوب، ۱۴. دیدن خدا و پیغمبران، ۱۵. دیدن فرشتگان و جز

دیدن جامه‌ها، ۹. بیان دیدن چهارپایان، ۱۰. بیان دیدن گاو و امثال آن، ۱۱. بیان دیدن مرغان، ۱۲. بیان دیدن آب روان. شاید نسخه حاضر همان بحث تعبیر خواب از کتاب «نقایس الفنون» آملی باشد که در نسخه حاضر جداگانه آمده است؛ خط: نستعلیق هندی، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛ جلد: تیماج نارنجی، ۴گ (۹ر-۱۲پ)، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۲۰-۱۷۷]

۳۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۴۸/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... بدانکه تعبیر خواب علم شریعت است حضرت یوسف علیه السلام ملک مصر بود؛ **انجام**: اگر کسی توغ و نقاره در خواب بیند از پادشاه انعام یابد و الله اعلم. تعبیر خواب مختصری است در دوازده «باب»: ۱. دیدن خداوند، پیامبر، ملائکه و ...، ۲. دیدن سیم و زر، ۳. دیدن تیغ و تیر، ۴. دیدن گندم، برنج، ۵. دیدن روغن، شیر، گوسفند ...، ۱۰. دیدن شیر و یوز و ...، ۱۱. دیدن هما، شاهین و کبک ...، ۱۲. دیدن آب، آهن و ...؛ خط: نستعلیق، کا: عمر، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: شرقی، ۲گ (۱۶ر-۱۷پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۹×۱۶سم [ف: ۳۵-۳۸۵]

۳۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۱۱۹

آغاز: چنانکه مشهور ارباب علم است احساس محسوسات کنند؛ **انجام**: دید که از ما چراغ گرفت نابینا گردید و الله اعلم بالصواب خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳ [رایانه]

۳۵. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۵-۱۱/۴۵

آغاز: یا رسول الله تو ما را خیر و شر می‌دادی اگر اکنون عیاذاً بالله تو را اجل بر سر رسد ما محروم خواهیم ماند ... فصل اول در شناختن مزاج خواب: بیان کنیم که حد خواب؛ **انجام**: یوز: ابن سیرین گوید یوز در خواب که دشمن وی ظاهر باشد اگر بیند که با یوز جنگ می‌کرد بر دشمن ظفر یابد، والله اعلم بالصواب. رساله مفصلی است در تعبیر خواب، مؤلف ابتدا شانزده فصل در اصول تعبیر خواب ذکر نموده و پس از آن تعبیر خواب‌ها را به ترتیب حروف معجم ذکر نموده است. در آن از ابن سیرین و دیگران نقل قول شده است؛ خط: شکسته، نستعلیق، کا: غلام محی الدین، تا: شنبه ۲۴ محرم ۱۲۱۹ق، جا: قلعہ ینلور، به دستور میر محمد علی صاحب؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج سرخ با ترنج، ۱۹۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۲-۹۵۱]

۳۶. ساری؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۹۴/۳

بندی در تعبیر خواب؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۲۶ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ابعاد متن: ۵×۱۳، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [عمومی ساری و تنکابن: ف: ۷۷]

۳۷. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۰/۴

آغاز: بدماغ صعود کند و باعضاء فرود آید؛ **انجام**: نابینا شد و الله اعلم بحقایق الامور و هو المستعان فی کل الامور خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: رمضان ۱۲۳۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۴۱ص (۱۰۰-۱۴۰)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [نشریه: ۳-۳۴۸]

۳۸. همدان؛ دانشگاه بوعلی؛ شماره نسخه: ۲۴۱/۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین و العاقبة للمتقین ... کتاب التعبیر از عبارت محمد بن سیرین که از کتاب امام جعفر بن محمد صادق؛ **انجام**: و اگر ابدان و نوییند حال مهتر خانه نیکو گردد و روزی حلال یابد

انتخاب شده از گفته‌های ابن سیرین و حضرت صادق علیه السلام و دانیال پیغمبر و کتابهای معبران قدیم، در ۵۹ باب و بنا به گفته گردآورنده بی‌نیازکننده در این موضوع می‌باشد؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: سه‌شنبه ۱۰ ربیع الاول ۱۲۴۶ق؛ جلد: تیماج سبز، ۹۰گ (۴۷پ-۱۳۷پ)، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۲۹]

۳۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۶۹

آغاز: در کار بود، درین کتاب گفته شد، تا خواب راست و دروغ را بشناسند؛ **انجام**: و گفته به جهت خداوند خواب میل نباید کرد و السلام.

در شصت باب است و فهرست آن در دیباچه به طور ناقص هست و شاید تعبیر الرؤیا باشد که در ذریعه ۲۰۷/۴ می‌گوید از محمد باقر بن محمد تقی لاهیجی است و در ۱۲۹۷ چاپ شده است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: سه‌شنبه ۱۲ جمادی الثاني ۱۲۴۸ق، جا: تهران؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۷۷گ، ۱۵ سطر (۱۵×۱۹)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۳-۴۴۶]

۴۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۰/۱۰

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد واله اجمعین، اما بعد این گفتاریست؛ **انجام**: خشک بیند غمناک شود غیر ازین بهر که بیند نقصان نباشد. این رساله نقل از حضرت صادق در چهل «فصل» به تعبیر و پیش بینی‌های لازم از روی علائم و نمودهای خواب می‌پردازد و با این عمل دستورهای لازم به خواب‌گزار می‌دهد. در ابتداء خواب‌ها به چهار قسم تقسیم می‌گردد و به عقیده نویسنده خواب حقیقی خواب قسم چهارم است که می‌تواند مورد تعبیر قرار بگیرد؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد صادق بن ملا عبدالمحمد، تا: ۱۲۴۸ق، جا: فریدن اصفهان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج ماشی، ۹ص (۱۴۹-۱۵۷)، ۱۷ سطر (۱۰×۵/۱۷)، اندازه: ۵/۳۴×۲۰/۵سم [ف: ۶-۶۳]

۴۱. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۳۲۱/۱

آغاز: بسمله، حکما گفته اند که خواب از جانب پروردگار است و اما همه خواب درست نباشد؛ **انجام**: بیند که گوشت بآتش می‌پخت و بخورد کار بد به وی رجوع شود که از منفعت و خیر نبیند. تم ... تحریر اقل ... آقا میرزا احمد بن عالیشان آقا محمد حسین سنجانی ... ضابط الثاني به تاریخ ۲۴ شهر ربیع الاول من شهر سنة ۱۲۰۵؛ مکن منعم توازین خط درشت xx که من این را به طفلیت نوشتم / خط می‌باشد پریشان و تباه xx حیف این کاغذ که من کردم سیاه

در این رساله اسامی و اشیائی که خواب دیدن در آنها درست یا نادرست و خوب یا بد است، بیان شده؛ خط: نستعلیق، کا: میرزا محمد ابن ضابط عالیشان آقا محمد سنجانی، تا: ۱۲ ذیقعدة

[ف: ۲۸]

۴۹. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۷۱۶/۶

آغاز: فن چهارم از این مقاله علم تعبیر که آن عبارت است از معرفت احوال خوابها و کیفیت احکام رویا  
خط: نستعلیق، کا: بایزید سردشتی، تا: ۱۲۶۴ق؛ ۴۳گ (۷۹پ-  
۱۲۱)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۷۱]

۵۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۶۳/۳

آغاز: منقول است که هر خوابی ببیند و تعبیر او خواهد بیند که از ماه چند روز گذشته بعد هر شبی از سوره قرآن بشمارد و بعد آن ایام آیه بشمارد و معنی آیه عین تعبیر است. شب اول فاتحه کتاب است بسم الله الرحمن الرحیم است؛ **انجام**: سی ام سوره روم است ... او را از آن امر برگردانند و او به سبب گوش نکردن سخن ایشان بر صواب نباشد.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۲۶۴ق؛ جلد: مقوا عطف تیماج مشکي، ۲گ (۲۶-۲۷پ)، ۱۵سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۴۴-۵۰]

۵۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۴۴۵/۱

آغاز: بدان ای عزیز که علم تعبیر علم شریف است و معجزه یوسف پیغمبر است بدانکه خواب بر چهار قسم است اول خواب خیال دوم خواب غذا؛ **انجام**: اگر در خواب ببیند که سوار اسب است بمراد رسد و اگر هم نباشد بمراد رسد والله یعلم بالصواب.  
چهل فصل کوتاه در تعبیر خواب؛ خط: نسخ، کا: میرزا بابا ابن حاجی اسماعیل، تا: ربیع الاول ۱۲۶۷ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰گ (۶-۱۶پ)، ۱۴سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۳۸-۵۸۳]

۵۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۴۱۴

آغاز: بسمله، حمدله، اما بعد این کتابی است در بیان آنچه از اهل بیت علیهم السلام در کتب معتبره معلوم میشود؛ **انجام**: شادی و نعمت بود لقوله تعالی فلیضحکوا قليلاً و لیکوا كثيراً و الحمد لله رب العالمین تم بالخیر و العافیة.

تعبیر خوابی است که چنانکه در مقدمه گوید، از ائمه اهل بیت (ع) و از کتب مختلف که نام نبرده است، نقل قول می کند و مشتمل بر پنجاه و هفت «باب»: ۱. اندر دانستن خواب که راست است یا دروغ، ۲. اندر دانستن آنکه خواب را چند وجه تعبیر باید کرد، ۳. اندر خواب دیدن خدای تعالی و بهشت و دوزخ و فرشته و پیغمبران و امثاله، ۴. اندر دیدن خورشید و ماه و رعد و برق و تگرگ و باران و یخ و امثاله، ۵. اندر دریا و آب رود و جوی و حوض و جداول و برکه و لون و کشتی و چاه و غیره این، ۶. اندر دیدن نور و آتش و ظلمت و انگشت و شمع و چراغ، ۷. اندر دیوار نو و کهنه و بالا و پشته و خاک و ریگ و سنگ و غیره، ۸. اندر شهرستانها و قلعه و حصار و مسجد و مناره و منبر و غیره، ۹. اندر سرای و بوستان و کوشک و غرفه و نردبان و بام و دکان و غیره، ۱۰. اندر دیدن عطر و مشک و عود و کافور و امثال آنها، ۱۱. اندر دیدن پیر و جوان و غلام و کنیزک و کودک، ۱۲. اندر

۱۲۵۲ق؛ کاغذ: لیموئی، جلد: مقوا با پارچه مشکي، ۸۱گ (۱پ-۸۱پ)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۲-۴۲۲]

۴۲. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۸/۶

آن را جهت انوشیروان نگاشته اند به ترتیب حروف تهجی؛ خط: نستعلیق، کا: سید صدرالدین عربی استرآبادی، تا: ۱۲۵۴ق؛ کاغذ: نخودی رنگ، جلد: تیماج مشکي، ۳گ (۲۴-۲۶)، ۱۴-۲۳سطر، اندازه: ۱۷×۱۲/۵سم [ف: ۲۰]

۴۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۵۸۴

آغاز: بسمله، و به نستعین هذا تعبیر خواب این چند کلمه؛ **انجام**: موجود و اگر ببیند که برهنه است رسوا شود ...  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۵۶ق [رابانه]

۴۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۹۲۷

آغاز: بسمله، بدان که تعبیر در لغت بیان خواب کردن را گویند ... ؛ **انجام**: زود تأثیر می کند، والسلام.  
در شصت باب و به ترتیب موضوعی تألیف شده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۵۸ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میسن سیاه، ۴۱گ، ۱۷سطر، اندازه: ۲۱/۹×۱۵/۳سم [ف: ۲-۱۵۴]

۴۵. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۷۲۶/۳

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: ۱۲۶۱ق؛ ۱۰گ (۳۷پ-۴۶ر)، اندازه: ۱۵×۱۰سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۷۴]

۴۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۰۵

آغاز: بسمله، الحمد لله الذی هانا سواء الطريق ... بسمله. اما بعد بدانکه؛ **انجام**: اند فتنه و بلا افتد ... در نظر ارباب دانش مطبوع افتد ۱۲۶۲

خط: نسخ، کا: عبدالکریم محلاتی، تا: ۱۲۶۲ق [الفبائی: -۱۳۰]

۴۷. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۹۴/۱

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... اما بعد بدانکه از حضرت یوسف منقولست و علماء و فضلاء و معبران رنج برده اند منسوب به حضرت یوسف؟ این کتاب مرتب بر ۱۳ باب می باشد؛ خط: نسخ، کا: امین بن غلامعلی شولی، تا: شعبان ۱۲۶۳ق، به خواهش زین العابدین شیرازی؛ ۱۱۸گ (۱-۱۱۸)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱-۱۱۵]

۴۸. مراغه؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۸۰

آغاز: فصل دوم در دیدن نور تجلی ایزدی و روحانیت و انبیاء و اولیاء و سلاطین و ملوک و جن و شیاطین و قیامت و حساب و ...؛ **انجام**: دیگر شخصی به خواب دید که جامه خواهرش را پوشیده بود و خواهرش بمرد و حالش به دو میراث رسید  
رساله ای متوسط در تعبیر خوابها و رویاها که در ۱۲ «فصل» تنظیم شده است. در این رساله علاوه بر آیات و روایات از نظرات و آراء خوابگزاری بزرگان تعبیر خواب استفاده گردیده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۳ق؛ افتادگی: آغاز (یک فصل)؛ تملک: علی نقی بن میرزا محمد علی آشتیانی مشهور به میرزا کوچک در ۱۲۹۳ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶۷گ، ۱۱سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم

غسل کردن و دست و روی شستن و تیمم و نماز و رکوع و غیره، ۱۳. اندر خلیفه و قاضی و علما و فقها و خطیب و امام و طیب و غیره، ۱۴. اندر دوات و قلم و محبری و لوح و منشور و قبالة و نامه و غیره، ۱۵. اندر مردمان بسیار و اندام و پوست و موی و خون و استخوان و غیره، ۱۶. اندر چوب و در و کلید و بستن و گشادن و بیرون آمدن از جای تنگ، ۱۷. اندر دیگ و دیگدان و تنور و دود و خاکستر و اخگر، ۱۸. اندر مردم برهنه و زمین فرو گرفتن و سیاه و غیره، ۱۹. اندر رگ زدن و حجامت کردن و موی سر ستردن و ریش بریدن و غیره، ۲۰. اندر پیسی و آبله و خشک ریش و نزد طیب رفتن و غیره، ۲۱. اندر درختان میوه دار و مرغزار و سبزه و صحرای خوش و غیره، ۲۲. اندر تره و خضرة و پیاز و پلپل و نمک و کاه و کاهدان، ۲۳. اندر نان و نان خورش و ترید و شیرینی الوان از پالوده و خرما و حلوا و غیره، ۲۴. اندر شراب و کامه و دارو و شیر زهر و فقاخ خوردن و اسهال و قی کردن، ۲۵. اندر جواهر و یاقوت و مروارید و زیور زنان و درم و دینار و غیره، ۲۶. اندر جامه پوشیدن و بیرون کردن و موزه و کفش و جامه‌ها و غیره، ۲۷. اندر بند و غل و دام و زندان و قفس و رسن و رشته و سوزن و غیره، ۲۸. اندر دیدن تزویج و نکاح و عروسی و کنار گرفتن و بوسه دادن و غیره، ۲۹. اندر سلاح و آلت آهنگری و دسته و پیرایه و دست کاران و غیره، ۳۰. اندر ابریشم و حریر و موی و پشم و تصاویر و غیره، ۳۱. اندر نابینا و یک چشم و آنکه از علتی نالد، ۳۲. اندر بساط و حجله و کوشک و غرفه و زندان و دبیرستان و غیره، ۳۳. اندر تازیانه زدن و گردن زدن و پای کردن و شکستن، ۳۴. اندر مزامیر و نای و طنبور و بربط و چنگ و غیره، ۳۵. اندر خرید و فروخت و نرخ و نوا و جوال و امثال آن، ۳۶. اندر پریدن در هوا و از جایی به جایی شدن و اندر آسمان شدن و غیره، ۳۷. اندر سخن گفتن بهایم و مرغان و سباع و غیره، ۳۸. اندر بیم و فزع و گریستن و گریختن از سباع و بهایم درنده و غیره، ۳۹. اندر قصاب و گوشت و پوست کشیدن از گوسفند و غیره، ۴۰. اندر دیدن گوسفند نر و ماده و پشم و پوست ایشان، ۴۱. اندر دیدن گوسفندان کوهی و آهو و گاو کوهی و گوره و نخجیر و غیره، ۴۲. اندر گاو نر و ماده و گوساله و آنچه بدین ماند، ۴۳. اندر دیدن فیل و گاومیش و گوشت و پوست ایشان، ۴۴. اندر خوک و خرس و موش و کشف و موش دشتی و عنکبوت و غیره، ۴۵. اندر دیدن سباع و گوشت و پوست ایشان، ۴۶. اندر مرغان و خایه و بچه ایشان، ۴۷. اندر دیدن مگس و پشه و دیوچه و کیک و غیره، ۴۸. اندر دیدن ماهی و نهنگ و کشف و سرطان و غوکی، ۴۹. اندر مار کژدم و حشرات زهردار و زهر ایشان، ۵۰. اندر دیدن پینه و ران و دستکاران و ساز آلت ایشان، ۵۱. اندر دیدن تماثیل و نقشه و تزویج و عروسی و ختنه و مهمانی، ۵۲. اندر عبادت کردن و شکر و ثنا و تسبیح و استغفار و غیره، ۵۳. اندر دیدن زلزله و خسف و مسخ و آتش و سیل و طلاق و خلع، ۵۴. اندر دیدن گبر و جهود و

ترسا و کلیسا و ناقوس و رهبان و غیره، ۵۵. اندر دیدن خانه و جای تنگ فرود آمدن و قماش و رخوت خانه و غیره، ۵۶. اندر دیدن اسبان و شتران و خران و استران و غیره، ۵۷. اندر دیدن امیران بزرگ و حاجب و سرهنگ و منجم و غیره؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۷۴ق؛ جلد: مقوایی با روکش پارچه، ۱۱۲ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷/۲سم [ف: ۴۵-۲۱۸]

۵۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۵/۹

آغاز: حمدله، اما بعد بدانکه این رساله ایست در بیان تعبیر خواب و سبب آنکه؛ انجام: و بدن جامه سفید نیکو باشد تمت الرسالة کا: اسدالله منجم مازندرانی هزار جریبی، تا: ۱۲۹۹ق؛ ۳گک، مختلف السطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۴سم [ف: ۱۰-۲۰۶]

۵۴. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۲۲۶۹

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم اقول ائمه اطهار و علماء ابرار در باب خواب دریای نورست پر از لثالی آبدار که غوص در آن کار هر بافنده و حلاج نیست قال الرضا عليه السلام النوم سلطان الدفاع و به قوام الجسد و قوته مرحوم مجلسی در سماء العالم میفرماید که از کلام ائمه چنان مستفاد میشود که روح در حالت نوم بعالم ملکوت اقبال نماید بنفوسها یا با جسد مثالی و بر هر تقدیر مطالعه نماید در لوح محفوظ آنچه را که ثبت شده از تقدیرات؛ انجام: و نوم الغیلوله بفتح غین معجمه بمعنی هلاکت است و آن خواب در آخر روز را گویند و بسیار مضر است قبل لانه یورث الامراض المهلكه فی الظاهر و الباطن و فی مجمع البحرین الغیلوله تورث السقم و فسرت بالنوم آخر النهار معبر تلك البشارات و مفسر هذه الاشارات ابوالقاسم النائینی فی شهر شوال سنه ۱۳۱۰.

رساله مختصری است منقول از احادیث و روایات و مطالبی از کتاب سماء العالم تألیف ملا محمد باقر مجلسی اصفهانی از علما و فقهای مشهور قرن دوازدهم هجری قمری. در رساله خواب را به پنج «نوع» تقسیم کرده: ۱. نوم العیلوله - خواب بین الطلوعین، ۲. نوم القیلوله - خواب بعد از طلوع شمس، ۳. نوم القیلوله - خواب قبل از زوال ظهر، ۴. نوم الحیلوله - خواب بعد از زوال ظهر، ۵. نوم الغیلوله - خواب آخر روز که آن را تعبیر به خواب هلاکت و مرگ می‌کنند. رساله حاضر را ابوالقاسم النائینی جمع‌آوری و برشته تحریر کشیده به رسم تحفه به ناصرالدین شاه قاجار تقدیم داشته است [ممکن است همان النائینی اصفهانی، ابوالقاسم بن محمد جعفر ۱۲۴۵-۱۳۲۲ق باشد]؛ خط: نسخ و ثلث، کا: ابوالقاسم النائینی، تا: ۱۳۱۰ق؛ مجدول، کمندکشی زرین، با یک سرلوح کنگره‌ای، یک کتیبه مذهب مرصع بسیار خوب؛ کاغذ: ترمه آهار مهره، جلد: مقوای روکش تیماج سورمه‌ای، ۲۵ص، اندازه: ۱۳/۵×۸/۵سم [ف: ۷-۲۹۶]

۵۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۹۵۷

بی‌کا، تا: ۱۳۱۸ق؛ انتقالی از سازمان مدارک فرهنگی؛ اندازه: ۲۲/۹×۱۷/۳سم [رایانه]

۵۶. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۹/۴-۱۱/۱۹۹

**آغاز:** در علم تعبیر و آن عبارت است از معرفت احوال خوابها و کیفیت احکام آن این علمی شریف است و معجزه یوسف صدیق علی نبینا و علیه السلام بوده؛ **انجام:** دیگر مردی به خواب دید که همه ستارگان از آسمان فرو ریخت موی سر و ریش او فرو ریخت و به داء الثعلب گرفتار شد.

تعبیر خوابی است که در نسخه حاضر مقدمه آن حذف شده مؤلف در ۱۲ عنوان، آنچه که در تعبیر خواب ضروری و مهم بوده، بیان نموده است؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی کاه، تا: ۲۳ ذیقعه ۱۳۴۴ق، جلد: ساغری مشکى، ۱۱گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۲-۹۵۲]

۵۷. **قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه:** ۵۱/۹۳-۷۶۳۳/۲

**آغاز:** بسمله، حمد له؛ اما بعد چنین گوید ابوالفضل حبیب بن ابراهیم تغلیسی که مدتی پرداختم و نگاه کردم خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ ۳۷گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۲-۹۵۲]

۵۸. **دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه:** ۱۳۸/۲

**آغاز:** باب در دیدن مسجد و مناره قوله تعالی انما یعمر مساجد الله من آمن بالله ... چنان بیند که در مسجد جامع پشت به محراب داده بود؛ **انجام:** و اگر بر قلعه یا بر بارو بر شدی و عمارت کردی عزت و دولت یابد قوله تعالی فادخلوا مصر انشاء الله . در تعبیر خواب با استفاده از آیات قرآنی مشتمل بر چند «باب»؛ خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۷گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۲۰سم [ف: ۴۲]

۵۹. **قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه:** ۲/۱۲۵-۳۰۵/۳

**آغاز:** در حدیث معتبره وارد شده است که حضرت امام جعفر صادق (ع) پرسیدند که چه سبب دارد که مؤمن گاهی خواب می بیند؛ **انجام:** به سند معتبر منقول است که در آفتاب چهار خصلت است. رنگ را متغیر می کند و النکس را بدبو می کند و جامه را کهنه می کند و باعث دردسر می شود. رساله کوتاهی است در تعبیر خواب شامل احادیث مرویه از ائمه اطهار (ع)، در این باره؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۸گ، ۱۵ سطر [ف: ۲-۹۵۱]

۶۰. **قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه:** ۷۹۷/۳

**آغاز:** تعبیر خواب که حضرت یوسف علیه السلام فرموده است اول دیدن حق سبحانه و تعالی سعادت دو جهانی باشد دوم دیدن پیغمبران رفعت و جاه یابد؛ **انجام:** دیدن ریسمان صحت نفس بود دیدن فیل ناهموار باشد دیدن گاو و گاومیش خط نفس باشد دیدن سرگین جانوران مال جمع کند دیدن دوست دارد طلا صدقه دهد

تعبیر خواب مختصری است که منسوب به حضرت یوسف علیه السلام کرده است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ جلد: پارچه آبی، ۴گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف مخ: ۱-۴۵۶]

۶۱. **قوجان؛ سلطان ابراهیم؛ شماره نسخه:** ۶۶

**آغاز:** بهتر از متهم است خواب خاص بهتر از عام است ... باب سیم در بیان دیدن خواب فرشتگان ... و پیغمبران و ملائک مقرب و بهشت و دوزخ و عرش؛ **انجام:** اگر بیند که با زن مرده جماع کند از کاریکه نا امید بود بر وی گشاده گردد از آن ...

چند برگی است از کتاب تعبیر خواب که در ضمن از ابن سیرین هم نقل قول می کند. شامل باب سیم و چهل و ششم می باشد و بقیه مفقود شده است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ فاقد جلد، ۴گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف]

۶۲. **مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه:** ۵۵۴/۴

**آغاز:** بسمله بدانکه تعبیر خواب علمی شریف و معجزه حضرت یوسف است؛ **انجام:** هر که ماهی در خواب بیند دولت و نعمت یابد

مشتمل بر دوازده «باب»: ۱. در خوب دیدن خدا و پیغمبران، ۲. در خواب دیدن زر و نقره و سیم، ۳. خواب دیدن آلت جنگ، ۱۲. خواب دیدن آبهای روان؛ خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ کاغذ فرنگی؛ جلد: تیماج عنابی، ۴گ، ۱۴ سطر (۵/۵×۱۰)، اندازه: ۱۰/۳×۱۵/۳سم [ف: ۱-۴۲۷]

۶۳. **قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه:** ۷۴۵/۲

**آغاز:** ای توانای نا توان آمرز xx وی گنه بخش رایگان آمرز؛ **انجام:** حیض مردان بود بخواب بقا xx مر زنان را دلیل مال و غنا مختصری است در تعبیر خواب به نظم که کتابی در تعبیر خواب بدست شاعر آمده و وی مضمون آن را در سه هفته به نظم کشیده است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ ۷۶گ (۲۹ر-۱۰۴پ)، ۱۵ سطر (۱۳×۵/۲) [ف: ۲-۳۷۶]

۶۴. **یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه:** ۵۳۸/۱۵

**آغاز:** بدان که این نسخه خواب تعبیر است تأویل از هر تعبیر شکل خواست، بدانکه تعبیر خواب علم شریف است خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن سید عبدالوهاب بن سید خان، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵گ (۸۳پ-۸۷پ)، اندازه: ۱۴×۲۲/۵سم [ف: ۲-۲۲۲]

۶۵. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه:** ۱۲۵۰۵/۳

یک برگ ناقص؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج، ۲ص (۲۸-۲۹)، ۱۹ سطر [ف: ۳۶-۱۰]

۶۶. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه:** ۱۲۵۰۵/۴

باب هفتم تا یازدهم از رساله ای در تعبیر خواب است؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج، ۴ص (۲۹-۳۲)، ۱۹ سطر [ف: ۳۶-۱۰]

۶۷. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه:** ۱۲۶۲۶/۱۰

**آغاز:** عبدالله بن جعفر بن محمد الصادق (ع) روایت کرده است که اگر کتاب های مطول ... از این کتاب بهره مند شود بلکه بسیار خواب در کتاب ها طلب کردیم؛ **انجام:** اگر در خواب بیند که با مطربان صحبت داشت به عشق در میان مردم مشهور شود ... مختصر تعبیر خواب ها به نقل از امام صادق (ع) در شش فصل

۷۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۶۲۴/۲  
**آغاز:** بسمله. این گفتاری است از تعبیر خواب از امام ناطق جعفر صادق (ع). فصل اول: بدانکه خواب بر چهار قسم است؛ یکی خواب خیالی؛ **انجام:** نعمت و فراخی یابد. والله اعلم.  
 در آغاز آن از امام حسن و امام جعفر صادق دانسته شده و سی و هفت «فصل» دارد؛ خط: نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا؛ ۵ گ (۱۲۴-ر-۱۲۸) [ف: ۳-۴۴۷]
۷۷. تهران؛ خاکپور، اسدالله (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۵  
 بی‌کای، بی‌تا [نشریه: ۷-۵۶۶]
۷۸. تبریز؛ تربیت؛ شماره نسخه: ۲۱۳پ  
 رساله کوچکی در تعبیر خواب و ادعیه موقع پریشان مجرب است و از آخرش ناقص است مؤلف و نویسنده و تاریخ معلوم نشد؛ بی‌کای، بی‌تا؛ افتادگی: انجام [ف: ۱۱]
۷۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۵۸/۳  
**انجام:** انگشت و خاکستر و غبار اندیشه باشد بی فائده و خصومت و بیماری.  
 همان است که در نفایس الفنون آملی آمده و در کتاب حاضر جداگانه آورده شده است و مشتمل بر ۱۲ «باب» می‌باشد؛ خط: نسخ، بی‌کای، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ مهر: «زین العابدین» (قطره‌ای شکل)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۶ گ (۱۸۱-پ-۲۰۶)، اندازه: ۱۷×۵/۳۰سم [ف: ۲۰-۳۶۵]
۸۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۰۹/۲۸  
**آغاز:** بسمله. بدانکه تعبیر خواب از معجزه حضرت یوسف پیغمبر علیه السلام بر دوازده باب اختصار شد ... باب اول در بیان دیدن نور خدا تعالی و دیدن دیدار پیغمبران؛ **انجام:** هر که ماهی را در خواب ببند دولت و نعمت یابد، آمین.  
 رساله مختصری است در دوازده «باب» کوتاه در خوابگزاری؛ خط: نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا؛ مجدول، رکابه‌دار؛ جلد: تیماج قهوه‌ای بادامک در وسط با عبارت صلوات و بادامک کوچک با نقش «یا رزاق»، ۱۰ص (۲۴۸-۲۵۷)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۸/۵سم [ف: ۴۴-۱۹۳]
۸۱. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۵۵۱/۱  
**آغاز:** بسمله در باب تعبیر خواب از امام جعفر صادق (ع) منقول است که خواب همه شب راست است یا نه؟ اول ماه خواب صحیح است؛ **انجام:** هر که ماهی در خواب ببند افزون گردد. تمام شد.  
 گفتار کوتاهی است بدون خطبه و خاتمه که در آن از موقع خواب‌هایی راست و دروغ و تعبیر خواب‌هایی که دیده گفتگو می‌کند؛ خط: نستعلیق چلیپا، بی‌کای، بی‌تا؛ کاغذ: فستقی و نخودی رنگ، جلد: مقوا عطف می‌شن قهوه‌ای، ۴ گ (۱-۴)، ۱۳ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۴۵۱]
۸۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۷۳۱  
**آغاز:** در بیان تعبیر خواب از قول حضرت یوسف علیه السلام بیان شده است؛ خط: نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج مشکلی با ترنج، ۳ گ (۷۸-۸۰) [ف: ۳۶-۱۹۱]
۶۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۸۲/۶  
 دو فصل جدا از هم؛ خط: نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵ گ (۴۷-۵۱)، ۲۰ سطر (۵×۷/۱۵)، اندازه: ۹×۱۸/۵سم [ف: ۱۱-۲۳۸۱]
۶۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۰۲۹/۱۸  
 خط: نسخ، بی‌کای، بی‌تا [ف: ۶-۱۹۲]
۷۰. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۹۳۵/۵  
**آغاز:** بسمله، الحمد لله العلی الحمید الولی العظیم و الصلاة و السلام علی رسولہ الکریم ... این رساله ایست در تعبیر خواب که حکما وضع کرده‌اند؛ **انجام:** الیاء دلیل بود بر درازی عمر و صحت و فتوح و راحت و به کام دل رسیدن تمت الرساله بعون الله المستعان.  
 رساله مختصری است در تعبیر خواب که به ترتیب حروف تهجی تنظیم شده است؛ خط: نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۱ گ (۱۱۰-ر-۱۱۰پ)، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۲-۲۰۴]
۷۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۷۱۸ ض  
 بی‌کای، بی‌تا [د.ث. مجلس]
۷۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۶۸۷  
**آغاز:** علی و اله فرموده است البخیل لایدخل الجنة زیرا که همیشه اندر غم نیاز بود و خواب درویشان چندین اثر ندارد زیرا که؛ **انجام:** بیست و نهم سی ام ماه صحیح است زودتر تأثیر می‌کند. تمت الكتاب ...  
 کتابی است در تعبیر خواب مشتمل بر مقدمه‌ای در تعریف خواب و انواع آن و ۵۹ «باب»؛ باب اول در بیان دانستن فصل سال و غیره و باب ۵۹ در بیان دیدن امیران و بزرگتن و صاحب و سرهنگ و منجم و خندیدن و گریستن و ...؛ خط: نستعلیق، کا: محمود بن جواد، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز (دو سه برگ)؛ کاغذ: دفتری خط‌دار، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸۳ گ، ۱۳ سطر (۵×۷/۱۳)، اندازه: ۱۰×۱۵سم [رایانه]
۷۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۴۶۱  
 بی‌کای، بی‌تا؛ اهدایی: مهدی سراج انصاری، ۱۳۸۷ [رایانه]
۷۴. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۸۹/۱۸ م  
 خط: نستعلیق خوش، بی‌کای، بی‌تا؛ جلد: چرمی، ۲۶۶ص (۱-۲۶۶)، اندازه: ۵×۲۵/۵سم [رشت و همدان: ف: ۱۲۰۲]
۷۵. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۲۸۷/۱۰  
**آغاز:** بدانکه تعبیر خوابی است از حضرت یوسف علیه السلام که تا در خواب؛ **انجام:** بر عکس است دوم و سوم و شانزدهم و بیست و سوم و بیست و چهارم  
 تعبیر خوابی است که به حضرت یوسف علیه السلام نسبت داده شده است؛ خط: نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ (۱۸۱-ر-۱۸۳)، اندازه: ۵×۱۷/۱۰سم [مؤید: ۳-۲۴۱]



قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۷۵/۴

آغاز: افلاطون حکیم بالتماس اسکندری و وی [کذا] چند سطری نوشته است؛ **انجام**: در آن کاری که غم و اندوه باشد بزودی بصلاح آید

خط: نستعلیق، کا: محمد کاظم بن ملا امیر علی بن موسی خان بن محمد باقر، قزوینی ساکن سیارستاق، تا: قرن ۱۳، جا: روستای رحیم آباد؛ کاغذ: فرنگی، ۳ گک (۵۳-۵۵)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۴×۷سم [ف: ۲۸-۶۲۷]

## ● تعبیر خواب حکمای هند / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb-e hokamā-ye hend

ظاهرا غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۵/۷۶-ف

نسخه اصل: حمدیه ش ۱۴۴۷؛ بی کا، تا: با تاریخ ۷۵۵ق؛ در هامش است. [فیلمها ف: ۱-۴۲۷]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۲۵۶

آغاز: بدانکه این نسخه ی تعبیر خواب حکمای هندوستان وضع گردانیده اند از جهة نوشیروان عادل فرستاده بوده اند که هر خوابی که دیدی بی آنکه از معبران پرسیدی؛ **انجام**: حرف ل دلالت می کند بر آنکه به بسیاری و کار سعید پیش آمدن ... حرف لا دلالت می کند که از دوستان خود شاد گردد و نفع بوی برسد حرف ی دلالت می کند بر درازی عمر و صحت عظیم روی بنمودن والله اعلم

مختصری است در تعبیر خواب از حکمای هندوستان برای انوشیروان به ترتیب ۲۸ حرف تهجی به اضافه لا (۲۹ حرف). در این نوشته تعبیر حرف اول آنچه در خواب دیده می شود مقابل هر حرفی آمده است. مثلا اگر کسی اسب به خواب ببیند تفسیر و دلالت حرف الف تعبیر خواب اوست؛ کا: عیسی بن مرتضی موسوی بحرانی، تا: ۱۲۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج قهوه ای، ۳ گک (۸-۱۰پ)، ۱۰ و ۱۱ سطر (۱۱×۶/۸)، اندازه: ۱۱×۴/۱۵سم [رایانه]

## ● تعبیر خواب (منتخب) / علوم غریبه / فارسی

ta'bīr-e xāb (mn.)

قلبک، مهد یقلی بن میرزا احمد

qalbak, mahdī-qolī ebn-e mīrzā ahmad

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۹۴۲

آغاز: اگر کسی در خواب ببیند که سر تراشیده از غم نجات خواهد یافت؛ **انجام**: اگر کسی در خواب ببیند که نماز میگذارد ... باید ... الله تعالی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۵۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: نخودی،

بطریق اختصار بیان می شود؛ **انجام**: و کبد دیدن خوب است درخت انار دیدن بیماری باشد نماز در شب کردن از بلا ایمن کدد تمت.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی اوراق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۷۱۴۴ [رایانه]

۸۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۷۴

آغاز: باید دانست که آن خواب از زیادتى خون؛ **انجام**: باسفلگان صحبت کند اما زیادتى رسید ...

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ضمیمه نسخه ش ۲۶۱۷۳ [رایانه]

۸۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۳۷۱

آغاز: بسمله، الحمد لولیه و الصلوة علی نبیه و آله و صحبه؛ **انجام**: چراغ افروخته نزد می کرد نایبنا شد. تمت تمام خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [رایانه]

۸۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۲۶/۲

آغاز: در احکام تعبیر خواب حضرت یوسف پیغمبر علیه السلام بدانکه این رساله ای است از تعبیر خواب حضرت یوسف علیه السلام که علما به آن معتبر از کتب مطول در آنجا آورده و به دوازده باب به اتمام رسانده اند؛ **انجام**: دیدن باران دلیل ایمنی بود و فراخی نعمت دیدن برف با هنگام فراخی روزی شود.

تعبیر خواب حضرت یوسف، ۱۲ «باب» کوتاه است در تعبیر خواب و ابواب آن شبیه آنچه است که در شماره ۶۶۴۸/۲ معرفی شد؛ خط: نستعلیق خوش، کا: عبدالله حسینی تفرشی، بی تا؛ مجدول، با کمندی به زر؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ گک (۲۲-۲۶پ)، اندازه: ۲۰×۹/۵سم [ف: ۲۰-۲۸۸]

۸۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۵۸/۲

آغاز: بدان که این رساله ای است در بیان تعبیر خواب یوسف علیه السلام و این رساله بر سی و هفت فصل نهاده است فصل اول بدانکه خواب بر چهار قسم است؛ **انجام**: و گریختن از شیر هم ظفر بود و یافتن مقصود و گوشت او یافتن مال پادشاه بود و استخوان و مال همچنین باشد

تعبیر خواب حضرت یوسف، در ۳۷ «فصل» مختصر و تا فصل ۲۲ را داراست؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای ترنج دار جدید، ۳ گک (۱۷۸-۱۸۰پ)، اندازه: ۱۷×۵/۳سم [ف: ۲۰-۳۶۵]

س تعبیر خواب الفبایی < خواب نامه برای نوشیروان

## ● تعبیر خواب جناب پیغمبر / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb-e jenāb-e peyqambar

رساله مختصری است در تعبیر خواب که به ترتیب حروف از الف تا یاء تنظیم گردیده است.

[دنا ۳۰/۳]

جلد: فاقد جلد [رایانه]

(۱۲×۵)، اندازه: ۱۶×۷/۵ سم [ف: ۱۶ - ۶۴۵]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۰۸۳۱

خط: نستعلیق، کا: علی، تا: ۱۲۵۴ق [الفبائی: - ۱۳۰]

۴. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۱۳۸/۳

آغاز: بعد نعت محمد مرسل ×× باز گویم مفصل و مجمل؛ انجام:

شکر باید که بی غم ایام ×× نسخه، خواب خوب گشت تمام

خط: نستعلیق، بی کا، تا: محرم ۱۲۶۰ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،

۷گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۲۰ سم [ف: ۴۲]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۰۳/۳

آغاز: ابتدا می‌کنم به نام خدا ×× صانع تحت فوق ارض و سما؛

انجام: محنت غم ... ترا دریاب. (نانویس)

خط: نسخ، بی کا، بی تا [ف: ۷ - ۲۶۳]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۹۱۸۷

خط: مختلف، بی کا، بی تا [الفبائی: - ۱۳۰]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۹۰ ض

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

## ● تعبیر خواب (منتخب) / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb (mn.)

کتابی است مفصل در تعبیر خواب. در دیباچه نام کتاب‌ها و مؤلفان بسیاری را در موضوع یاد شده می‌آورد پس از آن دارای مقدمه در دو «فصل»: ۱. حقایق اصول و دقایق فروع خواب بر قاعده کتاب التحبیر دارای ده «نکته»؛ ۲. آداب نائم ... دارای ده «نکته»؛ و سپس خواب دیدن پیامبران و بزرگان، و ایاتی در خواب دیدن خلفا، و امامان شیعه و بالاخره احکام به ترتیب حروف و به آبادانی آغاز می‌گردد، در هر قسمت حکایتی هم می‌آورد. نسخه حاضر تا حرف نون «نرگس» می‌باشد. [با این توضیحات همان تعبیر سلطانی اسماعیل ابرقوهی است که ممکن است این رساله منتخبی از آن باشد و یا این که بخشی از همان است.]

[دنا ۳۰/۳]

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۲۳۷

آغاز: و دستور کرمانی و ارشاد مغربی و تعبیر ابن اشعب و کنز

الرویا مامونی منقول است؛ انجام: و تعبیر کرد که آنکس را که

نرگس داده طلاق و آن کس را که مورد داده باقی گذارد.

خط: نستعلیق خوش، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر:

«عبد محمد ذکی» (مربع)، «بنده آل علی کلب علی ۱۰۳۸»

(بیضی)؛ جلد: تیماج مشک، ۲۷۵گ، ۲۱ سطر، اندازه:

۱۳×۲۲/۵ سم [ف: ۱ - ۲۴۲]

## ● تعبیر خواب منظوم / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb-e manzūm

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۵۴/۹

آغاز: بیا بشنو از من حدیث کهن ×× ز گفتار خوارزمی خویش

سخن؛ انجام: کنون از الف تا به سا شد تمام ×× بخوان و بدان

یک به یک و السلام

از خوارزمی؟؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ جلد: تیماج

مشکی، ۲ص (۱۵۵ - ۱۵۶)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۹/۵ سم [ف:

۱۹۰ - ۳۲]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۹۴/۴

آغاز: ابتدا می‌کنم به نام خدا ×× صانع تحت و فوق و سما / داور

کردگار بی مانند ×× ه بود فارغ از زن و فرزند؛ انجام: هر که در

بحر زورقش بشکست ×× می‌شود رتبه و کمالش پست.

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ:

فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۲۱گ (۲۷۹-۲۵۹)، ۱۶ سطر

## ● تعبیر خواب یوسف / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e xāb-e yūsuf

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۴۳/۴۲

در ۱۲ باب؛ بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشک، ۱گ (۲۴۴-ر-

۲۴۴پ)، قطع: ربیعی [فیلمها ف: ۲ - ۲۴۰]

۲. تهران؛ فرمانفرمایان، حافظ (دکتر)؛ شماره نسخه: بدون شماره/۴۲

در ۱۲ باب؛ بی کا، بی تا؛ ۱گ (۲۴۴-ر - ۲۴۴پ) [نشریه: ۷ - ۵۵۳]

۳. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۲/۳

خط: نستعلیق، کا: شیخ مصطفی بن خواجه حسن لاهیجی، تا:

شوال و ذیحجه ۱۰۱۶ق، جا: رشت؛ ۲گ (۹۶-۹۷)، اندازه:

۱۱/۵×۱۷ سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۳۶]

## ● تعبیر دوش / ترکی

ta'bīr-e dūš

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۷۵/۹

تاکنون چاپ نشده است؛ خط: نسخ خوش، بی کا، بی تا؛ قطع:

رحلی [میراث شهاب: س ۹ش ۲ - ۴۱]

← تعبیر رؤیا ← تعبیر خواب

## ● تعبیر سلطانی = تعبیر نامه = کنز الرؤیای مأمونی /

خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e soltānī = ta'bīr-nāme = kanz-or ro'yā-ye

ma'mūnī

ابرقوهی، اسماعیل بن نظام الملک، ق ۸ قمری  
abarqūhī, esmā'īl ebn-e nezām-ol-molk ( - 14c)

اهدا به: شاه شجاع مظفری (۷۶۰-۷۸۶) و وزیر او خواجه قوام  
الدین محمد

تاریخ تألیف: ۷۶۳ق

کلیات و قواعد خواب‌گزاری را با استفاده از کتاب‌های «التحییر فی علم التعبير» فخر الدین رازی و «تعبیر قادری» حکیم ابوسعید دینوری و «کامل التعبير» ابوالفضل ثعلبی و منظومه خرگوشی در تعبیر آورده است. ابتدا در دو فصل، هر فصل در ده «نکته» کلیات تعبیر خواب را بیان نموده و پس از آن تعبیر خوابها را به ترتیب الفبائی ذکر کرده است. فهرست اجمالی کتاب چنین است: فصل ۱. حقایق اصول و دقایق فروع این فن، نکته ۱) در بیان قوه متخیله و متفکره و حافظه، ۲) در آنکه متخیله اعجب قوی و مدار نوم بر آن است، ۳) در حقیقت نوم، ۴) در آنکه قوه متخیله دائم العمل می‌تواند بود، ۵) در آنکه به چه علت اشیاء را بر یک نمط نمی‌بیند، ۶) در آنکه شیطان گاهی متعرض متخیله می‌شود، ۷) در سبب تعبیر فوری خواب مکروه، ۸) در آنکه خواب به قوای دیگر نیز متعلق است، ۹) خواب اشراف مغایر خواب آحاد است، ۱۰) خواب بر طریق تلویح و تصریح؛ فصل ۲. آداب نائم، نکته ۱) در شرایط آنکه صدق قول را ملکه می‌سازد، ۲) در بیان اضغاث و احلام، ۳) در آنکه راست‌ترین خوابها خواب روز است، ۴) در اخبار مردگان در خواب، ۵) در آنکه خواب بهار امیدوارتر باشد، ۶) در بیان استخاره، ۷) در آداب معبر خواب، ۸) در قانون علم تعبیر، ۹) در آداب معبر، ۱۰) در بیان زجر و فال.

مؤلف می‌گوید که آن را از روی گفتار آگاهان در این هنر و نگارش‌های خواب‌گزاران برداشتم و از آنها اینان را نام می‌برد: «مویدانی مانند هرمز پسر آذر شیب (؟) و بزرگمهر و انوشیروان و کشمر و جاماسب - از مشرکان و کاهنان تازی و جادوگران مانند عبدالله بن هلال و مرط بن زید و عباب بن سمر رازی - از آشنایان بهنر فراست مانند سعید بن سنان و ایاس بن معاویه و جندل بن حکیم و معاویه بن کلثوم و نکلة بن نصاب - چند تن از فیلسوفان یونانی». همچنین می‌گوید که از سخنان پیامبران و یاران و پیروان پیامبر اسلام و فقیهان و پارسایان و دانشمندانی مانند محمد بن سیرین و ابراهیم بن عبدالله کرمانی و عبدالله بن مسلم بن قتیبه و ابو احمد خلف بن احمد و محمد بن جماد الجبار الرازی و یعقوب کندی و ابوزید بلخی و بختیشوع و اهرن و محمد زکریا و حنین اسحق مترجم و ابو محمد زرب (؟) طبری (دو اسقف) بهره بردم و اصول دانیال و جوامع ابن سیرین و تقسیم امام جعفر صادق (ع) و دستور کرمانی و ارشاد جابر مغربی و تعبیر ابن اشعث و کنز الرؤیاء مامونی گرفته‌ام.

آغاز: بسملة. الحمد لله الذی خص الانام بمبشرات الاحلام، و الصلاة علی من ختم بالوحی ... چنین گوید بنده درگاه، اسماعیل

بن نظام الملک الابرقوهی ...

انجام: اگر دید با وی طعام می‌خورد از دشمن ایمن شود و از وی منفعت یابد، بیت: محمد که بد ختم پیغمبری ×× در اختر پیامد به نیک اختر

[کشف الظنون ۴۱۷/۱؛ دنا ۳۱/۳ (۱۳ نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۵۵

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام (در پایان می‌رسد به کلمه «همای»؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکی، ۲۵۷ گ، ۱۹ سطر (۱۹×۱۳/۵)، اندازه: ۲۴×۱۸/۵ سم [ف: ۹-۱۱۹۲]

۲. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۴/۱۰۲-۶۷۳۲

آغاز: بر مقتضی و ابتغوا الیه الوسيلة توسلی لازم آمد و چون بندگی حضرة بحمد الله مستجمع فنون علوم ... فصل اول در حقایق اصول و دقایق فروع و جواب قاعده کتاب التحییر و در آن ده نکته است؛ انجام: و الرجم رویا الرجم بالحجر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: نسخه کهن است قرن ۹؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۲۲۴ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴×۱۷ سم [ف: ۲-۹۵۴]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۱۲

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۹۰۲ق؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۳۳۶ گ، ۲۳ سطر (۱۹×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۸-۸۶]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۳۴

آغاز: برابر؛ انجام: و ثمره شاخ نبوت و سلطنت شمس الدنیا و الدین سلطان زین العابدین اسلح الله احوالهم ... برحمتک یا ارحم الراحمین (آمرزیده باد که چون این کتاب بنظر مبارکش ... مزین شود ... مصنف و کاتب را بدعای خیر یاد فرمایند اللهم اغفر لمصنفة و صاحبه و کاتبه و اعف عنهما و ارحمهما.

خط: نسخ، کا: علی بن محمد بن حاجی مقیم ولدان، تا: ۲۴ جمادی الثاني ۹۰۲ق؛ عطاء الله بن علی نسخه را در تاریخ جمادی الاول سال نهصد و گویا هشت (گ ۴۱۹ر که بریدگی دارد) به پسر خود محمد بخشید از گ ۴۲۰ تا ۴۲۲پ رساله خواص قرآن است از گفتار امام جعفر صادق (ع)؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج زرد، ۴۲۲ گ، ۱۷ سطر (۱۶×۸)، اندازه: ۲۱×۱۲/۵ سم [ف: ۳-۲۰۲]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۲۸

آغاز: که جاوید جانش فروزنده باد ×× برو تاج و تخت و نگین زنده باد. و سایه چتر همایونش به خصوصیت بر فرق پادشاه زادگان اسلام؛ انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: پنج‌شنبه ۱۶ جمادی الاول ۹۸۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول مذهب؛ تملک: محمد عصمت بن ابراهیم بن حسن ۱۰۵۸؛ جلد: تیماج آبی، ۲۹۶ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۶ سم [ف: ۳۶-۵۷]

۶. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۴۱۴

آلات صناعات و قماشات و ساز لشکر و اسباب ملاهی ...  
[دنا ۳۱/۳]

شیراز: علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۵/۱  
آغاز: و حکما گفته اند که از هر علمی که شما را نیکوتر نماید  
اختیار کنید  
خط: نستعلیق، کا: عبدالحی بن تاج الدین بن محمد بن المنصور،  
تا: ۸۳۹ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۳۷گ (۱-۳۷)، اندازه:  
۱۲×۱۶سم [نسخه پژوهی: ۱-۳۲]

↪ تعبیر نامه < تعبیر سلطانی  
↪ تعبیر نامه < تعبیر خواب

### ● تعبیر نامه / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-nāme

حسن بن ابراهیم، ق ۱۴ قمری  
hasan ebn-e ebrāhīm (- 20c)  
مؤلف چنان که در مقدمه کتاب گفته این کتاب را از اقوال شش  
نفر از استادان تعبیر خواب که هر کدام وحید عصر خود بوده‌اند  
جمع کرده است. او این کتاب را در چهل و یک «باب» مرتب  
کرده است.

قیم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۷۸۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین والصلاة والسلام علی خیر خلقه  
محمد وآله اجمعین اما بعد ... از قول شش نفر استادان جمع  
کرده‌ام که هر یک در عصر وحید الزمان ونادریه دوران بوده‌اند؛  
انجام: بیست هفتم بیست و هشتم بیست و نهم و سی که آخر ماه باشد  
آن چه در خواب بیند درست و راست باشد و در بیداری همان  
خواهد دید تمام شد در شب دوشنبه بیست و پنجم ماه شعبان  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: شعبان ۱۲۴۸ق؛ جلد: تیماج زرشکی،  
۲۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف مخ: ۱-۴۵۶]

### ● تعبیر نامه / خوابگزاری / ترکی

ta'bīr-nāme

غیر همانند:

۱. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴۱/۳

بی کا، تا: اواخر قرن ۱۲، جا: ترکیه عثمانی؛ دارای اشکال  
زیبا؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۹-۴۱]  
۲. تهران؛ مطالعات فرهنگی؛ شماره نسخه: ۳۴۰/۳۵D  
بی کا، بی تا [نشریه: ۱۱-۶۰۰]

### ● تعبیر نامه / خوابگزاری / فارسی

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ مجداول [نشریه: ۲-۶۹]  
۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۱

آغاز: برابر؛ انجام: عما قریب فتی بالله و انتظر ...  
خط: نسخ پخته، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی  
آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۲۶۰گ، ۲۱ سطر (۵/۹×۱۶/۵)،  
اندازه: ۱۶×۲۲/۵سم [ف: ۱-۵۶]  
۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۳۱۴  
آغاز: برابر؛ انجام: و اگر آن درختان میوه دار بودند در میان مردم  
دون و فرومایه او را آزمون کنند و بالجمله دیدن هیمة مطلقا  
خیری نبود ...

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛  
چند یادداشت متفرقه به سال ۱۲۵۱ آمده؛ جلد: تیماج مشکی،  
۹۳گ، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۱]  
۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۰۵۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: سه شنبه ۲۵ ذیحجه ۱۲۱۴ق؛ جلد:  
گالینگور مشکی، ۱۸۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۲۸/۵سم [ف:  
۱۸-۲۲۲]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۶۲۳

آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: محمد علی بن عبدالله طبسی، تا: جمعه غره جمادی  
الثانی ۱۲۲۲ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۷۴گ، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۴×۲۱سم [ف: ۱۵-۲۴]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۱۶۶

آغاز: از آن زودتر در نظر می‌آید نیل بدرجه اشتها رسید و  
مطلوب صغار و کبار شده  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۳ رجب ۱۲۳۵ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۲۳۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۲۸/۵سم [ف: ۲۳-۲۸۷]

۱۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۷۳

خط: نستعلیق، کا: محمد صادق نوری، تا: ۱۲۳۸ق، جا: تهران،  
مدرسه محمد صالح، به دستور آقا محمد حسین کلانتر؛ کاغذ:  
فرنگی زرد، جلد: تیماج سرخ، ۲۲۷گ، ۲۲ سطر، اندازه:  
۲۰×۳۰سم [ف: ۳-۴۴۶]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۰

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سفید،  
جلد: تیماج تریاکی، ۲۳۵گ، ۲۳ سطر (۸×۱۵)، اندازه:  
۱۴×۲۴سم [سنا: ف: ۲-۷۹]

### ● تعبیر سلطانی / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-e soltānī

تألیف در زمان سنجر بن ملکشاه، مرتب بر شش «مقاله»: ۱.  
شناختن خواب که چیست و خواب درست؛ ۲. دیدن تجلی نور  
ایزد سبحانه و تعالی فرشتگان و انبیاء و اولیاء و ...؛ ۳. حیوانات؛  
۴. آثار علوی و ارکان عالم علوی؛ ۵. آثار سفلی؛ ۶. محترقه و

ta'bīr-nāme

غیر همانند:

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۲

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذی خلق العالم الغایات بکمال قدرته؛ **انجام:** او را بکنه تعبیرش چه بود گفت بدان ای ملک که بالای آن ...

نویسنده می گوید مطالب این کتاب در علم تعبیر خواب است و اصول آن از کتب معتبر در این علم اخذ شده از قبیل کتاب دانیال و کتاب جاموس حکیم و محمد کرمانی و اسماعیل بن اشعت و سایر نویسندگان معروف در این رشته. مؤلف پس از آنکه به تفصیل از معبر و خواص او سخن می گوید در نود و نه باب همه مسائل راجع به خواب و تعبیر خواب را می آورد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: بخارایی، جلد: تیماج، قرمز عطف تیماج مشکی، ۲۶۳ گ، ۱۳ سطر (۱۸×۹/۵)، اندازه: ۲۵×۱۵ سم [ف: ۳ - ۵۱۹]

۲. تهران؛ نوریخش؛ شماره نسخه: ۸۶۷/۵

**آغاز:** این مختصری است از تعبیر نامه حضرت یوسف (ع) دیدن خشم خدای تعالی به توبه رجوع باید کردن دیدن باران؛ **انجام:** دیدن سلطان خلل دین باشد ... محمد (ص) را به خواب دیدن علم دین باشد تمت التعبیر من یوسف النبی (ع) خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۱، کاغذ: اصفهانی و فرنگی، جلد: مقوای کرم عطف تیماج قرمز، ۲ گ (۲۷-۲۸)، اندازه: ۱۹×۹ سم [نشریه: ۱۳ - ۲۳۷]

۳. کرمانشاه؛ مدرسه آیه الله بروجرودی؛ شماره نسخه: ۸۲

**آغاز:** و رجحانست کردن و مانند آن، باب چهل و نهم در تبها و بیماریهای گوناگون و رنج و فرع کردن؛ **انجام:** و خیمه دوز مردی باشد که کار پادشاهان بهم پیوند و اگر دید که پادشاهی بر خیمه خود نشسته بود بر دشمن ظفر یابد. دارای نود و نه باب است؛ خط: نستعلیق خوش، بی ک، تا: یکشنبه ۸ ذیحجه ۱۱۹۶ ق، جا: شیراز؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۲۲ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۶۲]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۳۶

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین ... اما بعد این رساله ای است که بر سه وجه از تصنیف ابن سیرین در تعبیر خواب ذکر کرده است؛ **انجام:** باب دهم اگر خواب دید که پادشاهی بر خیمه خود نشسته بود بر دشمن ظفر یابد

خوابی که دیده می شود، در این کتاب به سه نوع دانسته شده است: خواب مبشر، خواب همت، خواب علت. مؤلف این کتاب، هر یک از آنها را در آغاز معرفی کرده پس از آن ضمن ابوابی کوتاه خواب هایی را تعبیر می کند. اصل دانستی های این کتاب از گفته های ابن سیرین خواب گزار معروف، گرفته شده و طبق آنچه موافق آیات و اخبار و مشابه آنها باشد می آورد؛ خط: نستعلیق،

کا: علی اصغر بن ابو تراب اشتهاردی، تا: شنبه ۱۸ ذیحجه (عید غدیر) ۱۲۵۵ ق، به دستور سلیمان قلی بیگ؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵۷ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۵/۳ سم [ف: ۴ - ۲۶۹]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۳۴۱/۴

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین ... بدانکه ارشدک الله تعالی که علم تعبیر علم شریف است و معجزه حضرت یوسف است؛ **انجام:** بدرستی که عطسه در مرض دلیل عافیت و صحت و راحت. دوازده باب کوتاه است در تعبیر آنچه انسان در خواب می بیند از انبیاء و بزرگان و خوردنی ها و آشامیدنی ها و جانوران و عناصر گوناگون دیگر این جهان؛ کا: رستم بن بیجن، تا: ۱۲۵۶ ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ گ (۴۳-۴۷)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۹-۱۳۵]

۶. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۶۵۳/۷

بنام فال نامه؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۶ ربیع الثانی ۱۲۵۹ ق، جا: قره نطون؛ سیره در بازگشت از مکه [نشریه: ۷ - ۲۵۱]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵

**آغاز:** هذا کتاب تعبیر نامه. بسمله. سپاس خدایی را که واحد و صمد قادر است؛ **انجام:** خاتمه در بیان تعبیر خوابها ایکه در شبهای ماه دید شود ... شب سی ام خواب صحیح است و الله اعلم بالصواب

در دیباچه این کتاب نام «شیخ ابوالفضل حسین بن ابراهیم بن محمد النفیسی» آمده و گویا تحریفی از نام ابوالفضل حبیش بن ابراهیم تغلیسی مؤلف کامل التعبير (مشار ۱۲۴۵) باشد و جای نام کتاب هم در نسخه ما سفید مانده است و از صفحه دوم آن درست مانند تعبیر سلطانی ابرقوهی است و در آن از همان خواجه قوام الدین یاد شده و منابع همان کتاب آمده و در دو جا از کامل التعبير یاد شده است، مقدمه ای دارای بیست نکته دارد مانند تعبیر سلطانی ولی از ستایش شاهزادگان: «اویس، شبلی، جهانگیر، زین العابدین» در پایان آن نشانی نیست. گویا کسی دانسته یا ندانسته دو کتاب تغلیسی و ابرقوهی را در هم آمیخته و به این ساخت در آورده است. در دیباچه از شرح مفتاح قطب الدین شیرازی یاد شده است؛ خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۲۶۴ ق، جا: سپاهان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۲۵ گ، ۲۵ سطر (۱۵/۵×۸)، اندازه: ۲۳×۱۴ سم [ف: ۱۰ - ۱۷۳۰]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۸۳

**آغاز:** بسمله، از قول مخبر صادق علیه السلام که مولانا شیخ محمد بن بابویه؛ **انجام:** چون چنین کنی ضرر و شر آن خوب به تو نرسد ... سنه ۱۲۹۶ خط: نستعلیق، بی ک، تا: ابوالقاسم ۱۲۹۶ ق؛ ضمیمه نسخه ش ۲۶۱۸۲ [رایانه]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۰۶۲

**آغاز:** بسمله، الحمد لله اما بعد این رساله اینست مختصر در بیان؛ **انجام:** سیم بمکه چهارم بسامعه پنجم ام رحم و الله اعلم. خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ واقف، افشار، غلامحسین [رایانه]

دیدن ... و ابریشم و پشم و ...، ۴۰. دیدن گوسفند و میش ...، ۵۰. دیدن دیوان و پریان ...، ۵۵. دیدن زلزله و کسوف ...، ۵۸. دیدن اسبان گوناگون ...، ۵۹. دیدن امیران بزرگ؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاتب از باب دوازده تا اواسط پانزده و شانزده را نوشته است؛ جلد: تیماج عنایی [رایانه]

✳ تعبیرنامه امام جعفر صادق و یوسف و دانیال < فالنامه

### ● تعبیر نامه انفسی / خوابگزاری / ترکی

ta'bīr nāme-ye anfosī

در این رساله کوتاه، مؤلف خواب را بر اساس صفات هفت‌گانه نفس تعبیر نموده و برای هر مورد، ذکر را توصیه کرده است. صفات نفس را در «دوایر» زیر بیان کرده است: ۱. صفات نفس اماره؛ ۲. صفات نفس لوامه؛ ۳. صفات نفس ملهمه؛ ۴. صفات نفس مطمئنه؛ ۵. صفات نفس راضیه؛ ۶. صفات نفس مرضیه؛ ۷. صفات نفس صافیه. شایان ذکر است که کلمه «انفسی» در نام رساله، نسبت مؤلف نیست؛ بلکه نسبت به «انفس» در برابر «آفاق» است.

#### ۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۲۰۷

این نسخه در فهرست شناسایی نشده که به استناد جلد ۳۴۴/۳۶ ذکر شد؛ بی‌کا، بی‌تا [ف: ۹ - ۱۰]

#### ۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۰۲/۳

آغاز: حمد اول الله که جمیع مخلوقات خلق ایدو کد نصره امر اوزرینه اولویلر؛ **انجام**: واقعه نی اصلا آفاقی تعبیر اتمیوب انفسی تعبیر ایده لر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، ۴ گک (۱۶-۱۹)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۹ سم [ف: ۳۶ - ۳۴۴]

### ● تعبیر نامه (خوابنامه) / خوابگزاری / فارسی

ta'bīr-nāme (xāb-nāme)

این تعبیر خواب به ترتیب حروف تهجی است و حرف اول نام اموری که شخص در خواب می‌بیند با تعبیر آن بیان می‌شود، مثلاً اگر کسی نماز کردن به خواب ببیند، باید به «ن» مراجعه نماید.

#### اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۳۲۱/۳

آغاز: بسمله، تعبیر خواب، هر حروف این جدول را حکمای هند وضع نهاده اند و به تحفه برای انوشیروان عادل آورده‌اند. این خوابنامه در خانه ملوک عجم بود، وقتی دولت ایشان منقطع گشت، بدست مردم افتاد و منتشر شد؛ **انجام**: ن دلیلست به رسیدن خبر خوش ... دلیلست بر درازی و زندگانی و الله اعلم بالصواب، تمت

#### ۱۰. کرمانشاه؛ مدرسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۱۱۴/۲

آغاز: الحمد لله الذی خلق الانسان علمه البیان و الهمه التبیان و اکرمه بمزید الاحسان  
در آغاز نسبت داده شده است به ابن سیرین به روایت از کتابهای دانیال و یوسف پیغمبر و حضرت صادق علیه السلام. این نسخه تا باب ۴۶ کتاب را دارد؛ خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن خواجه بیگ شهرابی فراهانی، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۵ گک (۱۰۴-۱۵۸ پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۸۶]

#### ۱۱. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۸۴۳

آغاز: رساله اول: بسمله، دیدن خشم باری تعالی با خدا باید گردید، دیدن ملک الموت در ازای عمر باشد. رساله دوم: غرض از تحریر این نامه آنست که آنچه در باب خواب دیدن در کتاب‌های مطول ثبت بوده در این رساله آورده دو رساله کوتاه است در تعبیر آنچه انسان از اشیاء و اشخاص و جانوران و عناصر در خواب می‌بیند؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ فاقد جلد، ۱۷ گک، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [ف: ۲ - ۱۱۱]

#### ۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۱۹۸

خواب‌نامه‌ای است بر اساس تعبیر خواب ابن سیرین به نقل از امام جعفر صادق از حضرت یوسف و دانیال (ع) در ۵۹ باب. مطالب آن در تطبیق با دو نسخه ۴۲۸۰-۵ (۴۲۸۰ ف) (خواب‌نامه محمد باقر لاهیجی) و ۴۶۹۹-۵ (۴۶۹۹ ف) (تعبیر خواب به نقل از ابن سیرین) با توجه به اختلاف نسخ بسیار شبیه این دو نسخه است. با این تفاوت که نسخه ش ۴۶۹۹-۵ (۴۶۹۹ ف) تفصیل بیشتر و دیباچه‌ای متفاوت دارد. آغاز نسخه حاضر شبیه‌تر به نسخه ۵-۴۲۸۰ (۴۲۸۰ ف) یعنی خواب‌نامه لاهیجی است و بقیه متن آن با تفاوت‌هایی در بعضی قسمت‌ها به هر دو نسخه شبیه است. در نسخه در دست واژه‌ها و اصطلاحاتی با شیوه نثر قدیم به کار برده شده که در کتاب لاهیجی به نثر جدید تغییر یافته است (مانند تبدیل کلمه بختاند به بگشاید و جرکی به ظفر و بود به باشد و غرفه به بالاخانه و مانند آن) از این تغییرات و نیز افزوده‌هایی مختصر در نسخه، شاید بتوان چنین برداشت کرد که لاهیجی با دوباره نویسی و افزودن مطالبی به این کتاب آن را به خود منتسب کرده است. شاهد این دعا نمونه مشابه نسخه حاضر در دانشگاه تهران با شماره ۵۱۸۶/۳ و با تاریخ کتابت ۹۳۵ ق (دانشگاه ۱۵: ۴۱۴۱) یعنی حدود دو قرن قبل از تحریر لاهیجی (م: اواخر قرن ۱۱ یا اوایل قرن ۱۲ ق) است. آغاز نسخه دانشگاه تقریباً مطابق با ش ۴۶۹۹ ف و بسیاری از مطالب آن تقریباً مشابه همین نسخه یعنی تعبیر خواب به نقل از ابن سیرین است که گردآورنده‌ای نامعلوم دارد. مطالب باب ۵۹ در بعضی نسخ در یک باب و در بعضی نسخ در دو باب ۵۹ و ۶۰ با افزوده‌ها و نقایصی آمده است. ترتیب بعضی ابواب نسخه حاضر از این قرار است: ۱. شناختن خوابی که معبر است، ۲. دانستن خواب که به چند نوع تعبیر یابد، ۳. دیدن خدای تعالی و فرشتگان، ۴. دیدن مشک و کافور، ۲۰. دیدن پیسی و ...، ۳۰.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶/۴۰ - ف و ۱۳۳۸/۴۰ - ف  
نسخه اصل: بادلیان Add. 69 اوزلی (ش ۱۲۴۱)؛ بی کا، بی تا  
[فیلمها ف: ۱ - ۵۸۵]

● **تعبیر واقعات و تاویل انوار** / عرفان و تصوف / فارسی  
ta'bīr-e vāq'e'āt va ta'vīl-e anvār  
رساله ای کوتاه است در تعریف و تاویل رخدادها و اصطلاحات  
از دیدگاه عرفانی. نام رساله بر فراز برگ آغازین نسخه آمده،  
لیکن در منابع موجود، به نام مؤلفش دست نیافتیم.  
[دنا ۳۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰۴/۸  
آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... اما بعد بدانکه جمعی یاران  
موافق و مجانب صادق، رساله ای در بیان تعبیر واقعات و الهام و  
انوار عبادات و تجلیات می خواستند، آنچه در سمع صوری و  
معنوی از لفظ؛ **انجام**: هر طالب صادق که بدین مقامات عالیه  
برسد، خود را رسیده عقیده نکند، از طلب نیاساید، زیرا که راه  
بی پایان است و منزل ناپدید است، این ... شکسته بی خویش را به  
دعا یاد کنند ...  
حاشیه نویسی دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: حدود قرن ۱۱؛  
کاغذ: شرقی، ۶ گ (۱۲۷-۱۳۲ پ)، سطور چلیپا، اندازه:  
۱۰×۲۲/۵ سم [ف: ۳۷ - ۲۲۴]

● **تعبیر و فضل اسماء الهی** / اسماء الله / فارسی  
ta'bīr va fazl-e asmā'-e elāhī  
[دنا ۳۳/۳]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۷  
آغاز: بسمله. افتتحت باسمک الجلیل یا ذوالجلال و الاکرام و  
ابتدأت بحمدک الجلیل یا مفیض الجود و الانعام. چه مفتح هر  
کلام که مطابق مقتضای مقام باشد و مبدء هر مرام؛ **انجام**: این  
اسم را مقتضی فتح ابواب و شاد کامی است و شهرت بین الناس به  
نیک نام می و الله اعلم بالصواب. تم  
در مقدمه و صد مقاله؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ:  
فرنگی نخودی، جلد: تیماج سرخ، ۱۸ سطر (۷/۵×۱۵)، اندازه:  
۱۳×۲۱/۵ سم [ف: ۱۷۹]

● **التعجب من اغلاط العامة فی مسألة الامامة = کتاب  
التعجب** / کلام و اعتقادات / عربی  
at-ta'ajjub min aglāṭ-il 'āmma fī mas'alat-il imāma =  
k.-ut ta'ajjub  
کراچکی، محمد بن علی، - ۴۴۹ قمری  
karājakī, mohammad ebn-e 'alī (- 1058)

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۴ ربیع الاول ۱۲۰۵ ق؛ کاغذ: لیمویی،  
جلد: مقوا با پارچه مشکی، ۲ گ (۹۷-۹۸ پ)، اندازه: ۱۲×۱۹ سم  
[ف: ۲ - ۴۲۴]

● **تعبیرنامه خوارزم شاه** / خوابگزاری / فارسی  
ta'bīr-nāme-ye xārazm šāh  
تعبیر خواب است بر اساس حروف ابجد.  
[دنا ۳۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۰/۷ - طباطبائی  
آغاز: هذا تعبیرنامه خوارزم شاه. الف - یدل علی قضاء الحاجة  
ب- یدل علی دفعه الحاجة  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ مجدول؛ کاغذ: ترکی، جلد:  
تیماج قهوه ای، ۲ ص (۵۴-۵۵)، ۲۰ و ۲۵ سطر، اندازه:  
۵×۲۰ سم [ف: ۲۳ - ۱۳]

● **تعبیرنامه شیخ سنائی** / شعر، خوابگزاری / فارسی  
ta'bīr-nāme-ye šeyx-e sanā'ī  
[دنا ۳۳/۳]

شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۶۰/۴  
آغاز: بسمله، هستی ای دوست پیش دیده دوست ×× پرده بارگاه  
اوئی است  
نام کتاب در بالای صفحه اول آمده است. مجموعه ای است از  
چند مثنوی در تعبیر خواب؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا؛ افتادگی:  
انجام؛ ۶ گ (۱۳۱ - ۱۳۶)، اندازه: ۵×۱۱/۵ سم [ف: ۱ - ۸۵]

● **تعبیرنامه منظوم حضرت یوسف (ع)** / شعر، خوابگزاری  
فارسی /  
ta'bīr-nāme-ye manzūm-e hazrat-e yūsof  
[دنا ۳۳/۳]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۷۲۶/۵  
آغاز: دیدن ماران شب عذاب و فتنه بود ×× دیدن روغن عیش و  
خوشی بود  
خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: ۱۲۶۱ ق؛ ۴ گ (۵۴-۵۷ پ)،  
اندازه: ۱۰×۱۵ سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۷۴]

● **تعبیرنامه و قانون تیر انداختن و خواص جستن  
اعضاء** / متفرقه / فارسی  
ta'bīr-nāme va qānūn-e tīr andāxtan va xavas-e jastan-e  
a'zā'  
[دنا ۳۳/۳]

جامع کبیر؛ کاغذ: حیاتی، ۴۶ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۹ سم [ف: ۱۱-۲۶۸]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۰۵/۲

خط: نستعلیق، کا: سید هاشم بن سید محمد موصلی اعرجی حسینی، تا: چهارشنبه نیمه‌های ذیقعه ۱۰۱۵ ق، جا: اصفهان، مدرسه شیخ لطف الله عاملی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، ۱۳۷ گ (۲۱-۱۵۷)، ۲۴ سطر (۷×۱۶)، اندازه: ۱۳×۲۳/۵ سم [ف: ۱۱-۲۱۶۲]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۲۹

نسخه اصل: کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۰۸۹ ق؛ مصحح، محشی؛ در برگ اول چند بیت شعر عربی با جواب آنها از بکری و شیخ بهائی و شهید آمده؛ ۵۵ ص [عکسی ف: ۶-۲۸۳]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۹۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز، کا: ابوطالب ابن ابی تراب، تا: ۱۰۹۸ ق؛ یادداشتی از یکی از احفاد مجلسی ثانی درباره مؤلف رساله؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۴×۲۷ سم [ف: ۴-۱۳۳]

۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۱۲۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی آبی، ۱۶ سطر (۷×۱۶)، اندازه: ۵/۱۴×۱۹ سم [ف: ۳-۸۶۷]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۶۰/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی از علی بن احمد بن زین الدین هجری، تملک وی به سال ۱۲۲۹ در مدینه النبی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای عطف مشکی، ۳۸ گ (پ-۳۸)، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۱۴×۲۰/۷ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۲]

۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۱۰۷/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۵ گ (پ-۱۳۸)، ۱۸۲ پ، ۱۷ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۲/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۲]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶/۹

خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن عبدالکریم مروزی، تا: شنبه ۲۴ رجب ۱۲۳۶ ق؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میش سیاه، ۱۴ سطر [ف: ۵-۲۵۰]

۹. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: ۴ مجموعه بدون شماره

خط: نستعلیق، کا: محمد بن اسماعیل بن ابراهیم کرمانشاهی، تا: ۲۳ شعبان ۱۲۸۱ ق؛ ۵۲ ص [دلیل المخطوطات: ۱-۲۸۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۶۸

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵-۱۱۴]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۴۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن حسن موسوی، تا: ۸ ذیحجه ۱۳۰۱ ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۵۶ گ (۱۱-۶۶)، ۱۴ سطر،

رساله‌ای است در بیان خطاها و تناقضات علمای اهل سنت در موضوع امامت و دارای فصول بسیاری است. در هر یک از فصول یکی از اشتباهات و تناقضات آنان را مورد بحث و تشریح قرار داده و به‌طوری که از دیباچه استفاده می‌شود به تقاضای یکی از دوستان خویش و به منظور تتمیم بحثی که شیخ مفید در آخر کتاب اوائل المسائل در این موضوع ایراد کرده است تألیف کرده است. عناوین بعضی از فصول آن عبارتند از: فصل: فی ذکر اغلاطهم فی ذکر الوصیه. فصل: فی اغلاطهم فی النص؛ فصل: فی اغلاطهم فی الاختیار؛ فصل: فی اغلاطهم فی الامام و اوصافه؛ فصل: فی اغلاط البکریه؛ فصل: فی ذکر فدک.

خود در این کتاب می‌گوید که چون یکی از برادران دینی من در میانه کتاب‌های «امالی» مفید به «اطراف الدلائل و اوائل المسائل» که در امامت است برخورد و در پایان آن به پاره‌ای از غلط‌ها و فریب‌خوارگی‌های شگفت‌انگیز سنیان در فصلی کوتاه نگریست و آن را بسیار پسندید از من درخواست که به پیروی از او در کتابی جداگانه همین را با شیوایی بنویسم من بدو گفتم که او «مفاتیح الفوائد و مصابیح المرشد» نیز دارد و شایسته است از آن هم پیروی نمود. سخنان نادرست و غلط‌های سنیان درباره امامت بسیار است. آری از کسانی که از جاهلیان پیروی کرده‌اند چنین سخنانی دور نمی‌باشد. این بود که من به درخواست آن دوست این دفتر پرداختم و سخنان ناسازگار سنیان را در آن آوردم. از سخنان سنیان که کراچکی در این دفتر آورده درباره وصیت است و نص و اختیار و امام و علم امام و عصمت و امامت مفضول و تقیه و غلو در صحابه و بغض اهل بیت و آیه غار درباره برتری ابی بکر و خیرهایی درباره او و عمر. در پایان می‌گوید که این است اندکی از بسیار غلط‌های سنیان.

آغاز: اللهم انا نحمدک علی ما انعمت و اعطیت و نشکرک لما اولیت و أسدیت و نسألك الصلاة علی من انتخبته و ارتضیت ... و بعد، هذا کتاب حدانی علی عمله ان احد الاخوان من اهل الایمان ... اطلع من امالی الشیخ المفید (رض) علی کتاب موسوم باطراف الدلائل و اوایل المسائل يتضمن كلاماً فی الامامة فرای آخره یابساً من اغلاط العامة آورده الشیخ (رض) علی طریق التعجب منهم

انجام: ما اوردها مثال للفاضل و کفایة للفاعل و تنبيه للغافل و قضاء الحق للسائل و الحمد لله رب العالمین ... و علی الائمة من ذریة ذوی المناقب و الفضایل، و حسبنا الله و نعم الوکیل

چاپ: تبریز، سنگی، ۱۳۲۲ ق، خشتی، ۶۹ ص

[الذریعة ۲۱۰/۳؛ دنا ۳۳/۳ (۲۳ نسخه)؛ مکتبه امیرالمومنین ۲۲۵/۴]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۲۸۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۵ صفر ۹۸۶ ق، جا: اصفهان، مسجد



اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۳۸-۷۱۲]

۱۱. مشهد؛ مدرسه آیه الله خوئی؛ شماره نسخه: ۱۲۳/۳

در فهرست با عنوان «عجائب الاغلاط» آمده و با تردید به شریف مرتضی نسبت داده شده که با توجه به توضیحات عکس آن در مرکز احیاء تصحیح شد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: یکشنبه ۱۳ ذیحجه ۱۳۰۶ق؛ جلد: مقوا، ۴۴گ (۸۰-۸۱)، اندازه: ۱۳×۱۹/۵سم [ف: ۷۹]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۳۴/۳

آغاز: برابر

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۳۵۱]

۱۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۱۸/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: مرتضی بن سید علی پیشاوری تیرائی حائری، تا: ذیقعد ۱۳۰۷ق؛ تملک: ضیاءالدین نوری؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۳۶گ (۱-۳۶)، ۱۷ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۶-۲۱۶۳]

۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۵۳۵/۱

خط: نسخ، کا: محمد کاظم تبریزی، تا: شعبان ۱۳۰۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۱۹ سطر [ف: ۵-۲۸۵]

۱۴. مشهد؛ فرهنگ و هنر؛ شماره نسخه: ب-۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن داود حسینی مشهدی، تا: ۱۳۰۹ق؛ کاغذ: کاهی صیقلی سفید تیره، جلد: مقوای ساغری مشکی، ۵۸ص، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۴۹]

۱۵. مشهد؛ رجائی مغزی (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره/۱

کا: عبدالعلی بن محمد حسن رجائی مغزی، تا: ۱۳۱۷ق، جا: نجف اشرف [تراثا: س ۵۳-۱۰۴]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۳۵۵۹

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [الفبائی: ۱۳۰-]

۱۷. تبریز؛ تربیت؛ شماره نسخه: ۶۴

خط: نسخ خوب، بی کا، بی تا؛ ۶۵ص [ف: ۹۳]

۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷/۴

آغاز: برابر؛ انجام: اذا فریق منهم یخشون الناس کخشیه الله او أشد خشیه و قالوا ربنا لم ...

در فهرست «الطرائف» و از سید بن طاوس دانسته ولی آغاز با رساله تعجب کراچکی هماهنگ است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵گ (۸۱-۱۹۵)، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۱-۷۸]

۱۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۶۱/۷

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، ۵۰گ (۱۰۳-۱۵۲)، ۱۳ سطر (۶×۱۲)، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۳۲۹]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۶۶

آغاز: و لم یستحقوا ثوابا علی عصمتهم و هم ذلک معترفون بأن

النبی صلی الله علیه و آله معصوم فی التأدیة و التبلیغ؛ انجام: و من عجیب کذبهم روایتهم ان رسول الله علیه السلام کان راکباً و ابوبکر یمشی فاوحی الله تعالی الیه لا تستحی.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج فرنگی قهوه ای، ۴۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰/۵سم [ف: ۴۴-۵۲]

۲۱. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۴۴/۲

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ ۵۶ص (۲۰-۷۶) [ف: ۲۴۳]

۲۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۹۷۱/۱۸

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای عطف تریاکی، ۲۷گ (۲۵۵-۲۸۱)، ۲۱ سطر (۱۰×۱۹) [ف: ۱۷-۲۶۷]

۲۳. اصفهان؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۸/۲

بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [نشریه: ۵-۳۰۲]

## ● تعجیز المسیحیین فی تأیید برهان المسلمین / کلام و اعتقادات / فارسی

ta'jīz-ul masīhīyīn fī ta'yīd-i burhān-il muslimīn

فخرالاسلام، محمد صادق، - ۱۳۳۰ قمری

faxr-ol-eslām, mohammad sādeq (- 1912)

در رد مسیحیان و در تأیید نوشته دیگرش «برهان المسلمین».

چاپ: ایران، سنگی، ۱۳۱۲/۱۸۹۵م، جیبی، ۶۴ص

[الذریعة ۴۲۹/۱؛ دنا ۳۳/۳؛ فهرستواره متزوی ۲۲۲/۹]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۹۵۳

آغاز: حمد بی حد و نهایت و شکر بی عد و غایت حضرت آن خدائی را

جلد اول کتاب و در جواب رساله عبدالمسیح کشیش است؛ خط: شکسته، نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قهوه ای، ۴۶۱گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱/۳×۱۳/۴سم [ف: ۲-۱۵۵]

## ● تعجیل ممدوح / اخلاق / فارسی

ta'jīl-e mamdūh

شانزده مورد از مواردی را که عجله کردن و شتاب در آنها مذموم نیست و بلکه ممدوح است را به طور مختصر بیان کرده است.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۷۹۳/۲

آغاز: از صفات ذمیمه که خداوند در قرآن برای انسان ذکر کرده عجله و شتاب زده گئی است نهج ایاک و العجله فی الامور قبل اوانها و التساقط فیها عند امکاتها؛ انجام: هر کدام از اسب افتادند

[دنا ۳/۳۴]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۹/۳-طباطبائی

در متن جدولهایی است که هر کدام یک صفحه را فرا گرفته و در کنار جدول توضیحات نوشته شده است؛ خط: نستعلیق درشت خط، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آبی و زرد، جلد: تیماج سرمه‌ای، ۲ گک (۱۳۵پ-۱۳۶پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۲۲-۱۶۳]

● تعداد الکبائر من الذنوب (مختصر) / اخلاق / عربی

ti'dād-ul kabā'ir min-aḍ ḡunūb (mx.)

[دنا ۳/۳۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱/۲۱-عکس

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۴۷۹۲. درباره هفده گناه بزرگ؛ خط: نسخ، کا: اسعد بن احمد بن محمد کاتب، تا: ۸۱۶ق، جا: شیراز؛ ۱ گک (۷۴۳پ) [فیلمها ف: ۳-۲۱۷]

● تعداد مذاهب صوفیه / عرفان و تصوف / ترکی

te'dād-e mazāheb-e sūfiye

[دنا ۳/۳۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۱۸/۸

نوع سابع از کتاب معرفت نامه حقی افندی؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالاحد بن ملا حسن علی اردبیلی حاصل لویی، تا: ۲۵ رمضان ۱۳۰۶ق، برای سید باقر آقای واعظ؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۴ سطر (۸×۵/۱۵)، اندازه: ۲۱×۵سم [ف: ۱۶-۶۰۷]

● تعداد النواذر / ادبیات / فارسی

te'dād-on navāder

طغرای مشهدی، - ۱۱۰۰ قمری

toqrā-ye mašhadī ( - 1689)

به نثر آمیخته به نظم. در وصف کشمیر و هشت منزل راه آن: چو کهتی، نوشهره، چنگیز هتی، راجو، تهانه، پیر کله، پوشانه، پیر پنجال (پرنجال). که هر یک را به شماره از یکم تا هشتم وصف می‌کند: اول چو کهتی. بجان فزایی هوایش غنچه دل از پژمردگی وارسته ... هشتم پرنجال. اگر سنبل شب در کوهش ریشه می‌داشت پشته سبز فلک را معدوم می‌انگاشت. (احمد منزوی)

آغاز: تعداد النواذر طغرا که عبارتی است از مقالات رنگین ... در تیره زمین هند دلگیر شدم× وز غصه این خاک سیه پیر شدم / شاید به کفم گل جوانی آید× در فصل بهار سوی کشمیر شدم ... اول جوکی هتی. به جان فزائی هوایش غنچه دل از پژمردگی

حضرت را صدا زدند او هم رفت سر همه را به دامن گرفت اما وقتی خود آن غریب از اسب افتاد یک نفر نبود سر او را از روی خاک بردارد بر دست مبارک خاکهای گرم کربلا را جمع کرد سر خود را بر روی خاک گذاشت  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، عطف پارچه زرشکی، ۳ گک، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف مخ: ۱-۴۵۷]

● تعداد انبیا و مراتب آنها (فائده در) / تاریخ پیامبران /

فارسی

te'dād-e anbīyā va marāteb-e ānhā (fā'ede dar)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۶۹/۱۹

آغاز: هو. نقل من خط من نقل من خط الشهد رحمة الله تعالى با ربة وسائط. اعلم ان عدد الانبياء عليهم السلم مائة و اربعة و عشرون الف نبی و قبل مايتان و اربعة و عشرون و للاول الحق منهم المرسلون  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای عطف چرم، اص (۳۶۹)، اندازه: ۲۴×۱۳/۱سم [ف: ۱۸۶-۲۹/۱]

● تعداد حروف الفباء / متفرقه / فارسی

te'dād-e horūf-e alefbā'

درباره این که لام الف بیست و نهمین حرف الفباء است و چند حدیث در تأیید این مطلب.

[دنا ۳/۳۴]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۲/۵-طباطبائی

آغاز: نقل فرموده ابوذر غفاری که سؤال کردم از رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم که چه کتابی را خداوند بر حضرت آدم نازل فرمود، پس فرمود ... که کتاب معجم  
کا: محمد حسین گرکانی معروف به جناب، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج سبز، ۴۰ گک، اندازه: ۱۶×۱۲سم [ف: ۲۳-۱۵۳]

● تعداد دفعات نزول جبرئیل بر پیامبر / متفرقه / فارسی

te'dād-e dafa'āt-e nozūl-e jebre'il bar payāmbār

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۰۴/۹

خط: نسخ و نستعلیق و تحریری، کا: کلب علی بن جواد کاظمی، تا: با تاریخ ۱۰۷۲ق، کاغذ: نخودی نازک آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، اص (۲)، اندازه: ۲۵×۱۴/۹سم [ف: ۲۹/۱-۲۸۱]

● تعداد روزهای ماهها و ساعات روز / تقویم / فارسی

te'dād-e rūz-hā-ye māh-hā va sā'āt-e rūz

وارسته و به نشاط پیمایی فضایش غم بی برگی از میان به کنار نشسته ...

**انجام:** تا پای خزان به باغ لطفش نرسد × کرده است بهار را زمین گیر سخن

**چاپ:** به کوشش موسی الرضا باشتنی، مجموعه رسائل فارسی، دفتر هفتم، مشهد، بنیاد پژوهشهای آستان قدس رضوی، ۱۳۸۵ش؛ گانپور، سنگی، ۱۲۶۶ق.، وزیری بزرگ، ۶ص (رسائل طغرا: صص ۸۹-۹۴)؛ لکهنو، سنگی، ۱۲۸۱، وزیری بزرگ، ۶ص

[نسخه های منزوی ۳۵۴۶/۵ (نشانی ۱۰ نسخه)؛ مشترک پاکستان ۱۶۹/۵ (نشانی ۱۲ نسخه)؛ دنا ۳۴/۳ (۹ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۱/۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۳۹ق؛ ۵ص (۲۳۳ - ۲۳۷)، اندازه:

۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۳۲ - ۲۰۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵/۳۲۹۶/۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق هندی، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: هندی شکری، جلد: مقوای چینی عطف تیماج مشکي، ۷ص (۲۲۷-۲۳۳)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۴سم [ف: ۱۰ - ۹۴۴]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۷۹/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: ترمه نازک، جلد: میشن سیاه، ۱۵ سطر [ف: ۴ - ۶۶۱]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷۶۹/۱۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۵گ (۱۲۸پ-۱۳۲ر) [ف: ۲ - ۵۱]

۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷۵۰/۱۰

خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۳گ (۵۴-۵۶پ) [ف: ۲ - ۵۱]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۷۴/۱۰

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۳گ (۶۶-۶۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۹/۵سم [ف: ۳۸ - ۷۸۴]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۵۰۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هر کس ز دروازه نقاش خبر است ...

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ ضمیمه نسخه ش ۲۹۵۰۴ [رایانه]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۶۱/۸-ف

نسخه اصل: دانشگاه پنجاب در لاهور شماره ۸۷۴/۹ فارسی؛ کا: ظهورای تفرشی، تا: ۱۲۴۵ق [فیلمها ف: ۳ - ۱۸۷]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۰/۲۳

**آغاز و انجام:** برابر

این کتابچه (۱۵۰ بیت نوشته) دارد؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: تیماج سرخ، ۱ص (۲۰۷پ)، ۱۵ سطر (۱۹/۵×۱۰)، اندازه: ۲۹/۵×۱۸سم [ف: ۲ - ۲۰۳]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۱۵/۲۳

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ با سرلوح مذهب، مجدول، دارای کمند؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج تریاکی، ۴ص (۲۰۸-۲۱۱)، ۳۲ سطر (۲۷×۹)، اندازه: ۳۲/۵×۱۶سم [ف: ۱۰ - ۷۹۵]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۷۱/۳

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج سبز، ۷ص (۳۱-۳۷)، ۱۵ سطر (۱۵×۷)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۲ - ۲۷۶۰]

۱۲. تهران؛ بانکی پور؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی کا، بی تا [میراث اسلامی: ۵ - ۶۲۷]

### ● تعداد وقوف لازمه مجرده معینه / تجوید / عربی

te'dād-e voqūf-e lāzeme-ye mojarrade-ye mo'ayyane

سرخسی، محمد بن محمد، - ۵۴۴ قمری

saraxsī, mohammad ebn-e mohammad ( - 1150)

[دنا ۳۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۳۰/۹

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج، قهوه ای، ۵ص (۱۱۵-۱۱۹)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۳۵ - ۲۲۴]

### ● تعدد عوالم / هیئت / فارسی

ta'addod-e 'avālem

کاشانی، علیقلی بن محمد باقر، ق ۱۳ قمری

kāshānī, 'alī-qolī ebn-e mohammad bāqer ( - 19c)

تاریخ ترجمه: ۳ ربیع الاول ۱۲۸۸ق

این کتاب که به صورت مکالمه بین دو نفر است (حکیم و میزبان) از امهات و اصول نجوم در زمان مؤلف یعنی قرن هفدهم میلادی بحث می کند و ترجمه آن به زمان ناصرالدین شاه به عمل آمده است.

[دنا ۳۴/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۳

**آغاز:** ترجمه: هذا کتاب هیئت مسمی بتعدد عوالم. بسملة. نظر بر اینکه نجوم علميست که از آن بایست عوام و خواص استحضار کامل و الا مجمل حاصل نموده بهره مند شوند؛ **انجام:** یعنی سائر ملل در آنها بقدر اهل اروپا کامل نیستند و به تحصیل آنها است که باید شما حواستارنا مصروف دارید و جمیع حکمت شما منحصر بآنها باشد

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۳ ربیع الاول ۱۲۸۸ق؛ آخر نسخه: «... بدست کمترین علیقلی ابن محمد باقر کاشانی از زبان فرانسه به

بر مدعا. دارای سه «مقدمه» در آغاز کتاب برای تمهید ورود در موضوع.  
[دنا ۳/۳۵]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۰/۸  
آغاز: الحمد لله الذی تنزه عن الفحشاء ولا یجری فی ملکہ الا ما یشاء تعالی عن الجبر بالاسواء ثم العقاب علیها سبیل الجزاء؛  
انجام: و اوضحنا ما هو الحق عند الامامية باخذ الوسط الذی هو خیر الامور ...  
خط: نستعلیق، کا: خاکمردانی خوئی، بی تا، جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۴۰ گ (۲۵۴ پ-۲۹۳ ر)، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲۷ - ۳۹۱]

● **تعديل اول قمر (جداول) / پیشگویی / فارسی**  
ta'dīl-e avval-e qamar (jadāvel)  
در این رساله تعدادی جداول تنجیمی است و از «جدول تعديل اول قمر در برج حمل بمرکز معدل برگیرند» شروع می‌شود تا جدول آخر که «تعديل اول قمر در برج سنبله است».  
[دنا ۳/۳۵]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۰۷/۶  
آغاز: جدول تعديل اول قمر در برج حمل؛ **انجام**: تعديل اول قمر در برج میزان  
بی کا، تا: قرن ۱۳؛ حاوی جداول نجومی؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
تیماج تریاکی، ۱۳ ص (۱۶۷-۱۷۹)، ۱۴ سطر (۵×۱۴/۵)، اندازه:  
۱۴×۲۰ سم [ف: ۶ - ۶۲۰]

● **تعديل ثاني قمر (جدول) / هیئت / فارسی**  
ta'dīl-e sānī-ye qamar (jadval)  
[دنا ۳/۳۵]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۵۵/۳  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، جا: هندوستان؛ کاغذ فرنگی،  
جلد: تیماج عنابی، ۱ گ، اندازه: ۲۰×۵ سم [ف: ۱ - ۵۱۳]

● **تعديل الحروف و الايام / علوم غریبه / عربی**  
ta'dīl-ul ḥurūf wa-l ayyām  
[دنا ۳/۳۵]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۱۳۸  
آغاز: فصل اذا اردت لتعادل؛ **انجام**: ۹۱۱۴-۱۲۲۹  
خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: - ۱۳۰]

● **تعديل شمس و قمر / هیئت / فارسی**

فارسی ایرانی ترجمه شد بتاريخ سوم شهر ربیع المولود سنه ۱۲۸۸؛ کاغذ: فرنگی لب طلایی، جلد: تیماج قرمز، ۱۱۹ گ، ۹ سطر (۱۴×۹)، اندازه: ۲۲/۵×۱۷ سم [ف: ۱ - ۲۹۶]

● **تعديد آیات قرآنی / علوم قرآن / فارسی**  
ta'dīd-e āyāt-e qor'ānī  
[دنا ۳/۳۵]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۶۴/۲  
خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۹۳ ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۳ گ (۷ پ-۹ ر)، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۶ - ۴۷]

● **تعديلات قمر (رساله در) / هیأت / فارسی**  
t'dīlāt-e qamar (r. dar)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۸۳۶  
آغاز: تعديل سوم معتدل سازیم که تقویم عمر؛ **انجام**: الوان ط ل ه  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۹۵ گ [ریانه]

س تعديل الاركان < الطمأنينة في الصلاة

● **تعديل الاركان و ترك السنن و الواجبات في الصلاة / فقه / عربی**  
ta'dīl-ul arkān wa tark-us sunan wa-l wājibāt fī-ṣ ṣalāt  
رساله‌ای در تعديل ارکان و ترك سنن و واجبات در نماز، در ادله وجوب از کتاب و سنت و آفات ترك و وجوب متابعت و سنن الصف، دارای مقدمه و مطلب و ثنبیه و خاتمه: عصمة الله. جز «معدل الصلاة» محمد بن پیرعلی برگلی در گذشته ۹۸۱ که در ۹۷۵ ساخته است.  
[دنا ۳/۳۵]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۹۳۸/۳  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: استانبولی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۹ گ (۲۰ پ-۴۸ ر)، ۱۳ سطر (۶×۱۱) [ف: ۱۷ - ۲۵۶]

● **تعديل الاوج و الحضيض في نفی الجبر و التفويض / کلام و اعتقادات / عربی**  
ta'dīl-ul awj wa-l ḥaḍīḍ fī nafi-ḥ il jabr wa-t tafwīḍ  
خوئی، علی بن علیرضا، ۱۲۹۲ - ۱۳۵۰ قمری  
xūī, 'alī ebn-e 'alī-rezā (1875 - 1932)

تاریخ تألیف: ۲۲ صفر ۱۳۲۲ ق  
رساله‌ای در جبر و تفویض و اقوال پنج‌گانه در این مسأله با استناد به آیات و احادیث و رد و ایراد در دلالت هر یک از آنها

(۱-۹۸پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۵ - ۱۷۳]

ta'dīl-e šams va qamar

تاریخ تألیف: نیمه اول قرن یازدهم؛ محل: تألیف اصفهان  
رساله‌ای است مختصر در تقویم و قواعد استخراج تعدیل شمس و قمر تألیف یکی از منجمان نیمه اول قرن یازدهم هجری مقیم اصفهان، چنانکه در صفحه پانزدهم گوید: «خواستیم که تقویم شمس روز یکشنبه ۲۴ شهر شوال سنه ۱۰۳۰ هجریه در بلده صفاهان به دست آوریم» و در صفحه هجدهم نویسد: «پس به استقراء معلوم کردیم که در ۶ شهر ذی الحجة الحرام سنه ۱۰۲۹ شبانروز حقیقی و وسطی متساوی می‌شود».

[دنا ۳۵/۳]

## ● تعدیل غروب (جدول) / هیئت / فارسی ta'dīl-e qorūb (jadval)

[دنا ۳۵/۳]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۵۵/۹

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳، جا: هندوستان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، اص، اندازه: ۲۰/۵×۵سم [ف: ۱ - ۵۱۴]

## ● تعدیل قمر = تسهیل تعدیل معدل قمر / هیأت / فارسی ta'dīl-e qamar = tashīl-e ta'dīl-e mo'addel-e qamar

بخاری، عماد بن جمال، ق ۹ قمری

boxārī, 'emād ebn-e jamāl ( - 15c)

اهدا به: ابوسعید گورکانی

محل تألیف: سمرقند

قاعده‌ای است برای تحصیل زیج بر پایه زیج الغ بیگ و در روزگار وی که مؤلف آن را یافته و به عرض استادش (علی) رسانده و پس از تأیید او در این رساله ضبط کرده است. در آغاز این رساله طریق استخراج تعدیل معدل قمر و دستورالعمل تقویم به اختصار آمده است پس از آن جدول‌هایی تطبیقی تنظیم شده است. در آن از زیج الغ بیگ و تحریر طوسی و ثمره و شجره بطلمیوس نقل می‌کند.

آغاز: بسمله. حمدله. اما بعد؛ چنین گوید اضعف عبادالله ... عماد بن جمال البخاری که چون حضرت افلاطون زمان ... الغ بیگ سلطان را ...

انجام: بر خلاف توالی آن قدر که خواستیم، و الله اعلم بالصواب [نسخه‌های منزوی ۲۶۵؛ دنا ۳۵/۳ (۵ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۶/۴]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۱۰

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۰؛ با یادداشت ۱۰۸۳؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سبز، ۵۶گ، ۲۲ سطر (۱۲×۵/۲)، اندازه:

۱۹×۲۹سم [ف: ۹ - ۱۴۶۳]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۲۲

آغاز: بسمله. طریقه استخراج تعدیل معدل قمر ازین جدول در ساعتی معین آن است ... (و پس از دو صفحه) مثالش در نصف النهار اول محرم سنه احدی و سبعین و ثمانمایه ... موضع این رصد که محفوظه سمرقند است

در فهرست بدون نام مؤلف؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۰؛ جز چهار صفحه آغاز همه کتاب جدولهای زیجی است؛ تملک: جلال الدین محمد، قطب الدین محمد اصفهانی؛ کاغذ: سمرقندی نازک، جلد: تیماج سبز، ۶۳گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۳/۵سم [ف: ۳ - ۴۴۸]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۵۳۷

آغاز: بسمله، حمدله، قاعده اول - در استخراج تعدیل شمس چون مط تعدیل شمس جزوی باشد نظیر آن جزو را بگیرند بدان طریق که آن جزو را ازیب‌ها نقصان کنند باقی نظیر آن جزو باشد؛ انجام: و ثلثه زائد بر تعدیل د لو ا. منه ادام الله ظله  
خط: نستعلیق تحریری، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ واقف: حاج عماد فهرستی، تیر ۱۳۱۰؛ کاغذ: شکری فرنگی آهار مهره، ۲۴گ، ۱۵ سطر (۹×۱۵/۳)، اندازه: ۲۲×۱۵/۸سم [ف: ۸ - ۹۱]

## ● تعدیل العقیده و القرائة / تجوید / فارسی ta'dīl-ol 'aqīda va-l qerā'a

برغانی، محمد جعفر بن محمد تقی، - ۱۳۰۶ قمری  
boraqānī, mohammad ja'far ebn-e mohammad taqī ( - 1889)

درخواست: ملا عبدالله طالقانی

تاریخ تألیف: ۲۶ رجب ۱۲۸۶ق

در بیان قواعد تجوید و قرائت قرآن، و در آغاز اثبات اعتقادات حقه با اصرار به اثبات رکن رابع بدون نام بردن از این عقیده، در یک «مقدمه» که نیمی از کتاب می‌باشد و ده «مقصد» دارای فصول و یک «خاتمه» مقدمه: در اموری چند، دارای پنج فصل؛ مقصد ۱. کلیات علم قرائت؛ ۲. ادغام؛ ۳. احکام همزه؛ ۴. ... ۵. احکام مد و قصر؛ ۶. احکام اماله؛ ۷. احکام یاءات مختلفه؛ ۸ و ۹. احکام لامات و احکام راءات؛ ۱۰. احکام وقف؛ خاتمه: در معنی لحن و اقسام آن.

[دنا ۳۵/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۷۸۹/۱

آغاز: الحمدلله رب العالمین باری الخلائق اجمعین ... چون علم قرائت علمی بود شریف و بینهایت منیف؛ انجام: پس خوشتر آنکه در همین موضع که اشاره شده برکن تولی و تبری که بآن کمال ایمان است ختم نمایم این رساله را  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌ک؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۸گ

نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری  
nasir-od-din-e tūsi, mohammad ebn-e mohammad  
(1201 - 1274)

وابسته به: تنزیل الافکار فی تعدیل الاسرار؛ اثیرالدین ابهری،  
مفضل بن عمر (۶۶۰-)

تاریخ تألیف: ۶۶۵ق

متن کتاب از اثیرالدین ابهری و نقد آن از خواجه طوسی است.  
حاجی خلیفه در یک موضع از کتاب کشف الظنون پس از ذکر  
نام «نقد التنزیل» گوید: «قیل هو للامام الرازی» (کشف الظنون  
ج ۲، ص ۶۱۲) و در جای دیگر تألیف آن را به بعض افاضل  
نسبت داده است و گفته: «این نقد در اوائل محرم سال ۶۶۵ به  
اتمام رسیده» و از مؤلف نام نبرده است (کشف الظنون، ج ۱،  
ص ۳۳۷). لیکن در دو کتاب «فوات الوفيات» و «الوافی  
بالوفیات» صریحاً این نقد از خواجه دانسته شده، جز آن که در  
فوات به نام «تعدیل المعیار فی بعض تنزیل الافکار» آمده که  
مسلم غلط است و محتمل است کلمه «بعض» تصحیف «نقض»  
باشد. از مقدمه خواجه برمی آید که کتاب مشتمل بر منطق و  
مباحث حکمیه و فلسفیه بوده و او می خواسته که همه آن را نقد  
کند، ولیکن نسخه های موجود قسمت منطق آن است و معلوم  
نیست که نقد بقیه از قلم او تراوش کرده باشد. (مدرس رضوی)  
مشتمل بر یک «مقدمه» در غرض منطق و تصور و تصدیق و  
تقسیم آنها به بدیهی و کسبی و محکوم علیه و معنی مفرد و  
موضوع منطق، و پنج «مقاله» و هر مقاله دارای یک یا چند  
«لامع»، و هر لامع دارای چند «فصل»: مقاله ۱. مقدمات؛ ۲.  
قضایا؛ ۳. عکس و احکام آن؛ ۴. قیاس و اقسام آن؛ ۵. مبادی  
اقیسه و برهان و تقسیم برهان و اجزاء علوم برهانی و مغالطه و  
مآخذ غلط و ترکیب مغالطات و حل آنها و بیان ده نوع مغالطه.  
آغاز: آغاز تنزیل الافکار ابهری: الحمد لله العلی شانه الجلی  
برهانه الدائم سلطانه.

آغاز نقد خواجه: الحمد لله محق الحق و مبدع الكل و الصلوة و  
السلام علی محمد خیر الرسل و علی آله الداعین الی ارشد  
السبل. اما بعد فانی لما تصفحت کتاب الفاضل اثیرالدین المفضل  
بن عمر الابهری رحمه الله المسمى به تنزیل الافکار فی تعدیل  
الاسرار الذی قصد فیه تحریر ما ادی افکاره الیه و استقر علیه رایه  
من القوانين المنطقية و الحکمیه ذکر فیه فساد بعض الاصول  
المشهورة اردت ان ابین ما سنع لی من الرد و القبول علی بعض  
مؤاخذة فی تلك الاصول لاسیما المنطقية و بدأت بها و سمیته  
«تعدیل المعیار فی نقد تنزیل الافکار» وها انا اشرع فیه.

انجام: فهذا ما خطر ببالی علی ما اورده هذا الفاضل فی المباحث  
المنطقية من هذا الكتاب و فی عزمی ان اتصفح باقی الكتاب ان  
ساعدننی التوفیق، فاثبت لی علی کلامه فی سایر العلوم  
من هذا الكتاب ان شاء الله الهادی الی سواء الطريق  
چاپ: به اهتمام عبدالله نورانی در منطق و مباحث الفاظ (تهران،

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۸۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ مجدول، به مشکي؛ یادداشتی در  
خرید کتاب از ارزنجان و هنگام مسافرت به حجاز آمده؛ دو  
برگ در تقویم به سال ۱۱۷۱ق افزوده شده که ربطی به نسخه  
ندارد؛ جلد: تیماج مشکي، ۶۳گ، ۳۴ سطر، اندازه: ۲۴×۱۶سم  
[ف: ۲۰ - ۳۱۷]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۱۴

آغاز: خواهد بود و مدتی در این تامل بودم تا از حضرت ملهم  
الصواب بطریقه شامل و فایده کامل هدایت نمود  
خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ مجدول؛ جلد: تیماج  
قهوه ای، ۶۲گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳/۵سم [ف: ۲۳ - ۱۶۹]

۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۸۶/۳

آغاز: برابر

خط: نسخ ریز، کا: عطاء الله منجم، تا: ۲۹ صفر ۱۱۷۶ق؛ سه  
صفحه اول نسخه دیباچه است، و باقی گ ۸۹-۱۵۳ جدول های  
زیج می باشد؛ ۶۷ص (۸۷-۱۵۳)، ۳۵و ۱۵ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۳ - ۴۴۸]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۳۹۸/۱

آغاز: طریق استخراج تعدیل معدل از این جدول در ساعت معین  
آن است ... (با مثال از محرم ۸۷۰)؛ انجام: برابر  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ با جداول بسیار؛ کاغذ:  
سمرقندی، جلد: میشن سفید، اندازه: ۲۵×۱۷سم [ف: ۶ - ۳۹۶]

## ● تعدیل القمر / ریاضیات / عربی

ta'dīl-ul qamar

یزدی، محمد باقر بن زین العابدین، ق ۱۱ قمری  
yazdī, mohammad bāqer ebn-e zayn-ol-'ābedīn (- 17c)  
[دنا ۳۵/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۱۱/۶۴

آغاز: قال الاستاد المحقق مولانا محمد باقر الیزدی غفرله: اما بعد؛  
فهذه رسالة فی استخراج غاية تعدیل القمر الهمنی الله ... و لنقدم  
لذلك مقدمة؛ انجام: یكون من التعدیل من الغایة فهو الغایة، فهو  
المراد من قوله (نقل هذا من خط منقول من خط مولانا محمد باقر  
الیزدی غفرالله له).

بی کا، بی تا؛ در متن و حاشیه نوشته شده است و سپس خواص  
وفق اعداد است؛ کاغذ: هندی نخودی، جلد: تیماج حنایی، ۱ص  
(۱۸۹)، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۱×۳۲/۵سم [ف: ۳ - ۴۴۹]

س تعدیل معدل قمر < تعدیل قمر

## ● تعدیل المعیار فی نقد تنزیل الافکار / منطق / عربی

ta'dīl-ul mi'yār fī naqd-i tanzīl-il afkār

موسسه مطالعات اسلامی دانشگاه مک گیل با همکاری دانشگاه تهران: ۱۳۵۳

[دنا ۳/۳۵ (نسخه ۵)؛ احوال و آثار خواجه، مدرس رضوی، ص ۴۴۹]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۰/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۷ شوال ۶۵۶ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۶۹گ (۵۳-۱۲۱ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۵-۱۲۵]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۴۳/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ سه ورق از آخر به خط احمد سهیلی خوانساری است به سال ۱۳۲۰؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن تریاکی، اندازه: ۱۸×۱۴/۳سم [ف: ۷-۴۴۷]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۷۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد طاهر بن علی اکبر تبریزی، تا: ۱۱۰۷ق؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: استانبولی، نباتی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخری، ۷۴گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۱-۲۶۵]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۳۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۳۰۰]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵۲۲/۸

آغاز: بسمله. و به ثقتی قال المحقق الطوسی نصیر الملة و الدین ره فی اواخر تعديل المعیار فی شرح نقد تنزیل الافکار فی تعديل الاسرار فی المنطق تصنیف الفاضل اثیرالدین للفضل بن عمر الابهري قوله و من المغالطات الصعبة ما قيل فی اجتماع النقيضين ان قول القائل كل كلامي كاذب فی هذه الساعة اما ان يكون صادقا او كاذبا؛ انجام: و هو من باب سوء اعتبار الحمل انتهى كلامه رفع مقامه.

بندی از تعديل المعیار خواجه طوسی درباره شبهه جذر اصم؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۲گ (۵۴-۵۵پ)، ۲۰ سطر (۵/۱۳×)، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۸-۱۵۶]

تعديل الميزان < معيار الافكار

تعديل الميزان < حاشية حاشية اليزدى على تهذيب المنطق

## ● تعديل الميزان / منطق / عربی

ta'dīl-ul mīzān

دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد، - ۹۴۸ قمری

daštakī šīrāzī, mansūr ebn-e sadr-od-dīn mohammad ( - 1542)

وابسته به: الشفاء (منطق)؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)

در دیباچه آورده: «لما ذهبنا بتكميل عيار جواهر الانظار المحلي بها مرة حقايق الافكار و دقايق الاسرار الشارقة من مشارق الانوار دعانا بعض الاخيار الى نظم معيار هذه العيار». در مجالس المؤمنین آمده که این کتاب خلاصه منطق شفاء است. مؤلف این کتاب را ملخص نموده و مختصر را به نام «معيار الافكار» نامیده است؛ کتاب دارای یک «فاتحه» و نه «فن» است: فاتحه العلم ينقسم الى الحكم و غيره؛ فن ۱. اساغوجی؛ ۲. قاطیغوریاس؛ ۳. باریرمیناس؛ ۴. انولوطیقا الاول؛ ۵. انولوطیقا الثاني؛ ۶. سوفسطیقا؛ ۷. نیطوریقا؛ ۸. ریطوریقا؛ ۹. جلد. (مهدی ولایی)

[دنا ۳/۳۶ (نسخه ۵)]

شروح و حواشی:

۱- معيار الافكار = معيار العرفان؛ دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد (-۹۴۸ق)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۶۲۶

آغاز: یا غیاث المستغیثین ایدنا بتعديل میزان الانظار تبصرة لمقاصد النجاة و الشفاء؛ انجام: تردد فی صورة اخرى و لكن يمكن اصلاح هذا بعناية لا تخفى ثم فيما ...

تا اواخر رساله سوم؛ خط: نسخ ریز، بی کا، تا: احتمالاً قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ تملک: لطفعلی بن محمد کاظم صدر الافاضل به سال ۱۳۲۲؛ جلد: تیماج سورمه‌ای، ۴۴گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۴۳-۲۰۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۵۹۶

آغاز: خیرا کثیرا و صار بصر بصیرته بنور الحق بصیرا و ان الحکمة بشفاء القلوب؛ انجام: يلزم ان يتوقف حکم العقل بلزوم جوهر من جواهره و الله اعلم بحقايق الامور.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز (یک برگ)؛ محشی از فخرالدین محمد استر آبادی با جمله دعائی «مد ظله العالی»؛ اهدایی: شکر الله فقیه نیا، ۱۳۷۵ش؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج زرین با ترنج، ۶۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۹/۳سم [ف: ۲۴-۵۵]

۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۸/۴۰-۷۴۲۰

آغاز: انها لا عذب مشارب النعم و بحر الفوائد و الحكم ... انا اشرع فی المنطق و هو اولی ارکان ریاض الرضوان و هو المسمى بتعديل الميزان مرتبا على مناظر و مشرع مشتقاً على منهجين فی كل مطالب المنهج الاول و فيه اربعة مطالب المطلب الاول حاصل ما فی الشفاء ان لمهيات الاشياء وجود؛ انجام: غير محتمل على تقدير وقوع القسم الثاني لا على تقدير عدم وقوعه وقوع القسم الاول بدله و لا محذور.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ مهر: «عبدہ محمد حسین بن مرتضی الموسوی ۱۱۸۱» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکی، ۸۴گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳سم [ف: ۲-۹۵۵]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۶۹۸

آغاز: اخبر عنه بأنه لا يخبر عنه فبعض الفصل مخبر عنه فيلزم التناقض و شرح الجواب مسبوق بمقدمة

خط: نستعليق، بی کا، تا: نزدیک عصر مؤلف؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳۴ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸ سم [ف: ۲۵ - ۶۲]

۵. اهواز؛ شوشتری، محمد؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی کا، بی تا [نشریه: ۷ - ۷۹۶]

## ● تعدیل المیزان فی تعلیق علم المیزان / منطق / عربی

ta'dīl-ul mīzān fī ta'līq-i 'ilm-il mīzān

حسینی نائینی، محمد بن محمد باقر، ۱۰۸۰-۱۱۴۰؟  
قمری

hoseynī nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad bāqer  
(1670 - 1728)

وابسته به: حاشیه تهذیب المنطق = حاشیه ملا عبدالله؛ ملا عبدالله بن حسین یزدی (-۹۸۱)

حاشیه مفصلی است با عناوین «قوله - قوله» بر حاشیه ملاعبدالله یزدی بر «تهذیب المنطق» تفتازانی. این حاشیه بیشتر جنبه توضیحی دارد و رد و ایراد در آن کمتر است. مؤلف در مقدمه تصریح می کند که او کتاب مفصلی موسوم به «محیی الأذهان فی شرح لسان المیزان» نیز در همین زمینه دارد. (براتعلی غلامی مقدم)

[دنا ۳/۳۶ (نسخه ۳)؛ الذریعه ۱۸: ۳۱۱ و ۶: ۶۰]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۵۷

آغاز: قوله افتتح بحمدالله فيه اشارة الى ان صدور الفعل من الفاعل المختار لابد من علة باعته عليه و غاية داعيه اليه؛ **انجام**؛ و اعلم ان المشهورات و المسلمات و المظنونات انما ينتفع بها.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز (دو برگ) و **انجام**؛ مصحح، مقابله شده؛ اهدایی: کاظم مدیر شانه چی، آبان ۱۳۶۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکي، ۲۲۲ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۵/۱۰×۱۷/۵ سم [ف: ۲۴ - ۵۵]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۵۷

آغاز: افاض الله عليهما شاييب (كذ) غفرانه و اسكنهما من فضله فراديس جنانه لما من الله تبارك و تعالى علينا في اتمام كتابنا الكبير الموسوم بمجنى (كذ) الاذهان في شرح لسان الميزان و هو غنى في التمدح عن البيان كما انصف به الانسان و الجان و رايت همم اكثر الطلبة العظام في زماننا؛ **انجام**؛ قوله و قيل هذا اشارة الى العمل يريد به ان هذا في هذا بالمقاصد اشبه اشارة لكونه اقرب.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و **انجام**؛ واقف: حسین کی استوان؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج خرمایی، ۲۳۲ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۵/۱۰×۱۸ سم [ف: ۱۱ - ۴۳۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۸۵

آغاز: افاض الله عليهما شاييت غفرانه و اسكنهما من فضله فراديس جنانه لما من الله تبارك و تعالى علينا في اتمام كتابنا الكبير الموسوم بمحيي الأذهان في شرح لسان الميزان؛ **انجام**؛ بل روى ان اهل النار ليتأذون من ريح العالم التارك لعلمه و ان عقاب العالم الغير العامل.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز (یک برگ) و **انجام** (چند جمله)؛ محشی به لفظ «منه رحمة الله»؛ اهدایی: کاظم مدیر شانه چی، آبان ۱۳۶۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقو، رویه مشمع، ۱۷۶ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۵/۱۳×۲۰/۷ سم [ف: ۲۴ - ۵۴]

۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۸/۱۳۵-۷۵۱۵/۲

آغاز: افاض الله عليهما شاييب غفرانه واسكنهما من فضله فراديس جنانه لماض الله تبارك و تعالى علينا في اقام كتابنا الكبير الموسوم بمحيي الاذهان في شرح لسان الميزان و هو غنى ... على قرائت الحاشية ... مولانا عبدالله اليزدى ... سميته بتعديل الميزان ... قوله افتتح بحمد الله فيه اشارة الى ان صدور الفعل من الفاعل المختار؛ **انجام**؛ و المبعد عن السيئات المفيضة الى استحقاق النيران الموقدة و التاييد في الحاطمة المؤصدة نعوذ بالله ... ليتأذون من ريح العالم التبادت لعلمه و ان عقاب العالم الغير العامل

در فهرست ناشناس آمده؛ خط: نسخ، کا: محمد علی بن کربلایی، تا: سه شنبه جمادى الثاني ۱۲۶۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشکي، ۱۷۳ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۲ - ۹۵۶]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۶۲-طباطباتي

آغاز: افتتح بحمدالله فيه اشارة الى أن صدور الفعل من الفاعل ... و هي على ما ذكره ههنا شيثان ... قوله (صلى الله عليه و سلم) كل امر ذى بال؛ **انجام**؛ و اعلم ان المشهورات و المسلمات و المظنونات انما ينتفع بها

فاقد ديباجة است؛ خط: نسخ و نستعليق، کا: اسماعيل بن محسن شاهرودی، تا: ۱۲۷۳ق، جا: مشهد؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج شمی، ۱۳۸ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۴×۲۲ سم [ف: ۲۴ - ۱۸۴]

## ● تعدیل النهار / هیئت / عربی

ta'dīl-un nahār

[دنا ۳/۳۶]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۸۹/۴

آغاز: مسئله يتزايد تعديل النهار بتزايد العروض على سبيل التزايد و؛ **انجام**؛ وكذلك في غيرها وهو المطلوب لمحمد حسين غفرالله له ولوالديه

از محمد حسين؛ خط: نستعليق، بی کا، تا: سلخ ذيقعدة ۱۰۹۱ق؛ کاغذ: نوعی ترمه؛ جلد: تیماج لایه ای قهوه‌ای، ۱۴ گ، ۱۸ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه: ۱۳×۱۸ سم [ف: ۱ - ۴۱۳]

## ● تعدیل و تقویم شمس و قمر (جدول) / هیئت



ta'dīl va taqvīm-e šams va qamar (jadval)

[دنا ۳/۳۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۸۲۱

خط: نستعلیق، بی کاه؛ تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ با تاریخ ذیحجه ۱۲۸۸ و ۱۳۳۱ و ۱۳۳۲؛ کاغذ: فرنگی، ۱۵گ، اندازه: ۱۵×۱۸سم [ف: ۱۷ - ۲۲۷]

### ● **تعدیل و تقویم کواکب / هیئت / فارسی**

ta'dīl va taqvīm-e kavākeb

بخشی از کتابی در تنجیم. نخستین صفحه موجود جدولی است با این عنوان: «تعدیل مسیر الکواکب فی عشرة ایام».

[دنا ۳/۳۶]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۰۰/۸

بی کاه، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی ضخیم شکری، جلد: تیماج مشکى، ۸ص (۳۱۱-۳۱۸)، قطع: رقعی [ف: ۱۹ - ۵۴۹]

### ● **تعدیل و ممیزی ولایت سبزوار در سال ۱۳۰۱ /**

اسناد / فارسی

ta'dīl va momayyezi-ye velāyat-e sabzevār dar sāl-e 1301

این دفتر مانند نمونه های مشابه متعددی که هر ساله برای هر ولایت جداگانه تدوین می شده، یک سند اصل و منحصر به فرد مربوط به سال ۱۳۰۱ق است از ولایت سبزوار برای تدوین خراج و مالیات منطقه مزبور با دسته بندی هایی بر اساس روستاها و بخش های مختلف سبزوار.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۱۶۹

آغاز: هوالله تعالی شانه - کتابچه تعدیل و ممیزی ولایت سبزوار مطابق سال فرخنده فال پیچی نیل خیرت تحویل ۱۳۱ [= ۱۳۰۱].

نقد: ۳۴۹۴۹ تومان و ۵۳۲۲ دینار. جنس: غله: ۲۴۷۰ خروار و ۷۰۰ من و ۱۰ سیر. کاه: ۳۸۱۷ خروار و ۸۲ من؛ **انجام**: مزرعه بکوج: نقد: ۴ تومان. جنس: [یک] خروار.

خط: سیاق، بی کاه؛ تا: ۱۳۰۱ق؛ نسخه اصل، اوراق دارای مسطربندی خاص برگه های سیاقی؛ جلد: تیماج سرخ، ۷۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۹سم [ف: ۲۷/۱ - ۳۱۰]

### ● **تعدیل هیئة الافلاک / هیئت / عربی**

ta'dīl-u hiy'at-il aflāk

صدر الشریعة الثانی، عبیدالله بن مسعود، - ۷۵۰؟ قمری (sadr-oš-šarī'e as-sānī, 'obeyd-ol-lāh ebn-e mas'ūd - 1350)

[دنا ۳/۳۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۳۸

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی زین السماء و البروج بعد ما احکم بناءها... فان العبد... عبدالله بن مسعود بن تاج الشریعة... يقول هذا تعديل هیئة الافلاک و هو القسم الثالث من کتاب تعديل العلوم؛ **انجام**: بل يحتاج الى معرفة الاسطرلاب و بعد معرفة العمل سهله و الله يسهل لكل عسير.

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ تملک: فخرالدین محمد در ۱۳۱۷ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۱۰۰گ، ۲۰ سطر (۱۶×۷)، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۱۳ - ۳۱۱۱]

### ● **تعرف الارواح فی مشاهد الاشباح / عرفان و تصوف /**

عربی

ta'arruf-ul arwāḥ fī mašāhid-il ašbāh

[دنا ۳/۳۶]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۵۰/۳۰-ف

نسخه اصل: بادلیان ۲۸۲۷ وینفیلد ۸ از شاگرد عزالدین ایدمر در چهار قاعده، به عربی، در عرفان؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۰۱۲ق، جا: لاهور [فیلمها ف: ۱ - ۵۷۲]

← تعرف المواضع الباطنة ← تعرف علل الاعضاء الباطنة

### ● **تعرف علل الاعضاء الباطنة = المواضع الآئمة / طب /**

عربی

ta'arruf-u 'ilal-il a'ḏā-il bāṭina = al-mawāḏi-ul ālima

جالینوس، ۱۲۹ - ۱۹۹ میلادی

jālīnūs (129 - 199)

مترجم: حنین بن اسحاق، ۱۹۴ - ۲۶۰ قمری

هدف وی بیان دلایلی است که در صورت بیماری هر یک از اندام های درونی، می توان به کمک آنها به وضع این اندام ها و بیماری هایی که دچار آن شده اند، پی برد و این کتاب دو بار به زبان سریانی به دست سرجس (یک مرتبه به جهت ثیادوری اسقف کرخ و بار دیگر به جهت شخصی موسوم به البسع که حنین آن را به خواهش بختیشوع بن جبرئیل اصلاح نمود) و دو بار نیز به زبان عربی ترجمه شده است (یک دفعه به دست حنین به جهت اسرائیل بن زکریا معروف بن طیفوری و دفعه دیگر به دست حبیش به جهت احمد بن موسی). مشتمل است بر شش «مقاله»: ۱. فی البحث عن الطريق الذی به یقدر الرجل علی تعرف الاعضاء التي تحدث فيها الافات الا ما کان من الاعضاء ظاهر؛ ۲. ضروب الرياضیات فی تعرف المواضع التي تحدث بها افة؛ ۳. تحديد قول ارسجانس [در «رساله حنین»: ارجیجانس (ن.ل) ارجنجانس، اركاعنس) فی ان من الافعال ما تناله المضرة من غیر ان يكون اصاب عضوا من اعضا البدن الذی يكون فيه

● التعرف في الاصلين و التصوف / عرفان و تصوف / عربی  
at-ta'arruf fi-l aṣṣayn wa-t taṣawwuf

ابن حجر هیثمی، احمد بن محمد، ۹۰۹ - ۹۷۳ قمری  
ebn-e hajar-e haysamī, ahmad ebn-e mohammad (1504 - 1566)

کتابی با این نام و این مؤلف شناخته نشد. در معجم المطبوعات (ج ۲ ص ۱۸۸۰) کتابی به نام «الرسالة الجامعة بین اصول الدین و الفقه و التصوف» منسوب به «محمد بن عمر النووی» از علمای قرن ۱۴ ذکر شده است و با توجه به تاریخ کتابت این نسخه قابل انطباق نمی باشند اما برای تحقیق در رابطه میان این دو کتاب، وجود کتاب نووی ضروری می باشد که در دسترس ما نبود. با توجه به اینکه در گ ۲۰ پ نام مؤلف کتاب «ابن حجر» ذکر شده است می توان احتمال داد که وی «ابن حجر هیثمی ۹۰۹-۹۷۳» معرفی شده در هدیه العارفین (ج ۱ ص ۱۴۶) باشد. اما در میان کتاب های او نیز نامی از کتاب «التعرف في الاصلين و التصوف» دیده نشد. مطالب کتاب همان طور که از نامش پیداست شامل اصول فقه و اصول دین و تصوف می شود. اصول فقه شامل مباحثی از جمله: نهی، عام، تخصیصی، ظاهر، مؤول، مجمل و بیان و ... اجتهاد و تقلید در آن مطرح شده است. (از باب اول تا باب خامس)؛ و مباحث اصول دین از قبیل: قرآن نفسی (تعبیری دیگر از کلام نفسی، در اصطلاح اشعری است)، احسان، کرامات و ... را در بر دارد؛ و باب سابع در تصوف است. (علینقی منزوی)

[دنا ۳۶/۳؛ مجمع علمی عراقی ۳۲۷/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۳۴/۲

آغاز: بسملة، الحمد لله الذي هدانا لهذا لا اعتقاد والعمل باصول و فروع دینه ... و بعد فهدة نبذة في الاصلين و التصوف ... (گ ۲۰ ب)؛ انجام: بما خلصه به من ورطة الهلاك الأبدی و النفاء السرمدي حقق الله تعالى لنا ذلك ... صلى الله تعالى عليه و سلم و آله و صحبه و تابعيهم باحسان عدد معلوماتك ايدا آمين. الحمد لله على ختمه بالاستعجال و الصلوة على النبي محمد و آل، نسأل الله النفع به في الحال و المآل بالنبي و آل في سنة الهجرة

خط: نسخ نزدیک به نستعلیق، بی ک، تا: ۱۲۴۵ ق، جا: سنندج؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوایی، رویه کاغذ زرد، ۱۸ گ (۲۰ پ-۳۷)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۱۱-۳۷۴]

● التعرف في تعريف شأن من هو اصلح من يوسف /

عرفان و تصوف / عربی

at-ta'arruf fi ta'rif-i ša'n-i man huwa aṣṣaḥ-u min yūsuf

عماد فقیه، علی بن محمود، ۶۹۰ - ۷۷۳ قمری  
'emād-e faqīh, 'alī ebn-e mahmūd (1292 - 1372)

دارای جداول و داوثری است درباره پیامبر اسلام و عرفانی

ذلك الفعل؛ ۴. فی ما تعرض من العلل فی الاعضاء الباطنة من الاعضاء التي فی الوجه و اجعل مبدا كلامی فی ذلك من العینین؛ ۵. القول فی جميع علل القلب؛ ۶. ذکر علل الطحال و العلل التي تحدث فی المعدة و الامعا و علل کلیتین. ابن ابی اصیبعه این کتاب را در شمار مؤلفات جالینوس آورده اما آن را از جوامع ندانسته و بجای آن کتاب دیگری را به نام «العلل و الاعراض» که دارای شش مقاله است از جوامع اسکندرانی می شناسد و می گوید «مقالات پراکنده جالینوس است که پزشکان اسکندریه آنها را به صورت یک کتاب گرد آوردند».

[تاریخ نگارش های عربی (سزگین) ج ۴: ۱۳۴]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۰۲/۲

خط: نسخ، بی ک، تا: نیمه اول قرن ۷؛ واقف: رضا نائینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: حنائی، جلد: تیماج عنابی، ۳۵ سطر، اندازه:

۱۹×۲۷ سم [ف: ۱۹-۲۸۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۳۷/۸

آغاز: (مقاله اول): بسمله جوامع کتاب جالینوس فی تعرف علل الاعضاء الباطنة المعروف بكتاب المواضع الالمة مما تولی جمعه الاسکندرانیون ترجمه حنین بن اسحاق المتطبیب و هو ست مقالات. جوامع المقالة الاولى، الاعضاء صنفان، فمنها فی ظاهر البدن و منها فی باطنه فالاعضاء التي فی ظاهر البدن هی الظاهرة للمس؛ انجام: لان الامر على ما قال ابقراط ان العمل بغلط و العطله تذوب تمت جوامع الاسکندرانیین للمقاله السادسة من کتاب جالینوس من تعرف علل لاعضاء الباطنة و الحمد لله ولی الحمد و مستحقه.

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: دولت آبادی ضخیم آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۳۲ گ (۱۶۹ پ-۲۰۰ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵/۵ سم [ف: ۱۹-۲۶]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۰/۶

هو اربع مقالات من جالینوس؛ خط: نستعلیق، کا: طیب حموی، تا: پنج شنبه ۴ رمضان ۱۰۰۷ ق، جا: اصفهان؛ کاغذ: سفید [سنا: ف: ۱-۱۸۶]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱۴/۱۰

از مجموعه جوامع الاسکندرانیین. در پنج مقاله: جوامع المقالة الاولى، جوامع المقالة الثانية فی علل الاعضاء الباطنة، جوامع المقالة الثالثة، جوامع المقالة الرابعة، جوامع المقالة الخامسة؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۸ گ (۱۷۹-۱۹۶ پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۵ سم [ف: ۱۴-۴۰۲۱]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۹۹/۱

در شش مقاله. همراه با جوامع آن؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۱/۵ سم [ف: ۱۰-۲۲۱۹]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۵۰

آغاز: دون العرش ابصارهم فهم اجسام روحانیون و فی الارض سماویون و مع الخلق ربانیون؛ **انجام**: ناتمام؛ فاعتل عندی ایاماً فمات فلما ادخل فی قبره اردت ان اکشف خده واضعه خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷؛ افتادگی: آغاز و انجام (دو باب)؛ مصحح، محشی، مجدول، نسخه دارای ۷۶ باب بوده و علت آن، تقسیم باب ۷۵ به دو باب است در برگ قبل از آغاز نسخه دستخط آیه الله مرعشی نجفی در معرفی کتاب، چنین آمده است: «کتاب التعرف لمذهب التصوف، للشیخ ابی بکر محمد بن ابراهیم البخاری الکلاباذی الحنفی المتوفی سنة «۳۸۰» و الکتاب مهتم به لدى القوم حتی قالوا فی حقه. لولا التعرف لما عرف التصوف، و خصوص هذه النسخة منه نفیسة قديمة من خطوط المائة السابعة، حرره الداعی شهاب الدین الحسینی المرعشی النجفی فی سنة ۱۳۸۹هـ»؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قرمز، ۶۳ گ، ۱۵ سطر (۱۳×۹/۵)، اندازه: ۱۴/۵×۱۸/۵سم [ف: ۳۱ - ۹۰]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۸۶/۱

کا: محمود بن محمد بن عمر بن ابی بکر خطیب، تا: ۹ صفر ۶۸۴ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: رویه کاغذ فرنگی، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲/۴×۱۸سم [ف: ۷ - ۱۲۶]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۷۴۴

خط: نسخ، کا: عبدالرحمن بن مسعود بن محمد مرشدی معروف به تاج شهاب، تا: سه شنبه ۳ جمادی الاول ۸۳۵ق؛ در پایان روایتی است از نجیب الدین علی بزغش از شهاب الدین سهروردی درباره عوارف المعارف و دعای فارسی و عربی درباره دفع آفت ها و درخت ها؛ کاغذ: ترمه سمرقندی، جلد: رویه کاغذ، ۷۹ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۳/۳×۲۱/۱سم [ف: ۱ - ۱۰۶]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۹۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: ثم قلت یا رسول الله بن فاقه و انا ضیفک ... خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ تملک: سعدالدین بن محمد مقیم لاری؛ جلد: تیماج یشمی، ۱۲۶ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۰سم [ف: ۳۲ - ۳۵۶]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۹۰/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: روح الله بن شمس الدین محمد همدانی، تا: ۱۰۱۷ق، جا: شیراز؛ مصحح، محشی؛ تملک: عطاء الله؛ جلد: تیماج، ۵۷ص (۱-۵۷)، اندازه: ۲۰×۹/۵سم [ف: ۳۲ - ۲۲۹]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: احمد مختار السعدی مشهور به حصیری زاده، تا: ۱۲۸۷ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۵ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۲۷سم [ف: ۶ - ۱۷۱]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۹۵/۱۲

آغاز: بسمله، الحمد لله الذی کتب رسوم القضاء بقلم القدر بمدار الحکمة ... و المنشاء المودود. اول ما خلق الله نوری العرش الاجل العقل الاول العین؛ **انجام**: انت ولی فی الدنیا و الآخرة توفنی مسلماً و الحنفی بالصالحین امین. خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن قهوه ای، ۶ گ (۱۱۷-۱۱۲پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۵/۵سم [ف: ۷ - ۱۳۸]

● التعرف لمذهب التصوف / عرفان و تصوف / عربی

at-ta'arruf li-maḍhab-it taṣawwuf

کلابادی، محمد بن ابراهیم، - ۳۸۰ قمری

kalābādī, mohammad ebn-e ebrāhīm ( - 991)

کتابی درباره شناخت تصوف و اخلاق و اعتقادات و آداب صوفیان در یک مقدمه و هفتاد و پنج «باب». مؤلف از صوفیان حنفی مذهب قرن چهارم هجری است. کلابادی این اثر را بعد از واقعه قتل حلاج (متوفی ۳۰۹ق)، در دوره ای که فقها و دینداران به شدت با صوفیان مبارزه می کردند، برای دفاع از آنان تألیف کرد. وی در مقدمه کتاب از اوصاف صوفیان حقیقی و بر افتادن راه و رسم آنان، بی رغبتی مردم به معرفت، برچیده شدن بساط حقیقت و دعوی های پوچ و بی اساس مدعیان تصوف سخن به میان آورده است و گفته است اینان بدعت هایی در تصوف گذاشته اند و نسبت های نادرستی به آن داده اند. او توضیح داده است که بر آن است تا با تدوین کتابش در بیان طریقت و سیرت مشایخ نامدار تصوف، اسباب آشنایی سالکان با تصوف را فراهم آورد. این کتاب نزد صوفیان اهمیت بسزایی دارد و درباره آن گفته اند «لولا التعرف لما عرف التصوف».

آغاز: بسمله الحمد لله المحتجب بکبریائه عن درک العیون المتعزز بجلاله و جبروته ...

**انجام**: فانه لا یتکلم الا للضرورة و عند السماع فانه لا یسمع الا عن وجد

چاپ: قاهره، دار احیاء الکتب العربیة، ۱۹۶۰م، نشره: عبدالحلیم محمود و طه عبدالباقی سرور، ۱۶۸ص

[بروکلمان ۲۰۰/۱ و ذیل ۳۶۰/۱؛ دیباچه چاپ ۱۳۸۰ قاهره؛ دنا ۳۶/۳ (۸ نسخه)؛ کشف الظنون ۴۱۹/۱؛ دانشنامه جهان اسلام ج ۷، ص ۴۹۶]

شرح و حواشی:

۱- شرح التعرف لمذهب التصوف (مختصر)

۲- شرح التعرف بمذهب التصوف (منتخب)

۳- شرح التعرف لمذهب التصوف؛ مستملی، اسماعیل بن محمد (- (۴۳۴)

۴- حسن التصرف فی شرح التعرف لمذهب التصوف؛ علاء الدین

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۸/۶

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ اندازه: ۱۲×۱۶سم [ف: ۲ - ۳۵۵]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۲۶/۶-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۷۳۵]

که حاج میرزا حسین نوری (۱۳۲۰) از خط شهید دوم زین الدین بن علی عاملی (۹۵۶) نقل نموده، و پس از این رساله احادیث متفرقه‌ای است که نوری از خط شهید نقل کرده است، در نیشابور هنگام بازگشت از مشهد مقدس؛ گک (۳۲-۳۴پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۱سم [ف: ۲ - ۳۵۸]

## ● تعریف آدم و قوای دراکه او / فلسفه / فارسی

ta'rīf-e ādam va qovā-ye darrāke-ye ū

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۸۴

بی‌کاء، تا: ۱۲۲۳ق؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛

اندازه: ۱۱×۱۶/۵سم [رایانه]

➤ تعریفات < شرح اصطلاحات علوم

➤ تعریفات < النامه

➤ تعریفات < الصناعة، العلم، الحالة، الملكة، القوة، اللاقوة و الشكل

## ● تعریفات = ده فصل / ادبیات / فارسی

ta'rīfāt = dah fasl

عبید زاکانی، عبیدالله، - ۷۷۲ قمری

'obeyd-e zākānī, 'obeyd-ol-lāh (- 1371)

تاریخ تألیف: مورخ ۷۲۶ (=شکور)

از معروف‌ترین رسائل فکاهی و انتقادی عبید زاکانی است در ده «فصل»: ۱. دنیا و ما فیها؛ ۲. ترکان و اصحاب ایشان؛ ۳. قاضی و متعلقات آن؛ ۴. مشایخ و ما يتعلق آن؛ ۵. خواجگان و عادات ایشان؛ ۶. ارباب پیشه و اصحاب مناصب (شهر آشوب)؛ ۷. شراب؛ ۸. جنگ؛ ۹. کدخدایی؛ ۱۰. حقیقت مردان و زنان. (احمد منزوی)

آغاز: شکر و ثنا حضرت خالق را که نوع انسان را نعمت نطق ... الدنیا: آنچه که هیچ آفریده‌ای در وی نیاساید. العاقل: آنکه به دنیا و اهل او نپردازد. الکامل: آنکه از غم و شادی منتقل (منفعل) نشود ...

انجام: القواد: مقرب ملکوک. المشکور: سعی او و این مختصر بلفظ مشکور ختم شد.

چاپ: تهران، ۱۳۴۳ش، در کلیات عبید زاکانی، پرویز اتابکی، صص ۳۱۵-۳۲۰

[دنا ۳۷/۳ (نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۳۹۶/۶]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۲۹/۲۷-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۴۷۹۵؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۸۵۵ق؛ ۵گ

(۲۴۲-۲۴۶)، ۱۴ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۴۱۳]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۶۳/۳-ف

➤ التعرف لمذهب التصوف (شرح) < شرح التعرف لمذهب

التصوف

➤ تعریب صغری < الدرة فی المنطق

## ● تعریب کلمات فارسی / لغت / فارسی

ta'rīb-e kalamāt-e fārsī

امام جمعه خوئی، محمد امین بن یحیی، -۱۳۶۷ قمری  
(emām jom'e xū'i, mohammad amīn ebn-e yahyā - 1948)

رساله کوتاهی است در قواعد تعریب کلمات فارسی که مؤلف با بیان آنها، به ارائه ۴۰ مثال پرداخته است که از فارسی تعریب شده و در عربی استعمال می‌شوند.

[دنا ۳۷/۳؛ طبقات اعلام الشيعة (نقاء البشر) ۱۸۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۲۸/۷

آغاز: در پیشگاه اهل دانش و نظر، هویدا و روشن است که در

لغت عرب کلمات زیادی در فارسی اقتباس و تعریب شده و مانند

الفاظ عربی الاصل کثیراً استعمال می‌شود و جریان دارد؛ انجام:

۳۹، آزار، الايذاء، الاذى، ۴۰ کمانچه، الکمنجه

خط: شکسته نستعلیق، کاء= مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ محشی؛ کاغذ:

دفتری خطدار، ۴گ (۴۷ - ۵۰)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف:

۴۶ - ۳۱]

## ● التعریف / حدیث / عربی

at-ta'rīf

صفوانی، محمد بن احمد، - ۳۵۸ قمری

safvānī, mohammad ebn-e ahmad (- 970)

رساله‌ای است در احادیثی که صفوانی به جهت فرزندش گرد آورده است.

[دنا ۳۷/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۵۲/۲

آغاز: الحمد لله الذی تفرد بالکبرياء ... عن أمير المؤمنين عليه

السلام کان رسول الله اذا قعد علی المائدة؛ انجام: عن أمير المؤمنين

عليه السلام ... و كفى أدباً لنفسك ترك ما كرهته لغيرك.

خط: نستعلیق، کاء: محمد حسین بن محمد اسماعیل خراسانی

آملی، تا: ۱۲۹۸ق، جا: نیشابور؛ نسخه حاضر شامل احادیثی است

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۸۶۸ق [فیلمها ف: ۲ - ۲۱۷]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۶۵/۷-ف

نسخه اصل: حمیدیه ۱۱۸۱؛ خط: نستعلیق، کا: محمد بن رسول

توابی، تا: پنجشنبه اواخر محرم ۸۹۸ق؛ ۶گ (۲۳۰-۲۳۵)، ۱۳

سطر [فیلمها ف: ۱ - ۱۶۶]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۶۴/۳

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۹؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی،

۱۱ص (۴۴-۵۴)، ۱۳سطر (۹×۱۱)، اندازه: ۱۳×۱۷سم [سناف: ۱ - ۳۵۵]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۱۴/۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۱۹۸]

۵. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۷۶

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: سپاهانی، ۱۰ص (۱۷۸-

۱۸۷) [نشریه: ۲ - ۹۱]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۸۴۶/۹۰

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترمه، ۳گ (۱۶۲-پ-

۱۶۴)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۴/۴×۱۳سم [ف: ۷ - ۱۰۲]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۹۶۷/۲

خط: نستعلیق راسته و چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی،

جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰گ (۳۲-۴۱)، ۱۴ سطر (۵×۴)، اندازه:

۱۴/۵×۲۰سم [ف: ۱۶ - ۷۵۲]

۸. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۳۲۳/۲-ج

برابر است با ص ۱۰۸-۱۱۳ چاپی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن

۱۳؛ ۴گ (۷۶-۷۹ر) [ف: ۱۰۹]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۲/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۵ خرداد ۱۳۱۷ش؛ جلد: کالینگور

قهوه ای، ۱۱ص (۶۹-۷۹)، ۱۴سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۹۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۶۳۴/۴-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۱۷۲]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۳۴/۲۳

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: روغنی زمینه سبز، ۱۵ص (۵۱۱-

۵۲۵)، ۱۱ سطر (۶×۱۱)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۴ - ۳۶۹۰]

۱۱. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: کلیات ۷۶

بی کا، بی تا [نشریه: ۲ - ۷۵]

۱۲. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: جنگ ۵۹۰

بی کا، بی تا [نشریه: ۲ - ۷۵]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۸۵/۴

آغاز: فصل اول الدنيا آنچه هیچ آفریده در آسایش نبیند؛ انجام:

و خواهد که حیلہ کند ... یا سائر العیوب برحمتک یا ارحم

الراحمین

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج خرمایی، ۴ص

(۴۶-۴۹)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۰ - ۲۵]

## ● التعریفات = تعریفات کبری / فرهنگ اصطلاحات / عربی

at-ta-rīfāt = ta-rīfāt-e kobrā

جرجانی، علی بن محمد، ۷۴۰ - ۸۱۶ قمری

jorjānī, 'alī ebn-e mohammad (1340 - 1414)

فرهنگی است به ترتیب حروف از الف تا یاء برای واژه هایی که در علوم مختلف اسلامی (از فقه و حدیث و اصول و تفسیر و حکمت و کلام و عرفان و منطق و ریاضی و ملل و نحل و فنون و شعب ادب و غیره و غیره) به کار برده می شود، اگر اصطلاحاتی در چند علم به کار برده می شود، مناسب هر کدام از آنها گزارش داده شده است.

آغاز: بسملة الحمد لله حق حمده و الصلوة علی خیر خلقه محمد و آله و بعد فهذه تعریفات جمعتها و اصطلاحات اخذتها من کتب القوم و رتبها علی حروف الهجاء

انجام: الیونسیة و هو یونس بن عبدالرحمن قال الله تعالی علی العرش تحمله الملائكة ...

چاپ: مشار عربی ۱۹۱؛ استانه، ۱۶۷ص، ۱۲۵۳ق؛ ۱۸۸ص، ۱۳۰۷ق؛ تونس، دار التونسیة للنشر، مطبعة الرسمية للجمهورية التونسية، ۱۴۶ص؛ بیروت، مکتبته لبنان، ۳۳۶ص، ۱۴۰۸ق.

[دنا ۳۷/۳ (۱۶ نسخه)؛ الذریعة ۲۱۶/۴؛ الاوقاف العامة موصل ۲۴۰/۲ و ۱۱۷/۴ و ۱۸۷/۵]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۹۴۱

خط: نستعلیق ترک، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ:

استانبولی، جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۱۷۵گ، ۲۱ سطر

(۹×۱۵)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۷ - ۲۵۷]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ محشى؛ کاغذ: نخدی، جلد: مقوایی،

۸۵گ، ۱۷ سطر (۳×۷/۳)، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۲ - ۳۴۶]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۳۶

خط: نسخ، کا: مصطفی بن عبدالجلیل بن علی، تا: اوایل ربیع

الثانی ۹۶۵ق، جا: اسکوب از بلاد روم؛ مجدول، مصصح، محشى

از مؤلف؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۱۷گ، ۱۵ سطر،

اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۱۴ - ۱۲۳]

۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۳-۶/۱۴۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن موسی، تا: یکشنبه اواخر ربیع الثانی

۹۷۲ق؛ مصصح، محشى با نشان «منه»؛ با تاریخ تولدی در ۹۹۰ق و

همچنین در ۹۹۳؛ جلد: مقوا، قهوه ای عطف تیماج، ۱۱۷گ، ۱۷

سطر، اندازه: ۱۲×۱۷/۵سم [ف: ۲ - ۹۵۶]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۶۹/۱

آغاز: بل الامر بالعکس البرودة کیفیة من شأنها تفریق المتشاکلات

و جمع المختلفات؛ انجام: علی لسان الیونان الاول ما تألف

الحکمة ای اعلى ان العلم (کذا).

۱۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۵۳۳/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۲۱ رجب ۱۱۳۶ق؛ محشی از کشف الالفاظ، لاری، ابن ملک و ...؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۴گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف مخ: ۱-۴۵۸]

۱۴. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۴۵۰

خط: نسخ، کاء: مصطفی عیدالنافع مشهور به علی العمری، تا: جمادی الاول ۱۱۴۳ق؛ تملک: ابوبکر نجیب با مهر «عبد ابوبکر نجیب» (کروی)؛ از موقوفات رضوانیه ۱۲۳۰؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۲۲۶]

۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۵۴۹/۲

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۲۱۸ق؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۴۴گ (۶۷پ-۱۱۰پ)، ۱۵ سطر (۷×۱۵)، قطع: ربعی [ف: ۱۷-۱۵۹]

۱۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۰۳۶-عکسی

آغاز و انجام: برابر

نام کتاب و مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نسخ خوش، کاء: محمد جواد بن محمد علی کرمانی، تا: جمعه ۲۸ جمادی الاول ۱۲۱۹ق؛ ۲۱ص، ۲۰ سطر (۸/۲×۱۷)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [عکسی ف: ۱-۲۸۸]

۱۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۵۰۷/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۶ رجب ۱۳۱۶ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰۵گ (۶۳پ-۱۶۷پ)، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۹-۳۰۵]

۱۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۳۱۷

آغاز: برابر؛ انجام: المتزابلة هی المتباینه التی لیس بینهما شیء من هذه النسب کالفرس والذهن ونحو ذلك المترادف ما کان معناه واحد او اسماوه.

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا، ۷۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف مخ: ۱-۴۵۸]

۱۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۲۲۴/۵

آغاز: برابر؛ انجام: الارهاص: ما یظهر من الخوارق عن النبی ص. نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق ریز، بی‌کاء، بی‌تاء؛ افتادگی: انجام؛ ۴گ (۱۷۰پ-۱۷۳پ) [ف: ۳-۴۵۰]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۰۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خفی، بی‌کاء، بی‌تاء؛ مصحح [رایانه]

## ● تعريفات / عرفان و تصوف / فارسی

ta'rifāt

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبدالله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۹۷۶ق، جا: ترکیه فعلی؛ افتادگی: آغاز (از باب الف و اوائل باب باء به کلی ساقط است)؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا، ۶۲گ (۶۲-۱)، ۲۱سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۲-۳۹۳]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۳۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد بن حسین، تا: شنبه آخر رمضان ۹۹۳ق؛ مجدول؛ مهر: «انا مدینه العلم و علی بابها ۱۳۱۳» (بیضی)؛ در ظهر برگ اول نامه‌ای به ترکی از عبدالله مدرس مدرسه السیف آمده؛ جلد: تیماج آبی، ۲۰۴گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۱سم [ف: ۲۶-۳۱]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۳۵۲

آغاز و انجام: برابر؛ در پایان آمده است: «جامع هذه التعريفات مولينا الحاج مصطفى بن مولانا محمد بن مولينا اسماعيل التروي المشهور بابن القصاع قد جمعها حال كونه اماما في زاوية ابن القصار في تيرة المحروسة في تاريخ ۸۵۷» پس تاریخ مرگ او نباید ۶۵۴ باشد.

خط: نسخ ترکی، کاء: محمد بن مصطفی بن قاضی یحیی، تا: شعبان ۹۹۵ق؛ محشی؛ کاغذ: استانبولی، جلد: مقوا عطف قهوه‌ای، ۱۸۰گ، ۱۴ سطر (۵/۵×۹/۵)، اندازه: ۱۴/۵×۱۰سم [ف: ۱۷-۳۵۳]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۳۱۰

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن تریاکی، ۲۷ سطر [ف: ۵-۴۶۴]

۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۰۹

آغاز: برابر؛ انجام: علی سیدنا محمد سید ولد عدنان و علی آله و صحبه اجمعین آمین آمین.

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: محتملاً قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن تریاکی، ۴۰گ، ۲۷سطر (۵/۵×۱۶)، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۹-۴۲۵]

۱۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۳۰۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کاء: عبدالرحمن بن محمد الفلبوی، تا: ۱۰۲۰ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: «یوسف بن عبد الله مدرس»، «سید مصطفی»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش کاغذی نارنجی عطف تیماج تریاکی، ۱۱۵گ، ۱۹ سطر (۵/۷×۱۲)، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۱۲-۶]

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۹۸۸

همان نسخه بالا [نشریه: ۷-۱۲۲]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۰۲

آغاز: بسمله، الا لا الا الا اله ان من البیان لسحرا؛ انجام: يوم الجمعة وقت اللقاء الوصول الى غير الجميع ... خليل القاضي  
خط: نسخ و نستعلیق، کاء: قاضی خلیل، تا: ۱۰۵۰ق [رایانه]

۱۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۶۱۶

آغاز: برابر

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ اندازه: ۲۰/۵×۱۶/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۲۰۱]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۲۸/۹

آغاز: برابر؛ انجام: مظهر اسم اعظمش خوانند این چنین است و آن چنان دانند

بی‌کاه، تا: ۹ رجب ۱۲۹۸ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۲ گ (۱۸۶پ-۱۹۷پ)، ۱۲ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۸-۲۱۲]

۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۶۲/۹۰

خط: نستعلیق، کا: میرغلام محی الدین، بی‌کاه؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن قهوه‌ای، ۱ گ (۴۶۶پ)، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۴-۶۷۸]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۳۱/۴

خط: نسخ، بی‌کاه، بی‌کاه؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۹ص [ف: ۱۰-۱۶۷۲] (۱۴۴-۱۶۷۲)

### ● التعریفات / تجوید

at-ta'rīfāt

[دنا ۳۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۵/۸

تعریف چند اصطلاح تجویدی؛ بی‌کاه، بی‌کاه؛ جلد: تیماج قهوه‌ای عطف سرخ، ۲۸۰ص، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۳۵-۱۵۷]

### ● التعریفات / گوناگون / عربی

at-ta'rīfāt

ناشناخته، تعریفات ادبی است، با سربندهای «باب» و «فصل» بی شماره: باب فی صفات الرجال المحموده، فصل البطل، و من صفات الرجال المذمومة، باب النساء الممدوحة، و من مذموم صفاتهن، فصل جنة الرجل زوجته، باب معرفة حلی النساء، باب ما يحتاج الى معرفة من خلق الانسان، فصل فی المرأة، باب فی الابل، فصل البعیر، الخیل، باب فی اسماء الحرب، باب فی السلاح ... باب فی النبات ... (نسخه ناتمام است).

[دنا ۳۸/۳]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۵۳/۲

آغاز: بسمله، حمدله، صلوات. هذا كتاب مختصر فی اللغة و ما يحتاج اليه من غریب الكلام. اودعناه كثيراً من الاسماء و الصفات و جنبناه حوشی الالفاظ و اللغات و اعربناه من الشواهد، لیسهل حفظه و یقرب تناوله و جعلناه مغنیا لمن اقتصد فی هذا الفن؛ انجام: و من النبات الطیب الریح. العیصوم ... و القبض الرطبة

خط: نسخ خوش، بی‌کاه، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ به دنبال تهذیب الاسماء؛ ۱۵ گ (۲۴۵پ-۲۵۹پ)، ۲۱ سطر (۹×۱۹) [ف: ۵۶-۱]

### ● التعریفات / فرهنگ اصطلاحات / عربی

شرح مصطلحات عرفانه بر ترتیب الفبایی. هر یک از مطالب آن عنوان «تعریف» دارد.

آغاز: بسمله الحمد لله الذی خلق الاشیاء بقدرته و رزق الاحیاء ... اصحاب صوفیه و ارباب الهیه وجود را بشرط ...

انجام: در مرآت انسان کامل که جامع کمالات الهیه و کونیه است. بیت: مظهر اسم اعظمش خوانم xx این چنین است و آنچنان دانم

چاپ: در مجموعه رساله‌های او (ص ۱۵۲-۱۷۵) چاپ افست شده

[دنا ۳۸/۳ (۱۰ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۲۲۴/۷]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۲۹۸/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شیخ السلام بن حسین بن علی کاتب، تا: غره ذیحجه ۸۶۰ق؛ در هامش؛ کاغذ: ترمه، جلد: کاغذ سبز منقش، ۸ گ (۳۵-۴۲پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲/۱۶×۳/۶سم [ف: ۸-۲۶۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۴۶

بی‌کاه، تا: ۱۰۶۶ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی، ۳۳ سطر (۹×۲۰)، اندازه: ۱۳×۲۴سم [سنا: ف: ۱-۲۱۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۲۴/۱۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاه، تا: با تاریخ ۱۲۲۱ق؛ ۱۰ص (۱۶۰-۱۶۹)، اندازه: ۱۱/۵×۲۳سم [ف: ۳۲-۱۵۶]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۰۳/۳

خط: نستعلیق تحریری، کا: خدا رحم بن خدا کرم بروجردی، تا: ۱۶ ربیع الثانی ۱۲۴۶ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ص (۱۳-۲۰)، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۲-۳۱۰]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۹/۴۶

خط: نسخ ریز، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی الاصل همدانی المسکن، تا: ۱۲۶۴ق؛ ۸ص (۲۶۳-۲۷۰)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۳۲سم [ف: ۳۲-۱۴۹]

۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۴۸ عکسی

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی همدانی، تا: سلخ رمضان ۱۲۶۴ق؛ عکسی از روی نسخه شماره ۵۳۰ عمومی [در فهرست معرفی نشده]؛ جلد: کالینکور مشکی، ۵ گ (۱۳۵-۱۳۹)، ۲۹ سطر، اندازه: ۵/۲۸×۴۰سم [ف: ۳-۱۳۰۹]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی‌کاه، تا: ۱۲۶۵ق؛ مجدول مذهب، کاغذ: فرنگی نازک شکر آهارمهره کرده، جلد: تیماج مشکی، ۹ص (۱۵۷-۱۶۵)، ۲۵ سطر، اندازه: ۵/۱۴×۲۳سم [ف: ۵۹۷-۱۰]

شده؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج سرخ، ۱۴۴گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۳ - ۴۴۹]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷

خط: نسخ، کا: محمد ابراهیم بن محمد علی خراسانی، تا: ۱ جمادی الثاني ۱۲۷۲ق؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن سیاه، ۱۸۷گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۶/۹×۱۷/۳سم [ف: ۱ - ۱۴۸]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۶۷۴/۲

بخش دوم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۷۸ق؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۱ سطر [ف: ۵ - ۳۳۰]

### ● تعريفات فکاهی / ادبیات / فارسی

ta'rīfāt-e fokāhī

تعريفاتي فکاهی به سبک تعريفات عبيد زاکانی. اين تعريفات را موسيو فرته در مجموعه‌ای که از کلیات عبيد برای ترجمه به فرانسه جمع‌آوری کرده گنجانده است.

[دنا ۳۸/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۲/۱۰

آغاز: المرده شوی: آنکه کبر بگاه نخاسته را بشوید؛ انجام: النزول: آمده و شد ناساز گاران.

تعريفاتي دیگر است که مانند تعريفات عبيد است و ملحق آن شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۶ ربیع الثاني ۱۳۵۷ق؛ جلد: کالنگور قهوه‌ای روی مقوایی ضخیم، (۲۰۰-۲۰۱)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۱۰۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۶۳۴/۱۰-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فيلمها ف: ۳ - ۱۷۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۲/۱۱

آغاز: الشاه نشین: بهلده عاشقان. الخواب عیش بینویان؛ انجام: الغراب: خیرخواهی و ثنا گوئی دیگران.

تعريفاتي فکاهی است که از کتاب‌های فرانسوی (کتب افرنجیه) نقل شده؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۵ خرداد ۱۳۱۷ش؛ ۲۰۲ص، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۱۰۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۶۳۴/۱۱-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فيلمها ف: ۳ - ۱۷۲]

### ● التعريفات في علم الهيئة / هیئت / عربی

at-ta'rīfāt fī 'ilm-il hay'a

مشهدی، حسن بن حسن، ق ۱۱ قمری

mašhadī, hasan ebn-e hasan (- 17c)

اهداء به: موسی بن عبدالعظیم الحسنی

نویسنده پس از ذکر مناقب موسی بن عبدالعظیم می‌گوید بر آن شدم تا کتابی در هیئت پردازم نظیر تذکره و تحفه تا تحفه درگاه او باشد و شکری در نعماء او. در یک «مقدمه» در تعریف

at-ta'rīfāt

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۶/۳

آغاز: بسمله تعريفات الاحد هو اسم الذات باعتبار انتفاى تعدد و النسب؛ انجام: فلا يطلق اسم العشق و العاشق على الحق بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: ترمه سمرقندی، ۲گ، ۱۵ سطر [ف: ۵ - ۲۴]

### ● التعريفات / منطق / عربی

at-ta'rīfāt

در این رساله نیز بیش از هشتاد لغت و اصطلاح منطقی از «کتاب التعريفات» گردآوری و توضیح داده شده است. توضیحات این رساله مفصل‌تر و کامل‌تر از «التعريفات» سید شریف می‌باشد.

[دنا ۳۸/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۳۱۷۷

آغاز: بسمله، حمدله، فهذه رسالة في جميع التعريفات بعض الاشياء (كذا) و بالله التوفيق المطلقة ما هو يتوقف عليه الشروع في العلم، العلم حصول صورة الشيء في العقل، العقل جوهر مجرد في ذاته و افعاله او جوهر محلل لادراك الاشياء؛ انجام: و المسایل هي القضايا التي يطلب بالبرهان نسبة محمولاتها الى موضوعاتها في ذلك العلم.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۶۰ق؛ اهدایی: کاظم مدیر شانه چی، آبان ۱۳۶۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا عطف میشن جگری، ۴ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳/۷سم [ف: ۲۴ - ۵۷]

### ● التعريفات الشافية لمريدي علم الجغرافية / جغرافیا / عربی

عربی

at-ta'rīfāt-uš šāfiya li-murīdī 'ilm-il juḡrāfiya

طهطاوی، رفاعه بن بدوی، ۱۲۱۶ - ۱۲۹۰ قمری

tahtāwī, refā'a ebn-e badavī (1802 - 1873)

از جغرافیای ملتبرون فرانسوی به عربی ترجمه شده است. در شش «بخش» است و ششم آن مرتب به حروف در اصطلاحات جغرافیا می‌باشد.

آغاز: بسمله. حمداً لمن دحی الارض، فاحصى اهلها عدداً. اما بعد؛ فيقول ... رفاعة بدوي رافع: لما سمعت مشورة الجهادية ... ان افتح لفنون الجغرافيا و التاريخ مدرسة ...

انجام: و اصحابه ذوى الكرم العريض و الجود.

چاپ: بولاق، ۱۲۵۰ و ۱۲۵۴

[معجم المطبوعات ۹۴۲؛ دنا ۳۸/۳ (نسخه ۳)]

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۴۵۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ گویا از روی نسخه چاپی نوشته



الذهنی، اللفظ المركب، اللفظ المفرد، المركب التام، المعنى، الكلّی، الجزئی، العنقاء، النوع، الفصل، اللازم البین، اللازم الغیر البین، مقدمة الكتاب، الدلالة الطبیعة، الدلالة الفعلیة.

[دنا ۳۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۸۷

آغاز: بسمله، المنطق آلة قانونیة تعصم مراعاتها الذهن عن الخطأ فی الفكر؛ **انجام:** و الدلالة الفاعلیة هی دلالة اللفظ علی المعنى بحسب الاستدلال كدلالة اللفظ علی المعنى بحسب الوضع كدلالة الانسان علی الحيوان الناطق.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ واقف: شیخ حسین اعلمی، مهر ۱۳۷۰؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، ۵ص، ۱۴ سطر، اندازه:

۱۸×۱۲سم [ف: ۲۴ - ۵۶]

### ● التعريفات المنطقية / منطق / عربی

at-ta'rifāt-ul manṭiqīyya

رساله مختصری است در شرح و تفسیر اصطلاحاتی که در علم منطق به کار می رود.

[دنا ۳۹/۳]

تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۲۱/۴

آغاز: المنطق آلة قانونیة تعصم مراعاتها الذهن عن الخطأ فی الفكر. الحيوان جسم نام حساس متحرك بالارادة. الاطلاق اللفظ و ارادة المعنى؛ **انجام:** و اسم المشبه به الذکور کنایة باعتبار الاسم ذکر لازمه و رادفه مثاله ببنان البیان. قد ختم.

خط: نسخ زیبا، کا: ابوالقاسم بن محمد غریب تبریزی قراجه داغی، تا: ۱۲۵۳ق، ۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۲سم [ف: ۱-۱۳۵]

### ● تعريفات ملا دوپيازده / ادبیات / عربی

ta'rifāt-e mollā dopīyāze

عبید زاکانی، عبیدالله، - ۷۷۲ قمری

'obeyd-e zākānī, 'obeyd-ol-lāh (- 1371)

چاپ: در کلیات عبید زاکانی، تهران، انتشارات پیک فرهنگ، ۱۳۷۶ش

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۱۲/۹

آغاز: الخدا: خوان یغما. الرسول: خیر خواه دشمنان؛ **انجام:** الدین: تقلید متقدمین. الباقي: رضای الهی.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۵ خرداد ۱۳۱۷ق؛ جلد: کالینگور قهوه ای، ۷ص (۱۹۴-۲۰۰)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۰۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۶۳۴/۹-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۱۷۲]

هیئت و یک «مقصد» در تعریفات و یک «تتمیم» در مصادرات یا مسائل مأخوذ برای تسلیم ساخته و در دیباچه آن را چنین نامیده است.

آغاز: الحمد لله الذي رفع السماوات العلی و وضع الارضین السفلی ... اما بعد فیقول العبد ... لما سنح لی تودیع داری و دیاری رایت فی بعض اسفاری.

**انجام:** و لا یشید فی الحركة و لا تضعف و لا ترجع و لا تتوقف و لا تخرج عن الخیر و الله اعلم.

[الذریعة: ۲۱۶/۴، ۱۷۲/۱۰؛ دنا ۳۸/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۲۱/۳

آغاز و **انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد هادی بن ابی الفضائل بن ابی البقاء بن افضل الدین محمد ترکه، تا: ۱۲ شوال ۱۰۶۱ق؛ محشی، رکابه دار؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج یشمی با ترنج، ۶گ (۵۰-۵۵)، ۱۸ سطر (۱۴×۴)، اندازه: ۱۹/۵×۹سم [ف: ۳۲ - ۳۴۲]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۹/۱

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲، کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی رویه پارچه سبز، ۱۴۱گ، ۲۴ سطر (۱۵×۸)، اندازه: ۱۹/۵×۱۲سم [ف: ۱۰ - ۱۷۲]

۳. مشهد؛ فرهنگ و هنر؛ شماره نسخه: الف-۳۱

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ با اشکال هندسی؛ اهدایی: محمد و حسینعلی الهی؛ کاغذ: کاهی صیقلی سفید تیره، جلد: مقوای ساغری مشکی، ۱۰ص، ۱۶ سطر (۱۲/۵×۳/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۸/۵سم [ف: ۶۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۶۴-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۳۰۱]

تعريفات کبری < التعريفات

### ● تعريفات المنطق / منطق / عربی

ta'rifāt-ul manṭiq

در این رساله بیش از چهل لغت و اصطلاح منطقی را که میر سید شریف گرگانی در «کتاب التعریفات» خود، به ترتیب حروف هجا آورده با اندکی تصرف در یک جا گردآوری و توضیح داده شده است که آنها عبارتند از: المنطق، المقدمه، التصور، الحكم، الدور، التسلسل، البديهي، النظري، التصديق، قسم الشيء، قسيم الشيء، الحدس، الفكر، الترتيب، الجهل، اليقين، الظن، الوهم، الشك، الصورية، العلة الفعلية، العلة الفائية، الآلة، القانون، الموضوع، العوارض الذاتية، التعجب، الدلالة، المدلول، الدال، الوضع، المعنى اللفظية الوضعية، اللزوم الخارجي، اللزوم

## ● تعريف احوال سادة الانام النبى و الاثنى عشر

الامام / حديث، تاريخ معصومين / عربى

ta'rīf-u aḥwāl-i sādāt-in anām an-nabī wa-l iṭnā 'aṣar al-imām

بحراني، راشد بن ابراهيم، - ۶۰۵ قمرى  
bahrānī, rāṣed ebn-e ebrāhīm ( - 1209)

رساله مختصر است از اطلاعات تاريخى مربوط به احوال پيامبر اکرم (ص) و دوازده امام (ع) براى هر کدام بابى، پس از آن صد گفتار از كلمات حضرت اميرالمومنين (ع) جز صد کلمه مشهورى که جاحظ گرد آورده، پس از آن ده حديث نبوى انتخاب کرده تا کتاب با ذکر پيامبر ختم شود چنانچه با ذکر آن حضرت شروع شده است.

[دنا ۳۹/۳]

قم؛ مرکز احياء؛ شماره نسخه: ۶۷ و عکسى ۱۸

آغاز: الحمد لله الذى انعم على نبى آدم بخلقه اياهم و فضلهم على كثير ممن اعداهم ثم اطلع سبحانه الى اهل الارض اطلاعة فاختر منهم محمداً؛ **انجام**: و احوال اميرالمومنين و الاثمة من ولده عليهم السلام ثم الكلمات المائة النافعة ثم الاحاديث العشرة.

خط: نسخ مغرب، كا: محمد بن عبدالله بن محمد الحافظ، تا: ۱۵ جمادى الاول ۶۸۳ق؛ برگهاى از نسخه افتاده و جاى آنها برگهاى سفيد گذاشته شده؛ جلد: تيماج سبز سير، ۷۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۰/۵سم [ف: ۱ - ۹۷] و [عكسى ف: ۱ - ۳۰]

● تعريف اسب < وصف اسب

## ● تعريف الاسم الاعظم فى العمليات / صرف / عربى

ta'rīf-ul ism-il a'zam fi-l 'amalīyyāt

[دنا ۹/۳ و ۳۹]

مشهد؛ الهيات؛ شماره نسخه: ۴۴۳/۱۰

خط: نسخ، بى كا، بى تا؛ جلد: تيماج عنابى، ۲ص، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱ - ۴۹۸]

مشهد؛ مولوى؛ شماره نسخه: ۴۴۳/۸

همان نسخه بالا [نشریه: ۵ - ۶۰]

● تعريف اسم الله و شرحه < العقول

## ● تعريف اصفهان / تاريخ / فارسى

ta'rīf-e esfahān

اعجاز، ملاعطاء هروى، ق ۱۱ قمرى

e'jāz, mollā-'atā' heravī ( - 17c)

رساله شيوایى است و در هر عنوان شعرى است از خود او و اين

## ● تعريف الاثمة الاثنا عشر / دعا / عربى

ta'rīf-ul a'immat-il aṭnā 'aṣar

فانى شيرازى دهدار، محمد بن محمود، ۹۴۷-۱۰۱۶ قمرى

fānī šīrāzī dehdār, mohammad ebn-e mahmūd (1541 - 1608)

دوازده امام است به عربى.

[دنا ۳۹/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲/۲۴۸۸

بى كا، بى تا؛ كاغذ: سپاهانى، جلد: تيماج مشكى، ۱۲گ (۱۴۱- ۱۵۲)، ۱۷ سطر (۸×۱۸)، اندازه: ۱۱/۵×۲۳سم [ف: ۱۶ - ۵۹۰]

● تعريف الاثمة الاثنا عشر عليهم السلام < صلوات دوازده امام عليهم السلام

## ● تعريف احمد نگر و مشايخ مؤلف / شعر / فارسى

ta'rīf-e ahmad-negar va mašāyex-e mo'allef

احمد نگرى، عبدالنبى بن عبدالرسول، - ۱۱۷۳ قمرى  
ahmad-negarī, 'abd-on-nabī ebn-e 'abd-or-rasūl ( - 1760)

مؤلف بعد از آن که جلد اول شرح كافيه را به پايان رسانيده، شروع به تعريف زادگاهش احمد نگر و مشايخ خود در آن شهر به نظم مى کند. عنوان مطالب موجود در آن عبارتند از: الف) تعريف احمدنگر شامل: آگاهى از وطن و تعريف مسكن، تعريف احمدنگر و باغ فرح بخش و باغ فيض بخش، تعريف منزل صباح، تعريف قلعه احمدنگر؛ ب) تعريف و شرح حال مشايخ خود شامل شرح حالهاى از: سيد اسحاق که پيرو طريقه عبدالقادر جيلانى بوده است، شاه عبدالرحمن چشتى، شاه بنگالى، شاه شريف عارف، سيد شاه عسكر كامل، سيد شاه عارف، سيد احمد كبير، شاه محسن شاه وجيه الدين علوى احمد آبادى

[دنا ۳۹/۳]

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۲/۲۴۸

آغاز: آگاهى از وطن و تعريف مسكن / اگر چه مولد آباء و اجداد xx بگجرات است شهر احمد آباد / و ايضاً قصبه اى نامش کپرنج xx خدا دارد ورا معمور از گنج؛ **انجام**: مرا از هموم و غموم زمان xx نگهدار اى دستگير جهان / مدد کن که اين شرح عالى مقام xx ز سعيم شود زود ماه تمام

خط: نستعليق، بى كا، بى تا؛ افتادگى: انجام؛ جلد: تيماج قهوه اى، ۵گ (۲۴۷پ-۲۵۱پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳سم [ف: ۱ - ۲۱۹]

رساله از رهگذر شناخت شهر سپاهان و مردم آن در آن زمان بسیار سودمند بلکه بی مانند است. مقدمه ای دارد و عنوان های: «تمهید بساط عیش، تعریف بهار، مشتمل بر اسامی مقامات، دیباچه، اسامی حمامات، جوش و خروش مردم در دشت و جوباره، اظهارخانه شعار عوام الناس، بزازان، خیاطان، صفت: زرگرها، گمانگر، شمشیر گر، ازدحام، اسامی قهوه خانه، اسامی خواتین که پتیاره آمده اند، اسامی محلات شهر صفاهان، تهیه ساز و برگ خاص و عام، فروش مجلس انبساط، کیفیت بزم، شعرای محفل، حکمای بزم، صحبت کتاب، علمای طریقت، اطعمه و اشربه، فراغ کوکب آتش بازی، هنگام رسن بازی، ماحصل کلام». (دانش پژوه)

**آغاز:** بسمله. در دشت نامه بقدرات جویبار خامه تحریر گلکاری حمد بهار آفرینی نمودن از چمن پیرایی اندیشه محال است و در گلکشت باغ اظهار نعت حضرت سید المرسلین را بمفتاح تقریر گشودن محض تصور و خیال ... گمینه درگاه بی نیاز اعجاز غریب نیست که از آشیان فردوس آیات هرات ... بعرصه اصفهان ... رسیده.

**انجام:** و عود از تاب آتش افسردگیهای خام عیشان بجز مضراب دود از کسی گرمی دلنوازی ندیده. لمؤلفه: در گلشن زمانه ز فیض عدالتش ×× اوراد نغمه بر لب بلبل دعا شود [الدریعة ۸۱/۹ دنا ۳۹/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۵۹/۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۳۴/۲ و ۶۷۶۸-عکس

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۴ گ (۳۹-۵۲)، ۱۶ سطر (۷/۵×۱۵)، اندازه: ۲۲/۵×۱۷/۵ سم [ف: ۱۰-۱۹۷۳] و [فیلمها ف: ۳-۲۶۰]

● **تعریف اصفهان / جغرافیا / فارسی**

ta'rīf-e esfahān

[دنا ۳۹/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۷۱/۲۴

**آغاز:** زندانی بیت الاحزان فراق عاشق مشتاق نمی داند بکدام زبان شدت مفارقت نماید ... یار دلخواه و باده بیغش ×× خاطر خرم و زر بسیار

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱، کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۶ گ (۱۶۲-۱۶۷ پ)، اندازه: ۲۴/۴×۱۵/۲ سم [ف: ۸-۵]

● **تعریف اصول الفقه / اصول فقه / عربی**

ta'rīf-u usūl-il fiqh

[دنا ۳۹/۳]

قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۱۸۶/۱

**آغاز:** اعلم ان ... الاصولیین فی لفظ اصول الفقه  
خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲۲ گ [ف: ۳-۶۵]

➤ **تعریف اعضاء الانسان < خلق الانسان**

● **تعریف الانام فی ترجمة المدنية و الاسلام /**

جامعه شناسی / فارسی

ta'rīf-ol anām fī tarjomat-el madanīya va-l eslām

آقابزرگ طهرانی، محمد محسن، ۱۲۹۳ - ۱۳۸۹ قمری  
āqā-bozorg-e tehrānī, mohammad mohsen (1876 - 1969)

تاریخ تألیف: شب جمعه ۳ ذیحجه ۱۳۲۷ ق

ترجمه کتاب المدينة و الاسلام محمد فرید وجدی است از روی نسخه چاپ قاهره در ۱۳۱۹ ق. موضوع کتاب درباره سازگاری اسلام با تمدن است.

**آغاز:** ثنای نامحدود یگانه معبودی را سزااست که بقلم قدرت ازلی خود بر لوح قامت گندمگون نوع بشر خط مساوات و اعتدال ثبت نموده

**چاپ:** در مجله «درة النجف» نزدیک به نیمی از آن چاپ شده [دنا ۳۹/۳؛ فهرستواره منزوی ۳۹۷/۶]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۸۱۸/۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و عاقبت امر ما ختم بخیر فرماید ... تمام شد ترجمه کتاب مدنیت و اسلام و الحمد لله علی التمام در شب جمعه سوم شهر ذی حجة الحرام بید مترجمه سنة ۱۳۲۷  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۷ و ۱۳۲۸ ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۶ گ (۴۴-۷۹ ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۴۴-۸۱]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۶۱/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳-۳۱۸]

● **تعریف باغ / ادبیات / فارسی**

ta'rīf-e bāq

از رضی الدین بن محمد رضا

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۱۶/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰ هـ (۸۵-۹۲ حاشیه) [سنا: ف: ۲-۱۲۲]

➤ **التعریف بالانساب مختصر فی علم النسب و معرفة قبائل العرب < اللباب فی معرفة الانساب فی العرب**  
➤ **تعریف بلاد العرب < تعریف المدینه**

● **تعریف بندر گنگ / تاریخ / فارسی**

ta'rīf-e bandar-e gang

مضمون، محمد عسکر

mazmūn, mohammad 'askar

[دنا ۴۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷/۲۲۰۲

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: روغنی، ۲ گ (۲۳-۲۴ر)،

اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۲۵ - ۲۰۱]

## ● التعریف بوجوب حق الوالدین = الوصیة / اخلاق /

عربی

at-ta'rīf bi-wujūb-i ḥaqq-il wālidayn = al-waṣīyya

کراجکی، محمد بن علی، - ۴۴۹ قمری

karājakī, mohammad ebn-e 'alī (- 1058)

پند و اندرزهایی است برای فرزندش در حقوق پدر و مادر و لزوم احترام آنها با شواهدی چند از آیات و احادیث. (سید احمد اشکوری)

آغاز: الحمد لله علی ما منح من عقل و وهب من فضل ... اعلم ایها الولد الحبيب البار النجيب قسيم النفس و مکمل الانس  
انجام: أن أجعل لك تذكرة و لمن سواک تبصرة اعاذک الله من الزلل و ففکک لسديد القول و العمل برحمته ان شاء الله ... و حسبنا الله و نعم الوکیل و الحمد لله رب العالمین. تمت.

[دنا ۴۰/۳ (۸ نسخه)؛ الذریعة: ۴/۲۱۶]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷/۳۹۴۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۰۵۶ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۴ گ (۴۷-۵۰پ)، اندازه: ۲۰/۵×۱۷سم [ف: ۱۰ - ۹۳]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲/۱۵۳۵۹

انجام: استأذن علی أمی، قال نعم فانی معها فی البيت ...

خط: نسخ، کاء: سید محمد مقیم موسوی، تا: شنبه ۱۶ ربیع الاول ۱۰۶۳ق، جا: نجف اشرف؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج یشمی، ۱۱ص (۳۱۱-۳۲۱)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸/۸×۱۰سم [ف: ۴۳ - ۴۶]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲/۱۴۶۷۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: حدود قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۸ گ (۲۵-۳۲ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [ف: ۳۷ - ۱۶۹]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹/۱۴۶۷۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: عبدالله بن محمد سعید خوانساری، تا: ۱۲۳۳ق؛ مجدول مذهب، با کمند طلایی؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۴ گ (۱۶۴-۱۶۷ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۲×۸/۵سم [ف: ۳۷ - ۱۵۶]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲/۹۵۸۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۳۱۸ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۸ گ (۲۴-۲۳ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۳۰ - ۲۳۶]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱/۱۲۸۰۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد امین بن یحیی خونی، تا: ۱۳۳۴ق؛ روی برگ آغاز فهرست کتابهای مجموعه به خط محمد امین صدر الاسلام فرزند امام جمعه خونی، کاتب نسخه آمده؛ کاغذ: دفتری خط دار، ۷ گ (۱-۷ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۹/۵سم [ف: ۳۲ - ۵۱۰]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴/۲۱۰۵۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: احمد بن محمدرضا حسینی خوانساری، تا: ۱۳۵۳ق؛ اهدایی: رهبری، ۱۳۷۳ [رایانه]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸/۱۳۱۳۸ عکسی

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه شخصی فخرالدین نصیری، تهران؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲ص (۸۹-۹۰)، ۱۴ سطر [عکسی ف: ۴ - ۲۶]

۹. تبریز؛ قاضی طباطبائی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۱

بی‌کاء، بی‌تا [نشریه: ۷ - ۵۲۱]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱/۲۱۳۵۱

خط: نسخ، کاء: حسن، بی‌تا؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوای ۷ص (۱-۷)، ۲۳ سطر (۱۹×۱۰)، اندازه: ۲۵/۵×۱۸سم [ف: ۹-۷۷۶]

۱۱. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷/۹۱۴۷

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۴ گ (۶۳-۶۶ر)، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۳ - ۶۸۲]

## ● تعریف بهار / ادبیات / فارسی

ta'rīf-e bahār

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۷/۴۱۷۱

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱ [ف: ۷ - ۲۲۶]

## ● تعریف بهار / نامه‌نگاری / فارسی

ta'rīf-e bahār

انشایی که میرزا جمال در تعریف بهار فرمودند. در آن از شاه سلیمان صفوی (۱۰۷۱-۱۱۰۵ق) نام برده شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰/۸۹۰۸

آغاز: باز این چه جوانی و جمال است جهان را ×× وین عیش که نو گشت زمین را و زمان را. سبحان الله زهی فرخنده سالی ژرف و خجسته بهاری شگرف موسمی چنین فیروز و فصلی بوستان افروز شاهدی رعنا و عروسی زیبا نسیمی عطر بیز؛ انجام: و گلهای امانی و امالش را همواره در بغل و کنار باد و یرحم الله عبدا قال

**انجام:** حسب الفرموده مردمک دیده ... ذوالفقار بیگا مضیع این صحیفه گرامی کرد. ید العبد ... ۱۰۹۳.  
خط: نستعلیق و شکسته نستعلیق، بی ک، تا: ۱۰۹۳ق، کاغذ: الوان آهار مهره، جلد: گالینگور بنفش عطف میشن قهوه ای، ۲ص (۳۰۵-۳۰۶)، اندازه: ۲۷/۸×۱۵/۶سم [ف: ۲۹/۱ - ۴۲۷]

➤ تعریف تنباکو < وصف تنباکو

● **تعریف چراغان / متفرقه / فارسی**

ta'rīf-e čerāqān

از شیخ عبدالله

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۰۹/۲۲۳

خط: نستعلیق، کا: محمد حکیم هندی، تا: قرن ۱۱؛ ۱ص (۶۳۱)  
[ف: ۳۸ - ۳۰۴]

● **تعریف چهل ستون / شعر / فارسی**

ta'rīf-e čehel-sotūn

فرصت، علیقلی بن یوسف بیگ، - ۱۰۷۹ قمری  
forsat, 'alī-qolī ebn-e yūsof beyk ( - 1669)

مثنوی است در ۶۷ بیت.

آغاز: ای معلی بنای عرش نظام xx وی فلک کرسی فرشته مقام / سر بسر عالم از تو گلشن شد xx از تو چشم زمانه روشن شد  
انجام: در دار لنگرش بروز مصاف xx مهره پشت را بحقه ناف  
چاپ: با تصحیح ناجی نصرآبادی، در مجموعه رسائل خطی، دفتر چهارم، بنیاد پژوهشهای آستان قدس، زمستان ۱۳۷۴ شمسی.  
[دنا ۴۰/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۷۱/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۱، کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۱گ (۱۰۶-۱۰۶پ)، اندازه: ۲۴/۴×۱۵/۲سم [ف: ۸ - ۳]

➤ تعریف الحدود < حدود المنطق

● **تعریف حسن = رسالة فی حسن الوجه / عرفان و**

تصوف / فارسی

ta'rīf-e hosn = r.-on fī hosn-el vajh

[دنا ۴۰/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۲/۴۲-۱

نسخه اصل: بادلیان اکسفورد ش ۹۴ والکر walkar (ش ۱۲۹۸)؛  
بی ک، بی تا [فیلمها ف: ۱ - ۵۶۹]

آمینا. الهی تا جهان را آب و رنگ است xx فلک را دور و گیتی را درنگ است / مسلم بر تو بادا پادشاهی xx مسیر کام دل چندان که خواهی  
خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکي با ترنج با مهر صحاف درون ترنج: «الهی بحق نبی و ولی / نظر کن سوی محمد علی ۱۱۷۱»، ۱۵ص (۶۸-۸۲)، سطور چلیپا (۲۰×۶)، اندازه: ۲۴/۵×۹سم [ف: ۲۹/۱ - ۲۹۵]

● **تعریف تبریز / جغرافیا / فارسی**

ta'rīf-e tabrīz

برگرفته از تحفة الالباء زین العابدین گنجوی.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۱۱/۷

آغاز: تبریز از بلاد مشهوره و از مداین معموره است از اقلیم راع و سه طرفش واسع و سمت شمالش؛ **انجام:** روی تو بعارفان نشان خواهم داد. اللهم ایده بالعلم و وفقه بالخیر ... و المسافر یحضر و القلم یسطر.

خط: نستعلیق، بی ک، تا: شعبان ۱۳۰۲ق؛ رکابه دار؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۸گ (۱۷۷پ-۱۹۴پ)، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۴۴ - ۱۹۷]

● **تعریف تحصیل العلم / شرح حدیث / فارسی**

ta'rīf-e tahsīl-ol 'elm

یزدی، عبدالخالق بن عبدالرحیم، - ۱۲۶۸ قمری  
yazdī, 'abd-ol-xāleq ebn-e 'abd-or-rahīm ( - 1852)  
شرح حدیث «الناس کلهم هالکون الا العالمون ...» و ترغیب طالبان علم به فراگیری با حفظ تقوی و صلاح و ضمنا احادیث دیگری مناسب موضوع نیز نقل می شود.

[دنا ۴۰/۳]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۹۱/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... هر طالب صادقی که عمل کند به این حدیث شریف امید نجات برای او هست؛ **انجام:** و اسأل الله الوصل الی درجات المخلصین و الحشر مع امام المتقین ابد الابدین الی يوم الدين

خط: نسخ، کا: محمد قلی بن صفی قلی افشار خراسانی، تا: سه شنبه ۴ شعبان ۱۲۶۵ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲گ (۸۶-۹۷ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۷ - ۶۷]

● **تعریف تخت سفر دارالسلطنه / متفرقه / فارسی**

ta'rīf-e taxt-e safar-e dār-os-saltane

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۴۵/۳۷

fārābī, mohammad ebn-e mohammad (875 - 951)

[دنا ۴۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۱۲/۹

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: زردفام، جلد: تیماج قرمز،  
اص (۲۸۷)، ۱۷ سطر (۱۱×۵)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [سنا: ف: ۲-۳۷]

تعریف الرؤى المحصل ... جواهر الاجسام السماوية

● تعریف روح انسانی / عرفان و تصوف / فارسی

ta'rīf-e rūh-e ensānī

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبدالله، ۹۷۳۰ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

گفتاری است در دوازده سطر

[دنا ۴۰/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۹/۴۱

خط: نسخ ریز، کاء: عباس بن محمد شیرازی الاصل همدانی  
المسکن، تا: ۱۲۶۴ق؛ ۲ص (۲۵۳ - ۲۵۴)، ۲۹ سطر، اندازه:  
۳۲×۱۹/۵سم [ف: ۳۲ - ۱۴۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۴۰

آغاز: اللهم اهدنا الصراط المستقیم؛ انجام: اگر تو طالب آبی  
بجوی آب از ما.  
خط: شکسته نستعلیق خوش، بی‌کاء، تا: ۱۲۶۵ق؛ مجدول؛ کاغذ:  
فرنگی نازک شکری آهارمهر، جلد: تیماج مشکی، اص (۱۴۷)،  
۲۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۳/۵سم [ف: ۱۰ - ۵۹۶]

● تعریف زرقاله و شکازی / هیئت / فارسی

ta'rīf-e zarqāle va šakkāzī

قاضی زاده رومی، محمود بن محمد، ۹۳۱ قمری  
qāzī-zāde-ye rūmī, mahmūd ebn-e mohammad (-  
1525)

اهدا به: سلطان بایزید دوم عثمانی

تاریخ تألیف: دوشنبه ۱۷ ربیع الاول ۹۱۱ق  
مشمتمل بر «مقدمه» و پنجاه و یک «باب» و یک «ذیل».  
[دنا ۴۱/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۹۴۲/۴]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۲۹

آغاز: بسمله، عليك الاعتماد يا كريم، الحمد لله الذي خلق  
السموات والارض ... اما بعد چنین گوید احوج عبادالله المنعم ...  
که بر ضمیر منیر خورشید تنویر ارباب الباب چون آفتاب جهانتاب  
روشن است که؛ انجام: روز دوشنبه هفدهم ربیع الاول سال بر

● تعریف حکمت / فلسفه / فارسی

ta'rīf-e hekmat

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۸۶/۱

کاء: محمد تقی دزفولی، تا: ۱۲۵۹ق، کاغذ نخودی؛ جلد: تیماج  
مشکی، اندازه: ۱۹/۵×۲۹/۵سم [ف: ۱ - ۵۱۵]

● تعریف حکمت و کیفیت علم باری به معلومات /

فلسفه / عربی

ta'rīf-e hekmat va keyfiyat-e 'elm-e bārī be ma'lūmāt

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۸۰/۱۲

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: با تاریخ ۱۰۳۰ق [ف: ۶ - ۱۵۲]

● تعریف حمام / شعر / فارسی

ta'rīf-e hammām

مؤلف: نافع

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۸۵/۲۴

آغاز: نافع در تعریف حمام گوید: به تحریک هوس دوش از  
حوادث ×× کز آن رفع حدث گردید باعث / مرا افتاد بهر غسل  
کردن ×× ره حمام پیمودن به گردن؛ انجام: سر از تن دور نافع به  
از آنت ×× که باشد زیر حکم دیگرجانت  
خط: نستعلیق و شکسته، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱ و ۱۳؛ کاغذ: حنایی  
آهار مهره، جلد: میشن زیتونی، اگ (۲۲ر)، اندازه:  
۱۵/۶×۲۵/۸سم [ف: ۱ - ۲۹۱/۲۳۲]

● تعریف ده و حمام شفیعا / شعر / فارسی

ta'rīf-e deh va hammām-e šafi'ā

قصیده‌ای در تعریف روستای میرزا شفیعا و حمامی که در آن  
احداث نموده است.  
[دنا ۴۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۱۸۳/۲۳

آغاز: شبی چون تخت عشاق از سیاهی ×× به معنی صورت قهر  
الهی  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ مجدول زرین و محرز؛ جلد:  
تیماج مشکی عطف تیماج قهوه‌ای، ۳گ (۶۰پ-۶۲پ)، سطور  
چلیپا، اندازه: ۱۱×۲۲سم [ف: ۳۸ - ۲۴۳]

● تعریف الذات / فلسفه / عربی

ta'rīf-e ud dāt

فارابی، محمد بن محمد، ۲۶۰ - ۳۳۹ قمری

تعریف سخن < چمن سخن

● **تعریف سخن** / ادبیات / فارسی

ta'rīf-e soxan

شیروانی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۰۹۸ قمری  
šīrvānī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1687)

[دنا ۴۱/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۲۷/۷

خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی،  
جلد: تیماج زرد، ۳ص (۱۳۲-۱۳۴)، سطور چلیپا (۱۶×۶)، اندازه:  
۱۸×۹ سم [ف: ۱۴ - ۳۶۷۶]

● **تعریف سخن** / ادبیات / فارسی

ta'rīf-e soxan

محقق خوانساری، حسین بن محمد، ۱۰۱۶ - ۱۰۹۹ قمری  
mohaqqeq-e xānsārī, hoseyn ebn-e mohammad (1608 - 1688)

در تعریف سخن.

[دنا ۴۱/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۲۷/۹

خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی،  
جلد: تیماج زرد، ۶ص (۱۵۶-۱۶۱)، سطور چلیپا (۱۶×۶)، اندازه:  
۱۸×۹ سم [ف: ۱۴ - ۳۶۷۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۸۲/۱۱

آغاز: سبحان الله ابن چه گوهر گرانمایه و اختر بلند پایه است که  
آشنایان زبان وحی و الهام به سخنش موسوم ککرده اند و نشخه  
حل و عقد مصالح انام  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ سطور چلیپا؛ کاغذ: فرنگی آهار  
مهره نازک، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج و سر ترنج، ۳گ  
(۱۷۲پ-۱۷۴پ)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۲۹/۱ - ۵۵۰]

۳. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۱۲/۴

خط: نسخ، کا: احمد نیریزی، تا: قرن ۱۲ [نشریه: ۱۱ - ۹۴۰]

● **تعریف سلسله صفوی** / تاریخ ایران / فارسی

ta'rīf-e selsele-ye safavī

محقق خوانساری، حسین بن محمد، ۱۰۱۶ - ۱۰۹۹ قمری  
mohaqqeq-e xānsārī, hoseyn ebn-e mohammad (1608 - 1688)

[دنا ۴۱/۳؛ فهرستواره منزوی ۱۱۰۲/۲]

نهد و یازده هجریه نبویه علیه افضل الصلوات و اکمل التحیات  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۹۵۴ق؛ دارای یادداشتی که در دمشق  
نوشته شده، بنابراین رساله در همان روزگار مؤلف تحریر شده؛  
کاغذ: خنایی، جلد: تیماج یک لا، ۳گ، ۱۷ سطر، اندازه:  
۲۰/۵×۱۴ سم [ف: ۱۰ - ۵۲]

● **تعریف ساختن مداد (مربک) و ترکیب آن** / متفرقه

/ فارسی

ta'rīf-e sāxtan-e medād (morakkab) va tarkīb-e ān

[دنا ۴۱/۳؛ فهرستواره منزوی ۳۹۱۴/۵]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۶۵/۲۲

آغاز: فصل در تعریف مداد ساختن و ترکیب کردن چنانکه شاعر  
گوید: هم وزن دوده زاج است ×× هم وزن هر دو مازو؛ **انجام:**  
تا آنکه مکلس شود، آن وقت یک مثقال آن مس بر صد مثقال  
مشتی طرح شود، و العلم عندالله  
خط: نسخ، بی کاه، تا: ۱۲۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای،  
۳گ (۹۷پ-۹۹پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۷×۱۶ سم [ف: ۹ - ۴۲۱]

● **تعریف ستاره زهره و حرکت آن** / هیئت / فارسی

ta'rīf-e setāre-ye zohra va harekat-e ān

یحیی بن نجم الملک، ق ۱۳ قمری

yahyā ebn-e najm-ol-molk ( - 19c)

اهداء به: ناصرالدین شاه

تاریخ تألیف: ۱۲۹۱ ق (= ۱۸۷۴ م)

مؤلف می گوید: روی نظر ستاره شناسان فرنگی خورشید مرکز و  
سایر اجرام آسمانی قسراً به دور آن در مسیر بیضوی در حرکتند.  
از بین سیارگان و کواکب، عطارد و زهره نزدیکترین کواکب به  
آفتاب می باشند و زهره در هر چند سال یک دفعه از صفحه جرم  
آفتاب مرور می کند که از جمله آن سال ها امسال (= ۱۲۹۱ ق)  
است. این بنده (= مؤلف) بر آن شدم که شرحی در این باره  
تدوین کنم و به عرض شاه عالم برسانم و آن این رساله است.

[دنا ۴۱/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۶

آغاز: بسمله و به نستعین، چون حکما و منجمین فرنگ بقاعده که  
شمس را ثابت و مرکز دانسته و زمین و سایر اجرام آسمانی را  
قسراً بدور آن متحرک می دانند؛ **انجام:** و در خصوص احکام  
چون این خانه زاد در این رساله اقوال و آرای فرنگی را عرض  
کرده است علیهذا بعرض احکام مبادرت نورزید

خط: نستعلیق خوش، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳، جا: تهران؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۱۵گ، ۱۵ سطر (۸/۵×۱۵)،  
اندازه: ۲۴/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۱ - ۱۹۵]

گفتاری است کوتاه در تعریف عصمت و جزء فوائد ثمانیه مؤلف است. این گفته خواجه بر گرفته از سید مرتضی است که عصمت را لطف خدایی می‌داند و در پایان کلمات المحققین (جلد ۲ چاپ ۱۳۱۵) دیده می‌شود. خواجه در رساله امامت و در تجرید مقصد ۵ مسئله دوم و در فصول و قواعد العقاید از عصمت گفتگو کرده است. (دانش پژوه)

آغاز: همه متن این است: العصمة هي ان يكون العبد قادرا على المعاصي غير مرید لها مطلقا و عدم اردته او وجود صارفة يكون من الله تعالى لطفا في حقه فهو لا يعصى الله لا لعجزه بل لعدم اردته او يكون صارفة غالبا على اردته فوق العصمة منه ممكن بالنظر الى قدرته و ممتنع بالنظر الى عدم ارادته او لكون صارفة غالبا على ارادته.

[دنا ۴۱/۳؛ احوال و آثار خواجه: ۲۸۹]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸/۲۸

آغاز: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۱۵۹ ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱۰ - ۳۶۳]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۰/۳۱

آغاز: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاء: عقیلی مزبور، بی‌کاء؛ ۲ ص (۱۶۵-۱۶۶) [ف: ۹ - ۴۷۰]

### ● تعریف العقل و تفاوته بین الاشخاص (رسالة في) /

فلسفه / عربی

ta'rīf-ul 'aql wa tafāwut-i-hi bayn-al ašxāṣ (r.-un fī)

دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد، - ۹۴۸ قمری

daštakī šīrāzī, mansūr ebn-e sadr-od-dīn mohammad (- 1542)

در شش «مساله».

[دنا ۴۱/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۱۷/۶

خط: نستعلیق، کاء: عبدالواسع بن علامی، بی‌کاء؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، عطف پارچه، ۳ گ (۱۷-۱۹)، ۱۸ سطر (۸×۱۳)،

اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۱۶ - ۲۱۹]

تعریف علم < تحدد امثال

### ● تعریف العلم / منطق / عربی

ta'rīf-ul 'ilm

میرزا جان باغنوی، حبیب الله، - ۹۹۴ قمری

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۲۷/۱۱

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج زرد، ۹ ص (۲۶۰-۲۶۸)، سطور چلیپا (۶×۱۶)، اندازه: ۱۸×۹ سم [ف: ۱۴ - ۳۶۷۷]

تعریف سلطان حسین میرزا < تاریخ سلطان حسین میرزا بایقرا

### ● تعریف شکل و زاویه / هندسه / عربی

ta'rīf-uš šakl wa-z zāwīya

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۱۱۲/۴

از شرح مجسطی؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌کاء [ف: ۶ - ۲۲۳]

### ● تعریف شیراز و مردمش / شعر / فارسی

ta'rīf-e šīrāz va mardomaš

خاکی خراسانی، لطفعلی، - ۱۲۳۴ قمری

xākī xorāsānī, lotf-'alī (- 1819)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۹۳۱/۷

مثنوی؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: گویا قرن ۱۳ [ف: ۸ - ۱۳۱]

### ● تعریف الصلاة / فقه / عربی

ta'rīf-uš ṣalāt

[دنا ۴۱/۳]

تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۱۵/۱

خط: نسخ ریز، بی‌کاء، تا: قرن ۹ [ف: ۳ - ۳۴]

### ● تعریف عارف / عرفان و تصوف / فارسی

ta'rīf-e 'āref

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵۷/۱۳۹

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد زمان بن کلبعلی متطبب خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ ۱ ص (۲۶۰ پ) [ف: ۷ - ۱۹۴]

تعریف عدالت < عدلیه

### ● تعریف عصمة (رسالة في) / کلام و اعتقادات / عربی

ta'rīf-u 'iṣma (r.-un fī)

نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری  
nasīr-od-dīn-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad (1201 - 1274)



mīrẓā jān-e bāqnavī, habīb-ol-lāh ( - 1586)

[دنا ۴۱/۳]

تهران: بیانی، مهدی (دکتر): شماره نسخه: ۲۳۷/۳۷

بی کا، تا: قرن ۱۱؛ قطع: ربیعی [نشریه: ۶ - ۶۹۵]

## ● تعریف العلم / منطق / عربی

ta'rīf-ul 'ilm

بخاری، محمود بن نعمة الله، ق ۱۰ قمری

boxārī, mahmūd ebn-e ne'mat-ol-lāh ( - 16c)

در تعریف علم از دیدگاه حکما و متکلمین در دو «مقصد»: ۱. فی تعریف الحکماء، قال الحکماء العلم هو حصول صورة الشیء فی العقل، دارای شش «بحث»؛ ۲. فی تعریف الاشاعرة، قال الاشاعرة العلم صفة توجب تمیزا لا یحتمل النقیض، در دو «مقام». مؤلف از میر سید شریف بسیار نقل می کند و از او به عنوان استاد یاد می کند، احتمال هست که مؤلف از تفتازانی و میر سید شریف تلمذ کرده باشد.

آغاز: بسمله، الحمد لله المحمود علی کل فعالة و الصلاة و السلام علی سیدنا محمد و آله و بعد فهذه رسالة مشتملة علی ابحاث لطيفة و فوايد جلیلة

انجام: مع انه یلزم علی هذا الاحتمال اطلاق النقیض علی الصور الادراكية الا ان یعتبر التجوز تامل هذا آخر الکلام فی هذا المقام و الحمد لله ... انه ولی الاکرام و الانعام.

[دنا ۴۱/۳ (۶ نسخه)؛ فارس شناسی ص ۹۴]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۲۱۴۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ واقف: سید جلال الدین تهرانی، مرداد ۱۳۶۱؛ کاغذ: نخودی آهارمهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۵ سم [ف: ۲۴ - ۵۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۸۴/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق کهن، بی کا، تا: شنبه ۷ رجب قرن ۱۰؛ مصحح، محشی، مطالب بدون نقطه «مهمله» است؛ کاغذ: خانبالغ، ۸ گ (۳۷ - ۴۴)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۸ سم [ف: ۲۸ - ۴۳]

۳. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۶۰/۲۳

خط: نسخ، کا: اسدالله بن ظهیر الدین علی دوانی، تا: قرن ۱۱ [ف: ۳۵۸]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۵۴۳/۱۵

خط: نسخ و نستعلیق، کا: کرم الله بن عطاء، تا: دوشنبه ۱۸ شوال ۱۰۸۳ق، جا: مکه؛ جلد: تیماج قرمز عطف تیماج سبز، اص (۸۴)، اندازه: ۲۳×۳۶/۵ سم [ف: ۱۷ - ۱۲۷]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۲۶/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق دو خط، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۸ گ (۴۷ پ-۵۴ پ)، اندازه: ۱۲×۱۸/۵ سم [ف: ۱۳ - ۱۱۵]

۶. شیراز؛ بنیاد فارس شناسی؛ شماره نسخه: ۷۳/۵

آغاز: برابر

بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور، ۶ گ (۱۳۷-۱۴۲)، اندازه: ۱۲×۱۸/۵ سم [ف: ۹۴]

## ● تعریف العلم / منطق / عربی

ta'rīf-ul 'ilm

آمدی، محمد

āmedī, mohammad

رساله کوتاهی است در اینکه آیا علم از موجودات ذهنی است یا نه؟ مؤلف پنج نظریه را در خصوص این موضوع ارائه داده است.

[دنا ۴۲/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳۸/۷

آغاز: بسمله، یقول الفقیر محمد آمدی: ان القائلین بالارتسام، اختلفوا فی ان العلم هل هو من الموجودات الذهنية الموجودة بالوجود الظلی، او لا؟ و الثاني لا یخلو عن الاقسام الاربعة، فالمذاهب فی هذا الباب خمسة؛ **انجام**: و الجزئية کالنقش الحاصل من ضربها مختلفة فی النقش، کما لا یخفی و هذه الاقوال کلها فی العلم الحاصل لغير الواجب تعالی و هو ظاهر لكل احد، و الحمد لله علی التمام.

خط: نسخ، کا: اسماعیل حلبی، تا: نیمه دوم قرن ۱۲؛ کاغذ: شرقی، ۲ گ (۵۸ پ-۵۹ پ)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۶×۷ سم [ف: ۳۷ - ۷۷]

## ● تعریف العلم / منطق / عربی

ta'rīf-ul 'ilm

فاضل رومی مولانا حاجی احمد شاعر اوغلی

fāzel-e rūmī mowlānā hājī ahmad šā'er oqlī

اهداء به: صدر اعظم علاء الدین

موضوع بحث عبارت است از آنچه در تعریف علم آمده است: «لا انه صفة توجب تمیزا لا یحتمل النقیض». مؤلف در این عبارت ۱۲ احتمال داده و هشت احتمال آن را بیان می کند. در پایان رساله نیز جدولی برای نشان دادن احتمالات می آورد. در نسخه دانشگاه دیباجه موجود در نسخه مجلس که مؤلف در آن از صدر اعظم زمان خویش نام می برد و کتاب را به او هدیه می کند وجود ندارد و از «اقول اعلم ان من عرف العلم بانه صفة توجب تمیزاً...» شروع می شود.

آغاز: بسمله یا من تنزه علمه عما ظنه الوهم من التعریف و التحرير ... و بعد فاعلم ایها المسترشد المستفیض ان تعریف العلم بانه صفة توجب تمیزا لا یحتمل النقیض لا یخلو عن وجهة ابهام

؟ دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸؟ قمری  
davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

وابسته به: شرح المواقف السلطانية = شرح مواقف؛ جرجانی،  
علی بن محمد (۷۴۰-۸۱۶)

اهداء به: میر محب الله پسرزاده امیر نعیم الدین نعمه الله  
تعليقه‌ای است بر تعریف علم کلام که در کتاب «شرح مواقف»  
جرجانی آمده است. در این تعلیقه متصدی دفع اعتراضات علی  
طوسی بر شارح آن کتاب «میر سید شریف» شده است. (بنا بر  
گفته او در دیباجه) تقریرات او است به هنگام تدریس شرح سید  
شریف گرگانی بر کتاب مواقف درباره تعریف علم کلام.  
آغاز: بسمله. یا من وقف فی حواشی مواقف جلاله عقول الاجله  
الاعلام ... فهذا نبذ من الکلام علی تعریف علم الکلام کنا نقرر  
اثناؤه مدارسة شرح المواقف ...  
انجام: فان الامی متهیء للكتابة لكنه ليس قادراً. تمت الکلامیة  
الجلالیة

[کشف الظنون: ۱۸۹۳ دنا ۴۲/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۷/۲-ف

نسخه اصل: روان کوشکو ش ۲۰۴۲؛ کا: عبدالرحمن بن علی بن  
موید، تا: ربیع الاول و الثاني ۸۸۸، جا: شیراز [فیلمها ف: ۱ - ۴۳۶]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۶۶۸/۴

آغاز و انجام: برابر؛ تمت الرسالة المتبركة المنسوبة الى ... جلال  
... الدين الدواني خلدالله جلاله يوم السبت سابع شهر ربيع الثاني  
سنة ست و تسعمائة ...

بی کا، تا: شنبه ۷ ربیع الثاني ۹۰۶ق، جا: بوددوانی؛ کاغذ: سپاهانی،  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۳ص (۱۷۲-۱۹۴)، ۱۹ سطر (۱۱×۴)،  
اندازه: ۱۷×۹سم [ف: ۱۴ - ۳۶۱۷]

۳. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹۰۹ق؛ محشی با نشان «منه» دارد؛ کاغذ:  
شرقی، ۶گ (۴-۹پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۶×۸سم [ف: ۳۶-۶۱۱]

۴. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۲۴/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۷ ذیقعد ۹۳۰ق؛ کاغذ: شرقی، ۹گ  
(۷۱-۷۹پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۸سم [ف: ۳۲ - ۷۸۷]

۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۴۵۰۵/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: مغیث الدین، تا: دوشنبه ۲۴ جمادی الاول ۹۳۳ق؛  
کاغذ: سپاهانی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵ص (۱۷-۲۱)، ۲۹  
سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۴ - ۲۳۵]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۳۱۸/۲

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱، کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج

و اجمال ... لم یحم حول تفصیله و توضیحه الى هذا الا مداحد  
من الفضلاء ... و كنت فی اثناء المباحثه مع جمع من الاذکيا ...  
انجام: مع ارتکاب التجوز فی اطلاق النقیض علی التمییز و لیکن  
هذا آخر الکلام فی هذا المقام و الحمد لله علی التمام و علی  
الرسول و الآل افضل الصلوة و السلام  
[دنا ۴۱/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۳۰/۱۲

آغاز: بسمله. اعلم ان من عرف العلم بانه صفة توجب تمییزا لا  
يحتمل النقیض اراد بالتمییز تمیز محل الصفة الذی هو العالم به  
لشيء تعلق به الصفة و التمییز؛ انجام: برابر؛ تمت الرسالة المنسوبة  
الى الفاضل الرومی مولانا حاجی احمد المعروف بشاعر اوغلی  
المتعلقة بالتعريف المشهور للعلم علی يد ... کلب وفقه الله تعالى و  
قد كان اتمام هذه الرسالة مع الرسالتين اللتين قبلها فی النصف  
الاول من ذی الحجة سنة خمس و ثمانين و تسعمائة من الهجرة.

بی کا، تا: نیمه نخستین ذیحجه ۹۸۵ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۸گ (۲۹۴-۳۰۱)، ۱۷ سطر (۱۷×۱۱/۵)، اندازه:  
۱۹×۱۱سم [ف: ۱۱ - ۲۴۴۳]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱/۵۲-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: شیخ محمد علی بن محمود تبریز، تا: قرن ۱۱؛  
محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای  
تیره، ۴گ (۱۳۶-۱۳۹ر)، اندازه: ۱۹×۲۶سم [ف: ۲۳ - ۸۳۴]

## ● تعریف علم / منطق / عربی

ta'rīf-e 'elm

غير همانند:

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۵/۵

آغاز: بسمله، نحمدک یا من فشل مداد العلما علی دماء الشهداء؛  
انجام: و قد استفادة من کلام الرئيس لكنه خلاف ما اشتهر منه  
قدس سره

از ملا شیرازی است؛ خط: نستعلیق تحریری و شکسته، کا:  
اسماعیل بن حاجی محمد کریم شیرازی، تا: ۹۹۷ق؛ جلد: تیماج،  
اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۱۰ - ۲۲۲]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۵/۱۲

از ملا محمود و مشتمل بر دو تعریف مشهور برای علم است؛ خط:  
نستعلیق تحریری و شکسته، کا: اسماعیل بن حاجی محمد کریم  
شیرازی، تا: ۱۲۱۶ق، جا: سجاس؛ جلد: تیماج، اندازه:  
۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۱۰ - ۲۲۳]

## ● تعریف علم الکلام = حاشیه شرح المواقف / کلام و

اعتقادات / عربی

ta'rīf-u 'ilm-il kalām = ḥāshiyat-u š.-il mawāqif

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مجدول به لاجورد؛ ۲۱ سطر [ف: ۴-۵۰]  
تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۷۳/۴-عکس  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلما ف: ۳-۲۵۷]  
۱۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۱۲۳/۵  
آغاز و انجام: برابر  
در فهرست ناشناس آمده؛ خط: نستعلیق، کا: قریش بن هاشم  
حسینی، بی تا، مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶ گگ (۴۴-۴۹پ)،  
اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۸-۳۵۴]

### ● تعریف العلوم الادبیه / ادبیات / عربی

ta'rif-ul 'ulūm-il adabīyya  
رساله ای کوتاه است در تعریف علوم ادبی، شامل ۱۵ علم که  
عبارتند از: علم خط، لغت، اشتقاق، صرف، نحو، معانی، بیان،  
بدیع، عروض، قوافی، قریض، امثال، دواوین، انشاء، استیفاء.  
آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد، فهذه رسالة فی تعریف  
العلوم الادبیه و هی خمسة عشر، الاول، علم الخط و هو عبارة  
عن معرفة تصوير الألفاظ  
انجام: حذراً من وقوع الغفلة فی اموال الفقراء والمساکین، وقنا الله  
عن الغفلة فی امر الدین.  
[دنا ۴۲/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۲۸/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۴ ربیع الاول ۱۲۴۸ق؛ کاغذ: فرنگی،  
۳ گگ (۲-۴)، حدود ۴۰ سطر مورب [ف: ۳۸-۶۴۷]  
۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۷/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱۵ گگ، اندازه:  
۱۱×۵/۵سم [ف: ۱-۲۳۶]  
۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۵۳۰/۱۰  
و هی خمسة عشر؛ کا: محمد تقی بن علی بن موسی ابن جعفر بن  
محمد بن علی استرآبادی ملقب به جناب استرآبادی، تا: دهه سوم  
صفر ۱۳۵۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۱۰ گگ (۵۴۰-۵۴۹)،  
۱۷ سطر (۹×۱۷)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۶-۲۸۶]  
۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۳۰/۱۸  
درباره چهارده علم ادبی است؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالصمد بن  
حسین بن محمد شوشتری، بی تا، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۵ص  
(۲۷۴-۲۷۰) [ف: ۱۰-۱۶۷۰]  
۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۲/۳  
پانزده علم تعریف شده است در فهرست «تعریف العلوم العربیه»  
آمده؛ بی کا، بی تا [اهدائی ف: ۳۷۴]

### ● تعریف علوم و مباحث اصولیه / اصول فقه / عربی

- ترباک، ۱۰ گگ (۳۸-۴۷ر)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۸×۵/۵سم [ف:  
۱۶-۲۳۱]  
۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۷۴۴/۳  
خط: نسخ، کا: عبدالرحمن بن محمد امین بن حبیب الله  
برکشادی، تا: ۱۰۰۰ق، در خدمت استادش مولانا حسین خلخالی؛  
جلد: تیماج قرمز، ۹ گگ (۱۵-۲۳پ)، ۲۴ سطر، اندازه:  
۱۹/۵×۱۱/۵سم [ف: ۲۲-۲۷۵]  
۸. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱/۴  
آغاز: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ قطع: جیبی [ف: ۳-۱۴۲]  
۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۵۵/۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: محمد شریف بن شمس الدین، تا: پنجشنبه  
صفر ۱۰۰۹ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکی، ۱۲ گگ  
(۱۶-۲۷ر)، ۲۱ سطر (۴×۱۳)، اندازه: ۱۹/۵×۹سم [ف: ۳۸۴]  
۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۷۵/۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: محمود بن محمد قاسم شریف سیستانی، تا:  
۱۰۸۸ق، کاغذ: شکری، جلد: تیماج مشکی، ۱۲ص (۳۱۲-۳۲۳)،  
۲۳ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲سم [ف: ۱۰-۲۱۲۱]  
۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۵۹/۷  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۱۱۲۲ق؛ ۱۳ص (۱۱۱-۱۲۳)،  
۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۳۲-۸۰]  
۱۲. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۴۹۱/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سفید کلفت، جلد: مقوا با پارچه  
سبز، ۱۳ص، ۲۱ سطر (۸×۱۱/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۱۳سم [شاهچراغ:  
ف: ۲-۲۰۳]  
۱۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۴/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۳ گگ (۴۱-۵۳ر)،  
اندازه: ۱۶/۵×۱۰/۵سم [ف: ۱-۲۴۵]  
۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مقابله شده؛ واقف: نائینی؛ ۱۸ گگ،  
اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۴-۴۹]  
۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۴۰۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق و شکسته، بی کا، بی تا؛ واقف: نقی موسوی، ۱۱۱۹؛  
۸ گگ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۴-۴۹]  
۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۸۸۹  
آغاز و انجام: برابر

عترته ×× و صحبه ما اتی شاد بموزون  
خط: نسخ، کا: محمد بن قاسم کعکی، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
تیماج مشکي، ۱۴ گ (۲۳ پ-۳۶ پ)، ۲۹-۲۲ سطر (۱۰×۱۴/۵)،  
اندازه: ۱۴/۵×۲۰ سم [ف: ۷۲۸]

● **تعريف فقر و شرف علم** / عرفان و تصوف / فارسی  
ta'rīf-e faqr va šaraf-e 'elm  
مجموعه‌ای از گفته‌های عرفانی است از پیغمبر اکرم و بزرگان  
عرفا و شعرا، درباره تمجید از فقر و فضیلت علم و دانش.  
[دنا ۴۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۷/۲  
آغاز: طلب فقر کردم در فقر یافتم و طلب بلندی کردم در فروتنی  
یافتم و طلب شرف کردم در علم یافتم؛ **انجام**: بکلی مطلوب و  
محمود نیست از مزاج انسان معالجه باعتدال باز آوردن مزاج است  
در حرارت و برودت  
خط: نستعلیق، کا: صدر جهان بن محمد اسماعیل بن ابو المحسن  
بن محمد اسماعیل ابن حبیب الله، تا: ۱۹ ذیحجه ۱۰۸۶ ق؛ جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۱۶ گ (۷۲ پ-۸۷ ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶×۲۳ سم  
[ف: ۴ - ۲۸]

● **تعريف فقه** / فقه / عربی  
ta'rīf-e feqh  
استرآبادی، محمد جعفر بن سیف الدین، ۱۱۹۸ -  
۱۲۶۳ قمری  
estarābādī, mohammad ja'far ebn-e sayf-od-dīn (1784 -  
1847)

تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۵۷۲/۳  
بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۸۶]

● **تعريف الفلسفة و تاريخ الفلسفة و ترجمة الداماد**  
(رسالة فی) / فلسفه  
ta'rīf-ul falsafa wa tāriḫ-ul falsafa wa t.-ud dāmād (r.-  
un fī)  
شهابی، محمود، ۱۲۸۲ - ۱۳۶۵ شمسی  
shāhābī, mahmūd (1903 - 1986)  
تاریخ تألیف: در ۱۸ ذیحجه ۱۳۵۱ ق (۲۵ فروردین ۱۳۱۲).  
[دنا ۴۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۶۳/۲-ف  
بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲ - ۲۴۵]

ta'rīf-e 'olūm va mabāhes-e osūliye  
اسنوی، عبدالرحیم بن حسن، ۷۰۴ - ۷۷۲ قمری  
esnavī, 'abd-or-rahīm ebn-e hasan (1305 - 1371)  
[دنا ۴۳/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۵۷/۲  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۴۱۰]

● **تعريف عمارت بحر ارم بارفروش** / جغرافیا / فارسی  
ta'rīf-e 'ommārat-e bahr-e eram-e bārforūš  
مقاله‌ای است به نثر ادبی در تعریف عمارت بحر ارم در  
بارفروش مازندران.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۹۹/۲  
آغاز: کشور مازندران عرصه ایست بهشت نشان و ساحتی است  
بهجت توامان ...  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶ گ  
(۷۹ پ-۸۴ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۳۱ - ۹۴]

● **تعريف الفئنة باجوبة الاسئلة المائة** / گوناگون / عربی  
ta'rīf-ul fi'a bi-ajwibat-il as'ilat-il mi'a  
سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری  
soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)  
سیوطی این کتاب را در پاسخ مسائل صدگانه (تعريف الفئنة  
فیمن عاش من هذه الامة مائة) عسقلانی نگاشته و به آن هم در  
آغاز به نثر و هم به نظم پاسخ گفته است.  
چاپ: قاهره، مطبعة المنيرية، ۲۷ ص، در جزء دوم کتاب الحاوی  
للفتاوی در ۱۳۵۳ ق چاپ شده  
[دنا ۴۳/۳]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۳/۴  
آغاز: آغاز پاسخ منشور: واجب حافظ العصر الشيخ جلال الدين  
سيوطي ... و سماء تعريف الفئنة بسمله. حمدله. و بعد فانی رجل  
حبب الى العلم و النظر فيه دقيقه و جليله و الغوص على حقايقه ...  
و هذه الاسئلة قد رفعت و هي محتاجة الى فضل نظر وسعة اطلاع  
فاجبت عنها اولاً نثراً ثم اعقده نظماً فاقول اما السؤال الاول فقد و  
رد على من مدة واجبت بمانصه ... آغاز پاسخ منظوم: واجب من  
ذلك نظماً ايضاً: سبحانه ربى الاعلى يوتى البراهين ×× و باعث  
الرسلى رشاد المهديين / صل عليهم اله العرش قاطبة ×× خصوصاً  
المصطفى خير النبيين؛ **انجام**: انجام پاسخ منشور: يجرى فيه القمر و  
الشمس و النجوم فذلك قوله تعالى كل فى فلك يسبحون وهذا  
آخر الاجوبة المنشورة. انجام پاسخ منشور: ثم الجواب بهذا عن  
مسائله ×× فالحمد لله حمداً غير ممنون / ثم الصلوة على الهادى و

● **التعريف في بيان احكام التأليف** / آداب و سنن / عربی  
at-ta'rif fī bayān-i aḥkām-it ta'līf

حسینی یمنی، احمد بن عبدالرحمن، - ۷۶۹ قمری  
hoseynī yamanī, ahmad ebn-e 'abd-or-rahmān (1368 -)  
رساله کوتاهی است در سنن و آداب و فنون تألیف و تصنیف،  
در چهار «فصل»: ۱. بیان ماهیه التألیف و التصنیف؛ ۲. بیان خطر  
التألیف و ما قبل فيه؛ ۳. مقدمات التألیف؛ ۴. آداب التألیف.  
[دنا ۴۱/۳؛ معجم المؤلفین ۲۶۷/۱؛ هدیة العارفین ۱۱۲/۱]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۹۷/۱۱

آغاز: الحمد لله كما ينبغي لكرم وجهه و عز جلاله ... و بعد فقد  
سألني من اتشرف بسؤاله أن أجمع جزأ في التأليف و بيان حاله و  
ذكر آدابه و ادواته و ماهيته و صفاته؛ **انجام**: قال مؤلفه رحمه الله  
تم الكتاب و الله الموفق للصواب و فرغ منه لثمان بقين من رجب  
سنة ثلاث و خمسين و سبع مائة من الهجرة النبوية على صاحبها  
افضل الصلاة و السلام

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ در پایان چنین آمده: «انتهی کما  
وجد بلفظه و حروفه»، همچنین: «قال فی الأم المنقول عنها، بلغ  
مقابلة علی الأم» و نیز یک فصل از شرح مآثر الابرار «زحیف»،  
مبنی بر کلمات امام «یحیی بن حسین» (از ائمه زیدیه) در پایان  
آمده؛ کاغذ: فرنگی، گت (۱۱۳-۱۱۴)، ۳۴ سطر، اندازه:  
۱۴×۲۳ سم [ف: ۳۱-۳۵]

➤ **تعريف قصر سعادت آباد** < گلزار سعادت

● **تعريف قوت** / فلسفه / فارسی

ta'rīf-e qovvat

جرجانی، علی بن محمد، ۷۴۰ - ۸۱۶ قمری  
jorjānī, 'alī ebn-e mohammad (1340 - 1414)

[دنا ۴۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۵۳/۲

آغاز: به آن قوت در جميع مراتب موجودات سرایت دارد  
خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۱۱۰۷ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج سرخ، ۳ص  
(۲۷۷-۲۷۵)، ۱۷ سطر (۱۰×۶)، اندازه: ۱۴×۱۰ سم [سنا: ف: ۱-۱۲۵]

➤ **تعريف کشمير** < وصف کشمير

● **تعريف کشمير** / شعر / فارسی

ta'rīf-e kešmīr

قدسی مشهدی، حاج محمد جان، - ۱۰۵۶ قمری  
qodsī mašhadī, hāj mohammad jān (1646 -)

مؤلف به سال ۱۰۴۲ق/۱۶۳۲م، همراه شاه جهان پادشاه

(۱۰۳۷-۱۰۶۸ق) به کشمیر رفت و این مثنوی را در توصیف  
کشمیر همان روزگار سرود. در پایان تخلص خود و ستایش شاه  
جهان را آورده است. با سربندهای: حمد و نعت، تعریف ملک  
کشمیر و آب و هوای روح افزای آن، مشکلات راه و کوه پیر  
پنجال. باز آمدن به تعریف کشمیر، باغ جهان آباد، چشمه  
ورناک، پیر پنجال، باغ اکبر آباد، باغ فرحبخش، باغ فیض  
بخش، باغ شاهزاده، نشاط باغ. باغ صادق آباد، باغ سیم در عیش  
آباد، باغ بحر آرا، باغ بیگم آباد، چشمه اچول. (احمد منزوی)  
**چاپ**: این مثنوی در «شعراى کشمير» پير حسام الدين (۱۲۷۴/۳-  
۱۳۰۸) چاپ شده است

[دنا ۴۳/۳؛ مشترک پاکستان ۸۶۱/۷-۸۶۲ که ۵ نسخه را نشانی داده؛  
نسخه های منزوی ۳۲۹۹/۴ (۴ نسخه دیگر)؛ الذریعه ۳۳۴/۱۹ «مثنوی وصف  
کشمير»؛ فهرستواره منزوی ۱۲۹۵/۲ «ظفرنامه شاهجهان»]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۳/۱

بی ک، تا: قرن ۱۱؛ ۳۳ص (۱-۳۳) [ف: ۳-۲۸۷]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۴۰۳/۴۹

آغاز: خوشا کشمیر و خاک پاک کشمیر ×× که سر بر زد بهشت  
از خاک کشمیر

خط: شکسته نستعلیق چلیپا، کا: جنونی، تا: ۱۵ ربیع الثانی ۱۱۰۰ق؛  
کاغذ: ترمه رنگارنگ نازک، جلد: میشن قهوه ای، اندازه:  
۱۲/۳×۲۲/۸ سم [ف: ۸-۳۴۳]

۳. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۰۰۳/۱۱

آغاز: بنام پادشاه پادشاهان ×× سرافرازی ده صاحب کلاهان؛  
**انجام**: لباس عمرت افزون از عدد باد ×× گریانش ازل تا دامن  
ابد باد

خط: نستعلیق تحریری، بی ک، تا: ۱۲۵۹ق؛ ۱۶گ (۱۱۹-۱۳۴پ)  
[ف: ۲-۲۶۶]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۴۶۵/۳۳

خط: نستعلیق چلیپا، بی ک، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آبی،  
۵ص (۱۸۱-۱۸۵)، ۲۷ سطر (۱۲×۲۵) [ف: ۱۷-۱۴۱]

● **تعريف کشمير** / ادبیات / فارسی

ta'rīf-e kešmīr

اسیر شهرستانی، جلال بن مؤمن، ۱۰۲۹ - ۱۰۶۹ قمری  
asīr-e šahrestānī, jalāl ebn-e mo'men (1620 - 1659)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۰۹/۲۲۶

خط: نستعلیق، کا: محمد حکیم هندی، تا: قرن ۱۱؛ ۱۲ص (۶۳۶-  
۶۴۷) [ف: ۳۸-۳۰۴]

● **تعريف کشمير** / شعر / فارسی

ta'rīf-e kešmīr

آغاز: برابر؛ انجام: مطربان مجلسش را بی تلاش ابر دست ×× جوش گلهای صدا در شاخسار بار باد  
خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۱۹ گ (۵۱-۶۹)  
[ف: ۲-۵۱]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۴۲/۱۷  
آغاز: برابر؛ انجام: از آتش افروزی صوت گلو سوز استخوان سینه  
عود به سوختگی دود ساعتی نگذرد که زبان  
از انجام ناتمام مانده است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن  
۱۲؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نیلی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای،  
ص ۳ (۱۳۸-۱۴۰ حاشیه)، سطور چلیپا (۲۱×۱۱)، اندازه:  
۲۸/۳×۱۶/۴ سم [ف: ۲۹/۱-۴۰/۷]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۱۵/۴۲  
بی کا، بی تا؛ مجدول مرصع؛ جلد: گالینگور سبز، عطف تیماج  
مشکی، ۴ گ (۱۳۰-۱۳۳ پ)، اندازه: ۳۰/۵×۲۱ سم [ف: ۳۸-۳۱۸]  
۷. تبریز؛ ثقة الاسلام؛ شماره نسخه: بدون شماره/۴  
آغاز: برابر  
بی کا، بی تا [نشریه: ۷-۵۳۸]

● **تعريف کشمير = ديباجه دلپذير در وصف کشمير /**  
ادبیات / فارسی

ta'rif-e kešmīr = dībāje-ye delpzīr dar vaf-e kešmīr  
در توصیف و تعریف کشمیر منظومه‌هایی از سلیم، کلیم، قدسی  
و غیرهم در دست است و تعدادی را به نثر نیز می‌شناسیم مانند  
فردوسی، طغرا و وصف کشمیر از ابوالفیض بن مبارک فیضی.  
نویسنده این نامه شناخته نیست.  
آغاز: بسمله. حمد بیحد و سپاس بیعد مر حضرت واهب الصور و  
نگارنده پیکر بشر را سزاست که افسر کرامت بر فرق اهل معنی  
نهاد ... اما بعد، ازین بهارستان معانی چشم به دور که گلستانی  
است عنبر شمیم ...  
[دنا ۴۳/۳؛ نسخه‌های متزوی ۵: ۳۶۵۱]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۱/۱-طباطبائی  
آغاز: برابر؛ در اواخر نامه این آمده: «اگر چه شعرای فصاحت  
شعار هر عهد و ادبای بلاغت آثار هر عصر در تعریف و توصیف  
این بلده بی نظیر نکته سرائیها نموده اند اما بر سخن شناسان دقائق  
پیشه ... پوشیده نیست که چون این رطب با آن یابس ... به نظر  
انصاف در آمد تفاوت از جسمت تا جان»  
خط: نستعلیق خوب، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ص ۲ (۱-۲)، اندازه: ۲۵×۱۵/۵ سم [ف: ۲۳-۱۹۹]  
۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۹۵۷/۱۳  
آغاز: برابر؛ انجام: این تهی دست بی مایه باروی کدام مایه در  
معرض بیع در آید.  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱، کاغذ: نوعی ترمه، جلد: مغزی

تجلی شیرازی، علیرضا بن حسین، - ۱۰۸۵ قمری  
tajallī šīrāzī, 'alī-rezā ebn-e hoseyn ( - 1675)  
[دنا ۴۳/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۷۱/۱۶  
آغاز: خدایا روزیم کن سوز و دردی ×× که دریابم خزان رنگ  
زردی؛ انجام: روم سوی نجف با چشم خونبار ×× که گلریزان  
کنم دریای هر خار  
حدود ۱۰۴ بیت؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نوعی  
ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، اندازه: ۲۴/۴×۱۵/۲ سم [ف: ۸-۴]

● **تعريف کشمير = وصف کشمير = وصف بهار /** ادبیات /  
فارسی

ta'rif-e kešmīr = vaf-e kešmīr = vaf-e bahār  
طغرای مشهدی، - ۱۱۰۰ قمری  
toqrā-ye mašhadī ( - 1689)  
مقاله ادبی است به نظم و نثر در تعریف کشمیر. او دو رساله در  
وصف کشمیر دارد: ۱. رساله حاضر، [نسخ‌های متزوی ۳۶۳۸/۵  
که در ضمن منشآت ناشناخته طغرا معرفی شده است؛ قاهره،  
فارسی ۱۹۵۲، ش ۵۲۷۸؛ ۲. فردوسی [مجلس ۷۹۴/۱۰،  
متزوی ۳۵۹۰/۵ و ۳۶۵۱؛ دانشگاه ۲۰۱/۲]. در فهرست مشترک  
پاکستان [۱۸۳۷/۳] به نقل از فهرست هرمان اته [ص ۸۶۸] دیوان  
اشعار طغرا اشتباهاً با عنوان وصف کشمیر معرفی شده است.  
(صدرایی خوئی)  
آغاز: بسمله. ثنای بهار پیرایی که انگشت سبزه را بدانه‌های شب  
غلطان سبجه گردان تهلیل خویش نمود  
انجام: جوش گلهای صدا در شاخسار نار باد. ختم بالخیر و  
السعادة  
[دنا ۴۳/۳ (۶ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۴۳/۷  
آغاز: برابر  
بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول و مذهب؛ جلد: گالینگور، سرخ عطف  
تیماج، ص ۸ (۱۰۸-۱۱۵)، اندازه: ۳۲×۲۰ سم [ف: ۳۶-۳۷۸]  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۰۹/۲۲۱  
آغاز: برابر  
خط: نستعلیق، کا: محمد حکیم هندی، تا: قرن ۱۱؛ جلد: پارچه‌ای  
سرخ، ص ۱۵ (۶۰۹-۶۲۳)، سطر، اندازه: ۳۴×۲۱ سم [ف: ۳۸-۳۰۴]  
۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۷۱/۴۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن  
قهوه‌ای، ۷ گ (۱۹۸-۲۰۴ پ)، اندازه: ۲۴/۴×۱۵/۲ سم [ف: ۸-۷]  
۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷۶۹/۵

قهوه ای، ۲ گگ (۸۹-۹۰)، ۱۸-۱۹ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۲ سم  
[ف: ۸-۱۴۴]

● **تعریف کشمیر و توصیف شاه جهان** / تاریخ

ta'rīf-e kešmīr va towsīf-e šāh jahān

[دنا ۴۴/۳]

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۸۹۵/۶

خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، بی تا؛ مجدول؛ قطع: بیاضی [نشریه: ۷-۱۳۵]

● **تعریف کواکب** / هیئت / فارسی

ta'rīf-e kavākeb

تعریف کواکب و علت حدوث آیات ارضی و سماوی و پراکنده های دیگر.

[دنا ۴۴/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۴۷/۱۸

خط: نستعلیق، کا: ملا شکر الله بن ملا رضا قلی مازندرانی شاگرد اشرفی، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۷ گگ (۳۷۶-۳۹۲)، ۲۰ سطر (۸/۵×۱۴)، اندازه: ۱۱/۵×۱۷ سم [ف: ۱۶-۶۲۲]

● **تعریف گرما و سرما** / ادبیات / فارسی

ta'rīf-e garmā va sarmā

بیانی کرمانی، عبدالله بن محمد، ۸۶۵ - ۹۲۲ قمری  
bayānī kermānī, 'abd-ol-lāh ebn-e mohammad (1461 - 1517)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۷/۱۴۳

بی کا، تا: قرن ۱۱، ۳ ص (۲۱۸-۲۲۰) [ف: ۱۰-۱۴۱۰]

● **تعریف محارم و اقسام آن** / فقه / عربی

ta'rīf-e mahārem va aqsām-e ān

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری  
šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)  
مطالب و پراکنده ای از شیخ بهائی مشتمل بر سه مبحث فقهی که احتمالاً گزیده و منتخباتی از یکی از آثار فقهی ایشان است.

[دنا ۴۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱/۱۹-طباطبائی

آغاز: الله ولی التوفیق المحارم من ملک و طوّه ن ... او حرم مؤیداً بنسب او رضاع ... فیالاول تدخل الزوجه و الامه و بقید التابید یخرج نحو اخت الزوجه؛ **انجام:** فان مطلق نکاحهما حرام فانتقاض طرد التعریف بها ظاهر اما ذکره شیخنا طاب ثراه فلا

و هذا بحمد الله واضح ب ه قدس سره

خط: نسخ، کا: شیخ محمد علی بن محمود تبریز، تا: قرن ۱۱؛  
کاتب در ذیل نسخه نوشته است: «فقلت هذه الا حرف من خطه  
الشریف فی سنة ۱۰۴۱»؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج  
قهوه ای، ۱ گگ (۶۷)، اندازه: ۱۹×۲۶ سم [ف: ۲۳-۸۱۷]

● **تعریف المدینه = تعریف بلاد العرب = الوجیزة فی**

**تعریف المدینه** / جغرافیا / فارسی

ta'rīf-ol madīna = ta'rīf-o belād-el 'arab = al-vajīza fī  
ta'rīf-el madīna

؟ مهندس، محمد میرزا، ۱۳ قمری

mohandes, mohammad mīrzā (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۴ ق

سفرنامه مختصری است در شرح جغرافیای دیار عرب و مکه و  
مدینه معظمه در سال ۱۲۹۴ هجری و در تعیین منازل و مساحت  
بین ینبع بندر دریای سرخ و مدینه.

آغاز: بسمله چون راه از ینبع الی مدینه طیه در این سنوات  
مفتوح گردید لذا این بنده درگاه عالم پناه اقل الحاج محمد  
میرزا مهندس محض استحضار ... ولی این بنده درگاه قبل از  
شرفیابی به بیت الله ... بمدت دو سال کتاب مبسوطی در جغرافیا  
و تاریخ عربستان تألیف نموده ... پس از آن که از لحاظ انور  
اعلیحضرت همایون گذشت بطبع می رسد ... بسبب میل مفروطی  
که بعبته بوسی حضرت خاتم الانبیاء (ص) داشته در تاریخ ۱۲۹۲  
بهر حالت بوده شرفیاب ...

چاپ: به کوشش محمود فاضل یزدی مطلق، مطالعات تاریخی،  
۱ (۱۳۶۸): ۴۰۷-۴۴۵.

[دنا ۴۴/۳ (۵ نسخه)]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۷۰۶

خط: شکسته، نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۹۴ ق، کاغذ: آهار  
مهره فرنگی، جلد: میشن قهوه ای، ۵۵ گگ، ۱۲ سطر، اندازه:

۱۸×۲۲/۳ سم [ف: ۲-۱۵۵]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۹۷

خط: نستعلیق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۹۴ ق؛ محشی؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: رویه کاغذ فرنگی، ۲۹ گگ، ۱۲ سطر، اندازه:

۷/۱۰×۱۷/۲ سم [ف: ۴-۸۳۷]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۷۰۱

خط: نستعلیق، کا: محمدعلی، تا: ۱۷ ذیقعد ۱۲۹۴ ق؛ مصحح از  
مؤلف؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: میشن قهوه ای لای، ۳۳ گگ، ۱۱

سطر، اندازه: ۹/۱۴×۲۱/۶ سم [ف: ۴-۸۳۸]

۴. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۱

آغاز: برابر؛ **انجام:** که پس از آن مدینه مفتوح شد  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۹۴ ق، کاغذ فرنگی، در صفحه عنون

ذیحجه ۱۱۲۱ق؛ محشی، ۶۵ر و پ دوبار چپ و راست؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۳۶گ ( ۶۵-۱۰۰ر)، ۱۷ سطر (۷×۱۳) [ف: ۱۷ - ۲۷۲]

### ● تعریف معما / معما / فارسی

ta'rīf-e mo'ammā

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۴۵/۱۹

آغاز: تعریف معما. بدان که در اصطلاح این فن کلامی است موزون که دلالت کند بر اسمی از اسما یا بیشتر از اسمی به طریق دلالت

خط: نستعلیق و شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: شوال ۱۰۹۰ق، جا: مشهد؛ کاغذ: الوان آهار مهره، جلد: گالینگور بنفش عطف میشن، ۲ص (۱۳۰-۱۳۱)، اندازه: ۶/۸×۲۷/۸سم [ف: ۲۹/۱ - ۴۲۵]

### ● تعریف مقادیر درج المرکبات / طب / عربی

ta'rīf-u maqādīr-i darj-il murakkabāt

عبداللطیف بغدادی، عبداللطیف بن یوسف، ۵۵۷ - ۶۲۹ قمری

'abd-ol-latīf-e baqdādī, 'abd-ol-latīf ebn-e yūsof (1163 - 1232)

[دنا ۴۴/۳]

اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۲۴/۶

کاء: حیدر حسینی ملاوجانی، تا: ۱۰۷۲ق؛ اندازه: ۱۲/۵×۱۹/۵سم [ف: ۳۰]

### ● تعریف مکان و زمان (رسالة فی) / فلسفه / عربی

ta'rīf-u makān wa zamān (r.-un fī)

نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری  
nasīr-od-dīn-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad (1201 - 1274)

این رساله یکی از فوائد ثمانیه است که مدرس رضوی آن را یاد کرده و گفته: «هر یک از آنها در دو مجموعه کتابخانه ملک به طور مستقل وجود دارد». در نسخه ما هر یک از اینها با عنوان فائده آمده و در کنار نخستین آنها که در باب مکان و زمان است (نسخه حاضر) نوشته شده «فوائد ثمانیه حکمیه للعلامة الطوسی». آقای مدرس رضوی گویا این فوائد ثمانیه را در دفتری دیگر در کتابخانه مجلس یکجا دیده‌اند که در ترتیب با این دفتر حاضر متفاوت است. اما همان‌گونه که ایشان خود یادآور شده‌اند بیشتر این فائده‌ها هر یک خود رساله‌ای است مستقل از خواجه و نسخه‌های مستقل از آنها موجود است.

آغاز: مکان ماله وضع لذاته. الزمان ما یقدر به کل ما ینقضی و یتجدد و بقاء ما لا یتجدد و لا ینقضی بحال واحد

بخط مغایر با متن آمده «هو» نسخه اول این کتابچه در بیان راه از بندر ینیع الی مدینه منوره و بیان مدینه و اطرافش می‌باشد سیاحت بنده درگاه عالم پناه حاجی محمد میرزا مهندس ۱۲۹۴؛ جلد: تیماج سبز، ۳۷گ، ۱۲ سطر (۵/۸×۱۱/۵)، اندازه: ۱۱/۵×۱۷/۵سم [ف: ۱ - ۴۷]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۸۱

همان نسخه بالا [نشریه: ۵ - ۱۷]

### ● تعریف مشجر / ادبیات / فارسی

ta'rīf-e mošajjar

[دنا ۴۴/۳]

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۳۷۴/۱۱

تعریف مشجر به نقل از بدایع الصنائع میرعطائی حسینی؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲گ (۱۲۰-۱۲۱پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۱ - ۳۲۵]

### ● تعریف المعاصی الصغيرة و الكبيرة و الحسنات و السيئات / اخلاق / عربی

ta'rīf-ul ma'āṣi-ṣ ṣaḡīra wa-l kabīra wa-l ḥasanāt wa-s sayyi'āt

در پنج «مقدمه» و چهار «مطلب» و مؤلف جمله «قال الباقر و الصادق و القاسم و الناصر للحق و الهادی» را در چند جای مبحث حسنات و سیئات تکرار می‌کند و از ابی هاشم و ابی عبدالله داعی و موید الله و سید طه و سید حمزه و سید آل الغنائم و جز آنها یاد می‌کند.

[دنا ۴۴/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۵۹/۷

آغاز: بسمله المقدمة الاولى فی تعریف الكبيرة و الصغيرة فالكبيرة هي المصيبة التي تزيد عقاب فاعلها على ثواب طاعته؛ انجام: قال اما الصغائر فانها نكفره لمجتبى الكبائر بالمصيبات و المرض و الهموم و البلايا فی الدنيا و السلام على من اتبع الهدى. خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه کاغذ مغزی میشن، ۴ص (۱۶۷-۱۷۰)، اندازه: ۵/۱۳×۲۱/۲سم [ف: ۵ - ۸۳]

### ● تعریف معما / معما / ترکی

ta'rīf-e mo'ammā

[دنا ۴۴/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۰۰۴/۳

هر کلام در که رمز و ایما طریقیله اسمادن بر اسم اوزره ولایت ایدر، به ترکی؛ خط: نستعلیق، کاء: مصطفی بن محمد، تا: شب عید



**انجام:** مقوله الملك و الجدة و له هو ان يعبر عنه بذی جنس يقال الحيوان ذوالنطق ای الناطق.

[دنا ۴۴/۳؛ آثار و احوال از مدرس رضوی: ۳۱۸]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸/۲۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد:

تیماج قرمز، ۱۵۸ص، ۲۰سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۱۰ - ۳۶۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۰/۲۹

**آغاز و انجام:** برابر

کاء: محمدحسین عقیلی، بی تا؛ ۱ص (۱۶۴) [ف: ۹ - ۴۶۹]

### ● **تعریف المکلف** / اصول فقه / عربی

ta'rīf-ul mukallaf

قزوینی، علی اکبر بن محمد باقر، ق ۱۳ قمری

qazvīnī, 'alī akbar ebn-e mohammad bāqer (- 19c)

رساله ای است در تعریف مکلف.

[دنا ۴۴/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۸۳/۱۵

بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی میشن مشکی،

۵گ (۱۶۳-۱۶۷)، ۱۷ سطر، اندازه: ۵/۱۹×۲۳/۵سم [ف: ۱۰-۳۶۸]

### ● **تعریف ملت متمدن و تشکیلات آن** / حکومت و سیاست

/ فارسی

ta'rīf-e mellat-e motamadden va taškīlāt-e ān

موسوی، حسین بن محمود، ق ۱۴ قمری

mūsavī, hoseyn ebn-e mahmūd (- 20c)

اهدا به: مظفرالدین شاه (۱۳۱۳-۱۳۲۴ق)

در این رساله نویسنده، که به ظاهر اهل سیاست بوده و به آئین ملکداری آشنا و واقف، برای مظفرالدین شاه از آداب مملکتداری و طرز تشکیلات ملل راقیه و این که ملت چیست و یک ملت متمدن به چه چیز احتیاج دارد، مطالب مفصلی نوشته و آن را به او تقدیم کرده است.

**آغاز:** بسمله ستایش مر خدا را جلّت عظمته که بعد از چندین سال روزگار بدبختی این چاکر درگاه

**انجام:** بواسطه اطاعت اوامر سلطانی که اعظم شرائط عبادت خداوندی است در یوم المعاد قرین شرمساری نگردد

**چاپ:** به کوشش غلام حسین زرگر نژاد، تهران، ۱۳۸۰ش، ضمن

«رسایل سیاسی عصر قاجار»، صص ۶۰۲-۶۶۷

[دنا ۴۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۶/۶۳۰]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۳

### **آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴، جا: شاید

مشهد؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۸۲گ، ۱۳ سطر

(۵/۷×۱۶/۵)، اندازه: ۵/۱۳×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۳۷۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۷۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۱۰۵]

### ● **تعریف نباتات و خواص و منافع طبی آنها** / طب /

فارسی

ta'rīf-e nabātāt va xavas va manāfe'-e tebbī-ye ānhā

رساله فارسی متقن و دقیقی در تعریف نباتات و خواص و منافع طبی آنها مستند به اقوال حمزه و ابوحنیفه دینوری و ابو عبید و لیث و ارجانی و ابوریحان و ابوزیاد کلابی و دیسقوریدوس که مع الاسف ناقص است.

[دنا ۴۴/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۴۸/۲

**آغاز:** کمالیون را بعضی کثوت گویند و او نوعیست از مازیون

و یک نوع از مازیون بلون سپید است؛ **انجام:** کندش معدن

کندش ثغور بلاد است در روم و او را از آنجا. (ناقص)

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: نخودی آهاری، جلد: مقوا

با رویه پارچه، ۲گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۱۹-۵۲۱]

### ● **تعریف نقطه و خط و دایره** / ریاضیات / عربی

ta'rīf-e noqte va xat va dāyere

از شرح ملخص نجم الدین کاتبی اخذ شده است و آن بحث در تعاریفی می باشد که برای نقطه و خط مستقیم و دائرة کرده اند. کاتبی پس از نقل هر تعریف در پاره ای از آنها ایرادهای وارد و به نقل ایرادات می پردازد و سپس درباره رسم بیضی و کره و عدسی و مخروط و استوانه مطالبی ذکر می کند.

[دنا ۴۵/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۶۴/۴

**آغاز:** اعلم ان النقطة یبحث عنها من اربعة اوجه؛ **انجام:** الی ان عاد

الی وضعه الاول حدث المخروط من ذلك

کاء: محمد رضا بن محمد معصوم حسینی، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ با

سرلوح زر، مجدول، با اشکال هندسی؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد:

تیماج تریاکی، ۲ص (۴۳۷-۴۳۸)، ۱۶ سطر (۶×۱۲)، اندازه:

۱۸×۱۱سم [ف: ۸ - ۳۷۰]

### ● **التعریف و الأعلام فی ما أبهم فی القرآن من**

الأسماء الأعلام / تفسیر / عربی

at-ta'rīf wa-l a'lām fī mā abhama fi-l qur'ān min-al

اوردت و علی الدواوین طالعت و کذلک ما اوردت فيه من الانساب هو موجود ايضاً في كتب السير و الانساب العرب المشهورة عند اهل الادب.

خط: نسخ، کا: محمد بن احمد بن محمد بن ابی الفرج، تا: جمادی الاول ۶۹۵ق؛ تملک لطف الله؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۰گ، ۲۰سطر، اندازه: ۱۶×۲۱/۵سم [ف: ۳۵-۲۸]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۰/۱ عکسی و ۲۳۱/۱ عکسی

آغاز: قال الشيخ الامام ابو القاسم عبد الرحمن بن عبد الله ... و بعد، فانی قصدت ان اذكر في هذا المختصر الوجيز ما تضمنه كتاب الله العزيز من ذكر لم يسمه فيه باسمه العلم من

نسخه اصل: ظاهريه - دمشق به شماره عمومی ۵۱۹ / تفسیر ۱۲۴ (فهرس مخطوطات الظاهريه، علوم القرآن / ۳۴۶-۳۴۹)؛ خط: نسخ مشکول، کا: محمد بن عمر بزاز، تا: ۱۳ رمضان ۷۳۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۷گ (۱-۱۷)، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱-۱۸ و ۲۱۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۸۷-عکسی

خط: همان نسخه اصل بالا [فیلمها ف: ۳-۲۴۹]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۷۰۳

آغاز: ... بعض الملک لسبب ... بالدال و سمیت النصاری؛ انجام: برابر

از اوایل سوره بقره تا پایان قرآن است؛ خط: نسخ، کا: حسین بن احمد بن یوسف بن سعید بن حسین، تا: چهارشنبه ۲۳ شعبان ۹۹۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ اهدایی: رهبری، فروردين ۱۳۷۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا عطف تیماج ماشی، ۱۱۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۶] و [ف: ۲۲-۸۶]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۵۳۳۳

آغاز و انجام: برابر

کامل و از ابتدا تا انتهای قرآن؛ خط: نسخ، کا: عبدالله بن ناصر بن حمدان بن سالم، تا: ۱۰ ربيع الاول ۱۱۰۷ق، واقف: احمد فاضل، اسفند ۱۳۶۵؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۳۲گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۲۲-۸۴]

۸. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۰۳۷/۱-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوب، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: گالینگور مشکي، ۸۵گ (۱-۸۵)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳سم [ف: ۲-۲۸۹]

## ● تعریف وجود / عرفان و تصوف / فارسی

ta'rif-e vojūd

غير همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۲/۳۳-ف

نسخه اصل: بادلیان اکسفورد ش ۹۴ والکر walker (ش ۱۲۹۸)؛ بی‌کا، بی‌تا [فیلمها ف: ۱-۵۶۸]

۲. ساری؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۱۶۸/۴

بندی در تعریف وجود؛ خط: نستعلیق خوش، کا: نور محمد بن

asmā'-il a'lām

سهیلی، عبدالرحمان بن عبدالله، ۵۰۸؟ - ۵۸۱ قمری soheyli, 'abd-or-rahmān ebn-e 'abd-ol-lāh (1115 - 1186)

اسماء خاص و اعلام و ضمائری که در قران مجید ذکر شده و مبهم بوده و احتیاج به توضیح داشته با توجه به روایات و نکات ادبی - تاریخی به ترتیب سوره‌های قرآن گزارش شده است. به گفته مؤلف: «فانی قصدت أن أذكر في هذا المختصر الوجيز ما تضمنه كتاب الله العزيز من ذكر من لم يسمه فيه باسمه العلم من نبی او ولی او غیر هما من آدمی او ملک او جنی او بلد او شجر او کوکب او حیوان له اسم علم قد عرف عند نقلة الأخبار و العلماء ... سورة الفاتحة قوله تع انعمت عليهم و هم الذين ذكر هم الله عز و جل في سورة النساء حين قال اولئك الذين انعم الله عليهم من النبيين ... قوله تعالى اسكن انت و زوجك الجنة زوجه حوا و اول من سماها بذلك آدم (ع) ... قوله تع يابني اسرائيل هو يعقوب بن اسحق (ع) و سمي اسرائيل أي سري الله او نحو هذا فيكون بعض الاسم عبرانيا و بعضه موافقا للعربي او يقاربه في اللغة الا ترى ان ابراهيم تفسيره أب راحم لرحمته للاطفال و لذلك جعل هو و زوجته سارة كافلين لاطفال المؤمنين ... و من سورة السجدة قوله تعالى أقمن كان مؤمنا كما كان فاسقا الاية نزلت في علي بن ابی طالب (ع) و قيل ان الفاسق الوعيد بن عقبة بن ابی معط».

آغاز: الحمد لله الذي علم آدم الاسماء و شرف بعلم دينه العلماء و جعل العلوم لعلم كتابه ارضاً و جعله السماء و ضمن معاني الاشياء كلها ...

انجام: و من الله عز و جل اسأل الأجر و اياه استوهب جزيل الدخر و محطه الوزر انه خير المنعمين و ارحم الراحمين و الحمد لله رب العالمين

چاپ: طبع في القاهرة سنة ۱۹۳۸.

[دنا ۴۵/۳ (نسخه)؛ كشف الظنون ۴۲۱/۱؛ زرکلی الاعلام ۸۶/۴؛ بروکلمان ۴۱۳/۱؛ سرکيس ۱۰۶۲/۱؛ فهرس الخزائن التيمورية ۱۶۹/۱؛ فهرست نسخه‌های عربی و اتیکان ۱۱۸/۱؛ الاوقاف العامة بغداد ۶۱/۱]

شرح و حواشی:

۱- التكملة و الانتماء لكتاب التعريف و الاعلام؛ ابن عسکر، محمد بن علی (-۶۳۶)

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۷۱/۱

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه و اتیکان - رم ۱۰۱۹؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: جمعه جمادی الثاني ۹۱ق؛ افتادگی: آغاز (صفحه اول)؛ ۱۴۵ص (۱-۱۴۵) [عکسی ف: ۴-۲۹۶]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۱۱

آغاز: برابر؛ انجام: لکنی احلت في اكثره على المواضع التي منها

گوید ... ابن علی محمد محمد تقی نوری مازندرانی ... السلام ای خامس آل عبا شاه انام xx مقتدای جن و انس و رهنمای خاص و عام  
[دنا ۳۶۶/۵ با عنوان «دیوان محمد تقی نوری» (۲نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۳۰۲/۳]

آقا بابای فقیه، بی تا؛ به طور چلیپا؛ کاغذ؛ فستقی، جلد: تیماج قهوه ای، اندازه: ۱۷×۱۲سم [ف: ۱۳۱]

تعریف و حقیقت روح < روح

● تعریف الوخم و فساد المعدة / طب / عربی

ta'rīf-ul waxam wa fasād-ul mi'da

خجندی، محمد بن عبداللطیف، - ۵۵۲ قمری  
xojandī, mohammad ebn-e 'abd-ol-latīf ( - 1158)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۰/۱۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۰۵ق، جا: اصفهان [سنا: ف: ۱ - ۱۸۷]

● تعریفی از خواجه عبدالله / متفرقه / فارسی

ta'rīfī az xāje 'abd-ol-lāh

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۹۳/۷

از کاتب با تاریخ ۱۲۷۷؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۷۷ق [ف: ۷ - ۲۷]

● تعزیت / دعا / عربی

ta'zīyat

علی بن حسین بن عبدالسلام

'alī ebn-e hoseyn ebn-e 'abd-os-salām

اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۳۱۰/۱

آغاز: بسمله، الحمد لله رضی بما حکم به و قضا و نفذه فی خلقه و امضاء و تسلیماً لما جرى فی اللوح العلم؛ **انجام:** علی الدوام بدوام الفضل و سیوغ الانعام الفقیر الی ربه العلا علی بن الحسین بن عبدالسلام و عفی الله عن ذنوبهم العظام الجسام بحق محمد علیه و علی آله افضل الصلوة و السلام  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۵۲ق؛ کاغذ: شیری، جلد: مقوا، ۲۷ گ (۱پ-۲۷پ)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸/۵سم [ف: ۲ - ۴۰۶]

● تعزیه / مرثی / فارسی

ta'zīye

نوری، محمد تقی بن علی محمد، ۱۲۰۱ - ۱۲۶۳ قمری  
nūrī, mohammad taqī ebn-e 'alī mohammad (1787 - 1847)

حاوی اشعار مذهبی در مرثی ائمه و اخبار دینی و وقایع اسلام. با دیباچه ای به نثر و با تخلص مجنون و وحید.

آغاز: بسمله، الحمد لمن خص خواصه بعامة المصائب ... چنین

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۷۹۲

آغاز: برابر؛ **انجام:** ابوبکر از حضرت امیر علیه السلام دست بردارد و حضرت به خانه تشریف را برند، تم.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛ واقف: آخوند معصوم چلچ نوری، ۱۲۶۱؛ کاغذ: محشی فرنگی، جلد: رویه کاغذ سیاه فرنگی، ۴۳۸ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۸×۲۱/۵×۳۳سم [ف: ۲ - ۱۵۶]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۴۸

آغاز: برابر؛ **انجام:** از مهر تو بر عروس زارت xx بر گو سخنی فدات قاسم

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی؛ **انجام:** کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۱۲۵ گ، ۱۴ سطر (۹×۱۷)، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۱۲ - ۲۸۲۸]

● تعزیه / مرثی، تاریخ معصومین / فارسی

ta'zīye

بیدل ماتم نگار

bīdel-e mātam negār

مقالاتی است به نظم و نثر در ذکر واقعه کربلا تألیف بیدل ماتم نگار که برای روضه خوانی نوشته شده است.  
[فهرستواره منزوی ۳۰۲/۱]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۲۶۸

آغاز: چون برحسین نماند دگر یار و یآوری xx از بی کسی شده آه شرر بارش آذری؛ **انجام:** از پی یاریشان سید سجاد آمد xx یاور پر غم باخاطر نا شاد آمد

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: سفید فرنگی آهارمهره، جلد: پارچه ای، ۸۱ گ، ۱۷ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۷ - ۶۶۵]

● التعزیه / مرثی / عربی

at-ta'zīya

[دنا ۴۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱-ف

آغاز: یکتب فی التعزیه. لنا فی طول عمرک ما یعزی xx عن الهلاک لازالت المعمر / و لازال المتقدم للمنايا xx سواک و انت فی العمر المواخر

نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۶۴۶۱۴-۴۵۵۹ [این رساله در فهرست مجلس به صورت تفکیک شده معرفی نشده و با چند رساله دیگر تحت عنوان جنگ آمده]؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای [فیلمها ف: ۱-۶۱۶]

## ● تعزیه / مراثی / فارسی

ta'zīye

غیر همانند:

### ۱. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۸۲

اشعار برای مجالس تعزیه خوانی؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ ۹۶گ، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [ف: ۳-۲۱]

### ۲. تهران؛ رجائی زفره‌ای، محمد حسن؛ شماره نسخه: بدون شماره

دارای مجالس زیر: ۱. جوان فروختن و از بهای آن روضه خواندن. تعزیه خوانها: سید، ابراهیم، امام حسین، زن سعید، روضه خوان، یهودی، زن یهودی، فاطمه زهرا، ۲. مجلس عیدی و روزه گرفتن امام حسین و مکالمات امام حسین با برادرش، تعزیه خوانها: امام حسین، امام حسن، فاطمه زهرا، جبرئیل، پیغمبر، امیرالمومنین. امام روزه خود را افطار نمی‌کند. جبرئیل آید و گوید: برای خاطر این روزه دار تشنه جگر xx که هست نام وی از عرش و فرش بالاتر/ چهل هزار ملک جمله ای رسول مجید xx روان شدند به سرعت به جانب خورشید / که آفتاب جهانتاب را زچرخ کهن xx کشند جانب مغرب به نیم چشم زدن / به این اراده که گردد زمانه چون شب تار xx که تا حسین علی کند افطار، ۳. شبیه طالع یهودی تعزیه خوانها: پیغمبر، جبرئیل، حضرت امیر، فاطمه زهرا، امام حسن، امام حسین، مورخ ۱۸ ذیحجه ۱۲۴۷ در حسینیه دستگرد قم. ۲۲۰ بیت، ۴. مجلس درویش کابلی. نسخه خوانها: امام حسین، درویش، ابن سعد، مورخ ۲۲ ذیحجه ۱۲۴۷، مسجد قم، ۵. شبیه قربانی حضرت اسماعیل. نسخه خوانها: اسمعیل، ابراهیم، جبرئیل، هاجر. و گزینه به کربلا - جبرئیل گوید: کنون که خواهشت این مدعاست ای مولا xx نظاره کن و بین این زمین کرب و بلا. بقیه نسخه خوانها: امام، شمر، عبدالله، زینب، سکینه، فاطمه نوعروس، محل کتابت: مسجد امام حسن قم، ۲۲ ذیحجه ۱۲۴۷، ۶- مجلس شبیه عاق والدین. نسخه خوانها: اباذر، پیغمبر، صاحب قبر، سلمان، جبرئیل، مردم مدینه، مادر صاحب قبر، حضرت امیر، فاطمه زهرا، امام حسن، امام حسین، زینب اسما، سلمان، فضا، مردم مدینه، بلال، دنبال آن روق یا اورا قی افتاده است، ۸. مجلس شهادت امام حسین، شهربانو با موافقت قبلی امام و بعد از شهادت

آن بزرگوار سوار ذوالجناح شده، خارج می‌شود. نسخه خوانها: امام، زینب، سکینه، امام زین العابدین، شهربانو، ابن سعد. و چون شهربانو وداع گوید و به سمت (ری) حرکت کند: دنباله: شهادت امام حسین، نصرانی، عبدالله، شمر، ۹. مجلس اسیر کردن اهل بیت و آمدن جبرئیل در صحرای کربلا و فضا و شیر. نسخه خوانها: عمر سعد، امام زین العابدین، زینب، سکینه، ام کلثوم، مادر قاسم، عروس قاسم، شمر، جبرئیل، ملائکه، نعش امام، فاطمه زهرا، فضا؛ بی‌کا، تا: ذیحجه ۱۲۴۷ق، جا: قم [میراث اسلامی: ۱۰-۷۴۵]

### ۳. تهران؛ رجائی زفره‌ای، محمد حسن؛ شماره نسخه: بدون شماره

شامل: ۱- اسیری اهل بیت، ورود به شام. نسخه خوانها: سکینه، زینب، زن شامی، شمر، فضا، ابن سعد، ۲- مجلس شبه علی اکبر. نسخه خوانها: امام حسین، شمر، فاطمه نوعروس، علی اکبر، زینب، مادر علی اکبر، امام سجاد، سکینه، ابن سعد، ۲۰۲ بیت، ۳- عنوان مجلس و ابیاتی از آن نیست، آنچه باقی مانده: «ضریر عبا برای زینب می‌آورد، شمر عبا را از ضریر می‌گیرد. گفتگوی اهل بیت درباره اسیری و تشنگی»؛ بی‌کا، تا: صفر ۱۲۵۲ق [میراث اسلامی: ۱۰-۷۴۷]

### ۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۸۸۶

به نظم و نثر؛ خط: نسخ چلیپا، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی، ۹گ، اندازه: ۱۵×۶سم [ف: ۱۷-۵۰۰]

## ● تعزیه ایوب پیغمبر / مراثی / فارسی

ta'zīye-ye ayyūb-e peyqambar

### رجاء زفره‌ای، محمد علی، ۱۲۴۳ - ۱۳۲۰ شمسی

rajā'-e zefre'ī, mohammad 'alī (1864 - 1941)

جزوه‌ای است مشتمل بر اشعاری فارسی که در مراسم تعزیه‌داری حضرت ابا عبدالله الحسین (ع)، توسط اجراکنندگان تعزیه خوانده می‌شود.

### قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۷۸عکسی

آغاز: ایوب پیغمبر: ای خداوندی که کردی خلقت ایوب را xx آفریدی مختلف رخسار زشت و خوب را؛ **انجام:** ضروریات مجلس: صورت شیطان ... باد بزن، چادر (خیمه)، فرش، چکمه و لباس ستان.

نسخه اصل: کاتب؛ خط: نستعلیق، کا: محمد حسن رجائی زفره‌ای، بی‌تا؛ از روی نسخه خط محمد علی رجاء زفره‌ای؛ ۲۵گ، ۱۲سطر [عکسی ف: ۲-۴۵۹]

## ● تعزیه خوانی / مراثی / فارسی

ta'zīye-xānī

تعزیه‌خوانی امام حسین از روز عاشورا تا ورود اهل بیت به شام و خروج مختار ثقفی و تعزیه موسی بن جعفر، شش طومار است و یک دفتر کوچک بیاضی به خط میرزا محمد حسین در ۱۳۶۱

● **تعزیت نامه** / متفرقه، شعر / عربی و فارسی

ta'zīyat-nāme

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری  
šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۹۱/۹۱

احتمال دارد قسمتی از قصیده شیخ بهائی در رثای پدرش یا جزئی از اشعار ایشان در مراثی باشد (کتابشناسی شیخ بهائی)؛ بی کا، بی تا؛ ۴ گ (۳۱۰-۳۱۳) [ف: ۹ - ۱۴۰۱]

● **تعزیت نامه** / تاریخ / فارسی

ta'zīyat-nāme

عباس میرزا قاجار، ۱۲۰۳ - ۱۲۴۹ قمری  
'abbās mīrzā qājār (1789 - 1834)  
تعزیه نامه ای که عباس میرزا نایب فتحعلی شاه قاجار (۱۲۱۱-۱۲۵۰) در فوت امپراطور هند جلال الدین محمد اکبر شاه ثانی (۱۱۷۳-۱۲۲۱) به امپراطور عثمانی سلطانی سلیم ثالث (۱۲۰۳-۱۲۲۲) نگاشته است.  
[دنا ۴۵/۳]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۳۵/۲

آغاز: لواصع اشارات و سواصع بشارات از خطاب مستطاب بابن آدم خلقت العالم لاجلک و خلقتک لاجلی برپیشگاه خاطر آگاه دلان دانش پژوه و دانشمندان آگاهی شکوه می پاید؛ **انجام**: و چندانکه آن پادشاه رضوان بارگاه خلد آرامگاه را از روضه جنان و نعیم جاودان مقام است آن مطرح انتظار عنایت ازلی و مورد الطاف لم یزلی.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۲۲ق؛ واقف: حسن صدرزاده خویی، ۱۳۴۷ش؛ مجدول نیلی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۳۴۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۸۷۴/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۶۴]

● **تعزیت نامه شاه دربارہ مرگ سران** / اسناد / فارسی

ta'zīyat-nāme-ye šāh darbāre-ye marg-e sarān

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۳۱۸/۲۶

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۷ - ۳۴۱]

● **تعزیت نامه شیخ احمد احسائی به محمد حسین میرزا** / نامه نگاری / عربی

ta'zīyat-nāme-ye šeyx ahmad-e ahsā'ī be mohammad hoseyn mīrzā

درباره خروج مختار. نسخه های تعزیه خوانی امام حسین از روز عاشورا تا ورود اهل بیت به شام و خروج مختار ثقفی و تعزیه موسی بن جعفر.

[دنا ۴۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۸۵۵

بی کا، بی تا [ف: ۱۷ - ۴۹۶]

● **تعزیه داری** / مراثی / فارسی

ta'zīye-dārī

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۶۸۴

دارای عناوین مجلس، به نظم ونثر؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

● **تعزیه در مصائب الحسین (ع)** / تاریخ معصومین / فارسی

ta'zīye dar masā'eb-ol hoseyn

قاری، عبدالرحمن، ق ۱۳ قمری  
qārī, 'abd-or-rahmān ( - 19c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۵۵۱

آغاز: قصه حکایت حضرت امام حسین و شهید شدن و تعزیه داشتن اهل بیت و ماتم داشتن فاطمه؛ **انجام**: هر که خواند دعا طمع دارم زآنکه من بنده گنه کارم بعد ختم این مرثیه صلواه خواند بروج ...  
بی کا، تا: ۱۲۷۷ق، این رساله به نسخه ۱۶۲۷۶ ضمیمه شده است.  
[رایانه]

● **تعزیه شهادت طفلان زینب** / مراثی / فارسی

ta'zīye-ye šahādat-e teflān-e zeynab

رجایی زفره ای، محمد حسن، ۱۳۱۰ شمسی  
rajāyī zefre-ī, mohammad hasan (1931 - )  
جزوه ای است مشتمل بر اشعاری فارسی که در مراسم تعزیه داری حضرت ابا عبد الله الحسین علیه السلام، توسط اجرا کنندگان تعزیه خوانده می شود.

[دنا ۴۶/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹عکسی

آغاز: آمد برون ز جیب فلک دوش آفتاب xx افکنده شد ز فرق عروش شفق نقاب؛ **انجام**: به پیش خود دو طفلم کشته گشتند xx بخاک و خون خود آغشته گشتند  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۲ ربیع الاول ۱۴۰۹ق؛ ۲۲ گ، ۹ سطر [عکسی ف: ۱ - ۱۲۵]

میشن زرشکی، ۲۰ و ۲۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۵ - ۴۹۳]

### ● تعزیز لیبیتی الحریری / ادبیات / عربی

ta'zīz li-baytī-yil ḥarīrī

حریری، قاسم بن علی، ۴۴۶-۵۱۶ قمری  
ḥarīrī, qāsem ebn-e 'alī (1058-1125)

اهداء به: ابی جعفر منصور المستنصر بالله  
شرح بیتي از اشعار ابی محمد قاسم بن علی حریری است.  
[دنا ۴۶/۳]

اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۳۲۲/۲

آغاز: بسمله، و صلی الله علی سیدنا محمد و آله و صحبه الحمدلله رب العالمین حمداً یضال عنه حمد الحامدین ... هذا تعزیز بیتي ابی محمد القسم بن علی الحریری رحمه الله؛ **انجام**: و هذا مما یوصف بالمصدر یقال رجل رضى و عدل  
خط: نسخ، کا: احمد بن ابی بکر بن علی حسنی شافعی سیوطی، تا: رمضان ۸۱۴ق؛ افتادگی: انجام؛ نقل از نسخه به خط حافظ دمیاطی در محمودیه قاهره، با نشان بلاغ و مقابله با اصل مورخ ۲۴ شعبان، و بلاغ و تملک احمد العربی الشافعی مورخ ۱۰ ربیع الثانی سنه؟ در ص ۳۶ «وجدت بحاشیه الاصل بالحاشیه ما صورته الاول قول ابن درید» و «... قول ابن کلیب»، کاتب نسخه را از روی نسخه ای نوشته که دارای اجازه مبسوط مورخ دوشنبه ۷ جمادی الثانی سال ۷۰۴ در مدرسه ظاهریه بوده، دارای چند گواهی قرائت و سماع به این صورت: گواهی قرائتی است که شرف الدین عبدالمومن به خلف بن ابی الحسن لتونی الدمیاطی نسخه را نزد مؤلف خوانده و سعد بن احمد بن احمد بن عبدالله الجذامی الاندلسی مورخ جمعه ۱۳ رجب سال ۶۵۰ آن را املا کرده است، سماع جمعی دیگری است که علی بن جابر بن علی هاشمی به سال ۶۹۶ از طریق استادش شرف الدین محمد عبدالمومن بن خلف بن ابی الحسن الدمیاطی که وی به اتفاق جمعی (صورت اسامی است) کتاب را نزد مؤلف در مدرسه ظاهریه سماع نموده‌اند، همچنین سماع جمعی دیگری آمده که: علی بن عثمان بن ابراهیم حنفی ماردینی از طریق استادش شرف الدین ابی محمد عبدالمومن بن خلف بن ابی الحسن دمیاطی به اتفاق جمعی در نزد مؤلف به تاریخ ۲۹ رجب سال ۷۰۴ سماع نموده‌اند، آخرین آن سماعی است که شرف الدین ابی محمد عبدالمومن بن خلف دمیاطی نسخه را بر مؤلف خوانده و جمعی مستمع بودند. آخر این سماع ناقص است؛ کاغذ: لیموئی، جلد: مقوایی با رویه کاغذ خط دار، ۱۹ گ (۵۷-۷۵)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۲ - ۴۲۷]

### ● تعزیه نامه / مراثنی / فارسی

ta'zīye-nāme

تاریخ تألیف: ۱۴ جمادی ۱۲۳۷ق

تعزیت نامه‌ای است که مؤلف به مناسبت درگذشت پدر (بدون تصریح به این موضوع) به محمد حسین میرزا فرزند محمد علی میرزا (دولتشاه) بن فتحعلی شاه نوشته است، زیرا در تاریخ مذکور محمد علی میرزا - پدر محمد حسین میرزا مخاطب نامه - در راه فتح بغداد و شکست دادن حکومت عثمانی بود که به بیماری وبا در گذشت.  
[دنا ۴۵/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶۹/۴

آغاز: اما بعد حمد لله الذی ابدع الکائنات لم تلو تلبها نثلا و خلق الموت  
بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، عطف تیماج، ۱ص (۶۹)، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۳۷ - ۷۲]

### ● تعزیت نامه نظام الملک از سلطان ملک‌شاه به مؤید

الملک / فارسی

ta'zīyat-nāme-ye nezām-ol-molk az soltān malek-šāh be mo'ayyed-ol-molk

نظام الملک، حسن بن علی، ۴۰۸ - ۴۸۵ قمری  
nezām-ol-molk, hasan ebn-e 'alī (1018 - 1093)

[دنا ۴۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۶/۵-ف

خط: نسخ، کا: علی بن محمد، تا: ۵۷۴ق؛ در پایان آمده «وقع الفراغ من هذه العجالة فی سلخ ربیع الاول سنة اربع سبعین خمسمة» [فیلمها ف: ۱ - ۵۰۶]

### ● التّعزیه و التسلية / حدیث / عربی

at-ta'zīya wa-t taslīya

تسلیت نامه‌ای است از امام ابو عبدالله جعفر بن محمد علیه السلام برای عبدالله بن حسن به نقل از کتاب التتمات و المهمات سید بن طاووس.  
[دنا ۴۵/۳]

مشهد؛ گوه‌رشاد؛ شماره نسخه: ۲۱۰۵/۴

آغاز: بسمله، الی الخلف الصالح و الذریة الطیبة من ولد اخیه و ابن عمه اما بعد بان کنت تفردت انت و اهل بیتک ممن حمل معک بما اصابکم؛ **انجام**: و انقذنا و ایاکم من کل هلكه بحوله و قوته انه سمیع قریب و صلی الله علی صفوته من خلفه محمد النبی و اهل بیته الطیبین الطاهرین ... و علی اهل العصمة و العدالة.  
خط: نستعلیق، کا: محمد قریش آل شیخ عبدعلی، تا: ۱۲۳۰ق؛ واقف: مهدی دهقان، ۱۳۹۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد:

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷۵/۲

تجزیه نامه ای که به یکی از بزرگان در مرگ فرزندش نوشته شده است؛ بی کا، بی تا؛ جلد: مقوا، ۲ ص (۱۰۲-۱۰۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۰/۵سم [ف: ۳۵ - ۸۴]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱ عکسی

آغاز: الحمد لله الذي فضلنا على الامم ... اما بعد ... و قد كان علماء السلف لا ينصبون انفسهم للفتوى الا بعد استكمال شروطها، فكانوا يحفظون القرآن و يعرفون ناسخة من منسوخه؛ **انجام**: و رجل وسع الله عليه ... قال كذبت و لكنك فعلت ليقال: هو جواد، فقد قيل ثم امر به فتسحب على وجهه حتى القى في النار، اخرجه مسلم في الصحيح

نسخه اصل: چستربیتی - دبلین ش ۳۸۲۹ (اربری، فهرست خطی عربی همانجا ۲۳/۴)؛ خط: نسخ، کا: احمد بن عبد الرحمن بن علی بن یحیی بن محمد شهرزوی، تا: چهارشنبه ۹ ربیع الاول ۶۶۵ق؛ مصحح، مقابله شده با نسخه منقول منه؛ تملک: محمد صادق بن محمد بن حسین مشهور به ابن خراط حنفی به تاریخ اواخر ذیحجه ۱۱۳۵ق؛ ۱۰ گ، ۱۹ سطر [عکسی ف: ۱ - ۱۲۶]

### ● التَّعْظِيمُ وَ الْمَنَّةُ فِي أَنْ أَبَوَى النَّبِيِّ فِي الْجَنَّةِ =

الدرر المنيفة في الاباء الشريفة = ایمان آباء النبي / کلام

و اعتقادات / عربی

at-ta'zīm wa-l minna fī anna abaway-in nabī fi-l janna = ad-durar-ul munīfa fi-l ābā' -iš šarīfa

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506) رساله ای است درباره ایمان پدر و مادر حضرت پیامبر (ص) و این که آنها اهل نجات اند یا نه. مؤلف می گوید که این سومین رساله ای است که در این موضوع نگاشته و کوتاهترین آنها است. مؤلف این رساله را در سه درجه تنظیم نموده است.

آغاز: الحمد لله و سلام علی عبادہ الذین اصطفی هذا ثالث مؤلف الفته فی مسئلة والدی رسول الله ... فاقول ذهب جمع کثیر من الائمة الاعلام الى انهما ناجیان و محکوم لهما بالنجاة فی الاخرة و هو اعلم الناس باقوال من خالفهم ...

**انجام**: و تعلم لنا ان تسکت عن التلفظ بمثل ذلك تاريا و لهذا سکت فی هذا الكتاب و فی سائر المؤلفات التي الفتها فی هذه المسئلة عن التصريح بحکایة قول الفرقة الوابعة و افتقرت علی حکایه الفرق الثالث

چاپ: حید آباد، ۴۹ ص، ۱۳۱۷ ق.

[دنا ۴۶/۳ (۳ نسخه)؛ کشف الظنون ۴۲۳/۱]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۰/۲۱ کر

آغاز: برابر؛ **انجام**: لهذا سکت فی هذا الكتاب و فی سائر المؤلفات التي ألفتها فی هذه المسئلة عن التصريح بحکایة أقوال

### ● تعشق بلبل / داستان / فارسی

ta'aššoq-e bolbol

صغیری دیلمی، ابراهیم بن مالک، ق ۱۰ قمری saqīrī deylamī, ebrāhīm ebn-e mālek ( - 16c)

اثری است ادیبانه منظوم و منثور. [دنا ۴۶/۳؛ فهرستواره منزوی ۳۰۲/۱]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۵۹۴

آغاز: ای نام تو برتر از گمان همه کس ×× در قبضه قدرت تو جان همه کس. سزاوار کلام ذوی الافهام و لایق بیان ارباب کلام حمد و ثنای حکیمی است؛ **انجام**: ما را و یاران و دوستان را از عیب جستن یاران و قدح در کار هم کاران نگه دارد. خط: نستعلیق، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۲؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۶۳ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۶/۲×۹/۴سم [ف: ۲ - ۲۴۰]

### ● تعضیلات / کلام و اعتقادات / عربی

ta'dīlāt

نظام الدین گیلانی، احمد بن علی، ق ۱۱ قمری nezām-od dīn-e gīlānī, ahmad-e bn-e 'alī ( - 17c)

رساله ای درباره چند شبهه کلامی - عرفانی شیعی است و آن را برای برخی از دانشمندان حیدرآباد فرستاده است. [دنا ۴۶/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۱۹/۱۸

آغاز: بسمله. الحمد لله علی افضاله ... و بعد فیقول ... نظام الدین احمد الملقب به فلک نظام الدین الجیلانی: ان هذه شبهات مسماة بالتعضیلات ... کتبتها الی بعض افاضل حیدرآباد؛ **انجام**: کما لا یخفی علی التعفن بعد الغور.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱ گ (۱۴۲-۱۴۲ پ)، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۴×۳۵سم [ف: ۳ - ۴۵۰]

### ● تعظیم الفتیا / مواعظ / عربی

ta'zīm-ul futyā

ابن جوزی، عبدالرحمن بن علی، ۵۰۸ - ۵۹۷ قمری ebn-e jawzī, 'abd-or-rahmān ebn-e 'alī (1115 - 1201)

در اهمیت علم فقه و فتوی و بیان شرایط مقدماتی آن و موعظه اشخاصی که می خواهند در مسند فتوی قرار گیرند، با ذکر احادیث و بیان سیره گذشتگان در رابطه با این امر مهم. در

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۸۳/۲

آغاز: برابر؛ انجام: حیث یتبع فی الاول الصغری و قد یمکن ان یمین هذا بالخلف

خط: نسخ، کا: عیسی بن ابی نصر بن سعد بن جریر متطبب مسیحی، تا: ۱۵ رمضان ۶۲۷ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا زمینه سرنجی با ترنج عطف چرم تریاکی، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۳۳/۵سم [ف: ۱۱ - ۲۹۷]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۹۰/۲۴-ف

آغاز: برابر

نسخه اصل: ایاصوفیا ۴۸۴۹؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: ۶۹۷ق؛ مقابله شده؛ گک (۱۰۹-۱۱۰) [فیلمها ف: ۱ - ۵۷۷]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۳۷/۲۳-عکسی

اصل نسخه: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲ - ۶۹]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۶۴/۸-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۴۸۲۹؛ بی کا، تا: قرن ۱۰؛ گک (۲۶-پ-۲۸)، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۵×۳۶سم [فیلمها ف: ۱ - ۶۶۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۶۴/۲۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۶۶۳]

### ● التعقب و الافتقاد / کلام و اعتقادات / عربی

at-ta'aqqub wa-l iftiqād

سموقی، علی بن احمد، ق ۵ قمری

sammūqī, 'alī ebn-e ahmad ( - 11c)

تهدیدنامه‌ای است خطاب به ارخن مخائیل که نائب قسطنطین بن ارمانوس شده و دعوت وی و پیروانش به دین درزیان.

[دنا ۴۷/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷۱۸/۱۵

آغاز: توکلت علی المولی ... من العبد المقتنی الناصح المملوک لمسیح الازمان ... اما بعد فالحمد للمولی الاله الحاکم الماسح للمسیح.

نسخه اصل: کتابخانه واتیکان-رم ۹۱۱؛ خط: نسخ معرب، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ گک (۲۰۵-۲۳۴) [عکسی ف: ۲ - ۳۸۲]

### ● تعقیبات / دعا / فارسی

ta'qībāt

مجتهد، میرزا محمد، - ۱۰۶۹ قمری

mojtahed, mīrẓā mohammad ( - 1659)

مجموعه ادعیه و اذکار وارده که در تعقیب و ادامه نمازهای واجبه پنج گانه خوانده می شوند که در هشت «فصل» تنظیم شده و در اولش ملحقاتی نیز در کیفیت قرائت دعا آمده است.

آران کاشان؛ محمد هلال؛ شماره نسخه: ۱۶۹/۱

الفرق الثلاثة و هذا آخر الدرج المنیفة [فی] الآباء الشریفة و الحمد لله وحده و الصلاة و السلام علی خیر خلقه محمد صلی الله علیه و سلم و علی آله و أصحابه إلى يوم الحشر و البعث و النشو خط: نستعلیق تحریری، کا: حاج صالح قرطبی، تا: ۱۲۱ق؛ مصصح، مجدول؛ کاغذ: فرنکی نخودی نازک آهار مهره، ۷ گک (۶۴-۷۰)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۹/۵سم [ف: ۲ - ۴۰/۲ - ۳۵۲]

۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۵۴۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: عبدالرحمن توتشی، تا: ۱۲۴۳ق، جهت استادش مولانا احمد رودباری؛ مصصح، مقابله؛ ۳ برگ، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف مخ: ۱ - ۴۵۸]

۳. قم؛ گلیپتانی؛ شماره نسخه: ۱۲/۱۵۸-۲۲۶۸/۲

آغاز: برابر؛ انجام: خاتمه نقلت من مجموع بخط الشیخ کمال الدین ... قال الإن ابا النبی صلی الله علیه و سلم فی النار فاجاب بانه ملعون لان الله تعالی قال ان الذين يؤذون الله و رسوله لعنهم الله فی الدنيا و.

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى مجدول گرهی عطف تیماج قهوه‌ای، ۶ گک، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۱ - ۵۷۱]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۳۲۶/۶

آغاز: برابر؛ انجام: علی حکایة اقوال الفرق الثلاثة. والله المستعان و صلی الله علی سیدنا محمد و ...

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ رساله را موریانه خورده است نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۱۲ گک (۳۹-۵۰)، اندازه: ۱۷/۷×۱۷/۶سم [ف: ۹ - ۳۳۸]

### ● تعقب الموضع الجدلی / منطق / عربی

ta'aqqub-ul mawḍi'-il jadālī

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۴۲۸ - ۳۷۰ قمری

ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

رساله‌ای است درباره قیاس اصولیان و فقها یا تمثیل منطقی و نقدی است از ابن سینا بر این اصل که اصولیان آن را پذیرفته‌اند. آغاز: رب سهل عونک اللهم یا قیوم. مقالة للشیخ، ورح الله رمسه، فی تعقب الموضع الجدلی، الذی یحاول فیہ الحکم علی فرع بمثل ما یحکم به علی اصل ... اما حقیقة الاستدلال و تألیف الکلام الذی اذا الف لزم عنه قول آخر

انجام: فقد بان و صح ان هذا الماخذ غیربرهانی، لکنه صالح فی الاقتاع نافع فی الاجتهادات دون العقلیات. تم الرسالة، و الحمد لله و المنة، من نسخة سقیمة و الله اعلم بالصواب چاپ: به اهتمام محمد تقی دانش پژوه در منطق و مباحث الفاظ (تهران، موسسه مطالعات اسلامی: ۱۳۵۳)

[دنا ۴۶/۳ (۳ نسخه)]



ta'qībāt

حسینی، محمد باقر، ق ۱۳ قمری  
hoseynī, mohammad bāqer (- 19c)  
مشمتمل بر بعضی از تعقیبات فرائض یومیه است.  
[دنا ۴۷/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۳۸

آغاز: تعقیب نماز الظهر بسمله، لا اله الا الله العظيم الحليم؛ انجام:  
صلی الله علیه و اله و السلام علیهم.  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۲۴۹ق؛ دارای کمند،  
مجدول، دارای سرلوح مزدوج؛ واقف: محمد روشن نفس، تیر  
۱۳۴۹؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: پارچه ترمه عطف  
تیماج، ۸ گک، ۵ سطر، اندازه: ۱۲/۸ × ۲۰/۴ سم [ف: ۱۵ - ۱۶۶]

### ● تعقیبات / دعا / فارسی

ta'qībāt

حسینی، محمد علی، ق ۱۳ قمری  
hoseynī, mohammad 'alī (- 19c)  
از خوشنویس مشهور قرن ۱۳ق، محمد علی حسینی، شامل  
تعقیبات معروف و متداول فرائض یومیه است  
[دنا ۴۷/۳ با لغزشی در ثبت سال وفات مؤلف]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۵۲۰

آغاز: بسمله، بسم الله و بالله و من الله؛ انجام: و نجنا من الهم الذی  
نحن فیه یا ارحم الراحمین  
خط: نسخ خوب، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۴۹ق؛ بعضی از عناوین  
تعقیبات بخط ثلث حسن حسینی خوانساری در ۱۳۳۰ق، دارای  
سرلوح، مجدول، حاشیه تذهیب عمل حسین رزاقی مذهب  
کتابخانه آستان قدس؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: آهار  
مهره نباتی، جلد: مخمل بنفش، ۱۲ گک، ۹ سطر، اندازه:  
۱۴/۵ × ۲۱ سم [ف: ۱۵ - ۱۶۸]

### ● تعقیبات / دعا / فارسی

ta'qībāt

خوانساری، محمد علی، ق ۱۳ قمری  
xānsārī, mohammad 'alī (- 19c)  
از خوشنویس قرن ۱۳ق، شامل بعضی تعقیبات فرائض یومیه  
است.  
[دنا ۴۷/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۹۳

آغاز: بسمله، لا اله الا الله الهاً واحداً؛ انجام: ان تصلى على محمد  
و ال محمد و ان تفعل کذا و کذا

آغاز: فصل اول در تعقیب مطلق فرائض یومیه اول آن سه تکبیر  
است بعد از تسلیم ... روایتست از ابن مسعود که فرموده نمیدانستم  
خروج حضرت رسول صلی الله علیه و آله را از نماز الا بسه تکبیر  
و نیز؛ انجام: ایام نحس شهر عرب که قدوة المحققین زین الملة  
و الدین خواجه نصیر طوسی رحمة الله از حضرت ائمه معصومین  
صلوات الله علیهم نقل نموده و بصحت پیوست و مقابله با کثری از  
نسخ ... تمت بعون الله الخالق الرازق  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱ محرم ۱۰۶۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ نسخه  
وقف اولاد ذکور ملاغلامرضا آرائی است؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۵۲ گک، ۹ سطر، اندازه: ۱۳ × ۱۸ سم [ف مخ: ۳۰ -]

### ● تعقیبات = دعاء / دعا / فارسی

ta'qībāt = do'a'

استرآبادی، میرزا محمد

estarābādī, mīrzā mohammad

رساله کوتاهی است در بیان تعقیبات نمازها در هشت «فصل»: ۱.  
تعقیب مطلق فرائض یومیه؛ ۲. در آنچه مشترک باشد میان صبح  
و مغرب؛ ۳. در آنچه مختص است به صبح؛ ۴. در خصوص ظهر  
۵. در خصوص عصر؛ ۶. در تعقیب خصوص مغرب؛ ۷. در  
تعقیب خصوص عشاء؛ ۸. در سجده شکر. منقول از مصباح و از  
مهبج الدعوات و مصباح کبیر و دعاهاى دیگر.  
آغاز: بسمله، بدان ایدک الله تعالى که تعقیب فریضه به اذکار و  
ادعیه مستحب است به ... مختصری چند که به مزید فضل  
معروف بودند اقتصار رفت مرتب بر چند فصل، فصل اول در  
تعقیب مطلق فرائض یومیه ...  
انجام: و غیر آن آنچه مروی است و غیر آن بنا بر استحباب و دعا  
در این حال و اقریت استحباب. و الله أعلم بالصواب.  
[دنا ۴۷/۳ (۳ نسخه)؛ فهرست کتابخانه دانشکده معارف ۴۵/۱ با عنوان «رساله  
در آداب دعا»]

۱. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۱۰۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۳۶ گک، ۱۴ سطر [ف: ۴۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۷۰۱

خط: نسخ معرب و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ:  
سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱۴ گک، ۱۳ سطر (۶ × ۱۱)، اندازه:  
۹ × ۱۶ سم [ف: ۱۶ - ۶۷۸]

۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۴۶/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
قهوه ای، ۹۹ گک (۱-۹۹ پ)، ۱۲ سطر (۵ × ۱۲/۵)، اندازه:  
۱۲/۵ × ۱۹ سم [ف: ۲۶۵]

### ● تعقیبات / دعا / عربی

خط: نسخ، کا: ظهیرالدین محمد بن محمد اصفهانی، تا: ربیع الاول ۱۰۱۴ق؛ مجدول، با یک سرلوح، پشت صفحه عنوان نوشته شده ظاهراً ظهیرالدین استاد آقا ابراهیم قمی می‌باشد؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۲۳۶گ (۲-۲۳۷ر)، ۱۲ سطر (۵/۱۴)، اندازه: ۱۴×۵/۲۲سم [ف: ۳ - ۴۵۱]

### ● تعقیبات صلوات / دعا / عربی

ta'qībāt-e salawāt

خوشنویس تبریزی، محمد شفیع بن محمد علی، ق ۱۳ قمری

xošnevīs-e tabrizī, mohammad šafī' ebn-e mohammad 'alī ( - 19c)

تعقیبات مأثور نمازهای پنج‌گانه است که به خط زیبای نسخ محمد شفیع تبریزی کتابت گردیده است. باید دانست که بنا به نوشته مرحوم بیانی «میرزا محمد شفیع تبریزی از نسخ‌نویسان طراز اول تبریز در قرن سیزدهم بوده و قدرت قلم وی را کمتر کسی از معاصران داشته است. از آثار وی بسیار در دست و سی و دومین قرآنی که نوشته، دیده شده است. سال وفات او را ۱۲۵۲ق ذکر کرده‌اند که سهو است، زیرا از آثار تاریخ‌دار وی تا سال ۱۲۶۲ق نیز موجود است و پس از آن معلوم نیست که تا چه زمان زیسته باشد». مرحوم بیانی برخی از دست‌نوشته‌های نفیس وی را، گزارش نموده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۱ کر

آغاز: تعقیب نماز ظهر، بسم الله الرحمن الرحيم، لا إله إلا الله العظيم الحليم، لا إله إلا الله رب العرش الكريم؛ انجام: (۶پ) تعقیب نماز صبح بسم الله الرحمن الرحيم أصبحت بذمة الله و ذمم أنبيائه ... (۸ر) و أشهد أنهم في علم الله و طاعته كمحمد صلى الله عليه و آله و السلام عليهم

خط: نسخ ممتاز، کا: محمد شفیع بن محمد علی تبریزی، تا: ۱۲۶۲ق؛ نسخه‌ای است بسیار نفیس که به توجه به کارهای مشابه، این نسخه از نوشته‌ها و کارهای نفیس پایان عمر اوست که از این نظر، خط دست‌نوشته حاضر از پختگی خاص و ممتازی برخوردار است، مجدول مذهب، دارای کمند کشی طلائی؛ کاغذ: شرقی نخودی ضخیم، جلد: مقوایی با روکش پارچه ترمه زمینه قرمز، ۸گ، ۵ سطر (۶×۱۱)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۴۰/۲ - ۲۹۴]

### ● تعقیبات فرائض الیومیه / دعا / فارسی

ta'qībāt-o farā'ez-el yawmīyya

موسوی استرآبادی، ابوطالب بن محمد صادق، ق ۱۳ قمری

mūsavī estarābādī, abū-tāleb ebn-e mohammad sādeq ( - 19c)

خط: نسخ خوب، کاتب = مؤلف، تا: ربیع الاول ۱۲۷۲ق؛ با کمند طلائی، مجدول، دارای سرلوح مزدوج؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: متن و حاشیه آهار مهره حنایی و نخودی، جلد: میشن عنابی، ۱۸گ، ۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۲/۲سم [ف: ۱۵ - ۱۶۷]

### ● التعقیبات الصحیحة الاسانید / دعا / فارسی

at-ta'qībāt-os sahihat-ol asānīd

حسینی، احمد

hoseynī, ahmad

رساله‌ای مختصر در بیان تعقیبات نمازها که سلسله آنها صحیح بوده است که به خواهش «میرزا محمد باقر» جمع‌آوری و در شش «فصل» و یک «خاتمه» تنظیم شده است: ۱. تعقیب مشترک در میان صلاة خمس؛ ۲. تعقیب نماز ظهر؛ ۳. تعقیب نماز عصر؛ ۴. تعقیب نماز مغرب؛ ۵. تعقیب نماز عشا؛ ۶. تعقیب نماز صبح؛ خاتمه آنچه در آخر تعقیبات باید خواند و در سجده شکر.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۴۶۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... وبعد چون همت علمای اعلام رضوان الله علیهم بر حصر ادعیه ماثوره بقدر مقدور مقصوده بوده و موافق حدیث مستفیض مشهور من بلغه منا ثواب عمل؛ انجام: و عذبهما عذاباً فی التقدير و فوق التقدير و شارک معهما انبیهما و اشیاعهما و محبیهما و من شایعهما انک انت سمیع الدعاء تمت خط: نسخ عالی، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ با لوح مزدوج، مجدول، جلد: تیماج سبز، ۴۱گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف مخ: ۱ - ۴۵۹]

### ● تعقیبات الصلاة / دعا / عربی

ta'qībāt-uṣ ṣalāt

رضوی قمی، محمد بن محمد باقر، ۱۱۰۰-۱۱۶۰؟ قمری  
razavī qomī, mohammad ebn-e mohammad bāqer (1689 - 1747)

[دنا ۴۷/۳]

خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۶۷/۲۱

خط: مختلف، بی‌کا، بی‌تا؛ جا: نجف اشرف؛ جلد: تیماج مشکى عطف تیماج مشکى، اندازه: ۲۰×۹سم [ف: ۱ - ۲۴۸]

### ● تعقیبات الصلوات / دعا / عربی

ta'qībāt-uṣ ṣalawāt

محقق کرکی، علی بن حسین، ۸۹۰ - ۹۴۰ قمری  
mohaqqeq-e karakī, 'alī ebn-e hoseyn (1486 - 1534)

[الذریعة ۲۱۸/۴ دنا ۴۷/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۱۵۰/۱

ادعیه و سوره هایی که مستحب است انسان قبل از هر نماز بخواند.

[دنا ۴۷/۳]

یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۲۸۳

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۴۱ق؛ مجدول، چندین یادداشت و تاریخ تولد و وفات به سال های ۱۲۸۷ و ۱۲۹۰ و ۱۲۸۸ و ۱۳۰۲ و غیره مشهود است؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱۳گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۲ - ۱۰]

### ● تعقیبات فرایض خمسہ / دعا، حدیث / فارسی

ta'qibāt-e farāyēz-e xamse

اشتهاردی، حمزة بن محمد تقی، ق ۱۴ قمری

eštehārdī, hamzat ebn-e mohammad taqī (- 20c)

به درخواست: محمد حسن خان معتمد الدوله  
تعقیبات فرایض پنج گانه را در یک «مقدمه» و «فاتحه» و «خاتمه» و دو «باب» نگاشته و مقدمه را با استفاده از کتاب العقل کافی و حدیقه الشیعه مقدس اردبیلی به مباحث خداشناسی و نبوت و امامت و برخی از امور اخلاقی اختصاص داده است.

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۱۲۸

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الجنة للمطیعین و النار للعاصین ... اما بعد چنین گوید اقل الطلبة بل الخلیفه ابن محمد تقی حمزه که چون بعضی از مخلصین دین و مؤمنین؛ انجام: موجود: از متابعت کردن باطل و مرتکب شدن بقبائح اعمال. موجودی تنها مقدمه آن می باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۷۷گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۵ - ۵۰۹]

تعقیبات نماز < دعای تعقیبات

تعقیبات نماز < جواهر التعقیب

تعقیبات نماز < آداب و تعقیبات نماز

### ● تعقیبات نماز / دعا / عربی

ta'qibāt-e namāz

غیر همانند:

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۰/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۹ سطر، اندازه: ۱۴×۸/۸سم [ف: ۵ - ۲]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۳۳۱

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم و صلى الله على محمد و على اهل بيته؛ انجام: کتابا موقوتا.

شامل پنج دعا از تعقیبات نمازهای روزانه است؛ خط: نسخ، کا:

احمد نیریزی، تا: ۱۱۱۹ق؛ مجدول مذهب؛ دستخط و مهر شاهزاده فرهاد میرزا؛ واقف: نائینی؛ ۱۸گ، ۱۱ سطر، اندازه:

۱۷×۲۴سم [ف: ۶ - ۲۲۴]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۵/۲

کا: احمد نیریزی، تا: ۱۱۲۰ق، کاغذ: خانباغ حاشیه ترمه، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۲×۹/۳سم [ف: ۵ - ۱]

۴. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۲

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم. لا اله الا الله العظيم الحكيم لا اله الا الله رب العرش الكريم

تعقیبات نمازهای پنجگانه می باشد؛ خط: نسخ خوش، کا: محمد حسن حسینی تبریزی، تا: ۱۲۳۵ق؛ مجدول، کمندکشی، مذهب؛ مهر: مشیر السلطنه؛ کاغذ: فرنکی حاشیه سرمه ای متن نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۱۸ص، ۵ سطر، اندازه: ۱۴/۹×۹/۹سم [ف: ۱۵۳ - ۱۵۳]

۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۹۸۰

پنج دعایی است که هریک را پس از یکی از نمازهای پنج گانه روز و شب باید خواند و منسوب به حضرت سید الساجدین امام زین العابدین (علی بن حسین بن علی بن ابیطالب) علیه السلام می باشد؛ خط: نسخ خوب، کا: میرزا محمد علی نقیب اصفهانی، تا: ۱۲۳۷ق؛ مجدول مذهب؛ اعتضاد السلطنه پشت اولین صفحه نوشته اند که این نسخه متعلق به مرحوم میرزا داوود خان پسر میرزا آقا خان صدراعظم نوری بوده، دارای یک سرلوح؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: خان بالغ، جلد: تیماج وسط ترمه، ۳۲ص، ۷ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰/۵سم [ف: ۱ - ۱۹]

۶. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۵

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم. بسم الله و صلى الله على محمد و آل محمد افوض امری الى الله ان الله بصير بالعباد؛ انجام: کتبه العبد المذنب محمد محسن بن ملک احمد القاضي العسکر السلطانی فیسنه ۱۲۴۰ من الهجرة المبارکه

تعقیبات نمازهای پنجگانه است؛ خط: نسخ خوب، کا: محمد محسن بن ملک احمد قاضی عسکر سلطانی، تا: ۱۲۴۰ق؛ با تذهیب ممتاز، مجدول و کمندکشی، یک سرلوح و یک کتیبه مذهب مرصع ممتاز؛ کاغذ: ترمه ضخیم، جلد: مقوا روکش چرم مشکی با تذهیب، ۲۶ص، ۷ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۱ - ۱۴۸]

۷. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد لله الذي عرفني نفسه ولم يتزكني عيان القلب؛ انجام: نمقت بنت شه ام سلمه. فيشهر رمضان المبارك سنة ۱۲۴۵ من الهجرة النبويه المقدسه المحرمه المصطفويه

مشمول است بر تعقیبات نماز یومیه، دعای شفای امراض، سوره توحید، دعای رویت هلال، مناجات از علی علیه السلام - که به خط نسخ و کتابت ممتاز ام سلمه خانم دختر خاقان مغفور فتحعلیشاه قاجار تحریر شده و بغیر از این کتاب دعا این خانم موفق به نوشتن کتاب دعای دیگر و یک جلد کلام الله مجید

۱. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۵

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم. لا اله الا الله الها واحدا و نحن له مسلمون؛ **انجام**: چون بندگی و ارادت صمیم را قانون قدیم این و شکرگزاری نعمت حضرت ولی نعمت را قاعده قویم چنین ات که هر یک از بندگان ... خود را در نظر اقدس شهریار جلوه ظهور دهد لهذا این مختصر دعوات را وسیله ساخته، امید که قبول طبع مبارک گردد. حرره الراجی الی الله الغفار مرتضی قلی قاجار سنه ۱۲۵۲ هجری قمری.

تعیّبات نماز و چند دعا از جمله دعا برای طول عمر، جهت دفع اعدا می باشد که کاتب جهت خوشنودی پادشاه وقت (ناصرالدین شاه قاجار) به خطی خوش با تذهیب زیبا و ترجمه فارسی به خط نستعلیق کتابت کرده است؛ خط: نسخ ممتاز و جلی، کا: مرتضی قلی قاجار، تا: ۱۲۵۲ق؛ مجدول، کمندکشی زرین، با ترین و تذهیب، یک سرلوح و یک کتیبه مذهب اعلا؛ مهر ناصرالدین شاه قاجار، مشیرالسلطنه، حسین بن هدایت الله، رضا الحسینی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوای روغنی بوم مشک، ۳۰ص، اندازه: ۱۲/۲×۱۹/۴سم [ف: ۱ - ۱۶۰]

۲. تهران؛ فیاض؛ شماره نسخه: ۲۳

خط: نسخ و نستعلیق، کا: زین العابدین، تا: ۱۲۵۷ق [نشریه: ۷ - ۶۹۵]

۳. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۶/۶

از مقباس المصایح؛ خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۲ شوال ۱۲۶۸ق؛ کاغذ: سپاهانی آهار مهره [نشریه: ۱۱ - ۹۳۳]

۴. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: ۲ مجموعه بدون شماره

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد این دعوات مرویست از حضرات ائمه هداة علیهم من الله افضل الصلوات؛ **انجام**: و لم يجعلنی من الغافلین برحمتک یا ارحم الراحمین و صلی الله علی محمد و آله اجمعین الطیبین الطاهرین. تألیف: علی ؟ فیہ التعقیبات المشتركة التي تقرا بعد الصلوات، جمعها سمي الامام امير المومنین عليه السلام (علی)؛ کا: محمد شریف بن جمال الدین علی بن محمد بن مقدم، تا: ۴ شعبان ۹۹۴ق [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۶۰]

۵. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۷۱۶۳-۳۶/۱۶۳

آغاز: بسم الله الحمد لله رب العالمین الرحمان الرحیم ... بعد از آن سوره قل اعوذ برب الناس و؛ **انجام**: حسبی الله ربی الله لا اله الا هو علیه توکلت وهورب العرش العظيم. خط: نسخ زیبا معرب، کا: احمد نیریزی، تا: ۱۱۱۳ق؛ مجدول، محرر مذهب؛ جلد: تیماج با روکش پارچه ترمه، ۹گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۲ - ۹۵۶]

۶. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۵۹۱۴-۲۹/۲۵۴

آغاز: که نزد من برای شکر آنچه من بر او انعام کرده ام ای ملائکه من او را چه باید دادگویند ... درسجده شکر بدرستی که اصحاب ما اختلاف کرده اند ... نهم درجغریات؛ **انجام**: هر که این دعا را در سجده شکر بخواند چنان است که در جنگ بدر در

گردیده که خط هر سه مجلد در نهایت استادی و هنرمندی کتابت شده؛ خط: نسخ ممتاز، کا: ام سلمه، تا: رمضان ۱۲۴۵ق؛ مجدول، با کمندکشی زرین، یک سرلوح مذهب مرصع عالی؛ مهر: ناصرالدین شاه قاجار، مشیرالسلطنه، حسین بن هدایت الله، رضا الحسینی؛ کاغذ: خانبالغ آهار مهره نخودی، جلد: مقوای روغنی بوم مشک، ۱۸ص، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۱ - ۱۵۰]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۳۳۴

آغاز: تعقیب نماز ظهر بسم الرحمن الرحیم لا اله الا الله العظيم الحلیم؛ **انجام**: و السلام علیهم. شامل پنج دعا از تعقیبات نمازهای پنجگانه روزانه؛ خط: نسخ خوب، کا: میرزا محمد شفیع (بن محمد علی) تبریزی، تا: ۱۲۵۸ق؛ مجدول مذهب، دارای یک لوح مذهب و مرصع و چهار سرلوح کوچک؛ واقف: خانم فیض، مرداد ۱۳۱۳؛ ۵ سطر [ف: ۶ - ۲۲۴]

۹. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۲۰۳۰

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم. لا اله الا الله العظيم الحلیم؛ **انجام**: هو بحضور جناب والا نصاب و حشمت جلالتماب فخامت ... المحمود الاصيل آقای آمریزا محمدرضا دام اقباله و اجلاله سمت تحریر پذیرفت حرره محمد علی ۱۲۸۸. تعقیبات نمازهای پنج گانه است که کاتب به جهت آقای میرزا محمد رضا کتابت و هدیه نموده است؛ کا: محمد علی، تا: ۱۲۸۸ق؛ مجدول، با کمندکشی زرین، یک سرلوح و یک کتیبه مذهب مرصع ممتاز؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: چرم لاکه رنگ، ۱۰ص، ۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰/۲سم [ف: ۱ - ۱۵۴]

۱۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۰۹۱

بی کا، بی تا؛ خریداری از مهردخت همایی [رایانه]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۲۳/۲

این تعقیبات از امیر اسمعیل حسین بیگ بن سلیمان حائری انصاری و او از شیخ حاجی مکی در رجب ۱۰۹۳ روایت شده است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ضمیمه: ضمن ۲ برگ ادعیه حفظ و تسخیر اعداء؛ کاغذ: الوان، جلد: تیماج خرمایی، اندازه: ۱۲/۵×۱۹/۵سم [ف: ۱۵ - ۴۳۷]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۰۹۱

آغاز: بسم الله، در بیان تعقیب مختصه نماز صبح؛ **انجام**: عندالله اشفع لنا عندالله. خط: نسخ، شکسته، بی کا، بی تا [رایانه]

۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۳۰/۳

تعیّبات نماز ظهر، عصر، مغرب و عشا؛ خط: نسخ، کا: احمد نیریزی، تا: ربیع الاول ۱۱۱۳ق؛ کاغذ: دولت آبادی، ۹ سطر، اندازه: ۶×۱۴/۷×۲۰سم [ف: ۵ - ۴]

## ● تعقیبات نماز / دعا / عربی - فارسی

ta'qibāt-e namāz

غیر همانند:

قسمت می کنند؛ **انجام**: و در حدیث دیگر فرمود که بخیل و بدتر آن بخیلان کسی است که من نزد او مذکور شوم و صلوات بر من نفرستد.

تعقیبات نماز صبح و جز آن؛ بی کا، بی تا؛ قطع: جیبی [رشت و همدان: ف: ۱۴۵۶]

۱۲. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۱۴۷

**آغاز**: چنان که در حدیث نبوی وارد شده است که نماز ستون دین است اگر مقبول شد همه عبادات مقبول است و اگر مردود گشت همه مردود است و چون مقصد اصلی از نماز؛ **انجام**: بگیرد گوسفندی را فدایی به نیت فدای بیمار و سه نوبت این دعا را بخواند و بر دهن گوسفند و در وقت ذبح این دعا را بخواند.

مجموعه ای است در آداب نماز و تعقیبات پس از آن و چند دعای دیگر. احتمالاً ترجمه یکی از کتاب های ادعیه باشد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جنگ ادعیه و زیارات در ادامه نسخه و نیز ترجمه الصلاة (از فیض ره و خوانساری نیست). چند برگ در مثنوی؛ جلد: گالینگور سبز، عطف تیماج زرشکی، ۶۰ گ (۱-۶۰)، اندازه: ۱۷×۸ سم [ف مخ: ۱ - ۴۵۹]

#### ● تعقیبات نماز و مناجات خواجه عبدالله انصاری /

مناجات، دعا / عربی، فارسی

ta'qībāt-e namāz va monājāt-e xāje 'abd-ol-lāh-e ansārī  
[دنا ۴۹/۳]

تهران: سلطنتی؛ شماره نسخه: ۶۳۰

**آغاز**: بسم الله الرحمن الرحيم. لا اله الا الله الها واحدا و نحن له مسلمون؛ **انجام**: کتبه العبد المذنب الاقل وصال الشاعر فی سنه ۱۲۴۸ الهجره

شامل تعقیقات نماز صبح، دعای اجتناب منسوب به حضرت امیرالمومنین علی علیه السلا و دعاء الصباح، دعای روت هلال؛ خط: نسخ و نستعلیق و رقاع، کا: محمد شفیع المشهور به میرزا کوچک متخلص به وصال، تا: ۱۲۴۵ق؛ مجدول، با کمندکشی زرین، با یک سرلوح به طرح گنبد؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: تیماج و رکش ترمه، ۵۶ ص، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱-۱۵۶]

#### ● تعقیبات نمازها / دعا / عربی و فارسی

ta'qībāt-e namāz-hā

مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی، ۱۱۱۰-۱۰۳۷ قمری  
majlesi, mohammad bāqer ebn-e mohammad taqi  
(1628 - 1699)

رساله مختصری است در ادعیه شیعی، مؤلف در آغاز می گوید: رساله ای به نظر رسید مشتمل بر هفتاد دعای معتبره که جامع جمیع مطالب بود به طرق متعدده از کتب معتبره احادیث به ترتیب حضرات ائمه برای هر نماز یک دعا منسوب به هر یک از

خدمت حضرت ... اللهم العن الذين بدلا ... والعن رؤسائهم واكسر رايتهم والقي البأس بينهم ولا تبق منهم ديارا اللهم العن رساله نسبتاً مفصلي است در بیان تعقیبات نمازهای یومیه که برای هر نماز چندین تعقیب ذکر نموده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۵۴ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۸ سم [ف: ۲-۹۵۷]

۷. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۲۷۴

برای هر نمازهای دعائی به صورت تزیینی نوشته شده است؛ خط: نسخ معرب زیبا، کا: محمد شفیع تبریزی، تا: ۱۲۳۸ق؛ مجدول؛ جلد: ترمه عطف تیماج سبز، ۶ گ، ۸ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۲۴-۶۵]

۸. یزد: وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۶۴/۲

**آغاز**: بسمله، الحمد لله واهب العطايا و الصلوة علی محمد و آله الهداة الى انواع الخيرات  
خط: نسخ، بی کا، تا: محرم ۱۲۴۴ق؛ اهدایی: عسکر شاهي؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش تیماج عنابی عطف تیماج زرد، ۶۶ گ (۱۹-۸۴)، ۱۱ سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [ف: ۴-۱۳۰۴]  
۹. تهران: سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۱۵۰/۲

**آغاز**: الحمد لله واهب العطايا ... بدان ایدک الله تعالی که تعقیب نماز فریضه به اذکار و ادعیه مستحب است؛ **انجام**: فضیلت این نماز بسیار است. و الله اعلم بالصواب.  
تعقیبات و ذکرهای نماز در آن آمده است و در ذریعة ۲۱۸/۴ به صدرالدین محمد تبریزی نسبت داده شده است. که ملحق به آخر ترجمه «مفتاح الفلاح» اوست؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۱۵ گ (۱۳۸پ-۱۵۲)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۴×۲۲/۵ سم [ف: ۳-۴۵۱]

۱۰. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۹۲۰/۴

**آغاز**: الحمد لله واهب العطايا ... بدان ایدک الله تعالی که تعقیب نماز فریضه باذکار و ادعیه مستحب است؛ **انجام**: کسی که اراده نماید از روز شنبه ابتداء نماید و تا روز ...  
تعقیبات نمازهای هر روز را در هشت فصل مختصر گرد آورده و در پایان چند دعای متفرقه نیز آورده است. فهرست فصول چنین است: ۱. در تعقیب مطلق فرائض یومیه، ۲. در آنچه مشترک بود میان صبح و مغرب، ۳. در آنچه مخصوص است بنماز صبح، ۴. در آنچه مخصوص بظهر است، ۵. در آنچه مخصوص بود بعصر، ۶. در آنچه مخصوص بمغرب است، ۷. در آنچه مخصوص است به عشاء، ۸. در سجده شکر و ادعیه متفرقه؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکی پشت قرمز، ۳۴ گ (۲۵۵-۲۸۸)، اندازه: ۲۳×۱۶ سم [ف: ۱۰-۳۰۰]

۱۱. همدان: مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۸۳۰/۵

**آغاز**: الحمد لله رب العالمين ... اما بعد در بیان تعقیبات نماز صبح که عبادت طلوع صبح را بعد از فریضه فضیلت بسیار وارد شده است که ما بین طلوع صبح تا طلوع آفتاب روزی فرزندان آدم را

تعییات مختصری که پس از نمازهای واجب می‌توان به جا آورد.

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین ... و بعد چون امر اشرف اعلی و فرمان عالم مطیع جهان پیمای شرف صدور یافت.

**انجام:** این بود مجملی از تعقیبات مختصره مشترکه و مخصوصه که مطابق فرمان همایون اشرف اعلی سمت تحریر یافت.

[دنا ۴۹/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۴/۷]

۱. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲۶۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هیچ شب خواندن این آیه کریمه را درین سر

وقت ترک نکرده ام این بود مجملی از تعقیبات مختصره مشترکه

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۱۲۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد:

چرمی نرم، ۳۲گ، ۱۴سطر، اندازه: ۱۰×۲۰سم [ف: ۲-۷۲۶]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۷۲۰/۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ مجدول، محشی با نشان

«منه دام ظلّه»؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج سرخ، ۳۲گ

(۲-۳۳ر)، ۱۷سطر، اندازه: ۱۰×۱۸سم [ف: ۳-۱۹]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۹/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** الحمد لله و الصلوة علی رسول و آله و حجج

الله ...

خط: نسخ، کا: محمد باقر خاتون آبادی، تا: ۱۱۱۵ق، جا: محتملاً

اصفهان؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج، زرد، ۳۲ص (۱۲-۴۳)، ۱۶

سطر (۷/۵×۱۲)، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۶-۱۳۴]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۶۰/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۱۱۸ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۹گ

(۲۰-۲۸ر)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲-۲۵۴]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۶۵/۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۳۳۹ق، جهت حاج آقا منیر؛ محشی به نقل

از مؤلف؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۲گ (۱-۳۲پ)، ۱۵سطر،

اندازه: ۵/۹×۱۶سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۴]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۵۶۰/۲

**آغاز:** ذهن خود تعیین نماید و بعد از تمام کردن سوره تکبیر

رکوع گوید

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: مقوایی عطف تیماج

قهوه‌ای، ۴۵گ (۲۸-۷۲پ)، ۱۱سطر، اندازه: ۵/۸×۱۵سم [ف:

۱۴-۳۲۲]

● **تعییات نماز یومیه** / دعا / فارسی

ta'qībāt-e namāz-e yowmīye

معصومین به ترتیب انتخاب و جمع شده بود ... به خاطر رسید که هفتاد دعای مختصرتر از آنها از کتب معتبره به همان ترتیب از برای هر نماز دعای منسوب به یکی از چهارده معصوم که متضمن تعقیب و دعای صبح و شام و دفع شدت و دشمن و طلب روزی و عافیت و ادای دین و سایر مطالب دنیا و آخرت و فی الحقیقه اعترافی باشد به حقیقت ایشان و مداوت آنها در هر شبانه‌روزی در اعقاب صلوات بر همگی شیعیان آسان باشد و اضافه ادعیه سجده شکر در آخر هر فصلی که به اسانید معتبره مأثور است انتخاب و جمع نماید ... و مرتب گردانید بر پنج «فصل»: ۱. بیان آنچه خوانده می‌شود در عقب نماز ظهر و آن چهارده دعاست به ترتیب مذکور دعای اول منسوب به حضرت رسول (ص)؛ ۲. بیان تعقیب نماز عصر شامل ۱۴ دعا؛ ۳. بیان تعقیب نماز مغرب؛ ۴. بیان تعقیب نماز عشاء؛ ۵. تعقیب نماز صبح.

**آغاز:** الحمد لله المدعو للمهمات و الصلوة علی اشرف المخلوقات محمد و آله اما بعد چنین گوید بنده خاطی محمد باقر بن محمد تقی عفی الله عنهما که رساله بنظر رسید مشتمله بر هفتاد دعای معتبره.

**انجام:** و بكل سیئه عملتها یا رب اغفر و ارحم و تجاوز عما تعلم انک أنت الأعز الأکرام.

[دنا ۴۸/۳، الذریعه: ۲۲۶/۲۵؛ فهرستواره منزوی ۲۲۴/۷]

۱. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۳۴۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ مجدول محرر مذهب، با سر لوح

مزدوج مذهب، مصحح، محشی؛ جلد: تیماج سرخ، ۸۲گ، ۱۲

سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱-۱۳۶]

۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۹۲۱-۲۹/۲۶۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** وتأهبوا للمصیر فان العمر قصیر قصیر و الناقل

بصیر بصیر حسبنا الله و نعم الوکیل و نعم المولی و نعم النصیر و

صلی الله علی محمد و آله اجمعین الطاهیرین و الحمد لله

رب العالمین برحمتک یا ارحم الراحمین

خط: نسخ و نستعلیق شکسته، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج

قهوه‌ای، ۱۴۷گ، ۱۰سطر، اندازه: ۷×۱۴سم [ف: ۲-۹۵۸]

● **تعییات نمازها = آداب نماز** / فقه / فارسی

ta'qībāt-e namāz-hā = ādāb-e namāz

حسینی خاتون آبادی، محمد باقر بن اسماعیل، ۱۰۷۰-

۱۱۲۷ قمری

hoseynī xātūn-ābādī, mohammad bāqer ebn-e esmā'īl

(1660 - 1715)

اهدا به: شاه سلطان حسین صفوی.

تاریخ تألیف: جمعه ۱۰ رمضان ۱۱۱۵ق

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۷۴۴

آغاز: می گوید ابی عبدالله علیه السلام فرمود بلی روایت از ابی جعفر علیه السلام که فرمود؛ **انجام**؛ و مقابله با کثری از نسخ شده است محرم صفر ... تمت بعون الله الخالق الرازق فی يوم السبت خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۷۲ق؛ وقف حضرت علی بن موسی الرضا (ع)؛ افتادگی اوراق [رایانه]

● **تعقیبات و اعمال هفته** / دعا / عربی

ta'qībāt va a'māl-e hafte

ادعیه و تعقیبات ساعات لیالی و ایام را با حذف اسناد در شانزده «فصل» جمع آوری و در حاشیه اسناد ادعیه ذکر شده است: ۱. فیما یقال عقیب کل صلاة؛ ۲. ... ۳. فیما یقال عند طلوع الفجر؛ ۴. تعقیب صلاة الفجر؛ ۵. الصباح؛ ۶. فیما یقال فی الصباح و المساء؛ ۷. فیما یقال کل يوم؛ ۸. تعقیب الظهر؛ ۹. تعقیب العصر؛ ۱۰. فیما یقال عند غروب الشمس؛ ۱۱. تعقیب مغرب؛ ۱۲. تعقیب عشاء؛ ۱۳. فیما یعمل کل ليلة؛ ۱۴. فیما تتعلق بحالتی النوم و الانتباه؛ ۱۵. فیما يتعلق بصلاة اللیل، تذنیب فی رکعتی الفجر؛ ۱۶. فیما يتعلق بليلة الجمعة، تذنیب ادعیه الايام عن ابی الحسن موسی بن جعفر (ع) دعاء جمعة الی خمیس، ادعیه الايام عن علی بن حسین (ع) دعاء احد الی سبت. به ضمیمه دو باب از کتابی به فارسی با این عناوین: ۱. آداب جامه نو بریدن و جامه پوشیدن و کندن؛ ۲. آداب حمام رفتن و دارو کشیدن و غسل جنابت و غسل جمعه.

[دنا ۴۹/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۳۷/۲

آغاز: لا اله الا الله الهاً واحداً و نحن له مسلمون لا اله الا الله [و] لا نعبد الا اياه مخلصین له الدین و لو کره المشرکون؛ **انجام**؛ و ارحمنا معهم برحمتک یا ارحم الراحمین و اقض حاجتنا بحق الائمة المعصومین و الحمد لله رب العالمین. خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مقابله شده با عبارت «بلغ»؛ کاغذ: شرقی، ۲۲گ (۳۰-۵۱)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۲×۷سم [ف: ۳۰ - ۳۹۹]

● **تعقیبات و ادعیه الاسبوع** / دعا / عربی

ta'qībāt va ad'īya-tol osbū

رساله ای است در تعقیبات نماز و دعاها و اذکار هفته در چهار «فصل» همراه با چند مقدمه در آداب و شرایط دعا. مقدمه ۱. فضیلة الدعاء؛ مقدمه ۲. الاستعداد للدعاء؛ مقدمه ۳. آداب الدعاء؛ مقدمه ۴. اوقات الاجابة؛ مقدمه ۵. ممن يستجاب الدعاء و من لا يستجاب؛ مقدمه ۶. شرائط الدعاء؛ فصل ۱. الصلوة؛ فصل ۲. تعقیبات الصلوات؛ فصل ۳. اوراد الاسبوع؛ فصل ۴. فیما ورد فی اعمال الجمعة و الاوراد فیها لیلاً و نهراً. در مقدمه رساله آمده «التقطها من کتاب منهاج الصلاح فی مختصر المصباح و غیره تسهیلاً للعمل بها».

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۰۸۶/۱

آغاز: حمداً لولیه و صلوة علی نبیه و سلاماً علی وصیه و تحیه علی ذویه و بعد فهذه ادعیظ و تسبیحات التقطها من کتاب منهاج الصلاح فی مختصر المصباح و غیره تسهیلاً للعمل بها؛ **انجام**؛ و لا تفرق بینی و بین العافیة ابدًا ما ابقیتنی و عند و فاتی اذا توفیتنی یا ارحم الراحمین. خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «۱۲»، مصحح، مقابله شده با عبارت «قوبل بالخط الذى كان قد نقل و قوبل من خط الشيخ الشهيد المغفور المبرور الماضی الدراج الی رحمة الله و

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۳۵۷

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی، چند حاشیه از محمد تقی خویی در ختموات و اذکار، اول نسخه پشت جلد نام شیخ بهائی؛ واقف: محمد تقی شریف حسینی خویی به اولاد ذکور فتح الله بن ابراهیم با تولیت خدیجه الرفانی بیگم جان خانم زوجه مرحوم فتح الله با مهر «عبدہ محمد تقی شریف حسینی» (مربع)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۷۸]

● **التعقیبات و الدعوات** / دعا / عربی

at-ta'qībāt wa-d da'awāt

ابن فهد حلّی، احمد بن محمد، ۷۵۷؟ - ۸۴۱ قمری  
ebn-e fahad-e hellī, ahmad ebn-e mohammad (1357 - 1438)

چند «فصل» کوتاهی است در ادعیه ای که بعد از نمازهای واجب پنج گانه خوانده می شود با مقدمه ای در فضل دعا و آثار آن، که به درخواست برادری نوشته است.

آغاز: بسمله. اللهم ملهم الدعاء و مفرج الغماء و سامع اللأواء و کاشف البلاء نحمده علی سوانح النعماء و ترادف الآلاء ... و بعد، فانا مجیب الی سواک ایها الخ فی الله و فقک الله ... من املاء دعوات تدعو بها عقیب الصلوات. و لنقدم لذلك مقدمة ...

جلد: تیماج حنایی، ۷گ (۱۸-۲۴پ)، ۱۵ سطر (۷/۵×۱۴ و ۷/۵×۱۳)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۴ - ۶]  
 ۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۰۶۷  
 آغاز: برابر؛ انجام: و یوکل و یحرم الکلب و السنور اهلیا کان او  
 خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج،  
 قطع: وزیری [رایانه]

### ● تعقیب اوزان الادویه / طب / عربی

ta'qīb-u awzān-il adwīya  
 عبداللطیف بغدادی، عبداللطیف بن یوسف، ۵۵۷ -  
 ۶۲۹ قمری  
 'abd-ol-latīf-e baqdādī, 'abd-ol-latīf ebn-e yūsuf (1163  
 - 1232)  
 [دنا ۴۹/۳]

اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۲۴/۵  
 کاء: حیدر حسینی ملاوجانی، تا: ۱۰۷۲ق، اندازه: ۱۲×۱۹/۵سم [ف: ۲۹]

### ● تعقیب التهذیب / حدیث / عربی

ta'qīb-ut tahdīb  
 بختیاری حویزی، یعقوب بن ابراهیم، - ۱۱۵۰ قمری  
 baxtiyārī hoveyzi, ya'qūb ebn-e ebrāhīm (- 1738)  
 در این کتاب مؤلف روایت‌های را بدون ذکر سند تحت عنوان  
 «باب» آورده و در بعضی از باب‌ها نیز تحت عنوان «مسئله»  
 متعرض به روایت مرسله شده است.  
 [دنا ۴۹/۳]

شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۳۵۴  
 آغاز: مسئله: عن ابی عبدالله علیه السلام الکتان کان لینی اسرائیل  
 یکنفون؛ انجام: تم التهذیب عصریه خامس و عشرين من شعبان  
 من السنة ۱۱۵۶.  
 از ابواب تکفین شروع و به ابواب وضوء منتهی می‌شود؛ خط:  
 نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ شعبان ۱۱۵۶ق؛ افتادگی: آغاز؛  
 مصصح، محشی با رمز «منه»؛ واقف: ملا کاظم بن قاسم بخشی؛  
 ۴۸گ، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۲۳]

➤ تعقیب الموضع الجدلی ➤ تعقب الموضع الجدلی

### ● تعقیب نماز صبح / دعا

ta'qīb-e namāz-e sobh  
 دعایی که در تعقیب نماز صبح خوانده می‌شود به نقل از مقاتل.

انجام: او غائباً عنه. و هذا ما املیناه فی هذه الفصول و الحمد لله  
 ولی المامول انه الغفور لمن تاب و الشکور لمن اناب و صلی الله  
 علی محمد اشرف المخلوقات و آله السادات و الحمد لله وحده  
 حمداً تاماً کاملاً حق حمده کما هو اهله. تم.  
 چاپ: با تحقیق محمد جواد نورمحمدی، در میراث حدیث  
 شیعه، قم، مؤسسه فرهنگی دارالحدیث، دفتر اول، ۱۳۷۷ش؛  
 دارالخلافة طهران، سنگی، ۱۳۱۴ق، وزیری، ۱۱ص (در هامش  
 مکارم الاخلاق: صص ۲۴۴-۲۵۴)  
 [کشف الحجب ۴۰۱/، الذریعه ۲۴۲/۱۶؛ ریحانة الادب ۱۴۵/۸-۱۴۷؛ دنا  
 ۴۹/۳ (نسخه ۷)؛ مشار عربی ص ۶۷۰]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۱۹/۶

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه دانشگاه لس آنجلس: M 1313؛ خط: نسخ،  
 کاء: عبدالمحمود بن محمد بن علی حسینی، تا: پنج‌شنبه ۲۶ شوال  
 ۸۱۱ق؛ ۱۰ص (۴۶-۵۵)، ۱۷سطر [عکسی ف: ۳ - ۲۴۸]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۵/۷

آغاز: برابر؛ انجام: و هذا آخر ما املیناه فی هذه الفصول ... تسليماً  
 كثيراً

خط: نستعلیق، کاء: تاج الدین حسین مشهور به صاعد، تا: با تاریخ  
 ۹۸۲ق، جا: مشهد، کنار حرم رضوی؛ ۱۵ص (۲۷۴ - ۲۸۸)، ۱۹  
 سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۰سم [ف: ۳۲ - ۱۳۶]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۶۵۱/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ معرب، بی کاء، تا: ۱۰۶۸ق، جلد: تیماج قرمز، ۱۴گ  
 (۸۹-۱۰۲پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۳سم [ف: ۱۵ - ۴۷]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۸۳۶/۵-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کاء، تا: ۱۰۷۸ق [عکسی ف: ۱ - ۷۴]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۰۸۴/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج سبز، ۷گ (۷۹پ-  
 ۸۵پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۳سم [ف: ۲۱ - ۸۵]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۵۴/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکی، ۵گ (۱۴۸پ-  
 ۱۵۲ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ -  
 ۳۹۳]

۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۰۵/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و يستحب للانسان ان يقرء هذا على ما احب  
 كلاتيه و حفظه و يدبر يده عليه تعويذاً له حاضراً كان عنده و غائباً  
 عنه و هذا آخر ما املیناه فی هذه الفصول ...  
 خط: نسخ خوش، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی و شکری،



ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

رساله در پاسخ به پرسش شیخ ابو سعید ابوالخیر (۴۴۰ -) درباره چگونگی پیوند نفس به بدن نوشته شده است. ابوسعید سؤال کرده تعلق نفس به بدن به جمیع قوای نفسانی است یا به برخی از آنها؟ شیخ رئیس نیز به تفصیل به پاسخ این پرسش پرداخته است.

آغاز: تعلق النفس بالبدن بجمیع قواها ام ببعضها فأجاب الشيخ ... هذا السؤال يجتاج الى المزيد تحرير فنقول و نورد ما يجاب فيه و ان كان الامر يطول فنقول ان تعلق النفس بالبدن بجمیع قواها او ببعضها ...

انجام: فقد اندفعت شبهة المسألة مع وضوح اشیاء آخر من مسائل و نکت فافهم و وقت للسداد.

[مقدمه اسرار التوحید فی مقامات الشيخ ابی سعید، تصحیح محمدرضا شفیعی کدکنی، ج ۱، ص ۴۴ و شش - چهل و نه؛ فهرست مصنفات ابن سینا ص ۸-۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۴۱/۱۴

خط: نستعلیق، کا: عبد الرشید، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۶ص (۱۲۹-۱۳۴)، ۲۵ سطر (۱۸×۸/۵)، اندازه: ۱۵×۲۴/۵سم [ف: ۹ - ۱۱۲۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۸۹/۱۳

آغاز و انجام: برابر خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۲گ (۴۰-۴۱)، ۳۴ سطر، اندازه: ۱۴×۲۸/۵سم [ف: ۳۱ - ۶۸۴]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۶/۴۰

آغاز و انجام: برابر خط: نستعلیق، کا: شاه مراد بن نقدعلی فراهانی ورامینی، تا: ۱۰۷۲ق، کاغذ: شرقی نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۴گ (۱۲۷-۱۳۰)، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۸×۲۷/۵سم [میراث شهاب: ۴۲ - ۱۳۲]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۹/۱۵

آغاز و انجام: برابر خط: شکسته تعلیق، کا: نصیرالدین حسین حر حسینی، تا: ۱۰۷۶ق؛ ۳گ (۶۸-۷۰) [ف: ۳ - ۱۷۰]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۵/۱۰

آغاز و انجام: برابر خط: نستعلیق، کا: محمد بن نعمت طبسی، تا: ۱۰۹۱ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۷ص (۳۳-۳۹)، ۲۵ سطر [سنا: ف: ۲ - ۱۸۸]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۳۶/۵

خط: نستعلیق، کا: سلطان محمود بن علی طبسی، بی تا، کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶گ (۱۹۶-۲۰۱)، ۲۱ سطر (۱۵×۸/۵)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱۰ - ۱۸۱۱]

۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۹۴/۹

آغاز و انجام: برابر

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۸/۹

نسخه اصل: کتابخانه چستریتی در دبلین ایرلند جنوبی، ش ۳۴۸۶؛ خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۸۸۴ق؛ ۱ص (۱۱۶) [عکسی ف: ۳ - ۳۶۸]

## ● تعلق الارواح بالابدان / فلسفه / عربی

ta'alluq-ul arwāḥ bi-l-abdān

قراچه داغی، محمد علی بن احمد، - ۱۳۱۰ قمری  
qarāḥe-dāqī, mohammad 'alī ebn-e ahmad ( - 1893)  
رساله فلسفی در چگونگی تعلق ارواح را به بدن و سبب تنزل آنها را از عالم علوی به عالم سفلی است و ضمناً احتیاج به وجود انبیاء و امامان را در هر زمان تشریح می کند.

[دنا ۴۹/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۸۹۸/۵

آغاز: الحمد لله على نواله ... مسألة ما حکمة تعلیق الارواح على الابدان العنصرية و تنزيلها من عالمها الاعلى الى العالم الادنى  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷گ (۱۱۴-۱۲۰)، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۱۳ - ۷۴]

## ● تعلق روزها به کواکب / هیئت / فارسی

ta'allooq-e rūz-hā be kavākeb

[دنا ۴۹/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۸۲/۳

آغاز: بسمله و به نستین و لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظيم  
این رساله در دانستن آنکه هر روز بکدام کوکب تعلق است و در هر ساعت نظر بکدام کوکب است و رنگ و الوان هر کوکب چگونه است و در هر کوکب بحساب سال و ماه و روز و ساعت چه مقدار است و تفاوت هر کوکبی با کوکبی دیگر چه مقدار است و الله اعلم بالصواب فصل بدان اسعدك الله هر چه زحل است او با آسمان هفتم می تابد؛ انجام: از حادثه و بلیه ذلك ایمن گردد انشاء الله تعالی.

در هشت «فصل»؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳گ (۴۲-۴۴)، ۲۰ سطر (۱۵/۵×۷)، اندازه: ۱۸/۵×۹سم [ف: ۱۱ - ۲۳۸۱]

● تعلق علم الله بالمعلوم < كيفية تعلق علم الباری بالمعلومات

## ● تعلق النفس بالبدن = جواب ابی سعید ابی الخیر /

فلسفه / عربی

ta'alluq-un nafs bi-l-badan = jawāb-u abī-sa'īd ab-il-xayr

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری

باشد که این ابی اصیبعه با عنوان «تعلیق فی الحکمة» یاد کرده است. فارابی بیشتر سخنان خویش را در برگ‌ها می‌نوشت و کمتر آنها را در دفتر می‌نگاشت از این روی بیشتر نگارش‌های او به ساخت مقاله و فصول و تعلیقات می‌باشد در نام چندین کتاب فارابی که فهرست داده‌اند کلمه تعلیق دیده می‌شود و پیداست که وی آنها را یادداشت‌مانند می‌نگاشت و بسیاری از نگارش‌های فارابی به ساخت یک کتاب کاملی نیست و شاگردانش آنها را یکجا گرد کرده نامی بدانها دادند این تعلیقات نیز چنین است و مانند فصوص مسئله‌های گوناگونی را دارا است. (دانش پژوه)

**آغاز:** بسمله. هذه الموجودات كلها صادرة عن ذاته، و هي مقتضى ذاته، و هي غير متنافية له. و كلما كان غير مناف و كان **انجام:** و كذلك في الهندسة كالنقطة اذا أخذناها و نقول انه شيء لا جزء له.

**چاپ:** در الأعمال الفلسفية، الجزء الاول، تحقيق الدكتور جعفر آل ياسين (بيروت، دارالمناهل: ۱۴۱۳هـ)؛ حیدرآباد، مطبعة دائرة المعارف النظامية، ۲۶ص، ۱۳۴۶ق.

[الذريعة ۲۲۴/۴؛ سير اعلام النبلاء ۴۱۸/۱۵؛ ریحانة الادب: ۲۶۱/۴-۲۶۶؛ دنا ۵۰/۳ (۴۰ نسخه)]

**شرح و حواشی:**

۱- حاشية التعليقات

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۱-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۲۳۹۰؛ خط: نسخ، کا: مظفر بن ابی الخیر بن علی ابوالفرج فارسی، تا: پایان ربیع الاول ۵۲۱ق؛ ۱۲۴گ، ۲۰ سطر [فیلمها ف: ۱-۳۰۱]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۸۸/۱۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ففرض امکان وجود الحركات المختلفة يكون مع وجود الزمان فيكون قبل الزمان زمان  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۵گ (۱۹۸-  
۱۹۲)، ۳۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۸سم [ف: ۳۱-۳۱۴]

۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۸۷۹/۲۹-۳۵/۵۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف: ۲-۹۵۸]

۴. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۰۹۵/۹

بی کا، تا: ۱۰۰۳ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۰گ (۵۵-۶۴پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۳-۴۵۳]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۷۶/۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و منها العلم الاول ليس هو مثل علمنا ...  
خط: نسخ، کا: محمد ربیع نیشابوری، تا: ۱۰۱۶ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوارویه تیماج مشکی عطف تیماج، ۲ص (۲۹-  
۳۰)، ۲۰ سطر (۱۴×۸)، اندازه: ۲۳/۵×۱۴سم [ف: ۱۰-۳۶۰]

خط: نستعلیق بی نقطه، کا: عبدالقادر اردوبادی، بی تا، جا: شیراز؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن سیاه، ۳گ (۱۰۲پ-۱۰۵پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۲/۳×۱۲سم [ف: ۸-۴۳]

۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۲۲/۱۱

**آغاز و انجام:** برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، زرد، ۵گ (۵۱پ-۵۵ر)، ۱۷ سطر [ف: ۵۸۴-۱۱]

## ● تعلق النفس بالبدن / فلسفه / عربی

ta'alluq-un nafs bi-l-badan

[دنا ۵۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۳۶/۴

خط: نسخ ریز، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج زرد حیاتی، ۲ص (۱/۵)، ۲۵ سطر (۹×۱۲)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [سنا: ف: ۱-۳۴۳]

## ● تعلم الصبيان و المبتدئين / نحو / عربی

ta'allum-uş Şibyān wa-l muḥtadi'īn

مختصری است در فوائد کلیه علم نحو جهت بهتر آموختن کودکان و مبتدیین که در چند «فصل» تنظیم شده است.

[دنا ۵۰/۳]

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۹۵۴/۳

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذى يوجب المضطرين اذا دعاه و الصلاة و السلام على من خلقه فسواه محمد الذى على جميع العالمين اصطفاة و على آله؛ **انجام:** و له صيغة و احدة هي صيغة الآخر لا غير نحو ليس ليسا ... لست لسا.

خط: نستعلیق زیبا، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۸گ (۴۲پ-۴۹پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف: ۲-۲۲۲]

تعلم و تعليم < آداب المتعلمين (ترجمه)

تعليقات < شرح الكافي

تعليقات < شفاء القلوب

تعليقات < حاشية الاسفار

تعليقات < سبعة سماويه

تعليقات < حاشية مختلف الشيعة

## ● التعليقات / فلسفه / عربی

at-ta'liqāt

فارابی، محمد بن محمد، ۲۶۰؟ - ۳۳۹ قمری

fārābī, mohammad ebn-e mohammad (875 - 951)

این رساله که از جمله تعلیقات او است جملاتی است مجزا و مستقل در مباحث حکمت [حدود ۱۰۱ فراز]. گویا همان کتابی

۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۷۱/۳  
**آغاز و انجام:** برابر  
 بی کا، تا: ۱۰۲۳ق، جا: هرات، بقعه حسینیہ مرقد شیخ عبداللہ انصاری؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: ساغری تریاکی عطف تریاکی روشن، ۱۲ص (۲۷-۳۸)، ۱۹ سطر (۱۷/۵×۱۰)، اندازه: ۱۴×۶۰سم [ف: ۱۴-۸۰]
۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۴/۷  
**آغاز:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۴۳ق؛ ۳۱ سطر، اندازه: ۱۸×۳۱سم [ف: ۲-۳۹۶]
۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۰۸/۹ و ۲۲۳/۹-ف و ۲۸۳۰/۹-ف  
 خط: نستعلیق، کا: محمد مومن یزدی، تا: ۱۰۵۱ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۱۳گ (۱۷۸-۱۹۰)، ابعاد متن: ۱۲/۵×۱۲، اندازه: ۲۰×۲۰سم [ف: ۱۶-۴۸۸] و [فیلما: ۱-۶۸۳]
۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۰۷/۳-ط  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ثم البحث یكون عن احوال هذا الجسم حیث یتکلم فی الاجسام البسیطة لانها.  
 خط: نسخ و نستعلیق، کا: رضی الدین، تا: ۱۰۵۱ق، جا: اصفهان؛ جلد: تیماج عنابی، ۱۶ص (۱۰۱-۱۱۶)، اندازه: ۲۰×۲۰سم [ف: ۲۴/۳-۶۳]
۱۰. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹/۷  
**آغاز و انجام:** برابر  
 با عنوانهای «منها» و ناشناس؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۷۳ق [نشریه: ۲-۹۸]
۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۸۹/۴۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۷۳ق؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۳گ (۱۰۰-۱۰۲پ)، سطور چلیپا، اندازه: ۲۸/۵×۱۴/۵سم [ف: ۳۱-۷۰۸]
۱۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۳/۳  
 خط: نستعلیق، کا: حیدر بن علی کرکی، تا: ۱۰۷۵ق؛ محشی؛ ۱۰گ (۴۵-۵۴) [ف: ۳-۲۰۴]
۱۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۹/۳۱  
 خط: شکسته، کا: نصیرالدین حسین حر حسینی، تا: ۱۰۷۶ق؛ پایان آن برابر است با س ۶ ص ۲۱ چاپ ۱۳۴۶ دکن و کم دارد و سه برگ آن سفید گذارده شده؛ ۸گ (۱۲۶-۱۳۳) [ف: ۳-۲۰۵]
۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۸۸  
 خط: نستعلیق، کا: محمد مؤمن، تا: ۱۰۷۸ق [الفبائی: ۶۲۹-]
۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۹۴/۱۵  
 خط: نستعلیق، کا: میر محمد مؤمن حسینی، تا: ۱۰۸۱ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۲۵ص (۱۷۶-۲۰۰)، ۲۱ سطر (۱۳/۵×۵)، اندازه: ۱۹×۹/۵سم [ف: ۹-۱۴۳۷]
۱۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۹/۳-ف  
 خط: نستعلیق، کا: رضا بن موسی کشمیری، تا: ۱۱ قرن؛ کاغذ:
- نسخه اصل: بادلیان Ind. inst. Arahb M. S. 20؛ خط: نستعلیق، کا: میرعلی نقی بن نورالدین محمد گیلانی، تا: ربیع الثانی ۱۰۸۵ق؛ ۲۳ سطر چلیپا [فیلما: ۱-۵۶۱]
۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۱/۷  
**آغاز:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۹۷ق؛ ۱۷ سطر، اندازه: ۲۶×۱۴/۵سم [ف: ۲-۳۶۵]
۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۵۵/۵۴  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱ قرن؛ ۱۳ص (۴۵۳-۴۶۵)، اندازه: ۲۳×۱۱/۵سم [ف: ۳۲-۷۴]
۱۹. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۶۰/۴۶  
 خط: نسخ، کا: اسدالله بن ظهیرالدین علی دوانی، تا: ۱۱ قرن [ف: ۳۵۹]
۲۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۱۱/۴  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱ قرن؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج مشککی با ترنج و سرترنج عطف مشککی، ۱۰گ (۶۳-۷۲پ)، ۱۸ سطر (۱۳/۸×۵)، اندازه: ۱۵×۱۵سم [ف: ۳۲-۷۲۶]
۲۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۴۲/۳۵  
 خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱ قرن؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۴گ (۱۳۵-۱۳۸)، ۲۴-۳۳ سطر (۱۲×۲۲)، اندازه: ۲۷×۱۷/۵سم [ف: ۱۴۶]
۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۲۷  
**آغاز:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱ قرن؛ ۶گ (۷۶-۸۱) [ف: ۱۶-۱۸۸]
۲۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۶۱/۸  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و منها الذی یحدث فی الفلک عند ما یعقل من الأول هو کالوجد الذی یلحقنا عند تخیلنا شیئاً.  
 خط: نستعلیق، کا: رفیع الدین محمد بن غیاث الدین محمد، تا: ۱۱ قرن؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۳گ (۴۵-۴۷)، اندازه: ۲۵/۵×۲۵سم [ف: ۵-۲۸۲]
۲۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۳۹/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 بی کا، تا: ۱۱ قرن؛ کاغذ: نوعی فستقی، جلد: میسن سیاه، اندازه: ۱۷/۶×۱۲/۵سم [ف: ۷-۴۴۵]
۲۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۸۷/۳۷  
**آغاز و انجام:** برابر  
 در فهرست با عنوان «رساله فلسفیه» و ناشناس آمده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰ یا ۱۱؛ با سر لوح های زرین؛ کاغذ: اصفهانی نازک، ۷گ (۱۹۰-۱۹۶پ)، ۲۴ سطر (۱۰×۲۰)، اندازه: ۲۷×۱۷سم [رشت و همدان: ف: ۱۴۷۲]
۲۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۰۱/۵۷  
 خط: نستعلیق، کا: رضا بن موسی کشمیری، تا: ۱۱ قرن؛ کاغذ:

● التعليقات / فلسفه / عربی

at-ta'liqāt

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

مجموعه یادداشت‌های کوتاه و بلند عمدتاً فلسفی است و دارای نکته‌های بسیار دقیق. عدم رعایت ترتیب و نظم موضوعی در این تعلیقات، نشان می‌دهد که حواشی یا توضیحاتی برای کتاب معینی نیست. احتمال دارد این کتاب درس‌های شفاهی شیخ رئیس بوده و یکی از شاگردان وی آنها را به صورت کتاب تحریر نموده است و یا بنا بر عقیده مورد قبول دیگر، این تعلیقات استدراکات شیخ است بر کتاب شفاء که آن نیز از تألیفات عمده شیخ رئیس است. آقای دکتر مهدوی و قنوتی درباره تعلیقات شیخ به تفصیل سخن گفته‌اند و بخصوص دکتر مهدوی نسخ مختلف آن را به سه دسته (هیئت) تقسیم و با تعلیقات فارابی تطبیق کرده و گفته‌اند: «تمام این تعلیقه‌ها (ی فارابی) به طور متفرق و گاهی بسیار مفصل‌تر در نسخه‌های تعلیقات منسوب به شیخ رئیس دیده می‌شود. مثلاً تعلیق اول تعلیقات فارابی، تعلیق دوم از تعلیقات ابن سینا است و ...». به احتمال بسیار قوی (و به گفته آقای دکتر مهدوی مستبعد نیست) این تعلیقات یادداشت‌هایی است که بهمنیار یا یکی دیگر از شاگردان، در مجلس درس از گفته‌های استاد برداشته است.

نسخه‌های تعلیقات به سه هیئت دیده می‌شود: هیئت ۱. مصدر است به فهرست به ترتیب حروف ابجد و در عنوان نوشته شده است: «فهرست کتاب التعليقات عن الشيخ الحكيم أبي نصر الفارابي و الشيخ الرئيس أبي علي ابن سينا رواية بهمنيار» و در خاتمه فهرست آمده است: «تولى عمل هذا الفهرست الشيخ الامام الرئيس الحكيم الأديب وحيد الزمان برهان الحق ابوالعباس الفضل بن محمد اللوكري - رحمة الله عليه و رضى عنه - في شهر سنة ثلاث و خمسمئة»، آغاز فهرست: «في علم الباري و مقدمة الكلام في معنى اضافة العالم الى المعلوم و ان اضافته انما تكون بهيئة تحصل في نفسه و هي علمه»، انجام فهرست: «طفط في أنه ليس في وسع أنفسنا و نحن بدينون ان نذكر الأشياء معاً، طص في بيان التصور البسط العقلي»، آغاز تعلیقات: «ان العالم انما يصير مضافاً الى الشيء المعلوم بهيئة تحصل في ذاته و ليس الحال في العالمية كالحال في التيامن و التياسر»، انجام: «هذا هو الملكة المستفادة من واهب الصور و يخرج به عقولنا من القوة الى الفعل». دکتر عبدالرحمن بدوی با استفاده از آن، کتاب را به عنوان تعلیقات ابن سینا به چاپ رسانده است و در مقدمه آورده است: «هذا كتاب التعليقات لابن سينا، أملاه و علقه عنه تلميذه بهمنيار. و كما يدل عليه اسمه ان هو الا جمل و أقوال شتى تشمل معظم موضوعات الفلسفة، و على الأخص المنطق و ما بعد الطبيعة و الطبيعة و علم النفس. و مذهب ابن سينا فيها هو بعينه ذلك الذي نجده في سائر كتبه. و لعل أقرب كتبه نسباً الى هذا الكتاب

سپاهانی، جلد: تیماج عنایی، ص ۸ (۴۰۵-۴۱۲)، ۲۸ سطر  
(۱۹/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۱۸×۲۴/۵ سم [ف: ۹ - ۱۰۲۳]

۲۷. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۸۷۳/۶

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ ۱۰ گ (۱۳-۲۲)، اندازه:  
۱۹×۱۲/۵ سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۲۳]

۲۸. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۳/۱۸

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز،  
۶ گ (۷۵-۸۰)، ۲۴ سطر (۱۸/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۲۴/۵ سم  
[ف: ۲۰۰]

۲۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۵۳/۴

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد مهدی بن علینقی حسینی قمی مشهور به توحید، تا:  
۱۰۸۴-۱۱۰۷؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ (۲۴-۲۶)، اندازه:  
۱۲/۵×۲۳ سم [ف: ۱۱ - ۳۵۲]

۳۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۴۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: کرمعلی خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی  
آبی، ۶ گ (۲۴۱-۲۴۶)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۴/۶ سم  
[ف: ۷ - ۴۶۴]

۳۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۶۸/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد علی، تا: ۱۳۳۰ق، جا: مدرسه سپهسالار؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۶ گ (۱۰۲-۱۲۷)، ۱۴  
سطر (۱۳/۵×۷)، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۱۱ - ۱۷۳]

۳۲. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۲۸/۲ فرخ

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ سپاهانی؛ جلد: تیماج عطف  
تیماج قهوه‌ای، ص ۸ (۵-۱۲)، اندازه: ۱۹/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۲۰۸]

۳۳. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۸۵/۶-۴/۱۵۵

آغاز: برابر؛ انجام: ثم تكون البحث عن احواله حيث يكون  
البحث عن احوال الجسم المخصوص

خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ ۷ گ، ۲۴ سطر [ف: ۲ -  
۹۵۸]

۳۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، بی‌ک، بی‌تا؛ تقریباً بدون نقطه است و  
نویسنده نقطه گذاری ننموده؛ واقف: نائینی؛ ۴ گ، ۲۸ سطر،  
اندازه: ۲۷×۲۰ سم [ف: ۴ - ۵۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۷۳/۱-عکس

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳ - ۲۵۷]

۳۵. شیراز؛ هاشمی، نورالدین (خاندان)؛ شماره نسخه: ۱۷/۷

بی‌ک، بی‌تا [نشریه: ۵ - ۲۸۷]

من ناحية طريق التأليف هو كتاب «المباحثات» ... و لابد أن هذه التعليقات التي علقها بهمنيار عن أستاذه ابن سينا كانت في أثناء مجلس العلم هذا الذي كان يعقده ابن سينا في داره لطيلة العلم أثناء الليل ... أما واضح فهرس التعليقات الوارد في أوائل بعض النسخ، فهو أبو العباس الفضل بن محمد اللوكري، الذي ذكره ظهير الدين البيهقي في تنمة صوان الحكمة فقال عنه انه كان تلميذ بهمنيار ... و من الأديب أبي العباس انتشرت علوم الحكمة بخراسان و كان عالماً بأجزاء علوم الحكمة دقيقها و جليلها ... و له تصانيف كثيرة، منها بيان الحق بضمان الصدق و قصيدة مع شرحها بالفارسية و رسائل أخرى و تعليقات و مختصرات و ديوان شعر؛ هيئت ۲. تقريباً همان تعاليق است با اختلاف در ترتيب و به همان وجه شروع می شود، جز اینکه فاقد فهرست است و تعليقاتها بدون شماره حروف ابجدی است، لیکن عناوین مختلفی دیده می شود مانند: بیان ارداته، بیان قدرته، اما الجود، الارادة، الانسان، الادراك و ... آغاز تعلیق: «ان العالم انما يصير مضافاً الى الشيء المعلوم»، انجام: «فما هيته هي العشرية و تركيبه من الآحاد التي فيها»؛ هيئت ۳. اولاً فاقد فهرست لوکری است، ثانياً تعليقاتها تا اندازه ای به ترتيب مباحث کتب فلسفی مرتب شده است و لذا تعليقاتهاى مربوط به منطق در ابتدا و سپس تعليقاتهاى مربوط به طبيعيات و الهيات قرار گرفته است، اما این ترتيب کامل نیست، ثالثاً در آغاز با هيئت های دیگر متفاوت است. آغاز تعلیق: «موضوع المنطق هو المعقولات الثانية المستندة الى المعقولات الاولى من حيث يتوصل بها من معلوم الى مجهول»، انجام: «تعليق، ليس علو الأول و مده هو تعلقه الأشياء ... فان علوه و مجده بحيث يخلق لا بأن الأشياء خلقه، فعلوه و مجده اذن بذاته». (حافظیان)

آغاز: ثقتی بالله وحده: الحمد لله رب العالمين و صلواته على سيدنا محمد و آله اجمعين و حسبنا الله و نعم الوكيل. ان العالم انما يصير مضافاً الى الشيء المعلوم بهيئة تحصل في ذاته، و ليس الحال في العالمية كالحال في التيامن و التياسر

انجام: و هذا هو الملكة المستفادة من واهب الصور، و تخرج به عقولنا من القوة الى الفعل

چاپ: قاهره، الهيئة المصرية العامة للكتاب، محقق: عبد الرحمن بدوى، چاپ اول، ۱۹۹ ص، ۱۳۹۲ق. قم، دفتر تبلیغات اسلامی: ۱۴۰۴ق

[الذريعة ۲۲۴/۴ و ۲۲۵ رقم ۱۱۲۴؛ أعيان الشيعة ۶/۶۹؛ مؤلفات الفارابی ۲۹۰؛ فهرست قناتى ص ۲۱۹-۲۱۶؛ بيهقي؛ تنمة صوان الحكمة ص ۱۸۷ ابن ابی اصبيعه ۱۹/۲-۲۰؛ بدوى؛ ارسطو عند العرب ۱/۳۵؛ فهرست مصنفات ابن سينا ۶۰-۶۴؛ دنا ۵۱/۳ (نسخه؛ مكتبة امير المومنين ۱/۲۳۲)]

## شرح و حواشی:

۱- التعليقات (ترجمه)

۱. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۳۸۴

آغاز: بسمله ... على العليم الحكيم الحمد لله رب العالمين و الصلوة على رسوله؛ انجام: و هذا آخر الموجود من التعليقات تمت. خط: شکسته نستعلیق، کا: علوى، احمد بن رين العابدين، تا: ۵۰۰ق [رایانه]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۸/۲۵-ف

نسخه اصل: ایا صوفیا ش ۴۸۵۳؛ بی کا، تا: شاید اوایل قرن ۷؛ ۸گ (۱۹۸-۲۰۵) [فیلمها ف: ۱-۴۷۳]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶

آغاز: از المعقولات بالفعل بلا نهاية فهو تعقل الاشياء بغير الماهية؛ انجام: طب. العلم الغايى وفتت فيه شبهة فى كیفیته ... فان الغاية يظن انها لا تتعلق الا بالحركة فتكون من ...

از شماره «کو» تا شماره «طب»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج سبز، ۸۶گ، ۲۱ سطر (۱۸×۱۱)، اندازه: ۲۵×۱۷سم [سنا: ف: ۲-۱۷۷]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۷/۲

بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ترتیب این تعليقات مطابق است با هيئت سوم (از سه هيئتي که دکتر مهدوى برای تعليقات ضبط کرده اند) بدین گونه که «تا اندازه ای بترتيب مباحث کتب فلسفی مرتب شده، نخست تعليقاتهاى منطق و سپس تعليقاتهاى مربوط به طبيعيات و الهيات ... اما این ترتيب کامل نیست». در آغاز تعليقاتها شماره وجود ندارد و پیش از نخستین تعلیق بجز خطبه، نوشته ای نیست. تعلیق اول: موضوع المنطق هو المعقولات الثانية المستندة الى المعقولات الاولى ... تعلیق آخر: ليس علو الاول و مجده هو تعلقه الاشياء بل علوه و مجده بان يفيض عنه الاشياء ... فان علوه و مجده بحيث يخلق، لا بان الاشياء خلقه. فعلوه و مجده اذن بذاته؛ مصحح: کاغذ: آهار مهره شکری رنگ و ضخیم، جلد: تیماج قرمز، ۲۵۳ص (۱۴۴-۳۹۶)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۴/۵سم [ف: ۵-۶۷]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۸۱

آغاز: يصير مضافاً ... و ليس الحال فى العالمية كالحال.. الذى اذا تغير الأمر الذى كان ميتاً؛ انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ تملک: ابوالفضل فرزند ابوالقاسم به سال ۱۳۰۵ق؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج زرشکی، ۱۵۳گ، ۱۹ سطر (۱۳×۶)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۳۰-۴۹۵]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۰۷۹

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... تعلیق موضوع المنطق هو المعقولات الثانية المستندة الى المعقولات الاولى.

خط: نستعلیق، کا: محمد باقر، تا: قرن ۱۱؛ تملک: عبد الجليل به تاريخ ۱۱۶۵، محمد رفيع بن محمد شفيع تبریزی با مهر «یا ارفع من كل رفيع» و مهر «لا اله الا الله الملك الحق المبين محمد رفيع» (بيضوى) و «صراط على حق نمسكه»؛ جلد: تیماج سبز، ۱۴۸گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۱۶-۸۲]

۷. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۷۴

الوجود و کمالاته کمالاته کمال قوته النظرية و العلمية بحق من هو و آله المعصومون خير البرية و مستمداً من الله سائلاً منه و سائل التفويق عسى ان يتيسر خلق عواشي الحلاهب الهيولائية، و رفض ملاذ القوى الحسانية فى الجليل من النظر و هى لاشد الآلام عند دقيق النظر؛ كاغذ: شرقى، ١١٠ گ (١-١١٠)، ٢٣ سطر، اندازه: ١٤×٧ سم [ف: ٣٢-٤٠٢]

١٤. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ٦٧٣٠/٢

بخش الهيات است؛ خط: نستعليق، كا: اماملى، تا: ٢٤ ذبحجه ١٠١٨ اق؛ مصصح، محشى، مقابله شده؛ تملك: احمد بن محمد حسنى به تاريخ غره رجب ١١٦٢؛ جلد: تيماج مشكى عطف تيماج قهوه‌اى، ٦٧ گ (٥٩-١٢٥ پ)، اندازه: ١٣/٥×٢٣ سم [ف: ١٧-٢٨٤]

١٥. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ٤٦٩٤/١

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعليق بى نقطه، كا: عبدالقادر اردوبادى، تا: ذبحجه ١٠٢١ اق، جا: شيراز؛ كاغذ: نوعى ترمه، جلد: ميشن سياه، ٩٣ گ (١-٩٣ پ)، ٢٣ سطر، اندازه: ١٢×٢٢/٣ سم [ف: ٨-٤١]

١٦. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ١٢٠٦٧

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... تعليق، موضوع المنطق هو المعقولات الثانية المستندة الى المعقولات الاولى؛ انجام: و كذلك الامر فى الخلق فان علوه و مجده بحيث يخلق لا بان الأشياء خلقه فعلوه و مجده اذن بذاته؛ قد تم.

خط: شكسته نستعليق، كا: ابوالعلاء فرزند على، تا: جمعه شوال ١٠٢٤ اق؛ مصصح، محشى با رموز «م ح ق مدظله»؛ تملك: «صدرالدين حسيني»؛ كاغذ: شرقى ضخيم، جلد: تيماج مشكى، ١٥٧ گ، ١٧ سطر (٥×١٢)، اندازه: ١١×٢٠ سم [ف: ٣٠-٤٦٥]

١٧. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ٨٥٩٩

انجام: التصور البسيط العقلى هو ان لا يكون هناك تفصيل ... و يخرج عقولنا من القوة الى الفعل. هذا آخر الموجود من هذه التعليقات

خط: نسخ، كا: محمد بن محمد طاهر فاضل كاشانى، تا: جمعه ٢ محرم ١٠٢٥ اق، جا: قم، مدرسه معصومه؛ افتادگى: آغاز؛ كاغذ: سپاهانى، جلد: تيماج سرخ، ١٦٢ گ، ١٨ سطر (٤×١٠)، اندازه: ٩×٢٧ سم [ف: ١٧-١٧٢]

١٨. تهران؛ ملي؛ شماره نسخه: ١٤١/٤

آغاز: بسمله وبه نستعين الحمد لله رب العالمين و الصلوه على رسوله محمد و اله اجمعين، موضوع المنطق؛ انجام: و كذلك الامر فى الخلق فان علوه و مجده بحيث يخلق لا بان الأشياء خلقه فعلوه و مجده اذن بذاته.

خط: نسخ، بى كا، تا: ١٠٢٧ اق؛ كاغذ: اصفهاني، جلد: تيماج ترياكى، ٢٤٤ ص (٢٤٠-٤٨٣)، ١٨ سطر (٦×١٣)، اندازه: ١٢×٢٠ سم [ف: ٧-١٢٤]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ٢٨٤٨/٤-ف

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعليق، بى كا، تا: قرن ١١؛ ٣٥٣ ص، ١٨ سطر، اندازه: ١١/٥×١٩ سم [نشریه: ٣-٣٦٧]

٨. تهران؛ الهيات؛ شماره نسخه: ٢٢٢/١٢

التعليقات فى الوجود و الواجب الوجود؛ خط: شكسته نستعليق، بى كا، تا: قرن ١١؛ كاغذ: سپاهانى، جلد: تيماج سرخ، ٣ گ (٤٧-٩٩ پ)، ٢٤-٣٣ سطر (١٢×٢٢)، اندازه: ١٧/٥×٢٧ سم [ف: ١٤٤]

٩. تهران؛ الهيات؛ شماره نسخه: ٢٢٢/٣٤

خط: شكسته نستعليق، بى كا، تا: قرن ١١؛ كاغذ: سپاهانى، جلد: تيماج سرخ، ١٤ گ (٢١-١٣٤ پ)، ٢٤-٣٣ سطر (١٢×٢٢)، اندازه: ١٧/٥×٢٧ سم [ف: ١٤٤]

١٠. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ١٧٩٢/١

بندى از آن است؛ خط: نستعليق، كا: مير محمد باقر داماد، تا: قرن ١١؛ كاغذ: سپاهانى، جلد: مقوا عطف ميشن زرد، ٤ گ (٣-٦ پ)، ١٥ سطر (٤×١٠)، اندازه: ١٠×١٨ سم [ف: ٨-٣٥٧]

١١. تهران؛ مروى؛ شماره نسخه: ٨٩١

آغاز: برابر

بى كا، تا: قرن ١١؛ ١٤٥ گ، قطع: رقى [ف: ٨٩]

١٢. اصفهان؛ مكتبة الزهراء؛ شماره نسخه: ١٢٨

كا: زين الدين على بن حسين جيلانى، تا: ١ شعبان ١٠٠٦ اق، جا: حيدرآباد هند؛ ٩٠ گ، ٢٣ سطر، اندازه: ١١/٥×١٨ سم [ف: ٨٣]

١٣. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ١٢٧٤٨/١

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... تعليق، موضوع المنطق هو المعقولات الثانية المستندة الى المعقولات الاولى؛ انجام: و كذلك الامر فى الخلق فان علوه و مجده بحيث يخلق لا بان الأشياء خلقه فعلوه و مجده اذن بذاته.

خط: نستعليق، كا: ابواسحاق بديع الزمان قهپائى، تا: ذيقعدة ١٠١٦ اق؛ محشى با نشان «٥»، «١٢» و غير آنها، مصصح، بادستخط مير داماد (- ١٠٤١ اق) در پايان نسخه بدین گونه: «صورة خط سيدنا و استادنا و من اليه فى جمعى العلوم استنادنا لازل كاسمه باقر العلوم العقلية و النقلية ادام الله ظلالة، لقد تطوف كل من محرم نظره القوة النظرية، و ساعى مروه القوة العملية و النقلية ادام الله ظلالة، لقد تطوف كل من محرم نظره القوة النظرية، و ساعى مروه القوة العملية بهذا الكتاب المستطاب، الذى فيه بنى البيت العتيق للحكمة المعتكف فى زواياها الحق و الصواب، متدرجاً من اوله الى آخرة ثم راجعا رجح القهقرى من آخره الى اوله مراراً متكرراً، و قد اتفق خلال تلك التطوفات لانظارنا صححته و قابلته بنسخ متعدده، منها النسخة التى قد كان نظر فيها السيد الاستاذ غوث الحكماء رضوان الله تعالى عليه و صححها بحسب الجهد و الطاقة، مضيئة اليه فى مواضع ما رآته رويتنا صحيحة خاصة او اولى مما كان فى تلك النسخة، و انا احوج خلق الله الى الرب الرؤف الغنى محمد بن محمد الشهير باقر داماد الحسينى، افاض عليه واهب

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۷۳۷]

۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۱۳۹

آغاز: برابر؛ انجام: تعلیق لیس علوالاول و مجده هو تعقله الاشياء ... فعلوه و مجده اذن بذاته قدیم.

خط: نستعلیق، کا: صالح بن شاه محمد اردستانی، تا: شوال ۱۰۳۵ق؛ محشی از طوسی در استوله قانونیه و از «ترجمه خیام»؛ تملک: محمد افضل بن محمد علی؛ کاغذ: سیاهانی، جلد: تیماج زرد، ۱۴۹گ، ۱۷ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۱۱-۲۰۸۸]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۵۱۱

آغاز: برابر؛ انجام: غفر له ذنوبه بمحمد و علی و الها الطیبین الطاهرین

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۵۲ق؛ اهدایی: رهبری، ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج، ۱۵۴گ، ۱۸ سطر [رایانه]

۲۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۰۴۵

خط: نسخ، کا: ابومسلم بن محمد علی جشوقانی قهپایی، تا: دوشنبه ۲۶ جمادی الثانی ۱۰۵۷ق؛ تملک: جلال الدین؛ مهر: صدرالدین محمد فیضی، و ثوق السلطان، ابو تراب فیضی؛ کاغذ: ترمه سمرقندی، جلد: میشن سیاه، ۱۳۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴/۷×۱۴/۸سم [ف: ۱ - ۱۰۶]

۲۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۰۰

خط: نستعلیق، کا: محمد کاظم بن میرزا حسین موسوی قمی، تا: یکشنبه ۱۱ شوال ۱۰۶۲ق، برای فرزندش حبیب الله؛ مقابله شده؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹ سطر (۱۲×۵) [ف: ۷۵۴]

۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۶/۴۴

آغاز: آغاز (۱) (۱۵۰ر): قال الشيخ الرئيس: و العلم ما يكون بأسباب و المعرفة

آغاز (۲) (۱۵۰ر): بیان إرادته: هذه الموجودات كلها صادرة عن ذاته و هي مقتضى ذاته فهي غير منافية له و لأنه

آغاز (۳) (۱۵۱ر): قال الشيخ الرئيس: الموجود ما خلا واجب الوجود

آغاز (۴) (۳۲۹ر): فإن قلت لا يجوز أن يكون للمعدوم وجوداً في الذهن

آغاز (۵) (۳۳۰ر): قال الشيخ الرئيس: كل حادث فقد حدث بعد ما لم يكن فيجب

آغاز (۶) (۳۳۶ر): العلم في الأول غير مستفاد من الموجودات بل من ذاته

آغاز (۷) (۴۰۷ر): قال الشيخ الرئيس: السبب الواصل مثلاً موت الإنسان و ... ؛ انجام: و لذلك الحركة حركة إلى أن ينتهي إلى حركة الأولى فإذا كل أفعالنا و إرادتنا و تدبيراتنا مقدر و نحن مجبرون عليه؛ تعلیقات

خط: نستعلیق، کا: شاه مراد بن نقدعلی فراهانی ورامینی، تا: ۱۰۷۲ق، کاغذ: شرقی نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۶گ (۱۵۰ر-۱۵۱ر، ۳۲۹ر، ۳۳۰ر، ۳۳۶ر، ۴۰۷ر)، ۲۷ سطر، اندازه:

۲۷/۵×۱۸سم [میراث شهاب: ۴۲ - ۱۳۴]

۲۴. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹-ت-۲۶۶

آغاز: برابر؛ انجام: هذا آخر ما وجد من تعليقات الشيخ الرئيس ابو الحسن على بن عبدالله بن سينا ... تمت الكتاب ... شهر محرم الحرام سنة ۱۰۸۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: محرم ۱۰۸۱ق؛ کاغذ: دولت آبادی نخودی، جلد: مقوا با تیماج سرخ، ۱۲۸گ، ۲۰ سطر (۱۳/۵×۶)، اندازه: ۲۴×۱۳سم [ف: ۱ - ۲۴۶]

۲۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۳۰

آغاز: و اعلم ان الفلاسفة وصفوا الموجودات انواعاً و اجناساً و بحثوا عن احوالها ما وصل اليه عقولهم؛ انجام: فيكون النفس فائزة بالنعيمين جامعة بين السعادة جعلنا الله تعالى من السعداء الابرار و حشرنا مع الانبياء و الصديقين.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ تملکی بدون نام به سال ۱۳۴۵، تملکی با مهر «افوض امری الى الله اسماعيل بن ابط نجف الحسيني» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۰۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۵]

۲۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۵۲/۱-ف

نسخه اصل: نسخه آقای دکتر یحیی مهدوی اهداء به دانشگاه؛ خط: نستعلیق، کا: محمد رضا بن محمد حنفی تبریزی، تا: سه شنبه ۱۱ رجب ۱۲۰۰ق، جا: مدرسه جده [فیلمها ف: ۲ - ۲۷۰]

۲۷. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۸

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۹۷ق؛ مصحح؛ مهر: «این کتاب از ممتلكات و جزو کتابخانه احقر محسن الحسینی است» (مربع)؛ کاغذ: آهار مهره زرد، جلد: تیماج قرمز، ۱۶۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۱ - ۵۹]

۲۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۸۰۶

آغاز: برابر؛ انجام: بها البيت طرا اجمعينا.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۰۰ق [رایانه]

۲۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۱۳/۹

آغاز: برابر؛ انجام: تعلیق، العدم يحمل عليه السلب و لا ینعکس و (الایضیر) يحمل على ...

خط: نسخ، کا: سید اسدالله صفوی ماسالی مصطفوی، تا: قرن ۱۴؛ مصحح؛ کاغذ: فرنکی، ۱۵گ (۱۸-۳۲)، ۲۱-۲۲ سطر، اندازه: ۱۴×۸سم [ف: ۳۸ - ۲۹۶]

۳۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۶/۲

آغاز: بسمله للشيخ الرئيس في الالهی - الحمد لله رب العالمين ... وجود کل موجود فهو الاول (گویا للاول) لانه فیاض عنه. و وجوده هو له. فوجوده مباین لسائر الموجودات؛ انجام: الاول لا يدرك كنهه و حقیقته العقول البشرية و له حقيقة لا اسم لنا عندنا. و الوحدة مساوية للحقيقة المطلقة. و من الله التوفيق و لواهب العقل بلا نهاية.

خط: شکسته تعلیق، بی کا، تا: شب شنبه ربیع الاول ۱۳۰۶ق؛

۴۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** تعليق بيان ان واجب الوجود بذاته لا كثرة فيه. واجب الوجود لا يصح ان يكون فيه كثرة حتى يكون ذاته مجتمعة من اجزاء مثل بدن الانسان او من اجزاء كل واحد منها غير قائم بذاته كالمادة و الصورة ... و لا يصح ايضا ان يكون فيها صفات مختلفة فانه لو كانت تلك الصفات اجزاء لذاته

خط: نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ محشی از ملا علی نوری؛ تملک: عبدالعلی میرزا معتمد الدوله قاجار بوده که «عبدی» تخلص داشته، تعلیقه‌ها در این نسخه تقریباً بدین ترتیب‌اند: نخست (پس از برگ ۱ و ۲) مسائل علم طبیعی و قسمت بیشتر مسائل علم نفس، سپس مسائل مربوط به علم ماوراء الطبیعه (الهیات بمعنی اعم) و در آخر، مسائل الهی بمعنی اخص (وجود باری تعالی) نوشته شده. نکته جالب در این نسخه آن است که در کنار ص ۴۶ که پایان تعلیقات مربوط به علم النفس است به عربی چنین نوشته شده: «در اینجا تعلیقات شیخ بر طبیعیات شفا پایان رسید. پس از این تعلیقات بر الهیات شفا آغاز می‌گردد»، این حاشیه به همان خطی است که حاشیه ملا علی نوری (ص ۱۶۱) بدان خط نوشته شده و داوری در درستی و نادرستی این سخن، منوط به تطبیق دقیق تعلیقات است با طبیعیات و الهیات شفا. در کنار صفحه ۱۲۱ فقره‌ای از اسفار ملا صدرا درباره اتحاد عاقل و معقول به خط و امضاء محمد بن علی موسوی تهرانی به تاریخ ۱۳۲۷ نوشته شده. این نسخه شامل ۷۵۰ تعلیقه و پایان آن افتاده است؛ کاغذ: آهار مهره ضخیم، ۲۲۵ ص، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹ سم [ف: ۵-۶۴]

۴۱. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۳۹/۷

**آغاز:** تعليق: اعلم ان الموضوع فی صناعة البرهان من حیث هی خارجة عما یوضع منها فی صناعة المنطق یجب ان یکون عدمه متحصلاً؛ **انجام:** و لیس کل معقول بالقوة فهو عقل و عاقل بالقوة من حیثیة.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۳۲ گ (۱۰۰-۱۳۱ پ)، ابعاد متن: ۱۶×۵/۵، اندازه: ۱۹×۹ سم [ف: ۲-۲۷۵]

۴۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۲۰/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: علی بن محمد بن حسین، بی تا، قطع: بیاض رقعی [رشت و همدان: ف: ۱۵۹۶]

۴۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۵۹/۲۶

**آغاز:** قال الشيخ الرئيس فی تعليقاته الانسان فی الحیوة البدنیة ممنو بالبدن و دو اعیه فلا یتحقق الامار آه عینا او ادر که؛ **انجام:** ان یقترن به صورة اخرى حتی یتظهر و جوده علی ما عرفت. تم المقال و الله اعلم بحقیقة الحال.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سفید و زرد، جلد: تیماج مشککی، ۸۳ ص، اندازه: ۱۸×۸ سم [ف: ۱۰-۱۹۷]

۴۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۳ عکسی

۱۹ گ (۵۲ پ-۷۰ ر) [ف: ۳-۲۰۶]

۳۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۷۵/۷

گزیده‌ای است از آن؛ خط: نسخ، کا: محمد در جزینی، تا: صفر ۱۳۰۹ ق؛ تملک: عماد الدوله بدیع الملک میرزا در ۱۳۰۹؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۲۰ گ (۱۷۲-۱۹۱)، ۲۲ سطر (۱۳×۱۰)، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۱۶-۲۳۲]

۳۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۷۹۴/۱

خط: نسخ، کا: عبدالله بن محمد حسین هشترودی تبریزی، تا: ۲۰ ذیحجه ۱۳۳۷ ق؛ مصحح؛ جلد: پارچه‌ای عطف تیماج مشککی، ۷۷ گ (۱ پ-۷۷ ر)، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۲۰-۲۶۲]

۳۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۹۶

خط: نستعلیق، کا: مرتضی طالقانی، تا: ۱۳۴۸ ق، برای دری؛ تملک: ضیاء الدین دری با تاریخ ۱۳۴۸؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی عطف میشن، ۱۷۲ گ، ۱۲-۱۵ سطر (۱۰-۱۳/۵×۱۲)، اندازه: ۲۰×۲۰ سم [ف: ۴۸۸]

۳۴. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۱۲/۱۵

بی کا، بی تا؛ آغاز مانند ذریعه ۲۲۴/۴. ناقص؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج حنایی، ۱۲ گ (۷۲ پ-۸۳ ر)، ۳۰ سطر، اندازه: ۳۵×۲۱ سم [ف: ۳-۴۵۲]

۳۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۳۰۵/۲

**آغاز:** موضوع المنطق هو المعقولات الثانية المستندة الى المعقولات الاولى من حیث یتوصل بها من معلوم الى مجهول؛ **انجام:** تعليق لیس علو الاول و مجده هو تعقل الاشياء ... فعلمه و مجده اذ بذاته. تمت التعليقات للشيخ المعلم الثالث (کذا).

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱۵ گ (۱۰ پ-۱۲۴ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۸×۱۲ سم [ف: ۳-۴۵۲]

۳۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۵

**آغاز:** پس از تسمیه و تحمید: تعليق موضوع المنطق هو المعقولات الثانية المستندة الى المعقولات الاولى من حیث یتوصل بها من معلوم الى مجهول؛ **انجام:** و لیس مؤثر الداعی بالحقیقه من الاول بل هو بالحقیقه المؤثر لا لا الداعی

خط: نستعلیق و شکسته، بی کا، بی تا؛ واقف: نائینی؛ ۱۰۱ گ، اندازه: ۲۲×۱۲ سم [ف: ۴-۵۱]

۳۷. تبریز؛ ثقة الاسلام؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی کا، بی تا [نشریه: ۷-۵۳۲]

۳۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۰/۱-ف

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۸۲ گ (۸۲-۱)، ۱۱ و ۱۴ سطر [فیلمها ف: ۱-۴۶۳]

۳۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۱

**آغاز و انجام:** برابر

بی کا، بی تا؛ دارای سرلوح، مجدول؛ فهرست لوکری را ندارد؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سرخ، ۱۸۷ گ، ۱۶ سطر (۵×۱۳)، اندازه: ۲۰/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۳-۲۰۵]



[دنا ۵۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۵۴

آغاز: بسمله، الحمد لله الذي خلق الاشياء من العدم؛ **انجام**: فی کتاب البرجامع تم الكتاب بعون الملك الوهاب  
خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: ۱۳۱]

● **التعليقات = رسالة في انواع الدلالة / بلاغت - عربی**

at-ta'liqāt = r.-un fī anwā'id dilāla

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، - ۹۴۰ قمری  
ebn-e kamāl pāšā, ahmad ebn-e soleyman ( - 1534)

با عنوانهای: تمهید و تقسیم، تقسیم، تقسیم، تمهید و تقسیم،  
تفصیل، تکمیل، تعلیق، تحویل، تفصیل، تعلیق، تعلیق ... تعلیق.

[دنا ۵۲/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۱۸۳/۱۷

آغاز: لما كان مدار البلاغة من جهة البيان على التمكن من ايراد  
المعنى الواحد في طرق مختلفة بالزيادة في وضوح الدلالة عليه و  
النقصان كان لصاحب علم البلاغة فضل احتياج الى معرفة انواع  
الدلالات؛

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی،  
۱۵ گ (۱۶۷ پ-۱۸۱ پ)، ۲۳ سطر (۶×۱۵)، اندازه: ۱۲×۲۰ سم  
[ف: ۱۷ - ۳۱۴]

● **التعليقات / فلسفه / عربی**

at-ta'liqāt

میرداماد، محمد باقر بن محمد، - ۱۰۴۱ قمری  
mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad ( - 1632)

پاره از صفحات آن دارای تعلیقاتی است بامضاء «م ح ق» گویا  
میرداماد باشد.

[دنا ۵۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۴

آغاز: پس از تسمیه و تحمید: آ ان العالم انما يسير مضافا الى الشئ  
المعلوم بهيئة يحصل في ذاته؛ **انجام**: وهذا هو الملكة المستفاده  
من واهب الصور و تخرج به عقولنا من القوة الى الفعل  
خط: نستعلیق و شکسته، کا: احمد بن زین العابدین علوی عاملی  
(خاله زاده و هم شاگرد میرداماد)، تا: ۵ رجب ۱۰۰۵ ق؛ واقف:  
فهرستی؛ ۱۷۸ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۴ - ۵۱]

● **تعلیقات / گوناگون / عربی**

ta'liqāt

نسخه اصل: کتابخانه سلطان احمد ثالث در استانبول، نسخه شماره  
۳۲۰۴؛ خط: نسخ زیبا، بی کا، بی تا؛ نام کتاب در ابتدای نسخه به  
چند صورت درج شده: «۱- تعلیقات ابونصر و ابوعلی ۲- کتاب  
التعلیقات فی الحکمیات ۳- کتاب التعلیقات عن الشیخ الحکیم أبی  
نصر الفارابی و الشیخ الرئيس أبی علی سینا رواية بهمنیار»، در  
ابتدای نسخه در ۳۷ صفحه فهرست مطالب کتاب به ترتیب  
حروف ایجد آمده است، مؤلف این فهرست ابوالعباس فضل بن  
محمد لوکری تلمیذ بهمنیار است که در ۵۰۳ق آن را ساخته  
است؛ مهر: کتابخانه سلطان احمد ثالث؛ ۳۵۹ ص، ۱۹ سطر [عکسی  
ف: ۴ - ۱۰۲]

۴۵. اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۶۸

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ صورت چلیپا؛ ۵۹ گ، ۲۶ سطر،  
اندازه: ۱۳/۵×۱۴ سم [ف: ۵۴]

۴۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۶۳/۹-عکسی

نسخه اصل: آستان رضوی؛ خط: شکسته نستعلیق چلیپا، بی کا،  
بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۲۵۶]

۴۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۲/۹

۱۲ تعلیق از تعلیقات او؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: سفید، ۵ ص (۱۷۵-  
۱۷۹)، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [سنا: ف: ۱ - ۴۴]

۴۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷/۲۰-عکسی

آغاز و انجام: برابر

نسخه اصل: گویا در کتابخانه دانشگاه پرینستون آمریکا؛ بی کا،  
بی تا؛ ۸۹ ص (۱۷۶-۲۶۴) [عکسی ف: ۴ - ۳۱۰]

۴۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱۶/۳

خط: نستعلیق، کا: ترجمان الملک مرتضی فرهنگ، بی تا؛ کاتب  
می گوید که این یکی را آشفته و بی رعایت ترتیب از روی نسخه  
کهنی نوشته ام؛ کاغذ: مقوا، جلد: مقوا، ۸۶ ص (۸۶-۱)، ۱۹ سطر  
(۵/۹×۱۶)، اندازه: ۱۴×۲۰ سم [ف: ۱۴ - ۴۰۲۷]

● **تعلیقات / ادبیات / فارسی**

ta'liqāt

بونئی، احمد بن علی، - ۶۲۲ قمری

būnī, ahmad ebn-e 'alī ( - 1226)

[دنا ۵۲/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۷۸/۴۱

بی کا، تا: قرن ۱۲، محشی با فهرست؛ کاغذ: سفید و برخی رنگین،  
جلد: تیماج مشکى، ۱۷ ص (۴۷۰-۴۸۶) [سنا: ف: ۲ - ۱۵۹]

● **تعلیقات / حدیث / عربی**

ta'liqāt

طیبی، حسین بن محمد، - ۷۴۳ قمری

tībī, hoseyn ebn-e mohammad ( - 1343)

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

این تعلیقات را ملا محسن بر ظهر کتاب خود موسوم به معتصم الشیعه در مسائل گوناگون دینی و لغوی و رجالی و تفسیری نگاشته است.

[دنا ۵۲/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۹/۲

آغاز: بسمله، قد نقل مما كتبه العالم الفقيه مولانا محمد محسن الكاشاني؛ انجام: انتهی ما كتبه الفاضل المبرور مولانا محمد محسن الكاشاني فی ظهر كتابه المسمى لمعتصم الشیعه.

خط: نستعلیق، کا: نورالدین محمد شفیع، تا: ۱۲۱ اق، جا: اصفهان، خاتون آباد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ص ۳ (۴۰ - ۴۳)، ۱۵ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۷/۵×۱۲ سم [ف: ۱۰ - ۵۳۲]

## ● تعليقات / فلسفه / فارسی

ta'liqāt

؟ تهرانی رازی، قوام الدین محمد، - ۱۰۹۳ ؟ قمری

tehrānī rāzī, qavām-od-dīn mohammad ( - 1682)

شرح و تفسیر سخن معروف ابن سیناست که «الممكن فی حد ذاته ليس و عن علته ايس» با عناوین «تعلیق - تعلیق». این کتاب به دو نفر منسوب شده است: قوام الدین محمد تهرانی رازی و ملا رجبعلی تبریزی.

آغاز: بسمله، در تفسیر قوله حکیم که «الممكن فی حد ذاته ليس و له عن علته ايس» یعنی ممکن از آن حیثیت که ممکن است چیز نیست و وجود ندارد

انجام: عقل نور است بالذات و روشنی موجودات به اوست و از توجه عقل به ظاهر به بیرون آمدن شعاع تعبیر فرموده است. دانسته شد کیفیت علم عقل به موجودات و احساس عقل موجودات را. بعون الله تعالى، و السلام علی من اتبع الهدی.

چاپ: در دو رساله فلسفی (تهران، کتابخانه مجلس شورای اسلامی، ۱۳۷۸)، تصحیح علی اوجبی

[دنا ۵۲/۳ (۱۳ نسخه)؛ نسخه‌های منزوی ۷۶۲/۲ و ۷۶۳؛ فهرستواره منزوی ۱۰۹/۶]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۵۵/۴۰

آغاز و انجام: برابر

در انجمله این نسخه تعلیقات از منشآت رجب علی دانسته شده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌ای عطف تیماج قرمز، ۱۲ ص (۳۶۹ - ۳۸۰)،

اندازه: ۲۳×۱۱/۵ سم [ف: ۳۲ - ۷۲]

۲. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۴۳۹/۴

آغاز: برابر؛ انجام: حال را با محل و محل را با حال من شی که لازم ندارد مشارکت

خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام (چند برگ آخر)؛ کاغذ: نخودی آهار مهره کشمیری، ۱۲۴ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶/۵ سم [ف: ۲۷۱]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۷۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج قهوه‌ای، ۳۸ گ (۱-۳۸ پ)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۰×۱۴/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۴]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۷۹/۹

آغاز: برابر؛ انجام: از جهت آنکه واجب است در محمولاتی که محمول می‌شوند بر موضوعات مجمل عرضی، اینکه مبدأ اشتقاق خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سپاهانی، ۸ گ (۱-۱۱۱ پ)، قطع: بیاضی [ف: ۱۶ - ۱۰۲]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۰/۳

خط: تعلیق، کا: درویش بن علی بن حاجی میرزا، تا: ۱۰۹۲ اق، برای حاج شریف؛ در آستان شاهزادگان گرامی «باوره» مقابله این نسخه آغاز و در روستای «فردو» با ملا محمد علی در بالاخانه محمد ظهیر در ۲۰ شعبان ۱۰۹۳ به پایان رسید و سزاوار دانسته شد که این گفتار (قوام الحکمه) نامیده شود؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج ضربی، ۲۵ گ (۳۹-۶۳ پ)، ۱۸ سطر (۸×۴)، اندازه: ۱۴/۵×۲۰ سم [ف: ۳ - ۲۰۷]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۸۱۶/۱۶

بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوای عطف تیماج مشکی، ۱۵ سطر (۱۶×۷)، اندازه: ۱۴×۲۵ سم [ف: ۱۶ - ۳۶۸]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۹۰/۸ و ۳۸۰۵/۷-ف

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۶ گ (۲۱۳-۲۳۸)، ۱۸ سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۱۶ - ۱۳۴] و [فیلمها ف: ۱ - ۷۳۳]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۸۴۱/۳۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: ملا محمد جعفر کشمیری، تا: ۲۰ شوال ۱۱۲۹ اق، جا: دارالسلطنه قزوین؛ جلد: تیماج مشکی با ترنج و سرترنج، عطف قهوه‌ای، ۱۴ گ (۸۴-۹۷ ر)، ابعاد متن: ۲۰×۹، اندازه: ۱۲×۲۴/۵ سم [ف: ۲۰ - ۳۹۲]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۳/۲

آغاز و انجام: برابر

در فهرست بدون نام مؤلف است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۷ اق؛ کاغذ: شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۴ ص (۶۳-۱۰۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵ سم [ف: ۹ - ۲۹۲]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۱۶۲/۱

بی کا، تا: قرن ۱۱، کاغذ: اصفهانی، جلد: گالینگور قهوه ای عطف تیماج، ۱۰ ص (۲۷-۳۶)، اندازه: ۲۹×۱۸ سم [ف: ۱۹ - ۳۲۷]

● **التعلیقات** / منطق، فلسفه / عربی

at-ta'liqāt

**گیلانی، عبدالجبار بن سعد الدین**  
gīlānī, 'abd-ol-jabbār ebn-e sa'd-od-dīn  
در مقدمه این رساله گوید: این تعلیقات متعلق است به برخی از مسائل (کلامی، فلسفی، منطقی و آیات و احادیث و اینها را با عنوان «تعلیق تعلیق» ترتیب داده است. مؤلف از میان متأخران از دوانی و زین المله و الدین (گویا شهید ثانی) یاد می کند و از هیچ یک از اعلام فلسفه مانند دشتکی ها، ملاصدرا، میرداماد، لاهیجی و جز اینان یاد نمی کند.  
[دنا ۵۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۴۲/۲-طباطبائی

**آغاز:** بسمله الحمد لله الذی احاط علمه بکلیات ... و بعد فیقول ... ابن سعد الدین الجیلانی عبدالجبار هذه تعلیقات تتعلق ببعض المسائل ... تعلیق اعلم ان الصدق عبارة عن مطابقة الخبر؛ **انجام:** قال الشيخ قضائه هو علمه المحيط بالمعلومات مبتدعاته و مکوناته و قدره ايجاب الاسباب للمسببات و هنا نختتم الکلام الحمد لله ... قد اتفق الفراغ من تسويد ... فی يوم الخميس الرابع عشر شهر رمضان ... سنة ستة و عشرون و ماتان ... علی يد ... محمد شریف ... انه رؤف رحيم.

خط: نسخ خوب، کا: محمد شریف بن رجبعلی، تا: پنجشنبه ۱۴ رمضان ۱۲۲۶ق، جا: اصفهان؛ جلد: تیماج قرمز با ترنج و نیم ترنج، ۱۳ ص (۲۵۷-۲۶۹)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۱×۱۹ سم [ف: ۲۳ - ۳۶]

● **التعلیقات** / فلسفه / عربی

at-ta'liqāt

این تعلیقات مانند تعلیقات و فصوص ابن سینا و فارابی می باشد و شاید از قرچغای خان یا حزین باشد که در الذریعه ۲۲۵/۴ یاد شده است.  
[دنا ۵۳/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۷۰/۱ صدر

**آغاز:** بسمله. حمدله ... وجود کل موجود هو لالول لا فایض عنه و وجوده هو له. فوجوده مباین لوجود سایر الموجودات؛ **انجام:** الاول لا يدرك كنهه و حقیقته، العقول البشرية. و له حقيقة لا اسم لما عندنا ... فلهذا صار اخص الصفات به الوحدة و الحقیة، و الوحدة مساوية للحقیة المطلقة. و من الله التوفيق و لواهب العقل الحمد بلا نهاية. و صلى الله ... و آله الطاهرين.  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد:

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۳۸ گ (۱-۳۸)، ۲۰ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۲۰×۱۲/۵ سم [ف: ۱۱ - ۲۱۲۷]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۴/۶

**آغاز و انجام:** برابر

در پایان دارد: «هذه تعلیقات لاستادنا و مولانا و مقتدانا قوام الملة و الدین طاب الله ثراه و جعل الجنة مثواه» و پیدا است که نسخه به خط شاگرد اوست؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۹ گ (۶۴-۹۲)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴×۹ سم [ف: ۳ - ۲۰۷]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ واقف: فهرستی؛ ۲۲ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۲۳ سم [ف: ۴ - ۵۲]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۲۱۳/۴

**آغاز و انجام:** برابر

خط: تحریری، بی کا، بی تا؛ مصحح: جلد: تیماج قهوه ای عطف مشکى، ۲۰ ص (۷۷-۹۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱/۵ سم [ف: ۳۲ - ۲۵۷]

● **تعلیقات** / فلسفه / عربی

ta'liqāt

خاتون آبادی، اسماعیل بن محمد باقر، ۱۰۳۱ - ۱۱۱۶ قمری  
xātūn ābādī, esmā'īl ebn-e mohammad bāqer (1622 - 1705)

ظاهراً بخشی است از تعلیقات سید اسماعیل خاتون آبادی در مسائل مختلف فلسفی و ریاضی.

[دنا ۵۳/۳؛ الذریعه ۹۶/۱۰ و ۹۵/۱۳ مصنفی المقال ۷۲-۷۳؛ اعیان الشیعه ۲۶۱/۴۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۳/۱

**آغاز:** بسمله، و به ثقتی افضل علی یا الله تعلیقه متعلقه بالخبر الوارد ... السبق الى الايمان من كتاب الكفر و الايمان من الکافی من ان الله ... درجات و منازل يتفاضل المؤمنون فيها عندالله كما يسبق الخيل عند الرهان يوم الرهان اعلم ان تفاضل الايمان يكون بتقديم الزمان و بتقديم ايمان السابق على المسبوق زماناً و يكون؛ **انجام:** و عدمه لافى شى آخر هو النسبة و لا يرد عليه المعقولات الثانية لانها كلها موجودات فى الخارج عنده لان الحيوان فيه موجود و فيه مشترك بين الانواع الموجودة فالاشتراک موجود فيه فالجنس موجود فيه و کذا الکلى و غيره - تعلیقه

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: شکری اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴ ص (۱-۲۴)، اندازه: ۱۳×۲۰ سم [ف: ۱۰ - ۱۳۲۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۲۴/۶

[دنا ۵۳/۳ (نسخه ۸)]

تیماج مشکى، ۱۱ گ (۲-۱۲)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۱۸سم  
[ف: ۳ - ۴۵۳]

## ● التعليقات / فلسفه / عربى

at-ta'liqāt

کتابى در فلسفه در امور عامه و طبيعيات، داراى عناوين «تعلیق».  
[الذريعة ۲۲۴/۴]

مشهد؛ شيخ على حيدر؛ شماره نسخه: ۳۳۱

آغاز: تعلیق و اعلم ان الحرارة الشديدة للنار لأنها فى غاية الرقة؛  
انجرام: ان النفوس الحيوانية مجردة عن أبدانها ولا تكون حالة فيها  
در برگ ۳۳ مى گوید: «تعلیق: قال الاستاذ قدس سره رأيت  
الحكيم نور الله مضجعه فى النوم...»؛ خط: نسخ، بى کا، بى تا؛  
افتادگی: آغاز و انجرام؛ مصحح؛ جلد: عادى، ۱۱۰ گ، ۱۲ سطر،  
اندازه: ۱۳/۵×۲۳/۵سم [مؤید: ۱ - ۲۸۴]

## ● تعليقات اثولوجيا = حاشية اثولوجيا / فلسفه / عربى

ta'liqāt-u uṭulujīyā = ḥāshiyat-u uṭulujīyā

قاضى سعيد قمى، محمد سعيد بن محمد مفید، ۱۰۴۹ -  
۱۱۰۳ قمرى

qāzī sa'īd-e qomī, mohammad sa'īd ebn-e mohammad  
mofid (1640 - 1692)

وابسته به: اثولوجيا = ثولوجيا = میامر فلوطين (۲۰۴-۲۷۰)

تعلیقاتی است بر کتاب اثولوجيا (ثولوجيا = میامر) منسوب به  
ارسطو. این تعلیقات تا پایان میمر چهارم است و قاضى سعيد در  
ديباچه اش نوشته، که اثولوجيا تألیف ارسطو است و حدیثی از  
پیغمبر (ص) آورده که ارسطو از پیامبران بوده و سپس به مدح و  
تقریظ کتاب پرداخته است. قاضى سعيد اثولوجيا را در این  
کتاب به روش فلسفه آمیخته به عرفان و مشتمل بر اشارات و  
رموز شرح کرده و در آغاز فقرات آن کتاب «قوله» آورده  
است.

آغاز: هو ملتقطات - نحمدك يا مغيث النفوس و نشكرک يا  
مبدع العقول و خالق المحسوس ... فيقول محمد المدعو بسعيد  
هذه تعليقات على رسالة معلم الحكمة ارسطاطاليس ... الحمد لله  
رب العالمين ... الميمر الاول من كتاب ارسطوطاليس الفيلسوف،  
المسمى باليونانية «اثولوجيا» و هو قول على الربوبية

انجرام: و يحتمل ان يكون تعليلًا لكون السماوات التى فوق تلك  
الجسمانية شأنها ذلك و هو ظاهر. الى هنا تم بيان الميمر الرابع و  
الحمد لله اولًا و آخرًا و الصلاة و السلام على محمد و آله و  
اولاده اجمعين

چاپ: به تحقيق سيد جلال الدين آشتياني، در منتخباتی از آثار  
حكماى الهى، ج ۳ (قم، دفتر تبليغات اسلامى، ۱۳۷۸ (چاپ  
دوم))

۱. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۳۷۱/۷

خط: نستعلیق، کا: عبدالجلیل حسینی زنجانی، تا: قرن ۱۲؛ جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۶۱ گ (۶۲-۱۲۲پ)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۵×۲۱سم [ف: ۲ - ۲۶۵]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۰

آغاز: برابر؛ انجرام: المراد ان الكل فى الكل و النفس المحيط  
بالمعقولات مركز محيط ليس فيها اختلاف فعل و مراتب ذوقوى  
الى هنا تم الميمر الرابع ... (خوانده نشد) (الى هنا ... المصنف ره)  
پیداست که قمی بیش از این ننوشته است.  
خط: شکسته ریز، بى کا، تا: شوال ۱۱۷۷ق، جا: کربلا؛ بى نقطه و  
مورب؛ ۱۱۶ گ (۱۵۹پ-۲۷۴پ هامش) [ف: ۳ - ۲۰۸]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۴۴۱

آغاز و انجرام: برابر

خط: نستعلیق، بى کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقى، جلد: میشن  
مشكى، ۸۷ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰/۸×۱۵/۳سم [ف: ۱ - ۱۵۷]

۴. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۲۱۴۸۸

آغاز و انجرام: برابر

در فهرست با عنوان «حاشیه بر رساله نفس» آمده؛ بى کا، تا: قرن  
۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ ۷۱ گ، ۱۳ سطر، قطع: وزیری  
[اهدائی ف: ۳۴۷]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۶۲/۱

خط: نستعلیق، کا: سيد شريف لاهجانی، تا: جمادى الاول  
۱۲۲۸ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکى، ۴۳ گ (۴۴-۲پ)،  
۲۲ سطر (۱۶×۹) [ف: ۱۲ - ۲۶۷۳]

۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۹۸

آغاز: فاذا كان الامر على هذا الشأن فماظنك بمن لا بضاعة له فى  
سواق العرفان و ان رمس مثار الاسلام مع سعة باعه و رواح متاعه  
متهوس للخرص فى هذه اللجة و غاص فى هذا البحر الخضم ...  
باب مدينة العلم و المعرفة و متوكلا على الله مولى النعم و موتى  
الحكمة و الله المستعان و عليه التكلان قول المترجم جدير لكل  
مساعى اى ينبغي لكل طالب علم تنبيه امور من الروس الثمانية  
اولها معرفة الغاية اى الفائدة التى؛ انجرام: برابر.  
خط: شکسته نستعلیق و نسخ، بى کا، بى تا؛ قطع: ربعی [رشت و  
همدان ف: ۱۲۹۴]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۸

آغاز: برابر؛ انجرام: اذان الكل فى الكل و النفس المحيط  
بالمقولات مركز محيط ليس فيها اختلاف فعل و مراتب ذوقوى.  
الى هنا تم الميمر الرابع

خط: نستعلیق، کا: ابوطالب بن محمد رضى، بى تا؛ تملك: آقا على  
مدرس؛ محشى؛ اهدایی: مشکوة؛ کاغذ: آهار مهره ضخیم، جلد:  
تیماج مشکى، ۱۶۷ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۵ - ۶۹]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۶۸۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و هو ظاهر الی نهاية المیمر الرابع و الحمد لله  
أولاً و آخراً و الصلاة و السلام علی محمد و آله أجمعین  
در فهرست با عنوان «شرح رسالة العلم» آمده؛ خط: نستعلیق، کا:  
محمد بن میرزا سعید عرب شیروانی، تا: شب عید غدیر، جا: منزل  
بیده بادی؛ مهر: «عبدہ الراجی محمد سعید بن محمد طاهر»  
(بیضی)؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۷ گ، مختلف السطر، اندازه:  
۱۶/۵×۲۲ سم [ف: ۱۰ - ۷۵]

وابسته به: الاشارات و التنبیها؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله  
(۳۷۰-۴۲۸)

در آن آمده: «قال الفاضل الشارح، قال الشارح المحقق» پس از  
محاکمات ساخته شده و با شارح محقق هم مناقشات دارد، در  
دیبچه شعر فارسل آمده: بر جای جام و رطل می گوران نهاد  
ست ... بر جای چنگ و جای نی آواز زاغ است و زغن. از حد  
جسم تعلیمی آغاز و می رسد به بحث از محدود جهاث.  
[دنا ۵۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۴۲/۶

**آغاز:** لا اله الا الله و لا حول و لا قوة الا بالله الواحد البسيط بلاخالق  
الواحد و البسيط و هو مع ذلك بكل شی، محیط ... اما بعد فهذه  
تعلیقات اتفقت منی بعون الله تعالى علی الكتاب المعروف  
بالاشارات متنا و شرحا و الغرض محض اظهار الحق و اعلان  
کلمته؛ **انجام:** لا علی ما هو الظاهر من بیاناتهم فلا تغفل.  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوا عطف تیماج  
حنایی، ۲۲ گ (۱۴۵ پ-۱۶۶ ر)، ۲۱ سطر (۸×۱۶) [ف: ۱۷ - ۲۰۹]

### ● تعلیقات اشعار متنبی و دیگران / ادبیات / عربی

ta'liqāt-e aš'ār-e motanabbī va dīgarān

ابن حاجب، عثمان بن عمر، ۵۷۰؟ - ۶۴۶ قمری  
ebn-e hājeb, 'osmān ebn-e 'omar (1175 - 1249)  
در آن اشعار متنبی و دیگر شاعران عرب که از طریق ابن حاجب  
مورد تفسیر قرار گرفته است جمع آوری شده و در آن مسائل  
صرفی و نحوی فراوانی ذکر گردیده است.  
[دنا ۵۳/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۸/۳

**آغاز:** بسمله، رب تمم و سهل، الحمد لله رب العالمین و صلوته  
علی خیر خلقه؛ **انجام:** باسماء الاجناس کقولک مررت بهذا  
الرجل.  
خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج مشکی،  
۲۲ ص (۷۸۶-۸۰۷)، ۲۱ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۳×۱۹/۵ سم [ف:  
۹ - ۴۳۸]

### ● تعلیقات اشعار و آیات قرآن / ادبیات / عربی

ta'liqāt-e aš'ār va āyāt-e qor'ān

ابن حاجب، عثمان بن عمر، ۵۷۰؟ - ۶۴۶ قمری  
ebn-e hājeb, 'osmān ebn-e 'omar (1175 - 1249)  
در این تعلیقات چند شعر عربی و آیات قرآنی شرح شده است و  
شرح آنها بدین شکل است: ابتداء ابن حاجب حکم لغات را در  
پاره ای از موارد و بعد حکم و خواص صرفی و اعرابی را در  
بعضی از موارد و معانی آنها را روشن می کند.

۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۴۸۲/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فلم ادع ان یدخله سوا الله و من هنا نقبض عنان  
القلم حامداً لله علی النعم و مصلیا علی رسوله و آله خیر الامم.  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ محشی با امضای «منه دام ظلّه»؛  
کاغذ: آهار مهره، جلد: تیماج زرد، ۲۲ سطر (۹×۱۵)، اندازه:  
۱۵×۲۱ سم [ف: ۴ - ۲۰۵۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۶/۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فان الماء یعم الطاهر و النجس و الخبث نكرة  
فی سیاق النفی و معنی لم یحل خبثاً لم.  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۴ گ (۹۵ پ-  
۱۰۸ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۵ - ۳۵۹]

### ● تعلیقات الاشارات / فلسفه / عربی

ta'liqāt-ul iṣārāt

ta'liqāt-e bāqerīye

کشمیری، محمد باقر بن احمد علی، ق ۱۴ قمری  
kešmīrī, mohammad bāqer ebn-e ahmad 'alī (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۲۱ ق

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱۴

آغاز: فی الاسفار فی فضل ربکم ان المنفصل هو العدد لا غیر؛  
انجام: علی عصمه الانبیا مع انه خلاف.. الکاتبه محمد باقر عفی  
عنه

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۱ ق؛ کاغذ: حنایی [رایانه]

### ●

تعلیقات بر رساله بطلان تناهی ابعاد / فلسفه / فارسی

ta'liqāt-e bar r.-ye botlān-e tanāhī-ye ab'ād

مجدالاشراف، محمد بن ابوالقاسم، ۱۲۴۶-۱۳۳۱ قمری

majd-ol-ašrāf, mohammad ebn-e ab-ol-qāsem (1831 - 1913)

گویا از مجدالاشراف. تعلیقاتی است بر بعضی مطالب رساله  
بطلان تناهی ابعاد. رساله‌ای با این آغاز به نام «وجه تطبیق علوم  
نصاری با ...» و ناشناس در فهرست مرعشی ۷۱۸/۳۸ آمده است  
که ظاهراً با این رساله یکی است.

[دنا ۵۴/۳ که از ابوالقاسم بن عبدالنبی میرزا بابا شیرازی دانسته شده]

اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۶

آغاز: بسمله، نعم ما قال سیدی المطاع ذو المتاع اما الملکی ... اما  
علماء النصاری لیسوا صاحب الكشف و القدرة؛ انجام: این بود  
آنچه منظور فقیر در ابلاغش بود ... تمت تعلیقات رساله بطلان  
التناهی و فرغت من شهور فی يوم السبت العشرين من شهر شوال  
المکرم ۱۳۴۰

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۳۴۰ ق؛ کاغذ: کرم، جلد: کرم،  
۳۴ گ (۹۷-۱۳۰ ر)، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۱ - ۱۴۰]

### ● تعلیقات بر رساله مخدوم الملک در پاسخ به

سؤالات تاشکندی / تفسیر / عربی

ta'liqāt bar r.-ye maxdūm-ol-molk dar pāsox be  
so'ālāt-e tāškandī

بخاری، محمد حسین بن دوست محمد  
boxārī, mohammad hoseyn ebn-e dūst mohammad

محاکمه‌ای است بین حافظ تاشکندی و شیخ الاسلام شمس  
الدین عبدالله با دفاع از تاشکندی تألیف محمد حسین دوست  
محمد بخاری. مؤلف این رساله که شاگرد تاشکندی بوده،  
یکایک سؤالات (یا اعتراضات) تاشکندی را بر انوار التنزیل نقل  
می‌کند و پس از نقل هر سؤال به نقل ملخص جواب شیخ

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۸/۲

آغاز: بسمله، رب تمم، الحمد لله رب العالمین و صلوته علی خیر  
خلقه محمد و آله اجمعین؛ انجام: لقوله انت ام ام سالم و ذلک  
کثیر فی شعرهم تم.  
خط: نسخ، بی‌ک، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج  
مشکی، مقوایی، ۱۴۲ ص (۶۴۳-۷۸۴)، ۲۱ سطر (۵×۷)، اندازه:  
۱۳×۱۹ سم [ف: ۹ - ۴۳۷]

### ● تعلیقات اصول کافی / شرح حدیث / عربی

ta'liqāt-e osūl-e kāfī

وابسته به: الکافی کلینی، محمد بن یعقوب (-۳۲۹)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۳۰

با بخش‌هایی از شرح ملا صالح مازندرانی در حاشیه نسخه،  
حواشی از مجلسی با نشان «م. ق. مدظله»، با گواهی مقابله نسخه  
از محمد کاظم بن صفی الله جلی تنکابنی؛ بی‌ک، بی‌تا [د.ث.  
مجلس]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۳۶

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از امرالله صفری [رایانه]

### ● تعلیقات اکر مانالاووس / ریاضیات / عربی

ta'liqāt-e okar-e mānālāws

وابسته به: تحریر اکر مانالاوس = تحریر متوسطات = تحریر  
مانالاوس فی الاشکال الکرویة = تحریر الکرة مانالاوس؛  
نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد (۵۹۷-۶۷۲ ق)  
این تعلیقات بر شکل ۱۴ تحریر اکرمانالاووس و به خط کاتب  
مجموعه است. نویسنده در چند جا از «استاد جمال الدین محمد»  
یاد می‌کند و در یک جا می‌گوید: «یمنکن ان یکون من زیادات  
الشارحین و اما الاستاد جمال الدین محمد ماعرف بالعجز عن  
ادراک مراد منالاووس قطع المهندس یابی عن ان یکون المراد  
ما ذکره ...» (نقدی است بر تفسیر خواجه).

[دنا ۵۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۷/۳-طباطبائی

آغاز: اقول بعد اتمام برهان شکل ید اذا کانت اربع قسی متصاعدة  
علی الولاء

خط: شکسته، کا: محمد مؤمن بن محمد شفیع، تا: ۱۰۴۷ ق؛ کاغذ:  
اصفهان شکر، جلد: تیماج مشکی، ۵ ص (۱۰۳-۱۰۷)، ۱۹-۲۰  
سطر، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۲۳ - ۵۵]

### ● تعلیقات باقریه / فلسفه / عربی

الاسلام و آنگاه به محاکمه و دفاع از استاد خود - تاشکندی - می پردازد و در ضمن دفاعات و تعلیقات خود به مباحثی دقیق اشارت دارد و منشاء وجود پاره ای از شبهات را یاد می کند. همچنین از تفسیر البحر الموج تألیف قاضی شهاب الدین، حاشیه سعدی چلبی بر انوار شرح تعرف از صدرالدین قونوی، عقائد ابو عبدالله بن حسن توره پشتی (کذا) مولانا عبدالسلام لاهوری، تفسیر زاهدی، لطائف التفسیر، حاشیه مولانا تاج الدین بر آداب مسعودی و حاشیه مولانا محمود بخاری بر آداب مسعودی و نیز از قطب الاولیاء العزلیه و قطب الاولیاء العشریه یاد می کند. محمد حسین بخاری خود حاشیه های مفصل و ممتع بر این رساله دارد که در کنار صفحات نسخه مجلس (شماره ۳۸۰۲/۱۲) نوشته شده است. (عبدالحسین حائری)

[دنا ۵۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۱۲

آغاز: بسمله الحمد لله علی عظمة جلاله و نعوت کماله ... و بعد فهذه عدة نکات علقها افقر عباده الصمد محمد حسین بن دوست محمد البخاری باجوبه بعض المخادیم العظام ... عن اسؤله متعلقه ببعض مواضع تفسیر القاضی ... للاستاد المحقق و العلامة المدقق وحید عصره و فرید دهره استادی و سیدی حافظ سلطان محمد بن الشیخ بایزید الشاشی المعروف بحافظ تاشکندی حفظه الله عن موجبات التلهف ... قال القاضی ناصر الملة و الدین ... فی انوار التنزیل: و قيل لعل لتعلیل ای خلقکم لکی تقوا و هو ضعیف اذلم یثبت مثله فی اللغة تم کلاه اعتراض علیه الاستاد التحریر و العلامه الخیر.. بان المناسب علی هذا ان لا یفسر القاضی کلمه لعل بمعنی کی فی مواضع اخر و ق فسرہ الی هنا عبارته. اجاب عنه شیخ الاسلام و المسلمین مولانا عبدالله بن شمس الدین المشهر بمخدوم عصمه الله ... بکلام طویل ملخصه ان جعل لعل بمعنی کی حقیقه کما ذهب الیه قطرب و ابن الانباری ... ضعیف لا ان جعل لعل بمعنی کی و تفسیرها بها مطلقا ضعیف؛ **انجام:** و ذکر فی عقائد ابی عبدالله بن الحسین التوره بشتی (کذا) ان کثیرا من علمائنا توقفوا فی التفصیل و لا یرد علی هذا الجواب ما سیرد علی جواب الحلبي و جواب المخدوم ... دون هذا الجواب تأمل فی هذا المقام حتی یهر لک المرام بعناية الملک العلام. کتبہ الفقیر میرزا علی. خط: نستعلیق ترک، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: آهار مهره شکری رنگ، جلد: تیماج مشکى، ۲۱ ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۸۰۲]

## ● تعلیقات بر شرح اشارات / فلسفه / فارسی

ta'liqāt bar š.-e ešārāt

قمی، علیقلی بن قره چغای، ۱۰۲۰؟ ق ۱۱ قمری  
qomī, 'alī-qolī ebn-e qara čaqāy (1612 - 17c)  
وابسته به: حل مشکلات الاشارات و التنبیها = شرح الاشارات؛

نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد (۵۹۷-۶۷۲ق)

متن از ابن سینا، شرح از خواجه نصیرالدین طوسی و تعلیقات از علیقلی قمی.

[دنا ۵۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۱۰۹/۶]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۳۵۳/۱

آغاز: بسمله. حمدله. و الصلاة و السلام علی معدن الحکمة ... این تعلیقاتی است بر شرح اشارات محقق طوسی (ره) از تألیف کمترین علیقلی بن قرچقای خان از برای فرزند عزیز خود محمد مهدی

بی کا، بی تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سبز تیره، ۲ گ (۱-۲)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۶ سم [ف: ۹ - ۳۵۲]

## ● تعلیقات بر شرح تجرید = محاکمات التجرید / کلام

و اعتقادات / عربی

ta'liqāt bar š.-e tajrīd = muhākīmāt-ut tajrīd

عجم، محمد بن احمد، - ۹۵۷ قمری

'ajam, mohammad ebn-e ahmad (- 1550)

وابسته به: شرح تجرید الاعتقاد = شرح تجرید العقاید = شرح جدید تجرید = شرح تجرید الکلام = شرح التجرید؛ قوشچی، علی بن محمد (- ۸۷۹)

این شرح حاوی رد و اعتراضات بر شراح تجرید است و در آن نویسنده بر شرح های تجرید اعتراض های بسیار کرده است. حاجی خیفه این حاشیه را چنین معرفی کرده: «اورد فیها الردود و الاعتراضات علی الشرح و لم یغادر صغیره و لا کبیره مما یتعلق به»

[دنا ۵۴/۳؛ کشف الظنون ۳۵۰/۱]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۹

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی سید المرسلین محمد و عترته الطاهرین و بعد فیقول الفقیر؛ **انجام:** و شرح ذلك ان الحی هو ان یکون الشیء بحیث یصدر عنه الفعل.

کامل نیست؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: عطف میشن، رویه گالینگور مشکى، ۴۷ گ، ۱۵ سطر (۹/۵×۴/۵)، اندازه: ۱۶/۵×۹ سم [ف: ۹ - ۲۷۰]

## ● تعلیقات بر شرح حدیث «من عرف نفسه فقد عرف ربه» / شرح حدیث / عربی

ta'liqāt bar š.-e hadīs-e 'man 'arafa nafs-ah faqad 'arafa rabb-ah

کربلائی، علی بن حسین، - ۱۱۳۵ قمری

karbalā'ī, 'alī ebn-e hoseyn (- 1723)

وابسته به: عینة الوجود = شرح حدیث «من عرف نفسه فقد

● **تعلیقات بر فرائد الاصول** / اصول فقه / عربی  
ta'liqāt bar farā'ed-ol osūl

درچه‌ای اصفهانی، محمد باقر بن مرتضی، ق ۱۴ قمری  
dorče'i esfahānī, mohammad bāqer ebn-e mortezā (-  
20c)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
از افادات سید محمد باقر اصفهانی که ظاهراً همان سید محمد  
باقر بن مرتضی درچه‌ای اصفهانی مذکور در الذریعة (۱۵۴.۶)  
باشد.  
[دنا ۵۴/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۰۷/۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... و بعد فهذه تعلیقات رشیده  
و تحقیقات نقیة شریفة قد استفدتها من الحضرة فی محضر الاستاد  
الاجل البحر الذخر و المجد الفاخر السید محمد باقر الاصفهانی  
اطال الله تع ایام افاضته بمحمد و آله اجمعین قوله قد قسمنا فی  
صدر هذا الكتاب اه حاصل ما افاده المصنف ره ان الاحوال  
العارضة للمكلف عند التفاته بحکم شرعی کلی ثلثة؛ **انجام**: من  
هذا القلیل لتعددہ عندهم من غیر حقی و اما عدم.  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: مقوا،  
عطف تیماج خرمایی، ۱۴۴گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۶سم  
[ف: ۱۶ - ۳۷]

● **تعلیقات بر قوانین الاصول** / فقه / عربی  
ta'liqāt bar qavānīn-ol osūl

خوانساری، محمد باقر بن زین العابدین، ۱۲۲۶ - ۱۳۱۳  
قمری

xānsārī, mohammad bāqer ebn-e zayn-ol-'ābedīn (1811  
- 1896)

وابسته به: القوانين المحکمة فی الاصول = قوانین الاصول؛  
میرزای قمی، ابوالقاسم بن محمد حسن (۱۱۵۱-۱۲۳۱ق)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۹۹۸

آغاز: بسمله الفن الثاني فيما يتعلق ببيان بعض المطالب الاصوليه  
الفرعية؛ **انجام**: بعد غسله او غسل بعضه بعد اتمام الحمل مضی  
عمله ... ائمه الاکابر صلوة ا ... علیهم اجمعین  
خط: نسخ، کا: محمد باقر بن زین العابدین موسوی، تا: ۱۲۴۵  
[رایانه]

● **تعلیقات بر مبحث خلاء شرح جدید تجرید** / کلام و  
اعتقادات / عربی

ta'liqāt bar mabhas-e xala'-e š.-e jadīd-e tajrīd

عرف ربّه = دائرة الوجود؛ بلیانی، عبدالله بن مسعود (۶۸۳-)  
تعلیقات نقضی است بر «شرح حدیث من عرف نفسه» تألیف  
شیخ عبدالله بلیانی صوفی.  
[دنا ۵۴/۳]

کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۲۷۷/۱

آغاز: بسمله. حمدله و بعد فیقوله اقل العباد عملاً و اکثرهم تقصیراً  
و زللاً علی بن حسین الكربلائی انی لما رأیت الاکثر من اهل هذا  
العصر قد غلب علیهم سلطان الجهل؛ **انجام**: بمساواة معرفة النفس  
لمعرفة الواجب تع و تقدس هذا آخر ما اردنا بیانه من كشف  
الاباطیل و الله یقول الحق و هو یهدی السبیل  
خط: نسخ، کا: محمد حسین بن شیخ محمد خادم حایری، تا:  
رمضان ۱۲۲۳ق؛ از نسخه مخطوط به قلم شاگرد مؤلف حسن بن  
علی بن داود حلی محرر ۶۶۵، نسخه مستنسخ منه بر مؤلف قرائت  
شده و در ظهر آن اجازه مؤلف کتابت شده، در این نسخه  
اجازات و قراءات نسخه اصل استکتاب شده؛ کاغذ: نخودی آهار  
مهره فرنکی، جلد: تیماج خرمایی، ۴۶ص (۲۱۰-۲۵۵)، ۱۵ سطر  
[ف: ۴۶]

● **تعلیقات بر شرح کبیر = حاشیة ریاض المسائل و  
حیاض الدلائل** / فقه / عربی

ta'liqāt bar š.-e kabīr = ḥāṣiyyat-u rīyāḍ-il masā'il wa  
ḥiyāḍ-ud dalā'il

وابسته به: ریاض المسائل فی بیان (تحقیق) الاحکام بالدلائل =  
شرح کبیر = شرح مختصر النافع = ریاض المسائل و حیاض  
الدلائل؛ طباطبائی کربلائی، علی بن محمد علی (۱۱۶۱-۱۲۳۱)  
[دنا ۵۴/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۷۸۲/۳

آغاز: رب سهل و یسر. قوله بما هذا اولی مما فی عبارة الشرايع  
خلق و عبر بالفرايض؛ **انجام**: الحلاتین یحکم بهما الفیا بالنسبة الی  
غیر المستقل  
بخش موارد آن؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: میشن تریاکی، ۱۵گ  
(۷۰-۸۴پ)، اندازه: ۱۶/۶×۱۰/۸سم [ف: ۹ - ۳۷]

● **تعلیقات بر شرح لمعه** / فقه / عربی

ta'liqāt bar š.-e lom'e

وابسته به: الروضة البهية فی شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه؛  
شهید ثانی، زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۱۵

بی‌کا، تا: ۱۱۸ق، خریداری از امراالله صفری [رایانه]



وابسته به: شرح تجرید الاعتقاد = شرح تجرید العقاید = شرح جدید تجرید = شرح تجرید الکلام = شرح التجرید؛ قوشچی، علی بن محمد (۸۷۹-)  
[دنا ۵۴/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۵/۱۹

آغاز: قال الشارح و بعد تمهید تلك المقدمات الخ قال امحشى اعلم؛ انجام: موجود: ای لا يتحقق فی الخارج بدونه  
کا: اسماعیل بن حاجی محمد کریم شیرازی، تا: ۱۲۱۶ق، جا: سجاجس؛ ۶ برگ حل شبهه مشهور به جذر اصم ناقص ضمیمه می باشد؛ جلد: تیماج [ف: ۱۰ - ۲۲۴]

### ● تعلیقات بهجة المرضیة / نحو / عربی

ta'liqāt-u bahjat-il marḍīyya  
وابسته به: البهجة المرضیة فی شرح الالفیة = شرح الفیة ابن مالک = شرح الخلاصة فی النحو؛ سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر (۸۴۹-۹۱۱)  
تعلیقهای است ناقص ولی مفید بر چند ورق از اوایل شرح موسوم به بهجة المرضیة بر الفیة ابن مالک.  
[دنا ۵۴/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۱

آغاز: بسمله قوله بسم الله الرحمن الرحيم البيا اما للمصاحبة و هی التي يصلح فی موضعها؛ انجام: علی مقدر قبلها و التقدير ان لم یضف و ان اضيف.

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ به دنبال آن مباحث و مطالب مشروحه زیر است و هیچ کدام از آنها کامل و تمام نیست:  
۱. بحثی در باب اضافه اسم به الله مطابق رأی معتزله و اشاعره در یک صفحه، ۲. بابی منقول از شرح تصریح خالد ازهری در خصوص ماهیت کلام و شرح ماهیت موجبات تألیف کلام، ۳. قصیده یزید بن معاویه به خط نستعلیق خوش با ترجمه کلمات بفارسی در یک ورق به مطلع: اراک طروبا داشجا و ترنم، ۴. شرح و حواشی بر تلخیص در دوازده ورق؛ محشی، مجدول مذهب، کمند کشی شده؛ واقف: حاج آقا محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: ۱۶/۵×۹/۲)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۲ - ۵۴]

### ● التعلیقات (ترجمه) / فلسفه / فارسی

at-ta'liqāt (t.)  
وابسته به: التعلیقات؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)  
ترجمه ای است قدیمی و نیکو بر مطالب و فصولی در حکمت طبیعی منسوب به ابن سینا.  
[دنا ۵۳/۳؛ فهرستواره منزوی ۱۰۰/۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۳۳

آغاز: مردم حقیقت چیز را نمی دانند زیرا کی مبدا معرفت او بر چیزها را  
نسخه اصل: کتابخانه توبینگن - برلین ۳۳۶۴؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ خط خوردگی دارد؛ ۳۰۴ص [عکسی ف: ۳ - ۴۱۵]  
تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۳۶بخش ۲  
همان نسخه بالا [ف: ۶۹]

### ● تعلیقات تهذیب الوصول / اصول فقه / عربی

ta'liqāt-u tahḍīb-il wuṣūl  
شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری  
šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad naqī (1762 - 1844)  
وابسته به: تهذیب الوصول الی علم الاصول = تهذیب طریق الوصول = تهذیب الاصول؛ علامه حلی، حسن بن یوسف (۶۴۸-۷۲۶)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۴۹

برگ اول نسخه به خط مهدی بن ابوزر نراقی - پدر ملا احمد - است؛ بی کا، تا: قرن ۱۲ [د.ث. مجلس]

### ● تعلیقات التیسیر / تجوید / عربی

ta'liqāt-ut taysīr  
وابسته به: التیسیر فی القراءات السبع = التیسیر لحفظ مذاهب القراء السبعة فی القراءات؛ دانی، عثمان بن سعید (۳۷۱-۴۴۴)  
توضیحات و اضافاتی است بر مطالب رساله التیسیر ابو عمرو دانی و نویسنده تعلیقات در چند جا از استاد خویش یاد می کند. در این تعلیقات دو دایره ترسیم شده، یکی دایره تشخیص استعاذه و دیگری دایره تشخیص ۵۴ وجه قانون در همزه.  
[دنا ۵۵/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۰/۲-طباطبائی

آغاز: ذکر الاستعاذه ... اللفظ المختار فیها لكل القراء ... فهذه سبعة اوجه تقرأ فی المجموع ... و فی الافراد یکتفی لنافع ... و ابی بکر باللفظ المشهور انجام: (در ص ۳۳۵): هکذا اختار الاستاد قدس الله سره و للبری اربعة عشر وجها ... و فی ثلثة اوجه ابن عامر من قالون

قسمتی از این تعلیقات بر ۳ صفحه ۳۳۳ و ۳۳۴ و ۳۳۵ اواخر دفتر نوشته شده و شاید در صحافی جابه جا شده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: بغدادی، جلد: مقوایی چرکین عطف چرمی قرمز، ۶ص (۵۹-۶۴)، ۱۱سطر، اندازه: ۲۱/۴×۲۱سم [ف: ۶۹]

قرن ۱۲؛ محشی با نشان «منه رحمه الله»، مصحح، مقابله شده با نسخه خوانده شده بر مصنف؛ اندازه: ۱۳×۱۹/۵ سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۴۶] ۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۵۳۰

آغاز: قال المصنف ان المقصد الثالث فی اثبات الصانع اقول انما عنونه به دون اثبات الواجب؛ **انجام**: برابر خط: نستعلیق، کا: سلطان محمد بن محمد صالح آستانه‌ای، تا: ۱۲۰ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳ق؛ جلد: تیماج، ۷۲گ، ۲۰ سطر، قطع: رقعی [اهدائی ف: ۱۰۳] ۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۸/۲

خط: نسخ زیبا، کا: محمد زمان موسوی حسینی گلپایگانی، تا: ۱۳۱ق؛ دارای دو سرلوح مذهب و مرصع، مجدول، کاتب خود اهل فضل بوده و بر حواشی برخی از صفحات تعلیقه‌ای با امضای «زمان» نگاشته؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج قرمز، ۲۲۱ص (۱۲۴-۳۴۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۹ سم [ف: ۵ - ۱۰۳] ۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۶۵

آغاز و انجام: برابر خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم جعفر بن حسین حسینی موسوی سپاهانی گلپایگانی نیای [نویسنده نسخه] نگارنده روضات است، تا: پنج‌شنبه ۱۹ شوال تا جمعه ۴ ذیحجه ۱۱۴۵ق، جا: نجف؛ محشی با نشان «منه رحمه الله»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج زرد، ۱۰۵گ، ۱۷ سطر (۶×۱۱)، اندازه: ۱۱/۵×۱۶ سم [ف: ۸ - ۵۷۸] ۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۰۷۶

خط: نستعلیق، کا: میرزا محمد بن محمد محسن میرزائی ساروی، تا: جمعه رجب ۱۱۸۴ق؛ جلد: مقوایی تیماج مشکی، ۴۳گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۷×۹/۵ سم [ف: ۱۳ - ۲۶۶] ۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۶۱۶/۲

آغاز: المصنف ان المقصد الثالث فی اثبات الصانع انما عنونه به دون اثبات الواجب؛ **انجام**: برابر خط: شکسته نستعلیق، کا: ملا عبد الکریم، تا: رجب ۱۲۱۴ق؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۵۱۰] ۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۷

آغاز و انجام: برابر این حواشی از آغاز مقصد ثالث (الهیات) است تا اواخر مبحث قدرة (= نخستین مسئله از فصل دوم)؛ خط: نسخ و ثلث، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز، محشی از مؤلف با نشان «منه مد ظله السامی» و با امضاء «منه عفی عنه» که به خط کتاب نیست و به طوری که زیر آن نوشته اند خط مصنف است، مصحح، پایان ص اول: «التي علقها العلامة الخفري على المقصد الثالث من الشرح الجديد للتجريد»، آغاز ص دوم: «هي سلسلة المصنوعات ... قوله و صفاته عطف على الصانع ای و فی اثبات صفاته ...»، روی یک برگ اضافی آغاز نسخه یک قطعه از اشعار عربی مسیحا ثبت و بالای آن نوشته شده: «للعالم الكامل و الفاضل الباذل و العلامة المحقق آخذ مسیحا ادام الله ظله». بر پشت نخستین برگ نسخه یادداشتی

## ● تعلیقات حاشیة الخفري على شرح التجريد / کلام و

اعتقادات / عربی

ta'īqāt-u ḥāshiyat-il xafri 'alā š.-it tajrīd  
مسیحا فدشکوئی، محمد مسیح بن اسماعیل، ۱۰۳۷؟ - ۱۱۲۷ قمری  
masīhā fedeškū'ī, mohammad masīh ebn-e esmā'īl  
(1628 - 1715)

وابسته به: حاشیة شرح التجريد الجديد = حاشیة بر شرح الهیات تجريد = تعلیقه بر الهیات شرح تجريد؛ خفري، محمد بن احمد (۹۵۷-)

حاشیة متوسطی است با عناوین «قوله - قوله» بر حاشیة خفري بر شرح تجريد العقاید قوشچی و نزدیک به روش تعلیقات آقا جمال خوانساری تألیف شده و همانند او در بیشتر مسائل، عبارات میرزا ابراهیم فرزند صدرالمتألهین را نقل و رد کرده با این فرق که بر خلاف آقا جمال که با تجلیل از او یاد می‌کند و پس از ذکر او با عنوان «الفاضل المعاصر»، جمله «دام ظله العالی» یا «سمله الله» می‌آورد، فسایی او را با عنوان «بعض الفضلاء» یاد می‌کند بدون هیچ گونه تجلیل یا احترام و گاه نیز او را به «نفهمیدن» منسوب می‌دارد. در مسئله حدوث و قدم، در رد حدوث دهری کوشیده و خود قایل به زمان موهوم شده است. مسئله مزبور را به تفصیل نگاشته و در پایان آن گفته است: «این قسمت را می‌توان رساله‌ای جداگانه قرار داد». از صدرالمتألهین و حواشی خفري (فخرالدین سماکی حسینی) و لاهیجی نقل کرده است.

آغاز: بسملة. نحمدك يا من هو لسلوك مقاصد التجريد نصير ... و بعد فيقول ... محمد مسیح بن اسمعیل الفسوی انی كنت برهة من الزمان مشغولا بمطالعة الحواشی التي علقها العلامة الخفري على المقصد الثالث من الشرح الجديد للتجريد.

**انجام**: و یرد علی الدفع ایضا ما اوردناه علی ذلك الجواب من عدم كفاية ... فبعد التامل فی المقام و الاحاطة باطراف الكلام يظهر ان الدست للمعتزله فتامل  
[دنا ۵۵/۳ (۱۱ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۱۷/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: شنبه ۴ صفر ۱۰۹۸ق؛ محشی با نشانی «منه مد ظله العالی»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱۲گ (۱۱۴پ-۲۲۵ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۹ سم [ف: ۲ - ۲۱۶]

۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۷

آغاز: برابر

فقط شامل مقصد سوم در اثبات صانع است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا:

● **تعلیقات دیوان عنصری / ادبیات / فارسی**

ta'liqāt-e dīvan-e 'onsorī

امیرخیزی، اسماعیل بن محمد تقی، ۱۲۵۵ - ۱۳۴۴ شمسی

amīr-xīzī, esmā'il ebn-e mohammad taqī (1876 - 1965)

وابسته به: دیوان عنصری؛ عنصری، حسن بن احمد (۳۵۰-۴۳۱ق)

دفتری است که در آن از امیرخیزی تعلیقاتش بر دیوان عنصری و مطالبی درباره عنصری را به صورت پراکنده نوشته است.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۸۳۳

آغاز: تعلیقات قصیده ۱ ص ۱ بیت ۱: در کلیه نسخ (مشک بوی سلب) بوده، در مجمع الفصحا؛ انجام؛ اغلب فرهنگها کلمه مرغن هم آمده است

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ متن خط خوردگی دارد؛ جلد: تیماج فرنگی مشکى، ۷۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۳۱-۱۰۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۸۳۴

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ جلد: تیماج فرنگی مشکى، ۲۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۳×۱۸سم [ف: ۳۱-۱۰۷]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۸۹۴

آغاز: جلد دوم ۱: از آن سپس که نبودم زخویشن آگاه xx بجاه تو زمن آگاه شد جهان نشان

این نسخه از مجموعه اسماعیل امیرخیزی است و او کار مفصلی درباره دیوان عنصری انجام داده است ولی در صفحه عنوان دو بار نام دهخدا درج شده، بدین جهت برخی تعلیقات مندرج در این دفتر را از دهخدا قلمداد کرده اند؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: تیماج فرنگی مشکى، ۱۲گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۳۱-۱۲۳]

● **تعلیقات روض الاخیار المنتخب من ربیع الابرار /**

تراجم / عربی

ta'liqāt-u rawz-il axyār al-mn. min rabī'-il abrār

حسینی اردستانی، محمد ربیع بن شرفجهان، ق ۱۱ قمری

hoseynī ardestānī, mohammad rabī' ebn-e šaraf-jahān (17c - )

وابسته به: روض الاخیار (الاخبار) المنتخب من ربیع الابرار؛ اماسی، محمد بن قاسم (۸۶۴-۹۴۰ق)

مؤلف نسخه ای از کتاب «روض الاخیار المنتخب من ربیع الابرار» تألیف محمد بن قاسم آماسی در اختیار داشت که به خط مؤلف بود. مؤلف در این نسخه شرح حال اعلام ذکر شده در کتاب را در هامش صفحات به خط خود افزوده بود. از آن

است به عربی از «شفیع بن اسماعیل محمد فسوی» که نسخه را نویسانیده و از مؤلف پس از تجلیل چنین یاد کرده «مولانا مسیحا محمدا فسوی مد ظله السامی»، زیر همین یادداشت این نوشته دیده می شود «من الفقیر الی عفو ربه الباری ابن جمال الدین محمد طاب ثراه محمد انیس الخوانساری» روی همین برگ رباعی از محمد قلی سلیم؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۴۴ص، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۹/۵سم [ف: ۵-۹۹]

۹. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۸۳۹/۱

آغاز: برابر

کا: رق، بی تا [ف: ۳۱۴]

۱۰. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۰۱۹/۱

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ فاقد جلد، ۵۵گ (۱-پ-۵۵ر)، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۵×۱۰سم [ف: ۲-۲۷۶]

۱۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۶۱۰

آغاز: بسمله، قال المص ان المقصد الثالث فی اثبات الصانع اقول انما عنوانه به دون اثبات الواجب کما هو الشایع لان البرهان انما یقام علی وجوده تعالی؛ انجام؛ برابر

این حواشی از آغاز مقصد سوم (الهیات) تا اواخر مبحث قدرت (نخستین مساله از فصل دوم) را در بر دارد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی با امضای «منه، منه مد ظله»؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۷۴گ، ۲۱ سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۱۹-۲۵۴]

● **تعلیقات (... حوادث السفلیة و ارتباطها بالكواکب**

السیارة) / هیئت / عربی

ta'liqāt (... ḥawādīṭ-us suflīya wa irtibāṭ-i-hā bi-l-kawākib-is sayyāra)

[دنا ۵۵/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۴۲۸۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: ۱۳۱]

● **تعلیقات الحواشی / فلسفه / عربی**

ta'liqāt-ul ḥawāshī

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

گویا از ابن سینا با عنوان «بخطه و قوله، و مسئله بخط عبدالملک، و الجواب، و الشکوک التي لنا خارجة عن ذلك».

[دنا ۵۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۰/۷-ف

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲گ (۱۹۲-۱۹۳) [فیلمها ف: ۱-۴۶۳]

● **تعلیقات علی اجوبة المسائل المهنائية / فقه / عربی**  
 ta'liqāt-un 'alā ajwibat-il masā'il-il muhannā'īya  
 خواجهائی، محمد اسماعیل بن حسین، - ۱۱۷۳ قمری  
 xājū'ī, mohammad esmā'il ebn-e hoseyn ( - 1760)  
 وابسته به: اجوبة المسائل المهنائية؛ علامه حلی، حسن بن یوسف  
 (۶۴۸-۷۲۶ق)  
 محل تألیف: اصفهان  
 تعلیقاتی است بر رساله «اجوبة المسائل المهنائية» که مؤلف  
 هنگام فتنه افغان در اصفهان به تألیف آن پرداخته است.  
 چاپ: در مجموعه ثانیه از رسائل اعتقادیه مؤلف چاپ شده

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۵۸۷/۶  
 آغاز: الحمد لمن الهمه و الشکر لمن علمه و الصلاة و السلام علی  
 اشرف من اکرمه بالرسالة و الهدی لیلد الخلائق الی الطریقة  
 المثلی و الغنیمة العظمی؛ **انجام**: فهم مع کونهم واقعین بین القوی  
 المتضادة ... معصومون مطیعون مجاهدون ... الا هذا المعنی کما  
 اوماً الیه المجیب.  
 خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ جلد: تیماج سبز، ۶۲ گ  
 (حاشیه ۲۸ پ-۸۹ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۹ سم [ف: ۲۸ - ۱۳۹]

← تعلیقات علی الالفیة < حاشیة الالفیة

● **التعلیقات علی الالفیة / فقه / عربی**  
 at-ta'liqāt 'ala-l alfiya  
 شهید ثانی، زین الدین بن علی، ۹۱۱ - ۹۶۵ قمری  
 šahīd-e sānī, zayn-od-dīn ebn-e alī (1506 - 1558)  
 وابسته به: الالفیة فی فقه الصلاة الیومیة = الفیه؛ شهید اول، محمد  
 بن مکی (۷۳۴-۷۸۶)  
 [دنا ۵۵/۳؛ ذریعه ۱۱۱/۱۳]

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۲۴۹/۱  
 خط: نستعلیق، کا: هاشم بن سلیمان بن علی بن ناصر بن احمد بن  
 رضی بن مرتضی حسینی بحرانی، تا: قرن ۱۰ [نشریه: ۷ - ۲۳۱]

● **تعلیقات علی بسط الحقيقة کل الاشياء / فلسفه / عربی**  
 ta'liqāt-un 'alā basīṭ-ul ḥaqīqta kull-ul ašyā'  
 میرزای قمی، ابوالقاسم بن محمد حسن، ۱۱۵۱ - ۱۲۳۱ قمری  
 mīrzā-ye qomī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad hasan  
 (1739 - 1816)  
 وابسته به: بسط الحقيقة؛ نوری، علی بن جمشید (-۱۲۴۶)  
 تعلیقاتی است برگرفته‌های ملاعلی نوری در این مسأله که پس از  
 آوردن مقداری از کلمات وی به رد آنها پرداخته است.

جا که این تعلیقات حجم زیادی داشت و در هیچ یک از  
 نسخه‌های کتاب وارد نشده بود وی تصمیم می‌گیرد تا با  
 استخراج و تنظیم این نکته‌ها آنها را به صورت تعلیقه‌ای بر کتاب  
 اصلی آماده کند: «انی لما وفقت علی کتاب روض الاخبار  
 المنتخب من ربیع الابرار بخط مؤلفه ابی احمد محمد بن قاسم بن  
 یعقوب وجدت مؤلفه قد علیق بخطه فی الحاشیة علی کل اسم  
 ذکر فی کتابه صریحاً او کنایة ترجمة ذکر فیها طرفاً من احوال  
 صاحب الاسم؛ فاحببت ان اجمع مات عهلقه علی تلك الاسامی  
 من الترجمات فی مجموع ... فنقلت تلك الترجمات فی مجموع  
 ... فنقلت تلك الترجمات فی هذا المجموع علی ما وجدته بخطه  
 من غیر تغییر لان الغرض فمجرد النقل دون التعرض للقبول و الرد  
 الا انی راعیت الترتیب و المناسبة فی ذکر الترجمات بحسب  
 الجهد و الطاقة». اولین شرح حال، زندگی خودنوشت مؤلف  
 کتاب است که متن کامل آن در این جا می‌آید: «ولد الفقیر  
 ابواحمد محمد بن قاسم ليلة الثلاثاء وقت السحر فی السابعة و  
 العشرين من شعبان المبارك اربع و ستین و ثمانمئة فی بلدة  
 اماسية و فرغ من قراءة الفروع و الاصول بتوفیق واهب النفوس و  
 العقول سنة ثمان و ثمانین و ثمانمئة یروی عن شیخه و والده و  
 هو عن شیخه سید احمد بن عطاء الله القریمی و هو عن شیخه  
 مولانا شرف بن کمال بن حسن بن علی و هو عن مفتی الانام  
 حافظ الدین الكردری و هو عن ابيه ناصر الدین البزازی و هو  
 جلال الدین الكرلانی و هو عن حسام الدین السفناقی(?)»  
 (حکیم)  
 [دنا ۵۵/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۹۱  
 آغاز: الحمد لله الذی جعل ولاء اهل بیت نبیه صلی الله علیه و آله  
 روض الاخبار و ربیع الابرار و سبباً للمزید من فضله و وسیلة الی  
 التمتع بالنعم الدائم ... ابو البشر آدم علیه السلام خلقه الله تعالی من  
 تراب و کرمه و اسجد له ملائکته قال ابن ابی خثیمة منذ خلق الله؛  
**انجام**: ابو جهل ... بغزوة بدر فی السنة الثانية من الهجرة کان عند  
 المسلمین ثلثمائة و ثلاثة عشر رجلاً و المشرکین مقدار الف قتل  
 خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک:  
 علامه مجلسی به خط مجدالدین الحسینی که تاریخش خوانده  
 نمی‌شود اما از دو عدد اول آن بر می‌آید که مربوط به قرن ۱۲ ق  
 است؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی عطف عنابی،  
 ۸۹ گ، ۱۹ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه: ۱۲/۶×۲۰/۵ سم [ف: ۲۹/۱-۵۷۳]

← تعلیقات شرح مختصر الاصول < حاشیة حاشیة الباغنوی علی  
 شرح مختصر الاصول عضدی  
 ← التعلیقات الصالحیة علی شرح الالفیة < حاشیة البهجة  
 المرضیة فی شرح الالفیة  
 ← تعلیقات الصحیفة السجادیة < حاشیة الصحیفة السجادیة

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۳۶/۱

آغاز: تعلیقات علی ماأناد مولانا ... من وجوه الایرادات علی ما شرحنا و بینا مسألة بسیط الحقیقة کل الاشیاء؛ **انجام**؛ و ما یتعلق به من متممات المرام من أن تلك ... التي هي راجحة بتحقیق الحقیقة فی هو یات الموجودات.

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی با عنوان «منه دام ظلّه» ۴۸ گ (۳-۵۰ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵ × ۱۲/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۲۵۱]

### ● تعلیقات علی تعلیقات رساله بسیط الحقیقة / فلسفه /

عربی

ta'liqāt-un 'alā ta'liqāt-i r-i basīṭ-ul ḥaqīqa

نوری، علی بن جمشید، - ۱۲۴۶ قمری

nūrī, 'alī ebn-e jamšīd (- 1831)

وابسته به: بسیط الحقیقة؛ نوری، علی بن جمشید (- ۱۲۴۶)

مؤلف رساله ای به نام بسیط الحقیقة تألیف نمود، یکی از معاصران مؤلف [محملاً میرزای قمی] بر رساله بسیط الحقیقة او تعلیقاتی نوشته و بر او خرده گیری هایی وارد ساخته، مؤلف در پاسخ وی بر تعلیقاتش، این کتاب را نوشته و خرده گیری های او را رد نموده است. وی در مقدمه کتابش آورده: «مولانا ادام الله تعالی ... در رساله بسیط الحقیقة دقت کافی ننموده و بدرستی سخن مرا درنیافته و از مقصود من آگاه نشده بلکه بر اساس آنچه از قدیم الایام در تصور داشته و آن را مقصود و مرام من پنداشته از سخنان من خرده گرفته و در حقیقت خرده بر گمان خود گرفته نه بر مقاصد من ...». این کتاب با عناوین «قوله مدظله» نگارش شده است. در یکجا از آقا حسین خوانساری بدین گونه یاد کرده: «فلا نحتاج الی استدلال اصلاً ... کما تجشمه جمک غیر و خلق کثیر من جمهور المنتسبین الی العلم و الحکمة المتکلفین لانفسهم تسمیة البلاغة و اکثر هم من المتأخرین فی الدورة الاسلامیة اظهر الله صاحب الدورة (ع) کالفاضل العامل الخونساری آقا حسین رحمه الله و امثاله فی الدورة الاخیره حیث لم یبلغوا الحلم فارتکبوا ما ارتکبو بتوهم البلاغة - ظهرت الفساد فی البر و البحر فظهر اللهم لنا و لیک». از صدر المتألهین برای تحقیق در «اصاله الوجود» به مشاعر ملاصدرا ارجاع می کند و می گوید «هی من بینها [بین مؤلفات صدرا] اوثقها و احکمها و اوضحها و اظهرها دلالة» و از شرح ملا صدرا بر اصول کافی نیز یاد کرده است.

آغاز: هذه تعلیقات یسعی ما افاد مولا الانام مولانا ادام الله تعالی برکات فضله الحالی مادامت الایام من وجوه الایرادات علی ما شرحنا و بینا من مسألة بسیط الحقیقة کل الاشیاء التي یعبر عنها بعبارة اخرى بالكثرة فی الوحدة التي یترب علیها الواحد فی الكثير ... فاقول قوله ولی اشکالات: قلت ولی حسبما قدمت من التحقیقات عن الشکالاته هذه و غیرها سواء کانت منه دام مجده

العالی

**انجام**: معذرة نورية هذات الذى اظهر نافي الكشف عن المقام الثاني و المسلك الذى سلکنا فی بیان التوحید الوجودی و ان لم یکن بظواهر عبارات ... لكن لما بنیت الامر علی الايضاح و التسهيل امتثالاً لامر المولی الجلیل دام علوه ... و عمدة ما استند الیه صدر العارفين فخر المحققين فی مقالاته فی الكشف عن هذا المطلب الشامخ العالی ما ذکره قدس سده فی شرحه لاصول کافی.

[دنا ۵۶/۳ (۳ نسخه)]

۱. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۱۴/۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: سبحان ربك رب العزة عما یصفون و له الحمد والمنة فی الاولى و الاخرة و صلى الله علی محمد و آلہ الحجج علی الخلیفة

خط: شکسته نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، ۳۰ گ (۸۵ - ۱۱۴)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱/۵ × ۱۳/۵ سم [ف: ۲۸ - ۳۰۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۹/۲۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی ک، بی تا؛ کاغذ: نازک اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۳۰ ص (۴۰۴ - ۴۳۳)، اندازه: ۲۱/۵ × ۱۵/۵ سم [ف: ۹ - ۲۷۰]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۰۹/۱۹

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۱۱۷]

### ● تعلیقات علی تفسیر بعض الآیات / تفسیر / عربی

ta'liqāt-un 'alā tafsīr-i ba'd-il āyāt

کشمیری، محمد صادق

kešmīrī, mohammad sādeq

نکاتی در تفسیر آیات ۱۱۴ - ۱۱۵ و ۱۱۶ از سورة البرائة است از محمد صادق در دو «مقام»: ۱. بیان سبب نزول این آیات؛ ۲. تفسیر آیات (با بحث مفصل درباره ایمان ابوطالب و دیگر خویشاوندان پدری حضرت رسول (ص)). حواشی مفصل از او در کنار صفحات نسخه آمده است. در فهرست ظاهریه حاشیه ای بر انوار التنزیل بیضاوی تألیف محمد صادق یاد شده که از سوره یس تا آخر قرآن و کتابت آن ۱۰۳۲ ق است (فهرست ظاهریه (علوم القرآن) از دکتر عزة حسن: ۲۲۰)

[دنا ۵۶/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۱۳

آغاز: بسملة الحمد لله الذ انزل علی عبده الكتاب ... بعد فهذه عدة نکات جمعتها تذکرة لاولی الالباب و تبصرة لارباب الفطنة من الطلاب معلقا اياها علی بعض الآیات من کلام رب الارباب قال الله تبارک و تعالی ما کان للنبی و الذین آمنوا ان یتغف و

● **تعلیقات علی حاشیه شرح المختصر / اصول فقه / عربی**  
 ta'liqāt-un 'alā ḥāṣṣiyat-i š.-il muxtaṣar  
 علوی عاملی، احمد بن زین العابدین، - ۱۰۵۴ قمری  
 (1645 - alavī 'āmeli, ahmad ebn-e zayn-ol-'ābedīn)  
 وابسته به: حاشیه شرح مختصر الاصول = حاشیه شرح المختصر  
 = حاشیه شرح مختصر المنتهی = شرح الشرح؛ جرجانی، علی بن  
 محمد (۷۴۰-۸۱۶)  
 [دنا ۵۶/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۹۱  
 کاتب = مؤلف، بی تا [د.ث. مجلس]
۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۷۵۷/۲-ف  
 بی تا، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۱۸۰]

● **تعلیقات علی الحاشیه المشهورة بالمحاذیات علی شرح حکمة العین / فلسفه / عربی**  
 ta'liqāt-un 'ala-l ḥāṣṣiyat-il maṣhūra bi-l-muḥādīyāt 'alā ḥikmat-il 'ayn  
 وابسته به: حاشیه شرح حکمة العین؛ جرجانی، علی بن محمد  
 (۷۴۰-۸۱۶)  
 حاشیه بر بخشی از حاشیه میر سید شریف به نام المحاذیات بر  
 شرح حکمة العین.

- تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۰۶/۱  
 خط: نستعلیق، بی تا؛ قرن ۱۱؛ گک (۱) [مختصر ف: ۱۸۱]

● **تعلیقات علی خلاصة الحساب / ریاضیات / عربی**  
 ta'liqāt-un 'alā xulāṣat-il ḥisāb  
 کاشانی، محمد مؤمن بن محمد، ق ۱۱ قمری  
 (17c - kāshānī, mohammad mo'men ebn-e mohammad)  
 وابسته به: خلاصة الحساب؛ شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)  
 تعلیقهای است بر باب هشتم از کتاب «خلاصة الحساب» شیخ  
 بهایی که در جبر و مقابله است با عناوین «قوله، قوله».  
 آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فیقول ... ان لنا بتوفیق الله  
 و تائیده و اعانة الله و تسدیده تعلیقات شریفة و تحقیقات لطیفة  
 علی الباب الثامن فی الجبر  
 [دنا ۵۶/۳ (نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۴۴/۲  
 خط: نسخ، بی تا؛ ۱۰۸۲ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک  
 (۳۰-۳۷پ)، اندازه: ۲۰×۲۰سم [ف: ۲۰ - ۲۸]
۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۷۰۹

للمشركين و لو كانوا اولی قری؛ **انجام**: و لا یعزب عن علمه  
 مثقال ذرة فی الارض و لا فی السماء و هذا آخر ما اردت تقريره و  
 تحريره و انا العبد المحتاج الى رحمة رب الخلائق تراب الاقدام  
 محمد صادق تجاوز الله عنه و عن اسلافه و بارک فيه و فی اخلافه.  
 خط: نستعلیق ترک، بی تا؛ قرن ۱۱؛ کاغذ: آهار مهره شکری،  
 جلد: تیماج مشکى عطف تیماج یشمی، ۱۷ص (۱۳۲-۱۴۸)، ۲۱  
 سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۸۰۳]

● **تعلیقات علی التلویح و شرح المواقف / کلام و اعتقادات، اصول فقه / عربی**  
 ta'liqāt-un 'ala-t talwīḥ wa š.-il mawāqif

اهداء به: سلطان بایزید بن محمد خان (۸۸۶-۹۱۸ق)  
 این نسخه شامل این موضوعات است: گفته تاج الشریعه در  
 التنقیح درباره نقل به معنی حدیث، گفته تاج الشریعه در تنقیح  
 درباره نقل به معنی حدیث، گفته سعدالدین در تلویح درباره  
 نسخ آیات، سخن تنقیح درباره شرایط راوی خبر واحد، گفته  
 صاحب هدایه درباره استحباب تأخیر فجر و ظهر و مغرب در  
 یوم غیم، گفته میرسید شریف در شرح مواقف درباره عصمت  
 انبیا و علم خداوند و جبر و اختیار بندگان. در مقدمه گوید: «و  
 بعد فان عبداً حقیراً من عباده اراد ان یکتب بعض ما لاح فی باله  
 و اعتقاده فی موضع التحقیق و التدقیق عند استاده و لو نظر الیه  
 من طرف عینه بحسن القبول یكون وجیهاً و ان عنایته  
 التامة الکاملة و حمایته العامة الشاملة ان ینظر الى اقواله و احواله  
 ثم الى الله فوضت امری». با عناوین «قال، اقول» گزارش شده  
 است.

[دنا ۵۵/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۰۷/۳  
**آغاز:** الحمد لله الذی خلق الارض و السموات و جعلها و من فیهن  
 لاولی الباب (کذا) عبرة و آیات ... قال تاج الشریعة فی کتابه  
 التنقیح لا یجوز عند بعض اهل الحدیث النقل بالمعنی لقوله (ع)  
 نظر الله امرأ سمع منا مقالة قوعاها وادها کما سمعها فاجاب مولانا  
 سعد الدین رح فی تلویحه بان النقل بالمعنی من غیر تغییر اداء کما  
 اذا سمع؛ **انجام**: ان یعلم هذه التفاصيل و لا شک انه یرصد  
 للمحرک منها لا صبعه من شأنه ان یعلم حركة اجزائه عند حركة  
 اصبعه  
 خط: نسخ و نستعلیق و رقاع، کا: محمد ارض رومی، تا: ۱۰۷۶ق؛  
 کاغذ: فرنکی شکری آهار مهره، جلد: تیماج عنابی با ترنج، گک  
 (۲۲پ-۲۷ر)، ۹-۱۳ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۰/۲×۱۷/۵سم [ف:  
 ۲۹/۱-۲۰]

● **تعلیقات علی حاشیه الخیالی < زبدة الافکار**

کرمی، ۶۰ گک (۳۰۷-۳۶۶ر)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [کتابخانه های گلپایگان: ف: ۷۹]

### ● تعليقات على الروضة البهية في شرح اللمعة

الدمشقية / فقه / عربي

ta'liqāt-un 'ala-r rawḍat-il bahīyya fī š.-il lum'at-id dimašqīya

وابسته به: الروضة البهية في شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه شهيد ثاني، زين الدين بن علي (۹۱۱-۹۶۵)

تعليقه علما بر كتاب «الروضة البهية» شهيد ثاني را در كتاب حاضر گردآورده و برای هر يك رمزي قرار داده است. نسخه حاضر از آغاز تا پايان ماء البئر را داراست.

[دنا ۵۶/۳]

اردكان يزدا؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۹/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... اما بعد فهذه تعليقات من الفضلاء معلقة على الروضة البهية ... قد جمعتها و جعلت في آخر كل منها رمز قائله؛

خط: نستعليق، كا: محمد رضا بن محمد علي بفروئي يزدي عراقى، بى تا، جلد: تيماج مشكى، ۸۸ گك (۱-پ-۸۸)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶/۵ سم [ف: ۱ - ۵۱]

### ● تعليقات على الزبدة / اصول فقه / عربي

ta'liqāt-tun 'alā-z zubdat

نصيرى طوسى، محمد تقى بن عبد الحسين، ق ۱۱ قمرى

nasīrī tūsī, mohammad taqī ebn-e 'abd-ol-hoseyn ( - 17c)

وابسته به: زبدة الاصول؛ شيخ بهائى، محمد بن حسين (۹۵۳-۱۰۳۰ق)

متن «زبدة الاصول» از شيخ بهائى، در پنج «منهج» (الذريعة، ۱۹/۱۲)؛ «تعليقات» در دو «منهج» ۱. المقدمات و المبادئ؛ ۲. المسائل و المطالب الاصولية و الاحكام الاصولية فى الدليل و المستدل.

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۷۷/۲۰-عكسى

آغاز: حمد لله. صلاة عاقبة. و بعد، فهذه فوائد و كاتعليقات على «الزبدة» سحت لى و انا العبد محمد تقى النصيرى عند النظر فيها و هى مرتبة على منهجين. المنهج الاول فى المقدمات و المبادئ؛ **انجام:** (نامشخص): ان يقول ليس اليك مجمع

اصل نسخه: بايستي در كتابخانه شخصى آقاى فخرالدين نصيرى باشد؛ خط: نستعليق تحريرى، كاتب = مؤلف، تا: ۱۰۷۲-۱۰۷۳ق؛ افتادگى: انجام؛ به دنبال «زبدة الاصول» شيخ بهائى؛ ۲۰ گك (۲۸۵-)

آغاز: الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام على خير خلقه محمد وآله اجمعين اما بعد ... اعلم ان علم الحساب كما عملت علم بكيفية استخراج المجهولات العددية؛ **انجام:** ضربت احاد مراتب المضروب فى كل واحد من مراتب المضروب فيه اولاً فارسم الحاصل فى سطر و ثانياً عشراته فيه و هكذا و تمام العمل كما عرفت من تفاوت اصلاً هكذا

خط: نستعليق، كا: عبدالله بن ميرزا علي، تا: ۱۲۳۸ق؛ مصحح؛ جلد: مقوا، ۲۵ گك، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف مخ: ۲ - ۶۸۸]

۳. خوى؛ نمازى؛ شماره نسخه: ۴۳۳/۴

آغاز: برابر

خط: نستعليق، بى كا، تا: ۷ صفر ۱۲۴۴ق؛ تملك: فتح الله بن محمد رضا شريف حسيني خويى با مهر «عبدہ الراجى فتح الله» (بيضى)؛ مهر: «محمد تقى بن محمد باقر» (مربع)؛ جلد: تيماج مشكى با ترنج، ۲۱ ص (۲۱۳-۲۳۳)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۲۱۸]

قم؛ مركز احياء؛ شماره نسخه: ۹۴۷/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عكسى ف: ۳ - ۱۶۸]

۴. تهران؛ ملى؛ شماره نسخه: ۲۵۷۵/۴

آغاز: برابر؛ **انجام:** اعنى واحداً و خمسا مع الثلاثة و مثلها و هو المطلوب و قس على ذلك امثاله كما اذا قيل سمكة نصفها فى الطين و خمسها.

بى كا، بى تا؛ كاخذ: فرنگى و اصفهاني، جلد: مقوايى با روکش كاغذى، ۴ گك (۱۴۲-۱۴۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۱۲ - ۵۰۹]

### ● تعليقات على الروضة البهية في شرح اللمعة

الدمشقية / فقه / عربي

ta'liqāt-un 'ala-r rawḍat-il bahīyya fī š.-il lum'at-id dimašqīya

گلپایگانی، زين العابدين، ۱۲۱۸ - ۱۲۸۹ قمرى

golpāygānī, zayn-ol-ābedīn (1804 - 1872)

وابسته به: الروضة البهية في شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه؛ شهيد ثاني، زين الدين بن علي (۹۱۱-۹۶۵)

تعليقات متفرقه ای است بر بحث خيارات شرح لمعه كه مؤلف با استفاده از دروس استادش شيخ موسى بن جعفر كاشف الغطاء آنها را نگاشته است.

[دنا ۵۵/۳]

گلپایگان؛ كتابخانه حجة الاسلام گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰۶/۱۶

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... و بعد فهذه حواش معاجزه علقناها على بعض عبارات اللمعة و شرحها و نرجو أن تنفع بها؛ **انجام:** سيما و ان يجعل من المباحث الكلامية فنسأل الله الهداية و العصمة عن الغواية و الحمد لله

بخش هاى از كتاب الغصب (۳۰۷-۳۴۵پ) و خيارات (۳۴۸پ-۳۶۶ر) را داراست؛ كا: زين العابدين گلپایگانی، بى تا؛ جلد: تيماج

سـ تعلیقات علی زبدة البیان < حاشیه زبدة البیان فی تفسیر احکام القرآن

## ● تعلیقات علی الشرح الجدید للتجريد = النفس و

الهیولی / فلسفه / عربی

ta'liqāt-un 'ala-š. il jadīd li-t-tajrīd = an-naḥs wa-l hayūlā

دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد، - ۹۴۸ قمری

daštakī šīrāzī, mansūr ibn-e sadr-od-dīn mohammad (- 1542)

وابسته به: حاشیه قدیمه علی شرح التجريد الجدید؛ دشتکی شیرازی، میر صدرالدین محمد (۸۲۸-۹۰۳)

رساله‌ای است از غیاث الدین منصور دشتکی در تصحیح کلام والد ماجدش امیر صدرالدین محمد دشتکی در باب دو مسأله «نفس» و «هیولی» که در رد جلال الدین دوانی و دفاع از پدرش می‌باشد.

آغاز: یا غیاث الوری، صیرنا منصورا علی العدی، فأیدنا لتقریر ما علمه سیدنا محمد، سید من أتى برسالة و کتاب ... و بعد فان الفقیر الحقیر ... یقول: إن ابی و سیدی أبو الآباء ... قد علق علی الشرح الجدید تعلیقات، فیها له تحقیقات و تدقیقات

انجام: و ظاهر أن الحكم بأنه مزاج أو امتزاج خلاف الظاهر، و لهذا لم يلتفت إليه، و لعل المراد المنقول عنه فی المنقول الاول. چاپ: به کوشش عبدالله نورانی در مصنفات غیاث الدین منصور حسینی دشتکی شیرازی، جلد ۲ (تهران، دانشگاه تهران، انجمن آثار و مفاخر فرهنگی: ۱۳۸۶)

## ۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲/۳

در فهرست با عنوان «الهیولی» معرفی شده است؛ خط: نستعلیق، کا: صدر بن منصور بن صدر دشتکی شیرازی، تا: دوشنبه ۱۸ رمضان ۹۶۰ق، جا: مدرسه منصوریه؛ کاتب فرزند مؤلف است؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج سرخ با ترنج، ۹۶ص (۲۴۹-۳۴۴)، ۲۱ سطر (۱۷×۱۵)، اندازه: ۱۴×۲۳ سم [سنا: ف: ۱ - ۱۶]

## ۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق خوانا، بی‌کای، تا: قرن ۱۱؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷ق؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخری، ۵۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۱ - ۶۶]

## ۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۴۴

آغاز: برابر؛ انجام: و هذا ما وجدنا بعد هذا صاحب الغواشی کلام و لعله انقطع و تم بالتمام فلیعرض عنه

## ● تعلیقات علی شرح الفصوص / عرفان و تصوف / عربی

ta'liqāt-un 'alā š. il fuṣūṣ

جلوه، ابوالحسن بن محمد، ۱۲۳۸ - ۱۳۱۴ قمری  
jelve, ab-ol-hasan ebn-e mohammad (1823 - 1897)

وابسته به: شرح فصوص الحکم؛ قیصری، داود بن محمود (- ۷۵۱)

تاریخ تألیف: ۱۳۰۲ق

افاداتی است بر قسمتی از شرح فصوص قیصری از حکیم معروف میرزای جلوه، با عناوین «قوله - قوله». در این تعلیقات محققانه از شرح فصوص صائن الدین و از مؤلفات صدرالمتهین و ابن العربی و مفتاح الغیب قونیوی، شرح جامی بر فصوص، شرح مؤید الدین بر فصوص و عین الیقین فیض یاد می‌کند. وی بسیار از فقرات متن فصوص را نیز به مناسبت آورده است.

آغاز: قوله «فی الوجود و أنه الحق» مراده من هذا الوجود، الوجود الذی هو مقابل المفهوم  
انجام: قوله «یتعلق بذلك» أى بالتقدیر، و هذا أيضا نحو من سنة الله.

چاپ: در شرح فصوص الحکم قیصری، تهران، انتشارات علمی فرهنگی، ۱۳۷۵ش؛ در مجموعه آثار حکیم جلوه، به کوشش میرزا ابوالحسن طباطبایی، ج ۱ (تهران، انتشارات حکمت: ۱۳۸۵) [دنا ۵۶/۳]

## ۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۶۷۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کای، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ محشی به نقل از صدر المتألهین؛ جلد: تیماج زیتونی، ۲۹گ (۲۸-۵۶پ)، ۱۶ سطر (۱۶/۵×۸/۵)، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۲۰ - ۱۷۰]

## ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۷۹/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: میرزا عبدالله مازندرانی ریاضی، تا: ۱۳۰۲ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۶۷ص (۱۰۹-۱۷۵ دفتر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۱۰ - ۱۷۶۶]

## ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۱۹/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: ابراهیم بن ابوالفتح زنجانی، تا: محرم ۱۳۰۲ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۵گ (۹-۳۳پ)، اندازه: ۱۳×۲۱ سم [ف: ۲۰ - ۳۴۴]

## ۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۷

آغاز: برابر؛ انجام: و بما یمكن معرفته من المجوع و ما یعتذر علی ما ساشیر الیه فیما بعد انشاءالله



(۱۱۵۸ق)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۷۷۱

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمين و صلى الله ... و بعد فيقول  
الراجي؛ **انجام:** لانه زيادته في المجازاه غير محصوره و لا ممدوده  
خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴ [رايانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۷۲

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله؛  
**انجام:** تم هذا البيانات و التحقيقات ... فيسنة ۱۳۲۰  
خط: نسخ تحریری، كاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۰ق [رايانه]

### ● تعليقات على القوانين المحكمة / اصول فقه / عربی

ta'liqāt-un 'ala-l qawānīn-il muḥkama

وابسته به: القوانين المحكمة في الاصول = قوانين الاصول؛  
ميرزای قمی، ابوالقاسم بن محمد حسن (۱۱۵۱-۱۲۳۱)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۰۹

بی کا، بی تا؛ اهدایی از مبادلات [رايانه]

### ● تعليقات على كتاب في الفقه / فقه / عربی

ta'liqāt-un 'alā k.-in fi-l fiqh

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۴۳۰/۱

آغاز: الأصل في الماء الطهارة من الحدث و الخبث ... الماء  
الجاری لا ینجسه شی ما لم یتغیر أحد اوصافه ... الکر بالأشبار  
الظاهر انه ان يكون الماء ثلاثة أشبار و نصف شبر في الابعاد الثلاثة  
لرواية أبي بصير؛ **انجام:** نعم لو عاملوا على النهج الشرعی بالزائد و  
الأنقص فلا ضير فيه و الحمد لله رب العالمين على توفيقه للنظر فيما  
هو محتمل الابتلاء لی

خط: نستعلیق، كاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، با خط  
خوردگی و اضافات در حاشیه، در برگ پایانی چند بیت شعر  
فارسی با تخلص هادی آمده؛ جلد: گالینگور آبی عطف تیماج  
قهوه ای، ۱۶گ (۱۶-۱)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [ف: ۲۸-۳۷]

### ● تعليقات على كلمة التوحيد / نحو / عربی

ta'liqāt-un 'alā kalimat-it tawḥīd

در این اثر کلمه توحید (لا اله الا الله) در پنج مبحث از نظر  
نحوی مورد بررسی قرار گرفته است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۲۵۲

آغاز: بسملة، له الحمد لا اله الا هو له الاسماء الحسنى ... اما بعد  
فهذه تعاليقه متعلقه بكلمه التوحيد و شی مما يتعلق به مرتبه على  
خمسه مباحث؛ **انجام:** و اما الاول فلان كونها للاستثناء حقيقة و

خط: نستعلیق، کا: حاج سید عباس شاهرودی، بی تا؛ ظاهراً تقریر  
او و تحریر تلمیذش حاج سید عباس بن علی اورسجی شاهرودی  
«متوفای شوال ۱۳۴۱ در سن ۷۰ و اندی در مشهد» باشد؛ واقف:  
فهرستی؛ ۴۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸×۱۸سم [ف: ۴-۵۲]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۰۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد دیلمی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۳۱گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱۸-۱۸۸]

### ● تعليقات على شرح اللمعة الدمشقية / فقه / عربی

ta'liqāt-un 'alā š.-il lum'at-id dimašqīya

شیرازی، آیه الله سید صادق

šīrāzī, āyat-ol-lāh seyyed sādeq

وابسته به: الروضة البهية في شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعة؛  
شهید ثانی، زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۶/۲

آغاز: لا يجوز لهم فتق القميص - لأنه اتلاف له - الا باذن ولي  
الميت

نسخه اصل: کتابخانه شخصی مؤلف. در این نسخه بخش هایی از  
کتاب الطهارة و کتاب الصلاة درج شده؛ خط: نسخ خفی، كاتب  
= مؤلف، بی تا؛ ۷۸ص (۹۵-۱۷۲)، ۲۰ سطر [عکسی ف: ۳-۲۶۲]

### ● تعليقات على شرح الملخص / هیئت / عربی

ta'liqāt-un 'alā š.-il mulaxxas

وابسته به: شرح الملخص في الهيئة = شرح الملخص چغمینی؛  
قاضی زاده رومی، موسی بن محمود (-۸۱۵)  
[دنا ۵۷/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹/۲۷-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا Add. 23570؛ بی کا، تا: با تاریخ  
۱۴۰۱ق؛ ۵گ (۱۱۱-۱۱۵) [فیلمها ف: ۱-۶۰۴]

س تعليقات على عدة الاصول < حاشية عدة الاصول

### ● تعليقات على فروق اللغات / لغت / عربی

ta'liqāt-un 'alā furūq-il luḡāt

آل عصفور، محمد علی بن محمد نقی، ۱۲۸۹ - ۱۳۵۰  
قمری

āl-e 'osfūr, mohammad 'alī ebn-e mohammad naqī  
(1872 - 1932)

وابسته به: فروق اللغات في التمييز بين مقاد الكلمات = الفروق  
بين المتقارب؛ جزائری، نورالدین محمد بن نعمة الله (۱۰۸۸-)

● **التعلیقات فی التعادل و التراجیح** / اجتهاد و تقلید / عربی  
 at-ta'liqāt fi-t ta'ādul wa-t tarājih  
 کجوری مازندرانی، مهدی، ۱۲۱۶ - ۱۲۹۳ قمری  
 kajūrī māzandarānī, mahdī (1802 - 1876)  
 تعلیقاتی است بر کتابی در تعادل و تراجیح.  
 [دنا ۵۷/۳]

شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۰۷۱/۲  
 آغاز: بسمله - قوله و هو لغة من العرض بمعنى الاظهار؛ **انجام:**  
 ببقائه من الاخبار و كلمات علمائنا الابرار في باب التراجيح و كان  
 ذلك الفراغ من ... سنة سبع و سبعين بعد الالف و المأتين  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۷ق؛ کاغذ: آبی، جلد: مقوا با تیماج  
 مشکى، ۲۵۲ص، ۲۰سطر (۱۳/۵×۹)، اندازه: ۲۰×۱۶سم [ف: ۲-۱۶۳]

● **تعلیقات قادریه = حاشیه حاشیه المطول** / بلاغت / عربی  
 ta'liqāt-e qāderīye = ḥāshiyat-u ḥāshiyat-il muṭawwal  
 مولوی قادر بخش  
 mowlavī qāder-baxš  
 وابسته به: حاشیه المطول؛ سیالکوتی، عبدالحکیم بن شمس  
 الدین (۱۰۶۷-)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۱۵۶  
 بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

● **تعلیقات مصباح الدرایه فی شرح الهدایه** / فلسفه / عربی  
 ta'liqāt-u mišbāḥ-id dirāya fi š.-il hidāya  
 لاهیجی، عبدالرزاق بن علی، - ۱۰۷۱ قمری  
 lāhījī, 'abd-or-razzāq ebn-e 'alī (- 1661)  
 وابسته به: مصباح الدرایه فی شرح الهدایه؛ لاهیجی، عبدالرزاق  
 بن علی (۱۰۷۱-)  
 تعلیقاتی است بر دیباچه مصباح الدرایه فی شرح الهدایه  
 ملاعبدالرزاق لاهیجی که متن هدایه از اثیرالدین ابهری است.  
 [دنا ۵۷/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۰۴/۲  
 آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فهذه تعلیقات ألفتها  
 علی دیباچه مصباح الدرایه الذی كنت املته فی شرح الهدایه؛  
**انجام:** و يقال حری ان يفعل کذا و بالحرى ان يفعل أى خلیق  
 جدیر.  
 خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: پنجشنبه ۲۰ ذیقعد ۱۲۷۳ق؛  
 محشی از علی اصغر اردبیلی و جز او، بر فراز صفحه عنوان این

کونها بمعنی الغیر مجاز و الاصل فی الکلام..  
 تا اواخر مبحث سوم آن را در بر دارد؛ خط: نستعلیق متوسط،  
 بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد:  
 تیماج قهوه‌ای دارای ترنج، ۲۶۶گ، ۶۰ سطر چلیا (۱۳×۲۳)،  
 اندازه: ۲۶/۵×۱۷سم [رایانه]

● **تعلیقات علی اللعة و شرحها من کتاب النکاح** / فقه / عربی  
 ta'liqāt-un 'ala-l lum'a wa s.-u-hā min k.-in nikāḥ  
 اسفراجانی، محمد رضا بن محمد علی، ق ۱۳ قمری  
 esfarjānī, mohammad rezā ebn-e mohammad 'alī (- 19c)  
 وابسته به: اللعة الدمشقیة فی فقه الامامیة = لمعه؛ شهید اول،  
 محمد بن مکی (۷۳۴-۷۸۶ق)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۱۵/۹  
 بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و سرترنج، ۴۵گ  
 (۱۳۴-۱۷۸ر)، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۶/۵×۱۵/۳سم [ف: ۴۱-۱۷۵]

● **تعلیقات فی الاصول و الفقه** / فقه، اصول فقه / عربی  
 ta'liqāt-un fi-l usūl wa-l fiqh  
 طالقانی، مطیع بن محمد هادی، ق ۱۳ قمری  
 tāleqānī, motī' ebn-e mohammad hādī (- 19c)  
 تعلیقات و حواشی مفصلی است بر یک کتاب اصول فقه با  
 عنوان «قوله». مطالب عمده کتاب از ابتدای نسخه تا ۸۹پ در  
 بحث لفظی عام و خاص و از ۹۱ تا ۱۰۲پ در مبحث ظن  
 می‌باشد. چند برگ پایانی کتاب از ۱۰۳ تا ۱۱۹ تعلیقات در فقه  
 است که در این بخش اخیر کتاب، پس از بررسی مختصر آیاتی  
 از قرآن در عقود و تجارت، بیع فضولی و احکام فقهی آن به  
 تفصیل مورد بررسی قرار گرفته است.  
 [دنا ۵۷/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۹  
 آغاز: قوله لنا انه كان حقيقة في الباقي، حاصل الدلیل انه قد ثبت  
 فی بحث ان للمعلوم صیغه مختصة؛ **انجام:** نقص منه شیئا لا کلام  
 فی صحة الرجوع باصل العین و بما نقص منها.  
 خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح، با صورت اجازه  
 «سید محمد موسوی آذر یاجانی» به خط خود ایشان در ارتباط با  
 مؤلف کتاب همراه با مهر «اللاجی الی الله محمد الموسوی» و  
 صورت اجازه «محمد تقی» به خط ایشان همراه با مهر «عبده  
 الراجی محمد تقی»؛ کاغذ: فرنکی، جلد: ترمه، ۱۲۱گ، مختلف  
 السطر (۷/۵×۱۱ و ۸×۱۳)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [ف: ۱۲-۴۳۲]

شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۳۸۴

آغاز: بسمله - قوله - نعم - قد يتحقق في بعض الموارد قاعدة اخرى الى قوله او ظهور الدليل الدال على الحكم في اسماره؛ **انجام:** قد وقع الفراغ من تحرير تلك التعليقات الواهية على الرسالة الا استصحايه التي لم يسمح بمثلها تدقيقاً ... و فكر دقيق عند البحث فيها على مقدار الفهم القاصر في ... سنة ست و سبعين بعد الالف و المائتين ... مع ذلك احمدالله تعالى حمداً كثيراً على التوفيق للتشبه بالمحصلين و الحمد لله رب العالمين.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۶ق؛ محشی؛ کاغذ؛ سفید، جلد: تیماج سرخ، ۱۷۸ص، ۲۴ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۲-۱۴]

### ● تعليقات و تنبيهات على شرح العقائد العنصرية / كلام

و اعتقادات / عربی

ta'liqāt-un wa tanbīhāt-un 'alā š.-il 'aqā'id-il 'aḍudīyya

حسین آبادی، احمد بن حیدر، ق ۱۲ قمری

hoseyn ābādī, ahmad ebn-e heydar (- 18c)

وابسته به: شرح العقائد العنصرية = شرح عقائد العنصرية؛ دوانی، محمد بن اسعد (۸۳۰-۹۰۸)

[دنا ۵۷/۳؛ الاوقاف العامة موصل ۱۲۵/۲]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۸۷/۱

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۱۹۸ص (۱-۱۹۸)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [رشت و همدان: ف: ۱۵۹۴]

### ● تعليقات وصاف / تاريخ ايران / فارسی

ta'liqāt-e vassāf

فرهاد میرزا قاجار، ۱۲۳۳ - ۱۳۰۵ قمری

farhād mīrzā qājār (1818 - 1888)

وابسته به: تجزیه الامصار و تجزیه الاعصار = تاريخ وصاف = تجزیه الامصار و ترجمة الاعصار؛ وصاف الحضرة، عبدالله بن فضل الله (۶۶۳-۷۳۰ق)

بر نسخه ای از تاريخ وصاف چاپ سنگی (۵ مجلد در یک مجلد با فرهنگ لغات). او به طور دقیق از اول تا آخر کتاب را مقابله کرده و تعليقات سودمند ادبی و لغوی و تاریخی بر آن نوشته و برخی لطائف و نوادر نیز دارد و از آن جمله است تعليق او در حاشیه ص ۱۶۹ (ج اول) این تصحیحات و تعليقات گاه حواشی دو صفحه بزرگ را فرا می گیرد و فرهاد میرزا در آخر هر مجلد گواهی بر مقابله و تصحیح با تاريخ نوشته و از آن جمله در پایان مجلد پنجم (قبل از فرهنگ) چنین نوشته است: «مقابله و مناظره و مطالعه جلد پنجم با خاطر مستمند و حالتی نژند روز پنج شنبه یازدهم شهر ربیع الثاني ... سنة ۱۲۷۵ هجری مطابق سیم آذرماه جلالی موافق ۱۸ نوامبر ماه انگلیسی سنة ۱۸۵۸ مسیحی در دارالخلافه طهران ... به انجام رسید در تصحیح این نسخه کمال

یادداشت درج شده: «این بسم الله الرحمن الرحيم و به نستعين خط مبارک جناب اوستادی فخر الحاج حاجی محمد جعفر مجتهد همدانی قراکوزلو دام فضله و فیضه العالی است و بسمله و استعانه را آن جناب سلمه الله تعالى رقم فرموده و سائر حمد ثناء نعت منقبت دیباچه را کمترین بی خط ربط علی اصغر بن محمد اردبیلی نوشته ام در سیم رجب المرجب مطابق سنه ۱۲۷۳»؛ جلد: تیماج مشکى، ۵ گک (۹ پ - ۱۳ پ)، ۲۱-۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۴۱ - ۲۰]

### ● تعليقات معالم الاصول / اصول فقه / عربی

ta'liqāt-u ma'ālīm-il usūl

وابسته به: معالم الاصول = معالم الدين و ملاذ المجتهدین؛ عاملی، حسن بن زین الدین (۹۵۹-۱۰۱۱)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۱۸

بی کا، بی تا؛ خریداری از امرالله صفری [رایانه]

### ● تعليقات مفيدة على الروضة البهية / فقه / عربی

ta'liqāt-un mufīda 'ala-r rawḍat-il bahīyya

حسینی کاشانی، حسن بن احمد، - ۱۳۴۲ قمری

hoseynī kāshānī, hasan ebn-e ahmad (- 1924)

وابسته به: الروضة البهية فی شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه؛ شهید ثانی، زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۲۱

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ این جلد را در ۱۱ ربیع الثاني ۱۳۳۰ هجری به پایان برده است؛ قطع: جیبی [میراث شهاب: س ۸-۴-۵۳]

● تعليقات نفحات الانس < رشعة النفحات

### ● التعليقات الواهية على الرسالة الاستصحائية / اجتهاد و

تقليد / عربی

at-ta'liqāt-ul wāhīya 'ala-r r.-ul istiṣhābiya

کجوری مازندرانی، مهدی، ۱۲۱۶ - ۱۲۹۳ قمری

kajūrī māzandarānī, mahdī (1802 - 1876)

وابسته به: الاستصحاب؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱ق)

تعليقاتی بر رساله استصحایه شیخ مرتضی انصاری است. شخصی که نامش ذکر نشده تعليقاتی بر آن نوشته که همین رساله است و آن را تعليقات الواهیه نامیده است. [احتمال داده می شود که شارح این رساله مرحوم حاج شیخ مهدی کجوری عالم و مجتهد معروف باشد.]

[دنا ۵۷/۳]

۹۶۹۹ق؛ ۱۶ص (۷۱-۸۶)، ۱۹ سطر [عکسی ف: ۳-۵۸۶]

### ● تعلیقاتی بر گفته ابوالفرج در باب مودة فی القری

/ کلام و اعتقادات / فارسی

ta'liqātī bar gofte-ye ab-ol-faraj dar bāb-e mavaddat-on fe-l qorbā

اراسنجی قزوینی، محمد طاهر، ق ۱۲ قمری  
arāsanjī qazvīnī, mohammad tāher ( - 18c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۹۷

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱ ربیع الثانی ۱۱۰۶ق؛ اص  
(۱۹۳ - همان) [مختصر ف: ۱۸۱]

### ● تعلیق (او زیادة) علی کتاب المناظر / هندسه / عربی

ta'liq-un (aw ziyādat-un) 'alā k.-il manāzīr

وابسته به: اصلاح کتاب المناظر لافلیدس؛ کندی، یعقوب بن  
اسحاق (۱۸۵-۲۵۲ق)

این تعلیق در اصلاح کندی است. در آغاز نسخه پس از بسمله آمده: «قال یعقوب بن الکندی فی اصلاحه لهذا الکتاب فی شکل ... الاقدار المساویه الحکره ...». این مطلب متعلق به شکل ۶۰ است که درباره اقدار متساویه است. این تعلیق از یعقوب بن اسحاق کندی در غالب نسخ نیست و نام کندی به عنوان اصلاح کننده مناظر دیده نشده است. در اواخر تعلیق آمده: «و قال فی مسالک (ساکن) العلامات التی علی خط مستقیم».

[دنا ۵۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۵۸/۳-طباطبائی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ یا اواخر قرن ۱۰؛ کاخذ: اصفهانی  
شکری، جلد: تیماج قرمز، ۲ گ (۶۳-۶۴)، ۱۵ سطر، اندازه:  
۱۲×۱۹سم [ف: ۲۲-۳۴۹]

### ● تعلیق بر قانون / طب / عربی

ta'liq bar qānūn

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری  
soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

وابسته به: القانون فی الطب؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-  
۴۲۸)

[دنا ۵۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۵/۴۵

آغاز: تعلیق شیخ جلال الدین سیوطی علی قانون الشیخ ابی علی  
فی ذکر الابنه و کانت کثیر من اهل الجاهلیه  
بی کا، تا: بین ۱۰۶۳ تا ۱۱۴۱ق، جلد: تیماج قرمز، اص (۴۸)،

سعی و جهد را مبذول داشت ولی باز چندین لغت ترکی و عبارت کتاب معلوم نشد». تاریخ پایان تصحیح کتاب واسط شوال همین سال است. به نظر می رسد که که فرهاد میرزا بار دیگر به تاریخ ۱۲۹۲ به تصحیح این نسخه پرداخته اما گویا تصحیح دوم تا مجلد سوم ادامه یافته زیرا قرینه ای بر تصحیح ثانوی ج ۴-۵ در این نسخه نیست (در پایان مجلد ۱-۲ گواهی تصحیح دوم به خط فرهاد میرزا و در پایان ج ۳ به خط دیگر دیده می شود). نیز چنین به نظر می رسد که فرهاد میرزا در تصحیح و مقابله این کتاب همکارانی داشته که در تصحیح کتاب با آنان مشاوره می کرده و در پایان مجلد دوم از همکاران خود این گونه یاد می کند: «مناظره و مقابله جلد ثانی و صاف شب سه شنبه پنجم رمضان المبارک من شهور سنه ۱۲۷۴ هجری ... به اتمام رسید و با وجود این که مهمما ممکن در تصحیح او سعی شده و از اهل فضل و کمال اعنی محمد قاسم خان و محمود خان ملک الشعراء و احمد خان ... تحقیق شد باز چند موضع از نظم و نثر بواسطه غلط بودن نسخه ها درست معلوم نشد ...». در پایان مجلد ۱-۳ گواهی تصحیح دیگری است با تاریخ ۱۲۹۲ و بدون امضاء به این عبارت: «در کمال خانه نواب ... معتمد الدوله ... لغت نویسی و تصحیح و مقابله جلد ... و صاف به اتمام رسید». در کنار آخرین صفحه ج ۵ (پیش از فرهنگ نامه) یادداشتی است به قلم شکسته نستعلیق زیبا و مورخ ۱۲۷۵ که در اثر وصالی نام نویسنده - اگر نیز بوده - خوانده نمی شود و این یادداشت درباره اهمیت و سودمندی تصحیحات و تعلیقات فرهاد میرزا است.

[دنا ۵۷/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۱-فیروز

بی کا، بی تا؛ این نسخه در فهرست شماره ندارد از فهرست رایانه ای ذکر شد [ف: ۲۱-۵۲]

### ● تعلیقات هندسیة = المسائل الهندسیة / هندسه / عربی

ta'liqāt-un handasīyya = al-masā'il-ul handasīyya

سجزی، احمد بن محمد، ۳۳۰ - ۴۱۵ قمری  
sejzī, ahmad ebn-e mohammad (942 - 1025)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۰/۱۵

آغاز: بسمله. من کتاب أحمد بن محمد بن عبدالجلیل السجزی رحمة الله علیه فی المسائل الهندسیة سؤال أبی سهل الکوهی جواب أحمد بن محمد بن عبدالجلیل یفرض دایرة اح ب و القطر آب؛ انجام: ثم ما اجتمع منهما فی نفسه و ذلک ما أردنا أن نبین تم ما نقل من کتاب احمد بن محمد بن عبدالجلیل السجزی رحمه الله الموسوم بتعلیقات هندسیة.

نسخه اصل: کتابخانه چستریتی ش ۳۰۴۵؛ خط: نسخ، بی کا، تا:

اندازه: ۳۳×۱۵/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۳۴۰]

چیزها نوشته ام و همه عام است و از خداوند میطلبم که ما و شما را متعظ و متذکر فرماید.

خط: نستعلیق شکسته تحریری، کاتب = مؤلف، تا: یکشنبه ۲۳ ذیقعده ۱۲۹۳ق، جا: کرمان؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۴گ (۱۹پ - ۲۲پ)، ۲۲ و ۳۰ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۴/۵ سم [ف: ۴۳-۶۵]

### ● تعلیقہ / نامه‌نگاری، بهائیت / فارسی

ta'liq

قطب، میرزا علینقی، ق ۱۴ قمری

qotb, mīrā 'alī-naqī (- 20c)

چند نامه از او با مضامین بهائی.

[دنا ۵۹/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۲

آغاز: بسمه تیمنا و تبرکا رد الله قدسک حبذ اعبدی که دیده از این نقش بی ثبات پوشده قدم از حیطة حدود و هیات فراز نهاد؛ **انجام:** اذن اربعین خواسته بودید ان شاء الله مبارک است اما بهتر که در خلوت باشید ... و السلام علیکم  
نامه ایست که حاجی میرزا علی نقی قطب برای حاجی میرزا اکبر اقا فرستاده است به نظم نثر عرفان بهائی؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ ۱۵گ (۳۳-۴۷ر) [ف: ۱۵ - ۲۳۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۳

آغاز: بسم الله و الحمد لله و سلام علی عبادہ الذین اصطفی ... در فاتحه فکرت باید که اوراق عبودیت بزبور سپاس مزین و شکر بی قیاس نثار حضرت واجب؛ **انجام:** فرش باستان کی عرش راستان ... مینماید در جهان یکنار مو، کل شیئی هالک الاوجهه والسلام علیکم و رحمة الله و برکاته  
نامه‌ای است از حاجی میرزا علی نقی برای حاجی میرزا کبیر آقا از بهائیان؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ ۲گ (۳۴-۳۵پ) [ف: ۱۵ - ۲۳۴]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۴

آغاز: بسم الله و الحمد لله و سلام علی عبادہ الذین اصطفی ... دست خط شریف که در دوازدهم شوال المکرم مرقوم فرموده بودید در اواخر ماه رسید؛ **انجام:** آقا کوچک سهو کرده و از قلم انداخته دوستان را سلام باد باقی سلامتی وجود مسعود است و السلام علیکم ...  
نامه ایست که حاجی میرزا علی نقی در جواب حاجی کبیر آقا نوشته است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ ۲گ (۳۵-۳۶ر) [ف: ۱۵ - ۲۳۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۵

آغاز: بسمه تیمنا و تبرکا نور الله قلبک بلطف سیره و احسانه ... هر فصلی است فضلی، هر سطر رایت اصلی بوده؛ **انجام:** اوراد مقرر را نیز بعد از فرایض یومیه مواظب باشید. دستور العمل

### ● التعلیقہ / فلسفه / عربی

at-ta'liqa

علوی عاملی، احمد بن زین العابدین، - ۱۰۵۴ قمری (1645 -) 'alavī 'āmelī, ahmad ebn-e zayn-ol-'ābedīn

وایسته به: الشفاء؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)

[دنا ۵۹/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۸۴/۲ ط

آغاز: الحمد لله علی آلائه ... اما بعد فان امامة سید الوری اظهر من الشمس؛ **انجام:** کل عقل منها یتخصص بلوازمه التی ... کل عقل قد تمت هذه التعلیقہ بيميننا اقل الخلیقه احمد بن زین العابدین العلوی ... والله ولی الفضل و الافضال.

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱، جلد: تیماج عنایی با ترنج در داخل ترنج «سلطان ابوالحسن علی بن موسی الرضا» نوشته شده، ۲۷ص (۱۱-۳۷)، اندازه: ۱۸×۱۰/۵ سم [ف: ۲۴/۳ - ۵۵]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۵۲/۲-ف

گویا حاشیه الشفاء؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ ۲۸ص (۱۱-۳۸) [فیلمها: ۲ - ۱۴۶]

### ● تعلیقہ = استدراک کتاب مختلف الشیعة / فقه / عربی

ta'liqa = istidrāk-u k.-i muxtalaf-iš šī'a

رضوی قمی، محمد بن محمد باقر، ۱۱۰۰-۱۱۶۰ قمری razavī qomī, mohammad ebn-e mohammad bāqer (1689 - 1747)

وایسته به: مختلف الشیعة فی احکام الشریعة؛ علامه حلّی، حسن بن یوسف (۶۴۸-۷۲۶)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۳۹

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۸ش ۲ - ۱۵]

### ● تعلیقہ / نامه‌نگاری / فارسی

ta'liqa

قاجار، حسینعلی بن ناصرالدین شاه، ق ۱۴ قمری qājār, hoseyn-'alī ebn-e nāser-od-dīn šāh (- 20c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۳۸۸/۴

آغاز: عرض می‌شود که مراسله شریفه رسید و بر مضمونش کماهی آگاهی حاصل شد. آقای من، من تمام ... خدا گواه است که در حفظ قلوب از اختلاف است و نگاه داری مردم خاصه سلسله از شقاق؛ **انجام:** و در وصایای دیگر باری سایر احباب پاره

afandī, 'abd-ol-lāh ebn-e 'īsā beyg (1656 - 1718)  
وابسته به: امل الآمل فی (تراجم) علماء جبل عامل = تذکرة  
المتبحرین فی (ترجمه) العلماء المتأخرین؛ حر عاملی، محمد بن  
حسن (۱۱۰۳-۱۱۰۴)  
تعلیقاتی است بر امل الآمل شیخ حر عاملی که در هامش این  
نسخه به خط افندی درج شده است. این تعلیقات با استفاده از  
همین نسخه به وسیله انتشارات کتابخانه آیت الله مرعشی نجفی  
به چاپ رسیده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۰/۲  
خط: نستعلیق، کا: میرزا عبدالله افندی، تا: قرن ۱۲؛ مصحح،  
رکابه دار؛ ۱۵ سطر [عکسی ف: ۵ - ۳۹۰]

➤ تعلیقه بر اسفار < حاشیه الاسفار

### ● تعلیقه بر اسفار اربعه / فلسفه / فارسی

ta'liq-e bar asfār-e arba'e

رجائی، خلیل

rajā'i, xalīl

وابسته به: الحکمة المتعالیة فی الاسفار الاربعة العقلیة = اسفار  
اربعه؛ صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم (۹۷۹-۱۰۵۰)  
تعلیقاتی است مفصل بر سفر اول از کتاب «الاسفار الاربعة»  
ملاصدرا شیرازی، که مؤلف هنگام خواندن و مطالعه آن کتاب  
نوشته و پس از آن برای درج در مجله دانشکده ادبیات دانشگاه  
شیراز مرتب ساخته است. این تعلیقه با عناوین «قوله، قوله»  
نگاشته شده و بیشتر جنبه توضیح و تبیین گفته ملاصدرا را دارد  
و از این جهت دارای ارزش علمی می باشد.  
[دنا ۵۹/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۵۸  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ نسخ یک رو تایپ شده و حاشیه تا صفحه  
۱۸۸ از چاپ سنگی کتاب اصل را دارد؛ جلد: گالینگور نیلی،  
۱۸۴ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۲۱ سم [ف: ۱۷ - ۳۰۸]

➤ تعلیقه بر الهیات شرح تجرید < حاشیه شرح التجرید الجدید

### ● تعلیقه بر حکمة صادقیه / فلسفه / عربی

ta'liq-e bar ta'liq-e-ye hekmat-e sādeqīye

خلخالی خوجینی، محمد صالح، ق ۱۲ قمری

xalxālī xūjīnī, mohammad sāleh (- 18c)

وابسته به: حاشیه حکمة الصادقیة؛ زنگنه، نظر علی  
رساله حکمة صادقیه را ملاحزمه جیلانی از تقریرات استاد خود  
محمد صادق ارجستانی در مسأله نفس فراهم آورد و بر آن

شمارا در صفحه جداگانه نوشته در جوف همین نوشته است و  
السلام علیکم

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۳ گ (۳۶-۳۸ ر) [ف: ۱۵ - ۲۳۵]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۶

آغاز: بسم الله المقر بالکرم و الحمد لله علی النعم ... نامه نامی  
مختصر همچو کاغذ زر و مشک اذفر رسید ... شکی نیست که  
انسانیت انسان بگوهر دل است نه پیکر آب و گل؛ **انجام:** تفصیل  
آنها را جناب مستطاب حاجی کبیر آقا به جناب عالی معلوم  
مینماید ... مشغول بودن بان اسم مبارک بایقاع الاسم علی المسمی  
باشد چنانکه امام علیه السلام تصریح فرموده و السلام  
نامه از حاجی میرزا علی نقی به عبد القاسم آقا؛ خط: نستعلیق،  
بی کا، بی تا؛ ۲ گ (۳۸-۳۹ ر) [ف: ۱۵ - ۲۳۵]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۷

آغاز: بسمه تیمنا و تبرکا بعد از حضرت یکتا باشیاء چیزی تا  
چنانچه اقرب از آن پی همت؛ **انجام:** و طاب فی مجلس الانس  
سر هم و امن فی موطن المخافة سر بهم ... جعلنا الله و ایاکم من  
هذه الفرقة انشاء الله تعالی و السلام علیکم  
نامه از حاجی میرزا علی نقی به آقا محمد شفیع تبریزی؛ خط:  
نستعلیق، بی کا، تا: جمعه ۲۱ صفر ۱۳۰۷ ق؛ ۴ گ (۳۹ پ-۴۲ پ)  
[ف: ۱۵ - ۲۳۶]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۸

آغاز: بسم الله ... اطال الله بفاک ... نامه آن گوهر مطهر همچو  
مشک اذفر در آخر شهر صفر المظفر رسید مشام جان را عطر و  
ریحان بخشید روح روانرا روح فراوان فزود، نسیم فیض که از  
عمیم فضل بجنبش شعاع وجود بر یقاع شهود تابش گرفت؛  
**انجام:** برای بیداری دوستان همین فرمایش حضرت صلوات الله و  
سلام الله علیه کافی است، جواب سایر مراتب را که نوشته بودید  
از رضا حفظه الله جویا شوید و السلام علیکم  
از حاجی میرزا علی نقی به آقا محمد شفیع نوشته شده است؛ خط:  
نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۵ گ (۴۲ پ-۴۶ ر) [ف: ۱۵ - ۲۳۶]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۵۶/۹

آغاز: اطال الله تبارک و زاد محمد ک و هداک ... محکم ترین  
عهد عهد از لیست میان کینونت ارواح قبل از کون اشباح؛ **انجام:**  
انگاه اطاعت خواهد نمود او را اگر غالب شوید بر او بعلم با  
معرفت ذکر ... تا اینکه شخص را متوطن درد یا خود کند و آنگاه  
از پشت سر او در آید بالجمله در این باب تفصیل بسیار است که  
مختصر را مجال ان تفصیل نی

به یکی از هم سلکان با همان مطالب عرفانی بهائی؛ خط: نستعلیق،  
بی کا، بی تا؛ ۴ گ (۴۶ پ-۴۹ ر) [ف: ۱۵ - ۲۳۷]

### ● تعلیقه امل الآمل / تراجم / عربی

ta'liqat-u amal-ul āmil

افندی، عبدالله بن عیسی بیگ، ۱۰۶۶ - ۱۱۳۰ قمری

● **تعليقة بلوغ الارب من تحقيق استعارات العرب /**

بلاغت / عربی

ta'liqat-u bulūg-il arab min taḥqīq-i isti'ārāt-il 'arab

لیثی سمرقندی، ابوالقاسم بن ابی بکر، - ۸۸۸ قمری  
laysī samarqandī, ab-ol-qāsem ebn-e abī-bakr ( - 1484)

وابسته به: الاستعارة = فوائد العوائد فی معانی الاستعارة و اقسامها  
= الرسالة السمرقندية = الفريدة = رسالة الاستعارة و العقود = فوائد  
الفوائد = بلوغ الارب = فوائد العوائد؛ لیثی سمرقندی، ابو القاسم  
بن ابی بکر (۸۸۸)

تعليقه‌ای است بر رساله خود مؤلف در استعارات موسوم به «بلوغ  
الارب من تحقيق استعارات العرب» که در ایضاح المکنون از  
ابی القاسم سمرقندی معرفی شده است در المخطوطات اللغوية  
فی المتحف العراقي ص ۱۱۵ «بلوغ الارب فی تحقيق استعارات  
العربی» از عبدالملک بن جمال الدین بن صدرالدین بن عصام  
الدین اسفراینی معرفی شده که مختصر رساله استعارات  
سمرقندی است.

[دنا ۶۰/۳؛ ایضاح المکنون ۱/۱۹۴]

قیم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۷۹۵-۳۹/۱۷۵

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمين ... اما بعدفہذا تعليق لطيف  
قصدتن به حل مختصری الموسوم بلوغ الارب من تحقيق  
استعارات العرب ... بسم الله الرحمن الرحيم ای اولف والبا  
للمصاحبة؛ **انجام:** العقد الثاني من العقود الثلاثة فی تحقيق  
الاستعارة بالكناية وهو هذا اتفق القوم ای ارباب هذا الفن على انه  
اذا شبه فی النفس

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ در آخر نسخه  
بحث اصولی با عنوان «بعد نسخ الوجوب هل يبقى الجواز» به خط  
ربیع بن نصر الله تنكابنی؛ جلد: مقوا با عطف گالینگور قهوه‌ای،  
۳۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۵ سم [ف: ۲ - ۹۶۰]

● **تعليقة بهيانية < مفاتيح المطاعم**

● **تعليقة تشريح الافلاك < حاشية تشريح الافلاك**

● **تعليقة التقريب لفهم المجود اللبيب / قرائت / عربی**

ta'liqat-ut taqrīb li-fahm-il mujawwid-il labīb

ابن جزری، محمد بن محمد، ۷۵۱ - ۸۳۳ قمری  
ebn-e jazari, mohammad ebn-e mohammad (1351 - 1430)

تعليقه‌ای بر رساله التقريب لفهم المجود اللبيب است که به نام  
ابوبکر امين الساده الاراف نگاشته شده است.

آغاز: بعد بسملة، الحمد لله تعليقة مبارکه مشتملة على سبعة فصول  
مختصرة مفيدة ان شاء الله تعالى محتاج اليها في التجويد ينبغي  
لقارى القرآن ...

رساله نظر علی خان زنگنه تعليقه نوشت و در آن تعليقه  
مشكلات را باز گشود و اعتراضات چندی نیز نمود. در این  
رساله خلخالی به جواب زنگنه می‌ایستد و تعليقه‌ای بر حواشی و  
تعليقات و اعتراضات او در تحت «قوله» می‌آورد.

[دنا ۶۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۴/۷

آغاز: بسملة، الحمد لله رب العالمين و الصلوى على محمد و آله  
الطاهرين؛ **انجام:** كذا سمعت من الاستاد و الله يعلم حقايق الامور  
كا: ابوالقاسم بن تقى، تا: ۱۱۶۶ق؛ كاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی  
ميشن تریاکی، ۵ ص (۸۵-۸۹)، ۱۹ سطر (۸/۵×۱۴/۵)، اندازه:  
۱۴/۵×۲۲ سم [ف: ۶ - ۷۶۷]

● **تعليقة بر تفديسات < حاشية التقديسات**

● **تعليقة بر رساله لغزيه شيخ بهايي / معما / عربی**

ta'liqe bar r.-ye loqazīye-ye šeyx-e bahāyī

سرکانی، محمد صادق بن محمد علی، ۱۱ قمری  
serkānī, mohammad sādeq ebn-e mohammad 'alī ( - 17c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۹۰/۵

آغاز: بسملة. ابهى اصل بيتنى عليه الخطاب؛ **انجام:** زاده الله و ابانا  
و علمانا فعلاً و عملاً مقبولا  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: مقوای، ۱۴ ص (۱۸۸-۲۰۱)،  
اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۱ - ۴۷۱]

● **تعليقة بر شفعه شرح لمعه و تعليقى در انزال و كيل**

/ فقه / عربی

ta'liqa bar šof'e-ye š.-e lom'e wa ta'liqī dar en'ezāl-e  
wakīl

حسینی قزوینی، محمد ابراهيم بن محمد معصوم، -  
۱۱۴۹ قمری

hoseynī qazvīnī, mohammad ebrāhīm ebn-e  
mohammad ma'sūm ( - 1737)

وابسته به: الروضة البهية فی شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه؛  
شهید ثانی، زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)  
[دنا ۶۰/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۸۸/۲۹

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد ابراهيم، تا: محرم ۱۱۱۴ق؛ قطع:  
ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۳۹۶]

● **تعلیقہ در بیان مفعول مطلق کشا** / نحو / فارسی  
 ta'liq-e dar bayān-e maf'ūl-e motlaq-e kašhā  
 قزوینی، عبدالنبی بن محمد تقی، ۱۱۲۵-۱۱۹۷ قمری  
 qazvīnī, 'abd-on-nabī ebn-e mohammad taqī (1713 -  
 1783)

از عبدالنبی (گویا قزوینی قرن ۱۲)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۱۰۲  
 خط: نستعلیق تحریری، کا: عبدالنبی، تا: قرن ۱۲؛ اص (۱۹۵)  
 [مختصر ف: ۱۸۲]

● **تعلیقہ در فقہ** / فقہ / عربی  
 ta'liq-e dar feqh

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۹۳

آغاز: بدوام بقائه عبدالله بن احمد بن محمود النسفی و هو منسوب  
 الى نسب و هو بلدة من تركستان غفرله؛ **انجام**: الخصومة و  
 القضاء بالحق من اقوى الفرائض بعد الايمان  
 موجودی شامل کتاب طهارت تا کتاب حواله می باشد؛ خط:  
 نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: خرداد  
 ۱۳۷۲، کاغذ: حنایی کم آهار، جلد: مقوا با عطف میشن قهوه ای،  
 ۲۰۸ گگ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۳×۱۹ سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۵۱]

● **تعلیقہ رسالہ چرخیه** / طبیعیات / فارسی  
 ta'liq-e r-ye čarxīye  
 خلخالی خوجینی، محمد صالح، ق ۱۲ قمری  
 xalxālī xūjīnī, mohammad sāleh ( - 18c)

وابسته به: چرخیه؛ زنگنه، نظر علی  
 تاریخ تألیف: ۱۱۷۶ ق

رساله چرخیه که در شرح چرخ محمد آقای فرانسوی پاریزی  
 (پاریسی) و به وسیله نظر علیخان زنگنه تدوین شده است. این  
 رساله چون واجد مسائل علم طبیعی قدیم است و با توجه به آنها  
 نظر علیخان به مشکل و تبیین چرخ پرداخت لذا ایجاب می کرد  
 که باز مسائل فلسفی مطروح در آن مورد گفتگو واقع و روی  
 آن تصمیم هایی گرفته شود. خلخالی در این تعلیقہ نظریاتی  
 نسبت به نظر علیخان ابراز و در مسائل مردد تصمیماتی جز  
 آنچه نظر گرفته می گیرد. (عبدالله انوار)  
 [دنا ۶۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۰۴/۶

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الصلوة والسلام علی محمد  
 و آله الطاهرين اما؛ **انجام**: کیفیت آن برداعی معلوم نیست  
 متعرض جواب نشده ام، حرره العبد الاحقر ابن محمد سعید محمد

**انجام**: و لم يقع فی الكتاب العزیز یاء ساکنه قبلها فتحه و بعدها  
 نحو اخشی. با هند انتهى ذلك و الله تعالى اعلم بالصواب ...  
 [دنا ۶۰/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۸/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عثمان بن محمد بن محمد جزری، تا: قرن ۱۰؛  
 کاغذ: سفید، جلد: تیماج قهوه ای، ۶۵ ص (۲-۶۶)، اندازه:  
 ۱۳×۱۸ سم [سنا: ف: ۲-۱۱۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۴۰۷/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور سیاه، ۱۳ ص  
 (۱۳۰-۱۴۲)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۲-۳۳-۱۱۵]

● **تعلیقہ تہذیب الاحکام** < حاشیہ تہذیب الاحکام

● **تعلیقہ تویخیہ** / فارسی

ta'liq-e ye towbixīye

از عقلاء سالف

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۱۲ ض

بی کا، بی تا؛ جلد: چرم سرخ، اص (۲۵۶)، اندازه: ۲۵×۱۲ سم [ف:  
 ۴۷/۱ - ۱۴۰]

● **تعلیقہ حاشیہ الکشاف** / تفسیر / عربی  
 ta'liqat-u ḥāšīyat-il kaššāf

حسنی نسابه، جمال الدین احمد

hasanī-ye nassāba, jamāl-od-dīn ahmad

وابسته به: حاشیہ الکشاف؛ جرجانی، علی بن محمد (۷۴۰-۸۱۶)  
 وی در این حاشیه قسمت اندکی از حاشیه سید شریف را مورد  
 گفتگو و نقد قرار داده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۴۶/۲

آغاز: قوله فضلان يقع، فضلا كلمة يتوسط بين كلامين مثبتين  
 اومنفين يشر كان في امر احدهما اعلى من الآخر و يراد بثبوت ...  
 على سبيل الاولوية؛ **انجام**: اعترفا و على مواید عواید هما عکفنا و  
 حول کعبه نصانیهما سعینا و طفنا انتهى کلام السيد الفاضل  
 الکامل المتفتن جمال العرب قودة ائمة الادب جمال الملة و الدین  
 احمد الحسنی النسابة روح الله تعالى روحه

خط: نسخ، کا: عبد الکریم بن محمد بن مولا عبد الکریم، تا:  
 ۸۳۱ ق؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج با ترنج و نیم ترنج،  
 ۳ ص (۱۸۰-۱۸۲)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۷×۱۸ سم [ف: ۹-۱۱۰]



صالح الخلیالی الخوجینی و السلام علی من اتبع الهدی ۱۱۷۶هـ.

کا: ابوالقاسم بن محمد تقی اردبیلی، تا: ۱۱۶۶ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی میشن تریاکی، ۳ص (۸۳-۸۵)، ۱۹ سطر (۱۴/۵×۸/۵)، اندازه: ۲۲×۱۴/۵سم [ف: ۶-۷۶۶]

### ● تعلیقہ رسالہ عملیہ / فقه / فارسی

ta'liqe-ye r.-ye 'amaliye

نراقی، ابوالقاسم بن محمد مهدی، - ۱۲۶۵ قمری  
narāqī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad mahdī ( - 1849)  
تعلیقات مختصری است بر رساله عملیه ملااحمد بن محمد مهدی نراقی که به درخواست جمعی از مخادیم و احباب نگاشته است.  
[دنا ۶۰/۳]

کاشان؛ عاطفی، افشین؛ شماره نسخه: ۱۱۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... چنین گوید بنده احقر ... که بعد از رحلت سرکار بندگان علین مکان خلد آشیان مرحوم مغفور خط: نستعلیق، کا: محمد بن محمد ابراهیم کوزکنانی، تا: ۱۳ شعبان ۱۲۵۲ق؛ مصحح؛ تملکی به سال ۱۲۸۰ با مهر «یا محمد» (بیضی)، با تاریخ تولد محمد اسماعیل به نظم و به سال ۱۲۱۵ و تاریخ منظوم محمد مهدی به سال ۱۲۲۱ و وفات وی به سال ۱۲۹۶ و تاریخ تولد کاتب ظاهراً به نام محمد به سال ۱۲۲۹ و چندین معما، و روایتی به نقل از سید هاشم واعظ و دوازده امام و دعای صنمی قریش و دعای احتجاب و اشعاری از فتحعلی شاه و چهل حدیث نبوی؛ فاقد جلد، ۲۶گ، ۱۵سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۸سم [ف: ۹۹]

### ● التعلیقة السجادية = شرح کتاب من لایحضره الفقیه

/ شرح حدیث / عربی

at-ta'liqat-us sajjādiya = š.-u k.-i man lā-yahḍar-u-hu-l faqīh

تفرشی، مراد بن علی، ۹۶۵ - ۱۰۵۱ قمری  
tafrešī, morād ebn-e 'alī (1558 - 1642)

وابسته به: کتاب من لایحضره الفقیه = من لایحضره الفقیه؛ شیخ صدوق، محمد بن علی (۳۱۱-۳۸۱)

تاریخ تألیف: ۱۷ ربیع الاول ۱۰۴۴ق  
کتاب، شرح و حاشیه است بر کتاب «من لایحضره الفقیه» در دو جلد و مزیل داشته آن را به شرح احوال روات و اسانید احادیث مشیخه مؤلف آن کتاب و در این باب غالباً نقل از تلخیص الأقوال میرزا محمد استرآبادی و نقدالرجال میر مصطفی تفرشی نموده است. مؤلف کتاب را به نام نامی حضرت مولانا سید الساجدین (ع) معنون و مشرف داشته است. مقصود مؤلف در

این کتاب شرح احادیث منقول در من لایحضره الفقیه نبوده بلکه مقصود او تنقیح و تهذیب و بیش از هر چیز مرتب و الفبایی ساختن مشیخه و روایان احادیث کتاب فقیه بوده است. تفرشی (به نوشته حاجی نوری) نخستین کسی است که به کار ترتیب دادن مشیخه فقیه پرداخت. نخست مشیخه را شرح کرده و یکایک رجال اسناد را مورد بررسی قرار داده و ضعیف و موثق امامی و غیر امامی را جدا ساخت و برای هر یک از طرق رقمی خاص از یک به بالا گذارده که و سپس در فهرست الفبائی، با تکرار این رقم، کار مراجعه به رجال کتاب فقیه را آسان کرده است. او می گوید «من به میر مصطفی (که ظاهراً شاگرد ملا مراد بوده) توصیه کردم در تألیف کتاب نقد الرجال عبارات علماء سلف را عیناً و بدون تغییر نقل کند و او نیز تا آنجا که توانسته چنین کرده است».

آغاز: بسملة الحمد لله رب الارباب و مسبب الاسباب و مفتاح الابواب و مسهل الصفات الذی خلق فسوی ... أما بعد فهذه تعلیقات علی کتاب من لایحضره الفقیه ...  
[الذریعة ۲۲۳/۴-۲۲۴ و ۲۲۴/۳؛ مصفی المقال ص ۴۵۴ و ۴۶۰؛ دنا ۶۰/۳ (۶۷ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۲۶

جلد دوم؛ کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱ [د.ث. مجلس]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۰۰

آغاز: بسملة، الجزء الثالث من الحاشیه الموسومه بالتعلیق السجادیة التي علقها؛ انجام: قال النجاشی انه يعرف و ينكر روى عن الاصح و روى عن الباقر و الصادق عليهما السلام  
از باب قضاء شروع تا آخر «وصیت»؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰۴۴ق؛ آخر کتاب حدود چهار پنج صفحه یکی درباره یافتن مشیخه من لایحضره الفقیه و دیگر خطبه نحلہ آمده است؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد با ترنج و نیم ترنج، ۱۵۲گ، ۲۳ سطر (۱۶/۵×۷/۵)، اندازه: ۲۵×۱۲/۵سم [ف: ۷-۳۴۱]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۷۲

خط: نستعلیق، کا: جعفر رازی، تا: ۱۰۵۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ، ۱۶۱گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۵/۶×۱۳/۵سم [ف: ۱-۱۰۷]

۴. مینید؛ مخطوطات و اسناد مینید؛ شماره نسخه: ۱۴

آغاز: من النازل فیکون حدوث معظمه فی السماء  
تا آخر جزء ثانی و آغاز ابواب القضا و الاحکام است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: اواخر ذیقعه ۱۰۵۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۹۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۴سم [ف مخ: ۲۲]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۱۴

آغاز: بسملة، هذه هي الحاشیه المسماة بالتعلیق السجادیة التي علقها احقر العباد مراد التفرشی علی کتاب من لایحضره الفقیه تصنيف الشيخ الاعظم و المقتدى المعظم ... ابواب القضا و

همان نسخه بالا [نشریه: ۴ - ۴۵۱]

۹. مشهد؛ مدرسه آیه الله خونی؛ شماره نسخه: ۲۲۴

خط: نستعلیق؛ کا: محمدرضا قمی، تا: ۱۰۸۲ق [اوراق عتیق: ۱ - ۲۴۳]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۶۸

آغاز؛ برابر؛ **انجام**: من قضا یا امیرالمومنین (ع) ما فیہ من وصیۃ امیرالمومنین (ع) لابنہ محمد الحنفیۃ علیہ الصلاۃ و السلام و الحمد لله رب العالمین

خط: شکسته نستعلیق؛ کا: محمد صادق بن محمد علی کتعلی هزار جریبی، تا: ۶ محرم ۱۰۸۸ق؛ واقف: استاد جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۵۰گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۲/۳×۵/۲۴سم [ف: ۲۶ - ۱۶۲]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۷۲۰

آغاز؛ برابر؛ **انجام**: ان السهم یصیب المرأة ای حیوان الذی یرمی ثم یرجعه من الجانب

جلد ۱؛ خط: نسخ خوش، بی‌کا، تا: بین سال‌های ۱۰۶۰ تا ۱۰۹۰ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا با روکش گالینگور قهوه‌ای، ۱۸۲گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۵/۱۳×۲۵سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۱-۲۰]

۱۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۶۵

آغاز؛ برابر؛ **انجام**: أو من ظهر القلب رزقنا الله عزوجل و جمیع شیعة علی امیرالمؤمنین علیہ السلام بحق علی علیہ السلام و صلی علی محمد و آلہ المعصومین فهذه هی التعلیقة السجادیة المعلقة علی الفقیه.

جلد اول و دوم که از باب المیاه تا پایان باب الفروض علی الجوارح را شامل است؛ خط: نستعلیق خوش، کا: محمد ربیع فرزند برخوردار، اصفهانی، تا: چهارشنبه ۲۰ ربیع الاول ۱۰۹۲ق؛ مصحح، محشی با رموز «منه»، «۱۲»، «صراح» و غیره؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۷۸گ، ۱۷ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۳۰ - ۴۶۳]

۱۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۹۵۳

آغاز؛ بسمله. الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی محمد و آلہ ... فهذا هو الجزء الثاني من حاشیة العالم ... مولانا مراد التفرشی ... علی الجزء الثاني من کتاب من لایحضره الفقیه تصنیف ... ابی جعفر محمد بن ... بابویه القمی ... باب علة وجوب الزکوة؛ **انجام**: و جمیع شیعة علی امیرالمؤمنین ... المعصومین. و هذه هی التعلیقة السجادیة المعلقة علی الفقیه و قد خرجت من السواد الی البیاض بتوفیق الله سبحانه و تعالی الی هنا فی اللیلة الثالثة و العشرین من شهر رمضان المبارك و ارجوا من الله عزوجل ان یوفقنی لاجرا باقیها الی البیاض المنقول عن خط المحشی رفع الله تعالی درجاته و نجزت کتابته علی یدی اقل الخلق ابن المحشی رحمه الله ظهورالذین علی یوم الثلثا الثامن و العشرین من شعبان من شهور سنه ثلث و تسعین بعد الف.

از زکوة است باب ۸۶ تا باب ۳۵۸ (الفروض علی الجوارح) و جزو دوم؛ خط: نسخ، کا: ظهورالذین علی بن ملا مراد تفرشی، تا:

الاحکام باب من یجوز التحاکم الیه و من لایجوز قوله علیہ السلام الی رجل منکم الی من الشیعه تعلم شیا من قضائنا ای حکمنا و فی بعض النسخ من قضایانا؛ **انجام**: و قال النجاشی انه یعرف و ینکر روی عن الاصبغ و روی عن الباقر و الصادق علیهما السلام قد تمت بعون الله. و احسن فی اعلی عسین اکرامه. در عصر یوم الاثنین سنه شما و ستین بعد الف.. به دست فقیر حقیر نحیف مذنب عاصی ابن حسن محمد مهدی الحسنی التفرشی ... و لجمیع المومنین و المؤمنات برحمتک یا ارحم الراحمین.

جزء سوم «باب القضاء» تا آخر؛ خط: نسخ تحریری، کا: ابن حسن محمد مهدی حسینی تفرشی، تا: ۱۰۶۸ق، به فرموده حاج مولانا محمد تبریزی؛ در پایان فهرستی از اسماء الرجال در چهارده صفحه نوشته شده؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی چیتی عطف تیماج قرمز، ۵۷۲ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۵/۱۹سم [ف: ۱۰ - ۷۹۳]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۷۰۱

خط: نستعلیق، کا: حسین تفریشی، تا: ۲۵ ذیقعدہ ۱۰۷۵ق؛ مصحح؛ تملک: محمد مکی بن محمد بن شمس الدین بن حسن بن زین الدین نوه شهید اول به تاریخ ۱۱۵۶ و مهر «محمد بن مکی العاملی من ولد الشریف ابی عبد الله الشهيد العاملی» (مربع)، محمد علی بن کاظم و مهر «الواقی بالله الغنی عبده محمد علی» (مربع)، عبد الرزاق بن حاجی جعفر بن علی رضا بن علی اسعد بن علی رضا گیلانی به تاریخ ۱۲۲۲، محمد مکی؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۰۴گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۵/۱۹سم [ف: ۱۲ - ۲۸۷]

۷. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۸/۱۱۱-۳۵۹۱

آغاز؛ برابر؛ **انجام**: قوله علیہ السلام اقرأ و ارق امر من رقی یرقی کرضی یرضی ... وهذه هی التعلیقة السجادیة المعلقة علی الفقیه و قد خرجت من السواد الی البیاض بتوفیق الله سبحانه و تعالی خط: نستعلیق، کا: محمد زمان فادجردی قمی، تا: ۹ محرم ۱۰۷۶ق؛ دارای یادداشت‌های متفرقه که حسین بن عبدالباقی الامامی به تاریخ ۱۳۰۵ق و حسینی نوشته اند؛ وقف‌نامه‌ای به تاریخ ۱۲۳۰؛ مهر: «افقر المفتاقین الی الله الغنی محمد باقر بن علی رضا الحسینی» (بیضی)، «محمد صادق بن علی رضا الحسینی الموسوی»؛ جلد: تیماج زرد، ۳۱۱گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۲ - ۹۵۹]

۸. یزد؛ سریزدی؛ شماره نسخه: ۲۰۹

خط: نستعلیق، کا: عبدعلی بن ناصر کاظمی، تا: رمضان ۱۰۷۷ق، جا: مشهد رضوی؛ محشی؛ در پایان مشیخه من لایحضر به ترتیب حروف الفبا و چندین فائده از فوائد کتاب وسائل الشیعه به خط کاتب در ۲۳ رمضان ۱۰۷۷ و اجازه شیخ حر عاملی به کاتب در ۶ شوال ۱۰۹۷؛ تملک: درویش علی بن حسین بغدادی، میرزا حسن محمودی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۵۹گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۵/۲۹سم [ف: ۱ - ۱۷۱]

یزد؛ محمود آبادی، میرزا حسن؛ شماره نسخه: ۶

سه شنبه ۲۸ شعبان ۱۰۹۳ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۱۱۷گ، ۲۳ سطر (۸×۱۸)، اندازه: ۲۵×۱۲سم [ف: ۱۲ - ۲۹۵۲]

۱۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۹۵۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... فهذا هو الجزء الرابع من التعليقة السجادية ... ذکر جمل من مناهي النبي صلى الله عليه وآله؛ **انجام**: وقال النجاشي انه يعرف وينكر روى عن الاصبغ وروى عن الباقر والصادق عليهما السلام.

شرح مشيخة؛ خط: نسخ، کا: ظهيرالدين على بن ملا مراد تفرشی فرزند مؤلف، تا: ۲۶ ذیحجه ۱۰۹۳ق؛ از روى نسخه مؤلف؛ مصحح، در آخر فهرست اسامی مشيخة به ترتيب حروف الفبا آمده؛ مهر: کتابخانه مجد الدين (مستطیل)؛ جلد: تیماج تریاکى، ۱۲۸گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۲/۵سم [محدث ارموى مخ: ۱-۳۹۶]

۱۵. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۳۷۸۷/۱

آغاز: قوله عليه السلام فلم يخلصه اى فلم يخلص رداءه من اردية القوم و لم يميز بينها فظهر انه سكران؛ **انجام**: و قال النجاشي انه يعرف و ينكر روى عن الاصبغ و روى عن الباقر و الصادق عليهما السلام

از باب ۵۰۰ (ديه جوارح انسان) تا پایان کتاب؛ خط: نستعلیق، کا: ظهيرالدين على بن ملا مراد تفرشی، تا: ۱۰۹۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ از سوى محمد امين بن محمد على استرآبادى مقابلہ شده با اين عبارات: «قد قابلت هذه النسخة الشريفة بنسخة الاصل التي بخط مؤلفها افاض الله على تربته المراحم الربانية بامر استادى و من اليه فى طرف من العلوم استنادى ابن المؤلف ادام الله عزه و اقباله و كثر فى العلماء النخاريير امثاله حرره الع ابن محمد على محمد امين الاسترآبادى فى اوائل شعبان المعظم سنة ۱۰۹۶»، محشى با نشان «منه، ظ ه ر ف ي سلمه الله تعالى» و غير آن، مصحح؛ کاغذ: فرنكى، ۱۲۶گ (۱-۱۲۶)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۴×۸سم [ف: ۳۴ - ۸۱۶]

۱۶. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۳۷۹۱/۱

آغاز: هذه هي الحاشية المسماة بالتعليقة السجادية ... ابواب القضايا و الاحكام، باب ۳۰۹، من يجوز التحاكم اليه و من لايجوز، قوله عليه السلام الى رجل منكم اى من الشيعة؛ **انجام**: و قال النجاشي انه يعرف و ينكر روى عن الاصبغ و روى عن الباقر و الصادق عليهما السلام

جلد دوم، از ابواب القضايا و الاحكام تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، کا: محمد هادی حسینی، تا: محرم ۱۰۹۶ق؛ مصحح، محشى، مقابلہ شده با نشان «بلغ» واقف: يوسف آقا، کاغذ: شرقی، ۱۹۴گ (۱-۱۹۴)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵×۷/۵سم [ف: ۳۴ - ۸۲۲]

۱۷. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۲۰

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فهذا هو الجزء الثانى من ... باب علة وجوب الزكوة؛ **انجام**: و انه يقرء ما كان فى الدنيا اما مطلقاً او من ظهر القلب، رزقنا الله عزوجل و جميع شيعة على اميرالمؤمنين (ع) بحق على (ع) و صلى الله على محمد و آله معصومين.

جلد ۲؛ خط: نستعلیق، کا: ظهيرالدين على بن ملا مراد تفرشی، تا: ۱۰۹۶ق؛ آن را از روى نسخه اصل که به خط پدرش (مؤلف) بوده نوشته؛ مصحح، مقابلہ شده؛ واقف: ظهيرالدين على بن طلاب مشهد؛ کاغذ: صیقلی، جلد: تیماج مشکى، ۱۴۷گ، ۱۴ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۳۴۸]

۱۸. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۴۶۶۸

جلد دوم؛ خط: نسخ، کا: محمود يوسف بن حسين على تبریزی، تا: دوشنبه ۶ شوال ۱۰۹۷ق؛ تملک: سيد حسن شبر؛ جلد: قرمز، ۲۴۷گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲سم [ف: ۱۲ - ۲۵۶]

۱۹. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۸۸۷۲/۲

خط: نسخ، کا: حسين بن حافظ على كمال الدين (جزء اول) تا: ۱۰۹۸، قنبر على بن شمس الدين على طبسى (جزء دوم)، تا ۲۵ ربيع الاول ۱۰۹۸ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۱۸گ (۱۹۶پ-۳۱۳)، اندازه: ۲۵×۱۳سم [ف: ۲۳ - ۶۱]

۲۰. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۱۶۹۲

آغاز: بسملة، الحمد لله رب العالمین ... باب ۸۶ علة وجوب الزكوة؛ **انجام**: رزقنا الله عزوجل و جميع شيعة على اميرالمؤمنين (ع) ... برحمتك يا ارحم الراحمين.

جلد ۲، از زکات تا پایان حج؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱ رجب ۱۰۹۹ق؛ واقف: سيد كاظم عصار، دى ۱۳۵۴؛ کاغذ: نخودى آهار مهره، جلد: مقو، رویه پارچه، ۱۴۸گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲/۳×۱۹سم [ف: ۱۴ - ۱۵۳]

۲۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ اندازه: ۲۴/۵×۱۴سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۳۰]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۷۶

جلد یکم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام (باب ۳۰۸ ناتمام مانده است)؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج، ۴۸۴ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۱۷۶۳]

۲۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۹

از باب میاه تا معرفت موضع قبر علی؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ محشى با نشان «منه قدس سره»؛ کاغذ: فرنكى، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴۰گ، ۲۵ سطر (۱۴/۵×۲۱)، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۴۸۸]

۲۴. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۲۱۴۰۶

آغاز: بالصدق رضى الله عنه و اوضاه و هو كتاب كامل فى مضاه لم يعمل مثله فى مغزاه علقها عليه فى اثناء المذاكرة؛ **انجام**: فلاننا فى تفصيل اليومية عليها على ما يستفاد من ظاهر بعض الاحاديث از ابتدای طهارت تا اوائل «باب فضائل الحج»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز (برگ اول) و انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودى آهار مهره، جلد: تیماج مشکى با ترنج و سرترنج، ۱۶۱گ، ۱۸ و ۲۰ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۸سم [اهدائی رهبر: ۱۲ اخبار - ۲۰۲]

۲۵. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۰۲۳۲

تا «باب ثواب زیارة النبی» می‌باشد؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۲۴سم [ف: ۲۶ - ۱۹۷]

۲۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۴۷

آغاز: الاستقاء بظرف یسع الکر او علی وجه لا یصل الماء الی الشعر؛ انجام: و ارجو من الله عزوجل ان یوفقنی لا یراج ما فیها الی البیاض.

ج ۱-۲، از طهارت تا پایان حج را داراست؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز (۵ ورق)؛ اهدایی: کاظم مدیر شانه چی، آبان ۱۳۶۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۲۶۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۱/۲×۱۸سم [ف: ۱۴ - ۱۵۲]

۲۷. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۴۶۶

آغاز: برابر؛ انجام: وهذه هی التعليقة السجادية المعلقة علی الفقیه قد وصلت من الاول الی الآخر الجزء الثاني من الكتاب ویتلوه ابواب القضايا والاحکام والحمد لله رب العالمین جلد اول ودوم تا اول قضایا واحکام؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۲۶۹گ، ۱۷ و ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۰]

۲۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۱۶۷

آغاز: الغسل و فی ق الدهن بالضم قدر ما یبل وجه الارض من المطر الجمع دهان؛ انجام: و الراجح الذی اشتد حزنه حتی امسک عن الکلام و فیہ التبذل ترک التصاون قوله علیه السلام ... کتاب الطهارة تا اواخر باب النوادر؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱ یا ۱۲؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشککی، ۲۶۶گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۶]

۲۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۷۲۶

آغاز: برابر؛ انجام: و هذا آخر الجزء الثاني من الكتاب و یتلوه ابواب القضاء والاحکام والحمد لله رب العالمین جلد ۱-۲؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۶۰گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۹سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار - ۲۰۱]

۳۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۰۸

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم هذه هی الحاشیه السماء بالتعليقه السجادية؛ انجام: انه یعرف و ینکر روى عن الاصبغ عن الباقر و الصادق علیهما السلام خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری؛ جلد: تیماج، ۲۳۳گ، ۱۵ سطر [رایانه]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۴۲۳

آغاز: بسمله، باب المعایش و المكاسب و الفوائد و الصناعات؛ انجام: و قال النجاشی انه یعرف و ینکر روى عن الاصبغ و روى عن الباقر و عن الصادق علیهما السلام ... من لیلة الاثنين السابع عشر من شهر ربیع الاول ... مراد بن علیخان ... و تجاوز عن سیئاتهما ... سلمة بن الخطاب سلیمان بن جعفر الجعفری سلیمان

بن حفص سلمان بن خالد

از «باب المعایش و المكاسب» تا پایان کتاب و از فهرست رجال یک برگ ساقط می‌باشد؛ خط: نسخ، کا: محمد رفیع موسوی شاندریزی، تا: رجب ۱۱۰۲ق، مصحح، مقابله شده؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، ۹۹گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۴سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار - ۲۰۲]

۳۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۷۸

آغاز: برابر

از آغاز تا پایان جزء دوم و ابتدای ابواب قضایا و احکام؛ خط: نستعلیق، کا: شیخ محمد طالب بن عبدالله بن شیخ علی جلیلی لاهیجی، تا: چهارشنبه سلخ جمادی الاول ۱۱۰۲ق، جا: اصفهان؛ مصحح؛ تملک: «سید ابی القاسم الموسوی»، «سید حسن موسوی» و تملکی با مهر «عبدہ احمد بن حسن الموسوی» (بیضی)؛ وقف‌نامه کتاب به سال ۱۲۹۵ با مهر «عبدہ محمد جعفر بن محمد باقر الموسوی» (بیضی)؛ مهر: کاتب با عبارت «طالب العلوم»؛ جلد: تیماج مشککی، ۱۵۶گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۳×۲۴سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۶]

۳۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۹۵

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: پنج‌شنبه جمادی الثاني ۱۱۰۴ق؛ افتادگی: انجام؛ محشی با نشانه «منه»؛ مجدول، با دو سر لوح زرین؛ تملک: جواد بن مرحوم سید عیسی در شوال ۱۲۰۶، محمد هاشم بن الحاج مهدی العطار؛ کاغذ: سپاهانی، ۲۴ سطر (۹/۵×۱۸/۵) [ف: ۱۶ - ۲۱۵]

۳۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۶۶۸

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد صالح بن محمد سالم بن زکی جزایری، تا: ۱۳ محرم ۱۱۰۴ق؛ از روی نسخه ظهیرالدین علی پسر محشی مورخ روز سه‌شنبه ۲۸ شعبان ۱۰۹۳؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن تریاکی، ۲۳۹گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۲/۲×۱۹سم [ف: ۱۰۷ - ۱]

۳۵. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: بدون شماره

من کتاب الحج الی الدیات؛ کا: ابراهیم، تا: ۱۴ ذیحجه ۱۱۰۷ق؛ افتادگی: آغاز [دلیل المخطوطات: ۱ - ۹۸]

۳۶. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۲۰۷/۲

آغاز: برابر؛ انجام: وسعد الخفاف وسعد بن طریف واحد و کان ناووسیا وقف علی ابی عبدالله (ع) و قال النجاشی انه یعرف روى عن الاصبغ و روى عن الباقر و الرضا (ع) قد تمت بعون الله تبارک و تعالی و تقدس و تعظم التعليقة السجادية المعلقة علی کتاب من لایحضره الفقیه

خط: نستعلیق، کا: جلال الدین محمد بن عماد الدین محمود لاهیجی، تا: ۱۵ رمضان ۱۱۰۹ق، جا: دارالسلطنه اصفهان؛ محشی از مؤلف با امضای «منه رحمه الله»، مصحح، در پایان اسانید من لایحضره با تعداد روایاتشان آمده؛ تملک با مهر «محمدحسین الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸۷گ، ۲۵ سطر، اندازه:

۳۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۲۰  
بی کا، تا: ۱۱۰۹ق، خریداری از امرالله صفری [رایانه]
۳۸. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۳۸۸  
آغاز: احقر العباد مراد التفرشى عفى الله عزوجل عنه وعن والديه للنبي والوصى كاشفة عن خفياته موضحة شيئاً من خبائه حالت ان اشرفها باسم رابع الائمة المعصومين؛ **انجام**؛ ظاهره انه یرقى بعدد ما یقرأ من الايات و انه یقرأ ماكان فى الدنيا اما مطلقا او من ظهر القلب رزقا الله عزوجل و جميع شيعة على امير المؤمنين بحق على (ع)  
طهارت تا آخر حج و مزار؛ خط: نسخ، کا: محمد حسين بن محمد حسن خاتون آبادی، تا: رمضان ۱۱۱۰ق، جا: اصفهان، مدرسه جده؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ ۲۹۱گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۱]
۳۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۱  
آغاز: و الکسر قوله عليه السلام فرجعت الى الحق لعله أراد بالحق البيت الذى تستحقه المرأة ان تدخل فيه؛ **انجام**؛ و قال النجاشي انه يعرف و ينكر روى عن الاصبع عن الباقر و الصادق عليهما السلام. خط: نسخ و نستعليق، کا: محمد بن محمد اشرف اصفهانی، تا: ۲۳ ذیحجه ۱۱۱۱ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: مقوایی، ۳۴۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱ - ۸۵]
۴۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۲۶  
آغاز: هذه هي الحاشية المسماة ... باب من يجوز التحاكم اليه و من لايجوز ... الى رجل منكم أى من الشيعة يعلم شيئاً؛ **انجام**؛ و قال النجاشي انه يعرف و ينكر روى عن الاصبع عن الباقر و الصادق عليهما السلام.  
جلد دوم؛ خط: نسخ، کا: محمد باقر شريف نجفی، تا: پنجشنبه ۱۶ صفر ۱۱۱۹ق؛ تملک با مهر «الواثق بالله الغنى عبده غلامعلی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۶۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۵]
۴۱. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۵۷۲-۹/۱۲۲  
آغاز: برابر؛ **انجام**؛ و هذه هي التعليقة السجادية المعلقة على الفقيه و قد خرجت من السواد الى البياض بتوفيق الله سبحانه وتعالى الى هنا فى الليلة الثالثة العشرين من شهر رمضان المبارك  
از اول تا باب الفروض على الجوارح؛ خط: نستعليق، کا: حسن على بن ملا محمد حسين ملقب به طاهر مازندرانی، تا: آخر ذيقعدة ۱۱۲۱ق، جا: اصفهان، مسجد نواب تقريخان حكيم داود؛ مصحح، مقابله شده؛ جلد: تیماج مشكى، ۱۸۷گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲ - ۹۵۹]
۴۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۷۹  
خط: نستعليق، کا: ركن الدين محمد حسینی، تا: يكشنبه ۲۶ محرم ۱۱۲۱ق (پایان جزء اول)؛ مصحح، محشی؛ تملک: «ابا محسن» به سال ۱۱۹۸ آمده؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷۶گ، ۲۱
۴۳. یزد؛ وزیري؛ شماره نسخه: ۱۱۹۲/۳  
آغاز: اللهم فاجعلنا من الحامدين لك ... فهذه تعليقات على كتاب من لا يحضره الفقيه  
خط: نستعليق، بی کا، تا: دوشنبه ۹ رجب ۱۱۲۳ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج نرم تریاکی، ۱۸۶گ (۳۷-۲۲۲)، اندازه: ۱۳×۱۷سم [ف: ۳ - ۸۸۹]
۴۴. یزد؛ علومى یزدی، محمود؛ شماره نسخه: بدون شماره  
کا: غیاث الدین محمد بن محمد جعفر تبریزی، تا: ۱۱۲۳ق [نشریه: ۷ - ۷۱۳]
۴۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۷۶  
آغاز: بل المراد بالاقسام هنا اعم من ان يكون اقساما و اجزاء حقيقة؛ **انجام**؛ و قال النجاشي انه يعرف و ينكر و روى عن الباقر و عن الصادق عليهما السلام ... ما فيه من وصية اميرالمؤمنين عليه السلام لابنه محمد بن الحنفية عليه السلام.  
جلد ۱-۴؛ خط: نستعليق، کا: محمد معصوم بن رفیع الدین (جلد ۲) و ولی محمد بن علیرضا خوشانی (سایر جلدها)، تا: ۱۱۳۰ق؛ افتادگی: آغاز (۸ ورق)؛ محشی با رموز «ر ف ی، ابن المحشى، منه ره و ...»؛ واقف: سيد محمد باقر سبزواری، ۱۴۰۵ق؛ کاغذ: نخودی آهارى، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۸۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۵/۱۱×۱۸/۸سم [ف: ۱۴ - ۱۵۱]
۴۶. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۹۱۵  
از باب ۴۸۴ تا آخر کتاب. همراه با شرح مشیخه و ترتیب آن؛ خط: نستعليق، کا: محمد مهدی بن ابوالفتح، تا: چهارشنبه ۲۵ جمادى الثاني ۱۱۳۳ق؛ اندازه: ۲۰×۱۴سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۳۰]
۴۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۱۲  
آغاز: برابر؛ **انجام**؛ من العلم القطعی دون الظن و الاجتهاد و فى ص الحرف مثل عس وعسراتجر فيه السيول.  
جلد اول؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ذيقعدة ۱۱۳۶ق؛ مصحح؛ افتادگی: انجام؛ مهر: «المذنب محمد محسن» (بیضی)، «الملك لله داخل کتابخانه خصوصى داعی شد» (بیضی)، «لا اله الا الله الملك الحق المبين عبده محمد حسن» (مربع)؛ فاقد جلد، ۱۵۲گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱/۳سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۶]
۴۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۷  
آغاز: برابر؛ **انجام**؛ انمحي رسم خطه فى نسخة الاصل  
خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۱۴۵؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، مقابله شده؛ واقف: نادرشاه، ۱۱۴۵؛ کاغذ: آهار مهره نباتی، جلد: تیماج عنابی، ۲۷۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴/۵سم [ف: ۵ - ۸۵]
۴۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۰۰  
آغاز: برابر؛ **انجام**؛ غير وقت الفضيلة  
تا آخر باب صلوة؛ خط: نستعليق، کا: فرزند مؤلف، بی تا؛ کاتب نسخه فرزند مؤلف است و پس از فوت مؤلف نوشته؛ واقف: شيخ محمد باقر، سال ۱۱۷۶؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشكى،

۱۹۷ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۵ - ۸۶]

۵۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۰۸/۹ - ج

آغاز: و لما فرغنا بتوفیق الله ... عما يتعلق بمتن الكتاب؛ انجام:  
والصادق علیهما السلام  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج  
مشکی، ۲۳ گ (۹۸-۱۲۰ پ)، ۲۵ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه:  
۲۰×۱۴ سم [ف: ۱ - ۱۷۱]

۵۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۱۳

آغاز: برابر؛ انجام: ما فيه من وصية امير المؤمنين (ع) لابنه محمد  
بن الحنفية (ع) و الحمد لله رب العالمين. انجام ج ۱: قوله عليه السلام  
ليسا منا اي يخرجنا منا و لا يرجعنا اليه و الحمد لله رب العالمين و  
هذا اخر ما علق من التعليقه السجادية على الجزء الثالث من كتاب  
من لا يحضره الفقيه تصنيف ثقة الاسلام. و هو الموفق و المعين و  
الحمد لله رب العالمين.

شامل سه جزء (اول و دوم و سوم)؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛  
افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکی، ۵۷۸ ص، ۲۲  
سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [ف: ۱۰ - ۷۹۱]

۵۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۰۹

آغاز: برابر؛ انجام: (باب النوادر و هو آخر ابواب الكتاب - پس  
از میراث) قوله فاذهب عنهم الرجس و طهرهم تطهيرا. هذا يدل  
على عصمتهم ع ... و هم ع مطهرون عنه صلوات الله و سلامه  
عليهم اجمعين الطيبين الطاهرين و الحمد لله رب العالمين. تمت  
بالخير.

خط: نستعلیق ریز و خوش، بی کا، بی تا؛ تملک: محمد باقر بن  
محمد تقی موسوی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۰۵ گ،  
۲۷ سطر (۱۱×۱۸)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۵ - ۱۲۲۴]

۵۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۴۷-ف

نسخه اصل: نسخه آقای حاجی میرزا حسن محمودآبادی یزدی  
مدرس؛ بی کا، بی تا؛ ۱۰۶ گ [فیلمها ف: ۱ - ۳۰۱]

۵۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۸۴۵/۳

آغاز: برابر؛ انجام: فان من قد يجيء للتعليل او بعض.  
کا: محمد بن حسن قهپائی، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: وزیری؛  
کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش کاغذ قهوه‌ای عطف تیماج  
عناپی، ۲۷ گ (۸۶-۱۱۲)، اندازه: ۱۷×۱۱/۵ سم [ف: ۴ - ۱۴۴۹]

۵۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۵

آغاز: ای الی یده الیمنی، قوله و هنانی من باب التفعیل یاء المتکلم  
مفعوله الاول و طعامی مفعوله الثاني؛ انجام: و قال النجاشی انه  
يعرف و ينكر روى عن الاصبغ و روى عن الباقر و الصادق عليهما  
السلام.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ افتادگی: آغاز؛  
مصصح، محشی از مؤلف، با نشانی بلاغ نوشته شده در اصفهان؛  
جلد: تیماج مشکی، ۲۳۴ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸/۵ سم  
[ف: ۱ - ۲۲۱]

۵۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۶۸

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصصح؛ پس از کتاب فهرستی است به  
ترتیب حروف جهت راویان حدیث در اسانید صدوق و ظاهراً این  
فهرست را خود تفریشتی تنظیم کرده؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۶۸ گ،  
۱۸ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴ سم [ف: ۴ - ۳۷۸]

۵۷. بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۲

آغاز: الجزء الثالث من الحاشیه الموسومه؛ انجام: باب جوارح  
الانسان و مفاصله و دية النطفه و العلقه و المضغه.

جلد سوم از ابواب قضا تا باب نوادر حدود؛ خط: نسخ، بی کا،  
بی تا؛ مصصح، محشی از مؤلف؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۷ سطر،  
اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۱۸۷]

۵۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۶۱۳

آغاز: من خیانه حاولت ان اشرفها باسم الرابع الائمة المعصومين و  
ثانیهم ولادة عن امير المؤمنين عليه السلام و اول التسعة من ولد  
ثالثهم صلوات الله و سلامه عليهم اجمعين؛ انجام: و قال الکشی  
عن حمدويه ان سعد الاسکاف و سعد الخفاف و سعد ابن طریف  
واحد و کان ناووسياً وقف على ابي عبدالله عليه السلام و قال  
النجاشی انه يعرف و ينكر روى عن الاصبغ و روى عن الباقر و  
الصادق عليهما السلام قد تمت

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مهر: «الله محمد علی  
عبد المتوکل هاشم» (مربع)؛ جلد: تیماج زرشکی با ترنج و سر،  
۲۹۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۰]

۵۹. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۰۶۵

بی کا، بی تا [نشریه: ۱۳ - ۳۶۱]

۶۰. قم؛ دارالحدیث؛ شماره نسخه: ۶۸

آغاز: برابر؛ انجام: ما فيه من خبر بلال و ثاب المؤذنين ما فيه مما  
كتبه الرضا ... سان فيه متفرقا من قضایا أمير المؤمنين عليه السلام ما  
فيه من وصية أمير المؤمنين عليه السلام لابنه محمد بن الحنفية و  
الحمد لله رب العالمين.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۳۰۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳ سم  
[ف: ۴۱]

۶۱. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۵۶

آغاز: برابر؛ انجام: و انه يقرء ما كان في الدنيا أما مطلقاً أو من  
ظهر القلب رزقنا الله تعالى و جميع شيعة على امير المؤمنين و صلى  
الله على محمد و آله المعصومين ...

تا کتاب القضايا و الاحکام؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ تملک:  
أسدالله بن اسماعيل، محمد باقر بن اسلام، مرتضى المحسنی؛ جلد:  
چرم زرد، ۲۳۶ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۹/۵ سم [مؤید: ۱-۱۴۹]

۶۲. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۸۱

آغاز: برابر؛ انجام: و ایدکم بروحه لعل المراد جبرئیل علیه السلام  
... و لایرون الشخص کماورد فی بعض الاخبار و الاخر ان ذلك  
اخبار عما بلغه

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲۹ گ، ۲۱ سطر،

ایجی، عبدالرحمن بن احمد (۷۵۶-۷۰۰)  
در مبحث دلالات لفظیه و عقلیه.

چاپ: به اهتمام عبدالله نورانی در منطق و مباحث الفاظ (تهران،  
موسسه مطالعات اسلامی دانشگاه مک گیل با همکاری دانشگاه  
تهران: ۱۳۵۳)

تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۴۴/۱۶/۵

آغاز: فی الشرح العضدی لمختصر الاصول فی مبحث الدلالات.  
«الدلالة الوضعية منها لفظية، بأن ينتقل الذهن من اللفظ الى المعنى  
ابتدا ...» انتهت عبارته. اقول: لامتناع فی أن يكون شیء واحد  
باحد الاعتبارین علة لنفسه بالاعتبار الآخر؛ **انجام**: فلافائدة لاتحاد  
الدالتین ذاتاً، و اختلافهما اعتباراً، إذ مع ذلك لم يلزم اندراج  
دلالة التضمن فی اللفظية. فتأمل.

کاتب = مؤلف، تا: شوال ۹۹۲ق؛ آن را برای تاج حسین (احتمالاً  
همان تاج الدین حسین صاعد بن شمس الدین طوسی صاحب  
کتاب) نوشته است، پس از این رساله شعریایی از خودش به خط  
خود نگاشته است: چند بیتي که در ستایش از خودش سروده به  
پیروی از نظامی، قصیده ای از او، مناجات او از مشرق الانوار او  
که در آن از مخزن الاسرار نظامی پیروی کرده است (ص ۲۲۱-  
۲۲۸)؛ کاغذ: سپاهانی و فرنگی، جلد: مقوا با پارچه زری عطف  
میشن، ۱ ص (۲۲۱) [ف: ۹-۸۰۸]

### ● تعلیقه شرح لسان المیزان / منطق / عربی

ta'liqat-u š-i lisān-il mīzān

حسینی نائینی، محمد بن محمد باقر، ۱۰۸۰؟ - ۱۱۴۰؟  
قمری

hoseynī nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad bāqer  
(1670 - 1728)

وابسته به: شرح لسان المیزان لوزن افکار الاذهان؛ حسینی نائینی،  
محمد بن محمد باقر (۱۰۸۰-۱۱۴۰)

تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۲۱

خط: نسخ، بی کا، تا: حدود ۱۱۴۰ق [مختصر ف: ۱۸۲]

● تعلیقه طرائف الحکمة < شرح طرائف الحکمة

### ● تعلیقه علی ارشاد الاذهان / فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā iršād-il aḏhān

قطیفی بحرانی، ابراهیم بن سلیمان، - ۹۵۰؟ قمری  
qatīfī-ye bahrānī, ebrāhīm ebn-e soleymān ( - 1544)

وابسته به: ارشاد الاذهان الی احکام الایمان؛ علامه حلی، حسن  
بن یوسف (۶۴۸-۷۲۶)

قطعه ای است از حاشیه بر «ارشاد» علامه حلی و هم اجازه ای

اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [میراث اسلامی: دفتر دهم - ۷۶۴]

۶۳. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۱۲

بی کا، بی تا [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷ - ۲۱۱]

۶۴. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۶

تا پایان جزو دوم؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ از روی اصل؛ قطع:  
ربعی [نشریه: ۵ - ۵۹۲]

۶۵. تبریز؛ فقه الاسلام؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی کا، بی تا [نشریه: ۷ - ۵۳۲]

۶۶. شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۳۴۲

بی کا، بی تا [نشریه: ۵ - ۲۱۱]

● تعلیقه شرایع الاسلام < دلائل الاحکام

### ● تعلیقه شرایع الاسلام = حاشیه شرایع الاسلام / فقه /

عربی

ta'liqat-u šarāyī-il islām = ḥāšīyat-u šarāyī-il islām

رضوی، محمد بن محمد حسن، ق ۱۳ قمری  
razavī, mohammad ebn-e mohammad hasan ( - 19c)

وابسته به: شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام؛ محقق  
حلی، جعفر بن حسن (۶۰۲-۶۷۶)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۱ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
کتاب، شرح و تعلیقی است ناتمام بر مباحثی از «شرائع» محقق  
حلی. موجودی از آن شرح بر کتاب های اجاره و وقوف و  
صدقات و صلوة است و آن را نیز ناقص گذاشته است.

[دنا ۶۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۲۵۹

آغاز: کتاب الاجاره و التکلم فیها تارة من حیث لفظها و مرة من  
حیث معناها؛ **انجام**: الوضوء بقصد الواجب.

مباحث: ۱. بخشی از کتاب اجاره، ۲. بخشی از کتاب وقوف و  
صدقات، ۳. بخشی از کتاب صلاة؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن  
۱۳؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با روکش  
پارچه، ۱۱۲گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۲۰ - ۱۵۱] و [ف:  
۴۲۱ - ۵]

### ● تعلیقه شرح عضدی بر مختصر الاصول / منطق / عربی

ta'liqe-ye š-e 'azodī bar moxtasar-ol osūl

میرداماد، محمد باقر بن محمد، - ۱۰۴۱؟ قمری  
mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad ( - 1632)

وابسته به: مختصر المنتهی = مختصر الاصول = مختصر ابن  
حاجب؛ ابن حاجب، عثمان بن عمر (۵۷۰-۶۴۶)

شرح مختصر الاصول = شرح مختصر المنتهی؛ عضدالدین

آغاز: الحمد لمن مسح جباه الحقائق بایدی رحمة السابقة السايغة؛  
انجام: فليتمسك به المتمسكون و الله يحق الحق بكلماته و لو كره  
المشركون.

خط: نسخ، كا: علی بن احمد نباطی، تا: قرن ۱۱؛ واقف: شیخ  
محمد باقر، ۱۱۷۶ق؛ كاغذ: نباتی، جلد: مقوا با روکش پارچه،  
۴گ، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۲۰ - ۱۳۰] و [ف: ۵ - ۴۲۱]

### ● تعلیقه علی بحث اوقات الصلاة من شرح اللمعة /

فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā baḥṭ-i awqāt-iṣ ṣalāt min š.-il lum'a  
ساروی، محمد علی بن محمد رضا، - ۱۱۹۳ قمری  
sāravī, mohammad 'alī ebn-e mohammad rezā ( -  
1779)

وابسته به: الروضة البهية في شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه؛  
شهيد ثاني، زين الدين بن علی (۹۱۱-۹۶۵)  
توضیحی است بر بحث اوقات الصلاة شهيد ثاني در شرح لمعه  
که آورده: «و اول الوقت أفضل من غيره الا في مواضع الى خمسة  
و عشرين» و فقط به ذکر سه مورد اشاره نموده، مؤلف در این  
مختصر به تفصیل تمام موارد را متذکر شده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۱۳/۱۰

آغاز: الحمد لله الذي يحب من الخير ما يعجل و من العباد ما يؤتي  
علی الوجه الاكمل؛ انجام: و هذا الخبر مطلق في جميع الصلوات  
فرضها و نقلها هذا آخر ما اردنا ذكره  
خط: نستعليق، كاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ ۱۳گ  
۹۹پ-۱۱۱پ)، اندازه: ۱۰/۵×۱۶سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۷]

### ● تعلیقه علی بغية الطالب / فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā buḡyat-iṭ ṭālib  
كاظمی، اسدالله بن اسماعيل، ۱۱۸۶ - ۱۲۳۷ قمری  
kāzemī, asad-ol-lāh ebn-e esmā'il (1773 - 1822)

وابسته به: بغية الطالب في معرفة المفروض و الواجب؛ كاشف  
الغطاء، جعفر بن خضر (۱۱۵۴-۱۲۲۸)  
تعلیقات مختصری است با عناوین «قوله - قوله».  
[دنا ۳/۶۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۴۶

آغاز: قوله الطواف الواجب و كذا صلاته كما مر قوله كوضوء  
الجنب و الحائض او ذات الدم بالفعل حال الوضوء و ان انقطع  
بعده بلا فصل  
نسخه اصل: كتابخانه كاشف الغطاء - نجف اشرف. كتاب الطهارة  
و الصلاة است؛ خط: نستعليق مایل به نسخ، بی كا، تا: ۱۰ محرم  
۱۳۲۵ق؛ از روی نسخه ای پر غلط؛ ۲۲ص [عكسی ف: ۶ - ۲۹۵]

است از شیخ ابراهیم قطیفی به شیخ سراج الدین علی بن شهاب  
الدین احمد بن محمد بن هلال الحوشانی یا «البوشانی» تاریخ آن  
۱۷ جمادی الثاني ۹۳۵ است. از این برمی آید که این قطعه از  
حاشیه بر «ارشاد»، تألیف شیخ مجیز است. شیخ ابراهیم قطیفی را  
بر «ارشاد»، دو تعلیق است: اول شرحی است به «قوله، اقول»  
موسوم به «الهادی الى الرشاد فی بیان مجملات الارشاد». دوم  
حاشیه است بر آن کتاب که در روضات الجنات، ص ۸، به  
عنوان «تعلیقه» ضبط شده که ظاهراً این نسخه است. اسلوب این  
نیز به طور «قوله، اقول» است. نسخه، دیباچه محشی را ندارد.  
موجودی از دیباچه، تا واسطه مبحث «حیض» شرح این جمله: «و  
لو ذكرت العدد خاصة عملت في كل وقت» است.

[دنا ۳/۶۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۱۸/۱

خط: نسخ، بی كا، بی تا؛ كاغذ: نخودی و شکری آهار مهره  
فرنگی، جلد: مقوا با روکش پارچه عطف تیماج عنابی، ۱۷ص،  
۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۵ - ۴۲۱]

### ● تعلیقه علی الاربعین للشيخ البهائي / حدیث / عربی

ta'liqat-un 'ala-l arba'in li-š-šayx-il bahā'ī  
مظفر علی

mozaffar 'alī  
وابسته به: الاربعون حديثاً = اربعین شیخ بهائی = شرح الاربعین؛  
شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)  
[دنا ۳/۶۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۴۸

آغاز: هو بسمله. قال ايداه الله تعالى الظاهر ان علی؛ انجام: و هنا  
واضح بحمد الله تعالى و تقدس ذكره  
خط: نسخ، بی كا، بی تا [الفبائی: - ۱۳۱]

### ● تعلیقه علی الالفية / فقه / عربی

ta'liqat-un 'ala-l alfiya  
میرداماد، محمد باقر بن محمد، - ۱۰۴۱ قمری  
mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad ( -  
1632)

وابسته به: الالفية في فقه الصلاة اليومية = الفیه؛ شهيد اول، محمد  
بن مکی (۷۳۴-۷۸۶)  
مختصری است در شرح مقصود از این عبارت: «الرابع مسح  
مقدم شعر الرأس حقیقتاً او حکماً».  
[دنا ۳/۵۹]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۵۸



●

تعلیقه علی البهجة المرضية / صرف و نحو / عربی

ta'liqat-un ala-l bahjat-ul marḍīyya

یحیی، ق ۱۳ قمری

yahyā (- 19c)

وابسته به: البهجة المرضية فی شرح الالفية = شرح الفیه ابن مالک؛ سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر (۸۴۹-۹۱۱ق)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۲۶۱

آغاز: بسمله و به نستعین، هذا شرح سیوطی، الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام؛ انجام: جمعه و الحمد لله تمت الكتاب بعون الملك الوهاب فی یدافل طلبه سنه ۱۲۵۷  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: اشتها ردی، محمد صالح بن عبدالرحیم، تا: ۱۲۵۷ق [رایانه]

●

تعلیقه علی البهجة المرضية فی شرح الالفية / نحو / عربی

ta'liqat-un 'ala-l bahjat-il marḍīyya fī š-il alfīya

وابسته به: البهجة المرضية فی شرح الالفية = شرح الفیه ابن مالک = شرح الخلاصة فی النحو؛ سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر (۸۴۹-۹۱۱)

تعلیقهای است بر البهجة المرضیه سیوطی مشتمل بر خلاصه نکات آن با زیاداتی چند از خود مؤلف.  
[دنا ۶۳/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۹۲/۳

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین ... و بعد فهذا تعلیق لطیف و مجموع شریف؛ انجام: و لا یخفی ما فیہ من التکلف و الخروج عن الظاهر. (ناقص)  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: حنائی روشن، جلد: میشن، ۲۳ گ (۵۰-۷۲)، اندازه: ۱۹/۷×۱۴/۳ سم [ف: ۱۲-۴۰۸]

● التعلیقه علی التبیان فی تفسیر القرآن < التبیان فی تفسیر القرآن (منتخب)

● تعلیقه علی تحریر اقلیدس = رساله فی الزاویه / ریاضیات / عربی

riyāṣiyyāt / 'arabīy  
ta'liqat-un 'alā taḥrīr-i uqlīdis = r.-un fi-z zāwīya

خفری، محمد بن احمد، - ۹۵۷ قمری  
xafri, mohammad ebn-e ahmad (- 1550)

وابسته به: تحریر اصول اقلیدس = تحریر اصول الهندسة و الحساب = تحریر اقلیدس؛ نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد (۵۹۷-۶۷۲)

مؤلف، تعریف زاویه را آنچنان که خواجه نصیرالدین طوسی

در دو کتاب «تحریر هندسیات» و «التذکره النصیریة» بیان داشته، به اختصار، مورد بررسی قرار داده و تفصیل آن را به کتاب «التکلمه فی شرح التذکره» خود ارجاع داده است. (حبیب الله عظیمی)

آغاز: بسمله، قال العلامة الطوسی فی التحریر الزاویه المسطحة هی المنحذب من السطح الواقع بین خطین متصلین علی نقطة من غیران يتحدوا و المراء بالمنحذب من السطح الذی له انحذاب حاصل من الخطین و هذا موافق لما ذکره ...

انجام: احدى مقدارى السطح و تفصیله مع ما علیه قد ذكرت فی شرح التذکره المسمى بالتکلمه تمت فایده من فواید شمس فلک العقول محمد الخفري ...

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۸۲/۳ ط

خط: نسخ، کا: محمد طاهر بن شمس الدین محمد مشهدی مارشکی، تا: ۱۰۳۶ق، جا: قزوین؛ مصحح، در آغاز نسخه یادداشتی مبنی بر خروج از قزوین و رفتن به عتبات و بازگشت به قزوین در تاریخهای ۱۰۳۵ و ۱۰۳۷ق؛ تملک: محمد رضی بن مولی محمد نصیری؛ جلد: تیماج مشکى، ۶ص (۳۹۳-۳۹۸)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۱/۵ سم [ف: ۲۴/۳-۱۰۳]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۰۰/۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم، تا: ۱۲۸۷ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی، آبی، جلد: تیماج حنائی، ۲ گ (۱۱۲-۱۱۳)، ۲۱ سطر (۷/۵×۱۴)، اندازه: ۱۶/۵×۱۰/۵ سم [ف: ۱۳-۱۵۷]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۰۰/۴۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ نسخه خطیه ندارد؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱ص (۱۲۳ر)، ۲۵ سطر (۱۵×۲۹)، اندازه: ۳۵×۲۳ سم [ف: ۱۴-۷۲]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۵/۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قرمز، ۲ص (۲۳۹-۲۴۰)، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۴×۲۱ سم [ف: ۹-۳۵۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۷/۲۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶-۴۰۶]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹/۱۳-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا ش Add. 23570؛ بی کا، بی تا؛ ۱ گ (۸۵) [فیلمها ف: ۱-۶۰۴]

● تعلیقه علی تصریح المکنون فی تنقیح القانون / طب

/ عربی

ta'liqat-un 'alā taṣrīḥ-il maknūn fī tanqīḥ-il qānūn

عبداللطیف بغدادی، عبداللطیف بن یوسف، ۵۵۷ -

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۵۴/۳-ف

نسخه اصل: حسین چلبی ش ۸۲۳؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: ۶۲۲ق؛  
۱۹گ (۳۵-۵۳)، ۱۷ سطر [فیلمها ف: ۱- ۴۵۷]

● **تعلیقه علی التقدیسات فی حکمة الالهیه** / فلسفه / عربی  
ta'liqat-un 'ala-t taqdisāt fī ḥikmat-il ilāhīyya

رشتی، عبدالغفار بن محمد، ق ۱۱ قمری  
raštī, 'abd-ol-qaffār ebn-e mohammad ( - 17c)  
وابسته به: التقدیسات = عرش التقدیس؛ میرداماد، محمد باقر بن محمد (۱۰۴۱-)

تقدیسات کتابی است از «میرداماد» که مباحث توحید را بر پایه‌های فلسفی مطرح کرده و آن را از دیگر کتاب‌های خود به اختصار آورده است. این رساله شرحی است بر آن با عناوین «قوله - قوله» و محشی باید از شاگردان میرداماد باشد که از او با عنوان «سید السند، دام ظلّه العالی» یاد می‌کند.

در الذریعه، تنها یک تعلیقه و حاشیه بر تقدیسات معرفی شده که آن هم از عبدالغفار گیلانی است و از صاحب ریاض نقل شده که نسخه‌ای از آن را نزد احفاد محشی دیده است. از فهرست‌نامه‌های نسخه‌های خطی، نسخه‌ای از حاشیه عبدالغفار گیلانی به دست نیامد و نسخه حاضر که اصل آن در کتابخانه مسجد اعظم است، در فهرست جناب آقای استادی، به عنوان تعلیقه تقدیسات از آقا حسین خوانساری معرفی شده است. البته فهرست‌نگاران جدید کتابخانه مسجد اعظم، آن را از عبدالغفار گیلانی دانسته‌اند و در کنگره خوانساری‌ها نیز، این کتاب از آثار مرحوم خوانساری دانسته نشد و در کتاب‌شناسی محقق خوانساری نیز اسمی از این کتاب به میان نیامده است. اما درباره عبدالغفار بن محمد بن یحیی گیلانی رشتی می‌دانیم که وی از شاگردان میرداماد بوده و صاحب ریاض تعدادی از تألیفات وی را نزد احفادش دیده است، از جمله آداب المناظره، حاشیه الصحیفه السجادیة، حاشیه شرح حکمة العین، حاشیه الایماضات، حاشیه التقدیسات، حاشیه علی افق المبین و حاشیه علی الهیات الشفاء. در نتیجه دلیلی بر انتساب کتاب به آقا حسین خوانساری به دست نیامد و احتمال انتساب آن به عبدالغفار رشتی قوی‌تر به ذهن می‌آید. البته جناب آقای دکتر حامد ناجی اصفهانی که آشنا به آثار و نظرات فلسفی آقا حسین خوانساری است، این رساله را از تألیفات مرحوم خوانساری می‌داند و اظهار می‌دارد: «نظرات فلسفی مطرح شده در این رساله مختص به آقا حسین خوانساری است، پس باید تألیف او باشد». (حافظیان)

آغاز: بسمله. الحمد لمن جل فناء اقلیم وجوبه عن امکان نزول قوافل العدم و الفناء و الصلوة علی سیدنا خاتم المرسلین و الانبیاء و آله الواصلین الی المقصد الاقصی البیضاء و بعد فهذه معلقات متعلقة علی الکتاب المسمی بالتقدیسات و التشریحات من مصنفات سیدنا و سندنا ... کاسمه باقرأ لعلوم الاولین و الآخرين

۶۲۹ قمری

'abd-ol-latīf-e baqdādī, 'abd-ol-latīf ebn-e yūsuf (1163 - 1232)

تاریخ تألیف: ذیحجه ۶۱۶ق

تعلیقه‌ای است از ادیب و متکلم و لغوی و طیب معروف قرن ششم ابن الباد در تصحیح اغلاط و رد شکوک و ایرادات لغوی و طبی ابن جمیع (ابوالعشائر هبة الله زین بن حسن بن افرائیم بن یعقوب بن اسمعیل بن جمیع الاسرائیلی) در حاشیه موسوم به تصریح المکنون او بر قانون ابن سینا و بعضی از مواضع شرح قانون ابن التلمیذ (امین الدولة ابوالحسن هبة الله بن ابی العلا صاعد بن ابراهیم بن التلمیذ) با برخی زیادات و فوائد از جانب خود او که آن مشتمل است بر توضیح و تبیین معانی برخی از الفاظ و عبارات و مباحث مبهم و غامض کتاب سوم تا آخر مقاله ششم از کتاب پنجم قانون.

[دنا ۶۳/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۷۵

آغاز: بسمله کلام الشیخ الاجل الامام العلامة موفق الدین عبداللطیف بن یوسف علی کتاب التصریح المکنون فی تنقیح القانون انه لا یعرف مقدار مشاق الاعمال الا من کان له مشاركة فیها و مزاوله لها کما قال المتأخر: لا یعرف الشوق الا من یکابده ×× و لا الصبابة الا من یعانیها؛ **انجام**؛ و قد سبق ذکرها فی المعاجین و اوزانها غیر اوزانها الا ان النسبة واحدة و الدوا واحد، آخر ما کتب علی القانون

خط: نسخ، کا: ابومنصور بن بوالفتح اسرائیلی متطبیب، تا: دوشنبه ۳ ذیحجه ۶۱۶ق؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج زرد، ۴۲گ، ۲۱ سطر (۱۷/۷)، اندازه: ۱۶×۲۶سم [ف: ۱۹ - ۱۱۷]

● **تعلیقه علی تفسیر سورة الاخلاص** / تفسیر / عربی

ta'liqat-un 'alā tafsīr-i sūrat-il ixlāṣ

عبداللطیف بغدادی، عبداللطیف بن یوسف، ۵۵۷ -  
۶۲۹ قمری

'abd-ol-latīf-e baqdādī, 'abd-ol-latīf ebn-e yūsuf (1163 - 1232)

وابسته به: تفسیر سورة الاخلاص؛ فخر رازی، محمد بن عمر (۵۴۴-۶۰۶)

تاریخ تألیف: ۱۳ق؛ محل تألیف: حلب

قولی از عبداللطیف بن یوسف بر حال ابن خطیب رازی در تفسیرش بر سورة اخلاص. او آن را پس از رد کتاب شرح کلیات قانون رازی ساخته و ردی است گویا بر التنبیه او.

[دنا ۶۳/۳]

1931)

وابسته به: جواهر الکلام فی شرح شرایع الاسلام؛ صاحب جواهر، محمد حسن بن باقر (۱۲۰۰-۱۲۶۶)  
تعلیق ای است بر کتاب «جواهر الکلام» با عناوین «قوله - قلت» که در دو قسمت معرفی شده است.  
[دنا ۶۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۵۱عکسی

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله والصلوة على رسوله و اله قوله ره: و عدم ذکر احد له الخ قلت يمكن ان يقال ان وجوبها في زمان وجوب الصلوة؛ **انجام**: قوله ره: و لعل الاقوى الخ اقول: هذا كله بناء على ما اختاره في المقام و اما بناء على ما غرى الى المشهور من  
خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: ۱۰ ربيع الثاني ۱۳۳۵ق؛ ۱۷۴گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۱ - ۳۱۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۵۲عکسی

آغاز: الصحة المتزلزله فله حكم آخر لا يخفى و هو الاقوى كما عرفت قوله ره فتأمل قلت؛ **انجام**: قوله: كما ان لم نجد عاملا الخ اقول: عمل به الصدوق ره في المقنع و قد تم تدوين التعليق على جواهر الکلام فی شرح شرایع الاسلام على يد مؤلفه المسمى محمد على الشريف ابن العلامة الطبسی الاقا میرزا محمد ابراهيم اعلى الله مقامه اخر اليوم السبت العاشر من ربيع الثاني من السنة الخامسة و الثلاثين بعد الالف و الثلاث مائة  
نسخه اصل: کتابخانه شخصی؛ خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: ۱۰ ربيع الثاني ۱۳۳۵ق؛ ۲۰۰گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۱ - ۳۱۲]

تعلیق علی حاشیه شبهة الاستلزام < شبهة الاستلزام (الثالثة)

● **تعلیق علی خلاصة الحساب** / حساب / عربی

ta'liqat-un 'alā xulāṣat-il ḥisāb

وابسته به: خلاصة الحساب؛ شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۵۷

خط: نستعلیق، کا: شیخ عبدالله مامقانی نجفی (مؤلف کتاب رجال)، تا: ۱۳۰۷ق؛ تألیف کتاب حاضر سال ۱۳۰۴ق است؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۹ش ۲ - ۷]

● **تعلیق علی خلاصة الحساب** / حساب / فارسی

ta'liqat-un 'alā xulāṣat-il ḥisāb

وابسته به: خلاصة الحساب شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)

تعلیق ای است بر باب هشتم از کتاب «خلاصة الحساب» که در

قال المصنف - ادام الله سلطانه في مسند الافادة و وسادة الاستفاضة يا هو كلمة هو ههنا ليس بضمير بل هو اسم من اسماء الله تعالى ...

**انجام**: و قد تعرفت ان علة الفاقة الى العلة؛ اما الامكان او الحدود و كلاهما منتفیان عن الواجب بالذات فلا يتصور احتیاج الواجب الى العلة.  
[الدريعة ۳۶۴/۴؛ دنا ۶۳/۳]

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۹۲۱/۲

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی با امضای «منه»؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸۵گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۱-۴۶۱]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۸عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۶۶۷]

● **تعلیق علی الجمع بین الرأيین** / فلسفه / عربی

ta'liqat-un 'ala-l jam' bayn-ar ra'yayn

میرداماد، محمد باقر بن محمد، - ۱۰۴۱ قمری

mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad ( - 1632)

وابسته به: الجمع بین رأيی الحکیمین = الجمع بین رأيی افلاطون و ارسطو؛ فارابی، محمد بن محمد (۲۶۰-۳۳۹ق)

حواشی مختصری است از میرداماد بر رساله جمع بین الرأيین (تألیف ابونصر فارابی). این رساله دیباچه و خطبه ندارد و به طوریکه در ذیل نسخه تصریح گردیده این حواشی را میرداماد بر کنار یکی از نسخ رساله جمع بین الرأيین نگاشته بوده و به یک واسطه از نسخه اصل (که به خط میرداماد بوده) در این نسخه که ضمن مجموعه شماره ۱۴۰۵ این فهرست است نقل گردیده است.

چاپ: به اهتمام عبدالله نورانی، در مصنفات میرداماد، جلد ۱، تهران، انجمن آثار و مفاخر فرهنگی، ۱۳۸۱

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۰۵

آغاز: لاشک ان حدوث الكل من ابداع الباری جل جلاله اياه دفعة بلازمان هو الحدوث الدهری للکل بنة؛ **انجام**: و الشيخ المصنف قد حاول بیان اتفاق الحکمین اطباقا علی القول الاخير.  
بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، مختلف السطر، اندازه: ۲۵×۶سم [ف: ۴ - ۱۷۸]

● **التعلیق علی جواهر الکلام** / فقه / عربی

at-ta'liqa 'alā jawāhir-il kalām

طبسی، محمد علی بن محمد ابراهیم، - ۱۳۴۹ قمری

tabasī, mohammad 'alī ebn-e mohammad ebrāhīm ( -

جبر و مقابله می‌باشد، در دو «فصل».

دربردارد.

[دنا ۶۴/۳]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۴۳۳/۳

آغاز: مطلب باب هشتم در استخراج مجهولات به طریق جبر و مقابله مشتمل بر دو فصل، بخاطر فاتر رسید اولاً تعریف جبر و مقابله؛ **انجام:** و همچنین چون در حق عمر و سی دینار را با ربع حق زید که آن شش دینار است و نه جزء و از جمله پانزده جزء دینار است جمع کنند دینار نه جزء از جمله پانزده جزء دیناری می‌شود.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: باتاریخ ۱۲۴۴ق؛ تملک: فتح الله بن محمد رضا شریف حسینی خویی با مهر «عبدہ الراجی فتح الله» (بیضی)؛ مهر: «محمد تقی بن محمد باقر» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۲۹ص (۱۶۸-۱۹۶)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۲۱۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۴۷/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۱۶۷]

### ● تعلیقه علی دیباجة منازل السائرین

عربی / عرفان و تصوف /

ta'liqat-un 'alā dībācat-i manāzil-is sā'irīn

وابسته به: شرح منازل السائرین؛ عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد (-۷۳۶)

[دنا ۶۴/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸۹۸/۲

از شرح آن؛ خط: نسخ، کاء: زین العابدین بن حاجی ابی الحسن، بی‌کاء؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۷ص، ۱۶ سطر (۱۳×۸)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۱۶ - ۱۳۸]

### ● تعلیقه علی رساله ابن میمون فی رد جالینوس /

فلسفه، اخلاق / عربی

ta'liqat-un 'alā r.-i ibn-i maymūn fī radd-i jālīnūs

نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری  
nasīr-od-dīn-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad  
(1201 - 1274)

به نظر می‌رسد رساله ابن میمون است فقط در نهایت آن دارد: «قال الامام الطوسی بعد مطالعة هذه الرسالة: اما بیان المرض الذى لا یکاد ان یسلم منه احد من الامراض الانسانية فهو کما ذکره و هو الذى یسمى بالعجب و لا یسلم منه الا قليل من الناس و الیه اشار نینا ص لو لم تذنبوا لخشیت علیکم اشد من ذلك: العجب، العجب». به نظر می‌رسد همین مقدار آن از طوسی است. لذا در فهرست دانشگاه تهران نیز به این عنوان فهرست نشده است.

آغاز: قال موسى بن عبدالله القرطبي المعروف بموسى بن میمون فی اول رسالة كتبها ردا علی جالینوس فی انه لیس فلسفياً: من المعلوم قول الفلاسفة ان للنفس صحة و مرضاً کما للجسم صحة و مرض و تلك امراض النفس و صحتها التى یشیرون الیها فی

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۹۱

آغاز: قوله رحمه الله و احتمل فی الدروس، ذکر السید قده فی حاشيته توجیهاً لكلام الدروس  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ ۱۷ص [عکسی ف: ۶ - ۴۸۲]

تعلیقه علی الدرّة الفاخرة < حاشیة علی الدرّة الفاخرة

### ● تعلیقه علی دلائل الخیرات / کلام و اعتقادات / عربی

ta'liqat-un 'alā dalāyil-il xayrāt

همدانی، رضا بن محمد هادی، ۱۲۴۱؟ - ۱۳۲۲ قمری  
hamadānī, rezā ebn-e mohammad hādī (1826 - 1904)  
وابسته به: دلائل الخیرات الاعتقادیة؛ هندسی نصیرآبادی، کلب باقر بن کلب حسین (-۱۳۲۹ق)  
گفتاری است در بررسی عقاید و نظرات نصیرآبادی در کتاب «دلائل الخیرات» از حاج آقا رضا همدانی و دیگر علما که با عنوان‌های «قوله-قوله» بیان شده و جمعاً ۲۵۵ عنوان «قوله» را

آغاز: قوله: بان التكليف في زمان الغيبة لا يسقط بالاجماع. الخ. فيه تأمل لان المراد من قوله التكليف الخ. ان كان هو المعنى الظاهري ...

انجام: و الحق ان المذكورين في المتن مما نقلناه من الدليل و الجواب.

چاپ: ضمن هفده رساله مقدس اردبیلی، قم، کنگره بزرگداشت مقدس اردبیلی، ۱۳۷۵ ش

۱. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۲۸/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد کاظم بن محمد شریف خاتون آبادی، تا: ۲۱ رمضان ۱۰۱۶ق؛ تملک: کاتب با مهر «العبد محمد کاظم» (بیضی)، سید محمد بن محمد زمان حسینی؛ یادداشت وقفی از سید جعفر پیش نماز که این کتاب را بر اولاد خود وقف کرده اگر اهل علم باشند و گرنه بر کلیه طلاب علوم دینی و تولیت آن به ملا احمد هراتی و پس از او اعلم و اورع علمای ارض اقدس است؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ، ۱۹ سطر (۱۳/۵×۸)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۴۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۴/۱۷ عکسی

آغاز: فيه انه على تقدير القول بجواز العمل بقول الميت؛ انجام: و هو أيضاً بعيد مكان العبارة غلط ولكن قيل أنه قول بالمنقول عنه من خطه ... اعلم.

نسخه اصل: کتابخانه چستریتی ش ۳۷۴۲؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ در هامش رساله ردیف شانزدهم کتابت شده؛ ۴ ص (۱۴۴-۱۴۷)، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۴ - ۱۱۰]

۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۴۴۶/۳

آغاز و انجام: برابر؛ من فوائد مولانا عبدالواحد الشوشتری علی رساله مولانا احمد.

در فهرست با عنوان «اسقاط تکلیف در زمان غیبت امام» آمده؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷ ص (۴۱۸-۴۲۴)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [ف: ۳ - ۱۳۱]

تعليقة على رسالة صلاة الجمعة < صلاة الجمعة

● تعليقة على الروضة البهية = زوال الشمس / فقه / عربی

ta'liqat-un 'ala-r rawḍat-il bahīyya = zawāl-uš šams

هروی، محمد تقی بن حسینعلی، ۱۲۱۷ - ۱۲۹۹ قمری heravī, mohammad taqī ebn-e hoseyn-'alī (1803 - 1882)

وابسته به: الروضة البهية في شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه شهيد ثاني، زين الدين بن علي (۹۱۱-۹۶۵)

تاریخ تألیف: ۱۴ ربیع الثانی ۱۲۹۲ق؛ محل تألیف: کربلا رساله‌ای است در شرح عبارت شهید ثانی در کتاب الصلوة از

الآراء و الاخلاق و هذه خصیصة بالانسان بلا شك و لذلك سمي الآراء الغير الصحيحة و الاخلاق الردية على كثرة اختلاف انواعها « الامراض الانسانية »

انجام: قال الامام الطوسي بعد مطالعة هذه الرسالة: اما بيان المرض الذي لا يكاد ان يسلم منه احد من الامراض الانسانية فهو كما ذكره و هو الذي يسمى بالعجب و لا يسلم منه الا قليل من الناس و اليه اشار نبينا ص « لو لم تذبوا لخشيت عليكم اشد من ذلك: العجب، العجب.

چاپ: در آخر تلخیص المحصل همراه با چند رساله کوتاه دیگر از خواجه چاپ شده است. در توضیح این رساله در مقدمه کتاب نوشته «و كان اصل الرسالة الذي هو بعنوان «رد موسى بن ميمون القرطبي على جالينوس في الفلسفة و العلم الالهي» قد طبع على يد الدكتور يوسف شاخت»

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۷۹/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: تعليق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۳ ص (۶-۸)، ۲۳ سطر [ف: ۳ - ]

● تعليقة على رسالة الاستصحاب / استصحاب / عربی

ta'liqat-un 'alā r.-il istiṣḥāb

قزوینی، علی اکبر بن محمد باقر، ق ۱۳ قمری qazvīnī, 'alī akbar ebn-e mohammad bāqer (- 19c) وابسته به: الاستصحاب؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱ق)

تعليقه بر رساله استصحابیه شیخ مرتضی انصاری.

[دنا ۶۴/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۸۳/۲

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، میشن مشکی، ۱۱ گ (۹-۱۹)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۹/۵سم [ف: ۱۰ - ۳۶۷]

تعليقة على رسالة البرائة < حاشية فرائد الاصول

● تعليقة على رسالة جواز تقليد الميت / كلام و اعتقادات / عربی

ta'liqat-un 'alā r.-u jawāz-i taqlīd-il mayyit

شوشتری، عبدالواحد بن علی، ق ۱۰ قمری šūštārī, 'abd-ol-vāhed ebn-e 'alī (- 16c) وابسته به: الاجتهاد و التقليد = تقليد الميت؛ مقدس اردبیلی، احمد بن محمد (-۹۹۳)

حاشیه‌ای است بر رساله «جواز تقلید الميت» از ملا احمد اردبیلی مقدس و رد بر او در مسئله یاد شده که آیا در زمان غیبت امام

زمان، مردم مکلف هستند یا نه؟

● **تعلیقه علی ریاض المسائل** / فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā rīyāḍ-il masā'il

مازندرانی، نصرالله بن ابو تراب، ق ۱۴ قمری  
māzandarānī, nasr-ol-lāh ebn-e abū-torāb (- 20c)

وابسته به: ریاض المسائل فی بیان (تحقیق) الاحکام بالدلائل = شرح کبیر = شرح مختصر النافع = ریاض المسائل و حیاض الدلائل؛ طباطبائی کربلایی، علی بن محمد علی (۱۱۶۱-۱۲۳۱) حاشیه‌ای است بسیار مختصر بر ریاض المسائل با عناوین «قوله- قوله» به نحو خیلی مختصر. مؤلف آن را بعد از تألیف به استادش شیخ عبدالله گیلانی عرضه نموده و وی آن را اصلاح نموده است.

[دنا ۶۴/۳ بدون نام مؤلف]

بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۵/۶

آغاز: اما بعد فهذه تعلیقه علی کتاب الریاض من الاحقر الفقیر الی ربه الغنی؛ **انجام**: ان الحمل المستثنی منه علی الکراهة وجب ان الثانی اولی من الوجه.

مقداری از کتاب الطهارة و الصلاة؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: با تاریخ ۱۳۰۵ق؛ مصحح؛ واقف: حسن بن حبیب الله، ۱۳۱۶ با مهر «الراجی محسن بن حبیب الله» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۲۷ص (۲۰۰-۳۲۶)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۵سم [ف: ۱۵۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۹۴/۶

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵-۱۵۱]

● **تعلیقه علی ریاض المسائل** / فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā rīyāḍ-il masā'il

وابسته به: ریاض المسائل فی بیان (تحقیق) الاحکام بالدلائل = شرح کبیر = شرح مختصر النافع = ریاض المسائل و حیاض الدلائل؛ طباطبائی کربلایی، علی بن محمد علی (۱۱۶۱-۱۲۳۱)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۹۹/۴

بی‌کاء، تا: اوایل قرن ۱۴؛ قطع: جانمازی [میراث شهاب: س ۲-۳۸]

➤ تعلیقه علی شبهة الاستلزام للسبزواری < شبهة الاستلزام (الثانية)

● **تعلیقه علی الشرايع** / فقه / عربی

ta'liqat-un 'ala-š šarāyi'

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

وابسته به: شرايع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام؛ محقق حلی، جعفر بن حسن (۶۰۲-۶۷۶)

[دنا ۶۵/۳]

شرح لمعه و آن عبارت چنین است: «فلا يظهر زوال الشمس المعلوم بزيد الظل بعد نقصه». در این رساله کیفیت معرفت نصف النهار و انواع دوائر موضوعه برای عمل مذکور را تبیین می‌کند.

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام علی محمد و آله الطاهرين و بعد فهذا بيان موجز لما ذكره الشهيد الثاني في شرح اللمعة في الفصل الثاني من كتاب الصلوة عند شرح قول المصنف فلا يظهر زوال الشمس ... اعلم ان ايضاح ما ذكره الشارح ره هنا يتم برسم امور الاول بيان جملة من الدوائر ...

**انجام**: و هو مفقود في الصلوة المذكورة اذا الفرض ان الميل جنوبي و العرض شمالي ولكن هذا آخر ما اردنا بيانه و الحمد لله اولاً و آخراً و الصلوة و السلام علی النبی (ص) و آله ظاهرأ و باطنأ.

۱. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۹/۶۵-۳۷۳۵/۴

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کاء: عبدالرزاق بن عبدالجواد موسوی، تا: ذیقعدة ۱۳۰۰ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۸-۴۴۲۹]

۲. قائن؛ امام، سید حسن؛ شماره نسخه: ۲۵/۲

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کاء: افضل بن حسین قائنی خراسانی، تا: ۲۶ ذیقعدة ۱۳۱۹ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۶گ (۳۰-۳۵ر)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [کتابخانه‌های قائن: ف: ۱۹۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۰۷۸/۲

آغاز و **انجام**: برابر

نام کتاب و مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق، کاء: سید اسلام الدین طالقانی، تا: ۲۲ شوال ۱۳۲۹ق، جا: تهران؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۴گ (۲۳-۲۶ر)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۶-۹۲]

۴. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۹/۱۷۱-۱۶۲۱/۳

آغاز و **انجام**: برابر

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۱سم [ف: ۴-۲۲۵۲]

● **تعلیقه علی روضة البهية** / فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā rawḍat-il bahiyya

وابسته به: الروضة البهية فی شرح اللمعة الدمشقية = شرح لمعه؛ شهید ثانی، زین الدین بن علی (۹۱۱-۹۶۵)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۲۸

بی‌کاء، بی‌تا؛ خریداری از امرالله صفری [رایانه]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۲۱۷

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۳ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۷]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۵۴/۱-ف

نسخه اصل: حسین چلبی ش ۸۲۳؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: ۶۲۲ق؛  
۲۵گ (۱-۲۵)، ۱۷ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۴۵۷]

### ● تعلیقه علی شرح الزیارة الجامعة / شرح دعا / عربی

ta'liqat-un 'alā š.-iz zīyārat-il jāmi'at

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۴۰/۶

آغاز: بسمله الحمد لله وحده ... و بعد فیقول الکاتب المتوکل علی  
الله ... المسمى بمهر علی هذه عبارة الشيخ فی شرح الزیارة و لنا  
ابحاث علی تلك العبارة؛ **انجام**: لان فوق كل ذی عليم و السلام.  
خط: نستعلیق، کاه: محمد، تا: ۱۲۵۹ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکی  
با ترنج، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۲۴سم [ف: ۳۲ - ۳۳۲]

### ● تعلیقه علی شرح الشمسية = حاشیه تحریر القواعد

المنطقية / منطق / عربی

ta'liqat-un 'alā š.-i-š šamsiyya = ḥāshiyat-u taḥrīr-il  
qawā'id-il mantiqīyya

وابسته به: تحریر القواعد المنطقية فی شرح رسالة الشمسية =  
شرح شمسية قطبی؛ قطب الدین رازی، محمد بن محمد (۶۹۴-  
۷۶۶)

افاداتی است بر اول مبحث موجبات شرح شمسية قطبی.

[دنا ۶۵/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۶

آغاز: رب دل و جوهنا وجهک قال الشارح العلامة الرازی فی  
شرح رسالة الشمسية شارحا للجهات؛ **انجام**: الحاحا بمسؤولهم و  
ابرار الماملهم و الله المستعان  
خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: ملا موسی؛  
کاغذ: نخودی، جلد: پارچه ای مقطع، ۵گ، ۱۵ سطر (۱۶×۱۲)،  
اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۴ - ۳۶۹]

### ● تعلیقه علی شرح القانون / طب / عربی

ta'liqat-un 'alā š.-il qānūn

عبداللطیف بغدادی، عبداللطیف بن یوسف، ۵۵۷ -  
۶۲۹ قمری

'abd-ol-latīf-e baqdādī, 'abd-ol-latīf ebn-e yūsuf (1163  
- 1232)

وابسته به: شرح القانون؛ فخر رازی، محمد بن عمر (۵۴۴-۶۰۶)  
کلام عبداللطیف بن یوسف بن محمد بن علی حکیم البغدادی  
در مورد برخی از گفته های فخر رازی در مورد قسمتی از جزء  
اول کتاب قانون ابن سینا.

[دنا ۶۵/۳]

### ● تعلیقه علی شرح المطالع / منطق / عربی

ta'liqat-un 'alā š.-il maṭālī'

تعلیقه ای است بر عبارتی از مبحث لازم و ملزوم شرح مطالع  
می نماید که کاتب آن را ناتمام گذاشته است.  
[دنا ۶۵/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۵

آغاز: حمد الملهم الدقایق و مفیض الحقایق؛ **انجام**: و لو کان  
عرضا مفارقا یكون منافیا

خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ پس ازین ضمن ۱۰ برگ  
عبارات متفرقه است که یکی از آنها قبالة عقد نکاح میرزا باقر  
منجم بانشاء میرزا مهدی خان است، بطور چلیپا نوشته، مجدول  
مذهب؛ واقف: نائینی؛ ۱۳گ، اندازه: ۱۲×۲۲سم [ف: ۴ - ۳۶۹]

### ● تعلیقه علی شرح خطبة الشقشقية لابن ابی الحديد /

شرح حدیث / عربی

ta'liqat-un 'alā š.-i xuṭbat-i-š šiqšiqīyya li-ibn-i abi-l-  
ḥadīd

عاملی، زین العابدین، - قرن ۱۲ قمری

'āmelī, zayn-ol-'ābedīn (-18c)

وابسته به: شرح نهج البلاغة؛ ابن ابی الحديد، عبدالحمید بن هبة  
الله (۵۸۶-۶۵۵)  
تاریخ تألیف: ۱۱۰۱ق

تحریر و بازنویسی است از یک تعلیقه بر شرح ابن ابی الحديد.  
محرر جدید خود را زین العابدین عاملی می خواند. او می گوید:  
چون حسین علی خان عذرخواهی و دفاع ابن ابی الحديد از سه  
خلیفه را در شرح بر خطبه شقشقیه بررسی نمود ردی به صورت  
تعلیقه بر آن نگاشت، من با کسب اجازت از او، این تعلیقه را  
تحریر و مدون کردم. محرر جدید نگارنده تعلیقات را «نور  
حدیقة آصف سلیمان الزمان حسین علی خانا» معرفی می نماید و  
خود را ریزه خوار سفره دولت او، و ریب نعمت او می خواند.  
این کتاب بخشی با عنوان «تکملة و استتمام» دارد که مؤلف آن  
را نخست به فارسی نگاشته و سپس آن را به عربی ترجمه نموده  
است، سپس همین ترجمه عربی به خامه میر باقر همدانی  
پاکنویس شده و دنباله نسخه ۲۰۴۴/۶ کتابخانه ملی (در برگ  
۸۹پ تا ۹۴پ) دیده می شود. گویا حسین علی خان همان امیر  
حسین علی خان والی باشد که آقا جمال خوانساری (۱۱۲۵ق)  
رساله اخلاقی جبر و اختیار را به فارسی برای او نگاشت (الذریعه  
۵: ۳۲۶، ش ۸۸۸) و شاید زین العابدین عاملی محرر آن، پسر

بعد فلا یخفی علی ارباب ... ان کتاب شرح نهج البلاغه لابن الحديد ... مشتمل علی اکثر العلوم ... و كان المولى المعظم ... جامع العلم و السیف حامی ثغور الاسلام ... اسوة العلماء الراشخین ... نور حدیقه آصف سلیمان الزمان حسین علی خان خلد الله ملكه ... لما وقع نظره ... علی اعتذار الشارح (ابن ابی الحديد) فی اثناء شرحه للخطبة الشقشقیة عن اقوال عمر و خرافاته ... أحب ان یبین فساد هذا الاعتذار ... فكتب دام عزه هذه التعليقة ... ثم سأل ربيب نعمته ... زين العابدين العاملي یجیزله ان یجعلها رسالة منفردة و ان یلحق فی فاتحتها خطبة ... برحمتك یا ارحم الراحمین. قال دام عزه و علاه؛ اقول: لیس بواجب علینا ان نصرف كلام عمر عن المعنی الذی دل علیه صریحا؛ **انجام**: تکمله در دو نسخه ش ۲۰۴۴/۶ و ۲۰۴۴/۸: الا أن عمرکتم ذلك و هو الذی تولی بیعة ابی بکر يوم السقیفة. انتهى فتأمل. و قد آن أن نقول: اطف المصباح فقد اضاء الصباح اللهم اهدو اقم قلوب عبادک المؤمنین علی جادة الحق و الصواب و الحق الیهم الذین لیس لهم بصیرة و تعصب و لاعناد، و صل علی محمد و آله الطیبین الامجاد (گ ۹۴ پ و ۱۱۲ پ)

کا: میر باقر همدانی، تا: ۱۱۰۲ق؛ تاریخ داخل شدن به کتابخانه لطفعلی بن محمد کاظم [صدر الافاضل] ۱۳۳۲، در گ ۹۴ پ چنین دیده می شود: «انتهی ما افاده دام عزه و كان ذلك فی منزل خان شیراز من منازل کوه کیلویه من بعض قشلاقاته من سنة ماء و واحد بعد الالف. قد وفقنی الله لكتابة هذه ... علی ید اقل خلق الله» پس گویا زین العابدین در سال ۱۱۰۱ ق تعلیقه حسین علی را تدوین کرده و میر باقر همدانی در سال ۱۱۰۲ آن را استنساخ نموده؛ کاغذ: اصفهانی، ترمه نخودی، جلد: تیماج سرخ، گ ۳۴ (۶۱- ۹۴ پ)، اندازه: ۱۹/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۱۱ - ۱۵۸]

### ● تعلیقه علی شرح فقه عبدالله بن محمد تقی / فقه /

عربی

ta'liqat-un 'alā š-i fiqh-i 'abd-ul-lāh ibn-i muḥammad taqī

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۱۴

بی کا، بی تا؛ مجموعه آقا رفیع قزوینی استاد اخلاق و فلسفه امام خمینی؛ خریداری از منصوره تالهی معین الدین [رایانه]

➤ تعلیقه علی صحیفة الکاملة السجادية < شرح الصحیفة السجادية

### ● تعلیقه علی الطريقة المحمدية = مقالة النظافة علی

البرکوی / آداب و سنن / عربی

ta'liqat-un 'ala-ṭ ṭarīqat-il muḥammadiyya = mq.-un nizāfa 'ala-l berkawī

مستقیم زاده، سلیمان بن عبد الرحمن، - ۱۲۰۲ قمری

عبدالحسب و برادر محمد اشرف (-۱۱۴۵ق) صاحب فضائل السادات (الذریعه ۱۶: ۲۵۹ ش ۱۰۴۷) باشد.

ابن ابی الحديد در شرح نهج البلاغه از درستی اسناد خطبه شقشقیه دفاع می کند و نسخه دویست سال پیش از سید رضی را نشان داده، می گوید: شقشقیه را در ضمن کتاب های ابوالقاسم بلخی (-۳۱۹) پیشوای صوفی متکلمان بغداد و بخش هایی از آن را در کتاب ابن قبه رازی که شاگرد بلخی است دیدم. مجلسی (-۱۰۳۷-۱۱۱۰ق) نیز در بحار الانوار (ج ۵۱ ص ۳۱۲) می گوید: سند روایت خطبه شقشقیه را پیش از سید رضی، جعفر بن فرات نصیری وزیر اخشید و فاطمیان مصر (۳۰۸-۳۹۱) تأیید و تصحیح کرده است. همه اینان را ندیم و طوسی و خلکان معرفی کرده اند، لیکن دفاعی که ابن ابی الحديد در شقشقیه از عمر کرده دل هر ایرانی را جریحه دار می کند و موجب نگارش این تعلیقه شده است که نیم قرن بعد به دست یوسف درازی بحرینی (-۱۱۰۷-۱۱۸۶ق) گسترش یافت و به صورت کتاب «سلاسل الحديد لتقید ابن ابی الحديد» (الذریعه ۱۲: ۱۳۹۵) و «الشهاب العتید علی ابن ابی الحديد» (الذریعه ۱۴: ۲۴۴۶) در آمد. کتاب جای سخن ما در سال ۱۱۰۱ ق تدوین شده است. (علینقی منزوی)

[دنا ۶۵/۳]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۴/۷

آغاز: اقول لیس بواجب علینا ان نصرف كلام عمر عن المعنی الذی دل علیه صریحا (گ ۹۵، گ ۹۹) ... (و این برابر است با (گ ۶۴ پ) از نسخه ۲۰۴۴/۶ ع)

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ گویا نخستین چرکنویس مؤلف بوده است که خط زدگی بیشتر دارد؛ کاغذ: اصفهانی، ترمه نخودی رنگ، جلد: تیماج سرخ، ۴ ص (۹۵-۹۸)، اندازه: ۱۹/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۱۱ - ۱۵۸]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۴/۸

آغاز: اقول لیس بواجب علینا ان نصرف كلام عمر عن المعنی الذی دل علیه صریحا؛ **انجام**: الا أن عمرکتم ذلك و هو الذی تولی بیعة ابی بکر يوم السقیفة. انتهى فتأمل. و قد آن أن نقول: اطف المصباح فقد اضاء الصباح اللهم اهدو اقم قلوب عبادک المؤمنین علی جادة الحق و الصواب و الحق الیهم الذین لیس لهم بصیرة و تعصب و لاعناد، و صل علی محمد و آله الطیبین الامجاد آغازین این نسخه مانند نسخه ۲۰۴۴/۷ ع و انجام آن برابر انجام نسخه ۲۰۴۴/۶ ع می باشد؛ کاتب = مؤلف، بی تا؛ گویا دومین نسخه به خامه مؤلف باشد که خط خوردگی آن کمتر از پیشین اس؛ کاغذ: اصفهانی، ترمه نخودی رنگ، جلد: تیماج سرخ، ۱۴ ص (۹۹-۱۱۲)، اندازه: ۱۹/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۱۱ - ۱۵۸]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۴/۶

آغاز: الحمد لله الذی فضل مداد العلماء علی دماء الشهداء ... اما



وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
حاشیه توضیحی نسبتاً مفصلی است بر فرائد الاصول شیخ مرتضی انصاری (۱۲۸۱). نسخه حاضر فقط دارای اوائل بحث قطع می باشد.  
[دنا ۶۵/۳]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۳۳۰/۱  
آغاز: اعلم ان المكلف اذا التفت آه الشرط سيق لاحراز الموضوع لاناطة التكليف به فلا مفهوم له؛ **انجام**: قوله الثاني اذا اختلف القراءة آه مساق الكلام مطمح نظره تحقيق الملازمات و انه على تقدير ثبوت التواتر في جميع القرآن.  
خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۳۱۰ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۱۴گ (۱-)  
۲۱۴، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۲۲سم [ف: ۱۶۴]  
قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۸۲/۱  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲- ۸۳]

● **تعليقة على فرائد الاصول** / اصول فقه / عربی  
ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl

حسینی قوچانی، رضا، - ۱۳۵۸ قمری  
hoseynī qūčānī, rezā ( - 1939)  
وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
تاریخ تألیف: ۱۳۲۹ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
تعليقات مفصلي بر فرائد الاصول (از مسئله قطع تا تعادل و تراحيج) شیخ انصاری است که به هنگام تدریس استادش در نجف اشرف نگاشته چنان که در پایان مبحث تعارض استصحابین آورده: «هذا آخر ما اردنا تعليقة على فرائد شيخنا العلامة قدس الله سره الزكي و قد صنفنا فيها ما كان هو التحقيق في المقال مضافا الى ما كان تنقيحا و توضيحا لما افاده قده و الحمد لله اولاً و اخراً و ظاهراً و باطناً و كان ذلك في مشهد العلوى حسين قرائتى على شيخنا الاستاد المحقق الطوسى البحر المتلاطم مولانا شيخ محمد كاظم الخراسانى الطوسى دام ظله».  
[دنا ۶۵/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۴۲۵  
آغاز: بسملة في القطع و ينبغي تقديم مقدمة تنفعك في غير مقام؛ **انجام**: كما لا يخفى على ما اثار قلبه بمعرفتهم  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج زرشکی، ۳۷۹گ، ۲۲ و ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم  
[ف: ۱۶- ۶۹]

● **تعليقة على فرائد الاصول** / اصول فقه / عربی

- (mostaqīm-zāde, soleymān ebn-e 'abd-or-rahmān ( - 1788)  
وابسته به: الطريقة المحمدية و السيرة الاحمدية = الطريقة المحمدية في بيان السيرة النبوية؛ برکلی، محمد بن پیرعلی (۹۲۹-۹۸۱)  
رساله مختصری در بررسی موضوع نظافت که همراه روایات مربوط به آن نگارش یافته است. این رساله در واقع حاشیه گونه ای بر الطريقة اثر «مولی محمد بن پیر علی برکلی» می باشد.  
[دنا ۶۵/۳؛ کشف الظنون ۱۱۱۱/۲؛ هدیه العارفین ۴۰۶/۱]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۰۳/۴  
آغاز: قال محمد البرکوی في طريقته، ان الاهتمام في النظافة بدعة و كان الأصحاب يقتضون في الاستنجاء على الحجارة؛ **انجام**: هذا ما سنح للخواطر الفاتر، من غير مناولة الكتب و الدفاتر المحدث لأثر نعم المنان.  
خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۱۸۳ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۳گ (۷۰-۷۲)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۷سم  
[ف: ۳۰- ۵۳۲]

● **التعليقة على العروة الوثقى** / فقه / عربی  
at-ta'liqa 'ala-l 'urwat-il wuṭqā  
طواری یزدی، عباس بن محمد، ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad ( - 21c)  
وابسته به: العروة الوثقى؛ یزدی، محمد کاظم بن عبدالعظیم (۱۲۴۷-۱۳۳۸)  
[دنا ۶۵/۲]

۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۳۴  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ذیقعد ۱۳۹۱ق؛ کاغذ: خطی جدید، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری عطف تیماج قرمز، ۲۴۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۴×۱۷سم [ف: ۵- ۱۸۵۳]  
۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۶۹  
جلد اول؛ بی کاء، تا: ۱۳۹۹ق [نشریه: ۱۳- ۳۵۰]  
۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۷۰  
جلد دوم؛ بی کاء، تا: ۱۳۹۹ق [نشریه: ۱۳- ۳۵۰]  
۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۷۱  
جلد سوم؛ بی کاء، تا: ۱۳۹۹ق [نشریه: ۱۳- ۳۵۰]

● **تعليقة على فرائد الاصول** / اصول فقه / عربی  
ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl  
خوئی، علی، ۱۲۵۳ - ۱۳۰۹ قمری  
xūī, 'alī (1838 - 1892)

[دنا ۶۶/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۲۳۹

آغاز: بسمله، الحمد ... قوله فاعلم الخ کان الدیباچه المشتمله علی الحمد و الصلوة؛ **انجام**: و لعمری ان ذلك ایض مما یزید حسن العبارة الثانية  
خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، کاتب = مؤلف، تا: اواخر قرن ۱۳؛ ضمیمه نسخه شماره ۹۲۵۴؛ ۶ گک [ف: ۱۶ - ۶۹]

### ● تعلیقه علی فرائد الاصول = حاشیه فرائد الاصول /

اصول فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl = ḥāshiyat-u farā'id-il usūl

انصاری، محمد علی بن محمد علی، ق ۱۴ قمری  
ansārī, mohammad 'alī ebn-e mohammad 'alī (- 20c)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
تاریخ تألیف: رجب ۱۳۳۳ق

تعلیقهای است متوسط بر مبحث قطع کتاب «فرائد الاصول» شیخ مرتضی انصاری با عناوین «قوله، قوله»، مؤلف هنگام خواندن کتاب نزد عمش شیخ محمد انصاری آن را نگاشته و قطعه اول آن را حاشیه کرده است.

آغاز: الحمد لله الذی هدانا الی اصول شرایع الاسلام و ارشدنا الی تمهید قوانین الاحکام لتحصیل غایة المرام باتباع مسالک الافهام

[دنا ۶۶/۳]

۱. دزفول؛ نبوی، سید محمد؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: برابر

کاتب = مؤلف، تا: رجب ۱۳۳۳ق؛ مصحح؛ ۲۲۵ص [مخطوطات دزفول: - ۱۳]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۸

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۲۲۳]

۲. دزفول؛ نبوی، سید محمد؛ شماره نسخه: بدون شماره

کاتب = مؤلف، بی تا؛ مسوده کتاب است [مخطوطات دزفول: - ۱۹]

### ● تعلیقه علی فرائد الاصول / فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری

tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

[دنا ۶۵/۳]

ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl

جلیلی کرمانشاهی، محمد هادی بن عبدالرحیم، ۱۲۸۸ - ۱۳۷۷ قمری

jalīlī-ye-kermānshāhī, mohammad hādī ebn-e 'abd-or-rahīm (1871 - 1958)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

تقریر درس آخوند خراسانی در مباحث قطع و ظن و استصحاب و تعادل و ترجیح است که به طور تعلیق بر «فرائد الاصول» نگاشته است.

[دنا ۶۵/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۶۴۳

خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: - ۱۴۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۷۳۷

آغاز: پس از خطبه: قوله لا اشکال فی وجوب الخ الکلام فی القطع و قبل الخوض فی المسئلة لابد من تقدیم مقدمة؛ **انجام**: فلیراجع ما اسلفنا فی الاستصحاب.

خط: نستعلیق، کا: = مؤلف، بی تا؛ واقف: حاج آقا عبدالجلیل جلیلی، مرداد ۱۳۳۸؛ ۱۳۸ گک، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۶ - ۱۶]

### ● تعلیقه علی فرائد الاصول / اصول فقه / عربی

ta'liqat-un ala-l farā'id-il osūl

ارسنجانی، علی اکبر، ق ۱۴ قمری

arsanjānī, 'alī akbar (- 20c)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱ق)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۰۰

آغاز: مستة اولیة فی الاستصحاب لذا امر المولی بالمرکب؛  
**انجام**: خبر الثقة فلا یشمله صدق الثقة مثلاً

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: مشقی [رایانه]

### ● تعلیقه علی فرائد الاصول / اصول فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl

حسینی مشهدی، مصطفی بن داود، ق ۱۴ قمری

hoseynī mašhadī, mostafā ebn-e dāvūd (- 20c)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

رساله تعلیق مختصری است بر اوائل «فرائد الاصول». در صدر برگ اول آمده است: «هذه تعلیقات و تحقیقات کتب الواقف من اوائل رسائل الشیخ المرتضی طاب ثراه».

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۶۸

بی کا، تا: ۱۳۹۹ق [نشریه: ۱۳ - ۳۵۰]

● **تعلیقه علی فرائد الاصول** / اصول فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
تعلیق استدلالی است بر بخشی از مباحث شک کتاب فرائد  
الاصول شیخ انصاری.

[دنا ۶۶/۳]

قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۱۹۷/۳

آغاز: حمدله ... قوله قد قسمنا فی صدر هذا الكتاب و لیعلم ان  
المرجع الذی يرجع الیه المجتهد فی استنباط الاحکام  
خط: نسخ، کا: محمد بن علی موسوی خوئینی، تا: ۱۳۰۹ق؛  
افتادگی: انجام؛ جلد: گالینگور، ۲۷گ (۷۵-۱۰۱پ)، ۲۰سطر،  
اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۱۸۶]

● **تعلیقه علی فرائد الاصول** / اصول فقه / عربی

ta'liqat-un 'alā farā'id-il usūl

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۳۱/۲

خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ قطع: وزیری [میراث  
شهاب: س ۹۳ - ۳۴]

س تعلیقه علی الفصوص < وحدة الوجود

● **تعلیقه علی الفوائد الحائریة** / اصول فقه / عربی

ta'liqat-un 'ala-l fawā'id-il ḥā'irīyya

وابسته به: الفوائد الحائریة القديمة وحید بهبهانی، محمد باقر بن  
محمد اکمل (۱۱۱۸-۱۲۰۵)  
یادداشت های کوتاهی است بر فوائد حائریه آقا وحید بهبهانی.  
چهار فایده از اول کسر است موجودی نسخه ۳۲ فایده و یک  
خاتمه. در ذیل هر فایده چند سطریش توضیح ندارد که  
تحت عنوان «اشاره» آمده است.

[دنا ۶۶/۳]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۰۲۴/۲

آغاز: الشرع و بیان ان الحجة هی عرف الشرع و اصطلاحه ... (پس  
از ۱۰ سطر) الفایده (که فایده پنجم است) فی دفع التوهمین الاول  
ان اصطلاح الشرع مقدم بالقیاس الی عبارات من؛ **انجام**: حتی

یصیر قابلاً لنور العلم و اشارة الى العالم الردي

خط: نستعلیق شکسته، کا: محمد محسن بن محمد، تا: ۲۸ شعبان  
۱۲۲۰ق؛ افتادگی: آغاز (چهارفائده از اول کسر است)؛ مهر:  
کتابخانه مجدالدین؛ کاغذ: فستقی، جلد: مقوا با روکش کاغذ  
ابری، ۷گ (۶۰-۶۶)، ۱۹ سطر (۶×۱۴)، اندازه: ۱۸×۱۰/۵سم [ف:  
۱۳۹۹ - ۳]

● **التعلیقه علی الفوائد الرضویة = شرح فوائد**

الرضویة / عرفان و تصوف / عربی

ta'liqat-un 'ala-l fawā'id-ir raḍawīyya = š.-u fawā'id-ir  
raḍawīyya

موسوی خمینی، روح الله، ۱۳۲۰ - ۱۴۱۰ ق

mūsavī xomeynī, rūh-ol-lāh (1941 - 2031)

وابسته به: الفوائد الرضویة = شرح حدیث رأس الجالوت؛ قاضی  
سعید قمی، محمد سعید بن محمد مفید (۱۰۴۹-۱۱۰۳ق)  
تاریخ تألیف: ۱۳۴۸ق؛ محل تألیف: خمین  
حاشیه توضیحی و احیاناً انتقادی عمیقی است بر شرح حدیث  
«رأس الجالوت» که آن حدیث در منابع موجود، ثبت نگردیده و  
گویا قدیم ترین اثر، همان فوائد الرضویة باشد که تعلیق حاضر بر  
آن نگاشته شده است.

**چاپ**: این کتاب بر اساس نسخه حاضر در مؤسسه تنظیم و نشر  
آثار امام خمینی چاپ و منتشر شده است  
[دنا ۶۶/۳؛ نقباء البشر ۷۸۹/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۹۰/۳

آغاز: الحمد لله المتجلی بالبطون، فظهر و المتجلی بالظهور فبطن و  
استتر، بادی بدو سلسلة الوجود و خاتم ختم الغیب و الشهود و  
الصلوة و السلام علی السر المرموز المستتر؛ **انجام**: و قد وقع الفراغ  
عن تسوید هذه الاسطر فی قصبة خمین فی الايام التي هاجرت من  
قم الشریف، من شدة الحر و تعطیل الدروس و كان ذلك فی يوم  
الثانی و العشرين من شهر رسول الله، ربیع الاول سنه ثمانية و اربعین  
و ثلاثمئة بعد الالف من الهجرة النبوية علی هاجرها السلام و  
التحية من السيد روح الله الخمينی ابن السيد مصطفى غفر لهما  
خط: نسخ، کا: لواسانی، تا: ۷ شعبان ۱۳۴۸ق؛ کاغذ: فرنگی،  
۲۷گ (۱۹-۴۵) [ف: ۳۱ - ۳۲۵]

● **تعلیقه علی الفوائد الضیائیة** / نحو / عربی

ta'liqat-un 'ala-l fawā'id-iḍ ḍiyā'iyya

وابسته به: الفوائد الضیائیة فی شرح الکافیة = شرح الکافیة لابن  
الحاجب = شرح ملاجامی؛ جامی، عبدالرحمن بن احمد (۸۱۷-  
۸۹۸)

این رساله که از ابتدای شرح جامی (فوائد الضیائیة) یعنی از بسم  
الله الرحمن الرحیم آغاز سخن می کند به حدود دو یا سه سطر از

هلال ضربلال نعم قد یرتکب مثله مع امن اللبس لکنه لا یخرجه  
عن خروجه عن القاعدة.  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام، کاغذ: فرنگی  
فستقی آهار مهره، جلد: میشن عنابی، ۲۰ سطر (۱۸/۵×۱۰)، اندازه:  
[۸۲۴ - ۲۹/۲ - ۱۶/۲ سم] ف: ۲۹/۲ - ۸۲۴

### ● التعلیقه علی کتاب الطهارة / فقه / عربی

at-ta'liqa 'alā k.-it-ṭahāra  
طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad ( - 21c)  
[دنا ۶۶/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۲۱۸

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۹ ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۷]

### ● التعلیقه علی کتاب الفقه علی المذاهب الاربعه / فقه

at-ta'liqa 'alā k.-il fiqh 'ala-l maḏāhib-il arba'a  
زنجان، احمد بن عنایت الله، ۱۳۰۸ - ۱۳۹۳ قمری  
zanjānī, ahmad ebn-e 'enāyat-ol-lāh (1891 - 1973)  
تاریخ تألیف: ۱۳۷۱ ق

کتاب «الفقه علی المذاهب الاربعه» که از آثار خوب و سودمند  
و خوش ترتیب دوره‌های اخیر برای آگاهی بر نظرات فقهای  
مذاهب اهل سنت است چنان که از نام آن پیداست منحصر آراء  
و انظار چهار مذهب مشهور سنیان را مورد بحث و نقل قرار داده  
و از افکار و فتاوی فقهای شیعی سخنی به میان نیاورده است.  
مؤلف در این اثر سودمند خود که آن را به عنوان تعلیقه بر آن  
کتاب نگاشته ذیل هر مسأله، رای مشهور میان شیعه امامیه را در  
آن مساله ذکر و بیان نموده است تا با ضم آن به اصل، کتاب  
«الفقه علی المذاهب الاربعه» به کتابی در فقه مذاهب خمس  
تبدیل شود. او این اثر را در چهار جزء به ترتیب اجزاء اصل  
کتاب نگاشت و از تألیف جزء نخست در ۲ ربیع الاول ۱۳۷۱  
فراغت یافت. این تعلیقه نیز مانند بسیاری از آثار دیگر مؤلف دو  
تحریر دارد که به دو شکل فراهم شده لیکن مواد اصلی هر دو  
یکی است. در این تحریر متن کتاب «الفقه علی المذاهب  
الاربعه» در بالای برگهاست و آراء امامیه در پایین به شکل  
پاورقی. بنابر این مستقلاً هم قابل استفاده است.

[دنا ۶۶/۳]

قم؛ زنجان (آیه الله)؛ شماره نسخه: ۱۲۵

آغاز: بسمله. حمدله. انی لما رایت کتاب الفقه علی المذاهب  
الاربعه الذی برز من یراع جمع من علماء الاسلام رایتہ کتابا جامعاً  
لجل المسائل الفقہیة علی المذاهب الاربعه فله در مصنفه العظام

مقدمه آن کتاب را به شرح می‌کشد. شارح به ظاهر بر سر آن  
است که همه کتاب را شرح کند ولی در این رساله فقط به چند  
سطر نخستین کتاب بسنده می‌نماید. اما در این چند سطر که او  
به شرح می‌کشد بسیار عالمانه مطالب را توضیح می‌دهد.  
[دنا ۶۶/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۹/۱

آغاز: بسمله و به نستعین. هذا متعلقات جامی اعلم الکلام فی  
السمیه؛ انجام: فلہذا قدمہ علی الاحتمالین الآخرین.  
خط: نستعلیق، کا: محمد خان هزار جریبی و میرزا علی بن محمد  
یوسف، تا: ۱۲۴۵ ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشک، ۲۶ ص (۱ -  
۲۶)، ۱۳ سطر (۱۵×۶/۵)، اندازه: ۱۷×۱۱/۵ سم [ف: ۱۰ - ۶۳۳]

### ● التعلیقه علی الفهرست / رجال / عربی

at-ta'liqa 'ala-l fihrist  
طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad ( - 21c)  
وابسته به: رجال نجاشی = الرجال = فهرست نجاشی؛ نجاشی،  
احمد بن علی (۳۷۲-۴۵۰)  
[دنا ۶۶/۳]  
تعلیقه بر کتاب فهرست نجاشی

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۹۹

بی کا، بی تا [نشریه: ۱۳ - ۳۵۳]

### ● تعلیقه علی القوانين المحکمة < حاشیة القوانين المحکمة

### ● تعلیقه علی القوانين المحکمة / اصول فقه / عربی

ta'liqat-un 'ala-l qawānīn-il muḥkama  
طباطبائی تبریزی، محمود بن علی اصغر، - ۱۳۱۰ قمری  
tabātabā'ī-ye tabrīzī, mahmūd ebn-e 'alī asqar ( -  
1893)  
وابسته به: القوانين المحکمة فی الاصول = قوانین الاصول؛  
میرزای قمی، ابوالقاسم بن محمد حسن (۱۱۵۱-۱۲۳۱)  
تعلیقه است بر قوانین میرزای قمی.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۶۴/۱

آغاز: بسمله و الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی  
محمد وآله الطیبین الطاهرین. و بعد یقول العبد المذنب العاصی  
محمود الحسنی الحسینی التبریزی هذه شطر مما علقناه علی  
القوانين المحکمة ... قانون اولیها ان یکون استعمال اللفظ فیہ شایعاً  
کثیراً بحیث یکون ذلک الشیوع باعثاً علی رجحان ذلک المعنی؛  
انجام: و کذا الکلام فی ابعاض اللفظ فلا یجوز فی نحو ضرب

خط: شکسته نستعلیق، کا: معلق (؟)، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، با خط خوردگی و اضافات؛ ۱۰۷ص [عکسی ف: ۱-۱۹۸]

● **التعلیقة علی کفایة الاصول** / اصول فقه / عربی  
at-ta'liqa 'alā kifāyat-il usūl

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad ( - 21c)  
وابسته به: کفایة الاصول؛ آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین (۱۲۵۵-۱۳۲۹)  
[دنا ۶۷/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۴۷

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۹۱ق؛ نسخه کامل؛ اهدایی:  
طواری یزدی، عباس بن محمد؛ کاغذ: خطی جدید، جلد: کاغذ  
رنگین، ۳۷گ، ۱۹ سطر (۱۷×۱۳)، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۵-۱۸۵۷]

● **تعلیقة علی الکفایة من الاول** / اصول فقه / عربی  
ta'liqat-un 'ala-l kifāya min-al awwal

آقا ضیاء عراقی، ۱۲۷۸ - ۱۳۶۱ قمری  
āqā zīyā'-e 'erāqī (1862 - 1942)  
وابسته به: کفایة الاصول؛ آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین (۱۲۵۵-۱۳۲۹)  
تقریرات درس آقا ضیاء عراقی.  
[دنا ۶۶/۳]

قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۵۲/۱۴

خط: نستعلیق نازیبا، کا: حجت کوه کمره‌یی، محمد، بی‌تا؛  
مصحح [ف: ۵۳]

● **التعلیقة علی مبانی الاحکام فی اصول شرایع الاسلام** / اصول فقه / عربی

at-ta'liqa 'alā mabāni-l aḥkām fī usūl-i šarāyī -il islām  
حائری، مرتضی بن عبدالکریم، - ۱۴۰۶ قمری  
hā'erī, mortezā ebn-e 'abd-ol-karīm ( - 1986)  
وابسته به: مبانی الاحکام فی اصول شرایع الاسلام؛ حائری،  
مرتضی بن عبدالکریم (-۱۴۰۶ق)  
تعلیقهای است که مؤلف بر کتاب خود «مبانی الاحکام» در  
اصول فقه نوشته است.  
[دنا ۶۷/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۱عکسی

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم ... و بعد: فهذه تعلیقة علی کتابنا فی  
الاصول المسمی به: «مبانی الاحکام فی اصول شرایع الاسلام» و

قد اتبعوا انفسهم فی جمعه و تهذیبه و ترصیفه بما یغنی بوحدته عن  
مکتبة عظیمة الا ان خلو مجمعهم الشریف عن العالم الامامی  
اوجب خلو هذا السفر المنیف عن آراء الامامیة و هذا مما یوسف  
علیه، و اول من بشرنی بتألیف هذا السفر الجلیل و طبعه سماحة  
سیدنا العلامة المعظم آیت الله الصدر دام ظلّه الا انه بعد اطراء  
الکتاب و المبالغة فی شأنه وعده من حسنات العصر الحاضر اظهر  
الاسف من فوات آراء الامامیة و (الا) قنصار (من) المذاهب فی  
علی الاربعة فشوقنی اطرائه الکتاب و تاسفه علی مافات ان  
اتدارک مافات ... بذكر ما یخالفه مشهور الامایة. فصار الکتاب  
بضمیمة هذه التعلیقة کتاب الفقه علی المذاهب الخمسة  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۱۰۴گ، قطع: خشتی [چند  
نسخه-ف: ۲۴۳]

● **تعلیقة علی کتاب مفاتیح الشرایع** > عدم جواز تقلید المیت

● **التعلیقة علی کشف المراد** / کلام و اعتقادات / عربی  
at-ta'liqa 'alā kašf-il murād

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad ( - 21c)  
وابسته به: کشف المراد فی شرح تجرید الاعتقاد؛ علامه حلی،  
حسن بن یوسف (۶۴۸-۷۲۶)  
[دنا ۶۶/۳]

۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۲۱۶

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۴ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۷]

۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۴۱۹

بی‌کا، بی‌تا [نشریه: ۱۳ - ۴۰۰]

● **تعلیقة علی کفایة الاصول** / اصول فقه / عربی  
ta'liqat-un 'alā kifāyat-il usūl

کفائی خراسانی، احمد بن محمد کاظم، ق ۱۴ قمری  
kafā'ī xorāsānī, ahmad ebn-e mohammad kāzem ( - 20c)  
وابسته به: کفایة الاصول؛ آخوند خراسانی، محمد کاظم بن  
حسین (۱۲۵۵-۱۳۲۹)  
حاشیه‌ای است با عناوین «قوله-قوله» بر کفایة الاصول آخوند  
خراسانی (۱۳۲۹) از ابتدا تا بحث اجتماع الامر و النهی  
[دنا ۶۷/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قوله قدّه و هو الذی یبحث عن  
عوارض الذاتیة الخ، و توصیف الموضوع بذلک معروف، و قد  
اورد علیه

یزدی؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۴۳۹  
بی کا، بی تا [نشریه: ۱۳ - ۴۰۱]

### ● تعلیقہ علی معالم الاصول / اصول فقہ / عربی

ta'liqat-un 'alā ma'ālim-il usūl

عسکری سمنانی، محمد حسن بن محمد، ق ۱۳ قمری  
'askarī semnānī, mohammad hasan ebn-e mohammad (19c - 19c)

وابسته به: معالم الاصول = معالم الدین و ملاذ المجتہدین؛  
عاملی، حسن بن زین الدین (۹۵۹-۱۰۱۱)  
حاشیہ متوسطی است به «قول» کہ هنگام تدریس کتاب «معالم  
الاصول» برای شاگردان، تألیف شدہ است.  
[دنا ۶۷/۳]

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۹۸۸

آغاز: الحمد لله رب العالمين و الصلاة و السلام على محمد و آله  
الطاهرين اما بعد فهذه تعلیقة علقتها على معالم الاصول مستعينا  
بالله؛ **انجام**: نعم لو قال المصوب بعد علمه تعالى بالجزئيات مطلقا  
كان كلامه وجيها الا انه فاسد لما قرناه في الكلاب تم.  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: شنبه ۴ محرم ۱۲۳۰ ق؛ مصحح، محشی با  
امضای «منه»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸۱ گ، ۱۵ سطر، اندازه:  
۱۵×۱۵ سم [ف: ۲ - ۲۵۳]

### ● تعلیقہ علی معالم الاصول / اصول فقہ / عربی

ta'liqat-un 'alā ma'ālim-il usūl

وابسته به: معالم الاصول = معالم الدین و ملاذ المجتہدین؛  
عاملی، حسن بن زین الدین (۹۵۹-۱۰۱۱)  
تعلیقہ متوسطی است بر معالم الاصول کہ در آن به نقل اقوال و  
رد و ایراد در آنها پرداخته است.  
[دنا ۶۷/۳]

قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۱۹۷/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... و بعد فهذا هو الجزء الثاني مما  
علقناه في الاصول على كتاب معالم الدین ... قوله الاوامر و  
النواهي و لا يخفى بناء جمع الامر و النهي؛ **انجام**: باعتبار وصف  
الشرطية يعتبر فيها المقارنة لمشروطها بحسب الوجود حيث لا يعقل  
فيها التأثير مع عدم المقارنة الزمانية.  
خط: نسخ، کا: محمد بن علی موسوی خوئینی، تا: ۱۳۰۹ ق؛ جلد:  
گالینگور، ۲۴ گ (۱۰۲-۱۲۵ پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲ سم  
[ف: ۱۸۶]

← تعلیقہ علی المكاسب ← حاشیة المكاسب  
← تعلیقہ علی المكاسب ← البيع و الخيارات (التقریرات)

نسال الله التوفيق؛ **انجام**: و الحمد لله اولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً  
على التوفيق مع كثرة الاشتغال و هو ولي المومنين يخرجهم من  
الظلمات الى النور، و انا العبد مرتضى بن عبد الكريم بن محمد  
جعفر عفى عنهم

نسخه اصل: نسخه اصل: کتابخانه شخصی مؤلف؛ خط: نستعلیق،  
کاتب=مؤلف، بی تا؛ در اول مبحث واجب کفائی تاریخ اول شوال  
۱۳۹۵ ق دیده می شود؛ ۸۵ گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۱ - ۱۴۸]

### ● تعلیقہ علی المتاجر / فقہ / عربی

ta'liqat-un 'ala-l matājir

یزدی، محمد کاظم بن عبدالعظیم، ۱۲۴۷-؟-۱۳۳۸ قمری  
yazdī, mohammad kāzem ebn-e 'abd-ol-'azīm (1832 - 1920)

وابسته به: المكاسب = المتاجر انصاری، مرتضی بن محمد امین  
(۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
تعلیقہ بر متاجر (بخش خیارات).

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۲۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين؛ **انجام**: و اقضاح البعض  
بالنسبة الى  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: عبدالله مجتهد  
پور، ۱۳۶۲؛ جلد: تیماج، ۱۲۷ گ، ۲۱ سطر [رایانه]

← تعلیقہ علی مختصر ابن هشام ← مناهج الطالبين  
← تعلیقہ علی مسئلة تجزى الاجتهاد ← التجزى

### ● تعلیقہ علی المشاعر / فلسفہ / عربی

ta'liqat-un 'ala-l mašā'ir

وابسته به: المشاعر؛ صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم (۹۷۹-  
۱۰۵۰)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۲۳

خط: نسخ عالی، کا: صادق بن محمد رونیزی، تا: پنجشنبه ۲۸  
جمادی الثاني ۱۲۶۷ ق؛ مجدول، دارای کمند؛ قطع: رقعی [میراث  
شهاب: س ۹ ش ۲ - ۸]

### ● تعلیقہ علی مصباح الفقيه / فقہ / عربی

ta'liqat-un 'alā miṣbāḥ-il faqīh

وابسته به: مصباح الفقيه = شرح شرايع الاسلام همدانی، رضا بن  
محمد هادی (۱۲۴۱-۱۳۲۲)  
[دنا ۶۷/۳]

س تعلیقه علی المکاسب للشیخ الانصاری < حاشیه المکاسب

● تعلیقه علی المکاسب / فقه / عربی

ta'liqat-un 'ala-l makāsib

آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین، ۱۲۵۵ - ۱۳۲۹ قمری

āxūnd-e xorāsānī, mohammad kāzem ebn-e hoseyn (1839 - 1911)

وابسته به: المکاسب = المتاجر؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

تاریخ تألیف: سه شنبه ۱۹ محرم ۱۳۱۹ ق

تعلیقه و حاشیه مختصر و مهمی است با عناوین «قوله-قوله» بر کتاب البیع و کتاب الخیارات از «مکاسب» شیخ مرتضی انصاری.

چاپ: تهران، ۱۳۲۵ ق، در هاشم مکاسب به سال ۱۳۲۵ ق؛ تهران، ۱۳۱۹ ق، به صورت مستقل، ۱۵۳ ص، وزیری؛ تصحیح سید مهدی شمس الدین، از روی نسخه اصل، وزارت ارشاد اسلامی، در تهران، ۱۴۰۶ ق

[دنا ۶۷/۳؛ الذریعة ۲۲۰/۶ شماره «۱۲۳۳»؛ مشار عربی ص ۱۹۵]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قوله قدس سره مبادلظ مال بمال الخ، التعبير بالمبادلة لا یخلو من مسامحة خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح، با اضافات و خط خوردگی؛ ۱۷۸ ص [عکسی ف: ۱ - ۴۱۰]

● التعلیقه علی المکاسب / فقه / عربی

at-ta'liqa 'ala-l makāsib

طواری یزدی، عباس بن محمد، ۱۵ قمری

tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad ( - 21c)

وابسته به: المکاسب = المتاجر؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

[دنا ۶۷/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۵۰

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ اهدایی: طواری یزدی، عباس بن محمد؛ کاغذ: خطی جدید، جلد: کاغذی سبز، ۱۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۵ - ۱۸۵۸]

● تعلیقه علی المکاسب / فقه / عربی

ta'liqat-un 'ala-l makāsib

حسینی رازی، محمد

hoseynī-e-rāzī, mohammad

وابسته به: المکاسب = المتاجر؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

تعلیقاتی است که استاد مؤلف بر کتاب «المکاسب» استادش شیخ مرتضی انصاری نگاشته است که مؤلف آن را در مجموعه حاضر تدوین نموده است. [دنا ۶۷/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۶۰

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فیقول الفقیر ... ان هذه عدة كلمات علقها الاستاد السناد و من عليه الاعتماد نسخة اصل: کتابخانه ای در نجف اشرف؛ خط: نسخ، کا: حاج محمد بن فرج الله بن اسماعیل بن علی نقی تبریزی غروی، تا: ۱۴ رجب ۱۳۱۷ ق؛ مصحح؛ ۵۴ ص [عکسی ف: ۷ - ۱۵۵]

س التعلیقه علی من لا یحضره الفقیه < حاشیه من لا یحضره الفقیه

● تعلیقه علی من لا یحضره الفقیه / شرح حدیث / عربی

ta'liqat-un 'alā man lā-yahḍar-u-hu-l faqīh

حسینی اصفهانی، محمد حفیظ بن محمد اشرف، - ۱۱۶۰ قمری

hoseynī esfahānī, mohammad hafīz ebn-e mohammad ašraf ( - 1747)

وابسته به: کتاب من لا یحضره الفقیه = من لا یحضره الفقیه؛ شیخ صدوق، محمد بن علی (۳۱۱-۳۸۱ ق) تاریخ تألیف: پنجشنبه ۱۵ ربیع الثانی ۱۱۶۲ ق تدوین و ترقیم نوه مؤلف محمد حفیظ بن محمد اشرف حسینی. [دنا ۶۷/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۷۵۷/۳-ف

بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۱۸۰]

س التعلیقه علی منهج المقال < مفاتیح المطاعم

● تعلیقه علی المواقف = حاشیه المواقف / کلام و

اعتقادات / عربی

ta'liqat-un 'ala-l mawāqif = ḥāšīyat-ul mawāqif

فخرالدین حسینی، محمد بن حسین، - ۹۸۴ قمری faxr-od-dīn-e hoseynī, mohammad ebn-e hoseyn ( - 1577)

وابسته به: المواقف؛ عضدالدین ایجی، عبدالرحمن بن احمد (۷۵۶-۷۰۰)

نویسنده می گوید صاحب مواقف در قسمت الهیات مطالبی

## حکیم ابی الفرج

hakīm ab-el-faraj

۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۸۷۳/۲۰

آغاز: قال الشيخ الحكيم ابو الفرج ان القوة الدراكة على الاطلاق  
خط: نستعليق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ اص (۹۴پ)، اندازه:  
۱۹×۱۲/۵ سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۲۴]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۹۳/۳۴

آغاز: بسمله ... تعليق عن الشيخ ابی الفرج. قال الشيخ الحكيم  
ابو الفرج ان القوة الدراكة على الاطلاق خير بين القوة الحس وقوة  
العقل؛ **انجام**: العقل الهیولائی عند الفلاسفة معضلة مشروحة.  
تمت.  
خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد:  
میشن سیاه، اص (۹۸پ)، اندازه: ۲۵/۵×۱۳/۷ سم [ف: ۸ - ۳۹]

### ● تعلیقہ الفوائد الضیائیة / نحو / فارسی و عربی

ta'liqat-ul fawā'id-i ḡīyā'iya

وابسته به: الفوائد الضیائیة فی شرح الکافی = شرح الکافی لابن  
الحاجب = شرح ملا جامی؛ جامی، عبدالرحمن بن احمد (۸۱۷-  
۸۹۸)  
[دنا ۶۸/۳]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۲۳/۲

یک صفحه آغاز به فارسی و بقیه به عربی شرح شده است، از  
آغاز تا نعت توابع؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱۲۷ گ (۷۹پ-۲۰۵پ)، ۱۷ و ۱۹ و  
۲۱ سطر (۹×۱۷)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۵۷]

### ● تعلیقہ فی الفقه / فقه / عربی

ta'liqat-un fi-l fiqh

واعظی هیدجی، فرج الله، ق ۱۴ قمری  
vā'ezī hīdajī, faraj-ol-lāh (- 20c)  
تقریرات درس فقه مرحوم سید محمد حجت است که فرزندشان  
مرحوم سید حسن حجت در بسیاری از صفحات بر آن تعلیقہ  
زده اند و رد و ایراد می نماید و در بعض موارد عبارات مقرر را  
به طور وضوح بیان می کند و از بحث طهارت تا آخر بحث لباس  
مشکوک را داراست. در چند صفحه آخر رساله ای در لباس  
مشکوک آمده که بعید نیست مربوط به همان مبحث قبل باشد.  
[دنا ۶۸/۳]

قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۵

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۰ شوال ۱۳۵۸ ق؛ بعضی از  
صفحات به خط محشی، بحث طهارت تا آخر لباس مشکوک با

آورده است از آنجا که اقوال صاحب مواقف (قاضی عسکالدين  
ایجی) را زلاتی بوده بر آن شدم که مزال اقدام او را جستجو  
کنم و نکات ضعف قول او را نشان دهم باشد که همگان را مفید  
افتد. (عبدالله انوار)

آغاز: بسمله و به الاستعانة فی التعميم يا واهب الوجود و يا مفيض  
الخير و الجود نور قلوبنا بشوارق عرفانك.  
[دنا ۶۸/۳]

۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۳/۱

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸۳ گ (۱پ-  
۸۳پ)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۲۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۲۰/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: لكن يتوجه عليه منع لا يخفى على الفطن  
فتفتن.

خط: تحریری، کا: علی بن محمد بن حسن خوراسکانی، تا:  
۱۰۳۵ ق؛ اص (۴۲ - ۵۶)، اندازه: ۲۵×۱۳ سم [ف: ۳۲ - ۱۵۱]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۰/۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: و لنختم الکلام مستعیناً بالحکیم العلام فی  
الابتداء و الاختتام مصلياً على النبي عليه السلام و اله الكرام و  
صحه العظام.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
تیماج مشکى، ۸ اص (۳۷۲-۳۷۹)، ۱۳ سطر (۵×۱۵)، اندازه:  
۲۱×۱۵ سم [ف: ۹ - ۲۲۵]

### ● التعلیقہ علی النافع يوم الحشر فی شرح الباب

الحادی عشر / کلام و اعتقادات / عربی

at-ta'liqa 'ala-n nāfi' yawm-al ḥaṣr fī š-il bāb-il ḥādī  
'aṣar

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری

tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

وابسته به: النافع يوم الحشر فی شرح الباب الحادی عشر = شرح  
باب حادی عشر؛ فاضل مقداد، مقداد بن عبدالله (۸۲۶-  
[دنا ۶۸/۳])

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۴۹

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۵ ق؛ نسخه کامل؛ اهدایی:  
طواری یزدی عباس بن محمد؛ کاغذ: خطی جدید، جلد: مقوایی  
روکش کاغذ سفید، ۲۶ گ، ۱۷ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه:  
۲۵×۱۵ سم [ف: ۵ - ۱۸۵۷]

### ● تعلیقہ فلسفیه / فلسفه / عربی

ta'liqat-un falsafiya



حواشی سید حسن حجت و بعضی از صفحات به خط وی با تاریخ های ۱۳۷۸، ۱۳۸۰ و غیره می باشد. [ف: ۱۹]

## ● تعلیقه فی المنطق < التنقیح

### ● تعلیقه فی المنطق / منطق / عربی

ta'īqat-un fi-l mantīq

تعلیقه ای است در موضوع ضابطه شرائط اشکال اربعة.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۳۹/۲

آغاز: بسمله، اما بعد فلما رأیت ضابط الاشکال فی غایة الاشکال ولم اجد فیما علقوا علیها من الشرح ماخلى عن الجروح؛ **انجام**: والمنافاة متعسف کما تقدم والسلام

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۵۸ق، جا: جزیره المکلا؛ سرلوح منقش کم کار، دارای جداول ریاضی؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۱ص، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۶×۹سم [ف: ۱۰-۲۰۲]

### ● تعلیقه کشف اللثام / فقه / عربی

ta'īqat-u kašf-il liṭām

عاملی غروی، جواد بن محمد، ۱۱۵۲؟ - ۱۲۲۶ قمری  
'āmeli qaravī, javād ebn-e mohammad (1740 - 1811)

وابسته به: کشف اللثام و الابهام عن کتاب قواعد الاحکام؛ فاضل هندی، محمد بن حسن (۱۰۶۲-۱۱۳۷ق)

«مفتاح الکرامه» شرح مفصلی است در ۱۰ جلد بزرگ بر «قواعد الاحکام» علامه حلی (۷۲۶). شارح در اثنای باب قضا به جای شرح کتاب بنا می گذارد بر شرح دیگر کتاب یعنی «کشف اللثام و الابهام عن القواعد الاحکام» تعلیقه بنگارد و تا آخر باب قضا آن را ادامه می دهد و بعد از آن باز بنا می گذارد به شرح متن کتاب، لذا قسمتی از کتاب مفتاح الکرامه (از باب قضا مطلب الثانی فی الجنایة بین الممالیک تا آخر باب قضا) به جای شرح، تعلیقه بر کشف اللثام می باشد، نسخه حاضر تمامی تعلیقه مذکور را شامل است.

آغاز: بسمله الحمد لله کما هو اهله ... ورضی الله تعالی عن علمائنا و عن مشایخنا اجمعین و عن رواتنا المحسنین و بعده فهذه تعلیقات علی باب القصاص من کشف اللثام ... و قد جرینا علی هذا فی جملة من هذا الباب ثم عمن لنا ای تکتب علی متن الکتاب ... قولهما قدس سرهما اما لو قتل العبد عبداً او حرأ ولم يذكره ... لان القتل لا یوجب الالدية

۱. سمنان؛ مدرسه صادقیه؛ شماره نسخه: ۲۷

آغاز: برابر؛ **انجام**: لا یمنع وجود النقل الذی یعول علیه عنده الی هنا جف قلمه الشریف تغمدہ الله تعالی بر ضوانه.

قصاص و دیات؛ خط: نسخ، کا: محسن طریح منسوب به حبیب

بن مظاهر، تا: ۱۲۵۴ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای با روکش پلاستیک، ۲۶۰گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ]  
۲. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۲۶۹/۱

آغاز: برابر

خط: ثلث، بی کا، بی تا؛ خط مشکى بالای عبارات متن، وقف شهید نمره کتابخانه وی ۲۱۶؛ جلد: تیماج با ترنج، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۳۷]

### ● تعلیقه لوايح / عرفان و تصوف / فارسی

ta'īq-e-ye lavāyeh

نقشبندی، محمد فضل الله، ق ۱۲ قمری  
naqšbandī, mohammad fazl-ol-lāh (- 18c)  
وابسته به: لوايح؛ جامی، عبدالرحمن بن احمد (۸۱۷-۸۹۸ق)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۱ ط

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ در هامش نسخه [مختصر ف: ۱۸۲]

### ● تعلیقه معارج الاصول < حاشیة معارج الاصول

### ● تعلیقه معارج الاصول < حاشیة معالم الاصول

### ● تعلیقه معراج نامه / کلام و اعتقادات / فارسی

ta'īq-e-ye me'rāj-nāme

وابسته به: معراج نامه = معراجیه = اثبات النبوة = مرشد الکفایة؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۹۴/۲۰

تعلیقه ای در هامش با مهر «عبد سید هاشم الحسینی» در باره این رساله؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالقادر اردوباری، تا: ذیحجه ۱۰۲۱ق، جا: شیراز [ف: ۸-۴۵]

### ● تعلیقه مقدمات الاربع من التلویح = حاشیة

### ● مقدمات الاربع من التلویح / اصول فقه / عربی

ta'īqat-u muqaddamāt-il arba' min-at talwīḥ = ḥāšiyat-u muqaddamāt-il arba' min-at talwīḥ

سیالکوتی، عبدالحکیم بن شمس الدین، - ۱۰۶۷ قمری  
sīyālakūtī, 'abd-ol-hakīm ebn-e šams-od-dīn (- 1657)  
وابسته به: التلویح الی کشف حقایق التنقیح؛ تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۲۲-۷۹۲ق)

کتاب تنقیح الاصول تألیف صدر الشریعة، عبیدالله بن مسعود محبوبی بخاری (-۷۴۷ق) از کتابهای مهم اصول فقه عامه است که شروع و حواشی بسیاری بر آن نگاشته شده که «التوضیح فی حل غوامض التنقیح» از جمله آن شروع می باشد و مورد توجه بسیار قرار گرفته، از این رو افراد گوناگونی آن را شرح

**آغاز:** حمدلہ۔ و صلی اللہ علی محمد و آلہ الطاہرین و بعد یقول الأقل الأذل محمد باقر بن محمد اکمل انی لما تنہت بفکری الفاتر علی تحقیقات فی الرجال و عثرت تتبعی القاصر علی افادات من العلماء العظام

**انجام:** و مثل البزیعیہ فرقة من الخطابیہ یقولون بامامہ بزيع بعد ابی الخطاب و ان کل مؤمن یوحی الیہ و ان الانسان اذا بلغ الکمال لا یقال له مات بل رفع الی الملکوت و ... معاینہ امواتہم بکرہ و عشیة

**چاپ:** بہ ہمراہ رجال الخاقانی، ۷۲ ص، انتشارات دقتر تبلیغات اسلامی، قم، ۱۴۰۴ ق؛ تہران ۱۳۰۶، سنگی، رحلی (بہ ضمیمہ منہج المقال).

[الذریعة ۲۲۳/۴ و ۳۳۷/۱۶ رقم ۱۵۶۵؛ فہرستگان نسخہای خطی حدیث ۱۹۷/۱-۲۰۹؛ مشار عربی ۱۹۶ و ۹۲۹؛ دنا ۶۹/۳ - ۷۳ (۱۷۶ نسخہ)]

#### شرح و حواشی:

۱- شرح تعلیقہ منہج المقال = رجال الخاقانی؛ خاقانی، علی بن حسین (۱۲۵۵-۱۳۳۴)

۱. تہران؛ مجلس؛ شمارہ نسخہ: ۸۵۷۱

**آغاز:** ابن اسماعیل القرشی عن ابی محمد قال المحقق البحرانی الذی ارادہ ان کلمۃ عن هنا زائدة انتھی؛ **انجام:** لانا نقول قد بینا ذلک فی کتاب الرجال و لعلہ فی غیرہ و روایاتہ دالۃ علی عدم غلوہ کما لا یخفی علی المتتبع المتأہل.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ ظاہراً بہ خط مؤلف یا بہ خط وی تصحیح شدہ، دارای یادداشتی دربارہ کتاب و مؤلف و اینکه شاید نسخہ بہ خط مؤلف باشد از محمد موسوی جزائری در ۱۳۴۵ق؛ جلد: تیماج قہوہای، ۱۰۰ گ، مختلف السطر، اندازہ: ۱۶/۵×۲۲سم [ف: ۲۸ - ۱۳۰]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شمارہ نسخہ: ۳۷۱۲/۱

**انجام:** القول قول المصنف أو کان حکایة عن غیرہ ثم اشرع فی ذکر ما یتعلق بہ مما أريد ذکرہ و ...

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، با خط خوردگی و اضافات در حاشیہ، محشی با امضای «منہ عفی منہ»؛ ۱۵ گ (۱۵-۱۵ پ)، اندازہ: ۱۶/۵×۲۲سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۹]

۳. تبریز؛ ثقة الاسلام؛ شمارہ نسخہ: بدون شمارہ

بی کا، تا: ۱۱۷۴ق؛ از روی نسخہ اصل نوشتہ شدہ [نشریہ: ۷ - ۵۳۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شمارہ نسخہ: ض ۲۶۹۷۵

**آغاز:** محمد بن علی ... ابوالقاسم الحلبي مرفی ہند بن الحجاج قوله ابوالقاسم الکوفی اہ یقال لعبد الرحمن بن حماد ایضاً علی ما مرفی ابراہیم بن ابی البلاد و یروی عنہ محمد بن عبد الجبار؛ **انجام:** تم الکتاب الرجال تعون خالق النساء و الرجال فی یوم ...

اواخر شہر شعبان المعظم

خط: نسخ، بی کا، تا: شنبہ اواخر شعبان ۱۱۸۱ق؛ افتادگی: آغاز؛

نمودہ اند، از جملہ آنها «التلویح فی کشف حقائق التنقیح» تألیف سعدالدین تفتازانی (۷۹۲ق) است. تعلیقہ حاضر نیز با عناوین «قوله - قوله» بہ شرح مقدمات اربعہ و توضیح ہر دو در مبحث حسن و قبح پرداختہ است. نسخہای از این حاشیہ در کتابخانہ پیر محمد احمد آباد ہند نیز موجود است.

**چاپ:** استانہ، ۱۳۲۵ و ۱۲۵۷ق.

[دنا ۶۸/۳؛ کشف الظنون ۴۹۶/۱؛ ہدیۃ العارفین ۵۰۴/۱؛ خزائنہ مفتی ۲۳/۵]

۱. قم؛ مرعشی؛ شمارہ نسخہ: ۱۴۹۵۰/۲

**آغاز:** بسملہ، حامدا لمن انزل کتابہ الحکیم تبیاناً لكل شیء و ہدی ... و بعد، یقول: ... ان احق العلوم بالاختیار و ادقہا بالنظر و الاعتبار و اعلاہا شانا و اسناہا برہانا علم اصول الدین الذی ہو منار الہتداء الی قواعد الاسلام؛ **انجام:** و اما انہ لیس مستقلاً فلتوقفہ علی امور لیست فی وسعہ فیکون الفعل واقعاً بمجموع قدرۃ اللہ و قدرۃ العبد ہذا ما قصدت ایرادہ فی ہذا المقام و الحمد للہ ...

خط: نستعلیق، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۲؛ مصحح، مقابلہ شدہ با عبارت «بلغت المقابلة بحسب الطاقة فی المکة المشرفة زادها اللہ شرفاً و تعظیماً، عام سنۃ ۱۲۰۱»، محشی با نشان «منہ»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: کاغذی سبز، عطف تیماج قہوہای، ۵۲ گ (۸۷ پ- ۱۳۸ پ)، ۱۵ سطر (۱۵×۱۰/۵)، اندازہ: ۱۷×۲۳سم [ف: ۳۷ - ۶۰۴]

۲. تہران؛ مجلس؛ شمارہ نسخہ: ۱۸۱۹۸

بی کا، تا: ۱۲۷۲ق [د.ث. مجلس]

### ● تعلیقہ منہج المقال = فوائد رجالیہ = فوائد بہبہانیہ

= تعلیقہ بہبہانیہ / رجال / عربی

ta'īqat-u minhaj-il maqāl = favā'ed-e rejālīye = favā'ed-e behbahānīye

وحید بہبہانی، محمد باقر بن محمد اکمل، ۱۱۱۸ - ۱۲۰۵ قمری

vahīd-e behbahānī, mohammad bāqer ebn-e mohammad akmal (1707 - 1791)

وابستہ بہ: منہج المقال فی تحقیق احوال الرجال = الرجال الکبیر؛ استرآبادی، محمد بن علی (۱۰۲۸ق)

تاریخ تألیف: ۱۲۳۴ق

گزارش کوتاہی است بر کتاب منہج المقال استرآبادی کہ شامل پنج فایده رجالی است کہ عبارتند از: الحاجة الی علم الرجال، طائفة من المصطلحات المتداوله، جرح و تعدیل بعض العلماء، مصطلحات المؤلف فی کتابہ، طریق ملاحظۃ الرجال. در این کتاب پارہای از نکات مربوطہ بہ علم رجال و حدیث کہ کمتر مورد توجہ مؤلفین کتب رجال قرار گرفتہ و بسیار پرارزش است گردآوری گردیدہ و تعلیقات بر کتاب منہج المقال میرزا محمد استرآبادی (مشہور بہ رجال میرزا) قرار دادہ شدہ است.

آغاز: برابر؛ انجام: و انه اکمل من الله تعالى الله عما يقول الظالمون علواً کبیراً.

کا: محمد علی بن عبدالرحیم، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج زرشکی، ۳۷ص (۳۵۸-۳۹۴)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۴۵-۲۰۳]  
۱۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۰۱/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۰۳ق؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن قرمز، ۲۸گ (۱۶۳-۱۹۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۶-۱۰۷]

۱۷. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۲۷۷/۷

کا: مصطفی بن محمد علی حسینی، تا: ۱۲۰۸ق، جا: اصفهان [نشریه: ۲-۱۰۲]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۶۹۸/۱۸

همان مقدمه است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۰۸ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳۰گ (۱۱۰-۱۳۹)، ۱۹ سطر (۱۳×۸)، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۱۶-۶۷۶]

۱۹. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۲۹۳

خط: نستعلیق، کا: سید محمد بن میرعلی محمد کزازی، تا: ۱۲۱۰ق؛ ۱۶گ، ۲۱سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱-۴۵]

۲۰. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۲۲/۶

آغاز: برابر؛ انجام: لعلک تطلع علی معارض او معاضد ولا تنظر یا اخ الی مافیه و فیما سندر من الخطاء والذل والشویش والخلل لان الذهن قاصر والفکر فاطر والزمان کلب عسر علی ... فقط مقدمه را دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۱۱ق؛ جلد: تیماج زرشکی با ترنج، ۱۱گ، ۲۷سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف مخ: ۱-۴۶۲]

۲۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۷۸۳/۲

خط: نسخ، کا: عبدالعلی بن محمد بن یوسف بن احمد بن ابراهیم درازی بحرانی، تا: ۱۲۱۱ق، جا: شیراز، مدرسه مقیمیه؛ اندازه: ۱۵×۲۱سم [نسخه پژوهی: ۳-۱۱۶]

۲۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۲۹/۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد باقر بن محمد سمیع خراسانی، تا: پنجشنبه ۷ جمادی الاول ۱۲۱۳ق؛ ۲۲گ (۲۲۲-۲۴۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۹]

۲۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۰۷۳

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد معصوم بن علی مدد خراسانی، تا: ۲۱ رجب ۱۲۱۴ق، جا: کربلای معلای؛ ضمیمه نسخه ش ۹۱۰۹؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: میشن عنابی، ۳۵گ، ۱۴سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲۷-۱۰۷]

۲۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۷۹/۳

کا: مازندرانی، تا: دوشنبه ۲۸ ربیع الاول ۱۲۱۵ق، جا: کربلا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۸گ (۴۵-۶۲)، ۲۵

واقف: آقای ملک زاده، آبان ۱۳۴۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۱۳گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲×۲۰/۵سم [ف: ۲۷-۱۰۷]

۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۶۲/۲

کا: ابو طالب رضوی همدانی، تا: رمضان ۱۸۴ق، قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۵۸۹]

۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۸۱۲/۳

خط: نسخ، کا: ملا محمد مجتهد خوئی، تا: پنجشنبه ۱۶ محرم ۱۱۹۰ق؛ قطع: بیاض رقی [رشت و همدان: ف: ۱۵۶۹]

۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۱۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد حسن بن محمد معصوم قزوینی، تا: ۱۱۹۰ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۷گ (۹۳-۱۰۹)، ۲۳ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۱۶-۳۶]

۸. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۵۲۷/۸

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۸ ذیحجه ۱۱۹۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲۷۰]

۹. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۱۱۳/۲

آغاز: بسمله، حمد له، اما بعد فهذه تعلیقة الاستاد دام ظلله علی منهج المقال ابواب الهمزة باب آدم قوله فی آدم و عنه؛ انجام: بعد ما تعرض بابی حمزة الثمالی  
خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۱۱۹۷ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: کاهی، جلد: مقوایی روکش کاغذ چهره ای عطف تیماج قرمز، ۸۰گ (۱۷-۹۶)، ۲۸ سطر (۱۴×۲۰)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۴-۱۱۷۰]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۸۴۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ با یادداشت تاریخ ۱۲۳۷؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۱۳۸گ، ۲۷ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۱۹×۲۱سم [ف: ۱۶-۳۷۹]

۱۱. یزد؛ محمود آبادی؛ میرزا حسن؛ شماره نسخه: ۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴-۴۵۱]

۱۲. تهران؛ فیاض؛ شماره نسخه: ۶۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲ [نشریه: ۷-۶۹۸]

۱۳. مراغه؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۲۳/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محب علی بن مراد علی لاهیجانی، تا: ۱۴ شوال قرن ۱۲؛ جلد: تیماج سرخ، ۴۳گ، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲۴۱]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۱۳۸

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: نیمه اول قرن ۱۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه پارچه خاکستری، ۱۷گ، ۲۵سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲۷-۱۰۶]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۳۸۲/۵

۲۵. مشہد؛ گوہر شاد؛ شماره نسخه: ۱۹۶۴/۳  
 سطر (۱۷×۹/۵)، اندازہ: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱۱ - ۲۲۳۹]
- آغاز و انجام: برابر  
 خط: نستعلیق، کا: محمد حسن بن عبدالباقی حسینی سماکی  
 استرآبادی، تا: ربیع الثانی ۱۲۱۶ق؛ واقف: صدر الدین بن علی محمد  
 استرآبادی، کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوا رویہ گالینگور  
 عطف تیماج قہوہای، ۲۹ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۵سم [ف: ۵ - ۳۴۹]
۲۶. تہران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۸۹/۳  
 فقط پنج فائده از آغاز کتاب؛ خط: نسخ، کا: مهدی پسر  
 عبدالمراد، تا: ۱۲۱۶ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۲۱ گ (۷۱-۹۱)،  
 ۲۱ سطر (۱۵×۹)، اندازہ: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲ - ۵۴۷]
۲۷. تہران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۵۰۳/۲  
 آغاز: برابر؛ انجام: و لا تنظر یا اخی الی ما فیہ و فیما سندکرہ من  
 الخطا و الزلل و التشویش و الخلل ... علی ما سنشیر الیہ و آخر  
 الکتاب.  
 خط: نسخ، کا: محمد بن علی اکبر خراسانی، تا: ۱۲۱۷ق؛ جلد:  
 گالینگور سیاه، ۴۲ص (۵۰۹-۵۵۰)، ۲۵ سطر، اندازہ: ۲۲×۱۶سم  
 [ف: ۳۳۲ - ۱۵۶]
۲۸. تہران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۷۷/۱۱  
 آغاز: برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۱۸ق؛ کاغذ: سفید فرنگی، جلد: تیماج  
 مشک، ۱۹ گ (۱۲۶-۱۴۴پ)، اندازہ: ۲۱×۱۲/۵سم [ف: ۱۱-۹۱]
۲۹. آران کاشان؛ محمد هلال؛ شماره نسخه: ۱۴۹  
 آغاز و انجام: برابر  
 خط: نسخ، کا: غلامرضا بن محمدعلی آرانی کاشانی، تا: دوشنبہ  
 ۶ ذیحجہ ۱۲۱۸ق؛ دربرگ اول فائدهای در تفسیر «ازلام» از ملا  
 غلامرضا آرانی و تحشیه بسیار از ہمو درہامش صفحات؛ تملک:  
 ملا غلامرضا با مهر «عبده غلامرضا بن محمدعلی» (بیضی)؛ نسخه  
 وقف اولاد ذکور ملا غلامرضا است؛ جلد: تیماج سیاه، ۱۹۵ گ،  
 ۲۳ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۳۰ -]
۳۰. مشہد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۱۵۶  
 آغاز و انجام: برابر  
 خط: نسخ، کا: محمد شریف، تا: ۱۲۲۱ق؛ کاغذ: شکری آهار  
 مهرہ، جلد: مقوا رویہ پارچہ طوسی، ۱۷ گ، ۲۴ سطر، اندازہ:  
 ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۷ - ۱۰۶]
- قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۱۲/۱۱  
 نسخہ اصل: همان نسخہ بالا [عکسی ف: ۴ - ۳۷]
۳۱. مشہد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۷۷۸  
 آغاز و انجام: برابر  
 کامل؛ خط: نسخ، کا: محمد بن حسین، تا: سہ شنبہ ۹ رجب  
 ۱۲۲۱ق؛ واقف: استاد محمود شہابی، آبان ۱۳۶۶؛ کاغذ: نخودی  
 و فستقی آهار مهرہ، جلد: تیماج مشک، ۱۶۶ گ، ۲۵ سطر، اندازہ:  
 ۲۰×۱۵/۸سم [ف: ۲۷ - ۱۰۸]
۳۲. شیراز؛ علامہ طباطبائی؛ شماره نسخه: ۶۴۲/۲  
 خط: نستعلیق شکستہ، کا: شریف بن ابی طالب قمی، تا: ۱۲۲۲ق؛  
 ۲۳ گ (۷۳-۹۵)، اندازہ: ۲۰×۱۴/۵سم [نسخہ پژوہی: ۳ - ۱۱۱]
۳۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۲۱  
 آغاز و انجام: برابر  
 خط: نسخ، کا: امیر محمد قاسم بن محمد کاظم، تا: پنج شنبہ  
 محرم ۱۲۲۲ق؛ مهر: «الراجی حسین بن رضا موسوی» (بیضی)؛  
 واقف: سید فضل اللہ بنافتی مازندرانی؛ جلد: مقوا عطف تیماج  
 مشک، ۱۵۱ گ، ۲۲ سطر، اندازہ: ۲۲×۱۵سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۲]
۳۴. تہران؛ سپہسالار؛ شماره نسخه: ۷۳۴۵/۱  
 خط: نسخ، کا: شکراللہ شاگرد مؤلف، تا: ۱۲۲۳ق؛ کاغذ: فرنگی  
 سفید، جلد: تیماج مشک، ۱۵۳ گ (۲-۱۵۴ر)، ۲۵ سطر،  
 اندازہ: ۲۰×۱۵/۵سم [ف: ۳ - ۴۵۴]
۳۵. تہران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۲۱/۱-۷۲۱-طباطبائی  
 آغاز: برابر؛ انجام: علی ما سنشیر الیہ فی اواخر الکتاب ... فنسال  
 اللہ ... بظہور من یملاء الارض عدلا بعد ما ملئت جورا. تمت ...  
 یوم الجمعہ ... سنہ ۱۲۳۳.  
 خط: نسخ، کا: محمد بن صفر فخار، تا: مورخ ۱۲۳۳ و ۱۲۲۳ق؛  
 کاغذ: فرنگی سفید رنگ آهار مهرہ، جلد: تیماج مشک، ۱۷ص  
 (۱-۱۷)، اندازہ: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۳ - ۳۰]
۳۶. تہران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۱۹۶  
 بی کا، تا: ۱۲۲۳ق؛ انتقالی از کتابخانہ پهلوی - مجموعہ نوازی؛  
 ۱۷۸ گ، اندازہ: ۲۲×۱۷/۵سم [رایانہ]
۳۷. قم؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۴/۳  
 خط: نسخ، کا: میرعبداللہ بن میرتراب حسینی، تا: ۱۲۲۵ق، جا:  
 کربلا؛ جلد: تیماج مشک، ۲۵ گ (۹۸-۱۲۲پ)، ۱۹ سطر،  
 اندازہ: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۳۳]
۳۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۴۳/۳  
 خط: نسخ، کا: علی اکبر بادی نظری کاشی، تا: پنج شنبہ ۱۴  
 جمادی الاول ۱۲۲۶ق، جا: کربلا؛ مصحح: با اضافات در حاشیہ؛  
 ۱۶۵ گ (۵۷-۲۲۱پ)، ۲۲ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۵/۵سم [محدث  
 ارموی مخ: ۱ - ۳۹۸]
۳۹. قم؛ مؤسسہ آیہ اللہ بروجرودی؛ شماره نسخه: ۸۲/۱  
 خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد، تا: ۱۲۲۷ق؛ مصحح،  
 محشی از محمد باقر موسوی و بہ خط وی؛ مهر: «حجۃ الاسلام  
 شفتی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۱۰ گ (۱-۲۱۰پ)،  
 ۲۲ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۵۵]
۴۰. مشہد؛ میبدی؛ شماره نسخه: ۴۳۷  
 فوائد آغاز کتاب است؛ خط: نسخ، کا: علی اکبر بن علی عسکر،  
 تا: جمعہ ۱۲۲۸ق؛ جلد: تیماج مشک، ۳۱ گ، ۱۶ سطر، اندازہ:  
 ۱۷×۱۲/۵سم [ف: ۲ - ۱۱۹]
۴۱. قم؛ فیضیہ؛ شماره نسخه: ۱۵۳۸/۶  
 خط: نسخ، کا: احمد نجل علی بن کتان نجفی، تا: سہ شنبہ ۲۲

- جمادی الاول ۱۲۲۹ق؛ ۱۲گ (۱۲۷-۱۳۸)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۳-۹۹]
۴۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۶۷۲  
آغاز: برابر  
خط: نسخ خفی، بی کاه، تا: ۱۲۲۹ق؛ واقف: خان بابا مشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۱۸۸گ، ۲۱سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۷-۱۰۷]
۴۳. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۱۳۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ خوب، کا: اسماعیل بن ابراهیم، تا: ۱۲۲۹ق؛ محشى؛ کاغذ: شکری آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۱۲گ، ۲۳سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۵۵]
۴۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۷۰۷/۹  
همان دیباچه است؛ بی کاه، تا: جمادی الاول ۱۲۳۱ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱سطر (۱۵×۱۰/۵)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱۶-۶۸۱]
۴۵. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: بدون شماره  
کا: ناد علی بن مهر علی خونساری، تا: شنبه ۳ جمادی الاول ۱۲۳۱ق [دلیل المخطوطات: ۱-۹۸]
۴۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۲۴۲/۷  
خط: نسخ، بی کاه، تا: ۱۲۳۳ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قرمز، ۲۲سطر [ف: ۵-۴۳۱]
۴۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۶۸۲/۵  
خط: نسخ، کا: محمد رضا بن محمد محسن، تا: ۱۲۳۴ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۰گ (۵۲پ-۱۰۱پ)، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۵-۵۲]
۴۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲۰۸/۱۲  
خط: نسخ، کا: علی بن محمد هادی حسینی اصفهانی، تا: ۱۲۳۴-۱۲۳۹ق؛ کاغذ: فرنگی شکری، ۲۱گ (۱۲۱-۱۴۱)، ۲۲سطر (۱۴×۸/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۵-۱۵]
۴۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۷۱۰/۱  
خط: نسخ، کا: محمد حسن، تا: ۱۲۳۵-۱۲۳۹ق؛ قطع: بیاض رقیعی [رشت و همدان: ف: ۱۴۹۰]
۵۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۱۵  
خط: نسخ، بی کاه، تا: ۱۲۳۶ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۲۸گ، ۱۷سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۲۷-۱۶۰]
۵۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۷/۱۶  
خط: نسخ، کا: محمد امیر خراسانی، تا: ۱۲۳۷ق، جا: نجف؛ ۱۸گ (۱۹۷پ-۲۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [نسخه پژوهی: ۳-۶۷]
۵۲. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۶۵۱  
خط: نسخ، کا: عبد المجید بن محمد مهدی علی آبادی یزدی، تا: ۱۲۳۹ق؛ ۱۶۵گ، ۲۴سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱-۴۵]
۵۳. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۶/۱ - ج
- کامل مقدمه و خود حواشی هر دو است؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: ۱۲۳۹ق، جا: سپاهان؛ محشى با نشان «منه»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۸۳گ، ۲۵سطر (۱۴×۸/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱-۱۳۰]
۵۴. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۳۹۲/۵  
خط: نسخ، کا: محمد صالح بن اسماعیل طباطبائی، تا: ۱۲۴۰ق؛ ۲۹گ (۶۶-۹۴)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۱-۱۲۴]
۵۵. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷۹۲  
خط: نسخ، کا: محمد بن حسن، تا: ۱۶ ربیع الاول ۱۲۴۰ق؛ مصحح؛ اهدایی: سید علی نجف آبادی؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶۸گ، ۲۱سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳-۵۹۲]
۵۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲۴۹/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کاه، تا: ۱۲۴۱ق، جا: اصفهان، مدرسه مریم بگم؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۳۴گ، ۱۷سطر (۱۵×۸/۵) [ف: ۱۵-۵۴]
۵۷. قم؛ گلیپیکانی؛ شماره نسخه: ۲۲/۱۹۳-۴۴۷۳/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: تحریری، کا: علی بن محمد رضا ابرقوهی، تا: جمعه از اوایل ذیحجه ۱۲۴۳ق، جا: اصفهان؛ جلد: مقوای کرم عطف پارچه مشکى، ۴۱گ، ۱۵سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲-۹۶۱]
۵۸. اصفهان؛ روضاتی؛ شماره نسخه: ۶۸/۱  
خط: نسخ، کا: محمد باقر بن محمد ابراهیم حسینی دهکردی، تا: شنبه ۱۰ ربیع الثانی ۱۲۴۴ق؛ ۱۸سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۴۹]
۵۹. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۵۰۱  
آغاز: برابر؛ انجام: قوله میمونه بنت الحارث و رد فی الاخبار انها افضل ازواجه بعد ام سلمه. قد تم.  
خط: نسخ، کا: محمد زمان بن حسن، تا: سلخ ذیحجه ۱۲۴۷ق؛ تملک: محمد باقر بن محمد تقی با مهر «عبد محمد باقر بن محمد تقی» (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی صیقلی، جلد: تیماج مشکى، ۲۰سطر (۱۴×۵/۹)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۴-۲۰۶۴]
۶۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۹۰۰  
آغاز: برابر؛ انجام: و الفاضل الخراسانی ذخیره جری مسلکة علی القبول من هذه العلة و نظیر صفوان.  
موجودی تا «الفایدة الثالثة» است؛ خط: نسخ، کا: محمد خراسانی قاینی، تا: پنجشنبه ربیع الاول ۱۲۴۸ق؛ افتادگی: انجام؛ واقف: محمد بن محمد رضا قاینی خراسانی، در ۱۲۵۶ق؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۱۶گ، ۱۸سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۷-۱۰۴]
۶۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰/۳  
فقط پنج فائده آغاز کتاب را دارد؛ خط: نسخ، کا: محمد تقی بن فتاح موسوی حسینی زنجان، تا: ۱ صفر ۱۲۴۹ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۴گ (۲۹-۶۲)، ۲۱سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۴-۲۶۳]

۶۲. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۰۷/۱  
 آغاز؛ برابر؛ انجام؛ انجام فی کل بکرة و عشیا بحق محمد و فاطمة و علیا تم.  
 خط: نستعلیق، کا: محمد جعفر نظر آبادی، تا: ۱۲۴۰-۱۲۵۰ق، جا:  
 اصفهان؛ تقدیمی آقای عباس روحانی سراجی محصل مدرسه  
 عالی، ۱۳۱۷ش؛ کاغذ: فستقی، جلد: تیماج عنابی عطف میشن  
 قهوه‌ای، ۲۹گ (۱-۲۹)، ۱۹ سطر (۷×۱۲) [ف: ۳۳۸]  
 ۶۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۹۰۷/۱۵  
 خط: نسخ، کا: ملا باقر گلپایگانی، تا: ۱۱ ذیقعدة ۱۲۵۲ق؛ کاغذ:  
 فرنگی، جلد: روغنی سرخ با ترنج، ۲۹گ (۲۸۵-۳۱۳ر)، ۱۹  
 سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۳-۴۵۳]  
 ۶۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۲۱۰۱۸  
 آغاز؛ برابر؛ انجام؛ علی ما سنشیر الیه فی آخر الکتاب ان شاء الله  
 تعالی نسلت الله مع العسر یسراً بظهور من یملاء الارض عدلاً بعد ما  
 ملئت الدنيا جوراً و الحمد لله اولاً و آخراً  
 خط: نسخ، کا: خوانساری، تا: ۱۲۵۳ق؛ مهر: «مصطفی الحسینی  
 ۱۳۴۲» (بیضی)؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری  
 آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۲۲گ (۱۹۴-۲۱۵ر)، ۲۱  
 سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [اهدائی رهبر: ۸-۸۰] و [ف: ۲۷-۱۰۹]  
 ۶۵. فردوس؛ مدرسه حبیبیه؛ شماره نسخه: ۸۰/۵  
 آغاز و انجام؛ برابر  
 خط: نستعلیق، کا: جعفر بن محمد تونی، تا: ۱۲۵۵ق؛ جلد: مقوا با  
 روکش پارچه سرمه‌ای، ۳۷گ (۱۷۷-۲۱۳ر)، ۱۸ سطر، اندازه:  
 ۱۰×۱۹سم [ف مخ]  
 ۶۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۸۳۳/۳  
 آغاز؛ برابر؛ انجام؛ والقاصر فاتر والزمان کلب عسر علی ما سنشیر  
 الیه ... بعد ماملت جوراً  
 خط: نسخ، کا: محمد حسن بن ملا احمد بانکی مشهور به  
 کرمانی، تا: ۱۲۵۶ق؛ جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۵۷گ (۷۶-  
 ۱۳۲ر)، ۱۱ سطر [ف: ۳۷-۳۸۷]  
 ۶۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۲۹  
 آغاز و انجام؛ برابر  
 خط: نسخ، کا: جعفر حسینی، تا: ۱۲۵۷ق، جا: کربلا؛ کاغذ:  
 شکری آهار مهره، جلد: میشن مشکى، ۱۸گ، ۲۵ سطر، اندازه:  
 ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۲۷-۱۰۸]  
 ۶۸. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۳۱۳/۲  
 خط: نسخ، کا: جعفر حسینی سبزواری معرف به میرزا بابا، تا:  
 جمعه ۳ ذیقعدة ۱۲۵۷ق، جا: کربلا؛ کاغذ: فرنگی، ۲۴ و ۲۵ سطر  
 [تراثا: س ۶ش ۴-۹۴]  
 ۶۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۴۶  
 خط: نسخ، بی کا، تا: جمادی الثانی ۱۲۵۸ق؛ مصحح، محشی با  
 عناوین «منه دام ظله» [ولی صحیح نیست و با تاریخ کتابت و فوت  
 مؤلف سازگار نیست]؛ تملکی به سال ۱۲۶۳ و تملکی با مهر

۷۰. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۴۶۶  
 آغاز و انجام؛ برابر  
 خط: نسخ خوانا، کا: نصرالله بن مرحوم ملا فضل الله، تا: یکشنبه  
 ربیع الثانی ۱۲۶۰ق؛ جلد: تیماج، مشکى، ۱۵۷گ، ۲۳ سطر، اندازه:  
 ۲۱×۱۶سم [ف: ۱-۳۹۳]  
 ۷۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۴۲۴/۱  
 آغاز و انجام؛ برابر  
 خط: نسخ، بی کا، تا: سه شنبه ۷ ربیع الاول ۱۲۶۷ق؛ کاغذ: صیقلی،  
 جلد: مقوا با روکش کاغذ ابری، عطف میشن سبز، ۲۸گ (۱-  
 ۲۸)، ۱۷ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۴-۲۰۰۴]  
 ۷۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۱۳۸/۱  
 خط: نسخ، کا: محمد جواد بن محمد حسن دهنوی سمیرمی، تا:  
 رجب ۱۲۶۷ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۸گ (۱-۲۸ر)،  
 اندازه: ۲۰/۵×۱۵سم [ف: ۸-۳۶۷]  
 ۷۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۵/۷  
 آغاز؛ برابر  
 فائده نخست نیاز به علم رجال (گ ۱۵۸)، ۲ اصطلاحات  
 (گ ۱۶۴)، ۳ علامت موثق بودن روایت (گ ۱۷۴)، ۴  
 مصطلحات (گ ۱۸۰)، ۵ شناخت رجال (گ ۱۸۱-۱۸۲)،  
 سپس فوائدی پراکنده است تا (گ ۱۸۸ر) که گویا همگی از  
 بهبهانی باشد؛ خط: نسخ، کا: آقا بابا شه میرزادی فرزند مرحوم  
 محمد مهدی، تا: ۱۲۷۰ق؛ ۲۶ص (۱۵۷-۱۸۲) [ف: ۱۱-۳۳۵]  
 ۷۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۶۷/۱  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۴ رمضان ۱۲۷۳ق؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج  
 مشکى، ۱۳۷گ (۱-۱۳۷ر)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۱۴-۲۴۷]  
 ۷۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۷۴  
 خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ربیع الثانی ۱۲۷۷ق؛ کاغذ: فستقی، جلد:  
 میشن سیاه، ۱۶۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰/۹×۱۵/۲سم [ف: ۱-۱۸۲]  
 ۷۶. نجف آباد؛ حججی؛ شماره نسخه: ۱۰۸/۱  
 آغاز؛ برابر  
 خط: نسخ، کا: علی محمد حسینی، تا: پنجشنبه ۶ رمضان ۱۲۷۹ق؛  
 جلد: مقوا با روکش کاغذی، ۱۹گ (۱-۱۹ر)، اندازه:  
 ۲۳×۱۷سم [ف: ۱۶۳]  
 ۷۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸/۲-طباطبائی  
 آغاز؛ برابر؛ انجام؛ لان الذهن قاصر و الفکر فاتر و الزمان کلب  
 (کذا) عسر علی ما سنشیر الیه فی آخر الکتاب انشاء الله. نسلت الله  
 مع العسر یسراً بظهور من یملاء الارض قسطاً و عدلاً بعد ما ملئت  
 ظلماً و جوراً.  
 خط: نسخ، کا: آقا بابا پسر ملا محمد مهدی شاه میرزائی، تا:  
 ۱۲۸۶ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قرمز، ۳۲گ (۷۸-۱۰۹)،

۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۲۲ - ۴۴]

۷۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۱۴۹۷

آغاز: برابر؛ انجام: و لتشویش و الخلان لان الذین قاصر و الفکر فاتر و الزمان کثیب عسر ... بعد ما ملات جورا

خط: نستعلیق، کا: حسینی شیدوانی، عبدالغنی، تا: ۱۲۸۷ق [الفبائی: ۴۳۵ -]

۷۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۱۴۹۷

آغاز: برابر؛ انجام: نسأل الله مع العسر یسراً بظهور من یملأ الدنيا عدلاً بعد ما ملأت جوراً.

تا پایان «الفایده الخامسة» است؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالغنی بن محمد حسینی شیروانی، تا: دوشنبه ۱۴ ذیحجه ۱۲۸۷ق؛ واقف: آقای تقدیسی، مرداد ۱۳۵۳؛ کاغذ: نخودی و آبی آسمانی فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۸گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲/۵ سم [ف: ۲۷ - ۱۰۹]

۸۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۱۱۱

آغاز: برابر؛ انجام: یظهور من یملأ الارض قسطاً و عدلاً بعد ما ملئت ظلماً و جوراً.

به فوائد پنجگانه ختم شده؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد علی بن نصیر رشتی، تا: پنجشنبه ۱۲ جمادی الثانی ۱۲۸۷ق، جا: نجف اشرف؛ واقف: مرتضی مدرسی چهاردهی، دی ۱۳۴۷؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا میشن قهوه‌ای، ۲۱گ، ۲۲ - ۲۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲۷ - ۱۰۵]

۸۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۱۱۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۸۷ق [الفبائی: ۱۳۱ -]

۸۲. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۶۹۲

آغاز: برابر؛ انجام: و لایجوز له العمل باجتهاده لما عرفت الی هنا قراءه

خط: نسخ، کا: علی هزار جریبی، تا: ۱۲۹۳ق؛ مصحح؛ جلد: عادى، ۶۰گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [مؤید: ۲ - ۱۸۹]

۸۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۰۹۶

فقط فوائد آغاز آن می باشد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۱۰ ربیع الاول ۱۲۹۵ق؛ تملک: احمد بن محمد باقر به تاریخ هشتم رمضان ۱۳۴۸؛ مهر: «یا باقر العلوم» (بیضی)؛ پس از کتاب مقداری از اشعار «نان و حلوا» شیخ بهائی را ابو الحسن بتاریخ محرم ۱۲۸۵ نوشته؛ جلد: تیماج مشکى، ۸۱گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵ سم [ف: ۱۸ - ۲۵۰]

۸۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۵۳

خط: نستعلیق، کا: میر نجم الدین بن حاجی میر هاشم رشتی، تا: شب ۱ شوال ۱۲۹۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکى، ۲۷گ، ۱۶ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۶۹۶]

۸۵. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۸۱۷/۲

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: حاج محمد باقر بن حاج ملا احمد بن حاج ملا

سلیم، تا: ۱۲۹۷ق؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۳۲گ (۲۷-۵۸)، ۱۷ و ۱۸ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۲۰×۱۳/۵ سم [ف: ۳ - ۱۱۱۰]

۸۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۷۶۹۷

آغاز: برابر؛ انجام: نسأل الله مع العسر یسراً بظهور من یملأ الارض عدلاً بعد ما ملئت جوراً عجل الله فرجه و ظهوره و جعلنا من اصحابه و رزقنا فوز الوصول الی خدمته بحق محمد و آله صلی الله علیه و آله.

خط: نسخ، کا: اسماعیل بن محمد یوسف چهار افرائی، تا: چهارشنبه ۱۵ صفر ۱۲۹۷ق؛ واقف: میرزا ابوالحسن پیشنماز آملی، فروردین ۱۳۶۹؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۳۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵ سم [ف: ۲۷ - ۱۱۰]

۸۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۳۸/۲

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج بنفش، ۳۸ص، ۱۹ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۵×۱۵/۵ سم [ف: ۱۰ - ۳۲]

۸۸. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۳۸۵/۹

خط: نستعلیق، کا: عبدالغنی بن عبدالصمد بن عبدالغنی، تا: رجب ۱۲۰۰ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷گ (۱۰۴-۱۴۰-۱۲۰ر)، ۱۸ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۷×۱۳ سم [ف: ۲۹۱]

۸۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۰۸/۲۰

آغاز: برابر؛ انجام: فذکر ابان بن محمد فی باب الالف السندی بن محمد (ناقص)

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوا رویه کاغذ زرد، ۲۷گ (۱۱۴-۱۴۰)، ۲۴ سطر (۵×۱۷)، اندازه: ۱۵×۲۱/۳ سم [ف: ۱۷ - ۲۴]

۹۰. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۱۴/۲

فقط فوائد آغاز کتاب را داراست؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۸گ (۲۳-۴۰-۱۴۰)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵ سم [ف: ۱ - ۲۰۸]

۹۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۹۶/۶

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۱گ (۹۴-۱۱۴ر)، ۱۹ و ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۶ - ۱۸۴]

۹۲. قم؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۸/۳

بخش فواید رجالی اول کتاب است؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹گ (۷۶-۹۴ر)، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۴۱]

۹۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۳۹۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ مهر: کتابخانه محمد علی تربیت؛ جلد: مقوا عطف تیماج قرمز، ۲۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۳۹۸]

۹۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵/۱۳

انجام: فی الحسین بن عبدالصمد و تقدم عن صه و دو کذا فی

جلد: تیماج مشکى، ۳۸۶ص، ۲۲ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۱۱۸۲-۱۰]

۱۰۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۴۵  
آغاز: برابر

نسخہ اصل: کتابخانہ ای در عراق؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛  
مصحح؛ یادداشتی از جعفر المحتصر در عاریہ کتاب از محمد  
بصراوی نزد وی؛ تملک: محمد بن سید خلیفہ؛ ۴۵۰ص [عکسی  
ف: ۶-۲۹۴]

۱۰۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۵۷

نسخہ اصل: کتابخانہ کاشف الغطاء-نجف اشرف؛ خط: نسخ، بی کا،  
تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی از علی رازی و بہ خط وی کہ برخی  
از حاشیہا را از مؤلف نقل کردہ؛ ۳۶ص [عکسی ف: ۵-۳۲۲]

۱۰۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۷۸

نسخہ اصل: کتابخانہ کاشف الغطاء-نجف اشرف؛ خط: نسخ،  
بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ تملک: «محمد بن السید  
خلیفہ»، «جعفر المحتصر» کہ کتاب از شیخ محمد بصراوی نزد  
وی عاریہ بودہ؛ ۴۴۹ص [عکسی ف: ۵-۳۴۰]

۱۰۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۸۳

نسخہ اصل: کتابخانہ سید محمد کاظم مدرسی-قم؛ خط: نسخ،  
بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی بعضاً با عناوین «منہ دام ظلہ»؛  
تملک: تملکی در رجب ۱۲۴۶، سید محمد بن احمد مدرسی در  
۱۳۸۸، سید احمد درس؛ ۴۴۵ص [عکسی ف: ۵-۱۳۲]

۱۰۸. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۴۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، با بلاغ مقابلہ، محشی  
بہ لفظ: «منہ»؛ تملک: کتابخانہ آرامگاہ آقا سید حسینا؛ جلد:  
تیماج مشکى، ۱۸۰گ، ۱۸ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۶/۵سم [ف: ۱-۲۲۹]

۱۰۹. مشهد؛ مدرسه سلیمانیه؛ شماره نسخه: ۱۲۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: ربعی [چهار کتابخانہ مشهد-ف: ۷]

۱۱۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۸۷۶/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق و شکستہ نستعلیق، کا: ابوالقاسم بن رمضانعلی  
لاریجانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج تریاکى،  
۲۰گ (۷۹-۹۸)، اندازہ: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۳-۳۹۳]

۱۱۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۹۸۸/۴

آغاز و انجام: برابر

فقط پنج فایده آغاز را دارد؛ خط: نستعلیق، کا: حسین بن عبداللہ،  
تا: قرن ۱۳؛ واقف: شیخ ہاشم قزوینی، ۱۳۸۰؛ کاغذ: شکری آہار  
مہرہ، جلد: تیماج مشکى، ۲۱ سطر، اندازہ: ۲۰×۱۵سم [ف: ۵-۳۷۱]

۱۱۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۸۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ برابر است با ص ۱۵-۵۰۸ ش  
منہج المقال چاپ ۱۳۰۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى،  
۱۹۲گ، ۱۹ سطر (۱۵×۹)، اندازہ: ۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۸-۲۴۲]

مصطوفی الوجیزہ و البلیغہ.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۵۲گ (۶۷-۱۱۸پ)، ۲۴ سطر،  
اندازہ: ۲۲×۱۷سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۹]

۹۵. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۷۳۴/۱

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مہر: حاج سید سعید؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱۴گ (۱-۱۴)، ۲۱ سطر  
(۱۶/۵×۱۲)، اندازہ: ۲۰×۱۵سم [ف: ۲-۸۴۲]

۹۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۱۴۶

آغاز: ابواب الہمزہ باب آدم قولہ فی آدم و عنہ و عن صہ و د ابن  
الحصین أقول هذا هو الظاهر وفاقاً لجدی و خالی؛ انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ کاغذ الوان؛ جلد:  
تیماج قرمز، ۲۰۰گ، ۲۲ سطر، اندازہ: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [محدث  
ارموی مخ: ۱-۳۹۹]

۹۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۱۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ تملک: ملا نوروز علی بسطامی کہ  
آن را در ۱۲۸۴ خریدہ بودہ؛ با خطی از علی بن حاجی میرزا  
خلیل؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن آبی، ۲۱۴گ، ۱۹ سطر، اندازہ:  
۲۱×۱۲/۶سم [ف: ۱-۱۸۲]

۹۸. دامغان؛ صادقیہ؛ شماره نسخه: ۹۰/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ جلد: پارچہ‌ای،  
۱۲گ، اندازہ: ۲۶/۵×۱۵سم [ف: ۴۳]

۹۹. تهران؛ سپہسالار؛ شماره نسخه: ۲۷۰۸

خط: نسخ، کا: کاظم بن ابوالحسن بیابانکی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ:  
فرنگی سفید، جلد: تیماج حنایی، ۱۹۷گ، ۲۵ سطر، اندازہ:  
۲۲×۱۵سم [ف: ۳-۴۵۴]

۱۰۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۴۱/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، جلد: تیماج مشکى، ۲۰گ (۵۸پ-  
۷۷ر)، ۲۱ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۵/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۹]

۱۰۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۱/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبہ ۲۷ ذیحجہ قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد:  
تیماج قہوہ‌ای، ۲۶۵گ (۱۹پ-۲۸۳ر)، ۲۰ سطر، اندازہ:  
۲۱×۱۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۸]

۱۰۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۷۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳، در حیات مؤلف؛ مصحح، محشی  
با عناوین «منہ دام ظلہ»؛ مہر: «یا رفیع الدرجات» (مربع)؛ جلد:  
تیماج قہوہ‌ای، ۲۳۱گ، ۲۲ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۵سم [محدث  
ارموی مخ: ۱-۳۹۸]

۱۰۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۳۵۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی ضخیم،



۱۱۳. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۲۲۸/۲

بخش فواید مقدمه می باشد؛ خط: نسخ، کا: محمد بروجردی، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۶ گ (۲۶-۴۱ ر)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱-۱۳۸]

۱۱۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۴۱۸/۴

دبیاچه است؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: کبود و سفید فرنگی، جلد: تیماج مشکی عطف آلالبوی، ۱۶ گ (۸۲-۹۷ ر)، ۲۰ سطر (۱۶×۷/۵)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵ سم [ف: ۱۶-۵]

۱۱۵. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۵۲۸/۱

فقط مقدمات رجالی می باشد؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۶ گ (پ-۱۶)، اندازه: ۲۰×۱۵/۵ سم [ف: ۲-۳۳۶]

۱۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۰۲۹

آغاز؛ برابر؛ انجام؛ و افضلن خدیجه بنت خویلد ثم ام سلمه ثم میمونه. تمت

نسخه در فهرست ۲۷/۱۱۰ نیز آمده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی به امضاهای «سید باقر موسوی سلمه الله تعالی» و «منه ره»، سه برگ آغازین اسامی راویانی که کتاب دارند به ترتیب حروف تهجی نوشته شده است: «اسماء المصنفین الذی روی عنهم ابن ابی عمر من الرواة والعلماء مأخوذة من کتاب الرجال للامام المتقدم فی هذا الصفة البارع ... نجاشی»؛ تملک: سید احمد صفائی خوانساری در محرم ۱۳۲۸، فرزندش سید مصطفی در ۱۳۶۰ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: مقوا، رویه کاغذ ابر و باد عطف تیماج قهوه ای، ۱۵۲ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵/۵ سم [اهدائی رهبر: ۸-۸۱]

۱۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۵۸۶ ض

آغاز؛ برابر؛ انجام؛ بحیث یحصل قوة معتقدها فالظ.

از ابتدای کتاب تا اواسط فایده دوم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۳؛ محشی به لفظ «علی سلمه الله و دام ظلّه»؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن قهوه ای؛ اهدایی: شکرالله فقیه نیا در ۱۳۷۵ش؛ ۱۴ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۲۷-۱۰۶]

۱۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۲۹

آغاز و انجام؛ برابر

نسخه اصل: کتابخانه شخصی مدرسی یزدی؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی به امضای «منه دام ظلّه» و «مدرس»، رکابه دار؛ تملک: سید احمد مدرس؛ ۴۴۵ ص، ۲۰ سطر [عکسی ف: ۵-۳۵۸]

۱۱۹. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۲۰۷/۱

آغاز؛ برابر؛ انجام؛ بظهور من یملاً الدنيا عدلاً بعد ما ملئت جوراً. تمت ...

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۶ سطر (۱۵/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۱۸۸]

۱۲۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۳۴/۲

آغاز و انجام؛ برابر

خط: نستعلیق زیبا، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ وقف نامه ای به تاریخ ۱۲۳۴؛ مهر: «عبد موسی» (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی رنگی، جلد: مشمع مشکی، عطف: تیماج مشکی، ۱۶ گ (۳۵-۵۰ پ)، ۲۲ سطر (۱۵×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۳۵-۷۰۰]

۱۲۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۷۲۰

آغاز و انجام؛ برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ یادداشتی درباره سال تولد بهیانی و تألیفات او، در یادداشت تألیفات وحید را بیش از ۵۰ کتاب نوشته و می گوید مسکن او هم اکنون در بلاد الحسینی است و خدا او را نگاهداراد؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۹ گ (پ-۱۰۲)، ۱۳۰ ر، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۵/۵ سم [اهدائی رهبر: ۸-۸۱]

۱۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۸۴۱

آغاز و انجام؛ برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: گالینگور قهوه ای، ۱۹ گ (پ-۱۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵/۵ سم [اهدائی رهبر: ۸-۸۱]

۱۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۹۵

آغاز و انجام؛ برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مهر: کتابخانه جعفر سلطان القرایی؛ اهدایی: جعفر سلطان القرایی، آذر ۱۳۴۸ش؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۸۰ گ، ۲۵ سطر (۱۶/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۰×۱۵/۳ سم [ف: ۲۹/۲-۸۵۸]

۱۲۴. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم ۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی از محمد علی؛ ۱۷ گ (۱۳۴-۱۵۰)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۸×۱۸ سم [صد و شصت نسخه: ۵۸]

۱۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۱۰

آغاز؛ برابر؛ انجام؛ رقم کاتب علی يد الاقل العاصی سید اسدالله بن مرحوم السید محمد باقر طالقانی الاصل و اصفهانی المسکن ... و هی سنه الف و ثلاث مایه بعد الهجره و التمس الدعاء ممن بنظر فیها لی و لوالدی و لاخوانی المؤمنین و السلام.

خط: نستعلیق شکسته، کا: اسدالله بن محمد باقر طالقانی، تا: ۱۳۰۰ق؛ کاغذ: فرنگی زرد، جلد: مقوا با پارچه عطف تیماج، ۵۰ ص، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۴×۱۷ سم [ف: ۱۰-۱۲۷۳]

۱۲۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۴۸۷۶

آغاز؛ برابر؛ انجام؛ علی ما سنشیر الیه فی آخر الکتاب ان شاء الله تعالی نسل الله مع العسر یسراً بظهور من یملاء الارض عدلاً بعد ما ملئت الدنيا جوراً و الحمد لله اولاً و آخراً

خط: نسخ، کا: سید محمد رضا بن حسین حسینی حائری، تا: غره رجب ۱۳۰۵ق، جا: کربلا؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نباتی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج عنابی عطف گالینگور بنفش، ۲۴ گ (پ-۱۴۶-۱۶۹ ر)، ۲۱ سطر، اندازه:

- حاشیہ‌هایی است بر سه بند از فائده ۴ (ص ۴۰۱ منہج المقال) و فائده ۸ (ص ۴۰۷) و فائده ۹ (ص ۴۱۷) همین منہج المقال درباره مذاہب کہ در چاپی نیست و بہ گواہی خود او در آغاز تعلیقہ (ص ۸ چاپی گک ۳۹پ) اینہا باید از همین تعلیقہ باشد؛ خط: نستعلیق ریز، بی‌کا، بی‌تا؛ محشی؛ ۲۸گک (۲۵-۵۲پ) [ف: ۳۴۸]
۱۴۰. ہمدان؛ مدرسہ غرب؛ شمارہ نسخہ: ۴۶۲۳  
خط: شکستہ نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ قطع: خشتی [رشت و ہمدان: ف: ۱۳۲۱]
۱۴۱. تہران؛ مجلس؛ شمارہ نسخہ: ۱۳۰۳  
آغاز: برابر انجام: و هذا الشيخ يروي عن الشيخ بهاء الملة و الدين.  
بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴ - ۳۰۱]
۱۴۲. تہران؛ ملی؛ شمارہ نسخہ: ۴۶۵۹/۱۴  
خط: نسخ، کا: ابراہیم بن علی خراسانی، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قہوہای، ۲۶گک (۲۴۴-۲۶۹)، ۲۲ سطر (۱۵×۹)، اندازہ: ۱۵/۵×۲۳سم [ف: ۱۹ - ۳۳۰]
۱۴۳. قم؛ مرعشی؛ شمارہ نسخہ: ۴۳۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح؛ مهر: «عبدہ محمد صادق بن محمد حسین الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکي، ۱۵۸گک، ۲۵ سطر، اندازہ: ۱۵×۱۲سم [ف: ۲ - ۳۴]
۱۴۴. تہران؛ ملی؛ شمارہ نسخہ: ۴۱۳۵  
آغاز: و ان ما ثبت حجتہ ہو ظن المجتہد بعد بذل جہدہ و استفراغ وسعہ فی کل ما له دخل فی الوثوق و عدمہ؛ انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز (حدود یک صفحہ)؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج زنگاری، ۲۸گک، ۱۹ و ۲۰ سطر (۱۴/۵×۷/۳ و ۱۵/۵×۷/۵)، اندازہ: ۲۱/۵×۱۴/۳سم [ف: ۵۰ - ۱۸]
۱۴۵. قم؛ مفتی الشیعہ؛ شمارہ نسخہ: ۸۳/۲  
فوائد آغاز تعلیقہ در این نسخہ نوشتہ شدہ و ناتمام است؛ خط: نسخ، کا: اردبیلی، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ محشی از «علی الرازی»؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۴گک (۵۶پ-۷۹پ)، ۲۴ سطر، اندازہ: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۸۶]
۱۴۶. یزد؛ وزیری؛ شمارہ نسخہ: ۲۰۳۷/۱۱  
خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ اہدایی: وزیری؛ کاغذ: اصفہانی، جلد: مقوا با تیماج مشکي، ۱۶گک (۱۰۴-۱۱۹)، اندازہ: ۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۴ - ۱۱۳۷]
۱۴۷. قم؛ مرعشی؛ شمارہ نسخہ: ۲۱۱۵/۳  
فقط پنج فائده آغاز کتاب را دارد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: پارچہ آبی، ۱۰گک (۱۳۲پ-۱۴۱پ)، اندازہ: ۲۱×۱۷سم [ف: ۶ - ۱۲۷]
۱۴۸. قم؛ مرعشی؛ شمارہ نسخہ: ۸۸۱۶/۱  
خط: نسخ، کا: عبدالحسین شرارة، بی‌تا؛ مقدمات کتاب در این

- ۱۵×۲۱سم [اہدائی رہبر: ۸ - ۸۲]
۱۲۷. تہران؛ ملی؛ شمارہ نسخہ: ۲۹۱۸/۳  
آغاز: برابر؛ انجام: لان الذهن قاصر و الفكر فاتر و الزمان ... علی ما سیشیر الیہ فی آخر هذا الكتاب انشاءالله تعالی مع العسر یسراً بظہور من یملأ الدنيا عدلاً بعد ما ملئت جوراً.  
تا پایان فائده پنجم آمدہ است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۳۰۷ق؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج تریاکی، ۴۲گک (۸۷پ-۱۲۸)، اندازہ: ۱۵/۵×۱۰/۵سم [ف: ۱۴ - ۲۱]
۱۲۸. قائن؛ امام، سید حسن؛ شمارہ نسخہ: ۲۵/۱  
آغاز: تدوینہا و ضبطہا و جعلہا علاوہ لما ذکرہا و تتمہ لما اعتبروا فقط مقدمات کتاب را داراست؛ خط: نسخ، کا: افضل بن حسین قائنی خراسانی، تا: ۲۸ جمادی الاول ۱۳۱۸ق، برای پسر برادرش سید حسین؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۹گک (۱-۲۹پ)، اندازہ: ۱۸×۱۱/۵سم [کتابخانہ‌های قائن: ف: ۱۹۹]
۱۲۹. تہران؛ مروی؛ شمارہ نسخہ: ۶۴۳  
کا: محمد صادق بن محمد حسین، تا: ۱۲۰۹-۱۲۹۰ [ف: ۸۹]
۱۳۰. تہران؛ مروی؛ شمارہ نسخہ: ۶۳۸/۱  
بی‌کا، بی‌تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۸۹]
۱۳۱. تبریز؛ قاضی طباطبائی؛ شمارہ نسخہ: بدون شمارہ ۸  
کا: ابوعلی حائری (شاگرد مؤلف)، بی‌تا [نشریہ: ۷ - ۵۲۱]
۱۳۲. کاشان؛ رضوی؛ شمارہ نسخہ: ۷۶/۶  
ہمان مقدمہ است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: شعبان [نشریہ: ۷ - ۴۰]
۱۳۳. یزد؛ محمود آبادی، میرزا حسن؛ شمارہ نسخہ: ۳۲/۴  
تنہا همان مقدمہ است؛ بی‌کا، بی‌تا؛ قطع: ربعی [نشریہ: ۴ - ۴۵۷]
۱۳۴. ہمدان؛ مدرسہ غرب؛ شمارہ نسخہ: ۷۹۱۱/۳  
خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ قطع: خشتی [رشت و ہمدان: ف: ۱۵۷۸]
۱۳۵. ہمدان؛ مدرسہ غرب؛ شمارہ نسخہ: ۱۲۲۸/۲  
بی‌کا، بی‌تا؛ قطع: خشتی [رشت و ہمدان: ف: ۱۴۸۴]
۱۳۶. تہران؛ مجلس؛ شمارہ نسخہ: ۱۴۴۶۷/۴  
خط: نسخ زیبا، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قہوہای، ۱۶گک (۷۸پ-۸۵ و ۲۷۱-۲۷۸پ)، ۲۵ سطر، اندازہ: ۲۳×۱۵سم [ف: ۳۸ - ۶۱۴]
۱۳۷. قم؛ گلپایگانی؛ شمارہ نسخہ: ۵۴۶۰/۳-۲۷/۱۳۰  
آغاز: برابر؛ انجام: یکتب سلم مسلم ولعلہ کثیر و بالعکس منہ ما سیجیء فی بشرین سلم ثم اذا وجدته و وجدت حالہ مذکور  
خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قہوہای، ۴۹گک، ۱۴ سطر، اندازہ: ۱۸×۱۲سم [ف: ۲ - ۹۶۱]
۱۳۸. تہران؛ ادبیات؛ شمارہ نسخہ: ۱۲۷/۱۸ - ج  
این نسخہ همان مقدمہ است؛ بی‌کا، بی‌تا؛ ۲۰گک (۱۴۳-۱۶۲) [ف: ۱ - ۱۲۹]
۱۳۹. تہران؛ حقوق؛ شمارہ نسخہ: ۲۴۷/۵ - ج  
برابر است با س ۱۱ ص ۲ چاپی و ۱۱ سطری کم دارد تا پایان فائده ۵ مقدمہ تعلیقہ (ص ۱۳ چاپی) آنگاہ سہ بند است کہ

- نسخه نیامده؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۰۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۳-۱۲]
۱۴۹. قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۳۵۱۶/۱  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۸۷ گ (۱-۱۸۷ ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۹-۳۱۳]
۱۵۰. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۶۲۴  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۳۰ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۱-۴۵]
۱۵۱. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۴۹۶  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: بی تاریخ؛ افتادگی: انجام؛ [ف: ۴۱]
۱۵۲. گلیاگان؛ کتابخانه حجة الاسلام گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۱۱۸/۳  
فقط فوائد آغاز کتاب را داراست؛ کا: ملا زین العابدین گلیاگانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۲ گ (۳۷-۴۸ پ)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [کتابخانه های گلیاگان: ف: ۹۷]
۱۵۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۱۹۸/۳  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۸ گ (۱۴۵-۱۶۲)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۳-۶۹]
۱۵۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۸۴۰  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ ۲۲ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۶-۵۹۵]
۱۵۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۲۲۲  
آغاز: برابر؛ انجام: بعد ما ملئت جورا.  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ پس از این ضمن ۳ صفحه فائده رجالی است در بیان مقصود از جمله معروف: «اجمعت العصابة علی تصحیح ما یصح عنهم» ظاهراً از افادات یکی از فضلاء قرن ۱۳ ق است. در آن مطالبی از استاد و سید استاد نقل کرده. پنداشته می شود که مقصود وحید و صاحب ریاض و معاصرین آنها باشد؛ واقف: ملکزاده کوثر؛ ۱۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۶-۵۹۵]
۱۵۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۲۶۳/۶  
آغاز: برابر  
خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۷ گ، ۲۰ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۲-۳۲۴]
۱۵۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۲۹۰/۳  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ نخودی و فستقی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۹ گ، ۱۵ سطر (۵/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵ سم [ف: ۲-۳۵۶]
۱۵۸. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۴۹۱/۱  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ فستقی؛ جلد: تیماج عنابی، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۲-۶۹۱]
۱۵۹. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۶۲۲/۴  
خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکى، ۲۵ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳-۷۹۳]
۱۶۰. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۱۴۳  
خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ بعضی قسمت ها بازنویسی شده به خط محمد علی خوانساری امامی، ۱۳۲۲ در نجف؛ مصحح، محشی با عبارت «منه سلمه الله تعالی»، کاغذ آهار مهره؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱-۱۰۲]
۱۶۱. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۵۲۷/۷  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج سوخت مشکى، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۷۰]
۱۶۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۲۲۹/۲  
بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج مشکى، ۱۳ گ (۴۲-۵۴ ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۳-۴۵۴]
۱۶۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۲۱/۱  
انجام: نوح بن ابی مریم ابوالعلاء خالد بن طهمان و محمد بن اسلم و محمد بن سماه و محمد بن خالد بن زیاد  
خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی «کذا بخطه سلمه الله»؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۱۰ گ (۱-۱۱۰ پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۹۹]
۱۶۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۷۵۳/۳  
آغاز: برابر؛ انجام: فلو سلم فلا یظهر بمجرد هذا غلط جش بل ظاهر انه اضبط علی انه یمكن ان یكون ایوب سهوا من الکتاب عن محبوب بالمفارقة  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۹۶ گ، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف مخ: ۱-۴۶۱]
۱۶۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۹۸۱/۵  
آغاز: برابر؛ انجام: و لا تنظر یا اخی الی ما فیه و فیما سنذکره من الخطاء و الزلل و التشویش و الخلل لان الذهن قاصر و الفکر فاتر و الزمان کلب عسر علی سنشیر الیه فی اخر الکتاب  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور سبز، عطف تیماج زرشکی، ۱۳ گ، اندازه: ۲۱×۳۴ سم [ف مخ: ۱-۴۶۲]
۱۶۶. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۷۹۸/۷  
آغاز: برابر؛ انجام: ربما لا تعرض الی الرجوع الی جمیع مع انه ربما کان لجمیعها مدخل فیه ولو لم یتامل فی الککل لم یظهر ولم یتحقق ما فیه و علی ذلک لاحظ مظان ذکره بعنوان آخر علی حسب ما به لعلک تطلع علی معارض او مقاصد ولا تنظر یا اخی الی ما فیه و فیما سنذکره من الخطاء و الزلل و التشویش و الخلل لان الذهن قاصر و الفکر فاتر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور سبز، عطف تیماج زرشکی، ۱۲ گ، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف مخ: ۱-۴۶۲]
۱۶۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی سفید آهار مهره، جلد: تیماج سرخ فشاری، ۲۰۰ گ، ۲۱ سطر (۵/۹×۱۹)، اندازه:

قزوینی، عبدالنبی بن محمد تقی، ۱۱۲۵-۱۱۹۷؟ قمری  
qazvīnī, 'abd-on-nabī ebn-e mohammad taqī (1713 -  
1783)

از عبدالنبی (گویا قزوینی) (قرن ۱۲)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۲۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۹۲ق؛ اص (۳۳) [مختصر ف: ۱۸۲]

### ● تعلیقہ نقد الرجال / رجال / عربی

ta'liqat-u naqd-ir rijāl

وحید بهبهانی، محمد باقر بن محمد اکمل، ۱۱۱۸ -  
۱۲۰۵ قمری

vahīd-e behbahānī, mohammad bāqer ebn-e  
mohammad akmal (1707 - 1791)

وابسته به: نقد الرجال = رجال میر مصطفی؛ تفرشی، مصطفی بن  
حسین (-۱۰۱۵)

تعلیقات مختصری است بر «نقد الرجال» میر مصطفی تفرشی.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۸۱/۱

آغاز: الحسین بن عثمان الاحمسی البجلی کوفی ثقة ذکره  
ابوالعباس فی رجال أبی عبدالله صه و زاد جش؛ **انجام**: من احوال  
المشایخ اکثرهم الروایة عن الکتاب و ورود النص بذلک عن  
الائمة علیهم السلام فتأمل انتهى.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴گ  
(۱-۴)، ۱۹سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۰۰]

### ● تعلیقہ و ذیل رسالہ وجیزہ شاه نعمتہ اللہ / عرفان و

تصوف / فارسی

ta'liqe va zeyl-e r. ye vajīze-ye šāh ne'mat-ol lāh

حزین، محمد علی بن ابی طالب، ۱۱۰۳ - ۱۱۸۰ قمری  
hazīn, mohammad 'alī ebn-e abī-tāleb (1692 - 1767)

به دستور: عمدة الملک امیر خان نعمتہ اللہی از راجہ‌های هند

تاریخ تألیف: ۱۱۵۷ق

تعلیق و ذیل شیخ علی حزین بر رسالہ وجیزہ سید نعمتہ اللہ کہ  
خاتمه‌ای است از او بر رسالہ وجیزہ نعمتہ اللہ.

[دنا ۷۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۵/۷]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۳۱/۴۲

آغاز: بسملة و الحمد لله و سلامه على عباده الذين اصطفى و بعد  
در این اوان یکی از اعظم دوستان ایدہ اللہ رسالہ وجیزہ ... سید  
نعمتہ فارسی کرمانی را ... کہ بخط مبارک وی بود بنظر رسانیده  
التماس تصحیح و توضیح آن لفظاً و معنی نموده ... و خاتمه رسالہ  
را مقاله ای کہ بر زبان جاری شدہ تذیل نمود؛ **انجام**: و این

۳۰/۵×۲۱سم [ف: ۲ - ۵۴۶]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۴مکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۳۶]

۱۶۸. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۴/۱۱۳-۸۰۲۳/۳

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۹گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم

[ف: ۲ - ۹۶۱]

۱۶۹. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۲/۸۸-۷۷۴۸/۳

آغاز: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۳۷گ، ۱۴-۱۷ سطر، اندازه:

۲۱×۱۶سم [ف: ۲ - ۹۶۱]

۱۷۰. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۷/۱۱۷-۱۲۱۷/۷

آغاز: برابر؛ **انجام**: و فيما سذكره من الخطاء و الزلل و التشويش  
و الخلل لان الذهن قاصر و الفكر فاتر و الزمان كلب على ما  
سنشير اليه في آخر الكتاب. ان شاء الله تعالى نسل الله مع العسر  
يسراً بظهور من ملاء الارض عدلاً بعد ما ملئت جوراً.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح، با علامات بلاغ؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۱۳گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۲ - ۹۶۱]

۱۷۱. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۴/۱۷۸-۶۸۰۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ جلد: تیماج  
قهوه‌ای، ۴۶گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲ - ۹۶۱]

۱۷۲. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوایی، ۲۲۳گ، ۲۰ سطر  
(۱۵×۹)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [میراث اسلامی: ۸ - ۴۳۶]

۱۷۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۵۹۴/۲

قطعه‌ای از آغاز کتاب آمده؛ خط: نسخ، کا: علی صوفی، بی تا؛  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲گ (۲۳-۵۴)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف:  
۱۹ - ۴۰۷]

۱۷۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۳۱۵۲

خط: نسخ، بی کا، بی تا [القبائی: - ۴۳۵]

۱۷۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۱۰۸/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: سذكره من الخطا و الزلل و التشويش و الخلل  
لان الذهن قاصر و الفكر فاتر و الزمان كلب ... على ما ... اليه في  
آخر الكتاب انشاءالله تعالى نسل الله مع العسر يسراً يظهور من يملا  
الدنيا عدلاً بعد ماملات جوراً

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، آهار و مهره، جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۴۰گ (۶۱-۱۰۰)، ۱۴ سطر (۶/۵×۱۳)، اندازه:

۲۲×۱۳/۸سم [ف: ۱۴ - ۲۳۳]

### ● تعلیقہ نصیحت نامه علامہ دوانی / اخلاق / فارسی

ta'liqe-ye nasīhat-nāme-ye 'allāme-ye davvānī

tehrānī rāzī, qavām-od-dīn mohammad ( - 1682)

منطقیان در مبحث مواد قیاس، مبادی آن را بر حسب هنرهای پنج گانه منطق (برهان، جدول، مغالطه، خطابه و شعر) به چند گونه بخش نمودند و شماره آنها در کتابها با اختلاف دیده شده و این اختلاف از این رو است که در ارغنون ارسطو مبادی قیاس بسته گریخته و پراکنده دیده می شود و دانشمندان هم هر یک به رأی خود آنها را بخش نمودند. در این رساله مبادی را پانزده گونه دانست و نگارنده این تعلیق گویا قوام الدین رازی شاگرد مولی رجبعی تبریزی سپاهانی می باشد. (دانش پژوه) [دنا ۵۸/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۴/۵

آغاز: تعلیق مبادی قیاسات پانزده صنف است؛ **انجام**: و مشهورات مطلق و محدود و مسلمات مبادی قیاس جدلی بود خط: شکسته تعلیق، بی کا، تا: ۱۰۸۵ق؛ نویسنده این مجموعه از شاگردان قوام الدین رازی است و در دنبال رساله ششم این دفتر می نویسد: «هذه تعلیقات لاسنادنا ... قوام الملة و الدین طاب ثراه ...» و در دنبال این رساله می نویسد: «من استادنا ادام ظله و اله اعلم» و چنانکه در پایان رساله شماره یکم این دفتر نوشته شده در ذیحجه سال ۱۰۸۵ هنگامی که قاضی سعید قمی می زیسته است آن را نویسنده آن نوشت ولی این رساله در روزگار قوام الدین رازی و رساله ششم که باز تعلیق فلسفی است از همان رازی پس از مرگ او نوشته شده است؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج، ۲گ [۶۲ - ۶۳پ)، ۱۶ سطر (۱۹×۱۱)، اندازه: ۱۴×۱۹سم [ف: ۳ - ۲۷]

#### ● تعلیق شرح الاصول الخمسة / کلام و اعتقادات / عربی

ta'īq-u š.-il usūl-il xamsa

وابسته به: شرح الاصول الخمسة؛ همدانی، عبدالجبار بن احمد (۳۵۹-۴۱۵ق) کتابی است در عقاید عامه به صورت «ان قیل - قلنا» در آغاز نسخه بدین صورت معرفی شده است: «کتاب تعلیق شرح الاصول الخمسة لقاضی القضاة عبدالجبار بن احمد الهمدانی رحمه الله تعالی علق عن السيد الامام قوام الدین امیرالمؤمنین مانکدیم احمد بن الحسین بن ابی هاشم الحسنی ششدیو رحمه الله و صلی الله علی سیدنا محمد و آله و سلم» [معجم المؤلفین ۷۸/۵؛ هدیة العارفین ۴۹۸/۱؛ دنا ۵۸/۳]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۹/۲۹-۷۶۴۹

آغاز: بسمله بدأ قاضی القضاة ابوالحسن عبدالجبار بن احمد رحمة الله تعالی فی الشرح بسؤال الاصول الخمس فقال ان سأل سائل فقال ما اول ما اوجب الله علیک فقل النظر المؤدی الی معرفة الله ... فان قیل هلا اعتبرتم فی حد الواجب استحقاق المدح بفعله قلنا انما؛ **انجام**: ولا یجب ان یبلغه ذلك او یعلمه فان ذلك ابتداء

تذیل را بهمین قدر اقتصار نمودیم نفع الله به الطالبین و جعلنا ایاهم من الفائزین (نمقه بیمنه ... محمد المشتهر بعلی بن ابی طالب بن عبدالله اللاهی الزاهدی ... بمحروسة دهلی عام ۱۱۵۷ و الحمد لله حق حمده و علی فضله) خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۴ص [۴۷۷-۴۹۰] (ف: ۱۰ - ۱۶۷۳)

#### ● تعلیق الحکم علی الشرط / اصول فقه / عربی

ta'īq-ul hikam 'alā-š šarṭ

مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۳۳۳/۵

آغاز: اولین عنوان موجود: تعلیق الحکم علی الشرط یقتضی انتفاءه بانقضاء الشرط؛ **انجام**: و الظاهر من القائلین بالمفهوم القول بالعموم. خط: نسخ و نستعلیق مختلف، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف مشمع سرخ، ۸گ (۱۴۱-۱۴۸)، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۲۸۲]

● تعلیق الحواشی علی کتاب العبارة < شرح العبارة  
● تعلیق الحواشی علی کتاب القیاس < شرح القیاس

#### ● تعلیق در انشاء / ادبیات / عربی

ta'īq dar enšā'

هشترودی، اسماعیل، ق ۱۴ قمری

haštrūdī, esmā'il ( - 20c)

[دنا ۵۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۱۴/۳

آغاز: (بسمله) و به نستعین، اما بعد حمد الله و الصلوة علی نبیه و آله اعلم ان الکلام فی التعلیق و التنجیز فی الانشائات و تحقیق الامر فیہ علی بیان حقیقة الاخبار و الانشاء فنقول بعون الحق جل جلاله؛ **انجام**: بل التعلیق علیها کلا تعلیق فان احد التقدرین فی صورة التعلیق علیها لا یتحقق معه النسبة لا محالة و هو تقدير عدم الموضوع واللعلة اذ یتحقق النسبة مع عدمها محال ... خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ در پشت رساله با جوهر ابی نوشته شده که این رساله به خط پدرم شیخ اسماعیل هشترودی است و شاید مؤلف خود او باشد، ولی احتمال دارد تألیف شیخ هادی تهرانی باشد؛ جلد: مقوای مشکی با عطف پارچه، ۵۷ص (۵۹-۱۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۹ - ۲۰]

#### ● تعلیق در مبادی قیاسات / منطق / فارسی

ta'īq dar mabādī-ye qīyāsāt

تهرانی رازی، قوام الدین محمد، - ۱۰۹۳ قمری

وحشة وهو في ازلها ولتفصيل الكلام في ذلك مكان اخر في كتاب ايسط منه واطول تمت  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۶۶۹ق؛ دارای شمس و کتبه زرین، مصحح، محشی به نقل از «المعراج فی شرح المنهاج»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸۲گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰×۲۹سم [ف: ۲ - ۹۶۲]

س التعلیق العراقی < المنقذ من التقليد و المرشد الى التوحيد

● **تعلیق العلم بالمعلومات (رساله فی) / کلام و اعتقادات /**  
فارسی

ta'liq-ul 'ilm-i bi-l-ma'lūmāt (r.-un fī)  
احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری  
ahsā'i, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۴۲

آغاز: بسمله قال العبد المسكين احمد بن زین الدین احسائی؛  
انجام: فی ۱۲ من شهر ربیع المولود سنه ۱۲۱۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا [رایانه]

س التعلیق علی الکافی < شرح الکافی

● **تعلیق علی کتاب العبارة / منطق / عربی**

ta'liq-un 'alā-š k.-il 'ibāra  
ابن باجه، محمد بن یحیی، - ۵۳۳ قمری  
ebn-e bājja, mohammad ebn-e yahyā (- 1139)  
وابسته به: باری ارمیناس = العبارة؛ فارابی، محمد بن محمد (۲۶۰-۳۳۹)

آغاز: غرض ابی نصر فی کتاب باری ارمیناس أن يعطى ما منه  
يأتلف القول الجازم الحملي من الايجاب و السلب المقابل من  
جهة الالفاظ الدالة على المعاني  
انجام: و ذلك عندنا نحن مجهول، تسمية ممكنًا، و ليس يمكن  
في الوجود. انقضى هذا الكلام و هو من كتاب العبارة و هو مما  
أخذ معناه عنه، و ان لم يكن بلفظه.  
چاپ: به کوشش محمد تقی دانش پژوه، المنطقيات للفارابی،  
ج ۳ (قم، کتابخانه آیه الله مرعشی: ۱۴۰۸ق)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۵۷/۲۴ عکسی

آغاز: قد يقع في الظن أن المفهوم من «ضارب» لسابق المعرفة أنه  
يدل على الموضوع؛ انجام: برابر  
نسخه اصل: کتابخانه بادلیان در آکسفورد، شماره ۲۰۶. «من قوله  
على كتاب العبارة». در فهرست شرح کتاب العبارة ارسطو دانسته  
شده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۵۴۷ق؛ ۷گ (۱۹۶پ-۲۰۲پ)، ۲۷ و  
۳۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۲۸۹]

● **تعلیق علی کتاب المقولات / منطق / عربی**

ta'liq-un 'alā-š k.-il maqūlāt  
ابن باجه، محمد بن یحیی، - ۵۳۳ قمری  
ebn-e bājja, mohammad ebn-e yahyā (- 1139)  
وابسته به: شرح قاطیغوریاس = شرح کتاب المقولات؛ فارابی،  
محمد بن محمد (۲۶۰-۳۳۹)

آغاز: المقولة تقال بعموم و خصوص، فاذا قيلت بعموم دلت على  
كل معنى كلى مستند الى محسوس معلوم لا باستدلال و بافكر  
انجام: اذ كان قصده أن يضع أو لا ما هو كالاجناس لها. «و معا»  
لا يوجد معنى من معانيها جزء لصناعة المنطق فلذلك لم يذكرها  
أو لا. هذا ما وجه من هذا القول  
چاپ: به کوشش محمد تقی دانش پژوه، المنطقيات للفارابی،  
ج ۳ (قم، کتابخانه آیه الله مرعشی: ۱۴۰۸ق)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۵۷/۲۳ عکسی

آغاز: لواحق المقولات ليست فوقها، حتى تكون كالاجناس لها، و  
لا تحتها، حتى تكون كالانواع لها، بل هي معها و تابعة لها؛ انجام:  
برابر

نسخه اصل: کتابخانه بادلیان در آکسفورد، شماره ۲۰۶. «من كلامه  
في لواحق المقولات». در فهرست شرح کتاب مقولات ارسطو  
دانسته شده است. بخشهایی از این تعلیقات است؛ خط: نسخ،  
بی کا، تا: ۵۴۷ق؛ ۵گ (۱۹۲پ-۱۹۶پ)، ۲۷ و ۳۲ سطر [عکسی  
ف: ۴ - ۴۸۹]

● **تعلیق الفرائد علی تسهيل الفوائد / نحو / عربی**

ta'liq-ul farā'id 'alā tashīl-il fawā'id  
ابن دمامینی، محمد بن ابی بکر، ۷۶۳ - ۸۲۷ قمری  
ebn-e damāmīnī, mohammad ebn-e abī bakr (1362 - 1424)

اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۴۳۸

خط: نسخ، کا: محمد علی بن محمد صادق قودجانی، تا: ذیحجه  
۱۱۵۶ق، جهت سید ابوالقاسم موسوی حسینی؛ مصحح، محشی  
بعضاً با عناوین «ق س م عفی عنه»؛ اهدایی: حسن بن ابوالحسن  
نصیری اصفهانی به سال ۱۳۲۴ش؛ مهر: حجة الاسلام شفتی  
«محمد باقر بن محمد نقی الموسوی» (بیضی)، «ابوالقاسم بن  
حسین الموسوی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۶۱گ، ۳۱  
سطر، اندازه: ۵/۲۰×۲۶سم [ف: ۲ - ۳۱۹]

● **تعلیق فی القوة الدراکة / فلسفه / عربی**

ta'liq-un fi-l quwwat-id darrāka  
عراقی، عبدالله بن طیب، - ۴۳۴ قمری  
'erāqī, 'abd-ol-lāh ebn-e tayyeb (- 1043)

بی کا، بی تا [ف: ۱۴۸]

● **تعليق من كتاب الفخر الرازی / طب / عربی**

ta'liq-un min k.-il faxr-ir rāzī

فواید طبی و داروسازی است برگرفته از تألیف امام فخر رازی (۶۰۶ق). در این گزیده کیفیت ترکیب و آماده سازی داروها و خواص و آثارشان ذکر شده است و در مواردی، توضیحات و اضافاتی از کاتب نسخه دارد.

[دنا ۵۸/۳]

قیم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۳/۲

آغاز: بسمله. تعلیق من کتاب الفخر رازی قال اذا كان تاخذ ریح القولنج و اذا لم يكن الطبیعة ... و صفته یوخذ ورق السداب یابساً عشرة دراهم؛ **انجام**: فی الفم دهن ورد فانه عجیب فی ابری هذه العلة جید للعفن و للاکلة فی الفم ...  
نسخه اصل: کتابخانه خراجچی اوغلی در بروسه ترکیه، ش ۱۱۲۶؛ خط: نسخ، کا: حسن بن محمد، تا: ۱۲ رجب ۸۰۵ق؛ ۳۳ص (۵۲- ۸۴)، ۱۶ سطر [عکسی ف: ۳ - ۲۰۹]

● **تعليق من كتاب منتخب صوان الحکمة / تراجم / عربی**

ta'liq-un min k.-i mn.-i šiwan-il ḥikma

وابسته به: صوان الحکمة؛ ابویعقوب سجستانی، اسحاق بن احمد (۳۸۶-)

[دنا ۵۸/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۸/۴-ف

نسخه اصل: لیدن ش ۱۳۳ شرقی گولیوس ۱۴۲۹ A. (فهرست ۲۹۲/۲ ش ۸۸۸)؛ کا: ابن الغلام قونوی، تا: ۶۹۲ق [فیلمها: ۱ - ۵۵۶]

● **التعليق الوارد على الخوارج و الوهائية / تاریخ / عربی**

at-ta'liq-ul wārid 'ala-l xawārij wa-l wāhhābīyya

سدید السلطنه، محمد علی بن احمد، ۱۲۹۱ - ۱۳۶۲ قمری

sadīd-os-sāltane, mohammad 'alī ebn-e ahmad (1874 - 1943)

تعليق درباره خوارج.

[دنا ۵۹/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۴۲۳/۱ و ۴۹۸۱/۱-ف

خط: نسخ؛ بی کا، تا: قرن ۱۴؛ ۲۲ص، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۲×۳۴سم [ف: ۱۷-۳۶۷] و [فیلمها: ۳ - ۱۱۹]

● **التعليق الوجيز في اسم الله العزيز / تفسير / عربی**

ابوالفرج بن الطیب دانشمند ترسای بغدادی (- ۴۳۵ق) این رساله را مانند کندی و فارابی و به پیروی از ارسطو و اسکندر افرویدی نوشته و نیروهای روان و درجات خرد را در آن شرح داد و پیدا است که از روش مشائیان متأثر گشت. ابوالفرج در این رساله عقلی را که به ذات خود و به فعل درک می کند فعال می نامد و عقلی را که شایستگی دانش دارد هیولانی نام می دهد و برای آن چندین درجه از هیولانی صرف و بالفعل و ممیز و ظان و عامل و فکری و ذاکر یاد می کند. (دانش پژوه)

[دنا ۵۸/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۰/۲۷-ف

نسخه اصل: بادلیان ش ۹۵ اوزلی (۱۴۲۲)؛ بی کا، تا: ۱۰۴۲ق [فیلمها: ۱ - ۵۵۸]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۳/۱۷

آغاز: تعلیق للشیخ ابی الفرج بن الطیب - قال الحکیم ابوالفرج: ان القوة علی الطلاق ضرین، قوة الحس و قوة العقل؛ **انجام**: فهذه اسماء العقل الهیولانی عند الفلاسفة مشروحة.  
خط: تعلیق، کا: حیدر بن علی بن اسماعیل بن عبدالعالی هاشمی کرکی عاملی، تا: ربیع الاول ۱۰۷۶ق [ف: ۳ - ۳۰۴]

● **تعليق في نسبة الصورة الى المادة / فلسفه / عربی**

ta'liq-un fi nisbat-iş şūra ila-l mādā

در این گفتار روشن می گردد که میان ماده و صورت چه پیوندی هست.

[دنا ۵۸/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۴/۷

آغاز: تعلیق نسبة الصورة الى المادة؛ **انجام**: يتصف النفس بجاعليتها مقصورة.

خط: شکسته تعلیق، بی کا، بی تا؛ ۲گ (۹۲-۹۳ر) [ف: ۳ - ۲۰۴]

● **تعليق مدارج الوجود / عرفان و تصوف / عربی**

ta'liq-u madārij-il wujūd

بابا افضل کاشانی، محمد بن حسین، - ۶۶۷ قمری  
bābā afzal-e kāšānī, mohammad ebn-e hoseyn (- 1269)

وابسته به: مدارج کمال = مدارج الکمال الى معارج الوصال = فتوح هشت در = هشت گشایش = رساله جامعه؛ بابا افضل کاشانی، محمد بن حسین (- ۶۶۷)

تعلیقاتی است که خود بابا افضل بر کتاب مدارج الکمال خود نگاشته است.

[دنا ۵۸/۳]

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۳۵۱/۲بخش ۳

۱۸×۱۱سم [میراث اسلامی: ۸ - ۴۵۵]

● **التعلیل** / فلسفه احکام / عربی

at-ta'īl

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۰۷/۹

آغاز: اختلاف العلماء فی ان الاصل فی انصوص التعلیل او عدمه، فقیل الاصل عدم التعلیل الا بدلیل و قیل الاصل التعلیل بكل وصف الا لمانع و قیل ... و المختار ان الاصل فی النصوص التعلیل؛ **انجام:** فان رافع الازم هناك اعنی وجوب الضمان انما هو البغی لا غیر فیجب الضمان ف الجمل الصایل مع حال اتلافه لانتفاء البغی الذی هو علة رفع الضمان

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد ارض رومی، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی با ترنج، ۱۱ گک (۱۳۳-پ-۱۴۳)، ۹-۱۳ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۲سم [ف: ۲۹/۱ - ۲۲]

● **التعلیم** / اخلاق / عربی

at-ta'īm

حسینی گیلانی، محمد یوسف بن محمد صادق، ق ۱۴ قمری

hoseynī gīlānī, mohammad yūsof ebn-e mohammad sādeq (- 20c)

رساله ای درباره علم و عمل و عقل و معرفت و آداب و تعلیم و تعلم، با استفاده از آیات کریمه و احادیث اهل بیت (ع) و قواعد فلسفی. این نسخه ناتمام و عنوان دو باب از آن دیده می شود: الباب الاول: فی بیان مائیه العلوم؛ الباب الثانی: فی بیان مائیه العقول.

[دنا ۷۴/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۷

آغاز: الحمد لله المتفرد بالازلیة و القدم و اشرق نور الوجود من ظلمة العدم و علم الانسان علم مالم یعلم؛ **انجام:** یا هشام ان الله تبارک و تعالی اکمل للناس الحجج بالعقول و نصر النیین بالبیان.. خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج نیلی، ۲۷ گک، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۳×۱۸سم [ف: ۷ - ۲۱۰]

● **تعلیم الابدان** / طب / فارسی

ta'īm-ol abdān

رساله ای کوتاه که در بیان و معرفت بیماری های بدن نگاشته شده است

[دنا ۷۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۳۵۹۲/۵ با عنوان «علم الابدان»]

at-ta'īq-ul wajīz fī ism-il lāh-il 'azīz

چغمان، عمر بن محمد

čaqmān, 'omar ebn-e mohammad

وابسته به: الکشف و البیان فی تفسیر القرآن = تفسیر ثعلبی؛ ثعلبی، احمد بن محمد (-۴۲۷ق)

در فضائل و تفسیر «بسم الله الرحمن الرحیم» برگرفته شده از تفسیر ابو اسحاق احمد بن محمد ثعلبی با اضافاتی در آخر کتاب از منابع دیگر تفسیری و روایتی.

[دنا ۵۸/۳]

قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۳۹۹/۱۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فهذا تعلیق وجیز ... لخصته من تفسیر الاستاذ الامام؛ **انجام:** و قال سائر المفسرین هی لا اله الا الله ...

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۰ گک (۱۳۳-پ-۱۴۲)، اندازه: ۲۰×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۲۵۱]

● **تعلیقیه** / فقه / عربی

ta'īqīya

مدرس یزدی، محمد بن مرتضی، - ۱۳۲۳ قمری

modarres-e yazdī, mohammad ebn-e mortazā (- 1905)

وابسته به: الطهارة؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱)

تعلیقاتی است بر اوایل کتاب الطهارة شیخ مرتضی انصاری که مقداری از متن را با عنوان «عبارة» آورده و سپس با عناوین «اشارة» مطالب خود را افزوده است.

[دنا ۷۴/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۰/۲

آغاز: بسمله. الحمد لله و صلی الله علی محمد و اله اجمعین و سلم تسلیم و بعد فهذه اشارة علی کتاب الشیخ مرتضی الانصاری فی الطهارة عبارة و هو من أوضح المفاهیم العرفیة؛ **انجام:** کالمحکی عن النوادر و الدعائم و الرضوی معارضة باطلاق ادلة. نسخه اصل: کتابخانه مدرسی یزدی؛ خط: نسخ و نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ ۱۴۹ص (۳۶-۱۸۴) [عکسی ف: ۵ - ۳۶۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۵۸/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۱۳]

۲. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۲

آغاز: بسم الله، الحمد لله و صلی الله علی محمد و آله اجمعین؛ **انجام:** فی قوله بمقتضى اوله الکریة الظاهرة.

خط: نسخ تحریری، کا: سید احمد مدرس، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی، ۷۴ گک (۲۱-۹۴)، ۱۱ سطر (۶×۱۲)، اندازه:



eškavarī, ja'far

سید جعفر اشکوری این رساله را که به زبان و خط سندی بود به خط و زبان فارسی برگردانده به این گونه که متن را با زبان سندی و خط فارسی و با زیرنویس ترجمه فارسی آن آورده است و در حواشی، توضیح برخی از مطالب و اسامی متن آمده که برخی از آنها شاید ترجمه از سندی است. متن سندی کتاب اثر علی شاه پسر آقا جان محلاتی است که در متن از او با عنوان پیر سلامت و از پدرش با نام «آغا شاه حسن علی» یاد شده است. پس از پایان متن و ترجمه رساله تعلیمات، خاتمه ای است از سید جعفر اشکوری مترجم رساله، در نقد تاریخی نسب آقا خان و رد ادعاء انتساب به خاندان رسالت از طرف این سلسله ... در این خاتمه از بزرگان معروف این سلسله یاد و درباره آنان بررسی شده است. در حاشیه صفحه نخست صورت فتوای شیخ زین العابدین مازندرانی و آخوند ملا محمد ابروانی درباره کفر بودن عقائد مندرج در این رساله به قلم کاتب نسخه (سید محمد طباطبائی) نقل شده است.

[دنا ۷۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۷/۵-طباطبائی

آغاز: بسمله. این کتابیست که علی شاه پسر اقا خان محلاتی در زمان حیات پدر خود نوشته و به مریدهای خودش غلام حسین نام پسر حاجی و بابل نام پسر غلام حسین که از خواجه های ساکن بمبئی هستند داده و ایشان حسب الامرش در مطبع الادین پسر غلامحسین در معرض طبع در آورده و این تراب اقدام خدام الشرع الانور السید جعفر الاشکوری الرشتی المتوطن فی النجف الاشرف این کتاب را در بندر معموره بمبئی و با اعانت جماعتی از عالمین به لسان سندی و عارفین به اصطلاحات مذکوره در این کتاب ترجمه نمودم بعد از آن معنی هر سطر را در زیر آن سطر به لسان فارسی نوشتم تا کافه مسلمانان به طریقه اقاخان ... خوجه های بیچاره را به او دعوت مینمایند اطلاع یافته ... هذه صورة الكتاب سانجی سوسنی صبح جی دعا چهاپ پرکت (دعای شام و خفتن و صبح را چاپ کرده ...)؛ **انجام:** الحمد لله که توفیقات شامل این حقیر شد تا کشف غواشی و حجب ظلمات را ... که سالها در نظر اهل حق ... به صورت حق جلوه کرده بود نمودم ... ۲۱ جمادی الاولی سنه ۱۳۰۰ فی بمبئی.

کا: محمد بن صادق طباطبائی، تا: ۱۳۰۰ق، جا: بمبئی؛ این رساله و خاتمه آن در این دفتر به خط سید محمد طباطبائی پدر سید محمد صادق طباطبائی اهدا کننده مجموعه است؛ کاغذ: فرنگی سفید و زرد، جلد: مقوا با روکش پارچه راه راه و عطف تیماج قرمز، ۱۶گ (۱۶۹پ-۱۸۴ر)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۲ - ۱۶۱]

● **تعلیم اسماء ملائکه به آدم و حوا** / کلام و اعتقادات /

فارسی

قیم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۷۸۴/۲

آغاز: در بیان بیماریها که چه نوع ظهوری یابد و شخص را مریض گرداند چمن شهرتست که سه دروازه دارد و وجود از چیزی چند مرکبست ... چند باقیست که تا افت بان قوا نرسد مرض ظهور نیابد؛ **انجام:** و سن کهن آن است که در این بالیدن بزرگی تمام شود و انتهای این سن تا چهل و پنج سالست و مزاج او گرم ولی خشک است و طبیعت آتش دارد  
خط: نستعلیق، کا: حبيب الله بن يوسف زنجانى، تا: جمادى الاول ۱۳۰۲ق؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰گ، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۲]

## ● **تعلیمات حرب عملیات روزنه ای در اردوی**

اقدسیه / فنون نظامی / فارسی

ta'īmāt-e harb-e 'amalīyāt-e rowzane eī dar ordū-ye aqdasīyye

آزموده، اسکندر، ق ۱۴ شمسی

āzmūde, eskandar ( - 20c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۰۸۳

آغاز: مورخه ۱۴۴۷/موضوع عملیات رسد در ثوب؛ **انجام:** آشپزخانه در جایگاه خوبی می باشد  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۱۴ق [رایانه]

## ● **تعلیمات نظامی** / فنون نظامی / فارسی

ta'īmāt-e nezāmī

درس های تعلیمات نظامی است و دو بخش در نسخه ما است: ۱. در ۱۰۶ قاعده و دنبال آن فصل چهار است در هشت درس؛ ۲. در هفت فصل است.

[دنا ۷۴/۳]

تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۲۱ - ب

آغاز: بخش ۱: باب دوم در بیان تعلیم و تربیت دسته و باطالیان است که در فرنگستان باطالیان و در ایران فوج میگویند  
بخش ۲: بسمله. و به نستعین. فصل در بیان اطلاعات نظامیه است؛ **انجام:** و الا فرق دیگر ندارد. از عقب صف بجای خود نروند  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳۱گ، ۱۹ سطر (۲۴/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۳۲×۲۱سم [ف: ۵۹]

## ● **تعلیمات و دستورها برای پیروان آقا محمد خان**

محلاتی (ترجمه) / عرفان و تصوف / فارسی

ta'īmāt va dastūr-hā barāye peyrovan-e āqā mohammad xān-e mahallātī (t.)

اشکوری، جعفر

۱۳۰۸ق؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: میشن دارچینی فرنگی، ۱۰۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۰سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۵۲]

● **تعلیم الامیر و تحریم الخمر (رسالة فی) / فقه / عربی**  
ta'lim-il amir wa tahrim-il xamr (r. Ft)

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، - ۹۴۰ قمری  
ebn-e kamāl pāšā, ahmad ebn-e soleymān (- 1534)  
[کوپریلی، ج ۲، ص ۲۱۸ و ۵۷۶؛ توقاپو سرا، ج ۴، ص ۵۴۴؛ بروکلان، ج ۱۳-۱۴، ص ۴۳۹]

تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۳۱/۳۸

آغاز: الحمد لله الذي انزل الاحكام على وجه الاحكام مشتملة على الحكم والفوائد و بين لنا الحلال والحرام ... و بعد فهذه رسالة معمولة في تعليم الامير في تحرير الخمر. فنقول روى انه نزل بمكة شرفها الله تعالى قوله تعالى و من ثمرات النخل و الاعناب؛ **انجام:** و ههنا عن سؤال علم الله تعالى و قوعه و اخبر عنه قبله و لذلك اجاب بالفاء الفصيحة فكان المعنى اذا يسألونك فقل.

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۳۹. حدیث نبوی (۶۲پ) به خط عبدالقادر طیب و کحال و جراح؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای با ترنج، ۶گ (۵۷پ-۶۲پ)، ابعاد متن: ۲۳×۱۰/۵، اندازه: ۲۷/۷×۱۳سم [ف: ۲۹/۱-۳۶۷]

● **تعلیم انشاء / نامه‌نگاری / فارسی**

ta'lim-e enšā'

به درخواست: ملا محمد کارگر و محمد جعفر کارگر مرودی دستور نگارش منشاتی است برای گروه‌های مختلف اجتماعی، و مؤلف در پایان کلیاتی مربوط به شناخت نام ماه‌ها و بروج و سال‌های ترکی و اعداد حساب سیاق آورده تا کمکی برای نامه‌نگاران باشد.

[دنا ۷۴/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۰۸

آغاز: چو خواهد که طاقت بماندی ×× پسر را دبیری بیاموزدی؛ **انجام:** باقی امر کم مطاع بحق محمد و آله الامجاد. خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: یکشنبه ۸ ربیع الاول ۱۲۳۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۹۰گ، ۷ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۳-۲۳۱]

● **تعلیم تاریخ روسی (ترجمه) / تاریخ / فارسی**

ta'lim-e tārix-e rūsī (t.)

سالایوف، ولادیمیر سرگی یویچ، ۱۸۵۳-۱۹۰۰ میلادی  
sālāvyūf, velādīmīr sergīyevič (1853 - 1900)

مترجم: محمود میرزا بن بهمن میرزا، ق ۱۴ قمری

ta'lim-e asmā'-e malā'eke be ādam va havvā

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۶۶/۱۶

باب نهم؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: گویا قرن ۱۰ و ۱۱؛ ۳۵ص (۵۰۳-۵۳۷) [ف: ۶-۴۴۰]

● **تعلیم الاطفال / متفرقه / فارسی**

ta'lim-ol atfāl

مفتاح الملک، موسی بن محمود، - ۱۳۳۵ قمری  
meftāh-ol-molk, mūsā ebn-e mahmūd (- 1917)

کتاب درسی اطفال است شامل درس‌های متعدد که مفتاح الملک وزیر دارالشوری اکبری تألیف نموده، وی در ابتدای تشکیل مدارس ملیه مظفریه برای تسهیل امر تعلیم و تعلم اطفال مبتدی به وضع جدید و ترتیب خاص این کتاب را تألیف نموده است.

چاپ: به چاپ رسیده است

[فهرست کتب درسی چاپ سنگی کتابخانه ملی ص ۴۱ و ۴۲ «اصول علم حساب از مفتاح الملک»؛ دنا ۷۴/۳]

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۳۹/۲۴۴-۷۸۶۴/۱

آغاز: برای او همبازی معقول زیرکی آوردند که علی بواسطه نداشتن همبازی و نبودن اسباب بازی به کوچ و بازار نرود؛ **انجام:** بدوا مجلد اول را بطفل درسی بدهند و بعد از اتمام آن مجلد ثانی را تا باین وسیله کتاب کمتر ضایع و خراب شود و من الله التوفیق انه خیر موفق و معین

خط: نستعلیق، کا: زین العابدین خوانساری، تا: ذیحجه ۱۳۲۵ق؛ مسوده چاپ سنگی است دارای تصاویر متعدد از کلاس درس دختران؛ جلد: مقوای سفید عطف گالینگور قهوه‌ای، ۲۸گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۲-۹۶۲]

● **تعلیم الاطفال = توضیح المسائل / فقه / اردو**

ta'lim-ol atfāl = towzīh-ol masā'el

رساله مختصر فتوایی است مطابق با فتاوی سید العلماء سید حسین بن سید دلدار علی نقوی نصیرآبادی، سید محمد تقی ممتاز العلماء و مفتی میر محمد عباس شوشتری و شیخ زین العابدین مازندرانی که جهت فراگیری اطفال تازه تکلیف تدوین گردیده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۵۳۵

آغاز: بسمله. حمدله. واضح هو که هر مؤمن له لازم هی که؛ **انجام:** شهدای احد کی قبور بر خصوصاً حضرت حمزه کی قبر پرچانا اور خدام قبور کو کچه دینا تمت بالخیر روز جمعه جامع شناخته نشد؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۱۲ ربیع الثانی

ترباکي، ۴گگ (۱۲-۱۵)، ۱۲ سطر (۵/۶×۱۲/۵)، اندازه: ۱۸×۱۰/۵سم [ف: ۱۶-۶۵۷]

➤ تعلیم خط < آداب المشق  
➤ تعلیم خط < اصول خط

● **تعلیم خط / خط / فارسی**

ta'lim-e xat

معجون مشهدی، - ۹۴۰ قمری

majnūn-e mašhadī ( - 1534)

از آغاز و انجام افتاده و عنوان های «باب پنجم در تشکل هر یک از حروف هجا» و «باب ششم در حسن خط و اتصال حروف و مدات» را دارد. در فهرست دیوان هند (ش ۲۹۳۱) و فهرست ایوانف (۱: ۷۵۰ ش ۱۶۲۳/۱) از خط و سواد معجون بن محمود یا محمد رقیقی یا میرعلی کاتب در گذشته ۹۴۵ ساخته پس از ۹۴۰ یاد شده که در شش باب باید باشد و همان سواد الخط معجون بن محمود رقیقی نسخه ش ۳۵۲۲/۱ است و نسخه ما هم باید همین رساله باشد.

[دنا ۷۵/۳]

تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۲۸۸/۵

بی کا، تا: قرن ۱۰؛ جلد: تیماج قهوه ای، قطع: ربعی [نشریه: ۳-۴۰۹]

● **تعلیم خط / خط / فارسی**

ta'lim-e xat

خوشمردان، علی بن حسن

xūšmardān, 'alī ebn-e hasan

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۲۷/۲

آغاز: در توحید باری تعالی عز اسمه، سپاس بی قیاس خالق را که در بدو فطرت بید انواع قدرت و بحکم مشیت بی علت اول چیزی که سمت اختراع داد؛ **انجام:** اللهم ارزق المؤمنین علم الحق و العمل و الحمد لله حق حمده و الصلاة علی خیر خلقه محمد و عترته الطیبین الطاهرین

خط: نستعلیق زیبا، بی کا، تا: ۹۴۲ق؛ تملک: تقی الدین محمد حسینی در سال ۹۶۳ با مهر «الوائق بالله الغنی تقی الدین محمد الحسینی» (دایره)، لطفعلی بن محمد کاظم صدر الافاضل در سال ۱۳۱۳؛ جلد: تیماج زرشکی عطف با چرم قهوه ای، ۱۹گگ (۴۰-۵۸پ)، ۱۵ و ۱۶ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۱۱/۷سم [ف: ۴۳-۱۴۱]

● **تعلیم الخط / خط / فارسی**

ta'lim-ol xat

فتح الله بن احمد

این کتاب ترجمه تحت اللفظی تاریخ روس برای اطفال دبستان است که در بخش اول کتاب تاریخ روسیه شماره ۲۱ همین فهرست (شماره ۸۹۲ مخزن) به طور آزاد ترجمه شده است. مؤلف این کتاب را انشاء سرقی (سرکی) سالایودا ذکر کرده است.

[دنا ۷۴/۳]

اصفهان؛ صارم الدوله (کتابخانه فرهنگ اصفهان)؛ شماره نسخه: ۹۰۶

آغاز: وضع اطراف که حالا معلوم است و اسم روس الی به نصف قرن هر یکصد سال را یک قرن مینامند بعد از تولد حضرت عیسی؛ **انجام:** و تقریبا قرقی تسلیم شد بجنرال روس ردقر، با ۳۰۰۰ نفر قشون و ۱۲۰ عراده توپ.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: مقوایی با روکش تیماج قهوه ای دارای ترنج، ۹۹۸ص، ۱۲ سطر (۱۳×۱۹)، اندازه: ۲۶×۲۱سم [ف: ۴۳]

● **تعلیم تصویری / طبیعیات / فارسی**

ta'lim-e tasvīrī

کتابی است شامل اطلاعات کلی درباره اجسام و اشیاء و به اصطلاح، علم الاشیاء. در صدر کتاب مصوری شده که به زبان فرانسه بوده است و مندرجات آن بدین قرار است: احجار، معدنیات، فلزات، آب و هوا، مواد غذائیه، روشنائی و تسخین، رخوت، اشجار و نباتات، دشمنان و دوستان ما (موجودات مفید و مضر)، مواد صناعیه، انسان. نام مؤلف این کتاب به دست نیامد.

[دنا ۷۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۳۸۰۷/۵]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۱۶۵

آغاز: احجار و معدنیاتی را که شخص در هر قدم می بیند؛ **انجام:** عضو خلفی انسان مشتمل است بر ران و ساق پا و پا. خط: شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: روسی سفید، جلد: کاغذ ابری سرخ و زرد و کبود، ۱۲۸ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۶-۱۳۳]

● **تعلیم تقویم / تقویم / فارسی**

ta'lim-e taqvīm

صفاری، محمد

saffārī, mohammad

در چهار «فصل» مبتدی را منتهی کرده اند.

[دنا ۷۴/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۷/۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۶۲۰/۲

خط: نستعلیق، کا: میر رضای حسینی استرآبادی بورکیانی، تا: چهارشنبه ۲۶ ربیع الثانی ۱۲۲۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج

به نظم فارسی بدین گونه: در تعلیم خط [نسق تعلیق] از واضع خط نسق تعلیق ×× بشنو سخنی ز روی تحقیق / [از بهر] الف سه نقطه باید ×× اما بهمان قلم که آید / از وی حرکات همزه پیدا ×× اما بطریق رمز و ایما / زانگونه که گر شود نگونساز ×× گردد بهمان صفت نمودار / یک نقطه بسست گردن با ×× شش نقطه درازیش هنر بنما / حرف تی و ثی به بامثالست / حکم همه را یک احتمالست / جیم ار خواهی پی نکویی ×× پیوند بنون کن از نکویی / باید بن جیم را چنان ساخت ×× کش هیئت بیضه ای توان یافت / یک نقطه اگر کنی پرو وصل ×× نونست بنزد واضع اصل / باید تن دال را چنان ساخت ×× کز دال دو حرف با توان یافت / را نیز دو نقطه گفت بینا ×× یک نقطه سر است و دیگری پا / دندانان سین اول سرسین ×× یک نقطه نموده اند تعیین / دندانان دویمش بیاید ×× ... / اما بن شین بشکل نونست ×× در قول کسی که ذو فنون است / شین را چون کشش دهی بقانون ×× تشبیه دیگر شنو ز مجنون / گر شین چپی برو فزاید ×× بر شکل گلاب زن نماید / باید سر صاد را چنان ساخت ×× کز وی صادی نگون توان یافت / نزدیک خرد وران استاد ×× طایک الف است و یک سرصاد / اما الفش دو نقطه باید ×× وز صاد گشاده تر نماید / دندان وی از قلم بینداز ×× یکنقطه اش از الف جدا ساز / ای تازه نهال باغ کونین ×× چون مردم دیده قره العین / باید سر عین را چنان ساخت ×× کز وی سر طاء هم توان ساخت / در حلقه عین و حلقه جیم ×× یکنوع نموده اند تعلیم / هر جا که نموده اند فائی ×× یک نقطه مدور است و بائی / قافست بقول ذوفنونی ×× یک نقطه مستدیر و نونی / کافست بحرف نیکرایی ×× پیوند الف بحر بایی / سرکش بجه ما ندای یگانه ×× تیری زده بر سر نشانه / طولش ز چهار نقطه کم نیست ×× ور پنج کشند نیز غم نیست / لامست الف برو مرکب ×× گردیده بدین صفت مرتب / استاد هنر ور افسر میم ×× یک نقطه نموده است تعلیم / مقدار دو نقطه گردن او ×× رعنا الفست دامن او / نون شش نقطه است بشنو از من ×× دو گردن و دو تن و دو دامن / در پاش اگر نهی سر جیم ×× اید بظهور پیکر جیم / هر واو گرفت نیک رایی ×× یکنقطه مدور است و رایی / ها نقطه بنه در او ز آغاز ×× از نوک قدم موریش ساز / زانگونه بیارها گشاید ×× کاندازه نقطه ای نماید / لارا الف بنه در آغاز ×× کنقطه سوی یسار کش باز / وانگه الفی بکش برابر ×× بر دامن او بنه سراسر / کانهم الفی دگر نماید ×× زانگونه بیاض نو نماید / گویند مورخان عالم ×× لارا سه الف برابر هم / باید سر یا سه نقطه کردن ×× یک نقطه دیگر پهای گردن / گردن بطریقه ای نماید ×× کانداز [ه] دو دال حاصل آید.

[دنا ۷۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۱۰/۴۲

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:

fath-o-llāh ebn-e ahmad

[دنا ۷۵/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۰۳/۴

آغاز: بسملة الحمد لله الذی انشا من نقطة الواحیه خطوط العقول؛ انجام: لام الفی بقلم رقاع بر این صفت.  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۸۹ق؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: شیخ محمد طاهری؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: تیماج تریاکی، ۱۶گ (۹۹-۱۱۴)، اندازه: ۱۷/۵×۱۲سم [ف: ۴ - ۱۲۸۱]

### ● تعلیم خط / خط / فارسی

ta'lim-e xat

در این رساله جهت تعلیم انواع خط عربی (نسخ، تعلیق، ثلث، نستعلیق، دیوان و ...) نمونه هایی از هر کدام به صورت زیبا و فنی تحریر شده است. در ضمن آن دیباچه ظهوری و گلزار ابراهیم و صد پند لقمان و دستور خط منظوم و چند معما و لغز تحریر شده است.

[دنا ۷۵/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۸۳۹

بی کا، تا: ۶رجب؟؛ هفت قلم، خطاطان مختلف، برگهای اول جداول مرصع؛ جلد: مقوای سبز عطف گالینگور قهوه ای، ۱۰۶گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۳۱سم [ف: ۳۷ - ۴۰۰]

### ● تعلیم خط نستعلیق / خط / فارسی

ta'lim-e xat-e nasta'liq

سلطان علی مشهدی، ۸۴۱؟ - ۹۲۶؟ قمری  
soltān 'alī-ye mašhadī (1438 - 1520)  
در آغاز این رساله دستور نگاشتن حروف مفردة به خط نستعلیق پس از آن حروف مرکبه و اشکال مختلف آنها با اختصار گزارش شده است.

[دنا ۷۵/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۱۰/۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد این رساله در بیان چند کیفیت است از تعلیم خط نستعلیق؛ انجام: اما مرکب چهار شکل دارد مدور و طولانی و منحنی و دندار  
خط: نستعلیق، کا: عبد العلی کهرودی کزازی، تا: ۹ ذیقعه ۱۲۸۹ق؛ جلد: تیماج سبز، ۶گ (۱۳۱پ-۱۳۶پ)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۲ - ۱۵]

### ● تعلیم خط نستعلیق / خط / فارسی

ta'lim-e xat-e nasta'liq

تیماج قهوه‌ای، ۱ص (۱۸۲)، سطور چلیپا (۱۷/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۱۰-۱۹۴۵]

● **تعلیم خط‌نویسی (رساله در) / خط / ترکی**

ta'īlīm-e xat-nevīsī (r. dar)

حسینی شوشتری، عنایت الله، ق ۱۱ قمری  
hoseynī šūštārī, 'enāyat-ol-lāh ( - 17c)

[دنا ۷۵/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۶۴۵

آغاز: بسمله، الحمد لله الذي جعلني من اهل الاسلام  
خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ دارای سرلوح، مجدول مذهب؛ کاغذ:  
اصفهان، جلد: تیماج مشکی، ۴۶گ، ۹ سطر (۱۱×۶)، اندازه:  
۱۱×۱۶/۵سم [ف: ۵-۱۷۳۴]

● **تعلیم زبان / لغت / فارسی**

ta'īlīm-e zabān

درس‌هایی است در تعلیم ترجمه زبان عربی و انگلیسی.

[دنا ۷۵/۳]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۳۰۶/۲

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ جلد: تیماج سبز، ۱۷گ (۱۴پ-۳۰ر)،  
اندازه: ۱۱×۱۰/۵سم [مؤید: ۳-۲۵۵]

● **تعلیم زبان فرانسه / دستور زبان / فرانسه - فارسی**

ta'īlīm-e zabān-e farānse

مجموعه چند درس است که در هر درس داستانی را به فارسی  
آورده، سپس ترجمه فرانسوی آن را به خط فرانسوی در ذیل آن  
آورده است و بر این روش کلمات و جملاتی که در محاورت  
به کار آید را تعلیم می‌دهد.

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۴/۱۳۹-۶۷۶۹

آغاز: پدر خوب، مادر خوب، برادرهای کوچک، زن بزرگ،  
دختر کوچک، پسر بزرگ؛ **انجام**: چقدر بجهت لباس‌تازان مزد داده  
اید او خیلی مزد می‌گیرد.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء؛ مجدول، با سرلوح مذهب؛ مهر: «یا  
علی اصغر ۱۲۹۵» (بیضی)؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۷گ، ۱۶-۱۸  
سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۲-۹۶۳]

● **تعلیم الصبیان / طب / فارسی**

ta'īlīm-os sebyān

عبدالفتاح حکیم

'abd-ol-fattāh-e hakīm

مختصری است در بیان ترکیب ادویه و قرصها.

آغاز: الحمد لله و السلام علی عباده الذین اصطفی، اما بعد، این  
رساله [ایست] من مقدمة الطب مسمی به تعلیم الصبیان ...  
الحرارت. بدانکه حرارت را بفارسی گرمی گویند، علامت  
گرمی، تشنگی ...

**انجام**: شیر گرم نوشند، تردد اجابت زیاده تر شود ... شربت نبات  
بخورند جهت جمیع امراض بادی مفید. والسلام.

[فهرستواره منزوی ۳۳۸۰/۵؛ الذریعه ۲۲۷/۴؛ دنا ۷۵/۳ (۱ نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۰۶۸

آغاز: بسمله حمدله (بعد از دو سطر) بدان که علامات گرمی  
تشنگی است و گرمی بدن و نفع یافتن از چیزهای سرد؛ **انجام**: و  
ضما تا شش روز نگشانید

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ واقف: میرزا محمود عاملی،  
فروردین ۱۳۰۸؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با رویه پارچه، ۲۰گ،  
مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۹-۱۲۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۵۹/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵-۳۸۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۹۷/۲

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کاء: در محمد بن تاج محمد خان افغان، تا: قرن ۱۴؛  
ترقیمه: «تمام شد نسخه مقدمه الطب، تمت، تمام شد، کار من  
نظام شد، روی شیطان سیاه شد»، ترجمه برخی از واژه‌ها با قرمز  
در زیر آن نگاشته شده؛ کاغذ: شرقی، ۱۲گ (۴۵-۵۶)، ۱۲ سطر،  
اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۳۸-۸۳۱]

● **تعلیم الصبیان / کلام و اعتقادات / فارسی**

ta'īlīm-os sebyān

کرمانی، سرکار حاج زین العابدین خان  
kermānī, sarkār hāj zayn-ol-'ābedīn xān

در اعتقادات است.

[دنا ۷۵/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۳/۹]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۸۰۲/۶

آغاز: حمد بی غایت ثابت ذات ارحم الراحمین که فضل خود را  
نسبت به بندگان بارسال پیغمبران ... اظهار فرمود: ؛ **انجام**: چهارم  
زکوة، پنجم خمس، ششم جهاد، تمت. تمام شد رساله تعلیم  
الصبیان بعون الله تعالی.

خط: نستعلیق، کاء: سید اسد علی، تا: صفر ۱۲۱۶ق؛ در حاشیه  
است؛ هدایای: وزیری، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۶گ (۸۴-)

(۸۹)، اندازه: ۱۲×۲۲/۵سم [ف: ۲-۶۷۵]

● **تعلیم علم خط و اصطلاحات آن / خط / فارسی**

کتاب در کتابخانه گنج‌بخش موجود است که در آنجا نیز ناشناخته مانده است (فهرست مشترک نسخه‌های خطی پاکستان، اسلام آباد ۱۳/۲۶۴۷).  
[دنا ۳/۷۵]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۵۴/۲

آغاز: بسمله، حمدله، عاقبه، صلات. اما بعد، عبارتی است ... از بنده فاسد البیان، در بیان تعلیلات مصدر و ما یشتق منه، برای تعلیم مبتدیانه، مرتب بر پنج باب و خاتمه، مسمات به تعلیم المبتدی؛ **انجام:** یا جمع کند، فی الشافیه و شرح. تمت ... این نسخه جامع التعلیل ...

خط: تحریری، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ ۵۷ گ (۵-۶۱ پ) [ف: ۱ - ۵۷]

### ● تعلیم مبتدی از قواعد فارسی / دستور زبان / فارسی

ta'īim-e mobtadī az qavā'ed-e fārsī

صاحب کابلی، محمد علی، ق ۱۴ قمری  
sāheb-e kābolī, mohammad 'alī (- 20c)  
مؤلف در مقدمه آورده که مجاور قبر پیامبر اکرم (ص) بوده که چون در ولایت عربستان کتب مربوط به قواعد فارسی قلیل الوجود بوده به درخواست بعضی از محبین این کتاب را تألیف کرده است. این کتاب دارای چهار فصل است: ۱. اسماء؛ ۲. افعال و تراکیب؛ ۳. بیان حروف مفردات و مرکبات؛ ۴. بعضی مصطلحات شعراء فرس. مؤلف در اول این رساله نام خود را به خط خود همان طور که در بالا آمده تحریر کرده است.

قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۵۹۵۱/۵ - ۳۰/۲۱

آغاز: بسمله الحمد لله الذی نور قلوب المؤمنین بنور الایمان ... اما بعد بنده هیچمدان حقیر پرتقصیر محمد علی عبدالرحمن که مولدش افغانستان و مقیم در جوار سید الانس و الجان است می‌گوید که چون بعضی از محبین؛ **انجام:** مقبول نظر ارباب فضل گشته در وقت فائده و استفاده به دعای خیر یاد فرمایند و صلی الله علی سیدنا محمد و علی آله و صحبه اجمعین آمین یا رب العالمین تمت

از اول تا آخر؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۰ شوال ۱۳۱۹ ق، جا: مدینه منوره؛ جلد: گالینگور مشکي، عطف تیماج سرخ، ۲۴ گ، ۱۹-۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۹ سم [ف: ۲ - ۹۶۴]

### ● تعلیم المتعلم فی طریق التعلیم / اخلاق / عربی

ta'īim-ul muti'allim fī ṭarīq-it ta'allum

زرنوجی، عثمان بن عمر، ق ۶ قمری  
zarnūjī, o'smān ebn-e 'omar (- 12c)  
در آن آداب تعلیم و تعلم با استفاده از آیات قرآن و احادیث و اقوال علمای اسلام، در سیزده «فصل» تحریر شده: ۱. ماهیه العلم

ta'īim-e 'elm-e xat va estelāhāt-e ān

[دنا ۳/۷۵]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۱۶/۲

آغاز: اصل اقلام که در زمان هر پیغمبری پدید گشت شش است اول آدم سریانی داشت؛ **انجام:** و مراد دنیوی و اخروی دانستن این علم حاصل است  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۲۴۸ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵ گ (۹۱-۹۵ پ)، ۱۷ سطر (۵/۹×۱۹/۵)، اندازه: ۱۶/۵×۲۶ سم [ف: ۱۳۳]

### ● تعلیم الفارسی / ادبیات / ترکی

ta'īim-ol fārsī

[دنا ۳/۷۵]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۹۸/۴-ف

نسخه اصل: از اسکوپیه یوگسلاوی M. S. P. II. 30. در ده باب به ترکی چاپ ۱۶۷؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ ۳۱ ص [فیلمها ف: ۱ - ۶۳۴]

### ● تعلیم القراءة لتدریس الصبیان / متفرقه / عربی

ta'īim-ul qirā'a li-tadrīs-iṣ ṣibyān

رساله‌ای کوتاه در تعلیم و تعلم کودکان در مدارس و مکتب‌های درسی که جنبه مقدماتی داشته و جهت آشنایی و انس اذکان کودکان تألیف و در پنج جزء تنظیم شده است. ۱. تعلمة للاحداث؛ ۲. توصیة للصبيان؛ ۳. امثال لقمان حکیم؛ ۴. نبذة من اقوال الحكماء؛ ۵. نبذة من امثال العرب.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۵۰۲

آغاز: مقدمة اما بعد فلما كان تعلیم القراءة والادب للصبيان من اهم واجبات تربيتهم واقوى ما يعينهم على السلوك الامين فى سبل التهذيب فى الدنيا والتكامل فى الدين؛ **انجام:** التواضع زیادة فى الشرف وعد الکريم الزم من دين العزيم. وعد الکريم نقد و تعجيل و وعد اللئيم مطل وتقليل. لا تؤخر عمل لیوم الى غدا  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوا اسلیمی، ۲۶ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰ سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۳]

### ● تعلیم المبتدی = جامع التعلیل / صرف / فارسی

ta'īim-ol mobtadī = jāme'-ot ta'līl

از شناس که از خود در دیباچه به «بنده فاسد البیان» یاد می‌کند و می‌نویسد که کتاب در ۵ «باب» و یک «خاتمه» است، ولی متن را در چند «قسم» آورده است: قسم یکم، در ثلاثی مجرد، در شش باب؛ قسم دوم، در ثلاثی مزید فیه، در سیزده باب؛ سپس رباعی مجرد و مزید فیه، چند باب ... . نسخه‌ای دیگر از این

و الفقه و فضله؛ ۲. النية في حال التعلم؛ ۳. اختيار العلم و الاستاد؛ ۴. تعظيم العلم و اهله؛ ۵. الجد و المواظبة و الهمة؛ ۶. بداية السبق و قدره و ترتيبه؛ ۷. التوكل في طلب العلم؛ ۸. وقت التحصيل؛ ۹. الشفقة و النصيحة؛ ۱۰. الاستفادة؛ ۱۱. الورع في حال التعلم؛ ۱۲. ما يورث النسيان؛ ۱۳. في ما يجلب الرزق و ما يمنع الرزق و ما يزيد في العمر و ما ينقصه. «آداب المتعلمين» که در دوازده باب است و منسوب به خواجه نصیر طوسی تلخیصی از همین کتاب است گرچه برخی هر دو را یکی دانسته و انتساب آن به طوسی را نفی کرده اند.

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذي فضل بنى آدم بالعلم والعمل على جميع العالم ... و بعد فلما رایت كثيرا من طلاب العلم في زماننا يجدون الى العلم و لا يصلون ...

**انجام:** و لابد ان يتعلم شيئا من الطب و يتبرك بالآثار الواردة الذي جمعه الشيخ ابو العباس المستغفرى رحمه الله يجده من يطلبه.

**چاپ:** این اثر بارها در خارج از ایران به چاپ رسیده است از جمله در قاهره، مطبعة الوهية، ۴۰ ص، ۱۲۸۱ق؛ تونس، مطبعة الدولة التونسية الرسمية، ۱۲۸۶ق.

[كشف الظنون ۴۲۵/۱؛ معجم المطبوعات العربية و المعربة، سرکيس: ۹۶۹/۱؛ فهرست کتابخانه آستانه حضرت معصومه ۱۰۵/۲-۱۱۱؛ دایرة المعارف بزرگ اسلامى ۱۶۵/۱؛ دایرة المعارف تشیع ۲۲/۱؛ هدية العارفين ۱۳/۱-۱۴؛ دنا ۷۵/۳ (۲۱ نسخه)؛ الاوقاف العامة موصل ۲۹۶/۲]

#### شرح و حواشی:

- ۱- شرح تعليم المتعلم؛ زين العرب، ابراهيم بن اسماعيل (۱۰-)
- ۲- ترغيب المتعلمين؛ زيلي، محرم بن محمد (۱۰۰۰-ق)
- ۳- شرح تعليم المتعلم (ترجمه)؛ حسینی موسوی، ابایزید بن اسماعيل (۱۲-)
- ۴- شرح تعليم المتعلم
- ۵- تعليم المتعلم (ترجمه)
- ۶- عين المعاني؛ نوشی واعظ، مصطفی

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۷۳/۱

خط: نسخ معرب، کا: امیر علی بن امیر محمود بن امیر محمد علوی حافظ سرابی، تا: رجب ۷۲۷ق؛ مجدول؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۵۸ گ (۲-۵۹پ)، اندازه: ۱۸/۵×۱۳/۵ سم [ف: ۱۱-۳۷۶]

۲. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۹۵۲

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: نعمت الله المجيب بن رفيع الدين تبریزی، تا: صفر ۹۹۰ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۸ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [ف: ۲-۲۱۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷۹

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۶ گ، ۱۳ سطر (۵×۶/۵)، اندازه: ۱۲/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۳۶-۶۳۹]

۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۹۳/۱

**آغاز:** الدين بعد ما استخرت الله فيه و سميته كتاب تعليم المتعلم في طريق التعلم و جعلته فصولا

خط: نسخ، کا: غياث الدين محمود الشریف، تا: شوال ۱۰۱۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکي عطف تیماج مشکی، ۳۶ گ (۱-۳۶)، ۱۱ سطر (۵×۱۱)، اندازه: ۱۶×۱۸/۵ سم [ف: ۴-۱۳۱۶]

۵. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۵۷۷/۴

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالحی حسینی، تا: ۸ رجب ۱۰۳۴ق؛ ۴۳ گ (۱۳۶پ-۱۷۸ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۵ سم [مؤید: ۲-۸۱]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۵۵۶/۲۱

خط: نسخ، کا: حاجی عبدالله بن سید طه عرب، تا: قرن ۱۲؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۲۴ گ (۳۹۷پ-۴۲۰ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۲۲/۵ سم [ف: ۲۲-۱۳۶]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۴۲۲/۴

خط: نسخ، کا: حسین بروجردی، تا: ۲ شوال ۱۱۹۸ق، برای خودش؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۲۰ گ (۱۸۶-۲۰۵)، ابعاد متن: ۱۲×۶، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [ف: ۱۶-۵۶۹]

۸. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۲۹/۱

**آغاز:** حمدله فکثیر من طلاب العلم لا يتسير لهم التحصيل و ان اجتهدوا ... في ماهية العلم و فضله اعلم انه قال رسول الله طلب العلم فريضه على كل مسلم و مسلمة  
نسخه از جهت تعداد عناوين فصول همانند تعليم المتعلم است ولی از جهت آغاز و انجام مانند «آداب المتعلمين» خواجه نصیر الدين طوسی می باشد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۳۴ق؛ جلد: مقوایی، ۵ گ (۱پ - ۵پ)، اندازه: ۱۶×۲۲ سم [میراث اسلامی: دفتر نهم - ۸۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۶۳/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۳۸۹]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۳/۵

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۵ گ (۱۱۲پ-۱۳۶پ)، اندازه: ۱۳/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۲۶-۱۲۹]

۱۰. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۶/۱

خط: نسخ، کا: احمد بن محمد التمش اوج، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، مصحح؛ جلد: تیماج مشکی عطف تیماج قهوه ای، ۳۰ گ (۲پ-۳۱ر)، اندازه: ۱۷×۱۱/۵ سم [ف: ۱-۱۵۵]

۱۱. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۴/۴۵-۲۵۹۵/۸

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** الفصل الثاني عشر فيما يورث الحفظ ... ليس شيء ازيد للحفظ من قراءة ...

خط: نستعلیق، کا: عبدالواحد بن نیاز محمد بلخی مزاری، تا: ۱۲۳۱ق، جا: بخارا، مدرسه خواجه محمد پارسا؛ جلد: مقوا عطف پارچه، ۳گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۲ - ۹۶۳]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۹۸۱/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و اعلم انه لابد لطالب العلم ان يتعلم شيئاً من الطب مما وردت فيه الآثار الواردة... والله تعالى الهادي و اليه المرجع و المآب

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و داخل سر ترنج «عمل ملا یولداش ۱۲۶۷»، ۶۴گ (۱پ - ۶۴ر)، ۷ سطر [ف: ۳۷ - ۵۷۳]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۶۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح: با یادداشتی به ترکی به سال ۱۲۸۱ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوا با روکش کاغذی، عطف با تیماج عنابی، ۵۲گ، ۱۳ و ۱۴ سطر (۷×۱۰)، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۱۶ - ۳۹۱]

۱۴. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۱۷۸

آغاز: برابر؛ انجام: و قال رج ايضاً أليس من الخذلان ان ليالا تمر بلا نفع و تحسب...

خط: نسخ، کا: محمد بن ملا عبد العلی بن ملا احمد قاینی، تا: ۱۶ ذیقعد ۱۰۸۳ (احتمالاً ۱۲۸۳)؛ افتادگی: انجام؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۱گ، ۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۴۳]

۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۵۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۹۴ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ، ۴۰گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۷/۱۳×۲۰/۲سم [ف: ۱ - ۱۰۷]

۱۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۴۴/۸

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه امام هادی علیه السلام - مشهد ۱۱۳؛ بی کا، تا: چهارشنبه ۱۸ ربیع الاول ۱۳۰۶ق، جا: قریه خانه قائن؛ ۱۰۹ص (۸۴-۱۹۲) [عکسی ف: ۷ - ۵۷]

۱۷. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۷۲۲-۱/۱۷۲

آغاز: برابر؛ انجام: وفائدة المطارحة والمناظرة أقوى من فائدة مجرد التكرار لان فيه تكرار وزيادة وقيل مطارحة ساعة خير از اول تا «فصل السادس فی بداية السبق»؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ محشی به امضاء «شرح» و دیگر حواشی، مصحح؛ ۱۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۱۸سم [ف: ۲ - ۹۶۳]

۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۵۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مجدول؛ جلد: پارچه سبز، ۳۵گ (۲پ - ۷۶ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۱۹سم [ف: ۸ - ۵۵]

۱۹. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۹۳/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۹گ (۳۵پ - ۷۳ر)،

۱۱ سطر (۵×۱۰)، اندازه: ۶×۱۶سم [ف: ۲ - ۱۱۱]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۱۰۶

آغاز: برابر؛ انجام: ولابد من ان يتعلم شيئاً... تمت الكتاب خط: نسخ، بی کا، بی تا [رایانه]

۲۱. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۵۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوا عطف تیماج، ۳۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۵/۱۲×۱۹سم [ف: ۱ - ۱۳۷]

۲۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۴۶۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: ملا حسن بن جمعه سلیمانی بیات زاده، بی تا؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۲۷گ، ۱۵ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۱۹ - ۸۱]

## ● تعلیم المعالجات / طب / عربی

ta'lim-ul mu'ālījāt

بقراط، ۴۶۰؟ - ۳۷۷؟ قبل میلاد

boqrāt (-460 - -377)

در این گفتار کوتاه دستورات کلی پزشکی آمده که برای جلوگیری از امراض و بیماری‌ها مفید می‌باشد، و گویا در ترجمه تصرف شده که در آن به بعضی از اخبار نیز استناد می‌شود. [دنا ۷۶/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۶۷/۳

آغاز: قال رأيت الناس يغفلون عن الطب و الأطباء الا عند حال العلة و وجدنا مداواة الصحيح في المطعم و المشرب أخف من معالجة السقيم؛ انجام: و لیکن المتخذ بالخل الثقیف و السذاب و ورق الاترج و الثوم و الزعفران.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۴۹ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۵۴پ - ۵۵ر)، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف: ۱۹ - ۲۶۷]

## ● تعلیم نامه = آبله کوبی (رساله) = تلقیحیه / طب / فارسی

فارسی

ta'lim-nāme = ābele-kūbī (r.) = talqīhiye

حکیم قبلی، محمد بن عبدالصبور، ق ۱۳ قمری

hakīm-e qobbolī, mohammad ebn-e 'abd-os-sabūr (-19c)

اهدا به: فتحعلی شاه و عباس میرزا

تاریخ تألیف: غره شوال ۱۲۴۳ق

در آن چگونگی آبله کوبی و انواع آبله‌ها و داروهایی که به کار برده می‌شود تشریح شده است. ترجمه رساله‌ای است درباره آبله کوبی ساخته پزشکی انگلیسی به نام ادوارد ژنر (Edward Jener) (۱۷۴۹-۱۸۲۳) که پس از پلت هیستنی در ۱۷۷۶ آن را



● **تعلیم النساء (در عقاید و طهارت و صلوة) / فقه / اردو**  
 ta'lim-on nesā' (dar 'aqāyēd va tahārat va salāt)  
 قدس نصیر آبادی، علی

qods-e nasir-ābādī, 'alī

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۵۵

آغاز: الحمد لله رب العالمین والصلوة علی بعد حمد خدا و تعریف؛  
 انجام: تحریر نموده و قلمی ساخت فقط بسملة انا من المسلمین  
 خط: نستعلیق، کا: جیپوری، مظفر حسین، بی تا [رایانه]

● **تعلیم و تربیت / مجله / فارسی**

ta'lim va tarbiyat

[دنا ۷۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۳۰-ف

نسخه اصل: وزارت معارف، ۱۳۰۴-۱۳۱۷، تهران (ماهانه). ش ۵  
 ۵ مردادماه ۱۳۱۴؛ بی تا، بی تا [فیلمها ف: ۳-۴]

● **تعلیم و تربیت اطفال / اخلاق / فارسی**

ta'lim va tarbiyat-e atfal

کتابی است در مواعظ، تعلیم و تربیت که با استفاده از آیات  
 کلام الله مجید، احادیث شریفه، و اشعار و حکم و امثال، نگارش  
 یافته است. اگر چه در عنوان نام اطفال برده شده؛ ولی اختصاص  
 به کودکان ندارد. این کتاب در دو «مقصد» تنظیم گردیده است.

[دنا ۷۶/۳]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۸۰

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... این کلمات در بیان تعلیم و ارشاد  
 اطفال و اولاد، امر بمعروف و نهی از منکر است؛ انجام: لما نظر  
 إلى الشجرة و أمره بغسل الیدین إلى المرفقین لما تناول ...  
 خط: نسخ خوش، بی تا، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛  
 مصحح؛ بر روی برگ آغاز آمده که نسخه در مواعظ و اخلاق،  
 از یکی از شاگردان شیخ بهائی می باشد؛ کاغذ: فرنگی، آهار  
 مهره، جلد: تیماج مشکى، ۹۴ گ، ۱۱ سطر (۸×۱۲)، اندازه:  
 ۲۰×۱۴ سم [ف: ۲۹-۲۹۳]

✍ تعلیم هیپنوتیزم < مغناطیس الارواح

● **تعلیمیه / فلسفه / فارسی**

ta'limīye

نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری  
 nasir-od-din-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad  
 (1201 - 1274)

کشف نموده و در ۱۷۹۶ نشر داده است و پزشکی انگلیسی به نام  
 جانی کارمک پسر ریچارد کارمک اکرلندی پزشک همین  
 شاهزاده آن را در ۱۲۲۸ق در ایران به کار برده و به دستور او آن  
 را به حاج بابا آموخته است. مترجم می گوید که پزشکی لودویق  
 قاران نام رساله جنر را به زبان لاتین در آورده و من آن را به  
 فارسی در آوردم و سخنانی از قاران در آغاز آن نهادم و این کار  
 را در ۱ شوال ۱۲۴۲ آغاز کردم.

آغاز: أسبح لله الذی یسبح له جمیع الاشیاء و الاکوان ... أما بعد  
 چنین گوید داعی دوام دولت ابد مدت سلطان اعظم و خاقان  
 اکرم.

انجام: و چند مقدار علل ممتنعة العلاج از این ناخوشی بهم  
 رسیده است که زبان قلم از تعداد آن قاصر است

چاپ: کتاب را ناظم باسمه خانه تبریز علی بن حاج محمد حسین  
 تبریزی مشهور به امین الشرایع در ۲۸ شعبان ۱۲۴۵ ق به چاپ  
 رسانیده است

[مشار ۵۵۶۶ و ۸۰۸؛ فهرست نجم آبادی ص ۷ و ۲۵۷؛ رجال ایران ۲۴۱/۳؛ دنا  
 ۷۶/۳ (۶ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۳۳۸۱/۵ و ۳۳۸۸/۵ با عنوان «تلقیحیه»]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۴۳۳

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۴۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
 تیماج مشکى، ۴۰ گ، ۱۵ سطر (۵×۱۳)، اندازه: ۱۰/۵×۱۷/۵ سم  
 [ف: ۱۶-۵۶۹]

۲. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۶۶۳/۴

خط: نسخ زیبا، بی تا، تا: ۵ شعبان ۱۲۴۳ق، جا: قریه ترکمان  
 چای؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ (۵-۶۷ر)، اندازه: ۱۵×۲۲ سم  
 [ف: ۱-۵۶۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۸۸۴ ض

بی تا، تا: ۱۲۴۸ق [د.ث. مجلس]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۲۱۵

خط: نستعلیق، بی تا، تا: قرن ۱۳؛ از روی چاپ سنگی ۲۸ شعبان  
 ۱۲۴۵ ق در تبریز؛ تملک: میرزا حسین در ۲۶ ربیع الثانی ۱۲۷۶؛  
 کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۴ گ، ۱۵ سطر (۵×۱۴)،  
 اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۱۵-۴۱۵۵]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی تا؛ مصحح؛ تملک: علی الحسینی المرعشی  
 سید الاطبا به تاریخ ۱۲۸۰؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۳ گ، ۱۶ سطر،  
 اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۴-۱۶۶]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۳۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی تا؛ دو جدولی؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن  
 مشکى، ۳۰ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱/۲×۱۸/۳ سم [ف: ۲-۱۶۶]

... که پوشیده و مخفی نیست که از جمله افضل عبادات و اکمل طاعات تلاوت قرآن مجید.

[دنا ۷۶/۳؛ الذریعة ۲۲۷/۴]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۶۰/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و ثمودا عاصم و حمزه بدون تنوین، سورة القمر

از اول قرآن تا اول سورة القمر است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی سفید آهاردار، جلد: تیماج عنابی، ۷۷ ص (۲-۷۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۲/۸ سم [ف: ۱۷ - ۲۶۶]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۰۱

آغاز: برابر؛ انجام: راجیاً لمغفرته مؤملاً لظهور حجتہ عجل الله فرجه و سهل مخرجه ...

خط: نسخ، کاء: محمد کاظم بن احمد بن جعفر موسوی جزائری، تا: ۱۵ ربیع الثانی ۱۳۶۰ ق، جا: نجف اشرف؛ مصحح؛ در پایان تقریظ محمد باقر بن علی شوشتری؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۶۶ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۲۶ - ۳۳۱]

● تعوید اللسان بتجوید القرآن / تجوید / فارسی

ta'vīd-ol lesān be-tajvīd-el qor'ān

موسوی جزائری، احمد بن حسین، - ۱۳۸۴ قمری  
mūsavī jazā'erī, ahmad ebn-e hoseyn (- 1965)

قواعد تجوید و چگونگی خواندن قرآن کریم را با روشی نسبتاً مفصل در یک «مقدمه» و چهارده «باب» و یک «خاتمه» بیان داشته است: مقدمه: در فضیلت قرآن و عدد دندان‌ها؛ باب ۱. حروف تهجی و مخارج آنها؛ ۲. قاریان سبعة و راویان و رموز آنها؛ ۳. مد و ادغام؛ ۴. اجتماع میم و نون ساکنه و تنوین؛ ۵. مد و قصر؛ ۶. احکام اماله؛ ۷. هاء ضمیر و میم؛ ۸. تفخیم همزه مفرده؛ ۹. تخفیف همزه مفرده؛ ۱۰. وقف و ابتداء؛ ۱۱. رسم خط مصحف شریف؛ ۱۲. افراد قرائتها و اجتماع آنها؛ ۱۳. استعاذه و بسمله؛ ۱۴. فرش حروف؛ خاتمه: در بعضی از آداب قرائت.

[دنا ۷۶/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۱۷۸

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... أما بعد این مختصری در علم تجوید؛ انجام: و باقی قراء بکسرهاء و حکم میم جمع گذشت خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶ سم [ف: ۱۸ - ۳۱۶]

● تعویذ / دعا / عربی

ta'wīd

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۷۹/۵

با این عنوان نسخه‌ای دیگر نیست احتمال اینکه یکی از رساله‌ای منسوب به خواجه که درباره اسماعیلیه باشد هست.

[دنا ۷۶/۳؛ فهرستواره منزوی ۱۱۰/۶]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۴۳

آغاز: بدانکه مرتبه علت اولی نشاید که مرتبه معلول اول بود؛ انجام: اما فی غیر الناس فیقال فلانو فلانه

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۳۴۰ ق؛ اهدایی: رهبری، ۱۳۷۳ [رایانه]

● التعنیف و التهجین / متفرقه / عربی

at-ta-nīf wa-t tahjīn

سموقی، علی بن احمد، ق ۵ قمری  
sammūqī, 'alī ebn-e ahmad (- 11c)

تاریخ تألیف: جمادی الثانی ۴۱۸ ق (سال دهم ظهور) رساله‌ای است خطاب به اهالی سنهور (یکی از شهرهای مصر) و شیوخ آنجا، و دعوت ایشان به توحید.

[دنا ۷۶/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷۱۸/۱۱

آغاز: لجماعة من بسنهور من كتامة الكاتمين العجيسين ... إلى جميع من بسنهور من كتامة الكاتمين والاولياء المحققين  
نسخه اصل: کتابخانه واتیکان-رم ۹۱۱؛ خط: نسخ معرب، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ ۸ گ (۱۲۷-۱۲۰) [عکسی ف: ۲ - ۳۸۰]

● تعوید اللسان بتجوید القرآن / تجوید / فارسی

ta'vīd-ol lesān be-tajvīd-el qor'ān

موسوی جزائری، احمد بن حسین، - ۱۳۸۴ قمری  
mūsavī jazā'erī, ahmad ebn-e hoseyn (- 1965)

تاریخ تألیف: پنج‌شنبه ۱۱ ذیقعد ۱۳۱۹ ق؛ محل تألیف: نجف اشرف

کتاب در یک «مقدمه» و دوازده «باب» و یک «خاتمه» می‌باشد، گویا پاکنویس همان نسخه شماره ۷۱۷۸ مرعشی است، که با دگرگونی‌هایی در این نسخه تنظیم شده است و اندکی در ابواب با آن متفاوت است و محتمل است دو تحریر باشد: مقدمه: در مجملی از فضایل قرآن؛ باب ۱. معرفت دندان‌ها و حروف و مخارج آنها؛ ۲. احوال قراء سبعة؛ ۳. ادغام و اظهار و قلب و اخفاء؛ ۴. احکام اماله؛ ۵. تفخیم و ترقیق؛ ۶. مد و قصر؛ ۷. صله هاء ضمیر و میم جمع؛ ۸. احکام همزه؛ ۹. بیان وقف؛ ۱۰. رسم خط مصحف شریف؛ ۱۱. استعاذه و بسمله؛ ۱۲. بیان فرش حروف؛ خاتمه: در مجملی از آداب تلاوت قرآن.

آغاز: الحمد لله الذی نزل من القرآن ما هو شفاء ... و بعد چنین گوید عبد خاطی عاصی ... الموسوی النسب و الجزایری الاصل و التستری المسقط و النجفی المسکن بحمدالله و المنن انشاء الله

منقول از علی بن موسی الرضا (ع) به نقل از عیون الاخبار؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱ گ (۲۴۵ پ) [مختصر ف: ۱۸۳]  
 ۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۸۱/۳  
 خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد مؤمن، تا: ۱۲۱۶ ق [ف: ۵ - ۳۵]

● **تعویذ / دعا / فارسی**

ta'wīd

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۶/۲۳۲  
 تعویذ جهت کشف دغینه حکایتی به نقل از کنز الکنوز و نیز حکایتی به نقل از جامع الحکایات؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۳ ص (۴۹۲ - ۴۹۴) [مختصر ف: ۱۸۳]
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۱۰۸  
 جهت زخم چشم و جمیع موزیات؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱ ص (۲۱۸) [مختصر ف: ۱۸۳]
۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۶/۱۶۰  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۲ ص (۳۴۳ - ۳۴۴) [مختصر ف: ۱۸۳]
۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۸۰/۴۵  
 جهت عقرب و مار گزیدگی؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۲ ص (۲۰۵ - ۲۰۶) [مختصر ف: ۱۸۳]
۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۴۸۰  
 آغاز: تعویذ حضرت کاظم علیه السلام که دربرکه سیاح خواندند: بسم الله الرحمن الرحيم لا اله الا الله وحده وحده انجز وعده و نصر عبده و اعز جنده و هزم الاحزاب وحده؛ **انجام**: وحده لاشریک له.  
 مجموعه برخی حرزها، حجابها و تعویذات که هر کدام به نام یکی از ائمه منسوب است و از آن بزرگواران روایت شده و دریک دفتر گردآوری شده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مجدول؛ از جهت هنری ارزشمند است؛ جلد: بی جلد، ۳۷ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۳]

● **تعویذ الحاکم صاحب مصر فی علم الصنعة العالیة =**

**التعویذ فی صناعة الاکسیر / کیمیا / عربی**  
 ta'wīd-ul ḥākim ṣāhib-i miṣr fī 'ilm-i-ṣan'at-il 'ālīya = tarīqe-ye tarkīb

؟ الحاکم بامر الله ، منصور بن عزیز، ۳۸۶ - ۴۱۱ قمری  
 al-ḥākem-o be-be-amr-il-lāh, mansūr ebn-e 'azīz (997 - 1021)

این نوشته بی نام مؤلف احتمالاً در بازوبند محافظ از چشم زخم الحاکم بامر الله جای داشت. در این نوشته ظاهراً توصیف دو آزمایش آمده که الحاکم (۴۱۱ ق) بر اساس سخنان المعز (-۳۶۵ ق) اجرا می کرد و اصل آن را به اجداد خود تا امام جعفر

صادق (ع) می رساند. بنا بر آنچه در خود رساله ذکر شده، این بازوبند از شخصی به نام دبیس بن مالک الانطاکی در انطاکیه خریداری شد و به نظر می رسد که همو آخرین محرر این اثر باشد. در حالی که اندیشه های اصلی را به امام جعفر صادق (ع) نسبت می دهند، عقاید ذوالنون نیز در آن نقل شده است. به طور کلی، به نظر می رسد این نوشته بر پایه رساله الوصایا و الفصول اثر امام جعفر صادق (ع) نوشته شده باشد. در این اثر به روش های زیر پرداخته می شود: ۱. تکلیس جسم (فلز) با حرارت دادن مکرر مخلوطی از یک فلز با جیوه و تقطیر زاج سبز، زاج و نشاد در یک اثال ... ؛ ۲. معالجه روحی که از جسم آزاد شده است؛ ۳. معالجه و سفید کردن نفس؛ ۴. اتحاد ستونهای سه گانه با آب سرخ برای تشکیل اکسیر کوچک؛ ۵. تثبیت اکسیر؛ ۶. چگونگی تولید اکسیر؛ ۷. توصیف آب سرخ اعظم که سه ستون را به هم می چسباند. (سزگین)

انتساب این کتاب به الحاکم بامر الله مورد تأمل است و در بسیاری از فهرست ها هم به او نسبت داده نشده است. اما در ترجمه آن از محمد بن طاهر الحاکم که به نام «تحفة الشاهیه» معروف است، اصل از الحاکم بامر الله فاطمی دانسته شده که آن را برای فرزندش ابوالحسن الطاهر بالله علی بن منصور نگاشته است. همچنین رساله ای با عنوان «الکیمیا» یا «الرسالة المعزیة» به او نسبت داده شده است که بعید نیست همین اثر باشد و در ذیل عنوان «الکیمیا» = المعزیة معرفی خواهد شد.

آغاز: بسملة الحمد لله الحق المبین والسلام علی عباده الذین اصطفی اعلم یا بنی ان هذه الصناعة لیست من ثابت لاطیار معه [دنا ۷۷/۳ (نسخه ۲) بدون نام مؤلف]

**شرح و حواشی:**

- ۱- اول تدبیر الباب الکبیر تعویذ الحاکم
- ۲- تحفه ملک شاهیه
- ۳- تعویذ الحاکم (ترجمه) = کیمیا
- ۴- تحفة الملک شاهنشاهی
- ۵- تحفة الشاهیه؛ حاکم، محمد بن طاهر

۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۹۵۳/۷

آغاز: برابر؛ **انجام**: و بالتغییر یلین الطباع تمت الارکان الثلاثة بمنه و عظمته و علیه التکلان و هو المستعان  
 مؤلف در فهرست ناشناس؛ خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن فخرالدین رومی، تا: دوشنبه ۶ ربیع الاول ۸۳۸ ق؛ مصحح، مقابله شده؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: مقوا با روکش شمع سبز عطف پارچه زرد و قرمز، ۲۵ گ (۱۱۷-۱۴۲)، ۱۹ سطر (۱۳/۵×۸/۵)، اندازه: ۱۳×۱۸ سم [ف: ۳-۱۳۰۷]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۴۴/۶-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلیم-ف: ۱-۶۴۶]

۲. تهران؛ مهدوی، اصغر (دکتر)؛ شماره نسخه: ۳۱۵/۱۸

مؤلف در فهرست ناشناس. نسخه تعویذ الحاکم صاحب المصرفی علم الصنعة العالیة یرویه المعز عن اسلافه الی الصادق ع، با عنوان «و اعلم یا بنی»؛ خط: نستعلیق، کا: محمد بن محمد جعفر استرابادی، تا: ۱۳۱۳ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای [ف]: ۴۲۳۶-۱۵

### ● تعویذ الحاکم (ترجمه) = کیمیا / کیمیا / فارسی

ta'wīd-ul ḥākim (t.) = kīmīyā

وابسته به: تعویذ الحاکم صاحب مصر فی علم الصنعة العالیة = التعویذ فی صناعة الاکسیر؛ الحاکم بامر الله، منصور بن عزیز (۴۱۱-۳۸۶)

رساله «تعوید» منسوب است به حاکم بالله ششمین خلیفه فاطمی. یک بار نقل به فارسی شده با نام «تحفه شاهیه» و این نسخه ترجمه دیگری است و مترجم شناخته نشد.

آغاز: (پس از تسمیه و تحمید): اما بعد این رساله‌ای است که حاکم بالله تصنیف کرده جهت پسر خود. (آغاز ترجمه این رساله): ای پسر من این صناعت از چیزی نیست که آن چیز ثابت باشد ...

انجام: این بود آن سه باب که در باب اکسیر به کار می‌آید

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۵۱/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۰۷ق؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، فسقی، جلد: تیماج عنابی، ۶۹گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵/۳×۱۰/۵سم [رایانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۵۵/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۹۵ق؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: میشن عنابی، ۴۰گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [رایانه]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴۰/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و تقطیر می‌کنند و فعلش قوی تر می‌شود خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۸گ، اندازه: ۱۷×۱۰سم [رایانه]

➤ تعویذ المطالع و تبصیر المطالع ➤ تنویر المطالع و تبصیر المطالع

### ● تعویذ برای حفاظت از جن و شیاطین / دعا / عربی

ta'vīz barāye hefāzat-e az jen va šayātīn

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۰۴/۵۰

مؤلف در فهرست ناشناس؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۱۱۱-۲]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۰۲/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و یدخل فی اعمال الباب الاکسیر ایضا فی مواضعها انشاء الله العزیز

مؤلف در فهرست ناشناس؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۱۶برگ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱/۵سم [رایانه]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۲۵/۸

آغاز: اوصیک یا بنی بتقوی الله و طاعته وافی نشر لک علم الصنعة؛ انجام: و النشادر و الزیبق و الرصاص و القلعی و الاسرب یا بنی

خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۷گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۵سم [رایانه]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۷۵۲

آغاز: قد صعدا الی قدح الاعلی یضرب الی صفره الذهبیه؛ انجام: فهذا هو الماء الاحمر الکبیر الذی یستعمل فی ابواب الاصغر مباحث:؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۴۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۵ برگ عمل الشمس منسوب به جابر بن حیان را ضمیمه دارد؛ واقف: محمد حسن سروقدی، خرداد ۱۳۶۷؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای نو، ۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰/۵سم [رایانه]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۳۲/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السام علی محمد و آله اجمعین اما بعد فهذا لفظ الحاکم المصری قدس الله روحه العزیز و کان ملکا فی مصر من اولاد انبیاء علیهم السلام و کان فی آخر عمره وصی لانه فقال اعلم یا بنی ان هذه الصنعة لیست من ثابت لاطیار معه و لا من طیار لا ثابت معه.

آغاز ملحقات: اول: و هذا الاول باب التدبیر الکبیر عن تعویذ الحاکم بالله. دوم: هذا فصل وجدته فی مختصر من تعویذ الحاکم آخره لباب الاصغر قال بعض الحكماء لولده. سوم: فصل فی صفة الشررق. چهارم: و وجد فی بعض نسخ التعویذ فی آخر فصل عقد الاکسیر فی الباب الصغیر فهذا یا بنی الاکسیر الصغیر فی الاسم؛ انجام: (مأخوذ از اضافات:) و هی صابون الحكماء التی یشرون الیه فی صحفهم انتهى المراد منه و لها تمام انظره فی الرسالة المذكورة ان اروه فان مولانا السید اوردها تامه جزاه الله تعالی خیرا.

خط: نستعلیق، کا: میرزا محمد خراسانی، تا: ۱۲۶۴ق؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: میشن عنابی و مشکى، ۲۵گ، اندازه: ۱۳×۷سم [رایانه]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۳۹۵/۷

خط: نسخ و نستعلیق و تحریری، کا: شاهرضا، تا: ربیع الثانی ۱۰۸۵ق، جا: مکه؛ کاغذ: نخودی نازک آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، اص (۱۷)، اندازه: ۲۵/۳×۱۴/۹سم [ف: ۲۹/۱ - ۲۸۳]

● تعویل الشاهد علی الاستصحاب دون الشاهد / فقه /

عربی

ta'wīl-uš šāhid 'ala-l istiṣḥāb dūn-aš šāhid  
بهبهانی، عبدالله بن اسماعیل، ۱۲۶۲ - ۱۳۲۸ قمری  
behbahānī, 'abd-ol-lāh ebn-e esmā'il (1846 - 1910)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۲۰/۴

آغاز: فائده مهمه و لیعلم انه قد اضرب کلام الاصحاب فی سماع الشهادة بالملک السابق مجرداً عن اعتبار اضافة ما یفید الملک فی الحال فی فرض کون المشهود عنها فی ید غیر من اقیمت له الشهادة فهل تلك الشهادة تسمع و تؤثر فی اثبات الاستحقاق الفعلي علی وجه یحکم له بالانتزاع حین الدعوی ام لا؛ **انجام:** بل یتوقف فصله علی شهادة من یشهد علمه بالواقعه بمثابة علمه بلا زیادة و نقیصة و الله تعالی هو العالم بحقایق احکامه.  
خط: نسخ، کا: اسدالله آصفی شوشتری، تا: ۲۰ جمادی الاول ۱۳۰۹ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۷گ (۹۲-۱۱۸پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۲۸ - ۲۲۴]

● تعیین الاسم الاعظم (القول فی) / اسماء الله / عربی

ta'yīn-ul ism-il a'zam (al-qawl fi)  
؟ ابن طائوس، علی بن موسی، ۵۸۹ - ۶۶۴ قمری  
ebn-e tāwūs, 'alī ebn-e mūsā (1194 - 1266)  
گویا از ابن طائوس.  
[دنا ۷۷/۳]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۶۲/۲

آغاز: القول فیما نذکره فی تعیین الاسم الاعظم کما هو المذکور فی المنهج فمن ذلك الروایات فیہ باسنادنا الی محمد بن الحسن الصفار من کتاب فضل الدعاء باسنادہ الی معویة بن عمار عن الصادق ع؛ **انجام:** اسئلک رضوانک و الجنة و اعوذبک من سخطک و النار

خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد علی سمنانی، تا: یکشنبه دهه اول جمادی الثانی ۱۰۸۵ق؛ در پایان طلسم و دعاء است؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۳گ (۶۰-۷۲پ)، ۹ سطر (۵×۹)، اندازه: ۱۶×۸/۵سم [ف: ۳۲۹]

● تعیین اسم اعظم و چند دعای دیگر / دعا / عربی

ta'yīn-e esm-e a'zam va čand do'ā-ye dīgar

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۸۰/۵

خط: نسخ، کا: عبدالله بن محمد بن مجاهد، تا: قرن ۸ ۱۰گ [ف: ۳۵ - ۵]

● تعیین انحراف بلاد از یکدیگر / هیئت / فارسی

ta'yīn-e enherāf-e belād az yekdīgar  
اعتضادالسلطنة، علیقلی بن فتحعلی، ۱۲۳۴؟ - ۱۲۹۸ قمری  
e'tezād-os-saltane, 'alī-qolī ebn-e fath-'alī (1819 - 1881)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۵۱/۷۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۹ - ۱۹۷]

● تعیین اوساط کواکب / هیئت / فارسی

ta'yīn-e owsāt-e kavākeb  
مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۵۵۵/۳

آغاز: بسمله، وقتی که می خواهیم که اوساط آفتاب و دیگر کواکب در ان وقت معلوم و استخراج کنیم؛ **انجام:** دوشنبه، جمعه، سه شنبه  
در صفحه ۳۱۶ طالع سال عالم بعمل اوج و مرکز در ۹۵۹ استخراج شده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: حنایی سمرقندی، جلد: تیماج بنفش، ۴۳ص (۲۹۱-۳۳۳)، اندازه: ۲۸×۱۷/۷سم [ف: ۸ - ۳۲۹]

● تعیین تاریخ ظهور صاحب الزمان (ع) / رمل / فارسی

ta'yīn-e tārīx-e zohūr-e sāheb-oz zzamān  
حسینی بلیانی، محمد بن جلال (جمال)، ۱۰ قمری  
hoseynī balīyānī, mohammad ebn-e jalāl (jamāl) (- 16c)  
یادداشتی درباره تعیین تاریخ ظهور صاحب الزمان (ع) در سال ۱۲۱۴ق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۶۹/۶

آغاز: سال نهصد و پنجاه از هجرت حضرت نبوت پناهی در خدمت استاد البشر و عقل حادی عشر بودم و برادر ایمانیم اوحید عبداللهاء نیز حاضر بود و جمعی از حضار مثل حضرت سند الافاضل مولانا آقا شیخ و غیره نشسته بودند و عقل یازدهم به کمینه بنده خود محمد بن جلال الحسینی البلیانی المنجم فرمودند که می باید تو از روی رمل و جفر جامع معلوم کنی که حضرت امام محمد مهدی هادی صلوات الله و سلامه علیه کی ظهور خواهند کرد ... چنین ظاهر شد که در سال ۹۹۶ پادشاهی عظیم

است.

فردوس؛ مدرسه حبیبیه؛ شماره نسخه: ۸۲/۲

آغاز: جهة قبله فضایی است که تحقق قبله در آن معلوم یا مطلق بوده باشد؛ انجام: اعتماد نمی توان نمود بلکه لازم است اجتهاد در تحصیل قبله تا منجز بعلم یا مظنه شود بلکه در صورت شک نیز چنین است.

خط: نستعلیق، کا: جعفر بن محمد تونی، تا: ۲۲ ذیحجه ۱۲۵۷ق؛ جلد: مقوای با روکش سرمه ای، ۵ گ (۵۵-۵۹)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف مخ]

### ● تعیین حدود با عثمانی / اسناد / فارسی

ta'yīn-e hodūd bā 'osmānī

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۸۱۱/۲

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۸-۱۰۱]

### ● تعیین حدود خراسان سرحدات کلات / جغرافیا /

فارسی

ta'yīn-e hodūd-e xorāsān sarhaddāt-e kalāt

[دنا ۷۸/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۳۲۶/۳۱

آغاز: بنا بدستور العمل واحد المضمون مأمور اعلی حضرت؛ انجام: سلیمان خان صاحب اختیار امیر تومان در دو فصل. مورخ ۴ شعبان ۱۳۰۱؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ارقام سیاق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: رویه میشن سبز، ۱ ص (۱۱۷پ)، اندازه: ۲۵×۲۱/۹سم [ف: ۷-۳۵۱]

### ● تعیین ذات و صفات (مقالی در) / کلام و اعتقادات / عربی

ta'yīn-e zāt va sefāt (maqālī dar)

بقال، شرف الدین حسن شاه، - ۹۰۵ قمری

baqqāl, šaraf-od-dīn hasan šāh ( - 1500)

[دنا ۷۸/۳]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۱۹/۲

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد بن الیاس رومی لاذقی، تا: چهارشنبه ۱۰ ربیع الاول ۹۱۰ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مشمع سبز، ۱ گ، اندازه: ۲۰×۱۱سم [ف: ۱-۳۴۳]

### ● تعیین رای در موارد احتیاط / اصول فقه / عربی

ta'yīn-e ra'y dar mavāred-e ehtiyāt

علامه حائری مازندرانی، محمد صالح بن فضل الله،

الشان در ایران به تخت نشیند؛ انجام: و اکثر آثار ظهور حضرت صاحب الامر در ۱۰۷۶ به ظهور آید و در ۱۲۱۴ حضرت صاحب الامر صلوات الله و سلامه علیه و آبائه ظهور خواهند نمود آن شاء الله تعالی.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ رقعهای که یعقوب به یوسف نوشته در وقتی که عزیز مصر بوده؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای عطف چرم، ۲ ص (۱۶-۱۷)، اندازه: ۲۴×۱۳/۳سم [ف: ۲۹/۱ - ۱۸۴]

● تعیین الثقل الاکبر < حدیث الثقلین

### ● تعیین جهات الاجسام و نهایاتها و تبیین مقاصد

الحرکات و غایاتها / طبیعیات / عربی

ta'yīn-u jahāt-il ajsām wa nihāyāt-i-hā wa tabyīn-u maqāṣid-il ḥarakāt wa gāyāt-i-hā

نیریزی، محمود بن محمد، ق ۱۰ قمری  
neyrīzī, mahmūd ebn-e mohammad ( - 16c)

اهداء به: ضیاء الدین

تاریخ تألیف: چهارشنبه ۲۴ ربیع الثانی ۹۱۱ق در «مقدمه» و چند «فصل» ساخته است.

[دنا ۷۷/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۶۱۴/۱

آغاز: بسمله، بعد حمد احمد حد و جهات الحقیقة بالحقیقة و الصلوة علی احمد اسس قواعد الشریعة ... يقول ... حاجی محمود احسن الله ... انی ملخص ما ذکر فی تعیین جهات الاجسام؛ انجام: هذا آخر ما اردنا ایراده هناك و الحمد لله رب العالمین قد تم کتابتها یبیین جامعها العبد الراجی رحمة ربه الودود حاجی محمود بن محمد بن محمود احسن الله عواقبه الملك المعبود يوم الابعاء الرابع والعشرين من ربیع الاخر سنة ۹۱۱ الهجرية و السلام خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ربیع الاول ۱۰۳۲ق، جا: اصفهان؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن آلبالویی، ۲۱ گ (۲-۲۲)، ۱۷ و ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۶-۷۱]

● تعیین جهة حركة الفلك < القطب و المنطقة

### ● تعیین جهت قبله / هیئت / فارسی

ta'yīn-e jahat-e qeble

حاجی سید محمد باقر، قمری

hājī seyyed mohammad bāqer

رساله ای است در کیفیت استخراج جهت قبله. در این رساله طریقه به دست آوردن طول و عرض هر شهر و طریقه تلفیق آن به نحوی که مؤدی به یافتن جهت قبله ی آن شهر شود آمده

۱۲۹۷ - ۱۳۹۱ قمری

'allāme hā'erī māzandarānī, mohammad sāleh ebn-e fazl-ol-lāh (1880 - 1971)

[دنا ۷۸/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۸۲/۵

خط: مختلف، بی کاه، تا: ۱۳۳۷ق؛ کاغذ: نخودی و مشقی، جلد: تیماج خرمایی، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۱۶ - ۴۰۱]

### ● تعیین زوال قزوین (رساله ای در) / فقه / فارسی

ta'yīn-e zavāl-e qazvīn (r.-ī dar)

مولی علی اصغر

mawlā 'alī asqar

مؤلف چون بیان مرحوم کلینی را در کافی درباره وقت نماز از زوال شمس تا غروب مورد اشکال دیده در رساله حاضر اوقات صلاة ظهر و عصر و اوقات نوافل آنها را مطابق افق بلده قزوین بیان کرده است و چند حدیث که مناسب مقام بود از کتاب کافی نقل کرده است.

[دنا ۷۸/۳]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۷۳/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد چون مقتضای بعض احادیث کتاب الصلاة از کتاب کافی کلینی رحمه الله تعالی این بود که

خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج با سرو نقش «یا فتاح» در سرترنج، ۴ص، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۳۶۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۸۵۸/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۴۷]

تعیین ساعات الليل < منازل القمر

### ● تعیین سال ظهور / کلام و اعتقادات / فارسی

ta'yīn-e sāl-e zohūr

طباطبایی خراسانی، ابوالقاسم، ۱۴ قمری

tabātabāī-ye xorāsānī, ab-ol-qāsem ( - 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۶۰ق

مؤلف گوید از روایات و کلمات بزرگان چنین برمی آید که زمان فرج و ظهور امام عصر (ع) نزدیک شده و طبق حساب و کتابی که او نموده یکی از سالهای محتمل ظهور سال ۱۳۶۰ق است. آیات و روایات و کلمات را می آورد و حروف ابجد آنها را حساب نموده دلیل بر سخن خود به حساب می آورد. وی از «تباشیر المحرومین» و «بحار الانوار» و کتابهای شیخ عباس قمی

نقل می کند.

قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۳۵۹/۲

آغاز: بسم الله الحمد لله الذي هداني لولاية محمد و آل محمد وجعلني من المنتظرين لفرجهم بقائهم حجة بن الحسن بن علي بن محمد ... و بعد انا الاحقر ابوالقاسم الطباطبائي الخراساني وجدت بعض الاخبار من الائمة المعصومين و بعض كلمات الاساطين و حسبتها بحساب الابد تدل على قرب الفرج؛ **انجام:** و اگر سفیانی خروج ننمود ظهور هم نخواهد شد و این حسابها فایده نخواهد داشت میخواست ما یشاء و پشت و عنده ام الكتاب خط: نسخ، بی کاه، تا: ۲۱ صفر ۱۳۶۰ق؛ مصحح؛ ۵گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳/۵سم [ف: مخ: ۱ - ۲۲۸]

تعیین السنة الالهية و تعیین الايام التي منها يقوم القيامة < السنة السرمدية و الايام الربوية

### ● تعیین السنة و الايام عند الله / کلام و اعتقادات / عربی

ta'yīn-us sina wa-l ayyām 'inda-l-lāh

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۸۷/۶

آغاز: بسم الله. و بعد فان حقيقة الذات الالهية من حيث امتدادا اعني مدة بقائها غير مضبوطة لأنها من حيث هي كل لا وصف لها؛ **انجام:** كان وقته واحدا فكان عن كل مرتبة صاعداً و الله الباقي بعد فناء الخلق و ذلك يوم الحق.

خط: نسخ، بی کاه، تا: جمادی الاول ۱۲۶۰ق؛ رکابه دار؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶ص (۴۹۸-۵۰۳)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۴۴ - ۲۴۲]

### ● تعیین شاخص / فقه / فارسی

ta'yīn-e šāxes

[دنا ۷۸/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۳۷/۴

آغاز: مخفی نماند که احتیاج باینکه قد شاخص یکذراع یا یکقدم آدمی باشد در صورتی است که شاخص بر زمین باشد؛ **انجام:** بدانکه سزاوار نیست.

خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۲گ (۸۵-۸۶)، ۲۷ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۱۱ - ۲۳۲۱]

### ● تعیین طلوع و غروب قمر / هیئت / فارسی

ta'yīn-e tolū' va qorūb-e qamar

اعتضاد السلطنة، علیقلی بن فتحعلی، ۱۲۳۴؟ - ۱۲۹۸

yazdī, mohammad bāqer

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۲۹۱

آغاز: قد اشتهر من الفاضل الماهر فی ریاض الرضوان انه؛ انجام:  
الاستاد محمد علی الحسینی القاینی فضله و لطفه  
خط: نستعلیق، بی کاء، تا: ۱۲۶۷ق؛ ضمیمه نسخه شماره ۵۲۴۸  
[رایانه]

### ● تعین القبلة و استخراج خط سمت من دائرة

الهنديہ / هیئت / فارسی

ta'yīn-ol qeble va estextrāj-o xatt-e samt men dā'erat-el  
hendīya

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۲۸۰

آغاز: بسمله بعد الحمد لله الذی لا تنازع؛ انجام: فریاد رس فریاد  
رسان تمت  
خط: مختلف، بی کاء، بی تا؛ ۴۷گ [رایانه]

← تعین لیلة القدر ← اختلاف لیلة القدر

### ● تعین محمد بن اسماعیل الذی یروی عنه / رجال /

عربی

ta'yīn-u muḥammad ibn-i ismā'īl al-lāḍī yurwā 'an-h

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۰/۴

بی کاء، بی تا [میراث شهاب: س ۸ش ۴ - ۶۰]

← تعین محمد بن اسماعیل (رسالة فی) ← ترجمة محمد بن  
اسماعيل

### ● تعین محمد بن سنان / رجال / عربی

ta'yīn-u muḥammad ibn-i sinān

بحرانی، سلیمان بن عبدالله، ۱۰۷۵؟ - ۱۱۲۱ قمری  
bahrānī, soleymān ebn-e 'abd-ol-lāh (1665 - 1710)  
در بعضی از سندهای حدیث کتاب استبصار «عبدالله بن سنان» و  
در بعضی «محمد بن سنان» آمده و رجال نگاران و محدثان این  
دو را یک شخص می دانند و در تعین نام حقیقی وی اختلاف  
دارند، ماحوزی محمد را ترجیح داده و احتمالاً این رساله از  
شرح استبصار وی جدا شده است.  
آغاز: الا بذكر الله تطمئن القلوب، قوله يدل على ذلك ما خبرني  
به الشيخ ايداه الله عن احمد بن محمد عن ابيه سعد بن عبدالله.  
انجام: و كذا في باب العلة التي من اجلها سمي الابطح ابطح و  
امثال ذلك كثيرة لا تكاد تحصى كثرة و الله الهادي.

قمری

e'tezād-os-saltane, 'alī-qolī ebn-e fath-'alī (1819 -  
1881)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۵۱/۵۰

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳ [ف: ۹ - ۱۹۷]

### ● تعین ظل الزوال باصفهان / فقه / عربی

ta'yīn-u ḡill-iz zawāl bi-iṣfahān

[دنا ۷۸/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۱۱/۱۰

آغاز: بسمله. و لنذكر هنا مقدار ظل الزوال في بلدة هذه اصفهان؛  
انجام: فان هذه البروج متاخرة (من افادات العلامة المجلسي ... و  
كتب الداعي في ساعتين من ليلة السبت من التسع من شهر صفر  
المظفر ۱۲۹۹ اللهم وفقني بحق محمد و آله)  
گویا از نویسنده نسخه یا از مجلسی؛ بی کاء، بی تا؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج قهوه ای، اص (۲۶۳-۲۷۰)، ۱۹ سطر (۱۳/۵×۶/۵)،  
اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۹ - ۱۴۷۱]

### ● تعین غره ماه (جدول) / تقویم

ta'yīn-e qarre-ye māh (jadval)

دائرة ایست برای تشخیص اول هر ماه بدون مراجعه به تقویم.  
دستور عمل بالای دائرة یاد شده است.

[دنا ۷۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۹۹/۲۱

بی کاء، تا: قرن ۱۳، کاغذ: فرنگی سفید آهار دار، جلد: تیماج  
مشکی، اص (۷۲)، اندازه: ۱۹×۱۴سم [ف: ۱۹ - ۵۱۸]

### ● تعین قبله / هیئت / فارسی

ta'yīn-e qeble

اعتضاد السلطنة، علیقلی بن فتحعلی، ۱۲۳۴؟ - ۱۲۹۸ قمری  
e'tezād-os-saltane, 'alī-qolī ebn-e fath-'alī (1819 -  
1881)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۵۱/۸۰

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳ [ف: ۹ - ۱۹۸]

### ● تعین قبله (رساله در) / ریاضیات / عربی

ta'yīn-e qeble

یزدی، محمد باقر



روز نهم ربیع اول.

[دنا ۷۸/۳]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۵ و عکسی ۷۱۳/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمود بن عبدالسلام مفتی بحرانی، تا: ۱۱۰۸ق؛  
جلد: تیماج قرمز، ۴گ (۲۱پ-۲۴ر)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶×۱۱سم  
[ف: ۱-۲۷۴] و [عکسی ف: ۲-۳۶۶]

۲. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۶/۷

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۴گ (۱۶۳ر-  
۱۶۶پ)، اندازه: ۱۶×۵/۱۰سم [ف: ۲-۵۷۷]

تعیین المخالفین لأمر المؤمنین < اللعنة

● تعیین مساحت کوه زمین / ریاضیات / فارسی

ta'yīn-e masāhat-e kore-ye zamīn

این مساحت به جز آن است که ارشمیدس حکیم تعیین کرده  
است.

[دنا ۷۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۷/۱۶۱

آغاز: بدانکه زمین چنان بزرگ که بمساحت حساب و براهین  
هندسه درآمده که گویی نیم فرسنگ بلندی دارد نسبت بکوه  
زمین همین مقدار است که پهلوی دانه جوی که بسی و پنج بخش  
کنند؛ انجام: مع هذا حقیقت آن خدای تعالی میداند و السلم.

بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوا عطف تیماج مشکی،  
۶ص (۲۳۴-۲۳۹)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۵×۱۲/۵سم [ف: ۱۰-۱۴۱]

● تعیین مقتل عمر بن الخطاب (رسالة فی) / تاریخ/عربی

ta'yīn-u maqatl-i 'umar ibn-il xaṭṭāb (r.-un fī)

حسینی تفرشی، حسین، ق ۱۱ قمری

hoseynī tafrešī, hoseyn (- 17c)

اهدا به: میر حبیب الله صدر (پسر سید حسین کرکی)

تاریخ تألیف: ۱۰۵۸ ق

پس از دیباجه، متن حدیث احمد بن اسحاق قمی را از امام  
ابوالحسن العسکری (ع) درباره روز نهم ربیع الاول آورده است.  
در دیباجه می گوید: «صدر معظم و امیر مکرم رکن الدوله العلیه  
... المخاطب بخطاب النواب المستطاب میرزا حبیب الله اشارت  
کردند که از حدیث مزبور که به خط افضل بن محمد بن علی  
بن علی محمد بن طلی دیده بود و پدرش رساله ای باب آن، دارد  
نسخه ای بنویسم». حدیثی که میرزا سید حبیب صدر نسخه ای از  
آن را از نویسنده خواسته روایت محمد بن ابی العلاء همدانی و  
یحیی بن محمد بن جریح است از احمد بن اسحاق قمی - یکی  
از یاران مورد وثوق امام ابی الحسن علی العسکری (ع) درباره

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۸۸/۳

آغاز: آغاز رساله: الحمد لله رافع الدرجات جامع الخیرات ... و بعد  
فقد اشار الى الصدر المعظم الامیر المکرم ... اعلم العلماء الفخام  
... ان اکتب هذا الحدیث الذی وجده بخط النحریر الفاضل افضل  
بن محمد بن علی بن طلی لمار آه ... قریبا الى الحدیث الذی هو  
من بعض مصنفات ابیه السید الفاضل خاتم المجتهدین الجحفل  
العد ملی ابو عبدالله الحسین بن حسن العاملی ... الحدیث: الحمد لله  
وحده روی عن ابی العلاء ... قال تنازعنا فی باب الخطاب و اشتبه  
علینا امره فقصدنا جمیعاً بیت احمد بن اسحاق القمی صاحب ابی  
الحسن العسکری (ص) بمدينة قم؛ انجام: فقام کل واحد منا یقبل  
راس احمد بن اسحاق و قلنا الحمد لله الذی قیض لنا حتی شرفنا  
بفضل هذا الیوم المبارک و انصرفنا من عنده و عیدنا فیہ فهو عید  
للشیعه تم الخبر و الحمد لله وحده ... بقلم العبد الفقیر الى رحمه ربه  
افضل بن محمد بن علی بن علی بن محمد بن طلی عفی الله عنه  
کتبه العبد المحتاج ... محمد حسین الحسینی التفرشی الشهیر  
بنجفی خدمة لمولاه ادام الله عزه و بقاه سنة ثمان و خمسين و الف.  
خط: نسخ، کا: محمد حسین حسینی تفرشی، تا: ۱۰۵۸ق؛ کاغذ:  
اصفهانی آهار مهره، جلد: تیماج قرمز، ۶ص (۴۱۵-۴۲۰)، ۳۱  
سطر، اندازه: ۲۷×۱۶/۵سم [ف: ۱۰-۲۱۶۱]

● تعیین مقدار مد و درهم و دانق و قیراط و اوزان

دیگر / فقه / فارسی

ta'yīn-e meqdār-e mod va derham va dānaq va qīrāt va  
owzān-e dīgar

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۰۴/۵

خط: نسخ و نستعلیق و تحریری، کا: کلب علی بن جواد کاظمی،  
تا: با تاریخ ۱۰۷۲ق؛ با نشانی «ق»؛ کاغذ: نخودی نازک آهار  
مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۱ص (۲ر)، اندازه: ۲۵/۳×۱۴/۹سم  
[ف: ۱-۲۹/۱-۲۸۱]

● تعیین منازل بین تهران و نجف اشرف / جغرافیا/ فارسی

ta'yīn-e manāzel-e beyn-e tehrān va najaf-e ašraf

مهندس، محمد میرزا، ق ۱۳ قمری

mohandes, mohammad mīrāzā (- 19c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۵۲/۴۱

بی کا، تا: ۱۳۰۹ق؛ چاپ سنگی؛ ۱ص (۱۷۳۴) [مختصر ف: ۱۸۳]

● تغذیه و بهداشت / طب / فارسی

"huwa-l lāh-ul laḏī lā ilāha ..." (mq.-un fī)

رضوی قمی، محمد بن محمد باقر، ۱۱۰۰ - ۱۱۶۰ قمری

razavī qomī, mohammad ebn-e mohammad bāqer (1689 - 1747)

[الذریعه ۳۹۹/۲۱؛ دنا ۷۹/۳]

خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۶۷/۷

خط: مختلف، کا: محمد باقر حسنی، بی تا، جا: نجف اشرف؛ به نقل از خط مؤلف؛ جلد: تیماج مشکی عطف تیماج مشکی، اندازه: ۲۰×۹سم [ف: ۱ - ۲۴۶]

### ● تغییر المفتاح / ادبیات / عربی

taḡyīr-ul miftāḥ

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، - ۹۴۰ قمری  
ebn-e kamāl pāšā, ahmad ebn-e soleymān (1534 - )  
صورت دگرگون شده و مشروح مفتاح العلوم سکاکی است.

مشهد؛ مدرسه آیه الله خوئی؛ شماره نسخه: ۱۹۱  
بی کا، تا: قرن ۱۱ [اوراق عتیق: ۱ - ۲۴۳]

### ● تفأل / پیشگویی / فارسی

tafa'ul

نعمه الله ولی، نعمه الله بن عبدالله، ۷۳۰ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh (1330 - 1431)

منسوب به شاه نعمت الله ولی کرمانی، قصیده‌ای است در پیشگویی با قافیه «م» در پایان برخی از نسخه‌های آن آمده: نعمت الله نشسته در کنجی ×× از همه برقرار می‌بینم. فراگیری تاریخی آن یکسان نیست، گویا در روزگارا بر آن افزوده می‌شده است. حتی در هند نیز بر آن ولی با قافیه دیگر افزوده شده است. (احمد منزوی)

[دنا ۷۹/۳؛ مشترک پاکستان ۴۹۰/۷؛ فهرستواره منزوی ۶۳۸/۱۰]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۱۹/۲-عکسی

آغاز: قدرت (صورت) کردگار می‌بینم ×× حالت روزگار می‌بینم / از نجوم این سخن نمی‌گویم ×× بلکه از کردگار می‌گویم؛ انجام: تا چهل سال اهل برادران ×× دور آن شهر یار می‌بینم / دور ایشان تمام خواهد شد ×× لشکریرا سوار می‌بینم / سیدی ز نسل آل حسن ×× سروری را سوار می‌بینم.

نسخه ۹۱ بیت دارد؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ چلیا در دنبال «شرح بیست باب» بیرجندی، مظفر گنابادی؛ ۴ص (۳۲۵-۳۲۸) [عکسی ف: ۱ - ۷۵]

taqzīye va behdāšt

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۳/۳۳-۲۳۵۳/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و آله اجمعین اما بعد رساله‌ای است در بیان و تعریف عمل تغذیه و این عملی است به غایت مستحسن؛ انجام: و این نوع مجاز را در عمل تنفس ذکر نمودیم لهذا در اینجا تکرار او را لازم ندانستیم. طریق عمل تغذیه به نحو مزبور است و العلم عندالله. بدون ابواب و فصولی؛ خط: نسخ، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۳؛ جلد: ساغری قهوه‌ای، ۱۷گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۴-۲۰۸۵]

### ● تنزل (منظومه در) / شعر / عربی

taqazzol (manzūme dar)

ضریر، علی بن احمد

zarīr, 'alī ebn-e ahmad

[دنا ۷۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۹/۱۲-طباطبائی

آغاز: یا لیل الصب متى عده ×× اقیام الساعه موعده / رقد السماء فارقه ×× اسف للین یردده؛ کا: محمد بن میرزا محمد حسینی، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی رنگارنگ، جلد: تیماج عنابی با ترنج، ۳۱گ، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۲۳ - ۱۶۸]

### ● تغلق نامه / شعر / فارسی

taqlōq nāme

امیر خسرو، خسرو بن محمود، ۶۵۱ - ۷۲۵ قمری  
amīr xosrow, xosrow ebn-e mahmūd (1254 - 1326)  
منظومه‌ای در حدود ۳۰۰۰ بیت در سرگذشت غیاث الدین تغلق شاه و جنگ‌هایش.

آغاز: به نام آنکه نام از وی نشان یافت ×× زبان آموخت حرف و نطق جان یافت

چاپ: دو بار چاپ شده است

[مشار ۴۳۴/۱؛ دنا ۷۹/۳؛ فهرستواره منزوی ۱۲۳۱/۲]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۳۸

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ ترمه سمرقندی، جلد: میشن آلبالویی، ۱۲۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۲-۱۵۶]

### ● تغییر الاسلوب بین الآیه «لو کان فیهما ...» و «هو الله الذی لا اله ...» (مقالة فی) / متفرقه / عربی

taḡyīr-ul uslūb bayn-al āyat-i "law kāna fī-himā ..." wa

● تفأل / علوم غریبه / عربی

tafa''ul

[دنا ۷۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۲۳۸

آغاز: بکفره الملیح من القبیح ی ووهی؛ انجام: ت ط ر ن  
خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی: ۱۳۳]

● تفأل / پیشگویی / فارسی

tafa''ul

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۶

طریق تفأل به روشی بدیع از قرآن؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا:  
۱۰۵۰ق؛ قطع: وزیری [میراث شهاب: س ۷-۱-۲-۳۶]

۲. نجف آباد؛ حججی؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۴

به نقل از امام علی (ع) (جدول)؛ کا: محمد علی جزئی، بی تا؛  
جلد: تیماج قهوه ای، ۱ص (۱۳۴ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۵/۵سم  
[ف: ۱۹۲-]

س تفأل با قرآن < فالنامه

● تفأل به قرآن / استخاره / عربی

tafa''ul be qor'an

غیر همانند:

۱. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۴۸/۱۹

آغاز: بسمله - هذه نسخة - استخراجها الامام جعفر بن محمد  
عليهما السلام من كتاب الله العزيز؛ انجام: تمت القرعة ۶شهر  
جمادی الاول ۲۸ شهرنيسان سنه ۹۹۳

رساله ای است برای تفأل از قرآن و آن را از استخراج امام جعفر  
بن محمد باقر معرفی کرده اند - در اول آن صفحه ای است که  
وسط آن دایره ای کشیده اند و اسامی سوره های قرآن را به ترتیب  
خاصی در اطراف آن نوشته اند - آیه های قرآن و تعبیر آنها را به  
شعر در آورده اند؛ بی کا، تا: ۹۹۳ق، اوراق این رساله به طور متفرق  
در میان رسالات رمل صحافی شده و به نظر می رسد که ناقص  
است؛ ۷گ، اندازه: ۱۵×۵/۵سم [ف: ۱-۲۲۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۵۹/۲

آغاز: بسمله. اعلم اذا اردت ان تتفأل بالقرآن لی اجل امر من الامور  
ینبقی ان تكون علی طهاره مستقبل القبلة متوجه الی الله سبحانه و  
تعالی؛ انجام: انک من الصاغرین و لا حول و لا قوة الا بالله العلی  
العظیم.

خط: نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: چرم  
قهوه ای، ۸گ (۳۸پ - ۴۵ر)، ۲۱ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه:  
۱۵×۲۱سم [ف: ۱۴۷-۱۹۶]

● التفأل (رسالة فی) = فالنامه / علوم غریبه / عربی و فارسی

tafa''ul (r.-un ft) = fāl-nāme

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۲۰/۲ کر

آغاز: هذا الأمر لایجتمع علی ظلاله فاذا شئت جماعة فافعل لما  
أمرت، ج؛ کان الحکم یكون بیناً علیک بالحلم و أبصر من الله  
تعالی، یعنی این حکم ظاهر است، بر تو است صبر و حلم؛ این کان  
قصداً لدنیا فالترك أولى و إن کان دیناً فالسرع خیر، به معنی  
سرعت، ج؛ انجام: لاتفعل إلا بمشاوره من تحبه و تحبک و  
لاتخالفه، ج؛ الصبر مفتاح الفرج و لاتعجل تحصل لك الفتوح من  
عندالله، ج

رساله ای کوتاه در بیان «افعل - لاتفعل» در مقام تحیر و استخاره  
است؛ خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛  
کاغذ: فرنکی نخودی آهار مهره، ۶۶گ (۳پ-۶۸پ)، ۱-۲ سطر  
[ف: ۴۰/۲ - ۸۰]

● تفأل عطسه / علوم غریبه / فارسی

tafa''ul-e 'atse

[دنا ۷۹/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۰۹/۱۱-عکس

نسخه اصل: کیمبریج، برون (۱۱)؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا  
[فیلمها ف: ۳-۲۲۲]

س تفأل نامه < فالنامه طیور

● تفأل و استخاره با قرآن / استخاره / عربی

tafa''ul va estexāre bā qor'an

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۴۲/۸۶

خط: نسخ، کا: ابوالقاسم وفا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۶-۱۳۶]

● تفاحة العارفين و تحفة الطالبین = تفاحة النصیریه /

کلام و اعتقادات / فارسی

toffāhat-ol 'ārefin va tohfāt-ot tālebīn = toffāhat-on  
nasīrīya

نصیر الاسلام، محمد علی بن حسین، ق ۱۴ قمری

nsīr-ol-eslām, mohammad 'alī ebn-e hoseyn (- 20c)

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۹۳/۲  
 آغاز: الحمد لله حق حمده ... ان الحساب على اربعة اجناس و هو  
 آحاد و عشرات و مائین و الوف  
 نسخه اصل: کتابخانه واتیکان - رم ۱۰۲۰؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛  
 ۳ص (۲۲۲-۲۲۴) [عکسی ف: ۴-۴۶۴]

➤ تفاحه النصیریة < تفاحه العارفين و تحفة الطالین  
 ➤ التفاحیه < سیب نامه  
 ➤ تفاحیه < التفاحیه  
 ➤ تفاحیه < سیب نامه

### ● التفاحیه / فلسفه / عربی

at-tuffāhīya

ارسطو، ۳۸۴ - ۳۲۲؟ قبل میلاد

arastū (-384 - 322)

ترجمه‌ای است از گفتگوی ارسطو، معلم اول با شاگردانش که بر بستر مرگ او گرد آمده‌اند.

چاپ: این ترجمه یک‌بار بکوشش مارگلیوت با ترجمه انگلیسی آن در سال ۱۸۹۲ میلادی و سپس دو بار در تهران ضمن «مصفقات بابا افضل» به چاپ رسیده است.

[نسخه‌های منزوی ۸۰۴/۲؛ ف؛ الذریعة ۱۵۲/۱۱؛ ریحانة الادب ۲۱۲/۱؛ دنا ۷۹/۳؛ فهرستواره منزوی ۱۰۶/۶ بدون نام مترجم]

### شرح و حواشی:

۱- سیب نامه = ترجمه رساله تفاحیه ارسطو = تفاحیه = التفاحیه؛

ارسطو (۳۸۴-۳۲۲)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۶/۱

آغاز: قال الحکیم ارسطاطاليس ... قال ما كانت النفس لم يطلقه؛  
 انجام: وعدوا له و اثوا عليه و اخذ بيد اقريطون فوضعها على وجهه ثم قال اسلمت نفسى الى قابل انفس الفلاسفه و اومى يدهى مسلماً عليهم و قضى و الحمد لله اهل الحمد و وليه تمت التفاحه و السلم على سيدنا محمد النبى و آله قبول و الحمد لله وحده و الصلوة و السلم على اشرف رسله محمد و آله و صحبه ... بلغت المقابله.

بی کا، تا: قرن ۱۰، کاغذ: سمرقندی نباتی رنگ، جلد: مقوایی آبی با عطف گالینگور قهوه‌ای، ۲۰ص (۱-۲۰)، اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف: ۱۰-۱۳۸۵]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۵/۲۲

آغاز: هو بسمله، مقالة للحکیم ارسطاطاليس لتلامذته فى حال النفس فى المنقلب قالها عند ماحضر ته الوفاة. لما رب لارسطاطاليس اجله اجتمع اليه اصحابه و تلامذته؛ انجام: فاخذ بيد اقريطون فوضعها على وجهه و قال اسلمت نفسى الى قاتل انفس الفلاسفة ثم قضى. نجزت. و الله الحمد كثير او الصلوة. السلام.

در مواظ و اخبار و آداب شعر و تفسیر و گفتارهای تاریخی که نویسنده آن که از وعظ بوده، یادداشت‌های گوناگونی که مناسب وعظ و خطابه باشد، در این کتاب گردآورده است.  
 [دنا ۷۹/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۳/۹]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۱۵۱

آغاز: بسمله الحمد لله الذى خلق الاشياء مختلف الاشكال و متفاوتة الاحوال و خلق كل شئین زوجین ... و بعد این وجیزه ایست در مطالب متفرقه و مقاصد مختلفه ... و مسمی کردم او را به - تفاحه العارفين؛ انجام: آنگاه پرسید چه می‌جوئی؟ خواب نقل کرد گفت آن زن مواظبت بزیارت عاشورا و صلی الله علی سیدنا محمد و آله الطاهیرین و لعنة الله علی اعدائهم اجمعین الی يوم الدين. تمام شد.

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۱ ذیقعد ۱۳۵۴؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: مشقی خطدار، جلد: تیماج عنابی، ۱۶ و ۱۷ سطر (۱۴/۵×۷/۵)، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۳-۱۵۹۵]

### ● التفاحه فی علم المساحه / هندسه / عربی

at-tuffāḥa fī 'ilm-il masāḥa

اشعری، احمد بن محمد، - ۵۵۰؟ قمری

aš'arī, ahmad-e-bn-e mohammad (- 1156)

در چند «باب»

[دنا ۷۹/۳؛ بروکلان ذیل ۵۵۸/۱ و ۱۲۴۱/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۱۸/۳

آغاز: بسمله و به ثقتی و صلی الله ... الحمد لله عدد الایه و صلواته علی جمیع رسله و انبیائه قال الشیخ الاجل احمد بن محمد بن ابراهیم الاشعری غفر الله له ... سألنی بعض من تعینت اجابته و تبینت ان اجمع له مختصراً فی الاشكال الممسوحات لیستغنی بها عن الكتب المشروحات؛ انجام: یقطع مربعات ثم تقسم کما تقسم المربعات و قد مضى ذکر ذلك و مواضعه من الابواب و هذا آخر الكتاب و الحمد لله الوهاب و صلی الله علی مولانا و سیدنا محمد و علی آله و صحبه و سلم  
 خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۱۵ جمادی الاول ۹۹۶ق؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن سیاه، ۲۸گ (۳۳پ-۶۰پ)، ۳۲ سطر، اندازه: ۲۱/۱×۱۵/۶سم [ف: ۶-۴۰۲]

### ● التفاحه فی مقدمات المساحه / حساب / عربی

at-tuffāḥa fī muqaddamāt-il masāḥa

عامری، محمد بن یحیی، ق ۵ قمری

'āmerī, mohammad-e-bn-e yahyā (- 11c)

مقدماتی است در علم حساب و طریقه جمع و تقسیم و ضرب.

[دنا ۷۹/۳]

● **التفاوت بين الافق الحقيقي و المجازی / هیئت / عربی**  
at-tafāwut bayn-al ufuq-il ḥaqīqī wa-l majāzī

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۸۵/۷

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ در پایان نسخه محمد مهدی حسینی موسوی نوشته است که نسخه را در قهستان خریدم؛ اص  
[ف: ۷ - ۳]

● **تفاوت بين السنتين / هیئت / عربی**  
tafāwut bayn-as sunnatayn

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۸۲/۴

منقول از شرح خفري بر هيات چغمینی؛ خط: نستعلیق تحریری،  
بی کا، تا: قرن ۱۱؛ اص (۱۳۰ ر- همان) [مختصر ف: - ۶۸۴]

● **تفتیش از مضرت تراشیدن ریش / متفرقه / فارسی**  
taftīš az mazerrāt-e tarāšīdan-e rīš  
شهرستانی، هبة الدين، ۱۸۸۴ - ۱۹۶۷ میلادی  
šahrestānī, hebat-od-dīn (1884 - 1967)

سال تالیف: ۱۳۳۲ق

بحثی است درباره مضرات ریش تراشی با نقل کلمات دانشمندان  
غربی در این باره.  
چاپ: ایران، سنگی، ۱۳۴۴، جیبی، ۳۱ص  
[الذریعة ۲۲۹/۴]

قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۶۷۳/۵

آغاز: بسمله بدان که عادت ریش تراشی را امروزه بخوبی می توان  
معلوم کرد حتی بر کسانی که مقلد فرنگیان و از ضعف ایمان نفس  
مجذوب عادت اشرارند؛ **انجام:** در حدیث دیگر فرمود یا علی هر  
کس بگیرد شارب خود را بهر مویی از آن عطا شود باو ثواب  
صدقه ده من طلا که آن را در راه خدا انفاق کرده باشد هر مؤمنی  
هفتاد رطل و هر رطلی هفتاد مد مقداری که داده باشد  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴گ، ۱۸ سطر،  
اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۱]

● **التفرقة بين الايمان و الزندقة < حقيقة الكفر و الايمان**

● **التفرقة بين الشريعة و الحقيقة / عرفان و تصوف / عربی**  
at-tafriqa bayn-aš šarī'a wa-l ḥaqīqa

عیدروس، فخرالدین بن عبدالله

‘aydarūsī, faxr-od-dīn ebn-e ‘abd-ol-lāh

[دنا ۸۰/۳]

کا: ناصرالدین حسین بن نورالدین محمد کرمانی، تا: با تاریخ  
۱۰۹۷ق، جا: کرمان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۹ص (۱۸۸-  
۱۹۶)، سطور چلیپا (۲۰×۱۱/۴)، اندازه: ۲۵/۵×۱۵سم [ف: ۳ - ۲۷۵]

● **التفاسير < ملتقطات من التفاسير**

● **تفاسير / تفسير / عربی**

tafāsīr

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۲۹۱

بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه:  
۱۷×۲۵سم [رایانه]

● **تفاسير عرفانی < تفسير آیه الكرسي**  
● **تفاسير قطران < فرهنگ فارسی به فارسی**

● **التفاسير المرتضوية / حدیث / عربی**

at-tafāsīr-ul murtaḍawīyya

روایاتی بیشتر به روش اهل سنت.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۶۷۰/۱

آغاز: بدین سند در آغاز: «الشیخ الامام الاجل العالم الزاهد امین  
الدین ثقة الاسلام ابو علی الفضل بن الحسن الطبری؟ رحمة الله  
عليه، قال اخبرني القاضي الامام الموفق بن عبدالله العارف التوقاني  
في شعبان سنة اربع و عشرين و خمسمائة، قال حدثني الشيخ الامام  
الحافظ ابو محمد الحسن بن احمد السمرقندي، قال اخبرني  
الحاكم الزكي ابو عبدالله عبدالرحمن بن جعفر النيسابوري رضى  
الله عنه في محرم سنة تسع و ثلاثين و اربعمائة، قال اخبرنا الشيخ  
ابوبكر محمد بن عبدالله بن عباس البلخي الواعظ المعروف  
بالصفار قدم علينا بنيسابور حاجاً، قال حدثنا ابو نصر محمد بن  
عبدالله، قال حدثني ابي عبدالله، قال حدثنا عبدالله ابن احمد بن  
عامر، قال حدثنا ابي، قال حدثنا الرضا على بن موسى  
خط: نسخ، بی کا، تا: شاید قرن ۷؛ ۲۶گ (۲-۲۷پ) [ف: ۱۰-۶۰]

● **تفاضل بعد شمس، زحل، مشتری، مریخ، زهره،**

عطارد از مرکز مقوم (جداول) / هیئت / فارسی  
tafāzol-e bo'd-e šams, zohal, moštarī, merīx, zohre,  
'otāred az markaz-e moqavvem (jadāvel)

[دنا ۷۹/۳]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۵۵/۲۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، جا: هندوستان؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج عنابی، ۸گ، اندازه: ۲۰/۵×۵سم [ف: ۱ - ۵۱۵]

الزندقه بین الکفر و الزندقه الفرق المفترقة بین اهل الزیغ و الزندقه

## ● تفريج الکربة عن المنتقم لهم في الرجعة = اثبات

وجوب الرجعة و تفريج الکربة / کلام و اعتقادات / عربی

tafrīj-ul kurba 'an-il muntaqim la-hum fi-r raj'a = itbāt-u wujūb-ir raj'a wa tafrīj-il kurba

حسینی کاظمی، محمود بن فتح الله، ق ۱۱ قمری  
hoseynī kāzemī, mahmūd ebn-e fath-ol-lāh (- 17c)

اهداء به: اعتمادالدوله شيخ عليخان

تاریخ تألیف: ۱۰۷۹ق؛ محل تألیف: نجف اشرف

در پاسخ گفته‌های برخی که می‌گفتند رجعت در کتاب و سنت یاد نشده است نوشته و در آن رجعت را اثبات کرده و این کتاب همان است که شیخ حرعاملی از آن خرده گرفت و در برابر آن «الایقاظ» را نوشته است. دارای یک «مقدمه» و پنج «باب» و یک «خاتمه»: المقدمة: فی معنی الرجعة؛ باب ۱. آیات الرجعة؛ ۲. أحادیث الرجعة؛ ۳. اجماع الشيعة على الرجعة؛ ۴. دليل العقل على الرجعة؛ ۵. فی من له الرجوع؛ الخاتمة: فی منکرى الرجعة. مؤلف در پایان مصادر کتاب را نیز می‌آورد.

آغاز: بسم الله. الحمد لله ملهم الصواب و من اليه المرجع و المآب ... و بعد فيقول ... محمود بن فتح الله الحسيني الكاظمي النجفي ... انه قد جرى لي كلام مع بعض الاخوان من العلماء و الطلاب بمشهد امير المؤمنين ... في بحث الرجعة و الاياد و قد توهموا عدم ورودها في السنة و الكتاب ... فاستخرت الله تعالى مع كثرة العوائق و العلائق لتحرير رسالة اثبت بها حقيقتها و وجوب الاعتقاد بها من النص الناطق و الاجماع الصادق و دليل العقل اللائق و انها من ضروريات مذهب الامامية و المقتضى لآثارهم لاحق و لما لم يتصد احد من المؤلفين للجمع في هذا الفن صرت بها على من يؤلف سابق فمن ثم جعلتها تحفة لدستور الامامة و الوزارة ... اعتماد الدولة العالية العلية السليمانية ... حضرة الشيخ عليخان.. و سميتها بتفريج الکربة عن المنتقم لهم في الرجعة و رتبها على مقدمة و خمسة ابواب و خاتمة ...

انجام: هذا ما حضرني من كتب القوم و اني اترقب و اتوقع الظفر بغيرها يوما بيوم لاتصفحها انشاء الله و الحق برسالتی هذه ما يناسبها ... لاتنفی بذلك غلیل صدری ممن تقدم على على امير المؤمنين ع و ممن تابعهم من الناكثين و القاسطين و المارقين و من الظالمين لاهل بيت محمد صلوات الله عليهم اجمعين و الحمد لله رب العالمين.

[الذريعة ۹۴/۱ «اثبات الرجعة»، همانجا، ۲۳۰/۴ «تفريج الکربة عن المنتقم لهم في الرجعة» که هر دو یکی هستند؛ دنا ۸۰/۳ (۷ نسخه)]

## شروح و حواشی:

۱- الایقاظ من الهجعة بالبرهان على الرجعة؛ حر عاملی، محمد بن حسن (۱۰۳۳-۱۱۰۴ق)

۱. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۷۳۷

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۲۹ شوال ۱۰۷۹ق، جا: نجف؛ قطع:

ربعی [رشت و همدان: ف: - ۱۲۸۳]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۸۳۶/۷-عکسی

آغاز و انجام: برابر؛ و قد فرغ من نسخها مولفها بيده الدائر محمود بن فتح الله الحسيني الكاظمي النجفي نسباً و مولداً و مسكناً في يوم الثاني عشر من شهر ذي القعدة سنة تسع و سبعين بعد الاف من الهجرة ... بمشهد امام المتقين و يعسوب الدين ... نسخه: بمشهد امام المتقين و يعسوب الدين و قائد الغر المحجلين صلوات الله عليهم اجمعين و الحمد لله رب العالمين. آمين يا رب العالمين. و فرغ كاتبها من كتابتها من نسخة يظن انها لمؤلفها في اواخر شهر من مضى عن هجرته احدى و ثمانين و الف ...

خط: نسخ پخته، بی کا، تا: ۱۰۸۱ق؛ گویا از روی دستنوشته نگارنده؛ ۱۰ص (ص ۲۴۶-۲۷۶) [عکسی: ف: ۱ - ۷۵]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۱۷/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن بدوی جزائری عسکری، تا: ۲۹ ربیع الاول ۱۱۱۵ق؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، عطف تیماج مشکی، ۲۸گ (۱۱۷پ-۱۴۴پ)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۰۰]

۴. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۶۶۶/۷

آغاز: برابر؛ انجام: و حضورهم لامتنعوا من اقتفاء آثارهم و زیارة قبورهم و منان یقصدوهم من بعد شقتهم و بون دورهم بیحرموا الاقتباس من باع زیارتهم و ساطع نورهم تمت بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج سیاه، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: - ۳۲۶]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۲۳/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاتب: محمد موسوی، بی تا؛ ۲۶گ (۱۴۱پ-۱۶۶ر) [ف: ۵ - ۱۲۲۸]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۲۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد بن حسین خراسانی، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۵گ (۴۴پ-۷۸ر)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲ - ۳۲۰]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۵/۱

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ تملک: محمد بن عاشور کرمانشاهی و مهر «محمد» (هشت گوش)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۷گ (۱پ-۳۷ر)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۷ - ۱۱۱]

## ● تفريج الکروب و تکفير الذنوب / کلام و اعتقادات / عربی

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۵۲

آغاز: برابر؛ انجام: الى قيام الساعة و ساعة القيام.  
خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ تملک: قاضی زین العابدین بن محمد علی بافقی، حسین حسنی، محمد رضا بن محمد نصیر حسنی خلیفه در ۱۱۳۱، سید حسین بافقی در رمضان ۱۲۰۲ که از سید قاضی زین العابدین خریده؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۸۷ گ، ۱۹ سطر (۱۳/۵×۶)، اندازه: ۲۰×۱۰ سم [ف: ۱۶-۴۳۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۱۳۵/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ محشی با عنوان «منه ایده الله تعالی» محمد علی بن مراد علی طالقانی با اصلش در تاریخ ۱۱ ربیع الاول ۱۱۰۱ ق مقابل کرده، پس از تغییراتی که مصنف - دام ظلّه- داده بود (معلوم می شود مؤلف تا سال ۱۱۰۱ هـ زنده بوده) این کار را طالقانی برای سید نجیب زکی المعی محمد هادی حسینی رشتی انجام داده که مطالعه کرده و به مضمونش عمل کند، یادداشتی مهم بدین مضمون: «در سنه احدى و ثمانین و خمسمائه (۵۸۱) بمه رجب هفت کوبک سیاره در سوم درجه میزان بر یک دقیقه مجتمع شدند و این اولین قران بود در مثلته هوایی با قران جمیع کواکب، منجمان حکم کردند که در تمامت ربع مسکون از آسیب طوفان باد اثر آبادانی نماند بلکه کوهها خراب شوند و زیر زمینها حفر کردند تا ایشان را از طوفان باد پناه باشد و چون هنگام قران وقت پدر (؟) بود و اعتدال خریفی اتفاقاً چندان باد نبود که غله پاک کنند و در آن سال از بی بادی غلها تمام پاک نشد و در روز حکم چراغی بر سر مناره بردند باد آن را نشانند و تا شب سوخت و در این صورت حدیث (من صدق منجماً فقد کذب بما نزل علی محمد). ظهوری هر چه تمام تر یافت. بزرگ در این معنی گفت: گفت انوری که از سبب بادهای سخت ×× ویران شود عمارت خرگه نیر بریری (؟) / در روز حکم او نو زیدست هیچ باد ×× یا مرسل الریاح تو دانی و انوری؛ جلد: مقوایی با روکش گالینگور آبی، ۳۴۱ ص (۵۴-۳۹۴)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۴ سم [ف: ۴۵-۳۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۴۵/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، کا: محمد عطارمعدل، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی قلم آبی و شکری، جلد: تیماج قرمز، ۴۰۹ ص (۲۰۴-۶۱۲)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۱۹-۳۷۷]

۴. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۸۶۹

خط: نسخ، کا: محمد تقی بن اسماعیل، تا: قرن ۱۳؛ واقف: حاج محمد ابراهیم، ۱۲۳۸ با مهر «عبد محمد ابراهیم بن محمد حسن» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۶۳ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۳-۶۵۱]

۵. یزد؛ علمی، شیخ علی؛ شماره نسخه: ۱۳

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴-۴۳۸]

tafrīj-ul kurūb wa takfīr-uḍ ḍunūb

حسنی صنعانی، اسحاق بن یوسف، ۱۱۱۱-۱۱۷۳ قمری  
hasanī san'ānī, eshāq ebn-e yūsuf (1700 - 1760)

روایاتی را که در فضایل و مناقب حضرت امیرالمؤمنین و اهل بیت طاهرین (ع) وارد شده، به ترتیب حروف گرد آورده است. پس از ذکر حدیث، نام مصدر و راوی را آورده و اختلاف روایت ها و گفتارهای مؤلف در حاشیه می آید.

[دنا ۸۰/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۹۹۷/۳

آغاز: الحمد لله الذی خص من شاء من خلقه بالتفضیل و نص من اختاره علی منصة التبجیل و التعظیم؛ انجام: یهلك فی رجلان محب مفرط و مبغض مفرأخرجه احمد عن علی  
خط: نسخ، کا: یحیی بن حسین بن اسماعیل بن ابراهیم بن اسماعیل بن حسن بن اسماعیل بن حسن بن محمد بن سهل، تا: جمعه ۱۳ شعبان ۱۳۸۱ ق؛ مجدول؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۶۱ گ (۱۴۹ پ-۲۱۹ ر)، ۳۷ سطر، اندازه: ۲۴×۳۸ سم [ف: ۸-۱۷۰]

● تفریح الادراک فی توضیح تشریح الافلاک / هیئت /

عربی

tafrīh-ul idrāk fī tawḍīḥ-i tašrīḥ-il aflāk

حسینی قزوینی، محمد بن محمد صادق، ق ۱۲ قمری  
hoseynī qazvīnī, mohammad ebn-e mohammad sādeq (18c -)

وابسته به: تشریح الافلاک شیخ بهائی، محمد بن حسین (۹۵۳-۱۰۳۰)

اهداء به: زینل خان حاکم قزوین

تاریخ تألیف: ۱۰۸۳ ق

حواشی مختصر توضیحی است با عناوین «قوله-قوله» بر رساله «تشریح الافلاک» شیخ بهاءالدین عاملی این حواشی هنگام تدریس کتاب نگاشته شده است.

آغاز: الحمد لله منیرا الثواب الدوارة حول الارض ... اما بعد فیقول الفقیر ... ابن الصادق الحسینی صدرالدین محمد ... هذه حواش اتفقت منی حین قرائة بعضالاعزة من المترددین الی ... تشریح الافلاک علی ... فلوسمیت بتفریح الادراک فی توضیح تشریح الافلاک لکان الاسم موافقاً للمسمى

انجام: عن الجنوب الی المغرب سبعا و عشرين درجه تحقق الفراغ من تالیفه لیلة العاشوراء سنة ثلاث و ثمانین بعد الالف ... فالحمد ... علی الاتمام.

[عزوی، تاریخ علم الفلک (مجله مجمع علمی دمشق سال ۲۹): ۴۰۱؛ برلین ش ۵۷۴ (ج ۵: ۱۷۷)؛ اوقاف بغداد ۱: ۳۱۲؛ سرگذشت و آثار شیخ بهائی: ۹۵ و ۱۶؛ دنا ۸۰/۳ (۶ نسخه)]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۵۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ تملک: احمد زین الدین عاملی، محمد نصیر؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۱۴۷گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۹سم [ف: ۱۳ - ۱۵۰]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۹۷۹/۳

انجام: و اما الجوز فهو فلك براسه لكن لما لم يكن عليه كوكب و كان ظهور

خط: نستعلیق، کاء: سید نعمت مشهور به میرآصف بن محمد باقر، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی با عناوین «منه سلمه الله»؛ جلد: مقوایی ابر و باد عطف تیماج قهوه‌ای، ۸گ (۲۳پ-۳۰پ)، اندازه: ۱۰×۲۰سم [ف: ۲۰ - ۳۷۸]

### ● تفريح الارواح / فضایل و مناقب / فارسی

tafrīh-ol arvāh

نیر بروجردی، علی اصغر بن علی اکبر، ۱۲۳۱ - ۱۳۰۰ قمری

nayyer-e borūjerdī, 'alī asqar ebn-e 'alī akbar (1816 - 1883)

تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۹۳۵/۱

کاتب = مؤلف، تا: ۲۵۳ق؛ قطع: رقعی [ف: ۳۲۹ - ۳۲۹]

### ● تفريح الطالبین فی ارادة مولانا شمس الدين /

tafrīh-uṭ ṭālibīyīn fī irādat-i mawlā-nā šams-id-dīn

محمد افضل

mohammad afzal

[دنا ۸۰/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۳۵-ف

نسخه اصل: بادلیان Pers. D. 69؛ بی‌کاء، بی‌تا [فیلمها ف: ۲ - ۱۵]

### ● تفريح القلوب = ترجمه رساله ادويه قلبیه ابن سینا

/ طب / فارسی

tafrīh-ol qolūb = t.-ye r.-ye advīye-ye qalbiye-ye ebn-e sīnā

مدراسی دهلوی، احمدالله خان، - ۱۲۱۸ قمری medrāsī-ye dehlavī, ahmad-ol-lāh xān (- 1804)

وابسته به: الادویه القلبیه = احکام الادویه القلبیه؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸) ترجمه رساله «الادویه القلبیه» ابن سیناست، با توضیح مختصر و حل مشکلات آن و بعضی از حواشی کوتاه.

آغاز: حمد بی منتها خالق را که به حکمت بالغه و صنعت کامله قلب را صفائی و روح را ضیائی بخشیده.

انجام: گل سرخ دو ثلث جزو بدستور معمول حبوب سازند، قال الشيخ الرئيس فهذا ما حضرنا من كلام في الأدوية القلبية. [دنا ۸۰/۳؛ فهرستواره منزوی ۳۲۷۲/۵]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۵۷۸/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: جمعه ۲۹ جمادی الثاني ۱۲۵۶ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۳گ (۱پ-۲۳ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۲سم [ف: ۲۲ - ۱۵۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۴۶/۴

آغاز: برابر انجام: و شعور به انتقام برای قوت غضبیه و شعور به متوقع نافع که امل باشد.

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام (سه صفحه اول آن موجود است)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳گ (۳۶ر-۳۸پ)، اندازه: ۱۲×۲۰سم [ف: ۳۶ - ۳۹۳]

### ● تفريح الكربة = اثبات الرجعة / حدیث / عربی

tafrīh-ul kurba = iṭbāt-or raj'a

شیخ صدوق، محمد بن علی، ۳۱۱؟ - ۳۸۱ قمری šeyx-e sadūq, mohammad ebn-e 'alī (924 - 992)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۹۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... قال الشيخ ابو جعفر محمد بن علی بن الحسین بابویه؛ انجام: فیما يتضمنه من الاحادیث ... علی الصحیح منها و الفاسد و الله المؤفّق للصواب خط: نسخ، کاء: علی بن شیخ حسن، بی‌تا؛ وقف کتابخانه ... محمد باقر مولوی عربشاهی سبزواری محرم ۱۴۰۵ق [رایانه]

### ● تفريح الهموم فی علم النجوم / هیئت / عربی

tafrīh-ul humūm fī 'ilm-in nujūm

ابو احمد، زین بن محمد، ق ۱۳ قمری abū-ahmad, zeyn ebn-e mohammad (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۱۲ق.

مؤلف پس از آنکه از شعب علم نجوم سخن می‌گوید به مسائل تقویم می‌رسد و نیز پس از تقسیم سال به چهار فصل و بیان فصول به تعریف و تبیین سال‌های عربی و رومی و استخراج آنها از یکدیگر و طرز استخراج آنها می‌پردازد و در آخر چند جدول تطبیق بین ایام سال از تقاویم مختلف را دارد.

[دنا ۸۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۵۸



آغاز: بسمه الحمد لله الفياض الجود وهاب الوجود ... اما بعد فيقول المفتقر الى الله الغنى محمد البهشتي الاسفرايني لما كانت العوارف الحقيقة هي المعارف ... و كان كتاب تجريد الاعتقاد من تصانيف المولى ... نصير الحق والدين محمد الطوسي ثم المشهدى قدس الله سره فيها مع غاية صغر حجمه ... جامعا لا مهاتها و مهماتها ... لكن هذا الكتاب الذي هولب الالباب بسبب البيانات المعجزة و العبارات الموجزة الجارية مجرى الالغاز ... صار مما قيل فيه جل جنبه ان يكون شريعة لكل وارد ... و لم يوجد له شرح به ينحل الفاظه و ينكشف الغازه ... القى الله سبحانه الى للعناية الازليه ... ان اشرحه و افيا بجمله هذه الخصائل ... و اسميه تفريد الاعتماد في شرح تجريد الاعتقاد.. قال اما بعد حمد واجب الوجود ... و على اكرم احبائه لما كان تجريد مسائل الكلام با وجز الكلام و ترتيبه اياها على ابلغ النظام.

انجام: سؤال لو شرط الامر بالمعروف بتجويز التأثير و انتفاء الضرر لما وجب على النبي (ص) امر الكفار بالايمان ... جواب الكلام في المعروف الواقع في الشرع بعد ثبوت الشرع بلغ بطريقته الخاص لا في المعروف مطلق و الحمد لله الذي هدانا لهذا و ما كنا لنهتدي لولا ان هدانا الله. و كان فراغ مؤلفه من نقله من السواد الى البياض يوم الاحد الثاني و العشرين من ربيع الآخر لسنة احدى و اربعين و سبعمائة ببلدة اسفراين شكر الله جميل مساعيه و قدر حصول مباحثه و غفر لذنوبه و مساويه آمين.

[دنا ۸۱/۳]

#### ۱. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۱۳۵

آغاز: برابر؛ انجام: بالعروض او ماهیه من حیث هی هی تا مبحث جواهر و اعراض را دارد؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۹؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۹۸ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۴ سم [ف: ۵۶-]

#### ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۳۰

انجام: برابر خط: نسخ، کاء: باقر بن حیدر بن قاسم جلس، تا: ۱۰۱۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ محشی منقول از شرح علامه، محاکمات و بدون نشان؛ کاغذ: نازک شکری رنک، جلد: مقوا، ۴۴۱ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۹ سم [ف: ۱۰-۱۸۶۶]

#### ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۶۳

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ محشی با نشان «سید» و بدون نشان و از ناصر الدین احمد حسینی و نیز منقول از شرح تجرید، شرح مواقف، شرح چغمینی، شرح حکمة العین، شرح اصفهانی (بر تجرید) و طوابع و غیره، تملکی از «نور» با مهر «عبد نور الله» (بیضی)، یادداشتی با قلم دیگر درباره مصنف با این عبارت «شرح تجرید: مسمی به تفرید الاعتماد ... مولانا محمد بهشتی که صاحب این شرح است مصنف شرح آداب البحث که به شرح بهشتی شهرت یافته و رساله بهشتی در حساب از مؤلفات

آغاز: بسمله و به نستعين و صلى الله على سيدنا محمد و على آله الاكرمين ورضي عن صحبه؛ انجام: شباط الذي هومن شهرور ۲۲۱۸ بتاریخ جمادی الاول سنه ۱۲۱۲ هـ.ق.

خط: نسخ بدخط، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی رویه کاغذی، ۲۷ گ، ۴۸ سطر (۱۶×۲۴)، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [ف: ۱۰-۲۳۷]

#### ● التفريد / عرفان و تصوف / عربی

at-tafrīd

نجم الدین کبری، احمد بن عمر، ۵۴۰ - ۶۱۸ قمری najm-od-dīn-e kobrā, ahmad ebn-e 'omar (1146 - 1222)

[دنا ۸۰/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۶۴/۱۱

آغاز: الحمد لله الذي توحّد بوحدانيته و تفرد بصمديته؛ انجام: و ادخلنا في عباده المخلصين الحمد لله رب العالمين ... اجمعين با عنوان های باب؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: با تاریخ ۷۲۵ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن قهوه ای، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶×۱۲ سم [ف: ۵-۳۹۱]

#### ● تفريد الاعتماد في شرح تجريد الاعتقاد / كلام و

اعتقادات / عربی

tafrīd-ul i 'timād fi š.-i tajrīd-il i 'tiqād

بهشتی اسفراینی، محمد بن احمد، ۷۴۹ قمری beheštī esfarāyenī, mohammad ebn-e ahmad (- 1349) وابسته به: تجرید الاعتقاد = تجرید العقاید = تجرید الکلام فی تحریر عقاید الاسلام؛ نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد (۵۹۷-۶۷۲)

اهدا به: امیر ابوالرضا شیخ محمد بن امیر منصور ناصدر الدین بتکچی اسفراینی

تاریخ تألیف: ۷۴۱ق؛ محل تألیف: اسفراين شرحی است تحقیقی در بیان مشکلات و معضلات کتاب «تجرید العقاید» خواجه نصیرالدین طوسی که متن و شرح با رموز «م-ش» تفکیک شده است. از سخن بهشتی در دیباجه برمی آید که از شرح علامه حلی بر تجرید و هیچ شرح دیگر آگاه نبوده بنا بر این شرح شمس الدین اصفهانی را نیز ندیده است و از طرفی پاره ای از عبارات این شرح (= در مبحث امامت) در شرح تجرید اصفهانی - بدون تصریح به نام گوینده - دیده می شود بنابراین احتمال می رود شرح اصفهانی پس از این شرح تألیف شده باشد. بهشتی در بیشتر مباحث سؤال و جواب هایی آورده است.

at-tafrī' wa-l bayān wa iqāmat-ul ḥujja li-walī-yiz zamān

سموقی، علی بن احمد، ق ۵ قمری

sammūqī, 'alī ebn-e ahmad (- 11c)

رساله‌ای است تویخی، خطاب به اهالی قاهره و فسطاط که پیمان شکنی کرده و به یهود و نصارا مایل شده‌اند.  
[دنا ۸۱/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷/۲۸۲

آغاز: تو کلت علی المولی الاله ... من العبد الطائع الناصح الخاضع تذکرة لاهل الدعوة ... السلام علی من عرف مسیح الانام و توجه به الی المولی الاله  
نسخه اصل: کتابخانه واتیکان-رم ۹۱۲؛ خط: نسخ معرب، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ ۱۱ گ (۸۸-۹۸) [عکسی ف: ۲ - ۴۶۶]

### ● تفريغ الفؤاد لمعرفة المبدأ و المعاد / کلام و اعتقادات /

عربی

tafrīg-ul fu'ād li-ma'rifat-il mabda' wa-l ma'ād

نراقی، ابوالقاسم بن محمد، ۱۲۵۸ - ۱۳۱۹ قمری

narāqī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad (1842 - 1902)

تاریخ تألیف: شنبه ۲۵ رجب ۱۳۰۳ق

رساله‌ای متوسط در بیان حقایق و دقایق مبدأ و معاد که در دو جلد تألیف شده جلد اول در بحث معرفت مبدأ در سه «مقصد» و جلد دوم در بحث معرفت معاد و در سه «مقصد» تنظیم شده است: جزء ۱. فی معرفة المبدأ، در سه «مقصد»: ۱) فی التوحید (چهار مرحله)، ۲) الرسالة و النبوة (چهار مرحله)، ۳. الامامت (سه مرحله)؛ جزء ۲. فی ما يتعلق بمعرفة المعاد، در سه «مقصد»: ۱. کیفیت الموت و احوال البرزخ (سه مرحله)، ۲. البعث و النشور (شش مرحله)، ۳. ظهور نورالله و قیام القائم (ع) (پنج مرحله).

آغاز: الحمد لله حمدا خالدا مع خلوده و الصلوة و السلام علی مرایا کرمه و جوده محمد و عترته و اعوانه و جنوده و بعد فأنی لما رأیت ایام العمر قد ولت و آثار الموت فی محلّ حیاتی حلّت قد ظهر ...

انجام: و عند ذلك تظهر الجنتان المدها متان عند مسجد الکوفة و ما حوله بما شاء الله تعالى. يقول مؤلف هذه ... و علی آله و عترته معادن الخیر جلیله و دقیقه. و قد وقع الفراغ من تسوید هذه ... علی هاجرها آلاف الثناء و التحية.

[دنا ۸۱/۳؛ مرآة القاسان ۲۸۴؛ مکتبه امیر المومنین ۲۳۵/۱]

آران کاشان؛ محمد هلال؛ شماره نسخه: ۱۷۴

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ، کا: عبدالباقی بن محمد تقی طباطبایی بیدگلی (از روی نسخه مؤلف)، تا: سه شنبه ۹ ذیقعد ۱۳۰۳ق؛ مصحح،

مومی الیه است»؛ کاغذ: آهار دار شکری، جلد: تیماج مشکي عطف تیماج قرمز، ۲۹۲ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱۰-۲۱۰۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۰۹

آغاز: المقصد الثالث فی اثبات الصانع من الصنع و هو ایجاد شی، مسبوق بالعدم كما ان الابداع؛ انجام: تم کتاب تفريد الاعتماد فی شرح و صلی الله علی محمد و آله الطاهرين اجمعين  
خط: نسخ، کا: سید هاشم حسینی تهرانی، تا: ۱۳۸۲ق [الفبائی: ۶۲۹]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۰۵۱

آغاز: بحسب ازدیاد الاجزاء فیکون نسبة متناهی الی متناهی لكنها كنسبه الاجزاء الی الاجزاء متناهی الی غیر متناهی؛ انجام: ان عدم اسماعه لا يستلزم عدم ادراك المدفون و سایر السمیات من المیزان و الصراط و الحساب.

خط: نسخ تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام (از ابتدا و انتها حداقل یک صفحه افتادگی دارد)؛ مهر: «یا باقر العلوم»؛ جلد: گالینگور مشکي، ۳۰۶ص، ۲۵ سطر (۸×۱۹)، اندازه: ۱۳×۲۵سم [ف: ۱۹۲ - ۴۷/۱]

### ● تفريغ عريض / ادبیات / عربی

tafrīz-un a'rīḍ

مهدی بن محمد

mahdī-e bn-e mohammad

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱۶

آغاز: الحمد لله الذی حصرت عن ادراك افکار العارفين؛ انجام: و شفاء الصدور كتب الفقير المد عرابی الحسن تجاوز الله عن مولفاله

خط: نسخ تحریری، بی‌کا، تا: ۱۲۱۲ق [رایانه]

### ● التفريغ / فقه / عربی

at-tafrī'

عیانی، قاسم بن علی، - ۳۹۳

'ayānī, qāsem ben 'alī (- 393)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۸/۶عسکی

آغاز: بسمله. و به ثقتی قال القاسم علیه السلام لا یفسد الماء الا ما غیره أو أحوال صفته

نسخه اصل: موزه بریتانیا در لندن، ش 3977 Or؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۸ ذیحجه ۱۰۱۸ و ۱۵ محرم ۱۰۱۹ق؛ مجدول؛ ۲۴ص (۱۸۳-۲۵۶)، ۱۸ سطر [عکسی ف: ۴ - ۴۴۵]

### ● التفريغ و البيان و اقامة الحجة لولی الزمان / متفرقه /

عربی

محشی با امضای «منه وفقه الله»؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸۷ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳/۵ سم [ف مخ: ۳۱ - ۳۱]  
 قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۸۹  
 نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۳۳۹]

## ● تفريق الاديان و تفرق العبادات و الديانات و

الاعتقادات = كیفیة الصنعة = رسالة ريسموس الحكيم /

کیمیا / عربی

tafrīq-ul adyān wa tafarruq-ul 'ibādāt wa-d dīyānāt wa-l i'tiqādāt = kayfīyyat-uṣ Ṣan'a = r.-u rīsmūs al-ḥakīm

زسیموس حکیم، ق ۴ میلادی

zosīmūs-e hakīm (- 4c)

رساله ای کوتاه از زسیموس حکیم که مترجم وی را از بنی اسرائیل و پیرو دین موسی می داند. زسیموس در این رساله از هیوط آدم و کیفیت آشنایی بنی آدم با صنایع و فنون و پذیرش عقاید و ادیان گفتگو می کند. به طور خاص در ابتدای آن در پیدایش کیمیا و چگونگی ساختن آن و راه پیدا نمودن این فن بحث می کند و در آن نشان داده می شود که کیفیت صنعت چیست و چه چیز دال بر آن است و چگونه مردان ممکن است در شناخت آن به ضلالت افتند. قسمت دوم نام کتاب به صورت «تفرغ العبادات» و «تفریع العبادات» نیز ثبت شده است.

**آغاز:** هذا کتاب ريسموس الحكيم كان من بني اسرائيل و علي دين موسى بن عمران فوضع هذا الكتاب و اخبر فيه عن كیفیة الصنعة و ما اولها و كيف يضل الانس بسببها فاول ذلك قال ان الله تبارك و تعال لما اهبط آدم من الجنة و معه اسفار فيها علم كل شيء ...

**انجام:** فاذا حفظت الوصية لم يبق لك شيء و رشدت في دينك و دنياك انشاء الله تعالى.

[سزگین (۴: ۷۶) دنا ۸۱/۳ (نسخه ۳)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴۹۹/۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: علیمحمد اصفهانی، تا: قرن ۱۳؛ دنبال نسخه مطلبی مبنی بر بی حاصلی حکمت از حکیم مؤید الدین ابو اسمعیل الحسین بن علی بن محمد الاصفهانی الطغرائی نقل شده و می گوید حکمت همان است که خدا ارزانی دارد و من یوتی الحکمة فقد اوتی شیئا کثیراً؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۷ گ (۱۲۵ پ-۱۳۱ ر) [ف: ۱۶ - ۳۹۶]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۰/۲۰

بی کا، تا: قرن ۱۳، جلد: تیماج تریاکی، ۶ گ (۱۰۵ پ-۱۱۰)، ۱۶ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۰ - ۵۵۳]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۳۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** لذلك قال هرمس في كتاب الصنعة في علم كیفیة صنعتنا استفاد مع راحة الدنيا و يفهمها علم النجوم و علم الطب و فتحت له ابواب كیفیة جميع الاشياء في ... الاعمال و لذلك سميت كتب ... مفاتيح ... لانها منتخب ...

خط: مختلف، بی کا، تا: ۱۲۲۶ ق، ۱ گ (۱۳۲) [الفبائی: ۴۷۶]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۲۴۰

**آغاز:** بسمله. رساله ريسموس الحكيم في الصنعة ... اما بعد هذا كتاب ريسموس الحكيم؛ **انجام:** برابر

در فهرست با نام «تفریق الاديان و تفریع العبادات الديانات و الاعتقادات» آمده است. بعيد نيست که همان رساله در کیمیا باشد که با شماره ۱۰۹۲۶ ض در فهرست الفبایی (ص ۴۷۶) معرفی شده است؛ خط: نسخ، کا: عطار تهرانی، علی اصغر، تا: ۱۲۷۶ ق؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، ۱۳۵۰ ش؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج، ۷ ص، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [رایانه]

۵. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۶۱۴/۱۶

خط: نستعلیق خوب، بی کا، تا: ۲۶ محرم ۱۲۷۶ ق، جا: کرمانشاهان؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ گ (۹۳-۹۷ پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [ف: ۱ - ۵۲۳]

۶. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۴۹۶/۲۵

**آغاز و انجام:** برابر

در فهرست با عنوان «تفریق الاديان و تفرغ العبادات و الديانات و الاعتقادات» آمده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۷ ق، جا: کربلا؛ ۸ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۲]

۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۷۶/۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۸۴ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۷ گ (۳۷ پ-۴۳ ر)، ۱۸ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۴×۲۳ سم [ف: ۵-۴۷]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۹۱۸/۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: اسماعیل سمنانی، تا: ۱۲۹۰ ق، جا: تهران، مدرسه صدر؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷ گ (۶۴ پ-۷۰ پ)، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۱۵ - ۲۹۹]

۹. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۶۵۴/۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالله الآثم، تا: آخر صفر ۱۳۰۶ ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۵ گ (۳۰ پ-۳۴ ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۴×۲۲ سم [ف: ۱-۵۶۰]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۶۹/۵

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح [میراث شهاب: س ۸ ش ۴ - ۶۸]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳/۴ عکسی

**آغاز:** برابر

نسخه اصل: کتابخانه چستربیتی ش ۳۲۳۱؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ محشی؛ ۸ ص (۱۹-۲۶)، ۱۵ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۲۱]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۳۵/۳

[دنا ٨١/٣؛ فهرستواره منزوی ٢٢٦/٧]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ١٣٠٤

آغاز: سبحان من تجلی ذاته لذاته بذاته فی ذاته من ذاته الی ذاته علی ذاته.. چون احد از ذات ییحد سر کشید؛ **انجام**: عالم کن جمله آمد در وجود xx هر یکی شد رنگ در رنگ شهود / این شهادت جمله نور مصطفی است xx جلوه فرما شافع روز جزاست خط: نستعلیق، بی کا، تا؛ غره شوال؛ جلد: مقوایی، ١٩٠ گ، ١٥ سطر، اندازه: ١٦/٥ x ٢٦ سم [ف: ٤ - ٩٥]

### ● التفسر و البول / طب / عربی

at-tafsira wa-l bawl

[دنا ٨١/٣]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ٢٨٣٦/٢

آغاز: بسمله. حمد له ... قد كنت وعدت عند شرحی ما یحتاج الی معرفته من الدلائل الموقوف علی حقیقة العلل و طریق علاجها فی الكتاب المتقدم بهذا و هو کتاب ایضاح محجة العلاج عند تعذر شرح البول و النبض فی ذلك المواضع بقصدی کان فیہ من استعمال الاختصار ان افرد بشر حهما مقالة فاستوفی الکلام فی انواعهما فیها؛ **انجام**: و اذ قد بینا ما اردنا تبیینه من امر البول فیکمل بانه باذن الله و ارادته و تاخذ من شرح النبض ان شاء الله العزیز الحمد لله و سلامه علی نبیه محمد المصطفی و آله اجمعین آمین خط: نسخ، بی کا، تا؛ قرن ٩ و ١٠؛ کاغذ: سمرقندی و فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ٢٥ ص (١٢-٣٦) [ف: ١٠ - ١٦٧٦]

- تفسیر < مجمع التفاسیر
- التفسیر < ابواب فی التفسیر
- تفسیر < ملتقطات من التفاسیر
- التفسیر < ارشاد العقل السلیم الی مزايا الكتاب الکریم
- تفسیر < تفاسیر
- التفسیر < مجالس فی التفسیر
- تفسیر < منتخب تفاسیر

### ● التفسیر / کیمیا / عربی

at-tafsir

جابر بن حیان، ١٢٠ - ١٩٨ ؟ قمری

jāber ebn-e hayyān (739 - 814)

١. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ٣٩/٣٩٦٧

آغاز: بسمله. حمدله. و صلی الله علی سیدنا محمد ... اعلم ان کان من یخرج منه اولاً ماء ابیض؛ **انجام**: یقوم مقام صبغة او جمیع الاراضی یقرم مقام ارضه، و یستر فی ذلک

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ٢١ سطر، اندازه: ١٧ x ٢٢ سم [ف: ٢ - ٤٦٧]

١٣. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ١٢٥١٥/١٣

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ٦ گ (٤٧ پ - ٥٢ پ) [ف: ٣٦ - ٣٣]

ب التفريق بين الامراض < الفرق بين الامراض المشکلة

### ● تفريقیه / فقه / فارسی

tafrīqīye

استرآبادی، علی بن محمد جعفر، ١٢٤٢ - ١٣١٥ قمری  
estarābādī, 'alī ebn-e mohammad ja'far (1827 - 1898)

شخصی خواست که جمع بین الاختیین نماید در عده انقطاعیه، استرآبادی قایل به منع شد، با حاج ملاعلی کنی مکاتبه نمودند ایشان جواب دادند. استرآبادی نیز نامه‌ای به مرحوم کنی نوشت و نظر خود را بیان داشت، مرحوم کنی به ایشان جوابی فرستاد که استرآبادی آن را نپسندید و دوباره به ملاعلی کنی نامه‌ای نگاشت به صورت شرح به گفته‌های کنی با عناوین «قوله - اقول» و در این نامه اقوال علما را به تفصیل آورد مجموع مراسلات در این رساله درج شده است.

[دنا ٨١/٣؛ پاسخ ملاعلی کنی به همین مسأله در فهرست مجلس ٥٨٦/٢٣]

قم؛ طیبی؛ شماره نسخه: ٧٧٢

آغاز: بسمله حمد له و الصلوة ... اما بعد این رساله است مسماء به تفریقیه از عاصی متمادی سیف الدین علی بن محمد جعفر استرآبادی در منع از جمع بین الاختیین در عده انقطاعیه که شخصی خواست چنین کند حقیر تفریق نمودم کار بمکاتبه با جناب آقای حاج ملاعلی کنی ادام الله بقائه کشید؛ **انجام**: بلکه اگر اعتراف یخبط میفرمودید بر شأن جنابعالی میافزود یقیناً احدی توقع عصمت از شما ندارد و السلام علیکم و رحمة الله و برکاته فی ١٣٠٤ تمام شد

خط: نسخ، کا؛ عبدالنبی بن مصنف، تا؛ پنج‌شنبه ٢٩ ربیع الثانی ١٣١٧ ق؛ مصحح، با علامت بلاغ، محشی با نشان «منه»؛ ٢٤ گ، ٢١ سطر، اندازه: ١٣ x ٢٠ سم [ف مخ: ١ - ١٣٢]

### ● تفسر الرموز / عرفان و تصوف / فارسی

tafserat-or romūz

روپوش، شاه محمد امیر

rūpūš, šāh mohammad amīr

مراتب عرفانی و چگونگی سیر در آنها را با عناوین «رمز، رمز» با عباراتی شیوا شرح داده و در هر رمزی مثنوی نیز می‌آورد که گویا از نظم خود مؤلف باشد و گاهی فوائدی به مناسبت مقام به‌عنوان «فائده» دنباله بعضی از رموز اضافه می‌کند.

الاخلاق، اصول مذهب العرفاء. در آن کلمات فارسی «آتش است» و «با»، «بیافرید»، «آدم را» و «بصورت خود» دیده می شود. [دنا ۸۱/۳؛ بروکلان ۲۰۷:۲]

تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۷۷۱/۱

خط: نستعلیق ترک، کا: سید مصطفی بن سید حاج احمد شهیر باشیخی زاده، تا: ۱۵ محرم ۱۱۶۷ق، کاغذ: بغدادی نخودی با آرایش، جلد: میشن مشکی مقوایی با آرایش [نشریه: ۲ - ۱۲۸] تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵۴۶/۱-ف  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۶۰۸]

### ● التفسیر = عین الحیات / تفسیر / عربی

at-tafsīr = 'ayn-ul ḥayāt

نجم الدین کبری، احمد بن عمر، ۵۴۰ - ۶۱۸ قمری  
najm-od-dīn-e kobrā, ahmad ebn-e 'omar (1146 - 1222)

[دنا ۸۱/۳؛ معجم المؤلفین ۲: ۳۴؛ بروکلان ۱: ۴۴۰؛ ذیل ۱: ۷۸۶-۷ به نام عین الحیات - قرطای (۱۸۵۹)]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۴۴/۱

آغاز: بسمله. اسم الشئ ما يعرف به فاسماء الله تعالى الى الصورة النوعية؛ **انجام:** بالاستقامة حال البقا بعد الفنا في عين الجمع. خط: نستعلیق، کا: نظام الدین بن یحیی مازندرانی، بی تا، جا: حلب؛ دنباله آن سحر الحقایق و منبع الدقایق فی تفسیر السبع المثانی دایه رازی است و تفسیر علاءالدوله سمنانی بیابانکی سپس حیدر آملی (نشریه ۶: ۴۰۸)؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن سیاه، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵سم [ف: ۷ - ۱۶۲]

### ● التفسیر (مقاله فی) / تفسیر / عربی

at-tafsīr (mq.-un fi)

سهروردی، عمر بن محمد، ۵۴۲ - ۶۲۲ قمری  
sohravardī, 'omar ebn-e mohammad (1148 - 1226)

[دنا ۸۲/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۸۰/۸

آغاز: و من مقالاته قدس سره فی قوله تعالى نحن نقص عليكم احسن القصص الایة، القاری اذا تلا القرآن حق تلاوته فكان جميعه احسن القصص؛ **انجام:** و هذا من احسن ما يقال فی هذا المعنی و اعز مشروح فيه والله تعالى اعلم خط: نسخ، کا: محمد بن الحسن بن محمد، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴۲-۲۴۳ر، ۲۲ سطر [دنا ۱۴/۵×۸/۵]، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۸ - ۴۸۶]

مقاله چهل و یکم است؛ خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: وسط؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن قرمز، گک (۳۶۳-۶۶۵ر)، اندازه: ۲۳/۲×۱۵/۶سم [ف: ۶ - ۴۴۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۱۱/۴۱

آغاز: الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد خاتم النبيين و امام المرسلين و على آله الطيبين و العاقبة للمتقين و السلم. اعلم ان مقطر يخرج منه ماء ابيض لابد من ذلك ضرورة على رأى العقل؛ **انجام:** او واحدة بعد التقطيره الاولى ليتطهر من اوساخه كما قد كنا طهرنا ماء الحجر الكريم.

خط: نسخ، بی کا، تا: صفر ۱۲۸۸ق؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، گک (۹۹-۱۰۳پ)، ۱۹ سطر [دنا ۱۴/۵×۸/۵]، اندازه: ۲۲/۳×۱۳/۷سم [ف: ۲/۲۹ - ۶۱۷]

### ● التفسیر / تفسیر / عربی

at-tafsīr

واحدی، علی بن احمد، ۴۶۸ قمری

vāhedī, 'alī ebn-e ahmad (- 1076)

در آن از عبدالواحد ملیحی و ابوطاهر محمد بن محمد بن علی زراد و ابوعلی حسین بن محمد قاضی و ابوالحسن سرخسی و ابوبکر احمد بن حسن حیری و احمد بن عبدالله صالحی روایت شده است. نمونه: «بسمله، سبحان الذی اسرى بعیده سبحان الله تنزيه الله من كل سوء و وصفه بالبراعة من كل نقص على طريق المبالغة و يكون سبحان بمعنى التعجب اسرى بعیده ای سیره و لذلك سرى به و العبد هو محمد (ص)»

[دنا ۸۱/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۳۷۷

از آیه ۱۴۲ اعراف تا آیه ۹۲ کهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۶۶گک، ۲۷ سطر (۱۷×۱۰)، اندازه: ۲۴×۱۷سم [ف: ۱۶ - ۲۵۴]

### ● التفسیر / تفسیر / عربی

at-tafsīr

دیلمی، محمد بن عبدالملک، ۵۸۹ قمری

deylamī, mohammad ebn-e 'abd-ol-malek (- 1194)

به روش عرفانی و تأویل قشیری و سلمی و تستری است و می گوید که من سخت از دشمنان صوفیان بوده ام و از آن برگشتم و این تفسیر را نوشتم. او در آن از این کتاب های خود یاد کرده است: الجمع بین التوحید و التعظیم، الجامع لدلائل النبوات، دلائل النبوة، مرآت الارواح، کتاب المسائل، کتاب البدايات، عیون المعارف، کتاب الازال و الابداد و کتاب المكان، کتاب فی مکان الله، جواهر الاسرار، کتاب الخلعة، اصلاح

● التفسير / تفسير / عربی

محمد بن ابراهيم بن محمد بن ابراهيم بن العتائقي زنده در ۷۵۵ و ۷۷۴ و ۷۷۸ و ۷۸۶ و ۷۸۸ باشد. (دانش پژوه)

[دنا ۸۲/۳]

تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۱۶ - ج

آغاز: عاصم و الكسائي و يعقوب و خلف و قرأ الباقون ملك و هو المختار لانه قراءة اهل الحرمين ... و الدين هو الجزاء و المراد يوم الجزاء الاعمال ... (صراط الذين انعمت عليهم) بدل من الاول بدل الكل و هو في حكم تكرار العامل من حيث انه المقصود بالنسبة و فايدته التوكيد و التخصيص على ان طريق المسلمين هو المستقيم على أكد وجهه. تفسير سوره بقره: سورة البقرة و هي مائتان و ست و ثمانون آية كوفي و سبع بصرى. بسملة. الم. و ساير الحروف المعجمة التي يفتح بها السور تختلف فيها فقيل انها من المتشابهات التي استأثر الله بعلمها و لا يعلم تاويلها الا هو و هذا هو المروى عن اهل البيت عليهم السلام و قيل هي اسماء السور و قيل المراد بها الدلالة على اسماء الله تعالى فقوله الم انا الله اعلم؛ **انجام:** لها ما كسب من خير و عليها ما اكتسب من شر لا ينتفع بها ... و قوله انما يقال في الخير و قوله

خط: نسخ خوش، بی کاه، تا: قرن ۸ و ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ در هامش بسیاری از جاها «بلغت قراءة ايدة الله» دارد و ساختگی نیست از حواشی که به خط متن است و در بسیاری از جاها نشانه «بخطه» دارد بر می آید که از روی نسخه اصل نوشته شده است؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوا عطف میشن، ۱۵۰ گ، ۲۰ سطر (۱۵/۵×۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۲۹۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۲۰-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۳۰۸]

● التفسير / تفسير / عربی

at-tafsīr

مالکی، ابو محمد عبدالحق

mālekī, abū-mohammad 'abd-ol-haqq

[دنا ۸۲/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۳۶

الجزء الثامن، از سورة النجم تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: محمد بن وزیر بن يوسف سديمي مالکی، تا: ۱۴ شوال ۷۹۴ق، تا ذيقعدة ۷۹۸ق؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوایی، ۲۲۰ گ، ۲۳ سطر (۱۳×۱۹)، اندازه: ۱۶×۲۴ سم [سنا: ف: ۲ - ۲۵۴]

● تفسير / تفسير / فارسی

tafsīr

پارسا، محمد بن محمد، ۷۳۹؟ - ۸۲۲ قمری

pārsā, mohammad ebn-e mohammad (1339 - 1420)

at-tafsīr

بناکتی، داود بن محمد، - ۷۳۰ قمری

banāketī, dāvod ebn-e mohammad (- 1330)

التقاطی است از تفسير مجمع البيان طبرسی.

[دنا ۸۲/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۲۵۷۱

جلد ۱؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: سه شنبه ۴ جمادی الثاني ۹۰۸ق؛ قطع:

جیبی [رشت و همدان: ف: - ۱۲۹۷]

● التفسير = الوجيز / تفسير / عربی

at-tafsīr = al-wajīz

؟ عتایقی، عبدالرحمن بن محمد، ۶۹۹ - ۷۹۰ قمری

'atāyeqī, 'abd-or-rahmān ebn-e mohammad (1300 - 1389)

این تفسیر در نسخه موجود از علامه حلی دانسته شده است مگر اینکه در تفسیر آیه «و ان کنتم علی سفر و لم تجدوا کاتباً فهران مقبوضة» (گ ۱۴۷) آمده: «و اعلم ان الجمهور علی اعتبار القبض فی الرهن و انه شرط لقوله رهان مقبوضة و هو قول المفید و ابن الجندی و سلا و الشیخ الطوسی فی النهایة و الشیخ نجم الدین بن سعید و قال الشیخ فی الخلاف لیس شرطاً و هو مذهب مالک و اختاره ابن ادریس و شیخنا جمال الدین ابن المطهر قدس الله روحه قال و الآیة غیر دالة علی مطلوبهم لانها سیقت للارشاد». از اینجا برمی آید که این تفسیر از یکی از شاگردان حلی باید باشد. این تفسیر به روش متکلمان شیعی نوشته شده و در آن از طبری و شیخ طوسی و زمخشری و ابوعلی جبائی و ابوالقاسم کعبی بلخی بسیار یاد می گردد. در این نسخه حواشی فراوانی هست و در میان آنها گاهی دارد: «قال ع» و در یکجا دارد: «قال ع قد بینا فی کتابنا المنصف و هو تفسیر تصریف ابی عثمان». در برخی جاها دارد: «حاشیة بخطه» یا «بخطه». در بالای برگ یکم نسخه دارد: «تفسیر سورة الفاتحة و البقرة من تفسیر سر الوجیز للعلامة قدس سره وجدنا الاصل ...». این عبارت سائیده شده و درست خوانده نمی شود و این اندازه را هم به گمان خوانده ایم. علامه در خلاصه (ص ۲۴) از دو تفسیر خود بدین گونه یاد می کند: «القول الوجیز فی تفسیر الکتاب العزیز» و «نهج الایمان فی تفسیر القرآن ذکرنا فيه مخلص الکشاف و التبیان و غیرهما». در الذریعة (۲۹۳/۴) از السر الوجیز یا القول الوجیز و نهج الایمان و تلخیص الکشاف حلی یاد شده است. در کشف الحجب (ص ۳۰۸ و ۵۹۵) از السر الوجیز و نهج الایمان او یاد گشته است. در اینکه این نسخه ما از علامه نیست گویا شکی نباشد مگر اینکه باید دید که از کدامیک از شاگردان او است و گویا از کمال الدین عبدالرحمن بن محمد بن ابراهیم بن

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۲۲۹

**آغاز:** اعوذ بالله. پناه می گیرم به معبود مستحق جميع صفات کمال. من الشيطان الرجيم. از شر وسوسه شيطان رانده شده از رياض رضوان؛ **انجام:** در پايان سوره بنی اسرائيل: پس از آن حضرت گفت: که چون سه روز اين آیات را خواندم از فقر و از سقم خلاص شدم. و الحمد لله رب العالمين. تا پايان سوره بنی اسرائيل؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴×۳۴ سم [ف: ۳-۴۵۵]

● **تفسیر** / تفسیر / فارسی

tafsīr

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهيم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری  
sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۰۱۳/۱

**آغاز:** بسمله، و به نستعين الحمد لله الذی لا اول ولا آخر تيه و لا آخر؛ **انجام:** و از آفت نفسانی و نزعات شیطانی نگاه دار او بلطفه و رحمته و آخر دعوانا ان الحمد لله رب العالمين و صلى الله على سيدنا ... تمت رساله فی شهر رجب سنه اربع و الف خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۲۵۰ ق [راپانه]

● **التفسیر** / تفسیر / عربی

at-tafsīr

فاضل هندی، محمد بن حسن، ۱۰۶۲ - ۱۱۳۷ قمری  
fāzel-e hendī, mohammad ebn-e hasan (1652 - 1725)  
تاریخ تألیف: اول محرم ۱۰۹۷ ق  
با عنوان های «قال الشریف المرتضی و اقول». یک حاشیه دارد و در آن از فقه الرضا یاد شده است.  
[دنا ۸۲/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۱۸۳/۱

**آغاز:** کنا امرنا مترفیهما فسقوا فلذلك دمرناهم و الا لم تروا هلاکهم و تدمیرهم؛ **انجام:** لا عظم من هذه الصلوات ضرورة و الله و رسوله اعلم و هذا وان الختم ... خط: نسخ، بی کاه، تا: سه شنبه ۱ محرم ۱۰۷۹ ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی با تیماج یشمی، ۱۰۸ گ (۱-)  
۱۰۸، ۱۷ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۸ سم [ف: ۳-۸۸۶] و [نشریه: ۴-۴۰۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۰۱/۱-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۶۷۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۹-ف

نسخه اصل: مراد ملا ش ۷۲. سوره های قدر و لم یکن و زلزال و عادیات و القارعه و تکاثر و العصر و الهمزه است؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالرحمن بن احمد جامی، تا: یکشنبه ۴ ربیع الاول ۸۴۸ ق، جا: هرات؛ ۱۹۶ گ، ۲۱ سطر [فیلمها ف: ۱-۵۴]

● **التفسیر** / تفسیر / عربی، فارسی

at-tafsīr

فراهی، معین الدین بن محمد، ۹۰۹ - ۱۵۰۴ قمری  
farāhī, mo'īn-od-dīn ebn-e mohammad (- 1504)  
گویا از معین الدین محمد بن حاج محمد فراهی. تفسیری است که قسمت عرفانی آن نیز زیر عنوان «بسط الکلام» می آید و خود آن هم به عنوان های «وجه» و «لطیفه» و «اشاره» تقسیم می شود. شعرهای فارسی از خود مفسر و کمال خجندی و عراقی در آن دیده می شود. گاهی هم می گوید: «ارباب اشارت گویند». بندهای بسیاری از آن به فارسی است. شاید «بحرالدرر» فراهی باشد که در چند دفتر است به فارسی و عربی و نسخه از آن در بانکپور هست.

[الذریعة ۳۷/۳؛ استوری ۱۱/۱ و ۱۲۹۵؛ بروکلیمان ذیل ۲۷۸/۲؛ دنا ۸۲/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۶

**آغاز:** بسمله. الله الذی نزل الكتاب الرحمن الذی یزرق من یشاء بغیر حساب الرحیم الذی عنده حسن الثواب؛ **انجام:** پاره شده: و کان العرش ... باطناً و ظاهراً.  
تفسیر سوره های آل عمران و اعراف و انفال است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ محشی، در ص ع آمده که تفسیر کواشی است ولی مالک نسخه فرهاد میرزا می نویسد که از معین الدین فراهی است؛ با خط و مهر محمد جعفر شریف در ۹۷۱ ق؛ کاغذ: کاغذ ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۲۲۱ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۶/۳×۱۸/۷ سم [ف: ۱-۱۱۱]

● **تفسیر** / تفسیر / فارسی

tafsīr

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری  
šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)  
در پشت جلد نسخه موجود این تفسیر فارسی از شیخ بهایی دانسته شده است و سبک آن شیعی صفوی است. ما آن را با «خلاصة المنهج» و «منهج الصادقین» و «جواهر التفسیر» و «مواهب علیه» و تفسیر گازر برابر کردیم و جزء آنها نبود.  
[دنا ۸۲/۳]

● التفسير / تفسير / عربی

at-tafsīr

رضوی قمی، محمد بن محمد باقر، ۱۱۰۰-۱۱۶۰ قمری  
razavī qomī, mohammad ebn-e mohammad bāqer  
(1689 - 1747)

فوایدی در تفسیر چند آیه از قرآن است که از روی خط سید صدرالدین محمد قمی در نسخه حاضر نقل شده، از جمله تفسیر آیه «هو الله الذی لا اله الا هو عالم الغیب و الشهادة هو الرحمن الرحیم» و آیه «لو کان فیهما الهة الا الله لفسدتا» در کنار آیه «لو کان معه الهة کما یقولون...» و تفسیر بسیار مختصر سوره حمد و در پایان پاسخ به سؤالی درباره تسیحات اربعه.  
[الذریعة ۳۹/۲۱؛ مقاله فی تغییر الاسلوب بین الایة؛ دنا ۸۲/۳]

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۱۸۳۲/۳-۱۰/۱۴۲

آغاز: بسمله قال الله سبحانه هو الله الذی لا اله الا هو عالم الغیب و الشهادة هو الرحمن الرحیم وصف سبحانه ذاته بانه یعلم الغیب و الشهادة؛ **انجام**: ربنا لاترغ قلوبنا بعد اذ هدیتنا وهب لنا من لدنک رحمة انک انت الوهاب تمت  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج و سرترنج، ۲۸ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۲-۹۶۵]

● التفسير / تفسير / عربی

at-tafsīr

بحرانی، عبدالله بن نورالله، ق ۱۲ قمری  
bahrānī, ‘abd-ol-lāh ebn-e nūr-ol-lāh (- 18c)

[دنا ۸۲/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۵۰

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد، ۳۴۴ ص، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۲×۲۵ سم [ف: ۱۰-۱۵۸۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۵۱

سوره یوسف و طه؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد، ۳۷۶ ص، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۴×۲۷ سم [ف: ۱۰-۱۵۸۸]

● التفسير / تفسير / عربی

at-tafsīr

خادم، ابو البرکات بن محمد اسماعیل، ق ۱۲ قمری  
xādem, abo-l-barakāt ebn-e mohammad esmā‘īl (- 18c)

[دنا ۸۲/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۱۲۱

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی انزل علی عبده الکتاب لیهدیهم الی طریق الخطاء و الصواب ... اما بعد فیکول ... الساکن فی مشهد

● التفسير / تفسير / عربی

at-tafsīr

بیدآبادی، محمد بن محمد رفیع، - ۱۱۹۷ قمری  
bīd-ābādī, mohammad ebn-e mohammad rafī‘ (- 1783)

مؤلف آن کاملاً شناخته شده نیست و در ضمن احوال بیدآبادی سخن از چنین تفسیری نیامده است. تفسیری است شیعی - عرفانی. از سوره حمد آغاز می‌شود. از تفسیر نیشابوری که با شاگردان مباحثه می‌کرده است برگزیده و در این کتاب آورده و می‌خواسته آنچه در هنگام مباحثه از صافی برمی‌گزیند پس از این بنویسد. برای نشانی: «بسمله. آلم ذلک الکتاب لاریب فیه هدی للمتقین. و للناس. فی آلم و ما یجری مجراه من فواتح السور قولان. احدهما أن هذا علم مستور و سر محجوب و استاثره الله به فهو سر الحبيب مع الحبيب، بحيث لا یطلع علیه الرقیب. و التخابط بالحروف المفردة ستة.»

[دنا ۸۲/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۵۴ و ۴۶۸۵-ف

آغاز: بسمله. الی الله ارغب فی ابداع غرایب القرآن و ابداع رغایب الفرقان الحمد لله الذی جعلنی ممن شرح صدره للسلام؛ **انجام**: من قراء بنی اسرائیل فی کل لیلۃ جمعة لم یمت یدرک القائم یموت مع اصحابه. خلاصه صافی که در حین مباحثه التقاط شده که انشاءالله من بعد نوشته شود بتاريخ يوم الثلاثاء ۱۴ شهر



[دنا ۸۲/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۷۷۹/۱

آغاز: بسمله. اذا جاء نصر الله، ابی المدد الملکوتی و التائید القدسی بتجلیات الاسماء و الصفات؛ **انجام**: قل هو الله احد، و هو معنی صمدیتة، و السلام.  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن  
تریاکتی، ۳ گ (پ-۳)، ۲۱-۲۵ سطر، اندازه: ۲۹/۶×۱۹/۵ سم  
[ف: ۸-۸۳]

● **التفسیر** / تفسیر / عربی

at-tafsīr

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری  
ahsā'ī, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

گویا از احسائی

[دنا ۸۳/۳]

تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۴۰۰/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳-۶۰]

● **تفسیر** / تفسیر / فارسی

tafsīr

عنقا طالقانی، ابوالفضل بن علی، ۱۲۶۶ - ۱۳۳۳ قمری  
'anqā tāleqānī, ab-ol-fazl ebn-e 'alī (1850 - 1915)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰-عنقا

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ تفسیر در هامش؛ ۵۴۴ ص، ۱۱  
سطر، قطع: رحلی [نشریه: ۵ - ۷۵۰]

● **تفسیر** / تفسیر / فارسی

tafsīr

غروی، محمد

qaravī, mohammad

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۸۵

جزء سیم، نسخه نادر و تازه؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

● **تفسیر** / تفسیر / اردو

tafsīr

تفسیر مزجی مختصری است به زبان اردو که مفسر بعد از آوردن آیه یا قطعه ای از آیه آن را همراه با اشعار مناسب تفسیر می کند و گاهی رد و ایرادهای مختصری می نماید و مسائل کلی

الرضا ... ابن محمد اسماعیل ابوالبرکات الخادم قد خطر ببالی ... ان اجمع علی سبیل الاختصار و الانتخاب ... فی التفسیر؛ **انجام**: در پایان سوره کهف: الا تیقظ فی الساعة التي یرید.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۴ صفر ۱۱۲۷ ق، جا: روستای جاغرق؛ در پشت جلد آمده: «در روستای جاغرق، در پایان شعبان ۱۱۲۵ ق. آغاز شده بود» و روی آن نوشته شده است «یعنی من تألیفه» پس شاید نسخه اصل باشد، محشی با نشان «منه و فتح الله و صافی و کشاف»؛ تملک: محمد تقی پسر سید کاظم رشتی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، ۲۲۷ گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۶ سم [ف: ۴۵۵ - ۳]

● **تفسیر** / تفسیر / فارسی

tafsīr

طغانی، محمد مهدی، ق ۱۲ قمری

toqā'ī, mohammad mahdī (- 18c)

از محمد مهدی طغانی که برای فرزند خود محمد بیک از عربی به فارسی برگردانده است.

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۷۵

نیمه یکم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: جمعه ذیقعدہ ۱۰۸۲ ق؛ افتادگی: آغاز (در مقدمه)؛ با عبارت: «فسره و کتبه محمد مهدی طغانی»؛ قطع: وزیری [نشریه: ۷-۱۲۲]

● **التفسیر** / تفسیر / عربی

at-tafsīr

بهبهانی، علی بن قطب الدین، - ۱۲۰۶ قمری

behbahānī, 'alī ebn-e qotb-od-dīn (- 1792)

این تفسیر بی نقطه است.

[الدریعة ۴/۲۹۳؛ دنا ۸۲/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۶

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: کاغذ فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۳۲۴ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۱-۱۰۹]

● **تفسیر** / تفسیر / عربی

tafsīr

مجذوبعلی شاه، محمد جعفر بن صفر، ۱۱۷۵ - ۱۲۳۸ قمری

majzūb-'alī-šāh, mohammad ja'far ebn-e safar (1762 - 1823)

تفسیر چند آیه: اذا جاء نصر الله، قل یا ایها الکافرون، انا اعطیناک الکوثر، انا انزلناه فی لیلۃ القدر، قل هو الله احد. بشیوه عرفانی است.

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۰۷

آغاز: طبع علیه طبایع و وضع تحت العرش فإذا كان يوم القيامة نادى منادى أين الذين لهم عند الله عهد فیدخلون الجنة (ولداً) قرى بفتح الواو ... و قرى بضم الواو و سکون اللام و هما لغتان مثل عرب و عرب و عجم و عجم و فى المثل ولدك من؛ **انجام**: (إن شائتك هو الأثر) أى لا عقب له و الآية نزلت فى العاص بن وائل و قيل فى عقبه بن أبى معيط و قيل كعب بن ... قيل إنه لما قدم كعب مكة فقالت له

تفسير شيعى است، بسیار نفیس و کهن است که احتمال می‌رود خط مؤلف باشد. این نسخه از مجموع ۲ مجلد از تفسیر نیمه دوم قرآن تشکیل شده که متأسفانه بر اساس شماره‌گذاری قدیم نسخه، از بخش نخستین نیمه دوم، فقط ۳۲ برگ و از بخش دوم که دارای ۴۴۶ برگ بوده است، فقط ۱۸۸ برگ باقی مانده است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۶؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: شرقی، جلد: مشمع مشکى عطف چرم، ۲۲۰ گ، ۱۹ سطر (۱۱×۵/۱۸)، اندازه: ۱۵×۲۳ سم [ف: ۳۱ - ۵۴۸]

۴. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۰۰۰

آغاز: و قالوا لجلودهم لم شهدتم علينا آیه ۲۰ سوره فصلت؛ **انجام**: ضاحکه مستبشرة آیه ۳۹ سوره عبس و تولى نسخه قسمتی از کتاب تفسیر است و از تفاسیر غیر معروفه است و نام وی و مؤلف آن را ندانستیم، لذا آن را به نام «بی‌نام» ذکر و قسمتی از آن را برای بیان طرز کتاب ذیلاً نقل می‌کنم: مفسر محترم تا حدی کلیه اقوال در مطالب را نقل می‌کند چنان که راجع به کلمه «ن» ملاحظه می‌نمائید و تمام فواتح سور را همین قسم شرح داده‌اند و سوره‌هایی که کلمات مقطعه ندارند پس از بسمله مختصر خطبه‌ای نظیر آنچه در ابتداء سوره نون، نوشته شده مشتمل بر عباراتی که مبین اسم سوره باشد انشاء نموده‌اند، یکی دو قسمت از آیات را برای نمونه ذکر می‌کنیم. به قرینه این مجلد که مشتمل بر پنج جزو است کلیه این تفسیر بایستی در شش مجلد و در حدود ۲۲۲۰ صفحه به صفحات این نسخه و پنجاه و پنج هزار بیت بوده باشد. نمونه از تفسیر این است: «سوره ن والقلم - بسم الله الرحمن الرحيم، بسم الله الذى اقسام بنون والقلم الرحمن الذى وعد المتقين بالجنات والنعم روى ابى عن النبى صلى الله عليه انه قال من قرء سورة ن والقلم كان له ثواب الدارين احسن الله اخلاقهم و هى مكية و آياتها اثنان و خمسون و كلماتها ثلثمائة و حروفها الف و مائتان و سبعون و انتظام ختم تلك السورة بافتتاح هذه السورة ان ختم تلك فى خطاب الرسول و افتتاح هذه فى ثناء الرسول و انتظامها ان تلك السورة فى ثناء الله و ذم من جحد و مدح من وحده و هذه فى ثناء رسول الله و مدح من اتبعه و ذم من عاداه وحده و قوله ن والقلم قال ابن عباس نون اسم من اسماء الله و قال عطا افتتاح اسم الله نور و ناصر و نصير و قال جعفر الصادق اسم نهر فى الجنة و قال الكلبي نون السمكة التى تحمل الارض على ظهرها و هى فى الماء و تحتها ثور و تحت الثور صخره و

فقهی و اعتقادی را با عنوان «باب - کلیات» آورده و هر یک را با آیات مناسب تفسیر موضوعی می‌کند.

[دنا ۸۳/۳]

خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۳۶۱

آغاز: امکان خواندن نبندی و ظهوره نبندی و این در خل آفرینش ببو که این مریم رابنکو؛ **انجام**: شرائط ص است که رو به قبله باشد و در اداء خطبه رو در قبله نیست خط: نستعلیق نازیبا، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول؛ مصحح؛ جلد: پارچه‌ای، ۲۴۳ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵ سم [ف: ۲ - ۵۶]

### ● التفسير / تفسیر / ترکی

at-tafsīr

اهدا به: سلطان محمد غازی عثمانی

تفسیر مختصری مزجی است که بیشتر از التبیان و تفسیر بیضاوی استفاده کرده است.

[دنا ۸۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۳۶

آغاز: یکی کره حضور همایونلرنده بحث اولنوب حین استماعلرنده تلذذ قرآن معنی؛ **انجام**: و یاخوذ الله تعالی نک امرنی تعظیمده اتقاء و خلقتنه شفقتله احسان ایدنلر ایچوندلر، الحمدلله أولاً و آخراً نسخه حاضر از آغاز قرآن تا سوره نحل را دارد؛ خط: نسخ، کاء: محمد الموره وی از شاگردان ابراهیم الروسی، تا: ۱۸۲۱ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۳۳۷ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱ سم [ف: ۵ - ۳۰۳]

### ● التفسير / تفسیر / عربی

at-tafsīr

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۲ عکسی

آغاز: سوره مریم علیها السلام، بسم الله الرحمن الرحيم؛ **انجام**: قال ابن عباس رضى الله عنهما قوله: من الجنة والناس ... و الحمد لله رب العالمين و الصلاة على رسوله محمد و اله اجمعين نسخه اصل: کتابخانه چستریتی ش ۳۷۳۸ (اربری فهرست ج ۱۰۰/۳). مشتمل است بر تفسیر سوره مریم تا آخر قرآن کریم. ظاهراً سنی است؛ خط: نسخ قدیم خوش، بی‌کاء، تا: قرن ۶؛ مصحح، محشی به عربی و فارسی؛ ۴۴۸ گ، ۲۹ سطر [عکسی ف: ۱ - ۲۵۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۶۲

تفسیر کهن؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۶ [مختصر ف: ۱۹۱]

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحيم، قال تعالى: يستلونك عن الأنفال، قل الأنفال لله والرسول، قال الاستاذ: الأنفال بأسرها في غزاة بدر و اختلف الناس في معنى الانفال في هذا الموضع؛ **انجام:** قال الأخفش: ألا الى الله تصير الأمور لأن الله يتولى الانشاء يوم القيامة دون خلقه، فأما في الدنيا فقد جعل بعض الأمور الى العلماء و السلطان، نظيره: و الى الله ترجع الأمور. و السورة مكية غير ثلث آيات في شأن أبي بكر و من سبه من المشركين، فانها نزلت بالمدينة هـ

نسخه اصل: كتابخانه چستريتي ش ۳۴۹۶. از مؤلفی ناشناس از اهل سنت، گویا سه جلد که نسخه جلد دوم است از سوره انفال تا سوره شوری. تفسیر کهنی است با عناوین «قوله-قوله» از مؤلفی ناشناس از اهل سنت و جماعت که احتمالاً در حوزه علمی و عرفانی خراسان قدیم پرورش یافته و استادی که از او بسیار با عنوان «قال الاستاذ» نقل می کند و اساتید استادش حوزه درسی در خراسان (و نیشابور) داشته اند. برای کمک به شناسایی بهتر این اثر، قرائن به دست آمده از نسخه را در چند بند می آوریم: ۱. مؤلف در جایی از این تفسیر، از تألیف دیگر خود به نام الانوار یاد می کند: «قال الاستاذ قضی الله فی سابق علمه أن يكون السنة اثني عشر شهراً في كل زمان و بكل لسان فهي بالعربية المحرم و صفر و ... و هي على كل لسان اثنا عشر و لو لا مخافة السامة و الامل لذكرتها بلسان الفرس و الروم و النبط و الهند و القبط و ذكرت اصول لغات العرب و اشتقاقاتها و اختلاف أهل الأدب فيها فمن أراد علمها و الوقوف عليها فليطلبها في كتابنا المسمى كتاب الأنوار» [برگ ۵۴]. ۲. از کلمات فارسی نیز در این تفسیر استفاده شده است، چنانکه در اواخر سوره عنکبوت آورده است: «قال أبوبکر الواسطي: و الذين جاهدوا فينا أي في طلبنا، ثم قال بالفارسية: از ما بما ما را جویند راه نمایم شان تا ما را یابند» [برگ ۲۴۵]. ۳. گویا تفسیر حاضر در سه جلد تنظیم شده است: جلد اول: از سوره فاتحه تا سوره اعراف، جلد دوم: از سوره انفال تا سوره شوری (نسخه حاضر جلد دوم را در بر دارد)، جلد سوم: از سوره زخرف تا آخر قرآن. می دانیم که مؤلف از سوره فاتحه تا پایان سوره شوری را تفسیر نموده، چنانکه در برگ ۳۱۱ از نسخه موجود آمده است: «و قد بينا شرحه في أول البقرة» أما خبری از اینکه توفیق اتمام تفسیر را یافته یا نه در دست نیست. ۴. کتابت نسخه موجود به وسیله محمود بن محمد سرخسی در ۲ جمادی الاولی ۶۱۰ به پایان رسیده و آربری در فهرست کتابخانه چستريتي، آن را محضر به فرد دانسته و درباره نام مؤلف و کتاب هیچ اطلاعی به دست نداده است. بنابراین تألیف این اثر باید پیش از تاریخ ۶۱۰ قی بوده باشد. ۵. برخی از نقل قول های موجود در این تفسیر، احتمال تألیف آن را در حدود اواخر سده چهارم یا اوایل سده پنجم هجری تقویت می کند. برای توضیح بیشتر نمونه های از نقل قول ها ذکر می شود: برگ ۲۴۴: «قال الاستاذ: و سمعت أبا محمد احمد بن محمد بن ابراهيم البلاذري يقول:

تحت الصخرة الثرى و لا يعلم ما تحته الا الله و قال الكلبي و مقاتل اسم السمكة «بهموت» و قال الواقدي و ابوالیقطان اسمه «ليوثا» و قال علي بن ابي طالب اسمه «بلهوت» و قال عكرمه اقسام الله بالحوث لان نمروذ لما رمى بالسهم نحو السماء عاد السهم مختضباً بدم سمكة في بحر معلق في السماء فاکرم الله ذلك الحوت بان اقسام به واحل جنسه من غير ذکوة و قيل هو آخر حرف من حروف الرحمن فانك اذا جمعت بين الر، و حم، و ن صار الرحمن و قيل هو اسم هذه السورة و قيل هو اسم القرآن و قيل هو الدواة و قيل هو المداد الذي يكتب به المثلثة و قيل هو اللوح المحفوظ. و القلم الخ. و نمونه تفسیر آیات آن این است: «تلك آیات الله» ای هذه الايات هي آیات تتلوها عليك بالحق ای نوحيا اليك و قيل ای يتلوها عليك جبرئيل بامرنا «فبای حديث بعد الله و آیاته يؤمنون» قرء ابن عامر و حمزة و الکسائي وعاصم فی رواية ابي بكر تؤمنون بتالمخاطبة و الباقون بيا المغايبه قال مقاتل ای ان لم تؤمنوا بهذا القرآن فبای كلام بعد توحيد الله و بعد القرآن يصدقون؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۶ و ۷؛ افتادگی: آغاز و انجام، این نسخه به خط نسخ قدیمی نوشته شده، اوراقی از اول و آخر آن افتاده است لذا سال کتابت و نام کاتب آن را ندانستیم. کاغذ محتمل است از خطوط قرن ششم یا هفتم هجری باشد بعضی از حروف کوفی در کتاب آورده شده؛ واقف: سپهسالار؛ جلد: چرمی، ۳۶۸ ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۲۶ سم [ف: ۱ - ۹۶]

#### ۵. رامسر؛ فرید تنکابنی، عبدالوهاب؛ شماره نسخه: ۶۲

این تفسیر به طرز بسیار جالبی تألیف شده گویا به خط مؤلف است زیرا اولاً عدد سطور کتابت مختلف است، در بعضی از صفحات ۱۱ سطر و برخی تا پنج سطر است دیگر آنکه در بعضی از تفاسیر قلم زدگی و تجدید نظر شده است دوم تفسیر به طور جالب است زیرا خط بسیار نازکی از کلمه به حاشیه کشیده شده است و آن را تفسیر نموده است در هیچ یک از تفاسیر چنین دیده نشده است سوم در بعضی از جاها دیده شده است که معنی بعضی از کلمات را به فارسی هم نوشته است و از تفاسیر دیگر نقل می کند و بسیاری از روایات او از کتب اصل تسنن است؛ خط: نسخ کوفی مانند، کاتب = مؤلف (گویا)، تا: قرن ۶ و ۷؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اندازه: ۲۷×۲۶ سم [نشریه: ۷ - ۷۹۱]

#### ۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۴۹۸

**آغاز:** و منهم من كفر و لو شاء الله ما اقتلوا و لكن الله يفعل ما يريد؛ **انجام:** و لكن يناله التقوى ... و قد ذكرت اثنين من هذا. تفسیر شیعی است. موجودی حاوی اوراقی از سوره مبارکه بقره، آل عمران، نساء و اندکی از سوره ممتحنه است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: اواخر قرن ۶ و اوایل قرن ۷؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تفسیر سوره ها کلاً در حاشیه نگاشته شده؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۲ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۶ سم [ف: ۲۲ - ۱۷۱]

#### ۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۰ عکسی

«قال الاستاذ قلته انا في شبابي: لا يتم المقال الا بفعل ×× كل قوله بلافعال هباء»، برگ ٢٨٦: «قال الاستاذ: و قرأت في بعض الكتب من أخبار الأنبياء...». ٧. در این کتاب بسیار از مفسران، لغویون و قراء نقل قول می‌شود، و نام‌های مقاتل بن حیان، مقاتل بن سلیمان، قتاده، عطا، مجاهد، ابن عباس، کلبی، سدی، قطرب، فراء، مبرد، اخفش، ابن کثیر، اعمش، حمزه و کسایی در جایهای مختلف آن آمده است. ٨. در موارد اندکی از ائمه شیعی مطالب نقل شده است، همچون: برگ ٢٨٧: «و قد روى عن علي بن أبي طالب انه قال: الصلوة التي فاتت كانت صلوة العصر...»، برگ ٢٨٩: «ان الحرث الاعور روى عن علي بن أبي طالب انه قال من قال في قصة داود...»، برگ ٣٠١: «روى الحرث الاعور و عبد خير عن علي بن أبي طالب قال: اذا جاوزوا النار التي بهم الى باب الجنة...»، برگ ٣١٢: «قال سعيد بن جبیر: ح من رحمان م من مجید ع من عالم س من قدوس ق من قاهر، و كذلك قال جعفر بن محمد الصادق»، برگ ٣١٤: «قال جعفر بن محمد الصادق: الله لطيف بعباده يعني في الرزق، قال الاستاذ: و لطفه في الرزق من وجهين...»، برگ ٣١٤: «قال علي بن موسى الرضا: الله لطيف بعباده يعني بأمة محمد (ص) في الازعاف». ٩. مؤلف و استادش در تفسیر آیات متعدد، اختلاف دیدگاه خود با شیعه را صراحتاً بیان می‌کنند و نظر شیعه را با عنوان «زعم الشيعة» مطرح می‌کنند، همچون: در برگ ٣١٨، ایمان جناب ابوطالب را با صراحت انکار می‌کند، در برگ ٥٦ و ٥٧ نظر شیعه درباره آیه غار را رد می‌کند و آن را از فضایل خلیفه اول می‌داند، برگ ٢٤٤، درباره آیه ٤٨ سوره عنکبوت: «و ما كنت تلوا من قبله من كتاب و لاتخطه بيمينك...» قال الاستاذ: اختلف الناس في حكم هذه الآية فزعمت الشيعة ان النبي كتب قبل الوحي و لم يكتب بعده...»، برگ ٢٩٠: «روى حيان عن الكلبي ان الشمس ردت على سليمان و تقول بعض الغلاة من الروافض: ردت الشمس على علي بن أبي طالب و على القولين بعيد عن الصواب»، در برگ ٢٥٠ ذیل آیه ٢٠ سوره لقمان آمده است: «قال محمد بن علي الترمذی الظاهرة اكمال الدين و اتمام النعمة و الباطنة الرضا اعتباراً بقوله: اليوم أكملت لكم دينكم و اتممت عليكم نعمتي و رضيت لكم الاسلام ديناً. قال الاستاذ قد سئلت عن هذه الآية فخرجتها على مائتي و اثني عشر وجهاً في ثمانية عشر جزءاً كل وجه منها يستشهد بآية أو خبر. فمن أراد أن يعلم كيفية المدخل في علوم القرآن فليتأمل الكتاب فان فيه غنية عن غيره». ١٠. فراوانی نقل قول‌های مؤلف از استادش با عنوان «قال الاستاذ (ع)» به حدی است که به نظر می‌رسد، این کتاب تقریرات مجالس تفسیری استاد مذکور باشد. به جز موارد ذکر شده، چند نمونه دیگر نیز در تأیید احتمال پیش گفته می‌آوریم: برگ ٢٧٣: «قال الاستاذ: و قد ذكرنا أقوال من قال ان الظالم الكافر أو المنافق أو الهالك و نهتا على تفسيرها...»، برگ ٢٧٦: «قال الاستاذ: و رأيت في بعض الأقاصيص انه قال للرسولين... قوله ان كانت الا صيحة واحدة فاذا هم خامدون. قال الاستاذ: هذه قصة

سمعت بكر بن عبدالرحمان يقول سمعت ذالنون المصري...»، برگ ٣١٤: «قال الاستاذ سألتی الاستاذ ابوسهل محمد بن سلیمان (ص) في أول مجي عقد لي بينسابور»، برگ ٢٧٢: «قال الاستاذ: و سمعت أبابكر الطرازي يحكي عن الدريدي انه كان يقرأ هذه الآية على هذا التأويل و هو خلاف الخط...»، برگ ٢٣١: «قال الاستاذ: سمعت أنانصر منصور بن عبدالله الاصبهاني بهرة يقول: سمعت أبالحسن عمر بن واصل العنبري يقول: سمعت سهل بن عبدالله التستري يقول: المضطر الذي رفع يديه الى الله داعياً لم يكن له وسيلة من طاعة قدمها»، سهل بن عبدالله تستري (- ٢٨٣ق)، صوفي مشهور سده سوم هجری است که آرای تفسیری اش در دفترهای مختلف گردآوری شده است، برگ ٢٧: «و سمعت اباسهل محمد بن محمد بن الأشعث يقول...»، محمد بن محمد بن اشعث کوفی (- ٣٢٠ق) نام وی در سیر اعلام النبلاء (ج ١٤، ص ٤٦٧) آمده است. نیز بنگرید: طبقات اعلام الشيعة، القرن الرابع، ص ٣٠٢، برگ ٢٧: «سمعت ابابكر بن عبدش [كذا] يقول: الذين عاهدت منهم من هاهنا...»، برگ ٢٨: «سمعت ابابكر محمد بن محمد بن نحر القطان يقول: سأل رجل محمد بن سيرين فقال ان فلاناً اوصى ما له للحصون...»، برگ ٥٦ و ٥٧: «سمعت أباجعفر محمد بن احمد بن سعيد العدي الأديب»، برگ ٧٧: «حدثنا أبو العباس الأصم، حدثنا ابراهيم بن مرزوق البصري بمصر، حدثنا عبدالله بن بكر السهيم، حدثنا عباد بن منصور عن القاسم بن محمد، سمع أباهريرة يقول: قال رسول الله ان الله يقبل الصدقات و لا يقبل منها الا الطيب...»، برگ ٢٨٣: «قال الاستاذ: سمعت ابازكريا يحيى بن محمد بن عبدالله العنبري يقول، سمعت أبوالعباس احمد بن محمد بن الأزرهر السجزي يقول، سمعت أباحاتم سهل بن محمد يقول: الخصم في الحق و الخصيم في الباطل»، برگ ٣١٤: «سمعت اباعبدالله محمد بن عاذ البغدادی يقول: سئل جنيد عن اللطيف فقال اللطيف الذي لطف بعباده و اوليائه حتى عرفوه فعبدوه و لو لطف باعدائه كما لطف باوليائه لما جحدوه. ٦. در مواردی از برخی کتاب‌ها نام برده و قصائد و اشعاری از شاعران مختلف نقل کرده است، از جمله: برگ ٣٠٢: «قال الاستاذ و رأيت في مصحف عبدالله حقت كلمات ربك على الجمع...»، برگ ٣١٤: «و بنحو ما قاله محمد بن كعب، قاله علي بن القاسم الخوافي، مؤلف كتاب مختصرالعين في مسلياته أي في قصايد المسمى «المسليات»: غداً عند مولي الخلق للخلق موقف ×× يسألهم فيه الجليل فيلطف»، برگ ٢٨٨: «فلما كملت مائة وقعت القرعة على الابل فنحرها و خلى عن عبدالله و هو يقول شعراً في كل قرعة يطول ذكرها هـ ذكرها محمد بن اسحاق بن يسار في كتاب بدو الخلق، قال الاستاذ: و سمعت أبابكر محمد بن [ ] الضيرير يقول: سمعت أبا محمد الزنجاني المؤدب يقول: سئل ابوسعيد الضيرير عن الذبيح فأنشد: ان الذبيح هدنت اسماعيل ×× نطق الكتاب بذاك و التنزيل / شرف به خص الاله نبينا ×× و أبانه التفسير و التأويل / ان كنت امته فلا تنكر له ×× شرفا به قد خصه التفضيل»، برگ ٢٧٠:

طويلة و ذكرت منها ما يقرب من الفهم و يكفى السامع طولها». ۱۱. در این تفسیر، جهات مختلف تفسیری مورد توجه قرار گرفته است، از جمله: بحث های لغوی و بررسی اقوال لغویون، اختلافات در قرائت و توجه به نظرات قراء مختلف، روایات تفسیری و ارائه نظرات مفسران پیشین حتی از صحابه و تابعین، مباحث ادبی و استشهد به آیات شعرای بزرگ، مباحث کلامی و اعتقادی و اشاره به دیدگاه های خاص مخالفین همچون شیعه، و البته با گرایش آشکار عرفانی و نقل اقوال عرفا و صوفیان بزرگ همچون حسن بصری، سهل بن عبدالله تستری، ذوالنون مصری، ابوبکر واسطی، ابوسهل صعلوکی، یحیی بن معاذ رازی و ... دوازدهم: نسخه حاضر از تفسیر سوره انفال (سوره هشتم) تا سوره شوری (سوره چهل و دوم) را در بردارد. و در خاتمه تفسیر هر سوره مکی و مدنی بودن آن را مشخص می کند. جملات آغازین تفسیر برخی از سوره ها نقل می شود: برگ ۳۷: سورة التوبة، قال الاستاذ: لهذه السورة سبعة أسماء، سورة التوبة و ... برگ ۸۶: سورة يونس، بسم الله الرحمن الرحيم قوله عزوجل الم تلك آيات الكتاب الحكيم، قال الاستاذ من جعله قسماً كان حرف الجواب محذوفاً و تقدير الكلام كما تقول و الله ان هذه آيات الكتاب الحكيم، برگ ۱۰۶: سورة هود (ع)، بسم الله الرحمن الرحيم قوله تعالى الر كتاب، قد قدمنا القول بتأويل الر فيما مضى قال الفرا ارتفاع الكتاب بالر، كانه يقول حروف التهجى كتاب، برگ ۱۶۰: سورة بنى اسرائيل، بسم الله الرحمن الرحيم قوله سبحانه الذى اسرى عبده روى عن طلحة بن عبيدالله انه قال قال سألت رسول الله من تفسیر سبحان، برگ ۱۶۸: سورة الكهف، بسم الله الرحمن الرحيم قوله جل ذكره الحمد لله الذى أنزل على عبده الكتاب يعنى على محمد القرآن و فيه تقديم و تأخير، برگ ۱۹۸: سورة الحج، بسم الله الرحمن الرحيم قوله عزوجل يا ايها الناس اتقوا ربكم قال الضحاك ما فى القرآن يا ايها الناس فهو مكي و ما فيه يا ايها الذين آمنوا فهو مدني و لا تكاد تجد يا ايها الذين آمنوا مكيًا، برگ ۲۴۱: سورة العنكبوت، بسم الله الرحمن الرحيم قوله الم أحسب الناس أن يتركوا، مضى تفسیر الم فيما تقدم أحسب الناس أظن الناس ان يتركوا ای يهملوا ان يقولوا آمنا، برگ ۲۷۵: سورة يس، بسم الله الرحمن الرحيم قوله تعالى و تقدس يس و القرآن الحكيم قوله يس بسكون النون ما لم يوصل. نکاتی در رسم الخط این نسخه قابل توجه است، از جمله مشکول بودن برخی کلمات، گذاردن سه نقطه در زیر «س» و گاهی در بالای آن، آوردن «ه» در پایان نقل قولها، گذاردن مد و تنوین، در آخر نسخه آمده است: «لما كان بتاريخ ثلث و تسعين و ثمانمائة نظر فى هذا الكتاب المبارك من أوله الى آخره، العبد الفقير الى الله تعالى محمد بن على بن ابى بكر بن على ...»، یادداشتی دیگر در آخر نسخه: «نظر فى هذا الكتاب العبد الفقير الى الله تعالى احمد بن الحاج سلطان على ... فى سنة ۹۸۳»، یادداشت های ابتدای نسخه: «نظر فى هذا الكتاب المبارك العبد الفقير الى الله محمد بن ابوبکر بن الفريد

القواس ...»، «وقف على الخلوية المترددین على زاوية الشيخ عيسى بن كفان (۴) الكاينة بجامع المعلق بظاهر دمشق و لا يخرج منها ...»؛ خط: نسخ کهن، کا: محمود بن محمد سرخسی، تا: جمعه ۲ جمادى الاول ۶۱۰ق؛ چند نفر بر این وقف شهادت داده اند و نام شان در ذیل یادداشت وقف درج شده است، در برگ ۱۷ بالای صفحه این عبارت دیده می شود: «وقف على زاوية الشيخ عيسى الخلوتي الكاينة بجامع المعلق بظاهر دمشق»؛ ۶۳۶ص، ۳۱ سطر [عکسی ف: ۴ - ۶۸]

۸. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۷۰

آغاز: و ترى الشمس، الخطاب للنبي صلى الله أو لكل من يأتي من الرؤية ... سورة مؤمنون: و قوله عزوجل: قد أفلح المؤمنون، الفلاح قال قائلون: هو البقاء، أى: بقى المؤمنون و قال قائلون: الفلاح السعادة و قال: الفلاح الفوز و أمثاله

از آیه ۱۶ سوره كهف تا آخر سوره نور؛ خط: نسخ، کا: حسن بن محمد بن بختيار حسنى، تا: چهارشنبه ۵ ربيع الثانى ۶۵۱ق (تاریخ کتابت سوره حج)، بر در مدرسه آن مسجدی که کمال الدین سمرقندی آن را ساخته است؛ اندازه: ۱۵×۱۹سم [نسخه پژوهی: ۱ - ۲۰] و [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۳۱]

۹. قزوین؛ میر حسینا قزوینی؛ شماره نسخه: ۱۰۱

تفسیری مختصر که در روز شنبه ۲۲ ربيع الاول ۶۴۹ به انجام رسیده است؛ خط: نسخ، کا: عبدالمومن بن محمد بن عمر هروی، تا: پایان جمادى الاول ۶۸۳ق [نشریه: ۶ - ۳۴۱]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۱۹

آغاز: سوره كهف: الاو اصبر نفسك الايه او من اولها الى حرزا و ان الذين آمنوا الايتان فان ذلك مدني و لم يجعل له عوجا لنصبك قيما مستقيما وى نفى العوج مع ثبوت الاستقامة واحد هما يغنى ... ايد ان انه فى غاية الاستقامة لان النسيان؛ **انجام:** الاستقامة و الحمد لله رب العالمين و المسئول من كل من وقف على هذا ... و كان الفراغ من نسخه على يد العبد ... عمر بن ابى بكر بن اسحاق الشيرازى اجاره الله ... رابع عشر صفر ثمان و ثمانين و ستمائة بمدنيه شیراز.. آمين يا رب العالمين.

از غزالی، این تفسیر اگر از غزالی است به جز یاقوت التأویل او است؛ خط: نسخ کهن، کا: عمر بن ابى بكر بن اسحاق شیرازی، تا: ۶۸۸ق؛ کاغد: سمرقندی ضخیم، جلد: تیماج مشکى، ۷۰۰ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف: ۱۷ - ۳۰۶]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۵۰

آغاز: عليهم من نعمة يتبدلون كل نعمة بالتسبيح لله و يختمونها بالحمد لله كما كانوا فى الدنيا يتبدلون النعمة بالتسمية و تختتمونها بالحمد و قيل هى على حقيقة الدعوى؛ **انجام:** القوا روية النصرة من غيره و احسنوا العبادة كانهم يرونه و الله اعلم بالصواب و اليه المرجع و المآب.

تفسیری است مفصلو سنی و به روش عرفانی، در هر آیه ابتدا آیه را به طور مختصر معنی می کند و بعد مطالب ادبی و اخلاقی و

که هیچیک از آنها نیست و کتاب شناخته نشده است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۷ و ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی کلفت، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱ گ، ۲۱ سطر (۱۹/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۲۳×۷/۵ سم [ف: ۴۸۹ - ۳۸۱]

۱۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۳۸۱

آغاز: بسمله کهیص قراء ابو عمر و بکسر الها و فتح الیاء ضده ... ذکر رحمة ربک. و فيه تقدیم و تأخیر معناه ذکر ربک؛ **انجام:** فقال: انما یخشی الله من عباده العلماء. قال ابن عباس یرید انما یخافنی من خلقی من علم.

به شیوه قدمای اهل سنت که در آن باختصار پرداخته است، باید جز تفسیر کشاف باشد. نسخه حاضر از کهیص تا مقداری از سوره فاطر را دارد؛ خط: نسخ کهن، بی‌کا، تا: قرن ۷ و ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشک، ۲۳ گ، ۲۳ سطر (۱۹/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۲۳×۵/۱۶ سم [ف: ۳۱۱ - ۱]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴۷۳

آغاز: هم به الخبر عن الله تعالى ... و عن ابن عباس انه سئل عن اللیل کان قبل النهار و النهار قبل اللیل، فقال اللیل، و قرا هذه الایة ثم قال: فهل تعلمون کان تعلمون کان بینهما الا ظلمة؛ **انجام:** قوله تعالى: و جاء من اقصى المدینة رجل یسعی ... اتبعوا المرسلین باح باسلامه لیشغل القوم عن الرسل

تفسیر سنی است. قسمتی از پیش از سوره فرقان تا سوره یاسین است. در آن از امام ابومنصور و قشیری نقل کرده است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اوراق نسخه پس و پیش دارد چنانکه سوره نور در اواسط نسخه و بعد از فرقان آمده است؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: میشن تریاکی، ۲۲۸ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۶ سم [ف: ۳۷۳ - ۱۶]

۱۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۹

آغاز: بکذا ثم تکفرون نعمتی قوله عزوجل هو الذی خلقکم من طین یعین کادم خاطبهم به اذکان نومن ولده قال؛ **انجام:** صدعه فعهدا الى الذین تولوا عنه فادخل فیهم

از آیه ۲ از سوره انعام تا اواخر سوره کهف. مفسر شناخته نشده، چنین می‌نمایاند که مفسر از مردم قرن ششم هجری بوده، در این تفسیر از استادش عبدالواحد بن احمد بن ابی القاسم بن محمد ملیحی هروی متوفای ۴۶۳ ق که حافظ و از اهل ادب و حدیث بوده و از قاضی مروودی حسین بن محمد بن احمد مروودی معروف به قاضی (۴۶۲ -) روایت نقل کرده نیز از ابوالحسن سرخسی که گویا همان بهرامی سرخسی (۵۰۰ -) شاعر عهد ناصرالدین سبکتکین باشد نقل حدیث کرده؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، مقابله شده؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج مشک، ۲۹۴ گ، ۲۳ سطر (۱۸/۵×۱۲)، اندازه: ۲۵/۵×۱۷ سم [ف: ۵۵ - ۱]

۱۷. مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۸۹

عرفانی را از بزرگان نقل می‌نماید. در آن از: امام ابومنصور محمد بن علی الباقر و حسین بن علی و قشیری (۴۶۵ ق) و ابو ذویب و کلبی (۱۴۶ ق) و مقاتل و عصمة الانبیاء ابوالحسین بن محمد بن یحیی البشاغری (الامام البشاغری) زنده در ۸۳۸ ق مطالبی نقل شده است. علاوه بر علائم ساختگی بودن و تصرف و تغییر به قرینه ذکر نام امام بشاغری زنده در ۸۳۸ ق باید گفت تاریخ کتابت متأخر است. نسخه حاضر از آیه ۱۰ سوره یونس «و تحتهم فیها سلام» تا آخر سوره نحل را شامل است؛ خط: نسخ، کا: ابومحمد یحیی بن محمد بن علی معروف به شهاب المعنی، تا: شنبه ۲۷ ربیع الثانی ۶۹۸ ق، جا: جوار مزار متبرک جوین؛ این نسخه صورت کهن دارد و در پایان آن نام کاتب و تاریخ در جوار مزار متبرک جوین دیده می‌شود؛ جلد: مقوا سفید، ۲۳۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۸×۱۸ سم [ف: ۳۵ - ۶۲]

۱۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۲۴

تفسیری سنی است. از میانه سوره البقرة است تا آغاز سوره البلد. مؤلف در آن از قاضی ابوبکر احمد بن حسن حیری [نیشابوری ۳۲۵-۴۲۱] در خانه‌اش در بغداد در روز آدینه سال ۴۱۶ روایت می‌کند با روایت‌های بسیاری از علی واحدی. نمونه‌ای از آن از آغاز سوره البلد که در آخرین صفحه نسخه ناقص است: بسمله لا اقسم بهذا البلد اجمع المفسرون علی ان هذا قسم بالبلد الحرام و هو مکي لا اقسم یعنی اقسام قد تقدم بینه و الاشارة بهذا الی مكة و السورة نازلة بها. و انت حل بهذا البلد الحل و الحلال واحد و هو ضد الحرام؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۷ و ۸؛ کاغذ: کاغذ ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۷۴ گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۳۱/۶×۱۹ سم [ف: ۱۰۷ - ۱]

۱۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۵۷

آغاز: قال ابراهیم صلی الله علیه و سلام ان شاء الله فما لبث ان جاء بعجل حنید سیبویه یذهب الی ان فی موضع نصب قال نقول لا تلبث.

بسمله. الم تلك آیات الكتاب المبین التقدير هذا تلك آیات الكتاب علی الابتداء و الخبر انزلناه قرانا عربيا ای مجموعاً و یجوز ان یكون توطئة كما نقول مررت بزید رجلاً ... (آغاز سوره یوسف)؛ **انجام:** هذا قراءة المدنین و ابن عبدالرحمن و ابن عباس و ابن عمرو قراءة الکوفیین ان تظهر فی الارض الفساد و کذا فی مصاحف. بسمله. حم باسکان المیم الاخرة لانها حروف هجاء فحکمها السکون لانها توقف علیها و اما قراءة عیسی حامیم تنزیل مفتوحة لالتقاء الساکنین ... (آغاز سوره مؤمن)

تفسیر ادبی و سنی است. از اواخر سوره هود تا اوائل سوره مؤمن. مانند کشف ادبی است و گاهی هم در آن شعرهایی گواه آمده و از اسماعیل بن اسحق و ابواسحق و محمد بن یزید و ابو حاتم یاد شده و در بیشتر جاها گفته شده «قال ابو جعفر» که گویا از آن «طبری» خواسته شده است و با کشاف و تبیان طوسی و تفسیر عکبری و انوار التنزیل و چند تفسیر دیگر مقابله شده و دیده شده

از سوره انفال تا اواخر کهف در مجلد ضخیم. برای نمونه «سورة الحجر مکیة بسم الله الرحمن الرحيم الر، معناه انا الله اری. تلک آیات الكتاب ثم قال و قرآن ای آیات قرآن مبین ای بیین الحلال من الحرام»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: گویا قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ می نماید که در قرن ۸ ق نوشته شده، جمله ای از اوراق کسرنویسی شده؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۴ سطر، قطع: وزیری [نشریه: ۵ - ۱۷]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۲۹۸

آغاز: بسمله، اللهم صل علی محمد و علی آل محمد و سلم رب منتت علینا بالبداية فامنن علینا بالانتها و ... سورة مریم علیها السلام مکیة و الا سجدها فمدنیة؛ انجام: و بفتحها ای بل تبعث الیه و انظر الى الهک الذي ظلت اصله.

تفسیری بسیار مختصر و توضیحی بدون تصریح به نام مفسران و صاحبان اقوال. از سوره مریم شروع می شود و تا اواسط سوره نمل ادامه می یابد؛ خط: نسخ کهن، بی کا، تا: احتمالاً حوالی قرن ۸؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج تریاکى، ۱۴۶ ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۶ سم [ف: ۴۵ - ۱۴۱]

۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۱۸۶

با عنوان های «قوله» گزیده و کوتاه و ساده، در آن از ابن عباس نقل می شود و از صاحب النظم. آغاز در تفسیر آیه ۱۰ سوره ۱۱ (هود) و انجام در آیه ۳۳ سوره ۱۴ (ابراهیم) افتاده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکى، ۱۶۴ گ، ۲۵ سطر (۲۰×۲۰)، اندازه: ۱۷/۵×۲۰ سم [ف: ۱۷ - ۴۸]

۲۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۳۲ - ج

تفسیر اواخر سوره یس را دارد و تا با آغاز سوره کوثر می رسد. تفسیری است عرفانی و پاره های آیه ها پس از «قوله» در آن آمده و تفسیر شده است و از قشیری و سلمی و روزبهان و ابن عربی نیست و جز تفسیر گمنام ش ۲۱۷۱ دانشگاه در آن از جعفر صادق و دینوری و حسین بن فضل بسیار نقل شده است. در سورة الانسان در داستان يطعمون الطعام دارد: «اخبرنا اسمعيل بن والاق قال اخبرنا حميد بن يزید قال اخبرنا ابوالقسم بن بهرام عن لیث بن ابی سلیم عن مجاهد عن عباس»، نیز: اخبرنا ابوالحسن محمد بن القاسم الفارسی حدثنا عبدالله بن محامد اخبرنا ابوالقسم الحسين بن محمد البلخی قال حدثنا عبدالله بن حامد اخبرنا ابوالقسم الحسين بن محمد البلخی قال حدثنا احمد بن الليث حدثني احمد بن محمد بن احسين الكوفي مولى بنی ثعلب حدثنا ابوانس كثير بن احد التميمي قال حدثنا عمرو بن عمر الكوفي قال حدثنا روح بن عبدالله عن جعفر بن محمد عن ابیه عن جده. بسمله در این تفسیر در هر سوره یی بطرزی خاص تفسیر شده است مانند: سورة الرحمن: بسمله. بسم خلق الانام الذي ينزل المؤمنين في الجنان و يعذب الكافرين بالنيران قال المفسرون هذه السورة كلها مكية الا الواقدي فانه قال كلها مدنية والاصح انها مكية و عدد آياتها ثمان و

سبعون آیه و كلامها ثلاثمائة و واحد و خمسون كلمة و حروفها الف و ستمائة و ست و ثلثون حرفا و عدد قوله فبای آلاء ربكما بكدبان في احدو ثلثین موضعا ... قوله الرحمن علم القرآن فيه ثلثة اقاويل: احدها الرحمن علم القرآن جبريل و جبريل محمداً و محمد آمنة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸ و ۹؛ نسخه آشفته و مغشوش است؛ کاغذ: سمرقندی نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۲۲۶ گ، ۲۳ سطر (۱۷/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۱۵×۲۳ سم [ف: ۱ - ۱۳۰]

۲۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۲۶۴

آغاز: عبدالله محمد بن یعقوب الحافظ المعروف بابن الاخرم، قال اخبرنا ابو احمد محمد بن عبد الوهاب قال اخبرنا جعفر بن عون عن هشام بن عروه عن ابنه عن عبدالله بن عمر و ان رسول الله صلى الله عليه و سلم قال ان الله لا يقبض العلم انتزاعا ينتزعه من الناس ولكن يقبض العلم بقبض العلماء ... فاني كنت قد ابتدأت بابداع كتاب في التفسير لم اسبق الى مثله و طال على الامر في ذلك بشرايط تقلدتها و مواجب من حق النصيحة لكتاب الله تحملتها ثم استعجلني قبل اتمامه و التفصي عما لزم من عهدة احكامه ( ) متقاصر و الرغبات منخضو الدرجات و لوا البضايح المزجاة الى انحاز كتاب في التفسير يقرب على من يناوله و يسهل على من تأمله من اوجز ما عمل بي بابه و اعظمه عائدة على منخفظه و اصحابه و هذا كتاب لنا ( ) نازل الى درجة اهل زماننا ... لابن عباس او من هو في درجته ... فاقول قوله من سورة فاتحة الكتاب چنین می نمایند که از متون کهن تفسیری است از آغاز تا اواخر سوره مائده را دارد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸ یا ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام، جلد: تیماج مشکى، ۷۶ گ، ۱۹ سطر (۱۲×۱۵)، اندازه: ۱۶×۲۰ سم [ف: ۲ - ۳۲۴]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۸۵

انجام: و هذا آخر ما تسر لي من املاء هذا الموضوع و حصر ما في هذا المجموع متوسلا اليه كلامه مستشفاً لديه برسوله محمد صلى الله عليه و سلم و في ان يجعله خالصاً لوجهه الكريم موجباً للفوز لديه فانه حسبي و نعم الوكيل و وافق الفراغ منه تصنيفا في العشر الاوسط من شهر رجب الفرد من شهود سنة اربع و ثلثين و سبعمائة ... در دهه دوم رجب ۷۳۴ ساخته شده است و گویا حاشیه کشف است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱ شوال ۸۰۲ ق؛ افتادگی: آغاز و وسط؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوایی، ۹۰ گ، ۲۵ سطر (۱۲×۱۹)، اندازه: ۱۷×۲۶ سم [سنا: ف: ۲ - ۲۰۹]

۲۳. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۱۵۲

آغاز: یک برگ نونویس اول: «الحمد لله الكريم بالآله العظيم بكبريائه القادر فلا مانع و القاهر فلا ينزع ... الخ» برگ اول اصل کتاب: و اعظمه عابدة على متحفطيه و اصحابه و هذا كتاب انا نازل فيه؛ انجام: يستعيز من شر الجن و من شر الناس و الله اعلم، تم الكتاب ... برحمته انه هو الغفور الرحيم آمين

نسخه اصل: مغنيسا گنل کتابخانه عمومی. به روش زیدیان است و در آن از کشف یاد شده است. نیمه دوم قرآن. در این تفسیر از کشف و جارالله یاد شده است پس تاریخ تالیف آن میان قرن ششم و نهم خواهد بود، از الموید بالله و از ابوبکر رازی و تفسیر خواجه با نصر و رازی واحدی هم در آن نامی هست، نسخه در هر صفحه در سه یا چهار ستون است یک ستون آیات است با ترجمه طبری کلمات یا عبارات زیر سطور، یک ستون تفسیر است و هر بندی با خطی به کلمه مربوط به آن از قرآن می پیوندند. ستون سوم و چهارم حواشی توضیحی این تفسیر است و آن هم با خط مربوط می شود. گاهی در میان عبارت عربی عبارت طبری دارد: سبب نزول آن «که پیومبر به بنی المصطلق کالجار شوکا. عایشه واب. چونک یکی جایگاه هووشتن. عایشه اهودج بدر اومه. ابکنار هاشو بقضاء حاجت کردن. کسی ایناندونست. چونک لشکر واستان ارحل متاع و خویشی و شترنان. عائشه هودجا و کتن و وی و شترنان انداتن که عایشه درون دریا پس چونک لشکر بشین. عایشه اومه هیچ کس بلشکر گاه نیتاب. یکی مرد ب پیغمبری اصحاب صفوان نام، مردی ب نیک پرهیزار. پس لشکر اومه بخویشی و شتر و نیشته. چونک بانجار سست عائشادی تنها اینجا استاب. پس عائشا و خویشی و شتر نیشامنی واپس لشکر بس. چونک وقت چاشت نیمه روح بکا، پیغمبر درسی. پس منافقون عائشادین بصفوان و شتر و نیشته، گتن که صفوان و عائشه واپس استان نشاهستی بر این سخن واپیغمبر گتن پیغمبر غم بخورد. اساخیا تعالی به برئت عایشه و صفوان این آیت بفرستا. اا قوما اچشماهی کرو هوی ه سبب نزول این آیت آن ب که یکی مرد که نام او عویمر خویشی قدف زناها بسته. پس پیغمبر ویراگت یا عویمر خیارا بترس ازنی لاوپرد مدار. گفت یا رسول الله ص من بخیا سوگند خونیم که شریک بن سمحاء دیم و وی شکم. پس خیا تعالی این آیت هوفرستا اوشان لعان بکردن. پیومبر میان اوشون جوا ای بکرد. اوشون هر دو تا حد زنی و تسميته عذابا يدل على انها عقوبة و يجوز ان يسمى بذلك لانه يمنع من المعاودة كماسمى نكالا يقال عذب اي امتنع و اعذبه اي منعه. ذكره في الصحاح. كمتري جماعت شش کس بوین یکی امام و کی حدزن و چهار گواه ایره بگواهی زنی ایره یا باقریبی او زنی سه کسی بون یکی امام بویکی حدزن یکی مومن ویر. سبب نزول این آیت آن بوک یکی مرد ب پیغمبر اصحاب او را مرثد نام بو، یکی زنک ب او را عناق نام ب هرزه پیشه مرثدا و خوبشتن خوند. اسا مرثد وی راگفت که خیاتعالی زنی بحروم کرد است. اساکت که مرا نکیح بز ن کن. مرثد گت که بهل دامن پیو مبرایه سم. چونک واپرسی. خیاتعالی این آیت بفرستا برو آیت دیر گتن که پیومبر اصحابون با مدینه اومین ا بعضی درویش بین ابه مدینه کنیجکون و بین که هرزه کردن امال اندوتن بهرزی. پس او شون خواستن که اون کنیجکانا ببرن و او شونی بر مال بیدوجن پس خیاتعالی بکرد.» بی کا، تا: با تاریخ ۸۸۹ق؛ با

ظاهراً مؤلف شاگرد ابوطاهر محمد بن محمد بن مخمش الزیادی، زنده در ۴۰۹ ق می باشد تفسیر کامل و معتبر قرآن کریم است از آغاز تا انجام؛ خط: نسخ، کا: عبدالله صالح بن احمد بن علی بن احمد بن عبدالله بن احمد بن علی بن احمد ... الوصالی، تا: صفر ۸۷۳ق؛ یادداشت تولدی به نام «صفی الدین صالح عبدالرحمن بن علی بن عبد ...» مورخ به تاریخ ۹۰۰؛ جلد: چرمی، ۲۱۵گ، ۲۹-۳۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۴سم [ف: ۱ - ۲۸۱]

۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹۰

آغاز: اللهم كما دللتنا على مسالك مقتضاك فدلنا على مدارك ارتضاك و كما دللت السنتنا في مساق تلاوة كتابك و عسلت لنا في ما بين مذاق حلاوة خطابك ... و بعد فلتن كان في بلاد الاسلام قبيلي و على و هاد الاستسلام سبيلي و من تلاد القرآن و الاحاديث دليلي لكن في تضاعيف الدرس و القيس كواكب تعاسيف للاستقامة في احوالي و لاستدامة لافعالی يتعاقب في الانتباه و الاشتباه و يتقارب لدى الغيبة و الشهود و الخيبة و السعود فتارة في الابتلاء بطوف و طيف من هنات الغفول فيما بين سنات الذهول مورث للتعامي في موامي التجاهل ناكث لعهد التحامي عن وامي التكاثر و تارة في اجتلاء مرآة التدبر و مرآة التذكر بصقال الحضور و صواب الخطور الى ان تأثر للقلب بما تكرر من وقع قوارع القرآن عليه و تيسر من جمع صوادع الفرقان لديه فاستفاد من ملازمة استقراء نجاد الفكر و مداومة استبراء زناد الذكر انشراح الصدر للاحتطاء بوارد الانوار و انفساح الامر للقضاء و الاقتضاء بشاهد الاخبار حتى تراى له اهله الادلة بادية هادية الى تبصير التعبير و تيسير التفسير في بعض الآيات قاصرا عن بلوغ الغايات فنديت الى تحرير ما نسخ من ظريف طريفها و تحجير ما انقذ من طالع لامعها ليقع رواء لغلة الصادى و شفاء لعله الشادى و آية للاستبصار و راية للاستبشار فاحببت مسعفا بالمطلوب متحفا بالمرغوب مع تجمع العوائق و تنوع العلائق بعبارات رشيقة و اشارات انيقة من الله تعالى هو المدعو لابداء العصمة و اسداء النعمة اذ هو على ما يشاء قدير و بالاجابة جدير؛ **انجام:** و لاستقرار في الضلالة لاينج فيهم دعوى الدعوى و لا قول فصل فيقوا في اودية الضجرة و اندبة الحيرة مسلوبين نظم الفهم منهوبين سهم افتراس لاوابد و رسم اقتباس الفوائد و تم لهم نصاب الغباوة و عمهم نصيب الغواية و الله اعلم تم الكتاب.

تفسیر کوتاهی است بر قرآن کریم به ترتیب سور قرآنی. این تفسیر فقط بر بعضی از آیات نوشته شده و توضیحات آن بسیار کوتاه است. نسخه حاضر تفسیر آیات برگزیده از سوره حمد تا آخر کهف را شامل است؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: اواخر صفر ۸۹۴ق؛ محشی از «علی بن عبدالعال» و تملک وی در آخر نسخه ربیع الثانی ۱۱۶۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۱۸گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۲۲/۵سم [ف: ۳۵ - ۱۹۳]

۲۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۶۱(b)-ف



یادداشت‌های مورخ ۸۹۹ و ۹۰۳ و ۹۱۱ و ۹۱۳ و ۹۱۶ در آغاز نسخه. [فیلمها ف: ۱-۳۰۱]

۲۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۰(a)-ف

نسخه اصل: مغنیا گنل کتابخانه عمومی. نیمه دوم قرآن؛ بی‌کا، تا: با تاریخ ۸۹۹ق؛ با یادداشت‌های مورخ ۸۹۹ و ۹۰۳ و ۹۰۸ و ۹۱۱ و ۹۱۳ و ۹۱۶ در آغاز نسخه. [فیلمها ف: ۱-۳۰۱]

۲۷. همدان؛ جواهری، حبیب؛ شماره نسخه: ۱۶

از سوره آل عمران تا اوایل سوره النحل؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۹؛ محشی؛ کاغذ: سمرقندی، قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۶۷۴]

۲۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۹۷

آغاز: یشرپ عندها العسل فغاررت و ارسلت الی النساء اذا دخل علیکن رسول الله (ص) فقلن بانا نجد منک ریح المغافیر ... المعنی یا ایها النبی تشریف و تعظیم خصه به، لم تحرم ما احل الله لک و متی قیل هل اوقع ذلک ذنبا قلنا اختلفوا منهم من قال وقع؛ **انجام**: قوله تعالی و هل اتیک نبأ الخصم اذ تسوروا المحراب ... و ان له عندنا لزلزلی و حسن مآب، القراءة - قراءة العامة و لا تشطط بضم التاء و کسر الطاء الاولى و عن ابی رجا العطاردی بفتح التاوضم الطاء الاولى و الشطط و الاشطاط مجاوزة الحد ... فقد ظلمک و قیل بل لما سمع الدعوی استعجل ... قال لما دعی هذا قال داود للآخر.

نسخه حاضر از نیمه تفسیر سوره تحریم تا تفسیر سوره کوثر را شامل است. تفسیر قرآن کریم است از مفسری زیدی مذهب، او در این تفسیر، آیات را به ترتیب سور قرآنی تفسیر نموده و در هر مورد بعد از نقل بخشی از سوره مباحثی را با عنوان «القراءة، اللغة، النزول، النظم، الاعراب، المعنی، الاحکام» می‌آورد. او در این تفسیر در موارد متعدد از استادش ابوعلی نقل قول می‌کند. در «مؤلفات الزیذیه» تألیف استاد سید احمد حسینی اشکوری ۳۰۷/۲-۳۱۴ تعدادی از تفاسیر زیدیه معرفی شده و گویا نسخه حاضر یکی از آن‌ها است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اوراق نسخه جابه‌جا شده است؛ مصحح: جلد: مقوایی عطف تیماج، ۹۰ گک، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۸×۱۸ سم [ف: ۳۸-۴۲۳]

۲۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی‌کا، تا: قرن ۹ [میراث شهاب: س ۵-۲۰۳]

۳۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۴

آغاز: المص اما مسرود علی نمط التعدید باحد الوجهین المذكورین فی فاتحه سوره البقره فلا محل له من الاعراب و اما اسم للسوره فمحله الرفع؛ **انجام**: تلک الاثار العجیبة التي يشاهدونها فی الانفس و الافاق و مبادی

از تفسیر سوره اعراف تا قدری از سوره حج را دارد و از اواسط تا آخر سوره نحل و هم اوائل تا اواخر سوره اسری افتاده است. مؤلف شناخته نشد. مضامین کتاب می‌رساند که مفسر از افاضل اهل سنت است. در سوره کهف از امام فخر رازی نامبرده ازین رو باید از مردمان قرن ۷ به بعد باشد، روش مفسر چنین است که قرآن را به تمامه به طور مزج تفسیر کرده و جهات اعرابی و ادبی

هر آیه را بر تفسیر آن مقدم داشته و در تفسیر برخی از آیات ذکر احادیث نبوی ص ع نموده و در پایان هر سوره حدیثی نبوی در فضیلت آن سوره آورده؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ نسخه نسبتاً قدیمی است و می‌نماید که پیش از قرن ۹ نوشته شده؛ واقف: قائم مقام، ۲۸۷ گک، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۱×۲۰ سم [ف: ۴-۴۱۶]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۶۹۶

آغاز: قال تعالی و لو علم فیهم خیراً لاسمعهم و بقوله ولین (کذ) مستهم نفحة الایه یشیر الی ان اهل الغفلة و الشقاوه لا ینتهون؛ **انجام**: فمعنی الایه ان العبد لو مقت نفسه.

حدود اواخر تفسیر آیه ۴۶ سوره انبیاء تا اواسط تفسیر آیه ۱۹ سوره مؤمن. روش این تفسیر عرفانی است و به تأویل بیشتر می‌نماید تا به تفسیر و از خصوصیات آن بیان ربط آیه قبلی به آیه بعدی در عنوان «بقوله» است مثلاً پس از توضیح آیه: «فجمع السحرة لمیقات» آمده: «ثم اخبر عن علمه و المغیبات بقوله تعالی و ان ربک لیعلم ما یکن». برای معرفی کتاب سطور از آن نقل می‌گردد: «الم غلبت الروم. بشر بالالف الی الفة طبع المؤمنین بعضهم لبعض و باللام یشیر الی لوم طبع الکافرین و بالمیم یشیر الی مغفرة رب العالمین. الم تلک آیات الکتاب الحکیم. بشر بالالف الی آلائه و باللام الی لطفه و عنایته و بالمیم الی مجده و سنائه فبالائه رفع الجحد عن قلوب اولیائه»؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: احتمالاً قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: خان بابا مشار؛ کاغذ: حنائی، ۱۱۸ گک، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۴×۱۹ سم [ف: ۱۱-۵۶۵]

۳۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۵۴۰

آغاز: بسمله، المص، ای انا الله اعلم وافضل. گفت من خدای داناترم و حکم کننده‌تر و الکلام فی الحروف المقطعة و اختلاف الاقوال فیها؛ **انجام**: قل انما انا بشر مثکم یوحی الی (الخ الآیة) ... هرگز اندک نبود و لایشرک بعبادة ربه احدا ... شرک نیارد کسی را یعنی روی و ریای خلق را نکند والله اعلم بالصواب.

این نسخه از سوره الاعراف تا پایان سوره الکهف را دربردارد؛ خط: نسخ و ثلث، کا: ترکستانی، تا: قرن ۹؛ اهدایی: دکتر عرب خردمند؛ کاغذ: بخارایی، جلد: مقوایی با تیماج آلبالویی، ۳۹۰ گک، ۱۹ سطر (۲۲×۱۲)، اندازه: ۲۰×۳۰/۵ سم [ف: ۲-۴۶۶]

۳۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۶۶۲/۶

بی‌کا، تا: اوایل قرن ۹؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی، ۱۶ گک (۳۵-۵۰)، اندازه: ۵/۵×۲۵ سم [ف: ۳-۱۰۱۵]

۳۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۲۸

آغاز: بفتح الهاء و کسر الیاء، حمزة و ابن عامر، و بکسر الهاء و بفتح الیا ... قیل ان هذا و مثلاً فی اوایل السور افتتاح لم یطلع الله سبحانه نبیه علیه، و لم یغرض من غیر الاقوال از سوره مریم تا پایان قرآن. در متن و میان صفحه قرآن است، و در هامش تفسیر آیات به عربی، و ترجمه برخی از واژه‌ها به فارسی طبرستانی است. متن نسخ و تفسیر نوعی نستعلیق. این

۳۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۰۵

آغاز: عن اول قتال قاتله رسول الله صلى الله عليه و سلم المشركين ... و اخرج الحاكم و صحه و تعقبه الذهبي و البيهقي في الدلائل عن ابى هريره؛ **انجام**؛ و اخرج البيهقي في البعث عن عطافى قوله بحور عين

تفسير روايى قرآن كريم است از دانشمندی سنی كه از منابع كهن حدیثی و تفسیری اهل سنت نقل می كند و در سبك و شیوه به الدر المنثور سیوطی شباهت دارد ولی از آن مختصرتر است. از نیمه سوره احزاب تا نیمه سوره دخان را در بردارد؛ خط: نسخ، بی كا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام، مصحح: چند حاشیه در تعریف رجال مندرج در متن به قلم سلطان القرایی درج شده؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۱ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۷×۲۰ سم [ف: ۳۰-۱۱]

۳۹. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۳۷۷

آغاز: ... الحمد هو الثناء، قال ابن القطاع الثناء يستعمل فی الخير و الشر و رده الامام البطلیوسی بأن المستعمل فیهما هو الثنا بتقديم النون علی الثاء و القصر

شرح مزجی؛ خط: نستعلیق، بی كا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی با نشان «نه ره»؛ اندازه: ۱۶×۱۲/۵ سم [ف: ۳-۲۱]

۴۰. همدان؛ مدرسه زنگنه؛ شماره نسخه: ۴

نیمه دوم. نمونه ای از تفسیر سورة النور: «انا ارسلنا الی قوله ان انذر بان انذر ای بالانذار اوبان قلنا له انذر»؛ خط: نسخ، بی كا، تا: قرن ۱۰ [نشریه: ۵-۳۵۰]

۴۱. همدان؛ دبیرستان امیر کبیر؛ شماره نسخه: ۱

آغاز: در سوره پیش از سورة القيمة: حتی اتی الیقین الموت و مقدماته ... القيمة مکیه و هی اثنی و عشرون آیات. بسمله. لاقسم بیوم القيمة ادخال لا الثانية علی افعال القسم للتاکید شایع فی کلامهم؛ **انجام**؛ و فيه تعسف الا ان برادبه الناسی کقوله يوم يدع الداع فان نسیان حق الله یعم القیلتین عن النبی ص و س من قراء المعوذتین فکانما قراء الکتب الذی انزلها الیه تعالی و الله تعالی اعلم بالصواب و صلی الله تعالی علی سیدنا و علی آله و صحبه الاخیار و سلم تسلیما کثیرا. تم یعون الله و حسن توفیقه. خط: نستعلیق، بی كا، تا: قرن ۱۰ و ۱۱ [نشریه: ۵-۳۴۷]

۴۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۰۹

آغاز: و انما جاز تعلیق البلوی اعترض بانه ههنا التعليق بخش نخستین در پنج شنبه ۵ صفر ۹۴۲ و دومی در ۱۰۱۸ نوشته شده است. عنوان های آن «بسم الله» و «قوله، قوله» است در دو بخش؛ بی كا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن تریاک، ۵۳۵ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۸/۸×۱۸/۵ سم [ف: ۱-۱۰۹]

۴۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۴۱۶

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی جعلنی من سدة خطابه الکريم، و خدمة کتابه العظیم ... اما بعد، فهذا تفسیر و بسط لا کثر آیات جواهر القرآن التي هی ابهى المعارف و احلی المطالب؛ **انجام**؛ قال الامام حجة الاسلام رضی علیک ان تدیم النظر فی هذین

تفسیر در دفتر کتابخانه به نشانی جلد دوم ترجمه طبرستانی ثبت شده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی كا، تا: قرن ۹ و ۱۰؛ تملک: محمد مکی بن محمد بن شمس الدین من سلالة الشریف ابوعبدالله الشهيد محمد بن مکی المطلبی الحارثی الهمدانی الخزر جی العاملی ۱۱۶۹؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۷۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۸×۲۰ سم [ف: ۱۱-۳۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۱۱-ف و ۲۹۱۲-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا (مشخصات نسخه اصل به صورت مجلس ۵۶۵۶ و ۵۶۵۷ ثبت شده). دو نیمه قرآن است و کامل در دو جلد. افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی، شباهت هایی با نسخه ش ۱۲۷ مغنیا گنل (با فیلم ش ۲۶۰ و ۹۶۱ در دانشگاه تهران) دارد [فیلمها ف: ۱-۳۰۱]

تهران؛ مطالعات فرهنگی؛ شماره نسخه: ع ۴۷ و ع ۴۸ و ع ۴۹

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فهرستواره مینوی: ۱۶۸]

تهران؛ بنیاد فرهنگ ایران؛ شماره نسخه: ع ۴۷-۴۹

نسخه اصل: همان نسخه بالا [نشریه: ۱۱-۹۹۴]

۳۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۴۴/۱۲

آغاز: فاتحة سورة الانسان لا یخفی من انکشف بحقیقة الانسان و کیفیة تطوراته المتلونة؛ **انجام**؛ انک حمید مجید.

خط: نستعلیق، كا: نظام الدین بن یحیی مازندرانی، تا: اواسط جمادی الاول ۹۱۵ ق، جا: آق شهر نزد مؤلف بابا نعمة الله نخجوانی؛ تملک: حسین بن قاسم بن جعفر بن علی بن موسی صفوی حسینی؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن سیاه، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵ سم [ف: ۷-۱۶۴]

۳۶. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۴۴۷

آغاز: تخرج من افواههم صفة لها تفید استعظام اجترانهم علی اخراجها من افواههم و الخارج بالذات هو الحامل لها و قبل صفة محذوف هو المخصوص بالزام لان کبرهنا بمعنی ... و قمرات کبرت بالسکون مع الاشمام؛ **انجام**؛ من الجنة والناس بیان الوسواس او الذی او متعلق بوسوس ای یوسوس فی صدورهم من جهة الجنة و الناس و قبل بیان للناس علی ان المراد به ما یعلم الثقلین و فيه تعسف الا ان یراد به الناس کقوله يوم الداعی فان نسیان حق الله یعم الثقلین عن النبی صلی الله علیه و سلم من قرا سورة المعوذتین فکانه قرا الکتب التي انزل الله سبحانه و تعالی.

تفسیر سنی. شامل جلد دوم از کتاب است؛ خط: نسخ، كا: احمد قطب بن عبد اللطیف، تا: شنبه ۱۹ رجب ۹۸۱ ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: گالینگور آبی، ۴۲۰ گ، ۲۱ سطر [ف: ۱-۶۰]

۳۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۷۷

از سورة البقرة است تا سورة الکهف. به روش دانشمندان زیدی با ترجمه به زبان طبری؛ بی كا، تا: آغاز قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تفسیر در هامش و ترجمه به زبان طبری، زیر سطور به نسخ ریزتر؛ کاغذ: کاغذ ترمه، جلد: میشن سرخ نو، ۳۶۵ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۹×۲۱/۷ سم [ف: ۱-۱۴۴]

می گوید: «و فی حدیث ابی ...»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اندازه: ۲۸/۵×۱۷/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۳۱] ۴۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۶۳/۱۶

آغاز: لما ذکرته لک، کسر الها اتباعاً علی قاعدته و وصلها بیا؛ انجام: بل یجوز ان یكون عنی نصبه تمیزاً بخشی از تفسیر سوره کهف است گویا از تفسیر بحر العلوم علی بن یحیی سمرقندی شاگرد علاءالدین بغوی (متوفای ۸۴۰ق). مؤلف در این تفسیر از استاد خود علاءالدین بغوی یاد می کند و گوید: «سمعت شیخنا علاءالدین البغوی»؛ خط: نسخ، کا: محمد بن سالم بن محمد بن سالم بن سعید بن عمر العذری العوسجی بلداً و الشافعی مذهباً، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج، قهوه ای، ۲ ص (۱۳۵-۱۳۶)، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۶×۱۷/۵سم [ف: ۳۵-۱۴۳]

۴۹. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۴۷۷ احادیث تفسیر قرآن را از کتابهای گوناگون حدیثی شیعه با ذکر نام مأخذ در اول هر حدیث آورده، قبل از نام مأخذ حدیثی از کلمه «فی» استفاده کرده، بدون فصل بندی و هیچگونه بیان، به ترتیب آیات قرآن بوده، در حاشیه در ابتدای هر جزء شماره جزء ذکر شده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ دارای بلاغ، مصحح؛ اندازه: ۲۸/۵×۱۷/۵سم [ف: ۳-۲۱] ۵۰. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۱۶۶

آغاز: و ما توعدون، التاسعة؛ و من یتق الله ... فصل؛ فی آیات الحرس، فیه روایتان الاولی رواها فی العدة عن النبی ص. من قرء ها لم یرفی نفسه و ماله شیئا ... و هی من اول البقرة الی المفلحون و آية الكرسي الی علیم؛ انجام: در تفسیر سوره آل عمران آیت ۱۰۷: لن یضروکم الا اذی - الی قوله - كانوا یعدون، فی «د». هذه الايات للظفر بالعدو و سده عن الحرب ... من آلات الحرب، يوم الاثنين در آن از «بلد الامین» کفعمی و «جنة الواقعة» او یاد می کند؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج مقوایی، ۲۱۵ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۱۲/۵سم [ف: ۳-۴۵۹] ۵۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۸۲/۶

تفسیر برخی از آیات سوره نمل و مطالبی دیگر؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ [ف: ۵-۴۴۳] ۵۲. شیراز؛ هاشمی، نورالدین (خاندان)؛ شماره نسخه: ۴ با عنوان «قال الله تعالی»؛ بی کا، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۵-۲۸۶] ۵۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۶۳

آغاز: بسملة، الذی اتم نعمه علی خلقه اجمعین [و] الذی خص بجنته عباده المؤمنین و قوله «طه»: شعبة و حمزة و الکسائی بامالة الطاء و الهاء و افقههم ورش و ابو عمرو علی امالة الهاء محضه و لم یمل و رش محضه الا هذه الهاء؛ انجام: و ابن المنذر و بن ابی حاتم (کذا) و الطبرانی رضی الله عنهم اجمعین.

النمطین یعنی الجواهر و الدرر ... جعلنا الله من السعداء ... الرؤف الرحیم. تم بسط جواهر القرآن و درره يوم الاثنين من اوائل شهر میلاد النبی ص. فی ۸۸۹

گویا شرح و بسط «جواهرالقرآن» غزالی باشد. در آن از شیخ روزبهان بغلی و غزالی یاد شده است. و به اربعین غزالی و «جواهر القرآن» وی نظر دارد. روش این تفسیر چنین است که نخست به شیوه کلامی و سپس عرفانی تفسیر می کند؛ خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن محمد اشرف حسینی همدانی شیرازی، تا: ۲ جمادی الثانی ۱۰۴۳ق تا ۱۰۴۳/۱۱/۲۷ق؛ برخی از صفحه ها به چلیپا نوشته؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: روغنی، ۲۰۱ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۴×۱۴سم [ف: ۳-۴۵۷]

۴۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۶۴/۲ آغاز: ... ثم بین حال المتقین فی الآخرة فقال ان للمتقین مغازاً ... (پایان تفسیر سوره انباء)؛ انجام: سوره انفطرت تسع عشر آیه: بسم الله الرحمن الرحیم اذا السماء انفطرت ای انشعت لخوف الله ... بربک الکریم ای المتجاوز از میانه سوره نبأ تا میانه سوره انفطار؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۹۵ق؛ کاغذ: ترمه هندی، جلد: رویه ابری فرنگی، ۶ گ (۸۲-۸۷ پ)، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۵سم [ف: ۶-۱۴۶] ۴۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۹۲۵

آغاز: قال یا قوم اتبعوا المرسلین اتبعوا من لا یسألکم اجرا یغنی لاغرض له و هم مهتدون فقیل له انت تصدق هولاء و تدم دیننا فقال و ما لی لا اعبدلذی فطرنی والیه ترجعون؛ انجام: بسم الله الرحمن الرحیم قل اعوذ برب الناس ... الذی یوسوس فی صدور الناس حین ان غفلوا عن ذکر ربهم من الجنة و الناس من للتبعیض فی موضع الحال تفسیر متوسط و نسبتاً کوتاهی بر قرآن کریم که بر مشرب اهل سنت. توضیح آیات کوتاه برگزار شده و پس از اتمام هر سوره بدون هیچ گونه مطلبی سوره بعدی آغاز شده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای با عطف پارچه، ۳۸۷ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۱-۴۷۵]

۴۶. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۸۱ آغاز: قوله: ما شکرالله، لان نفی ما علیه اعتماد الشیء لاسیما نفی الرأس یتلزم نفی الشیء قال الامام: انما قال الحمد لله ولم یقل المدح لله، لیدل علی انه المختار از اوائل سوره حمد تا آیه الكرسي. حاشیه یا شرحی با عنوان «قوله» بر یک تفسیر؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اندازه: ۲۳/۵×۱۲سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۳۱]

۴۷. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۴۶۸ آغاز: سوره کهف ... علم سبحانه کیف یحمدونه تفسیر شیعی است. از اول کهف تا اواخر ناس. بعد از آوردن چند آیه به قرائت و تفسیر آن ها می پردازد، در بعضی از احادیث

**آغاز:** محمد صلی الله علیه و سلم سفتحتون ستصرون علی الذین کفروا علی مشرکی العرب و ذلک انهم کانوا یقولون؛ **انجام:** مصدق لما معهم یعنی التوراة و کانوا یعنی اليهود من قبل من قبل بعث محمد صلی الله علیه و سلم.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۳ گک، ۲۷×۱۶/۵ سطر، اندازه: ۲۷×۱۶/۵ سم [کتابخانه‌های قائن: ف: - ۱۷۹]

۵۷. **کاشان؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲**

از سورة الانبیاء آغاز می‌شود. دارای «ان قلت - قلت» ولی از زمخشری و طبرسی و بیضاوی نیست، نمونه: «سورة الناس مکية ست آیات بسمله. قل اعوذ قرأورش فی السورتین یحذف الهمزة و نقل حرکتها الی اللام ...»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام [نشریه: ۷ - ۳۳]

۵۸. **رامسر؛ فرید تنکابنی، عبدالوهاب؛ شماره نسخه: ۶۳**

ترتیب تفسیر آن از این قرار است: چندین آیات را مرتب پشت سرهم نوشته سپس تفسیر می‌کند مثلاً از اول آیه شریفه از «قالت الملائكة یا مریم ان الله یشرک بکلمه منه اسمہ المسیح عیسی بن مریم ...» تا آخر این آیه «... یقول له کن فکون»، سپس آیات را تفسیر می‌کند و چنین درباره این آیات می‌نویسد: «المسیح لقب من الالقب المشرقة کالصدیق و الفاروق واصله مشیحا بالعبرانية ...»؛ بی کا، تا: احتمالاً قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: ترمه، ۱۸ سطر (۹×۱۷)، اندازه: ۲۷×۱۹ سم [نشریه: ۷ - ۷۹۱]

۵۹. **گلپایگان؛ کتابخانه حجة الاسلام گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۷**

**انجام:** لا یؤمنون و لا یعلمون الصالحات و قيل الذی یحسب أن لن یقدر علیه أحد

از تفسیر سوره حجرات تا اواخر سوره ناس؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ یادداشتی از «ملا احمد کلوچانی» آمده؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۵۵ گک، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸ سم [کتابخانه‌های گلپایگان: ف: - ۳۴]

۶۰. **تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۷/۱**

**آغاز:** کهعص الی قوله زکریا انا نبشرک بغلام اسمہ یحیی اشارات الی البشارات؛ **انجام:** پایان تفسیر: و هی قوله تعالی و فی اموالهم

تألیف در قرن ۷. تفسیر سور قرآنی از مریم تا و الذاریات به طور مختصر آمده است و چنان که کاتب نسخه می‌گوید این قسمت از قرآن به وسیله استاد نجم الدین دایه تفسیر شده است و بقیه قرآن یعنی از الذاریات تا سوره ناس از طریق خود نجم الدین دایه تفسیر گردیده؛ خط: نسخ، کا: محی الدین بن حسین نیکدی، تا: ۱۰۱۰ ق؛ کاغذ: کشمیری، جلد: تیماج حنایی، ۲۶۷ ص (۱-۲۶۷)، ۲۵ سطر (۹/۵×۱۶)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۹ - ۴۵]

۶۱. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۱۹**

**آغاز:** الا بالحق و قوله و الهکم اله واحد و قوله و لا یظلم ربک احدا ... سورة فاتحة الکتاب مکية عن ابن عباس و قتادة و مدنية

مؤلف که از علمای اهل سنت است شناخته نشد. مشتمل است بر تفسیر همه سوره «طه» و آیه ۷۳ سوره حج تا پایان آن، سوره مؤمنون تا آیه ۱۱، تفسیر آیه ۱۰۳ سوره «نساء» به نقل از فتوحات ابن عربی، تفسیر آیه ۵۹ از سوره «نساء» منقول از نزهة الناظرین شیخ مرعی بن یوسف حنبلی مقدسی از هری (-۱۰۳۳ق) و نیز برخی از آیات جهت رفع خوف از جباران و ستمگران، همچنین نقل برخی از آیات از جمله «ما آتاکم الرسول فخذوا و ما نهاکم عنه فانتهوا» از ریاض الصالحین امام نووی و نیز آیاتی از سوره مبارکه مؤمنون. مفسر اقوال را در معانی «طه» مورد بحث قرار داده و در توضیح آیات به اقوال مفسران اشاره و گاهی استنباط خویش را بیان می‌نماید؛ خط: نسخ کوفی نما، کا: عبدالله بن ابوبکر بن زاهر شافعی، تا: حدوداً اواخر قرن ۱۱؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا عطف میشن قهوه‌ای، ۵۳ گک، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۲ - ۱۷۰]

۵۴. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۲۲**

**آغاز:** لما ان ختم الشیء عبارة عن بلوغ آخره و ذلک انما یتحقق بعد انقطاع الملائة عن اجزائه الأول بل علی معنی ان الفتح المتعلق بالأول فتح له اولاً و بالذات و هو بعینه فتح للمجموع بواسطه لکونه جزء منه و کذا الکلام فی الخاتمة؛ **انجام:** و اسمعيل و اسحق و یعقوب و الاسباط و هم اولاد یعقوب علیهم السلام و عیسی و ایوب و یونس و هرون و سلیمان خصوصاً بالذکر مع ظهور. در این نسخه سوره‌های فاتحه، بقره، آل عمران و نساء تفسیر شده. موجودی از اوایل سوره حمد تا آیه ۱۶۳ از سوره نساء است. در هر سوره فضیلت تلاوت سوره و شمار آیات و شأن نزول ذکر گردیده و در موارد لزوم مثل واژه کتاب در فاتحه الکتاب و علت نامگذاری آن به فاتحه و همچنین جزء آیه بودن و نبودن «بسمله» مفصل بحث شده است. مفسر حروف مقطعه قرآنی را اسامی سور می‌داند. به مباحث اعرابی و لفظی نیز توجه دارد در تفسیر آیات، به نقل روایات کمتر پرداخته و اگر به ندرت حدیثی نقل کرده باشد به مأخذ و سلسله روایات اشاره نکرده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: مرحوم جعفر زاهدی، سال ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۲۸۸ گک، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸ سم [ف: ۲۲-۱۸۷]

۵۵. **اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۳۶**

**آغاز:** و یوضع علی راسه تاج الوقار یکسی والده حلیتین لایقوم لهما اهل الدنیا فیقولان؛ **انجام:** زدناهم سعیرا ای ... و قيل المراد من قوله کلما خبت ای نضجت جلودهم و احرقت اعیادوا الی ما کانوا

از آغاز فاتحه الکتاب تا تفسیر آیه ۹۷ سوره اسراء را دارا است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۶۵ گک، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۲-۷۱]

۵۶. **قائن؛ امام، سید حسن؛ شماره نسخه: ۴**

**آغاز:** عم أصله عن ما يتسائلون سأل بعضهم بعضاً في هذا الاستفهام تفخيم لشأن ما يتسائلون؛ **انجام:** و لسوف يرضى اذا أدخله الله الجنة، سبق ثواب قراءتها في سورة الشمس.

تفسیر مزجی مختصر توضیحی است بر آخرین جزء از قرآن مجید (جزء عم) و بیشتر نقل هایش از علی بن ابراهیم قمی و مجمع البیان طبرسی می باشد. در این نسخه تا سوره اللیل نوشته شده؛ خط: نستعلیق، کا: محمد جواد بن مرتضی طباطبائی اصفهانی (نوه صاحب رساله آخر)، تا: ۳ جمادی الاول ۱۱۹۸ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۱۶گ (۱۰۲-۱۱۷پ)، اندازه: ۲۵×۱۳سم [ف: ۱۹-۲۹۵]

۶۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۹۴۱

**آغاز:** بسملة، الم مفسر فی اول البقرة تنزیل کتاب ای هذه الآيات تنزیل کتاب الذی و عدتم به لاریب فيه أى لا شك فيه انه وحی من رب العالمين والمعنى اذ لاریب فيه للمهتدين و ان كان قد ارتاب فيه خلق من المبطلين لا يعتدبهم لانه ليس بموضع الشك؛ **انجام:** . فان الله كان بعباده بصیرا أى هو بصیر بمكانهم يؤاخذهم حيث كانوا و قبل بصیر باعمالهم فیجازيهم عليها.

مفسر شیعی است. از سوره سجده تا پایان فاطر. تفسیری است موجز که مؤلف ابتدا بندی از آیات را ذکر نموده سپس به توضیح و تفسیر آنها و همچنین فضیلت تلاوت سوره، شأن نزول، رخدادهای تاریخی و روایاتی که در ذیل آیات وارد شده پرداخته است. از این که مفسر گاهی مطالب را به سور گذشته یا آینده حواله می دهد معلوم می شود کل قرآن مجید را تفسیر نموده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ به وسیله سیدرضا امیر شهیدی در شهریور ۱۳۴۸ به کتابخانه تحویل گردیده؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۷۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۴سم [ف: ۲۲-۱۸۹]

۶۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۶۰۵

**آغاز:** يشرون له الى؛ **انجام:** سمي العبادہ دی و جاء في الحديث از سوره يونس تا ابراهيم. تفسیر کوتاه است. برای نشانی: «سورة هود مكية ... بسملة. الرا كتاب احکمت آیاته. قال ابن عباس لم ينسخ بكتاب كما نسخت الكتب و الشرايع به. ثم فصلت بينت بالاحكام و الحلال و الحرام. و قال الحسن احکمت بالامر و النهی، ثم فصلت»؛ خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام، محشی؛ مهر: «محمد امين بن عبدالقادر ۱۲۸۵» (بیضی)؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، فاقد جلد، ۷۶گ، ۲۲ سطر (۱۴/۵×۲۲)، اندازه: ۲۹/۵×۲۰/۵سم [ف: ۲-۵۳]

۶۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۶۰۶

**آغاز:** سورة المريم (وصالی شده). امال ابو عمرو و الهاء. لن اللغات اسماء التهجي بات له. و ابن عامر و حمزة الياء. و ابوبكر كليهما، و نافع بين و عاصم، و ابن كثير يظهران دال الهجاء عن؛ **انجام:** من الجنة و الناس، بيان للواسواس ... فان نسيان حق الله يعم الثقلين. عن

عن مجاهد و قيل انزلت مرتين مرة بمكة حين فرضت الصلاة و مرة بالمدينة لما حولت القبلة و لذلك سميت المثنائي؛ **انجام:** و لا تجهر بصلاتك بقراءة صلاتك حتى تسمع المشركين فان ذلك يحملهم على السب و اللغو فيها و لا تخافت بها حتى لا تسمع (كذا) من خلفك من المؤمنين ... و كبره تكثيرا عظمه تعظيما لياساويه تعظيم روى انه عليه السلام كان اذا افصح الغلام من بني عبدالمطلب علمه هذه الآية و ان من اذمنها قضى الله دينه و اذهب و سوسة صدره.

جلد ۱. از اواخر مقدمه تا پایان سوره اسراء (بنی اسرائیل) است. آیات قرآنی را به طور فشرده تفسیر و ذیل هر آیه روایات منقول را نیز ذکر می نماید؛ خط: نستعلیق، کا: محمد ظهیر بن محمد معصوم اصفهانی، تا: ۲۰ رمضان ۱۱۱۱ق؛ افتادگی: آغاز (یک برگ)؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۲۶گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [ف: ۲۲-۱۸۳]

۶۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۹۰

**آغاز:** و على سمعهم اى اسماعهم وهى الاذان، غشاوة اى غطاء؛ **انجام:** و فى الحديث جاء الناس من الجن اى خلق منهم ثم قال من الجنة و الناس اى الخلق من الجنة و الناس و الله اعلم بالصواب از اوائل سوره بقره تا آخر قرآن است، تفسیر سنی است، گویا از نجم الدین ابی حفص عمر بن محمد نسفی متوفی ۵۳۷ق باشد، تفسیری است مختصر که مفسر برخی از آیاتی که واضح بوده توضیح نداده؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز (یک برگ)؛ مصحح با رمز «صح» در سطر آخر صفحه چهارم از آیه «و على سمعهم» اوائل سوره بقره شروع کرده، نام کتاب با خط مغایر چنین تعیین شده: «تفسیر ما یتحتاج الی التفسیر من البقرة الی سورة الناس»؛ ایضا جمله دیگری به این عبارت آمده «من مؤلفات صاحب التفسیر فی التفسیر کما علم منتصریحه فی بعض الموارد» اگر این گفتار صحیح باشد مولف آن نجم الدین ابی حفص عمر بن محمد نسفی حنفی متوفای ۵۳۷ق است و یا امام ابی القاسم عبدالکریم بن هوازن قشیری متوفای ۴۶۵ق خواهد بود؛ مهر: «حب علی پیرو دین نبی» با تاریخ ۱۱۱۱ق؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره ای؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۹۰گ، ۱۵ سطر (۱۱/۵×۶)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۱-۵۶]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۹۰

همان نسخه بالا [نشریه: ۵-۱۸]

۶۳. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۶۵

**آغاز:** رب العالمين، اى: مدبر جميع ما سواه و خالقهم و رازقهم و حافظهم و مالکهم فان الرب فى الاصل بمعنى التربية تاریخ فراغت از تالیف: ۴ صفر ۱۱۲۷ق؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۸ صفر ۱۱۳۰ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ اندازه: ۲۵/۵×۱۷/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۳۱]

۶۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۹۸/۱۰

فرنگی، جلد: مقوا، عطف مشمع مشکى، ۱۱۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۳-۱۰۰۵]

۷۰. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۲۶۷/۶

آغاز: قوله تعالى اصلوتك تأمرک ان نترك ما يعبد آباؤنا او ان نفعل فى اموالنا ما نشاء. فانه يتبادر الى الذهن عطف ان نفعل على ان نترك و هو على ما ذكر فى المغنى باطل؛ **انجام**: و جماعة ذو اربعة فكل جنس منفرد بعدد. تمت.

نكات متعلق به بعض آیات. تفسير آیاتى است پراکنده، از سوره‌هاى هود، مريم، بقره، الصافات، انعام، اعلى، احقاف، نجم، يوسف، النساء، روم، كهف، انفال، قمر، زخرف. از مفسر آن، نامى به میان نیامده است. ولى به نظر مى‌رسد كه مطالب آن از مغنى اللبيب استنساخ شده است. در مغنى استفاده زیادى از قرآن برای مثال در بحث‌هاى نحوى شده است و رساله حاضر بعض آیاتى را كه مغنى در باره آنها بحث کرده، جمع‌آورى نموده است. اخيراً كتابى با نان «اعراب القرآن الكريم من مغنى اللبيب» توسط عبدالرزاق الشوا تهیه شده كه تمامى آیاتى كه در مغنى اللبيب مورد بحث قرار گرفته به ترتیب سوره‌هاى قرآنى و شماره آیات آورده است. ولى این رساله حداقل تقدم زمانى دارد؛ **چاپ**: آفاق نور، شماره ۶، مؤسسه معارف اسلامى امام رضا، قم، پائیز و زمستان ۱۳۸۶ ش، با تصحيح عبدالكريم كيونزاد؛ خط: نستعلیق، بی‌كا، تا: ۱۲۰۵ ق؛ واقف: عضد الملك، قرن ۱۳ ق؛ كاغذ: استانبولى نباتى و آبی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخري، ۷ ص (۳۳-۳۹)، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [ف: ۱-۵۵۵]

۷۱. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۴۷

آغاز: سورة الكهف مكيه ... بسملة - الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب اى القرآن رتب استحقاق الحمد على انزاله تنبيهاً على انه اعظم نعمائه؛ **انجام**: من قرء العوذتين فكانما قرأ الكتب التى انزلها الله تعالى ... كتبه ... على ميرزا ابن عليخان الفتح آبادى و اتفق الفراغ من كتابته فى خامس شهر صفر المظفر سنة ثلث و اربعين و مائتان بعد الالف من الهجرة (۱۲۴۳ هـ) مهر الله اكبر. این كتاب جلد دوم تفسير است زیرا كه از سوره «الكهف» آغاز و به آخر قرآن خاتمه مى‌يابد؛ خط: نسخ، كا: على ميرزا ابن عليخان فتح آبادى، تا: صفر ۱۲۴۳ ق؛ مهر: «الله اكبر» (مربع)؛ كاغذ: نخودى كم رنگ براق، جلد: مقوا با تىماج قهوه‌ای، ۵۳۲ ص (۵۳۱ ص)، ۲۱ سطر (۱۳×۲۲)، اندازه: ۲۱×۵/۳۰ سم [ف: ۱-۶۹]

۷۲. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۷۱

آغاز: سورة فاتحة الكتاب سبع آیات مكيه بلا خلاف بسم الله و انما اقحم الاسم للدلالة على انه يستعان به كمسماه و اصل اسم سمو؛ **انجام**: و يجوز ان يكون من لابتداء الغاية و تعلق بيوسوس فى صدورهم من جهة الجن و من جهة الناس.

خط: نسخ، كا: آخوند ملا بشير بن ملا لطفعلی، تا: ۱۲۵۷ ق؛ مصحح، محشى؛ جلد: تىماج مشکى، ۲۶۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱ سم [ف: ۱-۲۵۷]

النبي ص قراءة المعوذتين فكانما قراءة الكتب التى انزل الله تعالى. تم.

تفسیری است کوتاه و ادبی، با ذکر قرأت آن به روایت قراء سبعة، از نظر كمیت در حدود «مواهب علیه» ی كاشفی؛ خط: نستعلیق روشن، بی‌كا، تا: قرن ۱۲؛ برگ‌هاى آغاز نقل از كشاف و شرح المفتاح دارد؛ كاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی تىماج زيتونى، ۲۴۵ گ، ۲۵ سطر (۱۰×۱۹)، اندازه: ۱۹/۵×۵/۳۰ سم [ف: ۲-۵۳]

۶۸. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۱۰۱

آغاز: قوله تعالى ان الله اصطفاك و طهرک و اصطفاك (سوره آل عمران، آیه ۴۲). قلنا الاصطفاء الاول للعبادة التى هى الخدمة بيت المقدس و تخصيصها بقولها فى النذر مع كونها اثنى و الاصطفاء الثانى؛ **انجام**: سورة الفرقان. فان قيل الخلق هو التقدير. و منه قوله تعالى: و اذا تخلق من الطير اى تقدره، فما معنى قوله تعالى و خلق كل شىء فقدره تقديرأ، فكانه قال تعالى و قدر كل شىء فقدره تقديرأ. قلنا الخلق من الله تعالى بمعنى اليجاد و الاحداث، فمعناه وجد كل شىء مقدر و مستولى.

تفسير همه آيه‌ها نیست. واژه و عبارت‌هاى خاصى را برگزیده، با سربندهاى «فان قيل، قلنا» تفسير کرده است. برای نشانی: «سورة النساء فان قيل قوله تعالى و خلق منها زوجها، اذا كانت حوا مخلوقة من آدم و نحن مخلوقون منه يكون نسبة حوا الى آدم، نسبت الوالد، لانها متفرعة منه، فيكون اختأ لنا، لا امأ. قلنا. قال بعض المفسرين من بيان الجنس، لا للتبعض. فمعناه و خلق من جنسها زوجها. كما فى قوله تعالى: جانكم رسول من نفسكم»؛ خط: نستعلیق شكسته، بی‌كا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ محشى با نشان «منه» و برخی با امضای «بهاءالدين الحسينى»؛ كاغذ: نباتى آهار مهره، جلد: مقوا روکش ابرى، ۵۹ گ، ۱۹ سطر (۱۰×۱۴)، اندازه: ۱۶/۵×۲۰ سم [ف: ۲-۵۴]

۶۹. مشهد؛ الهيات؛ شماره نسخه: ۲۳۷۴۹

آغاز: بسملة اعوذ بالله من الشيطان الرجيم يا ايها الذين آمنوا لا تبطلوا صدقاتكم اى اجورها بالمن و الاذى ابطالا كالذى اى كابطال نفقة الذى يتفق ماله رثاء الناس مراثيالهم

نسخه‌ای است بدون خطبه و خاتمه لذا نام اصلى آن به دست نیامد، تفسیری است به شیوه اهل سنت كه موجودى آن شامل آیاتى در زمینه‌هاى صدقات، احسان، احسان بوالدين و ذى القربى ... نویسنده در آغاز آیه‌ای را ذكر مى‌كند با ترجمه‌اش به نقل از تفسير جلالين و سپس تفسير آن آیه را به طور مختصر آورده است به نقل از كتاب‌هاى ذخر العابدین، احاديث اربعينيه، مصابيح، تفسير در المنثور سيوطى، زهرة الرياض، معالم التنزيل، تفسير قاضى يبضاوى، تنبيه الغافلين، مرشد المتأهلين، بهجة الانوار، ابن ملك، شرح الطريقة، مخلص الطريقة، زبدة الواعظين، فردوس الاحاديث (كه شايد همان فردوس الاخبار ابى شجاع شيرويه متوفى ۵۰۹ هـ ق باشد ؟)؛ خط: نسخ، بی‌كا، تا: قرن ۱۲؛ كاغذ

۷۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۲۷۰

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذى تجلى للممکنات بطراز النقطة المنفصلة من لجة الابداع لها بها اليها؛ **انجام:** و لقد اشرف فيها اليها و الى ههنا قد اخذت القلم من الجريان باذن الرحمن. انجامه: و لقد فرغت من ابداعها فى تفسير جزء تام من اول الكتاب فى شهر ذى الحجة الحرام متوالياً فى سنة ۱۲۶۰ و صلى الله على محمد و آله و الحمد لله رب العالمين و السلام.

تفسير جزء اول قرآن است؛ به سبکی پیچیده، مغلق و ابداعی و احتمالاً مربوط به یکی از فرقه های خاصه است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ذیحجه ۱۲۶۰، کاغذ: کاهی، جلد: تیماج ترنج دار، ۲۵۵ص، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [ف: ۴۵-۱۲۶]

۷۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۷۷/۹

**آغاز:** بسمله، که بعض فسر بوجه فعن الحجة عليه السلام ما معناه انه اشاره الى قصه كربلا فالكاف كربلا و الهاء هلاک العترة و الیاء یزید و العین عطش اهل البيت و الصاد صبرهم؛ **انجام:** شعوبا و قبائل فسر الاول بالعجم و الثانى بالعرب لا یلتکم من اعمالکم ای لا ینقضکم من اجودکم من اللیت.

شرح و تفسیر مختصری است بر کلمات و عبارات مشکله در سوره های قرآنی با استفاده از روایات معصومین (ع) در برخی از مواضع. نسخه حاضر از تفسیر سوره مریم تا سوره حجرات دارد؛ خط: نسخ، کا: عبدالعلی بن محمد صالح مراغی، تا: ۱۲۶۳ق؛ مصحح: کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج حنایی، ۱۹گ (۹۸پ-۱۱۶پ)، ۲۵ سطر (۱۹×۱۰)، اندازه: ۳۰×۱۹سم [ف: ۱۶-۴۲۴]

۷۵. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۸۵۵

**آغاز:** و هو المعین فى تفسیر الاستعاذة اعوذ امتنع؛ **انجام:** ای الخلق من الجنة و الناس.

بسیار مختصر و کوتاه؛ خط: نسخ، بی کا، تا: چهارشنبه ۲۰ رجب ۱۲۶۴ق، جا: ديه غياث آباد فراهان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱۶گ، ۱۴ سطر، قطع: جیبی [آستانه قم: ۹۰]

۷۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۵۶۱-عکسی

**آغاز:** جلد دوم. سورة الرعد. مكية و هي ثلاث و اربعون آية. و قيل هي مدنية الا آيتين نزلنا بمكة و لو ان قرانا و ما بعد ها كوفى و اربع حجازى و خمس آيات بصرى و سبع شامى ... بسمله، «المرأ» على قراءة ث قالون حفص و المر على قراءة الحمرة «تلك آيات الكتاب و الذى» مهتدا؛ **انجام:** سورة الناس ... و هي مكية و قيل مدنية. بسمله. «قل اعوذ برب الناس» قيل الاجنة لانه يريهم «ملك الناس» قيل الاطفال لانه يملكهم ... و قد تم فى الثالث من الثانى من التاسع من الثالث من الثانى من الهجرة ...

از آغاز سوره رعد تا پایان قرآن؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: ۱۲۹۴ق؛ ۸۱۲ص، ۲۰ سطر (۲۰×۱۲/۵)، اندازه: ۳۰×۲۱سم [عکسی ف: ۱-۸۱]

۷۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۳۳۹/۲-۱۳/۱۹

**آغاز:** من جهة دعوتهم الى الايمان والدين ما فى تفسير الامام من قولهم عليهم السلام الرحيم بعباده المؤمنين فى تخفيفه عليهم طاعته و بعبادة الكافرين فى الوقف فى دعائهم الى موافقته؛ **انجام:** فان من يركب من القبائح و الفواحش مراكب فسقة فقهاء العامة فلا تقبلوا منهم عنا شيئاً و لا كرامة لهم فويل شدة ...

از آغاز تا تفسیر آیه لایعلمون الا امانی. گویا بخشی از تفسیر صافی فیض کاشانی است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴گ، اندازه: ۲۸×۱۷سم [ف: ۲-۹۷۴]

۷۸. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۱-۱۴/۶۱

**آغاز:** جهولا لم يعرف قدر الجنة لانه اخذها بغير العمل ويقال لم يدر ما يكون من اولاده فى قبول الامانة؛ **انجام:** السورة التى يذكر فيها السبا و هي كلها مكية بسمله الحمد لله ای على وجه التعظيم وهو ان صنع الى خلقه فحمدوه وشكروه يعنى احمده و يقال الالوهية و الواحدانية لله.

از سوره سبأ تا آخر. مانند انوار التنزيل بیضاوی، ولی غیر از آن و همچنین غیر از تفسیر جلالین. این تفسیر به صورت ادبی و لغوی برگزار شده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج کرم رنگ، ۱۷۳گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۲-۹۹۶]

۷۹. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۰۱

**آغاز:** سوره بقره، الم اکثر المفسرين على ان حرف الف إشارة الى انا و اللام إشارة الى لفظ الجلالة و الميم الى اعلم فيصير المراد انا الله الا اعلم ... ذلك الكتاب ذلك إشارة الى كتاب و وعد الله النبى بحيث يبقى الى اليوم؛ **انجام:** فكأنهم فاقد بها او حقيقة عند الحشر ثم يخلق فيهم الحواس لوزاب و الخطاب حيث سكن ليهيها زد ناهم ليهيها سعيراً اشتغلاً رفاتاً ترا با مثلهم ای مائة مثل مادة كانوا عليها او المثل ...

از اول سوره بقره تا آخر سوره اسراء را شامل است. تفسیر مختصر و موجزی است که فقط بعضی الفاظ مشکله آیات را به ترتیب سوره های قرآن گزارش می کند و اغلب شرح لفظی است و در پاره ای موارد شأن نزول را هم ذکر می کند؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ تملک: حسن بن محمد، بهبهانی در شعبان ۱۳۱۲؛ جلد: تیماج، ۲۶۷ص، ۱۵ سطر (۱۰×۶)، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۲-۱۱۹]

۸۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۷۱

**آغاز:** ان الذين آمنوا باسرار القران و لطائف الفرقان و عرفوا الذات الاحدى منزها عن مضاهات الشريك و الامثال مقدسا عن الاشياء و الانداد و عملوا الصالحات بخلوه الاخلاص و الانقطاع عن الاعراض و الاغراض

آغاز سوره مریم: تفسیر سوره که بعض بسمله. بسم الله الموصوف بالاحدية الرحمن الذى بشر عبده زكريا بيبحيى الرحيم الذى كلم عيسى فى المهد و جعله من الصالحين؛ **انجام:** فاحبط الله اعمالهم ابطل الله جهادهم لانه ما كان لله مخلصا و كان ذلك ذلك الاجباط على الله يسيرا و ليس بعسير يحسون الاحزاب لم يذهبوا

اوایل سوره عصر است؛ خط: نسخ خفی، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: جعفر زاهدی، ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی و شکری آهار مهره، جلد: مقوا عطف میشن قهوه‌ای، ۳۰گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۴/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۸۵]

۸۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۲۹۵

آغاز: الحمد لله الذي خلق السموات والأرض وجعل الظلمات والنور قوله تعالى وجعل الظلمات والنور أي أنشأهما والفرق بين خلق وجعل الذي له مفعول واحد ان خلق فيه معنى التقدير وجعل فيه معنى التضمنين ولذلك عبر عن أحداث النور والظلمة بالجعل تنبيهاً على أنهما لا يقومان بأنفسهما كما زعمت الثنوية؛ **انجام**: فان قيل لم قدم الجن على الانس في هذه الآية فالجواب ان لفظ الانس اخف لمكان النون الخفيفة والسين المهموسة و كان الأثقل أولى بأول الكلام من الأخف لنشاط المتكلم و راحته.

احتمالاً از محمد بن محمد علی لاهیجانی. در این کتاب برخی از آیات قرآنی به طور نامنظم به روش فلسفی یا روایی تفسیر و به برخی از نکات دقیق نیز اشاره شده است؛ خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ واقف: محمد علی لاهیجانی (مؤلف)، آبان ۱۳۷۵؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: تیماج ماشی، ۱۵۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۷×۱۷سم [ف: ۲۲ - ۱۱۱]

۸۵. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۳۲۸

آغاز: ذریتی عطف علی الکاف ای و بعض ذریتی كما تقول و زیداً فی جواب سأکرّمک ... آغاز سوره آل عمران: بسملة الم الله لا اله الا الله هو انما فتح المیم فی المشهورة و کان حقها ان ... آغاز سوره نساء: بسملة یا ایها الناس خطاب یعم بنی آدم اتقوا ربکم الذی خلقکم من نفس واحدة هی آدم و خلق منها زوجها عطف عل خلفکم ای خلقکم ... آغاز سوره بقره: بسملة الم و سایر الالفاظ التي يتجهی بها اسماء مسمياتها الحروف التي رکبت؛ **انجام**: اذا لم یبعث بعده نبی الا کان من ذریته مأموراً باتباعه قال و من.

نسخه‌ای است بدون آغاز و انجام و اوراق آن هم آشفته صحافی شده است، لذا نام آن دست نداد، شروع آن از آیه ۱۲۳ سوره بقره «... قال لا ینال عهدی الظالمین» است تا آخر سوره بقره و سوره آل عمران و سوره نساء و پس از آن آغاز سوره بقره شروع می‌شود که جای آن در اول این تفسیر است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی با امضاء «بهاء الدین محمد»؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: گالینگور سرخ، عطف پارچه مشکی، ۱۹ سطر (۱۷×۱۲)، اندازه: ۲۶×۱۹سم [ف: ۴ - ۱۹۲۸]

۸۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۶۹۷

آغاز: واذکروا الله فی ایام معدودات فمن تعجل فی يومین ... ای واذکروا فی ایام التشریق فی ذالْحجّة بعد النحر و الذبح و هی التکبیر بعد صلوة العید و یكون. ثم الواو للاستیناف. اذکروا صیغه جمع المذکر من امر حاضر معلوم سالم متعد من باب نصر ضمیر فاعله الله مفعول به

تفسیر سنی و عرفانی است. با اندکی از نکات ادبی و اخبار و جز تفسیر گمنام کتابخانه دانشکده ادبیات (فهرست ص ۱۳۰) و از قشیری نیشابوری و سلمی نیشابوری و محیی الدین اندلسی و روزبهان شیرازی و بیضاوی نیست. برای بسمله در آن در هر سوره‌ای تفسیر جداگانه شده درست مانند تفسیر قشیری، شامل تفسیر سوره‌های کهف، مریم، طه، انبیاء، حج، مؤمنون، نور، شعراء، نمل، قصص، عنکبوت، روم، لقمان، سجده، احزاب؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۴۹گ، ۲۱ سطر (۲۱×۱۳/۵)، اندازه: ۲۰×۲۹سم [ف: ۹ - ۸۶۵]

۸۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۹۵۷

آغاز: و نصل الى كل حرف بخلاف اكثر الحروف خصوصاً للالف لان الالف مخصوصة بالقطع و تكون منقطعة عن الحروف كلها فلما كانت الباء واصلة بالرحم بالحروف وصلها الله؛ **انجام**: یا ایها الذین امنوا ای ایها الارواح و القلوب المنوره بنور الایمان. تفسیر سنی و صوفیانه است. کتاب تفسیری است به مذاق صوفیان. در برخی موارد استشهاد شده است به احادیث مرویه از طریق اهل سنت و جماعت. کاتب در دو مورد از مؤلف با عنوان: «قال الشیخ الامام مصنف الکتاب» یاد کرده است. پنداشته شده که این کتاب تفسیر «بحرالحقائق و المعانی» ابن دایه شیخ نجم الدین رازی است. محتوای این نسخه: تفسیر سوره‌های حمد، بقره، آل عمران، نساء مائده، انعام. اعراف، انفال (تا اوائل آیه ۲۷)، توبه، یونس، هود، یوسف، رعد، ابراهیم، حجر؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: ملکزاده کوثر؛ کاغذ: شکری و نخودی، جلد: میشنی خرمایی، ۲۲۷گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱×۳۳سم [ف: ۱۱ - ۵۶۶]

۸۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۱۹/۹

تفسیری ادبی و تفسیر سوره‌های روم است و حدید محمد و انعام و گویا گرفته از تفسیر دیگری است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳، کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: مقوا عطف تیماج مشکی، ۴۶گ (۱۳۲-۱۷۷پ)، ۱۰ سطر (۹×۴)، اندازه: ۱۰×۱۸سم [ف: ۱۱ - ۲۴۲۵]

۸۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۴۹

آغاز: کالتوقیت من الوقت لیوم الفصل بیان لیوم التأجیل الذی یفصل فیہ بین الخلاق و ما ادریک ما یوم الفصل تعجیب آخر و هو تعظیم لامره و یل مبتدا و ان کان نكرة لانه فی اصله مصدر منصوب ساد مسد فعله و لكنه عدل به الی الرفع للدلالة علی معنی ثبات الهلاک و دوامه للمدعو علیه و نحوه سلام علیکم؛ **انجام**: ان الانسان لفی خسر ان الناس فی خسران فی مساعیهم و مصرف أعمارهم فی مطالبهم و التعریف للجنس. مختصر و از اهل سنت، به طور اجمال و اختصار آیات را تفسیر و همچنین محل نزول، عدد آیات و بضایا انواع قرائت و قواعد نحوی را بیان نموده است. موجودی از آیه سیزدهم سوره رسالات تا



تفسیر شیعی است. ممکن است که از جزائری یا نراقی باشد. از حزب سوم از جزو دوم از سوره بقره تا آخر سوره نساء را دارد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۳۴گ، ۲۷ سطر (۱۹/۵×۱۱)، اندازه: ۱۷×۲۶سم [ف: ۳-۱۰۱۴]

۸۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۶۷۳

آغاز: الحمد لله الذى تجلى للممكنات بطراز النقطة المنفصلة من لجة الابداع؛ انجام: و ان بعدها لم يبق من حرف الالف وحده ذلك منتهى حدها لاولى الالباب.

به روش گروه بابی و بهائی است. در دو بخش که نخستین آن در ذیحجه ۱۲۶۰ به انجام رسیده، یک سالی پیش از آشکار شدن سید علی محمد شیرازی باب رهبر بایان که تاریخ آن ۱۲۶۱ است، تنها تفسیر سوره البقرة است و باید از همو باشد. (نشریه ۴/۴۶۴، مواد بررسی تاریخ آیین بابی از ادوارد براون به انگلیسی چاپ ۱۹۱۸ کمبریج ص ۲۰۲، ترجمه انگلیسی تاریخ جدید میرزا حسین همدانی از همو چاپ کمبریج در ۱۸۹۳ ص ۳۵)؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۰۹ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن سرخ، ۱۶۶گ، اندازه: ۱۴/۸×۲۲/۴سم [ف: ۱-۱۰۹]

۸۸. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۵۸۷

از آغاز تا سوره کهف؛ خط: نستعلیق خوب، بی کا، تا: پنجشنبه ۱۷ شوال ۱۳۷۷ق؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۲۷۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۲/۵سم [ف: ۲-۳۷۰]

۸۹. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۲۱۳/۱

آغاز: بسمله سورة البقره الم الحروف المعجمة المفتوح بها السور الکریمه المروى عن ائمتنا عليهم السلام انها من المشابهات التى استأثر الله عزوجل يعلمها بعلمه؛ انجام: ثم توفى كل نفس ما كسبت ... و فى الآية دلالة على فساد قول المجبره ان الله لوعذب اوليائه لم يكن ذلك منه ظلما لانه بين انه لو لم يوفها ما كسبت لكان ظلماً

از اول تا آخر. تعدادی از آیات شریفه قرآن کریم از سوره بقره و آل عمران انتخاب و توضیحاتی درباره آنها داده شده است. اکثر آیات شریفه از آیات الاحکام هستند. در تفسیر آیات به روایات استناد می کند و غالباً برای آیات اسم خاص نهاده مانند آیه الرفث، آیه الحج، آیه التهلكة، آیه المحيض، آیه النهی ... مؤلف از مجمع البيان نقل می کند؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوای آبی، عطف پارچه قرمز، ۵۵گ (۱-۵۵پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۹/۵سم [ف: مخ: ۱-۱۳۵]

۹۰. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۴۵۰

آغاز: بسمله فمن كان يرجو لقاء ربه اى يطعم فى لقاء ثواب ربه وقيل من يخشى لقاء عقاب ربه وقيل ان الرجاء يشتمل كلا المعنيين؛ انجام: ثم نادى باعلى صوته يارب عيسى بن مريم لا تبارك فى قتلته والمعين عليه والخانه

شامل تفسیر آیات «فمن كان يرجو لقاء ربه ...» و «و يوم حنين اذا اعجبتمكم كثرتكم ...» و «انا انزلناه فى ليلة القدر» تا آخر سوره قدر

و «لا يغتب بعضكم بعضاً ...» و «قل اعوذ برب الفلق ...» و «يا ايها الذين امنوا لم تقولون ما لاتفعلون» و «و لاتطع كل حلاف مهين» مؤلف در تفسیر آیات از روایات اهل بیت (ع) بهره می برد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مرحوم سید محمد رضا طبسی حائری در اول نسخه اسم کتاب را «مجالس عديدة فى تفسیر بعض الايات» مرقوم فرموده اند؛ جلد: مقوای سرخ با عطف پارچه قرمز، ۵۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: مخ: ۱-۱۳۵]

۹۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳-۱۵/۵۳

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله رب العالمين ... الرب اما مصدر بمعنى التربية وهى تبليغ الشئ كماله تدريجا وصف به للمبالغة كالعدل واما صفة مشبهة من ربه يربه. مفتاح؛ انجام: ان الذين عندك ربك لا يستكبرون عن عبادته ويسبحونه

در این نسخه ابتدا قرآن کریم به صورت هفت سطرى تحرير و پس از آن آیات در لابه لای سطور و حواشی به صورت لغوی و توضیحی تفسیر شده است. این تفسیر صورت لغوی و بیشتر جنبه ادبی و توضیحی دارد. از اول تا آیه «ان الذين عند ربك لا يستكبرون عن عبادته ويسبحونه ...»؛ خط: نسخ و تحریری، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: عبدالباقي؛ جلد: گالینگور قهوه ای، ۲۱۴گ، ۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۲-۹۹۶]

۹۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۱۶۴/۴-۳۱/۴۴

آغاز: وعلى سمعهم اى اسماعهم و هى الاذان غشاوة اى غطاء يخادعون الله على زعمهم اى يظنون انهم يخفون ذلك من الله و ما يخدعون الا انفسهم اى؛ انجام: و فى الحديث جاء ناس من الجن الى خلق منهم ثم قال من الجنة والناس الى الخلق من الجنة و الناس و الله اعلم بالصواب.

مختصر و مزجی، کلمات مشکله در آیات را معنا می کند؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، ۱۵گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۲-۹۷۵]

۹۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۷۷۳۷-۳۹/۱۱۷

آغاز: و قال قتلتنى فلان وثلاث لابن عم و مات مخرما الميراث و قتلا قال تعالى كذلك الاحياء يحيى الموتى و يريكم آياته؛ انجام: لقوله تعالى لاينال عهد الظالمين قال تعالى و ارزق من كفر فامتعه بالتشديد و التحقيق فى

تفسیر مختصر و مزجی است بر قرآن کریم که در نسخه حاضر از آیه شریفه «كذلك يحيى الله الموتى و يريكم آياته لعلكم تتقون» تا آیه مبارکه «و ارزق اهل من الثمرات من آمن منهم بالله و اليوم الاخر ...» را شامل است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوا با عطف گالینگور قهوه ای، ۸گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۲-۹۷۵]

۹۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۸

آغاز: قيل فى فى اختيار العباد فى نماية المتانتة و السداد؛ انجام: و مركباته تمت تمت خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا [رایانه]

۹۵. بشروه؛ امیرالمؤمنین؛ شماره نسخه: ۱۱۱

آغاز: و فی الجوامع فی الحدیث لاتمکر و لاتعن ماکرا و لا تبغ و لاتعن باغیا و لاتنکث و لاتعن ناکثا؛ **انجام**: و یقول لک بشر علی بن ابی طالب انی وهبت له الجنة الجنة بحذا فیرها بعقته الجارية فی مرضات فاطمه و فاذا کان یوم القيامة علی یقف علی باب تفسیری است روایی به این صورت که پاره‌ای از آیات را مؤلف برگزیده و با احادیث اهل بیت (ع) تفسیر نموده است. مؤلف از بحار الانوار مجلسی هم نقل روایت نموده است. از آیه «اذ یمکر لک الذین» (سوره انفال آیه ۳۰) تا «و لذكر الله اکبر» (سوره عنکبوت آیه ۴۵)؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوای عطف پارچه، ۶۵ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸ سم [ف مخ]

۹۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۳۶۹

آغاز: بسملة ... الحمد لله الذى علم القرآن خلق الانسان ... و بعد فهذه نسخة منتخبة من كلام الاولياء؛ **انجام**: و آخر سینا ... بعون الله و تقدیره. گویا از خود مفسر از قرن نهم. از روی تفسیرهای عرایس روزبهان بقلی و حقایق سلمی و بحر الحقایق نجم الدین رازی و التأویلات کاشانی و جز اینها ساخته شده است و رموز آنها بدین گونه: «یس = عرایس، بح = بحر الحقایق، حق = حقایق، تل = تأویلات، حی = الکامل الحقیقی، ع = عارف سمنانی، ق = قنوی» در این تفسیر دیده می‌شود؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ محشی؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرمه‌ای، ۴۰۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۳/۳×۲۴/۵ سم [ف: ۱-۱۰۸]

۹۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۱۴/۴

آغاز: من شوائب الفساد فانطلقت الی امها بامرهم جائت بها و الصبی علی ید فرعون بعلة شفقہ علیه و هو یبکی یطلب الرضاع ... و ذلک قوله و لتعلم ان وعد الله حق ... فان قلت کیف حل لها ان تاخذ الاجر علی ارضاع ولدها قلت ما کانت تاخذ علی انه جر علی الرضاع؛ **انجام**: تا آیه فتطاول العمر ... کقوله لئلا یكون للناس علی الله حجة بعد الرسل ان تقولوا ما جائنا من بشیر و لاندیر لو لارسلت الینا رسولا فنتبع آیاتک فان قلت کیف استقام هذا المعنی ... و قلت القول هو المقصود بان یکون سببا مطالب تحت عنوان «فان قلت، قلت» ذکر شده از اواسط سوره بنی اسرائیل؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۹ گ، اندازه: ۱۵×۱۹ سم [ف: ۱-۴۰۷]

۹۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۶

آغاز: سورة الشوری مکية و هی خمس و ثلاثون آية و مناسبتها لما قبلها قوله فیهم آیاتنا؛ **انجام**: یکوی القلوب اذا بها اتی الموقف و قال آخر. تفسیر مفصلی است که اقوال قدمای مفسرین را بسیار می‌آورد و در آنها اظهار نظر می‌نماید. قطعه‌ای از آیات را انتخاب نموده پس از آن تفسیر می‌کند و شرح می‌دهد. پس از ذکر آیه‌های مورد نظر عنوان «یقول الحق جل جلاله» تکرار می‌شود. نسخه حاضر از

سوره شوری شروع می‌شود و به اوایل سوره ق ختم می‌گردد؛ خط: مغربی، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸۹ گ، ۳۸ سطر، اندازه: ۲۰×۲۹/۵ سم [ف: ۳-۲۵۷]

۹۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۴

آغاز: من الرسل مثله او أوحی الیک و الی کل واحد ممن قبلک لئن اشرکت کقولهم کسانا حلة؛ **انجام**: ان الی ربک الرجعی بالفناء الذاتی فلاذات. تفسیر مفصلی که از نواحی مختلفه در آیات بحث می‌کند، بحثها پس از هر چند آیه تحت این عناوین می‌باشند «اللغة، الاعراب، المعانی و البیان، التفسیر، التأویل» و در قسمت تأویلش مطالب عرفانی زیادی می‌آورد. نسخه حاضر از آیه «و سيق الذین کفروا الی جهنم زمرا» [الزمر: ۷۱] شروع می‌شود و به سوره اقرأ ختم می‌گردد؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، ۲۵۷ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۲۸ سم [ف: ۱-۳۱۱]

۱۰۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۰۰۷

آغاز: ما شهد من قبل لتأکید الکلام و روی عن سعید بن جبیر انه قال کان حول الکعبة ثلاثمائة و ستون صنماً تفسیر مختصری است از یکی از علمای اهل سنت با نقل بعضی از روایت‌ها و اقوال مفسرین صحابه و تابعین، با عناوین «قوله تعالی» در بعضی از آیه‌ها؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ نسخه قدیم و نفیس؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۱۴۸ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۶ سم [ف: ۱۱-۶]

۱۰۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۱۲

آغاز: و قال القتیبی فی قوله تعالی و لیخش الذین لو ترکوا من خلفهم معناه و لیخش من تکفل الیتامی تفسیر مختصری است با عناوین «قوله تعالی» و بیشتر درباره توضیح عبارات گفتگو کرده و عبارت‌های بزرگان مفسرین صدر اسلام را نقل می‌کند. از آیه «یوصیکم الله فی أولادکم» [سورة النساء: ۱۱] تا آیه «و من أحیاهما فکانما أحیا الناس» [سورة المائدة: ۳۲]؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ نسخه قدیم، برگ‌ها در صحافی درهم شده است، مصحح؛ جلد: پارچه الوان، ۱۷۳ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۸ سم [ف: ۱۱-۱۲۶]

۱۰۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۴۸۲

آغاز: لانه یرجع بعضه الی بعض کالماء و آل الرجل شخسه لانه لا یفارقه فهو مرجعه و الاصل ءال فأبدلت من احداهما مدة؛ **انجام**: قال هابیل لان قصدت قتلی فأنا لا أقصد قتلك هذا استسلام منه و فی الخبر کن عبدالله المقتول.

تفسیر مختصری است با توجه به اسباب النزول و اختلاف اقوال مفسران بدون ذکر نام آنها و ذکر بعضی از موضوعات ادبی. این نسخه مشتمل بر تفسیر سوره بقره تا سوره مائده است. نسخه قدیم؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوایی عطف تیماج، ۲۷۹ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵ سم [ف: ۹-۲۷۹]

۱۰۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۹۹۲

**آغاز:** و فی آخری انها من حروف اسم الله الاعظم المقطع فی القرآن؛ **انجام:** أن يبلغ محله مكانه المعهود الذی يحل فيه نحره أی يجب ...

تفسیر مزجی مختصری است با تذکر آنچه را که تذکر آن لازم است از فوائد ادبی و بعضی از مطالب تاریخی و جز اینها، و نسخه حاضر از سوره بقره تا سوره فتح می باشد. آیه الله نجفی مرعشی روی برگی قبل از کتاب نوشته اند که این تفسیر از یکی از بزرگان شیعه می باشد که از شاگردان صاحب بحار و وافی بوده و شاید کتاب «کنز الدقائق» جمال الدین قمی باشد. ولی پس از تطبیق معلوم شد که تفسیر دیگری است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۲۵۲ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۱۰ - ۳۶۸]

۱۰۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۹۰۴

**آغاز:** الحمد لله وقفنا لافضل الطاعات و وقفنا علی كيفية اكتساب اكمل السعادات و هدايا الى ان قلنا اعوذ بالله من الشيطان الرجيم از ابوالقاسم. تفسیر مختصر فلسفی است، انتخاب شده از تفسیر صغیر منتخب از تفسیر کبیر فخر الدین رازی «مفاتیح الغیب». قطعه ای از آیه ها را آورده و تفسیر می کند با حذف رد و ایرادهای مفصل و مسائل بسیاری که رازی در تفسیر خود آورده است. این قطعه که از آغاز قرآن تا پایان سوره زمر می باشد در سال ۹۹۴ انتخاب شده است؛ خط: نسخ معرب و نستعلیق، کا: ابوالقاسم مؤلف، بی تا؛ تملک: عبدالله بن حسین تبریزی، مهدی لاجوردی کاشانی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۶۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۴ سم [ف: ۲۳ - ۸۶]

۱۰۵. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۴۴۸

**آغاز:** بقره قالوا اتخذنا هزوا مهز و ابنا حيث تحسبنا بمثل ذلك قال اعوذ امتنع بالله من ان يكون من الجاهلين المستهزين فلما علموا انه عزم؛ **انجام:** واغتش ليلها اظلمه و اخرج ضحاها ابرز نور شمسها و اضاف اليها الليل لانه ظلها و الشمس لانه سراجها و الارض بعد ذلك دحاها بسطها و كانت مخلوقة قبل السماء من غير دحو

تفسیر سنی است و تا اواسط سوره نازعات رادر بر دارد؛ خط: نسخ خوش، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول، مصحح، محشی؛ جلد: گالینگور آبی، ۳۷۰ گ، ۲۱ سطر [ف: ۱ - ۶۰]

۱۰۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۷۵۰

**آغاز:** طلقها ان كانت تحيض نقتد بالاقراء الذی قال الله عزوجل، و اما قوله ليس البر بان تأتو البيوت من ظهورها؛ **انجام:** ثم يقول الله تبارك و تعالى لی ولك قوما و القيا من ابغضكما خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: مقوایی روکش کاغذ چهره ای، ۱۴۲ گ، ۲۹ سطر (۱۳/۵×۲۳)، اندازه: ۲۱×۳۲ سم [ف: ۵ - ۱۷۸۱]

۱۰۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۴۹

**آغاز:** فلسطين سجدوا - ملاحظين فكذا يتصف وجوههم خذوا ما آتيناكم؛ **انجام:** فكلوا مما غنمتم حلالا طيبا.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری سبز و مشکی، ۷۶ گ، ۱۹ سطر (۶/۵×۹)، اندازه: ۱۰×۱۴ سم [ف: ۴ - ۱۲۹۷]

۱۰۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۹۴۷

**آغاز:** سورة مريم مكيه، الا آية السجدة و هي ثمان او تسع و تسعون آية - بسملة، امال ابو عمرو، الهاء لان الفات اسماء التهجي يا آت؛ **انجام:** مثل الله حالهم في انهم يعاقبون.

این نسخه از سوره مريم تا سوره تحریم را دارد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی با تیماج زرد، ۲۹۴ گ، ۲۱ سطر (۱۰×۲۶) [ف: ۴ - ۱۴۸۲]

۱۰۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۶۴۷

**آغاز:** هذا هو قول المهجور و عن ابي عباس رضی الله عنهما كلها مكية الا قوله فلعلك تارك الایة و قال مقاتل مكية الا قوله فلعلك تارك الایة و قوله اولئك يومنون به نزلت فی ابن سلام و اصحابه و قوله ان الحسنات يذهبن السيئات نزلت فی ... مبتدا و خبر المراد بالكتاب السورة او القرآن او بجعلها سورا فح يكون المراد بالايات ايات القرآن و التاويل بان المراد جعل معاني ايات هذه السورة مذكورة فی سور تكلف بعيد و قرء ثم فصلت ابن كثير فی رواية بفتحيتين خفيفتين ای فرقت؛ **انجام:** و لعله الاختتام بالمعوذتين و الله اعلم اشارة من الله تعالى الى ان الانسان و ان بلغ الى ذروة الكمال و غاص فی لجة الوصال لا بدان يتعوذ الى رب الناس من شر الوسواس ... و نعوذ بالله العظيم من شر الوسواس الخناس الشيطان الرجيم قد تم هذا الكتاب بعون الله الملك العزيز الوهاب فی اليوم الخامس من شهر ذی الحجة الحرام من شهر سنة ثلاث و ثمانين بعد الالف من الهجرة النبوية علی صاحبها افضل الصلوة و التحية و علی آله و صحبه اجمعين و سلم تسليمًا كثيرا الى يوم الدين.

از سوره هود تا آخر قرآن؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ قطع: وزیری کوچک [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۵]

۱۱۰. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۳۱

**آغاز:** للمسمى الغير المتالف من الاصحاب المتجه باختلاف الامم و الاعصار واردة المسمى منه بعيد لعدم اشتهاره بهذا المعنى و قوله تعالى سيح اسم ربك الاعلى المراد منه تنزيه اللفظ و هو منهم فيه كقوله: الى الحول ثم اسم السلام عليكما و رای ابي الحسن الاشعري ان المراد ... الرحمن الرحيم صفتان للمبالغة من رحم ... كا الغضيان من غضب و العليم من علم ... و فی كتاب الاهليلجة قال الصادق (ع) ان الرحمة و ما يحدث لنا منها شفقة و منها جوروان رحمة الله ثوابه لخلق و الرحمة من العباد شيان احدهما؛ **انجام:** ان تعذبهم فانهم عبادك تملكهم و تطلع علی جرائمهم فيه تنبيه علی انهم استحقوا ذلك لانهم عبادك و قد عبدوا غيرك و ان تغفر لهم فانك انت العزيز الحكيم فلا هجرو لا استقباح فانك

يوم القيمة و شاهد انه برى من النفاق و اعطى عشر حسنات بعدد كل منافق و منافقة و كان العرش و حملته يستغفرون له ايام حياته. تفسير متوسطى است بر قرآن مجيد به ترتيب سورة قرآن. مفسر در آن احاديث و روايات شيعه را آورده و در بسيار موارد اقوال مفسرين شيعه نظير تفسير على بن ابراهيم، طبرسى، امام حسن عسكرى را نیز متذكر مى‌شود و گاه از اهل سنت مانند يضاوى نیز نقل و نقد مى‌کند. در پشت جلد نوشته شده «تفسير الائمة» نصيرى طوسى [الذريعة ۲۳۷/۴؛ مرعى ۴۵/۳ ش ۸۵۳]، ولى با خصوصيات آن تفسير تطبيق ندارد. از اول تفسير تا آخر سورة انفال را شامل است؛ خط: نسخ بدخط، بى‌کاء، بى‌تاء؛ جلد: تيماج، قهوه‌اى، ۳۱۲ گ، ۲۰ و ۲۵ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵/۵ سم [ف: ۳۵-۱۳۴]

۱۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۲۶

آغاز: سوى الله تعالى و قيل الجن و الانس و قيل ... من له عقل و تميز و قيل اصناف الخلق لان كل صنف عالم الرحمن اسم خاص لله؛ **انجام**: هل ادلكم الآية فدفعوه الى امه فرضع ففر حوا بذلك قيل بينما ذات.

تفسير شيعى، از تفسير سورة حمد تا قسمتى از سورة قصص. تفسيرى است مختصر و مزجى كه اغلب به توضيح لغوى آيات اكتفا کرده است. مؤلف فقط بعضى از آيات شريفة را شرح و توضيح داده و از آوردن ساير آيات خوددارى نموده است. او همچنين از نقل آراى مفسرين اجتناب کرده و در اندك مواردى با لفظ «قيل» اقوالى را نقل مى‌کند. در تفسير آيه «يا ايها الرسول بلغ ما انزل اليك ...» از سورة مائدة چنين آمده: «نزلت فى حجة الوداع بغدير خم فى طريق مكة بالنص على بن ابيطالب عليه السلام بامرة المؤمنين بعد الرسول ... فقال عند ذلك من كنت مولا فعلى مولا و من كنت نبيه فعلى امامه ... ثم امر أن ينصب لعلى خيمة و يسلم عليه بامرة المؤمنين فاوّل من دخل عليه عمر بن خطاب و ابوبكر فقال له بخ بخ لك يا امير المؤمنين اصبحت مولاي و مولى كل مؤمن و مؤمنة ...». از اين جا معلوم مى‌شود كه مفسر از شيعيان اماميه بوده است. اين تفسير غير از تفسير «الوجيز» مى‌باشد؛ خط: نسخ، بى‌کاء، بى‌تاء؛ افتادگى: آغاز و انجام؛ جلد: تيماج مشكى، ۸۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳۵-۲۱۹]

۱۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۳۴

آغاز: اتستهزى بنا حين نسألك عن القتل و تأمرنا بذبح البقره قال اعوذ بالله اى امتنع به ان اكون من المستهزين بالمؤمنين ... آغاز سورة مريم: كهيعص معناه الله كاف لخلقه هاد لعباده يده فوق ايديهم عالم ببريته صادق فى وعده ذكر اى هذا ذكر رحمة ربك عبده زكريا اى هذا الذى انزلت عليك ذكر رحمة الله عبده باجابه دعائه لما دعاه؛ **انجام**: و من شر الناس و الحمد لله رب العالمين و الصلوة على خير خلقه محمد و آله و اصحابه اجمعين بفضل و كرمه و جوده.

از اواسط سورة بقره تا آخر تفسير. تفسير مختصر و مزجى است به ترتيب سور قرآنى، مؤلف از علمای عامه بوده و فقط به تفسير

القادر القوى على الثواب و العقاب الذى ... فيقول الله يا محمد هل بلغك جبرئيل ما اوحيت اليك و ارسلته به اليك من كتابى و حكمتى و علمى و هل اوحى ذلك اليك فيقول رسول الله ص نعم يا رب قد بلغنى جميع ما اوحيته اليه و ارسلته به من كتابك و حكمتك

در فضيلت و تفسير بسملة و سورة حمد تا آيه «ان تعذبهم فانهم عبادك و ان تغفر لهم فانك انت الغفور الرحيم» از سورة مائدة؛ خط: نسخ، بى‌کاء، بى‌تاء؛ قطع: رحلى [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۵]

۱۱۱. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۵۳

آغاز: فلايقبل نفسك ان لم يومنوا ان نشاء نزل عليهم من آية، آيه يعنى علامة فضلت يعنى فصارت اعناقهم لها خاضعين يعنى نزل عليهم انه تضطرمهم الى ان يومنوا و لكنه لم يفعل و اذا آمنوا بعد معاناة العذاب لم ينفعهم الايمان ... قوله نعم طسم تلك آيات الكتاب المبين لعلك باخع نفسك الا تكونوا مومنين ان نشاء نزل عليهم من السماء آية فضلت؛ **انجام**: و قالواربنا انا طعنا سادتنا و كبرائنا فاضلونا السبيل ربنا آتهم ضعفين من العذاب و العنهم لعنا كبيرا الاية انه لا شفيع لهم يرفع عنهم العذاب ... و قوله تعالى ان الله و ملائكته يصلون على النبى ص يشير لهذا الاختصاص الى كمال ... و منها المشاهدة و منها الجذبة و منها القرية و منها الشرب و منها الذين و منها الشكر و منها التجلى و منها الغناء فى الله و منها ... و هذا هو حقيقة صداقة الله على عباده بحسب المراتب ان الذين يوذون الله و رسوله بان لا يومنوا بالله.

از آخر سورة فرقان تا اواخر سورة احزاب؛ خط: شكسته نستعليق، بى‌کاء، بى‌تاء؛ قطع: رحلى [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۶]

۱۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۲/۵

آغاز: قال الله فالى و لقد زينا السماء الدنيا بمصابيح و جعلنا رجوماً للشياطين ... الى ... و من الناس من طعن فيهذه الوجوه؛ **انجام**: و الا لكان مخالفا للكتاب ... هذا على ان صدق التالى ممنوع اذ وجوب ذبح الولد باقى على تقدير الفداء.

تفسير برخى از آيات قرآن از يکى از علماء اهل سنت رساله‌اى است در تفسير و توضيح مشکلات پاره‌اى از آيات قرآن بدون ترتيب. مؤلف در نسخه نام برده نشده است لکن به‌طوري كه از مطالعه مطالب آن به دست مى‌آيد معاصر افضل زاده بوده؛ خط: نسخ، بى‌کاء، بى‌تاء؛ در کنار صفحات چند حاشيه از سعدالدين تفتازانى نقل شده تعليقه هاى از ملا اسرافيل و نیز چندین تعليقه با نشان «ح س» بنقل از «تحرير» [تفتازانى] يا «ملا اسرافيل»؛ كاغذ: تركى ضخيم، جلد: تيماج قهوه‌اى ضخيم‌تر، ۲۵ ص (۵۰۷-۵۳۱)، ۱۳، ۱۵، ۱۹ سطر، اندازه: ۴۱/۵×۱۴ سم [ف: ۱۰-۲۵۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۲۵/۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عكسى ف: ۵-۳۸۲]

۱۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۳۴

آغاز: الحمد لله العلى العالى الولى الوالى الذى يعلم مآلى كحالى و الصلوة و السلام؛ **انجام**: من قرأ سورة انفال و برائت فأنا شفيع له

کوتاه لفظی و ادبی الفاظ اکتفاء نموده و بعد از هر لفظ برداشت خود را از معنی آن بیان می کند. این تفسیر غیر از «انوار التنزیل» قاضی بیضاوی و تفسیر جلالین می باشد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: عطف تیماج قهوه ای، ۳۲۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴/۵ سم [ف: ۳۵ - ۲۲۹]

۱۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۹۴

آغاز: حتی تابعک و قال آخرون سألوا نصیبهم من الجنة ... تعجیله لهم فی الدنيا ... ذلك عن سعید بن جبیر و قالوا ربنا عجل لنا ...

آغاز سور زمر: سورة الرمز و هی مکية لها ثلث آیات نزلت بالمدينة فی وحشی قاتل حمزة و دخل المدينة و كان النبی صلی الله علیه لا یطیق ان ینظر الیه فتوهم ان الله عز و جل لم تقبل ایمانه فانزل الله تعالی فیہ یا عبادى الذین اسرفوا علی انفسهم الی آخر الثلث من ذلك قول الله عز و جل بسم الله الرحمن الرحیم تنزیل الكتاب من الله العزیز الحکیم؛ **انجام**: یهزأ نساء مؤمنات من نساء مؤمنات عسی ان تکن المهزؤ بها خیراً من الهازیات.

ادبی و سنی است. از سوره ص تا سوره حجرات. تفسیری است متوسط به ترتیب سور قرآنی. ابتدا لغات را تجزیه و ترکیب می کند و سپس متعرض اسباب نزول و معنی آیات شده و احادیث مربوط به هر آیه را ذکر و از مفسرین مانند مجاهد و عطیه نقل قول می کند. این تفسیر غیر از «الباب التأویل» خازن و «معالم التنزیل» بغوی و «کشاف» زمخشری و «تفسیر جلالین» است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: گالینگور سرخ عطف تیماج، ۱۵۲ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۳۵ - ۲۶۱]

۱۱۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۰۶/۳

سوره های بقره و فرقان و نساء است و شاید از صافی فیض باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ، ۱۴۳ اص (۲۰۲-۳۴۴)، ۱۴ سطر (۶×۱۰)، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۱۴ - ۳۶۵۲]

۱۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۲۹

آغاز: الجزو الاول من التفسیر الصغیر بخط مؤلفه] ... (پاره شده) بسمله. و به ثقتی و هو المعین اللهم ارزقنا بفضلک التوفیق فصل فی التجوید الاول النون الساکنه و نون التنوین؛ **انجام**: و بالاخره هم یوقنون هذه الجمل معطوفة و الاتفاق.

بیشتر این کتاب پس از بحث ادبی درباره هر یک از حروف تهجی از الف تا هاء مسائل نحوی است از جمل و عطف و ربط و اضافه و جز اینها درست نزدیک به مغنی اللیب ابن هشام، عنوانها «فائده» و «فصل» است. تفسیر سوره حمد را هم ندارد و گویا از قرن ۱۲ باشد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف (گویا)، بی تا؛ افتادگی: **انجام**؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره، جلد: مقوا، ۷۲ گ، ۲۳ سطر (۱۳×۲۰)، اندازه: ۳۲×۲۲ سم [ف: ۱۲ - ۲۶۳۳]

۱۱۹. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۷۸۷

آغاز: مدخلا کریماً (آیه قرآن) ... فی الجنة و یقال الکبائر العمد و الاصور الغلبة و انزله؛ **انجام**: و من سورة العصر و هی کلها مکیه.

از آیه ۳۱ النساء شروع و به آخر سوره الهیکم التکاثر خاتمه می یابد؛ خط: بین کوفی و نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و **انجام**؛ این تفسیر قرآن خیلی قدیمی است؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با کاغذ سبز، ۳۴۵ گ، مختلف السطر (۱۱×۱۵)، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۱ - ۷۰]

۱۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۸۶۸

از سوره بقره تا نحل؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۱۲۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۸۱۱

آغاز: لکم کان له قلب و ثالثها ان یكون المعنی المبالغه فی الاخبار عن قریه من عباد و علمه بما یطنون؛ **انجام**: بیان یفهم من سیاق هذین الخبرین ان الله تعالی یخلق خلق اخر لکن الامام ع لم یصرح به تقیه و خوفا من التشنیع و ما یدل علیه تلک الاخبار ... در تفسیر موضوعی قرآن کریم. در این تفسیر مؤلف ابتدا موضوع مورد بحث را تحت عنوان «باب» و بعد آیات قرآنی مرتبط با آن را تحت نام سوره هایش و به ترتیب سوره های قرآن کریم آورده و سپس با استفاده از تفاسیر معروف و احادیث و روایات به تفسیر آنها پرداخته است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و **انجام**؛ مصحح: مهر: «معمار باشی» (مربع)؛ وقف در مدرسه طهران؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: گالینگور زرشکی عطف تیماج زرشکی، ۳۱۸ گ، ۲۷ سطر (۱۲×۲۲)، اندازه: ۲۱×۲۹ سم [رایانه]

۱۲۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۳۰۹

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و **انجام**؛ مصحح، محشی با امضای «شرح، یوسف، ایجاز البیان و ...»؛ یادداشتی مبنی بر وقف کتاب از طرف مؤلف و به تاریخ ۱۲۳۴ [به نظر می رسد این تاریخ دستکاری شده باشد]؛ مهر: «الوائق بالله الغنی عبدالرحیم» (بیضی)؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوایی با روکش پارچه ای طوسی، ۲۵۲ گ، مختلف السطر (۱۴×۲۱)، اندازه: ۲۱×۲۸ سم [رایانه]

۱۲۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۴۹

بی کا، بی تا؛ خریداری از امرالله صفری [رایانه]

۱۲۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۴۲۲

بی کا، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ ۱۹۷ گ، اندازه: ۲۰×۴/۱۵ سم [رایانه]

۱۲۵. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: علیه السلام و الله تعالی هو؛ **انجام**: هو الابتر المنقطع علی کل خیر لا انت.

از سوره صافات تا سوره کوثر و از اهل سنت می باشد. با این وجود نسبت به تفسیر آیات مورد علاقه شیعیان تعصب روا نمی دارد؛ خط: نسخ کهن، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و **انجام**؛ جلد: تیماج مشکی عطف پارچه ای، ۲۰۰ گ، ۲۱ سطر (۱۲×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [میراث اسلامی: ۸ - ۴۳۶]

۱۲۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۱۳۵

و ان لم يحمد «الذى خلق السموات و الارض» جمع السماوات لانها طباق بعضها فوق بعض؛ خط: نسخ خوش، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۳۹۷ ص، ۲۱ سطر (۱۹×۱۲/۵)، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [عکسی ف: ۱-۸۱]

۱۳۱. مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۹۱

تا اوائل سوره آل عمران؛ خط: نسخ ترکی، بی‌کا، بی‌تا؛ ۳۰۰ گک [نشریه: ۵-۱۸]

۱۳۲. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۱۲

آغاز: و قال سفین نصلى فيه ... و ارزقنا و انت خير الرازقين قال الله يعنى المائدة و قراء هل المدينة و ابن عامر و عاصم منزلها بالتشديد لانها نزلت مرات و التفعيل يدل على التكرير مرة بعد اخرى و قرء الاخرون بالتخفيف لقوله انزل علينا از سوره انعام ۱۵ تا آخر كهف ۱۲؛ خط: نسخ خوش، بی‌کا، بی‌تا [نشریه: ۶-۵۹۰]

۱۳۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۳۸۲

آغاز: بگوید رب العالمين الرحمن الرحيم؛ انجام: نمازگذار بهر رکعتی فاتحه بگوید خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا [الفبائی: ۱۳۳]

۱۳۴. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۲۶۸۰

آغاز: الحمد لله الواحد الاحد المتفرد الذى لا من شئى كان و لا من شئى خلق ما كون بل قدرة بان بها من الأشياء و بابت الاشياء منه ... تا صفحه ۱۴ دون الرسوخ فى علمه جوامع التفسير. آغاز اصل كتاب: بسم الله الرحمن الرحيم حدثنا ابوالفضل العباس بن محمد بن القاسم بن ... فى قوله الحمد لله قال الشكر لله و فى قوله رب العالمين قال خلق المخلوقين الرحمن بجميع خلقه الرحمن بالموثمين خاصة؛ انجام: بسم اله الرحمن الرحيم قل اعوذ برب الناس و انما هو اعوذ برب الناس ملك الناس اله الناس من شر الوسواس الخناس اسم الشيطان هو فى صدور الناس يوسوس فيها و يويسهم من الخير ... قال ان القرآن تبيان كل سى حتى و الله ما برك الله له شيئاً يحتاج العباد اليه حتى لا يستطيع عبد يقول لو كان هذا انزل من القرآن الا و قد انزل الله فيه تمت الكتاب.

ممکن است جوامع التفسير تأليف موسى بن اسمعيل باشد. مؤلف تمام قرآن را به اختصار تفسير کرده و ضمناً رواياتى را مسنداً جهت استشهاد آورده است؛ خط: نسخ، کا: مير احمد کفرانى ابن سلطان محمد، بی‌تا، به فرموده ميرزا رفيع الدين؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: چرمى آلبالويى، ۴۷۳ ص، ۲۵ سطر (۱۸×۱۱)، اندازه: ۲۵×۱۹ سم [ف: ۱-۲۰۵]

۱۳۵. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۳۲۱/۱۲

فصل يشتمل على تفسير ما يقرب من سورتين من سور القرآن؛ بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [تراثنا: س ۴-۱۰۲]

۱۳۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۹۲۱

بی‌کا، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۳۷×۲۳ سم [رایانه]

آغاز: بسمله. و به نستعين «يس» و «ن» باخفاء النون فيهما. ابن عامر و الكسائى و ابوبكر قالوا ان يخفى النون من يس و يظهر من «نون»، الباقون يظهرون؛ انجام: يقول ما آذن لشيء حسن الصوت بالقرآن يجهر به. و الحمد لله رب العالمين حق حمده، كما هو اهله و مستحقه و مستوجه. و الصلاة على خير خلقه محمد و آله و ازواجه و عترته و على جميع الانبياء و المرسلين و سلم تسليمًا كثيراً (وافق الفراغ من تعليق هذا الكتاب المبارك يوم السبت تسع و عشرين من شهر صفر من سنة تسع (ثمان) و ثمانين و ثمان مائة على يد ... محمد بن ناصر الدين بن يحيى الجبرتي الشهير بالمندني عفى عنه ... و الحمد لله رب العالمين).

تفسیری است ادبی، با روش اخباریان، زنجیره سند روایت‌ها در آن یاد شده است و از سندها برمی‌آید که نگارنده از پیشینیان است. از سوره یاسین تا پایان قرآن را دربردارد؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱۹ گک، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶ سم [ف: ۳-۴۵۷]

۱۲۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۲۵۴

آغاز: در برگ ۳۰. سورة طه بسمله طه قد فحما و فتحا على الاصل فانهما من اسماء الحروف و قد فخم الطاء لاستعلائه و ... قبل معناه يا رجل او يا انسان على لغة مفسر آن از اهل سنت است و از تفسير كشاف نقل می‌کند، از سوره طه تا سوره ص؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی منقول از معالم و كشاف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۴۳ گک، ۱۶ سطر (۱۳/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲-۳۱۳]

۱۲۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۹

آغاز: للواحد فحكم الجميع فيه واحد قوله جل ذكره: قد نرى تقلب وجهك في السماء؛ انجام: ذلك بانهم استحبوا الحياة الدنيا على الآخرة، السالك اذا اثره على الحقوق بقى عن الله. تفسیری است ناقص (از آغاز تا اوایل جزء ثانی کسر دارد و از یک ورق به پایان سوره نحل تا پایان قرآن سقط شده است). در چاپ نخست فهرست، به علت افتادگی‌های زیاد و ناشناس بودن مفسرش، به «تفسیر غیر معروف» نامیده شده است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: عضدالملک؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۳۵ گک، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۸×۱۷ سم [ف: ۱-۴۲۶]

۱۲۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۷۲-ف

نسخه اصل: قم، شهاب الدین مرعشی نجفی. اندکی پیش از سورة المومن است تا اندکی از «قرأ»؛ بی‌کا، بی‌تا [فیلمها ف: ۲-۶۰]

۱۳۰. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۵۶۰-عکسی

آغاز: من رزق فجعلتم منه حراما و حلالا؛ انجام: انظر كيف تصرف الآيات

از ناشناس از سوره البقرة تا سوره انعام. برای نشانی: «سورة الانعام مكية و هي مائة و خمس و ستون آية كوفي و ست بصری. بسمله. الحمد لله» تعليم اللفظ و المعنى مع تعريض الاستغناء اى الحمد له

۱۳۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۹۳۶

از سوره النمل تا واقعه؛ بی کا، بی تا؛ خریداری از عباس محسنی [رایانه]

۱۳۸. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره

تفسیر لفظی مختصری که مؤلف برای عامه نگاشته است. در تفسیر سوره الفاتحه می آورد: «بسم الله، ای ابداء و مافتحوا بتسمیه الله تیمنا و تبرکا، و الله اسم تفرد به الباری»؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۲۳]

۱۳۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۲۵

آغاز: المفسرون اخذ جبریل بعضاً رتی باب المدینه، ثم صاح بهم صیحه و احده فاذا هم خامدون میتون، یا حسرة علی العباد؛ **انجام:** بسم الله الرحمن الرحیم، قل هو الله احد. روی ابو العالیه عن ابی ابن کعب ان المشرکین ... قال الله تعالی کذبني ابن آدم و لم یکن له ذلک و شتمنی و لم یکن له ذلک فاما تکذیبه ایای.

خط: نسخ خوش، بی کا، بی تا؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۶۰۶]

۱۴۰. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۶

آغاز: بسمله - عم اصله عن ماوقری بها ادغمت النون فی المیم فصارت عماوقری بهائم حذف الالف؛ **انجام:** ان اللازم و المتعدی یجری فی الطبیعی ایضاً - فالاولی ان المذكور قوله لازم و متعد بعد ذکر الطبیعی.

این کتاب شامل تفسیری است از جزء سی ام قرآن که از سوره عم شروع می شود؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی سیر و سفید، جلد: مقوا با تیماج سرخ، ۳۵۳ص، ۱۷ سطر (۱۴/۵×۷)، اندازه: ۲۱×۱۲/۵سم [ف: ۱ - ۷۵]

۱۴۱. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۵۶۵/۷

آغاز: عم اصله عما استفهام لفخیم المستفهم عنه ثم حذف الالف فرق بینة و بین الجزء

جزء سی ام قرآن کریم را یکی از علمای عامه تفسیر کرده است و بیشتر به جنبه های لفظی و ادبی پرداخته است؛ خط: نسخ جلی، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۲۹۷ -]

۱۴۲. قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۵۷/۵۹-۸۳۸۹

آغاز: بسمله عم یتسألون اصله عن ما فحذف الالف لمامر و معنی هذا الاستفهام تفخیم شأن ما یتسألون عنه ... عن النبأ العظیم بیان نشان المفخم اوصله یتساءلون

از اول سوره شریفه نبأ تا سوره شریفه فجر (و ثمود الذین جابوا الصخر بالواد)؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۳۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۳سم [ف: ۲ - ۹۸۱]

۱۴۳. رامسر؛ فرید تنکابنی، عبدالوهاب؛ شماره نسخه: ۶۴

روش مفسر در این تفسیر این است که شبهات و اعتراض را طبق ترتیب سور رد نموده است. مثلاً در تفسیر سوره فلق چنین آمده بعد از بسمله می نویسد: «الفلق و الفرق الصبح لان اللیل یفلق عنه و یفرق فعل بمعنی مفعول یقال فی المثل ...»، در تفسیر «ان قلت -

قلت» زیاد دیده می شود «قلت و قلت - و اقول ...»؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: ترمه، فاقد جلد، ۸۰۹گ، ۲۷ سطر (۱۹/۵×۱۰)، اندازه: ۲۷×۱۷/۵سم [نشریه: ۷ - ۷۹۲]

۱۴۴. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۶۹۱

آغاز: قسمت اول - غیض الارحام و ازدها دها لایخفی علیه شیء من ذلک و من اوقاته و احواله ... قسمت دوم - بحلیته و نعمته الثابت فی کتابین معرفة خالصة؛ **انجام:** قسمت اول - فانه یقل و یکثر و ان کانت مصدریة فالمعنی انه علم حمل کل انثی و یعلم. قسمت دوم - ان ولی الله ان ناصرى علیکم الله الذی نزل الکتاب - ای الذی اوحی الی کتابة.

متن تفسیر از وسط آیه ۱۰ سوره رعد (کلمه غیض) شروع می شود و آخر آن که مقدمه این قسمت است پایان می یابد. قسمت دوم هم که قسمتی از تفسیر قرآن است بدون اول و آخر است و سه خط نوشته شده است؛ خط: رقعی نزدیک به کوفی و نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: کلفت نخودی، جلد: مقوا با پارچه سبز، ۵۰۴ص، ۲۶ و ۳۱ سطر (۲۱×۱۴)، اندازه: ۲۱×۲۸/۵سم [ف: ۱ - ۶۸]

۱۴۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۸۳۰

جلد ۱؛ بی کا، بی تا؛ خریداری از حوزه علمیه ولی عصر کرمان [رایانه]

۱۴۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۹۲

آغاز: و عمر از ایشان بود و جماعت دیگر کافر بودند؛ **انجام:** چون بما بویی رسانندی از این xx سر مبدن آن مشک را ای رب دین

از سوره جن تا پایان را دارد. مؤلف سنی است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی با تیماج مشکی، ۱۰۷گ، ۱۷ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۴ - ۱۲۷۶]

۱۴۷. کاشان؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱

از یس تا فلق. نمونه: «قل له یا عبدالله لست من المصلین. سورة الفلق خمس آیات و قد اختلف امکیة ام مدنیة بسمله. قل اعوذ برب الفلق جاء فی المثل ابین من الفلق و من الفرق و یعنی به بیاضی الفجر عند طلوعه لان اللیل قد انفلق عنه فهو فعل بمعنی فاعول و المعنی الامر بالاستعاذة بفالق الاصباح و مخرج نور الصباح من جوف ظلمة اللیل»؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تملک: ناصر شریف پسر حسین کربلایی، حسین بن هبة الله رضوی؛ با یادداشت ۳ رمضان ۱۳۱۳؛ ۹۳۴ص، قطع: وزیری. [نشریه: ۷ - ۳۳]

۱۴۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۲۶۲

از سوره یوسف تا آخر قرآن؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۱۴۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۸۰

جند برگ از یک تفسیر ناشناخته، نسخه خوش خط، با حواشی منه دام ظله؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۱۵۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۲۹۷

مصحح؛ واقف: محمد امين بن محمد قاسم سه قلعه، جمعه ٢٢ شهر شوال در مدرسه تون؛ جلد: تیماج مشکي، ٢٣٠ گ، ١٧ سطر، اندازه: ١٥×٢٣ سم [ف مخ]

١٥٨. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ١٧٣٨٥

تفسير قرآن اهل سنت؛ بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ ١٤٦ ص، اندازه: ١٥/٥×٢١/٢ سم [رایانه]

١٥٩. همدان؛ دانشگاه بوعلی؛ شماره نسخه: ٣١٧

سورة الفیل ... الم ترکیف فعل ربک، کیف فی موضع نصب بفعل لا بآلم تر لما فی کیف من معنی الاستفهام؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول، نسخه بیاضی است؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ٢٣٧ گ، ٢٧ سطر، اندازه: ١٢×١٦ سم [ف: ١٧٠]

١٦٠. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ١٤٠٨٠/٤

آغاز: الحمد لله الذی کان فی ازل الآزال موجودا بوجوده و ذاته کمون صفاته و صفاته معادن جوده تقدس ذاته بذاته عن الاضداد. آغاز تفسیر فاتحه: «سمی الفاتحة فاتحة لانفتاح ابواب خزائن اسرار الكتاب بها لانها مفتاح كنوز لطائف الخطاب بانجلانها ينكشف جميع القرآن لاهل البیان لان من عرف معانيها يفتح بها اقفال المشابهات». آغاز تفسیر سوره توحيد: «قل هو الله احد كان الله جل جلاله مستترا بنفسه فی ازل ازله قال كنت كنزا مخفيا ... فاذا اوجل اعلام ظهور افعاله تعرف بقوته بفعله فلم يعرفه احد بالحقیقة؛ **انجام**: سبحان المنزه بذاته عن رؤية كل رائي و معرفة كل عارف و توحيد كل ... و وصف كل واصف كلهم فی نكرة النكرة معزولون من حقيقة المعرفة قال ابن عطا.

تفسیر عرفانی مهمی است. مؤلف در مقدمه گوید: بعد از آن که از سیر و سلوک و مجاهده و مراقبه فارغ شدم دوست داشتم که بخشی از این حقایق را به قلم بیاورم: «تعرضت ان اعرف من هذه البحور الازلیة غرفات من حکم الازلیات و اشارات الایدیات ... ثم اردفت بعد قولی اقوال مشایخی مما عبارتها الطف و اشارتها اطرف تبرکا بهم و ترکت کثیرا منها لیكون کتابی اخف مجملا و احسن تفصیلا». مؤلف در این تفسیر از استاد خود با عنوان «قال الاستاد»، ابن عطا و واسطی مطالبی را نقل نموده است، در نسخه حاضر مقدمه آن و تفسیر سوره فاتحه و بخشی از تفسیر سوره فاتحه و بخشی از تفسیر سوره توحيد، موجود است؛ خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکي، ٦ گ (١١٤ پ-١١٩ پ)، ١٦ سطر، اندازه: ١٢×٢١/٥ سم [ف: ٣٨ - ١٠٣]

١٦١. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ١٧٤٩٣

تفسیر عرفانی است. از سوره بقره تا مائده؛ بی‌ک، بی‌تا [د.ث. مجلس]

١٦٢. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ٥٥

آغاز: ان النفوس الانسانية مختلفة يوم الاخرة فی التجرد و التجسم ما اشیر الیه لقوله تعالى - الذین احسنوا الحسنی؛ **انجام**: پایان: اعوذ بالله السميع العليم من الشيطان الرجيم فانه یزجر الشيطان و یطرده انشاء الله و الحمد لله رب العالمین.

کا: نصرالله الحسینی، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی [رایانه]

١٥١. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ١٧٣٦٤

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ اندازه: ١٨/٤×٢٨/٤ سم [رایانه]

١٥٢. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ١٧٦٩٧

بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ٣٧٧ گ، اندازه: ٢٠/٧×٣٢/٥ سم [رایانه]

١٥٣. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ١٨١١٧

بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ١٨/٧×٢٦ سم [رایانه]

١٥٤. جهرم؛ کریم اشراق؛ شماره نسخه: بدون شماره

با سر عنوانهای «المعنی»؛ بی‌ک، بی‌تا؛ عربی ناشناس ماند [میراث اسلامی: ٥ - ٦١٠]

١٥٥. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ٣٦١/١

آغاز: بسملة - کلام فی قوله تعالى و اذا ابتلی ابراهیم ربه بکلمات فاتمهن؛ **انجام**: انظر الی ما قال و لا تنظر الی من قال و حسبا و نعم الوکیل و صلی الله عی محمد و آله - تمت بعون الله شامل قسمتی از تفسیر بعضی آیات قرآن مجید است مولف و نویسنده آن ذکر نشده است؛ بی‌ک، بی‌تا؛ ٨ گ، ١٦ سطر، اندازه: ١٣/٥×٧/٥ سم [ف: ١ - ٣٤١]

١٥٦. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ٢٩٨١

آغاز: سورة فاتحة الكتاب قیل مکیة و قیل مدنیة و قیل نزل مرتین مرة بمکة و مرة بالمدينة و هی السورة التي تسمى فاتحة الكتاب؛ **انجام**: و افزعوا الیه کما یفرغ الصبی الی آبیة فی جمیع أموره و یشغل بذکره فیقول یا ابه - انتهى کلام العلامة قدس الله سره

تفسیر شیعی و از سوره فاتحه شروع شده و به آیه «فاذکروا الله کذکر کم آبائکم او اشد ذکراً» [البقرة: ٢٠٠] پایان می‌یابد؛ خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ مصحح، محشی از مؤلف؛ تملک: اسدالله، محمدرضا، محمود؛ مهر: «عبدالقادر الحسینی» (بیضی)، «عبده الراجی محمود بن محمد کاظم» (بیضی)، «یا الله المحمود فی کل فعالة» (بیضی)، «شب ... سعادت محمود»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ٢٤٤ گ، ٢٥ سطر، اندازه: ١٨×٣٠ سم [ف: ٨ - ١٥٨]

١٥٧. فردوس؛ مدرسه حبیبیه؛ شماره نسخه: ٢٨

آغاز: یعنی انه قد اتاکم من البينات ما یوجب الاسلام و یقتضی حصوله لامحالة فهل اسلمتم ام انتم بعد علی کفرکم و هذا کقولکم لمن لحضت له المسألة و لم یبق من طرق البیان؛ **انجام**: فان قلت فکیف یصنع قلت یحمل فعل القول علی معناه لان معنی ما قلت من ان یقولوا ذلک و یتدینوا

از عامه، تفسیری است با عناوین «ان قلت - قلت» فراوان. شامل تفسیر قسمتی از سوره بقره و تمام سوره نساء و قسمتی از سوره مائده است؛ خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛



جزوه ای است جنگ مانند که در آن آیات قرآنی را مورد تحقیق و تفسیر قرار داده اند. بدینسان که آیات قرآنی را بدون ترتیب نوشته و سپس در معانی آنها تحقیق شده و مضمون آنها را تفسیر کرده اند؛ خط: نسخ و نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ محشی؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با کاغذ سبز، ۱۶۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۶×۱۴ سم [ف: ۱ - ۷۸]

۱۶۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۷۴۰

آغاز: و قدم بیکی علیک بین فعل الشمس؛ انجام: کما قال ان العلی حسد فی مثله الحسد  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

### ● تفسیر / تفسیر فارسی

tafsīr

غیر همانند:

۱. مشهد؛ فاضل، محمود؛ شماره نسخه: ۱

آغاز: اما تفسیر التسمیة بسم الله ... معناه ابتدا کریدم بنام خداوندی که موصوفست برحمن؛ انجام: انه لقول رسول کریم ... رب العالمین ای کریم عبدالله این جواب قسم است که این قرآن خواندن رسول است گرامی بنزد خداوند ... و این قول به معنی تلاوتست که قرآن کلام رب است نه گفته رسول.

از اول تفسیر بسم الله الرحمن الرحیم تا اواخر سوره تبارک الذی بیده الملك. می توان گفت که مذهب مفسر ما تردیدی بوده و گمان می رود که در اواخر قرن پنجم می زیسته است. این تفسیر دارای متن کهن و استوار است و آمیخته به جملاتی عربی، در آغاز هر سوره عدد آیات و کلمات و حروف آن سوره آمد لکن جمله ای به پارسی و برخی را به عربی ذکر کرده مثلاً در سوره بقره آمد: «بدانکه سورة البقره مدنی است و دویست و هشتاد و هفت آیت است و شش هزار و بیست و یک کلمه است و بیست و پنج هزار و پانصد حرفست ...» و در سوره النساء گوید: «و هی مایه و سبعون آیه و ثلاثة آلاف و سبعماية و خمس و اربعون کلمه و ست عشر الفاً و ثلثون حرفاً»، همچنین بقیه سوره ها. تفسیر طبری، سوزآبادی، کشف الاسرار، هم نیست گمان هم نمی رود که تفسیر نسفی باشد. تفسیری است بر مذاق اهل سنت، بنابراین تفسیر جرجانی، گازر، ابوالفوح، منهج الصادقین و خلاصة المنهج هم نیست و با تفاسیر مذکور نیز مقایسه شده و مغایر آنهاست. مهمترین خصوصیات این تفسیر به این شرح است: ۱. مفسر در تفسیر آیات هم به عقل و هم به نقل تمسک جسته و جهت اثبات عقیده خویش از هر دو طریق استفاده کرده و با اینکه خود گوید: «و در مذهب سنت و جماعت نصر هم الله آنست که ...» ماذلک در مواردی با برخی از اهل سنت از قبیل: معتزله، جبریه، خارجیان، حروریان، اباحتیان ... مخالفت کرده و نظریه آنها را رد کرده، ۲. مسائل کلامی را با دقت خاصی از آیات استخراج می کند، ۳. پس از ذکر یک یا چند آیه به ترجمه آن پرداخته

سپس آن را تفسیر و توجیه می کند، ۴. در مقام تفسیر آیات بیشتر به احادیث نبوی (ص) و گفتار بزرگان مذهبی استشهد جسته است، و از این معنا دانسته می شود که مفسر به کتاب و سنت احاطه داشته، ۵. در تمام تفسیر خود جز در چند مورد بیش به شعر استناد نجسته، یکی در ذیل آیه: «و ما ارسلنا قبلک من رسول و لا نبی الا اذا تمنی ...» که گوید: «قال حسان بن ثابت رضی الله عنه فی حق عثمان رضی الله عنه: تمنی کتاب الله اول لیلۃ xx و آخره لاقی حمام المقادر؛ و در تفسیر سوره یوسف ذیل آیه «و قال نسوة فی المدینة امرأة العزیز ...» به این بیت استشهد جسته: «گر راز ترا ز خلق پنهان دارم xx این زردی روی را چه درمان دارم». و نیز گوید: «اجد الملامة فی هواک لذیذة xx حبا لذكرک فلیلمنی اللوم»، ۶. در این تفسیر از فقا شاشی، حسن بصری، ابن الانباری، ابی عید هروی، ابی سعد مالینی، القتی، خواجه امام اسمعیل مستملی، امام الزاهد، الشیخ المفسر که مرادش شیخ ابومنصور ما تردیدی است یاد کرده، ۷. در ذیل آیه «ان الذین سبقت لهم منا الحسنی ...» مذهب مرجع، قدریه، معتزله را در خصوص مرتکب کبیره رد کرده و در ذیل آیه «... من قبلک الا رجلاً نوحی الیهم ...» قول اشعری را باطل دانسته و همچنین در آیات بسیاری دیگر بر فرق اسلامی به ویژه معتزله و اشاعره اعتراض کرده و در مقام ذکر نام ابومنصور ما تردید به عبارت: «قال الشیخ الامام الزاهد امام الهدی ابومنصور الماتردیدی»: و «قال الشیخ الامام علم الهدی، رئیس اهل السنه الجماعة ابومنصور الماتردیدی رحمة الله علیه» و نظائر اینها یاد کرده، از این شواهد می توان گفت که مذهب مفسر ما تردیدی بوده و گمان می رود که در اواخر قرن پنجم می زیسته؛ خط: نسخ هندوستان، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ وقف مدرسه باقریه مشهد ش ۲۳؛ از تاریخ ۱۲۸۶-۱۳۴۷ دوازده مرتبه عرض دیده شده؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج مشکى، ۴۷۰ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۳×۱۷ سم [نشریه: ۷ - ۷۵۹]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۳-ف

به فارسی کهن؛ نسخه اصل: خسرو پاشا ش ۵؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۵ و ۶؛ ۶۰ گ، ۱۷ سطر [قیلمها ف: ۱ - ۵۳]

۳. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۳۹۲

سوره های: یونس، هود، یوسف، رعد، ابراهیم، حجر، نحل، بنی اسرائیل، مریم، طه، نور، فرقان، شعراء، نمل، قصص، عنکبوت، روم، لقمان، سجده، احزاب، سبأ، ملانکه، مؤمن کامل یا ناقص در آن هست و پس و پیش هم هست، به فارسی کهن با ترجمه آیات زیر سطور و یا تفسیر در برخی از آنها و آوردن قصه ها و داستان ها و جای نزول سوره ها و شماره آیه ها و کلمه ها و حرف ها و خواص سوره ها پس از عنوان «ترجمه سوره ...» پیش از هر یک از آنها؛ آن را با تاج التراجم و بصائر یمینی و تفسیر سوزآبادی و گزیده آن نسخه مزار شیخ جام و لطائف العرفان درواچکی و ینابیع العلوم اندخودی سنجیده شد، هیچیک از اینها نیست و

نسخه اصل: کیمبرج ۴۱۵ (فهرست برون ص ۱۳). چاپ بنیاد فرهنگ در ۱۳۴۹؛ خط: نسخ، کا: محمد بن ابی الفتح فقیه غریب، تا: ۷ ربیع الثانی ۶۲۸ق؛ تملک: ارپنیوس erpenius [فهرستواره مینوی: ۱۶۸]

تهران؛ بنیاد فرهنگ ایران؛ شماره نسخه: ۷۲

همان نسخه بالا [نشریه: ۱۱ - ۹۹۴]

۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۷-عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [نشریه: ۲ - ۲۷۲]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۳

**آغاز:** که او را گفت اندوه مدار من تحتها بکسر خوانده اند و من تحتها بفتح خوانده اند و هر قرات بر جبریل رانده اند و بر عیسی رانده اند؛ **انجام:** اگر بما امذی کتابی و بندی و رسولی از بیشینیان لکنا عبادالله المخلصین هر آینه بودمانی.

تفسیر سنی است. محتوای این نسخه تفسیر سوره های: مریم (از اواسط آیه ۲۴) طه، انبیاء (از اواسط آیه ۷) حج، مؤمنون، نور، فرقان، شعراء، نمل، قصص، عنکبوت (تا آیه ۳۷) روم، لقمان، سجده، احزاب، سبا، فاطر (از اول سوره تا اوائل آیه ۱۳ و از آیه ۲۵ تا آخر سوره) یس، صافات تا آیه ۱۶۹. در پشت صفحه اول بخط مغایر نوشته شده: «تفسیر فارسی علامه شیرازی». از سبک و اسلوب عبارتی کتاب گمان رفته است که این تفسیر از نمونه های نثر در اواخر قرن پنجم تا اوائل قرن ششم هج. است و علی العجالة نمی توان گفت که این کتاب «تفسیر سورآبادی است». روش این تفسیر چنین است که در آغاز هر سوره محل نزول و عدد آیات و کلمات و حروف و ثواب قرائت آن ذکر شده است و سپس ترجمه تحت لفظی آیات و هم بیان مراد و نکات تفسیری در عنوان «سؤال-جواب» آورده شده است. احادیث مورد استشهاد از طریق محدثین اهل سنت و جماعت است. امتیاز این تفسیر: مشتمل است بر واژه های پارسی و لهجات مهجور [برای نمونه برخی از کلمات قرآنی (میان دو ابرو) و ترجمه آنها نقل می گردد: «یستغفن» خود نهفتگی کنند، «زکوة» باکی خواسته، باکی تن، «مسجد» مزکت، «امانات» زنهاریها، «سراب» کوراب، «والق عصاک» و بیوکن باهوت را موسی علیه السلام بیوکنند در حال ماری کشت، «شیطان» دیو، «یشرون» همباز می اریذ، «و مکروا مکرأ» بسکالیدند سکاالش بد، «لا تسمع الموتی و لا تسمع الصم» نشنوانی یعنی در نیابانی مردکان را نشنوانی یعنی در نیوانی کران را، «لیس علی الاعمی حرج» نیست بر نابینا ننگی و بزه ی، «نادیکم المنکر» و همی کنیز در هنجمن شما ناشایست، «قد کنا فی غفلة من هذا» بدرستی که ما بودیم در فرغول کاری ازین روز، «لا یحزنهم الفزع الاکبر» اندوهگین نکند ایشان را هراس مهین، «اعجمین» بدزبانان. و روش ترکیب کلمات و انشاء جملات پارسی. برای معرفی کتاب سطوری از آن (همان طور که مرقوم است) نقل می گردد: «سورة الحج ... مکی است و گفته اند الا سه آیت که بمدینه انزله بوده است قوله تعالی هذا خصمان

تفسیر نسفی هم نباید باشد. از ابوالفتوح رازی هم نخواهد بود. از رهگذر زبان فارسی بسیار ارزنده است و همین اندازه هم که مانده باید نشر شود تا دیگر بیشتر از این آسیب نبیند؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۵ و ۶؛ ترجمه ها زیر سطور ریزتر و تا اندازه ای کج نوشته شده است، دو بخش است و از این دو روی هم ۴۳۴ برگ مانده که برخی هم پاره شده است، همه آن روی هم رفته باید چهار مجلد باشد. در صفحه عنوان نسخه آمده است: «وقف ... [المجلد الثالث ... الاجل العالم المحترم اثیرالدین نجم الاسلام سید الکفاة و ال ... الامائل و الافاضل شمس العرب تاج الوزراء ابو عیسی احمد بن ابی شج[ساع] ... فرامرز (۹) نازویه حرس الله علوه و ادام سموه هذا المجلد من المصحف ... مع ثلث مجلد مع الصندوق علی الروضة المقدسة و الو ... المنورة للسيدة الشریفة الرضیة الطاهرة فاطمة بنت الامام المط[هر] ... موسی بن جعفر الکاظم صلوات الله و سلامه علیها علی ان یکون مو [قوفا] صحیحا شرعیا موبدا مخلص الا بیاع و لا یوهب و لا یورث [حتی یرث الله] الارض و من علیها و هو خیر الوارثین و لا یخرج منها الابرهمن و ثیق «فمن [بدله بعد] ما سمعه فانما اثمه علی الدین یدلونه ان الله سمیع علیم» و کتب [فی] شهر الله المبارک رمضان سنة اربع و سبعین و خمس مائة. ۱- نظر فیہ و استفاد منه العبد الفقیر الی الله تعالی محمد بن [ابی] الفتوح بن یحیی الرضوی [فی شهر] الله شعبان العادل [سنة] ۱۰۰۰ [عشر و ثمانمائة. ۲- نظر فیہ شرف الدین بایزید صر صفه (۹)؛ ۳- شهادة العبد محمد ابن علی ابن محمد ابن فادشاه الرضوی. ۴- نظر به العبد الضعیف علی ... مخلص فی سنة ست و ... ۵- نظر فیہ و استفاد منه بقدر الوسع و الطاقة العبد فضل الله بن الحسن بن الحسن ... الصوفی. حرره [بیده] فی تاریخ حجة ثمان و سبعین [و ثمان مائة]؛ کاغذ: سمرقندی، ۲۰ سطر [آستانه قم: ۹۰]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۶۳

**آغاز:** بسمله، الحمد ... (چند کلمه ساقط است) ستایش مرخدا برا که آفرید کار جهانیان است و پروردگار ایشان و خداوند ایشان و کرداننده ایشان از حالی بحالی و بقولی حمد گفت خدای تعالی بر ذات خود برای تعلیم بندکان تا سپاس کویند و ستایش کنند اورا؛ **انجام:** من الجنة و الناس از بدی دیو و سوسه بیجیده انک و سوسه کند در سینهای (کذا) مردمان از دیو و آدمی و الله اعلم. از ابتدای حمد تا پایان قرآن. مؤلف پس از ذکر آیه به ترجمه کامل آن پرداخته و در موارد لزوم نیز به طور اختصار توضیح داده است. تفسیر سوره حمد نسبت به دیگر سوره ها مفصل تر می باشد؛ خط: نسخ ترکستانی، بی کا، تا: قرن ۶ و ۷؛ دارای دو لوح، دارای دو کتیبه، مجدول؛ واقف: میرحامد حسین، تاریخ تحویل: آبان ۱۳۷۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۶۵۲ گ، ۲۱ سطر (۱۷/۵×۱۱)، اندازه: ۲۵×۱۶ سم [ف: ۲۲ - ۱۷۸]

۵. تهران؛ مطالعات فرهنگی؛ شماره نسخه: ۷۲

اختصمورا فی ربهم تا آخر سه آیت و گفته اند مدنی است الاجهار آیت قوله تعالی و ما ارسلنا قبلک من نبی آخر چهار آیت که بمکه انزل شده است و گفته اند جهل مدنی است و گفته اند جهل مکی است و این سوره هفتاد و هشت آیتست در کوفی و هفت آیت در عدد حمدنی قس الکی و شش آیت در عدمذینان و در عدد ابی بز و پنج آیت در عدد بصری و چهار آیت شامی و عدد کلمات این سوره دویست و نود یک کلمه است و عدد حرفش پنج هزار صد هفتاد و پنج حرف است و خبر از مصطفی علیه السلام که او گفت هر مؤمنی که سوره الحج بر خواند خدای تعالی او را چندان ثواب دهد که او را حجی کرده بود و عمره ای آورده بود بعد از آن که حج کند و عمر آورد در ماضی و در مابقی و نیز خبر است از مصطفی علیه السلام که او گفت هر که سوره الحج بر خواند بعد از حج حاجی و معتمری که تا قیامت حج و عمره کنند از بهر وی ثوابی بنویسند بسم الله الرحمن الرحیم یا ایها الناس اتقوا ربکم ان زلزلة الساعة شیء عظیم ای مردمان بترسید از خدای شما و پرهیزید از آزار خدای شما بدرستی که زلزله قیامت یعنی دریدن نزدیک قیامت چیزی بزرگست و آن زلزله نزد نفحه سدیگر (سه دیگر صح) بود که اسرافیل در صور دمد و او را سه نفحه بود اول نفحه فزع بود دیگر نفحه ساق بود سدیگر نفحه بعث بود که همه زمین زلزله گیرد و همی لرزد تا هر چه در زیر دارد از بینها و کنجینها همه بر روی زمین و همه مردکان بروی افکند بعث قیامت ان بود سوال اگر معدوم شیی نبود پس چرا خدای تعالی گفت زلزلة الساعة شیی عظیم. جواب معنی آنست که چون بود شیی بود و عظیم بود واجب نیاید که تا معدوم شیی هم جنانک آنرا عظیم واجب نیاید که معدوم عظیم بود (کذ)؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۷؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ واقف: محمد ایرانی مجرد؛ کاغذ: آهاری نخودی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۲۲۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۸ سم [ف: ۱۱ - ۵۵۶]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۳۶ (a) - ف و ۶۳۷ (b) - ف

نسخه اصل: پیر هدائی ش ۶۴. گویا از عزالدین زنجانی، با سؤال و جواب؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۷؛ ۲۰۸ گ، ۳۱ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۴]

۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۰۰۴

آغاز: همان است که در سوره طه گفت من قبل ان یقضی الیک وحیه؛ انجام: لم الد ولم اولد ولم یکن لی کفو احد مشتمل بر تفسیر از ابتداء سوره انعام تا آخر سوره براءت است. اوراق اولیه هم پس و پیش صحافی شده. در فهرست نسخه ای که طرز آن عیناً طرز همین کتاب است و در کتابخانه رضویه موجود است آن را نسبت به حضرت خواجه عبدالله انصاری داده اند اگر چه به تصریح سیوطی در کتاب طبقات المفسرین (ص ۱۵ طبع اروپا) خواجه در فن تفسیر توانائی کامل داشته و مدتی مشغول به آن بوده ولی به دلایلی که ذیلاً نگاشته می شود مسلماً این تفسیر از

خواجه انصاری نیست ولی احتمال قوی می رود که یکی از شاگردان و یا پیروان ایشان در قرن ششم به تألیف آن مبادرت کرده باشد. مؤلف در ضمن تفسیر آیات در نوبت سوم عموماً اقوال و بیانات و مناجات هایی را از خواجه انصاری در تحت این عنوان: «شیخ الاسلام انصاری قدس الله روحه» یا «پیر طریقت رضوان خدا بر او باد» در مناجات گفت ذکر کرده است و معلوم است که مؤلف اقوال و بیانات خود را در مؤلفه خود بدین گونه نقل نمی کند. بسیاری از اشعار حکیم سنائی شاعر معروف متوفی سنه ۵۴۵ را به مناسبت مقام در تحت این عنوان: «چه نیکو گفت آن جوانمرد» (مثل این اشعار در آخر سوره توبه) آورده است: بمیر ای حکیم از چنین زندگانی ×× کازین زندگانی جو ماندی بمانی / ازین کلبه جیفه مرگت رهاند ×× که مرگ است سرمایه زندگانی / کند عقل را فارغ از لالابالی ×× کند روح را ایمن از لن ترانی. و چون می دانیم که خواجه انصاری در سنه ۴۸۱ وفات نموده و تا وفات سنائی ۶۵ سال می شود و لازم است که اقلاً در اواخر عمر خواجه و موقع نوشتن این تفسیر سنائی سی ساله باشد و هیچکس عمری بدین درازی برای سنائی ننوشته و به علاوه اگر معاصر مؤلف هم باشد اطلاق «گفت» غلط است و بایستی «گوید» در این مورد استعمال نمود ازین رو حکم می کنیم که این تفسیر از خواجه نیست و از طرز انشاء بایستی در قرن ششم تألیف شده باشد. طرز این تفسیر آن است که بدو آیه ای از آیات را که شماره آنها کم و زیاد می شود در تحت عنوان «النوبة الاولى» ترجمه فارسی ساده نموده و پس از اتمام این قسمت مجدداً همین آیات را در تحت عنوان «النوبة الثانية» مطابق اخبار تفسیر و بیان کرده و عین روایات را هم در بعضی موارد نقل کرده اند. پس از اختتام این نوبت باز همین آیات را تحت عنوان «النوبة الثالثة» تفسیر عرفانی و ادبی نموده و به اشعار فارسی و عربی بسیار لطیف و عباراتی از عرفا و بزرگان مزین ساخته بعد از خاتمه این قسمت عده دیگر از آیات را به همین طرز مذکور ترجمه و تفسیر و تأویل نموده تا سوره تمام شود و به سوره دیگر رود؛ خط: نسخ خوب، بی کاء، تا: ظاهراً قرن ۷؛ افتادگی: آغاز؛ در سال ۱۲۸۳ به کتابخانه اعتضاد السلطنه درآمده؛ واقف سپهسالار، ۱۲۹۷ ق؛ کاغذ: خان بالغ، جلد: میشن مذهب، ۴۷۶ ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۳۱ سم [ف: ۱ - ۱۵۲]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۳۹۶

آغاز: نیارمید مگر بر این حزئیل درودگر تا دین موسی گرفته بود؛ انجام: جبرئیل علیه السلام دیگر باره خود را به پیغمبر صلی الله علیه نمود.

مفسر ناشناس و از علمای اهل سنت (قرن ۶ و ۷ ق). وی ابتداء، متن تمامی سوره را با ترجمه تحت اللفظی ذکر نموده سپس بخشی از آیات را آورده به ترجمه و تفسیر آنها پرداخته است. محل و شأن نزول و رخدادهای تاریخی آیات را به طور مشروح بیان کرده است؛ خط: نسخ کهن، بی کاء، تا: قرن ۷؛ حروف «پ»، «چ»، «گ»

در نثر پارسی آن دیده نمی شود به عنوان مثال در این عبارت به جای کلمات «بزرگی پذیرفت و گفت» بزرگی پذیرفت و گفت آمده است؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج، ۱۶۴گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۹×۲۷سم [ف: ۲۲ - ۱۷۷]

۱۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۸۴۹

**آغاز:** و لما یدخل الایمان فی قلوبکم و خود نیامده است ایمان بر دل‌های شما، سؤال: اگر محل ایمان نه در دل است؛ **انجام:** خدمتکاری که در خدمت مصطفی می‌بود التماس چند عدد موی که از محاسن مبارک آن حضرت..

از آیه ۱۳ سوره حجرات تا پایان قرآن کریم. تفسیری است مختصر که پس از آوردن آیه یا مقداری از آن به ترجمه آن پرداخته و سپس با عناوین «سؤال-جواب» سؤالاتی را در تفسیر آیه مطرح و از آن پاسخ گفته است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۷ یا ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ چند برگ آخر به خطی از قرن نهم یا دهم بازنویسی شده؛ تملک: «سید ریحان الله بن جعفر موسوی» در شوال ۱۳۲۱؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۷۹گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۵/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۸]

۱۲. یزد؛ جامع کبیر؛ شماره نسخه: ۲۹

**آغاز:** بسمله. سورة الاعراف مکية و هي مائتان وست آيات و ثلثة آلاف و خمسة و عشرون ... بسمله. المص: ای انا الله، فی الحروف المقطعة و اختلاف الاقاول فيها قد ذکرناها فی اول سورة البقرة. کتاب انزل الیک. این قرآن کتاب حق است که فرستاده شده است که مصطفائی؛ **انجام:** قل انما انا بشر مثلکم ... یشرک ... بگو ای محمد مر این مشرکان را جواب سؤال ایشان دادمی و بند دادی شان بگوی شان من آدمی ام مانند شما ندانم تا بیاموزاندم و آن دانم که بیاموزاندم ... و لایشرک بعبادة ربه احدا بروی بادا در پرسش شب شرک نیارد کسی را یعنی روی و ریای خلق را نکند و الله اعلم. سورة بنی اسرائیل مکية واحدى عشر آية. سورة بنی اسرائیل مکية الا اربع آيات منها قوله تعالى و ان کادوا یستفتونک عن الذی اوحینا الیک و لوان مدنیات و هي مائة واحدى عشر آيات و الف و خمسمائة و ثلثة و ثلثون مکية و ستة آلاف و اربعمائة و ستون حرفا. ورق قلبه عند ذکر الوالدین اعطی قنطارین فی الجنة و القنطار الف اوقية و ما یتا اوقية منها خیر من الدنيا و ما فیها و نظم السورتین ذکر فی آخر سورة النحل الامر بالصبر فی حق النبی علیه السلام و الصبر من اشق الاشياء علی الملة ف ذکر عقیه منه المعراج فی هذا السورة لیستهل علیه مشقته و الله اعلم. بسمله. سبحان الذی اسرى بعیده لیلا من المسجد الحرام الی المسجد الاقصى الذی بارکنا حوله لئریه من آیاتنا انه هو السميع العليم. در مقدمه معراج سبحان الذی جرایاد کرد از بهر آن یاد کرد بعضی معراج ذکر سبحان[ن] مصطفی صلی الله علیه و سلم و خداوند عزوجل و کمال است و مصطفی علیه السلام حق است بنداری و درست بدلیل و کتاب سنت و الاجماع مسلمانان و دلیل عقلی و درستی چیزها بدین بود اما النص قوله عزوجل اما الذی

سبحان الذی اسرى بعیده لیلا من المسجد الحرام پاک و بی عیب آن خداوندی که ببرد بنده خود را مصطفی را از مسجد الحرام بمسجد اقصی و این دلیل است که بیداری بوده است که او بخواب بودی و نگفتی که ببرد دیگر آیت خدای گفت و ما جلعنا الرویا التي اریناک الا فتنة للناس. معتزله بدین آیت جهد کنند بخواب بود که رویا گفت و رویا خواب بود جواب گویم و مراد از وی به بیداری است بچشم سر.

به فارسی کهن از آیه «المص. کتاب انزل الیک فلا یکن فی صدرک حرج منه» تا آخر سوره کهف، شاید از سورابادی باشد؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۷ و ۸؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۸۳گ، ۱۹ سطر (۱۳×۲۲)، اندازه: ۵/۵×۳۱سم [نشریه: ۴ - ۳۷۸]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۳۲-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۵۴]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۷۳

**آغاز:** عظیم اتانی الکتاب این جمله خبری دیگرست یا حال است بتقدیر قد از معنی تکریم که از اضافت بسوی خدا مفهوم می‌شود ای انی کرمنی الله بکوانی عبدالله و قد اتانی الکتاب بعضی کونیند اتانی بمعنی مستقبل است که در وقت طفولیت او را نبوت و کتاب نبود بس جاره نیستکه بمعنی مستقبل بود و از قبیل نفخ فی الصور فصعق من فی السموات باشد و بعضی کونیند عیسی صلوات الله علیه نبوت و کتاب در طفولیت یافت آنج دیگران در بزرگی یافتند او در کودکی دریافت بعضی کونیند مریم در حمل بود که او را علم روی نمود و بعضی کونیند به مجرد زادن و بعضی کونیند یک روز و بعضی کونیند چهل روز بود که این تکلم از وی روی نمود؛ **انجام:** بسمله، تبث ید ابی لهب و تب ما اغنی عنه ماله و ما کسب روایت جون آیه و انذر عشیرتک الاقرین امر انذار ... پیغامبر صلی الله علیه و سلم از مکه بیرون آمد بانک زد با آن قریش یا آل (کذا) گفت یا آل مره یا آل هاشم جماعتی حاضر آمده بود کوه صفا ...

مفسر که از علمای اهل سنت به شمار می‌رود، در آغاز، نام سوره، محل و شأ نزول، تعداد آیات، کلمات، حروف، رابطه سوره با سوره پیشین را بیان نموده آنگاه آیات را آورده پس از بررسی نکات اعرابی و نحوی به ترجمه و تفسیر آنها پرداخته است و همچنین به روایات و رخدادهای تاریخی عنایت دارد و گاهی هم به مناسبت از اشعار فارسی بهره جسته است. در این تفسیر کهن به جای حروف «پ، گ، چ» «ب، ک و ج» که از ویژگی نثر فارسی قرون هفتم و هشتم بوده استفاده شده است. موجودی از سوره مریم تا سوره تبث را شامل می‌باشد؛ خط: نسخ کهن، بی‌کا، تا: اواخر قرن ۷ و اوایل قرن ۸؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: سید عبدالعلی صدر الاشرافی؛ کاغذ: آهار نخودی، جلد: تیماج خرمایی با ترنج، ۳۶۹گ، ۳۹ سطر (۳/۳×۳۰)، اندازه: ۲۵×۳۸سم [ف: ۲۲ - ۱۷۹]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۶۹

**آغاز:** را سجده کنند مرادم با بس سجده کردند مگر ابلیس - علیه اللعنة - سر باز زد؛ **انجام:** (و لا اتمم عابدون ما اعبد) و نه شما پرستنده آید خدا یرا که من میپرستم (و لا انا عابد ما ...) تفسیر مختصری است با نثر فارسی شیرین، همراه با ویژگی هایی که نیاز به تحقیق و پژوهش دارد، و به نظر می رسد که این تفسیر بر اساس معتقدات اهل سنت نگارش یافته است و شامل تفسیر سوره مبارکه طه تا آیات پایانی قرآن کریم می باشد؛ خط: نسخ و ثلث، بی کا، تا: قرن ۸ جا: ماوراء النهر (احتمالاً)؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول، خط این نسخه، نوعی ثلث است، که قبل از یاقوت مستعصمی، در ایران مرسوم بوده، بدون تاثیر پذیری از مکتب بغداد، تا عصر علاء الدین تبریزی ادامه داشته؛ کاغذ: خانبالغ، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۲۸ گ، ۲۵ سطر (۲۰×۱۴)، اندازه: ۲۸/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۲۸ - ۹۶]

۱۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۱۸

**آغاز:** سوره ص مکی است و هشتاد و پنج آیتست، بسم الله الرحمن الرحيم، در تیسیر است، روی اُبی بن کعب النبی صلی الله علیه و سلم، انه قال: من قرأ سوره ص کان له بوزن کل جبل سخر الله لداود عشر حسنات و عصم من الصغیره و الکبیره ... در معنی است ... و انتظام اول این سورت باخر سورت مقدمه آنتست که ختم آن سورت باسم رب العالمین است؛ **انجام:** بسم الله الرحمن الرحيم، ألم نشرح لک صدرك، استفهام است از انتفاع شرح برجه از کار پس مفید اثبات شرح باشد ... أنقض ظهرك، ای أثقله، این بیان وزر است یعنی سبک گردانیدیم ... تفسیر فارسی ناشناخته ای است که از تفسیرهای گوناگون چون تیسیر و مغنی نقل قول می کند؛ خط: نسخ مایل به ثلث، بی کا، تا: حدود نیمه دوم قرن ۸؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۱۹ گ، ۲۳ سطر (۲۱×۱۵/۵)، اندازه: ۳۰/۵×۲۲/۵ سم [ف: ۳۶ - ۵۱۷]

۱۶. قائن؛ مدرسه جعفریه؛ شماره نسخه: ۱۶۰

**آغاز:** غافل شدند پس پنداشتند کافران که گرفتن ایشان بندگان خواص مرا یعنی فرشتگان و عیسی و عزیز؛ **انجام:** فجعله عطف است بر فاجتياه من الصالحين این من المتصفين یصفات الصالحين. تفسیر سنی، از آیه ۱۰۴ سوره کهف تا آیه ۵۰ سوره قلم. تفسیری است به فارسی که در ابتدا، مقداری از جهت ادبی آیه بحث نموده و سپس به ترجمه آیه پرداخته و در ضمن استشهاد به اشعاری نیز می کند، و در برخی آیات روایات تاریخی مناسب را متذکر شده است. در ابتدای سوره نیز به مباحثی کلی راجع به سوره نظیر تعداد آیات، حروف و غیره پرداخته است؛ خط: نسخ نزدیک بن ریحان، بی کا، تا: قرن ۸ یا ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، نسخه ظاهراً تیموری است، مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۴۲ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۴/۵×۲۵ سم [کتابخانه های قائن: ف: ۱۳۹]

۱۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۱۰ و ۲۵۵۸-ف

**آغاز:** جباری که جمشید گردن کش را پای مورانداخته و برگانسه عم یتسالون مکی است یعنی در مکه نازل شده است چهل آیت صد و هفتاد و دو کلمه هفصد و هفتاد حرف است ربط او با سورت مرسلات از جهت آنست که هردو سورت مکی اند و در هر دو توحید خدای غزوجل و ذکر قیامت و وعده راست دادگان و وعید دروغ بدارند گان قیامت الست؛ **انجام:** سؤال الناس چرا تکرار کرد بضمیر چرا بسنده نکرد؟ جواب در مقام بیان اظهار مناسب تر است. سؤال ختم قرآن باستعاذه کرد چیست؟ جواب چون نعمت تمام شود و کمال گیرد جزخوف حسد و کید دشمن نماند محل استعاذه باشد

تفسیری است خبری و ادبی از دانشمندی سنی. نسخه یک سطر پیش از تفسیر «عم یتسالون» است تا پایان قرآن، در آن از کافی، تاج المصادر، کشاف، شرح طیبی بر آن، مشارق الانوار، صحیح مسلم، صحیحین، تفسیر مغنی، تفسیر امام زاهدی یاد شده است. شعر سعدی: «تواضع ز گردن فرازان نکوست ×× گدا گر تواضع کند خوی او است» در آن دیده می شود، در آن از امام مجاهد، ابن عباس، ابن کثیر، امام کلیبی، امام قتاده، اخفش نحوی، ضحاک، امام ابویوسف، امام اعظم ابوحنیفه، امام عطاء خراسانی، امام شافعی، ابوالحسن اشعری، ابوهریره، انس بن مالک، امام حسن بصری، کعب الاحبار، خواجه سنائی، امیر المؤمنین علی، امیر المؤمنین عمر، امام محمد مفسر، معاویه، علی بن موسی الرضا، نظام معتزلی، معتزله، یسر (؟) شاعر، ابی بن کعب و مصحف او، و اهل سنت و جماعت یاد شده است. مؤلف در این تفسیر از سال ۴۴۹ یاد می کند. چون در این تفسیر شعر سعدی (-) ۶۹۱ آمده و از شرح کشاف طیبی (-۷۴۶) یاد شده و نسخه ما هم در ۸۷۷ نوشته شده است پس مؤلف باید میان سال های ۷۴۶ و ۸۷۷ زیسته باشد مشارق الانوار هم که از آن در این تفسیر یاد شده باید از صفاتی (-۶۵۰) باشد و المغنی فی التفسیر از ابوالفرج عبدالرحمن بن الجوزی (-۵۹۷) است (چلبی). اشعاری که در این تفسیر آمده است: فرون که شده آبی آتش ره آتش شد ×× پس خاکک بسر بادش زین سر کشی و طغیان- از هیبت آن دو راه خون شد دل من ×× تا خود بگذارم ره بود منزل من - ملک ابدست در میانه ×× هشداشته نرد عشق میبخت - خاکساران جهان را بحقارت منگر ×× توجه دانی که درین گرد سواری باشد - تواضع ز کردن فرازان نکوست ×× گدا گر تواضع کند خوی اوست (از سعدی) - گر تن منت زبان شود هر موی ×× یک شکر تو از هزار نتوان گفت - خواجه سنائی میگوید: هر که ترا زاد رفت و انکه تورا زاد مرد ×× زان نه بما جز خیال زبن نه بما جزخله - ای منور بتو نجوم جلال ×× وای مقرب بتو رسوم کمال - قالوا افترح شیأ نجدلکک طبخه ×× قلت اطبخوالی جبه و قمیصا- گفتند گو چه چیز پزیم از برای تو ×× گفتم برای بنده یکی پیرهن پزید- معبود لم یزل متعالی ز ابتداست ×× موجود لایزال منزله ز انتها است - ذاتش بهیچ وجه تنائی پذیر نیست ×× ذاتی بری ز

پنج‌شنبه ۲۱ ربیع الثانی ۸۷۷ق، جا: بندر حیوال؛ تملک: بابا صالح بن بابا یعقوب؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲۷گ، ۱۶ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۰ - ۱۷۵۷] و [فیلمها ف: ۵۴ - ۱]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۹۸۲

از سوره مریم تا آخر قرآن، با ترجمه به فارسی با لهجه طبری، با گواهی آیه الله مرعشی درباره اهمیت نسخه و با ذکر احتمال این که این تفسیر تالیف علامه مجدالدین مازندرانی از علمای زیدیه متوفی حدود ۷۰۰ باشد؛ بی‌کا، تا: ۸۹۰ق [د.ث. مجلس]

۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۱۶۳

آغاز: دختر شعیب را که حلیله او بود در وضع حمل پدید آمده بآتش محتاج شد موسی چندان سعی فرمود؛ **انجام**: گفتم مه و روز و سال و تاریخ نویس فی الحال دوم ز شهر شوال نوشت ترجمه و تفسیر مزجی بسیار مختصر است که در ماه شوال ۸۸۹ موافق جمله «دوم ز شهر شوال» به پایان رسیده است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: غره ربیع الاول ۸۹۹ق؛ مجلد: تیماج قهوه‌ای عطف تیماج قرمز، ۲۳ گ، ۲۸۶گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۸×۲۲سم [ف: ۲۳ - ۲۸۶]

۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۷۸۱

کا: حسین بن علی، تا: ۸۹۹ق؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۴۱۹گ، اندازه: ۲۷/۳×۱۵/۸سم [رایانه]

۲۱. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۱۱۷۶۱

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله رب العالمين، مقولی قولو اینجا مضمّر است یعنی بگوئید پرستش و ستایش مر خدا را که آفریدگان جهانیان است و پروردگار ایشان ... الرحمن الرحيم، مهربان بر همه بندگان و مطعیان و عاصیان یگانه روزی دهنده در این جهان و در آن جهان؛ **انجام**: و لقد منا علیک مرة اخرى، بدرستی که ما منت نهادیم بر تو بار دیگر یعنی منت‌های ما بر تو بسیار است خیرا (۱) آن منت که آن همه خواستهای تو بدادیم از او حینا الی امک ما یوحی یاد کن.

از سوره حمد تا قسمتی از سوره طه؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: انجام؛ محشی با امضاهای «نوری» و «زاهدی» و غیره؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج سیاه، ۷۷۸ص، ۲۱ سطر (۲۲×۱۰)، اندازه: ۲۸×۱۷سم [ف: ۱ - ۷۶]

۲۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۵۷

آغاز: بالغیب، می‌ترسد برورد کارشائرا بغیب یعنی خدای تعالی را نادیده می‌پرستند؛ **انجام**: فی جیدها حیل ... رسنی من مسد از لیف خرما و قیل زنجیر محکم باشد در گردن ...

از آغاز آیه ۲۱ سوره ملک تا پایان سوره تبت؛ خط: نسخ خوش، بی‌کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی، یک تاریخ تولد در برگ ۵۴ به تاریخ ۱۰۲۴ در روستای «ارسنجان» دیده می‌شود؛ مجلد: کاغذ: خانباغ، جلد: مشمعی قهوه‌ای،

صورت و پاک از جهان و جاست - ذاتی که لایح است صفات کمال او ×× با اینجنین صفات سزاوار کبریا است - حاصل دنیا ز کهن تا بنو ×× چون گذرنده است نیز زد بجو- مصراع: «عجب حالی عجائب روزگاری»، قطعه: خانه آتشین قرین دشمن ×× دیو هم خانه مقری نه - خورش و آب از ضریح و حمیم ×× تا ابد غیر آن مقری نه - اولین شر در ره آدم ×× بود نای گلو و طبل و شکم - آب چندین مخور توریک نه ای ×× تا گلو پر مشو تو دیک نه ای - گر خوری بیش پیل باشی تو ×× کم خوری جبرئیل باشی تو - ای که دست میرسد کاری بکن ×× بیش از آن کز توناید هیچ کار - این دم که دمی داری بکن کاری ×× این فرصت یکدم را عمر ابدی گردان (از سعدی) - نه ایم آمده از پی خوشدلی ×× بلی از پی رنج و سختی کشی - صلاح راه فلاح است و جاه هر دو جهان است ×× فجور موجب خواری و سیلت خسران است - گر روز نیایش ز غوغای جهان ×× شب محرم عاشقانست شبهاش طلب - صفی حضرت اگر در وجود سابق بود ×× حبیب در گه حق سبع اصطفی دارد - بلی غناست چو دریا ز موج از که رهد ×× که سود در سر سودای آن رجا دارد - نه هوشیار زند دست بر لب افعی ×× اگر چه دست بر افسون و بردو ادارد - باغ را مخالط شود خردمندی ×× اگر چه در تن و بازو و بسی قوا دارد - ز فقر دیو مسلمان شود چو دیو نبی ×× غنی است گر چه ولی مال در بلاد دارد - یتیم ار بگرید که نازش خرد ×× و گر خشم گیرد که بازش خرد - و شاعر گفته: اذا اشتدت بک العسری ففکری الم نشرح ×× ففسر بین یسرین اذا املتها فافرح - چوزور آرد بتو عسری الم نشرح زجان بر خوان ×× دو یسر افتاده با یک عسردل بگامر شوشادان - کیست در ین دایره لاجورد ×× دست گهی یافت که پا گم نکرد - چه آدمی که مطیع است با دواعی نفس ×× به از ملک که بطبعش ره هدی آرد - بقدر رنج بود گنج و این بسی رنج است ×× که با دواعی طغیان کس اتقا آرد - آن گودک خاکبیز غزیل بدست ×× میزد بدو دست روی خود را می‌خست - می‌گفت بهابهای کافوس [و] دریغ ×× دانگی بتیا فتم غریل شکست - کلید فتح از اقلیم در خزانه اوست ×× کسی بقوت بازوی خویش نگشاده است - نظر بفیض فضل توسست فتح و ظفر تو میدهی ×× هست بهانه در وغایت خطا قدمح حط (؟) - عداوت میان دو کس آتش است ×× سخن چین بدبخت هیزم کش است (از سعدی). در این تفسیر در هر سوره‌ای ترجمه‌ای است شیوا از آیه‌ها و گاهی هم با شرح آنها و گاهی با آوردن شرح داستان‌های قرآن و در پاره‌ای جاها نقل سخنان مفسران است و در بسیاری از جاها به روش پرسش و پاسخ مطالب علمی آن هم به طرزی روشن دیده می‌شود چون نسخه ما بیش از ۱۵۰ برگ دارد و تفسیر یک جزو (۳۰) قرآن است پس همه این تفسیر بایستی نزدیک ۴۵۰۰ برگ باشد. در آن کلمات و عبارت‌های فارسی شیوا بسیار آمده و درباره پیامبران «مهرتر» گفته شده مانند: مهرتر موسی، مهرتر صالح و مهرتر یعقوب؛ خط: نسخ، کا: حسین بن قاضی محمد، تا:

۲۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۱۹۴

آغاز: نبود بعد از هژده سال وی را مغیره به پسری قبول کرد و گفت من بمادر وی زنا کرده بودم؛ **انجام**: از حق سبحانه و تعالی صحبت صالحان و دوستان او طلب کند، اللهم ارزقنا آمین یا رب العالمین

ترجمه و تفسیر مزجی بسیار مختصری است بر پایه های صوفی با نقل بعضی از اخبار از طریق اهل سنت و باید مؤلف آن یکی از علمای ترک عثمانی باشد. نسخه حاضر از سوره ن و القلم تا پایان قرآن را دارد؛ خط: نسخ معرب و نستعلیق، بی کاه، تا: ۹۱۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۳۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۱۸ - ۳۳۱]

۲۸. تهران؛ مدارک فرهنگی؛ شماره نسخه: ۸/۱

آغاز: بسمله و لقد آتینا ک سبع من المثنائی و خلقت؛ **انجام**: خلق الله تعالی رأس آدم و جبهه من تربة الکعبة و صوره و ظهره من بیت المقدس ... پیر حسین رودباری فی سنه ۹۵۴ق کتاب از فرقه حروفیه است و تفسیری بر قرآن می باشد نام کتاب و مؤلف آن از خود کتاب به دست نیامد ولی لغت نامه دهخدا قسمت ح صفحات ۴۸۵ و ۴۸۶ به نسخه ای از جاودان نامه اشاره می کند که آغاز آن در مقایسه با نسخه حاضر صفحه ۴۰پ و پایان آن ۱۱۴ر می باشد که جاودان نامه نام نهاده شده، جاودان نامه گاهی به نام جاودان کبیر و گاهی جودان نامه و جودان نومه خوانده می شود و تفسیری است که فضل الله استرآبادی مؤسس فرقه حروفیه بر قرآن نوشته و تأویل های تازه ای را که برای آیات آن یاد کرده گواه حقانیت دعوت های خویش پنداشته است؛ کا: درویش خلیلی ولی درویش پیرحسین رودباری، تا: ۹۵۴ق؛ کاغذ: فرنگی حنایی، جلد: مقوایی روکش تیماج مشکی، ۱۱۳گ (۲-۱۱۴ر)، ابعاد متن: ۷×۱۱/۵، اندازه: ۱۰×۱۴سم [ف: ۵ - ۲۵]

۲۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۱۹۰

آغاز: عن العلم و اهله و قال الحسن لم یبعث نبیاً من اهل البادية و لامن اهل الجن و لامن النساء؛ **انجام**: ذلک لما اردنا اهلاکهم فحکم هؤلاء الکفار حکم اولئک فی انه لایبقی منهم عین و لا أثر. از اواخر سوره یوسف تا پایان سوره مریم. تفسیری است مختصر که بیشتر به اختلافات قراءات و معنی لغوی کلمات پرداخته است؛ خط: نسخ، کا: عبدالله بن عبدالکریم، تا: جمعه از ربیع الثانی ۹۶۲ق؛ مصصح، با علامت بلاغ، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۲۴سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۰۶]

۳۰. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۵۴

به نظر می رسد که مفسر ماتریدی باشد؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۴۷۰گ، ۳۵ سطر (۲۳×۱۷/۵)، قطع:

رحلی [تراثا: س ۶ش ۱ - ۸۶]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۵

آغاز: مسطوره بوده بر وجه احسن و بر طریقت مستحسن ختم کرد؛ **انجام**: قال کذلک انتک ایتانا فستیتها قال جمله مستأنف

عطف: تیماج یشمی، ۷۱گ، ۲۳ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۳×۱۵/۵سم [ف: ۲۹ - ۴۳۷]

۲۳. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۱۳۶

آغاز: بردند دنبال شما گیرند و جریت نمایند و غالب آیند آمدن در محل های خطر؛ **انجام**: ومن در ظروف بمعنی فی است و آیت جار مجرور یا ظرف است مر تقطع را یا حال است از ایدیهم و ارجلهم ای حال کونهم.

از آیه ۱۹۶ سوره بقره: «و اتموا الحج ...» تا آیه ۳۳ سوره مائده: «انما جزاء الذین یحاربون الله ...». تفسیری است ساده بیشتر جنبه ادبی دارد با نثری روان و اندکی مسجع، مفسر اشعاری از خود آورده. اول سوره مائده: «بسمله یا ایها الذین آمنوا اوفوا بالعقود. جمله برای تبیین آمده بر طریق مقدمه، مقصود مذکور شده جمله اوفوا بالعقود مقصود پیمان است متضمن معنی این است ای مومنان عقود عهود را وفا کنید یعنی پیمانهایی که شما را با خدا است از عهود طاعت خدای عز و جل در اوامر و نواهی و عقود و پیمانها ...؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ به شیوه ترکستانی، مصصح، مقابله شده، مجدول؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج مشکی، ۴۴۲گ، ۲۵ سطر (۱۹×۱۰)، اندازه: ۲۸×۱۷سم [ف: ۱۳۰ - ۱۳۰]

۲۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۷عکسی

آغاز: سورة البقرة، قوله تعالی: و الذین یؤمنون بما انزل الیک و ما انزل من قبلک و بالاخرة [بقره ۴/]؛ **انجام**: شافعی گوید: اگر بر کمتر از ربعی اقتصار کند جایز بود ... و گوید: دلیل برین قول خدای تعالی است، و امسحوا بروسکم تفسیر مختصری است که قطعه ای از آیات را می آورد و به فارسی تفسیر می نماید، مؤلف، شیعی مذهب بوده و احتمالاً در قرن هشتم می زیسته است، تفسیر سوره بقره تا آیه ۶۰ از سوره اسراء. این نسخه که احتمالاً مجلد اول از تفسیر است در سه قسمت و طی سه شماره معرفی میشود. قسمت اول؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: احتمالاً اواخر قرن ۹؛ افتادگی: آغاز؛ مصصح؛ ۱۲۱گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱ - ۵۹]

۲۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸عکسی

آغاز: پس گوید: این آیت دو دلیل است، اول آنکه چون مسح بعضی از سر کرد او را مسح کنند خوانند؛ **انجام**: القرآن یفسر بعضه بعضاً، قرآن بعضی مر بعضی را تفسیر می کند قسمت دوم از جلد اول؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: احتمالاً اواخر قرن ۹؛ ۱۳۱گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱ - ۵۹]

۲۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۹عکسی

آغاز: انما انت نذیر، تو بیم کننده، بر تو جز ابلاغ نیست، و الله علی کل شی و کیل؛ **انجام**: نیمی از صفحه آخر از بین رفته: خطاب آمدگی راست گفتی ای محمد ... ربنا و الیک المصیر قسمت سوم از جلد اول؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: احتمالاً اواخر قرن ۹؛ افتادگی: انجام؛ ۱۳۵گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۱ - ۶۰]

است در جواب ماذا قال الله حين قالوا ذلك كذا لك.

این نسخه از آیات آخر سوره هود تا نیمه آیه ۱۲۶ از سوره طه را در بردارد. مفسر در پایان هر آیه، ابتدا رابطه آن را از جهت دستوری با آیات دیگر ذکر می‌کند و سپس به معنی و تفسیر آن می‌پردازد و گاه سخن خود را با استشهاد به اشعار (بعضاً از سعدی) نیز مؤکد می‌کند؛ خط: نسخ هندوستان، بی‌کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: امیر جبرئیل، ۱۰۳۷؛ کاغذ: کشمیری نخودی، جلد: تیماج زرشکی، ۵۴۳گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۶×۱۵سم [ف: ۱ - ۴۴۳]

۳۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۶۷۰

از تفاسیر تألیف شده در هند؛ خط: ثلث و تعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۰، دارای تذهیب و سر سوره؛ قطع: رحلی [د.ث. مجلس]

۳۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۵۰/۲۷-ف

نسخه اصل: بادلیان ۲۸۲۷ وینفیلد ۸ تفسیر عرفانی؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۰۱۲ق، جا: لاهور [فیلمها ف: ۱ - ۵۷۱]

۳۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۹۴۱

آغاز: که بعض ... عبد الله عباس گفت که بعض نامی است از نامهای خدای تعالی کلبی گفت ثنائی است؛ **انجام**: و چون قل أعوذ برب الناس بخوانی بگوی أعوذ برب الناس. تفسیر مختصر صوفی است با انشائی ادبی و نقل اختلاف مفسرین قدیم، با عناوین «قوله تعالی» آیاتی را آورده پس از آن ترجمه و تفسیر می‌کند. نسخه حاضر نیمه دوم کتاب و از سوره کهف است؛ خط: نسخ معرب و نستعلیق، کا: محمد تقی، تا: اواخر رجب ۱۰۳۵ق؛ مجدول، دارای سرلوح؛ تملک: علی بن میرزا محمد الطیب؛ جلد: تیماج مشککی، ۶۹۷گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶×۳۰سم [ف: ۲۰ - ۲۸۰]

۳۵. تهران؛ سهسالار؛ شماره نسخه: ۸۱۳۶

آغاز: سورة الملک مکية و هی ثلاثون آية: و سورة الملک آیه است. و سیصد و سی و پنج کلمه است و هزار و سیصد و بیست و سه حرف است. و در خبر است از رسول علیه السلام که هر که این سورت را بخواند او را چندان ثواب باشد که همه کتابها خوانده باشد و بهر حرف او را عبادت یکساله بنویسند و از عذاب گور ایمن باشد به عنایت الله تعالی. بسمله. تبارک الذی بیده ... قدیر. به برکت اوست به عظمت آن خدای تعالی و برکت همه چیزها از آن خدا است، که همه اوست. پادشاهی بر دو معنی است یکی او را است و او را سزد پادشاهی بر همه خلق. و دیگر معنی ازوست پادشاهی آن را که هست. چنانکه فرمود: تؤتی الملک من تشاء. و حضرت سبحانه و تعالی بر هر چه خواهد که کند قادر و توانا است؛ **انجام**: من الجنة و الناس. از دیوان و مردمان. و ابن عباس رضی الله عنه می‌گوید: که الشیطان اذا ذکر الله خنس و اذا غفل وسوس.

ترجمه و تفسیری است آمیخته با متن، از قرآن به فارسی؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: محرم ۱۰۳۹ق؛ کاغذ: سپاهانی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹×۱۵سم [ف: ۳ - ۴۵۶]

۳۶. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۳۲/۲

آغاز: بسمله اقترَبَ نزدیک آمد للناس مردمانرا حسابهم وقت محاسبه اعمال ایشان یعنی روز قیامت و گفته مراد از ناس ... یعنی نزدیک شد وقت مواخذه پادشاه ایشان که از ابتدای سوره انبیاء تا آخر قرآن می‌باشد؛ بی‌کا، تا: ۱۰۴۳ق؛ جلد: تیماج، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۱ - ۱۹۵]

۳۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۰۸/۲۳-حاشیه

آغاز: الحمد لله الذی أنعم علینا أنواع النعماء ... اما بعد بر ضمیر منیر ارباب الباب مخفی نماند که در این ایام خجسته؛ **انجام**: یعنی بنشین با فقرا تا زیادت کنی شکر را و الصلاة علی سید الانام و آله الکرام

تفسیر و ترجمه چند آیه است در نکوهش ظلم و فضائل حضرت امیرالمؤمنین (ع) با استفاده از بعضی از روایتهای، و به ابوالغازی سلطان نظام شاه تقدیم شده است؛ خط: نستعلیق، کا: ابوالحسن بهاری، تا: دوشنبه صفر ۱۰۴۵ - ۹ رجب ۱۰۴۹؛ جلد: تیماج مشککی، ۳گ (۳۳۸پ - ۳۴۰پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۲×۳۴سم [ف: ۸ - ۱۹۶]

۳۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۴۰/۲۳-ف

نسخه اصل: پاریس S. P. 125 (بلوشه ۱۵۱)؛ خط: نستعلیق هندی، بی‌کا، تا: ۱۰۵۲ق [فیلمها ف: ۱ - ۵۳۳]

۳۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۷۷۴

آغاز: أعوذ بالله من الشیطان الرجیم بسم الله الرحمن الرحیم پناه می‌گیرم و در می‌گریزم به بزرگی خدای تعالی و از وسواس و اغوای شیطانی که رانده شده است از رحمت خدای تعالی و این کلمه تعوذ اگر چه صریحا و بعینه در لفظ قرآن واقع نیست اما مضمونش در قرآن وارد است چنانکه خداوند تعالی فرموده است ... اذا قرأت القرآن فاستعذ بالله من الشیطان الرجیم؛ **انجام**: و قنا عذاب النار و احشرونا مع المتقین و الابرار بحق محمد المصطفی و آله الأطهار برحمتک یا ارحم الراحمین.

تفسیر سنی، ترجمه و تفسیر سوره نبأ تا پایان قرآن کریم است، در آن شأن نزول، تعداد آیات، اسامی و فضیلت سور و رخدادهای تاریخی را بیان می‌کند. مؤلف پس از ذکر آیه و استناد به روایت مربوط (اگر وارد شده باشد) به توضیح آیات می‌پردازد او می‌گوید: بسمله در سوره حمد آیه‌ای از آن و در سوره نمل جزئی از آیه و در سایر سوره‌ها به عنوان تیمن و فاصله ذکر شده است؛ خط: نستعلیق، کا: صالح بن عبد الجلیل، تا: ۱۰۶۲ق؛ واقف: علی امیر خیری، اسفند ۱۳۶۷؛ کاغذ: نخودی، ۷۸گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲×۲۴/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۷۳]

۴۰. مشهد؛ مدرسه سلیمانیه؛ شماره نسخه: ۲۷



بقره گذشت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۷ رمضان ۱۰۹۳ق؛ مجدول؛ کاغذ: هندی، جلد: تیماج قهوه، ۳۴۶گ، ۲۵ سطر (۱۱/۵×۲۳)، اندازه: ۳۰×۱۸سم [ف: ۱۱ - ۱۰۱]

۴۴. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۱۹۲۲-۱۱/۲۲

آغاز: وسین سرخود را به سلوک طریق فنا مشغول گرداند ... بیت: نور جمال اگر شodont منظر نظر ×× ز آن بس شکی نماند که صاحب نظر شوی؛ انجام: صاحب عوارف قدس سره این حدیث آورده که الصوم نصف الايمان والصوم نصف الصبر، دوم باب. تفسیر مفصلی است به فارسی، مؤلف ابتدا مقدمه‌ای در علوم قرآن آورده و پس از آن به تفسیر فاتحه به صورت مفصل پرداخته و پس از آن تفسیر بقره را آورده است. تألیف قرن ۹ و ۱۰ و مؤلف سنی است، او در اثنا به کرات از دیگران مطالبی نقل می‌کند و اشعاری به فارسی مناسب هر موضوع می‌آورد. این تفسیر غیر از مواهب علیه کاشفی است و بسیار مفصل‌تر از آن است. در آن از این کتاب‌ها و دانشمندان نقل شده است: شیخ رکن الدین شیرازی در شرح فصوص الحکم، خواجه پارسا، ابو عبدالله یافعی در کتاب در النظم، امام بدرالدین فراهی در کتاب فلسفه البدر، تفسیر خواجه نسفی در کشف الحقائق. مؤلف تفسیر فاتحه را در ضمن دو «صحیفه» با این عناوین آورده است: صحیفه اولی در بیان بعضی از فضائل فاتحه و تعیین اسامی و تبیین نزول و عدد آیاتش مشتمل بر چهار نکته، صحیفه ثانیه در آنچه تعلق به معانی فاتحه و حقائق آن دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۱۹گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۹×۱۹سم [ف: ۲ - ۹۹۵]

۴۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۵۵۱/۲

آغاز: لایق‌اتلونکم جمیعاً الا فی قری محصنة ... کارزار نمی‌کنند با شما همه ایشان یعنی جهودان و منافقان، مگر در دیه‌های استوار بخندق و برج و باره، و یا از پس دیوارها با سنگ و تیر. یعنی ایشان را قوت آن را که با شما محاربه کنند نیست خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ ۴۹گ (۶۷-۱۱۵پ)، ۱۵ سطر (۷/۵×۱۳) [ف: ۳ - ۴۵۸]

۴۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۷۲

آغاز: بسمله، یا ایها الناس اتقوا ... ای مردمان بترسید از گناه پروردگار خود و مخالفت او و یا بترسید از حق او یعنی بترسید از ضایع گردانیدن حق او؛ انجام: و نیز آغاز سوره بحمد و ثنای او سبحانه بود و انجام آن به ثنای الهی شد. و الله اعلم بالصواب و علیه مرجع و المآب. از سوره نساء تا آخر انعام؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترمه خنایی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۸۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۹/۱×۱۵/۷سم [ف: ۲ - ۱۵۷]

۴۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۱۶۵

آغاز: قوله تعالى فی الجزء السادس عشر فی سورة الکهف و أما الجدار ... یعنی اما دیوار پس هست برای دو کودک؛ انجام: اول

آغاز: ذکر رحمت ربک یاد کردن بخشش پروردگار است و بنا بر اقوال دیگر معنی آن است که اینکه خواننده می‌شود بر توبه ذکر بخشش آفریدگار تست عبده زکریا؛ انجام: و لتعلمن نبأه بعد حین پس از هنگامی که وقت مرگ یا روز قیامت و یا وقت ظهور اسلام که آن روز بدر است. تمت خط: نسخ، کا: علی بک خوانساری پسر وزیر علوی، تا: ۱۰۷۷ق؛ قطع: وزیری [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۳ - ۳]

۴۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۲۲۲

آغاز: خدا روزی دا به و شما را پس از عدم اسباب معیشت در بلاد غربت اندیشه مکنید؛ انجام: و گفته‌اند که درین سوره دلیل است بر آن که ضرر لاحق می‌شود از جن و انس به مردمان و ایشان قادرند به رسانیدن ضرر و الا نمی‌فرمود حق عز شأنه به استعاذه از شیطان و ایضا دال است بر آنکه استعاذه دفع می‌کند ضرر را والا نمی‌فرمود به آن و اعوذ بالله عروج است از خلق به حق و از ممکن به واجب فنعوذ برنا و ملکنا و الهنا من شر الوسواس الخناس من الجنة و الناس. [مذیل است به وصایای ائمه معصومین علیهم السلام در ۲۴ صفحه] از جهت سبک نگارش با «تبیان سلیمانی» نوشته میرزا محمد مشهدی طوسی یکی از علمای قرن دوازدهم هـ.ق. بسیار مشابهت و مماثلت دارد. شیوه مؤلف چنین است که: در آغاز به شأن نزول، فضیلت سوره و أسماء آن اشاره می‌نماید آنگاه بخشی از آیه را ذکر نموده سپس به ترجمه و شرح آن می‌پردازد. وی در ذیل آیات احکام، مباحث فقهی و در آیات دیگر رخدادهای تاریخی را نیز از نظر دور نداشته است، موجودی از آیه ۶۰ سوره عنکبوت تا پایان سوره ناس است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: اواخر رجب ۱۰۸۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: عباسعلی انوشیروانی، مرداد ۱۳۴۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن عنابی، ۵۲۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۲۵/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۷۴]

۴۲. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۲۸۲

از سوره مریم تا سوره ملائکه. نمونه: «سورة مریم ثمان و تسعون آية مكية. ابن بن کعب از حضرت سید عالم روایت کرده که هر که سوره مریم بخواند حق ... و یراده حسنه بدهد ... بسمله که بعض اختلاف کرده‌اند حکماء در حرف معجم؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالرحیم بن نصرالله، تا: ۲۲ ذی‌قعدة ۱۰۸۳ق [نشریه: ۷ - ۱۲۲]

۴۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۰۵

آغاز: سورة النساء. بسمله. یا ایها الناس، در آثار آمده که ندا در سایر کتب سالفه بیا ایها المساکین است، و اما در قرآن آنچه در مکه نزول یافته بیا ایها الناس است؛ انجام: سورة التوبة، همه این سوره در ماه رمضان المبارک ... (تاریخ هفتم رمضان ۱۰۹۳ هـ که خواند دعای طمع دارم ... قبول مع الاصل فی ۱۵ شهر صفر فی بلدة لاهور سنة ۱۰۹۴)

تفسیر سوره‌های نساء، مائده، اعراف، انفال. در آغاز سوره اعراف (المص) می‌نویسد: «وجوه محتمله در حروف منقطعه در سوره

به ایشان که زود بود که به بپند آنج و عید کردیم شان و روا بود ه گوی چشم راو ...

از سوره مومنون تا انتهای سوره صافات، تفسیری به زبان فارسی با گویش خراسان قدیم که به روش و سبک اهل سنت نوشته شده است و ضمن احترام و تجلیل از خلفا و همسران پیامبر (ص) از نظرات مفسران اولیه و تابعین استفاده شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج زرشکی، ۲۶۳ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۶×۲۶ سم [ف: ۲/۳۳ - ۹۶]

۵۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۴۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ [مختصر ف: ۱۹۰]

۵۲. اصفهان؛ روضاتی؛ شماره نسخه: ۱۳۶

آغاز: و بقا بالله در مقام تحقق به جمیع صفات، و بر سالک متبصر اینجا سر «منه بداء الیه یعود» روشن می گردد ... و آنرا ابتدا هم بدو باید که باشد انتها؛ **انجام**: فی صدور الناس در سینه‌ها مردمان. تفسیر سوره عنکبوت تا آخر قرآن کریم، تفسیری است عرفانی که در آن از فتوحات و کشف الاسرار و تأویلات کاشی نقل می کند؛ خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ ۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۲۵ سم [ف: ۹۴ - ۹۴]

۵۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۳۳۷

آغاز: بسمله. هو در تقسیم ق د وو، بشناس و بخوان ای خواننده ق کریم و ۴ که ح له علی فرموده است که خلق اله تع علی صورته و علی صورت الرحمن ار تقسیمط و که یکی موی سر اوست و چهار مژه و دو ابرو در آن قدرت که قامة الرحیم فاخذت بحقوی الرحمن؛ **انجام**: پس منزل آخر همه از علماء و زاهدان و حکماء و شهداء به عالم عشق الاهی می کشند که اذا قتلته انادیته. ثم بعوق مستعان. بیل کتابک تاریخن سرای پسر غین و کاف و دالده قیلده مستقر (۱۰۲۴).

به روش حروفی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۲۶ گ، ۱۹ سطر (۱۰×۴)، اندازه: ۱۴×۸ سم [ف: ۱۷ - ۳۲۷]

۵۴. رشت؛ مدرسه مهدویه؛ شماره نسخه: ۲

**انجام**: و طاعت او را به درجه قبول رساند والله اعلم بالصواب خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۵ - ۳۹۲]

۵۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۷۵۲

آغاز: یاد کردن خداوند تست (کذ) برحمت بنده خود زکریای ابن ارز را که از اولاد رحیم بن سلیمان داود علیه السلام بوده و پیغمبر عالیشان و مهتر احبار بیت المقدس و صاحب فرمان پس قصه او بخوان؛ **انجام**: ابوذر رضوان الله علیه مردی را گفت که هیچ پناه مبری بخدای تعالی از شیطان انس چه هر که کسی را اغوا می کند و بمعاصی.

از اوایل سوره مریم تا اواخر کتاب، آنچه که مسلم است مؤلف از فضلاء امامیه پس از نیمه اول قرن نهم هـ.ق. است. روش این تفسیر: نخست ترجمه و توضیح آیات و تفسیر به احادیث وارده از

و آخر قرآن بجه با آمد و سین یعنی اندر ره دین رهبر تو قرآن بس

تفسیر سنی است، در این نسخه نیمه دوم کتاب آمده، تفسیر مختصری است که با ترجمه آیات در هر مقطع شروع می شود پس از آن نقل گفته های ییضاوی از کتاب «انوار التنزیل» پس از آن مطالب مؤلف با جمله «بخاطر فقیر می آید» آورده شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ تاریخ وقف: ۳ جمادی الثانی ۱۲۳۴؛ جلد: تیماج قهوه ای عطف تیماج قرمز، ۲۸۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۳۱ سم [ف: ۲۱ - ۱۵۰]

۴۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۶۰۹

آغاز: دیگر ظهور نماید و مغارب او نیز مختلف است ... دیگر مخفی شود و بحسب ... ولهذا اکتفا به آن فرمود ... انا زینا السماء الدنیا بزینة الکواکب و حفظا من کل شیطان مارد بدرستی که ما بیاراستیم آسمان نزدیک تر را ... لا یسمعون الی الملاء الاعلی ... فاتبعه شهاب ثاقب. نمی شنوند یعنی طاقت شنودن و گوش فرا نهادن ندارند بسوی سخنان گروه بلند تر یعنی اشراف ملائکه که مطلع اند بر بعضی اسرار لوح؛ **انجام**: در حدیث آمده که قل یا ایها الکافرون و قل هو الله احد را مقشقتان می گویند بسبب آنکه قاری آنها را بری می گردانند از شرک و نفاق. سورة الفلق و هی مکیه خمس آیات بسم الله الرحمن الرحیم آورده اند عامه در سبب نزول معوذتین که دختران لید بن عاصم یهودی حضرت رسول ص.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: غلامعلی قدیری؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوایی با کاغذ تریاکی عطف تیماج زرد، ۲۰۷ گ، ۲۱ سطر (۱۹×۱۴)، اندازه: ۱۹/۵×۲۶ سم [ف: ۲ - ۵۱۵]

۴۹. یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۱۲۳

آغاز: آتونی زبر الحدید. تفسیر: آنکه متابعت سببی و طریقی کرد یعنی باز رفتن آن کرد که به جانب مشرق رود برفت تا آنکه برسد بجایی که آفتاب بر می آمد آفتاب را یافت که بر می آید قومی که میان ایشان و آفتاب حجابی نبود؛ **انجام**: حق سبحانه منزله است و تعالی آن خدایی که این از جمله افعال اوست از آنچه شرک می آورند مشرکان ...

از تفسیر آیه ۹۶ سوره کهف تا آیه ۴۰ سوره روم. تفسیر مختصری است که پس از آوردن یک یا چند آیه با عنوان «تفسیر» به توضیح آن پرداخته است. ظاهراً یکی از تفاسیر مشهور: مواهب علیه یا خلاصة منهج الصادقین یا غیره باشد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۶۴ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴ سم [ف: ۱ - ۱۱۶]

۵۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۶۱

آغاز: الذینهم لاماناتهم و عهدهم راعون؛ رستند مومنان که امانت ها گزارنده باشند؛ **انجام**: و ابصر فسوف یبصرون؛ و چشم دار

بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۵۲۲ گ، ۲۵ سطر (۱۹/۵ × ۱۰/۵)، اندازه: ۱۹ × ۲۹/۵ سم [ف: ۳-۴۷۷] ۵۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۶۹۱

آغاز: شکمهای خود مگر آتش، ذکر شکمها تأکیدست در خوردن ... و لا تکلمهم الله یومالقیامة و سخن نگویید حق تعالی با ایشان روزه رستخیز سخنی که در ضمن آن نفعی و راحتی باشد، و لایز کبهم؛ انجام: فاستعتم بخلافکم پس شما نیز تمتع گرفتید بنصیب خویش از آرزوهای فانی ... ألم یأتهم آیا نیامد بدیشان یعنی بمنافقان که بلذت دنیا

از تفاسیر مختصر اهل سنت که بیشتر به ترجمه آیات پرداخته و توضیحات اندک افزوده است، و گاهی از امام ثعلبی مطلب دارد. به ندرت اشعاری را نیز به فارسی شاهد مثال آورده است. از نجم الدین دایه نقل می کند: خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: چرم قهوه ای، ۲۳۸ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵/۴ × ۱۸/۴ سم [ف: ۴۳ - ۲۴۳]

۵۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۰۵۹/۴

سورة النبأ تا سورة المطففین. گویا از نورالدین محمد بن ضیاءالدین محمد مازندرانی بار فروش دهی؛ خط: نستعلیق، کا: نورالدین محمد بن ضیاءالدین محمد مازندرانی بارفروش دهی، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ محشی با نشان «ب هر رحمه الله، عص، جوامع»؛ کاغذ: سپاهانی، ۱۵ گ (۷۵-۸۹ پ)، ۵ سطر (۱۲ × ۵) [ف: ۱۷ - ۲۸۲]

۵۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴۴۶/۳

بندی در تفسیر عرفانی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: مقوا، ۲ گ (۳-۴)، اندازه: ۱۸ × ۱۳/۵ سم [ف: ۱۶ - ۳۵۵]

۶۰. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۲۱۹

آغاز: افزونی خواستم و افزونی نهادم شما را ... و اتقوا یوماً لا تجزی نفس عن نفس شیئاً: بترسید از روز و بپرهیزید از عذاب خدا ...

آغاز مائده: یا ایها الذین آمنوا، أوفوا بالعقود: ای آن کسهائی که گرویده اید و ای شما که گروید گانید. تمام بجای آرید پیمانها را این سوره را سورة المائدة خوانند؛ انجام: نبوء المؤمنین: می ساختی و فرو می آوردی گرویدگان را. مقاعد للقتال: بنشستگاهها و مر کارزار. قصه حرب احد و آن آن بود ... (و پس از دو صفحه) ... اگر حمزه را بکشی، من تو را بخرم و آزاد کنم، و هر زیور که بدین تن دارم.

تفسیر شیعی پیش از صفویه. از نیمه بقرة تا نیمه اعراف را دربردارد. در پایان سوره انعام گوید: «ربع اول تفسیر تمام شد»، جای دیگر در نسخه نوشته شده است «جواهر التفسیر» ولیکن ما آن را با نسخه ش ۵۲۲۶ سپهسالار برابر کردیم «جواهر التفسیر» نبود شاید «مختصر الجواهر» باشد که در الذریعة (۲۶۵/۵) آمده است؛ خط: نسخ، کا: محمد بن شاه حسینی اولاد شیخیان خانقاه

خاندان عصمت (ع) و هم نقل لطائف و نکات عرفانی است و در پایان تفسیر هر سوره خواص آن سوره را آورده است. مؤلف در تألیف این تفسیر به کتابهای زیادی مراجعه نموده است. از کتب امامیه تفسیر علی بن ابراهیم قمی و تفسیر شیخ طبرسی و «کشف الغمه» اربلی و «عدة الداعی» ابن فهد و در بیان تاویل از آثار محققان اسلامی: «انوار التنزیل» و «بحرالحقائق» و «کشف الاسرار» و «معالم التنزیل» و «کشاف» نقل کرده است. یکی از مدارک این تفسیر کتاب «عین المعانی» است. هرگاه مقصود همان مؤلفه ابوالبرکه هندی باشد مؤلف این تفسیر از مردمان قرن ۱۰ هـ.ق. به بعد خواهد بود. برای نشان دادن طرز این تفسیر سطوری از آن نقل می گردد: «قد افلح المؤمنون الذین هم فی صلوتهم خاشعون بدرستی که رستگار شدند و بمقصود رسیدند مؤمنان که بهترین وجه زندگانی است و بقای جاودانی بانواع تنعم و کامرانی آنانی که در نماز خویش ترس کارانند. گویند خشوع بر سجده گاه است و دل بر درگاه در درگاه در حال قیام و در حال رکوع با حضور قلب نظر بمیان هر دو پای و در حال سجود بطرف یینی و در حال تشهد بکنار». تا آنجا: «گفته اند که خشوع آنست که مصلی ندادند بر راست و چپ او کیست و واسطی گوید خشوع ادای نماز است لله و فی الله نه ملاحظه اغراض و اعواض. در حقائق مذکور است که خضوع در ظاهر آنست که سر به پیش افکنده و دیده از التفات بچپ و راست منع کند و بر سر مراقبت حضرت حق تعالی باشد» تا آنجا: «در تفاسیر اهل بیت (ع) آورده اند که این دینار گفت من در خدمت حضرت امام زین العابدین (ع) یک نوبتی نشسته بودم مردی درآمد بی ادبانه گفت مر او را که نماز دانی چگونه می گزارند. من داعیه که وی را بزنم و جفا کنم امام (ع) مانع شده و فرمود مهلا یا اباحازم فان العلماء علما (کذ، صحیح حلماء) رحماء ساکن شو که عالمان حلیم و رحیم باشند انگه روی مبارک بسائل آورد و فرمود که بلی دانم چگونه باید گزارد نماز را؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: حدود قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: غلامحسین صراف زاده، ۱۸ شهریور ۱۳۶۳؛ کاغذ: حنایی، ۳۲۵ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۸ × ۲۱ سم [ف: ۱۱ - ۵۶۳]

۵۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵ صدر

آغاز: بسمله. قوله عزوجل: سبحان الذی اسرى ... السميع البصیر. در مقدمه معراج ذکر سبحان الذی چرا یاد کرد؟ از بهر آن یاد کرد؛ انجام: مانع از خیرات از شر همه ایمن اند. خش بگو اعوذ برب الفلق و اعوذ برب الناس.

نیمه دوم قرآن است. در پشت جلد نوشته شده: «جواهر التفسیر» از ملا حسین کاشفی است. اما می دانیم که «جواهر التفسیر» کاشفی تنها تا پایان سوره آل عمران و یا تا میان سوره نساء را دارد، در صورتی که این نسخه از اول سوره اسرا می باشد. شاید مختصر الجواهر باشد که در الذریعة ۶۵/۵ آمده است؛ خط: نستعلیق،

سوره انعام تا سوره توبه. ترجمه و تفسیر مزجی مفصلی است بر قرآن کریم از مؤلفی شیعی، که به جهت افتادگی طرفین نسخه شناخته نشد، منهج الصادقین، روض الجنان، و مواهب علیه نیست، گویا ترجمه الخواص هم نباشد؛ خط: نسخ معرب، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۹۵ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۰ سم [ف: ۲ - ۹۹۷]

۶۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۳۶

آغاز: از گناهان کبیره است به دلیل این آیه و حق تعالی به عیسی (ع) از جمله مواعظ خود گفت که ای عیسی بیدار شو و مأیوس و نومید مشو از روح من و تسبیح من کن با تسبیح کنندگان و به سخنان خوب تصدیق من کن؛ انجام: از عثمان پرسید وی نیز عاجز شده سلمان به علی (ع).

تفسیر شیعی است، از اواسط سوره یوسف تا اواخر اسراء است، این تفسیر با استناد به روایات اهل بیت علیهم السلام به ترجمه و شأن نزول آیات و همچنین رخدادهای تاریخی آنها پرداخته است برای تقریب ذهن به چند مورد اشاره می‌شود: «ان الله سریع الحساب آنچه کسب کرده است به تحقیق که خدای روز حساب است و مثل این آخر آیه در بقره گذشت این آیه در شأن محمد (ص) نازل شده می‌فرماید که هذا این یعنی محمد (ص) بلاغ رسانیدنی است ... سورة الحجر بسمله، از این پانزده آیه، آیه دوم در شأن ولایت و دوستی و امامت ائمه (ع) و آیه ششم و هفتم و هشتم و دو آیه آخر در شأن قریش نازل شده ... سورة النحل بسمله ازین دو آیه، آیه اول در شأن امر ائمه (ع) یعنی ظهور صاحب الأمر (ع) نازل شده و سبب نزول آن این است که قریش از پیغمبر نزول امر خدای را بریشان طلبیدند پس این آیه نازل گشته می‌فرماید که ائی امرالله آمد امر خدای درباره امر ائمه (ع) یعنی ظهور صاحب الأمر (ع)؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ واقف: حاج حسن سیستانی، تیر ۱۳۷۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۲۹۱ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۱۸ سم [ف: ۲۲ - ۱۸۴]

۶۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۶۰۶

آغاز: و نهوا عن المنکر والله عاقبة الامور ایشان آنانند که برحمت شامله اگر جای دهیم ایشان را در زمین و دستگاه و اختیار یابند بیای دارند نماز را بجهت تعظیم من و بدهند زکوة مال را بجهت مساعدت بندگان من ... قوله تعالی: وان یکذبوک فقد کذبت قبلهم قوم نوح و عاد و ثمود ... و اگر تکذیب کنند ترا مشرکان قریش غم مخور و اندوه مبر که تکذیب قوم مخصوص تو نیست؛ انجام: قوله تعالی یا ایته النفس المطمئنة ارجعی الی ربک راضیه مرضیه ... ای نفس آرام گرفته بذکر من یا شاکر بودی در نعمت من و صبر نمودی در محنت من و علی بن ابراهیم رحمه الله فرموده که ای نفس اطمینان پیدا کرده بولایت علی بن ابی طالب، بازگرد از دنیا بسوی پروردگار خود بی خوف ... (آغاز سوره بلد)

سلماس، تا: رجب ۱۱۰۵ ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸۹ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۳ - ۴۷۶]

۶۱. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۴۱۹

آغاز: سیروا فی الارض راجع به حضرت رسالت است و اثبات توحید؛ انجام: و همه شما را بر وفق کردار پاداش خواهد داده که بوجه احسن باشد

نسخه حاضر از اواسط سوره توبه تا اوایل سوره قصص است. به تفسیر «المواهب العلیة» ملا حسین کاشفی شباهت دارد ولی با آن فرق دارد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۱۱۹ ق؛ افتادگی: آغاز؛ با علامت بلاغ؛ نوشته‌ای به خط غلامعلی بن محمد آملی در ۱۲۲۵؛ جلد: تیماج مشکی، ۴۰۰ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۹×۱۹/۵ سم [مؤید: ۳ - ۳۳۷]

۶۲. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۷۷۱

آغاز: سوره جن بسمله قبل از این مذکور شد که گروه جن در بطن نخله به ملازمت حضرت رسول رسیده و؛ انجام: چون قل اعوذ برب الناس را بخوانی بنفس خود بگو که اعوذ برب الناس و الحمد لله و الشکر علی تأییده و تشدیده اولاً و آخراً متوالیا. تفسیری است به فارسی روان و مختصر که اول آیات را می‌آورد بعد ترجمه و بعضاً شرح و توضیح می‌دهد؛ از سوره جن تا آخر قرآن کریم؛ خط: معناد، بی‌کاء، تا: سه‌شنبه صفر ۱۲۲۴ ق، جلد: بدون جلد، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۷×۱۸ سم [ف: - ۴۱۴]

۶۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۸۸

آغاز: بسمله سوره مریم مکی است ... عبدالله عباس گفت: کهیعیص نامی است از نام‌های خدا، کلبی گفت ثنایی است که خود را گفته است؛ انجام: خدای تعالی به همه چیز بینا است، می‌داند که ... کیست؟ به تقدیر استحقاق جزا دهد و عذاب فرماید.

تفسیر و توضیح آیات قرآن مجید که به شیوه مفسران اهل سنت و با نقل زیاد از صحابیان و تابعین تحریر شده است. سبک تفسیر روایی بوده و بیشتر از روایات شان نزول استفاده شده است. جلد سوم تفسیر بوده و از سوره مریم تا پایان سوره فاطر؛ خط: نستعلیق، کا: فتح الدوله رازی، تا: ۱۱۲۵؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۲۰ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۲/۳۳ - ۱۰۷]

۶۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۱۴

بی‌کاء، تا: ۱۱۲۷ ق، خریداری از رضا شیخان [رایانه]

۶۵. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۴۳۱-۳۲/۱۳۱

آغاز: که صورت بندگان مطیع او را می‌کند عیب خدای کرده خواهید بود گفتند فکری کنیم و ساکت شدند ... الحمد لله الذی خلق السموات و الارض شکر خدای را آن چنان خدای که آفریده است آسمانها و زمین را؛ انجام: یا ایها الذین آمنوا قاتلوا الذین یلونکم من الکفار ... ای آنانکه ایمان آورده‌اند جنگ و پیکار کنید با آنانکه در پهلوی شما اند از کافران ... فرق میان ایشان و سایر خلق از جهت غضب حاصل شد باینکه

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی حنایی، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری عطف تیماج آلبالویی، ۳۸۴ گک، ۲۳ سطر (۱۶/۵ × ۱۱/۵)، اندازه: ۱۷ × ۲۴ سم [ف: ۵۱۳ - ۲]

۶۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۲۸

آغاز: خود سازد برآمد دنیا و عقبی رسد و از زمره صلحاء و اتقیاء باشد؛ انجام: ماینفقون آنچه خرج کنند در سفر و آنها این تفسیر که ابتدای آن افتاده به بحث در خواص تفسیر آغاز می کند و این که تفسیر چه اثر دارد و مسلمان ناچار از آن است مطالبی در تفسیر باند سپس از سوره فاتحه به تفسیر می پردازد تا اواخر سوره توبه؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج تریاکی، ۳۲۹ گک، ۲۰ سطر (۲۱ × ۱۳/۵)، اندازه: ۱۹ × ۲۹ سم [ف: ۶ - ۸۰۶]

۶۹. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۷۱۵

آغاز: تبارک الذی بیده الملک، بزرگ و بزرگتر است و ثابت و بر دوام آن بزرگ که به دست قدرت اوست پادشاهی دو جزء آخر قرآن و سوره حمد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ اندازه: ۱۰ × ۱۸ سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۳۱]

۷۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۴۲

از سوره آل عمران. خلاصه ای است از تفسیر کشف الاسرار با حذف «نوبت»ها و تلخیص بسیار، در حواشی چند جا عنوان «نوبت ۳» قید شده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، ۲۸۴ ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳ × ۲۴/۵ سم [ف: ۱۷ - ۳۲۶]

۷۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۹۰-ف

نسخه اصل: کتابخانه ملی ش ۷۷۲-۲۰۲۰. از سوره مجادله تا پایان قرآن. در روز سه شنبه ۸ جمادی الاول ۱۱۱۳ ساخته شده و گویا البحر الموج فاضل هندی؛ بی کا، تا: قرن ۱۲ [فیلمها ف: ۱ - ۵۴]

۷۲. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۳۶۸

آغاز: (عند ربهم) نزد پروردگار خود (ذلک) آن ثواب عظیم و نعمت جسیم (جزاء المحسنین) پاداش نیکوکارانست که اهل تصدیق اند و کننده افعال حسنه و استعمال مستحسنه شرح مزجی و تمام ثواب تلاوتها از ابی بن کعب روایت شده است، تمام قرآن در یک جلد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۲۴۹ گک، اندازه: ۱۹ × ۲۷ سم [ف: ۳ - ۲۱]

۷۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۵

بی کا، تا: قرن ۱۲؛ خریداری از رضا شیخان [رایانه]

۷۴. رامسر؛ فرید تنکابنی، عبدالوهاب؛ شماره نسخه: ۴۱

آغاز: قالو یا لوط، گفتند ای لوط، نارسل ربک لن یصلوا الیک بدرستی ما فرستادگان پروردگار توئیم و بعداب و هلاکت ایشان نازل شدیم ... (سوره یونس)؛ انجام: تا آخر تفسیر آیه للذین ظلموا ذوقوا عذاب النار الی کتم بها تکذبون ...

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نازک ایرانی، جلد: سوخته نقاشی، ابعاد متن: ۵/۹ × ۱۸/۵، اندازه: ۱۶/۵ × ۲۷/۸ سم [نشریه: ۷ - ۷۸۶]

۷۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۶۳۰

آغاز: (از سورة النبأ): بسمله، چون حضرت رسول (ص) دعوت آشکارا کرد؛ انجام: من شرما خلق ... و می دمند فی العقد خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی؛ وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی، ۲۰۳ گک، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۳ × ۲۳ سم [ف: ۳ - ۱۰۰۷]

۷۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۲۲۴

آغاز: سوره مریم: ثمان و تسعون آیه. بسمله. کهیص. علی بن ابراهیم از حضرت صادق روایت کرده که «کهیص» به معنی هو الکافی الهادی؛ انجام: الا انه بكل شیء محیط. بداند که حق ... هر چیزی به علم کامل خود احاطه کننده است. و هیچ چیز ازو مخفی و پوشیده نیست.

به روش و شیوه شیعی صفوی؛ خط: نسخ، کا: محمد شفیع کوشک دشتی، تا: ۱۲۴۶ق؛ در پشت جلد خلاصه المنهج معرفي شده لیکن چون ما برابر کردیم، آن نبود؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج حنایی، ۲۲۸ گک، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۰ × ۳۰/۵ سم [ف: ۳ - ۴۵۹]

۷۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۹۵

تفسیر سوره یس. تألیف حسینی؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۷ق؛ مصحح؛ قطع؛ رقعی [میراث شهاب: س ۸ش ۴ - ۷۲]

۷۸. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۰۸۵

آغاز: حم عسق، در معانی الأخبار بتوسط سفیان بن سعید ثوری از حضرت؛ انجام: الحمد لله اولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً و الصلاة علی رسوله المصطفی و آله البررة الأتقیاء الأزکیاء از اول سوره شوری تا آخر قرآن، ترجمه و توضیح مختصر و در نهایت گفته که از تفسیر به رأی اجتناب دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ در برگ اول نوشته ای به تاریخ ۱۲۶۴ق؛ مهر: «فخر الاطباء ۱۲۷۸» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۶۰ گک، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸ × ۲۸ سم [مؤید: ۳ - ۸۸]

۷۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۲۷۱

آغاز: بخوانی بگوی اعوذ بالله من الشیطان الرجیم یعنی بگوی که پناه می جویم و امان می خواهم و فریاد می خواهم و یاری می خواهم بخدای تعالی؛ انجام: گوش ما گیر و بان مجلس رسان / کز حقیقت می خوردند آن سر خوشان. اجابت الحسن البغاری به نیکی بفرما ز جاهل گریز جو فرمود و اعرض عن الجاهلین ... تفسیر مختصری است بر قرآن کریم آمیخته با شواهدی از اشعار فارسی، همچنین مؤلف در حین تفسیر هر سوره به نتیجه گیری پرداخته و تحت عناوین «نصیب تو اینست، نصیب مؤمن اینست، نصیب درویش اینست و ...» به اظهار نظر می پردازد؛ خط: نستعلیق متوسط، بی کا، تا: ۱۲۹۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ کاغذ:

**آغاز:** تورية يا نعت پیغمبر بهای اندک چنانچه احبار رشوه ...  
کروه خاشع متدین مر ایشانراست مزد ایشان ذخیره نهاده نزد  
پردوگار ... سورة النساء مدنية و هي مائة و ست و سبعون آية؛  
**انجام:** و خشوع نمی باشد الا از تجلی الهی پس زیادتى خشوع  
دلیل زیادی تجلی باشد و ساجد باید که به برکت این سجده ...  
بخش اندکی از یک تفسیر شیعی است که بخشی از آیات را  
آورده و به تفسیر آنها پرداخته، در تفسیر آیات از روایات نبوی  
بهره جسته است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و  
انجام؛ مصحح: کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱ گ (۱۴-  
۳۴)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۳۲-۱۹]

۸۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۳۴

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحيم رب العالمين الحمد لله رب العالمين الرحمن الرحيم از حضرت  
ابی عبدالله (ع) از پدرش از جد بزرگوارش از رسول خدا (ص)  
مروی است که چون خداوند عالمیان تعالی شأنه خواست که  
فاتحة الكتاب و آية الكرسي و آية شهد الله و آية قل اللهم مالك  
الملک را تا آنجا که ... مانع او نشود از دخول بهشت مگر مرگ؛  
**انجام:** من الجنة والناس وسواس و سوسه کننده را گویند و آن  
کار شیطان است ... و ایدهم بروح منه صدق الله و صدق رسوله ...  
ثم اورثنا الكتاب ... ذلك هو الفضل الكبير ... و منهم را به همه  
بندگان خدا تفسیر نموده اند.

شیعی است. از ابتدای قرآن تا آخر آن و مذیل به تفسیر چند آیه  
دیگر است، برخی از آیات شریفه را به ترتیب سوره‌ها با روایاتی  
که از طریق ائمه اطهار (ع) وارد شده تفسیر می‌نماید. اقوال علما  
را ذکر و گاهی استنباط و نظر خویش را نیز بیان می‌کند. او معتقد  
است آیه یا سوره‌ای که قبل از هجرت نبی اکرم (ص) به مدینه  
نازل شده مکی و آنچه بعد از هجرت نزول یافته هر چند در مکه  
نازل شده باشد مدنی نام دارد مانند کریمه «اليوم اكملت لكم  
دينكم و يا ايها الرسول بلغ ما انزل اليك» که در حجة الوداع نازل  
شده و مع هذا آن را مدنی می‌شمارند. مؤلف شأن نزول آیات و  
وقایع تاریخی را نیز بیان می‌نماید و به نکات نحوی و اعرابی و  
لفظی هم توجه دارد به عنوان مثال در آیه شریفه «اذ قالت  
الملائكة يا مريم ان الله يبشرك بكلمة منه اسم الله المسيح عيسى بن  
مريم» می‌گوید: «مسیح معرب مشیحا و آن در لغت عبری به معنی  
مبارک است و نام عیسی شده و به قول بعضی از مفسرین، اسم  
مبتدا و عیسی خبر ثانی و ابن مريم خبر ثالث اند و چون بنابراین به  
حسب ظاهر مناسب اسماؤه به صیغه جمع بود گفته اند که اسم  
به علت اسم جنس مضاف و مفید تعدد است و به منزله اسماؤه  
خواهد بود و این احتمال را بیضاوی ترجیح داده و زمخشری  
گفته که خبر مجموع المسيح عیسی بن مريم است من حیث  
المجموع و این مجموع یک نامی است که باعث امتیاز مسمی از  
جميع ما عدا است و بعضی عیسی بن مريم را خبر محذوف و خبر  
اسمه را المسيح تنها دانسته‌اند به تقدیر اسم الله المسيح ذلك عیسی  
بن مريم بنابراین ابن مريم صفت عیسی است و مترجم گوید: دور

اصفهانى نخودی، جلد: مقوایی با روکشی از کاغذ کادو گلداز  
رنگی، ۱۶۳ گ، ۲۲ سطر (۲۱×۱۰/۵)، اندازه: ۲۶×۱۵/۷ سم [رایانه]  
۸۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۲۹/۵

**آغاز:** خواص سوره اخلاص حدیث اش مشهور است که به ثلث  
قرآن است حدیث دیگر هر کس هزار بار او را بخواند نمی میرد  
تا جای خود را در بهشت نبیند؛ **انجام:** و الذین فی اموالهم حق  
معلوم للسائل والمحروم آن کسانی که در مال‌های ایشان حقی  
واجب باشد ... لان ما لا یكون مفروضا لا یكون معلوما.  
تفسیر سوره توحید و از سوره نجم تا نیمه سوره معارج، تفسیری  
است بر قرآن کریم به ترتیب سوره‌ها. در این تفسیر مؤلف بعد از  
ذکر آیه، ترجمه فارسی آن را ذکر می‌کند و توضیح کوتاه ادبی  
و روایی درباره آن می‌آورد؛ کاتب: یونس ازرقی، تا: ۱۲۹۵ق؛  
جلد: مقوایی، عطف پارچه، ۱۸۲ گ (۲۰۱-۳۸۲ پ)، ۱۵-۲۷  
سطر، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۳۸-۳۴۰]

۸۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۴۰

**آغاز:** سوره محمد صلی الله علیه و آله و این سوره ار سورة القتال  
گویند؛ **انجام:** که بحرین علی و فاطمه اند بینهما برزخ محمد  
است صلی الله علیه و آله  
از سوره «محمد» شروع می‌شود (از سوره قتال) و تا واسط سوره  
«الرحمان»؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛  
افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی تیماج مشکى،  
۸۰ گ، ۲۵ سطر (۲۰×۱۴)، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۶-۶۸۸]

۸۲. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۲/۱۲۵-۳۰۵/۲

**آغاز:** استعانت هم مستعین پس لاجرم هدایت از برای کل است  
چنانچه طلب اقتدا کل به صالحین در صراط الذین انعمت علیهم و  
فرار از طالحین؛ **انجام:** و مظلومیت اهل بیت رسالت (ص) دارد و  
تسبیحش خواندن سوره حمد است نمی بینید که در آخر خواندن  
خود می‌گوید و لا الضالین.  
تفسیر شیعی در سوره حمد و بقره و آل عمران تا آیه «و اما الذین  
ابیضت وجوههم ففی رحمة الله»؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا:  
قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ ۸۹ گ، ۱۵ سطر [ف: ۲-۹۹۴]

۸۳. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۲/۱۲۵-۳۰۵/۲

**آغاز:** استعانت هم مستعین پس لاجرم هدایت از برای کل است  
چنانچه طلب اقتدا کل به صالحین در صراط الذین انعمت علیهم و  
فرار از طالحین؛ **انجام:** و مظلومیت اهل بیت رسالت (ص) دارد و  
تسبیحش خواندن سوره حمد است نمی بینید که در آخر خواندن  
خود می‌گوید و لا الضالین.  
قطعه‌ای از تفسیر شیعی است دارای فصول و در سوره حمد دارای  
فواید، نسخه بخشی از سوره حمد و بخشی از سوره بقره و آل  
عمران تا آیه «و اما الذین ابیضت وجوههم ففی رحمة الله» را  
شامل است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی:  
آغاز؛ ۸۹ گ، ۱۵ سطر [ف: ۲-۹۹۴]

۸۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۳۷/۲

نیست که المسيح صفت اسم و عیسی بن خبر باشد یعنی نام مبارکش عیسی بن مریم است و الله العالم یعلم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ به طرز چلیپا؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰۹ گ، اندازه: ۲۱/۸×۱۱/۷ سم [ف: ۲۲-۱۷۶]

۸۶. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۸۷۵/۱۵

رساله ای تفسیر مانند؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: ربعی [نشریه: ۷-۲۶۱]

۸۷. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۲۳۴۶-۱۳/۲۶

آغاز: قوله تعالی و اتوا النساء صدقاتهن نحلة یعنی در حالتی که آن مهر یا هدیه و عطیه باشد از شما به ایشان از طیب نفس یقال نحلة کذا نحلة و نحلا اذا اعطاه اياه من طیب نفس؛ **انجام:** فالوجود المشرق اولی بالنور الموجود علی الکثیف من الکثیف و الکثیف اولی بالظلم كما عرفت فی مسئله الامر بین الامرین و لقد سترت لک کنوزا مخفیة فاحمد الله تعالی علی نعمة الادراک.

شیعی است. از آیه «ولاتوتوا السفهاء اموالکم تا آیه ما خلقتنا السموات و الارض و ما بینهما الا بالحق»، تفسیری است ساده و جدید از قرآن کریم که برای عموم مردم نوشته شده بخش اول آن فارسی ولی بخش آخر آن عربی است. مؤلف به صورت مزجی آیات را می آورد و توضیحاتی کوتاه می دهد. در اثنا ذکر از مصائب اهل بیت (ع) می آورد و اشعاری به فارسی در مصیبت در یکی دو مورد از شاعرانی با تخلص سیفی و شایق آورده است؛ خط: نستعلیق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشککی، ۲۵۴ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۲-۹۷۵]

۸۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۸۷۵

آغاز: بسمله، سوره بقره بمدینه فرود آمده است، بیست و پنج هزار و پانصد حرف است و شش هزار و صد و بیست و یک کلمه است بقول اهل مدنی (۴) دویست هشتاد شیش (کذا) آیت است و بقول اهل بصره دویست؛ **انجام:** بوذر جمهر دانش سلطان عصر خویش ... همین بود مختصر برحمتک یا ارحم الراحمین ... نویسم خط به امید دعائی xx که کاتب را نمی بینم بقائی از سوره بقره تا سوره قصص، قصص قرآن را گردآوری کرده و در آخر آن آمده: ایا خان کلزار (۴) با عز و جاه xx تورا لطف الله باشد پناه ... صد شکر گر مخارج کردی باین کتاب (۴) xx در راه خیر خرج که گوید ظرار (۴)؛ خط: شکسته، نستعلیق، کا: شیر علی ظربی، تا: ۱۳۱۱ ق، مجدول، کمندبندی شده، دارای دو سرلوح؛ کاغذ: کاغذ ترمه، جلد: میشن سیاه، ۳۹۸ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۲۹×۱۷/۸ سم [ف: ۲-۱۵۷]

۸۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۴۴

آغاز: و أن لو استقاموا علی الطریقة لأسقیناهم ماء غدقا هر آینه این مردم استقامت نمایند بر طریق اسلام و بر کتاب آسمانی خود مستقیم باشند ما سقایت می کردیم آنها را به آب فراوان بسیار لفظ ماء به معنی آب است مخفی نماناد که جمیع نعمت تمام موکول

است به وجود آب اگر آب نباشد هیچ چیز در عالم وجود ندارد همان طلایی که از مغز سنگ معدنی و خاک در می آید به واسطه وجود آب است خداوند سرمایه نعمت دنیا را تعبیر به آب فرموده است؛ **انجام:** پیغمبر (ص) می فرماید بشارت باد تو را یا علی خدا شیعیان تو را و دوستان شیعیان به شرطی که دوستی آن نه دوستی مجلسی باشد خداوند او را می آمرزد و در تفسیر آیه ان الله یغفر الذنوب جمیعا فرمود ان الله یغفر لکم جمیعا (کذا) این آیه مخصوص است به شیعیان امیر (ع) این آیه این طور نازل شد ان الله یغفر لکم جمیع الذنوب یعنی به غیر شما شیعیان کسی در این حق شرکت ندارد و السلام.

از آیه شانزدهم سوره جن تا پایان دهر. این تفسیر به ترجمه و توضیح آیات شریفه، شأن و محل نزول، فضیلت و خواص سوره ها، معانی لغات، و مباحث اعراب پرداخته است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: امیر عباس شیخ رضایی، فروردین ۱۳۷۵؛ کاغذ: حنایی فرنگی، جلد: مقوا عطف تیماج مشککی، ۱۱۷ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [ف: ۲۲-۱۱۲]

۹۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۷۰-ف

چند تکه است گویا از چند نسخه. با ترجمه آیتها زیر سطرها با حواشی در یک قسمت مفصل نسخه، قسمت دیگر در آن سوره های روم و سجده و احزاب است با ترجمه و بندی به فارسی در میانه که تفسیر است مانند تفسیر طبری، قسمت سوم آن تفسیر فارسی است از سوره حمد؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲-۲۷۳]

۹۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۰۹۰

آغاز: در نصرت شیعه خود در قتل قبلی تعجیل کرده و ترک؛ **انجام:** بمضرات صدور که اخفا از همه مغیباتست پس بغیر آن اعلم خواهد بود.

تفسیر سوره هایی از قرآن به شرح زیر می باشد: از آیه ۱۵ سوره قصص شروع و سپس سوره عنکبوت، سوره روم، لقمان، سجده، احزاب، سبأ، تا آیه ۳۸ سوره فاطر می باشد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، روکش تیماج قهوه ای، ۱۶۱ گ، ۱۷ سطر (۲۰×۱۲/۵)، اندازه: ۲۸×۱۹ سم [رابانه]

۹۲. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۲۳۳۶-۱۳/۱۶

تفسیر شیعی، از سوره یس تا آخر تفسیر؛ تفسیر کوتاهی است بر قرآن کریم شبه تفسیر خلاصه المنهج، مؤلف ابتدا توضیحی درباره هر سوره و مدنی و مکی بودن آن و ثواب قرائت آن می آورد و پس از آن چند آیه را ذکر و تفسیر می کند: این تفسیر غیر از تفسیرهای خلاصه منهج الصادقین و ترجمه الخواص و مواهب علیه است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ اشعاری به فارسی از شاعری با تخلص اسد در مدح ائمه و روز غدیر، به خط خودش در سال ۱۳۰۵؛ ۳۲۰ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۲-۹۹۴]

۹۳. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۶۳۳۳-۳۲/۳۳

آغاز: که پسر دهقانی برمد است و او را دفن نکرده اند ... و جاء من اقصى المدینة رجل یسعی قال یا قوم ... و آمد مردی از

این نسخه قطعه‌ای از سوره مائده تا پایان سوره اعراف می‌باشد، معاصر است، تفسیر متوسطی است معاصر، مؤلف آیاتی از قرآن کریم را عنوان نموده پس از آن ترجمه کرده و درباره آن بحث می‌کند؛ خط: نستعلیق، کا: مؤلف، بی‌تا؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۱۲۱ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۶۶ - ۶۷]

۹۷. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۹۱۵۹/۲-۶۰/۹۹

آغاز: و حج را هر سالی به ده روز ماه تازی پیش آمدی ... سوال: چرا آن ماه را خاص کرد به نهدی ظلم در آن بعد ما که ظلم در همه ماهها حرام است

بخشی از تفسیری است، این بخش، نیمه سوره نحل، سوره اسراء و سوره کهف را شامل است؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۸ گ (۳۸-۶۵)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸ سم [ف: ۲ - ۹۹۵]

۹۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۶۸

آغاز: ذکر رحمة ربك یاد کردن خداوند تست بمهربانی عبده زکریا بنده خود زکریا از اولاد رجیم بن سلیمان؛ انجام: و الذی أخرج المرعى و آن خداوندی که بیرون آورد از زمین گیاه چراگاه را یعنی

از آیه «ذكر رحمة ربك عبده زكريا» (مریم: ۲) شروع می‌شود و به آیه «و الذی أخرج المرعى» (الاعلی: ۴) ختم می‌گردد. عبارات این تفسیر بسیار شبیه است به «خلاصة المنهج» شیخ ابوالفتح رازی، و گویا مختصر آن کتاب باشد؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۹۷ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۳ سم [ف: ۳ - ۱۵۷]

۹۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۴

آغاز: این احکام که امر اخذ و عطا بدست شماس فلاجناح علیهما بس هیچ گناهی نیست بر ایشان؛ انجام: و كأساً دهاقاً و بر ایشان جامها پر از شراب ...

تفسیر شیعی است. این نسخه از آیه «فلاجناح علیهما فیما افتدت به» [البقره: ۲۲۹] شروع شده و به آیه «و كأساً دهاقاً» [النبا: ۳۴] پایان می‌یابد، تفسیر مزجی بسیار مختصری است که بیشتر جنبه ترجمه و توضیح آیات را دارد و بنا به گفته آیه الله مرعشی روی برگ اول، از تفسیر زاهدی و طبرسی و کتاب عشرات حمیدی و عین الحیة نقل می‌کند؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول؛ جلد: تیماج قرمز، ۸۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۲۰ سم [ف: ۷ - ۲۵۳]

۱۰۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۸۲۱

آغاز: حمد آن خدائی را که بفرستاد بر پیغامبر ما قرآن مژده دهنده مر مؤمنان را و بیم نماینده مر کافران را؛ انجام: ناتمام: و باقی به پیچند در گردن او ...

ترجمه ای است به فارسی با اشاراتی مختصر و کوتاه در تفسیر بعضی از آیات و بیان اسباب نزول و ناسخ و منسوخ و حذف و اضمار و جز اینها؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ مجدول؛ تملک خواجه نظام الدین احمد و عبدالله چلبی به تاریخ ۱۴ ربیع الثانی ۳۶؟

دورترین جای انطاکیه و او حبیب نجار بود مؤمن آل یس بیامد و بر طریقه امر بمعروف گفت؛ انجام: سورة القيمة مکیت و چهل آیت ... بسمله لا اقسام بیوم القیامه ... و بعضی را به بهشت فریق فی الجنة و فریق فی السعیر فلا صدق و لاصلی

از سوره یس تا سوره قیامت، تفسیری است فارسی بر قرآن کریم که ظاهراً از اول تا آخر قرآن را تفسیر نموده و آغاز هر سوره مکی و مدنی بون و تعداد آیات سوره را بیان می‌کند و سپس چند آیه را آورده و ترجمه و تفسیر می‌نماید و به همین ترتیب تا پایان سوره پیش می‌رود، «منهج الصادقین» و «مواهب علیه» نیست. «ترجمة الخواص» زواره‌ای در دسترس نبود تا مقابله شود؛ خط: نسخ معرب، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ جلد: مقوا عطف گالینگور قهوه‌ای، ۲۶۶ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۷×۲۰ سم [ف: ۲ - ۹۹۵]

۹۴. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۶

آغاز: مکروه داشته نشد جمع شدن او با حرف تعریف چنانچه در غیر آن مکروه داشته شد مثل الرجل زیرا که در آن معنی تعریف ... بعد از یک برگ: و اذ قال ربك الملائكة انی جاعلی فی الارض خلیفه: یاد کن ای محمد این را که وقتی که گفت پروردگار تو فرشتگان را که بدرستی که من گرداننده ام در زمین خلیفه خود که تنفیذ احکام من کند

تفسیری است که بر مذاق سنیان نگاشته شده و در هامش نقل از تفسیر حسینی کرده و در متن از حاشیه عصام الدین بر بیضاوی یاد شده و به نسخه مؤلف می‌ماند؛ خط: نسخ، کا: احتمالاً مؤلف، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ از برگ یازدهم شروع و از برگ ۸۸-۱۰۵ کسر است؛ ۲۳ سطر (۸/۵×۱۵) [ف: ۱ - ۵۴]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۸۶

همان نسخه بالا [نشریه: ۵ - ۱۷]

۹۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۷۶۴

آغاز: سبب نزول سوره در آیه این سوره که ام حسب ان اصحاب الکهف و الرقیم گفته شد میفرماید که: بسمله الحمد لله الذی انزل علی عبدالکتاب، شکر خدا را آنچنان خدائیکه فرود آورد بر بنده خود کتاب، قاضی گوید یعنی قرآن و لم يجعل له عوجاً و نگردانید از برای آن کجی قیما

از آغاز سوره کهف تا آخر سوره نور، تفسیری است شیعی که از تفسیرهای مجمع البیان طبرسی، تفسیر کبیر علی بن ابراهیم تفسیر صغیر تفسیر بیضاوی استفاده کرده و جز تفسیر گازر و تفسیر حسینی و ... می‌باشد؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح، مقابله شده؛ تملک مورخ شعبان ۱۲۸۹ ق، مهر «هادی»؛ یادداشتی از عبدالرحیم موسوی مورخ ذیحجه ۱۲۶۴ ق، آمده که بواسطه فوت سلطان ابن سلطان محمد شاه اغتشاشی روی داد؛ جلد: تیماج عنابی، ۳۸۳ گ، ۲۵ سطر (۱۰/۵×۲۲)، اندازه: ۱۸×۳۰ سم [ف: ۲ - ۷۳]

۹۶. مشهد؛ مدرسه آیه الله خوئی؛ شماره نسخه: ۱۰۰



مهر: «عنایت خان شاه جهانی» (دایره)، «بنده اکبر شاه آغا محمد»؛  
جلد: تیماج سبز روغنی، ۵۸۵ گ، ۲۵ سطر، اندازه:  
۱۹/۵×۲۷/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۹۹]

۱۰۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۶۶۱

آغاز: برایشان و بمنزلهای ایشان میگذرند چه در روز و چه در شب  
أفلا تعقلون ای عقل ندارید؟ **انجام:** ابن عباس گفت هیچ سوره  
در قرآن نیست که شیطان تر دازد و بخشم آید از این سوره..  
در این تفسیر کوتاه اول آیات ترجمه نیکویی شده و پس از آن  
تفسیر می کند و در تفسیر بیشتر به گفته های صحابه و بزرگان از  
مفسرین قدیم نظر دارد و اقوال آنان را می آورد؛ خط: نسخ، آیات  
معرب، بی کاه، بی تا؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۰۴ گ،  
مختلف السطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۴/۵ سم [ف: ۲۰ - ۵۵]

۱۰۲. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۱۸۳

آغاز: و الصافات صفا ... فاتبعه شهاب ثاقب، سوگند به فرشتگان  
که در آسمان صف زده اند در نماز و عبادت، چنانکه مومنان در  
نماز جماعت؛ **انجام:** از هر لرزه او خدای تعالی صد هزار فرشته  
می آفریند، ایشان در پیش خدا. ایستاده باشند، سر برندارند و  
سخن نگویند چون ایشان را.

از اول سوره و الصافات تا اواخر سوره نبا، تفسیر کوتاهی است  
که نخست آیه یا آیات مورد نظر را می آورد، سپس تفسیر کرده،  
گفته های مفسران پیشین را بیان می کند. گاهی شان نزول را  
می گوید (ثواب قرائت و جهات ادبی را بیان نمی کند)؛ خط:  
نستعلیق. آیات نسخ معرب، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، ۱۴۱ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۲ سم [ف: ۱ - ۲۰۱]

۱۰۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵

آغاز: سبب نزول این سوره در آیه این سوره که ام حسب ان  
اصحاب الکهف و الرقیم گفته خواهد شد  
از سوره الکهف تا آخر سوره النور؛ خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛  
۳۸۶ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۷ سم [ف: ۲ - ۲۵]

۱۰۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۷۹

آغاز: و لقد علمتم الذین اعتدوا منکم فی السبت، و لقد عرفتم  
خبر قوم الذین اعتدوا فی السبت فجاوزوا عن حدود الله تعالی  
نسخه اصل: کتابخانه ای در هند ۴۷۹۷. تفسیری است کهن به زبان  
فارسی قدیم که ابتدا مقداری از آیه را آورده و سپس اگر معنای  
خاصی از آیه مراد بوده آن را به عربی بیان و سپس به تفسیر  
فارسی آن پرداخته است. از آیه ۶۵ تا اواخر آیه ۱۵۳ سوره بقره؛  
خط: کوفی، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۰۰ ص [عکسی ف: ۳ - ۴۶۶]

۱۰۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۹۰-ف

نسخه اصل: گوتا ش ۵۰۹. اندکی پیش از طه تا الزمر. به فارسی  
کهن؛ خط: نسخ ریز و درشت، بی کاه، بی تا [فیلمها ف: ۱ - ۵۳]

۱۰۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۷۴-ف

نسخه اصل: مغنیا ش ۱۶۶. از سوره یونس؛ بی کاه، بی تا [فیلمها  
ف: ۲ - ۱۱۳]

۱۰۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۷۵-ف

نسخه اصل: نافذ پاشا ش ۶۴. مانند تفسیر تربت جام. از اعراف تا  
میانه های کهف؛ بی کاه، بی تا؛ ۲۷۰ گ [فیلمها ف: ۲ - ۱۱۳]

۱۰۸. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰-عکسی

آغاز: در آغاز سوره مائده: بالبلد الحرام، تحجون دون المشرکین  
(۴۰ سطر بعد)، قوله تعالی یستلونک ماذا اجل الهم؛ **انجام:** قال  
لاتنکحوا اهل مکة فانهم اعراب و اکثر هذه السورة فی قصه بدر و  
کانت فی صبیحة السابع عشر من شهر رمضان علی راس ثمانية  
عشر شهراً من الهجرة من شهد هذه الواقعة فله الفضل.  
از مائده تا پایان انفال؛ خط: نسخ خوش، بی کاه، بی تا؛ افتادگی:  
آغاز؛ ۴۵۱ ص، ۲۱ سطر (۱۲/۵×۲۰/۵)، اندازه: ۲۱×۲۹/۵ سم  
[عکسی ف: ۱ - ۸۱]

۱۰۹. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۲۶۸۲

آغاز: بنام خداوند بخشاینده مهربان. این کتاب هیچ شکی در آن  
نیست راهنمای پرهیزکارانست کسانیکه گرویده ند به نادیده یعنی  
خدا و روز قیامت و بر پای میدارند نماز را ... آغاز سوره آل  
عمران: بنام خدای بخشاینده مهربان خدا نیست هیچ معبودی بحق  
جز او زنده پاینده فرو فرستاد بر تو قرآن را بر راستی؛ **انجام:** (سوره  
فلق) بگو پناه میبرم به پروردگار سبیده دم از بد آنچه آفریده و از  
بد هر تاریکی چون در آید و از بد زنان دهندگان در گرهما و از  
بدهر حسودی چون حسد برده (سورناس) بگو پناه میگیرم به  
پروردگار آدمیان، پناه مردمان، خدای مردمان، از شر دیو فریبنده  
باز پس جهنده از نام خدا آنکه وسوسه میکند در سینه های مردمان  
از پریان و آدمیان.

کامل؛ خط: نستعلیق بسیار خوب، بی کاه، بی تا؛ محشی با خط  
خوش نستعلیق و با امضاء «منه»؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج،  
۷۶۴ ص، ۱۵ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۱ - ۷۶]

۱۱۰. تبریز؛ تربیت؛ شماره نسخه: ۱۸۱

از اول سوره مریم تا آخر سوره یاسین، مؤلف از اهل سنت و  
جماعت بوده و مشرب عرفانی و تصوف داشته است و اشعار  
عرفانی از ملای رومی و دیگران در ضمن تفسیر زیاد آورده و  
عبارت کتاب بسیار شبیه به عبارت کتاب خلاصة المنهج است با  
مختصر تلخیص و تغیر؛ خط: نسخ و ترجمه نستعلیق، بی کاه، بی تا؛  
افتادگی: آغاز، [ف: ۶ -]

۱۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۸۴ ض

تفسیر سوره های یاسین، فتح، فاتحه و ملک و غیره؛ بی کاه، بی تا  
[د.ث. مجلس]

۱۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۴۶۴

یکی از تفاسیر بزرگ شیعه، نسخه ای از آن شناخته نشد، قسمتی  
از آن است؛ بی کاه، بی تا [د.ث. مجلس]

۱۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۵۶۳

مفسر از اهل سنت، از مؤلف آن اطلاعی به دست نیامد، نسخه  
ندار؛ بی کاه، بی تا [د.ث. مجلس]

از سوره یونس؛ بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی، مجموعه نوازی [رایانه]

۱۲۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۷۷۷

تفسیری از قرآن؛ بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۱۷/۸×۱۱/۲ سم [رایانه]

۱۲۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۶۸۴

تفسیر بعضی از سوره قرآن؛ بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از غلامرضا کریمی [رایانه]

۱۲۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۶۵

تفسیر برخی آیات و سوره و ...؛ بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از علی اکبر سلطانی [رایانه]

۱۳۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۸۹

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از زهرا ملکی [رایانه]

۱۳۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۲۷۳

آغاز: و آن می‌شود در منازل جای بهشتیان می‌رود کما قال الله تعالی فيها انهار من ماه غیر اسن و انهار من لبن لم يتغير طعمه؛ **انجام:** چون خبر به پیغمبر رسید دل مبارکش اندوهناک شد حق سبحانه تعالی برای تفریح دل آن حضرت و تسلی مبارکش ... فرستاد انا اعطیناک بدرستی که ما عطا کردیم ترا الکوثر بسیار برای بقاء نوع ...

رجوع شود به شماره ۵-۸۲۷۱ ملی. نسخه حاضر تا تفسیر سوره انفطار با اندکی اختلاف عبارت، با نسخه فوق همخوانی دارد و مابقی آن متفاوت است؛ خط: نسخ متوسط، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ با خودکار و مازیک نام یعقوب چرخ‌نویس نوشته شده که ظاهراً مؤلف کتاب است؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: مقوایی با روکش کاغذی قرمز، ۵۸ گ، ۱۵ سطر (۱۱×۱۶) [رایانه]

۱۳۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۳۴۲

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ اندازه: ۲۶/۳×۱۴/۵ سم [رایانه]

۱۳۳. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۳۰۰

آغاز: فاجتہم الی ذلک و ان لم یکن مقامی هنالک و الله تعالی هو المستعان؛ **انجام:** من همه جهلم مرا کن جمله علم - آمین رب العالمین توفنا مسلمین و الحقنا باصالحین جزء ۲۹ و ۳۰ قرآن. ابتدا سوره حمد و سپس از آن سوره ملک تا آخر قرآن و مؤلف از عامه بوده است؛ خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشک، ۲۷۶ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰ سم [مؤید: ۳ - ۲۵۰]

۱۳۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۷۵۱

کا: احمد بن محمد، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۲۷×۱۷/۶ سم [رایانه]

۱۳۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۸۳۰

۱۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۶۵۸

بی‌ک، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۱۱۵. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۱۹۴۱

آغاز: وانی بدرستیکه من خفت الموالی می‌ترسم از نبی اعمام خود که ایشان؛ **انجام:** سوره ارأیت (سوره الماعون) منه سبع آیات بسمله - مفسران بر آنتد که نیمه اول این سوره در شأن کافران و نصف آخر درباره منافقان آورده.

از اول سوره مریم است تا آخر سوره قریش. در این تفسیر کلمات قرآن ترجمه شده و گاهی بر برخی کلمات تفسیر مختصری دارد به طوری که حتی از تفسیر خلاصة المنهج ملا فتح الله کاشی مختصرتر است؛ خط: نستعلیق روشن، بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سفید نازک، جلد: مقوای کاغذ سبز، ۳۲۱ گ، ۲۳ سطر (۲۱/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۹/۵×۲۰ سم [ف: ۱ - ۷۲]

۱۱۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۰۵

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از امان الله [رایانه]

۱۱۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۲۷

بخشی از تفسیر قرآن؛ بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

۱۱۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۸۷

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

۱۱۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۲۹۹

بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۲۴×۱۷/۵ سم [رایانه]

۱۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۹۷۶

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

۱۲۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۰۴

بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۱۲۹ گ، اندازه: ۳۰×۲۱/۳ سم [رایانه]

۱۲۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۹۶

نسخه‌ای به فارسی در تفسیر؛ بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۴۰/۹×۲۹/۴ سم [رایانه]

۱۲۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۴۵

تفسیری به فارسی؛ بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۳۷/۴×۲۱/۸ سم [رایانه]

۱۲۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۶۰

بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۲۷×۱۹/۸ سم [رایانه]

۱۲۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: بدون شماره

نسخه‌ای در تفسیر قرآن؛ بی‌ک، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۵۶۷ گ، اندازه: ۲۸×۱۹/۱ سم [رایانه]

۱۲۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۷۳

نیمه دوم قرآن؛ خط: نسخ درشت، بی کا، بی تا؛ ترجمه و گزارش به روش بخارا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: شمن ضریبی، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۷/۵سم [فهرستواره مینوی: ۱۹۰ -]

۱۴۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۴۴۰

آغاز: روز عیدی بود مراهل مصر را که همه آراسته درموضعی حاضر شدند و تماشا کردند یا روز نوروز؛ انجام: معنی آن است که نزدیک شد که ظاهر گردانم آن را لتجزی کل نفس سوره طه آیه ۵۹ تا آیه ۲۱ سوره انبیاء، سوره کهف آیه ۶ تا آیه ۱۳ طه (در صحافی مقداری صفحات جا به جا شده). به سبک عرفانی نگارش یافته و مطالبی از فتوحات ابن عربی و مطلبی از شیخ الاسلام آمده است؛ خط: آیات نسخ و شرح نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ جلد: تیماج مشکلی، ۱۲۲ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف مخ: ۱ - ۴۷۲]

۱۴۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۵۸

بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۲۲/۴×۱۳/۴سم [رایانه]

۱۴۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۰۶۳

آغاز: بعضی گفته اند که معجز یوسف بود؛ انجام: در مسجد الحرام بود.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری عطف پارچه آبی، ۸۸ گ، ۱۸ سطر (۱۸×۱۴)، اندازه: ۲۶×۲۱/۵سم [ف: ۵ - ۱۵۲۰]

۱۴۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۷۰/۱۵-طباطبائی

آغاز: لاتاخذه سنة و لانوم ... تقدیم سنه به اعتبار این که مقدمه نوم است. قل اعوذ برب الناس ملک الناس ... مراد به ناس در اول اطفال است و در ملک الناس ملکانی جوانند و در ثالث عباد و زهادند و در رابع عوامند و در خامس اشرارند؛ انجام: و لا اتم عابدون ما عبد ... چو لا داخل نمیشود بر مضارع مگر در معنی استقبال چنان که ما داخل نمیشود ... مگر در معنی حال. قال العلامة فی الارشاد اذا دخل الذکر علی الاثنی ... دون الذکر و الاثنی.

بخشی است از رساله یا کتابی در تفسیر آیات پراکنده از قرآن کریم؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی سفید آهار مهره، جلد: تیماج مشکلی، ۳ص (۶۲-۶۴)، ۱۹، ۲۰ و ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۰سم [ف: ۲۳ - ۶۲]

۱۴۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۸۸/۲-ف

نسخه اصل: بادلیان ۱۷۶ فراز (۱۴۸۸-۱۸۱۲-۱۲۶۷-۱۲۹۰). از سوره های ۷۸ و ۷۹؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۱ - ۵۵۰]

۱۴۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۶۱/۲-ف

بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۱۰۳]

۱۵۰. مشهد؛ مدرسه عباسقلی خان؛ شماره نسخه: ۳

از اوایل سوره براءة تا اواخر سوره طه، پیداست که مفسر از امامیه بوده؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: سید علی

تفسیری بر قرآن؛ بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۳۸/۳×۲۶سم [رایانه]

۱۳۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۰۴

نسخه ای در تفسیر قرآن؛ بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۲۲/۱×۱۶/۳سم [رایانه]

۱۳۷. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۸۱۸

آغاز: ان تخفض قليلا و قيل معناه لاتجهر بصلوتك كلها؛ انجام: من قرأ المعوذتين فكانما قرأ الكتاب الهی انزلها الله - تمت. کمی از آخر سوره اسری است تا آخر قرآن؛ خط: رقعی، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ محشی؛ کاغذ: نخودی سیر، جلد: مقوا با تیماج قهوه ای، ۲۷۱ گ، ۲۵ سطر (۱۹/۵×۱۱)، اندازه: ۲۵/۵×۱۶سم [ف: ۱ - ۷۱]

۱۳۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۲۲۰/۳

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم وبه نستعين. اللهم انزلته بالحق نزل اللهم عظم رغبتی ... از مجاهد مروی است که حق تعالی سبحانه و تعالی چهار آیه از اول سوره بقره را در مدح مؤمنان نازل فرموده و بعد از آن دو آیه در مذمت کافران؛ انجام: می گویند ما نصارائیم سبب دوستی ایشان به مؤمنین آن است که از ایشانند قسیس

تفسیر چند آیه قرآن با استفاده از روایات شیعه و اهل سنت از تفسیر «خلاصة المنهج» مطالبی آورده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا، عطف تیماج قهوه ای، ۲۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۳]

۱۳۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۱۵/۱۵

آغاز: سورة الفاتحه به سند معتبر از حضرت صادق (ع) منقول است که هر که را علتی عارض شود؛ انجام: منقول است که جبرئیل دوانار به خدمت رسول آورد ... پس فرمود که ای برادر دانستی این دوانار چه بود ...

رساله ای تفسیر مانند و شیعی است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سفید و آبی، جلد: تیماج تریاکی، ۶۹ ص (۳۱۳-۳۸۱)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [سنا: ف: ۲ - ۴۲]

۱۴۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۱۹۳

تفسیر عم جزء؛ بی کا، بی تا؛ خریداری از رضا میدانی [رایانه]

۱۴۱. تهران؛ مطالعات فرهنگی؛ شماره نسخه: ۲

از بقره تا اسرائیل ترجمه مانند و کوتاه؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۳۲۴ گ، ۱۹ سطر، قطع: وزیری [فهرستواره مینوی: ۱۸۹]

۱۴۲. تهران؛ مطالعات فرهنگی؛ شماره نسخه: ۴

از سوره مریم تا اخلاص. یاد ثعلبی در آن آمده؛ خط: نسخ هندوستان، بی کا، بی تا؛ مجدول؛ ۳۴۷ گ، ۳۲ سطر، قطع: وزیری [فهرستواره مینوی: ۱۹۰]

۱۴۳. تهران؛ مطالعات فرهنگی؛ شماره نسخه: ۱

**آغاز:** بر ذبائح ایشان چون ذبائح اهل کتاب بود. ابن عباس گوید ذبائح ایشان حلال نباشد و نکاح زنان ایشان نشاید. مجاهد گوید ایشان قبیله اند بشام باشند ... و اذ اخذنا میثاقکم و لاتعتوا فی الارض مفسدین آنکه کی فراز گرفتیم عهد شما با جهودان و بر مه ایستید اندر زمین بفساد کردن. وهب گوید کی موسی علیه السلام؛ **انجام:** عبدالعزیز کتانی گوید کی موسی علیه السلام سنک را اندر تیه دوازده ضربت بزد ... خون جوی از وی ...

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴ص (۸۵-۸۸)، اندازه: ۵/۱۹×۲۷/۵سم [ف: ۴۴ - ۱۲۹] ۱۶۰. **تهران؛ ملی؛ شماره نسخه:** ۱۷۳۸۲  
تفسیر قرآن اهل سنت؛ بی‌کای، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ ۴۸۶گ، اندازه: ۵/۱۳×۲۳سم [رایانه]

### ● تفسیر الآيات / تفسیر / فارسی

tafsīr-ul āyāt

در این کتاب آیات قرآنی به شکل خاصی تفسیر شده‌اند. ابتداء آیه می‌آید و سپس مفسر منظور از آیه را ذکر می‌کند و نشان می‌دهد که مقصود از این آیه چیست البته به نظر او. این نوع تفسیر آیات دو ظن در خواننده نسبت به عقیده مفسر ایجاد می‌کند نخست عارف بودن و دیگر اسماعیلی بودن او، زیرا عبارات و تعبیرات این دو قوم در این تفسیر بسیار است.  
[دنا ۹۸/۳]

**تهران؛ ملی؛ شماره نسخه:** ۲۷۰۰

**آغاز:** بسمله، در اول کلام قدیم و کتاب عظیم میفرماید که ابتداء خلقت از اینجاست نه از اوراق دیگر؛ **انجام:** چهار نهفت با عناصر آن ضد است  
خط: نستعلیق، بی‌کای، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۳۹گ، ۱۶ سطر (۵/۱۰×۵)، اندازه: ۵/۱۰×۵/۱۵سم [ف: ۶ - ۲۸۳]

### ● تفسیر الآيات = مجالس جلال الدین عتیقی = منابر

/ تفسیر / عربی - فارسی

tafsīr-ol āyāt = majāles-e jalāl-od-dīn-e 'atīqī = manāber

تفسیر آیات قرآنی است که مؤلف شیوه‌ای خاص اتخاذ کرده است. در ابتدای هر مجلس خطبه ادبی مفصلی در توحید و عرض ارادت به ساخت نبوی و مدینه العلم علوی و آل معصومین علیهم السلام نموده، سپس آیه‌ای از آیات قرآنی را مطرح کرده، و درباره آن از جهت لغت، حدیث، تاریخ، اخلاق و غیره با تکیه بر کتاب‌های تفسیری بحث می‌کند و در ضمن استشهادات زیادی به منقولات تاریخی و اشعار دارد. مؤلف در

بیانی، در ۱۳۷۲ق، وقف مدرسه عباس قلی خان شده؛ کاغذ: کاهی، جلد: مقوا، عطف مشع عنابی، ۴۰۰گ، ۲۳سطر [نشریه: ۷ - ۷۶۶] ۱۵۱. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه:** ۱۷۸۸۱ ض  
تفسیر کوتاهی از چند سوره (حمد، کهف، ملک و)؛ بی‌کای، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۱۵۲. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه:** ۱۸۲۸۶ ض

سوره غاشیه و فاتحه؛ بی‌کای، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۱۵۳. **مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه:** ۱۰۱۲

**آغاز:** سوره عم يتسائلون، مکيه اربعون آية و مائه و ثلاثة و سبعون كلمة؛ **انجام:** بیان کرد ملک ما معبود ماست. سؤال الناس ... مقام بیان اظهار توست

جزء سی ام قرآن، در ضمن حکایات تاریخ اسلام را هم آورده است؛ خط: نسخ، کا: عبدالعظیم بن قادو خالدی؛ جلد: تیماج زرشکی، ۱۰۵گ، ۱۹سطر، اندازه: ۵/۱۶×۲۲سم [مؤید: ۳ - ۲۷]

۱۵۴. **شیراز؛ هاشمی؛ نورالدین (خاندان)؛ شماره نسخه:** ۱۷/۲۳

تفسیر پاره ای از آیات؛ بی‌کای، بی‌تا [نشریه: ۵ - ۲۸۸]

۱۵۵. **فردوس؛ قائم؛ شماره نسخه:** ۱۴

**آغاز:** الرابعه اوحى الله اليه با شعيب الى متى يكون هذا أبدا منك أن يكن هذا خوفا من النار فقد اجرتك و ان يكن هذا خوفا من النار فقد اجرتك و ان يكن شوقا الى الجنة فقد؛ **انجام:** که هیچ یک از علما خلاف نکرده‌اند در اینکه مجامعت با زن در حالت حیض حرام و موجب کفاره است

مجموعه‌ای از آیات القصص و ترجمه آن است. مؤلف نخست آیه را ذکر کرده سپس مطالبش را تحت این عناوین می‌آورد: لغت و ترکیب، ترجمه، مترجم گوید، تنبیه. مؤلف از شیعیان راسخ است و در همه جا اسامی خلفا را با پسوند لعنه الله و لعنهم الله می‌آورد. از آیه «و لما توجه تلقاء مدين» (سوره قصص، آیه ۲۲) تا آیه «ذلک عيسى بن مريم كلمة الحق الذى فيه يمترون» (سوره مریم، آیه ۳۴)؛ خط: نسخ، بی‌کای، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجداول مذهب، مصحح، محشی به امضای «منه»؛ جلد: مقوا با روکش کاغذ آبی، ۲۶۳گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲×۲۲سم [ف مخ]

۱۵۶. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه:** ۲۴۲۲۵

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب؛ **انجام:** اشارت است به آن طبرسی رحمة الله آورده نقل (کذا)

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کای، بی‌تا [رایانه]

۱۵۷. **تهران؛ ملی؛ شماره نسخه:** ۱۷۲۷۷

تفسیر سوره ناس و ...؛ بی‌کای، بی‌تا؛ خریداری از محمد مهدی ابراهیمی [رایانه]

۱۵۸. **تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه:** ۸۹بخش ۲

نسخه اصل: نسخه‌ای که آقای فتح الله مجتبائی از هند گرفته است با شماره ۴۷۹۷. به فارسی کهن؛ بی‌کای، بی‌تا؛ [ف: ۸۶ -]

۱۵۹. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه:** ۱۵۹۱۱/۱۱

آغاز اختصاراتی را برای منابع برگزیده و بیشتر منابع وی تفسیری است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۳۳۹

آغاز: اعوذ بالله من الشیطان الرجیم، الحمد لله المطلع علی الغیب المکنون القادر بما تقدرون و ما لاتقدرون العالم بما کان و ما یكون

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۲؛ در (۱۰۲پ) المائة کلمه جاحظ، در (۱۰۳-۱۰۴ر) نثر الالکی من کلام امیر المؤمنین علیه السلام به خطی غیر از کاتب مجموعه ثبت شده که احتمال زیاد خط محمد مقیم است که سال ۱۱۹۹ مطلبی از ملا عصام الدین در (۳۱پ) نقل کرده است، مصحح، دارای خط خوردگی و اصلاحات؛ جلد: تیماج زرشکی، ۱۵۷گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۱/۵سم [ف: ۴۳-۳۲]

### ● تفسیر آیات اعتقادی / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āyāt-e e'teqādī

آیات اعتقاد مربوط به مبدأ و نبوت و امامت و جز اینها تفسیر شده و گویا پیش‌نویس کتابی است که مؤلف خواسته تألیف نماید، آیه‌ای عنوان شده و توضیحاتی راجع به آن داده می‌شود. [دنا ۹۹/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۰۶

آغاز: سورة الأنعام، و ما من دابة فی الأرض ... نیست جاندارى و جنبنده اى روى زمین و نه پرنده ی هوائى پرواز کننده  
خط: نسخ معرب و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۱۰۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۳۵سم [ف: ۵-۳۳۱]

### ● تفسیر آیات الحج / تفسیر / عربی

tafsīr-e āyāt-il ḥajj

مؤلف در آغاز می‌نویسد: «و بعد فلما ورد امر ... سلطان بایزید بن محمد خان ... بالنظر الى شبه علقت علی تفسیر بعض آیات الحج فوجهت رکاب النظر شطر معانیها مقتصراً فی مواضع الشبه و مبانیها واجلت الفكر فی تلك الشبه و ما فیها لیتجلی ما لها و ما علیها مع ما یشغلنی عن بذل الوسع فی حل عقدتها من كثرة مطالعة الكتب و دراستها فاخذت فیها ما عند سائلها طراً و اخطب بما لدى قائلها خبراً و وجدت بعضها كسراب ...» [دنا ۹۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۰۷/۶

آغاز: الحمد لولیه حمداً یبلغ الرضى و الصلوة علی نبیه النبیہ المصطفی و علی آله الکرام و اصحابه العظام. و بعد فلما ورد امر وجب اجابته عقلاً و فرض طاعته نقلاً؛ **انجام**: بل الظاهر انه ان

استقاد الوجوب علی الله تعالى لا الوجوب الشرعى و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد ارض رومی، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج عنابی با ترنج، ۲۳گ (۵۸پ-۸۰پ)، ۹-۱۳ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۲/۱۰×۱۷/۵سم [ف: ۲۹-۲۱]

### ● تفسیر آیات خمر / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āyāt-e xamr

تفسیر آیه ۱۴ سوره حجر و آیات دیگر در باب خمر به نقل از تفسیر حسینی

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۴۱/۷۳

خط: نسخ و نستعلیق، کا: جمال الدین محمد حسینی، تا: یک‌شنبه شوال ۱۱۱۰ق، جا: فراه؛ کاغذ: شرقی نخودی آهار مهره، جلد: میشین مشکی عطف چرم قهوه‌ای، اص (۴۲۱)، اندازه: ۲۲×۲۲/۹×۳۴سم [ف: ۲۹/۱-۹۹]

### ● تفسیر آیات طلاق / تفسیر / عربی

tafsīr-e āyāt-e talāq

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۳۱/۱۶

آغاز: الحمد لله العلی العظیم الذی انعم لعباده العقل السلیم و الذهن المستقیم لیتفقوها فی الدین القویم؛ **انجام**: و لهذا درج ابو حنیفة ذلك البعض فی العبارة و کلمه بالربعة كما مر و کذا الحال اذا حمل القرء  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: میشین قهوه‌ای، ۲گ (۲۱پ-۲۲پ)، ابعاد متن: ۵/۱۰×۲۳، اندازه: ۱۳×۲۷/۷سم [ف: ۲۹/۱-۳۶۴]

### ● تفسیر آیات طلاق / تفسیر / عربی

tafsīr-e āyāt-e talāq

اهداء به: سلطان بایزید خان عثمانی  
تفسیر آیات طلاق (از «و المطلقات یتربصن بانفسهن ثلثة قرؤ» به بعد) است. با رد و ایراد سخنان دیگران. مؤلف گوید: «و بعد لما وصل مطالعة درسی التلویح و الهدایة مع الاخوان فی اواخر شهر رمضان من تاریخ تسعمائة و ثمان الى مقامین یشترکان فی التعلق بآیه کریمه من القرآن امعنت النظر فیهما و فی التفسیر فلاح بعض شبه لم یوجد فی دفعها فلاح فاردت ان یتعلق بها انظار علماء الزمان من موالی المدارس الثمان فانهم هم الاقران و فیهم من یفرط فی التصلف عند الارکان و غایة مفخرته افراز ثلاثیات البخاری او الاحادیث المروية عن ابی ایوب الانصاری و و الملاحظ من هذا المطلوب فایدتان سبر غور اعماق الافکار

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۰۶۶/۲

آغاز: قوله تعالى يؤمنون بالغيب قال الفيض في حاشية الصافي و  
فسر تارة بالتوحيد و اخرى بالانبياء الماضين و اخرى بالقيامة؛  
انجام: الرابع عشر المارقون و القاسطون و الناكثين و هم المكفرون  
لامير المؤمنين و المظلّمون له و المفسقون له.  
خط: نستعليق، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی و فستقی آهار  
مهرة، جلد: تیماج قهوه‌ای، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۵ - ۴۵۲]

### ● تفسیر آیات قرآنیة فی الصبر و الاحسان / تفسیر /

فارسی

tafsīr-o āyāt-en qorānīyya fe-s sabr va-l ehsān

علاء الدوله سمنانی، احمد بن محمد، ۶۵۹ - ۷۳۶ قمری  
قمري

‘alā-od dowle-ye semnānī, ahmad ebn-e mohammad  
(1262 - 1336)

[دنا ۹۹/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۵۲۵/۳-ف

نسخه اصل: قاهره ۱۱ مجامع فارسی؛ بی کاء، بی تا [فیلمها ف: ۳-۱۶۵]

### ● تفسیر آیات قصة الخلیل / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyāt-i qīṣṣat-il xalīl

بخاری، عبدالرحمن، ق ۱۳ قمری

boxārī, ‘abd-or-rahmān (- 19c)

اهداء به: امیر درویش از امرای عثمانی

در این رساله آیه‌های داستان حضرت ابراهیم (ع) و دستور ذبح  
فرزندش (سوره الصافات ۱۰۱-۱۰۷) تفسیر شده و از جلد اول  
«شرح الشفاء» بهره برده و مخصوصاً اعتقادات معتزله را در این  
موضوع رد می‌کند.

قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۳/۴

آغاز: نحمدک یا من افضت سواغب الانعام و مددت مائدة جودک  
لدوی الادراک و الانعام أوجدت المخلوقات بعد الانعدام؛ انجام:  
و لیکن هذا کالتدیم الحاضر و جدولہ للنظر ناضر فالله هو الهادی  
للصواب ...

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۰ گ (۷۲ پ-  
۱۱۱ پ)، اندازه: ۲۰/۵×۱۳/۵سم [ف: ۲۶ - ۱۲۹]

تفسیر آیات المتشابه من القرآن > اجوبة مسائل عن متشابه  
القرآن

### ● تفسیر آیات النازلة فی شأن اهل البيت عليهم

السلام / تفسیر / عربی

فیمتاز القاعدون و المجاهدون و حل عقد عقل الشغل فی  
الامصار ...»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۰۷/۸

آغاز: و الحمد لله العلی العظیم الذی انعم لعباده العقل السليم و  
الذهن المستقیم لیتفقوها فی الدین القویم؛ انجام: نقول لا ینبغی ان  
مرتکب امثال ذلک فی ابلغ الکلام مع مجال الخلاص عنه بكل  
واحد من الطریقین للفریقین

خط: نسخ و نستعلیق، کاء: محمد ارض رومی، بی تا؛ با سر لوح  
مذهب و مرصع، مجدول؛ کاغذ: فرنکی شکری آهار مهرة، جلد:  
تیماج عنابی با ترنج، ۱۲ گ (۱۱۹ پ-۱۳۰ پ)، ۱۳-۹ سطر  
(۱۳×۷)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۲سم [ف: ۲۹/۱ - ۲۱]

تفسیر آیات القرآن > تفسیر ابن عباس

### ● تفسیر آیات قرآن = تفسیر اسرار القرآن فی بیان

مراتب الایمان / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āyāt-e qor’ān = tafsīr-e asrār-ol qor’ān fī  
bayān-e marāteb-el īmān

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبد الله، ۷۳۰ ق - ۸۳۴ قمری  
ne‘mat-ol-lāh-e valī, ne‘mat-ol-lāh ebn-e ‘abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

چاپ: ضمن رضوان المعارف به چاپ رسیده است.

[دنا ۹۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۳۰

آغاز: بسمله بعد حمدالله و الصلوة علی رسول الله و آله قال سید  
المحققین و سند المدققین نعمة الله الولی قدس الله سره العزیز فی  
تفسیر بعض آیات القرآن المجید و الفرقان الحمید. سورة البقرة  
قوله تبارک و تعالی ان الله اصطفى آدم ...

خط: نسخ، کاء: عباس بن حاجی محمد شیرازی همدانی، تا: سلخ  
رمضان ۱۲۶۴ ق؛ جلد: گالینگور مشکى، ۳۶ گ (۱۹-۵۴)، ۲۹  
سطر، اندازه: ۲۸/۵×۴۰سم [القبائی: ۱۳۳]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۴ عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [ف: ۳ - ۱۳۰۳]

### ● تفسیر آیات القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-e āyāt-ul qur’ān

اصفهانى، محمد کاظم بن محمد صادق، ۱۲۰۵ -  
۱۲۷۳ قمری

esfahānī, mohammad kāzem ebn-e mohammad sādeq  
(1791 - 1857)

تفسیر برخی از آیات سوره‌های بقره، نساء، مائده و ... است.

tafsīr-ul āyāt-in nāzila fī ša'n-i ahl-il bayt 'alay-him-us salām

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۳۵۸/۱

آغاز: ایضاً لاخبرتک ای البلاد احب الیک ان تكون فيها فقال مكة؛ انجام: فقال الا ما شاء الله لأنه لا يؤمن النسيان لان الذي لا ينسى هو الله فقدم المشية

از اواخر سوره بقره تا اول سوره اعلی؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: احتمالاً قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوایی با روکش کاغذی ابر و باد، ۹۰ گ (۲-۹۱)، ۲۱ و ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱/۷×۱۵/۶ سم [ف: ۴۳ - ۴۴]

### ● تفسیر آیات وارده در باب قضا و شهادات / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e āyāt-e vārede dar bāb-e qazā va šahādāt

نوری، حسن بن عبد الله، ق ۱۴ قمری

nūrī, hasan ebn-e 'abd-ol-lāh (- 20c)

تاریخ تألیف: دوشنبه ۲۳ محرم ۱۳۲۴ ق؛ محل تألیف: تهران در منزل مظفرالملک

مؤلف در این رساله آیات قضا و شهادات را به ترتیب وارده در قرآن کریم ذکر و هر آیه را ابتدا با اشعاری و پس از آن با ترجمه و ذکر احکام مستنبطه از آن تفسیر می کند. [دنا ۹۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۷۸/۱

آغاز: در بیان آیاتی که در باب حکام و شهادات شهود و متخاصمین وارد شده و آن آیات بسیاری است و به ترتیب قرآن ذکر می شود ... و لا تاكلوا اموالکم بینکم بالباطل ... نی خورید از روی ظلم و جور و شر ×× مال هم را در میان یکدگر / نی به حکام از پی رشوت دهید ×× پاره ای زان تا خورید و هم نهید؛ انجام: و نعم ما قال: شكر نعمت نعمت افزون کند ×× كفر نعمت از کفت بیرون کند. تمام شد تفسیر آیات وارده ... اللهم اغفرلی و لوالدی بمحمد و آله الطاهرين.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: شنبه ۲۸ محرم ۱۳۲۴ ق، جا: تهران؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، عطف پارچه، ۱۰۷ گ (۱-۱۰۷)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۳۸ - ۳۸۶]

### ● تفسیر آیه «آمن الرسول ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «āman-ar rasūl ...»

[دنا ۹۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۸۵/۷

آغاز: بسمله. الحمد لله الذي ملاء حمده جميع الامكنة و الازمنة و الاكمال مما اعطى الله سبحانه تبارك و تعالى نبیه محمدا صلى الله عليه و سلم خواتیم سورة البقرة من كنز تحت العرش؛ انجام: قد فعلت. كما ثبت فی الصحيح عن النبی صلى الله عليه و سلم. فهذه كلمات قصيرة مقصورة فی معرفة مقدار هذه الآيات العظيمة ... و الله المرغوب اليه ان لا يحرمنا الفهم من كتابه انه رحيم و دود.

خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج زرد، ۳ گ (۹۸-۱۰۰ پ)، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [ف: ۱۲ - ۲۸۴]

### ● تفسیر آیه ابتلاء / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i ibtilā'

رضوی همدانی، محمد حسن بن عبدالرحیم، ق ۱۳ قمری

razavī-ye hamedānī, mohammad hasan ebn-e 'abd-or-rahīm (- 19c)

تفسیر آیه ۵۰ و ۱۵۱ سوره بقره «و لنبلونکم بشیء من الخوف و الجوع» است به مشرب عرفانی و استشهاد به احادیث. دارای دو «مقدمه»: مقدمه اول شامل هفت «فصل» و یک «خاتمه» شامل: ظاهر و باطن قرآن، نحوه جذب بنده به خدا و شریط و موانع آن، و خاتمه در آثار توحید در عالم؛ مقدمه دوم دارای دو «فصل» است که مقدمه پیوستن به خدا، دریافت پیام الهی و چگونگی رسیدن پیام خداوند به پیامبر، و برای پیام خدا سه مرتبه: ظاهر، باطن و باطن الباطن معتقد است. نوشته ای آمیخته به آیات و روایات و برداشتهای خاص که بسیار متکلفانه و بعضاً نامعلوم است که شاید نتوان نام تفسیر بر آن نهاد.

آغاز: الحمد لله الذي جعل حمده فاتحا للامور و خاتما لتمام الظهور حمدا كما وصف به نفسه لا یبید الدهور و لا یبلی بمضی الايام و الشهور حمدا بكل لسان یحوی کل زمان و مکان لا یحصیص عدده و لا یقطع مدده

انجام: نعم استشفع به الی نفسه و صلی الله علی محمد و آله الاطیاب الذین الیهم الایاب و علیهم الحساب.

چاپ: با تصحیح محمد تقی خادم، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ ش [دنا ۹۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۹۹۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ واقف: مکرزاده کوثر، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۴۸ گ، ۲۱ و ۲۲ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶ سم [ف: ۱۱ - ۵۶۷]

### ● تفسیر آیه «إذا الوحوش حشرت» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «īda-l wuḥūš-u ḥuširat»

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری

و به دفع و پاسخ از تمام این ادعاها برخاسته و اقوال دیگران را نیز طرح و نقد نموده است.  
[دنا ۹۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۷۶۱

آغاز: بسملة، قال الله تعالى يا ايها الذين آمنوا اطيعوا الله ... قال الامام الرازي في تفسير الكبير اعلم ان قوله و اولي الامر منكم يدل عندنا على ان اجماع الأمة حجة و الدليل على ذلك ان الله تعالى امر بطاعة اولي الامر على سبيل الجزم في هذه الآية و من أمر الله بطاعته على الجزم و القطع لابد و ان يكون معصوما عن الخطاء اذ لو لم يكن معصوما عن الخطاء ... و ثبت ان كل من امر الله بطاعته على سبيل الجزم و جب ان يكون معصوما عن الخطاء ثبت قطعاً ان اولي الامر المذكور في هذه الآية لابد و ان يكون معصوما ثم نقول ذلك المعصوم اما مجموع الأمة او بعض الأمة لأننا بينا ان الله تعالى اوجب طاعة اولي الامر في هذه الآية قطعاً و ايجاب طاعتهم قطعاً مشروط بكوننا عارفين بهم قادرين على الوصول اليهم و الاستفادة منهم و نحن نعلم بالضرورة كما في زماننا هذا عاجزون عن معرفة الامام المعصوم عاجزون عن الوصول اليهم عاجزون عن استفادة الدين و العلم منهم و اذا كان الأمر كذلك علمنا ان المعصوم الذي امر الله مؤمنين بطاعته ليس بعضاً من ابعاض الأمة و ذلك يوجب القطع بان اجماع الأمة حجة و الله اعلم؛ **انجام**: من يصرفها عن الظاهر لامن يتمسك بظاهر هذا ... في هذا المقام على [يد] احقر الخليفة احمد بن سليمان كان الله تعالى لهما ... و العالم بحقيقة الحال.

خط: نستعليق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، عطف میشن قهوه‌ای، ۴گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۳/۵ × ۲۰سم [اهدائی رهبر: ۲۲ - ۸۶] و [ف: ۲۲ - ۸۶]

### ● تفسیر آیه «الا الى الله تصير الامور» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «alā ila-l lāh-i taṣīr-ul umūr»

فانی شیرازی دهدار، محمد بن محمود، ۹۴۷ - ۱۰۱۶ قمری

fānī šīrāzī dehdār, mohammad ebn-e mahmūd (1541 - 1608)

گویا از دهدار

[دنا ۹۹/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۸۶/۱۶-ف

نسخه اصل: نسخه آقای شیخ آقا بزرگ تهرانی. تفسیر آیه ۵۳ سوره شوری؛ کا: زنجان، تا: ۱۳۵۰ق؛ ۱۸گ (۱۳۵-پ-۱۵۲ر)، قطع: ربیعی [فیلمها ف: ۱ - ۷۵۱]

### ● تفسیر آیه «الا الى الله تصير الامور» / تفسیر / فارسی

ahsā'ī, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

پاسخ احساسی است به پرسشی درباره آیه مبارکه «اذا الوحوش حشرت» و علت حشر حیوانات در آخرت با آنکه دارای شعور نیستند و تکلیفی در دنیا ندارند.

[دنا ۹۹/۳]

سمنان؛ مدرسه صادقیه؛ شماره نسخه: ۶/۴

آغاز: سؤال ما يقول شيخنا في قوله تعالى «واذا الوحوش حشرت» لای جهة يحشر الوحوش مع انها ليست ذوات شعور ولا مكلفة في الدنيا

خط: نستعليق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱گ (۱۷۲ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶ × ۲۳سم [ف مخ]

### ● تفسیر آیه «اذا قرأ القرآن فاستمعوا له وانصتوا» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «idā qara'a-l qur'ān fastami'ū la-h wa-nṣitū»

حویزواوی، محمد ابراهیم بن غیاث الدین محمد، - ۱۱۶۰ قمری

hovayzāwī, mohammad ebrāhīm ebn-e qīyās-od-dīn mohammad (- 1747)

تاریخ تألیف: ۹۵۰ق

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۷۱۲

آغاز: بسملة الحمد لله لك العلم و الصلوه على خيريه محمد؛ **انجام**: و الاوهام مستعیندن من وساوس ...

خط: نستعليق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا با روکش پارچه [الفبائی: ۵۹۹]

س تفسیر آیه الاسراء < المعراج (رسالة في)

### ● تفسیر آیه «أطيعوا الله و اطيعوا الرسول و أولی الامر منكم» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «aṭī'u-l-lāh wa aṭī'u-r rasūl wa 'uli-l amr-i min-kum»

بحرانی حسینی، احمد بن سلیمان، ق ۸ قمری bahrānī hoseynī, ahmad ebn-e soleymān (- 14c)

فخر رازی با استناد به این که امر به اطاعت از خداوند و پیامبر و اولی الامر جزمیت دارد و هر امری که دال بر جزمیت باشد، لازمه اش اطاعت از معصوم است، پس اولی الامر مطلقاً معصوم اند، سپس به تعریف اولی الامر می پردازد که ایشان چه کسانی هستند و بعد از آن، مسئله اجماع امت را مطرح می نماید



خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۹ق؛ عبارت «دام فضله» در انجام نسخه مربوط به نسخه ای است که این رساله از روی استنساخ گردیده؛ کاغذ: فرنگی، ۲گگ (۱۱۰-۱۱۱ر)، ۱۷ سطر (۵/۷×۱۴/۵)، اندازه: ۱۳×۲۱/۵سم [ف: ۳۲-۹۷۳]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۱/۳

نسخه اصل: کتابخانه فاضل خوانساری-خوانسار ۲۳۲ [در فهرست معرفی نشده]؛ خط: نسخ زیبا، بی کا، بی تا؛ در عصر سید محمد بروجردی مؤلف بیشتر رساله های مجموعه و احتمالاً به خط وی؛ ص ۱۲ (پ-۱۳ر) [عکسی ف: ۱-۴۲]

● **تفسیر آیه «الله الذی خلق سبع سموات...»** / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e āye-ye «al-lāh-ul laḏī xalaq-a sab‘-a samāwāt...»

[دنا ۱۰۰/۳]

قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۱۲/۵

آغاز: قال الله تعالى: الله الذی خلق سبع سموات ومن الارض مثلن ... در معنی ایه آنچه متعلق به عربیت دارد؛ **انجام**: این کلمات از اهل توحید نگاشته شد و انکار بر ناقل جایز نیست. خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۶ شوال ۱۲۷۳ق؛ جلد: تیماج، ۴گگ [ف: ۱-۳۱۲]

● **تفسیر آیه «الله ولی الذین آمنوا»** / کلام و اعتقادات /

عربی

tafsīr-e āye-ye «allāh walī-yul lazīn-a āmanū

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۲۶۰

آغاز: بسمله، صلی الله علی سیدنا محمد و آله و صحبه الحمد لله الذی تفضل بتولی احبابه؛ **انجام**: المحتاج الی ربه الغنی المدعو بوزیر علی عنی عنه خط: نستعلیق، کا: وزیر علی، تا: ۱۲۶۷ق [رایانه]

● **تفسیر آیه «الم ذلک الکتاب»** / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat: «alif-lām-mīm ḏālik-al k.»

تفسیری است عرفانی. در پایان به خامه نویسنده آمده: «فی تفسیر مولانا عبدالباقی المولوی التبریزی».

[دنا ۱۰۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۷۲

آغاز: بسمله. و به نستعین. الم. التاویل: الم ای التعینات الاول التي تعلقت بنفس الرحمان باعتبار المراتب و هی ثمانية عشر خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۲گگ (۹۱-۱۹۲ر) [ف: ۱۶-۱۹۹]

tafsīr-e āye-ye «alā ila-l lāh-i taṣīr-ul umūr»

ظاهراً از ابوالحسن یکی از مشایخ سلسله ذهبیه صاحب ترجمه منظوم «مشارق الأنوار» و «کشف الغمة» است به تصریح خود او در صفحه ۳۱ «هر کس را ذوق استماع این دو حدیث معجزه آثار که متفرع بر معرفت حیدر کرار است باشد از کتاب مشارق الأنوار و کشف الغمة اصل آنها را و ترجمه منظوم فارسی شان از جمله منظومات این مسکین است و مسمی به ابوالحسن است طلب نموده به مطالعه آنها چشم را ضیائی و دل را صفائی دهد». این که گفته شد ظاهراً از ابوالحسن است چون در صفحات ۳۸ و ۴۰ «لمصنفه دام ظلّه» نگاشته است. به هر حال رساله ای است به روش عرفانی و تصوف بر آیه شریفه «ألا الی الله تصیر الأمور».

[دنا ۹۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۸۳۹

آغاز: بسملة، الحمد لله التجلی لخلقہ بخلقہ و الطاهر لقلوبه سهم الحجة و الصلاة و السلام علی بن المصطفى بن بریته محمد المصطفى و عترته؛ **انجام**: و از برای عالم و عالمیان بعد از رحلت حضرت صاحب الزمان علیه السلام این مقام وصول و ایقان روی خواهد نمود و آن زمان از روی شهود و یقین بعضی خواهند گفت: «هذا ما وعد الرحمن و صدق المرسلون ... اللهم اجعلنا من الذين اخر دعویهم ان الحمد لله رب العالمین».

خط: نسخ، کا: فتح الله نیریزی، تا: رمضان ۱۳۱۱ق، واقف: مرحوم آیت اللهی شیرازی، اسفند ۱۳۷۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۱گگ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۲۲-۸۷]

● **تفسیر آیه «الذین ینفقون أموالهم...»** / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «al-laḏīn-a yunfiqūn-a amwāl-a-hum ...»

طباطبائی بروجردی، محمد بن عبدالکریم، ق ۱۲ قمری tabātabā'ī borūjerdī, mohammad ebn-e 'abd-ol-karīm (- 18c)

تفسیر کوتاهی از آیه شریفه «الذین ینفقون أموالهم باللیل و النهار سرّاً و علانیة» (سوره بقره، آیه ۲۷۴) است که در آن از تفسیر العیاشی و مجمع البیان بهره جسته است. با نقل بعضی روایات و نظرات مفسرین.

[دنا ۹۹/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۹۷/۷

آغاز: قال سبحانه و تعالی فی سورة البقرة: (الذین ینفقون أموالهم باللیل و النهار سرّاً و علانیة) فی تفسیر العیاشی عن أبی اسحق قالکان لعلی بن ابی طالب أربعة دراهم؛ **انجام**: و یمکن التوجیه فی السر و العلانیة بناء علی بعض الاصطلاحات اللیل و النهار کما أشرنا إلیه فی بعض الفوائد؛ من افادات السید ... دام فضله.

خط: نسخ، کا: محمد علی بن عبدالحق نائینی ملقب به عبرت، تا: ۱۳۳۸ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشککی، گک (۱۲۶پ- ۱۲۸ر)، ۱۷ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۱۳ - ۸۵]

۵. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۳۶۴/۱۳

کا: علی بن احمد رشتی، بی تا، جا: یزد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تیماکی، ۱۹ سطر، قطع: جیبی [نشریه: ۲ - ۱۷۸]

۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۰/۲

خط: نسخ، کا: علم الهدی، بی تا؛ وسیله فرزند مؤلف علم الهدی از روی مسوده پدرش استکتاب شده؛ جلد: گالینگور سرخ عطف میشن، ۳ص (۱۲۸-۱۳۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۲۹سم [ف: ۳-۱۳۳۵]

### ● تفسیر آیه الامانة / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il amāna

مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی، ۱۰۳۷ - ۱۱۱۰ قمری

majlesī, mohammad bāqer ebn-e mohammad taqī (1628 - 1699)

[دنا ۱۰۰/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۴۷/۱

آغاز: اعلم ان هذه الایة من المتشابهات و قد اختلف فی تفسیره المفسرون و الرواة؛ **انجام:** و الشرط فی صحة باقیها و صونها و حفظها، والله یعلم

کا: محمد سعید بن میرزا محمد نائینی، تا: شب غدیر ۱۲۶۹ق، جا: قزوین؛ در آن شعرهایی از حریری و سید علی خان آمده؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، گک (۲پ-۶پ و ۷ر- ۸ر)، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۱/۳×۱۸/۱سم [ف: ۵ - ۲۰۸]

### ● تفسیر آیه الامانة / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il amāna

یزدی حائری، محمد باقر بن مرتضی، ۱۲۳۹ - ۱۲۹۸ قمری

yazdī hā'erī, mohammad bāqer ebn-e morteza (1824 - 1881)

آیه امانت را با استفاده از گفته‌های مفسرین و روایات اهل بیت علیهم السلام تفسیر کرده و امانت را ولایت حضرت امیرالمؤمنین (ع) می‌داند. او در تفسیر آیه امانت دو تفسیر دارد: اول همین تفسیر است که گزارش شد و دوم درباره ملائکه و جن و انس و شیاطین است که حقیقت هر یک از این چهار صنف و چگونگی تکلیف آنها را در چهار «مقام» بیان کرده است.

چاپ: با تصحیح عباسعلی علیزاده، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ش

### ● تفسیر آیه امانت / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye amānat

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴-۸۸۳؟ قمری  
jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412 - 1479)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۲۶/۲۲

خط: نستعلیق، کا: محمد کریم بن میرزا زمان، تا: قرن ۱۳؛ ۴ص (۶۳۲ - ۶۳۵) [مختصر ف: ۱۸۴]

### ● تفسیر آیه امانت / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye amānat

فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی، ۱۰۰۶ - ۱۰۹۱ قمری

feyz-e kāshānī, mohammad ebn-e šāh morteza (1598 - 1680)

گزارشی است بر آیه: «انا عرضنا الامانة على السماوات ...» به روش عرفانی. این رساله در بسیاری از نسخ اصول المعارف، ضمیمه شده است.

آغاز: اما بعد از تفسیر آیه کریمه عرض امانت سؤال کرده بودند جواب آن موقوفست بر تمهید مقدمه چند باید دانست که چون غرض از آفرینش معرفتی است خاص که عارف را بحق برساند **انجام:** کما ورد در حضيض قعر جحیم و عذاب الیم ماند ... و الاشارات الربانية و التنبيهات النبوية والعلم عند الله [الذريعة ۳۲۴/۴ دنا ۱۰۰/۳ (۶ نسخه)؛ فهرست‌های خود نوشت فیض ۱۵۹]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوب، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قرمز، ۷ص (۲۴۸-۲۵۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸/۵سم [ف: ۹ - ۲۴۹]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۳۹/۴

نسخه اصل: بادلیان walker ۱۴ (ش ۱۴۴۴ و ۱۵۲۸)؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۹۱ق [فیلمها ف: ۱ - ۶۰۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۶۲/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوای گنجوی، ۴ص (۶۲-۶۵)، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۱۰ - ۸۷۲]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۷۰۲/۲

آغاز: برابر؛ **انجام:** هذا ما عندی فی تفسیر الایة علی نا یستفاد من الاخبار ... نقله من اصله بخطه ادام اللفیضه بمحمد و آله

[کشف الفهارس ۳/۱۴۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۲/۶

آغاز: برابر؛ انجام: عارفاً للهدی التي نحن علیها والحمد لله وحده و صلاته علی نبیه و آله علیهم السلام.

خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۲ گ (۸۰ پ- ۸۱ پ)، اندازه: ۱۲/۵ × ۲۰ سم [ف: ۴ - ۲۲۸]

۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۶۶۵/۲۴

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲ × ۱۹ سم [فهرست عراقی: ۳ - ۱۱۲]

### ● تفسیر آیه «ان الابرار یشربون» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «inna-a abrār-a yašribūn»

شیروانی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۰۹۸ قمری

šīrvānī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1687)

تحریر فارسی همان رساله بالا.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قال المحقق. قال الله تبارک و تعالی ان الابرار یشربون من کأس ... بر ارباب بصایر پوشیده نماند که علمای شیعه امامیه و محدثین این طایفه عظیم الشأن انجام: و خدا تعالی اجتهاد و سهو در آن نمی کند و این وجه بر هر دو فریق از معتزله و اشاعره تمام است.

### شروح و حواشی:

۱- تفسیر آیه «ان الابرار یشربون»؛ خواجوی، محمد اسماعیل بن حسین (-۱۱۷۳ ق)

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۰۰۸/۳

خط: نسخ، کا: حاجی محمد بن خواجه علی انصاری، تا: ۱۱۰۷ ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۶ گ (۱۰-۱۵ ر)، ۱۵ سطر (۸ × ۱۴)، اندازه: ۱۲ × ۲۹ سم [ف: ۱۶ - ۴۲۶]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۱۹۱/۵ و ۲۴۸۹/۵-ف

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۱ یا ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴ سطر (۷ × ۱۳)، اندازه: ۱۲ × ۱۹ سم [ف: ۱۶ - ۴۸۰] و [فیلمها ف: ۱ - ۷۰۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۰۱/۱

### آغاز و انجام: برابر

از ابتدای نسخه تا این رساله تعدادی از فوائد جمالات، قطعات کلام شیروانی و یا فتاوی فقهی کوتاه وی درج شده است؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ جلد: گالینگور قهوه ای، ۸ ص (۱۸-۲۵)، اندازه: ۱۳ × ۱۹ سم [ف: ۱/۳۳ - ۱۷۴]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۳۰/۴

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ گ (۹۲ پ-۹۶ ر)، اندازه: ۱۴ × ۱۹ سم [ف: ۱۱ - ۱۴۸]

۵. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۰۰۸/۲

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۳۳/۲

آغاز: قال تعالی ان عرضنا الامانة علی السماوات الایة، أقول هذه الایة من المتشابهات و قد اختلفوا فی تفسیرها؛ انجام: و قوله و الیه یرجع الامر کله فاعبده یا امیر المؤمنین و غیر ذلك مما یشبهه تحریر اول؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۷ گ (۲۶ پ-۳۲ ر)، اندازه: ۱۹ × ۳۰/۵ سم [ف: ۱۴ - ۱۲۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۳۳/۳

آغاز: قال الله تعالی انا عرضنا الامانة علی السماوات الایة، اعلم أن أصناف المکلفین أربعة الملائكة و الانس و الجن و الشیاطین؛ انجام: قال من کان وصی عسی قال سمعون بن حمون ... تحریر دوم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۷ گ (۴۶ پ-۵۲ پ)، اندازه: ۱۹ × ۳۰/۵ سم [ف: ۱۴ - ۱۲۱]

### ● تفسیر آیه «ان الابرار یشربون» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «inna-a abrār-a yašribūn»

شیروانی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۰۹۸ قمری

šīrvānī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1687)

رساله مختصری است در تفسیر آیه ۵ سوره انسان (هل اتی) است «ان الابرار یشربون من کأس کان مزاجها کافورا ...». در اینکه این آیه در شأن حضرت امیر و حسنین و فاطمه زهراء علیهم السلام نازل شده و دلالت بر عصمت آن حضرات دارد. در ضمن به برخی از اقوال اهل سنت پاسخ می دهد. مؤلف در تفسیر این آیه رساله ای هم به فارسی دارد که مضمون هر دو تقریباً یکی است.

آغاز: الحمد لله اعطی فاغنی و اقنی و هو رب الشعری و الصلاة علی محمد و آله اجمعین. قال الله تبارک و تعالی فی الکتاب الکریم ان الابرار یشربون من کأس کان مزاجها کافورا الی قوله فوقاهم الله شر ذلك الیوم و لقاها نضرة و سرورا و جزاهم بما صبروا جنة و حریرا. و قد روت العامة محدثوهم و مفسروهم ان الایة نزلت فی علی و فاطمة و الحسن و الحسین و فی هذا دلیل علی انهم معصومون ...

چاپ: با تصحیح علی حبیب اللهی، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ ش [دنا ۱۰۰/۳ (۶ نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۰۰۸/۲۳

به عربی؛ خط: نسخ، کا: حاجی محمد بن خواجه علی انصاری، تا: ۱۱۰۸ ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۳ گ (۱۷۲ پ-۱۷۴ ر)، ۱۵ سطر (۸ × ۱۴)، اندازه: ۱۲ × ۲۹ سم [ف: ۱۶ - ۴۲۷]

(در) / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «inna arsalnā-ka šāhid-an wa mubaššir-an ..» (r. dar)

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴ - ۸۸۳ قمری

jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412 - 1479)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۲۶/۱۹

خط: نستعلیق، کا: محمد مریم بن میرزا زمان، تا: قرن ۱۳؛ ص ۲  
[۶۰۶ - ۶۰۷] (مختصر ف: - ۱۸۴)

### ● تفسیر آیه «ان الذين توفيه الملائكة...» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «inna-l laḏīn-a tuwaffī-him al-malā'ika ...»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۱۳۹

به نقل از کشف زمخشری؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و  
۱۲؛ ص ۳ (۳۲۱ - ۳۲۳) [مختصر ف: - ۱۸۴]

### ● تفسیر آیه «ان امرأ هلك و ليس له ولد» / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e āye-ye "enn-a emra'-n halak va leys-a lah-ū valad"

از سلیم

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۳۱/۸۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره،  
جلد: میشن قهوه‌ای با ترنج، ۱ گ (۱۵۰)، ابعاد متن: ۱۰/۵×۲۳،  
اندازه: ۱۳×۲۷/۷سم [ف: ۲۹/۱ - ۳۷۳]

➤ تفسیر آیه (ان اول بیت وضع للناس ...) ➤ فذلکة البکیة

### ● تفسیر آیه «ان اول بیت وضع للناس للذي ببكة»

... / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «inna awwal-a bayt-in wuḏī'a li-n-nās-i la-l-laḏī bi-bakkat-in ...»

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

کتاب در تفسیر آیه «ان اول بیت وضع للناس مکه مبارکاً و هدی  
للعالمین فیہ آیات بینات مقام ابراهیم ... عن العالمین» (آل عمران

بی کا، بی تا؛ کاغذ: شکری مهر خورده، جلد: میشن سرخ، اندازه:

۱۲×۱۹سم [فهرست عراقی: ۱ - ۳۲۸]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۱۴۶/۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ گ (۵۷-۶۴)،  
اندازه: ۵×۹/۵×۱۶سم [ف: ۱۳ - ۳۵۱]

### ● تفسیر آیه «ان الابرار يشربون من كأس» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «inna-a abrār-a yašribūn-a min ka's»

حموی، احمد بن محمد، - ۱۰۹۸ قمری

hemavī, ahmad ebn-e mohammad (- 1687)

اهداء به: عبدالرحمن پاشا (وزیر مصری)

در این رساله مختصر سبب اینکه عطر آشامیدنی‌های بهشت به  
کافور تشبیه شده و به چیزهای دیگر که عطر آنها بهتر از کافور  
است، تشبیه نشده، بیان می‌شود و به تقدیم شده است.

[دنا ۱۰۰/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۷۳/۲

آغاز: الحمد لله الذي جعل خمر أهل الجنة طيباً طهوراً و ختامها  
مسكاً و مزاجها كافوراً؛ **انجام:** و الحمد لله بلا غاية و الشكر له بلا  
نهاية و الصلاة و السلام على أشرف الانبياء الكرام ...

خط: نستعلیق، کا: عبدالمحسن بن علی حسینی قادری جیلی، تا:  
۱۰۸۹ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۴ گ (۱۴-۱۷پ)،

اندازه: ۱۲×۵/۱۹سم [ف: ۱۴ - ۱۶۰]

### ● تفسیر آیه «ان الابرار يشربون» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «inna-l abrār-a yašrabūn»

خواجه‌جوئی، محمد اسماعیل بن حسین، - ۱۱۷۳ قمری

xājū'ī, mohammad esmā'il ebn-e hoseyn (- 1760)

وابسته به: تفسیر آیه «ان الابرار يشربون»؛ شیروانی، محمد بن  
حسن (۱۰۳۳-۱۰۹۸ق)

پاسخی است کوتاه بر تفسیر ملا میرزا شیروانی و چگونگی  
استفاده عصمت ائمه علیهم السلام از این آیه.

[دنا ۱۰۰/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۵۷/۳

آغاز: بعد از سفارش ستایش و گذارش سپاس بی قیاس واجب  
الوجود و نعت نامحدود و درود نامعدود؛ **انجام:** وجه دوم آنکه  
مطمئن ساختن کسی که از او معاصی و قبیح در وجود تواند آمد  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۳ گ (۸۰-۸۲پ)، اندازه: ۱۲×۵/۱۷سم [ف: ۱۴ - ۱۳۹]

### ● تفسیر آیه «انا ارسلناک شاهداً و مبشراً...» (رساله

۹۶ و ۹۷) می باشد. در نه مجلس گویا سخنرانی منبری مجالس باشد  
[دنا ۱۰/۳]

عربی

tafsīr-u āyat-i «inna-a ḥasanāt yuḥibna-a sayyi'āt»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۹۹

به نقل از کشف زمخشری؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛  
اص (۱۹۴) [مختصر ف: - ۱۸۴]

### ● تفسیر آیه «انْبِئُونِی بِاسْمَاءِ هَؤُلَاءِ اَنْ کُنْتُمْ صَادِقِیْنَ»

/ تفسیر / عربی

tafsīr-e āyat-u «anbi'ūnī bi-asmā'-i hā'ulā' in kuntum ṣādiqīn»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری

'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۵۹ عکسی

آغاز: مسئله عن معنی قوله تعالى للملائكة انبئونی باسماء هؤلاء ان  
کنتم صادقین و قوله یا آدم انبئهم باسمائهم  
نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کا: سید  
احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛ مصحح،  
محشی؛ ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۵]

### ● تفسیر آیه «ان ... خلق السموات و الارض فی ستة

ایام» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «inna ... xalaq-as samāwāt wa-l arḍ fi sittat-i ayyām»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۰۳/۲۰

آغاز: ان اليوم اسم لزمان ظهور الشمس و مدة ظهور الشمس  
تكون الاشياء مرثية و ذاك الزمان يكون يوما  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اص (۷۸)، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم  
[ف: ۳۲ - ۱۲۸]

### ● تفسیر آیه «ان فی خلق السموات و الارض» / تفسیر

/ عربی

tafsīr-u āyat-i «inna fī xalq-is samāwāt wa-l arḍ»

یزدی حائری، محمد باقر بن مرتضی، ۱۲۳۹ - ۱۲۹۸  
قمری

yazdī hā'erī, mohammad bāqer ebn-e morteza (1824 - 1881)

این آیه کریمه را ضمن چهار «مقام»، با استفاده از احادیث اهل  
بیت علیهم السلام تفسیر کرده و مخصوصاً درباره عقل که سبب  
تکلیف مکلفین است، از دید فلسفی و عرفانی بحث می کند.

۱. تهران؛ مدارک فرهنگی؛ شماره نسخه: ۱۱۷/۲

آغاز: خداوند عالم در کتاب محکم خود می فرماید: «ان اول بیت  
وضع للناس مکه مبارکاً و هدی للعالمین؛ انجام: پس امر کرد که  
آنها را برگردانیدند و ایشان را برگردانید ... تمت بعون الملك  
المنان ۱۳۲۴

خط: شکسته نستعلیق خوب، کا: محمود بن معصوم مرنندی، تا:  
۱۳۲۴ق؛ کاغذ: فرنکی حنایی، جلد: گالینگور سرمه ای، ۶۹ گ  
(۱۰۶-ار-۱۷۴پ)، اندازه: ۲۲×۱۳/۸ سم [ف: - ۱۱۰]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۶/۶

خط: نستعلیق، کا: محمد رضا بن محمد صادق یزدی، بی تا، جا:  
همدان؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره، جلد: میشن مشکی، ۱۱۷ گ  
(۷۸-ر-۱۹۴پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۰/۲×۱۶/۳ سم [ف: ۵ - ۱۱۷]

### ● تفسیر آیه «ان الصلاة كانت علی المؤمنین کتابا

موقوتا» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «inna-ṣ ṣalāt-a kānat 'ala-l mu'minīn-a kitāb-an mawqūt-ā»

تفسیر آیه ۱۰۳ سوره نساء.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۱۹/۸

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲۶ ص (۶۲۹-۶۵۴) [مختصر ف:  
- ۱۸۴]

### ● تفسیر آیه «انا فتحنا لك فتحا مبینا» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «innā fataḥnā la-ka fatḥ-an mubīnā»

رشتی، کاظم بن قاسم، ۱۲۱۲ - ۱۲۵۹ قمری  
raštī, kāzem ebn-e qāsem (1798 - 1843)

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۶۱۴/۲

آغاز: بعد از بسمله، الحمد لله الذی اخلی افئدة العارفين لتجليات  
ظهوره و انار قلوب السالكين ... و بعد فقد قال الله ... انا فتحنا لك  
الخ و قد سئلني بعض من الزم الله ... اطاعته ... عن شرح قوله ليغفر  
لك الله مع؛ انجام: فقد جف القلم و يبس الرقم و ستذكرون ما  
اقول لكم ... و السلام عليك يوم ولدت و يوم يموت و يوم يبعث  
حيا و السلام على من اتبع الهدى.

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان:  
ف: - ۱۵۰۹]

### ● تفسیر آیه «ان الحسنات يذهبن السيئات» / تفسیر /

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸/۸۸۴۱

خط: نسخ و نستعلیق، کا: جمال الدین محمد حسنی، تا: پنجشنبه ۱۶ جمادی الاول ۱۱۱۸ق، جا: مشهد؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: شرقی نخودی آهار مهره، جلد: میشین مشکی، اص (۵۰۶)، اندازه: ۳۴/۹×۲۲/۳سم [ف: ۲۹/۱ - ۱۰۱]

● **تفسير آية «انما الصدقات للفقراء والمساكين» /**

تفسير / عربی

tafsīr-u āyat-i «innama-ṣ ṣadaqāt li-l-fuqarā' wa-l masākīn»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۳۱/۳۶

از معالم التنزیل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: میشین قهوه‌ای با ترنج، ۲ گک (۵۶-۵۷)، ابعاد متن: ۲۳×۱۰/۵، اندازه: ۲۷/۷×۱۳سم [ف: ۲۹/۱ - ۳۶۷]

➤ تفسیر آیه انما ولیکم الله و رسوله < دفع شبهة المخالفین فی دلالة آية الولاية على امامة امير المؤمنين (ع)

● **تفسير آية «انما وليکم الله و رسوله» / تفسير / عربی**

tafsīr-u āyat-i «innamā walī-yu-kum-ul-lāh-u wa rasūl-u-h»

خراسانی ترشیزی، احمد بن اسماعیل، ق ۱۳ قمری  
xorāsānī toršīzī, ahmad ebn-e esmā'īl (- 19c)

رساله‌ای است در تفسیر آیه ۵۵ سوره مائده که در آن بیشتر به بیان رکن رابع و فضائل شیخ احمد احسائی و سید کاظم رشتی پرداخته است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۱۱/۷

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... ان هذا کلام سنج بخاطری لتبین الحق من الظلال لیتهدی الناظر فیه؛ **انجام**: فلا بد أن یسلم حتی یكون من الصالحین و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ ۲۵ گک (۳۳-۵۷)، اندازه: ۱۵/۵×۱۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۰۱]

● **تفسير آية «اني عبد الله آتاني الكتاب» / تفسير / عربی**

tafsīr-u āyat-i «innī 'abd-ul-lāh ātā-ni-l k.»  
حسینی، محمد صادق بن علی، ق ۱۳ قمری  
hoseynī, mohammad sādeq ebn-e 'alī (- 19c)

اهداء به: محمد شاه قاجار

نویسنده می گوید خدمت محمد شاه قاجار رسیدم ایشان درباره آیه «انی عبدالله اتانی الكتاب ...» از من سؤال فرمودند و گفتند با

عناوین آن چنین است: ۱. القاب العقل؛ ۲. ماهیه العقل؛ ۳. تقسیم المخلوقات؛ ۴. کیفیه خلقه العقل.

[دنا ۱۰۱/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۳۳/۴

آغاز: قال الله تعالى فی کتابه الکریم فی سورة آل عمران ان فی خلق السماوات و الارض ... فی الخبر المذكور فی شرح الباب الحادی عشر؛ **انجام**: ناتمام: كأحد الخدام یکنس البیت و یخیط و یسقی البعیر و یحلب الغنم  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۴ گک (۵۷پ-۶۰ر)، اندازه: ۳۰/۵×۱۹سم [ف: ۱۴ - ۱۲۱]

● **تفسير آیه «انک لاتهدی من احببت ...» / تفسير /**

فارسی

tafsīr-e āye-ye «inna-ka lā-tahdī man aḥbabta ...»

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴ - ۸۸۳ قمری

jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412-1479)

تفسیر آیه ۵۶ سوره قصص

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۲۶/۱۷

خط: نستعلیق، کا: محمد کریم بن میرزا زمان، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر [ف: ۳۰ - ۷۴]

● **تفسير آية «انما امره اذا اراد شيئا» / تفسير / عربی**

tafsīr-u āyat-i «innamā amr-u-hū idā arād-a šay'-an»  
[دنا ۱۰۱/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۱۵/۱۶

آغاز: بسمله، الحمد لله مبدع الابداع و منشأ الاختراع و خالق ما فی السموات و ما فی الارض الذی لا اله الا هو ... و بعد فاعلم فیما سئلت من معنی قوله عزوجل: انما امره اذا اراد شيئا؛ **انجام**: ربی لهو الحق لنا بالمرصاد، يقتضى بین الكل بالحق و ما هو بظلام للعباد و کفی بالله و لیا انه کان علی کل شیء قديرا ... و الحمد لله رب العالمین

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: میشین قهوه‌ای، ۵ گک (۹۳-۹۷ر)، ۱۹ سطر [ف: ۹ - ۱۷۳]

● **تفسير آیه «انما الخمر و الميسر و الانصاب» / تفسير /**

فارسی

tafsīr-e āye-ye «innama-l xamr wa-l maysir wa-l anṣāb»

tafsīr-u āyat-il basmala

شهید ثانی، زین الدین بن علی، ۹۱۱ - ۹۶۵ قمری  
 šahīd-e sānī, zayn-od-dīn ebn-e 'alī (1506 - 1558)

رساله ای است در شرح و تفسیر بسم الله الرحمن الرحیم که در ۵ «مبحث» و یک «خاتمه» تنظیم گشته است.

چاپ: با تحقیق رضا مختاری، قم، انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی، ۱۳۷۹

[دنا ۱۰/۳]

۱. تبریز؛ ثقة الاسلام؛ شماره نسخه: ۲۷/۵

کا: احمد بن عبدالعالی بن عبدالباقی بن ابراهیم بن علی بن عبدالعالی میسی عاملی، تا: یکشنبه ۲۷ ذیقعده ۱۰۷۹ق [نشریه: ۴ - ۳۲۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۰۶/۹

آغاز: باسمک اللهم نفع الکلام و نستدفع المکاره العظام و نصلى على سيد الانام محمد البادی عقاید الاسلام و على آله الکرام و اصحابه العظام بسم الله الرحمن الرحيم اقول قد استقر طريقة علماء الاسلام؛ انجام: لكن الاسم باعتبار العلمية انما وضع لتعريف المسمى فان كان الواضع هو الله تعالى و قصد تعريف نفسه فهو محال لانه لو احتاج في علمه بنفسه الى معرف كان ممكنا و ان قصد تعريف غيره ...

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۳۶ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: دفتری خطدار، ۶گ (۴۷پ-۵۲پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۹سم [ف: ۳۲ - ۵۱۸]

● تفسیر آیه «بشر الذین آمنوا و عملوا» / تفسیر / فارسی  
 tafsīr-e āye-ye «baššir-il laḏīn-a āmanū wa 'amilū»

نواب لاهیجانی، محمد بن محمد باقر، - ۱۲۶۳ قمری  
 navvāb-e lāhījānī, mohammad ebn-e mohammad bāqer (- 1847)

اهداء به: حاجی میرزا آقاسی

تاریخ تألیف: محتملاً ۱۲۶۳ق

به قول نویسنده این رساله شامل اشارات غریبه عرشیه و بشارات عجیبه کرسویه من اسرار الایة الشریفه «و بشر الذین ...» (بقره، ۲۵) می باشد. او با این گفتار خود به تفسیر آیه فوق پرداخته و در این تفسیر بر مشرب صوفیان رفته است.

[دنا ۱۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۸۲/۴

آغاز: بسمله، یا مشهوراً فی السموات و الارضین و با مشهوراً فی الدنیا و الاخرة؛ انجام: رهنمائی لایق این کامل است کز خودی فانی بجانان واصل است

خردسالی عیسی (ع) مسئله صلوه و شروط واجبات آن چگونه جمع می شود و بالتلیجه مسئله با قرآن چگونه جور درمی آید و جواب آن چیست. من اتیاناً لجواب سلطان بر آن شدم که مسئله را پاسخ گویم لذا این رساله را در پاسخ پرداختم و آن حاوی این است که اولاً طفولیت عیسی با طفولیت سایر بچه ها فرق دارد و ثانیاً نماز مورد بحث با نماز مسلمانان اختلاف دارد و در ذیل این نظر مؤلف مطالب مفصل را می آورد.

[دنا ۱۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۹

آغاز: بسمله، الحمد لله المحمود بنعمته المعبود بقدرته المطاع فی سلطانه النافذ امره فی جمیع خلقه و الصلوه و السلام ...؛ انجام: و الجدير بالتحقیق ما حققنا كما لا يخفى على من له دريه باساليب الکلام فتامل فان المقام من مزال الاقدام ...

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳، جا: شاید تهران؛ با سر لوح مذهب زر؛ جلد: چرمی بنفش، ۱۴۰گ، ۹ سطر (۱۱/۵×۶/۵)، اندازه: ۱۱/۵×۱۸/۵سم [ف: ۷ - ۸۴]

● تفسیر آیه «انی لاجد ریح یوسف» / تفسیر / عربی  
 tafsīr-u āyat-i «innī la-ajid-u riḥ-a yūsuf»

حدیثی است منقول از حضرت صادق (ع) در تفسیر آیه مزبور از سوره یوسف. منقول از مجمع البحرین طریحی.  
 [دنا ۱۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۱/۸

آغاز: عن الصادق (ع) اقول یعقوب انی لاصدر شیخ یوسف خط: نستعلیق متوسط، کا: علی نوری، تا: ۱۳۰۲ق، کاغذ: فرنگی شکری رنگ، جلد: تیماج قرمز، ۱ص (۲۵۰)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۸سم [ف: ۹ - ۵۲۹]

● تفسیر آیه «انی یکون لی غلام و قد بلغنی الکبر ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «innā yakūn-u lī ḡulām-un wa qad balagānī-yal kibar ...»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری  
 'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۳۷ عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کا: سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛ مصحح: ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۲]

● تفسیر آیه البسمله / تفسیر / عربی

للجعل لاصفة للقلبه ... لا يقال الجعل تحويل الشيء من حالة اخرى؛ **انجام**: هذا تحقيق المقام على وجه ينكشف به المرام و يتميز به النور من الظلا اطف المصباح فقد طلع الصباح. خطبه و ديباحه نیز ندارد و دور نیست بخشی از کتابی کامل در تفسیر باشد؛ خط: نستعلیق ترک، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج مشکى سجاف عطف تیماج یشمی، ۲ص (۶۲-۶۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۱۰ - ۱۷۹۳]

● **تفسیر آیه تطهیر (جواب رساله)** / تفسیر / فارسی  
tafsīr-e āye-ye tathīr (javāb-e r.)

موسوی، حسینعلی، ق ۱۳  
mūsavī, hoseyn-‘alī (- 13c)  
مؤلف آن را در پاسخ به رساله مولوی محمد باقر در تفسیر آیه «انما یرید الله لیذهب عنکم الرجس» نگاشته است.  
[دنا ۱۰۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۷۴۹  
**آغاز:** هو المعین سواد خطی که بعض عبارات رساله ترجمه آیه وافی هدایه انما یرید الله لیذهب عنکم الرجس ... که دوستی از نام آوران در شاهجهان آباد بی اظهار نام خود در چهاپه خانه اردو اخبار دهلی متعلقه شقیقی جناب مولوی محمد باقر صاحب سلمه الله به قالب طبع در آورد شایع ساخته اضعف عبادالله القوی حسین علی الموسوی که الحال وارد دار السلطنه لکهنواست تعریضا به قلم نصایح رقم تفسیر نموده بسمله، مولوی صاحب والاقدر ... رساله تفسیر آیه شریفه انما یرید الله الایه من اوله الی آخره به مطالعه نحیف درآمد حقا که نهایت بذل جهد در تحقیق و تدقیق حل معانی و غایت طلاقت لسانی در تشریح غوامض نکات رشقیه و انکشاف سرائر رموز انیقه اش فرموده اند جزاک الله خیرا لیکن از بعض عباراتش کمال تعجب را نمود و نهایت حیرت افزود که از طریق و اصول مذهب حقه امامیه اثنا عشریه به مراحل دور است؛ **انجام**: حتی بعض علماء شیعه نیز که میل به صوفیه دارند نزد فرقه حقه مطعون و این همه مدارج بر جناب به احسن وجه ظاهر و مبرهن احتیاج به بیان نیست زیاده گذارش فضولیت و السلام علیکم و قلبی لدیکم.  
خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، اسفند ۱۳۷۶؛ کاغذ: نخودی، ۲۰گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [اهدائی رهبر: ۱ علوم قرآن - ۹۹] و [ف: ۲۲-۸۸]

● **تفسیر آیه «تعز من تشاء»** / تفسیر / فارسی  
tafsīr-e āye-ye «tu‘iz-u man tašā’»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۵

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۵۸ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: تیماج سبز، ۱۲ص، ۱۵ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۶/۵×۹/۵سم [ف: ۲ - ۱۸۴]

● **تفسیر آیه تبلیغ الولاية** / تفسیر / عربی  
tafsīr-u āyat-i tablīg-il walāya  
بایزید ثانی بسطامی، علی بن عنایت الله، ق ۱۱ قمری  
bāyazīd-e sānī-ye bastāmī, ‘alī ebn-e ‘enāyat-ol-lāh (- 17c)

اهدا به: حسین بن صاعد  
تاریخ تألیف: ۱۲ جمادی الثانی ۹۸۹ق؛ محل تألیف: تبریز  
رساله موجزی درباره آیه ولایت و حدیث غدیر است. او رساله را به اشارت تاج الدین حسین بن صاعد نوشته و به تفسیر آیه ۶۷ سوره مائده، با اعتماد به روایت ابن عباس و جابر بن عبدالله انصاری که هر دو سبب نزول این آیه را جریان غدیر خم دانسته‌اند، پرداخته است. وی برای تأیید نظر خود از گفتار فخر رازی در تفسیر کبیر شاهد می‌آورد. او از نام خود به «ابن عنایة الله محمد علی» یاد می‌کند که محتمل است علی بن عنایت الله بسطامی باشد.

**آغاز:** بسمله. یا نور النور و یا مدبر الامور ... و بعد فقد کان فی سابق الزمان و سالف الالوان ورد علی خاطری الفاتر نبذة من النکات فی آیه تبلیغ الولاية ... و اردت عرضها علی صاحب الکتاب ... سمی ثانی السطین تاجا لمفارق العزة ... حسین **انجام:** فمن شاء فلیؤمن و من شاء فلیکفر ... لولان هداانا الله. و انا ... ابن عنایة الله محمد علی ... و کان رسم هذه الوریقات فی ۱۲ شهر جمادی الثانی سنة ۹۸۹ ببلدة تبریز ... خیار البریات **چاپ:** به کوشش محمد رضا انصاری قمی، میراث اسلامی ایران، دفتر دوم، ص ۱۶۱ - ۱۶۳  
[دنا ۱۰۱/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۴۴/۱

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲ جمادی الثانی ۹۸۹ق، جا: تبریز؛ کاغذ: سپاهانی و فرنگی، جلد: مقوا با پارچه زری، ۶ص (۱-۶)، اندازه: ۲۳×۱۰/۵سم [ف: ۹ - ۸۱۹]

● **تفسیر آیه تحويل القبلة** / تفسیر / عربی  
tafsīr-u āyat-i taḥwīl-il qibla  
[دنا ۱۰۱/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۶  
**آغاز:** بسمله قوله ای الجهة التي كنت عليها قدر موصوفا للموصول كما اختاره صاحب الکشاف تصیصا علی ان الموصول مفعول ثان



به نقل از خلاصه المنهج کاشانی؛ خط: نستعلیق، کا: محمد طاهر  
اراسنجی قزوینی، تا: شعبان ۱۱۰۸ق؛ ص ۱ (۵) [مختصر ف: ۱۸۵]

### ● تفسیر آیه التوحید = تفسیر آیه «لو کان فیهما آلهة

...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-it tawhīd = tafsīr-u āyat-i «law kān-a fī-himā ālihat-un ...»

حسینی، ابوالصفا بن یونس  
hoseynī, ab-os-safā ebn-e yūnos

اهداء به: ابوالغازی عیدالله بهادر خان  
این رساله در تفسیر آیه «لو کان فیهما آلهة الا الله لفسدتا» نخست از نظر ادبی و سپس از نظر معنوی و کلامی بحث کرده و ملازمه را به هفت «وجه» بیان می‌دارد. مؤلف در ذیل وجه ۷ به تقریر برهان تمناع پرداخته و بر برهان مزبور هفت اعتراض (بحث) وارد می‌سازد. افندی در ریاض العلما از دانشمندی با نام ابوالصفا با اختصار یاد می‌کند.

[دنا ۱۰۲/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۵

آغاز: هذه نبذة من المباحث الشريفة ... المتعلقة بآية التوحيد ... و بتفسيرها من كتاب انوار التنزيل ... نقلتها من السواد الى البياض ... وها انا اوردها في مبحثين ... المبحث الاول اعلم ان المشهور بين الجمهور من النحاة ان كلمة لو لامتناع الثاني لامتناع الاول؛ **انجام:** و ههنا برهانان آخران يسمى احدهما برهان التوارد و الاخر برهان التمانع و الكلام في تقريرهما و تقرير ما يتعلق بهما من الابحاث و الاجوبه طوى الذيل و قد كفت مؤنة ذلك الكتب الكلاميه و ان ساعدنا التوفيق جمعنا هاهنا ما سنح للنظر الكليل و الخاطر العليل في رسالة مفردة و الحمد لله على ما انعم.

خط: نستعلیق ترک، کا: محمد بن نظر مدعو به ملازاده، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج مشکى، ۲۹ص (۳۳-۶۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۷۹۲]

### ● تفسیر آیه «ثم استوى الى السماء» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «tūmma-stawā ila-s samā»

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

این گفتار از شیخ رئیس دانسته شده و به روش تأویل فلسفی نگاشته شده و از خردهای آسمانی در آن یاد گردید.

آغاز: قوله تعالى ثم استوى الى السماء و هي دخان، اشارة بالدخان الى مادة السماء فان الدخان

**انجام:** و ما تخفى الصدور، يعلم السر و اخفى، فقد تبين ان علمه تعالى قد احاط بجميع الاشياء الكلية و الجزئية

**چاپ:** در هامش «شرح الهداية»، ص ۸-۲۹۶ چاپ شده است.  
[الذريعة ۳۲۶/۴؛ فهرست مصنفات مهدوی: ۶۶؛ قنوتی شماره ۲۰۷؛ دنا

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۳

آغاز: بسملة الحمد لله المنزه من الشريك بلاخفا الدال على وحدانيه. و بعد فيقول العبد المفتقر ... كثير اما كان يخطر ببالي ان اجمع ما قيل في قوله تعالى لو كان فيهما آلهة ... من الفوائد و اضيف اليها ما خالج قلبي من الزوايد لكونه حاويا لاساس اصول الدين محتويا على حقائق استنجزها امثال المحققين و لما وفقت جعلته وسيلة الى خدمة من ايده الله على السلطنة العظمى ... ابوالغازی عیدالله بهادر خان؛ **انجام:** (من الابحاث الواردة على برهان التمانع) انه لا يستلزم على تقدير تسليم المقدمات الاعداد امكان الهين صانعين قادر بن على الكمال لاحتمال ان يكون احد الواجبين صانعا قادر او الاخر بخلافه و يمكن دفعه بان يقال التعطيل و كذا الايجاب نقصان و لا يكون المعطل و الموجب واجبا هذا آخر ما قصد نايراده في تفسير هذه الآية و نسال الله التوفيق والهداية.

خط: نستعلیق ترک، کا: فرج یا فرخ، تا: ۱۰۰۵ق؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج مشکى عطف تیماج یشمی، ۵ص (۲۷-۳۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۷۹۱]

### ● تفسیر آیه التوحید = تفسیر آیه «لو کان فیهما آلهة

...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-it tawhīd = tafsīr-u āyat-i «law kān-a fī-himā ālihat-un ...»

رساله‌ای است در تفسیر آیه «لو كانت فيهما الهة الا الله لفسدتا» در دو مبحث: ۱. فيما يتعلق بنظم الآية؛ ۲. فيما يتعلق بتفسيرها المحتوي المحتوى على الدرر المنثورة. در این رساله نیز مانند

آغاز: بسمله. الحمد لله المنعم المفضل و الصلوة و السلام على سيد  
رسله محمد و آله خير آل؛ **انجام**: و زالت الاوهام و الله ولى  
الفضل و الانعام و قد فرغت من تحرير هذا الكلام ضحوة يوم  
الاربعاء لثلاث مضي من اول الربيعين سنة ۱۲۷۲ و أنا العبد الجانى  
السيد حسين صانه الله من كل شين نمقته اجابة لملتمس بعض  
السادة ... و نصرة فى كل باب.

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: حنایی فرنگی، جلد: میشن  
ماشی، ۴ گ، اندازه: ۱۶×۲۵/۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۰]

### ● تفسیر آیه «ثم دنی فتدلی» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «tūmma danā fa-taddallā»

موسوی تنکابنی، محمد مهدی بن محمد جعفر، ق ۱۳  
قمری

mūsavī tonekābonī, mohammad mahdī ebn-e  
mohammad ja'far (- 19c)

تفسیر آیاتی از سوره مبارکه النجم است که درباره معراج  
حضرت ختمی مرتبت و تأویل اینکه مقصود از «دنو» قرب  
معنوی است و تأویلات دیگر نگارش یافته است. نام این کتاب  
را در مآخذ موجود، نیافتیم؛ لکن رساله‌ای به عنوان تفسیر قاب  
قوسین در آثار مؤلف آمده است که شاید همین رساله باشد.  
[دنا ۱۰۲/۳؛ بزرگان تنکابن ۲۵۶-۲۵۹]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۸۳/۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد چنین گوید حقیر و فقیر.. که  
این رساله‌ایست در بیان قول الله تبارک و تعالی (ثم دنی فتدلی  
فکان قاب قوسین أو أدنی)؛ **انجام**: و الأخری فی وسط السماء  
علیها مکتوب ثلثة أسطر، الأول بسم الله الرحمن الرحیم، الثانی  
الحمد لله رب العالمین، الثالث لا اله الا الله محمد رسول الله؛ و  
السلام.

خط: نستعلیق تحریری، کاء: علی محمد، تا: ۱۲۶۱ق؛ مصحح؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: میشن مشکی، ۵ گ (۱۲۴-۱۲۸)، ۱۷ سطر  
(۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۳۰ - ۴۹۹]

### ● تفسیر آیه «خذوا زینتکم ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «xuḍū zīnat-a-kum ...»

[دنا ۱۰۲/۳]

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۱۱/۵

بی‌کاء، تا: ۱۲۴۳ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۲ ص (۵۶-  
۵۷)، ۱۸ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۴×۲۰ سم [ف: ۱۶ - ۱۴۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰۹/۳

۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۹۰/۱۵ - ۵

بی‌کاء، تا: قرن ۸ ص (۵۰) [ف: ۱ - ۱۳۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۰۸/۲۸

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج  
آلبالویی، ۲ گ (۲۷۷-۲۷۸)، ابعاد متن: ۱۲/۵×۱۲، اندازه:  
۱۲×۲۰ سم [ف: ۱۶ - ۴۸۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸/۶

آغاز: برابر؛ **انجام**: سبیل التشویق و الله اعلم بالصواب.

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد:  
تیماج قرمز، ۲ ص (۸۱-۸۲)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۱۰ - ۳۵۰]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۸۱/۲۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: و الله اعلم باسرار کلامه. و الحمد لله رب  
العالمین.

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد قاسم بن بهزاد، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ:  
نوعی ترمه، جلد: میشن زرد، اندازه: ۱۶/۶×۲۵/۲ سم [ف: ۸ - ۲۶]

۵. شیراز؛ محلاتی، صدرالدین؛ شماره نسخه: ۱۷/۲۶

بی‌کاء، تا: تاریخ ۱۰۵۶ق [نشریه: ۵ - ۲۷۳]

۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۸۷/۵۶

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰ یا ۱۱؛ با سرلوح‌های زرین؛ کاغذ:  
اصفهانی، ۱ گ (۲۵۸-۲۵۹)، ۲۴ سطر (۱۰×۲۰)، اندازه:  
۱۷×۲۷ سم [رشت و همدان: ف: ۱۴۷۷]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۱/۱۴

خط: تعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲ گ (۱۴۴-۱۴۵) [ف: ۳ - ۴۲۲]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۹۲/۴

آغاز و **انجام**: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد بن حسین عقیلی استرآبادی،  
بی‌تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۴ ص (۱۱-۱۴)، ۲۳ سطر [ف:  
۲۳۰ - ۹]

### ● تفسیر آیه «ثم اورثنا الكتاب» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «tūmma awratna-l kitāb»

نقوی لکهنوی، حسین بن دلدار علی، ۱۲۱۱ - ۱۲۷۳  
قمری

naqavī lakhanū'ī, hoseyn ebn-e deldār 'alī (1797 -  
1857)

تاریخ تألیف: چهارشنبه ۳ ربیع الاول ۱۲۷۲ق

تفسیری است اعتقادی از آیه کریمه «ثم اورثنا الكتاب» (آیه ۳۲  
سوره فاطر) در نصرت خلافت و امامت بلافضل ائمه هدی علیهم  
السلام. مؤلف در ابتدا نظر قاضی بیضاوی در تفسیر آیین آیه را  
که مدار اعتقادی عامه است نقل می‌نماید و سپس با استناد به  
احادیث مرویه از اهل البیت به رد قول وی می‌پردازد.

رب العالمین و جعل فیها روای ... فالمأمول التوفیق بین هذا و ذاك ... اقول ان الكلام على وفق المرام يتم بیان امور

قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۴/۳-۶/۱۶۴

آغاز: برابر؛ انجام: ذلك تقدير العزيز العليم تحقيق انيق اعلم ان ما ذكرناه من السیة یجرى فی كل شیء و كل ... الارض بملاحظه انهما عبارة عن ... و اما باللزوم.  
خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ ۱۶ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۲- ۹۶۹]

### ● تفسیر آیه «الرحمن على العرش استوی» / تفسیر /

ترکی

tafsīr-u āyat-i «ar-rahmān-u ‘ala-l ‘arṣ-i-stawā»

قریمی، حامد بن احمد، - ۱۱۸۵ قمری

qoraymī, hāmed ebn-e ahmad (- 1772)

تفسیر موجز آیه کریمه «الرحمن على العرش استوی» است که در آن مؤلف، به روش متصوفه، به کیفیت «استوای الهی» و تبیین آن پرداخته است. در نسخه ای که از این اثر در دارالکتب قاهره (۲۹ تفسیر ترکی طلعت) موجود است و از «شیخ حامد»، فهرست نگار آن احتمال داده که مفسر بایستی «کوچک حامد افندی» (- ۱۱۷۲ هـ) بوده باشد که صحیح نیست. باید دانست که از این تفسیر، دو نسخه در کتابخانه ملی آنکارا و یک نسخه نیز در کتابخانه عثمان ارکین (ضمن کتابخانه ی بلدیة) در استانبول نگهداری می گردد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۰/۹ کر

آغاز: بسملة، الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام على خير خلقه محمد و آله و صحبه أجمعین؛ امدی بنم روح پرفتوح دوام تجلی به ایروب صفای کلی بوله سز، أعوذ بالله من الشیطان الرجیم (الرحمن على العرش استوی) آیه کریمه سنک تفسیر حقیقیسین سؤال بیورمش سز غالباً اقلیم وجود انسانیه ده اولان عرش معنویه اوزره خلیفه الرحمن اولان؛ انجام: لایعلمه إلا هو در امدی بنم عزیزم بو رساله نک جناب شریفه و سائر احباب اهل و فایه حقیر پر تقصیردن یادگار اولسون ... و المأمول الدعاء إذا وجدتم الرجاء من عطاء الله تعالى إلى خادم نعال الفقراء شیخ حامد بی نوا رحمه الله تم.

خط: نسخ، بی ک، تا: اواخر قرن ۱۲ یا اوایل قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۴ گ (۳۵-۳۸ ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۷/۵سم [ف: ۲- ۴۰/۲ - ۳۴۰]

### ● تفسیر آیه «السابقون الاولون من المهاجرين و

الانصار» / تفسیر / عربی

آغاز: بسمله، یا بنی آدم خذوا زینتکم ... روى سعد بن جبیر، عن ابن عباس، قال: كان العرب يطوفون بالبيت عراة، و یعللون ذلك، بانهم لا يطوفون فی ثياب قد عصوا الله فیها؛ انجام: و کذا جمع النبی (ص) فی قوله: المعدة بیت الداء، و الحمیة راس الدواء، و قضية على بن واقد بین یدى الرشید، مع بختیشوع الطیب، مشهورة. تفسیر مختصری است از آیه شریفه ۳۱ سوره اعراف، تفسیری بدین نام از جلال الدین دوانی نیز دانسته شده، لیکن آغاز و انجام آن با نسخه موجود همخوانی ندارد، البته کتاب شناسی هر دو همسان به نظر می رسد؛ خط: نسخ، بی ک، تا: حدود قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شرقی، ۱ گ (۱۶۶ ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۵سم [ف: ۳۷- ۲۳۶]

۳. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۰۲۳/۴-۲۰/۱۴۳

آغاز: بسمله، الحمد لله الذى نور قلوبنا بمعرفته و تلالا صدورنا بتنزیل کتابه و تشرف قوارنا بتصدیق قرآنه و تمیز عقولنا بتأویل فرقانه ... مقدمه فقد طلب منی لایسعن مخالفته و لایمکن مضایقته ان افسر الآیة الشریفة الواقعة فی سورة الاعراف ... و لذا سمیته بتشریح الآیة لیطابق اسمه معناه؛ انجام: فکیف یلیق من العاقل ان یکاسل فی تلك الخدمة وفقنا الله لذلك بمنه وجوده انه جواد کریم

تفسیری است بر آیه «خذوا زینتکم عند کل مسجد و کلوا و اشربوا و لاتسرفوا انه لایحب المسرفین» (اعراف ۳۱)، این رساله را مؤلف به درخواست بعضی از دوستانش نوشته است مشتمل بر یک «مقدمه» و چند «مقاله» و «خاتمه» و «تنبیها». کشاف الفهارس آن را به احتمال از میرزا محمد تنکابنی دانسته که دلیلی بر آن ندارد. چاپ: آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ ش، با تصحیح علی حبیب اللهی؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۹ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۲- ۹۳۱]

س تفسیر آیه «خلق الارض فی یومین» < الیومیه

### ● تفسیر آیه «خلق الارض فی یومین» و «خلق

السموات و الارض فی اربعة ایام» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «xalaq-al arḍ fī yawmayn» wa «xalaq-as samāwāt wa-l arḍ fī arba‘a ayyām»

رساله کوتاهی است در تفسیر چند آیه که درباره خلقت آسمان و زمین و تعیین مدت پیدایش آن نازل شده، که برخی از آیات دو روز و در برخی دیگر چهار روز ذکر شده است. مؤلف در این رساله به سؤالی که درباره وجه جمع بین آیات مذکور شده، پاسخ می دهد.

آغاز: بسمله قال أیده الله تعالى بتوفیقه قوله تعالى قل إنکم لتکفرون بالذى خلق الارض فی یومین و تجعلون له انداداً ذلك

خط: نستعلیق متوسط، بی‌کاء، تا: ۹۵۰ق؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ (۹پ-۱۸پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۵/۵سم [ف: ۲۲-۱۹۶]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۴۶۲/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و الاستفاضات من غیر عبارة و کنایه و اشاره و ایضا کثیرا ما یكون الحضور

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶گ (۶۵پ-۸۰پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶×۵/۵سم [ف: ۲۲-۴۲]

۳. قم؛ فاضل قاینی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: برابر

بی‌کاء، تا: ۱۰۶۰ق [تراثا: س ۱۳-۴-۱۲۵]

۴. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۵۸/۸

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکى، ۶گ (۲۷۴پ-۲۷۹پ)، ۱۴ سطر (۵×۵/۱۱)، اندازه: ۱۰×۱۷/۵سم [ف: ۳۸۷]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۱۷/۹

خط: نستعلیق، کاء: عبدالواسع بن علامی، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقواء عطف پارچه، ۸گ (۲۰پ-۲۷پ)، ۱۸ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱۶-۲۲۰]

### ● تفسیر آیه «سیماهم فی وجوهم من اثر السجود» /

تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «sīmā-hum fī wujūh-i-him min asar-is sujūd»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۴۸/۴۲

خط: نستعلیق، کاء: خلیل ذوالقدر، بی‌تا؛ کاغذ: الوان آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱گ (۲۶۹ر-۲۶۹پ)، اندازه: ۱۴×۴/۴سم [ف: ۲۹/۱-۴۴۲]

### ● تفسیر آیه شرح الصدر / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i šarḥ-i-ṣadr

شوشتری، نورالله بن شرف الدین، ۹۵۶ - ۱۰۱۹ قمری  
šūštārī, nūr-ol-lāh ebn-e šaraf-od-dīn (1550 - 1611)

در تفسیر آیه «فمن یرد الله أن یردیه یشرح صدره للاسلام» که در آن به گفته‌های نظام الدین اعرج نیشابوری مخصوصاً در دو جمله «یشرح صدره للاسلام» و «و هو ألد الخصام» پاسخ داده شده است.

آغاز: الحمد لله الذی شرح صدرنا للاسلام و رشح بالنا بأنوار الالهام و أصلح حالنا بمزید اللطف و الاکرام فمن یرد الله أن یردیه یشرح صدره للاسلام ...

tafsīr-u āyat-i «as-sābiqūn-al awalūn min-al muḥājirīn wa-l anṣār»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری  
‘alam-ol-hodā, ‘alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۲۷ عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کاء: سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی‌تا؛ مصحح، ۲ص (۱۲۲-۱۲۳)، ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴-۳۹۰]

### ● تفسیر آیه «سبحان الذی اسرى ...» = مطلع

العرفان = المعراج = معراج جسمانی (رساله) / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «subḥān-al laḏī asrā ...» = maṭla‘-ul ‘irfān = al-mi‘raj = me‘raj-e jesmanī (r.)

دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد، ۹۴۸ قمری

daštakī šīrāzī, mansūr ebn-e sadr-od-dīn mohammad (-1542)

تفسیر آیه کریمه «سبحان الذی اسرى بعبدہ لیلا من المسجد الحرام ...» در اثبات معراج جسمانی که بخشی از «مطلع العرفان» اوست، دارای یک «مقدمه» در دو «فصل»: ۱. تفسیر الایة؛ ۲. روایة حکایة المعراج و نقل احادیث رویت فی هذا الباب؛ و چهار «باب»: ۱) بیان الامکان (بر اساس قواعد هندسی)، ۲) رد شبه المنکرین و ازالة استبعاد المستبعدین، ۳) تقریر الوقوع و ان النبی صلی الله علیه و اله و سلم عرج و صعد الی فوق السماوات السبعة بجسمه الطاهر و بدنه الظاهر، ۴) فی انه علیه السلام رای ما رای بالرویا الظاهره او ادرك ما ادرك بالرویا الباطنه.

آغاز: بعد حمدالله الذی بعث عبده رسولا اعتلا بمعراجہ السماء فدنی فتدلی فکان قاب قوسین أو أدنی و الصلاة و السلام علیه و آله العرفا و أولیائه الأولیا ... یقول الفقیر غیاث المشهور بمنصور ان هذه رسالة من رسائل مطلع العرفان الذی تضمنه ... تفسیر الالیات من القرآن الکریم ... و فی هذه الرسالة تفسیر آیه کریمه من سورة بنی اسرائیل ... و هی قوله تعالی سبحات الذی اسرى ... فیها ابانة لحقیة المعراج الجسمانی

[دنا ۱۰۲/۳ (۵ نسخه)؛ الذریعه ۲۹/۲۶۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰۷/۲-طباطبائی

آغاز: برابر؛ انجام: و ان اختلج فی وهمک ان ابدان الانبیاء مدفونه فی الارض و ارواحهم فی الجنة ... فما الذی یكون فی السماء فلیعلم ان هؤلاء اکرم عند الله من ان تبلى فی الارض و فی الاحادیث علی هذا امارات بل دلالات ... و مهله (کذا) الخامس ان یكون فیها ابواب کما فی السماوات.

**انجام:** و ما لایتناهی من مقدوراته تعالی یستحیل عادة کما لایخفی  
[دنا ۱۰۳/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۳۸۱/۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: عبدالوهاب، تا: ۱۰۶۹ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۶گ  
(۱۸۴پ-۱۹۹پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳سم [ف: ۲۱ - ۳۵۲]

۲. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۸۱۷/۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ روشن، بی کا، بی تا؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با کاغذ  
ابری، ۲۲ص، ۲۱ سطر (۳۱×۱۰)، ۵/۱۶×۲۹سم [ف: ۲ - ۲۱۴]

۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۱/۳

**آغاز:** لبعض المبتدئين من ذوی الافهام حاولت الاشارة على فساد  
کلامه و التنبيه؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن محمد علی تبریزی، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۲گ (۱۳۹پ-۱۵۰)، ۲۱  
سطر (۱۲×۲۲)، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱۲۵ - ۱۲۵]

س تفسیر آیه الشهادة < مرآة الله

● **تفسیر آیه الشهادة علی الوصية** / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i šāhāda 'ala-l waṣīyya

حسینی استرآبادی، زین العابدین بن محمد هاشم، ق ۱۱  
قمری

hoseynī estarābādī, zayn-ol-'ābedīn ebn-e mohammad  
hāšem (- 17c)

تاریخ تألیف: سه شنبه ۳ رجب ۱۱۱۰ق؛ محل تألیف: قبله  
النصاری اصفهان

تفسیر ادبی و لغوی است بر آیه سوره مائده: «یا ایها الذین آمنوا  
شهادة بینکم اذا حضر احدکم الموت ...». مؤلف در اثنای رساله  
از اثر دیگر خود به نام «مسالك الافکار» یاد نموده و در مقدمه  
از جور و جفا و تاخت و تاز ترکمن ها شکوه نموده است.

**آغاز:** بسملة الحمد لله الذی اخرجنا من الظلمات الى النور و جعلنا  
من الماء احياء و اماننا بعد احيانا ... اما بعد فيقول ... قد رايت  
مخول الاعلام و العلماء الكرام ذوى العز و الاحترام قد زلت  
**انجام:** و التفسير الاول هو الاصول نظراً الى اصل النزول و الله  
يعلم باسرار اساليب الكلام هذا اخر ما قصدت نظمه فى سلك  
التعريب و افراغه فى قالب التركيب و قد شرعت فيه يوم الخميس  
... بحق محمد و آله

چاپ: با تصحيح على حبيب اللهی، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه  
معارف اسلامي امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ش.

قم؛ گلیایانی؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳-۲۶/۱۶۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱، در عصر مؤلف؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۷۵گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۲ - ۹۷۰]

● **تفسیر آیه «شهد الله انه لا اله الا هو»** / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «šāhid-al lāh-u anna-hu lā ilāh-a illa hū»

سمنانی، محمد ابراهیم بن محمد علی، ق ۱۳ قمری  
semnānī, mohammad ebrāhīm ebn-e mohammad 'alī (-  
19c)

شرح و تفسیر آیه «شهد الله انه لا اله الا هو و الملائكة و اولو  
العلم قائما بالقسط ...» و آیه پس از آن: «ان الدين عند الله  
الاسلام ... فان الله سريع الحساب». مؤلف از فیض کاشانی و  
کتاب تفسیر صافی او یاد می کند و نیز یک بیت شعر معروف را  
که منسوب به فیض است می آورد: «دم چو فرو رفت هاست  
هوست چو آید برون xx یعنی از او در همه هر نفسی های و  
هوست».

[دنا ۱۰۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۰/۲-طباطبائی

**آغاز:** بسملة الحمد لله الذی شهد ذاته بذاته بالوحدانية فى كتابه  
الکريم ... و الصلوة على النور المشرق من صبح الازل و الفيض  
الصادر من الفيض الاول ... محمد سيد الورى ... و على آله اللاهو  
تبيين ... لاسيما عين الله الناظرة و يده الباسطة ... العلى العالى الاعلى  
اما بعد فيقول الفقير ... محمد ابراهيم السمناني لما كثرت مراجعتى  
الى السور القرآنية ... و وجدت هذه الالة العظمى ... شهد الله هو  
مشمتملة على مطالب شريفه و قواعد لطيفه مع انها كانت متضمنة  
على الوحدانية ... فيعجبني بعد غورها ... ان اشرح لها شرحا وافيا ...  
و اتعرض فيها بما لم يتعرض لها احد من الصدر الى الساقه فنقول  
... و بعد فقد قال الله تعالى شهد الله انه لا اله الا هو ... قرء الكسائي  
ان الدين بفتح الالف؛ **انجام:** ثم اعلم ان قول الله تعالى شهد الله  
الى قوله سريع الحساب آيتان و لكن شرحنا الاية التالية تيمنا ...  
اللهم اجعل مقابر هذه السرائر صدور اوليا لبصائر و احرسها ممن  
ليس به استيهال دركها و فهمها و استخراج تاريخ اختتام هذه  
العجالة من زبر لفظ الغرفة مع النضمام بينة الهاء الهاء اليها و كن  
حافظا عليها

خط: نسخ، کا: سيد على موسى، تا: قرن ۱۳؛ ۸گ (۱۹۲پ-  
۱۹۹پ) [ف: ۲۳ - ۵۲۳]

● **تفسیر آیه «شهد الله انه لا اله الا هو»** / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «šāhid-al lāh-u anna-hu lā ilāh-a illa hū»

tafsīr-e āye-ye 106 sūre-ye mā'ede = jawāb-u masā'il-i mufti-l ḥanaḥfiyya fī baġdād

رشتی، کاظم بن قاسم، ۱۲۱۲ - ۱۲۵۹ قمری  
raštī, kāzem ebn-e qāsem (1798 - 1843)

به درخواست: محمود بن عبدالله آلوسی (۱۲۱۷-۱۲۷۰ق)  
رساله کوتاهی در تفسیر و تأویل آیه کریمه ۱۰۶ سوره مائده «یا ایها الذین آمنوا شهادة بینکم اذا حضر احدکم الموت ...» است. وی در این وحیزه وجوهی از توجیهات نحوی و برخی اختلافات در فروع فقهی بین عامه و خواص را با رد ایرادات بر برخی محققان ذکر می‌نماید. مؤلف تفسیر این آیه به همراه دو مسأله فقهی دیگر را در پاسخ به درخواست ابن آلوس زورائی (ابوالثناء محمود بن عبدالله آلوسی (۱۲۱۷-۱۲۷۰ق). مفتی حنفیه در بغداد نگاشته، آن دو مسئله فقهی دیگر (که نسخه حاضر فاقد آن است) چنین است: ۱. تحقیق مسأله رضاع، ۲. رفع اختلاف بین حنفیه و شافعیه در معنی قوله تعالی «و أمهاتکم اللاتی ارضعنکم». نسخه (ظاهراً) چاپ نشده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۸۵۸

آغاز: بسمله. هذه الآية الشريفة كما امر جنابكم العالي في غاية الصعوبة اعراباً و نظماً و حكماً؛ **انجام**: و قد كتبت هذه الكلمات في جلسة واحدة مع كمال اختلال البال و اغتشاش الحال و تراكم الاشغال ... ابن ابوالحسن الحسيني الهمداني رحمهما الله.  
خط: نستعلیق، كا: محمد الرضيع بن ابوالحسن حسینی همدانی، تا: ۱۲۵۶ق؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ كاغذ: نباتی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴گگ، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۹۸]

## ●

تفسیر آیه «عم يتساءلون» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «amma yatasā'alūn»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۸۴

به نقل از خلاصة المنهج کاشانی؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ ۲ص (۱۲۹ - ۱۳۰) [مختصر ف: - ۱۸۵]

● تفسیر آیه العهد / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il 'ahd

عاملی فتونی، عبدالمنعم بن عبدالعزیز، ق ۱۲ قمری  
'āmeli fotūnī, 'abd-ol-mon'em ebn-e 'abd-ol-'azīz (-18c)

تفسیری اعتقادی است از آیه کریمه «لا ینال عهدی الظالمین» [سورة البقرة: ۱۲۵]؛ و در آغاز این رساله نه «مقدمه» و نه «فائده» آورده، پس از آن آیه را تفسیر می‌نماید و مباحث اعتقادی

شرح و تفسیر آیه «شهد الله انه لا اله الا هو» به روش عرفا و حکما که به سیاق رساله‌های سابق و ادبیات مسجع و متکلفانه است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۸۷/۶

آغاز: الحمد لله الذي من على الانسان بمرسلات الاحسان و اعد له من صلات الامتنان لطائف الحكم فيهن خيرات حسان؛ **انجام**: و قرى انه بالكسر و ان بالفتح على وقع الفصل على الثاني و اعتراض ما بينهما و الله اعلم بحقائق الامور.

خط: نسخ جلی، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول، با سرلوح؛ مهر: «العبد المذنب محمد باقر ۱۱۰۸» (مربع)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶ص (۵۰۵-۵۱۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۲سم [ف: ۳۳/۱ - ۵۳]

● تفسیر آیه «شهد الله انه لا اله الا هو ...» / تفسیر / عربی

«... tafsīr-u āyat-i «shahid-al lāh anna-hu lā ilāh-a illa hū»  
مؤلف از اعلام امامیه است. گمان می‌رود که این رساله همان رساله انس التوحید قاضی نورالله شوشتری باشد. رساله‌ای است تحقیقی در تفسیر آیه مبارکه «شهد الله انه لا اله الا هو» (آل عمران، ۱۶) و در آن به رد و ایراد گفته امام فخر رازی در تفسیر کبیرش پرداخته است. با مقایسه این دو رساله می‌توان فهمید که اولاً «انس التوحید» شوشتری مفصل‌تر از این رساله است و ثانیاً فقط قسمت اول آن با این رساله از نظر موضوع و احتمالاً برخی عبارات همانندی دارد ولی کاملاً مثل هم نیست و به نظر می‌رسد فردی با تلخیص و برخی تصرفات از بخش اول همان رساله استفاده کرده است. ولی شکل و بعضاً محتوای آن تفاوت بسیار دارد.

آغاز: الحمد لله الذي انزل على عبده الكتاب و الصلوة على خير من اوتى الحكمة و فصل الخطاب ثم على آله و عترته المعصومين ما دامت السموات مع الارضين اما بعد فقد جرى فيما بين المفسرين كلام في الآية التي روى في فضلها انه قال يجاء بصاحبها يوم القيمة

**انجام**: و تحقیق الکلام لا یسعه المقام و ساعود الی هذه المسئلة ان امهلنی الزمان و الله المستعان

چاپ: با تصحیح مهدی فاضل، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ش

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۶

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: با تاریخ ۱۰۶۷؛ واقف: ابن خاتون عاملی، ۱۰۶۷ق؛ ۴گگ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۴ - ۴۱۸]

● تفسیر آیه ۱۰۶ سوره مائده = جواب مسائل مفتی

الحنفية في بغداد / فقه، تفسیر / عربی

خط: نسخ و نستعلیق، کا: کرم الله بن عطاء، تا: دوشنبه ۱۸ شوال ۱۰۸۳ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۱ص (۸۴)، اندازه: ۲۳×۳۶سم [ف: ۱۷ - ۱۲۶]

بسیاری در موضوع امامت و عصمت ائمه علیهم السلام ذکر می کند.

[دنا ۱۰۳/۳]

● **تفسیر آیه «فاذا سویته و نفخت فیه من روحی» = التسویه و النفخ = تحقیق الروح = المصنون الصغیر**

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-idā sawwaytu-hū wa nafaxtu fi-hi min rūḥi» = at-taswiya wa-n nafx = al-maḍnūn-uṣ ṣaḡīr

غزالی، محمد بن محمد، ۴۵۰ - ۵۰۵ قمری

qazzālī, mohammad ebn-e mohammad (1059 - 1112)

پاسخ های فلسفی مؤلف است بر مسائلی که در اطراف تفسیر برخی آیات و شرح احادیث و بیان حقیقت روح و قیامت و عوالم بعد از مرگ و رؤیت خداوند و ملائکه و غیر اینها وجود داشته است. به نظر می رسد غزالی این نام «المصنون ...» را برای تعدادی از آثار خویش برگزیده که در آنها به بیان پاره ای از اسرار که با اذهان متکلمان و عامه مردم آشنا نیست و یا از قبیل علوم غریبه است می پردازد. این رساله ظاهراً المصنون صغیر او است که چند سؤال نخست آن از معنای «نفخ» و «تسویه» و «روح» است در آیه شریفه: «فاذا سویته و نفخت فیه من روحی» است. تعداد مسائل در نسخه ها مختلف است و برخی با عنوان «فصل» و یا «قیل» و یا هر دو آغاز شده و برخی با عنوان «سئل»، از این قرار است: سئل الشیخ الغزالی عن قوله تعالی فاذا سویته ... فقیل ما التسویه و ما النفخ و ما الروح؛ و سئل ما النفخ فقال عبارة عما اشعل نور الروح؛ فقیل ما السبب الذی به اشتعل نور الروح فی فنیلة النطفه؛ فقیل له فما الفیض؛ فصل فقیل قد ذكرت التسویه و النفخ فی الروح؛ فقیل له فما حقیقه هذه الحقیقه و ما صفة هذه الجوهر؛ فصل فقیل له لم منع الرسول علیه السلام من افشاء هذا السر؛ فقیل له فلم احوالوا ان یكون هذه الصفة لله و لغير الله؛ فصل قیل له ذكرت معنی التسویه و النفخ و الروح و لم تذكر معنی النسبة فی الروح ... من روحی؛ فصل قیل له فما معنی قل الروح من امر ربی و ما معنی عالم الامر ...؛ فصل فقیل له ایتوهم ان الروح لیست بمخلوقه؛ فصل فقیل له ما معنی قوله علیه السلام ان الله خلق آدم علی صورة الرحمان؛ فصل فقیل له ما معنی قوله علیه السلام من عرف نفسه عرف ربه؛ فصل قیل له ان كانت الارواح حادثه ... فما معنی ... خلق الارواح قبل الاجساد؛ سائل آخر قوله علیه السلام من مات فقد قامت قیامته؛ فصل انکار المنکر لاعاده النفس الی الجسد فی القبر ... انکار الباطل؛ فصل الایمان بالمیزان واجب (تا فصل ۲۰ به همین سیاق است درباره ایمان به حساب، شفاعت و صراط)؛ فصل اللذات المحسوسة الموعوده فی الجنة من ماکول و منکوح و لیعتقد امكانها علی ثلثة اوجه حسی، عقلی و خیالی.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فیقول الراجی عفو ربه الغنی ... ان هذه کلمات سودتها حین مذاکرة آیه نیل العهد؛ **انجام**: قد أجز کل واحد منهم علیهم السلام ... حجة علی ما بینا و الله الحمد و المنة و علی حججه الصلاة

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح، محشی؛ ۲۶گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۴سم [ف: ۲ - ۱۳۹]

● **تفسیر آیه الغار (رسالة فی)** / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il ḡār (r.-un fī)

جزائری، جعفر

jazā'ērī, ja'far

رساله ای در رد فخر رازی

[دنا ۱۰۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۳۳/۶

آغاز: قال الفخر الرازی ما حاصله انه استدل اهل السنة بهذه الآیه ... علی افضلیة ابی بکر؛ **انجام**: و رزقنا ببرکاتهم (تمت الرسالة التي فيها الفاضل العلامة شیخ جعفر الجزائری طاب ثراه حرره محمد علی بن محمد کاظم عفی عنهما بالنبی و آله الامجاد) خط: شکسته نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۶گ (۲۲پ-۲۷پ)، ۲۲ سطر (۷×۱۸)، اندازه: ۲۱×۹سم [ف: ۱۳ - ۳۲۹۲]

● **تفسیر آیه «فاذا جاء اجلهم ...»** / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-idā jā'-a ajal-u-hum ...»

از: میر ابو الفتح؛ در این تفسیر بسیار کوتاه آیه کریمه «فاذا جاء أجلهم لا یستأخرون ساعة و لا یستقدمون» (سوره الاعراف: ۳۴) پیرامون اجل و نسبت آن با انسان و معنی آیه از دید فلسفی بحث می شود.

[دنا ۱۰۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۵۴۳/۱۴

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم و ایاک نعبد و ایاک نستعین ... اقول اعلم ان الایه الکریمه تقتضی تفصیلاً؛ **انجام**: و الفاضل فی شرح الطوالع و التجرید علی انه علی حقیقته لیس من فعل المسامحة

**آغاز:** سئل الامام ... عن قوله فاذا سويته و نفخت فيه من روحي و قيل ما التسوية و ما النفخ و ما الروح.

**انجام:** فان الله تعالى علم بالقلم فاذا فهمت نوعي الوجود فقد كان نبياً قبل آدم بمعنى الوجود الاول التقديرى دون الوجود الثانى الحسى العینى، و الله اعلم بالصواب.

**چاپ:** معجم المطبوعات ۲/۱۴۱۴ و ۲/۱۴۱۰

[كشف الظنون ۱۷۱۳/۲؛ معجم المطبوعات ۱۴۱۴/۲ و ۱۴۱۰/۲؛ ذخائر التراث العربی الاسلامی ۷۱۲/۲-۷۲۴؛ غزالی نامه ۲۷۱؛ الاوقاف العامة بغداد ۱/۲۴؛ دنا ۱۰۳/۳ (۱۸ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۴/۱۸

نسخه اصل: کتابخانه بادلیان در آکسفورد F64 عربی (E.157)؛ خط: نسخ، کا: احمد بن حسین بن ابی القاسم بن عودی اسدی حلی، تا: با تاریخ ۷۴۰ق؛ گ ۱۳۱، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۳-۲۱۷]

۲. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۱-۶۲۵۰

**آغاز:** و المثل لا یتحتاج فيه الى المساواة فان للعقل معنى لا یمائله غیر مماثلة حقیقیة

خط: نسخ، بی کا، تا: اشعбан ۴۳۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاک، ۴ گ، ۱۵ سطر، قطع: ربعی [آستانه قم: ۲۲۶]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲ ذیحجه ۸۸۲ق، جا: ابورد؛ با اصل مقابله شده؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۲ گ (۱۱۰-۱۳۱)، اندازه: ۱۳×۱۸ سم [ف: ۶-۱۵۶]

۴. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۵۰۷/۴

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالاول بن محمود بن محمد الشریف کرمانی، تا: رمضان ۹۰۸ق؛ جلد: چرم زرد، ۶ گ (۲۲۹-۲۳۴)، اندازه: ۱۲×۱۸ سم [مؤید: ۲-۱۰]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۵۴/۳

**آغاز:** هذه فصول ... الفصل الاول: سئل عن معنى قوله تعالى «فاذا سويته و نفخت فيه من روحي» و عن معنى التسوية فقال رحمه الله التسوية فعل فى المحل القابل للروح و هو الطين فى حق آدم والنطقة فى حق اولاده بالتصفية و تعديل المزاج؛ **انجام:** برابر

دارای هفت فصل است: ۱. سئل عن معنى قوله تعالى فاذا سويته ... ۲. و سئل عن النفخ، ۳. قيل له قد ذكرت التسوية و النفخ فما الروح ... ۴. قيل له فما حقيقة هذه الحقيقة ... ۵. فقيل له ما معنى قوله ان الله تعالى خلق آدم على صورة الرحمن ... ۶. فقيل له ما معنى قوله من عرف نفسه عرف ربه، ۷. قيل له ان كانت الارواح حادثة مع الاجساد فما معنى قوله (ع) خلق الله تعالى الارواح قبل الاجساد بألفى عام ...؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ تملک: میرزا محمد تقی مهریزی؛ کاغذ: شرقی، ۱۳ گ (۷۵-۸۷)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۸ سم [ف: ۳۸-۷۳۲]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۵۵/۲۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ ص (۲۴۸-۲۵۵)، اندازه: ۱۱/۵×۲۳ سم [ف: ۳۲-۶۹]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۵۳/۳

**آغاز:** الحمد لله واهب العقل الجاعل لنا سبيلا الى درك ما غاب و لطف عن الحواس و الخيال؛ **انجام:** بل يضرب الله تعالى لصفاته الامثال فتزوه عن المثل لا عن المثل.

کا: محمد مهدی بن علینقی حسینی قمی مشهور به توحید، تا: ۱۰۸۴-۱۱۰۷ق، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷ گ (۱۷-۲۳)، اندازه: ۱۲/۵×۲۳ سم [ف: ۱۱-۳۵۲]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۶۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محملاً محمد عارف لمغانی، تا: ۱۱۱۷ق؛ محشی؛ در فهرست با عنوان رسالة فى التسوية و النفخ معرفی شده است؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۲۴ گ، ۹ سطر (۵/۵×۹)، اندازه: ۱۳/۵×۲۱ سم [ف: ۱۳-۳۰۴]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۶۷/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و لا يدرك ذلك الا فى مقعد صدق عند مليك مقتدر و السلام على من اتبع الهدى، هذا آخر المسائل الاخروية مع اجوبة الغزلية.

نسخه شماره ۳۵۰۰/۱ این کتابخانه فقط شامل پاسخ پرسش از آیه: «فاذا سويته» می‌باشد لیکن نسخه موجود چند مسئله اضافه دارد چون: بحث در حدیث من مات فقد قامت قیامته، ایمان، رؤیت خداوند متعال در خواب و مسائل دیگر. در پایان این نسخه با عنوان المسائل الاخروية الغزالية و در کتاب مؤلفات الغزالی با عنوان مسائل، الاجوبة الغزالية فى المسائل الاخروية، المضمون الصغير و النفخ و التسوية آمده است. برخی از مسائل این نسخه در کتاب المضمون به علی غیر اهله او وجود دارد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۱۸ گ (۸۵-۱۰۲)، ۱۵ سطر، اندازه: ۸×۱۳ سم [ف: ۳۸-۱۶۳]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۳۵/۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فان قيل ما معنى قوله قل الروح من مر ربي و ما عالم الامر و ما عالم ...

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی، ۳ گ (۹۵-۹۷)، ۱۶ سطر، اندازه: ۹×۱۴ سم [ف: ۳۸-۴۱۰]

۱۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: کر معلى خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی آبی، ۴ گ (۸۳-۸۶)، ۲۲ سطر، اندازه: ۶/۶×۱۸/۵ سم [ف: ۷-۴۵۶]

۱۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۰۴/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فالسؤال عن أنه لم يقص المعاصي الى العقاب كالسؤال عن أنه لم يهلك السم الحيوان، و الله المستعان ...



● **تفسیر آیه «فاذکرونی اذکرکم و اشکروا...»** / تفسیر فارسی

tafsīr-e āye-ye «fa-dkurūnī aḍkur-kum wa-škurū ...»  
تفسیر آیه ۱۵۲ سوره بقره.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۹۳/۴

خط: شکسته، کا: ابوالقاسم بن محمد نوری دثانی مازندرانی، تا:  
[۱۲۷۳ق [ف: ۶ - ۱۸۲]

● **تفسیر آیه «فاردت ان اعیبها...»** / تفسیر عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-aradtu an a'ība-hā ...»  
از امام صادق.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۶۸/۹

خط: نسخ، بی کا، بی تا [ف: ۶ - ۴۹]

● **تفسیر آیه «فاستبشروا بیعکم الذی بایعتم به»** / تفسیر فارسی و عربی

tafsīr-e āye-ye «fa-stabširū bi-bay'-i-kum-ul laḍī bāya'tum bi-h»

تفسیری است عرفانی از آیه ۱۱۱ سوره توبه، در این نسخه درباره این آیه هیچده لطیفه بیان شده است.  
[دنا ۱۰۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۶۲/۱

آغاز: فاستبشروا بیعکم الذی بایعتم به فامر جوابه غایه الفرح فانه تعالی اوجب لکم عظام المطالب؛ **انجام:** بان لهم الجنة اما الهی ما گستاخان از کرم تو در عوض زیادت از دستور معهود می طلبیم ما را از همه زیادت کرم فرما للذین احسنوا الحسنی و زیاده.  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۰ص (۱۰-۱)، ۱۴سطر، اندازه: ۱۶/۵×۱۰/۵سم [ف: ۳۵ - ۷۳]

● **تفسیر آیه «فاغسلوا وجوهکم»** / تفسیر عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-ḡsilū wujūh-a-kum»  
قزوینی، خلیل بن غازی، ۱۰۰۱ - ۱۰۸۹ قمری  
qazvīnī, xalīl ibn-e qāzī (1593 - 1678)

در پاسخ دانشمندی از مردم ورارود.  
[دنا ۱۰۴/۳]

تفسیر آیه ۶ سوره مائده.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۶۶۸/۱۰

خط: نستعلیق، کا: علی (اکبر) بن محمد رضی تفریسی، تا: شنبه ۵ رمضان ۱۲۹۱ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۱گ (۳۱-۱ر)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۵ - ۱۱]

۱۳. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۵۳۰/۴

آغاز: بسمله الحمد لله واهب الفضل الجاعل لنا سیلاً الی درک ما غاب و لطف عن الحواس و الخیال ... و بعد فقد سئلت عن مسائل غامضة مضنونة علی غیر اهلها خنیة؛ **انجام:** و ينزهه عن المثل لاعن المثل تمت الرسالة الشریفة بعون الله ذی الجلال.  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹گ (۱۲۱-۱ر-۱۳۹ر)، ۱۹سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۲ - ۱۵۰]

۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۶۷/۱۳

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی، جلد: رویه میشن سیاه، ۵گ (۴۴-۱۴ر)، ۲۳سطر، اندازه: ۲۳/۸×۱۴سم [ف: ۷ - ۳۱۳]

۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۹۵/۴

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن قهوه ای، ۵گ (۱۵-۱ر)، ۲۵سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۵/۵سم [ف: ۷ - ۱۳۶]

۱۶. قم؛ گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۹/۲۱۸-۱۶۶۸/۱۱

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷گ، ۱۶سطر، اندازه: ۱۴/۵×۹/۵سم [ف: ۸ - ۴۳۶۹]

۱۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۳۷۱/۱۹

آغاز و **انجام:** برابر

بی کا، بی تا؛ ۱۶گ (۱۵۸-۱۷۳ر) [ف: ۵ - ۵۸۷]

۱۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۸۴۴/۱۳

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: محمود بن صاعد بن محمود بن صاعد، بی تا؛ ۲۰گ (۴۶۹-۴۸۸ر) [ف: ۵ - ۵۸۸]

۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۵۰۰/۱

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج سبز، ۷گ (۱-۱ر-۷ر)، ۲۱سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۱/۵سم [ف: ۹ - ۲۹۹]

۲۰. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۲۱/۷

آغاز: برابر؛ **انجام:** بل نقول ان الروح غیر مخلوق بمعنی انه غیر مقدر بکمیتة فانه لا ینقسم و لا یتحیز لکنه مخلوق بمعنی انه حادث و لیس بقدیم ... کما حدثت الصورة فی المرأة بحدوث الصقاله.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ اندازه: ۲۵×۱۶سم [رشت و همدان: ف: ۱۵۸۵]

۲۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۱۸۳/۱۵

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سیاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۷گ (۱۵۹-۱۶۵ر)، ۲۳سطر (۱۵×۶)، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۱۷ - ۳۱۴]

tafsīr-u āyat-i «fa-'amma-z zabad-u fa-yaḍhab-u jufā'-an wa ammā mā yanfa'-un nās-a fa-yamkuṭu fi-l arḍ»

؟ کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری

kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

تفسیر آیه ۱۷ سوره رعد.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۷۱۶/۲

آغاز: بسمله و لاحول ... قال رحمه الله و ذلك النور الشعشعاني هو نداء قبل الشرعي و نداء الست بربكم ... چنان پنداشتم از این که بیاناتیکه این چند وقت کردم؛ **انجام**: انوارش فی الفور ساطع می شود و فی الفور آن را مالک می شود و صلی الله ...

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد رضا پسر محمد ابراهیم حسینی کاشانی، تا: سه شنبه ۲۳ ربیع الثانی ۱۲۸۸؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن سبز، ۱۱ گ (۴۰-۵۰)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰/۶×۱۷/۳سم [ف: ۵ - ۱۵۷]

### ● تفسیر آیه «فان كنت في شك مما أنزلنا اليك» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-in kunt-u fī šakk-in mimmā anzalnā ilay-k»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری

'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۴۰عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، شماره ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کا: سید احمد بن محمد محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛ مصحح، محشی، رکابه دار؛ ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۲]

### ● تفسیر آیه «فتلقى آدم من ربه ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-talaqqā ādam-u min rabb-i-h»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری

'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۶۰عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کا: سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛ مصحح، محشی، رکابه دار؛ ۲ ص (۱۴۸-۱۴۹)، ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۵]

### ● تفسیر آیه «فتلقى آدم من ربه» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «fa-talaqqā ādam-u min rabb-i-h»

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سیاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۴ ص (۴۵۹-۴۶۲)، ۱۹ سطر (۱۱×۴)، اندازه: ۱۷×۹سم [ف: ۱۴-۳۶۱۸]

### ● تفسیر آیه «فاغسلوا وجوهكم و ایدیکم الی

المراقق» و «الباسین» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-ḡsilū wujūh-a-kum wa aydī-kum ila-l marāfiq» wa «al-yāsīn»

به نقل از «قاضی بیضاوی» است.

[دنا ۱۰۴/۳]

همدان؛ سیرلو، حمید؛ شماره نسخه: ۱۲/۱۵

بی کا، بی تا؛ ۳ گ (۱۰۷-۱۰۹ر) [رشت و همدان: ف: - ۱۷۱۱]

### ● تفسیر آیه «فأقم وجهك للدين حنيفاً» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-'aqim wajh-a-ka li-d-dīn-i ḥanīf-ā»

نوری، حسن بن عبد الله، ق ۱۴ قمری

nūrī, hasan ebn-e 'abd-ol-lāh (- 20c)

تاریخ تألیف: شنبه ۲۸ محرم ۱۳۲۴ق

تفسیر کوتاهی است از آیات ۳۱ و ۳۲ سوره روم. مؤلف ابتدا آیه را ذکر و با قطعه شعری آن را ترجمه نموده پس از آن توضیحی درباره دین حنیف (اسلام) و احکام آن داده است.

[دنا ۱۰۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۷۸/۲

آغاز: در سوره مبارکه روم در آیه ۲ و سی ام و سی و یکم فاقم وجهک للدين حنیفا ... یعنی ای حبیب من محمد (ص) چون دانستی و بر تو معلوم شد؛ **انجام**: رساله دوم: خدایا تو خود حفظ کن ما را و اعقاب ما را از این دزدان راه دین و راه زنان ... و لعنة الله علی اعدائهم و مخالفیهم اجمعین الی یوم الدین.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: شنبه ۲۸ محرم ۱۳۲۴ق، جا: تهران؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، عطف پارچه، ۷ گ (۱۰۷-۱۱۳)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۳۸ - ۳۸۷]

### ● تفسیر آیه «فالذين كفروا قطعت لهم ثياب من نار»

/ تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-l-ladīna kafarū quṭṭi'at la-hum tīyāb-un min nār»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۸۴۳/۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ص ۱ (۶۶) [مختصر ف: - ۷۸۶]

### ● تفسیر آیه «فأما الزبد فذهب جفاء و اما ما ينفع

الناس فيمكث في الارض» / تفسیر / فارسی

تفسیر آیه ۳۷ سوره بقره.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۳۸/۴

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ ص ۳ (۴۵ - ۴۷) [مختصر ف: ۱۸۵]

● تفسیر آیه «فروح و ریحان و جنت النعیم» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-rawḥ-un wa rayḥān-un wa jannat-u na'im»

گفتاری عرفانی

[دنا ۱۰۴/۳]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۰۳۹/۳

آغاز: قوله تعالى: فروح و ریحان ... بفتح اوله الراحة والاستراحة  
خط: نسخ، کا: محمد شفیع بن محمد ابراهیم نجات، تا: ۱۱۲۸ق؛  
مصحح، مقابله شده؛ مهر: حاج سید سعید؛ جلد: تیماج عنابی،  
گک (۱۴)، ۱۷ سطر چلیپا (۱۳/۵×۶/۵)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [ف:  
۱۴۲۳ - ۳]

● تفسیر آیه «فسحقاً لأصحاب السعیر» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-suḥq-an li-aṣḥāb-is sa'ir»

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری  
šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)  
رساله ای است در باره سخن قاضی بیضاوی در این آیه مبارکه و  
معنی «فسحقاً» و اینکه تغلیب برای ایجاز و مبالغه و تعلیل است.  
مرحوم آغا بزرگ تهرانی در الذریعة از این رساله با عنوان «مقالة  
فی وجه التغلیب فی قوله تعالى: (ما کنا [فی] أصحاب السعیر)»  
نام برده است.

آغاز: قال الله سبحانه في سورة الملك ... وقال الفاضل البيضاوي  
بعد هذه الآية فاسحقهم الله سحقاً أي أبعدهم من رحمته التغليب  
للايجاز والمبالغة والتعليل انتهى كلامه وقد اختلف الإعلام في  
حل هذا الكلام على وجوهها ...  
انجام: لو قال فسحقاً لهم ولأصحاب السعير لم يكن في الكلام  
إشعار لعله استحقاقهم وهذا الوجه مما خطر بالخطر الفاتر والله  
اعلم بالصواب وله الحمد والشكر.

[الذريعة: ۴۰۷/۲۱؛ دنا ۱۰۴/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۶۲/۱۸

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ کاغذ:  
فرنگی، گک (۷۲-۷۳)، ۱۸ سطر (۱۴×۸)، اندازه:  
۲۱×۱۶سم [ف: ۳۲ - ۸۷۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۹۶/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالله بن محمد حسن هشترودی، تا: رجب تا  
جمادی الثاني ۱۳۳۷ق؛ جلد: گالینگور زرشکی، گک (۳۴-پ-  
۳۵)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۱ - ۹۲]  
۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسین علی بن محمد حسین، تا: دهه سوم شعبان  
۱۳۵۹ق؛ جلد: مقوی عطف تیماج مشکی، گک (۵۰-۵۲)، ۱۵  
سطر، اندازه: ۱۵×۵/۱۰سم [ف: ۵ - ۸۶]

● تفسیر آیه «فسحقاً لأصحاب السعیر» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-suḥq-an li-aṣḥāb-is sa'ir»

از: شیخ علی؛ حاشیه ای است بر گفتار قاضی بیضاوی در تفسیر  
آیه مذکور. این رساله کوتاه در نسخه حاضر به عنوان «من جملة  
فوائد شيخنا الشيخ علي ادم الله فوايده» معرفی شده است. گفتنی  
است رساله ای در تفسیر آیه مذکور از شیخ بهایی در فهرست  
مرعشی (۸۶/۵ ش ۱۶۹۱/۲) معرفی شده است که با رساله حاضر  
تفاوت دارد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰۸۲/۲

آغاز: من جملة فوائد شيخنا الشيخ علي ادم الله فوايده. و من ذلك  
عبارة القاضي البيضاوي سئلت عنها فخطر لي في حلها ماتري و  
هي انه قال و التغليب فيه للايجاز و المبالغة و التقليل بعد قوله تعالى  
حكاية ... اقول الذي خطر لي في حل هذه العبارة ان قوله تعالى و  
قالوا لو كنا نسمع أو نعقل؛ انجام: لما يظهر من فصاحة القرآن و  
بلاغته و اعجازه و لم اسلك سبيل الايجاز لقصد التوضيح.  
خط: نسخ، کا: احمد بن عبدالعالي ميسي عاملی، تا: ۲۷ ذيقعدة  
۱۰۶۷ق؛ مصحح، مقابله شده، محشی با نشان «منه رحمه الله» و  
«علي دام فضله»، رکابه دار؛ جلد: تیماج سرخ، گک (۹۲-پ-  
۹۳)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۴۴ - ۲۳۸]

● تفسیر آیه «فكان قاب قوسين او ادنى» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-kān-a qāb-a qawsayn aw adnā»

[دنا ۱۰۴/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۸۸۵/۹

بی کاه، تا: اوایل قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، گک  
(۴۸-۵۲)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۳ - ۱۰۸۵]

● تفسیر آیه «فلا اقسام بمواقع النجوم» / تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-i «fa-lā uqsīm-u bi-mawāqī-in nujūm»

فانی شیرازی دهدار، محمد بن محمود، ۹۴۷ - ۱۰۱۶  
قمری

tafsīr-u āyat-i «fa-lā uqsim-u bi-mawāqī'-in nujūm»

از کتاب شرح چغمینی قاضی زاده.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۱۳۲/۸

خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ ۱ص (۸۶پ) [ف: ۶ - ۲۴۰]

### ● تفسیر آیه «فلما تجلی ربه للجبل» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-lammā tajallā rabb-u-hū li-l-jabal»

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری  
ahsā'i, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

تفسیر آیه ۱۴۳ سوره اعراف. برای شاگرد خود ملا محمد حسین ساخته است.

[دنا ۱۰۵/۳]

تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۰۳/۱۰

بی‌ک، بی‌تا [ف: ۳ - ۳۳]

### ● تفسیر آیه «فلما رای قمیصه قد من دبر...» / تفسیر،

بهائیت / فارسی

tafsīr-e āye-ye «fa-lammā ra'ā qamīṣ-a-hū qudd-a min dubur ...»

شرح مفصلی است بر آیه «فلما رای قمیصه قد من دبر قال انه من کید کن ان کید کن عظیم».

[دنا ۱۰۵/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۵۸۶/۱۱

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم فما رای قمیصه قد من دبر قال انه من کید کن ان کید کن عظیم یا اهل الفارس اولم یکفکم هذا الفخر المنیع لانفسکم من عندالذکر؛ **انجام**: کلمة اله ربنا الذی لا اله الا هو و هو الله کان علیما حکیماً

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، شکری

الوان، جلد: تیماج قرمز، ۷ص (۱۸۳-۱۸۹)، ۱۹ سطر (۸×۱۶)،

اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۲ - ۹۳]

### ● تفسیر آیه «فمن یرد الله أن یرد الله أن یرد الله» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «fa-man yurid-il lāh 'an yahdi-y-ah»

شیروانی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۰۹۸ قمری

šīrvānī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1687)

بحثی است درباره هدایت و ضلالت و تکلیف قاصرین و مانند آنها، پاسخی به گفته‌های نظام الدین اعرج نیشابوری در تفسیرش دنباله آیه «فمن یرد الله ان یرد الله یرد الله» [سورة الانعام: ۱۲۵] است.

[دنا ۱۰۵/۳]

fānī šīrāzī dehdār, mohammad ebn-e mahmūd (1541 - 1608)

اهداء به: صاحب اورنگ خان خانانی

در تفسیر و تأویل آیه شریفه «فلا اقسام بمواقع النجوم و انه لقسم عظیم»، در هفت «درجه»: ۱. چون شامگاه لیلۃ القدر تجلی نجوم؛ ۲. چون اجتماع قمر بسبب صفات باشمس ...؛ ۳. چون تیر سعادت امکان از افق ارادت؛ ۴. چون مشتری حقیقت هنگامه داد ستد ...؛ ۵. چون کوکب اراده قدیم از برج ...؛ ۶. چون اوتاد اربعه در زایچه طبایع ...؛ ۷. چون نزول نقطه ابایی علوی در ارحام امهات ...

آغاز: بسمله. این نقشی چند است که شکل بر دیوار محمد دهدار بر صفحه خاطرسافی صورت جامعه کمالات انسانی **انجام**: که مواقع تعینات علمی ذاتی الهی در تجلیات اطلاقی غیر متناهی اند. و الله اعلم بحقایق الامور.

[دنا ۱۰۵/۳] (۵ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۲۲۶/۷

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۹/۱۴

خط: نسخ، کا: محمد حسن، تا: ۱۰۲۰ق؛ کاغذ: آهار مهره حنایی، جلد: تیماج عنایی، ۵ سطر، اندازه: ۱۲×۵/۲۴سم [ف: ۱۱ - ۳۲۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۶۶/۹

آغاز و **انجام**: برابر

شامل ۶ درجه. کامل؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، تا: شوال ۱۲۴۱ق؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۹۰-۹۱پ)، ۱۵ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۱۹×۷/۱۳سم [ف: ۲۹/۱ - ۴۹۰]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۹/۴

خط: نستعلیق خوش، کا: مهدی بن جعفر، تا: ۲۸ شوال ۱۲۸۹ق [میراث شهاب: س ۲۹ - ۲۸]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۸۶/۶-ف

نسخه اصل: نسخه آقای شیخ آقا بزرگ تهرانی؛ بی‌ک، تا: با تاریخ ۱۳۶۵ق؛ ۳گ (۳۷-۳۹پ)، قطع: ربیعی [فیلمها ف: ۱ - ۷۵۰]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۷۴۹/۱۹

آغاز و **انجام**: برابر

این رساله در فهرست با عنوان رساله‌ای عرفانی آمده است؛ خط: نسخ، کا: طهماسب قلی، بی‌تا، جا: سورت هندوستان؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ص (۱۶۵-۱۶۶)، اندازه: ۲۲×۱۲/۵سم [ف: ۱۳ - ۱۳۶]

۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۲۹/۲-عکسی

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق تحریری، بی‌ک، بی‌تا؛ ۳گ (۷-۹پ) [عکسی ف: ۲ - ۷۰]

### ● تفسیر آیه «فلا اقسام بمواقع النجوم» / تفسیر / عربی

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۳۰/۷

آغاز: الحمد لله الذي شرح صدورنا للإسلام و رشح بالنا بأنوار الإلهام و أصلح حالنا بمزيد اللطف و الاكرام؛ **انجام**: و ما لا يتناهى من مقدوراته تعالى يستحيل عادة كما لا يخفى.  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲ گک (۱۰۹ پ-۱۲۰ پ)، اندازه: ۱۹×۱۴ سم [ف: ۱۱ - ۱۴۹]

### ● تفسیر آیه «فی بیوت اذن الله أن ترفع ...» / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e āye-ye «fī buyūt-in adīna-l lāh-u an turfa'a ...»  
حائری سنقری، محمد علی بن حسن علی، - ۱۳۷۸  
قمی  
hā'erī sonqorī, mohammad 'alī ebn-e hasan 'alī (- 1959)

تاریخ تألیف: ۱۳۴۴-۱۳۴۵ق

رساله کوتاهی است در تفسیر آیه مبارکه «فی بیوت اذن الله ان ترفع و يذكر فيها اسمه ...» با استفاده از احادیث. مؤلف در این رساله به فتنه و هابیت اشاره نموده و بعضی از عقاید آنان را طرح و رد می نماید. این رساله در سال های ۱۳۴۴ تا ۱۳۴۵ ایام هجوم و هابیت به عتبات عالیات تألیف شده است.

قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۲۶/۳

آغاز: بسمله. قال الله تعالى في بيوت إذن الله ان ترفع ... ثعلبی در تفسیر خود و سید در تفسیر برهان از کشف الغمه و علامه مجلسی در بحار از روضه؛ **انجام**: خدا لعنت کند منکرین ضرورت دین و عموماً قرآن مبین را اینست خدای تعالی خود بر آنحضرت صلوات فرستاد و امر بصلوات و تسلیم و ترحم بر آنحضرت هم فرموده ان الله و ملائکته یصلون  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۴۵ق؛ مصحح؛ جلد: مقوا عطف تیماج، ۱۱ گک، ۳۲ سطر، اندازه: ۲۱×۳۴ سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۳]

### ● تفسیر آیه «قاب قوسین» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «qāb-a qawsayn»

احسائی، علی نقی بن احمد، ۱۲۴۶ قمری

ahsā'i, 'alī naqī ebn-e ahmad (- 1830)

در تفسیر آیه «فکان قاب قوسین او ادنی» که در دیباچه و انجامه نامی بدان داده نشده است.

آغاز: حمدله. صلاة. و بعد، فیقول علی نقی بن احمد بن زین الدین الاحسائی، انی لما ردی کثیراً من المفسرین انحرفوا عن الصواب بنالی لبعض فی تفسیر قوله تعالى فکان قاب قوسین او ادنی. اردت ان اکتب ناسخ لی ...

**انجام**: فهو لاعلة له فافهم. هذا ما جرى به القلم مما سخ به الفكر الفاتر و النظر القاصر. حامداً مصلياً مستغفراً.

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۹۷/۱۵-عکسی

آغاز و انجام: برابر؛ ۱۲۲۶ق

خط: نسخ ثلث، کا: کاظم بن علی نقی سمنانی، تا: دهه اول ربیع الاول ۱۲۲۷ق [عکسی ف: ۱ - ۸۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۸۲۹/۷

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۳۲ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۷ سطر (۶×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۱۶ - ۳۷۲]

۳. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۰۹۷/۱۱-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ ۱۲ ص (۴۶۶-۴۷۷) [عکسی ف: ۱ - ۸۱]

۴. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۶۱/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ جلد: تیماج سیاه [ف: ۱ - ۳۰۱]

۵. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۱۷۳/۳

بی کا، بی تا [ف: ۲۷۵ -]

۶. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۵۸/۳

بی کا، بی تا [ف: ۳ - ۵۸]

### ● تفسیر آیه «قال آمنت ... من المسلمین» = ایمان

فرعون قبل از غرق / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «qāla āmantu ... min-al muslimīn»=  
īmān-e fer'awn qabl az qarq

دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری

davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

تفسیر آیه ۹۰ سوره یونس. دوانی به درخواست کسی این آیه را دومین بار تفسیر نموده و در آن از ایمان و کفر فرعون گفتگو کرده است. قاضی نورالله شوشتری ردی بر آن نوشته است. (الذریعه ج ۱۰ ص ۱۹۱)

[دنا ۱۰۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹/۳۶

آغاز: الحمد لله قابل التوبة اذا تاب لاسيما يفرح بتوبته كما ورد عن سيد الاحباب ... اما بعد فقد سألتني من اجابته على فرض عين ... سلالة السلف الطاهر الجنب الفاجر ذوالعزة و الدين روحه الله روحه في العالمين ان اكتب على قوله «قال انه لا اله الا الذي آمنت به بنو اسرائيل و انا من المسلمين» فاجبت على ذلك في غابر الزمان حسب ما ظهر من غير تقليد ثم عن لي اشياء من فيض موال الحميد فاجبت الزيادة؛ **انجام**: و هذا القائل يقول بعدم سعة رحمة الله و تقنط عباده و تحكم و تحشيه من روح الله و لا يياس من روح الله الا القوم الكافرين (الحمد لله على تمام الرسالة المنسوبة الى جلال الملة و الدين الدواني رحمه الله)

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲ گ (۲۶۸-۲۶۹ پ) [ف: ۶ - ۲۲۴۳]

اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۲/۵

آغاز: اعلم ان الله سبحانه يقول قل ای شیء اكبر شهادة قل الله شهيد بيني وبينكم و قل سنريهم آياتنا في الآفاق و الانفس؛ **انجام:** و الحمد لله الهادي الى طريق الرشاد و صلى الله عل محمد و آله الطيبين و لعنة الله على منكري فضائلهم اجمعين.

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: جمادی الاول ۱۲۷۸ق؛ با یک واسطه از روی نسخه مؤلف؛ جلد: تیماج قرمز، ۵ گ (۳۷ پ-۴۱ ر)، اندازه: ۱۱/۵×۱۷/۵ سم [ف: ۱ - ۲۲۳]

### ● تفسیر آیه «قل تعالوا اُتِل ما حرم ربکم علیکم» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «qul ta'ālāw atlu mā ḥarrām-a rabb-u-kum 'alay-kum»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری  
'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۳۴ عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کاء؛ سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی‌تا؛ مصحح، محشی، رکابه دار؛ ۲ ص (۱۲۷-۱۲۸)، ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۲]

### ● تفسیر آیه «قل لو کان البحر مدداً لکلمات ربی ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «qul law kān-al baḥr-u midād-an li-kalimāt-i rabb-ī ...»

مراغی، حسن بن عبدالرحیم، - ۱۳۰۰ قمری  
marāqī, hasan ebn-e 'abd-or-rahīm (- 1883)

مختصری است در شرح آیه شریفه «قل لو کان البحر مدداً لکلمات ربی لنفد البحر قبل ان تنفد کلمات ربی». وی در آن ثابت کرده که ائمه اطهار علیه السلام مصداق کلمات تامات خداوند هستند.

آغاز: بسم الله خير الاسماء. قال الله تعالى شأنه العزيز: «قل لو كان البحر مدداً لکلمات ربی ... یعنی لو کان البحر مدداً و الاشجار اقلاماً ... و اعلم اصل کل خير فی الدنيا ...

**انجام:** فمجمع القول انهم اصل کل خير فی الدنيا و الآخرة

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۳۶/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، ۱ گ (۲۸)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۴×۸ سم [ف: ۳۸ - ۴۱۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۸۴

### ● تفسیر آیه «قد افلح» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «qad aflaḥ-a»

خادمی، مصطفی بن محمد، ق ۱۲ قمری  
xādemī, mostafā ebn-e mohammad (- 18c)

گفتار کوتاهی است در این جمله از دید بلاغتی و وجوهی از برای مجاز آن ذکر می‌کند، و ظاهراً به گفته‌های صاحب «روح المعانی» نظر دارد.

[دنا ۱۰۵/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۱۸/۶

آغاز: باسمه سبحانه و نسأله احسانه ... أما بعد فلما عرض علی معنی قوله تعالی قد افلح کثر فيه القیل و القال؛ **انجام:** و فسر ما عدا المجاز علی المیزان فتفطن و لا تکن من الغافلين فخذ ما آتیتک و کن من الشاکرين

خط: رقعی، کاء؛ حافظ محمد بن خلیل مغنساوی، بی‌تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱ گ (۱۴۷ ر-۱۴۷ پ)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۸ - ۲۳]

### ● تفسیر آیه «قد افلح المؤمنون» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «qad aflaḥ-al mu'minūn»

[دنا ۱۰۵/۳]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۴۸۳/۴

آغاز: بسمله. حمدله اما بعد فقد قال الله تبارک و تعالی فی کتابه العزيز ... قد افلح المؤمنون الذين هم فی صلوتهم خاشعون الدينهم عن اللغو معرضون. جناب حق سبحانه به پیغمبر خود می‌فرماید که..؛

عرفانی؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۲۲ق؛ مصحح، محشی؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: سفید و فستقی، جلد: تیماج سرخ، ۶ ص، ۱۹-۳۶ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۲ - ۵۹۱]

### ● تفسیر آیه «قل ای شیء اكبر شهادة» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «qul ayyu šay'-in akbar-u šahādat-an»

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

تاریخ تألیف: غره ربیع الاول ۱۲۷۸ق  
فائده‌ای است در تفسیر آیه ۱۹ سوره انعام.

[دنا ۱۰۵/۳]

خط: نسخ، کا: سید ابو القاسم موسوی اصفهانی، تا: ذیحجه ۱۳۲۳ق؛  
جلد: تیماج زرد، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۴سم [ف: ۱ - ۱۱۳]  
۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۱۹/۴  
آغاز و انجام: برابر  
بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار شده، جلد: تیماج مشکی، ۳ص  
(۵۹-۶۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۸×۱۷سم [ف: ۱۰ - ۱۹۵۱]  
۷. شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۱۳۸/۱۵  
بی کا، بی تا [نشریه: ۵ - ۲۲۵]

● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

شیروانی، فتح الله بن ابی یزید، ۸۲۰؟ - ۸۹۱ قمری  
šīrvānī, fath-ol-lāh ebn-e abī-yazīd (1418 - 1486)

اهداء به: سلطان علاء الدین بن ابراهیم  
تاریخ تألیف: یکشنبه ۹ صفر ۸۵۹ق؛ محل تألیف: شهر بوسرا  
رساله ای است در تفسیر آیه الكرسي (آیه ۲۵۶-۲۵۸ از سوره  
بقره) این رساله تا اواسط آن درباره «الله لا اله الا هو» نخستین  
جمله آیه الكرسي است و پس از آن مباحث جالبی درباره فعل و  
تأویل آن ایراد کرده است. از تفسیر امام فخر رازی بسیار  
استفاده و نقل کرده است. (عبدالحسین حائری)  
آغاز: الحمد لله الذي منه الحیوة و به القيام لكل ما یحیی و ما یقوم  
لا اله الا هو الحی القيوم یوسن من یشاء و ینیم من یشاء فی اللیل  
و الیوم و لا تأخذه سنة و لانوم  
انجام: قلمت اکثریة الثواب اللهم كما ختمت کتابی هذا باکثریة  
الثواب آتنی کتابی یمینی مختوماً بها یوم الحساب فرغت من  
تنمیقه ید المؤلف بمصونة بوسرا یوم الاحد تاسع صفر نقلا من  
السواد المفروغ منه هناك یوم الاحد عاشر المحرم کلاهما فی  
عام سبط و خمسين و ثمانمائه.  
[دنا ۱۰۵/۳؛ کشف الظنون ۱: ۳۰۷]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۲/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: ترکی، جلد: تیماج قهوه ای، ۹۳ص  
(۴۰۷-۴۹۹)، ۱۵، ۱۹ سطر، اندازه: ۴۱/۵×۱۴سم [ف: ۱۰ - ۲۵۶]  
قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۲۵/۴  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۳۸۲]

● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

حسینی استرآبادی، عبد الوهاب بن علی، ۹ قمری  
hoseynī estarābādī, 'abd-ol-vahhāb ebn-e 'alī (- 15c)  
تفسیری است استدلالی و مبسوط و آمیخته با مسائل کلامی و  
فلسفی و ملل و نحل و در آن از امام رازی و غزالی یاد شده و

این نسخه در فهرست معرفی نشده است و به استناد جلد ۴۲۰/۳۸  
ذکر شد؛ بی کا، بی تا؛ ۱ص (۸۷) [ف: ۳ - ۷۶]  
۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۷  
این نسخه در فهرست معرفی نشده است و به استناد جلد ۴۲۰/۳۸  
ذکر شد؛ بی کا، بی تا؛ ۱ص (۴۵) [ف: ۶ - ۳۴]  
تفسیر آیه الكرسي < مفتاح كنوز الاسماء و الذخائر  
تفسیر آیه الكرسي < عروة الوثقی

● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد، - ۷۳۶ قمری  
'abd-or-razzāq-e kāshī, 'abd-or-razzāq ebn-e ahmad (-  
1336)

تفسیر بسیار مختصر فلسفی است از آیه الكرسي تا «العلی  
العظیم»، که در آن بیشتر بنای ادله توحید و اثبات واجب را  
دارد. (سید احمد اشکوری)  
آغاز: الله لا اله الا هو هی اعظم آیه فی القرآن اعظم مدلولها و  
هو الذات الاحدية مع جميع الصفات ...  
انجام: و لا کثرة صفاته احدية ذاته شهود السلب ائیه العبد و  
صفاته و ثبت عینیه لذاته و هو حقیقه الحقایق.  
[دنا ۱۰۵/۳ (۷ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۰۶/۱۵-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قهوه ای،  
۲گ (۲۲۳-۲۲۴)، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۲۲ - ۷۶]  
۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: نصیرالدین حسین حر حسینی، تا: با  
تاریخ ۱۰۷۶ق؛ بنا بر گفته الذریعه نسخه ای از این کتاب در  
کتابخانه (خوانساری) در نجف هست؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ص،  
اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱ - ۴۱]  
۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۹۴۴/۶

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد یوسف بن محمد علی، تا:  
۱۱۰۵ق، جا: اصفهان؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۲گ (۳۲-۳۳پ)،  
اندازه: ۲۴/۵×۱۲سم [ف: ۲۳ - ]  
۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۹۷/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی عطف تیماج  
قهوه ای، ۲گ (۸۳-۸۴)، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱۵ - ۲۷۷]  
۵. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۱۵۲/۱۲

۴. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۱/۶  
بی‌کاء، بی تا [نشریه: ۱۱ - ۹۳۷]

### ● تفسیر آیه الكرسي = بیان لطائف آیه الكرسي / تفسیر

عربی /

tafsīr-u āyat-il kursī = bayān-u laṭā'if-i āyat-il kursī

خفري، محمد بن احمد، - ۹۵۷ قمری  
xafrī, mohammad ebn-e ahmad (- 1550)

شرح و تفسیری کلامی و فلسفی است بر آیه الكرسي در یک «مقدمه» و دو «مقصد» و هر مقصد در چند «مطلب»: مقدمه در اقسام موجودات و در این مقدمه عالم را به چهار قسم تقسیم می‌کند و در شرح عالم ملک که موسوم است به: عالم الخلق و الشهادة به تفصیل درباره افلاک سخن می‌گوید؛ مقصد ۱. فی ذکر دلایل اصول المسائل، در سه «مطلب»: ۱) دلایل اثبات الوجود بالذات، ۲) دلایل التوحید، ۳) اثبات العلم و باقی صفاته من الدلائل الدالة على علمه تعالى؛ مقصد ۲. تفسیر الآیه و مایهات بها من التأویل و اللطائف. خفري در این مقصد بندهای آیه الكرسي را با شیوه‌های عرفانی تفسیر می‌کند؛ الخاتمة: فی خواص هذه الآیه العظيمة.

آغاز: تبارک الله سبحانه ما اعظم شأنه و أظهر برهانه هو ذوالعرش الاعلی و مبدع السموات العلی الذي كان و لازمان و لامكان. فوجد الخلائق بقدرته الكاملة و اظهر الحقائق بحكمته البالغة ابداع العقول و نهجها فی مشاهدة آثار جلاله ... اما بعد فيقول ... محمد بن احمد الخفري لما كان اعلى المطالب و اسنى المآرب معرفة ذات الله تعالى و صفاته و افعاله اردت تأليف رسالة مشتملة على بيان بعض سيد الآيات يعنى آیه الكرسي ...

انجام: و انصر اولياء شوكته و اخذل اعداء رفعته و امدد ظلال رأفته على كافة الأنام مدى الليالي و الايام بالنبي و آله الكرام

چاپ: تصحيح على اوجبي، ضمن گنجینه بهارستان، بخش علوم قرآنی و روانی، ۱-، مسلسل ۳، تهران، کتابخانه مجلس شورای اسلامی، ۱۳۸۰ش، صص ۲۱۲-۱۸۵

[الذريعة ۳۳۱/۴ شماره ۱۴۱۰؛ كشاف الفهارس، ج ۳، ص ۱۵۸-۱۶۰؛ دنا، ج ۳، ص ۱۰۶]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۰/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: لطف الله، تا: ذیقعه ۹۸۶ق؛ پشت برگ آخر وصیت پیامبر اکرم به فاطمه زهرا علیهما السلام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸گ (۱۵۰پ-۱۵۷ر)، اندازه: ۱۸/۵×۱۲/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱- ۴۰۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۰۸/۱۲

آغاز: برابر؛ انجام: و لا یوده حفظهما السموات و الارض و هو العلی المتعالی عن الانداد، العظیم.

عقاید اسماعیلیان و مراتب دعوت و میثاق و تاویل باطن آنها آمده است و پس از یک مقدمه به تفسیر آیات پرداخته است.  
[دنا ۱۰۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۹۷/۴

آغاز: الحمد لله الذي خلق الانسان فاحله على كرسي البيان و هيأ ما ينتظم به امور داريه من بدايع الزمان ... اما بعد فقد تقرر بالدلائل العقلية و الشواهد النقلية ان كمال كل نوع باعتبار اظهار ما يخصه من الصفات؛ انجام: اذ اختلاف لازم اذا كان من عند غير الله نفع الله به الطالبين و جعله ذخراً لنا يوم الدين آمين رب العالمين (فرغ من تحريره و تنميته ... محمود بن خضر الحسيني البخاري في الثانية و العشرين من شهر رمضان سنة سبعين و الف و كانت انتساخه من نسخة كانت بخط المصنف سيد عيد الوهاب بن علي الحسيني الاسترابادي)

خط: نستعلیق، کاء: محمود بن خضر حسینی بخاری، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۷۱ص (۱۷۹-۲۴۹)، ۲۵ سطر (۱۵×۶)، اندازه: ۱۸×۹سم [ف: ۹ - ۱۴۴۶]

### ● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

حسینی، عطاء الله بن محمود، - ۹۱۹ قمری  
hoseynī, 'atā'-ol-lāh ebn-e mahmūd (- 1514)

در آن از فخر رازی و زمخشری یاد شده است.  
آغاز: بسمله. و عليك الاعتماد يا كريم الحمد الله الذي لا اله الا هو الحي القيوم ... اما بعد فيقول ... عطاء الله بن محمود الحسيني ان من لا يسعى الا امثال امره ... قد امرني بتفسير آیه الكرسي انجام: و هذا آخر ما امرت به من تفسير هذه الاية و الحمد لله على التوفيق انه ولي ذلك بالتحقيق.  
[دنا ۱۰۶/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۴۴/۱۳

آغاز و انجام: برابر

کاء: محمود شریف تهرانی، تا: ۹۸۱ق، جا: طوس؛ با خط «ع اه (عبدالله) یزدی» مقابله شده؛ کاغذ: متن و حاشیه سپاهانی و فرنگی، جلد: مقوا با پارچه زری عطف میشن، ۹ص (۱۴۹-۱۵۷)، اندازه: ۲۳×۱۰/۵سم [ف: ۹ - ۸۲۲]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۶۶/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق چلیپا، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ چلیپا و راسته؛ جلد: تیماج زرد، ۴گ (۲پ-۵پ)، ۱۷ سطر (۱۲×۷)، اندازه: ۱۷×۱۲سم [ف: ۱۱ - ۲۴۷۲]

۳. اصفهان؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۴۲/۱۴

بی‌کاء، بی تا [نشریه: ۵ - ۳۰۵]



الباهرة و استدامة السلطنة خلد شمس سلطنته ... بالنبي و آله الكرام

خط: نستعلیق، کا: امین بن ملا زال اندواری، تا: ۱۲۱۹ق؛ واقف: حسین یساقی، اسفند ۱۳۶۹؛ کاغذ: فستقی، جلد: تیماج مشکى، ۱۰گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶/۵سم [ف: ۲۲ - ۹۰]

۱. بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۵/۵

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کا: اشرفی، عبدالله بن محمد، تا: ۱۲۳۵ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۱۱۵ - ۱۱۵]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۶۰/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۸۶]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۸۴/۴

خط: نسخ تحریری، کا: محمد جعفر بن محمد باقر اشکوری، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنکی آبی، ۲گ (۱۲۸ - ۱۲۹)، اندازه: ۱۳/۳×۲۰/۲سم [مختصر ف: ۱۸۵ - ۱۸۵]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۱۳۷/۲

آغاز: برابر؛ انجام: فی الحال و فی الثانی فی النفی فی الاستقبال علی ما مر تفصیله و الحمد لله رب العالمین.

خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن علی حسینی طباطبایی، تا: ۱۳۱۹ق؛ جلد: تیماج سرخ پشت جلد اسلیمی، ۱۷گ (۱۶۰-۱۶۰-۱۷۶پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴×۲۴/۵سم [ف: ۲۵ - ۱۴۹]

۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۴۰

بی کا، بی تا؛ مجموعه آقا رفیع قزوینی استاد اخلاق و فلسفه امام خمینی، خریداری از منصوره تالهی معین الدین [رایانه]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۸۰ ض

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۱۶. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۰۴/۲

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، ۳۷گ (۲-۳۸پ)، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۲۳۴ - ۲۳۴]

۱۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۲/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۶گ (۷۵-۸۰پ)، اندازه: ۱۵×۲۰/۵سم [ف: ۱ - ۴۷۴]

۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۹/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و امدد ظلال رأفته علی كافة الانام مدی اللیالی.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ تملک: بدون نام بتاریخ ۱۱۹۹؛ مهر: «لا اله الا الله الحلیم الکریم» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۵گ (۲۴-۳۸پ)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۷ - ۱۱۶]

## ● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر فارسی

tafsir-u āyat-il kursī

فخرالدین حسینی، محمد بن حسین، - ۹۸۴ قمری

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳ص (۲۸۶-۲۹۸)، اندازه: ۱۲×۲۰سم [ف: ۳۳/۱ - ۱۸۵]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۱۵/۷

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۴ جمادی الثانی ۱۰۶۰ق، جا: حیدرآباد؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۰ص (۸۹ - ۱۱۸)، ۱۷ سطر (۱۳×۵)، اندازه: ۸/۱۰×۱۸/۷سم [ف: ۲۹/۱ - ۳۲۲]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۱۷/۵

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: جمادی الاول ۱۰۹۳ق؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷ص (۱۲۵-۱۴۱)، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۱۰ - ۱۹۴۸]

۵. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۵۸۶/۳

خط: نسخ، کا: محمد صالح بن حاجی عرب بن امیر احمد خفزی، تا: ۱۰۹۳ق؛ اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۱۰۸]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۹

آغاز: برابر؛ انجام: و لما کان لطائف هذه الآیة العظيمة و خواصها بلانهاية اقتصرت فی هذه الرسالة علی ما ذکر اذا الغرض الأصلي و المطلب الکلی ان يجعل التوجه علی هذه الآیة الکریمة التی هی محتویة علی اسم الله الأعظم و وسیلة لاستجابة دعاء و دوام الدولة الباهرة و استدامة السلطنة خلد شمس سلطنته ... بالنبي و آله الكرام

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۰۲ق؛ محشی از محمد حسن؛ واقف: حاج محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۱۰گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۲×۲۴/۵سم [ف: ۲۲ - ۹۲]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۹/۴

آغاز: برابر؛ انجام: مع عبادک الصالحین برحمتک یا ارحم الراحمین.

خط: نسخ، کا: محمد حسن، تا: ۱۱۰۲ق؛ کاغذ: آهار مهره عنابی، جلد: تیماج عنابی، ۵ سطر، اندازه: ۱۲×۲۴/۵سم [ف: ۱۱ - ۳۲۲]

۸. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۳۱/۹

بی کا، تا: با تاریخ ۱۱۲۴ق [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷ - ۲۱۳]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۲۰۴۹

آغاز: برابر؛ انجام: و لما کان لطائف هذه الآیة العظيمة و خواصها بلانهاية اقتصرت فی هذه الرسالة ... برحمتک یا ارحم الراحمین». خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: عنابی فرنکی، جلد: تیماج عنابی، ۱۵گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶×۲۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۲]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۸۱

آغاز: برابر؛ انجام: و لما کان لطائف هذه الآیة العظيمة و خواصها بلا نهاية اقتصرت فی هذه الرسالة علی ما ذکر اذا الغرض الأصلي و المطلب الکلی ان يجعل التوجه علی هذه الآیة الکریمة التی هی محتویة علی اسم الله الأعظم و وسیلة لاستجابة دعاء و دوام الدولة

(- faxr-od-dīn-e huseynī, mohammad ebn-e huseyn (1577)

اهدا به: ابوالمظفر شاه تهماسب بهادرخان

تاریخ تألیف: ۹۵۲ق

تفسیری است بر آیه الکرسی، و در آن از صدر دشتکی با تعبیر «حضرت سیادت پناهی صدرا فاضل العلماء و الحكماء» مطلبی را نقل نموده است. در آغاز این تفسیر حدیث مروی از حضرت امیرالمؤمنین علیه السلام «من قرأ آیه الکرسی فی دبر کل صلاة لم یمنعه من دخول الجنة الا الموت» شرح شده و مخصوصاً در جمله «الا الموت» گفتگو کرده، پس از آن آیه را از دید فلسفی و کلامی توضیح داده است.

**آغاز:** بسمله، حمد و ثنای بی حد معبودی را سزد که به مقتضای جود بساط خود را بر ممکنات نامعدود انبساط نمود و صلوات بی نهایت و تحیات فزون از حد و عنایت موجودی را زبید که وجود نقائص

**انجام:** تألیف این زبور و ترتیب این مزبور به سعی بنده خاکسار و زره بی مقدار افقر عباد الغنی فخر الدین بن حسین الحسینی عفو ذنوبها در اثناء شهور سنة اثنی و خمسين و تسعمائة که ترجمه و باتمام رسید و باتمام انجامید و الله الموفق للاتمام و به الاستعانة فی الابتداء و الاختتام

**چاپ:** با تصحیح محمد صادق رضائی، تهران، انتشارات کتابخانه مجلس شورا، میراث بهارستان، دفتر اول، ص ۵۹۱ - ۶۴۶ [الذریعة ۳۳۰/۴؛ دنا ۱۰۶/۳ (۱۳ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹/۵

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۱ص (۱۶۵) [سنا: ف: ۲ - ۱۴۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۵/۱۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و این جمله بنابر تفسیر مذکور مناسب آن است که از کرسی ... تألیف این زیور و ترتیب این مزبور ... سنه اثنین و خمسين و تسمة ... و الاختتام.

خط: نستعلیق، کا: تاج الدین حسین مشهور به صاعد، تا: قرن ۱۰؛ ۶۴ص (۳۰۲ - ۳۶۵)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰/۵سم [ف: ۳۲-۱۳۷]

۳. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: مجموعه بدون شماره

کا: محمد بن عباد الله حسینی اعرجی، تا: جمعه ۱۵ ربیع الثانی ۹۶۶ق؛ جا: مقبرة الشيخ خليفة به شیراز [دلیل المخطوطات: ۱-۲۷۵]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۰/۴۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق ریز، کا: نصیرالدین محمد رضوی شاگرد آقا حسین خوانساری، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۵گ (۱۲۲-۱۲۶ر)، ۴۲ سطر (۲۳×۱۳)، اندازه: ۲۰×۳۱سم [ف: ۱۶ - ۳۴۱]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶/۴۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۱۸۳]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۳۸/۶۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ یادداشتی از افادات امیر سید فضل الله استرآبادی هم چنین در حاشیه صفحه چهارم نوشته شده که این دلیل از آثار طبع مستقیم علامه نصیر الدین محمد طوسی است با حاشیه هایی با نشانه «منه»؛ ۱گ (۲۰۰) [ف: ۱۵ - ۱۶۱]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۱۷۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و الاخسام قد وقع الفراغ من تحریر هذا فی ۲۲ شهر صفر فی سنه

خط: نسخ، کا: داوری، عطاء الله بن ناصرالدین، تا: ۱۰۴۲ق [رایانه]

۷. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۸۸۷/۱۰

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۸۳ق، جا: گوالیار [نشریه: ۷ - ۲۶۱]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۳۶/۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ما عرفناک حق معرفتک و این جمله بنا بر تفسیر مذکور مناسب آنست که از کرسی در فقره سابق قدرت و سلطنت مراد باشد و العلم عندالله العلی العظیم

خط: نستعلیق، کا: محمد رضا بن حمید، تا: با تاریخ ۱۰۸۹ق؛ افتادگی: وسط (بین صفحه ۶۶-۶۷)؛ جلد: تیماج کرم، ۴۱ص (۵۵ - ۹۵)، ۱۴-۱۹ سطر، اندازه: ۸/۱۵×۲۰/۸سم [ف: ۴۳ - ۱۴۸]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۲۴/۳

کا: اسماعیل بن حاجی ملا خداداد، تا: ۲ محرم ۱۲۲۶ق، کاغذ: فرنگی کبود، جلد: نو، ۱۷ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۱۷×۲۳سم [ف: ۱۶ - ۴۹۳]

۱۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۷۶/۳

**آغاز:** اقضى الناس بعد جده المصطفى و ائمة الهدى السلطان بن السلطان و الخاقان بن الخاقان معز السلطنة و الخلافة؛ **انجام:** و این جمله بنا بر تفسیر مذکور مناسب آنست که از کرسی در فقره سابق سلطنت و قدرت مراد باشد.

خط: نستعلیق، کا: عبد الله بن ملا محمد مازندرانی، تا: ۱۲۹۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ از روی نسخه کمال الدین محمود فرزند محمد صائم حسینی استرآبادی نوشته شده که از روی نسخه مؤلف در بندر سورت از خط مؤلف نقل کرده بود؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳گ (۸۳-۱۱۵ر)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۴ - ۳۱۳]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۵۰۷/۲

**آغاز:** چنانکه روایت کرده اند از حضرت امیر مؤمنان و مقتدای متقیان مظهر غرائب و مظهر عجائب اسدالله الغالب؛ **انجام:** و این جمله بنابر تفسیر مذکور می باشد مناسب آنست که از کرسی در فقره سابق سلطنت و قدرت مراد باشد.

در فهرست ناشناس آمده؛ خط: نستعلیق، کا: میر هاشم بن جعفر حسینی قزوینی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۷گ (۲۵-۶۱ر)، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۱۹ - ۳۰۷]

۱۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۲

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ نزدیک عصر مؤلف؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۲۴ گ (۱پ-۲۴پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۲۶-۱۰۸]

● تفسیر آیه الكرسي = العروة الوثقی / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī = al-urwat-ul wuṭqā

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

اهدا به: شاه عباس دوم (۱۰۵۲-۱۰۷۷)

تاریخ تألیف: ۱۱۰۱ق؛ محل تألیف: دارابگرد

تفسیری است فلسفی و عرفانی بسیار دقیق و عمیق که مؤلف به نکات نحوی و لغوی هم عنایت و رد و ایرادهایی نیز بر زمخشری دارد. مشتمل بر بیست «مقاله»، دارای «اطوار» و «مقاصد» و «لوامع» و جز اینها؛ عناوین: مقاله ۱. فی ما يتعلق باسمه تعالى و فيه ابحاث و تحقیقات لفظیه و معنویه؛ ۲. فی ما يتعلق بقوله لا اله الا هو و فيه مشارع؛ ۳. فی ما يتعلق بقوله سبحانه الحي القيوم و فيه فصول؛ ۴. فی ما يتعلق بقوله سبحانه لا تأخذه سنة ولا نوم و فيه مقاصد؛ ۵. فی ما يتعلق بقوله سبحانه له ما فی السموات و ما فی الأرض و فيه مطالب؛ ۶. معنی قوله سبحانه من ذا الذي يشفع عنده الا باذنه و فيه مشاعر؛ ۷. فی قوله سبحانه يعلم ما بین ایدیهم و ما خلفهم و فيه مسائل؛ ۸. فی قوله سبحانه ولا يحيطون بشيء من علمه الا ما شاء و فيه اشارات؛ ۹. فی قوله سبحانه وسع كرسيه السموات والارض و فيه لوامع؛ ۱۰. فی قوله سبحانه ولا يؤده حفظهما و فيه فواید؛ ۱۱. فی قوله سبحانه هو العلی العظيم و فيه لطائف؛ ۱۲. فی قوله سبحانه لا اكره فی الدین و فيه اطوار؛ ۱۳. فی قوله سبحانه قد تبين الرشد من الغی و فيه رشحات؛ ۱۴. فی قوله سبحانه فمن يكفر بالطاغوت ... لانفصام لها و فيه تحقیقات؛ ۱۵. فی قوله سبحانه والله سمیع علیم و فيه قولان؛ ۱۶. فی قوله سبحانه الله ولی الذين آمنوا و فيه لوايح؛ ۱۷. معنی قوله سبحانه يخرجهم من الظلمات الى النور و فيه معارج؛ ۱۸. فی قوله سبحانه والذين كفروا ... الى الظلمات و فيه مطالع؛ ۱۹. فی قوله سبحانه اولئك اصحاب النار و فيه بصائر؛ ۲۰. فی قوله سبحانه هم فيها خالدون و فيه مناظر.

آغاز: الحمد لله الذي جعلني ممن شرح صدره للاسلام فهو على نور من ربه و جبلني على نفس آية ...

انجام: لو المأخوذ من الاساتذة والمعلمين فليس لنا معهم كلام و بهم اعتداد بل هو في واد و نحن في واد والله الهادي الى طريق الرشاد والسداد و ... سبيل المبدأ والمعاد و آله المعصومين عن الخطأ والفساد في العمل والاعتقاد و كتب ... حامداً مسلماً مستغفراً.

آغاز: برابر؛ انجام: که از کرسی در جمله سابق و قدرت مراد باشد والعلم عندالله العلی العظيم

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مجدول مذهب، دارای یک سرلوح؛ کاغذدولت آبادی؛ جلد: پارچه ای ترمه، ۸۲ گ، ۱۲ سطر (۳/۵×۱۰/۳)، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۱-۴۸]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۸۲

همان نسخه بالا [نشریه: ۵-۱۷]

۱۳. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۲۹۷۹-۱۵/۲۱۹

آغاز: ... واعتساف فرمانده خسروان اطراف ... مانه قاف تا قاف اشرف السلاطین؛ انجام: پس در انگشت اشیا اگر محتاج باشد به غیر خود که صفت علم است غنی نخواهد بود از ممکن زیرا که علم اگر صفت زاید باشد ممکن خواهد بود به واسطه آنکه تعدد واجب

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشکی عطف گالینگور مشکی، ۵۶ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲-۹۶۶]

● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-il kursī

استرآبادی، امیر محمد بن ابی طالب، ق ۱۰ قمری  
estarābādī, amīr mohammad ebn-e abī tāleb (- 16c)

اهداء به: شاه طهماسب صفوی

تفسیر مختصری ادبی و کلامی است بر آیه الكرسي تا «و هو العلی العظيم» و نظر به اثبات واجب و توحید باری تعالی داشته است؛ مشتمل بر یک «مقدمه» و دو «فصل» و یک «خاتمه»: مقدمه: در شرف و فضیلت آیه کریمه؛ فصل ۱. مباحث لغوی و نکات ادبی؛ فصل ۲. توضیح و تفصیل معانی آیه شریفه؛ خاتمه: در اثبات وحدانیت و توحید، در دو مبحث. شاید آن باشد که در الذریعة ۳۳۰/۴ یاد شده است.

آغاز: پس از طلب تزیید انعام عام الهی و اقبال خزاین فیض نامتناهی مفتاح نجاح لئن شکرتم بدست عنایت

انجام: و کلام امام متقین علیه الصلاة والسلام مؤید حال و مؤکد مقال ایشان است

[دنا ۱۰۷/۳ (۲ نسخه)]

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۵۴۹/۳

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوا، ۱۸ گ (۴۴پ-۶۱پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۴سم [ف: ۳-۴۶۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۴۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۷۱گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۶سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۱] و [ف: ۲۲-۹۷]

۸. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۵

خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۵ شوال ۱۱۸۶ق؛ با یک واسطه از نسخه اصل؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۴۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۰سم [ف: ۱-۱۱۸]

اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۵

همان نسخه بالا [نشریه: ۱۱-۸۸۸]

۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶

خط: نسخ، کا: عبد الصمد بن علی اصغر، تا: ۱ شعبان ۱۱۹۶ق؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۱۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۷

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ محشی [ف: ۳-۷۹]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی ک، تا: حدود قرن ۱۲؛ مصحح، محشی با نشان «منه ره»؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: مشمع قهوه‌ای عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۰۴گ، ۲۳ سطر (۱۶×۹)، اندازه: ۵/۵×۲۳/۵سم [ف: ۳۷-۵۵۷]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۳۳۶/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشکى، ۷گ (۴۲پ-۴۸ر)، ۲۱ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۵/۵×۲۱سم [ف: ۱۲-۳۰]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷۰/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و اظهار دینهم علی ادیان مخالفهم کله‌ها و ثالثها انه و لیهم يتولاهم بالمشوة علی الطاعة و المجازات. از اول کتاب تا مقاله پانزدهم؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶۸ص (۱-۶۸)، ۲۱ و ۳۷ سطر، اندازه: ۵/۵×۲۲سم [ف: ۳۵-۸۰]

۱۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۹۵/۲

آغاز: برابر؛ انجام: فلم یر به الرشد قال الهی کم ادعوه و لا أرى به خیراً فقال تعالی لعلک ترید ...

نسخه اصل: کتابخانه مجلس شورای اسلامی - تهران؛ بی ک، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ ۱۲ص (۸۵-۹۶) [عکسی ف: ۳-۴۸۲]

۱۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوب، بی ک، تا: اواخر قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱۱گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۴-۵۵]

۱۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۴۲۳/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد حسن هزار جریبی فولاد محله‌ای، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ واقف: سید محمد حسینی خراسانی؛ جلد:

چاپ: با دیگر تفاسیر مؤلف چاپ شده؛ [تهران]، سنگی، ۱۳۲۱، رحلی، ۶۸ص (اسرارالآیات و انوار البینات: صص ۲۹۰-۳۵۷)؛ شیراز، سنگی، ۱۳۳۲، رحلی [الذریعة ۳۳۱/۴، ۲۵۲/۱۵، ۳۲۹/۴ شماره ۱۴۰۹؛ کشف الحجب ۱۲۸؛ ایضاح المکنون ۳۰۲/۱؛ دنا ۱۰۷/۳ (۳۹ نسخه)]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۲۰/۲۱

بی ک، تا: ۲ ذیقعد ۱۰۸۰ق؛ جلد: میشن قهوه‌ای نو، ۳۵گ (۱۵۵پ-۱۸۹پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶×۲۴سم [ف: ۵-۳۹۸]

۲. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۲۸/۱۶ فروخ

خط: نسخ و نستعلیق، کا: سلطان محمود حسینی میر بزرگی، تا: دوشنبه ۱۶ جمادی الاول ۱۰۸۳ق، جا: دارالخلافة جهان آباد (دهلی نو) اعظم بلاد هند؛ کاغذ سیاهانی؛ جلد: تیماج سوخته، ۱۸ص (۹۸-۱۱۵)، اندازه: ۵/۵×۱۹/۵سم [ف: ۲۱۰-]

۳. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۹۹۴/۱-۶/۸۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: نظر بن رضا، تا: یکشنبه شوال ۱۰۸۷ق؛ ۶۶گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۶×۲۰سم [ف: ۲-۹۶۶]

۴. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۸۰/۱

خط: نستعلیق شکسته، بی ک، تا: قرن ۱۱ [نسخه پژوهی: ۳-۹۳]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۰

آغاز: برابر انجام؛ و ثالثها انه ولیهم يتولاهم بالمشوة علی الطاعة و المجازات.

تنها ۱۵ مقابله را دارد (کنابشناسی ملاصدرا)؛ خط: شکسته نستعلیق، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، مقابله شده؛ تملک: ملا عبد الکريم بن آقا حیدر ابهری و دیگران در سال‌های ۱۲۰۷ و ۱۱۰۲؛ مهر: «محمد مهدی بن کاظم الحسینی»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: بیاض، تیماج مشکى، ۷۹گ، ۲۳ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۱×۲۰سم [ف: ۱۲-۴۱۵]

۶. کاشان؛ فرهنگ و ارشاد؛ شماره نسخه: ۱۸/۱

خط: نستعلیق خوش، بی ک، تا: ربیع الثاني ۱۱۱۳ق؛ مجدول، دارای سرلوح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۲۲گ (۱-۲۲۲)، اندازه: ۱۵×۲۲/۵سم [ف: ۲۸-]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۱۱

آغاز: و بعد قوله لا اله الا هو اشارة الى توحيد الذات و نفی المماثل فی الوجود و الشریک فی الایجاد و الشیبه فی الصفة و قوله الحی القیوم اشارة الى نعت الذات و جلالته عظمته لما فيه من معنی الحیة المأخوذ فيه العلم و القدرة و سایر ما يتعلق به؛ انجام: و اما الايمان بالکتب فلا بد من امور اربعة.

خط: نستعلیق، کا: محمد جعفر بن محمد سعید متخلص به غیرت، تا: ۱۱۸۶ق؛ افتادگی: آغاز و انجام (مقدمه و همچنین مقالات پانزده تا بیستم را فاقد است)؛ مصحح، محشی از محمد جعفر متخلص به غیرت و بعضاً به لفظ «منه رحمه الله»؛ اهدایی: رهبری،

- خط: نسخ، کا: اسیر بیابانی، تا: ۲ ذیحجه ۱۲۳۲ق؛ کاغذ: فرنگی  
کبود، ۱۱۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۳-۴۶۱]  
۲۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶/۱
- خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن عبدالکریم مروزی، تا: شنبه ۲۴ رجب  
۱۲۳۶ق؛ کاغذ: پسته ای، جلد: میشن سیاه، ۱۴ سطر [ف: ۵-۲۵۰]  
۲۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۸۲  
انجام: برابر
- خط: نسخ، کا: نظر علی بن جعفر، تا: سلخ رمضان ۱۲۴۶ق؛ جلد:  
تیماج زرد، ۲۵ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۲/۵×۱۵سم [ف: ۸-۳۹۱]  
۲۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۰  
انجام: مشروحه فی آیه الكرسي والذی
- خط: نستعلیق، کا: عبدالله، تا: ۱۲۵۶ق، جا: رشت؛ افتادگی: انجام؛  
واقف: نائینی؛ ۱۸ سطر [ف: ۴-۴۱۵]  
۲۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۹۹۳  
آغاز: برابر
- خط: نستعلیق شکسته، کا: اسمعیل بن میرزا معصوم تفریشی، تا:  
۱۲۵۹ق؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: مهر زده، جلد: چرمی، ۵۱ص،  
۲۸ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۴سم [ف: ۱-۸۸]  
۳۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۱۶/۱  
آغاز و انجام: برابر
- خط: نستعلیق، کا: عبدالله بن کاظم موسوی آخی مراغی، تا:  
۱۲۶۰ق؛ مصحح: جلد: مقوایی عطف پارچه ای، ۴۸گ (۱-اپ-  
۴۸)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۲سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۳]  
۳۱. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۳۸۰/۲
- خط: نسخ، کا: زین العابدین، تا: ۱۲۶۱ق، برای آخوند ملا علی  
نقی [نشریه: ۲-۱۱۶]  
۳۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۹۰/۱
- خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: شنبه ۲۴ جمادی الاول ۱۲۶۹ق؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۱۱۶گ (۱-اپ-۱۱۶)، ۱۵  
سطر (۵×۸/۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۹-۹۲۸]  
۳۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۲۹
- خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد همدانی، تا: ۱۹ ربیع الاول  
۱۲۹۲ق، برای رکن الدوله؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی، جلد: فرنگی،  
۱۷۲گ، ۲۳ سطر (۹×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۱۶-۲۶۵]  
۳۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۳۵/۱-طباطبائی
- خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۴ق؛ کاغذ:  
فرنگی آهار مهره قهوه ای، جلد: تیماج سیر، ۶۵گ (۱-۶۵)، ۲۹  
سطر، اندازه: ۳۵×۱۲/۵سم [ف: ۲۲-۷۹]  
۳۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۲۵
- خط: نسخ، کا: علی اکبر بن احمد اردستانی، تا: ۱۲۹۴ق؛ کاغذ:  
فرنگی زرد آهار مهره، جلد: تیماج قرمز، ۲۸۵ص، ۱۹ سطر،  
اندازه: ۲۲×۱۴/۵سم [ف: ۱۰-۱۸۶۳]  
۳۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۳۵-طباطبائی
- تیماج مشکي، ۲۶گ (۱۶۸-۱۹۳پ)، ۲۶ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۳]  
۱۷. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۳۷۶
- خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: حسن بن  
ابوالحسن نصیری اصفهانی، ۱۳۲۴ش؛ مهر: «محمد و العترة  
الطاهرة شفیع یحیی فی الآخرة» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکي،  
۱۵۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۲-۲۶۷]  
۱۸. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۵۵۶
- بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۸۹]  
۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۸۴
- خط: شکسته، کا: آقا محمد مراغی بن حاجی محمد فصیح، تا: ۱۰  
محرم ۱۲۰۱ق؛ مصحح: کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي،  
۹۲گ، ۱۹ سطر (۴×۸/۲)، اندازه: ۲۰/۵×۱۵سم [ف: ۱-۴۰]  
۲۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۳۷۶  
آغاز: و انجام: برابر
- خط: نستعلیق، کا: علی اکبر مراغی، تا: چهارشنبه ۲۸ ربیع الثاني  
۱۲۰۲ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸۳گ، ۲۲ سطر، اندازه:  
۲۰/۵×۱۳سم [ف: ۱۶-۳۳۵]  
۲۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۳۵/۲
- خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۶ رجب ۱۲۰۶ق؛ کاغذ: پسته ای، جلد:  
عطف میشن، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۴×۱۲سم [ف: ۶-۱۳۱]  
۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۹۰  
آغاز و انجام: برابر
- خط: نستعلیق، کا: شیخ یوسف بن شیخ احمد اشرفی، تا: دهه اول  
صفر ۱۲۲۴ق، جا: اصفهان، مدرسه نماورد؛ واقف: استاد جعفر  
زاهدی، ۱۳۷۷؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای،  
۷۵گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۲۲-۹۵]  
۲۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۱
- آغاز: برابر؛ انجام: فهو یدرك المعقول قراءة بتفهيم استاد مرشد  
فأما الحكمة الالهية فليست من هذا القبيل فان القول.  
از ابتدای مقدمه تا اواخر مقاله نوزدهم است؛ خط: نسخ، بی کا، تا:  
۱۲۲۹ق؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ واقف: سید محمد باقر  
سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج  
مشکی، ۸۹گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۲۲-۹۷]  
۲۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۲۶۰۴
- آغاز: برابر؛ انجام: نقول ان هذا التنين موجود في الواقع الا انه  
ليس خارجاً.  
تا مقاله نهم؛ خط: نستعلیق، کا: زین العابدین، تا: ۹ صفر ۱۲۳۱ق؛  
افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی آهار  
مهره فرنگی، جلد: میشن مشکي، ۸۹گ، ۱۶ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۴سم [اهدائی رهبر: علوم قرآ-۱۰۲]  
۲۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۳۲۹

فوائد او را می‌نوشته است. هم از آن کتاب (حاشیه تفسیر بیضاوی) معلوم می‌شود که مؤلف از «ماتریدیه» است و نیز معلوم می‌شود که وی با عقاید صوفیه آشنا – و شاید به آن مایل – بوده است. (عبدالحسین حائری)

[دنا ۱۰۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۱

آغاز: الحمد لله الذي لا اله الا هو الحي القيوم ... و بعد فهذه فوائد متعلقه بتفسير سيد الآي آية الكرسي ... جمعها العبد ... صدرالدين محمد بن ابی الصفاء الحسيني من كلام عظماء المفسرين ... و اضاف اليها ما خطر بباله الفاتر و ظهر في نظره القاصر ... اقول قال سبحانه و تعالى الله لا اله الا هو ذكر في تفسير الكواشي في سبب نزوله؛ **انجام**: هذا ما رزقنا في تفسير آية الكرسي و الحمد لله و المنه لواهب الايات من الافاقي و الانفسى (در حاشیه با همین خط: و كان الفراغ من تصنيفه يوم السبت السادس من ذى الحجة ... سنة اثنين الف من هجرية الاعوام) و كان الفراغ من تسويد بعض هذه الرساله يوم السبت السادس من شهر محرم ... سنة خمس و الف على يد اضعف العباد ... محمد بن نظر المدعو بملازاده. در کنار رقم کاتب با قلم قرمز نوشته شده: مخفی نماند که بیشتر این رساله بخط این کمترین درگاه است فرج مهجور.

خط: نستعلیق ترک، کا: میرزا علی، تا: ۱۰۰۵ق؛ کاغذ: آهار مهره شکر، جلد: تیماج مشکى، ۱۵ص (۱-۱۵)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۱۰ - ۱۷۸۸]

### ● تفسیر آیه الکرسی = خواص آیه الکرسی / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e āyat-ol korsī = xavas-e āyat-ol korsī

دارابی، شاه محمد بن محمد، ۱۰۲۷؟ - ۱۱۴۷ قمری  
dārābī, šāh mohammad ebn-e mohammad (1618 - 1735)

تفسیری است فارسی بر آیه الکرسی که به قول خود مفسر مختصر و منتخبی است از تفسیر مفصلش.

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين ... اما بعد چنین گوید سرگشته کوی خطا و ناصوابی شاه محمد دارابی شیرازی که چون به خواهش بعضی اعزّه آیه وافى الهدایه آیه الکرسی را به زبان فارسی تفسیر نمود و از آن جمله یک باب در خاصیت این آیه کثیر السعاده بود آن را جدا نمود که تا این باب علی حده مختصری مفید باشد و بالله التوفیق باب در خواص این آیه جلیل الغایه از جناب خاتم المرسلین صلی الله علیه و آله منقول است که هر کس یک بار آیه الکرسی را به اخلاص بخواند حق تعالی هزار مکره از مکاره آخرت که آسان ترین آن عذاب قبر و هول منکر و نکیر بود.

آغاز: برابر؛ **انجام**: فانها نزلت بالمدينة و هی افمن کان مؤمناً کمّن کان فاسقاً لا یستونون الی تمام الايات

خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: شعبان ۱۲۹۴ق؛ کاغذ: فرنگی کاهی رنگ آهار مهره، جلد: تیماج سبز، ۱۱۵گ، ۲۸سطر، اندازه: ۲۱×۳۵سم [ف: ۲۴ - ۱۶۶]

۳۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۴۲۰/۱

آغاز و انجام: برابر

در هیجده مقاله؛ خط: نسخ، کا: سلمان بن محسن حسینی، تا: چهارشنبه هفته سوم رجب ۱۲۹۷ق؛ مقابله شده با اخوی آخوند ملا ابوالقاسم، در رجب ۱۲۹۹ و با نسخه اصل: «حرره محمد اکبر بن محمد جعفر کاشانی»؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن سبز ضربی، ۱۰۷گ (۱-۱۰۷پ)، ۲۱ سطر، اندازه:

۱۴/۳×۲۱/۶سم [ف: ۸ - ۳۵۴]

۳۸. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۳/۹

بی کا، بی تا؛ اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۳ - ۵۹]

۳۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲ - ۵۰]

### ● تفسیر آیه الکرسی / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

حسینی، محمد بن ابی الصفا، ۱۱ قمری  
hoseynī, mohammad ebn-e ab-es-safā (- 17c)

تاریخ تألیف: ۱۰۰۲ق

در مقدمه تألیف دیگرش (حاشیه تفسیر بیضاوی) نام خود را صدر الدین محمد بن ابی الصفاء بن یونس حسینی آورده و نیز از استاد خود محمد سنوگردی یاد می‌کند. مؤلف در رساله حاضر (و در حاشیه تفسیر بیضوی) از حاشیه عصام اسفرآینی بر انوار التنزیل بسیار یاد می‌کند و همچنین از بیضاوی و امام رازی به تکرار نقل و بر امام خرده‌گیری دارد. وی در تفسیر «الحی القيوم» و در ضمن تحقیق درباره «حیات» سخن امام رازی را (که حیات را به معنی کمال می‌داند و می‌گوید: «الذی عندی فی هذا الباب ان الحی فی اللغة لیس عبارة عن هذه الصفة بل کل شیء کان کاملاً فی جنسه کان حیا...»)، به تفصیل نقل و رد می‌کند و مؤلف خود حیات و دیگر صفات را مشترک لفظی می‌داند و برای آنها در مورد خالق حقیقتی خاص و غیره مشابه با دیگران قائل است. وی می‌گوید: «اشتراک لفظی صفات بین خالق و مخلوقین را یکی از استادان بزرگ = (کبراء استادینا) در یکی از تألیفات خود اثبات کرده». مقصود او ظاهراً مولی رجبعلی تبریزی و رساله اوست در اشتراک لفظی وجود دارد. در دیباچه حاشیه انوار التنزیل بیضاوی - تألیف دیگر مؤلف رساله حاضر که جزء مجموعه جای سخن است - مؤلف از استاد خود «مولانا ناصر الشریعه و التقوی و الدین محم لاسنوگردی» نام می‌برد و می‌گوید بیشتر کتاب انوار التنزیل بیضاوی را در نزد او خوانده و

**انجام:** آنچه داخل آن خط باشد از آفات محفوظ باشد باذن الله تعالی.

[دنا ۱۰۸/۳]

۱. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۱۴

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: چرمی، ۷ گک، ۱۷ سطر،

اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱ - ۲۷۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۱۰۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۶۷ق؛ واقف: استاد زین الدین جعفر

زاهدی، ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکلی،

۸ ص، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰×۱۱/۵ سم [ف: ۲۲ - ۹۴]

## ● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

جرجی، سلیمان بن تنکریقلی، ق ۱۲ قمری

18c) (- jorjī, soleymān ebn-e tankrīqolī

تفسیری است حکمی و عرفانی که در آن به «ذوق التأله» نیز اشاره کرده است. در این تفسیر از «قدوة المحققین جمال الملة والدین مد ظله العالی علی العالمین» یاد شده است که گویا همان آقا جمال خوانساری (- ۱۱۲۱ق) باشد و مکرر آمده است «قال الفیض ره» که ملامحسن فیض (- ۱۰۹۱ق) است و نیز آمده است «قال الفاضل المحقق الاصفهانی مولانا محمد باقر ابن مجلسی ره» و مکرر آمده «قال صاحب البحار» پس معلوم می شود که پس از مرحوم مجلسی دوم ملامحمد باقر بن محمد تقی (- ۱۱۱۱ق) این تفسیر نگاشته شده است و از آقا رضی قزوینی (- ۱۰۹۶ق) یاد کرده است. در کتابخانه آستان قدس رضوی تفسیری است تحت عنوان «تفسیر جرجی» از شیخ سلیمان جرجی که تنها بخش تفسیر آیه الكرسي این تفسیر در آن موجود است و در آن نیز از فیض کاشانی و علامه مجلسی یاد شده است، و باید دید که بین نسخه موجود ما و نسخه کتابخانه رضوی مشابهتی هست یا اینکه مفسر این نسخه شخص دیگری از قبیل نوه ملاصدرا شیرازی و ... می باشد.

**آغاز:** بسملة الله مبتدء خبره قوله - لا اله الا هو المستحق للعبادة لا غیر یعنی ان الاله هو القادر علی ما اذا فعله كان مستحقاً للعبادة لانه تعالی كان الها فی الازل و ما كان معبوداً و لانه اثبت معبودا سواه

[دنا ۱۰۷/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هم فيها خالدون و الحمد لله رب العالمین قال

کذا نزلت. نقل من تفسیر سلیمان الجرمی.

کاتب در پایان این نسخه چنین نگاشته است: «نقل من تفسیر سلیمان الجرمی [=یا جرجی]. و در چاپ نخست درباره مؤلف چنین آورده است: «سلیمان الجرجی از علمای شیعه بوده [است] و متأخر از مجلسی و فیض چه از آنها نقل می کند و بیش از این اطلاعی درباره اش نداریم»؛ خط: نسخ خوب، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: استانبولی آهار مهره، جلد: تیماج زرشکی، ۴۰ گک، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷ سم [ف: ۱ - ۴۲۶]

۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۷۲۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و قال و الذین کفروا اولیاءهم الطاغوت یخرجونهم من النور الی الظلمات انما عنی بهذا انهم کانوا علی نور الاسلام.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲ یا ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ محشی با امضاء «منه» مصحح؛ جلد: مقوا عطف میشن عنایی، ۳۲ گک، ۱۰ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۵×۵/۵ سم [ف: ۳ - ۸۵۸]

## ● تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

عراقی، محمد بن علاء الدین، ق ۱۲ قمری

18c) (- 'erāqī, mohammad ebn-e 'alā'-od-dīn

تاریخ تألیف: پنجشنبه ۲۵ شعبان ۱۰۹۹ق؛ محل تألیف: سند مؤلف گوید چون در طلب علم به بلاد مختلف سفر کردم و به هند رسیدم در عصر ابوالمظفر محیی الدین غازی، وی مرا امر نمود به اقامت در بلاد سند. در آنجا به تحصیل مشغول شدم خصوصاً به تصحیح صحیح بخاری و تفسیر انوار التنزیل قاضی بیضاوی پرداختم و سپس تصمیم گرفتم تفسیری بر قرآن بنویسم اما به جهت عظمت کار بنا گذاشتم در ابتداء آیه الكرسي را تفسیر نمایم که بر امهات علوم کلامیه مشتمل است. مؤلف اول قطعه ای از آیه الكرسي را می آورد و سپس به بررسی جنبه های لغوی و شأن نزول و مباحث تفسیری و کلامی آن می پردازد. در منابع کتاب شناسی یافت نشد.

قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۲۵۱-۲/۷۱

**آغاز:** بسملة. سبحان من تقدس فی الالهية عن الانداد و الاضداد و تنزه ... و بعد فیقول الملتجئ الی الله الغنی میر محمد بن علاء الدین العراقی لما عطفت رکائب رجلی فی اثناء سیری و سیاحتی فی اقتباس العلوم ... قال الله تعالی الله لا اله الا هو نقل فی سبب نزول هذه الآية کریمه ان قریشاً؛ **انجام:** و سید القرآن البقرة و سید البقرة آیه الكرسي. اللهم اجعلنا من المواظین علی تلاوته و موقنین بمضامینه بفضلک و جودک و بحرمة نیک الامین یا رب العالمین.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مجدول، با علامت بلاغ، مصحح؛ جلد:

تیماج زیتونی، ۷۹ گک، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۲ - ۹۶۵]

tafsīr-u āyat-il kursī

رشتی، کاظم بن قاسم، ۱۲۱۲ - ۱۲۵۹ قمری

rašī, kāzem ebn-e qāsem (1798 - 1843)

تفسیری باطنی است که به تأویل خاصی از آیات می‌پردازد. این کتاب را در سفر حج هنگامیکه بیست سال از عمر مؤلف گذشته، تألیف کرده و در کلمه و جمله اول از طریق ظاهر و روش معمول مفسران بحث می‌کند و پس از آن با استفاده از تأویل و روش باطنی مفصلی را ذکر می‌کند.

مؤلف در مقدمه می‌نویسد: برخی از نکات دقیق آیه الکرسی را که مفسران و شارحان درک نکرده‌اند به روش تأویل و باطن شرح کردم و آنچه ظاهر بود متعرض نشدم زیرا دانشمندان مطالب بسیار به طریق ظاهر در اطراف این آیه نوشته‌اند و نیاز به این گونه بحث‌ها نیست و برای قشری‌ها کفایت می‌کند. این تفسیر بسیار مفصل و بیش از آیه کریمه «لله ما فی السموات و الارض» نگاشته نشده است.

آغاز: الحمد لله الذی اخلی افئدة العارفين لتجليات ظهوره و انار قلوب السالكين لاشراقات نوره ... اما بعد، فيقول العبد المسكين ... ابن محمد قاسم محمد كاظم الهاشمي النبوي العلوي ... ان هذه كلمات وجيزة كتبها على آية الکرسی.

چاپ: تبریز، ۱۲۷۱ق

[الذريعة ۳۳۱/۴؛ مشار عربی ۱۹۷/؛ فهرست مشایخ شیخه ۳۳۱/؛ دنا ۱۰۸/۳ (۱۵ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۶۸۳

خط: نسخ، بی‌کا، تا: در عصر مؤلف؛ مصحح، مقابله شده با نسخه سلخ ماه شعبان ۱۲۵۴؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۷۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۱۷ - ۲۴۳]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۶۰۹-عکسی

آغاز: برابر؛ انجام: و هو سر الامر بين الامرین. فافهم و این علیه امرک اذ لیس وراء کلام و لیس وراء عبادان قریه. و السلام علیکم و رحمة الله و برکاته.

خط: نسخ خوش، کا: ابن محمد کاظم محمد تقی همدانی، تا: دوشنبه ذیحجه ۱۲۵۶ق؛ ۳۳۳ص، ۲۵ سطر (۱۷×۷/۵)، اندازه: ۲۱×۳۱ سم [عکسی ف: ۱ - ۷۶]

۳. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۷۶۱۶-۵۱/۷۶

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالصمد فردوسی، تا: ۱۲۵۸ق؛ واقف: محمد صادق شیرازی، تولیت زین العابدین حسینی؛ ۱۳۱ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲ - ۹۶۷]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۹۲۸

آغاز: برابر

خط: تحریری، بی‌کا، تا: دوشنبه ذیقعدہ ۱۲۶۰ق؛ جلد: مقوایی تیماج مشکى، ۲۲۰ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۱×۶/۵ سم [ف: ۲ - ۵۲]

۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۳۱/۱-عکسی

آغاز: برابر؛ انجام: للانوار الاربعة و الطبايع المعتدلة كانت مادتها الى هنا ثم وجد من الآية. و قد فرغ من تسويد هذه النسخة الشريفة [...] پاک کرده شده] فی دارالسلطنة اصفهان.

خط: نستعلیق شکسته، بی‌کا، تا: ۱۲۶۲ق، جا: اصفهان؛ ۳۲۳ص (۱-۲۲۳) [عکسی ف: ۱ - ۷۶]

۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۸۶/۱

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ اندازه: ۲۱×۱۳ سم [رشت و همدان: ف: - ۱۵۹۳]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴

آغاز: برابر؛ انجام: و أما الرابعة فمن جهة حامليتها للانوار الاربعة و الطبايع المعتدلة كانت مادتها.

خط: نسخ، کا: ابوالقاسم بن میرزا حسین، تا: ۱۲۶۳ق؛ مجدول، محشی؛ ۶۵ گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۱×۳۰ سم [ف: ۳ - ۲۷۱]

۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۷۷/۱۰

آغاز: برابر؛ انجام: اما الرابعة فمن جهة حامليتها للانوار الاربعة و الطبايع المعتدلة كانت مادتها.

خط: نسخ، کا: عبدالعلی بن محمد صالح مراغی، تا: ۱۲۶۳ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج حنایی، ۱۵ گ (۱۱۷-۱۳۱)، ۲۵ سطر (۱۰×۱۹)، اندازه: ۱۹×۳۰ سم [ف: ۱۶ - ۴۲۵]

۹. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۴۰۷/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و لذا قالوا انه شيخ كبير قاعد على كرسی من الدم و اما الرابعة فمن جهة مليتها للانوار الاربعة و الطبايع المعتدلة كانت مادتها.

خط: نستعلیق، کا: رجبعلی اصفهانی، تا: ۱۶ شعبان ۱۲۶۵ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴۳ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۴]

۱۰. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۶۴۱۵/۲-۳۲/۱۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: واما الرابعة فمن جهة حامليتها للانوار الاربعة و الطبايع المعتدلة كانت مادتها.

خط: نسخ، کا: علی بن محمد صالح خوانساری، تا: ۱۲۶۶ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۲ گ، ۳۶ سطر، اندازه: ۲۱×۳۰ سم [ف: ۲ - ۹۶۷]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۹۸/۵

آغاز: برابر؛ انجام: و كذلك اتفاق عمله ليلتين و هذا كله حكم مقتضى تلك الاسباب اذا لم يعرض لها موانع تبطل ذلك ...

خط: نستعلیق، کا: علی بن عبدالکریم خونی، تا: اواخر قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، افزودگی‌هایی به صورت نظم از سعدی بعد از انجام آمده؛ کاغذ: فرنگی، ۱۱۳ گ (۴۹-۱۶۱ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۹ سم [ف: ۳۷ - ۷۰۳]



## ۱۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۳

آغاز: برابر؛ انجام: الانوار الاربعة و الطابع المعتدلة كانت مادتها  
خط: نسخ پخته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی  
آهار مهره، جلد: چرم مشکی، ۱۳۸ گ، مختلف السطر (۱۵×۸/۵)  
[۵۷ - ۱] سم ۱۴×۱۱/۵؛ اندازه: [ف: ۱ - ۵۷]

## ۱۳. تهران؛ ملوک؛ شماره نسخه: ۵۹۵/۱

آغاز: برابر؛ انجام: فاذا كان امر هولاء كذلك فما ظنك بالعقل  
الكل الاول.

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد نصیر هزار جریبی دانکه از محال  
استرآباد، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی الوان، جلد: میشن مشکی،  
۱۹۸ ص (۲-۱۹۹)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم [ف: ۵ - ۱۰۰]

## ۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۲۴۲

آغاز: برابر؛ انجام: و اما الرابعة فمن جهة حامليتها للانوار الاربعة و  
الطابع المعتدلة كانت مادتها.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی به لفظ «منه عفی عنه»؛  
تملك: محمد حسین بن عبدالغفار در محرم ۱۳۰۹ که محمد خان  
افشار به وی هبه نموده؛ مهر: زین العابدین بن ... محمد حسین در  
محرم ۱۳۵۳؛ واقف: آیه الله داد مهر، تیر ۱۳۷۱؛ کاغذ: شکری  
آهار مهره، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۱۸۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه:  
[ف: ۲۲ - ۹۲] ۲۱×۱۴ سم

## ۱۵. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۹۹/۱

خط: نسخ، بی کا، بی تا [ف: ۳ - ۴۵]

## تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

شهیدی قزوینی، ابوتراب، ۱۲۴۰؟ - ۱۳۳۵ شمسی

šahīdī qazvīnī, abū-torāb (1861 - 1956)

آنگونه که از مقدمه این رساله برمی آید: در تفسیر آیه الكرسي  
مطالب مهمی در خصوص توحید مطرح نموده بود، از این رو  
شایسته دیده، این بخش از تفسیر خود را در رساله ای مجزا  
ترتیب دهد که مورد استفاده جویندگان دانش در خصوص  
توحید و مغالطه هایی که در این امر صورت گرفته، قرار گیرد.

[دنا ۱۰۹/۳؛ مستدرک اعیان الشیعة: ۶/۳]

## قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۸۴/۱

آغاز: الحمد لله الذي عرفني نفسه و لم يتركني عيان القلب ...  
نظر به آنکه فرمودند، اول عبادة الله معرفته و أصل معرفته توحیده  
و نظر نمودیم که مواد علمی توحید؛ انجام: و این مردم از آن  
صراط مستقیم از روی بغی و کبر و هواپرستی اعراض نمودند و  
در صراط معوج که منتهی به شفا حفره نار است سلوک نمودند،  
پایان تفسیر آیه الكرسي.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ محشی؛ دستخط مورخ  
ارجمند مرحوم «حسین عمادزاده اصفهانی» در خصوص رساله و

مؤلف آن آمده؛ کاغذ: خطدار دفتری، ۴۸ گ (۱-۴۸ ر)، ۱۹  
سطر، اندازه: ۱۴×۷/۵ سم [ف: ۳۳ - ۱۵۰]

## تفسیر آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-il kursī

غیر همانند:

## ۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۷۸/۱

آغاز: یا من أنزل كلاما عربيا غير ذي عوج لعلهم يتقون  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹۳۵ گ (۱-۱۸)، اندازه: ۱۷×۹ سم  
[نسخه پژوهی: ۳ - ۹۲]

## ۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۳۷/۲

آغاز: قال الله المعبود المسجود لذاته و صفاته الله الى الذات  
الواجب الوجود لذاته المتصف بالكمالات المستحق للمعبودية  
لذاته الحقيقي

نسخه اصل: کتابخانه ای در نجف اشرف - عراق. تفسیر فلسفی  
مزجی مختصری است بر آیه الكرسي؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن  
۱۰؛ مصحح؛ ۷ ص (۹۲-۹۸) [عکسی ف: ۶ - ۲۸۹]

## ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۲۹/۵۸

در آغاز رساله آمده: من فوايد المولى الاعظم مولانا كمال الدين  
عبدالرزاق؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ جلد:  
تیماج جگری، ۳ ص (۱۶۰-۱۶۲)، اندازه: ۱۷×۱۲ سم [ف: ۳۲ - ۴۲]

## ۴. یزد؛ علومى، شیخ علی؛ شماره نسخه: ۶۱/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴ - ۴۴۶]

## ۵. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۰۳۱

آغاز: فلا يمكن ضرورة ان العلم ما وضع لشي بعينه و تصوره  
تعالى بشخصه للعرب بل لغيرها من الملاء الاعلى ايضا ممتنع و  
سيجئ تحقيق ذلك من كلامنا؛ انجام: و كن انيسى فى وحشتى و  
شفائى فى علتى و مغنى فقرى و جابر كسرى انك انت المنان و  
عليك التكلان.

تفسیری است استدلالی و مبسوط و آمیخته به مسائل کلامی و  
فلسفی. نویسنده در مباحث خود به اقوال دانشمندان بزرگ چون  
شیخ طبرسی، فخر رازی، زمخشری، بیضاوی، علامه دوانی،  
تفتازانی، شریف جرجانی اشاره می نماید و رد و ایراد نیز دارد و  
گاهی برای تفهیم استناد به ضرب المثل می کند. این رساله تا «و  
هو العلى العظيم» تفسیر شده و عناوین آن «تنبيه - تنبيه» است؛  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ مذیل به  
سه صفحه در کیفیت استخاره با قرآن کریم می باشد. آغاز ذیل:  
«صورة الاستخارة بالمصحف المجيد منقول عن ابن طائوس ان  
يقرء آية الكرسي الى العظيم»، انجام: «و عمدة در استخاره توصل  
به جناب احديث است»؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج  
عنابی، ۳۷ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰/۵ سم [ف: ۵ - ۴۱۳]

## ۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۵

**آغاز:** بجوهر و لا عرض و اما الاضافات و هی العالمیه؛ **انجام:** فانزل الله تعالی و ما یشاؤون الا ان یشاء الله تعالی

تفسیری است به شرح کلمات و مشرب حکمی؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: نائینی، ۴ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۴-۴۱۸]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۱۹۸

**آغاز:** الله لا اله الا هو المستحق للعبادة لا غیر الحی العظیم القدیر القیوم الدائم القائم بتدبیر الخلق و حفظه من قام به اذا حفظه؛ **انجام:** و الاصلان اصحاب النار لان الارواح و ان لم تکن من جنسهم و لکن من تشبه بقوم فهو منهم

مختصری است در تفسیر این آیه مبارکه، در آغاز تفسیر و شرحی مختصر کرده پس از آن مطالبی فلسفی و عرفانی تحت عنوان «التفسیر» و «التأویل» می‌آورد. این تفسیر از مؤلفی شیعی است و از احادیث اهل بیت (ع) استفاده می‌کند؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۸ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۸-۴۲۱]

۸. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۷

**آغاز:** بسمله. الله مبتدأ خبره قوله لا اله الا هو؛ **انجام:** انما عنی بهذا انهم کانوا علی نور الاسلام

به روش عرفانی و در آن از فیض کاشانی، و بحار مجلسی نقل شده است؛ خط: نسخ خوش، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ ۱۰ سطر، قطع: جیبی [نشریه: ۵-۵۹۲]

## ● تفسیر آیه الکرسی / تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-il kursī

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۰۲

**آغاز:** بسمله الحمد لله الذی انزل علی عبده الكتاب ... بعد از املای صحائف الهی و پس از ادای وظائف ... نموده میشود که این رساله‌ایست مشتمل بر مقدمه و دو مقاله در تفسیر اعظم آیات قرآنی ... محتوی بر غرائب نکات ... که هیچ کس به اظهار آن مبادرت ننموده تا کنون گوش زد احدی نگشته

این تفسیر را یکی از علماء اهل سنت که در قرن دهم هجری می‌زیسته تألیف کرده و نامی از خود نبرده، با تفحص زیاد و مطالعه خود کتاب نام مؤلف به دست نیامد ولی معلوم شد که مردی ادیب و عارف و متصوف و در اصول اشعری مذهب و در فروع ظاهراً حنفی بوده [مؤلف این تفسیر بدون شک شافعی مذهب است و به هر جا پس از نقل قول بر دو گروه همواره قول شافعی را بر می‌گزیند]. وی از غزالی (۵۰۵-۵۳۸) و زمخشری (۵۳۸-۶۷۱) و تفتازانی (۶۷۲-۹۷۲) و میر سید شریف (۸۱۶-۸۱۶) و ملا جلال دوانی (۹۰۸-) یاد می‌کند. مشتمل بر «مقدمه» و دو «مقاله» و «خاتمه»؛ مقدمه: در بیان وجه تسمیه این آیه، مقاله ۱. در

تفسیر و تأویل آیه، مقاله ۲. در شرح آیه به طرز باطن شریعت، خاتمه: در رموز و حقایقی است که این آیه مشتمل بر آنهاست؛ خط: نستعلیق، کا: منزوی، تا: ۹۶۲ق، مقابله شده، مصحح، محشی از مؤلف با نشان «منه رحمة الله علیه»، یادداشت‌هایی با امضاء عبدالرشید و به سال ۱۳۰۶؛ کاغذ: نباتی، جلد: مقوایی، ۳۳ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۹ سم [ف: ۳-۱۸]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۸۹۴/۲-عکسی

**آغاز:** بسمله. آیت الکرسی عبارت است از آیت «الله لا اله الا هو الحی القیوم الی قوله و هو العلی العظیم» یا عبارت از آیت شریفه مذکوره الی قوله تعالی هم فیها خالدون. این مطلب محل خلاف است ما بین فقها از جماعت (جماعتی) از اعظام؛ **انجام:** آیت الکرسی و ذکر خواصه لکنه کذبک فی عدم العود وجه الدلالة علی المدعی و هو ان المراد من ختم الآية تلاوتها الی العلی العظیم فیکون آخر آیه الکرسی ذلک و هو المطلوب. و السلام.

از ناشناسی از گروه شیخیان. بی دیباچه و انجامه‌ای و پایان می‌یابد: «بدانکه آنچه را مرحوم مجلسی مذکور (ق). ذکر فرموده و نسبت داده اند به روایات ائمه (ع) منافی است با این که مرحوم سید مذکور در «شرح صحیفه» ذکر فرموده‌اند». آنگاه روایتی از کلینی به عربی (ص ۲۲۳-۲۳۰)؛ خط: نسخ خوش، کا: محمود بن غلام علی اصفهانی، تا: ۱۳۱۱ق، [عکسی ف: ۱-۷۶]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۱۵۰

**آغاز:** بسمله، قال روحنا له الفداء بعد البسملة و الحمد و الصلوة و اللعن و قراءة آیه الکرسی در ایام سال سخن در شرح آیه مبارکه یشفع بود؛ **انجام:** اما ماها اسم خود را بنده گذاشته ایم و در بندگی خود شرمنده و روسیاهیم و صلی الله علی محمد و آله الطاهرين.

گویا از محمد باقر همدانی. تفسیر آیت الکرسی را طی پانزده مجلس به صورت «مجلس» بیان کرده، و شخصی آنها را به همان سبک گفتاری نگاشته است. سپس تصحیح و تعدیلاتی روی آن انجام شده است. مفسر سعی دارد با تطبیق آیات و روایات بر مقتضرات شیعی به اثبات امامت بپردازد؛ خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح شاید از مؤلف یا به خط وی، با خط خوردگی و اضافات و اصلاحات؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۱۴ ص، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۷ سم [ف: ۴۵-۳۸]

۴. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۲۵۳/۳

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: کبود، جلد: تیماج تریاکی، قطع: خشتی [نشریه: ۳-۳۹۱]

۵. ساری؛ طاهری شهاب؛ شماره نسخه: ۱۹۳

**آغاز:** خداوندی را ستاییم و پروردگار را پرستش نماییم که بارقه اشعه مرحمتش بر ذات کاینات پرتو عنایت کشیده؛ **انجام:** تمت النسخة محمد قاسم الملقب به کبرا.

قرن ۱۰، مؤلف شناخته نشد تنها در صفحه ۱۴ نسخه نوشته شده است «در عهد السلطان الاعظم ... عباس الموسوی الصفوی در

ahsā'ī, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

شاید از شیخ احمد احسایی باشد. نگارنده در آن پس از تفسیر آیه «کل شیء هالک»، به تفسیر حدیث «انما خلقتم للبقاء» پرداخته است و آشتی میان آن دو را می‌کوشد. در میان ده پرسشی که ملا محمد مهدی بن ملا محمد شفیع استرآبادی از شیخ احمد احسایی کرده است، دهمین پرسش در همین زمینه است (فهرست مشایخ: ۲۸۵) و بایستی این همان پاسخ دهمین و از احسایی باشد.

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۹۰۳/۴

آغاز: قال وفقه الله و سلمه الله. قال الله عزوجل: كل شیء هالک الا وجهه. و فی القدسی با ابن آدم خلقتم للبقاء لا للقاء. بم یجمع بین الکلامین المتناقضین. اقول. اما الایة فلل هالک ثلاث معانی؛ **انجام:** فلم یکن بین الایة و الروایة منافات. قد تم مع کثرة الاشتغال و اغتشاش الاحوال لکثرة الوزر و الویال فی اول شهر رمضان ۱۲۴۰ (این تاریخ بایستی تاریخ نوشته باشد، نه تاریخ نگارش).

خط: نسخ تحریری، بی‌کا، تا: رمضان ۱۲۴۰ ق؛ ۵ گ (۷۲-۷۶ ر) [ف: ۲ - ۵۲]

● **تفسیر آیه «کل شیء هالک الا وجهه»** / تفسیر / فارسی  
tafsīr-e āye-ye «kull-u šay' -in hālik-un illa wajh-u-h»  
فنای زنوزی، عبدالرسول بن محمد حسن، -۱۲۶۳ قمری

fanā-ye zonūzī, 'abd-or-rasūl ebn-e mohammad hasan (- 1847)

در تفسیر آیه شریفه «کل شیء هالک الا وجهه» است که مؤلف می‌گوید: «چون لطائف اسرار این آیه بر همگان پوشیده بود، در صدد تفسیر و تأمل آن بر آمدم».

[دنا ۱۰۹/۳؛ ریاض الجنة، ج ۱، ص ۲۴]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰۳/۱۴

آغاز: حمد و ستایش محمودی را سزااست که حامد را شیوه گفتار اموخت؛ **انجام:** حکایت باد و خاک است که در جزوه‌های پیش همین کتاب، به تفصیل قلمی شده است  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، ۸ گ (۲۲۹ - ۲۳۶)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲×۲۳ سم [ف: ۲۸ - ۱۲]

● **تفسیر آیه «کل شیء هالک الا وجهه»** / تفسیر -  
tafsīr-u āyat-i «kull-u šay' -in hālik illa wajh-u-h»

غیر همانند:

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۸۴/۳۸

فضیلت این آیه وافیه هدایه بر مذاک عقول زینت پردازان ارایک معارف مستور و محبوب نماند، تفسیر این آیه را مؤلف مبتنی بر روش عرفانی انجام داده است؛ خط: نستعلیق عالی، کا: محمد قاسم ملقب به کبرا، بی‌تا؛ جلد: چرمی سیاه، ۷۲ ص، ۱۰ سطر (۱۶×۱۱) [نشریه: ۶ - ۶۱۶]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۷۱۱/۴

آغاز: الله تعالى اخبر عن ذاته بذاته الله ذات منفردة بالالوهية و اللدیمومية متوحد الموحدية فمن عرف حق العرفان عرف ذاته تعالى بنعت الكمال موضوعا بجميع صفات الجلال و الجمال؛ **انجام:** شیخ الاسلام فرموده که ولی را دو بشارت است در دنیا شناخت و در عقبی نواخت ... بیتاز نعمت این جهان ثنای تو بس است xx وز دولت آن جهان لقای تو بس است تفسیر حسین واعظ

ظاهراً بخشی از یکی از تفسیرهای واعظ کاشفی است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ واقف: شادروان یحیی معرفت، ۱۳۶۵؛ ۴ گ (۵۳-۵۶)، ۲۳ سطر، اندازه: ۸×۱۵ سم [ف: ۳۴ - ۵۲]

● **تفسیر آیه الكرسي و سورة التوحيد** / تفسیر / عربی  
tafsīr-u āyat-il kursī wa sūrat-it tawhīd

صاحب دیوان، محمد، - ۶۸۳ قمری

sāheb dīvavn, mohammad (- 1285)

تفسیری کوتاهی کلامی و عرفانی در آیه الكرسي و سورة توحيد.  
[دنا ۱۰۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۱۵۷

آغاز: بسملة اعلم أن آية الكرسي آية عظيمة سقت لاقامة البرهان على التوحيد على اكمل الوجوه بيانه ان التوحيد عند العلماء اثبات ذات موصوف بكل كمال منزه عن كل نقص و فرق الضلال متعددة كالدهرية النافية للصانع سبحانه ثم عباد الأوثان كالعرب ثم عباد العجل كاليهود ثم عباد عيسى و غيره كالنصارى ثم عباد الكواكب كالفلاسفة ثم عباد الملائكة الزاعمين بانهم شفعاؤهم عندالله تعالى ثم؛ **انجام:** و مع ذلك لا يخفى فضل آية الكرسي على سورة الاخلاص و اذا ظهر فضلها عليها فعلى غيرها بطريق اولى و لأصالة التوحيد فيها مع كمالها افضلها على غيرها صارت سيدة آى القرآن اذا السيد هو المقدم المتبوع المعظم و الله سبحانه أعلم.

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، رویه پارچه، ۴ ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۲۲ - ۹۳]

● **تفسیر آیه «کل شیء هالک الا وجهه»** / تفسیر / عربی  
tafsīr-u āyat-i «kull-u šay' -in hālik illa wajh-u-h»

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری

تعالی لا اکراه فی الدین اقول لا اکراه الکره بالفتح؛ **انجام:** و الاولی ان یقرأ بلفظ الماضی تأمل، تمت بعون الله الملك المعین.  
بی کا، بی تا؛ ص ۷ (۳-۹) [عکسی ف: ۳ - ۲۷۶]

### ● تفسیر آیه «لایاتل اولوا الفضل منکم و السعة ...» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «lā-ya'tal-i ulu-l faḍl-i min-kum wa-s sa'a ...»

مقدس اردبیلی، احمد بن محمد، - ۹۹۳ قمری  
moqaddas-e ardabīlī, ahmad ebn-e mohammad (- 1585)  
فایده‌ای است در تفسیر آیه فوق، احتمالاً برگرفته از «زبدة البیان»  
مقدس اردبیلی باشد. بحث در این آیه بیشتر متوجه به این است  
که آیه در شأن چه کسی نازل شده، با اشاره و گفتگو در  
گفته‌های بعضی از مفسران و بیان پاره‌ای از فضایل و  
برجستگی‌های حضرت امیرالمؤمنین (ع) و بیشتر ناظر به رد کلام  
فخر رازی در تفسیر این آیه است.

آغاز: باسمه سبحانه و تعالی قوله تعالی و لایاتل اولوا الفضل  
منکم و السعة ان یؤتوا اولی القربی ... و لایاتل افتعال من الایلاء  
بمعنی الیمین و لایحلف کل صاحب فضل مال و رزق و سعة  
**انجام:** و ذکره غیره ایضاً بل یفهم الاتفاق و الاجماع علی ذلک.  
**چاپ:** ضمن هفده رساله مقدس اردبیلی، قم، کنگره بزرگداشت  
مقدس اردبیلی، ۱۳۷۵ ش  
[دنا ۱۰۹/۳]

۱. مشهد؛ مبینی؛ شماره نسخه: ۴۷۰/۷

آغاز: برابر

بی کا، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۶ گ (۸۷ پ-  
۹۲ ر)، اندازه: ۱۷/۵×۱۲ سم [ف: ۲ - ۱۴۶]

۲. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۲۶۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوای عطف تیماج سرخ، ۶ گ،  
۱۹ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳ سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۳]

### ● تفسیر آیه «لعمرك انهم لفی سكرتهم یعمهون» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «la'amruk-a inna-hum la-fi sakrat-i-him  
ya'mahūn»

تفسیر آیه ۷۲ سوره حجر

[دنا ۱۰۹/۳]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۴۶۵/۳۱

آغاز: اعلما ان الله تبارک و تعالی اقسم بحیة خبیة محمد (ص)  
فی کتابه المکتوب

با تأویل عرفانی به نثر و نظم؛ خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن  
میرزا عزیز تفرشی، تا: ۲۵۸؟؛ کاغذ: ترمه پسته‌ای، جلد: رویه  
سیاه میشن، ۲ گ (۲۸۲-۲۸۳ پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۲۳ سم  
[ف: ۴ - ۶۷۱]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۲۸/۱۴

آغاز: قال الله ... کل شیء هالک الا وجهه و فی الحدیث القدسی  
یا بنی آدم؛ **انجام:** من اسباب الفناء لیحصل لکم البقاء بالتصفیة  
فافهم و تبصر

خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۳۵ ق؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن  
قهوه‌ای، ۳ گ (۱۹۳ پ-۱۹۵)، اندازه: ۱۰/۳×۱۵/۴ سم [ف: ۵ - ۱۹۷]

### ● تفسیر آیه «کلما التی فیها فوج سألهم خزنتها» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «kullamā ulqiya fi-hā fawj-un sa'al-a-  
hum xazanat-u-hā»

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۴۴

خط: نستعلیق، کا: محمد شریف پسر شیخ ابوتراب، تا: ۱۰۹۳-  
۱۰۹۴ ق؛ کاغذ: ترمه اصفهانی، جلد: تیماج سرخ، ۲ گ، ۱۷ سطر  
(۸×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۲ - ۶۹۶]

تفسیر آیه کن فیکون > آیه کن فیکون

### ● تفسیر آیه «لا اکراه فی الدین ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «lā ikrāh-a fi-d dīn ...»

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، - ۹۴۰ قمری  
ebn-e kamāl pāshā, ahmad ebn-e soleymān (- 1534)  
رساله مختصری است در تفسیر آیه ۲۵۶ سوره مبارکه بقره که  
در آن بیشتر به توضیحات لغوی و اختلافات قرائت اشاره شده  
است. مؤلف اقوال مفسرین، قراء و لغویین را می‌آورد و در  
مواردی با آوردن «اقول» نظر خود را بیان می‌کند. در این رساله  
از تفسیر بیضاوی، صحاح، قاموس و ... نقل قول شده است.  
احتمالاً مؤلف از علمای سنی ترکیه باشد. گفتنی است در این  
مجموعه، رساله‌هایی از احمد بن سلیمان ابن کمال پاشا وجود  
دارد و محتمل است رساله حاضر نیز از تألیفات وی باشد.  
[دنا ۱۰۹/۳؛ تفسیرنامه ۲۱۹/۱]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۵/۱

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی نزل علی رسوله القرآن و شرح  
صدورنا بنور الایمان ... و بعد فانی قربت هذه الرسالة من الكتب  
المشاهير من التفاسير و غيرها بجمع الاختلافات فی القراءة و غيرها  
مع ملاح الی قریحتی علی وجه لاوکس و شطط فیہ ... قال الله

/ ترکی

tafsīr-e āye-ye «laqad ḥaqq-al qawl-u 'alā akṭar-i-him ...»

تفسیر آیه «و لقد حق القول علی اکثرهم ...» (یس، ۷) و «تبت ید ابی لهب» به ترکی.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۷۲۸/۱۷

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: استانبولی، جلد: تیماج  
تریاک، ۳ گ (۱۱۴-۱۱۶ پ)، ۲۳ سطر (۱۴×۱۸)، اندازه:  
۱۳×۲۰ سم [ف: ۱۷ - ۳۸۲]

➤ تفسیر آیه «لو کان فیهما آلهة ...» تفسیر آیه التوحید

● تفسیر آیه «لو کان فیهما آلهة الا الله لفسدتا» / تفسیر

/ عربی

tafsīr-u āyat-i «law kān-a fī-himā ālihat-un illa-l lāh-u la-fasadatā»

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۷۴۹/۴

آغاز: قال الله تعالی لو کان فیهما آلهة الا الله لفسدتا قبل هذه الایة  
لاتدل علی الوحدانية؛ **انجام:** و لا یخفی أن هذا و ان کان یحمل  
علیه لکن هذا بعید عن الفهم فتأمل، و صلی الهل علی محمد و آله  
الطاهرین.

چند وجه ذکر کرده از برای اینکه این آیه دلالت بر توحید دارد و  
پاسخ به گفته آنان که می گویند این آیه دلالت بر توحید ندارد؛  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ (۲۶ پ-  
۲۸ پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۴ سم [ف: ۷ - ۳۰۳]

۲. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳۰۳/۲

آغاز: قال الله تعالی لو کان فیهما الهة الا الله لفسدتا، ان قبل هذه  
الایة لاتدل علی الوحدانية

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج سیاه، ۳ ص، ۲۴ سطر [ف: ۱ - ۳۰۲]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۵۹/۱۰

آغاز: بسمله. و به نستعین. قال الله تعالی. لو کان فیهما الهة الا الله  
لفسدتا، ان قبل هذه الایة لا تدل علی الوحدانية لوجه؛ **انجام:** لزم  
منه نفی الملزوم اعنی الواحد ضرورة

بحثی است درباره این آیه «لو کان فیهما الهة الا الله لفسدتا» و رفع  
اشکالات آن؛ خط: نسخ، کا: شریف محمد شریف بن باباجان  
حسینی، بی تا، جا: رامجین ساوجبلاغ؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ:  
سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۸ گ (۶۸-۸۵)، ۲۳ سطر (۴×۱۲)،  
اندازه: ۱۰×۱۸ سم [ف: ۱۱ - ۲۴۶۷]

● تفسیر آیه «له مقالید السماوات و الارض» / تفسیر /

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ در آن آمده: «و مناظره کرده بودند  
در عصمت حضرت صدیقه کبری علیها السلام آخر مرحوم جدم  
نفرین کرده است و پای آن در همان مجلس مباحثه شل شده بود  
و دهنش کج گشته بود دوباره مرحوم جدم دعا کرده بود خداوند  
شفا داده بود و ولایت علویه را قبول کرده شیعه شده بود و  
کتابخانه خود را به مرحوم جدم تفویض کرده ... الراقم الاثیم فتح  
الله بن محمد رضا بن فتح الله بن ابراهیم اعلی الله مقامهم» در آخر  
نسخه «طالع فی هذا الکتاب ... احمد بن عبدالقادر بن عمر  
الماردینی الحنفی» و «طالع فی هذا الکتاب ... محمد بن عبدالقادر  
عمر بن محمد بن عبدالخالق الماردینی الحنفی» و «طالع فی هذا  
الکتاب عمر بن محمد بن عبدالقادر سنه ۸۷۸» و «طالع فی  
هذا الکتاب احمد بن عبدالقادر بن عمر بن محمد عبدالخالق  
الماردینی الحنفی»؛ از موقوفات رضائیه؛ واقف: مرحوم ابراهیم  
بن فتح الله شریف حسینی، ۱۲۳۰؛ جلد: تیماج سوخت با شمشه،  
۱ ص (۱۹۲)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱ سم [ف: ۲۴۰ - ۲۴۰]

● تفسیر آیه لقاء الله / عرفان و تصوف، تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye leqā'-ol lāh

؟ نوربخش خراسانی، محمد بن محمد، ۷۹۵ - ۸۶۹  
قمری

nūrbaxš-e xorāsānī, mohammad ebn-e mohammad  
(1393 - 1465)

رساله ای در تفسیر آیه «فمن کان یرجو لقاء ربه فلیعمل عملاً  
صالحاً و لا یشرک بعبادة ربه احداً».

آغاز: بسمله. فمن کان یرجو لقاء ربه فلیعمل عملاً صالحاً و  
لا یشرک بعبادة ربه احداً. مؤمنان همه لقاء ربه معتقدند، شیعه  
اثنی عشریه و شیعه زیدیه و معتزله لقاء را روز قیامت پنداشته اند  
**انجام:** دلا در صحبت اهل صفا باش ×× چو صحبت یافتی اهل  
وفاباش

[دنا ۱۰۹/۳؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۱۵۶/۱]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۹۰/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد بن غیاث الدین نوربخشی، تا:  
۸۷۶ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن یشمی، ۲ گ (۷۴-۷۵ پ)، ۱۵  
سطر، اندازه: ۱۷/۶×۱۳/۲ سم [ف: ۷ - ۲۳۹]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۵۴/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: علی عسکر بن مؤمن تولمی، بی تا؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج مشکی، ۱ گ (۳۰-۳۰ پ)، ۲۹ سطر (۱۲×۲۳) [ف:  
۱۲ - ۲۶۶۲]

● تفسیر آیه «لقد حق القول علی اکثرهم ...» / تفسیر

jīlānī, mohammad rafī‘ ebn-e faraj (- 1747)

گویا از محمد رفیع گیلانی نه از میرزا محمد تقی مامقانی تبریزی.

[دنا ۱۱۰/۳؛ الذریعه ۳۳۲/۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۲۴/۴

کا: اسماعیل بن حاجی ملا خداداد، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی کبود، ۱۷ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۱۷×۲۳سم [ف: ۱۶ - ۴۹۳]

## ● تفسیر آیه «ما خلقت الجن و الانس...» / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e āye-ye «mā xalaqtu-l jin-a wa-l ins ...»

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

در تفسیر آیه «ما خلقت الجن و الانس الا یعبدون» می‌باشد در ده «مجلس».

[دنا ۱۱۰/۳]

تهران؛ مدارک فرهنگی؛ شماره نسخه: ۱۱۷/۱

آغاز: بسمله ... خداوند عالم جل شأنه در کتاب مبارک خود می‌فرماید و ما خلقت الجن؛ **انجام**؛ و الا در خواندن این فقره کاذب هستم زیرا که در توده احدی نیست که معصیت ننماید خط: شکسته نستعلیق خوب، کا: محمود بن معصوم مرندی، تا: صفر ۱۳۱۹ق؛ کاغذ: فرنگی حنایی، جلد: گالینگور سرمه‌ای، ۱۰۵گ (۱-۱۰۵پ)، اندازه: ۲۲×۱۳/۸سم [ف: - ۱۱۰]

## ● تفسیر آیه «ما کان علی النبی من حرج» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «mā kān-a ‘ala-n nabī min-al ḥaraj»

اهدا به: سلطان مرادخان فرزند سلطان سلیم عثمانی در خلال تفسیر آیه ۳۸ سوره احزاب بسیاری از مباحث ادبی و اعتقادی و گفته‌های بزرگان مفسرین اهل سنت آمده است.

[دنا ۱۱۰/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۸۴

آغاز: الحمد لله الذي خلق فسوى و الذي قدر فهدى و أرسل رسوله بالهدى و أنزل عليه كتاباً معجزاً لمن تحدى؛ **انجام**؛ و كيف ينبغي شأنه الاعتماد حاصل له كما لا يخفى، الحمد لله رب العالمين.

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۲۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۱ - ۱۹۳]

tafsīr-u āyat-i «la-hū maqālīd-us samāwāt-i wa-l arḍ»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۶۱

به روایت از رسول الله؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ اص (۶۸- همان) [مختصر ف: - ۱۸۵]

## ● تفسیر آیه «لیس کمثله شیء» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «lays-a ka-miṭl-i-hi šay’»

تفسیر ادبی و فلسفی نیکویی است بر آیه «لیس کمثله شیء» (الشوری، ۱۱) دارای مطالب ادبی و فلسفی، در چند «فصل» و یک «خاتمه» و این عناوین در این نسخه دیده می‌شود: فصل ۱. فی لیس؛ فصل ۲. فی کمثله؛ فصل ۳. فی شیء؛ فصل ۴. فی أن هذا الکلام هل یشتمل علی أمر زائد ام لا.

[دنا ۱۱۰/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۴۶۸/۳

آغاز: قوله تعالى لیس کمثله شیء و یشتمل علی فصول و خاتمه، الفصل الأول فی کلمة لیس و هی النفی مطلقاً او حالاً من الآفعال الناقصة؛ **انجام**؛ و بعبارة اخرى انتفاء مثل المثل مستلزم لا انتفاء المثل لأن الذات اذا لم یکن لها لجلالتها.

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳گ (۱۴۳-۱۴۵پ)، اندازه: ۱۶×۹/۵سم [ف: ۲۴ - ۲۳۰]

## ● تفسیر آیه «ما خلقت الجن و ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «mā xalaqt-ul jin-a wa ...»

حسینی جامی، محمود بن ابی نصر، ق ۱۱ قمری  
hoseynī jāmi, mahmūd ebn-e abī nasr (- 17c)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۳/۲۰

آغاز: بسمله الحمد لله الذي خلق الانسان و الجان و علمها البيان ... هذه اسوله و اجوبة الهمني اياها خالق رب المنون متعلقة بكريمة و ما خلقت الجن؛ **انجام**؛ انما هو المعروفة لا غير و لیکن هذا آخر الکلام بحمد الله ذی الانعام و الصلوة و السلام علی محمد افضل الانام و علی آله الکرام و اصحابه العظام الی يوم القيام تمت.

خط: نسخ، بی‌کا، تا: حدود ۱۱۲۵ق، کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۰ص (۵۵۸-۵۶۷)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۵ - ۹۷]

## ● تفسیر آیه «ما خلقت الجن و الانس الا لیعبدون» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «mā xalaqt-ul jinn-a wa-l ins illa li-ya‘budūn»

گیلانی، محمد رفیع بن فرج، - ۱۱۶۰ قمری

س تفسیر آیه الموده فی ذوی القربی < الموده فی القربی

● تفسیر آیه النفر / اصول فقه / عربی

tafsīr-u āyat-in nafar

اعرجی، محسن بن حسن، ۱۱۳۰ - ۱۲۲۷ قمری

a'rajī, mohsen ebn-e hasan (1718 - 1812)

آیه مبارکه را از دیدگاه اصولی در چهار «مسأله» مختصراً بررسی کرده است. در این رساله مؤلف به کتاب خودش به عنوان «المحصل فی علم الاصول» اشاره کرده است.

[دنا ۱۱۰/۳]

قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۸۲۵/۱۳

آغاز: قوله تعالى فی اواخر سورة التوبة و ما كان المؤمنون لينفروا كافة فلو لانفر من كل فرقة طائفة ليتفقهوا فی الدين و لينذروا قومهم اذا رجعوا اليهم لعلهم يحذرون؛ **انجام:** وکل من تفقه و تعلم لهذا الفرض كان على المنهج القويم و الصراط المستقيم و من عدل عنه و طلب الدنيا بالدين كان من الاخسرین اعما لاالذين ضل سعيهم فی الحياة الدنيا يحسبون انهم يحسنون صنعاً

خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ فائدهای در اصل الصحة با عنوان «قاعدۀ»؛ جلد: تیماج زرشکی، مجدول، ۳ گ، اندازه: ۲۱×۱۵ سم

[ف مخ: ۱ - ۴۶۵]

س تفسیر آیه النور < مجالس وعظ

س تفسیر آیه النور < مشکاة الانوار و مصفاة الاسرار

س تفسیر آیه نور < لوايح

س تفسیر آیه نور < حديقة الانوار

س تفسیر آیه نور < نوريه

● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری

ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

فائدهای است بسیار کوتاه، در تفسیر آیه نور که به ابن سینا نسبت داده شده است.

آغاز: الحمد لله فائض الانوار و فاتح الابصار و کاشف الاسرار و رافع الاستار.. اما بعد فقد سالتنی ايها الاخ الكريم ... ان ابث اليك اسرار الانوار الالهيه مقرونة بتأويل ما يشير اله ظواهر الايات المتلوة و الاخبار المروية ...

[دنا ۱۱۰/۳ (۴ نسخه)؛ ره آورد ۱۰۹ با عنوان تاویل بعضی آیات قرآنی از نظر

تصوف]

۱. تهران: علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۴/۸

آغاز: برابر؛ **انجام:** و القرآن و الادوية ؟ القلوب خاتمه

خط: تحریری، بی ک، تا: قرن ۸ و ۹؛ ۳۱ ص (۳۹۴-۴۲۴)، ۱۵ سطر

(۱۰/۵×)، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [نشریه: ۳ - ۳۵۱]

۲. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۲/۴۵

آغاز: فصل فيما ذكره الشيخ الرئيس فی تفسیر هذه و هي قوله تعالى (الله نور السموات و الأرض) الآية، اعلم انه قد جعل المشكاة شاملاً للقوة الاستعدادية التي للنفس نحو المعقولات المسماة عندهم بالعقل الهيولاني تشبيهاً اياها بالهيولى الاولى الخيالية؛ **انجام:** اذا المصابيح يشتعل منه و الحق ان هذا التفسير فی غاية الحسن و اللطافة.

نسخه اصل: فرهنگستان علوم آذربایجان باکو، ش (۸۲۰۱) M 140؛ بی ک، تا: با تاریخ قرن ۱۱؛ ۱ ص (۱۳۹) [عکسی ف: ۳ - ۴۲۲]

۳. مشهد: شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۵۵۶/۶

آغاز: برابر؛ **انجام:** و استشفاف انوارها من وراء حجب البشرية عسير غير يسير و الله اعلم

مؤلف با توجه به آغاز و کتاب شناسی معین شد؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ جلد: چرم قرمز، ۲۸ گ (۹۵ پ-۱۲۲ ر)، اندازه:

۱۲/۵×۲۰/۵ سم [مؤید: ۲ - ۵۸]

۴. تهران: ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۱۲/۳ - ب

آغاز: برابر؛ **انجام:** و انما يكمل تجرده عن هذه (نوشته مانده)

بی ک، بی تا؛ ۳ گ (۶۸ ر-۷۰) [ف: ۱ - ۱۳۱]

● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد، - ۷۳۶ قمری  
'abd-or-razzāq-e kāshī, 'abd-or-razzāq ebn-e ahmad (- 1336)

تفسیر عرفانی مزجی بسیار مختصری است بر آیه «الله نور السماوات و الارض» (سوره نور، ۳۵). کاشانی در این رساله کوچک آیه نور را با اختصار و به شیوه عرفانی تفسیر کرده است. مؤلف این رساله را به درخواست کسی نوشته که از او بدین گونه یاد کند: «من وجب علی من طریق المروءة اجابته اذ حتمت عندی فی طلب التحقيق اصابته».

آغاز: بسمله، و به نستعلیق. الحمد لله الذى اودع اسراره مطاوی التنزيل و الم عباده فحاوی التأویل سد ف علی الحقایق سجوف التمثیل فاوهم العوام ... فقد سألنی من وجب علی من طریق المروءة اجابته ... تأویل قوله تعالى الله نور السموات و الارض الاية فعلق له بعض ما سنح فی الخاطر ... فقال الله تعالى الله نور السموات و الارض فالله اسم للذات مع جميع الصفات و النور اسم لما له ظهور فی ذاته و به ظهور لغيره و ينقسم

**انجام:** لكن لا يكون على التمام و الكمال الا فى صورة الانسان الكامل، و الله الموفق للهداية و بيده أزمة العناية.

[دنا ۱۱۰/۳ (۷ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۵۰/۲۵

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمود مططب تولمی گیلانی، تا: ۸۶۶ق؛ جلد: مخمل قرمز، ۴گ (۲۱۰پ-۲۱۳ر)، اندازه: ۱۷×۱۲/۵سم [ف: ۱۲ - ۲۳۱]

۲. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۴۳/۶

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۷ - ۲۲۳]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۳۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن جلال الدین محمد شهیریه مؤمن کاشانی، تا: ۱۰۲۸ق؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قرمز، ۵ص (۱۸-۲۲)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۲×۱۱سم [ف: ۹ - ۶۴۶]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۴۷۸

آغاز: برابر

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: خشتی [اهدائی ف: - ۳۴۱]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۷۴۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: ۱۲۲۶ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: ساغری خرمایی، ۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [اهدائی رهبر: ۱ علوم قرآن - ۱۰۴]

۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۵۵۶/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۳۰۱ق، جا: مدرسه سپهسالار؛ پس از آن فواید عرفانی، از همین کاشی هست؛ ۸گ (۴۸پ-۵۵پ) [ف: ۳ - ۴۶۱]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۵/۱۳

آغاز: برابر

بی کا، بی تا، جا: اصفهان؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۳ص (۱۴۹-۱۵۱)، اندازه: ۱۵×۹سم [سنا: ف: ۱ - ۱۴۴]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۷۸/۵

آغاز: برابر؛ انجام: و الله بكل شیء علیم.

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، فاقد جلد، ۵گ (۶۶-۷۰ر)، ۱۳ سطر (۹×۵)، اندازه: ۱۳×۱۱سم [ف: ۱۴ - ۳۸۲۴]

## ● تفسیر آیه النور / تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-in nūr

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴ - ۸۸۳ قمری

jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412 - 1479)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۲۶/۲۱

خط: نستعلیق، کا: محمد کریم بن میرزا زمان، تا: قرن ۱۳؛ ۳۶۸ص (۲۶۵ - ۶۳۲) [مختصر ف: ۱۸۶]

## ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

محمود بن صاعد، ق ۹ قمری

mahmūd ebn-e sā'ed (- 15c)

اهداء به: عبدالرحمان صدیقی ایجی مطرزی رساله کوتاهی درباره آیه «الله نور السماوات و الأرض» در دو بحث: ۱. از جهت لفظی و اعراب آن؛ ۲. در حقیقت و معنی فلسفی آن.

آغاز: الحمد لله علی ما جعل فی الارض من بنی آدم خلائف ... و بعد فهذه تلویحات فی تفسیر قوله تعالی: «الله نور السماوات و الارض ... مشیة الی تأویلات لارباب القلوب ...

انجام: فهو نور علی نور. اللهم اهدنا لنور معرفتك متصلاً بنور طاعتك و الحمد لله اولاً و آخراً.

[دنا ۱۱۱/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۶۵/۱۵

آغاز و انجام: برابر

در فهرست با عنوان «تلویحات فی تفسیر الله نور السموات و الارض» آمده و از عضدالدین ایجی دانسته شده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۸۵ق؛ ۲ص (۲۳۵-۲۳۶)، اندازه: ۱۲/۵×۲۰سم [ف: ۳۲ - ۲۰۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۹۳۶/۱۶

آغاز و انجام: برابر

در فهرست ناشناس آمده؛ بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۲۶۷پ-۲۶۸ر)، اندازه: ۳۱/۵×۲۰سم [ف: ۲۰ - ۲۷۲]

۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۸۴۴/۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: و جعل فی بحبوة الجنة مأواه، و قد فرغت من ... ابن أبی المعالی صاعد بن محمود ساعد اغاشهم ... عن تحریرها عصر يوم الاثنين ۲۷ ربيع الثاني ۷۸۲ بمخیم السلطانية بکدوان.

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج سبز، ۴گ (۵۳۵پ-۵۳۸ر)، ۱۹ و ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۳ - ۴۶۱]

۴. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۱۶/۳۶

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ ۳گ (۵۷۶پ-۵۷۸ر) [ف: ۳ - ۴۶۲]

## ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr



میرزا جان باغنوی، حبیب الله، - ۹۹۴ قمری  
mīrzā jān-e bāqnavī, habīb-ol-lāh (- 1586)

تفسیر مختصر فلسفی است بر آیه شریفه نور.

[دنا ۱۱۱/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۳۶۸

آغاز: بسمله.. الله نور السموات و الأرض مثل نوره کمشکاة فيها مصباح... و هو بكل شئ عليم. ان یق یذهب اهل التحقيق الى ان وجوده تعالى عين ذاته بمعنى ان الواجب تعالى موجود بذاته لا بوجود زاید علی ذاته؛ **انجام**: لاشرقية و لاغربية اشار الى تجرده كما قالوا و لما كان هذا التشبيه تشبيها مرکبا مثل قوله تعالى مثل الحياة الدنيا کماء أنزلناه من السماء الآية لم يجعل المشبه مع الکاف.

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: جمعه ۲۴ محرم ۱۲۲۲ق؛ واقف: حاج عماد فهرستی، تبر ۱۳۱۰؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۳ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶×۹/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۰۲]

#### ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تاریخ تألیف: ربیع الثانی ۱۰۳۰ق

تفسیری است عرفانی و حکمی درباره آیه شریفه نور، «الله نور السموات و الأرض مثل نوره کمشکوة فيها مصباح...» (سوره نور: آیه ۵) مشتمل بر عناوین: تذکرة تفضیلیة: ان لقوله تعالى الله نور السموات و الأرض وجوها كثيرة من المعنی؛ الأول: ما ذکر اکثر مفسری اهل الاسلام و علماء العربیة و الکلام؛ الثانی: ما یوافق طریقة قدماء الصوفیة و أئمة السلوک و التصفیة؛ الثالث: ما ذکره متاخرها الصوفیة موافقا لأصحاب المکاشفات و أرباب الأذواق و الاشراقات؛ حکمة عرشیه، لمعة اشراقیه، تأیید استکشافی، کشف استاری، فصل تصدیقی، کشف اشراقی، نکته عشریه، تمثیل عرشی، تنبیه و اشاره، کشف حال لتحقق محال، دقیقة الهامیه، انارة تذکیریة، کلمة نور جمعی و مظهر جامع الهی، حکمة الهیة، مرآت آدمیه فیها آیات ربانیة و انوار رحمانیه، حکمة محمدیه، بسط کلام لتوضیح مقام، اساس حکمی، ذکر تنبیهی، ختم و وصیة. ملاصدرا در «حکمة محمدیه» چنین می نویسد: «اعلم ایها السالک و تدبر و تفکر و انظر فیما سطر فی هذا المسطور و نور بصرك بسواد ارقام هذا الزبور و تیقن ان الصراط المستقیم و السبیل الی الله الکریم لیس فی الارض و لا فی السماء و لا فی البر و لا فی البحر و لا فی الدنیا و لا فی الآخرة بل فی ذات السالک الذاهب منه فیہ والی ربه قل هذه

سبیلی ادعو الی الله علی بصیرة انا و من اتبعنی. دوائک فیک و لاتتشر، و دائک منک و لاتبصر، و هو قلم الحق الأول المعلم للانسان مالم یعلم و علمک ما لم تعلم و هو لوح الله المأخوذ بید الانبیاء لقوله تعالی و أخذ اللواح...» (غلامی مقدم)

آغاز: الحمد لواهب العقل و الخیر و الجود و الصلاة و السلام علی نقطة دائرة الوجود و نکته سرالله فی کل موجود

**انجام**: و غشاوة الامتراء و الشک و الانحراف عن المحجة البیضاء، هذا آخر ما قصدنا ابرازه و حاولنا اظهاره

**چاپ**: تهران، ۱۳۶۲ش؛ طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی، (اسرار الآیات و انوار البینات: صص ۳۵۸-۳۷۵)؛ ایران، ۱۳۱۳، سنگی، جیبی، ۱۲۸ص

[الذریعة ۳۳۴/۴؛ ریحانة الأدب ۴۱۹/۳ و ۴۱۷/۳؛ دنا ۱۱۱/۳-۱۱۲ (۶۵ نسخه)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۷۱۶/۱

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: رجب ۱۰۳۰ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۶گ (۱پ-۳۶ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۲۵سم [ف: ۲۰ - ۹۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۰۸

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: اواخر قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲۲ - ۱۰۰]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۳۰/۲

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ ۶۰گ (۷۲پ-۱۳۱ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [محدث ارموی مخ: ۱۰-۴۰۴]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۹/۲۱

خط: نستعلیق، کا: عین علی، تا: ربیع الثانی ۱۰۳۰ق؛ مجدول؛ کاغذ: سفید و آبی، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۸ص (۶۰۸-۶۵۵)، ۲۵ سطر (۹×۱۹)، اندازه: ۱۵×۲۶سم [سنا: ف: ۱ - ۲۰۳]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۲۲/۵

آغاز و **انجام**: برابر؛ ناقلنا عن خطه الشریف محمد باقر بن زین العابدین فی جمادی الاولی ببلدة قم ۱۰۳۴

خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالرزاق گیلانی، تا: پنجشنبه ۹ جمادی الاول ۱۰۳۴ق، جا: مدرسه طیبه معصومیه؛ جلد: میشن تریاکى، ۳۰گ (۵۷پ-۸۶ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۲/۶×۱۹/۸سم [ف: ۹ - ۲۷۸]

۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۳۷/۱

آغاز: للخطر الذى خطرت فیہ خطرات البلايا و ظهر علی خده اثر من وقع علیه الردایا حمد الربی و ما للزمان و صبرا علی الهموم و الاحزان؛ **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کا: ابن حاجی عیسی خان، تا: ۱۰۶۰ و ۱۰۸۷، جا: رشت؛ افتادگی: آغاز (ظاهراً یک برگ)؛ مصحح؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج زنگاری، ۴۷ص (۲-۴۸)، ۱۸ و ۱۹ سطر (۵×۱۳)، اندازه: ۵/۱۳×۲۱سم [ف: ۱۸ - ۵۲]

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: محرم ۱۱۱۰ق، با یک میانجی که با خط صدرای مقابله شده؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۳۴گ (۴پ-)

(۳۷پ)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۵- ۳۸۶]

۱۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶

کا: عبد الصمد بن علی اصغر، تا: ۱ شعبان ۱۱۹۶ق؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۱۸. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۲۲۷/۵

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳، جلد: تیماج مشکى، ۱۹گ (۱۰۳-ار-۱۲۱پ)، اندازه: ۱۶×۲۱/۵سم [ف: ۱- ۱۶۰]

۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۱۲۴

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳ [الفبائی: ۱۳۴]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۲۲۷

آغاز: برابر؛ انجام: المسمى بام الكتاب ثم فى عالم اللوح قد انكشف لك و دريت مما سرد عليك.

خط: نستعلیق خفی، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: شکری فرنگی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۳۳گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۵×۲۱/۹سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن- ۱۰۳]

۲۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵

خط: شکسته، نستعلیق، کا: محمد بن حاج عبدالخالق، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۰ سطر، اندازه: ۵×۱۷/۸×۲۲سم [ف: ۱- ۱۰۹]

۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۶گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۵×۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۲۲- ۱۰۱]

۲۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۵۰۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۲۲- ۹۹]

۲۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۱/۱

آغاز: الذى أسرى بعیده لیلاً.. و الزيتون بمنزلة الأطعمة و الأغذية التى يتناولها الانسان و يدخلها فى جوفه و المشكوة بمنزلة البدن الانسانى؛ انجام: و اعاذنا الله و اخواننا این كانوا من الاعتراض بالصور الباطلة و ظواهر الإثار و الركون الى مراتب اهل الحجاب و منازل الاشرار.

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، ۶گ (۱-۶)، ۴۴ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۳۰- ۶۳۲]

۲۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۲۰۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا، ۳۹گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۱- ۵۶۷]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۶۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: رفیع الدین محمد معصوم، تا: ۱۰۹۱ق؛ جلد: تیماج زرشکی، ۶۹ص (۱۰۷-۱۷۵)، ۱۸ سطر، اندازه:

۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۹- ۱۴۸]

۸. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲- ۵۰]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۴۴

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۲۷گ (۲۷-پ)، ۲۱ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۱۶×۲۳سم [ف: ۹- ۱۳۴۰]

۱۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۷

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ باحواشی [ف: ۳- ۷۹]

۱۱. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۴۴۸

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ با سرلوح و حاشیه سازی و جدول زوین [نشریه: ۲- ۱۴۵]

۱۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۶/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۹گ (۱-۴۹)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷×۲۳سم [ف: ۱- ۵۱۵]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۷/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: زرد نازک، جلد: تیماج مشکى، ۴۴ص (۱۶۲-۲۲۵)، اندازه: ۵×۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۹- ۵۹۲]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۲۳۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد حسین، تا: قرن ۱۲؛ واقف: ملک زاده کوثر، آبان ۱۳۲۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۴۲گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۲۲- ۱۰۱]

۱۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۷/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، بی‌ک، تا: ۱۰۳ق، به دستور محمد علم الهدی ابن فیض کاشانی و نوه ملاصدرای شیرازی؛ مصحح؛ مهر: علم الهدی «بمحمد علم الهدی علم الهدی علم الهدی ۱۰۷۱» (بیضی)، فرزندان نصیرالدین سلیمان «انه من سلیمان» (بیضی) و محمد محسن «الراجی محمد محسن الفیضی» (بیضی)؛ تملک: رجب کاشانی به سال ۱۳۳۸ق؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج زرشکی، ۳۶گ (۱۰۴-۱۳۹)، ۱۹ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۳۴- ۳۲۸]

۱۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۵۷/۱

۲۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۵۲/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: خدا داد بن زین العابدین دنبلی، تا: ۱۱ جمادی الثاني ۱۲۰۵ق، جهت سید احمد یزدی؛ جلد: تیماج سبز، ۲۶گ (۱۹۳-۱۶۸پ)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۳]

۲۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۰۴۲/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته تحریری، کا: علی اکبر مراغه‌ای، تا: پنجشنبه ۹ جمادی الثاني ۱۲۰۹ق؛ ۲۷گ (۳۳-۵۹پ) [ف: ۲-۵۲]

۲۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۰۴/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۱۶ق، جا: اصفهان، مدرسه نم آورد؛ کاغذ: فرنگی، ۳۰گ (۹۱-۱۲۰پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۲×۶/۵سم [ف: ۳۵-۶۴۰]

۲۹. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۰۸۴/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و اعاذنا الله واخواننا این کانا من الاغترار بالصور الباطلة و ظواهر الإثار و الركون الى مراتب اهل الحجاب و منازل الاشرار.

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: دوشنبه غره رمضان ۱۲۱۷ق؛ مصحح؛ جلد: گالینگور سبز عطف تیماج زرشکی، ۱۶گ (۲۵-۴۰پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۱-۴۶۵]

۳۰. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵۳/۳

خط: نستعلیق، کا: محمد مقیم بن محمد صالح رشتی، تا: رجب ۱۲۲۰ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۳گ (۱۹۲-۲۱۴پ)، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱-۱۱۰]

۳۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۶۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد بن عبد الصمد مازندرانی، تا: ۱۲۲۳ق؛ در برگ پایانی غزلی در ۸ بیت از میرزا عبدالوهاب معتمدالدوله متوفی ۱۲۴۴ق و یادداشتی به تاریخ ۱۲۵۲ق آمده؛ کاغذ: فرنگی رنگی، جلد: تیماج مشکي، ۴۰گ (۹۴-۱۳۳پ)، ۲۰ سطر (۱۲×۶/۵)، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۳۵-۱۲۱]

۳۲. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۸/۳

خط: نستعلیق، کا: محمد مقیم پسر محمد صالح دشتی، تا: رجب ۱۲۲۶ق؛ کاغذ: فرنگی [نشریه: ۱۱-۹۴۵]

۳۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۳۱/۲

خط: نستعلیق، کا: محمود بن میرزا ابوالقاسم خویی، تا: رجب ۱۲۳۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۲۵گ (۷۰-۹۴)، ۲۸ سطر چلیپا (۱۱/۵×۲۵)، اندازه: ۳۸×۱۷سم [ف: ۱۰-۱۷۹۳]

۳۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۷۲

آغاز: برابر؛ انجام: و قس علیها حالة الغایة و الفاعل و القابل فتحقق بقول من قال ان من زعم ان محمدا رأى ربه.

خط: نستعلیق تحریری، کا: ظاهرا محمد زمان، تا: ۱۲۳۷ق؛ افتادگی: انجام؛ واقف: حسن فرید محسنی، شهریور ۱۳۵۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۲۲-۱۰۰]

۳۵. قم؛ گلبیگانی؛ شماره نسخه: ۳۳۲۰/۱-۱۷/۱۰۰

آغاز و انجام: برابر

بی‌کا، تا: شب دوشنبه ۵ شعبان ۱۲۳۹ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۲-۹۶۷]

۳۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۹۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: ابو القاسم بن میر علی نقی شیرازی، تا: ۱۲۴۶ق؛ افتادگی: وسط (بین برگ ۱ و ۲، دو برگ افتادگی دارد)؛ یادداشتی مبنی بر اهدای کتاب از حاج محمد علی دهدشتی به حاج محمد رحیم بن حاج محمد علی موصوف به آقا و به تاریخ ۱۲۸۵ق؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: تیماج زرشکی، ۱۱گ، ۱۱ سطر (۵/۵×۱۱)، اندازه: ۱۵/۳×۱۰/۵سم [ف: ۱۹-۲۳۴]

۳۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۱/۱-طباطبائی

خط: نستعلیق روشن، بی‌کا، تا: ۱۲۴۸ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۱ص (۱۰-۳۰)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۳-۴۶]

۳۸. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۱۰/۱-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، کا: محمد علی بن محمد باقر تنکابنی، تا: ۱۲۵۰ق؛ افتادگی: وسط؛ با سرلوح زرین؛ ۵۸ص (۲-۵۹) [عکسی ف: ۱-۷۶]

۳۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳

آغاز: مظهره لغیرها فعلى هذا يجب ان لا يكون لها جنس و لا فصل؛ انجام: والعلم عینا والخیر معاینه

تفسیر سوره حمد و سوره بقره است تا آیه «و لقد علمتم الذین اعتدو منکم فی السبت»؛ خط: نسخ، کا: حسین بن حاج ملا خواجه محمد جنابدی خراسانی و محمد حسین بن محمد موسوی خراسانی، تا: شعبان ۱۲۵۳ق، جا: اصفهان، مدرسه مبارکیه؛ افتادگی: آغاز (صفحه اول)؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج مشکي، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۱۱-۵۸۰]

۴۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۶۲۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: یحیی بن محسن موسوی، تا: ۸ ربیع الثاني ۱۲۵۵ق؛ واقف: سید محمدرضا سادات اخوی، فروردین ۱۳۷۵؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکي، ۵۰گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۰×۱۸سم [ف: ۲۲-۱۰۰]

۴۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۴۰

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: صفر ۱۲۵۶ق؛ محشی؛ جلد: تیماج مشکي، ۵۵گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۵-۳۷۲]

۴۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۴۰/۵  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: محمد، تا: ۱۲۵۹ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج  
 مشکی، ۲۳ سطر، اندازه: ۵/۱۱×۲۴/۵سم [ف: ۳۲ - ۳۳۲]
۴۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۷  
**آغاز:** الحمد لواهب العقل و الخیر و الجود؛ **انجام:** و اکمالهم اولا  
 و آخری  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۴ - ۴۱۵]
۴۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۷  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛  
 کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: روغنی مرغش، ۲۶گ، ۲۰ سطر،  
 اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲۲ - ۹۸]
۴۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۹  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۲۶۲ق، جا: تهران؛  
 واقف: نائینی؛ ۹۴گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۷×۱۲سم [ف: ۴ - ۴۱۸]
۴۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵/۲  
**آغاز:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۶ق؛ صفحه اول این تفسیر در آغاز  
 کتاب و باقی در آخر واقع شده و ناتمام است؛ ۲۲ سطر، اندازه:  
 ۱۳×۲۲/۵سم [ف: ۲ - ۶۴]
۴۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۳/۱۳  
**آغاز:** بسمله، فی تفسیر قوله تعالی الله نور السموات و الارض ای  
 انه وجود السموات و الارض؛ **انجام:** مهما كان نظره عليها بعین  
 الکثرة و ذلک ما كان الاطرفة عین و هذا رجع الی وحدة الحقیقه  
 و تاب تم  
 خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۷ق؛ کاغذ: شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای،  
 ۳ص (۲۳۷-۲۳۹)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۹ - ۳۰۰]
۴۸. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۹۹/۲  
**آغاز:** برابر  
 خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۸۱ق؛ افتادگی: انجام؛ واقف:  
 کلبعلی بن عباس شوندی؛ جلد: مقوا، ۲۰ سطر [ف: ۱ - ۳۰۹]
۴۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۱۴۸/۶-ف  
 کا: شاهمیرزایی، تا: ۱۲۸۱ق؛ جلد: تیماج، قطع: ربعی [فیلمها ف: ۳ - ۲۰۳]
۵۰. کاشان؛ فرهنگ و ارشاد؛ شماره نسخه: ۱۸/۲  
 خط: نستعلیق، کا: یوسف بن عبدالله، تا: ۱۴ ربیع الاول ۱۲۹۲ق؛  
 مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۶گ (۲۲۵-۲۸۰)، اندازه:  
 ۱۵×۲۲/۵سم [ف: ۲۸ - ۲۸۰]
۵۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۴۰ حکمت  
 خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: دوشنبه ۵ صفر ۱۲۹۴ق؛ جلد: مقوا  
 عطف تیماج سرخ، قطع: ربعی [ف: ۲ - ۷۶]
۵۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۳۵/۲-طباطبائی  
 خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۴ق؛ کاغذ:  
 فرنگی آهار مهره قهوه‌ای، جلد: تیماج سبز، ۷۸گ (۶-۸۳)،  
 ۲۹ سطر، اندازه: ۵/۱۲×۳۵سم [ف: ۲۲ - ۷۹]
۵۳. کاشان؛ عاطفی، حسن؛ شماره نسخه: بدون شماره  
 خط: ثلث، کا: محمد اسماعیل بن محمد رضا، تا: ۱۴ جمادی  
 الاول ۱۲۹۶ق، جا: کاشان؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی،  
 جلد: چرمی قهوه‌ای [نشریه: ۷ - ۷۴۹]
۵۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۴۲۰/۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ، کا: سلمان بن محسن حسینی، تا: چهارشنبه هفته سوم  
 رجب ۱۲۹۷ق؛ مقابله شده در رجب ۱۲۹۹؛ کاغذ: فرنگی آهار  
 مهره، جلد: میشن سبز، ۳۱گ (۸-۱۰۸-۱۳۸ر)، ۲۱ سطر، اندازه:  
 ۱۴/۶×۲۱/۶سم [ف: ۸ - ۳۵۴]
۵۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۵۲۴/۱  
 کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۲۹۷ق؛ افتادگی: وسط؛ کاغذ:  
 فرنگی سفید، جلد: تیماج سبز، ۶۴گ (۱-۶۴-پ)، ۱۵ سطر،  
 اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۳ - ۴۶۵]
۵۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۶۹/۴  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۹۸ق؛ جلد: تیماج سبز، ۱۸ سطر  
 (۸×۱۵/۵)، اندازه: ۱۴×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۴۵۸]
۵۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۲۵۹  
 خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد هادی سبزواری، تا: رمضان  
 ۱۲۹۸ق، جا: طهران؛ جلد: تیماج سبز، ۵۱گ، ۱۲ سطر، اندازه:  
 ۵/۱۰×۱۷سم [ف: ۲۱ - ۲۱۷]
۵۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۸  
**آغاز:** الحمد لواهب العقل و الخیر و الجود؛ **انجام:** و حاولنا  
 اظهاره  
 خط: نسخ، کا: هدایت الله بن عبدالله علوی، تا: ۱۳۰۵ق؛ واقف:  
 نائینی؛ ۳۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۴ - ۴۱۸]
۵۹. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۸۷۴۹/۴-۸۷۹۹/۱۹۹  
**آغاز:** برابر  
 خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ از روی نسخه منسوب به مؤلف نوشته  
 شده؛ ۴۷گ (۵۷-۱۰۳)، اندازه: ۱۰×۱۴سم [ف: ۲ - ۹۶۸]
۶۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۱۹  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مهر: «محمد جواد»، «حسینعلی»  
 (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: روغنی بوم زرد، ۷۹گ، ۱۲  
 سطر (۵/۴×۹)، اندازه: ۵/۶×۱۱/۵سم [ف: ۱۳ - ۱۸۲]
۶۱. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۵۷۰/۱  
 بی کا، بی تا؛ ۳۵گ (۱-۳۵)، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۳ - ۱۰۲]
۶۲. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۳۰۲/۱  
 خط: نسخ، کا: محمد جعفر الجزی، بی تا [چند نسخه-ف: ۳۷۸ - ۳۷۸]

۶۳. زینجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۷؛ مجموعه بدون شماره

بی کا، بی تا [دلیل المخطوطات: ۱ - ۱۵۰]

۶۴. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۷

خط: نسخ، کا: علی نقی بن حاج محمد جعفر مجذوب، بی تا؛

مقابله شده، محشی؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف - ۱۲۹۷]

۶۵. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۷۰

آغاز: برابر؛ انجام: وفي الحديث من رسول الله ص اول ما خلق الله نوری و عنه ايضا ان الله خلق آدم على صورته.

خط: نستعلیق زیبا، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج

قهوه ای، ۵۲ گ، ۱۰ سطر [ف: ۱ - ۵۸]

۶۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۲/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته، کا: جعفر بن بابای تبریزی، بی تا؛ کاغذ: نخودی

رنگ آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۳۲ ص (۱ - ۳۲)، ۲۶ سطر،

اندازه: ۱۷/۵ × ۲۲ سم [ف: ۹ - ۵۱۰]

۶۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۹۰/۲

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ناقص است؛ کاغذ: فرنگی،

جلد: تیماج حنایی، ۲۸ گ (۱۱۸ پ - ۱۴۵ ر)، ۱۵ سطر (۸/۵ × ۱۵)،

اندازه: ۱۵/۵ × ۲۲ سم [ف: ۹ - ۹۲۸]

۶۸. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۳۸/۳

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا [ف: ۱۱۷]

۶۹. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۴۴۸/۱

آغاز: برابر؛ انجام: قد انكشف لك و دريت مما سرد عليك ...

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد:

عادی، ۲۹ گ (۳ پ - ۳۱ پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱ × ۱۰ سم [مؤید: ۱ - ۳۶۲]

## ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

شیروانی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۰۹۸ قمری

šīrvānī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1687)

[دنا ۱۱۳/۳]

تهران؛ بیانی، مهدی (دکتر)؛ شماره نسخه: ۲۳۷/۸

بی کا، تا: قرن ۱۱؛ قطع: ربعی [نشریه: ۶ - ۶۹۳]

## ● تفسیر آیه نور / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye nūr

مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی، ۱۰۳۷ - ۱۱۱۰ قمری

majlesī, mohammad bāqer ebn-e mohammad taqī (1628 - 1699)

در این رساله کوتاه تفسیر آیه «الله نور السماوات و الارض» را آن گونه که از روایات استفاده می شود آورده است.

آغاز: منقولست بسند معتبر از حضرت جعفر صادق علیه السلام.

انجام: در روز قیامت او را امامی و پیشوائی نخواهد بود که شفیع او باشد و او را به بهشت راه نماید.

[دنا ۱۱۳/۳؛ الذریعه ۳۳۳/۴؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۱۵۵/۱]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۴۵۳/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد کاظم بن محمد باقر، تا: محرم ۱۱۲۶ ق؛

کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۶ گ (۴۶ پ - ۵۱ پ)، ۱۱

سطر (۷ × ۱۱)، اندازه: ۱۲ × ۱۹ سم [ف: ۱۳ - ۳۴۰۹]

۲. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۷۹/۱۷

خط: نسخ زیبا، بی کا، تا: ۲۷ رمضان ۱۲۷۵ ق؛ جلد: تیماج

قهوه ای، ۱۵۷ گ (۱۵۷ پ - ۱۶۰ ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۵ × ۹/۵ سم

[ف: ۲ - ۲۸]

۳. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۸۰/۹

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد حسین بن عبدالغنی یزدی

اردکانی، تا: پنجشنبه ۳ ربیع الثانی ۱۳۲۵ ق؛ جلد: تیماج قرمز،

۴ گ (۵۸ پ - ۶۱ ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱ × ۱۸ سم [ف: ۱ - ۶۸]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۸۷/۱۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، بی کا، بی تا؛ دعاها و زیارتها معرب؛ جلد: تیماج

قهوه ای، ۲ گ (۱۹۴ ر - ۱۹۵ ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۶ × ۲۱ سم [ف: ۱ - ۲۱۲]

## ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری  
ahsā'ī, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

رساله مختصری است در تأویل آیه نور که در پاسخ به پرسش سید مال الله بن محمد خطی تألیف نموده است.

آغاز: قال سلمه الله تعالى و آية النور من أولها الى آخرها. اقول

یرید تفسیر آیه النور و هو قوله تعالى «الله نور السموات و الارض

مثل نوره کمشکوة فیها مصباح المصباح فی زجاجة» الى قوله

«لعلهم يتفكرون» بغیر ما ذكره المفسرون و لقد شافهني بذلك

مراراً و كان من اصعب الامور على النفس ... فأقول قال سبحانه

«الله نور السموات و الأرض» ای هادی من فی السموات و الارض

و منورهم ای موجدہم بالنور من النور ...

انجام: مع اتفاق معانیها فهم علیهم السلام و هذا الذى اشرنا اليه

فيه كفاية لاولى الالباب فى بيان هذه الآية الشريفة و الحمد لله

رب العالمين.

چاپ: دارالسلطنه تبریز، سنگی، ۱۲۷۳ ق، رحلی (۱۱۶ - ۱۲۰)

جوامع الکلم: ج ۱؛ قسم ۱)

[دنا ۱۱۳/۳؛ جوامع الکلم: ۱۱۱ - ۱۱۸]

یادداشتی است ظاهراً از برغانی صاحب لوامع الانوار  
[دنا ۱۱۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۵۷/۵-طباطبائی

آغاز: قوله الله نور السماوات ... المراد بالمشكاة صدر العبد و  
بالزجاجة قبله  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۳۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۳۴گ [ف: ۲۳ - ۶۲۹]

### ● تفسیر آیه نور = مجالس وعظ / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye nūr = majāles-e va'z

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 -  
1871)

تاریخ تألیف: رمضان ۱۲۸۲ق

مجالس متعددی است که در آن درباره تفسیر آیه «الله نور  
السماوات والارض» بحث می‌شود. غیر از مجالس کرمانی است.  
آغاز: بسمله. مواعظ ایام ماه مبارک رمضان سنه ۱۲۸۲ از مواعظ  
سرکار بندگان روحی فدا. موعظه اول ... بسمله، حمدله، صلاة.  
خداوند عالم جل شأنه در کتاب محکم خود می‌فرماید الله نور  
السماوات والارض ...

[الذریعة ۳۵۵/۱۹، فهرستواره منزوی ۵۲۳/۷ و ۵۰۷/۹]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۶۱/۱

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ربیع الاول ۱۲۸۴ق، جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۸۶گ (پ-۸۶)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۳۰ - ۲۲۲]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۷/۵

آغاز: برابر؛ آغاز آخرین مجلس: بسمله. الله نور السماوات و  
الارض. در هفته‌های گذشته در این آیه شریفه، سخن در این فقره  
بود که می‌فرماید: مثل نوره کمشکوة فيها ... و عرض کردم که  
خداوند عالم جل شأنه از برای نور خود خواست مثلی بیان کند تا؛  
انجام: و جمیع گناهانی را که کرده باشند. و صلی الله علی محمد  
و آله ...

خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، تا: ۱۲۸۸ق؛ ۱۳۱گ (پ-۱۶۵)  
۲۹۵پ [ف: ۱ - ۵۷]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۹۹۴

آغاز: برابر؛ انجام: و یتیم شده اند و از برای ایشان صد مهر پیدا  
شده معلوم است کسی که یتیم شد

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج  
قهوه‌ای، ۱۳۴گ، ۱۲ سطر (۵/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف:  
۲۰ - ۵۶۲]

۴. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۹۵۴-۳۵/۱۳۴

۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۴۴/۱ حکمت

خط: نسخ، کا: محمد علی بن ابی تراب حسنی حسینی برای سید  
محمد علی، تا: ۱۲۴۳ق؛ قطع: جیبی [ف: ۲ - ۵۳]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۹۰۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: یزدی، محمد صادق، بی‌کا؛ واقف: نائینی؛ ۵گ،  
۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۴ - ۴۱۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۶۷/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ رکابه‌دار؛ جلد: تیماج فرنگی،  
۱۲ص (۷۲-۸۳)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۱/۵سم [ف: ۴۴ - ۵۳]

### ● تفسیر آیه نور / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye nūr

کوثر همدانی، محمد رضا بن محمد امین، - ۱۲۴۷  
قمری

kowsar-e hamadānī, mohammad rezā ebn-e  
mohammad amīn (- 1832)

نام این رساله در هیچ یک از مآخذ نیامده است.

[دنا ۱۱۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۷۱/۱۱

آغاز: بدان وفقك الله كه سالك در ابتدای سلوك در ظلمت  
جهالت است؛ انجام: خاک بر فرق من و تمثيل من.

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۳۳۸ق؛ جلد: تیماج مشکي، ۴گ (۹۱-  
۹۴)، اندازه: ۲۰/۵×۱۴سم [ف: ۲۶ - ۶۴]

### ● تفسیر آیه نور / کلام و اعتقادات، بهائیت / عربی

tafsīr-e āye-y mobārake nūr

باب، علی محمد بن محمد رضا، ۱۲۳۶؟ - ۱۲۶۶ قمری  
bāb, 'alī mohammad ebn-e mohammad rezā (1821 -  
1850)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۶۴

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم بسم الله تعالى الحمد لله الذي خلق؛  
انجام: وسلام على المرسلين والحمد لله رب العالمين

خط: نسخ و نستعلیق، کا: ابراهیمی، محمد صادق، تا: ۱۳۳۹ق  
[رایانه]

### ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

برغانی، محمد علی بن محمد، - ۱۲۷۲ قمری  
boraqānī, mohammad 'alī ebn-e mohammad (- 1856)

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ولایت امیرالمؤمنین را از شما ها نگیرد پس هم چنین کسانی که داخل ولایت امیرالمؤمنین اند در بهشت اند  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ در آغاز نسخه آمده است: «موعظ از مواعظ آقا اعلی الله مقامه مقابله کرده»؛ جلد: تیماج مشککی، ۱۳۳ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۶ - ۳۵۳۰]

### ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

یزدی حائری، محمد باقر بن مرتضی، ۱۲۳۹ - ۱۲۹۸ قمری

yazdī hā'erī, mohammad bāqer ebn-e morteza (1824 - 1881)

تفسیر مفصلی است درباره آیه کریمه در دو بخش: ۱. تفسیر آیه اجمالاً؛ ۲. تفسیر آیه به طور تفصیل. بخش اول ناتمام و دوم افتاده دارد و ضمناً دارای مقدمه ای است درباره مثل و اینکه قرآن دارای ظاهر و باطن می باشد.  
[دنا ۱۱۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۸/۳

**آغاز:** الله نور السماوات و الارض الایة، هذه الایة الشریفة من عجائب الایات و غرائب العبارات طویت فیها مطالب جلیلة؛ **انجام:** و ظهوره عین بطونه و بطونه عین ظهوره و هو المظهر لغیره. خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ خط خوردگی و افزودگی دارد از مؤلف؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۶ گ (۶۱-۷۶ پ)، اندازه: ۲۰/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۶ - ۱۳۹]

### ● تفسیر آیه النور / تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-in nūr

جرفادقانی، محمد بن علی اصغر، ۱۳ قمری  
jorfādeqānī, mohammad ebn-e 'alī asqar (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۰ شعبان ۱۲۵۴ ق  
تفسیری مختصر عرفانی است بر آیه مبارکه نور «الله نور السماوات و الارض» که مؤلف پس از ترجمه فارسی با عناوین «بدان ای طالب حقیقت» به شرح و تفسیر عرفانی آیه پرداخته است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۹۶۷۵

**آغاز:** بسمله. حمدله. اما بعد چونکه اجابت مسئول طالبین و امثال طلب سائلین بحکم ظاهر و باطن از لوازم و حسن مکارم است ... در استفسار تفسیر آیه مبارکه نور؛ **انجام:** در تفسیر این آیه ... تأویلات بسیار هر کس بسیاق و طرزی گفته اند که اعراض از ذکر آنها انسب و اولی است و الله الهادی الی سبیل الرشاد و

الحمد لله اولاً و آخراً والصلوة علی محمد و آله ظاهراً و باطناً قد فرغ من تألیفه و تحریره مؤلفه و محررها الفقیر محمد بن علی اصغر عفی عنهما فی عشر شعبان المعظم من شهر سنه ۱۲۵۴. خط: نستعلیق مورب، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰ شعبان ۱۲۵۴ ق؛ اهدایی: رهبری، شهریور ۱۳۸۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۳/۸×۱۷/۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۵]

### ● تفسیر آیه نور (رساله در) / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye nūr (r. dar)

جیلانی، مهدی بن علی، ۱۳ قمری  
jīlānī, mahdī ebn-e 'alī (- 19c)

اهدا به: سلطان محمد شاه قاجار  
در تفسیر آیه کریمه نور می باشد که بجهت سلطان محمد شاه قاجار تألیف و کتابت و تقدیم نموده است

تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۲۰۱۹

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحیم. حمد و ثنا و شکر لایعد و لایحصی خالقی را سزاست؛ **انجام:** شروع به تحریر این نسخه یوم شنبه بیستم شهر ربیع الاول و فراغ از آن یوم سه شنبه بیست و سیم هجری سنه ۱۲۵۶ واقع شد  
خط: نسخ خوب، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مجدول، یک سرلوح مذهب مرصع، مهر: مشیرالسلطنه، حسین بن هدایت الله، رضا الحسینی؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: چرم مشککی، ۷۶ ص، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۱ سم [ف: ۱ - ۵۷۱]

### ● تفسیر آیه النور (الله نور السماوات و الارض) / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr (allāh-u nūr-us samāwāt wa-l arḍ)

گیلانی، توفیق بن حسین، ۱۳ قمری  
gīlānī, towfīq ebn-e hoseyn (- 19c)  
در سه «فصل» و «خاتمه».

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۷۱/۲

**آغاز:** بسمله و به نستعین. الحمد لواهب العقل و الخیر و الجود و الصلوة و السلام علی نقطة دائرة الوجود و نکته سرالله فی کل موجود المقصود ... اما بعد فیقول الملتنجی الی ربه الشفیق ابن الحسین توفیق الجیلانی سائلاً من الله حسن التوفیق و بیده ازمة الفوز بالتحقیق قائلاً مفاد؛ **انجام:** او بمقایسه العقل او بالنور المحض کما سبق فهذا ما حضرنی فی الوقت فی الایة و الحدیث و الحمد لواهب العقل حمداً بلا نهاية و الصلوة علی رسوله و آله بلا غایة و لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظیم

[دنا ۱۱۳/۳ (۷ نسخه)؛ الذریعة ۳۳۴/۴؛ ریحانة الادب ۳۵۸/۱]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا؛ اوایل قرن ۱۴؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا  
عطف پارچه، ۱۷ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۰×۲۷ سم [ف: ۲۲ - ۱۰۳]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۳۶/۴

خط: نستعلیق، کاء: محمد حسین بن علی رشتی همدانی، تا:  
۱۳۱۴ق؛ دارای تقریظی که این جمله آغاز گشته: «الحمد لله  
المتجلی بحججه لعقول العارفين»؛ کاغذ: حنایی فرنگی، جلد:  
میشن عنایی، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۰ سم [ف: ۱۱ - ۳۷۰]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۱۴۸/۴

آغاز: برابر؛ انجام: فلیس علی ما انزل فی الدین خلوا من قبل و فی  
الاحکام او المواعظ

خط: نسخ خوش، کاء: محمد علی شریف، اصفهانی رهنائی، تا:  
پنج‌شنبه ۱ ذی‌قعدة ۱۳۱۵ق؛ در انجام نسخه جهت مقابله چنین  
آمده: «و بعد مخفی نماند که بحمدالله و المنة نسخه تام تمامی  
بدست آمده و این نسخه را تمام نموده و ثانیاً هم مقابله شد امید  
است که ان شاء الله تعالی اصح و اتم نسخ بوده باشد بتاريخ  
یک‌شنبه ۴ ذی‌قعدة سنه ۱۳۱۵»، محشی؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره،  
جلد: چرم قرمز، ۲۵ گ (۱۳۲ - ۱۵۶)، ۲۰ سطر (۱۵×۹)، اندازه:  
۱۶×۲۱/۵ سم [ف: ۲۸ - ۲۱۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۲۷۴ ض

بی‌کاء، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۱

کاء: عبدالغنی اهری، بی‌تا [میراث شهاب: س ۶ش ۱ - ۱۱۲]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۲۸۵/۳

آغاز: الحمد لله المتجلی بحججه لعقول العارفين فتحلی أفندتهم  
بأنوار اليقين المحتجب بظلام الجهالة من أوهام الغافلين؛ انجام:  
شجرة أصلها ... وأغصانها التنزيل واوراقها التأويل

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج  
قرمز، ۲۳ گ (۲۶۵-۲۸۷ پ)، اندازه: ۱۴×۱۹/۵ سم [ف: ۲۴ - ۷۱]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۰/۵

خط: نستعلیق، کاء: خاکمردانی خوئی، بی‌کاء؛ سر آغاز رساله در این  
نسخه جز نسخه‌های دیگر است؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷ گ  
(۱۱۳-۱۲۹ ر)، اندازه: ۱۶×۲۱ سم [ف: ۲۷ - ۳۹۰]

## ● تفسیر آیه نور / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye nūr

شریعتمدار، محمد علی بن اسدالله، ق ۱۴ قمری

šarī'atmadār, mohammad 'alī ebn-e asad-ol-lāh (- 20c)

تاریخ تألیف: ۳ صفر ۱۳۳۳ق

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی،  
۱۸ گ (۲۵-۴۲ پ)، ۲۳ سطر (۱۵/۵×۹)، اندازه:  
۵/۱۴×۲۰/۵ سم [ف: ۳۵۸]

## ● تفسیر آیه نور / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye nūr

شریف نائینی، محمد بن محمد هادی، - ۱۳۰۵ قمری  
šarīf-e nā'īnī, mohammad ebn-e mohammad hādī (- 1888)

نویسنده می‌گوید: در محضر جناب حاجی سخن از «الله نور  
السموات و الارض» رفت، مطالبی گفتم که بیم تکفیر و الحاد  
رفت. لذا بدون مناقشه و مجادله از ادامه بحث در گذشتم و سپس  
در تنقیح مطلب خود این رساله را پرداختم و به خدمت فرستادم.  
نویسنده در بیان مطلب، استدلال‌های مذهبی را همراه با  
استنباطات عقلی آورده است.

[دنا ۱۱۳/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۸۹

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين و الصلوات و السلام علی خیر  
خلقه محمد و آله اجمعين و بعد عرضه میدارد؛ انجام: چه در  
ثبت و رقم بی‌لوم و ندم مجال تفصیل و تطویل نیست و الله یهدی  
السبیل.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳، جا: تهران؛ کاغذ:  
ترمه، جلد: تیماج قرمز، ۹ گ، ۱۲ سطر (۷×۱۳)، اندازه:  
۱۲×۱۹ سم [ف: ۲ - ۳۱۴]

## ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

تهرانی نجفی، هادی بن محمد امین، - ۱۳۲۱ قمری  
tehrānī najafī, hādī ebn-e mohammad amīn (- 1903)

تفسیری است عرفانی و فلسفی بر آیه شریفه «الله نورالسموات و  
الأرض» که با استناد به آیات و روایات و اقوال علما به تبیین آن  
پرداخته و رد و ایراد نیز دارد.

آغاز: بسملة، قوله عز من قائل الله نورالسموات و الأرض النور  
ماهيته و اجمالاً كائنة في الظهور و ان كانت ذاته على التفصيل  
مجهولاً و من المعلوم انه كسائر الحقائق من اقسام الممكنات و  
هو جل ذكره منزّه عنه فالمعنى انه جل ذكره يهتدى به و ينجلي  
بارشاده ظلمات الجهل و لو بوسائط كما ان النور كذلك

انجام: فبه عز و جل علی ان ما ينزله فی من جعله نوراً فی زمان  
نزول الآيات اذا جعل له مثلاً او انزل فيه آية فليس علی ما انزل  
فی الذين خلوا من قبل و فی الأحکام او المواعظ ... الحسن و  
الحسين و اولادهما من ولد الحسين ... آمین رب العالمین.

چاپ: ایران، سنگی، ۱۳۱۹، جانمازی، ۱۵۲ص



این تفسیر نسبتاً مفصل در چهارده «فصل» تنظیم شده است با دیباچه ای عربی برای بیشتر فصل ها که به صورت مجالسی برای واعظان و منبریان نگاشته می شود. در این کتاب روایات مناسب در هر فصل نقل شده و در پایان فصل ها اشاره به واقعه کربلا و شهادت حضرت امام حسین (ع) می شود.

[دنا ۱۱۳/۳]

مشهد؛ مبینی؛ شماره نسخه: ۳۲

آغاز: الحمد لله الذي هدانا الى مسالك شرائع الاسلام و نور مداركه بجواهر الكلام ... چنین گوید این مذهب جانی و اسیر فانی خط: نستعلیق، کا: مهدی بن احمد معلم خمایی مقیم انزلی، تا: جمعه ۲۶ شعبان ۱۳۳۳ق؛ نسخه را مؤلف خوانده و مطالب بسیاری بر آن افزوده است؛ جلد: پارچه مشکی، ۲۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۱ - ۵۶]

کرمانشاه؛ مبینی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۳۲؛ مشهد

همان نسخه بالا [ف: ۱۶۷]

### ● تفسیر آیه النور (رساله فی) / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr (r.-un fī)

سید صدر، ابوالقاسم

seyyed sadr, ab-ol-qāsem

رساله مختصری در تفسیر و تبیین آیه نور «الله نور السموات و الارض ...» که به مذاق فلسفی و عرفانی نگاشته شده و در آن از آراء و عقاید عرفانی و حکمی استفاده شایان شده است.

قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۸۹/۱

آغاز: بسملة قال السيد الصدر في رسالة المسماة بالوجود في معرفة المعبود في تفسير قوله تعالى الله نور السموات و الارض الى آخر الآية و انا لخصته؛ **انجام**: و الاقرار بالعجز من التاويل فيما يخالف ظاهر الشرع اولى من التاويل و هذا هو طريق الاحتياط و سبيل النجاة اللهم اجعلنا مع ائمتنا في الدنيا و الاخرة خط: شکسته نستعلیق، کا: کلبعلی مرندی، بی تا؛ جلد: مقوا، ۱۰گ، ۲۱ سطر [ف: ۱ - ۳۵۲]

### ● تفسیر آیه النور / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-in nūr

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۵۰/۳۱

آغاز: فی قوله تعالى الله نور السموات و الارض الى آخره بحثان ... فالله اسم للذات و النور اسم منه أسماء الصفات؛ **انجام**: فیعلم كيفية الهداية لمن يشاء بضرب المثل.

آیه مبارکه «الله نور السموات و الارض» را در دو بحث تفسیر می کند: اول از حیث لفظ و اعراب، دوم از حیث حقیقت و معنی. در قسمت دوم رساله، آیه از نظر عرفانی تفسیر شده است؛ خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمود متطبب تولمی گیلانی، تا: ۸۶۶ق؛ جلد: مخمل قرمز، ۳گ (۲۲۶پ-۲۲۸ر)، اندازه: ۱۷×۱۲/۵سم [ف: ۱۲ - ۲۳۳]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۱۵/۵

آغاز: سبحانه اللهم يا منور مشكاة القوة النظرية بانوار مصابيح الفكر و الروية و نحمدك يا هادي السالكين من البرية ... و بعد فهذا نبذ من درر استترت تحت العبارات المعجزات و الاستعارات الشائقات و هي ما اوله قوله الله نور السموات قد ابرزته بالتفكر فيها و فيها افادة المحققون و المدققون في الآيات البينات؛ **انجام**: و تاللات الكواكب الدرية على البرية و اشرقت النجوم السماوية لاهتداء الضالين البرية و الحمد لله لوليه و الصلوة على خير نبيه و السلام على من استمسك بحنائه من آله و اصحابه.

به درخواست اهل کاشان تصنیف شده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: اوائل رمضان ۱۰۵۹ق، جا: حیدر آباد؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۸ص (۵۳ - ۷۰)، ۱۷ سطر (۵×۱۳)، اندازه: ۱۸/۸×۱۸/۷سم [ف: ۱ - ۲۹۱ - ۳۲۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۸/۱۷

آغاز: بسمله، سبحانه اللهم يا منور مشكاة القوة النظرية بانوار مصابيح الفكر و الروية؛ **انجام**: معقولا کان او محسوسا ظاهرا او خفيا جعلنا الله من المهذبين بحق محمد و آله الطاهرين. نسخه ای دیگر از رساله بالا؛ خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی، ابعاد متن: ۷×۱۹، اندازه: ۷/۲۳×۱۳/۵سم [سنا: ف: ۱ - ۱۳۵]

۴. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۷/۶

آغاز: هو الله و لا سواه بسم الله الرحمن الرحيم و به نستعين. الحمد لله رب العالمين؛ **انجام**: تم الحدود و صلى الله على محمد و آله كتبه الحقير الخاطي ابن محمد المهدي الحسيني ابوالقاسم ... فی اواسط شهر محرم الحرام من شهور سنة ۱۱۲۳ برای دانشمندی محمد نام و در سه مقام مفردات و مرکبات و توضیح معنی و مراد آیه، ساخته شده؛ خط: تحریری، کا: ابوالقاسم بن محمد مهدی حسینی، تا: نیمه ذیحجه ۱۱۲۲ق؛ ۸ص (۱۴۶-۱۵۳)، ۲۰-۲۱ سطر (۸×۵/۸)، اندازه: ۱۸/۵×۱۸/۵سم [نشریه: ۳ - ۳۵۳]

۵. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۷/۵

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم و به ثقتی سبحانه اللهم يا منور مشكاة القوة النظرية بانوار مصابيح؛ **انجام**: جعلنا الله المهتدين بحق محمد و آله الطيبين الطاهرين (به خط دیگر نوشته شده: «کتبه بالاضطرار ابوالقاسم بن محمد مهدی حسینی فی منصف شهر ذی حجه سنه اثنان عشرين و الف مائه سنه ۱۱۲۲ تم بالخیر و السعادة و الاقبال»)

۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۸۲۴

آغاز: بسمله، قال الاستاد روح الله الذي يخطر بالخطر الفاتر في تفسير الآية الكريمة و هي؛ **انجام**: الآية. لم يجعل المشبه به يلي الكاف.

تفسیری است کوتاه از آیه شریفه نور که ظاهراً تقریر درس استاد نویسنده همراه با نقطه نظرات خود مؤلف است؛ خط: نستعلیق متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۲ گ (۱۰۵ پ-۱۰۶ پ)، ۲۰ سطر (۱۶×۹/۵)، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [رایانه]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۸۰ ض

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

### ● تفسیر آیه نور / تفسیر فارسی

tafsir-e āye-ye nūr

غیر همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۶۷۴

از شیخ جعفر، جنبه عرفانی دارد و از کشاف زمخشری نقل قول دارد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ [د.ث. مجلس]

۲. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۰۴۹/۳

آغاز: بسمله، قوله تعالى الله نور السموات و الارض ... سخن و کلام این است که اول جوهری و اول مخلوقی که خداوند عز و علا آفرید وجود پاک محمد (ص) بود و آن بزرگوار با سایر ائمه اطهار یک نور و یک طینت بودند؛ **انجام**: بعد نظر دیگر فرمودند خود را در همان صحرائ قفر دیدیم.

خط: نسخ، کا: نوروز علی بن ملا علی میقانی، تا: دوشنبه ۱۲ جمادی الاول ۱۲۸۰ ق؛ مصدر است به ابیاتی در مدح امیرمؤمنان علیه السلام از مشتاق و دیگران و مذیل است به اشعاری از دیوان وفائی، مناجات حضرت سجاد علیه السلام، دعای مقاتل سلیمان، دعاهاى مختلف و شرح اسماء حسنى و سایر متفرقات؛ واقف: غیاثی، بهمین ۱۳۳۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵ سم [ف: ۵-۴۲۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۶۲۵

آغاز: الله نور السموات و الأرض مثل نوره كمشكاة ... و الله بكل شيء عليم این آیه کریمه از آیات متشابهه است و در تأویل آن وجوه بسیار گفته اند اما ظاهر لفظ آیه آن است که حق تعالی نور دهنده آسمانها و زمین است به نور وجود و علم و هدایت و انوار ظاهر از کواکب و غیر آنها؛ **انجام**: کان نظره علیها بعین الکثره و ذلک ما کان الا طرفه عین و لهذا رجع الى الوحدة الحقیقه و تاب. خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ واقف: سید محمد رضا سادات اخوی، فروردین ۱۳۷۹؛ کاغذ: شکری آهاری، جلد: تیماج مشکی، ۸ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۸×۱۰/۵ سم [ف: ۲۲-۱۰۱]

۴. تهران؛ دانش‌سرای عالی-کتابخانه میرزا عبدالعظیم خان قریب

خط: تحریری، بی کا، تا: ذیقعدہ ۱۱۲۲ ق؛ ۳ ص (۱۴۴-۱۴۶)، ۲۰-۲۱ سطر (۹×۸)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵ سم [نشریه: ۳-۳۵۳]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۴۴۷/۱۱

آغاز: الله نور السموات ... النور يطلق على كیفیته خط: نستعلیق، کا: ملا محمد حسین نوری، تا: ۱۱۲۹ ق [ف: ۵-۲۶۷]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۰۸/۱۲

از اصل الاصول نعیمای طالقانی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: رمضان ۱۲۵۸ ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۸ سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [ف: ۱۶-۱۴۴]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۷۰/۵

حدیث امام باقر (ع) در تفسیر آیه نور؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد امین بن محمد سعید، تا: ۱۲۷۱ ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی و فستقی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ گ (۴۶ پ-۴۷ پ)، ۱۳-۱۹ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۱۸×۱۱/۳ سم [ف: ۲۹/۱-۱۹۱]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۲۰/۴-طباطبائی

آغاز: تنویر مشرقی اعلم ان المحققین ذکرُوا من الشواهد الداله على هذا المطلب آیه النور فنذكر هاهنا قالوا؛ **انجام**: و قوله يهدى الله لنوره اى لنوره العقلی و يكون المراد من النور الاول هذا تمت بالخیر. ۱۲۱۹

بخشی از کتابی (گویا شواهد الربوبیه یا اسرار الایات) است؛ خط: نستعلیق شکسته، کا: محمد رحیم بن محمد بن محمد علی طالقانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج قرمز، ۱ گ (۱۳ متن و حاشیه)، اندازه: ۱۲/۵×۲۰ سم [ف: ۲۳-۳۰۱]

۱۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۱۵/۳۳

آغاز: بسمله الحمد لله الذى خلق كل شيء بامرہ و قدر مقادیر كلشيء بقوله

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۰ گ (۱۸۴-۱۹۳ پ)، ۱۹ سطر [ف: ۹-۱۷۷]

۱۱. مشهد؛ مدرسه آیه الله خوئی؛ شماره نسخه: ۱۲۳/۴

آغاز: اعلم ان الکلام فى هذه الایة مرتب على فصول ... اعلم ان لفظ نور موضوع فى اللغة لهذه الکيفية الفاضلة عن الشمس و القمر؛ **انجام**: و الجواب لان النساء لسن من اهل التجارات و الجمالات المسألة التاسعة

تفسیر فلسفی - عرفانی است از اهل سنت با رد و ایراد در بعضی از مسائل و پاسخ بعضی شبهات غیر اسلامی و نقل پاره‌ای از گفته‌های غزالی، مشتمل بر چند «فصل» که این عناوین در نسخه آمده است: فصل ۱. فی اطلاق اسم النور على الله تعالى، فصل ۲. تفسیر «ان لله سبعین حجبا من نور و ظلمة»، فصل ۳. شرح کیفیت التمثیل، فصل ۴. بقية المباحث المتعلقة بالایة؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۰ گ (۱۱۳ پ-۱۲۲ پ)، اندازه: ۱۹×۱۳ سم [ف: ۸۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۳۴/۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۳۵۲]

tafsīr-u āyat-i «wa-tlu 'alay-him naba'-a ibrahīm id qāl-a li-'abī-hi wa qawm-i-hī mā ta'budūn»

تفسیر آیه ۶۹ و ۷۰ سوره شعراء  
[دنا ۱۱۴/۳]

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۴۶۵/۳۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ واقف: مرحوم ابراهیم بن فتح الله شریف حسینی، ۱۲۳۰؛ جلد: تیماج سوخت با شمشه، ص ۳ (۱۹۸-۲۰۰)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۲۴۰ - ۲۴۰]

### ● تفسیر آیه «وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa-d'ū šuhadā'-a-kum»

این رساله در واقع حاشیه ای بر تفسیر کشف است که چون صاحب کشف تفسیری بر آیه ۲۲ از سوره بقره «وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ» من دون الله ان کنتم صادقین» دارد که مؤلف این تفسیر را نپسندیده و برای رد آن ابتدا آیه را به نظر خود تفسیر می کند و سپس در چهار بخش به نقل و نقد کلام زمخشری در کشف می پردازد که در واقع نقد فخر رازی و قاضی بیضاوی هم هست که نظر زمخشری را قبول کرده اند.

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم استفتح و بحمده استنجد و بالصلوة علی رسوله استمنح و بعد فهدیه رساله فی تفسیر قوله تعالی وادعوا شهداءکم ...

انجام: و لا یخفی علیک ان هذا معنی لا قرینة تحوجنا الیه فلا یجوز حمل النظم علیه و الحمد لله اولاً و آخراً و باطناً و ظاهراً و الصلوة و السلام علی رسوله محمد و آله اجمعین  
چاپ: آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ش، با تصحیح محمد رصافی  
[فهرست آستان قدس ۴۱۹/۴]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۴ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۴۱۹ - ۴۱۹]

تفسیر آیه «و إِذَا ابْتَلَىٰ ...» إِبْثَاتِ عَصْمَةِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْأَئِمَّةِ الطَّاهِرِينَ

تفسیر آیه «و إِذَا ابْتَلَىٰ اِبْرَاهِيمَ رَبَّهُ بِكَلِمَاتٍ» إِمَامَةِ الظَّالِمِ

### ● تفسیر آیه «وَإِذَا أَخَذَ رَبُّكَ ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa id 'axad-a rabb-uk ...»

بحرانی، سلیمان بن عبدالله، ۱۰۷۵؟ - ۱۱۲۱ قمری  
bahrānī, soleyman ebn-e 'abd-ol-lāh (1665 - 1710)

گرکانی؛ شماره نسخه: ۱۳۴/۱۰

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: ربعی [نشریه: ۵ - ۶۴۴]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۷۸/۶

آغاز: استخراج میر تقی انجو هر اسمی سه مرتبه بر میاید اول از زیر دوم از بینات سیم از مجموع وزبر و بینات؛ انجام: و النقی و العسکری و المهدی الهمدی ۷۴۰  
تأویل این آیه است به حساب جمل به نام پیامبر و امامان؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، ۴ گ (۷۰-۷۳پ)، ۱۳ سطر (۵×۹)، اندازه: ۱۱×۱۳سم [ف: ۱۴ - ۳۸۲۴]

۶. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۹۳/۲

آغاز: الله نور السموات ... نور آسمانها و زمینهاست. نور نامیست از نامه های حق سبحانه و تعالی. گویند: خدا را نور توان گفت ولی روشنی نتوان گفت؛ انجام: و حسان ثابت که مداح اثل بیت محمد بود اذن یافته یبیتی چند در این باب گفت از آن جمله اینست: فقال له قم یا علی فانی xxرضیتک من بعدی اماما و هدایاً تغیر کوتاهی و روانی است بر آیه نور، این تفسیر از آخر ناتمام مانده است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشککی، ۴ گ (۱۳۳پ - ۱۳۶ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۲۴سم [میراث اسلامی: دفتر دهم - ۷۶۹]

۷. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۴۱۱/۲

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین ... اما بعد بیاید دانست که تفسیر آیه مبارکه نور از مشکلات امور و از صعوبات علوم است و در تفاسیر معتبره مشهوره ... در این رساله وجیزه اولاد و تفسیر از تفاسیر مشهوره؛ انجام: در بیان آنکه ائمه طاهرین صلوات الله علیهم اجمعین انوار الله اند و چون تعرض ذکر آن اخبار ... همین جمله که ایراد شده کافی باشد و الله اعلم ... هذا ما تیسر تفسیره علی آیه النور ... لبعض مطاویها علی رسم العجالة  
در تفسیر آیه نور که در ابتدا دو تفسیر از تفاسیر مشهوره را به اضافه آنچه میسور بود از تمیم و ترمیم آورده و بعد از آن بعضی از مقالات مفسرین و علما را با ترجمه آن ایراد نموده و سپس تفسیر خاصی که از مفاد روایات اهل بیت برداشت می شود با ذکر چند حدیث از احادیث متعلقه به آیه آورده است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح: جلد: تیماج زعفرانی، ۲۴ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۴]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۵۵ ض

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۵/۱۱

بنام غزالی؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۲۳ ص (۱۲۰-۱۴۲)، اندازه: ۹×۱۵سم [سنا: ف: ۱ - ۱۴۴]

### ● تفسیر آیه «وَإِذَا ابْتَلَىٰ رَبُّكَ ...» / تفسیر / عربی

قومه ما تعبدون» / تفسیر / عربی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹ [در فهرست آستان قدس این رساله به تفکیک معرفی نشده است]؛ خط: نسخ، کا: سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛ مصحح، محشی، رکابه دار؛ ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۲]

### ● تفسیر آیه «و اذ بوأنا لآبراهیم مکان البیت ...» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa id bawwa'nā li-ibrāhīm-a makān-al bayt ...»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری  
'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۶۲ عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کا: سید احمد بن محمد رضا حسینی [صفایی خوانساری]، بی تا؛ مصحح، محشی، رکابه نویسی دارد؛ ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۶]

### ● تفسیر آیه «و اذ کروا الله فی ایام معدودات» و

جواب دو سؤال در مورد کثرت وسوسه / تفسیر / عربی

tafsīr-e āye-ye «wa-dkuru-l lāh-a fī ayyām-in ma'dūdāt» va javāb-e do so'al dar mowred-e kasrat-e vasvase

کرمانی، محمد بن محمد کریم، ۱۲۶۳ - ۱۳۲۴ قمری  
kermānī, mohammad ebn-e mohammad karīm (1847 - 1906)

تفسیر آیه ۲۰۳ سوره بقره.

[دنا ۱۱۵/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۱۷۸/۲

آغاز: بسمله ... اما بعد فیقول العبد الاثیم و الفانی الرمیم محمد بن کریم انه امرنی واحد؛ **انجام**: و قد حصل الی الفراغ من تسوید هذه الاوراق.

خط: نسخ، کا: محمود بن غلامعلی اصفهانی، تا: یکشنبه ۱۶ جمادی الثانی ۱۳۰۹ ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی با کاغذ قرمز، ۳۵ گک (۵۳-۸۷)، ۱۵ و ۱۷ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [ف: ۳ - ۸۸۳]

### ● تفسیر آیه «و اسبغ علیکم نعمه ...» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa asbağa 'alay-kum ni'am-a-h ...»

تفسیر آیه ۲۰ سوره لقمان، به نقل از امالی شیخ طوسی.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۲۶

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۲ ص (۳۵-۳۶) [مختصر ف: ۱۸۶]

در چگونگی شهادت بر بوبیت حق تعالی در عالم ذر و بیان اختلاف مفسرین در آیه «و اذ أخذ ربک من بنی آدم من ظهورهم ذریتهم» [سورة الأعراف: ۱۷۲] و گفتار علمای کلام در این موضوع.

[دنا ۱۱۵/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۵۷۸/۳

آغاز: و اذا أخذ ربک من بنی آدم.. اختلاف اهل التفسیر فی معنی الایة و فی کیفیة هذا الأخذ و السؤال و الاشهاد؛ **انجام**: هذا ما جرى به القلم و سنج للبال مع توفر العوائق و كثرة الأشغال و الحمد لله الذی هدانا لهذا..

خط: نستعلیق، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۳، جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۳ گک (۸۶-۸۸ پ)، اندازه: ۱۶×۲۰ سم [ف: ۱۹ - ۳۸۷]

### ● تفسیر آیه «و اذ أخذ ربک من بنی آدم من

ظهورهم» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa id axaḍ-a rabb-uk-a min banī ādam-a min ḡuhūr-i-him»

رساله ای است کوتاه در تفسیر آیه شریفه «و اذ اخذ ربک من بنی آدم من ظهورهم ذریتهم و اشهدهم علی انفسهم لست بربک قالوا بلی ...» (سوره اعراف، ۱۷۲). ۱۲ مسئله را با عناوین «قولک، الجواب»، مطرح ساخته است. مؤلف از اهل سنت است و از محمد بن علی ترمذی حکیم (- ۲۵۵ ق) نقل نموده است. به قرینه برگ ۱۸ و ۱۳۵ ممکن است مؤلف این رساله همان معین الدین محمد بن عبد الرحیم ایجی (- ۹۰۵ ق) باشد.

[دنا ۱۱۵/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۳۸/۵

آغاز: قال الله تعالى (و اذ اخذ ربک من بنی آدم ...) فیها اثنی عشر مسئله عویصة منها ان یقال این اخذ هذا الميثاق قال بان عباس بطن نعمان؛ **انجام**: فلا يستعبد ان الحجر الاسود ارسله الله تعالى من الجنة الى الارض كما هبط آدم و هذا آخر ما ادرنا ایراده من الاسئلة و اجوبتها و الحمد لله حق حمده.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: اواخر قرن ۹؛ کاغذ: شرقی، ۲ گک (۶۳-۶۴)، ۱۳ سطر، اندازه: ۸×۱۶ سم [ف: ۳۲ - ۳۸۱]

### ● تفسیر آیه «و اذ انجیناکم من آل فرعون ...» / تفسیر

عربی /

tafsīr-u āyat-i «wa id anjaynā-kum min āl-i fir'awn ...»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری  
'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۳۸ عکسی

● تفسیر آیه «و استشهدوا شهیدین من رجالکم» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa-stašhidū šahīdayn-i min rijāl-i-kum»

طباطبائی، مرتضی، ق ۱۳ قمری

tabātabā'ī, mortazā (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۴۰ق

تفسیر آیه شریفه «و استشهدوا شهیدین من رجالکم» (سوره بقره، آیه ۲۸۲) در خصوص مسأله استشهاد است که با استفاده از دیدگاه های برخی مفسران نگارش یافته است. بنا بر نظر مرحوم آقا بزرگ تهرانی، این رساله به سال ۱۲۴۰ق تحریر گردیده است. آن مرحوم مؤلف را همان سید مرتضی طباطبائی ثبت نموده است، لیکن چون این رساله در ضمن آثار سید محمد بن عبدالکریم طباطبائی آمده است، ممکن است از آثار آن مرحوم باشد و رساله یاد شده در الذریعة غیر از این رساله بوده باشد. چنانچه برخی فهرست نگاران نیز چنین احتمال داده اند. (سید محمود مرعشی)

آغاز: مسئله مشهوره بین المفسرین فی تفسیر قوله تعالی (و استشهدوا شهیدین من رجالکم فإن لم یكونا رجلین ...) و هو علی قرائة الأكثرین و هی ...

انجام: لا یخفی أنه علی هذا الوجه أيضاً یمکن حمل الضیاع علی ما یشمل الضیاع بالاشتباه و الغلط كما ذکرنا ... لدفع الإشکال فتأمل.

[دنا ۱۱۵/۳؛ الذریعة: ۳۲۴/۴]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۹۷/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۹ق؛ محشی با نشان «ح»؛ کاغذ: فرنگی، ۴گ (۱۱۲پ-۱۱۵پ)، ۱۷ سطر (۱۴/۵×۷/۵)، اندازه: ۱۳×۲۱/۵سم [ف: ۳۲-۹۷۵]

۲. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۳۲/۴

آغاز: برابر

خط: نسخ زیبا، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۴ص (۱۴پ-۱۷ر)؛ ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱-۱۹۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۱/۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱-۴۳]

● تفسیر آیه «و الذین فی اموالهم حق ...» / تفسیر

فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa-l laḏīn-a fī amwāl-i-him ḥaqq-un ...»

یه نقل از خلاصه المنهج کاشانی؛ خط: نستعلیق، کا: محمد طاهر اراسنجی، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ اص ۵۷ [مختصر ف: - ۱۸۶]

● تفسیر آیه «والذین لایشهدون الزور» / تفسیر

tafsīr-e āye-ye «wa-l laḏīn-a lā-yašhadūn-az zzūr»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۰۴/۳

خط: نسخ و نستعلیق و تحریری، کا: کلب علی بن جواد کاظمی، تا: با تاریخ ۱۰۷۲ق، کاغذ: نخودی نازک آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، اص (۱پ)، اندازه: ۱۴/۹×۲۵/۳سم [ف: ۲۹/۱-۲۸۱]

● تفسیر آیه «و الذین هم عن اللغو معرضون» / تفسیر

فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa-l laḏīn-a hum 'an-il laḡw-i mu'riḏūn»

یه نقل از خلاصه المنهج کاشانی

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۳۲

خط: نستعلیق، کا: محمد طاهر اراسنجی، تا: قرن ۱۲؛ اص (۴۲) [مختصر ف: - ۱۸۶]

● تفسیر آیه «و اما الذین کفروا فبقولون ماذا اراد

الله بهذا مثلاً» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa amma-l laḏīn-a kafarū fa-yaqūlūn-a māḏā arād-al lāh-u bi-hāḏā maṭāl-an»

در تفسیر آیه مذکور که برای ارسال به نزد بزرگی نگاشته شده و در آن گفته های ابی السعود را در تفسیر آیه مذکور شرح می دهد.

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۰۰/۶-۲/۱۲۰

آغاز: سبحان من تفرّد بوجوب الوجود و توحّد و تعالی بان لایستحی عما یقول المنافقون فی ضروب الامثال و الصلوة و السلام علی سیدنا محمد المبعوث ... اما بعد لما کان علم التفسیر بین سایر العلوم العقلیه و الثقلیه أجل قدرأ؛ انجام: یقولون علی لایعلمون حسبما یقتضیه ظاهر قرینه الخ لکنه ان تأمل المتأمل کلامهما فهم ان مآل کلامهما واحد كما لا یخفی فافهم و کن علی الحق المبین.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ محشی با نشان «منه»؛ ۴گ، ۱۵ سطر [ف: ۲-۹۶۸]

● تفسیر آیه «و ان الله لیس بظلام للعبید» / تفسیر

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۴۵

تفسیر آیه ۲۳ سوره بقره، گویا از شیخ بهائی به نام یک پادشاه (نامش در نسخه سفید مانده) در آن تفتازانی و طیبی یاد شده است در کشکول بهائی چنین چیزی هم هست، در پایان بندی است از تفسیر رازی در همین باره.

[دنا ۱۱۶/۳؛ ریحانة الادب ۳۰۱/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۸۹/۹

آغاز: قال صاحب الکشاف عند تفسیر قول الله عزوجل «و إن کنتم فی ریب مما نزلنا علی عبدنا فأتوا بسورة من مثله» من مثله متعلق بسورة صفة لها أی سورة کائنة من مثله و الضمیر؛ **انجام**: و التجنب عن العناد و الاعتساف فلعمری أن الغور فيه لعمیق و أن المسلك إليه الدقیق والله المستعان

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۳ گ (۲۴-۲۶)، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۱۴ سم [ف: ۳۱-۶۸۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۰/۲۴

آغاز: بسمله، الحمد لله الذی اطلع انوار القرآن فانار اعیان الاکوان خط: نستعلیق ریز، کاء: نصیرالدین محمد رضوی شاگرد آقا حسین خوانساری، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، گ (۷۱ ر و پ)، ۴۲ سطر (۲۳×۱۳)، اندازه: ۳۱×۲۰ سم [ف: ۱۶-۳۳۹]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶/۲۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۱۷۴]

### ● تفسیر آیه «و ان کنتم فی ریب مما نزلنا» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa in kuntum fī rayb-in mimmā nazzalnā»

لاهیجانی، محمد مهدی بن احمد، ق ۱۳ قمری  
lāhījānī, mohammad mahdī ebn-e ahmad (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۵ق؛ محل تألیف: مدرسه نیاورد  
رساله‌ای در تفسیر آیه ۲۳ سوره بقره.

[دنا ۱۱۶/۳]

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۶۸/۱۴

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء؛ [نشریه: ۷-۲۲۶]

### ● تفسیر آیه «و ان کنتم فی ریب مما نزلنا» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa in kuntum fī rayb-in mimmā nazzalnā»

تفسیر و شرح ادبی است درباره متعلق جمله «من مثله» در آیه «و ان کنتم فی ریب مما نزلنا علی عبدنا فأتوا بسورة من مثله» (سورة البقرة: ۲۳) و حل اشکالاتی که در این متعلق گفته‌اند. در این

tafsīr-u āyat-i «wa anna-l lāh-a lays-a bi-ḡallām-in li-l-‘abīd»

توجیه کوتاهی است بدون ذکر ماخذ برای استعمال صیغه مبالغه در این آیه شریفه.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۴/۳-طباطبائی

خط: نستعلیق، کاء: محمد حسن بن محمد ربیع (یا حاج ربیع) اشتهاودی، بی‌تاء؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج قرمز، گ (۱۴۹)، اندازه: ۱۰×۱۰سم [ف: ۲۲-۳۴۰]

### ● تفسیر آیه «و ان تعدوا نعمة الله لاتحصوها» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa in ta‘uddū ni‘mat-al lāh-i lā-tuḥṣūhā»

خواجه‌وئی، محمد اسماعیل بن حسین، - ۱۱۷۳ قمری  
xājū‘ī, mohammad esmā‘īl ebn-e hoseyn (- 1760)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۶۰۶/۲۶

خط: نسخ، کاء: محمد کاظم پسر میرزا محمد، تا: ۱۲۷۴ق، جا: اصفهان، مدرسه جده؛ اص ۱ (۲۷۴پ) [ف: ۵-۳۰۶]

### ● تفسیر آیه «و انزل من السماء ماء» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa anzal-a min-as samā’-i mā’-an»

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۳۹

خط: مختلف، بی‌کاء، تا: ۱۲۲۶ق [الفبائی: ۱۳۴]

### ● تفسیر آیه «و ان کنتم فی ریب مما نزلنا» / تفسیر /

فارسی

tafsīr-u āyat-i «wa in kuntum fī rayb-in mimmā nazzalnā»

شیرازی، مظفرالدین علی بن محمد، - ۹۲۲ قمری  
šīrāzī, mozaḡaffar-od-dīn ‘alī ebn-e mohammad (- 1517)

تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۸۱۹/۱

بی‌کاء، بی‌تاء؛ گ، قطع: رقعی [ف: ۳۱۱-]

### ● تفسیر آیه «و ان کنتم فی ریب مما نزلنا» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa in kuntum fī rayb-in mimmā nazzalnā»

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری  
šeyx-e bahā‘ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)

رساله بیشتر مسائلی نحوی مطرح شده و به گفته زمخشری در کشاف نظر دارد.

[دنا ۱۱۶/۳]

نظر خود را می آورد. این گفتار حاشیه ای نیز دارد که با همان قلم و گویا از همین نویسنده است.

[دنا ۱۱۶/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۴۴۰/۲

آغاز: الحمد لله أطلع أنوار الفرقان فأنوار الأكوان و أظهار بديع البيان قواطع البرهان فأضاء صحايف الزمان؛ **انجام**: فلعمري ان الغور فيه لعميق و ان السلك اليه لرقيق و الله السمعان و عليه الكتكلاان و الحمد لله رب العالمين.

خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن محمد مهدی هرندي قهپائی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷ گک (۲۶-۳۲)، اندازه: ۲۰×۹سم [ف: ۲۴ - ۲۰۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۲

خط: نستعلیق ترک، کا: محمد بن نظر مدعو به ملازاده، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: آهار مهره شکری، جلد: تیماج مشکي، ۱۲ص (۱۶- ۲۷)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۷۹۱]

### ● تفسیر آیه «و ترکهیم فی ظلمات لایبصرون» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa taraka-hum fī ḡulumāt-in lā-yubṣirūn»

تفسیر آیه ۱۷ سوره بقره، به روایت شیخ صدوق از امام رضا (ع) از عیون اخبار الرضا.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۶/۲۶۰

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱۱ص (۵۳۲) [مختصر ف: ۱۸۶]

### ● تفسیر آیه «و ترى الجبال تحسبها جامدة» / تفسیر /

فارسی

tafsīr-u āyat-i «wa tara-l jībāl-a taḥṣabu-hā jāmidā»

؟ میرزا بابا شیرازی، ابوالقاسم بن عبد النبي، ۱۲۱۲؟ - ۱۲۸۶ قمری

mīrẓā bābā šīrāzī, ab-ol-qāsem ebn-e 'abd-on-nabī (1798 - 1870)

تاریخ تألیف: بین سنوات ۱۲۵۲ تا ذیحجه ۱۲۵۶ق

رساله ای کوتاه در تفسیر آیه «و ترى الجبال تحسبها جامدة و هی تمر مر السحاب» که در دو منظر و بر دو مذاق حکمی و عرفانی نوشته شده است. در چند جا به اشعار عرفانی قطب الدین ذهبی نیز می نویسد. دکتر اسدالله خاوری در شرح تألیفات او این رساله را از ذهبی دانسته و رساله در زمان حکومت برادر کوچک محمد شاه غازی (فریدون میرزا) بین سال های ۱۲۵۲ تا ذیحجه ۱۲۵۶ بوده است.

آغاز: بسملة الحمد لله المتجلى لخلقہ بخلقہ و الظاهر لقلوبهم بحجیته و الصلاة و السلام على مدينة علمه و عیبة حکمته محمد المصطفى و آله اولی الولاية و الاصطفاء الذین هم خزان وحیه

انجام: هرچه گویم عشق را شرح و بیان - چون بعشق ایم خجل باشم از آن. و هذا آخر ما اردنا ایراده فی تفسیر الآیه المبارکة خذها وصنها من غیر اهل الله و کن من الشاکرین و صلی الله علی سیدنا محمد و آله الطیبین الطاهیرین.

چاپ: با تصحیح علی حبیب الهی و عبدالکریم کیوانزاد، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۶/۴۹

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱۱ص (۹۸-۱۰۰) [مختصر ف: ۱۸۶]

### ● تفسیر آیه «و اوحی ربک الی النحل» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa awḥā rabb-uk-a ila-n naḥl»

گوهر قراجه داغی، حسن بن علی، - ۱۲۶۶ قمری gohar qarāje dāqī, hasan ebn-e 'alī (- 1850)

تفسیر مختصری است بر آیه ۶۸ سوره نحل که مراد از نحل را در آیه شریفه به ائمه هدی علیهم السلام تأویل کرده است. [دنا ۱۱۶/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۲۹/۶ و عکس ۲۱۸۰/۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فیقول ... ان هذه کلمات اقتبستها من مصابیح مشکاة الهدایة فی تأویل قوله تعالی؛ **انجام**: ان الجبال هم العرب والشجر هم العجم و مما یرشون هم الموالی العبد.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکي، ۴ گک (۵۸-۶۱)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۱۱سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۹] و [عکسی ف: ۶ - ۲۲۷]

### ● تفسیر آیه «و اوحینا الی موسی ان اضرب بعصاک البحر» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa awḥaynā ilā mūsā an iḍrib bi-‘aṣā-k-al baḥr»

تفسیر آیه ۶۳ سوره الشعراء است. نویسنده در آغاز از تفسیر قاضی بیضاوی و سپس از «بعض فضلاء زمان خود» نقل و آنگاه

tafsīr-u āyat-i «wa ḥaml-u-hū wa fiṣāl-u-hū ṭalātūn-a šahr-an»

تفسیر آیه ۱۵ سوره احقاف. بخشی از تفسیر امام فخر رازی و ظاهراً از تفسیر کبیر اوست.

[دنا ۱۱۶/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۲/۵-طباطبائی

آغاز: قال المحقق ... دلالة الآية على ان اقل مدة الحمل ستة اشهر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترکی، جلد: تیماج مشکى،  
گک (۳۴)، اندازه: ۱۴/۵×۲۴سم [ف: ۲۲ - ۵۹]

### ● تفسیر آیه «و السابقون الاولون» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa-s sābiqūn-al awwalūn»

مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی، ۱۰۳۷ - ۱۱۱۰  
قمری

majlesī, mohammad bāqer ebn-e mohammad taqī  
(1628 - 1699)

در این رساله از اینکه مراد سابقین در آیه کریمه «و السابقون الاولون من المهاجرین والانصار» کیست، بحث می شود و ردی است بر سنیان که از آیه استدلال کرده اند بر نیکی و بزرگی ابوبکر و عمر و عثمان و طلحه و زبیر و اشباه ایشان.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... حق تعالی می فرماید و السابقون الاولون ... یعنی سبقت گیرندگان پیشینیان از هجرت کنندگان انجام: بنحوی که برای منصف راه شبهه نماند و اگر خواهند با آنها رجوع کنند و الله یهدی من یشاء الی صراط مستقیم.

[الذریعه ۳۲۷/۴ شماره ۱۳۸۳؛ دنا ۱۱۶/۳ (۸ نسخه)؛ مکتبه امیرالمؤمنین [۱۶۰/۱]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۹۲/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه ای، گک  
(۱۲۴پ-۱۲۹پ)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۹سم [محدث ارموی مخ:

۱-۴۰۴]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۲۱/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
گک (۵۰پ-۵۳ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۸سم [محدث

ارموی مخ: ۱-۴۰۴]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۸/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۹۹ر-  
۱۰۱ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۴]

۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۴۲۰/۶

۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۲۷۲/۴

آغاز و انجام: برابر

در فهرست ناشناس آمده و با عنوان «شرح اسرار الآیه الفرقانیة فی جواب بعض السلاطین ... فی المملكة السلیمانیة»؛ خط: نستعلیق  
زیبا، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ گک، ۲۲ سطر، اندازه:  
۱۵×۲۱سم [ف مخ: ۳-۱۱۴]

۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۷۹۹/۶

در فهرست به احتمال از ذهبی دانسته؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛  
قطع: بغلی [رشت و همدان: ف: ۱۴۵۱]

### ● تفسیر آیه «و ترى الجبال تحسبها جامدة» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa tara-l jībāl-a taḥṣabu-hā jāmidā»

زواره ای اصفهانی، حسین بن مرتضی، ق ۱۳ قمری  
zavvāre-ī esfahānī, hoseyn ebn-e morteza (- 19c)

تاریخ تألیف: ربیع الثانی ۱۲۶۸ق  
مؤلف سه وجه در تفسیر این آیه شریفه احتمال داده است با  
استفاده از بعضی ادله کلامی و فلسفی و توضیحاتی نیکو در  
حواشی.

[دنا ۱۱۶/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۵۵/۳

آغاز: الحمد لله الذی خلق الانسان من طین ثم جعله فی قرار مکین  
ثم صیره الی ما قال فتبارک الله احسن الخالقین؛ انجام: حتی لا  
اظن ان یتکون فیها آیه مناسبة لتلك الآية الا ذکرتها. و الحمد لله  
اولا و آخراً مصلیاً مسلماً

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف  
تیماج مشکى، گک (۱۳ر-۱۷ر)، اندازه: ۱۱/۵×۱۹سم [ف: ۲۷-۲۷۰]

### ● تفسیر آیه «و ترى الجبال تحسبها جامدة» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «wa tara-l jībāl-a taḥṣabu-hā jāmidā»

تفسیر آیه ۸۸ سوره نمل

[دنا ۱۱۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۱۴۸/۲-ف

بی کا، تا: ۱۲۸۱ق، جلد: تیماج، قطع: ربعی [فیلمها ف: ۳-۲۰۲]

### ● تفسیر آیه «و حملة و فصالة ثلاثون شهرا» / تفسیر /

عربی



tafsīr-u āyat-i «wa sayujannabu-ha-l atqā»

جیلانی، محمد رفیع بن فرج، - ۱۱۶۰ قمری  
jīlānī, mohammad rafī' ebn-e faraj (- 1747)

بین مفسرین سنی و شیعه اختلاف است در اینکه این آیه ۱۷ سوره لیل، درباره خلفاء ثلاثه یا حضرت امیرالمؤمنین علیه السلام وارد شده. مؤلف در این رساله استدلال می کند بر اینکه درباره حضرت امیر نازل شده و فخر رازی را رد می نماید. آن را به درخواست دوستی ساخته است. مؤلف آن معلوم نیست ولی در نسخه معرفی شده در مدرسه نواب آن را از محمد رفیع جیلانی دانسته و ما نیز به همین استناد چنین کردیم.

آغاز: بسملة الحمد لله علی عباده الذین اصطفی محمد و آله اعلام التقی و مصابیح الدجی. و بعد هذا ما کتبه بالتماس بعض الاخوان مما يتعلق بالاستدلال المشهور للقوم بآية سورة الليل علی افضلية اول الثلاثة، قال امام اهل السنة فخرالدين الرازی فی تفسیره الكبير فی قوله تعالى: سيجنبها الاتقی الذی يؤتی ماله یتزکی ...

انجام: و كأنه يظهر من قوله لانه انه اجتهد منه و نسب فی الکشاف نزولها فی ابی بکر الی قول فثبت [دنا ۱۱۷/۳]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۷۱۰/۷

آغاز و انجام: برابر

نام کتاب به استناد نسخه مرعشی تغییر یافت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: میشن سرخ، ۵ گ (۱۰۵-۱۰۹ ر) [ف: ۵ - ۳۴۱]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۵۰۹/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱ شوال ۱۱۳۳ ق، جا: مشهد مقدس؛ جلد: تیماج قرمز، ۴ گ (۶۰-۶۳ پ)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹ سم [ف: ۲۴ - ۲۶۴]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۰۵۴/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: اسدالله بن سهراب چاپلاقی، تا: پنج شنبه ۹ شوال ۱۲۹۹ ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ گ (۱۱۱-۱۱۵ ر)، اندازه: ۱۱/۵×۱۷ سم [ف: ۸ - ۲۷۴]

۴. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۶۶۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ مختلف، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج زرد، اندازه: ۱۲/۵×۲۰ سم [ف: ۵۲۶ - ۵۲۶]

«تفسیر آیه «و شجرة تخرج من طور سيناء» کيمياء  
«تفسیر آیه و قضينا الی بنی اسرائيل» الوجيزة فی علامات  
الظهور

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد تقی بن حاج عبدالله، تا: ۱۱۲۶ ق؛ مصحح؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی روکش کاغذ آبی عطف تیماج قرمز، ۳ ص (۱۲۱-۱۲۳)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴ سم [ف: ۵-۱۶۴۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۶۹/۶

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۲۱۴]

۵. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۷۹/۱۴

خط: نسخ زیبا، بی کا، تا: ۲۶ رمضان ۱۲۷۵ ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ گ (۱۴۷-۱۵۱ ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۹/۵ سم [ف: ۲ - ۲۸]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۸۷/۲۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ (۱۹۵-۱۹۷ ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱/۵ سم [ف: ۱ - ۲۱۲]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۸۰/۳

انجام: که چون ابوبکر خلیفه شد شما او را قادر و جاجر دانستید و من که متولی امر شدم باز مرا.  
خط: نستعلیق، کا: محمد سعید بن محمد شفیع لاهیجانی، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: پارچه ای مشکی، ۴ گ (۲۰-۲۳ پ)، اندازه: ۱۲/۵×۱۸ سم [ف: ۲۰ - ۵۵]

۸. گلیایگان؛ کتابخانه حجة الاسلام گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲۷/۳۱

کا: زین العابدین گلیایگانی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ (۳۳۰-۳۳۲ پ)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [کتابخانه های گلیایگان: ف: ۱۱۳]

## ● تفسیر آیه «و سارعوا الی مغفرة من ربکم» = الجنة و النار / کلام و اعتقادات / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa sāri'ū ilā mağfirat-in min rabb-i-kum» = al-janna wa-n nār

تفسیر آیه ۱۳۳ آل عمران، از دانشمندی شیعی، بیشتر درباره اینکه جهنم و بهشت در کجایند. در پایان از «اللاکلی المنثورة» نقل می کند.

[دنا ۱۱۷/۳؛ الذریعه ۱۶۴/۵ الجنة و النار]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۱۲۴/۱۰

آغاز: الحمد لله و الصلاة علی من اصطفی. و بعد، لقد ظهر من الآيات و الاخبار المتواترة أن الجنة و النار مخلوقتان. و ذهب الیه جمهور المسلمین. الا طائفة قليلة من المعتزلة، و من الفرقة الناجية السيد المرتضى؛ انجام: کتب من کتاب «النالی المنثورة فی شرح العضلات من الاخبار المأثورة».

خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۱۲۸۴-۱۲۹۴ ق؛ ۲ گ (۴۲-۴۳ پ) [ف: ۲ - ۵۲]

## ● تفسیر آیه «و سيجنبها الاتقی» / تفسیر / عربی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی ش ۵۳۰ عمومی [این رساله فهرست نشده] خط: نسخ، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی همدانی، تا: سلخ رمضان ۱۲۶۴ق؛ جلد: گالینگور مشکى، ۲ گ (۱۳۴-۱۳۵)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۴۰سم [ف: ۳-۱۳۰۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۹/۴۴

خط: نسخ ریز، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی الاصل همدانی المسکن، تا: ۱۲۶۴ق؛ ص ۲ (۲۶۱-۲۶۲)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۳۲سم [ف: ۳۲-۱۴۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۴۴

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی کا، تا: ۱۲۶۵ق؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی نازک شکرى آهارمهره کرده، جلد: تیماج مشکى، ۳ ص (۱۵۵-۱۵۷)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۳سم [ف: ۱۰-۵۹۷]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۴۴

خط: نستعلیق، کا: محمد مظفر بن محمد حکیم، بی تا؛ ۳۳ سطر (۲۰×۹)، اندازه: ۱۳×۲۴سم [سنا: ف: ۱-۲۱۰]

### ● تفسیر آیه «و کلمته القاها الی مریم» / تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-i «wa kalimat-u-hū alqā-hā ilā maryam»

تفسیر آیه ۱۷۱ سوره نساء، به نثر و نظم عرفانی.

[دنا ۱۱۷/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۸۴/۴۰

خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن میرزا عزیز تفرشی، بی تا؛ کاغذ: ترمه پسته‌ای، جلد: رویه سیاه میشن، ۱۷ سطر [ف: ۴-۶۷۱]

### ● تفسیر آیه «و کنتم ازواجاً ثلاثه» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa kuntum azwāj-an ṭalāṭa»

فائده مختصری است در تفسیر آیه هفتم تا نهم سوره واقعه که آن را از جانب فلسفی تفسیر نموده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۱۶/۲

آغاز: ثم اعلم انه ذکر فی کثیر من التفاسیر فی تفسیر قوله تعالی و کنتم ازواجاً ثلاثه ان اصحاب المیمنه؛ **انجام:** مزله الاقدام ومضلة الافهام لم یکو أن لا یزل فیہ قدم ولا یضل فیہ فهم کثیر کن الامم.

خط: نستعلیق، کا: عبدالله بن کاظم موسوی مراغی، تا: چهارشنبه ۲۷ رجب ۱۲۶۰ق؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف پارچه‌ای، ۴ گ (۴۸-۵۱)، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۲/۵×۲۰سم [محدث ارموی مخ: ۴۰۲-۱]

### ● تفسیر آیه «و لایأتل اولو الفضل منکم ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa lā-ya'tal-i ulu-l faḍl-i min-kum ...»

### ● تفسیر آیه «و کذلک نولی بعض الظالمین بعضاً» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa ka-dālik-a nuwallī ba'ḍ-aḥ-zālimīn-a ba'ḍā»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری

'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

تفسیر آیه ۱۲۹ سوره انعام

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۳۵ عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کا:

سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛

مصصح، محشی؛ ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴-۳۹۲]

### ● تفسیر آیه «و کل شی انزلناه بقدر» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa kull-u šiyi-n anzalnāhu biqadar-in

از غندی، میرزا احمد

azqandī ·mīrzā ahmad

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۲/۲

آغاز: بسمله، و صلی الله علی محمد و آلہ و لعنة الله علی اعدائه سائت دام ... الجواب الا انی کتبت شیئا فاعلم ان الله تبارک و تعالی یقول؛ **انجام:** بینی و بینکم و من عنده علم الکتاب و لا رطب و لا یابس الا فی کتاب ... لکل شی لاحول و لا قوة الا بالله و الحمد لله اولاً و آخراً و باطناً ... سنه ۱۲۶۰ق خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۱۲۶۰ق [رایانه]

### ● تفسیر آیه «و کلمته القاها الی مریم» = الکلمة

القدسیه / عرفان و تصوف / فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa kalimat-u-hū alqā-hā ilā maryam» = al-kalamat-ol qodsīya

نعمه الله ولی، نعمه الله بن عبدالله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری

ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh (1330 - 1431)

رساله‌ای درباره حقیقت و بقاء روح است در تفسیر آیه «و کلمه القاها الی مریم ...» (سوره نساء، آیه ۱۷۱)

آغاز: بسمله و کلمه القاها الی مریم و روح منه و روح عیسوی و ارواح مهمه و عقل اول فایضه اند

**انجام:** هست ما را بس امید از لطف دوست.

[دنا ۱۱۷/۳]

۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۴۶ عکسی

آغاز: برابر

تفسیر آیه ۲۲ سوره نور

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۴۷۶/۳

آغاز: قال الله تبارک تعالی ... و لقد کرما بنی آدم ... مفاد این آیه شریفه که ما تشریف و تکریم دادیم بنی آدم را؛ **انجام**: و چون این حدیث شریف معروف و مشهور است بهتر است که معنی آن عرض شود ...

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج سبز، ۳۲ گ  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج سبز، ۳۲ گ  
(۷۹-۱۱۰ پ)، اندازه: ۱۸×۲۲/۵ سم [ف: ۱۷ - ۷۰]

### ● تفسیر آیه «ولکن حق القول» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa lākin ḥaqq-al qawl»

دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری

davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

رامسر؛ فرید تنکابنی، عبدالوهاب؛ شماره نسخه: ۷۲

آغاز: بسمله، قوله تعالی، و لا یأتل اولو الفضل منکم ... و الله غفور رحیم و لا تاتل افتعال فی باب ابتلاء؛ **انجام**: بل یفهم الاتفاق و الاجماع علی ذلک تم و الاؤه عم.

بی کا، بی تا؛ کاغذ: ترمه، ۱۰ ص، ۱۷ سطر (۹×۱۸)، اندازه: ۱۵×۲۵/۵ سم [نشریه: ۷ - ۷۹۳]

### ● تفسیر آیه «و لسلیمان الريح...» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa li-sulaymān-ar rīḥ-a ...»

تفسیر آیه ۱۲ سوره سبأ، به نقل از تفسیر گازر.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۶/۳۰

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱ ص (۴۸۷) [مختصر ف: ۱۸۶]

### ● تفسیر آیه «و لقد خلقناکم ثم صورناکم ثم قلنا

للملائكة اسجدوا» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa laqad xalaqnā-kum ṭumma ṣawwarnā-kum ṭumma qulnā li-l-malā'ikat-i-sjudū»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری

'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

تفسیر آیه ۱۱ سوره اعراف

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۳۱ عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ، کا: سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛ مصحح، محشی، رکابه دار؛ ۲ ص (۱۲۴-۱۲۵)، ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۱]

### ● تفسیر آیه «و لو انما فی الارض من شجرة اقلام» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa law anna-mā fi-l arḍ-i min šajarat-in aqlām-un»

قراقی، احمد بن ادریس، ۶۲۶ - ۶۸۴ قمری

qarāfī, ahmad ebn-e edrīs (1230 - 1286)

تفسیر آیه ۲۷ سوره لقمان. قراقی در این بخش به شبهه ای ادبی پاسخ می گوید که بر اساس آن «اذا دخلت لو علی مثبتین کانا منفیین و علی منفیین کانا مثبتین». در دو نسخه حاضر پس از پاسخ قراقی به این شبهه، پاسخ های شیخ عزالدین عبدالسلام و شمس الدین خسروشاهی نیز آورده شده است.

[هدیه العارفین ۹۹/۱ و دنا ۱۱۸/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۳/۱-طباطبائی

آغاز: مسأله قوله تعالی و لو ان ما فی الارض من شجرة اقلام و البحر یمده من بعده سبعة ابحر ... قال الشيخ شهاب الدین احمد بن ادریس قاعده لو انها اذا دخلت علی مثبتین کانا منفیین ... اذا تقررت هذه القاعدة فیلزم ان یکون کلمات الله قد نفدت و لیس

### ● تفسیر آیه «و لقد کرما بنی آدم...» / تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-i «wa laqad karramnā banī ādam-a ...»

اصفهان، یحیی بن محمد شفیع، ۱۴ قمری

esfahānī, yahyā ebn-e mohammad šaftī' (- 20c)

ضمن تفسیر آیه ۷۰ سوره اسراء، ارزش انسان و جهت برتری وی بر سایر مخلوقات چنانچه از احادیث و آثار اهل بیت علیهم السلام دانسته می شود، به تفصیل بیان شده و عقل و ادراک را که ویژه وی است سبب تکالیف شرعیه دانسته و احکام دینی را از اصول اعتقادی و اخلاقی و فقهی با گسترش می آورد. پس از مقدمه ای طولانی در تفسیر آیه، مطالب را طی چند باب دارای فصول نگارش داده که در نسخه حاضر فقط همان مقدمه و مقداری از باب اول در اصول دین آمده است.

● تفسیر آیه «و ما أدري ما يفعل بي ولا بكم» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa mā adrī mā yuf'al-u bī wa lā bi-kum»

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری  
'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)  
تفسیر آیه ۹ سوره احقاف

قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۳۹ عکسی

نسخه اصل: آستان قدس رضوی، ش ض ۲۱۵۰۹. خط: نسخ، کا:  
سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛  
مصحح، محشی؛ ۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۲]

● تفسیر آیه و ما خلقت الجن والانس / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa mā xalaqt-ul jinn-a wa-l ins»

شامل یک «مقدمه» و دو «مقام»: المقدمة: فی کشف الرموز الآیه الشریفه؛ المقام الاول: فی المعرفة و فيه مراحل؛ المرحلة الاولى: فی اثبات واجب الوجود و دلیله عقل و اجماع و ضرورة.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۰۳/۶

آغاز: الحمد لله الذي انشا الأدم على صورة (كذا: صورته) و شرفه على احسن خلقته كما قال الله تبارك و تعالى فطرة الله التي فطر الناس ... فكننت ذات يوم افكر في نظم آیاته و درر معانيه و خلیج بالی القصر کی اکتب سطورا فی رموزاتها و دقائق معانيها مرتبط الآيات و الاخبار فرتبته على مقدمة و مقامين؛ **انجام**: باعتبار تردیده یقال له الشك و باعتبار جزمه یقال له العلم و المعرفة نسخه ما مقام دوم را ندارد؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: دوشنبه دهه دوم محرم ۱۲۶۰ق، جا: تبریز، محله سرخاب هنگام بهبود یافتن از بیماری ۳۵ روزه؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی نخودی و حنایی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳ص (۱۳-۱۵)، اندازه: ۳/۱۴×۲۰/۱سم [ف: ۱/۲۹ - ۲۷۲]

● تفسیر آیه «و ما خلقت الجن والانس» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa mā xalaqt-ul jinn-a wa-l ins»

تفسیر آیه ۵۶ سوره ذاریات

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۶۹۷/۱۹

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ و ۱۴ [ف: ۶ - ۹۵]

● تفسیر آیه «و من يتق الله يجعل له» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa man yattaq-il lāh yaj'al la-hū»

تفسیر آیه ۲ سوره طلاق. منقول از خط مولی شمس کشمیری درباره شان نزول آیه شریفه است.

کذلک؛ **انجام**: فقطع الله تعالى هذا الربط و قال ما نفدت انتهي كلامه روح الله روحه

در فهرست بدون نام مؤلف، اما در ص ۷۳۱ همین مجلد از فهرست توسط همین فهرست‌نگار با نسخه زیر یکی دانسته شده؛ خط: نستعلیق، کا: محمد سعید فرزند میر نظام حسینی، تا: ۱۰۷۲ق؛ نوشته‌هایی است به خط کاتب به نقل از فصوص محیی الدین عربی، تفسیر نیشابوری، مفاتیح الغیب رازی و نیز یادداشت‌هایی تاریخی؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج عنابی، ۱گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۵/۱۶×۵/۲۸سم [ف: ۲۳ - ۱۸۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۲/۵۷-طباطبائی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ این تفسیر در نسخه حاضر از کشکول منقول است؛ ۱ص (۵۷) [ف: ۲۳ - ۷۳۱]

● تفسیر آیه «و لو كان من عند غير الله» = اعجاز القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa law kān-a min 'ind-i ġayr-il lāh» = i'jāz-ul qur'ān

دشتکی شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد، - ۹۴۸ قمری

daštakī šīrāzī, mansūr ebn-e sadr-od-dīn mohammad (- 1542)

بخشی است کوتاه از یکی از رسائل تفسیری دشتکی. مؤلف در این بخش نظر ابو مسلم اصفهانی و دیگران را در وجه دلالة آیه «و لو كان من عند غير الله لوجدوا فيه اختلافا كثيرا ...» (نساء، ۸۲) بر اعجاز قرآن نقل می‌کند و می‌گوید: «و ما رايت احدا من المفسرين زاد على ما افاد شيئا ولا يبعدان يكون مراد الله تعالى ... غير ما ذكر فان المذكور لا يخلو عن مناقشه و قصور»  
آغاز: بسمله من مفادات الاستاد ... منصورا بالسنة العالمين بسمله العلماء قالوا دلالة القرآن على صدق محمد عليه و آله السلام من ثلاثة اوجه الاول الفصاحة الثاني اشتماله على الاخبار بالغيوب الثالث سلامته عن الاختلاف ... و ذكروا في تفسير السلامة وجوها.

[دنا ۱۱۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰۷/۴-طباطبائی

آغاز: بسمله من مفادات الاستاد ... منصورا بالسنة العالمين بسمله العلماء قالوا دلالة القرآن على صدق محمد عليه و آله السلام من ثلاثة اوجه الاول الفصاحة الثاني اشتماله على الاخبار بالغيوب الثالث سلامته عن الاختلاف ... و ذكروا في تفسير السلامة وجوها؛ **انجام**: من غير ان يعرفوا وجه القلب.

خط: نستعلیق متوسط، بی کا، تا: ۹۵۰ق؛ کاغذ: اصفهانی ضخیم شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۴۶-۴۷پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۹۸]

[دنا ۱۱۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۶

آغاز: الحمد لله خالق الارض و السماء؛ انجام: الى حقيقة جمعية  
فصار قويا بذلك فنجنا و الحمد لله رب العالمين.

خط: نسخ، کا: حسین بن محمد معروف به قوام کاشی، تا: ۸۴۵ق؛  
جلد: تیماج قرمز، ۱۲۱ص، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۴-۱۴]

● تفسیر آیه «و یسألونک ماذا ینفقون» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa yas'alūna-ka māḍā yunfiqūn»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۸۵

خط: نستعلیق، کا: محمد طاهر اراسنجی، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ ۱ص

(۱۳۰ - همان) [مختصر ف: ۱۸۷]

● تفسیر آیه «و یطعمون الطعام علی حبه ...» / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa yuṭ'imūn-aṭ ṭa'ām-a 'alā ḥubb-i-hī  
...»

تفسیر آیه ۸ سوره انسان

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۴۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱ص (۵۷) [مختصر ف: ۱۸۷]

● تفسیر آیه های توحید قرآن / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye-hā-ye towḥīd-e qor'ān

مجذوبعلی شاه، محمد جعفر بن صفر، ۱۱۷۵ - ۱۲۳۸  
قمری

majzūb-'alī-šāh, mohammad ja'far ebn-e safar (1762 -  
1823)

[دنا ۱۱۸/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۰۶۴/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: چهارشنبه پایان صفر ۱۲۷۱ق؛ کاغذ:

فرنگی آهار مهره، جلد: تازه [ف: ۹ - ۱۲۸]

● تفسیر آیه های ۳۷ و ۳۸ و ۳۹ سوره یس / تفسیر / عربی

tafsīr-e āye-ye-hā-ye 37 va 38 va 39 sūre-ye yāsīn

تفسیری است از آیات ۳۷ و ۳۸ و ۳۹ سوره یس که در مورد  
شمس، قمر، لیل و نهار هستند، و ذکر وجوهی در هر آیه بدین  
تفصیل: آیه ۳۷: «و الشمس تجری لمستقرها» ذکر چهار وجه  
معنی و تفسیر، آیه ۳۹: «واللیل سابق النهار» سه وجه معنی و آیه  
۳۹: «وکل فی فلك یسبحون» ذکر پنج وجه معنی و تفسیر.

[دنا ۱۱۸/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۲/۴۲-طباطبائی

آغاز: قوله و من یتق الله یجعل له مخرجا لما اسراف کفار سالم بن  
عوف بن مالک الاشجعی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۴۵گ [ف: ۲۳ - ۷۲۷]

● تفسیر آیه «و نضع الموازین القسط ...» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa naḍa'-ul mawāzīn-al qisṭ ...»

تفسیر آیه ۴۷ سوره انبیاء

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۶۷/۵

خط: نسخ ترکی، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۴۶گ (۵۴پ - ۹۹ر و پ)

[مختصر ف: ۱۸۷]

● تفسیر آیه «و نزل من القرآن ما هو شفاء ...» /

تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «wa nunazzil-u min-al qur'ān-i mā  
huwa šifā' ...»

اهداء به: رکن الدوله مسعود

تفسیر آیه ۸۲ سوره اسراء. تفسیری است کوتاه با بیان معنی  
«شفاء» در این آیه و اینکه ممکن است آیه های قرآنی شفای  
دردها و درمان بیماری ها باشد.

[دنا ۱۱۸/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۰۰۸/۱۴ حاشیه

آغاز: حمد نامحدود حکیمی را که کلام معجز نظام او شفای  
صدور است مر اهل ذوق و شهود؛ انجام: کاین چنین شربتی  
بیاشامد حالش آخر بصحت انجامد

خط: نستعلیق، کا: ابوالحسن بهاری، تا: دوشنبه صفر ۱۰۴۵ تا ۹

رجب ۱۰۴۹ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۲گ (۲۳۷-۲۳۸ر)، ۲۵

سطر، اندازه: ۲۲×۳۴سم [ف: ۸ - ۱۹۱]

● تفسیر آیه «و هدوا الی الطیب من القول و هدوا

الی صراط الحمید» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «wa hudū ila-ṭ ṭayyib-i min-al qawl-i wa  
hudū ilā širāṭ-il ḥamīd»

نطنزی، محمود بن علی، - ۷۳۵ قمری

natanzī, mahmūd ebn-e 'alī (- 1335)

رساله ای است در تفسیر آیه «و هدوا الی الطیب من القول و هدوا  
الی صراط الحمید ...» (سوره حج، آیه ۲۴) و منسوب به عزیز  
الدین محمود کاشانی است.

[دنا ۱۱۸/۳]

آغاز: صدر الکلام ذکر المفضل المنعم الذی بسط موايد کرمه  
على بساط الامکان و عمر بجزيل نعمه  
انجام: بحرمه اشرف الواصلين و اکمل الکاملين و ادم عليه دايم  
الصلوات و السلم ما صبينا صب الى نيل المرام و الحمد لله على  
نعمه الاتمام  
[الذريعة ۳۳۱/۴؛ کشف الفهارس ۲۰۰/۳؛ کتاب شناسی مکتب فلسفی شیراز  
۵۰-۴۹؛ دنا ۱۱۸/۳ (۱۳ نسخه)]

۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۲۲/۹ حکمت

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۰؛ جلد: تیماج تریاک، قطع: ربعی  
[ف: ۲ - ۵۹]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علی بن مسافر قاضی، تا: ۱۴ جمادی ۹۳۹ق؛  
مجدول، با علامت بلاغ؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: تیماج قهوه ای،  
۲۱ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۱ - ۴۲]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۹۹۷ق؛ واقف: فهرستی؛ ۱۱ گ، ۱۵ سطر،  
اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۴ - ۴۱۷]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴/۳

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی،  
۱۰ص (۱۷۱-۱۸۰)، ۲۱ سطر (۸×۱۱)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [سنا: ف:  
۱ - ۵۴]

۵. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۸

خط: نستعلیق، کا: مظفر حسین بن احسان الدین، تا: ۱۰۱۶ق؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۴ گ (۲۴-۱۲۷ر)، اندازه:  
۹/۵×۳۰سم [ف: ۲۵۶ - ۲۵۶]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۲/۲۰

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد بن حسین عقیلی استرآبادی، تا: ۱۰۵۷؛ کاغذ: ترمه،  
جلد: میشن قرمز، ۱۴ص (۲۳۵-۲۴۸)، ۲۴ سطر [ف: ۹ - ۲۳۵]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۷۰/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد کاظم بن محمد حسن، تویسرکانی، تا:  
۱۱۱۸ق؛ کاغذ: سمرقندی آهار مهره، ۱۰ گ (۷۴-۸۳)، ۱۵ سطر،  
اندازه: ۱۲/۵×۵سم [ف: ۲۸ - ۱۰۲]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۵۹/۱۷

آغاز و انجام: برابر؛ انجامه: نقلت من المنقول الذی هو منقول من  
المنقول الذی هو منقول من خط المصنف رحمه الله  
مشمثل بر چهار موقف؛ خط: نستعلیق تحریری، بی ک، تا: ۱۱۲۲ق؛  
۱۸ص (۲۷۱-۲۸۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [ف: ۳۲ - ۸۱]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۴۱۲

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۱۴/۲

آغاز: الحد و لكنها يستأنف الحركة فيه و هو اول الحمل او احد  
الحافلين او احدى الغايين في تصاعدها فلك نصف النهار و  
تنازلها

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۱۲ص (۱۲-۲۳)، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۳۲۵ - ۳۲۵]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۴۴/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۱۶۱]

## ● تفسیر آیه «هو الذی خلق السموات و الارض ...» /

تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «huwa-l laḏī xalq-as samāwāt-i wa-l arḍ  
...»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۳۸/۳

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۴؛ ۵ گ (۴۱ - ۴۵) [مختصر ف: ۱۸۷]

## ● تفسیر آیه «یا ایها الرسول بلغ ...» / تفسیر / فارسی

tafsīr-e āye-ye «yā ayyu-ha-r rasūl-u ballig ...»

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴ - ۸۸۳ قمری

jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412 -  
1479)

تفسیر آیه ۶۷ سوره مائده

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۲۶/۱۶

خط: نستعلیق، کا: محمد کریم بن میرزا زمان، تا: قرن ۱۳؛ جلد:  
تیماج سبز، ۲۱ سطر [ف: ۳۰ - ۷۴]

## ● تفسیر آیه «یا بنی آدم خذوا زینتکم عند کل

مسجد و کلا و اشربوا و لاتسرفوا» / تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «yā banī ādam-a xuḏū zīnat-a-kum 'ind-  
a kull-i masjid-in wa kulū wa-šrabū wa lā-tusrifū»

دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری

davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

اهدا به: شمس الدین محمد بدخشی صدر سلطان بایسنغر بن  
سلطان شاهرخ

تفسیری است عرفانی و فلسفی از آیه ۳۱ سوره اعراف: «یا بنی  
آدم خذوا زینتکم عند کل مسجد و کلا و اشربوا و لاتسرفوا انه  
لا یحب المسرفین». رساله دارای بر چهار «موقف» است: ۱. سبب  
نزولها؛ ۲. معناها و طوینا ذکر اعرابها؛ ۳. النکات البیانیه؛ ۴.  
اللطايف التي يستنبط عنها و المسائل التي تشتمل هی علیها من  
الفقهية و الطیبة و ...

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نستعلیق و شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ در فهرست نام کاتب ابواسحق بن عبدالله تبریزی و تاریخ کتابت ۸۷۷ق آمده است که احتمالاً نادرست است و ابواسحاق تبریزی مؤلف رساله «معنی الحرف» می باشد که ضمیمه این رساله در این نسخه می باشد (با شماره ۲۲۴۳۸) و تاریخ تألیف آن رساله ۸۷۷ق می باشد، تاریخ کتابت حاضر با توجه به تاریخ کتابت رساله های ضمیمه این رساله در این مجموعه (با شماره های ۲۲۴۳۵ تا ۲۲۴۳۸) تعیین شد؛ واقف: نانینی؛ ۹ گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۴-۴۱۷]

۱۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۵۷۱/۴ حاشیه

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی لفل فل نمکی، جلد: سیاه، ۷ گ (۳۴-۴۰ پ هامش)، ۱۶ سطر، اندازه:

۱۳×۲۰سم [ف: ۶-۵۱]

۱۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۷۹۹/۱۳

بی کا، بی تا؛ ۸ص (۱۲۹-۱۳۶) [ف: ۳-۴۶۲]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۲۳/۲

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ با یک سرلوح ممتاز؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۲۰ گ (۳۲-۳۰ پ)، ۱۲ سطر (۱۳×۶)، اندازه:

۱۱/۵×۲۰سم [ف: ۱۱-۱۱۸]

۱۳. نجف آباد؛ حججی؛ شماره نسخه: ۲۰/۱۲

**آغاز و انجام: برابر**

کا: محمد قاسم بن تاج الدین محمود حسینی، بی تا؛ ۱۴ گ (۱۱۶-۱۲۹ پ)، اندازه: ۱۱/۵×۱۸سم [ف: ۴۳-]

**تفسیر آیه «یحبههم و یحبونه» / عرفان و تصوف، تفسیر /**

فارسی

tafsīr-e āye-ye «yuḥibbu-hum wa yuḥibbūna-h»

تفسیر آیه ۵۴ سوره مائده

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۱۸۱/۵

بندی در آن؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۳۱ق؛ ۲ص [ف: ۶-۲۶۵]

**تفسیر آیه «یمحو الله ما یشاء» / تفسیر / عربی**

tafsīr-u āyat-i «yamḥu-l lāh-u mā yašā'»

تفسیری است عرفانی از آیه: «یمحو الله ما یشاء و یثبت و عنده ...» (سوره رعد، آیه ۳۹).

[دنا ۱۱۹/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۹۳۶/۱۰

آغاز: قوله (ع) و قال یمحو الله ما یشاء و یثبت و عنده ام الکتاب ... المحو اذهب؛ **انجام:** من الامور کان من الامور المحتومه التي لم يقع فيها تغییر و لا تبدل فتامل. تم بالخیر و السعادة.

خط: نسخ تحریری، کا: مهدی بن احمد لاهیجانی، تا: ۱۲۹۴ق؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوا رویه تیماج سرخ، ۲ گ (۱۲۶-۱۲۷ پ)، ۱۷ سطر (۱۵×۷/۵)، اندازه: ۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۷-۲۰۶]

**تفسیر آیه «یولج اللیل فی النهار» / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e āye-ye «yūlijū-l layl-a fi-n nahār»

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴ - ۸۸۳ قمری

jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412 - 1479)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۲۶/۲۷

آغاز: مشعله صبح سعادت دمید ×× وسوسه ظلمت عادت رمید؛ خط: نستعلیق، کا: محمد کریم بن میرزا زمان، تا: ربیع الاول ۱۲۴۳ق؛ جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر [ف: ۳۰-۷۴]

**تفسیر آیه «الیوم اکملت لکم دینکم ...» / تفسیر / اردو**

tafsīr-e āye-ye «al-yawm akmaltu la-kum dīn-a-kum ...»

منصور علی

mansūr 'alī

رساله نسبتاً مفصلی است که مؤلف در ذیل شرح و تفسیر، به نکات تاریخی نیز پرداخته است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۴۶۵

آغاز: بسمله. حمد هی خدای پاک کو دردوهی صاحب لولاک کو آردگی هی عالم بی ثبات سی؛ **انجام:** قیامت مین شافع محشر کی روبرو هی الیه بس باقی هوس فقط.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۱؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: میشن قهوه ای فرنگی، ۵۴ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۶]

**تفسیر آیه «الیوم اکملت لکم ...» / تفسیر / عربی**

tafsīr-u āyat-i «al-yawm akmaltu la-kum ...»

از ملا محمد صالح، وی محمد صالح مازندرانی یا خلخالی است. مؤلف از احتجاج طبرسی و مبسوط یاد نموده است.

[دنا ۱۱۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۳/۱۱

آغاز: قوله تعالی الیوم اکملت لکم دینکم الخ معناه بحسب تفسیر اهل - الذکر علیهم السلام الیوم ... فی الاحتجاج للطبرسی؛ **انجام:** بالزمان کیوم الجمعة و العید و بعد العصر و ما یقول و الله الذی لا

تفسیری درباره آیه ۱۵۸ انعام «یوم یأتی بعض آیات ربک لا ینفع نفساً ایمانها لم تکن آمنّت من قبل او کسبت فی ایمانها خیراً» که متعرض همان بحث معروف میان اشاعره و معتزله در ایمان است که زمخشری معتزلی معتقد به است که عمل صالح و کسب خیر نیز جزء ایمان است و می گوید: «الایمان تصدیق بالجنان و اقرار باللسان و عمل بالارکان» و در مقابل اشاعره، ایمان را همان تصدیق به قلب دانسته و عمل به ارکان را جزء ایمان نمی دانند. مؤلف که گویا از اشاعره است، با استفاده از قول برخی اشعریان همچون قاضی بیضاوی و ...، قول زمخشری را رد می کند.

**آغاز:** بسمله. قوله عزوجل یوم یأتی بعض آیات ربک **انجام:** و من لایعجبه ذلک فلیأت باحسن من هذا و فوق کل ذی علم علیم.

**چاپ:** با تصحیح احمد علی نقی پور، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ش [دنا ۱۱۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱/۲۹۴

**آغاز:** بسمله. قوله عزوجل یوم یأتی بعض آیات ربک؛ **انجام:** و من لایعجبه ذلک فلیأت باحسن من هذا و فوق کل ذی علم علیم. خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: پارچه ای زرد اخری، ۴ص (۲۸-۳۱)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۱-۵۵۸]

### ● تفسیر آیه «یوم ینفخ فی الصور فتأتون أفواجا» /

تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «yawm-a yunfax-u fi-ṣ ſur-i fa-ta'tūn-a afwāj-ā»

همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۹/۷۸

به روایت رسول الله؛ خط: نستعلیق، کا: محمد طاهر اراسنجی، تا: جمادی الاول ۱۰۸۸ق؛ ۲ص (۷۷-۷۸) [مختصر ف: ۱۸۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۸/۳ کر

**آغاز:** بسملة، سئل معاذ بن جبل عن رسول الله صلعم من هذه الآية (یوم ینفخ فی الصور فتأتون أفواجا) قال النبی علیه السلام یا معاذ یحشرون من قبورهم بطنهم مثل الجبال ملأ من الحیات و العقارب و یقول الناس من هؤلاء؟ **انجام:** الخامس عشر محشرون من قبورهم بنور تامة وجوهم كالقمر فی الليلة البدر فیقول الناس من هؤلاء؟ فیقال هؤلاء الذین التابون و ماتوا فهذا جزائهم و مصیرهم الجنة قوله تعالی (التائبون العابدون الحامدون السانحون) تمت رساله ای کوتاه تفسیر گونه حول محور آیه شریفه «یوم ینفخ فی الصور فتأتون أفواجا» (نأ: ۱۸) است که به روایت معاذ بن جبل منقول از رسول الله صلی الله علیه و آله آمده و آن درباره روز

اله الا هو الرحمن الرحیم الطالب الضار النافع المدرك المهلك الذی یعلم فی السرما یعلمه فی العلانية ...

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۷ق؛ کاغذ: شکری رنگ، جلد: تیماج قهوه ای، ۳ص (۲۳۲-۲۳۴)، ۱۷سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۹-۲۹۹]

### ● تفسیر آیه «یوم کان مقدارہ الف سنة» / تفسیر

tafsīr-e āye-ye «yawm-in kān-a miqdār-u-hū alf-a sanat-in»

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

تاریخ تألیف: ۳ جمادی الثانی ۱۲۶۱ق.

تفسیر آیه ۵ سوره سجده

[دنا ۱۱۹/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۸۰۹/۷

بی کا، بی تا؛ مصحح؛ ۹ص (۲۰۵-۲۱۳) [ف: ۵-۴۵]

● تفسیر آیه «یوم یأتی بعض آیات ربک...» فردوسی

### ● تفسیر آیه «یوم یأتی بعض آیات ربک» (رسالة فی)

/ تفسیر / عربی

tafsīr-u āyat-i «yawm-a ya'tī ba'd-u āyāt-i rabb-ik» (r-un fi)

حسینی، معین الدین محمد، ۱۱ قمری

hoseynī, mo'in-od-dīn mohammad (- 17c)

تاریخ تألیف: ۱۰۰۱ق

رساله ای است در تفسیر آیه ۱۵۹ از سوره انعام.

[دنا ۱۱۹/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۳۹

**آغاز:** بسمله. اللهم فاطر السموات و الارض، عالم الغیب و الشهادة؛ **انجام:** و قد کان ذلک التألیف من الفقیر معین الدین محمد الحسینی فی ایام قلائل کان آخره السحر من ۶ ربیع الثانی سنه ۱۰۰۱ و الحمد لله اولاً و آخر. تمت.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰۰۱ق؛ واقف: امیر جبرئیل، ۱۰۳۷؛ کاغذ: سمرقندی آهار مهره، جلد: پارچه ای زرد اخری، ۲۶گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۰سم [ف: ۱-۴۲۷]

### ● تفسیر آیه «یوم یأتی بعض آیات ربک ...» / تفسیر /

عربی

tafsīr-u āyat-i «yawm-a ya'tī ba'd-u āyāt-i rabb-ik ...»



قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۵۶۱/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۲۳۱ق، قطع: جیبی [ف]  
مخ: ۵ - ۲۰۹۴

● تفسیر الائمة / تفسیر / عربی - فارسی

tafsīr-ul a'imma

تفسیری است از سوره کهف، مریم، و طه که معانی و ترجمه فارسی آیات مبارکات را در ذیل آیات به خط نستعلیق متوسط و به رنگ سرخ نوشته و بلافاصله تفسیر و تنزیل آیه مورد بحث را به زبان عربی و به خط نسخ و رنگ مشکی با ذکر ماخذ و اسناد آن آورده است که عبارتند از: تفسیر الکبیر، کتاب روضه کافی، تفسیر بیضاوی قصص الانبیاء از قطب الدین الراوندی، کتاب الامالی از شیخ صدوق و چندین تفسیر دیگر به طریق اهل بیت علیهم السلام.

[دنا ۱۱۹/۳]

تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۰

آغاز: و این عبارت که گفتیم چنین است که آنچنان خدائی که فرود آورد بر بنده خود کتاب؛ **انجام**: لمن تاب و آمن و عمل صالحا تم اهتدی قال الی ولایتنا  
خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ در حواشی بعضی از صفحات معانی لغات مشکله متن را به عربی نوشته اند و به فارسی هم توضیح داده شده؛ مهر: مشیرالسلطنه، حسین بن هدایت الله، رضا الحسینی، ناصرالدین شاه قاجار؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: مقوای روکش تیماج مشکی، ۷۶۶ص، ۲۸ سطر، اندازه: ۳۷/۵×۲۵/۵سم [ف: ۱ - ۱۶۷]

● تفسیر الائمة لهدایة الامة / تفسیر / عربی و فارسی

tafsīr-ul a'imma li-hidāyat-il umma

نصیری طوسی، محمد رضا بن عبدالحسین، - ۱۱۰۰ قمری

(- 1689) nasīrī tūsī, mohammad rezā ebn-e 'abd-ol-hoseyn

تفسیر بسیار مفصلی است در بیست جلد بزرگ، و شیخ آقا بزرگ دوره کامل آن را بالغ بر سی جلد ذکر کرده است. در این تفسیر جمله ای از آیه ها را ذکر می کند و به فارسی ترجمه می شود، پس از آن گفته های مفسرین معروف را می آورد پس از آن روایت هایی که در آن آیه ها آمده نقل می کند، بعد فصولی می پردازد در موضوعات مختلف تفسیری و در آخر مختصر از آنچه در ذیل همان آیه ها بحث کرده است به فارسی می نگارد.

[الذریعة ۲۳۶/۴؛ کشاف الفهارس ۲۰۴/۳-۲۰۷؛ کتابنامه بزرگ قرآن کریم ۱۸۵۴/۵؛ دنا ۱۱۹/۳ (نسخه)]

قیامت است که امت آن حضرت به ۱۵ فوج تفسیم شده و محشور می گردند؛ خط: نسخ تحریری، کا: علی بن ابی بکر، تا: ۱۱۰۸ق؛ رقم کا: «تمت من ید [ال] عبد الضعیف المحتاج الی ربه علی بن ابی بکر غفرالله لهما»، ممکن است رساله حاضر خط مؤلف و علی بن ابی بکر نیز که به عنوان کاتب معرفی گردیده، در واقع مؤلف بوده باشد؛ کاغذ: فرنگی سفید آهار مهره، ۲گ (۱۰۶پ- ۱۰۷پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۸سم [ف: ۴۰/۲ - ۶۷]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۷۰۸

آغاز: بسمله. سأل معاذ بن جبل رضی الله عنه عن النبی صلی الله علیه و آله من هذه الآية يوم ينفخ في الصور فتأتون افواجا؟ **انجام**: اللهم ارنا الحق حقاً و ارزقنا اتباعه و ارنا الباطل باطلاً و ارزقنا اجتنابه .

تفسیر آیه ۱۸ سوره نبا؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۳۳ق؛ هدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۴گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [اهدائی رهبر: ۱علوم قرآن - ۱۰۶]

● تفسیر آیه «يوم ينفخ في الصور فتأتون افواجا» /

تفسیر / فارسی

tafsīr-u āyat-i «yawm-a yunfax-u fi-ṣ ūr-i fa-ta'tūn-a afwāj-ā»

از مؤلفی ناشناس در تفسیر آیه ۱۱ سوره نبا، «يوم ينفخ في الصور فتأتون افواجا» است. ابتدا به نقل از تفسیر ثعلبی، کشاف و طبرسی حدیثی از پیامبر اکرم آورده که رسول خدا فرمود: «ده صنف از امت من در قیامت محشور می شوند که ایشان را از مؤمنان جدا سازند» و بعد از بیان ویژگی های این ده گروه، حدیث دیگری نقل کرده که پیامبر فرمود: «یا علی یحشر امتی يوم القيامة علی خمسة عشر فوجا» و تا آخر این رساله به توضیح این پانزده گروه پرداخته است که عبارت اند از: ۱. افرادی که زکاة نمی دهند؛ ۲. دروغگویان در خرید و فروش؛ ۳. اذیت کنندگان به همسایه؛ ۴. گواهان بر دروغ؛ ۵. غیبت کنندگان؛ ۶. ظلم کنندگان به مردم؛ ۷. مشروب خواران؛ ۸. حرام خواران؛ ۹. ناصحان بی عمل؛ ۱۰. ترک کنندگان نماز؛ ۱۱. رشوه خواران؛ ۱۲. خورندگان مال یتیم؛ ۱۳. کتمان کنندگان شهادت؛ ۱۴. تنگ نظران بخیل و امرکنندگان به آن؛ ۱۵. توبه کنندگان. در ضمن بیان آنها از آیات و روایات و کلام بزرگان استناد می کند.

آغاز: يوم ينفخ في الصور یعنی روزی که دمیده شود در صور در نفخه ثانیه فتأتون افواجا پس بیائید شما گروه گروه مختلف از قبرهای خود به عرصه گاه محشر هر گروهی با پیغمبر خود ... **انجام**: و قوله تعالی طبتم فادخلوها خالدین.

چاپ: با تصحیح علی حبیب الهی، آفاق نور، شماره ۵، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۶ش

الحمد و قل هو الله أحد و آخر البقرة «آمن الرسول ... الى آخرها»  
«وعد الى الركعة الثامنة ...»

خط: نسخ زیبا، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛  
تملك: آیت الله شهید ثقة الاسلام تبریزی، علامه مجلسی؛ مهر:  
«لا اله الا الله الملك الحق المبين على رضا بن ادريس الموسوى»  
(مستطیل)، «محمد باقر بن محمد تقی موسوی» (بیضی)؛ وقف نامه  
کتاب با عبارت «وقف شرعی کردند بر طلاب علوم دینیة اصفهان  
این مجلد کتاب را که از املاک موقوفه مرحوم حاجی ملا احمد  
قهپائی است به تولیت جناب آقای میرزا محمود خان قهپائی و  
نظارت جناب همه ساله در شهر رمضان بنظر ناظر اول او من تقوم  
مقامه رسانند» کاغذ: فرنگی آهار مهر، جلد: تیماج، ۴۵۵ گ، ۲۸  
سطر (۲۸×۱۴)، اندازه: ۲۴×۳۸ سم [ف: ۳۲ - ۶۳۵]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۱۷

آغاز: سورة النور. فصل فی تنزیلها. محمد بن یعقوب فی باب بعد  
باب آخر منه و فيه ان الاسلام قبل الايمان من كتاب طينة المؤمن؛  
انجام: اذا رأوهم و الدليل على ان الآيات هم الائمة عليهم السلام  
قول امير المؤمنين صلوات الله عليه و عليهم اجمعين ما لله آية اعظم  
منی

از سورة نور تا پایان سورة نمل؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا:  
قرن ۱۱؛ تملك: محمد ابراهيم بن زين العابدين نصیری طوسی،  
محمد ابراهيم قزوینی؛ مهر: کتابخانه جعفر سلطان القزایی؛ کاغذ:  
نخودی آهار مهر، جلد: تیماج زیتونی، ۳۵۸ گ، ۲۸ سطر  
(۲۸×۱۵)، اندازه: ۵/۲۳×۳۷ سم [ف: ۲۹/۲ - ۷۷۷]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۱۲

آغاز: سورة القصص. فصل فی خواصها. الصدوق فی باب ثواب  
من قرأ الطواسين الثلث من كتاب ثواب الاعمال مرسلًا؛ انجام:  
سورة الاحزاب ... ای پیغمبر برهیز از خدای و پیروی مکن  
کافران

از سورة قصص تا پایان سورة سجده و یک صفحه از آغاز سورة  
احزاب (بخش‌های نوشته شده از سورة احزاب را خط زده‌اند)؛  
خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛  
یادداشتی به خط میرزا عبدالله افندی اصفهانی که نوشته: «هذا  
المجلد من القصص الى آخر حم سجدة» (نوشته او امضا ندارد اما  
کاملاً شبیه دستخط او در دیگر نسخه‌های این تفسیر است)،  
یادداشت محمد ابراهيم بن زين العابدين نصیری طوسی به خط  
رقاع زیبا با مهر او: «على بس است ظهير محمد ابراهيم ۱۰۸۷»  
(مستطیل)، وی نسخه را استکتاب کرده بوده است، با این عبارت:  
«هو. استکبته راجيا من الله تعالى توفيق فهمه و درک معضلاته و  
انا العبد الاقل محمد ابراهيم بن زين العابدين النصیری الطوسی  
عفی عنهما بالنبی و الوصی»؛ تملك: محمد ابراهيم قزوینی با مهر  
او «تلك حجتنا اتيناها ابراهيم» (مستطیل)؛ مهر: «یا امام حسن»  
(مستطیل)، کتابخانه جعفر سلطان القزایی؛ کاغذ: نخودی آهار

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۵۰

جلد اول از ابتدای سورة بقره تا «فلا يخفف عنهم و لا هم  
ينظرون»؛ خط: نستعلیق و ثلث، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛  
رکابه دار، محشی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۴۵۷ گ، ۲۱  
سطر، اندازه: ۱۱×۲۱ سم [ف: ۳۴ - ۹۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۵۱

آغاز: بها امر الا ان ياذن الله به مع ما قد ياذن الله مما كتبه الماضون  
جعل الله لنا في ام الكتاب؛ انجام: فقال ما تقول في اخ و زوج فقال  
النصف و النصف قال اليس قد سمى الله له ا ... فقال و هو يرثها ان  
لم يكن لها ولد

جلد دوم از تفسیر آیه «ربنا لاترغ قلوبنا بعد اذ هديتنا» تا «فللذكر  
مثل حظ الاثنتين بين الله لكم ان تضلوا و الله بكل شئ عليم»؛  
خط: نستعلیق و ثلث، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۳۶ گ، ۲۱ سطر (۲۱×۱۱)، اندازه:  
۲۱×۲۹/۵ سم [ف: ۳۴ - ۹۵]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۵۲

آغاز: بسمله. فصل فی تنزیلها بحث فی وقت نزولها راوی محمد  
بن مسعود بن محمد بن عباس السلمی عنه فی تفسیره و حذف  
اسناده ... قال قال علی بن ابی طالب صلوات الله عليه نزلت المايده  
قبل ان يقبض النبي ... بشهرين او ثلاثة؛ انجام: عن ابی عبدالله عنه  
قال: لا يقول درجة واحدة ان الله بقول درجات بعضها فوق بعض  
انما تفاضل القوم بالاعمال

جلد سوم از ابتدای سورة مائده تا آیه «ان ربك سريع العقاب و انه  
لغفور رحيم»؛ خط: نستعلیق و ثلث، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛  
واقف: حاج محمد حسين بن حاج عبدالرزاق بر طلبه علم، محرم  
۱۲۴۵ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۳۹ گ، ۲۱ سطر  
(۲۱×۱۱)، اندازه: ۲۱×۲۹/۵ سم [ف: ۳۴ - ۹۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۵۳

آغاز: سورة آل عمران، فصل فی فضلها و ثواب من قرأها و اطمأ  
بها نهارة و اسهر ليله وانصب بدنه الشيخ ابو الفضل شاذان بن  
جبرئيل ما اوردها في فضل مثل هذا الفصل في البقرة قبل الشروع  
فاذا التفت القربات فالسابي احق بالميراث من ابيه فامه اقرب اليه و  
اولی به من اخير و اخته لامة

جلد چهارم، از آغاز سورة آل عمران تا سورة انفال؛ خط: نستعلیق  
و ثلث، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛ تملك: عبدالنبي بن محمد  
تقی (صاحب امل الامل) با تاریخ ربیع الثاني ۱۱۸۶ ق؛ واقف:  
حاجی محمد حسين، بر طلبه عوام؛ جلد: تیماج عنابی، ۲۰۶ گ،  
۲۱ سطر (۲۱×۱۱)، اندازه: ۲۱×۲۹/۵ سم [ف: ۳۴ - ۹۵]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۶۷

آغاز: و لقد آتينا موسى الكتاب، بتحقيق که دادیم ما به موسى  
کتاب، این آیه نازل شده است در شأن ائمه؛ انجام: و فی الركعة  
الثالثة: الحمد و قل هو الله أحد و آية الكرسي و فی الركعة الرابعة

مهره، جلد: تیماج سرخ، ۲۴۵ گ، ۲۸ سطر (۲۸×۱۵)، اندازه: ۳۷/۲×۲۳/۸ سم [ف: ۲/۲۹ - ۷۷۰]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۵۳۶

سوره آل عمران و نسا؛ خط: نسخ، بی ک، تا: نزدیک عصر مؤلف؛ قبل از کتاب وقف نامه آن در سه صفحه از طرف شاه سلطان حسین صفوی به تاریخ محرم ۱۱۲۹ با مهر؛ جلد: تیماج سبز، ۳۵۸ گ، ۳۳ سطر، اندازه: ۳۶/۵×۲۴ سم [ف: ۱۷ - ۱۱۸]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۲

از آغاز سوره بقره تا آیه هشتاد و ششم آن را دارد «فلا یخفف عنهم العذاب ولا هم ینعصرون»؛ خط: نسخ، بی ک، تا؛ مصحح؛ تملک: ملاحسین بن علی یعقوبی؛ مهر: «عبد حسین بن علی» (هشت گوش) و تملک همین شخص به تاریخ ۱۴ ربیع الاول ۱۱۸۴ ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۱۷ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۳۹×۲۶ سم [ف: ۷ - ۲۸۶]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۴۲

آغاز: سوره النور، فصل فی تنزیلها، محمد بن یعقوب فی باب بعد آخر منه و فيه أن الاسلام قبل الايمان من كتاب طينة المؤمن من الكافي، عن علي بن أبي جعفر عليه السلام و ساق الحديث الطويل ألي أن قال: ثم بعث الله محمداً صلى الله عليه وآله؛ **انجام**؛ و فی تفسیره الصغیر فی الایة الآخر، قال: قوله بعالي، سیریکم آیاتی فتعرفونها، قال: الآيات أمير المؤمنين و الأئمة صلوات عليهم فی الرجعة يعرفهم أعداؤهم اذا داوهم و الدليل على أن الآيات هم الأئمة عليهم السلام قول امير المؤمنين صلوات الله عليه و عليهم أجمعين: ما لله عليه و عليهم أجمعين: ما لله آية أعظم مني

خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ مهر: «لا إله إلا الله الملك الحق المبين» (بیضی)؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قرمز، ۳۶۰ گ، ۲۷ سطر (۲۷×۱۴/۵)، اندازه: ۳۸×۲۴ سم [ف: ۳۶ - ۵۴۸]

۱۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۹۴

آغاز: بسمله، سبحان الذی اسرى بعده لیلاً من المسجد الحرام الی مسجد الاقصی؛ **انجام**؛ و رواه ایضاً فی باب زیارة اخرى جامعة من كتاب عیون اخبار الرضاء مسنداً عن موسى بن عمران النخعی سوره بنی اسرائیل؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۳۰۱ گ، ۱۸ سطر (۲۸×۱۴/۵)، اندازه: ۳۶×۲۴ سم [ف: ۴ - ۸۲]

۱۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۶۵۲

آغاز: سوره النور. فصل فی تنزیلها. محمد بن یعقوب فی باب بعد باب آخر منه و فيه ان الاسلام؛ **انجام**؛ و الدلیل علی ان الآيات هم الأئمة قول امير المؤمنين صلوات الله عليه و عليهم اجمعين ما الله آية اعظم مني

از سوره نور تا سوره نمل؛ خط: نسخ زیبا، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ دو برگ اول وقف نامه مفصل نسخه از طرف شاه سلطان حسین صفوی بر مدرسه ای که در محله عباس آباد اصفهان بنا کرده و به مدرسه سلطانیه مشهور است به همراه دیگر مجلدات

آن در محرم ۱۱۲۹ ق، آغاز: «حمدی که واقفان اسرار ملک و ملکوت و ثنایی که عارفان معالم قدس و جبروت گزارش آن را دیباچه صحایف معرفت و دانایی دانند»؛ مهر: شاه سلطان حسین «بسم الله الرحمن الرحيم من کمترین کلب اسم علی شاه سلطان حسین ۱۱۲۵» (چهار گوش تاجدار)؛ تملک: میرزا عبدالله افندی که نسخه را به فرزندش میرزا احمد بخشیده است با مهر: «الراجی لعفو الله عبدالله» (بیضی)؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۷۰ گ، ۳۱ سطر (۲۷/۵×۱۶)، اندازه: ۳۷×۲۶ سم [ف: ۲۰ - ۱۳۴]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۲۱

آغاز: سورة الاعراف. فصل فی ان فيها آیات محکمات. راوی محمد بن مسعود بن محمد بن عیاش السلمی فی تفسیره و حذف اسناده عن ابی بصیر عن ابی عبدالله علیه السلام؛ **انجام**؛ فصل فی ان الآیة السابعة وضع فيها حرف مکان حرف. علی بن ابراهیم فی تفسیره فی هذه الآیة ما اوردها فی فصل التفسیر.

از ابتدای سوره اعراف تا پایان سوره انفال؛ خط: نسخ، کا: محمد تقی بن محمد، تا: ۲۸ صفر ۱۲۸۳ ق؛ مجدول، مصحح، محشی از محمد بن احمد الموسوی الاردبیلی که همان کسی است که نسخه به درخواست او کتابت شده است؛ مهر: کتابخانه جعفر سلطان القرایی؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۵۲۶ گ، ۲۷ سطر (۲۶/۵×۱۴/۵)، اندازه: ۳۵/۸×۲۰ سم [ف: ۲۹/۲ - ۷۸۲]

۱۴. کرمانشاه؛ مدرسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۱۴۱

از سوره انبیا تا مومنین؛ خط: نسخ و ثلث، بی ک، تا؛ افتادگی: **انجام**؛ عبدالله اصفهانی کتاب را به فرزندش میرزا احمد بخشیده؛ تملک با مهر به تاریخ ۷ رجب ۱۲۹۵ ق؛ تاریخ وقف: ۷ رجب ۱۳۱۷ ق؛ جلد: تیماج، ۳۰۷ گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۵×۲۳/۵ سم [ف: ۱۱۱]

۱۵. نجف آباد؛ حججی؛ شماره نسخه: ۱

آغاز: این آیه در شأن [دشمنان] آل محمد نازل شده میفرماید که یسألونک عن الخمر از تو ای محمد از شراب و مراد از خمر هر مست کنند است که آشامیده شود هرگاه آنرا مثل شراب و خمیر برسانند و بعمل آرند؛ **انجام**؛ و فی الركعة الرابعة الحمد و قل هو الله احد و آخر البقرة امن الرسول الی آخرها الحديث و عد الی الركعة الثانية

از آیه ۲۱۹ تا آخر سوره بقره؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، تا: عصر مؤلف؛ مصحح، یادداشت میرزا عبدالله افندی بدین عبارت دیده می شود: «بسم الله بفرزندى میرزا احمد و فقه الله بخشیده شده است حرره العبد الجانى مهر بیضوی»؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۱۳ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۶×۱۹ سم [ف: ۱۷ - ۱۷]

۱۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱

آغاز: تفسیر جزء اول بنقل از ذریعه: این رتبه انسان الذی بدا خلقه من طین و اعلى مقام محامد رب العالمین و انی قدرة المخلوق من سلالة من ماء مهین و العروج علی ذروة ... تفسیر سوره کهف: سورة الکهف. فصل فی تنزیلها و سبب نزولها. علی بن ابراهیم ... آغاز تفسیر سوره انبیاء: سورة الانبیاء. فصل فی

## ● تفسیر ابرقیس السقراطی لقابس الافلاطونی / فلسفه /

عربی

tafsīr-u abarqīs as-suqrātī li-qābis al-aflātūnī

لغز قابس صاحب افلاطون.

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۱۸/۲

آغاز: بسمله و به ثقتی لغز قابس صاحب افلاطون و هو شبه شیئی

بامر العالم و ما یجب ان یعمل فیہ الانسان

بی کا، بی تا؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی

روکش کاغذ ابری آبی سفید عطف تیماج قرمز، ۱۳ گ (۳۱-)

۴۳، ۱۹ سطر (۶×۱۴)، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۴ - ۱۲۸۷]

← تفسیر ابن جریر &lt; تفسیر طبری

## ● تفسیر ابن عباس = تنویر المقباس من تفسیر ابن

عباس / تفسیر / عربی

tafsīr-u ibn-i 'abbās = tanwīr-ul miqbās min tafsīr-i ibn-i 'abbās

ابن عباس، عبدالله بن عباس، ۳ - ۶۸ قمری

ebn-e 'abbās, 'abd-ol-lāh ebn-e 'abbās (625 - 688)

تفسیری است منسوب به عبدالله ابن عباس. نافع بن ارزق سؤالاتی از ابن عباس درباره تفسیر آیات مختلفی از قرآن کریم نموده و به زعم خود استشاداتی از کلام عرب در ضدیت آن معنی و تفسیر آورده و ابن عباس با استشادات محکم و قوی تر از کلام عرب، ایرادات نافع را رد کرده و تفسیر خود را تاکید و تقویت نموده است. در منابع گفته شده صاحب قاموس، محمد بن یعقوب فیروزآبادی آن را جمع آوری نموده است، روش تفسیر بدین صورت است که نخست به ترتیب سوره های قرآن آیات را آورده، سپس به تفسیر آنها پرداخته است. این تفسیر به فیروزآبادی نیز نسبت داده شده است.

چاپ: بولاق، در حاشیه المقد لتلخیص ما فی الوقت و الابتداء لشیخ الاسلام زکریا الانصاری، ۴۶۴ ص، ۱۲۹۰ ق؛ بارها در بمبئی هند، بولاق مصر، و بیروت به چاپ رسیده است.

آغاز: و صلی الله علی سیدنا محمد و آله أجمعین، أخبرنا عبدالله الثقة ابن المأمون الهروی قال أخبرنا أبي قال أخبرنا أبو عبدالله قال أخبرنا أبو عبيد الله محمود بن محمد الرازی ... عن ابن قیاس قال: الباء بهاء الله و بهجته و بلاؤه و برکته ...

[دنا: ۱۲۰/۳، با انتساب به ابن عباس و فیروز آبادی؛ الذریعة: ۲۴۴/۴؛ کشف الظنون: ۵۰۲/۱؛ معجم المطبوعات ۱۵۸/۱؛ معجم مصنفات القرآن کریم ۲۲۳/۲ و ۲۲۴؛ الاوقاف العامة بغداد ۷۲/۱]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۰

خواصها الصدوق فی کتاب ثواب الاعمال؛ انجام: تفسیر سوره طه: و مثلها فی کتاب الله عزوجل. و انی لغفار لمن تاب ...

از آغاز سوره کهف تا انجام سوره طه؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سرخ، ۳۸۴ گ، ۲۸ سطر (۱۵×۲۹)، اندازه: ۲۵×۲۷/۵ سم [ف: ۱ - ۴۵]

۱۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۲

انجام: و تفتح وجوههم النار و هم فیها کالحوں، علی بن ابراهیم عن ابیه، عن اسماعیل بن مراد، عن یونس ...

از آغاز سوره انبیاء تا آیه ۱۰۵ سوره مومنین [قوله تعالی: قالوا ربنا غلبت علینا شقوتنا و کنا قوما ضالین]؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام (یک برگ)؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶۱ گ، ۲۸ سطر (۵×۱۴/۲×۲۸)، اندازه: ۲۳×۲۷/۵ سم [ف: ۱ - ۴۶]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۰

تفسیر سوره توبه، یونس، هود را در بر دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج خنایی، ۵۴۸ گ، ۲۱ سطر (۱۱×۲۱)، اندازه: ۲۱×۳۰ سم [ف: ۲ - ۶۹۷]

۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۵۳

آغاز: این رتبه انسان الذی بدیء خلقه من طین و اعلى مقام محامد رب العالمین و انی قدرة المخلوق من سلالة من ماء مهین؛ انجام: فی تحریف قوله تعالی تظاهرون و قوله تعالی عما تعملون الشیخ ابوالفضل شاذان بن جبرئیل ما آوردناه فی فصل التفسیر و التنزیل.

جلد اول کتاب، مشتمل بر مقدمات و تفسیر سوره فاتحه و مقداری از سوره بقره؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۵۶۱ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۴×۳۸ سم [ف: ۳ - ۴۵]

۲۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۴۵

تفسیر سوره توبه و یونس و هود؛ خط: نسخ، بی کا، تا: شاید در عصر مؤلف؛ مصحح؛ تملک: محمد ابراهیم بن زین العابدین نصیری طوسی و مهر وی «علی بس است ظهیر محمد ابراهیم (مریخ)؛ جلد: تیماج سبز، ۴۳۵ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۳×۳۶/۵ سم [ف: ۱۱ - ۳۳۳]

## ● تفسیر الائمة لهداية الامة (مختصر) / تفسیر / فارسی و

عربی

tafsīr-ul a'imma li-hidāyat-il umma (mx.)

نصیری طوسی، محمد رضا بن عبدالحسین، - ۱۱۰۰ قمری

nasīrī tūsī, mohammad rezā ebn-e 'abd-ol-hoseyn (- 1689)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۵۱

جلد اول، از ابتداء تا سوره مائده؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

➤ تفسیر ابن عطیه < المحرر الوجیز فی تفسیر الکتاب العزیز  
➤ تفسیر ابن کثیر < تفسیر القرآن العظیم

● **تفسیر ابن المذکر (مختصر) / تفسیر / عربی**

tafsīr-u ibn-il muḍakkir (mx.)

حائری، محمد بن احمد بن حسین

hā'erī, mohammad ebn-e ahmad ebn-e hoseyn

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۸۲۵/۴

گویا از او؛ خط: نستعلیق، کا: قباد بن شهقباد مهران، تا: ۹۴۸ق؛  
۴۰گ (۲۰۵پ - ۲۴۴پ) [مختصر ف: - ۲۰۳]

➤ تفسیر ابن مطر < مسالک الرضوان الی ریاض الجنان

➤ تفسیر ابو السعود < ارشاد العقل السلیم الی مزیای الکتاب  
الکریم

➤ تفسیر ابوالفتوح رازی < روض الجنان و روح الجنان

● **تفسیر ابونصر زاهد بخاری (ترجمه) / طب، تفسیر /**

فارسی

tafsīr-e abū-nasr zāhed-e boxārī (t.)

اهدا به: شمس الدین ابی المظفر ابراهیم شاه شرقی (۸۰۴-۸۴۴)  
این کتاب ترجمه تفسیری است که ابونصر زاهد بخاری بر قرآن  
کریم نوشته است. در این کتاب تفسیر به صورت سؤال و جواب  
بیان شده و برخی از فواید آن از مغنی، کشاف و تفاسیر دیگر  
گرفته شده و بیشتر مطالب را از ابن عباس نقل می کند و احتمال  
دارد که کار «شهاب الدین دولت آبادی» باشد که تفسیری نیز به  
نام «بحر المواج و السراج الوهاج» دارد که در فهرست مرعشی  
توصیف شده است.

[دنا ۱۲۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۷۰۵

آغاز: کالنجوم بابهم افیدتم اهدیتم بر آورند فطوبی لهم ثم  
طوبی؛ انجام: افراط در شان مسیح و تفریط در باب حبیب صلو  
الله و سلامه علیها گمراه گشته اند آمین چنین بادتم

از سوره ی نبأ تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: میر محمد اعظم،  
بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد:  
گالینگور قهوه ای، ۱۱۳گ، ۱۷ سطر (۱۲/۳×۷/۵)، اندازه:

۱۸×۱۲سم [رایانه]

● **تفسیر ابی الفتح غزنوی / تفسیر / عربی**

tafsīr-u abi-l-fath-i ḡaznawī

غزنوی، عبدالصمد بن عبدالرحمان

qaznavī, 'abd-os-samad ebn-e 'abd-or-rahmān

آغاز: برابر؛ انجام: السورتان فی شأن لید بن عاصم الیهودی،  
سحر النبی صلی الله علیه و آله و سلم و قرأ النبی علیه السلام علی  
سحره ففرج الله عند ذلك فکانما انشط عقاد تمت.

خط: نسخ، کا: عامر معروف به قاسم بن علیر، تا: ۹۵۶ق؛ مجدول؛  
جلد: تیماج قهوه ای، ۳۸۱گ، ۱۹سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۹/۵سم  
[ف: ۳۵ - ۱۳۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۸۷

آغاز: برابر؛ انجام: نزلت هاتان السورتان فی شأن لید بن الاعصم  
الیهودی الذی سحر النبی فقرأ النبی علی سحره ففرج الله عنه  
فکانما انشط من عقال.

خط: نسخ، بی کا؛ تا: قرن ۱۲، جا: هند؛ مصحح، محشی؛ مهر: «محمد  
عبدالرزاق» (مربع)، «محمد» (مربع)؛ کاغذ: فرنگی، جلد: کاغذی،  
۵۶۸گ، ۲۱ سطر (۱۸×۹)، اندازه: ۲۹/۵×۱۷سم [ف: ۳۳ - ۵۱۲]

۳. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۱۶۵

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن شیخ یوسف، تا: ۳ ربیع الثانی ۱۶۵ق،  
برای خزانه کتابخانه یکی از سلاطین؛ با سرلوح و کتیبه مذهب  
مرصع، مجدول؛ از موقوفات رضائیه ۱۲۳۰؛ جلد: تیماج،  
۵۸۴ص، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۰×۱۷سم [ف: ۹۰ -]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۳۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۳۹۲]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۴۶

نسخه اصل: کتابخانه اوقاف-بغداد ۲۱۲۲؛ خط: نسخ، کا: محمد  
علی بن محمد، بی تا؛ محشی؛ واقف: سلیمان پاشا والی بغداد بر  
مدرسه سلیمانیه، به سال ۱۲۰۳؛ ۴۲۰ص [عکسی ف: ۷ - ۳۴۳]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۴۹

آغاز: عن ابن عباس فی قوله تعالی، سورة انزلناها یقول انزلنا  
جبریل بها فرد الها الیها و فرضناها بینا فیها الحلال و الحرام؛ انجام:  
عن ابن عباس رضی الله عنهما فی قوله تعالی اقرأ یا محمد القرآن  
و هذا اول ما انزل علیه جبریل به باسم ربک بامر ربک الذی خلق  
الخلایق.

از سور نور تا سور علق را شامل است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛  
جلد: تیماج، مشکی، ۱۴۶گ، ۲۰سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف:  
۳۵ - ۶۲]

۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۹۷/۲

آغاز: بسمله، کان ابن عباس جالسا بفناء الکعبه قد اکتنف الناس  
یسالونه عن تفسیر القرآن فقال نافع بن الارزق لنجده؛ انجام: قال  
لیکتبوا اما سمعت قول لید: و انی لا آت ما اوتیت و اننی لما  
اقترفت نفسی علی الراهب.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: تیماج تریاکی  
روشن، ۱۷گ (۹-۲۵پ)، ۱۶ و ۲۰ سطر حمایلی (۱۳×۷)، اندازه:  
۱۶/۵×۱۹سم [ف: ۱۶ - ۴۵۴]

**آغاز:** حدیث عن کمیل زیاد. قال سئلت مولانا امیرالمؤمنین (ع) فقلت یا امیرالمؤمنین اريد ان تعرفنی نفسی؛ **انجام:** و قال بعین النفس مرآة عقلها، فتلك حياة النفس بعد مماتها.

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فستقی، جلد: میسن تریاکی سیر، ۲ گک (۷-۹ پ)، ۲۱-۲۵ سطر، اندازه: ۲۹/۶×۱۹/۵ سم [ف: ۸-۸۳]

➤ تفسیر «احد» من قل هو الله < تفسیر سورة التوحيد  
➤ تفسیر الاحلام < تعبیر الرؤیا  
➤ تفسیر الاحلام < کتاب الرحمة فی الطب و الحکمة

### ● تفسیر احمدی = التفسیرات الاحمدية فی بیان

**الآيات الشرعية / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u aḥmdī = at-tafsīrāt-ul aḥmadīyya fī bayān-il āyāt-iš šar'īyya

شیخ جیون، احمد بن ابی سعید، ۱۰۴۷ - ۱۱۳۰ قمری  
šayx jīyūn, aḥmad ebn-e abī sa'īd (1638 - 1718)

کتاب تفسیر آیات الاحکام به ترتیب سوره‌های قرآن مجید است، وی در تفسیر آیات علاوه بر قریحه خود به تفاسیری مثل بیضاوی، تفسیر فرات، تفسیر سیوطی، کشاف زمخشری و غیر اینها مراجعه و نقل قول زیاد نموده، او در ۱۶ سالگی به سال ۱۰۶۴ق شروع به تألیف کرده و در ۲۱ سالگی در ۱۰۶۹ق. آن را به انجام رسانده و در ۲۷ سالگی در ۱۰۷۵ق آن را تصحیح نموده است.

**چاپ:** کلکته، ۶۱۶ص، ۱۸۴۷ق؛ هند، ۱۳۰۰ق؛ بمبئی، ۱۳۲۷ق.

**مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه:** ۳۵۰۲۱

**آغاز:** بسملة. الحمد لله الذى انزل على عبده الكتاب فضله تفضيلاً؛ **انجام:** و كفر عنا سيئاتنا أنك التواب الرحيم يقول العبد الفقير اليه الغنى احمد ... قد شرعت فى تسويد تفسير الآية ... سنة الف و اربعة و ستين و سنى حينئذ ستة عشر سنة و فرغت عنه سنة ألف و تسعة و ستين فى بلدة ... حين قرأت شرح مطالع الانوار و سنى ... ثم بعد امة قد صححته بالنظر حين الدرس فى بلدة انبتهى سنة الف و خمس و سبعون و سنى يومئذ سبعة و عشرون سنة الحمد لله على نواله ... تمام شد تفسیر احمدی.

خط: نستعلیق تحریری، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره کشمیری، جلد: تیماج فرنگی، ۲۷۳ گک، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۱۴ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۷]

### ● تفسیر الاختلاجات علی خمس مقالات / طب / عربی

tafsīr-ul ixtilājāt 'alā xams-i maqālāt

روی برگ نخستینش در یک مربع مستطیل که دارای تزیینات می‌باشد، به نام کتاب و نام مؤلف اشاره شده است. بدین نحو: «الجزء الرابع من تفسير كتاب الله عزوجل تصنيف القاضي الامام ركن الاسلام شمس الائمة و سراج الامام قاضى القضاة ابى الفتح عبدالصمد بن عبدالرحمن قاضى القضاة بن الشيخ بن الامام محمود بن محمد الغزنوى رحمة الله عليه و صلى الله على سيدنا محمد».

[دنا ۱۲۱/۳]

**مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه:** ۱۲۴۶

**آغاز:** آغاز موجود در نیمه اول: بما فعل المبطلون. معناه. او لان لا يقولوا. آغاز نیمه دوم: بسملة. رب انعمت فزد. سوره مريم عليها السلام كلها مكيه و هي ثمانى و تسعون آيه عند الاكثرين و تسع و تسعون عندالمكيين؛ **انجام:** انجام نیمه اول: تصلون عليه و تستغفرون له حتى يستيقظ. و بالله التوفيق. يتلوه ان شاءالله تعالى سوره مريم عليها السلام و اتفق الفراغ من نساخة هذاالجزء ... انجام نیمه دوم: و تباعدت عنه مردة الشياطين و شهدله حافظاه انه مؤمن و بالله توفيق. آخر الربع الثالث من كتاب تفسير القرآن الكريم. يتلوه ان شاءالله تعالى فى اول الجزء الرابع تفسير سوره ص. و الحمد لله وحده و صلوته على سيدنا محمد و آله و صحبه و سلم و حسبنالله و نعم الوكيل.

حاوی تفسیر قرآن از آیه ۵۵ سوره انعام (۶) تا پایان سوره صافات (۳۷) می‌باشد و در پایان به تفسیر سوره ص (۳۸) وعده داده است. کاتب، نسخه را به دو نیمه تقسیم کرده و هر نیمه را نیز به دو جزء (بخش) منقسم داشته است. آنچه از نیمه اول باقیمانده از آیه ۵۵ سوره انعام است تا پایان سوره كهف و نیمه دوم از سوره مريم است تا پایان سوره صافات؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۸۰۱ق؛ این نسخه ناقص؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۴۸۳ گک، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۵/۱۶×۲۵ سم [ف: ۱-۴۲۸]

### ● تفسیر الاحادیث / عرفان و تصوف، شرح حدیث / عربی

tafsīr-ul aḥādīṭ

مجذوبعلی شاه، محمد جعفر بن صفر، ۱۱۷۵ - ۱۲۳۸ قمری

majzūb-'alī-šāh, mohammad ja'far ebn-e safar (1762 - 1823)

تفسیر و تأویل چند حدیث است به شیوه عرفانی: حدیث النفس، حدیث فی العشق، حدیث فی صفة اهل الجنة و جز آنها. در برخی شعر و حکایت به فارسی آورده است.

[دنا ۱۲۱/۳]

**تهران؛ ملک؛ شماره نسخه:** ۴۷۷۹/۴

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۷۱۶

و مجدول؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ در جدول؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوا، ۷ گک، ابعاد متن: ۱۸×۱۰، اندازه: ۲۲×۴/۵سم [ف: ۱۷ - ۴۶۳]

تفسیر الاربع مقالات < شرح اربع مقالات بطلمیوس

● تفسیر استعاذه و بسمله / تفسیر / عربی

tafsīr-u isti'āda wa bismilah

کتابی است در تفسیر و شرح معنی استعاذه و نیز بسم الله الرحمن الرحیم و در آخر تفسیری از سوره حمد به طور مختصر آمده است. در کتاب از شیخ احمد احسائی نام می برد. کتاب بر فصول و مباحثی مرتب است. [دنا ۱۲۱/۳]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۱۷۵

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلاة علی محمد و آله المعصومین و اللعنة علی اعدائهم اجمعین؛ **انجام**: و ایضاً عن الصادق علیه السلام قال: العید ثلاثة قوم عبدوا الله خوفاً ... خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملکی در ۱۳۱۹ در کربلا با مهر «العید ریحان الله الموسوی» (بیضی)؛ تملک: محمد باقر بن محمد بن ریحان الله الموسوی؛ مهر: سید محمد باقر بروجرودی؛ ۳۶۳ گک، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [مؤید: ۳ - ۱۵۲]

تفسیر اسرار القرآن فی بیان مراتب الایمان < تفسیر آیات قرآن

● تفسیر الاسطقس الثالث / کیمیا / عربی

tafsīr-ul usṭuqus-iṭ ṭālīt

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸؟ قمری  
jāber ebn-e hayyān (739 - 814)  
وابسته به: اسطقس الاس الثالث = اسطقس الاس علی رأی اهل الصناعة؛ جابر بن حیان (۱۲۰-۱۹۸)  
این نامه درباره «حجر» است. [دنا ۱۲۱/۳]

شرح و حواشی:

۱- الکمال = منتخب تفسیر الاسطقس؛ الثالث جابر بن حیان (۱۲۰-۱۹۸)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱/۸

آغاز: من کتاب تفسیر الاسطقس الثالث و کشفه لجابر بن حیان. قال: فاول ما ذکرنا فی موضع یقول فیه: حرام ان یتیم و حقیق ان لایتم العمل لمن حجر الاجساد و حلل الارواح. و هذا خطأ؛

**انجام**: الی ان یکنحل به العین و یسقی به فافهم ذلك ... اما قولنا اذا بلغت هذا لموضع ... و انه ... (جای نقطه ها در نسخه سفید گذارده شده)  
خط: نسخ، بی کا، بی تا، جا: حیدر اباد؛ ۲ گک (۶۲-۶۳) [ف: ۴ - ۱۰۲۳]

تفسیر الاسطقس الثالث (منتخب) < الکمال  
تفسیر اسفراینی < تاج التراجم فی تفسیر القرآن للاعاجم

● تفسیر اسماء ادویه مفرده / طب / عربی

tafsīr-e asmā'-e advīye-ye mofrade

ابن جلجل، سلیمان بن حسان، ۳۳۲ - ۳۸۰؟ قمری  
ebn-e joljol, soleymān ebn-e hesān (944 - 991)  
شامل ده «مقاله» که تفسیر و تحریر کتاب اسماء ادویه (فرهنگ داروهای ترکیب نشده) است که از کتب نفیسه در این فن و تألیف دسقوریوس بوده است. [دنا ۱۲۱/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۳۸

آغاز: ایرس تأویله فی اللسان الیونانی قوس و قزح و هو السوسن الاسما نجونی و ذلك ان فی نوره بیاض و صفره و سماویة کما فی قوس و قزح؛ **انجام**: لیثوفلا. تاویله حجر الغرا و هو صمغ البلاط معمول. لیثو حاووس تاویله الحجر الابیض تم تفسیر المقال الخامسة.  
بی کا، بی تا [ف: ۴ - ۲۴۷]

● تفسیر اسماء الحسنی / شعر، اسماء الله / فارسی

tafsīr-e asmā'-ol hosnā

از: گدا؛ مثنوی عرفانی است در شرح و تفسیر اسمای حسنای الهی. مؤلف اسمای حسنی را به ترتیب ذکر نموده و به صورت منظوم تفسیر می کند و در اثنا آیاتی از قرآن کریم و احادیث حضرت پیامبر (ص) را نیز تفسیر می کند. شاعر در این منظومه به «گدا» تخلص می کند. این منظومه غیر از مثنوی رائیه «تحفة النصائح» یوسف گدا است که در پند و اندرز در هشت باب سروده شده و در منزوی (۴: ۲۷۲۱)، گنج بخش، منزوی (۳: ۱۵۷۷)، گنج بخش، محمد حسین تسبیحی (۱: ۱۱۰) معرفی شده است. گرچه احتمال اتحاد مؤلف بعید نیست.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۰۰۹

آغاز: زان چنین فرموده سلطان جلیل xx جمله دنیا را که باشد او قلیل / با قلیلی دل مبد ای هوشیار xx عاقلان خود بنگرند پایان کار. المقدم المؤخر: المقدم پیش از جمله عیان xx او همیشه بود و باشد ای جوان / هم مؤخر بعد اولیست بس xx او همیشه باشد این را دان تو پس / اول او را بدایت نیست دان xx آخرست

**آغاز:** الحمد لله الذي علم آدم الاسماء والصلاة والسلام على محمد المصطفى وعلى آله؛ **انجام:** والعبد اذا حبس نفسه عما يدعو اليه الهدى وصبر على ... فاز بالحظ الا وفي من هذا الاسم والحمد لله ...

خط: نستعليق، کا: علی بن مسافر قاضی، تا: ۹۳۹ق؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ (۸۱ - ۹۰)، ۲۱ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱ - ۴۳]

### ● تفسیر اسماء الله الحسنى / حدیث / عربی

tafsīr-u asmā'il-lāh-il ḥusnā

از مولانا عبدالمحسن است و از کتاب «علم اليقين» فیض، و سخنان غزالی استفاده کرده و آمیخته است با اخبار شیعی.

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۰۱۳/۲

**آغاز:** فی تفسیر اسماء الله الحسنى. الله: اسم للموجود الحق الجامع للصفات الالهية؛ **انجام:** ادل على الحكمة و انبع عن القدرة، فالافراد مفوت للغرض.

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ ۳۲گ (۱۱۴پ-۱۴۵پ) [ف: ۳-۴۶۳]

### ● تفسیر اسم المحسن / بهائیت / عربی

tafsīr-u ism-il muḥsin

[دنا ۱۲۱/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۵/۲۱

**آغاز:** الحمد لله الذي خلق المشية لامن شيء وجعلها لامن شيء. و بعد فاشهد بان الله ربك؛ **انجام:** تلك حروف الله، ربك رب السماوات والارض رب ما يرى وما لا يرى، رب العالمين خط: نستعليق، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: میشن قهوه‌ای، ۴گ (۱۰۹پ-۱۱۲ر)، ۱۹ سطر [ف: ۹ - ۱۷۵]

← تفسیر اصفی < الاصفی

### ● تفسیر افضل / تفسیر / فارسی

tafsīr-e afzal

افضل، محمد رضا، ۱۲۵۰ - ۱۳۳۲ شمسی

afzal, mohammad rezā (1871 - 1953)

این تفسیر به «تفسیر الائمه علیه السلام» و تفسیر الائمه ناسخ تفاسیر الامة نیز معروف است، تفسیری است با استفاده از روایات اهل بیت (ع) نوشته شده است.

چاپ: تهران، سنگی، ۱۳۳۵، رقعی، ۳۰۰ص

[دنا ۱۲۱/۳]

و بی نهایت از عیان / اول او بود و نبوده هیچ شی ×× آخر او ماند که هست قیوم حی / بود او و هم نبود اشیا ورا ×× هم نماند هیچ شی ماند خدا / هم نماند غیر او ای خوب رو ×× نیست باقی غیر ذات پاک او / ما نبودیم بود خداوند جهان ×× ما نمائیم او بماند جاودان؛ **انجام:** صورتش بسیار کس را دل ربود ×× دید نقش صورت و میلش فزود / شد هلاک از زخم مار اندر زمان ×× بر نخورده زو هنوز ای نوجوان

خط: نستعليق، بی‌کا، بی‌تا؛ بی‌جا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوا سرخ، عطف تیماج، ۱۱۸گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۲۱ - ۳۸]

### ● تفسیر اسماء الله الحسنى / اسماء الله / عربی

tafsīr-u asmā'il-lāh-il ḥusnā

در بیان معنی واژه‌هایی که به عنوان نام خداوند متعال معرفی شده‌اند یکی از مسائل مهم مذهبی بوده و دانشمندان درباره آن کتاب‌ها نوشته‌اند. بحث در این علم سه درجه دارد: نخست بحث‌های لغوی ظاهری که معنی این واژه‌های عربی را بیان کند؛ دوم بحث‌های کشفی و باطنی که از نظر عرفان در هر واژه گفتگو کند و برای به زبان آوردن آنها خاصیت‌ها یاد کنند و در میان آنها اسم اعظم (نام بزرگ) را نشان دهند که خاصیت آن بیش از دیگر نام‌ها باشد؛ درجه سوم درباره این واژه‌ها از نظر خاصیت‌هایی که برای حروف هجا، سازنده آن واژه‌ها قائل هستند، یعنی از نظر علم الحروف که شعبه‌ای از علوم غریبه است، گفتگو می‌شود و این نوع سوم بیشتر در نزد فرقه حروفی متداول است، که دسته از غالیان صوفیه هستند، و خلاصه‌ای از تاریخ فکر ایشان در عنوان «جاودان نامه» خواهد آمد. و بحث‌های درجه دوم با پیدایش عرفان در اسلام پدید گشته و راه نخست را مفسران ظاهری و لغویان بیشتر پیموده‌اند. کتاب‌هایی که درباره این علم نوشته شده بسیار است. چلبی در کشف الظنون در عنوان «الحروف» نزدیک به دویست رساله را نام برده و در عنوان «الاسماء الحسنى» بدانجا حواله کرده و در عنوان «الخواص» و «طلسم» نیز اندکی گفتگو کرده و در «الذریعه» در عنوان «الاسماء الحسنى» بیست کتاب را نام برده، و باقی را به عنوان «شرح الاسماء» حواله نموده است. مورد گفتگوی ما رساله‌ای است که بیشتر جنبه لغوی دارد و فقط اندکی به معانی عرفانی توجه کرده است. در این رساله فقط نود و نه نام از نام‌های خدا تفسیر شده و نگارنده اسماء الله را مطابق روایتی که به آن استناد جسته محدود در همین عدد دانسته و در سرآغاز گوید این شرح را از تفسیر قاضی ناصرالدین بیضاوی استخراج نمودم، نام نگارنده در آن یاد نشده است. (علینقی منزوی)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۲۱

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۲۳۳



البوغ فيه بقدر ما يستحق  
انجام: و معناه هو ان اهل النظر في العلل و الاوائل كلها لعلم  
واحد او لعلوم أكثر من واحد.  
چاپ: محقق: عبدالرحمان بدوی، بیروت، دارالاندلی للطباعة و  
النشر، وردت فی کتاب: مباحث فلسفیه لیحیی ابن عدی،  
۱۴۰۰ق.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۲۵/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۵۶ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۲۴گ (۳۲پ-۵۵پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳سم [ف: ۴۴ - ۲۵]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۲/۶

آغاز: بسمله و به نستعین تفسیر یحیی بن عدی للمقاله الاولی من  
کتاب: انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۷۲ق؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج  
قرمز، ۳۰ص (۴۴۷-۴۷۶)، ۱۸ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۹×۱۲سم  
[ف: ۹ - ۳۸۴]

۳. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۲۸۱۳/۷

بی کا، بی تا؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴ - ۴۷۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۲۳/۷-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱ - ۷۱۰]

### ● تفسیر الم / تفسیر / عربی

tafsīr-u alif-lām-mīm

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۲۹/۵۶

آغاز: بسمله قوله تعالى الم ذلك الكتاب ... قال الشيخ فيه اشارة  
الى عالم المجردات الصرفة و المتوسطة بين التجرد  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: مؤمن بن حافظ محمد عبدالعظیمی، تا:  
قرن ۱۱؛ مصحح؛ جلد: تیماج جگری، اص (۱۵۹)، اندازه:  
۱۲×۱۷سم [ف: ۳۲ - ۴۱]

### ● تفسیر الامام العسكري = تفسیر امام حسن عسکری /

تفسیر / عربی

tafsīr-ul imām-il 'askarī = tafsīr-e emām hasan-e  
'askarī

؟ حسن بن علی (ع)، امام یازدهم، ۲۳۲ - ۲۶۰ قمری  
hasan ebn-e 'alī (ع)، emām-e yāzdahom (847 - 875)  
کتابی است که به حضرت امام عسکری یازدهمین امام شیعیان  
نسبت داده شده است. قسمت موجود از آن به روایت شیخ  
صدوق محمد بن علی بن بابویه قمی از استادش ابوالحسن محمد  
مفسر استرآبادی از ابویعقوب یوسف بن محمد بن زیاد و هم از  
علی بن محمد بن یسار از امام حسن عسکری علیه السلام است.

آغاز: تفسیر سوره مبارکه اخلاص بسمله، حمدله ... و بعد چنین  
گوید متعلم از رسول خدا (ص) و ائمه هدی (ع) معروف بافضل  
عفی الله عنه و عن ابویه؛ انجام: پنجم چنان است که در خبر  
صافی است بزیاده اسکنه الله فی جنه عدن و الحمدلله رب العالمین  
و صلی الله علی محمد و اله الطاهرین و اللعنه علی اعدائهم  
اجمعین تم

تفسیر سوره های مبارکه اخلاص، قدر، فاطر، شوری، فرقان و شعرا  
می باشد؛ خط: نستعلیق متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی  
نخودی، ۲۶۵گ، ۱۶ سطر (۱۳×۱۸)، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [رایانه]

● تفسیر اکبری < تحفه فتحیه

● تفسیر الفاظ اهل صناعة الطب < التنویر (ترجمه)

### ● تفسیر الفاظ مشکله قرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-e alfāz-e moškele-ye qor'ān

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۸۶۸

آغاز: و علی سمعهم ای اسماعهم و هی الاذان غشاوه الی غطاء  
یخادعون الله ای؛ انجام: ای خلق منهم ثم قال من الحنه والناس  
ای الخلق من الجنه والناس والله اعلم بالصواب فی ۱۱۱۳  
بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۹۴گ، ۱۴ سطر [رایانه]

### ● تفسیر الالفاظ المشکلة من المنتخب / ادبیات / عربی

tafsīr-ul alfāz-il muškila min-al muntaxab

خضرمی شبوی، احمد بن محمد

xezramī-ye šabbūy, ahmad ebn-e mohammad

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۸۰/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸؛ ۲ص [ف: ۵ - ۸۹]

### ● تفسیر الالف الصغری = تفسیر مطاطافوسقا / فلسفه /

عربی

tafsīr-ul alif-iş ūgrā = tafsīr-u miṭāṭāfūsīqā

یحیی بن عدی، ۲۸۰ - ۳۶۴ قمری

yahyā bn-e 'adī (894 - 975)

مقاله مطابوسقا (= متافیزیک) ارسطو از مهمترین مقالات فلسفی  
ارسطو است که پس از پرداختن مقاله «فیزیک» یعنی قضایای  
راجع به جهان طبیعی به این قضیه پرداخت. در این رساله یحیی  
بن عدی به تفصیل آن مقاله را شرح می کند و نکات تاریک آن  
را روشن می نماید و آن را به نام اصل یونانی «الف الصغری»  
مسمی می نماید. (عبدالله انوار)

آغاز: بسمله. قال ارسطوطاليس ان النظر في الحق صعب من جهة  
سهل من جهة و الدليل على ذلك انه لم يقدر احد من الناس على

**چاپ:** بارها چاپ شده؛ مشار عربی ۱۹۹؛ دارالخلافة طهران، سنگی، ۱۲۶۸ق، وزیری، ۳۰۸+۱صص؛ تبریز، بی ناشر، ۱۳۱۵ق، رحلی، ۲۹۶ص؛ و...

[الذریعة ۲۸۳/۴ و ۲۸۵/۴-۲۹۳ رقم ۱۲۹۵؛ مکتبة امیر المومنین ۲۴۹/۱؛ مجله پژوهشهای قرآنی شماره ۵ و ۶ (بهار و تابستان ۱۳۷۵ش)، مقاله نگاهی به تفسیر منسوب به امام حسن عسکری، سعید رضوی، ص ۳۱۲-۳۳۱؛ دنا ۱۲۲/۳ (۹۵ نسخه)]

#### شرح و حواشی:

- ۱- آثار الاخیار = ترجمه تفسیر امام حسن عسکری علیه السلام؛ زواره ای، علی بن حسن (-۱۰)
- ۲- عین المعارف فی تفسیر القرآن؛ عاملی شامی، ابراهیم بن جعفر (-)
- ۳- تفسیر امام حسن عسکری (منتخب) (دو عنوان)

#### ۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۱۴

خط: نسخ، کا: علی بن شرف الدین ابن علی کیا حسی رکابی، تا: جمادی الاول ۸۰۸ق؛ مقابله شده دومین بار با شیخ فقیه احمد کرکی یا نسخه بابا حاجی المعلا سجانی؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکی، ۱۵۰گ، ۲۶ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۶-۲۶۲]

#### ۲. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۵/۳-۱۳۵۶

آغاز: شیء آخر من هذا التفسیر فی قوله عزوجل أو ضعيفاً أو لا يستطيع ان يمل هو فيلمل وليه بالعدل قال اميرالمؤمنين عليه السلام فی قوله عزوجل: **انجام:** حتی اقترحوا مالایجوز فی حکم جهلاً بأحكام الله اقترأحاً لا باطیل علی الله. تم ما وجدت من تفسیر هذه الآيات ... رزقنا الله وجدان تمام التفسیر بمحمد و آله رب اغفر

خط: نسخ، کا: ابن ظهیر: حسین بن ظهیر بن عبدالله بن نجم الدین بن حسین بن حسین بن تاج الدین حافظ شمس الدین طبرسی، تا: صفر ۸۸۶ق؛ مصحح: ۷۵گ، ۱۸-۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۲-۹۷۲]

#### ۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۲

آغاز: علیه السلام فانزنا عیالاً تنافی بعضی الخسانات ثم استادنا علی الامام؛ **انجام:** لا من و ... هذا آخر ما وجدناه من تفسیر منسوب الی الامام حسن العسکری علیه السلام.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز؛ مهر: ناصر الدین شاه؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج سبز، ۲۸۹گ، ۱۹ سطر (۱۲×۵)، اندازه: ۱۰/۵×۲۰سم [ف: ۷-۱۴۴]

#### ۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۰۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: آخر ربیع الثانی ۹۰۷ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲۱ص (۶۱-۳۸۱)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۳۵-۱۱۵]

#### ۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۴/۲

بنا بر نقل محمد بن قاسم استرآبادی، ابویعقوب یوسف بن محمد بن زیاد و ابو الحسن علی بن محمد بن سیار از شیعیان و شاگردان حضرت بودند که آن را در مدت هفت سال به آنان املا فرموده است. این تفسیر به سبک نقلی گردآوری شده و تفسیر تمام قرآن نیست بلکه از ابتدای فاتحة الكتاب تا آیه ۲۸۳، از سوره «بقره» است. درباره این تفسیر بحث‌های فراوانی است. جمعی چون علامه حلی در «خلاصة الاقوال» آورده است که این تفسیر را مفسر استرآبادی از یوسف بن محمد و از علی بن محمد از حضرت امام علی النقی (ع) روایت کرده و مفسر استرآبادی را قدح و جرح نموده و راویان مذکور را مجهول و این کتاب را از موضوعات سهل دیباجی به روایت پدرش دانسته است. میرداماد نیز در کتاب «شارع النجاة» فارسی خود در بحث ختان گفته است: جمعی چون ابوعلی قالی در «منتهی المقال» در ذیل ترجمه محمد بن القاسم یا ابن ابی القاسم چنین گوید: ابوجعفر بن بابویه از او روایت کند ضعیف و کذاب است و نیز از او تفسیری روایت می‌کند که از دو نفر مجهول الحال روایت کرده که یکی از آنها یوسف بن محمد بن زیاد، و دیگری علی بن محمد بن بشار، و هر دو اینها از پدرانشان از ابوالحسن الثالث علیه السلام و این تفسیر ساختگی و از جعلیات سهل دیباجی از پدرش می‌باشد و احادیث دیگری از قبیل منکراتی که در این تفسیر است جعل کرده است. مرحوم حاجی نوری در ترجمه محمد بن قاسم استرآبادی می‌گوید: صدوق در «من لا یحضر الفقیه»، «امالی»، «علل الشرایع»، و ابو منصور احمد بن علی بن ابی طالب در کتاب «احتجاج»، ابن شهر آشوب در «مناقب»، محقق ثانی علی بن عبدالعالی کرکی در «اجازة» اش به صفی الدین حلی، شهید ثانی در «منیة المرید» نسبت این کتاب را به امام یازدهم تأیید کرده‌اند. به همین دلیل بسیاری از محدثین و مفسران اخبارگرا به این کتاب اعتماد ویژه‌ای کرده‌اند. در من لا یحضره الفقیه (۶: ۵۱۴) ترجمه آقاییان صدر بلاغی و علی اکبر غفاری درباره انتساب کتاب چنین آمده است «و آنچه نظر ما است هم درباره تفسیر و هم درباره مؤلفش این است که اختلاف را رها کنیم و به خود تفسیر مراجعه کرده تا حق ظاهر شود در این تفسیر موجود که ثابت نیست همان باشد که مصدر صدوق - علیه الرحمة - بوده مطالب درستی هست که نسبتش را به معصوم می‌توان داد. و مطالبی هم هست که به هیچ وجه نمی‌توان آن را به معصومین نسبت داد نه تنها به معصومین علیهم السلام بلکه حتی به یک فرد مسلمان امامی مذهب که به اصول امامیه پای بند باشد نمی‌توان نسبت داد».

آغاز: الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین و سلم کثیراً قال محمد بن علی بن محمد بن جعفر بن دقاق حدثنی

**انجام:** امتنع عن اداء الشهادة اذ كانت عنده و لا تکتبوا الشهادة و من یکتبها فانه آثم قلبه یعنی کافر قلبه

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** اغواهم علی الکفر بمحمد رسول الله و الجحد لوصیه اخیه علی ولی الله

خط: نسخ، کا: سلام الله بن عارف بن محمد عارفی مוגادی، تا: ۱  
رمضان ۹۳۹ق؛ مهر: «محمد تقی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۸۵گ (۱۱۲پ-۱۹۶پ)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۲-۷۱]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هذا آخر ما وجد من هذا التفسير رزقنا الله من وجدان تمامه اللهم اغفر لکاتبه و ان لم یکن اهل لمغفرته برحمتک یا ارحم الراحمین و صلی الله علی محمد و آله اجمعین.

خط: نسخ، کا: جعفر ابن محمد بن علی بن الحسن، تا: شنبه ۹  
جمادی ۹۹۲ق؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ واقف؛ امیر جبرئیل از  
حیدرآباد دکن، ۱۰۳۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن  
مشکی، ۲۸۲گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۱-۴۲۹]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۵

**آغاز:** پس از خطبه مختصر: قال الشيخ أبو الفضل شاذان جبرئیل (کذ) بن اسمعیل القمی ادام الله تأییده حدثنا السيد محمد بن شراهک الحسيني الجرجاني عن السيد جعفر مهتدي بن الحارث الحسيني المرعشي عن الشيخ الصدوق أبي عبد الله جعفر بن محمد الدرويشي عن أبيه عن الشيخ الفقيه أبي جعفر محمد بن علي بن بابويه القمي رحمه الله تعالى قال أخبرنا أبو الحسن محمد بن قاسم الاسترآبادي؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: احتمالاً قرن ۱۰؛ واقف: شیخ محمد صالح  
علامه حایری؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا، ۲۲۱گ، ۲۳ سطر،  
اندازه: ۲۴×۱۲/۵سم [ف: ۱۱-۵۶۹]

۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۱۱۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، ۱۶۱گ،  
۲۳ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۳-۴۷۵]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۳۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ تملک: حسین الحسيني؛ جلد:  
تیماج قرمز، ۳۰۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۵×۱۲/۵سم [ف: ۱۹-۲۴۲]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۸۵

**آغاز:** الحمد لله رب العالمين ... قال الشيخ أبو الفضل شاذان بن جبرئیل بن اسماعیل القمی ادام الله تأییده؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، با عبارت «بلغ قبلاً و قرائة مع أحد من الطلاب» مقابله گردیده، محشی، دستخط آیت الله مرعشی نجفی آمده که سلسله سند این تفسیر را اصلاح نموده اند با عبارت: «قوله: عن السيد أبي جعفر مهدي بن أبي حرب الحسيني المرعشي الخ؛ أقول: في بعض النسخ كما هنا مهتدي بن الحارث هو غلط فاحش؛ ثم ان هذا السيد الجليل المرعشي يروي عنه شيخنا الطبرسي في أول الاحتجاج بهذا السند المذكور بهذه الرواية المذكورة بعينها و هذا مما يقوى استناد هذا التفسير الى مولانا الامام العسكري فلاحظ؛ ثم في الاحتجاج وصف الاسترآبادي بالمفيد بدل الخطيب و لاضرير اذ كان هذا العالم

الجليل خطيباً مقرأً حافظاً ضابطاً كما أنه في الاحتجاج قال أبو الحسن علي بن محمد بن يسار بدل سيار؛ ثم ان السيد مهدي بن أبي حرب يروي عن المفيد الثاني الشيخ أبي علي الحسن نجل شيخ الطائفة أبي جعفر الطوسي عن والده كما في الاحتجاج في سند احتجاج النبي يوم الغدير فلاحظ و ليعلم أن شيخنا الطبرسي أورد في أوائل كتاب الاحتجاج بل في أكثر موارد روايات بهذا السند المذكور في هذا التفسير فلاحظ؛ وقف نامه ای از محمد حجازی در ماه رمضان؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه ای،  
۱۶۹گ، ۲۰ سطر (۸×۱۲)، اندازه: ۱۴×۱۰سم [ف: ۳۰-۳۰۴]

۱۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۹۷

**آغاز:** الحمد لله رب العالمين ... قال الشيخ أبو الفضل شاذان بن جبرئیل بن اسماعیل القمی ادام الله تأییده قال حدثنا السيد محمد بن شراهک؛ **انجام:** فاذا لم يبق هناك من ذلك البقل و القلاء و البصل و القوم شيء و الحمد لله رب العالمين

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول، دارای سر لوح؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، ۱۷۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴×۲۵سم [ف: ۵-۴۲۷]

۱۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۷۶۴

این نسخه به سند أبو الفضل شاذان بن جبرئیل قمی می باشد؛ خط:  
نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی، دارای بلاغی است که  
احمد بن صالح بحرانی به تاریخ سه شنبه چهارم جمادی الاول  
۱۱۱۰ در جهرم نوشته؛ وقف نامه کتاب بتاریخ نوروز شنبه ۱۳  
جمادی الاول ۱۲۳۳ و مهر «عبد محمد بن عبد الصمد الحسيني»  
(بیضی)؛ تملک: محمد نورالدین و مهر «المتوکل علی الله عبده  
نور الدین محمد علی» (مربع)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۳گ، ۲۰  
سطر، اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف: ۱۰-۱۵۴]

۱۳. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۱۳۵

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، قطع؛ وزیري  
[نشریه: ۳-۵۲]

۱۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۱۲-عکسی

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق یخته، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، وقف نامه بر گروه  
شیخیان کرمان به تولیت حاج محمد خان به تاریخ ۱۲۸۹ق؛  
۴۳۱ص، ۱۷ سطر (۱۱×۲۱)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [عکسی ف: ۱-۸۰]

۱۵. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۶۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ یادداشتی از علی بن محمد  
حسین در وقف کتاب از «میرزا ابوالقاسم حکیم باشی»؛ واقف:  
میرزا ابوالقاسم حکیم باشی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای،  
۲۱۸گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱-۱۴۸]

۱۶. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ:  
اصفهان، جلد: تیماج مشکی، ۱۴ سطر (۷×۱۳) [ف: ۷۵۵]

۱۷. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم

کا: عبدالرشید بن نورالدین شوشتری، تا: سه‌شنبه ۱۷ ذی‌قعدة ۱۰۵۶ق؛ از روی نسخه نوشته علی بن قاسم حسینی نسابه نجفی در ۲۰ ذی‌قعدة ۸۸۷ [نشریه: ۵ - ۳۴۹]

۲۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۰۵

خط: نسخ، کا: شیخ ابوالعالی حسین عبدالعظیمی، تا: دهه سوم ربیع الثاني ۱۰۶۴ق؛ تملک: علی بن محمد بن طیب موسوی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۵۲گ، ۲۳ سطر (۲۰×۱۱)، اندازه: ۲۰×۲۹سم [ف: ۱۷ - ۲۰]

۲۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۲

آغاز: پس از خطبه مختصر: قال محمد بن علی بن محمد بن جعفر زفاق (کذ) حدثنا الشیخان الفقهاء (کذ) ابوالحسن محمد بن احمد بن علی بن الحسن بن شاذان؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد حسین سبزواری، تا: جمعه ۱۷ ربیع الاول ۱۰۷۰ق؛ بوسیله سید رضا امیر شهیدی در بهمن ۱۳۴۸ تسلیم کتابخانه شده؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج عنابی، ۱۳۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴×۱۹سم [ف: ۱۱ - ۵۶۸]

۲۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۴۸

خط: نسخ، کا: نذر علی بن امیر علی تبریزی، تا: ۱۰۷۶ق؛ مصحح، آیه الله مرعشی روی برگی قبل از کتاب نوشته‌اند که بعضی از حواشی به خط جدشان سید ضیاء الدین ابراهیم حسینی مرعشی حائری است، مقابله کتاب را محمد بن محمد فصیح مراغی در شب هجدهم ربیع الثاني ۱۲۳۹ به پایان برده؛ تملک: محمد رضا مدعو به ملا آقا راثی و مهر «العبد المذنب محمد رضا بن محمد رفیع» (مربع)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۱۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۸ - ۴۹]

۲۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۹۹۲

آغاز: من قوله ذلك لانعم انا لم نشك في صدق مقالة فضلنا فمادنا نامرنا الامام؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: علی اصغر، تا: ۱۰۸۰ق؛ افتادگی: آغاز [رایانه]

۲۸. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۲۶۷۲

خط: نسخ، کا: محمد مرسل بن محمد باقر خطیب، تا: ۱۲ ربیع الثاني ۱۰۸۲ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی زرد، ۳۵۷ص، ۲۱ سطر (۲۴×۱۶)، اندازه: ۲۰×۲۹سم [ف: ۱ - ۲۰۵]

۲۹. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۵۹

خط: نسخ، بی‌کا، تا: با تاریخ ۱۰۸۵ق؛ یادداشت از علم الهدی فرزند فیض کاشانی بر برگ نخست: «مما استکتنه ببلدتنا المحروسة قاسان نفعنی الله به و من یعمر علیه من الاخوان بمرور الازمان ببعض شهور حجة خمس و ثمانین و الف من الحجج الهجرية علی الصادع بها و آله الف صلوة و تحية و کتب هذه الاحرف من ثبت له فيه التصرف محمد المدعو بعلم الهدی عفا الله عنه مااجترح و جنی» [چند نسخه-ف: ۳۱۵]

۳۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۴۳

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱۵۱گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۹×۱۹سم [صد و شصت نسخه: ۹]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۴۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد صالح بن محمد حسین حافظ مشهدی، تا: ۲۵ شوال ۱۰۱۹ق؛ مصحح، محشی؛ واقف: استاد جعفر زاهدی، ۱۳۷۷ش؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۲۱۴گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳×۱۱/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۰۸]

۱۹. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۴۲۵-۳۲/۱۲۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: میر محمود بن میر حبیب الله بن میر هدایت الله شیرازی، تا: ۲۲ جمادی الاول ۱۰۱۹ق؛ مجدول مذهب، مصحح، اصلاح نسخه توسط هاشم بن مرتضی طباطبایی در ۱۲۹۹؛ واقف: مرحوم ابوالقاسم طباطبایی، ۱۲۸۹؛ جلد: تیماج مشکي، ۱۳۶گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۲ - ۹۷۲]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۷۱

آغاز: ابانا شدید فقال خلفا علی ولد یکا هذین لا فید هما العلم الذی یشر فهما الله به ثم لا تجعلا؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۴ صفر ۱۰۳۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ مهر: عبدالجواد حسینی، عبده حسن حسینی محمد؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرشکی، ۵۳۳ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۶/۵×۱۳سم [ف: ۱۰ - ۸۸۱]

۲۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۰

آغاز و انجام: برابر

از آغاز قرآن است تا آیه ۱۸۲ سوره بقره: «ولایأب الشهداء اذا ما دعوا»؛ خط: نسخ، کا: صالح مولی حاجی سرور، تا: ۲۵ ذی‌قعدة ۱۰۳۸ق؛ محشی؛ واقف: حاج میرزا حسین یزدی؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج مشکي، ۲۸۱گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۳سم [ف: ۱ - ۴۳۱]

۲۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۴۸۳-۳۳/۳۳

آغاز: بسمله حمدله و صلی الله علی محمد و آله ... قال الشیخ ابوالفضل شاذان بن جبرئیل بن اسماعیل القمی ادام الله تأییده حدثنا السید محمد بن شراحتک الحسین الجرجانی ... الی حضرة الحسن بن علی بن محمد ابی القائم علیه السلام؛ **انجام:** لک مع استیلاء الشک فیک علی قلبی فهل دلالة قال بلی وجدنا الملحق الی هنا

حمد تا نمل؛ خط: نسخ، کا: امین الکتاب، تا: سلخ رجب ۱۰۴۱ق؛ مجدول، با سرلوح مزدوج مذهب کم کار؛ یادداشتی از فخرالدین حسینی تفرشی با مهر وی در ۱۰۵۱ق مبنی بر اینکه مولانا حیدر محمد این کتاب را در ماه رمضان ۱۰۵۲ نوشته، یادداشت دیگری به تاریخ ۱۱۰۳ با مهر مربع؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۸۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۶×۱۴سم [ف: ۲ - ۹۷۲]

۲۳. همدان؛ مدرسه دامغانی؛ شماره نسخه: ۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و لا تکتبوا الشهادة و من یکتبها فانه آثم قلبه یعنی کافر قلبه.

کامل؛ خط: نستعلیق، کا: محمد هادی چلبی، تا: ۱۰۸۹ق؛ مصحح؛ تملک: ملا محمد باقر سرچاهی؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۱۹۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۳سم [ف: ۲۲-۱۰۴]

۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۷۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: ۲۱ ذیحجه ۱۰۹۰ق؛ مصحح، محشی؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج خرمایی، ۱۷۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۲۹سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۸] و [ف: ۲۲-۱۰۷]

۳۲. ساری؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۷۰

**آغاز:** علی بن محمد ابن ابی القاسم علیهم السلام و انزلنا؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۹۰ق؛ افتادگی: آغاز و وسط؛ مصحح؛ مهر: «محمد حسین الحسنی»؛ اهدایی: اسماعیل مهجور؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵۰گ، ۱۹ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه: ۱۲/۵×۱۸/۵سم [عمومی ساری و تنکابن: ف: ۵۵]

۳۳. یزد؛ مدرسه خان؛ شماره نسخه: ۱۲۷

خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن ابی تراب سهندی کججی، تا: دهه آخر ربیع الثانی ۱۰۹۰ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: محمد رفیع بن عبدالله با مهر «یا رفیع الدرجات یا قاضی الحاجات» (بیضی)، محمد باقر بن محمد مهدی هرنندی به تاریخ ۱۱۶۲ با مهر «یا باقر العلوم» (بیضی)، محمد مؤمن بن محمد شریف سمنانی با مهر «المؤمن حی فی الدارین» (بیضی)، تملکی بدون نام به تاریخ محرم ۱۱۸۰ با مهر «لا اله الا الله الملك الحق المبين محمد تقی» (بیضی)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۱۷۲گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۲۹سم [ف: ۹۸]

۳۴. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۷۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: صدر علی بن شاهم علی، تا: اواخر محرم ۱۰۹۳ق؛ مصحح، محشی به امضای «رضا عفی عنه»؛ مهر: «محمد تقی بن اسماعیل الموسوی»؛ تملک: محمد رضا؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی، جلد: تیماج مصنوعی مشکى، ۱۷۹گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۹×۲۸سم [ف: ۱-۱۳۸]

۳۵. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۷۸۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق زیبا، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۹۳ق؛ مصحح؛ وقف نامه نسخه که از نماء حمام نقش جهان استنساخ شده به انشای محمد باقر بن محمد تقی مجلسی که در سنه ۱۰۹۳ نوشته شده آمده؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۹۴گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۲-۵۹]

۳۶. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۲۳۰

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: شوال ۱۰۹۸ق، جا: مدرسه صادقیه؛ مصحح؛ تملک: محمد حسن بن محمد صادق به تاریخ ۱۳۰۵ که نسخه از طریق ارث به او رسیده؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی؛ جلد: تیماج مصنوعی، ۱۴۳گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۵/۱۸×۵/۲۸سم [ف: ۱-۱۳۸]

۳۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۷۶۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مهر تملک: «عبد الرأحی محمد حسن»؛ اهدایی: ورثه محمد خان عسکری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با پارچه قهوه ای عطف تیماج قرمز، ۲۶۴گ، ۱۷ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲-۶۴۶]

۳۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۷۶۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فی ذلک التفسیر من اسرار محمد و آله ... یوجد فی کتاب الاما التقط منه ثم یقول قد وقع الفراغ من تحریر بعون الله.

خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد، تا: اواخر قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی پارچه ای یشمی روی تیماج عنابی، ۹۶گ، ۱۷ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۵/۱۵×۲۲سم [ف: ۲-۶۴۷]

۳۹. یزد؛ مدرسه خان؛ شماره نسخه: ۳۳

**آغاز:** فلا یفوتک الانس من رؤیته و رؤیة اصحابه و یغنیک عن المکاتبة و المراسلة فقام رجل من مجلس خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مجدول، دارای سرلوح معمولی؛ تملک: محمد مهدی بن محمد نصیر به تاریخ ۱۱۴۳ در مشهد مقدس؛ مهر: «الوائق بالله الغنی عبده حسینعلی» (مربع)، «العبد محمد حسین» (بیضی)، «ابراهیم بن حسن الخادم» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۷۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۳۳]

۴۰. یزد؛ مدرسه خان؛ شماره نسخه: ۱۲۶

**انجام:** اعطاه الله بكل حبة منها قصراً فی الجنة من ذهب و قصراً من فضة و قصراً من لؤلؤ و قصراً خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۱۵۶گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۵/۲۰×۲۹سم [ف: ۹۸]

۴۱. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۴۱۸

**آغاز:** الباطلة علی الاعتراف لمحمد بنوته و لعلی بوصیته و استعینوا بالصبر علی خدمتهما و خدمة من یأمر انکم یخدمته خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی؛ ۱۴۰گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۳×۲۳سم [ف: ۲-۲۹۷]

۴۲. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۴۴۸

جزء اول؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ تملک: محمد حسین بن علی اکبر که کتاب را از آخوند ملا ملک علی خریده؛ مهر: حجة الاسلام شفتی «محمد باقر بن محمد نقی الموسوی» (بیضی)، «عبد الوهاب بن محمد مهدی الموسوی»

آغاز: برابر؛ انجام: عفر الله کاتبه و ولایه برحمتک یا ارحم الراحمین.

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ مهر: ناصر الدین شاه؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: تیماج مشکى، ۱۴۳ گ، ۱۵ سطر (۵/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۵/۱۱×۱۸/۵ سم [ف: ۷-۷۳]

۵۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۵۰۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد تقی حسنی، تا: سه شنبه ۲۴ جمادی الثانی ۱۱۰۹ ق؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۰۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه:

۵/۱۴×۲۳/۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۰۹]

۵۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۳ ط

خط: نسخ، کاء: جعفر بن محمد باقر، تا: ۱۱۱۴ ق [مختصر ف: ۱۸۸]

۵۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۴۳-طباطبائی

آغاز: الصادق علیه السلام فذلک الشی هو الله القادر علی الانجاء حین لا منجى ... بسم الله الرحمن الرحيم فیمتحنه الله بمکروهه لینبیه علی شکر الله؛ انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: جعفر بن محمد باقر، تا: ۱۱۱۴ ق؛ افتادگی: آغاز؛ محشی؛ کاغذ: اصفهانی، ۲۱۸ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸/۵ سم [ف: ۲۴-۳۹۷]

۵۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۸۶۹

خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۱۲۱ ق [د.ث. مجلس]

۵۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۱

خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ تاریخ وقف: ربیع الاول ۱۱۲۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۲۰ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۵/۱۷×۲۵ سم [ف: ۵-۲۳۷]

۵۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۷۸۸

خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ مصحح؛ تملک: حسن بن علی بن خلیل استرآبادی، محمد بن علی به تاریخ ۱۱۴۶ با مهر «و ما محمد الا رسول» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۰۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۴/۵ سم [ف: ۱۰-۱۷۳]

۵۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۰۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد علی بن محمد صادق قمی، تا: ۱۱۷۷ ق؛ جلد: میشن قهوه‌ای، ۳۵ سطر [ف: ۹-۲۶۳]

۵۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۴۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره نباتی، جلد: تیماج خرمایی، ۲۵۷ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۲ سم [ف: ۱۱-۵۶۹]

۵۸. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۲۰۲

آغاز: برابر؛ انجام: فقال علی بن الحسین (ع) اولاً انبئکم بما هوالبغ فی قضاء الحقوق من ذلک قالوا بلی یا بن رسول الله (ص)

(بیضی)؛ تملک: شیخ علی بن محمد حسین؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷۲ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۹×۲۴/۵ سم [ف: ۲-۳۲۴]

۴۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۷۹

آغاز: فقال الله تعالی لعباده ایها الفقراء الی رحمتی انی الزمتکم الحاجة الی فی کل حال؛ انجام: قال سعد لا اريد کذا یا رسول الله قال کیف تريد اقترح او لا تقترح او

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز (پنج برگ) و انجام (یک برگ)؛ مصحح؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۲۹۹ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰/۲ سم [ف: ۲۲-۱۰۹]

۴۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۸۳

آغاز: فلما رأنا قال مرحبا بالآویین الینا الملتجئین الی کنفنا قد تقبل الله سعيکما و آمن روعکما و کفاکما اعداء کما فانصرنا آمنین علی انفسکما و اموالکما؛ انجام: لعله بآخر رمق فقال رسول الله (ص) یا سعد لعلک تقدر ان ذلک.

خط: نسخ، بی کاء، تا: اواخر قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی با رموز مختلف، مصحح؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ صحافی و مرمت مرحوم حسن خطیبی؛ کاغذ: نخودی و بعضاً حنایی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۴۷ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰ سم [ف: ۲۲-۱۰۹]

۴۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۹۸

آغاز: بسمله، الحمدالله رب العالمین؛ انجام: قال اذکر قال اما تذکر انها و

از اول کتاب تا اواخر تفسیر آیه ۲۸۲ سوره بقره؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: حدود قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ واقف: حسین کی استوان؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج عنایی، ۳۹۴ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۵/۱۷×۲۴/۵ سم [ف: ۱۱-۵۷۰]

۴۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۸۱/۲

انجام: فان ذلک ممن لایخیب طلبه و لاترد مسئلته و قال کان رسول الله صلی الله علیه و آله یحکم ...

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ ۱۵۰ گ (۱۷۷ پ-۳۲۶ پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۵/۱۸×۲۸/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۵]

۴۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۲۳۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۰۸ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۹ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۵]

۴۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۰

آغاز: و ما انزل من قبلک علی الانبیاء الماضین کالتوریه و الانجیل و الزبور؛ انجام: و عاد الباقی علیه السلام علی حدیثه عن علی بن الحسین علیهم السلام قال فکان یرفع البقاع.

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ مهر: ناصر الدین شاه؛ کاغذ: اصفهانی (شکری)، جلد: تیماج قرمز، ۲۰۴ گ، ۲۱ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۷-۹۳]

۴۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۵

- قال افضل من ذلك ان تجدوا على انفسكم ذكر توحيد الله و الشهادة به و ذكر محمد  
از آغاز تا آیه «ربنا آتنا فی الدنيا حسنة و فی الآخرة حسنة»؛ خط:  
نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶۶گ، ۱۹  
سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۴]  
۵۹. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۳۶۷/۲  
خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۰۷ یا ۱۲۵۷ [ف: ۱۰۶ -]  
۶۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۵۳  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى،  
۲۵۹گ، ۲۳ سطر (۱۴×۹)، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱۶ - ۴۰۹]  
۶۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۱۳۶/۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی، قطع: رحلی [میراث  
شهاب: س ۸ش ۲ - ۲۳]  
۶۲. تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۱۸۶  
خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن محمد حسینی طباطبائی تبریزی،  
تا: محرم ۱۲۰۹ق؛ واقف: کاتب؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن  
قهوه ای، ۱۷۲گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۳×۱۵/۷سم [ف: ۱ - ۱۱۰]  
۶۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۷۷/۱  
خط: نسخ، کا: ابوزر بن صفیاء شیرازی، تا: شنبه ۱۷ جمادی الاول  
۱۲۱۲ق؛ مصحح، محشی؛ ۱۷۰گ (۲-پ-۱۷۱)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۲۰/۵×۳۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۰۵]  
۶۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۹۷۰  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ متوسط، کا: محمود بن احمد بن یعقوب ایروانی، تا:  
۱۲۱۹ق، جا: قصبه دهخوارقان؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنکی  
نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱۳گ (۱-پ-۱۱۳)، ۳۱ سطر  
(۲۸/۵×۱۵)، اندازه: ۲۲×۳۴/۲سم [رایانه]  
۶۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۵  
آغاز: پس از دیباچه: قال محمد بن علی بن محمد بن جعفر بن  
الدهاق حدثنی الشیخان الفقیهان؛ انجام: برابر  
از سوره مبارکه فاتحه تا آیه ۲۸۳ از سوره بقره: «و من یکتمها فانه  
آثم قلبه»؛ خط: نسخ، کا: نصرالله، تا: ۱۲۲۸ق؛ واقف: نائینی؛  
۱۶۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰×۱۸سم [ف: ۴ - ۴۱۹]  
۶۶. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۰۷  
خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالله هرزندی حدیدی، تا: دوشنبه  
شوال ۱۲۳۹ق، جا: مدرسه شفیعیه؛ جلد: تیماج، ۱۱۳گ، ۲۷  
سطر، اندازه: ۲۱×۳۲/۵سم [میراث اسلامی: دفتر نهم - ۷۹]  
۶۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۲۲۸  
خط: نسخ، کا: علی بن محمد شریف تبریزی، تا: جمادی الثانی  
۱۲۴۱ق؛ مصحح، محشی، در ۱۲۵۱ق مقابله شده؛ تملک: علی بن  
رجبعلی تبریزی در ۱۲۳۱ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنکی،  
جلد: تیماج، ۲۲۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [اهدائی رهبر:  
اعلوم قرآن - ۱۰۹]

- مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۶۹  
آغاز و انجام: برابر  
همان نسخه بالا [مؤید: ۱ - ۲۴۰]  
۶۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۳۵۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: نجف علی دهخوار قانی، تا: رمضان ۱۲۴۲ق؛  
مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره،  
جلد: تیماج مشکى، ۱۴۲گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۹×۱۷سم [اهدائی  
رهبر: اعلوم قرآن - ۱۱۰] و [ف: ۲۲ - ۱۰۸]  
۶۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۲۳۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: ابوطالب بن ملا ابو محمد بن ملا محمد شفیع  
خسروشاهی، تا: غره شوال ۱۲۴۳ق، تملک: محمد محسن بن  
محمد صادق ۱۳۰۵ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى،  
۱۶۴گ، ۲۱ سطر [ف: ۱۱ - ۲۵۵]  
۷۰. قم؛ گلیپایانی؛ شماره نسخه: ۶۴۱۵/۱-۳۲/۱۱۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ معرب، کا: محمد صادق بن محمد صفی الوفندی، تا:  
چهارشنبه ۱۷ صفر ۱۲۴۷ق؛ محشی از «ملا محمد سلمه الله»؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، ۱۱۴گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱سم [ف: ۲ - ۹۷۱]  
۷۱. گلیپایان؛ کتابخانه حجة الاسلام گلیپایانی؛ شماره نسخه: ۷۳  
خط: نستعلیق، کا: زین العابدین گلیپایانی، تا: ۱۲۵۱ق؛ یادداشتی  
به نقل از شیخ بهائی و فاضل هندی آمده است؛ جلد: تیماج  
قهوه ای، ۱۵۸گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲/۵سم [کتابخانه های  
گلیپایان: ف: ۵۶]  
۷۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۰۰۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۵۲ق؛ محشی؛ مهر مالکیت: علی محمد  
بن حسین میانجی؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری  
آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۵۸گ، ۲۱ سطر، اندازه:  
۲۱×۱۵/۵سم [اهدائی رهبر: ۲۲ - ۱۰۸] و [ف: ۲۲ - ۱۰۸]  
۷۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۱۲۲  
خط: نسخ، کا: عبدالوهاب دهخوارقانی، تا: ۱۲۵۲ق؛ کاغذ:  
فرنکی سفید آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۹۸گ، ۲۷ سطر،  
اندازه: ۲۰/۵×۳۱سم [ف: ۳ - ۴۷۵]  
۷۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۱۴۷  
خط: نسخ، کا: علی بن اسماعیل، تا: دوشنبه ۲۸ جمادی الثانی  
۱۲۵۷ق؛ مصحح، مقابله شده، دارای بلاغ، محشی با زمز  
«المصباح»؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره  
فرنکی، جلد: گالینگور، ۲۴۶گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵سم  
[اهدائی رهبر: اعلوم قرآن - ۱۱۰]  
مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۷۱۸  
همان نسخه بالا [مؤید: ۲ - ۲۰۶]

۷۵. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۵  
خط: نسخ، کا: محمد بن جعفر حسینی، تا: دهه اول شوال ۱۲۶۰ق، برای حاجی عبدالکریم به کوشش آقا محمد؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ، ۲۷۱گ، ۱۸ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۱/۵×سم [ف: - ۴۹۰]
۷۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۰۹-عکسی  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ خوش، بی کا، تا: اواخر رجب ۱۲۶۲ق؛ ۵۷۷ص، ۱۸ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [عکسی ف: ۱ - ۸۰]
۷۷. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۴۴۶  
خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن حاج محمد جعفر خوئینی، تا: ۱۲۶۲ق؛ ۲۱۰گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۱ - ۴۵]
۷۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۹۹۷  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ خوب، بی کا، تا: ۱۲۶۶ق؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: چرمی، ۲۹۳ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۱ - ۸۲]
۷۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۹۹۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ خوب، بی کا، تا: ۱۲۶۸ق؛ مجدول؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج، ۱۷۴ص، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۴×۱۵سم [ف: ۱ - ۸۳]
۸۰. اصفهان؛ علامه فانی (ضیاء الدین)؛ شماره نسخه: ۲  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۸ق، چاپ سنگی در کارخانه ملاعباسعلی، تصحیح یوسف بن ابراهیم کجوری مازندرانی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۵۶گ، ۲۶ سطر [سه کتابخانه اصفهان: ف: ۱ - ۸۱]
۸۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۳۶۶  
آغاز: بسمله الحمد الله رب العالمین هذا سورة المبارکه عندالله سبعه آیات؛ انجام: آرایه الاولی کتاب محمد (ص) و قد جعل الهه فیها  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [رایانه]
۸۲. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۳۳۳  
بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ قطع: وزیری [ف: ۹۰ - ۹۰]
۸۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۰۸  
آغاز: علیه السلام فازلنا عیالاتنا فی بعض الخانات ثم استأذنا علی الامام الحسن بن علی علیهما السلام فلما رأنا قال  
نسخه اصل: کتابخانه کاخ گلستان - تهران ۶۷۹ [چنین رساله‌ای با این شماره در این فهرست یافت نشد]؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مهر: «مشر السلطنة» (بیضی)، «رضا الحسینی» (بیضی) و مهر ناخوانای دیگر به تاریخ ۱۳۲۲ و ۱۲۸۲؛ ۵۹۲ص [عکسی ف: ۵ - ۲۷۴]
۸۴. اهواز؛ شوشتری، محمد؛ شماره نسخه: بدون شماره  
بی کا، بی تا؛ نسخه کهن چند برگ در پایان نونویس [نشریه: ۷-۷۹۵]
۸۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۸۷۴  
بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]
۸۶. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۲۹۵/۱  
یک قطع از آن؛ بی کا، بی تا؛ قطع: رحلی [ف: - ۲۷۸]
۸۷. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۲۰  
آغاز: بن علی عن ابیه علی بن موسی الرضا عن ابیه موسی بن جعفر عن ابیه جعفر بن محمد الصادق؛ انجام: و افق الفراغ من نسخه هذا الكتاب المسمى بتفسیر العسکری ... عبد النبی بن احمد بن عبد النبی ...  
خط: نسخ، کا: عبد النبی بن احمد بن عبد النبی، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ محشی؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: مقوا با تیماج قهوه‌ای، ۱۹۵گ، ۲۴ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۹/۵×۱۳/۵سم [ف: ۲ - ۳۱۳]
۸۸. اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۶۰  
آغاز: فیهم عند من قد هربتم منه و قال ابویعقوب؛ انجام: و رسول الله صلی الله علیه و آله یقول فی علی اللهم و ال من والاه و عاد  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۲۳۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: - ۴۸]
۸۹. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۳۹/۳۸-۷۶۵۸  
آغاز: برابر؛ انجام: بشما اشتروا به انفسهم قال الامام علیه السلام ذم الله تعالی اليهود وعاب فعلهم فی کفرهم  
بقره؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۷۷گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۷×۱۹سم [ف: ۲-۹۷۳]
۹۰. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۱۱۷۰/۱-۷/۷۰  
آغاز: بسمله ایاک نعبد و ایاک نستعین اهدنا الصراط المستقیم صراط الذین انعمت علیهم و وفقنی علی اتمام هذا الكتاب و العمل بما فیہ؛ انجام: اللهم رزقنا لقاعه و الکشف غمنا بحضوره و ظهوره و وجدان تمام هذا التفسیر المبارک الشریف بجاه محمد و اله الطیین صلوات الله علیهم اجمعین  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۴۵گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۷سم [ف: ۲ - ۹۷۲]
۹۱. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۹/۴-۷/۱۴۹  
آغاز: برابر؛ انجام: ان الله سیکرم بذلک من نکرموه فی غد فجدوا فی الاعمال الصالحة فمن وفق الله له ما یوجب عظیم کرامته فله علیه بذلک ...  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۲گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲ - ۹۷۲]
۹۲. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۰۰/۲  
آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قال الشیخ ابوالفضل شاذان بن جبرئیل ابن اسماعیل القمی ادام الله تائیده؛ انجام: و ان قتلته و اعوانهم و اشیاعهم المقتدین بهم براء من دین الله، ان الله لیامر ملائکته المقربین.  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکی، ۹۳گ (۹۸-۱۹۰پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۱ - ۳۸۰]



● تفسیر الامور العامة مع ایرادات لایقه و شبهات

رایقه / فلسفه / عربی

tafsīr-ul umūr-il ‘amma ma’a īrādāt-in lāyiqā wa šubahāt-in rāyiqā

کرمانی، صفی الدین بن محمد، ق ۱۰ قمری  
kermānī, safī-od-dīn ebn-e mohammad (- 16c)

[دنا ۱۲۴/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۱۸/۷

آغاز: بسمله، هذه رسالة في تفسير الامور العامة مع ایرادات لایقه و شبهات رایقه فنقول

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: رمضان ۹۴۹ق؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: تیماج مشکي، ۳ گ (۱۱۳-۱۱۵)، ابعاد متن: ۱۱×۵، اندازه: ۱۷×۷سم [ف: ۴ - ۱۲۴۸]

یزد؛ جامع کبیر؛ شماره نسخه: ۱۸۴/۷

همان نسخه بالا [نشریه: ۴ - ۴۱۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۶۵/۷-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها: ۱ - ۶۹۹]

← تفسیر امیلخس ← الذهبیه

● تفسیر انجیل / ادیان و مذاهب / عربی

tafsīr-e enjīl

تهران؛ موزه ملی؛ شماره نسخه: ۹۲۱۲

خط: عبری، بی کا، تا: قرن ۴؛ کاغذ: پوست آهو، فاقد جلد، ۲۳۸ص، اندازه: ۱۵/۲۰×۲۴/۲سم [ف: ۱۸۵]

● تفسیر الأنوری / تفسیر / عربی

tafsīr-ul anwarī

بخاری، عبد الوهاب بن محمد، ق ۱۰ قمری

boxārī, ‘abd-ol-vahhāb ebn-e mohammad (- 16c)

[به استناد یادداشت ظهر ورق اول، و طبق نوشته کاتب نسخه در پایان، «حاجی جیو» و نیز در برخی از اوراق «شیخ المصنف عبدالله بن یوسف» دیده می شود]. مؤلف که از علمای اهل سنت به شمار می آید پس از ذکر آیات به تفسیر و تأویل آنها پرداخته است اما به شیوه ای خاص و نظری منحصر به فرد که گفته هایش کاملاً مغایر با نظرات مفسران شیعی و سنی می باشد، چه او سعی دارد در همه جا آیات را منطبق با شخص نبی اکرم (ص) بنماید که ذیلاً نمونه های از نگاشته او را ملاحظه خواهید کرد: «و اذکر فی کتاب مریم ... مکانا شرقیا ای و اذکر یا زوج مریم ... لکونها عارفة بأنھا تكون زوجة سید المرسلین صلی الله علیه و سلم ... قال ابطا منها جميعا ... فاما یأتینکم هدی ... و اعلم یا

۹۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۴۱

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: رحلی [رشت و همدان: ف - ۱۲۹۷]

۹۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۸۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: علی بن حبيب بن شكر الله بن ابراهيم بن رستم بن حسن لاوری اصفهانی نجفی، بی تا؛ مصحح؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: عطف تیماج مشکي، ۲۱۴ گ، ۱۸ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۰/۵سم [ف: ۱۹ - ۲۲۳]

۹۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۶

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۸۸ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۳سم [ف: ۳ - ۲۴۴]

← تفسیر امام حسن عسکری ← تفسیر الامام العسکری

← تفسیر امام حسن عسکری (منتخب) ← تفسیر الامام العسکری (منتخب)

● تفسیر الامام العسکری (ع) (منتخب) / تفسیر / عربی

tafsīr-ul imām al-‘askarī (mn.)

وابسته به: تفسیر الامام العسکری = تفسیر امام حسن عسکری حسن بن علی (ع)، امام یازدهم (۲۳۲-۲۶۰)

[دنا ۱۲۴/۳]

همانندی نامعلوم

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۶۶/۱۸۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۵ص (۳۹۲ - ۳۹۶) [مختصر ف: ۸۱۶ -]

۲. نجف آباد؛ حججی؛ شماره نسخه: ۸۷/۵

بی کا، بی تا؛ ۱۵ گ (۱۴۸-۱۶۲پ) [ف: ۱۳۹ -]

● تفسیر ام القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-u umm-il qur‘ān

سیالکوتی، عبدالله بن عبدالحکیم، ق ۱۱ قمری

sīyālakūtī, ‘abd-ol-lāh ebn-e ‘abd-ol-hakīm (- 17c)

تفسیر سوره حمد.

[دنا ۱۲۴/۳]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۶۹

آغاز: الحمد لله الذی نزل الكتاب بالحق هدی و ذکرى لاولی الالباب ... انی اردت تفسیر ام الكتاب جامعا موجزا من غیر اسهاب و اطناب؛

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ محشی با امضای «منه عفی عنه»؛ اندازه: ۱۲×۲۰سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۳۰]

۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۲

آغاز: الحمد لله على ما أبلانا به من القرآن

شامل ربع اول و دوم کتاب، ربع اول از آغاز قرآن تا سوره انعام و ربع دوم از اول انعام تا سوره کهف؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۲۱ رمضان ۱۱۰۷ق؛ مصحح، محشی با لفظ «منه»؛ واقف: میرزا محمد کاظم خان، جمعه ۱۳ ربیع (جمادی) الاول ۱۲۷۸ق و متولی را آخوند ملا آقا بزرگ طهرانی قرار داده؛ اندازه: ۱۶×۲۴سم [نسخه پژوهی: ۱-۳۵ و ۲-۱۳۰]

۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۳

جلد دوم، از اول کهف تا آخر بروج و چند آیه اول الطارق؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ظاهراً ناقص الاخر. محشی به لفظ «منه»، اندازه: ۱۶×۲۳سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۳۰ و ۱-۳۵]

### ● تفسیر اهل بیت اطهار = ترجمه تفسیر صافی / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e ahl-e beyt-e athār = t.-ye tafsīr-e sāfi

روح افزائی، محمد بن محمد صالح، ق ۱۳ قمری

rūh afzā'ī, mohammad ebn-e mohammad sāleh (- 19c)

وابسته به: الصافی = تفسیر صافی؛ فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی (۱۰۰۶-۱۰۹۱)

ترجمه و شرح تفسیر صافی فیض کاشانی است در ۱۲ جلد. با نشانی ها و عناوین و علائمی مانند «اصل»، «مع»، «اصحی»، «حی»، «اصحوا»، «حا»، «جامع تفسیر»، «ل»، «ع»، «جامع ترجمه» و مانند آنها که معنایشان مشخص نشد. تا کنون تنها جلد دهم و یازدهم از آن معرفی شده است. تفسیر جامعی است و عالمانه و مستند و متین نگاشته شده است. بنا بر این از قرائن محتوای کتاب به دست می آید که این نسخه ترجمه و شرح تفسیر صافی فیض کاشانی است با سود جستن از آثار علامه مجلسی در موضوعات گوناگون، از تفسیر آیات مشکله، معارف، اعتقادات، و غیر آن، تألیف کرده است.

[دنا ۱۲۵/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۰۶

آغاز: یا محسن قد اتاک المسیء، انت المحسن و انا المسیء، ... و بعد این مجلد دهم است ... سورة الصاد ... ص، تاویلش مذکور شد و در کتاب معانی الاخبار مروی؛ انجام: باید سوره محمد بخواند که آیه از شان ماست و آیه در شان ایشان

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: آخر شوال ۱۱۱۰ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: ریحان الله بن جعفر؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۰۱ گ، ۲۸ سطر (۲۵×۱۳)، اندازه: ۲۱×۳۳سم [ف: ۲۸-۲۹۴]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۷۶

هذا انه يحتمل ان يكون المراد بهدى هو سيد المرسلين ... الم اعلم يا هذا انه يحتمل ان يكون الألف و اللام اشارة الى حرف التنبيه و الميم ميم محمد أى الا يا محمد و يكون تنزيل الكتاب خبر مبتدا محذوف أى هذا تنزيل الكتاب يا محمد خوب صورت من رب العالمين الذى هو رب محمد و رب كل احد من العالمين و يحتمل أن يكون الضمير فى فيه و فى لاريب فيه لسيد المرسلين صلى الله عليه و سلم أى لاريب فى محمد فانه سيدالاولين و الآخرين رسول حق من العالمين ... الذى احسن كل شىء خلقه اعلم يا هذا انه يحتمل ان يكون الكلام اشارة الى ظاهر رسول الله و باطنه أى الله الرحيم احسن كل شىء خلقه فى حبيبه محمد سيد الاولين ...

[دنا ۱۲۵/۳]

مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۸۶۷۱

آغاز: بسملة، كهيعص اعلم يا حبيب ... صلى الله عليه و سلم ان الحروف المقطعات من خزائن الله العظيم سلمت الى النبی العظيم و عنده مفاتيح الغيب ... و قال على بن ابي طالب كرم الله وجهه هذا اسم الله الأعظم جل جلاله و اعلم يا هذا الكاف اشارة الى كن و الهاء و الباء اشارة الى لفظ ... (خوانده نمى شود) الى عين العبد و هو محمد سيدالمرسلين صلى الله عليه و سلم ... صورة رسول الله؛ انجام: و الحمد لله وفقنا على شروع التكلم فى تأويل بعض آیات الكلام على مقدار قصور فهمنا الناقص بانواع النقصان على معنى تضمن مدحا لسيدنا و سيد المرسلين امام المتقين مرشد المرشدين محمد رسول الله صلى الله عليه و سلم فى سنة ربیع الآخر سنة خمس و عشرون و الذى يسر لنا الاتمام فى يوم الاثنين السابع عشر من شهور شوال سنة خمس و تسعمائة ... و سلم تسليما كثيرا كثيرا. خط: نستعلیق، کا: محمد فرید، تا: ۷ محرم ۱۰۱۴ق؛ دارای سرلوح منقش، مجلدول؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا عطف میشن قهوه ای، ۲۷۰ گ، ۱۹ سطر (۲۱/۵×۱۱)، اندازه: ۱۸×۲۹سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۰] و [ف: ۲۲-۱۱۰]

ـ التفسير الاول < تفسیر کتاب اسطقس

### ● تفسیر اهل البيت / تفسیر / عربی

tafsīr-u ahl-il bayt

گیلانی، سلیم بن سلیمان، ق ۱۲ قمری

gīlānī, salīm ebn-e soleymān (- 18c)

تاریخ تألیف: ۱۰ ربیع الثانی ۱۱۰۷ق

مؤلف در فکر جمع آوری روایات وارده از اهل بیت (ع) در تفسیر قرآن بوده، ولی اصول اولیه روایی را کامل در دست نداشت تا اینکه تفسیر محمد محسن کاشانی (فیض) به دستش می رسد و شروع به نوشتن این تفسیر می کند.

[دنا ۱۲۵/۳]

● **تفسیر برخی آیات و فواتح سور / تفسیر / فارسی**  
tafsīr-e barxī āyāt va favāteh-e sovar

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۰/۸

آغاز: قوله تعالى و لقد اتيناك سبعا ... یعنی هفت آیه از مثانی  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ جلد: تیماج، ۱۱ ص (۶۰ -  
۷۰)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۰×۵/۵۱سم [ف: ۳۲ - ۱۳۳]

➤ تفسیر بسمله < خزائن الجواهر و مخازن الزواهر  
➤ تفسیر البسملة < الکلام علی البسملة

● **تفسیر البسملة / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul basmala

انصاری، زکریا بن محمد، ۸۲۶؟ - ۹۲۶؟ قمری  
ansārī, zakaryā ebn-e mohammad (1423 - 1520)

مقدمه ای در کلام در خصوص بسمله و الحمد له.

[دنا ۱۲۵/۳؛ الاوقاف العامة بغداد ۱/۱۲۸]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۲۴۳/۳

آغاز: بسمله. قال سیدنا و مولانا ... ابو یحیی زکریا الانصاری ...  
بسمله الحمد لله علی ما تفضل به من نعمائه ... فهذه مقدمة علی  
سبیل الاختصار فی الکلام علی البسملة؛ **انجام**: الله حفیظ علیهم. و  
صلی الله ... و سلم.

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۶ گ  
(۵۱-پ-۵۶)، ۱۳-۱۶-۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳ - ۴۶۳]

● **تفسیر البسملة / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul basmala

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، ۹۴۰ قمری  
ebn-e kamāl pāšā, ahmad ebn-e soleymān (- 1534)

[دنا ۱۲۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۴۷۸/۱۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: استانبولی، جلد: تیماج  
تریاکه عطف قهوه ای، ۲ گ (۱۱۰-پ-۱۱۱)، ۲۳ سطر (۱۴×۱۸)،  
اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱۷ - ۳۸۱]

● **تفسیر البسملة / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul basmala

موسوی تنکابنی، محمد مهدی بن محمد جعفر، ق ۱۳  
قمری

mūsavī tonekābonī, mohammad mahdī ebn-e  
mohammad ja'far (- 19c)

آغاز: بسمله یا محسن قد اتینک المسی انت المحسن و انا  
المسیء محمد بن محمد صالح الدماوندی اصلح الله حالهما و  
استصلح اعمالهما بمحمد و علی و آلهما صلوات الله علیهما و علیهم  
اجمعین. و بعد لین مجلد یازدهم است از مجلدات دوازده گانه  
تفسیر صافی سرچشمه فیض مردم هوشیار فراهم آمده است از  
کتب فارسی لولو صدف تقوی بحار الانوار ... سورة الفتح ... انا  
فتحنا لك فتحاً میناً. اصل. شیخ طبرسی روایت کرده است که  
چون این آیه نازا شد؛ **انجام**: هر که مداومت کند خواندن سوره  
صف را در نمازهای واجب و سنت خدا را در صف ملائکه و انبیا  
جا دهد. **انجامه**: این آخر جلد یازدهم است از مجلدات دوازده  
گانه تفسیر اهل بیت و به عبارت دیگر این آخر شهر یازدهم است  
از شهرهای عرض سابعه اعنی اقلیم هفتم عالم علم رفتیم از پی  
فتح شهر دوازدهم از این شهرها به تاریخ شهری از شهرهای اواخر  
هذه النائة الثانية بعد الالف. عبری که هست ظاهر و باطن تمام او  
×× آلوده نقایص و صافی کلام او/ صافی چه کرد ترجمه او خود  
بدیهه گفت ×× تفسیر اهل بیت به تاریخ و نام او ۱۱۸۸.

جلد یازدهم (از سوره فتح تا سوره صف)؛ خط: نستعلیق، کاتب =  
مؤلف، تا: ۱۱۸۸ق؛ یادداشتی از علی اصغر در غره ربیع المولود  
۱۳۳۵ق که نوشته این کتاب را هنگام تقویم و حراج کتب مرحوم  
ملا تقی ساعد الشریعه مرندی، آقا محمد حسن کتابفروش به دو  
قران قیمت نمود، یادداشتی از حاج علی اصغر در ۲ جمادی الاول  
۱۳۳۵ق لوی ٹیل مطابق ۵ حوت درباره آبوها و ترس از  
خشکسالی، شرحی درباره گرانی و قحطی سال ۱۳۴۱ق که قیمت  
گندم مخلوط با خاک به سه تومان ترقی کرد و آن هم یافت  
نمی شد و در کوچه ها جنازه پهلوی جنازه افتاده بود. و پس از آن  
ارزانی و فراوانی سل ۱۳۴۲ق تنکوزیل، تاریخ حرکت آقای ولی  
نعمتی و حضرت مستطاب حجة الاسلام شریعتمدار آقای حاج  
میرزا محسن آقای مجتهد برای تغییر آبوها به طرف قراجه داغ  
در سال ۱۳۴۱ق و شرح کوتاهی از سفر دویم حضرت معظم الیه  
بود؛ مهر: «عبدہ الراجی محمود» (بیضی)، «اویس» (بیضی)،  
کتابخانه جعفر سلطان القرائی؛ تملک: همایون میرزا در ۱۲۳۶ق با  
مهر «طلوع کوکب تو در زمانه میمون است / خجسته بخت تو و  
طالعت همیون است» (مستطیل)؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد:  
تیماج مشکی، ۱۸۲ گ، ۲۸ سطر (۱۳×۲۵)، اندازه: ۲۰/۲×۳۳سم  
[ف: ۲۹/۲ - ۷۰۹]

● **تفسیر «بابی انتم و امی» / نحو / عربی**

tafsīr-u «bi-abī antum wa ummī»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۸۹/۱

کا: محمد کاظم سرابی، تا: ۱۲۵۸ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۲ گ  
(۲-پ-۳)، اندازه: ۵/۱۶×۲۱سم [ف: ۳۰ - ۵۴]

**آغاز:** احمد الله حمداً احتوى به عتيد رضوانه و أشكره شكراً  
امتری به مزید احسانه و اصلی علی محمد؛ **انجام:** فليقرأ بسم الله  
الرحمن الرحيم فانها تسعة عشر حرفاً فليجعل الله  
در این تفسیر فشرده یک صد و پنجاه مسئله فقهی و اصولی و  
لغوی و اعرابی بیان داشته و در هر یک از چهار کلمه این آیه  
مسائل مربوط به آن را می آورد. این رساله در اثر حضور عالمی  
در مجلس وزیر ابوالقاسم محمد بن مظفر بن عبدالملک که آن  
عالم بسیار فخر می فروخته و اظهار علم و برتری می کرده، نگاشته  
شده و در واقع بنای تعجیز وی بوده است؛ خط: نستعلیق، کا: میرزا  
عبدالله افندی، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج  
سبز، ۵ گ (۷-۱۱ پ)، اندازه: ۱۲×۱۸ سم [ف: ۱۸ - ۵۱]

### ● تفسیر البسملة / تفسیر / فارسی

tafsir-ul basmala

غير همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۷۸۴/۳

**آغاز:** بسمله. رساله فی تفسیر آیه البسملة در تفسیر بسم الله است و  
قبل از تفسیر مقدمه در کار است؛ **انجام:** و بیش از این تصریح  
جایز نیست و الله ملهم الصواب و صلى الله على محمد و آله خير  
الانجاب

در آن یک مقدمه است؛ خط: نستعلیق چلیپا، کا: علی محمد  
شاهرودی، تا: ۱۳۱۰ق، کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۳ص (۶۳۹-  
۶۴۱)، ۱۴ سطر (۹/۵×۱۶)، اندازه: ۱۴×۲۲ سم [ف: ۱۰ - ۱۶۳۷]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۰۹/۵

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحيم xx هست کلید در گنج حکیم /  
علمهای اولین و آخرین xx جمله را قرآن حق آمد ضمین؛ **انجام:**  
دیگران اسمند او معنی آن xx دیگران جسمند او باشد چه جان  
به نظم فارسی به روش علم حروف؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج سبز، ۶ص (۸۵-۹۰)، اندازه: ۱۴×۲۶ سم [ف: ۱۲-۲۹۹۷]

### ● التفسیر البسیط / تفسیر / عربی

at-tafsir-ul basit

واحدی، علی بن احمد، - ۴۶۸ قمری

vāhedī, 'alī ebn-e ahmad (- 1076)

واحدی سه تفسیر بر قرآن کریم نوشته است «البسیط، و الوسیط،  
و الوجیز».

[دنا ۱۲۵/۳؛ کشف الظنون ۲۴۵/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۵۵عکسی

**آغاز:** قوله تعالى: ان الذين لا يرجون لقانا قال ابن عباس و مقاتل و  
الكلبي؛ **انجام:** قوله تعالى: حتى اذا فتحت يا جوج ... لان التقدير  
فتح سد يا جوج و ما جوج فحذف المضاف و ادخلت علامة التانيث

این تفسیر که پس از دو مرتبه تفسیر سوره توحید نگاشته شده،  
فضایل و اسرار و رموز و فضل خواندن این آیه بیان شده و اثبات  
می شود که جزء هر سوره می باشد و با ترک آن نماز باطل  
است، با عناوین «نور-نور».

[دنا ۱۲۵/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۶۹۵/۱

**آغاز:** الحمد لله الذي جعل مفتتح كتبه المنزلة و مبتدئها بسم الله  
الرحمن الرحيم و الصلاة و السلام على محمد الذي جعله مختتم  
الصحف و مبتدئها؛ **انجام:** و قال بسم الله الرحمن الرحيم فغفر الله  
أهل القبور و وصل الى من برکته ما رأيت.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۳ گ  
(۲-۲۴ پ)، اندازه: ۱۷/۵×۲۲ سم [ف: ۱۵ - ۹۳]

### ● تفسیر بسمله / تفسیر / فارسی

tafsir-e besmelah

زنوزی، علی بن محمد حسن، ق ۱۳ قمری

zonūzī, 'alī ebn-e mohammad hasan (- 19c)

تفسیر کوتاهی است بر «بسمله» بنا بر مشرب عرفانی و فلسفی،  
مؤلف تفسیری نیز بر سوره فاتحه دارد به نام «تحفه جهان» که  
گویا این تفسیر مقدمه ای بر آن است.

[دنا ۱۲۵/۳]

خوی؛ ملا علی خویی (شریف)؛ شماره نسخه: ۳۸

**آغاز:** الحمد لله الملك الحق المبین و الصلوة على المصطفى من  
عباده المکرمین در دارالسلطنة قزوین جمعی از اهل یقین از محرر  
این رساله ... خواهش کردند شرحی بر بسم الله؛ **انجام:** لکن مراد  
شارح این نیست بلکه مرادش اینست که استعانت به اسم غیر  
اشعار است به مسمی تم

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۹ ربیع الثانی ۱۲۶۸ق؛ جلد: مقوا، عطف  
تیماج، ۴۱ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [اوراق عتیق: ۱-۱۳۳]

### ● تفسیر البسملة / تفسیر / عربی

tafsir-ul basmala

غير همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۲/۳عکسی

**آغاز:** بسمله. احمد الله حمداً احتوى به عتيد رضوانه و اشكره  
شكراً امتری به مزید احسانه؛ **انجام:** فانشرح قلبه و بلغ أمره ما بلغ  
و الله اعلم بالصواب.

نسخه اصل: کتابخانه چستریتی ش ۴۳۵۸؛ خط: نسخ، بی کا، تا:  
قرن ۱۵/۸ ص (۲۷-۴۱)، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۴ - ۲۴]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۸۶۲/۳

لما حذف المضاف ...

نسخه اصل: چستریتی ش ۳۷۳۶ (اربری فهرست خطی عربی همانجا ۱۰۰/۳). قسمتی از تفسیر «السیط» و مشتمل است بر تفسیر آیه هفتم از سوره یونس تا آیه ۹۷ از سوره انبیاء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۳۸ گ، ۲۹ سطر [عکسی ف: ۱-۴۰۴] ۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۹۱ عکسی

آغاز: قوله تعالى: ام يحسدون الناس على ما اناهم الله من فضله الآية؛ انجام: قوله تعالى: انه يبدو الخلق ثم يعيده، رد على المشركين الذين انكروا البعث، فاحتج الله عليهم بالبشارة الاولى ... و صلى الله على سيدنا محمد و اله الطيبين الطاهرين و حسبنا الله و نعم الوكيل.

نسخه اصل: چستریتی، ش ۳۷۳۱ (اربری، فهرست خطی عربی ۹۸/۳). مشتمل است بر تفسیر آیه پنجاه و چهارم از سوره نساء الی اواسط آیه چهارم از سوره یونس؛ خط: نسخ، کا: احمد بن محمد بن حسن قزوینی، تا: پنجشنبه آخر شوال ۶۳۸ ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ ۲۴۳ گ، ۲۹ سطر [عکسی ف: ۲-۱۷۳]

#### ● تفسیر بعضی آیات / تفسیر / فارسی

tafsīr-e ba'z-el āyāt

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبد الله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh (1330 - 1431)

[دنا ۱۲۶/۳]

۱. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۶۲/۴

آغاز: بعد حمد الله ... قال ... فی تفسیر بعض آیات ... ان الله اصطفى ... بعلم الصفات؛ انجام: و السخاء و المحمد لله حمداً ... و السلام.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج زرشکی، ۷۲ ص (۷۸-۱۴۹)، اندازه: ۱۷×۱۷ سم [ف: ۲-۲۰۹]

۲. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۱۸/۶

آغاز: بعد حمد الله و الصلوة على رسول الله؛ انجام: و الحمد لله ... الی يوم الحشر و النشور.

کا: احمد بن محمد حسن نعمة اللهی، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۲۷۴ گ (۱۲۷-۴۰۰)، اندازه: ۵×۱۷/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱-۲۳]

#### ● تفسیر بعضی آیات / تفسیر / عربی

tafsīr-e ba'z-el āyāt

نراقی، ابوالقاسم بن محمد، ۱۲۵۸ - ۱۳۱۹ قمری  
narāqī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad (1842 - 1902)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۸۷۰

آغاز: بسمله، الحمد لله الی تجلی لعباده فی کتابه و منح من سبقت له العناية منه بما فتح له من ابوابه فانه البحر العمیق؛ انجام: بالعطف دون ما تقدمهما و علی الله قصد السبیل و هو حسبی و نعم الوکیل و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطاهرين. پ  
بی کا، بی تا [رایانه]

#### ● تفسیر بعضی روایات / شرح حدیث / فارسی

tafsīr-e ba'z-e revāyāt

اخباری، محمد بن عبد الله، ۱۱۷۸ - ۱۲۳۲ قمری  
axbārī, mohammad ebn-e 'abd-on-nabī (1765 - 1817)

وابسته به: بحار الانوار الجامعة لدرر الاخبار الائمة الاطهار؛ مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی (۱۰۳۷-۱۱۱۰)

تاریخ تألیف: ۱۲۰۹ ق

توجیه و تفسیر بعض روایات اعتقادی و اخلاقی از بحار الانوار و جز آن.

[دنا ۱۲۶/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۶۴۶/۳۸

خط: نسخ، کا: عباس علی، بی تا؛ ۳۰ ص (۷۹۹-۸۲۸)، قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۴۳۳]

#### ● تفسیر بعضی سور القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-u ba'ḍ-i suwar-il qur'ān

فخر رازی، محمد بن عمر، ۵۴۴؟ - ۶۰۶ قمری  
faxr-e rāzī, mohammad ebn-e 'omar (1150 - 1210)

در تفسیر سوره های اخلاص و اعلی و تین و عصر.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۱۲/۳

آغاز: هذه رسالة عملتها فی التنبيه على بعض الاسرار المودعة فی بعض سور القرآن العظيم

خط: نستعلیق، کا: ابوحيان سراب، تا: ۸ جمادی الثاني ۱۰۲۷ ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۲ ص (۴۱-۱۰)، ۱۲ سطر، اندازه:

۱۳/۷×۹ سم [ف: ۴۳-۷۸]

#### ● تفسیر بعضی کلمات القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-u ba'ḍ-i kalamāt-il qur'ān

ورنوسفادرانی، محمد حسن، قرن ۱۳ قمری  
varnūs-fāderānī, mohammad hasan (-19c)

تاریخ تألیف: غره رمضان تا سلخ ذیقعد ۱۲۴۱ ق

مؤلف از فضلاى نیمه اول قرن ۱۳ ق. روش این تفسیر، توضیح معنی جمله از کلمات و هم بیان عدد آیات و حروف و ثواب قرأت قرآن مجید است.

➤ تفسیر بیت «ممکن ز تنگنای عدم ناکشیده رخت» < شرح بیت «ممکن ز تنگنای عدم ناکشیده رخت»

● **تفسیر بیست و دو سوره از آخر قرآن** / تفسیر / فارسی  
tafsīr-e bīst va do sūre az āḫar-e qor'ān

حسینی تبریزی، محسن بن غفار، - ۱۳۲۹ قمری  
hoseynī tabrizī, mohsen ebn-e qaffār (- 1911)

شامل تفسیر ۲۲ سوره، از سوره‌های پایانی قرآن کریم (از سوره انشراح تا سوره ناس) می‌باشد.  
[دنا ۱۲۶/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۳۸/۱

آغاز: الحمد لله خلق الانسان علمه البيان و انزل القرآن للبيان و الصلاة والسلام على من ارسل لكشف حقائق الفرقان؛ **انجام:** پس خداوند متعال توفیق علم و عمل باحکام کتاب و سنة مسئلت نموده

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۰ جمادی الثاني ۱۳۶۱ ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: شطرنجی، ۴۰ گ (۴۰-۱)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۲۸ - ۶۲]

➤ تفسیر بیضاوی < تفسیر القرآن الکریم  
➤ تفسیر بیضاوی < انوار التنزیل و اسرار التأویل  
➤ تفسیر تبیان < تبیان سلیمانی  
➤ تفسیر تبیان < التبیان فی تفسیر القرآن

● **تفسیر تبیان (منتخب)** / تفسیر / عربی

tafsīr-e tebyān (mn.)

وابسته به: التبیان فی تفسیر القرآن = التبیان الجامع لعلوم القرآن؛ شیخ طوسی، محمد بن حسن (۳۸۵-۴۶۰ ق)  
این مجموعه مشتمل بر قطعات و منتخباتی است از تفسیر شریف تبیان شیخ طوسی که به طور گلچین جمع‌آوری شده و از چندین موضع آن به دست می‌آید که این نسخه از روی مجموعه نوشته شده که در نیمه اول قرن ششم هجری فراهم آمده است، که از آن جمله این عبارت است که در آخر جزء چهارم آن نوشته شده: «... تم التعليق من الجزء الرابع من کتاب التبیان و کتب جامعه و معلقه محمد بن ادریس بتاریخ ذی القعدة سنة اثنتين و ثلاثين و خمسمائة؛ و بتاریخ شهر شعبان المعظم. سنة اثنتين و تسعين بعد الالف حامداً مصلياً». در این موضع و مواضع دیگر این مجموعه را با نام و عنوان تعلیق بر تفسیر تبیان معرفی نموده ولی همانطوری که نوشته شد، از مطابقت عبارات آن ظاهر است که فقط قطعات و جمله‌هایی است که از آن تفسیر انتخاب شده است.

[دنا ۱۲۶/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۲۳

آغاز: الحمد لله الذي شرفنا بتحرير القرآن الكريم و من علينا بالسبع المثاني و الفرقان العظيم و صلى الله على محمد و آله الطاهرين و ال العبد الخاطي؛ **انجام:** و فراغی فی سلخ ذيقعدة الحرام هذه السنة ايضاً.

خط: نسخ، کا: حسین، تا: شعبان ۱۳۰۱ ق؛ واقف: شیخ محمد باقر آیت الله زاده مازندرانی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج زرشکی، ۱۲۱ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۱۱ - ۵۷۰]

● **تفسیر بعض الكلمات القرآنية** / لغت / عربی

tafsīr-u ba'ḍ-il kalamāt-il qurāniya

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۵۶/۲

آغاز: بسملة. سورة البقرة. الم قيل ان حروف الهجاء فى اوائل السور من المتشابه الذى استأثر الله بعلمه و هى سر الله فى القرآن فنحن نؤمن بظاهرها؛ **انجام:** سورة الاسراء. المسجد الحرام الكعبة، المسجد الاقصى بيت المقدس ... و الشجرة الملعونة شجرة الزقوم، لاحتكن لاستاصلنهم باغوائهم، و استفزز من استطعت.

خط: نسخ و نستعلیق، کا: عبدالرحمان، تا: ۱۳۱۷ ق؛ رکابه‌دار؛ جلد: مقوا رویه کاغذ سبز عطف پارچه، ۲۶ ص (۲۸۳-۳۰۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۴۴ - ۴۶]

➤ تفسیر بغوی < معالم التنزیل و حقایق التأویل

● **تفسیر البیان** / بهائیت / فارسی

tafsīr-ol bayān

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۰۹۷

آغاز: تسبیح و تقدیس بساط قدس عز مجد سلطانی را لایق که لم یزل و لا یزال بوجود کینونت خود بوده و هست  
ملخص و تفسیری است بر کتاب «البیان» میرزا علی محمد باب، بدین طریق که از هر واحد باب‌ها سطری از آغاز آن واحد آورده شده پس از آن با عنوان «ملخص این باب» مطالب را ترجمه و تلخیص و تفسیر کرده است؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: شنبه ۲۶ جمادی الاول ۱۳۰۱ ق؛ دارای بعضی از الواح و نامه‌ها؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۳۱ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۱×۱۷ سم [ف: ۱۳ - ۲۹۸]

۲. قم؛ علامه طباطبائی قم (مکتبه)؛ شماره نسخه: بدون شماره

«البیان» کتاب میرزا علی محمد الباب المعروف؛ بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [تراثا: س ۲ ش ۳ - ۱۵۱]

قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۳۶۱

**آغاز:** بسمله. قولوا آمنا بالله و ما انزل الینا و ما انزل الی ابراهیم؛  
**انجام:** تم التعلیق من الجزء الخامس من التیان فی تفسیر القرآن و  
قد فرغ من تسویده فی تاریخ دهم شهر شعبان المعظم سنه اثنتین و  
تسعين بعد الالف من الهجرة النبویه المصطفویه تم  
از اواسط سوره مبارکه بقره، تا مقداری از سوره مبارکه هود؛  
خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: شکری آهاری، جلد: تیماج مشککی،  
۳۹۸ ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۵/۵۹ سم [فهرست عراقی: ۱ - ۱۲۳]

● **تفسیر التحریر = شرح تحریر مجسطی / هیئت / عربی**

tafsīr-ut taḥrīr = š.-e taḥrīr-e majastī

نظام الاعرج، حسن بن محمد، - ۷۲۸ قمری

nezām-ol-a'raj, hasan ebn-e mohammad (- 1328)

وابسته به: تحریر المجسطی = تحریر مجسطی؛ نصیرالدین  
طوسی، محمد بن محمد (۵۹۷-۶۷۲)

اهدا به: سعدالدین محمد بن علی تاج الاسلام ساوی

تاریخ تألیف: ۷۰۴ ق

مؤلف در دیباچه این گزارش بر تحریر مجسطی طوسی که به  
«قوله-اقول» است پس از ستودن مجسطی و طوسی و تحریر او  
می گوید که من تعلیق هایی بر تحریر خواجه نوشته بدم و آنها را  
به قطب شیرازی (۷۱۰-) نمودم او دستور داد که آنها را گرد  
آورم تا پراکنده نگردد و از میان نرود این بود که من آنها را  
فراهم آوردم. در پایان می گوید که من نکته ها در اینجا آوردم و  
موشکافی ها کردم و سالم میان بیست و سی می باشد و از مرز و  
بوم و کسان و خویشان هم دورم. این تفسیر در ۱۳ گفتار است و  
خود آن را در دیباچه «تفسیر التحریر» نامیده است. و از سال  
تألیف این رساله و توضیح بالا برمی آید که نیشابوری نزدیک  
۶۸۰ زاده شده و خواجه طوسی (۵۹۷-۶۷۲) را ندیده و با قطب  
شیرازی آشنا بوده و از او آموخته است. او تذکره طوسی را پس  
از تفسیر تحریر به سال ۷۱۱ نوشته است. (دانش پژوه، با  
تصرفات).

دیباچه نسخه های این کتاب متفاوت است و در پاره ای از آنها از  
کسی یاد نشده و دیباچه کتاب کوتاه است. ظاهراً نظام اعرج این  
کتاب را در دو بخش «سفر» نوشته و از بخش نخست تنها مقاله  
۶ را در جمادی الثانی ۷۰۴ به پایان رسانیده اما دیگر مقالات این  
بخش را در ۷۰۲ نوشته و این تأخیر به دلیل سفر او از گرگان به  
آذربایجان رخ داد (ذیل مقاله ۶). خاتمه همه مقالات را به  
تفصیل می نگارد و تاریخ دقیق آن را ضبط می کند نظام  
نیشابوری در این کتاب به تکرار از شرحی دیگر و بسیار مبسوط  
که بر مجسطی خواهد نوشت یاد می کند و تحقیق در پاره ای از  
مباحث را بدان وامی گذارد. در پایان مقاله ۷ می گوید: «بهترین  
کتاب درباره صور ثوابت همان است که صوفی نوشته من

خلاصه ای از کتاب او را با تمام صور در شرح موعود  
گنجائیدام اما این شرح حاضر گنجایش این تفصیل را ندارد».  
**آغاز:** بسمله و به نستعین. السعد قرین من صدر کلامه بالحمد  
لواهب السعادة و المن رسل من اعلق ... و بعد فمن المعلوم ان  
کتاب المجسطی المنسوب الی بطلمیوس القلوذی، کتاب شهد له  
العاملون فی اختراعه بالقدر المعلى  
**انجام:** و ان نعم علیه لحظه فلهظه سعادة و یسری و یجدد له  
ساعة فساعة کرامة و بشری و یرحم الله (من) قال آمینا.  
[آثار و احوال خواجه ۲۰۴؛ دنا ۱۲۶/۳ (۲۲ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۵۵

**آغاز:** القطر الی مقادیر و سمتها اما بمقادیر نسب جنوب تعديلات  
النهار؛ **انجام:** و زاویه ا ج مقدار قوس ج ۱ علی المحيط  
معلوماتین کانت زاویه ه ج د ایضا معلومة ...

این نسخه در فهرست شناخته نشده است و با عنوان شرح تحریر  
المجسطی از نصیرالدین طوسی معرفی شده است که درست  
نیست (فهرست رایانه ای ص ۲۲۱)؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۸  
افتادگی: آغاز و انجام؛ با اشکال هندسی و جدول های ریاضی؛  
کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سبز مقوایی، ۱۴۲ گ، ۲۱ سطر  
(۱۲×۱۸)، اندازه: ۵/۱۹×۵/۲۷ سم [ف: ۱۲ - ۲۳۸]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۳۴۰

خط: نسخ نزدیک به تعلیق، بی کاء، تا: جمادی الاول ۷۳۵ ق؛  
کاغذ: کاغذ دولت آبادی، جلد: میشن سرخ نو، ۱۷۰ گ، ۲۷  
سطر، اندازه: ۷/۱۵×۶/۲۳ سم [ف: ۱ - ۱۱۲]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۷۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** کما خرج لک علی سئلک

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۹؛ افتادگی: انجام [رایانه]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۷۲

**انجام:** جواب قطب (گ ۱۹۱ نسخه): و تحصل للکوکب زاویه  
متمايله الی خلاف التوالی فیری راجعا. هذا آخر ما اردنا ایراده و  
یلیق بنا بعد ذلک ان نشتغل بتفسیر الفاظ الکتاب. نظام در پایان این  
شرح سال عمرش را بین ۲۰ و ۳۰ یاد می کند «و انا اجول فیما بین  
عقدین الثلاثه عقود» اشارت می کند.

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: ۸۱۷ ق؛ تملک: قاضی اختیار، صدرالدین  
محمد ثانی (صدر المحققین پسر غیاث الدین منصور دشتکی)؛  
صدر در یکی از یادداشت ها می نویسد: این نسخه را هنگامی که  
متن کتاب را مطالعه می کرده پدرش به او هدیه کرده و در پایان  
نام خود را چنین نوشته: «ابنصر محمد بن منصور بن صدر  
الحسینی»، در یادداشت دیگر، وی این نسخه را هدیه کتابخانه  
عمده العلماء ... قطب اهل العرفان ... کمال الحقیقه و الحق و  
الشریعه والدین عبدالرزاق ساخته و امضاء او در اینجا صدر بن  
منصور بن صدر الحسنی الحسینی الشیرازی ... سنه ۹۶۳؛ کاغذ:

خط: نستعلیق، کا: محمد مؤمن بن حاج محمد اصفهانی، تا: قرن ۱۱؛ با اشکال؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، ۷۷۴ص، ۲۳سطر، اندازه: ۱۵×۲۵سم [ف: ۱۹ - ۱۶۲]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۷۹/۲  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سمرقندی شکاری آثار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۸ص (۴۵۹-۴۶۶)، اندازه: ۱۸×۲۷سم [ف: ۱۰ - ۲۱۴۰]

۱۳. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۵۱ - ج  
انجام: کمال القصور عن استكمال الادوار  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، ۱۱۷گ، ۲۵ سطر (۱۶×۵/۵)، اندازه: ۱۲/۵×۲۴/۵سم [ف: ۲۹۳]

۱۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۰۴  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد مؤمن بن ملک محمد تبریزی، تا: شنبه ربیع الاول ۱۰۱۲ق، جا: رضویه شیراز؛ با بلاغ مقابله؛ تملک: احمد در ۱۱۰۷، جعفر بن لطف الله عاملی میسی جعفری، محمد تقی بن محمد رضای رازی در اصفهان در ۱۰۵۷، خریداری محمد مجید بن شفیع یزدی از نورای کتاب فروش؛ مهر: عبدالباقی بن صدرالدین محمد فیضی مورخ ۱۲۰۳ق، ابوتراب عبدالباقی فیضی (همان یکی) که نسخه از آن پدرش بوده و نزد آقا میرزا نصرالله ضرابی گذارده شده و پس از مرگش با هزار از بازماندگانش در سیچقان ثیل ۱۲۹۳ گرفته شده است و با مهر او مورخ ۱۲۲۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۴۰۰گ، ۱۹ سطر (۱۴×۶)، اندازه: ۱۰×۱۹سم [ف: ۱۷ - ۳۸۶]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۴۶  
خط: نستعلیق ریز، بی کا، تا: ۱۰۲۶ق، جا: اصفهان، مدرسه جعفریه؛ در مقدمه مبسوط نسخه حاضر از سعدالدین محمد ساوجی یاد شده است، با ترجمه کوتاهی از مؤلف به خط احمد کتابفروش و به نقل از بحیره، مجالس المؤمنین و مطلع الشمس که تاریخ آن ۱۳۳۵ است؛ کاغذ: آهار مهره نازک، جلد: تیماج مشکى، ۵۶۵ص، ۳۴ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۸۸۰]

۱۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۶۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق ریز، بی کا، تا: جمعه ۱ ذیقعدة ۱۰۷۳ق، جا: روستای خشکرو؛ تملک: محمد مهدی حسینی موسوی؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۴۳گ، ۲۴ سطر (۸×۱۷/۵)، اندازه: ۱۵×۲۴سم [ف: ۴-۸۶۴]

۱۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱  
آغاز: برابر؛ انجام: یکون تحصیلا للحاصل و هو عند الحکیم باطل ... بل الملتبس منه علی بیت حوله ... الحمد لله رب العالمین.  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ با اشکال هندسی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی تیماج عنابی، ۲۷۵گ، ۱۹ سطر (۱۲×۱۶)، اندازه: ۱۸×۲۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۳۷۲]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۰۴

سمرقندی نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۵۰۰ص، ۲۵ سطر [ف: ۱۹ - ۴۶۷]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۳۶۳  
خط: نسخ نزدیک به تعلیق، بی کا، تا: ۸۶۲ق؛ تملک: فضل الله بن عریضی حسینی، محسن بن عزیزالله عریضی در ۱۰۰۳، محمد قاسم سرخاب پسر خواجه کلان، محمد بن علی بن خاتون علی که در ۱۰۳۸ از او به تقیا محمدا رسیده بود؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۱۷۴گ، ۳۳ سطر، اندازه: ۱۷/۴×۲۵/۶سم [ف: ۱-۱۱۲]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۲۵۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد بن خضر بن ابی المفاخر بن ابی الغنائم علمی تیمی، تا: رجب ۸۷۳ق؛ واقف: آقا زین العابدین خادم اصفهانی، ۲۰ رجب ۱۱۶۶ق؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج بنفش، ۳۵۰گ، ۲۷ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۳/۳×۲۳/۳سم [ف: ۸ - ۹۴]

۷. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۲۳ حکمت  
خط: نستعلیق، کا: محمد بن حسین ادربیلی، تا: جمعه صفر ۹۲۵ق؛ نسخه را شاه عباس به دست خود به ملا مظفر منجم گنابادی بخشیده و سپس به پسر او محمد تقی منجم رسیده بود؛ جلد: مقوا عطف میشن تریاکی، قطع: ربعی [ف: ۲ - ۷۶]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۱  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ تملک و مهر: محمد تقی المنجم الجنایدی، محمد صادق بن محمد تقی المنجم، قاسم بن جعفر بن علی ابن موسی الصفوی، محمد علی ابن محمد صالح، محمد اشرف المنجم ابن محمد اسمعیل، عباس علی؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳۰گ، ۳۱ سطر (۱۳×۲۰)، اندازه: ۱۸×۳۰سم [سنا: ف: ۱ - ۱۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۹۳-ف  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۲۴۹]

۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۱  
آغاز: برابر؛ انجام: ممکن لهما فی کل من المساء و الصباح ذلک تقدیر العزیز العلیم.

در فهرست تحریر مجسطی و از خواجه نصیر دانسته ولی به نظر می‌رسد تفسیر التحریر نظام اعرج است و فهرست‌نگار خطا رفته است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۱؛ با اشکال هندسی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۹۲گ، ۱۸۰ سطر (۱۰×۱۷)، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۹ - ۶۶]

۱۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۴۱۲  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: کاغذ ترمه، جلد: میشن یشمی، ۱۹۴گ، ۲۳ سطر [ف: ۱ - ۱۱۲]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۶۷  
آغاز؛



آغاز: برابر

تنها تا فصل ۱۲ از مقاله نخستین است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۱۷۸ص، ۳۳سطر، اندازه: ۲۲×۳۵سم [ف: ۱۹ - ۸۸]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۲۱۳ ض

نسخه کهنه؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۲۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۹۴-ف

بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۱۳۲]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۰

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۴۸گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۲×۲۳/۵سم

[ف: ۲ - ۸۷]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۱

خط: نسخ ریز، بی کا، بی تا؛ تملک: شیخ بهائی، زین العابدین بن محمد طاهر منجم پدر ملا باقر یزدی صاحب عیون الحساب و او آن را به پسر خویش بخشیده؛ ۲۵۱گ، ۲۳ سطر، اندازه:

۱۴×۲۳سم [ف: ۲ - ۸۸]

تفسیر التدابیر العشرة < مفاتیح الصنعة

● تفسیر تدبیر الامراض الحادة / طب / عربی

tafsīr-u tadbīr-il amrād-il ḥadda

جالینوس، ۱۲۹ - ۱۹۹ میلادی

jālīnūs (129 - 199)

مترجم: اسحاق بن حنین، ۲۱۵ - ۲۹۸ قمری

وابسته به: تدبیر الامراض الحادة = الامراض الحادة؛ بقراط (۴۶۰-۳۷۷)

تفسیر کتاب «تدبیر الامراض الحادة» بقراط از جالینوس. در سه «مقاله» به ترجمه حنین بن اسحاق از یونانی به سریانی و ترجمه اسحاق بن حنین از سریانی به عربی. متن و شرح با عنوان «قال بقراط» و «قال جالینوس» مشخص می گردد. در شرح یکی از فقرات عبارات بقراط (در آغاز مقاله اولی) جالینوس درباره کهنات و زجر و فال و دانش نظر در ذبیحه (یا: ذبیحه خواندن) به تفصیل سخن می گوید. نسخه ای از این رساله در ایاصوفیه موجود است. ابن القفطی از این کتاب یاد می کند و می گوید در یک «مقاله» است.

شرح و حواشی:

۱- ثمار تفسیر تدبیر الامراض الحادة؛ حنین بن اسحاق (۱۹۴-۲۶۰)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۴۰/۱

آغاز: آغاز مقاله اولی: المقالة الاولى من کتاب ابقراط فی تدبیر

الامراض الحادة تفسیر جالینوس و نقل حنین بن اسحاق قال ب

(یعنی بقراط) اما الاعراض التي تعرض للمرضی فی کل واحد من

امراضهم

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۱۳ق، کاغذ: آهار مهره شکری، جلد:

تیماج مشکى، ۱۵۳ص (۲-۱۵۴)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۸/۵سم

[ف: ۱۰ - ۲۰۶۷]

تفسیر ترجمان طبیری < ترجمان طبیری

● تفسیر التفاسیر / تفسیر / فارسی

tafsīr-ot tafāsīr

سورآبادی، عتیق بن محمد، - ۴۹۴ قمری

sūrābādī, ‘atīq ebn-e mohammad (- 1102)

[دنا ۱۲۷/۳؛ مجله ادبیات تهران ۱۶۱/۵۲ و ۱۶۷]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۰۴-ف تا ۳۶۰۷-ف

نسخه اصل: قونیه موزه مولانا ش ۱۰۰ تا ۱۰۵. در شش مجلد از سبع دوم تا هفتم هر مجلدی یک سبع از آیه ۶۲ سوره نساء (۴) تا سوره ناس (۱۱۴)؛ کا: محمود بن عیسی بن عمر تونی قلم دار متصوف، تا: ۲۲ صفر ۷۲۳ق، به دستور علاء الدین طیبغای ملکی ناصری در ۲۲ صفر ۷۲۳ (۱) و ۱۵ ذیحجه ۷۲۳ و ۱۵ جمادی الاول ۷۲۴ و ۱۵ رمضان ۷۲۴ و روز یکشنبه ۲۱ صفر ۷۲۵ (۶)

[فیلمها ف: ۲ - ۱۹۶]

● تفسیر تقدمة المعرفة = شرح تقدمة المعرفة / طب /

عربی

tafsīr-u taqdimat-il ma‘rifa = š.-u taqdimat-il ma‘rifa

عبداللطیف بغدادی، عبداللطیف بن یوسف، ۵۵۷ -

۶۲۹ قمری

‘abd-ol-latīf-e baqdādī, ‘abd-ol-latīf ebn-e yūsuf (1163

- 1232)

وابسته به: تقدمة المعرفة = ترجمة تقدمة المعرفة؛ بقراط (۴۶۰-

۳۷۷)

اصل از بقراط و شرح از موفق الدین ابی الفضل عبداللطیف بن یوسف بن محمد بن علی بن اسعد ابو محمد موصلی بغدادی شافعی؟ در سه «مقاله» و ۲۰ «تعلیم».

آغاز: بسملة کتاب تقدمة المعرفة لبقراط و تفسیره للشیخ الامام الفاضل ابی الفضل ... و بعد فراغی من کتاب ابقراط - المعنون بکتاب الفصول رغب الی بعض من یجب حقه علی ممن خلصت مودته و صدقت رغبته ...

[دنا ۱۲۷/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۴۰۰

آغاز: برابر

۵. ابوالفرج بار هیرائوس (-۱۲۸۹ میلادی) که نام وی ابی الفرج غره غوریوس مطلی نیز ضبط شده و نسخه دستنویس شرح وی در کتابخانه ولی الدین افندی در ترکیه موجود است. جالینوس از نخستین مفسران آثار طبی بقراط است. وی شرحی بر تقدمة المعرفة نگاشته است. حنین بن اسحاق که مترجم آثار بقراط و جالینوس است، این اثر را به عربی ترجمه کرده است. متن تقدمة المعرفة با عنوان «قال بقراط» و شرح جالینوس با عنوان «قال جالینوس» در این ترجمه آمده است. گفتنی است که جالینوس رساله دیگری نیز درباره تقدمة المعرفة نوشته، موسوم به «کتاب فی نوادر تقدمة المعرفة» و در آن مسائل جالب توجه راجع به پیش بینی بیماری‌ها را آورده است. همچنین کتابی با عنوان «تفسیر جالینوس لکتاب تقدمة المعرفة» از حنین بن اسحاق عبادی در هدیه العارفین معرفی شده است. (حافظیان)

**چاپ:** توسط کلامروت، ۱۸۸۶ میلادی؛ با تحقیق سید صادق کمونه محامی، نجف، ۱۹۳۸ میلادی

#### شرح و حواشی:

۱- شرح جالینوس لتقدمة المعرفة (مختصر)؛ ابن تلمیذ، هبة الله بن صاعد (۴۶۵-۵۰۶)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۴ عکسی

**آغاز:** بسمله رب یسر بعونک، المقالة الاولى من تفسیر جالینوس لکتاب بقراط فی تقدمة المعرفة، قال بقراط انی اری انه من أفضل الأمور أن يستعمل الطبيب سابق النظر قال جالینوس من البین ان ابقرات انما استعمل هذه اللفظة اعنی سابق النظر مکان تقدمة المعرفة؛ **انجام:** اليوم العشرين و فی بعضها اليوم الاربعین و فی بعضها [؟] تمت المقالة الثالثة من تفسیر جالینوس لکتاب بقراط فی تقدمة المعرفة و هی آخر الکتاب.

نسخه اصل: کتابخانه چستریتی ش (۳۱۲۷)؛ خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۴ جمادی الثاني ۶۲۷ق؛ مصحح، با بلاغ مقابله؛ ۱۸۶ص، ۲۱ سطر [عکسی ف: ۴-۲۷]

- تفسیر ثعالبی < الجواهر الحسان فی تفسیر القرآن
- تفسیر ثعلبی < الكشف و البیان فی تفسیر القرآن
- تفسیر الجامی < تفسیر سورة الفاتحة و البقرة

#### ● تفسیر جزء سی ام / تفسیر / عربی

tafsīr-e juz'-e sī-um

قوام ناگوری، شهاب الدین بن عبدالکریم، ق ۸ قمری qavām-e nagūrī, šahāb-od-dīn ebn-e 'abd-ol-karīm (-14c)

تفسیر مختصری است بر جزء آخر قران مجید. مؤلف ابتدا برخی کلمات را ترجمه کرده سپس به تفسیر و در بعض مواقع شأن نزول آن اشاره می کند احتمالاً مؤلف از علمای عامه می باشد.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ یادداشتی به تاریخ ۲۹ رمضان ۱۱۱۵؛ تملک: محمد بن محمد مؤمن طیب گیلانی به تاریخ ۱۱۴۰ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۵سم [ف: ۱۹-۱۹۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۶۱۷/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و اما التدبیر فهو حسن التامل لذلك یقع فی غلط او سهو و غفلة

خط: نسخ، بی کا، تا: غره جمادی الاول ۱۰۵۳ق؛ جلد: تیماج سبز، ۵۴گ (۱۳۳پ-۱۸۶پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶/۵سم [ف: ۱۷-۱۸۷]

۳. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۴۴

**آغاز:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ اصفهانی؛ جلد: میشن عنابی، ۵۰گ، ۱۵ سطر (۱۴×۷/۵)، اندازه: ۱۳×۲۰/۵سم [ف: ۳-۷۳۵]

۴. مشهد؛ مدیر شانه چی؛ شماره نسخه: ۱۸

**آغاز:** برابر

خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ افتادگی: انجام، قطع: ربعی [نشریه: ۵-۵۹۲]

#### ● تفسیر تقدمة المعرفة لبقراط / دندان پزشکی / عربی

tafsīr-u taqdimat-il ma'rifa li-buqrāt

جالینوس، ۱۲۹ - ۱۹۹ میلادی

jālīnūs (129 - 199)

مترجم: حنین بن اسحاق، ۱۹۴ - ۲۶۰ قمری  
وایسته به: تقدمة المعرفة = ترجمة تقدمة المعرفة؛ بقراط (۴۶۰-۳۷۷)

«تقدمة المعرفة» رساله ای طبی است از بقراط، مشتمل بر سه «مقاله» که جمعاً ۲۰ «تعلیمات» را در بر دارد: مقاله ۱. بحث درباره طیب و ضرورت شناخت احوال بیماران، طایع و علائم امراض، چگونگی تشخیص آنها، طریقه معالجه بیماران و درباره برخی از بیماری‌ها مانند ورم‌ها؛ مقاله ۲. بحث راجع به برخی امراض و عوارض و علاج آنها؛ مقاله ۳. درباره حمیات (تب‌ها) و انواع و ادوار آنها، هم چنین مباحثی درباره بیماریهای خلق و سینه. دستنویس‌های موجود از تقدمة المعرفة، همه ترجمه حنین بن اسحاق عبادی (۲۶۰ق) است. چند تن از دانشمندان یونانی و اسلامی، تقدمة المعرفة را شرح کرده اند، از جمله:

۱. جالینوس (- ۲۰۰ قبل از میلاد)
۲. عبدالرحیم بن علی دحوار دمشقی (-۲۸۶ق)، نسخه‌های دستنویس آن در کتابخانه‌های ترکیه موجود است.
۳. عبداللطیف بن یوسف بغدادی (-۶۲۹ق). نسخه‌های متعدد آن در کتابخانه‌های مختلف جهان یافت می شود.
۴. ابوالحسن علی بن ابی الحزم قرشی، ابن نفیس (-۶۸۷ق) که سزگین چند نسخه از آن را شناسانده است.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۵۲۲/۱

آغاز: عم اصله عما الاصل قليلا و معنى عم عن اى شئى عظيم يؤثر فيها مرور الازمان و جعلنا فى السموات سراجا وهاجا اى منيرا وقادا بمعنى جامعة النور؛ **انجام**: قال عثمان بن واقد سئلت من محمد ابن المنلدر المعوذتين اهنا من كتاب الله تعالى قال من لم يزعم انهما من كتاب الله فعليه لعنة الله و الملائكة و الناس اجمعين خط: نسخ، كا: مصطفى بن محمد، تا: شوال ۱۱۱۹ق، جا: كركوك؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۹گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۶]

● **تفسیر جزء سی ام / تفسیر / عربی**

tafsīr-e juz'-e sī-um

حجون بلغاری

hajūn-e bolqārī

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۷۲

بی کا، تا: قرن ۱۲؛ خریداری از رضا شیخان [رایانه]

● **تفسیر جزو عم / تفسیر / عربی**

tafsīr-e jozv-e 'am

عصام الدین اسفرایینی، ابراهیم بن محمد، ۸۷۳ - ۹۵۱؟ قمری  
'esām-od-dīn-e esfarāyēnī, ebrāhīm ebn-e mohammad (1469 - 1545)

در پشت صفحه اول این نسخه به خط مغایر نوشته شده: «تفسیر سوره عم از ملا عصام الدین» ظاهراً مقصود همان عصام الدین ابراهیم اسفرایینی باشد که از فضلالی قرن ۱۰ ق. است. کتاب تفسیر مختصر توضیحی بر تمام سوره های جزو آخر قرآن است که در افواه «جزو عم» یا «عم جزو» گفته می شود نه تنها بر سوره عم (سوره نبأ). [دنا ۱۲۷/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۱۴۵

آغاز: پس از نام سوره و تسمیه: عم اصله عما و قد قری به و اثبات الالف مع حرف الجر و ما الاستفهامیة لغة قليلة الاستعمال؛ **انجام**: مما لا یسمع الداعی الا اذا دعی الیه الداع. خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: حنایی، ۱۳۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱۱ - ۵۷۱]

● **تفسیر جلالی / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e jalālī

رئیس العلماء، جلال الدین بن محمد طاهر  
ra'īs-ol-'olamā', jalāl-od-dīn ebn-e mohammad tāher

در ۱۹ مجلد که نخستین آن به نام «تفسیر الوقرة فی تفسیر البقرة من سلطان التفاسیر» خوانده می شود. [دنا ۱۲۷/۳]

شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۱

بی کا، بی تا [نشریه: ۵ - ۲۱۱]

➤ تفسیر جلالین < تفسیر الجلالین

● **تفسیر الجلالین = تفسیر جلالین / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul jalālayn = tafsīr-e jalālayn

محلی، محمد بن احمد، ۷۹۱ - ۸۶۴ قمری و سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر  
mahallī, mohammad ebn-e ahmad (1390 - 1460) ; soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr

تاریخ تألیف: ۸۷۱ق

در تألیف این تفسیر دو نفر از بزرگان علماء شرکت داشته اند، یکی جلال الدین محلی و دیگری جلال الدین سیوطی است و به همین مناسبت مشهور به «جلالین» شده است. محلی از سوره بقره تا آخر بنی اسرائیل را تفسیر نمود ولی عمرش به آخر رسید و موفق به اتمام آن نشد، جلال الدین سیوطی از سوره مریم تا آخر قرآن کریم و سوره حمد را تفسیر نموده و بدین مناسبت تفسیر این سوره را در آخر گذارده اند و این تکمیل را در سنه ۸۷۱ به انجام رسانیده است ولی چنانکه نوشته اند هیچیک از جلالین بسمله را تفسیر نکرده و یکی از متأخرین به تفسیر آن مبادرت نموده است. طرز این تفسیر آن است که کلمات آیات را به کلمات سهل تری که مبین معانی و مقصد آن باشد ترجمه و اعتماد بر بهترین اقوال در این باب نموده و اعراب کلماتی که تعیین آنها محتاج الیه است نیز بیان شده و قرائات مختلفه کلمات را ذکر نموده و تمام اینها را با بهترین و مختصرترین و زیباترین عبارات و با کمال اختصار ادا کرده اند و از تطویلات بیهوده و ذکر مطالبی که جای آنها در علوم دیگر است صرف نظر کرده اند.

آغاز: بسمله الحمد لله حمدا موافیا لنعمه مکافیا لمزیده و الصلوه و السلام علی محمد ...

چاپ: این کتاب مکرر در ایران و هندوستان و مصر چاپ شده است؛ طهران، سنگی، ۱۲۷۶ق، رحلی  
[کشف الظنون ۴۴۵/۱؛ فهرست مکتبه اوقاف موصول ۱۸/۵؛ معجم سرکیس ۱۶۲۳/۲؛ شذرات الذهب ج ۷ ص ۲۰۳؛ دنا ۱۲۷/۳ (۲۹ نسخه)]

شرح و حواشی:

۱- تفسیر الجلالین (منتخب)

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۰ صدر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: عبدالقادر بن ابی الطیب محمد بن البرکات، تا: ۱۰۸۸ق؛ مصحح، محشی با امضای تفسیر قاضی، ابوالسعود، قیس النیرین، ابواللیث، علاءالدین سمرقندی، جمالین، کشف و ...؛ مهر: «عبدہ الراجی محمد مهدی» (بیضی)؛ کاغذ: اصفهانی نخودی و فرنگی شکری، جلد: مقوایی با روکش کاغذی، ۳۳۴گ، ۹-۲۰ سطر (۸×۱۳-۱۲×۱۸)، اندازه:

۱۴/۷×۲۰سم [ف: ۱۸-۶۵]

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۲۸۴

همان نسخه بالا [نشریه: ۷-۱۲۲]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۳

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن تریاکی، ۲۵۰گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۵/۲×۲۱/۶سم [ف: ۱-۱۱۲]

۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۸۳

آغاز: برابر؛ انجام: و لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظیم و الحمد لله وحده.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۴۰۱گ، ۲۳ سطر (۹×۲۰)، اندازه: ۱۷×۲۸سم [ف: ۱۰-۱۱۲]

۱۰. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۲۳۷

نیمه دوم قرآن؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ ۲۶۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۱-۴۶]

۱۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۷۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲ [ف: ۳-۷۹]

۱۲. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۹۶۵

آغاز: المعونة على العبادة و غيرها اهدانا الصراط المستقیم أی اُرشدنا ألیه

از آغاز سوره فاتحه تا پایان سوره كهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای عطف تیماج قرمز، ۱۰۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۳-۷۱۶]

۱۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۳۳۰

آغاز: برابر؛ انجام: و نزل من للبيان القرآن ما هو شفاء من الضلالة و رحمة للمؤمنين به و لايزيد الظالمين الكافرين الا خساراً لكفرهم به

از ابتدا تا اواخر سوره بنی اسرائیل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج سیاه، ۲۱۸گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: مخ: ۱-۴۶۷]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲۴

کامل و شامل تفسیر تمام قرآن است؛ خط: نستعلیق خفی، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مصحح و مقابله شده توسط محمد محسن بن شیخ عطاء الله بن شیخ محمد، محشی؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با عطف گالینگور خرمایی، ۲۰۳گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۶سم [اهدائی رهبر: اعلوم قرآن-۱۱۳]

از آغاز تا سوره بنی اسرائیل است؛ خط: نسخ، کا: عبدالمجید بن عبدالسلام کنانی مالکی، تا: ۱۶ ربیع الاول ۹۸۹ق؛ واقف: میر غیاث الدین محمد بر فرزندان، وقف مدرسه صدر از ترکه بروجردی تهرانی؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۳-۴۶۴]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۱ صدر

جلد دوم از كهف تا پایان قرآن و تفسیر فاتحه را در پایان نهاده است؛ خط: نسخ، کا: عبدالمجید بن عبدالسلام کنانی مالکی، تا: ۱۶ ربیع الاول ۹۸۹ق؛ واقف: ترکه بروجردی تهرانی، وقف مدرسه صدر؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۳-۴۶۴]

۳. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۳۸۲

آغاز: برابر

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ مجدول؛ مهر: حاج سید سعید؛ جلد: تیماج قهوه‌ای عطف میشن سرخ، ۴۱۸گ، ۱۶ سطر (۵/۷×۱۵)، اندازه: ۱۲×۲۳سم [ف: ۱-۳۱۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۳

آغاز: برابر؛ انجام: الضالین. و هم النصاری و نکتة البدل افادت ان المهتدين ليسوا يهوداً و لانساری ... و الحمد لله رب العالمین. تا نیمه جزء نهم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۱۳ ذیقعد ۱۰۰۷ق؛ محشی از قاضی بیضاوی، کشف زمخشری و غیره؛ واقف: نادرشاه، ۱۱۴۵؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، جلد: میشن تریاکی، ۴۴۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۱-۴۶۱]

۵. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۴۲۳

آغاز: على القرآت المختلفة المشهورة على وجه لطيف؛ انجام: بالطريق المؤدى الى ذكر الله سبحانه ... آمین.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲ محرم ۱۰۵۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: ترکی، جلد: مقوایی، ۶۰۰ص، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۱سم [ف: ۲-۱۲۵]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۰۲

آغاز: الحمد لله جملة خبرية قصد بها الثناء على الله بمضمونها من أنه تعالى مالك لجميع الحمد من الخلق او مستحق لان يحمده؛ انجام: فان الناس يوسوسون ايضا بمعنى يليق بهم في الظاهر ثم تصل وسوستهم الى القلب و ... بالطريق المؤدى الى ذلك و الله تعالى اعلم.

خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۲۷ ربیع الاول ۱۰۶۷ق؛ جلد: تیماج ساغری مشکى، ۲۹۹گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۸/۵سم [ف: ۳۵-۱۰۹]

۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۴۶

آغاز: برابر؛ انجام: غير المغضوب عليهم و هم اليهود و لاغير الضالین و هم النصاری و نکتة البدل افادة ان المهتدين ليسوا يهودا و لانصارا و قد تم.

۱۵. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۶۲

کامل؛ خط: نسخ، کا: عیسی، تا: ۱ ذیقعد ۱۱۳۶ق؛ مجدول، مصحح و مقابله شده در سال ۱۱۳۹؛ از موقوفات رضائیه، واقف: آقا ابراهیم، ۱۲۳۰؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۶۰]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۴۷۵۴

آغاز: برابر؛ انجام: و الصابئون هم طایفه تعد من النصاری هذا اللفظة فهو موافق لقول الشيخ جلال الدين السيوطي رحمة الله عليه. از ابتدای سوره بقره تا پایان سوره بنی اسرائیل؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: میر هاشم بن میر عباس، تا: ۱۰ ذیقعد ۱۱۷۳ق؛ محشی؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج فرنگی، ۱۷۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۱]

۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۴۷۵۵

آغاز: بسمله. سوره كهف مكيه. بسمله. الحمد و هو الوصف بالجميل ثابت لله تعالى و هل المراد الاعلام بذلك للايمان به أو؟ انجام: و ثبت فيهم بالطريق المؤدى الى ذلك و الله اعلم بالصواب سورة الفاتحة مكية ... و نكتة البدل افادة ان المهتدين ليسوا يهود و لا نصارى و الله سبحانه و تعالى اعلم.

از تفسیر سوره كهف تا پایان سوره ناس و ادامه نسخه قبلی (۳۴۷۵۴) است. ظاهراً اسباب نزول سوره‌های کافرون، نصر، تبت، المسد، اخلاص و معوذتین در پایان این تفسیر کتابت نشده و به جای آن تفسیر سوره فاتحه نوشته شده است؛ خط: نسخ، کا: میر هاشم بن شاه عباس، تا: ۱۴ محرم ۱۱۷۴ق؛ محشی با رموز «صح» و توضیحی با رموز «ایضاً» و ...، مطالبی از کتاب «المجالین فی حاشیه الجلالین» ملا علی قاری هروی که به ضبط برگ آخر «محمد رفیع الدین» در مکه مکرمه حواشی را کتابت نموده؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: حنایی آهاری، جلد: تیماج فرنگی قهوه‌ای، ۲۰۲گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴/۸سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۲]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۴۸۶۸

آغاز: فيه القرآن من اللوح المحفوظ الى السماء الدنيا في ليلة القدر؛ انجام: و كان الانسان كفوراً جحوداً للنعم اذ امنتم ان يخفف بكم جانب.

از تفسیر آیه ۱۸۴ سوره بقره تا آیه ۶۷ سوره اسراء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۲۴گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۳]

۱۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۱

سوره مریم تا آخر قرآن با سوره حمد در پایان؛ خط: نسخ، کا: حسنعلی بن حاج عبدالله عبدی، تا: ذیقعد ۱۲۱۴ق؛ تملک: محمد

ابراهیم؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱ سطر (۱۳/۵×۹) [ف: ۷۵۵]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۰۶

آغاز: كهيعص الله اعلم بمراده بذلك ذكر رحمة ربك عبده مفعول رحمته و زكريا بيان له اذ متعلق برحمة

از اول سوره مریم تا آخر تفسیر؛ خط: نسخ، کا: محمد سلیم مدرس بن محمد صالح تختی اردلانی، تا: شعبان ۱۲۲۷ق، جا: سنندج؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱۳گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵سم [ف: ۲۶ - ۱۰۷]

۲۱. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۳۲

آغاز: برابر؛ انجام: و اجب بان الناس يوسوسون ايضاً بمعنى بهم فى الظاهر ثم تصل وسوستهم الى القلب و تثبت فيهم بالطريق المؤدى الى ذلك تم

خط: نسخ، کا: محمد بن سعيد راشد، تا: پنجشنبه ۲۵ ذیحجه ۱۲۴۳ق؛ مجدول، در حاشیه اختلافات قرائات با رمز مخصوص به هر قاری آورده شده و بخش‌های قرآن با کلمات «جزء»، «حزب»، «ربع» و «ثمن» مشخص گردیده؛ تملک: محمد سعید موسوی کازرونی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۶گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۳۱سم [ف: ۱ - ۳۷]

۲۲. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۳۵۲

خط: نسخ کهن، بی کا، بی تا؛ مهر: «عبدالله» (شلمجی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۱۷۶]

۲۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۵۲

آغاز: پس از بسمله: كهيعص الله اعلم بمراده بذلك هذا؛ انجام: ان المهتدين ليسوا يهود اولاً نصارى و الله اعلم و صلى الله على نبينا محمد و آله و صحبه و سلم تسليمًا دائماً و رضى الله تعالى عن اصحاب رسول الله.

از سوره مریم تا آخر قرآن؛ خط: نسخ، کا: شامل الخرخى، بی تا؛ محشی؛ واقف: حسین کی استوان؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج خرمایی، ۱۸۱گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۱۱ - ۵۷۲]

۲۴. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۵۲

از اول تا قسمتی سوره انبياء؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ تملک: عبدالله بن محمد رضا شیر، با مهر «الواثق بالله الغنى عبده عبدالله حسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۳۵۱]

۲۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۶۱۷

آغاز: برابر؛ انجام: اهدنا الصراط المستقيم ای ارشدنا اليه و بيدل صراط الذين انعمت عليهم بالهداية و بيدل من الذين بصلته غير المغضوب.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکى با ترنج، ۳۳۸گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۳۰سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۷]

۲۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۰۰۸

آغاز: برابر

الكتاب (مكرر) است. کاتب در آغاز قطعه‌ای «فی خواص فاتحه الكتاب» از ابو حامد غزالی آورده است که مطلع آن چنین است: «اذا كنت ملتمساً لرزق xx و نيل القصد من عبد و حر».

[دنا ۱۲۸/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۰

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمين، من الاولين الاقدمين و الآخرين الاكبرين؛ **انجام**: سبحان ربك رب العزة عما يصفون و سلام على المرسلين و الحمد لله رب العالمين آمين.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ واقف: امیر جبرئیل، ۱۰۳۷؛ کاغذ: استانبولی شکری آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخری، ۵۸ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۱ - ۵۶۳]

### ● تفسیر الجملي / تفسیر / عربي

tafsīr-ul jumālī

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۹۴۰

آغاز: بسمله، الحمد لله العدل ذی العظمة و الجبروت؛ **انجام**: نستعين على ما يقرب منه انه سمیع مجيب سنة ۱۲۵۴  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۲۵۴ق [رایانه]

### ● تفسیر جوامع الکلم / اخلاق / فارسی

tafsīr-e javāme'-ol kalem

بهبهانی، عبدالله بن محمد، - ۱۳۲۵ قمری  
behbahānī, 'abd-ol-lāh ebn-e mohammad (- 1907)

اهدا به: میرزا احمد خان شیبانی (رئیس تلگرافخانه شیراز)  
کتابی است در اخلاق و اندرز و صفاتی که مسلمانان باید داشته باشند. مؤلف کتاب شیخ احمد احسائی است و مفسر آن شیخ عبدالله بن محمد بهبهانی.

[دنا ۱۲۸/۳]

شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۰-ح/۲۸۴

آغاز: بسمله - الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله الطاهرين و لعنه اله على اعدائهم اجمعين و بعد چنین گوید؛ **انجام**: قد تمت الرسالة الشريفة المسماة بجوامع الكلم الالهيه بيد مؤلفه الجاني عبد الله بن محمد البههاني في ليلة العاشر من شهر ربيع الاول سنة ۱۳۳۱ من الهجرة در دار العلم شیراز  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۳۱ق، جا: شیراز؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: مقوا با کاغذ ابری، ۵۲ گ، ۱۴ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۵/۱۷×۲۲ سم [ف: ۱ - ۲۶۶]

### ● تفسیر چرخي / تفسیر / فارسی

tafsīr-e čarxī

خط: نسخ متوسط، بی‌کاء، بی‌تا؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: چرمی، ۲۹۸ ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱ سم [ف: ۱ - ۱۰۸]  
۲۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۸۲-۳/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: و اجيب بان الناس يوسوسون بمعنى يلقى بهم في الط ثم تصل و سوستهم الى القلب و ثبت فيه بالطريق المودي الى ذلك و الله اعلم و صلى الله على سيدنا محمد و آله ... و الحمد لله على انعامه ...

کامل؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج زیتونی، ۲۲۶ گ، ۲۴-۳۰ سطر، اندازه: ۲۱×۵/۳۰ سم [ف: ۲ - ۹۷۳]

۲۸. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۵۵

آغاز: بسمله. الم الله أعلم بمراده بذلك ذلك أى هذا الكتاب يقرأه محمد لاريب شك فيه أنه من عندالله؛ **انجام**: و هذه القطعة للشيخ العلامة جلال الدين محمد بن احمد المحلي رحمه الله و رضى عنه سورة الكهف مكية و هي مئة و عشر آيات.

از اول سوره بقره تا اول سوره كهف؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: **انجام**؛ یادداشتی از محمد حاجی ترخان درباره کتاب و مؤلف آن؛ جلد: مقوا، ۳۰۷ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۶×۲۰ سم [ف: ۸]

۲۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۰۹

بی‌کاء، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

۳۰. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۲۸

آغاز: برابر؛ **انجام**: ان المهتدين ليسوا يهوداً و لانصارى. و الله اعلم بالصواب و اليه المرجع و المآب.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ با علامت بلاغ، مصحح و مقابله شده توسط محمد محسن بن الشيخ عطاءالله بن الشيخ على محمد، يوم السبت شهر رمضان في بلدة الدسرور؛ جلد: عادی، ۲۰۱ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۵/۱۸×۲۶ سم [مؤید: ۱ - ۲۱۳]

۳۱. قزوین؛ فحول قزوینی؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ مقابله شده با دو نسخه یکی به خط سیوطی و دیگری به خط نباتی [ف: ۱۰]

۳۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۴۱

نیمه دوم؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: - ۱۲۹۷]

### ● تفسیر الجلالین (منتخب) / تفسیر / عربي

tafsīr-ul jalālayn (mn.)

وابسته به: تفسیر الجلالین = تفسیر جلالین؛ محلی، محمد بن احمد (۷۹۱-۸۶۴)

این مجموعه در حقیقت «منتخب تفسیر جلالین» و مشتمل بر سوره‌های فاتحه الكتاب، انعام، یس، فتح، واقعه، ملک، نبأ، نازعات، عبس، تکویر، انفطار، المطففين، انشقاق، بروج، اعلی، غاشیه، بلد، والشمس، واللیل، والضحی، والتین، علق، قدر، البینة، زلزال، والعادیات، القارعة، التكاثر، والعصر، همزة، فیل، قریش، ماعون، کوثر، کافرون، نصر، تبت، اخلاص، فلق، ناس و فاتحه

چرخ، یعقوب بن عثمان، ۷۶۲؟ - ۸۵۱ قمری

čarxī, ya'qūb ebn-e o'smān (1361 - 1448)

این تفسیر از فاتحه الکتاب و ملک آغاز و تا پایان قرآن مجید به انجام می‌رسد. برخی این تفسیر را برای کل قرآن دانسته‌اند که نادرست است؛ مؤلف در مقدمه گوید: در تألیف این تفسیر از تفاسیر دیگری چون التیسیر، الکشاف، و الکواشی بهره جسته و در واقع گزیده فارسی این تفاسیر است، وی در تفسیر آیه «و رتل القرآن ترتیلا» از سوره مزمل روای صادقه ای را از خویش به سال ۷۸۲ق نقل نموده که موجب تألیف تفسیر خود شده است. وی تألیفات دیگری نیز دارد از جمله: نائیه، انسیه، حورائیه یا جمالیه، شرح اسماء الله و ابدالیه. (محمود مرعشی)

**آغاز:** بسمله، لک الحمد یا من بیده الملک ... و بعد فیقول العبد الفقیر.. یعقوب ابن عثمان بن محمود بن محمد الغزنوی ثم الچرخي ثم الشیزری قد التمس منی زمرة من الاحباب ان اکتب لهم تفسیر الفاتحه و سورة الملک الی آخر الکتاب ...

**چاپ:** در لاهور به چاپ رسیده، یکبار در سال ۱۲۶۳ شمسی (۱۳۰۲ ق) بمبئی به اهتمام قاضی فتح محمد و قاضی عبدالکریم و در سال ۱۳۸۷ هم به اهتمام حسنعلی محمدی و لیلا حمای چاپ شد.

[دنا ۱۲۸/۳ (۱۳ نسخه)؛ کشف الظنون ۴۶۱/۱؛ هدیة العارفین ۵۴۶/۲؛ نسخه‌های منزوی ۱۹/۱؛ نفحات الانس ۲۵۶؛ طرائق الحقائق ۲۶/۳؛ مشترک پاکستان ۲۳/۱ (۹۳ نسخه)؛ برگل، فارسی، ۱۲۳/۱ش ۲۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۷/۲-ف

نسخه اصل: بادلیان E38 (۲۷۸۰ و ۲۶۸۱)؛ بی‌کا، تا: ۲۰ رجب ۸۳۶ق؛ ۲۴۴گ (۳۸-۲۸۱)، ۲۴ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۷۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۹۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و عمل کند به این آیت که خذ العفو و امر بالعرف و اعرض عن الجاهلین و از حق تعالی، محبت صالحان و دوستان او طلب کند، اللهم ارزقنا ...

خط: نسخ، کا: نعمت الله بن عطاء الله اسفراینی خراسانی، تا: ۹ رمضان ۹۳۰ق، جا: بخارا مدرسه غازیان؛ دارای سرلوح زیبای مرصع، مجدول مذهب، مصحح، محشی؛ جلد: تیماج آلبلویی، ۲۴۱گ، ۱۵ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۲×۱۲/۵سم [ف: ۳۷ - ۵۳۵]

۳. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۳۸-عکسی

**آغاز:** و کسی که سخن صواب گوید؛ **انجام:** الهی ما را از عاشقان جمال و جلال خود گردان. آمین. چنین باد و آمین به قول کوفیان از قرآن نیست. و در مصحف نوشته نشود، و توفینا مسلمین و الحقنا بالصالحین و صلی الله علی محمد و ...

اصل نسخه گنج بخش، ش ۴۶۴۸ (گنج ۲۶/۱)؛ خط: نستعلیق پخته، بی‌کا، تا: ۹۷۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۳۰۵ص [عکسی ف: ۲ - ۷۰]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۸-عکسی

**آغاز:** بسمله. قال النبی (ص) مفتاح القرآن تسميته؛ **انجام:** الهی ما را از عاشقان جمال و جلال خود گردان. آمین. چنین باد و آمین به قول کوفیان از قرآن نیست. و در مصحف نوشته نشود، و توفینا مسلمین و الحقنا بالصالحین و صلی الله علی محمد و ...

اصل نسخه: گنج بخش، ش ۹۷۹ (گنج ۱/۲۶-۲۷). خطبه را ندارد؛ خط: نسخ خوش، کا: فیروز بن مولانا محمد، تا: ۲۳ شعبان ۹۸۲ق؛ سرلوح، ۴۶۴ص [عکسی ف: ۲ - ۷۱]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۷۱

بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ خریداری از رضا شیخان [رایانه]

۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۰۸۴

بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ خریداری از رضا شیخان [رایانه]

۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۷۳۰۶/۲

**آغاز:** برابر

شامل تفسیر سوره حمد و از سوره ملک تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: میرزا علی مردان در احمد شاهی، تا: قرن ۱۲؛ مجدول؛ کاغذ هندی؛ جلد: تیماج عنابی، ۱۷ سطر (۵×۹/۵)، اندازه: ۱۴/۵×۲۵/۵سم [ف: ۳ - ۱۰۱۵]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۳۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و از حقیقت هیچ نصیب ندارند و مریدان را از خوردن حرام باز نمیدارند و منع نمیکنند نعوذ بالله من ذلک.

خط: نستعلیق بد، کا: ملا لطیف بن ملا رئوف، تا: ۱۲۷۱ق، جا: صقع ده دانا؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: مقوای سفید، ۲۵۴ص، ۱۳-۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۳سم [ف: ۱۰ - ۱۲۹۷]

۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۳۸۵

بی‌کا، تا: ۱۲۷۶ق؛ خریداری از رضا غیبی [رایانه]

۱۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۹۴

بی‌کا، بی‌تا؛ مجموعه آقا رفیع قزوینی استاد اخلاق و فلسفه امام خمینی، خریداری از منصور تألهی معین الدین [رایانه]

۱۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۲۶

بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از میر دادخان [رایانه]

۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۳۵

بخشی از تفسیر چرخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۷۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** «ان شائک هو الاثر» بدرستی که دشمنی ...

شامل فاتحه الکتاب و سوره هایی از دو جزء آخر قرآن؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوای چرم‌نما، ۲۶۲ص، ۱۳ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱ - ۴۷/۱]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۶۵۴

بی‌کا، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۱۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۰۸

**آغاز:** قال النبی علیه السلام مفتاح القرآن تسمية الله تعالى و قال ابن عباس رضی الله عنهما اجلال القرآن اعوذ بالله من الشیطان الرجیم

tafsīr-e hadīs-e «inna-l lāh-a xalqa ādam-a ‘alā Ṣūrat-i-h»

شرحی بر حدیث مزبور و منقول از پیغمبر (ص) است.  
[الذریعه ۱۳: ۱۷۹؛ دنا ۱۲۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۳/۱۶

آغاز: قال النبی ص ان الله خلق آدم علی صورته و فی حدیث آخر علی صورة الرحمن و قال ص ما خلق ... تصدیق این آیات و اخبار به آنکه انسان بما هو انسان ای بما هو مدرک؛ **انجام**؛ و هو نظم، گویند که آدمی بصورت چه خداست، حق مثل ندارد مگر او باشد راست.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۶۷ق؛ کاغذ: شکری، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴ص (۲۴۵-۲۴۸)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۹-۳۰۲]

### ● تفسیر حدیث تخمیر و طینت آدم / عرفان و تصوف /

فارسی

tafsīr-e hadīs-e taxmīr va tīnat-e ādam

رساله عرفانی مختصری است در چگونگی تخمیر طینت آدم.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۹۳/۷

آغاز: قال الله تبارک و تعالی و تقدس خمرت و طینت آدم بیدی اربعین صباحاً ای درویش بدانکه غرض از ذکر تخمیر طینت آدم بدین فرمودند مقصود آنست که به دین و ارادتست؛ **انجام**؛ چون خلقت او به چل صبا گشت تمام ×× پیوست هم اسم و هم مسما با هم و السلام

خط: نستعلیق، کا: صنع الله، بی تا؛ جلد: تیماج عنابی، ۳گ (۹۴ر-۹۶پ)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۲۸-۲۶۹]

### ● تفسیر حدیث شرح صدر / شرح حدیث / فارسی

tafsīr-e hadīs-e šarh-e sadr

غزالی، محمد بن محمد، ۴۵۰ - ۵۰۵ قمری

qazzālī, mohammad ebn-e mohammad (1059 - 1112)

نزدیک است به زاد آخرت غزالی که به فارسی است. به روش رمز

[دنا ۱۲۹/۳؛ افغانستان ۲۸۷؛ نسخه‌های منزوی ص ۱۱۸۴]

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۲-۶۲۵۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۵ سطر، قطع: ربعی [آستانه قم: ۲۲۷]

### ● تفسیر حدیث الصلوة / دعا / عربی

tafsīr-u hadīṭ-i-ṣ ṣalawāt

حسینی، عبدالرحمن

... و کلید قرآن بسم الله الرحمن الرحیم گفتن است؛ **انجام**؛ و عمل کند به این آیت خدا العفو و امر بالمعروف و اعرض عن الجاهلین و از حق تعالی محبت صالحین و دوستان او را طلب کن بدین وجه که خدای بی نظیر توقنا مسلماً و الحقنا بالصالحین. سوره حمد و از سوره تبارک (ملک) تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: خواجه محمد اسماعیل حسینی، بی تا؛ جلد: تیماج زرشکی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۹۹گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۷×۲۶سم [ف: مخ: ۱-۴۶۷]

### ● تفسیر چهل کاف / ادبیات / فارسی

tafsīr-e čehel kāf

بهادر صفوی، ارتضا علی بن احمد، ۱۱۹۸-۱۲۵۱ قمری  
bahādor safavī, ertezā ‘alī ebn-e ahmad (1784 - 1836)

شرحی است بر قطعه «چهل کاف» که سه بیت شعر است دارای چهل کاف در مهمات و حاجات به آداب مخصوصی خوانده می‌شود، و آن سه بیت چنین است: «کفاک ربک لم یکفیک واکفة ×× کفکافها ککمین کان منکلکا / تکر کراً ککر الکرفی کبدی ×× مشکشکة کلت لکلکلا / کفاک ربک کاف الکاف کرته ×× یا کو کباً کان یحکی کوکب الفلکا». در هر سطر تقطیع عروضی؛ و لغت، و صرف و نحو، و حاصل معنی ذکر می‌شود.

[دنا ۱۲۹/۳، فهرستواره منزوی ۲۸۷/۷]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۶/۶

آغاز: خوشترین اذکاریکه قمریان بوستان طریقت بدان ترنم کنند حمد مبدعی است که ناصیه مکنونات کاف ایجاد در قبضه اقتدار اوست؛ **انجام**؛ ای طفل خوش لقا که چو نجم فلک توئی ×× در روشنی طبع شنو از سر صفا

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۸گ (۳۵ر-۴۲ر)، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۲-۱۸]

تفسیر الجبری < ما نزل من القرآن فی امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب (ع)

### ● تفسیر حدائق الخلاق / تفسیر / فارسی

tafsīr-e hadā'eq-ol xalāyeq

گزارشی از آن داده نشده

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۲۴۴

بی کا، بی تا؛ خریداری از رضا میدانی [رایانه]

### ● تفسیر حدیث «ان الله خلق آدم علی صورته» /

شرح حدیث / فارسی



hoseynī, 'abd-or-rahmān

به نقل از شیخ بهاء الدین عاملی.

[دنا ۱۲۹/۳]

می گوید مقصود از عمود و سایر اصطلاحات موجود در آن اشاره به چه چیز است و در آن چه اشاراتی است.

[دنا ۱۲۹/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۴/۲

آغاز: روی صدوق الطایفه رضی الله عنه فی توحیده عن النبی؛ انجام: و فی ذلك اللفظ اشاره لطیفه الی انهم مظاهر اسم الله الاعظم فافهم.

کا: محمد صادق بن محمد جعفر خراسانی، تا: ۱۲۵۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: روغنی، ۳ص (۲۹۷-۲۹۹)، ۸ سطر (۱۴×۷/۵)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۷-۲۳۶]

### ● تفسیر حدیث «موتوا قبل ان تموتوا» / عرفان و تصوف

/ فارسی

tafsīr-e hadīs-e «mūtū qabl-a an tamūtū»

در معنی و تفسیر حدیث رسول الله (ص) که فرمودند: «موتوا قبل ان تموتوا» که مؤلف ظهور این موت را مترتب برده قاعده دانسته است.

[دنا ۱۲۹/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۵۸/۵

آغاز: بسملة حمدلة ... و بعد رسول الله صلی ... فرمود موتوا قبل ان تموتوا و ظهور این آثار مؤسس برده قاعده است، قاعده اول توبه است و؛ انجام: قاعده دهم رضاست و حقیقت رضا بیرون آمدن بود از رضای خود بدخول در رضای محبوب ... کان میتا فاحییناه و جعلنا له نورا یمشی به فی الناس کمن مثله فی الظلمات لیس بخارج منها و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ پس از این رساله مؤلف مطالب دیگری درباره نیت و معنای سوره حمد آورده؛ کاغذ: فرنگی آبی و نخودی، جلد: مقوایی قرمز، ۴گ (۱۰۸-۱۱۱پ)، ۱۳-۲۱ سطر (۷×۱۰)، اندازه: ۵/۵×۱۰/۱۶سم [ف: ۱۱-۲۰۸]

### ● تفسیر حدیث «النبی لا یمکث فی قبره الف سنة» /

شرح حدیث / عربی

tafsīr-u ḥadīṭ-i «an-nabī lā-yamkuṭ fī qabr-i-hī alf-a sanat-in»

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری  
soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۴۴/۲۰

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰۰۸/۲۳

آغاز: بسمله. سمعت السيد الاجل قدوة الاصفیاء ... عبدالرحمان الحسینی ... قال: کثر قول العلماء فی توجیه ... اللهم صل علی محمد و علی آل محمد کما صلیت علی ابراهیم؛ انجام: یکون المشبه به اقوی من المشبه کما لا یخفی علی المتأمل  
خط: نستعلیق، کا: علی اشرف، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: رویه تیماج مشکی، ۱گ (۱۶۳-۱۶۳پ)، اندازه: ۵/۱۵×۲۵سم [ف: ۱۴-۳۱۵]

● تفسیر حدیث: «کل امر ذی بال لم یبدء باسم الله» < التسمية

● تفسیر حدیث کمیل < شرح حدیث الحقیقه

### ● تفسیر حدیث «کنت کنزا مخفیا» / شرح حدیث، بهائیت

tafsīr-e hadīs-e «kunt-u kanz-an maxfiyyā»

بهاء الله، حسینعلی بن میرزا بزرگ، ۱۲۳۳ - ۱۳۰۹ قمری

bahā'-ol-lāh, hoseyn-'alī ebn-e mīrzā bozorg (1818 - 1892)

[دنا ۱۲۹/۳]

اراک؛ بیات، عبدالحسین؛ شماره نسخه: ۱۷/۱

بی کا، تا: قرن ۱۳، کاغذ: فرنگی الوان، جلد: تیماج یشمی، اندازه:

۱۷/۲×۱۱/۵سم [نشریه: ۶-۷۵]

### ● تفسیر حدیث «الله عمودا من یاقوت ...» / شرح

حدیث / عربی

tafsīr-u ḥadīṭ-i «li-l-lāh-i 'amūd-an min yāqūt ...»

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

شیخ صدوق در توحید خود از نبی اکرم آورده است: «ان الله عزوجل عمودا من یاقوت حمراء راسه تحت العرش و اسفله علی ظهر الحوت فی الارض السابعة السفلی فاذا قال العبد لا اله الا الله اهتز العرش و تحرك العمود و تحرك الحوت فیقول الله تبارک و تعالی اسکن یا عرشی فیقول کیف اسکن و انت تغفر لقائلها فیقول تبارک و تعالی اشهدوا ملائکتی انی قد غفرت لقائلها». در این حدیث منقول شیخ صدوق ملاصدرا وارد بحث می شود و

النسخة الشريفة في الليل الثالث من شهر شوال المكرم على يد احقر العباد الفاني الجاني محمد بن محمد صادق الهمداني. جزئی اشعار عربی در حواشی؛ خط: نستعلیق، کا: محمد بن محمد صادق حسینی، بی تا؛ در پایان این رساله در ۳ صفحه احادیثی چون، الحقیقه کمال بن زیاد، قدر از صدوق و احادیث صریح علی عدم جواز العمل بالظن؛ کاغذ: فرنگی حنایی، ۱۴ گ (۵۲-۶۵)، ۱۹ سطر (۶×۱۳)، اندازه: ۱۷/۷×۱۱/۵ سم [رایانه]

### ● تفسیر حروفی بعضی نامها / متفرقه / فارسی

tafsīr-e horūfī-ye ba'zī nām-hā

کرمانی، محمد رحیم بن محمد کریم، ۱۲۴۸ - ۱۳۰۷ قمری

kermānī, mohammad rahīm ebn-e mohammad karīm (1833 - 1890)

فوایدی است بر پایه های علم حروف درباره یس و محمد و جز اینها از نام های مقدس که شخصی از محضر کرمانی استفاده کرده و در این رساله تدوین نموده است. [دنا ۱۲۹/۳]

کرمانشاه؛ مدرسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۱۱۱/۴

آغاز: چون فرمایشات سرکار آقا زاده آزادہ حاج محمد رحیم خان

خط: نستعلیق خوش، کا: محمد بن محمود، تا: ۱۲۹۰ ق، جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۱۸ گ (۵۱-۶۸ پ)، ۹ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۷/۵ سم [ف: ۸۲]

➤ تفسیر حسام الدین علی < جامع التنزیل و التأویل  
➤ تفسیر الحسامی < الفتوحات الالهیه لتفسیر الایات القرآنیة

### ● تفسیر حسن بدیع = حسن بدیع / تفسیر / عربی

tafsīr-e hosn-e badī' = hosn-e badī'

با مطابقت به عمل آمده، مطالب موجود در این تفسیر در نگاه اول می نمایاند که گزیده و خلاصه «مجمع البیان» امین الاسلام فضل بن حسن طبرسی (۵۴۸ق.) باشد که نکات ادبی حذف شده است، همچنین شیوه وی در تفسیر، انتخاب بعضی از آیات می باشد به طوری که در اکثر آیات به مطالب طبرسی اکتفا شده، اما در برخی آیات و خصوصاً در مقدمه روایاتی از بحارالانوار و دیگر منابع روایی نیز به آن افزوده شده که با این وصف تألیفی مستقل به حساب می آید. این تفسیر دارای مقدمه ای در چند فصل می باشد که فصول موجود این نسخه عبارتند از: [فصل] فی من نزل فیهم القرآن و فضل الولاية؛ فصل فی ذکر اسامی القرآن؛ فصل فی بیان التفسیر و التأویل؛ فصل فی

آغاز: بسمله ... الحمد لله و سلام علی عباده الذین اصطفی و بعد فقد کثر السؤال عن الحديث ... ان النبي ... لا یمکث فی قبره الف سنة؛ **انجام:** لو لا ان هدانا الله

کا: (گویا) تاج الدین حسین صاعد بن شمس الدین طوس، تا: دوشنبه ۳ ربیع الاول ۹۹۱ق، جا: اصفهان، جامع کبیر در صفه صفیه صبویه (گویا صفویه)؛ از روی خط صفی المله محمد؛ کاغذ: متن و حاشیه سپاهانی و فرنگی، جلد: مقوا با پارچه زری، ۹ ص (۲۹۷-۳۰۵)، اندازه: ۲۳×۱۰/۵ سم [ف: ۹ - ۸۲۴]

### ● تفسیر حرف الهاء، جزء الثاني من سورة البقرة /

تفسیر / عربی

tafsīr-u ḥarf-il hā', juz'-u-ṭānī min sūrat-il baqara

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۶۶

آغاز: هو علیه به لم يعرفه احد غیره حتی؛ **انجام:** حتی یدخل الجنة الالاف الثناء والسلام والتحية  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۳ق، جا: مشهد رضوی؛ افتادگی: آغاز [رایانه]

### ● تفسیر حروف المعجم / متفرقه / عربی

tafsīr-u ḥurūf-il mu'jam

معانی و اشارت حروف الفباء است به ترتیب ابثی. [دنا ۱۲۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۳۹/۳

آغاز: تفسیر حروف المعجم الالف الواحد من کل شی و اسم الرجل من العرب الباء الرجل الكثير الجماع  
بی کا، بی تا؛ کاغذ: هندی نخودی، جلد: تیماج قرمز، ۴۲ ص (۹-۵۰)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۶ سم [ف: ۱۰ - ۲۰۶۱]

### ● تفسیر حروف النورانية / علوم قرآن / عربی

tafsīr-u ḥurūf-in nūrānīya

رساله ای است بدون نام از مشایخ شیخیه درباره تفسیر حروف مقطعه قرآن که در آغاز بعضی از سوره ها واقع شده است. در این تفسیر عرفانی سعی شده با تکیه بر احادیث اهل بیت (ع) تأویل حروف مقطعه بیان گردد.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۰۵۲

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد ... قال سلمه الله تعالی و ما یقول سیدنا فی تفسیرات الحروف النورانية مثل الحوامیم و الطواتین؛ **انجام:** و ذلك بدخول الناس فی دین الله افواجاد قابس ما ذکره بما ذکرنا ترى التفاوت ... قد ختم

آن القرآن منه محکم و متشابه و ناسخ و منسوخ و مقدم و ...؛ فصل فی الاستعاذه والبسملة؛ فصل فی القوايح.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۲۱۵۶

آغاز: قال علی علیه السلام اعلم ان الاولایة مصدر متساویة فیہ التذکیر و التأنیث؛ **انجام**: برؤس الشیاطین شبیه و هی لا تعرف فیہ وجوه الاول انه رؤس الشیاطین شجرة یقال لها الاستن و ثانیها. موجودی آن از اوایل مقدمه تا آیه ۶۵ سوره صافات است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ یادداشت محمد قمی در ۱۳۰۷ق درباره معرفی کتاب؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۱۸۶گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۳]

➤ تفسیر حسینی < مواهب علیه

➤ تفسیر حسینی < قرآن کریم

### ● تفسیر حمد و توحید / تفسیر / عربی

tafsīr-e hamd va towhīd

حسینی خراسانی، حسن، قرن ۱۳ قمری

hoseynī xorāsānī, hasan (-19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۴۵ق

در تفسیر سوره فاتحه و توحید (حمد و سوره) و برخی از اسرار نماز از روایات نخست به تفسیر «استعاذه» پرداخته است.

[دنا ۱۳۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۷۶۶/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین هذه جملة ما استفدته من کلمات اهل البيت فی جمل تفسیر الحمد و السوره و بعض اسرار الصلوة الاول فی تفسیر الاستعاذه؛ **انجام**: و خواص من شیعتہ تمت الرسالة بعون الله سبحانه علی یده مؤلفه الحقیق حسن الحسینی الخراسانی عشر الوسط من محرم الحرام سنه ۱۲۴۵.

خط: نسخ، کا: کاظم بن حسن حسینی عریضی خراسانی، تا: ۱۲۴۶ق، جا: کربلا؛ کاغذ: فرنگی سفید آهاردار، جلد: تیماج مشک، ۵۵ص (۳۵۷-۳۵۳)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۳×۱۶سم [ف: ۱۷ - ۲۰۵]

### ● تفسیر حنفی / تفسیر / عربی

tafsīr-e hanafī

حنفی نیشابوری، ابوسعید

hanafī neyšābūrī, abū-sa'īd

این تفسیر مانند سایر تفاسیر حاوی مباحث متعددی است در معانی آیات قرآنی و شأن نزول و موارد اطلاق این آیات و ثواب و عقاب هایی که بر اثر اتیان به آن آیات قرآنی یا ترک آنها بر عبد مرتب می شود. آنچه در این تفسیر زیاد به چشم

می خورد آوردن اقوال بزرگان دین و اصحاب پیغمبر است درباره روایات متعدد قرآن. به عبارت دیگر در این تفسیر سعی بر این شده است که بیشتر تکیه بر منقولات شود تا بر مستنبطات مفسر.

[دنا ۱۳۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۶

آغاز: بسمله، قال الشيخ الامام الاجل ابو سعيد الحنفی رحمه الله خیر الدنیا و الاخره فی هذا الکلمات؛ **انجام**: لابلیس بالخیر فلذلک صارابلیس لعینا ... علی سیدنا محمد و آله اجمعین. خط: نستعلیق، بی کا، تا: ذیقعه ۹۸۱ق، جا: مدرسه محله احمد شاه؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، ۲۶۱گ، ۱۵ سطر (۱۵×۹/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۷ - ۱۷۷]

➤ تفسیر حی بن یقظان < شرح قصه حی بن یقظان

### ● تفسیر حی بن یقظان / فلسفه / عربی

tafsīr-u ḥayy ibn-i yaqẓān

وابسته به: شرح قصه حی بن یقظان = الرسالة المرموزة؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۷۵/۲-ف

آغاز: التفسیر ذکر حال من یدرک منه ما من شانه ان یدرکه؛ **انجام**: فیہ سرها و غایتها بی کا، بی تا؛ ۴۵ص (۵۰-۹۴) [فیلمها ف: ۱ - ۷۲۰]

### ● تفسیر حی بن یقظان / فلسفه، داستان / فارسی

tafsīr-u ḥayy ibn-i yaqẓān

وابسته به: شرح قصه حی بن یقظان = الرسالة المرموزة؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۴۱/۳

خط: نسخ، کا: محمود بن علی بن ابی علی عبدیل، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج مشک، ۴۴ص (۵۵-۹۸)، ۲۳ سطر (۲۲×۱۳)، اندازه: ۲۸×۱۹سم [سنا: ف: ۱ - ۱۲۰]

### ● تفسیر خبر رضوی / تفسیر

tafsīr-e xabar-e razavī

رشتی، کاظم بن قاسم، ۱۲۱۲ - ۱۲۵۹ قمری

raštī, kāzem ebn-e qāsem (1798 - 1843)

به طریقه عرفانی.

[دنا ۱۳۰/۳]

تهران؛ سیهسالار؛ شماره نسخه: ۶۵۵۸/۳

بی‌کاء، بی‌تا؛ ۷ گک (۵۲پ-۵۸پ) [ف: ۵ - ۳۸]

## ● تفسیر خطایا الأنبياء / کلام و اعتقادات / عربی

tafsīr-u xaṭāya-l 'anbīyā'

رسی یمنی، یحیی بن حسین، - ۲۹۸ قمری

rasī yamanī, yahyā ebn-e hoseyn (- 911)

ردی است بر سؤالی که ابراهیم بن محسن علوی درباره موضوع مذکور از وی نموده است.

[دنا ۱۳۰/۳؛ مؤلفات الزیدیه ۳۰۶/۱؛ اعلام المؤلفین الزیدیه ص ۱۱۰۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۲۴/۳

آغاز: سئل الهادی الى الحق يحيى بن الحسين صلوات الله عليه عن قول الله تبارك وتعالى واذقنا للملائكة اسجدوا لآدم

نسخه اصل: کتابخانه واتیکان - رم ۱۱۵۵؛ خط: نسخ نازیبا، بی‌کاء،

تا: با تاریخ ۱۰۴۵ق؛ ۱۳ص (۷۲-۸۴) [عکسی ف: ۵ - ۳۷۸]

➤ تفسیر خطیب شربینی &lt; السراج المنير في الاعانة على معرفة

بعض کلام ربنا الحكيم الخبير

➤ تفسیر الخماير &lt; کتاب تفسیر الخماير

## ● تفسیر الخمائير / کیمیا / عربی و فارسی

tafsīr-ul xamā'ir

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸ قمری

jāber ebn-e hayyān (739 - 814)

وابسته به: الخمائير؛ جابر بن حیان (۱۲۰-۱۹۸ق)

شرحی است بر «کتاب الخماير» خود مؤلف. مؤلف در آغاز به خمائر و علت اجسام اشاره می‌کند و سپس گسترده‌تر به تشریح آنها می‌پردازد.

[دنا ۱۳۰/۳؛ سزگین ۲۳۴/۴]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۲/۱۴

آغاز: بسملة. كتاب تفسير الخمائير ... الحمد لله حق حمده و صلى

الله على خير خلقه و على ... نبدأ على بركة الله تعالى فنقول ...

ترجمه: کتاب تفسیر خمایر ... ابتدا می‌کنم بر برکت خدای تعالی؛

انجام: المعدنية فاستعملها على جهتها. و الحمد لله رب العالمين

با ترجمه فارسی زیرنویس؛ خط: نسخ پخته، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛

۱۹ گک (۲۸۲پ-۳۰۰پ) [ف: ۱ - ۵۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۲۲/۶

آغاز: الحمد لله حق حمده و صلى الله ... قلنا اولاً ينبغي ان يعلم ما

الخميصة؛ انجام: و المعاني مشتركة في الاعمال التي من جنسها

فافهم ذلك انشاء الله تعالى تم تفسير الخماير و هي المنسوبة الينا.

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷ گک (۱۱۱پ-)

(۱۱۷ر)، ۱۸ سطر [ف: ۳۶ - ۱۰۸]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۶۲/۱۰

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ فاقد جلد، اندازه: ۲۵/۵×۱۶/۵سم

[ف: ۱۷ - ۴۰۷]

## ● تفسیر خواجه عبدالله انصاری / تفسیر / فارسی

tafsīr-e xāje 'abd-ol-lāh-e ansārī

انصاری، عبدالله بن محمد، ۳۹۶ - ۴۸۱ قمری

ansārī, 'abd-ol-lāh ebn-e mohammad (1006 - 1089)

تفسیری است از خواجه عبدالله انصاری که هنگام تفسیر آیات توجه خاصی به تأویل آنها برای اثبات طریقت خود داشته است و این تفسیر در قرن ششم مورد نظر مؤلف «کشف الاسرار و عدة الابرار» یعنی ابوالفضل رشیدالدین المیددی (-۵۳۰) قرار گرفته و به وسیله آقای علی اصغر حکمت (از سال ۱۳۳۱ تا ۱۳۳۹) در ۱۰ مجلد چاپ و بعداً به وسیله حبیب الله آموزگار تلخیص شده و یک بار در دو مجلد (۱۳۴۷) بار دیگر در یک مجلد (۱۳۵۲) به چاپ رسیده است.

[دنا ۱۳۰/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۲

آغاز: کم من قرية اهلکناها، هیچ اهل شهری؛ انجام: فيها من الآفات خالدین فيها الى فی الجنة لايموتون و لا يخرجون منها حسنت.

از اوایل سوره انبياء مطابق ص ۲۰۸، جلد ۶ چاپی تا اواخر سوره فرقان مطابق ص ۷۲، جلد ۷ چاپی؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۶؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: امیر جبرئیل؛ کاغذ: حنایی ضخیم آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۹۶ گک، اندازه: ۲۸×۱۸سم [ف: ۱-۴۳۳]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۱۴

بی‌کاء، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

## ● تفسیر درجات / کیمیا / فارسی

tafsīr-e darajāt

[دنا ۱۳۰/۳]

تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۲۸۰/۵۱

بی‌کاء، تا: قرن ۱۳ [نشریه: ۲ - ۱۰۴]

## ● تفسیر دو آیه / تفسیر / فارسی

tafsīr-e do āye

کاشانی، محمد تقی بن حسین، ۱۲۳۶ - ۱۳۲۱ قمری

kāshānī, mohammad taqī ebn-e hoseyn (1821 - 1903)

تاریخ تألیف: ۱۲ ربیع الثاني ۱۲۹۷ق

خط: نستعلیق، کا: محمد کریم بن میرزا زمان، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر [ف: ۳۰ - ۷۴]

● **تفسیر الرؤیا = تعبیر الرؤیا / خوابگزاری / عربی**

tafsīr-ur ru'yā = ta'bīr-ur ru'yā

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

گزیده ای است در یازده «باب» برگرفته از نوشته ابن سینا: ۱. العلویات من السماء و ما فیها؛ ۲. الارض و المیاہ و ما فیها؛ ۳. الشجر و الزرع؛ ۴. المعادن؛ ۵. الطهارة و اللبس و الاكل و الصلاة؛ ۶. روية اعضاء الانسان و النکاح؛ ۷. الكرسي و التجارة و ضرب العبد و الطیران؛ ۸. البكاء و الضحك و اللعب؛ ۹. الوحش و حشرات الارض و الدواب؛ ۱۰. السلاح و اللباس و الحرب؛ ۱۱. الضرب و القتل و المرض و الموت و القبر. (احمد منزوی)

آغاز: کتاب تفسیر الرؤیا منسوب لابن سینا و هو علی احد عشر بابا الباب الاول فی العلویات من السما و ما فیها و الرعد و البرق. ضوء السماء خیر و رزق و من ارتفع الیها راد رزقه ...  
انجام: و الخلاص من الحبس خلاص من شدة. و الله اعلم بالصواب هذا آخر هذه الرسالة و الحمد لله رب العالمین.  
[دنا ۱۳۰/۳، (۳ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۰۳/۱۰

آغاز و انجام: برابر

نام کتاب و مؤلف به استناد فهرست مصنفات ابن سینا ۵۹ ذکر شد؛ خط: نستعلیق، کا: محمد مؤمن بن علینقی باکی، تا: قرن ۱۲، جا: اصفهان؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۳ گک (۹۹پ- ۴۸ سطر (۹×۲۳)، اندازه: ۱۴/۵×۳۰سم [ف: ۱۴ - ۱۲۱])

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۸۷/۱۶

آغاز: برابر؛ انجام: الباب التاسع - فی الوحش و الحشرات ... و الوقوع عنه موت عاجل و سوق الجمل اقتضاء حاجة من قوة ذی حشمة

۹ باب از ابواب رساله را دربردارد؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: شهاب الدین حسین بن ناصرالدین حسین حسینی جعفری دیباجی، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوا با روکش گالینگور، ۲ گک (۶۵-۶۶)، ابعاد متن: ۱۰/۵×۲۰، اندازه: ۱۴/۵×۲۲سم [ف: ۱۳ - ۲۷۶]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴۵/۱۰

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج زرد، ۱۸ سطر (۱۲×۴/۵)، اندازه: ۱۶×۱۲سم [ف: ۳ - ۲۰۱]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۴۸/۱۰

آغاز و انجام: برابر

تفسیری است بر دو آیه «رب المشرقین و رب المغربین» و «فلا اقسام رب المشارق و المغرب» در پایان پاسخی است به پرسش از برد العجوز گویا از همو در سه صفحه و نیم.  
[دنا ۱۳۰/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۲۷۱

آغاز: بسمله. حمد له ... و بعد چنین گوید بنده خاطی عاصی محمد تقی بن محمد حسین کاشانی؛ انجام: و مانند این احادیث بسیار است تمام شد جواب از دو سؤالی که نموده بودند در روز دوازدهم شهر ربیع الثانی سنه ۱۲۹۷، اقل العلماء محمد تقی کاشانی.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۵ گک، ۱۴ سطر (۶×۱۱)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۳-۳۲۳۹]

● **التفسیر الرحمانی / تفسیر / عربی**

at-tafsīr-ur rahmān]

تفسیر مختصری است با عنوان «قوله - قوله» که ملتزم به سجع در عبادت می باشد و مباحث تفسیری ندارد به جز مطالب عرفانی، و گویا نوشته یکی از بزرگان صوفیه و عرفا است و بعضی روی برگ اول کتاب احتمال داده اند که از غزالی باشد.  
[دنا ۱۳۰/۳]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۰۹

آغاز: فجأة و صادفه القصة بغتة كما قيل: اتاني هواها قبل ان أعرف الهوى ×× فصادف قلباً فارغاً فقال؛ انجام: و الخناس الذی یغیب و یخنس عند ذکر الله، و هو صفة الشیطان الذی یوسوس فی صدور الناس من الجنة و الناس

خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۰۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ تملک: عبدالله بن عیسی اصفهانی (میرزا عبدالله افندی صاحب کتاب ریاض العلماء) و مهر «الراجی لعفو الله عبدالله» (بیضی)، محمد شریف الکرمانی و مهر «اللهم بلغنی الکرامة شریف» (مربع)، غوثی حسن الشطاری به تاریخ ۱۰۰۶ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۴۵۲ گک، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۵سم [ف: ۲ - ۸]

● **تفسیر «الرفیق ثم الطريق» / شرح حدیث / فارسی**

tafsīr-e «ar-rafiq somma-t tariq»

جمالی اردستانی، جمال الدین محمد، ۸۱۴ - ۸۸۳ قمری

jamālī ardestānī, jamāl-od-dīn mohammad (1412 - 1479)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۴۶/۱۹

سخن درباره این کتاب مناسب فهرست نیست تنها این چند نکته را به اجمال یادآور می‌شوم:

الف- در بیشتر جایها زرتشت همان ابراهیم دانسته شده و این نکته بین متن و شرح مشترک است.

ب- در مقدمه کتاب از زبان خسرو چنین آمده است که «این سخن‌های چند است سر بسته که به پارسی نه، به زبان پهلوی نوشته» بنابر این لابد زرتشت با زبان پهلوی آن هم پهلوی عصر ساسانی کتاب نوشته بوده است. دیگر اینکه در زمان خسرو ساسانی اگر به فرض با زبانی جز زبان پهلوی وجود داشته ولی زبان رایج مردم مسلماً پهلوی زبان بوده و مردم با آن آشنا بوده‌اند پس دلیل دشوار بودن آن بر دانشوران چگونه پهلوی بودن آن بوده. و در هر حال زبانی که کتاب تفسیر با آن نوشته شده مسلماً در عصر ساسانی معمول نبوده. (از این نظر وضع این کتاب کاملاً شبیه به تفسیر دساتیر است که به ادعای معتقدان و مؤلفین آن از زمان‌های بسیار دور عیناً باقی مانده).

ج- در متن زوره، گاه بجای «است» در آخر کلمه، «ها» افزوده و مقصود تشبیه به کلمات پهلوی بوده، چنانکه نویسنده حاشیه نسخه چاپی پنداشته و گوید این گونه کلمات پهلوی در این کتاب فراوان است، و منظور از کلمات پهلوی کلماتی است که در پایان آنها «ها» آمده. از این گذشته نویسنده تفسیر، کلماتی دیگر را از قبیل زمهریر، برزخ، یخچه، آتشچه را نیز پهلوی دانسته. اما تنها در یک مورد گفته او حقیقت دارد و آن نام «فرشجواد جر» برای طبرستان است. (صورت اصلی این کلمه پذیر، خوار-گر، است). همچنین واژه‌های نادری مانند کمرا به معنی فلک ثابت - یا به نوشته مفسر، جای ستارگان بی روش- (در لغت به معنی آسمان و فضای بالا) و نیز واژه‌هایی از فلسفه شرقی مانند اسپهبد و صنم در کتاب دیده می‌شود.

د- درباره نام کتاب «زوره» (در یکی از نسخه‌های مجلس دوزه و در نسخه متعلق به کتابخانه خانقاه نعمة اللهی ژوره)، در کنار نسخه چاپی آمده است که زوره فارسی سوره است و در یک حاشیه نیز به کتاب‌های لغت منسوب شده. اما در هیچیک از لغات قدیم و جدید و هندی و ایرانی چنین چیزی نیافتم و تصور می‌کنم این نام نیز ساختگی و به تقلید سوره قرآنی است و برای فارسی نشان دادن کتاب آن را زوره یا ژوره کرده‌اند. در پهلوی و سانسکریت سوره به معنی قوی و قادر و دلاور آمده است. (پوردادویشته: مزدیسنا از دکتر معین: ۳۲۹). در پایان نامه دهقان خداپرست در آنجا که از پادشاهان خوب و بد یاد شده، یزدگرد جزء بدان آمده و تا آنجا که می‌دانیم پیش از خسرو در میان شاهان ایران، شاهی به نام یزدگرد نبوده است. در آخر نامه دهقان خداپرست پس از نام یزدگرد چنین آمده «و بدانکه همیشه گاهی که مردم ایران آغاز ستم و نیروی نهاده‌اند پادشاهی از دست ایشان برفته ... و همیشه مردم شما گاهی که به دیار بلندی رسیده‌اند اهرمن ایشان را راه می‌زده است و خیال بد در

خط: نسخ تحریری، کا: محمد بن حسین، بی‌تا؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج قرمز، ۷ص (۲۴۳-۲۴۹)، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۱۹ - ۳۸۷]

➤ تفسیر زاهدی < لطائف العرفان

➤ تفسیر الزاهرین < جواهر التفسیر لتحفة الامیر

➤ تفسیر زجاج < معانی القرآن

➤ تفسیر الزنجانی < تفسیر القرآن الکریم

➤ تفسیر زواره ای < ترجمة الخواص

## ● تفسیر زوره / آیین زرتشت / فارسی

tafsīr-e zawra

آذر پژوه

āzar pažūh

اهداء به: خسرو انوشیروان پادشاه ساسانی

بر طبق نوشته دیباچه، نویسنده این تفسیر آذر پژوه (نه اژرژوه که در فهرست دانشگاه آمده) است که از اصفهان و همزمان خسرو پادشاه ساسانی و از شاگردان بزرگمهر بوده و خسرو او را فرمان داده تا کتابی از زردشت را به نام زوره که به زبان پهلوی نوشته و نزد شاه هند فرستاده و شاه هند به خسرو رسانیده، تفسیر کند آذر پژوه چون نامه را دیده، آن را شناخته و این شرح نوشته و تقدیم خسرو کرده، خسرو را این تفسیر پسند افتاده و نامه‌ای دیگر که نوشته دهقان خدا پرست بود بدو داده و فرمود تا آن را کوتاه کند. نامه دهقان خداپرست و تفسیر آن در ذیل برخی از نسخه‌های تفسیر زوره موجود و بدان پیوسته است. در فهرست دانشگاه به‌طور جداگانه معرفی شده و در ذیل نسخه چاپی آن نیامده است. درباره آذر پژوه اکنون چیزی نمی‌دانیم جز اینکه مرحوم سعید نفیسی در فرهنگنامه پارسی از او و تفسیر او بر زوره یاد کرده و نوشته‌اند در افسانه‌های ایرانی نام آذر پژوه که همزمان خسرو ساسانی بوده و کتابی به نام زوره داشته دید می‌شود.

در شارستان چهارچمن از آذرپژوه معاصر ساسانیان یاد شده میرزا بهرام رستم نصرآبادی تفسیر زوره را با ۳ کتاب از کتب دساتیری به نام‌های زردست افشار، خویشتاب و زاینده رود، چاپ کرده است. اما زوره و تفسیر آن از ردیف کتب پیروان آذر کیوان و عقاید دساتیری نیست و محتویات آن بر اصول عقاید ایران باستان و فلسفه مشرقی است و حتی یک واژه یا مطلب دساتیری در آن دیده نمی‌شود و مضامین آن مطابقت با اصول فلسفه ایرانی و عقاید منقول از اوستا دارد و شاید به‌راستی زوره (با این نام یا نام دیگر) ترجمه یکی از کتاب‌های زرتشت است اما، اصالت تفسیر سخت مورد تردید است و قرائن عدم اصالت و ساختگی بودن در آن به چشم می‌خورد و چون تفصیل

سر ایشان می انداخته و از افسانه جمشید و کاووس این را درست دان. و از این بود که کیخسرو چون به پایه بلند رسید و ترسید که مبادا اهرمن او را از راه ببرد پادشاهی را به لهر اسب داد و خود به غار رفت ... و بدانکه روش ستاره چنین می نماید که پس از پادشاهی پادشاه فرزندان او به خوی پدر نباشند و در میان ایشان ناراستی در میان آید و دور نیست که زیر دستان به ایشان دست درازی کنند و از بسیاری ناراستی در پادشاهی، به زیردستان آسایش نماند و مردم همدیگر را بسیار بکشند و از فرزندان شما کسی بر نیاید که سزای پادشاهی باشد و آنکه بود بد دل و ترسناک و بسیار خوار و شیفته زن باشد و کار به جایی برسد که ... از هر سوی مردم به ایران دست درازی کنند و پادشاهی از مردم شما برود و پس از هزار و اند سال باز پادشاهی به فرزندان کیومرث رسد. دقت در این سطور نشان می دهد که نویسنده می خواهد از حوادث آخرین روزهای ساسانیان پیش از حمله عرب، روزگار یزدگرد و آشفتنگی مردم، سخن بگوید، نخست (شاید در اثر بی اطلاعی یا حرص فراوان بر ساختن کتابی به نام زردشت) با خسرو از یزدگرد گذشته سخن گفته ...؟. پس از آن ضعیف شدن پادشاهان نادرست و دست درازی دیگران به ایران و سرانجام از بازگشتن پادشاهی به فرزندان ایران پس از هزار و اند سال که مطابق است با سلطنت اکبر در حدود ۱۰۰۰ هـ در هندوستان و این فقرات پیشگویی های دساتیر را راجع به از بین رفتن دین تا پس از هزار سال ...؟ به یاد می آورد (به فرهنگ ایران باستان از پور داود ص ۳۰ رجوع شود). در هر حال از این زوره و تفسیر زوره و نامه دهقان خداپرست تا کنون در جایی ذکری نیافتم به جز (همانگونه قبلا اشاره شد) در فرهنگنامه پارسی از سعید نفیسی. مرحوم نفیسی در ذیل لغت ابراهیم چنین گفته: «در روایات ایرانی که ظاهراً در چهار پنج قرن پیش پیدا شده، ابراهیم را همان زردشت پیامبر ایران قدیم دانسته اند و کتاب زند را بدو نسبت داده و حتی در بعضی از مآخذ ضعیف، ابراهیم زردشت نوشته اند و نیز کتابی مختصر در شرایع ابراهیم زردشت به نام زوره رواج داده اند که گویند برای پادشاه هند نوشته است». آقای دکتر معین نیز در مزدیسنا همین سخن را از مرحوم نفیسی نقل کرده اند (مزدیسنا ص ۸۹ فرهنگنامه پارسی ص ۹۱ و ۳۸۵). (عبدالحسین حائری)

[دنا ۱۳۱/۳]

#### ۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۲۶/۳

آغاز: تفسیر زوره از زردشت تصنیف آذر پژوه که انوشیروان او را زوره خوانده، بسمله، و به نستعلیق، بنام ایزد جان بخش روزی رسان چنین گوید آذر پژوه که من از اصفهانم و از نژاد کیومرث و از ساسانیان و از اردشیر نیکوکار و مرا روزی پادشاه خسرو پور قباد ساسانیان که او را انوشیروان گویند خواند و در پیش خود نشاند و فرمود که دانای ایران که ابوذر جمهر است پیر شده است

و آنچه می خواهم از و نمی آید و آنرا از تو بهتر شاگردی نیست می خواهم که ترا کاری فرمایم گفتم پادشاه تویی و ما بنده فرمان، گفت ما را سخن چند است از سخنها ابراهیم زردشت که پیغمبر ایران بوده است و دانستن آن نامها بر همه دانشور دشوار است که سخنها چند است سر بسته که به پارسی نه بزبان پهلوی نوشته و نزد شاه هند فرستاده بوده است و نام آن زوره است و در این چند روز پادشاه هند آنرا به من رسانیده است و من خواهان آنم که آن سخنها را روشن گردانی تراهم بدانند و ترامزدی و یادگاری باشد گفتم آن زوره کدامت نامه را برداشت و بمن داد، درو نگاه کردم و شناختم که چه میگوید و چیزی چند برو نوشته نزد خسرو بردم و او را خوش آمد و بخشش فرمود نامه دیگری آورده بمن داد که این را دهقان خدا پرست نزد من نوشته اما سخن او دراز است او را کوتاه گردان و در سرانجام آنچه نوشته بنویس همچنان کردم تا خدا زر دهد و ابراهیم در آغاز نامه نوشته بود که؛ **انجام**: پایان نامه دهقان: و از فرزندان شما کسی بر نیاید که سزای پادشاهی باشد، و آنکه بود پادشاه بد دل و ترسناک و بسیار خوار و شیفته زن باشد و کار بجائی رسد که زنان ... و از هر سو مردم بایران دست درازی کنند و پادشاهی از مردم شما بر دو پس از هزار و اند سال باز پادشاهی بفرزندان کیومرث رسد. پایان: تفسیر ازوره: و بدن نیک باش و مباحش از بدان و آنکه از یزدان راهنمایی خواستن و در هر کم و کاست دیندار آخرب و نیرنگ اوست از جان و دل برداشتن و آن مردار پلید را بجان و دل نگماشتن.

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قرمز، ۲۴ص (۲۰۴-۲۲۷)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۶/۵سم [ف: ۹-۶۲۵]

#### ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۲۶/۴

آغاز: و آنچه دانایان گفته اند این است که هستی هر هست از خدای آسمان و زمین است و یزدان خواستی بهشتی که پیکرها را هست مید همیشگی اما خواستی که وابسته پدید آمدن آدمی است این نیست و آن خواست دیگرست و این سخن به آن راهنماید که کار آدم و همه جانوران از آدم و جانور می آید

تفسیری دیگر است بر زوره که عنوان فقرات آن زوره (در نسخه: دوزه) است. این شرح مقدمه و دیباچه ندارد و از تفسیر زوره نسخه شماره ۱۹۲۵ ساده تر، و خالی از تکلف است و واژه های نادر یا اصطلاحات ساختگی در آن کمتر است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قرمز، ۲۰ص (۲۲۷-۲۴۶)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۶/۵سم [ف: ۹-۶۳۱]

#### ۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۰/۱۴-۱

نسخه اصل: بادلیان ش ۹۵ اوزلی (۱۴۲۲)؛ بی کاه، تا: ۱۰۴۲ [فیلمها: ۱-۵۵۸]

#### ۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۰/۳ و ۲۲۳/۳-ف و ۲۸۳۰/۳-ف

خط: نستعلیق، کا: محمد مومن یزدی، تا: ۱۰۵۱؛ کاغذ:

سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی لایبی با لولا، ۶ گک (۶۷-۷۲)، ابعاد متن: ۶×۱۲، اندازه: ۲۰×۱۲ سم [ف: ۱۶ - ۴۸۸] و [فیلمها ف: ۶۸۳ - ۱]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۳/۲۰

آغاز: بنام ایزد جان بخش روزی رسان چنین گوید: اثر زوره؛ انجام: و بند دیو که فریب و نیرنگ او است از جان و دل برداشتن و آن مردار پلیدار بجان و دل نگماشتن. خط: تعلیق، کا: حیدر کرکی، تا: نزدیک ۱۰۷۶ اق؛ ۱۲ گک (۱۳۰-۱۴۱) [ف: ۳ - ۵۰۵]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۵۰۸۸

خط: نستعلیق، کا: محمد مومن، تا: ۱۰۷۸ اق [الفبائی: ۶۴۷]

۷. تهران؛ فرهاد معتمد؛ شماره نسخه: ۳۷/۲

با حواشی فرهاد میرزا؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳، جا: کاشان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ابعاد متن: ۸×۱۷/۵، اندازه: ۱۵/۵×۲۴ سم [نشریه: ۳ - ۲۲۲]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۳۰۹/۵

آغاز: رساله دیگر، و آنچه دانایان گفته اند، که هستی هر هست از خدای آسمان و زمینست و یزدان را خواستی به هستی که پیگیرها راحت میدارد و همیشه؛ انجام: و باید دانست که جان جوهریست که آموزگار وی است. تم بالخیر و السعادة. ۱۲۸۴ بی کا، تا: ۱۲۸۴ اق؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۵ گک (۹۱-پ-۱۰۵)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶/۲×۲۲/۳ سم [ف: ۹-۳۱۸]

۹. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۰/۷

آغاز: رساله زوزه ابراهیم زردشت و شرح آذرپژوه که آن را کسری ایزدیه نام کرده است. بنام یزدان جان بخش روزی رسان؛ انجام: و از هر سوی مردم به ایران دست درازی کنند ... باز پادشاهی به فرزندان کیومرث برسد. در فهرست بدون نام مؤلف و با عنوان «نامه دوزه زرتشت»؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج تریاکی، ۳۷ ص (۹۰-۱۲۶)، اندازه: ۱۳×۲۴ سم [ف: ۱ - ۶۴]

۱۰. تهران؛ تهران؛ شماره نسخه: ۵۷۰۰/۱

در فهرست بدون نام مؤلف و با عنوان «شرح نامه زوره ابراهیم زردشت بفرموده انوشیروان»؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: قرنگی، جلد: مقوا، ۱۴ گک (۳۸۷-پ-۴۰۱)، اندازه: ۱۶×۲۵ سم [ف: ۱۶ - ۷۰]

۱۱. یزد؛ علوم؛ شماره نسخه: ۵۵/۷

در فهرست بدون نام مؤلف و با عنوان «زوره زردشت»؛ بی کا، بی تا؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴ - ۴۴۴]

## ● تفسیر «سبحان الملك القهار» / تفسیر فارسی

tafsīr-e «subhān-al malik-il qahhār»

خیام، عمر بن ابراهیم، - ۵۱۷ قمری

xayyām, 'omar ebn-e ebrāhīm (- 1124)

ترجمه خطبه ابن سینا است.

چاپ: به اهتمام بدیع الزمان فروزانفر، ارمغان، ۶ (۱۳۱۴): ۵۰۷-۵۰۹.

[دنا ۱۳۱/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۵/۵

آغاز: بعد بسمله. فصل من شرح الحکیم عمرا بن الخیام فی تفسیر سبحان الملك القهار خط: نستعلیق، کا: محمد بن نعمت الطیبی، تا: ۱۰۹۱ اق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۲ ص (۱۵-۱۶)، ۲۵ سطر [سنا: ف: ۲ - ۱۸۸]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۸۰/۵۹

فصلی از شرح حکیم عمر بن خیام در تفسیر سبحان الملك القهار، در فهرست آورده: گویا بخشی از آغاز و انجام خواجه است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۲ گک (۱۲۶-پ-۱۲۶) [ف: ۳۸ - ۴۰۴]

## ● تفسیر سخن حلاج «انا الحق» / عرفان و تصوف / فارسی

tafsīr-e soxan-e hallāj «ana-l haq»

فخر رازی، محمد بن عمر، ۵۴۴؟ - ۶۰۶ قمری

faxr-e rāzī, mohammad ebn-e 'omar (1150 - 1210)

از امام رازی که از او پرسیده بودند.

[دنا ۱۳۱/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۱۹/۷-ف

نسخه اصل: قاهره ۱۹۳ مجامع (۶۶ ادب فارسی طلعت)؛ بی کا، تا: صفر ۸۵۶ اق؛ بیش از نیم صفحه [فیلمها ف: ۳ - ۱۷]

تفسیر سعد الاشعری < ناسخ القرآن و منسوخه

## ● تفسیر سلیمانی / تفسیر فارسی

tafsīr-e soleymānī

تجلی شیرازی، علیرضا بن حسین، - ۱۰۸۵ قمری

tajallī šīrāzī, 'alī-rezā ebn-e hoseyn (- 1675)

تاریخ تألیف: شوال ۱۰۸۲ اق

این نسخه در فهرست مختصر «تفسیر سلیمانی» و از علیرضا تجلی شیرازی دانسته شده و در فهرست تفصیلی نامی به آن داده نشده و فقط مترجم علیرضا دانسته شده که توضیح می‌رساند که بیش از ترجمه است. به تجلی شیرازی کتابی با عنوان تفسیر نسبت داده شده گرچه نسخه‌ای از آن معرفی نشده است. اگر این انتساب تأیید شود نسخه منحصر است. فهرست‌نگار فهرست مختصر مجلس متذکر نشده که نام «تفسیر سلیمانی» را از کجا برگزیده است. به هر صورت قرینه سال تألیف و نام علیرضا و انتساب چنین تألیفی به تجلی شیرازی، قرآنی قابل تأمل است. تفسیری بر مبنای احادیث و منقولات شیعی است از کتاب‌هایی



[دنا ۱۳۱/۳ (۳۴ نسخه)؛ فهرست نسخه های خطی موزه ایران باستان صفحه ۲۰۱ و ۲۰۲ راهنمای گنجینه قرآن صفحه ۱۶ و ۱۷ شماره ۳۰ تا ۳۳؛ کشف الظنون ۴۴۰/۱؛ تاریخ بیهقی ۲۴۸؛ هدیه العارفین ۶۵۱/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۴

جناب آقای مرعشی بر برگی قبل از کتاب احتمال داده اند که نسخه قطعه ای از تفسیر سور آبادی باشد. در فهرست نام مؤلف ابوبکر بن عمر سورآبادی آمده است که به استناد جلد ۳۲، ص ۴۶۲ تصحیح گردید؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۵؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۹۰ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۶ سم [ف: ۲۷ - ۳۹۵]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۰-ف

نسخه اصل: دیوان هند ش ۳۸۴۰. ج ۴ از سورة المومنون تا سبع هشتم (سوره ص)؛ خط: نسخ، کا: محمود بن گرگسار ترکی، تا: ربیع الثانی ۵۲۳ق؛ ۲۱۲ گ، ۱۸ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

تهران؛ مطالعات فرهنگی؛ شماره نسخه: ۱۵

نسخه اصل: همان نسخه اصل بالا [فهرستواره مینوی: ۱۶۸]

تهران؛ بنیاد فرهنگ ایران؛ شماره نسخه: ۱۵

همان نسخه اصل بالا [نشریه: ۱۱ - ۹۹۴]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا Or 11311. مجلد ششم از سوره مریم تا فراق؛ خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۲۵ رمضان ۵۳۵ق، جا: بغداد؛ ۱۷۰ گ، ۱۹ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۸-ف

نسخه اصل: حسین چلبی ش ۳۶. جلد ۱، از آغاز تا سوره نساء؛ خط: نسخ، کا: ابن ابی جعفر محمد بن مودود بن محمد کاتب، تا: جمعه ۲۲ شعبان ۵۷۴ق؛ با یادداشت خرید نسخه از کاشف احمد مدرس، در شوال ۱۱۶۸ [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۵. تهران؛ موزه ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۰۰

جلد اول؛ خط: ثلث و نسخ، کا: محمد بن عیسی بن محمد علی نیشابوری لثی، تا: ۸ ربیع الاول ۵۸۴ق؛ در هر صفحه ۶ یا ۷ سطر آیات قرآن، ۲۵ سطر ترجمه و تفسیر، مجدل، مذهب، نشانه های حزب و جزو و پایان آیه ها با دایره هایی زرین و لاجوردی تذهیب و ترصیع شده اند؛ مهر: کتابخانه شیخ الاسلام احمد جام؛ این قرآن و تفسیر را محمد بن عیسی بن محمد علی نیشابوری لثی در چهار جلد (ربیع) و به نام و برای مطالعه غیاث الدین محمد بن سام غوری (یکی از سلاطین سلسله آل شیست در ولایت غور افغانستان) در چهار ربیع (جلد) ساخته و متن قرآن را در آن نوشته و گزیده ای از تفسیر سورآبادی را که نزدیک به صد سال پیش از خودش ساخته شده بود در آن آورده و پنج سال در آن رنج برده و در روز دوشنبه ۸ ربیع الثانی ۵۸۴ در سن شصت و اند سالگی خود آن را به پایان برده است وی در پایان مجلد چهارم می گوید که اعداد و قرآت را از تفسیر ابن مهران و تفسیر را از ابن عباس و اخبار را از تفسیر واحدی گرفته ام و هیچ از تفسیر سورآبادی و

نظیر مجمع البیان، تفسیر علی بن ابراهیم، معانی الاخبار، تبیان اصول کافی یا کتاب های عامه نظیر کشاف. در برگ الصاقی آغاز نسخه چنین نوشته: «به تاریخ اوایل شهر شوال سنه ۱۰۸۲ حقیر علیرضا شروع در این ترجمه نموده هنگامی که اکثر تفاسیر معتبره متداوله خاصه و عامه از عربی و فارسی در نظر بود و همچنین کتب احادیث و لغت. و آنچه نوشته می شود نه بیان مراد الله است بکله نقل قول ارباب تفسیر و روایت اصحاب حدیث و شهادت اهل لغت است، و الله الموفق».

[دنا ۱۳۱/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۸۹/۲

آغاز: بنام خدای بخشاینده مهربان ستایش مر خدای را پروردگار جهانیان بخشاینده مهربان خداوند روز جزا خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ هامش [مختصر ف: ۱۸۸]

تفسیر سمرقندی < تفسیر القرآن الکریم

تفسیر السمرقندی < تفسیر القرآن الکریم

● تفسیر سورآبادی = تفسیر عتیق = تفسیر قرآن کریم

= تفسیر الهروی / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūrābādī = tafsīr-e 'atīq = tafsīr-e qor'ān-e karīm = tafsīr-ol heravī

سورآبادی، عتیق بن محمد، - ۴۹۴ قمری

sūrābādī, 'atīq ibn-e mohammad (- 1102)

تفسیری است مهم و مفصل بر قرآن کریم با عنوان «پرسش و پاسخ» و «خبر است از مصطفی» و در هفت جلد بزرگ و در زمان آلپ ارسلان و ملک شاه سلجوقی حدود سال های ۴۷۰ تا ۴۸۰ق تألیف شده است. در پایان سوره آل عمران چنین آمده است: «چرا گفت سریع الحساب بعد ما که از آن وقت که خدای تعالی این گفت نزدیک پانصد سال است و هنوز حساب نبود است اگر این سرعت است پس مهلت کدام بود؛ سپس جواب آن به این شده است». این تفسیر چون متنی فارسی و کهن از قرن پنجم هجری است نیز اهمیت بسیار دارد، بخشی از این تفسیر شامل سوره های مؤمنون تا فتح در سال ۱۳۴۵ ش به صورت تصویری از روی نسخه کتابخانه دیوان هند در کتابخانه موزه بریتانیا در لندن، در تهران به چاپ رسیده. نمونه: «سوره انعام مکی است مکر سه آیه یکی قل تعالوا دوم و من اظلم ... بسمله. الحمد لله الذی خلق السموات و الارض ... و النور جمله خلق السموات و الارض با معطوف خویش صله الذی است موصول باصله ... سؤال میان سموات و ارض به جمع و افراد از جهت انفصال آسمانها و اتصاف زمینها ... جواب ظلمت را اسباب بسیار است».

چاپ: به کوشش یحیی مهدوی و مهدی بیانی چاپ شده

**آغاز:** السبع الاول، بسم الله الرحمن الرحيم، الحمد لله الذي بیده مفتتح لامور و بنوره تشرح الصدور الذي اختص من شاء من مواهب العطايا ... مقدماتی که تفسیر خوان را باید شناخت و آن چهارده است کسی که تفسیر کتاب خدای خود را خواند ویرا مقدماتی از پیش باید ... مراد از آن ساعات و اوقات ایام است و آن بیش بود قل اتخذتم عند الله؛ **انجام:** و گفته اند اولی الامر علما و الی الرسول رایت المنافقین

از اول آیه ۷۴ سوره بقره است تا آیه شصت و سه سوره نساء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸ (ظاهرا)؛ جلد: چرمی، ۲۳۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۵/۲۰×۲۶/۵ سم [ف: ۱ - ۲۸۳]

۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۱۸

**آغاز:** تمام کردند چون عبیده را نزد رسول آوردند رسول خدای فرو نشست و سر او را در کنار خود نهاد؛ **انجام:** بروی همین کویند سلام علیکم بما صبرتم آفرین باد بر شما از خدا ...

در فهرست نام مؤلف ذکر نشده است و به استناد جلد ۳۲/ص ۴۶۲ مرعشی تعیین گردید. در این نسخه از سوره انفال تا سوره رعد آمده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۵/۱۷×۲۳/۵ سم [ف: ۲۶ - ۳۴۶]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۴۰۵

**آغاز:** گفته اند این خطاب روز قیامت بوذ که آتش بکرد خلقی در آید خدا گیزد هین ای شما که جمیه پریان و آدمیان اید؛ **انجام:** مر بو طالب را گفت ترا باری مهتری

در فهرست نام مؤلف ذکر نشده است و به استناد جلد ۳۲/ص ۴۶۲ مرعشی تعیین شد. این نسخه از سوره الرحمن تا سوره تبت را دارد؛ خط: نسخ معرب، بی کا، تا: قرن ۸ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج زرد، ۱۷۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۵/۱۹×۲۵ سم [ف: ۲۴ - ۱۸۰]

۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲-۲۵

نسخه اصل: خزینه خالد ش ۱۴. از سوره ص تا طور؛ خط: نسخ، کا: محمد بن اسماعیل، تا: رجب ۷۰۴ ق؛ ۲۳۷ گ، ۲۵ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۱۶. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۸بخش ۳ و ۹بخش ۲

نسخه اصل: قونیه (فهرست ۳۷/۱ ش ۱۰۰ تا ۱۰۲)؛ کا: قلمدار قونی، تا: نیمه ذیحجه ۷۲۳ ق؛ در دو بخش: ۱-۳۰۰ و ۳۰۱-۵۹۹ [ف: ۹۲]

۱۷. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۴بخش ۳

نسخه اصل: موزه مولانا در قونیه، ۱۰۲ تا ۱۰۵. از «نسارخ، مهم فی الخیرات» تا «فاتبعوه الافریقا من المومنین»؛ کا: محمود بن عیسی بن عمر قونی قلمدار متصوف، تا: ۱۵ جمادی الثانی ۷۲۴ ق؛ در دو مجلد: ای ۱۰۲ و ۱۰۳/۲ تا ۲۰۵؛ واقف: حسین واعظ بر روضه شمس الدین تبریزی [ف: ۹۱]

۱۸. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۵بخش ۳

تفسیرش یاد نمی‌کند اگر چه نسخه به نام تفسیر ابوبکر عتیق نیشابوری سورآبادی است. سرانجام این قرآن و تفسیر را شیخ الاسلام ابوالفتح (قطب الدین) محمد بن شمس الدین مطهر بن احمد بن ابی الحسن نامقی جامی بر مشهد و آستانه شیخ الاسلام ابونصر احمد بن ابی الحسن بن احمد بن محمد نامقی جامی ژنده پیل (۴۴۱-۵۳۶) که در معدآباد پایین در جام نیشابور است در نیمه رجب ۶۵۴ وقف نموده است. این وقف نامه در آغاز مجلدات چهارگانه به خط ابوالفضل محمود بن حاکم اوحید بن ابی القاسم بوزجانی جامی دیده می‌شود و در انتها این قرآن و تفسیر در سال ۱۳۱۶ خورشیدی از تربت جام به موزه ایران باستان انتقال یافته است؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۷۴ ص، اندازه: ۵/۲۹×۳۹ سم [ف: ۲۴] و [نشریه: ۲ - ۲۰۱]

۶. تهران؛ موزه ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۹۹

جلد دوم؛ کا: محمد بن عیسی بن محمد علی نیشابوری لیثی، تا: ۵۸۴ ق؛ مهر: کتابخانه شیخ الاسلام احمد جام؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۱۴ ص، اندازه: ۳۱×۳۹ سم [ف: ۲۴] و [نشریه: ۲ - ۲۰۱]

۷. تهران؛ موزه ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۹۶

جلد سوم؛ کا: محمد بن عیسی بن محمد علی نیشابوری لیثی، تا: ۵۸۴ ق؛ مهر: کتابخانه شیخ الاسلام احمد جام؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۰۲ ص، اندازه: ۲۹×۳۹ سم [ف: ۲۵] و [نشریه: ۲ - ۲۰۱]

۸. تهران؛ موزه ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۰۷

جلد چهارم؛ کا: محمد بن عیسی بن محمد علی نیشابوری لیثی، تا: ۵۸۴ ق؛ مهر: کتابخانه شیخ الاسلام احمد جام؛ کاغذ: بخارائی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳۶ ص، اندازه: ۵/۲۹×۳۸/۴ سم [ف: ۲۵] و [نشریه: ۲ - ۲۰۱]

۹. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۷بخش ۳

نسخه اصل: چستر بیٹی ۱۰۱. چند آیه از نمل و عنکبوت و لقمان و روم؛ بی کا، تا: قرن ۶ ق؛ از سوره‌های نمل و عنکبوت و لقمان و روم بدین گونه «تفسیر محمد، قصص محمد بن جریر طبری»، خریداری کسی در ۱۰۳۸ از مولانا یوسف که نام خریدار را پاک کرده اند (فیلمها ۵۷/۱ ش ۱۸۶۴) [در فهرست فیلمهای دانشگاه تهران با عنوان تفسیر طبری آمده] [ف: ۹۲]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳-۳

نسخه اصل: مغیسا گنل ش ۱۶۸. از سورة الحجرات تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: احمد بن عثمان بن حاجی عمادی خویی، تا: یکشنبه پایان ذیقعد ۱۲ ق؛ ۲۲۰ گ، ۱۹ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۶۶-ف

نسخه اصل: بادلیان 34 Pers. e ربيع یکم سوره ۶-۱؛ خط: نسخ، کا: موید بن محمد بن ابی نصر ابن ابی سعید، تا: نیمه‌های صفر ۲۶۷ گ، ۲۵ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۱۲. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۹۲

**آغاز:** زمین که برکت کرده بودیم در آن زمین بآب ... زمین مقدس بود. سؤال ... ای سلیمان حریص دنیا بود تا دیوان را ... جواب گوئیم آن کارها کی سلیمان دیوان را می فرمود؛ **انجام:** سؤال - چرا گفت نعمة الله و نگفت نعم الله بعد ما کی نعمت ... جواب گوئیم نعمت اسم جنس است ... دارند تا کی بود کی بر وی دست یابند او را هلاک کنند و هرگز آدمی غافل تر از آن نبود که خوفته بود در آن وقت و کوش آدمی راهی است.

خط: ثلث کهن، بی کا، بی تا؛ کاغذ: مختلف زرد، جلد: پلاستیک مقوادر، ۱۰۸ص (۸۰-۱۸۷)، ۱۳سطر، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۱۰-۷۶۱]

۲۸. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۸۹

**آغاز:** محمد هیصم گفتی رحمه الله علیه خدای تعالی درین آیت گفت مؤمنان را بر راه جنت بدارم و کافران را گم کنم از راه جنت چنانکه هیچ کافر بهشت نرسد واجب آید کی مؤمن موحّد سنی جماعتی یکی گوی از جنت باز نماند سؤال خدای گفت یثیت الله الذی آمنوا مؤمنان را بدارد بر راه بهشت تا بهشت رسند اگر منافق مؤمن بودی بایستی که خدای او را بر ایمان بداشتی تا بهشت رسیدی جواب گوئیم خدای گفت یثیت الله آمنوا بالقول الثابت و منافق را قول ثابت نیست زیرا کی ثابت راسخ بود بمعرفت و او را معرفت نیست بس او را قول ثابت نیست از آن است کی بدر مرگ از آن برگردد و یفعل الله ما یشاء؛ **انجام:** فاذا جاء امرنا و فار التنور چون بیاید فرمان ما بعداب و آب بر آرد تنور علی گوید رضوان الله علیه چون آب بر آید از همه روی زمین است و گفته اند معناه چون روز بر آید و معروف تر آنست کی آن تنور آهین بود کی نوح را صلوات الله علیه میراث بود از آدم چون قوم او تعجب کردند از ساختن او کشتی را باستهزا گفتند این آب

از میانه آیه سی و سه سوره ابراهیم تا آخر آیه بیست و هشت سوره مؤمنون؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ املاء فارسی و نوع خط و کاغذ نشان می دهد نسخه از آثار قرن پنجم به بعد نیست؛ فاقد جلد، ۲۰۱گ، ۲۰سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۹سم [ف: ۱-۲۸۵]

#### ● تفسیر سوره / تفسیر فارسی

tafsīr-e sūre

مظفر علیشاه کرمانی، محمد تقی بن محمد کاظم، ۱۱۵۰ - ۱۲۱۵ قمری

mozaffar-alī-šāh-e kermānī, mohammad taqī ebn-e mohammad kāzem (1738 - 1801)

تفسیر سوره های: نصر، کافرون، کوثر، قدر و توحید.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۷۱/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۳۸ق؛ جلد: تیماج مشکي، ۵گ (۱-۵)، اندازه: ۱۴×۲۰/۵سم [ف: ۲۶ - ۶۲]

نسخه اصل: قونیه در فهرست (۳۸/۱ ش ۱۰۴) یاد شده است؛ بی کا، تا: دوشنبه ۱۵ رمضان ۷۲۴ق؛ واقف: شیخ شمسک؛ در دو مجلد: برگ ۱-۹۴، برگ ۹۵-۱۸۸ [ف: ۹۱]

۱۹. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۶بخش ۳

نسخه اصل: ۱۰۵ قونیه (فهرست ۳۸/۱). کا: قونی به نام علاء الدین طیتای ملکی ناصری، تا: یکشنبه ۱۱ صفر ۷۲۵ق؛ یادداشت اسمعیل بن حیدر صفوی و با چندین مهر در دو مجلد (۱) برگ ۱-۱۰۰، (۲) برگ ۱۰۱-۲۰۱ [ف: ۹۲]

۲۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۴۹-ف

نسخه اصل: دیوان هند ش ۳۸۳۹. سوره ۷ تا ۴۰/۱۴؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۷۳۰ق [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۲۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۳-ف

نسخه اصل: دیوان هند ش ۳۸۳۸. از سوره ۱ تا ۵؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ذیقعد ۷۳۰ق [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۲۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۷۶-ف

نسخه اصل: لیدن Cod. Or. 575. مجلد ۲؛ خط: نسخ، کا: حسن بن احمد بخاری، تا: ۶۶۷ق [فیلمها ف: ۲ - ۱۱۳]

۲۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶-ف

نسخه اصل: پاریس S. P. 56 (بلوشه ۲: ش ۳۰). از سورة النجم تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۷۸۰ق؛ با تاریخ ۱۰ ربیع الاول ۸۲۸ با یادداشت ۲۴ ربیع الثاني ۸۰۹ و ۸ جمادی الاول ۸۲۱؛ ۱۹۵گ، ۱۷ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۵]

۲۴. قم؛ استادی، رضا؛ شماره نسخه: نامعلوم

از آغاز قرآن تا آیه ۶۱ سوره نساء جز بخشی از سوره فاتحه و بیست و پنج آیه آغاز سوره بقره؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۸ ربیع الاول ۹۰۰ق؛ ۱۴۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [صد و شصت نسخه: - ۴۶]

۲۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۸۱

**آغاز:** س روز فرزند خود را عبدالله بخردگی برداشت ... سورة الفاتحة وهی تسع و عشرون کلمة و مائة و اثنان و اربعو حرفاً در خبر است از مصطفی که او گفت هر که سوره فاتحة الكتاب بخواند؛ **انجام:** و سود و زیان همه در کار من کن من همه درکار وی کنم خدای تعالی در مذمت آن منافق این آیه فرستاد که و اذا قيل لهم تعالوا الی ما انزل الله و الی الرسول رأیت المنافقین یصدون عنک صدوداً.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۹۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عسلی، ۱۴۴گ، ۲۱ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۳۲ - ۴۶۲]

۲۶. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۷۷۸/۶م

تفسیر سوره یوسف؛ بی کا، تا: ۱۳۰۱ق، جا: تهران؛ جلد: چرمی، ۳ص (۴۵۵-۴۵۷)، ۱۴ سطر (۵/۱۲)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [رشت و همدان: ف: - ۱۲۳۰]

۲۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۱۷۷/۲

(۲۰×۱۱/۵)، اندازه: ۱۹×۲۷سم [ف: ۱ - ۷۵]

- تفسیر سورة الاخلاص < تفسیر سورة التوحيد
- تفسیر سورة الاخلاص < الاحدية المكية
- تفسیر سورة الاخلاص < عين الحقيقة
- تفسیر سورة الاخلاص < اجوبة مسائل السيد محمد البكا
- تفسیر سورة اخلاص < تفسیر سورة توحيد
- تفسیر سورة اخلاص < تقرير التوحيد

### ● تفسیر سورة الاخلاص = تفسیر سورة التوحيد / تفسیر

عربی /

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ = tafsīr-u sūrat-it tawhīd

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

در تفسیر سورة اخلاص و نسبت به تفسیر سورة فلق و ناس مفصل تر و دارای یک «خاتمه» در اشاره به حقایقی است که از این سورة استفاده می شود و چنانچه از قراین به دست می آید این رساله جداگانه تألیف شده و از تفسیر آن دو سورة مجزی است؛ و در نسبت آن به شیخ جای تردید است. دوانی در تفسیر همین سورة از این تفسیر ابن سینا بند بند آورده است.

آغاز: بسملة، قوله جل جلاله قل هو الله الهو المطلق هو الذى لا يكون هوته موقوفة على غيره فان كل ما هوته مستفاده من غيره فمتى لم يعتبر غيره لم يكن هو هو

انجام: و لما كان الغرض الأقصى من طلب العلوم بأسرها معرفة ذات الله وصفاته و كيفية صدور افعاله عنه و هذه السورة دالة على سبيل التعريض و الايماء على جميع ما يتعلق بالبحث عن ذات الله تعالى لا جرم كانت معادلة لثلث القرآن فهذا ما وقفت عليه من أسرار هذه السورة.

چاپ: در حاشیه شرح الهدایه در سال ۱۳۱۳ (چاس سنگی، تهران)؛ در رسائل، جلد اول (قم، انتشارات بیدار: ۱۴۰۰)

[دنا ۱۳۳/۳] ۱۳۳/۳ (۹۴ نسخه)؛ الذریعه ۳۳۵/۴ رقم ۱۴۳۶ و ۳۳۸/۱۳؛ مشار عربی ۲۰۲؛ ریحانة الادب ۵۸۲/۷؛ فهرست مصنفات ابن سینا مهدوی ۶۵؛ مکتبه امیر المومنین ۲۳۸/۱؛ الاوقاف العامة بغداد ۶۵/۱

#### شرح و حواشی:

۱- تفسیر سورة التوحيد (ترجمه)؛ رودباری، فخرالدین بن احمد (-)

(۱۳)

۱. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷/۱۰ عکسی

نسخه اصل: گویا در کتابخانه دانشگاه پرینستون آمریکا؛ بی کا، تا:

۶۷۷ق؛ ۳ص (۱۲۴-۱۲۶) [عکسی: ف: ۴ - ۳۰۷]

۲. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۰/۱۰

آغاز: بسملة. تفسیر المعوذتين أيضاً من كلامه. قل أعوذ برب الفلق

فالفق ظلمة العدم بنور الوجود؛ انجام: تفارقه بالذات و بالعلاقة

### ● تفسیر سورة آل عمران / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye āl-e 'emrān

رئیس یزدی، غلامعلی بن محمد حسن، ق ۱۴ قمری  
ra'īs yazdī, qolām 'alī ebn-e mohammad hasan (- 20c)

از روی تفسیر ابوالفتوح رازی و تحریر آن به سبک فارسی.

یزد؛ فرهمند، محمد علی؛ شماره نسخه: ۵

کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴، [نشریه: ۴ - ۴۶۴]

### ● تفسیر سورة آل عمران / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i āl-i 'imrān

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۳۲/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۹۴

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۵ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۵]

### ● تفسیر سورة آل عمران / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i āl-i 'imrān

تفسیر مزجی مختصر بر سورة آل عمران.

[دنا ۱۳۲/۳]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۸۹/۲

آغاز: و يعدكم الباطل و يخبركم أنه يبصر من يثرب قصور الحيرة؛ انجام: قيل كان ذلك عقوبتهن في أوائل الاسلام و نسخ بالحد ...

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ ۳۴گ  
(۴۷-۸۰)، اندازه: ۱۶×۲۳سم [مؤید: ۱ - ۲۵۷]

### ● تفسیر سورة آل عمران / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-i āl-i 'imrān

این کتاب شامل تفسیر سورة آل عمران است و چون اول و آخر آن افتاده مؤلف آن معلوم نگردید.

[دنا ۱۳۲/۳]

شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۷۴

آغاز: روشنی بخشند اند روز قیامت بصورة و فرشته و شفاعت کنند مر صاحب خود را تا وقتی که ببهشت در آرند؛ انجام: در مقام روح بمشاهده و تقوی درین هر سه صفت باید در حالت صبر تا زنگ ریا بر آینه شکیبائی نشیند.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی نازک، جلد: مقوا با کاغذ سبز، ۲۰۵گ، ۲۳ سطر

۱۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۳۷۱/۱۵  
کا: عبدالقادر اردوبادی، بی تا: ۱۰۲۶ق؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۴گ (۱۵۱-۱۵۴پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۹/۵×۱۹سم [ف: ۳-۴۶۶]
۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۲/۱  
کا: محمد بن حسین عقیلى استرآبادى، تا: ۱۰۵۸ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۶ص (۱-۶)، ۲۳ سطر [ف: ۹-۲۳۰]
۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۱/۲۲-طباطبائی  
بی کا، تا: ۱۰۶۵ یا ۱۰۸۵؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴گ (۲۹۹-۳۰۲ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۹سم [ف: ۲۲-۲۱۷]
۱۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۷۰/۳  
آغاز: برابر  
نسخه اصل: کتابخانه مدرسه نمازی - خوی ۸۴۸ [در فهرست نمازی با عنوان تفسیر سورة التوحید و المعوذتین آمده]؛ خط: نستعلیق، کا: علی اکبر، تا: ۱۰۹۲ق؛ ۱۰ص (۹۷-۱۰۶) [عکسی ف: ۴-۴۰۲]
۱۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۰۸/۲۵ و ۲۲۳/۲۵-ف و ۲۸۳۰/۲۵-ف  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۷گ (۲۶۶-۲۷۲ر)، ابعاد متن: ۶×۱۲/۵، اندازه: ۱۲×۲۰سم [ف: ۱۶-۴۸۹] و [فیلمها ف: ۱-۶۸۴]
۱۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۰۹۵/۱۴  
آغاز: برابر  
بی کا، تا: محرم ۱۰۰۳ق، کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۴گ (۱۲۶-۱۲۹پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۳-۴۶۶]
۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۰/۱  
آغاز و انجام: برابر  
کا: حمزه بن احمد گیلانی، تا: ۱۰۱۸ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا ته‌بندی تیماج قهوه‌ای، ۱۲ص (۱-۱۲)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۱×۲۲سم [ف: ۴-۱۱]
۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹/۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ ریز، بی کا، تا: ۱۰۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۵۶۴ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۵سم [ف: ۴-۱۱]
۲۰. شیراز؛ محلاتی، صدرالدین؛ شماره نسخه: ۱۷/۲  
بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۵۶ق [نشریه: ۵-۲۷۳]
۲۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۹۶/۲  
خط: نسخ، کا: مومن بن عزیز تولمی، تا: ۱۰۶۷ق؛ ۴گ (۵-۸)، اندازه: ۱۵×۲۵سم [نسخه پژوهی: ۳-۹۳]
۲۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶  
خط: نستعلیق، کا: رجبعلى بن جواد علی مازندرانی، تا: ۱۰۶۰ - ۱۰۷۰؛ رساله‌های گوناگون مانند تفسیر معوذتین ابن سینا و جز آن
- بجمیع الحالات رزقنا الله التجرد التام و التأله الكامل و الحمد كله لواهب العقل و الصلوة على خیر خلقه محمد و آله و أصحابه، تمت.
- نسخه اصل: کتابخانه چستریتی، ش ۳۰۴۵؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۹۹ق، ۳ص (۵۹-۶۱)، ۱۹ سطر [عکسی ف: ۳-۵۸۵]
۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۰/۸۱  
آغاز: برابر  
تفسیر سه سوره توحید، فلق و ناس (رساله حاضر) در سفینه تبریز یک اثر محسوب شده و به صورت یک اثر نوشته شده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: پنج‌شنبه ۷۲۳ق؛ جلد: تیماج کرم قهوه‌ای، ۴ص (۳۴۵-۳۴۸)، ۴۱ سطر، اندازه: ۱۹×۳۲سم [ف: ۴۱-۸۷]
۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۳۸/۱  
خط: نسخ، کا: محمد اکبر بن ابی الرضا، تا: قرن ۸؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: کاغذی مغزی میشن، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۶/۶سم [ف: ۷-۴۴۴]
۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۶۰/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: شکسته نستعلیق، تحریری، بی کا، تا: ۸۸۹ق، جا: شیراز؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج قرمز، ۲۳ص (۱۴۵-۱۶۷)، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۹-۶۶۶]
۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۵۳۲/۸  
بی کا، تا: ۸۹۹ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۴گ (۴۰-۴۳ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۲۰-۱۰۸]
۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۴۵۰۵/۷  
کا: مغیث الدین شرف الدین مغیث الدین اصفهانی، تا: سه‌شنبه ۸ رجب ۹۳۳ق، کاغذ: سپاهانی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۲۱-۲۲پ)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۹سم [ف: ۳-۴۶۶]
۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۶۴/۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: تعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۹۶۲ق؛ کاغذ: سمرقندی کلفت، جلد: تیماج تریاکى، ۸گ (۶۹-۷۶ر)، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۳×۲۳سم [ف: ۶-۲۳۹۹]
۹. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۷۷/۱۲  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی روکش کاغذ عنابی عطف تیماج قرمز، ۳گ (۱۱۸-۱۲۰)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۴-۱۲۷۰]
۱۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳/۸  
خط: نستعلیق، کا: علاء الدین محمد بن حسین الحافظ القاری، تا: شعبان ۹۶۵ق؛ جلد: تیماج سبز، ۴گ (۷۶-۷۹پ)، اندازه: ۱۷×۸/۵سم [ف: ۴-۲۹۵]
۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۹۷/۲  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۸۵ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷گ (۳۰-۳۶ر)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۱۲-۲۸۳]

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** التجرد التام و التاله الكامل بحق النبی محمد و آله اجمعین. تمت الرساله المبارکه من مصنفات الشیخ الرئيس ابو عبدالله بن علی سینا.

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی میشن لاکي، ۱۴ ص (۱۲۷ - ۱۴۰)، ۱۱ سطر (۱۰×۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [ف: ۱۰ - ۳۴۲]

۳۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۸/۱۴

خط: نستعلیق چلیپا، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکي، ابعاد متن: ۱۹×۷، اندازه: ۲۳×۷/۵ سم [سنا: ف: ۱ - ۱۳۵]

۳۴. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۸۷/۲۵

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ با سرلوح های زرین؛ کاغذ: اصفهانی نازک، ۴ گ (۱۴۵-پ-۱۴۸)، ۲۴ سطر (۲۰×۱۰)، اندازه: ۱۷×۲۷ سم [رشت و همدان: ف: ۱۴۷۰]

۳۵. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۲۷۶/۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۲ ص (۳۶۱-۳۷۲)، اندازه: ۱۱×۱۶ سم [ف: ۲ - ۲۰]

۳۶. قم؛ زنجان (آیه الله)؛ شماره نسخه: ۷۴/۵

**آغاز:** برابر

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ کاء: عبدالحسین بن حسین بن الشیخ محمد، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ ۴ گ (۱۶۸-پ-۱۷۱)، قطع: وزیری [چند نسخه-ف: ۲۱۸]

۳۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۵۶

**آغاز:** احمد و الحمد من جمله نعمائه و اشکره و الشکر من قبیل الائه؛

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ ۲ گ (۱۵۰-پ-۱۵۱) [ف: ۱۶ - ۱۹۵]

۳۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۶ ص (۵۸-۶۳)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱۰ - ۳۴۹]

۳۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۰۳۶/۱۸

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ (۱۵۳-پ-۱۵۵)، اندازه: ۳۰×۱۸/۵ سم [ف: ۱۸ - ۲۰۱]

۴۰. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۶۸۵۳/۴-۳۵/۳۳

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: ۲۰ ذیحجه ۱۱۰۱؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج دورو، ۳ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹×۱۵/۵ سم [ف: ۲ - ۹۸۲]

۴۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۷/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: ۱۱۰۲؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵ ص (۴۰-۵۴)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۱ سم [ف: ۹ - ۳۹۴]

را در بر دارد؛ جلد: تیماج قهوه ای با مقوا ته حنایی، ۳ گ (۵۷ تا ۵۹)، ۲۵ سطر (۱۸/۴×۸/۸)، اندازه: ۲۴×۱۳ سم [ف: ۱ - ۴۹]

۲۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۱۶/۴

خط: نسخ، کاء: احمد سروی، تا: ۱۰۷۱ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکي، ۳ گ (۴-پ-۶)، ۱۷ سطر (۲۱×۱۰)، اندازه: ۳۱×۱۸ سم [ف: ۱۶ - ۳۰۹]

۲۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۶۹/۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد طاهر بن شکری قمی، تا: ۱۰۷۷ق، جا: قم؛ کاغذ: فرنگی، ۳ گ (۳۹-۴۱)، ۲۴ سطر، اندازه: ۳۱×۱۷/۵ سم [ف: ۳۲ - ۶۴۷]

۲۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱/۴

خط: نستعلیق، کاء: کمال الدین محمد تویسرکانی، تا: ۱۰۸۴ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۴ گ (۵-۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۵ - ۲۹۶]

۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۳۶/۱۷

**آغاز:** برابر

خط: نستعلیق، کاء: محمد رضا بن حمید، تا: با تاریخ ۱۰۸۹ق، جلد: تیماج کرم، ۷ ص (۱۷۰ - ۱۷۶)، ۱۴-۱۹ سطر، اندازه: ۲۰/۸×۱۵/۸ سم [ف: ۴۳ - ۱۴۹]

۲۷. شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۱۳۸/۷

بی کاء، تا: ۱۰۸۹ق [نشریه: ۵ - ۲۲۵]

۲۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۲۰۱/۲

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: ۱۰۹۳-۱۰۴۷؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۶ ص (۶۵-۷۰)، ۱۳ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱۷ - ۵۲]

۲۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۱۸۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ واقف: رضا نائینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا؛ ۲۱ سطر متن و ۴۹ سطر چلیپا در حاشیه [ف: ۲۲ - ۱۱۵]

۳۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۸۱/۱۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد قاسم بن بهزاد، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن زرد سیر، ۲ گ (۴۴-پ-۴۵)، اندازه: ۲۵/۲×۱۶/۶ سم [ف: ۸ - ۲۶]

۳۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۰۶

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، قبل از رساله اجازه ای است که میر عبد الوهاب حسینی طباطبائی برای میرزا محمد تقی الماسی به تاریخ ۱۱۲۹ نوشته؛ جلد: گالینگور مشکي، ۳ گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۲۴×۱۶ سم [ف: ۴ - ۲۴۰]

۳۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۳/۲

۴۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷/۱۰۳۵/۱

خط: نستعلیق، کا: ناصرالدین حسین بن نورالدین محمد کرمانی،  
تا: با تاریخ ۱۱۰۲ق، جا: کرمان؛ سطرها چلیپا؛ ۳ص (۴۰۳-۴۰۵)،  
ابعاد متن: ۲۰×۱۱/۴، اندازه: ۲۵×۱۵/۵سم [ف: ۱-۴۹]

۴۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۸۳/۱۰

خط: نسخ، کا: محمد علی بن محمد کاظم، تا: ۱۱۰۵ق؛ کاغذ:  
اصفهان، جلد: تیماج سرخ، گ ۷ (۱۳۱-۱۳۷پ)، اندازه:  
۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۳۶۵]

۴۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۹۴۴/۲

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد یوسف بن محمد علی، تا:  
۱۱۰۵ق؛ جلد: تیماج مشک، گ ۳ (۱۹-۲۱پ)، اندازه:  
۱۲×۲۴/۵سم [ف: ۲۳-۱۱۵]

۴۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۳۵۳/۱۷

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد مهدی بن علینقی حسینی قمی مشهور به توحید، تا:  
۱۰۸۴-۱۱۰۷ق، جلد: تیماج قهوه ای، گ ۳ (۴۷-۴۹پ)، اندازه:  
۱۲×۲۳سم [ف: ۱۱-۳۳۹]

۴۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۵۱/۳

خط: نسخ، کا: علی اصغر بن لطف الله قزوینی قمی، تا: جمعه ۶  
ربیع الثانی ۱۱۲۶ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، گ ۷ (۱۹-۱۲۵ر)،  
اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۱۴-۱۳۵]

۴۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۵/۲۰۳

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: بین ۱۰۶۳-۱۱۴۱ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۳ص (۲۷۴-  
۲۷۶)، اندازه: ۱۵/۵×۳۳سم [ف: ۱۰-۱۳۵۸]

۴۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۸۴۵/۱

بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن آلبالوئی، گ ۵  
(۱-۵ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹/۷×۱۲/۴سم [ف: ۹-۶۸]

۴۹. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۷/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۱۰ص (۱۳۵-۱۴۴)، ۲۰-۲۱  
سطر (۸/۵×۸)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵سم [نشریه: ۳-۳۵۳]

۵۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۱/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد صالح بن محمد سعید خلخال خوجینی،  
تا: قرن ۱۲، جا: خلخال قریه کلور؛ یادداشتی درباره سوره اخلاص  
به نقل از شیخ ابوعلی رودباری آمده؛ جلد: تیماج مشک، گ ۵  
(۲۰۶-۲۱۰ر)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۹]

۵۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۳/۳۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز،  
گ ۲ (۱۲۰-۱۲۱پ)، ۲۴ سطر (۱۸/۵×۱۲/۵)، اندازه:  
۱۸/۵×۲۴سم [ف: ۲۰۱]

۵۲. بیرجند؛ دیانی؛ شماره نسخه: ۱۰۸/۶

خط: نسخ، کا: حسین بن سید علی خوسفی قائنی خراسانی، تا:  
۱۲۳۵ق؛ جلد: تیماج قرمز، گ ۴ (۱۵۳-۱۵۶ر)، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۳/۵×۲۱/۵سم [ف: ۸۴]

۵۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۵/۴

خط: نسخ، کا: حسین تربتی، تا: ذیحجه ۱۲۳۹ق؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج مشک، گ ۴ (۱۳۸-۱۴۱پ)، ۱۵ سطر  
(۱۱/۵×۶/۵)، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۹۲]

۵۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۶۵۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: علی محمد بن محمد شاهزلی قاینی  
خراسانی، تا: ۱۲۴۵-۱۲۴۶؛ کاغذ: الوان، جلد: مقوایی، ۱۶ص  
(۱۲۰-۱۳۵)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۶/۲×۱۰/۳سم [ف: ۱۷-۴۳۹]

۵۵. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۲۰۱۸/۱

خط: نستعلیق، کا: شیخ حسین بن حاج محمد صالح قزوینی، تا:  
۱۲۵۵ق؛ گ ۷ (۷-۱)، اندازه: ۱۴×۱۰سم [ف: ۳-۱۶۶]

۵۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۹۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم حسینی تفرشی، تا: اواخر ۱۲۶۲ق؛  
اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج فستقی،  
گ ۲، ۳۳ سطر، اندازه: ۲۱×۳۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۵]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۷۷/۲

همان نسخه بالا، گ ۳ (۴-۶) [مؤید: ۳-۶۲۳]

۵۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۷۵/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: مجید بن سلمان تبریزی، تا: ۱۲۶۱ق؛ کاغذ:  
فرنگی شکری و نخودی، جلد: تیماج مشک، ۲۰ سطر  
(۱۴/۵×۷/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۱۴-۱۹۹]

۵۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۷۰

آغاز: برابر؛ انجام: و لو کان واجبا لذاته لتعدد الواجب لذاته و قد  
عرفت باستحاله بما ذکر من التقرير والله اعلم.

خط: نستعلیق، کا: علی اکبر بن محمد کریم طیب، تا: شوال  
۱۲۷۰ق، جا: قمشه (شهر رضا)؛ واقف: حاج عماد، تیر ۱۳۱۰؛  
کاغذ: نخودی آهار مهر، جلد: مقوا رویه پارچه، ۳ص، سطور  
چلیپا، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۲۲-۱۱۶]

۵۹. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۸۲/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۷۲ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱  
سطر [ف: ۱-۳۵۸]

۶۰. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۰/۷ فروخ

خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: غره جمادی الثانی تا رمضان  
۱۲۷۲ق؛ کاغذ ترمه؛ جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر (۱۶/۵×۸/۳)،  
قطع: رقعی [ف: ۲۰۴]

۶۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۶۳/۱۱

خط: نستعلیق، کا: اسدالله موسوی خرقانی، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۲ گک (۱۰۷-۱۰۸پ)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۹]

۷۳. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۹۷/۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۳ گک (۷۸-۸۰پ)، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱۵-۲۷۶]

۷۴. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۹/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: اسدالله موسوی خرقانی، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۲ گک (۱۰۷-۱۰۸پ)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۹]

۷۵. تهران: ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۲/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: مقوایی رویه پارچه، ۱۱ ص (۱۶۴-۱۷۴)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۳/۸سم [ف: ۵-۹۱]

۷۶. تهران: ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۲۹

آغاز: برابر؛ انجام: و لا بان یكون موازیله فی الوجود. تم بالخیر عم.

خط: نستعلیق، کا: کرملعی خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی آبی، ۲ گک (۱۷۸-۱۷۹ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۴/۶سم [ف: ۷-۴۶۰]

۷۷. قم: گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۲۷۳/۲-۲۷۳/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج، زرد، ۵ گک، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲-۹۸۱]

۷۸. تهران: الهیات؛ شماره نسخه: ۶۰۱/۱۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۰۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۴ گک (۱۰۴-۱۰۷ر)، ۱۷ سطر (۱۵×۱۱)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: ۳۳۹]

۷۹. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حاج سید عباس شاهرودی، تا: رجب ۱۳۱۰ق، جا: تهران، مدرسه دارالشفاء؛ واقف: فهرستی؛ ۶ گک، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۴-۴۲۱]

۸۰. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۶۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضا حسینی، تا: ۱۳۱۵ق، اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوا، ۴ گک، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۵] و [ف: ۲۲-۱۱۴]

۸۱. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۱۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن حاج ملا عبدالغنی تفرشی، تا: جمادی الاول ۱۲۷۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گک (۸۸-۹۰ر)، ۲۰ سطر (۱۵×۷/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۵۳]

۶۲. قم: معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۶۲/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۸ق؛ ۴ گک (۴۷-۵۰ر)، ۲۱ سطر (۱۳×۶)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۲-۲۹۸]

۶۳. اراک: دهگان؛ شماره نسخه: ۲۱۱/۳

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۲۴ محرم ۱۲۹۴ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، مجدول، کاغذ: لیمونی، ۶۲ گک، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۲-۲۷۷]

۶۴. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۹۴/۱۴

خط: نستعلیق، کا: نصرالله بن احمد نراقی، تا: ۱۲۹۴ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۱۱ ص (۲۱۱-۲۲۱)، ۱۶ سطر (۱۲×۷)، اندازه: ۱۶×۱۱سم [ف: ۱۲-۲۸۸۲]

۶۵. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۹۶۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۲۹۶ق؛ واقف: خان بابامشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ گک، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲۲-۱۱۵]

۶۶. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۲۲/۱۳

خط: نستعلیق، کا: محمد قاسم فاضل خلخالی، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۲ گک (۱۱۸-۱۲۹)، ۱۴ سطر (۱۰×۶/۵)، اندازه: ۱۶×۱۰/۵سم [ف: ۱۱-۲۳۰۷]

۶۷. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵۵۶/۸

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی عطف تیماج مشکي، ۴ گک (۶۸-۷۱پ)، ۲۰ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۸-۱۷۸]

۶۸. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۹/۶-طباطبائی

خط: نستعلیق متوسط، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکي، ۳ گک (۳۱-۳۳پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۲۲-۲۹۷]

۶۹. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۳۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج سبز پسته‌ای، ۶ گک (۲-۷ر)، ۱۱ و ۱۲ سطر، اندازه: ۱۸/۲×۱۱/۴سم [ف: ۴۳-۱۵۳]

۷۰. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۵۷/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: غلامعلی، تا: اواخر قرن ۱۳؛ مصحح: کاغذ: فرنگی، ۶ گک (۸۱-۸۶)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۷سم [ف: ۳۴-۱۵۲]

۷۱. تهران: ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۳۴/۳

بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳-۳۷]

۷۲. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۴۱۲/۱۶



الذاته مکافئاً له و لو كان واجباً لذاته تعدد الواجب لذاته و قد  
عرفت استحالته بما ذكر من التقرير و الله اعلم، هذا ما ذكره الشيخ  
الرئيس

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، اندازه:  
۱۱×۱۷سم [ف: ۱۸۶]

۹۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۲۵/۱

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۵/۵سم [ف: ۲-۳۸۴]

۹۳. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۴۹/۱۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۷ گ (۱۱۷پ-۱۲۳ر)، ۱۶ سطر، اندازه:  
۱۱/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱-۱۳۹]

۹۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶/۹-۸/۶۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ،  
چلیپا سطر، اندازه: ۱۵×۲۵سم [ف: ۲-۹۸۲]

۹۵. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۹۷۴/۵

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ ناتمام؛ ۱ گ، اندازه:  
۱۱×۱۸سم [ف: ۳-۱۵۸]

۹۶. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۹۵/۳

خط: نستعلیق، کا: محمد بن عبدالصمد بن صدیق وایقانی، بی تا؛  
جلد: تیماج قرمز، ۴ گ (۲۴۹پ-۲۵۲پ)، ۲۵ سطر، اندازه:  
۱۶/۵×۲۵سم [ف: ۱-۱۸۹]

۹۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۹۵۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ واقف: فهرستی؛ ۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه:  
۱۷×۲۲سم [ف: ۴-۴۲۱]

۹۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۸۲۰/۵

بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ ۵ گ (۱۳۱پ-۱۳۵پ) [ف: ۳-۴۶۶]

۹۹. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۷۵/۹

آغاز و انجام: برابر

در فهرست از فخر رازی دانسته؛ خط: نستعلیق، کا: غیاث الدین  
ابومحمد سلیمان ....، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی نخودی، جلد: چرمی،  
۵ گ، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۳-۱۲۴۰]

## ● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

فخر رازی، محمد بن عمر، ۵۴۴؟ - ۶۰۶ قمری

faxr-e rāzī, mohammad ebn-e 'omar (1150 - 1210)

[دنا ۱۳۵/۳]

اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۹۵/۲

خط: نسخ، کا: مصطفی، تا: ۱۳۱۷ق؛ ۵ گ (۱پ-۵ر)، ۲۳ سطر،  
اندازه: ۱۴/۵×۲۳سم [ف: ۱-۲۴۳]

۸۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۹۰۴/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کا: سید حسن حسینی برغانی، تا: ذیقعد ۱۳۲۴ق؛ جلد:  
تیماج مشکی، ۴ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف مخ: ۱-۴۶۸]

۸۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۱۳/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: سید اسدالله صفوی ماسالی مصطفوی، تا: ۱۳۶۳ق؛  
مصحح؛ کاغذ: فرنکی، ۵ گ (۲-۶)، ۱۷-۲۰ سطر، اندازه:  
۱۴×۸سم [ف: ۳۸-۲۹۲]

۸۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۹۸۲/۴۴

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: تیماج فرنکی، ۸ ص  
(۸۳۶-۸۴۳)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۴۴-۱۷۶]

۸۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۵۱۷/۲

کا: شیخ محمد بن حاج علی اصغر سمنانی فانی صوفی  
پیروگونا بادیها، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوا، ۹ گ (۵۳-  
۶۱)، ۲۱ سطر (۱۶×۷)، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۱۳-۳۴۶۸]

۸۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: تعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی کلفت، جلد: تیماج تریاکی،  
۲ گ (۳۹پ-۴۰پ)، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۳×۲۳سم [ف: ۶-۲۳۹۹]

۸۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۷

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ باقی مجموعه رساله هایی در فلسفه و  
عرفان از شیخ ابو علی و میر سید شریف می باشد؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۵ گ (۲۲۲-۲۲۶)، ۱۹ سطر (۴/۴×۱۲/۶)، اندازه:  
۱۵/۵×۶/۵سم [ف: ۱-۴۸]

۸۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۹۴/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳ گ (۱۷پ-  
۱۹پ)، سطور مورب، اندازه: ۲۰×۹/۵سم [ف: ۳۰-۵۸]

۸۹. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۶۲۸/۸

بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۸۹]

۹۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۱۰/۹

آغاز: برابر انجام: عن ذات الله تعالی لاجرم ... تم شرح سورة  
الاخلاص للشيخ

خط: نستعلیق و نستعلیق تحریری، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛  
جلد: تیماج قهوه ای، ۷ ص (۲۶۰-۲۶۶)، ۱۷-۲۲ سطر، اندازه:  
۱۱×۲۲سم [ف: ۳۲-۲۵]

۹۱. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۶۱/۲

آغاز: احمد و الحمد من جملة نعمائه و اشكره و اشكر من قبيل  
آلائه و الصلوة على محمد خاتم انبيائه؛ انجام: لم يكن الواجب

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و علیها التّغیر و الاستحاله و التّجدد و الزوال و یکنون هو و هی یمدده الصفات او لابد و اذا ثبت ذلك فتقول.  
خط: نستعلیق، کا: محمد بن عبدالصمد بن صدیق وایقانی، تا: رجب ۷۰۱ق؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۲۴۵پ-۲۴۹پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۵سم [ف: ۱ - ۱۸۹]

خط: نستعلیق، کا: محمد بن حاجی محمد حسن قاینی، تا: ۲۱ صفر ۱۰۵۵ق؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ ضمن ۳ برگ رساله‌ای عرفانی در تفسیر سوره اخلاص. فارسی و عربی. بنا به ضبط کاتب «من کلام مولانا المعظم افضل العالم نصیرالدین الطوسی قدس الله روحه»، در آخر نسخه سور مبارکه انا فتحنا و اذا جاء (فتح) و هم روایات مرویه از پیامبر اکرم (ص)؛ کاغذ: آهار مهره حنایی، جلد: مقوا با روکش پارچه، گک ۳، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹/۳سم [ف: ۱۵ - ۴۰۱]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۱۶/۸

خط: نسخ، کا: احمد سروی، تا: ۱۰۷۱ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، گک (۱۳ر)، ۲۷ سطر ۲۱×۱۰، اندازه: ۳۱×۱۸سم [ف: ۱۶ - ۳۰۹]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۸۰/۵۰/۱

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: با تاریخ ۱۰۸۰ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک (۱۱۶پ)، ۲۱-۳۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۵سم [ف: ۳۸ - ۴۰۳]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۸۰/۲۵

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲ [مختصر ف: ۱۸۹ -]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۹/۲-طباطبائی

**آغاز:** برابر

خط: نستعلیق متوسط، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکی، گک (۷)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۲۲ - ۲۹۶]

۹. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۷۱۹۷/۸-۳۶/۱۹۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** پس از این شجره ثمره وحدت ظاهر گردد چنانکه انا الحق و سبحانی ما اعظم شأنی و لیس فی جبتی سواه کتب فی اواسط شوال عام و الحمد لله علی الاتمام و الصلوة علی محمد و آله هداة الانام و ولایة الایام ...

نام کتاب و مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۶۶ق، جلد: تیماج مشکی مجدول، گک ۸، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷سم [ف: ۴ - ۲۰۶۲]

۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۳۰/۱۰

خط: نستعلیق، کا: عبدالصمد بن حسین بن محمد شوشتری، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، اص (۱۷۱) [ف: ۱۰ - ۱۶۶۹]

۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۷

خط: نستعلیق شکسته، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکی، گک (۲۲۷)، ۱۹ سطر (۴/۴×۱۲/۶)، اندازه: ۵/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۵۰]

## ● تفسیر سورة الاخلاص = تفسیر سورة التوحید / تفسیر

عربی /

tafsīr-u sūrat-il ixlās = tafsīr-u sūrat-it tawhīd

؟ دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری

davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

خط: نستعلیق، کا: محمد بن عبدالصمد بن صدیق وایقانی، تا: رجب ۷۰۱ق؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۲۴۵پ-۲۴۹پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۵سم [ف: ۱ - ۱۸۹]

## ● تفسیر سوره اخلاص / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye ehlās

؟ نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری

nasīr-od-dīn-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad (1201 - 1274)

تفسیر مختصری است برای این سوره در چند سطر، مانند تفسیر سوره عصر که خواهد آمد و چون بسیار کوچک است همه آن را در اینجا می‌آوریم: «بسم الله الرحمن الرحيم و بک ثقتی یا کریم. کتاب تفسیر سورة الاخلاص، من تألیف مولانا نصیرالحق و الدین محمد الطوسی رحمه الله. توحید بنفی وجود متمثل در ماهیت و متکافئی در قوت متصور شود و متمثل در ماهیت و متکافئی در قوت یا متاخر بود در رتبت بمثابت معلول بل ولد، و یا متقدم بمثابت علت بل والد، و یا مع بمثابت مقارن بل کفو تمهید قاعده توحید که بقل هو الله احد تقدیم یافت، بل والد لم یلد که مقتضی نفی اول است، و لم یولد که نفی صنف دوم است و لم یکن له کفوا احد ما که مقتضی نفی صنف سوم است موکد است. و الله اعلم بحقایق الامور و الصلاة علی نبیه و آله». تفسیری دیگر و عربی از سوره اخلاص به خواجه منتسب شده، که از آن ابن سیناست و انتساب آن به خواجه صحیح نیست. آنچه امکان انتساب دارد همین متن فارسی در تفسیر این سوره است. مرحوم مدرس رضوی در آثار و احوال خواجه از تفسیر سورة الاخلاص او به عربی یاد می‌کند و نمونه‌ای می‌آورد که نشان‌دهنده آن است که همان تفسیر ابن سیناست.

[دنا ۱۳۵/۳ (۱۰ نسخه)؛ نسخه‌های متزوی ۲۸/۱]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۰/۸۳

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: چهارشنبه ۸ ربیع الاول ۷۲۳ق؛ جلد: تیماج کرم قهوه‌ای، اص (۳۵۱)، ۴۱ سطر، اندازه: ۱۹×۳۲سم [ف: ۴۱ - ۸۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۲۹/۲۹

خط: نسخ و نستعلیق، کا: شیخ حسین و ملا علی جیلانی، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ جلد: تیماج جگری، اص (۹۲)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۳۲ - ۳۹]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶/۱۵

خط: نستعلیق، کا: رجبعلی بن جواد علی مازندرانی، تا: ۱۰۶۱ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک (۶۶)، همه رساله ۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۴سم [ف: ۱ - ۴۹]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۷۵/۲

اهدا به: ابوالفتح عبدالقادر سلطان

تاریخ تألیف: ۹۰۵ق؛ محل تألیف: جرون

تفسیری است بر سوره اخلاص و در آن تمام عبارت های تفسیر ابن سینا بر همین سوره را در آن گنجانیده و در آن زبده اقوال اهل تفسیر جمع آوری و تحقیقاتی از خود مؤلف در تکمیل و تتمیم مطالب، بر آن اقوال افزوده شده است. دوانی در آن از تفسیر کبیر پدر خود به نام «السواد الاعظم» یاد کرده و می نویسد: «و هذه الشبهة مما عرض لي في اوائل اشتغالي بهذه المطالب و اوردها في الرسالة التهليلة التي عملتها قبل ذلك بتاريخ شهر سنة اثنتين و ستين و ثمانمائة ثم رايت في الشرح الجديد للتجريد الذي صنف في السنين المتأخرة عن هذا التاريخ». وی در آن پس از بیان محل نزول، اسامی، فضیلت سوره و سبب نزول آن، به تفسیر آیات می پردازد. دوانی در این رساله، بحث های فلسفی را بیشتر از نکات ادبی و لغوی مورد توجه قرار داده است. او در سبب نام گذاری سوره به اسامی ذیل چنین می نویسد: ۱. سورة الاخلاص: چون شامل توحید حضرت باری و نفی شرک از او است؛ ۲. سورة الانسان: چون دربردارنده اصول و ارکان دین است.

آغاز: بسمله، الحمد لله الاحد الصمد على نعمة التي تجاوزت عن حد العدد امد العدد ... و بعد فهذا تفسير سورة الاخلاص على ما فتحه الله تعالى على مؤلفه الفقير الى الله الغني محمد بن اسعد الصديقي الدواني و قد اشتمل على زبدة ما قاله اهل التفسير مع تتميمات و تحقیقات منحها الله لهذا الفقير الكسير و على ما مهده بعض ائمة المعقول من القواعد الحكمية التي هي فيها من الأصول مع ما يليق بها من البعد و الاتمام

انجام: كل يوم و على هذا يقاس ما ورد في سائر السور من انها يعدل ربع القرآن او اقل او اكثر. و الله اعلم بحقائق الامور. و صلى الله على سيدنا محمد شفيح يوم النشور و على آله و صحبه معادن الخيور

چاپ: تصحيح و مقدمه از دکتر سيد احمد تويسرکاني، ضمن الرسائل المختاره، اصفهان، ۱۳۶۴؛ با تصحيح حسن پويا، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه معارف اسلامي امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ش

[دنا ۱۳۵/۳ (۳۰ نسخه)؛ الذريعة ۳۳۶/۴؛ الفهرس الشامل للتراث العربي الاسلامي، علوم قرآن ۸۳۶/۲؛ الاوقاف العامة بغداد ۶۶/۱]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۰؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷؛ کاغذ:

نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکي، ۳۹ص (۱۰۲-۱۴۰)، ۱۹

سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱-۳۷۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴/۴

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: ۹۵۰ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکي،

۵۳ص (۱۸۱-۲۳۳)، ۲۱ سطر (۸×۱۱)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [سنا: ف:

۵۴-۱]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۳/۳

آغاز: برابر؛ انجام: من اسرار هذه السورة الكريمة و الله المحيط باسرار كلامه و هو حسبي و نعم الوكيل.

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگي، جلد: مقوایی، میشن لاکی، ۲۷ص (۱۴۱-۱۶۷)، ۱۱ سطر (۵×۱۰)، اندازه:

۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۱۰-۳۴۲]

۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۵۹/۲۴ حکمت

خط: نستعلیق ریز، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج تریاکی، ۶گ

(۳۱۶پ-۳۲۱ر)، قطع: وزیری [ف: ۲-۴۶]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: محمد شریف ابن محمد القائمی، تا: ۱۰۴۰-

۱۰۵۹؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷گ، ۲۶ سطر (۷×۱۹)، اندازه:

۱۳×۲۴سم [ف: ۱-۴۷]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۳۱/۵

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سفید، ۶۲ص

(۸۴-۱۴۵)، اندازه: ۱۷×۹سم [سنا: ف: ۱-۱۱۵]

۷. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱/۲

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ قطع: جیبی [ف: ۳-۱۴۱]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۰۸/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹ص

(۱۵-۳۳)، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۱-۳۳/۱]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۵۹

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ ۵گ (۱۵۵-۱۵۹ر) [ف: ۱۶-۱۹۶]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲/۱۴

آغاز و انجام: برابر؛ فی لیلۃ يوم الاثنين ... ست و الف و انا الاحقر

... محمد بن النظر. سپس در حاشیه صفحه با همان خط چنین

آمده: هذه الرسالة من تسويد المولوی افتخاری و استظهاری ...

مولانا عرب البخار لمخدومی و استادی استادی مولانا نصرالله

والدين مدالله تعالی ظلال جلال افادتهما تقصیر خیالی به امید کرم

تست. یعنی که گنه را به از این نیست بهانه xx عمرت مزید باد

بالتون و الصاد

خط: نستعلیق ترک، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: آهار مهره شکری،

جلد: تیماج مشکي، ۲۶ص (۱۵۱-۱۷۶)، ۲۱ سطر، اندازه:

۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۱۰-۱۸۰۵]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۸۲/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۸ گ (۱۲۵ پ-۱۳۲ ر)، ۲۴ سطر (۱۸/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۲۴ سم [ف: ۲۰۱]

۲۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۷۲/۶

آغاز و انجام: برابر

بی‌کاء، تا: ۱۱۰۱ ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج تریاکی، ۳۹ ص (۱۱۹-۱۵۷)، ۸ سطر (۱۱×۵)، اندازه: ۱۶/۳×۹/۵ سم [ف: ۳۸۱-۸]

۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۴۰۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق و شکسته، بی‌کاء، بی‌تا؛ پس از این ضمن ۴ صفحه افاده ایست از امام فخر رازی در تفسیر کلمه مبارکه توحید: «لا اله الا الله» و نیز ۴ صفحه دیگر است در همین موضوع از شمس الدین استرآبادی؛ واقف: تقی موسوی، ۱۱۹ ق؛ جلد: تیماج مشککی، ۱۶ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰ سم [ف: ۴-۴۲۰]

۲۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۷۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق زیبا، بی‌کاء، تا: حدود ۱۱۲۱ ق؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۲۱ گ (۷-۲۷)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۶ سم [ف: ۲۸-۴۱۲]

۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۵۹/۲۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری، بی‌کاء، تا: ۱۱۲۲ ق؛ ۲۲ ص (۳۷۷-۳۹۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۳۲-۸۲]

۲۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۵۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: شب ۲۵ محرم ۱۱۲۶ ق؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج مشککی، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۱ سم [ف: ۱۱-۶۷۶]

۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۵/۳۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۱۸۹ ق؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قرمز، ۱۳ ص (۲۴۴-۲۵۶)، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۴×۲۱ سم [ف: ۹-۳۵۵]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۷/۲۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶-۴۰۷]

۲۷. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۵۵/۸ - ج

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: دوشنبه ۲۵ جمادی الثانی ۱۲۲۷ ق؛ ۱۱ گ (۱۱۰ پ-۱۲۰ ر) [ف: ۲۹۴]

۲۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۰۰/۳۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: ابوالقاسم، تا: ۱۲۸۷ ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج حنایی، ۱۰ گ (۱۱۵ پ-۱۲۴)، ۲۱ سطر (۱۴×۷/۵)، اندازه: ۱۶/۵×۱۰/۵ سم [ف: ۱۳-۱۵۹]

۲۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۳۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: زین العابدین بن شاه محمد استرآبادی، تا: ۱۰۰۶ ق؛ جلد: تیماج مشککی، ۱۷ گ (۸۳ پ-۹۹ پ)، اندازه: ۱۹×۱۱ سم [ف: ۲۷-۳۰۴]

۱۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۷

خط: نستعلیق، کاء: مظفر حسین بن احسان الدین، تا: ۱۰۱۶ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۵ گ (۱۰۹ ر-۱۲۳ پ)، اندازه: ۳۰×۹/۵ سم [ف: ۲۵۶]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۱۲/۴

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کاء: ابو حیان سراب، تا: ۱۰۲۲ ق، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶۱ ص (۴۱-۱۰۱)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۳/۷×۹ سم [ف: ۴۳-۷۸]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: ابن دیباج، محمد بن عبدالله، تا: جمعه ۱۰ جمادی الثانی ۱۰۷۹ ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۷ ص، ۵۶ سطر، اندازه: ۲۶×۱۳ سم [ف: ۲۲-۱۱۳]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۰۰/۴۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۰۷۹ ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ گ (۱۲۴ پ-۱۳۱ ر)، ۲۵ سطر (۱۵×۲۹)، اندازه: ۳۵×۲۳ سم [ف: ۱۴-۷۴]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۱۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد سعید، تا: ۲ محرم ۱۰۸۷ ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱ گ (۲۲۷ پ-۲۳۷ پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۶ سم [ف: ۳۰-۱۶]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۷۵/۷

خط: نسخ، کاء: محمود بن محمد قاسم شریف سیستانی، تا: ۱۰۸۸ ق، کاغذ: شکری، جلد: تیماج مشککی، ۲۸۷ ص (۲۵-۳۱۱)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲ سم [ف: ۱۰-۲۱۲۱]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۱۵/۴

خط: نسخ، کاء: علی بن حاجی محمد امین قاری ساروی، تا: چهارشنبه ۱۶ جمادی الاول ۱۰۹۷ ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشککی، ۸ گ (۹۱-۹۸)، ۱۶ سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۱۶-۱۵۱]

۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۱۵/۵

خط: نسخ، کاء: علی بن حاجی محمد امین قاری ساروی، تا: شنبه ۲۰ جمادی الاول ۱۰۹۷ ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشککی، ۶ گ (۹۸-۱۰۳ ر)، ۱۶ سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۱۶-۱۵۱]

۲۰. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۳/۴۱

خط: نستعلیق، کا: کرمعلی خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی  
آبی، گک ۸ (۱۷۹پ-۱۸۶پ)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۴/۶ اسم  
[ف: ۷-۴۶۱]

۳۰. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۶۲۸/۱۱

بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۸۹]

## ● تفسیر سورة الاخلاص = رسالة في سورة التوحيد = فضيلة سورة التوحيد = شرح حديث تمثيل

امیرالمؤمنین بسورة التوحيد / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ = r.-un fī sūrat-it tawhīd = faḍīlat-u sūrat-it tawhīd

میرداماد، محمد باقر بن محمد، - ۱۰۴۱ قمری

mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad (-1632)

تاریخ تألیف: ۱۰۲۰ق

تفسیر عرفانی فلسفی مختصری است بر سوره «قل هو الله احد» و در شرح و توضیح احادیث وارده در تشبیه و تمثیل حضرت امیرالمؤمنین (ع) است به سوره مبارکه توحید؛ مانند این حدیث شریف: «مثل علی بن ابیطالب فی هذه الامة مثل قل هو الله احد». وی می گوید در مقدمه کتاب تقویم الایمان خود درباره این احادیث به تفصیل بحث کردم.

آغاز: بسمله و الاعتصام بالعزیز العلیم. الحمد كله لصانع الوجود كله و الصلاة افضلها على افضل الرسل و آله و بعد فايها الصديق الماحض و الخليل الناهض ان احوج المربوبين الى الرب الغنى محمد بن محمد يدعى باقر الداماد الحسيني ... يملئ على قلبك و يتلوا على سمعك فاستمع وع ولاتك لما دريت من الناسين و عما وعيت من الساهين ...

انجام: و ما الفوز الا في اتباع رسول الله و التمسك باهل بيته الاطهرين صلوات الله عليه و عليهم اجمعين ... مصلياً مسلماً تائباً مستغفراً و الحمد لله وحده حق حمده

چاپ: با تصحيح سيد محمد باقر موسويان، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه معارف اسلامي امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ش؛ با تصحيح علي اوجبي، ضمن گنجینه بهارستان، بخش علوم قرآنی و روانی-۱، مسلسل ۳، تهران، کتابخانه مجلس شورای اسلامی، ۱۳۸۰ش

[دنا ۱۳۶/۳ (۳۳ نسخه)؛ ریحانة الادب: ۵۶/۶؛ الذریعة: ۱۹۴/۱۳ و ۳۹۸/۲۱؛ معجم المؤلفین ۴۰۷؛ فهرستگان نسخه های خطی حدیث ۲۴۴/۴-۲۴۵؛ معجم التراث الکلامی ۴۹/۴-۵۰]

شرح و حواشی:

۱- فضيلة سورة التوحيد (ترجمه)؛ شهابی، محمود (۱۲۸۲-۱۳۶۵)

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۷۸۷/۷

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ راسته و چلیپا؛ جلد: تیماج، گک (۷۲ر-۷۳ر)، اندازه: ۲۰/۵×۱۵سم [ف: ۲۲-۳۲۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۳۷/۳

آغاز و انجام: برابر؛ (هذه صورة خطه الشريف خلدالله ظلالة على مفارق اهل العلم و الايمان ابدًا: كتب العبد المذنب محمد الاسترآبادی فی شهر ذی القعدة الحرام سنة اربع عشرة و الف) خط: نسخ، کا: ابوالفتح گیلانی، تا: ذیقعدہ ۱۰۱۴ق؛ از روی خط میرداماد با اینکه خود رساله در ۱۰۲۰ به پایان رسیده است و گویا دو بار تألیف کرده باشد؛ کاغذ: سیاهانی، جلد: تیماج تریاک، گک (۲۵۱ر-۲۵۵پ)، ۱۲ سطر (۸/۵×۱۵)، اندازه: ۲۴×۱۶سم [ف: ۸-۴۳۲]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۹۵/۱

بی کا، تا: حدود ۱۰۲۰ق؛ نوشته خود او با حاشیه ها در ۱۰۲۰؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز [ف: ۵-۱۵۶]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۳۸/۲

خط: نستعلیق، کا: علی دوست بن محمد شاگرد میرداماد، تا: ۱۰۲۱ق؛ کاغذ: سیاهانی نخودی، جلد: تیماج تریاک، گک (۸۲پ-۸۵ر)، ۱۴ سطر (۵/۵×۱۱)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۸-۴۳۵]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۱۶۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شیخ محمد خراسانی، تا: اواسط ذیحجه ۱۰۲۲ق؛ واقف: امیر جبرئیل، سال ۱۰۳۷؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا با روکش پارچه، گک ۷، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۱سم [ف: ۵-۱۷۲]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۳۸/۳ط

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۲۳ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵ص (۴۱-۴۵)، اندازه: ۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۳-۲۴/۳]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ واقف: ابن خاتون، سال ۱۰۶۷؛ کاغذ: نباتی، جلد: مقوا با روکش پارچه، گک ۴، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۱۰سم [ف: ۵-۱۷۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۵۸/۵-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلما: ۲-۱۳۰]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۲/۴۴

آغاز و انجام: برابر

نسخه اصل: فرهنگستان علوم آذربایجان باکو، ش (۸۲۰۱) M140. این نسخه مقدمه ای کوتاه دارد که گویا یکی از شاگردان مؤلف نوشته است؛ خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: پنجشنبه ۲۶ جمادی الثانی ۱۰۷۲ق؛ ۲ص (۱۳۸-۱۳۹) [عکسی: ۳-۴۲۲]

۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۹۶/۱۲

آغاز: برابر؛ انجام: و کتب مسؤولاً احوج المفتاقین ... ختم الله له بالعافية الحسنی و ... و الحمد لله وحده حق حمده

خط: نستعلیق زیبا، کا: محمد بدیع بن محمد صادق بن ملا علی، الموتی، تا: حدود ۱۱۲۱ق؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، گک (۲۹ - ۳۲)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲×۶سم [ف: ۲۸ - ۴۱۳]

۲۰. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۰۳۶/۶۲

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد کاظم حسینی، تا: ۱۱۲۵ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، گک (۴۰۲-۴۰۳پ)، اندازه: ۱۸/۵×۳۰سم [ف: ۱۸ - ۲۱۱]

۲۱. قم: لاجوردی، سید مهدی؛ شماره نسخه: ۳۸/۲

بی‌کا، تا: ۱ شوال ۱۱۸۱ق، جا: اصفهان [چند نسخه-ف: ۱۱۵ - ۱۱۵]

۲۲. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۹۶/۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم حسینی فرزند میرزا عزیز، تا: قرن ۱۳، جا: تهران؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره، گک (۱۲۲)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۱۸سم [ف: ۳۳ - ۱۸۰]

۲۳. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۸۰/۶

آغاز: صورة خط سيد الحكماء ... روى الصدوق عروة الاسلام ... فی کتاب التوحید بالاسناد عن ابی بصیر عن مولانا الصادق ابی عبد الله؛ انجام: و ما الفضل الا بفضل الله و ما الفوز الا فی اتباع رسول الله ... و کتب مسئولاً بل مأموراً ... ان پروی ذلک عنی کما شاء و احب لمنشاء و احب و انا احوج المرئیین ...

خط: نستعلیق ریز، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ مهر: «یا ابا عبد الله، محمد بن باقر» (بیضی)؛ اندکی در تفسیر سوره توحید از خواجه نصیر الدین طوسی، اشعاری فارسی از نظیری، سنایی، مولوی؛ کاغذ: فرنکی، گک (۴۴-۴۵)، ۲۵ سطر مورب، اندازه: ۱۰×۱۱سم [ف: ۳۲ - ۲۳۳]

۲۴. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۵

آغاز: برابر؛ انجام: و اسرار الایات مفاتیحها عندالله العلیم الحکیم ... کتب مسؤولا احوج المنافقین الی رحمة الغنی محمد بن محمد يدعی بباقر الداماد الحسینی ختم الله له بالعاقبة الحسنی فی الالف و العشرین من الهجرة المبارکة المقدسة النبویه حامداً مصلياً مسلماً ثائباً مستغفراً.

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۰۵ق؛ واقف: عضدالملک؛ کاغذ: استانبولی نباتی و آبی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخری، ۴ص (۸-۱۱)، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۱ - ۵۵۳]

۲۵. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۶۵

آغاز: برابر؛ انجام: ترکیزه فی الظم و الشد یعنی عن ذکر جميعها القدر الذي ذكرنا منها

خط: نستعلیق شکسته، بی‌کا، تا: ۱۲۰۶ق؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: الوان، جلد: تیماج عنابی، گک، اندازه: ۱۲×۲۰/۵سم [اهدائی رهبر: ۱۲-۳۷۲]

۲۶. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۶۱۲/۳

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۲۶۵ق، جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، گک (۷۴-۷۵)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲۰ - ۱۳]

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۰۷۹ق، جلد: تیماج کرمی، گک (۱۳۵-۱۳۸پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۰]

۱۰. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۸۶/۳

آغاز: برابر؛ انجام: و کتب مسؤولا احوج المفتاقین ... و الحمدلله وحده حق حمده.

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۳ رجب ۱۰۹۲ق، جلد: پارچه، گک (۱۴-۱۵پ)، اندازه: ۱۳/۵×۲۴سم [ف: ۱ - ۴۰۳]

۱۱. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰۹/۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: اسحاق بن نوروز شولستانی، تا: ۱۰۹۵ق؛ محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: شرقی، گک (۲۱۵-۲۱۶ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۲×۱۷/۵سم [ف: ۳۷ - ۲۴۹]

۱۲. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۰۶/۲

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ گک (۶۵-۶۸ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۰]

۱۳. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۶۲۱

آغاز: برابر؛ انجام: درجات الاستکمال بحب اقصى مراتب العقل المنقاد لكونها

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ گک، ۱۵ سطر [رایانه]

۱۴. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۵۰/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ ۴ص (۱۲۱ - ۱۲۴)، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۳۲ - ۱۸۷]

۱۵. تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۷۴/۱-ف

نسخه اصل: کتابخانه راینلد منچستر ش P97 (۶۸۶)؛ خط: نستعلیق هندی، بی‌کا، تا: قرن ۱۲ [فیلمها ف: ۳ - ۱۳۱]

۱۶. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۹۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: کربلایی حسین بن حاجی افراسیاب مشهدی، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: شرقی، گک (۷۲-۷۵)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۳×۷سم [ف: ۳۸ - ۲۵۰]

۱۷. قم: گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۸۵۳/۱۸-۳۵/۳۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج، گک، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۹سم [ف: ۵ - ۲۵۴۶]

۱۸. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۲۳۲/۳

خط: نستعلیق، کا: گویا خط احمد بن زین العابدین حسینی، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوایی عطف تیماج سبز، ۵ص (۲۴-۲۸)، ابعاد متن: ۷×۱۵، اندازه: ۱۰×۲۰سم [سنا: ف: ۱ - ۱۱۵]

۱۹. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۷۶/۳

آغاز و انجام: برابر

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

واعظ رهاوی، محمد، - ۱۰۹۰ قمری

vā'ez-e rahāvī, mohammad (- 1679)

تفسیر کوتاهی است بر سوره توحید که مؤلف با استفاده از احادیث عامه به تفسیر آن پرداخته است.

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۸۴۴/۱ - ۵۳/۵۴

آغاز: بسمله؛ فی بیان تفسیر سورة الاخلاص. قال الله تعالى: قل هو الله احد الله الصمد لم يلد و لم یولد و لم یکن له کفواً احد. و هی اربع آیات و قیل خمس آیات  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۴ گ، ۲۰-۲۲ سطر، اندازه: ۱۲×۲۴سم  
[ف: ۲ - ۹۸۷]

### ● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

ملا شمساء، شمس الدین محمد، ۱۰۱۶ - ۱۰۹۸ قمری  
mollā šamsā, šams-od-dīn mohammad (1608 - 1687)

تاریخ تألیف: ۱۰۴۸ق؛ محل تألیف: مکه  
توضیح و تفسیر حکمی است و آن را هنگام مجاورت در مکه نگاشته است و در توصیف و تعریف آن آورده: «هذه الاسطر الدلائل انفتحت منی بمحض فضل ربی کتبتها و جمعتها فی ما فهمت من المعانی المحتملة بعد تعمق نظری فی سورة الاخلاص و لا اکون راضیا باظهارها عند الخاص بل خاص الخاص».  
آغاز: الحمد لله لا احدى الذات الا هو و لا عینی الصفات لشیء الا له و لا اله غیره و هو لا شریک له و لیس مفیض الوجود الا هو و لا خالق سواه قل کل من عند الله و لا حول و لا قوة الا بالله کان ... اما بعد فبقول اقل العباد المجاور بمكة خير البلاد احوج خلق الله الغنی محمد الشهير بشمساء الجیلانی ... هذه الاسطر القلائل اتفقت منی بمحض فضل ربی کتبتها و جمعتها فیما فهمت من المعانی المحتمل بعد تعمق نظری ...  
انجام: وقع الفراغ من تسوید هذه الاوراق علی طریقه اهل التأله و الاشواق و ارباب المکاشفة و الاذواق علی يد المؤلف اقل العباد المجاور بمكة خير البلاد ... فی تاریخ سنة ثمان و اربعین بعد الالف حامداً مصلياً مستغفراً له ولوالديه و لجميع الاقارب و الا باعد من الاخوان المؤمنین الی يوم الدين  
چاپ: با تصحیح محمد حسین درایتی، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ش  
[د: ۱۳۷/۳ (نسخه ۵)]

۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۷۳۵/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد معصوم بن افضل حسینی، تا: ۱۰۷۳ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۲۸ گ (۱۶۵-۱۹۲پ)، ۱۸

۲۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۱۴۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد حسین قزوینی، تا: سه شنبه ۲۵ ربیع الاول ۱۲۸۶ق؛ جلد: مقوایی عطف پارچه، ۲ گ (۵۷-۵۸ر)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۱۳ - ۳۴۸]

۲۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۳۲۳/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۹۷ق، کاغذ: فرنگی مارک دار سفید و کرمی، جلد: تیماج نارنجی، ۴ ص (۳۵۳-۳۵۶)، اندازه: ۱۱×۳۲سم [ف: ۱۰ - ۱۰۹۳]

۲۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۲۵/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴، کاغذ: فرنگی، جلد: مقو، ۳ ص (۱۷-۱۵)، ۲۱ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۹ - ۱۳۲۵]

۳۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۵۳/۲

آغاز: برابر؛ انجام: باهل بیته الاطهرین صلوات الله علیه و علیهم اجمعین و کتب مسوولا احوج المحتاجین الی رحمة الغنی محمد بن محمد یدعی باقر الداماد الحسینی و ختم الله له بالعاقبة الحسنی فی الالف و العشرین من اعوام الهجرة ... و الحمد لله وحده حق حمده.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴ گ (۶۲-۶۵)، ۲۲ سطر (۵×۱۸)، اندازه: ۵×۲۵سم [ف: ۱۲ - ۲۳۵]

۳۱. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۱/۲

آغاز: برابر؛ انجام: قال الله عزوجل - ما انتم اکرم بمنی انی قد غفرت لشیعة علی و محبه ذنوبهم جمعاً  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مجدول مذهب؛ ۳ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۰×۱۹/۵سم [ف: ۱ - ۱۹۴]

۳۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۸/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علی اکبر بن طیب بن محمد کریم، بی تا، جا: قصبه قمشه؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲ گ (۶۳-۶۴پ)، اندازه: ۸×۲۱سم [ف: ۷ - ۴۸۲]

۳۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۷۳/۹-عکس

نسخه اصل: آستان رضوی؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۳ - ۲۵۷]

۳۴. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۵۵۶/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: چرم قرمز، ۲ گ (۱۳۰پ-۱۳۱ر)، اندازه: ۵×۱۲/۵سم [مؤید: ۲ - ۵۹]

۳۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: طغای، بهاء الدین محمد، بی تا [الفبائی: ۲۳۳]

### ● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

ذكر بعض منها: فمنها سورة التوحيد؛ **انجام**؛ و ثبت ايضا انه تعالى متكلم فان معنى تكلمه الفاظ الدال على المعنى المراد الى الغير و مناطه ليس الا العلم و القدرة و قد اثبتنا هما و لما ثبت انه موجد الاشياء و خالقها ثبت انه رحمان رحيم جواد كريم الى غير ذلك من الاسماء التي تدل على جوده و فيضه و انعامه و احسانه اولاً. در فهرست به ملا علی نوری، و در فهرست عکسی آن در مرکز احیاء به ملا صدرا اسناد داده شده؛ خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: نازک اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۱۹ ص (۴۳۶-۴۵۴)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۹-۲۷۱]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۰۹/۲۰

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳-۱۱۷]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۵ و عکسی ۱۵۹۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: نزدیک عصر مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۶گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۱-۲۴۸] و [عکسی ف: ۴-۴۶۲]

### ● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

رضوی قمی، محمد بن محمد باقر، ۱۱۰۰-۱۱۶۰ قمری  
razavī qomī, mohammad ebn-e mohammad bāqer  
(1689 - 1747)

آغاز: ثم اعلم ان غایات عقول العقلاء و نهایات مباحث الحكماء ما جاوزت عن الاسرار المودعة فی سورة الاخلاص و قد اولها المعارف تاویلا يدل على ذلك  
انجام: فلم یکن کفوا احد اذ لا یكافی العدم الصرف الوجود المحض ولهذا سمیت سورة الاخلاص و الا لان اساس الدین علی التوحید بل اساس الوجود کله، تمت  
[دنا ۱۳۸/۳]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۸۴/۳

انجام: برابر

بی کا، تا: قرن ۱۲؛ اص (۱۵۱ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۵/۱۴×۲۳سم  
[محدث ارموی مخ]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۶۹۸/۱۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۰۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۲گ (۹۳پ-۹۴ر)، ۱۹ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۰×۱۵سم  
[ف: ۱۶-۶۷۵]

۳. مراغه؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۹۱/۶

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱گ (۱۰۱ر-۱۰۱پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۲۰۹]

سطر (۶×۱۴)، اندازه: ۱۰×۱۹سم [ف: ۳۷۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۹۹۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: لان واحدا من اجزائه لو كان نظر يا محتاجا الى الكسب لكان الكل ايضا نظرا يا محتاجا.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ واقف: شیخ محمد رضا قائمی، اردیبهشت ۱۳۴۱؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا، ۳۴گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۱۱-۵۷۳]

۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۶۷۸/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کا: نظام الدین، تا: ۱۱۲۴ق؛ ۳۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۳-۱۱۶]

۴. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۹۵۶/۲

بی کا، بی تا؛ کاغذ: شکری، جلد: میشن مشکي، اندازه: ۱۲×۱۸سم  
[فهرست عراقی: ۱-۳۰۷]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۲۵/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: از عصر مؤلف؛ جلد: تیماج سبز، ۱۳گ (۱۳پ-۱۳ر)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۵سم [ف: ۲۶-۳۵۰]

### ● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

لاهیجی گیلانی، نصیرالدین محمد، ق ۱۱ قمری  
lāhījī-ye gīlānī, nasīr-od-dīn mohammad (- 17c)

اهدا به: محیی الدین محمد اورنگ زیب عالمگیر  
تاریخ تألیف: اواسط ماه رمضان ۱۰۹۱ق؛ محل تألیف: شاهجهان آبادان  
تفسیر ادبی فلسفی است بر سوره توحید «قل هو الله احد» با رد و ایراد در گفته‌های بعضی از فلاسفه، دارای مقدمه‌ای نیکو در شش فائده و خاتمه‌ای در سه فائده مشتمل بر کلیات مربوط به تفسیر این سوره.

آغاز: نحمدک یا من یفسر آیات قدرته اختلاف الالسنه و اللغات وی ولی متشابهات حکمته احکام صنایعه المختلفات  
انجام: و قيل من قراها فی المنام اعطی التوحید و قلة العیال و کثرة الذکر لله تعالی و کان مستجاب الدعوة  
چاپ: با تصحیح محمد حسین درایتی، آفاق نور، شماره ۲، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، پائیز و زمستان ۱۳۸۴ش  
[دنا ۱۳۷/۳ (۲ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۹/۲۱

آغاز: مقدمة و فيها فوايد. الفائدة الاولى فی ذکر بعض اسماء هذه السورة. لا شك ان اكثر الاسماء و الالقاب منزل على علو الشان و رفعة المنزلة و زيادة الدرجة و مزيد الفضيلة و القاب هذه السورة و اسمائها على ما ذكره المفسرون و لنقتصر فی هذا المختصر على



● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری  
ahsā'ī, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۲۶۷/۴

آغاز: بسمله. اقول حقیقه سورة التوحید لیانها وجوه کثیره لایدخل حصرتها تحت علمنا و انما نتکلم علیها بما یحضرنا ... دلت النصوص بأن بسم الله الرحمن الرحیم آیه منها؛ **انجام**: فکأنما قرأ ثلث القرآن و ثلث التوراة و ثلث الانجیل و ثلث الزبور و صلی الله علی محمد و آله الطاهرين.

خط: نسخ تحریری، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ رکابه دار؛ جلد: تیماج فرنگی، ۱۷ ص (۵۶-۷۲)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۱/۵ سم [ف: ۴۴ - ۵۳]

● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

یزدی حائری، محمد باقر بن مرتضی، ۱۲۳۹ - ۱۲۹۸ قمری

yazdī hā'erī, mohammad bāqer ebn-e morteza (1824 - 1881)

تفسیر مفصل عرفانی فلسفی است با استفاده فراوان از احادیث اهل بیت علیهم السلام و نقل گفته های ابن سینا و فلاسفه دیگر و عناوینی چون «لطیفة ربانیة - سر ملکوتی» و جز اینها.

آغاز: قد ورد فی الاخبار تسمیة هذه السورة المباركة بسورة التوحید و وجهه ظاهر لانها مشتملة علی توحید الله تعالی. و نفی الشریک عنه بجمیع الجهات من الاحدية و الواحدية و المزوجة و المخالطة و الخلق و غيرها ...

**انجام**: و الارواح مختلفة فی علو الشأن و دنوه و الظاهر ان النکیر و المنکر و المنبة و غیرهم ایضا من عمال عزرائیل و قد ورد فیهم اخبار کثیرة.

**چاپ**: با تصحیح محمد حسین درایتی و سید محمود طباطبائی، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ ش

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۸/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: ألوذعوه فلن تروه بعد ذلك أبداً و هم یبکون فجأؤ ینعش و وضعونی

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ خط خوردگی و افزودگی دارد از مؤلف؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۳ گ (۲۷-۵۹ پ)، اندازه: ۲۰/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۶ - ۱۳۹]

● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

جرفادقانی، محمد بن علی اصغر، ق ۱۳ قمری

jorfādeqānī, mohammad ebn-e 'alī asqar (- 19c)

تاریخ تألیف: ذیقعدہ ۱۲۶۹ ق

تفسیر کوتاه عرفانی است بر سوره مبارکه «اخلاص» (توحید).

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۹۶۶۶

آغاز: بسمله. احمد الله و اصلی علی النبی محمد و آله و بعد فانی قد اشرت الی ما ورد علی خاطری الفاتر مما یدل علی اسلوب سورة الاخلاص؛ **انجام**: ثم حق المقام الجامع للمقامین بالکلمات الشریفة الطاهرة التي دللتنا علی التوحید و الاخلاص و الحمد لله اولاً و آخراً تحریراً فی ۱۲۶۹.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱ ذیقعدہ ۱۲۶۹ ق؛ ضمیمه: مصدر است به قصیده خمیره ابن فارض؛ اهدایی: رهبری، شهرپور ۱۳۸۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۱ گ، اندازه: ۱۷/۵×۲۳/۸ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۵]

● تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

موسوی تنکابنی، محمد مهدی بن محمد جعفر، ق ۱۳ قمری

mūsavī tonekābonī, mohammad mahdī ebn-e mohammad ja'far (- 19c)

دومین تفسیری است که مؤلف بر این سوره مبارکه نگاشته و بار اول با سوره فاتحه به گونه ای دیگر تفسیر کرده بود. در این تفسیر که از احادیث استفاده شده بعضی از اسرار و بواطن سوره را بیان می کند و در پایان روایاتی در فضل سوره و ثواب قرائت آن نقل می نماید. این موضوعات در این رساله مورد بحث قرار گرفته گرچه خود مؤلف عنوانی بدان نداده است: بیان بواطن بسمله، شبهة حول علمه و قدرته تعالی، انفضیة علمه تعالی، محمد(ص) بسملة الكتاب التکوینی، اسرار حول ضمیر «هو»، الفرق بین الاحد و الواحد، وجوه تسمیة سیحانه «الله الصمد» بدل «هو الصمد»، انواع الشریک الثمانية و هذه السورة نفاه، بیان شأن النزول و وجه التسمیة.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... ان هذه وریقات فی تفسیر سورة التوحید و الاخلاص علی طریق الاخلاص علی ما نص به اهل الاخلاص و فسر به الأمرون بالاخلاص من رب الاخلاص للفوز بالاخلاص علی مراتی الاخلاص بالتمسک باهل الاخلاص ...

**انجام**: و روی الباق (ع) قال: قل هو الله احد ثلث القرآن ... و من قرأها ثلاث مرات فقد قرأ تمام القرآن.

**چاپ**: با تصحیح عباس محمدی، آفاق نور، شماره ۲، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، پائیز و زمستان ۱۳۸۴ ش

[دنا ۱۳۸/۳]

این رساله را نخست به زبان عربی نگاشته و سپس خود آن را به فارسی ترجمه کرده است.

**آغاز:** بسملة، الحمد لله الذى هدانا لدينه القويم و صراطه المستقيم و اعد للمتقين جنات النعيم ... اما بعد فيقول المفتاق الى رحمة ربه المعين حيدر على بن الشيخ جمال الدين ... هذه تعليقات قد صدرت منى على سبيل الارتجال ...

**انجام:** و هكذا يتفرع عليه مسایل شتى من الوصايا و الوكالات و الاجارات و البيوع و غير ذلك و الله اعلم بالصواب ... المعصومين.

**چاپ:** با تصحيح محمد حسين درايتى و نعمت الله جليلي، آفاق نور، شماره ۲، مؤسسه معارف اسلامي امام رضا، قم، پائيز و زمستان ۱۳۸۴ش

[دنا ۱۳۸/۳]

#### شروح و حواشی:

۱- تفسیر سورة الاخلاص و غيرها من الآيات؛ حيدر على بن شيخ جمال الدين (قرن ۱۱)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۳۷۸

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ با نسخه اصل در منزل حسن ابدال خان تصحيح و مقابله شده؛ واقف: رضا نائینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوا، رویه پارچه طوسی، ۱۴ص، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۲سم [ف: ۲۲-۱۱۶]

۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۷۸۵۷/۲-۶۷/۵۳

#### آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۱۰۸گ، ۷ سطر، اندازه: ۱۲×۲۳سم [ف: ۲-۹۸۸]

### ● تفسیر سورة الاخلاص و غيرها من الآيات (ترجمه)

/ تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ wa ḡayr-i-hā min-al āyāt (t.)

حيدر على بن شيخ جمال الدين، ق ۱۱ قمری

heydar 'alī ebn-e šeyx jamāl-od-dīn (- 17c)

وابسته به: تفسیر سورة الاخلاص و غيرها من الآيات؛ حيدر على بن شيخ جمال الدين (قرن ۱۱)

ترجمه‌ای است که مؤلف از اثر خود «تفسیر سورة اخلاص و بعضی آیات» انجام داده و به صفی خان تقدیم نموده است.

**چاپ:** با تصحيح محمد حسين درايتى و نعمت الله جليلي، آفاق نور، شماره ۲، مؤسسه معارف اسلامي امام رضا، قم، پائيز و زمستان ۱۳۸۴ش

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۷۸۵۷/۱-۶۷/۵۳

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۶۹۵/۲

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۲گ (۲۵پ-۵۶ر)، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۱۵-۹۳]

### ● تفسیر سورة الاخلاص = تفسیر سورة التوحيد / تفسیر

/ عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ = tafsīr-u sūrat-it tawḥīd

غير همانند:

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۵۵/۱۵

**آغاز:** بسمله احمده و الحمد من جملة نعمائه ... اما بعد فهذا تفسیر سورة الاخلاص ... للشيخ الرئيس ابوعلی علی قواعد المشائين الامام حجة الاسلام محمد الغزالی علی قواعد المتكلمين؛ **انجام:** و قد عرفت استحالة بما ذكرنا من التقرير و الله اعلم هذا ما ذكره الشيخ حجة الاسلام الحمد لله اولاً و آخراً

از ابوعلی سینا و محمد غزالی؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶ص (۱۰۴-۱۰۹)، اندازه: ۱۱/۵×۲۳سم [ف: ۳۲-۶۸]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۷۴۱

**آغاز:** بسمله. حمدله. اما بعد فهذا تفسیر سورة التوحيد و حل الشبهة فيه علی ما سنح لفطرتي القاصرة؛ **انجام:** فانه يسر المهيب و المصحح و انما فيضان الصحة من تلقاء المبدأ الفياض انتهى قبله روح مقلبه و لنختم الكلام في هذا الموضع ... تم في شهر محرم الحرام سنة ۱۲۲۶.

مؤلف تفسیر روایی و فلسفی کوتاهی بر سورة مبارکه توحيد است؛ خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: محرم ۱۲۲۶ق؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۰سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۷]

### ● تفسیر سورة الاخلاص و غيرها من الآيات / تفسیر /

عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ wa ḡayr-i-hā min-al āyāt

حيدر على بن شيخ جمال الدين، ق ۱۱ قمری

heydar 'alī ebn-e šeyx jamāl-od-dīn (- 17c)

اهدا به: نواب صفی خان

تفسیر مختصری است که مؤلف بر سورة توحيد و برخی آیات دیگر نگاشته است. او ابتدا سورة توحيد را به سبک فلسفی تفسیر کرده و پس از آن، این آیات را تفسیر نموده است: قوله تعالى: خذوا زينتكم (سورة اعراف)؛ قوله تعالى: لكل امه اجل (سورة اعراف)؛ قوله تعالى: و لكن حق القول مني لاملان جهنم؛ قوله تعالى: و لا تباشروهن و انتم عاكفون في المساجد. در آن به مسائل فقهی و نکات لفظی و نحوی نیز عنایت شده است. مؤلف

تفسیری است فلسفی کلامی درباره استعاذه (اعوذ بالله من الشیطان الرجیم) و تفسیر سوره حمد، که احتمالاً بخشی از کتاب دیگر بوده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۰۳/۵

آغاز: اعوذ بالله من الشیطان الرجیم قد سبق سر الامر بالاستعاذه عند القراءة؛ **انجام:** الی کمالاتها المفقودة و هكذا الی آخر السورة بنحو ما ذکر سابقاً و الحمد لله اولاً و آخراً و لا حول و لا قوة الا بالله.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱ گ (۱۶۰ پ-۱۸۰ پ)، اندازه: ۲۱/۳×۱۳/۴ سم [ف: ۴۱ - ۲۰]

### ● تفسیر سورة الاسری / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il asrā

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۶۰

بی کا، بی تا؛ اهدایی: بانو پوری سلطانی، ۱۳۸۶ [رایانه]

### ● تفسیر سورة الاعراف / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il a'raf

تفسیر سوره اعراف تا انتهای آن. عبارات آن با تفسیر البیضاوی (أنوار التنزیل) با نحوی از اختصار تطبیق می کند. [دنا ۱۳۸/۳]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۶۷

آغاز: الشرط و لذلك لزم فعلها النون الخفيفة و الثقيلة؛ **انجام:** من قرء سورة الأعراف جعل الله يوم القيامة بينه و بين ايليس سترأ و كان آدم شفيعاً له

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۵۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی؛ جلد: چرم زرد، ۴۰ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۹/۵ سم [مؤید: ۳ - ۶۱۵]

➡ تفسیر سورة الاعلى < الخلجات فی تفسیر سورة الاعلى

### ● تفسیر سورة الاعلى / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il a'lā

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

تفسیری فلسفی و کلامی کوتاهی است مشتمل بر سه «مطلب»: ۱. اثبات الله تعالی؛ ۳. تقریر النبوات؛ ۳. تقریر امر المعاد. این تفسیر در برخی فهارس به نام ابن سینا است و در برخی منابع باز تفسیری از همین سوره به نام امام فخر رازی یاد شده که هر دو یکی است. نوری در مستدرک (۴۲۴:۳) در سرگذشت صدرای شیرازی از خرده هایی که بر روش فلسفی او گرفته است این را

آغاز: بسمله؛ حمد بیحد مر عالم السر و الخفیات را سزااست که علمای دانش شعار را در علم کنه ذاتش مجال دم زدن محال است؛ **انجام:** پس نظر باید کرد به الطاف الهی که چگونه بیان فرمود و تعلیم نمود به بندگان خود سلوک طریق معرفت خود را و ما ذلك الا من فضله یؤتیه من یشاء و الله ذو الفضل العظیم و الحمد لله رب العالمین

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۳۷ گ، ۷ سطر، اندازه: ۲۳×۱۲ سم [ف: ۲ - ۸۶۳]

### ● تفسیر سورة الاخلاص و المعوذتین / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ wa-l ma'ūdatayn

دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری  
davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

اهدا به: ابوالفتح عبدالقادر سلطان

تاریخ تألیف: ۹۰۵ق؛ محل تألیف: جرون

تفسیر دو سوره الناس و الفلق است. مؤلف با استفاده از تفاسیر کشاف و ابن کثیر و برخی تفاسیر دیگر با دیدگاه فلسفی به تفسیر این دو سوره پرداخته است.

[دنا ۱۳۸/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۶/۲

آغاز: بسملة، قل أعوذ برب الفلق، هذه السورة و سورة الناس مدنیان فی تفسیر الشیخ عمادالدین ابن کثیر و فی الکشاف و القاضی انهما مختلف فیهما و آی هذه السورة خمس و آی سورة الناس ست؛ **انجام:** إنه امتضرع الی جنبه فی إستفاضة الجلايا المقدسة أعنی الصور العلمية المجردة عن المادة معبود فی جمیع المراتب و المقصود فی سائر الأحوال ...

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: شرقی نخودی، ۲۶ گ (۳-۲۸ ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۵ سم [ف: ۳۶ - ۶۶۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۸۸

آغاز: بسمله بعد حمد الله الاحد الصمد علی نعمه التي تجاوزت عن حد العدد ... انی ارید ان یسر الله تعالی ان افسر سورة الاخلاص؛ **انجام:** فی استفادة الجلايا المقدسة اعنی الصور العلمية المجردة عن المادة معبود بل هو تعالی المعبود فی جمیع المراتب و المقصود سائر الاحوال و هو الملك المتعال

خط: تحریری، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج خرمایی، ۲۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۰ سم [ف: ۳۵ - ۱۹۱]

➡ تفسیر سورة الاخلاص و الناس و الفلق < تفسیر سورة التوحید و المعوذتین

### ● تفسیر سورة الاستعاذه و سورة الحمد / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il isti'āda wa sūrat-il ḥamd

خط: نستعلیق، کا: علاء الدین محمد بن حسین حافظ قاری، تا: شعبان ۹۶۵ق؛ جلد: تیماج سبز، ۴ گ (۸۶پ-۸۹پ)، اندازه: ۸/۵×۱۷سم [ف: ۴-۲۹۶]

۵. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۴۳۰/۱

در فهرست از فخر رازی دانسته؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰ [نشریه: ۷-۲۸۰]

۶. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۱۱

خط: نستعلیق، کا: مظفر حسین بن احسان الدین، تا: ۱۰۱۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۴ گ (۱۳۳ر-۱۳۶ر)، اندازه: ۹/۵×۳۰سم [ف: ۲۵۶]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹/۲۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز، بی کا، تا: ۱۰۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۶ص (۴۹۷-۵۰۲)، ۲۳ سطر، اندازه: ۵/۵×۱۲/۵سم [ف: ۴-۱۲]

۸. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۳۰۱/۱۳

آغاز: بسملة الحمد لله و الصلوة على رسول الله و ولي الله ... فهذه تفسیر سورة الاعلی فسرھا؛ انجام: برابر  
خط: نستعلیق زیبا، بی کا، تا: با تاریخ شنبه ۵ رجب ۱۰۶۹ق، کاغذ: ترمه، جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۵×۱۹/۵سم [ف: ۲۵۴]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۶/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شاه مراد بن نقدعلی فراهانی ورامینی، تا: ۱۰۷۲ق؛ کاغذ: شرقی نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۳ گ (۴۶پ-۴۸ر)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۷/۵سم [میراث شهاب: ۴۲-۱۲۱]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۷۵

آغاز: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۹۴ق؛ ۳ گ (۱۹۳پ-۱۹۵ر) [ف: ۱۶-۲۰۰]

۱۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۳/۵۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۳ گ (۱۶۷پ-۱۶۹ر)، ۲۴ سطر (۵/۵×۱۸)، اندازه: ۵/۵×۱۸/۲۴سم [ف: ۲۰۲]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۵/۲۰۶

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: بین ۱۰۶۳-۱۱۴۱ق؛ ۱ص (۲۷۸)، اندازه: ۵/۵×۱۵/۳سم [ف: ۱۰-۱۳۵۹]

۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۹۷/۳

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۵ گ (۷۴پ-۷۸ر)، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱۵-۲۷۶]

۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۷۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: کرمعلی خراسانی، قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی آبی، ۳ گ (۳۱۰ر-۳۱۲ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۶/۶×۱۸/۵سم [ف: ۷-۴۶۹]

یاد نموده که فیلسوف شیراز در تفسیر سورة اعلی، بند بند همین تفسیر را گرفته و در میان سخنان خود گذارده است مگر اینکه از خود هم بررسی‌هایی نموده و چیزهایی افزوده است. بررسی آقای دانش پژوه نشان می‌دهد که که هماهنگی کاملی میان این رساله با بخش تفسیر سورة اعلی در «التنبیه علی بعض الاسرار المودعة فی بعض سور القرآن» منسوب به فخر رازی است و نتیجه این که میان کار منسوب به ابن سینا و این قسمت از التنبیه منسوب به فخر رازی و تفسیر ملاصدرا پیوستگی وجود دارد و فصل دوم تفسیر امام رازی در «التنبیه» درست و بی کم کاست همان تفسیر سورة اعلی است که از ابن سینا پنداشته‌اند. معلوم نیست رازی آن را گرفته و در این کتاب خود گنجانده یا دیگری این بخش را گرفته و به نام ابن سینا نشان داده است. این را هم باید گفت که تفسیر سورة اعلی در تفسیر کبیر او به روش دیگر است و این یکی سراسر فلسفی است و با روش کلامی و جدلی رازی همانندگی ندارد. مگر اینکه در نسخه‌ها این التنبیه از رازی دانسته شده است. نکته دیگر این که تفسیر سورة عصر در فصل چهارم همین التنبیه با اندکی جدایی همان است که از خواجه طوسی دانسته‌اند. پس درباره درستی استناد این تفسیر به ابن سینا دلیلی جز گواهی برخی نسخه‌ها در دست نیست.

آغاز: بسملة. اعلم ان هذه السورة مشتملة علی مطالب ثلاث. المطلب الاول اثبات الله تعالی، سیح اسم ربك الاعلی انجام: بما سوی هذه المطالب الثلاثة عبث، و ان سعادة الانسان لا تحصل الا بمعرفة هذه الثلاثة. و بالله التوفیق.

چاپ: با مقدمه علی اصغر حکمت در دانشکده ادبیات تهران، سال اول، ش ۴، ۱۳۳۲

[دنا ۱۳۸/۳ (۲۲ نسخه)؛ فهرست مصنفات ابن سینا ۶۶]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۰/۶۸

آغاز: برابر

در فهرست از فخر رازی دانسته؛ خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۲۱ صفر ۷۲۳ق؛ جلد: تیماج کرم قهوه‌ای؛ ۲ص (۳۰۳-۳۰۴)، ۴۱ سطر، اندازه: ۱۹×۳۲سم [ف: ۴۱-۸۴]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: تعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۹۶۲ق؛ کاغذ: سمرقندی کلفت، جلد: تیماج تریاکی، ۷ گ (۶۳ر-۶۹پ)، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۳×۲۳سم [ف: ۶-۲۳۹۶]

۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۷۷/۱۱

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی روکش کاغذ عنابی عطف تیماج قرمز، ۳ گ (۱۱۵-۱۱۷)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۴-۱۲۷۰]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳/۱۲

آغاز و انجام: برابر

● تفسیر سورة الاعلی / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il a'ālā

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیر فلسفی و عرفانی مختصری است بر سوره مبارکه اعلی با عناوین «تسبیح - تسبیح»: تسبیح ۱. الاستدلال علی تقدس ذاته و تجرده بخلق الحیوان؛ ۲. الاستدلال علی عنایت و حکمت و تنزیه و تمجید وجود النبات و احواله؛ ۳. الاستدلال علی تمجد ذاته و تنزه صفاته عن النقایص الامکانیه؛ ۴. الاشارة الى اختلاف نفوس الخلق فی السعادة و الشقاوة بحسب کمال العلمی؛ ۵. الاشارة الى اختلاف الخلق بحسب العادة و الشقاوة العملیتین فی الآخرة؛ ۶. تقریر امر المعاد و اختلاف حال الناس بحسبه؛ ۷. معرفة الالهیات و النبوات و المعاد.

آغاز: سبحانه اللهم و تبارک اسمک و تعالی ذکر و عظمت قدرتک و علت کلمتک ... و بعد فهذه جملة من نکات قرآنیة ذوقیه و دقایق فرقانیة کشفیة شوقیه من اذواق السالکین الى الملکوت الاعلی اشواق الصاعدين الى درجه الوصول متعلقه بسوره الاعلی ...

انجام: و سعد بناء المساعدة العلم و التقوی الى منبع النور و دار الرحمة و السرور انه ولی الجود و غاية الوجود و صلی الله علی مظهر الاسم الاعظم و صاحب القبل الاقوم محمد و اهل بيته المقدسين عليهم أجزل تسليمات المصلين و كتب هذه السطور مؤلفها

چاپ: تهران، سنگی، بی ناشر، ۱۳۱۲ق، وزیری، ۲۷ص (صص ۲۷۰-۲۹۶)؛ درالخلافة طهران، ۱۳۰۵ق، ۲۳ص؛ وزیری؛ طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی (اسرارالآیات و انوار البینات: صص ۵۹۸-۶۰۷)

[کتاب شناسی ملاصدرا ص ۶۶-۶۹؛ الذریعة ۲۷۸/۴ و ۳۳۶/۴؛ ریحانة الأدب ۴۱۹/۳؛ مکتبة امير المومنین ۲۳۹/۱؛ دنا ۱۳۹/۳ (۲۷ نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۶۹۳/۲

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ انجامه: «و کتب هذه السطور مؤلفها فقیر المحتاج الى رحموت الحق تعالی رب الملک و الملکوت محمد بن ابراهیم المشتہر بصدرالدین شیرازی مسلماً مستغفراً»؛ با خط خوردگی و افزودگی های فراوان در متن و حاشیه، ملاصدرا بالای برگ آغازین این رساله عبارت: «یا هو یا من هو یا من لا هو الا هو» را نوشته؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۲گ (۷۴پ-۹۵ر)، ۱۴ سطر (۷/۵×۱۳)، اندازه: ۲۰×۱۲/۵سم [ف: ۲۰ - ۱۹۹]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۳/۴

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی سبز، جلد: میشن سیاه، اندازه: ۱۵/۱×۲۲/۶سم [ف: ۷-۴۵۳]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۰۵ق؛ واقف: عضدالملک؛ کاغذ: استانبولی نباتی و آبی آهار مهره، جلد: پارچه ای زرد اخری، ۷ص (۸-۲)، اندازه: ۱۴×۲۲سم [ف: ۱-۵۵۲]

۱۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۴/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۰۶ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۱۰ص (۵۷۷-۵۸۶)، ۲۵ سطر، اندازه: ۷/۱۳×۲۰/۱سم [ف: ۵-۹۹]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۰۹/۳

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۶ ربیع ۱۲۶۲ق؛ ۶ص (۱۸۳-۱۸۸) [ف: ۱۰ - ۱۷۵۵]

۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۰۷۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علی اکبر بن محمد کریم طیب، تا: سه شنبه ۱۸ رجب ۱۲۶۴ق؛ واقف: حاج عماد فهرستی، تیر ۱۳۱۰؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، رویه پارچه، ۵ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۲۲-۱۱۹]

۲۰. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۰/۵ فروخ

خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: غره جمادی الثاني تا رمضان ۱۲۷۲ق؛ جمله ای از صفحات به طور چلیپا؛ کاغذ: ترمه؛ جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر (۸/۳×۱۶)، قطع: رقعی [ف: ۲۰۴]

۲۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۶۳/۱۰

خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن حاج ملا عبدالغنی تفرشی، تا: جمادی الاول ۱۲۷۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۴گ (۸-۸۸پ)، ۲۰ سطر (۵/۷×۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۳۵۳]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۹۵/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۷۶ق؛ جلد: مقوا با عطف پارچه ای، ۱۰ص (۱۲۴-۱۳۳)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۱-۳۳/۱ - ۱۷۱]

۲۳. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۷۷۸/۲م

بی کا، تا: ۱۳۰۱ق، جا: تهران؛ جلد: چرمی، ۱۴ سطر (۵/۶×۱۲)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [رشت و همدان: ف: - ۱۲۲۹]

۲۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۶۴/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: تعلیق، بی کا، بی تا [ف: ۶-۲۳۹۶]

۲۵. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۲۰۴/۸

آغاز: برابر

بی کا، بی تا؛ قطع: رحلی [ف: ۲۷۸]

۱۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۹۹۴/۲  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: وسط (میان برگ‌های ۷۰-۷۱)؛ کاغذ: فرنگی نخودی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۹گ (۴۶پ-۷۴پ)، ۲۱-۲۷ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۰/۵سم [ف: ۳-۴۶۵]
۱۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۳/۳  
خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی سبز، جلد: میشن سیاه، اندازه: ۱۵/۱×۲۲/۶سم [ف: ۷-۴۵۳]
۱۳. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۰۸۶۳/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کاء: محمد حسن بن محمد علی طبسی، تا: ۱۲۰۴ق، جا: شیراز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۶ سطر (۱۲×۷/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۲-۴۹۰]
۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۴/۵  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: جمعه ربیع الثانی ۱۲۰۶ق، جا: یزد، مدرسه خان؛ ۱۸ص (۳۵۲-۳۶۹) [ف: ۵-۹۹]
۱۵. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۳/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق شکسته، کاء: میرزا عباس شریف دارابی فرزند حاج محمد تقی مشهور به میرزا بابا، تا: ۱۲۰۷ق، جا: اصفهان؛ ۱۳گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۹/۵سم [ف: ۱-۲۴۱]
۱۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۵۲۲/۳  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۷ رجب ۱۲۰۸ق؛ ۱۰گ (۱۵۰پ-۱۵۹ر) [ف: ۳-۴۶۵]
۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۲۲۹ق؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۲گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۴/۵سم [ف: ۲۲-۱۱۷]
۱۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۲/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: شب جمعه ۵ صفر ۱۲۳۱ق، جا: تهران، مدرسه دارالشفاء؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۸گ (۸۰پ-۱۵۷ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۵]
۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: شعبان ۱۲۳۲ق؛ بخشی از مجموعه شماره فوق بخط حسین بن حاج ملاخواجه محمد جنابادی خراسانی و بقیه به خط محمد حسین بن محمد الموسوی خراسانی؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۱۱-۵۸۰]
۲۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۵۳-ج  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: دوشنبه جمادی الاول ۱۲۳۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۳گ (۵۰-۶۲ر) [ف: ۱-۱۳۱]
- آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کاء: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲-۵۰]
۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۴۴  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۴گ (۱۲۸پ-۱۴۱)، ۲۱ سطر (۲۵/۵×۹)، اندازه: ۲۳×۱۶سم [ف: ۹-۱۳۴۰]
۴. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۴۴۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ با سرلوح، مجدول [نشریه: ۲-۱۴۵]
۵. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۱/۶  
خط: نستعلیق شکسته خوش، کاء: جعفر بن محمد باقر حسینی، تا: ۱۱۱۹ق؛ مصحح، محشی به خط ملاعلی نوری؛ اندازه: ۲۴×۱۷سم [مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۷۱-۱۳۲]
۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۶  
آغاز: بسمله، الحمد لله الذی افض علی قلوب اولیاء؛ انجام: برابر  
خط: نسخ، کاء: احمد بن محمد بن حسین، تا: ۲۶ ذی‌قعدة ۱۱۵۸ق؛ واقف: نائینی؛ ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲سم [ف: ۴-۴۲۱]
۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۵۳/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کاء: معین بن حسین بن مفضل گیلانی، تا: ۱۱۸۳ق، جلد: تیماج مشکی، ۱۸گ (۳۱پ-۴۸ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۶-۲۹۳]
۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۱/۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، ۱۱گ (۹۱-۱۰۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [ف: ۳۰-۶۳۴]
۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۲/۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۵گ (۴۵پ-۷۹پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۱]
۱۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۹/۲۶۲-۷۸۸۲/۳  
آغاز: وغواشیها حتی تعرف تقدس اسم الله عن النقایص الامکانیه واجل مرء آة قلبک عن مطالعة الکائنات ... و العبارة ایضاً لاتساعد غیر هذا اذا الامر بتسییح الاسم بمعنی الصوت غیرمناسب لانه یسیح به لایسیح له بل المأمور به؛ انجام: التسییح السادس فی تقریر امر المعاد واختلاف حال الناس بحسبه لاجل اختلاف مهمم فی طلب اللذات ... قوله تعالی والاخرة خیر وابقی فهذا الاية اشارة الى مطلبین ... یکن قوة الرغبة الى الدنيا  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوا عطف گالینگور قهوه‌ای، ۱۰گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف: ۲-۹۸۲]

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۶ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۶]

● **تفسیر سورة الانسان / تفسیر / عربی**

tafsīr-u sūrat-il insān

ملا شمس، شمس الدین محمد، ۱۰۱۶ - ۱۰۹۸؟ قمری  
mollā šamsā, šams-od-dīn mohammad (1608 - 1687)  
به مناسبت آیه ۸ [و يطعمون الطعام علی حبه] که بنا بر روایات در حق علی (ع) و خاندان اوست، این سوره مورد توجه مفسران شیعه قرار گرفته، و عده ای آن را جداگانه تفسیر کرده اند. مؤلف الذریعه هفت شماره آن را (در ج ۴ ص ۳۴۳) معرفی نموده و یکی از آنها همین کتاب است. شاید نسخه این کتابخانه همان باشد که صاحب الذریعه آن را دیده است. وی این تفسیر را نگارش شمس الدین محمد گیلانی معروف به ملا شمس دانسته ملا شمس معاصر آقا حسین خوانساری (م-۱۰۹۸) است. این کتاب را بر بیست و شش «مشرق» مرتب ساخته است. (علینقی منزوی)  
[دنا ۱۴۰/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۰

خط: نسخ، کا: محمد بن حسین بن شمس الدین جیلانی، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاتب شاید نواده مؤلف باشد. آغاز نسخه تا اواخر مشرق سوم افتاده و از آنجا تا انجام کتاب درست است؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: جلد نداشته این کتابخانه آن را تجلید کرد، ۳۳گ، ۱۵ سطر (۱۰×۵/۴)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱ - ۵۲]

● **تفسیر سورة الانسان / تفسیر / عربی**

tafsīr-u sūrat-il insān

عبارت های این تفسیر و مطالب عرفانی آن با اندکی تفاوت همان تفسیر سوره انسان نگارش ملا شمس گیلانی می باشد و گویا دزدی در تألیف رخ داده، لیکن نگارنده این رساله شناخته نیست تا او را سارق بدانیم و شاید خود ملا شمس ترتیب آن را گردانیده باشد. این رساله مرتب بر سی و یک قسمت به شماره آیه های این سوره می باشد بر خلاف ترتیب رساله دیگر که بر بیست و شش مشرق مرتب است.  
[دنا ۱۴۰/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱/۱۰۳۵/۳

آغاز: الحمد لله الاحد الذی جل احدیته عن تكثر التکثرات. الواحد الذی تعالی بوحدانیه ... و بعد فلما کان الاشارات الواردة فی التنزیل؛ **انجام:** الآیه الحادیة و الثلاثون قوله تعالی یدخل من یشاء ... اقول یدخل ... و من لم یجعل الله له نوراً فماله من نور. اللهم یا واهب الحیاة حقاً و یا مالک الکلی رقا ... و هب لی من لدنک رحمة و هیئ لی من امره رشداً.

۲۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۰/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۳۷ق، جلد: مقوایی، تیماج زرد، ۷ص (۶۰-۵۴)، ۲۰ سطر (۱۷×۱۲)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱۰-۱۴۹]

۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۴۰/۱۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: سه شنبه ۱۵ شعبان ۱۳۰۵ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۲ص (۴۹۷-۵۲۸)، ۱۹ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۳ - ۲۶۷]

۲۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۱۷۲/۴

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: ۱۲۹۴-۱۳۰۶ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد، ۱۵گ (۷۶-۹۰)، ۱۱ سطر (۱۰×۶)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۳-۸۸۲]

۲۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۵۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن محمد رضا حسینی، تا: ۱ رجب ۱۳۱۴ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشک، ۱۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۴سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۷] و [ف: ۲۲-۱۱۸]

۲۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۰۲۹/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عباسعلی ابن زین العابدین آملی، بی تا؛ از موقوفات حاج محمد رضائی است؛ جلد: مقوا با عطف پارچه ای، ۱۸گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: مخ: ۱ - ۴۶۸]

۲۶. قم؛ گیلانی؛ شماره نسخه: ۲۷۵۴/۴-۱۴/۲۰۴

آغاز: برابر؛ **انجام:** وبعد سمکه عن عالم السموات والارضین وارتفاع مضرته عن جملة الاجسام الجسمانیین فسبحان ربی الاعلی من العلیین واعظم من عوالی

مشمول بر چند تسبیح. در فهرست ناشناس آمده؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا قهوه ای عطف تیماج مشک، ۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۲ - ۹۸۸]

۲۷. شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۱۶۹/۱

بی کا، بی تا [نشریه: ۵ - ۲۲۲]

۲۸. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۱۷۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح: ۱۱گ (۱۱-۱۱پ)، ۱۹ سطر [ف: ۱۰]

● **تفسیر سورة الانبياء / تفسیر / عربی**

tafsīr-u sūrat-il anbiyā'

طواری یزدی، عباس بن محمد، ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۴۰/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۹۸

چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی، ۲۴۹ص (اسرارالآیات و انوار البینات: صص ۴۱-۲۸۹)؛ شیراز، سنگی، ۱۳۳۲، رحلی، ۴۵۲ص  
[مشار ۱۹۷ و ۱۹۸؛ کتابشناسی جامع ملاصدرا ص ۳۷؛ دنا ۱۴۰/۳ (۱۳ نسخه)]

۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲  
خط: نسخ، کا: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛  
جلد: جلد تیماج سرخ [ف: ۲ - ۵۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۹۴۴  
سوره حمد و بقره؛ خط: نسخ، کا: نجف علی بن علی اکبر، تا:  
۱۱۱۷ق [مختصر ف: ۱۸۸]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۱۰۵  
خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج تریاکی مقوایی عطف مشک، ۱۵۶گ، ۲۳  
سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۱ - ۲۰۵۸]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۲۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
عناپی، ۱۸۱گ، ۸ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۱۶ - ۲۶۳]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۷/۲  
انجام: اعداء السریره السنتهم احلی من العسل و قلوبهم امر من  
الصبر.

تا آیه «و لقد علمتم الذین اعتدوا منکم فی السبت»؛ خط: نسخ  
ریز، کا: محمد تقی بن محمد کاظم همدانی، تا: ۱۲۵۴ق؛ با  
اغلاط بسیار؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۲۶ سطر، اندازه:  
۱۴/۵×۲۵سم [ف: ۴ - ۱۰]

۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۱۳۴  
از آیه «اذ قال ربک للملائکة انی جاعل فی الارض خلیفة...» تا  
آیه «و لقد علمتم الذین اعتدوا منکم فی السبت... خاسئین» (آیه  
۶۲)؛ خط: نسخ، کا: محمد علی بن محمد باقر اصفهانی کاشانی،  
تا: پنجشنبه ۲ ذیحجه ۱۲۶۳ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی سفید،  
جلد: تیماج سرخ، ۱۶۳گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف:  
۳ - ۴۶۶]

۷. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۵۲  
خط: نسخ، کا: محمد کدکنی، تا: جمادی الاول ۱۲۷۱ق؛ جلد:  
تیماج زیتونی، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۴سم [ف: ۱ - ۱۴۲]

۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶  
آغاز: الله محیط بالکافرین یکاد البرق یخطف ابصارهم کلما اضاء  
لهم... قد مثل الله تعالی حال المنافقین و الکافرین بهاتین التمثیلین  
باعبار فساد القوتین اما التمثیل الاول؛ انجام: توجب کل مرتبه  
وطبقه منها نوعا من البعد عن الحضرة الالهیه فی الزولیة فی الزولیة  
فاحتجب عن عالم القدس والوحدة بالتوجه الی عمارة الدنیا وزینة  
الترکیب لبعده بالتخمیر.

خط: نسخ، کا: ناصرالدین حسین بن نورالدین محمد کرمانی، تا:  
با تاریخ ۱۰۹۷ق؛ مجداول مذهب؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
مشکی، ۱۵ص (۱۲۶-۱۴۰)، سطور چلیا (۲۰×۱۱/۴)، اندازه:  
۱۵/۵×۲۵سم [ف: ۱ - ۵۴]

تفسیر سورة الانسان من مطلع العرفان > تحفة الفتی فی تفسیر  
سورة «هل اتی»

● تفسیر سورة الانعام / تفسیر / عربی  
tafsīr-u sūrat-il an‘ām  
طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, ‘abbās-e bn-e mohammad (- 21c)  
[دنا ۱۴۰/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۹۵  
کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۶ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۵]

● تفسیر سورة البقره / تفسیر / عربی  
tafsīr-u sūrat-il baqara  
صوفی تبریزی، عبدالباقی، - ۱۰۳۹ قمری  
sūfī-ye tabrizī, ‘abd-ol-bāqī (- 1630)  
جزئی از تفسیر سوره بقره است که مولانا عبدالباقی از «الم» تا  
«هدی للمتقین» را تفسیر کرده است.  
[دنا ۱۴۰/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۷۲/۵  
آغاز: بسمله، الم ای التعینات الاولى التي تعلقت بنفس الرحمن  
باعبار المراتب؛ انجام: تستغنی بما ذکرنا عنها و الاشارة یکفی  
لاهلها و الله اعلم  
بی کا، تا: ۱۱۰۱ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج تریاکی، ۵ص  
(۱۱۴-۱۱۸)، ۸ سطر (۵×۱۱)، اندازه: ۱۶/۳×۹/۵سم [ف: ۸ - ۳۸۱]

● تفسیر سورة البقرة / تفسیر / عربی  
tafsīr-u sūrat-il baqara  
صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری  
sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 -  
1641)

تفسیر فلسفی عمیقی است بر (قسمتی از آیات اول) سوره بقره  
که از ابتدای سوره آغاز می گردد تا آیه ۶۲ «کونوا قردة  
خاسئین» خاتمه می یابد. مبنای این تفسیر بر ذکر نکات معارف و  
توحید به مسلک ارباب حکمت متعالیه است.



bāb, 'alī mohammad ebn-e mohammad rezā (1821 - 1850)

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۰/۲

بی کا، تا: قرن ۱۳، قطع: جیبی [میراث شهاب: س ۹ش ۲ - ۳۷]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۶۲

آغاز: بسمله، الحمد لله الذي تجلي للمكنات بطراز النقطة؛ انجام:

مطلب مذکور در صفحه ۲۲۷ دلالت دارد

خط: نسخ مخلوط به شکسته، کا: ابراهیمی، محمد صادق، تا:

۱۳۳۴ق [رایانه]

### ● تفسیر سورة البقرة / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il baqara

غیر همانند:

۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۵۹۳

آغاز: بسمله، این سوره را در قرآن بکثرت عدد آیات نظیر نیست؛

انجام: من انبیائه وصفوة اولیائه من عباده العباد من اهل ارضه و

سمائه.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: چهارشنبه از ربیع الثانی ۱۰۱۲ق؛ اهدایی:

وزیری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با کاغذ ابری، ۴۹۳گ، ۱۷

سطر (۱۹/۵×۱۷)، اندازه: ۲۷/۵×۱۷سم [ف: ۲ - ۴۹۹]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۹۲

آغاز: سورة البقرة أى سورة يذكر فيها قصة البقرة و انما سميت بها لغرابه قصتها و امتياز هذه السورة بها عن سائر وهى مدنية بل اول سورة نزلت بالمدينة الآية نزلت يوم النحر بمنى فى حجة الوداع و اتقوا يوما ترجعون فيه الى الله الآية؛ انجام: و من ارتفع البينة بينه و بين الله فلا يعلم الا يعلم الله الا به تعالى.

این رساله تنها به تفسیر و توضیح «الم» پرداخته و از آن تجاوز نکرده است به نظر می رسد که آن ادامه رساله شماره ۱۴۱۸ باشد.

مفسر در تفسیر کلمه مبارک «الم» به نقل از ابن عباس آورده

است: «الألف»: آلاء الله و «اللام»: لطفه و «الميم»: ملکه. و نیز در

نقلی دیگر گفته است: «الم» يعنى انا الله أعلم می باشد. و بار دیگر

فرموده: «الألف» من الله و «اللام» من جبرئيل، و «الميم» من محمد

أى القرآن منزل من الله على لسان جبرئيل الى محمد عليه السلام؛

خط: نسخ، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۱؛ واقف: امیر جبرئیل، ۱۰۳۷؛

کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۷ص، ۱۹ سطر،

اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۲ - ۱۲۲]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۸/۴

آغاز: سورة البقرة ای سورة يذكر فيها قصة البقرة؛ انجام: فلا يعلم

الا يعلم الله بل الا به تعالى.

ظاهراً دنباله تفسیر شماره ۱ این مجموعه است و فقط درباره «الم»

می باشد و از آن تجاوز نکرده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن

آیه ۲۰ تا آیه ۵۱ را دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی:

آغاز و انجام؛ نسخه خط خوردگی دارد و احتمالاً اصل است یا

خود مؤلف آن را تصحیح کرده؛ جلد: تیماج سیاه، ۲۳۶گ، ۲۱

سطر، اندازه: ۲۵×۱۳سم [ف مخ: ۱ - ۴۷۶]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۵۱

خط: نسخ، کا: محمد علی بن ابی القاسم منصوری، بی تا؛ مقابله

شده با نسخه اصل مؤلف؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۹ سطر، اندازه:

۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۳ - ۱۴۱]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۴ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱سم [ف: ۲ - ۲۶]

۱۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۰۹۱۵

انجام: وقد جهل وتجاهل عن ان فصول الاجسام اوصورها النی

هی ...

سوره بقره از آغاز تا اواخر اشراق دوم از آیه ۲۱ سوره بقره (یا

ایها الناس اعبدا ربکم الذى خلقکم و الذین من قبلکم لعلکم

تتقون)؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مجلد مذهب؛

کاغذ: ترمه، جلد: تیماج مشکى، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۸×۱۷/۵سم

[ف: ۲ - ۴۹۴]

۱۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۴۸

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۰۵

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: رویه پارچه سیاه، ۲۲ سطر، اندازه:

۲۲×۱۶سم [ف: ۱ - ۱۰۹]

### ● تفسیر سوره بقره / شعر، تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye baqare

نورعلیشاه، محمد علی بن عبدالحسین، ۱۱۶۰؟ - ۱۲۱۲ قمری

nūr-'alī-šāh, mohammad 'alī ebn-e 'abd-ol-hoseyn (1747 - 1798)

مثنوی است.

[دنا ۱۴۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۶۱۹/۴

آغاز: ای آنکه بجز تو نیست هستی ×× دارد ز تو هست نیست

هستی؛ انجام: تحریف کن کلام یزدان ×× دانسته پس از تعقل آن

مثنوی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد:

قهوه ای، ۲۳گ (۷۱-۴۹)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۶/۵سم [ف: ۸-

۳۶۳]

### ● تفسیر سورة البقرة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il baqara

باب، علی محمد بن محمد رضا، ۱۲۳۶؟ - ۱۲۶۶ قمری

**آغاز:** سورة التحريم مدينة ... بسمله. يا ايها النبي لم تحرم ... روى انه ... خلا بمارية في يوم عايشة؛ **انجام:** من قرا سورة التحريم ... توبة نصوحا.

خط: نسخ، كا: محمد بن علي تبينى، بى تا؛ كاغذ: سپاهانى، جلد: مقوا عطف تيماج حنايى، ۶ گ (۱-۶)، ۱۷ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۱۳ - ۳۲۸۷]

### ● تفسیر سورة التغابن / تفسیر / عربى

tafsīr-u sūrat-it tagābun

مشك آبادى، محمد حسن بن ابراهيم، ۱۲۷۳ - ۱۳۶۳ قمرى

mošk-ābādī, mohammad hasan ebn-e ebrāhīm (1857 - 1944)

تاريخ تأليف: رجب ۱۳۵۰ ق

تفسير مزجى مختصرى است.

[دنا ۱۴۱/۳]

قم؛ مرعى؛ شماره نسخه: ۱۰۴۵۸/۴

**آغاز:** يسبح لله ما فى السماوات والارض، التسبيح بمعنى التنزيه و التحميد و الظهور و التعجب و التصرف مادة؛ **انجام:** و هو السلطان الحكيم على افعالكم و نياتكم بأنها فاسدة مشوبة و مع ذلك هو الشكور الحليم عز ذكره

خط: نستعلیق، كاتب = مؤلف، بى تا؛ جلد: مقوايى عطف تيماج قهوه‌ای، ۶ ص (۳۹-۴۴)، اندازه: ۱۸×۲۳ سم [ف: ۲۶ - ۳۷۸]

### ● تفسیر سورة التوبة / تفسیر / عربى

tafsīr-u sūrat-it tawba

فاضل هندى، محمد بن حسن، ۱۰۶۲ - ۱۱۳۷ قمرى

fāzel-e hendī, mohammad ebn-e hasan (1652 - 1725)

[دنا ۱۴۱/۳]

تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۱۷۸۷/۳

**آغاز:** هذه دقيقة من نتائج افكار ... يا ايها الذين مالكم اى لاشىء؛ **انجام:** ان كنتم تعلمون

خط: نستعلیق، بى كا، تا: قرن ۱۱؛ كاغذ: ترمه، جلد: ميشن سپاه، ۲ گ (۵۵-۵۶)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸ سم [ف: ۵ - ۳۶۴]

### ● تفسیر سورة التوبة / تفسیر / عربى

tafsīr-u sūrat-it tawba

طوارى يزدى، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمرى

tavārī yazdī, ‘abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۴۱/۳]

۱۱؛ واقف: امير جبرئيل، ۱۰۳۷؛ كاغذ: استانبولى شكرى آهار مهره، جلد: تيماج مشكى، ۸ ص (۳۷-۴۴)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۱ - ۵۶۲]

### ● تفسیر سورة البقرة / تفسیر / فارسى

tafsīr-u sūrat-il baqara

غير همانند:

۱. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۲۰۹

**آغاز:** الم بدانكه در باب حروف مقطعه كه در اوایل سور قرآن واقع است مفسرين اقوال متعدده ذكر کرده اند

تفسير مختصرى است بر سوره بقره با استفاده از برخى كتابهاى تفسيرى و حديثى كه نسخه حاضر تا آيه ۲۲۸ را داراست؛ خط: نستعلیق، بى كا، تا: قرن ۱۳، مصحح؛ ۱۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۱ - ۱۴۷]

۲. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۳۷۷۰۷

نسخه‌ای غيرمدون و بدون آغاز و انجام است؛ خط: شکسته نستعلیق، بى كا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگى: آغاز و انجام؛ كاغذ: فرنگى فيروزه‌ای، جلد: تيماج خرمایى، ۲۹۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۰×۱۸ سم [اهدائى رهبر: علوم قرآن - ۱۱۸]

۳. مشهد؛ شيخ على حيدر؛ شماره نسخه: ۱۲۷۴

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحيم باء حرف جر است و بحسب قواعد عرب جار و مجرور؛ **انجام:** ريزه آتش جهنم اند و اگر كافر نباشد آتش جهنم مشتعل نمى شود

كتابى است نسبتاً مفصل در تفسير سوره بقره كه آيه را ذكر کرده و سپس به تفصيل آن را تفسير کرده است؛ خط: نستعلیق، كا: نسخه حالت مسوده دارد و ظاهراً خط مؤلف است، بى تا؛ جلد: تيماج قهوه‌ای، ۳۰۰ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [مؤيد: ۳-۲۲۷]

### ● تفسیر سورة بنى اسرائيل / تفسیر / عربى

tafsīr-u sūrat-i banī isrā'īl

[دنا ۱۴۱/۳]

همدان؛ جواهرى، حبيب؛ شماره نسخه: ۱۳

جزو پانزدهم؛ خط: نسخ، بى كا، تا: قرن ۱۲؛ كاغذ: فرنگى، جلد: تيماج مشكى، قطع، وزيرى [رشت و همدان: ف: - ۱۶۷۴]

### ● تفسیر سورة التحريم / تفسیر / فارسى

tafsīr-u sūrat-it taḥrīm

[دنا ۱۴۱/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۳۱۶/۱

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۹۶

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۵ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۶]

تفسیر سورة التوحید < تفسیر سورة الاخلاص

### ● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd

غزالی، محمد بن محمد، ۴۵۰ - ۵۰۵ قمری  
qazzālī, mohammad ebn-e mohammad (1059 - 1112)  
تفسیر کوتاهی در باره سورة توحید است که در نهایت نسخه از  
افادات غزالی دانسته و نسخه ای در دانشگاه لس آنجلس معرفی  
شده است.

تهران؛ دانشگاه تهران؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶

آغاز: فصل . فی قوله عزوجل : قل هو الله احد ، فرق بین الواحد و  
الاحد . قال الله تعالى و الهکم اله واحد؛ **انجام**: فلا طریق فی  
معرفة ذات الله ا بین من سلب صفات المخلوقات عنه تعالى . تمت  
الافادات لحجة الاسلام محمد الغزالی .

خط: نستعلیق، کا: کا: رجعی بن جواد علی مازندرانی، تا: ۱۰۶۰  
تا ۱۰۷۱ق؛ رساله های گوناگون مانند تفسیرهای سورة اخلاص  
نگارش ابن سینا، و خواجه طوسی و غزالی و کتاب «التنبیه علی  
بعض الاسرار المودعة فی القرآن» و جز آن را در بر دارد؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، نیم صفحه، همه این رساله ۱۳ سطر، اندازه:  
۱۳×۲۴سم [ف: ۱-۵۰]

### ● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd

ابن عربی، محمد بن علی، ۵۶۰ - ۶۳۸ قمری  
ebn-e 'arabī, mohammad ebn-e 'alī (1166 - 1241)

رساله بسیار کوتاه در تفسیر سورة توحید که مطابق با مبانی و  
اصول عرفانی نگاشته شده است.

آغاز: بسمله، قل هو الله احمد، قل امر من عین الجمع وارد علی مظهر  
التفضیل و هو عبارة عن الحقيقة الاحدية الصرفة ای الذات من حیث  
هی بلا اعتبار صفة؛ **انجام**: سورة الاساس اذ اساس الدین علی التوحید  
بل اساس الوجود و عن النبی (ص) انه قال السماء السبع و الارضون  
السبع علی قول هو الله احمد و هو معنی الصمدیة.

۱. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۶۶۶/۴

آغاز و انجام: برابر

نام کتاب و مؤلف به استناد نسخه ملی ش ۳۲۶۴/۸ تعیین شد. در  
فهرست بنام الاخلاصیه آمده است؛ بی کا، تا: ۱۲۲۷ق؛ جلد:  
تیماج سیاه، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۳۲۵]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲۶۴/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد مومن بن ابی محمد میامی، تا: ۱۲۹۵ق،  
جا: مشهد، المدرسه السمیعیه؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج  
تریاکتی، ۵ گ (۱۹۶-۲۰۰)، ۱۹ سطر (۵×۵/۱۲)، اندازه:  
۱۱×۱۸سم [ف: ۱۵ - ۷۵]

۳. سمنان؛ مدرسه صادقیه؛ شماره نسخه: ۶/۳

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ملی ش ۳۲۶۴/۸ تعیین شد؛ خط:  
نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱ گ (۱۷۰)، ۲۰  
سطر، اندازه: ۱۶×۲۳سم [ف مخ]

### ● تفسیر سورة توحید = رساله قل هو الله احد / تفسیر /

فارسی

tafsīr-e sūre-ye towhīd = r.-ye qol hova-l lāh-o ahad

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبدالله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

تفسیر عرفانی است در تأویل سورة قل هو الله و قرائت آن، که  
به صورت نثر و نظم نگاشته شده است.

آغاز: هو هو لا اله الا هو، الف اول مخارج حروف مخرج هاء  
همزه است و آن داخل خلق است، بلکه ینبوع نفس و مخرج و  
او ظاهر شفا

**انجام**: فنزلت قل هو الله احد الی آخره و این بیان تنزیه حق است  
از نسب بفتح نون و تنزیه از نسب حق تعالی و تقدس تم و الحمد  
لله و المنة.

[دنا ۱۴۱/۳ (۱۳ نسخه)]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۲۹۸/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: شیخ السلام بن حسین بن علی کاتب، تا: غره  
ذیحجه ۸۶۰ق، درهامش؛ کاغذ: ترمه، جلد: کاغذ سبز منقش، ۴ گ  
(۱۳-۱۶)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۶/۲×۲۳/۶سم [ملک-ف: ۸-۲۶۶]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۲۰/۳۱

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمود بن محمد حسینی، تا: ۸۶۸ق؛  
کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲ گ (۲۸۳-۲۸۴)، ۲۳  
سطر (۵/۱۰×۱۹)، اندازه: ۱۶×۲۴سم [ف: ۱۰ - ۱۷۷۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۱۲/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۴۱ق؛ کاغذ: شرقی، ۴ گ (۱۸۶-۱۸۹)،  
۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۵سم [ف: ۳۳ - ۳۹۴]

۴. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۶۲/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳، کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج زرشکی، ۵ ص (۱۳-۱۷)، اندازه: ۱۷×۱۷ سم [ف: ۲-۲۰۹]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۸۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مجدول؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۵ گ (۱۹-۲۳ پ)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵/۴×۱۰/۳ سم [ف: ۷-۲۳۶]

۶. اراک؛ بیات، عبدالحسین؛ شماره نسخه: ۷۶/۷

خط: نستعلیق، کا: امیر الشعراء رضا قلی خان هدايت صاحب مجمع الفصحاء و غيره، تا: ۱۲۳۹ ق، جا: شیراز؛ کاغذ: آبی فرنگی آهار مهره دار، جلد: تیماج مشکي، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷/۴×۲۲/۴ سم [نشریه: ۶-۱۰۷]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۰۳/۱

خط: نستعلیق تحریری، کا: خدا رحم بن خدا کرم بروجردی، تا: ۱۶ ربیع الثاني ۱۲۴۶ ق، به امر قطب الاقطاب خود (سمی امام السادس)؛ تملک: ریحان الله بن جعفر فاطمی موسوی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲ ص (۱-۲)، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۳۲-۳۱۰]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۳۰

خط: نسخ، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی همدانی، تا: رمضان ۱۲۶۴ ق؛ جلد: گالینگور مشکي، ۲ گ (۱۲۱-۱۲۲)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۴۰ سم [الفبائی ف: ۴۴۹-]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۲۷ عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [ف: ۳-۱۳۰۶]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۲۲

آغاز: الحمد لله على نواله؛ انجام: و الصلوة والسلام على محمد و آله و عترته.

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی کا، تا: ۱۲۶۵ ق؛ کاغذ: فرنگی نازک شکری آهارمهره، جلد: تیماج مشکي، ۱ ص (۱۲۴-۱۲۵)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۳/۵ سم [ف: ۱۰-۵۹۲]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۲۵

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی کا، تا: ۱۲۶۵ ق؛ کاغذ: فرنگی نازک شکری آهارمهره، جلد: تیماج مشکي، ۳ گ (۱۳۰-۱۳۲)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۳/۵ سم [ف: ۱۰-۵۹۲]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۲/۸ ط

آغاز: بسمله. توحید ذکر است و علم توحید دگر اینجا رخ زرد و جامعه کهنه خرن بازاجه قصب فروشان دگر است فاعلم ان التوحید لجه و الساحل فالساحل؛ انجام: اذا بلغ الکلام الى الله فامسکوا.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۷ ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۲ ص (۴۸۳-۴۸۴)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱×۲۱/۵ سم [ف: ۲۴/۳-۹۶]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۲/۳-فیروز

۱۳. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۱۸/۵

آغاز و انجام: برابر

کا: احمد بن محمد حسن نعمة اللهی، تا: ۱۳۵۰ ق، جا: مشهد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۵ ص (۱۲۳-۱۲۷)، اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱-۲۲]

## ● تفسیر سورة التوحید = رسالة قل هو الله احد /

تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd = r-u qul huwa-l lāh-u aḥad

نعمة الله ولي، نعمة الله بن عبد الله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

تفسیر عرفانی مختصری است بر سوره توحید، مؤلف رساله دیگری به فارسی در تفسیر سوره توحید دارد.

آغاز: الحمد لله الذى أوجد العالم للعالم و اظهر حقيقة الانسانية بظهور اسمه الاعظم والسلام على حبيبه و نبيه

انجام: و لم يولد مقتضى نفى صفة الثانى و لم يكن له كفوا احد مقتضى نفى صفة الثانى و هذه الورقة سورة التوحید

[دنا ۱۴۱/۳؛ منزوی ۲۸]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۹۴/۲

آغاز: الحمد لله الذى أوجد العالم للعالم و اظهر حقيقة الانسانية بظهور اسمه الاعظم والسلام على حبيبه و نبيه؛ انجام: و لم يولد مقتضى نفى صفة الثانى و لم يكن له كفوا احد مقتضى نفى صفة الثانى و هذه الورقة سورة التوحید

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج سبز، ۳ گ (۳۴ پ-۳۶ پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۸/۵×۱۷ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۲]

## ● تفسیر سورة التوحید = تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر

/ عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd = tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

حافظ برسی، رجب بن محمد، ۹ قمری  
hāfez-e barsī, rajab ebn-e mohammad (- 15c)

نگارنده سوره توحید را به اختصار در یکصد و سی بیت موافق اصطلاحات حکمی تفسیر نموده است. مؤلف می گوید بهترین شناسایی ها شناسایی حق جل جلاله است اوست که واحد به حق و احد مطلق است. باز به عقیده نویسندۀ بهترین راه شناسایی حق سوره اخلاص یعنی سوره توحید است که هر که آن را خواند مثل آن است که ثلث قرآن را خوانده است او پس

و ذلك ينافي الوجدانية و قوله: اجلد، مبالغة في الوحدة الحقيقية منا فية للجسم و الاحد

خط: نسخ، کا: علی اکبر، تا: ۱۰۹۱ - ۱۰۹۲ق؛ افتادگی: انجام؛  
مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲ گک (۱۱۰پ - ۱۱۱پ، حاشیه)،  
اندازه: ۱۰×۱۷سم [میراث اسلامی: دفتر نهم - ۱۰۲]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۱۵/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ در چند برگ آخر چند زیارت  
مکتوب است؛ ۴ گک (۱۸۵پ-۱۸۸پ)، ۱۵ سطر، اندازه:  
۱۳×۲۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۱]

۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۲۲۷/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۴ گک (۱۴۳پ-۱۴۶پ) [ف: ۳-۴۶۷]  
۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۷۸۸/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ،  
۵ گک (۱۷۷ر-۱۸۱ر) [ف: ۱ - ۱۲۸]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۸۳/۲

آغاز: برابر؛ انجام: الصاعقة الراجفة الآزفة، مواقع النجوم الواجقة  
القارعة یا ها هو یا هی یا هو یا من هو ...

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مجدول، با کمند  
اطراف؛ کاغذ: فرنگی آهار شده، جلد: روغنی با گل و برگ و  
زمینه طلا و سبز، ۸ گک (۱۴۳-۱۵۰)، ۲۱ سطر (۱۶/۵×۹)، اندازه:  
۱۴/۵×۲۳سم [ف: ۳۶ - ۴۷۵]

۱۰. مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: دهه اول رجب ۱۲۳۵ق [ف مخ: ۳۳]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۱۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسین بن قاسم، تا: سه شنبه ۲۲ صفر ۱۲۵۵ق؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، ۵ گک (۱پ-۵پ)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۳۰ -  
۱۱۹]

۱۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۰۲۰/۳-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: محرم ۱۲۸۲ق؛ ۷ص (۳۳۰-۳۳۶)  
[عکسی ف: ۱ - ۷۷]

۱۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۵۷/۲-ف

خط: نسخ، بی کا، بی تا [فیلمهای دانشگاه تهران-ف: ۲ - ۲۷۱]

۱۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۸۱/۴

انجام: و قلت فی علی انا نخاف من ربنا و وصفت ذاتک.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: اصفهانی، جلد:  
مقوایی روکش تیماج عنابی، ۱۱ گک (۲۳۸-۲۴۸)، ۱۷ سطر  
(۱۰×۵)، اندازه: ۱۶/۵×۹/۵سم [ف: ۴ - ۱۳۱۱]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۹۵ض

از این مقدمه شروع به بحث در سوره توحید می کند و مطالب  
آن را یکایک شرح می دهد.

آغاز: الحمد لله رب العزة و الکبرياء و الصلاة على أهل الارض و  
السماء محمد و آله النهج القويم الى النجاة و البقاء و بعد يقول  
المعتمد على الحی الحافظ رجب حافظ حفظه عليه دينه الذي به  
يديده و ولاه مولاه يقينه اذا شاهد يقينه. اعلم ان الحكمة تعتبر  
معرفة في اجل المعلومات باجل المعلوم و اجل المعلوم معرفة  
الواحد الحق ...

انجام: فگونه حسما محال بيان المراد هو انه لو كان متحيزاً لكان  
مركباً و مؤلفاً و هو محال فگونه متحيزاً محال

چاپ: با تصحيح محمد حسين درايتي، آفاق نور، شماره ۲،  
مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، پائيز و زمستان ۱۳۸۴ش؛  
این رساله در کتاب وحدت از دیدگاه عارف و حکیم آیت الله  
حسن زاده آملی درج شده است.

[الذريعة ۳۳۴/۴ رقم ۱۴۳۷ و ۳۳۵/۴ «تفسير سورة الاخلاص»؛ دنا ۱۴۲/۳ (۱۳)  
نسخه]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۹۹/۴

آغاز: برابر؛ انجام: پایان مناجات نامه: علی بغی علی العقاب.

تفسير سوره توحيد و زیارت مشهد مقدس غروی و مناجات؛  
خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: بخارانی، جلد: تیماج  
قرمز، ۳۱ص (۵۱۹-۵۴۹)، ۱۲ سطر (۱۲×۵/۵)، اندازه:  
۱۰/۵×۱۹سم [ف: ۷ - ۹۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۷۰/۴

آغاز: برابر؛ انجام: قوله و له ما سكن فی الليل و النهار و ذلك.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سپاهانی،  
جلد: تیماج تریاکی، ۲ گک (۱۵۳پ-۱۵۴پ)، ۲۳ سطر  
(۲۰/۵×۶/۵)، اندازه: ۱۶×۱۱/۵سم [ف: ۸ - ۶۹۶]

۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۷۹۰/۳

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد قلی مشهدی، تا: ۱۵ ربیع الثاني  
۱۰۸۲ق، کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج حنایی، ۴ گک  
(۱۴۳پ-۱۴۰پ) [ف: ۱ - ۱۲۸]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۸۲/۴-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالرحیم بن منصور الدین علی طبرستانی، تا:  
چهارشنبه ۱۴ ذیحجه ۱۰۸۷ق؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره، جلد:  
تیماج مشکي، ۴ص (۲۱۵-۲۱۸)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۳سم  
[ف: ۲۳ - ۸۸]

۵. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۴۷/۴۸

آغاز: برابر؛ انجام: فصل: نوع سورة الاخلاص محكمة و کل  
مذهب یخالفها لاطل. قوله: احد، يدل علی نفی الجسمية و الحيز  
والجهة، امانفی الجسم فلان اقل الاجسام یكون مرکباً من جوهرين

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۸۳ق؛ جلد: چرم زرد، ۳ گ (۹۸-ر-  
۱۰۰پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [مؤید: ۱ - ۳۷۹]

### ● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawḥīd

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیر فلسفی عمیقی است بر بعضی آیات و سور قرآن کریم، از آن جمله تفسیر سورة توحید.

آغاز: الحمد لله الذي افاض على قلوب اوليائه جواهر القرآن ... اما بعد فيقول ... اوصيكم ايها الاخوان الباحثين عن دقائق معرفة الله و ملكوته بقوة التفكير و الانتقال ...

انجام: و لرسوله الهادي الى طريق التوحيد باسرار كلماته و رموز آياته محمد و آله الصلاة و الدعاء ارشادهم للخلق و افضالهم و جزاء هدايتهم للناس و اكمالهم اولاً و آخراً.

چاپ: ضمن تفسیر او چاپ شده

[الذريعة ۴/۳۴۰ و ۴/۲۷۸ و ۲۷۹؛ کتابشناسی جامع ملاصدرا ۳۷؛ دنا ۱۴۲/۳]

#### ۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۹۹۴/۳

آغاز: اعلم ان الباء هي المرتبة الاولى من العالم الاولى المعبر عنها بالعقل؛ انجام: كقطرة بالنسبة الى هذه العوالم و ان كلمات الله الالهية ناقصة).

خط: شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی نخودی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ گ (۷۵پ-۷۶پ)، ۱۹ سطر چلیپا، اندازه: ۱۹/۵×۱۰سم [ف: ۳ - ۴۶۷]

#### ۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۱/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی، ۶۳ گ (۲۹-۹۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۸/۵سم [ف: ۳۰ - ۶۳۴]

#### ۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۳۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: اسماعیل بن کربلانی دوست محمد پازواری، تا: ۱۲۳۴ق؛ مصحح، محشی، در آغاز تفسیر سورة زلزال از مؤلف کتاب و بخشی از ریاض السالکین از سید علیخان مدنی در هامش نسخه آمده؛ وقفنامه شهربانو و ماه جهان دختران کربلانی دوست محمد پازواری و آقاجان پازواری در سال ۱۲۴۹ق همراه مهر «عبدہ الراجی سعید بن محمد» (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی، ۶۶ گ (۱-۶۶)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۲ - ۳۷۴]

#### ۴. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۴۶۹/۵

آغاز: فصل فی التوحید. قد مر أن الوجود الواجبي عين حقيقته؛ انجام: و لا بدلك أن تكون من المؤمنین ان تحلعت ان تكون من الموقنین

### ● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-it tawḥīd

حسینی، ابوالمعالی بن نورالله

hoseynī, abolma'ālī ebn-e nūr-ol-lāh

اهداء به: اسلام خان

تفسیری است ادبی و فلسفی با ذکر ثواب و فضیلت تلاوت سورة توحید. به گفته مؤلف چون قرآن مشتمل بر توحید و ذکر صفات حضرت باری، قصص، مواظ و غیر آن است و این سورة نیز حاوی توحید و صفات خداوند می‌باشد پس ثواب آن به مقدار ثلث قرآن است.

آغاز: شرایف لطایف حمد و سپاس و طرایف وظایف شکر بی حد و بی قیاس که به قلم اخلاص بر صحایف اختصاص رقم نمایند و به خامه عنبر شمامه اتحاد بر دفاتر قلوب معرا از عیوب ... اما بعد عرضه می‌دارد ذره محتاج شهود عینی ...

انجام: که چون خورشید نظر نورگستر آن چراغ دودمان مصطفوی و خلاصه خاندان مرتضوی بر آن تابد پرتو حسن قبول یابد بمنه و توفیقه.

چاپ: با تصحیح عباسعلی علیزاده و سید ابراهیمی، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ش

[دنا ۱۴۲/۳]

#### مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۶۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، فاقد جلد، ۱۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۲/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۶] و [ف: ۲۲-۱۲۳]

### ● تفسیر سورة التوحید = تفسیر «أحد» من قل هو الله

/ تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawḥīd = tafsīr-u «aḥad» min qul huwa-l lāh

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱ قمری

ahsā'ī, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

بحث فلسفی نسبتاً مفصلی در معنای «أحد» در قل هو الله أحد، که ابتدا آنچه در کتب لغت و احادیث و علما در باره این کلمه آمده را نقل کرده است و سپس بر گفتار آنان رد و ایراد نموده و برای گفتار خود شواهدی آورده است، در آخر معنای صمد را نیز متذکر شده است. مؤلف در آغاز ادعا کرده که در هنگام خواندن نماز نافله شخصی بر من وارد شد و این اسرار را بر من

خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ کاغذ: آهار مهره، جلد: تیماج زرشکی،  
۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۱ - ۳۶۵]

● تفسیر سورة التوحید = تفسیر سورة الاخلاص =

السراج المنیر فی الكشف عن الوجدانية الكبرى / فلسفه،

تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd = tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ = as-sirāj-ul munīr fi-l kaṣf ‘an waḥdānīyyat-il kubrā

نوری، علی بن جمشید، - ۱۲۴۶ قمری

nūrī, ‘alī ebn-e jamšīd (- 1831)

کتابی است در الهیات بر مسلک و سیاق ارباب حکمت متعالیه، آن گونه که در مقدمه آمده، مطالب آن مستفاد از سورة توحید (اخلاص) بوده و به روش کتاب های تفسیری نمی باشد، لیکن در ردیف کتاب های تفسیر قرار گرفته است. با عناوینی چون «تبصرة فيه تکملة»، «تکملة فيه تبصرة»، «تشید برهانی»، «تکملة علویة»، «تکملة عرشية و تبصرة مشرقية». در ابتدای برخی نسخه ها اشعاری از ایشان آمده است و در برخی (همانند نسخه آستان قدس) تتمه ای در تفسیر سورة اخلاص ملاعلی نوری وجود دارد که ظاهراً به قلم فرزند ایشان تحریر شده و مطالبی بوده که پدرشان به صورت شفاهی فرموده بودند، آنها را جمع کرده و ضمیمه تفسیر نموده است که البته قسمتی از این تتمه تقریر مطالب مؤلف و قسمتی دیگر شرح فرزند مؤلف است. (محمود مرعشی)

آغاز: یا هو من لا هو الا هو وحده وحده - یا من لا اله الا هو وحدك لا شریک له. مقدس بود ذات از چون و چه - چه گویم که چون و چه چون و چه ... فسبحانک اللهم لک الحمد کما کرمت و اکرمت بوجود من بلغ العلی بکماله و کشف الدجی بجماله محمد باء بهائک اما ائمة اسمائک میم ملکک علی سین سنائک ...

آغاز تتمه: الحمد لله الذی لا یبلغ مدحته القائلون و لا یحصی نعمائه العادون و لا یؤدی حقه المجتهدون الذی لا یدرکه بعد الهمم ... اول الدین معرفته و کمال معرفته التصدیق به و کمال التصدیق به توحیده

انجام: مما لا یکاد یتم بل و لا محصل له ظاهراً الا بضرب من العناية بعید کل البعد من ظاهر العبارة. انجام تتمه: و فی ماضی من شرح الالفاظ الثلاثة او الاربعة دلالات و اشارات و لطائف و حقایق من الذی نحن بصدد

چاپ: با تصحیح محمد عبداللہیان، آفاق نور، شماره ۴، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، پائیز و زمستان ۱۳۸۵ ش [دنا ۱۴۳/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۱۴/۱

آغاز و انجام: برابر

گشود. شرح معنی کلمات احد، واحد، احدیه و واحدیه و تفسیر سورة توحید.

آغاز: حمدله. صلاة. اما بعد، فیقول العبد المسکین احمد بن زین الدین الاحسائی، انه قد لی وارد و انا فی بعض الصلوات النوافل ففتح لی فهم بعض معانی احد من قل هو الله احد و ما یراد منه فاردت ان اثبت بعض ما ورد علی

انجام: و لا نوع للقديم فلامشاركة فيما ينسب اليه في دلالة اللام علی الالهية الحقيقية تنتفی الهیة کل من سواه.

چاپ: تبریز، ۱۲۷۳ ق، در «جوامع الکلم»؛ با تصحیح محمد حسین درایتی، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ ش؛ دارالسلطنه تبریز، سنگی، ۱۲۷۳ ق، رحلی (۱۱۱-۱۱۶ جوامع الکلم: ج ۱؛ قسم ۱)؛ (جوامع الکلم: ج ۱؛ قسم ۲؛ صص ۲۵۵-۲۶۵) [دنا ۱۴۲/۳]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۶۵۹/۳-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ پخته، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ ۲۲ ص (۷۹-۱۰۰) [عکسی ف: ۷۷ - ۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۸/۱۲-طباطبائی

آغاز: اقول لعله اراد بالاربع کلمات هی الاحد و الواحد ... بدلیل قوله فی عجز البيت الثالث و هو قوله فتاخذا عن وحده و هی هاتف ... و نحن نتکلم علی بعض ما اراد من اطلاقه ... من احکام التوحید؛ انجام: فاقرا تشتف کلام جامع لكل قاری شفاء علی حسب فهمه ... اذا اخذت بایدیهم ید العناية و الله یمدی من یشاء الی صراط المستقیم.

بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قرمز، ۳ گ (۱۹۴-۱۹۶ ر)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۲ - ۲۹۰]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۱۹/۶ و عکسی ۲۴۴۰/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی از کاتب؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۱ گ (۱۱۸ پ-۱۳۸ ر)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [محدث ارموی مخ: ۳ - ۱۴۸۷] و [عکسی ف: ۷ - ۴۸]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۹۷/۳

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۲۴ شوال ۱۲۵۱ ق؛ مصحح؛ ۱۱ گ (۱۷۷ ر-۱۸۷ پ)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [محدث ارموی مخ: ۳ - ۱۴۸۷]

۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۱۶/۲-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی کاه، تا: ۱۲۵۷ ق؛ ۳۷ ص (۱۰-۴۶) [عکسی ف: ۷۶ - ۱]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۹۶۵/۵

šaftī bīd-ābādī, mohammad bāqer ebn-e mohammad  
naqī (1762 - 1844)

قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۱۸/۵

بی کا، تا: محرم ۱۰۲۸ق؛ قطع: جیبی [میراث شهاب: س ۹ش ۲ - ۳۷]

### ● تفسیر سورة توحید / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye towḥīd

حسینی خفری، محمود، ق ۱۳ قمری

hoseynī-ye xafri, mahmūd (- 19c)

تاریخ تألیف: یکشنبه ۱۶ ربیع الاول ۱۲۹۴ق؛ محل تألیف:  
کربلا

آقای محمد علی اصفهانی، از مؤلف کتاب درخواست می نماید که در خصوص معنی باطنی سوره «قل هو الله احد» تفسیری بنویسد و مؤلف در پاسخ این درخواست کتاب حاضر را می نگارد. این کتاب به روش شیخی ها و با الهام از گفته های شیخ احمد احسائی تفسیر می کند؛ شامل دو «مطلب»: ۱. معنی تفسیر باطن و شرح حقیقت آن؛ ۲. در آنچه متعلق بتمام سوره مبارکه است.

آغاز: بسمله ثنای بی منتها یگانه خدائی را سزااست که به احدیت متفرد گشته و لوای صمدیت در مملکت هستی افراشته از آرایش جمیع ماسوا رسته و رشته پیوند هر چه جز اوست از خود گسسته ... و بعد چنین گوید ... جناب آقای محمد علی اصفهانی ... به واسطه حسست ظنی که به این ذره بی مقدار داشته و دارند سؤالی بسیار از حقیر نمودند ...

انجام: و مهما ممکن در صدد اطفاء نور ایشان هستند و غافل گشته اند از قول خدا که یریدون لیطفنوا نور الله ... و لعنة الله علی اعدائهم و منکری فضائلهم اجمعین.

چاپ: با تصحیح محمد حسین درایتی، آفاق نور، شماره ۲، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، پائیز و زمستان ۱۳۸۴ش

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۸/۱۰۷-۳۵۸۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح؛ جلد: پارچه قرمز گل و

بوته دار، ۹۵گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۰سم [ف: ۲ - ۹۸۸]

### ● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawḥīd

کوکدی گلپایگانی، محمد رضا بن علی، ق ۱۳ قمری

kūkādī golpāyghānī, mohammad rezā ebn-e 'alī (- 19c)

فایده ای ست در تفسیر سوره توحید.

[دنا ۱۴۳/۳]

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۳؛ مصحح، محشی با نشان «منه»؛ ترقیمه: «هذا ما وجدت من النسخة الشريفة و لم يكن مصوبة من الغلط، كما في الخط الآخر»؛ کاغذ: فرنگی، ۸۷گ (۱-۸۷)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۲×۶سم [ف: ۳۷ - ۳۱]

۲. مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: برابر؛ انجام: احتجب عنه الاكثر لارخصة في الكشف عنه صريحاً الا يضرب من الاشارة يفصح عنه قوله عليه السلام ...

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی [ف مخ: ۱۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۰۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۷ - ۱۸۹]

۳. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۹۹۴/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: کوچک بن علی میقانی، تا: ۲۱ ربیع الثانی ۱۲۷۹ق؛ محشی به لفظ «منه رحمه الله»، ذیل ورق آخر ملاقات مؤلف با شیخ احمد احسائی در ۱۲۲۰ق؛ کاغذ: الوان آهار مهره، ۲۱ سطر [ف: ۵ - ۳۷۵]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۷۲

خط: مختلف، کا: محمد زمان، تا: ۱۲۹۳ق [القبائی: ۱۳۵]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق و شکسته خوش، بی کا، تا: حدود قرن ۱۴؛ مجدول، با کمند مشکی، محشی از مؤلف، دارای سرلوح؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره حنایی، جلد: ساغری مشکی عطف تیماج خرمایی، ۱۸۴گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۹×۲۹سم [ف: ۱۱ - ۵۷۴]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۷۶۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ ضمیمه نسخه ش ۲۵۷۶۴ [رایانه]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۹۲/۷

آغاز: فسبحانک اللهم لک الحمد کما کرمت و اکرمتم ... اما بعد فیقول ... علی النوری ... آتیکم بشهاب قیس لعلکم تصطلون و لنا تینکم بسراج منیر فی الكشف عن الوجدانية الكبرى و يلحقها تبصرة بعد تبصرة؛ انجام: يفصح عنه قوله تعالى فالظاهر هو الله تبارك و تعالى.

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۸۴گ (۵۴۰-۶۲۳)، ۲۳ سطر (۵/۸×۱۵)، اندازه:

۱۴/۵×۲۰سم [ف: ۱۱ - ۲۰۳۹]

### ● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawḥīd

شفتی بیدآبادی، محمد باقر بن محمد نقی، ۱۱۷۵؟ - ۱۲۶۰ قمری



● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd

یزدی، محمد بن محمد نصیر

yazdī, mohammad ebn-e mohammad nasīr

تفسیر مختصر روایی است که از روایات ائمه طاهرين عليهم السلام استفاده کرده است.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۲۳۹/۷

آغاز: سبحان من خلق كل شيء زوجين اثنين تقريرا لوحده و جعل للانسان عينين و شفتين تسبياً له الى معرفته و دعى العباد الى عبادته؛ **انجام**: لاحظت ما رفع به القلم و جف عليه الرحم لم ينكب دقيقة عن نهل الطريقة فرايتها حقيقاً بأن يسمى عين الحقيقة خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى و قهوه ای، ۴ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [ف مخ: ۱ - ۴۷۰]

● تفسیر سورة التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd

سمرقندی، عزالدین ، - قرن ۷ قمری

samarqandī, 'ezz-od-dn (-13c)

اهدا به: شمس الدوله و الدین عمدة السلاطين

تاریخ تألیف: نیمه شعبان ۶۷۵ ق

تفسیر عرفانی است و جنبه ادبی آن ضعیف و بحثی درباره الفاظ آیه ندارد. نگارش عزالدین سمرقندی و تاریخ نگارش در آخر رساله نیمه شعبان ۶۷۵ تعیین شده است. عبارت «تهیاء الفراغ» در پایان خاتمه ممکن است از نویسنده باشد که نسخه این کتابخانه از روی نسخه او نوشته شده و بنابراین نگارنده به کلی مجهول می نماید.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۲۱

آغاز: بسمله. الترفوف فی جو عرفان حضرة واجب الوجود و التدندن حول قباب مجد فیاض الوجود؛ **انجام**: و ارزقهم سعادة الدارين و کرامة المنزلین بحق رسول الثقلین و نبی الخافقین. تهیاء الفراغ للداعی المخلص المتخالص لله تعالى عزالدین السمرقندی من تنمیقه ...

خط: شکسته، کا: علی بن مسافر قاضی، تا: ۹۳۹ ق، جا: تبریز؛ مصحح، مجداول مذهب؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج قهوه ای، ۵ ص، ۲۱ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۸×۱۲ سم [ف: ۱ - ۵۱]

● تفسیر سورة التوحید = تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر

/ عربی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd = tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

غیر همانند:

تهران؛ موزه آستان حضرت عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۳۸/۹

آغاز: بسمله. و بعد فانی قد أشرت الي ما ورد على خاطري الفاتر مما يدل عليه سورة الاخلاص مستعنياً برب العالمين ... قل ذكراً و ثناء و ارشاداً و تعليماً هو الله أحد لفظ هو؛ **انجام**: الله الصمد ثم ... نفى ان يكون والد الذي نقل عز اسمه. خط: نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۲۷۴ ق، جا: اصفهان؛ جلد: تیماج مشکى، ۱ گ (۳۴ حاشیه)، سطور چلیپا، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [حوزه و موزه عبدالعظیم: ف - ۹۹]

● تفسیر سورة التوحید = تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر

/ فارسی

tafsīr-u sūrat-it tawhīd = tafsīr-u sūrat-il ixlāṣ

مینای کوه کیلویه ای

mīnā-ye kūh kīlūye

[دنا ۱۴۳/۳]

ساری؛ طاهری شهاب؛ شماره نسخه: ۲۲۱/۱۳

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۶ ص، ابعاد متن: ۲۱×۱۷ [نشریه: ۶ - ۶۳۰]

● تفسیر سورة توحید / تفسیر / عربی و فارسی

tafsīr-e sūre-ye towhīd

حسامی، زیب العلما بن حسام، ق ۱۴ قمری

hesāmī, zīb-ol-'olamā ebn-e hesām (- 20c)

تفسیر مفصلی است بر سوره توحید. این تفسیر به صورت وعظ و خطابه برگزار شده و مؤلف در جای جای کتاب، اشعار خود را می آورد. همچنین بعد از تفسیر اشعاری در دوازده بند در مدح و مراثی ائمه اطهار علیه السلام آورده است و در پایان شرح حال خود را آورده و نام اساتیدش را بدین ترتیب ذکر می کند: سید محمد شفیع، حاج سید اسدالله، آقا سید جعفر، ملاحسین بن کاظم و سپس صورت اجازه نامه های اساتیدش را آورده است. این اجازه ها در سال های ۱۲۶۵ و ۱۲۷۰ صادر شده اند. مؤلف همچنین از کتاب های خود «الناصریه» و «مشارق» نام برده است.

[دنا ۱۴۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۶۷

آغاز: الحمد لله و الحمد حقه كما يستحقه حمداً كثيراً دائماً ابداً و الصلوة و السلام عل حبیبه و رسوله و خلیفته عبده الاکرم و سیدنا الاعظم اشرف المخلوقات؛ **انجام**: عن اللوح عن القلم قال الله تبارک و تعالی ولاية علی بن ابيطالب حصنی فمن دخل حصنی امن من عذابی تمت الكتاب بعون الملك الوهاب.

خط: نسخ تحریری، کاتب=مؤلف، تا: شنبه ۲۲ ذیقعد ۱۲۸۵ ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۸۹ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۹/۵ سم [ف: ۳۵ - ۷۸]

پارچه ساتن (اطلس) لاجوردی، ۵ گ (۲-۶)، ۱۲ سطر  
(۱۳/۵×۵/۸)، اندازه: ۱۲×۵/۲۰سم [رایانه]  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۶  
مشمول بر چند بحث؛ بی‌ک، بی تا [د.ث. مجلس]

● **تفسیر سورة التوحید (ترجمه) / تفسیر / فارسی**  
tafsīr-u sūrat-it tawhīd (t.)

رودباری، فخرالدین بن احمد، ق ۱۳ قمری  
rūdbārī, faxr-od-dīn ebn-e ahmad (- 19c)  
وابسته به: تفسیر سورة الاخلاص = تفسیر سورة التوحید؛ ابن  
سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)  
آغاز: قل هو الله باید دانست هو مطلق آن است که هویتش  
انجام: مدام در حشمت و عظمت باشند

۱. تهران؛ نوریخس؛ شماره نسخه: ۶۰۷/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
مشکی، ۱۱ص (۳۱۲-۳۲۲)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲ - ۲۵۱]  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۱/۱  
آغاز: برابر  
خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۲۶۸ق، (شماره ۹۰۰۷)؛ کاغذ: الوان، ۱۵  
سطر، اندازه: ۱۲×۵/۲سم [ف: ۲ - ۳۹۱]  
۳. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۹۰/۱۲ - ۵  
بی‌ک، بی تا؛ ۳ گ (۴۶-۴۸) [ف: ۱ - ۱۳۲]

➤ تفسیر سورة التوحید و آیه النور ◀ اجوبة مسائل السيد محمد  
البکا

● **تفسیر سورة التوحید و المعوذتین / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u sūra-tu tawhīd w mu'awwadatayn

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)  
در فهرست نسخه‌های مصنفات ابن سینا، تفسیر چند سوره و چند  
آیه قرآن به ابوعلی نسبت داده شده است، من جمله تفسیر سوره  
اخلاص و تفسیر المعوذتین. در بعضی از فهرست‌ها این سه  
تفسیر به صورت جداگانه معرفی شده‌اند.  
چاپ: علاوه بر چاپ دهلی و تهران در هامش شرح الهدایة  
الاثریة (ص ۳۱۲-۳۲۰) و جامع البدایع (ص ۲۴-۳۲) نیز چاپ  
شده است.  
[دنا ۱۳۸۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۷

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۹۵/۳  
آغاز: بسمله، فاعلم ان الحکمة تعبر معرفة فی اجل المعلومات  
باجل المعلوم ... لهذا الاختصاص سورة الاخلاص؛ **انجام:** و الا  
لکان العلم و الادراک محیطاً به.

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۰۸۶ق، کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه، ۹ص  
(۳۹۰-۳۹۸)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸/۷×۱۲/۷سم [ف: ۵ - ۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۶۹/۱۲  
خط: نسخ، ک: نجفعلی انجدانی، تا: قرن ۱۳ [میراث شهاب:  
س ۲ - ۳۵]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۴۷۷  
آغاز: الحمد لله ... اما بعد فهذا تفسیر سورة التوحید و حل الشبهة  
فيه

بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ قطع: خشتی [اهدائی ف: - ۳۴۰]  
۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸۶  
خط: نستعلیق، ک: محمد علی، تا: ۱۳۰۴ق [الفبائی: ۱۳۵]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۷۵/۲۰  
خط: نسخ، ک: محمد در جزینی، تا: ۱۳۱۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
تیماج حنایی، ۲ گ (۳۹۰-۳۹۱)، ۲۲ سطر (۱۰×۱۳)، اندازه:  
۱۲×۱۸سم [ف: ۱۶ - ۲۳۲]

۶. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۸۷۰/۴  
بی‌ک، بی تا؛ قطع: رقمی [ف: ۳۱۹]  
۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۴۸۴  
خط: نسخ، بی‌ک، بی تا [الفبائی: ۱۳۵]  
۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۳۹۴/۲

آغاز: قل هو الله احد هو المطلق هو الذى  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌ک، بی تا؛ اندازه: ۱۷×۱۱سم [نشریه: ۱۳ - ۳۹۶]

● **تفسیر سورة التوحید = تفسیر سورة الاخلاص / تفسیر**  
فارسی /

tafsīr-u sūrat-it tawhīd = tafsīr-u sūrat-il ixlās

غير همانند:

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۸۲۹  
آغاز: بسمله. بنام خداوند فراخ بخشایش مهربان بنام او که بر دور  
از ستاره نقش کرد و از کرد بر روی آب فرش کرد؛ **انجام:**  
دست یکبار کی بکلیت نرایم بیخود و آدم و حوا در شرکت.  
تمت الرسالة و الحمد لله رب العالمین

تفسیر عرفانی است از سوره ی اخلاص با نثری مسجع که مؤلف  
آن ناشناس است ولی با توجه به اینکه کل مجموعه متعلق به  
خواجه عبدالله انصاری است احتمال دارد که این رساله نیز متعلق  
به او باشد؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، بی تا؛ با سرلوح و کتیبه مذهب،  
مجدول، مصحح؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوا روکش

آقای ابن یوسف احتمال داده اند این نام محرف جمال الدین بن عبدالله بن محمد گرگانی است. جلال الدین محمد استرآبادی صدری نیز از علمای معاصر شاه طهماسب و صاحب حاشیه بر حاشیه قدیم دوانی است. از آنجا که نویسنده این دفتر چنان که پیداست مردی بی سواد بوده و با کمال تأسف اغلاط فراوان در رساله های ارزنده موجود در دفتر حاضر به جا گذارده، بر ضبط او در مورد نام نویسنده این تفسیر نیز اعتمادی نتوان کرد.

[دنا ۱۴۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۵/۱۹

آغاز: بسمله، قل یا ایها الکافرون ... ای لا اعبدا ابدا مایعیده الکفار لاتعبدون ابدا ماعبدوه. ان قلت هذا یعلم مما سبق قلت لا یلزم من عدم عبادة النبی ما یعیده الکفار فی وقت من الاوقات الابد؛ **انجام:** فامثال ذلك مما یتغیر عادة بحسب الزمان کذا وجدت بخط السيد الاجل الامجد جمال الدین محمد الاسترآبادی قدس الله سره

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج قرمز، ص ۲ (۱۴۴-۱۴۵)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۹-۳۴۴]

### ● تفسیر سورة الجحد = تفسیر سورة کافرون / تفسیر /

عربی

tafsīr-u sūrat-il jaḥd = tafsīr-u sūrat-i kāfirūn

تفسیری تحقیقی کوتاهی است بر سوره مبارکه «قل یا ایها الکافرون» که آغاز آن افتاده است و گمان می رود از ملاجلال دوانی (-۹۰۷ ق.) باشد. مطالب تحت عنوان «اقول» توضیح داده شده است.

[دنا ۱۴۴/۳]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۸۷۹/۳

آغاز: والآن حان ان نشرع فی تفسیر السورة بتوفیق الله تعالی فنقول ذکرالمفسرون ... قالوا یا محمد هلم فلتتبع دیننا و نتبع دینک، نعبد الهناسة و نعبد الهک سنة فقال معاذالله ... و المعنی لا اعبد فی المستقبل ماتعبدون فی الحال او فی الاستقبال ایضا بناء علی ما ذکره صاحب الکشاف و غیره ان الخطاب؛ **انجام:** و لان المراد فی الاول نفی العبادة فی الحال و فی الثانی النفی فی الاستقبال علی ما مر تفصیله والحمد لله رب العالمین. تمت.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: گالینگور لاجوردی، ۴ گ (۸۱-۸۴)، ۱۴ سطر (۵×۱۲/۵)، اندازه:

[دنا ۱۸/۵×۱۲/۵سم [ف: ۳-۱۱۹۳]

← تفسیر سوره جمعه ← آثار الاصفی

### ● تفسیر سورة الجمعة / تفسیر / عربی

آغاز: بسمله. قوله تعالی. قل هو الله احد. الهو المطلق هو الذی لایکون هویته؛ **انجام:** و هما الحواس الظاهره و الباطنه فهذا هو الذی لا یبلغ العقل الیه فی هاتین السورتین و الله اعلم باسرار کلامه ... و السلام علی من لا نبی بعده

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج ضربی مشکى، ۱۹ ص (۳۰-۴۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱-۳۷۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۰۱/۳

آغاز: تفسیر قل هو الله و معوذتین للشیخ ابو علی سینا، بسمله. قوله جل جلاله قل هو الله؛ **انجام:** و هذا هو الذی یبلغ العقل الیه فی هاتین السورتین ... الوهاب

در این رساله سوره توحید (قل هو الله) و سوره های قل اعوذ برب الفلق و قل اعوذ برب الناس مورد تفسیر قرار گرفته است؛ خط: نستعلیق، کا: تقی الدین محمد گیلانی، تا: ۱۰۱۴ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوا، ۴ گ (۵۹-۶۲)، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳سم [ف: ۱۱-۲]

۳. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۸۴۷/۳

خط: نسخ، کا: علی اکبر، تا: ۱۰۹۱ - ۱۰۹۲ق؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۹ گ (۴۹-۵۷)، اندازه: ۱۷×۱۰سم [میراث اسلامی: دفتر نهم - ۹۷]

۴. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۳/۱

آغاز: هو کون تلك الهویة الها فان الاله هو الذی ینسب الیه؛ **انجام:** هذا هو الذی یبلغ العقل الیه و الله اعلم با سراره جعلنا الله من اهل ذلك انه الجواد الوهاب

تفسیر قسمتی از سوره توحید و تفسیر سوره های ناس و فلق است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۰ گ، ۱۸ سطر [ف: ۱-۱۸۶]

### ● تفسیر سورة التین / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-it tīn

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۳/۱۸-ف

نسخه اصل: بغدادلی وهبی ش ۲۰۲۳؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۲ گ (۹۹-۱۰۰ر) [فیلمها ف: ۱-۵۱۸]

← تفسیر سورة الجحد ← تفسیر سورة الکافرون

### ● تفسیر سورة الجحد / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il jaḥd

استرآبادی، جمال الدین محمد

estarābādī, jamāl-od-dīn mohammad

تفسیری است مختصر از جمال الدین محمد استرآبادی و در الذریعه این تفسیر یاد نشده است. در کشف الحجب شرح تهذیب اصول علامه از جمال الدین محمد استرآبادی نقل شد و

راوا تجارة او لهوا ... و فيه اشراقات؛ ۱۲. فی قوله سبحانه قل ما عندالله خیر ... و فيه اشراقات.

آغاز: الحمد لواهب النفس و العلم و العقل و الصلاة علی النبی و الولی و الاهل فیقول الملتجی الی باب ربه الکریم محمد المشتهر بصدرالدین بن ابراهیم شیرازی اعلم ایها السالک من عالم البشریة الی عالم الربوبیة ان الموجود اما وجوده بذاته یقوم بنفسه و اما موجود بغيره قائم بما عداه

انجام: فاذا احسنت ان تقول بسم الله تحققت الاشياء بقولک بسم الله كما یتحقق بقوله کن

چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی (اسرارالآیات و انوار البینات: صص ۵۶۰-۵۸۹)

[مشار عربی: ۲۰۲، الذریعة ۳۳۷/۴، ریحانة الادب ۴۱۷/۳؛ کتابشناسی جامع ملاصدرا ۵۶؛ دنا ۱۴۴/۳ (۳۱ نسخه)؛ مکتبه امیر المومنین ۲۴۱/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۷۱۶/۳

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: رجب ۱۰۳۰ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۶۰ گک (۵۷پ-۱۱۶پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۵×۱۳سم [ف: ۲۰-۹۱]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۷۵

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ بخشی دیگر از این تفسیر که آن نیز نسخه اصل می باشد در این کتابخانه بزرگ موجود می باشد؛ قطع: رقعی کوچک [میراث شهاب: س ۹ش ۲-۸]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۶۰/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: رفیع الدین محمد معصوم، تا: ۱۰۹۱ق؛ جلد: تیماج زرشکی، ۱۰۵ص (۱-۱۰۵)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۹-۱۴۸]

۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲-۵۰]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۹/۲۰

خط: نستعلیق، کا: عین علی، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید و آبی، جلد: تیماج قهوه ای، ۷۲ص (۵۳۶-۶۰۷)، ۲۵ سطر (۹×۱۹)، اندازه: ۱۵×۲۶سم [سنا: ف: ۱-۲۰۳]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۳۰/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالله محمد مدعو به هادی، تا: قرن ۱۱؛ از روی نسخه مؤلف؛ مصحح؛ یادداشتی به نقل از ملاصدرا؛ مهر: کاتب «محمد هادی» (بیضوی)، «شرف یافت نام ز نام محمد» (مربع)؛ ۷۱ گک (۷۲-۷۲ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [محدث ارموی مخ: ۳-۱۴۶۹]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۷/۷

tafsīr-u sūrat-il jum‘a

عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد، - ۷۳۶؟ قمری (- ‘abd-or-razzāq ebn-e ahmad - ‘abd-or-razzāq-e kāšī, 1336)

شاید از عبدالرزاق کاشانی باشد. بخشی است از تأویلات او درباره وجه تسمیه این روز به جمعه و اهمیت آن. [دنا ۱۴۴/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۴۰/۱۵

آغاز: هذه کلمات منقولة عن تأویلات الشيخ القاشانی فی سورة الجمعة فکتابته عتیق. بسمله. اذ نودی للصلاة يوم الجمعة ان کل وضع لا یطلع عقول البشریة علی سببه فهو من ظهور وراء العقول المشوب بالوهم؛ انجام: الباقية عند الله فانها خیر من الامور الفانیة التي عندکم و فوضوا امر لرزق بالتوکل فان الله خیر الرازقین (نقل من تأویلات الشيخ القاشانی رحمه الله سورة الجمعة)

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۰۵ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۰۳ص (۱۴۹-۴۵۱)، ۱۹ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۱۳-۲۶۶]

## ● تفسیر سورة الجمعة = المطالع و الاشراقات / تفسیر /

عربی

tafsīr-u sūrat-il jum‘a = al-maṭālī‘ wa-l iṣrāqāt

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیر فلسفی است از سوره جمعه است در دوازده «مطلع» و هر مطلعی دارای چند «اشراق» می باشد. در مقدمه آورده است که چون این سوره مبارکه مشتمل بر امهات ربوبیات است: از معرفت مبدأ و معاد و بعث و انزال کتاب و ماهیت کتاب و رسول و هدایت عقول بر آن شدم که به قدر توان ربوبیات مستفاد از این سوره را بیان دارم. فهرست عناوین چنین است: مطلع ۱. فی قوله سبحانه یسبح الله ما فی السموات ... و فيه اشراقات؛ ۲. فی قوله هو الذی بعث ... و فيه اشراقات شمسیة و انوار قمریة؛ ۳. فی قوله سبحانه و آخرین منهم ... و فيه ظلال فرشیة و اشراقات عرشیة؛ ۴. فی قوله ذلک فضل الله. ظل قمری، نور عرشی؛ ۵. فی قوله تعالی مثل الذین حملوا التوریه ... و فيه اشراقات؛ ۶. فی قوله تعالی قل یا ایها الذین هادوا ... و فيه اشراقات؛ ۷. فی قوله تعالی قل ان الموت ... و فيه اشراقات؛ ۸. فی قوله سبحانه یا ایها الذین آمنوا ... و فيه اشراقات؛ ۹. فی قوله سبحانه فاذا قضیت الصلوة ... و فيه اشراقات؛ ۱۰. فی قوله سبحانه و اذكروا الله کثیرا ... و فيه اشراقات؛ ۱۱. فی قوله سبحانه و اذا

آغاز: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: زرد آهار شده، جلد: تیماج مشکى، ۱ص (۲۲۶)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۹-۵۹۳] ۸. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۳۵۳۳/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۰۲ق، جا: قمصر کاشان، به دستور مولى محمد علم الهدى ابن فیض کاشانى؛ مصحح؛ مهر: علم الهدى «بمحمد علم الهدى علم الهدى علم الهدى ۱۰۷۲» (بیضی)، نصیرالدین سلیمان بن محمد علم الهدى «انه من سلیمان» (مستطیل)؛ کاغذ: فرنگی، ۵۴گ (۴۷-۱۰۰)، ۱۹سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [ف: ۳۴-۳۳۹]

۹. اصفهان؛ نویسرکانی؛ شماره نسخه: ۱/۴

خط: نستعلیق شکسته خوش، کا: جعفر بن محمد باقر حسینی، تا: ۱۱۹ق؛ مصحح، محشی به خط ملاعلی نوری؛ اندازه: ۱۷×۲۴سم [مجله ادبیات اصفهان: ۱۳۲]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۸۵۱/۱

آغاز: برابر؛ انجام: تمت و آلاء ربنا عمت.

خط: نسخ، بی کا، تا: شب ۲۵ محرم ۱۱۲۶ق؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج مشکى، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۱×۲۱سم [ف: ۱۱-۶۷۵]

۱۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵

کا: محمد بن حاج عبدالخالق، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲/۸سم [ف: ۱-۱۰۹]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۲/۱۰

آغاز: قال فی تفسیر سورة الجمعه الحق ماله وجود کل شی و یفتقر الیه کل شی؛ انجام: فکانه اراد به تفسیره باللائزم الاعم او المساوی.

این نسخه تفسیر آیاتی چند است از سوره مزبور بدون رعایت ترتیب اصل کتاب؛ خط: نسخ تحریری، کا: جعفر میربابای تبریزی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی رنگ آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۰ص (۱۰۵-۱۱۴)، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۹-۵۱۴]

۱۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۹۶

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۳ سطر (۱۶×۹)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۸-۲۴۹]

۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۳/۱

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره فرنگی سبز، جلد: میشن سیاه، اندازه: ۱/۱×۲۲/۶سم [ف: ۷-۴۵۳]

۱۵. قم؛ مرعشى؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۱/۷

آغاز: برابر؛ انجام: و منقولة عن المعانى اللغوية فى الجملة و هذا القدر لا یثمر ثمره فتدبر، هذا آخر الکلام فى هذا المقام والحمد لله الموصول الى المرام.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مشععی قهوه‌ای، ۳۵گ (۱۶۳-۱۲۹)، ۲۱ سطر (۱۴×۹/۵)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۳۰-۶۳۶]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۲

آغاز: بسمله، اعلم ان الموجود اما موجود بذاته قیوم بنفسه و اما موجود بغیره قائم بماعدهه فالاول هو الله تعالى و له الاسماء الحسنی؛ انجام: فقد جاء هم بشیر و نذیر و لیهلك من هلك عن بینه و یحیی من حی عن بینه من افادات صدر المحققین و العرفاء ره فى تفسیر سورة الجمعه اللهم اهدنی الى صراط السوی.

بخشی از آن؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۲۰ق؛ کاغذ: اصفهانی نازک، جلد: پارچه‌ای چیت گلداز زمینه گلی، ۱ص (۱۳)، اندازه: ۱۵/۵×۲۲سم [ف: ۹-۵۷۳]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۱۱

آغاز: الاشراف العاشر فی سر الاسبوع و لمیة وضع ایامها اعلم ان کل وضع من الاوضاع اذا لم یطلع على سره العقول البشریه فلا بد فی ادراک؛ انجام: ای سر ذلك و حقیقه.

بخشی از آن؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۲۰ق، جا: نیم آورد اصفهان؛ کاغذ: اصفهانی نازک، جلد: پارچه‌ای چیت گلداز زمینه گلی، ۲ص (۲۷۵-۲۷۶)، اندازه: ۱۵/۵×۲۲سم [ف: ۹-۵۷۷]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۴۴۵۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۲۹ق؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۲۲-۱۲۴]

۱۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۵۳ - ج

خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه جمادی الاول ۱۲۳۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۴۹گ (۲-۵۰)، ۲۲ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۱-۱۳۱]

۲۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۰/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۳۷ق، جلد: مقوایی، تیماج زرد، ۲۲ص (۶۱-۸۲)، ۲۰ سطر (۱۷×۱۲)، اندازه: ۱۶/۵×۲۱سم [ف: ۱۰-۱۴۹]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۱/۵-طباطبائی

خط: نستعلیق روشن، بی کا، تا: ۱۲۴۸ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۵۳ص (۳۰۳-۳۵۵)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۳-۴۷]

۲۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۱۰/۵-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، کا: محمد علی بن محمد باقر تنکابنی، تا: ۱۲۵۰ق؛ در مجموعه تفسیرهایی از او؛ ۹۷ص (۵۶۱-۶۵۷) [عکسی ف: ۱-۷۷]

۲۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳

بی کا، تا: شعبان ۱۲۵۳ق، جا: اصفهان، مدرسه مبارکیه؛ بخشی از مجموعه شماره فوق به خط حسین بن حاج ملاخواجه محمد جنابدی خراسانی و بقیه بخط محمد حسین بن محمد الموسوی خراسانی؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ کاغذ: فرنگی شکری، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۱۱-۵۸۰]

## ● تفسیر سورة الجمعة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il jum'a

شیرازی، محمد حسین بن علی، ق ۱۳ قمری  
šīrāzī, mohammad hoseyn ebn-e 'alī (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۵ جمادی الاول ۱۲۳۰ق

تفسیر حکمی و عرفانی بسیار مفصل و تحقیقی است که بعضاً با استناد به آیات و روایات به تاویل و تفسیر سوره جمعه پرداخته است. وی در این تفسیر از تحقیقات و تدقیقات دو استاد خود «مولی علی بن جمشید نوری» (۱۲۴۶ق.) و استاد کبیر جلیل «اسماعیل» بهره برده و در حیات دو استادش (با توجه به جملات دعایی) تألیف آن را به پایان رسانیده است.

آغاز: «بسمله. حمدله مالک يوم الدين خالق السماوات و ... اما بعد فيقول افقر الناس و احوجهم الى عفو رب العباد محمد حسين بن علي الشيرازي

[دنا ۱۴۵/۳ (۱ نسخه)]

۱. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۶۰۵

آغاز: برابر؛ انجام: والصلاة على خير خلقه محمد وآله بعدد الدهور و الا زمان. و قد وقع الفراغ من تصنيفها

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۵ جمادی الاول ۱۲۳۰ق؛ جلد: چرم قرمز، ۱۱۵ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰/۵سم [مؤید: ۲-۱۱۳]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۳۷۱

آغاز: برابر؛ انجام: فيه ملك مقرب و لا نبي مرسل و لا يبعد ان يكون المراد بهذا الوقت هو هذه المرتبة فتأمل ... بحق طه و يس.

احتمالاً همان نسخه بالا؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مهر: «الله اكبر ۱۲۴۰» (مربع)؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نباتی فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۱۱۴ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۱۹]

## ● تفسیر سورة الجمعة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il jum'a

کرمانی، زین العابدین بن محمد کریم، ۱۲۷۶ - ۱۳۶۰ قمری

kermānī, zayn-ol-'ābedīn ebn-e mohammad karīm  
(1860 - 1941)

تاریخ تألیف: چهارشنبه ۱۰ ربیع الثانی ۱۳۲۳ق

تفسیری است از سوره جمعه که نخست آیه آورده شده، سپس قرائت و لغت آن، آنگاه بعد ظاهر و بعد باطن تفسیر و تاویل شده است. با عناوین: القرائة، اللغة، المعنى الظاهر، التأویل، الباطن. در دیباچه می گوید: این تفسیر را به روش کار پدرم در تفسیر سوره حجرات ساختم.

[دنا ۱۴۵/۳]

۲۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۴/۳

آغاز و انجام: برابر

کا: محمد صادق بن محمد جعفر خراسانی، تا: ۱۲۵۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: روغنی، گل و بوته الوان، ۱۱۱ص (۳۰۰-۴۱۰)، ۸ سطر (۱۴×۷/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۷-۲۳۷]

۲۵. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۵

آغاز: برابر؛ انجام: من عرف الله كل لسانه و دهش عقله و دام تحیره.

خط: نستعلیق، کا: زین العابدین بن سید قاسم اصفهانی، تا: ۲۸ شعبان ۱۲۶۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۵۵ص (۵۳۰-۵۳۴)، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۲-۲۵۰]

۲۶. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۵۶

خط: نسخ، کا: محمد نجف آبادی، تا: جمادی الثانی ۱۲۷۳ق، جا: طوس [ف: ۳-۷۹]

۲۷. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲۲/۱ - ۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد باقر کاشانی، تا: جمعه ۲۴ شعبان ۱۲۹۸ق، جا: کاشان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۷۶گ (۲-۲۷۷ر)، ۱۳ سطر (۱۲/۵×۷/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵سم [ف: ۲۹۴]

۲۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۴۰/۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: یکشنبه ۱۴ رجب ۱۳۰۵ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰۶ص (۳۴۴-۴۴۹)، ۱۹ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۳-۲۶۵]

۲۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۷

خط: نسخ، کا: علی نقی بن حاج محمد جعفر مجذوب، بی تا؛ مقابله شده، محشی از کاتب، قطع: ربیعی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۳۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۳۰/۲-ف

نسخه اصل: بی رقم؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۱۴۲ص (۱۲۰-۲۶۱) [فیلما: ۳-۱۹]

۳۱. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۴۹۷/۳

آغاز: برابر؛ انجام: ظل قمری فی الکشاف ذلك الفضل الذي أعطاه محمداً و هو و ان یکن نبیاً من أبناء عصره و نبی ابناء العصور قطعه ای از اول رساله؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی عطف پارچه سبز، ۶گ (۱۰۰-۱۰۵ر)، اندازه: ۱۷×۱۱/۵سم [ف: ۲-۱۰۶]

۳۲. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۹۰۳۰/۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸گ (۱۶۱-۱۶۸پ)، اندازه: ۲۰/۵×۱۳سم [ف: ۲۳-۱۸۹]

۳۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰/۲-خوئی

آغاز: برابر؛ انجام: من آیات التوراة و لیشماعیل شمعینا هנה براحتی اوتو او هقریتی.

بی کا، بی تا؛ ۱۴۲ص (۱۲۰-۲۶۱) [ف: ۷-۴۸]

tafsīr-u sūrat-il hījir

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷/۱

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۶۶۶

آغاز: بسمله، و منه العانه فی التتمیم الحمدالله الذی من؛ **انجام**: قال اقیموا هذا البیت مادامت السموات  
خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۰۹ق، [رایانه]

آغاز: بسمله. حمدله، صلات. اما بعد، فیقول العبد المسکین المستکین ابن محمد کریم زین العابدین ... لما وجدت الرسالة الشریفة المبارکة سیدی و مولای؛ **انجام**: یوم الاربعاء العاشر من ربیع الثانی من سنة الثلاث و العشرين بعد الثلاثمائة و الالف ...  
خط: نسخ پخته، بی کاء، تا: قرن ۱۴؛ ۹۰گ (۱پ-۹۰ر) [ف: ۱-۵۷]

### ● تفسیر سورة الحجرات / تفسیر / عربی

### ● تفسیر سورة الجمعة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il hujurāt

tafsīr-u sūrat-il jum'a

زین العابدین خان

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

zayn-ol-'ābedīn xān

[دنا ۱۴۵/۳]

در مقدمه آمده است که طرز این تفسیر نه بر روش تقلید از مفسرین متقدم است و نه بر اساس تنها ذکر تمام احادیث وارده از خاندان عصمت (ع) بلکه بر مبنای تنبها و درک شخصی و نمونه کامل در تفسیرنگاری است. روش نوی که در تفسیرنگاری به کار برده است چنین است که هر آیه یی را در چهار جهت مورد توجه قرار داده است: القرآنة، الظاهر، التأویل، الباطن. (مهدی ولایی)

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۳۸۶/۱  
خط: نسخ، کا: یوسف بن ابراهیم، تا: ۱۳۴۴ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج نارنجی، ۱۰۴ص (۱-۱۰۴)، ۱۸ سطر (۱۶×۱۰/۵)، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۵-۱۶۳۵]

آغاز: الحمدلله و سلام علی عبادہ الذین اصطفی و لعنة الله علی اهل الردی ... و بعد، یقول العبد الاثیم کریم بن ابراهیم، انی قد علقت علی کتاب الله ...  
**انجام**: متروکا لا یکتب و لا ینتفع منه احد فلنختم هنا قائلا الحمدلله الذی هدانا و ما کنا لنهتدی لولا ان هدانا الله و صلی الله علی محمد و آله الطیبین و لعنة الله علی اعدائهم و منکرى فضائلهم اجمعین.

### ● تفسیر سورة الجمعة و المنافقون / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il jum'a wa-l munāfiqūn

یزدی، مرتضی قلی

yazdī, morteza qolī

آغاز: بسمله، سپاس و ستایش مرخدای را که امر کرده است ما را بعلم و طاعت و ترغیب نموده است برجمعه و جماعت و نهی کرده است از گمراهی و جهالت.  
[دنا ۱۴۵/۳]

[فهرست کتب مشایخ ج ۲ ص ۲۰۴؛ دنا ۱۴۵/۳ (نسخه ۷)]

۱. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۴

آغاز: برابر **انجام**: امام جعفر صادق می فرماید: المودنون انهم الامناء.

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد سامع ابن محمد نصیر، تا: ذیحجه ۱۱۴۷ق؛ جلد: تیماج تریاکی، ۱۴گ (۳۷-۵۰)، ۲۱ سطر (۱۸×۱۱)، اندازه: ۲۱×۱۱/۵سم [میراث اسلامی: ۸-۴۵۸]

۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۲۰/۶

آغاز: برابر؛ **انجام**: و در یزد اول کسی که بنای نماز جمعه گذارد زین الصلحاء مولانا محمد مقیم بودند و بعد از آنکه آخوند بمکه رفتند. تم، استنساخ شد سنه ۱۳۸۱

خط: نستعلیق، کا: سید نقی مدرس مصدق (من احفاد المؤلف)، تا: ۱۳۸۱ق؛ کاغذ: فرنگی خط دار، جلد: مقوایی با پارچه قهوه ای، ۳۶ص (۱۰۱-۱۳۶)، مختلف السطر (۲۰×۲۳)، اندازه: ۲۷×۲۱/۵سم [ف: ۱-۳۰۴]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۱۵۶

خط: نستعلیق، کا: احمد بن ابوالقاسم خلیل مازندرانی، تا: پنجشنبه ۲۷ ربیع الاول ۱۲۸۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱۳۵گ، ۱۵ سطر (۵×۱۳)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۱-۲۱۱۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۸۹۷

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، بی کاء، تا: پنجشنبه ۲۷ ربیع الاول ۱۲۸۶ق؛ واقف: ملکزاده کوثر؛ کاغذ: شکری فرنگی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۱۲۴گ، ۱۶ و ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۱۱-۵۷۵]

۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۸۹۶/۱

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کا: میرزا ابو القاسم بن حاجی میرزا عنایت طباطبایی نایینی، تا: پنجشنبه صفر ۱۲۸۸ق؛ اهدایی: ورثه محمد خان عسکری؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با تیماج تریاکی، ۹۷ص (۱-۹۷)، ۱۷ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲-۷۴۱]

### ● تفسیر سورة الحجر / تفسیر / عربی

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۵۷۲ ض

بی‌کاء، تا: ۱۲۹۵ق [د.ث. مجلس]

۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۸

آغاز: برابر؛ انجام: بقدر ما يمكن لطلبة العلم الرجوع اليه و مع ذلك ...

خط: نسخ خوش، کاء: يوسف بن علی شیرازی، تا: پنج‌شنبه ۲۴ ذیحجه ۱۳۱۱ق؛ افتادگی: انجام؛ مقابله شده، مصحح؛ کاغذ: فستقی فرنگی، جلد: مقوا روپوش ترمه، ۲۵۲گ، ۱۲ سطر (۱۲/۵×۵/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۵سم [ف: ۱-۵۸]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۹۳۵

آغاز: برابر؛ انجام: بل ازید و بصیر ایضا متروکا لا یکتب و لا یراجع و لا ینتفع منه احد فلنختم خط: نسخ، کاء: حاج احمد، تا: ۱۳۲۷ق؛ ضمیمه نسخه ش ۲۸۹۳۴ [رایانه]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۷۲۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۷ جمادی الاول ۱۳۲۸ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکي، ۱۲۴گ (پ-۱۳۱پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۱۵-۱۶۸]

۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۸۶۲/۵

بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با تیماج ماشی، ۷۹ص (۸۹-۱۶۷) [ف: ۵-۱۸۲۵]

تفسیر سورة الحديد < تحفة الشریعة للوصول الى الوسيلة

## ● تفسیر سورة الحديد / تفسیر عربی

tafsīr-u sūrat-il ḥadīd

صدرالدين شیرازی، محمد بن ابراهيم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیری است عرفانی و حکمی درباره سورة حديد با عناوین: مکاشفة، لمعة الالهية، فائدة و خاتمة.

آغاز: بسملة الحمد لله الذي افاض على قلوب اوليائه لآلى جواهر القرآن ودلائل كنوزه واشرق على ضمائر احبائه ... اما بعد فيقول الفقر ... محمد المرسوم بصدرالدين القوامي ... ايها الاخوان الباحثين عن دقائق معرفة الله

انجام: سموه علم المذهب لتوصلهم به الى مراجعة الخلايق اليهم و الاستيناس و له الشكر فيما خرجنا الله به عن مضايق ظلمات الابحاث الجدلية و الكلامية الى افضية الأنوار الالهية القرآنية و لرسوله الهادي الى طريق التوحيد باسرار كلماته و رموز آياته محمد و آله الصلاة و الدعاء كفا ارشادهم للخلق و افضالهم و جزاء هدايتهم للناس و اكمالهم اولاً و آخراً.

چاپ: این تفسیر به سال ۱۳۲۰ هـ در تهران و در شیراز نیز در سال ۱۳۴۴ به چاپ رسیده است؛ طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی، (اسرارالآیات و انوار الیّنات: صص ۵۱۸-۵۶۰)  
[الذريعة ۳۳۴/۴؛ ریحانة الأدب ۴۱۹/۳ و ۴۱۷/۳؛ دنا ۱۴۶/۳ (۳۴ نسخه)؛ مکتبة امير المومنين ۲۴۲/۱]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۳۷/۴

آغاز و انجام: برابر

کاء: ابن حاجی عیسی خان، تا: ۱۰۶۰-۱۰۸۷، جا: رشت؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج زنگاری مجدول ضربی اندرون جلد آستری کاغذی، ۱۱۰گ (۱۲۶پ-۲۳۵)، ۱۸ و ۱۹ سطر (۱۳×۶/۵)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۱۸-۵۵]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

آغاز و انجام: برابر

کاء: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲-۵۰]

۳. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۸۰/۲

خط: نستعلیق شکسته، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ اندازه: ۱۹×۱۲سم [نسخه پژوهی: ۳-۹۳]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۷/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، بی‌کاء، تا: حدود سال ۱۱۰۳ق، به دستور علم الهدی؛ مهر: محمد علم الهدی «بمحمد علم الهدی علم الهدی علم الهدی» (بیضی)، جمال الدین اسحاق بن محمد علم الهدی «جمال الدین اسحق» (بیضی)، نصیرالدین سلیمان بن محمد علم الهدی «انه من سلیمان» (بیضی)، محمد محسن بن محمد علم الهدی «الراجی محمد محسن الفیضی» (بیضی)، «جلال الدین محمد بن علی» (بیضی)؛ دستخط علامه نراقی صاحب مستند احمد بن محمد مهدی نراقی با این عبارات: «بسم الله ... انتقل الى فی بعض شهور سنة ۱۲۱۶ و انا العبد الخاطی احمد بن محمد مهدی النراقی غفرالله لهما» و مهر وی با نشان «عبد احمد بن محمد مهدی» (بیضی)، دستخط محمد بن احمد بن محمد مهدی همراه مهر «عبد الراجی محمد بن احمد» (بیضی)؛ تملک احمد بن جلال الدین بن محمد بن احمد بن محمد مهدی نراقی از نوادگان نراقی، به سال ۱۳۰۳ یا ۱۳۳۰ق؛ کاغذ: شرقی، ۸۹گ (۸۹-۱)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [ف: ۳۴-۳۲۵]

۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۲۶۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: رضا، تا: در محرم ۱۱۳۹ق؛ مقابله شده؛ اهدایی: محمد جواد میرزائی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکي، ۹۴گ، ۲۱ سطر (۱۳×۵/۵)، اندازه: ۱۷×۹/۵سم [ف: ۵-۱۵۹۳]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۶

آغاز: برابر؛ انجام: علیهم اجزل تسلیمات المصلین



- خط: نسخ، کا: احمد بن محمد حسین، تا: ۲۶ ذیقعد ۱۱۵۸ق؛  
واقف: نائینی؛ ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲سم [ف: ۴-۴۲۱]
۷. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۰۴۸/۱  
آغاز: و الصور لان وجوداتها لیست الا نعوتا و اوصافا لغيرها  
للاذاتها بخلاف الاعیان الجوهرية لان ماهياتها لیست نعوتا لغيرها و  
التحقیق؛ انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۸۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج  
زرشکی، ۷۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳×۱۴/۵سم [ف: مخ: ۱-۴۶۹]
۸. اصفهان؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴/۳  
خط: نسخ، کا: محمد صفی، تا: چهارشنبه شوال ۱۱۹۰ق؛ کاغذ:  
سیاهانی آبی [نشریه: ۱۱-۹۲۶]
۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۷  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ محشی [ف: ۳-۷۹]
۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۴۴  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ،  
۱۲۳گ (پ-۱۲۸ر)، ۲۱ سطر (۱۵×۵×۹)، اندازه: ۲۳×۱۶سم  
[ف: ۹-۱۳۴۰]
۱۱. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۴۴۸  
آغاز: برابر؛ انجام: وما امرنا الا واحدة کلمح البصر تنبیهاً علی  
عدم تجددھا و تغیرھا و ارتفاعھا عن عالم  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ با سرلوح و حاشیه ساز، مجداول  
[نشریه: ۲-۱۴۵]
۱۲. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۴-۶/۱۵۴  
آغاز: برابر؛ انجام: لایکلف الله نفساً الا وسعها اشارة الى النفوس  
الساذجة ... و صاحب القیل الا قوم محمد و اهل بیتہ المقدسین  
علیهم اجزل تسلیمات المصلین و کتب هذه السطور مؤلفها ...  
مسلماً مستغفراً. تمت  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ دارای علامت بلاغ، مصصح،  
محشی با نشان «منه» و «ص»؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۹۳گ، ۲۰  
سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۲-۹۸۳]
۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۵  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوا  
رویه پارچه، ۱۳۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۵×۱۶سم [ف: ۱-۱۰۹]
۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۰۴/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: احمد بن علی رشتی، تا: شوال ۱۲۱۸ق، جا:  
اصفهان مدرسه نم آورد؛ محشی با نشان «منه»، مصصح، با نشان  
«بلغ» و «بلغ مقابلة» مقابله شده؛ مهر: «علی بن منصور حسینی»  
(بیضی)؛ کاغذ: فرنکی، ۷۴گ (پ-۷۴)، ۲۰ سطر، اندازه:  
۲×۶/۵سم [ف: ۳۵-۶۳۷]
۱۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۶۳/۱  
آغاز و انجام: برابر

- خط: نستعلیق، کا: محمد بن عبد الصمد مازندرانی، تا: شوال  
۱۲۲۲ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنکی رنگی، ۹۴گ (پ-۹۴ر)، ۲۰  
سطر، اندازه: ۲۶×۱۲سم [ف: ۳۵-۲۲۱]
۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۲۹ق؛ محشی؛ واقف: سید محمد باقر  
سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج  
مشکی، ۶۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۲۲-۱۲۶]
۱۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۰/۱  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۳۷ق، جلد: مقوایی، تیماج زرد، ۳۵ص  
(۹-۴۳)، ۲۰ سطر (۱۷×۱۲)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱۰-۱۴۹]
۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۱/۳-طباطبائی  
خط: نستعلیق روشن، بی کا، تا: ۱۲۴۸ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۷۵ص  
(۸۲-۱۵۶)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۲۳-۴۷]
۱۹. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۱/۳-عکسی  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ خوش، کا: محمد علی بن محمد باقر تنکابنی، تا:  
۱۲۵۰ق؛ ۱۳۶ص (۱۵۹-۲۹۴) [عکسی ف: ۱-۷۸]
۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳  
خط: نسخ، بی کا، تا: شعبان ۱۲۵۳ق، جا: اصفهان، مدرسه مبارکیه؛  
بخشی از مجموعه شماره فوق به خط حسین بن حاج ملاخواجه  
محمد جنابدی خراسانی و بقیه بخط محمد حسین بن محمد  
موسوی خراسانی؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ کاغذ: فرنکی  
شکری، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۱۱-۵۸۰]
۲۱. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۲۵  
خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۲۶ ربیع الثاني ۱۲۵۴ق؛ ۱۱۱گ، ۱۷  
سطر (۱۴/۵×۷/۵)، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱-۲۱]
۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۹۷  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ واقف: رضا نائینی، مرداد ۱۳۱۱؛  
کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: روغنی مرغش، ۶۷گ، ۲۰ سطر،  
اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲۲-۱۲۷]
۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۵۱۷/۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ جلد: تیماج سیاه، ۱۶۶گ، ۱۹  
سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲/۳۳-۱۶۱]
۲۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۷  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۴-  
۴۱۵]
۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۱  
آغاز و انجام: برابر

### آغاز و انجام: برابر

بی‌ک، بی‌تا؛ ۱۱۸ ص (۲-۱۱۹) [ف: ۷-۴۹]

۳۵. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۱/۳

خط: نستعلیق شکسته خوش، کا: جعفر بن محمد باقر حسینی، بی‌تا؛ مصحح، محشی به خط ملاعلی نوری، اندازه: ۱۷×۲۴ سم [مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۱۷-۱۳۲]

۳۶. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۶۵۱/۲-۹/۲۰۱

آغاز: برابر؛ انجام: وما امرنا الا واحدة کلمح البصر تنبیهاً علی عدم تجددھا و تغییرھا و ارتفاعھا عن عالم انجام نانوشته؛ خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰ سم [ف: ۲-۹۸۳]

۳۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۳۸۵/۱-۱۳/۶۵

آغاز: برابر انجام: فلیس کل رذیلة توجب الحرمان عن الغفران بل الرذائل التي رانت علی القلوب وصیرھا فاسدة بی‌ک، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکي، ۳۷ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱ سم [ف: ۲-۹۸۳]

۳۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۵۲۲/۲

بی‌ک، بی‌تا؛ ۴۷ گ (۱۰۴-۱۵۰ پ) [ف: ۳-۴۶۸]

➤ تفسیر سورة الحمد < تفسیر الآيات المتشابهة من القرآن

➤ تفسیر سورة الحمد < فواتح الحق و الصواب فی شرح فاتحة الكتاب

➤ تفسیر سورة الحمد < تفسیر سورة الفاتحة علی منهاج اولی الالباب و كشف الستر و الحجاب عن الوجه الذي يتوجه اليه الخطاب

➤ تفسیر سورة الحمد < تفسیر سورة الفاتحة

➤ تفسیر سورة حمد < تفسیر سورة الاستعاذة و سورة الحمد

➤ تفسیر سورة حمد < العروة الوثقى

➤ تفسیر سورة حمد < ام الوسائل فی ام المسائل

➤ تفسیر سورة حمد < تفسیر فاتحة الكتاب

### ● تفسیر سورة الحمد / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ḥamd

فخر رازی، محمد بن عمر، ۵۴۴؟ - ۶۰۶ قمری

faxr-e rāzī, mohammad ebn-e 'omar (1150 - 1210)

تمامی این تفسیر چنین است: «الحمد لله الذي قدرنا في سوابق علمه بالفضل و الاحسان رب العالمين ربنا في دارالدنيا بنعيم الالوان الرحمن علينا في السكرات بالبشارة و الامان الرحيم علينا في القبور بين الحيات الديدان مالک يوم الدين يحکم فيه بالعدل و الاحسان اياک نعبد عبادة العبود في كل حين و اوان و اياک نستعين علی جميع الاعداء من انفس و الشيطان اهدانا الصراط المستقيم للاستعانة علی الايمان صراط الذين انعمت علیهم

خط: نسخ، کا: میرزا حسین بن احمد کرجی، تا: سه شنبه ۲ محرم ۱۲۷۶ ق، برای میرزا مهدی رشتی؛ جلد: تیماج سرخ، ۶۲ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲/۵ سم [ف: ۳۵-۱۰۲]

۲۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۳۰/۱-ف

خط: نسخ، کا: اسماعیل سمنانی، تا: ۱۲۷۸ ق؛ ۱۱۸ ص (۲-۱۱۹) [فیلمها ف: ۳-۱۹]

۲۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۴۶۸

### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری، کا: ابوالحسن بن حسین بن تقی رودباری جیلانی، تا: ۱۷ رجب ۱۲۸۱ ق؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۰۹ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۰]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۶۵۲

همان نسخه بالا [مؤید: ۲-۱۵۶]

۲۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۴۲۰/۴

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: سلمان بن محسن حسینی، تا: چهارشنبه هفته سوم رجب ۱۲۹۷ ق؛ مقابله شده در رجب ۱۲۹۸؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن سبز، ۲۸ گ (۱۹۳-۲۲۰ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۴/۳ سم [ف: ۸-۳۵۵]

۲۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۱

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن سبز، ۱۰۱ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۴/۵ سم [ف: ۱-۱۰۹]

۳۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۲۵/۲

آغاز: برابر؛ انجام: و المراد من رزق الله لمن يكون عنده رزق المعارف و العلوم التي بها.

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد هادی سبزواری، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرشکی، ۴۱ ص (۸۴-۱۲۴)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳ سم [ف: ۴۱-۳۲]

۳۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۹۹۳/۳

آغاز: برابر؛ انجام: و لرسوله الهادی الی طریق التوحید بأسرار کلماته و رموز آیاته محمد و آله الصلاة و الدعاء

خط: نسخ، کا: عبدالحمید، تا: ۱۳۰۳ ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸۵ گ (۴۳-۱۲۷ ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۲۵-۲۵۶]

۳۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۴۰/۱۳

### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۳۰۵ ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۳ ص (۱۸۱-۳۴۳)، ۱۹ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۱۳-۲۶۵]

۳۳. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۱۲۱/۳

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ ۲۱ گ (۳۶-۵۶ ر)، ۴۶ سطر (۵/۱۶×۲۵)، اندازه: ۲۰×۲۹ سم [ف: ۱-۹۵]

۳۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰/۱ خونی

tafsīr-u sūrat-il ḥamd

سماهیجی، فداعلی، ق ۱۳ قمری

samāhījī, fadā-'alī (- 19c)

مختصری است در تفسیر مأثور مبارکه حمد با مقدمه ای در اعجاز قرآن و مستند به احادیث مرویه از ائمه اطهار (ع) که از کتب حدیثی معتبر انتخاب نموده است.

مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۷۵۴

آغاز: بسمله. و روی عن الصادق (ع) که از کتب حدیثی معتبر انتخاب نموده؛ انجام: و لاتنفذ و ان كثيرا ما يلحقه من سرابها ان تبع هوائه.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۲۶۰ ق؛ افتادگی: انجام (حدود یک برگ)؛ اهدایی: رهبری، اسفند ۱۳۷۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره کشمیری، جلد: تیماج عنابی فرنگی، ۸ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۱×۲۸ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۱]

#### ● تفسیر سورة الحمد / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ḥamd

نوری بروجردی، حسین، ق ۱۳ قمری

nūrī borūjerdī, hoseyn (-19c)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۶۴

در منابع موجود نام آن نیامده است؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام (برگ پایانی)؛ ۲۱۰ ص، قطع: رحلی [میراث شهاب: س ۹ - ۲]

#### ● تفسیر سورة الحمد / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il ḥamd

کیوان قزوینی، عباسعلی، ۱۲۴۰ - ۱۳۱۷ شمسی

keyvān-e qazvīnī, 'abbās-'alī (1861 - 1938)

تاریخ تألیف: ۱۳۰۵ ق

تفسیر بسیار مفصل و جامع الاطرافی است که هر لفظی از سوره حمد را در چند «فصل» (و هر فصل در چند مبحث) تفسیر نموده و قبل از شروع، درباره استغاده و بسمله (هر کدام شش فصل) نگاشته که مبحث استعاده را در جمادی الاول ۱۳۰۵ ق به انجام رسانده است. وی در اثناء تفسیر به آیات قرآن و احادیث و اقوال علما از جمله قاضی سعید، علامه حلی، تأویلات عبدالرزاق، ملاصدرا، فیض کاشانی و ملا نظر علی طالقانی (- ۱۳۰۶ ق) در کاشف الاسرار [ص ۵۵ نسخه] و ... حکایات نیز استناد نموده است. در فصل دوم لفظ نعبد [برگ ۳۵۵ نسخه] به «آفات المعرفة فی اصول الدین» خود نیز ارجاع داده است. این تفسیر در فهارس و منابع نیز معرفی نشده و شاید بخشی از «کنوز الفرائد» یا «تفسیر کیوان» وی باشد.

طریق الجنان غیر المغضوب علیه م لا الضالین من البدع و العصیان»

[دنا ۱۴۷/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۶۱۰/۷

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۹۱ ق؛ جلد: مقوا عطف تیماج، اص (۹ پ)، اندازه: ۱۷×۲۷/۵ سم [ف: ۳۷ - ۱۳۲]

#### ● تفسیر سوره حمد / بهائیت / فارسی

tafsīr-e sūre-ye ḥamd

باب، علی محمد بن محمد رضا، ۱۲۳۶؟ - ۱۲۶۶ قمری  
bāb, 'alī mohammad ebn-e mohammad rezā (1821 - 1850)

از این تفسیر نسخه دیگری دیده نشد. در عوض تفسیر سوره فاتحه ای از علی محمد باب به عربی باقیمانده است.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸۶/۱۴

آغاز: سئل عن تفسیر الحمد. قال امیرالمؤمنین کل القرآن فی الحمد و کل الحمد فی بسم الله الرحمن الرحیم و کل بسم الله فی الباء و کل الباء فی النقطة و نا النقطة فی تحت الباء. و اما جواب آن که اگر کسی خواهد از این کلمات بهره برد باید اولاً از ارض طبیعت و هوا در گذرد تا آن که از این رحیق مختوم بنوشد؛ انجام: و عدد حروف اون واحد باشد و مراتب احاد اون با بوده باشد و اسم اول اون واحد اول و اسم آخر او بدوح  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ یادداشت برگ پایانی نسخه: «بر برادران ایمانی مخفی نباشد که این نسخه در نجف آباد اصفهان در خانه ابراهیم نامی که ملقب به ابراهیم سیاه باشد و از حضرات بهائی بود پیدا شد و او گفته بود که در سال قحط زوجه استاد عابد بنا چهار سوق شیرازی که محله ای از محلات شهر اصفهان می باشد و اون استاد عابد هم از حضرات بهائی بود آورد با بعضی نوشتجات متفرق و ما قدری گندم به او دادیم. نسخه بسیار غلط داشت و حقیر رونویس نموده. بر برادران است جستجو نمایند که بلکه نسخه صحیح و تمام اول را به دست آورند که اسرارهای بسیار در این نسخه است مثل آن که صریحاً آن چه حروف نفی بر این دین وارد می آورد واضح جمع اسم و ادعا و سنه ادعا و وفات و رسم و مکان بیان می کند. یک جزو دیگر هم از جای دیگر از اول این کتاب پیدا شد به خط بهتر از خط آن نسخه و در مقابله دو کلمه اختلاف بیشتر نداشت که نسخه بدل نوشته شد ولی افسوس که تمام آن پیدا تاحال نشده»؛ جلد: تیماج عنابی، مجدول، ۳۳ گ (۱۲۸ پ - ۱۶۰ پ)، ۱۹ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۳×۲۲ سم [ف: ۲۰ - ۳۲۹]

#### ● تفسیر سورة الحمد / تفسیر / عربی

**آغاز:** بسمله بدان وفقك الله تعالى كه سوره فاتحه الكتاب را جند (چند) نامست اول فاتحه الكتاب كه گفته اند؛ **انجام:** و ابوحنيفه و سفیان ثوری و مالک را دو قول است یکی موافق قول شافعی و دیگر آنک امام را نباید گفتن اما مأموم را باید گفتن و السلام علی من اتبع الهدی و صلی الله علی محمد  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوا عطف پارچه مشکی، ۱۸ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۳-۱۵۳۸]

● **تفسیر سورة حمد / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e sūre-ye hamd

تفسیر کوتاهی از سوره حمد است.

تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۴۱/۴

**آغاز:** اعوذ بالله من الشیطان الرجیم. بسم الله الرحمن الرحیم. به نام معبود به حق بخشنده و بخشاینده بر خلق جل ذکره در خواتم کلام او را و آغاز می کنم نه به نام غیر او. تعوذ احتراز است از ملاحظه نفس؛ **انجام:** بلکه عطاست و اختیار تو برای ما به از اختیار ماست و اگر نه امر و اذن تو بودی کسی را رخصت ثنا و دعا تو کی بودی یحیهم و یحیونه  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: جمال الدین محمد حسنی، تا: با تاریخ ۱۱۱۰ق؛ کاغذ: شرقی نخودی آهار مهره، جلد: میشین مشکی، ۲ص (۹۹-۱۰۰)، اندازه: ۳/۲۲×۴/۳۴سم [ف: ۱-۲۹/۸۶]

● **تفسیر سورة الحمد / فلسفه / عربی**

tafsīr-u sūrat-il ḥamd

در توضیح و تفسیر بعضی از عبارات سوره حمد؛ مشتمل بر مطالب فلسفی و کلامی در مبدء و معاد.

همدان: مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۶۴۶/۸

**آغاز:** هی القوالب الاسماء الهیه عن مصاحبة معافی الی هی ارواح لها فی الموتی و الجیف الی لا حیوة لها ... فلنصرف عنان الکلام الی مرتع المرام و هو ان اسم الله الرحمن الرحیم واسطة الایجاد و رابطہ المبدء و المعاد اعلم ان الله تعالى مع تجلیاته الغیر المتناهیه تجلیین هما اصل التجلیات الاول تجلی الذات ... (پس از سه صفحه) قوله سبحانه الحمد لله معناه انه لا یتحقق الشکر و الثناء مطلقا الا الله تعالى ... (و پس از ۴ صفحه) فلنشرع الان فی بیان حقایق الاسماء و الصفات الالهیه الی تترتب علیها الحمد هنا وهی خمسة الله و الرب و الرحمن و الرحیم و مالک يوم الدين؛ **انجام:** و اضافها الی الاسباب لیست هو منها حقیقة بل کان موجودها و خالقها و مالکها هو المتصرف الحقیقی و یخاطب بقوله سبحانه لقد كنت فی غفلة من هذا.

خط: نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ ۱۲ص (۲۴۹-۲۶۰)، قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: -۱۴۲۴]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۷۶۸

**آغاز:** بسمله. حمدله. و بعد رب حکیم پس ازاینکه آسمان را بفراموشی دنیا برای مصلحتهای چندی فرستاد؛ **انجام:** و ایضاً عن الص (ع) قال العباد ثلاثة قوم عبدالله خوفاً.  
شامل فصل دوم از لفظ «نعد» می باشد؛ خط: نسخ خوش، کاتب = مؤلف، تا: جمادی الاول ۱۳۰۵ق؛ افتادگی: انجام؛ مهر: «العبد ریحان الموسوی»؛ یادداشت مالکیت در سال ۱۳۱۹ق؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، جلد: گالینگور با عطف میشن، ۳۶۳گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۲]

● **تفسیر سورة الحمد / تفسیر / فارسی**

tafsīr-u sūrat-il ḥamd

حسینی، عبدالعظیم، ق ۱۴ قمری

hoseynī, 'abd-ol-'azīm (- 20c)

رساله مختصری در تفسیر سوره حمد که خلاصه تفسیر المنهج و ابوالفتوح است  
**آغاز:** الحمد لله الذی خلق الأشياء من العدم و أرقم علی صفحة الموجودات ...  
[دنا ۱۴۷/۳]

قیم؛ فاضل قاینی؛ شماره نسخه: بدون شماره

کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۳۲ش [تراثنا: س ۱۳ش ۱ - ۱۴۹]

● **تفسیر سورة الحمد / تفسیر / عربی**

tafsīr-u sūrat-il ḥamd

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری

tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۴۷/۳]

یزد؛ وزیر؛ شماره نسخه: ۴۱۹۳

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۴ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۵]

● **تفسیر سورة حمد / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e sūre-ye hamd

استرآبادی، محمد بن نظام،

estarābādī, mohammad ebn-e nezām (-)

گزارش کهن و کوتاهی است بر سوره مبارکه حمد با نثری استوار و شیوا در آن آمده: «و روایت کردیم از امیرالمؤمنین و امام المتقین علی بن ابی طالب (ع) که گفت: فاتحه الكتاب سرالله است فی القرآن ...»

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۱۱۰/۱

تفسیر سوره حمد > تفسیر سوره الفاتحه

آغاز: الحمد لله الذي اكرم اكرام الانبياء باكرام انزال القرآن الكريم و عظم من هو عظيم الشأن بتعظيم ارسال الفرقان العظيم و الصلوة على خير خلقه المتخلق؛ **انجام**: من قرأ بهما بعد العشاء مرتين اجزأته من قيام الليل آمن الرسول الى آخر البقرة قيل كفتاه من شر الشيطان فلا يكون عليه سلطان.

خط: نسخ، بی ک، تا: ۹۴۸ق، جا: بلده قسطنطنیه؛ تملک: محمود با مهر «محمود الحسینی ابن علی اصغر بخشی» ۲۴ ذیقعد ۱۲۵۸؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴۹گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲سم [ف: ۳۵ - ۷۲]

### ● تفسیر سوره الدهر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-id dahr

حسنی طباطبائی، صدرالدین محمد، - ۱۱۵۴ قمری  
hasanī tabātabā'ī, sadr-od-dīn mohammad (- 1742)  
مؤلف پس از فراغ از تفسیر سوره اخلاص به درخواست برخی دوستان درباره تفسیر سوره دهر و قدر، رساله حاضر را در تفسیر سوره دهر نگاشته که در آن به مباحث فلسفی و نحوی و لغوی و اخبار اهل بیت علیهم السلام پرداخته است.

آغاز: بسمله، و به نستعین، اما بعد حمدالله تعالی کثیرا کما هو اهله و الصلوة علی من نزل علیه القرآن و ثلثة محمد و آله اشرف الثقلین ... روى الصدوق فى الامالى  
**انجام**: اعدلهم عذابا الیما، الجملة فی موقع خبر ان اوفی موقعها مع خبرها او فذلک له - تم  
[دنا ۱۴۷/۳ (۴ نسخه)]

۱. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی ک، تا: ۱۳۵۶ق؛ بخش اول این کتاب به امر مرحوم آقا میرزا سید احمد مدرس در سال ۱۳۵۶ ق استنساخ گردیده و با فوت کاتب در هشتم ذیحجه سال ۱۳۵۶ق بخش دوم توسط خودشان استنساخ شده و ایشان این متن را حاشیه نموده اند؛ جلد: مقوایی، ۲۳گ (۱۲-۳۴)، ۱۹ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۷سم [میراث اسلامی: ۸ - ۴۶۴]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۶۱/۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۱۷]

۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۲۰/۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: سید نقی مدرس مصدق (من احفاد المؤلف)، تا: ۱۳۸۰ق؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی خطدار، جلد: مقوایی با پارچه قهوه ای، ۲۷ص (۱۴۴-۱۷۰)، ابعاد متن: ۲۰×۲۳، اندازه: ۲۷×۲۱سم [ف: ۱ - ۳۰۴]

۳. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره/۱۱

آغاز و انجام: برابر

### ● تفسیر سوره الحمد و آیه الكرسي / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ḥamd wa āyat-il kursī

تقی الدین بن زهره

taqī-yod-dīn ebn-e zohre

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۰۸/۳

آغاز: بسمله، سوره الحمد و هی مکیه فی قول قتاده و مدنیه فی قول مجاهد؛ بسم الله الرحمن الرحيم آیه من سوره الحمد؛ **انجام**: ذاته شهودا یسلب انیه العبد و صفاته و یتبث عنه بذاته و هو حقیقه الحقائق.

انجام نسخه با تفسیر آیه الكرسي عبدالرزاق کاشی برابر است؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰ص (۳۴-۴۳)، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۱ - ۳۳/۱ - ۱۸۳]

### ● تفسیر سوره حمد و بقره / شعر، تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye ḥamd va baqare

نورعلی شاه، محمد علی بن عبدالحسین، ۱۱۶۰؟ - ۱۲۱۲ قمری

nūr-'alī-šāh, mohammad 'alī ebn-e 'abd-ol-hoseyn (1747 - 1798)

مثنوی است

[دنا ۱۴۷/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۶۶۲/۲

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم xx سر علم حمد علی عظیم / سلسله نام الهیست این xx ناظم سر رشته شاهیست این؛ **انجام**: بودند ازین کسان گروهی xx دل سخت سیاه رو چو کوهی / تحریف کن کلام یزدان xx دانسته پس از تعقل آن  
خط: نستعلیق، کا: ابوطالب حسینی، تا: ۲۸ رمضان ۱۲۶۸ق؛ جلد: تیماج، ۱۴گ (۸-۲۱پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۳۷ - ۱۹۱]

### ● تفسیر سوره الحمد و البقرة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il ḥamd wa-l baqara

تفسیر مختصری است از سوره حمد و بقره. این تفسیر به صورت لغوی و ادبی برگزار شده است مؤلف در آغاز تفسیر مقدمه ای درباره تقسیمات علوم اسلامی دارد.

[دنا ۱۴۷/۳؛ کشف الظنون ۱/۴۵ که مؤلف را ذکر نکرده است]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۶۰

**انجام:** و انکشف عنه الغطاء و تجرد عن عشاوة الطبيعة کان الغیب له شهادة و العلم عینا و الخبر معانیة چاپ: چاپ شده  
[الذریعة ۳۳۸/۴؛ کتابشناسی جامع ملاصدرا ص ۶۹؛ ریحانة الادب: ۴۱۷/۳؛ دنا ۱۴۷/۳ - ۱۴۸ (۳۱ نسخه)؛ مکتبة امیرالمومنین ۲۳۷/۱]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۳۰/۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مقابله شده؛ ۲۲ گ  
(۲۴۰ پ-۲۶۱ ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵ سم [محدث ارموی  
مخ: ۱-۴۱۲]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۲۲/۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالرزاق گیلانی، تا: پنجشنبه ۹  
جمادی الاول ۱۰۳۴ق، جا: مدرسه طیبه معصومیه؛ جلد: میشن  
تریاک، ۱۰ گ (۸۹ پ-۹۸ پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۶ سم  
[ف: ۹-۲۷۹]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۰۷۵/۲۳

**آغاز و انجام:** برابر

کا: عبدالله یزدی، تا: شوال ۱۰۸۷ق، جا: اصفهان؛ کاغذ:  
رنگارنگ سپاهانی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۱ گ (۶۱ پ-۷۱ ر)،  
اندازه: ۲۲×۱۲/۶ سم [ف: ۹-۱۳۶]

۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۳۷/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: ابن حاجی عیسی خان، تا: ۱۰۶۰ و ۱۰۸۷، جا:  
رشت؛ مصحح؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج زنگاری؛  
۱۶ گ (۴۸ پ-۶۳ پ)، ۱۸ و ۱۹ سطر (۵×۱۳)، اندازه:  
[ف: ۱۸-۵۳]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۶۰/۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: رفیع الدین محمد معصوم، تا: چهارشنبه  
۱۱ صفر ۱۰۹۱ق، جا: دلیجان؛ جلد: تیماج زرشکی، ۲۸ ص  
(۳۰۶-۳۳۳)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲/۵ سم [ف: ۹-۱۴۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۳۰/۴-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳-۱۹]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۷/۲

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ زیبا، بی کا، تا: حدود ۱۱۰۳ق، به دستور علم الهدی بن  
فیض کاشانی و نوه ملاصدرا شیرازی؛ مصحح؛ مهر: علم الهدی  
«بمحمد علم الهدی علم الهدی علم الهدی» (بیضی)؛ کاغذ:  
شرقی، ۱۴ گ (۹۰-۱۰۳)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۹ سم [ف: ۳۴-۳۲۷]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۷/۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد سامع ابن محمد نصیر، بی تا؛  
کاتب از شاگردان مؤلف بوده است؛ جلد: تیماج تریاک، ۱۴ گ  
(۹۸-۱۱۱)، ۲۱ سطر (۱۱×۱۸)، اندازه: ۲۱×۱۱/۵ سم [میراث  
اسلامی: ۸-۴۶۰]

## ● تفسیر سورة الدهر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-id dahr

[دنا ۱۴۷/۳]

تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۵۹۱

بی کا، بی تا [نشریه: ۲-۱۴۶]

س تفسیر سورة الرحمن < روضة الاسرار

س تفسیر سورة الرحمن < هدية الملوك

## ● تفسیر سورة الرحمن / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-ir raḥmān

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری

tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۴۷/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۲۰۲

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۷ق [نشریه: ۱۳-۳۷۶]

## ● تفسیر سورة الرحمن / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-ir raḥmān

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۰۳/۳

مؤلف مجهول؛ بی کا، بی تا [میراث شهاب: س ۱۰-۱-۲۵]

## ● تفسیر سورة الزلزال / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il zilzāl

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیر مزجی فلسفی و عرفانی عمیقی است بر سورة زلزال.

**آغاز:** اللهم اهدنی من عندک فهما جدیدا و علمنی من لدنک  
علما مزیدا و صل و سلم شرائف صلواتک ... و بعد فیقول العبد  
المسکین محمد بن ابراهیم المعروف بصدرالدین هداه الله صراط  
الحق و یقین و جعل له لسان صدق فی الاخرین هذه نکات  
متعلقة بسورة الزلزلة مشیرا الی

محسنی؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج مشکى، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۱۱ - ۵۸۰]  
۱۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۷۵/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: مجید بن سلمان تبریزی، تا: ۱۲۶۱ق؛ مجدول؛ کاغذ: فرنکی شکری و نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۷/۵، [ف: ۱۴ - ۱۹۸]  
۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۹۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: روغنی مرغش، ۹ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲۲ - ۱۳۰]  
۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۳۷/۲

آغاز: یخص بمشاهدتها ما يحدث ههنا من الحوادث الجزئية والاکوان الزمانية والقيمة و احوالها من عظام الامور الكلية ليس من جزئياتها؛ انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: غره ربیع الثانی ۱۲۶۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی؛ در هامش تفسیر سوره حدید نگاشته شده؛ کاغذ: فرنکی، ۴۹ گ (۲-۵۰)، ۳-۲ سطر، اندازه: ۲۰×۲سم [ف: ۳۷۵ - ۳۲]

۱۹. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۷/۴ فیاض

خط: نسخ، کا: سید عبدالباقی بن محمد تقی طباطبایی، تا: سه شنبه ۲۱ شعبان ۱۲۷۹ق؛ کاغذ: فرنکی؛ جلد: تیماج زرد، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۱×۵/۵، [ف: ۱۷۶]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۸

آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: هدایت الله علوی همدانی، تا: ۱۳۰۵ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه پارچه طوسی، ۱۴ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۱۳۱]  
۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۴۰/۱۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۰۵ق؛ محشی با نشانه «منه»؛ کاغذ: فرنی آبی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴ ص (۵۲۹-۵۵۲)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۷، [ف: ۱۳ - ۲۶۸]

۲۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۵۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خفی، کا: احمد بن محمد رضا حسینی، تا: ۱۳۱۴ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۹ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۳] و [ف: ۲۲-۱۳۱]

۲۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۲۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵ گ، ۲۰ سطر،

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: زرد آهار شده، جلد: تیماج مشکى، ۲۴ ص (۱۳۸-۱۶۱)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۹ - ۵۹۲]

۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۷ گ (۵۰-۶۶)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۸سم [ف: ۱ - ۵۱۶]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۲؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمن ۱۳۵۰؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۲۲ - ۱۳۰]

۱۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۵۷/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: میشن سیاه، ۱۳ گ (۳۸-۵۰)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۵ - ۳۸۶]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۰۷/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: لطفعلی بن محمد شیرازی، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنکی، ۱۶ گ (۵۲-۶۷)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۷سم [ف: ۲۳ - ۳۸]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۸۹

آغاز: برابر؛ انجام: و اذا انتفشت هی بعینها بالکمات الواهیه المزخرقة المعطلة لم يصلح الا للاحتراق بالنار او الانمحاق هذا آخر ما يتعلق بتفسير السورة المباركة الزلزلة.

خط: نستعلیق، کا: شیخ یوسف بن احمد اشرفی، تا: ۱۲۲۳ق؛ واقف: استاد جعفر زاهدی، ۱۳۷۷ ش؛ مذیل است به تفسیر آیه «یا بنی آدم أن لا تعبدوا الشیطان انه لکم عدو مبین» ظاهرا از همین ملا صدرا است، آغاز: «الأصل الرابع: ان الله تعالى مخلوقین هما مؤثران آخر ان فی قلوب بنی آدم»، انجام: «وذلك لأجل تسخیر هم قواهم البدنية سيما الوهية فافهم»؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۷ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۱۲۹]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۰/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۳۷ق، جلد: مقوایی، ۵ ص (۴۹-۵۳)، ۲۰ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۱۶/۵×۲۱سم [ف: ۱۰ - ۱۴۹]

۱۴. قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۳۳۲۰/۲-۱۷/۱۰۰

آغاز و انجام: برابر

خط: تحریری، بی کا، تا: ربیع الثانی ۱۲۳۹ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۷ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۲ - ۹۸۳]

۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳

خط: نسخ، بی کا، تا: شعبان ۱۲۵۳ق؛ بخشی از این مجموعه به خط حسین بن حاج ملاخواجه محمد جنابدی خراسانی و بقیه به خط محمد حسین بن محمد الموسوی خراسانی؛ واقف: حسن فرید

● تفسیر سورة سبج / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i sabbah

اسیوطی، محمد بن اسد

osūtī, mohammad ebn-e asad

[دنا ۱۴۸/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۰۵/۱

آغاز: احمد عنا نفسک اللهم xx لعجزنا عن حمدک المسمما ...  
قال محمد السیوطی بن الاسد xx بعد الذی مضی من القول الاسد ...  
بمجلس الباشا سلیمان و کان xx احمد باشا الجیوش الاخوان؛  
انجام: و ان یثینا علی ذالجنة xx برحمة منه لنا و منه تمت سورة  
السبح لمولانا الشیخ شمس الدین محمد بن اسد الاسیوطی  
الشافعی

خط: نسخ، کا: محمد بن ابی المکارم سیوطی شافعی، تا: با تاریخ  
۱۰۵۸ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه میشن قرمز، ۱۲گ (۱پ-  
۱۲ر)، اندازه: ۲۱×۱۵/۲سم [ف: ۷-۲۶۳]

● تفسیر سورة السجدة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-is sajdā

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیری است فلسفی - عرفانی که مؤلف پس از ذکر آیات به  
مباحث قرآنی همچون قرأت، اعراف و قواعد صرفی نیز  
پرداخته است؛ با عناوین: کشفیه، مکاشفه، تبیان و تلویح عرشی.  
در میانه بیت‌هایی به فارسی دارد. آنجا که درباره نماز جمعه  
سخن می‌گوید، آمده است: «چون ظهور دین پیغمبر شدی xx  
دین توحید خدا ظاهر شدی ...». جایی دیگر به خامه نویسنده  
افزوده شده است: «و قد نظمنا ابیاتاً فی شرح هذا الکلام فی  
مثنویتنا المسماة به خلاصی نامه: هست ارکار کان جهان، جان  
چهار xx عقل و نفس و روح و طبع بی قرار».

آغاز: بسملة، الحمد لله الذی انزل من السماء علمه و قدرته کتابا  
الهیاً یدهی الی النور و رزقا سماویاً فیہ غداء للأرواح و شفاء  
للصدور ... و بعد، اعلم ایها الطالب لدرك حقایق القرآن و  
الراغب الی سلوک درجات سماء الایمان بقدم العلم و العرفان و  
بمقتضى احکام

انجام: قال رسول الله من قرأ الم تنزیل فی بیته لم یدخل الشیطان  
بیته ثلاثة أيام و عدد آیها تسع و عشرون آیه بصری ثلاثون عند  
الباقین و الاختلاف فی الآيتين الم کوفی حدید حجازی شامی و  
هی مکیه ما خلا ثلاثة آیات منها فانها نزلت بالمدينة و هی افمن  
کان مؤمناً کمین کان فاسقاً لا یستون ...

اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف مخ: ۱ - ۴۶۹]

۲۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۸۷۴۹/۳-۵۸/۱۹۹

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ ۱۸گ (۴۰-۵۷)، ۱۶ سطر، اندازه:

۱۰×۱۴سم [ف: ۲ - ۹۸۳]

۲۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۶۵۲/۴

آغاز: برابر

بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره، جلد: مقوایی با تیماج  
زرد، ۱۱ص (۱۸۶-۱۹۶)، ۲۵ سطر (۱۰×۵/۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۴سم  
[ف: ۵ - ۱۷۳۷]

۲۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۷

آغاز: برابر؛ انجام: اوحی لها تحدیث باخبارها

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: نائینی؛ ۷گ، ۱۸ و  
۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۴ - ۴۲۱]

۲۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۷

خط: نسخ، کا: علی نقی بن حاج محمد جعفر مجذوب، بی‌تا؛  
مقابله شده، محشی؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: - ۱۲۹۷]

۲۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۸۱۹

آغاز: برابر؛ انجام: و ذلک لأجل تسخیر هم قواهم البدیة سیما  
الوهمیة

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ محشی از مؤلف و اضافات وی؛  
جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۱۰گ، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۳×۲۰/۵سم [ف: ۲۵ - ۱۴۶]

۲۹. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۳۰۲/۲

خط: نسخ، کا: محمد جعفر الجزی، بی‌تا [چند نسخه-ف: - ۳۷۸]

● تفسیر سورة السباء / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-is saba'

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری

tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۴۸/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۲۰۰

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۷ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۶]

● تفسیر سورة سبأ / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye saba'

[دنا ۱۴۸/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۹۷۴

بی‌کا، تا: ۱۳۱۸ق؛ انتقالی از سازمان مدارک فرهنگی؛ اندازه:

۱۴/۵×۲۵/۱سم [رایانه]



به خط خود در کنار تفسیر این آیه نوشته بود و معادل ۸ سطر این نسخه است نقل کرده، دارای اشعاری به فارسی از سیدرضا قانی، جامی، انسی، فخری، اهلی، فرخ رشتی، یتیمی و میر نجات و در صفحه مقابل آن اشعاری به عربی از شیخ بهائی؛ ۱ص (۲۴۳) [ف]: ۵۷۴ - ۹

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۸

آغاز: حکمة قرآنیہ اعلم ان علم المعاد من اعظم امهات الایمان و اصوله؛ **انجام:** ریاض الجنان و لاتجعل قبرها حفرة من حفر النيران.

بخشی از آن؛ بی کا، تا: ۱۲۲۰ق؛ ۹ص (۲۵۴-۲۶۲) [ف]: ۵۷۶ - ۹

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۸۸

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: شیخ یوسف بن شیخ احمد، تا: ۱۲۲۳ق؛ محشی به لفظ «منه رحمه الله»؛ واقف: استاد جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷ش؛ کاغذ: شکری آهار مهره، ۳۷گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف]: ۱۱۹ - ۲۲

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۱

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ذیقعدہ ۱۲۲۹ق؛ محشی؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۴۳گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف]: ۱۲۱ - ۲۲

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۲۱۵۸

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: زین العابدین، تا: سه شنبه ۹ صفر ۱۲۳۱ق؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: میشن قهوه ای، ۸۳گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۴]

۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۸۲

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: نظر علی بن جعفر، تا: سلخ رمضان ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۲۵ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۲/۵×۱۵سم [ف]: ۸ - ۳۹۱

۱۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۴۲۳/۲

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۷ق، جهت سید علی تنکابنی؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۹گ (۲۲-۹۰پ)، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۲]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۱/۲-طباطبائی

خط: نستعلیق روشن، بی کا، تا: ۱۲۴۸ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۵۳ص (۳۰-۸۲)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف]: ۲۳ - ۴۷

۱۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۱۰/۲-عکسی

آغاز و **انجام:** برابر

چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی، (اسرارالآیات و انوار البینات: صص ۳۷۵-۴۰۷)

[دنا ۱۴۸/۳ (۱۹ نسخه)؛ الذریعة ۳۳۶/۴ و ۳۴۴/۴ و ۳۳۷/۴؛ ریحانة الأدب ۴۱۹/۳؛ مکتبة امیر المومنین ۲۴۰/۱]

۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

خط: نسخ، کا: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج سرخ مقوایی، قطع: رحلی [ف]: ۲ - ۵۰

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۷

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ باحواشی [ف]: ۳ - ۷۹

۳. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۱/۲

خط: نستعلیق شکسته خوش، کا: جعفر بن محمد باقر حسینی، تا: ۱۱۱۹ق، مصحح، محشی به خط ملا علی نوری؛ اندازه: ۱۷×۲۴سم [مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۱۷-۱۳۲]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۰

آغاز و **انجام:** برابر

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۸۷ق؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۵۶گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۲×۱۵/۵سم [ف]: ۲۲ - ۱۲۲

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۱/۲

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، ۱۷گ (۶-۲۲)، ۴۴ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف]: ۳۰ - ۶۳۳

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵

کا: محمد بن حاج عبدالخالق، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲/۸×۱۷/۵سم [ف]: ۱۰۹ - ۱

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۲/۹

آغاز: شبهة المنکر للمعاد الجسمانی فی تفسیر المحقق الشیرازی لسوره الم السجده انه یلزم من اعادة الانسان بعد موته؛ **انجام:** و مزابل الملاعن الامن هذالباب کما اشیر الیه فی قوله تعالی فضر بینهام اعلم بالصواب و الیه المرجع و الماب کا: جعفر میر باب تبریزی، تا: قرن ۱۳؛ ۱۴ص (۹۱-۱۰۴) [ف]: ۹ - ۵۱۳

۸. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۶۵۱/۱-۹/۲۰۱

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: پنج شنبه ۸ رجب ۱۲۲۰ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸۶گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰سم [ف]: ۲ - ۹۸۴

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۳

آغاز: (پس از آیه): اختلف المفسرون فی ما هو المراد من العذاب الادنی؛ **انجام:** بقول القائل افعل کذا لعلک تظفری جنک معناه افعل فعلک ... و یقولک هکذا بخط الشریف و ما کتب علیها. تفسیر این آیه است: «و لذیقنهم من العذاب الادنی دون العذاب الاکبر لعلهم یرجعون»؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۲۰ق؛ در ذیل آن نیز حاشیه ای را که ملاصدرا

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ربیع الثانی ۱۲۴۷ق؛ واقف: شکرالله فقیه نیا، آذر ۱۳۷۵؛ کاغذ: نباتی آهار مهره فرنکی، ۵گ (۱۷۲ - ۱۷۶)، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۹سم [ف: ۲۳ - ۴۹]

### ● تفسیر سورة الضحی / تفسیر / ترکی

tafsīr-e sūre-ye az-zohā

کوزی بیوک زاده، ابراهیم بن محمد، - ۱۲۵۳ قمری  
kūzī bīyūk-zāde, ebrāhīm ebn-e mohammad (- 1838)  
تفسیر مختصری است که بنا به درخواست بعضی از طلاب نوشته شده و بیشتر نظر به جنبه بلاغت قرآن داشته است.

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۰/۳

آغاز: بسم الله و بحمده و الصلاة على نبيه و على آله و صحبه أما بعد فيقول البائس الفقير الى رحمة ربه الغني؛ **انجام:** دوام المقصود او لمقده جائز در نقدر محشيل تصريح اتمدبلر اسيه ده و الله أعلم بمراده مر اسرار كتابه.

خط: نسخ مایل به رقی، کا: ابراهیم بن محمد، بی تا؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۸گ (۲۳-۳۰پ)، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۴ - ۲۸۸]

### ● تفسیر سورة الطارق / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-iṭ ṭāriq

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری  
sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تاریخ تألیف: جمعه رجب ۱۰۳۰ق

تفسیری است عرفانی و فلسفی بر سوره مبارکه «الطارق» که در آن مباحثی نیز در اثبات وجود حضرت باری دارد و در مواقع لزوم به نکات ادبی و بلاغی هم عنایت شده است. به عنوان مثال، ذیل آیه «ان کل نفس لما عليها حافظ» چنین آمده: «هذا جواب القسم سواء كانت ان نافية و ذلك في قراءة لما مشددة بمعنى الا او كانت مخففة على ان اصله اذ على التقديرين و آية القرآنيين هي مما يتلقى به القسم أى ما كل نفس الا عليها حافظ مهيم عليها رقيب ... انهم يكيدون كيدا و اكيد كيدا الضمير راجع الى مشركى مكة ... اسناد الكيد اليه سبحانه من باب المجاز ما هو الظاهر فيكون العلاقة هي المزوجة كقوله تعالى و جزاء سيئة سيئة مثلها ... فكيدة تعالى عبارة عن انزال المكروه بالمكيد من حيث لا يشعر استعارة من فعل الكايد بمن يكيد ...» مرحوم صدر در پایان، تحت عنوان مناجات پند و اندرز هم دارد و چنین می گوید: «فانتهى يا نفس عن الهزل و اللد و تخلفي بأخلاق الله الواحد الأحد و انتهى عن رقدة الغافلين و استيقظي عن نوم الجاهلين الذين لا يهمهم الا هواهم و لا يحركهم الا مناهم ... ألم

خط: نسخ خوش، کا: محمد علی بن محمد باقر تنکابنی، تا: ۱۲۵۰ق؛ ۱۰۱ص (۵۹-۱۵۹) [عکسی ف: ۱ - ۷۷]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: شعبان ۱۲۵۳ق، جا: اصفهان، مدرسه مبارکيه اصفهان؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج مشکى، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۱۱ - ۵۸۰]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۳۴۰/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد، تا: ۱۲۵۹ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۲۴/۵سم [ف: ۳۲ - ۳۳۲]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۲۵/۳-طباطبائی

خط: نسخ، کا: شیخ محمد باقر گلپایگانی، تا: ۱۲۹۴ق؛ کاغذ: فرنکی ضخیم آهار مهره قهوه ای، جلد: تیماج سیر، ۳۱گ (۸۴-۱۱۴)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۳۵سم [ف: ۲۲ - ۷۹]

۲۱. تهران؛ ملکت؛ شماره نسخه: ۵۴۲۰/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: سلمان بن محسن حسینی، تا: چهارشنبه هفته سوم رجب ۱۲۹۷ق؛ مقابله شده در رجب ۱۲۹۹؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره، جلد: میشن سبز، ۵۴گ (۱۴۰پ-۱۹۳ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۴/۳سم [ف: ۸ - ۳۵۴]

### ● تفسیر سورة السجدة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-is sajda

[دنا ۱۴۹/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۲۰۱

بی کا، تا: ۱۴۰۷ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۶]

### ● تفسیر سورة شریفة والشمس / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i šarīfat-i wa-š-šams

شاه نوری، محمد رضا، ق ۱۳ قمری

šāh nūrī, mohammad rezā (- 19c)

برداشتی از سوره شریفه و الشمس و تطبیق آن با چهارده معصوم.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۴۲/۱

آغاز: بسمله، والشمس و ضحیها و هو النورین النیرین الاعظمین علی العالمین؛ **انجام:** و ذنوب پروین المسکین المستکین الاجل من المجرمین و اثم من الاثمین بمحمد و اله المعصومین امین یا رب العالمین

خط: نسخ، کا: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛  
جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲-۵۰]  
تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۹/۲۲

خط: نستعلیق، کا: عین علی، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید و آبی، جلد:  
تیماج قهوه ای، ۲۶ص (۶۵۵-۶۸۰)، ۲۵ سطر (۹×۱۹)، اندازه:  
۱۵×۲۶سم [سنا: ف: ۱-۲۰۳]  
۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۳۰/۴

آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ ۴۲گ (۲۰۹پ-۲۴۰ر)،  
۱۶ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۳]  
۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۳۳/۳

آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۰۲ق، جا: قمصر کاشان، به دستور مولی  
محمد علم الهدی ابن فیض کاشانی؛ مصحح، محشی؛ مهر: محمد  
علم الهدی «بمحمد علم الهدی علم الهدی علم الهدی ۱۰۷۲»  
(بیضی)، نصیرالدین سلیمان بن محمد علم الهدی «انه من سلیمان»  
(مستطیل)؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج آجری، ۲۰گ (۱۰۱-۱۲۰)،  
۱۹ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۳۴-۳۴۰]  
۸. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۱/۵

خط: نستعلیق شکسته خوش، کا: جعفر بن محمد باقر حسینی، تا:  
۱۱۱۹ق؛ مصحح، محشی به خط ملاعلی نوری؛ اندازه: ۱۷×۲۴سم  
[مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۱۷-۱۳۲]

۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵  
کا: محمد بن حاج عبدالخالق، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره،  
جلد: میشن قهوه ای، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲/۸سم [ف: ۱-۱۰۹]  
۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۲/۸

آغاز: بسمله و السماء و الطارق مما فيها من الشواهد الجلیه و  
الخفیه؛ انجام: برابر  
خط: نسخ تحریری، کا: جعفر میربابای تبریزی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ:  
نخودی رنگ آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۵ص (۷۶-۹۰)،  
اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۹-۵۱۳]

۱۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۲/۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۵گ  
(۱۵۸پ-۱۹۲پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۰×۱۹سم [محدث ارموی مخ:  
۱-۴۱۳]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۱  
آغاز: برابر؛ انجام: و حرر هذه السطور احمد بن علی محمد  
الرشتی فی مدرسه نماورد من مدارس دارالسلطنه اصفهان صانها  
الله عن الحدثان فی اوان تحصیله جعل الله عین عقله مکحله بنور  
الهدی و کشف عنها غشاوة الامتراء فی ثامن شهر شوال المکرم  
لعام الف و مائین و عشرين ... الحمد لله الذی وفقنی علی مقابله

یأن للذین أن تخشع قلوبهم لذكر الله و ما نزل من الحق یا نفس  
دع الهوی و اسلکی سبل ربک بالهدی الم یأت لک قد شبت و  
انتھت بلغت سنک الی خمسين و ما خرجت عن باب عتبتک  
قدما الی ادنی منازل القديسين ...». (غلامی مقدم)

آغاز: اما بعد، حمدالله ملهم الحق و الصواب و ولی الجود و  
الصواب ... و بعد، فیقول الفقیر المسکین محمد المعروف ...  
الشیرازی، هذه نکات و رموز متعلقة بسورة الطارق افاضها الله  
علی قلب هذا العبد ...

انجام: و یدرج فی التکمیل و یمهل المدعویین ریشما ینظروا و  
یتفکروا فغسی ان یهتدی فیهم من قدرت هدايته و بلفظ الهدایة  
نختم الکلام رجاء أن یجعلنا من المهتدين حامدين لله علی نعمه و  
سوايغ منحه ... بفضلہ و کرمه و جوده و نعمه. و حرر هذه السطور  
مؤلفه محمد المشهور بصدرالشیرازی ... فی آخر يوم الجمعة من  
شهر الله الأصب رجب المرجب لعام الف و ثلاثین حامدا لله.

چاپ: این تفسیر ضمن مجموعه تفاسیر وی چاپ شده است؛  
طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی (اسرار الآیات و انوار البینات:  
صص ۵۸۹-۵۹۸)

[الذریعة ۳۳۸/۴؛ ریحانة الادب ۴۱۷/۳؛ کتاب شناسی جامع ملاصدرا ۶۳؛ دنا  
۱۴۹/۳ (۲۸ نسخه)؛ مکتبه امیر المومنین ۲۴۳/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۷۱۶/۲  
انجام: فاذا أحسنت أن تقول بسم الله تحققت الاشياء بقولک بسم  
الله کما یتحقق بقوله کن  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: رجب ۱۰۳۰ق؛ افتادگی: انجام؛ جلد:  
تیماج مشکی، ۱۹گ (۳۷پ-۵۵پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۲۵سم  
[ف: ۲۰-۹۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۴۴۵۱  
آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: دهه اول محرم ۱۰۶۳ق [تاریخ تحریر  
۱۲۲۹ق است و تاریخ مزبور مربوط به نسخه مستنسخ عنه  
می باشد]؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ:  
شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۲گ، ۲۳ سطر، اندازه:  
۱۴×۲۱سم [ف: ۲۲-۱۳۳]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۶۰/۴  
آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: رفیع الدین محمد معصوم، تا: ۱۰۹۱ق؛  
جلد: تیماج زرشکی، ۳۷ص (۲۷۱-۳۰۷)، ۱۸ سطر، اندازه:  
۱۲×۱۸سم [ف: ۹-۱۴۹]

۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲  
آغاز: برابر؛ انجام: و کشف عنها غشاوة الامتراء فی آخر يوم  
الجمعة من شهر الله الأصب المرجب لعام الف و ثلاثین. حامداً لله  
مستغفراً مصلياً علی نبيه و آله اجمعین.

هذه النسخة مع النسخة التي قبلت مع نسخة الاصل و الصلوة على خير خلقه و آله اجمعين.

خط: شکسته نستعلیق ریز، کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۲۰ق، جا: نم آورد اصفهان؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: پارچه‌ای چیت گلدار، ۱۰ص (۲-۱۱)، اندازه: ۱۵/۵×۲۲سم [ف: ۹-۵۷۳]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۱۲

آغاز: تبصرة اعلم ان الله خلق للوجود ثلثة عوالم؛ **انجام**: الى هذه المنشآت الثلاث و الله اعلم بسرائر الامور.

بخشی از آن. این بخش متعلق به آیه «يوم تبلى السرائر» است؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۲۰ق، جا: نیم آورد اصفهان؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: پارچه‌ای چیت گلدار، ۲ص (۲۷۶-۲۷۷)، اندازه: ۱۵/۵×۲۲سم [ف: ۹-۵۷۸]

۱۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۵۳-ج

خط: نسخ، بی‌کا، تا: دوشنبه جمادی الاول ۱۲۳۶ق؛ ۱۵ص (۶۲-۷۶)، ۲۲ سطر، اندازه: ۸×۱۲سم [ف: ۱-۱۳۱]

۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۰/۱

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۳۷ق، کاغذ: فرنگی الوان، جلد: مقوایی، تیماج زرد، ۸گ (۱-۸)، ۲۰ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۱۶/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۰-۱۴۹]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۱/۶-طباطبائی

خط: نستعلیق روشن، بی‌کا، تا: ۱۲۴۸ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۶ص (۳۵۵-۳۷۰)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۲۳-۴۷]

۱۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۱۰/۶-عکسی

آغاز: برابر؛ **انجام**: و كشف عنها غشاوة الامتراء فى آخر يوم الجمعة من شهر الله الاصب المرجب لعام الف و ثلاثين. حامداً لله مستغفراً مصلياً على نبيه و آله اجمعين.

خط: نسخ خوش، کا: محمد علی بن محمد باقر تنکابنی، تا: ۱۲۵۰ق؛ ۱۹ص (۶۵۷-۶۸۵) [عکسی ف: ۱-۷۸]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳

خط: نسخ، بی‌کا، تا: شعبان ۱۲۵۳ق، جا: اصفهان، مدرسه مبارکیه؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ کاغذ: فرنگی شکری، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۱۱-۵۸۰]

۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۶۲۱

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کا: یحیی بن محسن موسوی تهرانی، تا: ۱۲۵۶ق؛ این نسخه فاقد مقدمه است؛ واقف: سید محسن و سید اسدالله موسوی تهرانی، جمادی الثاني ۱۳۱۹؛ کاغذ: شکری آهاری، جلد: تیماج مشکى، ۱۸گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۸سم [ف: ۲۲-۱۳۱]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۴۸۰

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالله، تا: ۱۲۵۶ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، رویه پارچه، ۳۱ص،

۱۸ سطر، اندازه: ۱۲×۲۱سم [ف: ۲۲-۱۳۴]

۲۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۶۰/۵

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق نازیبا، کا: عبد الحمید بن محمد رضا یزدی، تا: ۱۲۵۷ق، جا: تهران، مدرسه آقا محمد خواجه؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳گ (۱۳۴پ-۱۴۶پ)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۱۲-۲۴۶]

۲۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۴/۴

آغاز و **انجام**: برابر

کا: محمد صادق بن محمد جعفر خراسانی، تا: ۱۲۵۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: روغنی، گل و بوته الوان، ۳۲ص (۴۱۱-۴۴۲)، ۸ سطر (۷/۵×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۷-۲۳۸]

۲۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۷۵/۲

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کا: مجید. بن سلمان تبریزی، تا: ۱۲۶۱ق؛ مجدول؛ کاغذ: فرنگی شکری و نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۳۵ص (۴۳-۷۷)، ۲۰ سطر (۷/۵×۱۴)، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۱۴-۱۹۸]

۲۴. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۶۰۶/۴

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نستعلیق، کا: زین العابدین بن سید قاسم اصفهانی، تا: ۲۹ محرم ۱۲۶۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۵۴۴ص، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۲-۲۴۹]

۲۵. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۲/۲

خط: نستعلیق شکسته، کا: احمد، تا: ۱۲۷۷ق [مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۱۷-۱۳۲]

۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۸۴۰/۱۶

آغاز: برابر؛ **انجام**: ان يجعل الله عين مقله مكلحة بنور الهدى و كشف عنى غشاوة الامتراء. (تمت بعونه و قوته و نصرته. و قد صادف اتمام هذه النسخة ... ۱۳۰۵)

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: آدینه غره شعبان ۱۳۰۵ق؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۵ص (۴۵۲-۴۹۶)، ۱۹ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۱۳-۲۶۷]

۲۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۵۵

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن محمد رضا حسینی، تا: ۱۳۱۴ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۴] و [ف: ۲۲-۱۳۳]

۲۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۵۳۳/۳

آغاز: و السماء و الطارق. لما فيها من الشواهد الجليلة و الخفية على معرفة ذاته و صفاته. و لهذا عظم؛ **انجام**: و كشف عنها غشاوة الامتراء فى آخر الجمعة من رجب ۱۰۳۰.

بی‌کا، بی‌تا؛ مطابق با چاپی ج ۱: ص ۵۹۰ سطر ۲ و پس از آن خطبه موقفه علی است؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۳۰گ

(۱۳۸۰-۱۶۷۰)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۳-۴۶۸]  
۲۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۷

خط: نسخ، کا: علی نقی بن حاج محمد جعفر مجذوب، بی تا؛  
مقابله شده، محشی؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: -۱۲۹۷]

● تفسیر سوره طه / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye tāhā

هروی، محمد تقی بن حسینعلی، ۱۲۱۷ - ۱۲۹۹ قمری  
heravī, mohammad taqī ebn-e hoseyn-'alī (1803 - 1882)

[دنا ۱۵۰/۳]

اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۱۴۶/۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۹۷ق؛ کاغذ: فرنکی [نشریه: ۱۱ - ۹۲۹]

● تفسیر سورة العاديات / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il 'ādīyāt

[دنا ۱۵۰/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۴۸۰/۴

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سپاهانی، جلد:  
تیماج مشکي، ۷ گ (۳۳۳-۳۳۹)، ۱۵ سطر (۹×۱۵)، اندازه:  
۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۱۶ - ۵۸۶]

● تفسیر سورة العلق / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il 'alaq

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۶۰/۶

خط: نسخ، کا: اسدالله بن ظهیرالدین علی دوانی، تا: قرن ۱۱ [ف: ۳۵۸]

● تفسیر سورة العلق / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il 'alaq

اسیوطی، محمد بن اسد، قرن ۱۰؟ قمری  
osyūtī, mohammad ebn-e asad (-16c)

[دنا ۱۵۰/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۰۵/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین، تفسیر سورة العلق نظماً. قال محمد  
الفقیر ابن الاسد الحمد لله هو القول الاسد؛ انجام: عملت هذا الشأن  
بعد الظهور و تم لی قبل متلاة العصر

به نظم؛ خط: نسخ، کا: محمد ابن ابی المکارم السیوطی الشافعی،  
تا: اواخر محرم ۱۰۵۸ق؛ مقابله شده با عنبارت: «بلغ المقابلة على  
نسخة الاصل ... على يد كاتبه ... محمد بن اب المکارم السیوطی ...  
ابن بنت ابن المصنف ...»؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه میشن قرمز،  
۷ گ (۱۲-۱۸پ)، اندازه: ۲/۱۵×۲۱سم [ف: ۷ - ۲۶۵]

● تفسیر سورة علق / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye 'alaq

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۱۰۵

بی کا، تا: قرن ۱۱؛ خریداری از رضا شیخان [رابانه]

➤ تفسیر سورة الفاتحة < اعجاز الیان فی کشف بعض اسرار أم  
القرآن

➤ تفسیر سورة الفاتحة < مرآة العارفين و مظهر الکاملین و  
ملتئم زین العابدین

➤ تفسیر سورة فاتحه < الواضحة فی تفسیر سورة الفاتحة

➤ تفسیر سورة فاتحه < تفسیر سورة فاتحه

➤ تفسیر سورة فاتحه < تحفه جهان فانی

● تفسیر سورة فاتحة الكتاب / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i fātiḥat-il kitāb

غزالی، محمد بن محمد، ۴۵۰ - ۵۰۵ قمری  
qazzālī, mohammad ebn-e mohammad (1059 - 1112)

رساله ای کوتاه در تفسیر و تاویل اسرار سورة فاتحه الكتاب  
است که در آن پس از ذکر هر فقره از آیات سورة توضیح  
مختصری بر اساس مشرب عرفا و صوفیه آمده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۵۵/۲

آغاز: استعنت بالله كلمة الله بناء عن الذات و قوله تعالى الرحمن  
الرحيم بناء عن صفة الصفات خاصة؛ انجام: فسبحان من اختفى  
عن بصائر الخلق بنوره و احتجب عنهم لشدة ظهوره تعالى و  
تقدس.

خط: نسخ کهن، بی کا، تا: رجب ۱۰۳۲ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج سیاه،  
۶ گ (۱۴-۱۹پ)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱-۳۳/۳۶]

● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

خوئی، احمد بن خلیل، ۵۸۳؟ - ۶۳۷؟ قمری  
xū'ī, ahmad ebn-e xalīl (1188 - 1240)

اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۱/۷

تمام قواعد نحو را در آن درج کرده به طوری که می توان گفت کتاب نحو است نه تفسیر. در سال ۶۵۲ اجازه روایت آن را به شمس الدین مزبور داده است.  
[دنا ۱۵۰/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۱

آغاز: مقدمه فی فضیلة هذا العلم و شرفه و السبب داعی الی وضعه؛  
انجام: و ان لا تجعل عرض المؤلف غرضاً لسهام الملام انشاء الله تعالى. تم و الحمد لله تعالى ... آمین.

خط: نسخ، کا: محمد بن اسماعیل بن محمود القاضی، تا: ۷۸۲ق؛  
محشی؛ واقف: امیر جبرئیل از حیدرآباد دکن، ۱۰۳۷؛ کاغذ:  
نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۱۰۶گ، ۲۱ سطر، قطع: بیاضی [ف]:  
۱ - ۴۳۴

### ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

شبهستری، محمود بن عبدالکریم، ۶۸۷ - ۷۲۰ قمری  
šabestarī, mahmūd ebn-e 'abd-ol-karīm (1289 - 1321)  
[دنا ۱۵۰/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۵۴/۲۳

آغاز: بسمله. به نستعين. الحمد لله رب العالمين ... الضالين بدانکه  
حمد و شکر هر چیزی بقدر شناختن و دانستن آن چیز است؛  
انجام: و بصحبت سالکان با سخاوت و کاملان با کرامت برساناد  
بحق محمد و آله الامجاد و اصحابه و خواص العباد تم الکلام و  
السلام علی من استمع ... و اکسب سداد الاسلام.  
خط: نسخ، کا: علی عسکر بن مؤمن تولمی، تا: ۱۲۲۲-۱۲۲۴ق،  
برای آقا محمد علی پسر حاجی حسین رشتی؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج مشکى، ۴گ (۷۳-۷۶)، ۲۹ سطر (۱۲×۲۳) [ف]:  
۱۲ - ۲۶۶۵

### ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد، - ۷۳۶ قمری  
'abd-or-razzāq-e kāšī, 'abd-or-razzāq ebn-e ahmad (- 1336)

تفسیری است مختصر و عرفانی بر سوره فاتحة الكتاب و در  
انتساب آن به عبدالرزاق کاشی تردید وجود دارد و برخی آن را  
از قونوی پنداشته اند و در نوشته نسخه کتابخانه سلطنتی مؤلف  
عبدالرزاق لاهیجی (-۱۰۷۱ق) آمده که مسلم غلط است؛ گرچه  
سیک نگارش و مذاق مؤلف با کاشانی نزدیک است. او در چند  
مورد به روایات منقول از امام صادق علیه السلام استناد جسته و  
نام چند تن از قدماء و عرفا و متصوفه از قبیل جنید و واسطی و

خط: نستعلیق شکسته خوش، کا: جعفر بن محمد باقر حسینی، تا:  
۱۱۱۹ق؛ مصحح، محشی و تعلیقاتی به خط ملاعلی نوری. نام  
مؤلف در فهرست «شیخ شمس الدین جونی» ثبت شده؛ اندازه:  
۱۷×۲۴سم [مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۱۷-۱۳۲]

### ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

صاحب دیوان، محمد، - ۶۸۳ قمری  
sāheb dīvavn, mohammad (- 1285)

رساله کوتاه عرفانی و کلامی است در تفسیر سوره حمد.  
آغاز: بسملة، اشارة الى الحقيقة الكاملة التي لا يحيط بها ادراك  
مدرك اذ هو في الأزل اله و في الأبد اله كان الله و لم يكن معه  
شيء فهو في الأبد الله (كذا) تم برحمته خلق الخلق فهو رحمن  
أى له رحمة يخلق بها و لا يقال لغيره رحمن لأن غيره لا يخلق  
شيئا ثم بعد الخلق يبقى المخلوق بالرزق و رزقه برحمته فهو  
رحيم أى له رحمة بها يرزق.  
انجام: فقال غير المغضوب عليهم يعنى الذين يقطعون الطريق  
على السالكين و اذا امن من قاطع الطريق بقى خوف الضلال فى  
الطريق و ان سلكه قوم قد يشتهه عليهم فقال و لا الضالين و الله  
اعلم.

چاپ: با تصحيح منصور ابراهيمى، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه  
معارف اسلامى امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ش  
[دنا ۱۵۰/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۲۲

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۱۱ق [البائی: ۱۳۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۱۵۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا رویه  
پارچه، ۲ص، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۲۲ - ۱۳۵]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۶/۲۲۵/۱

آغاز: برابر

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۲، جا: قزوین؛ کاغذ:  
اصفهانى زرد و سفید، جلد: تیماج قرمز، ۳ص (۳۷۲ - ۳۷۴)، ۲۸  
سطر (۱۱×۵)، اندازه: ۱۶×۲۶سم [ف: ۱ - ۲۲۷]

### ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

سیف بویکهی، محمد بن محمد، ق ۷ قمری  
sayf būykehī, mohammad ebn-e mohammad (- 13c)

شرح حال و تاریخ وفاتش در مدارک موجود، دیده نشد. این  
کتاب را به نام یکی از اعظم خراسان (شمس الملّه و الدین  
شهاب الاسلام و المسلمین) که نزد مؤلف تلمذ داشته تألیف و

ابوعلی جرجانی و بایزید بسطامی و دیگران را می آورد.

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد لله الحامد المحمود الواجد الموجود الشاهد المشهود الذي ليس له كفو. لا والد ولا مولود ... و بعد فهذا بعض ما سنح لي من الفتوحات الغيبية و المكاشفات العينية في معنى الفاتحة. اعلم ان الباء في بسم الله الرحمن الرحيم للدلالة على السببية كما في قولك كتبت بالقلم و معناه ان الحق ابد الخلق و اعاد بواسطة

**انجام:** و بيان ذلك لا تحتمله المختصرات فلنكتف بهذه الخاتمة من تفسير سورة الفاتحة جعلها الله للمتصفحين وسيلة الاهتداء و للمهتدين ذريعة الاجتباء و الحمد لله رب العالمين و صلى الله على نبينا محمد المصطفى صلاة دائمة النور الى يوم البعث و النشور و سلم و تسليما دائما ابدا كثيرا و على آله الطيبين الطاهرين.

**چاپ:** با تصحيح محمد حسين درايي، گنجينه بهارستان، بخش علوم قرآنی و روايي-۲، کتابخانه مجلس شورای اسلامي، تهران، زمستان ۱۳۸۳ش، صص ۲۵-۷۲

[دنا ۱۵۰/۳ (۱۰ نسخه)]

#### ۱. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۷

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** تم الكتاب بحمد الملك الوهاب في يوم الاثنين الثالث والعشرين من ذي حجة حجة ثمان و ثمانين و سبعمائة حامدا و مصليا و مسلما مستغفرا

گرچه در فهرست، اين کتاب با عنوان تفسير ملا عبدالرزاق لاهيجي آمده است ولي به استناد فهرست ملك ج ۵/۳۱۵ مؤلف عبدالرزاق كاشاني است؛ خط: نسخ، كا: صوفي، تا: ذیحجه ۷۸۸ق؛ مجدول، يك كتيبه مذهب سبك هرات بسيار ظريف، با سرلوح؛ فرهاد ميرزا معتمد الدوله دو كتيبه بازويندي دو طرف مذهب متن لاجوردی دارد كه در متن ساده وسط كتيبه به خط نسخ نوشته شده: «تفسير سورة الفاتحة و تأويلات القرآن المجيد كمال الحق و الملة والدين ملاعبدالرزاق لاهيجي قدس الله روحه العزيز»، در حاشيه نوشته شده: «حسب الخواهدش عاليجناب مقدس القاب جامع منقول و المعقول حادي الاصول و الفروع ... العلم و العرفان قدوة المحققين و زبدة المدققين و افصح المتكلمين و تاج المتقدمين و المتأخرين مولا صدرا در دارالسلطنة اصفهان خريداري شد»، در حاشيه صفحه آخر نوشته شده «و اين كتاب از صحنه حكيم فاضل كامل ملا صدرا مرحوم گذشته»؛ مهر: مشير السلطنة، حسين بن هدايت الله، رضا الحسيني؛ كاغذ: سمرقندی، جلد: مقوای روکش چرم عنابي، ۹۸۱ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۳×۱۵سم [ف: ۱-۲۰۷]

#### ۲. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۱۶۳۴/۱۰

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بي كا، تا: قرن ۹ و ۱۰؛ كاغذ: سپاهاني، جلد: ميشن قهوه اي، ۱۴گ (۲۴۱پ-۲۵۴ر)، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۵-۳۱۵]

#### ۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۹۶/۱۰

#### آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ ذكر شد؛ خط: نستعليق، بي كا، تا: قرن ۱۱؛ كاغذ: سپاهاني، جلد: تيماج سرخ، ۳۱گ (۷۱پ-۱۰۱پ)، ۱۵ سطر (۱۳×۶)، اندازه: ۱۳×۸/۵سم [ف: ۸-۷۲۴]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۵/۱

#### آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ ذكر شد؛ خط: نسخ، كا: زين الدين شيرازي، تا: ۱۰۸۸ق، كاغذ: اصفهاني شكری، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۲سم [ف: ۹-۵۲۲]

۵. تهران؛ الهيات؛ شماره نسخه: ۲۸۵/۱

#### آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ ذكر شد؛ خط: نسخ، بي كا، تا: قرن ۱۲؛ كاغذ: اصفهاني، جلد: تيماج قهوه اي، ۱۸گ (۲-۱۹ر)، ۲۱ سطر (۱۷×۹)، اندازه: ۱۵×۲۴سم [ف: ۱۹۷]

۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۷۹/۱-عكسي

#### آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ ذكر شد؛ خط: نسخ خوش، بي كا، تا: قرن ۱۳؛ ۸۶ص (۲-۸۷) [عكسي ف: ۱-۷۹]

۷. مشهد؛ رضوي؛ شماره نسخه: ۱۴۸۰

#### آغاز: برابر؛ انجام: مشروحة في آية الكرسي والذى

اين نسخه ضمن يك مجموعه تفسيرى همراه تفسير سوره الطارق و آية الكرسي كه فهرست نگار مؤلف اين دو را ملا صدرا دانسته و مؤلف نسخه مذکور را شناسايي نكرده است كه به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ ذكر شد؛ خط: نستعليق، كا: عبدالله، تا: ۱۲۵۶ق، جا: رشت؛ افتادگي: انجام، واقف: نائيني؛ ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲سم [ف: ۴-۴۱۵]

#### ۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۹۸/۳

#### آغاز و انجام: برابر

نام كتاب در فهرست «الفتوحات الغيبية و المكاشفات العينية» آمده است كه به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ تصحيح شد؛ خط: نستعليق ريز، بي كا، تا: دوشنبه ۲۴ محرم ۱۲۶۹ق؛ كاغذ: فرنگي، جلد: تيماج حنايي، ۱۳گ (۳۷پ-۴۹پ)، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۹-۸۷۹]

#### ۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۱ خوني

#### آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ ذكر شد؛ بي كا، بي تا؛ ۳۶ص (۲-۳۷) [ف: ۷-۴۹]

۱۰. مشهد؛ الهيات؛ شماره نسخه: ۲۰۴/۱

#### آغاز: برابر

در فهرست آمده: گويا از صدرالدين قونوي باشد. نام مؤلف به استناد نسخه ملك ج ۳۱۵/۵ ذكر شد؛ خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ جلد: مقوا، ۱۸گ، ۱۹ سطر (۱۶×۸)، اندازه: ۱۵×۲۴سم [ف: ۹-۳۰۹]

جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ گگ (۲۹۹پ-۳۰۰ر)، ۲۵ سطر (۱۵×۲۹)،  
اندازه: ۲۳×۳۵سم [ف: ۱۴-۱۰۳]  
۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۵/۸۱  
آغاز: من تفسیر الفاتحه لمولانا فناری، الخامس فی حقیقة الشیطان  
و وجوده و هویتة اما حقیقتہ عند من لم یقل بالمجردات هی  
اجسام هو آیتہ؛ **انجام**: انما یوجب التغییرات فی معلوماتہ فی  
معلوماتہ و الاضافات بینہ و بینہا فقط فہذا ما عندی من لتحقيق و  
الله ولی التوفیق  
بخشی است از تفسیر فناری؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ:  
فرنگی سفید، جلد: تیماج قرمز، ۴ ص (۵۷۲-۵۷۵)، ۲۵ سطر،  
اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۹-۳۸۳]

● **تفسیر سورة فاتحه = رساله شرح فاتحة الكتاب =**  
**تفسیر فاتحة الكتاب = تفسیر سورة حمد / تفسیر / فارسی**  
tafsīr-e sūre-ye fātehe = r.-ye š.-e fātehat-ol ketab =  
tafsīr-e fātehat-ol ketab = tafsīr-e sūre-ye hamd  
نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبد الله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne‘mat-ol-lāh-e valī, ne‘mat-ol-lāh ebn-e ‘abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)  
شامل دو گفتار است در تفسیر سورة فاتحه الكتاب و فضایل  
آن.  
آغاز: بسملة الحمد لله الذى نور قلوب اوليائه بانوار العرفان ...  
فاتحة خوش بخوان و هم در باب ...  
**انجام**: دانسته شد که بسملة از فاتحه است.  
**چاپ**: چاپ شده است.  
[دنا ۱۵۱/۳ (۱۱ نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۲۰/۲۸  
خط: نسخ و نستعلیق، کاء: محمود بن محمد حسینی، تا: قرن ۹؛  
کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای، اص (۲۵۸)، ۲۳ سطر  
(۱۰/۵×۱۹)، اندازه: ۱۶×۲۴سم [ف: ۱۰-۱۷۷۹]  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۲۵  
خط: نستعلیق، کاء: محمد مظفر بن محمد حکیم، تا: ۱۰۶۶ق؛  
کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی، ۳۳ سطر (۲۰×۹)، اندازه:  
۱۳×۲۴سم [سنا: ف: ۱-۲۰۹]  
۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۳۷  
خط: نستعلیق، کاء: محمد مظفر بن محمد حکیم، تا: قرن ۱۱؛ سطر  
(۹×۲۰)، اندازه: ۱۳×۲۴سم [سنا: ف: ۱-۲۰۹]  
۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۹/۲۵  
خط: نسخ ریز، کاء: عباس بن حاجی محمد شیرازی الاصل  
همدانی المسکن، تا: ۱۲۶۴ق؛ ۴ ص (۲۳۳-۲۳۶)، ۲۹ سطر، اندازه:  
۱۹/۵×۳۲سم [ف: ۳۲-۱۴۸]  
۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۵۳۰

● **تفسیر سورة فاتحة / تفسیر / فارسی**  
tafsīr-e sūre-ye fāteha  
پارسا، محمد بن محمد، ۷۳۹؟ - ۸۲۲ قمری  
pārsā, mohammad ebn-e mohammad (1339 - 1420)  
[دنا ۱۵۱/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۲/۱  
آغاز: بسمله، و حمدله ... همی گوید بنده ضعیف الفقیر الی الله  
تعالی الودود ابو الفتح محمد بن محمد بن محمود الحافظی  
البخاری؛ **انجام**: فحمد نفسه علی ظاهریته لهم لیملأ محل الحمد  
بین یدی عظمتہ. از روی نسخه مصحح مقابله شد.  
خط: نسخ، کاء: اشرف بن محمد کرمانی، تا: ۸ ربیع الثانی ۹۰۷ق،  
جا: جام، مرقد ژنده پیل؛ کاغذ: ترمه، جلد: عطف میشن سبز،  
۲۷ ص (۴-۳۰)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۳/۲×۱۹سم [ف: ۴-۵]

● **تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u sūrat-il fātiḥa  
فناری، محمد بن حمزه، ۷۵۱ - ۸۳۴ قمری  
fanārī, mohammad ebn-e hamze (1351 - 1431)  
تفسیری است مفصل و دارای مقدمه‌ای جامع، درباره علومى که  
دانستن آن برای هر مفسری ضروری است. وی آن را به تشویق  
امیر محمد بن علاء الدین، در ۴۰ «باب» و چندین «فصل» بر  
سورة فاتحه الكتاب نوشته است.  
**چاپ**: آستانه، ۱۳۲۶ق.  
[دنا ۱۵۱/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۰  
آغاز: بسمله. ربنا آمنا بما انزلت و اتبعنا الرسول. فاکتبنا مع  
الشاهدين؛ **انجام**: فان الرد من الکريم اذا شوقه بعید فکیف من  
اکرم الاکرمین و صلی الله علی محمد و آله اجمعین.  
خط: نسخ، کاء: درویش محمد رشتخواری، تا: ربیع الثانی ۸۷۲ق؛  
واقف: ملاموسی؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی،  
۱۹۳ گگ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف: ۱-۴۳۴]  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۰۰/۱۰۴  
آغاز: بسمله. من تفسیر سورة الفاتحة لمولانا فناری. الخامس فی  
حقیقة الشیطان و وجوده و وسوسته. اما حقیقتہ عند من لم یقبل  
بالمجردات هی اجسام هوائیة و قیل ناریه؛ **انجام**: و عن الثالث ان  
المجردات المسماة بالجن و الشیاطین یجوز ان یکون لهم الآلات  
الجسمانیة من كرة الاثیر و الزهیر ... تدرك الجزئیات و تنصرف  
فی الابدان. تمت فی شهر رجب ۱۰۸۲  
بخشی از آن است و در آن از حقیقة شیطان و وسوسه او گفتگو  
می‌شود؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: رجب ۱۰۸۲ق؛ کاغذ: سپاهانی،



[دنا ۱۷۲/۳]

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی همدانی، تا: سلخ

رمضان ۱۲۶۴ ق؛ جلد: کالینکور مشکى، گک (۱۱۸-۱۲۰)، ۲۹

سطر، اندازه: ۴۰×۲۸/۵ سم [الفبائی ف: - ۳۴۸]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۲۵ عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [ف: ۳ - ۱۳۰۶]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۳۷ عکسی

همان نسخه بالا [ف: ۳ - ۱۳۰۸]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۲۳

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی کا، تا: ۱۲۶۵ ق؛ مجدول؛ کاغذ:

فرنگی نازک شکری آهارمهره، جلد: تیماج مشکى، ۴ ص (۱۲۵-)

(۱۲۹)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۱۰ - ۵۹۲]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۳۶

آغاز: الحمد لله و الصلوة على رسول الله؛ انجام: تا بیابى مرا در

خود و السلام.

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی کا، تا: ۱۲۶۵ ق؛ مجدول؛ کاغذ:

فرنگی نازک شکری آهارمهره، جلد: تیماج مشکى، ۲ ص (۱۴۴-)

(۱۴۵)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۱۰ - ۵۹۵]

۸. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۶۲/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج

زرشكى، ۱۱ ص (۳-۱۳)، اندازه: ۱۷×۱۷ سم [ف: ۲ - ۲۰۹]

۹. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۱۸/۴

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: ۱۳۵۰ ق؛ کاغذ: فرنگى، جلد: مقوایی، ۹ ص (۱۱۳-)

(۱۲۲)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷/۵ سم [ف: ۱ - ۲۲]

## ● تفسیر سوره فاتحه الكتاب / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i fātiḥat-il kitāb

فضل الله بن روزبهان، ۸۶۰؟ - ۹۲۵ قمری

fazl-ol-lāh ebn-e rūzbehān (1456 - 1519)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۲۶۶

آغاز: بسمله، حمدله بر استبدی لیجازینی ربی بقوله حمد بی

الرحمن الرحيم به اثنی و اثنی من فوادی؛ انجام: انه من ضرورات

الدین فلم یکفر به قافیه ...

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام [رایانه]

## ● تفسیر سوره الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، - ۹۴۰ قمری

ebn-e kamāl pāshā, ahmad ebn-e soleymān (- 1534)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۴۷۸/۱۶

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: استانبولی، جلد: تیماج

تریاکى، عطف قهوه‌ای، ۴ گک (۱۱۱-۱۱۴)، ۲۳ سطر (۱۸×۱۴)،

اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۱۷ - ۳۸۱]

## ● تفسیر سوره الفاتحة = تفسیر سوره الحمد = حاشیه

حاشیه الکشاف / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa = tafsīr-u sūrat-il ḥamd =

ḥāshiyat-u ḥāshiyat-il kaššāf

؟ دشتكى شیرازی، منصور بن صدرالدین محمد، -

۹۴۸ قمری

daštakī šīrāzī, mansūr ebn-e sadr-od-dīn mohammad (-

1542)

وابسته به: حاشیه الکشاف؛ جرجانی، علی بن محمد (۷۴۰-۸۱۶)

حاشیه‌ای است احتمالاً از میر غیاث الدین منصور دشتكى بر

حاشیه میر سید شریف بر کشاف زمخشری. مؤلف در توضیح

عبارت محشى اول «قوله لأنها نزلت بمكة حين افترضت الصلاة»

می‌گوید: بیشتر مفسران بر این باورند که سوره مبارکه حمد

نخستین سوره‌ای است که در مکه مکرمه نازل شده و بار دیگر

هنگامی که بیت الله الحرام به عنوان قبله تعیین شد در مدینه نازل

گردید. سپس به ذکر اسامی مختلف سوره و معانی آنها پرداخته

است. وی درباره تسمیه می‌گوید: همه مسلمین معتقدند که آن

در سوره نمل جزء آیه است ولی در اوایل سوره‌ها اختلاف نظر

دارند. برخی چون سعید بن جبیر، زهری، عطاء، ابن المبارک،

شافعی و طرفدارانش آن را به تنهایی یک آیه دانسته‌اند و طبق

این نظر بسمله ۱۱۳ آیه از آیات قرآن را تشکیل می‌دهد و

عده‌ای مانند ابن مسعود، و مالک آن را جزء قرآن نمی‌دانند.

ابوحنیفه و پیروانش نیز بر همین عقیده‌اند، ولی حنفیان متأخر در

تمام قرآن آن را یک یا به قولی ۱۱۳ آیه دانسته‌اند.

آغاز: قال السيد رحمه الله علم التفسير هو علم يبحث فيه عن

احوال كلام الله تعالى المجيد من حيث دلالة على مراده. اقول:

فيه بحث اما اولاً فلان علم التفسير على ما هو المشهور عند

الجمهور علم مدون

[دنا ۱۵۱/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۳/۲

آغاز: برابر؛ انجام: ان يقال لما كان الحمد من المصادر التي

ينزلونها منزلة الافعال و يسدونها سدّها و جعلوا.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ واقف: ابن خاتون،

۱۰۶۷؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخری، ۸ ص

(۱۶-۲۳)، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷ سم [ف: ۱ - ۵۵۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۵/۱۶

**آغاز:** قال السيد رحمه الله علم التفسير هو علم يبحث فيه عن احوال كلام الله تعالى المجيد من حيث دلالتة على مراده. اقول: فيه بحث اما اولاً فلان علم التفسير على ما هو المشهور عند الجمهور علم مدون؛ **انجام:** قوله آمين صوت تجر به الفعل قيل اسما و لأفعال موضوعة ... قائلان فيه بحث.

خط: نستعليق، کا: تاج الدین حسین مشهور به صاعد، تا: قرن ۱۰؛ ۴۱ص (۴۸۳ - ۵۲۳)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰/۵سم [ف: ۳۲-۱۳۸]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۳۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** لما كان الحمد من المصادر التي ينزلونها مترلة الأفعال و يسدونها مسدها و جعلوا.

خط: نستعليق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ واقف: ابن خاتون، سال ۱۰۶۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، رویه پارچه اخرا، ۸ص، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۸سم [ف: ۲۲ - ۱۳۶]

## ● تفسیر سورة فاتحة / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye fātehe

بیرجندی، عبداللطیف بن علی، ق ۱۰ قمری

bīrjandī, 'abd-ol-latīf ebn-e 'alī (- 16c)

تفسیر مفصلی است بر سورة فاتحه به نظم و نثر، مؤلف این تفسیر را عرفانی برگزار نموده و داستان‌هایی زیادی از عارفان و همچنین اشعار زیادی از مولوی در اثنا درج نموده است. آن را در هفتاد و هشتاد سالگی ساخته است.

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحيم xx هست کلید در گنج حکیم / فاتحه و فکرت و ختم سخن xx نام خداست بروختم کن ... بدان ای بنده مؤمن که این رساله‌ای است در تفسیر و تفضیل سورة فاتحة الکتاب که بنده مذهب عبداللطیف جمع نموده و یکی آن که اکثر این روایات و حکایات سمت تحریر خواهد یافت ...

**انجام:** و در جواب و سؤال منکر و نکیر عاجز نشوی و بالله التوفیق ... و مظهر لطف حق و آله اجمعین.

[دنا ۱۵۱/۳ (نسخه ۹) منزوی ۲۹/۱]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۲۴۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** چون به مدینه رسیدند در ماه صفر بیمار شدند و به دوازدهم ربیع الاول از دار الفرار به دار القرار ...

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، رویه پارچه خاکستری، ۱۷۱ص، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۲۲ - ۱۳۸]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۱۳۴/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و از راه یهودان و کافران دورداری، یا ارحم الراحمین و یا اکرم الاکرمین.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سرکه‌ای، جلد: پارچه‌ای، ۵۷گ، ۱۵ سطر (۸/۵×۱۵/۵)، اندازه: ۱۸/۶×۱۲/۵سم [ف: ۷-۱۶۳]

۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۲۰۰/۳

**آغاز:** تا شد دلم ز خرمن حسن تو خوشه چین xx گشتم بمحرمان حریم تو همنشین

خط: نستعلیق، کا: مصطفی علم شاهی، تا: شنبه ۱۶ جمادی الاول ۱۱۰۴ق؛ ۲۴ سطر، اندازه: ۲۸×۱۹سم [ف: ۳-۷]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۹۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** زکار بتسه میندیش و دل شکسته مدار xx که آب چشمه حیوان درون تاریکی است.

خط: نسخ و نستعلیق، کا: رضا علی بن خواجه علی ساکن کاوکانی، تا: ۲۷ صفر ۱۱۵۳ق؛ مصحح؛ ۱۴گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۶/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۶]

۵. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۵۴۲-۲۷/۲۱۲

**آغاز:** که در روز وفات حضرت سید عالم صلی الله علیه و آله جبرئیل (ع) به نزد رسول صلوة الله علیه آمد و مندیلی از نزد خدای تعالی هدیه آورد؛ **انجام:** نقل است که بعضی از انبیا را علیهم السلام وحی آمد که بگوی ای فرزندان آدم شما خوش دوزخ را ببهای گران می‌خرید و بهشت را

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوا، عطف گالینگور، ۱۰گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۲ - ۹۹۱]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۱۸۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۲۲۱گ، ۱۲ سطر (۱۴/۵×۸)، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۱۵ - ۴۱۳۹]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۷۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: حسن بیگ بن شعبان، تا: قرن ۱۳؛ واقف: جعفر زاهدی، ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۶۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۳۷]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۹۵۶/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۶۸گ (۲۰۷پ-۲۰۷پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۸ - ۱۳۹]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۵۸۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** گویا ناتمام: و حسنات باسترضای نفس از بیاع حقیقت بر مقتضی مثل الذین ینفقون اموالهم فی سبیل الله خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۹۴گ، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۴ - ۳۵۰]

## ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

شیخ بهائی، محمد بن حسین، ۹۵۳ - ۱۰۳۰ قمری

šeyx-e bahā'ī, mohammad ebn-e hoseyn (1547 - 1621)

نام مؤلف به استناد کتابشناسی شیخ بهائی ۲۰۴ ذکر شد؛ خط: نستعلیق، کا: ابن محمد معصوم تاپدرلی، تا: صفر ۱۱۲۹ق؛ جلد: مقوا، ۹گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۱۲سم [ف: مخ: ۱ - ۴۶۹]

۴. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۰۸/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲گ، ۳۳ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱ - ۱۳۹]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۱۷۰/۲

آغاز و انجام: برابر

نام مؤلف به استناد کتابشناسی شیخ بهائی ۲۰۳ ذکر شد؛ خط: نسخ، کا: محمد ملقب به جدید ابن الحسین خراسانی کرمانشاهی افینی، تا: جمادی الثانی ۱۲۴۱ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲گ (۹۵-۱۰۶ر)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۱۱ - ۱۸۲]

۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۰۹۰/۵

آغاز: برابر انجام؛ و الحمدلله اولاً و آخراً.

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۹ ربیع الثانی ۱۲۴۸ق؛ ۴گ (۱۹۸پ- ۲۰۱ر) [ف: ۳ - ۴۶۹]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۰۶/۲۰

آغاز: برابر؛ انجام: و الحمدلله رب العالمین

نام مؤلف به استناد کتابشناسی شیخ بهائی ۲۰۳ ذکر شد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۴ ذیحجه ۱۳۲۵ق، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۸ص (۲۰۸-۲۱۵)، ۱۴ سطر (۱۰×۶)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱۴ - ۳۶۵۳]

۸. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۹۸/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: نخودی کلفت، جلد: مقوا با تیماج خرمائی، ۶گ، ۲۳ سطر (۹×۱۷)، اندازه: ۱۷/۵×۲۷سم [ف: ۲ - ۲۸۷]

۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۵/۳

خط: شکسته نستعلیق، کا: حسین تربتی، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۰گ (۱۲۹-۱۳۸پ)، ۱۵ سطر (۵×۱۱/۵)، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۲۹۲]

۱۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۳۹۶/۱۷

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن سرخ [ف: ۵ - ۲۶۳]

۱۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۴۷۵/۳

آغاز و انجام: برابر

بدون خطبه است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۲۰ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۱۶×۲۱/۵سم [ف: ۴ - ۲۰۴۲]

تاریخ تألیف: اوایل دهه سوم صفر ۱۰۱۵ق؛ محل تألیف: گنجه تفسیری بر سوره فاتحه است که شیخ بهائی آن را خاتمه کتاب مفتاح الفلاح خود قرار داده است و لذا برای این رساله خطبه‌ای ذکر نکرده است. با تطبیق آن با عروة الوثقی دو نکته به دست می‌آید: اولاً شیخ در این رساله تلاش کرده نکات مهم این سوره را با رعایت اختصار بیان کند. وی در بیشتر موارد عین عبارت‌های عروة الوثقی را آورده و در برخی موارد هم با حفظ مطلب، عبارت‌ها را تغییر داده و یا اینکه همان مطالب را با تقسیم‌بندی بهتری ارائه کرده است. لذا گرچه این رساله گزیده‌ای از مطالب عروة الوثقی است ولی دارای نکته‌های تفسیری هم هست که در عروة الوثقی به آن اشاره نکرده است. ثانیاً این رساله پس از عروة الوثقی تألیف شده و خود در متن از آن نام می‌برد: «و اما الالتفات من الغیبة الى الخطاب فقد ذکرته له فی تفسیری الموسوم بعروة الوثقی اربع عشرة نکته».

آغاز: و قد ختمنا کتابنا هذا بتفسیر الفاتحه لیكون سهل التناول علی اخوان الدین ... بسم الله ... الباء اما للاستعانة او المصاحبة و قد ترجح الاولی باشعارها بکون ذکر الاسم الکریم عند ابتداء الفعل وسیلة الی وقوعه علی الوجه الاکمل الا تم

انجام: فی صفات الرحمة و الغفران تم و لنقطع الکلام علی لفظ الرحمة و الغفران سائلین رجل شأنه أن یغمرنا برحمته و غفرانه و یعاملنا بعفو و وجوده ... لا یواخذ بأسوء اعمالنا یوم الدین انه ارحم الرحمین و اکرم الاکرمین. فرغت ... فی اوائل العشر الثالث من الشهر الثانی من السنة الخامسة من العشر الثانی بعد الالف ببلدة گنجه و انا اقل الانام محمد المشتهر ببهاء الدین العاملی

چاپ: با تصحیح حسین عقدائی، گنجه بهارستان، بخش علوم قرآنی و روائی-۲، کتابخانه مجلس شورای اسلامی، تهران، زمستان ۱۳۸۳ش

[الذریعة ۱۵/۲۵؛ دنا ۱۵۲/۳ (۱۱ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۴۴/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد باقر بن نظام الدین علی شوشتری، تا: ۱۰۳۳ق، جا: مشهد؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج تریاکی، ۱۰ص (۴۲۰-۴۲۹)، ۱۷ و ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۹ - ۹۹]

۲. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۸۳۵/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن حمدان حطیطی، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ جلد: تیماج عنابی، ۸گ، ۱۷ سطر (۸×۱۲)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۳ - ۱۱۳۲]

۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۹۱۱/۳

آغاز و انجام: برابر

● تفسیر سورة الفاتحة = تفسیر سورة الحمد / تفسیر /

- خط: نستعلیق تحریری، کا: ابن ملا سلطانی، تا: ۱۲۷۱ق، جا: بروجرد، مدرسه شاهزاده؛ کاغذ: آبی لیمویی، جلد: مقوای نازک، ۱۳۶گ (۴۶پ-۱۸۱ر)، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۱-۳۴]
۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۷۶۷/۲  
خط: نسخ، کا: زین العابدین بن عبد الله خونساری، تا: ۱۲۷۱ق؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۵۴۸]
۷. مشهد؛ فرهنگ و هنر؛ شماره نسخه: ب-۳۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: شکسته نستعلیق، کا: احمد بن محمد شیرازی (منجم)، تا: ۱۲۷۴ق؛ واقف: آقایان محمد و حسینعلی الهی (اهدایی)، کاغذ: کاهی صیقلی سفید تیره، جلد: چرمی نازک، ۱۲۸ص، مختلف السطر (۸/۵×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۶]
۸. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۱۳۷۳/۱-۸/۸۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: شنبه ۲ ذیقعه ۱۲۷۵ق، جا: دارالسلطنه اصفهان؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۹گ، ۱۷-۱۸ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۲/۵سم [ف: ۲-۹۸۴]
۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: زین العابدین بن عبدالله، تا: ۱۲۸۴ق؛ مجدول؛ واقف: نائینی؛ ۶۳گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷سم [ف: ۴-۴۲۲]
۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۹۸۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: عبدالحمید، تا: ۱۳۰۴ق؛ واقف: دکتر شمس الدین جزایری، شهریور ۱۳۴۸؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۸۴گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۲-۱۳۴]
۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۸۵  
آغاز و انجام: برابر  
دیباچه را ندارد، تا آیه: «وقولو حطه» خط: شکسته نستعلیق، کا: محمود بن غلام علی اصفهانی، تا: سه شنبه ۲۳ ذیقعه ۱۳۱۱ق، جا: کرمان؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۱۹۶ص (۲-۱۹۷)، اندازه: ۲۰/۵×۳۰/۵سم [ف: ۱۰-۱۹۱۲]
- تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۸۹۴/۱-عکسی  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱-۷۸]
۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۲۹  
بی کا، بی تا؛ خریداری از حوزه علمیه ولی عصر کرمان [رایانه]
۱۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۸۵۱  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقو، ۹۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف مخ: ۱-۴۷۳]
۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۰۵  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه پارچه سیاه، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۶سم [ف: ۱-۱۰۹]

- tafsīr-u sūrat-il fātiḥa = tafsīr-u sūrat-il ḥamd  
صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری  
sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)  
تفسیری عرفانی-فلسفی از سوره حمد است؛ شامل معارف الهی و نکات عرفانی، اشارات فلسفی، بیان اسرار و معانی حروف. در بعضی از نسخه‌ها به همراه سوره بقره یا دیگر سوره‌های تفسیر شده توسط ملا صدرا، استنساخ شده است.
- آغاز: سورة الفاتحة المسمى بام القرآن لاحتوائها على مجامع المعاني التي في القرآن و سورة الكنز و الواقعة و سورة الحمد و المثاني لانها يثنى في كل صلاة و لانها نزلت مرتين لمقابل انها نزلت بمكة مرة و بالمدينة اخرى
- انجام: و اذا قال صراط الذين انعمت عليهم زال عنه كفر و اذا قال غير المغضوب عليهم و لا الضالين اندفعت بدعته و اذا زالت عنه الاخلاق الستة التي هي مجامع الشرور كلها زال عنه حجاب و بعده عن جناب القدس
- چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی، ۱+۴۱صص (اسرارالآیات و انوار البينات: صص ۲-۴۱)؛ تفسیر سورة الفاتحة: شیراز، سنگی، ۱۳۳۲، رحلی، ۶۹صص  
[کتابشناسی جامع ملا صدرا ۳۵؛ دنا ۱۵۲/۳ (۲۰ نسخه)]
۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲ حکمت  
خط: نسخ، کا: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲-۵۰]
۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۸۳۹  
آغاز: برابر؛ انجام: هذا هو المشهور في الاستحضار الروحي و سير التوحيد و عين اليقين مختص بالآخرة فافهم ما ادرجت لك من اسرار الشريعة في طي هذه الكلمات الوجيزه و الحمد لله اولاً و آخر و باطنا و ظاهراً  
خط: نسخ، بی کا، تا: احتمالاً نیمه اول قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: فرنگی نخودی، ۱۱۴گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۲×۶سم [ف: ۱۳-۳۴۶]
۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۸۲  
آغاز: برابر  
خط: نسخ، کا: نظر علی بن جعفر، تا: ۱۲۴۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۲۵ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۲/۵×۱۵سم [ف: ۸-۳۹۱]
۴. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۶۰۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: میر زین العابدین بن سید قاسم اصفهانی، تا: ۱۲۶۹ق، جا: رشت؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۱۳۰ص (۲-۱۳۱)، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۲-۲۴۸]
۵. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۲۰/۳

۱۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۰۹۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: و قد جهل او تجاهل عن ان فصول الاجسام او صورها التي هي.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۸ سطر (۱۹/۵×۱۷/۵)، اندازه: ۲۸×۱۷/۵سم [ف: ۲ - ۴۹۴]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۳۵۰ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱سم [ف: ۲ - ۲۶]

۱۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۴۸

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

### ● تفسیر سوره فاتحه / تفسیر فارسی

tafsīr-e sūre-ye fātehe

شیرازی، محمد ابراهیم بن ملاصدرا، - ۱۰۷۰ قمری

šīrāzī, mohammad ebrāhīm ebn-e mollāsadrā (- 1660)

از میرزا ابراهیم شیرازی فرزند صدرالمألهین شیرازی. وی از تفسیر خود عروة الوثقی [تفسیر آية الكرسي] یاد کرده است و این بیت معروف را از شیخ شوشتری دانسته: «روا باشد انا الحق از درختی ×× چرا نبود روا از نیکبختی».

[دنا ۱۵۳/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۵۶۵/۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین حمد ثنائیست بر نیکوترین فعلی اختیاری خواه آن فعل نعمت باشد و خواه غیر نعمت و اما حمد واجب تعالی بر بعض صفات پس راجعت به آثاری که مترتب میشود بر نفس ذات زیرا که صفات عین ذاتند؛ انجام: و لنقطع الكلام على لفظي الرحمة والغفران ... و ان لا يؤاخذنا بمساوي اعمالنا يوم الذين انه ارحم الراحمين و اكرم الاكرمين.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج مشکى عطف پارچه ای، ۴۲ ص (۱۷۰-۲۱۱)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۰ - ۱۵۲۹]

### ● تفسیر سوره فاتحه / تفسیر فارسی

tafsīr-e sūre-ye fātehe

اورامانی، عباس بن بهرام میرزا، ق ۱۱ قمری

orāmānī, 'abbās ebn-e bahrām mīrā (- 17c)

تاریخ تألیف: ۲۸ جمادی الثانی ۱۰۶۴ ق

تفسیری مفصل است بر قرآن کریم است. مؤلف ابتدا آیه ای را ذکر کرده و به بیان لغوی آن می پردازد و سپس توضیحی در باره آیه می آورد.

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۸۵۸-۲۴/۱۵۸

آغاز: مکه از عقل هست میداند که آن میزان بقالان قرین آسمان نیست و نه قرین کتاب بلکه آن ... قوله اهدنا الصراط المستقیم اللغة قال اهل اللغة هدیت فلاناً طريقاً الهداية؛ انجام: و تو عارفی بر آنکه اعضای انسان مخفیست در نطفه و اجزاء شجر همه مستبطن در نوات واست و دانه آنهاست و انما نبصرها عين البالغين ... وصلى الله على محمد وآله اجمعين.

خط: نسخ، کا: محمدشریف بن عباس مهربانی، تا: ۱۰۹۰ ق، حسب الفرموده امیر زاده امجد اکرم قاسم بیک؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۵ گ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۲ - ۹۹۰]

### ● تفسیر سوره الفاتحة / تفسیر عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

حسینی خاتون آبادی، محمد صالح بن عبدالواسع، ۱۰۵۸ - ۱۱۲۶ قمری

hoseynī xātūn-ābādī, mohammad sāleh ebn-e 'abd-ol-vāse' (1648 - 1714)

در تفسیر سوره فاتحه است، ضمن چهار «مقاله» و یک «تذنیب» و با رعایت اختصار و با دسته بندی خاص به طرح نظرات خود پرداخته است و در ضمن چهار مقاله چهارگونه تفسیر ارائه می کند.

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین و اياه نعبد و اياه نستعين و الصلاة على محمد و آله الكاملين. اما بعد فيقول المستعين ... اني كنت ذات يوم متدبرا في تفسير سورة الفاتحه متفكراً في تأويل هذه السورة المباركة فخطر ببالي القاصر و دار خلدي الفاتر ما لم اظفر به في تفاسير العلماء الاعلام ... تقديم مقدمة يتوقف عليها المرام في مقالات ...

انجام: سبعين مرة ثم ردت فيه الروح ما كان عجيباً انتهى ما اردنا ايراده في هذا المقام و الله تعالى اعلم ثم نبيه ثم اهل بيته عليهم السلام تمت الرسالة

چاپ: با تصحيح محمد حسين درايتي، گنجینه بهارستان، بخش علوم قرآنی و روایی-۲، کتابخانه مجلس شورای اسلامی، تهران، زمستان ۱۳۸۳ ش.

[دنا ۱۵۳/۳؛ الذریعة ۳۳۹/۴]

۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۰۷۰/۲ - ۲۵/۱۶۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۰ شوال ۱۳۰۴ ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۳ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴×۱۰سم [ف: ۲ - ۹۸۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۰۱/۱

آغاز: برابر؛ انجام: تمت الرسالة الشریف فی يوم التاسع من ذیقعدة الحرام سنة ۱۳۱۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹ ذیقعدة ۱۳۱۴ ق؛ کاغذ: اصفهانی، ۱۰۲ گ (۱۱-۱۱۲ ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۱۶ - ۴۰۲]

تفسیر سورة فاتحه که باب در آن سعی نموده که بشارت به ظهور خود دهد با عباراتی نامفهوم، با تضمین آیاتی از قرآن کریم و گفتگو در آنها.  
[دنا ۱۵۳/۳]

۱. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۴۸۲  
آغاز: فسبحانه ما اعلى شانه الذى قد انقطع الشون عن ساحة قدسه و ما اعظم ارتفاعا الذى انسد الكل عن الصعود الى هواء انواره؛ **انجام:** و الى هنا قد اخذت القلم عن الجريان باسم الرحمن و لقد فرغت من ابداعها فى تفسير جزو تام من اول الكتاب.  
خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۴۲ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵ سم [ف: ۲-۳۰۵]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۰/۱  
بی ک، تا: قرن ۱۳، قطع: جیبی [میراث شهاب: س ۹ ش ۲-۳۷]

● **تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u sūrat-il fātiḥa  
اردبیلی، عبدالعزیز، ق ۱۳ قمری  
ardabīlī, ‘abd-ol-‘azīz (- 19c)  
تفسیر عرفانی و شیعی است در سوره فاتحه.  
[دنا ۱۵۳/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۱۹۳/۲  
آغاز: اقول و انا الخاطی عبدالعزیز الاردبیلی، مستمداً بسم الله الرحمان الرحیم؛ **انجام:** و نحوها فاسدة و بدعة استغفرالله ... اتبع الهدى. تم الجمع و الكتب فى يوم الاربعاء من ايام شوال سنة ۴۶ (۱۲۴۶ ق).  
خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ گویا خط مؤلف باشد، محشی؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج مشکى، ۵۴ ص (۷۲-۱۹)، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳-۴۶۹]

● **تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u sūrat-il fātiḥa  
سبزواری، محمد کاظم بن محمد رضا  
sabzevārī, mohammad kāzem ebn-e mohammad rezā  
تفسیر فلسفی و عرفانی همراه با برخی تأویلات بر فاتحه الكتاب است که در ابتدا به صورت مبسوط در مورد استعاذه و شیطان و ساوس آن ارائه مطلب نموده است.  
[دنا ۱۵۴/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۶۱۱  
آغاز: بسمله. الحمد لله الذى انزل على عبده السبع المثاني و القرآن العظيم و نزل فصل الخطاب و الفرقان الكريم؛ **انجام:** حسبك من

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۲۸ عکسی  
آغاز: برابر؛ **انجام:** انتهى ما اردنا ايراده فى هذا المقام و الله تعالى اعلم ثم نبیه ثم اهل بيته عليهم السلام.  
خط: نسخ، بی ک، تا: ۲۰ شوال ۱۳۴۰ ق؛ ۲۳ گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۱-۳۷۸]

● **تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u sūrat-il fātiḥa  
رشتی، کاظم بن قاسم، ۱۲۱۲ - ۱۲۵۹ قمری  
raštī, kāzem ebn-e qāsem (1798 - 1843)  
[دنا ۱۵۳/۳؛ الذریعه ۳۳۹/۴]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۶۱۴/۱  
آغاز: (بعد از بسم الله) الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام على سيدنا محمد و آله الطاهرين سورة فاتحة الكتاب، السورة فى الاصل منقول من سور المدينة الا انها تجمع على سور؛ **انجام:** و لعلی ان امهلنی الاجل و ساعدنی لطفه عزوجل انتصب لجف الکلام ... موفيا لحق الکلام انه و لى الخير و ملهم الصواب ...  
خط: شکسته نستعلیق، بی ک، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۵۰۹]

● **تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u sūrat-il fātiḥa  
استرآبادی، محمد جعفر بن سيف الدين، ۱۱۹۸-۱۲۶۳ قمری  
estarābādī, mohammad ja‘far ebn-e sayf-od-dīn (1784 - 1847)  
[دنا ۱۵۳/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۹۹۶/۳  
آغاز: بسمله. حمدله و الصلاة ... و الطاهرين. اعلم انه لابد قيل الخوض فى المقصود من بيان امور. الاول فى ذكر اسامى القراء؛ **انجام:** فيرفع الله عنهم بذلك العذاب. الحمد لله على توفيقه لتفسير سورة الحمد. و اسئلہ تفسير سورة البقرة و ما بعدها.  
خط: نستعلیق، کا: نصرالله بن حسن حسینی استرآبادی، تا: ذیقعه ۱۲۳۱ ق؛ ۱۸ گ (۶۱-۷۸ ر) [ف: ۳-۴۷۰]

● **تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی**  
tafsīr-u sūrat-il fātiḥa  
باب، علی محمد بن محمد رضا، ۱۲۳۶؟ - ۱۲۶۶ قمری  
bāb, ‘alī mohammad ebn-e mohammad rezā (1821 - 1850)

و حقائقه فی مسالک الطريقة ... و انما کتبنا فی هذه الرسالة ما لم نکتبه فيه فليرجع من اراد بقية الکلام اليه و الحمد لله ...  
[دنا ۱۵۳/۳ (نسخه ۵)]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۳۶/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مهر: «الواثق بالله الغنی احمد الحسنی الحسینی ...» (مستطیل)؛ کاغذ: فرنکی، گک (۵-۱)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶×۸ سم [ف: ۳۸ - ۴۱۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۷/۱۱

خط: نسخ زیبا، کا: رستم بن بیجن، تا: ۱۲۶۱ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، گک (۱۱۴پ-۱۱۹پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳/۵ سم [ف: ۶ - ۳۴]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷۲۶/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۴ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، گک (۱پ-۷پ)، ۱۴ سطر، اندازه: ۳۱/۲×۱۳/۳ سم [ف: ۴۱ - ۱۸۱]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۸۴/۱۰

آغاز: برابر؛ انجام: و كذلك الطعام الطيب و النوم الطيب و اعداؤهم على عكسهم فی جميع المراتب.

خط: نستعلیق، کا: محمد علی بن احمد قراچه داغی، تا: ۱۲۸۴ق؛ جلد: تیماج مشکي، گک (۱۰۴پ-۱۰۷ار)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۳ - ۷۹]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۸۹/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: رستم بن بیجن ؟، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکي، ۱۳ص (۱-۱۳)، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۳۲ - ۲۲۷]

### ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

اصفهانى، يحيى بن محمد شفيح، ق ۱۴ قمرى

esfahānī, yahyā ebn-e mohammad šafi‘ (- 20c)

تفسیر مختصرى است با اهتمام به جنبه های ادبی و با استفاده از احادیث اهل بیت علیهم السلام و گفته های بعضی از مفسران، و در پایان تتمیمی است در نام های این سوره.

[دنا ۱۵۴/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۴۷۶/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمين و الصلاة و السلام على خير خلقه ... بسم الله الرحمن الرحيم الباء حرف جر؛ انجام: و اهدنا الصراط المستقيم الى آخر الاية كل المسؤول و الحاجة، الى غير ذلك من الوجوه المحتملة

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج سبز، ۲۰ گک

الکونين ما اعطيناک بين الحرفين او ان النبى و الولی کاینان ...  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج زرشکی، ۱۰۶ گک، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۵]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۵۱۲

همان نسخه بالا [مؤید: ۲ - ۱۵]

### ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

عبدالجواد بن محمد جعفر، ق ۱۳ قمرى

‘abd-ol-javād ebn-e mohammad ja‘far (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۸۰ق

تفسیر مختصرى است بر سوره فاتحه (الحمد) که جنبه های ادبی بیشتر بحث شده و بعضی از روایات مناسب را نیز می آورد.

[دنا ۱۵۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۵۵۸/۱

آغاز: الحمد لله الذى جعل الحمد مفتاح الصلاة و جعلها معراجاً للمؤمنين و هو الذى محمداً و لم يتحمد باعطاءه؛ انجام: و هو كونه بعد التسمية و التحميد و الثناء و التوسل بالعبادة كما هو المتعارف و قد ورد به الرواية

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۸۰ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج زرد، گک (۱پ-۳۲ر)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰ سم [ف: ۱۴ - ۳۲۰]

### ● تفسیر سورة الفاتحة على منهاج اولی الالباب و

كشف الستر و الحجاب عن الوجه الذى يتوجه اليه

الخطاب = تفسیر سورة الحمد / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa ‘alā minhāj-i uli-il albāb wa kašf-us sitr wa-l hijāb ‘an-il wajh-il laḍī yatawajjah-u ilay-h-il xiṭāb

مراغی، حسن بن عبدالرحیم، - ۱۳۰۰ قمرى

marāqī, hasan ebn-e ‘abd-or-rahīm (- 1883)

تاریخ تألیف: ۱۲۶۱ق

تفسیر مختصرى است که از روایات بسیار استفاده می شود و جمله «اهدنا الصراط المستقیم» را بیشتر توضیح داده است و به کتاب دیگرش «مسالک الطريقة و مدارک الحقيقة» اشاره می کند.

آغاز: الحمد لله الذى ليس كمثل شىء و هو السميع العليم و الصلاة على الوجه الكريم و الاصل القديم ... اما بعد فقد اشار الى بعض الاخوان من اولى البصيرة ... ان اشير الى اشارات السبع المثاني ...

انجام: و اعلم انا قد بينا كثيرا من اشارات فاتحة الكتاب و لطائفه

(۱-۲۰ر)، اندازه: ۱۸×۲۲/۵سم [ف: ۱۷ - ۶۹]

شفا کل صدر.

در آغاز این تفسیر کوتاه فلسفی عرفانی، کلمات سوره توضیح داده شده پس از آن در هفت «مثنی» سوره را تفسیر می‌کند و چون این سوره «السبع المثانی» نامیده شده، مؤلف این تقسیم را در نظر گرفته است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ربیع الثانی ۱۰۷۴ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۵۶گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۲×۲۰/۵سم [ف: ۱ - ۴۴۳]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۰۵۶/۲

آغاز: قبل انما سمی بفاتحة الكتاب لأنه فتح عليك بفاتحة لذیذ مناجاة فكانت فاتحة لكل خيرة؛ **انجام:** و قيل غير المغضوب عليهم بترك حسن الأدب في وقت القيام لخدمتك و لا الضالين عن رؤية ذلك فتستغفر و تنيب

در این تفسیر کوتاه که با عناوین «قوله-قوله» می‌باشد، بیشتر مطالب عرفانی از بزرگان اهل تصوف و عرفان و مفسرین ذکر شده و به مطالب دیگر نمی‌پردازد؛ خط: نسخ زیبا، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳گ (۱۷پ-۲۹پ)، ۹ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۲۱ - ۵۹]

۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۸۶/۲

آغاز: بسمله. قال ابو محمد الحسن [بن علی] علیهما السلام الاستعاذة هی ما قد امر الله عباده عند قراتهم القرآن فقال ... سورة فاتحة الكتاب سبع آیات تفاقية مکية سميت بسعة اسماء و فاقية مروية فاتحة الكتاب؛ **انجام:** فمن ذلك جعلت التسمية بعد الحمد في استقبال السورة الاخرى و الحمد لله رب العالمين

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج سرخ، ۷۶گ (۶پ-۸۱ر)، ۱۸ سطر (۱۳×۶/۵)، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۲۷۳]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۸۱۶

آغاز: تفسیر سورة الحمد و فيما ذكره الفضل من العلل باسناده المعتبر عن الرضا (ع) و الظاهر ان كتاب الفضل كان عنده و السند كان لمجرد التيمن مع انه ايضا معتبر انه قال امر الناس بالقرائة في الصلاة أى من جانب الرسول (ص) على الظاهر بقوله (ص) لا صلاة الا بفاتحة و نحوه ... الحمد لله انما هو أداء لما اوجب الله عز و جل على خلقه من الشكر و الشكر لما وفق عبده من الخير؛ **انجام:** و روى ان القرآن ظاهره انيق و باطنه عميق له نجوم و على نجومه نجوم لا تحصى عجايبه و لا تبلى غرايبه فليجل حال بصره الى غير ذلك من الأخبار.

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۱۱۸ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقو، عطف میشن قهوه‌ای، ۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۲۸سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۰] و [ف: ۲۲-۱۲۸]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۸۰/۶۱

به نقل از مجمع البیان؛ خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ ۲ص (۲۴۷-۲۴۸) [مختصر ف: ۱۸۹]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۹۸/۲

## ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

شیرازی، علی بن محمد

šīrāzī, 'alī ebn-e mohammad

تفسیر سوره حمد است، مؤلف به درخواست گروهی آن را نگاشته و از مطالب تفاسیر دیگر چون کشاف زمخشری بهره جسته است، نام تفسیر و مؤلف بر فراز برگ نخست آمده و در منابع موجود یافت نگردید.

[دنا ۱۵۴/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۳۰۶/۵

آغاز: الحمد لله الذى جعل محمداً بحسب التربية المعنوية فاتحة كتاب الانشاء و الابداع و بحسب النشأة الصورية خاتمة رسالة؛ **انجام:** قال: ان القوم يبعث الله عليهم العذاب حتماً مقضياً فيقرأ صبي من صبيانهم فى الكتاب، الحمد لله رب العالمين فيسمعه الله تعالى فرفع عنه م بذلك العذاب اربعين سنة، رفع الله عنا العذاب الاليم ...

خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالرشید بن نور الدین شوشتری، تا: ۱۰۵۹ق، جا: شوشتر؛ مصحح، محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: شرقی، ۱۱گ (۲۴ر-۳۴پ)، سطور مورب، اندازه: ۲۲/۵×۳۵سم [ف: ۳۳ - ۵۳۹]

## ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

حسن فضل بجلی

hasan fazl-e bajali

تفسیری است لغوی.

[دنا ۱۵۴/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۶/۲-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۴۶۶۴؛ بی‌ک، تا: ۷۱۰ق؛ ۱۸گ (۱۴۳پ-۱۶۰پ)، ۱۱ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۵۰]

## ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

غیر همانند:

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۳۸/۱

آغاز: الحمد لله الذى جعل الحمد مفتتح قرآنه و اخرى دعوى اهل جنانه و الصلاة على محمد عبده و رسوله ارسله بالنور المبين؛ **انجام:** فقد سبق ان المثاني السبع فى طى الفاتحة مخفية و المعانى فى كلماتها ظاهرة و الفاتحة سورة واحدة هى مفتاح كل خير و



۱۱. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۹۶/۳

آغاز: فاتحة الكتاب مكية، عن ابن عباس و قتاده، و مدنية، عن مجاهد، و قيل نزلت مرة بمكة و مرة بالمدينة. اسماؤها؛ **انجام**: فغضب الله عليه و لعنه، و اعد له الخزي المقيم و العذاب الاليم، اوشك في واضح الدليل فضل عن سواء السبيل، فقال: صراط الذين انعمت عليهم غير المغضوب عليهم و لا الضالين.

به جنبه های ادبی بیشتر پرداخته و گاهی روایت نیز می آورد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱ گ (۸۲-پ-۱۰۲)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷ سم [ف: ۱-۱۱۹]

۱۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۲۳/۳

آغاز: بسمله و به نستعين الحمد لله رب العالمين ... سورة الفاتحة الكتاب قال الشيخ رضى الله عنه سميت الفاتحة لمعنيين؛ **انجام**: و لا الضالين عن السنة..

شاید از محی الدین عربی باشد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی عطف تیماج عنابی، ۲۱ گ (۷۹-۹۹)، ۱۵ سطر (۵/۱۱×)، اندازه: ۵/۱۲×۱۷/۵ سم [ف: ۴-۱۲۵۰]

۱۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۲۷/۳

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم من القرآن بالاجماع و باجماعنا من كل سورة آية

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۸ گ (۲۹-۳۶)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۳-۸۰]

۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۸۲۹

آغاز: بسمله و به نستعين، سورة فاتحة الكتاب المسمى اما القرآن لا حوائها على مجامع؛ **انجام**: عبدوا ربكم الذى خلقهم و الذين من قبلکم اقرا باسم ربك الذى خلق خلق الانسان من علق و هذه استحالة ... انها فى انفسها ...

تفسیری است عرفانی از سوره فاتحة الكتاب. نویسنده از استعاذه آغاز کرده تا پایان سوره را با مباحث فلسفی مطابق با ذوق اشراق تفسیر می کند؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوایی با روکش تیماج قهوه ای، ۵۰ گ (۱-پ-۵۰)، ۲۰ سطر (۹/۱۵×)، اندازه: ۵/۱۵×۲۱/۵ سم [رایانه]

۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۴۴۰/۳

بروش عرفانی؛ خط: نستعلیق ترک، بی کا، بی تا؛ کاغذ: استانبولی، جلد: مقوای عطف تیماج تریاکی، ۱۰ ص (۱۵۵-۱۶۴)، ۱۸ سطر (۵/۱۲×)، اندازه: ۱۱×۱۶/۵ سم [ف: ۱۷-۳۶۸]

● تفسیر سورة الفاتحة = تفسیر سوره حمد / تفسیر /

فارسی

tafsir-e sūrat-ol fāteha = tafsir-e sūre-ye hamd

تفسیری است عرفانی و به قلمی روان و روش آن جمع میان حقائق تنزیلی و تأویلی و نکات عرفانی و لطائف ذوقی است. در آن از تفسیر صافی فیض کاشانی (-۱۰۹۱ق) و جواهر التفسیر کاشفی و ... یاد می کند پیداست که در قرن ۱۲ تألیف گردیده

آغاز: بسمله ... الحمد لله الازلی الابدی بلازوال؛ **انجام**: و محمد آمین صلی الله علیه و آله و سلم

بی کا، تا: شب یکشنبه پایان جمادی الثاني ۱۲۶۱ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج حنایی، ۲۸ گ (۹-۳۶-پ)، اندازه: ۱۵×۲۰ سم [ف: ۹-۸۷۹]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰۴/۷

آغاز: و التمجید و نحن لما کان کلامنا فی اللفظ؛ **انجام**: سبق فی مبحث ذکر تلاوة القرآن ما ینفعک فی هذا المكان فتذکر له تفسیر عرفانی و شیعی است که مؤلف از نظریات سایر مفسران همچون کتابهای ابن عربی، مانند: الفتوحات المکیة، التذییرات الالهیة، تفسیر الجمع و التفضیل استفاده کرده و در بعضی مواقع نیز اقوال ابن عربی را عیناً نقل می کند، ولی مدار اصلی کتاب حول محور اقوال ائمة اطهار است و مؤلف در لابه لای مباحث از علمای سلف با عناوین «اصحابنا الامامیة» نیز یاد می نماید؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنکی، ۴۱ گ (۲۰۳-۲۴۳)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳/۵ سم [ف: ۲۸-۲۱]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۸۶/۹

خط: نستعلیق مخلوط به شکسته، کا: علی محمد بن محمد صفی محلاتی، تا: اوایل قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی و شکری، جلد: مقوایی با روکش مشمع، ۷ ص (۱۷۸-۱۸۴)، ۱۷ سطر، اندازه: ۴/۱۰×۱۵/۳ سم [ف: ۱۷-۴۶۳]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۱

آغاز: پس از تسمیه: فاتحة الكتاب مكية على الصحيح و كونه مكية و مدنية بط و مدنية من هفوات مجاهد و لانها افضل السور اتفاقا و هو جاز و انکان الكل کلام الله؛ **انجام**: و من طريق آخر هذ الخبر انفسه الا انه قال كانما قرا القرآن و عن جابر یا جابر الا اعلمک افضل سورة انزلہ الله تعالی فی کتابه فعلمه الله و قال شفاء من كل داء اللسام و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع و الماب آمین

تفسیری است شارح جهات عربیت و حاوی نکات حکمی، کاتب دیباچه را نوشته. از کتاب استفاده می شود که مفسر از افاضل قرن ۱۰ به بعد است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲۳ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶×۲۸ سم [ف: ۴-۴۲۲]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۹۰۴

آغاز: سورة فاتحة الكتاب سبع آیات و تسمى ام القرآن لانها مفتحة و مبداه فکأنه أصله و منشأه؛ **انجام**: فقرأ صبی من صبیانهم فی الكتاب الحمد لله رب العالمين فیسمعه الله تعالی فیرفع عنهم بذلك العذاب أربعين سنة.

در این تفسیر مختصر، مفردات لغوی و مباحث ادبی بیشتر رعایت شده و در بعضی از کلمات آراء بزرگان مفسرین را نیز نقل می کند، و گویا از یکی از کتابهای تفسیر جدا شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۲ سم [ف: ۱۵-۲۸۳]

چون در آن دره نظر کرد چندان کله گاو و شتر و گوسفند دید که حساب او را خدای تعالی دادند.

احتمالاً مؤلف از فضلاء عارف مشرب امامیه قرن ۱۰ به بعد است. ظاهراً کتاب مرتب بر سه باب است. موجودی قدری از باب اول و دو باب دیگر است. عناوین ابواب: باب دوم در فضیلت سوره حمد «قال امیرالمؤمنین علی بن ابیطالب علیه السلام لو شئت لا قرأت سبعین تفسیراً من تفسیر فاتحة الكتاب یعنی مرا از فضیلت این سوره آن قدر معلوم می‌شود»، باب سوم: «اعوذ بالله یعنی پناه می‌گیرم والتجاء می‌برم بمعبود بحق». روش این تفسیر: بیان مدلول کلمات و آیات این سوره به عبارتی ساده و سلیس و تفسیر به اخبار وارده از طریق امامیه و استیناس به اشعار پارسی از «منطق الطیر» عطار و مثنوی و سعدی و حافظ و خواجه عبدالله انصاری و اوحدی و شیخ محمد لاهیجی (که ظاهراً مقصود همان شمس الدین محمد لاهجانی صاحب مفاتیح الاعجاز است) و ذکر حالات و گفتار عرفاء و صالحین؛ خط: نستعلیق متوسط، بی‌کا، تا: حدود قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ واقف: غلامحسین صراف زاده، ۱۸ شهریور ۱۳۶۳؛ کاغذ: حنایی، ۱۳۰ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۹ سم [ف: ۱۱ - ۵۷۶]

۳. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۹۱۵۹/۴-۹۹/۶۰

آغاز: چندان قوت می‌خواهم که هفت طبقه آسمان را ... ذکر شرح الرحمن در محل که وفات آن حضرت نزدیک رسید عزرائیل در حجره همایون آمد به اجازت بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ ۱۱۴ گ (۷۰-۱۸۳)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳ سم [ف: ۲ - ۹۸۹]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۵۴/۵

خط: شکسته نستعلیق، کا: تحسین، تا: ۲۴ جمادی الاول ۱۱۰۱ق، جا: دارابگرد شیراز؛ کاغذ: سیاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۸ص (۳۵-۴۲)، ۲۵ سطر (۵/۱۰×۲۱/۵)، اندازه: ۱۴×۲۴ سم [ف: ۹-۱۱۸۸]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۲/۱

آغاز: از ابی بن کعب روایت است که حضرت رسول صلی الله علیه و آله فرمود یا ابی ائشک بسورة لم ينزل فی التوراة و الانجیل و الفرقان مثلها؛ انجام: و نزد حسن بصری آنست که امام باید نگوید چه او دعا می‌کند.

تفسیر شیعی کوتاهی است با شواهدی از احادیث و نقل بعضی فرازهای ادبی؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: حسین بن حسن شفتی، تا: سلخ ربع الثانی ۱۱۲۲ق؛ جلد: تیماج مشککی، ۷ گ (۱-۷)، اندازه: ۱۵×۲۰ سم [ف: ۱ - ۴۷۲]

۶. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۳۱/۲

بی‌کا، تا: با تاریخ ۱۱۲۲ق [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷-۲۱۳]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۹۴۸

آغاز: عاجز آمد نه همه فریاد برآوردند و گفتند؛ انجام: اگر منکر شود دشت و پای بروی گواهی دهند ... و تکلمنا و تشهد ارجلهم بما کانوا یمسبون تمت التفسیر الفاتحة الكتاب ... غفرالله

است. این تفسیر به صورت پند و اندرز برگزار شده و مشحون از داستان‌های پیامبران و امامان و عارفان و بزرگان و اشعاری به فارسی از عطار، حافظ و دیگران و در برخی موارد از خودش است. او پس از پایان تفسیر، بخشی در عذاب امت‌های قبل از اسلام در ده فصل و فصلی در بیان معاصی اندام و فصلی در صفت بهشت و اهل آن و فصلی در صفت دوزخ و اهل آن و فصلی در بیان چیزهایی که حق تعالی امر کرده و چند فصل در مطالب متفرقه آورده است.

آغاز: فاتحة الكتاب یعنی گشاینده کتاب ربانی زیرا که کتاب ربانی را مبدأ و مفتتح و محل شروع جزوی نیست چاپ: با تصحیح و مقدمه سید جلال الدین آشتیانی در نشریه الهیات مشهد [دنا ۱۵۵/۳]

۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۸۶

آغاز: برابر

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کا، تا: قرن ۱۲ یا ۱۳؛ با سرلوح، مجدول؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۵۸ گ، ۱۸ سطر (۵/۹×۱۵)، اندازه: ۵/۱۴×۲۰ سم [ف: ۳ - ۷۶۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۲۹

آغاز: برابر؛ انجام: کی توان پیمود دریا را بکیل.

خط: نستعلیق، کا: محمد مهدی هاشمی سمنانی، تا: ۵ ربیع الثانی ۱۲۲۷ق؛ واقف: حسین کی استوان؛ کاغذ: آهاری شکری، جلد: تیماج خرمایی، ۹۸ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۵/۱۴×۲۰ سم [ف: ۱۱-۵۸۱]

## ● تفسیر سورة الفاتحة / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۲۵/۱۵-۶۲۲۵-ف

آغاز: انعمت فرد علی انک علی کل شیء قدیر تا مهندسان کارگاه تقدیر نقوش صور الوان بر صفحات الواح وجود می‌نگارند؛ انجام: و اگر راضی نمی‌توانی بود هر چه پیش آید در آن صابر باش که صبر موجب فرح و گشایش است و فرود این مقام هیچ مقام دیگر نیست مگر مقام اهل دوزخ

نسخه اصل: آکادمی بخارست رومانی M178. تفسیر عرفانی، که گویا رساله بهرامشاهی علی بن محمد همدانی (-۷۸۶) است؛ کا: محمود بن داود، تا: ۲۳ جمادی الثانی ۹۷۷ق [فیلمها ف: ۳-۲۱۲]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۷۴۷

آغاز: و نمی‌دانیم که ما اهل کدام خواهیم بود سوم قیامتست (کذ) و در وجود او بنص کلام الهی شبیه (کذ صحیح آن: شبهه) نیست و حق تعالی فرموده که چون خلائق محشور شوند بعضی سفیدروی باشند و قومی سیاه روی بوند و هیچ کس را معلوم نیست که از کدام طایفه اند پس جای خوف است؛ انجام: پس

لهمما

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز [رایانه]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۰۱۳/۲۰

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: مقوایی، عطف گالینگور،

۴گک (۲۴۶پ-۲۴۹ر)، اندازه: ۳۰×۲۱سم [ف: ۳۸-۳۰]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۵۰/۲

انجام: انجام تفسیر الحمد: از آن مگر گمراهی و الله سبحانه و

تعالی يعلم حقایق الاشياء. جم

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: سیاه، ۲۱

سطر (۱۵×۸)، اندازه: ۱۵×۱۲/۵سم [ف: ۱۴-۲۲۲]

۱۰. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۷۸/۳

کا: حاج غلامرضا بن قاسم یزدی، تا: ۱۲۵۱ق؛ اهدایی: شیخ

غلامرضا جماعتی تفتی؛ کاغذ: کبود اصفهانی، جلد: مقوایی با

تیماج مشکی، ۴گک (۱۲۸-۱۳۱)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۴-۱۳۸۷]

۱۱. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۳۲۹۲/۱-۱۷/۷۲

آغاز: عون حق چپود علی مرتضی xx استعانت زوبخواه ای

بوالوفا / صد خطر درراه باشد پیش و پس xx جز علی کبود بگو

فریاد رس؛ انجام: آن زمان اسلام بود اندر بطون xx مسلمان اندر

حجابات کمون / کافران اندر جهان ظاهر بدند xx مسلمین را

غالب و قاهر بدند

مؤلف که شیعه امامیه و شاعر و ذوق عرفانی دارد در این کتاب

«صراط المستقیم» و «اهدنا» را به نظم و نثر تفسیر نموده است،

می گوید که قصد شرح اسرار هدایت را دارد و آن را بحر

واحدیت نام نهاده و بحر واحدیت را بر دو بحر (بحر الاسماء،

بحر الاکوان) تقسیم نموده و سپس آنها را به بحوری تقسیم

می نماید بدین ترتیب: ۱. بحر الاسماء شامل دو قسم، ۲. بحر اسم

ذات، ۳. بحر اسم فعل، ۴. بحر الاکوان شامل شش بحر، ۵. بحر

العبادة شامل پنج موج (صلوة، زکوة، صیام، حج، الولاية)، ۶. بحر

الدعاء؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و

انجام؛ جلد: مقوایی سبز با عطف پارچه ای، ۷۶گک، ۱۴-۲۳ سطر،

اندازه: ۲۱×۱۲سم [ف: ۲-۹۸۹]

۱۲. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۵۷۹۶-۲۹/۱۳۶

آغاز: نگرود به هیچ حوض از حیاض انبیاء و هم حضرت رسول

صلی الله علیه و سلم فرمودر حضرت شاه ولایت را بطریق وصیت

که یا علی سوره یس بسیار خوانی؛ انجام: چنین گویند که مرد

صالحی بود وسایلی به در خانه او آمد و چیزی خواست آنمرد

صالح

بخشی از آغاز تفسیر مفصلی است بر سوره فاتحه، این تفسیر به

نظم و نظم برگزار شده و مؤلف در آن داستانهای متعددی از

پیامبران و بزرگان در رابطه با فضایل بسمله و فاتحه آورده است.

گویا بخشی از تفسیر فاتحه عبداللطیف بیرجندی است که قبل از

این معرفی گردید؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی:

آغاز و انجام؛ جلد: مقوای سفید، ۳۵گک، ۱۶ سطر، اندازه:

۱۲×۱۸سم [ف: ۲-۹۹۰]

۱۳. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۳۶۶

در ده «باب»: ۱. تفسیر سوره حمد، ۲. بیان ناسخ و منسوخ و عام و

خاص قرآن، ۳. آیتها که درباره اهل بیت آمده است، ۴. مخارج

حروف، ۵. اختلاف قرائتها، ۶. وقف و ابتدا و اتمام و روم و امکان

که باب نهم است، ۷. قرائت اهل بیت بر حسب روایتهای شیعی

و سنی که باب دهم است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن

۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ با خط خوردگی؛ ۵۱۶گک، قطع:

وزیری [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۹۳]

۱۴. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۸۸۷/۶

آغاز: بسمله الحمد لله المتفرد بالفردانیه و التوحید المتعالی عن

الاطلاق و التقیید ... این سوره مبارکه را ده نام باشد ۱- فاتحه

الکتاب ۲- ام القرآن ۳- سبع المثانی ۴- ...

کاتب = مؤلف، تا: اواخر قرن ۱۳ و یا اوائل قرن ۱۴؛ کاغذ:

فرنگی، جلد: تیماج سبز، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۲-۱۹۶]

۱۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۲۶۰

بی کا، تا: ۱۳۱۹ق [نشریه: ۱۳-۳۸۱]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۰۳/۲

آغاز: اولاً علم بانفعل و بغرض از او پیدا کند پس اراده کند انفع

را بطور جزم؛ انجام: عن علی (ع) ما عبدتک خوفاً الخبر و ایضاً

عن الص (ع) قال العباد ثلاثة قوم عبدوا الله ...

تفسیر فلسفی عرفانی است از سوره حمد به گونه ای مفصل که در

نسخه حاضر فقط بخشی از سوره موجود است. عناوین موجود:

الفصل الثانی فی لفظ مالک، الفصل الثالث فی لفظ الیوم و معانیه،

الفصل الرابع فی لفظ الدین، الفصل الخامس فی النکات. سپس

ذیل آیه «ایاک نعبد و ایاک نستعین» نیز سه فصل گشوده: «الفصل

الاول فی ایاک، الفصل الثانی فی لفظ نعبد ...»؛ خط: نستعلیق،

بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی؛ کاغذ:

الوان، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۲گک (۶۵-۸۷پ)، اندازه:

۱۳/۴×۲۱/۳سم [ف: ۴۱-۱۹]

۱۷. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۹۹۸/۲

آغاز: بسمله یعنی ابتدا می کنم به نام خداوند مهربان که روزی

دهنده است مومنان و کافران را در دنیا به شرط حیات و زندگی و

جميع مخلوقات را از حیوانات و چرنده و پرنده و ماهی و مور؛

انجام: و حضرت صاحب هست که خدا اطاعت اوشان را قبول

می کند پس ما خود را با او شان شریک می گردانیم که ما همه تو

را عبادت می کنیم پس خدا به این سبب طاعت ما را نیز قبول

می کند به فضل خود

در این رساله به عنوان مقدمه مباحث توحید و نبوت و امامت به

طور خلاصه بیان شده و سپس آیات سوره فاتحه به طرز نسبتاً

مکفی ترجمه و شرح می شود؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی:

انجام؛ مجدول؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۱گک، مختلف السطر،

اندازه: ۲۴×۱۶سم [ف مخ: ۱-۱۷۱]

بتوان گفت که نگارنده آن همان بغوی نگارنده فقه فارسی باشد؛  
خط: نسخ کهن، بی‌کا، بی‌تا؛ ۳ گ (۴۴-۴۶) [ف: ۶-۲۱۶۷]

۲۴. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۸/۳

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و العاقبة للمتقين؛ **انجام:**  
تفسیر: ثواب صد و بیست و چهار هزار پیغمبر را دریافته باشد و  
بقول ایشان کار کرده باشد و الله اعلم بالصواب  
این رساله شامل ترجمه و تفسیر سوره الحمد است به زبان فارسی  
و بعد از آن چند دعا و حدیث ذکر شده است. مترجم و مؤلف  
آن معلوم نیست؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: مقوا با تیماج مشک، ۵ گ، ۱۷ سطر (۵/۱۰×۱۵)، اندازه:  
۱۵×۲۰/۵ سم [ف: ۱-۲۶۰]

۲۵. یزد؛ مدرسی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم و به نستعين. این در تفسیر بسم الله  
است. الحمد لله رب العالمین؛ **انجام:** ابتدا به حمد حقیقی و حمل  
هر دو بر حقیقی. به تاریخ یوم دوازدهم شهر جمادی الآخر خاتمه  
یافت. و انا الکاتب المیرزا سید محمد ولد الصدق جناب مستطاب  
آقای میرزا سید احمد مدرس الیزدی عفی الله عن جرائمی.  
خط: نسخ تحریری، بی‌کا، تا: ۱۲ جمادی الثانی؛ جلد: کاغذی،  
۶ گ، ۱۳ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۰×۱۶ سم [میراث اسلامی: ۸-۴۳۶]

● **تفسیر سورة الفاتحة و آية الكرسي / منطق، تفسیر / عربی**  
tafsir-u sūrat-il fātiḥa wa āyat-il kursī

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 -  
1641)

قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۳۱۳

تفسیر سوره فاتحه و آية الكرسي؛ خط: نسخ، کا: عبدالحی بن  
عبدالحسین برزکی کاشانی، تا: ۱۲۶۵ق [ف: ۴۲]

● **تفسیر سورة الفاتحة و الاخلاص / تفسیر / عربی**  
tafsir-u sūrat-il fātiḥa wa-l ixlās

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 -  
1641)

تفسیر متوسطی است که بنا به گفته مؤلف در مقدمه بر دو سوره  
فاتحه و اخلاص می‌باشد و در آن بیشتر به نکات صرفی، نحوی  
(ادبی) و تجویدی پرداخته، اما در ادامه - بلافاصله - به تفسیر  
بسیار مختصر سایر سوره‌ها از بقره تا آیه ۷۲ سوره نحل پرداخته  
به طوری که مفسر به تفسیر الفاظ مشکله آیات پرداخته است.  
طبق نسخه ۵۰۱ آستانه حضرت معصومه - با یادداشت تملک

۱۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۸۱۱

آغاز: سبع المثانی زیرا که هفت آیت است و در نماز مثنی میشود  
یا آنکه نصف آن ثانی عبد است؛ **انجام:** و لا الضالین نگاه دارد  
اللهم ادفع شر الدنيا و الآخرة انک رب العالمین ...  
در این کتاب وجوه مختلف و معانی گوناگون جمله‌های سوره  
حمد را بیان کرده و گاهی به مطالب فلسفی و عرفانی نیز اشاره  
می‌شود؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ در حاشیه صفحه اول حسن  
نجفی حسینی خوئی شمس العلماء کتاب را به تاریخ ۱۴ رمضان  
۱۳۸۶ به آية الله العظمی مرعشی تقدیم کرده؛ جلد: مقوایی عطف  
تیماج مشک، ۳۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۵/۱۳×۲۰/۵ سم [ف:  
۱۳-۱۳]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۹۵/۳

آغاز: بسمله مفتاح خزائن ابواب بر و نوال و مصباح طریق وصول  
به مقاصد و آمال  
ترجمه و تفسیر سوره فاتحه الکتاب است، تنها یک صفحه است  
مشمول بر قسمتی از دیباچه مفصل کتاب؛ بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ:  
گاهی نباتی رنگ، جلد: تیماج، ۱ ص (۲۰۴)، ۱۳ سطر، اندازه:  
۱۲/۱۲×۱۹/۵ سم [ف: ۳-۱۲]

۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۴۳/۵

آغاز: قال امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب علیه الصلوة و السلام  
لوشئت لاوقرت سبعین بعبراً من تفسیر فاتحة الکتاب؛ **انجام:** پس  
خدای تعالی فرشته نزد ایشان فرستاد و تا روح هر دو را قبض کرد  
و روحهای ایشان.

آمیخته با اشعار ادبی و حکایات و قصص زیاد که از شیخ سعدی  
و کتاب روضه الاحباب نقل می‌کند؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛  
افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوا، ۸۰ ص (۳۹-۱۱۸)، ۱۸ سطر،  
اندازه: ۵/۱۰×۱۹/۵ سم [ف: ۳۵-۲۳۹]

۲۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۳۳۱/۲

آغاز: بسمله، نوزده حرف است و زبانه دوزخ نیز نوزده است؛  
**انجام:** و فراق رحمان  
بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: نو، ۳ گ (۲۸-۳۰)، ۱۶  
سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [ف: ۱۶-۵۱۴]

۲۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۰۷

بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

۲۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۱۲/۲

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمین ... اندکی از شرح و معنی  
علامتها از کی نوشته. الحمد سه جای وقف ناصر است نزد امامان  
حجاز و شام و بصره؛ **انجام:** خدای تعالی همه مؤمنان را این  
ثواب روزی کناد و بر همه رحمت کناد بمنه و فضله.  
تفسیری است کوتاه به فارسی و بروش حروفیان برای سوره حمد  
و در آغاز نسخه ما خود سوره آمده و زیر و روی سطرهای این  
سوره دستور تجوید کلمات آن است به عربی. مفسر آن  
دانشمندی است سنی و اشعری و خدا را دیدنی می‌پندارد. شاید

1687)

[دنا ۱۷۲/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶/۷

کا: صالح بن سید علی حسینی گرمودی، تا: قرن ۱۱، جا: ابهر؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۱ ص (۲۰۶-۲۱۶)، ۱۲ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۹ سم [سنا: ف: ۱-۶۰]

● **تفسیر سوره فاتحه و اخلاص و قدر** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye fātehe va exlās va qadar

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۳۹/۹

آغاز: اعوذ بالله ... گوی که پناه می‌برم بخدا؛ **انجام**: بر اهل جود و ظلم و فاسق و فاجر خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد علی، بی تا، جا: خوشان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۲ گ (۱۱۵-۱۱۶ پ) [ف: ۱۰-۱۶۸۳]

● **تفسیر سورة الفاتحة و البقرة** / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa wa-l baqara

جامی، عبدالرحمن بن احمد، ۸۱۷ - ۸۹۸ قمری

jāmī, 'abd-or-rahmān ebn-e ahmad (1415 - 1493)

تفسیر مزجی مختصری است با ذکر روایاتی مناسب آیات از طریق اهل سنت، که در این نسخه فقط تفسیر سوره فاتحه و اوایل سوره بقره تا آیه «و من الناس من يقول آمنا» (بقره: ۷) آمده و گویا بیش از این نوشته نشده است. سپس آن را عبدالغفور به بیاض آورده است. این تفسیر را محمد باقر حجتی در کشف الفهارس (۲۲۰/۳) از عبدالرحمن جامی دانسته است و از آن با عنوان «تفسیر الجامی» یاد کرده است.

آغاز: الحمد لله رب العالمین من الاولین الاقدمین و الاخرین الاکرمین، الرحمن لوجود الشامل العام

**انجام**: فمن وافق تامينه تامين الملائكة غفر له ما تقدم من ذنبه، رواه مسلم في صحيحه

[دنا ۱۵۶/۳ (۷ نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۵۹/۲۰-ف

نسخه اصل: دهلی نو ش ۵۰۴ (۱۸۱)؛ بی کا، تا: با تاریخ ۸۶۷ ق [فیلمها: ۱-۱۶۴]

۲. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۳۱۶/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: بخارائی شکری، جلد: مقوای روکش تیماج زیتونی، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴×۳۶ سم [ف: ۳-۲۴۴]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۸/۱

آغاز و انجام: برابر

حسن بن محمد و سپس بهبهانی در شعبان ۱۳۱۲ (شاید ۱۲۱۲) - که شامل سوره بقره تا اسراء است، می‌نماید که این تفسیر، ادامه سوره حمد و اخلاص و مؤلف این قسمت نیز «حسن بن محمد» باشد که بعدها آن را نگاشته است. در منابع دیگر به این تفسیر اشاره نشده است.

**چاپ**: این تفسیر ضمن مجموعه تفاسیر وی چاپ شده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۱۰۳

آغاز: بسمله. الحمد لله الذي أنزل على عبده الكتاب و آتاه الحكمة و فصل الخطاب و ... اما بعد فهذه عوذة شافية و جملة وافية في تفسیر سورتی الفاتحة و الاخلاص الفتها و أنا المحتاج ... حسن بن محمد الشهير بواعظ.

آغاز سوره بقره: بسمله. الم اکثر المفسرين علی أن حرف الف اشارة الى أنا و اللام؛ **انجام**: انجام تفسیر اخلاص [برگ ۴۵]: كانت الآية الخامسة رداً عليهم و علی كافة ارباب الملل الفاسدة فی التوحيد.

موجودی آن از فاتحه تا ۷۲ نحل است؛ خط: نسخ خفی، بی کا، تا: سه شنبه ۹ صفر قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نباتی فرنگی، جلد: تیماج زرشکی، ۱۳۰ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۵]

● **تفسیر سورة الفاتحة و الاخلاص** / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa wa-l ixlās

واعظ، حسن بن محمد، ق ۱۳ قمری

vā'ez, hasan ebn-e mohammad (- 19c)

رساله کوتاهی است در تفسیر سوره فاتحه و اخلاص که بیشتر به جنبه ادبی پرداخته است.

[دنا ۱۵۶/۳]

تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۱۲/۸

آغاز: الحمد لله الذي أنزل على عبده الكتاب و اتاه الحكمة و فصل الخطاب و ... أما بعد فهذه عوذة وافية في تفسیر سورتی الفاتحة و الاخلاص ... سورة الفاتحة مكية و قيل مدنية و قيل مكية و مدنية و لها اثني عشر اسما؛ **انجام**: و لم يكن له كفواً أحد اذ التعدد نقض ينافی الأحدية و عجز ينافی الصمدية و فقد كما ينافی الأهلية و لأن التعدد لا يكون الا بفقد شيء أو يوجد شيء.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۱۲ گ، سطور چلیپا، اندازه: ۲۱/۵×۲۱ سم [ف: ۱-۱۴۰]

● **تفسیر سوره فاتحه و اخلاص و قدر** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye fātehe va exlās va qadar

قمی، محمد طاهر بن محمد حسین، - ۱۰۹۸ قمری  
(- qomī, mohammad tāher ebn-e mohammad hoseyn)

انواع لطفک و برک؛ **انجام**: واجراً عظیماً. و فی وصفه بالعظیم  
 منوناً هو و موصوفه التعظیم ... صلی الله علیه و سلم و علی اله و  
 اصحابه نجوم الهدی.  
 خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷؛ کاغذ:  
 حنایی آهار مهره، جلد: پارچه‌ای زرد اخری، ۱۰ ص (۳۴-۴۳)،  
 ۲۷ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۱ - ۵۵۹]

➤ تفسیر سورة فجر ﴿ فجریه

### ● تفسیر سورة فجر / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye fajr

کرمانی، محمد بن محمد کریم، ۱۲۶۳ - ۱۳۲۴ قمری  
 kermānī, mohammad ebn-e mohammad karīm (1847 -  
 1906)

تفسیر کوتاهی است بر سورة فجر که مؤلف به درخواست یکی  
 از اهالی کاشان نگاشته است.

۸. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۸/۳-۱۱/۷۸

**آغاز**: بسمله، الحمد لله و سلام علی عباده الذین اصطفی و بعد  
 چنین گوید بنده ائیم محمد بن کریم که یکی از اجلا عظیم  
 الشان؛ **انجام**: که آن قدر قوت داشتند و ثمود را که کوه را  
 سوراخ می کردند و خانه می ساختند.  
 خط: نستعلیق، کا: عبدالحسین بن محمد خراسانی، تا: ۱۳۱۲ق؛ جلد:  
 تیماج زرد، ۶ گ، ۲۷-۲۵ سطر، اندازه: ۲۴×۱۰سم [ف: ۲-۹۹۱]

### ● تفسیر سورة فصلت / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i fuṣṣilat

[دنا ۱۵۷/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۱/۲۵-طباطبانی

**آغاز**: قوله ثم استوی الی السماء ... اشار بالدخان الی مادة السماء  
 فان الدخان هو جوهر ظلمانی  
 تفسیر آیه ۱۱ سورة فصلت (سوره ۴۱)؛ بی کا، تا: ۱۰۸۵ یا  
 ۱۰۶۵ق؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای،  
 ۱ گ (۳۰۴-۳۰۵)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۹سم [ف: ۲۲-۲۱۷]

### ● تفسیر سورة الفلق / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il falaq

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
 ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)  
 تفسیر بسیار کوتاهی است بر سورة فلق که با مشی فلسفی همراه  
 با اشاراتی عرفانی است. وی در تفسیر آیه «و من غاسق ...» تا  
 پایان سخنانی درباره نفس آورده است.

نام مؤلف به استناد نسخه مرعشی ج ۲۹۳/۱۷ ذکر شد؛ خط: نسخ،  
 بی کا، تا: قرن ۱۱؛ واقف: امیر جبرئیل، ۱۰۳۷؛ کاغذ: استانبولی  
 شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشک، ۳۱ ص (۳۱-۱)، ۱۹ سطر،  
 اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱ - ۵۶۱]  
 ۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۴۴/۱

**آغاز و انجام**: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: مقوایی عطف گالینگور  
 سبز، ۷ گ (۳-۹)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۶×۱۸سم [ف: ۱۷ - ۲۹۳]  
 ۵. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۹۱ حکمت

خط: نسخ، کا: محمد امیر عمری برای میر میران سلیمان پاشا، تا:  
 قرن ۱۲؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: ربیعی [ف: ۲ - ۷۵]  
 ۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۸-ف

نسخه اصل: ایاصوفیا ش ۴۰۵؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۶۴ گ، ۲۱  
 سطر [فیلمها ف: ۱ - ۳۰۸]  
 ۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۰۹۸/۳

**آغاز**: برابر؛ **انجام**: کون المراد بالذین کفروا الماحضین هو مختار  
 صاحب الکشاف

نام مؤلف به استناد نسخه مرعشی ج ۲۹۳/۱۷ ذکر شد؛ خط:  
 رقعی، بی کا، بی تا؛ محشی؛ جلد: تیماج مشک، ۴۷ گ (۱۶۰-پ-  
 ۲۰۶)، اندازه: ۱۷×۱۲/۵سم [ف: ۱۳ - ۳۰۰]

### ● تفسیر سورة الفاتحة و البقرة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fātiḥa wa-l baqara

تفسیر فاتحه و بقره. در عنوان آمده «هذا ما انتجب و انتخب من  
 فراید فواید یلیق ان یکتب بالنور علی حدود الحور خلد الله ظلال  
 افضالها». مؤلف شیعی است و در آن از طبرسی و زمخشری و  
 قاضی و کلینی یاد شده است.  
 [دنا ۱۵۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۱۴۴/۱۷

**آغاز**: بسمله. یمن الاستدلال بها علی راجحیة التسمیة عند  
 الطهارة؛ **انجام**: و هو یهدی الی سواء السبیل  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۰، کاغذ: سپاهانی و فرنگی، جلد:  
 مقوا با پارچه زری عطف میشن، ۱۰ ص (۲۶۳-۲۷۲)، اندازه:  
 ۲۳×۱۰/۵سم [ف: ۹ - ۸۲۳]

### ● تفسیر سورة الفتح / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il fath

تفسیری است بیشتر مشحون از نکات دستوری و لغوی.  
 [دنا ۱۵۶/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۵

**آغاز**: بسمله. باسمک اللهم نستفتح ابواب فیضات انوار قدسک و

**آغاز:** قل اعوذ برب الفلق فائق ظلمة العدم بنور الوجود و هو مبدع الاول الواجب الوجود لذاته ...  
**انجام:** تفارقه بالذات و بالعلاقة بجميع الحالات رزقنا الله التجرد التام و التأله الكامل و الحمد كله لواهب العقل و الصلوة على خير خلقه محمد و آله و أصحابه.  
**چاپ:** به سال ۱۳۱۳ق در حاشیه شرح هدایه (چاپ سنگی، تهران)؛ در پنج رساله، به تصحیح احسان یارشاطر (تهران، انجمن آثار ملی: ۱۳۳۲)؛ در رسائل، جلد اول (قم، انتشارات بیدار: ۱۴۰۰)

[دنا ۱۵۷/۳ (نسخه: ۷۳) الذریعة ۳۴۱/۴؛ مشار عربی ۲۰۳/۲۰۴؛ ریحانة الادب ۵۸۲/۷؛ مهدوی، مصنفات ابن سینا ۶۵؛ مکتبه امیر المومنین ۲۴۴/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷/۱۱ عکسی

نسخه اصل: گویا در کتابخانه دانشگاه پرینستون آمریکا؛ بی کا، تا: ۶۹۷ق؛ ۳ص (۱۲۶-۱۲۸) [عکسی ف: ۴-۳۰۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۰/۱۱

**آغاز و انجام:** برابر

نسخه اصل: کتابخانه چستریتی، ش ۳۰۴۵؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۹ق؛ ۳ص (۵۹-۶۱)، ۱۹ سطر [عکسی ف: ۳-۵۸۵]

۳. اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۹۵/۴

خط: نستعلیق، کا: محمد بن عبدالصمد بن صدیق وایقانی، تا: ۱۰۴ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۲گ (۲۵۲-۲۵۳پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۵سم [ف: ۱-۱۸۹]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۰/۸۱

خط: نسخ، کا: ابوالمجد تبریزی، تا: حدود ۷۲۳ق؛ ۲گ (۱۷۴-۱۷۵پ) [مختصر ف: ۱۹۱]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۵۳۲/۹

بی کا، تا: ۹۹ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۲گ (۴۳-۴۴ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۲۰-۱۰۸]

۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۴۵۰۵/۸

کا: مغیث الدین بن شرف الدین بن مغیث الدین اصفهانی، تا: سه شنبه ۸ رجب ۹۳۳ق، کاغذ: سپاهانی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۲۲-۲۳پ)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۰سم [ف: ۳-۴۷۱]

۷. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۵۳/۲ حکمت

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹۴۷ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، قطع بغلی [ف: ۲-۵۵]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹/۱۰

**آغاز و انجام:** برابر

خط: تعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۹۶۲ق؛ کاغذ: سمرقندی کلفت، جلد: تیماج تریاکی، ۱گ (۴۱-۴۲پ)، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۳سم [ف: ۶-۲۳۹۹]

۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳/۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: علاء الدین محمد بن حسین الحافظ القاری، تا: شعبان ۹۶۵ق؛ جلد: تیماج سبز، ۳گ (۷۹-۸۱ر)، اندازه: ۱۷×۸/۵سم [ف: ۴-۲۹۵]

۱۰. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۷۷/۱۳

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی روکش کاغذ عنابی عطف تیماج قرمز، ۲گ (۱۲۰-۱۲۱)، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۴-۱۲۷۰]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۹۷/۳

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۸۵ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴گ (۳۶-۳۹ر)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۲-۲۸۴]

۱۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۰۹۵/۱۵

بی کا، تا: ۱۰۰۳ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۱۹گ (۱۳-۱۳۱پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۳-۴۷۰]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۰۱/۴

خط: نستعلیق، کا: تقی الدین محمد گیلانی مکی، تا: ۱۰۱۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۲گ (۶۲-۶۳)، اندازه: ۲۳×۱۴سم [ف: ۱۱-۲]

۱۴. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۹

خط: نستعلیق، کا: مظفر حسین بن احسان الدین، تا: ۱۰۱۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۳گ (۱۲۹-۱۳۱ر)، اندازه: ۳۰×۹/۵سم [ف: ۲۵۶]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۰/۲

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، کا: حمزه بن احمد گیلانی، تا: ۱۰۱۸ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۱ص (۱۲-۲۲)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۲/۵سم [ف: ۴-۱۲]

۱۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۳۷۱/۱۶

کا: عبدالقادر اردوبادی، تا: ۱۰۲۶ق؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۳گ (۱۵۴-۱۵۶پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۹×۹/۵سم [ف: ۳-۴۷۱]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۱۲/۱

**آغاز:** الی مفیض الخیرات بل الامر یرجع الی قابلها و ذلک تحقق الکلام المقر؛ **انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوحيان سراب، تا: ۸ جمادی الثانی ۱۰۲۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: الوان شکننده، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶ص (۱-۶)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۳/۷×۹سم [ف: ۴۳-۷۸]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹/۵

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۴۶ق؛ ۴ص (۱۰۲-۱۰۵) [ف: ۴-جدید-۳۱]

۱۹. شیراز؛ محلاتی، صدرالدین؛ شماره نسخه: ۱۷/۳

بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۵۶ق [نشریه: ۵-۲۷۳]

۲۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۹۲/۲  
آغاز و انجام: برابر  
کا: محمد بن حسین عقیلی استرآبادی، تا: ۱۰۵۸ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۴ص (۶-۹)، ۲۳ سطر [ف: ۹ - ۲۳۰]  
۲۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۶  
آغاز: برابر؛ انجام: ذلك انه الجواد الکریم تم بحق النبی محمد و آله اجمعین  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ اطلاعات نسخه با رجوع به رایانه آستان قدس تکمیل شد؛ واقف: ابن خاتون عاملی، ۱۰۶۷؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج ضربی، ۳ص، ۱۹ سطر [الفائی: ۱۳۷]  
۲۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۱۶/۵  
خط: نسخ، کا: احمد سروی، تا: ۱۰۷۱ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۲گ (۶-۷پ)، ۲۷ سطر (۱۰×۲۱)، اندازه: ۱۸×۳۱سم [ف: ۱۶ - ۳۰۹]  
۲۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶  
خط: نستعلیق، کا: رجبعلی بن جواد علی مازندرانی، تا: ۱۰۶۰-۱۰۷۱ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ، ۲۶ سطر (۹)، اندازه: ۱۳×۲۴سم [ف: ۱ - ۵۶]  
۲۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱/۵  
خط: نستعلیق، کا: کمال الدین محمد تویسرکانی، تا: ۱۰۸۴ق؛ جلد: مقایبی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۸-۹پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۵×۱۴/۵×۲۵سم [ف: ۵ - ۲۹۶]  
۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۱/۲۳-طباطبائی  
بی کا، تا: ۱۰۶۵ یا ۱۰۸۵ق؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۳۰۲-۳۰۳پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۵×۱۴/۵سم [ف: ۲۲ - ۲۱۷]  
۲۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۷۰/۴  
نسخه اصل: کتابخانه مدرسه نمازی - خوی ۸۴۷ [در فهرست نمازی با عنوان تفسیر سورة التوحید و المعوذتین معرفی شده]؛ خط: نستعلیق، کا: علی اکبر، تا: با تاریخ ۱۰۹۲ق؛ ۵ص (۱۰۶-۱۱۰) [عکسی ف: ۴ - ۴۰۲]  
۲۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۹۸/۲  
خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: ۱۰۹۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۲گ (۱۷-۱۸)، ۱۷ سطر (۱۱×۱۸)، اندازه: ۵×۱۹/۵×۲۴سم [ف: ۱۶ - ۶۴۷]  
۲۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۸۱/۱۸  
آغاز: برابر؛ انجام: و سلم تسليماً دائماً ابداً ابداً.  
خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد قاسم بن بهزاد، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن زرد، ۲گ (۴۵-۴۶ر)، اندازه: ۱۶/۶×۲۵/۲سم [ف: ۸ - ۲۶]  
۲۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۸/۱۵  
خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی، ابعاد متن: ۷×۱۹، اندازه: ۵×۲۳سم [سنا: ف: ۱ - ۱۳۵]
۳۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۷۳  
آغاز: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۲گ (۱۹۲-۱۹۳ر) [ف: ۱۶ - ۲۰۰]  
۳۱. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۶۶۰/۶  
خط: نسخ، کا: اسدالله بن ظهیرالدین علی دوانی، تا: قرن ۱۱ [ف: ۳۵۸]  
۳۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۸۰/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۵-۶پ-۶۶)، اندازه: ۵×۱۱/۱۹سم [ف: ۳۰ - ۱۶۱]  
۳۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۰/۳۹  
آغاز: برابر  
خط: نستعلیق ریز، کا: نصیرالدین محمد رضوی شاگرد آقا حسین خوانساری، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حیایی، ۱ص (۱۰۷پ)، ۴۲ سطر (۱۳×۲۳)، اندازه: ۲۰×۳۱سم [ف: ۱۶ - ۳۴۱]  
قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶/۳۱  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۱۷۹]  
۳۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۰۸/۲۶ و ۲۲۳/۲۶-ف و ۲۸۳۰/۲۶  
آغاز: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۴گ (۲۷۲-۲۷۵پ)، ابعاد متن: ۶×۵/۱۲، اندازه: ۱۲×۲۰سم [ف: ۱۶ - ۴۸۹] و [فیلمها ف: ۱ - ۶۸۴]  
۳۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۸۴۵/۲  
بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن آلبالویی، ۳گ (۵-۷ر)، اندازه: ۴/۱۲×۱۹/۷سم [ف: ۹ - ۶۸]  
۳۶. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۲۷۷/۴  
آغاز: برابر؛ انجام: و الله اعلم باسراء جعلنا الله من اهل ذلك تم. (بخط دیگر نوشته شده) «فی خامس شهر ذیحجة الحرام من شهور سنه ۱۱۲۲».  
خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ ۴ص (۱۴۱-۱۴۴)، ۲۰ سطر (۷/۵×۸)، اندازه: ۵×۱۱/۱۸سم [نشریه: ۳ - ۳۵۳]  
۳۷. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۳/۵۲  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۲ص (۱۶۶-۱۶۷ر)، ۲۴ سطر (۵/۱۸×۱۲/۵)، اندازه: ۵×۱۸/۵×۲۴سم [ف: ۲۰۲]  
۳۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۱/۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج مشکی، ۲گ (۲۱۱-۲۱۲پ)، اندازه: ۵/۱۲×۱۹سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۳]  
۳۹. قم؛ گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۶۸۵۳/۳-۳۵/۳۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۰ ذیحجه ۱۱۰۱ق؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج، ۲گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۹سم [ف: ۲-۹۸۵]



۴۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۷/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۱۰۲ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸ص (۵۴-۶۱)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۱سم [ف: ۹-۳۹۴]
۴۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷/۱۰۳۵/۲  
کا: ناصرالدین حسین بن نورالدین محمد کرمانی، تا: با تاریخ ۱۱۰۲ق، جا: کرمان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشک، ۳ص (۴۰۵-۴۰۷)، سطور چلیپا (۲۰×۱۱/۴)، اندازه: ۲۵×۱۵سم [ف: ۱-۵۶]
۴۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۹۴۴/۳  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد یوسف بن محمد علی، تا: ۱۱۰۵ق، جا: اصفهان؛ جلد: تیماج مشک، ۲گ (۲۱-۲۲)، اندازه: ۲۴×۵سم [ف: ۲۳-۱۱۵]
۴۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۵/۲۰۴  
آغاز و انجام: برابر  
بی کاه، تا: ۱۱۴۱ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۲ص (۲۷۶-۲۷۷)، اندازه: ۳۳×۱۵سم [ف: ۱۰-۱۳۵۸]
۴۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۹/۷-طباطبائی  
خط: نستعلیق متوسط، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشک، ۲گ (۳۳-۳۴)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۲۲-۲۹۸]
۴۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۶۷/۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، ۳گ (۱۰۲-۱۰۴)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۸سم [ف: ۳۸-۱۶۴]
۴۶. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۵۵/۵ - ج  
بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ ۲گ (۱۰۵-۱۰۶)، [ف: ۲۹۵]
۴۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۵۷/۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: غلامعلی، تا: اواخر قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، ۳گ (۸۶-۸۸)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۷سم [ف: ۳۴-۱۵۳]
۴۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۲۲/۱۴  
خط: نستعلیق، کا: محمد قاسم فاضل خلخالی، تا: قرن ۱۲ و ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشک، ۷گ (۱۳۰-۱۳۶)، ۱۴ سطر (۱۰×۶/۵)، اندازه: ۱۶×۱۰سم [ف: ۱۱-۲۳۰۷]
۴۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۹/۴  
خط: نستعلیق، کا: اسدالله موسوی خرقانی، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۲گ (۱۰۹-۱۱۰)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۴]
۵۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۹۷/۵  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۲گ (۸۰-۸۱)، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱۵-۲۷۶]
۵۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۳۴/۴  
بی کاه، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳-۳۷]
۵۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۷۲  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: کرملی خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی آبی، ۲گ (۳۰۸-۳۰۹)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۴/۶سم [ف: ۷-۴۶۹]
۵۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۴/۹  
آغاز و انجام: برابر  
خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، تا: حدود ۱۲۰۶ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۳ص (۴۶۲-۴۶۴)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳/۷سم [ف: ۵-۱۰۰]
۵۴. بیرجند؛ دبانی؛ شماره نسخه: ۱۰۸/۷  
خط: نسخ، کا: حسین بن سید علی خوسفی قائنی خراسانی، تا: ۱۲۳۵ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۳گ (۱۵۶-۱۵۸)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۳/۵سم [ف: ۸۴]
۵۵. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۷مجموعه بدون شماره  
بی کاه، تا: ۱۲۵۵ق [دلیل المخطوطات: ۱-۱۵۲]
۵۶. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۸۲/۷  
آغاز و انجام: برابر  
خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۲۷۰ق؛ جلد: تیماج قهوه ای با ترنج، ۲۱ سطر [ف: ۱-۳۵۸]
۵۷. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۰/۸ فرخ  
خط: شکسته، نستعلیق، بی کاه، تا: غره جمادی الثانی - رمضان ۱۲۷۲ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر چلیپا (۱۶/۵×۸/۳)، قطع: رقعی [ف: ۲۰۴]
۵۸. قم؛ گلیبگانی؛ شماره نسخه: ۸/۶۶-۱۳۵۶/۱۰  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۲۹۱؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲گ، سطور چلیپا، اندازه: ۲۵×۱۵سم [ف: ۲-۹۸۵]
۵۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۹۵۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کاه، تا: ۱۲۹۳ق؛ واقف: فهرستی؛ ۲گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۴-۴۲۲]
۶۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۹۴/۱۵  
خط: نستعلیق، کا: نصرالله بن احمد نراقی، تا: ۱۲۹۴ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۳ص (۲۲۱-۲۲۳)، ۱۶ سطر (۱۲×۷)، اندازه: ۱۶×۱۱سم [ف: ۱۲-۲۸۸۲]
۶۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۶۴۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۲۹۶ق؛ واقف: خان بابامشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۹گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲۲-۱۳۹]
۶۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۱۳/۵  
آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: سید اسدالله صفوی ماسالی مصطفوی، تا: قرن ۱۴؛  
مصحح؛ کاغذ: فرنکی، ۲ گ (۷-۸)، ۲۰-۲۲ سطر، اندازه:  
۱۴×۸ سم [ف: ۳۸-۲۹۳]

۶۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۲۹۷/۲

خط: نستعلیق، کا: یحیی بن میرزا علی محمد حسینی لاریجانی  
سید الحکما بقائی، تا: ۱۳۰۷-۱۳۰۹ ق، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ  
(۳-۵)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۱۹-۸۴]

۶۴. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۰۱/۱۵

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۳۰۹ ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ،  
۲ گ (۱۰۷-۱۰۸ پ)، ۱۷ سطر (۱۱×۱۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۷ سم  
[ف: ۳۳۹]

۶۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۰۱۱۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: احمد بن محمد رضا حسینی، تا: ۱۳۱۵ ق؛  
ضمیمه نسخه ش ۱۹۸۶؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ:  
شکری آهار مهره، جلد: مقوا با عطف میشن، ۲ گ، ۱۷ سطر،  
اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۷] و [ف: ۲۲-۱۳۸]

۶۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۱۴/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: مصطفی، تا: ۱۳۱۷ ق؛ ۳ گ (۵-۷ ر)، ۲۳ سطر،  
اندازه: ۲۳×۱۴/۵ سم [ف: ۱-۲۴۳]

۶۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۹۲/۱۵-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی‌کا، تا: دوشنبه ۲۳ رجب ۱۳۱۷ ق [عکسی ف:  
۷۹ - ۱]

۶۸. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۰۰۰/۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری، کا: عبدالله کجوری، تا: ۱۳۳۲ ق؛ ۲ گ  
(۲۸ پ-۲۹ پ) [ف: ۲-۵۲]

۶۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۲۰۱/۳

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی،  
۴ ص (۷۰ پ-۷۳ ر)، ۱۳ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱۷-  
۵۲]

۷۰. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۶۱/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۱ گ،  
اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۱۸۶]

۷۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۶۴/۶

آغاز و انجام: برابر

خط: تعلیق، بی‌کا، بی‌تا [ف: ۶-۲۳۹۹]

۷۲. تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۷۵/۱۰

آغاز و انجام: برابر

در فهرست از فخر رازی دانسته است؛ خط: نستعلیق، کا: غیاث

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ قسمتی از این مجموعه رساله‌های  
فلسفی شیخ ابن سینا و بهمنیار و میر سید شریف و جز آن  
می‌باشد؛ جلد: تیماج مشکی، ۳ گ (۲۱۹-۲۲۱)، ۲۱ سطر  
(۱/۲×۴/۱)، اندازه: ۱۵/۵×۶/۵ سم [ف: ۱-۵۵]

۷۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۹۴/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ (۱۹ پ-  
۲۱ ر)، سطور مورب، اندازه: ۲۰×۹/۵ سم [ف: ۳۰-۵۸]

۷۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۲۵/۱

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۵/۵ سم [ف: ۲-۳۸۴]

۷۶. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۴۹/۱۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ ۴ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۱/۵ سم  
[ف: ۱-۱۴۰]

## ● تفسیر سورة الفلق / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il falaq

غیر همانند:

۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۷۸/۳

آغاز: قل اعوذ بر الفلق، هذه السورة و سورة الناس مدینتین کما  
فی تفسیر الشیخ عماد الدین ابن کثیر  
خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۹۳۵ ق؛ افتادگی: انجام؛ ۳ گ (۲۴-۲۶)،  
اندازه: ۱۷×۹ سم [نسخه پژوهی: ۳-۹۲]

۲. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۶۲۸/۹

بی‌کا، بی‌تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۸۹]

۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۹۴/۳

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ اندازه: ۱۷×۱۱ سم [نشریه: ۱۳-۳۹۶]

## ● تفسیر سورة الفلق (ترجمه) / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il falaq (t.)

رودباری، فخرالدین بن احمد، ق ۱۳ قمری  
rūdbārī, faxr-od-dīn ebn-e ahmad (- 19c)

آغاز: قل اعوذ بر الفلق بگو ای محمد پناه می‌برم به  
پروردگاری که شکافنده ظلمت سرای عدمند به وجود ...  
[دنا ۱۵۹/۳]

۱. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۶۰۷/۴

آغاز: برابر؛ انجام: و انقطاع از علاقه و جمیع حالات باشد.

● تفسیر سوره قدر / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye qadar

مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی، ۱۰۳۷ - ۱۱۱۰  
قمری

majlesī, mohammad bāqer ebn-e mohammad taqī  
(1628 - 1699)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۶۵/۶

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ [ف: ۷ - ۲۲۳]

● تفسیر سورة القدر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il qadr

حسینی میبدی، علی بن محمد علی، - ۱۳۱۳ قمری  
hoseynī meybodī, 'alī ebn-e mohammad 'alī (- 1896)

تفسیر مفصلی است بر سوره مبارکه «انا انزلناه فی لیلۃ القدر» با استفاده از احادیث اهل بیت علیهم السلام، و بنا به گفته مؤلف دارای بحث ها و نکاتی است که دیگر مفسران بدانها نرسیده و در کتاب های خود نگارش نداده اند، ولی متأسفانه تألیف آن ناتمام مانده و فقط مقداری از مقدمات آن نگاشته شده است. این کتاب در چند «طرف» (به جای فصل) می باشد و فقط این عناوین در نسخه آمده است: طرف ۱. فی معنی القرآن و بیان بعض المصطلحات؛ طرف ۲. فیما اوجب اختصاص هذه السورة بالتفسیر و الشرح؛ طرف ۳. فی نزول السورة و وجوب التصدیق بها.

آغاز: الحمد لله الذی خلق اللیل و النهار و میز بینهما بالظلم و الأنوار و قدرهما لعباده بالمقدار و کرهما لنظام الآثار

[دنا ۱۵۹/۳]

کرمانشاه؛ میبدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۴/۲ مشهد

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، اندازه:

۱۸×۲۳ سم [ف: ۱۲۹]

مشهد؛ میبدی؛ شماره نسخه: ۴/۲

همان نسخه بالا [ف: ۱ - ۲۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۳۸/۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶ - ۱۸۰]

● تفسیر سورة القدر = رسالة نور انا انزلناه فی لیلۃ

القدر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il qadr = r.-u nūr-i innā anzalnā-hu fī laylat-il qadr

حائری سنقری، محمد علی بن حسن علی، - ۱۳۷۸  
قمری

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱ ص (۳۲۵-۳۳۵)، اندازه: ۱۵×۲۲ سم [ف: ۲ - ۲۵۲]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۶۷/۱ - ۵

خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۱۱۵ گ، سطور چلیپا (۵×۱۳)، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [ف: ۱ - ۱۳۳]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۱/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۸ق؛ کاغذ: الوان، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۲×۲۰/۵ سم [ف: ۲ - ۳۹۱]

● تفسیر سورة القدر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il qadr

ابن المؤید، عبدالرحمن بن علی، ۸۶۰ - ۹۲۲ قمری  
ebn-ol moayyed, 'abd-or-rahmān ebn-e 'alī (1456 - 1517)

تاریخ تألیف: سلطان بایزید خان عثمانی فرزند سلطان محمد خان بن سلطان مراد خان

چون مؤلف تفسیر بیضاوی را مطالعه نموده در سوره قدر دقایق بسیار و حقائق بیشماری را دیده که کسی به تفصیل متذکر آن نشده است، لذا خود با استفاده از تفاسیر دیگر به تفسیر این سوره پرداخته و نظرات خود را طبق قواعد و اصول این علم آورده است.

[کشف الظنون ۴۵۰/۱ و ج ۱-۳۱۰؛ معجم المؤلفین ۱۵۵/۵؛ الاعلام زرکلی ۳۱۸/۳؛ دنا ۱۵۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۲/۱

آغاز: بسمله الحمد لله الذی انزل القرآن لنا فی لیلۃ القدر و عظمه حیث قال انا انزلناه فی لیلۃ القدر و اخفی لیلۃ القدر عنا و فخمه و قال ما ادریک ما لیلۃ القدر لیلۃ القدر خیر من الف شهر و الصلوة علی من اشتاق الملیئكة الی القاء امته حتی تنزل الملیئكة و الروح فیها باذن ربهم؛ انجام: قالوا روى عن النبی (ص) من قرء سورة القدر اعطی من الاجر کمن صام رمضان و احی لیلۃ القدر جعلنا الله و ایاکم ممن اعطی من الاجر کمن صام رمضان و احی لیلۃ القدر تم ... پس از پایان در ص ۴۴ شرحی درباره شیوه اهداء کتاب به پادشاه بدین آغاز نوشته شده است: ان اعطی للسلطان بکتب هکذا بدل قول و هو المعتلى الخ ... و ماهو الاحضرة السلطان بایزید خان ابن سلطان.

خط: نسخ، بی کا، با تاریخ ۸۵۷ق؛ کاغذ: ترکی ضخیم، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۲ ص (۱-۴۲)، ۱۳، ۱۵، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۴۱/۵ سم [ف: ۱۰ - ۲۵۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۲۵/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۳۸۰]

۱۲۶۷ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳گ (۱۶۱پ-۱۷۳ر)،  
۱۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴/۵سم [محدث ارموی مخ: ۴۱۵ -  
۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۵۳۲/۹  
آغاز: انا انزلناه الضمیر للقرآن فخمه باضماره من غیر ذکره شهادة  
له بالنهاية المغنية عن التصريح؛ **انجام**: لامة محمد عندی ما لاعین  
رات و لا اذن سمعت و لا خطر علی قلب بشر قط.  
خط: نستعلیق، بی‌ک، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲ص (۳۴۶-  
۳۵۷)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۳۳/۱ - ۸۳]

## ● تفسیر سورة القدر / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il qadr

غیر همانند:

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۲/۴  
آغاز: بسمله، بنام معبود بحق بخشنده بخشاینده؛ **انجام**: فیکون قد  
ظفر بالغی الاکبر و سعد سعادة الابد.  
خط: نسخ، کا: اشرف بن محمد کرمانی، تا: ۹۰۵ق؛ کاغذ: ترمه  
سمرقندی، جلد: عطف میشن سبز رویه کاغذ، ۴ص (۵۳-۵۶)، ۲۱  
سطر، اندازه: ۱۹×۱۳/۲سم [ف: ۵ - ۶]  
۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۶۵/۷  
خط: نسخ و نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱ [ف: ۷ - ۲۲۳]  
۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۷۳۸/۱  
آغاز: بسمله. سوره وافی هدایه قدر از اعظم سور مبارکه فرقان  
وحی اتما و قرآن اعجاز پیراست، و نزول آن برای تسلیه حضرت  
خیر البشر و بجهت رفع حزن و اندوه ... از نشور است چنانکه در  
روایت؛ **انجام**: و تقرب بجوی سوی پروردگار خود در همه  
اوقات مخصوصاً در لیلۃ القدر که افضل آنها است و اینست وقت  
ختم کلام الله الموفق و به الاعتصام. تم  
درباره لیلۃ قدر و تفسیر آیه انا انزلناه فی اللیلۃ القدر؛ خط: نسخ،  
کا: محمد طاهر مدنی موسوی حسینی علوی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ:  
نوعی ترمه، جلد: میشن آلبالویی، ۱۵گ (۱پ-۱۵پ)، ۱۵ سطر،  
اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۸ - ۴۸۴]

## ● تفسیر سورة القدر و طریق قرائته / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il qadr wa ṭarīq-u qirā'at-i-h

- محقق سبزواری، محمد باقر بن محمد مؤمن، ۱۰۱۷ -  
۱۰۹۰ قمری  
mohaqqeq-e sabzevārī, mohammad bāqer ebn-e  
mohammad mo'men (1609 - 1679)  
[دنا ۱۵۹/۳]

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۴/۱۸

خط: نسخ، بی‌ک، بی‌تا؛ مجدول؛ قطع: ربعی [نشریه: ۶ - ۶۷۱]

hā'erī sonqorī, mohammad 'alī ebn-e hasan 'alī (-  
1959)

رساله کوتاهی است در تفسیر سوره قدر و استفاده از آن در  
مسأله امامت با آوردن احادیث که مجموعاً ۸۸ حدیث را شامل  
است. در دو «مقدمه» و چند «مقصد» و یک «خاتمه»: مقدمه اول  
در معنی روح القدس و روح امر الله و اختصاص آن دو به پیامبر  
و اوصیای او؛ مقدمه دوم در فضل تلاوت سوره قدر. مؤلف دو  
بار این رساله را به خط خود نوشته است.

۱. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۲۰۹

آغاز: هذه هی الرسالة المشتملة علی نورانا انزلناه فی لیلۃ القدر و  
علومها و شئونها فی الامامة و هی محتویة علی المقدمتين و مقاصد  
و خاتمه ... بسمله باب ماورد من نور انا انزلناه فی لیلۃ القدر و  
معنی الروح؛ **انجام**: و انا رایت فی منامی کان نساء من الاعراب  
لبسن نیلا فاولنا النساء بالدنیا و الفساد و النیل بالسواد و العاقبة  
للمتقین؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: وسط؛  
۳۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف مخ: ۱ - ۲۴۰]

۲. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۶۲۲

آغاز: بسمله هذه هی الرسالة المشتملة علی نورانا انزلناه فی لیلۃ  
القدر و علومها و شئونها فی مبحث الامامة و هی محتویة بمقدمتين  
و مقاصد و خاتمه ... فالمقدمة الاولى فی معنی روح القدس و  
روح الامر؛ **انجام**: لکان قوله (ع) والسابع القائم تکریرا فی  
المحمدین و الحمد لله و الصلوة علیهم و رحمة الله و برکاته ...  
بالدنیا و النیل بالسواد و العاقبة للمتقین  
این نسخه شامل ۳۷ حدیث است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا:  
قرن ۱۴؛ جلد: مقوا زرد، ۲۷گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف  
مخ: ۱ - ۲۴۱]

## ● تفسیر سورة القدر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il qadr

غیر همانند:

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۴۸/۴

آغاز: حدثنا ابوطالب الآبی أیده الله قال حدثنا ابویوسف القاضی  
قال حدثنا ابوبکر المقری قال حدثنا عبید بن آدم العسقلانی قال  
حدثنا ابی آدم؛ **انجام**: فهؤلاء اقوام غضب الله علیهم ثم رجع عن  
أمیرالمؤمنین علی بن ابی طالب صلوات الله علیه و علی ذریته فلم  
یره أحد.

تفسیری است برسوره مبارکه قدر که ابوطالب آبی به سند خود از  
ابن عباس نقل کرده که شخصی در ایام خلافت خلفای ثلاثه  
تفسیر این سوره را از آنها پرسیده و در جواب مانده اند تاآنکه  
خلافت به امیرمؤمنان علی علیه السلام رسیده و آن حضرت سؤال  
وی را مفصلاً پاسخ داده‌اند؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۴ ذیحجه

● تفسیر سورة القيامة / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il qīyāma

تفسیر فارسی آیه «لم یکن الذین کفروا من اهل الکتاب ...».

[دنا ۱۵۹/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۲/۵

خط: نسخ، کا: اشرف بن محمد الکرمانی، تا: ۹۰۵ق؛ دارای حاشیه با نشان «منه»؛ کاغذ: ترمه سمرقندی، جلد: عطف میشن سبز رویه کاغذ، ۵ص (۷۵-۷۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳/۲ اسم [ف: ۵-۶]

س تفسیر سورة کافرون < تفسیر سورة الجحد

● تفسیر سورة الکافرون = تفسیر سورة الجحد / تفسیر /

عربی

tafsīr-u sūrat-il kāfirūn = tafsīr-u sūrat-il jaḥd

دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری  
davvānī, mohammad ebn-e as'ad (1427 - 1503)

تاریخ تألیف: ۹۰۵ق؛ محل تألیف: جرون (بندر هرمز قدیم و بندر عباس جدید)

تفسیر سورة «قل یا ایها الکافرون» است که مؤلف، برخی از مطالب آن را از تفاسیر استخراج نموده و با افزودن آن به مطالبی دیگر از استنتاجات فکری خود، در رساله حاضر نگاشته است. این تفسیر دارای بحث کلامی و اصولی درباره نسخ در ادیان گذشته و اسلام است و کمتر به شرح عبارت های سورة پرداخته است. فهرست مطالب این تفسیر بدین شرح می باشد: مقدمه در سه مسأله به قرار ذیل: ۱. اسامی سورة کافرون که عبارتند از: (سورة الاخلاص، سورة البراءة، سورة المقشقشة)؛ ۲. بررسی حدیث «من قرأ سورة قل یا ایها الکافرون فکأنما قرأ ربع القرآن»؛ ۳. نقل اقوال علماء و نظر مؤلف درباره منسوخ بودن آیه «لکم دینکم ولی دین»؛ خاتمه: در چهار مسأله: ۱. مکی بودن سورة کافرون؛ ۲. سؤال و پاسخ؛ ۳. اعتراض بر سخن امام فخر رازی درباره «لکم دینکم ولی دین»؛ ۴. نکته چیست در این که فرمود «و لا انا عابد ما عبدتم» و فرمود «ولا تعبدون ما اعبد».

آغاز: الحمد لله الذی من علینا بالذین القویم و سلک بنا الصراط المستقیم و أشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شریک له ... و بعد فهذه نکات و مسائل متعلقة بالسورة التي تعدل ربع القرآن ... علقتها فی بعض جزایر جرون حماها الله ...

انجام: و اما اعادة قوله «و لا اتم عابدون ما اعبد» مع تقدم ذكره قريبا فلا افادة المبالغة فی انهم لا يؤمنون اصلا و لان المراد فی الاول نفی العبادة فی الخال و فی الثاني النفی فی الاستقبال علی ما مر تفصیله و الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی سید المرسلین و آله الطیبین الطاهرین الی يوم الدین.

چاپ: تصحیح دکتر سید احمد تویسرکانی، ضمن ثلاث رسائل، مشهد، بنیاد پژوهشهای آستان قدس رضوی، ۱۳۶۹.  
[الذریعة ۳۳۷/۴ و ۳۳۶:۴؛ کشف الظنون ۴۵۰/۱ و ۳۰۹:۱-۳۱۰؛ دنا ۱۵۹/۳ (۱۶ نسخه)]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۸۲/۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۸۵۷ق؛ کاغذ: ترکی ضخیم، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۳ص (۶۰۷-۶۴۹)، ۱۳، ۱۵، ۱۹ سطر، اندازه: ۴۱/۵×۱۴ اسم [ف: ۱۰-۲۵۹]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۲۵/۹

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵-۳۸۳]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علی بن مسافر قاضی، تا: ۹۳۹ق، جا: تبریز؛ مصحح، مقابله شده؛ تملک: محمود بن فتح علی شاه قاجار؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۶ص، ۲۱ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۲ اسم [ف: ۱-۵۶]

۳. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۵۳/۱ حکمت

آغاز: الحمد لله الذی من علینا بالذین القویم؛ انجام: و اما اعادة قوله «و لا اتم عابدون ما اعبد» مع تقدم ذكره قريبا فلا افادة المبالغة فی انهم لا يؤمنون اصلا و لان المراد فی الاول نفی العبادة فی الخال و فی الثاني النفی فی الاستقبال علی ما مر تفصیله و الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی سید المرسلین و آله الطیبین الطاهرین الی يوم الدین.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹۴۷ق؛ این یکی باید سومین رساله مجموعه باشد و دو تای نخستین آنها افتاده است؛ جلد: تیماج سرخ تیره، قطع: بغلی [ف: ۲-۵۴]

۴. تبریز؛ خادم حسینی؛ شماره نسخه: ۷۹/۹

آغاز و انجام: برابر

در فهرست به عنوان تفسیر سورة التوحید و بدون مؤلف آمده است که با توجه به آغاز و انجام نسخه تصحیح شد؛ خط: نستعلیق، کا: محمد تقی بن محمد رضا، تا: ۹۶۷ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۳گ (۱۱۰-۱۲۲)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۱۰ اسم [اوراق عتیق: ۱-۱۰۹]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۸۱/۲۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد قاسم بن بهزاد، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن زرد سیر، ۴گ (۴۶-۴۹پ)، اندازه: ۲۵/۲×۱۶/۶ اسم [ف: ۸-۲۷]

۶. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱/۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ قطع: جیبی [ف: ۳-۱۴۲]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۰۸/۲

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاتب در پایان نسخه افزود: «هذه المذكورات الضالة للامة و حرام استکتابه على الخاصه الالرد على العامة»؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج قرمز، ۱۰ ص (۱۳۵-۱۴۴)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۹-۳۴۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۷/۱۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶-۴۰۳]

۱۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۹۲/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد بن حسین عقیلی استرآبادی، بی‌تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۱۶ ص (۱۵-۳۰)، ۲۳ سطر [ف: ۹-۲۳۱]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۰۰/۳۰

آغاز: برابر؛ انجام: فقال نور یشرق من صبح الازل، فیلوح علی هیاکل التوحید، اشارة قلت زدنی بیاناً، فقال اطفی السراج فقد طلع الصبح

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶ گ (۶۹-۷۴)، ۲۵ سطر (۱۵×۲۹)، اندازه: ۲۳×۳۵سم [ف: ۱۴-۶۶]

## ● تفسیر سورة الكافرون = تفسیر سورة الجحد / تفسیر /

عربی

tafsīr-u sūrat-il kāfirūn = tafsīr-u sūrat-il jahd

غیر همانند:

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۶۱

آغاز: بسملة، حمدله اما بعد فیقول المستنصر من النصیر الولی نعمت الله المستنصر من البصیر القوی؛ انجام: و الجواب ان لكل من السور حیثیتین الأولى انها قرآن منزل من عندالله تعالی و هی مشتركة بین الجميع و الثانية هی الخصوصية الثابتة لها التي لا یشاركها فیها غیرها و معنی الحديث له ثواب هذه السورة من الحیثية الثانية ربع ثواب المجموع من الحیثية الأولى فلا اشکال و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب ... و اصحابه العظام الی قیام الساعة و ساعة القیام.

تفسیری است ادبی و تحقیقی در یازده مبحث از مؤلفی به نام نعمت الله از علمای اهل سنت؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۴؛ کاغذ: نقر آبی آهار مهره، ۲۳ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: ۲۲-۱۲۴] و [ف: ۲۲-۱۲۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۴۸۴

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا [القبائی: ۱۳۷]

## ● تفسیر سورة الكافرون / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il kāfirūn

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹ ص (۱۵-۳۳)، اندازه: ۱۲×۲۰سم [ف: ۱-۳۳/۱-۱۸۲]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۸۲/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: زین العابدین بن شاه محمد استرآبادی، تا: ۱۰۰۶ق؛ جلد: تیماج مشکي، ۱۱ گ (۳۲-۴۲)، اندازه: ۱۱×۱۹سم [ف: ۲۷-۳۰۲]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۳۱/۴

خط: نسخ، کاء: محمد مقیم بن محمد علی، تا: ۱۰ ربیع الاول ۱۰۱۰ق، جا: اصفهان؛ مجلد: کاغذ: سفید، جلد: مقوایی عطف تیماج سرخ، ۶۶ ص (۱۶-۸۱)، اندازه: ۱۷×۹سم [سنا: ف: ۱-۱۱۵]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۶۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۲۲ رجب ۱۰۷۸ق؛ محشی از سید جمال الدین محمد؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۵ ص، ۵۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۶سم [ف: ۲۲-۱۳۹]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۶۶۶

آغاز: برابر؛ انجام: و قد بان من ذلك البحث ان ما يتوهم من ان الموسی (ع) قال اقيموا هذا السبت مادامت السموات. خط: نسخ، کاء: بهاء الدین محمد بن محمد باقر مختاری حسینی نایینی سزواری، تا: ۱۱۰۰ق؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوای عطف میشن آل‌بالیوی، ۴ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۲×۲۴سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۲۸] و [ف: ۲۲-۱۴۱]

۱۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶/۲

خط: نستعلیق، کاء: محمد علی بن عبدالکریم مروزی، تا: شنبه ۲۴ رجب ۱۲۳۶ق؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن سیاه، ۱۴ سطر [ف: ۵-۲۵۰]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۰۰/۱۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: ابوالقاسم، تا: ۱۲۸۷ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنکی آبی، جلد: تیماج حنایی، ۷ گ (۷۴-۸۰)، ۲۱ سطر (۷/۵×۱۴)، اندازه: ۱۶/۵×۱۶/۵سم [ف: ۱۳-۱۴۹]

۱۴. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۳۷۳/۳

آغاز و انجام: برابر

در فهرست تفسیر سورة التوحید بدون مؤلف ثبت شده است که با توجه به آغاز نسخه تصحیح شد؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۳۰۴ق؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج سرخ، ۲۰ گ (۱۵۸-۱۷۷)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۳-۴۶۸]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۵/۱۸

آغاز و انجام: برابر

**آغاز:** یا هو ... شرح سوره الکوتر بسم الله الرحمن الرحيم؛ **انجام:**

برابر

خط: مختلف، بی کا، تا: قرن ۱۳ [رایانه]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸۴

**آغاز و انجام:** برابر

کامل؛ خط: نسخ، کا: محمد حسین قزوینی، تا: چهارشنبه ۱۱ جمادی الاول ۱۲۹۲ق؛ یادداشتی از یکی از بابیان بدین مضمون که اگر بعضی از کلمات این نسخه با قواعد عربیه مخالف است نباید بر آن ایراد گرفت چه به جای آن با قواعد الهی موافقت دارد، یادداشتی از وحید که همین موضوع را توجیه کرده است. او در دفاع نوشته که جوانی ۲۱ ساله و عربی نخوانده چنین کتابی نوشته است و یادداشتی در تفسیر خافضة رافعة در ۱۳۳۶ق به نقل از سید کاظم رشتی، نسخه ۳۵۰۰ بیت است؛ جلد: گالینگور مشکى، ۹۳گ، ۱۹سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۳×۲۱/۵سم [ف: ۲۰-۳۲۳]

۳. یزد؛ فرهنگ، محمد علی؛ شماره نسخه: ۲

کا: غلام علی رئیس یزدی، تا: ۱۳۲۰ق؛ قطع: رحلی [نشریه: ۴-۴۶۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۴۵۲-۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها: ۱-۳۰۸]

۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۷۲۵/۲

خط: نسخ، کا: غلامرضا متخلص به حیران، بی تا؛ مجدول؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش تیماج ماشی عطف تیماج تریاکی، ۷۵ص (۲۱-۹۵)، ۱۹ سطر (۵×۱۴/۵)، اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۱۷۶۴-۵]

۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۱۱

بی کا، بی تا [نشریه: ۱۳-۳۶۶]

۶. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۰۴۵

جلد اول؛ بی کا، بی تا [نشریه: ۱۳-۳۵۸]

۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۰۴۶

جلد دوم؛ بی کا، بی تا [نشریه: ۱۳-۳۵۸]

## ● تفسیر سوره الکوتر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il kawṭar

تاریخ تألیف: ۲۷ صفر ۹۲۳ق

در این تفسیر مختصر سعی شده تا وجوه اعجاز سوره را بیان سازد، با استفاده از رساله «نهاية الايجاز في دراية الاعجاز» منسوب به فخر رازی.

[دنا ۱۶۰/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۸۵۴

**آغاز:** الحمد لله الذى أعطى رسوله الكوتر وأمر أن يصلى وينحر و جعل شائته هو الأبر و الصلاة على آله الأطهر؛ **انجام:** فان لى ذمة منه بتسميتى محمداً و هو أوفى الخلق بالذمم

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج

تفسیر بسیار مختصری است از سوره کافرون که به خط سید جمال الدین محمد استرآبادی یافته شده است.

**آغاز:** بسمله، قل یا ایها الکافرون لا اعبد ما تعبدون ای، لا اعبد ابداً ما یعبده الکفار ... ان قلت هذا یعلم مما سبق لا یلزم ... **انجام:** و انما قلنا ان معبودهم محل التغبیر لانه حادث ... مما یتغیر عادة بحسب الزمان و السلام خیر ختام. کذا وجدت بخط السید الاجل الامجد السید جمال الدین محمد الاسترآبادی رحمه الله تعالى

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۰۰/۱۸

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم، تا: ۱۲۸۷ق، جا: تهران؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج حنایی، ۱ص (۸۰پ)، ۲۱ سطر (۵×۱۴)، اندازه: ۱۶/۵×۱۰/۵سم [ف: ۱۳-۱۵۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۰۰/۳۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱ص (۷۴ر)، ۲۵ سطر (۱۵×۲۹)، اندازه: ۲۳×۳۵سم [ف: ۱۴-۶۶]

## ● تفسیر سوره الکافرون / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il kāfirūn

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۵۹/۱۱

**آغاز:** مفسران گفته اند که این سوره درحق جماعتی از قریش آمد چون حارث؛ **انجام:** بگو ربی الله و دینی لاسلام بی کا، بی تا؛ پس از پایان تفسیر طریقه ختم آیه و من یتق الله در یک صفحه؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۱۸۷-۱۸۸ر) [ف: ۳۷-۲۹۶]

## ● تفسیر سوره الکوتر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il kawṭar

باب، علی محمد بن محمد رضا، ۱۲۳۶؟ - ۱۲۶۶ قمری bāb, 'alī mohammad ebn-e mohammad rezā (1821 - 1850)

**آغاز:** الحمد لله الذى جعل طراز الواح كتاب الفلق فى كلما فتق و استغرق و استنطق طراز الازل الذى لاحت و اضئت ... **انجام:** و فرعون ذى الاوتاد قال فقال له عند ذلك عبدالله الحسن صدق الله ابو عبدالله عليه السلام حتى صدقوه كلهم جميعاً و سبحان الله رب العرش عما يصفون و سلام على المرسلين و الحمد لله رب العالمين [دنا ۱۶۰/۳ (نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۸۳

قهوه‌ای، ۹ گک، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷×۱۲ سم [ف: ۱۸ - ۴۵]  
مشکی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۸ گک، ۱۶-۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۰ سم [ف: ۲ - ۹۸۶]

● **تفسیر سورة الکهف و الیوسف (ع) / تفسیر / فارسی**  
tafsīr-u sūrat-il kahf wa-l yūsuf

در این رساله سوره کهف که شامل داستان اصحاب کهف است و سوره حضرت یوسف به صورت مزجی تفسیر و شرح شده است.

قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۱۵/۲۲۲-۲۹۸۲/۱

**آغاز:** در زمان ایشان در آن شهر کسان بودند که ایمان خود مخفی داشتند غرض آن بود که ... - فلیأتکم برزق - پس بیارد برای شما خوردنی - منه - از آن طعام پاک؛ **انجام:** و علی الله - و بر خدای نه بر غیر او - فلیتوکل المؤمنون - پس که توکل کنند مؤمنان و مهم خود با حق گذارند.  
خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۹۸ گک، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۲ سم [ف: ۲ - ۹۹۱]

● **تفسیر سوره مائده = گل و برگ / تفسیر / فارسی**  
tafsīr-e sūre-ye mā'ede = gol va barg

جراشی، رستم بن فتحعلی خان، ق ۱۴ قمری  
jarāši, rostam ebn-e fath-'alī xān (- 20c)  
وابسته به: البرهان فی تفسیر القرآن؛ بحرانی، هاشم بن سلیمان (-)  
(۱۱۰۷)  
ترجمه و تحریری است از تفسیر سوره مائده کتاب «البرهان فی تفسیر القرآن» سید هاشم بحرانی. مترجم در اثنای ترجمه مطالبی از خود با عنوان «مترجم» می‌آورد.  
[دنا ۱۶۰/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۰۰۳

**آغاز:** یا ایها الذین آمنوا اوفوا بالعقود مستند به تفسیر برهان نیست در قرآن یا ایها الذین آمنوا مگر که آن در تورات یا ایها المساکین است؛ **انجام:** نازل شده مائده پیش از آنکه قبض بشود یعنی رسول به دو ماه یا سه ماه ... برای او در هر یک از امورات ثلاثه عشرات مذکور است.

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: جمعه ۲۴ ربیع الثانی ۱۳۱۷ ق؛ در آخر نسخه قصیده‌ای از مترجم به فارسی در چهار صفحه به خط وی تحریر شده که در ۱۸ رجب ۱۳۱۷ در مرثیه فوت برادر خود سروده است. با این مطلع: «دامنکشان چه می‌گذردی از کنار من ×× بر باد ناز داده غم انتظار من»، یادداشتی از شعاع شیرازی مبنی بر اینکه نسخه بعد از مقابله و تصحیح به جلال الدین محمد ملقب به مجد الاشراف قطب سلسله ذهبیه در شیراز برسد. همچنین در پایان نسخه یادداشتی از همو مبنی بر مقابله نسخه حاضر توسط

● **تفسیر سورة الکهف** / تفسیر / عربی  
tafsīr-u sūrat-il kahf

● **تفسیر سورة الکهف** / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il kahf

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۹۰/۱

**آغاز:** بسمله. الحمد لله الذی انزل علی عبده الكتاب اثنی الله تعالی علی نفسه بانعامه علی خلقه و خص رسوله ... بالذکر لان انزال القرآن علیه کانت نعمة علیه؛ **انجام:** و ذکر وهب بن منبه ان ذالقرنین کان.

مفسر از این دانشمندان روایت می‌کند: «اخرنا محمد بن عبدالله بن ابی توبه»، «اخرنا ابوالقسم عبدالله بن محمد الحنفی»، «اخرنا عبدالواحد بن احمد الملیحی»، «اخرنا ابوالحسن السرخسی»، «اخرنا اسمعیل بن عبدالقاهر»؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ مجدول، با سرلوح زرین؛ کاغذ: سیاهانی، جلد: مقوا، ۲۵ گک (۱ پ- ۲۵ ر)، ۲۰ سطر (۱۳×۱۸)، اندازه: ۱۶/۵×۲۴/۵ سم [ف: ۸ - ۵۹۹]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۰۷

**آغاز:** بسملة، الحمد لله اخبار عن اختصاص كافة المحامد به سبحانه ذاتا و انشاء و اعانة او انشاء تعلیمی للعباد اهداء لهم الى منهج السداد اذ لا طريق الى الثناء علیه الا بما اثنی علی نفسه؛ **انجام:** ای الحزین المختلفین فمن آمن و فمن كفر.

تفسیری است ناتمام از مؤلفی نامعلوم و احتمالاً از شیخ احمد بن زین الدین احسانی بر آیات یکم تا دوازدهم از سوره کهف. این نسخه نیز در فهرست آستان قدس ۱۷۲/۲۲ با نام التفسیر نیز معرفی شده است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ربیع الثانی ۱۲۶۷ ق؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴ ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱ علوم قرآن - ۱۲۹]

۳. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۳۲۵-۱۴۵/۲

**آغاز:** تفسیر سورة الکهف اخبنا عبدالرحمان بن حمدان العدل اخبنا محمد بن احمد بن محمد بن یعقوب حدثنا احمد بن عبدالرحمان السقطی حدثنا یزید بن مبرون اخبنا همام عن قتاده ... من النبی صلی الله علیه وسلم قال بن حفظ عشر آیات؛ **انجام:** ثم أمرهم بتقوی الله فضرهه علی قرنه الآخر فمات ثم بعته الله فیسمی ذا القرنین

باید بخشی از یک کتاب تفسیری باشد، بیشتر تفسیر روایی است و مؤلف سنی است و آیات را با عناوین «قوله» و «قوله» تفسیر می‌کند. به دلیل کهنه بودن نسخه، مؤلف باید از قدما باشد؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ مصحح، محشی با امضای «م م»؛ جلد: مقوا



ومخالفی قومهم لاتعدو لاتحصى او تسمع لهم ركزا اتصوت الخفی  
فلسفی و عرفانی و شیعی؛ خط: نسخ و نستعلیق و تحریری، بی کا،  
بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۲ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف]:  
[۱۷۱ - ۱]

● **تفسیر سوره مریم** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye maryam

غیر همانند:

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۵۰۳/۱

آغاز: بسمله. کهیعض. عبدالله بن عباس فرموده: که کهیعض. نامی  
است از نامهای الهی؛ **انجام**: به این موضع رسیده یی، فاخلع.  
به فارسی ساده است؛ خط: نستعلیق، کا: علی اکبر زرقانی، تا: ۲۳  
محرم ۱۱۷۹ ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سمرقندی نخودی، جلد:  
تیماج سبز، ۲۲ گ (۱-۲۲ پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۲/۵ سم  
[ف]: ۳ - ۴۷۱]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۷۳۲۴

آغاز: سوره المریم شمان و سبعون آیه بسم الله الرحمن الرحيم  
لمیعض در مواهب صوفیان باید از مواهب الهی که بر حضرت  
شیخ رکن الدین علاء الدوله سمنانی؛ **انجام**: لایملکون الشفاعة  
نتواند و نه یابند نه متقی نه مجرم درخواستی هیچ شفیعی الا من  
اتخذ مگر کسی که فرا گرفته باشد عند الرحمن نزدیک خدای  
عهدا پیمان برای شفاعت و ان پیمان توحید است.

ترجمه ای است از قرآن کریم که مؤلف ضمن ان با استفاده از  
کتابهای معتبر اهل سنت و گاه شیعه به تفسیر مختصر بعضی از  
آیات نیز پرداخته و در این میان به اشعار مثنوی مولوی و حافظ و  
چند تن از شعرا استشهاد کرده است. ابتدا عبارت یا جمله ای از  
آیات آورده و سپس ترجمه و در صورت لزوم تفسیر مختصری  
ارائه داده است، از آغاز سوره مریم تا پایان آیه ۷۸ را در بر دارد  
و آیه ۷۹ تا ۹۸ را فاقد است؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛  
بر روی جلد و برگ اول نام شارح علاء الدوله سمنانی آمده است  
و با استناد به منابع و افتتاح نسخه که به نقل از علاء الدوله شرحی  
آورده و به اشتباه نام وی به عنوان شارح این سطور آمده است؛  
کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوایی الحاقی روکش کاغذی طرح  
گل و بوته جقه، ۸ گ، ۱۳ و ۲۱ سطر (۷/۱۱×۱۴/۷ و ۱۷/۵×۲۵)،  
اندازه: ۳۸/۵×۲۶/۵ سم [رایانه]

● **تفسیر سوره المزمّل** / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il muzzammil

حسینی قادری، طاهّا بن جلال الدین، - ۱۰۸۵ قمری  
hoseynī qāderī, tāhā ebn-e jalāl-od-dīn (- 1675)

[دنا ۱۶۱/۳]

وی و رستم با نسخه اصلی مؤلف، که در ۲ شعبان ۱۳۱۷ این  
یادداشت را نوشته است؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج، ۲۶۹ گ، ۱۱  
سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف]: ۳۸ - ۱۶]

● **تفسیر سوره المائدة** / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il mā'ida

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری  
tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۶۰/۳]

۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۹۷

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۶ ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۶]

۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۴۱۳

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۱۲ ق [نشریه: ۱۳ - ۳۹۹]

۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۹۹۸

بی کا، بی تا [نشریه: ۱۳ - ۳۵۳]

● **تفسیر سوره مائده** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye mā'ede

شیرازی، حاج علی اکبر

šīrāzī, hāj 'alī akbar

[دنا ۱۶۱/۳]

شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۲۳۱

بی کا، بی تا [نشریه: ۵ - ۲۱۱]

● **تفسیر سوره مبارکه فجر و کوثر** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye mobārake-ye fajr va kowsar

کرمانی، محمد بن محمد کریم، ۱۲۶۳ - ۱۳۲۴ قمری  
kermānī, mohammad ebn-e mohammad karīm (1847 -  
1906)

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۱۰۱/۱

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۹۶ ق؛ هدایی: رهبری، کاغذ: اصفهانی، جلد:  
تیماج تریاکی، ۲ ص (۴۱-۴۲)، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف]: ۴ - ۱۱۶۵]

● **تفسیر سوره مریم** / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i maryam

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۴۱۸/۱

آغاز: کهیعض. هذا وامثاله من فواتح السور كلمات وحروف  
قدخص الله بفهمه ومعانيه النبي والوصي واولاد هما المعصومين  
صلوات الله عليهم؛ **انجام**: . للانبياء مائة واربعة وعشرون عددا

جلد: مقوا با عطف میشن عنابی، ۷گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۳/۸×۱۹/۸سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۰]

### ● تفسیر سورة الملك / تفسیر / عربی

ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان، - ۹۴۰ قمری  
ebn-e kamāl pāshā, ahmad ebn-e soleyman (- 1534)

[کوپریلی، ج ۲، ص ۲۰۹ و ۳۲۰؛ کشف الظنون، ج ۱، ص ۴۵۱؛ توپاپو سرای، ج ۴، ص ۵۳۹ و ۵۴۹؛ بروکلیمان، ج ۱۳-۱۴، ص ۴۲۹-۴۲۹]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۳۱/۱۰۲

آغاز: تبارک تعالی عما یدرکه الحواس و الاوهام و تعاضم عما یحیط به القیاس و الافهام الذی یدیه بقیضة قدرته الملك یتصرف فیه کیف یشاء و الملك عالم الاجسام و کما ان الملکوت عالم الارواح؛ **انجام**: مفعول من العین کمیع من البیع و علی الثانی من الامعان فی الجری فوز به فقیل کانه قیل معین فی الجری. تمت الرسالة الشریفة.

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگی نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۵گ (۲۰۱-پ-۲۰۴)، ابعاد متن: ۱۰/۵×۲۳، اندازه: ۱۳×۲۷/۷سم [ف: ۲۹/۱ - ۳۷۷]

### ● تفسیر سورة المنافقون / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il munāfiqūn

کرمانی، زین العابدین بن محمد کریم، ۱۲۷۶-۱۳۶۰ قمری

kermānī, zayn-ol-'ābedīn ebn-e mohammad karīm (1860 - 1941)

تفسیری است با همان شیوه که در تفسیر سورة الجمعة داشته است. با عناوین: قال الله تعالی، القرائة، اللغة، المعنی الظاهر، التأویل، الباطن. در دیباچه از آن تفسیر یاد کرده که نشان می‌دهد این یکی را پس از ۱۳۲۳ق نگاشته است.

[دنا ۱۶۱/۳]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷/۲

آغاز: بسمله. الحمد لله و سلام علی عباده الذین اصطفی. اما بعد، فبقول العبد المسکین ابن محمد کریم زین العابدین ... انی لما کتبت تفسیر سورة الجمعة؛ **انجام**: و جعلنا الله ممن آمن بالله ... زین العابدین بن کریم بن ابراهیم عفا الله من جرائمهم بحق محمد و آل محمد (ص) ...

خط: نسخ پخته، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ ۷گ (۹۲-پ-۱۶۱) [ف: ۱ - ۵۸]

۲. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۳۸۶/۲

مؤلف، در فهرست زین العابدین خان آمده و محتملاً همین رساله است؛ خط: نسخ، کا: یوسف بن ابراهیم، تا: ۱۳۴۴ق؛ کاغذ:

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۵۲۰

خط: نستعلیق هندی، بی کا، تا: یکشنبه ۲۷ ذیحجه ۱۵۰ق؛ مجدول؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوا، ۱۲۶گ، ۱۷ سطر (۲۱×۱۱)، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۱۶ - ۲۷]

### ● تفسیر سورة مزمل / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye mozzammel

قطب الدین قادری، طاها

qotb-od-dīn qāderī, tāhā

تفسیری صوفیانه است بر سورة مزمل.

[دنا ۱۶۱/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۶۱/۱

آغاز: (یا ایها المزمل) ای پیچیده خود را در چادری و این خطاب است مرحضرت رسالت پناه را صلی الله علیه و آله و سلم؛ **انجام**: در حدیث نام این سورة اعظم است خواننده این را اعظم اجر است که آن مشاهده رب است و اگر بر مهمی بعد از نماز تهجد چهل و یک بار بخواند قبول شود ... باید که بعد از نماز هر پنج وقت یک بار درود خمس و آیه الکرسی تا خالودن و کلمه تمجید و سورة مزمل و من یتق الله تا قدر او آمن الرسول می‌خوانده باشد انشاءالله تعالی محبت خدا و سنت و متابعت مصطفی صلی الله علیه و آله و سلم پیدا شود و ملازمت سلوک نماید و فقیر طاها قادری را به دعای ایمان یاد کند و به حرمت محمد رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم و شاه عبدالقادر گیلانی رضی الله عنه و صلی الله علیه و آله و سلم و محمد و آله و اصحابه اجمعین برحمتک یا ارحم الراحمین.

خط: نستعلیق، کا: شیخ غلام جیلانی، تا: پنجشنبه ۲۹ ذیقعد ۱۲۰۹ق؛ جلد: مقوا با روکش کاغذی ابر و باد، ۱۴۴گ، ۱۷ سطر (۸/۵×۲۱)، اندازه: ۱۵×۲۷/۵سم [ف: ۱۸۹]

### ● تفسیر سورة المزمل / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-il muzzammil

ترجمه و تفسیر کوتاهی است بر سورة «مزمل» که در آن از انوار التنزیل قاضی بیضاوی (-۶۹۲ق) و بحر الحقائق نجم الدین دایه (-۶۵۴ق) نیز نقل قول نموده و از اشعار فارسی نیز بهره برده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۹۴۲

آغاز: بسمله. تفسیر سورة مزمل قاضی بیضاوی آورده اند که حضرت رسالت پناه در مبدأ بعثت نماز گزارد؛ **انجام**: بدرستی که خدا آمرزگار است بندگان را رحیم مهربان بر ایشان.

خط: نستعلیق، کا: محمود بن عبدالحکیم بن عبد اللطیف، تا: ۱۰۷۷ق؛ اهدایی: رهبری، دی ۱۳۸۰؛ کاغذ: حنایی آهار مهره،

چاپ سنگی؛ در پنج رساله، تصحیح احسان یارشاطر (تهران، انجمن آثار ملی: ۱۳۳۲)؛ در رسائل، جلد اول (قم، انتشارات بیدار: ۱۴۰۰ ق)

[الذریعه ۳۴۲/۲ شماره ۱۵۰۰؛ ریحانة الادب ۵۸۲/۷؛ مهدوی، مصنفات ابن سینا، ۶۵؛ مکتبه امیر المومنین ۲۴۵/۱؛ دنا ۱۶۱/۳ (۶۶ نسخه)]

#### شرح و حواشی:

۱- تفسیر سورة الناس (ترجمه)؛ رودباری، فخرالدین بن احمد (۱۳-)

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۷/۱۲ عکسی

نسخه اصل: گویا در کتابخانه دانشگاه پرینستون آمریکا؛ بی کا، تا: ۶۷۷ ق [عکسی ف: ۴ - ۳۰۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۰/۱۲

#### آغاز و انجام: برابر

نسخه اصل: کتابخانه چستربیتی، ش ۳۰۴۵؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۹۹ ق؛ ۲ ص (۶۱-۶۲)، ۱۹ سطر، [عکسی ف: ۳ - ۵۸۵]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۰/۸۱

خط: نسخ، کا: ابوالمجد تبریزی، تا: حدود ۷۲۳ ق؛ ۲ گ (۱۷۴-ر-۱۷۵ پ)، [مختصر ف: ۱۹۱ -]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۵۳۲/۱۰

بی کا، تا: ۸۹۹ ق؛ مصحح؛ مهر: کتابخانه «عرشی نامپلی حیدرآباد»؛ جلد: تیماج قرمز، ۲ گ (۴۴-۴۵ ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [ف: ۲۰ - ۱۰۸]

۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۴۵۰۵/۹

کا: مغیث الدین بن شرف الدین بن مغیث الدین اصفهانی، تا: سه شنبه ۲۵ جمادی الاول ۹۳۳ ق؛ کاغذ: سپاهانی سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ گ (۲۳-۲۴ ر)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۹×۱۰/۵ سم [ف: ۳ - ۴۷۱]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹/۱۱

#### آغاز و انجام: برابر

خط: تعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۹۶۲ ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکی، ۲ گ (۴۱-۴۲ ر)، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۳ سم [ف: ۶ - ۲۴۰۰]

۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۷۷/۱۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۶۵ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی روکش کاغذ عنابی عطف تیماج قرمز، ۲ گ (۱۲۱-۱۲۲)، اندازه: ۱۹×۱۳ سم [ف: ۴ - ۱۲۷۰]

۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳/۱۰

#### آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: علاء الدین محمد بن حسین حافظ قاری، تا: شعبان ۹۶۵ ق؛ جلد: تیماج سبز، ۲ گ (۸۱-۸۲ پ)، اندازه: ۱۷×۸/۵ سم [ف: ۴ - ۲۹۵]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۹۷/۴

خط: نسخ، بی کا، تا: ۹۸۵ ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳ گ (۳۹-ر-)

اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج نارنجی، ۷۶ ص (۱۰۸-۱۸۳)، ۱۸ سطر (۱۶×۱۰/۵)، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۵ - ۱۶۳۵]

### ● تفسیر سوره مؤمنون / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye mo'menūn

از یکی از نویسندگان اخیر باید باشد. گویا مقارن با انقلاب اسلامی ایران نگاشته شده و برداشت‌های انقلابی از آیات دارد؛ در آخر گوید: آنچه تاکنون گفته شد حاصلی بود از مفاهیم و معانی و حقایق زنده‌ای که در این کلمات و عبارات به کار رفته است و دریچه‌ای به سوی روشنایی ابدیت قرآن بود.

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۳۰۹-۳۲/۹

آغاز: توضیح: سوره مورد بحث با نام مؤمنون وصف شده است و به خوبی می‌نمایاند که خلاصه و فشرده تلاشهای پیگیر همه موجودات جهان در جهت تکامل راستین می‌باشند آنان که سرود پیروزی از: **انجام:** و دریچه‌ای به سوی روشنایی ابدیت قرآن بود تا خواننده چه دریا بدو چه بهره گیرد و چه نتیجه‌ای را حاصل نماید، پایان.

خط: تحریری، بی کا، بی تا؛ متن خط خوردگی دارد؛ اهدایی: فاکر؛ جلد: مقوایی آبی، ۲۸ گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۳۲×۲۱ سم [ف: ۲ - ۹۹۲]

### ● تفسیر سوره نازعات / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye nāze'āt

اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۱۳۵/۴۰

#### آغاز: بسملة النازعات غرقاً و الناشطات نشطاً

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مجدول؛ کاغذ: نخودی آسمانی، جلد: تیماج مشکی، ۴۵ ص (۷۹۶-۸۴۰)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱ - ۱۶۳]

### ● تفسیر سورة الناس / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-in nās

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

تفسیر فلسفی و عرفانی بسیار کوتاهی است بر سوره ناس منسوب به شیخ رئیس ابن سینا. وی در این وجیزه به معنی رب و ربوبیت و قوای نفس و چگونگی صدور برخی شرور از نفوس انسانها اشارات گذرایی دارد.

آغاز: قوله جل جلاله و عم نواله قل أعوذ برب الناس ... قد ذكرنا بأن الربوبية عبارة عن التربية اشارة الى تسوية المزاج **انجام:** و هذا هو الذي يبلغ اليه من هاتين السورتين والله أعلم بأسراره و جعلنا الله من اهل ذلك انه الجواد الوهاب چاپ: در حاشیه شرح هدایة ملاصدرا به سال ۱۳۱۳ ق (تهران،

- بی کا، تا: ۱۰۸۵ یا ۱۰۶۵؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ گ (۳۰۳-۳۰۴)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۱۹ سم [ف: ۲۲-۲۱۷]
۲۲. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۷۰/۵  
نسخه اصل: کتابخانه مدرسه نمازی - خوی ۸۴۷؛ خط: نستعلیق، کا: علی اکبر، تا: ۱۰۹۲؛ ۴ ص (۱۱۰-۱۱۳)، [عکسی ف: ۴-۴۰۲]
۲۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۹۸/۳  
خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: ۱۰۹۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکی، ۱۸ ص، ۱۷ سطر (۱۱×۱۸)، اندازه: ۱۹/۵×۲۴ سم [ف: ۱۶-۶۴۷]
۲۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۲۰۱/۴  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۹۳؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۱ گ (۷۳)، ۱۳ سطر (۷×۱۳)، اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱۷-۵۲]
۲۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۸۱/۱۹  
آغاز: برابر  
خط: شکسته نستعلیق، کا: محمد قاسم بن بهزاد، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نوعی ترمه، جلد: میشن زرد سیر، ۱ گ (۴۶-۴۶پ)، اندازه: ۱۶/۶×۲۵/۲ سم [ف: ۸-۲۶]
۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۸۱/۱۶  
خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکی، ابعاد متن: ۱۹×۷، اندازه: ۲۳×۷/۵ سم [سنا: ف: ۱-۱۳۵]
۲۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۸۰/۴  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲ گ (۶۶پ-۶۷پ)، اندازه: ۱۹×۱۱/۵ سم [ف: ۳۰-۱۶۱]
۲۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۰۸/۲۷ و ۲۸۳۰/۲۷-۲۲۳/۲۷-۲۲۳/۲۷  
ف  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۳ گ (۲۷۵-۲۷۷پ)، ابعاد متن: ۱۲/۵×۶، اندازه: ۱۲×۲۰ سم [ف: ۱۶-۴۸۹] و [فیلمها ف: ۱-۶۸۴]
۲۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۲۸۳/۷۴  
آغاز: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۱ گ (۱۹۳-۱۹۳پ) [ف: ۱۶-۲۰۰]
۳۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۰/۴۰  
آغاز: برابر  
خط: نستعلیق ریز، کا: نصیرالدین محمد رضوی شاگرد آقا حسین خوانساری، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۲ گ (۱۰۷پ-۱۰۸ار)، ۴۲ سطر (۱۳×۲۳)، اندازه: ۳۱×۲۰ سم [ف: ۱۶-۳۴۱]
- قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵۶/۳۲  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۱۷۹]
۳۱. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۱/۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: محمد صالح بن محمد سعید خلخالی، تا: قرن

- ۴۱ر)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹ سم [ف: ۱۲-۲۸۴]
۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۰۱/۵  
خط: نستعلیق، کا: محملاً تقی الدین محمد گیلانی، تا: ۱۰۱۴؛ تاریخ مقابله ۱۰۲۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۲ ص (۶۳-۶۴)، اندازه: ۱۴×۲۳، [ف: ۱۱-۲]
۱۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۱۰  
خط: نستعلیق، کا: مظفر حسین بن احسان الدین، تا: ۱۰۱۶؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۶ گ (۱۳۱پ-۱۳۶پ)، اندازه: ۳۰×۹/۵ سم [ف: ۲۵۶]
۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۰/۳  
خط: نسخ، کا: حمزه بن احمد گیلانی، تا: ۱۰۱۸؛ ۴ ص (۱۹-۲۲)، [ف: ۴ قدیم - ۳۶]
۱۳. تهران؛ سهسالار؛ شماره نسخه: ۸۳۷۱/۱۷  
کا: عبدالقادر اردوبادی، تا: ۱۰۲۶؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۲ گ (۱۵۶پ-۱۵۷پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۹ سم [ف: ۳-۴۷۲]
۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۱۲/۲  
آغاز: برابر  
خط: نستعلیق، کا: ابوحیان سراب، تا: ۸ جمادی الثاني ۱۰۲۷؛ کاغذ: الوان شکننده، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵ ص (۶-۱۰)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۳/۷×۹ سم [ف: ۴۳-۷۸]
۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹/۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۴۶؛ ۲ ص (۱۰۵-۱۰۶)، [ف: ۴ جدید-۳۱]
۱۶. شیراز؛ محلاتی؛ صدرالدین؛ شماره نسخه: ۱۷/۴  
بی کا، تا: تاریخ ۱۰۵۶؛ [نشریه: ۵-۲۷۳]
۱۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۹۲/۳  
آغاز و انجام: برابر  
کا: محمد بن حسین عقلی استرآبادی، تا: ۱۰۵۸؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قرمز، ۳ ص (۹-۱۱)، ۲۳ سطر، [ف: ۹-۲۳۰]
۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۴۶/۱۱  
خط: نستعلیق، کا: رجبعلی بن جواد علی مازندرانی، تا: ۱۰۶۰ تا ۱۰۷۱؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱ گ (۶۰)، ۲۶ سطر (۹×۱۸)، اندازه: ۱۳×۲۴ سم [ف: ۱-۵۸]
۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۱۶/۶  
خط: نسخ، کا: احمد سروی، تا: ۱۰۷۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۲ گ (۷پ-۸)، ۲۷ سطر (۱۰×۲۱)، اندازه: ۳۱×۱۸ سم [ف: ۱۶-۳۰۹]
۲۰. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۷۱/۶  
خط: نستعلیق، کا: کمال الدین محمد تویسرکانی، تا: ۱۰۸۴؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲ گ (۹پ-۱۰پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۵-۲۹۶]
۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۱/۲۴-طباطبائی

۱۲. جا: رشت؛ جلد: تیماج مشکى، گک ۲۱۲-۲۱۳(ر)، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [محدث ارموى مخ: ۱- ۴۱۴]
۳۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۹۳/۵۳  
خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، گک (۱۶۷ و پ)، ۲۴ سطر (۱۸/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۲۴×۱۸/۵سم [ف: ۲۰۲]
۳۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۸۴۵/۳  
کا: محمد هاشم، بی تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن آلبالوئى، گک (۷-۸)، اندازه: ۱۹/۷×۱۲/۴سم [ف: ۹-۶۸]
۳۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۸۵۳/۴-۳۵/۳۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۲۰ ذیحجه ۱۱۰۱ق، مجدول مذهب؛ جلد: تیماج، گک ۲، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹×۱۵/۵سم [ف: ۲-۹۸۶]
۳۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۷/۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۱۰۲ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ص ۵ (۶۲-۶۶)، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۱سم [ف: ۹-۳۹۵]
۳۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۳۵/۴۷/۳  
خط: نستعلیق، کا: ناصرالدین حسین بن نورالدین محمد کرمانی، تا: با تاریخ ۱۱۰۲ق، جا: کرمان؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۳ص (۴۰۷-۴۰۹)، سطور چلیپا (۲۰×۱۱/۴)، اندازه: ۲۵×۱۵/۵سم [ف: ۱-۵۸]
۳۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۹۴۴/۴  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد یوسف بن محمد علی، تا: ۱۱۰۵ق، جا: اصفهان؛ جلد: تیماج مشکى، گک (۲۲-۲۳)، اندازه: ۲۴/۵×۱۲سم [ف: ۲۳-۱۱۵]
۳۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۵/۲۰۵  
آغاز و انجام: برابر  
بی کاه، تا: بین ۱۰۶۳ تا ۱۱۴۱؛ جلد: تیماج قرمز، ۲ص (۲۷۷-۲۷۸)، اندازه: ۳۳×۱۵/۵سم [ف: ۱۰-۱۳۵۸]
۳۹. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۳۴/۵  
بی کاه، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳-۳۷]
۴۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۷۶۸/۷  
آغاز و انجام: برابر  
نام مؤلف به قرینه آغاز و انجام ذکر شد؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، گک (۱۶۰-۱۶۱)، ۱۷ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۱۹/۵×۱۲سم [ف: ۲۰-۳۰۸]
۴۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۶۷/۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ تفسیر سوره فلق و ناس در این نسخه به صورت پی در پی آمده اند لیکن در منابع و برخی از نسخه ها جداگانه گزارش شده اند؛ کاغذ: فرنکی، گک (۱۰۴-۱۰۵)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۸سم [ف: ۳۸-۱۶۵]
۴۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۸۹/۵  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: اسدالله موسوی، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۱۱۰-۱۱۰)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [محدث ارموى مخ: ۱-۴۱۴]
۴۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۸۹۷/۶  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، گک (۸۱-۸۱)، اندازه: (۲۲×۱۷)سم [ف: ۱۵-۲۷۷]
۴۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۱۴۸/۵-ف  
با تفسیر آیات و اخبار؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج، ۲ص، قطع: ربعی [فیلما ف: ۳-۲۰۲]
۴۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۵۷/۱۰  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: غلامعلی، تا: اواخر قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی، گک (۸۸-۸۹)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۷سم [ف: ۳۴-۱۵۴]
۴۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۲۲/۱۵  
خط: نستعلیق، کا: محمد قاسم فاضل خلخالی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، گک (۱۳۷-۱۴۰)، ۱۴ سطر (۱۰×۶/۵)، اندازه: ۱۶×۱۰/۵سم [ف: ۱۱-۲۳۰۷]
۴۷. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۵۵/۶-ج  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ گک (۱۷۶-۱۷۷) [ف: ۲۹۵]
۴۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۵۵/۷۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: کرملی خراسانی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی آبی، گک (۳۰۹-۳۱۰)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۴/۶سم [ف: ۷-۴۶۹]
۴۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۹/۸-طباطبائی  
خط: نستعلیق متوسط، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: تیماج مشکى، گک (۳۵)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۲۲-۲۹۸]
۵۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۴/۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: شکسته نستعلیق، بی کاه، تا: حدود ۱۲۰۶ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۳ص (۴۶۰-۴۶۲)، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰/۱×۱۳/۷سم [ف: ۵-۹۹]
۵۱. بیرجند؛ دیانی؛ شماره نسخه: ۱۰۸/۸  
خط: نسخ، کا: حسین بن سید علی خوسفی قائنی خراسانی، تا: ۱۲۳۵ق؛ جلد: تیماج قرمز، گک (۱۵۸-۱۵۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۳/۵سم [محمد علی دیانی: ف: ۸۴]
۵۲. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۸مجموعه بدون شماره  
بی کاه، تا: ۱۲۵۵ق [دلیل المخطوطات: ۱-۱۵۲]
۵۳. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۸۲/۸  
آغاز: برابر؛ انجام: والانس هو الاستیناس فهما الحواس الظاهرة والباطنة وهذا هو الذى بلغ عقل المصنف فى هذين السورتين والله

۶۳. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۶/۱۷۹۲-عکسی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، بی‌کاء، تا: دوشنبه ۲۳ رجب ۱۳۱۷ق؛ ۴ص  
[۴۲۵-۴۲۸)، (عکسی ف: ۱-۷۹]

۶۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۵/۱۰۰۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری، کاء: عبدالله کجوری، تا: ۱۳۳۲ق؛ ۲گ  
[۲۹-۳۰)، (ف: ۲-۵۳]

۶۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶/۹۲۹۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱گ (۲۱ و پ)،  
سطور مورب، اندازه: ۵/۹×۲۰سم [ف: ۳۰-۵۸]

۶۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱/۶۲۵

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ ۱۵ سطر، اندازه: ۵/۱۴×۲۵/۵سم [ف: ۲-۳۸۴]  
۶۷. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۸/۶۴۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تاء؛ ۳گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۵/۱۱×۱۸/۵سم  
[ف: ۱-۱۴۱]

۶۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷/۱۱۶۴

آغاز و انجام: برابر

خط: تعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء [ف: ۶-۲۴۰۰]

۶۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷/۱۰۳۷

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء؛ جلد: تیماج مشکى، ۲گ (۲۱۸-۲۱۹)،  
۲۱ سطر (۱/۴×۱۲/۲)، اندازه: ۵/۵×۱۵/۵سم [ف: ۱-۵۷]

۷۰. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴/۴۳۹۴

انجام: برابر

در فهرست ناشناس آمده؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تاء؛  
اندازه: ۱۱×۱۷سم [نشریه: ۱۳-۳۹۶]

## ● تفسیر سورة الناس / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-in nās

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبدالله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری

ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh

(1330 - 1431)

چاپ: در خانقاه نعمت‌اللهی تهران چاپ شده است.

[دنا ۱۶۳/۳]

تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۰/۲۵

آغاز: قل اعوذ برب الناس؛ انجام: انه الجواد

بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج تریاکی مقوایی،  
۲ص (۲۵۶-۲۵۷)، اندازه: ۱۳×۲۴سم [ف: ۱-۷۱]

اعلم بمعانی الکلام.

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۲۷۰ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱  
سطر، [ف: ۱-۳۵۸]

۵۴. مشهد؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۰/۹-فرخ

خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کاء، تا: غره جمادی الثانی تا رمضان  
۱۲۷۲ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج سبز، ۲۱ سطر (۳/۸×۱۶/۵)،  
قطع: رقعی، [ف: ۲۰۴]

۵۵. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۱/۱۳۵۶-۸/۶۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۲۹۱ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ،  
سطور چلیپا، اندازه: ۱۵×۲۵سم [ف: ۲-۹۸۶]

۵۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶/۳۸۹۴

خط: نستعلیق، کاء: نصرالله بن احمد نراقی، تا: ۱۲۹۴ق، جا: تهران؛  
کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج حنایی، ۳ص (۲۲۳-۲۲۵)، ۱۶ سطر  
(۷×۱۲)، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۱۲-۲۸۸۲]

۵۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۴۶-۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۲۹۶ق؛ واقف: خان  
بابامشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج  
قهوه‌ای، ۵ص، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲۲-۱۴۲]

۵۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳/۱۵۱۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: سید اسدالله صفوی ماسالی مصطفوی، تا: قرن ۱۴؛  
مصحح: کاغذ: فرنکی، ۲گ (۹-۱۰)، ۲۰ سطر، اندازه: ۸×۱۴سم  
[ف: ۳۸-۲۹۳]

۵۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳/۷۲۹۷

خط: نستعلیق، کاء: یحیی بن میرزا علی محمد حسینی لاریجانی  
سید الحکما بقائی، تا: ۱۳۰۷-۱۳۰۹ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱گ  
(۵-۵پ)، مختلف السطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۱۹-۸۵]

۶۰. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۶/۶۰۱

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۳۰۹ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ،  
۲گ (۱۰۸پ-۱۰۹ر)، ۱۷ سطر (۱۱×۱۵)، اندازه: ۱۷×۲۱/۵سم  
[ف: ۳۳۹]

۶۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۸/۳۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق تحریری، کاء: احمد بن محمد رضا حسینی  
خوانساری، تا: ۱۳۱۵ق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۹۸۶؛ اهدایی:  
رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوای ۲گ، ۱۷ سطر،  
اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [اهدائی رهبر: ۱ علوم قرآن-۱۳۰] و [ف: ۲۲-۱۴۱]

۶۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳/۲۱۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: مصطفی، تا: ۱۳۱۷ق؛ ۱گ (۷-۸ر)، ۲۳ سطر،  
اندازه: ۵/۱۴×۲۳سم [ف: ۱-۲۴۴]

● تفسیر سورة الناس / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-in nās

تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۶۲۸/۱۰

بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۸۹]

● تفسیر سورة الناس (ترجمه) / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-in nās (t.)

رودباری، فخرالدین بن احمد، ق ۱۳ قمری

rūdbārī, faxr-od-dīn ebn-e ahmad (- 19c)

وابسته به: تفسیر سورة الناس؛ ابن سینا، حسین بن عبدالله (۳۷۰-۴۲۸)

آغاز: قل اعوذ ... سابقا در اوان سورتین مبارکتین توحید و فلق مفهوم گردید ...

انجام: نهایت عقل و درک من است ... الامور.

[دنا ۱۶۳/۳]

۱. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۶۰۷/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۴ص (۳۳۶-۳۳۹)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲ - ۲۵۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۳۱/۳

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۶۸ق؛ کاغذ: الوان، ۱۵ سطر، اندازه:

۱۲×۲۰/۵سم [ف: ۲ - ۳۹۱]

۳. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۹۰/۱۴ - د

بی کا، بی تا؛ ۲گ (۴۹-۵۰)، [ف: ۱ - ۱۳۳]

● تفسیر سورة النبأ / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-in naba'

همدانی، علی اصغر بن محمد ربیع، ق ۱۴ قمری

hamadānī, 'alī asqar ebn-e mohammad rabī' (- 20c)

تفسیر مختصری از سوره مبارکه نبأ است که مؤلف نخست آیات را ترجمه می کند، سپس به تفسیر آن می پردازد.

[دنا ۱۶۳/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۸۲

آغاز: عم یسائلون، ترجمه: از چه چیز سئوال میکنند؛ شرح: بدانکه اولاً پیش از شروع در بیان آیات مبارکه این سوره باید دانست گرچه برحسب ظاهر این سوره کوچک است؛ انجام: خداوند از ذات مقدس تو خواهانیم توفیق معرفت و اعتقاد و عمل را، الحمدلله رب العالمین.

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۱ رمضان ۱۳۶۱ق؛

مصحح، دارای قلم خوردگی است؛ کاغذ: فرنگی خط دار، جلد:

مشمعی قهوه ای عطف تیماج قهوه ای، ۵۱گ، ۲۲ سطر (۱۸×۱۱)،

اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۳۰ - ۴۹۶]

● تفسیر سورة النبأ / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-in naba'

اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۱۳۵/۳۲

آغاز: بسمله عم یسائلون عن النبأ العظیم ... آورده اند که حضرت رسالت پناه

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: نخودی آسمانی، جلد: تیماج مشکى، ۹گ (۷۳۴-۷۴۲)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۱ - ۱۶۳]

➡ تفسیر سورة النصر < تشریح السورة

● تفسیر سورة النمل / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-in naml

طواری یزدی، عباس بن محمد، ق ۱۵ قمری

tavārī yazdī, 'abbās-e bn-e mohammad (- 21c)

[دنا ۱۶۳/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۴۱۹۹

کاتب = مؤلف، تا: ۱۴۰۷ق [نشریه: ۱۳ - ۳۷۶]

➡ تفسیر سوره نور < نورنامه

● تفسیر سورة النور / تفسیر

tafsīr-u sūrat-in nūr

نامعلوم:

۱. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۸۵۵/۱۴

خط: نسخ، کا: عبدالرحیم بن کریم قمی کهکی، تا: ۱۲۲۰ق، جا: شیراز و مشهد [نشریه: ۷ - ۱۳۴]

۲. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۵۹۸/۹

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: چرمی، ۲۱ سطر (۱۸/۵×۹)،

اندازه: ۱۱×۱۲سم [رشت و همدان: ف: - ۱۲۲۰]

● تفسیر سورة الواقعة / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il wāqī'a

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیری است عرفانی و فلسفی متوسط بر سوره مبارکه واقعه.

خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالرزاق گیلانی، تا: پنجشنبه ۹ جمادی الاول ۱۰۳۴ق، جا: مدرسه طبیه معصومیه؛ جلد: میشن تریاکی، ۳۸گ (۹۹پ-۱۳۶ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹/۸×۱۲/۶سم [محدث ارموی ف: ۹-۲۷۹]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۳۷/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: ابن حاجی عیسی خان، تا: ۱۰۶۰ و ۱۰۸۷، جا: رشت؛ مصحح؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج زنگاری، ۶۱گ (۶۴پ-۱۲۴پ)، ۱۸ و ۱۹ سطر (۵/۱۳×)، اندازه: ۲۱/۱۳×۵سم [ف: ۱۸-۵۴]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۶۰/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق شکسته، کا: رفیع الدین محمد معصوم، تا: ۱۰۹۱ق؛ جلد: تیماج زرشکی، ۹۳ص (۱۷۶-۲۶۸)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲سم [ف: ۹-۱۴۹]

۵. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسین بن ملامحمد سبزواری، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشککی، ۱۶ سطر (۶/۱۰×)، [ف: ۷۵۵]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۲۳۸

آغاز: برابر؛ انجام: قیل ان العرب یقدح یعودین احدهما علی الآخر و یسمون اعلی الزند و الأسفل الزنده و شبهوهما بالفحل و الطروقة و قدم فی سورة یس عند قوله تعالی.

از مقدمه تا آیه ۷۲ است؛ خط: نستعلیق، کا: محمد حسین، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ واقف: ملک زاده کوثر، آبان ۱۳۲۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۳۹گ، ۱۶ و ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹/۱۲×۱۹سم [ف: ۲۲-۱۴۴]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸۸

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۲؛ واقف: محمد ایرانی مجرد، بهمین ۱۳۵۰؛ کاغذ: نخودی و فستقی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۶گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۰/۱۶×۱۶سم [ف: ۲۲-۱۴۳]

۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۶/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۷گ (۶۶پ-۱۲۲پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۵/۱۸×۱۲/۵سم [ف: ۱-۵۱۶]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۴۴

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۳۴گ (۲۷پ-۶۰پ)، ۲۱ سطر (۹/۱۵×)، اندازه: ۱۶×۲۳سم [ف: ۹-۱۳۴۰]

۱۰. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۴۴۸

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ با سرلوح، مجدول [نشریه: ۲-۱۴۵]

۱۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۳۳/۱

مؤلف در این تفسیر به طور میسوط در مسائل معاد و حشر و نشر خلایق و پست و بلندی‌های آنان در رستاخیز بحث می‌کند. او از این که مدت مدیدی عمر خود را در مطالعه کتب حکما سپری کرده و سراغ حقایق قرآنی و دینی نرفته بر گذشته خویش تأسف خورده چنین نگاشته است: «و انی کنت سالفا کثیر الاشتغال بالبحث و التکرار شدید المراجعة الی مطالعة کتب الحكماء النظار حتی ظننت انی علی شیء فلما انفتحت بصیرتی قلیلا و نظرت الی حالی رأیت نفسی و ان حصلت شیئا من احوال المبدء و تنزیهه عن صفات الامکان و الحدثان و شیئا من احکام المعاد لنفوس الانسان فارغة عن علوم الحقيقة و حقایق العیان مما لا یدرک الا بالذوق و الوجدان و هی الواردة فی الکتاب و السنة من معرفة الله و اسمائه و کتبه و رسله و معرفة النفس و احوالها من القبر و البعث و الحساب و المیزان و الصراط و الجنة و النار و غیر ذلك مما لا یعلم حقیقتها الا بتعلیم الله ... فعلمت یقینا ان هذه الحقایق الایمانیة لا یدرک الا بالتصفیة للقلب عن الهواء و التهذیب عن اغراض الدنیا و العزلة عن صحبة الناس و خصوصاً الایکاس و التدبر فی آیات الله و حدیث رسوله صلوات الله علیه و آله و التیسر بسیرة الصالحین فی بقیة من العمر القلیل و من بین یدینا هذا السفر الطویل ... فأردت الآن أن اکتب ما اجتمع لی و خطر ببالی من نکات التنزیل و معارف التأویل المتعلقة بهذه السورة التي هی بحر عمیق فی تحقیق علی المعاد و کنز من کنوز الآخرة یعرف بها عاقبة نفوس العباد ...» (غلامی مقدم)

آغاز: الحمد لله الذی انزل کلاماً الهیاً و کتاباً سماویاً فیہ مجامع العلوم و الحکم و بعث نبیاً هادیاً و رسولاً مبلغاً ... و یقول افقر الفقیرین الی الله الحق المعین محمد بالمعروف بصدر الدین الشیرازی نور الله عین قلبه بنور الیقین لفهم کتابه المبین لما کان النوع الانسانی من اول

انجام: و زین لهم الشیطان ما کانوا یعملون فلا جرم حالهم کما قیل شعر: تسر بما تفنی و تشغل بالمنی xx کما اغتر باللذات فی النوم عالم / نهارک یا مغرور سهو و غفلة xx و نومک نوم و الردی لک لازم / و تعمل شیئا سوف تکره عینه xx کذلک فی الدنیا تعیش البهائم.

چاپ: هند، بدون ذکر تاریخ؛ طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی، (اسرارالآیات و انوار البینات: صص ۴۹۴-۵۱۸)

[دنا ۱۶۳/۳ (۳۵ نسخه)؛ الذریعة ۳۴۳/۴ و ۲۷۸/۴؛ کتابشناسی جامع ملاصدرا ص ۶۰؛ ریحانة الأدب ۴۱۹/۳ و ۴۱۷/۳؛ مکتبة امیر المومنین ۲۴۶/۱]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۳۰/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ ۷۷گ (۱۳۱پ-۲۱۷ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۵/۱۹×۱۲/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۵]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۲۲/۸



۲۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۳۱/۳  
خط: نستعلیق، کا: محمود بن میرزا ابوالقاسم خوبی، تا: رجب ۱۲۳۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۲۳گ (۹۴-۱۱۶)، ۲۸ سطر جلیبا (۵/۱۱×۲۵)، اندازه: ۱۷×۳۸سم [ف: ۱۰ - ۱۷۹۳]
۲۱. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۳۱۱/۱  
خط: نسخ، بی کا، تا: صفر ۱۲۳۶ق؛ فاقد جلد، اندازه: ۲۰/۵×۲۹/۵سم [ف: ۲ - ۲۵]
۲۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۴۳-۲/۱۶۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: جمعه دهه آخر جمادی الثانی ۱۲۳۹ق؛ مصحح؛ جلد: پارچه سبز، ۲۴گ، ۲۳-۲۵ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۸/۵سم [ف: ۲ - ۹۸۷]
۲۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: شعبان ۱۲۵۳ق، جا: اصفهان، مدرسه مبارکيه؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ کاغذ: فرنگی شکری، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷سم [ف: ۱۱ - ۵۸۰]
۲۴. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۸۵  
خط: نسخ، کا: حاجی محمد شیرازی، تا: ۱۲۵۶ق [رشت و همدان: ف: - ۱۲۹۷]
۲۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۶۰/۴  
آغاز... و بعد فیقول أفقر الفاقرين ... اذا وقعت الواقعة ليس لوقعتها كاذبة، هذا من قبيل قولك كانب الكائنة؛ انجام: برابر  
خط: نستعلیق نازیبا، کا: عبد الحمید بن محمد رضا یزدی، تا: ۱۲۵۷ق، جا: تهران، مدرسه آقا محمد خواجه؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۰گ (۹۴-۱۳۳پ)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۱۲ - ۲۴۶]
۲۶. قم؛ مؤسسه حضرت آية الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۶۳/۲  
خط: نسخ خوب، کا: محمد باقر خوانساری، تا: ۱۲۶۱ق؛ مصحح؛ جلد: روغنی گل و بوته دار، ۲۳گ (۱۶۸-۱۹۱پ)، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۷سم [ف: ۱ - ۴۵]
۲۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۹۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوای روغنی با نقش ترنج و سرترنج، ۳۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۲۲ - ۱۴۲]
۲۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۷  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۲ق، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۴ - ۴۱۵]
۲۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۶۴۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: محمد علی کرمانشاهی، تا: ۱۳ صفر ۱۲۹۶ق؛ واقف: خان بابا مشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: نخودی و شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۸۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۲۲ - ۱۴۴]
- آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۰۲ق، جا: قمصر کاشان، به دستور محمد علم الهدی ابن فیض کاشانی؛ مصحح؛ مهر: محمد علم الهدی «بمحمد علم الهدی علم الهدی علم الهدی» (بیضی)، نصیرالدین سلیمان بن محمد علم الهدی «انه من سلیمان» (مستطیل)؛ یادداشت محمد جعفر بن محمد ابراهیم کاشانی مشهور به علامه فیضی در سال ۱۳۲۸ش؛ واقف: ابوتراب بن نصیرالدین سلیمان، کاغذ: شرقی، ۴۶گ (۴۶-۱)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [ف: ۳۴ - ۳۳۸]
۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۸۷۰/۱  
آغاز و انجام: برابر  
در فهرست باشتباه به نام تفسیر سورة النور معرفی شده است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۹۴ق، جا: اصفهان، مدرسه جدید سلطانیه؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۹۸ص (۹۸-۱)، ۱۸ سطر (۵/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۱۷×۱۰/۵سم [ف: ۸ - ۳۷۶]
۱۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶  
کا: عبد الصمد بن علی اصغر، تا: ۱ شعبان ۱۱۹۶ق؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: - ۱۲۹۷]
۱۴. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۲۲۷/۶  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۴گ (۱۲۱پ-۱۴۴ار)، اندازه: ۱۶×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۱۶۰]
۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۹/۸  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نازک اصفهانی، جلد: تیماج قرمز سیر، ۳۲۳ص (۲۲۲-۲۵۴)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۹ - ۲۵۵]
- قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۰۹/۸  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۱۱۲]
۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۱/۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی، ۳۰گ (۱۰۱-۱۲۹)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [ف: ۳۰ - ۶۳۵]
۱۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۵۷/۳  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۴۰گ (۵۰پ-۸۹پ)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۵ - ۳۸۶]
۱۸. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۲/۱  
خط: نسخ خوانا، کا: جعفر بن محمد مهدی، تا: ۱۲۱۹ق [مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۱۷ - ۱۳۲]
۱۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۹۷/۲  
آغاز: برابر؛ انجام: و لا اذن سمعت و لا خطر علی قلب بشر فاذن جزاء الحکمة و المعرفة  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: قربانعلی نیشابوری، تا: ۱۲۳۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۱ص (۷۱-۳۰)، ۱۹ سطر (۷×۱۲)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۶ - ۲۷۳]

۳۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض ۱۴۷۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: هدایت الله علوی همدانی، تا: ۱۳۰۵ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا رویه پارچه طوسی، ۴۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۲۲ - ۱۴۴]

۳۱. قم؛ مفتی الشیعه؛ شماره نسخه: ۲۱

خط: نسخ، بی کا، تا: شب ۲۷ ذیقعده ۱۳۲۰ق؛ محشی با نشان «محسن» و «لمحرره مرتضی»؛ جلد: تیماج سبز، ۶۳گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱/۵سم [ف: ۳۴]

۳۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۷

آغاز: برابر؛ انجام: قبل ان العرب یقدح بعودین احدهما علی الآخر و یسمون اعلى الزند و الأسفل الزندة و شبهوهما بالفحل و الطروقة و قدمر فی سورة یس عند قوله تعالى.

خط: نسخ، کا: علی نقی بن حاج محمد جعفر مجذوب، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مقابله شده، محشی؛ قطع: ربیعی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۳۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۸۲۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۲۳سم [ف: ۱ - ۴۷۰]

۳۴. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۳۰۲/۳

خط: نسخ، کا: محمد جعفر الجزی، بی تا [چند نسخه-ف: ۳۷۸ - ۳۷۸]

## ● تفسیر سورة الواقعة و الحديد / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-il wāqī'a wa-l ḥadīd

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

این کتاب شامل تفسیر دو سوره قرآن است (سوره واقعه و سوره الحديد) که صدرالدین شیرازی معروف به «ملاصدرا» از دید حکمت و عرفان آنها را تفسیر کرده است.

شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۳۷۲

آغاز: تفسیر اول - بسمله - الحمد لله الذی انزل کلاماً الهیاً و کتاباً سماویاً فی مجامع العلوم و الحکم. تفسیر دوم - بسمله - الحمد لله الذی افاض علی قلوب اولیائه لآلئ جواهر القرآن و دلائل کنوزه؛ انجام: تفسیر اول - کذلک فی الدنیا تعیش البهائم - قد تم تفسیر هذه السورة علی ید ... ابن میرزا محمد - عباسعلی نوری - ۱۲۲۹. تفسیر دوم - ارشادهم للخلق و افضالهم و جزاء هدایتهم للناس و اکمالهم اولاً و آخراً - قد تشرف بتحریر هذه الصحيفة الکریمة التي صنفها البحر المدقق ... محمد الموسوم بصدرالدین القوامی الشیرازی ... عباسعلی بن میرزا محمد نوری سنة ثمان و عشرين و

مأثین بعد الالف.

خط: نسخ، کا: عباسعلی بن میرزا محمد نوری، تا: ۱۲۲۸ و ۱۲۲۹ ق، جا: تهران؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۵۴گ، ۳۰۴ص، ۱۵ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۵/۵×۲۱سم [ف: ۱ - ۷۴]

## ● تفسیر سورة والضحي / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i wa-ḍ-ḍuhā

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۱۲

خط: نسخ ممتاز، بی کا، تا: قرن ۱۲، جا: ترکیه؛ تملک: حاج محمد امین واعظ مسجد جامع ایاصوفیه در استانبول به سال ۱۸۸۳ق آمده؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۹ش ۲ - ۹]

## ● تفسیر سورة والضحي و الانشراح / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-i wa-ḍ-ḍuhā wa-l inširāḥ

آغاز: اضافه اسم به الله بیانی است و اسم عبارت است از تعیین ذات بصفاتی از صفات و الفاظ اسم است  
انجام: اکنون چه قطره ای از بحر محیط تاویل این دو سوره کریمه بر ساحل بیان و اقتصار مترشح آمد.  
[دنا ۱۶۴/۳]

۱. شیراز؛ بنیاد فارس‌شناسی؛ شماره نسخه: ۷۹/۲

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۰۶۵ق؛ شاید از محمد دهمدار باشد ولی آغاز این نسخه با آنچه در خطی فارسی ج ۱ص ۳ آمده تفاوت دارد؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۵گ (۱۰-۳۴)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۹سم [ف: ۹۷]

۲. مشهد؛ مرتضوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز و انجام: برابر

بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف مخ: ۳۶ - ۳۶]

## ● تفسیر سورة والعصر / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i wa-l-ʿaṣr

؟ نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد، ۵۹۷ - ۶۷۲ قمری

nasīr-od-dīn-e tūsī, mohammad ebn-e mohammad (1201 - 1274)

منسوب خواجه نصیر طوسی (م-۶۷۲) مختصر است مانند تفسیر سوره اخلاص. تمام رساله این چند سطر است که عبارت است از: «سئل المحقق الطوسی نصیر الملة و الدین قدس الله روحه عن تفسیر سورة العصر قوله بسم الله الرحمن الرحيم و العصر ان الانسان لفی خسر ای فی الاشتغال بالامور الطبیعیته و الاستفراق بالمشتهیات النفسانیة الا الذین آمنوا ای الكامل فی القوة النظرية و

رساله ضمن تفسیر سوره شریفه لیل، افضلیت حضرت علی را اثبات و تبیین نموده است.  
[دنا ۱۶۵/۳]

کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۳۰۷/۴

آغاز: الحمد لله و سلام علی عبادہ الذین اصطفی محمد؛ انجام: نزولها فی ابوبکر الی قول فثبت  
بی کا، بی تا [ف: ۲۵۵]

### ● تفسیر سوره های کوتاه / تفسیر / عربی

tafsīr-e sūre-hā-ye kūtah

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰  
قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)  
[دنا ۱۶۵/۳]

تبریز؛ ثقة الاسلام؛ شماره نسخه: بدون شماره  
بی کا، بی تا [نشریه: ۷ - ۵۳۲]

تفسیر سوره هل اتی < تحفة الفتی فی تفسیر سورة «هل اتی»

### ● تفسیر سوره هل اتی / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i hal atā

دشتکی شیرازی، میر صدرالدین محمد، ۸۲۸ - ۹۰۳  
قمری

daštakī-ye šīrāzī, mīr sadr-od-dīn mohammad (1425 - 1498)  
[دنا ۱۶۵/۳]

تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۲۵۷۵/۲

آغاز: ... حالات الروحانیات و من آیات القرآن فی سورة الانسان فانها مع ظهورها؛ انجام: المشرق السادس و العشرون قوله تع یدخل من یشاء ... و لا تدخله فی زمرة الظالمین بسیئته و هب له من لدنک رحمة و هیئ من امره رشدا..

خط: نستعلیق، کا: غیاث الدین ابومحمد سلیمان، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی نخودی، جلد: چرمی، ۲۶ گ، اندازه: ۱۷×۱۰، [ف: ۳ - ۱۲۳۸]

### ● تفسیر سوره هل اتی / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i hal atā

تفسیری است فلسفی و کلامی بر سوره مبارکه هل اتی که مفسر در مقدمه نسبتاً کوتاهی جهان را به دو قسم حسی و عقلی (عالم

عملوا الصالحات ای الکامل فی القوة العملية. و تواصلوا بالحق ای الذین یکملون عقول الخلاق بالمعارف النظرية و تواصلوا بالصبر ای الذین یکملون اخلاق الخلاق بتلقى المقدمات الخلقية». این رساله با اندکی تفاوت همان فصل چهارم کتاب «التنبیه علی بعض الاسرار» فخر رازی است.

[آثار و احوال خواجه نصیر ۵۹۰؛ دنا ۱۶۴/۳ (۴ نسخه)؛ منزوی ۵۵/۱؛ کشف الفهارس ۲۶۳/۳-۲۷۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۶۹/۲۱

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، اص (۳۶۹)، اندازه: ۱۳/۱×۲۴/۳سم [ف: ۱۵۶-۲۹/۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۱۸

خط: شکسته، بی کا، تا: ۱۰۱۴ تا ۱۰۲۰ق؛ کاغذ: ترمه اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۷ سطر چلیپا، اندازه: ۱۱×۱۹/۵سم [ف: ۱ - ۵۵]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۸۰/۵۰/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۱۰۸۰ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱ گ (۱۱۶ پ)، ۲۱-۳۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۵سم [ف: ۳۸ - ۴۰۳]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۸۰/۲۶

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ اص (۱۳۵) [مختصر ف: ۱۹۰]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۰۲/۶

خط: نسخ، کا: محمد سمنانی، تا: ۱۳۱۰ق؛ از روی خط علم الهدی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشککی، اص (۲۷۵)، ۲۲ سطر (۱۵×۶)، اندازه: ۱۲×۲۲سم [ف: ۱۳ - ۳۰۸۳]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۱/۶-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

بی کا، بی تا؛ ۲۰ گ [ف: ۲۳ - ۵۷۶]

### ● تفسیر سوره والعصر و ... / کلام و اعتقادات / فارسی و عربی

tafsīr-u sūrat-i wa-l-‘aṣr wa ...

باب، علی محمد بن محمد رضا، ۱۲۳۶؟ - ۱۲۶۶ قمری  
bāb, ‘alī mohammad ebn-e mohammad rezā (1821 - 1850)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۷۲

آغاز: بسمله، الحمد لله الذی بجلی للمکنات بطهور آثار؛ انجام: اسرافیل علیه السلام بالغدو والاصال  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۲۹ گ، ۱۹ سطر [رایانه]

### ● تفسیر سوره واللیل / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i wa-l-layl

جیلانی، محمد رفیع بن فرج، - ۱۱۶۰ قمری  
jīlānī, mohammad rafī‘ ebn-e faraj (- 1747)

نسخه اصل: یوسف آغا ش ۵۹۰۳/۴۸۷۹؛ بی کا، بی تا؛ ۲ گ (۴-۵)  
[ف: ۱ - ۴۵۵]

### ● تفسیر سورة یس / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i yāsīn

شیرازی، نورالدین عبدالرحمن، ق ۹ قمری  
šīrāzī, nūr-od-dīn 'abd-or-rahmān (- 15c)

تفسیری است از سوره مبارکه یس که مالک نسخه محمد قاسم بن حیدر اسد، در قرن دهم بر روی ورق اول، مؤلف را، چنین معرفی کرده است: «تصنیف حضرت شیخ نورالدین عبدالرحمن شیرازی رحمه الله ...». تشابه این نام با نام نورالدین عبدالرحمن جامی شاعر و عارف قرن نهم هجری، باعث شده است که در چاپ نخست فهرست، این دو نام در هم آمیخته گردند و به صورت: «نورالدین عبدالرحمن شیرازی معروف به جامی» در آیند و آقای منزوی نیز در فهرست خود آن را با تردید از جامی دانسته‌اند و حال آن که مصنف در جایی چنین می‌گوید: «و روی ایضا شیخنا وجدنا شیخ الشیوخ الاسلام سلطان المفسرین و المحدثین معین الحق و الشریعه و الدین ابوالقاسم جنید شیرازی طاب ثراه فی مصنفه المسمى بالدره الکریمه» و در جای دیگر چنین آورده است: «و در کتاب جد ما الامام الهمام صاحب الکشف و الالهام سلطان المشرعین الشیخ الحاج رکن الشریعه و الدین منصور راست گو قدس سره از ابی بن کعب چنین مروی است» و با توجه به آنچه در بالا مذکور شد، دیگر شکی باقی نمی‌ماند که مصنف از علما و مفسرین قرن نهم و از اعقاب «ابوالقاسم معین الدین جنید شیرازی» صاحب «شد الازار فی حط الازار عن زوار المزار» متوفای ۷۹۱ هجری است و نمی‌تواند با جامی یکی باشد. علاوه بر موارد مذکور، در این تصنیف از اشعار جنید شیرازی زیاد شاهد آورده شده است. [دیوان جنید شیرازی به وسیله مرحوم سعید نفیسی چاپ شده است ولی اشعاری که در این تفسیر از جنید نقل شده است در آنجا دیده نمی‌شود و این تفسیر از این جهت هم که می‌تواند مکمل آن دیوان باشد حائز اهمیت است.] (اردلان)

آغاز: بسمله. مفسران خطاب رحمانی و محققان کتاب صمدانی این سوره یس را از مکیات شمرده‌اند.

انجام: لقد اقبلت الدنيا علی فما ادری ای اصفها. صدق الله العلی العظیم ...

چاپ: با تحقیق غلامحسین حجتی نیا، در دفتر دوم مجموعه رسائل خطی فارسی، بنیاد پژوهشهای آستان قدس رضوی، زمستان ۱۳۶۸ ش، صص ۱۴۹ تا ۲۰۵

[رک: شد الازار. ص ۱۹۸ و شیرازنامه. ص ۱۴۳ و نیز دیوان جنید شیرازی. ص ۲۵؛ دنا ۱۶۵/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۲

جسمانی محسوس یا عالم شهادت و عالم عقلی یا عالم غیب) تقسیم کرده و گفته است: این عالم با جهان دیگر رابطه و شباهتی کامل دارد هر چه در این عالم است، کامل‌تر از آن در جهان دیگر وجود دارد ولی درک این وابستگی از نیروی عقل بشری خارج می‌باشد. مؤلف ذیل تفسیر آیه شریفه «انا خلقنا الانسان من نطفة امشاج نبتليه ...» می‌نویسد: «اقول هذه الآیة مشتملة علی مباحث ثلاثة البحث الأول فی ذکر وجود الانسان و الاشارة الى مادته القریبة التي منها خلق و الى درجات متقلة فذكر النطفة لأنها السبب الحامل للقوة المولدة ثم وصفها بكونها امشاجا أى مختلطة بدم الطمث ... و اعلم ان فی خلق الانسان من العجائب و الدلائل الدالة علی حکمة الله تعالی ما لا یفی بضبطه القوة البشرية ...». ممکن است این تفسیر همان باشد که در رساله قبل به میر صدرالدین دشتکی نسبت داده شده و عبارت انجام آن هماهنگ است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۴۳۷

آغاز: بسملة، احمد الله الأحد الذی جل بأحدثه عن تكثر الواحد الذی تعالی بوحدانيته عن المشارکات و المباینات المبدء الأول الذی من وجوده وجود کل الموجودات الجواد الذی عم بوجوده جمیع الممكنات؛ انجام: وهب له من لدنک رحمة و هیء له من أمره رشدا.

خط: نستعلیق، کا: محمد صادق بن علی کرمانی، تا: ۱۰۶۳ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱ص، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۹×۱۸سم [ف: ۲۲ - ۱۴۵]

### ● تفسیر سورة هل اتی و فجر / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye hal atā va fajr

بهادر، رجبعلی

bahādor, rajab-'alī

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۲/ ۷۹۶۵-۵۴/۵۵

آغاز: ائمه اثنی عشر که شیعه اعتقاد عصمت اینها دارند و بیانش در ذکر مهدی عجل الله بظهوره مذکور خواهد شد

خط: نستعلیق، کا: چاپ سنگی به خط سید شریف حسین، تا: ۱۲۷۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۵سم [ف: ۲ - ۹۹۲]

### ● تفسیر سورة هود و فی الشوری عن تفسیر السبکی /

تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i hūd wa fi-š šuwrā 'an tafsīr-is subkī

[دنا ۱۶۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۳۲/۲-ف

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، بی کا، تا: ذیحجه ۸۹۷ق؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷ق؛ کاغذ: سمرقندی آهار مهره، جلد: میشن عنابی، ۵۶گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۱ - ۴۳۸]

● **تفسیر سورة یس / تفسیر / عربی**

tafsīr-u sūrat-i yāsīn

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تاریخ تألیف: ۱۰۳۰ق

تفسیری است عرفانی و فلسفی که بنا به خواهش یکی از دوستان تألیف فرموده است و مشتمل بر مقدمه نسبتاً مفصل از جمله، ادله عقلی و نقلی، مبنی بر تعقل و تفکر در قرآن و فضیلت سوره «یس» و ثواب آن برای قاریان و تالیان و حسن عاقبت برای اندیشه کنان است. به گفته مؤلف: «و کفی ذلک شاهدا مبنیا من قوله (ص) لكل شیء قلب و قلب القرآن «یس» فان مزیه القلب علی سایر الأعضاء و ریاسته لها و تقدمه فی ما به الانسان انسانا لما فيه من اللطيفة الملكوتية غير مختفية اولى النهی ... و قد جمع لنا بتأیید الله و حسن توفیقه نکات و دقایق لطیفة فرقانیة و تحقیقات لمطالب شریفة قرآنیة و براهین لمقاصد لطیفة ایمانیة و مسائل لحقایق عریضة عرفانیة متعلقة بهذه السورة ... و كنا قد رفعنا الحجب عن سورة عديدة من القرآن ...». مؤلف رد و ایرادهایی نیز بر غزالی، ابن سینا و فخر رازی دارد. (غلامی مقدم)

**آغاز:** بسمله. سبحانه سبحانک من مبدع افاد بالآلهیة وجود الجواهر القادسات

**انجام:** و الحمد لله الملك المعبود و الصلوة علی محمد صاحب المقام المحمود و آله الهادین الی سبیل المعرفة و الجود و الشهود. و کتب ارقام هذه بیده الفانیة الجانیة فی هذه الایام و الشهور من عام الف و ثلاثین محمد الشهیر به صدرالدین شیرازی حامداً لله مستغفراً غفرالله و لوالدیه و سایر المؤمنین حیثما کانوا فی البلاد و نجاهم الله عن موبقات یوم المعاد و الله ولی الرشاد چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۲۲، رحلی، (اسرار الآیات و انوار البینات: صص ۴۰۷-۴۹۳)؛ تهران، ۱۳۲۴ق؛ شیراز، ۱۳۴۴ق در مجموعه تفسیرهای او

[الذریعه ۳۴۴/۴؛ مشار عربی ۲۰۵؛ دنا ۱۶۵/۳ (۲۵ نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۴

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: سمرقندی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۸۹گ، ۱۹

سطر، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۱ - ۴۳۹]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، کا: عبدالواحد بن محمد امین شیرازی، تا: ۱۰۹۵ق؛ جلد: تیماج سرخ، قطع: رحلی [ف: ۲ - ۵۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۷۰/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و وصوله الی رضوانه و هذه الطاعات و المعاصی یظهر فی خزائن الغیب الی عالم الشهادة بواسطة خزانة القلب لکونه.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج، قهوه ای، ۱۴۰گ، ۲۱ و ۳۷ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۲۲سم [ف: ۳۵ - ۸۰]

۴. اصفهان؛ تویسرکانی؛ شماره نسخه: ۱/۱

خط: نستعلیق شکسته خوش، کا: جعفر بن محمد باقر حسینی، تا: ۱۱۱۹ق؛ مصحح، محشی به خط ملاعلی نوری؛ اندازه: ۱۷×۲۴سم [مجله ادبیات اصفهان: ش ۱۶ و ۱۷ - ۱۳۲]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۵۰

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۲۲ ربیع الاول ۱۱۸۸ق؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۶۳گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۲سم [ف: ۲۲ - ۱۴۷]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۲/۲

**آغاز:** بسمله، یس ای یا انسان اعنی محمداً صلى الله علیه و آله و ذلك لانه الانسان الحقیقی المعنوی الذی اجتمعت فيه صور الاسماء كلها مفصلة فی العقل الاول؛ **انجام:** ثم یظهر بعد هذه الامور لذة الریاسة و العلو ... و آخر ما یخرج من رؤس السالکین. خط: نسخ تحریری، کا: جعفر میربابای تبریزی، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی رنگ آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۴ص (۳۳-۵۶)، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۹ - ۵۱۰]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۲/۳

**آغاز:** و قال فی تفسیر و الشمس تجری ... المستقر هو الحد الموقت المقذور الذی ینتهی الیه حركة الشمس؛ **انجام:** و لكن من هؤلاء من یحتج و یقول معنی الرجوع الی الله ابن الی ثوابه قوله لینذر من کان.

بخش هایی است پراکنده از تفسیر برخی از آیات سوره یس منقول از تفسیر صدر؛ کا: جعفر میربابای تبریزی، تا: قرن ۱۳؛ ۱۴ص (۵۷-۷۰) [ف: ۹ - ۵۱۱]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۰۵

کا: محمد بن حاج عبدالخالق، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۱ - ۱۰۹]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۴

**آغاز:** لما كانت مسئلة المعاد و حشر الاجساد و حضور العباد

۱۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۱۰/۴-عکسی  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ خوش، کا: محمد علی بن محمد باقر تنکابنی، تا:  
 ۱۲۵۰ق؛ ۲۵۵ص (۲۹۵-۵۶۱) [عکسی ف: ۱-۷۹]  
 ۱۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۸۵  
 خط: نسخ، کا: حاجی محمد شیرازی، تا: ۱۲۵۶ق؛ سوره یس و  
 واقعه است؛ قطع: خشتی، [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]  
 ۱۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۴/۱  
**آغاز و انجام:** برابر  
 کا: محمد صادق بن محمد جعفر خراسانی، تا: ۱۲۵۹ق؛ کاغذ:  
 فرنگی، جلد: روغنی، گل و بوته الوان، ۲۹۷ص (۱-۲۹۷)، ۸ سطر  
 (۱۴×۷/۵)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۷-۲۳۶]  
 ۱۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۰۷۵/۱  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** یتبعون فضلاً من الله و رضواناً سیماهم فی  
 وجوهم من اثر السجود و الحمد لله الملك المعبود.  
 خط: نسخ، کا: مجید. بن سلمان تبریزی، تا: ۱۲۶۱ق؛ کاغذ:  
 فرنگی شکری و نخودی، جلد: تیماج مشکي، ۴۰ص (۱-۴۰)، ۲۰  
 سطر (۷/۵×۱۴)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۴-۱۹۸]  
 ۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۰۴  
 خط: نسخ، کا: محمد علی بن محمد باقر اصفهانی اردستانی، تا:  
 سه شنبه ۲۳ رمضان ۱۲۶۲ق، جا: تهران؛ محشی با نشان «منه»؛  
 کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۵۰گ، ۲۲ سطر (۸×۱۴)،  
 اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۱۶-۲۵۹]  
 ۲۰. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۵۷  
 خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۸ جمادی الثاني ۱۲۶۳ق؛ کاغذ: فرنگی،  
 جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱۲گ، ۱۶ سطر (۷×۱۳)، اندازه:  
 ۱۵×۲۱سم [ف: ۴۹۲]  
 ۲۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۰۰۲  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نسخ خوب، بی کا، تا: ۱۲۷۱ق؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ:  
 سمرقندی، جلد: چرمی، ۱۲۲ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۱سم  
 [ف: ۱-۱۲۸]  
 ۲۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۵۶  
 خط: نسخ، کا: محمد نجف آبادی، تا: جمادی الثاني ۱۲۷۳ق، جا:  
 طوس [ف: ۳-۷۹]  
 ۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۲/۲  
 خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: ذیحجه ۱۲۷۷ق؛ از روی اصل  
 مؤلف؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۶۷ص (۱۸-۸۴)، ۱۶  
 سطر، [سنا: ف: ۲-۱۲۷]  
 ۲۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۱۰۱  
**آغاز:** برابر؛ **انجام:** حیثما کانوا فی البلاد و نجاهم عن مویدات یوم  
 المعاد و الله ولی الرشاد.  
 خط: نسخ، کا: محمد ابراهیم بن محمد باقر قمی، تا: شعبان  
 بادیانهم الاخرویه من عظام ارکان الاعتقاد ... کرر الله ذکره فی  
 القرآن؛ **انجام:** فقال و جعلنا منها جنات من نخیل  
 تفسیر آیه «و آیه لهم الارض المیتة احيانها ...» است و در اثبات  
 حشر و معاد است؛ خط: ثلث، کا: ۱۲۲۰ق، بی تا؛ در کنار این  
 نسخه فقره‌ای دیگر از تفسیر سوره یس صدرأ متعلق به آیه «و ما  
 عملته ایدیههم ...» و روی صفحه مقابل آن فقره ای دیگر از آن  
 متعلق به آیه و ضرب لنا مثلاً و نسی خلقه ... و فقره‌ای از علم  
 الیقین فیض کاشانی در باب معاد و گفتاری از میر محمد باقر  
 داماد با عنوان «استشراق» و سطوری از کشکول شیخ بهائی به خط  
 کاتب دفتر نقل شده؛ اص (۲۴۶) [ف: ۹-۵۷۴]  
 ۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۵  
**آغاز:** ظل فرشی لثمهید نور عرشی و فی قوله ان یخلق؛ **انجام:** و  
 قد قیل صدور الاحرار قبور الاسرار.  
 این بخش‌ها متعلق به تفسیر آیه «او لیس الذی خلق السماوات ...»  
 است؛ بی کا، تا: ۱۲۲۰ق؛ ۱۲ص (۲۴۷-۲۴۸) [ف: ۹-۵۷۴]  
 ۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۷  
**آغاز:** موعد تحقیقی ان الاعتقاد منا فی امر الاعداده هو ان المعاد فی  
 المعاد هو الانسان بمجموع النفس و البدن؛ **انجام:** و ما زادهم  
 الحکمة الاسفها.  
 بخشی از آن. در این بخش به تفصیل درباره معاد سخن گفته شده  
 است. پس از پایان این بخش باز فقره‌ای دیگر از آن تفسیر متعلق  
 به آیه «انما امره اذا اراد شیاً ...» نقل شده؛ خط: شکسته نستعلیق،  
 کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۲۰ق، جا: اصفهان؛ کاغذ:  
 اصفهانی نازک، جلد: پارچه‌ای چیت گلداز زمینه گلی، ۴ص  
 (۲۵۰-۲۵۳)، اندازه: ۱۵/۵×۲۲سم [ف: ۹-۵۷۶]  
 ۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۱۶/۱۴  
**آغاز:** و اختلف الفقهاء فی ان کفره اهو قبل الایاء عن السجده ... و  
 فیه قولان ... حکمی محمد بن عبدالکریم الشهرستانی؛ **انجام:** و  
 الکفر عین الجهل ...  
 بخشی از آن. فقره اول این بخش درباره شبهات ابلیسیه است و  
 ملاصدرا متن آنها را از ملل و نحل نقل کرده؛ خط: شکسته  
 نستعلیق، کا: احمد بن علی محمد رشتی، تا: ۱۲۲۰ق، جا: اصفهان،  
 نیم آورد؛ کاغذ: اصفهانی نازک، جلد: پارچه‌ای چیت گلداز  
 زمینه گلی، ۱۲ص (۲۷۷-۲۷۸)، اندازه: ۱۵/۵×۲۲سم [ف: ۹-۵۷۹]  
 ۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۸۷  
**آغاز و انجام:** برابر  
 خط: نستعلیق، کا: شیخ یوسف بن احمد اشرفی، تا: ۱۲۲۳ق؛  
 واقف: استاد جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷ش؛ کاغذ: شکری آهار  
 مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰۹گ، ۲۲ سطر، اندازه:  
 ۱۴/۵×۲۱سم [ف: ۲۲-۱۴۶]  
 ۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۶۱/۴-طباطبائی  
 خط: نستعلیق روشن، بی کا، تا: ۱۲۴۸ق؛ جلد: تیماج قرمز،  
 ۱۴۸ص (۱۵۶-۳۰۳)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۳-۴۷]

۱۳۱۴ق؛ به امر میرزا محمد تقی برای آقای محسنی عراقی؛ مهر: «این کتاب از مملکات حقیر محسنی الحسینی است» (مربع)؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۱۰۰گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۱]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۸۵

همان نسخه بالا [مؤید: ۱ - ۲۵۳]

۲۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۳۳

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ واقف: حسن فرید محسنی؛ کاغذ: فرنگی شکری، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۱۱ - ۵۸۰]

۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۱۵

کا: علی اکبر کاشانی، بی تا؛ خط میر محمد قمی و ابوالحسن جلوه هم در نسخه هست [د.ث. مجلس]

### ● تفسیر سورة یس / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i yāsīn

قراچه داغی، محمد علی بن احمد، - ۱۳۱۰ قمری  
qarāṭe-dāqī, mohammad 'alī ebn-e ahmad (- 1893)

تاریخ تألیف: ۱۲۸۷ق

در دیباچه می گوید که من شیفته تفسیر بودم و چون این سوره دل قرآن بود نخست آن را تفسیر نوشتم و آرزو دارم که همه را تفسیر کنم (الذریعه ۳۰/۴ و ۳۴۴). او در این تفسیر روش فیلسوفان اخباری شیعی دارد.

[دنا ۱۶۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۲۹۳/۲

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمین ... فیقول ... ابن احمد محمد علی الحافظ الانصاری ... ان العلم علی ما لا یخفی لاهل الفضل هو حیوة القلوب؛ **انجام**: اختلافها آیه واحده یس کوفی. هذا آخر ما قصدنا ترقیمه و حاولنا تفهیمه و الحمد لله علی توفیقہ و الصلوة و السلام علی خیر خلقه و اولاده و عترته الطاهرین من الان الی یوم الدین

خط: نسخ، کا: رسول بن یعقوب سرابی، تا: جمعه ۱۰ شعبان ۱۲۸۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۷۸گ (۳۷-پ-۱۱۵ر)، ۱۹ سطر (۲۲×۱۷)، اندازه: ۱۶×۱سم [ف: ۷ - ۲۶۳۶]

### ● تفسیر سورة یس / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i yāsīn

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۲۱/۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... فلقد خطر بیالی تشریح فی تشریح قلب القرآن أفکار جدیدة؛ **انجام**: و قال الله لملائکته أجمعین من فی السماوات و من فی الارض قد رضیت عن فلان فاستغفروا له.

تفسیر مزجی متوسطی است با ذکر نکاتی از علوم ادبی و فلسفی و اعتقادی با استفاده از احادیث وارده از ائمه معصومین علیهم السلام، و دارای مقدمه ای مختصر مشتمل بر چند امر؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۶ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۷گ (۱-پ-۴۷ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۱۱ - ۲۱۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۷/۱

آغاز: بعد بسملة و حمد. ان العلم علی ما لا یخفی لاهل الفضل هو حیوة القلوب من الجهل کما انه نور الابصار من الظلمة و قوة الابدان من الضعف و الفتره یبلغ به ابعد منازل الاخیار؛ **انجام**: و اما موضع النزول فهی مکية بالاتفاق قال ابن عباس الا آیه منها و هی قوله تعالی و اذا قیل لهم انفقوا مما رزقکم الله ... و هذا آخر ما قصدنا ترقیمه و حاولنا تفهیمه و الحمد لله علی توفیقہ و الصلوة و السلام ...

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۹ ذیقعه ۱۲۷۸ق؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۱۱۹ص (۱-۱۱۹)، ۲۰ سطر [سنا: ف: ۲ - ۱۳۱]

۳. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۷/۱۳۶-۸۴۶۶/۱

آغاز: بسملة (یس) کالم فی المعنی والاعراب وقیل معناه یا انسان بلغة طی علی ان اصله یا انیسین  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۱۶گ (۱-۱۶)، ۱۵-۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۱۴سم [ف: ۲ - ۹۹۲]

### ● تفسیر سورة یس / تفسیر / فارسی

tafsīr-u sūrat-i yāsīn

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۴۷/۱-ف

نسخه اصل: بادلیان e38 و (۲۷۸۰ و ۲۶۸۱)؛ بی کا، تا: ۲۰ رجب ۸۳۶ق؛ ۲۴ سطر [فیلمها: ف: ۱ - ۵۷۰]

۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۳-۱۳/۲۰۳

آغاز: آیات آن به مقاصد خود راه یابند و اصحاب مناجات به عجایب بینات او در راه عبادت شتابند و فی الواقع مداومت بر قراءت آن متضمن فوائد جلیله و منافع جزیه است؛ **انجام**: صفت دعاء سوره یس. امام عبدالله یافعی یمنی گفته در کتاب در النظیم که بعضی از عارفان از برای یاد کردند ... این اسم ودعا را بزرگ نداند الا که خدای تعالی او را بر سر آن.

تفسیر مهمی است بر سوره یس، مؤلف ابتدا فصلی در ذکر احادیث معتبره در فضائل سوره یس وارد شده، ذکر نمود و در این فصل هفت حدیث آورده، پس از آن شروع به تفسیر نموده و ابتدا آیه ای را ذکر و در لابه لای سطور به فارسی ترجمه و سپس تفسیر می کند و به آیه بعدی می پردازد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول مذهب؛ جلد: ساغری مشکى، ۸۴گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۲ - ۹۹۳]

۳. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۸۷۱۳/۱-۵۸/۱۶۳

آغاز: بسملة، یس در ینابیع آورده که هر حرفی از حروف مقطعه

لهم انفقوا مما رزقكم الله؛ **انجام**: و لكن ادلك على رجل هو اعز بها منى عثمان بن عفان.  
منتخب از مجمع البیان طبرسی؛ خط: مختلف، بی کا، تا: قرن ۱۳؛  
اهدایی: رهبری، جلد: مقوایی پارچه قهوه‌ای، ۲۹ گ (۱۶۰-۱۸۹)،  
۱۹ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۲۱/۵×۵ سم [ف: ۲ - ۷۶۸]

- تفسیر سورة یوسف < احسن البیان فی تفسیر القرآن
- تفسیر سورة یوسف < احسن القصص
- تفسیر سورة یوسف < احسن البیان فی تفسیر القرآن
- تفسیر سورة یوسف < یوسفیه
- تفسیر سورة یوسف < بحر الدرر
- تفسیر سورة یوسف < یوسف و زلیخا
- تفسیر سورة یوسف < الستین الجامع للطائف البساتین

● **تفسیر سورة یوسف = سیر و سلوک** / تفسیر / فارسی  
tafsīr-e sūre-ye yūsuf = seyr va solūk

صدرالشریعه

sadr-oš-šarī'e

تفسیر عرفانی و اخلاقی گزیده‌ای است بر سورة یوسف. مؤلف که نام خود را «صدرالشریعه» نهاده است، دانسته نشد که کدام یک از مشهورین به این لقب است: «احمد بن عبیدالله» در گذشته به سال ۶۳۰ یا «عبیدالله بن مسعود»، یا یکی از اعقاب او؛ به هر حال مؤلف شعر پارسی نیز می‌سروده و تخلص وی «صدر» بوده است: «صدر» متاع کاسد بس فاسد تو را ×× جز فضل بی نهایت یزدان که می‌خرد.

**آغاز:** الحمد لله الذی هدانا من الضلال القديم و الصلوة علی حبیبه صاحب الخلق العظیم و علی آله و أصحابه ... محرر این سطور، الداعی المدعو بصدر الشریعة می‌گوید: بحکم این آیت واجبست هر کس از قصه یوسف و برادران او بقدر فهم خود حظی بگیرند و بنظر اعتبار در آن احوال ...  
**انجام:** مسکینان را نیز بخطاب ادخلوها بسلام آمین مشرف گرداند و چنانچه چشم یعقوب بجمال یوسف روشن گشت چشمهای ما را بلقay خویش روشن گرداند. بمحمد و آله  
[دنا ۱۶۶/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۶۱/۱۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۸؛ کاغذ: شرقی، ۹ گ (۲۰۸-۲۰)،  
۲۷ سطر، اندازه: ۱۶×۸ سم [ف: ۳۱ - ۴۶۷]

۲. تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۳۵۵۹/۹

**آغاز:** هو الشمس قدراً و الملوك کواکب ×× هو البحر جوداً و الکرام جداول / و انقلت لی ان للبحار سواحل ×× فلیس لهذا البحر فی الجود ساحل. بسم الله الرحمن الرحیم، الحمد لله رب العالمین و

سریست از خزانه غیب که حضرت عزت حبیب خود را بر آن اطلاع داده  
مفسر در آغاز، با مقدمه کوتاهی شروع به تفسیر نموده است؛  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۶۷ گ (۱-۶۷)، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۴×۹ سم  
[ف: ۲ - ۹۹۲]

## ● تفسیر سورة یس (منظوم) / شعر، تفسیر / اردو

tafsīr-e sūre-ye yāsīn (manzūm)

با بیان این حدیث که «ان الله تعالی قرأ سورة طه و یس قبل ان خلق السموات و الارض بألف عام» و حدیث پیامبر اکرم (ص): «لکل شیء قلب و قلب القرآن سورة الیاسین [کذا]»، به شرح فقرات آیات سورة یس به شعر پرداخته است. ابتدا هر فقره از سورة را بیان کرده و سپس بیت یا ابیاتی در شرح آن می‌آورد و در پایان به شرح حدیث امیر مؤمنان علی علیه السلام می‌پردازد که «استراحة الناس فی الیاس».

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۴۵۱/۵

**آغاز:** مینی به نکته گیاهی انتخاب ×× یعنی بر حرف مقطع از کتاب / گنج سر بسته هی از اسرار غیب ×× عالم اوسکا هی خدا بیشک و ریب؛ **انجام:** اورهی خوش دل میری اخوان دین ×× از طفیل آل خیر المرسلین  
خط: نستعلیق هندی، بی کا، تا: ۷ ذیقعد ۱۲۱۲ق، جا: الله آباد (در هند)؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۳۳ گ (۱۵۳ - ۱۸۵)، ۱۵ سطر،  
اندازه: ۱۵/۵×۲۴/۳ سم [ف: ۴۳ - ۹۸]

## ● تفسیر سورة یس و الفتح / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i yāsīn wa-l fath

شروانی، محمد امین بن صدرالدین، - ۱۰۳۶ قمری  
šervānī, mohammad amīn ebn-e sadr-od-dīn (- 1627)  
نخستین این دو در روز سه‌شنبه ۲۷ صفر ۱۰۱۵ ساخته شده و شعر فارسی در آن دیده می‌شود.  
[دنا ۱۶۶/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۳۲/۲

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: ۸ صفر ۱۰۲۳ق؛ مصحح، محشی از حیدر علی لاری؛ قطع: وزیری کوچک [میراث شهاب: س ۹ ش ۲ - ۳۶]

## ● تفسیر سورة یس و الفتح / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i yāsīn wa-l fath

[دنا ۱۶۶/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۹۳۸/۷

**آغاز:** سورة یس مکية عند الجميع. قال ابن عباس الا آية: «واذا قيل



کمیت قلم را بر وجه اتم در مضمار این قصه شیرین جولان گری نموده اند مغنی از این معنی بودند اما بعضی از آنها به ذکر نکات و اسرار و نشر لطایف و ظرایف بسیار به نحوی طول آورده که اغلب اوقات سر رشته قصه از میان گم شده و بعضی از ایشان به مشاطگی تحسین عبارات و تزیین کلام به نگارندگی خط و خال کنایات و استعارات به حدی پرداخته که طفل مزاجانی که از پستان ادراک آن معانی شیر فهم ننوشیده اند از شیرینی آن قصه بی بهره گردیده بنابراین این بی بضاعت به تقریر مدعا به الفاظ قریب به فهم اکتفا کرده از تفاسیر معتبره استخراج و تدوین سوره مبارکه به اسلوب مرغوب نموده تا خواص و عوام از فواید آن محفوظ و بهر مند گردند ... و قبل از شروع به مقصود در مقدمه ذکر و بیان فضایل ثواب تلاوت این سوره و سبب نزول آن و ثواب تلاوت ...».

**آغاز:** بسمله، زیباترین صورتی که نقاشان نگارستان حسن یوسف نطق و بیان را شاید و شاهد زلیخای استعارات منشآن را چهره گشاید  
[دنا ۱۶۷/۳؛ الذریعه ۳۴۵/۴، آغاز ذکر شده در الذریعه با آغاز موجود تفاوت دارد]

#### ۱. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۳۱۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و از رحمت خود محروم ننماید و انه هو الغفور الرحیم.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: دوشنبه ۲۵ شعبان ۱۲۰۶ق؛ تاریخ وقف: شهریور ۱۳۸۰؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲۵گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۲ - ۱۵۱]

#### ۲. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۵۸۲/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** سالکان طریق را وسیله رحمت و بخشش مر گروهی را که بگروند بتوحید خدا و نبوت خاتم الانبیاء صلی الله علیه و آله و سلم.

در فهرست مؤلف با نام «علی بن بنجار» معرفی شده که نام آن به استاد فهرست آستان قدس ۱۵۱/۲۲ تعیین شد؛ خط: نستعلیق، کا: علی اصغر بن محمد حسین ایزئی سبزواری، تا: یکشنبه ۱۰ ذیقعد ۱۲۵۱ق؛ چند بیت شعر فارسی از محمد علی مختاری ایزئی به سال ۱۲۷۸ و به خط وی، یادداشتی از میرزا عبدالحسین به سال ۱۳۱۱؛ ۵۵گ (۱-۵۵پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۱سم [ف مخ: ۱ - ۴۱۶]

#### ● تفسیر سوره یوسف / تفسیر، بهائیت / عربی

tafsīr-u sūrat-i yūsuf

باب، علی محمد بن محمد رضا، ۱۲۳۶؟ - ۱۲۶۶ قمری  
bāb, 'alī mohammad ebn-e mohammad rezā (1821 - 1850)

وی در تفسیر سوره مبارکه یوسف به عدد آیات آن سوره صد

الصلوة و السلام علی حبیبہ صاحب الخلق العظیم و علی آله و اصحابہ الثابتین علی صراط المستقیم و بعد قال الله تبارک و تعالی لقد کان فی یوسف و اخوته آیات للسائلین. محرر این سطور الداعی المدعو بصدر الشریعه تجاوز الله عن سیاته میگوید که حکم شریفه واجبه است که هر کسی از قصه یوسف و برادران بقدر فهم خود حظی بر گیرد؛ **انجام:** برابر  
خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کا: ظاهرا خود مصنف؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی ۵/۱۶×۵/۲۱، ۱۳گ، ۱۵ سطر، [ف: ۲ - ۷۴۴]

#### ● تفسیر سوره یوسف / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsuf

خاکی، علی خان، ق ۱۰ قمری

xākī, 'alī xān (- 16c)

اهداء به: شاه طهماسب صفوی (-۹۸۴ق)

تفسیری است عرفانی مختصر برگرفته شده از تفاسیر و کتاب های معتبر، مخصوصاً منظومه «یوسف و زلیخا» که خاکی فقرات تفسیر خود را با ایات آن درآمیخته، با انشائی ادیبانه مسجع و مقفا، با تمجید فراوان در سر آغاز کتاب از شاهزاده پری خان خانم.

[دنا ۱۶۷/۳]

#### قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۵۰/۲ و ۲۳۴۵/۲

**آغاز:** علمه شدید القوی در شان عالیش منزل، آن رهنمای گمشدگان بادیه ضلالت؛ **انجام:** اعقاب بنی اسرائیل به هزار هزار و ۷۰۰ هزار رسیده بود که زنان و فرزندان کم از بیست ساله ایشان داخل اعداد نبود

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: نزدیک عصر مؤلف قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶۹گ (۲۲-۹۰)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱/۵سم [ف: ۴ - ۶۰] و [عکسی ف: ۶ - ۴۴۹]

#### ● تفسیر سوره یوسف / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsuf

نجار شوشتری، علی بن علی، ق ۱۲ قمری

najjār šūštārī, 'alī ebn-e 'alī (- 18c)

تفسیری است بر سوره یوسف که پس از آوردن آیه ای از آن با عنوان «التفسیر» به ترجمه مختصر آیه پرداخته و با عنوان «التفصیل» به شرح آن آیه پرداخته است. مؤلف درباره شیوه نگارش خویش چنین می نویسد: «به خاطر ذره بی مقدار ... رسید که قصه حضرت یوسف علیه السلام که موافق نص کریمه فرقانی احسن القصص است بر طبق سوره قرآنی بدانچه از مفسرین و از اهل بیت عصمت و حاملان علوم ایشان و از آنچه حق است از تفاسیر خاصه و عامه چون گلدسته جمع نموده پیش کش برادران دینی و خلان یقینی نماید ... مفسرین ما تقدم که

آن.

[دنا ۱۶۷/۳]

یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۴۶۲

**آغاز:** می‌کرد بعض آنرا و بعضی دیگر را صرف خود و عیال خود می‌نمود، پس در شب جمعه در هنگام افطار سائل مؤمن روزه دار مسافر غریبی؛ **انجام:** حق تعالی به رحمت شامله خود نعمت کمال ایمان کرامت فرماید و از رحمت خود محروم ننماید انه هو الغفور الرحیم.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۹ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۲ - ۱۵۱]

### ● تفسیر سوره یوسف / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsof

طایر لاری، محمد حسین بن محمد علی، ق ۱۳ قمری  
tāyer lārī, mohammad hoseyn ebn-e mohammad 'alī (- 19c)

تفسیری است عرفانی و مفصل درباره سوره مبارکه یوسف. با ذکر لطائف و اشارات و مواظ و قصص صوفیانه به نقل از حسن بصری، سری سقطی جنید، رومی، جامی، سلطان بایزید، شیخ شبلی و ... و حکایاتی منقول از زبدة التواریخ، ضیاء الاسرار، شرح تعرف، احسن القصص، کشف الاسرار ... و اشعاری از مؤلف.

[دنا ۱۶۷/۳]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۴۶۴

**آغاز:** بسمله این رساله ایست که احسن ترین قصه‌هاست و آن قصه جناب یوسف صدیق (ع) و این قصه در ضمن وی مکنون‌هاست ... بسمله الحمد لله الحلیم العظیم العلی العظیم و الصلوة ... اما بعد چون در اصطلاح دردکشان مصطبه توحید و جرعه نوشان عالم تجرید بیاب الباطن و باب الولاية؛ **انجام:** و بعضی دیگر گویند که در کوهی از کوه‌های بیت المقدس مدفون نمود صلوات الله علیه و علیهم اجمعین و سلم تسلیما.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۲۰ صفر ۱۲۷۷ ق؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشک، ۲۶۴ گ، ۲۰-۱۴ سطر (۱۶/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۲ - ۵۶۸]

### ● تفسیر سوره یوسف / شعر، تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsof

حاج سید مرتضی

hāj seyzed mortezā

مثنوی است در تفسیر سوره یوسف از ابتدای آن با ذکر آیات در قسمت‌های متعدد و ترجمه آن به نثر سپس شرح آن به شعر.

و یازده سوره انشاء نموده و هر سوره‌ای را به نامی مخصوص نامیده است و هر سوره دارای چهل و دو آیه است به این ترتیب که هر سوره انشائی خود را مصدر داشته است به یک آیه از سوره یوسف و در ذیل آن گفتار وهمی و هذیانی خود را در عنوان سوره به رسم تفسیر آن آیه آورده است. برای معرفی این تفسیر سطورى از آن نقل می‌گردد: «سورة العلماء و هی اثنتان و اربعون آیه بسم الله الرحمن الرحيم الر تلك آيات الكتاب المبين الم ذلك الكتاب من عند الله الحق في شان الذكر قد كان بالحق حول النار منزولا»، «هذه سورة الحورية و هی اثنتان و اربعون آیه بسم الله الرحمن الرحيم فلماری (کذ) قمیصه قد من دبر قال انه من کیدکن ان کیدکن عظم کهیج یا اهل الفارس یکفکم و لم هذا الفخر المنیع لانفسکم من عند الذكر الاعظم و ان الله قد اجتبیکم بذلك الکلمه الاکبر و تنفضوا من حوله فانه تالله الحق لحق من عند الله و هو العلی الذی کان فی ام الكتاب حکیمًا. یا اهل الارض فاعتصموا بحبل الله المنیع ذکرنا هذا الفتی العربی الذی قد کان فی نقطة الثلج علی الجر النار مستورا». (مهدی ولانی)

[دنا ۱۶۷/۳]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۹۴

**آغاز:** هذه قیوم الاسماء احسن القصص؛ **انجام:** شهید و هو الله کان لكل شیء محیطا (کذا)  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: مشقی، جلد: گالینگور [رابانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۷۴۵

**آغاز:** الحمد لله الذی نزل علی عبده بالحق لیكون للعالمین سراجا و هاجا؛ **انجام:** و هو الله قد کان بالحق علی کل شیء شهید و هو الله کان لكل شیء محیطا.  
خط: نسخ، کا: محمد علی بن ملا عبدالله، تا: رجب ۱۲۶۱ ق؛ واقفی: حاج شیخ محمود واعظ حلبی، خرداد ۱۳۲۵؛ کاغذ: شکری، جلد: تیماج خرمایی، ۲۷۴ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۲۳ سم [ف: ۱۱ - ۵۷۷]

### ● تفسیر سوره یوسف / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsof

اسد آبادی، محمد جعفر، ق ۱۳ قمری  
asad ābādī, mohammad ja'far (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۵ شعبان ۱۲۳۱ ق

تفسیر مختصری است بر سوره یوسف که پس از آن آوردن یک یا چندین آیه با عنوان «التفسیر» به ترجمه آن و با عنوان «التفصیل» به شرح مطالب تاریخی این سوره پرداخته است. توضیحات کتابشناسی این رساله و انجام نسخه حاضر با تفسیر سوره یوسف نجار شوشتری هماهنگی دارد، بعید نیست که این همان رساله باشد و اسدآبادی کاتب این نسخه باشد و نه مؤلف

وی در مقدمه نسبتاً طولانی چنین آورده است: «... به خاطر فاطر رسید که حل الفاظ و معانی برخی از آیات قرآن مجید را به قدر توان که از عهده تحقیقات آن بر آید نقاب از چهره قصص و امر و نهی و وعد و وعید آن بردارد تا از پرتو آن همگان به قدر توان خویش بهره مند گردد و چون سوره یوسف علی نبینا و علیه السلام از سایر سور قرآنی به توصیف احسن القصص امتیاز دارد و حاوی احکام عجیب و نکات غریب و فواید کثیر است و مشتمل بر مصالح دین و دنیا، آثار ملوک، مکر زنان، صبر و شکیبایی در برابر آزار دشمنان، کف نفس از سوء و فحشاء و صعود از حضیض مذلت به اوج رفعت است به تفسیر و توضیح معضلات آن پرداخت». باید بگوییم مفسر به نکات ادبی و بلاغی نیز کاملاً توجه دارد و در ذیل تفسیر آیات از ابیاتی که خود سروده است نیز استفاده می کند و بعضاً به انواع قرائت هم اشاره دارد.

[دنا ۱۶۷/۳]

۱. مشهد؛ صحت، رضا (دکتر)؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ قطع: ربعی  
[نشریه: ۷ - ۵۵۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۳۶۰

آغاز: سلامت اسلویش مسلم الثبوت علماء عالم، جزالت لفظ و معنی مرغوبش محکوم به فضلاء بنی آدم. اگر تجلی قدیل الفاظش برین تیره خاکدان نمی تافت که از ظلمات ملامت بکنار چشمه سار سلامت میرسید؛ **انجام**: (در تفسیر آیه و ما اکثر الناس و لو حرصت لمؤمنین آیه ۱۵۰ و لا تسئلهم علیه من اجر ...) و بمطبی از ایشان بر تبلیغ رسالت و اداء سفارت هیچ مزدی ذکر عدم مزد درین مقام و.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: اصفهانی شکری، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۱۶ص، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۱۰ - ۱۱۸۵]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲۹

آغاز: یهدی به من یشاء منهج مستقیم سداد و صلاح را در نظر حق چنان جلوه داد و به بشارت مبشر و لم يجعل عوجا قیما مسلک قوم فوز و فلاح را میعاد ارباب وجد و ایقان نهاد کلامی است صادق که اجمال الفاظش از برای کل امور بنیان است؛ **انجام**: و با همه آشنایی که می کند بیگانه وار به کنجی نشسته نه از غمش غمگین است و نه در شادیش زمانی همنشین نه بر مرادش.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشک، ۶۲گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹×۱۶سم [ف: ۲۲ - ۱۴۹]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۱۹

آغاز: و حکم آن لایح و باهر در اعجاز عرب و تبکیت ایشان از

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۵۴

آغاز: ابتدای هر کلام از هر بشر ×× نیست غیر از حمد حق چیز دگر

نسخه اصل: کتابخانه سید محمد نبوی-دزفول؛ خط: نسخ، کا: محمد صادق بن عبدالصمد موسوی عارفی، تا: جمعه ۲۰ ربیع الاول ۱۳۴۹ق؛ ۲۶۱ص [عکسی ف: ۲ - ۱۴۱]

● تفسیر سوره یوسف / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsof

طوسی، محمد بن محمد سیف الدین

tūsī, mohammad ebn-e mohammad sayf-od-dīn

سوره یوسف را در شصت «فصل» تفسیر کرده و از لطایف و نظایر و نکات آنچه مناسب بوده آورده است. در هر فصلی قطعه ای از سوره را آورده و ضمن بیان داستان حضرت یوسف (ع) نکات اخلاقی و عرفانی را به نثر و نظم با شواهد بازگو می کند.

قیم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۳۵۶۹-۱۸/۸۹

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... چنین گوید فقیر فقیر ... محمد بن سیف الدین محمد طوسی که بعضی از طالبان این علوم التماس کردند که قصه یوسف را که احسن القصص است از برای ایشان تألیف کنم؛ **انجام**: همه علمای ولایت و معبران و منجمان را بخواند و این خواب با ایشان بگفت.

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی، ۲۹۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲ - ۹۹۳]

● تفسیر سوره یوسف / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsof

کوبنایی، مظفر حسین

kūbnānī, mozaffar hoseyn

از مظفر حسین فتوحی کوبنایی کرمانی که در دیباچه و پایان کتاب از خود نام می برد. از اشعار بهره برده و شعرهای آن همه از خود او است. از «منظومه محقق جامی» یاد کرده است و خود نزدیک به زمان او بوده است. فتوحی شیعه و دوستدار خاندان پیغمبر (ص) بوده در خطبه کتاب از امیرالمؤمنین علی (ع) با عنوان «خلیفه منصوب من رب العالمین» یاد کرده، چند جا از حضرت «جعفر صادق علیه السلام» روایت آورده و نیز یک جا در اواخر کتاب پس از چند صفحه که با سجع هایی خوش از روزگار شکایت می کند و می گوید: «کشور فراغی خواهیم که بکام دل مرادی گذارنیم همان به که دست تمسک در عروة الوثقی سلسله علیه عالیه طیبین ائمه هداء معصومین (ص) زنیم».

## ● تفسیر سوره یوسف / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sūre-ye yūsuf

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۳۴۵

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بدانکه این کتاب را جمع کرده آمد در بیان قصه یوسف بن یعقوب علیه السلام؛ **انجام**: و تابوت را از ایشان بستانیدند و بجانب خود ...

تفسیر سوره یوسف و تفصیل داستان آن حضرت با مطالب و داستان‌های عرفانی مناسب آیات و گاهی ابیاتی به فارسی؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۹ یا ۱۰؛ افتادگی: **انجام**؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۵۴ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۲/۵سم [ف: ۱۴ - ۱۳۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۲۳۱

بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ سطر [د.ث. مجلس]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰۴/۴

آغاز: در پیش جمیع مردان مسموع القول می‌باشد و ذکر او شایسته خطبا؛ **انجام**: و الهکم اله واحد و انا ربکم فاعبدونی ذلک بان الله الذین ...

تفسیر سوره مبارکه یوسف است، با شیوه عرفانی و تلفیقی از یخنان احمد سمعانی، از کتاب روح الارواح در تفسیر اسماء الحسنی و از تفسیر سوره یوسف ملا مسکین فراهی، در اصل موضوع: خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و **انجام**؛ کاغذ: فرنگی، ۲۰ ص (۷۵-۹۴)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۱/۵سم [ف: ۲۸ - ۱۹]

۴. مشهد؛ مبینی؛ شماره نسخه: ۲۵۱

آغاز: او باشد که هر لحظه کل مراد از آنجا شکفته آید و بی شک چون سریر دولت آید پیوند بوجود عزیزش مزین گردد؛ **انجام**: و در پیش روی امام خود حضرت امام حسین علیه السلام کشته شدند.

سی و چهار مجلس است در تفسیر سوره یوسف و تفصیل داستان آن حضرت، برگرفته شده از آیات و روایات و گفته‌های مفسران و تنظیم شده برای اهل منبر و واعظان با اشاره در پایان هر یک از مجلس‌ها به واقعه کربلا و شهادت حضرت امام حسین علیه السلام؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: اواخر قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح: جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۷ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۰/۵سم [شخصی ف: ۲ - ۱۲]

۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۲۳۸

آغاز: بسمله. سوره یوسف مکیه، و هی مایه واحدی عشر آیه. بسمله. اتفاقی و اجماعی علما و مفسرانست، که این سوره مبارکه مکی است. مگر آنکه صاحب «منهج الصادقین»؛ **انجام**: و فراغت حاصل گردید. از جمع و تألیف نسخه شریفه شرح سوره مبارکه احسن القصص در اشرف امکنه، اعنی آستانه مبارکه سرور شهیدان ... در عاشر شهر جمادی الثانی سنه ۱۳۰ التماس دعا دارم.

عداوت فطری که در امر سفارت و تبلیغ رسالت تو دارند ... و بعد چون تذکار معانی آیات بینات قرآنی مهیج روح و راحت روحانیت ... بخاطر ... مظفر حسین الکوینانی الکرمانی رسید که بحل الفاظ و بیان معانی بعضی از قرآن مجید ... جسارت نموده؛ **انجام**: بواسطه غلبه اهالی طرف یمین در آن جانب مدفون (در تفسیر: توفنی مسلما و الحقنی بالصالحین).

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ افتادگی: آغاز و **انجام**؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲۵ گ، ۳۰ سطر (۸×۱۷)، اندازه: ۱۲×۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۹۶۳]

## ● تفسیر سورة یوسف / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūrat-i yūsuf

غیر همانند:

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۸۴۴/۹

تفسیر مزجی صوفی است، با نقل روایات از طریق اهل سنت مناسب آیات و آوردن پاره‌ای از داستانهای آموزنده. کتاب بر فراز صفحه اول به غزالی نسبت داده شده و «بحر المحجة» شیخ احمد غزالی نیست. باید تحقیق شود؛ خط: نسخ، کاء: یوسف بن عطاء الله، تا: ۱۰۵۵ق؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج سبز، ۷۶ گ (۳۲۸پ-۴۰۳ر)، ۱۹ و ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۳ - ۴۷۳]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۵۵۶/۱۹

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قوله تعالى نحن نقص عليك احسن القصص اى احسن قصة تدل المحب الى طريق الرجوع و السلوك و الوصول الى المحبوب؛ **انجام**: و قطع الرحم الروحانية حتى ألقوني فى جب البشرية ان ربى لطيف يدبر بلطفه لما يشاء من الأمور.

تفسیر مزجی عرفانی بسیار مختصری است بر سوره یوسف و شاید از کتابی در تفسیر جدا شده باشد و در این نسخه ناتمام مانده؛ خط: نسخ، کاء: حاجی عبدالله بن سید طه عرب، بی‌کاء؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۳ گ (۳۳۶ر-۳۴۸ر)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳×۲۲/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۳۶]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۲۴۱

آغاز: اعلم انی التزمت أن أكتب تفسیر هذه السورة من الرسالة التى ألفها المولى الكوراني؛ **انجام**: لقوم يؤمنون اى يصدقونه و يعملون به خصهم الله بالذكر لانهم الذين انتفعوا به كقوله هدى للمتقين.

در این تفسیر مزجی بیشتر از تفسیر کورانی بر سوره یوسف استفاده شده و از تفاسیر و کتاب‌های روایتی دیگر مطالبی نیز نقل می‌نماید؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ مصحح: پس از کتاب داستان ایوب پیامبر و سرآغاز کتاب «قوت الواعظین و ذخر السامعین» نوشته شده؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۹۹ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۱ - ۲۳۸]

۲۲ - ۱۴۸]

➤ تفسیر سید خلیل قزوینی < کشف الحقائق

➤ تفسیر سیف الدین < لطائف العرفان

● **تفسیر شاه و شاه تفاسیر** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e šāh va šāh-e tafāsīr

ارکسائی، شاه محمد بن عبد محمد

araksā'i, šāh mohammad ebn-e 'abde mohammad

مؤلف پس از آوردن بخشی از آیات، ابتدا به طور اختصار به تفسیر و ترجمه آن پرداخته آنگاه با عناوین «نکته» آنچه از لطایف و نکات به نظر عرفانی صوفیانه اش رسیده آورده است. برای آشنایی به چند مورد اشاره می شود: «مثلهم کمثل الذی استوقد ناراً ... لایبصرون مثال آن جماعت به آن کسی می ماند که بر افروخت آتشی پس آن هنگامی که روشن ساخت آن آتشی گرداگردش را ببرد خدا نور آتش را که نسبت به آن جماعت بود واگذار آن جماعت را در تاریکی ها و بنشینند آنها گرداگرد خود را لک التطبیق نکته یعنی نسبت به منافق این است اما به موافق این است که آن آتش روشنائی حضرت شریعت است بعد از آن که به نور چراغ شریعت نگاه زاهد به جانب طریقت افتاد آن زاهد سالک شد و از طریقت به جانب حقیقت افتاد ... و لقد همت به و هم بها ... به تحقیق که قصد کرد زن به یوسف علیه السلام و قصد کرد یوسف علیه السلام به زن لولا ان رأی برهان ربه و لیکن دید او برهان باری اگر نمی دید برهان ربش را برهان تا چه باشد اولی این است که توفیق دفع خاطر یافت از حق تعالی پس برین تقدیر نکته آخر ناتمام باشد یعنی خطر شد و دفع کرد یعنی در ذهن دخل کرد «نکته» در تمامی نکته ناتمام که گذشت یعنی تواند که قصد محض باشد یعنی قصد ما یعنی فی الجملة قصدی که به آن دل نرسیده باشد و آن دل پاک مانده باشد ... نکته و تواند که هم بها از جهت خلاصی خود باشد یعنی او را دفع می کرد از خود تا به در رود چنانچه نوشته اند پس برین تقدیر نیز آن نکته ناتمام تمام باشد نکته تواند که این آیه که انه من عبادنا المخلصین تقویت این معنی کند خصوصاً به قرائت فتح لام یعنی شخصی را که حق سبحانه مخلص باشد او مستحق آن است که به دل او خیال گناه نرسد اگر چه باکی نیست اما باز هم در لا بأس بأس هست نکته یا تواند که برهان عبارت از توفیق عدم خطوط آن خیال فاسد باشد یعنی حق سبحانه این توفیق را داد که آن خیال تا به دل او علیه السلام خطوط نکرد یعنی اگر نمی دید آن توفیق عدم خطوط را قصد می کرد ...»

[دنا ۱۶۸/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۸۷۶

این تفسیر از متأخران است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۵۲ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳ - ۴۷۲]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۵۵-ف

نسخه اصل: فارسی دلهی ۱۲ در دیوان هند؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۵۵ - ۱]

۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۸۵

بی کا، بی تا؛ خریداری از علی اکبر سلطانی [رایانه]

۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۶۶۱/۱

**آغاز:** نزد بعضی این کلمه به معنی انا الله است یعنی منم خدائی که می بینم همه خیر و می دانم همه اشیاء را و یا الف از الله است و لام از لطیف و راه از رؤف؛ **انجام:** به هیچ امر دنیا نیست که مستمند است به قرآن بی واسطه یا به واسطه وهدی وراه نمایند، مرسالکان طریق حق را ورحمة و وسیله رحمت و بخشش لقوم یؤمنون مرگروهی را

تفسیر و ترجمه ای است که به اختصار برگزار شده است؛ خط: آیات نسخ و شرح نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ با سر لوح مزدوج و مرصع، مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶۴ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۱ - ۴۷۱]

● **تفسیر سورتی المعوذتین** / تفسیر / عربی

tafsīr-u sūratay-il ma'ūdātayn

سنباوی، محمد بن محمد، ۱۱۵۴ - ۱۲۳۲ قمری

sanbāwī, mohammad ebn-e mohammad (1742 - 1817)

تفسیری است بر دو سوره معوذتین که مؤلف فلق را پنج و ناس را شش آیه و هر دو را مدنی دانسته و گفته است علت نزول آیات، واقعه سحر بوده است. وی در باره هر یک از کلمات آیات شریفه از جهت نحوی و صرفی و اقوال علما و رابطه دو سوره به طور مفصل بحث کرده است.

[دنا ۱۶۵/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۱۱

**آغاز:** بسملة، نحمدک اللهم رب الفلق و الناس و نصلی و نسلم علی نبیک محمد ما حی الکفر و الأرجاس و علی آله المبارکین و صحابته الأکرمین اما بعد فیقول محمد بن محمد المدعو بالأمر؛ **انجام:** قیل عدد حروف هذه السورة غیر المکرر اثنان و عشرون حرفاً و کذا عدد حروف الفاتحة بعدد السنین التي انزل فيها القرآن و هو سر بدیع و اول القرآن باء البسملة و آخره سین و الناس کانه قیل بس ما فرطنا فی الکتاب من شیء اللهم وفقنا للعمل به.. و صلی الله علی سیدنا محمد و علی آله و صحبه و سلم.

خط: نسخ، کا: عبدالسلام ترمائینی حلبی، تا: ۱۲۶۵ق؛ مصحح؛ واقف: جعفر زاهدی، سال ۱۳۷۷ش؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۷ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۳/۵ سم [ف: ۱ - ۴۷۱]

نحوی (-۳۴۰)، منذر بن سعید بلوطی قرطبی (-۳۵۵)، احمد بن علی جصاص رازی (-۳۷۰)، مکی بن ابوطالب قیسی (-۴۳۷)، ابو بکر احمد بن حسین بیهقی (-۴۵۸)، ابوالحسن علی بن محمد کیهراسی بغدادی (-۵۰۴)، محمد بن عبدالله بن عربی حافظ (-۵۴۳). مؤلف الذریعه (در ج ۱ ص ۴۰-۴۴) اشخاص ذیل را بر فهرست مذکور افزوده است: قطب الدین راوندی (-۵۷۳)، فاضل مقداد (-۸۲۶)، کمال الدین بن حسن بن محمد استرآبادی صاحب معارج السنول (-۸۹۱)، شیخ احمد بن عبدالله بن متوج بحرینی شاگرد فخرالمحققین پسر علامه حلی (قرن هشتم) خود و پسرش شیخ ناصر ابن احمد هر یک کتابی در این فن دارند، شرف الدین علی شیفنگی (-۹۰۷)، محمد بن حسن طوسی (قرن دهم)، میر ابوالفتح شریفی (-۹۷۶)، ملا احمد مقدس اردبیلی (-۹۹۳)، شاه قاضی یزدی صاحب تفسیر قطب شاهی (ن-۱۰۲۱)، فاضل جواد بن سعدالله کاظمی شاگرد بهائی (قرن یازدهم)، شیخ احمد جزائری، میر سید علی بن علی استرآبادی رجالی (-۱۰۲۶)، سید محمد سعید قهپائی (-۱۰۹۲)، سید محمد حیدر عاملی (-۱۱۳۹)، میر سید ابراهیم قزوینی (-۱۱۴۹)، سید محمد قلی هندی (-۱۲۶۰)، ملا محمد جعفر شریعتمدار (-۱۲۶۳)،

شیخ محمد باقر قائنی بیرجندی (-۱۶۷). اینان معروفترین کسانی هستند که در این مسئله به فارسی یا عربی تألیفی دارند و می توان گفت بهترین و مشهورترین آنها در زبان فارسی کتاب تفسیر شاهی است که نگارش میر سید ابو الفتح حسینی شریفی بن میر مخدوم بن میر شمس الدین محمد بن میر سید شریف جرجانی معروف می باشد. وی کتاب خود را بر چهل و دو «کتاب» به ترتیب کتاب های فقه از باب طهارت تا باب دیات مرتب ساخته است. (علینقی منزوی)

این تفسیر به توضیح لغات و نکات ادبی و بلاغی نیز کاملاً توجه دارد. مفسر معتقد است بر قرآن تحریف و تبدیل و حتی نسخ راه پیدا نکرده و از موارد مذکور مصون است. به گفته او آیات قرآنی بر چهار قسم است: بخشی در مدح و منقبت پیامبر و ائمه اطهار و مؤمنین صلوات الله علیهم اجمعین و بخشی در مذمت و نکوهش کفار و منافقین و سایر مخالفین و قسمی در مسائل و احکام شرعی و پاره ای در قصص و امثال است.

**آغاز:** بسمله، فاتحه فایحه کتاب کتاب فصاحت مآب و خطبه واضحه خطاب خطاب بلاغت انتساب، حمد و ثنای متکلمی است عز شانه ...

**انجام:** این است آخر کلام در این مقام و اتمام تفسیر آیات احکام مشتمل بر تحقیقات متعلقه به نظم کلام و تدقیقات لایقه به معنی و مرام که به دولت نواب کامیاب همایون اعلی خلخال اختتام در پاکشید و از پرده خفا بر صفا ظهور جلوه گر گردانید و از شمایم ختامه مسک دماغ جان طالبان را معطر گردانید و الحمدلله ... و عترته الطاهرین.

**چاپ:** با تصحیح ولی الله اشراقی، تهران، ۱۳۶۲ش، انتشارات

**آغاز:** باسمه سبحانه و له الحمد الحمد لله الذی له کلمات لطیفه و فیها نکات نفیسه و فیها لذات و فیه تذهب قلوب الواقفین بمعناها؛ **انجام:** و رحمت است از عذاب دوزخ مرگروهی را که ایمان آورده اند یعنی لیکن تصدیق الذی الخ و لیکن تفصیل کل شیء و لیکن هدی و لیکن رحمه.

خط: نسخ، کا: ریشخان، تا: قرن ۱۲؛ ظهر برگ اول با عبارت «قال المص مد ظله» مطلبی راجع به باء قسم آمده که اشاره به کتابت آن در حیات مؤلف دارد؛ مهر: «محمد قلیخان بهادر ۱۲۵۲» (مربع)؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف پارچه، ۲۹۴گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۳سم [علوم قرآن - ۱۳۲] و [ف: ۲۲-۱۵۳]

● **تفسیر شاهی = آیات الاحکام / تفسیر / فارسی**  
tafsīr-e šāhī = āyāt-ol ahkām

جرجانی، ابوالفتح بن مخدوم، - ۹۷۶ قمری  
jorjānī, ab-ol-fath ebn-e maxdūm (- 1569)

اهدا به: شاه تهماسب صفوی (۹۳۰-۹۸۴)

تاریخ تألیف: ۹۷۴ق

چون پایه احکام و مقررات حقوقی و مذهبی مسلمانان و مدرک پیدایش آن قوانین قرآن می باشد، از این روی از آغاز قرن سوم بلکه از میانه قرن دوم هجری دانشمندان بر آن شدند که آیه ها و جمله هایی را از قرآن که درباره حکمی از احکام است و یا از آن حکمی و قانونی بیرون می آید جداگانه جمع و تدوین و تفسیر نمایند. ابن الندیم در الفهرست زیر عنوان «الکتاب المؤلفة فی احکام القرآن» کتاب هایی به اشخاص ذیل نسبت داده است: ۱. کتاب احکام القرآن از اسماعیل بن اسحاق قاضی؛ ۲. احکام القرآن مطابق مذهب مالک؛ ۳. احکام القرآن از احمد بن معدل؛ ۴. احکام القرآن از ابو بکر رازی مطابق مذهب اهل عراق؛ ۵. احکام القرآن از محمد بن ادریس شافعی؛ ۶. مجرد احکام القرآن از یحیی بن آدم؛ ۷. احکام القرآن از کلبی آن را از ابن عباس روایت کرده؛ ۸. ایجاب التمسک باحکام القرآن از یحیی بن اکثم؛ ۹. احکام القرآن از ابو نور ابراهیم بن خالد؛ ۱۰. احکام القرآن از داود بن علی؛ ۱۱. الايضاح عن احکام القرآن از نگارنده ناشناس. همان طور که مؤلف الذریعه نیز گفته اولین کسی که در این موضوع کتاب نوشته ابونصر محمد بن سائب کلبی است که به سال ۱۴۶ وفات کرده، لیکن سیوطی (-۹۱۱) در «الاتقان فی علوم القرآن» قدیمترین کتاب در این فن را به محمد بن ادریس شافعی (-۲۰۴) نسبت داده و چلبی (-۱۰۶۷) نیز از او پیروی نموده است. در کشف الظنون زیر عنوان «احکام القرآن» پس از ذکر شافعی این اشخاص را نام برده: علی بن حجر سعدی (-۲۴۴)، ابواسحاق اسماعیل بن اسحاق ازدی بصری (-۲۸۲)، ابوالحسن علی بن موسی بن یزداد قمی (-۳۰۵)، احمد بن محمد طحاوی (-۳۲۱)، ابو محمد قاسم بن اصبع قرطبی

نوید، در دو جلد

[دنا ۱۶۸/۳ (۳۷ نسخه)؛ الذریعة ۲۷۷/۴؛ نسخه های منزوی ۳۲/۱]

۱. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، کا: اسکندر، تا: ۱۱ شعبان ۹۷۲ق؛ مصحح؛ از موقوفات خزانه مجتهدیه (قاسم بن محمد حسینی)؛ ۳۲۱ص [دلیل المخطوطات: ۱ - ۹۹]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۵۸

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲ - ۱۴۸]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق خوب، بی کا، تا: رمضان ۹۷۴ق؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: دولت آبادی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۹۲گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۱ - ۴۴۲]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۳۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹۷۸ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی، تیماج تریاکی، ۲۰۴گ، ۲۵ سطر (۱۷/۵×۱۲)، اندازه: ۱۸/۵×۲۵سم [ف: ۶ - ۶۷۴]

۴. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۸۵ - ج

آغاز: از امام موسی کاظم ع در حق کسی «نیمه های آیه نخستین» خط: نسخ، بی کا، تا: رمضان ۹۸۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۳۲۶گ، ۲۵ سطر (۱۷×۶)، اندازه: ۱۲×۲۴سم [ف: ۶۱ - ۶۱]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۲۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ذیحجه ۹۸۵ق؛ دارای لوح؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۰۶ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۶×۲۴سم [ف: ۱۰ - ۱۲۸۶]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۷۳

آغاز: برابر؛

خط: نستعلیق، کا: حسین بن مظفر بن محمود، تا: غره ربیع الثانی ۹۸۸ق؛ افتادگی: وسط و انجام (تقریباً نیمی از اواخر و صفحه هایی پس از صفحه اول آن افتاده)؛ واقف: حسین کی استوان؛ کاغذ: حنایی، ۱۸۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۳/۵سم [ف: ۱۱ - ۵۷۹]

۷. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۲۸۶

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول؛ تملک: عبدالله بن محمد علی در پنج شنبه ۱۲ ذی قعدة ۱۱۸۴؛ مهر: سید حسین بن ابی الحسن شریفی مورخ ۱۱۲۱ [نشریه: ۷ - ۱۲۲]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۱۰

در تفسیر آیه ۱۵ سوره مائده در قضا و شهادت؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى،

۳۰۲گ، ۲۳ سطر (۱۳×۸)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱۱ - ۲۴۱۶]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۴۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز (در دیباچه افتاده)؛ مقابله شده؛ با تملک ۱۰۶۷؛ مجدول؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۳۰۱گ، ۱۷ سطر (۱۳×۱۸)، اندازه: ۱۹×۲۶سم [ف: ۱۶ - ۲۴۷]

۱۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۱۸

آغاز: برابر؛ انجام: و لا یرح منکم شان قوم علی ان تعدلوا خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، تیماج مشکى، ۳۶۳گ، ۲۲ سطر (۵/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۶ - ۶۴۱]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ واقف: امیر جبرئیل از حیدرآباد دکن، ۱۰۳۷؛ مهر: امیر جبرئیل: «المتوکل علی الله الغنی. جبرئیل الحسینی ۱۰۳۳»؛ کاغذ: کشمیری نباتی آهار مهره، جلد: میشن قهوه ای، ۳۲۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۲سم [ف: ۱ - ۴۴۳]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰۰/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج آلالبوی، ۱۹ سطر (۷×۱۸)، اندازه: ۱۴×۲۴سم [سنا: ف: ۱ - ۲۹۲]

۱۳. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۲۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ تملک: محمد اسماعیل بن مرحوم حاج محمد رضا اردکانی در ۱۱۱۵؛ ۲۷۸گ، اندازه: ۱۳×۲۵سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۱۳۰]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۲۶۲

آغاز: افتاده: بنی آدم که أشرف علوم در معارف دینی بعد از معرفت اصول یقینی معرفت معانی الفاظ قرآنی است؛ انجام: برابر خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۲۶۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۱۶ - ۲۴۳]

۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۸

آغاز: برابر؛ انجام: فان قاتلو کم و اقتلو هم تفسیر و بیان مذکور است

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۱۲گ، ۱۸ سطر (۱×۱۷)، اندازه: ۵/۱۹×۲۴سم [ف: ۶ - ۷۵]

۱۶. یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۲۹۴

انجام: و تحقیق قول و لایحرم منکم شأن قوم علی ان لاتعدلوا بر وجهی است که در بعضی آیات سابقه مذکور شد و قول او ... خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک: احمد حسنی حسینی، محمد علی بن احمد؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۵سم [ف: ۲ - ۱۸]

۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۲۳۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: مظفر الدین علی قرشی شیرازی، تا: ربیع الثانی

جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۴۴گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۹/۳×۱۸/۷ سم  
[ف: ۲ - ۱۵۸]

۲۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۰۲۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد علی طیبی، تا: ربیع الثانی ۱۰۹۵ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۲۸۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳/۷×۱۴/۶ سم [ف: ۲۲ - ۱۵۵]

۲۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۶۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حاجی محمد قلی، تا: جمعه ۱۰ جمادی الثانی ۱۱۰۰ق؛ مصحح؛ واقف: میرزا ابوالحسن آملی پیش نماز، فروردین ۱۳۶۹؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج، ۲۷۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۹×۱۹/۸ سم [ف: ۲۲ - ۱۵۶]

۲۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوب، کا: ملک الغفور محمد یوسف بن عارف بیلچی لاهیجی، تا: شعبان ۱۱۰۸ق؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۴۶۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۳×۱۵ سم [ف: ۱ - ۴۴۱]

۲۸. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۹۹۲

آغاز: نواده سید المرسلین اعتضاد احفاد ائمه معصومین ... بدان که مفسر آن آیات احکام آیات متعلقه به اعتقادات اصلیه را که اصول خمسه عبارت از آن است ایراد نموده اند؛ انجام: روایت کرده اند از امیرالمؤمنین صلوات الله و سلامه علیه که فرمود فرض الله الشهادة استظهاراً علی المجاهدات یعنی واجب گردانید خدای تعالی گراهیهای به عدالت را از جهت غالب شدن بر انکار منکران این است آخر کلام در این مقام و اتمام تفسیر آیات احکام خط: نسخ، کا: علی مردان بن امیر اصلاان خان شاملو، تا: رجب ۱۲۴۳ق؛ جلد: گالینگور سبز عطف تیماج زرشکی، ۲۴۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۹×۱۹ سم [ف: ۱ - ۴۷۲]

۲۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۰۰۷

آغاز: برابر؛ انجام: و استدلال کرده اند بر آیت مذکوره زیرا که ذکر یا تخصیص نمود.

خط: نستعلیق بدخط، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام (ورق آخر)؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج، ۲۳۴ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۱ - ۱۲۹]

۳۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۰۹

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام (آخر نسخه چند برگ ناقص و آخرین جمله موجود این است «و اسم تعلمون حالت از فاعل»؛ مجداول مذهب، دارای سر لوح معمولی؛ جلد: تیماج سبز، ۲۳۸گ، ۱۹ سطر (۲۰/۵×۱۱)، اندازه: ۲۹/۵×۱۶ سم [ف: ۱ - ۶۲]

۳۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۱۰-ف و ۲۵-عکس

۱۰۵۹ق؛ تملک: محمد بن حسین استرآبادی، نقش مهر «العبد محمد العقیلی» (بیضی)؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۲۵۲گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۵×۱۳ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۳]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۲۱۶

همان نسخه بالا [مؤید: ۳ - ۱۸۶]

۱۸. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۰۸-ب

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نستعلیق، کا: معز الدین محمد منجم پسر محمد زمان، تا: شنبه ۲۵ جمادی الثانی ۱۰۶۰ق؛ از روی نسخه اصلاح و تبلیغ شده مصنف و دارای خط او؛ تملک: معز الدین محمد منجم پسر محمد زمان، محمد رضا موسوی پسر سید مرتضی قاضی لاهیجانی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۸۰گ، ۱۹ سطر (۱۰/۵×۱۹)، اندازه: ۲۸×۱۸ سم [ف: ۶۰ -]

۱۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۴۰۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد قاسم بن شاه نظر اصفهانی، تا: ذیقعه ۱۰۷۲ق؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۲۱گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۸ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۷]

۲۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۰۴۶

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: اول رجب ۱۰۷۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجداول به طلا؛ کاغذ: ترمه، جلد: عطف میشن قهوه‌ای، ۳۵۰گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۳/۴×۱۴/۲ سم [ف: ۲ - ۱۵۹]

۲۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۵۵

آغاز: برابر؛ انجام: اینست آخر کلام در این مقام، و اتمام تفسیر آیات احکام مشتمل بر تحقیقات متعلقه بنظم کلام و تدقیقات لائحه بمعنی و مرام، که بدولت نواب کامیاب همایون اعلی، خلخال احتشام در پا کشید، و از پرده خفا بر منصف ظهور جلوه گر گردیده ...

خط: نستعلیق، کا: محمد صادق بن مقصود لاهیجانی، تا: پنجشنبه ذیحجه ۱۰۷۸ق، مجداول مذهب؛ جلد: تیماج، ۴۱۶گ، ۱۷ سطر (۸/۳×۱۷/۵)، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [ف: ۱ - ۵۹]

۲۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۵۶۷

بی‌کا، تا: ۱۰۸۰ق؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۲۴۴×۱۴۲ سم [رایانه]

۲۳. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۱۶۳

خط: نستعلیق، کا: محمد هاشم بن حاجی محمد شیرازی، تا: دوشنبه ۲۰ محرم ۱۰۸۸ق؛ مصحح؛ ۲۶۷گ، ۲۱ سطر سطح مکتوب (۱۸×۶/۵)، اندازه: ۲۴/۵×۱۲ سم [ف: ۱ - ۲۲]

۲۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۳۶۰

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نستعلیق، کا: پیر صادق بن پیر مؤمن لاهیجی گیلانی، تا: جمادی الثانی ۱۰۹۴ق؛ با یک سرلوح، مجداول؛ کاغذ: فستقی،



بدر که جدا شدن حق از باطل دور بود روزی که روی آوردند دو گروه مسلمانان و کافران و خدای بر همه چیزها تواناست. قال فی الکشاف عن ابن عباس رضی الله تعالی عنهما انه کان علی سنة الله و لرسوله سهمان و سهم لأرقابه حتی قبض فاجری ابوبکر الخمس علی ثلاثة و كذلك روی عن عمر و من بعده من الخلفاء و روی ان بابکر رضی الله تعالی عنه منع بنی هاشم الخمس و قال انما لکم ان یعطى فقیرکم و تزوج ایکم (کذا) و یخدم من الاحدام له منکم فاما الغنى منکم فهو بمنزلة ابن سبیل غنی لا یعطى من الصدقة شیء و لا یتیم موسر ... اذ أنتم بالعدوة الدنیا و هم بالعدوة القصوى ... و ان الله لسمیع علیم. و یاد کنید آنرا که بودید شما به کناره نزدیکتر و دشمنان به کناره دورتر از آن ... فی العرائس قال امیر المؤمنین علی بن ابی طالب رضی الله تعالی عنه عرفت الله بنقض العزایم و فسخ الهمم. قال جعفر رضی الله تعالی عنه ما قضی فی الأزل یظهره فی الحین بعد الحین و الوقت بعد الوقت.

[دنا ۱۶۹/۳]

مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۷۲

آغاز: حضرت سید الأقطاب دام صفا جلاله نقل می فرماید پیغمبر علیه و آله الصلاة و السلام صحابه را ... فرموده بودند که وقت ملاقات علی؛ انجام: و تولی عنهم و قال یا اسفی علی یوسف و روی بگردانید از ایشان و گفت ای اندوه جلد ۱. موجودی از آیه ۸۶ سوره نساء تا آیه ۸۴ از سوره یوسف است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۲۹۲ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۳۰×۳۰ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۴] و [ف: ۲۲-۱۱۵]

تفسیر الشریف اللاهیجی < تفسیر قرآن کریم

● تفسیر الشیخ حر العاملی = کشف المراد / تفسیر / عربی  
tafsīr-uš šayx ḥurr-il ‘āmīlī = kašf-ul murād

حر عاملی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۱۰۴ قمری  
horr-e ‘āmēlī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1693)  
در مقدمه گوید تفسیر کوتاهی در حاشیه قرآن نوشته بودم اکنون آنها را جداگانه به عنوان کتاب استنساخ می کنم.  
[دنا ۱۶۹/۳؛ در نسخه المقاصد العلیه شماره ۷۹۲ کتابخانه مروی نیز دو صفحه از تفسیر شیخ حر نقل شده است]

تهران: مروی؛ شماره نسخه: ۴۴۸

آغاز: الحمد لله الذی نزل القرآن هدی للناس و بینات من الهدی تا سوره اعراف در عطف کتاب نام کشف المراد نوشته شده؛ بی کا، بی تا؛ ۱۲۰ گ، قطع: وزیری [ف: ۹۰]

نسخه اصل: آستان قدس؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ میانه نسخه برگ کتاب الزکاة و به نستعلیق و نسخ است و گویا یکی از شماره های ۴۹ تا ۵۱ (فهرست ۸/۱ تفسیر) باشد. [فیلمها ف: ۱ - ۵۵ و ۳ - ۲۱۹]

۳۲. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: ۴ مجموعه بدون شماره

بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام [دلیل المخطوطات: ۱-۲۵۳]

۳۳. قم؛ معصومی؛ شماره نسخه: ۱۳۲

آغاز: برابر؛ انجام: و امره فاعل فعل محذوف و هلك مفسر آن فعل است یعنی آن هلك امرء و قول خدای تعالی لیس له.  
خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مهر: «کتاب از مداخل دکاکین موقوفه حاج لطفعلی وقف شده» (مربع)، اول ذیقعد ۱۲۵۸؛ جلد: قهوه ای، ۱۴۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۹×۱۹ سم [ف: ۱ - ۱۵۶]

۳۴. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره

بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام [دلیل المخطوطات: ۱-۲۲۲]

۳۵. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۵۸/۱

آغاز: بحسب ظاهر بر وجوب نماز جمعه مطلقا خواه امام ظاهر باشد و خواه غایب و خواه نایب خاص یا عام در حال غیبت حاضر باشد و خواه نه؛ انجام: الآیه الرابعة عشر قوله تعالی فی سورة النساء ... و مراد از گواهی بر نفس اقرارست بحق غیر و از گواهی بر پدر و مادر و خویشاوندان گواهی است بر حضرت خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۷۴ گ (۱۷۴-پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۷×۱۹ سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۰]

● تفسیر شاهي / تفسیر / فارسی

tafsīr-e šāhī

شاه عالم، عالم بن ابی عبدالله

šāh ‘ālam, ‘ālam ebn-e abī ‘abd-ol-lāh

تفسیر متوسطی است که مؤلف پس از ذکر آیه و ترجمه آن به بیان روایات مربوط و اقوال علما پرداخته است. از ابوالمجد محمد محبوب عالم بن ابی عبدالله صفی الدین جعفر بدر عالم بن محمد ملقب به شاه عالم [به استناد یادداشت حاشیه برگ دوم؛ ولی در ورق سوم مؤلف می نویسد: «قال سید ساداتی محبوب الله الأعظم شاه عالم دام صفا جلاله فی الکاظمیة ... به نظر نگارنده اگر منظور از این شاه عالم همان محمد محبوب باشد پس مؤلف، دیگری خواهد بود نه شاه عالم»]. وی پس از ذکر آیه و ترجمه آن به مذکور روایات مربوطه و اقوال علما پرداخته است برای توضیح بیشتر و تقریب ذهن به چند مورد اشاره می شود: «و اعلموا انما غنمتم من شیء ... و بدانید که آنچه غنیمت گرفتید از کافران از هر چه باشد پس بدرستی که مر خدائی راست پنج یکی از آن و مر رسول را و برای خویشان نزدیک یتیمان و درویشان و مسافران را اگر هستید شما که ایمان آورده اید به خدای و به آنچه فرستادیم بر بنده خود روز

## / تفسیر / عربی

tafsīr-uŞ Şādiqayn

بارفروشی، محمد نصیر بن محمد معصوم، ق ۱۲ قمری  
bārforūshī, mohammad nasīr ebn-e mohammad ma'sūm  
(- 18c)

تفسیر کوتاهی است که مؤلف مانند سایر آثار خود به صورت مسجع و مقفی نگاشته است، او در آن از بحر الانوار و تفسیر صافی نقل می‌کند و تفسیرش روایی است و از خودش مطلب جدیدی ندارد.

[دنا ۱۶۹/۳]

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۳۲۰

**آغاز:** الحمد لله الكافي منزل الكتاب الوافي على النبي الصافي و  
الرسول الشافي لمن كان عليلا هو القرآن به تهذيب الاحكام و  
الفرقان يرشد الى تحفة اولي الافهام و يهدي سبيلا مع الكتاب  
الناطق الامام الصادق و عنده بيانه و تبينه لمن كان عقيلًا؛ **انجام:**  
رجل من اصحاب سلمان رحمه الله فافتقده فقال اين صاحبكم قالوا  
مريض قال امشوا بنا نعوده فقاموا

از اول تفسیر تا اوایل سوره بقره آیه «و من الذین اشركوا یود احدھم لو یعرم الف سنة؛ خط: نسخ زیبا، بی کاً، بی تا؛ مصحح؛ تملک؛ علی بن محمد الثقفی، تملکی با مهر «محمد حسین ...» (بیضی)؛ اهدایی: خانم طباطبائی ۱۳۵۵ش؛ اهدایی: عفت پناه خدیجه رنگرز، ۱۳۵۵ش؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۸گ، ۱۹سطر، اندازه: ۱۶×۲۴سم [ف: ۱- ۲۸۳]

← تفسیر صافی ← الصافی

← تفسیر صافی (ترجمہ) ← الصافی

## ● تفسیر صافی (ترجمہ) / تفسیر / فارسی

tafsīr-e sāfī (t.)

اصفهانى، حسينعلى بن شير على، ۱۲۴۵؟ - ۱۲۹۸ قمرى  
esfahānī, hoseyn-‘alī ebn-e šīr ‘alī (1830 - 1881)

وابسته به: الصافی = تفسیر صافی؛ فیض کاشانی، محمد بن شاه مرتضی (۱۰۰۶-۱۰۹۱)

متن از فیض کاشانی (۱۰۹۱ق/۱۶۸۰م). در دیباچه و پایان مجلدهای نامی از نگارنده نیامده است. ولی همراه است با یادداشتی از ابراهیم برهان آزاد که خود را نتیجه نگارنده می‌داند. در این یادداشت زندگی‌نامه نگارنده چنین آمده است: آخوند ملاحسین علی مجتهد، که تحصیلات خود را در اصفهان و سپس نجف کرده است، فرزند ملاشیر علی اویسی پسر لطف علی پسر آقا تقی پسر آقا سلیم خراسانی کلید دار حضرت رضا (ع)، در اصفهان زاده شده و اجازه اجتهاد از حجة الاسلام محمد حسن نجفی دریافت کرده است. نگارنده کتاب دیگری در فقه

داشته و در دوشنبه ۷ ذیحجه ۱۲۹۸ق در تهران در گذشته و در کنار خاکجای پدرش در خانقاه به خاک سپرده شده است. زندگی‌نامه پدر نگارنده در «طرائق الحقایق» (۴۵۸/۳) آمده است. ترجمه‌ای فارسی از این تفسیر، بدون نام مترجم، در نسخه‌ها (۱۲/۱) نشانی داده شده است، که به خامه نگارنده و مؤرخ ۱۱۹۸ق می‌باشد. نسخه در دست در ۳ مجلد است. جلد یکم آن تفسیر یازده سوره: فاتحه، بقره، آل عمران، نساء، مائده، انعام، اعراف، انفال، توبه، یونس، هود. در دیباچه از متن نام برده است و ترجمه دوازده «فایده»ای که متن بدان آغاز می‌شود را ندارد و با تفسیر سوره فاتحه آغاز می‌شود. (احمد متزوی)

آغاز: جلد ۱: بسمله و ترجمه المقال صافی طیتان ارباب توحید و حال، حمد و ثنای حضرت متعالی است ... اما بعد، پس بر اخوان دین مبین و سالکان مسالک ...

جلد ۲: بسمله. سوره یوسف در میان سور قرآن از حیث صور و معانی و عبارات و میانی شاهی است زیبا...

جلد ۳: سوره قصص، هشتاد و هشت آیه، جمیعاً مکی است.  
بسمله. طم. گذشت ترجمه آن. تلک آیات کتاب ... یومنون  
اینک آیات قرآن ظاهر البیان، ساطع البرهان است

**انجام:** جلد ۱: سوره هود را در هر جمعه ... اعمال او در روز قیامت. و الحمد لله رب العالمین. تمام شد سوره هود. و جلد اول این تفسیر بعون الله ... بدانکه این جلد که جلد اول است، مشتمل است بر تفسیر یازده سوره ...

جلد ۲: و جنودهما فهم ما كانوا يحذرون. و ما که خداوند عالم هستیم اراده کردیم ... این جلد دوم است از مجلدات و مشتمل است بر تفسیر شانزده سوره از سور قرآنیه، از سوره یوسف تا سوره نمل ...

جلد ۳: و من الجنة و الناس ... چهارم صلحا و اخياراند و از پنجم فسقه و اشرار

[دنا ۱۶۹/۳]

۱. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷۱۴

آغاز و انجام: برابر جلد ۱

جلد ۱؛ خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی

نخودی، جلد: مقوایی تیماج یرتقالي، ۹۸۵ص، ۲۰-۲۱ سطر،

اندازه: ۱۳×۱۸سم [ف: ۲-۴۶]

۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۷۱۳

آغاز و انجام: برابر جلد ۲

جلد ۲؛ خط: نسخ تحریری، ہی، کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی

نخودی، جلد: مقوایی، تیماج قهوه‌ای، ۷۸۱ ص، ۱۹-۲۱ سطر

(۱۳×۱۸)، اندازه: ۱۶/۵×۲۲/۵سم [ف: ۲-۴۷]

● **تفسیر صدای ناقوس / متفرقه / فارسی**

tafsīr-e sedā-ye nāqūs

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۸۱/۵

به روایت عامه و خاصه؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: عبدالرحیم ابن حاج جعفر ریزی، بی تا [ف: ۶ - ۱۸۰]

● **تفسیر الصراط المستقیم (مختصر) / تفسیر / عربی**

tafsīr-uṣ ṣirāṭ-il mustaqīm (mx.)

بروجردی، حسین بن محمد رضا، ۱۲۳۸-۱۲۷۹ قمری  
borūjerdī, hoseyn ebn-e mohammad rezā (1823 - 1863)

تاریخ تألیف: ۲۳ ربیع الاول ۱۲۷۸ق  
[دنا ۱۶۹/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۳

مجلد ۱؛ خط: نستعلیق شکسته، کا: محمد علی قراچه داغی، تا: پنجشنبه ۱۹ محرم ۱۲۸۱ق؛ کاغذ: آبی، جلد: تیماج تریاک، ۲۴۷ گ، ۱۹ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۱۶×۲۰سم [سنا: ف: ۲ - ۱۲۷]

● **تفسیر صفی (منتخب) / شعر، تفسیر / فارسی**

tafsīr-e safī (mn.)

شیرازی، عبدالکریم، ق ۱۴ قمری

šīrāzī, 'abd-ol-karīm (- 20c)

ناظم به دستور صفی علی شاه منتخباتی از تفسیر وی را در کتاب حاضر به نظم آورده و در آغاز مقدمه ای منظوم از خود آورده است.  
[دنا ۱۶۹/۳]

یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۱۵۱

آغاز: پیش از این زان صاحب لطف خفی ×× هادی دین شاه ملک دل صفی  
خط: نستعلیق زیبا، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۴۸ گ، ۱۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۱ - ۱۳۸]

● **تفسیر طبری (ترجمه) / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e tabarī (t.)

؟ بلعمی، محمد بن محمد، - ۳۶۳ قمری

bal'amī, mohammad ebn-e mohammad (- 974)

ترجمه ای است از تفسیر مشهور محمد بن جریر طبری (- ۳۱۰) که بنا به گفته سیوطی از بزرگترین و مشهورترین کتب تفسیری است، ترجمه گویا از بلعمی وزیر «منصور بن نوح سامانی» (۳۵۰-۳۶۵ق) که به دستور همو در هفت جلد به فارسی برگردانید یا به دست عده ای از علمای ماوراء النهر و خراسان به پارسی درآمد. برای دست زدن بدین کار، پادشاه سامانی نخست از فقیه ابوبکر بن احمد بخارایی و خلیل بن احمد سیستانی و ابوجعفر بن محمد بلخی و حسن بن علی مندوس و ابوالجهم

خالد بن هانی از باب الهند و همچنین از بعض علمای دیگر فتوی خواست و چون فتوی بدادند «پس بفرمود امیر سید ملک مظفر ابوصالح این جماعت علما را تا ایشان از میان خویش هر کدام فاضل تر و عالم تر اختیار کنند تا این کتاب را ترجمه کنند» و این ترجمه که در صدر نیمه دوم از قرن چهارم هجری انجام گرفته، مشتمل بر مقدار فراوانی از لغات و مفردات فارسی و دارای نثری بسیار روان و طبیعی و زیباست.

چاپ: این کتاب در هفت مجلد به وسیله مرحوم حبیب یغمائی در سال ۱۳۳۹ در دانشگاه تهران به چاپ رسیده و در سال ۱۳۵۶ مجدداً افست شده است زیرا نسخه ای را که ایشان اساس کار خود قرار داده اند در هفت مجلد می باشد.

[کشف الظنون ۴۳۷/۱؛ گنجینه سخن ۱۸۵/۱-۱۹۶؛ هدیه العارفین ۲۶/۲؛ مشار فارسی ۱۲۸۲/۱؛ نسخه های منزوی ۱۲/۱؛ فهرستواره مینوی ص ۸۴؛ گنجینه سخن، ج ۱، ص-۱۸۵-۱۹۶؛ تاریخ ادبیات در ایران، ج ۱، ص ۶۱۹-۶۲۰؛ ترجمه تفسیر طبری تصحیح حبیب یغمائی ۵-۶]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲-ف

نسخه اصل: مولوی خانه بورسه گل ش ۱۶۱۲. از آیه ۵۶ المنون تا البسأ؛ خط: نسخ، کا: حسکویه کاتب پسر محمد بن حسکویه، تا: ۵۶۲ق؛ در ۴۳۴ وقف مولوی خانه بورسه [فیلمها ف: ۱ - ۵۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۱

آغاز: نسار لهم فی الخیرات بل لایشعرون؛ همی بشتایم ایشانرا اندر نیکبها همی ندانند؛ **انجام:** و لقد صدق علیهم ابلیس ظنه فاتبعوه الا فریقاً من المؤمنین و بدرستی راست کرد برایشان ابلیس اندیشه خویش متابعت کرد او را مگر گروهی از مؤمنان.

نسخه ما نیز بر مبنای نسخه چاپی مرحوم یغمائی تمام جلد پنجم را در بردارد یعنی از آیه ۵۶ سوره مؤمنون (۲۳) تا آیه ۲۰ سوره سبا (۳۴) و در روی ورق آغازین نسخه ما لوحه ای است مربع که چنین نگاشته است: «السیع الخامس من التفسیر الکبیر تألیف ابی جعفر محمد بن جریر الطبری رحمه الله علیه»؛ خط: ثلث جلی، بی کا، تا: قرن ۶؛ ترجمه آیات، تحت اللفظی و کلمه به کلمه به شیوه چلیپایی به نسخ در بین سطور، پایان آیات، دوایر زرین به تناوب محاط در شنگرف و لاجورد و در داخل هر دایره زرین، روی زمینه شنگرف به خط کوفی و به زر نوشته است: «آیه» و پس از هر ده آیه در هامش اوراق شمسه ای زرین با کلمات «عشرات» دیده می شود و «سجده» را در ستاره ای ۶ پر قرار داده و هر پنج آیه با قندیلی زرین در هامش مشخص شده. دارای یک سرلوح مذهب و مرصع با اشکال هندسی؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکی، ۱۶۳ گ، ۶ سطر، اندازه: ۲۷×۳۳سم [ف: ۱ - ۴۲۱]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۸۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۳۶۶]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۵۴-ف

نسخه اصل: کتابخانه حراجچی اوغلو در بورسه ش ۱۳۱. از آغاز

اندازه: ۳۵×۲۶سم [سنا: ف: ۲- ۲۱۹]

۱۰. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۵۵

آغاز: گرد کردند از شهر بخارا؛ انجام: و اذا قبل لهم تعالوا الی ما انزل الله و الی الرسول رایت المتافقین یصدون عنک صدورا.

صدق الله العظیم و صدق رسوله الکریم

جلد اول؛ خط: نسخ و ثلث، کا: اسعد بن محمد بن الحسین احمد بن ابی ابی الحسین سهلویه یزدی تا: ربیع الاول ۶۰۶ق؛ به طور کلی حواشی و متن کتابت این شش جلد ساده و بدون تزئین و اغلب وصالی و تعمیر شده است. سور کلام الله را به خط ثلث و ترجمه و تفسیر آن بخط نسخ قدیم نوشته شده، سر سور در کتیبه‌های مذهب که به سبک هرات تذهیب شده به خط کوفی و به آب زر نوشته شده. جزو، نصف الجزو و حزب‌ها در حواشی صفحات در میان ترن‌جها و دوایر تزئینی نگاشته شده است، تذهیب احمد بن ابی نصر ابن عتیق در رجب ۶۰۸، در آستانه و بقعه شیخ صفی در اردبیل بوده است؛ کاغذ: بغدادی، جلد: مقوای روکش تیماج قهوه‌ای، ۷۳۹ص، اندازه: ۳۹/۵×۳۱/۵سم [ف: ۱- ۱۱۰]

۱۱. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۵۶

آغاز: احسانا و توفیقا اولیک الذین یعلم الله ما فی قلوبهم العظیم و صدق رسوله الکریم؛ انجام: و اقامو الصلوة انا لانضیع اجر المصلحین. صدق الله العظیم و صدق رسوله الکریم

جلد دوم؛ خط: نسخ و ثلث، کا: اسعد بن محمد بن الحسین احمد بن ابی الحسین سهلویه یزدی، تا: ۶۰۶ق؛ کتیبه‌های مذهب که به سبک هرات تذهیب شده به خط کوفی و به آب زر؛ کاغذ: بغدادی، جلد: مقوای روکش تیماج قهوه‌ای، ۶۱۲ص، اندازه:

۳۹/۵×۳۱/۵سم [ف: ۱- ۱۱۲]

۱۲. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۵۷

آغاز: واذ تنقنا الجبل فوقهم کانه ظله و ظلوانه واقع بهم؛ انجام: و مثل کلمة خبیثة لشجرة خبیثة اجتننت من فوق الارض مالها من قرار

جلد سوم؛ خط: نسخ و ثلث، کا: اسعد بن محمد بن الحسین احمد بن ابی الحسین سهلویه یزدی، تا: ۶۰۶ق؛ کاغذ: بغدادی، جلد: مقوای روکش تیماج قهوه‌ای، ۴۶۸ص، اندازه: ۳۹/۵×۳۱/۵سم

[ف: ۱- ۱۱۲]

۱۳. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۵۸

آغاز: نسارع لهم فی الخیرات بل لایشعرون؛ انجام: فاتبعوه الا فریقا من المومنین

جلد پنجم؛ خط: نسخ و ثلث، کا: اسعد بن محمد بن الحسین احمد بن ابی الحسین سهلویه یزدی، تا: ۶۰۶ق؛ کاغذ: بغدادی، جلد: مقوای روکش تیماج قهوه‌ای، ۷۱۸ص، اندازه:

۳۹/۵×۳۱/۵سم [ف: ۱- ۱۱۲]

۱۴. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۵۹

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم - الحمد لله فاطر السموات و الارض جاعل الملائكة رسلا؛ انجام: و عکاشه گفت مرا با شما هیچ کار

اندکی افتاده و از فاتحه است و می‌رسد به سوره کهف نیمه یکم قرآن و همه آن باید در دو جلد باشد؛ خط: نسخ، کا: اسماعیل بن مصالح حیدری حافظ، تا: نزدیک به پایان قرن ۶؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۵۶گ [فیلمها ف: ۱- ۵۶]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۰۲۳

آغاز: لدنا اجرا عظیماً × و لهدیناهم صراطاً مستقیماً × و من یطع الله و الرسول فاولئک؛ انجام: و الذین یمسکون بالکتاب و اقاموا الصلوة انا لا نضیع اجر المصلحین.

سبع ثانی از تفسیر، از آیه ۶۷ سوره مبارکه نساء تا آیه ۱۷۰ سوره مبارکه اعراف؛ خط: ثلث زیبا، کا: منصور بن عبدالکریم بن محمد ابرقوهی، تا: قرن ۶؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج یشمی عطف مصری، ۱۶۷ص، ۷ و ۱۴ سطر (۲۲×۱۵)،

اندازه: ۳۳×۲۳/۵سم [ف: ۳۵- ۴۹۲]

۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۱-ف

نسخه اصل: مسجد اورخان orhan جامع ش ۹۶۷. ج ۱ از دو جلد؛ بی‌کا، تا: نزدیک به پایان قرن ۶؛ وقف کرم زاده سنان بک در تکیه احمد غزی؛ ۲۳۰گ، ۱۹ سطر [فیلمها ف: ۱- ۵۶]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۰۴

نسخه اصل: کتابخانه عمومی قونیه - یوسف آغا ۵۴۳۸. از ابتدای آیه ۲۶ سوره ابراهیم تا پایان آیه ۵۴ از سوره مؤمنون؛ خط: ثلث، بی‌کا، تا: قرن ۷؛ ترجمه زیر خطوط نوشته شده به طریق چلیپا، مجدول، داری سر لوح؛ ۳۴۵ص [عکسی ف: ۳- ۳۸۸]

۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۸۴

آغاز: آمنو لا ترفعوا اصواتکم فوق صوت النبی و لا تجهر له بالقول کجهر بعضکم لبعض ان تحیط اعمالکم

نسخه اصل: کتابخانه موزه مولانا قونیه - ترکیه ۱۱. از اوایل سوره حجرات تا پایان قرآن؛ کا: ابوالغز عمر بن علی بن محمد بن علی کاتب تبریزی، تا: ۶۰۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ متن ثلث با زیرنویس ترجمه فارسی تحت اللفظی هر کلمه به صورت چلیپا، دارای تذهیب به امر ملک شاه قائد توسط کاتب، اسامی سور درون مستطیلی منقوش به خط کوفی نوشته شده؛ ۳۴۴ص [عکسی ف: ۳- ۳۶۵]

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۸۵بخش ۲

نسخه اصل: همان نسخه اصل بالا [ف: ۸۵]

۸. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۸۰بخش ۲

نسخه اصل: عمومی قونیه، یوسف آغا ۵۴۳۸. از «و مثل کلمة خبیثة کشجرة خبیثة» تا «من مال مومنین»؛ بی‌کا، بی‌تا؛ ۳۴۴ص [ف: ۸۴]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۰۸

یکی از تحریرات آن است متن قرآن با ترجمه فارسی با قصه‌ها، با ترجمه زیر آیات (از سوره طه تا مریم)؛ خط: ثلث، بی‌کا، تا: قرن ۶ و ۷؛ نسخه ناقص و مشوش است با افتادگی‌های فراوان؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج آل‌بالیوی، ۲۷۳گ، ۱۵ و ۵ سطر (۲۱×۱۶)،

نیست و من قصاص خویش از او باز خواهم و گرنه او را در حل نکم

جلد ششم؛ خط: نسخ و ثلث، کا: اسعد بن محمد بن الحسین احمد بن ابی الحسین سهلویه یزدی، تا: ۶۰۶ق؛ کاغذ: بغدادی، جلد: مقوای روکش تیماج قهوه ای، ۵۷۴ص، اندازه: ۳۱/۵×۳۹/۵سم [ف: ۱-۱۱۲]

۱۵. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۶۰

آغاز: و رسوله واتقوا الله ان الله سمیع علیم؛ انجام: فرغ من تذهیب هذا المصحف و تنقیشه ضحی یوم السبت المعاشر من شهر الله الاصم برحسب من ثمان و ستمائه العبد المذنب الراجی الی رحمة الله و غفرانه احمد بن ابی نصر بن ابی العمر بن عتیق. حامدا الله تبارک و تعالی و مصلیا. تمت بحمدالله تعالی و حسن توفیقه و وقع فی سبعة اجزا و فرغ من کتبه جمیع القرآن و تفسره و القصص و غفرانه الفریدو تونی اسعد بن محمد بن الحسین احمد بن ابی الحسین سهلویه الیزدی غفرالله لصاحبه و لکاتبه و لقاریه و لمن ینظر فیه و لجمیع المومنین و المومنات و المسلمین و المسلمات برحمتک یا ارحم الراحمین. فی ربیع الاول من سنه سنت و ستمائه هجری قمری.

جلد هفتم؛ خط: نسخ و ثلث، کا: اسعد بن محمد بن الحسین احمد بن ابی الحسین سهلویه یزدی، تا: ۶۰۶ق؛ کاغذ: بغدادی، جلد: مقوای روکش تیماج قهوه ای، ۶۲۹ص، اندازه: ۳۱/۵×۳۹/۵سم [ف: ۱-۱۱۲]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۲۷-ف

نسخه اصل: همان نسخه های بالا [فیلمها ف: ۱-۵۶]

۱۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۵۳-عکس تا ۴۱۶۰-عکس

نسخه اصل: فاتح ۴۲۸۱؛ خط: نسخ، کا: عبدالله بن ابی غالب اصفهانی، تا: پنجشنبه ۲۱ ربیع الاول ۷۲۵ق، برای نظام ایران امیر غازان [فیلمها ف: ۳-۲۳۱]

۱۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۳-ف

نسخه اصل: کامل. ایاصوفیا ش ۶۸۷؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: نیمه دوم قرن ۸؛ ۶۵۲گ [فیلمها ف: ۱-۵۶]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۶۱۲

نزدیک به نسخه ۶۸۷ ایاصوفیا. از کهیصص تا حدیث سادس ابلیس با سلوک؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸ آیات درشت و ترجمه ریز و تفسیر میانه؛ کاغذ: سمرقندی، فاقد جلد، ۱۸ سطر (۲۸×۱۸)، اندازه: ۳۵×۲۷سم [ف: ۱۷-۴۳۴]

۱۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۱۳

آغاز: الر تلک آیات الکتاب المبین ... و اسباب و صناعت او و چون ابراهیم و ساره از این جهان بیرون شدند؛ انجام: تم الکتاب و ربنا محمود و له المکارم و العلی و الجود  
جلد ۲؛ خط: نسخ خوش و نستعلیق کتابتی و ثلث ممتاز و رقاع، کا: محمود بن عوض بن حاج قاسم محرر، فیلولی، تا: اواسط رمضان ۸۷۱ق؛ نسخه سلطنتی است و از نشان های اوج و اعتلای

هنر خطاطی و کتاب آرایی در ایران در دوران تیموری و صفوی، کاتب چیره دست این کتاب که نام وی متأسفانه نا شناخته است برای «ابو الحسن کارکیا بن شمس الدین محمد کارکیا» و برای گنجینه کتب او آراسته ساخته. نسخه با خط زیبای ثلث و رقاع و نستعلیق کتابت شده که کاملاً تحت تاثیر مکتب بایسقری می باشد؛ کاغذ: خانبالغ، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۹۹گ، ۹ سطر (۲۵×۱۷)، اندازه: ۳۰×۲۳سم [ف: ۲۸-۳۰۲]

۲۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۸۷۸-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا Add. 7601. از آغاز تا انجام قرآن (ریو ۸/۱)؛ کا: داود بن محمد جونپوری کاتب کتابخانه خاص، تا: ۸۸۳ق، جا: جاوونپور؛ ۳۸۵گ [فیلمها ف: ۱-۵۷]

۲۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۶۴-ف

نسخه اصل: کتابخانه چستر بییتی ش ۱۰۱ (فهرست ۱/۱). یک جلد از چهارده جلد که دو جزو و یک هفتم جزو از آیه ۱۴۱ شعراء تا آیه ۹ سوره احزاب است؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۱-۵۷]

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۳-بخش ۳

نسخه اصل: همان نسخه اصل بالا [ف: ۹۱]

۲۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۶۳۶-عکس تا ۵۶۳۸-عکس

نسخه اصل: پاریس S. P. 1610 (بلوشه ۱۶/۱ س ۲۵). از سوره فاتحه تا آیه ۶۱ سوره نساء، جلد یکم از هفت مجلد؛ بی کا، بی تا، جا: گویا در آذربایجان؛ نوشته خزانه دستور اعظم وزیر ربیب الدین حاج ابوالقاسم هارون بن علی بن ظفر دندان (۶۰۷-۶۲۲) [فیلمها ف: ۱-۵۷] و [فیلمها ف: ۳-۲۳۴]

۲۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۹۹-ف و ۳۲۷۳-ف

نسخه اصل: S. P. 1640 (۲۵ بلوشه). جلد ۱ از فاتحه تا نساء؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲-۱۷ و ۱۱۳]

۲۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۶۲۳-ف

نسخه اصل: دکتر نورانی وصال در شیراز. پنج برگ از نسخه ای کهن، نمونه ای از سوره فرقان و نور است؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲-۲۰۱]

## ● تفسیر طبری (ترجمه) / تاریخ / فارسی

tafsīr-e tabarī (t.)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۷۵۵

آغاز: انک انت السميع العليم گفت یا رب آنج اندر شکم منست ترا و محرر کرد ... [اواخر آیه سوره مبارکه آل عمران از جز سوم]؛ انجام: او فوا الکیل و لاتکونو م ... [از آیه سوره مبارکه الشعرا]

ترجمه و تفسیر و متن بخشی از قرآن کریم مشتمل بر اواخر سوره مبارکه آل عمران ... آیه یکصد و هشتاد و یکم از سوره مبارکه الشعرا. متن به عربی. ترجمه به فارسی شیوه کهن با نشانه های مختلف متعلق به دوره سلجوقیان، قرن ششم هجری، بخش هایی

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۷/۳

آغاز: قال الفاضل العارف عبدالرزاق الکاشانی فی تفسیر فی قوله تع الم ذلک الکتاب لاریب فیه اعلم ان الناس بحسب الآخره سبعة الاقسام؛ **انجام**: الم، علی هذا هو الكل او الكل هو. انتهى کلامه. بخشی از تفسیر عبدالرزاق کاشی؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۰۵ق؛ واقف: عضدالملک؛ کاغذ: استانبولی نباتی و آبی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳ص (۲۸-۳۰)، اندازه: ۱۴×۲۲سم [ف: ۵۵۴-۱]

تفسیر عتیق &lt; تفسیر سورآبادی

تفسیر «عدة من اصحابنا» &lt; اصحاب العدة

● **تفسیر عرفانی** / تفسیر / عربی

tafsīr-e 'erfānī

عماد الاسلام بروجرودی، مهدی بن محمد حسین، ق ۱۳ قمری

'emād-ol-eslām borūjerdī, mahdī ebn-e mohammad hoseyn (- 19c)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴۷/۲

بی‌کا، تا: ۱۲۶۶ق، قطع: وزیری [میراث شهاب: س ۹ش ۲ - ۳۷]

&lt; تفسیر عزیزی &lt; فتح العزیز

&lt; تفسیر عزیه &lt; فتح العزیز

● **تفسیر العلل** / فلسفه / عربی

tafsīr-ul 'ilal

وابسته به: تفسیر کتاب العلل = کتاب العلل = صنعة الطبيعة و سرائر الخلیقة = الجامع للاشیاء؛ بلیناس حکیم  
اصل «العلل» منسوب به بلینوس یا اپولونیوس (بلیناس حکیم) است که به قس بالسی منسوب شده است. گویا تحریر از بویلس «صاحب الاعاجیب» باشد. در دو جزء است: ۱. العلل المعلومة؛ ۲. الخلق المخلوقة.

[دنا ۱۷۲/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۱۲/۵۷

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: نیمه ذیحجه ۱۲۶۲ق؛ کاغذ: فرننگی سفید، جلد: تیماج حنایی، ۲۱گ (۱۸۶-۲۰۶ر)، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۱×۳۵سم [ف: ۴۷۵-۳]

&lt; تفسیر علی بن ابراهیم قمی &lt; تفسیر القرآن الکریم

&lt; تفسیر عیاشی &lt; تفسیر العیاشی

متاخر از قرن هشتم. بخش‌هایی از جزء سوم، شانزدهم و هجدهم و ... قرآن کریم که بعضاً متفرق صحافی شده است؛ خط: نسخ کهن و کوفی، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ سر سوره‌های مذهب با نشانه‌های عشر و تخمیس، شمس، ترنج، شجیره و علائم پایانی آیات، اعراب و انجام به سیاهی و ذکر ... صحافی متأخر و مرمتی، سرسوره‌سازی مکتب سلجوقی، بخشی از ترجمه فارسی تفسیر قرآن کریم، مذهب با عناصر تزینی، سرسوره، پایانی آیات و تعیین مواضع سجدهات به صورت مذهب همراه با رنگه نویسی بر خطوط مختلف کوفی، رقاع و ... متن شریف به خط محقق جلی آمیخته بر ثلث و نشانه‌هایی از شیوه کوفی به طرز جلی همراه با اعراب و اعجام در نسخه به شیوه عصر سلجوقی، ترجمه به خط نسخ کهن و گاه از یک حرف به جای حروف مشابه نیز استفاده شده، ترجمه و تفسیر به دو شکل زیرنویس، تحت اللفظی و صفحه مستقل درج شده است؛ کاغذ: خراسانی آهار مهره نخودی، جلد: مقوایی با رویه تیماج، ۲۴۲گ، ۵-۹سطر (۱۶×۱۸)، اندازه: ۲۲×۳۳سم [رایانه]

&lt; تفسیر العبارة &lt; شرح العبارة

● **التفسیر العباسی** / تفسیر / عربی

at-tafsīr-ul 'abbāsī

سراسر آن به روایت از ابن عباس است به گواهی آغاز سوره‌ها، در الذریعه (۲۴۴/۴) از تفسیر ابن عباس گفتگو شده است. [دنا ۱۷۱/۳؛ سزگین ۲۵/۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۲۸۰

از نیمه جزو یکم «بین المرء و زوجته ما یأخذ به الرجل عن المرأة» تا جزو ۲۷ «فتولی برکنه بجنوده فاعرض فرعون عن الایمان بالایة و بموسی و بجنوده و قال»؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی با نشانه‌های «طبی» جوامع، کبیر رازی، با کراسه شمار هشت برگی از «الی الثانی من تفسیر العباسی» تا «الی ۲۶ جزو» درست ۲۵ کراسه یا جزو؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: نو، ۱۴۳گ، ۲۷ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۵۰۴-۱۶]

● **تفسیر عبدالرزاق کاشی** / تفسیر / عربی

tafsīr-e 'abd-or-razzāq-e kāshī

عبدالرزاق کاشی، عبدالرزاق بن احمد، - ۷۳۶ قمری (- 'abd-or-razzāq-e kāshī, 'abd-or-razzāq ebn-e ahmad 1336)

شامل تفسیر دو آیه آغاز سوره بقره از ابوالغنائم ملاعبدالرزاق کاشانی صاحب تاویلات می‌باشد. بالای صفحه چنین نوشته است: «هذا التفسیر له غیر کتابه المشهور الموسوم بالتاویلات».

[دنا ۱۷۲/۳]

## ● تفسیر العیاشی = تفسیر القرآن الکریم = تفسیر

عیاشی / تفسیر / عربی

tafsīr-ul 'ayyāshī = tafsīr-u qur'ān-il karīm = tafsīr-e 'ayyāshī

عیاشی، محمد بن مسعود، - ۳۲۰ قمری

'ayyāshī, mohammad ebn-e mas'ūd (- 933)

یکی از تفاسیر قدیمی مأثوره است که به ترتیب سور، احادیثی را که از ائمه علیهم السلام درباره آن سوره و آیات آن وارد شده را گردآورده است. در ابتدا نیز روایاتی در بعضی مسائل علم تفسیر آورده است. از این تفسیر فقط از آغاز قرآن تا سوره کهف از دستبرد روزگار سالم مانده و به دست ما رسیده و در تمام نسخه های آن زنجیره اسناد روایت را انداخته اند و مجلسی در آغاز بحار از این پیش آمد اظهار تأسف نموده است.

آغاز: الحمد لله علی افضاله ... قال العبد الفقیر ... روی جعفر بن محمد بن مسعود باسانیده عن أبيه ...

انجام: التسليم لعلی لا یشرك معه فی الخلافة من لیس ذلک له ولا هو من اهله.

چاپ: قم، ۱۳۸۱ق، دو جلد، تصحیح هاشم رسولی محلاتی

[دنا ۱۷۲/۳ (۱۲ نسخه)؛ الذریعة ۲۹۵/۴]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۲۲

آغاز و انجام: برابر

از آغاز تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، با امضای بلاغ؛ تملک: محمد باقر بن محمد تقی، محمد حسین بن محمد صالح حسینی؛ جلد: تیماج سبز، ۱۵۸گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۵]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۳۲

از آغاز تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مجدول؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴۸گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۹×۳۰سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۶]

۳. شیراز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۵۲-ت-۵۶۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۷ ربیع الثانی ۱۰۹۱ق؛ کاغذ: شکری نازک، جلد: مقوا با تیماج قهوه ای، ۲۳۳گ، ۲۳ سطر (۱۰×۲۱)، اندازه: ۱۸/۵×۲۶/۵سم [ف: ۲-۱۵۷]

۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۲

آغاز و انجام: برابر

از ابتداء قرآن تا آیه «فلیعمل عملاً صالحاً لا یشرك بعبادة ربه احداً» یعنی سوره نوزدهم قرآن می آید؛ خط: نسخ، کا: صالح کرمانی، تا: ۱۰۹۱ق؛ صورت دو مقابله این نسخه یکی بخط محمد باقر بن محمد تقی (= شاید مجلسی) آمده؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج مشکی، مقوایی، عطف تیماج مشکی، ۲۶۳گ، ۲۱ سطر (۱۰×۱۹)، اندازه: ۱۹×۲۸سم [ف: ۹-۳۰۷]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۰

آغاز: من الماء الملح الاجاج فصلصلها فی کفه فجمدت ثم قال لها منك اقل الجبارین و الفراعنه؛ انجام: برابر  
از تفسیر آیه ۳۰ از سوره بقره: «و اذ قال ربک للملائكة انی جاعل فی الارض» تا آخر سوره مبارکه کهف؛ خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۱۵۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۶۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۳۱سم [ف: ۴-۴۲۳]

۶. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۱۸؛ حکمت

جزء یکم است مانند چاپ ۱۳۸۰ق در قم در دو جلد؛ خط: نسخ، کا: جعفر بن صادق بن خواجه مقیم بهبهانی، تا: ۲۲ جمادی الاول ۱۱۸۷ق؛ با یاد داشت ۱۲۸۶در ص ع؛ جلد: تیماج حنایی [ف: ۲-۷۵]

۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۳۹۸۶

از آغاز قرآن تا کهف؛ خط: نسخ، کا: محمد ابراهیم بن محمد نصیر جبل عاملی قزوینی، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج سرخ، ۳۸۶گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۳-۴۷۶]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۳۷

آغاز و انجام: برابر

از اول تفسیر تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ، بی ک، تا: ۱ ذیحجه ۱۲۸۲ق؛ دوبار مقابله و تصحیح شده؛ جلد: تیماج زیتونی، ۲۶۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۵/۱۷×۲۸سم [ف: ۳۵-۱۳۶]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالمجید بن محمد علی مشهدی، تا: ۱۲۹۸ق؛ مصحح، محشی به قلم حاج میرزا حسین نوری صاحب «مستدرک الوسائل»؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج حنایی، ۲۵۵گ، ۱۹ سطر (۱۰×۱۷)، اندازه: ۵/۱۴×۲۵سم [ف: ۱-۶۲]

۱۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۰

خط: نسخ، کا: عبدالرزاق دهابادی یزدی، تا: ۱۳۰۱ق، برای سهام الملك مهدی قلی میرزا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سبز، ۱۹۶گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۷سم [ف: ۱-۱۱۰]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۳

آغاز و انجام: برابر

از اول کتاب تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ، کا: محمد حسین بن زین العابدین ارموی رضائی زینی، تا: ۲۴ ربیع الثانی ۱۳۵۳ق، جا: نجف؛ مصحح؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن عنابی، ۲۲۳گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۳۲سم [ف: ۱۱-۵۸۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۰۰۳-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [قیلمها ف: ۱-۳۰۸]

## ● تفسیر غرائب القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-u garā'ib-il qur'ān

زین الدین الرازی، محمد بن ابی بکر، - ۶۶۶ قمری  
zayn-od-dīn ar-rāzī, mohammad ebn-e abī-bakr (-

- تفسیر الفاتحة < تفسیر سورة الفاتحة
- تفسیر فاتحة الكتاب < تفسیر سورة فاتحه
- تفسیر فاتحة الكتاب < ریاض القدس

● **تفسیر فارسی / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e fārsī

نسفی، عمر بن محمد، ۴۶۱ - ۵۳۷ قمری  
nasafī, 'omar ebn-e mohammad (1070 - 1143)  
گویا از نجم الدین ابو حفص عمر بن محمد نسفی در گذشته در  
سمرقند.

[دنا ۱۷۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۲۶-

نسخه اصل: نسخه ش ۳۲۴۵ عاطف افندی. پاره‌های فیلم است؛  
خط: نسخ، کا: یارعلی تبریزی، بی‌تا، جا: هرات، مدرسه اخلاصیه؛  
۵۰ گ (۹۷-۱۴۸) [فیلمها ف: ۲ - ۲۵۴]

● **تفسیر فارسی / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e fārsī

تفسیری مختصر بر آیات قرآنی که در آن پس از ترجمه کلمه به  
کلمه هر آیه توضیح مختصری بر آن نگاشته شده و در لابه‌لای  
مطالب با درج عنوان «نظم» از اشعار و ابیاتی در تایید مطلب سود  
جسته شده است. با توجه به استفاده مؤلف از کتاب بحر موج  
در تفسیر قرآن اثر مولا تاجا اصفهانی (۱۰۸۵هـ) و یاد کرد از  
امامان معصوم (ع) معلوم می‌شود وی شیعه بوده و در قرن ۱۱ به  
بعد می‌زیسته است. استفاده از برخی تأویلات صوفیانه در تفسیر  
حروف مقطعه با استفاده از کتاب‌های بحر الحقائق و المعانی  
نجم الدین دایه و کشف الاسرار میدی از دیگر ویژگی‌های این  
تفسیر است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۴۱

آغاز: از نادى ربه نداء خفيا چون ندا کرد پروردگار خود را  
خواندنی پنهان که با خلاص افرست؛ **انجام:** دال بر انتها و اختتام  
است، حسن این مقطع بنهایت پیوسته و لطافت این بمنتها وصول  
یافته تمت.

جلد سوم، شامل سوره‌های مریم تا یس؛ خط: نستعلیق، کا: ابوتراب  
ولد محمد حسین، تا: قرن ۱۱-۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: گالینگور  
قهوه‌ای، ۱۶۵ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۲۲ سم [ف: ۲/۳۳ - ۸۷]

● **تفسیر فارسی / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e fārsī

ترجمه‌مانند با اندکی توضیح از سوره‌های حمد و انعام و کهف  
و سبا و فاطر و یس و فتح و رحمن و واقعه و حشر و نبأ و انفطار

1268)

[دنا ۱۷۲/۳]

اردکان یزد؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۰۴

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۲۰ ذیحجه ۱۱۲۱ق؛ واقف: محمد سمیع  
بیگ خان بن ملک حسین بن محمد بن محمد تقی اردکانی،  
۱۱۴۶؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۰۲ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۲۵ سم  
[ف: ۱ - ۸۷]

➤ تفسیر غریب القرآن < غریب القرآن

● **تفسیر غریب القرآن / تفسیر / عربی**

tafsīr-u ḡarīb-il qur'ān

[دنا ۱۷۲/۳]

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۱۰/۲

آغاز: بسم الله ... و به ثقتی الحمد لله ... هذا تفسیر غریب القرآن،  
الف علی حروف لیقرب تناوله و یسهل تحفظه علی من اراد ...  
الهمزة المفتوحة الم و سایر حروف الهجا فی اوائل السور تعرف  
کل سورة بما افتحت و بعضم یجعلها اقساماً اقسام الله تعالی بها؛  
**انجام:** الکاف المضمومة کتب علیکم القتال فرض علیکم الجهاد،  
کره و کره لغتان یقال کره بالضم مشقه ... کفار جمع کافر و قوله  
اعجب الکفار نباته یعنی الزراع و انما قبل للزراع کافر لانه.  
در حل لغات مشکله قرآن؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ قطع: خشتی  
[رشت و همدان: ف: - ۱۴۸۴]

● **تفسیر غزلی از حافظ و شرح قصیده‌ای از خاقانی /**

ادبیات / فارسی

tafsīr-e qazalī az hāfēz va š.-e qasīde-ī az xāqānī

ملکی کرمانشاهی، اکبر

malekī kermānshāhī, akbar

در آن مفردات لغوی ابیات و معانی مقصود از اشعار گزارش  
شده و نکات جالبی در بر دارد.  
[دنا ۱۷۲/۳]

مشهد؛ میدی؛ شماره نسخه: ۴۲۷

آغاز: آغاز غزل حافظ: دوش از مسجد سوی میخانه آمد پیر ما  
×× چیست یاران طریقت بعد از این تدبیر ما. آغاز قصیده خاقانی:  
فلک کجرو تر است از خط ترسا ×× مرا دارد مسلسل راهب آسا  
خط: نستعلیق، کا: استاد هادی ارفع کرمانشاهی، تا: ۱۳۶۲؛ جلد:  
گالینگور مشکی، ۶۴ گ، اندازه: ۱۷×۲/۵ سم [شخصی ف: ۲ - ۱۱۰]

➤ تفسیر فاتحه < العرایس



و عصر. عبارات ابتدای این کتاب شباهتی تام به آغاز رساله ای دارد که در ترجمه مکارم الاخلاق طبرسی است که نسخه ای در کتابخانه مجلس به شماره ۷۶۶۶ و کتابخانه گلیایگانی به شماره ۵۸/۷۰ دارد و همین عبارات در مرقعی در کتابخانه سلطنتی به خط عماد الحسنی، میر عماد و جواهر قلم آمده که متأسفانه در هیچ جا نام مؤلف آن معلوم نیست.

#### ۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۳۹/۲

**آغاز:** آسمان (بسم الله الرحمن الرحيم) بنام خدای سزای پرستش (الرحمن) نیک بخشنده بر خلق بوجود و حیات (الرحيم) بخشاینده بریشان بقا و محافظت کننده از آفات؛ **انجام:** یعنی بواسطه جنسیت و مناسبت دیوان را دوست کافران ساختیم (واذا فعلوا) و چون کنند کفار و مرتکب شوند (فاحشة) عمل زشت را. تا آیه ۲۸ سوره اعراف ادامه یافته؛ خط: نستعلیق، کا: عنایت الله بن نصرالله یتیمخانی، تا: غره ربیع الاول ۱۰۱۹ق، جلد: تیماج قهوه ای ترنج و سر ترنج دار و لچکی، ۱۰۵ص (۱-۱۰۵پ هامش)، سطور چلیپا [ف: ۴۱-۳۸]

#### ۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۴۱

**آغاز:** سوره فاتحه الکتاب اعوذ پناه می گیرم و التجا می نمایم ... بسم الله بنام خدای سزای پرستش الرحمن نیک بخشنده بر خلق بر وجود حیات؛ **انجام:** موافق ایشان است و رده قول کلدی خط: نسخ، کا: حسین بن حسن دلجانی، تا: جمادی الثانی (موافق شهریور) ۱۰۳۲ق؛ امانت از شیخ نظام الدین؛ در برگ ۳ فهرست سوری که در این کتاب تفسیر شده است هست مورخ روز یکشنبه ۲۵ رجب ۱۲۷۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۰۸گ، ۱۵ سطر (۱۳/۵×۷/۵)، اندازه: ۱۳×۱۹/۵سم [ف: ۳۴]

تفسیر فخر رازی < مفاتیح الغیب فی تفسیر القرآن

تفسیر فراء < معالم التنزیل و حقایق التأویل

تفسیر فراء کوفی < تفسیر القرآن الکریم

#### ● تفسیر فصول بقراط / طب / فارسی

tafsīr-e fosūl-e boqrāt

وابسته به: الفصول = فصول بقراط؛ بقراط (۴۶۰-۳۷۷)

ترجمه و شرحی است به فارسی بر آن کتاب. متن جداست و شرح ها با عنوان «تفسیر» آغاز شده است. این کتاب شش مقالات دارد، که هریک در چند فصل است، بدین سان: مقاله ۱ بیست و سه فصل دارد؛ مقاله ۲ پنجاه و چهار فصل دارد؛ مقاله ۳ سی و یک فصل دارد؛ مقاله ۴ هشتاد و شش فصل دارد؛ مقاله ۵ هفتاد فصل دارد؛ مقاله ۶ پنجاه و هفت فصل دارد.

[دنا ۱۷۳/۳]

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۹۰

**آغاز:** شده است و التجربه خطر ای الامتحان ... بر دو قسم است یکی آن است که به قوانین طبی معلوم شده ... و ینبغی لک الان تقتصر علی توخی فعل ما ینبغی دون ان یکون ما یفعله المریض. الاقتصار تقصیر کردن و الابتغاء بایستن، یعنی طیب باید که اقتصار نکند بر علم خود؛ **انجام:** فصل (۵۶ از مقاله ۶) من امتلات کبدہ ماء ثم انفجر ذلك الماء الى الغشاء الباطن، امتلاء بطنه ماء و مات. تفسیر: هر که را جگر پر آب شود و آن آب منفجر شود بغشاء باطن، که میان جگر و شکم و معده است ... چون غشاء جگر لطیف و تنگ است متحمل نتواند.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: سمرقندی زرد، جلد: تیماج سبز، ۸۴گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۱۱×۲۳سم [ف: ۳-۴۷۸]

#### ● تفسیر «قاب قوسین او ادنی» / تفسیر / عربی

tafsīr-u «qāb-a qawsayn aw adnā»

احسائی، علی نقی بن احمد، - ۱۲۴۶ قمری

ahsā'ī, 'alī naqī ebn-e ahmad (- 1831)

تاریخ تألیف: ۱۲۲۶ق؛ محل تألیف: کرمانشاه

این رساله در تفسیر آیه ۹ سوره نجم است. مؤلف در سبب تألیف می گوید: بسیاری از مفسران را دیدم که در تفسیر این آیه شریفه از راه صواب خارج شده و مقصود آیه را درک نکرده اند از این رو تصمیم گرفتم آنچه از نکات به نظر برسد و با گفتار ائمه اطهار مطابقت داشته باشد در تفسیر و توضیح آن به نگارش در آورم. (غلامی مقدم)

**آغاز:** بسملة الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فیقول علی نقی ... انی لما رأیت کثیرا من المفسرین انحرفوا عن الصواب تبعاً لبعض فی تفسیر قوله تعالی فکان قاب قوسین او ادنی اردت ان اکتب ما سنح ببالی مما یوافق کلام اهل العصمة (ع)

**انجام:** هذا ما جرى به القلم ما سنح به الفكر الفاتر والنظر القاصر حامدا مصليا مستغفرا و صلى الله على محمد و آله اجمعين

[دنا ۱۷۳/۳ (۹ نسخه)]

#### ۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۴۵۹

**آغاز و انجام:** برابر

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی به لفظ «منه»؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوا، رویه پارچه قهوه ای، ۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۲۰/۵سم [ف: ۲۲-۹۰]

#### ۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۰۳/۹

خط: نستعلیق، بی کا، تا: شنبه ربیع الاول ۱۲۳۷ق [ف: ۳-۳۳]

#### ۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۵۵۰/۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و قد وقع الفراغ منها فی طریق کرمانشاهان علی ید مؤلفها علی نقی ... فی سنة ۱۲۲۶.

کا: محمد نبی [بن] مرتضی نوری مازندرانی، تا: نوروز جمعه ۱۲۳۸ق؛ ۲گ (۱۰۸-۱۱۰) [ف: ۵-۳۲]

۴. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۵۷۷/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۲۳۸ق؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ۵گ  
(۴۱-۴۴پ)، ۱۷سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۱ - ۴۹۴]

۵. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۹۳۶/۸

آغاز: برابر

خط: نسخ، کا: محمد هادی بن محمد صادق یزدی، تا: ۱۲۵۲ق؛  
کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج تریاکی، ۴ص (۹۰-۹۳)،  
اندازه: ۱۹×۱۴سم [ف: ۳ - ۱۱۰۰]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۳۹۹

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: ۱۲۵۷ق؛ واقف: رضا نایینی، مرداد ۱۳۱۱؛  
کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوا رویه پارچه اخرا، ۷ص، ۲۲  
سطر، اندازه: ۱۴×۵/۵×۲۰سم [ف: ۲۲ - ۸۹]

۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۱۲۹/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌ک، تا: چهارشنبه از جمادی الاول ۱۲۸۱ق؛ مصحح،  
علامت مقابله‌ای از «محمد تقی» که ظاهراً مالک کتاب باشد؛  
۸گ (۸۷پ-۹۴پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [محدث  
ارموی مخ: ۱ - ۴۰۱]

۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۸۸/۳

کامل؛ خط: نسخ، کا: محمد علی بن یوسف بحرانی، بی‌تا؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: مقوایی با تیماج لیمویی، ۳گ (۵۶-۵۹)، اندازه:  
۲۲×۱۵سم [ف: ۴ - ۱۳۹۱]

۹. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۵۵۳/۳

بی‌ک، بی‌تا؛ ۶گ (۶۷-۷۲پ) [ف: ۵ - ۳۲]

## ● تفسیر قاب قوسین / تفسیر

tafsīr-e qāb-a qawsayn

هروی، محمد تقی بن حسینعلی، ۱۲۱۷ - ۱۲۹۹ قمری  
heravī, mohammad taqī ebn-e hoseyn-'alī (1803 -  
1882)

[دنا ۱۷۳/۳]

اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۱۴۶/۵

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: ۱۲۹۷ق؛ کاغذ: فرنگی [نشریه: ۱۱ - ۹۲۹]

## ● تفسیر قاضی / تفسیر / عربی

tafsīr-e qāzī

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۶۳

بی‌ک، بی‌تا؛ خریداری از احمد اقبالیان [رایانه]

● تفسیر قرآن / المعانی

● تفسیر قرآن / ترجمه قرآن کریم

● تفسیر القرآن / التفسیر

## ● تفسیر قرآن / شعر، تفسیر

tafsīr-e qor'ān

نجم الواعظین، محمد، - ۱۳۰۷ شمسی

najm-ol-vā'ezīn, mohammad (- 1928)

مشهد؛ مدرسه آیه الله خونی؛ شماره نسخه: ۲۸۸

بی‌ک، تا: قرن ۱۴ [اوراق عتیق: ۱ - ۲۴۳]

## ● تفسیر القرآن / علوم غریبه، تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān

کتابی در شرح و تفصیل در کشف معانی حروف قرآن به روش  
حروفیه است که بدون فصل‌بندی و تقسیم‌بندی خاص تنظیم  
شده است. به علت افتادگی ابتدا و انتها و علیرغم تطبیق با برخی  
تفاسیر نشانی از مؤلف و نام اثر به دست نیامد. عناوین برخی از  
فصل‌ها عبارتند از: فصل: الالف غیب و احاطة الهمزة بدء غیبه؛  
فصل: معانی اسماء الحروف و تفسیر لفظ اسم؛ فصل: الاحد رتبة  
الباء الجیم؛ فصل: الالف میم محیط مستقل؛ خاتمه: فی ذکر  
مختص ( ... ) کالحروف فی القرآن.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۷۲۶

آغاز: عنوان، اعلم ان کما فی الحروف معانی فی الفهم و مثلاً فی  
الکشف فلها ربت فی التعلی و التزل منها تشأت الاعداد؛ انجام:  
فی ذکر وجه انتظامهما فی القرآن: حروف الم تفید احاطة مقتضاها  
و هو القوام ...

خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۷؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ باعلامت  
بلاغ؛ نسخ کهن و نفیس؛ جلد: گالینگور با عطف تیماج سیاه،  
۹۹گ، ۱۵سطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۳۳/۱ - ۲۰۴]

## ● تفسیر القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۲۶

آغاز: قال أَسْتَبْدِلُونَ الَّذِي هُوَ أَدْنَىٰ بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ اهْبُطُوا مِصْرًا وَ  
هُوَ مِصْرٌ فَرَعُونَ صَرْفَهُ مَعَ احْتِمَاعِ السَّبِينِ فِيهِ وَ هُمَا التَّعْرِيفُ وَ  
التَّأْنِيثُ لِسُكُونِ وَ سَطَخِ كَنُوحٍ وَ لُوطٍ وَ فِيهِمَا الْعَجْمَةُ وَ التَّعْرِيفُ او  
يراد مِصْرًا مِنَ الْأَمْصَارِ فِي بَسِطِ أَرْضٍ فِي بَسِطِ أَرْضِ اللَّهِ تَعَالَى وَ  
كَذَا عَنْ قِتَادَةِ؛ انجام: فِي الْأَرْضِ مَلَائِكَةٌ يَمْشُونَ عَلَى أَقْدَامِهِمْ  
كَمَا يَمْشِي الْإِنْسُ وَ لَا يَطِيرُونَ إِلَى السَّمَاءِ مَطْمَئِنِينَ غَيْرِ خَائِفِينَ مِنْ  
اللَّهِ كَمَا إِنَّكُمْ إِطْمَأْنَنْتُمْ إِلَى الدُّنْيَا وَ فِيهَا سَاكِنِينَ فِي الْأَرْضِ

تفسیر مهمی است از فردی ناشناخته وی با استفاده از تفسیرهای گوناگون چون کشف زمخشری به تفسیر آیات قرآن پرداخته و در هر مورد عین عبارات تفاسیر را درج نموده است، در منابع موجود به نام مؤلف دست نیازیدیم، از تفسیر آیه ۶۱ سوره بقره تا ۹۴ سوره اسراء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ آیات شریفه در متن آمده و تفاسیر آنها در زیر سطور و حواشی؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۰۱ گ، ۳۹ سطر (۳۱×۲۱)، اندازه: ۲۷×۳۸ سم [ف: ۳۶ - ۵۲۸]

## ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۲۷۳

**آغاز:** تفسیر مواعظ سوره الم سجده و تبیان بعض احکام ما فیها، بسم الله الرحمن الرحيم و الله محیط بكل شیء علما ان تنزیل هذا الكتاب لاریب فیه انه من رب العالمین؛ **انجام:** ثن اخذ ترابا من ورائهم ذلک یعنی بطحان فالقاه فی ماء فسقاہ انتهى هدانا الله و ایاکم لمعرفة الحق ... فی کل نفس الف الف مرة متضاعفة. تفسیر مزجی متوسطی بر آیات قرآن کریم است که گفته های برخی مفسران بسیار استفاده شده است. در ابتدای هر سوره جمله (تفسیر مواعظ سوره ... و تبیان بعض احکام ما فیها) تکرار و در پایان تفسیر هر سوره جمله ای خطبه مانند در اتمام تفسیر آمده است. هیچ نشانی از نام و نشانی مؤلف به دست نیامد، جز اینکه اغلب به مفسران و راویان متقدم (ق ۴-۵) استناد کرده و از متاخران بیانی ذکر نشده است. از سوره سجده تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ در انتهای نسخه مناجاتی از عقیل بن عمر و فوائد عرفانی با عنوان «یا نفس یا نفس» آمده؛ جلد: گالینگور قهوه ای، ۳۱۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۲/۳۳ - ۵۸]

## ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۶ ط

**آغاز:** سید العالمین و العالمین علی اربعة اوجه فالارواح عالم والانوار عالم و ارواح الانبیاء رأس العالمین؛ **انجام:** و الله اربعة احرف فاما الحکمة فی عین الهاء احد العینین منها ازلیه. تفسیری است عرفانی از آغاز تا پایان قرآن. در این کتاب، تفسیر آیات در اغلب موارد با عبارت قال الصادق رضی الله عنه شروع شده و در آن روایاتی نیز از امام محمد باقر (ع)، ابن عباس و دیگران نقل شده. گویا غیر از حقایق التفسیر سلمی باشد که نیاز به بررسی بیشتری دارد. این نسخه از آغاز و انجام افتادگی دارد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج عنابی، ۳۱۲ ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۴ سم [ف: ۲۴/۳ - ۱۲۱]

## ● تفسیر قرآن / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān

غیر همانند:

## ۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۶۶

**آغاز:** ما أشرکنا و لا آباؤنا و ال حرمانا من شیء یعنی البحیرة و السائیة؛ **انجام:** بخدا میخوانید بدون الله از توبتان و ادعوا ربی ای و

اعبد ربی و من خدای خود را برستم ...

تفسیر بسیار متن و کهنی است از قرن های ۶ و ۷ که آیات شریفه را نخست به عربی تفسیر نموده و سپس با نثر فارسی کهن پی می گیرد. این جلد شامل تفسیر سوره های «اعراف»؛ خط: نسخ قدیم خوش، بی کا، تا: قرن ۷؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ کاغذ: شرقی، جلد: چرم قهوه ای، ۲۸۸ گ، ۱۹ سطر (۲۳×۱۷)، اندازه: ۲۹/۵×۲۴/۵ سم [ف: ۳۶ - ۹۳]

## ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۳۰

**آغاز:** بسمله. (الم ذلک الکتاب ...) بنام خداوند بخشنده مهربان منم خدای نامر که سزاوار نیست شک در آن راهنمای مر پرهیز کارانرا کسانی که میکروند بغیب؛ **انجام:** وفد نجران بیامدند و گفتند یا محمد مر عیسی را جفا چرا می گویی گفت چه گفتم گفتند می گوئی که وی بنده است خدای نیست

از علماء حنفی (حدود قرن ۸، ۹ ق). از ابتدای سوره بقره شروع می شود و به آیه «انما الله اله واحد سبحانه و ان یکون له ولد» ختم می شود؛ خط: نسخ و ثلث، بی کا، تا: ۸۹۸ ق؛ نسخه وقتی در اختیار سید محمد علی روضاتی بوده، ایشان در برگ اول نسخه چنین نوشته است: «بسمله. نسخه نفیسه عتیقه ممتازه یکی از اقدام تفاسیر قرآن مجید به زبان فارسی که تاریخ کتابت آن در آخر سوره آل عمران ۱۹ جمادی الاول سنه ۸۹۸ قید شده است من مواهب الباری عز اسمہ و جل ذکره لدی الراجی رحمته و غفرانه السید محمد علی الروضاتی الاصفهانی و قد اشتریته بثمان غال جدا والحمد لله علی نعمه کلهما»؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰ سم [ف: ۳۴ - ۸۸]

## ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۴۸

**آغاز:** از شما و غیر شما مهربانست و بخشنده حق تعالی هیچ پیغمبری را به این دوفه مدح نکرد مگر پیغمبر ما را و در حق خود فرمود ان الله بالناس لرووف رحیم؛ **انجام:** در حدیث آمده که پرهیزد از شوک اصغر گفتند یا رسول الله شرک اصغر چیست فرمود ریا و ... و فرمود که بدترین چیزی که من بر شما میترسم شرک.

تفسیر فارسی احتمالاً از قرن ۱۱ و مختصر است. شامل تفسیر آیه سوره توبه «فان تولوا فقل حسبی الله لا اله الا هو علیه توکلت و هو رب العرش العظیم» تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ و ثلث، بی کا، تا: احتمالاً قرن ۱۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴۱ گ، ۲۵ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۲۵×۱۹ سم [ف: ۳۴ - ۹۳]

## ۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۸۳

**آغاز:** و أمر بالعمر و انه عن المنکر و اصبر علی ما اصابک، پنجم باید که بدان که امر معروف می کنند کار کننده بود تا بدان او را سرزنش نکنند و تا از آن جمله نباشد که خدای عزوجل می گوید قوله تعالی اتأمرون الناس بالبر و تنسون انفسکم می کند انس بن مالک رضی الله عنه که پیغامبر علیه الصلوات و السلام گفت اند و شب معراج مردمانی را دیدم که لبهای ایشان بناخی

۱۳۰۲ق؛ مصر، مطبعة مصطفى محمد، ج ۱-۴، ۱۳۵۶ق چاپ شده.

[دنا ۱۷۳/۳]

#### شرح و حواشی:

۱- البدر المنیر الملخص من تفسیر ابن کثیر؛ کازرونی، عقیف بن سعید (۸-)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۴۵۷

آغاز: قل فله الحجة البالغة ... هذه مناظرة ذكرها الله تعالى و شبهه تثبت بها المشركون في شركهم و تحریم ما حرموا؛ **انجام**: و لكن لما ضاق الحال و اشتد الأمر فرج الله تعالى من ذلك الضيق كما قال تعالى ان مع اليسر يسرا ...

از آیه ۱۴۹ سوره انعام تا اواخر سوره يوسف؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، اسفند ۱۳۷۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، عطف میشن قهوه‌ای، ۲۱۰گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۹×۳۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن-۱۳۶] و [ف: ۲۲-۱۶۸]

➤ تفسیر القرآن الکریم < التفسیر

➤ تفسیر القرآن الکریم < تفسیر النعمانی

➤ تفسیر القرآن الکریم < بحر العلوم فی التفسیر

➤ تفسیر القرآن الکریم < تفسیر العیاشی

➤ تفسیر قرآن کریم < التفسیر

➤ تفسیر قرآن کریم < تفسیر سورآبادی

➤ تفسیر قرآن کریم < عجائب القرآن

#### ● تفسیر القرآن الکریم = تفسیر فرات کوفی / تفسیر /

عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm = tafsīr-e forāt-e kūfī

کوفی، فرات بن ابراهیم، - ۳۰۷ قمری

kūfī, forāt ebn-e ebrāhīm (- 920)

تفسیر مهم و متوسطی است که در آن روایات مروی از ائمه معصومین (ع) درباره تفسیر و توضیح آیات الهی گردآوری شده است. فرات کوفی از مشایخ روایت علی بن بابویه قمی (- ۳۲۹ق) بوده است و تفسیرش محل اعتماد مجلسی و شیخ حر عاملی بوده که در بحار و وسائل از آن روایت نموده‌اند. باید دانست که برخی از روایات این تفسیر جنبه تفسیر صرف دارند و بعضاً جنبه تفسیری ندارند بلکه استطراداً ذکر شده‌اند. در این کتاب سوره‌ها مرتب ولی ترتیب در آیات و روایات رعایت نگردیده است. روایت‌ها که در اصل مسند بوده در نسخه‌های متداول این عصرها سلسله سند آنها را حذف کرده‌اند و فقط به نام راوی اول و نام معصوم که از وی روایت شده اکتفا می‌شود. **آغاز**: الحمد لله غافر الذنوب و کاشف الکروب و عالم الغیوب و مطلع علی أسرار القلوب المتزه عن الحدود و الجهات.

می‌بریدند؛ **انجام**: او نیز گریان رفت و می‌افتاد میخواست تا بخانه سیدالنساء فاطمة الزهرا

با این عناوین: اما حسن گوید رضی الله عنه، قال الفقیه رضی الله عنه، ایوب، ابوهریر، ابن عمر، سفیان ثوری؛ خط: نستعلیق هندی، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ترجمه آیات زیرنویس به زبان اردو نوشته شده؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۱۶۰گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۳×۲۲/۷سم [ف: ۴۳ - ۱۷۴]

#### ● تفسیر قرآن اهل البیت / تفسیر / عربی

tafsīr-u qurān-i ahl-il bayt

[دنا ۱۷۳/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸

آغاز: بسمله و به نستین، الحمد لله علی ما ابلانا به من القرآن و اوضح فيه من السنن و طریق الغفران؛

این نسخه ربع اول کتاب است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ مهر تملک: «محمد حسین بن محمد ابراهیم»؛ اهدایی: میرزا تقی رسولیان؛ کاغذ: مختلف، جلد: مقوایی با تیماج مشکی، ۳۴۷گ، ۱۶ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۷×۲۴سم [ف: ۴ - ۱۴۷۹]

#### ● تفسیر قرآن پاک (مقاله شیرانی درباره) / تفسیر / اردو

tafsīr-e qor'ān-e pāk (maqāle-ye šīrānī darbāre-ye)

[دنا ۱۷۳/۳]

تهران؛ کتابخانه (پژوهشگاه) مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی؛ شماره

نسخه: ۱۸۲

به اردو که در ارینتل کالج میگزین سال ۱۹۳۲ چاپ شده است (دیباچه مینوی بر چاپ این تفسیر در ۱۳۴۴)؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ از روی همین چاپ [فهرستواره مینوی: ۱۷۸]

#### ● تفسیر القرآن العظیم = تفسیر ابن کثیر / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il 'aẓīm = tafsīr-e ebn-e kasīr

ابن کثیر، اسماعیل بن عمر، ۷۰۰ - ۷۷۴ قمری

ebn-e kasīr, esmā'īl ebn-e 'omar (1301 - 1373)

این تفسیر از مشهورترین تفاسیر نقلی اهل سنت است که پس از «جامع البیان فی تفسیر القرآن» محمد بن جریر طبری (- ۳۱۰هـ) نگاشته شده است. به گفته شوکانی اگر از همه تفاسیر بهتر نباشد لااقل از بهترین تفاسیر می‌باشد. روش مؤلف در این اثر، تفسیر قرآن با خود قرآن، پس از آن با حدیث و بعد آوردن اقوال صحابه و نظرات دیگر عالمان است. ابن کثیر ذیل آیات احکام به مباحث فقهی و بررسی اقوال علما نیز می‌پردازد و از آوردن اخبار ضعیف سخت بیزار و آن را خطرآفرین می‌داند. چاپ: در حاشیه فتح البیان فی مقاصد القرآن لصدیق حسن خان،

**انجام:** و نحن على ذلك من الشاهدين و لالا ربنا حامدين و الحمد لله رب العالمين.

**چاپ:** نجف، ۱۳۵۴ق، سربی، به کوشش سید عبدالرزاق مقرر؛ تهران، توسط وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی، با تحقیق محمد الکاظم

[الذریعة ۲۹۸/۴-۳۰۰؛ دنا ۱۷۳/۳ (۲۳ نسخه)؛ مکتبه امیر المومنین ۲۴۷/۱]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۱۱۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: عقیف الدین طیفور بن سراج الدین جنید الحافظ الواعظ، تا: چهارشنبه ۱۸ ذیحجه ۸۰۶ق؛ یادداشتی از سید محمد علی روضاتی؛ تملک: محمد مهدی به تاریخ غره ربیع الاول ۱۲۴۷ و مهر «عبد مهدي بن عبد الكريم» (بیضی)، بهاءالدین (فاضل هندی) با مهر «لک البهاء کله» (بیضی)؛ مهر: «سلام علی آل ابراهیم» (مربع)؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۳۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۱۹/۵سم [ف: ۱۶-۱۲۱]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۷۶

خط: نسخ، کا: پیر محمد بن علی بن بهمن مشهور به ایرج شهرکی، تا: ۱۵ جمادی الاول ۹۰۹ق؛ افتادگی: آغاز (برابر با س ۱۴ ص ۳۷ چاپ نجف: «و عبدالله بن محمد لقول الله تعالى انما وليکم الله»؛ گویا از روی نسخه عقیف الدین طیفور بن سراج الدین جنید حافظ واعظ مورخ روز چهارشنبه ۱۸ ذیحجه ۸۷۰؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ [ف: ۱-۱۱۰]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۵۷

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام (برگ آخر)؛ مصحح، با نشانی بلاغ؛ تملک: فخر الدین طریحی، ریحان الله بن جعفر موسوی به تاریخ شوال ۱۳۱۶ و مهر «العبد الريحان الله الموسوی» (بیضی)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۹۶گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۵-۲۷۵]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۰۱

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ تملک: محمد مسیح کاشانی؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۲۴۱گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۲/۴×۹سم [ف: ۱-۱۱۰]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** بعثه الله يوم القيمة يهوديا قال جابر فقامت اليه و قلت

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ واقف: نائینی؛ ۲۶۱گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۴-۴۲۴]

۶. شیراز؛ وصال (دکتر)؛ شماره نسخه: ۸

بی کا، تا: قرن ۱۱ [نشریه: ۵-۲۹۰]

۷. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۲

خط: نسخ، کا: علی بن ابراهیم مازندرانی، تا: پنجشنبه ۸ صفر

۱۰۶۸ق؛ مصحح؛ اندازه: ۲۳/۵×۱۴/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۳۱]

۸. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۲۳۰/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قال يا معشر المسلمين من بغضنا اهل البيت بعثه الله يوم القيامة يهود يا قال جابر فقامت اليه و قلت يا رسول الله و ان شهد ان لا اله الا الله قال و ان شهد ان لا اله الا الله الخبر بتمامه و كماله صدق النبي

خط: نسخ، کا: ابراهیم بن مظفر الدماوندی، تا: دهه سوم ربیع الاول ۱۰۷۲ق؛ جلد: تیماج، قهوه ای، ۱۷۹گ (پ-۱۷۹ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۳سم [ف: ۱-۲۰۳]

۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۳۶۶/۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۵ صفر ۱۰۷۷ق؛ مصحح؛ ۹۵گ (پ-۱۰۹۶ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۱۷]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۶۳

خط: نسخ عالی، کا: احمد بن محمد لاری، تا: ۱۰۸۷ق؛ مصحح؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۹-۲]

۱۱. سمنان؛ مسجد اعظم شه میرزاد؛ شماره نسخه: ۲۵

**آغاز:** علیه و آله من وقع هذا النجم في داره فهو الخليفة فوق النجم في دار علي فقال قريش ضل محمد فانزل الله تعالى والنجم اذا هوى ماضل صاحبكم ... و من سورة اقترب حدثنا ابوالقاسم الحسيني معنعناً عن جابر بن عبدالله؛ **انجام:** و من سورة الحجرات قال حدثنا ابوالقاسم الحسنی قال حدثنا فرات بن ابراهيم الكوفي قال حدثنا جعفر بن محمد الفزاري ... قال حدثني احمد بن محمد بن علي بن عز الزهدي قال حدثنا احمد بن الحسين بن المفلس ... قال ادخلنا على ابي جعفر عليه السلام وعنده زيادة

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجداول مذهب، مصحح؛ ۹۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷سم [ف مخ]

۱۲. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۱۰-عکسی

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** لا اله الا الله الخیر بتمامه و كماله صدق النبي. الحمد لله على اوله و آخره و ظاهره و باطنه. تم

خط: نسخ خوش، کا: محمد جواد بن حسن بن جعفر ابو اعلى خویی، تا: جمعه سلخ ذیحجه ۱۲۱۲ق؛ یادداشت مقابله با سید احمد بن سید باقر؛ مهر: «هو الواقف. وقف کتابخانه مرحوم آقا حاج محمدخان اعلى الله مقامه» (گرد درشت تاجدار)؛ ۴۵۲ص، ۱۶ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۳۰×۲۱سم [عکسی ف: ۱-۸۰]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۸۰۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قال جابر (رض) فقامت اليه و قلت يا رسول الله و ان شهد أن لا اله الا الله قال و ان شهد أن لا اله الا الله الخیر بتمامه و كماله صدق الله و صدق النبي صلى الله عليه و آله الطيبين الأخيار الأنجيين.

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد صادق کشمیری فیض آبادی، تا: صفر ۱۲۶۲ق؛ استنساخ شده از نسخه زین الدین علی بن صالح قیلانی خشکیجاری، مکتوب در سه شنبه سیزدهم صفر ۱۰۸۴،

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۷۶۲

آغاز: برابر؛ انجام: قال جابر (رض) فقامت الیه و قلت یا رسول الله و ان شهد أن لا اله الا الله قال و ان شهد أن لا اله الا الله الخیر تمامه و کماله صدق الله و صدق النبی صلی الله علیه و آله الطیبین الأخیار الأنجیین.

خط: نسخ، کا: احمد بن محمد رضا حسینی خوانساری، تا: جمعه ۸ ذیحجه ۱۳۲۶ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: میسن مشکى، ۱۰۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۶] و [ف: ۲۲-۱۵۹]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۱

آغاز: برابر؛ انجام: و قلت یا رسول الله و ان شهد أن لا اله الا الله قال و ان شهد أن لا اله الا الله الخیر بتمامه و کماله صدق النبی خط: نسخ، کا: محمد سعید بن شمس الدین محمد، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۷۱گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۳سم [ف: ۳۵ - ۱۳۸]

۲۲. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۶۸

آغاز: برابر؛ انجام: (و فرغ القلم من هذه النسخة آخر اربعاء هی منسلخ صفر المظفر سنة (۱۲۸۴) علی يد العبد الجانی احمد القفطانی و فی ابتداء هذه السنة ابتداء نصیرالدین شاه فی بناء القبة العسکرین علیهما السلام بالذهب و ان كان عمل الذهب فی السنة التي قبلها الا ان البناء فی اول هذه السنة، فاحفظ ذلك خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ واقف: موقوفه والده آقا سید محمد موسوی، کاغذ: سفید آهاری، ۲۴۴ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [فهرست عراقی: ۱ - ۳۴]

### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

ابن ابی حاتم، عبدالرحمن بن محمد، ۲۴۰ - ۳۲۷ قمری ebn-e abī hātam, 'abd-or-rahmān ebn-e mohammad (855 - 940)

تفسیر روایی نسبتاً مفصلی است که در آن آیات را با عناوین «قوله تعالی» آورده سپس روایات را با اسانید آنها بیان می کند. [دنا/۱۷۴/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۶۳

آغاز: قوله عزوجل الم، اختلف فی تفسیره علی اوجه فمنهم من قال انا الله اعلم، حدثنا حجاج بن حمزة ثنا یحیی بن آدم ثنا شریک عن عطاء بن السائب عن ابی الضحی عن ابن عباس نسخة اصل: کتابخانه ایا صوفیا-ترکیه ۱۷۵. جزء دوم و از اول سوره آل عمران تا آخر سوره نساء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۲۲ رجب ۷۴۸ق؛ مصحح، محشی به نقل از ابن المنذر (ظاهراً محمد بن ابراهیم بن المنذر نیشابوری متوفای ۳۱۹) و غیر آن؛ احمد شیخ زاده، مفتش اوقاف حرمین شریفین، نوشته که سلطان محمود خان نسخه را وقف کرده؛ ۴۱۲ص [عکسی ف: ۲-۵۹]

مصصح، مقابله شده در نیمه جمادی الثانی ۱۲۶۳؛ تملک علی حسن بن داور علی؛ اهدایی: رهبری، اسفند ۱۳۷۶؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: مقوا، رویه پارچه زرد اخرا، ۱۶۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۵] و [ف: ۲۲-۱۵۸]

۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۹۰

آغاز: برابر؛ انجام: قال جابر فقامت الیه و قلت یا رسول الله و ان شهد أن لا اله الا الله، قال و ان شهد أن لا اله الا الله الخیر بتمامه و کماله صدق النبی (ص). و كان الفراغ من تحریر هذا الكتاب ... خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۵ق؛ مهر: «محمد جواد» و «اکبر ... حسینعلی» (بیضی)؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: مقوا با روکش کاغذی ابره الوان عطف با تیماج سیاه، ۲۰۰گ، ۱۷ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۳ - ۱۲۱]

۱۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۲۸۷

آغاز: برابر؛ انجام: قال ان النبی (ص) نادى بالمهاجرین والانصار بالسلاح ثم صد المنبر فحمدالله واثنا علیه ثم قال یا معشر المسلمین من ابغضنا اهل البيت بعنه الله يوم القيامة يهودياً قال یا جابر فقامت الیه ... بتمامه و کماله صدق النبی (ص) خط: نسخ، کا: احمد بن حسن بن علی بن نجم بن عبدالحسن قفطانی سعدی نجفی، تا: ۸ صفر ۱۲۷۶ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج با روکش کاغذ اسلیمی، ۲۰۱گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۱ - ۴۷۳]

۱۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۴۲/۱

خط: نسخ، کا: محمد حسین بن محمد علی کاخکی خراسانی طبسی، تا: یکشنبه ۱۸ شعبان ۱۲۸۴ق؛ از روی نسخه نوشته ابراهیم بن علی بن عبدالله احسانی جبلی شیرازی در سه شنبه ۲۲ ربیع الثانی ۱۰۸۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى مقوایی، ۲۳ سطر (۵×۸/۱۵)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۶ - ۴۰۶]

۱۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۱۳

خط: نسخ، کا: کاظم بن عباسعلی خوانساری، تا: ۲ رجب ۱۲۹۴ق؛ مصحح؛ جلد: روغنی عطف تیماج سبز، ۱۶۸گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۲۷ - ۸۳]

۱۸. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۲۰۸-عکسی

خط: نسخ پخته، کا: احمد بن محمد باقر موسوی حسینی، تا: ۳ رمضان ۱۳۱۳ق؛ ۳۵۷ص، ۱۹ سطر (۵×۹/۱۵)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [عکسی ف: ۱ - ۸۰]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۱۳۷/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و ان شهد أن لا اله الا الله الخیر بتمامه و کماله صدق رسول الله. خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن علی حسینی طباطبایی، تا: ۱۳۱۸ق، جا: کربلا؛ از روی نسخه ابراهیم بن عبدالله احسانی جبلی مولداً و شیرازی مسکناً که به تاریخ سه شنبه ۲۲ ربیع الثانی ۱۰۸۳ در مکه نوشته شده؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۵۸گ (۱-پ) ۱۵۸پ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۴×۲۴/۵سم [ف: ۲۵ - ۱۴۸]

● تفسیر القرآن الکریم = ثواب القرآن / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm = tawāb-ul qur'ān

سیاری، احمد بن محمد، - ۳۶۸ قمری

sayyārī, ahmad ebn-e mohammad (- 979)

تفسیری است فشرده و کوتاه بر برخی از آیات قرآن کریم که مؤلف آنها را به ترتیب سوره ها از ابتدای قرآن تا پایان آن انتخاب و با روایات مربوطه تفسیر کرده است. برای آشنایی بیشتر به چند مورد اشاره می شود: «باب ما جاء فی فاتحة الكتاب الحمیری عن سیف عن اخیه عن ابیه عن ابی بکر الحضرمی قال: قال ابو عبدالله: اذا كانت لك حاجة فاقراء المثنی و سورة اخرى و صل رکعتین و دعوا (کذا) قلت و ما المثنی قال فاتحة الكتاب الحمد لله رب العالمین ... سورة البقرة عبدالله بن عاصم عن بکر.. عن ابی عبدالله فی قوله تع الم ذلك الكتاب ... هدی للمتقین قال هو القائم لاریب فیه ...

سورة آل عمران محمد بن جمهور باسناده عن ابی عبدالله (ع) قال تعرفون اسم القائم فی کتاب الله جل ذكره قيل له لا قال بل هو قوله عز و جل شهد الله انه ... الا هو ... سورة النساء البرقی عن محمد ... عن ابی جعفر قال تلا یا ایها الذین آمنوا لجمع المؤمنین الی يوم القيمة اطیعوا الله و اطیعوا رسوله و اولی الامر منکم قال ایانا عنی خاصة ... سورة الفلق و الناس یونس عن بکار ... عن ابی عبدالله (ع) قال اتت اليهود رسول الله فسألوا عن نسبة ربه فأنزل الله جل ثنائه سورة الرب و يقول هی يعدل بثلاث القرآن ...» (غلامی مقدم)

[دنا ۱۷۴/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۱۶۵

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ مهر: اسدالله؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۴۱ گ، ۱۹ سطر (۱۲×۶/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵ سم [ف: ۱۶ - ۴۷۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۷۶۳

آغاز: بسملة، ابو عبدالله احمد بن محمد الساری قال حدثنا البرقی ... قال قيل لأبى عبدالله عليه السلام ان الناس يقولون ان القرآن على سبعة احرف فقال كذبوا نزل على حرف واحد من عند رب واحد الى نبی واحد؛ **انجام:** من الجنة و الناس قال نهر من الجن من الناس (کذا) الله الحمد و المنة [قد تم تفسیر ابی عبدالله السیاری]

خط: نسخ، بی کا، تا: اواخر قرن ۱۳؛ مصحح؛ مهر: میرناصر حسین «لا اله الا الله الملك الحق المبين عبده ناصر حسین ... نیشابوری ۱۳۰۵» (مربع)؛ هدایی: رهبری، اسفند ۱۳۷۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، رویه گالینگور مشکى، ۵۳ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۸ سم [اهدائی رهبر: ۱ علوم قرآن - ۱۳۸] و [ف: ۲۲-۱۶۵]

● تفسیر القرآن الکریم = تفسیر السمرقندی = تفسیر

سمرقندی / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm = tafsīr-us samarqandī = tafsīr-e samarqandī

سمرقندی، نصر بن محمد، - ۳۷۵ قمری

samarqandī, nasr ebn-e mohammad (- 986)

تفسیر مزجی مختصر و مأثور اهل سنت است که در آن به بررسی معانی آیات و وجوه قرائات همراه با بیان روایات و احادیث پرداخته شده است. در ذیل هر آیه روایات وارد شده را با حذف اسناد آورده و در تعارض روایات از ترجیح یکی از آنها خودداری نموده است.

**چاپ:** بیروت، دارالکتب العلمیه، ۱۴۱۳ق، با تصحیح و تعلیق علی محمد معوض، عادل احمد عبدالموجود، زکریا عبدالمجید النوتی، در ۳ جلد

[اعلام زرکلی ۳۴۸/۸؛ کشف الظنون ۴۴۱/۱؛ ظاهریه علوم قرآن] ۱: ۳۰۵؛ التفسیر و المفسرون، ذهبی ۲۲۴/۱ با عنوان «بحر العلوم»؛ معجم المفسرین ۷۰/۲؛ الفهرس الشامل، علوم قرآن ۵۵/۱-۶۰ که صد و هفتاد و چهار نسخه از این تفسیر را معرفی نموده؛ دنا ۱۷۴/۳ (۱۴ نسخه)؛ الاوقاف العامة بغداد ۶۴/۱ و ۷۲/۱-۷۳]

**شرح و حواشی:**

۱- تفسیر ابواللیث (ترجمه)؛ از نیقی، موسی بن حسین (-۸۳۳)

۲- تفسیر ابواللیث (ترجمه)؛ احمد صالح (-۱۲)

۳- انفس الجواهر = تفسیر ابواللیث (ترجمه)

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۸۶۵

جلد دوم و از سوره اعراف تا کهف؛ خط: نسخ نازیبا، بی کا، تا: قرن ۸؛ در پایان صورت روایت کتاب به طریق قاضی ابوبکر محمد بن علی یعقوبی و به تاریخ سلخ ماه رمضان ۶۷۱ دیده می شود؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۷۹ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵ سم [ف: ۱۳ - ۵۱]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۶۴-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۵۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۷۵۸

جلد سوم، از سوره کهف تا سوره ملائکه؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸ (شاید)؛ روی برگ اول این تفسیر «بحر العلوم» نامیده شده؛ مصحح؛ تملک: محمد بن احمد بن ...، ابراهیم بن احمد حنفی طرابلسی، زکریا الخلوتی به تاریخ ۱۰۱۸، علی بن سراج الدین بن عبدالرحمن بن احمد بن احمد بن محمد زرعی انصاری حنفی به تاریخ ۹۶۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۴۶ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۳/۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۵۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۷۰-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۵۹]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۵۴

آغاز: یعنی قتال و انتم قوتلتن فنحن خیر منکم. فاذوا المؤمنون

قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۴؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا، عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۶۹ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۵×۱۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۳۷] و [ف: ۲۲-۱۸۶]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۴۶۸

خط: نسخ، کا: اسحق بن حاجی محبی افندی، تا: ۲۶ جمادی الثاني ۱۱۰۹ق؛ افتادگی: آغاز؛ مجدول؛ کاغذ: استانبولی، جلد: تیماج تریاکی، ۷۰۴ گ، ۲۳ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۱۷-۳۷۵]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۶۳۷ ض

مشمول بر آیاتی از قرآن؛ بی‌کا، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۹۹

آغاز: الحمد لله المتفرد بکبريائه و عظمته الذي عجز الانبياء و الحكماء و الملائكة المقربون عن وصف کمالاته اللائق بقده و صمديته؛ انجام: و روی عن ابن شهاب الزهري قال بلغنا ان رسول الله صلى الله على و آله قال من قرأ قل هو الله احد مرة فکانما قرأ ثلث القرآن تم بعون الله و حسن توفيقه.

جلد اول آن تا سوره نساء و در آخر آن تفسیر سوره اخلاص ضمیمه شده؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۱۳ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۳۵-۱۰۷]

۱۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۳۵

نیمه اول کتاب؛ خط: نسخ نازیبا، بی‌کا، بی‌تا؛ نسخه قدیم و نفیس؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکی، ۲۶۰ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۷×۱۹ سم [ف: ۴-۱۱۶]

۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۵۶۳

جلد اول و دوم کتاب و تا پایان سوره کهف است؛ خط: نسخ، کا: ابراهیم بن شعیب، بی‌تا؛ نسخه بسیار قدیم و نفیس؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۰۱ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۹-۳۵۲]

## ● تفسیر القرآن الکریم = تفسیر قمی = تفسیر علی بن

ابراهیم قمی / تفسیر / عربی

tafsīr-e 'alī = tafsīr-e qomī = tafsīr-ul qur'ān-il karīm  
ebn-e ebrāhīm-e qomī

قمی، علی بن ابراهیم، ق ۴ قمری

qomī, 'alī ebn-e ebrāhīm (- 10c)

از معروف‌ترین تفاسیر شیعه می‌باشد که به روش تفسیر مأثور، روایات مربوطه را گرد آورده است. در آن بیشتر به شرح آیه‌های اعتقادی پرداخته می‌شود. ابتدای کتاب مباحث از علوم قرآن را دربر داشته و این مباحث روایات مبسوط و مسندی است به روایت امام صادق از جدش امیر المومنین (علیهما السلام) در بیان انواع علوم قرآن. به گفته صاحب الذریعه (۳۰۲/۴) مفسر قمی در تفسیر خود بر خصوص روایات امام صادق (ع) در

فانزل الله تعالى فيهم يخبرهم؛ انجام: و ما ربك بغافل عما يعملون. و هذا و عيد للظالم ... على معنى المخاطبة ... على معنى الخبر عنهم

تفسیر آیات ۱۲۳ تا ۱۲۸ سوره توبه و تفسیر آیه ۶۴ سوره یونس تا آخر سوره نمل؛ خط: نسخ، کا: کمال بن اسرافیل، تا: اواخر قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ با توجه به آنکه ذیل تفسیر آیه «کان تحته کنز لهما» در ص ۱۰۰ پ عبارت «قال الفقيه رحمه الله» و ذیل آیه «یاخذ کل سفینه غصبا» در ص ۱۰۰ عبارت «قال الفقيه ابواللیث رضی الله عنه» و در ابتدای تفسیر سوره نحل (ص ۵۹ پ) عبارت «قال ابواللیث» نگاشته شده، نسخه حاضر بخشی از تفسیر ابواللیث سمرقندی تشخیص داده شده؛ مصحح، محشی، مقابله شده؛ کاغذ: سمرقندی نخودی، جلد: مقوا با روکش کاغذی قهوه‌ای، ۱۹۸ گ، ۲۳ سطر (۱۳×۱۹)، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۱۳-۲۲۵]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۶۸۴

بی‌کا، تا: قرن ۸ و ۹ [د.ث. مجلس]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۷

آغاز: رأى من الفتن و غلبة اهل الکفر فخاف على افساد موالیه ان لم یکن احد قام مقامه؛ انجام: قال من لم یزعم انهما من کتاب الله فعليه لعنة الله و الملائكة و الناس أجمعین.

نیمه دوم کتاب و از سوره کهف تا آخر قرآن؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: یک‌شنبه آخر شوال ۸۰۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ با نسخه‌ای که از روی نسخه فرزند مصنف نوشته شده بود مقابله و تصحیح شده؛ جلد: مقوا، ۲۷۵ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۳-۲۶۵]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۶۵

از سوره اعراف تا کهف؛ خط: نسخ، کا: داود بن بخشی بن مصطفی بن یغریج قسطنطونی، تا: غره ربیع الاول ۸۵۸ق؛ مصحح؛ وقفنامه کتاب به تاریخ جمادی الاول ۱۲۸۲؛ جلد: تیماج سبز، ۱۷۶ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۱۸ سم [ف: ۲۷-۱۹۱]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲۳

آغاز: قوله الله تعالى عم یتساء لون، و ذلك ان النبی (ص) لما بعث جعلوا یتساء لون فیما بینهم و یقولون ما الذى جاء به؛ انجام: پایان من لم یزعم انها من کتاب الله فعليه لعنة، اجمعین.

خط: نسخ، کا: سلیمان بن عبدالله، تا: ۹۶۵ق؛ محشی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکی، ۲۲۶ ص، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱/۵ سم [ف: ۱۰-۱۷۰۲]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۸۸

آغاز: فلکم رؤس اموالکم التی أسلفتم و قال النبی صلی الله علیه و اول ربوا (کذا) یوضع ربا عباس بن عبدالمطلب ... و اول دم یوضع دم ربیعة بن الحارث بن عبدالمطلب؛ انجام: و ترکنا بعض یموج فی بعض یعنی یحول فی بعض ... یعنی ینفخ الأرواح فی الصور و قال عامة المفسرین ...

از اواخر «بقره» تا آیه ۱۰۰، از سوره کهف؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا:



### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاه، تا: ۸۷۲ق؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج مشکی، ۲۱۶گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۹×۲۰سم [ف: ۱۱ - ۵۸۳]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۴۷۰

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام (چند سطری)؛ با سرلوح و جدول زرین؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سرخ، ۳۸۲گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۶×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۱۱۱]

۳. اصفهان؛ علامه فانی (ضیاء الدین)؛ شماره نسخه: ۳۱

آغاز: و رحمة فقال الصادق علیه السلام انما نزل افمن كان علی بینه من ربه و يتلوه شاهدا؛ **انجام:** من الجنة و الناس یرید من الجن و الانس.

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ شخصی افتادگی آغاز و انجام را به خط نسخ تکمیل نموده؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۳۶۰گ، ۲۲ سطر [سه کتابخانه اصفهان: ف: ۱۱۰]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۰

آغاز: بسمله. تفسیر الکتاب المجید المنزل من عندالعزيز الحمید؛ **انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: تقی بن شمس الدین علی حسینی استرآبادی، تا: ۹۸۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ با این که کامل می نماید ولی دو برگ از آغاز کسر دارد و گویا نسخه ای که مورد استکتاب واقع شده است این دو برگ را نداشته است؛ واقف: خواجه شیر احمد، آغاز قرن ۱۱؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۳۲گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۱ - ۴۴۵]

۵. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۱۶ صدر

خط: نسخ، کا: احمد بن حسن بن مهنا حسینی احسائی، تا: دوشنبه محرم ۹۹۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ تملک: مفید بن ابوجعفر موسوی استر آبادی، ۱۱۳۹ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز مقوایی، ۳۷۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۷سم [ف: ۳ - ۴۷۹]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۹۵۰

### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کسرنویسی شده به خامه میر هادی بن اسمعیل الحسینی بیرجندی در ۱۲۱۸ق؛ واقف: محمد علی بن میرزا محمد رضی رضوی ناظر آستان قدس رضوی، ۱۲۱۱ق، به وسیله رضا امیر شهیدی در شهریور ۱۳۴۸ تسلیم کتابخانه شده؛ کاغذ: آهاری نخودی، جلد: مقوا، ۳۲۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱۱ - ۵۹۴]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۴۹۶۹

آغاز: سورة الفاتحة، بسمله. عن ابی بصیر؛ **انجام:** يزوره اولياء الله يوم القيامة ...

جلد ۱؛ خط: نسخ چلیپا، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج فرنگی سوخت قهوه ای، ۵۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۲۰سم

[اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۵]

تفسیر آیات تعمد داشته و بیشتر روایات را از والد خود ابراهیم بن هاشم و از مشایخ ایشان روایت می کند و به جهت خالی بودن تفسیر از روایات ائمه دیگر، شاگرد مفسر یعنی ابو الفضل العباس بن محمد برخی از روایات امام باقر (ع) را که بر ابو الجارود املاء فرموده و بعضی روایات دیگر از سایر مشایخ را به عنوان تتمیم و تکلمه بر تفسیر افزوده و این تصرف از اوایل سوره آل عمران تا آخر قرآن است و به همین جهت نقل های این کتاب مورد اطمینان کامل علمای علم الحدیث نمی باشد. مؤلف کشف الحجب و الاستار در ذیل اسم این کتاب چنین نوشته است تمام این تفسیر احادیث است مگر کلمات کم و عبارت مختصری که از خود علی بن ابراهیم است و لکن در بعضی از موارد ارتباطی میان عبارات سابق و لاحق نیست و از همین جهت است که صاحب تفسیر «هادی» در ضمن بیان اختلاف کتب حدیث گفته اند: کتب حدیث در این زمان بدون اختلاف یافت نمی شود مخصوصا تفسیر علی بن ابراهیم که فاقد ایتنلاف و ارتباط است. طریقه این تفسیر این گونه است که یک یا چند آیه از قرآن کریم را ذکر نموده و الفاظ مشکله آن را به الفاظ سهل تفسیر و معنی می نمایند و بر صدق مدعای خود اخباری از ائمه و پیغمبر علیهم السلام با اسناد صحیحه ذکر می نمایند و قبل از شروع به تفسیر فاتحه مطالبی را که دانستن آنها برای جستجو کنندگان از مقاصد و معانی قرآن لازم بلکه واجب است از قبیل بیان محکمات و متشابهات و منسوخات و عمومات و خصوصات و رد بر قدریه و دهریه و وثنیه و غیر اینها ذکر نموده اند، موارد نزول آیات و سور را هم متذکر شده اند.

آغاز: الحمد لله الواحد الاحد الصمد المتفرد الذی لا من شی کان ولا من شیء خلق ما کون بل قدره بان من الاشياء وبانت الاشياء منه فلیست له صفة تنال

**انجام:** قال ان الله انزل فی القرآن تبیان کل شیء والله حتی ما ترک الله شیئا یشیئ احتیاج العباد الیه الا بینه للناس حتی یشیطع یقول لو کان انزل فی القرآن الا وقد انزل الله فیهِ

چاپ: طهران، سنگی، ۱۳۱۳ق، وزیری، ۷۴۵+۱صص؛ تبریز، سنگی، ۱۳۱۵، رحلی

[الذریعة ۳۰۲/۴ - ۳۰۹ و ۲۹۳/۴؛ الفهرس الشامل للتراث العربی الاسلامی ۳۵/۱ که چهل و دو نسخه از این تفسیر را معرفی نموده؛ مکتبه امیر المومنین ۲۴۸/۱؛ دنا ۱۷۵/۳ (۱۱۷ نسخه)؛ مشار عربی ص ۲۰۶]

### شرح و حواشی:

۱- تفسیر القرآن الکریم (مختصر) = مختصر تفسیر علی بن ابراهیم؛ عتایقی، عبدالرحمن بن محمد (۶۹۹-۷۹۰)

۲- تفسیر القرآن الکریم (منتخب)؛ علم الهدی، محمد بن محسن (۱۱۱۵-۱۰۳۹)

۳- تفسیر القرآن الکریم (مختصر) = مختصر تفسیر علی بن ابراهیم

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۲

۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۲  
 آغاز: بسمله و به تفتی، الحمد لله الذی هو الاول الفرقان و اخری دعوی؛ **انجام**: فجعلنا هباء منثوراً و لا حول و لا قوه الا بالله العلی العظیم.  
 خط: نسخ، بی‌ک، تا: محتملاً قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج، ۲۵ گ، ۲۴ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۴×۱۷ سم [ف: ۹-۲۷۹]  
 ۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۶۴  
 از آغاز تفسیر تا سوره مؤمن؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ تملک: سید نعمت الله و علی طبرسی؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۶۲ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۱۸ سم [ف: ۲۶-۴۷]  
 ۱۰. قم؛ مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۴۲/۱  
 آغاز: هو سمیکم المسلمین من قبل و فی هذا القرآن لیکون الرسول شهیداً علیکم یا معشر الائمة و تکنونوا شهداء علی الناس خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۶۴ گ (۱-۲۶۴ر)، اندازه: ۲۹×۱۸/۵ سم [ف: ۱-۳۳]  
 ۱۱. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۶۹۰  
 خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی با عناوین «ه د ی»، یادداشتی از عیسی بن صفی الدین محمد بن نعمت الله بن عبدالله بن علی بن سیف بن حسین جزائری آمده که نیمه اول کتاب به خط عموی شمس الدین محمد و نیمه آخر از عموی شیخ احمد، یک بیت شعر فارسی از شاه حسین سبزواری؛ تملک: محمد رضا قمی به سال ۱۱۰۳، محمد مهدی شریف؛ مهر: «الواثق بالله الغنی العبد المذنب عین علی» (مربع)؛ وقفنامه کتاب از حاج محمد حسین خراسانی به سال ۱۲۰۱؛ واقف: آیه الله صادقی (اهدایی)، جلد: تیماج مشکى، ۳۳۵ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۸ سم [ف: ۲-۵۰۶]  
 ۱۲. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۳۵۲  
 کا: محمد زمان بن مولانا شاه محمود ماهانی، تا: قرن ۱۱؛ قطع: وزیرى [ف: ۹۱]  
 ۱۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۷۷  
 از آغاز کتاب تا ابتدای تفسیر سوره مؤمنون؛ خط: نسخ، کا: محمد نصیر بن محمد جعفر، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ وقفنامه کتاب با مهر «و رفعناه مکاناً علیاً» (مربع)؛ تملک: «محمد معصوم بن محمد زمان» با مهر «یا ائمة المعصومین» (مربع)؛ ۱۶۹ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴×۱۴ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۸]  
 ۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۵۰۸  
 خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ یادداشتی از سید محمد علی روضاتی؛ تملک: بدون نام به تاریخ شوال ۱۲۷۷ با مهر؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۳۷ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۸ سم [ف: ۱۷-۹۴]  
 ۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۶۰۷  
**آغاز و انجام**: برابر  
 خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، مقابله شده، از ابتدا ۴۱ برگ و از انتها ۳۱ برگ توسط حسن بن مهر علی در سال ۱۲۲۲ ق
۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۶۱  
 آغاز: و دفنه تحت سریره ثم استشاره لهم فقراً فقال الکافرون ما کان سلیمان یغلبنا الا بهذا؛ **انجام**: و خلف البحار السبعة لم یعصون الله طرفه عین قط.  
 خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ محشی؛ اهدایی: استاد کاظم مدیر شانه چی، آبان ۱۳۶۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۸۸ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۲/۸×۱۲ سم [ف: ۲۲-۱۹۳]  
 ۱۷. تهران؛ موزه ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۶۲  
 خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۱؛ با سرلوح مذهب؛ کاغذ: ترمه، جلد: مقوای ابره تیماج قهوه‌ای، ۶۷۳ ص، اندازه: ۲۳×۱۴/۲ سم [ف: ۱۱۹]  
 ۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۵۳/۱۰  
 خط: نسخ، کا: محمد بن احمد بن حسین بن ابراهیم حامدی، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سرخ، ۲۲ ص (۱۱۳-۱۳۴)، ۲۵ سطر (۲۴×۱۶)، اندازه: ۲۷×۱۸ سم [ف: ۸-۴۴۸]  
 ۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۵۳/۱  
 منقولاتی است از آن؛ خط: نسخ، کا: محمد بن احمد بن حسین بن ابراهیم حامدی، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سرخ، ۹۰ ص (۲-۹۱)، ۲۵ سطر (۲۴×۱۶)، اندازه: ۲۷×۱۸ سم [ف: ۸-۴۴۷]  
 ۲۰. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۶۴  
**آغاز**: برابر؛ **انجام**: رحم الله من نظر فیہ و طالع و ان رأى عبياً لحناً او تصحیفاً صححه فان المنسخ کان مغلوطاً  
 خط: نسخ، کا: هدایت الدین فتح الله سمنانی، تا: شوال ۱۰۰۴ ق، جا: کربلا، حرم مولانا ابی عبدالله الحسین (ع)؛ مقابله شده در ۲۷ ربیع الثانی ۱۰۲۵؛ کاغذ: شکری، جلد: چرم قرمز، ۴۰۴ ص، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹×۲۱ سم [فهرست عراقی: ۱-۳۲]  
 ۲۱. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۷۱  
 خط: نسخ، کا: هدایت الله بن فتح الله سمنانی، تا: ۱۰۰۴ ق، جا: کربلا، حرم امام حسین (ع)؛ مقابله شده در ۲۷ ربیع الثانی ۱۰۲۵؛ ۲۰۰ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [ف: ۱-۴۶]  
 ۲۲. همدان؛ مدرسه زنگنه؛ شماره نسخه: ۵  
 کا: امام ویردی همدانی، تا: ۱۰۱۲ ق [نشریه: ۵-۳۵۰]  
 ۲۳. اصفهان؛ مدرسه صدر خواجو؛ شماره نسخه: ۳۸  
**آغاز**: ان ابراهیم (ع) نظر الی جیفه علی ساحل البحر تا کله سبع البر و سیاح البحر ثم ثبت السباع بعضها علی بعض  
 خط: نسخ، کا: محمود بن نصار بن محمد بن حسان ضیمری بصری، تا: جمعه ۲۷ ربیع الثانی ۱۰۳۳ ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۷۶ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱ سم [ف: ۳۴]  
 ۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۳۱ ط

**آغاز:** عز و جل و منه مخاطبة الله عز و جل لا میر المؤمنین و الائمه علیهم السلام؛ **انجام:** عبد یقول لو کان انزل فی القرآن الا و قد نزل فیہ تم.

خط: نسخ، کا: میر شمس الدین محمد بن میر محمد مازندرانی، تا: ۱۰۳۹ق، جا: مشهد رضوی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷۳۶ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۲۴/۳ - ۶۸]

۲۵. **کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره**

**آغاز:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: اوایل جمادی الاول ۱۰۴۳ق؛ به تصحیح حاجی حسین بن محمد علی نیشابوری مکی که مالک نسخه نیز بوده، علاوه بر تصحیحات حواشی نیز به نقل از کتابهای لغت و جز آن دارد؛ تملک: عبد الرزاق (بن اسماعیل) حسینی حسینی سمنانی به تاریخ ۱۱۴۵ق؛ واقف: عبدالرزاق حسینی حسینی سمنانی (مالک نسخه)؛ ۶۹۳ص [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۲۳]

**قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۹۹**

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۴۷۱]

۲۶. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۱۷۳**

بی کا، تا: ۱۰۴۸ق [د.ث. مجلس]

۲۷. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۹**

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۵۳ق؛ در آغاز نسخه چهار برگ شامل قصه «الجزیره الخضراء» از مجدالدین الفضل بن یحیی بن علی بن مظفر الطیبی الکوفی، و معجزه های از حضرت امیر منقول از «مجموع الرائق»؛ واقف: حاج میرزا موسی خان، ۱۲۲۱؛ کاغذ: مختلط حنایی، فرنگی، آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۰۸گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۳۱سم [ف: ۱ - ۴۴۴]

۲۸. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۴۰**

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد سعید بن محمد صالح کاشانی، تا: پنجشنبه سلخ شوال ۱۰۵۴ق، جا: مکه مکرمه؛ مصحح، محشی؛ واقف: جعفر زاهدی، ۱۳۷۷ش؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴۶گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۲۲ - ۱۹۱]

۲۹. **همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۵۲۰**

خط: نسخ، کا: حیدر علی معلم ناصح همدانی، تا: ۱۵ صفر ۱۰۵۹ق؛ قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۳۰. **قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۱۴۸**

از سوره کهف تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، کا: محمد زمان بن عبدالمهدی، تا: ۷ ذیحجه ۱۰۶۰ق، جا: قریه علیان؛ مصحح، با نشانی بلاغ، محشی با رمز «۵۱م»، چند یادداشت و شعر از محمد رضا بن میر کمال الدین حسینی استرآبادی بتاریخ رمضان ۱۱۲۲؛ پس از کتاب روایت هایی در ترتیب نزول و فضایل سوره های قرآن، دارای بلاغی است به خط علی رضا بن حاجی خدا دوست علیانی که کتاب را نزد ملا ابراهیم مازندرانی به تاریخ ۱۰۶۲ در

قریه کرد کلا از بلوک گیل خواران خوانده؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵۰گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۲۱ - ۱۳۹]

۳۱. **زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۲۴**

از سوره مریم تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: حسن علی بن ملا عباس حافظ دامغانی، تا: ۱۲ شوال ۱۰۶۱ق، جا: دامغان؛ مصحح؛ یادداشتی که صاحب خط را میرزا فضل الله زنجانى معرفی نموده و نام مادر موسی به نقل از مواهب علیه؛ مهر وقف کتاب بر خزانه مجتهدیه؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۱۴۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۲۶سم [اوراق عتیق: ۱ - ۱۷۳]

۳۲. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۰۴**

**آغاز:** و یرث من ال یعقوب و اجعله رب رضا یا زکریا انا نبشرك بغلام اسمه یحیی لم نجعل له من قبل سمیا یقول لم یسم باسم یحیی احد قبله؛ **انجام:** برابر

اندکی از تفسیر آیه ۷ سوره مریم تا آخر کتاب؛ خط: نسخ، کا: یحیی بن علاء الدین جیلانی، تا: رجب ۱۰۶۲ق؛ ضمیمه: گفتاری عربی مروی از ابن عباس مفسر معروف صدر اول اسلام در بیان مواظن نزول سوره ها؛ واقف: شیخ محمد صالح علامه حایری؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹×۲۶سم [ف: ۱۱ - ۵۸۴]

۳۳. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۵۰**

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: یحیی بن خلیفه علاء الدین گیلانی، تا: ۱۵ شوال ۱۰۶۲ق؛ مذیل است به گفتاری در بیان سوره های مکی و مدنی، آغاز ذیل: «قال ابن عباس هذا ما نزل بمكة من القرآن او لأنه انزله الله بسملة»؛ مصحح، محشی؛ واقف: محمد مسیح و ساره خاتون توسط تبار بابلی، آبان ۱۳۷۲؛ کاغذ: نخودی آهار، جلد: خرمایی، ۲۲۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳×۳۶سم [ف: ۲۲ - ۱۹۳]

۳۴. **تبریز؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۶۰۳**

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: احمد بن کمال، تا: ۱۰۶۳ق؛ مجدول و مذهب؛ جلد: چرمی سبز، ۳۲۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۸ [ف: ۱ - ۲۸۳]

۳۵. **قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۵۷/۱**

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: محمد صادق فرزند حاجی الله قلی کهنمونی، تا: چهارشنبه ۱ رجب ۱۰۶۳ق؛ مصحح با نسخه «مصطفی قاری مشهدی» و «میر عبد العظیم حسینی مازندرانی» در ۲۷ شعبان ۱۰۶۷ به وسیله کاتب و واقف نسخه با عبارت «بلغ مقابلة من أول سورة يس إلى هنا» مقابله شده؛ تاریخ وقف: ۱۰۶۷ق؛ کاغذ: فرنگی، ۲۰۶گ (۱-۲۰۶)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲۹ - ۸۳]

۳۶. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۲۰**

**آغاز و انجام:** برابر

کامل و از ابتدای مقدمه تا انتهای سوره ناس؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۶۴ق؛ مصحح، محشی؛ واقف: سید غلامحسین سیاه پوش،

۴۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۸۲۶  
خط: نسخ، کا: محمد نصیر بن کلب حسین بروجردی، تا: شنبه ۱۷ شعبان ۱۰۶۹ق؛ مذیل است به ۷ صفحه در «فضایل القرآن» از آغاز تا «حوامیم» (غافر، فصلت، شوری، زخرف، دخان، حاثیه، احقاف)؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، فرنگی، جلد: مقوا با روکش شمع مشکی، ۴۰۷گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۹×۱۸/۷سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۵]
- مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۲۳۸  
همان نسخه بالا [مؤید: ۱ - ۲۱۹]
۴۵. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۵۴  
آغاز: برابر؛ انجام: ما بعد ذلك تفضلاً منی علیک و عطاء غیر مجدود منقوص، تمت الكتاب.  
خط: نسخ، کا: شیخ علم الهدی بن شیخ صفی سروسستانی، تا: پنجشنبه ۲۱ رمضان ۱۰۷۱ق؛ مصحح: تملکی به تاریخ ۱۲۴۵ق که نسخه را در اصفهان خریده است؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۱۹گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۳سم [ف: ۱ - ۱۴۱]
۴۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۷  
آغاز: تفسیر الکتاب المجید المنزل من عند العزیز الحمید؛ انجام: و خلفاء من کل هالک و در کالما  
خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالله طالقانی، تا: شوال ۱۰۷۱ق؛ واقف: نائینی؛ ۳۲۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸سم [ف: ۴ - ۴۲۴]
۴۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۹  
آغاز: تفسیر الکتاب المجید المنزل؛ انجام: و خلفاء من کل هالک و در کالما  
خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالله طالقانی، تا: رجب ۱۰۷ق؛ واقف: قائم مقام؛ ۳۸۸گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸سم [ف: ۴ - ۴۲۵]
۴۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۶۲۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: علی بن حسین بن نورالدین حسینی کفرحونی عاملی، تا: رجب ۱۰۷۳ق؛ بوسیله تقی آقا مدرس رضوی در شهریور ۱۳۱۷ تسلیم کتابخانه گردیده؛ ۲۸۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۴ - ۴۲۵]
۴۹. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۲۳  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: رجب ۱۰۵۹ (پایان جلد اول) و ۱۲ شعبان ۱۰۷۵ (پایان جلد دوم)؛ مصحح، با علامت بلاغی به سال ۱۰۷۵ق، محشی؛ یادداشتی از «سید طاهر شاهچراغی» در ذیحجه ۱۳۹۰ درباره تاریخ فوت حاج لطف الله بن شیخ مسیح الله در ۲۷ ذیحجه ۱۳۹۰؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۶۸گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۵×۲۰سم [ف: ۴۴]
- قمر؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۹۹  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۴۵۰]
۵۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۶۱۵
- شهریور ۱۳۶۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۷۴گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۳۱/۱×۱۹/۱سم [ف: ۲۲ - ۱۹۰]
۳۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۲  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۰۶۴ق [القبائی: ۶۲۹]
۳۸. بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۴۴  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: قاسمعلی بن شریف کاسگر، تا: ۱۴ جمادی الثانی ۱۰۶۵ق؛ تملک: محمد کاظم بن محمد صادق توشای مهر شهری در ۱۱۷۳ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۹×۱۸سم [ف: ۴۱]
۳۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۸۸۲  
خط: نسخ، کا: محمد صالح بن حاجی ملاقاسم، تا: ۱۰۶۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۲۱۰گ، ۲۳ سطر (۱۲×۱۹)، اندازه: ۲۱×۲۰سم [ف: ۸ - ۴۸۸]
۴۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۶-۹/۳۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، کا: محمد صالح بن حسن بن روح الله حسینی هزارجریبی، تا: سه‌شنبه ۱۸ جمادی الثانی ۱۰۶۷ق، جا: اصفهان؛ مصحح؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۹۲گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۹×۲۱سم [ف: ۲ - ۹۷۸]
۴۱. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۶۴/۱  
آغاز: الی الایمان و منهم من یلبث علی شک و منهم من ینقلب الی الشریک و اما قوله من کان یظن أن لن؛ انجام: جبرئیل علی محمد صلی الله علیه و آله هذه الایة هکذا ذلک بأنهم کرهوا ما انزل الله فی علی فاحیط اعمالهم.  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: ابراهیم بن حسن کوه‌رزی، تا: ۲۰ ربیع الثانی ۱۰۶۸ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی؛ مهر: «افوض امری الی الله عبده فضلعلی صوفی» (مربع)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱۳گ، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵سم [ف: ۴۴]
۴۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۱۸۸  
خط: نسخ، کا: جمال الدین حسینی، تا: ۱۰۶۸ق؛ جمال الدین حسینی آن را در ۱۰۶۰ق (شاید ۱۰۹۰ق) تصحیح کرده، محشی به نشان «ی. م. ن»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۳۰۲گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۳ - ۴۸۰]
۴۳. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۷۶  
آغاز و انجام: برابر  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۰۶۸ق؛ توسط محمد علی الشجاعی بن معانی در پنجشنبه دهه آخر محرم ۱۰۷۶ مقابله و تصحیح شده، محشی به امضاء «ی»؛ «وقف اولاد ذکور والده محمد حسن است» با مهر «علی بن محمد» (بیضی)، در آخر نسخه آمده: «وقف خاص اولاد ذکور آخوند ملا علی یزدی»؛ اهدایی: خانم طباطبایی ۱۳۵۵؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۲۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۷×۱۸سم [ف: ۱ - ۷۰]

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۱۰ ذی قعدة ۱۰۷۵ق؛ نسخه کامل و مذیل است به شش صفحه در بیان سوره های مکی و مدنی و نیز فضیلت و ثواب تلاوت آنها. مصحح، مقابله شده؛ واقف: عبدالباقی آیت اللهی، اسفند ۱۳۷۴؛ کاغذ: نخودی آهار مهر، جلد: تیماج عنابی، ۲۳۰گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۱۸×۳۲سم [ف: ۲۲-۱۹۲]

۵۱. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۶۳۶

**آغاز: برابر**

خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۲ رمضان ۱۰۷۵ق، جا: ساری؛ مصحح؛ تملک: ابوالقاء بن حاج محمد حسین نائینی کنانی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۷۴گ، ۲۱ سطر (۱۶/۵×۱۰)، اندازه: ۱۹×۲۶سم [ف: ۳-۸۰۳]

۵۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۸۰

خط: نسخ، کا: میرزا محمد بن نظر رکاوندی، تا: ۱۰۷۵ق؛ مصحح، محشی، بر پشت برگ اول زایچه طالع آخوند ملا شیخ محمد پسر ملا علی اکبر متولد در ۱۱۹۵ق و نیز تاریخ تولد ملا محمد باقر ملقب به میرزا آقا (م ۱۱۹۹) و فاطمه خانم کلانی (م- ۱۲۰۰) و زینب خانم ملقب به بلور خانم (م- ۱۱۹۷)؛ کاغذ: کاهی آهار شده، جلد: تیماج قرمز، ۳۴۴ص، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۰×۳۳سم [ف: ۱۰-۱۹۱۰]

۵۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۰۹

**آغاز: برابر؛ انجام:** فقلت من ثواب الاعمال للشیخ الصدوق محمد بن علی بن حسین بن موسی بن بابویه القمی ... خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۷۶ق؛ افتادگی: انجام؛ مهر: «حسین منی و انا من حسین»؛ اهدایی: شیخ مهدی طاهری، کاغذ: شکری آهار مهر، جلد: تیماج آلبالویی، ۲۷۳گ، ۲۷ سطر (۱۱×۲۳)، اندازه: ۱۶/۵×۳۳سم [ف: ۱-۲۲۸]

۵۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۷۷۵

**آغاز:** ابتداء سورة يوسف ... من قبله لمن الغافلین ثم قصة يوسف لایه؛ **انجام:** برابر جلد دوم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۱۴ ذیحجه ۱۰۷۷ق؛ مهر تملک: «عبدہ الراجی علی رضا»؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی با تیماج مشک، ۱۲۲گ، ۲۹ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۲-۶۵۲] و [نشریه: ۴-۳۷۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۵۱۵-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۳۰۸]

۵۵. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۴۲

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ کهن، کا: محمد بن حاجی فرخ داد میرزا رازی، تا: ۱ صفر ۱۰۷۷ق، جا: اصفهان، مدرسه جده؛ افتادگی: آغاز (یکی دو برگ)؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹۵گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۶سم [ف: ۵۰]

۵۶. شیراز؛ خانقاه احمدیه؛ شماره نسخه: ۲۶۱

کامل؛ کا: حسین بن محمد زمان، تا: ۱۰۷۷ق [نشریه: ۵-۲۱۱]

۵۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۷۲۰

**آغاز:** بسمله، قال جعفر بن محمد عن عبدالله عن الحسن بن علی عن ابیه عن ابی بصیر عن ابی عبدالله (ع) قوله: کهیعض، قال هذه اسماء الله مقطعه؛ **انجام:** برابر

جزء دوم تفسیر از ابتدای سوره مریم تا آخر قرآن؛ خط: نسخ، کا: محمد کاظم بن علی بن حسن بن عبدالله قهبانچی، تا: ۱۰۷۹ق؛ مصحح، محشی، مقابله شده؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوا با روکش گالینگر سبز، ۱۲۵گ، ۱۸ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۱۶-۳۳۱]

۵۸. گلیابگان؛ کتابخانه حجة الاسلام گلیابگانی؛ شماره نسخه: ۱۳

**آغاز:** قد انزل علیهم فی التوراة و الانجیل و الزبور صفة محمد صلی الله علیه و آله و صفة أصحابه و مبعثه و مهاجرة خط: نسخ، کا: محمد بن ابراهیم رضوی حسینی، تا: پنجشنبه ۸ جمادی الثانی ۱۰۸۰ و جمعه ۱۹ جمادی الاول ۱۰۸۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، با علامت بلاغ، محشی؛ ۲۲۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰×۲۵سم [کتابخانه های گلیابگان: ف: ۱۸]

۵۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۶۹۰

**آغاز و انجام: برابر**

خط: نسخ، کا: محمد بدیع بن محمد رفیع نظام دامغانی، تا: پنجشنبه ۱۷ رمضان ۱۰۸۱ق؛ مصحح، محشی، مقابله شده؛ مهر: «باقر الحسینی» (بیضی)، «عبدہ باقر بن یوسف الحسینی» (بیضی)، «العبد العاصی محمد اسماعیل»؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۰۴گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۹×۲۴/۵سم [ف: ۵-۱۰۱]

۶۰. قم؛ مهدوی (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره

کا: محمد بدیع بن محمد رفیع نظام دامغانی، تا: پنجشنبه ۱۷ رمضان ۱۰۸۱ق؛ مصحح، محشی [تراثا: س ۱۸ش او ۲-۲۱۰]

۶۱. مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۸۴

خط: نسخ، کا: محمد باقر بن حاج صالح قمی، تا: ۱۰۸۱ق؛ جلد: مقوا مشک، ۲۲ سطر، قطع: وزیری [نشریه: ۵-۱۷]

۶۲. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۸

**آغاز و انجام: برابر**

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۸۲ق؛ مجدول، مصحح؛ واقف: حاج عبد النبی با تولیت «جامع المعقول والمنقول ظهیرا امیر محمد ابراهیم»، ذی قعدة ۱۱۲۰ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۵گ، ۲۵ سطر [ف: ۱-۵۹]

۶۳. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۴

خط: نستعلیق، کا: محمد باقر بن حاجی صالح قمی، تا: ذیحجه ۱۰۸۴ق؛ جلد: مقوا مشک، ۲۶۹گ، ۲۵ سطر (۱۳×۱۹)، اندازه: ۱۹/۵×۲۵سم [ف: ۱-۵۲]

۶۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۶۷۲

خط: نسخ، بی کا، تا: سه شنبه ۲۴ ذیحجه ۱۰۸۶ق، جا: کاشان، استکتاب علم الهدی محمد بن محسن (فیض) کاشانی؛ تملک:

من القرآن» دارای سرلوح مذهب و مرصع با کتیبه، مجدول؛ واقف: نادرشاه، ۱۱۴۵؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، جلد: ساغری تریاک، ۳۰۲ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۳×۲۳ سم [ف: ۱-۴۴۶]

۷۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۳۵۹

آغاز: تفسیر الکتاب المجید المنزل من عند العزیز الحمید علی محمد النبی الرشید صلی الله علیه و آله و سلامه الفعّال لما یرید و هو تفسیر مولانا ابی عبدالله جعفر بن محمد الصادق صلوات الله علیه؛ انجام: برابر

خط: نسخ، کا: عباس بن خضر نجفی، تا: سه شنبه ۸ ذیحجه ۱۰۹۱ق، جا: نجف اشرف؛ مصحح، مقابله شده، محشی به امضاء «ص» و به نقل از کتب و حواشی دیگر؛ جلد: پارچه‌ای، مشکی، ۲۹۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰ سم [ف: ۳۸-۴۸۸]

۷۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۰۸

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ، کا: محمد تقی بن بکتاش بن جاسر بن ناصرالدین کاظمی نجفی، تا: یکشنبه جمادی الاول ۱۰۹۲ق، جا: نجف اشرف؛ محشی؛ واقف: استاد جعفر زاهدی، ۱۳۷۷؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۲۵۱ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰/۵ سم [ف: ۲۲-۱۹۲]

۷۳. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۲۱-۲۴۱

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ، کا: عبدالوهاب بن حاجی بنیاد خسروشاهی، تا: یک شنبه ربیع الثاني ۱۰۹۲ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۴۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۵ سم [ف: ۲-۹۷۸]

۷۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۵۰۹

آغاز: بذلک فانتظر النبیص الحکم من الله فانزل الله تبارک و تعالی الذین یظاهرون؛ انجام: برابر

تا صفحه ۲۴ مسائلی چند از مسائل قرآنی می‌آید. در ابتداء خطبه‌ای از آن کتاب باید بیاید که متأسفانه در اینجا آن افتاده و بعد مباحثی چون تأویل و رخصت و سپس مسأله قصص ذکر شده است. از صفحه ۲۴ به بعد تفسیر سوره‌های قرآن آن هم به صورت موجز می‌آید؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۰۹۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فستقی فرنکی، جلد: تیماج لیموئی، ۳۸۹ گ، ۱۹ سطر (۱۸/۵×۹)، اندازه: ۱۶×۲۷/۵ سم [ف: ۸-۱۲]

۷۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۸

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: دولت آبادی (الوان)، جلد: میشن عنابی، ۴۷۰ گ، ۱۹ سطر (۱۸×۸/۵)، اندازه: ۱۵×۲۶/۵ سم [ف: ۷-۳۸۵]

۷۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۹

آغاز: برابر؛ انجام: هو فی صدور الناس یوسوس ...

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج تریاک، ۴۳۲ گ، ۲۰ سطر (۱۵×۸)، اندازه: ۱۴×۲۶ سم [ف: ۱۰-۱۱۰]

علم الهدی محمد بن محسن (فیض) با مهر «بمحمد علم الهدی علم الهدی علم الهدی» (بیضی)؛ مهر: فرزند علم الهدی «یا محسن اغفر بمحمد علم الهدی نصیرالدین سلیمان»، «انه من سلیمان»، «الراجی عبده احمد بن محمد حسین» (بیضی) به تاریخ یکشنبه ۱۱ ذیحجه ۱۲۳۶ق، «ابو جعفر» (بیضی)؛ وقفنامه کتاب شب شنبه ۲۵ شوال ۱۲۴۶ با مهر «العبد المذنب ... علی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۲۶ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۲۹ سم [ف: ۲۲-۲۲۲]

۶۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۰۱۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: عبدالباقی بن محمد رودسری گیلانی، تا: ۱۲ ربیع الاول ۱۰۸۷ق؛ مصحح، محشی، در سه برگ آخر نسخه فضایل و خواص سور قرآن از علی بن ابراهیم قمی؛ جلد: تیماج سیاه، ۱۹۶ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴ سم [ف: مخ: ۱-۴۷۴]

۶۶. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۷۵۹

خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد هادی خطیب امامی کاشانی، تا: دوشنبه ۲۷ شوال ۱۰۸۹ق [نشریه: ۲-۱۴۵]

۶۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۳۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد بن محمود شاه قاینی، تا: ۱۵ رجب ۱۰۹۰ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: نصرالله بن ابوالقاسم بتاریخ جمادی الثاني ۱۲۳۷ و مهر «ابوالقاسم بن نصرالله شریف» (مربع)، محمد علی هروی؛ وقفنامه کتاب به تاریخ محرم ۱۲۵۲؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۷۵ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۵ سم [ف: ۳-۲۲۸]

۶۸. گلیپایگان؛ کتابخانه حجة الاسلام گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۰۳/۱

آغاز: تفسیر الکتاب المجید المنزل من عند العزیز الحمید علی محمد النبی الرشید صلی الله علیه و آله

خط: نسخ، کا: محمد سعید بن محمد صالح، تا: ۱۵ جمادی الثاني ۱۰۹۰ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲۸ گ (۱-۱۲۸ر)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۸ سم [کتابخانه‌های گلیپایگان: ف: ۷۵-]

۶۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۹۹ط

آغاز: قال له رجل جعلت فداک ان الله یقول ادعونی استجب لکم؛ انجام: برابر

بخشی از تفسیر سوره بقره تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن محمد علی طبسی گیلکی، تا: ۲۱ جمادی الاول ۱۰۰۹ یا ۱۰۹۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، یادداشت الغ محمد ... محمد شفیع طبسی گیلکی و عبارت «بلغ قبلا» در پایان نسخه؛ تملک: محمد حسن حسینی مورخ ۱۱۶۳ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۸۸ص، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۲۴/۳-۱۱۰]

۷۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خفی خوش، کا: علی بن محمد افضل، تا: ۱۰۹۱ق؛ در پایان پس از اتمام ترتیب نزول سور مکی و مدنی را در یک صفحه از قول ابن عباس، آغاز: «قال ابن عباس هذا ما نزل بمكة

۷- ۳۸۵]

۷۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۹۷

آغاز: برابر؛ انجام: قلت قوله نزلأ فال مأوأ منزلاً تمت قد تشرف  
بتمیق الجزء الاول من تفسیر مولانا ابی عبد الله جعفر بن محمد  
الصادق، صلوات الله علیه و علی آبائه و ابنائه الطاهرين.  
سوره بقره تا قسمتی از سوره كهف؛ خط: نسخ، بی ک، تا: اواخر  
قرن ۱۲؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: مقوایی  
با تیماج مشکی، ۲۳۳ گ، ۲۳ سطر (۲۲×۱۲)، اندازه: ۲۹×۱۹/۵ سم  
[ف: ۱- ۲۱۳]

۷۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۱۵

آغاز: تفسیر الكتاب المجید المنزل من عند العزیز الحمید علی  
محمد النبی الرشید الفعال لما یرید و هو تفسیر مولانا ابن عبد الله  
جعفر بن محمد الصادق علیه السلام ... بنسخة ما فی الصحف  
الاولی؛ انجام: قال حدثنا محمد بن علی القرشی عن محمد بن  
الفضیل عن ابي حمزة الثمالی عن أبي جعفر ...  
خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک:  
«محمد حسینی» به سال ۱۲۸۴ که کتاب را ملا احمد طارمی به او  
داده؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۱۳ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۸×۱۶ سم  
[محدث ارموی مخ: ۱- ۴۰۸]

۷۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۹۸۰

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سپاهانی،  
۲۹۶ گ، ۲۳ سطر (۲۲×۱۲)، اندازه: ۳۵×۲۲ سم [ف: ۱۷- ۵۱۹]

۸۰. یزد؛ سزیدی؛ شماره نسخه: ۲۳۱

خط: نسخ، ک: موسی بن محمد حسینی، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛  
اهدای کتاب از شیخ علی پناه اشتهاودی توسط محمد حسین  
امراللهی به سال ۱۳۳۸؛ روایتی به خط لطفعلی مجد الدوله به سال  
۱۲۹۰؛ تملک: حسینعلی واعظ ایروانی به سال ۱۲۵۴ با مهر  
«المتمسک بحبل الولی عبده حسینعلی» (مربع)؛ در چهار برگ  
پایانی یادداشتی به نقل از ابن عباس در سوره هایی که در مکه  
نازل شده و مقداری از تفسیر روانی سوره فاتحه آمده؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، ۲۳۸ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۶×۱۴/۵ سم [ف:  
۱- ۱۸۷]

۸۱. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۳۳/۴۴-۶۴۹۴

آغاز: بسمله، طه ما انزلنا علیک القرآن لتشقی فانه حدثنی ابي عن  
القاسم بن محمد؛ انجام: برابر  
طه تا ناس؛ خط: نسخ، ک: محمدتقی بن کربلانی آقا بیگ، تا:  
۱۱۰۴ اق؛ مصحح، محشی با نشان «ق»؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۸۵ گ،  
۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸ سم [ف: ۲- ۹۷۹]

۸۲. قم؛ مورعی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۳۷

خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۱۱۳ اق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۳۳۲ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۱۹/۵ سم [ف: ۲۷- ۲۸]

۸۳. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۵۸

خط: نسخ، ک: محمد عابد بن محمد زین، تا: شنبه ۱۹ ذیحجه

۱۱۱۷ اق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی با عنوان «ف ی عفی  
عنه»، مجدول، دارای سرلوح زرین؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۵۹۹ گ،  
۱۷ سطر، اندازه: ۲۵×۱۳/۵ سم [اوراق عتیق: ۱- ۱۸۳]

۸۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۵۰۷

ک: علی اصغر بن حاجی محمد شفیع تبریزی، تا: ۱۱۱۷ اق؛ کاغذ:  
اصفهان شکر، جلد: تیماج عنابی، ۴۱۴ ص، ۲۷ سطر، اندازه:  
۱۹×۳۱ سم [ف: ۱۰- ۱۴۵۹]

۸۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۵۵۹-عکسی

آغاز: برابر؛ انجام: قل اعوذ برب الفلق ... صندوق من نار یتعوذ  
منه اهل تلك ...

خط: نسخ خوش، بی ک، تا: پیش از ۱۱۴۴ اق؛ افتادگی: انجام؛  
وقف نامه ای در مهر اسلیمی «بسم الله، وقف نمود قرانی الله تعالی و  
طلبا مرضاته ... محمد علی بن سلام این جلد کتاب را با مجلد ...  
دیگر بر قاطبه شیعیان حضرت امیرالمؤمنین صلوات الله علیه ...  
وفقاً مؤیداً مخلصاً سنة ۱۱۴۴»؛ ۵۰۶ ص، ۲۵ سطر (۲۱/۵×۱۰/۵)،  
اندازه: ۲۱×۳۰ سم [عکسی ف: ۱- ۸۱]

۸۶. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۲۲۵

آغاز: و من تركه من الجبارة قصمه الله و من ابتغى العلم من غیره  
اضله الله؛ انجام: و فرعون براهم الذی القی ابراهیم فی النار و  
فرعون موسی.

از اوایل مقدمه تا اواخر سوره فلق؛ خط: نسخ، ک: عبدعلی،  
تا: سه شنبه ۱۷ ذیحجه ۱۱۸۰ اق؛ افتادگی: آغاز (یک برگ) و  
انجام (یک برگ)؛ مصحح، مقابله شده؛ وقفی مدرسه خیراتخان؛  
واقف: علی مردان خان تیموری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوا  
عطف پارچه مشکی، ۲۸۵ گ، ۲۳ سطر (۱۴×۹/۵)، اندازه:  
۱۵×۲۰/۵ سم [ف: ۲۰۲]

مشهد؛ مدرسه خیرات خان؛ شماره نسخه: ۹

همان نسخه بالا [رشت و همدان: ف: ۱۷۷۷]

۸۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۲/۵۶-طباطبائی

آغاز: من تفسیر علی بن ابراهیم رحمة الله علیه ... قال حدثنی ابي  
عن عمر بن عثمان ... عن ابي جعفر علیه السلام قال لما نزلت هذه  
آلایه و جیء یومئذ بجهنم؛ انجام: رد علی من انکر خلق الجنة و  
النار

خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ ۱۵۶ گ [ف: ۲۳- ۷۳۱]

۸۸. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۴۰۷-۳/۲۷

آغاز: فقله وهو بالافق الا علی ثم دنی فتدلی فکان قاب قوسین او  
ادنی؛ انجام: سورة الهمزة تسع آیات وهی مکیه بسمله ویل لكل  
همزة ... سورة الفیل ... وکانت تحزف علی روسهم وترمی  
از اول قرآن تا اواخر سوره فیل؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی:  
آغاز و انجام؛ مجدول، با علامات بلاغ، مصحح؛ با سر لوح با  
نقش گل و بوته؛ مهر مربعی با تاریخ ۱۲۳۵؛ جلد: تیماج مشکی  
ضربی، ۳۳۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷ سم [ف: ۲- ۹۷۹]

۸۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۷۲۶

**انجام:** «حدثني أبي عن محمد بن أبي عمير عن أبي أيوب».

(ج ۱)، از ابتدای مقدمه تا آیه ۲۶ سوره نحل است و ادامه آن در نسخه بعدی (۳۱۶۲۰) صحافی شده؛ خط: نستعلیق، کا: مختار بن سید صادق رضوی، تا: ۲۲ صفر ۱۲۴۲ق، جا: فرخ آباد؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۴۰گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۶]

۹۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۶۲۰

**آغاز:** عن محمد بن مسلم عن أبي جعفر عليه السلام في قوله قد مكر الذين من قبلهم فأتى الله بنيانهم؛ **انجام:** صورة كنه المصنف في آخر هذا الكتاب ...

جلد ۲، این نسخه ادامه نسخه قبلی (۳۱۷۲۶) و موجودی آن از آیه ۲۶ سوره نحل تا آخر قرآن است؛ خط: نستعلیق، کا: مختار بن سید صادق رضوی، تا: ۲۲ صفر ۱۲۴۲ق؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج فرنگی دارچینی، ۲۵۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۱۷/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۶]

۹۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۱

بی‌کا، بی‌تا، جا: بندر سورت گجرات؛ مجدول؛ تملک: ابراهیم بن ضیاء الدین محمد حسینی؛ مهر: اسدالله مورخ ۱۲۵۴؛ کاغذ: کاغذ متن ترمه سمرقندی حاشیه افشان سرخ، جلد: میشن سرخ، ۳۳۲گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۹/۹×۱۹/۷سم [ف: ۱ - ۱۱۱]

۹۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۹۱

**آغاز:** تفسیر الکتاب المجید المنزل من عند العزیز الحمید علی محمد النبی الرشید الفعال لم یرید وهو تفسیر مولانا ابی عبدالله جعفر بن محمد الصادق علیه السلام وعلی آباءه و ابنائه؛ **انجام:** ومعناه یرشاه عبادہ العلماء تم ذکر المؤمنین المنفقین اموالهم فی طاعة الله فقال ان الذين يتلون ... ثم اورثنا الکتاب الذين اصطفينا عبادنا وهم الائمة علیهم السلام ثم قال

از سوره نساء تا ملائکه؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: وسط و انجام؛ مصحح؛ مهر: «وقف مرحوم حاجی لطفعلی»؛ وقفنامه به سال ۱۲۶۷؛ جلد: گالینگور سبز عطف تیماج زرشکی، ۲۷۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۳×۱۹سم [ف: ۱ - ۴۷۴]

۹۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۱۲۹

خط: نسخ، کا: محمد رضی بن ملا فضل علی شبستری، تا: پنجشنبه نزدیک پایان ربیع یکم بی تاریخ سال؛ تملک: فرهاد میرزا در ۱۲۸۲ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی با برگردان، ۲۸۸گ، ۲۲ و ۲۳ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰/۵سم [ف: ۳ - ۴۸۰]

۹۴. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۱۹

خط: نسخ خوش، کا: عطیه بن محمد بن احمد بن محمد بن احمد بن ابراهیم بن عصفور درازی بحرانی، تا: ۱۲۸۶ق؛ قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۱۰۳]

۹۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۳۴۳/۲

**آغاز:** بسمله. من تفسیر علی بن ابراهیم. سبحان الذی اسری بعبدہ لیلا من المسجد الحرام الی المسجد الاقصی الذی بارکنا حوله لنریه من آیاتنا انه هو السميع البصیر. فحکی عن ابی محمد بن ابی عمیر؛ **انجام:** و ان امتک لا یسطیع ان یقوم بها فارجع الی ربک این رساله در فهرست شناخته نشده است و بدون نام مؤلف با عنوان رساله در باره معراج معرفی شده است. تفسیر سوره اسری؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ یادداشتی به تاریخ ۱۲۸۹ با امضای محمد بن کاظم البروجردی آمده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۴گ (۳-۶)، ۲۳ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۲۱/۵×۱۴سم [ف: ۱۲ - ۴۸]

۹۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۱

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: شرف الدین بن ملا محمد تقی دزفولی، تا: ۲۹۷ق؛ مصحح؛ تملک: «محمد علی بن محمد حسین دزفولی» در سال ۱۲۹۷ همراه با مهر «عبدہ محمد علی الموسوی»؛ کاغذ: اصفهانی و فرنگی نخودی، فاقد جلد، ۲۳۲گ، ۲۶ سطر (۱۱×۱۷)، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۱۲ - ۱۱۸]

۹۷. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۷۴۳

**آغاز:** و انجام: برابر

حمد تا ناس؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ مهر: «العبد المذنب علی بن طبا ۱۲۹۷» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۶۸گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۷×۱۷سم [ف: ۱ - ۴۷۴]

۹۸. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۵۹

**آغاز و انجام:** برابر

خط: ثلث معرب، بی‌کا، تا: ۱۳۰۰ق؛ واقف: حاج ملا علی واعظ، غره شعبان ۱۳۲۰؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، پشت جلد اسلیمی، ۳۸۰گ، ۲۳ سطر (۵/۱۱×۲۲)، اندازه: ۳۱×۲۰سم [ف: ۲ - ۶۹]

۹۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۹۰۵

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ، کا: علاء الدین حسین بن وقار، تا: جمادی الثانی ۱۳۰۰ق؛ مصحح؛ تملک: ضیاء لشکر تقی دانش به سال ۱۳۳۵؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۹۹گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۰۸]

۱۰۰. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۰۹۶

**آغاز:** الجحیم للعناوین یقول نحیت واما قوله «فافتح بینی وینهم فتحا» یقول اقض بینی وینهم قضاء وقال علی بن ابراهیم فی قوله «واجعل لی لسان صدق فی الاخرین» قال اهو امیرالمؤمنین علیه السلام؛ **انجام:** ثم قال «کلا لئن لم یبینه لنسفعا بالناصیه» لناخذہ بالناصیه فلقیه فی النار وقوله فلیدع نادیه

از سوره شعرا تا سوره علق؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوای ۱۱۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [ف: ۱ - ۴۷۴]

۱۰۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۰۰۳

**آغاز:** برابر



۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲ سم [ف: ۴-۴۲۵]

۱۰۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۳

آغاز: تفسیر الکتاب المجید المنزل من عند العزیز الحمید علی محمد النبی الرشید صلی الله علیه و آله فانه الفعال لما یرید و هو تفسیر مولانا عبدالله جعفر بن محمد الصادق؛ **انجام**: الم تر، الم تعلم یا محمد کیف فعل ربک باصحاب الفیل ... و المأکول هو الذی یرقی من فضله قال الصادق (ع) و هذا الجدری

خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز (یک برگ) و انجام (تفسیر ۹ سوره پایانی قرآن در انتها و تفسیر سوره های عنکبوت، روم، لقمان، سجده، احزاب، سبأ، فاطر و ۶۰ آیه از ابتدای سوره یس مابین اوراق ۱۴۶ و ۱۴۷ افتادگی دارد)؛ مصحح: مهر: «المتوکل علی الله الغنی عبده علی اکبر»؛ کاغذ: فرنگی و هندی، الوان، جلد: تیماج حنایی، ۱۹۷ گ، ۲۶ و ۲۸ سطر (۱۷×۱۰) و (۱۸×۱۱)، اندازه: ۲۶/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۱۳-۴۸]

۱۰۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۳۷۱

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ مصحح، مقابله شده، مطلبی در تاریخ تولد فرزند سلیمان بن علی بن محمد شامی عاملی در سال ۱۰۷۰ق؛ تملک: «سلیمان بن علی عاملی»، «محمد علی کاظم»؛ یادداشتی در وقف نسخه توسط مریم دختر محمد تقی بیک به همراه مهر «محمد کاظم» و دو مهر «محمد نبی الله علی ولی الله» و «محمد نبی الله علی ولی الله»؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج سرمه ای، ۲۹۰ گ، ۲۳ سطر (۲۰×۱۱/۵)، اندازه: ۲۶/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۱۲-۱۳۱]

۱۱۰. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۵۷۹

آغاز: فقال امیر المؤمنین (علی) علیه السلام یا رسول الله؛ **انجام**: و لم یکن له کفو احد  
خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی روکش کاغذ مشک، ۴۱۲ گ، مختلف السطر (۱۷×۱۲)، اندازه: ۲۷/۵×۲۰ سم [ف: ۵-۱۷۰۸]

۱۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۷

آغاز: برابر  
خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ ۱۸۲ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۲-۲۶]

۱۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۰۹۴

آغاز: باکل منها فرد الله عز و جل علیهم فقال و ما ارسلناک قبلک من المرسلین الی قوله و جعلنا بعضهم لبعض فتنه؛ **انجام**: فقلت یا بالحسن فان العرب نفر و تکر و ان الکره تنفی الفره فکانه استحبی فولی

از تفسیر آیات سوره فرقان تا تفسیر سوره کوثر، اوراق پایانی نسخه (۱۲۵-۱۳۲) تفسیر آیاتی از سوره آل عمران؛ خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح: در اوراق ۲ و ۳ و ۴ و مطالبی درباره سوره های مکی و مدنی قرآن و فضایل قرآن از سوره فاتحه تا سوره احزاب با طرح سرو نگاشته شده؛ کاغذ:

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ پس از ختم تفسیر قرآن طریقه نزول سور قرآنی را به روایت ابن عباس ره نقل و پس از آن خواص و ثواب قرائت سور با نقل روایات مسنده آنها ذکر شده و پس از این حدیثی راجع به این که انسان مرکب شده است از سبیه و بهیمه و شیطانیت و ربانیت و خصوصیات هر یک و طریقه وصول به مدارج عالیه و جلوگیری نفس از میل به فرار از ربانیت نقل شده؛ واقف: سه سالار؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: چرمی ضربی، ۲۴۵ ص، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۱-۱۳۹]

۱۰۲. قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۳۶/۳۴-۷۰۳۴

آغاز: قال رسول الله صلی الله علیه و آله الی المدینة ظاهر رجل من امرأته ... واما ما تأویله بعد تنزیل ... و اما الرخصة التي هی بعد العزیمة ... ومثله حافظوا علی الصلوات؛ **انجام**: من الجن و الانس حدثنا علی بن الحسین عن احمد بن ابی عبدالله عن علی بن الحکم عن سیف بن عمیره عن ابی بکر الحضرمی قال قلت لابی جعفر علیه السلام ... ان الناس قرووا القرآن کما انزل الله

بقره تا ناس؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۱۷ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [ف: ۲-۹۷۹]

۱۰۳. قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۳۶/۳۰-۷۰۲۶

آغاز: الذی هو اقرار باللسان و قد سماه الله تبارک و تعالی ایماناً؛ **انجام**: برابر  
بقره تا ناس؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشک، ۲۴۹ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۲-۹۷۹]

۱۰۴. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۳

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ کاغذ نخودی؛ جلد: تیماج آلبالویی، ۳۰۰ گ، ۲۱-۲۳ سطر (۲۰×۱۲)، اندازه: ۲۶×۱۹ سم [ف: ۱-۵۲]

مشهد؛ مولوی؛ شماره نسخه: ۸۳

همان نسخه بالا [نشریه: ۵-۱۶]

۱۰۵. قوچان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۲۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: سورة التین بسمله و التین و الزیتون ... قال التین رسول الله و الزیتون امیر المؤمنین و طور سینین الحسن و الحسین و هذا البلد الامین الاثمه علیهم السلام لقد خلقنا الانسان فی احسن تقویم

از اول قرآن تا سوره تین؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشک، ۳۰۸ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۴×۱۷ سم [ف مخ]

۱۰۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: ضیاء الدین بن ملا رحمت الله، بی تا؛ واقف: نائینی؛ ۲۴۲ گ، ۱۹ و ۲۰ سطر، اندازه: ۲۶×۱۸ سم [ف: ۴-۴۲۵]

۱۰۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۸

آغاز: برابر؛ **انجام**: یا ایها الذین آمنوا اذا

خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: نائینی؛ ۴۴۵ گ،

این تفسیر را عده‌ای از دانشمندان شیعه تلخیص کرده‌اند، مانند شیخ ابراهیم کفعمی که در نیمه قرن نهم آن را مختصر کرد و به نام «اختصار تفسیر علی بن ابراهیم قمی» در الذریعه (۱: ۳۵۵) یاد شده است. دیگر ابن عتایی که او نیز این تفسیر را مختصر نمود «جای گفتگو» و در الذریعه (۴: ۲۴۵) ذیل عنوان «تفسیر ابن العتایی» فرموده‌اند که وی را مختصر تفسیر قمی است. غیر از این دو دانشمند نیز کسانی به این کار دست زده‌اند که در حرف میم الذریعه درباره کتابهایشان بحث شده است. بنظر می‌رسد که علت اهتمام دانشمندان شیعه به تهذیب و تلخیص تفسیر قمی وجود روایات و مطالبی باشد که با مبانی اعتقادات مذهبی شیعه امامیه موافقت ندارد و از طرفی نظر به جلالت قدر علی بن ابراهیم و اینکه تفسیرش منحصر به روایت از حضرت صادق علیه السلام است، ناچار اصل کتاب نیز یکی از بزرگان آثار مذهبی خواهد بود. بنابراین جمعی همت گمارده و آن را از مطالب ناسازگار پاک کرده و یا در باره آن مطالب بحث نموده و آنها را تزئین کرده‌اند. علامه بزرگ صاحب الذریعه که قریب هشت صفحه در جلد چهارم کتاب مذکور درباره این تفسیر سخن گفته‌اند در اواخر کلام خود اشاره کرده‌اند که ابوالفضل عباس بن محمد علوی راوی تفسیر به منظور ترویج اخبار ائمه اطهار و مذهب حق به طبرستان رفت و چون طبرستان در آن هنگام مرکز شیعیان زیدی مذهب بود و ابوالجارود پس از اینکه دورانی در حال استقامت به مذهب شیعه امامیه به سر برد و پس از آن منحرف گردید و رئیس فرقه‌ای عظیم از زیدیه گردید که به علت انتساب به او به فرقه «جارودیه» شهرت یافتند، تفسیر ابوالجارود را نیز با مطالبی دیگر داخل در تفسیر علی بن ابراهیم کرد و در طبرستان منتشر نمود تا شاید برای نام ابوالجارود و روایاتی که از او در این کتاب آمده زیدیان به این کتاب رغبت نموده دست از پاره‌ای عقاید باطله خود بردارند و به مذهب حق نزدیک گردند. اما مع الاسف تصرفاتی که این علوی در تفسیر علی بن ابراهیم کرد و چیزهایی بدان افزود سبب شد که از اعتبار کتاب در نزد شیعیان امامی کاسته و هم اسباب زحمت دانشمندان این مذهب فراهم گردد، به خصوص که نوعاً از تصرفات علوی راوی بی‌خبر بودند و همه مطالب را منتسب به علی بن ابراهیم می‌دانستند، مگر کسی به دقت در روایات و سندهای آنها نظر کند و مطالب مدخوله را از اصل تمیز دهد، چنان‌که به گروهی از آنها در جلد چهارم «الذریعه» تصریح و سندها در آنجا بررسی شده است. مخلوط بودن مطالب هموار و ناهموار این تفسیر سبب شد که از باب مثال این عتایی در پایان مختصر خود گفته است: بدانکه ما را در بسیاری از مطالب این کتاب «تفسیر علی بن ابراهیم» حرفه‌است، زیرا که آن مطالب با مذهب ما - شیعیان امامی - به هیچ روی سازگار نیست و چیزهایی در این کتاب یافت می‌شود که بر خلاف اجماع علمای ما می‌باشد. و باز می‌گوید: اجزای هفت گانه این

فرنگی نخودی، جلد: مقوا با روکش گالینگور سبز، ۱۳۲گ، ۱۸ سطر (۱۱×۵/۵)، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۱۷ - ۴۴۱]

۱۱۳. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۵۲۰

آغاز: الی اجل مسمى ثم يخرجكم طفلاً ... و اما الرد علی من انکر الثواب والعقاب ... سورة الفاتحة بسمله قال و حدثنی ابی عن محمد بن ابی عمیر عن النضر بن سويد؛ **انجام**: من الجنة والناس یرید من الجن والانسان ... سورة هود الحسن عن صندل عن کثیر عن زفرة الاجری

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ با علامت بلاغ و تصحیح در حاشیه با عبارات «بلغ تصحیحا من اوله الی آخره بحمد الله و منه و کرمة»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ۲۹۰گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷سم [ف: ۱ - ۴۴۶]

۱۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۷۶

آغاز: تفسیر الکتاب المجید المنزل من عند العزیز الحمید علی محمد النبی الرشید صلی الله علیه و آله و سلامه الفاعل لما یرید و هو تفسیر مولانا ابی عبدالله جعفر بن محمد الصادق صلوات الله علیه؛ **انجام**: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ با سرلوح مزدوج مذهب مرصع، مجدول محرر مرصع؛ تملک: رسول بن عبدالعزیز با مهر «محمد رسول الله» (مربع) سه شنبه ۲۳ ذیقعد ۱۲۳۴؛ جلد: تیماج سبز، ۳۳۵گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۸×۱۷/۵سم [ف: ۳۵ - ۱۸۱]

۱۱۵. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۵۳۷

آغاز: الله و الله اله کل شیء و الرحمن بجمیع خلقه و الرحیم بالمؤمنین خاصه؛ **انجام**: قال اللبد المجتمع و فی رواية ابی الجار و دعن ابی جعفر عرم (کذا) فی قوله اهلکت مالا لبدأ قال هو.

از اوائل سورة حمد است تا اوائل سورة بلد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی کلفت، جلد: مقوا با تیماج نیلی، ۱۸۴گ، ۲۴ سطر (۵×۱۳/۲۲)، اندازه: ۲۱×۳۰/۵سم [ف: ۱ - ۶۱]

۱۱۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۴۶

بی‌کا، بی‌تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۳۶۱گ، اندازه: ۲۶/۵×۱۶/۵سم [رایانه]

## ● تفسیر القرآن الکریم (مختصر) = مختصر تفسیر علی

بن ابراهیم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm (mx.) = moxtasar-e tafsīr-e 'alī ebn-e ebrāhīm

عتایی، عبدالرحمن بن محمد، ۶۹۹ - ۷۹۰ قمری (1300 - 1389) 'atāyeqī, 'abd-or-rahmān ebn-e mohammad

وابسته به: تفسیر القرآن الکریم = تفسیر قمی = تفسیر علی بن ابراهیم قمی؛ قمی، علی بن ابراهیم (-۴) تاریخ تألیف: ذیحجه ۷۶۷

تفسیر را تنقیح کردیم و اسانید آنها را حذف کردیم و به ذکر اوایل آیات اکتفا نمودیم و مکررات را ساقط و از آوردن آنچه که قلیل القائده یا بی فائده بود صرف نظر، و چیزهایی که مناسب بود بدان افزودیم و آنچه را که به حسب ظاهر منافات با عصمت و پاکی پیغمبران و اولیاء از گناهان داشت رد کردیم، زیرا مذهب اهل بیت و ائمه طاهرين عليهم السلام نه چنانست که این مرد گفته! همانا مذهب اهل بیت عليهم السلام تنزیه باری تعالی است از جمله قبائح و هم تنزیه انبیا و ائمه عليهم السلام ...

از برای نمونه گوئیم که قمی در صفحه ۴۹۰ تفسیر خود ذیل آیه شریفه «إنک لا تهدی، إلخ» که آیه ۵۶ از سوره قصص است گوید که این آیه در شأن أبوطالب نازل شده و روایتی هم در این خصوص نقل کرده! ابن عتایی در مختصر خود پس از آوردن کلام قمی می گوید: اجماع امامیه منعقد است بر این که أبوطالب اسلام آورد و از اولیاء خدا بود، و این چیزی است که از اهل بیت عليهم السلام رسیده است، و آنچه را که مصنف (علی بن ابراهیم) مدعی شده مشهور بر خلاف آن رفته اند و هرگز به حرف او اعتنایی نیست. سپس دلایلی بر ایمان حضرت أبوطالب علیه السلام اقامه کرده و در آخر سخن می گوید: «و قد جاء المصنف بشیء لم یقل به أحد من الامامية و لا من أهل البيت عليهم السلام و لا یسمع منه ذلك!» نظایر این گونه مطالب نیز که در «تفسیر علی بن ابراهیم» آمده دست آویز جمعی از نویسندگان اهل سنت شده و آنها را به سان حربه ای بر علیه شیعه در دست گرفته دما دم فرا روی آنان می دارند و به غفلت یا تغافل کتب خود را از نقل اخبار مرویه در این تفسیر و امثال آن مشحون و بدانها دلخوش می شوند و خود را راضی و قانع می گردانند. از این گروه صاحب کتاب «منتهی الکلام» را باید نام برد که خداوند متعال نیز به اقتضای حکمت بالغه خود مردی بزرگ چون آیه الله میر حامد حسین موسوی نیشابوری (-۱۳۰۶) صاحب کتاب عظیم القدر «عبقات الانوار» را برانگیخت تا در هندوستان و مهد علم و دانش سنیان کتاب های خود را تألیف و با أدله قاطعه که از کتب و أسفار حضرات مستقیماً نقل فرمود آنان را به اشتباهاتشان واقف ساخت، و پاسخ صاحب «منتهی الکلام» را که دستاویزی از «تفسیر علی بن ابراهیم» داشت در آغاز جلد دوم «استقصاء الإفحام و استیفاء الإنتقام فی نقص الکلام» بیش از سی صفحه در خصوص این تفسیر سخن گفت و حقایقی را هویدا نمود که شایان مراجعه و مطالعه است، رحمه الله تعالی رحمة واسعة. محققین دانشمندان امامیه پس از آن عالم بزرگ نیز تحقیقات گوناگونی درباره این تفسیر نموده اند که به طور مشبع در جلد چهارم الذریعه قلمی شده است. (محمد علی روضاتی)

آغاز: بسم ... الحمد لله رب العالمین و صلواته علی سیدنا محمد و آل الطاهرين. و بعد فانی و قفت علی کتاب الاستاذ الفاضل علی بن ابراهیم بن هاشم القمی رضی الله عنه و أرضاه - فوجدته کتاباً

ضخماً قابلاً للإختصار، فأحببت أن أختصره بإسقاط الأسانید و المکرر و بحذف بعض لفظ القرآن الکریم لشهرته إلا ما لابد منه و بحذف ما فائدة «کذا» قليلة، و ربما اضیف إلى الکتاب ما یلیق به، و کل إسناد عن إمام من الأئمة عليهم السلام قدأر مزه بأول لقبه؛ فالباقر علیه السلام ب، و الصادق علیه السلام ص، و هكذا باقی الأئمة عليهم السلام. و نسأل الله الهدایة و التوفیق و العصمة و التحقیق. تفسیر «بسم الله الرحمن الرحیم»: الباء ...

انجام: ان هاتین السورتین من القرآن لقوله تعالی انا نحن نزلنا الذکر و انا له لحافظون.

[دنا ۱۷۹/۳؛ الذریعه ۱۹۰/۲۰]

#### ۱. قم؛ موعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۲/۱

آغاز: بعد الله فلما خلق الله آدم و أمر الملائكة أن یسجدوا له وقع الامر علی ابلیس أيضاً من قبل الولاء؛ انجام: و اعلم أن لنا فی کثیر من هذا الکتاب نظراً لانه لا یوافق مذهبنا الذی هو الان مجمع علیه. خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ ۱۱۱ گ (ار-۱۱۱)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶ سم [ف: ۱ - ۳۰۹]

#### ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۱۶

##### آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: حسام بن ناصر الدین بن محمد علوی، تا: سه شنبه ۲ صفر ۹۸۴ق؛ جلد: روغنی، ۱۴۶ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۳۵ - ۲۱۰]

#### ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۶۴۱

آغاز: بیده الملائكة الله فی السماوات اکثر من عدد التراب ... ملک یسیحه و یقدسه و لا فی الارض شجرة و لا عودة الا و فیها ... بها و ما منهم احد؛ انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ تملک: محمد شفیع بن محمد علی استرآبادی؛ جلد: تیماج زرشکی، ۷۹ گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۹ سم [ف: ۳۶ - ۲۰۴]

#### ۴. اصفهان؛ کتابخانه های اصفهان؛ شماره نسخه: ۳۴

آغاز: برابر؛ انجام: [سورة الناس قال: سألته عن الخناس، قال: إن إبليس یلتقم القلب، فإذا ذکر الله خنس. و قال أبو جعفر: أتدری ما الجنة؟ قلت: لا! قال: لباسک نفسک. و هذا آخر ما احتویناه و نقحناه من السبعة أجزاء من کتاب علی بن ابراهیم بن هاشم؛ رواه عن الأئمة الطاهرين، و حذفنا أسانیده، و اکتفینا بأول آیاته عن باقیها، و حذفنا المکرر منه و ما فائدته قليلة؛ بل لا فائدة فیها، و أضفنا إلیه ما خطر بالبال مما یناسبه، و ردنا ما جاء ظاهره من عدم العصمة بالانبیاء و الأولیاء، فان مذهب أهل البيت الأئمة الطاهرين لیس ما یقوله هذا الرجل؛ فلیتأمل، فان مذهبه تنزیه الباری «ظ» عن القبایح و تنزیه الأنبیاء و الأئمة عن جمیع القبایح. و اعلم أن لنا فی کثیر من هذا الکتاب نظر «کذا» فانه لا یوافق مذهبنا الذی هو الآن مجمع علیه. و کتب عبدالرحمن بن محمد بن ابراهیم بن العتایی، منقح الکتاب و مختصره. و ذلک فی غرة ذی الحجة سنة

**بن ابراهیم / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul qur'ān-il karīm (mx.) = moxtasar-e tafsīr-e 'alī ebn-e ebrāhīm

وابسته به: تفسیر القرآن الکریم = تفسیر قمی = تفسیر علی بن ابراهیم قمی؛ قمی، علی بن ابراهیم (۴-)

ظاهراً غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۶۴/۱

آغاز: الحمد لله الذی لا من شیء خلق و منه تعالی غیره رزق و حار فی میدان ملکوتیه عویصات آراء التفکیک؛ **انجام**: لو کان هذا نزل فی القرآن الا و قد أنزل الله تعالی فیہ

مؤلف در مقدمه گوید: بعضی از طلبه تفسیر علی بن ابراهیم را مختصر نموده بود و چون اختصار وی دارای نواقص بود و عبارتها با هم ربط کامل نداشت، در این نسخه بر وی افزودم و گاهی بعضی از مطالب را انداختم و با نسخه اصل تفسیر علی بن ابراهیم که در خزانه حضرت ابی عبدالله الحسین علیه السلام بود مقابله نمودم؛ خط: نسخ، کا: سلام الله بن عارف بن محمد عارفی موغادی، تا: ۱ رمضان ۹۳۹ق؛ مصحح: تملک: ناسخ، محمد قاسم بن حمزة حسنی مدنی اعرجی و مهر «المتوکل علی الله محمد کاظم»؛ کتاب را عبدالله به فرزندش میرزا زین العابدین بخشیده و مهر وی «الراجی لعفو الله عبدالله»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱۰گ (۲-۱۱۱پ)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۲-۷۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۸۲۵/۱

آغاز: بسمله. عن ابی بصیر عن ابی عبدالله علیه السلام قال سألته عن تفسیر الباء فقال بهاء الله و السین سناء الله و المیم ملک الله خط: نستعلیق، کا: قباد بن سهباده مهرانی، تا: ۲۸ محرم ۹۴۸ق، جا: شیراز؛ مصحح، رکابه‌دار؛ تملک: صدرالافاضل لطفعلی بن محمد کاظم تبریزی در رجب ۱۳۱۹ق، رکن الدوله در ۱۳۰۸ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۳۶۷ص (۳۴-۴۰)، ۱۹سطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۴۴-۸۴]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۴۰۰

آغاز: علی اطلاقه‌امن غیران یجامعها ثم ان شاء رجعتها و أشهد علی رجعتها ثم یدعها حتی تحيض؛ **انجام**: لو کان هذا نزل فی القرآن الا و قد أنزل الله تعالی فیہ از سوره طلاق تا پایان قرآن؛ خط: نسخ، کا: محمد بن بدرالدین بن علی بن عبدالعلی کرکی، تا: پنجشنبه ۲۳ شعبان ۱۰۸۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج زرد، ۲۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸سم [ف: ۲۴-۱۷۷]

**●**

**تفسیر القرآن الکریم = تفسیر الزنجانی / تفسیر / عربی**  
tafsīr-ul qur'ān-il karīm = tafsīr-uz zanjānī

زنجانی، سعد بن علی، - ۴۷۰ قمری

zanjānī, sa'd ebn-e 'alī (- 1078)

سبع و ستین و سبعائه، و الحمد لله رب العالمین. و کان الفراغ من کتابه هذا الکتاب فی يوم الثلاثاء فی يوم الثاني من شهر صفر لسنة اربعة و ثمانین و تسعمائة، بقلم العبد الفقیر تراب لأقدام العلماء و الصالحین، حسام بن ناصر الدین بن محمد علوی الدغفلی - تعریفاً لا تعظیماً - عفا الله عنه و عن و الدیه ... [

خط: نسخ عربی، بی‌کا، بی‌تا؛ با قرائن می‌توان گفت که نسخه از روی خط مؤلف نوشته شده، نسخه از آن صاحب «روضات الجنات» اعلی الله مقامه بوده و در شرح حال وی از آن یاد، و فرموده است که این کتاب قریب ده هزار بیت کتابت دارد. وی در این کتاب گاهی از سایر آثار خود نیز نام می‌برد، چنانکه در تفسیر سوره مزمل گوید: «و قد ذكرت فی «الوجیز فی تفسیر الکتاب العزیز» ما ینبغی أن یطالع». ازین جمله به‌خوبی روشن می‌شود که ابن عتایقی را کتاب خاصی به نام «الوجیز» در تفسیر هست، و بنا به گفته مؤلف «فهرست سپهسالار ۱۲۸:۲» وی در «شرح نهج البلاغه» خود نیز از این کتاب به همین نام یاد کرده و تفصیل مطلبی را بدان حواله داده است؛ مهر: آیه الله صاحب «روضات الجنات»؛ تملک: «للفقیر الی الله فرج الله»؛ کاغذ: چار بغل ضخیم اعلی، جلد: مقوایی ابری اصفهانی، ۱۴۵گ، ۲۰ و ۲۱ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [فهرست روضاتی: ۱۱۵]

**● تفسیر القرآن الکریم (منتخب) / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul qur'ān-il karīm (mn.)

علم الهدی، محمد بن محسن، ۱۰۳۹ - ۱۱۱۵ قمری

- 1630 (alam-ol-hodā, mohammad ebn-e mohsen mohsen 1704)

وابسته به: تفسیر القرآن الکریم = تفسیر قمی = تفسیر علی بن ابراهیم قمی؛ قمی، علی بن ابراهیم (۴-)  
گزیده‌ای است از تفسیر ابوالحسن علی بن ابراهیم بن هاشم قمی، شامل قصه ابوذر غفاری، قصه ولادت پیامبر اسلام (ص)، قصه حضرت خضر، قصه معاویه بن ابی سفیان و قصه ازدواج فاطمه زهراء با حضرت علی (ع).

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۶۰۲/۱

آغاز: قصه ابی ذر جندب الغفاری و وفاته رضی الله تعالی عنه و رحمه، فی تفسیر ابی الحسن علی بن ابراهیم؛ **انجام**: فقال عباس عند ذلک و الله ما کان لفاطمة کفو غیر علی علیهما السلام ۵ ذکر ذلک من سورة النجم

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛ مهر: نصیرالدین سلیمان بن محمد علم الهدی ابن فیض کاشانی «یا محسن اغفر بمحمد علم الهدی نصیرالدین سلیمان ۱۱۲۷» (بیضی)؛ کاغذ: شرقی، ۶گ (۱-۶)، ۱۹سطر، اندازه: ۱۹×۱۰سم [ف: ۳۴-۴۶۰]

**● تفسیر القرآن الکریم (مختصر) = مختصر تفسیر علی**

(۵/۱۰×۱۶)، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۷-۱۸۹]

۳. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۲۲۱

بخشی از سوره انفال، نساء، انعام، آل عمران، اعراف؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول مذهب؛ جلد: تیماج مشکى، ۸۵ گ، ۲۱ سطر (۸/۵×۱۳)، اندازه: ۲۱/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۲۰-۴۸]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۶

آغاز: برابر

از فاتحة الكتاب تا سورة الكهف؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۲۷۴ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۳۰×۱۷ سم [ف: ۲-۲۶]

۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۶۲۱

آغاز: و لكن كانوا ناقصين حقوق انفسهم بحر مانها و خسرتها هذا على التاويل و الخطاب و ان كان عاما لكنه مخصوص بالسبعين المختارين و اذا قلنا ادخلوا هذه القرية اي روضة الروح المقدسة التي هي مقام المشاهدة و ادخلوا الباب الذي هو الرضا كما ورد في الحديث الرضا بالقضاء باب الله الاعظم سجدا؛ **انجام**: بسم الله الرحمن الرحيم قل هو الله احد قل امر من عين الجمع وارد على مظهر التفصيل هو عبارة عن الحقيقة الاحدية الصرفة اي الذات من حيث هي بلا اعتبار صفة ... كنوهم القطرات في البحر مثلا الله الصمد اي الذات في الحضرة.

دارای سوره بقره از آیه «و اذ قلنا ادخلوا هذه القرية و ادخلوا الباب سجدا» سه صفحه خطبه و تفسیر حمد جزو این تفسیر نیست؛ خط: شکسته نستعلیق و نسخ، بی‌کاء، بی‌تا [رشت و همدان: ف: -۱۲۹۲]

### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

دیلمی، ابوالفضل بن شهردویر، ق ۸ قمری

deylamī, abolfazl ebn-e šahrdovār (- 14c)

این تفسیر را به صورت حواشی بر قرآن کریم نوشته است و در بیشتر مطالب از کتاب «الکشاف» زمخشری و «التیان» شیخ طوسی و تفسیر الناصر للحق و غیر آن استفاده کرده است.

[دنا ۱۷۹/۳]

کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: قال الشيخ الامام ... الحمد لله الذي وفقني في ذلك الجمع حين ابتدات وجعله ملازمالي حتى ختمت  
نیمه اول تفسیر؛ کاء: برهان بن حسین بن حسن، تا: چهارشنبه ۱۰ محرم ۸۶۹ ق [دلیل المخطوطات: ۱-۲۲۲]

### ● تفسیر قرآن کریم (با ترجمه) / تفسیر / عربی و فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm (bā t.)

پارسیا، محمد بن محمد، ۷۳۹؟ - ۸۲۲ قمری

pārsā, mohammad ebn-e mohammad (1339 - 1420)

به روش عرفانی.

تفسیر مختصری است برای بیان الفاظ و شرح بعضی از جمله ها با نقل اندکی از گفته های بزرگان مفسرین و پاره ای از روایت ها. قطعه ای از آیات را با عنوانین «قوله تعالی» می آورد و تفسیر می نماید.

[دنا ۱۷۹/۳]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۴۲۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... معنی قول القائل عند القراءة اعوذ بالله ای ألوذ بالله تقول عذت أي لذت؛ **انجام**: و فی الایة دلالة أن خبر الواحد یوجب العمل و الحذر و ان لم یوجب العلم لان الطائفة اسم لواحد.

از اول کتاب تا اواخر سوره توبه؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ محشی؛ تملک: لطفعلی بن محمد کاظم المنذری به تاریخ جمعه نیمه رمضان ۱۳۰۵، علی مدرس قمی به تاریخ ۱۰ رجب ۱۱۴۷؛ مهر: «لا اله الا الله محمد رسول الله علی ولی الله» (دایره)، «العبد المذنب محمد کاظم بن علی ...» (بیضی)، «یا الله المحمود فی کل فعاله» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۷۲ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۳۲×۲۳ سم [ف: ۷-۲۱]

### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

؟ ابن عربی، محمد بن علی، ۵۶۰ - ۶۳۸ قمری

ebn-e 'arabī, mohammad ebn-e 'alī (1166 - 1241)

بعضی این تفسیر را از ملا عبدالرزاق کاشانی دانسته اند، ادوارد فاندیک در اکتفاء القنوع می گوید: «تفسیر ينسب لمحیی الدین بن العربی»

آغاز: بسمله، الحمد لله الذي جعل مناظم كلامه و مظاهر حسن صفاته

چاپ: این تفسیر در دو مجلد در مصر بطبع رسیده؛ بولاق، جزء ۲، ۱۲۸۳ ق؛ هند، سنگی، بدون تاریخ، وزیری، ۴۱۲ ص

[دنا ۱۷۹/۳؛ ریحانه الادب ج ۳-۴۹۷]

۱. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۵۳۷۹

جلد دوم از سوره طه تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: مقوای روغنی سیاه، ۵۳۴ ص، ۲۱ سطر (۱۲×۱۹)، اندازه: ۲۶×۱۸ سم [ف: ۱-۲۰۸]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: و اما فی صوره غیر من صور الاسماء فلا يتم ايضا الاستعاذه من الله بالله و الائمة العاصم.

در فهرست مجلس ۲۶/۲ تفسیری با این آغاز را از محیی الدین عربی دانسته از این روی نام کتاب و مؤلف تصحیح شد؛ خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد جعفر بن حاجی محمد خلیلی، تا: ۱۱۸۳ ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج زر، ۳۴۴ گ، ۱۷ سطر

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۴۱ بخش ۳

نسخه اصل: مراد ملا ۷۳. خط: نستعلیق، کا: عبدالرحمن بن احمد جامی، بی تا، جا: هرات؛ حواشی آن در روز یکشنبه ۴ ربیع الاول ۸۴۸، با یادداشت استاد مینوی که در ص ۲۹ تاریخ ۵۳۸ هست؛ ۱۹۴ گ [ف: ۹۶]

### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

کاشانی، فتح الله بن شکرالله، - ۹۸۸ قمری  
kāshānī, fath-ol-lāh ebn-e šokr-ol-lāh (- 1581)

چاپ: تبریز، سنگی، ۱۳۱۴، رحلی، ۶۵ ص

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷/۲۹۱-فیروز

آغاز: بسمله پس در ینابیع آورده که این حرفی است از حروف مقطعه قرآن

بی کا، بی تا؛ کاغذ: مختلف آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۵۱ ص (۷۴۲-۷۹۲)، اندازه: ۲۲×۳۵ سم [ف: ۲۱ - ۲۷۹]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۴۲

بی کا، بی تا؛ خریداری از حوزه علمیه ولی عصر کرمان [رابانه]

### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / عربی، فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

صوفی تبریزی، عبدالباقی، - ۱۰۳۹ قمری  
sūfī-ye tabrizī, 'abd-ol-bāqī (- 1630)

تفسیری عرفانی شاید از صوفی تبریزی عبدالباقی باشد. در آن از ابن عربی و ملاصدرا نقل می کند و نیز اشعاری از عطار و مولانا و حافظ و دیگران می آورد در این تفسیر مؤلف از پرداختن به مباحث لغوی خودداری نموده است.

[الذریعه ۲۸۰/۴؛ ملی تهران ۳۸/۸ با عنوان «تفسیر سوره بقره»؛ الفهرس الشامل للتراث العربی الاسلامی المخطوط، علوم قرآن ۶۷۲/۲ که چند نسخه از آن را در کتابخانه های اسلامبول معرفی نموده است با این نشانیها: دارالکتب صوفیه ۵۹/۱؛ منتخب طبوقبوسرای ۵۸۰/۱؛ داماد ابراهیم پاشا ۱۰۰/۹؛ مجموعه حسین پاشا ۲۱/۴؛ فیض الله افندی ۶۸۲/۴؛ کتابخانه عمومی اسلامبول ۳۵۵/۱۳۷/۲۱؛ دنا ۱۷۹/۳ با عنوان «غایة المقصد»؛ ۱۷۹/۳]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۰۸/۶

آغاز: (افتاده پیش از آیه رسول من الله يتلو صحفاً مطهرة فيها كتب قيمة) ... فغند اشراق نورالقرآن يصير العقل مبصراً بالقوه ... وجه دوم در تفریر معنی آن است که صاحب کشف اختیار کرده است؛ **انجام:** فی عمد ممدودة من محیط فلک القمرالی المركز ... و سلاسل الميل و المحبة، و الله سبحانه الموفق.

به سوره همزه ختم می شود؛ بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: آغاز؛ محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: ترمه و فرنگی، جلد: عطف میشن، ۲۳

سطر، اندازه: ۱۳/۱×۱۹ [ف: ۷ - ۲۷۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۴۴

آغاز: العامه و هی رحمة الایجاد و هو قوله تعالی و رحمتی وسعت کل شیء نعم و من هذه الرحمة التي تتعاطف بها الموجودات بعضها على بعض فی کل حی و بها یرحم کل موجود نفسه؛ **انجام:** به چشم بصیرت در آن نظر کند متفطن شود به آن که هر یک از این صفات معدوده منسوبه بخصوصیته هر یک از کرام اصحاب در خاتمة الولاية بتحقیق است.

تفسیر سوره فتح؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ محشی به امضاء «منه رحمہ الله»؛ جلد: تیماج، قهوه ای، ۲۳۱ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۳/۵ سم [ف: ۳۵ - ۵۷]

### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم، ۹۷۹ - ۱۰۵۰ قمری

sadr-od-dīn-e šīrāzī, mohammad ebn-e ebrāhīm (1572 - 1641)

تفسیری فلسفی است بر بعضی آیات و سور قرآن کریم، از اول قرآن آغاز شده و آیاتی از سوره بقره، آیه الكرسي، آیه نور، سوره سجده و یس، واقعه، حدید، جمعه، طارق و اعلی و زلزله و آیه «و تری الجبال» ... را در بر می گیرد. گرچه نسخه ها دارای تفاوت هایی است. برخی نسخه های این تفسیر به صورت جداگانه برای هر سوره در فهرست ها و این مجموعه معرفی شده اند.

آغاز: سورة الفاتحة الكتاب المسمى بام القرآن لاحتوائها على معجم المعاني التي في القرآن و سورة الكنز و العافية و سورة الحمد و المثاني ...

چاپ: تحقیق شیخ محمد جعفر شمس الدین، بیروت، دارالتعارف للمطبوعات، ۱۴۱۹ق، با تعلیقات مولی علی نوری [الذریعه ۳۴۰/۴ و ۲۷۸/۴ و ۲۷۹؛ کتابشناسی جامع ملاصدرا ۳۷؛ دنا ۱۷۹/۳ (۱۶ نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۵/۱۰۳۹-ف

نسخه اصل: بادلیان Ind. inst. Arahb M. S. 20. این نسخه مشخص نیست کدام سوره است و در فهرست به اشتباه تفسیر سوره ۱۳۷ ذکر شده است (کتابشناسی ملاصدرا)؛ خط: نستعلیق، کا: میرعلی نقی بن نورالدین محمد گیلانی، تا: ربیع الثانی ۱۰۸۵ق؛ سطر چلیا [فیلمها ف: ۱ - ۵۶۱]

۲. کاشان؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳

سوره های واقعه و حدید و طارق مورخ پایان روز جمعه رجب ۱۰۳۰ و زلزال؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ قطع: ربعی [تشریه: ۷ - ۳۳]

۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۳۲۴

همان نسخه بالا [ف: ۱ - ۵۰]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۷

آغاز: برابر؛ انجام: اعداء السریرة الستهم احلی من العسل و قلوبهم أمر من الصبر

سوره فاتحه و بقره تا آیه «لقد علمتم الذين...»؛ خط: نسخ ریز، کا: محمد تقی بن محمد کاظم همدانی، تا: ۱۲۵۴ق؛ دارای اغلاط بسیار؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۵سم [ف: ۴ - ۱۰]

۱۲. اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۱۲۲

تفسیر سوره «إذا زلزلت» و سوره جمعه و سوره اخلاص و سوره فلق و سوره ناس؛ خط: نسخ خوب، بی کا، تا: ۱۲۶۰ق؛ در تاریخ ۱۲۶۰ مقابله هم شده؛ ۹۲گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۳×۲۱سم [ف: ۷۹]

۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۸۹

تفسیر آیات قرآن؛ بی کا، تا: ۱۲۶۱ق؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۲۳۰گ، اندازه: ۳/۲۰×۳۰سم [رایانه]

۱۴. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۷۲۳-۳۳۰/۱

آغاز: برابر؛ انجام: اخوان العلانية اعداء السریرة الستهم احلی من العسل و قلوبهم امر من الصبر

سوره حمد و بقره؛ خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن محمد هادی خوانساری، تا: ۱۲۷۴ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشککی، ۲۷گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۹سم [ف: ۲ - ۹۷۶]

۱۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۵۵

تفسیر آیه نور و سوره سجده و سوره حدید و سوره یس و سوره الطارق؛ خط: نسخ، کا: ابوالقاسم الشریف، تا: سلخ صفر ۱۲۸۳ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴۲گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۹سم [ف: ۲۷ - ۱۸۵]

۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۵۱

آغاز: برابر؛ انجام: انهم اخوان العلانية اعداء السریرة الستهم احلی من العسل و قلوبهم أمر من الصبر.

سوره فاتحه و بقره؛ خط: نسخ، کا: محمد علی بن ابی القاسم المنصوری، بی تا؛ از روی نسخه ای که به خط مؤلف بود مقابله و در حواشی تصحیح شده؛ تملک: سید عبدالجواد؛ جلد: تیماج مشککی، ۲۹۳گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۳ - ۱۴۱]

۱۷. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۳۱۱/۲

انجام: فی سعادة النفوس الناقصة فأی سعادة فی ادراک العمومات الاولیة مثل الكل اعظم من الجزء و الواحد... خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ فاقد جلد، اندازه: ۲۰/۵×۲۹سم [ف: ۲ - ۲۵]

۱۸. قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۹۹۴/۲-۶/۸۴

آغاز: بسمله، سوره البقرة مدنیة الا آیه منها و هی قوله و اتقوا یوماً ترجعون فیہ الى الله الا آیه فانها نزلت بمنی فی حجة الوداع؛ انجام: كان المثل اقوی واحکم وقد ضرب الله الامثال فی الانجیل بالاشیاء المحقرة فمثل

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: سه شنبه ۶ شوال ۱۱۰۷ق؛ مصحح، با نشانهای «بلغ»، محشی به نشانه «شیخ منعم ره»، با سر لوح، قطع: رحلی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۴. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۲۰۹

تفسیر آیه نور است و سوره الواقعة (با این نام و تاریخ) و سوره الحدید؛ خط: نستعلیق، کا: زین العابدین بن حاجی عیسی کوزه کنانی، تا: دوشنبه نزدیک به پایان ربیع الثاني ۱۱۸۷ق، برای حاجی میرزا محسن فومنی [تشریه: ۷ - ۱۲۲]

۵. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۴۱۳

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳ - ۷۹]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۵/۲۲

مختصر من تفسیر؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۳۰ص (۳۲۷-۳۵۶)، ۱۸ سطر [سنا: ف: ۲ - ۱۲۹]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۱۹

آغاز: برابر؛ انجام: و انه تذکرة للمتقين و الذکری تنفع المؤمنین و التنزیل و انه لتنزیل رب العالمین و الحدیث الله نزل و الموعظة قد جائکم موعظة من ربکم و الشفاء لما فی الصدور تفسیر سوره حمد است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳ صفر ۱۲۳۶ق؛ در ۱۳ صفر ۱۲۳۶ مقابله و تصحیح شده؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۸۱گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۳۵ - ۱۲۴]

۸. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۸۹

آغاز: برابر؛ انجام: انهم اخوان العلانية اعداء السریرة الستهم احلی من العسل و قلوبهم أمر من الصبر از اول سورة الحمد تا اواخر البقرة؛ خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالکریم الاردکانی، تا: ۱۲۳۷ق؛ با سرلوح، یادداشت به خط علی حسینی زنجان در مدرسه صدر اصفهان؛ جلد: چرم زرد، ۲۵۷گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۸سم [مؤید: ۳ - ۶۵۰]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۸۰۱۷

آغاز: برابر؛ انجام: الستهم احلی من العسل و قلوبهم امر من الصبر.

از ابتدای مقدمه تا پایان آیه (۶۵) سوره بقره (و به ضبط ذیل صفحه آخر، دارای بیست و چهار هزار و چهارصد بیت) می باشد؛ خط: نسخ خوانا، کا: محمد بن عبدالکریم اردکانی، تا: ۱۲۳۷ق؛ با سر لوح مزدوج و مذهب و مرصع پرکار، مجدول؛ هدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: شکری آهار مهر، جلد: تیماج خرمایی، ۲۵۸گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۸سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۷]

۱۰. کومانشاه؛ میبیدی (خاندان)؛ شماره نسخه: ۲۲مشهد

جلد اول؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۴۰ق؛ مهر: «العبد المذنب الراجی محمد» (مربع)؛ نشانی امانت از ملا محمد جفوشانی؛ جلد: تیماج مشککی، ۳۰۵گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۹سم [ف: ۱۶۲]

مشهد؛ میبیدی؛ شماره نسخه: ۲۲

بهائی لاهیجی.

**چاپ:** این تفسیر در چهار جلد با مقدمه مبسوط آقای سید جلال الدین محدث ارموی به چاپ شده مجلد سوم و چهارم آن با تصحیح و تعلیقات محمد ابراهیم آیتی انجام یافته است.  
**آغاز:** حمدی چون کلمات ربانی بی غایت شایسته لطیفی است که از محض لطف ابدی بواسطه وجود با جود احمدی [دنا ۱۸۰/۳ (۱۵ نسخه)]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۲۱

**آغاز:** الحمد لله الذی انزل علی عبده الكتاب همه ستایش مر خدا تعالی راست آنچنان خدائی که فرو فرستاد، برنده خود؛ **انجام:** و تفسیر برای عقل و نقل باطل و عاقل است و الیه یحق الحق و یبطل الباطل انه کان حکیماف غفوراف و الحمد لله آغاز سوره کهف تا پایان قرآن؛ خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، پشت قهوه‌ای، ۵۰۸ گک، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۳۲ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۹]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۲۰

**آغاز:** کهیص علی بن ابراهیم از حضرت صادق علیه السلام روایت کرده که کهیص بمعنی هوالکافی الهادی العالم الصادق ذوالایادی العظامست؛ **انجام:** و الصلاة علی رسوله المصطفی و آله البررة الاتقیاء مادامت الشمس دائرة فی السماء تم تألیف هذه الترجمة ...

جلد دوم از سوره مریم تا آخر؛ خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۰۱ گک، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۳۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۹]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۴۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** هر آینه آمرزنده مهربان است مر اهل شکر و صبر را. شکر و سپاس مرخدای بنعمت اتمام ترجمه این سوره مبارکه.

جلد ۱، از اول کتاب تا آخر ترجمه و تفسیر سوره انعام؛ خط: نستعلیق، کاء: ابراهیم بن لاجین قزوینی، تا: قرن ۱۲؛ واقف: سید عباس وثوق حسینی، فروردین ۱۳۶۴؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج دارچینی، ۳۳۹ گک، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۴ سم [ف: ۱۱ - ۵۵۱]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۹۰

**انجام:** و انه فی الاخرة لمن الصالحین. و این اساس اجابت دعاء اوست که گفته و الحقنی بالصالحین و بعد از توصیف ابراهیم بصفات حسنة خطاب به پیغمبر ما صلوات الله علیه و آله میکند و میفرماید.

از ابتداء قرآن تا آخر سوره نحل؛ خط: نستعلیق خوب، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام (یکی دو برگ)؛ مجدول مذهب؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج، ۴۷۲ گک، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۵ - ۳]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۴۴

از اول سوره بقره تا آیه شریفه «فاما الذین آمنوا فیعلمون انه الحق من ربهم و اما الذین کفروا فیعولون ماذا اراد الله»؛ خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۱۲ گک، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۶×۲۰ سم [ف: ۲ - ۹۷۶]

## ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

ایاسلوفی، شهاب الدین بن عبدالله

ayāslūfī, šahāb-od-dīn ebn-e 'abd-ol-lāh

تفسیر بسیار مختصری است از برای توضیح الفاظ آیات با اشاره به بعضی از روایات حضرت پیامبر اکرم (ص). [دنا ۱۸۰/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۹۸

**آغاز:** الحمد لله الذی أنزل القرآن کلاماف قیماف لا یحوم حوله عوج و جعله کتاباف محکماف بنظم معجز ناطق بالبینات نسخه حاضر تا سوره اسری را دارد و نام مؤلف از یادداشتی در پایان نسخه که محمد بن علی بن محمد نوشته، گرفته شده است؛ خط: نسخ، کاء: پیر عبدالله بن محب الله، تا: ربيع الاول ۱۰۶۳ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۲۱۰ گک، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۱۴ - ۲۷۶]

## ● تفسیر قرآن کریم = ترجمة القرآن = تفسیر

الشریف اللاهیجی / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm = tarjomat-ol qor'ān = tafsīr-oš šarīf-el lāhījī

لاهیجی، بهاء الدین محمد بن علی، ق ۱۱ قمری

lāhījī, bahā'-od-dīn mohammad ebn-e 'alī (- 17c)

تاریخ تألیف: ۱۰۸۶ق؛ محل تألیف: پنته هند

تفسیر آیات را بعد از هر آیه به طور اجمال آورده و سپس به نقل روایات معتبره امامیه به طور مختصر پرداخته و در صورت تنافی و تعارض روایات آنها را مبین ساخته و در بخش های ادبی و قصص تاریخی به طور متوسط وارد شده و در نقل کلمات مفسرین و بیان رجالی که در احادیث آمده به اختصار رفته است. مؤلف در این تفسیر از رساله ای که در باب عالم مثال تألیف کرده به نام رساله مثالیه و نیز از کتاب دیگر خویش خیرالرجال یاد می کند و باید دانست این رساله مثالیه به جز رساله فانوس خیال قطب لاهیجی مؤلف محبوب القلوب است (که گویا برادر بهاء الدین باشد). میان این دو رساله که از لحاظ موضوع با یکدیگر شباهت دارد، از نظر ترتیب و مطلب شباهتی نیست و مطالبی که در این تفسیر نقل شده همه از رساله مثالیه بهاء الدین لاهیجی است نه از فانوس الخیال قطب لاهیجی و نیز در رساله فانوس الخیال از محبوب القلوب نقل شده نه در مثالیه



تیماج قهوه‌ای، ۳۰۲ گگ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۴×۳۵ سم [ف: ۲ - ۹۹۷]  
۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۱۹

آغاز: برابر؛ انجام: و مروی است که هر که وقت خواب آخر سوره کهف را بخواند هر وقت که خواسته باشد بیدار گردد و این معنی بتجربه نیز رسیده.

جلد اول از آغاز تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد هادی بن حاج محمد مهدی قزوینی، تا: پنجشنبه ۴ رجب ۱۱۳۳ق؛ مصحح، محشی بعضاً با عنوان «مهدی»؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۹۰ گگ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۲×۳۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۱۸]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۸۳۲

آغاز: سورة شوری بسمله و به نستعین حم عسق در معانی الاخبار بتوسط سفیان بن سعید ثوری؛ انجام: و تفسیر به رأی به اتفاق عقل و نقل بالطل و عاطل است ... غفر الله له و لوالديه و احسن اليها و اليه.

جلد ۲ کتاب و از ابتدای سوره شوری تا پایان قرآن؛ خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: شکری آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۶۲ گگ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۸×۲۷ سم [اهدائی رهبر: اعلوم قرآن - ۹۴]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۴

آغاز: و در اینجا اشارت است بر اینکه تنزه خدا از آن ولی؛ انجام: اول و آخر قرآن ز چه با آمد و سین xx یعنی اندر دو جهان رهبر تو قرآن بس

جلد ۲، از اول تفسیر سوره کهف تا آخر قرآن، صدر نسخه چند سطری است از بقایای تفسیر سوره اسراء که متمم عبارت جلد اول است؛ خط: نسخ، کا: محمد اشرف بن محمد علی، تا: ربیع الثانی ۱۲۶۰ق؛ پس از این مقام این تفسیر را بیان کرده و آن را چنین بستوده: «بر لیب سخن شناس مخفی نماند که اختتام این ترجمه بلفظ بس کنایه است بر اینکه این ترجمه نیز طالبان رحیق حقایق قرآنی و متعششان مناهل دقایق و حیاتی را کافی و بس است و احتیاج نیست بمطالعه تفاسیری که اکثر آنها تفسیر برأی است و تفسیر برأی باتفاق عقل و نقل باطل و عاطل است و الله یحق الحق و یبطل الباطل انه کان حلیمافوراً الحمد لله اولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً و الصلوة علی رسولہ المصطفی و آله البررة الانقی مادامت ... فی السماء»؛ ۳۶۵ گگ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱ سم [ف: ۴ - ۴۱۴]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۴۵

آغاز: پس از بسمله: الر تلک این آیات که می‌آید آیات الکتاب آیتهای این سوره است؛ انجام: و این نیز نزد جمعی بتجربه رسیده.

جلد ۳، از سوره حجر تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: حسین کمیلی، تا: دوشنبه ۲۲ شوال ۱۳۷۷ق؛ واقف: سید عباس وثوق حسینی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۱۷ گگ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱ سم [ف: ۱۱ - ۵۵۳]

آغاز: المص در معانی الاخبار در تفسیر این حروف عالیات؛ انجام: از آنچه باعث عذاب و هلاک ایشانست.

جلد ۲، از ترجمه و تفسیر سوره اعراف تا آخر سوره ابراهیم؛ خط: نستعلیق، کا: ابراهیم بن لاجین قزوینی، تا: قرن ۱۲؛ واقف: سید عباس وثوق حسینی، فروردین ۱۳۶۴؛ کاغذ: حنایی، جلد: مقوا، ۲۵۹ گگ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۳ سم [ف: ۱۱ - ۵۵۲]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۴۶

آغاز: کهیص علی بن ابراهیم از حضرت صادق علیه السلام روایت کرده که؛ انجام: ان نصرانی را آن قدر زدند که در زیر چوب فوت شد.

جلد ۴، از ترجمه و تفسیر سوره مریم تا آخر سوره مؤمن؛ خط: نستعلیق، کا: ابراهیم بن لاجین قزوینی، تا: قرن ۱۲؛ واقف: سید عباس وثوق حسینی، فروردین ۱۳۶۴؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج مشکى، ۴۷۹ گگ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۳ سم [ف: ۱۱ - ۵۵۳]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۸۸

آغاز: پس از تسمیه: حم عسق در معانی الاخبار بتوسط سفیان بن سعید ثوری از حضرت صادق علیه السلام روایت کرده؛ انجام: ولكن برضاء الله و قضاء و بمشية الله.

از تفسیر سوره شوری تا اواخر سوره دهر؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ واقف: حسین کی استوان؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج عنایی، ۲۲۴ گگ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴ سم [ف: ۱۱ - ۵۵۴]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۴۷

آغاز: پس از تسمیه: حم قسم بخدای حمید و مجید و یا به پیغمبر مذكر وعد وعید؛ انجام: الاحیاء منهم و الاموات و ارحمنا معهم جمیعاً برحمتک یا ارحم الراحمین.

جلد ۵، از ترجمه و تفسیر سوره فصلت تا آخر کتاب؛ خط: نستعلیق، کا: ابراهیم بن لاجین قزوینی، تا: غره جمادی الثانی ۱۱۱۱ق؛ واقف: سید عباس وثوق حسینی، فروردین ۱۳۶۴؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج مشکى، ۳۲۹ گگ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۴ سم [ف: ۱۱ - ۵۵۴]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۳۰۶

نیمه یکم و دیباچه ندارد؛ خط: نسخ، کا: عبدالکریم بن ملا علی، تا: پنجشنبه ۹ رجب ۱۱۲۲ق؛ تملک تاریخ ۱۲۷۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۳۳۱ گگ، ۳۴ سطر (۱۵×۲۸)، اندازه: ۲۲×۳۶ سم [ف: ۱۶ - ۲۳۸]

۱۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۶۲۱-۳۹/۱

آغاز: بسمله کهیص علی بن ابراهیم از حضرت صادق علیه السلام روایت کرده که کهیص به معنی هو الکافی الهادی العالم الصادق؛ انجام: تفسیر به رأی به اتفاق عقل و نقل و باطل و عاطل است ... انه کان حلیمافوراً الحمد لله اولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً ... مادامت الشمس دائرة فی السماء تم تألیف هذه الترجمة الانیقة از سوره مریم تا آخر قرآن؛ خط: نسخ، آیات معرب، کا: عبدالکریم بن ملاعلی، تا: جمعه محرم ۱۱۲۳ق؛ مصحح: جلد:

۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۳

آغاز: اولئك - آن متقیان و شیعیان بوسیله عقل و ارسال انبیاء و ائمه هدی؛ **انجام:** و هم از فقر و هم از سقم خلاص شدم الحمدلله رب العالمین  
جلد ۱، از آیه چهارم سوره بقره تا اواخر سوره اسری؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ به وسیله منتجب الدین در اسفند ۱۳۰۹ تسلیم کتابخانه گردید؛ ۲۷۴گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۱×۳۱سم [ف: ۴-۴۱۴]

۱۶. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۵۵

جلد دوم، از اول سوره الکهف تا آخر القرآن؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ واقف: ملا عبدالسمیع؛ کاغذ: سمرقندی، ۲۱ سطر (۲۳×۵)، قطع: رحلی [تراثا: س ۶ ش ۱ - ۸۷]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۳/۴

آغاز: بسمله. و به ثقتی سورة الجمعة مدنية و هی احدی عشر آیه نام روز جمعه در زمان قبل از اسلام العروبة با الف و لام بوده چون مسلمانان مدینه پیش از هجرت سید المرسلین (ص) از مکه بمدینه گفتند که یهود روزی دارند که در آنروز عید میکنند؛ **انجام:** و تحریم بیان این است که این شیء حرام است و جایز نیست و ایجاب منع است از فعل و ابتغاء طلب است و ازین است بغی که طلب استعلاء بغیر حق است و  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: شکری اصفهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۹ص (۱۹۴-۲۹۲)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۰-۱۳۲۹]

## ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

فتونی اصفهانی، ابوالحسن بن محمد طاهر، ۱۳۸۱ قمری  
fotūnī esfahānī, ab-ol-hasan ebn-e mohammad tāher (- 1726)

تفسیر مختصری است برای کلمات و آیاتی که احتیاج به تفسیر و توضیح داشته با نقل بعضی از احادیث مناسب آیه‌ها، و تمام آیات را تفسیر نکرده است. این تفسیر بنا به نوشته شخصی روی برگ اول مطابق است با آنچه در تفسیر «مرآة الانوار» مؤلف معروف به «مشکاة الانوار»، آمده و گمان می‌رود که این تفسیر را مؤلف در آغاز کار نوشته پس از آن به تفصیل پرداخته و آن مفصل ناتمام مانده است.

[دنا ۱۸۱/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۶۰۹

آغاز: ... قال ولاية على عليه السلام اعلم أن الولاية مصدر متساوية فيه التذكير والتأنيث، اذا علم انه شيئاً هو كائن؛ **انجام:** فيه وجود: آن رؤس الشياطين شجرة يقال لها الاشن و ثانیها ...  
مشمتمل بر مقدمات و تفسیر قرآن تا سوره صفات می‌باشد؛ خط: نستعلیق نازیبا، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تملک: محمد قمی به تاریخ ۱۳۰۷؛ جلد: تیماج سبز، ۱۴۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۰-۹]

## ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

حسینی، محمد محسن بن محمد عماد الدین، ۱۲ قمری  
hoseynī, mohammad mohsen ebn-e mohammad 'emād-od-dīn (- 18c)

تاریخ تألیف: دهه آخر رجب ۱۱۴۲ق

منتخباتی است از چند تفسیر فارسی و عربی ذیل بعضی از آیات

## ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

؟ واعظ گیلانی، عبدالوحد بن نعمت الله، ۱۱ قمری  
vā'ez-e gīlānī, 'abd-ol-vahīd ebn-e ne'mat-ol-lāh (- 17c)

تفسیری ممزوج با آیات قرآنی با عناوین «انیس» و شاید «انیس الواعظین» عبدالوحد بن نعمه الله بن یحیی جیلانی استرآبادی شاگرد شیخ بهائی باشد. در آخر هر سور اشاره می‌کند که فلان مطلب در انیس مقدمه آمده است و در انیس خاتمه خواهد آمد.

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۳۷

آغاز: سورة الروم، و الکلام فی کونها آیه سورة و عدد آیه‌ها و فضلها من انه من قرأها؛ **انجام:** فقال: الکافر الثانی کان علی أمير المؤمنين عليه السلام ظهیراً و رواية الخلافة بعد النبوة ...  
از اول سوره الروم تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا، جا: نجف اشرف؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، یادداشتی از آقا میرزا علی قزوینی با تاریخ ۱۲۸۷ق؛ جلد: چرم قرمز، ۲۶۰گ، ۲۴سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [مؤید: ۳-۵۸۳]

## ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

خاتون آبادی، اسماعیل بن محمد باقر، ۱۰۳۱ - ۱۱۱۶ قمری  
xātūn ābādī, esmā'il ebn-e mohammad bāqer (1622 - 1705)

شامل تفسیر سوره جمعه منافعین، تغابن، طلاق و قدری از تحریم. مؤلف در شأن نزول و فضیلت و نکات ادبی این سوره‌ها به طور جامع سخن گفته و در آن از جامع الاخبار خود یاد کرده است.

[دنا ۱۸۱/۳]

yūsof (- 18c)

تفسیر مزجی مفصلی است با نقل اقوال از مجمع البیان و جوامع الجامع طبرسی و صافی فیض کاشانی. در این تفسیر به جهات ادبی و لغوی اهمیت داده و روایات زیاد نقل می کند.

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۳۴۹۱-۱۸/۱۱

آغاز: سورة آل عمران مدنیة ... الم عن الصادق علیه السلام فی حدیث وأما الم فی آل عمران فمعناه أنا الله المجید وقد سبق الاختلاف فیہ؛ **انجام**: من قرأ سورة المائدة كل يوم خمیس لم یلبس ایمانه بظلم ولم یشرک به أبداً انتهى كلامه اعلی الله مقامه. از اول سوره آل عمران تا آخر سوره مائده و به روز جمعه دوم شوال ۱۱۲۵ پایان یافته است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی با امضای «منه سلمه الله»، با علامت بلاغ؛ وقف نامه ای به تاریخ ۲۰ شعبان ۱۳۳۸؛ مهر: «عبد محمد حسین ۱۱۸۴» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۳۷ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [ف: ۲ - ۹۷۷]

#### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / اردو

tafsīr-e qor'ān-e karīm

تونکی، محمد هاشم

tūnakī, mohammad hāšem

از محمد هاشم تونکی [به استناد یادداشت آقای مهدی خواجه پیر]. ایشان پس از ترجمه آیات شریفه با رمز «ف» به طور اختصار به تفسیر آنها پرداخته است.

[دنا ۱۸۱/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۳۹۶

آغاز: بسمله، شروع الله کی نام سی جو مهربان هی سورة الفاتحه بسمله، الحمد لله رب العالمین سب (کذا) تعریف الله کوجو صاحب ساری جهان؛ **انجام**: من الجنة و الناس جنونمین یا آدمیونمین ف حدیث مین فرمایاهی ان سورتون برابر کوئی دعا نهین پناه کی واسطی.

خط: نستعلیق، کا: محمد هاشم، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۸۰۰ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۹×۱۶/۵ سم [ف: ۲۲ - ۱۶۳]

#### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

اخباری، محمد بن عبدالنبی، ۱۱۷۸ - ۱۲۳۲ قمری

axbārī, mohammad ebn-e 'abd-on-nabī (1765 - 1817)

تفسیر اخباری نسبتاً مفصلی است از ابتدای قرآن تا آیه ۲۸۱ سوره بقره. مؤلف در آغاز بعضی از روایان فضل قرآن را آورده است. در این تفسیر بیشتر به تجزیه و ترکیب کلمات و معانی فردی هر یک از کلمات پرداخته است. صاحب الذریعه همین

قرآنی که مؤلف در حاشیه نسخه ای از قرآن نوشته بود و پس از آن در این کتاب تدوین شده و کار تدوین آن با کمک فرزند مؤلف عماد الدین محمد به پایان رسانده است. این تفسیر به ترتیب سوره ها با ملاحظه ترتیب آیات تنظیم شده و دنباله هر آیه ای آنچه متعلق به آن است می آید و در پایان فواید چندی افزوده شده است.

[دنا ۱۸۱/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۶۶۹

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد بنده قلیل الطاعة کثیر المعصية ... که بسبب مغلوبی آل محمد اجداد پریشان و متفرق شده بودند؛ **انجام**: و ضالین آنهايند که در فروع دین گمراه شده اند

خط: نسخ مغرب و نستعلیق، بی کا، تا: جمعه ۲۹ ذیحجه ۱۲۱۷؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکی، ۴۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۹/۵×۱۸ سم [ف: ۲۵ - ۴۴]

#### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

؟ اشرفی مازندرانی، محمد سلیمان، ۱۲ قمری

ašrafī-ye-māzandarānī, mohammad soleymān (- 18c)

تفسیر شیعی است و از مجمع البیان و بیضاوی و صافی نقل کرده است.

[دنا ۱۸۱/۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۶۸

آغاز: من الاصار التي كانت على الامم قبلک و کانت الامم السالفة صولتها مفروضة عليها فی ظلم الارض و انصاف النهار و هی من الشدائد التي كانت عليهم فرقتها عن امتک و فرضت عليهم صلواتهم؛ **انجام**: يقول الله هذا يوم ينفع الصادقين مدقهم. تمت هذه المجلدة بحمد الله و حسن توفيقه ... فی قرية اشرف من قرى مدينة طبرستان حماها الله عن حوادث الزمان على يد مؤلفها و مسودها الذي هو اقل العباد عمدا و اكثرهم زللا المتوكل على الله المنان الموعو بسليمان.

از ابتدای سوره آل عمران شروع شده تا آیه «الله ملک السموات و الارض و ما فیهن و هو على کل شیء قدير»؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: قهوه ای سیر، ۲۱۹ گ، ۲۷ سطر (۱۵×۹/۵)، اندازه: ۲۳/۵×۱۷ سم [ف: ۳۴ - ۱۰۲]

#### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

حسینی تنکابنی، محمد بن محمد یوسف، ۱۲ قمری

hoseynī-ye tonekābonī, mohammad ebn-e mohammad

نسخه را دیده است.

[دنا ۱۸۱/۳؛ الذریعه ۲۶/۲۲۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۱۱۱

**آغاز:** نحمدک اللهم یا من انزلت علی عبدک الكتاب و نشکرک یا من اکرمت نبیک با نزال القرآن؛ **انجام:** لسنة واحدة من ملک ارده شیر بن شیرویه بن ایرد یزبن هرمز بن نوشیروان خط: نستعلیق، بی کا، تا: در زمان مؤلف قرن ۱۳؛ مصحح، دارای خط خوردگی مختصر؛ تملک: حسنعلی واعظ ایروانی به سال ۱۲۷۲؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۹۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۹×۱۴/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۷]

### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / عربی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

دنبلی، محمد بن عبد الرزاق، قرن ۱۳ قمری

donbalī, mohammad ebn-e 'abd-or-razzāq (- 19)

تاریخ تألیف: ۱۲ رمضان ۱۲۵۲ق (احتمالاً تاریخ تألیف جلد نخست)

تفسیر مزجی توضیحی نسبتاً مختصری است با اشاره به مسائل ادبی و اعراب قرآن و نقل بعضی روایات و مطالبی از کتابهای نزدیک عصر مؤلف. در پاره‌ای از آیات قطعه‌های ادبی مسجع مقفی با عناوین «مقاله، مقالة» افزوده شده است در نکوهش دشمنان اهل بیت علیهم السلام یا تشویق به تحصیل اخلاق پسندیده و التزام به آداب دینی.

**آغاز:** الحمد لله الذى خلق العرش و الكرسي من العدم و فلق الضوء و الصبح و الانوار من الظلم و ابدع العقول و الارواح و النفوس و اللوح و القلم.

[دنا ۱۸۱/۳]

۱. مشهد؛ مدرسه آیه الله خوئی؛ شماره نسخه: ۷۰

**آغاز:** الحمد لله خالق الارضين و السموات مبدع البراهين و الدلالات منشیء القوانين و الايات مخترع هياكل الماهيات جلد دوم و دارای سوره آل عمران و نساء، روز شنبه ۲۴ جمادی الاول ۱۲۵۶ تألیف آن به پایان رسیده؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تاک ۱۲۵۶ق؛ مصحح، و مطالبی افزوده‌اند؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۶۰ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۴۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۳۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۳۴۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۲۶

**آغاز:** الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام على خير خلقه محمد و آله الطاهرين ... و بعد مرتب اوراق محمد بن عبد الرزاق؛ **انجام:** و انا العبد الذليل الفقير الحقير الجاني الفاني المحتاج إلى رحمة الله تعالى في وجوده و بقاءه و حياته و مماته و في كل آن

من اوان الدنيا و الاخرة.

از سوره یونس تا آخر سوره فاطر و تألیف این بخش در روز پنجشنبه ۲۲ ذیقعد ۱۲۵۹ به پایان رسیده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: پنجشنبه ۲۲ ذیقعد ۱۲۵۹ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۲۹ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۳۵-۱۲۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** مبغضين للدنيا محبين للآخرة و آتنا ما وعدتنا على رسلك و لا تخزنا يوم القيامة انك لا تخلف الميعاد. مشتمل بر مقدماتی است در فضیلت علم و قرآن و انواع کلام و فوائد انزال کتب و نکوهش از تفسیر به رأی و مبحثی در تحریف و اختلاف قراءات و چگونگی نزول قرآن و آداب تلاوت و جز اینها. و همچنین تفسیر سوره فاتحه و بقره؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی؛ تملک: احمد آقائی به تاریخ ۱۳۴۷؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۶۹ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۴-۳۲۶]

### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

تبریزی، لطفعلی بن احمد، - ۱۲۶۲ قمری

tabrizī, lotf-'alī ebn-e ahmad (- 1846)

تفسیر کوتاهی است بر چند سوره از قرآن کریم. در این تفسیر با استفاده از روایات شیعی، مدلول آیات مورد بررسی قرار گرفته است و گاهی از تفاسیر سنی همچون کشاف نقل قول می‌کند بخش عمده این کتاب به زبان عربی است و در موارد اندکی مطالب را به فارسی آورده است؛ مؤلف در این تفسیر اغلب به مباحث لغوی و ادبی پرداخته شده و در برخی موارد به اسباب نزول اشاره می‌کند و در اندک مواردی نیز به اقوال مفسرین متعرض می‌شود. تألیف این بخش‌ها به ترتیب در تاریخ‌های زیر پایان یافته است: سوره حج (شب ۷ رمضان ۱۲۵۲)، سوره مؤمنون (شب ۲۱ شعبان ۱۲۵۲)، سوره نور (۲۰ شوال ۱۲۵۴)، سوره عم یتسائلون (بدون تاریخ).

[دنا ۱۸۱/۳]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۶۲

**آغاز:** بسمله. کهیص ذکر رحمة ربک عبده زکریا اعلم ان المقطعات من الحروف التي ذكرت في اوائل السور لاتدل بالوضع من حيث اللغة على معنى؛ **انجام:** و كان هو العاشر فمرت به و هو يتشخط في دمه و هو يضحك ملا فيه حتى فاروق الدنيا الحمد لله رب العالمين

تفسیر سوره‌های مریم، طه و انبیاء؛ خط: نسخ معرب و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، خط خوردگی دارد؛ یادداشتی از زین العابدین بن علی بن لطفعلی بن احمد بن محمد صادق تبریزی در ۱۲۹۴ق که درباره کتاب و مؤلف نوشته؛ جلد: تیماج سرخ با ترنج و سرترنج و لچکی ها، ۲۳۰ گ، ۲۲ سطر،

اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۳۰ - ۴۱]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹۳

**آغاز:** آغاز تفسیر سوره حج: «روی فی کتاب ثواب الاعمال عن ابی عبدالله علیه السلام قال من قرأ سورة الحج فی کل ثلاثة ايام لم تخرج سنة حتی یرجع الی بیت الله الحرام». آغاز تفسیر سوره مؤمنون: «سورة المؤمنین ففی ثواب الاعمال و مجمع الیاب قال ابو عبدالله علیه السلام من قرأ سورة المؤمنین ختم الله له بالسعادة اذا کان یدمن قرائتها فی کل جمعة کان منزله فی الفردوس». آغاز تفسیر سوره نور: «فی کتاب ثواب الاعمال باسناده الی ابی عبدالله علیه السلام قال حصنوا اموالکم و فروجکم بتلاوة سورة النور و حصنوا بها نساءکم فان من ادمن قرائتها فی کل يوم ...». آغاز تفسیر سوره عم يتسائلون: «بسم الله الرحمن الرحيم عم يتسائلون عن النبأ العظيم الذی هم فیہ مختلفون فی کتاب ثواب الاعمال باسناده عن ابی عبدالله علیه السلام قال من قرأ عم يتسائلون لم تخرج سنته اذا کان ...»

تفسیر سوره حج و مؤمنون و نور و عم يتسائلون و ظاهراً مؤلف بیش از این مقدار موفق به تألیف نشده است؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۸۹گ، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۳۵ - ۱۹۵]

## ● تفسیر القرآن الکریم = احقاق الحق / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm = ihqāq-ul haqq

استرآبادی، محمد جعفر بن سیف الدین، ۱۱۹۸ - ۱۲۶۳ قمری

estarābādī, mohammad ja'far ebn-e sayf-od-dīn (1784 - 1847)

مؤلف در این تفسیر معانی آیات را با استناد به احادیث اهل بیت علیهم السلام به اختصار توضیح داده است. بنا به نوشته الذریعه و ریحانة الادب تنها از سوره کهف تا پایان سوره احزاب را نگاشته و به تفسیر سایر سوره ها موفق نشده است.

[دنا ۱۸۲/۳]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۰۳/۴

**آغاز:** بسملة الحمد لله الذی یطعم و لایطعم؛ **انجام:** و یحفظ من الفرق الاکبر ... الطاهرین.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۲ص (۲۳۵-۲۴۶)، ۱۵ سطر (۱۰×۵)، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۱۴ - ۳۶۴۸]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۰۷

**آغاز:** بسملة، سورة الکهف بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله الذی انزل علی عبده الکتاب یعنی القرآن علم الله عباده کیف یحمدونه علی اجل نعمه علیهم الذی هو سبب نجاتهم؛ **انجام:** و کانت اطول من سورة البقرة و لکن نقصوها و حرفوها.

از ابتدای کهف تا انتهای سوره احزاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۱ق؛ مصحح؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۷۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۲۴سم [ف: ۲۲ - ۱۶۴]

## ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

آل رضا، احمد بن جعفر، ق ۱۳ قمری

āl-e rezā, ahmad ebn-e ja'far (- 19c)

تفسیر متوسطی است با نقل اقوال صحابه و تابعین و برخی حوادث تاریخی آیات را تک تک با عناوین «قوله تعالى» مطرح و سپس تفسیر می کند و بیشتر به جنبه های ادبی و مکی و مدنی بودن آیه و بعضاً مطالب تاریخی مرتبط به آیه اشاره می کند. نسخه حاضر تفسیر چند سوره از قرآن را دارد که برخی سور را به پایان نرسانده است.

قم؛ گلیپگانی؛ شماره نسخه: ۱۷۳۰-۱۰/۴۰

**آغاز:** سوره بقره از آیه ۱۳۱ بسملة، قولوا آمنا بالله وما انزل الینا وما انزل الی ابراهیم واسماعیل ... آیه واحده بلاخلاف قوله تعالی قولوا آمنا بالله یحتمل ان یکون جواباً علی ما روی عن ابن عباس ان نفرأ من اليهود؛ **انجام:** و یحتمل ان یکون اراد حتی یأتیه العلم الضروری بالموت والخروج من الدنیا الذی یزول معه التکلیف سورة النحل هی مکیه در جلد دیگر مطالعه شود.

بقره، آل عمران، نساء، مائده، یوسف، رعد، ابراهیم، حجر؛ خط: نسخ، کا: گویا به خط مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، ۱۰۷گ، ۳۵-۳۷ سطر، اندازه: ۲۰×۲۸سم [ف: ۲ - ۹۷۷]

## ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / عربی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

حسینی خراسانی، ذبیح الله بن هدایت الله، ق ۱۳ قمری  
hoseynī xorāsānī, zabīh-ol-lāh ebn-e hedāyat-ol-lāh (- 19c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۸۸

نسخه بسیار نادر؛ بی کا، تا: ۱۲۵۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ محشی به نشان «منه دام ظله» [د.ث. مجلس]

## ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

حسینی مرعشی، محمد بن عبدالمهدی، ق ۱۳ قمری  
hoseynī mar'āshī, mohammad ebn-e 'abd-ol-mahdī (- 19c)

تفسیری مختصر به ترتیب سوره ها از بقره تا سوره تکاثر که به ترکیب و تفسیر برخی از آیات و کلمات و احیاناً رخدادهای

سوره فاتحه، الرحمن، واقعه، نبأ، نازعات، عبس به صورت کامل و برخی سور دیگر به صورت ناقص نگاشته و بیشتر اقوال مفسرین مشهور همچون قاضی بیضاوی، کشاف زمخشری، حاشیه شیخ زاده بر انوار التنزیل، ابوالسعود و نیز از کتب دیگر همچون مجالس رومی، نجاه السالکین، زبدة الواعظین، مشکاة الانوار، حیاة القلوب را می‌آورد. در پایان تفسیر سوره فاتحه به نام مؤلف و کاتب اشاره شده و لذا احتمال دارد که فقط تفسیر سوره فاتحه کار ابراهیم خلوصی باشد.

قم؛ گلیپایانی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۶/۱-۸/۱۰۶

آغاز: سورة فاتحة الكتاب و تسمى ام القرآن لانها مفتحة و مبدأه و كأنها اصله و منشأه و لذلك تسمى اساساً او لانها تشتمل على ما فيه من الثناء على الله؛ **انجام**: بسملة انا اعطيناك الكوثر اى معرفة الكثرة بالوحدة و علم التوحيد التفصيلى و شهوده و الوحدة فى عين الكثرة يتجلى الواحد الكثير فصل لربك اى ذ اشاهدت الواجد ... لا يوجد ولا يذكر ولا ينسب اليه ولد حقيقة قاسانى. خط: نسخ، کا: محمد بن عبدالله خواجه زاده، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۲۰ گ، اندازه: ۱۶×۲۲/۵ سم [ف: ۲- ۹۷۷]

#### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

خوئی، مصطفی بن محمد، ق ۱۳ قمری

xū'ī, mostafā ebn-e mohammad (- 19c)

[دنا ۱۸۲/۳]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۵۵۱

آغاز: بر تفرد جناب اقدس الهی؛ **انجام**: بدانکه مراد از عمل صالح.

از سوره فاتحه تا آخر سوره کهف؛ خط: مختلف، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ هدایی: شیخ محمد جواد علمیه؛ کاغذ: کبود اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، ۹۸ گ، اندازه: ۱۱/۵×۲۱ سم [ف: ۴- ۱۳۴۰]

#### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی و فارسی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

سید ششتیری، ق ۱۳ قمری

seyyed-e šoštārī (- 19c)

تاریخ تألیف: رمضان ۱۲۵۲ق؛ محل تألیف: کربلا  
تفسیر مفصلی است بر آیه ۹۶ سوره آل عمران «ان اول بیت وضع للناس». مؤلف که از علمای شیخی است در ضمن مباحث تفسیری به بسیاری از شبهات اعتقادی پاسخ گفته و در فصل پایانی کتاب در پاسخ به سؤال شخصی مفصلاً عقاید خود را بیان کرده است و متذکر شده که ۲۰ سال را در کربلا بوده است.

تاریخی پرداخته است. چند مورد جهت آشنایی: «و اما یزغنک من الشیطان اما در اصل آن ما بوده و بدخول ماء زانده بران شرطیه نون تأکید بر فعل شرط داخل شده. قوله قوله و اذا لم تأتهم بآیه گویند کفره هرگاه آن حضرت (ص) آیه بر ایشان می‌خواندی می‌گفتند که دروغ می‌گویی از پیش خود ساخته و چون مدتی می‌گذشت که آیه نمی‌شنیدند با آن حضرت می‌گفتند که چرا دیگر آیه نمی‌سازی. قوله يجعل لكم فرقانا مراد از فرقان هدایت و نوری است که فارق بین الحق و الباطل است. و اذ یمکر بک الآیه گویند این آیه در باب قصه دار الندوة نازل شد و آن چنان بود که قریش با هم در آن خانه اجتماع نمودند و آن خانه قصی به کلاب بود ... قوله کذاب آل فرعون کاف در کذاب کاف اسمی بمعنی مثل و در محل رفع است که خبر مبتداء محذوف باشد بتقدیر دأبهم کذاب آل فرعون و دأب به معنی عادت است. قوله و لقد همت به و هم بها لولا أن رأى برهان ربه یعنی البته و به تحقیق که آن زن خواهش این کار زشت کرد از یوسف و هم بها یعنی یوسف هم خواهش آن کردی اگر نبودی که دید حجت پروردگار خود را از حضرت صادق مروی است که برهان پروردگار او نبوتی بود که حق تعالی به او داده بود کا مانع ارتکاب فواحش است و علم شریعی که صارف از قبیح است و بنابراین اشکالاتی که در این آیه مشهور است مندفع می‌شوند...»

[دنا ۱۸۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۱۳

آغاز: سورة البقرة، بسملة، قوله و کلا رغدا رغدا صفت مصدر محذوف است و به این تقدیر است و کلا منها اکلا رغدا و رغدا نعمت بسیار را گویند؛ **انجام**: سورة التكاثر قوله کلا سوف تعلمون کلا ظرفی است متضمن معنی ارتفاع نه اسم فعل و غرض از آن تنبیه بر آن است که فاعل نباید تمام نظرش به دنیا باشد تا به حدی که به شغل شما مردگان پردازد و قاعده عرب است تأکید به کلا و حاشا تمت بعون الله ... فی اليوم الثانی و العشرین من شوال المکرم فی النجف الاشرف سنه ۱۲۹۱ هزار و دویست نود و یک.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۷۶ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۰ سم [ف: ۲۲- ۱۶۱]

#### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

خلوصی، ابراهیم

xolūsī, ebrāhīm

مؤلف که مدرس مدرسه رئیس الکتاب بوده (و ظاهراً اهل ترکیه باشد) تفسیری عرفانی بر برخی از سور قرآن همچون

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۷۹

**آغاز:** قال عزمنا قائل ان اول بيت ... و اعلم ان تفسير فی هذه الأزمنة المتطالیه فی تلك الليلة الشریفة لیس منحصرًا فیها بل هذا فی جمیع الآیات؛ **انجام:** پس آنها بد کنند من نباید بدی کنم که از شأن نجیب دور است لاسیما مؤمن لاسیما عالم و صلی الله علی محمد و آله الطاهیرین.

خط: نسخ، بی کا، تا: عید فطر ۱۲۵۲ق؛ مصحح، با خط خوردگی و اضافات در حاشیه، محشی با عناوین «لمحرره» و «سمع»، در برگ اول سؤال و جوابی درباره ساداتی که از طرف مادر سیدند آیا خمس به آنها تعلق می گیرد یا نه آمده؛ مهر: «صراط علی حق نسکه» (بیضی)؛ جلد: تیماج طلائع، ۱۴۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۱۱سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۰۶]

### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

یزدی، احمد بن حسن، - ۱۳۱۰ قمری

yazdī, ahmad ebn-e hasan (- 1893)

در مقدمه تألیفات خود را که برخی از آنها در تفسیر قرآن کریم است چنین آورده: باقیات الصالحات، اسماء الغزوات، خزائن الأنوار، شمس المزیته، الحجج الحقایق (در ۱۴ جلد)، براهین الخواص (در تفسیر سوره بقره در ۲ جلد)، منفجر المعانی (در تفسیر سوره فجر)، تسلیات الرسول (در تفسیر سوره یوسف)، درجات الممدوحین فی احوال المقبولین، ایفاظ الراقدین (در شرح دعای سحر)، انوار اللاهوتیه فی حیاض الناسوتیه انیس العرفان فی شرح صلوات شعبان و چندین تألیف دیگر. مفسر در این کتاب آیات را در موضوعات مختلف گرد آورده سپس روایات و حکایاتی که در آن زمینه وارد شده آورده است.

[دنا ۱۸۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۵۵۲

**آغاز:** بسملة، ربنا زدنا حب علی بن ابی طالب و اولاده المعصومین و لا تقبضنا الا بحب علی بن ابی طالب و اولاده المعصومین ... و بعد چنین گوید؛ **انجام:** پسران ابو لهب به جهت خصومتش نزد عبدالله بن عباس آمدند ابن عباس گفت اخرجوا عنی الکبس الخیث (کذا) از من دور کنید کبس (کذا) خبیث را یعنی پسران ابو لهب را.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۴؛ افتادگی: وسط و انجام؛ کاغذ: نخودی، ۳۰۶گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۱×۳۵سم [ف: ۲۲-۱۵۹]

### ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

رضوی، زین العابدین بن جواد، - ۱۳۲۷ قمری

razavī, zayn-ol-'ābedn ebn-e javād (- 1327)

تفسیر کوتاهی است از مؤلف که از نوادگان دختری میرزای قمی صاحب قوانین بوده، وی تفسیر برخی از آیات را در زیر سطور یا حواشی به خط خود نگاشته و برخی آیات را بدون تفسیر رها ساخته است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۵۹۴

**آغاز:** بسم الله الرحمن الرحیم الحمد لله رب العالمین الرحمن الرحیم مالک يوم الدين ... فویل، شدت عذاب للذی یکتبون التاب بأیدیهم ای مختلفاً من عندهم؛ **انجام:** فویل للمصلین الذینهم عن صلاتهم ساهون، غافلون یؤخرونها عن وقته ... الذی یوسوس فی الناس من الجنة و الناس

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۸۲گ، ۱۲ سطر (۱۵×۷)، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۳۶-۶۶۴]

### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qor'ān-e karīm

زاهدی، جعفر، ۱۳۳۵ق

zāhedī, ja'far (1917 -)

تفسیر سوره های یس، زمر و غافر است. روش تفسیر به این صورت است که ابتدا محل نزول، تعداد آیات و خواص سوره بیان گردیده است. در متن تفسیر مذاق عرفانی مشهود و از شواهد شعری فراوان استفاده شده است. بیشتر اشعاری که انتخاب گردیده از مثنوی مولوی می باشد. مفسر از تفاسیر و کتابهایی همچون مجمع البیان، بحر الحقایق، تیان، کنز العرفان، انوار التنزیل و کشف الأسرار استفاده کرده ولی در بسیاری از موارد با کلمه «گویند، آورده اند» و بدون استناد دقیق از منابع مطلب را بیان کرده است. متن تفسیر ساده و با آنکه عرفانی است قابل فهم عموم نوشته شده است. در بیان بعضی مطالب گسترده صحبت کرده، مانند ذو الأوتاد و داستان های پیامبران چون داستان حضرت یونس، داوود، سلیمان و غیره.

[دنا ۱۸۲/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۵۶

**آغاز:** بسمه تعالی سوره یس که آن را سوره دافعه، سوره قاضیه و سوره متمم نیز می نامند در مکه نازل شده مگر آیه اعراض یا آیه اتفاق که بنا به گفته ابن عباس در مدینه فرود آمده است؛ **انجام:**

عاقل از سر بنهد این مستی و باد چون شنید انجام فرعونان عاد.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ واقف: جعفر زاهدی،

۱۳۷۷؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوا، رویه گالینگور، ۱۳۴گ، ۱۸

سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۶/۵سم [ف: ۲۲ - ۱۷۵]

### ● تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی

بیان کرده است: «قال اسماعیل بن محمد باقر... انه منذ رزقني الله من العلوم المنقولة والمعقولة ما هو حظي منها ما تلوت القرآن في آناء الليل و اطراف النهار الا و تاقت نفسي الى عمل كتاب في التفسير جامع يكون أن او رد الآية و اذكر ما يتعلق بلفظها و لغتها و اعرابها و قرائتها و ابين ما تحتمله من وجوه المعاني حقايقها و مجازاتها ثم ان كانت محكمة نصا او ظاهرا بينت وجه ذلك فيها و ان كانت متشابهة محتملة للوجوه بحثت في المتشابه المثنائي و فيما رواه اصحابنا عن اهل البيت عليهم السلام و في القواعد المحكمة المتقنة من القضايا الضرورية العقلية او الأحكام النظرية الصحيحة عما يوجب ترجيح بعض الوجوه و الحكم بكونه مرادا و مقصودا بالافهام منها على وجه القطع و الجزم دون الظن و التخمين فان ظفرت بشيء من ذلك بعد البحث حكمت بموجبه و فسرتها به والا تركتها على التشابه و قنعت فيها ببيان الوجوه المحتملة من دون أن احكم بشيء منها ثم ابين احوالها عمومها و خصوصها ناسخها و منسوخها على ما تقتضيه اصول الفرقه ثم اتكلم فيما يتعلق به من فقهها و حکمتها و اذكر ما يتفرد به اصحابنا من الاستدلال بها على صحة ما يعتقد و نه من الاصول و الفروع و المعقول و المنقول.» (غلامی مقدم)

آغاز: بسملة، الحمد لله الظاهر بباطنه الاول باخره النور الذي لم تشبه ظلم العلق و الأفول الموجود بذاته الذي لم يخالطه عدم و فناء  
[دنا ۱۸۲/۳]

#### ۱. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۱۸۵

آغاز: بسملة، اعلم أن من اول البسملة الى آخرها علم الهی کامل کالفاتحة شرحها و كالقرآن شرح شرحها؛ **انجام:** فابصار هم کابصار الحيوانات لا تنفعهم في عرفان الخط (كذا)  
از ابتدای بسملة تا آیه ۴۳ از سوره یونس؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی از احمد بن محمد؛ واقف: جعفر زاهدی، سال ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی، جلد: خرمایی، ۹۲ گ، ۳۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵ × ۳۱/۱ سم [ف: ۲۲ - ۱۶۹]

#### ۲. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۱۶

آغاز: برابر؛ **انجام:** و مما يدل على هذا ايضا قوله تعالى و جعلناهم ائمة يهدون بامرنا لما صبروا و كانوا بآياتنا يوقنون  
جلد ۱؛ خط: نسخ، بی کا، تا: اوایل قرن ۱۴؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، ۲۹۲ گ، ۳۲-۳۴ سطر، اندازه: ۲۱/۸ × ۱۷/۵ سم [ف: ۲۲ - ۱۸۲]

#### ۳. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۳۳

آغاز: برابر؛ **انجام:** او باعتبار المصالح و المفساد من الحسن و القبح العقلین و ترك هذا الخلق الشريف ...  
جلد ۱، از ابتدای مقدمه تا مبحث انسداد باب العلم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: رجب ۱۳۰۵ق؛ مصحح، محشی برخی به قلم مؤلف؛ نه صفحه از آخر به خط مغایر و احتمالاً از مؤلف باشد؛ واقف: جعفر زاهدی، ۱۳۷۷ش؛ کاغذ: نخودی و شکری آهار مهره، جلد:

tafsīr-e qor'ān-e karīm

ادیب کاشانی، محمد جعفر بن محمد مهدی، - ۱۳۶۳ قمری

adīb kāshānī, mohammad ja'far ebn-e mohammad mahdī (- 1944)

برخی از آیات قرآنی را آورده و سپس آنچه در خلاصه المنهج و صافی و مجمع البیان و دیگر تفاسیر آمده را ذکر نموده و بعضاً اشاره‌ای مختصر به پاره‌ای از مباحث مربوط به آیه می‌کند.  
[دنا ۱۸۲/۳]

#### ۱. کاشان؛ عاطفی، افشین؛ شماره نسخه: ۴۲

آغاز: قوله سبحانه الذي فرض عليك القرآن الى آخر الآية در خلاصه المنهج مسطور است که چون حضرت رسالت صل الله عليه و آله

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج مشکى، ۲۲۷ گ، اندازه: ۱۸ × ۱۲ سم [ف: ۴۴]

#### ۲. کاشان؛ عاطفی، افشین؛ شماره نسخه: ۴۳

آغاز: در تفسیر سوره مبارکه فاتحه الكتاب در خير آمده که حق سبحانه و تعالى صد و چهار کتاب را از آسمان فرو فرستاد و در میان آنها چهار کتاب را که تورات و انجیل و زبور و قرآن است  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج مشکى، ۲۶۲ گ، اندازه: ۱۸ × ۱۲ سم [ف: ۴۴]

### ● تفسیر القرآن الکریم = جامع مبادئ الأحکام / تفسیر

عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm = jāmi'-u mabād-il 'ahkām

اشرفی مازندرانی، اسماعیل بن محمد باقر، ق ۱۴ قمری  
ašrafī māzandarānī, esmā'īl ebn-e mohammad bāqer (- 20c)

مباحث این کتاب بیشتر جنبه فلسفی، فقهی و اصولی دارد. مؤلف می‌نویسد: هر چه در قرآن است همه در سوره فاتحه مجتمع است و هر چه در آن است در بسمله‌اش و هر چه در بسمله جمع است در حرف «باء» آن مندرج است. بنا بر حدیث شریف که علی علیه السلام فرمود: من نقطه تحت باء هستم و آن مبدا و مرجع همه چیز است پس هر چه در عالم وجود است، جملگی در مقام شامخ علی (ع) مضمر است. مفسر در تفسیر آیه ۴۰ از سوره انفال به اسامی حضرت مهدی (عج) در کتب سماوی پرداخته چنین می‌گوید: «المهدی عجل الله فرجه فی صحف ابراهیم (ع) حاشر و فی زبور داود (ع) مفیق و فی التوراة بلغة التركوم او قید مواد (كذا) و فی التوراة بلغة العبران ماشع و فی الانجیل مهمید و ...». نامبرده در این مورد بحثی مفصل دارد و نیز به شأن نزول آیات و رد برخی از مفسرین اهل سنت از جمله بیضاوی پرداخته است. مؤلف در مقدمه هدف خویش را



● تفسیر قرآن الکریم / تفسیر / اردو

tafsīr-e qor'ān-el karīm

تفسیر مختصری است که مؤلف پس از ذکر آیات به ترجمه و تفسیر مختصر آن پرداخته است. موجودی آن شامل بخشی از سوره یوس تا بخشی از سوره دخان می باشد.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۵۴۱

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مجدول؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای فرنگی، ۶۹ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۷×۲۸/۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۳]

● تفسیر القرآن الکریم = منتخب تفسیر النیشابوری /

تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm = mn.-u tafsīr-in neyšābūrī

تفسیر بخشی از جزء سی ام قرآن کریم و از تفسیر سوره تکویر آغاز و تا اواخر سوره ماعون موجود است و باقی آن افتاده است. تفسیر هر سوره با دیباچه ای مستقل همراه است و در پایان هر سوره، عبارت «من نیشابوری» نوشته شده است که بایستی منتخبی از تفسیر النیشابوری بوده باشد. باید افزود که در ابتدای امر به ذهن تبادر می نمود که این تفسیر بایستی تلخیصی از تفسیر غرائب القرآن و رغائب الفرقان تألیف نظام الدین حسن بن محمد بن حسین قمی نیشابوری (- ۷۲۸ یا ۷۳۰ ق) بوده باشد، لیکن در بررسی جزء سی ام آن تطبیق نگردید. ممکن است تفسیر دیگری، همچون الوسیط فی تفسیر القرآن، تألیف ابوالحسن علی بن احمد بن محمد واحدی نیشابوری (- ۴۶۸ ق) بوده باشد که نیاز به بررسی دارد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۴۷/۳ کر

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم، بسم الله الحنان المنان الذي من على المؤمنين برسول كريم ... فقله إذا الشمس كورت فقال ابن عباس إذا الشمس كورت أي ذهب ضوئها و دخی بها فی حجاب النور؛ انجام: بسم الله الرحمن الرحيم بسم الله العلي العظيم الذي عذب الكافرين ... قال ابن عباس و مقاتل بن سليمان نزلت أول هذه السورة في العاص بن وائل السهمي ... و يمنعون الماعون، اختلفوا في الماعون من سبعة أوجه أحدها قال علي بن أبي طالب و ابن عباس و مجاهد ... الماعون الزكوة المعروفة، الثاني قال سلمة بن كهيل الماعون الصدقة و الثالث قال سعيد بن جبیر و ابن عمر الماعون هو منع الحق و الرابع قال السدي الماعون ما يتعاون الناس خط: نسخ، کا: حاجی سید مصطفی بن سید حسن دده بن سید محمد بن حسن صوفی، تا: ۱۱۵۲ ق؛ مصحح، محشی با نشان های «بغوی، عصام، من ع ع من اب، شیخ زاده، شافی، من ابی الیث، خلخالی، من حنفی، و ...»؛ کاغذ: فرنگی نخودی و سفید، ۵۷ گ

میشن ماشی، ۳۳۳ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۸/۲×۲۷ سم [ف: ۲۲-۱۸۱]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۳۶

آغاز: بسملة، الحمد لله رب العالمين ... القول في مبادئ الأحكام يقع في مقاصد الاول في حكم العقل اصل العقل في اصل اللغة الحيس و المنع و في العرف العالم ما يحمل الانسان على ما ينبغي من فعل او صفة او حال و يصرفه عما لا ينبغي؛ انجام: فيجب ان تكون الأشياء قبل الشرع على الاباحة عقلا.

جلد ۳؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۰۷ ق؛ محشی ظاهراً به قلم مؤلف، مصحح، مقابله شده؛ واقف: جعفر زاهدی، ۱۳۷۷ ش؛ کاغذ: نخودی و بعضاً فستقی آهار مهره، جلد: میشن ماشی، ۴۱۹ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۷×۲۷/۵ سم [ف: ۲۲ - ۱۸۳]

● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

کاشانی، سلیمان بن ابوالقاسم، ق ۱۴ قمری

kāshānī, soleymān ebn-e ab-ol-qāsem (- 20c)

تفسیر قطعه ای از آیات با ترجمه و تفسیر اجمالی است به فارسی و پس از آن با تفصیل به عربی تفسیر می نماید طی فصولی با این عناوین «فصل فی التفسیر و التزیل - فصل فی بیان الالفاظ - فصل فی خواص الایات» و مانند اینها. بیشتر این تفسیر از احادیث اهل بیت علیهم السلام گرفته شده و گاهی نقل هایی از تفاسیر دیگر نیز دارد.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۸۱۰

از سوره بقره تا اعراف؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، خط خوردگی دارد؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۹۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۱۸ - ۹]

● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

جواهری بروجردی، علی بن احمد، - ۱۴۱۵ قمری

javāherī borūjerdī, 'alī ebn-e ahmad (- 1995)

تفسیر مزجی بسیار مختصر است و گویا پیش نویس مؤلف می باشد که تمام قرآن نوشته نشده و بعضی آیه ها را در برگ هایی نوشته ولی تفسیر نشده اند. از سوره بقره تا سوره مجادله در این نسخه ناتمام آمده است.

[دنا ۱۸۲/۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۴۸

از سوره بقره تا سوره مجادله در این نسخه ناتمام آمده؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: گالینگور قرمز، ۱۰۸ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸×۲۲/۵ سم [ف: ۲ - ۱۷۸]

آغاز و انجام؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، جلد: مشمع قهوه‌ای عطف تیماج قهوه‌ای، ۴۷ گ، ۳۵ سطر (۱۵×۲۶)، اندازه: ۳۰×۲۱/۵ سم [ف: ۳۵-۴۶۲]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۰۷۴۸

**آغاز:** بسمله. الذي اتم نعمته على خلقه اجمعين [و] الذي خص بجنته عباده المؤمنين و قوله شعبة و حمزة و الكسائي يامالة الطاء؛ **انجام:** و ابن المنذر و ابن ابي حاتم والطبراني رضى الله عنهم اجمعين.

تفسیر مختصر روایی عامی است بر تمام سوره طه و آیات ۷۳ تا پایان سوره حج و نیز آیات ۱ تا ۱۱ و ۵۱ تا ۱۰۸ سوره مؤمنون. نکته: پس از آیه ۱۱ مؤمنون [برگ ۷۱ تا ۸۰ نسخه] مطالبی از فتوحات ابن عربی و عبدالکریم جیلی در تفسیر آیه ۱۰۳ سوره نساء و مطالبی از «نزهة الناظرین» شیخ مرعی بن یوسف حنبلی مقدسی ازهری (-۱۰۳۳ق.) در تفسیر آیه ۵۹ سوره نساء نقل شده که دانسته نشد آیا جز همین تفسیر است یا سهواً اینجا آمده. همچنین در برگ ۱۹ تا ۲۲ مجموعه تفسیر آیات ۹۶ و ۹۷ آل عمران نیز آمده که آن هم معلوم نشد مستقل است یا خیر؛ خط: نسخ، کا: ابوبکر بن زاهر بن عبدالله بن محمد یمانی حضرمی شافعی، تا: قرن ۱۱؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا با عطف میشن قهوه‌ای، ۵۴ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۱]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۹۷/۲ کر

**آغاز:** جوال القسم محذوف أى لبتعن بقرينة قوله (يوم ترجف الراجفة) هو ظرف للمحذوف ... (۱۴) سورة الملك مكية (بسم الله الرحمن الرحيم تبارك) أى تعالى و تعاضم عن صفات المحدثين (الذى بيده) أى فى تصرفه ... (۱۷) سورة الواقعة مكية (بسم الله الرحمن الرحيم إذا وقعت الواقعة) أى إذا قامت القيامة؛ **انجام:** (۳۲) و قال من قرء سورة الكهف فهو معصوم ثمانية أيام من كل فتنة قوله تعالى (بسم الله الرحمن الرحيم) عن عمر رضى الله عنه عن رسول الله عليه السلام قال أنزلت على عشر آیات ... (الذين هم فى صلوتهن خاشعون) و صفهم الذى به يستحقون الفلاح ... (۳۶) (لانتقنطوا) أى لا تيأسوا (من رحمة الله) ... و (أنبيوا إلى ربكم) أى ارجعوا إليه عن الذنب تائبين (و أسلموا) ... قبل هذه نصيحة لإتمام التوبة و تحصيل المغفرة به ... «انتمام»

تفسیری روایی و لغوی برخی سوره‌های قرآن کریم (در نسخه برگ ها متشت است) مشتمل بر تفسیر بخشی از سوره نازعات و سوره‌های ملک و واقعه، نیز تفسیر بخشی از سوره‌های ملک و واقعه، نیز تفسیر بخشی از سوره‌های الرحمن، نساء، مائده و كهف، مؤمنون و غافر است که به جهت افتادگی‌های مکرر دانسته نشد، آیا این اثر بخشی از یک تفسیر بزرگ است یا از سوی مؤلف آن، تنها همین سوره‌ها به صورت گزیده، تفسیر گردیده است؛ خط: نسخ تحریری، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی نخودی ضخیم، ۲۴ گ (۱۳-۳۶ پ)،

(۷۳ پ-۱۲۹ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۸ سم [ف: ۴۰/۲ - ۱۸۸]

## ● تفسیر القرآن الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qur'ān-il karīm

غیر همانند:

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۳۹۳

**آغاز:** اعوذ بالله من الشيطان الرجيم ... العوذ هو الالتجاء و الاستجارة من الأقوى لمنع الأضعف و قيل الالتصاق يقال أطيب اللحم عوده و هو ما التصق منه بالعظم ... سورة فاتحة الكتاب و لهذه السورة اسم فاتحة الكتاب أى اول الكتب المنزلة من السماء من التورية و الزبور و غيرها و لفظ الفاتحة مجاز لأن الفاتح هو الله تعالى و هى مفتوح بها لا الفاتحة و ام القرآن والأم الأصل؛ **انجام:** او به همباز مکیرا لیمدحه و یدکر فضله عند الناس انه کثیر الطاعة. در این تفسیر که از تفاسیر مختلفی همچون فخر رازی، ثعلبی و خصوصاً کشف زمخشری (با رمز ذکره جار الله، ذکره ج، تفسیر الثعلبی، فخر الرازی) نقل مطلب شده به مباحث لغوی، اعرابی، اختلاف قراآت، اسامی سوره ها، شأن نزول و رخدادهای تاریخی نیز پرداخته است. منقولات مؤلف از کشف به حدی است که شاید بتوان آن را خلاصه کشف دانست که مطالبی به آن افزوده شده. گاهی برخی کلمات یا آیات به نثر قدیم محلی اشکور به فارسی ترجمه شده است مانند: «و اما الذین ابیضت وجوههم (انم) اون مؤمنون که ریمها روشن بودن همیشکون یون، یسا سواناً من اهل الکتاب امة قائمة ... ان یهود و نصارا بعضی استن که و راه شریعتن» «شما به همه کتبیون اون پیغمبرون ایمان بیاوردین» و نیز «اون زنون که هرزه کنند، گواهی بخوازین، و شود زندان کتین و ...» موجودی از ابتدای استعاذه و تفسیر فاتحه تا پایان سوره كهف است. این نسخه به لحاظ قدمت و منحصر بودن قابل توجه می‌باشد؛ خط: نسخ، کا: احمد بن سلارکینا دوزی، تا: پنج شنبه ۷ رمضان ۱۸۹۹ق، برای نورالله بن علی اشکوری یکی از علمای وقت؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۱۹ گ، مختلف السطر (۱۳/۵×۱۸)، اندازه: ۲۷×۲۰ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۰] و [ف: ۲۲-۱۶۷]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۰۰

**آغاز:** و قنوان بالضم لغة و الدانية ... القرية من المتناول عن ابن عباس و البراء بن عازب و قتادة و الضحاک و قال الزجاج و فيه یحذف؛ **انجام:** القشیری جمع الجیران فی ثبات القلب و به یتبین اقدار الرجال کما کان ... رسول الله علیه السلام حتی قال من کان تفسیری است کهن و کوتاه که در آن به معنی لغوی آیات و نقل برخی از احادیث و اقوال مفسران اشاره شده است. مؤلف در این تفسیر از امام ابوالمنصور و قشیری بسیار نام برده است، نسخه موجود با آیاتی چند از پایان سوره انعام آغاز و تا آیاتی از سوره انفال به پایان می‌رسد؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی:

۱۴ و ۱۸-۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۴۰/۲ - ۳۰/۵]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۱۰۴

**آغاز:** بسمله. قوله یس و القرآن الحکیم عن ابن عباس رضی الله عنه قال یس یعنی محمداً؛ **انجام:** بارض مصر قبل موسی. این کتاب که به علت ناقص بودن، عنوان دقیق و مؤلف آن شناخته نشد، وی از اعلام عامه و به احتمال در قرن ۹ و یا ۱۰ق. می زیسته است. تفسیری است موجز بر قرآن کریم با عناوین «قول» که برخی تأویلات نیز در آن به چشم می خورد و موجودی از آیه ۳۵ سوره صافات تا ۳۴ سوره غافر می باشد. برگ ابتدای نسخه تفسیر کلمه یس از سوره یاسین است؛ خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج فرنگی دارچینی، ۵۵گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۸×۱۶/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن- ۱۴۱]

۶. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۶۰۲/۲

**آغاز:** اسم الشیء ما یعرف به فاسماء الله تعالی هی الصور النوعیة التي تدل بخصائصها و هوایاتها علی صفات الله؛ **انجام:** تا چشم برگشادم نور رخ تو دیدم تا گوش باز کردم آواز تو شنیدم از میرزا اسماعیل الخواجه. تفسیر بعضی آیات و سور قرآن مانند سوره الحمد و الفلق و غیر آن، این تفسیر عرفانی است؛ خط: نستعلیق، کا: ملا اسماعیل خواجه، تا: دهه سوم ذیحجه ۱۲۳۳ق؛ جلد: چرم زرد مایل به سیاهی، ۹گ (۶۴-۷۲)، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [مؤید: ۲- ۱۱۱]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲۲/۱

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذی انزل علی عبده الکتاب نوراً الی رفع مصابحه؛ **انجام:** و علی التغیرات العارضة لها فی الحركات و الانتقالات و نقل الاحوال مما فصل فی محله ثم المراد. شاید از: حاج سید ابوالحسن طالقانی. ظاهراً برگرفته از مجلس درس استادش شیخ محمد حسین اصفهانی بوده است. استاد در مقدمه توضیح داده که چون تفسیر جامعی که شامل ظواهر کتاب الله باشد و مواعظ و معارف و علوم مستخرجه از آیات را بیان کند و اخبار وارده را نیز با بیان های شافیه در برداشته باشد، نیافتم در نظر گرفتم که تفسیری بدین مشخصات بر طلاب بیان کنم و در پایان آن که ناتمام مانده، چنین می نویسد: «الی هنا افاض مد ظله العالی وقفنا الله تعالی للاستفادة بتمامها منه ... الثامن من شهر جمادی الآخرة ۱۳۰۶»، از آغاز کتاب تا تفسیر آیه «یا ایها الناس اعبدوا ربکم الذی خلقکم ...» را دارد؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: احتمالاً سید ابوالحسن طالقانی، تا: ۸ جمادی الثانی ۱۳۰۶ق، جا: سامراء؛ سید محمود طالقانی (فرزند سید ابوالحسن طالقانی) در آغاز نسخه شرحی درباره رساله های مجموعه نوشته و توصیه کرده که اولاد خاندانش آن را جهت یادگاری نگه دارند. این یادداشت را یکشنبه ۶ ذیقعد ۱۳۹۳ق (۱۱ آذر ۱۳۵۲ش) نوشته و تصریح کرده که اول تیر ماه همین سال از تبعید زابل و بافق برگشته است؛ کاغذ: کاهی شکننده، جلد: چرم قهوه ای، ۲۵۸ص

(۲۵۹-۲۶۰)، ۱۹ و ۲۰ سطر، اندازه: ۲۳×۱۸سم [ف: ۴۵ - ۲۱]

● **تفسیر قرآن کریم / تفسیر / فارسی**

tafsīr-e qor'ān-e karīm

غیر همانند:

۱. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۱۷۱

**آغاز:** و اختلف عن اهل الشام و لا صح عنهم انهم ... عن ابی بکر بن مهران رحمهم الله انعمت علیهم و بصری و مکی؛ **انجام:** و همچنان یحیی و مریم و عیسی و هارون و ابراهیم و اسحق و یعقوب و اسماعیل و بعدد هر که خدای عزوجل را فرزند دعوی کرده پست و بعدد هر که آن را دعوی نکرده است و الله اعلم باسم الله.

جلد ۱، موجودی از سوره فاتحه تا پایان سوره کهف و آغاز مریم است. ترجمه و شرح بسیار نفیس فارسی و کهن قرآن کریم است. مترجم ابتدا به سبب و محل نزول سوره مبارکه و فضیلت تلاوت آن و اختلاف اقوال اشاره کرده آنگاه به ترجمه تحت اللفظی زیرنویس کل سوره و سپس به شرح و ترجمه مختصر آن پرداخته و به برخی از رخداد های تاریخی نیز اشاره کرده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: احمد بن عبدالوارث، تا: ۸۹۷ق؛ افتادگی: آغاز (برگ اول) و انجام؛ نسخه شماره ۲۲۰۲ ادامه نسخه حاضر می باشد؛ واقف: سید سعید طباطبایی، ۱۳۳۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۷۹گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۲۳/۵سم [ف: ۵ - ۵۳۸]

۲. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۲۰۲

**آغاز:** بسمله، کهیصص ذکر رحمة ربک عبده زکریا ... بنام خدای بخشاینده مهربان کافی و هادی و رحیم و علیم و صادق است یاد کردن نعمت خداوند تو بنده او را زکریا ... ترجمه سوره مریم علیها السلام و اول این سوره از حروف معجم است چنانکه همی کوید عزوجل کهیصص و بدین حروف های معجم علما اختلاف کرده اند گروهی گفته که این حروف های معجم که اندر جمله قرآن همه بشمار جمل برگیری عدد شمار همه حروفها که بقران اندرست عدد سال های این جهان است؛ **انجام:** من الجنة و الناس (متأسفانه ترجمه آخرین آیه محو شده) چنانست که خواننده باشد کتابها ... (جای نقطه ها محو شده) خدای شان برسل صلی الله علیه و علیهم اجمعین و صلی الله علی خیر خلقه محمد و آله و صحبه اجمعین الطاهرین برحمتک یا ارحم الراحمین.

جلد ۲، از اوائل سوره مریم تا پایان سوره ناس می باشد؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: احمد بن عبدالوارث، تا: پنجشنبه ۲۹ جمادی الثانی ۸۹۷ق؛ ادامه نسخه ۲۱۷۱ است؛ واقف: سید سعید طباطبایی، ۱۳۳۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۹۷گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۳/۵×۲۳/۵سم [ف: ۵ - ۵۷۶]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۵۳۸

تفسیر روایی بر برخی از آیات از جمله آیات مربوط به فضیلت شیعیان و موالی پیامبران و قصص قرآن است که مؤلف از ابتدای قرآن تا پایان آن انتخاب و با روایات مربوطه و اقوال علما تفسیر کرده است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، بهمن ۱۳۸۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج فرنگی دارچینی، ۷۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۸سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۴]

### ● تفسیر القرآن المجید / تفسیر / فارسی

tafsīr-ol qor'ān-el majīd

افتخاری، علی بن حیدر، ق ۱۴ قمری

eftexārī, 'alī ebn-e heydar (- 20c)

مباحث تفسیری متفرقه موضوعی است که مؤلف از محضر استادش علامه سید محمد حسین طباطبائی استفاده نموده است.

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۵

آغاز: قوله تعالی و قل رب زدنی علماً و الحقنی بالصالحین تمام سعادت‌ها و رستگاریها دائر مدار علم است  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ ۱۹۶ص [عکسی ف: ۶ - ۴۷۹]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۹

آغاز: تفسیر جوامع الجامع یکی از ارزنده ترین تفاسیر شیعه است بلکه در تفاسیر اسلامی کم نظیر است  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ ۶۷ص [عکسی ف: ۶ - ۴۸۱]

➤ تفسیر القرطبی < الجامع لأحكام القرآن و المبین لما تضمن من السنة و آی القرآن

### ● تفسیر القرطبی (مختصر) / تفسیر / عربی

tafsīr-ul qurṭubī (mx.)

ابن ملقن، عمر بن علی، ۷۲۳ - ۸۰۴ قمری

ebn-e molaqqan, 'omar ebn-e 'alī (1324 - 1402)

وابسته به: الجامع لأحكام القرآن و المبین لما تضمن من السنة و آی القرآن = تفسیر القرطبی؛ قرطبی، محمد بن احمد (- ۶۷۱)  
خلاصه‌ای از تفسیر القرطبی است معروف به جامع أحكام القرآن که بعد از تلخیص آن، مطالبی از متأخران بر آن افزوده شده و از نظر حجم در حد نیمی از تفسیر القرطبی است. مدار اصلی این کتاب، تفسیر القرطبی است چنانکه (به عنوان مثال) آغاز سوره مبارکه مائده را با آن تفسیر مقابله نمودیم، در حدود بیش از یک صفحه عیناً مطابقت داشت [برگ ۸ و ۹] ولی بدون ذکر مآخذ، اما دیده می‌شود که در ادامه همین کار در نقل اقوال دیگر قرطبی، به نام او تصریح می‌کند. در این تفسیر، علاوه بر قرطبی مطالب دیگری، از قول مفسران متأخر از او، همچون فخر

آغاز: سورة مریم مکیة الا آية السجدة و هی ثمان او تسع و تسعون آية بسملة، کهیصص به اماله خوانده ابو عمر و تکررا چون الف‌های اسماء تهجی یا آت اند و ابن عامر و حمزه یاء را به اماله خوانده اند و کسایی و ابوبکر هر دو را به اماله خوانده‌اند ذکر رحمة ربک خبر ما قبل است اگر تأویل کنند آن را به سورة یا قرآن یا خبر محذوفی است یعنی هذا المتلو از قرآن؛ **انجام**: یعنی هر که قرائت کند سوره معوذتین را پس چنان است که گویا قرائت کرده کتبی را که نازل ساخته خدای تعالی همه را.

مفسر به طور اختصار به ترجمه و تفسیر و شأن نزول، عدد و محل نزول و ثواب تلاوت آیات پرداخته است. به قرائت قراء مشهور چون ابوعمر و بصری، علی بن حمزه کسایی، ابن عامر شامی، حمزه کوفی و دیگران نیز اشاره دارد. به مباحث اعرابی و نحوی بیش از سایر مباحث عنایت کرده است. او در نقل حدیث به مآخذ و سلسله روات و همچنین به اقوال علما اشاره ننموده است. از ابتدای سوره مریم تا انتهای قرآن می‌باشد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ واقف: رضا علی رضایی، آذر ۱۳۷۸؛ کاغذ: شکری و نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۳۲۰گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۲۹/۳سم [ف: ۲۲ - ۱۸۸]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۷۸۲۹

آغاز: افساد نکنیم و معصیتها نورزیم این سؤال را چندان جواب است یکی آنست که ایشان ما را ندیده؛ **انجام**: و یک شیشه بیاورد و یک اسب مادیان و یا کره بیاورد چون این چیزها. ابتدا متن تمامی سوره‌ها را با ترجمه تحت اللفظی ذکر نموده، سپس به شأن نزول و رخدادهای تاریخی به طور مشروح می‌پردازد. بخشی از سوره بقره تا آیه ۳۷ سوره نمل است؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، دی ۱۳۸۰؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج سبز یشمی، ۲۸۶گ، ۱۱-۱۳ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۶سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۲]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۴۹۵

آغاز: فرمود بر جاده فرمان برداری بایستادند و باقی بسخن امیر خود؛ **انجام**: زیرا که میوه بهشت از درخت رسید بیرون آید و هر طعمی خوش.

در این تفسیر مؤلف بخشی از آیات را ذکر کرده و به ترجمه و تفسیر آنها پرداخته و در برخی آیات شأن نزول و رخدادهای تاریخی را به طور مشروح بیان نموده است؛ خط: نسخ خوش، بی‌کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۸۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا با عطف پارچه، ۱۰۷گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۴×۳۲/۵سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۳]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۱۸۹۷

آغاز: بسملة. الحمد لله الذی اصطفی من البشر رسلاً ... و فضلهم علی الملائكة المقربين و اختار منهم؛ **انجام**: غیر از این منطق لبی بگشودمی xx در مدیحت داد معنی دادمی.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۸۷

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم، یعنی بنام خایی که بخشاینده و مهربانست و دهنده حلال نعم ودقایق آنست؛ **انجام**: و در آخر حمایت آفت نفس و شیطان هم ... عون و عصمت اوست. منه البداء و الیه المصیر

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۹؛ کاغذ: شرقی، جلد: مقوایی با روکش مشمع یشمی، ۶۳ گگ، ۱۸ سطر (۸×۱۰/۵)، اندازه: ۱۲×۱۵ سم [ف: ۳۶ - ۳۱۷]

➤ تفسیر قطب شاهی < آیات الاحکام (ترجمه)

● **تفسیر قل هو الله** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qol hova-l lāh

استرآبادی، محمد بن نظام

estarābādī, mohammad ebn-e nezām

[دنا ۱۸۳/۳]

مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۱۱۰/۲

آغاز: بسمله بفضلک یا کریم و بعد حمدالله والصلوة علی محمد و آله میگوید محمد بن نظام الاسترآبادی که چون شمه از شرح فاتحه نویشتم عزیز از من طلب داشت که شمه قل هو الله نویسم بس ملتمس؛ **انجام**: و منزه است که دریابد او را حسی و بصری یا سمعی یا لمسی یا ذوقی یا شمی یا وهمی یا خیال یا فکری یا عقلی لا اله الا هو سبحانه ربک رب العزه عما یصفون والسلام علی مرسلین والحمدلله رب العالمین و صلوا علی نبینا محمد و آله اجمعین تم

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: هندی، جلد: مقوای عطف پارچه مشکی، ۱۸ سطر (۸×۱۳)، اندازه: ۱۲×۱۷ سم [ف: ۳ - ۱۵۳۹]

➤ تفسیر قمی < تفسیر القرآن الکریم

● **تفسیر قول «الممكن في حد ذاته ليس و عن علتة**

ایس» / فلسفه / فارسی

tafsīr-e qowl-e «al-mumkin-u fi ḥadd-i ḥāt-i-hī lays wa 'an 'illat-i-hī ays»

بحث در باب این که از آن حیث که ممکن است چیز نیست و وجود ندارد و به علت چیز وجود دار می شود.

[دنا ۱۸۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۳۱/۵-ف

نسخه اصل: مجلس ۱۲۹۰۹ (۲۲۱) [این نسخه با این شماره در فهرست های مجلس یافت نشد]؛ بی کاه، بی تا [فیلمها ف: ۱ - ۶۲۴]

رازی، زمخشری، بیضاوی و هر دو نسفی (صاحب مدارک و تیسیر) و کتب حدیث، آورده شده است.

ما انتساب این تفسیر را به سراج الدین «ابن ملقن» به این دلایل با شک و تردید تلقی می کنیم: ۱. در دسترس نبودن نسخه ای محقق و مسلم، بلکه هیچ نسخه ای (سالم و غیر سالم) از کتاب حاضر که بتوان به آن استناد نمود؛ ۲. عدم تصریح ارباب تراجم، به ذکر این کتاب در فهرست تألیفات «ابن ملقن» مگر کاتب چلبی در کشف الظنون؛ ۳. عدم توافق سال فوت «ابن ملقن» با نقل قول از فتح الباری در این کتاب، زیرا تألیف فتح الباری، سال ۸۱۷ ق ذکر شده و تاریخ فوت «ابن ملقن» ۸۰۴ق. ولی تشکیکات ذکر شده، افاده نفی قطعی نمی کند، زیرا ممکن است تاریخ فوت ابن ملقن ۸۰۴ق نباشد و مثلاً ۸۱۴ق یا ۸۲۴ق باشد و یا فتح الباری، زودتر از ۸۱۷ق تألیف شده باشد و یا اینکه فتح الباری غیر از فتح الباری ابن حجر عسقلانی باشد که احتمال آن از همه ضعیف تر است اما وضعیت نسخه حاضر که از آغاز و انجام افتادگی دارد و از سوره نساء تا سوره انفال می باشد، نشان می دهد که با دیده فنی، نهایتاً به اواخر قرن ۸ق تعلق دارد و استنساخ نگردیده که به حد شهرت برسد و به صورت فعلی ناشناخته مانده است. این تفسیر به قرینه نسخه حاضر، به پنج جزء تقسیم شده است.

[دنا ۱۸۳/۳؛ کشف الظنون ۵۳۴/۱؛ معجم المؤلفین ۲۹۷/۷]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۱۲

آغاز: أحسن منکم فی الاسلام فلا یؤاخذ بها و من آسا أخذ بعمله فی الجاهلیة و الإسلام؛ **انجام**: قال فی المدارک: قسم الناس أربعة أقسام آمنوا و هاجروا ...

این نسخه از آیه ۱۳۸ نساء تا پایان سوره انفال را در بر دارد؛ خط: نسخ کهن، بی کاه، تا: اواخر قرن ۸ یا اوایل قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، با نسخه اصل مقابله گردیده، محشی؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴۲ گگ، ۳۱ سطر (۱۳×۱۹)، اندازه: ۱۸×۲۶ سم [ف: ۲۹ - ۱۹]

➤ تفسیر القشیری < لطائف الاشارات فی حقائق العبارات

● **تفسیر قصار سور** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e qesār-e sovar

تفسیر فارسی چند سوره از سور مبارکه قرآن کریم است که از سوره مبارکه حمد، آغاز نموده و درباره نخستین آیه آن، یعنی «بسم الله» بسیار گفته و نقل ها نموده، سپس به بقیه سوره حمد پرداخته، آنگاه به سوره های کوچک، سوره «اخلاص» و «جحد» و آیاتی از قرآن، مانند آیه «ملک» و امثال آن و آیات دعا پرداخته و از دیدگاه های عرفانی و فلسفی سخن گفته است.

➤ تفسیر القیاس < شرح القیاس

● تفسیر کاشانی (ترجمه) / تفسیر / فارسی  
tafsīr-e kāshānī (t.)

یزدی، محمد بن خالق، ق ۸ قمری  
yazdī, mohammad ebn-e xāleq (- 14c)

تاریخ تألیف: ۷۸۴ ق  
مترجم می گوید: چون مرا قصد ترجمه تفسیر کاشانی به سر افتاد بر آن شدم آن را به نام شاهی کنم که محور عالم است در آن روزگار به ارزالروم بودم و بر این نیت کار خود را آغاز کردم. متأسفانه در صفحات بعد نام پادشاه بر اثر افتادگی صفات به دست نیامد. خود تفسیر هم در این نسخه از اواسط سوره بقره شروع می شود و قسمت های ما قبل آن ظاهراً بر اثر افتادگی صفحات در این نسخه موجود نیست. کار مترجم در این تفسیر آن است که هر آیه را جداگانه معنی و سپس تفسیر و بعد تأویل می کند. (عبدالله انوار)  
[دنا ۱۸۳/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۱  
آغاز: بسمله رب تمم بالخیر یا کریم. حمد بی حد و ثنای بی عد خالقی را که بظهور آورد حقایق معانی؛ انجام: اگر دریای هیولی ... و از برای کتابت مداد خلاص کرد و بکلمات نای ...  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۸۸۴ق، جا: ارز روم؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکى، ۲۷ سطر (۲۸/۹×۱۰/۵)، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف: ۳-۵۱۸]  
تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۲۳۷-ف  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳-۳۵]

➤ تفسیر کاشفی < مواهب علیه  
➤ تفسیر کبیر < مفاتیح الغیب فی تفسیر القرآن

● تفسیر کتاب اثولوجیا من الانصاف / فلسفه / عربی  
tafsīr-u k.-i uṭlujyā min-al inṣāf

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)  
وابسته به: اثولوجیا = ثنولوجیا = میامر فلوطین (۲۰۴-۲۷۰)  
ابن سینا، ثنولوجی (اثولوجیا) را که منسوب به ارسطو کرده اند و در حقیقت ترجمه قسمتی از تاسوعات افلوطن است، تفسیر کرده و گویا این تفسیر قسمتی از الانصاف تألیف از دست رفته اوست. عبدالرحمان بدوی، شرح اثولوجیا را با شرح کتاب اللام و تعلیقات حواشی کتاب النفس ارسطو که آنها نیز بقایای کتاب الانصاف شیخ رئیس اند در جلد اول «ارسطو عند العرب» چاپ

● تفسیر قول النبی «اعرفکم بنفسه اعرکم بربه» و «لو کشف الغطاء ما ازددت یقینا» / شرح حدیث / عربی  
tafsīr-u qawl-in nabī «a'rafa-kum bi-nafs-i-hī a'rafa-kum bi-rabb-i-h» wa «law kušifa-l ḡṭā'-u ma-zdadtu yaqīn-ā»

آمدی، عبدالواحد بن محمد، - ۵۱۰ قمری  
āmedī, 'abdolvāhed ebn-e mohammad (- 1117)

رساله قاضی آمد ناصح الدین الی نور الهدی سلمان بن عمر اسکندری در تفسیر قول پیامبر (ص) «اعرفکم بنفسه اعرکم بربه» و قول حضرت علی (ع) «لو کشف الغطاء ما ازددت یقینا».  
[دنا ۱۸۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۳/۲۷-ف  
خط: نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ ۴گ (۱۴۹پ-۱۵۲پ) [فیلمها ف: ۱-۵۱۹]

➤ تفسیر قوله تعالى (ليغفر الله ما تقدم من ذنبك و ما تأخر) (رسالة في ... ) < المحرر في قوله تعالى (ليغفر لك الله ما تقدم من ذنبك و ما تأخر)

● تفسیر قوله عليه السلام انك يا الهی وحدانية العدد / شرح دعا / عربی  
tafsīr-u qawl-i-hī 'alay-hi-s-salām inna-ka yā ilāhī wahdānīyat-ul 'adad

تونی، عبدالواسع بن علامی، ق ۱۲ قمری  
tūnī, 'abd-ol-vāse' ebn-e 'allāmī (- 18c)  
از کتاب «المواهب السنية فی شرح الصحيفة الكاملة» خود او.  
[دنا ۱۸۳/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۱۷/۱۰  
خط: نستعلیق، کاء: عبدالواسع بن علامی، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، عطف پارچه، نیم ص (۲۷ پ)، ۱۸ سطر (۱۳×۸)، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۱۶-۲۲۰]

● تفسیر قونوی / تفسیر / عربی

tafsīr-e qūnavī  
صدرالدین قونیوی، محمد بن اسحاق، ۶۰۷ - ۶۷۳ قمری  
sadr-od-dīn qūnīyavī, mohammad ebn-e eshāq (1211 - 1275)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۴۲۱  
کامل؛ بی کاء، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی؛ ۲۱۰گ، اندازه: ۲۰×۱۶/۶سم [رایانه]

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸ قمری

jāber ebn-e hayyān (739 - 814)

وابسته به: اسطس الاس الاول = اسطس الاس علی رأی  
الفلاسفة؛ جابر بن حیان (۱۲۰-۱۹۸)

الاسطس الثالثة و تفسیرها = اسطس الاس علی رأی  
الفلاسفة و الدیانة؛ جابر بن حیان (۱۲۰-۱۹۸)

شرح و تفسیری است کوتاه بر کتاب اسطس خود مؤلف،  
(اسطس، معرب از یونانی است و به معنی ماده و اصل هر چیزی  
است و جابر ظاهراً سه رساله اسطس دارد). پرفسور فؤاد  
سزگین عقیده دارد این کتاب همان کتاب غرض الاغراض  
اوست. طبق تصریح مؤلف، این کتاب نیز جزء تألیف صد و  
دوازده گانه اوست. (سید محمود مرعشی)

آغاز: بسملة الحمد لله وحده انی عازمه فی هذا الكتاب ان اشرح  
كتاب الاسطس وهو ثلثة اجزاء وذلك انی جمعت فی جمل  
معانی کتب المائه والاثنی عشر وجعلته اولها وفاتحاتها ومقدمة  
بین یدیها ...

انجام: وانما تعرض ههنا تعریضاً بذلک كما رایت والسلام تم  
كتاب التفسیر الاسطس الاس وهو المسمى بالتفصیل الاول  
چاپ: بمبئی، چاپ سنگی، ۱۸۹۲ م در «مجموعه احد عشر  
کتاباً فی علم الکسیر»

[دنا ۱۸۴/۳؛ ریحانة الادب: ۱۱۱/۵؛ تاریخ التراث العربی: ۳۱۱/۴]

۱. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۳۲/۲۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ ریز، کا: بهائی بن احمد العاملی، تا: اواخر قرن ۱۲ یا  
اوایل قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، گک (۵۲)، ۲۶ سطر، اندازه:  
۸×۶سم [ف: ۳۲ - ۷۵]

۲. قم: گلیپیکانی؛ شماره نسخه: ۳۹۰/۷-۳/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج زیتونی، گک، ۲۷  
سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۱سم [ف: ۲ - ۹۹۸]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا، جا: حیدرآباد؛ گک (۶۱-۶۲) [ف: ۴ - ۱۰۲۲]

## ● تفسیر کتاب البول / طب / عربی

tafsīr-u k.-il bawl

وابسته به: الجوامع فی البول = الابوال = جوامع کتاب جالینوس  
فی البول؛ جالینوس (۱۲۹-۱۹۹)

تألیف یکی از قدماى اطباست بر کتاب البول از تصانیف  
جالینوس در یازده «مقاله»: - قال جالینوس البول یکون من الکبد  
و یدل علی امراضها و صفاتها و بقوتها خاصة؛ - قال جالینوس فی  
المقالة الثانية ینبغی لمن اراد احکام نظر البول ان یکون ذا علم و

کرده. ابن سینا در شرح اثولوجیا چند بار از الحکمة المشرقیة یاد  
و بدان احالت کرده است. آنچه بدوی چاپ کرده میمر ۳-۸  
است و به جز میمر ۸ شرح دیگر میمرها به صورت فقراتی است  
تعلیقہ مانند و هر میمر با حروف ابجد شماره گذاری شده، در  
میمر ۸ در آغاز فقرات «قال» آمده است. (عبدالحسین حائری)

آغاز: بسملة. آ. لیس یعنی ان نفس الانسان کانت موجودة قبل  
البدن مدة لا ینزع الی بدن و لا یلا بیه، ثم صارت الیه، فان هذا امر  
انجام: و اما ان الخطاء کیف یقع منها و کیف یزول عنها و کیف  
یعود الیها فیه کلام طویل. [پایان حقیقی کتاب همین است که  
در اینجا قید شده در بعضی از نسخ از جمله در نسخه چاپی، در  
ذیل میمر ۸ فقراتی به نقل از شیخ افزوده شده و در فهرست  
قنوتی و دکتر مهدوی در پایان رساله، فقرات مذکور نقل  
گردیده]

چاپ: با تحقیق عبدالرحمن بدوی در ارسطو عند العرب، جلد ۱  
[دنا ۱۸۳/۳ (نسخه)]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۷۴/۶-ف

نسخه اصل: اسماعیل صائب ش ۴۶۰۵؛ خط: نسخ، بی کا، تا:  
۶۹۹ق، ۱۹ سطر، [فیلمها ف: ۱ - ۴۴۹]

۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۸۱۰/۱

خط: نستعلیق، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۰۸۷ق؛ کاغذ: اصفهانی،  
جلد: تیماج سرخ ضربی، ۱۰ گک (۲-۱۱)، اندازه: ۱۲×۲۵سم  
[ف: ۳۹۹]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۵/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: زین الدین شیرازی، تا: محرم ۱۰۸۸ق؛ کاغذ:  
اصفهانی شکری رنگ، ۲۴ص (۲۹-۵۲)، ۲۱ سطر، قطع: نیم  
خشتی باریک، اندازه: ۱۲×۲۵سم [شورا: ف: ۵ - ۳۰۷]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۱۶۹/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۱۰۵ق؛ در ۱ جمادی الثانی  
۱۱۰۵ مقابله شده؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن آبی، ۱۶ گک (۴۱-  
۵۶)، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱/۲×۱۵سم [ف: ۹ - ۲۰۷]

۵. تهران؛ علوم پزشکی؛ شماره نسخه: ۱۹۰/۱

آغاز: ای یشاق الی ان یراه؛ انجام: برابر

در فهرست با عنوان حاشیة فلسفیة آمده است؛ خط: تحریری،  
بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۳ص (۱-۱۳)، ۲۷-۲۹ سطر، اندازه:  
۲۴/۵×۱۵سم [نشریه: ۳ - ۳۲۹]

## ● تفسیر کتاب اسطس = التفصیل الاول = غرض

الاغراض / کیمیا / عربی

tafsīr-u k.-i usṭuqus = at-tafṣīl-ul awwal = garaḍ-ul  
agrād

**آغاز:** بسمله، تحرير كتاب الماخوذات ارشميدس ترجمه ثابت بن قرة و تفسير ... قال الاستاذ المختص هذه مقالة منسوبة الى ارشميدس و فيها اشكال حسنة قليلة العدد كثيرة الفوائد في اصول الهندسية في غاية الجودة واللطافة ...  
**انجام:** و قد تبين في الشكل الثالث عشر من المقالة الثالثة عشر من الاصول و ذلك ما اردناه تمت المأخوذات الارشميدس [دنا ١٨٤/٣]

١. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ١٢٣٠٤/٤

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ درشت، بی کاه، تا: ١٢٦٩ق؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، جلد: مقوا عطف چرمی، ٣٠ سطر، اندازه: ٢١×٣٣سم [ف: ١٠-٢٣٨]

٢. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ٥٦١٧

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نستعلیق تحریری، کا: محمد دزفولی حسینی موسوی همدانی مسکن، تا: جمعه ٣ ذیقعده ١٢٨٥ق؛ محشی به عبارت: «میرزا نصیر ره» که به خط و امضای عبدالله است؛ واقف: نایینی؛ کاغذ: سفید فرنگی و آهار مهره، جلد: پارچه ای، ١١ گ، ١٥ سطر [دنا ١٣/٢×٨]، اندازه: ٥/١٣×٢٠سم [ف: ٨-٩٥]

➤ **تفسير كشاف** ➤ الكشاف عن حقایق غوامض التنزیل و عیون الاقاولیل فی وجوه التأویل

### ● **تفسير كلام حكماء «ان لله جنة في الدنيا فمن دخلها طاب عيشه و قيل ماهي ...»** / عرفان و تصوف / تركي

tafsīr-u kalām-i ḥukamā' «inna li-l-lāh-i jannat-un fi-d dunyā fa-man daxala-hā ṭāba 'yīš-a-hū wa qila mā hī ...»

تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ٢٨١٨/٦

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، بی تا [ف: ٦-١١٩]

### ● **تفسير كل كلامي كاذب** / منطق / عربي

tafsīr-u kull-u kalāmī kāḏib

تونى، عبدالواسع بن علامى، ق ١٢ قمرى  
tūnī, 'abd-ol-vāse' ebn-e 'allāmī (- 18c)

[دنا ١٨٤/٣]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ٦٢١٧/١١

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوا، عطف پارچه، ١ گ (٢٨ر)، ١٨ سطر (٨×١٣)، اندازه: ١٣×٢٠سم [ف: ١٦-٢٢٠]

معرفه قد قرأ الكتب و نظر فى الامور و خدم العلما و كان مع ذلك صادق الوهم؛ - قال جالينوس البول ينقسم الى عشرة اضرب فمنها اربعة اللون: الاحمر و الابيض و الاصفر و الاخضر؛ - و اما البول نفسه فان سوس (كذا) البول فى الاصل الى الثخن اسفله رقيق اعلاه فى مثل اللون الذى وصفناه؛ - و اما الثقل فانه للاصحا يكون فى اسفل القارورة لازقا باسفلها مجتمعا قليلا ابيض و ان كان على خلاف ذلك فقد يكون على خلاف الغريزة؛ - و اما ابوال مرضى فعلى ستة الوان اصلها من لونين من الصفرة و البياض؛ - اما الثقل فانه يكون فى المرض فى الموضعين من القارورة و لا يكون فى الموضع الثالث؛ - و اما البول نفسه فانه اذا كان فى حال المرض ثخينا كان ذلك يدل على ضعف القوة؛ - فاما الابوال التى تدل على الموت و الصحة فانها تكون على مقدار القوة و الضعف و العلة؛ - من قرأ هذه الكتب و احكمها و اراد ان يضع لنفسه الكتب حتى يكون عالما فينبغى ان ينظر الى ما ذكرت فى كتابي هذا؛ - و اما امراض الدماغ و القلب و اعلى الحسد (؟) - شايد الكبد) و القلب و انقطاع المنى و استرخا الاعضا فان ذلك فى العضو من قبل.

[دنا ١٨٤/٣]

مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ٥١٤٦/٢

**آغاز:** كتاب ثانى: كتاب صفة البول لجالينوس قال جالينوس العالم و انما سمي العالم لانه كان قابلا للعلم بطبيعة فيه بعثته و فهم جامع و ابد كثير لم يرقبله مثله و لا يدرك بعده فى عمله بالطب و لطافة نظره فى الامور و سمي المعلم اذا كان الاول و الاخر من المتطبيين يحتاجون اليه فى عمل الطب؛ **انجام:** و هذا هو الذى يظهر الشهادات و يعدل الشهود ان شاء الله تم كتاب البول عن جالينوس. خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ٦ (اين تاريخ قطعى است زیرا که اين نسخه منضم بوده است سابقاً به نسخه رساله فى علاج المشايخ به شماره ٥١١٢ که به خط کاتب همين نسخه است و در صفحه اول آن سه رباعى مسطور است که صريحا واضحا تاريخ ٦٥٤ را دارد؛ کاغذ: نخودی، جلد: گالینگور عطف تيماج، ١٧ گ، غالب صفحات ١٨ و ١٩ سطر، اندازه: ١٣×٢٠سم [ف: ١٩-٤٦٨]

➤ **تفسير كتاب العلل** ➤ صنعة الطبيعة و سرائر الخليقة

### ● **تفسير كتاب المأخوذات** / رياضيات / عربي

tafsīr-u k-il ma'xūdāt

نسوى، على بن احمد، ٣٩٣ - ٤٨٣ قمرى  
nasavī, 'alī ebn-e ahmad (1004 - 1091)

در پانزده شكل در اصول هندسه و از تألیفات ارشميدس است. ترجمه عربى آن به دست ثابت بن قره الحرني انجام گرفت و استاد مختص ابوالحسن على بن احمد نسوى، شاگرد ابن سينا و استاد شهردان بن ابى الخير، آنرا شرح و تفسير كرد.



[دنا ۱۸۵/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۰۵/۳

آغاز: مخدوما و معلوم ضمیر آفتاب تنویر ملا زمان خواهد بود؛ انجام: به متابعت حضرت محمد ... باشد باید کرد.

خط: نستعلیق هندی، بی‌کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: هندی، جلد: گالینگور، ۲ گک (۵پ-۷پ)، ۱۲ سطر (۱۷×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف: ۱۶ - ۱۴۲]

### ● تفسیر کلمه التهلل = تهلیله / کلام و اعتقادات، تفسیر /

فارسی

tafsīr-e kalame-ye tahlīl = tahlīliya

حسینی خلخالی، عزیزالله بن عنایت الله، ق ۱۰ قمری  
hoseynī xalxālī, 'azīz-ol-lāh ebn-e 'enāyat-ol-lāh (-16c)

اهدا به: سلطان صفوی (دختر شاه طهماسب)  
رساله مختصری است «در بیان معنی کلمه طیه توحید و تهلیل و تبیان و مباحثات واقعه در این مطلب جلیل».

آغاز: حمد و سپاس محمّدات اساس یگانه راست که کثرات عالم شهود شهود وحدانیت حقیقی و ذرات عرصه وجود شواهد فردانیت تحقیق اوست ...

انجام: هذا ما سنح لی من المقال على طريق الارتجال مع تورع البال و تشتت الحال حامداً لله على هذا الحال و سایر الاحوال مصلياً على النبی و آله خیر عترة و آل مالمع فی البیداء آل و رجع الخیر الى اهله و آل.

چاپ: با تحقیق مایل هروی، در مجموعه رسائل خطی فارسی، دفتر اول، بنیاد پژوهشهای آستان قدس رضوی، بهار ۱۳۶۸ ش  
[دنا ۱۸۵/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۴۷/۷]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: محمد آیتی، تا: ۹۶۳ق؛ واقف: سلطان صفویه، قرن دهم هجری؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۶ گک، ۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۱ - ۴۴۷]

### ● تفسیر کلمه الشهادة: لا اله الا الله و محمدا عبده و

رسوله / تفسیر / عربی

tafsīr-u kalimat-iš šahāda: lā ilāh-a illa-l lāh wa muḥammad-an 'abd-u-hū wa rasūl-u-h

اهدا به: ابوالمعالی الخالدى الصدر السمرقندى  
در بیان و تفسیر لا اله الا الله و محمد عبده و رسوله، مشتمل بر دو قسم: ۱. لغویات؛ ۲. معنویات.

[دنا ۱۸۵/۳]

### ● تفسیر کلمه التوحید = التهليلة / تفسیر / عربی

tafsīr-u kalimat-it tawḥīd = at-tahlīliya

زمخشری، محمود بن عمر، ۴۶۷ - ۵۳۸ قمری  
zamaxšarī, mahmūd ebn-e 'omar (1075 - 1144)

رساله‌ای است موجز در تفسیر کلمه «لا اله الا الله». مفسران قبل از مشخّری آن را کلامی ناتمام و غیر مستقل می‌دانستند بدین جهت معتقد به محذوف بودن خبر لای نفی جنس بودند که به عقیده آنان این کلمه در اصل «لا اله فی الوجود [یا] موجود الا الله» بوده است. ولی زمخشری این نظر را مردود دانسته و گفته است بلکه آن کلامی است مستقل و نیاز به غیر خود ندارد. به گفته او: «و لیس الأمر كذلك لأن من ذهب الى ذلك فكأنه لم يعرف معنى هذا الكلام و لا مورده بل الوجه الصحيح أن يكون كلاما مستقلا بنفسه مفيدا غير محتاج الى سواه و يدل على صحة ما ذهبنا اليه ...».

[دنا ۱۸۵/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۴۳۷

آغاز: هذه مسألة في كلمة لا اله الا الله أملاها جار الله العلامة اعلم أن مقدمي الشيوخ ذهبوا الى ان قولنا لا اله الا الله كلام غير تام و لا مستقل بنفسه بل يجب أن يقدر ههنا خبر محذوف؛ انجام: فتبين و تحقق ان المعنى ما ذكرناه و حققناه و ما ذهبوا اليه من تقدير الخبر غير مسدد و لا محتاج اليه.

خط: نستعلیق، کا: محمد صادق بن تاج الدين على كرماني، تا: ۱۰۶۳ق؛ واقف: رضا نائینی، مرداد ۱۳۱۱؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۲ سطر (۲۹×۱۸)، [ف: ۲۲ - ۱۹۵]

### ● تفسیر کلمه التوحید / تفسیر / عربی

tafsīr-u kalimat-it tawḥīd

بحرانی، سلیمان بن عبدالله، ۱۰۷۵؟ - ۱۱۲۱ قمری  
bahrānī, soleymān ebn-e 'abd-ol-lāh (1665 - 1710)

[دنا ۱۸۵/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۱۴۲/۲

آغاز: کلمه لا اله الا الله اعلى كله و اشرف لفظة نطق بها في التوحيد؛ انجام: و العالمون كلهم الا المخلصين على خطر عظيم، انهتى س ع دام ظله

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: با تاریخ ۱۱۶۰ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن آلبالویی، ۱۵ سطر (۵-۲۳۶)

### ● تفسیر کلمه توحید / تفسیر / فارسی

tafsīr-e kalame-ye towḥīd

در تفسیر کلمه توحید و این که آن ترجمه: «و بتل اليه تبتلا» است و ذکر خواجگان همین است. شاید از جامی.

جلد: تیماج سیاه، ۳۱۳ گ، ۲۶ سطر (۱۲×۲۳)، اندازه: ۳۴×۲۱ سم [ف: ۳ - ۱۷۴]

➤ تفسیر الکواشی < التلخیص فی التفسیر

● **تفسیر کوتاه چند آیه قرآن** / تفسیر / فارسی  
tafsīr-e kūtāh-e čand āye-ye qor'ān

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۰۴۳/۸

خط: نستعلیق شکسته تحریری، کا: جامع، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی شکری آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۲ گ (۳۲ ر - ۳۳ ر)، اندازه: ۱۵/۹×۱۰/۶ سم [ف: ۲۹/۲ - ۶۵۹]

● **تفسیر کیوان** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e keyvān

کیوان قزوینی، عباسعلی، ۱۲۴۰ - ۱۳۱۷ شمسی  
keyvān-e qazvīnī, 'abbās-'alī (1861 - 1938)

این تفسیر بر اساس مدلول لفظی آیه بنا نهاده شده نه حدیث و خبر و نه حکمت و عرفان و یا تأویل و از این جهت مؤلف تفسیرش را مستدرکی برای تفاسیر گذشته می‌داند و معتقد است مطالبی در آن اظهار شده که در آنها نیست. او در ابتدا ۵ نکته‌ای که به عنوان روش تفسیر مد نظر داشته را نوشته است. (حکیم)  
**چاپ:** به کوشش جعفر پژوم. تهران، سایه، ۱۳۸۴ ش، جلد اول (از آغاز قرآن تا آیه ۶۱ سوره بقره).

[دنا ۱۸۵/۳؛ دانشنامه قرآن و قرآن پژوهی، ج ۱، ص ۷۴۵]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۴۰

**آغاز:** پنج ماده روش کیوان در هر دو تفسیر عاجزانه خود فارسی و عربی. ۱. استناد و استدلالش فقط بر مدلول لفظی است نه به حدیث و خبر ... بسم الله المتکلم بلسان محمد. قرآن میدان خودنمایی هنرمندان مسلمین شده و هیچ کتاب آسمانی به اندازه قرآن میدان نشده؛ **انجام:** گر چه باز می‌گردد به سیاق اول و آن تاسیس اصل جمله معترضه ای است ولی ما آن اصل مؤسس را مهم شمرده فاتحه جلد دوم قرار می‌دهیم تا آن که تجدید مطلع جالب انظار گردد و نظر هوشمندان با فراغت بال به آن اصل مؤسس توجه باید و آن را مهم شمارند و به خاطر سپارند (عباس کیوان قزوینی).

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۴۸ ق / ۱۳۰۸ ش / ۱۹۲۹ ق؛ با اضافات و اصلاحات و خط خوردگی‌های مؤلف در متن و حاشیه، دو یادداشت از مؤلف و سه بیت شعر از او، چند آیه از آغاز سوره بقره از نسخه ساقط شده است (تفسیری آیات ۳ تا ۶ ناقص مانده)، با عکس مؤلف پشت طبله دوم جلد، موضوع مطرح شده در هر صفحه بالای همان صفحه نوشته شده، رکابه

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۸/۳

**آغاز:** بسمله الحمد لله رب العالمین ... و بعد فان ما یفسح به الاسلام و یتوضح منه الاستسلام کلمه الشهادة و هی قولنا اشهد ان لا اله الا الله؛ **انجام:** انه تعالی حی عالم قادر مرید سمیع بصیر ... هو عمدة الاسلام و عمدة الايمان و الحمد لله الذی ارشدنا الی الدین القویم ... العلی العظیم  
خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۶ ص (۴۸ - ۵۳)، اندازه: ۲۰×۱۰/۵ سم [ف: ۳۲ - ۲۰۹]

● **تفسیر کلمه شهادتین** / کلام و اعتقادات / عربی  
tafsīr-e kalame-ye šhādatayn

ابن ابی جمهور، محمد بن علی، ۸۳۸ - ۹۰۶ قمری  
ebn-e abī-jomhūr, mohammad ebn-e 'alī (1435 - 1501)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۸۶۲

**آغاز:** بسمله، اعلم ایدک الله تعالی ایها الاخ العزیز؛ **انجام:** مما کتب فی آخره و انا العبد احمد الحسینی ۱۳۱۵  
خط: نستعلیق، کا: صفائی خوانساری، احمد بن محمد رضا، تا: ۱۳۱۵ ق [رابانه]

● **تفسیر کلینی** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e koleynī

کلینی

koleynī

این نسخه مشتمل بر تفسیر قرآن است از آغاز سوره «کهیص» تا آخر سوره «الناس». شیوه کار مفسر چون دیگر مفسران ابتدا با ترجمه هر آیه مطلب آغاز می‌شود و سپس آن تفسیر با احادیث و اخبار دیگر شرح می‌گردد.  
[دنا ۱۸۵/۳]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۱۴۹

**آغاز:** بسمله، کهیص ذکر رحمت ربک عبده ذکر یا اذنادی ربه نداء خفیا. آورده اند که حضرت رسالت صلی الله علیه و آله را سه صورت تست؛ **انجام:** و چون قل اعوذ بب الناس تلاوت کنی بگو در نفس خود که اعوذ برب الناس و له الحمد و الشکر علی تائیده و تسویده اولاً و آخراً متوالیا. پایان نسخه: قد وقع الفراغ من تسوید هذا الكتاب المسمى بتفسیر الکلینی علیه رحمة الله الملك الوهاب علی ید الحقیر الفقیر العاص و هو محمد علی منزوی بن مرحوم ملا فتحعلی ارده بیلی (کذا) اللهم اغفر له و لوالديه و احسن الیها الیه فی یوم شنبه ۲۹ شهر ذی الحرام مطابق سنه ایت ثیل ۱۲۵۴.

خط: نستعلیق و نسخ تحریری، کا: محمد علی بن فتحعلی منزوی اردبیلی، تا: ۱۲۵۴ ق؛ با سر لوح مذهب، مجدول؛ کاغذ: فرنگی،

۴۹- (۵۰)، ۳۲ سطر (۱۹×۱۰/۵)، اندازه: ۲۴×۱۶ سم [ف: ۱۰ - ۱۷۷۵]  
۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۳/۱۱ و عکسی ۲۳۳۵/۱۱  
آغاز: برابر ۱

تهلیله؛ خط: نستعلیق نازیبا، کا: عبدالنبی عثمانی شطاری، تا:  
یکشنبه غره رجب ۱۰۰۹ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۱گ (۱۵۲پ)،  
اندازه: ۲۰×۱۱/۵ سم [ف: ۱ - ۱۳۶] و [عکسی ف: ۶ - ۳۹۵]  
۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۲۴

رسالة فی لا اله الا الله؛ خط: نستعلیق، کا: محمد مظفر بن محمد  
حکیم، تا: ۱۰۶۶ق؛ ۳۳ سطر (۲۰×۹)، اندازه: ۲۴×۱۳ سم [سنا: ف:  
۱ - ۲۰۹]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۷۲/۴۵  
رسالة فی التوحید؛ خط: نستعلیق، کا: محمد مظفر بن محمد  
حکیم، تا: دوشنبه جمادی الثاني ۱۰۸۴ق، جا: تفت؛ کاغذ: سفید،  
جلد: تیماج مشکی، ۳۳ سطر (۲۰×۹)، اندازه: ۲۴×۱۳ سم [سنا: ف:  
۱ - ۲۱۰]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۶۲/۶۷  
جاروبیه؛ خط: نستعلیق، کا: میرغلام محی الدین، تا: ۱۱۰۹ق؛  
کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن قهوه‌ای، ۱گ (۳۶۰-رپ)، اندازه:  
۱۷×۲۵ سم [ف: ۴ - ۶۷۷]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۲۶۲/۱۰۱  
توحید، با نظم و نثر با عنوان‌های «توحید»؛ خط: نستعلیق، کا:  
محمد قاسم بن محمد مؤمن، بی تا: ۱۱۱۰ق؛ در چاپ نوربخش  
۲۹/۱-۴۶؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن قهوه‌ای، ۱گ (۵۲۹پ-  
۵۳۶ر)، اندازه: ۱۷×۲۵ سم [ف: ۴ - ۶۷۹]

۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۴/۶  
رساله توحید؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۳۴ق؛ کاغذ: فرنگی، ۸  
ص (۴۹-۵۷)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۹/۵ سم [ف: ۳ - ۵۲۱]

۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۴/۱۸  
رساله جاروبیه؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۳۴ق؛ کاغذ: فرنگی،  
۶ص (۱۶۱-۱۶۶)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۹/۵ سم [ف: ۳ - ۵۲۱]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۹/۲۱  
جاروبیه؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سفید، جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۴ص (۱۵۱-۱۵۴)، ۲۰ سطر (۱۳×۷)، اندازه:  
۱۱×۱۸ سم [سنا: ف: ۱ - ۷۵]

۱۰. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۰/۲۳  
آغاز و انجام: برابر ۱

تفسیر لا اله الا الله=توحیدیه؛ بی کا، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: ایرانی، جلد:  
تیماج تریاکی، ۲ص (۲۵۲-۲۵۳)، اندازه: ۲۴×۱۳ سم [ف: ۱ - ۷۱]  
۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۷۶۸/۵

آغاز و انجام: برابر ۱  
رساله در معنی لا اله الا الله؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد:  
تیماج قهوه‌ای، ۱گ (۱۵۸-۱۵۸پ)، ۱۷ سطر (۱۴×۷)، اندازه:  
۱۲×۱۹/۵ سم [ف: ۲۰-۳۰۸]

دار؛ مهر: کتابخانه جعفر سلطان القرای؛ خریداری از جعفر سلطان  
القرایی در آذر ۱۳۴۸ش؛ کاغذ: دفتری خط دار، جلد: گالینگور  
عنابی، عطف میشن مشکی، ۱۸۹گ، اندازه: ۲۱/۶×۱۶/۱ سم [ف:  
۲۹/۲ - ۸۰۱]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۵۱  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [مختصر ف: - ۱۹۱]

تفسیر گازر < جلاء الازهان و جلاء الاحزان  
تفسیر لا اله الا الله < تهلیله

### ● تفسیر لا اله الا الله = توحیدیه = جاروبیه = تهلیله /

عرفان و تصوف / فارسی  
tafsīr-e lā elāh-a ella-l lāh = towhīdiye = jārūbiye =  
tahlīliye

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبدالله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

تأویل‌های صوفیانه است از حدیث نبوی و نه قرآن و چون در  
آن از جاروب مثل آورده، آن را جاروبیه نیز خوانده‌اند: داد  
جاروبی بدستم آن نگار ×× گفت از این آتش تو جارویی برآر  
...». به نثر آمیخته به نظم: «لا و الا هر دو بر خیزد ز پیش. عقل  
نفی ماسو الله می کند ×× عشق ما اثبات الله می کند. لا و الا هر  
دو را بر هم شکن، که این نصیحت نعمة الله می کند. (احمد  
منزوی)

نسخه‌ها بعضاً متفاوت است و باید سنجیده شود و به نظر می‌رسد  
دو رساله است.

آغاز: ۱: الحمد لله علی نواله و الصلوة و السلام علی محمد و آله  
قال رسول الله صل الله علیه و آله من قال لا اله الا الله خالصاً دخل  
الجنة. چون همه اوست غیر او خود نیست ×× گفته ام لا اله الا  
الله. پادشاه سرپرده قدم است که قدم در عدم آباد کفر نهاد

۲: بسمله حمدله شعر احد و واحد است او وحدت هم ×× یک  
بیک می‌کنم بیان فافهم

انجام: ۱: بداند که ذاکر هو هو است این فقیر حقیر را این معنی  
به هدایت و تربیت قطب الاقطاب حاصل آمد و به مرتبه یقین  
واصل شد. و الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله  
الطاهرین

۲: صد سلام از ما بیاران و السلام.  
چاپ: در مجموعه رسائل مؤلف چاپ شده است.

[دنا ۱۸۵/۳ (۲۳ نسخه)؛ فهرستواره منزوی ۲۲۷/۷ و ۲۴۰/۷]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۲۰/۵  
رساله جاروبیه؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمود بن محمد  
حسینی، تا: قرن ۹؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ

۱۲. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۶۲/۱

آغاز و انجام: برابر ۱

تفسیر لا اله الا الله؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: ایرانی، جلد: تیماج زرشکی، ۲ ص (۲-۳)، اندازه: ۱۷×۱۷ سم [ف: ۲۰۸ - ۲]

۱۳. اراک؛ بیات، عبدالحسین؛ شماره نسخه: ۷۶/۵

رسالة فی التوحید؛ خط: نستعلیق، کا: امیر الشعراء رضا قلی خان هدایت صاحب مجمع الفصحاء و غیره، تا: ۱۲۳۹ق، جا: شیراز؛ کاغذ: آبی فرنگی آهارمهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۴/۴ سم [نشریه: ۶ - ۱۰۷]

۱۴. اراک؛ بیات، عبدالحسین؛ شماره نسخه: ۷۶/۶

رسالة فی صفة التهلیل؛ خط: نستعلیق، کا: امیر الشعراء رضا قلی خان هدایت صاحب مجمع الفصحاء و غیره، تا: ۱۲۳۹ق، جا: شیراز؛ کاغذ: آبی فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکی، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲/۴ سم [نشریه: ۶ - ۱۰۷]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۱۱۹/۲۴

تفسیر لا اله الا الله؛ خط: نسخ ریز، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی الاصل همدانی المسکن، تا: ۱۲۶۴ق؛ ۱ ص (۲۳۲)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۳۲/۳ سم [ف: ۳۲ - ۱۴۸]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۳۰

آغاز: برابر ۱

رساله توحید؛ خط: نسخ، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی همدانی، تا: سلخ رمضان ۱۲۶۴ق؛ جلد: گالینگور مشکی، ۲ گ (۱۱۷-۱۱۸)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۴۰ سم [الفبائی ف: ۱۵۰]

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۲۴ عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا. تفسیر لا اله الا الله [ف: ۳ - ۱۳۰۶]

۱۷. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۰/۴۴ عکسی

آغاز: برابر ۲

نسخه اصل: آستان قدس عکسی ش ۵۳۰. توحید = رساله احدیت؛ خط: نسخ، کا: عباس بن حاجی محمد شیرازی همدانی، تا: سلخ رمضان ۱۲۶۴ق؛ جلد: گالینگور مشکی، ۴ گ (۱۳۱-۱۳۴)، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۴۰ سم [ف: ۳ - ۱۳۰۹]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۰۶۷/۴۲

آغاز و انجام: برابر ۲

خط: شکسته نستعلیق خوش، بی ک، تا: ۱۲۶۵ق؛ کاغذ: فرنگی نازک شکری آهارمهره کرده، جلد: تیماج مشکی، ۷ گ (۱۴۹-۱۵۵)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۴/۵×۲۳/۵ سم [ف: ۱۰ - ۵۹۷]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۷۲/۸ ط

آغاز و انجام: برابر ۱

تفسیر لا اله الا الله؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۱۲۶۷ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۴ ص (۴۷۹-۴۸۲)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۲۴/۳ - ۹۶]

۲۰. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۶۷/۷ حکمت

رساله در کلمه توحید؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۴؛ جلد:

مقوا عطف تیماج، قطع: ربعی [ف: ۲ - ۵۸]

۲۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۲۶۷/۸ حکمت

رساله در توحید؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوا عطف تیماج، قطع: ربعی [ف: ۲ - ۵۸]

۲۲. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۱۸/۷

آغاز و انجام: برابر ۲

تفسیر لا اله الا الله؛ کا: احمد بن محمد حسن نعمة اللهی، تا: ۱۳۵۰؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۱۷ ص (۴۱۰-۴۲۶)، اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۱ - ۲۳]

۲۳. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۵۹/۱۲

آغاز: قل بلسانه من کلامه ... توحید و موحد؛ انجام: آب روی ما به عین ما نگر.

توحید؛ بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۵ ص (۲۳۶-۲۶۰)، اندازه: ۱۳×۱۸/۵ سم [ف: ۱ - ۹۱]

## ● تفسیر لفظ الجلالة (الله) / عرفان و تصوف / عربی

tafsīr-u lafz-il jalāla (al-lāh)

ابن عربی، محمد بن علی، ۵۶۰ - ۶۳۸ قمری

ebn-e 'arabī, mohammad ebn-e 'alī (1166 - 1241)

همان کتاب الجلالة یا کتاب الله یا شرح الجلالة است.

[دنا ۱۸۶/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۹۵/۱

آغاز: بسمله، الحمد لله حمداً لاتعلمه الاسرار و لاتعرفه الارواح و لاتدرکه العقول ... اما بعد فانی ذاکر فی هذا الكتاب بعض ما تحتوی علیه الجلالة من الاسرار؛ انجام: فهذا بعض ما فی الجلالة من الجلالة و قد نجز العرض الذى اعطاء الوقت، و الحمد لله رب العالمین و صلى الله على سيدنا محمد و آله و صحبه و سلم تسليماً. خط: نسخ، کا: عمران بن احمد، تا: روز عاشورا ۱۰۱۳ق؛ کاغذ: پسته‌ای، جلد: میشن قهوه‌ای، ۶ گ (۲-۷پ)، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۶ سم [ف: ۷ - ۱۳۵]

→ تفسیر لفظ الجلالة &lt; خواص لفظ الجلالة

## ● تفسیر لفظ خلسه / عرفان و تصوف / عربی

tafsīr-e lafz-e xalse

[دنا ۱۸۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۵۷/۵-ف

خط: نسخ، بی ک، بی تا [فیلمها ف: ۲ - ۲۷۱]

→ تفسیر لیس کمثله شیئ &lt; الزنجية

● **تفسیر ما بعد الطبیعیات** / فلسفه / عربی

tafsīr-u mā ba'd-aṭ ṭabī'iyāt

یحیی بن عدی، ۲۸۰ - ۳۶۴ قمری

yahyā ebn-e 'adī (894 - 975)

عنوان: «تفسیر یحیی بن عدی للمقالة الاولى من كتاب ارسطوطاليس الموسوم بمطاطافوسيقا ای فی ما بعد الطبیعیات و هی الموسومة بالف الصغری». قفطی: «تفسیر الالف الصغری من کتب ارسطوطاليس فیما بعد الطبیعة».

چاپ: بنگازی، منشورات الجامعة الليبية، محقق: عبد الرحمن بدوی، در کتاب رسائل فلسفیه، ص ۱۶۸-۲۰۳، ۱۳۹۲ ق.

[دنا ۱۸۶/۳]

۳۱/۶×۱۹/۵سم [ف: ۱ - ۱۹۵]

● **تفسیر المتشابهات** / تفسیر / عربی

tafsīr-ul mutašābihāt

شاید از امام رازی یا راغب باشد و جز «تنزیه القرآن عن المطاعن» عبد الجبار رازی (چاپ ۱۳۲۴ مصر) است. عنوان های آن «مسئله ... جوابه» است و درست مانند «درة التنزیل و غرة التأویل» اسکافی و شاید بتوان گفت که گزیده و کوتاه شده آن است.

[دنا ۱۸۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۴۳۴/۲

آغاز: فی التأكيد بتكرار الامر. مسئله قوله تعالى قالوا بل نتبع ما الفينا عليه آباؤنا ... جوابه انا الفينا و وجدنا معناهما واحد؛ **انجام:** مسئله قوله تعالى امتنم من فی السماء ان یخسف بکم الارض ... جوابه لما تقدم هنا هو الذى جعل لكم الارض زلولا ... من ظلمات البر و البحر الایة و هو فوق.

از سورة البقرة تا سورة التحريم؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج عناپی، ۷۰ گ (۶۵-۱۳۴ پ)، ۱۵ سطر

(۸×۱۲)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۱۳ - ۳۳۹۴]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۰۱/۱۲

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۳۳ گ (۶۵-۹۷ پ)، ۱۵ سطر (۵/۵×۱۲/۵)، اندازه:

۱۹×۱۲/۵سم [ف: ۱۴ - ۳۹۷۴]

➤ تفسیر ماوردی < العیون و النکت

● **تفسیر مبانی البیان فی معانی القرآن** / تفسیر / عربی

tafsīr-u mabāni-l bayān fī ma'āni-l qur'ān

بصری، احمد بن عبدالرضا، ق ۱۱ قمری

basrī, ahmad ebn-e 'abd-or-rezā (- 17c)

تفسیر سور کلام الله مجید است به نام مبانی البیان که مصنف و کاتب آن احمد بن عبدالرضا مشتهر به مذهب الدین است که به زبان عربی از سورة مبارکه فاتحة الكتاب تا آخر سورة بقره را تفسیر و کتابت نموده است. مؤلف تفسیر خود را با توجه به مطالب تفسیر مجمع البیان و کتاب کافی تنظیم و در نسخه حاضر پس از ذکر آیات کلام الله مجید که به سرخی نگاشته است بلافاصله تفسیر آن را به زبان عربی کتابت کرده است.

[دنا ۱۸۶/۳]

● **تفسیر مثنوی** / ادبیات / فارسی

tafsīr-e masnavī

وابسته به: مثنوی معنوی = مثنوی مولوی؛ مولوی، جلال الدین محمد بن محمد (۶۰۴-۶۷۲)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۹۸۳/۱۳

تفسیر بیتي چند از ابتدای مثنوی؛ خط: نستعلیق، کا: محمد بن حصار بکری، تا: ۸۵۵ق، جا: بلده ملک آباد؛ قطع: جانمازی

[میراث شهاب: س ۹۹-۲ - ۳۸]

● **تفسیر محبت** / عرفان و تصوف / فارسی

tafsīr-e mohabbat

[دنا ۱۸۶/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۰۴-۲-ف

نسخه اصل: بادلیان Land Or. 224؛ خط: نسخ، کا: درویش حسن، تا: جمعه پایان ربیع الثاني ۸۸۶ق؛ ۱۵ سطر [فیلمها: ۱-۵۵۲]

● **تفسیر محمد شاهي** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e mohammad šāhī

شریف خراسانی، محمد علی بن محمد حسین، ق ۱۳ قمری

تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۲

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم. الحمدلله و اهله. و الصلوة علی نبیه و آله و بعد فیقول یسیر البضاعة بل عدیهما؛ **انجام:** تم الجزو الاول من التفسیر الموسوم بمبانی البیان بعون الملك المنان علی يد مؤلفه الجانی الراجی عفو ربه العفو و الرضا المشتهر بمذهب الدین احمد بن عبدالرضا و يتلوه الجزء الثاني بتأیید رب المثانی و الحمد لله اهله و الصلوة علی محمد و آله

جزء اول؛ خط: نسخ خفی، کا: مذهب الدین احمد بن عبدالرضا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول، یک سرلوح مذهب، یک کتیه؛ مهر: مشیر السلطنة، حسین بن هدایت الله، رضا الحسینی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوای روکش چرم آلبالویی، ۹۱۳ص، ۲۵ سطر، اندازه:

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۷

آغاز: برابر؛ انجام: و قول الشاعر امن ریحانه الداعی السميع. ای المسموع فی تفسیر الاول و فيه نظر بعد.  
از آغاز استعاده تا آیه ده از سوره بقره (لهم عذاب الیم)، ناتمام است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ واقف: امیر جبرئیل، از حیدرآباد دکن، ۱۰۳۷؛ کاغذ: خنایی آهار مهره، جلد: میشن مشکی، ۱۲۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۶×۱۷سم [ف: ۱ - ۴۵۱]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۸

آغاز: برابر؛ انجام: ثم الجملة من الظرف و المسنداليه مبتدا کان او فاعلاً و النعت معطوفة علی المستأنفه.  
۹ سطر بیش از نسخه ۱۲۴۷ دارد؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ واقف: ابن خاتون، ۱۰۶۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن مشکی، ۱۲۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۶×۱۶سم [ف: ۱ - ۴۵۲]

#### ● تفسیر محو و اثبات / علوم قرآن / فارسی

tafsīr-e mahv va esbāt

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۱۶۵/۱۰

ناقص؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا [ف: ۷ - ۲۲۳]

#### ● تفسیر مختصر مجسطی / هیئت / عربی

tafsīr-e moxtasar-e majastī

قاینی، کافی بن محتشم، ق ۱۱ قمری

qāyenī, kāfī ebn-e mohtašam (- 17c)

وابسته به: المجسطی (مختصر) = ملخص المجسطی؛ خوارزمی، محمد بن احمد (- ۳۸۷)

اهدا به: میرزا ابوطالب رضوی متولی آستان قدس رضوی

سال تألیف: ۱۰۳۳ق؛ محل تألیف: قاین خراسان

مجسطی در علم هیأت و از تصنیفات بطلمیوس است و پیش از تحریر خواجه طوسی چند تن از دانشمندان به اختصار آن پرداخته‌اند که به ترتیب عبارتند از: محمد بن جابر البتانی، ابوریحان بیرونی، ابوعلی سینا، ابوعبدالله محمد بن احمد السعید الخوارزمی. این رساله تفسیر مختصر خوارزمی است که مؤلف به تفسیر و تحریر آن پرداخته است.

[دنا ۱۸۶/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۳۴۵

آغاز: الحمد لله واهب العقل و الصلوة و السلم علی سیدنا محمد و آله اجمعین و بعد فهذا تفسیر مختصر المجسطی للمهندس الفاضل ابوعبدالله محمد بن احمد الخوارزمی؛ انجام: فلنختمه حامدین لله جل جلاله علی حسن افضاله مصلین علی رسوله و آله

šarīf xorāsānī, mohammad ‘alī ebn-e mohammad hoseyn (- 19c)

در دیباچه از تاریخ رمضان ۱۲۵۲ ذکر می‌کند و نام نگارنده و کتاب در دیباچه آمده است و پس از دیباچه تفسیر سوره حمد و بقره است.

آغاز: بسمله، نخستین آتشی که زبان مفسران آیات قرآن عشق را سوخته که انی آنست ناراً لعلی آیتکم منها بقیس او اجد علی النار هدی. و اولین جنبشی که چهره مترجمان سوره حرمان را به واسطه مشاطگی حرکت شوقیه بر افروخته

[دنا ۱۸۶/۳]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۰۵

آغاز: برابر؛ انجام: و انهم الیه لا یرجعون و بدرستی و تحقیق بسوی او ... پس عدم کردم چون ارغنون ×× گویدم کانا الیه راجعون

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: اواخر قرن ۱۳؛ مجدول؛ کاغذ: ترمه، جلد: مقوایی رویه ابری، ۲۰گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰/۶سم [ف: ۲ - ۱۵۹]

۲. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۱۲۷۴

آغاز: برابر انجام: خسرو ملک سخن آن کافتاب رایتش ×× از حدود باختر تا ساحت خاور گرفت / خدمت دیگر غلامان یک دو روزی بیش نیست ×× خدمت من دامت تا دامن محشر گرفت جزوی از تفسیر سوره بقره. نسخه فعلی از سوره مبارکه فاتحه الکتاب شروع و به جزوی از سوره بقره ختم شده؛ خط: نسخ عالی، بی‌کاء، بی‌تا؛ مجدول مذهب، با کمند طلائی زوج، یک سرلوح سر کنگره مذهب مرصع و ممتاز؛ مهر: مشیرالسلطنه، حسین بن هدایت الله، رضا الحسینی، ناصرالدین شاه قاجار؛ کاغذ: ترمه آهار مهره، جلد: مقوای روکش چرم ساغری لاکی؛ ۴۶ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۷/۷×۱۸/۶سم [ف: ۱ - ۲۴۷]

تفسیر محمود الکرمانی < برهان القرآن لما فيه الحجة و البیان

#### ● تفسیر محمود سر برهنه / تفسیر / عربی

tafsīr-e mahmūd-e sar berahne

در ظهر نسخه به خط قدیم به ملا محمود گیلانی لاهیجی از تلامذه شهید ثانی (- ۹۶۵ق) نسبت داده شده، ولی معلوم نیست. در امل الآمل آمده است مولانا محمود بن علی اللاهیجی الگیلانی فاضل عالم از تلامذه شهید ثانی و از آن جناب اجازه دارد، اما تألیفی از این محمود، ذکر نشده و نیز از سربرهنگی او هم.

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین الاستعاده. صورتها علی روی عن النبی صلی الله علیه و آله

[دنا ۱۸۶/۳]

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ربيع الثاني ۱۰۳۳ق؛  
قلم خورده از خود مفسر؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج  
جگری، ۲۱۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۳/۷×۲۱/۵سم [ف: ۸-۹۶]

### ● تفسیر مسئله بسیط الحقیقة کل الاشياء = جواب

ملا محمد دامغانی / فلسفه / عربی

tafsīr-u mas'alat-i basīṭ-ul ḥaqīqa kull-ul ašyā' = javāb-e mollā-mohammad-e dāmghānī

احسائی، احمد بن زین الدین، ۱۱۶۶ - ۱۲۴۱؟ قمری  
ahsā'ī, ahmad ebn-e zayn-od-dīn (1753 - 1826)

تاریخ تألیف: ۱۸ ربيع الثاني ۱۲۱۶ق

رساله مختصری است با عناوین «قال - اقول» در جواب سؤال از  
«بسيط الحقیقة کل الاشياء» که از طریق اهل بیت روایت شده و  
در پاسخ پرسش آخوند ملا محمد دامغانی نگاشته است.

آغاز: بسمله. حمدله. اما بعد فبقول العبد المسکین احمد بن زین  
الدین الهجری انه قد سئلنی الاکرم الممجد الاخوند الملا محمد  
الدامغانی ... عن مسألة اشتهرت فی هذا الزمان بین العلماء الاعیان  
- و هی قولهم بسیط الحقیقة کل الاشياء - اقول ان هذه المسئلة  
اصلها باطل لان میناه علی الاوهام و التخیلات بغير علم و اعلم ان  
الملا صدرا من القائلین بها

انجام: بالمعنی اللغوی من جهة المعنی و الفائدة و بالمعنی  
الاصطلاحي من جهة الصورة و الله سبحانه اعلم بالصواب  
چاپ: در مجموعه «تسع الرسائل» تبریز چاپ شده است  
[فهرست کتب مشایخ ۲۳۴ش ۳۶ «رساله»؛ الذریعه ۸۲/۵ «جواب السؤال عن  
بسيط الحقیقة...»؛ دنا ۱۸۷/۳ (۱۴ نسخه)؛ مکتبه امیرالمؤمنین ۵۲۵/۲]

#### ۱. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۲۷۳/۲

کا: محمد تقی بن الله وردی جاجرمی، تا: ۲۱ جمادی الاول  
۱۲۲۸ق، جا: رشت، مدرسه مسجد جامع؛ جلد: تیماج تریاکی،  
قطع: ربعی [نشریه: ۳-۴۰۵]

#### ۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۹۵/۱۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: کاظم بن علیقنی سمنانی، تا: ۱۱ شعبان ۱۲۳۳ق؛  
کاغذ: فستقی الوان، جلد: میشن مشکى، ۱۴ص (۲۹۷-۳۱۰)، ۱۷  
سطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۵-۱۰۲]

#### ۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۱۱/۳

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه کاشف الغطاء-نجف اشرف؛ خط: نسخ، کا:  
محمد قلی بن مرزا (میرزا) محمد (خویی)، تا: شب عرفه ۹  
ذیحجه ۱۲۳۹ق، جا: کربلاى؛ ۱۰ص (۱۶-۲۵) [عکسی ف: ۵-۳۶۶]

#### ۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴۴۵/۱۸

آغاز: برابر؛ انجام: و کتب العبد المسکین احمد بن زین الدین فی  
الليلة التاسعة عشرة من شهر ربيع الاول سنة اثنين و ثلاثین و مائین

و الالف ... حامداً ... مستغفراً تمت المکتوبة

کا: محمد بن علی گنجوی تبریزی، تا: ۱۲۳۹ق؛ کاغذ: فرنکی،  
جلد: میشن، ۵گ (۱۶۸-۱۷۲)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۶-۳۵۱]

#### ۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۲۹/۳ و عکسی ۲۱۸۰/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۰ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج  
مشکی، ۱۱گ (۳۳-۴۳پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶/۵سم  
[محدث ارموی مخ: ۱-۵۷] و [عکسی ف: ۶-۲۲۵]

#### ۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۹۶/۳-عکسی

آغاز و انجام: برابر؛ و کتبه المسکین احمد بن زین الدین فی  
الدین فی الليلة التاسعة عشر من شهر ربيع المولود (ص)  
سنة (۱۲۳۲ق) علی مهاجرها افضل الصلوة و ازکی السلام، حامداً  
شاکراً مصلیاً مستغفراً.

خط: نسخ پخته، کا: حسین بن علی کرمانی، تا: ۱۲۴۲ق؛ ۹ص  
(۱۷-۲۵) [عکسی ف: ۱-۵۲]

#### ۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۹۴/۲-طباطبائی

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: اسماعیل حکیم پسر یعقوب حکیم، تا:  
۱۲۶۵ق؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: تیماج قرمز، ۶گ (۵-۱۰)،  
اندازه: ۱۱/۵×۲۰سم [ف: ۲۲-۶۸]

#### ۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۷۸۴/۲

کا: محمد رضا بن عبدالغفار بن عبدالرزاق نجف آبادی اصفهانی،  
تا: ۱۲۶۶ق؛ ۳گ (۹پ-۱۱پ) [ف: ۵-۲۵]

#### ۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۲۲۹/۱۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۸ق؛ ۱۱ص (۶۸-۷۸)، ۱۹-۲۳ سطر،  
اندازه: ۱۴/۸×۲۱/۳سم [ف: ۴۵-۹۸]

#### ۱۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۵۹۳/۱

آغاز: برابر؛ انجام: علی اسرار الکنون و الله سبحانه ولی التوفیق  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج  
تریاکي، ۷گ (۲پ ر-۵ر و ۶ر-۸پ)، ۲۶ سطر (۸×۱۵)، اندازه:  
۱۳×۲۰سم [ف: ۱۲-۲۶۰۴]

#### ۱۱. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۷۲/۲

آغاز: الحمد لله ... اما بعد فبقول ... قد التمس منی بعض السادات  
البناء و الاجلاء الفضلاء ان اکتب علی بعض له بعض البیان و کان  
ذلک

خط: نستعلیق نازیبا، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج سیاه،  
۲۱ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱سم [ف: ۱۹۹]

#### ۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۸۵۰ ض

بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

#### ۱۳. یزد؛ سریزدی (مسجد حظیره)؛ شماره نسخه: ۲۲۴/۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۵گ (۲۲۶پ-  
۲۳۰پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵سم [ف: ۱-۱۸۱]

tafsīr-ul ma'ūdātayn

ابن سینا، حسین بن عبدالله، ۳۷۰؟ - ۴۲۸ قمری  
ebn-e sīnā, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (981 - 1038)

تفسیر سوره مبارکه «قل اعوذ برب الناس» و سوره مبارکه «قل اعوذ برب الفلق» است. این تفسیر در حاشیه کتاب شرح هدایه ملاصدرا منطبعة تهران چاپ شده است.

[دنا ۱۸۷/۳؛ فهرست مصنفات ابن سینا ۶۵]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۶۳۸/۲

خط: نسخ، کا: محمد اکبر بن ابی الرضا، تا: قرن ۸؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: مغزی میشن، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۶/۶سم [ف: ۷ - ۴۴۴]

۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۸۷/۲۶

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰ یا ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ با سرلوح های زرین؛ کاغذ: اصفهانی، ۳ گگ (۱۴۸-۱۵۰)، ۲۴ سطر (۲۰×۱۰)، اندازه: ۱۷×۲۷سم [رشت و همدان: ف: - ۱۴۷۰]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۹۳۸/۳

آغاز: و به الهدایه و التوفیق قل اعوذ برب الفلق؛ انجام: «و الله تعالی اعلم بحقایق اسرار».

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۶ ص (۶۳-۶۸)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹سم [ف: ۱۰-۳۴۹]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۵۳۶/۸

آغاز: اعوذ برب الفلق فائق ظلمه العدم بنور الوجود

خط: نستعلیق، کا: محمد رضا بن حمید، تا: با تاریخ ۱۰۸۹ق؛ جلد: تیماج کرم، ۴ ص (۱۰۸ - ۱۱۱)، ۱۴-۱۹ سطر، اندازه: ۱۵/۸×۲۰/۸سم [ف: ۴۳ - ۱۴۸]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۹۶۷

آغاز: قوله جل جلاله قل اعوذ برب الفلق فائق ظلمه العدم؛ انجام: هذا هو الذي يبلغ اليه العقل في هذه السورة والله اعلم بأسرارها خط: نستعلیق، کا: علی اکبر بن محمد کریم طبیب سالیانی، تا: ربیع الثانی ۱۲۶۳ق، جا: رشت، مدرسه مستوفی؛ واقف: فهرستی؛ ۲ گگ، ۱۹ سطر [ف: ۴ - ۴۲۶]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۲

آغاز: پس از تسمیه: قل اعوذ برب الناس قد ذکرنا ان الربوبیه عبارة عن التربية؛ انجام: رزقنا الله تعالی التحرك التام و التاله الكامل

خط: نسخ، کا: ملا محمد رضا تونی، بی تا؛ واقف: قائم مقام؛ ۱ گگ، ۱۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۳سم [ف: ۴ - ۴۲۵]

## ● تفسیر المعوذتین / تفسیر / عربی

tafsīr-ul ma'ūdātayn

غیر معلوم:

۱۴. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۴۶۹/۳

بی کا، بی تا؛ اندازه: ۱۳×۲۰سم [ف: ۳ - ۹۳]

● تفسیر المشکل من غریب القرآن > مشکل اعراب القرآن

● تفسیر مطاطافوسقا > تفسیر الالف الصغری

## ● تفسیر المعانی الظاهرة / تفسیر / عربی

tafsīr-ul ma'ān-i-ẓāhira

[دنا ۱۸۷/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۵۴۰

خط: نسخ، کا: ابراهیم، تا: ۱۰۹۶ق [الفبائی: ۱۳۸]

## ● تفسیر المعانی الظاهرة فی کنوز الدنیا و الآخرة /

کلام و اعتقادات، اخلاق / عربی

tafsīr-ul ma'āi-ẓāhira fī kunūz-id dunyā wa-l āxira

مشمول بر ۱۳۳ «فصل» در اصول دین، فضایل معصومین و ثواب زیارت ایشان، فضایل بعضی اذکار و صلوات، آداب و اخلاق و کیفیت معاشرت و سلوک در دنیا، بعضی احوال دارالعقبی، که در آغاز نسخه فهرست ابواب ذکر شده است. شیخ احمد بن سلیمان بحرانی، در کتاب «عقد اللثالی فی مناقب النبی و الآل» از آن نقل کرده و شیخ آقا بزرگ نسخه هایی از آن در کربلا (کتابت ۱۱۲۱ق) و تهران دیده اند.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۴۵۷

آغاز: بسمله، الحمد لله الاول بلا اول کان قبله و الآخر بلا آخر یكون بعده ... اما بعد فانی مذ کنت ابن عشرين حتی زرف سنی الی خمسين؛ انجام: فينظرون الى الله عزوجل في كل بكرة و عشية تمت.

خط: عربی نسخ و فارسی نستعلیق، کا: ابوالقاسم بن محمد جعفر، تا: صفر ۱۲۸۵ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۸۶ ص، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰/۷سم [ف: ۴۵ - ۲۴۹]

## ● تفسیر معانی و آیات گلستان / ادبیات / فارسی

tafsīr-e ma'ānī va āyāt-e golestān

وابسته به: گلستان سعدی؛ سعدی، مصلح بن عبدالله (-۶۹۱)

[دنا ۱۸۷/۳]

مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۳۱۲/۳

خط: نسخ معرب و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: ترمه، ۴ ص (۳۱۷-۳۲۰)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۲۰/۵سم [تراثنا: س ۴-۹۳]

## ● تفسیر المعوذتین / تفسیر / عربی



۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸۶

خط: نستعلیق، کا: محمد علی، تا: ۱۳۰۴ق [الفبائی: ۱۳۷]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۳/۱۷-ف

نسخه اصل: بغداد لی وهبی ش ۲۰۲۳؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛

۲گ (۹۸-۹۹ر) [فیلمها ف: ۱-۵۱۸]

تفسیر معین > المعین فی تفسیر الکتاب المبین

### ● تفسیر المعین / تفسیر / عربی

tafsīr-ul mu‘īn

نسخه فاقد دیباچه است، به همین جهت مؤلف شناخته نشد. مضامین کتاب مسلم می دارد که مؤلف آن از اعلام امامیه است. کتاب تفسیر مزجی مختصری است. اغلب جملات تفسیریه مصدر است به یکی از حروف مقطعه: «م - ع - ی - ن». طرز و مضامین این تفسیر می رساند که خلاصه و مأخوذ از کتاب تفسیر اصفی «تفسیر دوم فیض» است و گمان می رود که کتاب مصفی «تفسیر دوم فیض» باشد. آقای حاج شیخ آقا بزرگ تهرانی در مسافرت سومشان به مشهد نسخه را رؤیت فرمودند و به قرینه حروف مقطعه و رموز مذکور احتمال دادند که این کتاب همان کتاب موسوم به تفسیر المعین تألیف نورالدین اخباری کاشانی «محمد بن مرتضی بن محمد مؤمن بن شاه مرتضی بن محمود کاشانی» پسر پسر برادر فیض باشد. نسخه حاوی تفسیر از جزو پانزدهم «سوره اسری» تا آخر قرآن است و مذیل است به خاتمه در ادعیه وارده هنگام قرائت قرآن و هم کیفیت استخاره به قرآن و فهرست سوره های مبارک مندرجه در این جلد و تعداد آیات و کلمات و حروف مبارکات قرآن و بیان تعداد آیات وارده از حیث موضوع به طور اجمال.

[دنا ۱۸۷/۳]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۳

آغاز: پس از تسمیه: سبحان الذی اسری بعبده لیلاً من المسجد الحرام الی المسجد الاقصی الذی هو فی السماء؛ **انجام**: فاترک کذا ذکرها علامه فی مصباحه

خط: نسخ، کا: محمد باقر بن محمد رضا عبدالعظیمی تهرانی، تا:

۲۷ شعبان ۱۲۰۳ق، جا: مکه؛ محشی با امضاء «باقر»؛ واقف: قائم

مقام؛ ۲۱۱گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶سم [ف: ۴-۴۱۶]

### ● تفسیر المفردات / تفسیر / عربی

tafsīr-ul mufradāt

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۵۳۵

بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۱۳۰گ،

اندازه: ۱/۱۵×۲۱/۵سم [رایانه]

### ● تفسیر مقاتل / تفسیر / عربی

tafsīr-ul muqātil

مقاتل بن سلیمان، - ۱۵۰ قمری

moqātel ebn-e soleymān (- 768)

تفسیر مختصر معروفی است به ترتیب سور قرآنی. مؤلف بعد از هر آیه توضیح لفظی مختصری آورده و در برخی موارد نیز به منابع یهودی و مسیحی ارجاع می دهد. در مورد مذهب مفسر اختلاف وجود دارد. عده ای او را از زیدیه دانسته اند، ولی شیخ طوسی وی را از اصحاب امام باقر و امام صادق علیه السلام شمرده است.

**چاپ:** محقق: عبدالله محمود شحاته، قاهره، عیسی البابی الحلبی، چاپ اول، ۴۱۱ص، ۱۳۹۳ق.

[الذریعه ۳۱۵/۴؛ طبقات مفسران شیعه ۳۹۹/۱-۴۰۴؛ مجله معارف، ش ۳، دوره ششم، ص ۵۲-۱۰۱؛ سزگین ۳۷/۱؛ معجم مصنفات القرآن کریم ۱۶۹/۲؛ معجم المفسرین ۶۸۲/۲؛ طبقات المفسرین ۳۳۰/۲؛ معجم علمی ۱۹/۱]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۳۶

آغاز: اخبرنا القاضی ابوبکر محمد بن عقیل بن زید الشهر زوری رضی الله عنه قال حدثنا القاضی ابوعبدالله محمد بن علی بن ذریاج قال حدثنا عبدالخالق؛ **انجام**: لایبقی شیئاً و لایضو حجاً مستقیماً بره و کانت تلبیه من نسک لتحریم لیبک اللهم لیبک حجاً حقاً.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ با سرلوح مزدوج مرصع مذهب، مجدول مذهب؛ تملک: فرهاد میرزا ۹ جمادی الاول ۱۲۹۰؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵۰گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۳/۵سم [ف: ۳۵-۱۳۵]

### ● تفسیر مقالات جالینوس فی التشریح / طب / عربی

tafsīr-u maqālāt-i jālīnūs fi-t tašrīḥ

عراقی، عبدالله بن طیب، - ۴۳۴ قمری

‘erāqī, ‘abd-ol-lāh-e-bn-e tayyeb (- 1043)

وابسته به: التشریح = التشریح للمتعلمین؛ جالینوس (۱۲۹-۱۹۹) در پنج «مقاله» هر یک چند «تعلیم»، عنوان های آن «التعلیم - قال المفسر» است.

[دنا ۱۸۷/۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۴۶۸ و ۲۲۷۷-۲

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷ و ۸؛ تملک: محمد یوسف؛ خط شیخ الاسلام ابومنصور طیب بیت المقدس؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکی، ۱۲۷گ، ۲۵ سطر (۱۱×۱۸)، اندازه: ۱۶×۲۵سم [ف: ۱۶-۱۷] و [فیلمها ف: ۱-۳۰۹]

یزد؛ علوم، شیخ علی؛ شماره نسخه: ۱۴

همان نسخه بالا. عنوان «التعلیم الثانی» از مقاله یکم را دارد و

است.

[دنا ۱۸۸/۳]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۵

آغاز: سوره یس مکی هی اس مین تراسی آیتین هین اور کوفیون کی نزدیک براسی سات سوستائیس؛ انجام: حفظ امان کی ساتهر کهی اوریهان خاتمه بخیر کوی اوردهان کناهون سی نجات دی بفضلہ و کرمہ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکى، ۱۱۱ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۴×۱۵/۵ سم [ف: ۵ - ۲۳۱]

### ● تفسیر الملاغم / کیمیا / عربی، فارسی

tafsīr-ul malāgim

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸ قمری

jāber ebn-e hayyān (739 - 814)

وابسته به: الملاغم الاول = الملاغم البرانية (کتاب ۱)؛ جابر بن حیان (۱۲۰-۱۹۸)  
از جابر بن حیان با سربندهای باب: باب، فاما الظاهر بان تأخذ الزیبق حیا. باب، المقالة الثانی، قد تقدم شرحنا المقالة الاولى ... [دنا ۱۸۸/۳]

تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۲/۴

آغاز: کتاب تفسیر الملاغم لجابر بن حیان، حمدله، صلاة، هذا تفسیر المقالة الاولى من کتاب الملاغم و هی البرانية فيها العمل البرانی ...  
ترجمه: ... کتاب تفسیر الملاغم از جابر بن حیان. شکر و سپاس مر خدای را که پرورنده عالمیان است و درود بر ختم نبیان و بر آل او؛ انجام: تأثیر الصبغ، فاعرف ذلك انشاء الله تعالى. تم الكتاب و الحمد لله رب ...  
خط: نسخ پخته، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ زیر نویس نستعلیق تحریری؛ ۱۵ گ (۴۸ پ-۶۲ ر) [ف: ۱ - ۵۸]

تفسیر ملافتح الله > منهج الصادقین فی تفسیر القرآن المبین و الزام المخالفین

### ● تفسیر منافع الاعضاء لجالینوس / طب / عربی

tafsīr-u manāfī 'il a' dā' li-jālīnūs

؟ نیشابوری، عبدالرحمن بن علی، - ۴۷۰ قمری

neyšābūrī, 'abd-or-rahmān-e-bn-e 'alī (- 1078)

وابسته به: منافع الاعضاء؛ جالینوس (۱۲۹-۱۹۹)  
گویا تألیف ابن ابی صادق نیشابوری. متن این کتاب در مجموعه شماره ۴۹۱۴ دانشگاه هست و جز متنی است که در شرح ابوالفرج عبدالله بن الطیب بر آن که آن هم در دانشگاه به شماره

می رسد به تعلیم دوازدهم آن همچنین مقاله دوم که بیست تعلیم است و مقاله سوم که پنج تعلیم است و چهار تعلیم مقاله چهارم و دو تعلیم مقاله پنجم را دارد و به پایان می رسد؛ خط: نسخ کهن، بی کا، تا: قرن ۶ و ۷، جا: بیت المقدس؛ افتادگی: آغاز؛ نسخه نزد ابومنصور طیب در بیت المقدس خوانده شده؛ مهر: محمد یوسف، محمد تقی الشریف؛ عنوان «تفسیر الشیخ ابی الفرج عبدالله بن الطیب لکتاب جالینوس فی تشریح العروق غیر الضواری» یا «... لمقالات جالینوس فی التشریح» در میانه دیده می شود؛ قطع: ربعی [نشریه: ۴ - ۴۳۸]

### ● تفسیر المقالة الثانية من کتاب ارشمیدس فی الكرة

و الاسطوانة / هندسه / عربی

tafsīr-ul maqālat-iṭ-ṭānīya min k-i arašmīdus fi-l kura wa-l usṭuwāna

اوطوقیوس، ق ۶ میلادی

otoqītūs (- 6c)

سزگین از این رساله به عنوان «جمل ذکرها اوطوقیوس فی تفسیره للمقالة الثانية...» یاد کرده و افزوده که نسخه پاریس ترجمه ثابت بن قره است.

[دنا ۱۸۸/۳؛ تاریخ التراث العربی، المجلد الخامس (الریاضیات) ۱۵۳-۱۵۶ و ۲۳۳-۲۳۴ و ۳۳۵]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۶/۲

آغاز: بسمله ... جمل ذکرها اوطوقیوس فی تفسیره للمقالة الثانية من کتاب ارشمیدس فی الكرة و الاسطوانة و حکى أنها فی استخراج خطین بین خطین تنبو الى الأربعة على نسبة واحدة لجماعة من القدماء و هم ایرن و فیلون، البرانطی و ابلونیوس و دیوقلیس و بانوس و هوارمس و ماخس و ارسطانیس و نوقومیدس و افلاطون و ارخوطیس. ذکر ما قال ایرن فی کتاب المدخل الى المجانیقی؛ انجام: الأول من المقالة الثانية من کتاب ابلونیوس فی المخروطات و ذلك ما أردنا أن ابین. تم کتاب اوطوقیوس.  
نسخه اصل: کتابخانه اسکوریال، مادرید اسپانیا، ش ۹۶۰؛ خط: مغربی، بی کا، تا: با تاریخ ۷۴۲ ق؛ ۲۱ ص (۲۳-۴۳)، ۲۹ سطر [عکسی ف: ۳ - ۳۵۹]

### ● تفسیر مقبول / تفسیر / اردو

tafsīr-e maqbūl

هندی، عبدالله بن بهادر علی، ق ۱۳ قمری

hendī, 'abd-ol-lāh ebn-e bahādor 'alī (- 19c)

ترجمه و تفسیر بسیار مختصری است از سوره های، یس، رحمن، واقعه، تارک، نوح، عم، مزمل، جن. این کتاب را به راهنمایی مولوی عبدالملک بن مولوی محمد صادق و محمد حسین بن محمد سلیم و به دستور مولوی محمد عبدالحلیم انتخاب نموده

۵۴۶۸ (نشریه ۴۳۸/۴، فهرست میکروفیلیمهای دانشگاه ص ۳۰۹) هست دیده می شود چه آن در تشریح است (مجله معهد المخطوطات ۲/۵ ص ۲۹۰). این شرح دارای عنوان های «قال جالینوس - قال المفسر» است. در آن از صاحب المائة و کتاب «اظهار حکم الله تعالى فی خلق الانسان» او و از صاحب القانون نقل شده است. دارای هفده «مقاله»: ۱. منافع اجزاء الید، در هشت تعلیم؛ ۲. منافع اجزاء الید، در ده تعلیم؛ ۳. منافع اجزاء الرجل، در دوازده تعلیم؛ ۴. منافع آلات الغذاء، در سیزده تعلیم؛ ۵. منافع آلات الغذاء، در نه تعلیم؛ ۶. منافع آلات النفس، در سیزده تعلیم؛ ۷. منافع آلات النفس، در هفده تعلیم؛ ۸. منافع اجزاء الراس و الدماغ، در هفت تعلیم؛ ۹. منافع اجزاء الراس و الدماغ، در هشت تعلیم؛ ۱۰. منافع اجزاء العين، در نه تعلیم؛ ۱۱. منافع اجزاء الحواس الاربعة الاخر و سایر اجزاء الوجه، در هیجده تعلیم؛ ۱۲. منافع آلات الصلب، در هشت تعلیم؛ ۱۳. منافع الكتفين و ما بقى من الآلات الصلب، در هشت تعلیم؛ ۱۴. منافع اعضاء التناسل، در هشت تعلیم؛ ۱۵. منافع اعضاء التناسل، در نه تعلیم؛ ۱۶. منافع الآلات العامة للبلدان كالاعصاب و العروق و الشرائین، در شانزده تعلیم؛ ۱۷. منفعة هذا الفن من العلم و الاحوال الاعضاء جملة، در سه تعلیم. متن این کتاب را حبیب ترجمه کرده و حنین بن اسحاق اصلاح نمود (ابن القفطی، ابن النديم). ابن ابی صادق نیشابوری تفسیری بر این کتاب دارد (گویا همین نسخه ما) که در ۴۵۹ ساخته است (همانجا ۲/۲۲) ولی چلبی در کشف الظنون از همین کتاب نقل می کند که او آن را هنگامی که از ایران به بازرگانی به شام رفته بود به سال ۶۳۲ (!؟) ساخته است و پیش از وی کسی آن را شرح نکرده بود. ولی چنین چیزی در این نسخه دیده نشد. یک نسخه از این در کتابخانه ملی پاریس (ش ۲۸۵۴) هست، مورخ ۸۸۵ (بروکلمن ۲۰۵/۱ و ۴۸۴ ذیل ۳۶۸/۲ و ۸۸۶) (افشار - دانش پژوه) [دنا ۱۸۸۳/۳]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۵۵۴

آغاز: فی القوى الطبیعیة و بعض مقالات کتابه الکبیر فی آراء بقراط و فلاطن؛ **انجام:** و منها استکمل العقل علم الوجود علی حقیقته فقد سعد بمعرفة الصانع بمقدار ما فی طاقة الانسان ان سعد بها و هناك يختار الرفیق الاعلی و التقصی من هذه العالم و قد سعد من وفق لذلك علی وجهه سعادة كاملة و ینقضی الکلام فی هذا الکتاب و الحمد لله رب العالمین و صلواته علی سید المرسلین محمد النبی و آله و صحبه و التابعین. دو صفحه از دیباچه را دارد پیش از «المقالة الاولى» و می رسد به اینجا: «هذه المقالة ینتظم الکلام فی الید و من جملة اجزاء الید الکلام فی الاصابع و منافع اجزائها و یتفرع الی ثمانية تعلیم ...» سپس می رسد به: «التعلیم الثالث» از «المقالة السابعة عشر ... هذه

المقالة یتضمن ثلاثة تعلیم الاول منها فی بیان بان اعضاء البدن کلها بل الحيوان اجمع معمول باتم حکمة و اتقن الصنعة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸؛ افتادگی: آغاز؛ محشی؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن آلبالویی، ۱۷۹ گ، ۳۳ سطر، اندازه: ۲۱/۲×۳۲/۶ سم [ف: ۱ - ۱۵۱]

➤ تفسیر المنامات < تعبیر الرؤیا

➤ تفسیر المنامات < کتاب الرحمة فی الطب و الحکمة

➤ تفسیر المنامات < درة الأحلام

● **التفسیر المنسوب الی العسکری (ع)** / تفسیر، رجال /

عربی

at-tafsīr-ul mansūb ila-l 'askarī

کلباسی، ابوالمعالی بن محمد ابراهیم، ۱۲۴۷-۱۳۱۵ قمری

kalbāsī, ab-ol-ma'ālī ebn-e mohammad ebrāhīm (1832 - 1898)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۲

آغاز: بسمله. فهذه كلمات فی حال التفسیر المشهور المنسوب الی العسکری سلام الله علیه ابد الآبدین؛ **انجام:** و اما صاحب العسکری فهو مطلق علی الهادی علیه السلام، و الله العالم خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قرمز، ۴ گ (۱۰ پ-۱۴ پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۲۱ سم [ف: ۶ - ۴۶۷]

➤ تفسیر منظوم < روضة القلوب

● **تفسیر منظوم** / تفسیر / فارسی

tafsīr-e manzūm

زیدی، نذر حسن بن محمد علی، ۱۲۴۷ - ۱۳۶۶ ق

zeydī, nazr hasan ebn-e mohammad 'alī (1832 - 1941)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۸۴۹

آغاز: به اسمیکه الله و رحمان رحیم به تحمید الله و رب العالمین؛ **انجام:** هو اعلم بالمعتدین

به اول؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۸۵۰

آغاز: ولذالك جعلنا فی کل قریه؛ **انجام:** اهل البيت انه حمید مجید

به دوم؛ کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۰ ق [رایانه]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۸۵۱

آغاز: فلما ذهب عن ابراهیم و جاءته البشری؛ **انجام:** ایت الرحمن سجد ویلیا

tafsīr-u nāmūs-ut ṭibb-i buqrāt

ابن رضوان، علی بن رضوان، ۳۸۸ - ۴۵۳ قمری  
ebn-e rezvān, 'alī ebn-e rezvān (999 - 1062)

[دنا ۱۸۸/۳؛ عیون الانباء ابن ابی اصبیحه، طبقات الاطباء والحکماء از ابی داود سلیمان بن حیان اندلسی المعروف بابن جلیجل تألیف به سال ۳۷۷ ه.ق و الفهرست للندیم از ابوالفرج محمد بن ابن یعقوب اسحق وراق متوفی به سال ۳۸۰ ه.ق و تاریخ تألیف ۳۷۷ و الفهرست ابن الندیم]

تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۳۶۰۶/۲

آغاز: بسمله. تفسیر علی بن رضوان لناموس الطب لبقرات قال علی بن رضوان کاتب صناعة الطب قال بقرات؛ **انجام**: قال علی بن رضوان قد تبیین فی کتاب بقرات انه قد استووا بعلم صناعة الطب بدلیل قوله فی تقدمة المعرفة و لیس ینبغی أن یتشوق الی اسم مرض لم یدکر تمامه فهو جایز علی سبیل اختصاره  
خط: نسخ، بی کا، تا: ۷۲۶ ق؛ با هفت رساله دیگر ضمن همان تفسیر از: الف: رساله ارطحنشیت الکبیر (اردشیر کبیر معروف به دراز دست) شامل نامه‌های اردشیر به هفص به اوسطیانوس و رساله ذیمقراطیس حکیم به بقرات، ب- رساله بقرات به فیلقوموس، ج- رساله بقرات به دامانحاطیس، د- رساله ذیمقراطیس به بقرات، ه- جواب رساله یا کلام ذیمقراطیس حکیم فی وصف فضل صناعة الطب، و- ناموس بقرات نقل حنین، ز- وصیت بقرات؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: چرمی، اندازه: ۲۷×۲۰ [ف: ۳- ۱۱۲۹]

### ● تفسیر نبذة من آیات الكتاب المبين و اخبار الائمة

المعصومين / تفسیر

tafsīr-u nubḍat-in min āyāt-il kitāb-il mubīn wa axbār-il a'immat-il ma'ṣūmīn

هروی، محمد تقی بن حسینعلی، ۱۲۱۷ - ۱۲۹۹ قمری  
heravī, mohammad taqī ebn-e hoseyn-'alī (1803 - 1882)

در چهارده «مجلس».

اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۱۴۶/۲

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۹۷ ق؛ کاغذ: فرنگی [نشریه: ۱۱ - ۹۲۹]

➤ تفسیر نبی < فصول المفصل

### ● تفسیر نجم اصفهانی / شعر، تفسیر / فارسی

tafsīr-e najm-e esfahānī

نجم اصفهانی، محمد، ق ۱۴ قمری  
najm-e esfahānī, mohammad (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۳۳ ق - ۱۳۳۵ ق

تفسیر منظومی است در چند جلد که در آن مؤلف ترجمه و

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا [رایانه]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۸۵۲

آغاز: بعد از بیت اول که خوانده نشد (از اولاد آدم که گل بود وجود و گل بندگان خدای ودود)؛ **انجام**: بدر طبع داری توای حق پرست

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا [رایانه]

### ● تفسیر منظوم حروف مقطعه قرآن / تفسیر / فارسی

tafsīr-e manzūm-e horūf-e moqatta'e-ye qor'ān

نظیری، محمد حسین، - ۱۰۲۱ قمری

nazīrī, mohammad hoseyn (- 1613)

رساله‌ای مختصر و موجز که در آن برخی آیات و مخصوصاً آیات اولیه برخی سوره که به صورت کلمات مقطعه هستند ترجمه و تفسیر منظوم شده است

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۴۱۵/۳

آغاز: ن والقلم: نون مراد از نفس کلیه است هم ×× عقل کلیه است مقصود از قلم؛ **انجام**: فبأی الاء ربکما تکذبان: بر کدامین پس ز نعمتهای رب ×× می کند انکار این باشد عجب  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ سطور چلیپا؛ ۶ گ، اندازه: ۱۳×۲۰ سم [ف: ۱ - ۴۷۶]

### ● تفسیر الموجز = الموجز / تفسیر / عربی

tafsīr-ul mūjaz = al-mūjaz

ابوالفتوح اصفهانی، اسعد بن محمود، ۵۱۵ - ۶۰۰ قمری  
abolfotūh-e esfahānī, as'ad-e-bn-e mahmūd (1122 - 1204)

[دنا ۱۸۸/۳؛ ریحانة الادب ۱۴۷/۵]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۷۹۹

آغاز: من وجب علیه و قصر فقد دخل ایمانه نقصان؛ **انجام**: و اتقوا یوما ترجعون فیہ الی الله.

از سوره بقره تا آخر سوره النساء دارد؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۶؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: خانبالغ، جلد: مقوایی با تیماج قرمز، ۲۲۰ گ، ۲۱ سطر (۱۵×۱۱)، اندازه: ۲۰/۵×۱۷ سم [ف: ۴ - ۱۴۳۱]

➤ تفسیر المهایمی < تبصیر الرحمن و تیسیر المنان ببعض ما یشیر الی اعجاز القرآن

➤ تفسیر ناد علیاً < شرح ناد علیاً مظهر العجائب

➤ تفسیر الناصبی و احکامه < ناصبی

### ● تفسیر ناموس الطب بقرات / طب / عربی

ebn-e abī zaynab, mohammad-e-bn-e ebrāhīm (- 972)

مجموعه کوتاهی است در علم تفسیر و پایه های اعتقادی درباره قرآن و غیر آن که از سوی «ابن ابی زینب» از محدثان و مفسران امامیه در قرن چهارم تألیف گردیده است. این تفسیر در برخی مصادر با عنوان «المحكم و المتشابه» به سید مرتضی (- ۴۳۶ق) نسبت داده شده است. علامه مجلسی تمامی این تفسیر را در جلد ۹۳ بحار الأنوار خود «چاپ جدید» با عنوان «ما ورد عن أمير المؤمنين صلوات الله عليه في أصناف آيات القرآن و أنواعها و تفسير بعض آياتها برواية النعماني و هي رسالة مفردة مدونة كثيرة الفوائد نذكرها من فاتحتها إلى خاتمتها» آورده است. برخی اعتقاد دارند که این کتاب فقط مقدمه تفسیر است و اصل تفسیر از میان رفته است.

آغاز: الحمد لله ذي العظمة والجبروت والعز و الملكوت الحي الذي لا يموت مبدئ الخلق و منشي كل شيء و مبيد الذي لم يلد لم يولد و لم يكن له كفواً أحد و احد كالآحاد  
انجام مقدمه: و هو على مثل هذه الحال نعوذ بالله من الضلال بعد الهدى و اتباع الهدى و اياه نستعين على ما يقرب منه، إنه سمیع مجیب.

چاپ: به نام سید مرتضی در تهران سال ۱۳۱۲ ق چاپ سنگی شده؛ علامه مجلسی در بحار الانوار، جلد ۹۰، چاپ بیروت و ۹۳ چاپ ایران درج نموده

[دنا ۱۸۸/۳؛ الذریعة ۳۱۸/۴ و ۱۵۴/۲۰؛ ریحانة الادب ۳۴۸/۷؛ نجاشی ص ۲۷۱؛ خلاصه ۷۹؛ منهج المقال ۲۷۳؛ کشف الحجب ۱۳۰؛ دانشنامه قرآن و قرآن پژوهی ۷۷۲/۱؛ دایرة المعارف تشیع ۴۹۸/۴؛ کتابنامه بزرگ قرآنی، محمد حسن بکائی ۲۷۷۰/۷]

#### ۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۳۹۰

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ برابر نسخه چاپ شده در «بحار الانوار» جلد ۱۹ ص ۹۴-۱۰۹ باب ۱۲۸؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۰۰گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [ف: ۳-۴۸۲]

#### ۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۳۷۸/۱

آغاز و انجام: برابر فقط مقدمه تفسیر؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ جلد: تیماج مشکی، ۷۴گ (۲-۹۵پ)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۸]

#### ۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۵۰/۱

آغاز و انجام: برابر خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ با بلاغ سماع، مجدول؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۹۴گ (۲-۹۵پ)، ۱۴ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۱۳-۳۰۳۵]

#### ۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۹۳۸

آغاز و انجام: برابر خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛

تفسیر آیات قرآن را به ترتیب سور به نظم کشیده است. [دنا ۱۸۸/۳؛ الذریعة ۱۱۷۴/۹، ش ۷۵۷۷؛ فرهنگ سخنوران ۵۹۵؛ تذکره شعرای معاصر اصفهان]

#### ۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۸۸

آغاز: بسمله. علیه توکلی فی اتمام التفسیر یا حکیم و یا قدیر. تتمه بقره: گفتگو لاتسکوا بودست پیش شرح مطلب ناقص آمد همچو ... لیک ترسانم زدشت ... ترسم از آن بی ادب گویم سخن ×× از من آزرده شود خود یار من؛ **انجام**: شرح افلاکی به افلاکی بگو ×× قصه این خاک با خاکی بگو / تو تمامی شرح آن قلمز بگو ×× لیک با ما ... بگو / دم مزن دم را یزن بی زهر باش ×× یا که لطف محض شو یا قهر باش

بر سوره بقره به نظم؛ بی کاء، بی تا؛ جلد: مقوا با روکش الوان، ۵۳گ، ۱۳ سطر (۸/۵×۱۵)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۳۴-۱۱۲]

#### ۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۶۴

آغاز: سر بسر بر یار احصا می نمود ×× دمبدم بر ذکر زنجش می افزود / تا که یکسر زنجهایش بر شمرد ×× چشمهایش را ز هجران می فشرد؛ **انجام**: شاهی و صورت گدا در هر رهی ×× کی شود شاهی گدائی می کند ... ملک خلافت یادگیر ... تو از بابا مگیر

جلد دوم، از اواسط سوره بقره تا آخر این سوره. نظم آن در ۲۱ ذیقعد ۱۳۳۳ ق به پایان رسیده؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۲۱ ذیقعد ۱۳۳۱ ق؛ جلد: مقوا، ۲۰۰گ، ۷ سطر، اندازه: ۱۳×۹سم [ف: ۳۵-۲۵۸]

#### ۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۶۳

آغاز: هست بینائی دلها چون ز دل ×× دل شود از دل مزاجش معتدل / دل شود از دل بسی فربه ز حال ×× فربهی آمد نشان اعتدال؛ **انجام**: گر نه حاصل گنجها از رنجهاست ×× مر مرا بی رنجها این گنجهاست / گنجهای دل در اینجا هفت خم ×× که همه هستی بهر خم هست گم

جلد یانزدهم، از نیمه سوره یوسف تا آخر سوره کهف. نظم آن در ۲۰ جمادی الثانی ۱۳۳۵ ق به پایان رسیده؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۲۰ جمادی الثانی ۱۳۳۵ ق؛ جلد: میشین مشکی، ۱۵۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۳۳سم [ف: ۳۵-۲۵۸]

تفسیر نسفی < التیسیر فی التفسیر

تفسیر نسفی < مدارک التنزیل و حقایق التأویل

#### ● تفسیر النعمانی = المحکم و المتشابه = تفسیر القرآن

الکریم / تفسیر / عربی

tafsīr-un nu'mānī = al-muḥkam wa-l mutašābih = tafsīr-ul qur'ān-il karīm

ابن ابی زینب، محمد بن ابراهیم، - ۳۶۰ ق قمری

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: چهارشنبه سلخ جمادی الثاني ۱۳۰۷ق؛  
 مصحح، مقابله شده، در حاشیه برگ «۱۸۶پ» تعلیقه‌ای از مرحوم  
 آیت الله میرزا عبدالله بن حسن، برهان سبزواری آمده است، ایشان  
 از مشایخ روایتی مرحوم آیت الله العظمی مرعشی نجفی بوده؛  
 کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج زرشکی، ۴۰گ (۱۵۳پ-  
 ۱۹۲ر)، ۲۱ سطر (۵/۵×۱۵/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف: ۳۲-۸۵۹]  
 ۱۰. قم: مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۴۹۱/۱  
 خط: نسخ، کاء: محمد حسن بن محمد حسین، تا: سه‌شنبه ۲۶  
 رجب ۱۳۲۰ق؛ ۱۱۸گ (۱۱۸پ-۱۲ر)، ۱۲ سطر، اندازه:  
 ۱۰×۱۴/۵سم [ف: ۲-۳۰۹]

✍ تفسیر النقاش ✍ شفاء الصدور

✍ تفسیر نور الثقلین ✍ نور الثقلین

### ● تفسیر نور الثقلین (ترجمه) / تفسیر / فارسی

tafsīr-e nūr-os seqalayn (t.)

شریف رضوی، محمد هاشم بن ابی الفضل، ق ۱۱  
 قمری

šarīf razavī, mohammad hāšem ebn-e ab-el-fazl (- 17c)

وابسته به: نورالثقلین = تفسیر نور الثقلین؛ حویزی، عبدعلی بن  
 جمعه (۱۲-)

ترجمه‌ای است تحت اللفظی بر تفسیر نور الثقلین عبد علی بن  
 جمعه حویزی که پس از آوردن مقداری از متن آن را ترجمه  
 نموده است.

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۱۲

آغاز: الحمد لله الذي هدانا لهذا ... اما بعد چون خدمت قرآن مجید  
 ربانی و فرقان حمید سبحانی رأس مفاخر نشأتین؛ انجام: رکوع  
 کرد پس رکوع کردند و سجده کرد پس سجود کردند پس تمام  
 کردند نماز خود را و حضرت رسول ایستاده بود  
 از آغاز تا اواخر سوره نساء؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛  
 مصحح؛ جلد: مقوایی عطف پارچه‌ای، ۱۶۰گ، ۳۳ سطر، اندازه:  
 ۲۴/۵×۳۸سم [محدث ارموی مخ: ۱-۳۶۱]

✍ تفسیر نیشابوری ✍ تأویلات القرآن

✍ تفسیر نیشابوری ✍ غرائب القرآن و رغائب الفرقان

### ● تفسیر نیشابوری / تفسیر / عربی

tafsīr-e neyşābūrī

واعظ نیشابوری، حسن بن محمد، - ۴۰۶ قمری  
 vā'ez-e neyşābūrī, hasan ebn-e mohammad (- 1016)

[دنا ۱۸۹/۳؛ ریحانه ۲۶۱/۴]

کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا با عطف میسن قهوه‌ای،  
 ۶۱گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن-۱۴۸]

۵. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۷۱/۲

آغاز: حدثني الشيخ ابوالفرج محمد بن علي يعقوب ... الحمد لله  
 رب العالمين الهادي من يشاء الى صراط مستقيم مستحق الشكر من  
 عباده باخراجه آبائهم من العدم الى الوجود؛ انجام: صاحب الناقة  
 و القضيب ومكلم الثعبان و الغزالة والذئب والجمل عليه سلام و  
 فعليه و على آله افضل الصلاة و السلام ...

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۱۰۲ق؛ از روی نسخه‌ای به خط اکبرین  
 محمد حسن تربتی؛ مصحح؛ ۶۷گ (۱۵۳پ-۲۱۹پ)، اندازه:

۱۶×۲۲سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۰۹]

۶. قم: مؤسسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۴۲۸/۱

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۳گ  
 (۱پ-۴۳ر)، اندازه: ۱۱/۵×۱۸سم [ف: ۲-۲۷۰]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۹۵۶/۳

آغاز: بسمله. و به نستعين روى ابو عبدالله محمد بن ابراهيم بن  
 جعفر النعماني في كتابه بعد الحمد و الثناء و ذكر شي في القرآن  
 قال قال ابو عبدالله محمد بن ابراهيم بن جعفر النعماني رضى الله  
 عنه في كتابه في تفسير القرآن احمد بن محمد بن سعيد بن عقده  
 قال حدثنا احمد بن يوسف بن يعقوب الجعفي عن اسمعيل بن  
 مهران عن الحسن بن علي ابي حمزة عن ابيه عن اسمعيل بن جابر  
 قال سمعت ابا عبدالله جعفر بن محمد الصادق ع يقول ان الله  
 تبارك و تعالى بعث محمدا فختم الانبيا فلا نبي بعده و انزل عليه  
 كتابا فختم به الكتب فلا كتاب بعده؛ انجام: وعده اسحق بن  
 يوسف الملكي قال حدثنا فضالة عن ابان بن عثمان عن زرارة بن  
 اعين قال سالت ابا جعفر الباقر ع عن المريض هل تعلق عليه تعويد  
 او شيء من القرآن فقال نعم لا بأس به ان قوارع القرآن ينفع  
 فاستعملوها.

خط: نستعلیق، کاء: سید محمد طاهر بن محمد صالح حسینی، تا:  
 چهارشنبه ۱ شعبان ۱۲۵۳ق، جا: سمنان؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا،  
 ۲۳گ (۱۸۱پ-۲۰۳پ)، ۲۹ سطر (۱۰×۲۰/۵)، اندازه: ۱۵×۲۷سم  
 [ف: ۱۰-۱۸۵۱]

۸. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۳۶۶/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کاء: محمد باقر بن محمد جعفر بهاری  
 همدانی، تا: جمعه ۱۴ جمادی الاول ۱۳۰۳ق، جا: نجف اشرف؛  
 محشی، کاتب اظهار داشته که نسخه را از روی نسخه مغشوش که  
 در سال ۱۰۹۳ کتابت شده بود، استنساخ نموده؛ تملک: مرحوم  
 شیخ محمد رضا (برادر کاتب)؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز،  
 ۵۱گ (۳۹-۸۹)، ۱۴-۲۰ سطر (۵/۱۳×۱۳)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف:  
 ۳۱-۲۶۰]

۹. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۶۱/۲

آغاز و انجام: برابر

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰۰۸/۱۹

**آغاز:** و للناس فی آلم و ما یجری مجراه من فواتح السور قولان قسمتی از آن تفسیر و حکایات و احادیث؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: علی اشرف، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: رویه تیماج مشکئی، اندازه: ۲۵×۱۵/۵سم [ف: ۱۴ - ۳۱۳]

● **التفسیر الواضح / تفسیر / عربی**

at-tafsīr-ul wāḍiḥ

حسینی مهربانی، عبدالکریم بن سید حسن، ق ۱۰ قمری  
hoseynī mehrbānī, 'abd-ol-karīm ebn-e seyyed hasan (- 16c)

تفسیر حدیثی و عرفانی مختصری است که مؤلف از تفاسیر مشهور و عرفانی با اضافاتی از خود، گردآوری نموده است. او از اهل سنت است و از تفسیر بیضاوی نقل می کند. گرایش عرفانی در تفسیر وی غالب است و او در تفسیر هر آیه به مناسبتی از عرفان و تصوف بحث می کند.

**آغاز:** بسمله؛ الحمد لله الذی انزل علی عبده الکتاب منه آیات محکمات فیها تبیان الشراب و الاحکام و اخر متشابهات هن رموز الکلام لا یعلم تأویلها الا الله الملك العلام و بعد فیقول العبد ... انی لما اطلعت علی فضل العلماء و شرفهم ... اردت ان اسلك مسلکهم و اتبع اثرهم و اتشبه بهم فی تالیف تفسیر مما استنبط من حقایق معانی تفاسیرهم و استخراج من مستنبطات دقایق کتب مشاهیرهم و مما یرد علی خلدی و بالی ... ان اسمیه بعد الاتمام بالتفسیر الواضح لما فیه من توضیح حقایق معانی التنزیل و کشف الحجب عن وجوه دقایق مقاصد التأویل ما لیس فی غیره من التفاسیر ... سورة فاتحة الکتاب اسماءها کثیرة و لتسميتها بکل اسم منها وجه و مناسبة لا یخفی [دنا ۱۸۹/۳]

۱. قم؛ گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۷۵۷۰-۵۱/۳۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و عنه علیه الصلوة و السلام من قرء السورة التي یذکر فیها آل عمران يوم الجمعة صلی الله علیه و ملائکته حتی تجب الشمس. هذا آخر ما ذکرناه فی تفسیر الزهرا و نبی موقفا بعناية والی التوفیق و واهب التحقيق و انه الکافل بتحصیل المراد علیه التوکل و الاعتماد تمت

از آغاز تفسیر تا پایان سوره آل عمران؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۰؛ گویا مؤلف بعد از کتابت نسخه، تصرفاتی در آن نموده و مطالبی را در آن حذف یا اضافه نموده است؛ تملک: ابراهیم بن اسماعیل در سال ۱۲۲۰؛ وقف نسخه از طرف رحیم قاضی بر مدرسه سلیمانیه؛ تملک: رضوان بن الامام الحسینی در سال ۱۰۷۹؛ ۲۸۲ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۳۶سم [ف: ۲ - ۹۸۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۲۹۶

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** فانی نسبت الحوت فقدته أو نسبت ذکره بعد

ما رأیت منه و ما انسانیة الا الشیطان

از آغاز کتاب تا آیه «و ما انسانیة الا الشیطان» (سوره الکهف: ۶۳) را دارد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۳۰۳ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۹ - ۷۸]

● **تفسیر الواعظ / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul wā'iz

واعظ، حسن بن محمد، ق ۱۳ قمری  
vā'ez, hasan ebn-e mohammad (- 19c)  
تفسیر مزجی از اول سوره حمد تا اواخر سوره نحل.

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۸۲۵/۲

**آغاز:** الحمد لله الذی انزل علی عبده الکتاب و آتاه الحکمة و فصل الخطاب؛ **انجام:** و ما رغبهم الشیطان الی اکله کالبجيرة الامثال من الاصنام بشهوتها به ضرب خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: چرم قرمز، ۱۲۹ گ (۳۳-پ ۱۶۱)، اندازه: ۱۰/۵×۱۵/۵سم [مؤید: ۲ - ۲۶۵]

● **تفسیر و ترجمه قرآن / تفسیر / فارسی**

tafsīr va t.ye qor'ān

ترجمه و تفسیر مختصر ... کهنه قرآن است از سوره نساء آیه ۳۴ (فضل الله بعضهم علی بعض انفقوا من اموالهم) تا آخرین آیه سوره فتح آیه ۲۹ (منهم مغفرة و اجرا عظیما).

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۲۹

**آغاز:** نفقات می کنند از مالها خویش بریشان بس انج شایستگان باشند از زنان مطیعان باشند ایشانرا نگاه داران باشند غیب ایشان را ... (آغاز سوره محمد) از کسانی که کافر شدند و بگردانیدند روی از سبیل خدی باطل بکرد عمل های ایشان؛ **انجام:** بدانکه صحابه را دشمن دارند نه بینی که خدای تعالی می گوید «لیغیظ بهم الکفار» ابن عباس گوید که پیغمبر علیه السلام گفت در اخر زمان گروهی باشند که لقب ایشان را فضه بود و اسلام را رفض کنند

خط: نسخ و ثلث، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: تیماج زرشکی، ۳۹۳ گ، ۱۹ سطر (۱۴/۵×۲۴/۵)، اندازه: ۲۰/۵×۳۰/۵سم [ف: ۳۴ - ۸۷]

● **تفسیر الوجیز / تفسیر / عربی**

tafsīr-ul wajīz

اصفهان، محمد ظهیر بن محمد معصوم، ق ۱۲  
esfahānī, mohammad zahīr ebn-e mohammad ma'sūm (- 12c)

تاریخ تألیف: جمعه ۲۰ رمضان ۱۱۱۱ق؛ محل تألیف: مشهد

مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۵۱

شامل نیمه اول قرآن؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳/۵۸×سم [تراثنا: س ۶ش ۱ - ۸۵]

### ● تفسیر وجیزه / تفسیر / عربی

tafsīr-u wajīza

علم الهدی، محمد بن محسن، ۱۰۳۹ - ۱۱۱۵ قمری

alam-ol-hodā, mohammad ebn-e mohsen (1630 - 1704)

تفسیری است بسیار مختصر. آقای نجفی مرعشی در مقدمه «معادن الحکمه» ضمن معرفی آثار مرحوم علم الهدی، درباره این تفسیر، چنین نگاشته‌اند: «کتاب الوجیز فی تفسیر القرآن العزیز. و هو اوجز ما رأیته فی التفاسیر و احسنها من حیث الاشارة الى الآثار الواردة عن الائمة فی تفسیر الآیات مع السلاسة و کمال الوجازة الغیرا لمخله بالمراد».

تفاسیر دیگری نیز به این اسم از مؤلفین دیگر در دست می‌باشد که یکی از آنها نگارش شیخ علی بن حسین بن محیی الدین بن عبداللطیف بن علی بن احمد ابی جامع، برادر شیخ حسین بن حسین و شاگرد سید محدث جزائری است (فهرست دانشگاه ج ۱، ص ۲۴۰) و دیگری که در سال ۱۳۳۹ ش در تبریز به چاپ رسیده، از حاج سید محمد تبریزی مشهور به مولاناست. [دنا ۱۸۹/۳؛ معادن الحکمه فی مکاتیب الائمة علیهم السلام تألیف علم الهدی. مکتبه الصدوق با مقدمه آیه الله مرعشی نجفی ص عدعه؛]

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۹

آغاز: و یعظم به الثواب و الذکر المستطاب و هو بحمدالله علی صغره مشتمل علی تفاسیر لم توجد فی مبسوط غیره؛ **انجام:** و من سورة الاخلاص مکیة ... و قبل الذی لیس فوقه.

خط: نسخ تحریری، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز (یک برگ) و انجام (یک برگ)؛ محشی از مؤلف و با رمز محج (محمد بن محمد بن محسن)؛ کاغذ: استانبولی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۳۹گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۱ - ۴۵۷]

تفسیر وجیز واحدی < الوجیزه فی تفسیر القرآن العزیز

### ● تفسیر و حدیث / حدیث، تفسیر

tafsīr va hadīs

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۰۱ ض

کا: رفیع الدین محمد علوی حسینی، تا: ۱۰۸۶ق [د.ث. مجلس]

### ● تفسیر و سر اشارات اسماء و فقرات دعای سحر ماه رمضان / شرح دعا / فارسی

tafsīr va serr-e ešārāt-e asmā' va faqarāt-e do'ā-ye sahar-e māh-e ramazān

بیان تفسیر و سر اشارات اسماء و فقرات دعای سحر ماه رمضان مروی از امام محمد باقر (ع) «اللهم انی استلک من بهاء ک بابها» به درخواست دوستان در شش اشاره: ۱. بیان معنی اسم؛ ۲. بیان معنی اسم اعظم؛ ۳. بیان آنکه از برای ائمه ما چهار مراتب و مقامات است؛ ۴. بیان آنکه فقرات دعای سحر اسماء و تجلیات الهیه ات؛ ۵. بیان معنی جمال و جلال؛ ۶. بیان سر تعبیر فقرات دعای مبارک.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۸۴/۳

خط: نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف پارچه، ۱۴ سطر (۷×۱۳) [ف: ۱۷ - ۲۴۳]

تفسیر الوسیط < جوامع الجامع

### التفسیر الوسیط = الوسیط فی تفسیر القرآن / تفسیر / عربی

at-tafsīr-ul wasīṭ = al-wasīṭ fī tafsīr-il qur'ān

واحدی، علی بن احمد، - ۴۶۸ قمری

vāhedī, 'alī ebn-e ahmad (- 1076)

مؤلف سه تفسیر به نامهای «البسیط»، «الوسیط» و «الوجیز» بر قرآن کریم نگاشته است. که مجموعاً به نام «الحوای لجميع المعانی» و تفسیر واحدی معروف است. این ظاهراً تفسیر وسیط وی است. این تفسیر به صورت «قوله - قوله» است. از ابی الحسن بن محمد فارسی بسیار نقل می‌کند و در اول نقل‌های خود «اخبرنا و حدثنا» می‌آورد. از جمله از ابومنصور بغدادی با عنوان استادش نام می‌برد. وی به جنبه‌های ادبی بیشتر توجه کند و گفته‌های دانشمندان ادب و لغت را می‌آورد. مؤلف در مقدمه آورده است: «وقد سبق لی قبل هذا الکتاب بتوفیق الله و حسن تیسیره مجموعات ثلث فی هذا العلم معانی التفسیر و مسند التفسیر و مختصر التفسیر و قدیماً کنت أطالب باملاء کتاب فی تفسیر القرآن وسیط ینحط عن درجه البسیط الذی یتجرد فیہ أذیال الأقوال و یرتفع عن رتبة الوجیز الذی اقتصر فیہ علی الاقلال و ...».

چاپ: کویت، مؤسسه دار الکتب الثقافیه، محقق: عقیف محمد عبد الرحمن، چاپ اول، ۲۴۰ص، ۱۳۹۴ق.

[دنا ۱۸۹/۳؛ الذریعة ۷۳/۵؛ سیر اعلام النبلاء ۳۳۹/۱۸؛ کشف الظنون ۴۶۰/۱؛ الفهرس الشامل للتراث العربی الاسلامی المخطوط، علوم قرآن، مخطوطات التفسیر: ۲۰۸/۱-۲۲۸؛ فهرس مخطوطات دارالکتب الظاهرية، علوم القرآن، التفسیر: ۴۶۱/۳-۴۶۳؛ فهرس المخطوطات العربیة المحفوظة فی مکتبة الاسد الوطنية، الجزء الرابع (التفسیر) ۶۹۵-۷۰۳؛ الاوقاف العامة بغداد ۸۰/۱]



۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۶۱

آغاز: فرائض الله و حدوده و الناهون عن المنکر عن ترک حدود الله و فرائضه قوله و الحافظون لحدود الله قال الزجاج القائمون بما امر الله به؛ **انجام**: و هذا معنى قوله الزجاج لم یجنح ان ینتصر بغيره و کبره تکبیراً عظمه عظمة تامة.

از نیمه سوره توبه تا اول سوره کهف؛ خط: نسخ، کا: ابوالقاسم علی بن قاسم بن حسین وهاب موصلی، تا: دوشنبه ۱۷ جمادی الثانی ۵۶۴ق؛ جلد: مقوا مشکى عطف تیماج سرخ، ۱۵۶گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۱۶سم [ف: ۳۵ - ۲۵۶]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۱

از سوره اسراء تا سوره یس؛ خط: نسخ، کا: علی بن محمد بن علی بن محمد بن الجعد المقرئ، تا: پنجشنبه ۵ جمادی الاول ۵۷۴ق؛ مصحح، مقابله شده؛ روی برگ اول تاریخ تولد ۵۸۲؛ تملک: حاج عبدالکریم الکرمانی؟؛ مهر: «خادم شرع قویم عبدالحلیم» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۶گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۵سم [ف: ۳ - ۲۳۴]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۰۸۳

آغاز: أخبرنا ابوسعید محمد بن علی الجری أخبرنا ابوعمر و محمد بن جعفر ... المؤذن حدثنا ابراهیم بن شریک حدثنا احمد بن یونس حدثنا سلام بن سلیم حدثنا هارون؛ **انجام**: یتلوه تفسیر سوره الکهف انشاءالله تعالی و الحمد لله حق حمده و صلی الله علی سیدنا محمد و آله و صحبه.

جلد دوم و از تفسیر سوره اعراف تا آخر سوره کهف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: یکشنبه ۱۶ محرم ۵۸۰ق؛ در آخر نسخه چنین آمده: «سمع جميع هذه المجلدة فی تفسیر القرآن ... شرف الائمة ابی محمد عبدالله بن حسن بن حسین بن السنان عن قاضی عزالدین ابی نصر احمد بن عبدالله بن القسم عن حسین بن محمد الفرخان السنانی عن شیخ ابی الحسن علی بن احمد بن متویه واحدی نیشابوری مصنف بقرائة الشيخ الامام رکن الدین علی بن حصر بن خشنام المقرئ، بوسيلة عزالدین علی بن المعاف بن اسماعیل بن حسین بن ابی السنان و ثبت السماع ابوبکر مسعود بن ابراهیم بن ابی الفرج و ذلك با ... بمسجد الله تعالی یعرف بالسمع فی عدة مجالس اخرها يوم الاربعاء من عشرين ذی الحجة احدی عشرة و سمانة و سمع الشيخ عماد الدین مظفر بن اسمعیل بن مالک بالقراءة المذكورة من اول الكتاب الى قوله تعالی لا یستأذنک الذی یؤمنون بالله و اليوم الاخر الاية من سورة براءة و سمع ایضاً من قوله تعالی و المؤمنون و المؤمنات بعضهم اولیاء بعض الاية من سورة براءة الى آخر سورة النحل و صح و ثبت و الحمد لله رب العالمین. تلک السماع صحیح کتبه العبد الفقیر الى رحمة الله تعالی عبدالله بن الحسن بن الحسن بن ابی السنان فی التاريخ المذكور» و یک سماع دیگر از همو و سماع دیگر که نزد علی بن المعاف بن اسماعیل خوانده است و وی تأیید نموده است؛ تملک: جمال الدین ابوالصحة المعاف ابن العلم اسماعیل بن حسین بن ابی السنان

در ۵۸۰، حسینی حصنی شافعی؛ دستخط عبدالله بن حسن بن حسین بن ابی السنان که در مدرسه ام الملک و مدرسه امیر بهاءالدین در سال ۵۹۵ این تفسیر را درس گرفته؛ جلد: تیماج، مشکى، ۲۰۹گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵سم [ف: ۳۵ - ۹۶]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۳۷

آغاز: قال سل بنی اسرائیل، معنی السؤال هاهنا تبکیت للمسؤل عنه و تقریع؛ **انجام**: للکم تتقون ای یتب لکم صفت العقلاء یاستعمال ما بینا لکم ...

جزو ۳ از نحل تا اندکی از فاطر؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷؛ جلد: چرم مشکى، ۱۱گ، ۲۳ سطر (۱۹×۱۲)، اندازه: ۱۷×۲۶سم [ف: ۳۶ - ۴۵]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۶۹-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۶۰]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵عکسی

آغاز: من النار و کل علم سوی الكتاب و السنة و ما یستند الیهما فهو باطل ... القول فیما روی من فضایل سورة الفاتحة أخبرنا ابونصر احمد بن محمد بن ابراهیم المهرجانی؛ **انجام**: قال رسول الله صلی الله علیه و سلم ما اوحی الی أن أجمع المال و أكون من التاجرین ولكن اوحی الی ان سیح بحمد ربک و کن من الساجدین و اعبد ربک حتی یأتیک الیقین.

نسخه اصل: کتابخانه بایزید، نسخه شماره ۶۰۶ منتقل شده به کتابخانه سلیمانی در استانبول؛ از سوره فاتحه تا پایان سوره حجر؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۷ یا ۸ق؛ افتادگی: آغاز (برگ آغاز)؛ مصحح، محشی؛ ۵۴۴ص، ۲۷ سطر [عکسی ف: ۳ - ۵۰۱]

۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۵عکسی

آغاز: أخبرنا ابو سعید ... عن ابی بن کعب قال: قال رسول الله (ص): من قرأ سورة الاعراف جعل الله يوم القيامة بینه و بین ابلیس سترأ و کان آدم شفیعاً له يوم القيامة؛ **انجام**: و نادى مناد من كان اشرك فی عمل عمله لله احداً ... فان الله تعالی اغنی الشركاء عن الشریک.

نسخه اصل: چستریتی، ش ۴۲۹۷ (اربری)، فهرست خطی عربی ۹۴/۵. تفسیر سوره اعراف تا پایان سوره کهف؛ خط: نسخ، کا: مبادر بن منصور بن احمد بن مبادر حنفی، تا: محرم ۶۰۲ق؛ مصحح، محشی؛ ۱۸۳گ، ۲۱ و ۲۲ سطر [عکسی ف: ۲ - ۱۵۶]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۰

آغاز: بسمله. قال الله تعالی و اذ قال ابراهیم ربی الذی یحیی و یمیت. و هو جواب سوال سابق غیر مذکور؛ **انجام**: فقال رسول الله صلی الله علیه لمشیه بیغضها الله الا فی هذاالموضع.

از اواخر سوره بقره (آیه ۲۵۸) تا اواخر سوره آل عمران (آیه ۱۴۰)؛ خط: نسخ، کا: حمزة بن الحسن بن الشیخ، تا: ۶۷۵ق؛ افتادگی: انجام؛ واقف: نادرشاه افشار، ۱۱۴۵؛ کاغذ: نخودی ضخیم آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۸۵گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰سم [ف: ۱ - ۵۹۷]

## ۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۷۵

**آغاز:** القول: فی آیه التسمیة، أخبرنا أبوبکر أحمد بن الحسن القاضي، حدثنا محمد بن یعقوب أخبرنا الربیع أخبرنا الشافعی أخبرنا عبدالمجید عن ابن جریج أخبرنی أبی عن سعید بن جبیر و لقد آتیناک سبعاً من المثانی و القرآن العظیم، قال هی فاتحة الكتاب؛ **انجام:** عن أنس بن مالک قال، قال رسول الله صلح إن الشیطان واضع ... النقم قلبه فذلک الواسواس الخناس و قد خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۸ افتادگی: آغاز وانجام؛ مصحح؛ مهر: «مرتضی الحسینی» (بیضی)؛ کاغذ: شرقی، جلد: پارچه ای عطف تیماج مشکى، ۳۶۸ گ، ۳۶ سطر (۱۷×۲۶)، اندازه: ۳۰/۵×۲۱ سم [ف: ۳۱ - ۶۶۰]

## ۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۶۸

**آغاز:** القول فی فضائل سورة البقرة أخبرنا ابو طاهر الزیادی انا «مخفف أخبرنا» حاجب بن احمد الطواسی «انا» محمد بن حماد الایوردي الى ... قال رسول الله تعلموا سورة البقرة؛ **انجام:** و هذا معنى قول اللذاج ن الزجاج - ط يحتج ان ينتصره و كبره تكبیرا عظمه عظمة تامة. آخر تفسیر سورة بین اسرائیل و هی آخر المجلد الاول من كتاب التفسیر الوسیط و يتلوه فی المجلد الثاني تفسیر سورة الكهف

از آغاز سوره بقره تا پایان سوره نحل؛ خط: نسخ، کا: احمد بن محمد بن داود بن ایوب جور تیقی، تا: ۷۱۶ ق؛ جا: تبریز مدرسه تاج؛ افتادگی: انجام؛ مجلد؛ کاغذ: ضخیم آهار مهره، جلد: تیماج نارنجی، ۴۰۴ ص، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۲×۲۲ سم [ف: ۹ - ۱۸۷]

## ۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۶عکسی

**آغاز:** تفسیر سورة النساء، بسم الله الرحمن الرحيم، أخبرنا الاستاذ ابو عثمان؛ **انجام:** اکثر و من السجود فانه لا یسجد عبدالله سجدة الا رفعه الله بها درجة و حط عنه بها خطیئة.

نسخه اصل: اسکوریال، ش ۱۲۶۷ (فهرست خطی عربی همانجا ۵/۳). تفسیر سوره نساء، تا پایان سوره انعام؛ خط: ثلث، کا: مشکول، احمد بن ابی بکر بن احمد السلامی، تا: دهه دوم جمادی الثاني ۳۳۳ ق، مصحح؛ ۱۶۹ گ، ۱۷ سطر [عکسی ف: ۲ - ۱۵۷]

## ۱۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۱۳۹

از آغاز قرآن تا نیمه های جزو ۱۰؛ خط: نسخ، بی کا، تا: جمادی الاول ۸۲۸ ق، جا: مدرسه جلالیه؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوای مشکى عطف تیماج زرد، ۲۸۷ گ، ۲۱ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۴×۱۶/۵ سم [ف: ۱۷ - ۴۰]

## ۱۲. اصفهان؛ عمومی اصفهان (فرهنگ سابق)؛ شماره نسخه: ۲۶۹۳

جلد اول (از اول قرآن تا آخر سوره بنی اسرائیل)؛ خط: نسخ، کا: ملک محمود شاه، تا: سه شنبه ۵ ذیقعد ۸۳۶ ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۵۴۰ ص، ۲۵ سطر (۱۱×۱۷)، اندازه: ۲۵×۱۸ سم [ف: ۱ - ۲۴۱]

## ۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۱۴۴

**آغاز:** سورة الانعام ابوسعید محمد بن علی الخفاف اخ ابو عمر و

محمد بن جعفر بن مطرح بن ابراهیم بن شریک عن یونس؛ **انجام:** و لو انها اذا احست شیئاً اخذت کفاً من ماء فضحتہ فی عینہا و قرأت قل هو الله احد و قل اعوذ برب الفلق و قل اعوذ برب الناس سکن.

تفسیر سوره انعام تا آخر قرآن؛ خط: نستعلیق، کا: ابراهیم بن عبدالله سلطانی، تا: دوشنبه ۱ ذیحجه ۸۹۴ ق؛ تملک: آقا باقر خراسانی؛ جلد: تیماج قهوه ای شمس، ۲۷۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۲×۲۹ سم [ف: ۲۵ - ۱۵۵]

## ۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۵۹/۲

**آغاز:** عن جابر قال اتی النبی صلعم رجل فقال یا رسول الله ما الموحبتان قال من مات لا یشرك بالله شیئاً دخل الجنة و من مات بشرك؛ **انجام:** و من قراء مساء کان فی امان الله تعالی حتی یصبح خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹۸۴ ق؛ کاغذ: نباتی، جلد: تیماج عنابی، ۸ ص (۲۱۴-۲۲۱)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۱۷ - ۲۶۶]

## ۱۵. قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۳-۳۳/۱۳۳

**آغاز:** فی فضیلة بسمله و روى عن ابن عباس عن النبی (ص) انه قال اذا ... سورة فاتحة الكتاب و تسمى ام القرآن لاشتمالها على المعانی التي فی القرآن من الثناء على الله بما هو امله و من التبعيد بالامر و النهی و من الوعد و الوعد؛ **انجام:** والله بكل شیء علیم من امور معاشکم و معادکم فیجزیها على ما یقتضیه المصلحة و یوجبه الحکمة.

خط: نستعلیق، کا: نونویس: علی اکبر بن سیدرضا حسینی، تا: ۱۲۲۹ ق؛ مصحح: در حاشیه از «خلاصة التفسیر» محمد حسین نام برده شده؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۴۶ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۱۸ سم [ف: ۲ - ۹۸۰]

## ۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۱۳ و ۱۷۲عکسی تا ۱۷۴عکسی

**آغاز:** تفسیر سورة النحل، أخبرنا ابو عثمان سعید بن محمد الحیری اه ابو عمرو محمد بن جعفر الحیری؛ **انجام:** عن قتادة قال هو الملاحه فی العینین و قال الزهری هو حسن الصوت.

از سوره نحل تا به اوائل سوره فاطر؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ نسخه بسیار قدیم و نفیس؛ مصحح؛ جلد: مقوای عطف تیماج مشکى، ۲۲۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۳۰×۱۹ سم [ف: ۱ - ۳۵۴] و [عکسی ف: ۱ - ۱۵۶]

تفسیر و شرح «لا إله إلا هو» التهليلية

## ● تفسیر و نام داروها که مشکل است / لغت - فارسی

## مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۵۹۲/۳

**آغاز:** الالف اقايا هو عصاره؛ **انجام:** بدل ان مثل آن صبر است. و قد فرغ من تحریر هذه الرسائل علی بن محمد نبی (بن) یعقوب اسیر. در غره شعبان ۸۸۸ ه. ق.

خط: نستعلیق، کا: ابوطالب بن محمد شریف، تا: ۱۰ ربیع الاول

tafsīr-e yek hadīs

نعمه الله ولی، نعمه الله بن عبدالله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

اراک؛ بیات، عبدالحسین؛ شماره نسخه: ۷۶/۸

خط: نستعلیق، کا: امیر الشعراء رضا قلی خان هدایت صاحب  
مجمع الفصحاء و غیره، تا: ۱۲۳۹ق، جا: شیراز؛ کاغذ: آبی فرنگی  
آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲/۴سم  
[نشریه: ۶ - ۱۰۷]

### ● تفصیل احداث استحکامات / اسناد / فارسی

tafsīl-e ehdās-e estehkāmāt

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷/۳۰۵-ف

که کارگزاران عثمانی در مقابل محمره کهنه به تحریک  
انگلیس ها می کنند؛ بی کا، بی تا [فیلمها ف: ۲ - ۴۴]

### ● تفصیل احوال تراکمه / تاریخ / فارسی

tafsīl-e ahvāl-e tarākeme

بارن Norman، ق ۱۳ قمری

bāron normān (- 19c)

اهداء به: ناصرالدین شاه

تاریخ تألیف: ۱۲۹۹ ق

ترجمه رساله ای که اصل آن به زبان نمسه ای (اطریشی) است.  
تاریخی است از طوایف ترکمن که در سواحل دریای خزر در  
ایران و ترکمنستان ساکن هستند. در این کتاب از سابقه تاریخی  
و ریشه نژادی ترکمن ها و نیز آداب و رسوم اجتماعی و وضعیت  
اقتصادی و سیاسی آنان گفتگو شده که در موضوع خود حایز  
اهمیت است. در پایان اظهار امیدواری کرده که دولت روسیه و  
انگلیس به ترکمن ها توجه و نظر مساعدت داشته باشند.

آغاز: از تراکمه روایات مختلفه شده است ولی هر یک از  
روایات بملاحظه وضع پلتیکی و هواخواهی روایت کنندگانی  
که متعلق به یکی از دولی هستند که در منتهای مشرق صرفه ای  
به جهت آنها منظور است

انجام: و بواسطه اهتمامات حسنه و متفقه خود اسباب رفع وحشی  
گری در آسیای وسطی شده و در آنجا رفاه و تمدن بمیان  
آورند.

چاپ: از روی نسخه شماره ۵۲۶۱ دانشگاه تهران تصحیح و در  
ضمن «گران نامه» تألیف مسیح ذبیحی در صفحات ۱۴۱-۱۸۳  
آن کتاب، در سال ۱۳۶۳ش در تهران توسط انتشارات بابک به  
چاپ رسیده است.

۱۲۴۳ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: تیماج مشکى، ۱۴ سطر (۱۲/۵×۶)،  
اندازه: ۱۰/۵×۱۶/۵سم [ف: ۴۷۸]

### ● تفسیرها / کلام و اعتقادات / فارسی و عربی

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۶۷۰

آغاز: بسمله، الحمدالله الذى جعل طراز الواح الابداع؛ انجام:  
وسلام على المرسلين و الحمدالله رب العالمين  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: ابراهیمی، صادق، تا: ۱۳۳۲ق [رایانه]

س تفسیر الهروی < تفسیر سورآبادی

### ● تفسیریة / تفسیر / عربی

tafsīrīyya

مدرس یزدی، محمد بن مرتضی، - ۱۳۲۳ قمری  
modarres-e yazdī, mohammad ebn-e mortazā (- 1905)

تاریخ تألیف: ۱۲۷۵ق

رساله مختصری است در تفسیر آیه شریفه «ختم الله على قلوبهم  
و على سمعهم» (بقره، آیه ۷) که با عناوین «القراءة، اللغة،  
الاعراب، المعنى، الفصاحة، المحسنات البديعية، مسألة كلامية»  
پرداخته شده است.

یزد؛ مدرسی، سید محمد (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره/۱

آغاز: بسم الله ... الحمدالله مفسر اسرار الغیب بالشهادة؛ انجام:  
الوجه الوجیه دقیق حقیق صبح و تم الحمد لله اولاً و آخراً و باطنا و  
ظاهراً صنف ۱۲۷۵ق

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۵ق؛ مصحح؛ جلد:  
مقوایی، ۱۹گ (۱-۱۹)، ۱۵ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف  
مخ: ۸ - ۴۵۵]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۰/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۳۶۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۵۸/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۱۲]

### ● تفسیر یک بیت مثنوی / ادبیات / عربی

tafsīr-e yek beyt-e masnavī

وابسته به: مثنوی معنوی = مثنوی مولوی؛ مولوی، جلال الدین  
محمد بن محمد (۶۰۴-۶۷۲)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۱۸/۴

خط: نسخ، بی کا، بی تا [ف: ۶ - ۱۱۹]

### ● تفسیر یک حدیث / شرح حدیث / فارسی

طرزی خاص ساخته‌اند و برا همه حکمت شعار اوضاع جامعیت آن را بر نمطی مخصوص پرداخته  
خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی  
نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲ گگ (۲۷-۲۸)،  
اندازه: ۲۱×۳۵/۲ سم [ف: ۲۹/۱ - ۴۶۸]

● **تفصیل توپهای تعمیری و ...** / اسناد / فارسی  
tafsīl-e tūp-hā-ye ta'mīrī va ...  
تعمیری و مخارج توسط معتمدالسلطان اجودان باشی در سال  
۱۳۰۰. اعداد به سیاق است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۰  
خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: آبی، جلد: گالینگور،  
۱۶ گگ، ابعاد متن: ۱۵×۷، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [سنا: ف: ۲ - ۹۶]

● **تفصیل الجرجانی** / نحو / عربی  
tafsīl-ul jurjānī  
شیخانی، علی بن حامد

šayxānī, 'alī ebn-e hāmed  
وابسته به: العوامل المأمة = عوامل جرجانی = العوامل فی النحو  
جرجانی، عبدالقاهر بن عبدالرحمن (۴۷۱)  
مؤلف می‌گوید قبلاً رساله مفصلی در صرف به صورت شرح  
تصریف زنجانی تألیف نموده و نام آن را «تکمیل الزنجانی»  
نهاد، پس از آن قصد دارد در این رساله مسائل علم نحو را به  
صورت مفصل و شرحی بر عوامل عبدالقاهر جرجانی بنگارد و  
نام آن را تفصیل الجرجانی نهاده است.

قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۸/۲-۱۴/۵۸  
آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی رسولہ محمد  
و آله اجمعین اما بعد فبقول الطامع فی اللطف الربانی علی بن  
الشیخ الحامد الشیخانی لما صنف کتابا فی علم التصریف؛ **انجام:**  
اللهم انفعنا به و ذوی الرغبات و احفظنی شروح الحیة و الممات و  
اجعله اخذا یبدی علی الصراط و صل و سلم علی خاتم النبیین و  
علی آله اجمعین.

خط: نسخ، کا: محمد، تا: دهه دوم ربیع الثانی ۱۳۰۹ق، جا: قریه  
عرب اوغلو؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۴۰ گگ، ۱۸ سطر، اندازه:  
۲۳×۱۸ سم [ف: ۲ - ۹۹۹]

● **تفصیل حالات قم = شرح حکومت قم** / جغرافیا، تاریخ  
ایران / فارسی

tafsīl-e hālāt-e qom = š.-e hokūmat-e qom  
ادیب مراغه ای، عبدالعلی بن علیخان، ۱۲۴۳؟ - ۱۳۰۲  
قمری

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۲۰  
آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، کا: محمود بزجلوئی، تا: ۱۲۹۹ق، جا:  
تهران؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: مخمل آبی گل و بوته، ۴۷ گگ،  
۱۰ سطر (۸×۱۴/۵)، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۲ - ۱۲۹]

۲. اصفهان؛ صارم الدوله (کتابخانه فرهنگ اصفهان)؛ شماره نسخه: ۹۷۸  
آغاز: برابر؛ انجام: در تمام این مطالب باید اظهار امیدواری نمائیم  
که این دو دولت معظم اروپائی که عبارت از روس و انگلیس  
است  
خط: شکسته نستعلیق، کا: محمود بزجلوئی، تا: ۱۲۹۹ق؛ ۹۰ ص،  
۱۰ سطر (۹×۱۶)، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [صارم الدوله: ۱۰۱]

اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۱۱۴۵۳  
همان نسخه بالا [نشریه: ۵ - ۳۱۶]  
۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۰۰۰

آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق شکسته، کا: محمود بن رشید مشهور به مدرس  
همدانی، تا: ۱۲۹۹ق؛ مجدول مذهب؛ جلد: پارچه مخمل آبی،  
۴۵ گگ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳ سم [ف: ۲۶ - ۴۸۸]

۴. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۲۲۶  
خط: نستعلیق شکسته، کا: محمد بزجلوئی، تا: ۱۲۹۹ق [نشریه: ۲ - ۶۹]  
تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۲۵۱-ف  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲ - ۱۰۸]  
۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۲۶۱

آغاز و انجام: برابر  
خط: نستعلیق، کا: محمود عراقی، تا: ۱۲۹۹ق؛ مجدول؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: مخمل آبی، ۶۱ گگ، ۷ سطر (۹×۱۵)، اندازه:  
۲۰×۱۳ سم [ف: ۱۵ - ۴۱۸۵]

۶. تهران؛ مرکز فرهنگی خراسان؛ شماره نسخه: ۵۱عکسی  
احتمالاً محمود عراقی (ق ۱۳)؛ خط: نستعلیق زیبا، بی‌ک، تا: اواخر  
ذیقعه ۱۲۹۹ق؛ احتمالاً نسخه اصل؛ ۶۲ گگ [جنگ: ۱ - ۴۴۶]

➤ التفصیل الاول < تفسیر کتاب اسطقس  
➤ تفصیل البلدان التي دفن فيها السادة < منتقلة الطالبيه

● **تفصیل تصنیف کلیلہ و دمنہ** / ادبیات / فارسی  
tafsīl-e tasnīf-e kelīle va demne

؟ اعتضادالسلطنه، علیقلی بن فتحعلی، ۱۲۳۴؟ - ۱۲۹۸  
قمری  
e'tezād-os-saltane, 'alī-qolī ebn-e fath-'alī (1819 -  
1881)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۵۷/۶  
آغاز: کتاب کلیلہ و دمنہ کتابی است که حکمای هند آن را به

و سه نفر عدد نفوس اینجا را قلمداد نموده اند فواید این عمل را اعلیحضرت همایون ... از همه کس بهتر میدانند ... خداوند وجود مسعود مبارک اعلی حضرت همایون شاهنشاهی ولی نعمت کل ممالک محروسه ایران را پاینده و مستدام بدارد.

**چاپ:** به کوشش علی رفیعی علامرودشتی، میراث اسلامی ایران، دفتر دهم، ۱۳۷۸ش، با عنوان «خاطرات ادیب الملک حکمران قم»

[اثر آفرینان ۱۲۰۲/۴-۱۲۰۳؛ حدیقه الشعراء ۱۱۴/۱-۱۱۶؛ فهرستواره منزوی ۱۰۰۶/۲؛ المآثر والآثار، ص ۱۹۱؛ مکارم الآثار ۱۲۰۲/۴-۱۲۰۳؛ میراث اسلامی ایران ۴۴۹/۱۰-۴۹۶]

۱. تهران؛ سلطنتی؛ شماره نسخه: ۲۲۷۸

**آغاز و انجام:** برابر

در فهرست بدون نام مؤلف؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالعلی ابن حاجی علیخان حاجب الدوله، تا: ۱۲۷۹ق؛ کاغذ: فرنگی کبود رنگ شطرنجی، جلد: تیماج لاک، ۱۱۱ص، ۱۰ سطر، اندازه:

۱۳/۵×۲۱سم [ف: ۵-۶۲۱]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۷عکسی

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۱۶]

۲. تهران؛ اعتماد مقدم، سعید؛ شماره نسخه: بدون شماره

کا: میرزا علی لواسانی، بی تا [میراث اسلامی: ۵-۶۲۰]

## ● تفصیل حدود ایران و روس از سمت آذربایجان /

جغرافیا / فارسی

tafsīl-e hodūd-e īrān va rūs az samt-e āzarbāyjān

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۱۶/۲

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: ۱۶ مهر ۱۳۰۸ش؛ جلد: مقوای رویه کاغذ عطف پارچه مشکی، ۱۳گ (۶۳-۷۶ر)، ۲۰ سطر، اندازه:

۱۳×۲۱سم [ف: ۳۰-۷۰]

## ● تفصیل عقد الفوائد بتکمیل قید الشرائد / فقه / عربی

tafsīl-u 'iqd-il fawā'id bi-takmīl-i qiyd-i šarā'id

ابن شحنه، عبدالبر بن محمد، ۸۵۱-۹۲۱ قمری

ebn-e šehna, 'abd-ol-berr ebn-e mohammad (1448 - 1516)

شیخ عبدالوهاب بن احمد مشهور به ابن وهبان دمشقی (۷۶۸-۷۶۸) منظومه ای دارد در چهارصد بیت به نام «قید الشرائد و نظم الفرائد» در فقه حنفی و کتاب حاضر شرحی است بر این منظومه با تغییر بعضی از ابیات که در الفاظ مشکل بود. این شرح پس از ماه مبارک رمضان ۸۸۵ به پایان رسیده و روز شنبه ۲۵ جمادی الثانی ۸۹۵ تحریر و تهذیبش انجام شده است.

[الاقواف العامة موصل ۲۷۱/۲ و ۳۹۹/۱ و ۳۸/۵]

adīb-e marāqē'i, 'abd-ol-'alī ebn-e 'alī-xān (1828 - 1885)

مؤلف این رساله که بر حسب امر ناصرالدین شاه قاجار حکومت قم را به عهده داشته (او چند بار حکمران قم بوده) شرحی از موقعیت و اوضاع قم و مضافات و منضمات آن را به رشته تحریر کشیده و به خطی خوش کتابت کرده و پیشکش حضور نموده است. مؤلف، ابتدا مقدمه ای مفصل در حمد و ستایش حضرت حق، پیامبر اسلام و ائمه طاهرین (ع) با نثری شیوا ارائه کرده، سپس به بیان علت بعثت انبیاء (ع) و سر وجود سلاطین پرداخته، پس از آن دلیل انتصاب خود به حکمرانی بر قم را شرح داده و تاریخ ورود خود را به قم، روز چهارشنبه سوم جمادی الثانی ۱۲۷۹ رقم زده است. پس از این مقدمه، به شرح جغرافی اقتصادی شهر قم پرداخته و اشاره ای نیز به شرح حال خادمان آستانه حضرت معصومه (ع) نموده است. سپس مطالبی است درباره نظم و امنیت شهر از تعیین کدخدای هر محله و تعیین مأمورین برای دروازه های ورودی شهر، تعیین قیمت نان و ارزاق عمومی و گوشت، نظم مسائل مربوط به امور زراعت و کشاورزی، اهتمام به امور یخچال های شهر، تقسیم آب رودخانه برای کشاورزان، تدبیر امور آستانه حضرت معصومه (ع) و رسیدگی به مسائل بست و در افتادن با متولی باشی و خدام آستانه مقدسه، تنظیم امور کاروان سراها، حمام ها، مدارس، حصار شهر و محدود کردن محدوده بست نشینی به آستانه مقدسه تا حدود دارالشفاء، و التزام گرفتن از خادمان آستانه در حفظ امنیت زائران آستانه، تعیین کدخدایی جهت آستانه حضرت معصومه (ع) سرشماری نفوس و خانوارهای شهر قم که در آن زمان ۳۹۶۸ خانوار بوده اند و تعداد نفوس آن ۲۲۴۷۳ نفر بوده است. ظاهراً این رساله مربوط به دوره نخستین حکمرانی او بر قم و مربوط به سال های ۱۲۷۹ تا ۱۲۸۴ ق باشد. (حافظیان)

**آغاز:** بسمله. حمد بی حد و ثنای بلاعد یگانه احدی را سزد که ذات مقدسش میری از آلائش صفاتست و معری از اقتران بمخلوقات نه با شیئی قرین است ... چون این خانه زاد قدیمی و غلام زاده صمیمی عبدالعلی ابن حاجی علیخان حاجب الدوله و ضیاء الملک و اعتماد السلطنه وزیر عدلیه اعظم ایران ... یکچندی حکومت دارالایمان قم ... بعهد این خانه زاد مقرر ... و آنچه منظور نظر کیمیا اثر همایون ... این خانه زاد ساخته و خواسته شود ... شهر قم شهرست عظیم السواد و عظیم البنیاد و اکثر اهل بلد زارع و در علم زراعت بارع ولی از کثرت توارد صدمات متوالیه متواتره همه ناچیز و فقیر ... الی آخر.

**انجام:** و از جمله کارهای عمده که درین ولایت در بین این کارها صورت داد خانه شماری و تعداد نفوس بود آنچه که خدایان طومار داده و قلمداد نموده اند سه هزار و نهصد و شصت و هشت در خانه نوشته اند و بیست و دو هزار و چهار صد و هفتاد

### فوائد دیگر / تاریخ ایران / فارسی

tafsīl-e ma'mūr-e šahr-e rey va asāmī-ye mahallāt-e estānbūl va favāyēd-e dīgar

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۶/۲۲

نسخه اصل: کتابخانه آیت الله گلپایگانی، شماره ۴۸ (جدید ۱۵۶/۱۹)؛ خط: نستعلیق، بی ک، بی تا؛ اص (۷۳)، ۱۹-۳۰ سطر [عکسی ف: ۳-۶۶۵]

### تفصیل ملا زمان عساکر / فنون نظامی / فارسی

tafsīl-e mollā zamān-e 'asāker

هو فیروزی مآثر فی سنة پیچی نیل ۱۰۹۱: ۱۸۳۴۰ نفر؛ قورچی ۵ نفر؛ غلام سفر کش ۳ نفر؛ توپچی ۳ نفر؛ آقایان یساولان ایشیک آقاسیان ۲۵۰ نفر تفنگچی؛ غلام خانه زاد ... که به سفر نمیروند ۱۰۰۰ نفر؛ قوشچی رکابی ۳۹۰ نفر؛ قوشچی سفر کش ۴۰۰ نفر؛ از جمله قورچیان سه هزار نفر کسری ساکن آذربایجان است نوکر امرای آذربایجان کل ۲۵۳۰۲ نفر، سواری یساق کش. ترتیب تیپ دست راست و دست چپ: دست راست: ۱. شاملو ۲. ترکمان ۳. روملو ۴. بیات ۵. تکلو ۶. بوزچلو ۷. بایردلو ۸. چلبینلو ۹. اکراد ۱۰. قرامانلو. دست چپ: ۱. استجلو ۲. ذوالقدر ۳. قاجار ۴. افشار ۵. سعدلو ۶. غریب لو ۷. وریساق ۸. قراول عیسیلو.

تهران؛ فرمانفرمایان، حافظ (دکتر)؛ شماره نسخه: بدون شماره/۵۲

بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۱ گگ (۲۸۶ر)، قطع: ربعی [نشریه: ۵۵۳-۷]

### تفصیل النشاطین و تحصیل السعادتین / کلام و اعتقادات

عربی /

tafsīl-un naš'atayn wa taḥṣīl-us s'ādatayn

راغب اصفهانی، حسین بن محمد، - ۵۰۲ قمری

rāqeb-e esfahānī, hoseyn ebn-e mohammad (- 1109)

رساله ای در شناخت نفس انسانی و تحصیل سعادت دنیا و آخرت با استفاده از آیات کریمه و آنچه در شرع مقدس اسلام وارد شده، و بر پایه های فلسفی و اخلاق عملی، در سی و سه (برخی ۳۰) «باب» و بعضی از بابها دارای چند «فصل»: باب ۱. فی معرفة الانسان نفسه؛ ۲. فی ذکر اجناس الموجودات و موضع الانسان منها، سوم فی ذکر العناصر التي اوجد منها الانسان ... آغاز: الحمد لله الذي ارسل بالنبوة عبده و علما على لسانه حمده و رغبتا فيما عنده

انجام: هذا آخر ما قصدت من بيان تفصيل النشاطین و تحصیل السعادتین نفعنی الله به و من نظر فيه برحمته انه على ما يشاء قدیر و بالاجابة جدیر

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۲۳

آغاز: الحمد لله رافع الشرع و مؤیده و رافع المذهب الحنفی و مشیده باعث سیدنا محمد و مسدده؛ انجام: و سائر الاثمة المجتهدين و العلماء الصالحين الذي بنعمته تتم الصالحات و تنزل البركات و تزول الضرورات حمداً يوافي نعمه و يكافي مزیده و يدفع نقمه.

خط: نسخ، ک: محمد بن یونس بن محمود بن ادريس عمجی شماخی حموی، تا: پنجشنبه آخر رمضان ۹۶۴ق؛ مصحح؛ تملکی پاک شده به تاریخ ۹۹۵ در دمشق و تملک عبدالسلام امام جامع کبیر در لوقا به تاریخ ۱۰۳۸؛ وقفنامه کتاب و مهر «مظهر لطف الهی احمد» (بیضی)؛ ۲۵۳ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۴-۱۰۸]

### تفصیل العلوم / عربی - فارسی

tafsīl-ul 'ulūm

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۶۳۴

بی ک، تا: ۱۱۱۱ق؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ اندازه: ۱۸×۲۷/۴سم [رایانه]

### تفصیل القاب / اسناد / فارسی

tafsīl-e alqāb

امین الدوله غفاری، فرخ بن مهدی، - ۱۲۸۸ قمری

amīn-od-dole qefārī, farrox ebn-e mahdī (- 1871)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۰۵۰/۸-ف

که امین الملک به وزرای دربار عثمانی و فرانسه و انگلیس و سفرای آنها خواهند نوشت؛ بی ک، بی تا [فیلمها: ۲-۴۵]

### تفصیل القول فی ترجمة القرآن / تفسیر / عربی

tafsīl-ul qawl fī t.-il qur'ān

سید محمد رضا

seyyed mohammad rezā

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۵۹۷

آغاز: بسملة، الر، تلك آیات الكتاب المبین

خط: نسخ خوش، ک: حاج غلامعلی رئیس یزدی، تا: محرم ۱۳۶۴ق، به دستور حاج سید علی محمد وزیری؛ افتادگی: آغاز؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۳۸ گ، ۱۵ سطر (۱۶×۱۰)، اندازه: ۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۴-۱۳۵۸]

تفصیل مدرسه دار الفنون < مدرسه دارالفنون

### تفصیل معمور شهر ری و اسامی محلات استانبول و

چاپ: محقق: احمد حسین کعکوک، حلب، دار الدعوة، چاپ جدید، ۱۱۲ص، ۱۳۹۲ق.

[دنا ۱۹۱/۳؛ معجم المطبوعات ۸۲۱؛ الذریعة ۳۵۱/۴؛ ریحانة الادب ۲۹۲/۲؛ کشف الظنون ۴۶۲/۱؛ معادن الحکمة، چاپ جامعه مدرسين حوزه علمیه قم ۲۸/۱]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۹۶۶/۱

خط: نسخ، کا: ابوالمکارم محمود بن محمد بن ابی المکارم بن محمد علوی حسینی، تا: ۲۲ رمضان ۶۶۱ق؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۹/۹سم [ف: ۷-۱۲۱]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۷/۲-ف

نسخه اصل: جارالله ش ۲۰۷۸؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۲۰ محرم ۶۶۸ق، جا: تبریز؛ ۳۶گ [فیلمها ف: ۱-۴۸۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۰۵۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ مغرب، کا: ابوالحسن علی بن الفتح بن علی بن محمد بغدادی، تا: نیمه ربیع الآخر ۶۸۳ق؛ تملک: غلام حسین بتاریخ ۱۳۴۸؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۲گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۲سم [ف: ۸-۲۷۵]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۷۰

خط: نسخ مغرب، بی‌کا، تا: ۱۱ ذیحجه ۷۱۸ق؛ مقابله شده صفر ۷۱۸ و ذیقعد ۷۲۶؛ تملک: محمد بن حاجی علی بن محمد نفرشی در ۱۰۷۱، فرهاد میرزا در جمادی الاول ۱۲۹۰، ابوجعفر محمد علی در ۱۰۹۸؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: میشن تریاکی، ۴۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۳/۷×۱۶/۵سم [ف: ۱-۱۱۵]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۳۵ ض

بی‌کا، تا: ۷۷۵ق [د.ث. مجلس]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۳۳/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: علی بن محمد بن علی واعظ حنفی، تا: ذیقعد ۸۸۹ق؛ تملک: ریحان الله موسوی، شرف الدین محمد مکی بن محمد ضیاءالدین بن شمس الدین بن حسن بن زین الدین من ذریة الشریف ابی عبدالله الشهد شمس الدین محمد بن مکی مطلبی عاملی جزینی عاملی به تاریخ ۱۱۷۵ق؛ جلد: تیماج با روکش سبز، ۳۲ص (۴۵-۷۶)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۳۲-۴۷]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۵۴/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ مصحح، محشی؛ مهر: «لا اله الا الله الملك الحق المبين محمد مهدی» (بیضی)؛ یادداشتی نیز با امضای محمد مهدی، مبنی بر این که این کتاب از اموال حجة الاسلام میرزا محمد تقی مهریزی است؛ کاغذ: شرقی، ۶۵گ (۱۰-۷۴)، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۸سم [ف: ۳۸-۷۳۰]

۸. تهران؛ مدارک فرهنگی؛ شماره نسخه: ۳۹/۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ و نستعلیق، کا: ابن شرف الدین علی جمال الدین محمد کردالانی، تا: دوشنبه ۲۵ جمادی الاول ۱۰۵۳ق؛ کاغذ: اصفهانی مایل به حنایی، جلد: مقوایی روکش تیماج مشکى، ۴۸گ (۴۱-پ-۸۸)، ۱۵ سطر (۷×۱۲)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۳۷]

۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۱/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ زیبا، کا: محمد تقی بن ابی الحسن، تا: ربیع الاول ۱۱۰۲ق، برای نوه برادر فیض کاشانی به نام محمد هادی بن شاه مرتضی ثانی ابن محمد مؤمن بن شاه مرتضی اول کاشانی؛ مصحح، محشی با نشان «ص»، این نسخه از روی نسخه‌ای که به سال ۷۷۵ هـ کتابت شده بوده، نگاشته شده؛ کاغذ: شرقی، ۳۰گ (۹۵-۱۲۴)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۴×۹سم [ف: ۳۴-۳۰۸]

## ● تفصیل وسائل الشیعة الی تحصیل مسائل الشریعة =

وسائل الشیعة / حدیث / عربی

tafsīl-u wasā'il-i-šī'a ilā taḥṣīl-i masā'il-i-šār'i'a = wasā'il-u-šī'a

حر عاملی، محمد بن حسن، ۱۰۳۳ - ۱۱۰۴ قمری

horr-e 'āmelī, mohammad ebn-e hasan (1624 - 1693)

تاریخ تألیف: ۱۰۸۸ق

این کتاب از جوامع حدیثی معتبر علماء امامیه می‌باشد، که حاوی احادیث کتب اربعه و دیگر اصول معتبره است، که فقهای بسیاری به لحاظ اعتبار و ترتیب ابواب و تفصیل آن بدان رجوع نموده و نقل حدیث می‌کنند. این کتاب حدیثی به روش کتاب‌های فقهی به ترتیب از کتاب طهارت شروع و به احکام دیات ختم شده و احادیث هر باب با سلسله سند آن ذکر شده است. مؤلف نام این کتاب را «تفصیل وسائل الشیعه...» گذاشته، لکن معروف به وسائل یا وسائل الشیعه می‌باشد. جمع‌آوری مطالب آن در سال ۱۰۷۲ به اتمام رسیده و دقت در تصحیح و مقابله و تحقیق روایات در سال ۱۰۸۸ توسط مؤلف به پایان رسیده است.

این کتاب در شش جزء و خاتمه مرتب شده بدین تفصیل: جزء ۱. مقدمه عبادات و کتاب طهارت؛ ۲. کتاب صلوة؛ ۳. کتاب زکوة، خمس، صوم، اعتکاف و کتاب حج می‌باشد (در آخر این کتاب ابواب زیارات نوشته شده)؛ ۴. کتاب جهاد، امر به معروف و نهی از منکر، تجارة، رهن، حجر، ضمان، صلح، شرکة، مضاربه، مزارعه و مساقات، ودیعه، اجاره، وکالة، وقوف و صدقات، سکنی و حبس، هبه، سبق و رمايه و کتاب وصایا؛ ۵. کتاب نکاح، طلاق، خلع و مبارات، ظهار، ایلاء و کفارات لعان، عتق، تدبیر و مکاتبه و استیلاء، اقرار، جعالة، ایمان، نذر و عهد، صید و ذبائح، اطعمه و اشربه، غصب، شفعه، احیاء موات؛ ۶.

- کتاب فرائض و موارث، قضاء شهادت، حدود و تعزیرات، قصاص و کتاب دیات؛ خاتمه: در دوازده فائده به تفصیل ذیل:
- ف ۱) ذکر طرق شیخ صدوق، ۲) ذکر طرق شیخ طوسی، ۳) بیان اسانید شیخ کلینی، ۴) بیان کتبی که از آنها در این کتاب اخبار نقل شده، ۵) بیان طرق روایت کتب از مؤلفین آنها و رسیدن آن به مؤلف، ۶) بیان شهادت علماء به صحت کتاب‌هایی که مآخذ این کتاب‌اند، ۷) بیان اصحاب اجماع و اصول و موثقین نزد ائمه (ع)، ۸) بیان قرائن معتبره بر صحت اخبار، ۹) صحت احادیث کتبی که در این کتاب و سایر کتب، مؤلف از آنها اخبار نقل کرده و ادله بر آن، ۱۰) جواب پاره‌ای از اعتراضات که ممکن است بر مطالب این کتاب وارد گردد، ۱۱) احادیث مضمرة و این که مسلماً از معصوم اند، ۱۲) پاره‌ای از قرائن مستفاده از حال رجال و بیان نام عده‌ای از آنها با شرح حالشان به ترتیب حروف تهجی که خود مؤلف شماره آنها را بیش از هزار و پانصد نفر معین کرده‌اند.
- مؤلف از این کتاب انتخابی دارد که آن را به نام «هدایة الامة الى احکام الائمة» نامیده است. مرحوم حاجی میرزا حسین نوری طبرسی ره کتابی به نام «مستدرک الوسائل» در سال ۱۳۱۹ق تألیف کرد و در آن اخباری را که مؤلف وسائل به آنها دست نیافته و یا به واسطه این که نقصی در روایت آنها تصور فرموده آنها را ترک گفته و یا در اثر نشناختن مؤلف کتابی که مشتمل بر اخباری بوده به ذکر آنها نپرداخته و ایشان به آن کتب دست یافته، تمام آن اخبار را آورده است.
- آغاز:** الحمد لله الذی فطر العقول علی معرفته و وهبها العلم بوجوب وجوده و وحدانیته و تنزهه عن النقص و کماله
- چاپ:** چاپ تحقیقی این کتاب توسط مؤسسه آل البيت قم در سی جلد صورت گرفته است؛ دارالخلافه طهران، سنگی، ۱۳۲۴ق، رحلی، ۷۵+۶۸۱+۱ص؛ (ج ۳، جزء ۵-۶)، ۱۳۱۴ق. (چاپ دوم)، ۵۴۶ص (صص ۵۷-۶۰)، ۴۸۷ص (صص ۷۸-۵۶۳)؛ ۱ص؛ ایران، سنگی، ۱۳۱۴، رحلی، ۶۶۰ص (صص ۶۲-۷۲۱)؛ (ج ۲، جزء ۳-۴)؛ ایران، سنگی، ۱۲۶۹، رحلی؛ دارالخلافه طهران، سنگی، ۱۳۲۳، رحلی، ۴+۸۰+۵۵۷+۱صص؛ (ج ۲، جزء ۳-۴)؛ ایران، سنگی، ۱۳۱۳، رحلی، ۵۰۲ص (صص ۶۲-۵۶۳) [دنا ۱۹۲/۳ (۳۶۸ نسخه)؛ الذریعة ۴/۴۷۳ و ۴/۳۵۲؛ مشار عربی ۹۸۹]
- شرح و حواشی:**
- ۱- نهج الیقین فی مسائل احکام الدین؛ حارثی، محمد ناصر بن علی (۱۱-)
- ۲- نور ساطع = ترجمه بداية الهدایة = شرح بداية الهدایة؛ کشمیری، محمد مراد بن محمد صادق (۱۱-)
- ۳- مجمع الاحکام فی معرفة مسائل الحلال و الحرام؛ مقابى بحرانی، محمد بن علی (۱۲-)
- ۴- هداية الاحکام و بداية الانام = من لا يحضره الامام (ترجمه) = الحسنية؛ هروی مشهدی، محمد حسن بن محمد صالح (۱۲-)
- ۵- منتخب الهدایة فی ادلة البداية قارى هروی، محمد طاهر بن عبدالله (۱۲-)
- ۶- نهاية التحصيل فی شرح مسائل التفصيل؛ بحرانی، یوسف بن علی (۱۲-)
- ۷- انوار الدرایة فی شرح بداية الهدایة؛ بحرانی اصبعی، عبدالحسین بن احمد (۱۲-)
- ۸- شرح بداية الهدایة؛ حسنی بهبهانی، محمد علی بن محمد مؤمن - (۱۲)
- ۹- کشف الدرایة فی ترجمة البداية = کشف الهدایة فی شرح البداية؛ فراهی، محمد جعفر بن سلیمان (۱۲-)
- ۱۰- من لا يحضره الامام = فهرست وسائل الشیعة؛ حر عاملی، محمد بن حسن (۱۰۳۳-۱۱۰۴)
- ۱۱- بداية الهدایة؛ حر عاملی، محمد بن حسن (۱۰۳۳-۱۱۰۴)
- ۱۲- تحریر وسائل الشیعة و تحبیر مسائل الشریعة = شرح وسائل الشیعة؛ حر عاملی، محمد بن حسن (۱۰۳۳-۱۱۰۴)
- ۱۳- هداية الامة الى احکام الائمة = اثنا عشریات؛ حر عاملی، محمد بن حسن (۱۰۳۳-۱۱۰۴)
- ۱۴- نهاية البداية لبداية الهدایة حسینی نائینی، محمد بن محمد باقر (۱۰۸۰-۱۱۴۰)
- ۱۵- التحفة الحسینیة؛ خراسانی، ابراهیم بن یعقوب (۱۳-)
- ۱۶- السوانح النظرية فی شرح البداية الحریة؛ آل عصفور، حسین بن محمد (۱۲۱۶-)
- ۱۷- مصابیح الهدایة فی شرح البداية؛ قزوینی، محمد حسن بن محمد معصوم (۱۲۴۰-)
- ۱۸- مستدرک الوسائل و مستنبط المسائل؛ نوری، حسین بن محمد تقی (۱۲۵۴-۱۳۲۰)
- ۱۹- وسیلة اهل الدرایة = شرح بداية الهدایة؛ آل عصفور، محمد علی بن محمد نقی (۱۲۸۹-۱۳۵۰)
- ۲۰- احسن السنن؛ یزدی، حسن بن احمد (۱۳۵۹-)
- ۲۱- ترجمة الكاظمیة لفهرست الوسائل العالمیة؛ شریف، محمد سمیع بن محمد مؤمن
- ۲۲- التحفة الحسینیة؛ موسوی خراسانی، ابراهیم بن یعقوب
- ۲۳- دلائل الشریعة فی شرح وسائل الشیعة؛ نورمحمدی، سیف الله بن عباس
- ۲۴- مجاری المرام فی شرح بداية الاحکام
- ۲۵- فهرست مصادر وسائل الشیعة
- ۲۶- شرح بداية الهدایة
- ۲۷- بداية الهدایة (ترجمه)
- ۲۸- نخبة الوسائل
- ۲۹- شرح تفصیل وسائل الشیعة
۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۰۴
- آغاز:** الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی محمد و آله الاکرمین؛



**انجام:** وفق الله تعالى لا کماله و العمل به بمحمد و آله  
نسخه حاضر جزء سوم و چهارم کتاب و شامل کتابهای زکاة،  
خمس، صوم، حج و جهاد می باشد، تاریخ شروع در این جزء:  
اول شعبان ۱۰۶۶، تاریخ ختم آن: شعبان ۱۰۷۰؛ خط: نسخ، کاتب  
= مؤلف، تا: ۱۰۷۰ق؛ دو مهر از مؤلف؛ کاغذ: شکری، جلد: میثنی  
خرمایی، ۳۲۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۵ - ۳۵۶]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۱۵۳]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۵۹

تجارت؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: آغاز جمادی الثانی  
۱۰۷۱ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میثن قهوه ای، ۹۷گ، ۲۳ سطر،

اندازه: ۱۵/۲×۲۲/۱سم [ف: ۱ - ۱۱۵]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۹۸۷

**آغاز:** بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علي  
بن محمد الحر العاملي عامله الله بلطفه الخفي؛ **انجام:** فقیل یا  
امیرالمؤمنین لایدری سفرة مسلم او سفرة مجوسی فقال هم فی  
سعة حتی یعلموا.

جلد ۵، از ابتدای نکاح تا انتهای لقطه؛ خط: نسخ، کا: = مؤلف،  
تا: اوایل ربیع الاول ۱۰۷۲ق؛ متن و حاشیه کلاً به خط شریف  
مؤلف است؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۲۵۵گ، ۲۳

سطر، اندازه: ۱۸/۲×۲۵/۷سم [ف: ۱۴ - ۶۳۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۱۵۳]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۸

**آغاز:** کتاب الجهاد من کتاب تفصیل وسائل الشیعه ... فهرست  
انواع الابواب اجمالاً ابواب جهاد العدو وابواب جهاد النفس؛  
**انجام:** وعن محمد بن یحیی عمن ذکره عن ابی الحسن الرضا علیه  
السلام فی ام الولد اذا مات عنها مولاها

کتاب الجهاد تا اواخر کتاب الوصیه؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف،  
تا: ذیحجه ۱۰۸۰ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح به خط مؤلف، دارای  
خط خوردگی و افزودنی های بسیار، از کتاب العاریه به بعد به خط  
مؤلف؛ تملک: مؤلف با مهر وی «العبد محمد بن الحسن الحر»  
(بیضی)، محمد بن حاجی عظیم دیزماری در مشهد مقدس؛ جلد:  
تیماج قهوه ای، ۳۲۳گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵سم [محدث

ارموی مخ: ۱ - ۴۲۲]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۱

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین و الصلاة علی محمد و آله الطاهیرین  
يقول الفقير الى الله الغني؛ **انجام:** و الصلاة و السلام علی محمد و  
آله الذین أوتوا الحکمة و فصل الخطاب و کان الفراغ من تألیفه  
فی منتصف رجب

جلد ۶، از موارث تا پایان کتاب، در نیمه رجب ۱۰۸۲ به پایان  
رسیده است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: نیمه رجب  
۱۰۸۲ق؛ مصحح؛ بسیاری از روایات افزوده شده؛ تملک: مؤلف با

مهر «مولای کاشف الضر ارحم محمد الحر» (بیضی)؛ مهر: «العبد  
محمد رضا بن الحسن» (بیضی) و نذر اینکه کتاب به کسی داده  
نشود به تاریخ ۱۲۶۲، «العبد محمد الطباطبائی» (مریج) و اینکه  
کتاب منتقل شد به آقا جعفر بن آقا اشرف و آقا سید ابوالقاسم ابن  
سید حسین خونساری، «عبد آل محمد جعفر» (مریج) و اینکه  
کتاب را سید ابوالقاسم بن سید حسین موسوی به فرزندش سید  
زین العابدین بخشیده و اینکه سید زین العابدین مذکور کتاب را  
به فرزندش سید محمد باقر بخشیده؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۲۲۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۹×۲۵/۵سم [ف: ۳ - ۳۶۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۱۵۰]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۵۱۳

**آغاز:** بسمله، الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و اله  
الطاهیرین کتاب الصلوة؛ **انجام:** وقد روى الصدوق و غيره  
احادیث فی ان الرضا علیه السلام اخرج منه المدينة الى المرو  
مکرها و الله تعالی اعلم.

جلد ۲، از ابتدای صلوة تا انتهای آن؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف،  
تا: ۱۹ رمضان ۱۰۸۴ق؛ برخی از موارد به خط نسخ مؤلف باشد،  
دارای بلاغ از علامه مجلسی؛ واقف: رضا زنجان، تیر ۱۳۳۵؛  
کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه ای، ۴۴۵گ، ۲۱ سطر،  
اندازه: ۱۸/۶×۲۴/۷سم [ف: ۱۴ - ۶۲۵]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۸۲۳

کتاب جهاد تا وصیت و دهه اول ذیقعد ۱۰۸۵؛ خط: نستعلیق،  
کاتب = مؤلف، تا: ذیقعد ۱۰۸۵ق؛ تملک: مؤلف؛ کتاب را زین  
العابدین موسوی به فرزندش سید محمد باقر (صاحب روضات  
الجنات) بخشیده و ظناً اجازه روایتی بتاریخ غره ذیحجه ۱۲۵۵ به  
وی داده، با صورت اجازه اجتهادی که آقا میر سید حسن فرزند  
میر سید علی حسینی مفتی و مدرس اصفهان نوشته؛ جلد: تیماج،  
۳۶۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۱۳ - ۲۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۱۵۲]

۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۵۲

**آغاز:** يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي ...  
الحمد لله علی افضله.. کتاب النکاح من کتاب تفصیل وسائل  
الشیعة ... فهرست انواع الابواب اجمالاً تفصیل الابواب، ابواب  
مقدمات النکاح و آداب، باب استحبابه؛ **انجام:** اقول و تقدم ما يدل  
علی ذلک فی ... و غيرها و يأتي ما يدل علیه، تم الجزء الخامس  
من کتاب تفصیل وسائل الشیعة ...

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰۸۶ق، ترقیمه: «تم الجزء  
الخامس من کتاب تفصیل وسائل الشیعة الی تحصیل مسائل  
الشریعة، و کتب مؤلفه الفقیر الی الله الغنی محمد بن الحسن بن  
علی بن محمد الحر العاملي عامله الله بلطفه الفی، و فرغ من نقله  
من المسودة الی هذه النسخة فی الثالث و العشرين من شهر رجب

مصحح، با اضافات به خط مؤلف، نام کتاب و مؤلف و فهرست ابواب کتاب به خط مؤلف؛ تملک: مؤلف با مهر «العبد محمد بن الحسن الحر» (بیضی)، «فضل الله طبرسی نوری» در مشهد غروی، «لطفعلی موسوی» با مهر «عبد لطفعلی الموسوی» (بیضی)؛ مهر: کتابخانه فضل الله نوری (مربع بزرگ)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۵۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۴]

۱۶. قزوین؛ میر حسین قزوینی؛ شماره نسخه: ۱۰۳

از نکاح است تا لقطه؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: آغاز ربیع الاول ۱۰۷۲ ق؛ مقابله شده در ۱۱۱۸؛ تاریخ وقف: ۱۱۳۴ [نشریه: ۶ - ۳۴۱]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۸۲

بخشی از مجلد اول (جزء ۲ = کتاب الصلوة)؛ خط: نسخ، کا: میرزا علی قاینی، تا: ۱۰۷۸ ق؛ مصحح، محشی؛ تملک: محمد ابراهیم عم او میرزا ابوالحسن؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۹۴۶ ص، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۴۴۰]

۱۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۴۴۴

از نکاح تا پایان بخش پنجم؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: شوال ۱۰۸۰ ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۸۲ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴/۵ سم [ف: ۳ - ۴۸۳]

۱۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۶/۱

جزو اول از کتاب الصلوة تا پایان آن و آغاز کتاب الزکاة؛ خط: نسخ، کا: محمد مهدی مشهدی، تا: ۱۰ شوال ۱۰۸۳ ق؛ از روی نسخه مؤلف، در ص ع نام کتاب به خط خود مؤلف دیده می‌شود؛ محشی با نشان «منه دام ظلّه»؛ تملک: محمد صادق بن زین العابدین الموسوی، سعید نفیسی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۴۲۲ گ، ۲۰ سطر (۱۱×۱۶/۵)، اندازه: ۱۸×۲۵/۵ سم [ف: ۴۹۳ - ۴۹۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۲۷

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۸۸]

۲۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۶

آغاز: وی‌آئی باب انه يستحب ان يقال عند القيام من التشهد بحول الله وقوته اقوم واقعد أو یکبر؛ **انجام:** ان الرضا علیه السلام اخرج من المدينة الى مر ومکرها والله تعالی اعلم تم الجزو الثاني جزء دوم ومشمتمل بر کتاب الصلوة؛ خط: نسخ، کا: عبدالرحیم بن محمد صادق ملقب به مراد کشمیری، تا: وسط شوال ۱۰۸۴ ق؛ افتادگی: آغاز؛ از روی نسخه خط مؤلف، مصحح، با امضای بلاغ مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۳۹ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۶]

۲۱. مینید؛ مخطوطات و اسناد مینید؛ شماره نسخه: ۱

جزء اول، کتاب طهارت؛ خط: نسخ، کا: محمد کاظم بن درویش علی جنابادی، تا: ۲۱ محرم ۱۰۸۵ ق، مصحح، محشی با نشان «منه دام ظلّه و منه سلمه الله» است، دارای نشان بلاغ؛ واقف: میرزا محمد داود بر اولاد ذکور خود وقف با مهر «لا اله الا الله الملك الحق المبین عبده داود» (بیضی)؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۶۳ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۹×۲۴/۵ سم [ف مخ: ۱۳ -]

المعظم قدره من شهور سنة ۱۰۸۶ من الهجرة النبوية على مشرفها و آله الصلوة و السلم و التحية، والحمد لله وحده»، دستخط شیخ حر با عبارت «مالک کاتبه مؤلفه» همراه مهر وی «العبد محمد الحر» (بیضی)؛ تملک: صادق بن علی حسینی اعرجی به سال ۱۸۱۱ ق، محمد بن جمال الدین بن محمد قاسم و عبارت «عاریة لابن عمنا الاکرم جناب السيد عیسی جلی سلمه الله تعالی»، مقابله شده و نشان «بلغ» و «بلغ مقابله بحمد الله تعالی»؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج سبز، ۴۶۰ گ، ۲۱ سطر (۱۲-۱۷)، اندازه: ۱۹×۲۴/۵ سم [ف: ۳۸ - ۷۲۷]

۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۰۰۶

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: جمعه ۲۸ ذیحجه ۱۰۸۸ ق؛ تملک: محمد رضا حر در ۱۱۰۴، شریف بن محمد اسحق آبادی؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۶۸ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۷×۲۴/۸ سم [ف: ۱ - ۱۱۶]

۱۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۳

نسخه اصل: کتابخانه فخر الدین نصیری-تهران. جلد اول، الطهارة تا کتاب الصلاة (باب کراهة الصلاة الى حائط ...)؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌ک؛ با اضافات و تصحیحات و تبدیلات بسیار، بعد از برگ اول افتادگی دارد (احتمالاً یک برگ)؛ ۵۹۸ ص [عکسی ف: ۱ - ۱۵۲]

۱۱. مشهد؛ مدرسه سلیمانیه؛ شماره نسخه: ۳۸

کتاب النکاح؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی‌ک؛ مصحح؛ واقف: مولانا محمد صادق بن مولانا محمد سبزواری، ۱۰۹۸؛ قطع: خشتی [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۷ -]

۱۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۶۶

از باب «کراهة الصلاة على الطرق» تا باب «وجوب القصر على المسافرين»؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌ک؛ مصحح، با اضافات زیادی شده و خط خوردگی دارد، محشی با عبارات «منه مد ظلّه العالی»؛ ۵۰۶ ص [عکسی ف: ۲ - ۱۵۴]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۴۲

جزء ۵ تا آخر؛ کاتب = مؤلف، بی‌ک؛ چاپ سنگی، مصحح و تعلیق و شماره‌های احادیث این کتاب خطی است [ف: ۱۲ - ۲۱۵]

۱۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۷۷۶

نسخه از فهرست کتب و منابع است تا مبحث قصر نماز؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی‌ک؛ محشی از مؤلف و با نشان «منه»، مصحح و خط خوردگی دارد؛ سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۵۴۹ گ، ۲۳ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۱۹/۵×۲۶ سم [ف: ۸ - ۳۱۷]

۱۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۳۹

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... کتاب الزکاة من کتاب تفصیل وسائل الشیعة ... و هذا فهرست انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام:** تم کتاب الحج و بتمامه تم الجزء الثالث من کتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشریعة.

کتاب الزکاة تا پایان کتاب الحج؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: در عصر مؤلف؛ از کتاب المزار تا پایان به خط مؤلف است،

۲۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۶/۲

از کتاب الزکاة تا پایان جزو ثالث کتاب حج؛ خط: نسخ، بی کا، تا: رمضان ۱۰۸۵ق؛ خریداری سعید نفیسی در ۲۴ اردیبهشت ۱۳۱۵؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۳۹۲گ، ۲۵ سطر (۱۸×۱۰/۵)، اندازه: ۲۵×۱۸سم [ف: ۴۹۳]

۲۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۲۹

آغاز: الحمد لله الذي فطر العقول على معرفته و وهبها العلم بوجود وجوده و وحدانيته و تنزهه عن النقص و كماله و حكمته جلد اول، مشتمل بر كتاب طهارت؛ خط: نسخ، کا: اسد بن حسن بيك تربتي، تا: ۹ محرم ۱۰۸۵ق؛ مصصح، محشى، برگي قبل از كتاب چهار بيت در تفریط كتاب از شيخ زين العابدين برادر مؤلف؛ تملك: شيخ عبدالصمد همداني، لطفعلی موسوی با مهر «عبده لطفعلی الموسوی» (بیضی) و دو فرزندش سید محمد و سید حسین؛ اجازه‌ای که سید میرزا مهدی شهرستانی برای میرزا محمد حسن حسینی زنوزی به تاریخ ۲۵ رمضان ۱۲۱۱ نوشته؛ روی برگ اول مصادر کتاب به نقل از خط حر عاملی بخط زين الدين بن افتخار الدين کرمانی؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۲۳گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۰×۱۹/۵سم [ف: ۱۴۸-۳]

۲۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۳۲

جلد پنجم؛ خط: نسخ، کا: اسد بن حسن بيك تربتي، تا: ۱۰۸۵ق؛ مصصح، دارای اجازه‌ای است که سید میرزا مهدی شهرستانی برای سید محمد بن عبدالرسول حسینی زنوزی به تاریخ اواخر شوال ۱۲۱۱ نوشته؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۴۰گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱۵۵-۳]

۲۵. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۲۱۲

آغاز: الفريضة با سنده عن مبارك العرقوقي عن ابي الحسن موسى بن جعفر عليه السلام؛ **انجام:** والنظر الى آل محمد عبادة، أقول و تقدم ما يدل على بعض المقصود و يأتي ما يدل عليه. كتاب الزكاة تا كتاب الحج باب استحباب النظر الى الوالدين و الى المصحف و الى وجه العالم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: جمعه ۲۱ جمادى الاول ۱۰۸۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصصح، محشى با لفظ «منه مدظله»؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۷۰گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹/۵سم [ف: ۲۴۵]

۲۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۰۹۰

آغاز: باب تحریم وطی الحائض قبلاً قبل ان تطهر وعدم تحریم وطی المستحاضه محمد بن یعقوب عن محمد بن اسماعیل؛ **انجام:** فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه والله اعلم تم كتاب الطهارة كتاب الجهاد تا پایان كتاب النكاح؛ خط: نسخ، کا: محمود بن سلمان بن صلاح حویزی، تا: ۷ شوال ۱۰۸۶، جا: مشهد رضوی؛ از روی نسخه اصل (پایان كتاب الوصايا)، مصصح، با علامت بلاغ، محشى بعضاً از «شبر الموسوی» به سال ۱۱۸۶، اجازه شيخ حر عاملی به «شيخ يوف بن علی بحرانی حویزائی» در نیمه ربیع الاول ۱۰۸۶ آمده؛ تملك: شبر بن محمد بن ثنوان حسینی در نجف به

سال ۱۱۳۱، حسین بن محمد تقی النوری الطبرسی، محمود بن ملا محمد به سال ۱۱۲۲؛ مهر: کتابخانه ضیاءالدین نوری (بیضی)؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۶۳گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۷×۲۴سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۲]

۲۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵/۲-۷۱۲

آغاز: بسملة الحمد لله الذي فطر معرفته و وهبها العلم بوجود وجوده و وحدانيته ... و بعد فيقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملی؛ **انجام:** اقول و يدل على ذلك عموم احاديث القصر و اطلاقها و قد روى الصدر و غيره احاديث في أن الرضا عليه السلام أخرج من المدينة الى مرو مكرها و الله اعلم. جلد اول (از اول كتاب تا آخر كتاب الصلاة)؛ خط: نسخ، کا: عبدالنبي بن عبدالباقی قائنی، تا: جمعه جمادى الثاني ۱۰۸۷ق؛ مصصح، با علامت بلاغ در حاشیه «بلغ سماعاً وفقه الله تعالى»، محشى با لفظ «منه سلمه الله»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۶۲گ، ۲۸-۲۹ سطر، اندازه: ۳۱×۱۸/۵سم [ف: ۲-۱۰۰۱]

۲۸. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۳۹/۶۲-۷۶۸۲

آغاز: جده علی بن جعفر عن اخيه موسى بن جعفر عليهما السلام ... باب جواز الصلوة فيما لاتتم الصلوة فيه منفرد او ان كان؛ **انجام:** فقیل يا امير المؤمنين عليه السلام لايدري اسفرة مسلم اوسفرة مجوسى فقال هم فى سعة حتى تعلموا. تم الجزء و الخامس ... والحمد لله وحده جزء پنجم (كتاب الصلاة)؛ خط: نسخ، کا: عبدالظهير گرهرودی، تا: پنجشنبه ذیحجه ۱۰۸۷ق؛ مصصح، با علامت بلاغ؛ جلد: گالینگور قهوه‌ای، ۷۰گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۴×۱۹سم [ف: ۲-۱۰۰۱]

۲۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۲۹۲

آغاز: بسملة، الحمد لله الذي فطر العقول على معرفته؛ **انجام:** لا تجوز الصلوة فى شيء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه الله اعلم جلد اول، كتاب طهارت؛ کا: میرزا علی بن حاجی قاسم الاصفهانی، تا: ۱۰۸۷ق؛ مصصح؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۳۰۸گ، ۲۳ سطر (۱۷/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۲۴×۱۹/۵سم [ف: ۱۵-۱۰۵]

۳۰. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۸

جزو ششم در احوال رجال؛ خط: نسخ، کا: محمد قمی، تا: ۴ صفر ۱۰۸۸ق، برای عبدالعلی؛ محشى با نشان «ق»، میرزا محمد ره، منه رحمه الله، مجلسی، وجیزه مجلسی، جلاء العیون مجلسی، شرح استبصار، حواشی مشرق الشمسین؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۹۵گ، ۲۱ سطر (۱۹/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۴۹۴]

۳۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۳۰۳

كتاب جهاد تا وصایا؛ خط: نسخ، کا: حسن بن خمیس، تا: رمضان ۱۰۸۸ق، جا: مشهد مقدس؛ از روی نسخه‌ای که از روی نسخه مؤلف نوشته شده بود؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۵۰گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۹-۸۴]

۳۲. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۱۹۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... باب وجوب الصلوة؛ انجام: و يتلوه ... كتاب الزكاة.

از كتاب صلوة تا صلوة قصر؛ خط: نسخ، كا: ضياء الدين بن عبدالحسين سبزواری، تا: يكشنبه نیمه رجب ۱۰۸۸ق؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ كاغذ: ایرانی، جلد: تیماج قرمز، ۷۰۰ص، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۱-۱۹۳]

۳۳. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۰۹-۴/۵

الفرائض و المواریث است با خاتمه؛ خط: نسخ، كا: عبدالمحمد بن حاج علی شوشتری، تا: پنجشنبه ۱ رمضان ۱۰۸۸ق؛ تملك: ملا عبدالله خوانساری؛ واقف: میرزا ابوطالب حسینی قمی؛ كاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۹۳گ، ۳۰ سطر، قطع: رحلی [ف: ۹۱-]

۳۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۸۰۷

از كتاب نكاح تا لقطه؛ خط: نسخ، كا: حسن بن خمیس بن كریلا وی اسدی، تا: جمعه ۱۲ محرم ۱۰۸۹ق؛ نشانی امانت ابراهیم خوئی از سید حسن حسینی زنوزی با مهر «سلام علی ابراهیم» (مربع)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۳۲۹گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۱/۵×۲۱سم [ف: ۱۸-۸]

۳۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۴

آغاز: كتاب الزكاة من كتاب ... فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب ما تجب فيه الزكاة ابواب من تجب عليه؛ انجام: اقول وتقدم ما يدل على ذلك عموماً تم كتاب الاعتكاف من كتاب تفصیل وسائل الشیعة

كتاب الزكاة تا پایان كتاب الاعتكاف؛ خط: نسخ، بی‌كا، تا: ۱۰۸۹ق (پایان كتاب الزكاة)؛ مصحح، با امضای بلاغ به خط مؤلف، تملك: درویشعلی بغدادی در کربلا به تاریخ صفر ۱۲۵۷؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۱۷گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۶]

۳۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۱۶

جلد دوم، كتاب الصلوة؛ خط: نسخ، بی‌كا، تا: پنجشنبه نیمه‌های ربیع الاول ۱۰۸۹ق، با بلاغ سماع، مصحح، محشی به لفظ «منه دام ظلّه»؛ قطع: وزیري [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸-]

۳۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۲۶/۲-۲/۴۶

آغاز: بجانیه وكان عليه اعتماده في جميع مطالبه وجعله عماد قصده ونظام امره وبذل في طبع وتحقيقه جميع عمره؛ انجام: اقول النجاسة هذه بمعنى الطهارة اللغوية اعني النظافة لما مر ... قال لانجوز الصلوة في شيء من الحديد فانه نجس ممسوخ. اقول تقدم وجهه والله اعلم. تم كتاب الطهارة من كتاب وسایل الشیعة.

از اول تا انتهای كتاب الطهارة؛ خط: نسخ، كا: محمد بن عبدالرحیم، تا: جمعه ۱۰۹۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ با علامات بلاغ، مصحح، در اول نسخه ادعا شده كه نسخه به خط شیخ حرعاملی است، با حواشی «ع ل ص»؛ ۳۵۰گ، ۲۳-۱۶ سطر، اندازه:

۱۸/۵×۲۴/۵سم [ف: ۲-۱۰۰۲]

۳۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۳۴۵

آغاز: بسمله يقول الفقير الى الله الغني ... والصلوة و السلام على محمد و آله كتاب النكاح من كتاب؛ انجام: فقال هم في سعة حتى يعلموا، تم الجزء الخامس ...

جلد پنجم، كتاب النكاح تا آخر كتاب اللقطة؛ خط: نسخ، بی‌كا، تا: ۱۰۹۰ق؛ مصحح، محشی؛ واقف: حاجی محمد حسن قزوینی، سال ۱۲۳۸ نوشته شده به همراه دو مهر «افوض امری الى الله، عبده احمد» كاغذ: دولت آبادی نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۴۰۷گ، ۲۳ سطر (۱۸×۱۱/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۲۴/۵سم [ف: ۱۲-۹۱]

۳۹. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۰۶

از نكاح تا لقطه، وزیري؛ خط: نسخ، بی‌كا، تا: دوشنبه ۱۴ صفر ۱۰۹۰ق، با بلاغ سماع؛ تملك: محمد بن محمد زمان؛ واقف: محمد حسن قزوینی، ۱۲۳۸؛ جلد: تیماج آلبالویی، قطع: وزیري [نشریه: ۷-۱۲۲]

۴۰. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۳۴۰

نكاح تا آخر جزء پنجم؛ خط: نسخ، كا: محمد جعفر طبسی گیلکی، تا: سلخ جمادی الثاني ۱۰۹۱ق؛ مصحح؛ اندازه: ۱۸/۵×۲۵/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۲۴۰]

۴۱. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۷۱۲-۵۲/۵۲

آغاز: عبد ربه بن عامر و عن محمد بن يحيى عن احمد بن محمد جميعا عن احمد بن محمد بن ابی نصر ... عن احدهما عليهما السلام في حديث ان ابراهيم اذن في الناس بالحج كتاب الحج و الزيارة؛ خط: نسخ، كا: محمد كاظم بن محمد جعفر قايني، تا: ۱۰ رجب ۱۰۹۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۴۲۶گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۲-۱۰۰۳]

۴۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۳۳

آغاز: بسمله. و به ثقتی، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي الحمد لله على افضاله و الصلوة و السلام على محمد و آله ... من كتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشریعة؛ انجام: و الاحادیث في ذلك كثيرة ... تم كتاب الحج و تم الجزء الثالث من كتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشریعة. از آغاز تا پایان كتاب حج؛ كا: سلطان محمود طبسی، تا: ۱۰۹۲ق؛ محشی؛ تملك: فخرالدین بحرانی مورخ ۱۱۵۳؛ كاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳۳۰ص، ۳۰ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۱۰-۸۱۳]

۴۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۱۰

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمین و صلى الله على محمد و آله الطاهرين يقول ... محمد بن الحسن الحر العاملي ... كتاب الصلوة من كتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشریعة؛ انجام: اقول و يدل على ذلك عموم احادیث القصر و اطلاقها و قد روى الصدوق و غيره احادیث في ان الرضا (ع) اخرج من المدينة الى مرو مكرها. و الله تعالى اعلم. تم الجزء الثاني من كتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشریعة و يتلوه انشاء الله

۴۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۵۸۹

آغاز: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن ... كتاب الزكوة؛ **انجام**؛ و من يلعن الله فلن تجدله نصيراً.

جلد ۲-۴، از ابتدای زکات تا انتهای امر به معروف و نهی از منکر؛ خط: نستعلیق خوش، کا: اسد بن حسن بیگ تبریزی، تا: یکشنبه ۲۳ جمادی الثانی ۱۰۹۴ق؛ دارای سه سرلوح مذهب مرصع؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۶۰۸ گگ، ۳۳ سطر (۲۲×۱۱/۶)، اندازه: ۳۱/۴×۱۸/۹ سم [ف: ۱۴ - ۶۲۹]

۴۹. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۳۶

آغاز: عن احمد بن محمد بن محمد بن یحیی عن جمیل بن دراج ... [در صفحه ۲ سطر ۱۱] باب انه لا يجوز اكل ما يصيده حيوان آخر غير الكلب المعلم؛ **انجام**؛ اوتوا الحکمة و فصل الخطاب. و کان الفراغ من تالیفه ...

جلد ۵ و ۶، از اوایل صید و ذباجه تا آخر دیات با فواید و خاتمه و رجال کتاب که آن را در اوایل صفر ۱۰۸۸ق پاکتویس کرده است؛ خط: نسخ، کا: حیدر بن احمد بن یوسف کشمیری، تا: ۱۴ محرم ۱۰۹۳ تا ۱۰۹۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، مقابله شده، دارای بلاغ و سماع، دارای اجازه روایت و بلاغ با خط مؤلف به کاتب نسخه در ۱۰۹۴ق با این عبارت: «قد انهاء کاتبه العالم الفاضل الصالح وفقه الله تعالی قرائناً و ضبطاً و تحقیقاً لدی و قد اجزت له سلمه الله تعالی روايته و رواية بقية كتب الحديث بالطرق السابقة و ارجو منه ان لا ينساني من الدعا حررة مؤلفة محمد بن الحسن الحر سنة ۱۰۹۴هـ؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۲۲ گگ، ۲۳ سطر (۱۷/۵×۱۱)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸ سم [ف: ۳۵۸ - ۳۵۸]

۵۰. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۰۵-عکسی

آغاز: الحمد لله الذي فطر العقول على معرفته. كتاب الامر بالمعروف و النهی عن المنکر و ما يلحق به فهرست انواع ابواب اجمالاً. ابواب الامر و الهی؛ **انجام**؛ فقد جازت وصيته. اقول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً. تم الجزء الرابع من كتاب تفصيل وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة. يتلو انشاء الله تعالی في الجزء الخامس كتاب النكاح. كتبه العبد الاقل ابن مولانا ... ۱۰۹۵. جلد ۴؛ خط: نسخ پخته، کا: ابن مولانا محمد مؤمن قاینی، تا: صفر ۱۰۹۵ق؛ یادداشت با نشانه «م ق، م ق مدظله»، یادداشت مقابله با امضای فخرالدین محمد تبریزی که می گوید با نسخه‌ای به خامه نگارنده مقابله شده؛ با یادداشت وقف بر گروه شیخیان کرمان، به تویلت آقای محمد خان، به تاریخ ۳ ربیع الثانی ۱۲۹۰ق؛ ۵۸۳ ص، ۲۱ سطر (۲۰×۱۲/۵)، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [عکسی ف: ۸۲ - ۸۲]

۵۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۴۱۶

آغاز: بسمله، كتاب الصيد و الذبایح ابواب الصيد باب ما يصيده الكلب العلم اذا قتله محمد بن يعقوب؛ **انجام**؛ و الحمد لله الكريم الوهاب و الصلاة و السلام على محمد وآله الذين اوتوا الحکمة و فصل الخطاب

تعالی فی الجزء الثالث كتاب الزکوة.

دارای صلوة است؛ خط: نستعلیق خوش، کا: اسد بن حسن بیگ تربیتی، تا: ۱۲ رمضان ۱۰۹۳ق؛ از روی نسخه اصل حر عاملی؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سرخ ضربی مقوایی، ۳۷۱ گگ، ۳۳ سطر (۲۱×۱۱)، اندازه: ۳۱×۱۹ سم [ف: ۵ - ۱۲۳۸]

۴۴. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۹۰

خط: نسخ، کا: محمد کاظم بن محمد جعفر، تا: شنبه ۷ جمادی الثانی ۱۰۹۳ق، جا: خراسان؛ محشی با نشان «منه، کنز»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۳۴۶ گگ، ۲۵ سطر (۲۱×۱۳)، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۴۹۳ - ۴۹۳]

۴۵. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۲۳/۱ و

خط: نسخ، کا: قدرا ابن حاجی علم محمد علیانی، تا: ۱۰۹۳ق؛ اندازه: ۲۹/۵×۲۰/۵ سم [رشت و همدان: ف: ۱۱۹۱ - ۱۱۹۱]

۴۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۹

آغاز: بسمله. الحمد لله الذي سهل لنا تحصيل علوم الدين ... اما بعد فيقول ... محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر العاملي ... لما وفقني الله سبحانه لتأليف كتاب «تفصيل وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة» ... فقد صرفت في جمعه ... سنين عديدة تقارب مدة عشرين سنة ... التمس مني بعض الاصحاب تأليف فهرست لذلك ... فان فهرسته كتاب فقه يشتمل على الفتاوى المنصوصة ... فشرعت في ذلك و حيث اشتمل هذا الفهرست على اكثر اقوالهم ع يليق ان يسمي بكتاب بن لا يحضره الامام؛ **انجام**؛ و كتب بيده مؤلفه محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر العاملي المجاور بالمشهد المقدس الرضوي عى مشرفه السلام. و كان الفراغ من تأليفه و من كتابه هذه النسخة في ليلة الجمعة لثلاث بقين من ذي الحجة سنة ۱۰۸۸.

طهارة؛ خط: نستعلیق خوش، کا: اسد بن حسن بیگی، تا: با تاریخ ۲۵ صفر ۱۰۹۳ق؛ با سرلوح، مجدول، محشی با لفظ «منه»؛ نوشته است: «من جمله کتابهای که حاج الحرمین الشریفین حاج فتحعلی تنکابنی ... آنرا بمولانا محمد صالح ابن مرحوم محمد مؤمن داده»؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج سرخ، ۲۲۱ گگ، ۳۳ سطر (۲۰/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۳۱×۱۸ سم [ف: ۵ - ۱۲۳۲]

۴۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۵۹۰

آغاز: فيه الجنب قال اذا كان الماء قدر كرلم ينجسه شيء؛ **انجام**؛ اقول و الاحاديث في ذلك كثيرة لكن ورد لها معارضات غير صريحة في الزيادة فالاحوط الترك.

جلد ۱-۳؛ خط: نسخ، کا: مشهدی، جعفر، تا: ۸ شوال ۱۰۹۴ق؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ هر سه جزء بدین شرح ناقص است: جلد ۱، از ابتدا، جلد ۲، از انتها و جلد ۳ فقط از اوایل مزار تا پایان آن است. کاتب جلد ۱ و ۲ نامعلوم و جلد ۳ محمد جعفر بن محمد رضا مشهدی، مصحح، مقابله شده؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا، عطف تیماج عنابی، ۲۶۶ گگ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۵×۱۷/۷ سم [ف: ۱۴ - ۶۲۹]

۵۶. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۴۳

آغاز: برابر؛ انجام: قال لا يجوز الصلوة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ، اقول تقدم وجهه. تم کتاب الطهارة ... جلد اول، کتاب طهارت؛ خط: نسخ، کا: محمد تقی بن محمد صادق موسوی (شاگرد مؤلف)، تا: ۲ رمضان ۱۰۹۸ق؛ در هامش صفحه آخر خط مؤلف آمده: «انها وفقه الله تعالى قراءة و تصحيحاً و كتب بيده مؤلفه محمد الحر سنة ۱۰۹۸»، در همین صفحه آمده: عدد ابواب ۸۰۴ عدد احادیث ۳۸۸۷؛ در پشت صفحه اول یادداشتی به خط کاتب نسخه آمده که این کتاب را با ۲۷۲ جلد کتاب دیگر در رمضان ۱۱۱۹ق وقف کرده و تولیت آن را با میر محمد امین موسوی قرار داده، با مهر «عبده محمد تقی الموسوی» (بیضی)؛ واقف: محمد تقی بن محمد صادق موسوی، رمضان ۱۱۱۹ق؛ جلد: تیماج ضربی دار قهوه‌ای، ۲۲۳گ، ۲۳ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۶×۱۹سم [ف: ۳۶۳]

مشهد؛ مدرسه خیرات خان؛ شماره نسخه: ۸۱

همان نسخه بالا [رشت و همدان: ف: ۱۷۲۸]

۵۷. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۵۲۱۰

جلد سوم، از کتاب الزکوة تا آخر حج؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: سلخ جمادی الثاني ۱۰۹۹ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج آلبالویی، ۸۵۶ص، ۲۸ سطر (۲۳×۱۳)، اندازه: ۲۹×۱۸سم [ف: ۱ - ۳۲۵]

۵۸. مشهد؛ رضی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۲۰

آغاز: آغاز؛ بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر ... کتاب النکاح. آغاز موجود فایده: رجل من اصحابنا ثقة قليل الحديث قاله العلامة و النجاشي؛ انجام: فقيل يا اميرالمومنين لا يدرى سفرة مسلم او سفرة مجوسى فقال هم فى سعة حتى يعلموا. انجام موجود فایده: و كان الفراغ فى منتصف رجب سنة اثنتين و ثمانين بعد الالف خط: نسخ، کا: محمد تقی کشمیری، تا: پنج‌شنبه ۱۲ جمادی الثاني ۱۰۹۹ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: ابوالحسن بن لطف الله توسط سازمان حج و اوقاف، در آبان ۱۳۶۹ق؛ کاغذ: نخودی، ۳۶۱گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۹/۸×۱۸سم [ف: ۲۶ - ۶۶۳]

۵۹. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۸۴ - ج

صلوة؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۷۸گ، ابعاد متن: ۱۷×۱۲، اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [ف: ۲۹۶]

۶۰. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۷/۱-۶۲۵۹

از جهاد است تا باب ثبوت الوصية بخبر الثقة؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سپاهانی، ۳۵۸گ، ۲۱ سطر، قطع: خشتی [ف: ۹۱]

۶۱. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۷۹/۱-۶۰۴۰

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز (پیش از ابواب ولاء ضمان الجريرة و الامامة) و انجام (در فایده ۲۲)؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تازه، ۲۱۹گ، ۲۱ سطر [آستانه قم: ۹۱]

۶۲. مشهد؛ رضی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۹۶

از کتاب الصيد و الذبایح تا پایان اسماء الرجال؛ خط: نستعلیق خوش، کا: اسد بن حسن ترتبى، تا: ۱۰ ذیحجه ۱۰۹۵ق؛ با سرلوح مزدوج مذهب مرصع، مجدول؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن قهوه‌ای، ۴۴۴گ، ۳۳ سطر، اندازه: ۲۹×۱۸سم [ف: ۲۶ - ۶۶۷]

۵۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۴۴۳/۱-۳۲/۱۴۳

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على خير خلقه محمد وآله اجمعين. اما بعد فقال المصنف دام ظله العالی کتاب الصلوة فهرست الابواب اجمالاً ابواب اعداد الفرائض ونوافلها ابواب المواقيت؛ انجام: احادیث الرضا علیه السلام اخرج من المدينة الى مرو ومكرها والله تعالى اعلم. تم الجزء الثاني من تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشريعة بتوفيق الله سبحانه کتاب الصلاة؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۰۹۶ق؛ مصحح: جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۸۰گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰سم [ف: ۲ - ۱۰۰۰]

۵۳. شیروز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۴۰۳

آغاز: بسمله و به نستعين - يقول فقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي - الحمد لله رب العالمين؛ انجام: پایان - فقد جازت وصية اول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً - تم الجزء الرابع من کتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشريعة ... و فى الجزء الخامس کتاب النکاح - على يد ... محمد ابراهيم بن محمد حسين التوني ... فى سنة ۱۰۹۶ ... فى مشهد الرضويه ... جزو چهارم، کتاب جهاد؛ خط: نسخ، کا: محمد ابراهيم بن محمد حسين تونى، تا: ۱۰۹۶ق، جا: مشهد رضويه؛ کاغذ: سفید، جلد: مقوا با کاغذ سبز، ۴۵۸ص، ۲۹ سطر (۲۱/۵×۱۳)، اندازه: ۲۹/۵×۲۰/۵سم [ف: ۲ - ۱۵۷]

۵۴. مشهد؛ رضی؛ شماره نسخه: ۱۹۶۸۰

آغاز: بسمله، حمدله و بعد يقول الفقير الى الله الغنى ... کتاب الصلاة؛ انجام: و قد روى الصدوق وغيره احاديث فى انه الرضا (ع) اخرج من المدينة الى مرو ومكرها و الله تعالى اعلم از ابتدای صلات تا پایان آن؛ خط: نسخ، کا: محمد معصوم بن کمال الدین حسین مشهدی، تا: محرم ۱۰۹۷ق، جا: مشهد رضوی؛ توسط رحیم بن محمد نصیر در جمادی الثاني ۱۲۷۲ تصحیح و مقابله شده، محشى به لفظ «منه دام ظله العالی»؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف میشن عنابی، ۴۸۱گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸/۵سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۲ - ۸۰۶]

۵۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۱

آغاز: برابر؛ انجام: قال لاتجز الصلوة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه والله اعلم. جلد اول، از آغاز تا پایان باب طهارة الحديد؛ خط: نسخ، کا: امیر بیگ به ملک محمد فهانجی، تا: جمادی الثاني ۱۰۹۷ق؛ مصحح: تملک: شیخ جعفر بن خضر در بغداد، احمد الحسینی، زین العابدین الحسینی؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۶۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۵]

۶۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۲

آغاز: کتاب الطلاق فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب مقدماته و شرایطه ابواب اقسامه و احکامه؛ **انجام**: «فان جاء طالبها غرموا له الثمن فقيل يا امير المؤمنين لا يدري سفره مسلم او سفرة .. فقال هم في سفر

کتاب الطلاق تا اواخر لقطه؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک: «محمد تقی بن محمد ابراهیم کاشانی» در ۱۸ شعبان ۱۰۶۸ در تهران از ملا رحیم قزوینی؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۶۹ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۴/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۵]

۶۸. مشهد؛ مدرسه سلیمانیه؛ شماره نسخه: ۷۵

از نکاح است تا اواخر لقطه و افتاده؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱، مصحح؛ قطع: خشتی [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۷ - ۱۱]

۶۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۷

جلد چهارم، از احرام تا پایان حج؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ با سماع مجلسی است، وقف با تولیت آقا مخلص ریش سفید حرم بیاد روح برادر خود لطف علی خان؛ مهر: محمد باقر مجلسی در رمضان ۱۱۰۸، کنیز شاه جهان؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج سرخ، ۲۴۳ گ، ۲۳ سطر (۱۸×۱۱)، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [سنا: ف: ۱ - ۷۳]

۷۰. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۴۱۱

صلوات؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی با لفظ «منه»؛ اندازه: ۱۸×۲۴ سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۲۴۰]

۷۱. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۵۰۵

ارث تا آخر کتاب؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز؛ اندازه: ۱۸×۲۴ سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۲۴۰]

۷۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۱

آغاز: بسمله ... حسن حر العاملی الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی محمد و آله؛ **انجام**: تم الجزء الرابع من کتاب تفصیل وسائل الشیعه الی تحصیل مسائل الشریعه یتلوه انشاء الله تعالی فی الجزء الخامس من کتاب نکاح.

شامل: کتاب الجهاد تا کتاب الوصایا؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکى، ۲۵۵ گ، ۲۷ سطر (۲۱×۱۲)، اندازه: ۱۸/۵×۲۴/۵ سم [ف: ۷ - ۳۸۱]

۷۳. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۱۴۸

از ابتدای کتاب جهاد تا اوایل کتاب وصایا؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ مصحح؛ ۳۴۹ گ، ۲۳ سطر (۱۸×۱۲)، اندازه: ۱۸/۵×۲۵ سم [ف: ۱ - ۲۲]

۷۴. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۹۱

آغاز: نحن نرثهم و لایرثونا ان الله عزوجل لم یزدنا بالاسلام؛ **انجام**: واسم ابی العلاء و یحیی مولی عبدالله بن عطفان ... والشیخ یحیی بن حجاج الکرخی بغدادی.

خط: نسخ، بی کاه، تا: اواخر قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با پارچه قهوه‌ای،

آغاز: برابر؛ **انجام**: فقال رسول الله صلى الله عليه و آله غفرالله لصاحبکم قال فقال ابو عبدالله. انجام صلوات: يسير الرجل خمسة عشر فرسخا في يوم و يسير الاخر اربعة

دو کتاب طهارت و صلوات است و هر دو از آخر ناقص می باشند؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ محشی به لفظ «منه» ادام الله توفيقاته؛ واقف: جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۲۹۷ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۲۵ سم [ف: ۲۶ - ۶۶۰]

۶۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۰۸۹

آغاز: بسمله، حمدله يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن ... کتاب الفرائض و المواریث؛ **انجام**: ان يجعل هذا الكتاب من اكرم اسباب موجبات الثواب واعظم وسائل النجاة يوم الحساب و الحمد لله الكريم الوهاب و الصلاة و السلام علی محمد و آله الذين اوتوا الحكمة و فصل الخطاب و كان الفراغ من تالیفه فی منتصف رجب سنه ۱۸۹ (کذا= ۱۰۸۹)

از ابتدای کتاب فرائض تا پایان وسائل الشیعه؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: اواخر قرن ۱۱؛ مهر: «افوض امری الى الله عبده احمد ۱۱۱۹» (بیضی)؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۳۴۶ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار: ۸۰۹ - ۲]

۶۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۵۱۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: قال لاتجوز الصلوة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول و تقدم وجهه و الله اعلم.

جلد ۱، از مقدمه تا انتهای طهارت؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: اواخر قرن ۱۱؛ کاتب نونویس: حیدرقلی بن نورمحمدخان کابلی، تاریخ تحریر: چهارشنبه ۱۹ شوال ۱۳۳۵، مصحح، مقابله شده؛ واقف: حسین کی استوان، آبان ۱۳۴۸؛ کاغذ: حنائی، جلد: تیماج مشکى، ۳۲۴ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹/۷×۲۳/۶ سم [ف: ۱۴ - ۶۲۲]

۶۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۰۸۴

آغاز: کتاب الجهاد من کتاب تفصیل وسائل الشیعه الی تحصیل مسائل الشریعه فهرست انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام**: فقد جازت وصيته اقول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً

کتاب الجهاد تا پایان کتاب الوصایا؛ خط: نسخ، کا: حیدر بن احمد کشمیری، تا: آخر شعبان قرن ۱۱؛ مصحح، با امضای بلاغ مؤلف، محشی؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۳۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۴ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۸]

۶۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۲۶۷

آغاز: الاعداء فی اللباس و غیره محمد بن یعقوب عن عده من اصحابنا؛ **انجام**: فاحب الله عزوجل ان یخفف عنهم الموضع.

ج ۲، از اوایل «باب کراهة السواد» تا اوایل باب کیفیة صلوة الجمعة؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: اواخر قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی و حنائی آهار و مهره، جلد: میشن عنابی، ۲۵۰ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۷×۲۳/۳ سم [ف: ۱۴ - ۶۲۷]

استشعار هیئت؛ **انجام**؛ و قد تقدم ما يدل على ذلك و يأتي ما يدل عليه

از اواخر افعال الصلاة تا نماز مسافر؛ خط: نسخ تحریری، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ موقوفه آل عصفور، آبان ۱۳۶۹؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، ۲۰۳ گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۲۱/۲×۳۲/۵ سم [ف: ۲۶ - ۶۶۲]

۸۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۷۷

**آغاز**: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني ... كتاب الزكاة من كتاب تفصيل وسایل الشيعة الى تحصيل مسایل الشريعة؛ **انجام**؛ اقول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً تم كتاب الاعتكاف و الحمد لله ...

از كتاب زكات تا پایان كتاب اعتكاف؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: اواخر قرن ۱۲؛ محشی به لفظ «منه ره»؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۲؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۷۵ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴/۵ سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار - ۸۰۶]

۸۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۴

**آغاز**: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن الحر العاملي الحمد لله كتاب الجهاد من كتاب تفصيل وسایل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة؛ **انجام**؛ فان الطرق الى رواية الكتب و القرائن على ذلك ايضاً كثيرة منها انه صرح في اول كتابه

از ابتدای كتاب جهاد تا انتهای كتاب ديات و چهار سطر از خاتمه كتاب است؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ واقف: مسلم الزرتونی، ۷ شوال ۱۱۸۴، آل عصفور در ۱۳۶۹؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، ۳۲۷ گ، ۴۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۲/۳ سم [ف: ۲۶ - ۶۶۱]

۸۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۲۸۲

**آغاز**: بسمله. الحمد لله على افضاله و الصلاة و السلام على محمد و آله كتاب الزكاة من كتاب تفصيل وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة؛ **انجام**؛ اقول و الاحاديث في ذلك كثيرة لكن ورد لها معارضات غير صريحة في الزيادة فالاحوط الترك ... في اواخر شهر جمادى الاولى في سنة ۱۰۸۵

از ابتدای زكات تا انتهای حج؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲، کاء: نونویس، ۲۳ برگ رحیم بن محمد نصیر در جمعه دهه سوم شوال ۱۲۷۷؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۴۴۵ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۴/۵ سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار - ۸۰۶]

۸۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۸

**آغاز**: بسمله، الحمد لله الذى فطر العقول على معرفته و هبها العلم بوجوب وجوده و ودانيتها؛ **انجام**؛ و قد روى الصدوق و غيره احاديث في انه الرضا (ع) اخرج من المدينة الى مرو مكرها والله تعالى اعلم

از ابتدای مقدمه تا پایان كتاب صلات؛ خط: نسخ تحریری، کاء: محمد رضا، تا: قرن ۱۲؛ موقوفه آل عصفور، در آبان ۱۳۶۹؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۶۳ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۱×۳۲/۵ سم [ف: ۲۶ - ]

۳۵۴ گ، ۲۳ سطر (۱۷/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۲ - ۵۹۰]

۷۵. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۳۶

كتاب الصلاة تا باب وجوب القصر على من خرج الى السفر مكرهاً؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱، در حیات مؤلف؛ مصحح، محشی، با چهار امضای بلاغ و بعضاً از مؤلف؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۶۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴ سم [قمر بنی هاشم (ع): ف: ۲۴۵]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۹۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۴۴۷]

۷۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۰۲

**آغاز**: آغاز طهارت: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر ... كتاب النكاح، آغاز موجود فايده: رجل من اصحابنا ثقة قليل الحديث قاله العلامة و النجاشي؛ آغاز صلات: بسمله، كتاب الصلاة فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب اعداد الفرائض و نوافلها؛ آغاز جهاد: بسمله، يقول الفقير ... كتاب الجهاد؛ آغاز امر به معروف: بسمله، كتاب الامر بالمعروف و النهي عن المنكر و ما يلحق به؛ **انجام**: انجام طهارت: فقيل يا اميرالمومنين لا يدري سفرة مسلم او سفرة مجوسى فقال هم فى سعة حتى يعلموا؛ انجام موجود فايده: و كان الفراغ فى منتصف رجب سنة اثنتين و ثمانين بعد الالف؛ انجام موجود صلات: و رواه على بن جعفر فى كتابه و باسناده عن عمار بن موسى عن ابي عبدالله؛ انجام جهاد: فقال و الله لا عرض اعمالهم على الله فى كل يوم؛ انجام امر به معروف و نهى از منكر: فكيف يخصمه غلام من الغلمان وصبى من الصبيان فقال

خط: نسخ، کاء: حاجى محمد بهاء الدين (كاتب طهارت)، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تاريخ كتابت بقيه كتاب اوایل قرن ۱۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنایى، ۲۶۳ گ، ۲۱ و ۳۰ و ۳۸ سطر، اندازه: ۲۵/۵×۳۸/۵ سم [ف: ۲۶ - ۶۶۴]

۷۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۴۴۲

بخش نخست تا پایان طهارت؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ محشی با نشان «منه دام ظله، و سلمه الله و ایده الله، و لمحرره محمد ابراهيم الموسوى»؛ کاغذ: سپاهانى نخودی، جلد: تیماج زرد، ۳۵۸ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۳ - ۴۸۳]

۷۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۳۷

**آغاز**: بسمله، الحمد لله الذى سهل لنا تحصيل علوم الدين و يسر لنا معرفة احكام الشرح المبين؛ **انجام**: قال لا تجوز الصلوة فى شىء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه و الله اعلم جلد اول، شامل: مقدمات العباده با ابواب، كتاب الصلوة با ابواب اين جلد؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: محتملاً قرن ۱۱؛ کاغذ: فرنگى فستقى، جلد: تیماج لعابددار، ۲۱۰ گ، ۳۱ سطر (۲۰/۵×۱۲/۵)، اندازه: ۱۸/۵×۲۹ سم [ف: ۸ - ۱۱۳]

۷۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۱

**آغاز**: تاكد استحباب الخشوع فى الصلاة و استحضر عظمة الله و



۸۴. زهان؛ مدرسه جعفریه زهان؛ شماره نسخه: ۷

**انجام:** باب حکم لو مات المرأة قبل اللعان محمد بن الحسن باسناده عن ابي بصير  
از کتاب النکاح تا اواخر کتاب اللعان؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی، یادداشتی از غلامحسین مقدس آمده که این چند برگ را ضمیمه وسائل نموده به سال ۱۳۱۲؛ واقف: میرزا محمد جعفر بر مدرسه زهان؛ تملک: محمد حسین بن محمد صالح به سال ۱۱۴۳؛ جلد: گالینگور طوسی، ۲۸۶گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۱۲ -]

۸۵. قم؛ مؤسسه حضرت آیه الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۵۵

کتاب الحج و الوصایا؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲، از عصر مؤلف؛ مصحح؛ تملک: حاج محمد واعظ سمنانی، محمد شفیع بن ابوطالب حسینی طباطبائی؛ جلد: تیماج زرشکی، ۲۸۴گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۳۱/۵×۲۰سم [مؤسسه آیه الله بروجردی: ف: ۱ - ۴۰]

۸۶. کرمانشاه؛ مدرسه آیه الله بروجردی؛ شماره نسخه: ۱۶

**انجام:** و إن شئت فاذكر الله فهو سواء قال قلت فان ذلك افضل فقال هما والله سواء ان شئت سبحت جلد دوم و سوم؛ خط: نسخ، کا: زین الدین علی بن صدر الدین شیرازی، تا: از عصر مؤلف؛ مصحح، با نشانی بلاغ مکرر، بعضی از آنها به تاریخ نوروز ۱۱۰۰، در پایان جلد دوم آنهایی است به تاریخ ۱۰۹۸ بخط مؤلف؛ ۵۲۵گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۷/۵سم [ف: ۲۰ -]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۷۷۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۲۵]

۸۷. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۵۴۱۱

از کتاب فرائض و موارث تا آخر دیات؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲، کاغذ: فرنگی نازک و ضخیم، جلد: مقوایی، ۲۲ سطر (۱۵×۹/۵)، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱ - ۳۲۵]

۸۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۷

**انجام:** فقيل يا امير المؤمنين لا يدرى سفرة مسلم أو سفرة مجوسى فقال هم فى سعة حتى يعلموا  
کتاب النکاح تا آخر کتاب اللقطة؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۴۳گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [محدث ارموى مخ: ۱ - ۴۲۴]

۸۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۶۰

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی و بعضاً با عنوان «عبدالحسین غروی»؛ یادداشتی در شروع کتاب در روز جمعه؟ ماه رمضان ۱۱۹۶ در مشهد رضوی آمده؛ تملک: صالح بن شیخ محمد وراق حلی؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۴۴گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۰×۱۹سم [ف مخ: ۱ - ۴۲۳]

۹۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۵

آغاز: بسمله، کتاب الحج فهرست انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام:**

فقال والله انى لاعرض اعمالهم على الله فى كل يوم.

جلد ۳-۴، از ابتدای حج تا انتهای جهاد؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ محشی غالباً بارمز «خ ع ن»، مصحح، مقابله شده، دارای بلاغ؛ تملک: محمد بن علی بن محمد بن احمد بن ابراهیم بن عصفور؛ کاغذ: شکری، ۳۸۱گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۱۹/۸×۳۰سم [ف: ۱۴ - ۶۳۰]

۹۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۶۱۸

آغاز: رسول الله صلى عليه و اله و تركها على حالها فى السفر و الحضر؛ **انجام:** فليد خل فليتم ان كان يخاف ان يخرج الوقت قبل ان يدخل فليصل و ليقرر و كاسناده عن محمد بن احمد بن يحيى عن محمد بن عبد الحميد.

جلد ۲؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ دارای بلاغ؛ واقف: خان بابامشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: نخودی آهاری، جلد: مقوای رویه پارچه، ۳۹۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴×۱۶سم [ف: ۱۴ - ۶۲۸]

۹۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۴۵۷

آغاز: و صلوة العيدين و صلوة الاستسقاء و الصلوة على الميت؛ **انجام:** اوعلی ثلاثة فراسخ اوعلی اربعة تخلف عنهم رجل لا يستقيم لهم سفرهم.

جلد ۲؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز (یک ورق) و انجام (۱۴ ورق)؛ مصحح؛ واقف: شیخ غلامعلی فانقی، آذر ۱۳۳۲؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۵۲۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۴/۷×۱۷/۸سم [ف: ۱۴ - ۶۲۸]

۹۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۷۱۴

آغاز: بسمله، ابواب صفات القاضی و ما يجوز ان يقضى به؛ **انجام:** و مضمون الاخير متواتر من طريق العامة و الخاصة و الله الهادی.

جلد ۶، از ابتدای باب «صفات القاضی» تا به باب «عدم جواز استنباط الاحکام النظرية من ظواهر كلام النبى (ص)»؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ واقف: حاج آقا اصغر اصغرزاده موسوی، اردیبهشت ۱۳۳۸؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوای رویه پارچه، ۱۷گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲سم [ف: ۱۴ - ۶۳۱]

۹۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۸۸

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمين؛ **انجام:** و لا يستطيع المشى مخافة السبع فان قام يصلى خاف فى ركوعه و سجوده السبع و السبع امامه على غير القبلة.

جلد ۲؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام (۱۲ ورق)؛ مصحح، مقابله شده؛ واقف: سید محمد باقر مولوی عربشاهی سبزواری؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۵۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴/۶×۱۸/۵سم [ف: ۱۴ - ۶۲۷]

۹۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۴

کتاب جهاد و حدود؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۲؛ مصحح، محشی، فخرالدین محمد تبریزی می نویسد که مقابله را در مشهد مقدس به سال ۱۰۹۵ به پایان برده؛ مهر: «علی نقی بن محمد تقی»

مجتهدیه؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۶۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵سم [وراق عتیق: ۱ - ۱۸۰]

۱۰۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۴۴۵

از زکاة تا اعتکاف؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱۴گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [ف: ۳-۴۸۴]

۱۰۳. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۴۴۳

از جهاد تا پایان بخش چهارم (وصیت)؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، ۱۲؛ با بلاغ سماع؛ تملک: ملا مصطفی حویزی؛ کاغذ: سپاهانی، فاقد جلد، ۲۹۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۹سم [ف: ۳-۴۸۳]

۱۰۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۶۶

آغاز: کتاب الحج. فهرست انواع ابواب الحج اجمالاً ... بسمله ابواب وجوب الحج و شرایطه باب وجوبه علی کل مکلف مستطیع

شامل حج تا آخر مزار؛ خط: نسخ پست، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، عطف میشن قهوه‌ای، ۳۴۶گ، ۲۱ سطر (۱۶/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱-۲۳۲]

۱۰۵. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۶۳۱

شامل کتاب نکاح تا طلاق مجنون؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصصح؛ کاغذ: اصفهانی؛ جلد: تیماج عنابی، ۲۳ سطر (۱۷×۱۰/۵)، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۳-۸۰۰]

۱۰۶. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۸۰۷

جلد دوم، کتاب صلوة؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ تملک: میرزا صالح طیب؛ مهر: «یا صالح المؤمنین»؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: گالینگور عطف میشن سرخ، ۲۱۱گ، ۳۵ سطر (۲۱×۱۲/۵)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [ف: ۳-۹۳۴]

۱۰۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۳۲۲

آغاز: بسمله یقول الفقیر الی الله الغنی محمد بن الحسن الحر العالمی

از زکوة تا اعتکاف؛ خط: نسخ زیبا، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ محشی به خط شیخ حر عاملی؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، ۲۳ سطر (۱۸×۱۱)، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۴-۱۹۲۱]

۱۰۸. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۲۹

آغاز: فرض الله الصلوة و سن رسول الله (ص) علی از اوایل صلاة تا باب جواز الدعاء برد البلاء؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصصح، مقابله شده، در پشت صفحه بدرقه آمده که این نسخه وسیله خود مؤلف تصحیح شده؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج عنابی، ۳۰۵گ، ۱۹ سطر (۱۸/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۱-۱۹۷]

۱۰۹. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۸۲

فقط شامل فهرست کتاب؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ تملک: ابراهیم بن محمد بن ناصر بن عبدالله الحساء؛ اندازه: ۲۴/۵×۲۱/۵سم [نسخه پژوهی: ۲-۲۴۰]

(بیضی)، «محمد باقر بن محمد نقی الموسوی»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۱۹گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۹سم [ف: ۷-۱۹۴]

۹۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۵۸۸

آغاز: برابر؛ انجام: قال لاتجوز الصلوة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول و تقدم وجهه و الله اعلم.

جلد ۱؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصصح، مقابله شده؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۳۴۸گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸/۲×۱۲سم [ف: ۱۴-۶۲۳]

۹۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۰۱

آغاز: الظهار کتاب الایلاء و الکفارات کتاب اللعان؛ انجام: اذا كان الفیء فی الجدار ذراعاً صلی الظهر و اذا كان زراعین صلی العصر.

جلد ۱-۲؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام (سقطات این نسخه بسیار و بدین شرح می‌باشد: از ابتدای آن ۲ ورق و از باب «جواز المشی قدام الجنابة علی کراهیه» مقدار ۸ ورق و از باب حکم اجتماع میت و جنب و محدث تا پایان طهارت (۲۰ ورق) و موجودی از ج ۲ فقط ۲۲ ورق از کتاب صلوة است)؛ مصصح، مقابله شده؛ واقف: حسین کی استوان، آبان ۱۳۴۸؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا رویه گالینگور، ۲۵۵گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۴×۱۶/۸سم [ف: ۱۴-۶۲۶]

۹۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۲۵

آغاز: فلا صلوة له و روی من صلی الصلوة لغير وقتها رفعت له سوداء مظلمة؛ انجام: یب قال الصادق علیه السلام لا یوم المطلقین و لا صاحب العالج الا صحاء و لا صاحب .

جلد ۲؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصصح؛ واقف: موسوی گرمارودی، مرداد ۱۳۶۵؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکى، ۱۸۳گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸/۱×۱۲/۱سم [ف: ۱۴-۶۲۵]

۹۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۶

النکاح تا الصيد و الذبایح؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ مهر: محمد باقر بن محمد تقی شریف مورخ ۱۱۳۶؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۵۷گ، ۲۳ سطر (۱۸×۱۲)، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۱۶-۳۴۴]

۱۰۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۹۳

از آغاز است تا پایان طهارت؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سیاه، ۱۸۹گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۹/۷×۱۹/۱سم [ف: ۱-۱۱۶]

۱۰۱. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۴۹

انجام: باب استحباب ایقاع الفریضة قبل المخالف أو بعده و حضورها معه محمد بن علی بن الحسین باسناده عن عمر بن یزید عن ابی عبدالله علیه السلام انه قال ...

کتاب الصلاة؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصصح، محشی به نقل از مؤلف، واقف: آقا میرزا، وقف بر خزانه

۱۱۰. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۲۲۲

شامل: کتاب طلاق تا پایان خاتمه (رجال)؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ مصحح؛ واقف؛ ملا جعفر دربندی خرمشهری؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵۷ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۱ سم [ف: ۲-۶۶۴]

۱۱۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی محمد و اله الطاهرین بقول الفقیر الی الله الغنی؛ **انجام**: وسائل النجاه يوم الحساب و الحمد لله الکریم الوهاب و الصلوة والسلام علی محمد و آله الذین اوراق حکمه و فصل الخطاب و کان الفراغ من تالیفه فی منتصف بحسب سنه ۱۰۸۹.

جلد ششم؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکی، ۳۷۳ گ، ۲۲ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۲۵×۱۸/۵ سم [ف: ۷-۳۸۱]

۱۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۵۰

آغاز: بسمله، الحمد لله علی افضاله و الصلوة و السلام علی محمد و آله من کتاب تفصیل وسائل الشیعه؛ **انجام**: لکن وردلها معارضات غیر صریحه فی الزیاده فالاحوه الترك و الله اعلم جلد سوم، کتاب الزکوة، کتاب الخمس، کتاب الصوم، کتاب الاعتکاف، کتاب الحج و المزارات؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: تیماج مشکی، ۲۶۴ گ، ۲۵ سطر (۲۱/۵×۲۲)، اندازه: ۲۱×۲۰/۵ سم [ف: ۸-۱۲۳]

۱۱۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۵۱

آغاز: قرائة القرآن و لو فی غیر الصلوة. باب وجوب تعلم القرآن و تعلیمه؛ **انجام**: و عن الحسین بن محمد بن معلی بن محمد عن الحسن بن علی عن ابان جزء دوم و سوم، شامل کتاب الصلوة؛ کتاب الزکوة، کتاب الخمس، کتاب الصیام کتاب الاعتکاف و چند سطر از مقدمه کتاب حج؛ خط: نسخ، کا: محتملاً محمد زمان، تا: محتملاً قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: دولت آبادی شکاری، جلد: میشن عنابی، ۳۵۰ گ، ۲۵ سطر (۱۱×۲۳)، اندازه: ۳۱×۱۸/۵ سم [ف: ۸-۱۲۳]

۱۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۵۲

آغاز: بسمله، بقول الفقیر الی الله الغنی محمد بن الحسن بن علی بن محمد الحر العاملی عامله الله بلطفه الخفی؛ **انجام**: یا امیر المومنین لا یری سفره مسلم او سفره مجوس فقال فی سنة حتی جزء پنجم شامل: کتاب النکاح تا کتاب اللقطة؛ خط: نسخ، کا: محمد زمان، تا: قرن ۱۲؛ محشی محتملاً به خط مؤلف؛ کاغذ: اصفهانی شکاری، جلد: میشن، عنابی، ۳۹۷ گ، ۳۰ سطر (۱۲/۵×۲۲)، اندازه: ۳۱×۱۸/۵ سم [ف: ۸-۱۲۴]

۱۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۷

آغاز: بسمله، کتاب الحج فهرست انواع الابواب اجمالاً. ابواب وجوبه و شرایطه؛ **انجام**: قال اقدر الذنوب ثلاثة قتل البهیمه و حبس مهر المراه و منع الاجیر اجره.

شامل مباحث حج؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ در تاریخ ۱۱ شوال ۱۱۱۷ق، محمد باقر بن محمد جعفر اصفهانی آن را مقابله و تصحیح کرده و در حاشیه صفحه آخر نگاشته؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد، ۱۰۰ گ، ۲۱ سطر (۱۱/۵×۱۶)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۷-۳۱۶]

۱۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۷۶

آغاز: بقول الفقیر الی الله الغنی ... کتاب النکاح من کتاب تفصیل وسائل الشیعة؛ **انجام**: إنه يجوز أكل صيد الكلب و إن أكل منه من غیر اعتیاد أقل من النصف أو أكثر منه ...

کتابهای نکاح، طلاق، نذر، عهد و صید؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ تملک: محسن الحسینی کوه کمری و پدرشان آیت الله سید محمد حجت کوه کمری، مؤسس مدرسه حجتیه قم؛ مهر: «العبد محمد الطباطبائی» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۹۳ گ، ۲۳ سطر (۱۱×۱۸)، اندازه: ۲۵×۱۹ سم [ف: ۲۹-۴۵۵]

۱۱۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۲۱۱

آغاز: و منها نقل اقوال العامة بل بعضها عند الاحتیاج الی الحمل علی التقیة و لأن مخالفتها من مؤیدات الاحادیث و مرجحاتها کما سیأتی انشاء الله؛ **انجام**: فان كان بال قبل ان یغتسل فلا یعيد غسله و لکن يتوضا و یستنجی. مشتمل است بر فواید دوازدهگانه، کتاب الجهاد و کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: سید سعید طباطبائی، ۱۳۳۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوراویه گالینگور، ۱۸۶ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸/۵ سم [ف: ۵-۵۸۴]

۱۱۸. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۷۳

آغاز: الله علیه و لعنه و اعدله عذاباً عظیماً ... در صفحه ۲: باب اشتراط العقل فی تعلق التكليف؛ **انجام**: باب وجوب كون مسح الراس علی مقدمه. محمد بن الحسن عن الحسن ... شامل بخش طهارت؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی به لفظ: «منه، م ص ع عفی عنه»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۸۲ گ، ۲۴ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۳۹۱-]

۱۱۹. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۸۳

آغاز: باب استحباب صلوة رکعتین و الدعا لرد الضالة بالماثور؛ **انجام**: عن ابی ایوب ابی حمزه عن الصالح (ع) قال من زار اخاه شامل حج و مزار است، از باب ۳۹ آداب سفر حج تا حدیث سوم از باب ۹۷ ابواب مزار، باب استحباب زیارة المومنین خصوصاً الصلحاء را دارد؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: حاجی محمد حسن بر طلاب مشهد، ۱۱۷۴؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۳۲۹ گ، ۲۵ سطر (۱۱×۱۸)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵ سم [ف: ۳۹۷-]

۱۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۴۹۸۷

آغاز: الصدوق فی کتاب التوحید عن محمد بن الحسن بن الولید عن محمد بن الحسن الصفار؛ **انجام**: اوجز شعره او خلق قفاد فان

علیه ان یمسحه بالماء

از باب چهارم ابواب مقدمة العبادات از ابتدای باب اشتراط التکلیف بالوجوب و التحريم بالا حتم او الانبات مطلقاً ... تا باب نجاسة الدم من کل حیوان له نفس سائلة (از کتاب طهارت)؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: رهبری، اردیبهشت ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره فرنگی، جلد: تیماج فرنگی، ۲۹۵ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳×۲۵/۵ سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۲-۸۰۵]

۱۲۱. مشهد: نواب؛ شماره نسخه: ۳۸۸

آغاز: ابا عبدالله (ع) عن المرأة تهب نفسها للرجل ینکحها بغير مهر فقال: **انجام**؛ قال نعم ایجب العتق لاربعة حین اجملهم او هو لثلاثة الذین اعتق.

از نکاح تا عتق؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۰۷ گ، ۲۲ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۲۴×۱۸ سم [ف: ۳۲۵]

۱۲۲. تهران: حقوق؛ شماره نسخه: ۱۳/۵ - ب

از نکاح تا مشیخه تاریخ تالیف رجب ۱۰۸۳؛ بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۳۲۶ گ، ابعاد متن: ۲۲×۱۳، اندازه: ۲۹×۱۸ سم [ف: ۲۹۶]

۱۲۳. تهران: دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۷۰۸-عکسی

آغاز: حمدله. صلاة. يقول الفقير الى الله الغنى محمد بن حسن الحر العاملى ... کتاب الصلوة من کتاب تفصیل وسایل الشیعة الى تحصیل مسایل الشریعة. فهرست انواع ابواب اجمالاً؛ **انجام**؛ باب کراهة الصلوة فی الفراغین الحجازیة اذا لم تعلم ذکوتها. محمد بن یعقوب ...

جلد یکم؛ خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ تملک: کریم بن ابراهیم؛ وقف نامه کتاب بر گروه شیخان کرمان به تولیت محمد زمان خان، نوشته ۳ ربیع الثانی ۱۲۹۰؛ ۷۶۲ ص، ۲۲ سطر (۱۳×۱۸)، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [عکسی ف: ۱-۸۲]

۱۲۴. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۸۹

**انجام**؛ باب ۱۲ ان من ترک الركوع فی النافلة و ذکر بعد السجدين القاهما و رکع و ان ذکر بعد الفراغ فضی رکعة و سجد السهو ...

کتاب الصلاة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ یادداشتی از عبدالنبي قزوینی (صاحب تتمیم امل الآمل) آمده که چون شهید رضی؟ تا این برگ از کتاب را شرح نموده وی خواسته آن شرح را کامل کند و سپس حواشی پراکنده از وی با عناوین «لراقمه عبدالنبي»؛ مهر دایری وقف کتاب بر خزانه مجتهدیه آمده است؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۲۲ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸/۵ سم [اوراق عتیق: ۱-۱۹۰]

۱۲۵. مشهد: مدرسه آية الله خوئی؛ شماره نسخه: ۳۸۳

جلد نخست؛ بی کا، تا: قرن ۱۲ [اوراق عتیق: ۱-۲۴۳]

۱۲۶. یزد؛ کاظمینی؛ شماره نسخه: ۱۷۵/۱

آغاز: باسناده عن عبدالکریم بن عتیبة مثله و عنهم عن احمد بن محمد بن خالد عن اسماعیل بن مهران عن حماد بن عثمان قال سمعت ابا عبدالله علیه السلام يقول: من قال ماشاء الله لاحول و لا قوة الا بالله؛ **انجام**؛ و قال وقت العشاء حین تغیب الشفق الى ثلث اللیل و وقت الفجر حین یدو حتی یضیء محمد بن الحسن باسناده عن محمد بن یعقوب

فقط مقداری از کتاب الصلاة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: گالینگور سبز، ۲۴ گ (۱-۲۴ پ)، اندازه: ۲۵×۲۰ سم [ف: ۱-۱۵۸]

۱۲۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۹۳

کتاب زکاة تا حج؛ خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ با نسخه مؤلف مقابله شده؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۶۰۱ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸ سم [ف: ۱۴-۲۷۳]

۱۲۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۹۴

**انجام**؛ يتضمن الاذن و الرخصة فی التداوی بأشیاء کثیرة و الامر بالتداوی ...

کتاب نکاح تا لقطه؛ خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ افتادگی: انجام؛ با نسخه مؤلف مقابله شده؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۴۲۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸ سم [ف: ۱۴-۲۷۳]

۱۲۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۹

آغاز: الحمد لله الذی سهل لنا تحصیل علوم الدین و یسر لنا معرفة احکام الشرع المبین؛ **انجام**؛ من الاوامر والنواهی المتعلقة بافعال المکلفین من الرغبة مع حسن.. و کتب یدیه مؤلفه فهرست کتاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: در حیات مؤلف؛ مصحح، محشی با لفظ «منه مد ظله»؛ تملک: جعفر بن خضر، حسین مشهدی، آقا میرزا؛ مهر: «العبد محمد مهدی الحسنی الحسینی» (مربع)، «عبد یحیی بن عبدالله الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۶۴ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۳/۳×۱۸ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۷]

۱۳۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۷

آغاز: المفید فی المقنعة مرسلأ و عنهم عن سهل بن زیاد عن جعفر بن محمد الاشعری عن ابن القداح مثله؛ **انجام**؛ وقطیعة الرحم وایثار الدنیا علی الآخرة أقول و تقدم ما یدل علی ذلک تم کتاب النکاح

کتاب النکاح؛ خط: نسخ، بی کا، تا: در حیات مؤلف؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، با علامت بلاغ، محشی به خط مؤلف؛ مهر: کتابخانه فضل الله نوری؛ تملک: «محمد خلیل قزوینی» به سال ۱۲۶۸؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۱۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴/۷×۱۹ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۶]

۱۳۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۵

آغاز: اللهم اجعلنی من التوابین و اجعلنی من المتطهرین و باسناده عن محمد بن علی بن محبوب عن؛ **انجام**؛ عن ابراهیم بن هاشم عن نوح بن شعیب عن رواء عن عید بن زرارة قال قلت له هل

علی المرأة

از مباحث غسل تا اواخر کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی به لفظ «منه مدظله»، با امضای بلاغ به خط مؤلف؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۰۹ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۵×۱۹/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۶]

۱۳۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۱

آغاز: و صیام شهر رمضان وحج البيت الحرام و الطاعة للامام و اداء حقوق المؤمن و عن احمد بن الحسن؛ **انجام:** من صیام شهرین متتابعین و اعتکافهما فی المسجد الحرام أقول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً

کتاب الطهارة تا پایان اعتکاف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر مؤلف؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی به لفظ «منه دام ظله»؛ با اضافات؛ تملک «آقا میرزا»؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۶۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف مخ: ۱-۴۲۷]

۱۳۳. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۵۹۱

از صلاة المسافرين تا پایان کتاب الصلاة؛ خط: نسخ، کا: مصطفی بن عبدالواحد حویزی، تا: شنه ۲۳ رجب ۱۱۰۰ ق، جا: مشهد رضوی؛ مصحح، محشی؛ یادداشتی در وقف کتاب از میر محمد باقر پیشنماز مسجد جدید عباسی به سال ۱۲۳۰ با مهر «افقر المفتاقین الى الله الغنی محمد باقر بن علیرضا الحسینی» (بیضی)؛ واقف: مریم بیگم، ۱۱۱۶ ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۲۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۱۸/۵ سم [ف: ۲-۴۳۰]

۱۳۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۱۳

آغاز: بسملة. الحمد لله رب العالمين ... يقول ... محمد بن الحسن الحر العاملي ... کتاب الفرائض و الموارث من کتاب تفصیل وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة؛ **انجام:** و كان الفراغ من تأليفه في منتصف رجب ۱۰۸۲ (و کتب بيده مؤلفه محمد بن الحسن الحر عفا الله عنهما).

از موارث تا خاتمه؛ خط: نسخ، کا: محمد رضا بن عزیز الله، تا: شوال ۱۱۰۱ ق؛ محشی با نشان «منه» در آغاز به نستعلیق است و از شبر بن محمد حسنی موسوی و از «م د ح»؛ مهر: کتابخانه ضیاءالدین نوری و تاریخ ۱۱۷۵ و ۱۱۸۰، «عبده شبر بن محمد الموسوی»؛ چند بیتی از ارجوزه مسائل میراث محمد بن حسن حر عاملی به خط «ابن محمد المحدثی الموسوی شبر» بسال ۱۱۸۰، حدیثی از علی از آغاز الدر المسلوک فی احوال الانبياء و العلماء و الملوك (تأليف اخي الشيخ محمد بن الحسن الحر العاملي عامله الله تعالى بلطفه الخفي)؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج مشکى، ۱۱۸ گ، ۳۵ سطر (۲۷×۱۵)، اندازه: ۳۷×۲۴ سم [ف: ۵-۱۲۳۹]

۱۳۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۵۶۳-عکسی

آغاز: حمدله. صلاة. يقول الفقير الى الله الغنى محمد بن حسن الحر العاملي ... کتاب الصلوة من کتاب تفصیل وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة. فهرست انواع ابواب اجمالاً؛ **انجام:** اخرج من المدينة الى مرو مكرها الله تعالى. تم. الجزء الثاني من کتاب

تفصيل وسایل الشيعة في تحصيل مسائل الشريعة بتوفيق ...

جلد دوم، کتاب صلات؛ خط: نسخ خوش، بی کا، تا: با تاریخ ۱۱۰۱ ق؛ وقفنامه مورخ ربیع الثاني ۱۲۹۰ با تولیت محمدخان؛ ۹۲۳ ص، ۲۱ سطر (۱۷/۵×۱۴)، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [عکسی ف: ۱-۸۲]

۱۳۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۰۴۹/۱

آغاز: و شرعت في ذلك معترفا بالقصور عن سلوكك تلك المسالك رجو أن يكون كتابا كاملا في فنه بارعا في حسنه؛ **انجام:** و منها موافقة المشهور بينهم الى غير ذلك مما يستفاد من الأحاديث الآتية ان شاء الله تعالى، تمت مقدمات کتاب وسائل الشيعة ...

مقدمات کتاب را داراست؛ خط: نسخ، کا: محمد شریف بن شهاب الدین شهرمزدی، تا: اواخر محرم ۱۱۰۱ ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، شده، با امضای بلاغ به خط مؤلف، محشی با عناوین «منه سلمه الله»؛ جلد: تیماج مشکى، ۹۲ گ (۱-۹۲ پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۹]

۱۳۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۷۵۸

آغاز: بسملة. الحمد لله رب العالمين ... کتاب الفرائض و الموارث؛ **انجام:** و الصلوة و السلام على محمد و آله الذين اوتوا الحكمة و فصل الخطاب.

جلد ۶، از ابتدای فرائض تا انتهای خاتمه؛ خط: نسخ، کا: محمد رضا تونی، تا: اواسط ذیقعدة ۱۱۰۲ ق؛ واقف: خان بابا مشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۰۴ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۴×۱۷/۶ سم [ف: ۱۴-۶۳۱]

۱۳۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۸۳۷

آغاز: بسملة، کتاب الطلاق فهرست انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام:** سفره مجوسی قال هم فی حتی يعلموا احمد بن بحرینی العاملی جلد ۵، از طلاق تا لقطه؛ خط: نسخ، کا: احمد جزینی عاملی، تا: ۱۴ ربیع الثاني ۱۱۰۲ ق؛ دارای بلاغ؛ تملک: محمد خلیل قزوینی؛ واقف: خان بابا مشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۵×۱۹ سم [ف: ۱۴-۶۳۱]

۱۳۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۷۹

آغاز: بسملة رب وفق يقول الفقير الى الله الغنى محمد بن الحسن الحر العاملي؛ **انجام:** الحمد لله وحده تم الجزء الرابع سنة اثني و م ثم بعد الالف خط: نسخ، کا: محمدرضا تونی، تا: ۱۱۰۲ ق؛ کاغذ: نباتی، جلد: تیماج [البائی: ۶۰۲]

۱۴۰. مشهد؛ مدرسه سلیمانیه؛ شماره نسخه: ۱۱۶

خط: نسخ، کا: محمد تقی بن عبدالرحیم کشمیری، تا: صفر ۱۱۰۲ ق؛ افتادگی: آغاز؛ از روی نسخ مؤلف؛ قطع: ربعی [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۱۵]

۱۴۱. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۵۷۴

آغاز: بسملة حمدله يقول الفقير الى الله الغنى؛ **انجام:** و اعظم وسائل النجات يوم الحساب و الحمد لله الكريم الوهاب ... الذين

به سال ۱۱۰۸، محشی با عنوان «منه سلمه الله»؛ مهر: «ضیاء لشکر» (بیضی) و تملک وی به سال ۱۳۳۵؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۵۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۳]

۱۴۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۱۱

آغاز: بسمله. و به نستین. يقول ... محمد بن الحسن الحر العاملي الحمد على افضاله ... كتاب الزکوة؛ انجام: اقول و الاحادیث فی ذلك كثير ورد لها معارضات غير صريحة فی الزیارة فالاحوط الترك تم كتاب الحج و يتلوه فی الجزء الرابع كتاب الجهاد.

از زکوة تا حج؛ خط: نسخ، کا: محمد رضا بن عزیزالله تونی مشهدی، تا: چهارشنبه ۲۸ ذیحجه ۱۱۰۶ق؛ از روی نسخه اصل روز جمعه ۱۳ ذیحجه ۱۱۰۵ بوده است؛ مهر: کتابخانه ضیاءالدین نوری؛ کاغذ: ترمه، جلد: تیماج سرخ، ۱۹۴گ، ۳۵ سطر (۲۷×۱۵)، اندازه: ۲۵×۳۷سم [ف: ۵-۱۲۳۸]

۱۴۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۰ ط

آغاز: (كتاب النکاح): بسمله يقول الفقير ... الحمد لله على افضاله و الصلوة و السلام على محمد و آله. كتاب النکاح من كتاب تفصیل وسائل الشیعه؛ انجام: و قطیعة الرحم و اثار الدنيا على الآخرة اقول و تقدم ما يدل على ذلك تم النکاح من كتاب ... فی جمادی الاول سنه ۱۰۸۱ به قلم مؤلفه محمد بن الحسن الحر العاملي ... انه دهل السوق و قال یا معشر اللحامین من نفخ فی اللحم فلیس منا الحدیث تمت الكتاب

كتاب النکاح و كتاب الطلاق؛ خط: نسخ، کا: محمد هادی بن محمد مهدی، تا: ۲۸ ربیع الثاني ۱۱۰۶ق؛ تعلیقاتی از مؤلف (شیخ حر عاملی) در هامش نسخه با علامت «منه»؛ مهر: «یا هادی المضلین» (بیضی)؛ کاغذ: اصفهانی آهار مهره، جلد: تیماج زرد، ۳۵۹گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۵×۱۸/۷سم [ف: ۲/۲۴-۱۷۳]

۱۴۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۷۴۶

آغاز: و مات علیها اخرجہ من الایمان و لم یخرجه من الاسلام؛ انجام: کان الربیع هو الاقرب تم جلد ۱؛ خط: نسخ، کا: حسن بن سلیمان حسین بن محمد بن احمد، تا: ۲۹ رمضان ۱۱۰۷ق، جا: مشهد؛ افتادگی: آغاز(۸ ورق)؛ مصحح، مقابله شده؛ واقف: خان بابامشار، اردیبهشت ۱۳۴۶؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: مقوا، ۲۹۱گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۵×۱۶/۷سم [ف: ۱۴-۶۲۳]

۱۵۰. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۶۰۳

آغاز: بسمله، يقول الفقير الى الغنى محمد بن الحسن الحر العاملي ... كتاب الجهاد

جلد چهارم، از كتاب الجهاد تا كتاب الوصایا؛ خط: نسخ، کا: محمد محسن قزوینی پسر ملا محراب، تا: شنبه ۲ رجب ۱۱۰۸ق؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج آلبالویی، ۲۹۶گ، ۲۵ سطر (۱۷/۵×۱۱)، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۳-۹۹۹]

۱۵۱. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۳۵

آغاز: بسمله حمد له و بعد فيقول الفقير الى الله الغني محمد بن

اوتوا الحکمة و فصل الخطاب.

از مواریت تا آخر دیات؛ خط: نسخ، کا: ملک حسین بن شاه حسین قاینی (شاگرد مؤلف)، تا: با تاریخ ۱۱۰۳ق؛ معلق به حواشی با امضا «منه سلمه الله تعالی»، مصحح، مقابله شده، دارای بلاغ؛ نسخه توسط کاتب نسخه در ۱۱۰۳ق وقف گردیده و قفنامه به خط مرحوم شیخ حر عاملي؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج عنابی، ۲۵۵گ، ۲۳ و ۲۵ سطر (۱۷/۵×۱۱)، اندازه: ۲۴/۵×۱۹سم [ف: ۴۶۸]

۱۴۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۶۰

زکات تا صوم؛ خط: نسخ، کا: ابن عزیز الله محمد رضای تونی، تا: سه شنبه ۸ جمادی الثاني ۱۱۰۳ق، برای خودش؛ تملک: محمد حسن بن حاجی محمد صالح هروی در ۱۱۴۳، محمد علی بن حاجی احمد، محمد صادق بن حاجی محمد حسن بن حاجی محمد صالح هروی در ۱۱۷۸؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سرخ، ۱۳۹گ، ۲۷ سطر (۲۰×۱۳)، اندازه: ۲۷×۲۰سم [ف: ۱۶-۳۲۷]

۱۴۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۳

آغاز: يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي الحمد لله رب العالمين و الصلوة؛ انجام: فقد جازت وصيه. اقول و تقدم ما يذكرك على ذلك عموما.

خط: نسخ، کا: زین الدین علی شیرازی، تا: ۱۱۰۴ق، جا: مشهد؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: میشن عنابی، ۴۲۲گ، ۲۵ سطر (۱۷×۱۲/۱۵)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵سم [ف: ۷-۳۸۲]

۱۴۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۸۰

آغاز: الزبیری عن ابی عبدالله علیه السلام قال الکفر فی کتاب الله عز و جل علی خمسة اوجه

جلد ۱، از اوایل کتاب تا آخر کتاب طهارت؛ خط: نسخ، کا: عبدالعلی بن محمد فاضل حسنی هروی، تا: رمضان ۱۱۰۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ یادداشت بیعی در مشهد رضوی با مهر «عبده محمد رضوی» مورخ ۱۲۰۲قریال مصحح، مقابله شده؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج سبز، ۳۵۳گ، ۲۰-۱۹ سطر (۱۷/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸/۵سم [ف: ۱-۲۴۱]

۱۴۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۸۷

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمين عن الحسين بن سعيد عن النضر بن سويد؛ انجام: الى مرد مكرها و الله اعلم من الهجره النبويه و المصطفويه

جلد ۲، همه مباحث صلاة؛ خط: نسخ، کا: محمد نبی بجستانی، تا: سه شنبه ۲۹ محرم ۱۱۰۶ق، مصحح؛ و قفنامه محمد صالح بن عبدالواسع حسینی؛ واقف: سید محمد باقر مولوی عربشاهی سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: نخودی آهار و مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای با ۶ کتیبه، ۲۹۹گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴/۴×۱۷/۸سم [ف: ۱۴-۶۲۶]

۱۴۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۸۲

کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن ملا حسن مشهدی، تا: ۳ جمادی الثاني ۱۱۰۶ق؛ مصحح، با علامت بلاغی بدون نام

الحسن الحر العاملي؛ **انجام**؛ من المدينة الى مرو مكرها والله تعالى اعلم تم الجزء الثاني من كتاب ...

جلد ۲، كتاب صلوة؛ خط: نسخ، كا: محمد تقی بن محمد صادق موسوی، تا: نیمه شعبان ۱۱۰۸ق؛ دارای اجازه شیخ حرعاملی به شاگرد خود میرمحمد تقی بن میر محمد صادق موسوی کاتب این نسخه در اواخر شعبان ۱۱۰۰ق در مشهد مقدس رضوی، این اجازه به خط شیخ حرعاملی است؛ مهر: کاتب «عبد محمد تقی بن محمد صادق الموسوی» (بیضی)؛ واقف: محمد تقی بن محمد صادق موسوی، رمضان ۱۱۱۹ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۶۲گ، ۲۳ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [ف: ۳۵۷ - ۳۵۷]

۱۵۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۷۱۵

جلد ۳، حج تا زیارات؛ خط: نسخ، كا: محمد حسن بن ملا محراب، تا: جمعه ۲۲ ذیحجه ۱۱۰۸ق، جا: طوس؛ تملک: محمد حسن بن حاجی محمد صالح هروی در ۱۱۴۳، احمد بن ملا محمود، محمد علی بن حاجی احمد؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۳۲۰گ، ۲۵ سطر (۱۸×۱۱)، اندازه: ۲۵×۱۸سم [ف: ۱۶ - ۳۴۴]

۱۵۳. یزد؛ جامع کبیر؛ شماره نسخه: ۳۱

جزو چهارم است از جهاد تا وصایا؛ خط: نسخ، كا: محمد حسن بن ملا محراب قزوینی، تا: شنبه ۲ رجب ۱۱۰۸ق؛ با مقابله محمد حسن بن حاجی محمد صالح هروی در روز دوشنبه عید غدیر ۱۱۴۷؛ قطع: خشتی [نشریه: ۴ - ۳۷۹]

۱۵۴. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۲۹۵۵

جزء پنجم، از اوائل کتاب النکاح تا آخر کتاب اللقطه؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۲۰ ربیع الثانی ۱۱۱۰ق؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوا، ۸۲۱ص، ۲۳ سطر (۱۸×۱۲)، اندازه: ۲۳×۱۸سم [ف: ۱-۳۲۳]

۱۵۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۲

جلد ششم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۱ ربیع الثانی ۱۱۱۲ق؛ از روی نسخه مؤلف؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۴۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۳ - ۳۶۱]

۱۵۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۶۲۱

**آغاز:** پس از تسمیه: يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي الحمد لله على افضاله؛ **انجام:** خير لكم ان كنتم مومنين

جلد ۳، از كتاب زکوة، تا آخر مزار؛ خط: نسخ، كا: تقی بن محمد صادق موسوی، تا: ۹ ربیع الثانی ۱۱۱۴ق؛ این جزء را از مسوده دوم نقل و میبضه نموده است؛ واقف: کاتب نسخه، در ۱۱۱۹، به وسیله دکتر حسن شهیدی، در مهر ۱۳۲۳ تسلیم کتابخانه شده؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۴۱۹گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [ف: ۵ - ۳۵۷]

۱۵۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۶۵

**آغاز:** بسملة ابتداء باسمه و اسئله ان يوفقني لاتمامه بعونه. كتاب الطهارة باب ظهور الماء قال ابو جعفر محمد بن يعقوب الكليني

از اول طهارت تا كتاب الدواجن از طلاق؛ خط: نسخ، كا: محمد زمان بن ملا محمد هاشم حسینی، تا: ۱۱۱۴ق تا ۱۱۲۱ق؛ محشی، دارای بلاغ؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج مشکي، ۵۰۰گ، ۲۵ سطر (۱۸/۵×۱۸)، اندازه: ۲۴/۵×۱۸سم [ف: ۱ - ۲۳۱]

۱۵۸. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۲۳۰/۱

**انجام:** لايجوز له التزويج ولا الحج ولا التصرف في ماله. خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۱۶ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج تریاکی، ۴۸گ (۱-۴۸)، ابعاد متن: ۱۴×۸، اندازه: ۱۷/۵×۱۱سم [ف: ۳ - ۹۰۱]

۱۵۹. قزوین؛ میر حسینی قزوینی؛ شماره نسخه: ۱۰۲

زکات است تا اعتکاف؛ بی کا، بی تا؛ مقابله کرده محمد باقر بن محمد جعفر در جمعه ۸ رمضان ۱۱۱۷؛ واقف: حاج عبدالنبي پسر حاج محمد شریف؛ تاریخ وقف: ۱۱۲۴ [نشریه: ۶ - ۳۴۱]

۱۶۰. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۰۲

**آغاز:** بسملة، يقول الفقير الى الله ... الحمد لله رب العالمين ... كتاب الجهاد من كتاب تفصيل وسایل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة، فهرست انواع الابواب اجمالا، ابواب الجهاد العدود، ابواب جهاد النفس؛ **انجام:** باب جواز الوصية للصغير ... من صغير او كبير بالمعروف غير المنكر فقد جازت وصية اقول وقد تقدم ما يدل على ذلك عموما، تم الجزء الرابع من كتاب تفصيل وسایل الشيعة الى تحصيل وسائل الشريعة.

از كتاب جهاد العدو و جهاد النفس تا كتاب الوصايا؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ نسخه توسط محمد باقر بن محمد جعفر در اوایل ربیع الاول ۱۱۱۸ق تصحیح و مقابله شده؛ واقف: حاج عبد النبي بن محمد شریف به تولیت امیر محمد ابراهیم قزوینی؛ جلد: تیماج سرخ، ۳۳۷گ، ۲۱ سطر [ف: ۱ - ۲۹۳]

۱۶۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۶۰۳

**آغاز:** پس از تسمیه: يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي الحمد لله على افضاله؛ **انجام:** و تقدم ما يدل على ذلك عموما

جلد ۳، از كتاب زکوة تا آخر كتاب صوم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۴ شوال ۱۱۱۸ق؛ واقف: حاج محمد رقه، ۱۱۱۸، به وسیله آقای تقی مدرس رضوی، در ۱۴ شهریور ۱۳۲۳، تسلیم کتابخانه شده؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج خرمایی، ۲۰۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۵ - ۳۵۷]

۱۶۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۰

كتاب الطهارة تا پایان كتاب الصلاة؛ خط: نسخ، كا: محمدرضا بن عزيز الله تونی، تا: سه شنبه ۱۹ صفر ۱۱۱۸ (پایان جزء اول)، سال ۱۱۳۰ (پایان كتاب)؛ مصحح، محشی و بعضا با عناوين «مهدی عفی عنه»، انهایی از «محمد مهدی بن حاجی محمود» به کاتب در سلخ محرم ۱۱۲۴؛ تملک: کاتب به سال ۱۱۲۳، «محمد صادق حسینی»، «محمد طاهر جیلانی» به سال ۱۲۵۷، و یادداشتی که شخصی کتاب را از مولی طاهر مذکور عاریت گرفته؛ مهر:

من کتاب تفصیل وسائل و سائل؛ **انجام**: فقال هم فی سعة حتی یعلموا. تم الجزء الخامس ...

شامل کتاب نکاح تا آخر لقطه؛ خط: نسخ، کا: محمد صادق بن موسی صفار، تا: چهارشنبه سلخ محرم ۱۲۱۱ق، مصحح، محشی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج سبز، ۳۸۵گ، ۲۴ سطر (۱۸×۱۳)، اندازه: ۱۷×۲۴/۵سم [ف: ۳۲۹ - ۳۲۸]

۱۷۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۸

**آغاز**: کتاب الحج فهرست انوات الابواب اجمالاً ابواب وجوبه و شرایطه ابواب النيابة ابواب اقسام الحج؛ **انجام**: لکن ورد لها معارضات غیر صریحه فی الزیارة فالاحوط الترتک تم کتاب الحج کتاب الحج؛ خط: نسخ، کا: ابراهیم بن محمد علی عاملی، تا: اواخر رجب ۱۱۲۳ق؛ مصحح، با علامت بلاغی از روی خط مؤلف، محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۰۰گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۷]

۱۷۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۰۲

**آغاز**: برابر؛ **انجام**: لانتجوز الصلوة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه الله اعلم.

جزء اول کتاب مشتمل بر مبحث کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، کا: محمد باقر بن حیدر علی، تا: ۱۱۲۴ق؛ مصحح، محشی با استفاده از قاموس و صحاح و مجمع البحرين و حدائق شیخ یوسف بحرانی و با امضای «منه ره» و «شیر»؛ تملک: لطفعلی بن محمد کاظم؛ مهر: «الوائق بالله الغنی عبد الله الحسینی»؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج عنابی، ۳۴۲گ، ۲۱ سطر (۱۷×۱۰)، اندازه: ۱۷×۲۴/۵سم [ف: ۱۲ - ۳۶۴]

۱۷۲. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۵۹۶

از کتاب الزکاة تا پایان وصایا؛ خط: نسخ، کا: ابراهیم بن محمد علی عاملی، تا: سه شنبه ۸ جمادی الاول ۱۱۲۴ق (پایان کتاب الخمس)، اسماعیل بن محمد علی عاملی، ۱۱۲۴ق (پایان کتاب الجهاد)، ابوالقاسم، ۱۲۲۱ق در اصفهان (پایان کتاب تجارت که برخی از برگ‌ها توسط وی بازنویسی شده است)؛ مصحح؛ وقف‌نامه کتاب از احمد بن علی اکبر تربتی به سال ۱۲۳۴ با مهر «عبد احمد بن علی اکبر» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکی، ۳۸۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۲ - ۴۳۵]

۱۷۳. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۶۰۴

جلد ۱؛ خط: نسخ، کا: محمد رحیم بن حاجی سلطان محمد مشهدی، تا: غدیر ذیحجه ۱۱۲۵ق، مصحح، مقابله شده؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۰ سطر (۱۷×۱۰)، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۲ - ۵]

۱۷۴. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۶۵۶

خاتمه کتاب؛ بی‌کا، تا: غره ذیقعدة ۱۱۲۸ق؛ مصحح، محشی از فتحعلی‌زند؛ تملک: فتحعلی‌زند در ۱۲۶۰ در شیراز؛ جواب یک سوال فقهی در نماز قصر از شیخ یوسف بحرانی به خط شاگردش شیخ محمد بن علی بن عیثان بحرانی؛ ۹۴گ، اندازه: ۱۸×۲۳/۵سم [نسخه پژوهی: ۲ - ۲۴۰]

کتابخانه «ضیاء الدین نوری» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۵۴گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۱۹×۳۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۴]

۱۶۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۷۳

جلد دوم؛ خط: نسخ، کا: ابوالحسن بن میر محمد مقیم حسینی، تا: سه شنبه ۱۸ جمادی الاول ۱۱۱۸ق؛ مصحح؛ تملک: شیخ محمد رضا کرمانی؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۱۰گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴سم [ف: ۱۴ - ۲۵۸]

۱۶۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۲

**آغاز**: برابر؛ **انجام**: قال لاتجوز الصلاة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه

خط: نسخ، کا: محمد بن محمد اسفراینی، تا: شنبه اول رجب ۱۱۱۹ق؛ مصحح، محشی، مقابله شده، دارای بلاغ؛ کاغذ: نخودی، ۲۱۹گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴/۵سم [ف: ۲۶ - ۶۵۹]

۱۶۵. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۵۵۹

**آغاز**: بسمله يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي الحمد لله على افضاله ... كتاب الزکوة؛ **انجام**: واعتكافهما فی المسجد الحرام اقول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً. تم كتاب الاعتكاف ...

از زکوة تا اعتکاف؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: پنجشنبه ۹ ذیقعدة ۱۱۱۹ق؛ مصحح؛ کاغذ: صیقلی، فاقد جلد، ۱۸۱گ، ۲۳ سطر (۱۱×۱۷)، اندازه: ۱۹×۲۴/۵سم [ف: ۴۵۸ - ۴۵۷]

۱۶۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۹۳

**آغاز**: بسمله الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله الطاهرين؛ **انجام**: مکرر پیشین ۱۷۹۱۸

از ابتدای صلات تا پایان آن؛ خط: نسخ، کا: محمد هاشم بن محمد ولی، تا: دهه صفر ۱۱۲۰ق؛ محشی به لفظ «منه رحمه الله»، مصحح، مقابله شده؛ واقف: جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوای الحاقی، ۵۵۵گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۲۶ - ۶۶۱]

۱۶۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۹۵

از کتاب الفرائض و الموارث تا آخر دیات با خاتمه الکتاب؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۳ ربيع الاول ۱۱۲۰ق؛ تاریخ وقف: ۱۱۹۲؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۱۶۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۷۰۱

**آغاز**: الحمد لله على افضاله؛ **انجام**: و تقدم ما يدل على ذلك عموماً

جلد ۴، از جهاد تا وصایا؛ خط: نسخ، کا: محمد هاشم بن محمد ولی تبادکانی، تا: ۱۱۲۱ق؛ واقف: کربلانی محمد نبی مشهدی، به وسیله آقا تقی مدرس رضوی، در شهریور ۱۳۱۷، تسلیم کتابخانه شده؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج خرمایی، ۴۳۵گ، ۲۲ و ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴سم [ف: ۵ - ۳۵۸]

۱۶۹. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۳۹۳

**آغاز**: بسمله يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن ... النکاح



۱۷۵. مشهد؛ مدرسه سلیمانیه؛ شماره نسخه: ۹۳

از آغاز تا طهارت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۱۲۹ق؛ قطع: خشتی  
[چهار کتابخانه مشهد-ف: ۷]

۱۷۶. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۱۰

خط: نسخ، کا: حسن بن علی، تا: ۱۱۳۰ق؛ اندازه: ۱۷/۵×۲۳سم  
[رشت و همدان: ف: ۱۱۰۳]

۱۷۷. قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۲۴-۳۰/۱۰۴

آغاز: باب تحریم وطی الحائض قبلاً قبل ان تطهر وعدم تحریم  
وطی المستحاضه محمد بن یعقوب عن محمد بن اسماعیل؛ انجام:  
فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه والله اعلم تم كتاب الطهارة ...  
از «باب تحریم وطی الحائض» تا آخر طهارت؛ خط: نسخ، کا:  
محمد بن مهر علی، تا: سه شنبه ۲۸ جمادی الاول ۱۱۳۱ق؛ جلد:  
تیماج مشکى، ۲۶۱گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴سم [ف: ۲-۱۰۰۱]

۱۷۸. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۶۳

كتاب الطهارة؛ خط: نسخ، کا: محمدی (علی) بن محمد شفیع  
قزوینی، تا: شنبه صفر ۱۱۳۴ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی  
برخی به نقل از مؤلف و برخی با عناوین «عب ایده الله» و  
«لمحرره عبدالنبی» که همان ملا عبدالنبی قزوینی صاحب تسمیم  
امل الآمل است، یادداشتی به خط عبدالنبی مذکور به سال  
۱۱۵۶ق درباره ما ضعف بدن عما قویت علیه النیه؛ تملک: علی بن  
رضی با مهر «صراط علی حق نمسکه» (بیضی)؛ مهر دایری وقف  
کتاب بر خزانه مجتهدیه؛ جلد: تیماج با روکش پارچه ای،  
۳۲۰گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴سم [اوراق عتیق: ۱-۱۶۰]

۱۷۹. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۵۶۹

طهارت؛ بی کا، تا: ۱۱۳۴ق؛ کاتب بخشی از آن عقیل بن محمد  
امین حسینی نوربخشی بروجردی؛ ۲۹۰گ، ۲۱ سطر، اندازه:  
۱۷×۲۴سم [ف: ۱-۲۹۶]

۱۸۰. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۱۷۳۹

جلد دوم، که در نماز می باشد و از ابواب السجود تا باب وجوب  
القصر علی من خرج الی السفر را دارد؛ خط: نستعلیق، کا: محمد  
رفیع بن حاج علی اصغر قزوینی، تا: پنج شنبه ۱۹ جمادی الاول  
۱۱۳۵ق؛ مهر: «ماشاء الله لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظیم»،  
«عبده محمدرضا»؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۲۴گ، ۱۴ سطر  
(۱۵×۹/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۲۴/۵سم [ف: ۲-۶۰۷]

۱۸۱. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۱۱۴

كتاب النکاح تا پایان لقطه؛ خط: نسخ، کا: علی بن محمد صادق  
قزوینی، تا: چهارشنبه سلخ صفر ۱۱۳۸ق؛ مصحح، محشی در  
برخی موارد با عنوان «محمد ابراهیم سلمه الله»؛ واقف: آقا میرزا و  
مهر دایری وقف کتاب بر خزانه مجتهدیه؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۳۴۵گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶/۵سم [ف: ۱-۱۷۱]

۱۸۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۴۰

آغاز: بسمله، کتاب الحج فهرست انواع الابواب اجمالاً، ابواب  
وجوبه و شرائطه؛ انجام: يتلوه فی الجزء الرابع انشاءالله تعالی

كتاب الجهاد.

جزء سوم و در آداب حج؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۳۹ق؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۷۱گ، ۲۹ سطر (۱۶×۸)،  
اندازه: ۱۲/۵×۲۱/۵سم [ف: ۷-۳۰۶]

۱۸۳. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷۹۹

آغاز: من المهاجرین الا أن تفعلوا الی اولیائکم معروفاً فهذا معنی  
نسخ المیراث الفضل بن الحسن الطبرسی فی مجمع البیان  
از بحث میراث تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، کا: حسن، تا: ۶ جمادی  
الاول ۱۱۴۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، عطف  
تیماج قهوه ای، ۲۵۹گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۷×۱۷سم [ف: ۳-۵۹۷]

۱۸۴. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۹۸

كتاب التجارة و صیت، جزو چهارم؛ خط: نسخ، کا: محمد امین  
اصفهانى، تا: ۱۱۵۴ق، جا: نجف؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف:  
۱۲۹۸ -]

۱۸۵. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۵۲

جهاد تا پایان تجارت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: شنبه ۱۴ رمضان  
۱۱۵۵ق؛ افتادگی: انجام؛ مهر دایری وقف کتاب بر خزانه  
مجتهدیه؛ جلد: تیماج مشکى، ۴۹۵گ، ۲۰ سطر، اندازه:  
۱۶/۵×۲۸سم [اوراق عتیق: ۱-۱۵۸]

۱۸۶. زنجان؛ امام جمعه؛ شماره نسخه: ۵۴

از كتاب النکاح تا پایان كتاب اللعان و سپس كتاب العتق و سپس  
كتاب الاطعمة؛ کا: علی بن محمد صادق القزوینی، تا: ۱۷ محرم  
۱۱۵۵ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۱۵گ، ۲۲ سطر، اندازه:  
۱۶×۲۶/۵سم [اوراق عتیق: ۱-۱۵۸]

۱۸۷. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۵۶

آغاز: يقول الفقیر الی الله الغنی ... كتاب النکاح ... باب استحبابه  
محمد بن علی بن الحسن باسناده عن زرارة بن اعین عن ابی  
عبدالله علیه السلام فی حدیث قال ان الله عزوجل خلق آدم من  
طین تم ابتدع؛ انجام: فی رجل عاهد الله عند الحجر ان لا یقرب  
محرم ابدا فلما رجع عاد الی المحرم فقال ابوجعفر علیه السلام  
یعتق او یصوم او یتصدق علی ستین مسکینا وما ترک من الامر  
اعظم ویستغفر الله ویتوب الیه.

نکاح تا نذر؛ خط: نسخ، کا: علی قلی بن محمد قلی زنگنه، تا:  
پنجشنبه صفر ۱۱۵۵ق؛ مصحح، مقابله شده؛ جلد: تیماج مشکى،  
۲۸۷برگ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹×۲۹سم [ف: ۵-۲۲۷۲]

۱۸۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۳

آغاز: علیه السلام قال السیف بمنزلة الردا تصلی فیہ مالم ترفیه دما؛  
انجام: باب ان المسافر اذا نوى اقامة عشرة ايام وجب علیه الاتمام  
فی الصلوة و الصیام

از اواخر طهارت تا نماز مسافر؛ خط: نسخ، کا: محمد بن حسن بن  
احمد حسینی شاخوری بحرانی، تا: یکشنبه ۲۴ ذیقعد ۱۱۶۱ق؛  
افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: شکری آهار مهره، ۳۹۱گ، ۳۲  
سطر، اندازه: ۲۰×۳۱/۲سم [ف: ۲۶-۶۶۲]

۱۸۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۲۱

آغاز: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر ... كتاب النكاح. آغاز موجود فايده: رجل من اصحابنا ثقة قليل الحديث قاله العلامة و النجاشي؛ **انجام**: فقيل يا اميرالمومنين لا يدري سفرة مسلم او سفرة مجوسي فقال هم في سعة حتى يعلموا. **انجام** موجود فايده: و كان الفراغ في منتصف رجب سنة اثنتين و ثمانين بعد الالف

كامل؛ خط: نسخ، كا: عيسى بن محمد بن حسين بن عبدالله، تا: ۲۵ جمادى الثاني ۱۱۶۱ق؛ افتادگي: آغاز و **انجام**؛ محشي؛ واگذاري سازمان حج و اوقاف موقوفه آل عصفور در آبان ۱۳۶۹؛ كاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابي، ۳۵۱گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۳۰سم [ف: ۲۶ - ۶۶۳]

۱۹۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۷

آغاز: بسمله، حمدله يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن ... كتاب الفرائض و الموارث؛ **انجام**: و كان الفراغ من تاليقه في منتصف رجب ۱۰۸۲ و كتبه بيده مؤلفه محمد بن حسن الحر العاملي فرغ من نقل هذه النسخة من المسودة في اوائل شهر صفر ۱۰۸۸

از ابتدای فرائض تا انتهای دوازدهمین فايده است؛ خط: نسخ، كا: محمد بن حسن بن احمد حسيني ناخوري بحراني، تا: يکشنبه اول شعبان ۱۱۶۱ق؛ محشي، نسخه توسط خلف بن علي بن عبدعلي بن احمد بن ابراهيم در يازدهم جمادى الثاني ۱۱۹۰ با يک واسطه با نسخه مؤلف تصحيح و مقابله شده؛ واگذاري سازمان حج و اوقاف موقوفه آل عصفور در آبان ۱۳۶۹؛ كاغذ: نخودی فرنگي آهار مهره، ۲۱۲گ، ۳۲ سطر، اندازه: ۱۷/۷×۲۹/۷سم [ف: ۲۶ - ۶۶۶]

۱۹۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۶۶۰

آغاز: برابر؛ **انجام**: و ان شيعتنا في ذلك من حل. اقول و تقدم ما يدل على ذلك و يأتي ما يدل. تم كتاب الخمس بعون الشرف. از طهارة - تا خمس؛ كا: ابوالحسن بن عبدالله، تا: ۱۱۶۹ق؛ كاغذ: اصفهاني، جلد: تیماج مشكي، ۳۴۳گ، ۳۷ سطر (۲۴/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۱۳ - ۴۶]

۱۹۲. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۹۰۲

آغاز: ثلاثة اوجه و صلاة كسوف الشمس و القمر و صلاة العيدين و صلاة الاستسقاء على الميت كتاب الصلاة؛ خط: نسخ، كا: محمد صادق بن عبدالفتاح توني، تا: ربيع الاول ۱۱۰۷ يا (۱۱۷۰)؛ افتادگي: آغاز؛ مصحح؛ وقفنامه كتاب با مهر «عبد محمد بن علي اكبر» (بيضي)؛ تملك: ملارمضان بن اسماعيل برنابادي، ۱۱۹۷؛ جلد: مقوايي عطف تیماج قهوه‌ای، ۴۴۱گ، اندازه: ۱۹×۲۵سم [ف: ۳ - ۶۷۴]

۱۹۳. شیراز؛ علامه طباطبائي؛ شماره نسخه: ۹۲۲

قصاص تا آخر خاتمه؛ خط: نسخ، كا: احمد بن حسين بن لي بن عبدالله بن حمزه بن حسين حسيني بحراني، تا: چهارشنبه ۲۶

جمادى الاول ۱۱۷۳ق، برای شيخ خلف بن مقدس فردوسی؛ افتادگي: **انجام**؛ اندازه: ۱۵×۲۱سم [نسخه پژوهي: ۲ - ۲۴۰]

۱۹۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۹۶

خط: نسخ، بي كا، تا: ۱۱۷۵ق؛ افتادگي: **انجام**؛ مصحح؛ كاغذ: فرنگي، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸۳۲ص، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۲۵/۵سم [ف: ۱۰ - ۱۴۵۵]

۱۹۵. قم؛ معصوميه؛ شماره نسخه: ۵۱۱

آغاز: ابواب القنوت باب استجاباه في كل صلوة جهريه او اخفائيه فريضة او نافلة و كراهة تركه؛ **انجام**: قد روى الصدوق و غيره احاديث في ان الرضا اخرج من المدينة الى مرو مكرهاً و الله تعالى اعلم

از «ابواب القنوت» تا اول كتاب الزكاة؛ خط: نسخ، كا: محمد باقر بن خادمعلي، تا: دوشنبه آخر صفر ۱۱۷۸ق؛ جلد: تیماج مشكي، ۲۹۶گ، ۱۹ سطر (۱۶×۱۱)، اندازه: ۱۶/۵×۲۲سم [ف: ۲ - ۱۳۳]

۱۹۶. تهران؛ ملي؛ شماره نسخه: ۱۹۵۷۹

جزء چهارم؛ بي كا، تا: ۱۱۸۲ق؛ خريداري از سيد جعفر موسي كاظمي [رايانه]

۱۹۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۱۷

از كتاب الزكاة تا ابواب احكام العشرة من كتاب الحج؛ خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ افتادگي: **انجام**؛ تاريخ وقف: ۱۱۹۰؛ قطع: وزيري [ف: ۱۲۹۸ - ۱۲۹۸]

۱۹۸. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۵۸۴

كتاب الصلوة از باب القنوت؛ خط: نسخ، بي كا، تا: با تاريخ ۱۱۹۲ق؛ افتادگي: **انجام** (يک صفحه)؛ تاريخ وقف: ۱۱۹۲ [رشت و همدان: ف: - ۱۲۹۸]

۱۹۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۵۴۳

جزو پنجم، كتاب النكاح تا آخر خلع و مباراه؛ خط: نسخ، بي كا، بي تا؛ تاريخ وقف: ۱۱۹۲؛ قطع: وزيري [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸ - ۱۲۹۸]

۲۰۰. قم؛ موعشي؛ شماره نسخه: ۱۳۲۸۴

آغاز: برابر؛ **انجام**: في حديث موسوي بن اكيل عن أبي عبدالله قال لا تجوز الصلاة في شيء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول: تقدم وجهه و الله أعلم.

كتاب الطهارة؛ خط: نسخ، كا: محمد علي بن جعفر بن محمد حسين كازروني، تا: ذيقعدة ۱۱۹۳ق؛ مصحح، با عبارت «بلغ قراءة ايداه الله تعالى بلغ فهما و علما» مقابله شده، محشي، دستخط «شيخ ختلف بن عبد علي بن احمد بن ابراهيم اوالي بحراني» در شب جمعه ۱۲ جمادى الثاني ۱۱۹۴ هـ قبل از مقابله نسخه با مهر «خلف بن عبد علي» (بيضي)، نیز در ۱۹ شعبان ۱۱۹۶ هـ از سوی شيخ خلف بن عبد علي و شمس الدين محمد طريحي نجفي تصحيح و مقابله شده؛ مهر: «خلف بن عبد علي بن احمد ۱۱۹۴ هـ» (بيضي)، «بركات بن سليمان ...» (هشت گوش)، «خلف عبد علي احمد ۱۱۸۳ هـ» (بيضي)؛ كاغذ: شرقي، جلد: تیماج قهوه‌ای با ترنج با عبارت «يا الله المحمود في كل فعاله عمل حسين ۱۱۸۵»، ۳۵۰گ،

۲۳ سطر (۵/۱۳×۲۳)، اندازه: ۳۱/۵×۲۱ سم [ف: ۳۳ - ۵۰۷]

۲۰۱. قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۵۹

از ابتداء تا پایان کتاب طهارت؛ خط: نسخ، کا: محمد ابراهیم بن حاجی محمد حسن، تا: جمعه ۲۵ ربیع الثانی ۱۱۹۵ق؛ محشی با عبارات «منه دام ظله و منه سلمه الله»، مصحح، با علامت بلاغ مرة ثانية [ف: ۵۸]

۲۰۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۰۲۶

خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۱۹۶ق؛ یکی از علمای بزرگ بحرین به نام «شیخ خلف بن عبد علی بن احمد بن ابراهیم اوالی بحرانی» در معیت «شیخ شمس الدین محمد طریحی نجفی» در سال ۱۱۹۶ق مقابله و تصحیح کرده و در آخر به آن تصریح نموده است. هم چنین شیخ خلف نیز در سال ۱۱۹۴ق قبل از مقابله نسخه، یک صفحه در خصوص مقابله به خط خود در پشت برگ آغازین نوشته؛ قطع: رحلی [میراث شهاب: س ۲ - ۱۸]

۲۰۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۵۴۸

از کتاب الظهار تا آخر لقطه؛ خط: نسخ، بی کا، تا: با تاریخ ۱۱۹۷ق؛ افتادگی: انجام؛ با تاریخ تعیین تولیت وقف کتاب در ۱۱۹۷ق؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۲۰۴. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۴۰۸۸-۲۱/۸

آغاز: الحمد لله رب العالمین والصلاة والسلام علی خیر خلقه محمد وآله الطاهرين کتاب الزکاة من کتاب تفصیل وسائل الشیعه الی تحصیل مسائل الشریعة؛ انجام: والاحادیث من ذلك كثيرة ولكن وردلها معارضات غیر صریحة والزیادات فالاحوط الترك والله اعلم تم کتاب الحج ... ویتلوه الجزء الرابع ان شاء الله تعالی کتاب زکات؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۵۷گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۲ - ۱۰۰۰]

۲۰۵. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۴۷۸-۳۳/۲۸

آغاز: بسمله کتاب التجارة فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب مقدماتها ابواب ما ... ابواب الخیار ابواب احکام العقود ... تفصیل الابواب ابواب مقدماتها باب استجابها و ... محمد بن علی بن الحسین؛ انجام: قال ابوجعفر (ع) فی حدیث کفارة العين الی ان قال قلنا ان وجدا لکنموه قال ثوب یواری عورته وعنه عن ابیه عن احمد بن

تجارت تا ایلاء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی از سیدحسین رحمه الله؛ جلد: مقوایی آبی، ۲۳۱گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۶×۱۸ سم [ف: ۲ - ۱۰۰۲]

۲۰۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۵

کتاب الجهاد تا پایان کتاب الوصایا؛ خط: نسخ، کا: مهر علی بن علی محمد خوانساری، تا: قرن ۱۳؛ تملک: «محمود بن علینقی الحسینی الحسینی الطباطبائی» (بیضی)؛ مهر: «هدایة الله الطباطبائی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۷۳گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۲]

۲۰۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۳

کتاب الزکاة تا پایان کتاب الاعتکاف؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، با امضای بلاغ؛ مهر: «یا رفیع الدرجات» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶۶گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۱/۵×۲۱ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۳]

۲۰۸. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۴

کتاب الصلاة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۰۹گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف مخ: ۱ - ۴۲۳]

۲۰۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۷

آغاز: برابر؛ انجام: قال لاتجوز الصلوة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه والله اعلم دو جزء اول کتاب شامل کتب: مقدمات العبادة و کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج تریاکى، ۲۴۵گ، ۲۵ سطر (۱۲/۵×۲۰)، اندازه: ۲۱/۵×۳۲ سم [ف: ۸ - ۱۲۰]

۲۱۰. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۰۰

آغاز: کتاب التجارة بسمله فهرست أنواع الأبواب اجمالاً أبواب مقدماتها أبواب ما یکتسب به أبواب عقد البيع و شروطه ... تفصیل الأبواب مقدماتها باب استجابها و اختیاراتها علی أسباب الرزق؛ انجام: أمل طویل و حرص غالب و قطیعة الرحم و اثار الدنيا علی الآخرة ... تم کتاب النکاح و یتلوه کتاب الطلاق.

از ابتدای کتاب التجارة تا آخر کتاب النکاح؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، با بلاغ مقابله؛ واقف: ملا جعفر دربندی خرمشهری، ۱۳۳۸ش؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۹۵گ، ۳۷ سطر، اندازه: ۲۹×۲۰ سم [ف: ۲ - ۶۶۵]

۲۱۱. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۰۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... باب وجوب الصلاة محمد بن یعقوب الكلینی عن علی بن ابراهیم عن أبيه؛ انجام: باب جواز خروج المعتکف من المسجد ... احب الی الله من صیام شهرین متتابعین و اعتکافهما فی المسجد الحرام اقول و تقدم ما يدل علی ذلك عموماً.

ابواب الصلاة تا آخر اعتکاف؛ خط: نسخ، کا: محمد باقر بن علی اکبر ترابی، تا: قرن ۱۳؛ واقف: ملا جعفر دربندی خرمشهری، ۱۳۳۸/۶؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۷۰گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰ سم [ف: ۲ - ۶۶۶]

۲۱۲. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۶۹۱

از کتاب الزکاة تا پایان کتاب الحج؛ خط: نسخ، کا: محمد مهدی موسوی گلبایگانی، تا: قرن ۱۳؛ تأیید وقف با مهر «سید حسن بن علی حسینی» (بیضی)؛ واقف: حاجی رمضانعلی، ۱۲۷۵ق؛ جلد: تیماج روغنی، ۳۱۲گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۲×۲۱ سم [ف: ۲ - ۵۰۶]

۲۱۳. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۰۲

آغاز: کتاب الحج فهرست انواع الابواب اجمالاً ... باب وجوبه علی کل مکلف مستطیع؛ انجام: باب تحریم منع المؤمن شیئاً من عنده او من عند غیره عند ضرورته ... تقدم فی عیادة المريض عن

اندازه: ۳۰×۲۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۴]

۲۲۰. کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۶۳

آغاز: بسمله حمدله اما بعد فهذا كتاب النکاح من الجامعه الكبير المسمى بوسائل الشیعه ... كتاب النکاح قد اشتهر انه فاللغه؛ **انجام:** به قادراً علی ادائه و طالبته به قبل

كتاب جلد نکاح؛ خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ اواخر قرن ۱۳؛ نسخه در کرمانشاه توسط محمد حسین جلیلی خریداری شده است که در عبارات صدر نسخه به اشتباه به سید محسن بن حسن اعرجی کاظمی نسبت داده شده؛ کاغذ: شکری آهاری فرنگی، جلد: مقوا عطف تیماج، ۱۷۳گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۳۲۱ - ۳۲۱]

۲۲۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۱۸

آغاز: برابر؛ **انجام:** و قال النبی (ع) ثمانية لا یقبل الله صلوة منهم المدرکة.

جلد ۲-؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ واقف: حسن فرید محسنی، شهریور ۱۳۵۴؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۳گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰/۸سم [ف: ۱۴ - ۶۲۴]

۲۲۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۲۶۱

كتاب الحج می باشد؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ مجدول، دارای سرلوح دقیق؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۰۴گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۱۹ - ۵۴]

۲۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۶۶۱

آغاز: بسمله. كتاب الصوم فهرست انواع الابواب اجمالیا، ابواب وجوبه و نیته، ابواب آداب ما یمسك عنه الصائم، ابواب من یصح منه الصوم المندوب، ابواب صوم المحرم و المكروه؛ **انجام:** اقول و الاحادیث فی ذلك كثيرة و لكن ورد لها معارضات غیر صریحة فی الزیارة فالاحوط الترك و الله تعالی اعلم.

از كتاب صوم تا عمل به مستحبات مزار؛ خط: نسخ ریز، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۳۳ سطر (۲۱×۱۲/۵)، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۱۳ - ۴۶]

۲۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۳۴

آغاز: و الاداب الدینیة و الدنیویة و ان فرجت عما اشتملت من كتب فقه الامامیه لما فیه من الحفظ لاحادیث المعصومین علیهم السالم و جمع الاوامر و التواهی المتعلقة بافعال المكلفین و لیكون الرجوع الیهم علیهم السلام لا الی غیرهم فی امور الدنیا و الدین و لم انقل فیه الاحادیث الامن الكتب المشهوره المعول علیها التی لا تعمل المشقه؛ **انجام:** فاذا كان فی يوم الفطر جعلت الفطر لرسول الله صلی الله علیه و آله و لعلی (ع).

از آغاز وسائل است تا بخشی از كتاب صلوة؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ تملک: محمد شفیع بن محمد تبریزی؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قرمز، ۶۸۱ص، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۵×۳۰/۵سم [ف: ۱۰ - ۸۱۴]

۲۲۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۶۷۹۲

رسول الله فی آخر خطبة خطبها قال من شکى الیه اخوه المسلم فلم یقرضه.

جلد سوم: كتاب الحج؛ خط: نسخ، کاء: محمد باقر بن علی اکبر ترابی، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ واقف: ملاجعفر دربندی خرمشهری، ۱۳۴۲؛ جلد: تیماج، ۲۱۶گ، ۳۶ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۲ - ۶۶۶]

۲۱۴. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۹۴۰

جلد پنجم؛ خط: نسخ، کاء: محمد مهدی بن حسین بن ابی القاسم، تا: قرن ۱۳؛ وقف نامه كتاب از ثلث مرحوم حاجی رمضانعلی تاجر به سال ۱۲۷۵ با شهادت وقفی با مهر «سید علی بن محمد حسن الحسینی» (بیضی)؛ جلد: روغنی، ۲۷۳گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۳ - ۶۹۹]

۲۱۵. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۹۴۷

از كتاب الزکاة تا پایان كتاب الحج؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ یادداشتی در استکتاب كتاب از ابوالقاسم شیرازی؛ وقف نامه آن از حاج محمد ابراهیم به سال ۱۲۴۱ با مهر «عبد محمد ابراهیم بن محمد حسن» (بیضی)؛ جلد: تیماج قرمز عنایی، ۳۷۴گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۳ - ۷۰۲]

۲۱۶. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۹۵۸

جلد ششم؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ وقف نامه آن از ثلث حاجی رمضانعلی تاجر به سال ۱۲۷۵ با شهادت وقف كتاب با مهر «سید علی بن محمد حسن الحسینی» (بیضی)؛ اهدایی: آیه الله صادقی؛ جلد: روغنی، ۲۵۶گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۲×۲۱سم [ف: ۳ - ۷۱۱]

۲۰۲۷۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۷۵

آغاز: بسمله. یقول الفقیر الی الله المغنی محمد بن الحسن ... ابواب انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام:** فقال هم فی سعة حتی یعلموا تم الجزء الخامس و یتلوه جزو السادس ... از ابتدای نکاح تا پایان لقطه؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکي، ۲۵۹گ، ۳۳ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱سم [اهدائی رهبر: ۲ اختیار ۲ - ۸۰۸]

۲۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۹۱۶

آغاز: ثم اذهبی وسطک الله ماله و عن محمد بن یحیی عن احمد بن محمد ... قال قال رسول الله (ص) اوصانی جبرئیل بالمرأة حتی ظننت انه لا ینبغی طلاقها الا من فاحشه مبینة؛ **انجام:** و عن ابی عبدالله علیه السلام فی قوله تعالی و المحصنات من النساء قال ذوات الازواج

كتاب نکاح؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: نخودی، ۱۷۶گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۲۶ - ۶۵۸]

۲۱۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۶۲

فهرست كتاب؛ خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ مصحح: مهر: «یارفیع الدرجات» (مربع)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱۹گ، ۳۵ سطر،

**آغاز:** بسمله، کتاب الزکوة ابواب ما تجب فيه و ما تستحب؛ باب وجوبها فيه؛ **انجام:** اقول و تقدم ما يدل على ذلك، تم کتاب الحج

جلد سوم شامل: کتاب زکوة تا المزارات؛ خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی فستقی، جلد: تیماج مشکى، ۳۰۹ گ، ۳۱ سطر (۲۰/۵×۱۳)، اندازه: ۲۰/۵×۳۰ سم [ف: ۸-۱۱۴]

۲۳۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۰

**آغاز:** بسمله، کتاب الجهاد، ابواب جهاد و الهدو و ما یناسبه باب وجوبه؛ **انجام:** اقول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً

جزء چهارم، کتاب جهاد تا کتاب الوصایا؛ خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی فستقی، جلد: تیماج مشکى، ۲۲۳ گ، ۳۱ سطر (۲۰/۵×۱۳)، اندازه: ۲۰/۵×۳۰ سم [ف: ۸-۱۱۵]

۲۳۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۳

**آغاز:** کتاب الطلاق فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب مقدماته و شرایطه ابواب اقسامه و احکامه؛ **انجام:** فقيل يا امير المؤمنين فلا يدري سفرة او سفرة مجوسى فقال هم فى سعة حتى يعلموا

کتاب الطلاق تا پایان کتاب اللقطة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۴ ربیع الثاني ۱۲۰۲ق؛ مصحح؛ مهر: کتابخانه «ضیاء الدین نورى» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۱۳ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۱/۵ سم [محدث ارموى مخ: ۱-۴۲۸]

۲۳۷. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۳۳۱

جلد پنجم (نکاح تا پایان لقطه)؛ خط: نسخ، کا: محمد جعفر بن کربلاى خدايخش بروجنى، تا: سه شنبه اول صفر ۱۲۰۶ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۶۰ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۱ سم [ف: ۱-۳۲۳]

۲۳۸. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۵۹۴

کتاب التجارة تا آخر وصایا، جزو چهارم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۱۱ق؛ تاریخ وقف: ۱۱۹۰؛ قطع: وزیرى [ف: ۱۲۹۸-]

۲۳۹. اصفهان؛ روضاتی؛ شماره نسخه: ۶۰

جزء چهارم از کتاب الجهاد تا کتاب الوصیه؛ خط: نسخ، کا: زین العابدین السید الاید ابی القاسم الموسوى، تا: یکشنبه ۵ صفر ۱۲۲۰ق؛ ۳۴ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۲ سم [ف: ۴۶-]

۲۴۰. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۲۷

محشى، تجارت تا آخر لعان؛ خط: نسخ، کا: ابن ابی تراب محمد محسن شیرازى، تا: عصر دوشنبه ۱۶ ذیقعدة ۱۲۲۱ق؛ با بلاغ سماع از محمد محسن مشهور به آقابابا شوال ۱۲۲۲؛ ۳۲۹ گ، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [نسخه پژوهی: ۲-۲۴۰]

۲۴۱. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۳/۱ - ب

جلد، طهارة؛ خط: نسخ، کا: کاظم بن صفر على سپاهانى نجفى، تا: در دهه نخستین ماه هفتم ۱۲۲۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ تملک: عباس على در ۱۲۹۸، حاج حسین کبه؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۲۰۵ گ، ۲۰ سطر (۲۲×۱۰)، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۲۹۵]

۲۴۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۶۹۱

**آغاز:** تصلى بغير حماد ورواه البرقى فى المحاسن عن بعض

**آغاز:** کتاب الحج ... باب وجوبه على كل مكلف مستطيع؛ **انجام:** اقول و تقدم ما يدل على ذلك عموماً

از ابتدای کتاب حج تا پایان کتاب وصایا؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۵؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۰۳ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۲۹ سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۸۰۷-]

۲۲۶. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۳۸۴

**آغاز:** بابویه باسناده عن عبدالله بن سنان عن ابی عبدالله (ع) قال؛ **انجام:** عن عبدالله بن المغيرة ان الصادق (ع) قال اقرا فى صلوة جعفر.

از اوایل صلوة تا مقداری از صلوة جعفر طیار؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشى با نشان «صراح، مجمع، منه رحمه الله»؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج، ۲۷۱ گ، ۲۵ سطر (۱۲×۱۸)، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۳۲۲-]

۲۲۷. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۹۷/۲-۸۳۴۳

صلوة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۲۰۸ گ، ۳۵ سطر، قطع: رحلى [ف: ۹۱-]

۲۲۸. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷۲۶

**انجام:** ثم تصلى فان كان دماً سائلاً فلتؤخر الصلاة الى الصلاة ثم تصلى صلاتين

جلد اول؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، با امضای بلاغ؛ اهدایی: سید على نجف آبادی؛ جلد: بدون جلد، ۲۱۸ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵ سم [ف: ۳-۵۳۹]

۲۲۹. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷۲۱/۲

جلد اول؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۴۱ گ (۱۳۰-۲۷۰ پ)، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۱×۳۰ سم [ف: ۳-۵۳۶]

۲۳۰. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۸۲

نکاح تا لقطه؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: رحلى [ف: ۲۶۵-]

۲۳۱. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۸۳

ارث تا پایان کتاب؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: رحلى [ف: ۲۶۵-]

۲۳۲. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۸۸

طهارت؛ بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: رحلى [ف: ۲۶۵-]

۲۳۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۳۸

**آغاز:** بسمله، کتاب الصلوة ابواب اعداد الفرائض و نوافلها و ما یناسبها باب وجوب الصلوة فيه؛ **انجام:** خرج الى مرو مکرها و الله تعالى اعلم. تم الجزء الثانى من کتاب تفصيل وسائل الشیعة الى تحصیل مسائل الشریعة بتوفیق امر سبحانه

جلد دوم حاوی: کتاب صلوة و در آن از انواع نمازها و شرایط نماز و مقدمات آن؛ خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی فستقی، جلد: تیماج مشکى، ۲۷۱ گ، ۳۱ سطر (۲۰/۵×۱۳)، اندازه: ۲۰/۵×۲۹ سم [ف: ۸-۱۱۴]

۲۳۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۳۹

محمد علی اردانی، تا: دوشنبه ۲۷ رجب ۱۲۲۸ق؛ مهر: «عبدہ  
الراجی اسدالله ۱۳۱۲» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۳۵گ، ۲۹  
سطر (۲۳×۱۲/۵)، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۲۰ - ۵۷۱]

۲۴۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۹۲

شامل مقدمات و کتاب طهارت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: در عصر  
مؤلف؛ با نسخه مؤلف مقابله شده؛ چند کلمه آخر به خط مؤلف  
است؛ تملک: محمد رحیم بن مرتضی الشریف به تاریخ ۱۲۳۰؛  
مهر: «بسم الله الرحمن الرحيم» (بیضی)، «یا ابا عبدالله» (بیضی)،  
«عبدہ محمد شریف» (بیضی)؛ جلد: تیماج زرد عطف تیماج  
قهوه‌ای، ۲۷۸گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸/۵سم [ف: ۱۴ - ۲۷۲]

۲۴۹. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۳/۴ - ب

جلد ۴، جهاد تا وصیه؛ کا: سپاهانی، تا: ۲۰ جمادی الاول ۱۲۳۳ق؛  
کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۲۰۶گ، ۳۰ سطر (۳۲×۱۱)،  
اندازه: ۲۹×۱۹سم [ف: ۲۹۶ - ۲۹۶]

۲۵۰. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۳/۳ - ب

زکوة تا زیارات؛ کا: سپاهانی، تا: چهارشنبه ۷ ربیع الثانی ۱۲۳۴ق؛  
کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، ۴۲۱گ، ۳۰ سطر (۲۲×۱۱)،  
اندازه: ۲۰×۲۰/۵سم [ف: ۲۹۶ - ۲۹۶]

۲۵۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۸۵

از کتاب الصلاة تا باب وجوب القصر؛ خط: نسخ، کا: محمد رضا  
بن محمد هاشم، تا: ۱ ربیع الثانی ۱۲۳۴ق؛ با چند حاشیه «منه؛ مهر:  
«یا باقر العلوم»؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن سیاه، ۵۷۲گ، ۳۴ سطر،  
اندازه: ۲۴×۱۹سم [ف: ۱ - ۱۱۶]

۲۵۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۴۲۷-۳۲/۱۲۷

آغاز: بسمله يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علي بن  
محمد الحر العاملي ... الحمد لله على فضاله و الصلوة و السلام  
على محمد و آله الطيبين ... مقدمات النكاح و آدابه؛ **انجام**؛ قال  
محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر العاملي هذا ما اردت  
اثباته في كتاب تفصيل وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة  
... و قد تم الجزء السادس منه و بتمامه تم الكتاب ...

کتاب النکاح تا پایان وسائل الشيعة؛ خط: نسخ، کا: بن حجی  
محمد خوانساری، تا: سه شنبه جمادی الاول ۱۲۳۶ق؛ تملک:  
ابوالقاسم طباطبایی؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۶۳گ، ۳۵ سطر، اندازه:  
۳۱×۲۱سم [ف: ۲ - ۱۰۰۱]

۲۵۳. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۱۱

جزء چهارم؛ خط: نسخ، کا: محمد بن علی اکبر خوانساری، تا:  
دوشنبه از جمادی الاول ۱۲۳۶ق؛ واقف: حسین بن محمد علی  
قائنی، ۱۲۴۶؛ ۲۲۰گ، ۳۰ سطر (۲۲/۵×۱۳)، اندازه: ۲۹×۲۰/۵سم  
[ف: ۱ - ۲۲]

۲۵۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۷۳۹

مجلد نخستین و در طهارت؛ خط: نسخ، کا: عبدالعلی بن معصوم،  
تا: ربیع الثانی ۱۲۳۷ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه‌ای،  
۲۰۰گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۱سم [ف: ۱ - ۱۱۶]

اصحابه عن ابی عبدالله علیه السلام نحوه وباسناده عن حماد بن  
عمرو و انس محمد عز ابیه جمیعاً عن جعفر بن محمد عن آبائه عن  
النبی صلوات الله علیهم اجمعین فی وصیه لعلی علیه السلام..؛  
**انجام**؛ علی ان القول بالتخیر وترجیح الاتمام مذهب جمیع العامة  
واکثرهم خلافه شاذ نادر تم ان ما تضمن ذکر المساجد اربعة  
لایدل علی المثین لو دور اکثر الاحادیث بعموم.

صلوة؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر: «این  
کتاب از مملکتات و جزو کتابخانه احقر محسن الحسینی است  
۱۲۲۲» (مریج)، «کتابخانه حقیر اسماعیل الحسینی ۱۲۴۲» (بیضی)،  
«محمد فرهاد بیرونی ۱۰۷۹» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۱۷۱گ، ۳۴ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۵ - ۲۲۷۴]

۲۴۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۷۴۱

از فرائض تا پایان؛ خط: نسخ، کا: کاظم بن صفر علی سپاهانی  
نجفی، تا: ۲۰ ربیع الاول ۱۲۲۳ق، برای حاجی حسن تاجر کبه؛  
کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۶۰گ، ۳۰ سطر (۲۲×۱۱)،  
اندازه: ۳۰×۱۹سم [ف: ۸ - ۲۶۸]

۲۴۴. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۹

فرائض تا آخر خاتمه؛ خط: نسخ، کا: علی اکبر ولد محمد نبی،  
تا: ۲۵ جمادی الثانی ۱۲۲۴ق؛ مصحح: اندازه: ۳۰×۲۰/۵سم [نسخه  
پژوهی: ۲ - ۲۴۰]

۲۴۵. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۷۴

آغاز: الحمد لله رب العالمين و الصلوة على محمد و آله الطاهرين  
يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي؛ **انجام**؛ و  
الصلوة و السلام على محمد و آله الذين اتوا الحكمة و فصل  
الخطاب و كان الفراغ من تأليفه في منتصف رجب ...

جلد ششم، از کتاب فرائض و موارد تا پایان دیات؛ خط: نسخ،  
کا: محمد جعفر بروجنی فرزند کربلای خدای بخش، تا: دوشنبه  
۶ جمادی الثانی ۱۲۲۶ق؛ جلد: تیماج روغنی قهوه‌ای، ۲۲۸گ،  
۲۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۹۲]

۲۴۶. اصفهان؛ مدرسه صدر خواجه؛ شماره نسخه: ۳۰

آغاز: قوائم السيوف التي تسمى السفن تتخذها من جلود السمك  
فهل يجوز لى العمل بها و لسا ناكل لحومها

جز چهارم و پنجم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: چهارشنبه ۱۲ ربیع الثانی  
۱۲۲۸ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، با امضای مقابله‌ای با نسخه  
مؤلف از سید ابوالقاسم بن حسین موسوی؛ جلد: تیماج مشکى،  
۳۱۲گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۱۹/۵سم [ف: ۲۹ - ۲۹]

۲۴۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰۱

آغاز: بسمله. يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر  
العاملي الحمد لله على فضاله و الصلوة و السلام على محمد و آله.  
كتاب الزکوة من کتاب؛ **انجام**؛ من صیام شهرین متتابعین و  
اعتکافهما فی المسجد الحرام اقول و تقدم ما يدل على ذلك  
عموماً

کتاب زکات و خمس و صوم؛ خط: نسخ، کا: غلامحسین بن

۲۵۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۱

آغاز: بسمله، کتاب النکاح، ابواب، مقدماته و آداب. باب استجابه فيه خمسة عشر؛ **انجام**: فقيل يا اميرالمومنين لا يدري سفره مسلم ... فقال هم في سعة حتى يعلموا  
جلد پنجم، کتاب النکاح تا کتاب اللقطة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۳۸ق؛ کاغذ: فرنگی فستقی، ۳۰۲گ، ۳۱ سطر (۱۳×۲۰)، اندازه: ۲۹/۵×۲۰سم [ملی ایران: ف: ۸-۱۱۶]

۲۵۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۰۵

کتاب الزکوة تا کتاب الامر بالمعروف و النهی عن المنکر؛ خط: نسخ، کا: محمد بن زین العابدین موسوی، تا: ۱۲۳۹ق؛ محشی با امضای «منه رحمه الله»، با امضای «بلغ قبالا» و «بلغ مقابله» مقابله و تصحیح شده؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج تریاکی، ۳۱۶گ، ۲۳ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۶-۱۳]

۲۵۷. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۵۱۸

آغاز: عن علی بن عطیه و وراه الشیخ باسناده عن علی بن ابراهیم ... و کذا الذی قبله قال؛ **انجام**: علی ذلك ایضاً فی کیفیة الصلوة و فی التشهد و فی احادیث التسليم و غیر ذلك. تمت.  
جلد ۱؛ از اوایل صلوة تا آخر تسلیم؛ خط: نسخ، بی کا، تا: شنبه ۵ جمادی الثانی ۱۲۴۱ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: صیقلی، جلد: تیماج مشکى، ۲۴ سطر (۸/۵×۱۶)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۴-۲۰۷۸]

۲۵۸. خوانسار؛ مدرسه علوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

از آغاز تا آخر کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، کا: ابن اسلام بیک، غلامحسین خوانساری، تا: ربیع الاول ۱۲۴۱ق؛ واقف: محمد بن ابراهیم خوانساری، ۱۲۶۷؛ ۲۹۳گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴سم [آینه پژوهش: سال ۴۲-۹۴]

۲۵۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۰۶

جلد سوم، حج؛ خط: نسخ، کا: محمد بن سید زین العابدین موسوی، تا: پایان محرم ۱۲۴۳ق؛ مهر: محمد بن صادق بن زین العابدین موسوی؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج تریاکی، ۳۳۱گ، ۲۳ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۶-۲۱۷]

۲۶۰. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۷۲

زکاة؛ بی کا، تا: ۱۲۴۴ق [ف: ۲۶۵]

۲۶۱. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۲۸۲

صلاة؛ بی کا، تا: ۱۲۴۴ق؛ قطع: رحلی [ف: ۲۶۵]

۲۶۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۹

کتاب الزکاة تا پایان کتاب الحج؛ خط: نسخ، بی کا، تا: جمادی الاول ۱۲۴۴ق؛ مصحح: جلد: تیماج مشکى، ۳۸۷گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۰×۱۹/۵سم [ف: مخ: ۱-۴۲۳]

۲۶۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۰۲

آغاز: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علی بن محمد الحر ... کتاب النکاح. آغاز موجود فایده: رجل من اصحابنا ثقة قليل الحديث قاله العلامة و النجاشی؛ **انجام**: مانند ۱۷۹۱۸

از ابتدای طهارت تا پایان صلات؛ خط: نسخ خفی، کا: محمد بن محمد ابراهیم خوانساری، تا: پنجشنبه ذیحجه ۱۲۴۶ق؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: جعفر زاهدی، دیماه ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۳۱۹گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۸/۵×۲۱سم [ف: ۲۶-۶۶۵]

۲۶۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۸

از ابتداء تا پایان کتاب الحج؛ خط: نسخ، کا: محمد معصوم بن کمال الدین حسین مشهدی، تا: محرم ۱۲۴۶ (پایان کتاب الصلاه)، جا: مشهد مقدس؛ مصحح: تملک: «شیخ تقی بن ملا احمد»؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۵۰گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۳]

۲۶۵. قم؛ مورعی؛ شماره نسخه: ۱۱۷۳۰

آغاز: کتاب الزکاة أبواب ما تجب فيه و ما تستحب، باب وجوبها، فيه ستة عشر حديثاً، و إشارة إلى ما تقدم؛ **انجام**: أقول و تقدم مايدل على ذلك، تم الكتاب الحج و بتمامه تم الجزء الثالث من کتاب تفصیل وسایل الشیعة إلى تحصيل مسائل الشریعة.  
از آغاز کتاب زکات تا پایان کتاب حج؛ خط: نسخ خوش، کا: میرزا محمد فرزند ابراهیم، خوانساری، تا: ۱۲۴۷ق؛ مصحح، محشی؛ واقف: میرزا جلال الدین کتاب فروش، محرم ۱۲۵۲؛ این نسخه را بر فرزندان ذکور خویش وقف نموده و وقف برای استفاده کافه طلاب علوم دینی نیز می باشد؛ کاغذ: فرنگی، آهار مهره، جلد: تیماج حنایی، ۳۱۵گ، ۳۱ سطر (۱۲×۲۰)، اندازه: ۲۰/۵×۳۰سم [ف: ۲۹-۵۱۲]

۲۶۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۶۴

آغاز: بسمله، حمدله يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن ... کتاب الفرائض و الموارث؛ **انجام**: «ان يجعل جمع هذا الكتاب من اكبر اسباب موجبات الثواب و اعظم وسائل النجاة يوم الحساب و الحمد لله الكريم ... کتب بيده مؤلفه محمد بن الحسن الحر العاملي و كان الفراغ من تأليفه في منتصف رجب سنة ۱۰۸۹  
از ابتدای فرائض تا پایان فوائد؛ خط: نسخ خفی، کا: سلیمان بن محمد علی خوانساری، تا: چهارشنبه ۲۲ ربیع الاول ۱۲۵۰ق؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱۷۱گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰/۵سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۲-۸۰۹]

۲۶۷. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۱۳۱

جلد، شامل کتاب زکات تا مزار؛ خط: نسخ، کا: صفر علی نجف آبادی اصفهانی، تا: چهارشنبه ۲۱ رجب ۱۲۵۲ق؛ جلد: تیماج نیلی، ۳۸۴گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰سم [ف: ۱-۱۵۵]

۲۶۸. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۶۸۷

از کتاب النکاح تا پایان کتاب الاطعمة و الاشرية؛ خط: نسخ، کا: محمد ابراهیم بن حسن خوانساری، تا: ذیقعدة ۱۲۵۲ق؛ واقف: حاج محمد ابراهیم، سال ۱۲۵۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۰۲گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰/۵سم [ف: ۲-۵۰۳]

۲۶۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۳۳

جلد ۵، دنباله اطعمه و اشربه تا آخر لقطه؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: چهارشنبه ۴ ربیع الثاني ۱۲۵۴ق؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۲۷۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۶۱

کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: ۴ صفر ۱۲۵۵ق؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ مهر: «یارفیع الدرجات» (مربع)؛ جلد: تیماج سبز، ۲۷ گ، ۲۳۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵ × ۳۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۴]

۲۷۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۹۳

آغاز: الحمد لله الذی سهل لنا تحصیل علوم الدین و یسر لنا معرفة احکام الشرع المبین بما فتح لنا من ابواب الروایة و الدراية لعلوم النبی و الائمة المعصومین صلوات الله و سلامه علیهم اجمعین اما بعد یقول: **انجام**: و الاكتفاء بالمسح وعدم الامر بالغسل و لتعلیل التجاسة بكونه لباس اهل النار و غیرذلك و یأتی فی لباس المصلی فی حدیث موسی بن ... لانتجوز الصلوة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوح

طهارة؛ خط: نسخ، کاه: محمد باقر بن علی اکبر خوانساری، تا: چهارشنبه ۹ جمادی الثاني ۱۲۵۶ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۶۱ برگ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۱ × ۳۲سم [ف: ۵-۲۲۷۳]

۲۷۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۰۳

آغاز: بسمله. حمدله. یقول الفقیر الى الله الغنی محمد بن الحسن الحر العاملی عامله الله باطنه الخفی. کتاب الصلوة من کتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصیل مسائل الشریعة ... باب وجوب الصلوة. محمد بن یعقوب الکلینی؛ **انجام**: اقول ویدل علی ذلك عموم احادیث القصر واطلاقها وقد روى الصدوق وغيره احادیث فی ان الرضا علیه السلام اخرج من المدينة الى مرو ومكرهاً والله تعالى اعلم.

کتاب صلاة؛ خط: نسخ، کاه: محمد باقر بن علی اکبر خوانساری، تا: ۱۹ ربیع الثاني ۱۲۵۶ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱۸ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۰ × ۳۰سم [ف: ۵-۲۲۷۴]

۲۷۳. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۶۶۳

خط: نسخ، کاه: محمد قاسم بن حسنعلی سیرجانی، تا: ۱۲۵۶ق؛ مهر: «عز من قنع و ذل من طمع»؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی با تیماج مشکى، ۲۷۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱ × ۲۱سم [ف: ۴-۱۳۸۱]

۲۷۴. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۵۱۷۴

از کتاب نکاح تا آخر دیات به انضمام خاتمه مشتمل بر ۱۲ فائده؛ خط: نسخ، کاه: اسمعیل بن عبدالله خوانساری، تا: دوشنبه ۲۲ شوال ۱۲۵۷ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: چرمی مشکى، ۷۰۶ ص، ۳۵ سطر (۲۱ × ۲۱)، اندازه: ۲۰ × ۳۰سم [ف: ۱-۳۲۴]

۲۷۵. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۹۷۱

جلد اول؛ خط: نسخ، کاه: محمد حسین بن محمد علی، تا: ۱۳ جمادی الثاني ۱۲۵۷ق؛ واقف: حاجی رمضانعلی تاجر، ۱۲۷۵؛ شهادت بر وقف با مهر «سید علی بن محمد حسن الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۶۵ گ، ۳۱ سطر، اندازه:

۲۰ × ۳۰سم [ف: ۳-۷۲۰]

۲۷۶. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۲۵

جلد دوم؛ کاه: محمد حسن بن محمد خوانساری، تا: ۱۲۵۷ق؛ قطع: رحلی [ف: ۲۶۵]

۲۷۷. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۲۱

نکاح تا دیات؛ کاه: محمد حسن بن محمد خوانساری، تا: ۱۲۵۷ق؛ قطع: رحلی [ف: ۲۶۵]

۲۷۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۳۷

جزء چهارم؛ بی کاه، تا: ۱۲۵۸ق؛ با گواهی مقابله با نسخه اصل توسط احمد خراسانی در ۱۲۶۱، محشی [د.ث. مجلس]

۲۷۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۲

آغاز: کتاب الصلاة من کتاب ... فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب اعداد الفرائض و نوافلها ابواب المواقیب؛ **انجام**: ان الرضا علیه السلام اخرج من المدينة الى مرو ومكرهاً والله تعالى اعلم بحقایق الامور تم ...

کتاب الصلاة و جزء دوم؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: پنجشنبه ۵ ذیقعه ۱۲۵۸ق؛ مهر مربع «یارفیع الدرجات»؛ جلد: تیماج سبز، ۳۶۲ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱ × ۳۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۸]

۲۸۰. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۱

آغاز: کتاب الفرائض و الموارث من کتاب ... فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب موانع الارث ابواب موجبات الارث؛ **انجام**: فان لم یظهر وجهه ینبغی أن يكون العمل بالاحادیث دون العنوان والله الموفق للصواب

کتاب الفرائض و الموارث تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: شنبه ۲۵ شوال ۱۲۵۹ق؛ مصحح؛ مهر: «یارفیع الدرجات» (مربع)؛ جلد: تیماج سبز، ۲۸۷ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱ × ۳۰/۸سم [ف: ۱-۴۲۸]

۲۸۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۵

کتاب الحج؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: رجب ۱۲۵۹ق؛ مصحح، محشی؛ مهر: «یارفیع الدرجات» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۳۱ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱ × ۳۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۳]

۲۸۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۴

کتاب النکاح تا پایان کتاب اللقطه؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: ربیع الثاني ۱۲۶۰ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۹۸ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۱ × ۳۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۲]

۲۸۳. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۶۲۸-عکسی

آغاز: باب ان من اعتق مملو كافیه شریک کلف ان یشترى باقیه و یعتقه؛ **انجام**: فقال هم فی سعة حتی یعلموا. تم الجزء الخامس من کتاب «تفصیل و سایل الشیعة الى تحصیل مسایل الشریعة» بحمدالله و حسن توفیقه، ۱۴ ربیع المولد سنة ۱۲۶۰

از باب عتق تا لقطه؛ خط: نسخ پخته، بی کاه، تا: ۱۴ ربیع الاول ۱۲۶۰ق؛ وقفنامه مورخ ۳ ربیع الثاني ۱۲۹۰ق به تولیت محمد خان برای گروه شیخیان کرمان؛ ۵۱۳ ص، ۲۰ سطر (۲۱ × ۱۲/۵)، اندازه:

۲۱ × ۳۰سم [عکسی ف: ۱-۸۲]



۲۸۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۹۴۸-عکسی

آغاز: بسمله. يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي. حمدله. صلاة. كتاب الجهد من كتاب تفصيل وسایل الشيعة ... فهرست انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام**: اني لاعرض اعمالهم على الله في كل يوم. تم كتاب الجهد من كتاب ... ۱۸ ربيع الثاني ۱۲۶۰

كتاب «الجهاد»؛ خط: نسخ پخته، بی کا، تا: ۱۸ ربيع الثاني ۱۲۶۰؛ ۲۴۱ ص، ۲۰ سطر (۲۱/۵×۱۳)، اندازه: ۳۰×۲۱ سم [عکسی ف: ۱-۸۲]

۲۸۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۲

آغاز: كتاب الجهد من كتاب ... فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب جهاد العدو ابواب جهاد النفس؛ **انجام**: فقد جازت وصيته أقول وتقدم ما يدل على ذلك عموماً

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۰؛ مصحح، با علامت بلاغ؛ مهر: «يارفع الدرجات» (مربع)؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۸۶ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۸]

۲۸۶. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۲۴

جلد اول؛ کا: محمد حسن بن محمد خوانساری، تا: ۱۲۶۱؛ قطع: رحلی [ف: ۲۶۵-]

۲۸۷. قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۵۴۳-۴/۱۳

آغاز: بسمله يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر العاملي عامله الله بلطفه الخفي و الجلي ... كتاب النكاح من كتاب تفصيل وسایل الشيعة الى تحصيل؛ **انجام**: فان جاء طالبها عزمو له الثمن فقيل يا امير المؤمنين لا يدري سفرة مسلم اوسفرة مجوسى فقال هم فى سعة حتى يعلموا

از نكاح تا آخر لقطه؛ خط: نسخ، کا: حسن بن محمد ابراهيم، تا: ۱۲۶۱؛ جا: اصفهان، به دستور احمد خراساني؛ مصحح، از روی نسخه ای که به خط مؤلف بوده تصحيح و مقابله شده توسط احمد خراساني ۱۲۶۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۷۲ گ، ۳۱ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱ سم [ف: ۲-۱۰۰۰]

۲۸۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۹

آغاز: بسمله، كتاب الصوم، فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب وجوبه؛ **انجام**: فى ذلك لكن ورد لها معارضات غير صريحة فى الزيادة و الاحوط الترك و الله اعلم

جلد سوم، كتاب الصيام تا المزارات؛ خط: نسخ، کا: محمد رضا بن محمد جعفر نجف آبادی، تا: ۱۲۶۱؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: تیماج مشکي، ۲۶۰ گ، ۳۵ سطر (۲۲×۱۳)، اندازه: ۳۱×۲۱ سم [ف: ۸-۱۲۲]

۲۸۹. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۲۶۸

آغاز: الحمد لله الذى سهل لنا تحصيل علوم الدين و يسر لنا معرفة أحكام شرع المبين؛ **انجام**: من الحديد فانه نجس ممسوخ أقول تقدم وجهه و الله اعلم.

جلد اول؛ خط: نسخ، بی کا، تا: رمضان ۱۲۶۱؛ مصحح؛ واقف: ملا جعفر دربندی خرمشهری، ۱۳۴۲؛ جلد: تیماج زيتونى،

۲۲۰ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۹/۵×۲۰/۵ سم [ف: ۲-۶۶۵]

۲۹۰. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۵۲۵۲

از كتاب زکوة تا آخر كتاب وصايا؛ خط: نسخ، کا: اسمعيل بن عبدالله، تا: ۱۲۶۱؛ کاغذ: فرنگی سفید برقی، جلد: چرمى سياه، ۸۷۲ ص، ۳۵ سطر (۲۲×۱۲)، اندازه: ۳۸×۲۱ سم [ف: ۱-۳۲۵]

۲۹۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: اخرج من المدينة الى ... و الله تعالى اعلم حاوى دو جزء از اول كتاب شامل كتاب مقدمات العباد، كتاب الطهارة، كتاب الصلوة؛ خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد خوانساری، تا: ۱۲۶۱؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: تیماج مشکي، ۳۶۳ گ، ۳۴ سطر (۲۱×۱۳)، اندازه: ۳۰/۵×۲۰ سم [ف: ۸-۱۱۷]

۲۹۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۳

آغاز: بسمله، الحمد لله على فضاله و الصلوة و السلام على محمد و اله كتاب الزکوة؛ **انجام**: و لكن وردلها معارضات غير صريحة فى الزيادة قالا حوط الترك و الله تعالى اعلم

جلد سوم، كتاب الزکوة تا كتاب الحج؛ خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد خوانساری، تا: ۱۲۶۱؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: تیماج مشکي، ۲۷۴ گ، ۳۴ سطر (۲۱×۱۳)، اندازه: ۳۱×۲۰/۵ سم [ف: ۸-۱۱۷]

۲۹۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۳۸

جزء ششم؛ بی کا، تا: ۱۲۶۲؛ دارای گواهی مقابله با نسخه اصل توسط احمد خراساني در ۱۲۶۲، مصحح، محشی [د.ث. مجلس]

۲۹۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۰۴۶

از نكاح است تا پایان جزو ششم؛ خط: نسخ، کا: محمد مهدى بن محمد هادی، تا: ۲۰ صفر ۱۲۶۲؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن مشکي، ۳۳۸ گ، ۳۷ سطر، اندازه: ۳۴/۷×۲۱/۸ سم [ف: ۱-۱۱۶]

۲۹۵. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۷۱۰

از كتاب الجهد تا پایان كتاب الوصايا؛ خط: نسخ، کا: سيد محمد مهدى بن حسين بن ابى القاسم گلیایگانی، تا: ۱۲۶۲؛ مصحح؛ وقف نامه آن از حاجی رمضانعلی تاجر با تولیت مير محمد حسينا و آقا سيد على؛ اهدایى: آية الله صادقى؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۸۷ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱ سم [ف: ۳-۵۲۵]

۲۹۶. قم؛ ارگانی بهیانی؛ شماره نسخه: ۱۱۴

از كتاب الطلاق تا پایان خاتمه كتاب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۳؛ مصحح؛ تملکي با مهر «الوائق بالله الغنى جمال الموسوى» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۴۹ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۱ سم [ف: ۸۹-]

۲۹۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۸

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله الطاهرين يقول الفقير الى الله الغنى؛ **انجام**: و قد روى الصدوق و غيره احاديث فى ان الرضا خرج الى ... و الله اعلم جلد دوم، كتاب «صلوة»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۶۳؛ کاغذ: فرنگی فستقی، جلد: تیماج مشکي، ۲۱۰ گ، ۳۵ سطر

(۲۲/۵)، اندازہ: ۳۱/۲۰/۵ سم [ف: ۸-۱۲۱]

۲۹۸. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۵۱/۲۵-۷۵۶۵

آغاز: بسمله، حمد له؛ يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي عامله الله بلفظه الخفي كتاب الصلوة اول كتاب الصلاة تا آغاز كتاب الزكاة؛ خط: نسخ، بی کا، تا: دوشنبه ۱۶ جمادی الاول ۱۲۶۳ق؛ ۲۴۸گ، ۳۵ سطر، اندازہ: ۲۲×۳۶ سم [ف: ۲-۱۰۰۰]

۲۹۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۴

آغاز: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلم؛ **انجام**: و اثار الدنيا على الاخرة اقول و تقدم ما يدل على ذلك جلد چهارم، كتاب الجهاد تا كتاب النكاح؛ خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد خوانساری؛ تا: ۱۲۶۳ق؛ کاغذ: فرنکی فستقی، جلد: تیماج مشکي، ۲۷۵گ، ۳۵ سطر، اندازہ: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۸-۱۱۸]

۳۰۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۵

آغاز: بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن الحر العاملي عامله الله بلفظه الخفي و الجلى على افضاله؛ **انجام**: فقيل يا امير المؤمنين ... سفره مسلم ... مجوس ... حتى يعلموا جلد پنجم، كتاب النكاح تا كتاب اللقطه؛ خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد خوانساری؛ تا: ۱۲۶۳ق؛ کاغذ: فرنکی فستقی، جلد: تیماج مشکي، ۲۴۸گ، ۳۴ سطر (۲۱×۱۳)، اندازہ: ۳۰/۵×۲۱ سم [ف: ۸-۱۱۹]

۳۰۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۴۶

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين و الصلوة على محمد و اله الطاهرين يقول الفقير الى؛ **انجام**: و اقول، الحمد لله الذى وفقني لاتمام هذا الكتاب الذى اليه المرجع و المآب و اسئل ان يجعله ذخرا الى يوم الحساب جلد ششم، كتاب الفرائض و الموارث تا خاتمه الكتاب؛ خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد خوانساری؛ تا: ۱۲۶۳ق؛ کاغذ: فرنکی فستقی، جلد: تیماج مشکي، ۱۸۲گ، ۳۴ سطر (۲۱/۵×۲۱)، اندازہ: ۳۱/۵×۲۱ سم [ف: ۸-۱۲۰]

۳۰۲. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۳۰۳۲

جزء پنجم، از كتاب صيد و ذباجة تا آخر لقطه؛ خط: نسخ، کا: ابوالقاسم شريف حسینی، تا: ۲۶ ربيع الاول ۱۲۶۴ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سیاه، ۳۱۱ ص، ۲۱ سطر (۱۵×۹)، اندازہ: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱-۳۲۳]

۳۰۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۶

كتاب الزكاة تا الاعتكاف؛ خط: نسخ، کا: عبدالرحيم بن محمد نصير، تا: جمادی الثاني ۱۲۶۵ (پایان كتاب) و سال ۱۲۶۴ (پایان كتاب الزكاة)، دهه اول محرم ۱۲۶۵ (پایان كتاب الخمس)؛ مصحح؛ مهر: «بسم الله الرحمن الرحيم» (بیضی)، «یارحيم» (بیضی)؛ جلد: تیماج سبز، ۹۵گ، ۳۵ سطر، اندازہ: ۳۱×۲۱/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۳]

۳۰۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۳

آغاز: كتاب النكاح من تفصیل وسائل الشیعة ... فهرست انواع الابواب اجمالاً ابواب آدابه و مقدماته؛ **انجام**: او يتصدق على ستين مسكينا و ما ترك من الامر اعظم و يستغفر الله و يتوب اليه كتاب النكاح تا پایان كتاب النذر والعهد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: پنجشنبه ۲ ربيع الاول ۱۲۶۵ق؛ مصحح، با امضای بلاغی به خط مؤلف؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳۹گ، ۲۱ سطر، اندازہ: ۲۵×۱۹ سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۲۵]

۳۰۵. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۶۴۷۹-۳۳/۲۹

آغاز: شىء قال مثل ما فى الابل العربية ... باب تقدير النصب فى البقر وما يخيب فى كل واحد منها. محمد بن يعقوب عن على بن ابراهيم ... باب وجوب الزكاة فى الجواميس؛ **انجام**: و اليقين و الرضا و الوفا و العلم و الحلم ثم قسم ذلك بين الناس فى جعل فيه هذه السبعة الاسهم فهو كامل محتمل زكاة تا امر به معروف؛ خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد خوانساری؛ تا: ۱۲۶۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ جلد: مقوایی عطف پارچه مشکي، ۲۵۹گ، ۳۵ سطر، اندازہ: ۲۶×۱۸ سم [ف: ۲-۱۰۰۳]

۳۰۶. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۶۴۵۰-۳۲/۱۵

آغاز: ركعة قال فليغتسل وليستقبل الصلوة فقلت انه قد صلى صلوته كلها قال لا يعيده اقول حمله الشيخ على الاستحباب ... باب وجوب تأخير التيمم؛ **انجام**: باب استحباب العموم فى الدعاء وخصوصاً اقام الجماعة ... محمد بن على بن الحسين قال قال رسول الله (ص)

تيمم تا تعقيب الصلاة؛ خط: نسخ، کا: حسن بن محمد خوانساری (پایان طهارت)، تا: رجب ۱۲۶۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، مقابله شده با نسخه‌ای که بر مؤلف خوانده شده در ۱۲۶۸ق توسط محمد بن محسن بن صادق بن ... میر هادی کیا؛ جلد: مقوایی عطف پارچه‌ای، ۱۶۰گ، ۳۵ سطر، اندازہ: ۲۷×۱۹ سم [ف: ۲-۱۰۰۲]

۳۰۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۲۵۱

جزء اول و دوم، مشتمل بر كتاب طهارت تا آخر خمس؛ خط: نسخ بدخط، کا: محمد سابق بن امير، تا: ۱۲۶۶ق؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج، ۲۵۳ص، ۳۷ سطر، اندازہ: ۲۱×۳۱ سم [ف: ۱-۳۴۶]

۳۰۸. قم؛ گلیپکانی؛ شماره نسخه: ۶۴۲۶-۳۲/۱۲۶

آغاز: بسمله الحمد لله على افضاله و الصلوة على محمد و آله. كتاب الزكاة من كتاب تفصیل وسائل الشیعة الى تحصيل مسائل الشريعة؛ **انجام**: ولكن وردلها معارضات غير صريحة فى الزيادة فالاحوط الترك. والله اعلم تمت زكاة و خمس و حج؛ خط: نسخ، کا: سيد حسين بن سيد محمد خوانساری؛ تا: يكشنبه ۲۵ ربيع الثاني ۱۲۶۶ق؛ مصحح؛ تملك: ابوالقاسم طباطبائی؛ جلد: تیماج مشکي، ۲۱۱گ، ۳۵ سطر، اندازہ: ۳۱×۲۱ سم [ف: ۲-۱۰۰۰]

۳۰۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۵۰

**آغاز:** خاتمة الكتاب وهى تشتمل على فوائد مهمة اثني عشرة الفائدة الاولى فى ذكر طرق الصدوق رئيس المحدثين؛ **انجام:** والحمد لله الكريم الوهاب و الصلاة و السلام على محمد و آله الذين اتوا الحكمة و فصل الخطاب و كان الفراغ ... خاتمة كتاب؛ خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۵ ربیع الاول ۱۲۶۶ق؛ مصحح؛ مهر: «این کتاب از ممتلكات و جزو کتابخانه احقر محسن الحسینی است» (مربع)، «الراجی محسن بن ابوالقاسم الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱۷گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۷]

۳۱۰. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۱۵۵

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و یاتی فی لباس المصلی فی حدیث موسی بن اکیل عن ابی عبدالله (ع) قال لا تجوز الصلاة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ، اقول تقدم وجهه، تمت. کتاب طهارت؛ خط: نسخ، کا: محمد رضا نجف آبادی اصفهانی، تا: ۲۲ شعبان ۱۲۶۶ق؛ مصحح، محشی با امضای «منه رحمه الله»؛ جلد: تیماج زرشکی، ۱۴۰گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۳۰×۲۱سم [ف: ۵ - ۲۲۷۳]

۳۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۹۰۸

**آغاز:** بسمله. يقول الفقير الى الله المغني محمد بن الحسن ... ابواب انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام:** ان يجعل جمع هذا الكتاب من اكبر اسباب موجبات الثواب و اعظم وسائل يوم الحساب و الحمد لله الكريم ... كتب بيده مؤلفه محمد بن الحسن الحر العاملي و كان الفراغ من تأليفه فى منتصف رجب سنة ۱۰۸۹ از ابتدای کتاب نکاح تا پایان وسائل (فوائد دوازده گانه)؛ خط: نسخ، بی ک، تا: اول شعبان ۱۲۶۶ق؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۳۴۴گ، ۳۷ سطر، اندازه: ۳۵×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۸۰۸ - ۸۰۸]

مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۲۵

همان نسخه بالا [ مؤید: ۱ - ۱۲۷]

۳۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۸۷۸

**انجام:** اقول تقدم ما يدل على ذلك عموماً از ابتدای ابواب مقدمة العبادات تا پایان اعتكاف؛ خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۲۶۶ق؛ اهدایی: رهبری، مهر ۱۳۸۶؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با رویه گالینگور قهوه ای، ۳۵۲گ، ۳۷ سطر، اندازه: ۳۵×۲۱/۵سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۸۰۵ - ۸۰۵]

۳۱۳. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۲۴

شامل کتاب الحج و الجهاد تا آخر الوصایا؛ خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۲۶۶ق؛ صورت وقف کتاب از ثلث میرزا ظهیر در ربیع الثانی ۱۲۷۲؛ جلد: چرم مشکى، ۳۰۵گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰×۲۰/۵سم [ مؤید: ۱ - ۱۲۶]

۳۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۱۴۴

**آغاز:** بسمله، يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن الحر

العاملي الحمد لله كتاب الجهاد من كتاب تفصيل وسایل الشيعة الى تحصيل مسائل الشريعة؛ **انجام:** اقوال و تقدم ما يدل على ذلك عموماً

از ابتدای کتاب جهاد تا پایان وصایا؛ خط: نسخ، کا: عبدالرحیم بن محمد نصیر، تا: سومین شنبه جمادی الاول ۱۲۶۶ق؛ محشی به لفظ «منه طاب ثراه»؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج ماشی، ۱۷۷گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۱سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۸۰۷ - ۸۰۷]

۳۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۹۹

خط: نسخ، بی ک، تا: ۱۲۶۶ق، جا: مدرسه صالحیه قزوین؛ تملک: نعمة الله طباطبائی و شمس المحققین؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۸۱۲ص، ۲۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۱۰ - ۱۴۵۶]

۳۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۱۵۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** قال لا تجوز الصلاة فی شیء من الحديد فانه نجس ممسوخ اقول تقدم وجهه از ابتدای مقدمه تا پایان طهارت؛ خط: نسخ، کا: عبدالرحیم بن محمد نصیر، تا: دهه اول شوال ۱۲۶۷ق؛ محشی به لفظ «منه طاب ثراه»؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی و شکری آهار مهره، جلد: تیماج ماشی، ۱۴۲گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۱سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۸۰۴ - ۸۰۴]

۳۱۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۲۵۳

جزء پنجم و ششم، مشتمل بر کتاب نکاح تا آخر کتاب دیات و پس از ختم آخرین کتاب فوائد دوازده گانه که مؤلف به نام خاتمه ذکر کرده اند نوشته شده؛ کا: محمد سابق بن امیر، تا: ۱۲۶۷ق؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۲۹۸ص، ۳۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۳۴۷]

۳۱۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۲۵۲

جزء سوم و چهارم و مشتمل بر کتاب حج تا آخر کتاب وصیت؛ کا: محمد سابق بن امیر، تا: ۱۲۶۷ق؛ واقف: سپهسالار؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۲۶۴گ، ۳۷ سطر، اندازه: ۳۱×۲۱/۵سم [ف: ۱ - ۳۴۶]

۳۱۹. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۵۱۹۱

از کتاب صید و ذبائح تا آخر دیات بانضمام خاتمه؛ خط: نسخ، کا: محمد حسن بن محمد خونساری، تا: پنجشنبه جمادی الاول ۱۲۶۸ق، بر حسب فرموده حاج محمد ابراهیم تحریر؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی سیاه، ۵۲۸ص، ۳۵ سطر (۱۲×۲۲)، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۱ - ۳۲۴]

۳۲۰. اصفهان؛ عمومی اصفهان؛ شماره نسخه: ۵۲۰۰

از کتاب التجارة تا آخر کتاب نذر و اول صید و ذبائح؛ خط: نسخ، خوب، کا: محمد حسن بن محمد خونساری، تا: ۱۲۶۸ق؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: چرمی سیاه، ۶۲۰ص، ۳۵ سطر (۱۲×۲۲)، اندازه: ۳۱×۲۱سم [ف: ۱ - ۳۲۴]

۳۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۱۶

فجلده رسول الله ...

از کتاب «الفرائض و الموارث» تا باب حدود «باب حکم المريض و الاعمی و الاخرس و الاصم...»؛ خط: نسخ و تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ با وقف‌نامه نوشته ۱۲۹۰ق، وقف بر گروه شیخیان کرمان و تولیت محمد خان؛ ۳۶۹ص، ۱۶ سطر (۲۲/۵×۱۳/۵)، اندازه: ۲۱×۳۱سم [عکسی ف: ۱-۸۲]

۳۲۸. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۲۱۷۷-عکسی

آغاز: يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن بن علي بن محمد الحر العاملي ... كتاب النكاح من كتاب تفصيل وسايل الشيعة الى تحصيل مسایل الشريعة؛ انجام: و علي بن محمد بن عبد الله القمي و احمد بن عبد الله و علي بن حسن.

«كتاب النكاح» تا به باب من اعتق مملوكا از «كتاب نكاح»؛ خط: نسخ پخته، بی‌کا، بی‌تا؛ «حاشیه»هایی با امضای «کریم» و «محمد کریم»؛ با وقف‌نامه‌ای نوشته ۱۲۹۰ق، وقف بر گروه شیخیان کرمان با تولیت محمدخان؛ ۴۳۸ص، ۲۵ سطر (۲۱×۱۲)، اندازه: ۲۱×۳۰سم [عکسی ف: ۱-۸۳]

۳۲۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۰

آغاز: بسمله و به ثقتی يقول الفقير الى الله الغني؛ انجام: وسائل الشيعة الى تحصيل مسائل اشريعه

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: نباتی، جلد: تیماج [الفبائی ف: ۶۰۲]

۳۳۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۱

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمين و الصلوة على؛ انجام: اتو امحكمه و فصل الخطاب و كان الفراغ من ت / ليفه بعون الملك الوهاب

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: نباتی، جلد: تیماج [الفبائی ف: ۶۰۲]

۳۳۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۳۰۱

بی‌کا، بی‌تا [الفبائی ف: -۶۰۲]

۳۳۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۹۹۶

بی‌کا، بی‌تا؛ انتقالی از سازمان مدارك فرهنگي؛ اندازه: ۱۸۳×۲۲۶سم [رایانه]

۳۳۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۰۸

بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از غلامرضا محمدی [رایانه]

۳۳۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۷۹۶

زکوة و حج؛ بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از حوزه علمیه ولی عصر کرمان [رایانه]

۳۳۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۱۸

بخش چهارم؛ بی‌کا، بی‌تا؛ خریداری از حوزه علمیه ولی عصر کرمان [رایانه]

۳۳۶. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۳

آغاز: بسمله، ابواب، التعقيب و ما يناسبه باب استحبابه و تاکده بعد الصبح و العصر؛ انجام: ثم قراء بقية الله خير لكم ان كنتم مومنين اقول و الاحاديث في ذلك كثيرة لكنها ورد لها معارضات غير صريحة في الزيارات و الاحوط الترك، تم

از کتاب زکات تا پایان کتاب الوصایا، جزء سوم و چهارم؛ خط: نسخ، کا: محمد بن علی سنگ تراش خوانساری، تا: دوشنبه ۲۱ ربیع الثاني ۱۲۶۹ق؛ چاپ سنگی دارالخلافه تهران، مصحح، محشی دست نویس، چاپ کتاب به تصحیح و سعی حاج محمد قاسم و ملا محمد باقر و آقا محمد باقر و حاج عبدالمحمد ساکنین خوانسار انجام شده، با مقابله جناب آقا سید حسن و آخوند ملا محمد حسن، بعضی از بخشها با نسخه اصل مؤلف تطبیق داده شده است؛ مهر: «بن علی اکبر اسمعیل» (بیضی)، «عز من قنع و ذل من طمع محمد جعفر بن علی» (بیضی)؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: میشین قهوه‌ای، ۳۵۸گ، ۴۱ سطر (۲۶/۵×۱۵)، اندازه: ۲۲/۴×۳۷سم [ف: ۱/۲۹-۳۵]

۳۲۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۸۷۰/۲

شامل باب استحباب الاستخارة بالدعاء و استحباب مشاوره الله عزوجل بالمساهمة و الفرعة؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد امین بن محمد سعید، تا: ۱۲۷۱ق؛ کاغذ: فرنکی نخودی و فستقی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲گ (۱۲-۱۳ر)، ۱۳-۱۹ سطر (۱۴×۷)، اندازه: ۱۱/۳×۱۸سم [ف: ۱/۲۹-۱۹۱]

۳۲۳. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۲۳

من أول الكتاب الى آخر كتاب الاعتكاف؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ صورت وقف از ثلث مرحوم الميرزا ظهير في ربیع الثاني ۱۲۷۲؛ جلد: عادی، ۳۵۲گ، ۳۸ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۵سم [مؤید: ۱-۱۲۶]

۳۲۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۴۹

آغاز: برابر؛ انجام: اقول و الاحاديث في ذلك كثيرة و لكن ورد لها معارضات غير صريحة في الزيادة فالاحوط الترك جلد ۱، مشتمل بر کتاب طهارت تا حج؛ خط: نسخ، کا: ابوالحسن بن عبد الله، خوانساری، تا: شنبه ۱۰ شعبان ۱۲۷۶ق؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره، جلد: ساغری مشکي، ۴۷۳گ، ۳۷ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۵سم [ف: ۲۸-۷۳]

۳۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۵۱/۳

آغاز: باب في فضل

بخشی از کتاب الحج؛ خط: نستعلیق، کا: محمد بن عبد الصمد نجومی، تا: ۱۲۸۰ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۷×۲۶سم [ف: ۱۷-۳۳۶]

۳۲۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۶۸

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمين؛ انجام: فيجب العمل عليها ذيقعه الحرام سنة ۱۲۸۴ خط: نسخ، کا: عبد الوهاب، تا: ۱۲۸۴ق؛ کاغذ: نباتی، جلد: تیماج [الفبائی ف: ۶۰۲]

۳۲۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۶۳۲-عکسی

آغاز: حمدله. صلاة. يقول الفقير الى الله الغني محمد بن الحسن ... كتاب الفرائض و الموارث من كتاب تفصيل وسايل الشيعة؛ انجام: اطعمني و اسقني فقد جهدت، فقال لاحتی افعل بك فعل

از ابتدای «التعقیب» کتاب صلوة تا آخر کتاب الحج؛ خط: نسخ جلی، بی کاه، بی تا؛ مصصح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۹۵ گ، ۳۶ سطر، اندازه: ۲۳×۳۷ سم [ف: ۱۶۸]

۳۳۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۵۰

نسخه دارای حواشی و تصحیحات با نشان منه؛ بی کاه، بی تا [د.ث. مجلس]

۳۳۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۵۳۶

کتاب الصلاة، محشی با نشان منه ره، نسخه پاکیزه؛ بی کاه، بی تا [د.ث. مجلس]

۳۳۹. قم؛ دارالحديث؛ شماره نسخه: ۱۰۲

آغاز: بسمله. يقول ... الحمد لله على فضاله و الصلاة و السلام على محمد و آله اجمعين من كتاب ... انواع الابواب اجمالاً ما تجب فيه الركاة؛ **انجام**: استحباب النظر إلى الدين و إلى المصحف و إلى وجه العالم محمد بن علي بن الحسين قال روى ان النظر الى وجه العالم عبادة و النظر إلى آل محمد عبادة

از کتاب زکات تا کتاب حج (آخر ابواب احکام العشرة في السفر و الحضر)؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۴۲ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۳۴ سم [دارالحديث: ۱۰۱]

۳۴۰. اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۲۳

قسمتی از کتاب الحج است و کتاب الزيارة؛ خط: نسخ متوسط، بی کاه، بی تا؛ اهدایی: حاج آقا اکبر امامی؛ ۱۷۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۵ سم [ف: ۲۹]

۳۴۱. اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۱۹۷

آغاز: رواه محمد بن علي بن محبوب عن الهيثم بن ابي مسروق عن محمد بن اسماعيل قال: دخلت على ابن الحسن الرضا؛ **انجام**: قال ابو عبدالله عليه السلام لا ينبغي للمؤمن ان يذل نفسه قلت بما يذل نفسه قال لا يدخل في شئ يعتذر منه احمد بن محمد بن عيسى عن محمد بن يحيى ...

قسمتی است از اواخر کتاب طهارت تا آخر کتاب الجهاد؛ بی کاه، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ اهدایی: حضرت حجة الاسلام آقای حاج آقا علاء الدین مدرس؛ ۴۷۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۲۹ سم [ف: ۱۲۴]

۳۴۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۰۶۹

آغاز: برابر؛ **انجام**: قال النفساء تقعد اربعين يوما فان طهرت والا فاعتسلت و وصلت و ياتيها زوجها.

جلد ۱؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: انجام (از اواخر «باب ان اكثر النفاس عشرة ايام» تا پایان این جلد افتاده)؛ مصصح، مقابله شده؛ کاغذ: حنایی آهار مهره، جلد: تیماج عنابی، ۱۰۲ گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۷/۱۸×۵/۲۴ سم [ف: ۱۴ - ۶۲۴]

۳۴۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴۰

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... كتاب الفرائض و الموارث من كتاب تفصيل وسائل الشيعة ... فهرست انواع الابواب اجمالاً؛ **انجام**: أو ابوهما يعقوبی داودین علی قال محمد بن الحسن بن ...

الحر العاملی هذا ما اروت اثباته فی کتاب تفصيل وسائل الشيعة كتاب الفرائض و الموارث تا پایان کتاب؛ خط: نسخ، کاه: مصطفی بن عبدالواحد حویزی، تا: جمعه اول ذیقعد (در عصر مؤلف)، جا: مشهد مقدس؛ مصصح، در بعضی اوراق خط مؤلف در حاشیه؛ تملک: کاتب؛ مهر: کتابخانه مجلدالدین (مستطیل)، «عبد محمد صادق بن زین العابدین الموسوی» (بیضی)؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۹۴ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۵/۱۸×۲۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۵]

۳۴۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۰۲

آغاز: بسمله. حمدله. كتاب الجهاد ... باب وجوبه على الكفاية مع القدرة و الاحتياج اليه وسقوطه عن الاعمى و الاعرج و الفقير؛ **انجام**: لاتجمع المال الا بخمس خصال ببخل شديد و امل طويل و حرص غالب و قطيعة الرحم و اثار الدنيا على الاخرة. اقول و تقدم ما يدل على ذلك.

از کتاب جهاد تا آخر نکاح؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۴۵ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۵ - ۲۲۷۳]

۳۴۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۰۱

آغاز: بسمله. حمدله. كتاب الطلاق فهرست انواع الابواب اجمالاً. ابواب مقدماته و شرائطه. ابواب اقسامه و احكامه. ابواب العدد. تفصيل الابواب؛ **انجام**: ويكون وجهه ملاحظة احاديث آخر و الاعتماد على فهم بقية المقصود من احاديث الباب او غير ذلك فان لم يظهر وجهه ينبغي ان يكون العمل بالاحاديث دون العنوان والله الموفق للصواب.

از طلاق تا آخر کتاب؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج سبز، ۲۸۷ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۵ - ۲۲۷۳]

۳۴۶. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۹۲

آغاز: بسمله ... فهرست انواع الابواب اجمالاً. ابواب وجوبه و نيته، ابواب ما يمسك عند الصيام و وقت الامساك ... محمد بن علي بن الحسين باسناده عن هشام بن الحكم انه سئل ابو عبدالله عليه السلام عن علة؛ **انجام**: قلت جعلت فداك كيف تسلم قال تقول السلام عليك يا بقية الله ثم قرء بقية الله خير لكم ان كنتم مؤمنين اقول والاحاديث في ذلك ولكن ورد لها معارضات غير صريحة في الزيارة فالاحوط الترك.

صوم تا حج؛ خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۵۰ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۲×۳۲ سم [ف: ۵ - ۲۲۷۲]

۳۴۷. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۳۸۹

آغاز: كل واحد منهما من السدس شيئاً وان الزوج لاتبعض من الربع شيئاً ... من احمد بن محمد مثله ورواه الصدوق في المقنع مرسل إلى قوله فهي للابنة؛ **انجام**: فقد اخبرني به المسيح ابو عبدالله عن ابي جعفر محمد بن علي بن الحسين بن بابويه عن محمد بن الحسن بن الوليد عن محمد بن الحسن الصفار وسعد بن عبدالله عن المفضل

جلد سوم، کتاب الارث تا آخر وسائل که بحث های رجالی است؛

محمد عن المنقری عن سفیان بن عیینة؛ **انجام**: باب النون ناصح البغال کوفی مولی ثقة روی عن ابی عبدالله علیه السلام ... نوح بن شعیب البغدادی ذکر الفضل بن شاذان

از «باب کیفیة الدعاء الی الاسلام» تا «اواخر خاتمه کتاب» رجال تا باب النون؛ خط: نسخ خفی، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و وسط؛ جلد: مقوا، عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۲۷ گ، ۵۵ سطر، اندازه: ۲۶×۳۷/۵ سم [ف: ۲-۱۰۰۲]

۳۵۴. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۹۹

جلد سوم، کتاب الجهاد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۳۵۵. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۱۹۸

الحج و المزار؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۳۵۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۶۰۸

بخشی از کتاب فرائض و پاره‌ای از حدود و دیات؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۳۵۷. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۹۲

جلد ۱، مقام العبادات و کتاب الطهارة؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۳۵۸. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴

از کتاب الصلاة تا ابواب القنوت؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۳۵۹. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۲۱۸

کتاب الحج و المزار؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۸]

۳۶۰. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۶۱

باب‌های: زکوة، خمس، صوم، اعتکاف و حج؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ قطع: خشتی [ف: ۱۲۹۷]

۳۶۱. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۹۰

طهارت؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۳۶۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۳۹۲

از کتاب الطلاق تا اواخر اطعمه و اشربه؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۷]

۳۶۳. قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۵۹/۱

کتاب فرائض تا انتهاء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: احتمالا در عصر مؤلف؛ دوبار مقابله شده و در آخر کتاب دیات محمدحسین بن محمد قاسم القمشهی چنین نگاشته: «قدبلغ قراءة من اول هذا المجلد الی آخره حرره الاقل ...» مصحح [ف: ۵۹]

۳۶۴. فردوس؛ مدرسه حبیبیه؛ شماره نسخه: ۲۹

آغاز: ثم مات المكاتب و ترك ما لا ترك ابناله مدرکا قال نصف ما ترك المكاتب من شی فانه لمولاه الذی کاتبه و النصف الباقي لابن المكاتب لان المكاتب مات و نصفه جزو نصفه؛ **انجام**: و

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ مصحح؛ جلد: مقوا نارنجی، ۲۷۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۴ سم [ف مخ: ۲-۵۷۸]

۳۴۸. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۱۲۴

صلوة؛ بی کا، تا: بی تاریخ [مدرسه حجتیه: ف: ۹۷]

۳۴۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۴۶

آغاز: برابر؛ **انجام**: تم کتاب الطهارة من تفصیل وسائل الشیعة ... و بتمامه تم الجزء الاول و الحمد لله خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی خطدار، جلد: قهوه‌ای، ۲۱۷ گ، ۲۳، ۲۶ سطر، اندازه: ۵/۱۳×۲۰/۵ سم [ف: ۱۷-۸۲]

۳۵۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۹۴/۱

آغاز: الحمد لله الذی فطر العقول علی معرفته و هبها العلم ... اما بعد فيقول الفقير الى الله ... و النافلة قال لا باس الحديث ... باب ان الضحی و الم نشرح سورة واحدة؛ **انجام**: باب وجوب كون الامام بالغاً عاقلاً ... و فسدت صلوة من خلفه و رواه الصدوق مرسلاً و عنه.

کتاب الصلاة؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: اصفهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، عطف تیماج تریاک، ۲۴۲ گ (۳-۲۴۴ پ)، ۲۳ سطر (۵/۱۱×۱۷/۵)، اندازه: ۱۸×۲۵ سم [ف: ۱۲-۵۴۶]

۳۵۱. قم؛ حافظیان، ابوالفضل؛ شماره نسخه: ۴۰

آغاز: بسملة يقول الفقير الى الله الغنی محمد بن حسن الحر العاملی الحمد لله علی افضاله و الصلوة والسلام علی محمد و آله اجمعین من کتاب وسایل الشیعة ... انواع الابواب اجمالاً ما تجب فيه الزکوة؛ **انجام**: استحباب النظر الی الدین والی المصحف والی وجه العالم محمد بن علی بن الحسین قال روی ان النظر وجه العالم عبادة و النظر الی محمد عبادة اقول.

کتاب الزکاة تا اول باب استحباب النظر الی الدین والی المصحف؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشک، ۲۸۰ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۱×۳۴ سم [ف مخ: ۲۳/۳۶-۴۵۱۶]

۳۵۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۵۱۶-۲۳/۳۶

آغاز: من کان یرثه لولا القتل و لا یمنع الابوین و الولد و الزوج و الزوجات من اصل المیراث ... باب انه من تقرب فله نصف من یتقرب به اذا لم یکن احد اقرب منه؛ **انجام**: عبدالله بن بکیر بن اعین ... و قال الشیخ عبدالله بن بکیر فطحی المذهب الا انه ثقة و نقلهما العلامة و نقل عن الکشی مدحه و ما تقدم من عدة اصحاب الاجماع ثم قال

از ارث تا آخر وسایل؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ جلد: مقوا با روکش لاجوردی، ۲۰۸ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۲۵ سم [ف: ۲-۱۰۰۳]

۳۵۳. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۸-۸/۸

آغاز: لا تقاتلوا احدا حتی تدعوه الی الاسلام ... باب کیفیة الدعاء الی الاسلام محمد بن یعقوب عن علی بن ابراهیم عن القاسم بن

● **تفصیح المخالف الناصب فی امامة علی بن**

**ایطالب علیه السلام / کلام و اعتقادات / عربی**  
tafḍīh-ul muxālif-in nāṣib fī imāmat-i 'alī ibn-i abī-  
ṭālib 'alay-hi-s-salām

طبسی، محمد بن محمود، ق ۱۱ قمری  
tabasī, mohammad ebn-e mahmūd (- 17c)

تاریخ تألیف: ۲۰ شوال ۱۰۵۳ق؛ محل تألیف: مدرسه خان شیراز  
تعلیقات مفصلی است بر مباحث امامت و معاد شرح تجرید.  
بحث امامت را در ۲۰ شعبان ۱۰۵۳ در مدرسه خان شیراز شروع  
به تألیف نموده و در ۲۰ رمضان همان سال پایان یافته و مبحث  
معاد را در ۲۰ شعبان شروع و در ۲۰ شوال ۱۰۵۳ در مدرسه خان  
شیراز خاتمه داده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۶۹

آغاز: الحمد لله الذي علا الصفوة الطاهرة من آل نبيه المصطفى  
بأصفى المناقب وأجلهم من ذوى الشرف العلا وشرف الهدى فى  
اعلى المعارج وسمى المراتب؛ **انجام:** و أن ینفعنی به وسائر  
المحصلین من الانام و أن یجعله ذخراً لیوم القیام انه ولی ذلك و  
كان الفراغ من تألیفه ...

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۱؛ محشی؛ یادداشتی در نام کتاب و  
مؤلف و اینکه کتاب به خط مؤلف است با مهر «حسین الرضوی»  
(چهارگوش)؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۳۷گ، ۲۰ سطر، اندازه:  
۲۰×۱۴/۵سم [ف مخ: ۱ - ۴۲۹]

→ التفضیل ← المعتمد فی الامامة

● **التفضیل / عربی**

at-tafḍīl

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۳۶

ناتمام؛ بی ک، تا: قرن ۱۳ [د.ث. مجلس]

● **تفضیل الاثمه علیهم السلام / فضایل و مناقب / فارسی**

tafzīl-ol a'emma 'alay-hem-os-salām

طبری، حسن بن علی، ق ۷ قمری  
tabarī, hasan ebn-e 'alī (- 13c)

در سال ۶۷۳ زمانی که مؤلف به اتفاق وزیر بهاء الدین محمد  
جوینی صاحب دیوان هلاکوخان به اصفهان رفته بود، ملاحظه  
کرد بعضی صحابه را بر اهل بیت علیهم السلام تفضیل داده و  
ادله ای بر آن اقامه کرده اند، لذا بر آن شد تا رساله ای مختصر  
مشمتمل بر چهل دلیل در رد آنان تألیف نماید. مؤلف چندین  
کتاب مفصل و مختصر در اثبات امامت ائمه علیهم السلام دارد  
که شاید رساله حاضر بخشی از این کتابها باشد.

فصل الخطاب و كان الفراغ من ذلك فى منتصف شهر رجب سنة  
اثنين و ثمانين بعد الالف سنة ۱۰۸۲ و كتب بيده مؤلفه محمد بن  
الحسن بن علي بن محمد الحر العاملي عفى الله عنهم  
كتاب الارث تا آخر؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛  
۲۷۴گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف مخ]

۳۶۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۴۱

آغاز: و به نستعين. بسملة. الحمد لله الذى سهل لنا تحصيل علوم  
الدين؛ **انجام:** و قد روى الصدوق و غيره احاديث فى ان الرضا  
عليه السلام خرج من المدينة الى مرو ...

کا: علی بن محمد علی خوانساری، بی تا؛ چاپ سنگی، در  
حواشی تعلیقات و تصحیحات قلمی دارد؛ کاغذ: فرنگی، جلد:  
عنابی تیماج، ۲۸۱گ، ۴۱ سطر (۲۷×۱۵)، اندازه: ۲۳×۳۶سم  
[ف: ۱۲ - ۲۱۵]

۳۶۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۱۲

آغاز: علی باب الجنة فيقال له ادخل الجنة فيقول لا حتى بدخل  
يدخل ابواى الجنة قبلى (پیش از باب کراهیه العزوبه)؛ **انجام:** باب  
انه لا ینبغی ان ینفخ اللحم فى اللحم ... فليس منا. الحديث. تم  
كتاب الصيد و الذبايح و يتلوه كتاب الاطعمة و الاشربة.

از میانه نکاح است تا ذبايح؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ در میانه دارد:  
«بلغ قراءة وفقه الله تعالى»؛ مهر: کتابخانه ضیاء الدین نورى؛ کاغذ:  
ترمه، جلد: تیماج سرخ، ۴۸۸گ، ۲۵ سطر (۲۱×۱۰)، اندازه:  
۱۸×۳۱سم [ف: ۵ - ۱۲۳۸]

۳۶۷. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۴۰۲

آغاز: و بالثالث مائة الف سنة. قلت يا رسول الله الى ذلك خاصة  
أم للناس؛ **انجام:** حرم الله عليه الجنة و ماواة النار فان المنام شاهد.  
از استحباب صوم تا اواخر کتاب روش معاشرت در سفر؛ خط:  
نسخ، بی ک، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ صحح؛ جلد: تیماج،  
۱۹۵گ، ۲۱ سطر (۱۸×۱۲)، اندازه: ۲۵×۱۹سم [ف: ۳۳۶]

۳۶۸. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۴۲۷-۲/۱۸/۱

از کتاب العتق تا میراث المطلقات؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ کاغذ:  
سپاهانی، جلد: مقوا، ۲۳ سطر، قطع؛ رحلی [ف: ۱۸۹]

● **تفصیح الصوفیة / عرفان و تصوف / عربی**

tafḍīh-uṣ ṣūfīya

سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر، ۸۴۹ - ۹۱۱ قمری  
soyūtī, 'abd-or-rahmān ebn-e abī-bakr (1446 - 1506)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۲۲۰۳

آغاز: بسملة، قال شيخنا شيخ الاسلام حافظ عصره و مجتهد؛  
**انجام:** والحمد لله اولاً و اخراً و ظاهراً و باطناً و سرا و علانية تمت  
تمام  
خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۱ [رایانه]

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۰۵/۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد بدانکه مولا سعید حسن بن علی طبری رحمة الله علیه می فرماید که در شهور سنه ثلاث و سبعین و ستمائه ملازم بارگاه جهان پناه؛ **انجام**: که مستحق سجده ملائیک شد کثرت علم آدم بود و علم آدم الاسماء كلها الى آخره و امیرالمؤمنین

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج قرمز، ۳گ (۹۴-۹۶پ)، ۲۹ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۰]

### ● تفضیل الاتراک علی سائر الاجناس فی مناقب

الحضرة السلطانية / - عربی

tafḍīl-ul atrāk 'alā sā'ir-il ajnās fī manāqib-il ḥaḍrat-is sulṭāniya

رازی، محمد بن علی، - ۴۵۰ قمری

rāzī, mohammad ebn-e 'alī (- 1059)

چاپ: انقره، مجلة الجمعية التاريخية التركية، محقق: عباس العزاوی، جلد ۴، ۱۹۴۰م.

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۰۸عکسی

آغاز: آغاز مقدمه عزاوی: بسملة. المقدمة، كلمة: الدراسات التاريخية في العراق، تؤدي بنا حتماً الى لزوم الالتفات الى شعوبه و أصفاهم و سجاياهم. كتاب: بسملة. حمدله، و صلى الله على سيدنا محمد و آله أجمعين، اللهم اني أعوذ بك من فتنة القول و العمل و هجنة الخطأ و الخطل... ذكرت أبقاك الله حال الكتاب المعروف بالتاجي لآبراهيم بن هلال الصابي؛ **انجام**: و أرجع الى الأجل عميد الملك كبت الله أعداءه فيما غبت عنه من آثاره لبعدي عن سامي بابه، و من الله التوفيق و عليه التوكل و اليه و هو حسبنا و نعم النصير. و صلى الله على سيدنا محمد و آله و سلم تسليماً، تيسر الفراغ من نسخة في منتصف ذي القعدة سنة تسع و أربعين و ستمئة هلالية. انتهى.

نسخه اصل: كتابخانه پرينستون آمريكا؛ خط: نسخ زيبا، كا: عباس عزاوی، تا: قرن ۱۴؛ همراه با مقدمه و پاورقی های عزاوی، گویا این نسخه را برای چاپ آماده کرده است و از روی نسخه مورخه ۶۴۹ ق کتابت کرده، و در پایان آمده: «و جاء في هامش آخر الكتاب: عورض بالأصل المنقول منه و كتب الملتجى الى حرم الله تعالى (الحسن بن) محمد بن الحسن الصغاني، جعله الله مخيماً بمحاله غير منتقل عنها الا ... في ذي الحجة من شهور سنة تسع و أربعين و ستمئة حامداً و مصلياً؛ ۵۱ص، ۱۸ سطر [عکسی ف: ۴-۲۱۲]

➤ تفضیل امیرالمؤمنین (ع) علی سائر البشر ➤ تفضیل علی (ع) علی الامة

➤ تفضیل امیرالمؤمنین (ع) علی سائر الصحابة ➤ تفضیل علی (ع) علی الامة

➤ تفضیل امیرالمؤمنین (ع) علی سائر الاصحاب ➤ تفضیل علی (ع) علی الامة

### ● تفضیل الانبیاء علی الملائكة / کلام و اعتقادات / عربی

tafḍīl-ul anbiyā 'ala-l malā'ika

علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری

'alam-ol-hodā, 'alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

مؤلف در این رساله به طور مستدل اثبات می نماید که انبیاء علیهم السلام افضل از ملائکه می باشند و این رساله غیر از رساله دیگر مؤلف «المنع من تفضیل الملائکه علی الانبیاء» می باشد.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اعلم انه لا طریق من جهة العقل الى القطع بفضل مكلف علی آخر لان الفضل المراعى فی هذا الباب هو زیادة استحقاق الثواب ...

**انجام**: دون حال الملك بمنزلة نفی هذه المنزلة والتعلق بهذا الآية خاصة ضعيف جداً وفيما أوردناه كفاية.

چاپ: درضمن كتاب رسائل بغداد، مكتبة الشريف المرتضى العامة، محقق احمد الحسيني، ۱۵۰ص، ۱۳۸۶ق؛ ضمن الرسائل الشريف المرتضى، قم، دار القرآن الكريم، ۱۴۰۵ق، تحقيق سيد مهدي رجائي، الجزء الثانية، ص ۱۵۵ - ۱۶۵،

[دنا ۲۰۴/۳؛ الذريعة ۳۵۹/۴ رقم ۱۵۶۴؛ رجال نجاشي: ۱۹۲]

۱. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰/۲۱۹۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱، جلد: تیماج مشکي، ۳گ (۳۱۸-۳۲۰ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۹سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۲۰]

۲. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۴/۲۵۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، كا: عبد الحميد بن محمد مقيم خطيب عبدالعظيمي، تا: ۱۷ ربيع الثاني ۱۰۵۶ق؛ جلد: مقوايي عطف تیماج قرمز، ۶گ (۵۵پ-۶۰ر)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۳×۲۵/۵سم [ف: ۱ - ۲۸۲]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۶۱۶/۲۹

مسألة من املاء السيد المرتضى؛ خط: نسخ، كا: احمد سروی، تا: ۱۰۷۱ق؛ كاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج تریاکی، ۵گ (۱۱۵-۱۱۹پ)، ۲۷ سطر (۲۱×۱۰)، اندازه: ۱۸×۳۱سم [ف: ۱۶ - ۳۱۱]

۴. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۰/۱۲۸۰۷

آغاز: برابر؛ **انجام**: و كيف نشك في أن الأمر علی ما ذكرناه و كل من اراد تعظيم آدم و صفه بما يقتضى الفخر و الشرف نعمته باسجاد الملائكة و جعل ذلك من اعظم فضائله ... ناتمام

➤ تفضیل امیرالمؤمنین (ع) علی جمیع الانبیاء غیر محمد (ص) ➤ تفضیل علی (ع) علی الامة



تاریخ تألیف: ۸۶۹ق؛ محل تألیف: مدینه  
رد و ایرادهایی است درباره اینکه آیا ملائکه بر بشر فضیلت دارند یا به عکس، و مؤلف در این موضوع رأی قاطعی ندارد گرچه پیامبر اکرم را بهترین مخلوقات می‌داند و معتقد است که این می‌تواند دلیل بر افضلیت بشر باشد. بیشتر این رساله بر مبانی عقلی است و مؤلف از احادیث اهل سنت نیز بهره برده است، دارای یک «مقدمه» و دو «مقصد» و یک «خاتمه»: المقدمه: فی بیان الاختلافات فی المسئلة؛ مقصد ۱. البحث عن ادلة مفضل الملك؛ مقصد ۲. بیان حجة مفضلی البشر رداً و ایراداً؛ الخاتمة: فی بیان ما هو الحق

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۹۰۸

آغاز: ایاک نحمد یا مقوم الحقایق و ایاک نعبد یا مقسم الخلاقین شکرک یا واهب الوجود موجود و نثنی علیک یا مفضل البعض بخواص الماهیات و الوجود؛ انجام: و قد ختمت رسالتی و کان ختامها مسک  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۳گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۲/۵سم [ف: ۲۵ - ۱۹۹]

➤ تفضیل العلوم < احصاء العلوم

● تفضیل علی (ع) علی الامة / کلام و اعتقادات / عربی  
tafḍīl-u 'alī 'ala-l umma

مفید، محمد بن محمد، ۳۳۶ - ۴۱۳ قمری  
moḥīd, mohammad ebn-e mohammad (948 - 1023)  
رساله استدلال مختصری است در چند فصل کوتاه در اثبات برتری امام علی (ع) بر سایر صحابه و نیز فضیلت آن حضرت بر همه انبیا به جز نبی خاتم. شیخ مفید اقوال گروه‌های مختلف را نقل کرده و برای اثبات مطلوب خود دلیل‌های مختلفی از آیات، روایات و حوادث تاریخی آورده است. در نسخه‌های خطی از آن به عنوان‌های مختلفی یاد شده از جمله: «تفضیل علی (ع) علی الامة»، «تفضیل امیرالمؤمنین (ع) علی سائر الأصحاب»، «تفضیل امیرالمؤمنین (ع) علی سائر الصحابة»، «تفضیل امیرالمؤمنین علیه السلام علی سائر أصحابه». شیخ آقا بزرگ تهرانی نیز عنوان «مسأله فی افضلیة علی علیه السلام علی كافة البشر سوی رسول الله» را بر آن نهاده است. قدر مشترک اکثر عناوین مذکور، «تفضیل امیر المؤمنین علیه السلام» است بر سایر اضافات ممکن است از کاتبان نسخه‌ها باشد.

آغاز: قال الشيخ المفید رضی الله عنه اختلف الشيعة في هذه المسئلة ... واختلف اهل الامامة في هذا الباب فقال كثير من متعلیهم

انجام: ففاضل الخلق فيه حسب كثرة القائلين بالدين المستيقنين بذلك من الانام و الله ولی التوفیق و صلی الله علی سید رسله

خط: نسخ، بی‌کا، تا: ۱۳۳۶ق؛ افتادگی: انجام؛ افزودگی‌هایی در اصواف ائمه اطهار، ضرورت وجود معصوم و غیبت امام دوازدهم آمده است که به نظر می‌رسد بخشی از مطالب شیخ مفید می‌باشد؛ مهر تملک: «من كتب الاقل محمد امين النجفی الخوئی» (بیضی)؛ کاغذ: دفتری خط دار، جلد: مقوایی با روکش پارچه‌ای مشکی، ۲گ (۷۳ر - ۷۴پ)، ۱۵ سطر (۱۵/۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۳/۵سم [ف: ۳۲ - ۵۳۳]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸/۱ خونی

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد، ۶ص (۳-۸)، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۶/۲×۱۳/۳سم [ف: ۷ - ۵۰]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵۹۸/۵

آغاز: برابر

نسخه اصل: کتابخانه شهرداری - گرگان؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ ۲۱گ (۴۲۵-۴۴۵) [عکسی ف: ۲ - ۱۸۸]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۶۲/۲۰-ف

نسخه اصل: کتابخانه آقای شیخ آقا بزرگ تهرانی؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ ۲۰ سطر [فیلمها ف: ۱ - ۵۷۵]

● تفضیل الانبیاء علی الملائكة / کلام و اعتقادات / عربی  
tafḍīl-ul anbiyā' 'ala-l malā'ika

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۱۱/۲۰

نسخه اصل: کتابخانه مرتضوی - مشهد مقدس؛ خط: نسخ، کا؛ عزیزالله بن عبدالعلی فراهانی، بی‌تا؛ ۹ص (۱۳۴-۱۴۲) [عکسی ف: ۷ - ۲۰۸]

● تفضیل الانسان الكامل علی القرآن / فلسفه / فارسی  
tafzīl-ol ensān-el kāmel 'ala-l qor'ān

دماوندی، عبدالرحیم بن محمد یونس، ۱۲ قمری  
damāvandī, 'abd-or-rahīm ebn-e mohammad yūnos (-18c)

[دنا ۲۰۵/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۸/۷]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۰/۱۴

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۰ سطر (۷×۱۵)، اندازه: ۱۷×۸سم [سنا: ف: ۱ - ۱۳۹]

● تفضیل البشر علی الملائكة / کلام و اعتقادات / عربی  
tafḍīl-ul baṣār 'ala-l malā'ika

حسنی حسینی، معین الدین بن صفی الدین، ۹ قمری  
hasanī hoseynī, mo'in-od-dīn ebn-e safī-yod-dīn (-15c)

● **تفضیل فاطمة علیها السلام** / کلام و اعتقادات / عربی  
tafđīl-u fāṭima ‘alay-ha-s-salām  
علم الهدی، علی بن حسین، ۳۵۵ - ۴۳۶ قمری  
‘alam-ol-hodā, ‘alī ebn-e hoseyn (967 - 1045)

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۷/۵۲  
نسخه اصل: آستان قدس رضوی، شماره ض ۲۱۵۰۹؛ خط: نسخ،  
کا: سید احمد بن محمد رضا حسینی صفایی خوانساری، بی تا؛ در  
مصحح، محشی از کاتب و غیر او، رکابه دار؛ ص ۲ (۱۴۲-۱۴۳)،  
۲۲ سطر [عکسی ف: ۴ - ۳۹۴]

● **تفضیل مفضول** / کلام و اعتقادات / فارسی  
tafzīl-e mafzūl  
سلطان العلماء، محمد بن دلدار علی، ۱۱۹۹-۱۲۸۴ قمری  
soltān-ol-‘olamā, mohammad ebn-e deldār ‘alī (1785 - 1868)

رد بر نوشته مولوی محمد رشیدالدین خان دهلوی است که در  
پاسخ سبحان علی خان نوشته در معنی مفضول و فاضل و اینکه  
شیخین مفضول نبوده اند. صفحه هایی از این رساله به عربی  
نگارش یافته است. از محمد رشید الدین رشید الفضلاء کتابی با  
عنوان «الحق المبین فی فضائل اهل بیت سید المرسلین» در ادامه  
معرفی خواهد شد، که شاید رساله حاضر در رد آن کتاب باشد.

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۳/۲  
آغاز: عبارت جناب سبحان علی خان صاحب دام اقبالهم در رساله  
مرسله به رشیدالدین خان دهلوی پر ظاهر است؛ **انجام**: تا جواب  
افصح لطافة المقال رشیدی نوشته آید، بینوا تو جروا.  
خط: نسخ، کا: میر فضل شاه کاته میدانی کشمیری، تا: ۲۳ ذیقعد  
۱۳۰۸ ق؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۴ گ (۲۵-۲۹ پ)،  
۱۵ سطر، اندازه: ۱۶×۲۵ سم [ف: ۶ - ۱۶۷]

● **تفضیل النبی علی سائر الأنبياء = خصائص النبی**  
صلی الله علیه و آله و سلم / فضایل و مناقب / عربی  
tafđīl-un nabī ‘alā sā’ir-il ‘anbīyā = xaṣā’iṣ-un nabī  
ṣalla-l-lāh-u ‘alay-hi wa āl-i-hī wa sallam

سرمری، یوسف بن محمد، ۶۹۶ - ۷۷۶ قمری  
sorramorri, yūsof ebn-e mohammad (1297 - 1375)  
مؤلف در این کتاب، خصایص و فضائل انبیاء اولوالعزم را آورد،  
سپس به برتری مقام حضرت پیامبر (ص) در همان خصیصه و  
فضیلت پرداخته است. نام کتاب، از دیباچه گزیده شده و نام  
اصلی آن به دست نیامد.  
[فهرست مخطوطات دارالکتب الظاهرية، التاريخ و ملحقاته ۲۱۹ ص؛ شذرات  
الذهب ۴۵۳/۶]

محمد النبی و آله و سلم تسلیما کثیرا  
چاپ: در جلد هفتم مصنفات شیخ مفید، قم ۱۴۱۳ ق  
[دنا ۲۰۵/۳؛ الذریعة ج ۴-۳۵۸ و ۳۸۳/۲۰؛ رجال نجاشی ۲۸۳؛ مکتبه  
امیرالمؤمنین ۵۴۸/۲]

۱. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۵۵/۱۹  
خط: نسخ، کا: عبدالحمید بن محمد مقیم خطیب عبدالعظیمی، تا:  
۱۷ ربیع الثانی ۱۰۵۶ ق، جلد: مقوایی عطف تیماج قرمز، ۶ گ  
(۱۵۳ پ-۱۵۸)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۳×۲۵/۵ سم [ف: ۱ - ۲۸۶]

۲. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۶۱/۴  
آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: زین العابدین بن ابی الحسن بن کتاب الله، تا: جمعه  
۴ رجب (اواخر شهریور ماه جلالی) ۱۱۵۴ ق، مقابله شده؛ نام  
کتاب در ابتدای آن «مسئله فی تفضیل امیرالمؤمنین علی سایر  
الائمة» درج شده؛ ۳ ص، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۹×۲۷/۵ سم [ف: ۳-۳۳۴]

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۸۴۴  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۵ - ۲۶۰]

۳. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۹۶۸  
آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۴؛  
کاغذ: نخودی آهار مهره، ۷ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰ سم  
[اهدائی رهبر: ۱۲ اخبار ۱ - ۲۰۳] و [ف: ۲۶ - ۱۶۵]

۴. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۸/۱۳  
آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج سرخ، ۴ گ (۱۵۲ پ-  
۱۵۶ ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵ سم [ف: ۱ - ۹۴]

۵. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۴۳/۱۴  
**انجام**: فان قال قد ثبت ان رسول الله صلی الله علیه و آله.  
فقط یک صفحه در این مجموعه می باشد؛ خط: نسخ، بی کا،  
بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج مشکی، ۱ گ (۱۴۵ پ)، اندازه:  
۱۷×۲۴/۵ سم [ف: ۱ - ۲۶۹]

۶. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۶۱۱/۲۶  
آغاز: قال الشيخ المفید رضی الله عنه اختلفت الشيعة فی هذه  
المسألة فقالت الجارودية انه كان عليه السلام افضل من كافة  
الصحابه

نسخه اصل: کتابخانه مرتضوی - مشهد مقدس؛ خط: نسخ، کا:  
عزیز الله بن عبدالعلی فراهانی، بی تا؛ ۸ ص (۲۷۷-۲۸۴) [عکسی ف:  
۷ - ۲۱۰]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸/۲۲ خونی  
آغاز و انجام: برابر  
بی کا، بی تا؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج زرد، ۷ ص (۳۰۴-۳۱۰)،  
۲۳ سطر، اندازه: ۱۳×۲۶/۲ سم [ف: ۷ - ۵۰]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۰/۱/۱

آغاز: الخلق عندالله تعالى منزلاً و أنبل \_ صلى الله عليه و سلم و كرم و عظم و على آله و اصابه و التابعين لهم باحسان الى يوم الدين؛ **انجام:** ثم مضى لسبيله ثم مضى لسبيله طيباً طاهراً تقياً زكياً و ترك الخلق على بيضاء نقية ... آخر الكتاب و حسننا الله و نعم الوكيل و قد وقع الفراغ من تنميق هذا الكتاب ...  
خط: نسخ، بی ک، تا: ۸۳۰ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ در آغاز و انجام نسخه اظهارنظرهای نادرستی درباره ماهیت کتاب از سوی مالکان قبلی آمده؛ کاغذ: شرقی، ۱۲۲گ (۱-۱۲۲)، ۱۸ سطر، اندازه: ۸×۱۳/۵سم [ف: ۳۶-۱۱]

### ● تفضیل النبی و الآل علی جمیع الانبیاء / کلام و اعتقادات / عربی

tafḍīl-un nabī wa-l āl ‘alā jamī‘-il anbiyā’  
مؤلف در این رساله مختصر با استناد به اخبار و روایات افضلیت پیامبر و خاندان معصوم او را بر سایر افراد بشر اثبات می نماید.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۴۸۲

آغاز: بسملة. الحمدلله الذى فضل محمداً صلى الله عليه و آله على الخلق اجمعين؛ **انجام:** بل العكس هو الوارد عن آل الرسول و الحمدلله كثيراً  
خط: نستعلیق، بی ک، تا: ۱۲۲۶ق، جا: ملایر همدان؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: آهار مهره نباتی فرنکی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۹/۵×۱۴/۵سم [اهدائی رهبر: ۲ اخبار ۱-۲۰۴]

● التفقه فی الدین < نقد الاصول الفقهية  
● التفقه فی الدین < المحاکمة بین الفاضلین

### ● التفقه فی الدین / کلام و اعتقادات / عربی - فارسی

at-tafaqquh fi-d dīn

محمد اسماعیل بن محمد باقر

mohammad esmā‘īl ebn-e mohammad bāqer

رساله مفصلی است درباره لزوم تفقه در دین که گویا مقدمه کتابی باشد از مؤلف در فقه. در این کتاب اولاً در حقیقت دین و کیفیت انتظام آن، پس از آن درباره آیه «فولا نفر من کل فرقة طائفة لیتفقوها فی الدین»، و در آخر درباره حدیث جنود عقل و جهل گفتگو می کند و گاهی مطالب به فارسی نوشته شده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۳۰۳

آغاز: الحمدلله رب العالمین ... ان الفقه فی اللغة الفهم و هو مطلق الادراک التصدیقی او ادراک الامور الغامضة؛ **انجام:** از اعتقادات و قبايح اعمال نمایم بسته شود و نتواند باین اعتذار کنند.

خط: نسخ، کاتب=مؤلف، بی تا؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۴۵گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۶-۲۸۷]

● التفقه فی الدین (رساله فی تحقیق) < الحق المبین فی کیفیة التفقه فی الدین  
● التفکر < مصفاة الاشباح و مجلدة الارواح

### ● التفکر / عرفان و تصوف / عربی

at-tafakkur

رساله ای است عرفانی درباره تفکر.

تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۸۰۸/۴

آغاز: بسملة. الحمدلله الذى لم يقدر لانتهاء عزمه بحر و لاقطر؛ **انجام:** ان یجنبنا من مزلّة اقدام الجهال، بمنه و فضله. تم کتاب «التفکر» بحمدلله و عونہ و صلى الله عليه ...  
بی ک، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱گ (۴۴-۵۴)، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹سم [ف: ۳-۴۸۴]

### ● تفلیس ابلیس = مناظره ابلیس / عرفان و تصوف / عربی

teflīs-e eblīs = monāzere-ye eblīs

ابن غانم، عبدالسلام بن احمد، - ۶۷۸ قمری

ebn-e qānem, ‘abd-os-salām ebn-e ahmad (- 1280)

مناظرات خیالی و رو در رو با شیطان است. جدل ها بر محور امر و اراده (جبر و اختیار) و استعمال این دو لفظ در قرآن می گردد و به نظر می رسد این رساله در رد تلبیس ابلیس ابن جوزی (۵۹۷ق) نوشته شده باشد.

آغاز: الحمدلله الذى خلق آدم للبشر أباً و استخرج ذریته و جعلهم قبائل و شعباً و أجرى علیهم قلم القضاء و جعل لكل شیء سبباً **انجام:** لا يشابه فعله فعل خلقه و لا یقاس حکمه بحکم عبادہ فله الخلق و الأمر لا یسأل عما یفعل و هم یسألون

چاپ: مصر، ۲۸ص، ۱۲۷۷ق؛ قاهره، محقق: محمد ابراهیم سلیم، دار النصر للطباعة الاسلامیة، ۹۶ص، ۱۹۹۱م.

[دنا ۲۰۵/۳؛ دائرة المعارف بزرگ، ج ۴، ص ۳۵۴-۳۵۵؛ معجم التاريخ التراث الاسلامی، ج ۴، ص ۱۷۴۱-۱۷۴۲؛ خزانه مفتی ۳۰/۵]

۱. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۵۰/۳

خط: نسخ نازیبا، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج قهوه ای، اندازه: ۱۴×۱۸سم [ف: ۱-۲۲۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۰۰/۱

آغاز و **انجام:** برابر

خط: نسخ معرب، بی ک، تا: قرن ۸؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشککی، ۱۵گ (۱-۱۵پ)، اندازه: ۱۲×۱۷سم [ف: ۲۱-۳]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۱۹/۴۴

قاری، مظهرالدین محمد بن علی، ق ۱۰ قمری  
qārī, mazhar-od-dīn mohammad ebn-e 'alī (- 16c)

تاریخ تألیف: ۹۶۷ق

نام یکی از مجلدات «انیس المنجمین» است و این مجلد مشتمل است بر دوازده «فصل» و «خاتمه»: ۱. استخراج اوساط آفتاب و دیگر کواکب؛ ۲. تقویم کواکب هفت گانه و رأس و ذنب؛ ۳. عرض کوكب سبعة؛ ۴. معرفت نطاقت و مقامات؛ ۵. عمل اجتماعات و استقبالات؛ ۶. عمل اتصالات و تحویلات کواکب و مازجات قمر؛ ۷. معرفت خسوف؛ ۸. معرفت کسوف؛ ۹. معرفت رؤیة اهله؛ ۱۰. ظهور و خفاء کواکب سیاره؛ ۱۱. ظهور منازل قمر و عمل منازل؛ ۱۲. معرفت کواکب ثابتة؛ خاتمه: در معرفت عمل کید.

آغاز: ... حمد بپحد معبودی را عظمت کبریاؤه رسد که موافق و مخالف در عبودیتش در سجود آیند، و شکر بی حد مالک الملکی را سزد ... اما بعد چنین گوید ... مظهر الدین محمد القادری که چون بتوفیق حی قدیم از اتمام زیج مظهری فارغ شدم شروع کردم در تصنیف کتاب انیس المنجمین ...  
انجام: در اول مرداد ماه قدیم و جدول این است ...  
[دنا ۲۰۶/۳؛ نسخه‌های منزوی ۲۶۶/۱؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۹/۴]

۱. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۳۹۳

آغاز: برابر

کامل؛ خط: نستعلیق تحریری، بی‌کاء، تا: ۱۱۴۵ق؛ در پایان (۳۰- ۴۰) افاداتی از حاحی محمد رضا در نجوم و چند جدول ضمیمه دارد؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش سفید، ۴۰گ، ۲۰ سطر (۱۱/۵×۱۹)، اندازه: ۲۳×۱۵/۵سم [ف: ۴ - ۱۲۷۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۱۴۹

آغاز: مرتب ساختن بر دوازده جلد و یکی از مجلدات آنرا مسما گردانیدم التفهیم فی؛ انجام: بران افزودیم شد کید در روز نوروز مطلوب تمت الکتاب  
خط: نستعلیق شکسته، بی‌کاء، تا: ۱۳ ذیقعدة ۱۱۸۰ق؛ افتادگی: آغاز (صفحه ابتدا)؛ کاغذ: نباتی آهار مهره، جلد: تیماج، ۳۸گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۰/۵×۱۶سم [ف: ۱۰ - ۳۱]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۱۳۳

آغاز: الحمدلله رب العالمین و الصلوات علی خیر خلقه؛ انجام: معظم تأثیر خسوف ۵۲ روز و الله اعلم.  
خط: تحریری متوسط، بی‌کاء، تا: ۱۱۹۲ق؛ کاغذ: اصفهانی شکری آهار مهره، جلد: میشن سیاه، ۱۲۵ص، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۸سم [ف: ۶ - ۱۰۹]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۴۵/۲

آغاز: برابر؛ انجام: ساعات استقبال در ۳ موضع نهادیم و ساعات سقوط از اول کم کردیم ...  
خط: نسخ پخته، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ ۱۶گ

آغاز و انجام: برابر

کامل. در نسخه با نام «هذا مناظره ابلیس رجیم» خوانده شده است؛ خط: نستعلیق و شکسته، کاء: محمود بن جلال الدین محمد نصیر قلندر شاه خویی، تا: ۴ رجب ۱۲۸۶ق، جا: قریه چیذر شمیران، آستانه امامزاده علی اکبر؛ داستان شعر خوانی ذو الاصبغ عدوانی و چهار دختر او (۳۷۱ر-۳۷۱پ)؛ کاغذ: فرنکی نازک الوان، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۱گ (۳۵۸پ-۳۶۸پ)، اندازه: ۱۲/۸×۲۱/۵سم [ف: ۲۹/۱ - ۳۳۶]

۴. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۵۰/۶

طرف من کتاب تفلیس ابلیس؛ خط: نسخ نازیبا، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج قهوه‌ای، اندازه: ۱۴×۱۸سم [ف: ۱ - ۲۲۰]

● تفنگ نامه / فنون نظامی / فارسی

tofang-nāme

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۰/۸ سرود

خط: نستعلیق، کاء: غلام شاه، تا: ۱۱۶۳ق [نشریه: ۱۳ - ۴۲۱]

● تفنگ ورندل و مارتین و سایر تفنگهای ته پر /

متفرقه، فنون نظامی / فارسی

tofang-e verendel va mārīn va sāyer-e tofang-hā-ye tah-por

تفنگدار قره باغی، اسماعیل

tofangdār-e qara bāqī, esmā'īl

شامل سه «مقاله» که بنا به تقاضای امیر نظام نوشته شده و فن استفاده از انواع تفنگ‌های آن زمان برای افراد لشکر توضیح داده شده است.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۶۶۰

آغاز: بسمله، الحمدلله رب العالمین ... اما بعد چنین گوید: گم گشته دیار سرگردانی اسماعیل تفنگدار قره باغی ... چون رای مبارک حضرت مستطاب اجل اکرم ... از فدوی خواهش فرمودند رساله در باب محسنات تفنگ و رندل و مارتین؛ انجام: با دل پژمرده و خاطرات افسرده تمام شد هر چند در بعضی عبارت قلم در کفم سرکشی کرده ... هرگاه نظر بر زللی یا بر محل خللی اندازند عفو فرمایند.

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۱۳۴ق؛ کاغذ: فرنکی فلفل نمکی آبی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۲گ، ۹ سطر، اندازه: ۲۰/۳×۱۲/۶سم [ف: ۲ - ۱۶۰]

س التفویض < معنی التفویض

● التفهیم فی معرفت استخراج التقویم / هیئت / فارسی

at-tafhīm fī ma'rat-e estextrāj-et taqīm

(۱۱۵-۱۳۰پ) [ف: ۱-۵۸]

۵. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۲۵۳/۱

آغاز: برابر؛ انجام: تا بآخر بدین منوال بود و در قمر اگر مثلاً در محاذی. (ناقص، تا اواخر فصل ششم را بیشتر ندارد).

خط: نستعلیق شکسته، بی ک، بی تا؛ افتادگی: انجام (تا اواخر فصل ششم را بیشتر ندارد)؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: مقوا، اندازه:

۱۰×۱۵سم [ف: ۱۰-۱۲۵]

۶. تهران؛ ملک: شماره نسخه: ۳۲۲۰/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق، بی ک، بی تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن سیاه، ۱۳۵گ (۱۰۱-۱۳۵پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۱/۳×۱۶/۳سم

[ف: ۶-۳۰۷]

### ● التفهیم لاولل صناعة التنجیم / هیئت / فارسی

at-tafhīm li-awā'il-i Ṣanā'at-it tanjīm

ابوریحان بیرونی، محمد بن احمد، ۳۶۲ - ۴۴۰ قمری  
abū-reyhān-e bīrūnī, mohammad ebn-e ahmad (974 - 1049)

اهدا به: ریحانه دختر حسین خوارزمی

تاریخ تألیف: ۴۲۰ق

کتاب مشهوری است در شناخت و بررسی هیئت عالم و کیفیت اشکال آسمان و زمین و مابین آن به طریق اخبار منقول در علم نجوم. مؤلف، پس از بیان مطالبی از علم هندسه و حساب، به بررسی هیئت عالم و سپس به بیان احکام نجوم پرداخته است. آن را در سال ۴۲۰ق به خواهش ریحانه بنت حسین خوارزمی به فارسی نوشته و ظاهراً در همان سال مؤلف عیناً آن را به عربی ترجمه کرده و به نام ابوالحسن علی بن ابی الفضل الخاصی مصدر گردانیده است.

آغاز: دانستن صورت عالم و چگونگی حال آسمان و زمین ...  
انجام: و گر کسی این قسمتها بگذارد خویشان را و صنعت را تعریض کرده دارد مرسخیت و ریشخند را چنانکه اکنون هست، والسلام علی من اتبع الهدی

چاپ: با تصحیح جلال الدین همائی، تهران، انجمن آثار ملی، ۱۳۵۳ش و ۱۳۶۷ش؛ محقق: رمزی رایت، لندن، شرکه لوزاک، ۱۹۳۴م.

[دنا ۲۰۶/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۸۶۸/۴]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۱۳۲

آغاز: و صورتها و شکلها کی اندر جسم موجود است؛ انجام: و الله المستعان تمت الكتاب بحمدالله و عونه و توفيقه.

خط: نسخ، ک: محمد بن جورابی، تا: پنجشنبه ۶ صفر ۵۳۸ه؛ افتادگی: آغاز (چهار ورق (۸ صفحه))؛ تملک: خواجه شمس الدین زین الاسلام علی بن احمد بن علی الملکی (؟)؛ کاغذ:

ریحانی، جلد: تیماج سرخ، ۲۴۶گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹×۲۵/۵سم  
[ف: ۶-۱۰۸]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۹۹-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۳-۱۴]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۸-ف

نسخه اصل: فیض الله افندی ش ۱۳۳۳؛ خط: نسخ، بی ک، تا: رمضان ۶۴۸ق، جا: دمشق؛ تملک: سلیمان رومی حنفی ماتریدی در ۹۷۷ [فیلمها ف: ۱-۳۰۹]

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۷۲-عکسی

همان نسخه بالا [نشریه: ۲-۲۷۲]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۲

آغاز: بسمله و به ثقتی: التفهیم لاولل صناعة التنجیم؛ انجام: برابر خط: نسخ، ک: علی اکبر شیرازی، تا: ۱۰۸۵ق؛ با سرلوح مذهب، حاوی جداول و اشکال نجومی؛ کاغذ: دولت آبادی، جلد: تیماج قرمز، ۱۶۷گ، ۱۷ سطر (۱۱×۱۵)، اندازه: ۱۸×۲۵سم [ف: ۵-۱۰۵]

۴. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۶۴

خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۲؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج حنایی، ۱۲۱گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۷×۲۶سم [ف: ۳-۴۸۶]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۵۴

خط: شکسته، نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۱۳۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰/۸سم [ف: ۲-۱۶۰]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۵۲/۳

اواخر این کتاب است؛ بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۴۳ص (۱۱۶-۱۵۸)، ۱۷ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱۲-۲۷۴۸]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۰۱۵

بخشی از آن؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۵۸ص، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۱۹-۸]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۴۷۳

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ خوش، ک: میرزا محمد علی عبرت مصاحبی نایینی، بی تا؛ واقف: نایینی؛ کاغذ: شکری فرنگی آهار مهره، جلد: مقوایی عطف چرمی، ۱۹۱گ، ۱۶ سطر (۵/۱۳×۷)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۳سم [ف: ۸-۹۸]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۶۲-ف و ۲۰۰۷-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۳۰۹]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۷۲۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، ک: امام قلی بن علی اکبر سیرجانی، تا: ۴ محرم ۱۲۴۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: روغنی زمینه مشکی، ۱۲۱گ، ۲۵ سطر (۱۱×۲۰)، اندازه: ۲۱×۳۱سم [ف: ۱۲-۲۷۲۱]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۱۳۱

آغاز: برابر؛ انجام: سال بر سیصد و نود و هشت یزد جردی.

خط: نسخ، كا: شاه محمد بن عبدالستار بن شاه محمد عثمان، تا: ١٠٥٦ق، جا: احمدآباد هند؛ مصحح، به سال ١٠٦٣ در شهر برهانپور مقابله شده؛ مهر: «محمد قاسم» (بيضي)؛ كاغذ: هندی نخودی، جلد: تیماج حنایی، ٨٩گ، ٢٥ سطر (٨×١٧)، اندازه: ١٣×٢٢سم [ف: ١٣ - ٢٥٩]

٣. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ٦٦٥

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ١٣؛ در کتابخانه اعتضاد السلطنه بوده؛ وقف: سپهسالار؛ كاغذ: فرنکی آبی رنگ، جلد: روغنی نارنجی زرین، ١٢٠گ، ٢١ سطر، اندازه: ١٦×٢١سم [ف: ٣ - ٤٨٥]

٤. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ٥٤٧٢

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ١٣؛ واقف: نایینی؛ كاغذ: نوعی ترمه، جلد: تیماج عنابی، ٦٠گ، ٢٥ سطر (٥×١٥×٢٥)، اندازه: ٢١×٣٠/٥سم [ف: ٨ - ٩٧]

٥. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ١٦٢

آغاز: اما بعد فان الاحاطه بهیئه العالم و کیفیه شکل السماء و الارض و ما بینهما علی وجه الاخبار المأخوذة بالتقلید نافعة جدا فی صناعة التنجیم؛ انجام: و عند البلوغ الی هذا الموضع من صناعة التنجیم کفایة و من تعداها فقد عرض نفسه و صناعته لما بلغت الیه الآن من السخریة و الاستهزاء فقد حملها المنتسبون الیها فضلاً عن المتنفین عنها و بالله الاستعانة

خط: نسخ، كا: محمد باقر اصفهانی، تا: ١٢٧٢ق؛ ٢٥گ، ٦٩ سطر، اندازه: ١٧×٢٧/٥سم [ف: ٢ - ٨٨]

٦. تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ٣٤٤٠

آغاز: برابر؛ انجام: خاتمه متن عربی: ... فی نهاية الضعف فهذا هو حال القوة و الضعف بالیسب من الکلام ...

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ ٥٩ جدول نجومی دارد؛ جلد: چرمی سرخ نرم، ١٧٥گ، ١٧ سطر، اندازه: ١٩/٥×٢٦سم [ف: ١ - ٢٩١]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ٣٠٩٣-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ٢ - ٧٤]

● تفهيم المسامع فی جمع الجوامع / اصول فقه / عربی  
tafhīm-ul masāmi‘ fī jam‘-il jawāmi‘

حلی شافعی، احمد بن محمد، ق ٩ قمری  
hellī-ye šāfe‘ī, ahmad ebn-e mohammad (- 15c)

وابسته به: جمع الجوامع فی اصول الفقه؛ سبکی، عبدالوهاب بن علی (٧٢٧-٧٧١)

تاریخ تألیف: ٩ رمضان ٨٦٩ق؛ محل تألیف: دمشق، مدرسه شیخ ابی عصر صالحیه  
شرح مزجی مختصری است بر «جمع الجوامع» عبدالوهاب سبکی شافعی.

كا: شاهرخ بن اسکندر گشتاسب منجم فارسی کرمانی، تا: ٦ صفر ١٢٩٣ق، جا: بمبئی؛ کاتب خطبه و دیباچه کتاب را نوشته و در پایان آن رقم کرده است: «انجام یافت این همایون کتاب ... در بندر معموره بمبئی از روی نسخه دستور سهرابچی که در سنه ٦٢٨ یزدجردی نوشته شده ... بتاریخ ... سنه ١٢٤٦ یزدجردی موافق ششم شهر صفر المظفر سنه ١٢٩٣ هجری نگارنده حقیر شاهرخ بن اسکندر گشتاسب منجم فارسی کرمانی.»؛ كاغذ: فرنکی سفید، جلد: میشن زرشکی، ٣٥٨ص، ١٢ سطر، اندازه: ١٦×٢٠/٥سم [ف: ٦ - ١٠٧]

١١. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ١٢١٣٤

آغاز: اگر دایره بزرگ بر پشت کره خواهی کشیدن پرکار بمقدار پهلوی آن باید کشیدن؛ انجام: سهم عاقبت کارها  
خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز؛ كاغذ: حنایی، جلد: تیماج جگری، ١٤٠گ، ١٩ سطر، اندازه: ١٢/٥×٢٠/٣سم [ف: ١٠ - ٣٢]

● التفهيم لاوائل صناعة التنجيم / هیئت / عربی  
at-tafhīm li-awā‘il-i ṣanā‘at-it tanjīm

ابوریحان بیرونی، محمد بن احمد، ٣٦٢ - ٤٤٠ قمری  
abū-reyhān-e bīrūnī, mohammad ebn-e ahmad (974 - 1049)

اهدا به: ابوالحسن علی بن ابی الفضل الخاصی

تاریخ تألیف: سه شنبه ٤٢١ق

تحریر عربی کتاب پیشین.

آغاز: الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی سیدنا محمد و علی آله و صحبه و سلم تسلیما الی یوم الدین اما بعد فان الاحاطه بهیئه العالم و کیفیه شکل السماء و الارض و ما بینهما علی وجه الاخبار المأخوذة بالتقلید نافعة جدا فی صناعة التنجیم ...  
انجام: و عند البلوغ الی هذا الموضع من صناعة التنجیم کفایة و من تعداها فقد عرض نفسه و صناعته لما بلغت الیه الآن من السخریة و الاستهزاء فقد حملها المنتسبون الیها فضلاً عن المتنفین عنها و بالله الاستعانة

چاپ: با تصحیح جلال الدین همائی، تهران، انجمن آثار ملی، ١٣٥٣ش و ١٣٦٧ش؛ محقق: رمزی رایت، لندن، شرکت لوزاک، ١٩٣٤م.

[دنا ٢٠٥/٣؛ تاریخ ادبیات ایران تألیف استاد بدیع الزمان فروزانفر (ص ١٠٤)؛ الذریعة ٣٦٢/٤؛ مقدمه التفهيم فارسی بقلم استاد جلال الدین همایی؛ نسخه‌های منزوی ٢٦٥/١]

١. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ٦٩٠-ف

نسخه اصل: موزه بریتانیا add. 7696؛ خط: نسخ، بی‌کا، تا: آغاز رمضان ٦٨٥ق؛ ١٦١گ، ٢١ سطر [فیلمها ف: ١ - ٥٧]

٢. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ٢٧٨١

آغاز و انجام: برابر

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۴۷۸

آغاز: الحمد لله الذی یسر الوصول الی الاصول بمعرفة الدلائل و الاجناس و الفصول و اشهد ان لا اله الا الله وحده لا شریک له؛ **انجام:** و اجارنا من نار الجحیم و جعلنا ممن خیرتهم فی جناب النعم و متعنا بالنظر الی وجهه الکریم انه ولی قدیر والقادر علیه خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۸۶۹ق، مصحح، با خط خوردگی و اضافات بسیار در حاشیه؛ تملک: ریحان الله بن موسوی، فخریزاده محمد اسعد حسینی با مهر «منجم بخت اسعدباد» (دایره)، محمد بن احمد شوبری، مصطفی بن فتح الله به سال ۱۰۹۹ در مصر، عمر بن احمد بن عقیل، یحیی بن محمد صلاح به سال ۹۷۰؛ جلد: مقوایی؛ عطف تیماج مشکي، ۱۱۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۷/۵×۱۸/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۳۰]

### ● التقاریر / اصول فقه / عربی

at-taqārīr

شمروطی، محمد بن هاشم، ق ۱۴ قمری

šermūtī, mohammad ebn-e hāšem (- 20c)

نگارش افادات درسی استاد و شامل مباحث: تقرير لوجوب المقدمة، تقرير لعدم اقتضاء الامر النهی عن ضده، الاجزاء، جواز اجتماع الامر و النهی، «لدلالات النهی عن الفساد، المفاهيم، تداخل الاسباب [چند برگ بیاض]. (حجیت قطع و ظن، از این موضع، بر اساس فرائد الاصول شیخ انصاری تنظیم یافته است) المطلب الاول فی التفات المکلف الی الحكم الشرعی اما ان يحصل له القطع ... المقصد الثاني الظن و فيه ابواب الباب الاول فی امکان جواز التقید بالظن وقوعه، المقصد الثالث من مقاصد هذا الكتاب علی ترتیب شیخنا شیخ مرتضی الانصاری قدس سره المکلف اذا التفت الی الحكم الشرعی العملی، المقام الثاني للشک فی الاستصحاب، فی التعادل و التراجیح و تعبیر بعضهم بالتراجیح جمعا لا یلیق». تاریخ ختم تألیف: بعد از رحلت شیخ انصاری (۱۲۸۱ هـ.ق.) تا سنه تحریر نسخه.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۸۴

آغاز: بسمله، نحمدک اللهم باصول الحمد و الفروع و نشکرک شکرا لا یتناهی به الشروع؛ **انجام:** و الاخر مباین فیمکن، القول بالتراجیح بالداخلی و الخارجی هذا ما اردنا جمعه من التقاریر و تهیاء الفراغ من نقله الی البیاض فی يوم ... خط: نسخ، کاتب = مؤلف (احتمالاً)، تا: پنجشنبه ۲ رمضان ۱۲۹۳ق، جا: نجف اشرف؛ اهدایی: رهبری، فروردین ۱۳۷۲؛ کاغذ: فرنکی آهار مهره حنایی، جلد: مقوای، عطف میشن آلبالویی، ۳۱۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۶ - ۷۰]

### ● تقاریر المناصب / نامه نگاری / فارسی

taqārīr-ol manāseb

نامه های مختلفی است که پادشاهان برای نصب شخصی به وزارت و غیره می نگارند و در آن از اشخاصی نظیر: خواجه جهان نظام الملک نائب حضرت الوالمکارم احمد بن عثمان لا کوشی، اتابک معظم محمد بن محمود بن احمد، ابوالمحامد محمد بن عبد الرشید، الغ مشرف بیگ احمد بن محمود و عزالدین عبدالرحمن محمد بن نقیب و غیره و از منصب های مختلفی چون: منصب تدریس، قضاء، فتوا و علوم شرعی، خطابت، امامت مسجد، شیخ خانقاه، و ملک الشعرائی و غیره نامی آمده است.

۱. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۲۵۲/۳ بخش ۳

بی کا، تا: ۷۱۷ق [ف: ۱۳۰ -]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۹۴/۲

آغاز: صورت منشور وزارت، چون معمارن اقتدار آفریدگار جل جلاله جناب الحق وجود آباد عالم کون و فساد را بنیاد عمارت نهادند؛

نسخه اصلی: کتابخانه ای در آلمان ۳۱۷۳؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: با تاریخ ۸۱۶ق؛ در پایان رساله آمده: «لکته الفقیر محمد الحاکم الشهیر»، در صفحه ۱۸۴ و ۱۸۵ اشعار و یادداشت های بسیار آمده و بعضی به خط «عیسی بیگ حلبی» می باشد؛ ۷۶ص (۱۸۳-۱۰۷) [عکسی ف: ۳ - ۴۸۰]

۳. تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۹۷/۳ بخش ۲

بی کا، تا: قرن ۱۰ [ف: ۸۷]

### ● تقاریض نفس الرحمن / شعر / عربی

taqārīḍ-u nafas-ir raḥmān

ارومجی، حاج آقا بن نقیب

orūmjī, hāj āqā-ye-bn-e naqīb

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۶۰/۲

و غیره؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: ۱۹۲ -]

### ● تقاسیم البلاد / جغرافیا / فارسی

taqāsīm-ol belād

این کتاب بنا بر قول نویسنده آن حاوی: «تقسیم ممالک ربع مسکون بر مثلثات و بروج و ارباب آنها به مذهب بطلمیوس در اربع مقالات و لون آبی اشاره به دریاهاست و خطوط سبز که کشیده و نوشته شده است اشارت است به تقسیمات بطلمیوس با اسامی آنها به زبان یونانی و ترجمه آنها به فارسی شده است به سرخی و مدبر آنها از کواکب و بروج به سیاهی مگر دریاها که به سبزی و سفیدی نوشته شده است تا واضح باشد». با توجه به مطالب مندرج در این کتاب نتیجه می شود که مطالب جغرافیای قدیم در آن به سادگی آمده است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۶۷

آغاز: بسمله، یا قاصر العدیدیا و الی الولی؛ **انجام**: و اقصای روم تا دریای مغرب ... و مولتان و قندهار و شام و گیلان ایضاً  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: محتملاً قرن ۱۳؛ مجدول، حاوی نقشه  
جغرافی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج ماشی، ۴۰ گ، ۳۷ سطر  
(۲۰×۱۵)، اندازه: ۲۴×۵ سم [ف: ۵ - ۳۸۵]

زرشکی، ۱۶۸ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۲ سم [ف: ۱ - ۴۷۷]

۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۵۷۳/۲۳

آغاز: برابر؛ **انجام**: تم کتاب تقاسیم العلل الرازی، و يتلوه القرباذین الکتاب المذکور. والحمد لله کما هو اهل و مستحقه.  
بی‌کا، بی‌تا؛ : ترمه، جلد: میشن زرد سیر، ۲۰ گ (۱۴۰ پ-  
۱۵۹ پ)، اندازه: ۳۹/۵×۲۳ سم [ف: ۷ - ۴۲۸]

تقاسیم الحکمة و العلوم < اقسام العلوم العقلية

تقاسیم زمین < اقالیم سبعة

تقاسیم العلل فی الطب لعلاج الاعضاء < التقسیم و التشجير

● **تقاضا از میرزا علی اکبر خان داور** / اسناد / فارسی

taqāzā az mīrāzā 'alī akbar xān-e dāvar

تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۸۱

که ریاست جامعه کانون و کلاء عدلیه را بپذیرد؛ بی‌کا، بی‌تا  
[نشریه: ۷ - ۳۳۵]

● **تقاسیم العلل و علاماتھا** / طب / عربی

taqāsīm-ul 'ilal wa 'alāmāt-u-hā

رازی، محمد بن زکریا، ۲۵۱ - ۳۱۳ قمری

rāzī, mohammad ebn-e zakaryā (866 - 926)

انواع امراض مربوط به بدن را با ذکر علت آنها، علائم و سپس  
علاج و درمان آن بررسی کرده است.

آغاز: بسمله. قال محمد بن زکریا الرازی جری یحضرة رجل  
فاضل ذکر تقاسیم العلل و علاماتها و فرأیت أن اولف کتاباً فی  
هذا المعنی

[دنا ۲۰۷/۳؛ تاریخ پزشکی ایران، سیریل الگود، چاپ اقبال ص ۲۹۴]

● **تقاضای کمک = درخواست** / اسناد / فارسی

taqāzā-ye komak = darxāst

راجع به روزنامه حبل المتین و درخواست کمک و مشترک  
برای آن است. در حاشیه این نامه نوشته شده است: «هنوز کسی  
برای اشتراک و پرداخت آبونه داوطلب نشده است».

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۲۱/۴۷

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۱۵ - ۹۲]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۷۵۹

آغاز: تسمى التوت، و علاج التوت أما الرخوة منها فأن يؤخذ  
بقالب البواسير فيقطع من أصلها

خط: نسخ، بی‌کا، تا: جمعه نیمه رجب ۱۰۰۶ ق (پایان تقاسیم  
العلل)؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: گالینگور مشکى، ۱۶۷ گ، ۲۳ سطر،  
اندازه: ۱۹×۱۳ سم [ف: ۲۲ - ۲۹۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸۲۱/۱۴

آغاز: برابر

خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۰۰۶ ق؛ کاغذ: آهار مهره شکری  
ضخیم، جلد: تیماج مشکى، ۱۰۱ ص (۳۷۲-۴۷۲)، ۱۹ سطر،  
اندازه: ۱۹×۱۲ سم [ف: ۱۰ - ۱۸۶۰]

۳. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۵۰۰/۱

آغاز: قال ابوبکر محمد بن زکریا الرازی ... فی داء الثعلب و الحیه  
و هو تمرط الشعر و داء الحیه یكون من بلغم محرق و علامته ان  
یكون صاحبه؛ **انجام**: ولا یطعم العلیل فی هاتین العلتین الفروج  
حتى یسقط قشور الجدری حتى یذهب العطش وخبث النفس عن  
صاحب الحصیه فاذا سقطت القشور فان ادما الحمام والتدیر  
المسمن للبدن یملأ حفره والادویه التي تغلق الکلف یذهب باناره  
خط: نستعلیق، کا: حکیم محمد صفی بن عنایت الله، تا: سه شنبه ۷  
رجب ۱۰۷۴ ق، جا: قلعه مبارکه کلکنده مشهور به مجمد انکر من  
قلاع بلده حیدرآباد؛ مصحح؛ جلد: گالینگور سبز، عطف تیماج

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۶۱۲/۱۱

آغاز: أخبرنا الشیخ الامام الادیب ابو عبدالله الحسین بن عبدالملک  
بن الحسین الحکاک الاصبهانی بقرائتی علیه بها فی صفر سنة  
اثنتین و ثلاثین و خمسائة

نسخه اصل: کتابخانه دارالکتب الظاهرية (مدرسه عمریه)، دمشق  
۳۷۷؛ بی‌کا، بی‌تا؛ ۹ سماع و بلاغ از سده هفتم و هشتم و در  
انجام آن نیز هفت سماع دیگر در همان سالها مشهود می‌باشد؛  
۱۹ گ (۳۰۹-۳۲۷) [عکسی ف: ۲ - ۲۲۳]

● **التقدمة فی شرح المقدمة** / فقه / عربی

at-taqdima fi š-il muqaddama

کنجانی، جبریل بن حسن، - ۷۵۲ قمری

konjānī, jebreil ebn-e hasan (- 1352)



وابسته به: مقدمة فی الصلاة = الصلاة؛ سمرقندی، نصر بن محمد (۳۷۵-)

تاریخ تألیف: ۱۰ جمادی الثاني ۷۳۲ق؛ محل تألیف: قرية زربیل شرحی است با عناوین «قوله، قوله» بر کتاب «مقدمة الصلاة» نصر بن محمد سمرقندی مشهور به ابوليث. شارح در خاتمه کتاب، اشتقاق و معانی حروف و بعضی از ادعیه را آورده است. آغاز: الحمد لله الذي امد أوليائه في العاجلة بأنواع النعم و أعدل أعدائه في الآجلة بأوصاف النعم و ... و بعد فان المقدمة المنسوبة الى الامام الفقيه ابي الليث رحمه الله عليه اشرف كتاب بكونها مختصة ...

انجام: فاجبت الى تحصيل بقتية مستعينا بالله تعالى و سنة و جمعت له هذا الكتاب من الكتب المترمة و الشروط المتداول ... [كشف الظنون ۱۷۹۶/۲؛ الاوقاف العامة بغداد ۴۰۰/۱]

#### ۱. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۱۲۸

آغاز: برابر

خط: نسخ نازیبا، کا: جنید بن اسکندر بن زین الدین بن رکن الدین، تا: پنجشنبه آخر رمضان، ۸۶۰ق؛ مصحح، در بعضی از صفحات عبارت «وهبت هذا الكتاب لحمد لمتين عند صومه الاول من رمضان» آمده، چند تاریخ تولد به سالهای ۸۹۸ و ۸۸۶ و ...، نام کتاب و مؤلف و شارح به خط «محمد خوانساری»؛ جلد: تیماج قمرز، ۲۱۰گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۱۶/۵سم [ف: ۱-۹۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱-۲۰]

#### ۲. قوجان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۵۳/۱

آغاز و انجام: برابر

کامل؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۷۵ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۴۸گ (۱-۴۸)، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف مخ]

### ● تقدمة المعرفة = ترجمة تقدمة المعرفة / طب / عربی

taqdimat-ul ma'rifa = t-u taqdimat-il ma'rifa

بقراط، ۴۶۰ - ۳۷۷؟ قبل میلاد

boqrāt (-460 - 377)

مترجم: حنین بن اسحاق ۱۹۴ - ۲۶۰ قمری

رساله نسبتاً مختصری است در سه «مقاله» و بیست «تعلیم» در طب که اصل یونانی آن، فصولی از بقراط حکیم یونانی است که حنین بن اسحاق - طبیب نصرانی - آن را به عربی ترجمه کرده است. در مقاله اول از طبیب و ضرورت شناخت احوال بیماران، طبایع و علائم امراض، چگونگی تشخیص آنها، طریقه معالجه بیماران و درباره برخی از بیماریها مانند ورمها بحث شده است. مقاله دوم بحث راجع به برخی امراض و عوارض و علاج آنها را دربر دارد. مقاله سوم درباره حمیات (تبها) و انواع و ادوار آنهاست، هم چنین مباحثی درباره بیماریهای حلق

و سینه مطرح شده است. اول مقاله الاولي: انی اری انه من افضل الامور ...؛ اول مقاله الثانية: فاما الاستسقاء الذى يكون من الامراض ...؛ اول مقاله الثالثة: و اما الحمیات فیاتی فیها البحران ...

آغاز: المقالة الاولى من تقدمة المعرفة قال ابقرات انی اری انه من الامور ان يستعمل الطیب سابق النظر

انجام: قد تعرفها بهذه الدلائل باعياها تدبرتها وتميزتها تمت المقالة الثالثة للامام ابقرات وهی آخر الكتاب نقل حنین بن اسحاق تمت وطابت.

چاپ: از سوی سید محمد صادق کمونه محامی نجفی، نجف، ۱۳۵۶ق

[دنا ۲۰۷/۳؛ كشف الظنون ۴۶۳/۱؛ الذريعة ۳۶۴/۴؛ اكتفاء القنوع ص ۲۱۲؛ عیون الانباء ۹۹/۱ معهد المخطوطات ۲۴۷۰۵ (ترجمه كندی)]

#### شرح و حواشی:

۱- تفسیر تقدمة المعرفة لبقراط؛ جالینوس (۱۲۹-۱۹۹)

۲- شرح جالینوس لتقدمة المعرفة (مختصر)؛ ابن تلمیذ، هبة الله بن صاعد (۴۶۵-۵۰۶)

۳- تفسیر تقدمة المعرفة = شرح تقدمة المعرفة؛ عبداللطیف بغدادی، عبداللطیف بن یوسف (۵۵۷-۶۲۹)

۴- شرح تقدمة المعرفة؛ ملطی، غره غوریوس (-۱۲۸۶)

#### ۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۵/۱ عکسی

آغاز: ذلك النبض عريضاً و ان وجدته قد زاد في الطول سميته طويلاً؛ انجام: برابر

نسخه اصل: کتابخانه چسترییتی، ایرلند ش ۳۳۴۱؛ خط: نسخ معرب، بی کا، تا: قرن ۶؛ افتادگی: آغاز؛ ۴۴گ (۳-۴۶)، ۱۵ سطر [عکسی ف: ۴-۲۹]

#### ۲. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۷۵۳/۱-۲۴/۵۳

آغاز: كتاب تقدمة المعرفة لابقرات ترجمة حنین بن اسحاق و هو ثلاث مقالات المقالة الاولى يتكلم في العلامات المأخوذة من الوجه وجمع ما في البدن و الدماغ و الصدر و العرق؛ انجام: برابر خط: تحریری، کا: علی بن ملابرهان طبری، تا: ۷۶۲ق؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۲گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۴×۹سم [ف: ۲-۱۰۰۳]

#### ۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۹

خط: نسخ، کا: علی بن زمان طبری، تا: ۷۶۲ق؛ ۲۴ص، ۲۸ سطر [عکسی ف: ۵-۳۷۳]

#### ۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۶۵۷/۵

آغاز و انجام: برابر خط: نستعلیق، کا: محمد قاسم بن غلامعلی طبیب، تا: نیمه قرن ۱۱؛ مصحح؛ کاغذ: شرقی، ۶گ (۵۱-۵۶)، ۳۵ سطر مورب، اندازه: ۱۵×۸/۵سم [ف: ۳۲-۱۵۱]

#### ۵. تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۱۳۰/۱

آغاز: بسملة. تقدمة المعرفة هي الاستدلال عن احوال المريض؛

### آغاز و انجام: برابر

این نسخه حاوی بیست تعلیم است که نخستین تعلیم به عنوان مقاله می باشد؛ خط: نستعلیق تحریری خوش، کا: اسدالله بن نظر، تا: ۲۵ ربیع الاول ۱۲۹۱ق؛ واقف: غیاثی، ۱۳۳۷؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: تیماج ماشی، ۳۵گ، ۹ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶/۵سم [ف: ۵-۴۵۸]

۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۸۳۳/۲

آغاز: رساله ... فاقول و بالله التوفیق الی کم جزء ینقسم الطب الی جزین و هما حفظ الاصحاء علی صحتهم بالاشیاء المشابهة لهم و مداواة المرضى بالاشیاء المضادة لامراضهم؛ انجام: و یعجن بماء الاس و البنج و یطلی فی الشهر مرات فید فح علی صغرة زمانا قد وقع

خط: نسخ، کا: محمد حسین، تا: ۱۳۰۳ق؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج تریاک، ۵۲گ (۷۰-۱۲۲پ)، ۱۴ سطر (۱۲×۶)، اندازه: ۱۳/۵×۲۰سم [ف: ۱۳-۳۳۹]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۹۳

آغاز: بسمله، المقالة الاولى من تفسیر جالینوس لفصول بقراط ترجمه حنین بن اسحاق هذه المسألة لیست تلزم؛ انجام: فیہ تلك الواو ابتداء ... تم المقالات من تفسیر ... فی شهر ... سنه ۱۱۰۳ فی الهجرة علی افضل الصلاة والسلام

خط: نسخ، بی کا، بی تا [رایانه]

۱۷. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۲۴۱۸/۴

آغاز: برابر

بی کا، بی تا؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری آبی سفید، ۱۳گ (۷۲-۸۴)، ۱۹ سطر (۱۴×۶)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۴-۱۲۸۷]

### ● تقدم و تأخر انسان / عرفان و تصوف / فارسی

taqaddom va ta'axxor-e ensān

نعمة الله ولی، نعمة الله بن عبد الله، ۷۳۰؟ - ۸۳۴ قمری  
ne'mat-ol-lāh-e valī, ne'mat-ol-lāh ebn-e 'abd-ol-lāh  
(1330 - 1431)

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۴/۵۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۵۵ق؛ کاغذ: فرنگی، ۶ص (۸۲۷-۸۳۳)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۹×۹/۵سم [ف: ۳-۵۲۲]

### ● تقدم و تأخر در وجود و ظهور / کلام و اعتقادات / فارسی

taqaddom va ta'axxor dar vojūd va zohūr

همدانی شیخی، محمد باقر بن محمد جعفر، ۱۲۳۹ - ۱۳۱۹ قمری

hammadānī šayxī, mohammad bāqer ebn-e mohammad

### انجام: حدوث الاسهال فی السل او

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ در چهار صفحه در پهنای جلد: تیماج مشکی، قطع: وزیری [نشریه: ۳-۴۵]

۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۹۱۵/۲

تنها عنوان مقاله نخستین است و همه مقاله دوم و عنوان مقاله سوم آمده؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۶گ (۲۱-۲۶پ)، ۱۹ سطر (۱۷/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۲۴/۵سم [ف: ۱۴-۴۰۲۳]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۶۰/۳

خط: نستعلیق، کا: طیب حموی، محمد بن مؤید، تا: ۱۰۰۴ق، جا: یزد؛ کاغذ: سفید [سنا: ف: ۱-۱۸۶]

۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۴۵۲/۸

آغاز: بسمله. کتاب تقدمه المعرفة لابقرات، ترجمة حنین بن اسحاق، و هو مرتب علی ثلاث مقالات یشتمل علی عشرين تعلیماً. المقالة الاولى فی الدلائل المأخوذة من الوجه و الدماغ؛ انجام: أن تدبرتها و. تم الكتاب بعون الملك الوهاب ... سلخ شهر ذیقعدة ۱۰۴۰.

بی کا، تا: ۱۰۴۰ق؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۱۳گ (۴۴پ-۵۶ر)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۱×۱۹/۷سم [ف: ۷-۴۰۳]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۸۷۶/۷

خط: نستعلیق هندی، بی کا، تا: قرن ۱۲؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰گ (۲۰۰پ-۲۰۹پ)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۳/۵سم [ف: ۲۰-۳۱۶]

۱۰. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۸۵۷/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی کا، تا: ذیقعدة ۱۱۰۲ق؛ جلد: چرم زرد، ۱۱گ (۲۱پ-۳۱ر)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸/۵سم [مؤید: ۲-۲۹۵]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۶۱۴۹/۵

آغاز و انجام: برابر

خط: شکسته نستعلیق متوسط، کا: احمد بن محمد حسین بن احمد شریف تنکابنی طیب، تا: ۱۲۸۵ق؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قرمز، ۳۰ص (۸۸-۱۱۷)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۱۹-۱۳۷]

۱۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۲۰/۳

آغاز: برابر؛ انجام: تمت المقالة الثالثة للامام ابقرات و هی آخر الكتاب نقل حسین اسحق.

کا: سید جواد بن تنکابنی طیب، تا: ۱۲۸۸ق؛ کاغذ: فرنگی، ۱۳گ (۳۲ر-۴۴پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۴×۷سم [ف: ۳۵-۶۷۹]

۱۳. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۷۸/۲

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کا: اسد الله تنکابنی، تا: ۱۲۹۱ق؛ جلد: تیماج، ۴۰گ (۲۸پ-۶۸پ)، ۱۱ سطر (۱۳×۶)، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۲-۸۶]

۱۴. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۲۰۶۹/۳

ja'far (1824 - 1902)

تاریخ تألیف: ۲۹ جمادی الاول ۱۲۹۳ق

پاسخ به سؤالی است درباره تقدیم در وجود و ظهور و اینکه در کتاب ارشاد العوام آمده است که هر چه در وجود مقدم است باید در ظهور مؤخر باشد، پس به این قاعده باید موسی (ع) از نوح اشرف باشد و حال آنکه به عکس است و حضرت حجت (ع) باید از پیغمبر (ص) اشرف باشد و حال آنکه به عکس است. موضوع این رساله با رساله ردیف ۲ مجموعه حاضر «جواب شبهة فی ضرورة وجود الامام» شباهت دارد.

آغاز: بسمله، حمد له، و بعد چنین گوید این بنده خاکسار خاسر محمد باقر ... که این مختصریست در جواب یکی از برادران رفیق ... بسؤال عرض می شود که این مسأله را مشروحاً بفرمائید در کتاب مبارک ارشاد العوام می فرمایند.

تهران: عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۰۲/۷

آغاز: برابر؛ انجام: و از هم و از برای هم بوده و هستند در واقع ان هذا لفي الصحف الاولى صحف ابراهيم و موسی از آدم تا خاتم و صلی الله علی محمد و آله و لعنة الله علی اعدائه. تمام شد جواب با صواب آن برادر شفیق.

خط: نسخ، بی کاف، تا: قرن ۱۳، مصحح؛ ۱۳ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۱ - ۱۴۳]

## ● تقدم و تأخر مرگ زن و شوهر (فائده شناختن) /

متفرقه / عربی

taqaddom va ta'axxor-e marg-e zan va šohar (fā'ede-ye šenāxtan-e)

تهران: ملک؛ شماره نسخه: ۲۸۴۲/۴۳

خط: نسخ، کاف؛ ابوالقاسم وفا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۶ - ۱۳۴]

## ● التقديرات الشرعية / فقه / عربی

at-taqdīrāt-uš šar'īyya

در شناخت رطل و صاع و غیرهما.

تهران: دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۲۱/۶

کاف: بهاء الدین حسینی، بی تا؛ کاغذ: سپاهانی، ۱۷ سطر (۱۳×۷)، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱۶ - ۱۵۳]

تقدير الارزاق < الارزاق

## ● تقدير الديات / فقه / عربی

taqdīr-ud dīyāt

خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۶۹/۱۷

آغاز: بسمله و حمدله ... اما بعد فانا اردت ان اختصر رسالة مشتملة علی جمل مسائل الديات التي يحتاج الانسان خط: مختلف، بی کاف، تا: با تاریخ ۱۰۹۸ق؛ به صورت بیاض نوشته شده؛ جلد: تیماج قرمز، اندازه: ۱۲/۵×۲۵سم [ف: ۱ - ۲۵۴]

تقدير الكر < الكر

## ● تقدير الكر / فقه / عربی

taqdīr-ul kurr

رساله کوتاهی در خصوص تعیین مقدار آب کر است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۵۷/۸

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين ... و بعد فهذه رسالة فی تقدير الكر و بيان ضرب جهاته الثلاثة اعني الطول و العرض و العمق بعضها فی بعض بحيث يتضح بذلك غوامض كثير؛ انجام: ثم نقصنا الستة عنها بقى سبعة فما فوق الجدول اثنان و اربعون من الصحيح و الباقي تحته سبعة و هي سبعة اثمان المقسوم عليه تمت. خط: نسخ، کاف: محمد، تا: ۱۲۵۴ق، جا: نجف اشرف؛ مصحح، محشی با نشان «منه»؛ کاغذ: فرنگی، ۳ گ (۴۱-۴۳پ)، اندازه: ۱۵×۱۰سم [ف: ۳۷ - ۱۲۶]

## ● تقدير الماء الكثير / فقه / عربی

taqdīr-ul mā'-il kaṭīr

شوشتری، نورالله بن شرف الدین، ۹۵۶ - ۱۰۱۹ قمری  
šūštārī, nūr-ol-lāh ebn-e šaraf-od-dīn (1550 - 1611)

[دنا ۲۰۸/۳؛ الذریعة ۱۱/۱۵۳]

شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۶۹/۱

خط: نسخ، بی کاف، تا: سه شنبه ۲۱ ربیع الاول ۱۲۵۰ق؛ اندازه: ۱۴×۱۰سم [نسخه پژوهی: ۳ - ۷۵]

## ● التقديسات = عرش التقديس / فلسفه / عربی

at-taqdīsāt = 'arš-ut taqdīs

میرداماد، محمد باقر بن محمد، ۱۰۴۱ - ؟ قمری  
mīrdāmād, mohammad bāqer ebn-e mohammad (-1632)

رساله ای فلسفی در الهیات است و با عناوین «تشریق، تقدیس، فحص، استضاءة، حکومت» و مانند اینهاست. چنان که شیوه او است حقایق فلسفی و نکات معنوی را در مغلط ترین عبارت نگاشته است. در آن شبهه ابن کمونه که «شاید در جهان هستی دو آفریننده، بی هیچ قدر مشترکی باشند» رد شده و می گوید که بر خلاف رأی شیخ، علت و معلول باید تنها در وحدت و کثرت

همانند باشند نه در نحوه وحدت شخصی و نوعی و می شود یک چیز دارای دو علت باشد و این انعکاس تنها در علت آفریننده بایستنی است. صدرای شیرازی دیباچه ای بر آن نوشته و آنرا شناسانده و بسیار ستوده است.

**آغاز:** بسمله، و الاستیفاق من العلیم الحکیم یا هو یا من لاهو لاهو یا فوق الفوق و یا وراء الوراء و یا عاليا عن ملک الوصف و یا رفیعا عن افق الثناء لا هو الا انت و لا انت الاهو ... لدى و انعمه العظمی علی فوقما شرح صدری للایمان ... و جهل فسطی اصطیاد الحق بالبرهان ...

[دنا ۲۰۸/۳ (۱۹ نسخه)]

#### شرح و حواشی:

۱- تعلیقه علی التقدیسات فی حکمة الالهیة؛ رشتی، عبدالغفار بن محمد (۱۱-)

۲- حاشیة التقدیسات = تعلیقه بر تقدیسات؛ محقق خوانساری، حسین بن محمد (۱۰۹۹-۱۰۱۶)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۰۶/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** لنظام الكل و الاحاد و الجایزات بحسب لحاظها فی السلسلة العرضیه و من حیث هی اجزاء النظام الجملی المستند باتساقه العرضیه و برمته الشخصیه و الجملیه الیه سبحانه مرة واحدة

بی کا، تا: ۹۷۳ق؛ افتادگی: انجام؛ از روی نسخه مؤلف؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۱۶ص (۲-۱۱۸)، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۹-۳۸۸]

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۷۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۲۲۰]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۴۲۰-ف

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۲-۱۳۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۷۲/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** لخاطبها فی السلسلة العریضة و من حیث هی اجزاء النظام الجملی ...

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مهر: «عبد حسین الحسینی» (بیضی)؛ کاغذ: شرقی، جلد: چرم قهوه‌ای، ۵۹گ (۷۸-۳۶)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۲سم [ف: ۳۶-۲۹۸]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۲۹/۲

خط: نستعلیق، کا: صدرای شیرازی شاگرد میرداماد، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج سبز، ۱۲۶ص (۱۰۱-۲۲۶)، ابعاد متن: ۱۳×۷، اندازه: ۲۰×۱۳سم [سنا: ف: ۱-۱۱۴]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۹۰

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** دیباچه صدرای: و لكن الكل میسر لما خلق له و كتب هذه الاحرف خادم القوى العالیة الروحانیة محمد بن ابراهیم الشهیر بالصدر الشیرازی احسن الله احواله حامدالله مصلیا علی نبیه مستغفر الذنبه. در نسخه ما: لکنی لست اجد مساق البرهان الیه اللهم

الا فی العلة الجاعلة (تشریق) فاذن لیس یصح.

نسخه در تشریق دوم ناقص است، دارای دیباچه صدرای شیرازی می باشد؛ خط: تعلیق، کا: صدرای شیرازی، بی تا؛ کاغذ: سمرقندی، فاقد جلد، ۲گ، ابعاد متن: ۱۴×۸/۵، اندازه: ۱۳/۵×۱۹/۹سم [ف: ۳-۲۹۹]

۵. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۱۹/۲

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ان العلة الغائیة هی التي بما هیته و شئیته علة فاعلة فی علیة العلة الفاعل ... و من حیث هی اجزاء نظام الجلی. خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۱ [ف: ۱-۲۸]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۷۳۸/۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ربما استندتک و ثیجه واعضالات و شجه فی تشکیکات حسیده فی مقامات عدیده.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی با عناوین «منه دام ظله»؛ ۲۴گ (۳۲-۲۵۵پ)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۳۰]

۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۷۵۳/۱

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** والاحاد الجائزات بحسب لحاظها فی السلسلة العرضیه، و من حیث هی اجزاء النظام الجملی خط: میان تعلیق و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ محشی با نشان «منه دام ظله العالی» و نشان «بلغ قراءة افاض الله تعالی علیه»؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن تریاکی، ۷۹گ (۲-۸۱)، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۹/۷×۱۲/۳سم [ف: ۹-۱۹]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ض: ۱۵۲۹۰

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۰۴۱ق [الفبائی ف: ۶۲۹-]

۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۰۷۴/۶-ف

نسخه اصل: کتابخانه راینلد منچستر شماره P. 97 (۶۸۶)؛ خط: نستعلیق هندی، بی کا، تا: قرن ۱۲ [فیلمها ف: ۳-۱۳۱]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۲۰/۳-طباطبائی

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و لاحاد الجایزات بحسب لحاظها فی السلسلة العرضیه و من حیث هی اجزاء النظام الجملی المستند باتساقه العرضی و برمته الشخصیه الجملیه الیه سبحانه مرة واحدة

خط: نسخ، کا: محمد امین بن عبد الوهاب شاگرد صدر الدین محمد، تا: ۱۱۰۳ق، جا: اصفهان مدرسه مرتضویه؛ افتادگی: انجام؛ از نسخه خط صدرالدین محمد بن سید عبد الحسیب (که پدرش دختر زاده داماد بوده) رونویسی شده، محشی بسیار از صدر الدین محمد با نشان «ص محمد سلمه الله»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۸برگ، ۱۰۲-۱۸۰، اندازه: ۱۹×۱۲سم [شورا: ف: ۲۳-۵۶۵]

۱۱. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۴۶۲۴/۳-۲۳/۱۴۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ان العلة الغائیة هی التي بما هیته و شئیته علة فاعلة فی علیة العلة الفاعل ... و من حیث هی اجزاء نظام الجلی.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی از مؤلف، تملکی در سال ۱۲۳۷؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۱برگ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۹×۱۲سم [گلبایگانی-ف: ۲-۱۰۰۵]

داشت که امامان معصوم می باشند و دلیل های عقلی و نقلی برای آن آورد. کتاب در یک «فاتحه» و چند «تقدیس» هر یک دارای چند «تمجید» و یک «خاتمه» می باشد. نام کتاب و نگارنده آن در متن دیده می شود.

**آغاز:** بسمله. و هو العزیز العظیم الحکیم. سر هر نامه است نام خدا. بهزاز هرسخن کلام خدا ... شکر یقیاس و سپاس با اساس ذاتی را سزد.

**انجام:** و این مباحث را در کتاب مناهج الشارعی ... بیان نموده ایم.. حق مالی جمیع مؤمنان را توفیق علم و (عمل) میسر گرداناد بالنبی و الوصی و آلهما و صلی الله علی محمد و آله اجمعین ابدالابدین.

[نسخه های منزوی ۹۲۴؛ فهرستواره منزوی ۲۲۳/۹]

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۵۲ و ۳۰۷۷-ف

**آغاز و انجام:** برابر

خط: نسخ و تعلیق، کا: حیدرعلی بن کلب علی ورنوسفاردانی، تا: شنبه ۱۹ ذیقعد ۱۰۶۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۳۹۲گ، ۱۷ سطر (۱۳/۵×۸/۵)، اندازه: ۱۴×۱۹/۵سم [ف: ۳-۵۶۹] و [فلمها ف: ۲-۶۱]

۲. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰

خط: نسخ، کا: محمد امین بن حیدر کاتب نایینی محمدی، تا: ۱ ذیحجه ۱۰۷۰ق [نشریه: ۲-۶۹]

### ● تقدیس الباری و تعدیل الماری / کلام و اعتقادات /

فارسی

taqdīs-ol bārī va ta'dīl-ol mārī

کتابی است در معارف اسلامی و اصول عقاید و فروع دین، به نظم و نثر فارسی کتاب عنوان بندی و فصول خاصی ندارد و از جهت محتوای علمی از غنای کمی برخوردار است.

[دنا ۲۰۹/۳؛ فهرستواره منزوی ۲۲۴/۹]

قم؛ گلیپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۷۹۷-۳۴/۱۶۷

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذی مشیته باقتضاء المقتضی فی المعدادات و باتباع المشتهی فی الموجودات و هدايته بمجاهدتنا فی تحصیل الهدایة ... بعد بدانکه سبب نجات اخروی بدو چیز است یکی باعتقاد حقایق و یکی بعمل خیر؛ **انجام:** ختم کردم این کتاب من بر عصا ×× چون عصایست قوت هر دست و پا / زانکه عاقبت عصا باید بود ×× گر که عاصی بر عصا بینا بود

خط: تحریری، کا: احتمالاً به خط مؤلف، تا: ۱۳۰۷ق؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد، با حواشی «منه»؛ جلد: مقوا عطف تیماج، ۱۷۲گ، ۱۳-۲۵ سطر، اندازه: ۱۱×۱۷سم [ف: ۲-۱۰۰۴]

### ● التقدیس دعاء الصادقین / دعا / عربی

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۸۰/۲۳

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۱۲ق؛ کاغذ: سفید، ۳۰ سطر (۱۵×۷)، اندازه: ۸×۱۷سم [سنا: ف: ۱-۱۳۹]

۱۳. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۹۲۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** الی هنا قرأت من کتاب التقدیسات و استنسخته من صورة خط المحشی مدظله و هو استنسخه من صورة خط المصنف قدس سره و قد فرغت من تسوید بعض اجزاء هذه الرسالة الشریفه

بی کا، بی تا؛ واقف: آقا سید علی ثقة الاسلام اسلامی بابلی، کاغذ: سفید، جلد: مقوا، ۱۶۴ص، اندازه: ۱۳×۲۲سم [فهرست عراقی: ۱-۲۹۸]

۱۴. تهران؛ مهدوی؛ شماره نسخه: ۳۵۷/۴

خط: نستعلیق، کا: زین الدین علی بن حسین گیلانی، بی تا؛ جا: لاهیجان؛ افتادگی: انجام [نشریه: ۲-۱۱۵]

۱۵. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۳۰/۱

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ با یک واسطه از روی نسخه اصل؛ ۴۹گ (۱-۵۰)، اندازه: ۱۳×۲۲سم [ف: ۳-۸۱]

۱۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۶۶۷/۳

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و لم یستأهل أن یطمح بصر سره الی العالم الربوبی و لم ینأهب لأن تمیض الومیضات الالهیه ایماض.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ نزدیک عصر مؤلف؛ جلد: تیماج مقوایی عطف تیماج سبز، ۱۴گ (۵۸-پ)، اندازه: ۱۳×۲۴سم [ف: ۲۰-۶۱]

۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۹۳۹

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** و انه معقول فيه واحد فکذلک نتلو علی سمعک.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: ملکزاده کوثر؛ کاغذ: آهار مهره نخودی، جلد: میشن عنابی، ۵۶گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۱۱-۷۳]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۶۰/۷-ف

بی کا، بی تا [فلمهای دانشگاه تهران-ف: ۳-۱۰۳]

۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۷۱۴

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** ما من العلم علی اعتبار ما اخص من خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ این تقدیسات را وقف خاص اولادی نمودم محمدقلی [رایانه]

### ● تقدیس الانبیاء و تمجید الاوصیاء / کلام و اعتقادات /

فارسی

taqdīs-ol anbīyā' va tamjīd-ol awsiyā'

حسینی علوی، محمد بن احمد، ق ۱۱ قمری  
hoseynī a'la'vī, mohammad ebn-e ahmad (- 17c)

اهداء به: شاه عباس صفوی

در آن از خرده گیری ها که درباره عصمت پیامبران کرده اند پاسخ گفته امامت پیشوایان شیعی را روشن ساخت و آشکار

makān

علیم الله لاهوری

'alīm-ol-lāh-e lāhūrī

اهدا به: محمود خان و اسعد افندی

محل تألیف: استانبول

[دنا ۲۰۹/۳؛ مشار ۲۰۳]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۴۷۶/۳-ف

نسخه اصل: دانشگاه توینگن Ma III 642؛ خط: نستعلیق، کا:

عبدالله بن عبدالرشید بن العباسی نقش بندی لاهوری، بی تا، برای  
شیخ الاسلام اسعد افندی؛ تملک: عبدالکریم عزت، سید شیخ

محمد توفیق مثنوی خان [فیلمها ف: ۳-۱۵۶]

● تقدیم ابی بکر = بدیعیه ابن الحجة = البدیعیه / بدیع

/ عربی

taqdīm-u abī-bakr = badī'īyyat-u ibn-il ḥujja = al-  
badī'īya

ابن حجة، تقی الدین بن علی، ۷۶۷ - ۸۳۷ قمری

ebn-e hejja, taqī-yod-dīn ebn-e 'alī (1366 - 1434)

وابسته به: البدیعیه (قصیده)؛ ابن حجة، تقی الدین بن علی (۷۶۷-

۸۳۷ق)

اهداء به: قاضی ناصرالدین محمد بن بارزی جهنی شافعی

(ص) نظم کرده بود در ۱۴۳ بیت شامل ۱۳۶ نوع از انواع بدیع  
به تقلید از بدیعیه صفی الدین حلّی و عزالدین علی موصلی. ابن  
الحجة آن قصیده بدیعیه را در کتاب حاضر شرح کرده است. در  
این شرح شواهد شعری و مطالب ادبی مناسب بسیاری آورده و  
از این جهت بر کتاب‌هایی که در این موضوع نوشته شده،  
برتری دارد.

چاپ: [تهران]، سنگی، ۱۳۱۶، جیبی، ۳۳ص (صص ۹۱-۱۲۳)

[دنا ۲۰۹/۳؛ معجم المطبوعات العربیة ۷۶/۱، کشف الظنون ۲۳۳/۱، مکتبه امیر  
المومنین ۲۵۲/۱]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۵۳-ف

آغاز: عرض الشیب بعارضیه فاعرضوا ×× و تفوضت خیم الشبابه  
فقوضوا / و لقد سمعت و ما سمعت بمثلها ×× بین غراب البین فیہ  
ابيض؛ انجام: اعلم انه يجوز ان یغیر لفظ المقتبس منه بزيادة أو  
نقصان أو تقدیم أو تأخیر أو ابدال الظاهر من المضمّر كقول الشاعر  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۹؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، با  
علامت بلاغ، محشی؛ جلد: تیماج قرمز جگری، ۱۰۹گ، ۲۵

سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵سم [محدث ارموی مخ: ۱-۴۳۱]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۰/۲

آغاز: بسمله و به نستعین، براعة المطلع، لی فی ابتداء مدحکم یا

at-taqdīs du 'ā'-uṣ Ṣādiqīn

هادی المستجیبین، حمزة بن علی، - ۴۳۳ قمری

hādī-yol-mostajībīn, hamzat-ebn-e 'alī (- 1042)

دعایی است برای نجات موحدین عارف، به انشاء حمزه بن علی  
آمیخته با رموز و اشارات خاص دروژی.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۹۹۵/۱۷

آغاز: التقدیس دعاء الصادقین دعاء لنجاة الموحدين العارفين  
توكلت على مولانا الحاكم ... المنجز لعيده الامام الهادي وعده  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۰؛ کاغذ: ضخیم فرنگی، جلد: تیماج مشکی،  
اص (۱۰۱-۱۰۲)، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۵سم [ف: ۱۰-۲۲۰۸]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴/۱۵

نسخه اصلی: کتابخانه واتیکان رم ۱۳۳۲؛ خط: نسخ مغرب،  
بی کا، تا: قرن ۱۱؛ مجدول ۳ص (۱۳۲-۱۳۴) [عکسی ف: ۳-۳۷۵]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷۷۶/۱۵

نسخه اصل: کتابخانه واتیکان رم ۱۳۴۸؛ خط: نسخ درشت،  
بی کا، تا: قرن ۱۱؛ ۵گ (۱۸۴-۱۸۸) [عکسی ف: ۲-۴۵۷]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۶۵/۱۵

نسخه اصلی: کتابخانه واتیکان رم ۹۳۳؛ خط: نسخ مغرب، بی کا،  
تا: قرن ۱۲؛ ۲ص (۱۱۱-۱۱۳) [ف: ۳-۲۱۰]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷۸۴/۱۵

نسخه اصل: کتابخانه واتیکان رم ۹۱۰؛ خط: نسخ مغرب، بی کا،  
تا: شنبه دهه پایانی ربیع الآخر ۱۱۰۹ق؛ ۲گ (۱۳۲-۱۳۴) [عکسی  
ف: ۲-۴۷۱]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۳۶/۱۵

نسخه اصلی: کتابخانه واتیکان رم ۱۳۳۷؛ خط: نسخ مغرب، بی کا،  
تا: با تاریخ قرن ۱۳؛ ۳ص (۱۳۴-۱۳۶) [عکسی ف: ۳-۲۶۷]

۷. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷۵۰/۱۳

آغاز: توكلت على مولانا الحكيم المعبود وحده المنجز لعيده  
الامام الهادي وعده  
نسخه اصل: کتابخانه واتیکان رم ۷۲۱؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن  
۱۳ یا ۱۴؛ ۳گ (۷۸-۸۰) [عکسی ف: ۲-۴۲۵]

۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۳۵۳/۱۷-ف

نسخه اصل: کتابخانه ابا عبدالله زنجانی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا:  
جمادی الاول ۱۳۵۲ق؛ از روی نسخه انستاس کرملی؛ ۱۹ سطر  
[فیلمها ف: ۱-۵۹۸]

۹. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۶۲/۹

نسخه اصل: کتابخانه واتیکان - رم ۱۳۳۸؛ خط: نسخ مغرب  
درشت، بی کا، بی تا؛ ۵ص (۲۲۹-۲۲۵) [عکسی ف: ۴-۲۸۹]

● تقدیس الرحمن عن التقييد بالزمان و المكان / کلام

و اعتقادات / فارسی

taqdīs-or rahmān 'an-et taqyīd-e be-z-zamān va-l

‘āmēlī, hoseyn ebn-e ‘abd-os-samad (1513 - 1577)

مؤلف می گوید: بین اصحاب جاری شده که «ان الیدای قوی من الشیاع و انه لاینزع الملک منها». این قاعده که به نام قاعده ید و تصرف مشهور است بین فقیهان مورد بحث است و مؤلف در این رساله ضمن سه «وجه» به آن پرداخته است: ۱. ید را دلالت ضعیف بر ملک عین می داند؛ ۲. بحث در اینکه ملک مطلق و وقف به شیاع ثابت می شود؛ ۳. شیاع گاهی به حد ظن می رسد. نویسندۀ در این رساله بر آن است که ید دلالت ضعیف بر ملک عین دارد و شیاع را بر آن تقدم است. او در اینجا شیاع را تعریف می کند و می گوید: «ان الملک المطلق و الوقف و نحوهما ثبت بالشیاع و المراد بالثبوت اذا الطلق الشرعی و اذا ثبت وجب انتزاعه و الاکان ثبوته کعدمه». او پس از این تعریف به قول بعضی از فقهاء می پردازد که به جمع شیاع و ید پرداخته اند ولی به نظر او حکم شیاع بر ید مقدم است.

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی شاع فضله و کرمه و استفاضت مننه و نعمه ... فی مسئله کثیرة الجدوی عامة البلوی ... فاقول قد اشتهر علی السنة بعض المتأخرین ان الید اقوی من الشیاع. **انجام:** و ترک ما قام علیه البرهان المنیف اللهم الهنا السداد و اجعلنا من اهل الرشاد و صالحی العباد انک انت الکریم الجواد. [دنا ۲۰۹/۳؛ الذریعه ۲۶۴/۱۴؛ و ۱۵۳/۱۱؛ مقدمه ای بر فقه شیعه ۲۰۲]

۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۹/۹

آغاز و انجام: برابر

در فهرست ناشناس؛ خط: نسخ، کا: علی بن محمد عاملی، تا: ۹۷۹ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۷ سطر (۱۳×۹)، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [ملی ایران: ف: ۱۰ - ۵۸۳]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۸۰۴/۱۱

خط: نسخ، کا: عطاء الله بن ابراهیم بن عداقه، تا: قرن ۱۱؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه ابره، گک (۱۲۱-پ-۱۲۹ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹/۴سم [ف: ۵ - ۱۸۳]

۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۴۳/۱

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: محمد مفید بن محمد تقی حسینی، تا: ۱۰۸۵ق؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی تیماج تریاکی، گک (۴-پ-۱)، ۱۴ سطر (۸×۱۲/۵)، اندازه: ۱۳×۱۹/۵سم [ملی ایران: ف: ۱۰ - ۶۱۵]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۸/۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۴۶۳]

۴. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۷۲/۷

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کا: ابوالقاسم بن کاظم علوی موسوی، تا: ۱۲۵۱ق، جا: اصفهان؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوایی عطف تیماج مشکي، گک (۷۹-۷۵)، ۲۰-۱۸ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۸ - ۵۲۲]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۹۶/۲

عرب ذی سلم؛ **انجام:** زاد ابهام عدلی عادل ... مهل مربهم یشفی المی.

خط: نسخ، بی کا، تا: محتملاً قرن ۱۰؛ کاغذ: اصفهانی و سمرقندی، جلد: تیماج مشکي، ۱۹ص (۱۱۹-۱۳۷)، ۱۹ سطر (۵/۱۰×۵/۱۵)، اندازه: ۲۰×۱۴/۵سم [ف: ۹ - ۴۲۷]

۳. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۰۴۷

آغاز: قال الشیخ ... الحمد لله البدیع الرفیع الذی أحسن ابتداء خلقنا بصنعه و أولانا جمیل الصنع؛ **انجام:** أقام هذا الشاعر مقام الأجناس التي لها اشراق و بیاض

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ تملک یحیی بن عبدالرحمن، عبدالرحمن بن امیر المؤمنین، المتوکل علی الله به تاریخ ۱۳۳۵؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۳۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۲۹سم [ف: ۱۳ - ۲۴۶]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۶۵۵/۱۴

آغاز: حسن الابتداء: لی فی ابتدا مدحکم یا عرب ذی سلم ×× براعة تسهل الدمع فی العلم- الجناس المطلق و المركب - بالله سربى فسربى طلقوا وطنى ×× و ترکبوا فی ضلوعی مطلق السقم؛ **انجام:** تمت مساوا انواع البديع به ×× لكن یزید علی ما فی بدیعهم / ... التخلص من ×× نار الجحیم و هذا حسن محتشم بی کا، بی تا؛ مجدول؛ جلد: مقوا، عطف تیماج سرمه ای، گک (۹۱-پ-۹۴) [ف: ۳۶ - ۲۲۳]

۵. مشهد؛ فرهنگ و هنر؛ شماره نسخه: الف-۲۴

آغاز: بسمله، براعتہ المطلق تجنیسا المركب و المطلق؛ **انجام:** قصرت مسافته علی متروود منه لرهن صباهته و غلیل فالله. از براعه شروع و به تغایر ختم می شود؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: کاهی سفید تیره، جلد: مقوای ابری، ۴۸ص، ۱۷ سطر (۹×۱۴)، اندازه: ۱۷×۱۲/۵سم [ف: ۸۶ - ۸۶]

## ● تقدیمات / فضایل و مناقب / اردو

taqdīmāt

عادل رضوی، محمد، قرن ۱۴ قمری

‘ādel-e razavī, mohammad (-20c)

قصایدی است در مدح ائمه اثنا عشر (ع).

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۵۰۵

آغاز: بنی کاجام می یاکه و راه کاروان هوگا؛ **انجام:** به ربی ... جوی اشک چشم سقای حسین.

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: خود شاعر، مرداد ۱۳۳۴؛ کاغذ: سفید فرنکی، جلد: مقوایی، گک، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۷×۳۳/۵سم [ف: ۷ - ۲۵۰]

## ● تقدیم الشیاع الظنی علی الید / فقه / عربی

taqdīm-uš šiyā'-iz ẓannī 'ala-l yad

عاملی، حسین بن عبدالصمد، ۹۱۸ - ۹۸۴ قمری

مقدمه یکصد و هفتاد و پنج وجه می‌شمارد. عناوین رساله چنین است: مقدمه: در صور مسئله؛ باب ۱. در صورت ضیق وقت نماز حاضر؛ باب ۲. در صورت داشتن نماز قضاء می‌توان نافله بجای آورد؟

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۲۷۸/۲

آغاز: الحمد لله العالم بالقضاء و القدر و المعلوم بدلائل الاثر و الصلاة على رسوله خير البشر و آله الفارقين بين الخير و الشر؛ **انجام:** و أما الشهرة فقد عرفت ما فيها فيكون العصور بأقسامه طاهراً مطلقاً. و الله الهادي الى سبيل الرشاد.

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸ گ (۱۱۵-۱۲۲ پ)، اندازه: ۲۰×۱۵/۵ سم [ف: ۶-۲۶۴]

### ● تقدیم الفواکه قبل الاطعمة و الاطعمة قبل الفواکه

(رسالة فی) / طب / عربی

taqdīm-ul fawākih qabl-al aṭ'ima wa-l aṭ'ima qabl-al fawākih (r.-un fī)

رازی، محمد بن زکریا، ۲۵۱ - ۳۱۳ قمری

rāzī, mohammad ebn-e zakaryā (866 - 926)

رساله مختصری است در بیان تقدیم خوردن میوه بر غذا یا بالعکس و ذکر مواضع اختلاف فریقین از اطبا در این باب در یک «مقاله».

آغاز: بسمله. الحمد لله حمد الشاکرین و الصلاة على سيدنا ...  
اختلف الاطباء في تقديم الفواكه على الاطعمة، و الاطعمة على الفواكه ...

**انجام:** على حسب القانون الذي قدمناه. و الله اعلم.

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۷۶۶/۱۰

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق، کاء: محمد بن کمال الدین حسین، تا: یکشنبه ۲۱ صفر ۹۴۴ ق، جا: قم؛ کاغذ: شکری و نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، ۹ ص (۲۵۸-۲۶۶)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷/۵ سم [ف: ۱۹-۳۵۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۸/۵

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۰ و ۱۱؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج زرد، ۶ ص (۱۴۵-۱۴۵)، ۲۲ سطر (۹×۱۹)، اندازه: ۱۷×۲۸ سم [سن: ف: ۱-۱۹]

۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۵۷۳/۲۸

آغاز و انجام: برابر

بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن زرد سیر، ۲ گ (۱۸۶ پ-۱۸۷ پ)، اندازه: ۲۳×۳۹/۵ سم [ف: ۷-۴۲۹]

### ● تقدیم القائم / تاریخ معصومین / فارسی

taqdīm-ul qā'im

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، کاء: عبدالله بن محمد حسن هشتروندی، تا: رجب تا جمادی الثاني ۱۳۳۷ ق، جا: نجف؛ جلد: گالینگور زرشکی عطف تیماج مشکي، ۵ گ (۱۴ پ-۱۸ ر)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۳۱-۹۲]

۶. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۴۱۱/۳

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه‌ای، ۱۵ گ (۶۵ پ-۷۹ ر)، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۷×۲۵ سم [ف: ۶-۱۰]

۷. قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۳۷۶/۲-۲/۱۹۶

آغاز و انجام: برابر

خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۱۴ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۰×۱۷ سم [ف: ۴-۲۰۴۶]

۸. تبریز؛ ملی تبریز؛ شماره نسخه: ۳۱۸۲/۵

آغاز و انجام: برابر

بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: مقوا، ۱۸-۱۲ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹ [ف: ۲-۷۱۱]

### ● تقدیم العقل على النفس / فلسفه / عربی

taqdīm-ul 'aql 'ala-n nafs

ترکه اصفهانی، علی بن محمد، - ۸۳۶ قمری

torke esfahānī, 'alī ebn-e mohammad (- 1433)

گویا از صائِن الدین ترکه اصفهانی باشد، که به نام «دولت سیدی» امامیه رضویه در چهار «مسلك» به روش حروفیان نگاشته است: ۱. نظر مشائیان؛ ۲. رأی اشراقیان؛ ۳. عقیده صوفیان؛ ۴. مسلك محققین یعنی حروفیان.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۱۳/۸۷

بی‌کاء، تا: ۱۰۸۶ ق؛ ۱ گ (۱۷۴ ر-۱۷۴ پ) [ف: ۱-۴۷/۲۶]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۹۳۰/۶

آغاز: بسمله. الحمد للمبدع الاول، مفيض كل خير و کمال؛ **انجام:** فوقه لاستحصالة. بحق محمد صلوات الله عليه و آله.

بی‌کاء، بی‌تا؛ کاغذ: سمرقندی نخودی، جلد: تیماج سرخ، ۴ گ (۱۱۸ پ-۱۲۱ ر)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۳-۴۸۶]

### ● تقدیم الفوائد على الحواضر / فقه / عربی

taqdīm-ul fawā'it 'ala-l ḥawāḍir

آصف الضریر، عبدالوحید بن محمد حسن، ق ۱۳ قمری (- āsef-oz-zarīr, 'abd-ol-vahīd ebn-e mohammad hasan (19c)

رساله در آن است که اگر کسی در وقت، نماز نخواند و وقت نماز دیگر رسید، آیا اول باید نماز گذشته را بجای آورد یا نماز حاضر. این رساله که مشتمل بر یک «مقدمه» و دو «باب» می‌باشد و ظاهراً در رد یکی از معاصرین نوشته شده و صور مسئله را در



۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۰۵۴

آغاز: اگر چه این بنده بزه کار و عبد آبق بی مقدار را معاهده بر آن بود... **انجام**: تا که خدا شفا دهد چاکر بی نوای تو.  
خط: شکسته، نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۵ ربیع الثانی ۱۳۱۹ق؛ از سوخت شهر رشت در شب ۱۱ رجب ۱۳۱۷ در یادداشت مورخ ربیع الثانی ۱۳۱۹ صفحه عنوان یاد شد؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن قهوه ای، ۲۷۲گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۲۷/۶سم [ف: ۲ - ۱۶۰]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۴۷۴۲

آغاز: فی توحید الباری عز اسمه المتعالی که برای مقدمه و دیباجه مجلد دوم از کتاب مستطاب تقدیم القائم پس از اتمام حالات و سیر حضرت خاتم الانبیاء و مجلد نمودن در این جلد در نیمه شهر جمادی الاولی مطابق سنه ۱۳۱۹؛ **انجام**: عدل به عهدش رسانده کار به جائی xx گرگ ز فریاد گوسپند کند رم  
جلد دوم و در شرح حال حضرت سید الشهداء (ع) است؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی کاه، بی تا؛ مجدول؛ کاغذ: فرنکی، جلد: میشن قهوه ای، ۳۴۲ب، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۲۷/۷سم [ف: ۲ - ۱۶۰]

س تقديم المقرر و الناقل < تعارض بين المقرر و الناقل

### ● التقريب / کیمیا / عربی

at-taqrīb

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸ قمری

jāber ebn-e hayyān (739 - 814)

مطالبی مختصر درباره حجر مکرم و جمیع صفات آن مورد بحث و بررسی قرار گرفته است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۴۷۳/۱۲

آغاز: بسمله، بعد الحمد و الصلوة هذا الكتاب ذهب فيه الى التقريب و البيان و القصد الى الحق و تالیف ما فرقت الحكماء من الکلام؛ **انجام**: و انفتح ممیز و غیر ذلك و ذلك فضل الله یوتیه من یشاء و الله ذو فضل.

کا: محمد عبد اللطیف، تا: ۱۳۲۸ق؛ کاغذ: هندی، جلد: پلاستیک ابری مشکلی با روکش کاغذی عطف تیماج تریاک، ۲گ (۷۴-۷۵)، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۱۲ - ۳۲۴]

### ● التقريب = تقريب النشر في القراءات العشر =

مختصر النشر في القراءات العشر / قرائت / عربی

at-taqrīb = taqrīb-un našr fi-l qirā'āt-il 'ašr = muxtaṣṣar-un našr fi-l qirā'āt-il 'ašr

ابن جزری، محمد بن محمد، ۷۵۱ - ۸۳۳ قمری

ebn-e jazarī, mohammad ebn-e mohammad (1351 - 1430)

وابسته به: النشر في القراءات العشر؛ ابن جزری، محمد بن محمد

(۷۵۱-۸۳۳ق)

تاریخ تألیف: ۱۰ محرم ۸۰۴ق

اختصار و تلخیص کتاب مفصل مؤلف به نام «النشر فی القراءات العشر» است که به خواهش بعضی از دوستان آن را گزین کرده است؛ مشتمل بر ابواب: اسماء ائمة القراء العشرة و رواتهم و طرقتهم، الاستعاذه - البسملة سورة ام القران، الادغام الكبير، هاء الكنايه، المد و القصر، الهمزتين المجتمعين من كلمة، الهمزتين المجتمعين من كلمتين، الهمز المفرد، نقل حرکت الهمزة الى الساكن قبلها، السكت قبل الهمز و غیره: وقف همزه و هشام علی الهمز، حروف قربت مخارجها، احكام النون الساكنه و التنوين، الفتح و الاماله و بین اللفظین، اماله هاء التانیث و ما قبلها فی الوقف، مذاهبهم فی یاآت الاضافه، مذاهبهم فی الزوايد، فرش الحروف، التکبیر.

آغاز: بسملة، الحمد لله على التقريب و التيسير و اشهد ان لا اله الا الله ... الى يوم الدين، و بعد فلما كان کتابی «نشر القراءات العشر» مما عرف قدره ... التمس منی أن اقربه ... ليقل لفظه و يسهل حفظه ... باب اسماء الأئمة القراء العشر و رواتهم ...  
چاپ: قاهره، محقق: ابراهیم عطوه عوض، مطبعة الناشر، ۲۶۶ص، ۱۳۸۰ق.

[دنا ۲۱۰/۳ (۱۷ نسخه)]

۱. مشهد؛ گوهر شاد؛ شماره نسخه: ۵۹۳

آغاز: بسمله قال شيخنا العلامة زبدة المتقدمين و عمدة المتأخرين فريد دهره ... باب اسماء ائمة القراء العشرة و رواتهم و طرقتهم و هم نافع

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۹، ظاهراً نسخه در زمان حیات مؤلف تحریر یافته؛ مصحح، در آخر نسخه بندی در مخارج حروف و قطعه ای از حافظ؛ مهر: حاج سید سعید، «مهدی بن محمد باقر الحسینی» (بیضی)؛ جلد: تیماج ماشی، ۱۲۶گ، ۱۷ سطر (۱۳/۵×۹/۵)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲ - ۷۱۰]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲/۲ خونی

آغاز: برابر؛ **انجام**: و ارزقنی تلاوته آناء الليل و اطراف النهار ... یا رب العالمین

خط: نسخ تحریری، کا: شاه رضا حیدر کهنمویی، تا: قرن ۱۰، ۹۱ص (۳۹-۱۲۹) [ف: ۷ - ۵۱]

۳. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۸۹/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: باب الكبير و هو فی اصل سنة المکیین عند ختم القرآن العظيم ... قال ابن حباب سئل البزی عن الكبير کیف هو قال

خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۰؛ مقابله شده، محشی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ، ۱۸گ (۹۹-۱۷۶پ)، ۲۱ سطر (۱۴/۵×۱۰)، اندازه: ۱۹/۵×۱۴/۵سم [ف: ۲۶ - ۷۲۶]

۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۳۱/۱

- بعد النون وكسر الفا مخففة وانفرد.  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا عطف  
تیماج، ۶۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۲-۱۰۰۶]
۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۳۴۲  
آغاز: نافع هالون ورشر الکوفیون کلهم غیر نافع ابن کثیر؛ انجام:  
واجعل له لی اماما و نورا و هدی و رحمة الله ذکرني منه ما  
نسيت و علمني منه ما جهلت  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ یادداشت  
وقف محمد تقی بن حسن علی مازندرانی به اولاد ذکور در  
ذیقعه ۱۰۹۶؛ واقف: حجة الاسلام رسولی، تیر ۱۳۶۶؛ کاغذ:  
نخودی آهار مهره، جلد: تیماج خرمایی، ۱۵۸گ، ۱۵ سطر،  
اندازه: ۱۱/۷×۱۸/۶سم [ف: ۲۳-۶۷]
۱۲. شیراز؛ علامه طباطبائی؛ شماره نسخه: ۷۴  
خط: نسخ، کاء: عبدالعباس بن عبدالله معلم دویسی (دولتی)  
بحرانی، تا: یکشنبه ۳ شوال ۱۰۳۸ق؛ مصحح، جعفر بن کمال  
بحرانی در ۷ شوال ۱۰۳۸ نسخه را با اصل مقابله کرده؛ ۱۹۲گ،  
اندازه: ۱۳×۱۹سم [نسخه پژوهی: ۲-۱۳۲]
۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۳۱۲/۳  
انجام: و کذا الحافظ ابوالعلاء صاحب التجريد و ابوالحسن  
الخیاط و صاحب الجامع ...  
خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۰۶۰ق؛ افتادگی: انجام؛ جلد: گالینگور  
قرمز، ۶۱گ (۵۱-۱۱۱پ)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۹/۵سم  
[ف: ۲۱-۲۷۳]
۱۴. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۶/۲  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۰۷۸ق؛ افتادگی: انجام (انجام در سوره  
احزاب افتاده)؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قرمز، ۱۵-۱۶ سطر،  
اندازه: ۱۴/۷×۱۰/۲سم [ف: ۵-۱۲]
۱۵. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۹۰-۱۴  
آغاز: برابر؛ انجام: هذا آخر ما تسهل اختصاره من کتاب نشر  
القرآت  
انجام: باب التکبیر ... روه موقفا  
خط: نسخ، کاء: محمد کاظم بن سلطان حسین، تا: قرن ۱۲ و  
افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۴۰گ، ۱۵  
سطر (۸/۵×۱۳)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱-۱۳۳]
۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۳۲/۵  
خط: نسخ، کاء: شمس الله بن شیخ عبدالغفار بن مولا گشایش  
اورامانی، تا: ۱۱۰۴ق؛ جلد: تیماج مشکي، ۹۹ص (۱۲۷-۲۲۵)، ۱۹  
سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴سم [ف: ۳۵-۲۲۷]
۱۷. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۴۷۳/۲  
آغاز: برابر؛ انجام: اللهم احمني بالقرآن و اجعله لی اماماً و نوراً و  
هدی و رحمة الله ذکرني منه ما نسيت و علمني منه ما جهلت و  
ارزقني تلاوته اثناء الليل و النهار ... تمت  
بی‌کاء، بی‌تا؛ مصحح، محشی؛ واقف: زینت دختر ملاکلمحمد

- آغاز: برابر؛ انجام: و روی ابومنصور الارجانی فی کتابه فضائل  
القرآن ... یا رب العالمین. و هذا آخر ما تسهل اختصاره من کتاب  
«نشر القرآت العشر» جعله الله ...  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۰ شوال ۹۲۷ق، جا: هند؛ بلد کرهر؛  
مصحح، مقابله شده با نسخه اصل در ۹۲۸ق؛ مهر: «لا اله الا الله  
الملك الحق المبين عبده محمد تقی» (بیضی)؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۱۲۵گ (۳-۱۲۷پ) [ف: ۱۱-۶۱۴]
۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۲۰۰/۱  
آغاز: برابر؛ انجام: روایتی عنی مع جمیع ما يجوز لی و عنی  
روایتی قاله و کتبه محمد بن محمد بن محمد بن الجزری  
عفا الله عنهم و ذلك بمنزلی من مدينة المحروسة برصه و الحمد لله  
و صلواته علی سیدنا محمد و آله و سلم  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ربیع الاول ۹۵۱ق؛ جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۱۷۳گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۱۰×۱۶سم [ف: ۳۵-۲۰۰]
۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۷۹/۴  
آغاز: برابر؛ انجام: و ارزقني تلاوته اثناء الليل و أطراف النهار و  
اجعله لی حجة یا رب العالمین  
خط: نستعلیق، کاء: عبدالوهاب بن عبدالوهاب جرجانی، تا: ۹۶۳ق؛  
جا: مکه؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۷۶گ (۱۱۵پ-  
۱۹۰پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۵×۲۴/۵سم [ف: ۱۴-۲۶۲]
۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۰۷۱  
آغاز: برابر؛ انجام: و ارزقني تلاوته اثناء الليل و اطراف النهار و  
اجعله بی حجة یا رب العالمین و هذا آخر ما تسهل اختصاره من  
کتاب نشر القرآت  
خط: نستعلیق خفی، بی‌کاء، تا: دهم محرم ۹۷۷ق؛ مصحح، محشی،  
مجدول؛ مهر: ابوالفتح مؤید الدوله متولی باشی، سیر انصاری، انا  
عبد بن عیید محمد؛ واقف: خواجه شیر احمد تونی؛ کاغذ: حنایی  
آهار مهره روشن دولت آبادی، جلد: مقوا با روکش پارچه،  
۱۰۲گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲۳-۶۶]
۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۵۵/۳  
آغاز: برابر؛ انجام: اللهم ذکرني منه ما نسيت و علمني منه ما  
جهلت و ارزقني تلاوته اثناء الليل و النهار و اجعله لی حجة یا رب  
العالمین.  
کاء: محمد بن ملک محمد شیروانی مشهور به محمد قایمی، تا:  
۹۸۶ق؛ تیماج قهوه‌ای عطف سرخ، ۲۰۸ص (۲۵-۲۳۲)، اندازه:  
۱۲×۱۸/۵سم [ف: ۳۵-۱۵۵]
۹. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۰۲  
خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۱؛ تملک: محمد یوسف بن ابراهیم  
زاهد کلالي؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن مشکي، ۸۱گ، ۱۵ سطر،  
اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱-۱۱۶]
۱۰. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۶/۱۴۵-۵۲۶۵/۲  
آغاز: برابر؛ انجام: کفا ذکر اسکان فائه لحمزه و یعقوب وخلف  
و ابدال همزه و او الحفص روی رويس بخلاف عنه النافات بالف

دینائی، ۱۲۸۸ق؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲۵گ، ۱۷سطر [ف: ۲۵۸]  
 ۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۴۷/۱

آغاز: برابر؛ انجام: روی ابومنصور الارجانی فی کتاب فضائل القرآن عن داود بن قیس، قال: کان رسول الله صلی الله علیه و سلم یقول عند ختم القرآن اللهم ارحم بالقرآن ... و اجعله لی حجة یا رب.

خط: نسخ، کا: عبدالکریم العنانی طهوائی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۰۷گ (۱-۱۰۷ر)، ابعاد متن: ۱۵×۱۰، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: ۳۴-۹۲]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۹۷/۱

آغاز: برابر

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، ۹۵گ (۱-۹۵)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵سم [ف: ۳۴-۱۱۵]

### ● التقريب = غایة التهذيب / نحو / عربی

at-taqrīb = gāyat-ut tahdīb

عمانی، احمد بن عبدالله

'ommānī, ahmad ebn-e 'abd-ol-lāh

در نحو، عنوانهای «باب و مسئله» و در چند «باب» است هر یک دارای چند «مساله».

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۱۰/۴

آغاز: بسملة الحمد لله الذى زين المخاطبات بالبلاغة و الايجاز (پس از ۲ سطر): اما بعد فهذا كتاب التقريب رسمته لمتعلمى النحو بغاية التهذيب رجاء ان يكون اقرب ماخذاً؛ انجام: و ترا الوضع اذا تكلم معز لاجاز التباهة بالبيان المعلن تم الكتاب و ربنا المحمود و له الفواضل و العلى و الجود

خط: نسخ، کا: مبارک بن خمیس بن راشد بن جمعة بن رجب بن ثانی بن محمد بن عبدالله، تا: یکشنبه ۱۹ رجب ۱۰۳۷ق؛ کاغذ: ترمه بخارائی بدون آهار، جلد: میشن قهوه ای، ۴۰ص (۱۸۵-۲۲۴)، اندازه: ۱۹/۵×۱۴/۹سم [ف: ۵-۵۰]

### ● التقريب / منطق / عربی

at-taqrīb

جعفری لنگرودی، محمد جعفر، ق ۱۴ قمری

ja'farī langarūdī, mohammad ja'far (- 20c)

وابسته به: حاشیه تهذيب المنطق = حاشیه ملا عبدالله؛ ملا عبدالله بن حسین یزدی (۹۸۱-)

تعالیقی است توضیحی بر کتاب معروف «حاشیه بر تهذيب» ملا عبدالله.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۳۲۳

آغاز: حمد المن خلق الانسان و علمه البيان؛ انجام: ای لفظه هذا

فی عبارت المصنف او اشاره الى عبارت المصنف.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، ۲۰ رمضان ۱۳۶۷ق؛ تاریخ وقف: مرداد ۱۳۳۱؛ کاغذ: مشقی، جلد: تیماج خرمایی، ۲۶۸گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۰×۴سم [ف: ۱۱-۴۳۹]

### ● تقريب الافهام فی تفسير آیات الأحكام / تفسير / فارسی

taqrīb-ol afhām fī tafsīr-e āyāt-el ahkām

کنتوری، محمد قلی بن محمد حامد، ۱۱۸۸ - ۱۲۶۰ قمری

kantūrī, mohammad qolī ebn-e mohammad hāmed (1774 - 1844)

مؤلف آن را در هجده کتاب به روش کتب فقهی از طهارت تا قضا و شهادات مرتب گردانیده و آیات مربوط به هر موضوعی را به ترتیب، آیه به آیه تفسیر کرده است. این کتاب حاوی فوائد و تحقیقات بسیار می باشد. بحث های ادبی، اخلاقی و تاریخی نیز از ویژگی های آن است. از تفاسیر اهل سنت چون انوار التنزیل قاضی بیضاوی، کشاف زمخشری و مفاتیح الغیب فخر رازی هم استفاده می نماید و گاهی به رد و ایراد می پردازد. مؤلف خود می گوید: «اما بعد پس بدان که محقق نجم الدین ابوالقاسم در کتاب معتبر شرح مختصر گفته که مستند احکام شرعیه نزد ما پنج است کتاب الله، و سنت رسول الله و اجماع اهل حق و دلیل عقل و استصحاب حکم سابق و مولانا محمد طاهر قمی در شرح کتاب مستطاب تهذيب الاحکام گفته که احادیثی که در کتب شیعه و اهل سنت وارد است دلالت می کند بر این که ادله شرعیه منحصر است در کتاب الله و سنت رسول الله و به درستی که جایز نیست عمل به غیر آن از قیاس و استحسان و غیر آن از امارات مفیده ظن و نجات از عذاب اخروی منحصر است در متابعت کتاب الله و عمل به محکومات آن و متابعت اهل بیت رسول علیهم السلام و عمل به روایات ایشان بعد از آن احادیث کثیره از طرق خاصه و عامه نقل کرده از آن جمله قوله علیه السلام انی تارک فیکم الثقلین ... و مولانا محمد تقی در لوامع صاحبقرانی ... گفته: و مستند علم فقه نزد این فقیر منحصر است در قرآن و حدیث ... علامه حلی علیه الرحمه در کتاب قواعد و غیر آن و دیگر علما تصریح کرده اند به این که آیات قرآنی که احکام شرعیه از آن مستنبط می شود پانصد آیه است ... و فخرالدین رازی در تفسیر کبیر شش صد آیه گفته ... و مولانا احمد اردبیلی علیه الرحمه کتاب زیدة البیان فی احکام الفرقان تصنیف کرده و تحقیقات و تدقیقات خود را در آن مذکور ساخته و تفسیری دیگر برای آیات احکام از عربی و فارسی در این بلاد، این احقر را میسر نشده چون در این بلاد هندوستان اکثر طالبان علوم متعارفه با وجود ادعای فضیلت و خواندن کتب مشهوره در علم معقولات از ادراک مطالب مذکوره در هر دو تفسیر که به عبارت عربیه است عاجزاند بنابراین اول ترجمه

**آغاز:** کتاب الأمر بالمعروف و النهی عن المنکر یعنی این کتاب در بیان امر فرمودن مردم را به کاری که نیکو باشد؛ **انجام:** و مراد از آن مصدر است بمعنی ادخال و وصف الادخال بالکرم بمعنی ان ذلك الادخال يكون مقرونا بالکرم و علی هذا ختمنا الكتاب قايلًا اللهم کفر عنا سيئاتنا ... و آله الأخيار.

جلد ۲؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف میشن قهوه‌ای، ۱۷۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۰ سم [اهدائی رهبر: ۲۲ - ۱۹۹] و [ف: ۲۲-۱۹۹]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۸۲۳

**آغاز:** کتاب الأمر بالمعروف و النهی عن المنکر یعنی این کتاب در بیان امر فرمودن مردم را به کاری که نیکو باشد؛ **انجام:** و کلینی رحمه الله از حضرت امام جعفر صادق علیه السلام روایت کرده که فرموده و الذين لا يشهدون الزور یعنی آنان که حاضر نمی‌شوند.

جلد ۲، از امر به معروف تا پایان قضا و شهادت؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ محشی؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، عطف تیماج، ۱۸۲ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۰ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۵۰] و [ف: ۲۲-۱۹۹]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۷۴

**آغاز:** بسملة، الحمد لله الذي بعث في الأميين رسولا في آخر الزمان على كافة الانس و الجان عليه آلاف التحية و السلام؛ **انجام:** و درین قول دلیل است بر جواز قتل مرتد لکن بعد استتابت سه روز. از ابتدای مقدمه تا پایان جهاد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا با عطف میشن قهوه‌ای، ۱۵۶ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۱ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۹]

## ● تقریب التفسیر / تفسیر / عربی

taqrīb-ut tafsīr

سیرافی فالی، محمد بن مسعود، - ۷۲۱ قمری  
sīrāfī-ye fālī, mohammad ebn-e mas'ūd (- 1322)  
وابسته به: الکشاف عن حقایق غوامض التنزیل و عیون الاقوال  
فی وجوه التأویل = تفسیر کشف؛ زمخشری، محمود بن عمر  
(۴۶۷-۵۳۸)

تاریخ تألیف: ۹ شوال ۶۹۸ ق؛ محل تألیف: شیراز  
تلخیص تفسیر «الکشاف» جار الله زمخشری است دارای مطالب مهم و حل بعضی از معضلات آن، با اضافه نمودن نکاتی از خود.

[دنا ۲۱۱/۳؛ کشف الظنون ۱۴۸۱/۲؛ فهرست نسخه‌های عربی و اتیکان ۱/۱۲۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۴۷۸/۱

آیات به عبارت فارسی ذکر نموده بعد از آن مطالب مسطوره در هر دو تفسیر را به معرض نقل آورده بعضی به ترجمه فارسی و بعضی به اصل عبارت عربی و در تفسیر بعضی آیات اقوال دیگر علما [ی] تفسیر را از تفسیر مجمع البیان و مشرق الشمسین و تفسیر فخرالدین رازی و خلاصة التفاسیر و از بعضی کتب فقه اضافه کرده و بحمد الله کتابی جامع در تفسیر آیات به هم رسید. مشتمل است بر: کتاب الطهارة، کتاب الصلاة، کتاب الصوم، کتاب الزکاة، کتاب الخمس، کتاب الحج، کتاب الجهاد، کتاب الأمر بالمعروف و النهی عن المنکر، کتاب مکاسب، کتاب البیع، کتاب الدین، کتاب فيه جملة من العقود، کتاب النکاح، کتاب المطاعم و المشارب، کتاب الموارث، کتاب الحدود، کتاب الديات، کتاب القضاء و الشهادات. (غلامی مقدم)

[دنا ۲۱۱/۳ (۵ نسخه)]

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۱۶۷۴

**آغاز:** بسملة، الحمد لله الذي بعث في الأميين رسولا في آخر الزمان على كافة الانس و الجان عليه آلاف التحية و السلام؛ **انجام:** و درین قول دلیل است بر جواز قتل مرتد لکن بعد استتابت سه روز. جلد ۱. در فهرست شماره نسخه ۲۱۶۲۴ آمده است که با رجوع به رایانه آستان قدس اصلاح شد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، عطف و گوشه میشن قهوه‌ای، ۱۵۶ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۳۱ سم [ف: ۲۲ - ۱۹۶]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۴۷

**آغاز:** بسملة، الحمد لله الذي بعث في الأميين رسولا في آخر الزمان على كافة الانس و الجان عليه آلاف التحية و السلام؛ **انجام:** و درین قول دلیل است بر جواز قتل مرتد لکن بعد استتابت سه روز. جلد ۱. از مقدمه تا پایان کتاب جهاد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف میشن قهوه‌ای، ۴۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۳۲ سم [اهدائی رهبر: ۲۲ - ۱۹۸] و [ف: ۲۲-۱۹۸]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۴۹

**آغاز:** کتاب الأمر بالمعروف و النهی عن المنکر یعنی این کتاب در بیان امر فرمودن مردم را به کاری که نیکو باشد؛ **انجام:** و مراد از آن مصدر است بمعنی ادخال و وصف الادخال بالکرم بمعنی ان ذلك الادخال يكون مقرونا بالکرم و علی هذا ختمنا الكتاب قايلًا اللهم کفر عنا سيئاتنا ... و آله الأخيار.

جلد ۲. از امر به معروف تا پایان قضا و شهادت و همچنین خاتمه؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا، عطف میشن قهوه‌ای، ۱۴۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۳۲ سم [اهدائی رهبر: علوم قرآن - ۱۴۹] و [ف: ۲۲-۱۹۸]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۰۴۸

**آغاز:** الحمد لله الذي جعل كتابه الكريم مفتاحا للسرور. آغاز و ما هو ... منه بقتلهم او في القبور و قيل: معناه لا يزال بنيانهم خسرة  
نسخه اصل: كتابخانه وايتكان - رم ۱۰۳۴. جلد دوم كتاب از آيه  
۱۱۰ سوره توبه تا آيه ۴۵ سورع عنكبوت؛ خط: نسخ، بی کاه، تا:  
چهارشنبه ۱۴ رمضان ۱۰۹۹ ق؛ ۴۴۲ ص (۹-۴۵) [عکسی ف: ۴-۳۰۳]

## ● **تقريب التهذيب** / رجال / عربی

taqrīb-ut tahdīb

ابن حجر عسقلانی، احمد بن علی، ۷۳۳ - ۸۵۲ قمری  
ebn-e hajar-e 'asqalānī, ahmad ebn-e 'alī (1333 - 1449)  
تاریخ تألیف: ۸۲۷ق

این کتاب مختصر تألیف دیگرش موسوم به «تهذیب الکمال فی اسماء الرجال» است و از کتب معتبر رجال اهل سنت و جماعت. اسامی راویان حدیث را به ترتیب هجایی با ذکر کنیه و لقب و جرح و تعدیل و ضبط اسامی و ذکر عصر و طبقه آنان به اختصار آورده و در پایان بابی در معروفین به کنیه و هم بابی در زنان راویة نگاشته است. مؤلف در مقدمه، طبقات رجال را در دوازده طبقه دسته بندی نموده و برای هریک از روات دوازده مرتبه قائل شده که در مقدمه مفصل به بیان این امور و رموز کتاب پرداخته است.

**آغاز:** بسمله، الحمد لله الذي رفع بعض خلقه على بعض درجات و ميز بين الخبيث و الطيب بالدلائل و الواضحات و تفرد بالملك  
**انجام:** امرأة قدمت البصرة فنزلت في قصر بني خلف علي اختها  
كانها ام عطية و الله اعلم بالصواب.

**چاپ:** چاپ سنگی، لکنو، ۱۲۷۱، ص ۴۸۲؛ دهلی ۱۳۰۸،  
ص ۲۹۸؛ ۱۳۲۰ المحشى بالمغنى لمحمد بن طاهر البيهقي، چاپ  
سنگی دهلی ۱۲۹۰ ص ۳۴۸، ۱۳۲۰ ص ۲۹۸ و ۹۸.

[دنا ۲۱۱/۳؛ الاوقاف العامة موصل ۳۶/۴؛ فهرستگان حدیث ج ۱ ص ۴۶۴-  
۴۶۵؛ کشف الظنون ج ۲ ص ۱۵۱۱]

## ۱. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۵۹۹**

**آغاز:** يختص بها من جرح و تعدیل ثم بعصر کل راو بحیث یکون  
قائماً مقام ما حذف ذلك من شیوخه و الروایة عنه؛ **انجام:** برابر  
خط: نسخ، بی کاه، تا: جمادی الثانی ۸۲۷ق؛ افتادگی: آغاز؛ واقف:  
ابن خاتون عاملی، ۱۰۶۷ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن  
عناهی، ۳۱۸گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۶×۱۴سم [ف: ۲۷-۱۱۱]

## ۲. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۱۳۳**

**آغاز و انجام:** برابر  
خط: نستعلیق، کا: زین الدین بن محمد، تا: ۵ شعبان ۹۱۲ق؛  
یادداشت استنساخ قسمتی از کتاب از روی خط ابو المفاجر  
عبدالله الحسینی، در پایان نسخه یادداشت مقابله و وقف به تاریخ  
۹۴۶ و یادداشت فراغ از تعلیق در تاریخ ۱۳ ذیحجه ۸۵۰ که در  
پایان این یادداشت می نویسد «نقل من خط المصنف رحمه الله»؛

تملك: محمد جعفر بن محمد علی در شهر جمادی الثانی ۱۲۱۸ با  
مهر «عبدہ محمد جعفر بن محمد علی» (بیضی)، محمد علی بن  
محمد باقر اصفهانی بهیانی مجلسی در قصبه تویسرکان، محمد  
تقی بن محمد جعفر، جلال الدین محمد بن عبد الجمیل بن  
محمود بن محمد الصافی ۱۱۹۱، محمد بن جلال الدین در سنه  
۹۴۶، محمد بن شمس الدین الحافظ، عبدالقادر بن احمد بن  
محمد الحسینی؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مقوایی مشکی،  
۲۴۲گ، ۲۵ سطر (۱۱×۱۷)، اندازه: ۲۴×۱۷سم [ف: ۱۵-۱۲۲]

## ۳. **قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۲۹۲/۲**

**آغاز:** برابر؛ **انجام:** سعید عن رجل عن کعب هوا بوثمائه سعید بن  
عبدالعزیز عن مولی یزید بن نمران قیل اسمه  
خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد:  
تیماج زرد عطف تیماج قهوه ای، ۲۸۳گ (۱۰۱-۳۸۴پ)، ۲۴  
سطر، اندازه: ۲۵×۱۳/۵سم [ف مخ: ۱-۴۳۲]

## ۴. **تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۲۹/۱**

**آغاز:** بسمله. و باعتبار ما ذكرت انحصر لی الکلام علی احوالهم  
فی اثنتی عشرة مرتبة و حصرت طبقاتهم فی اثنتی عشرة طبقة. فاما  
المراتب فاولها الصحابة رضی الله عنهم فاصرح بذلك لشرفهم.  
الثانية من اکد مدحه بافضل کاوثق الناس؛ **انجام:** ابو یغفور الاکبر  
اسمه واقد و یقال و اقدان. ابو یغفور الاصغر هو عبدالرحمن بن  
عید بن شیطاس تقدما.

بخش کوتاهی از کتاب است؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۱ و ۱۲؛  
این نسخه سه بخش مجزا بوده ولی بعداً به دست کسی در یک  
مجلد صحافی شده؛ مهر: کتابخانه ضیاء الدین نوری «جزو  
کتابخانه ضیاء الدین النوری ۱۳۲۴» (بیضی)؛ کاغذ: شکری و  
حنایی آهار مهره، جلد: گالینگور سرخ، ۲۳گ (۱-۲۳پ)،  
۲۲ و ۱۶ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲۹/۱-۳۵۹]

## ۵. **قم؛ مؤسسه حضرت آیه الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۲۶۴**

خط: نستعلیق، کا: آیه الله بروجردی، تا: ۱۳۵۱ق؛ جلد: تیماج  
مشکی، ۲۳۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: ۱-۱۵۴]

## ۶. **مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۴**

**آغاز:** ثم التعریف بعصر کل راو منهم؛ **انجام:** کانه ام عطية.  
خط: نسخ، بی کاه، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۲۳گ، ۲۳ سطر، اندازه:  
۲۴×۱۷سم [ف: ۶-۵۹۵]

## ● **تقريب حصول المقاصد** / عربی

taqrīb-u ḥuṣūl-il maqāṣid

؟ ابن جزری، محمد بن محمد، ۷۵۱ - ۸۳۳ قمری  
ebn-e jazari, mohammad ebn-e mohammad (1351 - 1430)

## تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۱۶

از ابن الجزری؛ بی کاه، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه

نوازی؛ اندازه: ۲۱/۷×۱۶/۳سم [رایانه]

### ● تقریب الدور من الوتر / هندسه / عربی

taqrīb-ud dawr min-al watar

کندی، یعقوب بن اسحاق، ۱۸۵؟ - ۲۵۲؟ قمری  
kendī, ya'qūb ebn-e eshāq (802 - 867)

رساله کندی به یوحنا بن ماسویه درباره نسبت قطر به محیط در دایره.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۰۷۲/۴

خط: نستعلیق، بی‌کاف، تا: ۱۰۳۶ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: تیماج مشکى،  
۱۶ص، ۱۵ سطر (۱۸×۵/۵)، اندازه: ۱۸×۹/۵سم [ف: ۱۶-۴۴۵]

### ● التقریب فی اسرار التركيب / کیمیا / عربی

at-taqrīb fī asrār-it tarkīb

جلد کی، علی بن ایدمر، ۷۶۲ قمری  
jeldakī, 'alī ebn-e aydamor (- 1361)

در این کتاب کیفیت ترکیب و اسرار حجر مکرم و دیگر مسائل علم صنعت (کیمیا) را به تفصیل مورد بحث و بررسی قرار داده است. در آن از جابر بن حیان و امیر خالد بن یزید یاد می‌شود.  
آغاز: الحمد لله الذى فضل الانسان على كثير ممن خلق تفضيلا ... و بعد اقول و بالله التوفيق انه لما تقدم لنا الكلام فى العلوم التى لايد منها و من الاطلاع عليها.

[دنا ۲۱۱/۳ (۱۹ نسخه)؛ الذریعة ۳۶۴/۴-۳۶۵؛ سرکیس ۷۰۴/۱؛ کشف الظنون ۴۶۵/۱]

### شرح و حواشی:

۱- التقریب فی اسرار التركيب (ترجمه و منتخب)

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۶۶

آغاز: برابر؛ انجام: و على آله و صحبه و أهل بيته الطيبين الطاهرين و رضى الله عن جميع الصحابة و التابعين باحسان الى يوم الدين

خط: نستعلیق نازیا، کاف: جمال الدین صوفی قادری شافعی، تا: ۸۶۶ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۷۷گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۹×۱۴/۵سم [ف: ۷۵-۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۹۱/۲

آغاز: برابر؛ انجام: فان ذلك نور من الله يهدى به من يشاء لا اله الا هو ذو الفضل العظيم كمل هذا الجزء المبارك الذى هو الجزء الثالث من كتاب التقريب فى اسرار التركيب ...

خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاف، تا: محرم ۹۹۶ق، جا: مصر؛ مصحح، با نشان «بلغ» ثم بلغت الى هنا بحمد الله تعالى ثم الى هنا قوبلت بحمد ربى الحكيم» مقابله شده، یادداشتی از محمد شریف بن صالح بن جلاله صیمری به تاریخ ۱۰۲۸، بعد از انجام، همراه

افزودگی‌هایی در موضوع رساله و فوایدی از برخی کتابها به صورت نظم و نثر آمده است، محشی از محمد شریف بن صالح بن جلاله صیمری؛ کاغذ: شرقی، جلد: مشمع مشکى عطف تیماج مشکى، ۷۸گ (۶-۸۳)، ۱۹ سطر (۱۷×۱۰/۵)، اندازه: ۲۲/۵×۱۵/۵سم [ف: ۳۷-۶۷۹]

۳. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۲۵۶

خط: نسخ، بی‌کاف، تا: قرن ۱۱؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ۲۲۵گ، اندازه: ۲۲×۱۲سم [ف: ۳-۲۲]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۳۳

آغاز: و ذلك انها لما مثل وزنها مرتين انحلت فى الماء حتى جرت فاخذت؛ انجام: المقصود ان ينحل مع بقاء جوهره عليه فانه فصل بعد ذلك فانه يخرج منه ...

بخش پایانی کتاب است که آغاز آن از اواخر جزء چهارم در باب غسل زرنیخ آغاز گردیده است تا پایان نسخه؛ خط: نسخ، بی‌کاف، تا: قرن ۱۲؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ محشی، با اشکال هندسی؛ کاغذ: شرقی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳۹گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۶×۱۲سم [ف: ۲۸-۵۴۳]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۸۲

آغاز: بسمله. قال الشيخ الفاضل العالم العلامة عزالدین ایدمر بن علی بن ایدمر الجلدکی؛ انجام: صدقة جاریة كما ورد عن سيد المرسلين ... ذیحجة الحرام سنه ۱۲۶۳

خط: نسخ، کاف: محمد خوانساری، تا: ۱۲۶۳ق [الفبائی ف: ۱۳۹]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۱۹

آغاز: بسمله. الحمد لله الذى تقدست ذاته عن ... الواحد الحق المبرا من الاعراض؛ انجام: دائما اقامة منعقدا على النار على ... حاشیه ان يستحق

خط: شکسته نستعلیق، کاف: محمد جواد، تا: ۱۲۶۵ق؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: تیماج، قطع: وزیرى کوچک [الفبائی ف: ۱۳۹]

۷. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۵۲۹

جزء سیم و چهارم؛ خط: نسخ، کاف: آقا بابا بن محمد مهدی شهیمیر زادی، تا: ۱۲۶۶ق؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۷۶گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۶×۱۷سم [ف: ۱۲-۱۰۹]

۸. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۷۷۰

آغاز: الحمد لله الذى تقدست ذاته عن الاغيار، الواحد الحق المبرى من الاعراض و الاوزار ... و بعد فانه لما انعم الله علينا بتمام الثلاثة الاجزاء من كتابنا هذا، اشعرنا الله بالعلم المتعلق بالجزء الرابع الذى به يكمل كتابنا هذا المسمى كتاب «التقريب فى اسرار التركيب»؛ انجام: در فصل ثالث باب رابع قسم خامس جزء رابع- «تراکيب الاكاسير البرانية و الجوانية. و سپس خاتمه‌ای دارد که چنین آغاز می‌شود: خاتمة للتقريب. بسمله. فى ذكر الاشياء التى اطال عليها الشارح فى كتابه المسمى بالتقريب ... انجام خاتمة: و توجب فيها قوة و زيادة و منفعة و السلام.

خط: نستعلیق، بی‌کاف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ واقف: بانو رقیه؛

کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج حنایی، ۲۴۵گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۳×۳۴سم [ف: ۳-۴۸۷]

۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۴۶۶/۴

آغاز: بسمله، قال الشيخ ذو النون المصري رحمة الله عليه طلت هذا القلم الطبيعي من برته اخميم و علمت؛ **انجام**: اللهم انا نحمدك و نشكرک على ما اوليتنا من اختصاصک ... انک اهل التقوى و اهل المغفرة ... و الحمد لله رب العالمين.

خط: نستعلیق، کا: میرزا قاسم بیگ اخگر، تا: ۱۳۲۶ق، جا: حیدر آباد؛ کاغذ: هندی، جلد: پلاستیک ابری مشکی با روکش کاغذی، ۷۹گ (۳۵-۱۱۴پ)، ۱۸ سطر (۲۴×۱۴)، اندازه: ۲۰/۵×۳۲/۵سم [ف: ۱۲-۳۰۹]

۱۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۳۰۰/۳

جزء چهارم؛ خط: نستعلیق، کا: محمد رفیع قراکوزلو، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۸گ (۱۶۶-۱۸۳ر)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۶-۲۶۸]

۱۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۰۳۵/۱

آغاز: کتاب الثالث من التركيب للجلدکی. قال الجلدکی فی الثالث من التقريب فی بیان المياه الحالة انها تحل الارواح و الاجساد و الاحجار؛ **انجام**: و يتبع طريق الحق حيث ما وجده من دقائق الظاهرين مع ترك الميل و الهوى فان ذلك نور الله يهدى به من يشاء لا اله الا هو الفضل العظيم.

جزء سوم؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ از موقوفات حاج محمد رضائی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۸گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱-۴۷۷]

۱۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۰۳۵/۳

آغاز: بعد الحمد و الصلوة على محمد وآله ... بالجزء الرابع الذى يعمل كتابنا هذا المسمى بكتاب التقريب فى اسرار التركيب و نيل الهداية لتمامه و المعونة على جنباه اعلم ايها الاخ الفاضل؛ **انجام**: زهره عطارد حرارة برودة ييوست رطوبة xx حرارة برودة ييوست رطوبة ۵۴۴ ۳ ۷۳۴۲

جزء چهارم؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ از موقوفات حاج محمد رضائی؛ جلد: تیماج قهوه ای روغنی، ۶۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱-۴۷۷]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۷۵

آغاز: بسمله، قال الشيخ الفاضل العالم العلامة ... و بعد اقول و بالله المستعان انه لما تقدم لنا العلام؛ **انجام**: و الاجسام و الانفاس كلها و تأمل

خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی ف: ۱۳۹]

۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۹۹۶/۲

آغاز: بسمله، قال الشيخ ذوالنون المصري ... حلت هذا القلم الطبيعي من برتة اخميم؛ **انجام**: و مو آسات عباد الله بما انعم الله تعالى عليك و ما استيسر أمين به اليك من الترغيب و الترهيب ... و اجعلنا من الاتقياء المخلصين

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: هندی نخودی، جلد: مقوایی رو

گالینگور لاجوردی، ۱۸۳گ (۱۲-۱۹۴پ)، ۱۹ سطر (۲۷×۱۴)، اندازه: ۲۱×۳۴سم [ف: ۱۴-۱۰۴]

۱۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۲۶۷/۳

آغاز: بسمله، قال فى التقريب الفصل الاول من الباب الثالث من القسم الثانى من الجزء الثالث، فى ان الله سير الواحد للاكسير؛ **انجام**: و الاجساد الذاتية فعلمه غريب فيها فافهم

بخشی از آن؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: رویه میشن قرمز، ۱۴۵گ (۱۰۷-۲۵۱ر)، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۱/۴×۱۸/۴سم [ف: ۶-۳۴۳]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۲۷/۴

آغاز: الحمد لله الذى تقدست ذاته عن الاغيار الواحد الحق المبرا عن الاعراض و الاوزار؛ **انجام**: و اعلم ان فساد باليس و افساده بانواط ذلك عليه ليس هو قبل الفاعل الذى فيه بل هو من قبل المتفعل.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج زرد، ۲۷گ (۲۰۸-۲۳۴پ)، ۲۶ سطر [ف: ۳۶-۵۵]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۴۵/۲

آغاز: برابر؛ **انجام**: فان ذلك نور من الله يهدى به الله من يشاء لا اله الا هو ذو الفضل العظيم تمت الجزء الثالث المبارك من كتاب التقريب بحمد الله و عونته و صلى الله على محمد و آله الطاهرين.

جلد سوم؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۴۴گ (۵۹-۲۰۲ر)، ۱۲ سطر [ف: ۳۶-۷۵]

۱۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۵۹۶

آغاز: الحمد لله الذى تقدست ذاته عن الاغيار الواحد الحق المبرا عن الاعراض و الاوزار؛ **انجام**: و لا من اقوال الحكماء الذين لم يعرفوا سرالميزان فان بعض الحكماء الواصلين الى علم الاكسير.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا مشکی، ۱۲۲گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲/۵سم [ف: ۳۶-۱۴۵]

۱۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۶۰۶/۷

آغاز: الاكدار و اشهد ان لا اله الا الله وحده لا شريك له يعز من يشاء من عباده الابرار ... و بعد فانه لما انعم الله علينا و اطلعنا على اسرار حكمته بمنه و مشيئته؛ **انجام**: و ربما استحالت هذه الرطوبة بوقت و انحدرت الى الاجفان فولدت فيها جريا مختلفا بحسب المادة وردات المزاج و لما كان الحديد و الخار تمت.

از «الفصل الثاني من الباب الثالث من القسم الأول من الجزء الرابع» تا آخر «الفصل الرابع» از همان باب را شامل است و از آغاز خطبه این بخش اندکی افتادگی دارد؛ خط: نسخ زیبا، بی کا، بی تا؛ مجدول مذهب؛ جلد: مقوا زرین، ۱۱۶ص (۲۹۳-۴۰۸)، ۲۹ سطر [ف: ۳۶-۱۶۲]

## ● التقريب فى اسرار التركيب (ترجمه و منتخب) /

کیما / فارسی

at-taqrīb fī asrār-it tarkīb (t. va muntaxab)

مؤلف چون در ضمن ديگر كتاب هایش به این مساله به رمز اشاره نموده بود، در این رساله به طور مختصر به این مطلب پرداخته است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۰۴/۱

آغاز: الحمد لله الفریب المجیب الفعال لما یرید اعلم ان کتابنا هذا لا یجوز لاحد ان یقرأ الامر من عرف حجرنا علی الحقیقة نسخه اصل: کتابخانه دانشگاه کراچی-پاکستان ۱۹۹۸۳؛ خط: نسخ، کا: محمود حمدی، تا: چهارشنبه ۹ ربیع الثانی ۱۳۴۶ق؛ از روی نسخه (۶۰) دار الکتب المصریة؛ ۹ص (۲-۱۰) [عکسی ف: ۶-۸]

### ● التقريب في الفروع / فقه / عربی

at-taqrīb fi-l furū‘

قدوری، احمد بن محمد، ۳۶۲ - ۴۲۸ قمری  
qodūrī, ahmad ebn-e mohammad (974 - 1038)  
در فقه حنفی و خالی از دلیل و آراء است پس از آن مجدد به تألیف آن پرداخت و مسائل فقهی را همراه با ادله آن ذکر کرده است.

[دنا ۲۱۲/۳؛ کشف الظنون ۴۶۶/۱؛ کشف الظنون ۱۶۳۱/۲]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۷۴۲-۱۰/۵۲

آغاز: بسمله، حمدله و العاقبة للمتقين و الصلوة و السلام علی رسوله محمد و آله اجمعین قال الشیخ الامام الاجل العالم الزاهد ابوالحسن احمد بن جعفر البغدادی القدوری رحمة الله علیه الاصل فی وجوب الطهارة قوله تعالی یا ایها الذین آمنوا اذا قمتم الی الصلوات فاغسلوا؛ **انجام:** باب المناسخة و اذا لم ینقسم التركة - حتی مات احد الورثة فان كان ... کل واحد من حساب الدراهم قسمت ما صحت منه علی ثمانية و اربعین فما خرج اخذت سهام کل واحد وارث حسب ...

از آغاز کتاب تا آخر کتاب الفرائض؛ خط: نسخ، بی کاء، بی تا؛ جلد: مقوا عطف تیماج، ۹۹گ، ۲۰-۱۷ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳/۵سم [ف: ۲-۱۰۰۷]

### ● تقريـب المرام علی تهذيب الکلام علی صناعتي

المنطق و الکلام / منطق / عربی

taqrīb-ul marām ‘alā tahdīb-il kalām ‘alā ṣinā‘atay-il mantīq wa-l kalām

جرفادقانی، محمد بن علی اصغر، ق ۱۳ قمری  
jorfādeqānī, mohammad ebn-e ‘alī asqar (- 19c)

وابسته به: تهذيب المنطق و الکلام؛ تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۲۲-۷۹۲)

تاریخ تألیف: چهارشنبه ۹ جمادی الاول ۱۲۵۴ تا پنجشنبه ۲۰ ربیع ۱۲۵۴ق

وابسته به: التقريب في اسرار التركيب؛ جلدکی، علی بن ایدمر (۷۶۲-)

خلاصه شده «التقريب في اسرار التركيب» عزالدین ایدمر جلدکی و ترجمه فارسی آن است.  
[دنا ۲۱۲/۳؛ الذریعة ۳۶۴/۴؛ کشف الظنون ۴۶۵/۱]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۸/۳-۷/۸۸

آغاز: بسمله این فصل دویم است از باب ۳ از قسم ۴ از جلد ۲ از منتخب تقريب جلدکی در ذکر تدبیر باب اعظم اکسیر حجری را خام و با طراوت حل کن در آب قراح و تعفین کن تا حل شود؛ **انجام:** پس جهد کن وم غرور مشو بطواهر اقوال بدرستی که آن اعظم حجب است و نیست ما را بر تو الا رحمت و کتمان سر تمام شد خلاصه و السلام  
خط: نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲/۵سم [ف: ۸-۴۵۸۹]

### ● التقريب في اصول الفقه / نحو، اصول فقه / عربی

at-taqrīb fi usūl-il fiqh

بهلولی یمانی، جعفر بن احمد، - ۵۷۳ قمری  
bohlūlī yamānī, ja‘far ebn-e ahmad (- 1178)

مؤلف مسائلی را که در کتاب «عیون المسائل» حاکم ابوسعید محسن بن کرامه جشمی (۵۴۵) آمده بود سابقاً شرح کرده و سپس به درخواست بعضی، ادله مسائل این علم را به عنوان مقدمه‌ای برای کتاب «البيان» که در حقیقت شرح همین مسائل است نگاشته است. این کتاب مشتمل بر یک «مقدمه» و ده «فصل» و هر یک دارای چند «مساله» می‌باشد: المقدمه: معرفة الخطاب و قسمته و شرايطه للاستدلال به؛ فصل ۱. الاوامر و النواهی؛ ۲. الخصوص و العموم؛ ۳. المجمعل و المبین؛ ۴. الناسخ و المنسوخ؛ ۵. الاخبار؛ ۶. الافعال؛ ۷. الاجماع؛ ۸. القیاس و الاجتهاد؛ ۹. صفة المفتی و المستفتی؛ ۱۰. الحظر و الاباحة.

[دنا ۲۱۲/۳؛ اعلام المؤلفین الزیدیة ص ۱۷۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۲۴/۱

آغاز: الحمد لله علی سابع نعمته و بالغ حجتہ و صلاته علی محمد نبیه و صفوته و علی الطاهرين من عترته و سلامه علیهم اجمعین  
نسخه اصل: کتابخانه واتیکان - رم ۱۱۶۵؛ خط: نسخ نازیبا، بی کاء، بی تا؛ مصحح؛ ۵۶ص (۲-۵۷) [عکسی ف: ۴-۴۸]

### ● التقريب في علم التركيب / کیمیا / عربی

at-taqrīb fi ‘ilm-it tarkīb

جابر بن حیان، ۱۲۰ - ۱۹۸ قمری  
jāber ebn-e hayyān (739 - 814)  
رساله بسیار مختصری است در شناخت حجر و تدبیر آن که



شرحی است آمیخته با متن منطق تهذیب تفتازانی، در ۴۶۰۰ بیت.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۹۰۶/۲

آغاز: بحمدك اللهم يا من جل فعظم و جمل فرحم ... فهذا شرح مسمى بتقريب المرام؛ **انجام**: بیانا لهذا کمالا یخفی. خط: نسخ، کا: محمد تقی بن محمد رضای کوکدی جرفادقانی، بی تا؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج خنایی، ۱۶ سطر (۱۰×۶)، قطع: بغلی، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۱۶ - ۱۴۲]

تقریب المرام فی ترجمة تهذیب الکلام < تهذیب المرام فی ترجمة تهذیب الکلام

### ● تقریب المرام فی شرح تهذیب الکلام / کلام و

اعتقادات / عربی

taqrīb-ul marām fi š.-i tahdīb-il kalām

کردی، عبدالقادر بن محمد سعید، ۱۲۱۱-۱۳۰۴ قمری kordī, 'abd-ol-qāder ebn-e mohammad sa'īd (1797 - 1887)

وابسته به: تهذیب المنطق و الکلام تفتازانی، مسعود بن عمر (۷۲۲-۷۹۲)

شرحی مزجی توضیحی است بر بخش کلام رساله «التهذیب» سعد الدین تفتازانی است که آن را به خواست برخی از بزرگان تألیف کرده است. در ۶ «باب»: یکم، مقدمه کتاب است.

آغاز: نحمد من هدانا طریق الاسلام حمداً یوافی نعمه و نشکر الذى وقفنا على تهذیب الکلام ... لما كان قسم التهذیب من الکلام الذى صنفه قدوة الانام

**انجام**: و الصلوة و السلام على خير المرسلين و على آله و اصحابه و التابعين لهم اجمعين. تصدیت لشرح هذا الكتاب ... و زیادة ما تفردت به مما لا بد منه و نقصان ما تخرجت عنه مما لا عد له و الحمد لله اولاً و آخراً و على نبیة الصلوة و السلام السائر ان باطنا و ظاهراً

چاپ: مصر، بولاق، مطبعة الاميرية، ۱۳۱۸ق؛ معجم المطبوعات ۱۲۹۱/۲

[دنا ۲۱۲/۳ (۱۰ نسخه)؛ بغدادی، ایضاح ۳۱۴/۱؛ بغدادی، هدیه ۶۰۵/۱؛ زرکلی ۴۴/۴؛ سرکیس ۱۲۹۱/۲؛ نشانی ۱؛ الاوقاف العامة موصل ۱۳۳/۴]

شرح و حواشی:

۱- حاشیه تقریب المرام؛ داش آغلوجی، محمد

۱. قِم: گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۵-۱۴/۵۵

آغاز و **انجام**: برابر

خط: نسخ، کا: عبدالرحمن، تا: ذیحجه ۱۲۱۴ق، جا: شهر سلیمانیه؛ تاریخ وفات ملاعلی قزلجی در روز دوشنبه ۱۴ ذیحجه

۱۲۹۵ ثبت شده؛ جلد: مقوا عطف تیماج، ۲۲۳گ، ۱۳-۱۵ سطر، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۲ - ۱۰۰۶]

۲. تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۶۰۷/۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: و التزریق لاتمام الکلام ... البررة العظام. خط: نسخ، کا: فخرالدین بن ملا احمد، تا: جمادی الاول ۱۲۶۲ق، جا: قریه «قصلان اسفند آباد»؛ کاتب نسخه را جهت فرزند خود نوشته؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکى، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲ - ۲۵۱]

۳. قِم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۳۷۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: و وقفنا للعلم بما یحب و یرضی انه خیر موفق و معین ...

خط: نسخ، کا: سعدالله بن فتح الله، تا: ۱۲۸۹ق، جا: قریه اطمیش از محال مکریان؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۳۳گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۱۹ - ۱۷۹]

۴. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۶۳۰/۱

آغاز: برابر؛ **انجام**: انخ خیر موفق و معین. و الحمد لله رب العالمين و الصلاة ... (نویسنده می‌افزاید، چون شارح در آغاز جوانی بدین کار دست زده بود، هنگامی که خواستم آن را استنساخ کنم. در آن دست بردم، و تصرفاتی کردم) و زیادة ماتفرد به، مما لا بد منه. و نقصان ما تخرجت عنه مما لا عدله. و الحمد لله اولاً و آخر، و على نبیه ...

خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: جمادی الثانی ۱۲۹۹ق؛ محشی با نشان «منه»؛ ۱۲۸گ (پ-۱۳۴ر) [ف: ۲ - ۵۴]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۲۳۹

آغاز: برابر؛ **انجام**: و وقفنا للعلم بما یجب و یرضی انه خیر موفق و معین و الحمد لله رب العالمين.

خط: نسخ، بی‌کا، تا: اوائل قرن ۱۴؛ محشی بعضی به خط مجدی و منقول از شرح مقاصد، دیار بکری، پنجوبنی و غیره، توسط ابراهیم قاضی زاده ساوجبلاغی مکری در سال ۱۳۳۲ق تصحیح شده؛ جلد: چرم قهوه‌ای، ۳۴۴گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۴۵ - ۱۰۵]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۸۲۵

آغاز: برابر؛ **انجام**: و وقفنا لله للعلم بما یحب و یرضی انه خیر موفق و معین.

خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۴؛ محشی؛ یادداشتی از عبدالعزیز محمد مورخ ۱۳۶۵/۳/۱۵ در اینکه ۱۳۴۰ خورشیدی کتاب را از ملا زبیر دفتردار ازدواج و طلاق و پیشنماز قریه گریزه در مریوان به قیمت ۳۸ تومان خریداری کرده، بایادداشت قرائت کتاب نزد استاد؛ کاغذ: کاهی شکننده، جلد: مقوایی با روکش پلاستیکی قرمز، ۳۱۱گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷ سم [ف: ۴۱ - ۲۳۲]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۴۶

آغاز: برابر؛ **انجام**: لایدری اوله خیر ام آخره رزقنا الله خیر الآخرة و الاولى و وقفنا للعلم بما یجب و یرضی انه خیر موفق و معین.

الناظر

خط: نستعلیق، کا: محمد شفیع بن محمد علی استرآبادی، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ مهر: کاتب «محمد شفیع» (بیضی)، «محمود بن علی نقی الحسنی الحسینی الطباطبائی» (بیضی)، «ابوالمجد الطباطبائی» (بیضی)؛ تملک: علی بن علی، تملکی بی نام به تاریخ شعبان ۱۲۵۵؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۷ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۸/۵×۱۲/۵ سم [ف: ۶ - ۲۴۷]

### ● تقریب المعاهد فی شرح الشواهد / معانی بیان / عربی

taqrīb-ul ma'āhid fī š-šāwāhid

غزی عامری، محمد بن محمد، ۹۰۴ - ۹۸۴ قمری  
qazī āmerī, mohammad ebn-e mohammad (1499 - 1577)

وابسته به: معاهد التنصيص علی شواهد التلخیص؛ عباسی، عبدالرحیم بن عبدالرحمن (۸۶۶-۹۶۳ ق)  
تاریخ تألیف: چهارشنبه ۶ جمادی الثانی ۹۳۷ ق؛ محل تألیف: قسطنطنیه  
گزیده شرح شواهد تلخیص المفتاح است که در خانه مؤلف شواهد «ابی الفتح عبدالرحیم بدر الدین عباس شافعی» در کوی حمام مفتی در شهر قسطنطنیه تألیف شده است.

#### ۱. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۴۴۵

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۱۱ ق؛ با سرلوح، مجدول؛ تملک: محمد بن شیخ جواد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سبز، ۱۶۲ گ، ۲۳ سطر (۱۶×۸/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۴ سم [ف: ۴۹۵ - ۴۹۵]

#### ۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۳

آغاز: بسمله و به نستین يقول عفو الله تعالى ابوالبركات محمد بن محمد بن محمد الغزی العامری الشافعی لطف الله تعالى به و عفا عنه الحمد لله الذي اطلع بدور المعانی من مشرق البیان و زين سماء الالفاظ بمصابيح التبيان ... اما بعد فهذه ما من به الكرم الفتح من شرح لطيف علی شواهد تلخیص المفتاح لخصته من شرح صاحبنا ... مولانا المقر الكريم السيد العباسی عبدالرحيم لا زال مقامه كل وقت شريفاً؛ انجام: و تلخیص الشواهد بشرى ×× بتلخیص الشواهد دون باس. والحمد لله اولاً و آخراً و باطناً و ظاهراً

خط: نسخ، کا: علی بن احمد بن سلیمان بن نصرالله حبشی شافعی اشعری، تا: شنبه ربيع الاول ۱۱۸۳ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۳۲۵ ص، ۳۴-۳۷ سطر (۲۴×۱۰/۵)، قطع: رحلی [ف: ۴۹۴]

### ● تقریب المقرب / نحو / عربی

taqrīb-ul muqarrab

ابوحيان، محمد بن يوسف، ۶۵۴ - ۷۴۵ قمری  
abūhayyān, mohammad ebn-e yūsuf (1257 - 1345)  
کتاب «المقرب فی النحو» تألیف ابوالعباس محمد بن یزید ازدی

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۰۵ ق، برای ملا محمد صالح متخلص به حریق؛ محشی؛ جلد: مقوا با کناره تیماج قهوه‌ای، ۱۴۷ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۳۳ - ۱۴۵]

#### ۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۳۳۲

کا: عبدالسلام، تا: ۱۳۰۷ ق؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۱۹۴ گ، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۹ سم [رایانه]

#### ۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۸۸۵

آغاز: برابر؛ انجام: و یرضی انه خير موفق و معین الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی محمد خیر المرسلین و علی آله و اصحابه و التابعین لهم اجمعین آمین یا رب العالمین  
کامل؛ خط: نسخ، کا: فتح الله خلیلی، تا: ۸ ذیحجه ۱۳۱۶ ق، جا: بلده سلیمانیه در ساوجبلاغ در مدرسه قاضی؛ مصحح، محشی؛ جلد: مقوا تیماج قهوه‌ای، ۲۸۳ گ، ۹ سطر (۱۵×۸/۵)، اندازه: ۲۲/۵×۱۸ سم [ف: ۲۰ - ۴۶۱]

#### ۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۱۰۴

آغاز: برابر؛ انجام: و التابعین لهم اجمعین عبدالکریم غفرالله لهما آمین آمین آمین

خط: نسخ، کا: عبدالکریم، بی تا [الفبائی ف: ۱۳۹]

#### ۱۱. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۲۱۷/۱۲

آغاز: برابر؛ انجام: فلزم التناهی علی تقدیر اللاتناهی و هو محال و لانها ای سلسلة العلل و المعلومات لما اشتملت علی معلول  
خط: نسخ خوانا، بی کا، بی تا؛ جلد: مقوا، عطف تیماج، ۴۵ گ (۱۸۶ پ-۲۳۰ ر)، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۱ - ۱۸۹]

### ● تقریب المعارف / کلام و اعتقادات / عربی

taqrīb-ul ma'ārif

ابوالصلاح حلبی، تقی بن نجم، ۳۷۴ - ۴۴۷ قمری  
abūssalāh-e halabī, taqī ebn-e najm (985 - 1056)  
مسائل علم کلام را به روشی نسبتاً مفصل و با نقض و ابرام با عناوین «مسألة-مسألة» به درخواست گروهی از شاگردانش نوشته است.

چاپ: تحقیق رضا استادی (قم، انتشارات اسلامی: ۱۴۰۴ ق)؛ تحقیق فارس حسون تبریزیان (قم، دارالهادی: ۱۴۱۷ ق)

#### ۱. گلبایگان؛ امام جمعه، محمد حسن؛ شماره نسخه: ۹

خط: نسخ، کا: محمد بن اسدالله، تا: ذیحجه ۱۰۷۷ ق؛ مصحح، با نسخه‌ای که از نسخه اصل نوشته شده بود مقابله شده؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۹۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۰×۱۸ سم [کتابخانه‌های گلبایگان: ف: ۱۲۱]

#### ۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۲۶۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... أما بعد فانی مجیب الی ما سألتمونه ادام الله توفیقکم من املاء جمل العبارات علی المعارف؛ انجام: لجواز القیبح علی من عداه و تقدم العلم بحکمته لیأمن

معروف به مبرد متوفی به سال ۲۸۰ یا ۲۸۵ ق می باشد. ابو حیان، کتاب «المقرب» را بدون اصلاح اشکالات آن مختصر و امثله و تعلیل های آن را حذف نموده و آن را در یک چهارم اصل تدوین و «تقریب المقرب» نامیده است.

چاپ: محقق: عقیف عبدالرحمان، بیروت، دار المسیره، ۱۳۸ ص، ۱۴۰۲ ق.

[دنا ۲۱۳/۳؛ کشف الظنون ۱۸۰۵/۲؛ بروکلمان، ذیل ۱۳۶/۲]

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۹۳۷ عکسی

آغاز: قال الشيخ ... أثیر الدین ابو حیان محمد بن یوسف بن علی بن حیان الاندلسی ... لك اللهم احمد و امجد ... و جاء فی نحو من ربع اصله، سمیته: تقریب المقرب؛ انجام: و بتأخیر حرف عن حرف او بعض كلام عن كلام و لا یقاس الا ما کثر، و الله اعلم.

نسخه اصل: چستریتی، ش ۴۱۲۳ (اربری، فهرست خطی عربی ۳۹/۵)؛ خط: نسخ معرب، کا: سلیمان بن داود بن سلیمان حنفی مقری، تا: دهه اول ذیقعد ۷۲۱ ق؛ مصحح، با نشانه بلاغ در پایان به خط مؤلف آمده که با نسخه وی مقابله و تصحیح شده، قبل از کتاب فایده ای است وصیت گونه از مؤلف و قبل از آن اجازه ای است از کاتب نسخه که اجازه روایت این وصیت و بقیه مصنفات مؤلف را به ناصر الدین محمد نجل امیر علاء الدین در رمضان ۷۲۵ ق داده است؛ ۷۲ برگ، ۱۳ سطر [عکسی ف: ۲ - ۴۱۶]

تقریب النشر فی القراءات العشر < تقریب

● **التقریب و البیان فی معرفة شواذ القرآن** / علوم قرآن /

عربی

at-taqrīb wa-l bayān fī ma'rifat-i šawādd-il qur'ān

صفراوی، عبدالرحمن بن عبدالمجید، ۵۴۴-۶۳۶ قمری safrāvī, 'abd-or-rahmān ebn-e 'abd-ol-majīd (1150 - 1239)

کتابی است در قراءات شاذه که مؤلف آن را به درخواست عده ای که قراءات هفت گانه را خوب می دانسته اند تألیف نموده است.

[دنا ۲۱۳/۳؛ هدیه العارفین ۵۲۴/۱؛ بروکلمان ۴۱۰/۱ (۴۱۰) ۵۲۲]

۱. قیم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۱۰۳۹-عکسی

آغاز: قال الشيخ الفقيه ... الحمد لله الذي اهل امة محمد (ص) بحمل كتاب الله؛ انجام: و قد ذكروا مثاله في الاصول في باب الامالة ... من طريق الاهوازي تم الكتاب.

خط: نسخ، کا: احمد بن عبدالباری بن عبدالرحمن بن عبدالکریم، تا: ۲۲ جمادی الاول ۶۲۷ ق؛ جلد: گالینگور مشکى، ۱۵۱ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۲ - ۲۹۲]

۲. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۳۵-عکسی

آغاز: قال الشيخ الفقيه ... ابوالقاسم عبد الرحمن بن الشيخ الاجل ابي محمد عبد المجيد ... الصفراوى؛ انجام: و قد ذكر و امثاله في الاصول في باب الامالة ... من طريق الاهوازي

نسخه اصل: ظاهريه - دمشق ش ۶۸۶۶؛ خط: نسخ، کا: احمد بن عبد الباری بن عبد الرحمن بن عبد الکریم، تا: ۲۲ جمادی الاول ۶۲۷ ق؛ مصحح، در رمضان ۶۳۵ ق بر مؤلف خوانده شده؛ ۱۵۰ گ، ۱۹ سطر [عکسی ف: ۱ - ۲۱۶]

● **التقریب و التيسير لمعرفة سنن البشير النذير** / درابه /

عربی

at-taqrīb wa-t taysīr li-ma'rifat-i sunan-il bašīr-in naḏīr

نووی، یحیی بن شرف، ۶۳۱ - ۶۷۶ قمری navavī, yahyā ebn-e šaraf (1234 - 1278)

مؤلف این کتاب، «علوم الحديث» ابن الصلاح (۶۴۳-۶۵۳) را در کتابی به نام «الارشاد» مختصر کرده بود و برای بار دیگر ارشاد خود را در اینجا کوتاه کرده و می گوید تا توانستم در اختصار آن کوشیدم بدون این که اخلاقی در مقصود ابن الصلاح وارد آورم.

چاپ: قاهره، مطبعة المسرية، ۶۷ ص، ۱۳۵۶ ق؛ پاریس، مطبعة السلطانية، ۱۹۰۲ م.

[دنا ۲۱۳/۳؛ کشف الظنون ۴۶۵/۱؛ معجم المؤلفین ۲۰۲/۱۳؛ دار صدام ص ۹۱ و ۹۲]

شرح و حواشی:

۱- تدرب الراوی فی شرح تقریب النواوی؛ سیوطی، عبدالرحمن بن ابی بکر (۸۴۹-۹۱۱)

۱. قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۴/۲

آغاز: الحمد لله الفتاح المنان ذی الطول و الفضل و الاحسان الذی من علینا بالایمان و فضل دیننا علی سائر الادیان؛ انجام: و غفل عن ذکره الغافلون حسبنا الله و نعم الوکیل و لاحول و لا قوة الا بالله العلی العزیز الحکیم.

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی، با علامت بلاغ؛ جلد: تیماج قرمز، ۴۲ گ (۲۲ پ-۶۳ پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۲×۱۹/۵ سم [ف: ۷ - ۱۵۱]

۲. شیراز؛ امام عصر؛ شماره نسخه: ۲۵۶/۱

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جا: مکه، حرم شریف کعبه؛ محشی؛ ۱۴ گ (۱-۱۴)، اندازه: ۱۲×۲۳ سم [ف: ۱ - ۱۰۹]

● **تقریب الوصول الى علم الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīb-ul wuṣūl ilā 'ilm-il uṣūl

رساله مجمل و مختصری در علم اصول فقه است که عبارات آن همچون تجرید الکلام خواجه نصیر الدین طوسی تحریر شده و دارای ۴ «باب» است و هر بابی دارای مقاصد و هر مقصدی

دارای اصول. این رساله جامع ابواب اصول فقه است.

● **تقریرات** / فلسفه / فارسی

taqrīrāt

بابا افضل کاشانی، محمد بن حسین، - ۶۶۷ قمری  
bābā afzal-e kāshānī, mohammad ebn-e hoseyn (- 1269)

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۴۹/۱۱

چندین بند از تقریرات؛ خط: نستعلیق، کا: محسن بن مصطفی  
ساوجبلاغی، تا: ۱۳۴۷ق؛ قطع: ربعی [نشریه: ۶ - ۶۷۶]

● **تقریرات** / عرفان و تصوف / فارسی

taqrīrāt

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

تاریخ تألیف: دوشنبه ۱۲ ذیحجه ۱۳۰۰ق؛ محل تألیف: همدان  
در عرفان، کتاب حاوی مطالبی است که استاد در روز دوشنبه  
۱۲ ذیحجه ۱۳۰۰ در شهر همدان بیان کرده است.  
آغاز: بسمله و صلی الله علی محمد ... (پس از دو ثلث صفحه)  
معرفت نفس بعینه معرفت رب است  
انجام: لکن غیر خدا نیستیم بلکه خدا هم نیستیم قاصد خداییم  
حجت خداییم صلی الله ...  
[دنا ۲۱۳/۳؛ فهرستواره متزوی ۲۲۴/۹]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۵۴

آغاز: بسمله و صلی الله علی محمد ... (پس از دو ثلث صفحه)  
معرفت نفس بعینه معرفت رب است؛ انجام: لکن غیر خدا نیستیم  
بلکه خدا هم نیستیم قاصد خداییم حجت خداییم صلی الله ...  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای،  
۱۰۲ گ، ۱۷ سطر (۷×۱۴)، اندازه: ۱۱×۱۷/۵سم [ف: ۳۴ - ۳۴]

● **التقریرات** / عربی

at-taqrīrāt

بهبهانی، محمد تقی بن محمد جعفر، - ۱۲۹۹ قمری  
behbahānī, mohammad taqī ebn-e mohammad ja'far (- 1882)

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۵۲

کا: محمد جواد، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی سفید و آبی، جلد:  
تیماج مشکی، ۲۰ سطر (۵×۱۵) [ف: ۷۵۶ - ۷۵۶]

● **تقریرات** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt

حسینی قزوینی، ابوتراب بن محمد، ق ۱۳ قمری

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱/۱۳۷۸

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد فهذا تقریب الوصول الی علم  
الاصول الفته تقربا الی الله الکریم؛ انجام: کموافقة الكتاب و السنة  
او شهرته او افقهیه روایة او موافقته امارة غیر معتبرة لعدم الدلیل لا  
الدلیل علی العدم و الحمد لله رب العالمین  
خط: شکسته نستعلیق، کا: رضا تهرانی، تا: پنجشنبه ۱۷ جمادی  
الاول ۱۳۳۹ق؛ گ ۲ (۱-۲)، ۱۶ سطر عمودی و ۱۱ سطر افقی،  
اندازه: ۱۹×۱۴سم [ف: ۲۸ - ۶۳۳]

➤ تقریر اباحت الآخوند < تقریرات الاصول

➤ تقریر اباحت الآخوند الخراسانی الاصولیة < تقریرات  
الاصول

➤ تقریر أباحت الآقا سید مهدی < تقریرات الفقه

➤ تقریر اباحت الرشتی < الفقه

➤ تقریر اباحت الرشتی < تقریرات الاصول

➤ تقریر اباحت الشیخ الانصاری < تقریرات الاصول

➤ تقریر اباحت شریف العلماء المازندرانی ؟ < تقریرات  
الاصول

➤ تقریر اباحت شیخ الشریعة اصفهانی < تقریرات شیخ الشریعة  
اصفهانی

➤ تقریرات < حاشیة فرائد الاصول

➤ تقریرات < شرح شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام

➤ التقریرات < الاجارة

➤ التقریرات < شرح المكاسب

➤ تقریرات < تقریرات الاصول

➤ التقریرات < الرهن

➤ تقریرات < تقریرات الفقه

➤ التقریرات < مطارح الانظار

➤ التقریرات < الوصایا

➤ التقریرات < الغیة

➤ التقریرات < الخمس

➤ التقریرات < منتخب الاصول

➤ التقریرات < الاجتهاد و التقلید

➤ التقریرات < الرضاع

➤ التقریرات < الطهارة

➤ تقریرات < تقریرات الفقه و الاصول

➤ التقریرات < تقریرات الفقه

➤ التقریرات < الاجارة

➤ التقریرات < الوقف

➤ التقریرات < العدالة

hoseynī qazvīnī, abū-torāb ebn-e mohammad (- 19c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۵۷۹

آغاز: بسمله کتاب القضاء و هو؛ **انجام:** القصد و لا باس به بعد  
قیام الدلیل علیه و انما الاشکال  
خط: نستعلیق تحریری، بی ک، تا: قرن ۱۳ [رایانه]

● **تقریرات** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt

رضوی، محمد بن محمد حسن، ق ۱۳ قمری  
razavī, mohammad ebn-e mohammad hasan (- 19c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۷۰

آغاز: بسمله، حمد له ... فی بیان مسائل الخلل الواقعة فی الصلوة؛  
**انجام:** هذا آخر ما قرءنا من صلوة المسافر ... و الحمد لله رب  
العالمین  
خط: نسخ و نستعلیق، کا: رضوی، محمد طاهر، تا: ۱۳۱۹ق [رایانه]

● **التقریرات** / گوناگون / عربی - فارسی

at-taqrīrāt

عقیلی، محمد بن مفید، ق ۱۳ قمری

‘aqīlī, mohammad ebn-e mofīd (- 19c)

نخست بندی است در وکالت به فارسی سپس چند صفحه ای  
است گویا حاشیه بر قوانین المحکمة سپس درباره مشتق است،  
در پایان اجاره است، آنگاه نکاح، برخی از بندها فارسی است.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۷۷

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: مصطفی عقیلی،  
ذیقعه ۱۲۷۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: نو، ۱۶۱گ، اندازه:  
۱۵×۱۰سم [ف: ۱۶ - ۵۰۴]

● **تقریرات** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt

قزوینی، ابراهیم، ق ۱۳ قمری

qazvīnī, ebrāhīm (- 19c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۴۹۱

آغاز: انتهی کلامه و قد ظهر الترجیح بامرو اعلم ان؛ **انجام:** فتمل  
حداد الله اعلم بحقائق الاحکام بسم الله الرحمن الرحیم  
خط: نستعلیق تحریری، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز [رایانه]

● **التقریرات** / گوناگون / عربی - فارسی

at-taqrīrāt

نوربخشی، محمد حسن بن محمد صالح، ق ۱۳ قمری  
nūrbaxšī, mohammad hasan ebn-e mohammad sāleh (- 19c)

کتاب اندکی در آغاز در عرفان شیعی و بیشتر در اصول فقه  
است به عربی و فارسی هم دارد و بخشی از آن شرح متنی است  
عربی به عربی. بسیاری از بندها نیمه کاره و سفید و نوشته  
گذاشته شده است. مؤلف شاگرد میرزا ابوالقاسم قمی نگارنده  
قوانین و مناهج و غنائم و سه مجلد جواب مسائل و رسائل بسیار  
بوده و چندین جا به عربی و فارسی در این کتاب او را ستوده  
است.

تهران؛ لغت نامه دهخدا؛ شماره نسخه: ۳۰۳

خط: نسخ و نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ تملک: ریحان الله بن  
جعفر موسوی؛ جلد: تیماج حنایی، قطع: بغلی [نشریه: ۳ - ۴۱۷]

● **تقریرات** / هیئت / فارسی

taqrīrāt

بیرجندی قاینی، محمد علی بن محمد اسماعیل، ۱۲۲۴ -  
۱۳۰۵ قمری

bīrjandī qāyenī, mohammad ‘alī ebn-e mohammad  
esmā‘īl (1809 - 1888)

آن را برای شاگردش میرزا عبدالله طبری نوشته است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۰۸۷/۷

آغاز: بسمله سوال اول وجه اخر شکل ثالث کتاب مفروضات که  
مفرماید؛ **انجام:** و همچنین ساعات نصف النهار را از این عرض  
برداشته ... عمل تفاوتی ندارد  
خط: شکسته، کا: سید محمد علی، بی تا؛ با اشکال نجومی؛ کاغذ:  
نخودی آهار مهره، جلد: تیماج، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۱۰ - ۱۶۴]

● **تقریرات** / فقه / عربی

taqrīrāt

حائری مازندرانی، زین العابدین بن مسلم، ۱۲۲۷ -  
۱۳۰۹ قمری

hā‘erī māzandarānī, zayn-ol-‘ābedīn ebn-e moslem  
(1812 - 1892)

رساله مباحث فقهی مختلفی از طهارت تا اواخر عتق است که بنا  
به برخی قرائن متن از فقیه مذکور پنداشته می شود، وی کتابی  
وزین به نام ذخیره المعاد در فقه نیز دارد. این تقریرات مصدر به  
مقدمه ای در برخی مسائل حکمی است که مدخلیتی در اصل  
محل بحث دارد.

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۳۷۷۳۲

نیز نقل کرده و بالای هر درس تاریخ دقیق قمری و هجری آن را نوشته است. در حاشیه یکی از درسها توضیح داده که: «در نجوم گواهی فرس را اعتماد نمی‌کنم بجهت آنکه دیدم در جایی نوشته بود تاریخ فرس به هم خورده».

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۸۵

آغاز: درسهای سنه ۱۲۷۷ که در سنگر فرمایش فرموده اند. بسمله، سلخ شهر شوال ۱۲۷۷ - قال ادام الله ... بجهة تیمن خواستم تأکیدی در این کنم که خداوند عالم؛ **انجام**: اگر وجهش را فهمیدید عقل تان سقیم و اگر نفهمیدید حالا باید خدا و رسول و کتاب همه را کنار بریزیم.

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۷۷ق؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج مشکي، ۳۷۶ص، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱۷ - ۴۴]

### ● تقریرات / اصول فقه / عربی

taqīrāt

جلیلی کرمانشاهی، محمد هادی بن عبدالرحیم، ۱۲۸۸ - ۱۳۷۷ قمری

jalīl-e kermānshāhī, mohammad hādī ebn-e 'abd-or-rahīm (1871 - 1958)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۶۴۳

آغاز: بسمله، المقصد الثالث فی الشک؛ **انجام**: تلك المفاهيم الى الالفاظ لموضوعه  
خط: نسخ، بی‌کاف، بی‌تا [رایانه]

### ● تقریرات / اصول فقه / عربی

taqīrāt

مظفری، محمد بن ابراهیم، ۱۳۸۰ قمری - ۱۳۸۰ قمری  
mozaffarī, mohammad ebn-e ebrāhīm (- 1961)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۶

آغاز: بسمله، حمدله ... الى قیام يوم الدين فصل فی احکام التخلی قال يجب فی حال التخلی بل فی سایر الاحوال ستر العورة عن الناظر؛ **انجام**: الاوقات و حیث لا يمكن منه فیخل النذر للخرج ... الى قیام يوم الدين.

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۴۹

آغاز: بسمله، حمدله فصل فی الخلل الواقع فی الصلوة ای الاخلال بشی مما يعتبر فیها وجود او عدما قال قد خلل اما ان يكون عن عهد؛ **انجام**: من غیر الارکان جهلا لا یبعد صلاته هذا تمام کلامنا فی الفروع العلم الاجمالی و یقع الکلام فی صلاة المسافر بعد

آغاز: فی الماهية المركبة كالانسان کاتب؛ **انجام**: المسئلة الخامسة اذا اعتق امته فی مرض الموت

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ جلد: تیماج، ۳۶۷گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۵سم [اهدائی رهبر: ۳-۱۵۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۳۳

آغاز: بسمله، قال المصنف قدس سره الفصل التاسع فی الخيار؛ **انجام**: و لا یحتاج الى العلم بها و لا لهدمها فلا تذهل

خط: نسخ، بی‌کاف، تا: ۱۲۴۵ق [رایانه]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۲۴۰

آغاز: و آخر المطلب الثاني فی الاجماع و فيه مقدمه؛ **انجام**: و دفع شروهم عنهم

خط: نسخ، بی‌کاف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

### ● تقریرات / اصول فقه / عربی

نائینی، محمد حسین بن عبدالرحیم، ۱۲۳۹-۱۳۱۵ شمسی  
nā'īnī, mohammad hoseyn ebn-e 'abd-or-rahīm (1860 - 1936)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۵۳۷

آغاز: بسمله، کتاب الاجاره و هی ثابتة بالکتاب و السنة؛ **انجام**: الفصل الثاني فی التوصل الى الحق  
خط: نستعلیق شکسته، بی‌کاف، تا: ۱۳۵۳ق [رایانه]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۴۲

آغاز: بسمله، حمدله ... و بعد فیقول العبد المحتاج؛ **انجام**: ابوالفضل بن محمد ... ماوندى عنی عنهما  
خط: نسخ، بی‌کاف، بی‌تا [رایانه]

### ● التقریرات / عربی

at-taqīrāt

تهرانی نجفی، هادی بن محمد امین، ۱۳۲۱ قمری - ۱۳۲۱ قمری  
tehrānī najafī, hādī ebn-e mohammad amīn (- 1903)

تهران؛ فیاض؛ شماره نسخه: ۱۶۰

بی‌کاف، تا: قرن ۱۳ [نشریه: ۷ - ۶۹۵]

### ● تقریرات / فارسی

taqīrāt

اصفهانى، محمد جواد، ۱۳۳۹ قمری - ۱۳۳۹ قمری  
esfahānī, mohammad javād (- 1921)

تاریخ تألیف: ۱۲۷۷ق

درسهای حاج محمد کریم خان را تقریر و جمع کرده است. وی مباحثاتی را که شاگردان در هنگام درس با حاجی داشته‌اند

بصورة الانية و ابصف بالانية ام لا يستصعب عدم التصافها بها  
خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام [رایانه]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۴۸

آغاز: بسمله، حمده فبعد فمن ... الله تع على العبد الفقير ... ان جعلنى فى سلك العلماء الراشدين ... فصل فى المياه بنفس المايح على ثلاثة اقسام قسم لا يطلق؛ **انجام**: فالرواية غير تامة سندا و دلالة فلا دليل على الحاق من تواته بوله على.

خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام [رایانه]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۱

آغاز: بسمله، حمده ... من الان الى قيام يوم الدين فبعد و قدقال السيد قده فصل واجبات الصلوة احد عشر - ... و القيام و تكبيره الاحرام و الركوع و السجود؛ **انجام**: الائناء ثم على فرض البعلیم ... هو السلام علينا و على عبادالله الصالحين ... فليس عجلا اصلا هذا تمام كلامنا هذا المقام و يقع الكلام فى صلوة الايات انشاء الله بع ... عفى الله عنهم و عنى.

خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: ۱۳۸۷ق [رایانه]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۸

آغاز: بسمله، حمده ... من الان الى قيام يوم الدين ... فقال السيد قده فصل فى صلاة المسافر لا اشكال فى وجوب القصر على المسافر مع اجتماع الشرائط ... لا خلاف بين المسلمين؛ **انجام**: يدل على اختصاصه ... الحق راية خلف بن حماد عن الرضا عليه السلام

خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: ۱۳۹۲ق؛ افتادگی: انجام [رایانه]

### ● التقریرات = الاستصحاب / اصول فقه / عربی

at-taqrīrāt = al-istiṣhāb

درچه ای اصفهانی، محمد باقر بن مرتضی، ق ۱۴ قمری  
dorč'eī esfahānī, mohammad bāqer ebn-e mortezā (-20c)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛  
انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱ق)

حاشیه ای است بر مبحث استصحاب تا اول تنبیهات از فرائد الاصول (رسائل) شیخ اعظم شیخ مرتضی انصاری. این حاشیه به قلم یکی از شاگردان مرحوم درچه ای است و طبق یادداشتی که در ابتدای نسخه آمده این مباحث تقریرات استادش می باشد و هر جا بعد از عبارت «هذا ما افاده الاستاد» لفظ «اقول» به کار برده نتیجه فکر شاگرد می باشد.

[مکتبه امیر المومنین ۲۵۹/۱]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۶۷۷

آغاز: الحمد لله رب العالمين، قوله المقام الثاني فى الاستصحاب و ذكرها فى هذا المقام اى عدها من الاصول العملية مبنى على مذهبه؛ **انجام**: و جوابه قد ذكرنا فى موضعه صغرى و كبرى

الزيادة انشاء الله تعالى عفى عنهم

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۹ق [رایانه]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۶۲

آغاز: بسمله، حمده ... الى قيام يوم الدين منجر الكلام فى الاستصحاب و قبل الخوض فى ذكر الادلة لابد من ذكر امورااول تعريضه و قد عرف؛ **انجام**: فيه شخصيا و خارجيا فان المال ماله وله ان ياخذ منه باى نحو يمكن ولو باكره فاسق - هذا تمام كلامنا فى الاجتها و التقليد و سيقع الكلام فى ليلة السادس ... سنه ۱۳۸۲

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۸۲ق [رایانه]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۸۵۴

آغاز: بسمیه، حمده ... من الان الى قيام يوم الدين ... فقال مدظله العالی الکلام فى النفاس - النفاس لغة الام-او من النفس بمعنى الوالد ... فاطلق على؛ **انجام**: فلابه من الوضو و اذا لم يكن منه لابد من يتيم آخر برلاعن الوضوء و هذا تمام كلامنا فى الاغسال ... و يقع الکلام انشاء الله تع بعد الزيادة فى اليتيم.. من الان الى قيام يوم الدين.. سنه ۱۳۸۳

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۸۳ق [رایانه]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۹

آغاز: بسمله، حمده ... و لعنة الله على اعدائهم اجمعين من الان يوم قيام الدين الکلام فى الاوامر يقع الکلام فيها فى مقاميت- الاولی مادة الامر؛ **انجام**: التى يترتب على هذا النزاع و هذا تمام كلامنا فى الاوامر و يقع الکلام فى النواهی بعد ... من الان الى قيام الدين ... قروبنى عفى عنهما

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۸۳ق [رایانه]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۶۰

آغاز: بسمله، حمده ... قيام يوم الدين فصل الکلام فى النواهی ذکر صاحب الکفاية قدس سره النهی کالامر ... تعلق على الطبيعة الا ان الامر تعلق؛ **انجام**: انه مردود بين الوجوب و الاستجاب و غير ذالك مما وقع فيه الخلاف هذا تمام كلامنا فى مباحث الالفاظ و يقع الکلام فى المباحث العقلية ... سنه ۱۳۸۶

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۸۶ق [رایانه]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۶۱

آغاز: بسمله، حمده ... قيام يوم الدين الکلام فى مباحث العقلية لا اشكال فى ان اکثر الاحکام الشرعية نظريه و يحتاج؛ **انجام**: ک فالماء نجس ولكن شربه لحفظ النفس لامانع منه لارتقاع الحرمة عنه.

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۸۸ق؛ افتادگی: انجام [رایانه]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۷

آغاز: بسمله، حمده ... منا لان الى قيام يوم الدين فبعد فقد قال السيد قده فى عروبه فصل فى المطهرات و هى امور احدهما الما ... الماء يطهر كل متنجس؛ **انجام**: و لم يكن انية و اذا ... انها ...

● **التقریرات / کلام و اعتقادات / عربی**

at-taqrīrāt

واعظ حلبی، محمود بن غلامرضا

vā'ez-e halabī, mahmūd ebn-e qolām rezā

این کتاب لباب افادات درسی استادش میرزا مهدی اصفهانی (در عقائد و معارف و توحید) است که به رشته تحریر در آورده و بنظر وی رسیده و تصحیح نموده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۸۰

آغاز: اعلم ان من المسلمات الثابتة بالبراهین الكثيرة لزوم النبی ای العلم المرئی المکمل للبشر؛ **انجام**: تیقن بالمعاد الجسمانی و انه لا محذور فیه بوجه من الوجوه.

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ پشت صفحه اول: شرح حال مختصری از میرزا مهدی اصفهانی بخامه تقریر نویس؛ واقف: مؤلف، ۱۳۷۰ق؛ کاغذ: مشقی، جلد: مقوا، ۱۱۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۶/۵سم [ف: ۱۱ - ۷۵]

- تقریرات ابحاث الآخوند الخراسانی < الرضاع
- تقریرات ابحاث الآخوند الاخراسانی < الوقف
- تقریرات ابحاث الآخوند الاخراسانی < الوصایا
- تقریرات ابحاث الآخوند الخراسانی < الرهن
- تقریرات ابحاث الآخوند الخراسانی < العدالة
- تقریرات ابحاث الآخوند الخراسانی < الاجارة
- تقریرات ابحاث الآخوند الخراسانی < الخمس
- تقریرات ابحاث الآخوند الخراسانی < الغيبة
- تقریرات ابحاث الاخوند الخراسانی < تقریرات الاصول

● **تقریرات ابحاث الشيخ الانصاری / اصول فقه / عربی**

taqrīrāt-u abḥāt-iš šayx-il anšārī

فیضی، احمد بن محمد محسن، ق ۱۳ قمری

feyzī, ahmad ebn-e mohammad mohsen (- 19c)

تقریرات استادش شیخ انصاری است در این حقیقت و مجاز، مقدمه واجب، اوامر، اجتماع امر و نهی، تعارض و ترجیح، اجتهاد و تقلید، مباحثی در درایه.

خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۱۵

آغاز: علی وجه الحقيقة كذلك يكون علی وجه المجاز و لا دلالة للعام علی؛ **انجام**: هذا و هو وکیل عنی فی رفع الخصومات و قبض اموال الامام (ع) و غیر ذالك مما ساغ التصرف و التوکیل فیه حرره

این کتاب مباحث حقیقت و مجاز، مقدمه واجب، امر به شئین، اجتماع امر و نهی تعارض ادله و ترجیح هر یک بر دیگری، تقلید و اجتهاد، درایه و رساله‌ای در اجتهاد را در بردارد؛ خط: نستعلیق

فارجه الیه و تفصیله فی محله.

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: پنجشنبه ۱۵ ذیقعده ۱۳۱۵ق؛ مصحح، دارای خط خوردگی و اضافات؛ کاغذ: کاهی، جلد: تیماج زرشکی، ۱۰۹گ، اندازه: ۱۷/۷×۱۱/۴سم [ف: ۴۱-۱۵۴]

● **التقریرات = حجة الظن / اصول فقه / عربی**

at-taqrīrāt = ḥujjīyat-uẓ ẓann

درچه ای اصفهانی، محمد باقر بن مرتضی، ق ۱۴ قمری  
darčēī esfahānī, mohammad bāqer ebn-e mortezā (- 20c)

مبحث حجیت ظن که صفحه اول آن افتاده است. در حاشیه درون جلد به خط مغایر نوشته شده است: «تقریرات السید محمد باقر الاصبهانی».

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۰۷/۱

آغاز: ابتدائیا او امضائیا قلت ان الجواب عن هذا الوجه؛ **انجام**: قلت سیاتی تصریحه فی المسئلة بعدم المنافاة بین جریان الاصل فی کل منها  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز؛ فرنگی نخودی، جلد: مقوا عطف تیماج خرمایی، ۵۱گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۶سم [ف: ۱۶ - ۳۷]

● **تقریرات / فقه / عربی**

taqrīrāt

مجتهد بجنوردی، رجبعلی، ق ۱۴ قمری

mojtahed-e bojnordī, rajab-'alī (- 20c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۳۳

آغاز: سبقی خطوط و كنت ترابا فینا ناظرا فیه؛ **انجام**: لیس دلیلا سرعیا.. النصف فی الاشاعة سلیمنا عن للعارض و الصار فصح  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۲ق؛ کاغذ: حنایی، جلد: میشن ضربی [رایانه]

● **التقریرات / عربی**

at-taqrīrāt

حجت کوه کمری، حسن

hojjat-e kūh kamarī, hasan

تقریرات مرحوم آیت الله شیخ الشریعه اصفهانی.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۷۸۹

خط: نستعلیق خوش، کاتب = مؤلف، تا: نیمه دوم قرن ۱۴ [میراث شهاب: س ۱۰ش ۱-۲۱۳-۱۳]



الکلی

خط: تحریری، کا: = مؤلف، بی تا؛ با خط خوردگی و اضافات؛  
واقف: شیخ سلیم مازندرانی علی آبادی؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۲  
سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۳۷]  
قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۸۰  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۱۰۵]

● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

یزدی، علی اصغر، - ۱۲۴۰ قمری

yazdī, 'alī asqar (- 1825)

تقریراتی است که مؤلف ار دروس اساتید خود در اصول فقه  
تحریر نموده است.

قم: گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۰۴۰-۲۵/۱۳۰

آغاز: ادام الجمهور اما غفلة عن الامر المعقول او لعدم الالتفات  
الى الجهات والاعتبارات التي لولاها لبطل الحكمه؛ **انجام:** هذه  
متمكن عن تحصيل العلم بالوصول الى الرفع بالعمل بالاحتياط و  
نحوه فالتمسك بقاعدة الاشتغال في محله.

خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: گویا محرم ۱۲۰۸ق؛ فاقد جلد،  
۱۱۲گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۲ - ۱۰۱۳]

● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شریف العلماء، محمد شریف بن حسینعلی، - ۱۲۴۵ قمری

šarīf-ol-'olamā', mohammad šarīf ebn-e hoseyn-'alī (- 1830)

شریف العلماء ملا محمد شریف پسر حسن علی آملی  
مازندرانی در گذشته ۱۲۴۵ در کربلا، گویا تقریر درس های او  
است از یکی از شاگردانش چه از او جز «رساله جواز امر الامر  
مع العلم بانتفاء الشرط» اثر دیگری نشان نداده اند.

[الادب ۲۳۶/۲؛ اعیان الشیعة ۲۲۳/۴۵؛ اعلام الشیعة ۶۱۹/۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۴۲۶/۱

آغاز: اصل. اعلم ان العلماء قد اختلفوا فی دلالة النهی؛ **انجام:**  
فلاریب فی جواز العمل بخبر المجهول الحال

خط: نسخ، بی کا، تا: ۴ جمادی الثانی ۱۲۴۱ق؛ افتادگی: انجام؛  
کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۱۳۶گ (۱-۱۳۷)، ۳۰ سطر  
(۲۲×۱۴)، اندازه: ۲۰×۳۰سم [ف: ۱۲ - ۱۱۵]

۲. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۲۱۴

از تعریف اصول فقه تا اجتهاد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۴۳ق،  
جا: کربلا؛ تملک: عبدالکریم بن عبدالمطلب در تهران در

نازیبا، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ پایان کتاب  
چند اجازه اجتهاد و روایت آمده بدین تفصیل: اجازه شیخ محمد  
حسن نجفی صاحب «جواهر الکلام» به سید محمد علی بن محمد  
باقر، اجازه ملا محمد محسن فیضی نجفی به فرزندش آغا میرزا  
احمد محسن فیضی نجفی به فرزندش آغا میرزا احمد (مقرر  
کتاب)، اجازه ای بدون امضا که در اول آن چنین آمده: «هذا  
السواد مطابق لأصله الذي وقع عليه نظر الأحقر مرتضى الأنصاري  
و كان بخط شيخنا و شيخ الطائفة» (گویا مقصود شیخ محمد حسن  
نجفی صاحب جواهر باشد)، اجازه شاگرد سید باقر به آخوند ملا  
محمود بن محمد جعفر الکرادی (احتمال می رود اجازه قبل نیز به  
همین شخص داده شده باشد)؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج زرد  
شتری، ۳۵۸گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱ - ۱۶۶]

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۰

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۲۴۴]

● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

حسینی اصفهانی، محمد مهدی بن هدایت الله، ۱۱۵۲ - ۱۲۱۸ قمری

hoseynī esfahānī, mohammad mahdī ebn-e hedāyat-ol-lāh (1740 - 1804)

درس شیخ مرتضی انصاری

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۷۹۱

کاتب = مؤلف، بی تا [د.ث. مجلس]

● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

مازندرانی علی آبادی، سلیم، - ۱۲۲۶ قمری

māzandarānī 'alī-ābādī, salīm (- 1811)  
تقریرات درس شیخ انصاری است (که در چند جا به نام وی  
تصریح شده) که اقوال دیگر بزرگان نظیر محقق خوانساری،  
شریف العلماء، فاضل قمی، صاحب ریاض و صاحب اشارات  
دارد و ایراد نموده، و مشتمل بر مباحث استصحاب، تجزی در  
اجتهاد، التخطئه و التصویب، التعادل و التراجیح، مشتق، مقدمه  
واجب، حجیة المظنه را داراست. در پایان نیز رساله ای در حجیة  
المظنه از دروس میرزا حسن آورده است.

بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۹

آغاز: فانهم ینکرون الاستصحاب فی الاحکام ... دون الحکم  
الخبری و الموضوعات ... العکس ... بان الاستصحاب من حکم

کرباسی، محمد مهدی بن محمد ابراهیم، - ۱۲۷۸ قمری

karbāsī, mohammad mahdī ebn-e mohammad ebrāhīm (- 1862)

دروس شیخ مرتضی انصاری

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۱۸

خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: - ۱۹۹]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

بحرالعلوم، هاشم بن علی، ۱۲۵۵ - ۱۲۸۴ قمری  
bahr-ol-'olūm, hāšem ebn-e 'alī (1839 - 1868)

رساله‌ای است در تقریرات درس اصول فقه میرزای شیرازی (۱۳۳۸ق) که در این نسخه از بحث مفهوم و منطوق تا اواخر بحث ضدین موجود است. مؤلف از شاگردان مرحوم شیرازی است و نویسنده تقریرات درس او. از مباحثی که تقریر کرده بحث مقدمه واجب است که استادش او را تحسین کرده و به شاگرد دیگرش محمدتقی قمی امر می‌کند که آن را استنساخ کند. او اکثر مباحث اصولی مرحوم شیرازی را تقریر کرده است.

[الذریعة ۳۸۶/۴ در تقریرات از سید هاشم بن سید علی طباطبائی آل بحر العلوم]

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۲۶۵-۲/۸۵

آغاز: بسمله و به نستعين. اللهم انت تفتي. القول في المفاهيم و قبل الخوض فيها ينبغي التعرض لحدی المفهوم و المنطوق علی نحو الاجمال فاعلم انهم قد عرفوا الاول بانه مادل عليه اللفظ في محل النطق؛ **انجام:** لانا نقول: نحن لا ندعي قبح التفويت كلية بل جزئية ... بمعنى ان الطبيعة المأمور بها لامصلحة ملزمة فيها بدونه.

ابحاث الميرزا محمد حسن الشيرازي.

جلد دوم از بحث مفاهيم تا بحث ضدین؛ خط: نستعليق، کا: مهدی بن سید محمد بحر العلوم طباطبائی (برای خودش استنساخ نموده است)، تا: غره محرم ۱۳۱۱ق؛ مصحح، محشی با امضای: «منه قدس سره»، «المحرره»؛ جلد: تیماج سرخ، ۳۰۲ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۱/۵سم [ف: ۲- ۱۰۰۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

مغانی تبریزی، علی بن لطفعلی، - ۱۲۸۴ قمری  
moqānī tabrizī, 'alī ebn-e lotf- 'alī (- 1868)

تقریرات درس اصول یکی از اساتید حوزه نجف احتمالاً سید حسین کوهکمره‌ای است.

جمادی الاول ۱۲۵۳ق [نشریه: ۷- ۱۲۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

هزار جریبی، محمد علی بن محمد باقر، ۱۱۸۸ - ۱۲۴۵ قمری

hezār-jarībī, mohammad 'alī ebn-e mohammad bāqer (1774 - 1830)

تقریر بحث شیخ انصاری.

قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۵۹

مباحث الفاظ. جلد ۱؛ بی‌کا، بی‌تا؛ با این یادداشت: «سید محمد علی بن سید کریم هزار جریبی یروی عن الشيخ الانصاری و ملا علی خلیلی رازی» [ف: - ۴۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

تبریزی، لطفعلی بن احمد، - ۱۲۶۲ قمری  
tabrizī, lotf- 'alī ebn-e ahmad (- 1846)

تقریرات درس اصول یکی از علمای امامیه احتمالاً سید حسین کوهکمری، در ق ۱۳ است در مباحث قطع و ظن و مطلق و مقید که در شناسنامه با عنوان تقریرات درس سید حسین کوهکمری از میرزا لطف علی بن میرزا احمد تبریزی شناخته شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۵۳

آغاز: بسمله. و به نستعين الحمد لله رب العالمين و صلى الله على اشرف الانبياء و سيد المرسلين ... اصل في ان القطع و الظن حجة لا اعلم ان الشخص؛ **انجام:** كما وقفنا لرسم المباحث المتقدمة فانه المتفضل على من يشاء من عباده وليكن هذا آخر الكلام في المسألة وقد اتفق الفراغ منها لجامع الكتاب محمد حسن بن عبدالله المامقاني

خط: نسخ، کا: علی بن لطفعلی تبریزی، محمد حسن بن عبدالله مامقانی، تا: ۱۲۷۷ق؛ اواخر نسخه به خط محمد حسن بن عبدالله مامقانی تصحیح شده و متن خط خوردگی دارد؛ تملک: لطف علی بن علی؛ در آخر نسخه آمده است: «اتفق الفراغ منها لجامع الكتاب محمد حسن بن عبدالله مامقانی»، گویا اواخر نسخه تقریرات مامقانی باشد، و در لبه نسخه نوشته‌اند: «هو من والدي قدس نفسه»؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۳سم [ف: ۳۰- ۳۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

روزدري، علي، - ۱۲۹۰ قمری

rūzdarī, 'alī (- 1873)

تقرير درس های اصولی میرزای شیرازی (-۱۳۱۲ق) و بعضاً میرزا حبیب الله رشتی است. در الذریعة چند تقرير از مباحث اصولی میرزای شیرازی معرفی شده است. مقرر از شاگردان میرز و برجسته آیه الله میرزا حسن شیرازی بوده، که تقریرات همه درس های اصول فقه را از ایشان فرا گرفته و گردآوری نموده، هنگامی که از طرف استاد خود عازم تبریز و اقامت در آن شهر گشت (سال های پیش از ۱۲۰۹) تقریرات خود را نزد استاد گذارد تا در سفر دستخوش خطر نگردد. شیرازی تقریرات وی را مطالعه کرد و آن را پسندید و به شاگردان خود توصیه نمود، از آن رونویس کنند. فضیلاي حوزه می گفتند: هر چه محصول آن حوزه بود، روزدري نگاشته حتی کفایه آخوند خراسانی را.

آغاز: بسمله، اصل قد ينقسم اللفظ الموضوع باعتبار المعنى الموضوع له الى متحد المعنى ومتكثرة والمتكثرة الى المشترك والمبهمات والمنقول والمرتل لان الموضوع له فيها متعدد چاپ: توسط مؤسسه آل البيت (ع) قم به چاپ رسیده است.

[دنا ۲۱۵/۳؛ الذریعة ۳۷۹/۴-۳۸۰]

۱. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۴۹۷

آغاز: برابر؛ انجام: فیقال انما اراد النفسی و لو کفی ذلک لزم الالتزام بالنفسی فی جمیع الاشياء کما لا یخفی شامل مباحث وضع علائم حقیقت و مجاز و تعارض احوال؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: یکشنبه ۵ رمضان ۱۳۱۲ق؛ تملک: مسیح بن احمد رضوی؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۷۳گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶/۵سم [ف: ۹-۲۹۷]

۲. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۵۷

آغاز: القول فی المفاهیم، قبل الخوض فیها ینبغی التعرض لحدی المفهوم والمنطوق علی نحو الاجمال این کتاب تقریرات درس آیه الله شیرازی است که مؤلف در این کتاب مباحث مختلف اصولی را مختصراً آورده بدین شرح: مفاهیم، مشتق، تنبیهات باب مشتق، فواندی در مباحث مختلف اصولی، دلالت امر بر فور یا تراخی، دلالت امر و نهی بر مره یا تکرار، اجزاء، اجتماع امر و نهی، دلالت نهی به فساد، مقدمه واجب و اقسام مقدمه و شرط متأخر، واجب نفسی و غیری و مقدمه موصله، اعتبار قصد ترتب الغير فی الواجب الغیری، واجب توصلی و تعبدی و اصلی و تبعی، ان الامر الغیری لا يقتضى التعبدية و ثمرات قول به وجوب مقدمه و ادله قائلین به وجوب مقدمه و مسأله ترک حرام از مقدمات واجب و تنبیهات راجعه به مقدمه واجب و اشکال معروف در باب طهارت؛ خط: نسخ نازیب، بی کا، بی تا؛ احتمالاً به خط مؤلف؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، دارای خط خوردگی؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۸۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۱-۲۳۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۴۶

آغاز: بسمله. حمدله. احتج اقول الاخباریین بوجوب الکف و الاحتیاط فی الشبهة التحريمية حکمية بالادلة الثلاثة و هی الکتاب و الاخبار و العقل؛ انجام: و قال فی الدروس لو ادخل دینار فی محرته و کانت قیمتها اکثر ولم مباحث برائت و احتیاط را در بردارد و یک جلد از این تقریرات به شماره ۹۲۵۳ آمده است و بخش های دیگر این تقریرات در شماره های بعد خواهد آمد. در الکرام البرره (ج ۳) درباره مقرر آمده است: «ادرك العلامة الانصاری و تلمذ علی العلامة الحاج سید حسین الکو کمره ئی و کتب سبع مجلدات انها من جملة من مباحث الاصول من تقریراته و بعض تقریرات الشیخ محمد حسن الممقانی ...»؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: به خط مقرر، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱۹گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۳۰-۸۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۵۰

آغاز: بسمله. حمدله. و صلی الله علی محمد و اله اجمعین ... اصل من جملة الاصول او القواعد او الادلة الشرعية او العقلية او كليهما الاستصحاب و هو لغة من صحبه كسمعه؛ انجام: فاذا ثبت تقصيره ثبت العقاب عليه و هو المطلوب والله تعالى هو العالم خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳، مصحح، متن خط خوردگی دارد، رکابه دار؛ مهر: کتابخانه سلطان القرایی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۸۲گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۸سم [ف: ۳۰-۸۴]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۴۸

آغاز: الامر بالشئ علی وجه الايجاب هل يتقضى وجوب ما لا يتم الا به فيه خلاف و تحقیق البحث علی وجه يقتضى رسم مقدمات؛ انجام: الى عدم جواز اجتماع الامر و النهی اذا لیس هناك عنوانان جمعها المكلف بسوء اختياره فی فرد مباحث مقدمه واجب و اجتماع امر و نهی؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی، رکابه دار؛ مهر: کتابخانه سلطان القرایی؛ جلد: تیماج مشکی، ۲۱۳گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳۰-۸۳]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۴۷

آغاز: بسمله. حمدله. و صلی الله علی محمد و اله الطاهرين ... اصل اعلم انهم اختلفوا فی جواز العمل بالعام قبل الفحص عن المخصص علی قولین؛ انجام: لولم یعالج باعتبار كون السبب هو القدر الجامع بينهما للزم. از مباحث عام و خاص در جمادی الاول ۱۲۷۵ق شروع شده و تا ربیع الثانی ۱۲۷۷ق ادامه یافته و در پایان بخشی درباره قاعده میسور دارد؛ خط: نسخ، کا: علی بن لطفعلی فرزند مؤلف، تا: ۱۲ ربیع الثانی ۱۲۷۷ق؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۹۱گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۸سم [ف: ۳۰-۸۳]

● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۶۸۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۲ - ۳۱۵]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۶۸

آغاز: برابر؛ انجام: لعدم قیام دلیل علیه فيه على الصحة فيستكشف منه ذلك و يخرج عن ظاهره

این نسخه شامل بحث الفاظ با تفصیل ذیل می باشد: «وضع، تعارض اصول، حقیقت شرعی، مفاهیم، تداخل اسباب، استعمال لفظ مشترک، صیغه امر در ۶ فائده، دلالت امر بر فور و تراخی، مره و تکرار، دلالت نهی از فساد منهی عنه؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ تملک: توسط ذبیح الله خراسانی در کربلا؛ واقف: شیخ عبدالله مجتهد پور، مرداد ۱۳۶۲؛ کاغذ: فرنگی حنایی، جلد: میشن زرشکی، ۱۴۹ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۲×۲۱/۷ سم [ف: ۱۶ - ۸۳]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۲۵۹

نسخه حاضر مجموعه ای است از تقریرات روزدردی شامل ۱۴ بحث بزرگ و کوچک از مباحث الفاظ اصول فقه که هر یک با مطلع جدید و بسمله و خطبه جداگانه و بدون رعایت ترتیب متداول در کتب اصول فقه. ما به ترتیب در اینجا یاد می کنیم: اشتراک امر بین، دلالت امر بر مره یا تکرار، مبحث فور و تراخی، مقدمه واجب، واجب انفسی و غیره، واجب توصلی و تعبدی، واجب اصلی و تبعی، الامر بالشئ هل يقتضي النهی عن ضده، مبحث اجتماع امر و نهی، مبحث دلالت نهی بر فساد منهی عنه، فرق بین بحث دلالت النهی على الفساد و حمل مطلق بر مقید، تداخل الاسباب شرعی، مبحث اجزاء، مشتق؛ خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: سفید فرنگی آهاردار، جلد: تیماج سرخ، ۱۶۱ ص، ۲۶ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۲ سم [ف: ۱۰ - ۸۵۳]

۵. قم؛ گلیایکانی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۷-۸/۱۰۷

آغاز: برابر؛ انجام: مع توصفه بالنفسی فیقال انها اراد النفسی و لو کفی لزم الالتزام بالنفسی فی جميع الاشياء كما لا يخفى تمت المسئلة بعون الله و حسن توفيقه و له الحمد على توفيق تحرير هذه المسائل الشريفة و اتمامها

تقریرات درس اصول فقه میرزای شیرازی (۱۳۱۲ق). شامل مباحث الفاظ تا آخر القول فی الکلام النفسی، جزء اول. نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه تعیین شد؛ خط: نستعلیق، کا: ابوالقاسم کازرانی، تا: چهارشنبه ۱۵ جمادی الثانی ۱۳۱۰ق، جا: بلده طیبه سرمن رأی؛ از روی نسخه اصل، محشی با نشان «منه ره»، این نسخه را مهدی بن سید محمد بحر العلوم برای خود استکتاب نموده و یادداشتی دارد؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۱۰ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۲ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۰]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۳۵۵

آغاز: برابر؛ انجام: لم یکنونا یعرفون المعانی المخترعة حتى یضعوا الالفاظ بازائها.

نام مؤلف به قرینه آغاز نسخه به دست آمد؛ خط: نسخ، کا: محمد حسین بن شیخ محمد علی خوانساری، تا: ۱۷ ربیع الاول ۱۳۲۰ق؛

۲۲۱ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱ سم [ف: ۶ - ۵]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۵۷

آغاز: برابر؛ انجام: ثم ان النزاع فی دلالتہ على المرة و التکرار لا یختص بما اذا کان للوجوب بل یجرى فيه على تقدير ارادة التدب او ظهوره فيه

مباحث الفاظ: وضع، تعارض اصول، حقیقت شرعی، تعارض لغات، مشتق، استعمال لفظ مشترک، صحیح و اعم، صیغه امر، فور و تراخی، مره و تکرار؛ خط: نسخ، کا: مهدی بن حسین یزدی خراسانی، تا: شعبان ۱۳۲۷ق، جا: سامرا؛ محشی از مؤلف و کاتب؛ واقف: حسن فرید محسنی، شهریور ۱۳۵۴؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج عنابی، ۱۷۷ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱ سم [ف: ۱۶ - ۸۴]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۹/۲-طباطبائی

شامل مباحث: الف - مباحث حقیقت و مجاز و مشترک و غیره آغاز: «بسمله اصل قد ينقسم اللفظ باعتبار المعنى الموضوع له الى المتحد المعنى و المتکثر»، ب - بخش دیگری از مباحث حقیقت و مجاز که در این نسخه تقریرات جدا شده است با این عنوان: «المقام الثانی فی علائم الحقیقه و المجاز عند الشک فی المراد مع العلم بالوضع» در ذیل این بخش تقریرات نوشته که در تاریخ ۱۲۸۱ انجام یافته و در ۱۳۰۵ کتابت شده و سپس بقیه مباحث مشترک این گونه آغاز می گردد: «اصل اختلافوا فی جواز استعمال لفظ المشترك فی اکثر من معنی» بقیه بخش استعمال لفظ در اکثر از یک معنی در ص ۴۱۰ پایان یافته و بخش بعد مفاهیم است که در ص ۴۱۳ این گونه آغاز می شود: «بسمله ... القول فی المفاهیم و قبل الخوض ینبغی التعرض لحدی المفهوم و المنطوق» در پایان بخش مفهوم (ص ۴۵۰) چنین آمده: «هذا خلاصة الکلام فی المقام الاول من المقامات الموضوعه للمفاهیم و سنختمه بذكر ... تداخل الاسباب ... و له الحمد»، آغاز بخش تداخل اسباب: «فائدة قد عنون جماعة من المتأخرين ... ان الاصل فی الاسباب هل هو التداخل»، بخش بعد (ص ۴۶۶) «مسئله دلالة النهی على فساد المنهی عنه» پس از آن بخش موجود مره و تکرار است. «قاعدة اختلافوا فی ان صیغة الامر هل هی للمرة او التکرار» آخرین بخش موجود مقدمه واجب است: آغاز: «بسمله اصل اختلافوا فی وجوب مقدمة الواجب ...» این بخش ناتمام است؛ خط: نسخ خوب، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی آبی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴۶ گ (۴۱-۲۸۶ر)، اندازه: ۱۳×۲۱ سم [ف: ۲۳ - ۷۷۹]

۹. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۲۲/۱

بی کا، بی تا؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوایی با رویه پارچه گلدار، اندازه: ۱۷×۲۱ سم [ف: ۱ - ۳۵]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۱۴

آغاز: بسمله، القول فی المشتق و هو كما ذكره جماعة؛ انجام: او ظهور فيه ايضا ... لعنة الله على اعدائهم اجمعين

خط: نسخ، بی کا، بی تا [رایانه]

۱۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۶۶/۲

استاد نسخه دلیل المخطوطات ج ۲۲۴/۱ ذکر شد؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳، کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۲۵گ (۱پ-۲۲۵پ)، ۲۰ سطر (۷/۵×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۷۱۶]

۳. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره آغاز: برابر

ابحاث شریف العلماء. من اول الكتاب الى مبحث التعارض؛ کاء: محمد جواد بن محمد حسین، تا: ۱۰ شعبان ۱۲۴۶ق؛ محشی، با نشان بلاغ؛ تملک: حسین بن محمد فولادی؛ مهر: «حسین منی و انا من حسین» (مربع)؛ ۵۹۵ص [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۲۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۳۴

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۲۹۵]

۴. کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: مجموعه بدون شماره

جلد دوم، از بحث اجماع تا پایان دلیل بر تعمیم اسباب ظن؛ کاء: محمد حسین، تا: ۲۸۵ق؛ محشی از «محمد حسین» و «مولانا جعفر»، مصحح، در پایان کتاب محمد حسین نوشته که: «نسخه را از روی نسخه اصل که بخط مرحوم میرزا احمد بوده چه خود نوشته یا دیگری بعد از اتمام، مقابله نیز نموده‌ام فی سنة ۱۲۸۵»؛ ۴۱۷ص [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۵۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۳۵

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۲۹۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

استرآبادی، محمد بن قوچعلی، ق ۱۳ قمری  
estarābādī, mohammad ebn-e qūč'alī (- 19c)

تاریخ تألیف: غره جمادی الاول ۱۲۴۱ق (مباحث سنت تراجیح) تقریر درس‌های اصولی ملا محمد شریف العلماء مازندرانی می‌باشد که از علمای بنام کربلا بود. مباحثی استدلالی مفصل و با عناوین «اصل - اصل»

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۷۸۲۱

آغاز: اصل السنة و هی فی الاصل الطریقة كما یقال سنة زید کذا و فی الاصطلاح عبارة عن قول المعصوم از مباحث سنت تراجیح؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ مصحح؛ مهر: «عبدہ الراجی محمد» (بیضی)، «عبدہ محمد ابراهیم» (بیضی)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۶۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۰ - ۱۷۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۳۷۳

آغاز: اصل فی الاجتهاد و التقليد و یبحث هذا الاصل عن مسائل ثلاثة لابد من ذکرها فی ضمن مراحل ثلاثة؛ انجام: کما هو وارد فی الشریعة فتفظن فلا یختلط علیک الامر. تمت المقالة فی النسخ از اجتهاد و تقلید شروع شده تا مباحث استصحاب و سپس با بحث نسخ پایان می‌یابد؛ خط: تحریری، کاء: محمد بن صفر، تا:

آغاز: لاینبغی الاشکال فی امکان استعمال صیغة الامر فی القدر المشترك بین الوجوب والندب وهو الطلب المطلق مطلقا حقيقة بناء علی وضعها له ومجازا بناء علی وضعها لخصوص؛ انجام: وحاصل ذلك الوجه ان الطبیعة لما اعتبرت وحدانية غیر ملحوظه فیها التکثر ولاریب ان الامر الوحدانی لا ینتفی الا بانتفاء مبحث اوامر را دارد. تقریرات درس میرزای شیرازی است که به وسیله شاگردش ملاعلی سربند نگارش یافته است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌کاء؛ افتادگی: انجام؛ جلد: گالینگور سبز عطف تیماج زرشکی، ۳۲گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۱ - ۴۷۹]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

آقا میرزا بابا سبزواری، - ۱۲۹۳ قمری  
āqā mīrzā bābā sabzevārī (- 1876)

مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۶۳

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ واقف: میرزا بابا سبزواری، رمضان ۱۲۹۳ق؛ کاغذ: فرنگی [تراثا: س ۶ش ۱ - ۹۰]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

اردکانی یزدی، محمد تقی بن محمد حسین، ق ۱۳ قمری  
ārdakānī-ye yazdī, mohammad taqī ebn-e mohammad hoseyn (- 19c)

تاریخ تألیف: دوشنبه ۴ ذیحجه ۱۲۳۰ق (مبحث تعارض) مباحث استدلالی مفصلی است در اصول فقه از تقریرات دروس استادش شریف العلماء مازندرانی (- ۱۲۴۵) که آن را در یک «مقدمه» و چند «رکن» که هر یک دارای اصول و مطالبی است ترتیب داده است.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فهذه رسالة و جیزه فی علم الاصول و رتبته علی مقدمة و ارکان اما المقدمة فی ذکر ما یحتاج الیه قبل الشروع ...

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۲۶/۱

نواهی و چند مساله دیگر؛ کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف مشکی، ۲۱ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف: ۱۶ - ۴۰۳]

۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۲۱/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و هذا القسم ایضا حجة کالسابق و قسم لایفهم عرفا بل یفهمه العقل و هذا القسم من الاولویة محل النزاع فی الحجیة در مقدمه و چند رکن، مانند تقریرات درس است. نام مؤلف به

دو چیز فراهم آمده است یکی گوهر نفس ... دیگری گوهر بدن؛  
انجام: در باب اجتناب از شبهه محصوره.  
خط: نستعلیق، بی کاه، تا: ۱۲۴۷ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
مشکی، ۱۲۹ص (۱-۱۲۹)، ۱۵ سطر (۵×۱۰)، اندازه: ۱۱×۱۶سم  
[ف: ۱۴ - ۳۶۴۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

بارفروشی، محمد یوسف، ق ۱۳ قمری  
bārforūshī, mohammad yūsof (- 19c)  
تاریخ تألیف: ربیع الثانی ۱۲۵۴ق  
تقریراتی است در اصول فقه و نسبتاً مفصل که در آن از استادش  
به «سید الاستاد مد ظله العالی» تعبیر می کند. مباحث اصولی در  
این تاب با عنوان «اصل، اصل» مطرح شده و از تعریف اصول  
فقه شروع شده تا مباحثی از خبر واحد.

بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فقد جرت عادة الاصولیین؛  
انجام: الیس ان العمل به مع کون نسبتة الیه مشکوکا لا یجوز لعدم  
جواز العمل بمثل هذا الخبر لیس ظنی الصدرو.  
از اول تا قسمت هایی از خبر واحد؛ خط: تحریری، کاتب =  
مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، با خط خوردگی و اضافات؛ جلد:  
تیماج مشکی، ۵۹۸ص، مختلف السطر، اندازه: ۱۴×۲۱سم [ف: ۱۶۷]  
قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۶۲  
نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۸۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

طباطبائی تبریزی، محمد تقی، ق ۱۳ قمری  
tabātabā'ī tabrizī, mohammad taqī (- 19c)  
تاریخ تألیف: ۱۲۶۶-۱۲۶۷ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
تقریرات درس مرحوم سید حسین کوهکمری (ترک) است که  
مؤلف در ایام تحصیل در نجف اشرف نگاشته و عناوین آن  
بدین تفصیل است: ۱. مشتقات، ناقص الاول؛ ۲. من توسط دارا  
مغصوبه، سنه ۱۲۶۶؛ ۳. النهی عن الشیء يقتضی الفساد ام لا؟ ۴.  
مفاهیم، ناقص الاول؛ ۵. مفهوم الوصف؛ ۶. بحث العام، ناقص  
الاول؛ ۷. اذا تعقب العام بضمیر ... ۸. هل یجوز العمل بالعام قبل  
الفحص ام لا؟ ۲۱ جمادی الثانی؟ ۹. جواز تخصیص الکتاب  
بالسنه؛ ۱۰. حجة العام فیما يقتضی بعد التخصیص؛ ۱۱. اجمال  
المخصص، جمادی الثانی ۱۲۶۷؛ ۱۲. اذا ورد عام و خاص  
متنافیا للظاهر، سه شنبه ۲۷ شوال ۱۲۶۷؛ ۱۳. المطلق و المقید؛ ۱۴.  
المجمل و المبین؛ ۱۵. الاجماع؛ ۱۶. الاجماع المنقول.

۱۲۴۵ق (پایان بحث استصحاب)؛ واقف: زین العابدین که آن را  
وقف عام کرده؛ مهر: «عبد زین العابدین» (بیضی)؛ جلد: تیماج کرم  
قهوه ای، ۱۸۴گ، ۳۴ سطر، اندازه: ۵/۲۰×۳۰/۷سم [ف: ۴۳ - ۵۹]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

حسینی زنجانی، ابراهیم بن مرتضی، ق ۱۳ قمری  
hoseynī zanjānī, ebrāhīm ebn-e mortezā (- 19c)  
تاریخ تألیف: ۱۲۴۰-۱۲۴۳ق؛ محل تألیف: کربلا  
تقریراتی است در اصول فقه که مؤلف از درس استاد خود  
شریف العلماء محمد شریف بن حسینعلی مازندرانی (- ۱۲۴۶ق)  
در ایامی که در کربلا مشغول تحصیل بوده، تحریر نموده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۱۶۴/۸

آغاز: اختلفوا فی ان الامر بالشیء هل يقتضی النهی عن ضده ام لا  
علی اقوال  
از بحث ضد تا اواخر «امر الامر مع علمه بانتفاء الشرط جائز ام لا»،  
در اواخر نسخه بحث های متفرقه فقهی از جمله اجتهاد و تقلید نیز  
تحریر شده؛ خط: نستعلیق، کا: ابراهیم بن مرتضی حسینی زنجانی،  
تا: قرن ۱۳؛ جلد: ساغری مشکی، ۱۰۲گ (۸۹-۱۹۰پ)، ۳۳  
سطر [ف: ۳۶ - ۲۵۰]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

شیرازی، محمد علی بن محمد رضا، ق ۱۳ قمری  
shīrāzī, mohammad 'alī ebn-e mohammad rezā (- 19c)  
تاریخ تألیف: ۱۲۴۴ق

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۰

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۴۴ق؛ با تاریخ های ۱ صفر  
۱۲۴۲ در نجف و دوشنبه ربیع الثانی ۱۲۴۰ و ۱۲۴۴؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۴۹گ، ۲۷-۳۴ سطر (۵/۱۱-  
۵/۱۸×۱۲)، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف: ۴۹۵ - ۴۹۵]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / فارسی

taqīrāt-ul usūl

اصفهان، عبدالرحیم، ق ۱۳ قمری  
esfahānī, 'abd-or-rahīm (- 19c)  
در کلام و اصول است.  
[فهرستواره منوی ۲۲۴/۹]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۰۳/۱

آغاز: بسمله. در ذکر شمه ای از احوال نفس بدانکه نشأ انسان در

قیم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۶

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۶۶ق؛ مطالبی را که نقل کردیم مرحوم سید محمدحجت در صفحه اول نقل کرده اند ولی مرحوم سید حسن حجت آورده اند که: «گمان قوی می برم که این کتاب از تقریرات درس شیخ انصاری است»، محشی، دارای خط خوردگی، اکثر مباحثات ناتمام است [ف: ۲۰ - ۲۰]

● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

رضوی، محمد علی، ق ۱۳ قمری

razavī, mohammad 'alī (- 19c)

تقریر درس های اصولی ظاهراً شیخ مرتضی انصاری است.

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۱

آغاز: تحقیق فی بیان العلم فنقول و بالله التوفیق الکلام فیه یقع فی مقامین الاول فی بیان تحدیده و الثانی فی بیان اقسامه؛ **انجام**: والوجه واضح اما فی القسم الثانی.

شامل برخی از مباحث الفاظ و یکی از اصول عملیه (از مبادی لغوی صحیح و اعم، اقسام واسطه، شرائط شرعیه، تکلیف بمحال، اصالة الصحة، حمل مطلق بر مقید، مجمل و مبین، مقدمه واجب، امر بشئی هل یقتضی النهی عن ضده) است. ظاهراً این جلد بالتمام از افادات شیخ انصاری علیه الرحمة است؛ خط: نستعلیق و شکسته، بی کا، بی تا؛ بعضی از صفحات به طور چلیپا نوشته شده؛ واقف: مدرس رضوی، ۱۴ شهریور ۱۳۲۳؛ ۳۳۱ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۶ - ۱۳]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۰

آغاز: اصل اعلم ان حقیقة اللغویة عبارة عن وضع اللفظ غیر مسبوق بوضع آخر اصلاً؛ **انجام**: و ان قلنا بجو از الاجتماع فی المسئلة الآتیة.

کتاب تقریر درسی است که بطور مسوده و بر خلاف ترتیب نوشته و غالباً ناقص است و مینماید که در تجلید نیز رعایت ترتیب مباحث نشده. این جلد شامل قدری از مباحث الفاظ و ادله عقلی (از تعریف و بیان موضوع اصول، وضع و استعمال الفاظ صحیح و اعم، فعل و تقریر معصوم، تعریف مطلق و مقید، اجزاء قضاء تابع اداء، اجتماع امر و نهی، مفهوم و منطوق، حجية قطع و مبحث اجتهد و تقلید، تعادل و تراجیح است. دو مبحث اخیر بالنسبه مرتب است مطالب این کتاب ظاهراً از شیخ انصاری است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ بعضی از صفحات به طور چلیپا نوشته شده؛ ۷۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۶ - ۱۴]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۳

آغاز: اصل من الادلة الشرعية الاخبار و السنة وهی لغة الطريقة؛ **انجام**: فنعلم اجمالاً ببطان احمد الاستصحابین. این مجلد قدری مرتب و شامل مباحث حجیت خبر واحد، اجماع

دلیل انسداد، ادله عقلیه (مطالب و مسائل مقدماتی از قاعده لطف و غیره) از اصل برآئت و اشتغال و استصحاب است. مطلب اول نسخه در (سنت) و مطلب آخر (تعارض اصالة الصحة با استصحاب است). تاریخ ختم مبحث اخیر: ۶ محرم ۱۲۶۷؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: مدرس رضوی، ۱۴ شهریور ۱۳۲۳؛ ۲۵۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۶ - ۱۴]

● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

رضوی، احمد بن محمد، ق ۱۳ قمری

razavī, ahmad ebn-e mohammad (- 19c)

گویا تقریرات استادش شیخ انصاری باشد که مبحث صحیح و اعم را در ۶ رجب ۱۲۷۴ق، ساخته است و مقدمه واجب را در پنجشنبه سوم رمضان ۱۲۷۲ق، در نجف اشرف نگاشته است.

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۴۸۸

آغاز: القول فی الموضوع اعلم انه کما قيل ان کمال السعادة الانسانية

آنچه در این نسخه هست شامل مباحث موضوع، صحیح و اعم - اتیان مأمور به آیا مقتضی اجزاء است یا نه؟ - مقدمه واجب، امر بشئی آیا مقتضی نهی از ضدش است یا نه؟ اجتماع امر و نهی، نهی در عبادات و معاملات مقتضی فساد است یا نه؟ مفهوم و منطوق - عموم و خصوص، مطلق و مقید و ادله عقلیه. قسمتی را هم در ۶ رجب ۱۲۷۴ نگاشته است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: پنجشنبه ۳ رمضان ۱۲۷۲ق؛ جلد: تیماج مشکي، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲ - ۶۸۹]

● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شریف یزدی، محمد تقی بن محمد باقر، ق ۱۳ قمری

šarīf-e yazdī, mohammad taqī ebn-e mohammad bāqer (- 19c)

در اصول فقه. از صفر ۱۲۶۲ق تا ذیحجه ۱۲۷۷ق.

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۸۴۳

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۶۰ تا صفر ۱۲۶۴ق؛ مانند نسخه ش ۶۸۳۶. در بالای برخی از صفحات تاریخ ۶۰ (۱۲۶۰) تا صفر ۱۲۶۴ دیده می شود؛ کاغذ: رنگی، جلد: مقوا عطف تیماج مشکي، ۲۶۰ گ، ۲۳ سطر (۱۶×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۶ - ۳۷۹]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۸۴۹

آغاز: المطلب الاول اختلفوا فی ان ما بحکم العقل بحسنه علی وجه لزوم الفعل او قبحه علی وجه لزوم الترك او بحکم بهم الاعلی وجه اللزوم ... هل يجوز ان یکم الشرع بخلافه

الاصول و اکمل به الاوهام و العقول و الصلاة و السلام على افضل من ارسله لتبليغ الاحكام و.. فى عاشر رجب ۱۲۸۱  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰ رجب ۱۲۸۱؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد، رکابه دار؛ جلد: تیماج مشکى، ۳۴۰گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۴×۱۷سم [ف: ۳۱ - ۶۹]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

زنجانى، على اكبر بن رجبلى، ق ۱۳ قمرى  
zanjānī, 'alī akbar ebn-e rajab- 'alī (- 19c)  
تاریخ تألیف: ۱۸ جمادى الاول ۱۲۸۱ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
مباحث مفصل و استدلالی است در اصول فقه كه مؤلف از درس استادش سید حسین كوه كمرى تحریر نموده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۵۵

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... اصل في ان الالفاظ التي وقع النزاع فيها و حصل فيها ... في لسان المشرعة في المعاني الشرعية القابلة للصحة و الفساد؛ **انجام:** فان الأمر الاعتقادي الحاصل ممن لاعتبار بقوله كالمعلم و غيره ليس امراً شرعياً كما لا يخفى هذا تمام الكلام في الاجتهاد الذي هو اشد من طول الجهاد وفقنا الله ... مادامت الاحكام مطلوبة من العباد.  
يك جلد از مجلدات كتاب و بحث «الصحيح و الاعم» تا «معذورية الجاهل مركباً او بسيطاً» را شامل است و فهرست مطالب كتاب در آخر نسخه آمده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۸ جمادى الاول ۱۲۸۱ق، جا: نجف اشرف؛ مصحح؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۵۵گ، ۲۰-۲۳ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۵/۵سم [ف: ۳۶ - ۴۰۰]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

حسينى يزدي، مرتضى، ق ۱۳ قمرى  
hoseynī yazdī, morteza (- 19c)  
وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شيخ انصارى؛ انصارى، مرتضى بن محمد امين (۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
كتاب مشتمل بر افادات استادش به هنگام تدریس «فرائد الاصول» شيخ مرتضى انصارى است و به احتمال قوى، مؤلف، على رغم درك حیات شيخ انصارى، شاگرد با واسطه وى بوده است چنان كه ضمن مطالب كتاب آورده: «و بين ما ذكر القوم اعتبار يا كذا ذكر الاستاد حاكيا له عن المص سلمه الله فترجدا» و يا «فلا يفنى باثبات الحجية من باب التعبد كما هو مذهب المص كذا قال الاستاد ولكن» و نیز «صرح بذلك غير واحد من الفحول و منهم شيخنا المرتضى حيث قال فى اواخر كتابه» وى درباره شيوه تدریس استاد نوشته است: «وجوها دقيقة منها ارتضاء

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ با چند نامه و فروش نامه حاج ميرزا محمد طبسى كشت زار ابراهيم آباد مسكوه جنب هاشم آباد و سرتل را به ميرزا ابوالقاسم به فارسى يكي مورخ ۷ ذیحجه ۱۲۷۴ و ديگرى مورخ ۱۰ شعبان ۱۲۷۱ و پايان شعبان يا ۱ رمضان ۱۲۷۴؛ كاغذ: فرنگى، جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۲۵۵گ، ۲۷ سطر (۱۰×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱۶ - ۳۸۱]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

حسين بن محمد حسين، ق ۱۳ قمرى  
hoseyn ebn-e mohammad hoseyn (- 19c)  
تقریرات مرحوم شيخ مرتضى انصارى (- ۱۲۸۱ق) است كه به وسيله يكي از شاگردانش به نام شيخ حسين بن محمد حسين در زمان حیات استادش گردآوری كرده است و شامل مباحث قضاء، احكام تقليد، اجماع، استصحاب، علم اجمالى، اجتماع امر و نهى مى باشد.

مشهد؛ الهيات؛ شماره نسخه: ۱۹۵۵۵

آغاز: بسملة كتاب القضاء و هو فى اللغة لمعان كثيرة الخلق و منه قوله تعالى فقضيهن سبع سموات اى  
تقریرات مرحوم شيخ مرتضى انصارى؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ كاغذ: فرنگى، جلد: تیماج مشکى در لبه كتاب يادداشتى از حاجى، مورخ جمعه بيستم ذيقعدة ۱۲۷۴ق، در بلده شاهرود آمده كه: «تحرير آقاى مرحوم»، ۳۰۸گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴سم [ف: ۲ - ۴۰۵]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

قزوینی زنجانی، حسن بن على، ق ۱۳ قمرى  
qazvinī zanjānī, hasan ebn-e 'alī (- 19c)  
تاریخ تألیف: يكشنبه ۱۷ شوال ۱۲۷۷ق تا ۱۰ رجب ۱۲۸۱ق  
تقریرات درس اصول يكي از علمای شيعة در قرن ۱۳، گویا شيخ مرتضى انصارى است. مقرر حسن قزوینی فرزند ملاعلى قارپوزآبادى است كه از آثارش فرائد الاصول و ينابيع الدرر نیز هست.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۳۰

آغاز: بسملة. الحمد لله الذى اكرمنا بالعقل و الايمان و جعل العقل لنا هاديا الى سبيل الفوز و الرضوان ... اما بعد فلما قرنا الدليل الثالث من الادلة الشرعية شرعنا فى الدليل الرابع فنقول الدليل الرابع من الادلة هو العقل فقبل الخوض فى المقصود لابد من تقديم مقدمة؛ **انجام:** و اما تعارض الاستصحابين و نحوه فقد ذكر فى مورد لا يحتاج الى البيان الحمد لله الذى وفقنى لاتمام علم



الاستاد دامت ایام افاداته حیث قال سلمه الله ان مقصود هم من هذا النزاع بعد تسليمهم لاستعمالها فی کلیها تعین ما شاع فی المجازات لیحمل علیه الالفاظ ... محلاً للخلاف مستبعد جدا کما یظهر بالتأمل و لقد اقر الاستاد بضعفه فی اثناء الدرس لکن و لما کان البناء فی هذا الدرس علی سرعة السیر و الاختصار لم یتعرض لساير الوجوه».

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۸۷۹

آغاز: بسمله فصل فی علایم الوضع اعلم ان الاصولیین قد ذکرُوا؛ **انجام:** بمجرد بیان خلاف الواقع و لو کان مخالفا للعامه خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قبل از ۱۲۸۱ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۷۳؛ کاغذ: فرنگی شکری، جلد: تیماج زرشکی، ۳۷۶گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱۶ - ۸۷]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

نیشابوری، حسین بن ابوالقاسم، ق ۱۳ قمری  
neyšābūrī, hoseyn ebn-e ab-ol-qāsem (- 19c)

تاریخ تألیف: ۲۷ ربیع الاول ۱۲۹۳ق  
تقریر بحث های اصولی حاج میرزا حبیب الله رشتی است. بیشتر این بحث ها را خود مؤلف از مجلس درس استاد استفاده کرده و بعضی از درس ها را که حاضر نبوده از نوشته های آخوند ملا غلامرضا قمی بهره برده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۱۰

آغاز: اصل من جملة الادلة العقلية لا الاصول العلمية المجعولة فی حق الشاک فان لها مقاما آخر یاتی الکلام فیها خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکي، ۱۶۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۳/۵×۱۹سم [ف: ۱۷-۲۶۶]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

محمد مهدی بن حمید، ق ۱۳ قمری  
mohammad mahdī ebn-e hamīd (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۹ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
بحث های پراکنده ای است از استصحاب و اجتهاد و تقلید و تمام تعادل و ترجیح که مؤلف از تقریر درس های استادش سید حسین کوهکمری نگاشته است. بیشتر این بحث ها ناتمام می باشد.

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۱۰۷

آغاز: القول فی المظنة و اعتبارها و تفصیل الکلام علی وجه

یکشف اللثام عن وجه المرام یتدعی تمهید مقدمة

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مهر: مؤلف «الراجی محمد مهدی» (مربع)، «حسین منی و انا من حسین» (بیضی)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۸۷گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۱ - ۱۱۰]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۱۰۸

آغاز: اصول و من جملة الأدلة العقلية الأصول العملية و هی اربعة و ذلك لأن حکم الشک

در این جلد اصول علمی آمده و بعضی از مباحث آن ناتمام مانده است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مهر: «الراجی محمد مهدی» (مربع)، «حسین منی و انا من حسین» (بیضی)؛ جلد: مقوایی عطف تیماج قهوه ای، ۱۳۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۱ - ۱۱۱]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

آخوند شریف

āxūnd šrīf

رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۶۴

از باب چهارم آغاز می شود که در چند منهج بایستی باشد و نخستین آن در اجماع است؛ خط: نستعلیق نزدیک به نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۲۵۴ص، قطع: وزیری [رشت و همدان: ف: - ۱۱۰۳]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

ابن اسحاق، ق ۱۳ قمری

ebn-e eshāq (- 19c)

تقریر مباحث اصولی استادش شریف العلماء یزدی است، و از مقدمات مباحث اصولی شروع شده، مباحث الفاظ و ادله عقلیه را داراست، مشتمل بر یک «مقدمه» و «خاتمه» و چند «باب».

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۲۴

آغاز: بسمله، و الصلاة والسلام علی خیر خلقه ... فان هذه رسالة فی المطالب الاصولية رتبته علی مقدمة و ابواب و خاتمة؛ **انجام:** ... قال الاستاد دام ظله بعد تقریر الاستدلال بهذه الاخبار یرد علیه امور.

خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ چنان که فرزندش در آغاز نسخه بدان تصریح کرده، با خط خوردگی و اصلاحات فراوان؛ جلد: تیماج سبز، ۱۹۳گ، ۲۳سطر، اندازه: ۲۰/۹×۱۵/۲سم [ف: ۴۱ - ۳۱]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

### قمری

xorāsānī āmolī, mohammad hoseyn ebn-e mohammad  
esmā'īl (- 19c)

قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۸۲

آغاز: القول فی اصول الفقه و هو مشتمل علی مقدمة و مقاصد و خاتمة؛ **انجام**: هذا تمام الکلام فی مسألة النهی فی العبادات ... قد کتبت تلك الاوراق فی ارض الاقدس الموسوم بالغری علی مشرفها آلاف التحية و الثناء عند اساتید العظام حفظهم الله ... بحق محمد و آله.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف (گویا)، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ ۲۴۵ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۵×۲۰ سم [ف: ۱ - ۴۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

رشتی، محمد علی، ق ۱۳ قمری

rašī, mohammad 'alī (- 19c)

تقریرات درس اصول شیخ محمد کاظم خراسانی است.  
[اعلام الشیعه ۱۳۰۲]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۶۰/۲

آغاز: الحمد للّٰی نور قلوبنا بمعرفته و فتح لنا من ابواب العلم. و بعد فیقول العبد المفتقر الی ... انی بینما احضر بحث استادنا العلامة امام المحققین و عماد المدققین وحید؛ **انجام**: و لو بمقدار مثقال من المقدار المقدر له شرعا فی عصمته المقام الثانی.

استصحاب است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج عنابی، ۱۵۳ ص (۹۶-۲۴۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۲/۸ سم [ف: ۱۷ - ۲۶۶]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۶۰/۳

آغاز: الحمد للّٰه علی ابتدائه بالنعم الجسام ... و بعد فیقول ... هذه رسالة مختصر کتبتها عند حضوری بحث استادنا العلامة؛ **انجام**: او یمن ان یقال و قبل الشروع لابد من تقدیم امور الاول.

تقریرات درس اصول «استصحاب» خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی سفید، آهاردار، جلد: تیماج عنابی، ۲۵۴ ص (۳۰۸-۳۰۸)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۲/۸ سم [ف: ۱۷-۲۶۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

رضوی، محمد بن محمد حسن، ق ۱۳ قمری

razavī, mohammad ebn-e mohammad hasan (- 19c)

تقریر درس استادش سید حسین کوه کمری تبریزی.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۳۲۲

taqrīrāt-ul usūl

بهبهانی، اسماعیل بن محمد بن محمد علی، ق ۱۳ قمری  
behbahānī, esmā'īl ebn-e mohammad ebn-e  
mohammad 'alī (- 19c)

[سرگذشت بهبهانی ص ۴۶۴]

تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۳۴

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۳ سطر (۱۴/۵×۹/۵) [ف: ۷۵۶ - ۷۵۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

حائری یزدی، احمد

hā'erī yazdī, ahmad

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۳۴/۱

خط: نسخ خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی از سید عمیدالدین؛ قطع: وزیرى [میراث شهاب: س ۸ ش ۴ - ۶۸]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

حسینی، حسن بن احمد، ق ۱۳ قمری

hoseynī, hasan ebn-e ahmad (- 19c)

علما در اینکه «نهی در عبادت» آیا باعث فساد عبادت می شود یا نه، اختلاف کرده اند این رساله ابتدا به تحریر محل نزاع پرداخته و سپس به قول خودش به استقصاء مطلب در میان علما می پردازد و از «فاضل قمی» بسیار نام برده است

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۰۰/۴

آغاز: الحمد للّٰه رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و اله اجمعین و لعنة الله علی اعدائهم الی يوم الدین و بعد فقد یقول احوج عباد ربه الغنی اقل الطلبة حسن ابن احمد الحسینی غفر الله و لوالديه هذا ما جمعتہ و وقفت علیه؛ **انجام**: وفي المثال الثانی فی صورة ان قصد قراءة العزيمة عند التکبیرة كذلك بخلاف ما اذا لم یکن ناویا لقراءتها و قرء ففی اثناء القراءة اذا عدل عنها الی سورة اخرى لم یجیء فساد علی المش غایه ما هنا فعل محرما یتدارک بعد الصلوة جمیع ماصار زایدا

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ جلد: تیماج زرشکی، ۱۳۲ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۱ سم [ف: ۱ - ۴۷۸]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

خراسانی آملی، محمد حسین بن محمد اسماعیل، ق ۱۳

taqrīrāt-ul usūl

لاریجانی، رجبعلی، ق ۱۳ قمری

lārījānī, rajab-‘alī (- 19c)

تقریرات درس شریف العلماء است.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۸۸۷

جلد یک؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۸۸۸

جلد دوم، دارای یک صفحه اجازه اجتهاد به خط و مهر شریف

العلماء؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۸۸۹

جلد سوم؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

لواسانی، محمد بن لطفعلی، ق ۱۳ قمری

lavāsānī, mohammad ebn-e lotf-‘alī (- 19c)

تقریرات بحث سید ابراهیم قزوینی صاحب ضوابط است از محمد بن لطفعلی ابن شاه محمد بن یونس لواسانی که بنا به نوشته فرزندش هنگام نوشتن این تقریرات ۱۸ ساله بوده است.

تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۶۱

کاتب = مؤلف، بی تا؛ قطع: خشتی [چند نسخه - ف: ۳۱۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

هزار جریبی، محمد علی بن کریم، قرن ۱۳ قمری

hezār-jarībī, mohammad ‘alī ebn-e karīm (- 19c)

تقریر بحث شیخ انصاری (۱۲۱۴-۱۲۸۱ق).

قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۰

بی کا، بی تا [ف: ۴۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شوندی قزوینی، کلبعلی بن عباس، - ۱۳۰۴ قمری

šavandī qazvīnī, kalb‘alī ebn-e ‘abbās (- 1887)

مباحث مفصلی است در اصول فقه که از «مقدمه» و چند «مقصد» و «خاتمه» ترتیب یافته است، مؤلف از شاگردان مرحوم شیخ محمد حسن نجفی (صاحب جواهر)، شیخ مرتضی انصاری و شیخ عبدالحسین تهرانی (شیخ العراقین) بوده و دارای تألیفاتی است که بیشتر آنها در کتابخانه مرعشی نگهداری می شود. حاشیه شوارق الالهام، ذوق الفقاهة و منهج العبادة، تقریرات فقه

آغاز: فصل و من الادلة العقلية الاصول العملية و هي منحصرة في الاربعة بحسب الموارد و المجارى حصرا عقليا؛ **انجام**: فلا معنى له قبل وقت الواجب.

در مباحث اصل براءت است؛ خط: شکسته، نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: یک نفر گمنام، شهرپور ۱۳۲۹؛ ۳۷۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۶-۱۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

سپهدار، محمد حسین بن محمد حسن، ق ۱۳ قمری

sapahdār, mohammad hoseyn ebn-e mohammad hasan

(- 19c)

تألیف محمد حسین بن حاجی محمد حسن خان سپهدار گویا همان قزوینی تهرانی که در نجف و تهران می زیسته است (اعلام الشیعة ۷۶۷/۱). تقریر درس های استادش حاج میرزا حبیب الله رشتی است در اصول در عام و خاص.

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۷۱۷

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فلفل نمکی آبی، جلد: میشن سرخ، ۱۹۴گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۳/۴×۲۱/۳سم [ف: ۱-۱۲۰]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شیخ الاسلام اردبیلی، عبدالجواد

šayx-ol-eslām ardabīlī, ‘abd-ol-javād

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۲۶۵

از استصحاب تا براءت؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ واقف: شیخ محمد خورکامی رشتی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشککی، ۱۸۶گ، ۲۲ سطر، قطع: خشتی [ف: ۹۲-۹۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شیروانی، محمد جواد، قرن ۱۳ قمری

šīrvānī, mohammad javād (- 19c)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۷۰۰

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: اوائل قرن ۱۳؛ قطع: رقع [میراث شهاب: ش ۹ش ۲-۱۰]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

آغاز: بخش یکم: نحمدک یا من بحکمته ابداع الکوان، و فيها اسرار ما يكون و ما كان ... (۱پ)؛ بخش دوم: بسملة. حمدلة ... الطاهرين بديعه. اذ قد عرف ان الاكثر على ثبوت الحقيقة الشرعية (۱۵پ)؛ بخش سوم: اختلافوا في جواز اجتماع الأمر و النهی في شيء واحد هذه من غوامض المسائل ... (۲۱۲ر)؛ **انجام**: بخش یکم: و ربما يجعل اطلاق كلامهم في الثمرة قرينة على ذلك فافهم و الله الهادي و الحمدلله ... تمت [۹] (۱۱۳ر)؛ بخش دوم: صح لنا الاحتجاج على التنجز بتجرد اللفظ عن قرينة الاشتراط ... تم و الحمدلله رب ... قدم هذا الكتاب على يد الحقير ... حسن ابن المرحوم شيخ احمدود (کذا) و قد فرغ ... غرة رجب سنة الف و ثلاث مائة و ثلاث بعد الهجرة ۱۳۰۳ (۲۱۱ر)؛ بخش سوم افتاده و چنین است: و مقتضى الكراهة اشتماله على منقصة کا: حسن بن مرحوم شيخ احمدود، تا: غرة رجب ۱۳۰۳ق؛ افتادگی: انجام؛ در سه بخش است؛ کاغذ: فرنگی کاهی، نخودی، ۲۲۷گ [ف: ۱۱ - ۶۷۲]

#### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شيخ يعقوب، - ۱۳۱۳ قمری

šayx ya'qūb (- 1896)

رساله حاضر شامل تقریرات استادش آخوند می باشد و حاوی مباحث الفاظ و استصحاب است.

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۹۵۵۷

آغاز: بسملة نخبة في الوضع و حقيقته على ما يجده القريحة الصافية نوع اضافة و اختصاص و علقه و ارتباط خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ یادداشتی بخط حاج شيخ محمد حسين مورخ ۱۳۲۰ و ۱۳۲۳ق، درباره مؤلف این تقریرات و در صفحه دوم یادداشتی از پسرش در خصوص ترجمه شيخ محمد حسين مورخ ۱۳۵۲ق؛ کاغذ: فرنگی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۴۳گ، ۲۱ سطر (۱۷/۵×۱۰)، اندازه: ۲۴×۱۸/۵سم [ف: ۲ - ۴۰۷]

#### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

نجم آبادی تهرانی، هادی بن مهدی، ۱۲۵۰-۱۳۲۰ قمری najm-ābādī tehrānī, hādī ebn-e mahdī (1835 - 1902)

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۳۲۸

در اجتماع امر و نهی است تا عام و خاص؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سرخ، ۱۵۱گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۱/۶×۱۵/۸سم [ف: ۱ - ۱۲۱]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۷۷

شيخ العراقيين تهرانی و کتاب قسطاس الاصول از جمله تالیفات وی می باشد.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۶۴۹

آغاز: بسملة، الحمد لله الذي وفقنا على ابتدائه و ارجو ان يوفقنا، على اتمامه و انتهائه ان شاء الله بحق محمد و آله فانه خير موفق و معين و الصلاة و السلام على افضل امنائه و اطيب خلفائه في الارض محمد (ص) ... فهذه كتيبة في علم اصول الفقه و لقد رتبناه على مقدمة و مقاصد و خاتمة؛ **انجام**: فلنشرع الان، في البحث عن مبحث الخاص، مستعينا بالله تعالى، راجيا عنه تعالى التوفيق بالخلاص على سبيل الاخلاص و مصليا و مسلما. خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ قلم خوردگی دارد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶۸گ، ۲۷ سطر (۱۸×۱۳)، اندازه: (۲۲×۱۵)سم [ف: ۳۷ - ۱۰۷]

#### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

قراچه داغی، محمد علی بن احمد، - ۱۳۱۰ قمری qarāche-dāqī, mohammad 'alī ebn-e ahmad (- 1893)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۸/۶

در حجیت قطع و ظن؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۷۱ص (۱۶۷-۲۳۷) [سنا: ف: ۲ - ۱۳۲]

#### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

رشتی، حبیب الله بن محمد علی، ۱۲۳۴ - ۱۳۱۲ قمری raštī, habīb-ol-lāh ebn-e mohammad 'alī (1819 - 1895) این تقریرات در سه بخش است: بخش اول در مقدمات اصول است، بخش دوم «صحیح و اعم» است. عنوان ها در هر سه بخش کتاب «بدیعة» است، پس می توان این تقریرات را نسخه اصل کتاب «بدایع الافکار» تألیف همین رشتی دانست که بعداً با تغییراتی آن را به سال ۱۳۱۳ق چاپ کرده اند و در الذریعه (ج ۳ش ۱۷۸) معرفی شده است، لیکن به هر حال غیر از آن است و نیز غیر تقریرات همین مؤلف رشتی از درس های استادش شيخ مرتضی انصاری (۱۲۱۴-۱۲۸۱ق) می باشد که در الذریعه (ج ۴ش ۱۶۳۷) یاد شده است. (علینقی منزوی) [الذریعة ۳۷۴/۴]

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۴ ط

تقریرات درس شيخ انصاری است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام [مختصر ف: - ۱۹۴]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۶۵

از مقدمه واجب است تا اجتماع امر و نهی؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فسقی سفید و آبی، جلد: میشن سرخ، ۱۶۸گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱/۱×۱۵/۸سم [ف: ۱-۱۲۱]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl  
خوانساری نجفی، موسی بن محمد، - ۱۳۲۲ شمسی  
xānsārī-ye najafī, mūsā ben mohammad (- 1943)

کتاب حاصل افادات درسی استاد و مشتمل بر:

۱- اجتماع امر و نهی تا مبحث مطلق و مقید، آغاز پس از خطبه مختصر و نام مؤلف: «هذا ما استفدته ممن انتهت اليه رياسة الاماميه الاثني عشرية في القرن الرابع عشر ... الشيخ ميرزا محمد حسين نائيني متع الله المسلمين ببقائه في اجتماع الامر و النهي الى اخر مبحث المطلق و المقيد فحررته على طبق ما افاده الا ما فاته مني لقصور الباع فقال مد ظله العالي المبحث الاول اذا اجتمع عنوانان»، انجام: «فمع ظهور فائدة اخرى و لو كان من اضعف الظهورات يرتفع موضوع هذا الاصل».

۲- حاشیه بر فرائد الاصول، آغاز بعد از خطبه مختصر و نام مؤلف و استاد: «... النائيني متع الله المسلمين بافاضاته في الادلة الاجتهادية و حيث كان عنوان بحثه ما اشتمل عليه كتاب الفرائد فالاولى تحرير ما استفدناه من جنابه على نحو الحاشية عليه و ليعلم مقدمة»، انجام: «كانت تشخيص موضوعاتها و اجراء كلياتها على مواردها الشخصية من وظيفة المقلد ام لا»

۳- رساله فی حکم لباس مشکوک، در فقه، آغاز پس از خطبه مختصر و نام مؤلف و استاد: «النائيني متع الله العلماء ببقائه في حكم لباس المشكوك دام ظله و ان صنف في المسئلة رسالة لم يكتب مثلها في الامامية فلم يكن لتقرير بالعبارة السخيفة وقع بعد ما حرره هو بنفسه ما افاده بعبارات وجيزة رشيقه»، انجام: «فالشك في الغصب لا يستتبع الشك في المانعة».

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۸۱۶

آغاز: پس از خطبه مختصر و نام مؤلف: هذا ما استفدته ممن انتهت اليه رياسة الاماميه الاثني عشرية في القرن الرابع عشر ... الشيخ ميرزا محمد حسين نائيني متع الله المسلمين ببقائه في اجتماع الامر و النهي الى اخر مبحث المطلق و المقيد فحررته على طبق ما افاده الا ما فاته مني لقصور الباع فقال مد ظله العالي المبحث الاول اذا اجتمع عنوانان؛ انجام: فالشك في الغصب لا يستتبع الشك في المانعة

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰ جمادی الاخر ۱۳۴۵ق، جا: مشهد رضوی؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، محرم ۱۴۰۵؛ کاغذ: مشقی، جلد: تیماج تریاکی، ۳۱۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳سم [ف: ۱۶-۹۰]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl  
تنکابنی قزوینی، ابراهیم بن ابی الحسن، - ۱۳۲۴ قمری  
tonekābonī-ye qazvīnī, ebrāhīm ebn-e ab-el-hasan (- 1906)

مباحثی در علم اصول فقه است که با توجه به اینکه مؤلف شاگرد شیخ انصاری بوده است احتمالاً تقریر بخشی از درس اصول وی می باشد.

قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۸۵/۳

کاتب = مؤلف، تا: رمضان ۱۳۱۳ق؛ جلد: تیماج سبز [ف: ۱-۳۳۲]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl  
خوئی، حبیب الله بن محمد هاشم، ۱۲۶۸ - ۱۳۲۴ قمری  
xūī, habīb-o-llāh ebn-e mohammad hāšem (1852 - 1906)

تاریخ تألیف: یکشنبه ۱۸ ربیع الثانی ۱۲۸۷ تا جمعه ۲۴ صفر ۱۲۸۹ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
تقریراتی است که مؤلف هنگام حضور در درس استادش سیدحسین حسینی کوهکمری (-۱۲۹۹ق) نگاشته است  
آغاز: الحمد لله رب العالمین ... انه لما من الله سبحانه علينا بمجاورة ارض الغری و حضرة مشهد مولى الموالى اميرالمؤمنین

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۳۱۵

آغاز: برابر؛ انجام: و ان اتفق كونه نافعاً فی الواقع و قد سبق تفصيلة فی باب القطع و لیكن هذا آخر ما اردنا ...

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۸۷ تا ۱۲۸۹ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۶۱گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۵/۵سم [ف مخ: ۱-۴۳۱]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۳۵۲/۱

آغاز: برابر؛ انجام: و كيف كان فخروج القياس على هذا التقرير من تحت عموم العمل بالظن خروج موضوعی كما لا يخفى.

از آغاز مباحث اصول فقه تا اواخر حجیت خبر واحد را داراست؛ خط: نسخ، کا: محمد حسین بن احمد شوشتری، تا: جمعه ۵ محرم ۱۲۸۹ق، جا: نجف، رواق مطهر حضرت امیرالمؤمنین (ع)؛ مصحح، محشی به خط مؤلف؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۵۷گ (۱پ- ۲۵۷پ)، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف: ۶-۳۲۷]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۱۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴-۳۴]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl  
حجت طباطبائی، محمد صادق بن محمد باقر، - ۱۳۲۷

hojjat-e tabātabā'ī, mohammad sādeq ebn-e mohammad bāqer (- 1909)

تقریراتی است در مباحث مختلف اصول فقه.

۱. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۰۳ - ج

آغاز: فی الادلة العقلية و تحقیق الکلام فیها یقتضی رسم مقامات الاول فی ادراک العقل الحسن و القبح؛ **انجام:** «القول فی الاجتهاد و التقليد» فان ملکه الاقتدار ملزوم لتحمل المشقة و کیف و کان

فی الادلة العقلية؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ ۱۹۵گ، ۲۳ سطر (۱۴/۵×۸/۵)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: - ۲۹۹]

۲. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱/۲۶۱/۱ - ج

آغاز: رسالة شريفة فی حجة القطع بسملة. الحمد لله على نواله ... و بعد فالكلام فيما يتعلق بالقطع من الاحكام و هو و ان كان عادم المساس و الارتباط بمسائل الاصول التي تقع نتیجتها فی صراط الاستنباط؛ **انجام:** هذا تمام الكلام فيما هو المهم فی المقام من بياننا للقطع من الاقسام و الاحكام و قد وقع الفراغ عن تسويد هذه الوریقات على يد مصنفها ... محمد صادق آل العلامة صاحب الرياض فی التربة الغروية ... فی شهر ربیع الاول من سنة ۱۳۲۹ و قد وقع الانتهاض بنقل السواد الى البیاض فی شهر رجب المرجب سنة ۱۳۳۰

حجة القطع؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۶۷گ (۲-۲۸ر)، ۱۹ سطر (۱۶×۹)، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: - ۳۰۰]

۳. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱/۲۶۱/۲ - ج

آغاز: حمد الله على نواله و الصلوة على محمد و آله القول فی الاستصحاب و المهم فيه اولا بیان معناه المتداول بین الاصحاب؛ **انجام:** او المخالفة لاطلاق قوله

فی الاستصحاب؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ ۸۰گ (۳-۳۳پ- ۱۱۲ر) [ف: - ۳۰۰]

۴. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱/۲۶۱/۳ - ج

آغاز: رسالة شريفة و مقالة منیفة فی مسائل التعادل و التراجیح بسملة. الحمد لله على نواله ... اما بعد فالقول فيما يتعلق بتعارض الدلیلین؛ **انجام:** مع اغتشاش البال و اختلال الخيال و الحمد لله على افضاله و الصلوة على محمد و آله. و قد وقع الفراغ من هذه الرسالة لناظم عقودها. محمد صادق بن محمد باقر فی الروضة الغروية ... فی سنة ۱۳۲۱ ... و نقل من السواد الى البیاض فی شهر صفر المظفر فی سنة ۱۳۲۵ و قد تيسر و اتفق الانتقال من النقل فی سلخ شهر رمضان المبارك سنة ۱۳۳۰

تقریراتی است در تعادل و تراجیح؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ ۵۰گ (۱۳-۱۶۲ر) [ف: - ۳۰۰]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۳۰۱

آغاز: بسملة. القول فی الاصول العلمية - و هی عبارة الوظائف المقررة و القواعد المعتمدة التي یستریح المكلف بها عند الحيرة؛ **انجام:** لهذا المعنى ان لا يقوم على خلافها و دلیل اجتهادی متکفل للحکم الفعلي. هذا آخر ما اردنا اثباته

خط: نسخ، کا: محمد حسین ملقب به ضیاء الدین بن محمد مهدی، تا: ۱۳۳۰ق؛ جلد: میشن قرمز، ۱۴۵گ، ۱۹ سطر (۱۵/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ [ف: ۱۱ - ۳۱۵]

● **تقریرات الاصول / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul usūl

حجت طباطبائی، محمد صادق بن محمد باقر، - ۱۳۲۷ قمری

hojjat-e tabātabā'ī, mohammad sādeq ebn-e mohammad bāqer (- 1909)

تقریراتی است در قاعده نفی ضرر.

تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲/۲۶۱/۴ - ج

آغاز: بسملة. الحمد لله الواحد الاحد ... اما بعد فيقول ... محمد صادق بن محمد باقر الطباطبائي آل العلامة صاحب الرياض ان هذه تحفة وجيزة و نخبة عزيزة فی قاعدة نفی الضرر ... و قد وفقني الله لتحريرها عند حضوري على المولى الامام ... شيخنا العلامة؛ **انجام:** ككل من العنوانين المذكورين بالقياس الى الآخر بی کا، بی تا؛ ۱۶گ (۸۴-۹۹ر) [ف: - ۳۰۲]

● **تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی**

taqrīrāt-ul usūl

آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین، ۱۲۵۵ - ۱۳۲۹ قمری

āxūnd-e xorāsānī, mohammad kāzem ebn-e hoseyn (1839 - 1911)

تاریخ تألیف: دوشنبه ۶ شوال ۱۲۷۸ق؛ محل تألیف: نجف اشرف

تقریراتی است در اصول فقه که آخوند از دروس اساتید خود در نجف اشرف - گویا درس شیخ انصاری - تحریر نموده است. این تقریرات مفصل تر از کتاب «کفایة الاصول» است و با عنوان «مقصد، مقصد» و هر مقصد در چند ایضاح تنظیم شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۱۸۷

آغاز: الحمد لله رب العالمين و صلى الله على خير خلقه محمد و آله اجمعين فلجنة الله على اعدائهم اجمعين الى يوم الدين المقصد الثاني فی النهی، ايضاح: الحق ان النهی عبارة عن القول المخصوص بحكم التبادر و عدم صحة السلب و اما الفعل و الادلة

اجتهاد و تقلید، موضوع علم، موضوع علم اصول، وضع، و صحیح و اعم، تعادل و تراجم، بحث فقهی اصالة اللزوم در بیع و معاطاة و ملزومات آن، بحث فقهی شرایط بیع (به نظر می رسد این دو بحث فقهی نیز تقریر درس آخوند است)، لا ضرر، بیع، درباره موضوع علم، معاطاة.

خوانسار؛ مدرسه علوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نسخ نازیبا، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۴۲۵ گ، مختلف السطر، ۲۷-۴۳ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [آینه پژوهش: سال ۴۳-۲۲ - ۹۴]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

تربتی، محمد تقی بن علی نقی، - ۱۳۳۰ قمری  
torbatī, mohammad taqī ebn-e 'alī naqī (- 1912)

محل تألیف: سامراء

تقریراتی است که مؤلف از درس اساتید خود تهیه کرده است. مؤلف از اجله علماء و از شاگردان میرزای بزرگ شیرازی در سامراء است.

[دنا ۲۱۹/۳؛ نباء البشر ۲۳۹/۱]

۱. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۴۱/۲-۳۰/۱۲۱

آغاز: بسمله، اصل فی بیان المشتق و کیفیت استعماله اعلم ان المشتق قد یطلق و یراد به مطلق ما اخذ من لفظ آخر؛ **انجام:** وعلیک بالتتبع فی الموارد لان المقامات تختلف باختلاف الموارد قد تمت المسئلة بما تحتویها من البیانات الشریفه و الدقائق اللطیفه من بیانات مولانا الاعظم متعنا الله بطول بقائه و صحة مزاجه ... تقریرات بحث مشتق از مباحث الفاظ در اصول فقه است. در آخر رساله از استاد خود باتعبیر «مولانا المعظم» یاد می کند؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: اوایل قرن ۱۴؛ بسیاری از عبارت توسط مؤلف تغییر داده شده؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۱ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲ سم [ف: ۲-۱۰۱۴]

۲. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۸۳/۱-۳۰/۱۶۳

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم وقد یطلق علی بعض الاستصحابات استصحاب التقدیری باعتبار ان الحكم فيه معلق علی شیء آخر؛ **انجام:** واما الصورة الثالثة فلا مانع عنه مطلقا هذا تمام ما استفدت علی قدر استعدادی من بیانات شیخنا العلامة اطال الله ایامه فی مسئله الاستصحاب نعم ما قیل بالفارسیة ورحم الله من قال زاعمی صنعت قالی نخواهد xx زمو ره سلیمانی نخواهد. تم

تقریرات بحث استصحاب از اصول فقه است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: اوایل قرن ۱۴؛ محشی به امضاء «علی نقی» که ظاهراً پدر مؤلف است؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۷۰ گ، ۱۴-۲۴ سطر، اندازه: ۱۶×۲۱ سم [ف: ۲-۱۰۱۴]

۳. قم؛ گلیپاگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۳۹-۳۰/۱۱۹

العقلية الدالة على حرمة الافعال فخارجتان عن النهی.

آغاز مقصد رابع: الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام علی محمد و آله الطاهرين و لعنة الله علی اعدائهم اجمعين الى يوم الدين، المقصد الرابع فی العام و الخاص، ایضاح، اعلم ان للقوم فی العام حدودا كثيرة لا یسلم اکثرها او جلها عن المناقشة او الخلل المحوج الى ارتکاب التعسف او التمثل و التعرض؛ **انجام:** اما ادلة سایر الاقوال فلکثرة و نحن اغضضنا عن ذکرها بل يعرف الکلام فیها بعد معرفة ان المیزان فی الجواز و العدم علی عدم لزوم اللغوية و نقض الغرض و عدم [؟] و بهذا المیزان يعرف حکم هذه المسئلة و مسئله تأخیر البیان عن وقت الحاجة و مسئله اسماع العام من دون اسماع الخاص الحمد لله اولاً و آخراً.

از «المقصد الثانی فی النهی» تا آخر بحث مجمل و مبین؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: شب دوشنبه ۶ شوال ۱۲۷۸ ق، جا: نجف؛ مصحح توسط مؤلف، محشی به امضاء «منه»؛ زوجه مؤلف از ورثه خریداری کرده و وقف بر قاطبه علما و طلاب اثنا عشری نموده است تحریر در جمادی الثانی ۱۳۸۰؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۳۷ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۳۸-۲۴۸]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

علوی خوانساری، محمد مهدی بن علی، - ۱۳۲۹ قمری  
'alavī xānsārī, mohammad mahdī ben 'alī (- 1911)

تقریر درس آخوند خراسانی است. مؤلف در برگ ۴۲۱ نوشته است: «... و بعد لما نزلت بی رحمة من ربی ایدت لتحصیل مدارک الحلال و الحرام فتشرفت بأرض الغری علی مشرفها السلام، و استعنت اولاً بصاحب الارض، ثم تشرفت عند الاستاذ الاکرم، العالم الربانی و الفاضل الصمدانی العلامة الثانی الشیخ محمد کاظم الخراسانی دام ظلّه العالی، و رأیته مشتغلاً بمباحث الاصول، فسرني ذلك غاية السرور، فاشتغلت عنده بالتلمذة و الاستفادة من عافداته فی بیان مهمات مسائل الأصول...». این کتاب تقریباً تقریر یک دوره اصول آخوند است، به جز موارد معدودی که بخشی از مباحث را فاقد است. مباحث به ترتیب کفایه است، ولی در صحافی و گویا در نوشتن نیز، مباحث به ترتیب نوشته نشده و پس و پیش است. در لابه لای آن بحثی فقهی مربوط به بیع هم در چند برگ از همین مؤلف دیده می شود که شاید در صحافی به این کتاب ملحق شده است. مباحث موجود در آن عبارت است: اقسام وضع و بحث مشتق، بحث اوامر، اجزاء، مقدمه واجب، اجتماع امر و نهی، المقصد الثالث فی المفاهیم، المقصد الرابع فی العام و الخاص و المطلق و المقید، امارات معتبره شرعاً یا عقلاً، حجیت خبر واحد، اصول علمیه، شک در مکلف به، قاعده لاضرر، استصحاب، تعارض ادله و تعادل و تراجم، خاتمه فی بیان بعض المسائل المهمة: الاولى: درباره حسن و قبح عقلی و نزاع با اشاعره، الثانية: در

تقریرات درس استادش حاج سید حسین کوه کمری است مشتمل بر: ۱. صحیح و اعم و اجتهاد و تقلید؛ ۲. مقدمه واجب و حجیت ظنون و بعضی مسائل فقهی؛ ۳. خلل الصلوة.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۹۵۶

آغاز: ثم بعد فرغنا من جواز الاستصحاب و عدمه فی الاحکام الشرایع السالفة؛ **انجام:** زوجت بنت موکلی ولایته علیها الی غیر ذلك من التصور فعلیک باستخراج صور التي نذكرها فتمال مباحث استصحاب، تعارض احوال، اجتهاد و تقلید، اصالت براءت و بعضی مسائل فقهی؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: مرتضی مدرسی چهاردهی، شهریور ۱۳۴۸؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: مقوا با روکش مشما، عطف میشن قهوه‌ای، ۲۴۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۷۱]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

قوچانی، ذبیح الله بن محمد صادق، - ۱۳۳۵ قمری  
qūchānī, zabīh-ol-llāh ebn-e mohammad sādeq (- 1917)  
کتاب تقریرات درسی استادش، میرزا حبیب الله رشتی (- ۱۳۱۲ق) در مبحث مفهوم و منطوق است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۳۵

آغاز: القول فی المنطوق و المفهوم و فيه مباحث و قبل الشروع فی المقصود لابد من تقديم امور مهمة مربوطة بالمقام؛ **انجام:** و ليس ذلك الا اذا كان علة منحصرة و الا لم يكن السكر بعنوانه علة بل العلة العلة ح هو الكلّي الجامع بينهما الصادق على كل منهما و هو الخلاف الظل لان المفروض انه ظاهر في عليّة و صفة العنوانی و هو لا ینفک عن الانحصار فیثبت الانحصار ایض بنفس الکلام و لا بضمیمة الاصل و لازمه المفهوم لا محالة هذا اخر ما اردنا تبعا للاستاد العلامة ادام الله ظله العالی علی رؤس الانام

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۳۰۶ق؛ مصحح، محشی از مؤلف؛ واقف: شیخ عبدالله مجتهدپور، ۱۵ مرداد ۱۳۶۲؛ کاغذ: فرنگی آهاری شکری، جلد: تیماج خرمایی، ۲۱۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵ سم [ف: ۱۶ - ۸۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی - فارسی

taqrīrāt-ul usūl

اشرفی مازندرانی، خضر بن اسماعیل، - ۱۳۳۶ قمری  
ašrafī māzandarānī, xezr ebn-e esmā'īl (- 1918)  
تاریخ تألیف: ۱۳۰۸ و ۱۳۱۰ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
کتاب شامل تقریرات درسی برخی مسائل اصولی و بعضاً فقهی است که به صورت پراکنده و بدون نظم و ترتیب خاصی جمع آوری و صحافی شده است. اکثر مباحث ناقص و در مرحله

آغاز: بسمله، اختلفوا فی ان اتیان المأمور به علی وجهه هل یقتضی للاجزاء ام لا و اکثر الاصولیین ذکرنا هذه المسئلة فی طی مباحث الامر و ليس علی ما ینبغی؛ **انجام:** و السادس حجت الظن المطلق فی حال الانسداد و ذکره فی القوانين قائلًا فیها ای ثمرة اعظم منها هذه جملة الثمرات المذكورة ولكن لا یخفی علیک ما فیها اما الاول فبعدم زمان بعد و ان سلمنا امكانه قبل و اما الثاني

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۴ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۳۳ گ، ۲۰-۲۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۴]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۶۴

آغاز: اصل اختلف الاصولیین (کذ) فی جواز استعمال اللفظ فی اکثر من معنی و عدمه علی اقوال سیاتی تحقیقها انشعم و قبل الخوض فی المطلب؛ **انجام:** استمرار الطريقة علی ذالک.

مباحث مقدمه واجب اجزاء، اجتماع امر و نهی، نهی در عبادات، مفهوم و منطوق، مطالب در عنوان (اصل) ذکر شده و غالب ناقص و مسوده است. دانسته نشد که مطالب آن افادات درس کدام یک از استادان او است؛ خط: نستعلیق و شکسته، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: جواد شجعی، فروردین ۱۳۱۵؛ ۲۷۸ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۶ - ۱۴]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

موسوی دزفولی، علی بن نعمة الله، - ۱۳۳۰ قمری  
(- 1912)

تقریرات درس خارج اصول فقه استادش میراز حبیب الله رشتی (- ۱۳۱۲ق) است و از بحث سنت شروع شده تا شبیه محصوره و غیر محصوره را دارا است.  
[دنا ۲۱۹/۳؛ تقباء البشر ۱۵۵۱/۴]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۸۸

آغاز: الحمد لله رب العالمین.. القول فی السنة و هی قول النبی (ص) و فعله او تقریره، و عرفها المحقق القمی  
نسخه اصلی: کتابخانه سید محمد نبوی-دزفول؛ خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح، با خط خوردگی؛ در آخر کتاب تقریظ میرزا حبیب الله رشتی بر کتاب و اجازه امور حسیه به وی آمده؛ ۳۹۷ص [عکسی ف: ۱ - ۲۱۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

مدرس چهاردهی، محمد علی بن محمد نصیر، ۱۲۵۲ - ۱۳۳۴ قمری  
modarres-e čahārdehī, mohammad 'alī ebn-e mohammad nasīr (1837 - 1916)

تاریخ تألیف: ۲۰ محرم ۱۲۸۰ق؛ محل تألیف: نجف اشرف



ورد عام و خاص، مسئله اختلافوا فی انه هل يكون الشفعة ثابتة فی البيع، فصل اذا ورد خبر عقب عام، فصل فی بیان جواز تخصیص العام بمفهوم المخالفة، القول فیما يتعلق بالمخصص، یکبرگ اول از رساله رایة الهدی و آية الحق فی الامامة، دلالة ما وضع له، اوراق متفرق در معانی و بیان، ادامه مبحث عام و خاص، کتاب العاریه (در فقه)؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: نیمه اول قرن ۱۴؛ واقف: فرزند مؤلف محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: مقوا، ۲۵۶ گ، مختلف السطر، اندازه:

۱۷/۲×۲۲/۳ سم [ف: ۱۶ - ۷۷]

۶. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۳۸

آغاز: نسخه پس از خطبه مختصر: الفصل الرابع فی العام و الخاص؛ انجام: الاخبار فی هذا المعنی بالغه حد التواتر و ما ورد فی بعض الاخبار

این مجلد عبارت است از: الفصل الرابع فی العام و الخاص و فيه فصول الاول فی الالفاظ، اصلها اختلافوا فی اقتضاء الامر الفور، فصل اذا حصل الاضطراب الی ارتکاب بعض اطراف الشبهة، القول فی الشبهة المحصورة، اختلافوا فی صیغة الامر اذا وردت بعد الحظر، المقصد الثاني فی المیاء (در فقه)، قوله الاول النية، مبحث الالفاظ و الحقوا منها موضوعة لتعريف الجنس؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: نیمه اول قرن ۱۴؛ واقف: فرزند مؤلف محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: مقوا، ۱۴۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷/۸×۲۲/۳ سم [ف: ۱۶ - ۷۸]

۷. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۴۴

آغاز: قوله و لو انقطع عند الاجزا لا خلاف [كما فی الجواهر] فی عدم بطلان العقد؛ انجام: المحمول بالنسبة الی اجتماع الضدين مطالب این مجلد عبارت است از: مباحث نکاح و عقد در فقه، درس لا يمكن التعارض بين الدليلين القطعيين، القول فی التعادل و التراجيح درس لما كان مورد التعادل، و من الاصول اصل التخيير، اختلافوا فی استعمال اللفظ فی معنی الحقيقة و المجاز، المقصد الثاني فی تعارض الادله و الامارات؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: نیمه اول قرن ۱۴؛ واقف: فرزند مؤلف محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: مقوا، ۱۵۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۳/۵×۲۱ سم [ف: ۱۶ - ۷۹]

۸. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۴۶

آغاز: پس از خطبه مختصر: و بعد فقد زاد شوقي الی عمل کتاب فی الغيبة و اثبات الامام الثابت وجوده و بقاءه؛ انجام: و اتصال بمجرات میباید و توضیح مرام گویم که مطالب این مجلد عبارت است از: کتاب الغيبة (۱۱ برگ)، قال صاحب الكتاب و بعد فان اصول الشرع ثلثة الكتاب و السنه، قال صاحب الكتاب و حکم المجاز، فصل لو شک فی المكلف، بسمله، الباب الرابع فی العدل قال المص فی كشف الحق (ناقص)، بسمله درس اللفظ الامر معان المتعدده (ناقص)، قوله در معرفة الله و صفاته (در کلام به زبان فارسی، ناقص)، قاعده فی ثبوت

اولیه تألیف باقی مانده است. برخی عناوین مطروحه طبق نظم موجود کتاب عبارت است از: «القول فی المبادئ اللغویه، الحقيقة الشرعية عبارة عن کل لفظ، القول فی الامارات، فصل قالوا ان متعلق الامر و النهی، القول فی جواز اجماع [کذا] الامر و النهی، اختلافوا فی جواز تقلید المیت و عدمه، القول فی مدارک الاحکام الشرعیه، فی ابطال الوهم الثاني و هو جواز العمل بالظن، اوراقی پراکنده در طهارت و نجاسات، اجتماع امر و نهی ...».

۱. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۲۱

آغاز: بسمله، کتاب الضاربه و فيه فصول الاول فی؛ انجام: الی ظاهر الاصحاب ثم قال و العمل ... خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

۲. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۴۸

آغاز: بسم الله تعالى نحمده و هو اهله و نصلی علی محمد و اله مقدمة العمدة فی اصول الفقه؛ انجام: ترك المنازعه فی احکام الله تعالى و اقتضیه ... عارفین مسلمین فکن لعلی [کذا] عبارت است از: «مقدمة العمدة فی اصول الفقه و الظرف المستلزمه للعلم بالاحکام الشرعية الفرعية، بسمله البحث الرابع اختلافوا فی دلالة النهی علی فساد المنهی عنه، المطلب السادس فی المنطوق و المفهوم، اختلافوا ان النهی هل يقتضی الصحة ام لا ...»؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: نیمه اول قرن ۱۴؛ واقف: فرزند مؤلف محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنکی الوان، جلد: مقوا، ۱۳۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۱۶ - ۷۳]

۳. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۲۰

آغاز: بسم الله تعالى شانه العزيز نحمده و هو اهله و نصلی علی محمد؛ انجام: از عرض می باشد ... اعراض می شود واحد ... کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

۴. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۲۴

آغاز: بسمله، نحمده و هو اهله و نصلی علی محمد و اله القول فی الادلة العقلية اصول الفقه و ما يستلزم العلم بالحکم الشرعی؛ انجام: و به يختص عموم الاخبار الداله علی عدم انفعاله بالملاقاة عبارت است از: «القول فی الادلة العقلية، قوله الاصول لغة ما یبتنی علیه الشی (ظهر برگ اول این بخش به خط مؤلف نوشته شده: نقل الی السواد الرابع لليلة ... من ذی القعدة الحرام ۱۳۰۴)، الاصول العملية»؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۰ ق؛ واقف: محمد حسن اشرفی، فرزند مؤلف؛ کاغذ: فرنکی نخودی، جلد: مقوا، ۱۲۱ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۱۶-۷۵]

۵. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۳۵

آغاز: نسخه بعد از خطبه مختصر: القول فی مبادئ الاحکام؛ انجام: الاول اقوی و اوقف بالاحتیاط عبارت است از: «اقول فی مبادئ الاحکام و يقع الکلام فيه فی ثلاثة المقاصد، اصل الحق ان الامر يقتضی الاجزاء، القول فی بعض مباحث التخصیص، کتاب الایلاء (فقه)، فصل فی بیان اذا

مطهرات، المقصد الاول في مقدماته (مباحث اصول و ناقص)، القول في الوضوء؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره نخودی، جلد: مقوا، ۱۷۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷/۶ × ۲۲/۳ سم [ف: ۱۶ - ۷۵]

۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۲۷

آغاز: و اعلموا ان الواجب ينقسم باعتبار اخر الى تعبد و توصلي؛ انجام: از امام حاصل نشود

برخی عناوین این مجلد عبارت است از: اوراقی ناقص در اقسام واجبات، الثاني ان ... ما ورد الشرع به نفي او اثباتا، تفسير سورة فاتحه و بقره، اوراق متفرقه در مبحث طهارت، خبر واحد، كتاب مفاتيح الحج قال الله تعالى و لله على الناس.. اوراق پراکنده در دماء ثلاثه، اوراق متفرق در موضوع كلام و حضور قلب در عبادات به فارسی؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: فرزند مؤلف، محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوا، ۲۳۸ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۳/۵ × ۲۱ سم [ف: ۱۶ - ۷۶]

۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۳۰

آغاز: هذه المسئلة من المشكلات اردت ان اشرحها بعون الله و توفيقه و هي هذه اختلاف اصحابنا في اشتراط التوالى في الثلاثة الايام؛ انجام: بذلك الاخبار لكون ذلك من افراده مسامحه لشبهة ... لذلك الكلى

برخی مباحث این مجلد: جواب مسائل فقهی در دماء ثلاثه، اوراق پراکنده در اخبار، چندین برگ در تحصیل ملکه اجتهاد، اوراق متفرقه در تراجیح (تألیف در صفر ۱۳۲۷) و متفرقات دیگر؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: فرزند مؤلف، محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنگی الوان، جلد: مقوا، مختلف السطر، اندازه: ۱۴/۳ × ۲۲/۳ سم [ف: ۱۶ - ۷۷]

۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۲۸

آغاز: بسمله، اصل الاصول جمع الاصل و هو لغة ما يبتنى عليه الشئ؛ انجام: ان هذا الفرد اذا لم يكن مأمو به. خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ واقف: فرزند مؤلف محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوا، ۳۶۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۹/۵ × ۱۴/۵ × ۱۹/۵ سم [ف: ۱۶ - ۷۳]

۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۷۲۶

آغاز: بسمله، و من يحمله ... على محمد و اله اصول الفقه و مانسبى عليه السلام بالحكم الشرعى؛ انجام: ذلك احباط حيث هو و جميع بين القوامين فلاوجه ... كا: نسخ، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ افتادگی اوراق؛ ضمیمه نسخه ش ۱۶۹۴۹ [رایانه]

● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

الاستصحاب ان يكون المكلف (ناقص - فارسی)، اوراق متفرق شامل اخبار و احادیث درباره اخلاق تاریخ تألیف به ضبط ظهر برگ اول: سلخ رمضان ۱۳۲۱؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: نیمه اول قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ واقف: فرزند مؤلف محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوا، ۱۵۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱ × ۱۳ سم [ف: ۱۶ - ۸۰]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۵۹

آغاز: بسم الله تعالى الحمد لله و صلى الله ... الباب السادس في؛ انجام: من كثرة الاستعمال في الفائدة. خط: مختلف، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۰ [رایانه]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۵۷

آغاز: بسم الله تعالى فائدة كل دليله اعز اشاع على خلاف؛ انجام: على لعدم الآخر و هوالب لما ذكر في ... الدور. خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۶ [رایانه]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۶۹۵۸

آغاز: بعد الاغماض عما افاده في الجمع ... المرفوعة و لمقبولة؛ انجام: هو الحالي عن الفرض لا الخالي عن الفائدة صح. کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۶ [رایانه]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۲۶

آغاز: پس از بسمله و خطبه مختصر: كتاب الصوم الذى هو من الطاعات و القربات؛ انجام: و بمجرد بيعة رفع ... احرام و ... شان و نقل نمکردن

مطالب این مجلد عبارت است از: «كتاب الصوم (در چند درس)، البحث الثاني اختلفوا في دلالة معنى على الوحدة و التكرار، القول في المشتق (تألیف در جمادی الثاني ۱۳۰۴)، كتاب الخيار و الوضوء، القول في اصول الفقه (در سه برگ و ناقص)، مواقيت الصلوة، كتاب الوقف، اقول في المكان المصلي، اوراقی در مبحث غيب و نیز اوراق پراکنده و متفرق دیگر در موضوعات مختلف که در سنوات متفاوت نگاشته شده و بعدها جمع آوری و صحافی گردیده است؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: فرزند مؤلف محمد حسن اشرفی؛ کاغذ: فرنگی نخودی و شکری، جلد: مقوا، ۱۲۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۶ × ۲۳/۵ سم [ف: ۱۶ - ۷۴]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۷۰۲۲

آغاز: بسمله، الحمد لله الذى فطر؛ انجام: لاحتمال كون الواجب هو الاكثر من حيث الكم

عناوین این مجلد عبارت است از: «فصل الوضع هو ارتباط خاص بين اللفظ و المعنى، فصل اعلم انه لا لفظ [كذ] احوال خمسة (ناقص)، درس موضوع الحكم اما ان يكون معلوما (ناقص)، مباحث استصحاب (ناقص ضمن چند درس)، مباحث نکاح (ضمن چند درس به فارسی تألیف در ۱۳۰۵ ق)، مباحث اجتهاد، كتاب الصلوة، المعاملات (در چند درس) و سادسها اخبار الغبن، شرایط متعاقدين در نکاح، بسمله، فصل الثاني في المواقيت، در

مجتهد کرمانشاهی، محمد هادی بن عبدالرحیم، ۱۲۵۰  
- ۱۳۳۶ قمری

mojtahed-e kermānshāhī, mohammad hādī ebn-e 'abd-or-rahīm (1835 - 1918)

کتاب تقریرات درس اصول آخوند محمد کاظم خراسانی است، به انضمام برخی تقریرات در فقه.

کرمانشاه؛ جلیلی؛ شماره نسخه: ۷۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد فیقول العبد الجانی محمد هادی ... ان هذه وجيزة لطيفة في اصاله البرائه استفندها في مجلس البحث؛ انجام: و هو عدم الاجماع التوقف كما لا يخفى على المتامل الدقيق

خط: نستعلیق و نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: شکری فرنگی، جلد: تیماج لاک، ۱۶۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۵۶ - ۵۷]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

گلپایگانی، محمد جعفر بن عباس، - ۱۳۳۷ قمری  
golpāyghānī, mohammad ja'far ebn-e 'abbās (- 1919)

تقریرات درس اصول استاد مؤلف، میرزا حبیب الله رشتی که بر وی عرضه شده، در پنج «مقصد».

آغاز: أحسن مبادئ يتبدأ بها الكلام و خير مباني يبتنى عليها المرام حمدك اللهم يامن أبدع الأكوان

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۲۹۰

آغاز: برابر؛ انجام: و تمام الكلام و يحتاج الى المراجعة و التأمل التام و فيما حققناه سابقاً و الحمد لله اولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً و نسخه حاضر مباحث الفاظ تا «مسألة الامر مع علمه بانتفاء الشرط» را شامل است و در پایان نسخه چنین آمده: «و يتلوه المجلد الرابع في مسألة الامر مع علمه بانتفاء الشرط»؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ذیقعه ۱۳۰۰ ق؛ مقابله شده؛ جزء کتابخانه شیخ فضل الله نوری؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۱۹ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳×۱۷ سم [ف: ۲۵ - ۲۸۱]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۳۹۹۴/۴

آغاز: برابر؛ انجام: فأخذوا بمقتضى اصاله العدم في الاول دون الثاني

مشمول بر مقصد دوم در مشترکات کتاب می باشد؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۷۹ گ (۴۹ پ-۱۲۷ پ)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۱۰ - ۳۳۳]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۵۴۵۱

آغاز: برابر؛ انجام: و تمام الكلام يحتاج الى المراجعة و التأمل التام فيما حققناه سابقاً ...

تا بحث «هل الأمر بالشئ يقتضى النهي عن ضده» آمده؛ خط: نسخ، کا: محمد حسین رشتی غروی، تا: ۸ رمضان ۱۳۰۵ ق؛ جلد: تیماج قرمز عطف تیماج قهوه ای، ۱۹۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۳×۱۵/۵ سم [ف: ۱۴ - ۲۳۳]

۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۲

آغاز: برابر؛ انجام: فانه يجب امضائه مادام الحكم حكما الا انه لا ينافي شيء منهما النظر وسماع البيئة من المدعى وغيرهما من غير فرق بين مرضى الخصمين و عدمه

در فهرست به نام بدایع الافکار رشتی معرفی شده که به قرینه آغاز نسخه تصحیح شد؛ خط: نسخ جلی، بی تا؛ جلد: تیماج زرشکی، ۲۵۴ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۹×۱۹ سم [ف: ۱ - ۲۶۱]

۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۲۲۵

خط: نسخ، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج سبز، ۲۵۱ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۸ سم [ف: ۱۹ - ۳۱]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شریعت اصفهانی، فتح الله بن محمد جواد، ۱۲۶۶ - ۱۳۳۹ قمری

šarī'at-e esfahānī, fath-ol-lāh ebn-e mohammad javād (1850 - 1921)

تاریخ تألیف: ۱۳۲۰ ق

در یک «مقدمه» و چند «مقصد» و یک «خاتمه» است.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۲۶۲۷/۱

آغاز: بسمله حمدله ... و بعد فهذه نبذة من المسائل الاصولية كتبتها تذكرة لى و تبصرة لغیری و رتبها على مقدمة و مقاصد و خاتمه؛ انجام: و ان كان التحقيق امكان الامر فى المقامين كما قرر فى محله.

نسخه تا مباحث امر است و حواشی خود مؤلف دارد؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۶۴ گ (۲ پ-۶۵ ر)، ۲۱ سطر (۱۰×۱۵)، اندازه: ۲۳×۱۷ سم [ف: ۹ - ۱۵۰۲]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

گزى برخوارى، عبدالکریم بن مهدى، ۱۲۶۰ - ۱۳۳۹ قمری

gazī borxārī, 'abd-ol-karīm ebn-e mahdī (1844 - 1921)

تقریرات اصولی، یکی از استادان مرحوم آیت الله گزى اصفهانی است که احتمالاً تقریر مباحث مرحوم آخوند خراسانی صاحب کفایه باشد. مقرر از شاگردان آخوند خراسانی و سید حسین کوهکمر، و حاج میرزا حسین حاجی میرزا خلیل بوده. مباحث به صورت مسوده و در برخی موارد پراکنده و آشفته است.

عملیه که مؤلف آن را بعنوان تعلیق بر کتاب «فرائد الاصول» شیخ انصاری قدس سره نوشته؛ خط: نسخ و تعلیق، کاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۲۹۴ق؛ در پایان دو رساله است از همین مؤلف، اولی تعلیقاتی است بر کتاب صوم مدارک الاحکام و دومی در تقدیر صاع و مد؛ ۱۶۹گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۲ - ۱۵۳]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

نخعی گلیایگانی، زین العابدین، - ۱۳۴۷ قمری  
naxa'ī golpāygnī, zayn-ol-'ābedīn (- 1929)  
دوره اصول فقه استدلالی است با رد و ایراد و نقل اقوال و استفاده از آیات و روایات. مؤلف از تلامذه میرزای شیرازی بوده و مرحوم میرزا حسین نائینی شاگرد وی بوده است.

قم؛ گلیایگانی؛ شماره نسخه: ۱۵۳۸-۹/۸۸

آغاز: القول فی الصحیح و الاعم قداختلف انظار اهل النظر فی ان الفاظ العبادات هل هی اسمی للصحیح او الاعم اقوال ثالثها التفصیل ... اقول الوجه فی اختصاص العنوان؛ **انجام**: تحقق الوجوب للواجب برغم کفایة وجود المتأخر لتحقيق وجوب الواجب فی المتقدم كما يراه العاقل ...  
تذکر: آغاز رساله با مطارح الانظار کلاترئی منطبق است؛ خط: تحریری، کا: نخعی گلیایگانی، زین العابدین، تا: ۱۳۰۲ق؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ هدایی: حاج ریحان الله نخعی؛ جلد: مقوا عطف تیماج قهوه‌ای، ۲۸۹گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱ - ۳۹۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

زنجانی، ابراهیم بن ابو الفتح، - ۱۳۵۱ قمری  
zanjānī, ebrāhīm ebn-e ab-ol-fath (- 1933)  
تقریرات اصول فقه است شامل: اصل فی ان النہی فی العبادات و المعاملات یقتضی الفساد اولاً؛ اصل فی ان مقدمة الواجب هل هی واجبة ام لا؛ اصل فی ان الاتیان بالماثور به علی وجهه هل یفید الاجزاء ام لا؛ اصل فی الدلیل العقلي؛ اصل فی بیان تعارض الأدلة؛ اصل فی التقليد؛ اصل فی الاجتهاد؛ اصل فی ان الاسماء فی العبادات و المعاملات هل موضوعة بمعناه الاعم للصحیحة او الاعم منها و من الفاسده؛ القول فی المشتق؛ القول فی التعادل و التراجیح؛ اصل فی ان وجوب الشئ او الامر به یقتضی النہی عن ضده ام لا؛ اصل مختلف الاصولیین فی عموم خطاب المشافهة للمعدومین زمان الخطاب؛ اصل فی المفاهیم و البحث عنها خارج عن المسألة الاصولیة؛ اصل فی الاجماع؛ اصل فی انه اذا نسخ الوجوب هل بقى الجواز.

مؤلف در این اثر از استاد خود با عنوان «قال الاستاذ دام ظلّه» یاد می‌کند.

[رجال اصفهان، کتابی: ۱۸۱-۱۸۴]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۲۸/۱

آغاز: یحتمل وجهین، احدهما حال النطق اعنی زمان التکلم كما هو الظاهر منه عند الاطلاق فمفهوم المشتق، علی القول بكونه حقیقة فی خصوص ذلك، هو المتلبس بالمبدأ حال الاطلاق بمعنی اتصافه؛ **انجام**: انه قد یحصل الاظهریة، لكثرة التخصیص فان العام الكثير الافراد، اقوی ظهوراً فی افراد من العام ...  
خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: اوایل قرن ۱۴، جا: نجف اشرف؛ افتادگی: آغاز؛ محشی، عبارات قلم خوردگی دارد؛ کاغذ: فرنکی، ۳۴۵گ (۱-۳۴۵پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۵×۵/۵سم [ف: ۳۷ - ۵۷۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

لاری، عبدالحسین بن عبدالله، ۱۲۶۴ - ۱۳۴۰ قمری  
lārī, 'abd-ol-hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh (1848 - 1922)  
تقریرات درس اصول آیه الله مجدد حاج میرزا محمد حسن شیرازی رضوان الله علیه است، که مؤلف، در دو مجلد مرتب نموده است.  
[نقباء البشر ۱۰۴۸/۳]

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۰عکسی

آغاز: الحمد لله الذی اسس الفروع علی الاصول، و رتب المنقول علی المعقول ... و بعد فیقول العبد الفقیر الی ربه الغنی عبد الحسین بن عبدالله الموسوی الذرفولی الساکن فی ارض الغری: لما ساعدنی سواعد التوفیقات الالهی علی الحضور فی محفل استاذنا الربانی؛ **انجام**: هذا آخر المجلد الاول ... استاذنا العلامة فی المباحث اللفظیة المتعلقة بالادلة ... یتلوه المجلد الثاني فی سائر الادلة الشرعیة من الاجماع و غیرها.  
نسخه اصل: خاندان مؤلف. جلد اول، مشتمل بر مباحث الفاظ؛ خط: نسخ و تعلیق، کاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۲۹۴ق؛ مصحح، با خط خوردگی؛ ۴۴۹گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۲ - ۱۵۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۶۷۱عکسی

آغاز: و الحمد لله حمداً یدوم بالدوام ... اما بعد: فلما ساعدنا سواعد التوفیقات علی اختتام المجلد الاول ... شرعت فی ارتسام المجلد الثاني مما استفده منه دام ظلّه؛ **انجام**: پایان رساله تقدیر صاع: و اما علی مذهب المجلسی و غیره القائلین بازدياد الدرهم علی نصف المثقال الصیر فی ربع عشره، فیزداد کل من المقادیر و الموازين المذكوره ربع عشره.  
نسخه اصل: خاندان مؤلف. جلد دوم، مشتمل بر مباحث اصول

najafī qūcānī, mohammad hasan ebn-e mohammad (1877 - 1943)

وابسته به: فرائد الاصول = الرسائل = رسائل شیخ انصاری؛ انصاری، مرتضی بن محمد امین (۱۲۱۴-۱۲۸۱ق)

کتاب تقریرات مؤلف در تدریس فرائد الاصول است و در واقع ادامه و تکمیل مطالب کتاب «اصالة البرائة» همو است. روش نگارش مؤلف چنان است که ابتدا توضیح مطالب و مباحث را با عناوین «قال الشيخ - قال الاستاد» بیان نموده و در ادامه نظر مختار را با عنوان «فنقول» متذکر شده است. مندرجات کتاب مشتمل است بر: اصالة الصحة (در ۸ تنبیه در ۶۳ برگ)، فی تعارض الاستصحاب مع القرعة (در ۱۵ برگ)، فی تعارض الاستصحابین اعلم یا اخا الاعزان فی تعارض الاستصحابین اقسام کثیره (در ۳۴ برگ) - تاریخ تألیف: غره ذیحجه ۱۳۱۷ مختم به مهر مؤلف با نقش «عبدہ الراجی محمد حسن الحسینی»؛ (ادامه اوراق مباحث «اصالة البرائة» مفهرس با شماره ۱۵۸۰۲)، آغاز موجود: الاحتیاط یعطى اختلاف موضوعی البرائة و الاباحة و يظهر من صاحب الفصول (در ۳۹ برگ)؛ فی التعادل و التراجیح (بعد از خطبه ای مختصر) البحث فی التعادل و التراجیح و حیث البحث فیها من وجهین فانه تارة یبحث عنها بحسب الظهور و الدلالة (در ۷۲ برگ).

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۸۰۳

آغاز: المطالب و البسته فی ثوب مختصر کیلا تکلف النفس فی ادراک محاسنها؛ **انجام**: فی صورة النقل بالمعنی الا ان فی هذا القول

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ ضمایم: ۱- دعاء نادعلی در ۲ برگ به خط غلامرضا بن ابراهیم یزدی به تاریخ شوال ۱۳۱۵، ۲- شرح ارجوزة در صرف (۱۳ برگ و ناقص الطرفین) شارح شرح ابیات را با عنوان «در» ذکر نموده است. آغاز: «لانهما لما ساویا فی مطلق الاصالة ... ان مضارعا و فعلا ماضیا- من حیث اصل و عروض ساویا، انجام: «یمنکن لازمة و مثل هذا المعنی»؛ مصحح، مقابله شده، محشی از مؤلف؛ واقف: محمد مهدی ابراهیمی نژاد، خرداد ۱۳۶۳؛ کاغذ: فرنگی حنایی، ۲۴۷گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۶ - ۸۰]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

کلارستانی، علی اکبر بن محمد، - ۱۳۶۲ قمری kalārōstāqī, 'alī akbar ebn-e mohammad (- 1943)

تاریخ تألیف: ۱۶ شوال ۱۳۴۱  
مباحث اصولی است که در نجف اشرف از محضر اساتیدش استفاده کرده و مشتمل بر: مباحث الفاظ، اجتهاد و تقلید، قاعده

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۶۷/۱

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش کاغذ ابر و باد، ۴۱گ (۱-۴۲)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۳۴ - ۳۷]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

یزدی، عبدالکریم بن محمد جعفر، ۱۲۷۶-۱۳۵۵ قمری yazdī, 'abd-ol-karīm ebn-e mohammad ja'far (1860 - 1936)

در این تقریرات او سخنان دو استاد خود سید محمد فشارکی سپاهانی و شیخ محمد کاظم خراسانی را آورده و از آن دو به «سیدنا الاستاد» و «شیخنا الاستاد» تعبیر کرده است. از «شیخنا المرتضی قه» و «سید مشایخنا المیرزا الشیرازی قه» و «المحقق القمی قه» نیز یاد نمود.

۱. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۰۰ - ج

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمین ... فیقول ... عبدالکریم الیزدی النجفی ... لما فرقت من مسائل القطع و الظن التي علقها علی فرائد الشيخ ... المرتضی الانصاری ... هممت ان افرد رسالة مستقلة فی مسائل الشک من البرائة و الاشتغال و التخییر و الاستصحاب؛ **انجام**: علی مزیه خاصه موجبة للتراجیح هذا و الحمد لله علی ما تسر لی من تحریر هذه المسائل ... ماتنا فرت الاضداد و الامائل سخنان دو استاد خود سید محمد فشارکی سپاهانی و شیخ محمد کاظم خراسانی را آورده است. در پایان دارد «حرره الاقل» و همه تقریرات در آن هست؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۷۹گ، ۲۱ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲۹۷ - ۲۹۷]

۲. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۰۱ - ج

آغاز: بسمله. المسئلة الرابعة فی الاستصحاب و قد عرفت بتعاریف غیر خالیة عن المناقشة و امتنها تعریفه بابقاء ما کان؛ **انجام**: ماتنا فرت الاضداد و الامائل. حرره الاقل ابوالحسن ابن محمد جعفر الیزدی و کان الفراغ منه فی الاحد الثامن عشر من شوال المکرم سنة ۱۳۳۶

بخش استصحاب را که در ۱۳ شوال نوشته شده و بخش تعارض را که در روز یکشنبه ۱۸ شوال ۱۲۳۶ نوشته شده را دارد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۸ شوال ۱۳۳۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد مقوا، ۸۲گ، ۲۲ سطر (۹×۱۵)، اندازه: ۱۶×۲۲/۵سم [ف: ۲۹۸]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

نجفی قوچانی، محمد حسن بن محمد، ۱۲۵۶ - ۱۳۲۲ شمسی

لاضرر، حسن و قبح در افعال عباد می باشد.

جالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۶۹۰

آغاز: هذا المجموعة حاوية المباحث الالفاظ و مباحث ... رتبته على مقدمة و مباحث و خاتمة و اما المقدمة ففيها هدايات، هداية: و ما ينبغي ان علم علم الاصول مأخوذ؛ **انجام**: بناء على تطلبك بينهما في باب الصوم و اما صحة الغسل فلا مانع منها بعد حصول الارتماس

خط: نسخ نازيبا، كاتب = مؤلف، تا: ۱۶ شوال ۱۳۴۱ق، جا: نجف اشرف؛ مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۷سم [ف: ۵۳ - ۵۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۶۲

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۶ - ۴۶۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

اصفهانى، میرزا مهدى، ۱۳۰۳ - ۱۳۶۵ قمرى

esfahānī, mīrzā mahdī (1886 - 1946)

۱. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۴۰۵۳

آغاز: بسمله تبارك الذى علم اللهم؛ **انجام**: هذا تمام الكلام فى المطلق و المقيد

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴ [الفبائی ف: ۱۴۱]

۲. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۲۴۵۶

آغاز: بسمله، لا يخفى ان الكلام فى المقام ليس الامع العقلا؛ **انجام**: ابواب المعارف لانه بمعرفته.

خط: نستعلیق تحریری، کا: حلبی محمود، تا: ۱۳۵۰ق [الفبائی ف: ۱۴۱ - ۱۴۱]

۳. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۴۰۵۴

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين؛ **انجام**: فليتافس المتنافسون

خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی ف: ۱۴۱]

۴. مشهد؛ رضوى؛ شماره نسخه: ۱۴۰۵۵

آغاز: و به نستعين فى تعيين موضوع العلم علم الاصول من العلوم الالهيه؛ **انجام**: يزيد فى عقوبه ثرب للين

خط: مختلف، بی کا، بی تا [الفبائی ف: ۱۴۱ - ۱۴۱]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

مرندى، على اكبر، - ۱۳۷۳ قمرى

marandī, 'alī akbar (- 1954)

تقریرات درس آیت الله میرزا محمدحسین نائینی است. مفهوم الشرط و مفهوم الوصف، مفهوم الغاية و العام و الخاص را دارد.

قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۰۲۸

آغاز: كان التالى [مستعلا] على حكم كلى ايجابى اوسلبى نظير اذا بلغ الماء قدر كر لاينجسه شىء من جهته اى المفهوم هل هو موجبة جزئية لان ارتفاع السلب الكلى انما يكون بالايجاب الجزئى؛ **انجام**: و منه يظهر عدم جواز التمسك فى وجوب الفحص بالوجه الثانى فانى ديدن المولى اذا كان على ذكر قيود مراداته بالقرائن المنفصلة فبالفحص عنها فى هذه الكتب خط: نستعلیق، كاتب = مؤلف، بی تا؛ ۱۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۶سم [ف: ۱ - ۴۸۳]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

كرمانى، محمد على بن محمد حسين، - ۱۳۸۰ قمرى

kermānī, mohammad 'alī ebn-e mohammad hoseyn (- 1961)

تقریراتی از بحث های اصولی آخوند خراسانی است شامل بعضی از مباحث الفاظ و استصحاب و تعادل و ترجیح و عدالت می باشد. بحث استصحاب شب چهارشنبه ۲۸ ذیحجه ۱۳۲۱ و عدالت در اواخر رمضان ۱۳۲۳ پایان یافته است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۲۰

آغاز: الكلام فى نبرة من مباحث الالفاظ الدائرة فى لسان الاصوليين، ... ان لاصول الفقه معينين اضافى و علمى

خط: نستعلیق، كاتب = مؤلف، بی تا؛ تملك: سيد مصلح الدين مهدوى اصفهانى به تاريخ رجب ۱۳۸۱؛ جلد: مقوايى عطف پارچه، ۸۸گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۴ - ۳۶۹]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

آقا سيد رضى، ق ۱۴ قمرى

āqā seyyed razī (- 20c)

تقریرات مفصلی است در اصول فقه که ملا علی اصغر نامی از درس آقا سيد رضى تحریر نموده است. این تقریرات با رد و استدلال های بسیار پر گزار شده است.

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۴۲۱۵-۲۱/۱۳۵

آغاز: اصل فى الاوامر و الكلام يقع فيها فى مقامين الاول فى مفهوم الامر و مادته و الثانى فى الصيغة و الهيئة اما المقام الاول؛ **انجام**: و ثالثها ان قولنا ... و المبتدا لايد ان يكون مستعلا فى معنى اما حقيقة او مجازا و ان كان داخلأ فى احدهما

اصل فى الاوامر تا بعد نسخ الوجوب هل يبقی الجواز؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز؛ ۱۲۶گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱ - ۴۲۳]

mohammad (- 20c)

وابسته به: کفایة الاصول؛ آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین (۱۲۵۵-۱۳۲۹)  
تاریخ تألیف: ۱۳۲۵ق  
تقریرات درس اصولی آخوند خراسانی است که بخش حاضر مشتمل بر مقصد ششم در قطع و مقصد هفتم در ظن تا اول مباحث برائت می باشد. مباحث کتاب بسیار شبیه «کفایة الاصول» مرحوم آخوند می باشد و در مواضعی به مجلس درس آخوند تصریح شده است.

بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۱۳۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... المقصد السادس فی القطع و قبل الخوض فی احکامه ینبغی التنبیه علی امر و هو ان البالغ العاقل اذا التفت الی حکم فعلی ...  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۵ق؛ مهر: مقرر «ابوالحسن» (بیضی)؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۵۱گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۳×۱۷سم  
[ف: ۹۲]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۶۳

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۸۸]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

تنکابنی، حسین بن ملا حبیب الله، ق ۱۴ قمری  
tonekābonī, hoseyn ebn-e mollā habīb-ol-lāh (- 20c)  
این تقریرات شامل دو قسمت است قسمت اول در اصول فقه و قسمت دوم در فقه و صلوة است.

رامسر؛ فرید تنکابنی، عبدالوهاب؛ شماره نسخه: ۵۰

آغاز: بسم الله، الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطاهیرین و لعنة الله علی اعدائهم اجمعین الی یوم الدین - اصل فی تعارض العرف و اللغة و اختلف العلماء؛ **انجام:** تا آخر مسئله صحیح و اعمم ... ینجری فی العقود ... و بالجملة لاشکال فی اجراء الاصل فافهم - هذا تمام الکلام فی مقدمة الكتاب و نسل الله تعالی التوفیق فی المقاصد و الابواب و الخاتمة و صلی الله علی نبینا و عترته الطاهیرین - قد وقع الفراغ من هذا المجلد فی غرة ذیقعدة الحرام من شهور ۱۳۰۴ من الهجرة.

کاتب = مؤلف، بی تا؛ اصول ۹۹ گ، ۱۹س، قسم دوم در فقه و صلوة است، ۱۵۱ گ، ۱۹س، آغاز: «بسم الله، الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی محمد و آله الطاهیرین و لعنة الله علی اعدائهم اجمعین - المنهج الثاني فی کیفیة الصلوة ای هیئتھا ...»، **انجام:** «... و لایکفی الحکمیة فی شیء منها - قد تمت احکام الصلوة الیومیة و الحمد لله اولاً و آخراً و حشرنا الله مع ائمتنا الطاهیرین و اسکننا معهم فی الجنات خالدين بحق نبینا محمد و آله الطاهیرین صلی الله

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

اشرف زاده، محسن بن ابی القاسم، ق ۱۴ شمسی  
ašraf-zāde, mohsen ebn-e abe-l-qāsem (- 20c)  
تاریخ آغاز تألیف: ربیع الثاني ۱۳۴۶ق  
کتاب تقریرات درس کفایة الاصول حاج میرزا محمد آقازاده (فرزند صاحب کفایه) شامل مباحث الفاظ تا عام و خاص می باشد.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۹۳۶۵

آغاز: پس از خطبه: قوله موضوع کل علم و هو الذی ینبغی فیہ عن عوارض الذاتیه؛ **انجام:** لو كانت فی منتهی البیان لكانت بالنسبة الی کون هذا الحیوان مذکاً و ماکول اللحم و اما بالنسبة الی هذا الموضوع فمسکوت عنه بلا اشکال  
جلد ۱؛ خط: شکسته تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ واقف: مؤلف، تیر ۱۳۴۴؛ کاغذ: مشقی، جلد: مقوا، عطف پارچه مشکی، ۱۷۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۱۴سم [ف: ۱۶ - ۸۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

اصفهان، عبدالرحیم، ق ۱۴ قمری  
esfahānī, ‘abd-or-rahīm (- 20c)

اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۱/۱

فی اصل البرائة؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: دهه سوم ذیحجه ۱۳۱۷ق، قطع: فرنکی [نشریه: ۱۱ - ۹۲۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

افتخاری، علی بن حیدر، ق ۱۴ قمری  
eftexārī, ‘alī ebn-e heydar (- 20c)  
تقریرات درس اصولی مرحوم شیخ باقر زنجانی است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۹۰

آغاز: التنبیه الرابع ذکر کاشف الغطاء قدس سره المسألة المعروفة و هی الجهر فی مورد الاخفات و بالعکس  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح؛ ۹۰ص [عکسی ف: ۶ - ۴۸۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

بارفروشی مازندرانی، ابوالحسن بن محمد، ق ۱۴ قمری  
bārforūšī-ye māzandarānī, ab-ol-hasan ebn-e

البدایع الشریفه

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ ضمیمه: ضمن ۲ برگ انتهای نسخه «تعلیقات متفرقه در محبت ظن»، انجام: «مفسدا لا یوجب رفع ما اورده الخصم من تحریر الحلال»؛ واقف: احمد شیخ تبار بابلی، آبان ۱۳۷۲؛ کاغذ: فرنگی نخودی، ۲۸گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۹×۲۳/۵سم [ف: ۱۶-۷۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

سلامی کازرونی، علاء الدین بن ابی تراب، ق ۱۴ قمری  
salāmī kāzerūnī, 'alā'-od-dīn ebn-e abī-torāb (- 20c)  
تقریرات درس فاضل شریانی است.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۸۹

خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴ [مختصر ف: - ۱۹۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۸۸/۲

اصالة البرائة؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۴گ  
(۲۷۰پ-۲۷۳پ) [مختصر ف: - ۱۹۶]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۸۸/۱

اصالة البرائة؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۲۶۸گ  
(۱پ-۲۶۸پ) [مختصر ف: - ۱۹۶]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۹۰

التعادل و التراجیح؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: رمضان  
۱۳۰۳ق [مختصر ف: - ۱۹۵]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۹۲

استصحاب؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۸ رمضان  
۱۳۰۳ق [مختصر ف: - ۱۹۶]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۱۹۱

حجة الظن؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ذیحجه ۱۳۰۸ق  
[مختصر ف: - ۱۹۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

سنگلجی قوچانی، محمد، ق ۱۴ قمری  
sangelaī-ye qūčānī, mohammad (- 20c)  
تقریرات درسی آخوند ملا محمد کاظم خراسانی است با اظهار  
نظرهایی از خود مؤلف درباره پاره‌ای از موضوعات در حاشیه.

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۵۲۴

بحث استصحاب و تعادل و ترجیح می‌باشد؛ خط: نسخ، کاتب =  
مؤلف، بی‌تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۱۸۳گ، ۱۹ سطر،  
اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۲۲-۱۵۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۰۶۹

عليهم اجمعين قد وقع الفراغ في يوم السبت ۲۷ شوال ۱۳۰۵، هر  
دو در يك مجلد، «در بعضی صفحات حجم کتابت کمی زیاد و  
کم است»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: چرمی قهوه‌ای، ابعاد متن:  
۱۸/۷×۲۲/۵، اندازه: ۱۱×۱۵/۵سم [نشریه: ۷-۷۸]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

حسینی، عبدالعظیم، ق ۱۴ قمری  
hoseynī, 'abd-ol-'azīm (- 20c)

تاریخ تألیف: ربیع الثانی ۱۳۷۸ق؛ محل تألیف: قم  
تقریراتی است ناتمام از درس اصول فقه مرحوم حاج شیخ عبد  
النبی نجفی عراقی که مؤلف در ایام تلمذ در نزد وی تقریر  
نموده است. فقط قسمتهایی از بحث اوامر را تحریر نموده است.

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۴۵

آغاز: البحث فی الاوامر و فیه فصول الاول فی مادة الامر و قد  
تقدم ذلك فيما سبق و كذلك البحث فی جهات عديدة منها ان  
معنى الامر هل هي الطب الحقيقي  
خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۸ق؛ علاوه بر آن مقاله‌ای  
با نام «عقاید عمومی نصاری» به صورت ناتمام در صفحات ۷۸-  
۸۳ از همان مؤلف و لیست کتاب‌های او، در صفحات ۱۴۰-۱۴۵  
دید می‌شود؛ جلد: مقوایی زیتونی با عطف پارچه‌ای، ۱۵۳گ،  
۱۷ سطر (۱۵×۱۳)، اندازه: ۱۴×۱۹/۵سم [ف: ۲-۶۰]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

حسینی تنکابنی، حسن بن علی، ق ۱۴ قمری  
hoseynī tonekābonī, hasan ebn-e 'alī (- 20c)  
مؤلف احتمالاً سید حسن تنکابنی. کتاب شامل افادات استاد  
مؤلف (ابو علی محمد بن موسی جیلانی؟) است که ناتمام مانده  
و تنها مبحث اوامر موجود است. وی در برگ ۷پ نسخه  
نگاشته است: «هذا تمام الكلام فی المقام حیث سمعتها من  
المحقق القمقام حجة الله علی كافة الانام» و تفصیل مطالب را به  
«بدایع [افکار میرزا حبیب الله رشتی]» ارجاع داده است. بعضی  
عناوین عبارت است از: «و نقول تبعاً لعلماء الاعلام و اقتفاء  
لاثرهم ان الكلام فی المقام فی منظرین المنظر الاول فی الامر و  
فیها مطالب و مباحث یذكر فی طی کفایات الکفایة الاولى فی  
معنى الامر».

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۹۱۴۰

آغاز: الفقها و قد ضاق علی بعضهم الخناق فالتزم بكونه من  
الاعلاط؛ انجام: خارجه عن مباحث الاصولية التي تكون هی  
المقصودة فی البیان فمن اراد الاطلاع علیها مستقصی فليرجع الى



طباطبائی تبریزی، عبدالعلی بن محمد رفیع، ق ۱۴ قمری  
tabātabā'ī-ye tabrīzī, 'abd-ol-'alī ebn-e mohammad  
rafi' (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۱۴-۱۳۱۵ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
تقریرات اصولی ملا محمد فاضل شریانی است که نگارنده  
هنگام تحصیل نزد وی نگاشته است.

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۴۵

آغاز: و لکنه مردود بان بین هذا المعنی المجازی ... فرقا واضحاً  
کالنجم اللانح لان المعنی المجازی؛ **انجام**: و تنظر فيه و نظره فی  
محله اذکما ان إزالته النجاسة عن المسجد واجب فوری ...

از مباحث الفاظ آغاز و تا بحث مقدمه واجب؛ خط: نسخ نازیبا،  
کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح،  
محشی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرشکی، ۲۵۰ گ، ۱۹ سطر  
(۱۱×۱۶)، اندازه: ۱۹/۵×۱۴/۵ اسم [ف: ۳۳ - ۲۷۸]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۴۶

آغاز: اصل، اعلم ان المكلف اذا التفت الى حکم شرعی، فلا یخلو  
اما ان حصل له القطع أو الظن أو الشک؛ **انجام**: لعدم الدوران  
بینهما جزءاً کما سیجی بیانه فی محله ان شائ الله، هکذا ذکره  
الاستاد دام مجده.

مباحث قطع و ظن؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛  
مصحح؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن قهوه ای، ۲۸۸ گ، ۱۶-۱۹  
سطر، اندازه: ۱۱×۱۵ اسم [ف: ۳۳ - ۲۷۹]

۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۷۹

آغاز: اصل فی مقدمة الواجب، اختلف الأصوليون فی وجوب  
مقدمة الواجب و عدم وجوبها علی أقوال

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۱۴ تا ۱۳۱۵ق؛ مصحح؛ جلد:  
تیماج قرمز، ۱۴۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۱/۵ اسم [ف: ۲۶ - ۳۹۱]

۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۴۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... اصل المكلف الملتف الى حکم  
شرعی لموضوع اما ان حصل له القطع بذلك الحکم؛ **انجام**: هذا  
کله فی الخنثی المشکل، و اما الخنثی الواضح فتفصیله فی الفقه،  
هذه غاية ما استفدنا من بعض.

حجیه قطع و ظن؛ خط: نسخ نازیبا، کا: = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛  
مصحح، محشی، برخی عبارات قلم خوردگی دارد؛ کاغذ: فرنگی،  
جلد: تیماج زرشکی، ۱۷۳ ص، ۱۶-۱۹ سطر (۱۱×۱۴)، اندازه:  
۱۴×۱۹ اسم [ف: ۳۳ - ۲۷۷]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

عراقی کوه کمری، محمود، قرن ۱۴ قمری

'erāqī-ye kūh-e kamarī, mahmūd (-20c)

تألیف شیخ محمود عراقی معروف به «عرب» کوه کمری.

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... أما بعد فلا یخفی علی أحد أن  
الکلام و البحث فی بیان موضوع علم الاصول؛ **انجام**: حال  
المطلوب فی أحدهما یتفاوت بفعل المقدمات و ترکها بخلاف  
الآخر فعلها و ترکها بالنیة.

از اول مباحث اصول تا مبحث مقدمه واجب؛ خط: نستعلیق،  
کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ نام مؤلف در یادداشتی در  
حاشیه صفحه اول از زین الدین جعفر زاهدی آمده، محشی با لفظ  
«محمد»، یادداشت زین الدین جعفر زاهدی به تاریخ ۲۵ ذیقعد  
۱۳۷۵؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشکي، ۲۴۷ گ، مختلف  
السطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۲ سم [ف: ۶ - ۸۳]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

سید حسین بن سید محمد رضا، ق ۱۴ قمری

seyyed hoseyn ebn-e seyzed mohammad rezā (- 20c)

تقریرات دروس شیخ انصاری است.

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۱۸۵۲

آغاز: بسمله حمدله قد ذکرنا من جملة الادلة العقلية الاصول  
الاربعة المشهورة المتداولة؛ **انجام**: و ان كان جاهلا لا علی  
الفحص.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اهدایی: وزیری؛ کاغذ: پسته ای،  
جلد: مقوایی روکش کاغذ مشکي عطف تیماج تریاکی، ۷۲ گ،  
۲۰ سطر (۸/۵×۱۶)، اندازه: ۱۵×۲۲ سم [ف: ۳ - ۱۰۷۵]

## ● تقریرات الاصول / فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

شرنندی قزوینی، کلبعلی بن عباس، ق ۱۴ قمری

šerendī-ye qazvīnī, kalb'ālī ebn-e 'abbās (- 20c)

از تقریرات استادش شیخ عبدالحسین شیخ العراقین طهرانی  
است. این نوشته ها اکثراً ناتمام و بعضی از آنها به صورت حاشیه  
بر کتاب های فقهی یا قواعد علامه حلی می باشد و دارای  
کتاب های اجاره و صلح و وقف و صلاة مسافر و کتاب القضاء و  
الغصب و الضمان است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۰۷۰

آغاز: اعلم أیدک الله تعالی أن الصلح و البیع و الاجارة مشتركة  
فی أنها عقد یحصل بها النقل

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای،  
۲۲۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۱×۱۸ اسم [ف: ۱۱ - ۷۶]

## ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

● **تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی**

taqīrāt-ul usūl

قزوینی، زین العابدین محمد، ق ۱۴ قمری  
qazvīnī, zayn-ol-‘ābedīn mohammad (- 20c)

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۱۶/۳-۶۲۵۷

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴، کاغذ: فرنگی، جلد:

مقوا، ۱۴۲ گ، ۱۸ سطر، قطع: خشتی [ف: - ۹۲]

● **تقریرات الاصول / فقه / عربی**

taqīrāt-ul usūl

قزوینی، علی اکبر بن محمد مهدی، ق ۱۴ قمری  
qazvīnī, ‘alī akbar ebn-e mohammad mahdī (- 20c)

تقریرات مفصل دروس اصولی مرحوم میرزا حبیب الله رشتی در ایام حیات استاد می باشد که به گفته مؤلف در شش جزء نگاشته شده است مؤلف دانشمند که از فقهای قزوین به شمار می رود در این اثر به طرح مبانی، اصول و دلایل آراء و نظرات اصولیین و از جمله استادش مرحوم رشتی پرداخته و با دیدگاه خاص خود به رد یا قبول نظرات آنان همت گمارده است.

۱. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۲۱

آغاز: بسملة الکلام فی مقدمه الواجب، قداختلف کلماتهم فی هذه المسئلة فمنهم من ادرجها فی المسائل الاصولیه اللفظیه کما هو ظاهر و الفاضل الجواد علی ما حکى عنه و غیر واحد ممن تاخر عنهما؛ **انجام**: الامر الثامن ان نقل لازم الاجماع فی قوة نقل الاجماع کقولنا من استحل الميتة او الخمر فقد کفر فان ذلک من لوازم قیام الاجماع بل الضرورة علی خلاف ذلک انتهى.

از ابتدای مقدمه الواجب تا انتهای استصحاب؛ خط: نستعلیق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: ۱۰ ربیع الاول ۱۲۹۱ ق؛ جلد: تیماج سیاه، ۴۸۵ گ، ۱۵ سطر [ف: ۱ - ۶۴]

۲. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۲۲

آغاز: بسملة الکلام فی الادلة التی اقاموها علی حجة الظن من غیر خصوصیه للعجز یقتضیها نفس الدلیل و ان اقتضاها دلیل آخر و هو کون الخبر معلوم الثبوت من هذه الادلة اذ فرض انها لا تفید الا حجة الظن؛ **انجام**: الا ان الاول اقوی والاحتیاط مرعی دائما ثم انه لا یبعد القول بان زیادة الورع فی هذه المقامات تقدم علی زیادة العلم عکس التقليد فلا تغفل و تدبر. تمت.

از ابتدای ادله حجة الظن است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج سیاه، ۲۵۱ گ، ۱۵ سطر [ف: ۱ - ۶۴]

● **تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی**

taqīrāt-ul usūl

قوچانی، محمد، ق ۱۴ قمری

تقریرات ابحاث استادش سید محمد حجت کوه کمری (۱۳۱۰-۱۳۷۲ق) است. وی می گوید: «و بعد ... فهذه وجيزة فی الأصول من تقریرات درس سیدنا الأستاذ العالم المحقق المدقق الماهر و البحر الذاکر الفایق علی الأوائل و الأواخر العلامة الکوه کمری السید محمد الشهیر بـ «الحجة» أدام الله ظله علی رؤوس المسلمين». شامل مقدمه و دو مقصد: المقدمة فی بیان المبادئ اللغویة، یتلوه المبادئ الأحکامیة؛ مقصد ۱. مشترکات الأدلة، فیدخل فیہ جمیع مباحث الألفاظ، لاشتراك حجة الظهور بالکتاب و السنة؛ ۲. الأدلة. کتاب شامل جمیع مباحث اصولی تا آخر مباحث اجتهاد و تقلید است.

قم؛ فاضل قاینی؛ شماره نسخه: بدون شماره

کاتب = مؤلف، بی تا [تراثنا: س ۱۳ ش ۱ - ۱۵۱]

● **تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی**

taqīrāt-ul usūl

عزیز خانی، صادق، قرن ۱۴ قمری

(-20c) azīz-xānī, sādeq

بعضی از مباحث اصولی است از قبیل: مجعولة الحكم بالامارة و عدمها و ... که با استفاده از درس استادش سید محمد حجت کوه کمری (۱۳۱۰-۱۳۷۲) نگاشته و در سه شنبه دهم جمادی الاولی؟ از تالیف آن فارغ شده است.

قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۷

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا [ف: - ۲۱]

● **تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی**

taqīrāt-ul usūl

فلاورجانی لنجانی، امیر آقا، ق ۱۴ قمری

falāvarjānī-ye lenjānī, amīr āqā (- 20c)

تقریرات درس اصول فقه میرزا محمد تقی شیرازی (-۱۳۳۸ق) است.

قم؛ کلپایگانی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۰-۷/۹۰

آغاز: بسملة الحمد لله رب العالمین ... وینغی التنبیه علی امور الاول ان المتیقن السابق اذا کان کلیا ضمن اشخاص فالشک فی بقائه یتصور علی وجوه ثلاثة؛ **انجام**: فیکون ذلک بمنزلة الترخیص بالنسبة الی احد طرفی العلم الاجمالی و یجب الاتیان بالفرد الاخر فقط قنامل جیداً

مبحث استصحاب؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۶ ذیقعدة ۱۳۵۴ق؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ ۲۰ گ، ۱۶-۲۳ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۱]

qūcānī, mohammad (- 20c)

تقریرات مفصلی است از بحث استادش ملا محمد کاظم آخوند خراسانی که مقرر در چند دوره درس استاد حاضر بوده و گاهی اشاره به اختلاف مسائل در بحثهای مختلف می کند که استاد در هر دوره نظری داشته است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۴۵۴۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد فاعلم ان البحث و الکلام فی الاصول العملية التي ينتهی إليها رأى المجتهد از بحث اصالة البرائه شروع می شود؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۴۹ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۱۲ - ۱۲۲]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

گیلانی، شعبان بن محمد مهدی، ق ۱۴ قمری

gīlānī, ša'bān ebn-e mohammad mahdī (- 20c)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۶۴۸

جلد ۱، اصول لفظیه؛ بی تا [د.ث. مجلس]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۶۴۹

جلد ۲، اصول عملیه؛ بی تا [د.ث. مجلس]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

محلاتی، عبدالوهاب بن احمد، ق ۱۴ قمری

mahallātī, 'abd-ol-vahhāb ebn-e ahmad (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۲۷۸-۱۲۸۸ ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
مشمول بر بحثهای اصولی از تقریرات اساتیدش با عناوین «اصل - اصل» است و گویا تقریرات درس شیخ مرتضی انصاری باشد.

۱. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۴۱۶

شامل: تقسیمات الواجب، تألیف شده به روز دوشنبه از ذیحجه ۱۲۷۸ در نجف اشرف، وجوب مقدمة الواجب و عدمه، مقدمة الواجب واجبة ام لا من اباحت الميرزا، الاجزاء، الادلة العقلية، التقليد من اباحت السيد، اجتماع الامر و النهی فی الشیء الواحد، دلالة النهی علی الفساد، المفهوم و المنطوق، المطلق و المقيد، المجمل و المبین، السنة، أصالة الصحة فی العبادات، اجتماع الأمر و النهی فی الشیء الواحد، اجتماع الامر و النهی من اباحت الميرزا، دلالة النهی علی فساد المنهی عنه، تداخل الاسباب علی مسبب واحد، الاستصحاب، تعارض الاستصحاب مع أصالة الصحة فی فعل الغير من اباحت الفاضل الايروانی، التعادل و الترجيح، تألیف شده در ۱۶ ربیع الثاني ۱۲۸۰، التعارض من اباحت الميرزا،

التعارض و التعادل و الترجيح من اباحت السيد، الخلاف بين المجتهدين و الاخباريين، منبع الحياة فی حجة قول المجتهد من الاموات از سيد نعمت الله جزائری، الاوزان الشرعية از ملا محمد باقر مجلسی؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح، با خط خوردگی و اضافات در حاشیه؛ ۳۵۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۲ - ۲۹۵]

۲. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۷۴۵۳/۹

آغاز: الکلام فی السنة تقع فی مباحث، الاول فی حجة العلم در دنبال مبحث حجیت علم از خبر واحد و بنای عام بر خاص و حجیت عام مخصص و اصل برائت سخن گفته است. عنوانها «جامعه، جامعه» است. مؤلف این کتاب را در دوشنبه ۲۴ صفر ۱۲۷۸ ق در نجف آغاز کرده و در شعبان ۱۲۸۸ ق به پایان رسانیده است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج زرد، (۴۳ پ-پایان)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۳×۱۶ سم [ف: ۱۵۲ - ۳]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

محمد بن محسن، ق ۱۴ قمری

mohammad ebn-e mohsen (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۳۰۹ ق؛ محل تألیف: نجف اشرف  
اصول استدلالی است با رد و ایراد فراوان و گویا تقریرات درسی ملا محمد کاظم آخوند خراسانی است که پس از چهار سال استفاده از وی نگاشته است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۱۰۵

آغاز: القول فی الوضع و هو علی ما يساعد علیه التدبر عبارة عن نوع اختصاص و ارتباط بين اللفظ و المعنى این نسخه که از مباحث وضع شروع شده دهه اول ماه صفر ۱۳۰۹ در نجف اشرف پایان یافته؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوایی عطف تیماج مشککی، ۱۵۰ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲۱ - ۱۰۹]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

موسوی حائری، محمد حسن، ق ۱۴ قمری

mūsavī hā'erī, mohammad hasan (- 20c)

تقریرات درس آخوند خراسانی است، ظاهراً مؤلف جناب سید ابی محمد حسن بن هادی موسوی عاملی کاظمی (۱۳۵۴ ق) صاحب کتاب «البراهین الجلیة» می باشد.  
[الذريعة ۷۹/۳]

۱. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۲۶۵

taqrīrāt-ul usūl

موسوی دزفولی، میرسیدعلی، ق ۱۴ قمری  
mūsavī dezfulī, mīr-seyyed-'alī (- 20c)

تاریخ تألیف: ۲۰ جمادی الثانی ۱۳۲۸ق  
تقریرات بحث‌های اصولی ملا محمد کاظم آخوند خراسانی (-)  
۱۳۲۹) است مشتمل بر مباحث الفاظ در یک «مقدمه» و چهار  
«مقصد» و یک «خاتمه».

قیم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۷  
آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد فهذا الكتاب مشتمل على  
مقدمة ومقاصد وخاتمة

نسخه اصلی: کتابخانه سید محمد نبوی-دزفول؛ خط: شکسته  
نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۸ق؛ ۴۶۷ص [عکسی ف: ۱-۴۲۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

موسوی طباطبائی، حسن بن محمد، ق ۱۴ قمری  
mūsavī tabātabā'i, hasan ebn-e mohammad (- 20c)

تاریخ تألیف: چهارشنبه ۱۰ صفر ۱۳۲۷ق؛ محل تألیف: نجف  
اشرف  
درس‌های اصولی مولی محمد کاظم خراسانی است که به وسیله  
حسن بن محمد موسوی طباطبائی ساروی مازندرانی نوشته شده  
است. در چهار جزء در یک مجلد در مقدمات و مباحث الفاظ و  
اصول عملیه و اجتهاد و تقلید.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۳۵۱  
آغاز: بسمله. حمد له و الصلاة ... و بعد قد شرع استادنا علامة  
الزمان المحقق المدقق الآخوند ملا محمد کاظم الهروی النجفی  
ادام الله افادته فی الاصول ليلة السبت قد مضت اثني عشر يوما من  
ربيع المولود سنة ۱۳۲۷. قال: «انجام: من باب حجية قوله على  
المكلف المقلد تخييرا والمفروض اخذه وعمل به. تمت افادات  
الاستاد دام ظله العالي في يوم الاربعاء العاشر من شهر صفر المظفر  
من شهور سنة ۱۳۲۷ في المشهد العلوی سلام الله عليه وعلى  
اولاده الطاهرين وانا الاقل حسن بن محمد الموسوی الطباطبائي  
الساروی المازندرانی.

خط: نستعلیق نازیبا، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۷ و ۱۳۲۸ق؛ مصحح  
با نشان «صح» از کاتب؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوایی  
تیماج عنابی، ۲۲ سطر (۲۱×۱۳)، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۱۲-۶۴]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

واعظ حلبی، محمود بن غلامرضا، قرن ۱۴ قمری  
vā'ez-e halabī, mahmūd ebn-e qolām rezā (-20c)

آغاز: بسمله المقصد السابع من مقاصد الكتاب فی الاصول العملية  
التي هي الوظيفة للفقهاء بعد الفحص و اليأس عن الظفر بالحجة  
الشرعية و هي ببادل عليها قضاء العقل و دلالة النقل اربعة البرائة  
العقلية؛ **انجام:** للحكم الفعلي هذا آخر ما اردنا تحريره فی المقام  
مما يتعلق بمسائل البرائه و الاشتغال و لقد وفقنا لتسويده فی العشرة  
الاخيرة من شهر شوال المكرم من شهور سنة ۱۳۳۰ من الهجرة على  
مؤلفه الجاني محمد حسن الموسوی الحائري

برائت واشتغال؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۴؛ محشی از علی  
زنجانی؛ تملک: علی زنجانی؛ جلد: مقوای قرمز عطف تیماج،  
۶۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴/۵سم [ف مخ: ۱-۱۳۶]

۲. قم؛ طبعی؛ شماره نسخه: ۳۲۵

آغاز: بسمله حمدله والصلوة وقدرتبه على مقدمة ومقاصد وخاتمة  
اما المقدمة ففي بيان امور يتم بها مقدمة العلم الاول فقد عرف غير  
واحد من علماء الفن هذا العلم بانه العلم بالقواعد الممهدة؛ **انجام:**  
وهو لا يترتب على استصحاب عدمه بمفاد ليس التامة الاعلى القول  
بالاصل المثبت مدفوعة

از آغاز تا خاص و عام؛ خط: نسخ، بی‌ک، تا: قرن ۱۴؛ یادداشتی از  
شیخ اسدالله زنجانی که استاد مؤلف بوده به تاریخ ۱۳۴۴ و  
یادداشتی از مؤلف به تاریخ ۱۳۳۳ درباره کتاب حاضر: «بسمله  
هذا بعض ما برز من قلمي القاصر ... عند حضوري مجلس البحث  
لشيخنا ... شيخ ملا محمد كاظم الخراساني ...»؛ تملک: علی  
زنجانی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۳گ، ۱۳ سطر، اندازه:  
۲۲×۱۴سم [ف مخ: ۱-۱۳۶]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

موسوی خلخالی، اسماعیل، ق ۱۴ قمری  
mūsavī xalxālī, esmā'il (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۰ صفر ۱۳۲۳ق  
تقریر اباحت آخوند خراسانی است.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۱۵  
خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۲۳ق؛ مصحح، با  
خط خوردگی؛ جلد: مقوایی پسته‌ای عطف تیماج زرشکی،  
۹۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۴/۶سم [ف: ۴۱-۴۷]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۱۵/۳  
التعادل و التراجيح؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا:  
۱۳۲۳ق؛ ۴۴گ (۵۱-۹۵) [مختصر ف: ۱۹۳-]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۱۵/۲  
الاجتهاد و التقليد؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا:  
۱۳۲۳ق؛ ۴۲گ (۵۱-۱۰) [مختصر ف: ۱۹۳-]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

نوری، محمد علی، ق ۱۴ قمری

nūrī, mohammad 'alī (- 20c)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۷ق

تقریر بحث های حاج میرزا حبیب الله رشتی است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۸۱۷

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... أما بعد فمن المسائل المهمة التي هي كثيرة الفروع و عظيمة الفائدة مسألة الاستصحاب؛ **انجام**: انما هو يجري على طريقة ارباب الظنون الخاصة لا مطلقا كما لا يخفى فتأمل جيداً

از مبحث استصحاب تا مبحث تعادل و ترجیح؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۹۷ق؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۳۷گ،

۱۹ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۸ - ۲۰]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۵۲۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۳۳۹]

### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

علوی خوانساری، حسین بن محمد مهدی، - ۱۴۰۹ قمری

'alavī xānsārī, hoseyn ebn-e mohammad mahdī (- 1989)

تاریخ تألیف: ۱۳۴۶ تا ۱۳۴۸ق

تقریر درس آیت الله شیخ محمد حسین نائینی است. گویا مؤلف یک دوره کامل تقریرات اصول نائینی را نوشته است. ولی قسمت موجود آن تقریباً نیمی از مباحث اصول است بدین ترتیب: اجزاء و تقسیمات واجب؛ مقدمه واجب؛ امر به شیء مقتضی نهی از ضد است یا نه؟؛ نواهی؛ مفاهیم؛ عام و خاص؛ مطلق و مقید؛ حجیه قطع.

خوانسار؛ مدرسه علوی؛ شماره نسخه: بدون شماره

خط: نستعلیق خوانا، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۳۳۲گ، (۱۶-۲۱)

سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۳سم [آینه پژوهش: سال ۴۴ش ۲۲ - ۹۵]

### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

موسوی خلخالی، مرتضی بن محمد جواد، - ۱۴۱۱ قمری

mūsavī xalxālī, morteza ebn-e mohammad javād (- 1991)

تاریخ تألیف: قرن ۱۴

تقریرات مباحث اصولی استادش شیخ ضیاء الدین علی عراقی (- ۱۳۶۱ق) است. این تقریرات در بیش از یک دوره درسی

محل تألیف: مشهد رضوی

کتاب، تقریرات درس استادش است که طی یک سال و اندی در مدرسه پریراد مشهد رضوی برگزار شده و مشتمل بر سه مقصد: ۱. القطع بالاحکام المجعوله الاولیه؛ ۲. الطرق المجعوله؛ ۳. الوظائف المقرره؛ الخاتمه فی حجیه الحجج المتعارضه المعبر عنه فی کتب القوم بالتعادل و التراجیح و فی حجیه فتوی المجتهد للجاهل المعبر عنه فیها باجتهاد و التقليد.

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۵۴

آغاز: اعلم انه قد ذكرنا فی اول جزوات الجبر و الاختیار بان الكلام فی الاصول العقلیه و الشرعیه يتوقف على تحقیق حقیقته عالم التشريع؛ **انجام**: فلا يمكن البرائة فهو باطل فاسد اذ لو كان مراده من عدم النص

شامل مقصد سوم در وظایف مقرره (اصول عملیه: برائت و اشتغال) است؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: چهارشنبه شعبان ۱۳۵۰ق؛ نسخه توسط استاد مؤلف، میرزا مهدی اصفهانی رضوان الله تعالی علیه تحشیه و تصحیح شده؛ واقف: مؤلف، رجب ۱۳۷۰؛ کاغذ: مشقی شطرنجی، جلد: میشن عنابی، ۵۵۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۱۶ - ۸۵]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۵۵

آغاز: بسمله، الكلام فی خاتمه الاصول و البحث فیها انما يكون عن حجیه الحجج المتعارضه و حجیه فتوی الفقیه للجاهل بالاحکام الکلیه؛ **انجام**: و هذا العلم كما ترى لا یبتنی على المیزان المصطلح و

شامل خاتمه کتاب (تعادل و تراجیح) است. ضمناً مؤلف در انتهای ذیلی بر خاتمه (فی حجیه فتوی الفقیه) اضافه نموده که ناتمام مانده؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۵۰ق؛ واقف: مؤلف، رجب ۱۳۷۰؛ کاغذ: مشقی شطرنجی، جلد: میشن عنابی، ۱۹۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۳سم [ف: ۱۶ - ۸۶]

### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

نجومی، مرتضی بن محمد جواد، ۱۳۰۷ شمسی

nojūmī, morteza ebn-e mohammad javād (1928 -)

تقریرات دروس اصولی میرزا محمد باقر زنجانی است. مؤلف مباحث استصحاب و تعادل و التراجیح را در ۲۷ جمادی الثانی ۱۳۷۴ نوشته و مبحث اشتغال را در ۲۸ ذیحجه ۱۳۲۷ تمام کرده؛ سپس در آن تجدید نظر کرده و اضافاتی بر آن افزوده است.

کرمانشاه؛ نجومی؛ شماره نسخه: بدون شماره

فی ثلاثة اجزاء؛ کاتب = مؤلف، بی تا [دلیل المخطوطات: ۱ - ۲۲۳]

### ● **تقریرات الاصول** / اصول فقه / عربی

مباحث الفاظ (از بحث وضع تا مقدمه واجب).

اصفهان: علامه فانی (ضیاء الدین)؛ شماره نسخه: ۷۸

خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوایی، ۲۲۸ گ، ۱۵ سطر  
[سه کتابخانه اصفهان: ف: ۱۵۵]

### ● تقریرات الاصول / فقه / فارسی

taqrīrāt-ul usūl

بهبهانی ارگانی، محمود بن احمد، ق ۱۵ قمری  
behbahānī argānī, mahmūd ebn-e ahmad (- 21c)

تاریخ تألیف: ۱۴۱۴-۱۴۱۶ق

تقریرات درس خارج اجتهاد و تقلید استاد آیه الله وحید خراسانی است بر متن «وسيلة النجاة» آیه الله سید ابوالحسن اصفهانی. آغاز این دفتر دوشنبه ۱۳۷۲/۱۲/۹ق (۱۳۷۲/۱۲/۹ق) و آخرین یادداشتها در تاریخ پنجشنبه ۹ شوال ۱۴۱۶ق (۱۳۷۴/۱۲/۹ق) بوده است.

۱. قم: ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۸۹

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ در صفحه آخر مطلبی مربوط به درس خارج صوم در تاریخ ۱۴۱۶/۵/۱۸ ق مندرج است؛  
مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۱۰سم [ف: ۷۲]

۲. قم: ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۹۰/۱

خط: نستعلیق، کاء: شیخ محمد مهدی ارگانی (فرزند مؤلف)،  
بی‌کاء؛ سطور معمولی، اندازه: ۱۷×۲۱سم [ف: ۷۴]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / فارسی

taqrīrāt-ul usūl

بهبهانی ارگانی، محمود بن احمد، ق ۱۵ قمری  
behbahānī argānī, mahmūd ebn-e ahmad (- 21c)

تاریخ تألیف: ۱۴۱۸-۱۴۱۹ق (۱۳۷۶-۱۳۷۷ش)

تقریرات درس استاد شیخ مصطفی اعتمادی تبریزی است.

قم: ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۴۹-۵۳

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ کاغذ: کلاسوری، اندازه:  
۱۹×۲۳سم [ف: ۶۸]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / فارسی

taqrīrāt-ul usūl

نقوی، علی محمد، قرن ۱۵ قمری

naqavī, 'alī mohammad

تاریخ تألیف: ۲۷ محرم ۱۴۱۰ق تا ۱۲ ربیع الاول ۱۴۱۹ق؛ محل  
تألیف: قم

تقریرات درس خارج اصول فقه آیه الله میرزا جواد تبریزی است

نگاشته شده بعضی از مطالب در دوره‌های بعد کامل شده است.  
شروع درس عراقی در تقریرات حاضر شب یکشنبه ۱۸ رجب ۱۳۵۳ بوده ولی اصل دروس از سال ۱۳۴۶ شروع شده است.

۱. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۲۴

آغاز: الحمدک اللهم و اسألك ان تصلى علی محمد و آله طاهرین ... و بعد فقد شرع استادنا العراقی دام ظلّه العالی نسخه اصلی: این اسکول - شیکاگو. جزء اول مشتمل بر مباحث الفاظ می‌باشد؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ در آغاز نسخه سید محمد حسینی جلالی شرح حال آقا ضیاء عراقی و سید مرتضی خلخالی و نحوه دست یابی به نسخه را نگاشته است، صفحه آخر رساله لا ضرر که خط شیخ ضیاءالدین عراقی بر آن است و نامه سید مرتضی خلخالی به آقای جلالی در تاریخ ۱۵ جمادی الاول ۱۴۰۴ و رساله دیگر به تاریخ ۷/۲ همین سال نیز در صفحه ۱۲-۱۴ مشهود است، عکس مقرر بعد از صفحه عنوان درج شده است؛ ۳۳۸ص [عکسی ف: ۳-۴۰۶]

۲. قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۱۲۵

نسخه اصلی: این اسکول - شیکاگو. جزء دوم مشتمل بر ادله عقلیه می‌باشد؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ ۵۵۴ص [عکسی ف: ۳-۴۰۷]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul usūl

کلباسی، محمد حسین بن محمد رضا، - ۱۴۱۸ قمری  
kalbāsī, mohammad hoseyn ebn-e mohammad rezā (- 1998)

تاریخ تألیف: ۱۴ شوال ۱۳۴۸ تا یکشنبه ۹ جمادی الاول ۱۳۵۱

تقریرات درس آقا ضیاء الدین عراقی (-۱۳۶۱ق) است در ادله عقلیه.

قم: مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۶۶

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد المكلف الملتفت إلى حکم شرعی لا یخلو أمره من احدى الثلاثة من القطع به أو الظن له أو الشک فيه و هذا الحصر عقلي کما لا یخفی  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ ۴۰۳ص [عکسی ف: ۷-۳۵۹]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / فارسی و عربی

taqrīrāt-ul usūl

فانی یزدی، ضیاءالدین بن حسن، - ۱۴۱۹ قمری

fānī yazdī, zīyā'-od-dīn ebn-e hasan (- 1998)

تاریخ تألیف: ۱۳۷۵-۱۳۷۶ق

تقریرات درس اصول آیه الله سید ابوالقاسم خوئی است، شامل

که به ترتیب دروس در شهر قم نوشته شده شامل ۱۱۱۶ درس در شش مجلد. مقرر سعی نموده بدون تغییر عین الفاظ استاد را متذکر شود.

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۲۱

نسخه اصل: کتابخانه سید علی محمد نقوی - سرگودها، پاکستان؛ جلد اول، از آغاز تا بحث ۳۰۷؛ خط: نستعلیق هندی، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۴۳۱ص [عکسی ف: ۶ - ۲۷۹]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۲۲

نسخه اصل: کتابخانه سید علی نقوی - سرگودها، پاکستان. جلد دوم، از جلسه درس ۳۲۵ تا ۵۴۸؛ خط: نستعلیق هندی، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۳۷۶ص [عکسی ف: ۶ - ۲۸۰]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۲۳

نسخه اصل: کتابخانه سید علی محمد هندی - سرگودها، پاکستان. جلد سوم، از جلسه درس ۵۴۹ تا درس ۷۷۹؛ خط: نستعلیق هندی، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۳۷۸ص [عکسی ف: ۶ - ۲۸۰]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۲۴

نسخه اصل: کتابخانه سید علی محمد هندی - سرگودها، پاکستان. جلد چهارم، از جلسه درس ۷۸۰ تا درس ۸۹۰؛ خط: نستعلیق هندی، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۳۹۸ص [عکسی ف: ۶ - ۲۸۰]

۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۲۵

نسخه اصل: کتابخانه سید علی محمد نقوی - سرگودها، پاکستان. جلد پنجم، از بحث ۸۹۱ تا ۱۰۰۵؛ خط: نستعلیق هندی، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۳۹۹ص [عکسی ف: ۶ - ۲۸۱]

۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۲۶

نسخه اصل: کتابخانه سید علی محمد نقوی - سرگودها، پاکستان. جلد ششم، از بحث ۱۰۰۶ تا ۱۱۱۶؛ خط: نستعلیق هندی، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۳۷۶ص [عکسی ف: ۶ - ۲۸۱]

● **تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی**

taqrīrāt-ul usūl

رضوی همدانی، حسن بن ابوتراب

razavī-ye hamedānī, hasan ebn-e abū-torāb

همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۳۰

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۶۰۷ -]

● **تقریرات الاصول = المسائل الاصولیه / اصول فقه / عربی**

عربی

taqrīrāt-ul usūl = al-masā'il-ul uṣūlīya

مؤلف از شاگردان شریف العلماء مازندرانی است و جای جای کتاب از او به عنوان استادنا الشریف یاد می کند.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۴۲ ط

آغاز: بسمله فائده لاریب فی حول العمل بالظن فی الاحکام الشرعیة لوجوه من الادلة الاول اعلم انه لاشک فی ان الله تعالی فی کل شیء حکماً بالنسبة الینا و نعم بالقطع؛ **انجام**: سیجیء ان شاء الله تعالی ان حجة الاجماع المنقول و امثاله من الظنون المظنون اعتبارها لیست الا لاجل الدلیل العقلی القاطع الدال علی حجة امثال تلك الظنون فلتنظر. تم تحریر الاجماع المنقول فی يوم الرابع من شهر الجمادی الثاني (کذا) من شهر سنة ۱۲۳۴.

خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۱۲۳۴ق؛ یادداشتی است که نشان می دهد کاتب عرب بوده و سفارش دهنده دل خونی از کاتب داشته. یادداشت مزبور چنین است: «این صفحه بی مصرف است و اول مسئله صفحه بعد است بر ریش عرب لعنت باد. بگو بیش باد»؛ مهر: «عبد محمد سعید ابن محمد مهدی الرضوی» (مربع)؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۵۴گ، ۲۱ و ۲۲ سطر، قطع: وزیری [ف: ۲/۲ - ۱۸۳]

● **تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی**

taqrīrāt-ul usūl

غیر همانند:

۱. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۲۶

به پیش نویس مؤلف می ماند. مطالب تحت عنوان مصباح: در شرایط مفتی، مشتق، مقدمه واجب ...، در پشت صفحه اول آمده از تقریرات جناب مستطاب فخر العلماء الاطیاب رئیس المجتهدین ملاذ الاسلام قبله الانام آقای آقا سید ربیع مجتهد؛ کا: سید عبدالله جیلانی، تا: ذیحجه ۱۲۳۴ق [اندیشه حوزه: س: ۲، ش: ۷-۱۲]

۲. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۳۸

آغاز: قوله ان ترک العمل بالدلیل یعنی الاصل فی الجملة الواجدة لدفع محذور ... فان الخروج عن اصالة الحقيقة والمصیر الی المجاز؛ **انجام**: ان احتمال التقیة علی ما هو المعلوم من احوال الائمة علیهم السلام اقرب و اظهر و ذلك کاف فی الترجیح فکلام الشیخ عندی هو الحق.

مباحثی مختصر در اصول فقه استدلالی و شرح کتابی در اصول که با عناوین «قوله-قوله» تنظیم شده است و هیچ نشانی از نام مقرر و محرر در میان نیست؛ خط: نسخ، کا: عبدخالق بن رجب تلاته من محال رودبار، تا: رمضان ۱۲۳۵ق؛ افتادگی: آغاز؛ ۶۰گ، ۱۴ سطر [ف: ۱ - ۶۳]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۴۲۱

خط: نستعلیق، کا: محمد حسین، تا: ۱۲۳۹ق [الفبائی ف: ۱۴۱]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۴۸

آغاز: هل الامر بالشیء علی الاطلاق یقتضی ایجاب مالایتم الابه من المقدمات ام لا؟؛ **انجام**: هو المطابقة و العدم بمعنی ان طابق الواقع فالمعاملة صحیحة و الا فلا بالاجماع القاطع.

مؤلف از شاگردان محمد شریف مازندرانی (شریف العلماء)، این مسئله که آیا الفاظ اسمی برای صحیح بوده یا اسمی برای اعم از صحیح و فاسد؟ به عبارت دیگر آیا استعمال الفاظ در صحیح و فاسد حقیقت است؟ مورد اختلاف اصولیین بوده عده‌ای قول اول را برگزیده که آنها را صحیحی نامیده و عده‌ای قول دوم را انتخاب کرده که آنها نیز اعمی نام گرفته‌اند. اختلاف دو قول و ادله هر یک در رساله مورد بررسی قرار گرفته است. محمد شریف مازندرانی قول دوم را ترجیح داده بر آن استدلال نموده است. ظاهراً یکی از شاگردان مازندرانی تقریرات استاد خود در این مسئله را در رساله حاضر به رشته تحریر در آورده است؛ کا: ابو القاسم بن محمد ابراهیم جوشقانی کاشانی، تا: ۱۲۴۴ق؛ کاغذ: فرنگی و اصفهانی، جلد: مقوایی با روکش کاغذی، ۲۲گ (۱۸۹پ-۲۱۰)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱/۵ [ف: ۱۲ - ۵۱۲]

۹. قم: معصومیه؛ شماره نسخه: ۱۶۸/۴-۶۴۴۳

رساله‌مانند است در اصول از عنوان «فی بیان دلالة النهی علی الفساد، فی بیان العام و الخاص و المطلق و المقید» تا می‌رسد به مفاهیم؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، تا: ۶ صفر ۱۲۴۵ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۸۳گ، ۱۲ سطر، قطع: جیبی [ف: ۹۲ - ۹۲۰]

۱۰. قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۹۵۴

آغاز: أقول فی تقاسیم الألفاظ و المعانی و فیها مباحث، الأول المفهوم ان كان قابلاً للصدق علی كثيرین فكلی و الا فجزئی؛ انجام: و الا فلم يمكن التمسك بالاطلاق فی مورد أبداً و بذلك یختل نظام الأحكام بأن بناء جل الأحكام علیه.. ناتمام.

تقریرات درس اصول فقه مرحوم آخوند ملا محمد کاظم خراسانی (- ۱۳۲۹ق) است که از سوی یکی از شاگردان وی با عناوین «قال الأستاذ علی الاطلاق دام ظله العالی» (برگ ۷) «قال قدس سره فی تقریراته» (برگ ۱۳۵)، «لا یخفی أن صاحب التقریرات» (برگ ۱۴۴) و ... که احتمالاً بین سال‌های ۱۳۲۸ و ۱۳۳۲ق در نجف اشرف نگارش یافته است. در این تقریرات، که از مبحث ضد (امر به شی مقتضی نهی از ضدش هست یا نه؟) تا تعادل و ترجیح را شامل است، از شخصیت‌هایی مانند آقا رضا ترک [شیخ آغا محمدرضا بن محمد باقر تبریزی، متوفای ۱۳۳۱ق] (برگ ۴۷)، سلطان العلماء مازندرانی «علیه الرحمة» (برگ ۹۴)، محقق ملا عبدالرضا لاهیجی «قدس سره» (برگ ۹۸)، المحقق الشیرازی (برگ ۱۰۶)، آقا سید محمد علی معروف به شاهزاده عبدالعظیم [سید محمد علی بن محمد، حسینی شاه عبدالعظیمی، درگذشته ۱۳۳۴ق] (برگ ۴۷) و ... نام برده و از استاد خویش مرحوم آخوند خراسانی در برگ (۴۶) با عبارت: «... بعد وفات المرحوم الأستاذ علی الاطلاق المأوی للفروع و الأصول و الجامع للمعقول و المنقول حجة الاسلام و المسلمین آية الله فی العالمین الآخوند ملا محمد کاظم الخراسانی الهروی قدس الله و نورالله مرقده و حشره مع جمیع الأنبياء المرسلین و الأئمة المعصومین ...» یاد می‌کند. به عنوان «اصل-اصل» یا «القول فی ...»

تقریرات درس شریف العلماء است مشتمل بر مباحث ذیل: مقدمة الواجب، و ضد تألیف شده در دهه دوم محرم ۱۲۴۱، واجب تخیری و واجب موسع؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۴۱-۱۲۴۲ق؛ مصصح، محشی؛ مهر بیضوی «عبدہ الراجی محمد کاظم (بیضی)؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج مشکی، ۲۹۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: مخ: ۱ - ۴۳۲]

۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۴۷

آغاز: بسمله، اعلم ان التحقيق فی المقام علی وجه یکشف عنه النقاب و الابهام یحتاج الی بسط الکلام فی مقامات ستة الاول فی مفهوم لغوی المضاف فی التعریف الاضافی؛ انجام: و هو ان کون جواز التقليد فی هذه المسائل ضروری عندهم لا یحتاج الی النظر و الاستدلال لیدیهم حتی یلزم احد المحذورین. تمت تقریرات الاستاد شریف العلماء ...

در این اثر که به سال ۱۲۴۳ق. تألیف شده، تقریرات شریف العلماء مازندرانی در مسائل مختلف اصول فقه از تعریف اصول و فقه از جنبه‌های گوناگون گرفته تا مبحث تقلید از اعلم و اروع، به رشته تحریر درآمده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۴۳ق، جا: کربلا؛ مصصح، محشی با امضای «منه»؛ فرنگی نخودی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳۷گ، ۲۹-۳۸ سطر (۱۱×۱۶ و ۱۳×۱۸/۵)، اندازه: ۲۱×۱۴/۳سم [ف: ۱۸ - ۶۶]

۶. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۵۸۴

آغاز: دائماً و هذا احياناً و لا یلزم من ذلك الحجية و اما عن الثالث فیان الروایة مخالفة

تألیف قرن ۱۳ هـ.ق. از اوایل حجیت ظن تا اجتهاد و تقلید، در آن از سید استاد، شارح مقدس، صاحب معالم، استاد السید فی شرحه الکبیر علی النافع، شرح مفاتیح محقق بهبهانی، شیخ المحققین شیخ جعفر نجفی، صدرالافاضل سید صدرالدین، فاضل تونی جمع من الفحول کالسید الطباطبائی و المحقق الخونساری، سید سند صاحب مدارک، فاضل قمی و محقق سبزواری، یاد کرده است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، تا: ۱۲۴۳-۱۲۴۴ق؛ پایان مبحث عسر و حرج ۲۷ رمضان ۱۲۴۴ق و پایان مبحث استصحاب عشر اول رمضان ۱۲۴۳ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مهر: حاج سید سعید؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۳ سطر (۱۷/۵×۱۰/۵) [ف: ۲ - ۷۰۰]

۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۳۲۷

در اصل برائت است؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی‌کا، تا: رجب ۱۲۴۴ق، جا: نجف؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سیاه، ۲۱۰گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۱۰/۸سم [ف: ۱ - ۱۱۸]

۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۷۵/۸

آغاز: بسمله، صحیحی و اعمی من تقریرات ... اعلم انه بعد ما تحقق تصرف فی تلك الألفاظ بالاتفاق؛ انجام: و کذا لو زاد عمداً بخلاف الاعمی فحکمه عند ها کحکم سایر الاجزاء المطلوبة.



آن از فاضل قمی؟ (صاحب قوانین؟ ۱۱۵۱-۱۲۳۱) و از صاحب ضوابط سید ابراهیم قزوینی (۱۲۱۴-۱۲۶۲) نقل دارد. عنوان بحث ها در نیمه دوم کتاب: اصل، اصل است. عنوانهای مهم آن چنین است: اختصاص الخطاب بالحاضرين او اعم، المطلب الثاني العام والخاص، تخصيص بالحاضرين او اعم، المطلب الثاني العام والخاص، تخصيص الاكثر واستثناء الاكثر جاز است؟! عام تخصيص خورده حجت است یا نه؟!، تخصيص قرآن به حديث ممكن است؟!، مطلق و مقيد، مجمل و مبين، اجماع، حجت ظن؛ خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کات: تا: ۱۲۵۵ق؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی سپید و فرنگی آبی، جلد: تیماج مشکي، ۱۱۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۳/۲×۱۷/۵سم [ف: ۱۷ - ۱۴۳]

۱۳. قم: مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۲۲۶

**آغاز:** (این بخش در صحافی برگ ۶۷ نسخه قرار گرفته است): بسملة قال بعض اهل الميزان ان الشارع في كل علم لابد ان يتصور ذلك العلم اولاً حتى يتمكن له الشروع في ذلك العلم لانه لو لم يتصور يلزم ان يكون طالباً للمجهول المطلق (که ادامه برگ پایان نسخه است و در آغاز نسخه صحافی شده): «اصل اختلافوا من ان الامر بالشئ هل يقتضى الذى عن ضد ام لا بمعنى انه اذا قال الشارع مثلاً ازل النجاسة»؛ **انجام:** (که در صحافی برگ ۶۶ پ نسخه قرار گرفته است): كما في بعض من الصور المتصورة للجهة الثالثة المعنونة للشك في ... و عدم طردها على ما عرفت تمة المسئلة بعون الله و حسن توفيقه. نسخه: «هو الاول الا ما خرج و اما الاجتماع مع الحرام فهو من توابع مسئلة اجتماع الامر و النهي»

تقریراتی است که مؤلف از درس استاد خود (که از وی به سید الاستاذ دام ظلّه العالی تعبیر می کند) تحریر کرده است. او این تقریرات را در ۷ ربیع الثانی ۱۲۵۴ شروع و باب اول (اوامر) را در روز چهارشنبه ۱۳ شعبان ۱۲۵۵ به پایان رسانیده است و در آن از شریف العلماء با عنوان «الاستاد الاستاد» تعبیر می کند. ترتیب مباحث به ترتیب مطالب کتاب «معالم الدین و ملاذ المجتهدین» شیخ حسن عاملی است، نسخه حاضر که جلد اول کتاب است شامل مباحث الفاظ و باب اول الاوامر و باب دوم النواهی را شامل است؛ خط: تحریری، کا: مصنف، تا: چهارشنبه دهه ۳ شعبان ۱۲۵۵ق؛ مصحح، محشی به امضای «منه»، آغاز و انجام نسخه که در واقع وسط کتاب است و در صحافی در آغاز و انجام قرار گرفته عبارتند از: آغاز: (که ادامه برگ پایان نسخه است و در آغاز نسخه صحافی شده) «اصل اختلافوا من ان الامر بالشئ هل يقتضى الذى عن ضدام لابعنى انه اذا قال الشارع مثلاً ازل النجاسة»، انجام: «هو الاول الاماخرج و اما الاجتماع مع الحرام فهو من توابع مسئلة اجتماع الامر و النهي»؛ اهدایی: جواد کمالیان، ۱۳۵۴ش؛ جلد: تیماج زیتونی، ۱۹۳گ، ۲۵سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱ - ۱۹۹]

۱۴. قم: فیضیه؛ شماره نسخه: ۲۰۶۹

که از آغاز بحث الفاظ تا پایان مبحث اجتهاد را دارا می باشد. اگر چه کتاب به عنوان تقریرات (یعنی درس های شفاهی) ثبت شده ولی به نظر می رسد که عبارات و مطالب آن بازبینی و تحریر گردیده و به حق، یکی از غنی ترین آثار مفصل اصولی است که بعد از نهضت علمی محقق بهیانی نگاشته شده است، مقرر از دانشمندان سده ۱۳ق بوده است. در این کتاب مقرر از استاد خویش تحت عنوان «قال الأستاذ سلمه الله»، «قال الأستاذ تبعاً لأستاذة أعلی الله مقامه» و از میرزای قمی (متوفای سال ۱۲۳۱ق) با عنوان «فاضل قمی» یاد می کند. با توجه به تاریخ کتابت نسخه (۱۲۵۱ق) تاریخ تألیف آن بین سال های ۱۲۳۲ و ۱۲۵۰ق خواهد بود؛ خط: نسخ خوش، بی کات: تا: جمعه ذیقعد ۱۲۵۱ق؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی کلاسیک آهار مهره، جلد: تیماج مشکي، ۲۶۷گ، ۲۷ سطر (۲۲/۵×۱۳)، اندازه: ۳۱×۲۰/۵سم [ف: ۳۰ - ۲۵۰]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۸۹۶/۲

**آغاز:** بسملة قد جرى دیدن الاصوليين في المقدمة على تعريف علم اصول الفقه بکلا معنييه التركيبى الاضافى و الافرادى العلمى؛ **انجام:** فنقول ان المسلم من اعتبار قاعدة الاشتغال انما هو جريانها فيما يحصل من العمل بها القطع باحكم الواقعى فى المسئلة الفرعية و اما اذا لم يحصل من العمل بها القطع بمطابقه العمل فى الفرع للنفس الامر فلم يثبت اعتبارها قلنا.

مباحث الفاظ این کتاب به ترتیب، تعریف علم اصول، مبحث وضع، حقیقه شرعیه اوامر، مبانی امر، قور و تراضی، بحث ضد اجتماع امر و نهی، عام و خاص مجمل و مبین. در مباحث ادله عقلیه، شیوه خاصی دارد؛ مؤلف، از استاد خود با عنوان «قال السيد الاستاد مدظله» کرارا یاد می کند. در مقصد ثالث (ادله عقلیه) می گوید که چون تقریرات هر روزه درس استاد است گاهی یک مطلب در دو بحث و دو روز ظاهراً اختلاف یافته و عدول می شود از اول. مباحث الفاظ این کتاب به ترتیب، تعریف علم اصول، مبحث وضع، حقیقه شرعیه اوامر، مبانی امر، قور و تراضی، بحث ضد اجتماع امر و نهی، عام و خاص مجمل و متبیین. در مباحث ادله عقلیه، شیوه خاصی دارد، مبحث اول بحث از حسن و قبح عقلی حجیه و مباحث متعلق به آن تبعیه احکام شرعیه از مصالح عقلیه، و مبحث دوم اجتماع است قرآن، از قواعد فقه هم در این شده است قاعده ضرر و عسر و حرج دیگر قواعد فقه کتاب و در مبحث حجیه خبر واحد تمام می شود؛ خط: نسخ، کا: صادق حسینی، تا: ۱۲۵۴ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرد، ۳۳ص (۸۰- ۱۱۲)، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۱۷ - ۲۸۹]

۱۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۹۰

**آغاز:** مسوده و الخامس المفر المنون و هو يطلق على العموم نحو علمت نفس و انزلنا من السماء ماء (برگ ۱)؛ **انجام:** و قيل بالعدم و استظهره المحقق الشيخ على، على ما قيل تقریرات اصول فقه است. از آن یکی از طلاب ایرانی در عراق عرب که در ۲۲ رجب ۱۲۵۵ق در آن شروع کرده است که در

**آغاز:** و قد عرف الشرط المحقق المزبور بما لا يلزم من وجود الوجود

رساله‌ای است بدون خطبه و خاتمه که نام مؤلف آن شناخته نشد پیداست که از شاگردان شیخ انصاری بوده است شامل بحث، مقدمه واجب، امر بشیء مقتضی نهی از ضدش میشود یا نه؟ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ذیقعه ۱۲۷۲ق؛ به پیش نویس مؤلف می‌ماند، اوراق آشفته است؛ جلد: تیماج مشکى، مختلف السطر، اندازه: ۱۶×۲۰سم [ف: ۲- ۶۸۵]

۱۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۱۷

در ادله عقلیه و مباحث الفاظ تا اجتماع امر و نهی؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: جمعه ۱ ربیع الاول ۱۲۷۳ق، برای میرزا ابوالقاسم؛ تملک: امامقلی، یوسف طباطبایی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۰۰گ، ۲۰ سطر (۱۵×۹/۵)، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۴۹۵]

۲۰. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۸۲۰۶

**آغاز:** الحمد لله الذى ارشدنا الى اخذ العلوم من أفواه الرجال قبل حلول الآجال. اصل: اختلفوا فى جواز اجتماع الامر و النهى فى الامر الواحد؛ **انجام:** فكلامه هذا به معزل عن التحقيق.

در دو بخش ۱- اجتماع امر و نهی، ۲- اجزاء. گویا یکی از شاگردان شیخ مرتضی انصاری (-۱۲۸۱ق) مؤلف آن است، که در ۱۲۷۵ق آن را نگاشته است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: ۱۲۷۵ق؛ مهر: کتابخانه و مجله خانه «تربیت»؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج مشکى، ۲۴۱گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۳- ۴۸۷]

۲۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۹۵

**آغاز:** فانه قد يدل على المفهوم بسبب القرينة و قد لايدل فلذا نقول ان مفهوم الوصف؛ **انجام:** فيجوز استصحاب الشرايع السابقة قد فرغت من تثبيت لآلى المذكورة فى واحد من قسمى الادلة فعليك بالتدبر و التأمل فى مسائله و مباحثه العلية ... و يتلوه القسم الثانى من قسمى الادلة

تقریرات درس اصول فقه یکی از علمای امامیه در قرن ۱۳ است با رد و ایرادهای بسیار با عناوین «فان قلت قلت»؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: یکشنبه شعبان ۱۲۷۷ق؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۲گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۲سم [ف: ۳۰- ۲۴۲]

۲۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۴۷

**آغاز:** اصل اذا تعقب المخصص عمومات جملاً كانت أو مفرداً متعاطفة بالواو أو غيرها و صح عوده؛ **انجام:** لعدم لزوم الفحص فى الاولى دون الثانية ولكنه غير مطرد كما لا يخفى هذا جملة ما استفدنا من

تقریرات درس مرحوم سید حسین کوهکمری است. مشتمل بر تعقب المخصص عمومات متعددة، ترك الاستفصال فى حكاية الحال مع قيام الاحتمال ينزل منزلة العموم فى المقال در ۱۴ ربیع الاول ۱۲۷۶، المطلق و المقید در ۲۵ جمادى الاول ۱۲۷۶، المجل و المبين در ۵ رجب ۱۲۷۶، الفعل و التقرير در ذیقعه

شامل مباحث الفاظ و ادله عقلیه؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: ۱۲۵۷ق؛ مهر: «عبدہ حسین الحسینی» با تاریخ ۱۲۹۲؛ ۳۲۰گ، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۱- ۴۹]

۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۳۲

در نماز است و از الخلل فى الصلاة آغاز می‌شود و مسائل اصولی هم دارد؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: شعبان ۱۲۵۶ تا ۱۲۶۰ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۱۲۵گ، ۲۲ سطر (۱۶×۱۰)، اندازه: ۱۵×۲۲سم [ف: ۱۶- ۴۰۴]

۱۶. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۴۵/۲

**آغاز:** البحث فى ان الالفاظ الشرعية كالصلاة و الصوم و نحو ذلك امام للصحيحة أو الأعم؛ **انجام:** و التفكيك بين الموضوع و الحكم فيه و قلنا فيه و جهان و ان المتيقن هو الاول فراجع تقریرات درس شیخ مرتضی انصاری است. مشتمل بر مباحث: الصحيح و الاعم، امر الامر مع العلم بانتفاء الشرط، الاجزاء، الضد، مقدمة الواجب، اجتماع الامر و النهی، المفهوم و المنطوق، مفهوم الشرط، مفهوم الوضع، مفهوم الغاية، مفهوم اللقب، مفهوم العدد، العام و الخاص، حجية العام، المخصص بالمبين، جواز تخصيص العام بمفهوم الموافقة و ...؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: غره ذیحجه ۱۲۶۵ق (پایان مقدمة الواجب)، در ابتدای بحث مقدمة الواجب تاریخ شروع ۲۵ ربیع الاول ۱۲۶۵ آمده؛ مصحح؛ مهر: کتابخانه فضل الله نوری (مربع)؛ ۲۰۰گ (۱۹پ-۲۱۹ر)، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [محدث ارموی ف: ۱- ۴۳۵]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۱۳

**آغاز:** بسمله و الحمد لله رب العالمين ... اختلف الاصوليين فى ان مقدمة الواجب واجبة ام لا و هذا البحث قد عنوانه بعضهم كالعلامة فى التهذيب؛ **انجام:** الاظهر ثبوتها بعد القول بحجية ظنها و جواز تقليدها لاطلاق الادلة و عمومها و السلام و الصلاة على محمد رسول الله بعد الحمد و الشكر له و على آله قبل الصلوة على انبيائه تقریرات درس فقه و اصول شیخ مرتضی انصاری است، شامل مباحث: مقدمة الواجب، مسألة الاجزاء، مسألة اجتماع الامر و النهی، مسألة اقتضاء النهی الفساد، مسألة اقتضاء الامر بالشىء النهی عن ضده، مسألة التداخل، مفهوم الوصف، مفهوم الغاية، امر الامر مع علمه بانتفاء الشرط، مباحث العموم و الخصوص، مباحث المطلق و المقيد، مباحث المجل و المبين، مسألة الصحيح و الاعم، الكلام فى السنة، الكلام فى الاجماع و احكامه، رسالة فى التقية، كلام فى التكليف بالمحال، القول فى المشتق، حجية الظن و ذكر مسائل متعلقة بالقطع، رسالة فى اصاله البرائة، مسألة التعارض و التعادل و التراجيح، كتاب القضاء و الدعاوى. مقرر مسأله المتجزى فى الاجتهاد را در ۱۲۶۸ در نجف به پایان رسانده؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۶۸ق، جا: نجف؛ مصحح؛ جلد: تیماج سرخ، ۳۰۷گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۱سم [ف: ۳۱- ۱۴]

۱۸. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۴۸۲

۱۲۷۶، الاجماع المحصل و المنقول، الاستصحاب در ۱۸ رجب ۱۲۸۱؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: سال ۱۲۷۶-۱۲۸۱ق؛ مصحح، با خط خوردگی و اضافات؛ جلد: تیماج قرمز، ۳۰۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۶ سم [ف مخ: ۱-۴۳۴]

۲۳. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۸

گویا تقریر بحث میرزای شیرازی (۱۲۳۰-۱۲۱۲)؛ بی کا، تا: ۱۲۸۴ق [ف: -۴۳]

۲۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۱۷۳

آغاز: تفصیل. قوله اختلافوا فی جواز تخصیص العام بمفهوم المخالفة فی هذا المقام ایراد و هو ان الاصولیین اتفقوا فی ان مفهوم المخالفة كمفهوم الشرط و الصفة و الغایة؛ **انجام**: یقتضی الفا و الخاص هذا مبني على عدم جواز النسخ قبل حضور وقت العمل بالنسخ و الا يكون نسخا على التقديرين كذا قيل و لعله اجمل اعتماد

از قرن سیزدهم شاید از یکی از شاگردان شیخ مرتضی انصاری باشد، با عنوان های «قوله، قوله»؛ خط: نستعلیق بد، کا: حسن، تا: ۱۲۸۸ق؛ نسخه دستنویس طلبه ای است که در آغاز و میان چلیپانویسی کرده و از ۱۲۶پ: «قوله: الفقه فی اللغة الفهم ...» عنوان ها «قوله»؛ مهر: «حاج سید نصرالله تقوی»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۱۹۸ گ، ۲۴-۳۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷ [ف: ۱۱-۱۸۱]

۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۱۵

آغاز: مع ان القبح المغلوب فی جنب الحسن لا یصیر منشأ لنقص الثواب؛ **انجام**: و غیره لیس امرا شرعیا کمالایخفی هذا تمام الکلام فی الاجتهاد الذی هو اشد من الجهاد رزقناه بحق محمد و آله الطاهرين و كان التدريس و التدریس فيه فی سنة ۱۲۹۱ من شهر جمادی الاولى

تقریرات درس اصول یکی از علمای شیعه در ق ۱۳ است، شامل مباحث: اجتماع الامر و النهی، مباحث المفهوم و المنطوق، العموم و الخصوص، الحكم الواقعی و الظاهری، عبادة الجاهل و معاملته، فی ذکر ثمرات ذکروها للخلاف فی وجوب مقدمة الواجب، کلام فی ان اترك الضد هل هو مقدمة لفعل ضده ام لا؟ مسألة الصحيح و الاعم، فی اقتضاء الامر بالشیء النهی عن ضده و عدمه، الکلام فی الاستصحاب، الکلام فی الاجتهاد و التقليد و التخطئة و التصویب؛ خط: نستعلیق تحریری، کا: = مؤلف، تا: جمادی الاول ۱۲۹۱ق؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ نام بحر العلوم در اوایل نسخه دیده می شود؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۰۰ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۲۹/۵ سم [ف: ۳۱-۱۶]

۲۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۷/۴-طباطبائی

آغاز: بسملة ... اصل النهی فی العبادات و المعاملات فهل یتقضى فساد ما تعلقت به. اختلافوا فيه على اقوال؛ **انجام**: هذا تمام الکلام فی المسئلة و الحمد لله ... حرره الاقل مهدی اهری سنه ۱۲۹۸. شامل مبحث نهی از عبادات و معاملات و اجزاء از مباحث اصول فقه. در این تقریرات از صاحب فصول و قوانین و نیز از صاحب

جواهر یاد می کند و مطلبی را که استاد مشافهه از صاحب فصول شنیده است می آورد. بنابراین دور نیست که تقریر درس شیخ مرتضی انصاری یا یکی از ابتکارات کاشف الغطاء است سخن می گوید؛ خط: نستعلیق، کا: مهدی اهری، تا: ۱۲۹۸ق؛ کاغذ: فرنگی سفید و زرد رنگ، جلد: مقوا با روکش پارچه راه راه، ۵۸ گ (۱۰۹-۱۶۷ر)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۲-۱۶۱]

۲۷. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۴۰/۱-۳۰/۱۲۰

آغاز: بسملة، حمدله صلاة و لعنه الله على اعدائهم اجمعين الى يوم الدين اما بعد فاعلم انهم اختلافوا فی ان الامر هل یقتضى الاجزاء ام لا و عبر بعضهم بان الاتیان الامور به على وجهه هل یوجب الاجزاء؛ **انجام**: فلا معنى حينئذ لتقديم الاول على الثانى و الحاصل ان هذا التقديم مغالطة و تقریر شبهة المغالطة یمکن بوجهین و قد مر الجواب عنها.

تقریرات مفصل درس اصول فقه است که توسط یکی از علماء نگاشته شده است و شامل مباحث اجزاء، مفهوم و منطوق، عام و خاص، تجزی در اجتهاد، تقلید، شرائط مفتی و تعادل و ترجیح می باشد. مقرر این نسخه و نسخه شماره ۱۰۹/۳۰ یک نفر است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ بسیاری از عبارات خط خورده و تغییر داده شده؛ تملک: جلال بن محمد تقی به تاریخ ربیع الاول ۱۳۰۱؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۲۴ گ، ۲۰-۲۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۲-۱۰۱۱]

۲۸. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۲۹-۳۰/۱۰۹

آغاز: بسملة، حمدله صلاة و لعنة الله على اعدائهم اجمعين الى يوم الدين اما بعد فالکلام فی الاجماع اعلم ان الاجماع معدود من جملة الأدلة؛ **انجام**: یعلم انه لیس له معارض اقوى کالخبر الصحيح الاعلائی مثلاً بل ان معارضه على تقدير ثبوته فی الواقع اما مساومعه او

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ بسیاری از عبارات خط خورده و تغییر داده شده؛ تملک: جلال بن محمد تقی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶۵ گ، ۲۰-۲۴ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۲-۱۰۱۲]

۲۹. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۵۷۴۳-۲۹/۸۳

آغاز: فی دفعة من ضم القرينة فالتمسك بالاطلاقات فی المقام ... بسملة الحمد لله رب العالمين و صلى الله على سيدنا محمد و آله الطيبين الطاهرين القول فی التعادل و التراجيح محط الکلام فی المقام العوارض الطارية للدلیل بواسطة التعارض و التدافع؛ **انجام**: فی موضوع التعادل و اعلم انهم اختلافوا فی المقام فی امر و اتفقوا فی آخر و تشخيص و الاضطراب فلا بأس بذكر جملة من کلماتهم توضیحا للمقام و تشریحا للمرام قال العلامة قدس سره فی النهاية تقریراتی است از دروس یکی از اساتید حوزه نجف اشرف، مؤلف از شاگردان آخوند خراسانی بوده و به صورت پراکنده مباحث را تقریر نموده است؛ خط: شکسته، نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: مقوا عطف

النبی.

تقریر درس اصول است. از آغاز تا تعادل و ترجیح را دارد؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: مقوای ۳۰۶ گ، ۳۶ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۳ - ۴۹۰]

۳۷. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۱۹۸

آغاز: بسمله. حمدله ... اما بعد، فاعلم ان الشارع فی کل علم لابد له من معرفة امور ثلاثة؛ **انجام**: فی المقام الاول سلیم عن المعارض. و الحمد لله.

در اصول است و در پشت جلد نسخه به میرزا احمد نسبت داده شده است. از اول اصول فقه تا آخر مباحث الفاظ می باشد؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۸۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۳ - ۴۹۰]

۳۸. قوجان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۴۹

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین و صلی الله محمد و عترته الطاهرین و لعنة الله علی اعدائهم اجمعین ... و بعد ذلك فاعلم اذ الکلام فی مقام التعرض لبيان الامارات و الأصول؛ **انجام**: و اما الفرق بین العلم و العلمی ... و علی تقدیر آخر کان علی نحو التعليق فلا تفعل

مؤلف اول قسمتی از متن کتاب را می آورد و در راستای آن استلال می کند و اثبات و رد می نماید و در ضمن بحث نظرات استاد خود را تقویت می کند. از بحث قطع تا بحث قیاس را شامل است؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ ۱۱۰ برگ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف مخ]

۳۹. قوجان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۷۷

آغاز: قوله إلا علی القول بالاصل المثبت اقول هذا مضافاً الى ما فی امثال المقام من الاشکال الزاید فی الجهة المثبة؛ **انجام**: قوله ان قضیة مقدمات الحکمة اقول بعد کون طبع اللفظ موضوعاً لما هو مجمع جمیع الاعتبارات  
حاشیه ای مفصل که به صورت قوله قوله برگزار شده. نسخه حاضر راجع به حقیقت شرعی است؛ خط: نستعلیق، بی ک، تا: حدود قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ ۶۰ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف مخ]

۴۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۶۹۸

مباحث الفاظ تا مبحث ظن؛ خط: نسخ، بی ک، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سرخ، ۱۶۷ گ، ۲۹ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۵/۳ سم [ف: ۱ - ۱۱۸]

۴۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۵

آغاز: الى الادله الاجمالیه كذلك تستند الى الادله التفصیلیه بلافق و مجرد اخذ ... فی حده مما لا یصلح قرینه علی اراده الاول مما اضيف اليه؛ **انجام**: لا التخییر علی انها مدعیان هذا لیس من قبیل ... غیر واضح، بل التحقیق ما عرفت. تم بالخیر.

مباحث اصولی مفصلی است که گمان می رود تقریرات درسی یکی از اساتید باشد که در قرن ۱۳ به رشته تحریر در آمده است.

گالینگور قهوه ای، ۹۵ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۳×۱۷ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۲]

۳۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۴۲۸

خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: - ۱۹۷]

۳۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۴۲۵

تقریرات درس اصول فقه: مقدمه واجب و حجة اخبار احاد؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: - ۱۹۷]

۳۲. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۶۶

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ [نشریه: ۷ - ۱۲۲]

۳۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۴۳۹

آغاز: و آورد صاحب الضوابط علی فاضل القمی حیث قال احد معان البرائة استصحاب البرائة؛ **انجام**: كما أشار اليه القمی ره انما هو ما حصل عن مجموع الادلة الشرعية ولا يمكن ذلك الا بعد الفحص.

مشمول بر استصحاب، مفهوم و منطوق، علم و خاص، المجمع و المبین، الصحيح و الاعم، اجماع، اصل البرائة و مباحث دیگر؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، با خط خوردگی و اضافات بسیار، در بالای بعضی صفحات عناوین با عبارات «السید» و یا «نسخه ملا رضا» مشهود است؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۱۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف مخ: ۱ - ۴۳۳]

۳۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۶۳۲

آغاز: أو مساویاً وجوابه انا نرى العالی یندب و ینبج و ینکره و یحرم نففس العلولا دلالة له علی الايجاب؛ **انجام**: و اما ارتکاب هذا النحو من خلاف الظاهر فلیس موجباً لمجازیه کما مر ...

بحث های اصولی استدلالی است با استفاده از دروس اساتید و مشتمل بر: تعریف الفقه المرة و التکرار، الفور و الترافی، مقدمة الواجب، اجتماع الامر و النهی، الضد، الاجزاء، النهی، دلالة النهی علی الفساد، العام، خطاب المشافهة، التخصیص، مقدمة الواجب، الصحيح و الاعم، المشترك، استعمال الحقیقة، الحقیقة الشرعیة، العزم علی المعصیة حرام، فرض العین و الکفایة، الواجب المخیر، التمسک بالعام قبل الفحص عن مخصصه، واجب الکفائی، تعارض المجاز، الامر بالموقت، عدم صحة السلب، الحقیقة و المجاز، الاوامر، المشترك، الامارات، مادة الامر و صیغة النهی، تعارض کلمات اهل اللغة، حجة الظن، الاستصحاب، المرة و التکرار، الفور و التراخی، التبادر، حجة الخبر الواحد و الظن، صیغ الحموم، المطلق و المقید و ...؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۴۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف مخ: ۱ - ۴۳۳]

۳۵. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۸۲

جلد دیگر، مؤلف ناشناخته؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: اواخر قرن ۱۳؛ قطع: وزیرى [میراث شهاب: س ۸ - ۴ - ۶۸]

۳۶. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۶۱۹۷

آغاز: بسمله. اما المقدمة ففی ذکر ما یحتاج اليه قبل الشروع فی العلم؛ **انجام**: عند تعارض الشکوک و الشبهات ... و الصلاة علی

۴۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۴۸

آغاز: تناول لفظه شیئین فصاعدا و الخصوص ما تناول شیئا؛ انجام: لانه خبر لکان و للالحاق متعلق ... و کما تقدم فی آخر المسئلة السابقة.

از یکی از شاگردان شیخ انصاری در مسائل و مواضع مختلف اصولی؛ خط: نسخ ریز، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۷۳ گ، ۳۰ سطر (۱۷/۵×۱۱/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۲ - ۲۳۱]

۵۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۹۱

در مباحث حجیت قطع و ظن و وضع و حقیقت و مجاز و تعارض عرف سائل و مسئل و صحیح و اعم؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی عطف تیماج، ۱۷۷ گ، ۲۲ سطر (۱۴/۵×۱۰/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۸ - ۱۳۹]

۵۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۷۵

از تقریرات اصولی یکی از دانشمندان متاخر است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: وسط و انجام؛ نسخه خط خورده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۷۹ گ، ۱۵ سطر (۱۶×۱۱)، اندازه: ۲۱×۱۶/۵ سم [ف: ۸ - ۲۳۸]

۵۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۳۶

آغاز: فی يوم الخميس ليس الا ... الوجوب بالخطاب الثابت من الاول فان فرض العلم بانتفاء الشرط فيكون الخطاب؛ انجام: يكون رجوعا عن اعتبار التواتر كما اورد عليه المقدس الاردبيلي و تلميذه صاحب

تقریرات درس اصول فقه شیخ مرتضی انصاری است شامل مباحث ذیل: الصحیح و الاعم، الامر مع علم الامر بانتفاء الشرط، مسألة الاجزاء، المفهوم و المنطوق، مفهوم الشرط و ما يتعلق بها من مسألة التداخل، مفهوم الوصف، مفهوم الغاية، مفهوم العلة، مفهوم العدد، مفهوم القيد، مفهوم اللطف، مفهوم الزمان و المكان، مفهوم الحصر، العموم و الخصوص، التمسك بالعام قبل الفحص، حجة العام المخصص، تعقيب العام بالضمير، تخصيص الادلة اللفظية بملها و غيرها، بناء العام على الخاص، المطلق و المقيد، المجمل و المبین، فعل المعصوم و تقریره، الاجماع محصلا و منقولا؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ متن خط خوردگی دارد؛ جلد: مقوای رویه مخمل مشکي، ۷۹ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۵ سم [ف: ۳۱ - ۷۲]

۵۳. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۱۰۲/۳-۶۱۷۹

در اصول و گویا ناظر به معالم عاملی؛ خط: نستعلیق ریز، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مهر: محمد بن احمد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۱۳ گ، ۲۳ سطر، قطع؛ ربعی [ف: ۹۲ - ۹۲]

۵۴. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۱۳۱/۳-۶۲۱۱

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام و وقف «شیخ محمد وحید خور کامی رشتی»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوای پارچه ای، ۵۶۸ گ، ۱۸ سطر، قطع؛ ربعی [ف: ۹۲ - ۹۲]

از مبحث مطلق و مقید تا مجمل و مبین و نسخ از مبحث الفاظ را دربر دارد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی شکری و نخودی، جلد: تیماج تریاکی، ۲۲۲ ص (۱۶۷-۳۸۸)، متغیر بین ۲۳ و ۲۸ سطر (۱۶×۱۰)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۶۱]

۴۲. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۳۴۰

در اصول فقه و از یکی از متأخران شیعی است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکي، ۱۵۱ گ، ۱۸ سطر (۷ و ۱۳/۵×۸ و ۱۴/۵)، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [ف: ۴۹۵ - ۴۹۵]

۴۳. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۷۶

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳ - ۸۰]

۴۴. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۹۹

در مباحث الفاظ؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳ - ۸۰]

۴۵. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۴۰۳

خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳ - ۸۰]

۴۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۵

از ادله عقلیه است تا می رسد به خیارات؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج مشکي، ۲۰۶ گ، ۲۴ سطر (۱۵×۱۱)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [سنا: ۲ - ۸۶]

۴۷. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۲۵/۱

آغاز: حمدله. و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین أما بعد فاعلم ان ههنا ثلث مقامات الأول فی بیان المعانی المفردة و الثاني فی بیان المعانی المركبة و الثالث فی بیان الاعتراضات و دفعها اما المعانی المفردة فالعلم ينقسم الى حضوری و الى حصولی؛ انجام: المسألة الرابعة فی جواز العدول عن مجتهد الى مجتهد آخر هل يجوز أم لا و يحتمل هذه المسألة باحتمالات عديدة ... يجوز التجزئة فی التقليد یعنی أخذ بعض المسائل من مجتهد و بعض الآخر من مجتهد آخر و الدلیل علی هذا الاجماع مع جریان أدله اللفظية فتدبر.

تقریرات درس اصول فقه است که شامل مباحثی همچون تبادل، اشتقاق، اوامر، مقدمه واجب، واجب تخییری، مفهوم و منطوق، نواهی، عموم و خصوص، مطلق و مقید، مجمل و مبین، حجیت کتاب، استصحاب، اجماع و تقلید می باشد. در این رساله از فاضل قمی نقل قول شده است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی به لفظ «منه» پس از اتمام تقریرات سؤال و جواب فقهی از سید محمد باقر شفتی درج شده؛ ۱۲۸ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶ سم [ف: ۱ - ۱۴۴]

۴۸. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۶۸

گویا یکی از شاگردان شیخ مرتضی و شاید از حاج میرزا حبیب الله رشتی چنانکه بهاء الدین املشی در آغاز نسخه نوشته است، در اصول است؛ خط: نستعلیق، بی کاه، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ ۱۲۶ ص، قطع؛ ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۱۰۳ - ۱۱۰۳]

حیثیه البحث فيه هو الجامع؛ **انجام**: و الدلیل المجلد باحد انحاء الاجمال ساقط عن درجة الاعتبار قاصر عن اثبات المؤدی فلائمه فی البحث عن الاقسام و بالله الاعتصام  
تقریرات درس اصول فقه است. شامل یک دوره مباحث الفاظ از موضوع علم اصول تا بحث مجمل و مبین. در برخی موارد مقرر نظرات خود را در قالب «اقول» بیان می کند؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوا زرد عطف تیماج، ۱۷۷ گ، ۱۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۶ - ۱۳۷]

۶۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۶/۱۶

باب التسماع؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ناقص؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۳۸ ص (۲۴۲-۲۷۹) [سنا: ف: ۲ - ۱۳۱]

۶۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۶/۱۷

تقریراتی در اصول است در باب التعادل و التراجیح، از آخوند ملا محمد ایروانی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج حنایی، ۷۳ ص (۲۹۰-۳۶۲) [سنا: ف: ۲ - ۱۳۱]

۶۶. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۱۴۰ الف

در آن «استادنا الاعظم» یاد شده است که شاید شیخ مرتضی باشد. جلد ۱، الاستصحاب؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ ۸۲۹ ص، ۲۳-۲۷ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸/۵ سم [رشت و همدان: ف: ۳ - ۱۱۰۳]

۶۷. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۰۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قد ذکرنا من جملة الأدلة العقلية الاصول الاربعة المشهورة فی السنتهم و هی البرائة و الاشتغال و الاستصحاب و التخییر و الحصر فی الاربعة عقلی يظهر وجهه بادنی تامل؛ **انجام**: و هذا مالا شبهة فيه و يدل عليه جميع الوجوه السابقة من الاجماع القولی و العملی و الاصول ...

ظاهراً تقریرات درس اصول شیخ انصاری می باشد. نسخه حاضر از اول ادله عقلیه تا اواخر استصحاب را شامل است. به ضمیمه نسخه فوق فوایدی است در بیان حاجت به علم رجال؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۵۱ گ، ۲۱ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲ - ۲۳۳]

۶۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۰۴۳

الاصول العملية. تقریرات درس اصول فقه شیخ مرتضی انصاری؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [مختصر ف: ۱۹۳]

۶۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۰۵۵

آغاز: بسمله و به نستعین. الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه اما بعد لما حضرت مجلس درس؛ **انجام**: ان الحجية امر حادث فالاصل عدمها  
املا کننده شیخ مرتضی انصاری. محرر که نام خود را یاد نکرده همان طور که در آغاز نوشته خود یاد آور شده در درس شیخ انصاری حضور یافته و برای مصونیت از نسیان مطالب، به تحریر آنها پرداخته است، این مکتوب حاوی مسائل اصولیه ایست که شیخ انصاری در درس خارج طرح نموده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: تیماج قرمز، ۲۱۴ گ،

۵۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۱۵

با فهرستی از کتاب های فقهی و رموز آنها در پایان در دو صفحه؛ خط: نستعلیق چلیپا، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: نو، ۱۲۸ گ، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۱۶ - ۴۹۰]

۵۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۱۸

گویا تألیف سده ۱۳؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مهر: محمد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: نو، ۲۰۲ گ، ۲۶ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۶ - ۴۹۰]

۵۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۹۹

در اصول و آغازش حاشیه مانندی است بر معالم عاملی و در پایان می رسد به تعادل و تراجیح؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: نو، ۱۱۳ گ، ۲۴ سطر (۱۶×۱۰)، قطع: بغلی، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۵۰۷]

۵۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۳۲۵

خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: نو، ۲۳ گ، ۲۳ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۶ - ۵۱۲]

۵۹. مشهد؛ گوهرشاد؛ شماره نسخه: ۱۹۳۴/۱

گویا از شیخ هادی تهرانی، در مفهوم و منطق و مجمل و مبین و عام و خاص با عنوان «هدایه»؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ قطع: ربعی [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۲۴۱]

۶۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۷۸

از استثناء تا جهاد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: نو، ۱۱۷ گ، ۲۳ سطر (۱۶×۱۱)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱۶ - ۵۰۴]

۶۱. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۷۰۴

آغاز: فصل اعلم ان بعض افاضل العلماء من متاخري الاصوليين عنون فی ذیل مسألة الحقيقة الشرعية؛ **انجام**: المقدمة الثالثة: النهی اما ان يكون متعلقا بنفس العبادة ...  
خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ ۲۰۵ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱ - ۴۷]

۶۲. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۱۳

آغاز: و بعد ما عرفت ان الاجزاء بناء على القول بالصحة مقدمات للماهية و بناء على الاعم؛ **انجام**: لانه علم شرعی حادث من العلم الاجمالی الکلی الثابت فی الفروع فهما من سنخ واحد کما ان الاولى من سنخ واحد ...

مباحث اصول فقه رابه صورت عمیق و استدلالی و رد و ایرادهای بسیار بیان نموده است. این کتاب تقریرات درس یکی از بزرگان می باشد که مؤلف تقریر نموده است. از اول بحث اجزاء تا آخر تعادل و تراجیح؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوایی، ۲۰۶ گ، ۲۴ سطر (۱۷×۱۲)، اندازه: ۲۱×۵/۵ سم [ف: ۲ - ۲۴۴]

۶۳. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۱۰۴

آغاز: بسمله و الحمد لله رب العالمین و الصلاة والسلام ... موضوع کل علم هو الجامع المنتزع من موضوعات قضایا مسائله کما ان

«حسینعلی...» یادداشتی در انتقال کتاب به شخصی از کتابخانه سید مهدی طباطبائی آل السید بحر العلوم به سال ۱۳۳۵ق؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۱گ، ۲۲سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۲۸ - ۲۴۸] ۷۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۰۶

**آغاز:** اصل اختلاف العلماء فی ان الالفاظ المستعملة فی المعان الشرعية التي صارت تقریرات درس اصول و فقه یکی از علمای نجف در ق ۱۳ است. شامل مباحث ذیل: مسألة الصحيح و الاعم، تعارض العرف و اللغة، الحقيقة الشرعية، المشتق، مادة الامر، صیغته، الامر الواقع عقیب الحظر، طرق معرفة الحقيقة و المجاز، مقدمة الواجب، التسامح فی ادلة السنن، کتاب القضاء، حاشیه علی اول القوانين، امر الامر مع العلم بانتفاء الشرط، مسألة الاجزاء، الاجتهاد و التقليد، حاشیه علی اوائل الرسائل و علی التعدل و التراجع؛ خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ خط خوردگی در متن به چشم می خورد؛ تملک: خاندان سید بحر العلوم، نسخه را حسن موسوی از سید محسن آل بحر العلوم عاریه گرفته است؛ جلد: تیماج سبز، ۲۸گ، ۲۲سطر، اندازه: ۲۰×۲۶/۵سم [ف: ۳۱ - ۱۱] ۷۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۰۷

**آغاز:** بسمله. و به نستعین، حمدله، و صلی الله علی محمد واله الطاهرین ... الکلام فی مقدمة الواجب فنقول یمکن تحریر محل النزاع فی هذه المسئلة علی وجه شتی؛ **انجام:** تطویلا بلاطائل بل لغوا مخطا کما لا یخفی مباحث علم اصول فقه را با عناوین «اصل-اصل» آورده. باید اثر یکی از علمای شیعه در قرن ۱۳ باشد و شاید از خاندان سید بحر العلوم (سید مهدی طباطبائی). شامل: مقدمة الواجب، اقتضاء الامر بالشئی النهی عن ضده، مسألة الاجزاء، مسألة اقتضاء النهی الفساد، مفهوم الشرط، مسألة وجوب الفحص عن المخصص، حکم العام المخصص و اقسامه، الکلام فی القطع، الکلام فی حجة الظواهر، الاجماع المنقول، الشهرة، خبر الواحد، دلیل الانسداد، الکلام فی اصل البرائة، الکلام فی اصاله التخیر، الکلام فی الاحتیاط؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ متن خط خوردگی دارد، مصحح، دارای اضافات در حاشیه؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۴۷گ، ۲۱سطر، اندازه: ۱۸×۲۶سم [ف: ۳۱ - ۱۱]

۷۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۷۲ **آغاز:** مقدمة الواجب اختلفوا فی ان مقدمة الواجب واجبة اولاً علی اقوال و قبل الغرض لابد من ذکر مقدمات الاولى اعلم ان المسئلة لیست من مسائل الفروع؛ **انجام:** و لعل هذا ایضاً مختار اکثر الاصحاب فراجع کتبهیم حتی یتبین لك حقيقة الحال والله العالم تم ملخصاً فی التسع من شعبان بعون الملک الوهاب. بر فراز صفحه آغاز آمده: «مقدمة الواجب الی مسئلة الضد و اجتماع الامر و النهی فی العبادات من تقریرات الشیخ مرتضی دام ظله؛ خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ تملک: علی بحر العلوم؛ جلد: مقوا رویه کاغذ ابر و باد عطف تیماج سرخ،

مختلف السطر؛ اندازه: ۱۱×۱۸سم [ف: ۱۱ - ۵۵] ۷۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۰۶

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ قطع: جیبی [میراث شهاب: س ۸ - ۴] ۷۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۸۱

درس های مرحوم حاج میرزا حبیب الله رشتی؛ کاتب = مؤلف، تا: اواخر قرن ۱۳؛ مصحح، با قلم خوردگی؛ قطع: وزیری [میراث شهاب: س ۸ - ۴] ۷۲. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۶۴/۲

بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷ - ۲۱۷] ۷۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۶۹۸

**آغاز:** اما خبر الواحد فهو خبر لم یبلغ حد التواتر، سواء افاد العلم بنفسه؛ **انجام:** علی حجة امثال تلك الظنون، فینظر قد تم. تقریراتی است در مباحث حجة ظن در خبر واحد و حجة ظن در مسائل اصولی و حجة ظن در مسائل فقهی، در عام و خاص، در مطلق و مقید، اجماع و خرق در اجماع، و جز اینها؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی با نشان «منه عفی عنه»؛ کاغذ: فستقی، جلد: رویه میشن سیاه، ۲۴۹گ، ۲۰سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱ - ۱۸۵]

۷۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۹۱ **آغاز:** یتوقف تمامية اصل المطلب علیها و مقدمة فی جهة البصرة بان یتوقف البصرة فی اصل المطلب علیها و کیف کان فلا بد من رسم مقدمة و الکلام فی تلك المقدمة یقع فی جهات الاولى فی بیان الفرق بین الحکم الواقعی و الحکم الظاهری؛ **انجام:** احدهما ان یرد من الشارع امر واحد علی شئی واحد مستمر الی غایة معينة لكن یمکن ذلك الشئی تقریرات درس اصول یکی از علمای نجف است و مباحث اصول علمیه؛ خط: تحریری نازیبا، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ با خط خوردگی؛ تملک: علی بحر العلوم؛ جلد: تیماج یشمی، ۲۴۹گ، ۱۷سطر، اندازه: ۲۰×۲۷/۵سم [ف: ۳۰ - ۲۴۰]

۷۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۷۶۳ **آغاز:** القول فی الکلام النفسی و توضیح المرام فیہ یتوقف علی مقدمة و مقام اما المقدمة فهی انهم اختلفوا فی ان الکلام حقيقة فی المؤلف من الحروف المسموعة خاصة؛ **انجام:** فتوهم انه کان ینبغی بناء التنافی فیہ علی القول بالامتناع فی تلك المسئلة بمکان من الفساد لخروجه عن مورد الخلاف فیها فافهم. تقریرات اصولی یکی از اساتید است با عناوین «ایقاظ» و این عناوین در آن دیده می شود: الکلام النفسی، المشتق، فوائد فی الالفاظ الدالة علی الطلب و الجمل الخبرية المستعملة فیہ، صیغة الامر هل هی للمرة أو التکرار، مقدمة الواجب، الامر بالشئی هل یقتضی النهی عن ضده أم لا، الاجزاء، اجتماع الامر و النهی، دلالة النهی علی الفساد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی به نقل از مؤلف با عناوین «منه ره»؛ مهر: «محمد جواد» (بیضی)،

۵۶ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۳۱ - ۴۵]

۷۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۹۰ ط

مجموعه تقریراتی است از قرن ۱۳ مشتمل بر مباحثی از جمله تبادل، تعارض الاحوال، الاوامر؛ خط: نستعلیق تحریری، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ دارای خط خوردگی، محشی با امضای «منه»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سورمه‌ای، ۲۵۴ گ (با اوراق الحاقی)، ۱۶ سطر، اندازه: ۵/۱۰×۱۵/۵ سم [ف: ۲۴/۲ - ۱۶۹]

۸۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۶۸/۱

آغاز: مطلب فی بیان سبک المجاز من المجاز والکلام فیہ یقع فی مقامین. الاول فی تصویره و بیان مهیته والثانی فی بیان احکامه؛ **انجام:** اللهم الا ان یمکر الا رسال او یعدی اشتراط العصمة فی النواب او حصول العلم من قولهم و فی الجمیع نظر واضح. این کتاب، طبق یادداشتی که در عطف نسخه نوشته شده، تقریرات درس اصول شریف العلماء، محمد شریف بن حسنعلی مازندرانی (- ۱۲۴۶ق) می‌باشد که از سوی یکی از شاگردانش نگاشته شده است. وی، در موارد متعدد از استادش با عبارت «قال السید الاستاد، الاستاد مد ظله العالی وزید عمره، السید الاستاد دام ظله، السید الاستاد دام مجده، استادنا الشریف مد ظله» یاد کرده است. عناوین آن نیز «مطلب، فائده، قاعدة، لامعة» و غیر آن است. از صاحب معالم، فیض کاشانی، محقق قمی (از وی با عبارت رحمه الله یاد کرده)، فاضل خراسانی، محقق خوانساری، صاحب مدارک، وحید بهبهانی، سید طباطبایی نجفی و دیگران نقل کرده است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ محشی با نشان «منه، منه عفی عنه، منه سلمه الله، مهدی، مهدی زید عمره، مهدی دام عزه، مهدی دام مجده، مهدی ۱۲»؛ نام آخوند ملا حسن یزدی در حاشیه برگ ۷۰ آمده؛ کاغذ: فرنگی، ۱۵۴ گ (۲-۱۵)، ۲۳-۲۴ سطر، اندازه: ۱۲×۲۰ سم [ف: ۳۸ - ۵۰۹]

۸۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۰/۳

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمین ... فنقول اختلف الاصولیون فی ان مقدمة الواجب واجبة ام لا؛ **انجام:** و تدارکاً للخلل الواقع من حیث الکمال لا من حیث الاجزاء ... شامل مباحث مقدمه واجب و اوامر و نواهی است؛ خط: نسخ، کاء: عبدالحسین طهرانی، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج زرد، ۴۷۳ ص (۲۱۳-۶۸۵)، ۱۶-۲۱ سطر، اندازه: ۵/۱۶×۲۱/۵ سم [ف: ۲۴/۳ - ۲۴]

۸۲. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۲۶۸

آغاز: بسمله الحمد لله الذی جعلنا من أمه الرسول المختار و رزقنا باتباعه ... اما بعد فالکلام؛ **انجام:** و قد مر ذکر هذا المطلب مشروحاً فتدبر و لاتغفل. قد تم مبحث الاستصحاب المعتبر عند اولی الالباب بعون الملك الوهاب. شامل مباحث اصل برایت و اصل احتیاط، استصحاب و حجیه استصحاب؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ محشی با نشان «منه و فقه الله تعالی»؛ کاغذ: آهارمهره، جلد: تیماج سرخ، ۱۴۷ گ، ۲۴-۳۰ سطر (۵/۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۴×۲۱ سم [ف: ۲۳۱ - ۲۳۱]

۸۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۴۰۳۲

آغاز: الفصل الاول فی الکلام علی الفاظ العموم؛ **انجام:** المدعی علی المقدم مع المجتهد فی ممنوع خط: نسخ تحریری، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز [رایانه]

۸۴. مشهد؛ نواب؛ شماره نسخه: ۳۰۶/۸

آغاز: ما يدل علی ان الامر حقيقة فی الوجوب ما ورد فی الصحيح؛ **انجام:** ان امر الفروج شدید و منه یكون بالولد و نحن نحتاط. تمت بعون الله.

به توضیحاتی می‌ماند درباره مباحثی از مفاتیح آقا محمد باقر بن محمد اکمل و مباحثی است درباره امر حقیقت در وجوب است. استنباط احکام از عمومات، اتحاد مکلفین در تکالیف شرعی، اصالة البرائه؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ جاء کربلا و نجف؛ کاغذ: آهار مهره، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۵ گ، ۲۱ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۱۴×۲۱ سم [ف: ۲۶۲]

۸۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۴۲۸

آغاز: اصل هل الامر بالشی یقتضی النهی عن ضده أم لا و تحقیق المقام و کشف الحجاب عن وجه المرام یقتضی رسم مقدمات المقدمة الاولى فی ذکر النسبة بین مسألتنا هذه و المسألة المتقدمة؛ **انجام:** اذ كانت من الأدلة الفقاهتية کالاستصحاب و الاشتغال و البرائة فلا، و قد مر ذکر هذا المطلب فی المقام الثاني من المقام الثاني فلیراجع الیه لمن أراد الاطلاع.

در مباحث استدلالی اصول فقه با عناوین «اصل اصل» و این عناوین در آن آمده: هل الأمر بالشی یقتضی النهی عن ضده، هل التخییر استمراری أم بدوی، الواجب المضیق و الموسع، المفهوم و المنطوق، العام، المفرد المحلی باللام، ترك الاستفصال، الخطاب الشفاهی، المطلق و المقید با عناوین «درس-درس»، المجل و المبین با عناوین «درس-درس»، الاستصحاب؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج شکلاتی، ۱۳۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۱ سم [ف: ۲۸-۳۶]

۸۶. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۵۸۷/۲

آغاز: اختلفوا فی حجية الخبر الواحد العاری عن القران المفيدة للعلم بصدقه فی مقامین احدهما فی جواز التعبد به عقلاً و الآخر فی وقوع التعبد به شرعاً. فاعلم ان الخبر علی اربعة اقسام لا یكون سنده ظنیاً و مضمونه قطعياً باعتبار موافقة مضمونه لدلیل قطعی مثل الاجماع و الدلیل العقلی؛ **انجام:** ان کن مراده ان حرمة اتباع الظن بخصوص فی صورة امکان العلم فقد عرفت انه لا نزاع فی العمل باظن فی حال الضرورة و انسداد باب العلم والا کما یمکن تخصیص و تقیید

تقریرات درس اصول فقه یکی از علمای قرن ۱۳ است بر اساس کتاب معالم الدین و ملاذ المجتهدین حسن بن زین الدین عاملی (۱۰۱۱ق) استاد مؤلف از معاصران شیخ جعفر کاشف الغطاء (۱۲۲۷ق) بوده و از او با دعای رحمه الله یاد می‌کند (از جمله برگ ۷۳ و ۷۴). این نسخه فقط مباحث مربوط به خبر واحد و



حجیت آن را دارد و از انجام ناتمام رها شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: تیماج زیتونی، ۱۲ گ (۶۵-۷۶)، ابعاد متن: ۱۱×۱۷، اندازه: ۱۷×۲۳ سم [ف: ۲۰ - ۴۸]

۸۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۲۵۱/۴

آغاز: بسمله، حمدله و الصلوة ... النهی فی العبادات و المعاملات اما ان يتعلق بعنوان آخر

مبحث نهی در عبادات و معاملات است. گویا تقریرات درس یکی از علمای قرن ۱۳ باشد. از فاضل قمی و صاحب فصول نقل می کند؛ کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ پیش نویس مؤلف است و خط خوردگی زیادی دارد؛ جلد: تیماج مشکی، ۱۸ گ (۹۶-۹۶-۲۱۴)، اندازه: ۱۶×۲۲/۵ سم [ف: ۳۰ - ۳۵]

۸۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۴۲۵

آغاز: مسألة فی بیان ان الامر بالشی يقتضی ایجاب مقدماته ام لا قال صاحب المعالم الا كثرون على ان الامر بالشی يقتضی ایجاب ما لا يتم الا به شرطاً كان أو سبباً أو غيرهما؛ انجام؛ و ثالثاً ان ذلك منكر لوجدانه فالحق فی بیان الخروج هو ما ذكرنا فظهر مما ذكرنا ان تعميم الاسباب يثبت من وجوه عديدة.

تقریرات اصولی بحث سید علی طباطبائی (صاحب ریاض) است. این عناوین در آن آمده است: الامر بالشی يقتضی ایجاب مقدماته أم لا، حجة اخبار الآحاد، الاستصحاب؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ در برگ ها آغازین تقریرات فقهی پراکنده ای به خط مؤلف آمده، در برگ ۱۵ صورت دو اجازه بدون نام به سال ۱۲۴۲ هـ دیده می شود؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۶۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۵/۵×۲۱/۵ سم [ف: ۲۸ - ۳۵]

۸۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۶۱

آغاز: بسمله، قد اختلف انظار اهل النظر فی ان الفاظ العباد؛ انجام؛ هذا آخر ما اوردا تحريره ... سنة ۱۳۰۱

خط: نسخ، کا: محمد مهدی بن جعفر، تا: ۱۳۰۱ ق [رایانه]

۹۰. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۷۰۴/۴

تقریرات درس میرزا حبیب الله رشتی است. التعادل و التراجيح؛ بی کا، تا: با تاریخ ۱۳۰۳ ق؛ قطع: خشتی [ف: ۲۹۸ - ۲۹۸]

۹۱. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۱۱۳

آغاز: بدیعة هل الامر بالشی يقتضی النهی عن ضده أم لا وهذه مسألة غامضة معركة الإراء بين اعظم العلماء فيها فوائد؛ انجام؛ و هذا كما ترى يرجع الى الاثبات فالتعارض بين المثبتين لا بين المثبت و النافي كما توهم

مشمول بر ۱ - هل الامر بالشی يقتضی النهی عن ضده ام لا؟ ۲ - جواز اجتماع الامر والنهی فی شیء واحد، ۳ - المفهوم و المنطوق، ۴ - مقدمة الواجب، ۵ - النواهی. ظاهراً مستفاد از دروس میرزا حبیب الله رشتی با عناوین «بدیعة - بدیعة» و احتمال دارد «بدایع الافکار» میرزای رشتی باشد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: رجب سال ۱۳۰۴ ق (پایان رساله دوم) و ۲ شعبان ۱۳۰۳ ق (پایان رساله سوم)، جا: نجف؛ محشی با عبارت «منه عفی عنه»؛ جلد:

مقوایی، ۱۲۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۹×۲۴ سم [ف: ۴۴ - ۴۴]

۹۲. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۷۵۷

مباحث الفاظ است و روی جلد آن نوشته: تقریرات مرحوم حاج شیخ محمد سرخه ای؛ بی کا، تا: ۱۳۰۳-۱۳۰۵، جا: سر من رأی؛ قطع: وزیری [ف: ۹۱ - ۹۱]

۹۳. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۳۲

آغاز: الحمد لله ... اصل فی ادلة العقلية وفيما يستقل العقل بالحكم فيه والكلام يقع فيه فی مقامات الاول فی تعريف الدليل العقلي؛ انجام؛ هذا مضافا الى ما ذكرنا سابقا واوردا عليه استنصارا للكلام السيد قده فراجع هذا تمام الكلام فی التنبيه الاول.

کتابی مفصل در تقریر مباحث اصول فقه علامه شیخ مرتضی انصاری (۱۲۸۱ ق) است و توسط یکی از شاگردان او. نسخه حاضر از ادله عقلیه تا اواسط مطلق و مقید را دربر دارد؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۲۵ محرم ۱۳۰۹ ق؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۵۱ گ، ۲۲ سطر [ف: ۱ - ۶۲]

۹۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۹۱ ط

آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمين ... فائدة استعمال اللفظ فی معنيين مجازيين و اكثر غير جائز استعماله فی معنيين؛ انجام؛ بل وضع عدم حصوله شخصا بناء على كفاية الظن النوعی.

طبق یادداشت محمد بن صادق حسین طباطبائی، این اثر از محررات شیخ مرتضی انصاری یا از تلامذه معتبر آن مرحوم است (ص ۲۳۴ و ۴۶۴) و نیز در پایان نسخه نگاشته: «الی هنا بلغ الينا و المظنون انها من محررات شيخنا الاجل علم الهدی الشيخ المرتضى عطر الله مرقده كما لا يخفى على من تأمل فيها و على النسخة المنقولة هذه النسخة منها هكذا این کتاب را جناب مستطاب آقا شیخ علی تویسر کانی زید فضله استنساخ نمودند از نسخه جناب مستطاب آقا میرزا محسن تویسر کانی که از جمله اجله تلامذه مرحوم شیخ قده بودند که ایشان از خط مبارک استاد و مصنف مرحوم شیخ اعلی الله مقامه استنساخ فرموده بودند حرره الاحقر علی الحسینی». مرحوم طباطبائی در حاشیه نویسی است: «هو جناب میرزا علی آقا زید فضلا ابن حضرت حجة الاسلام الحاج میرزا محمد حسن متع الله ...»؛ خط: نسخ تحریری، کا: محمد بن صادق حسینی طباطبائی، تا: ۱۳۰۹ ق، جا: سامرا؛ ۴۶۴ ص، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۳/۵ سم [ف: ۲۴/۳ - ۵۷]

۹۵. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۷۶۹

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... اما بعد فهذه نبذة مما سمع الأحقر عن الأستاذ المعظم ... حقيقة كل علم عبارة من عدة قوانين و محمولات كلية لها دخل فی حصول غرض واحد

نسخه اصل: کتابخانه مرکز احیاء میراث اسلامی - قم ۶۸۴. تقریرات الشیخ ضیاء الدین العراقي؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۹ ق؛ ۱۲۲ ص [عکسی ف: ۷ - ۳۶۲]

۹۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۲۷۵

تالیف متاخرین است؛ خط: نسخ، کا: محمد خوانساری، تا:

۱۳۱۳ق [د.ث. مجلس]

۹۷. قم: مسجد اعظم؛ شماره: نسخه: ۱۵۹۵/۱

**آغاز:** فصل فی بیان حقیقه الوضع قد عرف الوضع بانه تعین اللفظ للدلة علی المعنی بنفسه وهو بظاهره غیرمستقیم؛ **انجام:** فان الاصل عدم السبب الناقل ومن ذلك مالو ادعی انی اشتریت العبد فقال بعتک الحر انتهى. اللهم وفقنا للعلم والعمل به بحق محمد واولیائه الطاهرين

خط: تحریری، بی کا، تا: ذیحجه ۱۳۱۷ق، جا: کربلا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۶۷گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۳۱×۲۰/۵سم [ف: ۱ - ۴۷۹]

۹۸. تهران؛ ملک: شماره: نسخه: ۶۳۹۶

**آغاز:** بسمله، حمدله، القول فی موضوع علم الاصول و مسائله اعلم انه لابد فی کل علم من غرض بحیث یکون؛ **انجام:** و قد تقدم آنفا ... من بیان انها داخل فی محل النزاع و ایها خارج عنه. در موضوع اصول فقه و اقسام واجب (اوامر) و مباحث دیگر الفاظ، استاد آن را در ۸ شوال ۱۳۱۸ تقریر کرده است (پایان مقدمه واجب)؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: ۸ شوال ۱۳۱۸ق؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سرخ، ۱۰۳گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۲/۴×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۱۱۹]

۹۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره: نسخه: ۱۵۲۱۴

**آغاز:** پس از خطبه مختصر: و بعد فقد رتبته علی مقدمه و مقاصد و خاتمه لها المقدمه هی بیان امور؛ **انجام:** هو مقتضى الروایه الدالة علی تعلیل کونه ص کم ادنا ... رحمته علی المؤمنین مؤلف از علماء امامیه نیمه اول قرن ۱۴ و به ضبط پایان رساله قطع و ظن: از جمله شاگردان آخوند ملا محمد کاظم خراسانی (- ۱۳۲۹ق). کتاب حاوی افادات استاد است که ابتدا مؤلف در نظر داشته آن را به صورت کتاب با عناوین «مقدمه و مقاصد» مرتب کند ولیکن بعداً تغییر روش داده و به صورت تقریرنویسی نگاشته است. مندرجات نسخه عبارت است از: «فی موضوع علم الاصول، القول فی علائم الحقیقه و المجاز، القول فی الحقیقه الشرعیه، القول فی الصحيح و الاعم، اصل فی المشترك، القول فی مقدمه الواجب، القول فی الوجوب التخییری و التعیننی و الکفای و العینی، مقاله هل یکون تکرار الصیغه دلالة علی تکرار المطلوب ام لا، مقاله القول فی النهی و دلالتة علی التحريم، مقاله فی جواز اجتماع الامر و النهی، هل النهی فی العبادات او المعاملات يقتضى الفساد ام لا، القول فی المفهوم و لا منطوق، القول فی العموم و الخصوص، المكلف اذا التفت الی حکم شرعی [مؤلف رساله قطع، کتاب را تبرکاً با کلام شیخ انصاری در فرائد الاصول آغاز نموده و در پایان همان رساله نوشته است: «قد وقع الفراغ من تسويد هذه الرسالة فی يوم الخميس ثالث عشر من شهر صفر المظفر سنه عشرين بعد الثلاثمائة بعد الالف من الهجرة النبویه. قد کتبت هذه الرساله منه ما قراناها علی شیخنا العلامة الآخوند ملا محمد کاظم الخراسانی ادام الله ایامه.» رساله فی الظن و ما یلحقه من الاحکام و الآثار کتیبته تذکره لی عند قرائتی لها علی شیخنا

الاستاد العلامة ادام الله ایامه و الکلام فیہ یقع فی مقامات ثلث»، تاریخ ختم تألیف: پنجشنبه ۱۳ صفر ۱۳۲۰؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح مؤلف؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: مقوا با روکش گالینگور، عطف تیماج قهوه‌ای، ۱۶۱گ، اندازه: ۲۲×۱۶/۹سم [ف: ۱۶ - ۸۹]

۱۰۰. قم؛ مرعشی؛ شماره: نسخه: ۱۱۸۵۱

**آغاز:** فصل فی مسئلة الضد و اعلم أن الأمر بشيء و طلبه هل يقتضى النهی عن ضده أم لا؟؛ **انجام:** بل كان من قبيل النهی فی العبادات و سیأتی الکلام فیہ ان شاء الله تعالی فهذا غاية ما تيسرلنا تحرير تقریرات ... العلام فی المقام أعلى الله درجته ... العفو عنه ... تقریرات درس اصول فقه مرحوم آخوند ملا محمد کاظم خراسانی (متوفای سال ۱۳۲۹ق) است که از سوی یکی از شاگردان وی با عناوین «قال الأستاذ علی الاطلاق دام ظله العالی» (برگ ۷) «قال قدس سره فی تقریراته» (برگ ۱۳۵)، «لا یخفی أن صاحب التقریرات» (برگ ۱۴۴) و ... که احتمالاً بین سالهای ۱۳۲۸ و ۱۳۳۲ق در نجف اشرف نگارش یافته است. در این تقریرات، که از مبحث ضد (امر به شی مقتضی نهی از ضدش هست یا نه؟ تا تعادل و ترجیح را شامل است، از شخصیت‌هایی مانند: آقا رضا ترک [شیخ آغا محمدرضا بن محمد باقر تبریزی، متوفای ۱۳۳۱ق] (برگ ۴۷)، سلطان العلماء مازندرانی «علیه الرحمة» (برگ ۹۴)، محقق ملا عبدالرضا لاهیجی «قدس سره» (برگ ۹۸)، المحقق الشیرازی (برگ ۱۰۶)، آقا سید محمد علی معروف به شاهزاده عبدالعظیم [سید محمد علی بن محمد، حسینی شاه عبدالعظیمی، درگذشته ۱۳۳۴ق] (برگ ۴۷) و ... نام برده و از استاد خویش مرحوم آخوند خراسانی در برگ (۴۶) با عبارت: «... بعد وفات المرحوم الأستاذ علی الاطلاق المأوی للفروع و الأصول و الجامع للمعقول و المنقول حجة الاسلام و المسلمین آية الله فی العالمین الآخوند ملا محمد کاظم الخراسانی الهروی قدس الله و نورالله مرقده و حشره مع جمیع الأنبياء المرسلین و الائمة المعصومین ...» یاد می‌کند؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: بین ۱۳۲۸-۱۳۳۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی با عنوان «لمحرره»، متن اندکی قلم خوردگی دارد؛ کاغذ: فرنکی نخودی، ۱۶۰گ، ۲۳ سطر (۱۷/۵×۱۲)، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۳۰ - ۱۰۷]

۱۰۱. تهران؛ ملک: شماره: نسخه: ۲۴۵۴

در مبحث الفاظ و ادله عقلیه است؛ خط: نسخ و نستعلیق، کا: محمد هادی بن محمد تقی، تا: ۱۶ شعبان ۱۳۳۵ق؛ کاغذ: فرنکی خطدار، جلد: میشن سیاه، ۱۲۵گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۲/۳×۱۸سم [ف: ۱ - ۱۱۸]

۱۰۲. تهران؛ فیاض؛ شماره: نسخه: ۱۶

مجموعه تقریرات؛ خط: نسخ، کا: عبدالله بن محمد حسن هشترودی تبریزی، تا: ۱۳۳۸ق [نشریه: ۷ - ۶۹۹]

۱۰۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره: نسخه: ۲۷۷۰

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین ... الکلام فی الاستصحاب و له معنیان

میرزا ابوالقاسم قمی شفتی نگارنده «قوانین الاصول» (۱۲۳۱ق) و میرزا محمد حسین تهرانی اصفهانی نگارنده «الفصول الغرویه» (۱۲۵۴ق) می زیسته باشد. که از کار آنان یاد کرده است (گک ۳۳پ). تقریراتی است بخش بندی نشده. برای نشانی: «بسمله. اصل». لاخلاف فی انه يجوز امر الامر مع جهله و جهل المأمور بانتفاء الشرط كما انه لاخلاف فی عدم جوازه مع علمها بذلك. انما الکلام فیها لو علم الامر بانتفائه مع جهل المأمور بذلك» (گک ۶۱پ)؛ کاغذ: ماشینی نخودی و نباتی، جلد: تیماج قهوه ای، ۳۹۴گ، ۱۷ سطر (۱۳/۵×۸)، اندازه: ۱۴×۱۹سم [ف: ۲-۵۴]

۱۰۸. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۴۵۰

در سه جلد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: از قرن ۱۳ و ۱۴؛ ۱۱۴گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹سم [ف: ۱-۴۸]

۱۰۹. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۱۰۰

آغاز: اصل ... المكلف اما ملتفت الی حکم شرعی اولاً؛ انجام: و التفصیل موكول فی محله و سیجی فی اواخر مقصد - الظن ... نگارنده آن شناخته نشده از شیخ انصاری و فرائد ایشان به عنوان: «العلامة الانصاری فی الرسالة» یاد می کند، جلد اول؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ به ضمیمه بخشی از حاشیه رسائل آشتیانی (بحث برائت) در ۱۹۲ برگ؛ ۵۰گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۴×۲۰سم [ف: ۱-۴۸]

۱۱۰. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۶۳

آغاز: و من جملة الأدلة العقلية و الشرعية علی الاختلاف بین الطائفة الاستصحاب و هو فی اللغة أخذ الشيء مصححاً و يقال استصحاب الشيء؛ انجام: عن كل واحد اذ استعمال النكرة فی الفردین غیر جائز کاستعمال المشترك فی المعنین.

تقریرت درس اصول فقه یکی از علمای شیعی قرن سیزدهم و چهاردهم هجری است، شامل مباحث استصحاب و حجیت خبر واحد و دیگر مباحث اصول فقه؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ واقف؛ آیت الله مرعشی نجفی، ۱۳۳۸؛ جلد: تیماج مصنوعی قهوه ای، ۳۹۲گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۱-۱۴۴]

۱۱۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۷۷۲۶/۱-۳۹/۱۰۶

آغاز: اما الکلام فیما ابدء ها الاخبارین من الشبهة فی حجة الكتاب فهی الاخبار التي تدل علی حصر علم الكتاب فیمین خوطب به؛ انجام: وجوب المصلحة للجعل فیها فاذا كانا سببان فیحكم العقل بكون العبد فیهما مخیراً

بخشی از تقریرات درس اصول فقه یکی از علمای شیعه در اوایل قرن ۱۴ هجری است از گفته های شیخ انصاری و سید صدر نقل می کند؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ جلد: مقوا عطف گالینگور قهوه ای، ۳۴گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۱سم [ف: ۲-۱۰۱۸]

۱۱۲. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۶۷۴/۱

آغاز: درس فی حجة المظنة فنقول هل الاصل حجة الظن بمعنى

لايهما التعرض للغوى منهما و أما الاصطلاحی فقد عرف بتعاريف أسدها و أخصرها علی ما فی الرسائل  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم. تقریرات اصول مرحوم آقا ضیاء الدین عراقی است در استصحاب و تعادل و ترجیح که از ۱۰ جمادی الاول ۱۳۵۱ شروع و در ۲۳ جمادی الثاني ۱۳۵۳ به پایان رسیده است و در پایان این جلد مقداری از بحث تعادل و ترجیح استاد که در ۲۵ جمادی الثاني ۱۳۴۶ شروع و در ۲۷ شعبان همان سال ختم شده نیز افزوده شده است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۲۱۸ص [عکسی ف: ۷-۳۶۳]

۱۰۴. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۱۴۱الف

جلد ۲، از اجتماع الامر و النهی آغاز می شود؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: رمضان ۱۳۷۰ق؛ ۱۱۰ص، اندازه: ۱۸/۵×۲۴سم [رشت و همدان: ف: ۱۱۰۳]

۱۰۵. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۷۵۵۱/۱-۳۸/۱۷۱

آغاز: اصل الفقه فی اللغة الفهم و فی الاصطلاح هو العلم بالاحکام الشرعية الفرعية عن ادلتها التفصيلية فخرج بالتقيد بالاحکام العلم بالذوات کزید مثلاً؛ انجام: فاستبقوا الخیرات یعنی پیشی بگیرید بخیرات و میفرماید خیر همان فعل مأمور به است تقریب استدلال بدین مقدمه است که فعل المأمور به خیر و کل خیر یجب الاستباق الیه پس نتیجه چنین است که فعل المأمور به یجب الاستباق الیه  
قطعه ای از تقریرات درس اصول فقه یکی از اساتید است که از روی کتاب «معالم الاصول» درس می گفته؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ برخی مطالب را به عربی و برخی دیگر را به فارسی نوشته؛ جلد: مقوا عطف گالینگور قهوه ای، ۳۴گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۲×۱۸سم [ف: ۲-۱۰۱۳]

۱۰۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۵۰۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین، قوله دام ظله العالی المكلف الملتفت الی الحكم الشرعی العلمی ... اقول لا یخفی وجه اخذ الالتفات؛ انجام: و عدمه اتمام له حیث یكون واجباً و حراماً أولاً حیث لا یكون كك، فافهم، سقط  
مقرر، مباحث برائت، اشتغال و تخیر را از دروس استادش سید حسین ترک در نجف اشرف استماع کرده و نگاشته است چنانکه بدان تصریح می نماید (برگ ۱۱۳پ، ۱۱۴پ) بخشی از مباحث استاد با محوریت مباحث مرحوم شیخ اعظم انصاری رضوان الله علیه می باشد؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ با خط خوردگی و اصلاحات؛ جلد: تیماج مشکی ساده، ۲۰۹گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۶×۲۲/۴سم [ف: ۴۱-۱۸]

۱۰۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۱۱۱۳

آغاز: الثالث أن الامر بالمسبب ان كان متعلقاته ... لان الامر بالمسبب اما أن يكون مع عدم السبب او؛ انجام: و المطلق ینصرف الی اظهر الافراد. هذا منتخب الکلام فی مباحث المفاهیم. و الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام  
از ناشناس، که بایستی یکی از بزرگان فقیهان باشد، که پس از

**آغاز:** لما صار لفظ الاصول علماً للعلم المعروف فلا بد أن نعرف احوال لفظ الاصول قبل العلمية و بعد العلمية؛ **انجام:** و تركه مقدمة للإخر ففعل الازالة مقدمة لترك الصلاة و ترك الصلاة مقدمة لفعل الازالة.

مشمول بر: ۱- تعریف علم الاصول (در پایان این رساله آمده: الى هنا بلغ تحرير اتي من تقرير خالي و استادی الحاج ملا ابو القاسم)، ۲- الا لفاظ المتداولة في لسان الشارع في العبادات هل هي موضوعة للمعاني الصحيحة و للاعم، ۳- المشتق، ۴- مقدمة الواجب، ۵- مسألة الضد، ۶- اقسام الواجب، ۷- الاجزاء، ۸- اجتماع الامر و النهي، ۹- الامر بالفعل المشروط مع علم الامر بانتفاء شرطه جازي ام لا، ۱۰- دلالة النهي على الفساد، ۱۱- المنطوق و المفهوم، ۱۲- هل للغاية مفهوم أم لا، ۱۳- التعادل و التراجيح، ۱۴- الاستصحاب، ۱۵- تعريف علم الاصول و موضوعه، ۱۶- الحقيقة و المجاز، ۱۷- تعارض الاحوال، ۱۸- المشترك، ۱۹- بيان الواجب المطلق و المشروط (در پایان آمده هذه ما وقف من تحريرات آقا ميرزا حبيب الله)، ۲۰- مسألة الضد؛ خط: نستعليق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، ۱۲۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷/۵×۲۴ سم [ف: - ۴۵]

۱۱۵. تهران؛ ملك؛ شماره نسخه: ۱۷۳۴

با عنوان فوائد در مبحث استعمال صيغه امر در قدر مشترك؛ خط: شكسته، نستعليق، بی کا، تا: قرن ۱۴، كاغذ: فرنكي، جلد: ميشن سرخ، ۷۶ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۸/۳×۲۳/۴ سم [ف: ۱ - ۱۱۷]

۱۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۱۴۸

**آغاز:** بسملة -الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله. اما بعد فقال الاستاد مد ظله العالی ان المنطقيين و غيرهم من العلماء ذكروا و اتفقوا على ان كل علم لابد فيه قبل الشروع في المقصود من بيان تعريفه باحد الانحاء الاربعة؛ **انجام:** استدلال به على كون الامر و يفيد الاستحباب لان بعد كونها ظاهرة في الوجوب و لا سيما في خصوص الخبر بقرينة صدرها كما لا يخفى الا ان [كذا]

تقریرات اصولی یکی از علمای شیعه است که لابد به دست شاگردش نگاشته شده و نسخه اصل است. این تقریرات احتمالاً در حوزه علمی نجف نوشته شده و از قرن ۱۳ و ۱۴ ق است. با توجه به حجم بسیار آن و غیر ممکن بودن مطالعه اش در فرصتی چنین، با ورق زدنی گذرا به این نکات در آن برخوردیم. در آن از فاضل قمی صاحب قوانین (میرزا ابوالقاسم گیلانی ملقب به میرزای قمی) با دعای درگذشتگان یاد شده و نظراتش بررسی شده است (مثلاً برگ های ۱۱۸، ۱۹۶ و ۲۳۷). در یک جا به نقلی از فاضل بهبهانی (گویا آقا محمد باقر، وحید بهبهانی) که در آن نظر فاضل قمی را نقد کرده پرداخته (۳۲۹ ر). در حاشیه یکی از برگ ها نیز درباره صاحبان اقوالی که در متن از آنها نقل مطلب شده توضیحی مفید داده است: «و توهّم جماعة من فحول متأخرینا من کلام هذا الفاضل انه ره جعل المغایرة بین الدلیل و المدلول

ان القاعدة المستفادة من العقل و الشرع هو حجية الظن؛ **انجام:** هو العلم الفقه مانع ففی صورة الشک فی النحو و القطع بالعلم يجب الاکرام اقول ان الاستثناء مبين المراد من العالم فيكون بينا تقریراتی در اصول فقه است که مؤلف در آن از استاد خود با عبارت «قال الاستاد» و «اورد الاستاد» یاد می کند و شامل مباحث حجیة المظنة و تعارض ظنون و قاعده عسر و حرج و بحث شک در جزئیّت و شرطیّت و رکنیّت و مانعیّت و حجیّت استصحاب و ... و مباحث الفاظ است با عنوان «درس». دروس الاصول از محمد حسین اصفهانی که تقریرات درس شریف العلماست در الذریعة ۱۴۴/۸ معرفی شده است؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی به خط مؤلف؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۲۳ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۲۱ سم [ف مخ: ۱ - ۱۳۸]

۱۱۳. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۲۶

**آغاز:** بسملة أصل فی الشبهة الموضوعية التحريمية و هي لا تخلو من أن يكون منشأ الاشباه فيها المزج و الخلط أو عدم الاجتناب إلا فی موارد فمنها مورد الاستهلاك؛ **انجام:** خاتمه قد اشرنا فی التنبهات السالفة ... علیه الفحص و أمثاله و أما فی الفقه فقد قالوا بوجوب الفحص فلا يجوز الاشكال بإصالة العدم قد فرغنا. تقریرات بحث اصول فقه شامل شبهة موضوعية و استصحاب مرحوم آیت الله حاج شیخ محمد حسن مامقانی تبریزی (- ۱۳۲۳ ق) است که از سوی یکی از شاگردان ایشان نگاشته شده است. به علت شاگردان بسیار آن مرحوم (فهرستی از شاگردان علامه مامقانی در چاپ تحقیقی مخزن المعانی: ۲۴۳-۳۶۵ آمده است) علی رغم بررسی متأسفانه نویسنده تقریرات شناخته نشد همچنین در این اثر از نظریات بسیاری از بزرگان بهره جسته که برخی عبارتند از: محقق قمی «صاحب قوانین»، علامه مجلسی، صاحب المدارک، الذخيرة، الرياض، سید بن طاووس، شیخ مرتضی، شیخ محمد تقی [صاحب هداية المسترشدين]، فاضل التونی، فاضل هندی، کاشف الغطاء، فاضل نراقی، علامه حلی، علامه خوانساری فی شرح الدروس، شریف العلماء، محقق حر عاملی فی الفصول المهمة؛ خط: شکسته، نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ترقیمه (مقرر): «و قد وقع الفراغ بعون الملك الوهاب عن تحرير ما سمعنا من شيخنا أدام الله عزه و رثينا من غيره و ما أخطر ببالنا بمقدار استعدادنا فأن وجدتها بعد استيفاء الفكر و استقصاء النظر حقيقياً بالقبول فله الحمد على ذلك و الا فالتمس منك الإصلاح ما استطعت فإنني معذور لكثرة الضعف و فقدان الصحة و هم الألوان و ما توفيقى الا بالله عليه توكلت و أليه انيب»، مصحح، دارای قلم خوردگی، در آغاز نسخه به خطی شبیه به خط نویسنده نام اثر چنین آمده «هذا من تقریرات شيخنا الفاضل المسمى الشيخ محمد حسن المامقانی رحمة الله عليه»؛ كاغذ: فرنكي، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۷۹ گ، ۱۹-۱۵ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰/۵ سم [ف: ۳۵ - ۱۰۸]

۱۱۴. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۱۱۷

الافعال.

اصول فقه استدلالی است با رد و ایراد و بررسی اقوال و نظرات، تقریرات درس استادش شیخ مرتضی انصاری است که از او با دعای رحمه الله یاد می کند؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد، محشی با عنوان «المحرره»؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۵۸ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۵×۲۲ سم [ف: ۲-۱۰۰۹]

۱۲۲. یزد؛ مدرسی، سید محمد (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره/۴

آغاز: بسم الله ... القول فی وجوب مقدمة الواجب؛ انجام: و وجود المانع و لا يلزم من عدم المقتضى

تقریرات درس شیخ مرتضی انصاری دزفولی؛ خط: نسخ تحریری، کا: سید احمد مدرس یزدی، تا: پنجشنبه ۳ ربیع الاول قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی، ۱۱ گ (۱۱۲-۱۲۲)، ۱۲ سطر (۸×۱۴)، اندازه: ۱۱×۱۸ سم [میراث اسلامی: ۸-۴۵۶]

۱۲۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۷۳۴

آغاز: بسمله. خاتمة فی التعارض و لاختفاء فی ان هذا المقصد من اهم مقاصد الاصول و لاختلاف من احد منهم فی كونه من مقاصد علم الاصول؛ انجام: فالامر واضح و كذا على الثاني لان كلماتهم صلوات الله عليهم يفسر بعضها بعضا لان جميعهم بمنزلة متكلم واحد

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، رکابه دار؛ تملک: علی بحر العلوم؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۵۱ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۸ سم [ف: ۳۱-۷۱]

۱۲۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: بدون شماره

کا: آیت الله عبدالکریم گزری اصفهانی، تا: اواخر قرن ۱۳ یا آغاز قرن ۱۴، جا: نجف اشرف؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۷-۲-۳۴]

۱۲۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۲۱۲ ط

آغاز: لا يقال الحكم المستفاد من ظاهر الكتاب لما ذكر من الدليل ان باب العلم؛ انجام: اقول لا يخفى عليك انه لم يبق في المقام ما ذكره ... في الجواب عن الوجه الرابع.

گویا تقریرات درس میرزا محمد حسن شیرازی باشد؛ بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، محشی به امضای «منه ره»؛ ۳۸۸ ص، ۱۶-۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۲۴/۳-۳۵]

۱۲۶. بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۲/۳

تقریرات درس اصول آخوند ملا محمد شریف مشهور به شریف العلماء می باشد که مقرر هنگام تحصیل آن را تقریر کرده و در یک مقدمه و چند مقاله ترتیب داده است. احتمالا روضة المحصلین می باشد که در فهرست مرعشی ش ۱۳ معرفی شده است. از آغاز مباحث اصول فقه تا قسمتهایی از صحیح و اعم را شامل است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج مشکى، مختلف السطر، اندازه: ۱۴×۲۰ سم [ف: ۱۳۳-]

۱۲۷. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۰۶

آغاز: اعلم لابد فی کل علم قبل الشروع فيه معرفة ثلاث مقدمات حتى يكون الطالب فيه بصيرة الاولى فی تعريف العلم

باعتبار الاحمال الكاین ...» که در حاشیه منظور از آن فحول متأخرین را چنین توضیح داده: «و هی مولانا الشیخ محمد تقی [گویا شیخ محمد تقی مشهور به آقا نجفی ابن محمد باقر بن محمد تقی بن عبدالرحیم طهرانی، صاحب «الحاشية الكبيرة على المعالم»] و الفاضل الکرباسی [گویا محمد ابراهیم بن محمد حسن اصفهانی کرباسی / کلباسی (-۱۲۶۲ق) صاحب «اشارات الاصول و منهاج الاصول»] و صاحب الفصول [گویا شیخ محمد حسین بن محمد رحیم طهرانی اصفهانی حائری (-۱۲۵۰ق) صاحب الفصول الغرویه فی الاصول الفقهية» (۲۹ر). به هر صورت بررسی این گونه تقریرات خود مبحثی جدا و تخصصی است؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ مصحح، دارای خط خوردگی ها و اصلاحات متعدد؛ جلد: مقوایی با روکش تیماج حنایی با عطف تیماج قهوه ای، ۳۳۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۵×۱۵/۵×۲۱ سم [ف: ۱/۲۷-۲۷۳]

۱۱۷. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۶۱۶

از مباحث ادله عقلیه آغاز می شود؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ محشی با نشانه «منه»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۳۰۴ گ، ۲۵-۲۸ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۱۵×۲۰ سم [ف: ۴۹۵]

۱۱۸. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۷۱۸

شامل مباحث بیع؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ ۱۱۶ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۳×۱۹ سم [ف: ۱-۴۹]

۱۱۹. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۷۴

آغاز: فصل فی بناء العالم على الخاص اذا تنافيا ظاهراً كأن يكون أحدهما مشتتلاً؛ انجام: لأن الأول كان لابشرط و هو لا ينافي الشرط كما لا يخفى، تم بالخیر و الاقبال هذه المسألة الشريفة.

بخشی از تقریرات درس اصول فقه یکی از اساتید قرن سیزدهم و چهاردهم هجری است. در این کتاب از اشارات الأصول، منهاج و ضوابط و حواشی معالم همچون حاشیه ملا صالح مازندرانی و سلطان العلماء و نیز کتب اهل سنت همچون شرح عضدی نقل قول شده است؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوا، عطف تیماج قهوه ای، ۲۰۹ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۵×۱۷/۵×۲۲ سم [ف: ۲۱-]

۱۲۰. قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۸

بحث های اصولی درس سید محمد حجت است از قبیل: موضوع علم اصول، واضع علم اصول، وضع شخصی والنوعی، تبادل، توصلی و تعبدی، اجزاء، مقدمه واجب و ...؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام [ف: ۲۲-]

۱۲۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۳۱/۸۶-۶۲۰۶/۱

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام ... تقدیم مقال یتبین به تعريف اصول الفقه و موضوعه و غايته و فائدة ذلك زيادة التبصر لمن حاول التعرض و التدبر و لما كان هذا لفظ علماء؛ انجام: مع الاختصار المذكور فی كلام اخر فالامر اظهر و الله العالم و له الحمد فی كل حال عفا الله عن القبايح و وقفنا الحسنات

مصحح؛ جلد: مقوایی ابر و باد عطف پارچه‌ای، ۱۹۰گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۷سم [ف: ۳-۶۰۰]

۱۳۳. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۰۳

آغاز: بسملة مختلف الاصوليون في ان الامر بالشئ هل يقتضى ايجاب مقدماته و المراد بالامر بالشئ اى ايجابه كما حقق في محله و بالاقتصار الطلب

رساله مفصلی در مباحث اصول فقه که بر اساس متنی که به صورت «قوله - قوله» از آن استفاده کرده است به نگارش در آمده و از نام مؤلف ذکرى به میان نیامده است، تنها چند جا از کسی به صورت «الاستاد الملاکنی» (برگ آخر) به نام برده که چنین بر می‌آید از شاگردان مرحوم مولی علی کنی تهرانی از فقهای پس از شیخ انصاری بوده است؛ خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ دارای خط خوردگی؛ جلد: گالینگور آبی، ۱۴۵گ، مختلف السطر [ف: ۵۲-]

۱۳۴. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۰۶۴

آغاز: الامر الثانى في ان سوء اختيار المكلف يصحح التكليف المحال ام لا

در آن از نتایج افکار سید ابراهیم قزوینی یاد می‌شود و در برخی از موارد این عبارت به چشم می‌خورد: «هكذا ذكره السيد الاستاد دام ظله»؛ کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۲۲۵گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۱-۴۷]

۱۳۵. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۰۹۹

آغاز: فنقول ينبغي التنبيه على امور بعضها متعلق بالمتيقن السابق؛ انجام: اما الشهرة الفتوائية ...  
نگارنده آن شناخته نشده از شیخ انصاری و فرائد ایشان به عنوان «العلامة الانصاري في الرسالة» یاد می‌کند. جلد دوم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۱۹۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۰×۱۴سم [ف: ۱-۴۸]

۱۳۶. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۸۱۱

در سه جلد مؤلف آن شناخته نشد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۱۲۲گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱-۴۸]

۱۳۷. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۸۱۲

در سه جلد مؤلف آن شناخته نشد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۱۱۰گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۱۹×۱۳سم [ف: ۱-۴۹]

۱۳۸. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۵۹۰

آغاز: قوله اما القسم الثاني فمما دار الامر في الواجب بين الاقل و الاكثر اقول هذه هي المسئلة المعروفة عند الاصوليين؛ انجام: الخامس انه لو لم يؤخذ ذات ما في مفهومها ... ينحصل معناه في الخارج ... و الاسماء الموضوعه للاعراض في الحروف و هو باطل شرح نسبتا مفصلی است بر کتاب اصولی که شاگرد ضمن درس بر متن کتاب استاد خود نگاشته و اکثر مباحث نا تمام مانده است. مطالبی را از میرزای قمی و فاضل نراقی نقل می‌کند؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ فاقد جلد؛ ۲۸۱گ، ۱۶ سطر،

مباحث مفصل اصول فقه که در مجلس درس یکی از اساتید تقریر شده است و هیچ نشانی از نام محرر و استاد در صفحات نسخه به چشم نمی‌خورد؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ خط خوردگی زیادی دارد؛ جلد: تیماج، ۳۰۰گ، مختلف السطر [ف: ۱-۶۱]

۱۲۸. قزوین؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۹۲

آغاز: بسملة فصل في التخصيص وهو في اللغة مطلق الحصر و القصر و منه قولهم الوضع تخصيص شئ بشئ آخر؛ انجام: فصل هل يصح التمسك باستصحاب بقاء حكم المركب لجزئه بعد انتفاء بعض اجزائه الاخر  
تقریرات اصول فقه یکی از بزرگان است که با عجله تحریر شده است و هیچ نام و نشانی از محرر و مقرر در میان نیست و در آن نظرات دیگر اصولین مورد نقد و بررسی قرار گرفته است، مباحث عام و خاص، مطلق و مقید، حجیت ظن، تسامح ادله سنن، برائت، اشتغال و استصحاب را دربر دارد؛ خط: شکسته، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ در حاشیه تاریخ ۱۲۸۹ق دیده می‌شود؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۲۰گ، ۲۷ سطر [ف: ۱-۶۲]

۱۲۹. تهران؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۱۴۶

نوشته مؤلف در ۱۲۵۶ در فقه؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۵۶ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۱۷ سطر (۱۷×۱۱) [ف: ۷۵۶]

۱۳۰. بیرجند؛ دانی؛ شماره نسخه: ۱۳۴/۱

آغاز: الامر السادس في تاسيس الاصل عند الشك في جواز الاجتماع و عدمه و اعلم اولان ذلك انما هو على مذاق القوم  
تقریرات اصولی است مشتمل بر مباحث ذیل: تاسیس الاصل عند الشك في جواز الاجتماع و عدمه، اعتبار الظن، بیان حال المتحیر فی زمان الحيرة و ذکر اقسامه و احکامه، اجتماع الامر و النهی، الظن و الجواز التعبد به، دلیل الانسداد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ ۴۷گ (۱۸-۴۸پ)، اندازه: ۲۰×۱۵/۵سم [ف: ۱۰۴-]

۱۳۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۰۴۰

آغاز: قال صاحب المعالم اصل ما وضع لخطاب المشافهة؛ انجام: الحكم بعدم اشتراط البلوغ.  
از شیخ احمد درگذشته ذیقعه ۱۲۷۳ و در مباحث الفاظ است (ص ع)؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۳۳۵گ، ۲۶ سطر (۱۶×۱۲)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۳-۳۰۲۷]

۱۳۲. اصفهان؛ مدرسه صدر بازار؛ شماره نسخه: ۸۰۲

آغاز: الثالثة من مقدمات الانسداد و هي ان الاحتياط غير ممكن على المكلف لان التام منه يوجب العسر و الحرج و التبعض في الاحتياط غير صحيح  
درس‌های اصول مرحوم سید محمود شاهرودی است که متن مورد بحث «فرائد الاصول» شیخ انصاری است، مؤلف اضافات دوره دوم دروس استادش را در حاشیه نگاشته و از برخی مباحث به سال ۱۳۸۸ فارغ شده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛

اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف مخ: ۱ - ۵۰۵]

۱۳۹. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۸۳

درس های مرحوم حاج میرزا حبیب الله رشتی، مبحث استصحاب؛ کاتب = مؤلف، بی تا؛ نسخه اصل با همان مشخصات دو نسخه قبلی [میراث شهاب: س ۸ ش ۴ - ۶۸]

۱۴۰. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۵۳

آغاز: بسمله البحث فی العموم فاعلم انه قد يطلق و يراد به الکلی المنطقی؛ **انجام:** نظرا الى الاعتقاد و بالاشتغال و بناء الفضلاء و قلة المورد و غیر ذلك و لو سلم غاية التعارض و التساقط و الاصل المومس فی المقام الاول سليم عن المعارض رساله مفصلی در مباحث اصول استدلالی است که مؤلف آن را از مباحث استادش که متأسفانه نامش در کتاب نیامده است به تحریر درآورده است. نسخه از مبحث عموم و خصوص تا تعادل و ترجیح را در بردارد؛ خط: نسخ و نستعلیق نازیبا، کاتب = مؤلف، بی تا؛ با خط خوردگی بسیار، محشی؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۶۵ گ، ۳۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۵۲ - ۵۲]

۱۴۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۴۸

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و منها أى من جملة الادلة العقلية والأصول العملية و الأ دلة الفقهاية الاستصحاب؛ **انجام:** انظر هم فی باب التراجیح المضمونية على اعتبار الترجیح و ثانیاً ... تقریرات اصول فقه است و شامل استصحاب و تعادل ترجیح می باشد. نام مقرر به دست نیامد، لیکن در بین عبارتها «قال الأستاذ العلامة دام مجده» و «شیخنا و امامنا المرتضى» به چشم می خورد، از محتوای مطالب بر می آید که بسیار عالمانه و محققانه نگاشته شده و در قرن ۱۴ هجری انجام گرفته است؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی، با قلم خوردگی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قرمز، ۴۸۳ گ، ۱۵ سطر (۱۲/۸)، اندازه: ۱۹/۵×۱۴ سم [ف: ۳۳ - ۲۸۰]

۱۴۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۵۷۸/۱

آغاز: بسمله. حمدله. و صلی الله علی سید الاولین و الاخرین محمد خاتم النبیین و علی عترته الطاهرین و ذریته الاکرمین اما بعد هذه نبذة ... اصل فی المشتق و التحقیق فیہ يقتضى بسط الکلام فی مقدمات عديدة؛ **انجام:** ان يكون المراد منه المتعدد المطلوبی تقریرات درس اصول یکی از دانشمندان شیعی در قرن ۱۳ و ۱۴ است. در مباحث مشتق و اوامر. در مقدمه می گوید: «هذه نبذة من مسائل الاصولية سمعتها من الاستاد ادام الله ظله و اطال الله تعالى للمومنین بقائه شفاها و مجلس الدرس جمعته تذكرة لنفسی و ارجوا من الله بها و جميع المحصلين»؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا، عطف پارچه مشکی، ۵۶ گ (۱-۵۶)، اندازه: ۱۸×۱۱/۵ سم [ف: ۳۰ - ۲۳۳]

۱۴۳. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۱۱۴

آغاز: اصل تحقق الکلام فی الاستصحاب يتوقف علی التنبيه علی امور الاول فی تعريفه و عرفوه بتعاريف؛ **انجام:** فكيف يتبنى

مذهبهم علی تلك المسألة المبتنية علی الحسن و القبح فتأمل جيداً.

مشمول بر ۱- استصحاب، ۲- الدلیل العقلي والکلام فیہ، ودر ابتدای رساله دوم تصریح شده که از تحریرات درس میرزا حبیب الله رشتی است؛ خط: نستعلیق، کا: ظاهراً به خط مؤلف، تا: صفر، جا: نجف اشرف؛ مصحح؛ جلد: مقوایی، ۷۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۱۹ سم [ف: ۴۵ - ۴۵]

۱۴۴. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۶۱۰

آغاز: اصل الاستصحاب الحال و هو من القواعد و الاصول او من الادلة العقلية التي تنتقل منها الى حکم شرعی و هو فی اللغة بمعنى المصاحبه و المعیه و قد عرفوا معناه المصطلح؛ **انجام:** و فی کل مورد قالوا انه يجب اولاً العمل بالخطاب فيجب وقد يفصل بين ما كان هناك علم اجمالي فی البين وبين الشبهات البدويه فيجب فی الاول دون الثاني و الواجه هو الثالث تقریرات مبحث استصحاب را به تفصیل آورده است و از میرزای قمی به «فاضل قمی رحمة الله» و شیخ مرتضی انصاری به «الشیخ دام اجلاله» تعبیر کرده است. ظاهراً یکی از شاگردان شیخ مرتضی انصاری است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ با خط خوردگی است؛ جلد: گالینگور سبز، عطف تیماج زرشکی، ۱۵۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۱ - ۴۸۰]

۱۴۵. قوچان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۵۴

آغاز: المقام الثالث فی أن الأمر الظاهري هل يقتضى الاجزاء ام لا ان اجرائه به معنى سقوط التعبد بنفس الأمر الظاهري؛ **انجام:** فائدة فی المجل و المبین و قد عرف المجل بتعريفات كثيرة مذكورة فی الكتب المبسوطة الا انه لما لم يرد لفظه فی آیه أو رواية موضوعاً لأمر الشرعی بل تقریرات مفصلی است که اول قسمتی از متن کتاب را آورده و بعد نظرات دیگران را بیان می کند و به حلای آنها می پردازد و با عناوین «فائدة، فائدة» به انجام رسیده است، شامل مباحث مطلق و مقید مجمل و مبین و برائت می باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۸۳ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف مخ]

۱۴۶. قوچان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۶۱

آغاز: قوله الوضع هو نحو اختصاص اللفظ الخ اقول لما كانت تعاريف القوم من تخصیص اللفظ بالمعنى او تعین اللفظ للدلالة؛ **انجام:** هذا كله من باب المماشة فالأ فمن الواضح كون حالة الواجب التعبدی حال التوصلی فی خروج قصد القرية. چند برگی است در بحث الفاظ و مقدمات حکمت که با عناوین «قوله و اقول» برگزار شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ ۲۰ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف مخ]

۱۴۷. قوچان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۶۳

آغاز: مقدمات عديدة هم يستحق الا عقاب واحد علی التحقیق؛ **انجام:** فكذ الظن بالترخيص كان مستحیلاً نعم بناء علی البقاء.

مباحث علم اصول فقه را به طور مسوط از کلاس درس استاد تقریر و تحریر نموده است، از ادله عقلیه تا آخر باب تقلید؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: ۲۶، سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: - ۱۳۸]

۱۵۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۳۹۸

**آغاز:** القول فی المطلق و المقید و تنقیح البحث فی بطلان هدیات هدایة عرف المطلق بانه مادل علی شایع فی جنسه؛ **انجام:** و زیاده الاستخراج الفعلی مما لا مدخلیه له فی تحقیق عنوان العلمیه. مجموعه ای است شامل هفت مبحث از مباحث فن اصول از افادات درسی شیخ انصاری علیه الرحمه که به خامه روان و توانا غالباً در عنوان «هدایة اصل» نگاشته شده: ۱. القول فی المطلق و المقید، ۲. القول فی اعتبار المظنة و تفصیل الکلام علی وجه یکشف اللثام (مسائل حجیت ظواهر و امارات از قطع و ظن اجماع، دلیل انسداد)، ۳. القول فی الادلة العقلية و يتم الکلام فی فی طی اصول (ادله عقلیه حسن و قبح عقلی اصالة الاباحة اصالة البرآنة)، ۴. القول فی الاستصحاب و تحقیق المقصود فی فی طی هدیات، ۵. تقلید میت و تقلید اعلم، ۶. هدایة القول فی التعادل و التراجیح، ۷. مسئلتی تقلید المیت و تقلید الاعلم. هر چند اعظم شاگردان شیخ را به جمع و تدوین افادات علمی او اهتمام بود و در این نسخه نامی از مؤلف این مجموعه و محرر این مباحث نیست لیک مبحث اول و سوم (به جز مسئله اصالة البرائة) به خامه میرزا ابوالقاسم کلانتری (مؤلف تقریرات شیخ انصاری موسوم به مطراح الانظار) است مبحث پنجم به خامه دیگری از شاگردان شیخ است که با کتاب مطراح الانظار چاپ شده. از اسلوب نگارش و عناوین مطالب گمان قوی می رود که بقیه مباحث به خامه کلانتری باشد و این نسخه دارای آن جمله از تقریرات او است که به جهت نشر «فرائد الاصول» چاپ نشده؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۴۱۸ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۶ - ۱۲]

۱۵۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۷۱۸

**آغاز:** لایحقی ان ما اسسه قد لجعل الامارات الغير العلمیه حجة لا اساس له من غیر فرق بین التکوینات و التشریعیات؛ **انجام:** و لو کان من اضعف الظهورات یرتفع موضوع هذا الاصل. مجموعه ای است شامل مباحث (حجیت ظن، اجتماع امر و نهی، دلالة نهی بر فساد، مفاهیم، عام و خاص، مطلق و مقید) مبحث حجیت ظن به طور تعلیقه و حاشیه بر فرائد الاصول است و بقیه مباحث یک رشته نگارشی است استدلالی مطالب را در عنوان «فصل» آورده و به تقریرنگاری شبهه است تا به تألیفی مستقل. از نقل مطالب کفایة الاصول دانسته می شود که مطالب این کتاب از افادات معاصرین است. لیک به تحقیق دانسته نشد این افادات از کیست و به خامه چه کسی است. واقف نسخه که خود فاضلی است کتاب دوست و بهره مند از کتاب شناسی در صدر نسخه استظهار نموده که مؤلف سید عبدالرزاق داماد آقا بزرگ حکیم معروف است و برخی را پندار است که مؤلف این کتاب رو آن

از مقدمات شرعیه تا مطلق و مقید را شامل است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ با قلم خوردگی زیاده؛ جلد: مقوا سرخ عطف تیماج سرخ، ۱۶۰ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۲×۱۴سم [ف مخ]

۱۴۸. قوچان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۶۴

**آغاز:** مقالة فی القطع الاجمالی فنقول ان الکلام فی تارة فی [اشتغاله] اثباتاً و اخرى اسقاطاً اما الأول فتارة يقع الکلام فی اصل اقتضائه الحجیة و اثبات استعمال الذمة؛ **انجام:** مقالة فی حکم تعارض الادلة و عرف التعارض ینافی مدلوله الدلیلین علی وجه بالفراغ من العمل علی طبق ... و ان جازله العمل علی وفق رامی کتاب مفصل اصولی است که به صورت مقاله و مقصد و اصل برگزار شده است. از مبحث قطع تا تعارض ادله را شامل است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ جلد: مقوا سرخ عطف تیماج، ۱۷۸ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف مخ]

۱۴۹. قوچان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۷۲

**آغاز:** الاول فی الضابط بین التعارض و التزاحم و حاصله ان بین منهم الدلیلین لو کان فی الواقع و نفس الامر ناقیاً بمعنی انه فی مقام التشریع؛ **انجام:** فنقول لا شک ان دلیل المستحبات لم تشمل عناوین [...] و فی العرش تشمل. بحث تعارض و تزاحم؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ فاقد جلد، ۱۹۰ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴سم [ف مخ]

۱۵۰. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۷۱۶

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین القول فی تعریف اصول الفقه و له معنیان ترکیبی اضافی و افرادی علمی و قد جری دیدنهم بالبحث درس های اصول فقه به طور مرتب و منظم تحریر و تقریر شده است، مقرر در سال ۱۲۵۴ مشغول تنظیم آن بوده است، نسخه حاضر از اول مباحث اصول تا آخر مباحث عام و خاص را شامل است، و ترتیب مطالب کتاب طبق ترتیب کتاب «الفصول الغرویة» مرحوم شیخ محمد حسین اصفهانی (-۱۲۵۰) می باشد. مقرر از آوردن نام افراد و اشخاص و اقوال معاصرینش خودداری کرده و گاه گاهی فقط آراء صاحب قوانین را مورد بررسی قرار داده است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ در اولش «من الكتب المشتركة بيني وبين اخي» با مهر «عبدالله» (شلمجی)؛ جلد: تیماج مشکى، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: - ۳۸۷]

۱۵۱. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۷۷۲

چندین رساله که از دروس خارج اصول حوزه علمیه نجف در قرن سیزده نوشته شده را حاوی می باشد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ جلد: بدون جلد، اندازه: ۲۱×۱۷سم [ف: - ۴۱۸]

۱۵۲. بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۲۰۰

**آغاز:** الکلام فی الادلة العقلية عرف الدلیل العقلی بانه حکم عقلی یتوصل به الی حکم شرعی و قسموه الی ما لایتوقف علی خطاب شرعی



شاد میرزا مهدی شهیدی فرزند حکیم مذکور است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ واقف: حاج سید علی اصغر اصغرزاده، اردیبهشت ۱۳۳۸؛ ۱۵۵ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲ سم [ف: ۶-۱۶]

۱۵۵. خوی؛ نمازی؛ شماره نسخه: ۷۷۸

مباحث اصول فقه را از درس یکی از اساتید نجف به طور مبسوط و مفصل و مرتب تنظیم و تقریر شده است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۴۱۸]

۱۵۶. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۱

بی کا، بی تا [ف: ۴۳]

۱۵۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۵/۳

آغاز: توضیح، اذا ورد امر من الشارع بشیء و اتی بالمأمور بذلک الشیء علی وجهه، فهل یفید الاجزاء ام لا؟ و القول فی هذه المسئلة منحصر فی اثین و توضیح الکلام فی هذا النزاع یتدعی رسم مقدمات؛ **انجام**: علی سقوط الاعادة و لاعلی عدم سقوطها بل هو ساکت فی الدلالة علی احد الطرفين. فان قلت مقتضی الاصل اللفظی من حیث الدلالة

تقریرات مختصری است در مبحث «اجزاء». با توجه به آنکه در حاشیه اولین برگ کتاب، تقریرات آقا سید ابراهیم نوشته شده احتمال دارد مبحث حاضر، بخشی از تقریرات سید ابراهیم دامغانی خراسانی (-۱۲۹۱) از مباحث استادش آیت الله میرزا محمد حسن شیرازی معرفی شده در الذریعة (۳۶۷.۴) باشد؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی و فستقی، جلد: تیماج مشکی، ۶ گ (۱۹۹-۲۰۴)، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۱۳-۹۹]

۱۵۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۴۸

آغاز: بسمله، اما المقدمه ففی ذکر ما یحتاج الیه قبل الشروع فی العلم فاعلم ان اول ما یحتاج الیه الشروع فی هذا العلم تعریفه ثم بیان موضوعه ثم بیان غایت؛ **انجام**: و ثانی فی ما یرد علیک انه ما تقول فی العبارات الواقعة فی اوقات المکروهه التي لیست لها ابدال.

در این اثر مسائل مختلف اصول فقه به تفصیل و به صورت استدلالی مورد بحث قرار گرفته است. در مواضع مختلف کتاب، عبارت «قال الاستاد دام ظلّه» آمده. شیوه پرداختن به مباحث کتاب نشان می دهد که مؤلف تقریرات درسی استاد خود را که احتمالاً در قرن ۱۳ می زیسته به خط خود نگاشته است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی با امضای «منه»؛ کاغذ: فرنگی نخودی و فستقی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۸۷ گ، ۲۴-۳۵ سطر (۱۷×۱۱/۵)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۳ سم [ف: ۱۸-۶۷]

۱۵۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۶۱

آغاز: اصل فی المشتق من اسم الفاعل و المفعول و الصفه المشبهه ... یعلم جلیه الحال فیه بعد ملاحظه تعریف المشتق منقول انهم قد عرفوه بتعاریف متعدده؛ **انجام**: فلا منافات فی تکلیفین نظر الی اختلافهما فی الترتیب انتهى ما اوردنا نقله و تبعه اخوه الفاضل فی الفصول حیث قال و التحقیق عندی.

در این اثر مباحث مختلف اصول فقه شیعه به رشته تحریر درآمده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، محشی از خود مؤلف است؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج مشکی، ۳۷۹ گ، ۲۰-۳۲ سطر (۱۶×۱۱) [ف: ۱۸-۸۱]

۱۶۰. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۵۱۷

آغاز: بسمله، القول فی النواهی النهی کالامرفی الدلالة علی المطلب بمادته و صیغته اقصى ما هناك ان الامر لطلب الوجود و النهی لطلب العدم؛ **انجام**: الرابعة ان لا یعلم تاریخها و لا مناص عن الرجوع الی الاصول العملیه لتکافوا احتمال النسخ و التخصیص و لا معین لا حدهما ...

در این اثر مبحث الفاظ از اصول فقه مورد بحث قرار گرفته است. به نظر می رسد که این اثر قسمتی از یک کتاب تقریرات در اصول باشد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوایی با روکش کاغذی نقشدار الوان، ۱۳۶ گ، ۱۹ سطر (۱۶×۹)، اندازه: ۲۱×۱۵/۸ سم [ف: ۱۹-۱۴۲]

۱۶۱. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۴۰۱

در حسن و قبح و اصول عملی و استصحاب و اجتهاد و تقلید و تعادل و تراجیح و شرح مانند؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا، به فرموده میرزا محمد حسن [ف: ۳-۸۰]

۱۶۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۴۰۴

دنباله رساله ۴۰۳. رساله فی القواعد الاصولیه علی مقدمه و مقاصد و خاتمه، کتاب بزرگی است؛ بی کا، بی تا [ف: ۳-۸۰]

۱۶۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۵۹۷

از یکی از شاگردان شیخ انصاری در مباحث قطع و سنت و ادله عقلیه؛ خط: شکسته نستعلیق، کا: آقا سید عبد المجید گروسی همدانی، بی تا؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۹]

۱۶۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۴۵/۲

آغاز: او عالما به ولی ای تقدیر فاما ان یكون عالما بالحکم سواء کان تکلیفا او وضیعا؛ **انجام**: و اما الکلام من الجهة الاولى وهو مقتضی الاصول السلیمة فالاقوی هو القول باصل الاشتغال الذی مقتضاه واقعیه الجزء او الشرط

نویسنده آن از متاخرین و گویا از شاگردان شیخ انصاری بوده و مکرر از استاد خود با عنوان «الشیخ الاستاد» تعبیر می کند، این تقریرات بخشی است شامل حمل مطلق بر مقید، اقوال در مسئله ترتب را از فاضل تونی، محقق کرکی، کاشف الغطاء و شیخ محمد تقی نقل می کند؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: گوناگون، جلد: تیماج عنابی، ۱۶ ص (۱۲۹-۱۴۴)، اندازه: ۲۲/۵×۱۸ [ف: ۹-۱۰۰]

۱۶۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۴۴۱

آغاز: لو علم بوجود شیء و شک فی بقاءه فهل یجوز الحکم ببقائه ام لا کما اذا علم بوجود زید مثلاً فی زمان السابق و شککنا فی بقاءه فی اللاحق؛ **انجام**: عن بعض الباقي بفهم العرف و اقتصاراً فیما خالف الاصل بقدر الضرورة و ان کان مقتضی الاصل عدم

التکلیف.

تقریرات مفصلی از مباحث علم اصول با رد و استدلال‌های فراوان است؛ مقرر از وحید بهبهانی و سید علی طباطبائی (صاحب ریاض المسائل) نام می‌برد، نسخه شامل مباحث استصحاب و الفاظ است؛ خط: تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۳۷۲ گ، ۲۰ و ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۵-۴۲۲]

۱۶۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۵۲/۹-طباطبائی

آغاز: اعلم ان الفقهاء و الاصولیین من الامامیه ... قد وضعوا لا لا حکام ادله و قسموها علی قسمین؛ انجام: فصل فی اصل البرائة اعلم ان المرجع فی جمیع ابواب الفقه ... منحصر فی میثین احدهما الاصل و الاخر الدلیل ... و الاصل بهذا المعنی فی کلماتهم منقسم الی اقسام اربعة ... لانه دائر بین النفی و الاثبات و بیانه هو ان المکلف فی الواقع اما انه ملتفت.

این بخش در اقسام ادله و مباحث حسن و قبح است و گویا از نویسنده دیگر بخش‌های اصول فقه در این دفتر است و با همان خط؛ بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ در بالای نسخه با همان خط این نوشته دیده می‌شود: «بسمله هذه الجزاءات من تقریرات استادنا العالم الفاضل ... المحقق المدقق السيد السند المتبحر لازال ظله العالی علی ممدوده ... ما دامت السموات متحركة و الارضون ساکنه»؛ جلد: تیماج سبز، ۴۹ گ (۱۹۳-۲۴۱ر)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۲۲-۲۵۶]

۱۶۷. اصفهان؛ مکتبه الزهراء؛ شماره نسخه: ۱۶۶

کتابچه‌ای است از تقریرات چند بحث از اصول مرحوم آیه الله آقای آسید محمد فشارکی اصفهانی که مرحوم آقای حاج آقا رحیم ارباب رضوان الله علیه جمع نموده‌اند، و آخرین بحث آن بحث ترتب است و تاریخ اتمام ۱۲ ذیحجه ۱۳۳۶ می‌باشد؛ کا: مرحوم آقای ارباب، بی‌تا؛ ۱۳۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۱۰۷-]

۱۶۸. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۶۴

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ بر بعض هوامش توقيع «محمد علی»؛ مختلف السطر [تراثنا: س ۶-۱-۹۰]

۱۶۹. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۶۶

مطالب آن تحت عنوان «مصباح و مفتاح» آمده و در آن آراء سید طباطبائی و المحقق الشریف و السيد المرتضی و المحقق القمی و صاحب الجواهر ذکر شده؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: فرنکی، مختلف السطر [تراثنا: س ۶-۱-۹۱]

۱۷۰. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۲۹

آغاز: قوله و بتقریر آخر الفرق بین هذا التقرير و التقرير الاول ظاهراً من حيث البیان علی ما هو الشأن فی اختلاف التقرير و بینهما مع ذلك اختلاف آخر فی بیان

توضیح و شرح مفصل متنی در اصول که به صورت تقریر درس یکی از بزرگان نگاشته شده است؛ خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، محشی؛ جلد: تیماج سیاه،

۲۱۵ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۵۱-]

۱۷۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۵۰

استصحاب، اشتغال، برائت؛ بی‌کا، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۱۷۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۴۰۶

تالیف یکی از شاگردان شیخ انصاری؛ بی‌کا، بی‌تا [د.ث. مجلس]

۱۷۳. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۰۷/۱

آغاز: بسمله قوله من جهة الاضافة و من جهة العلمية الخ منهم من قدم بیان معناه الاضافی بملاحظة تقدمه طبعاً باعتبار كونه منقولاً منه فليقدم ذكره ليوافق الواضع

بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: پارچه، ۴۵ گ، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲۶۴-]

۱۷۴. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۲

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۷۵. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۳

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۷۶. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۴

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۷۷. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۵

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۷۸. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۶

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۷۹. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۷

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۸۰. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۸

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۸۱. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۶۹

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۸۲. قم؛ حجتیه؛ شماره نسخه: ۶۷۰

بی‌کا، بی‌تا [ف: ۴۳-]

۱۸۳. قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۵۰۴

آغاز: مسألة فی الأوامر و يقع الكلام فيها فی مقامین الاول فی موادها و الثاني فی صیغها؛ انجام: و بعبارة اخرى لان جهة الاعتقاد بالحکم قد خالفت فی زمان الشک لان جهة الاعتقاد بالمنع هو احتمال

تقریرات درسی مفصل در مباحث اصول فقه که نام مقرر و استاد در کتاب دیده نشد، احتمال دارد استاد شریف العلماء مازندرانی و یا شیخ اعظم انصاری باشد، شامل مباحث الفاظ و ادله عقلی است و برگ‌های زیادی از آغاز و میانه و انجام افتادگی دارد؛ خط: نسخ تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ مصحح؛ مهر: «یا امام علی النقی ۱۲۱۰» (بیضی)؛ جلد: تیماج مشککی، ۲۰۲ گ، ۳۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱-۴۳۷]

۱۸۴. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۲۲۷۰-۱۲/۱۶۰

آغاز: الحمد لله ... و لعنة الله علی اعدائهم اجمعین فبعد لانزاع و الاشکال فی ان موضوع کل علم هو الذی یبحث فيه عن عوارضه

الذاتية لكن النزاع في تسمية موضوعات العلوم؛ **انجام**: قوله انه لو سلم صحة هذا المنع نقول ان اختصاص الوجوب ح ... اذ يلزم منه ان يكون وجوب ذی المقدمة مشروطا بوجوده ولو بنحو الشرط المتأخر و هو فاسد ببيان الملازمة ان وجوب

تقریراتی است در درس اصول فقه یکی از مجتهدان شیعه در قرن چهاردهم هجری. استاد اساس درشش را کفایه آخوند خراسانی قرار داده و ترتیب مباحث به همان ترتیب کفایه است. در پایان بخش اول تقریرات دستخطی از استاد تحریر شده بدین عبارت: «الی هنا تقریرات بحثی کتبها بعض تلامذتی»، اقسام وضع، صحیح و اعم، اوامر، مقدمه واجب، واجب کفایی و موسع، مطلق و مقید، اصالة الاشتغال، الاستصحاب، تعادل و ترجیح، مشتق، عام و خاص؛ خط: نسخ و نستعلیق شکسته، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵۹ گ، ۲۰-۲۲ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳ سم [ف: ۲-۱۰۱۱]

۱۸۵. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۲۹

**آغاز**: فاعلم ان الضرر اما ان يكون بلامعارض او مع المعارض على الاخير المعارض اما النفع او الضرر و على الاول اما ان يكون الضرر دنيوياً او اخروياً و الذى يكون مع المعارض و يكون معارفه النفع؛ **انجام**: و اما العمل على القسم الثانى فالمشهور الى زمان الاردبيلي رحمت الله عليه بطلانه ايضاً ولكن الحق صحته لمطابقته الواقع و حصول قصد التقرب فيه ايضاً و المقتضى موجود و المانع ايضاً مفقود وفاقاً لمشايعنا

تقریرات درس اصول فقه به طور مفصل و با رد و ایراد فراوان است. مقرر از فاضل قمی و صاحب فصول، صاحب ریاض، شیخ بهائی و دیگران نام می برد. ضرر تا اصول عملیه را دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۸۸ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱-۴۷۸]

۱۸۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۷۱۳۵

بی کا، بی تا؛ خریداری از اصغر توحیدی ادیب [رایانه]

۱۸۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۹۰۵

**آغاز**: رب يسر و لاتعسر: اعلم أن المتجزى ما أن يؤدى اجتهاده الى القطع و اما أن يؤدى الى الظن؛ **انجام**: و لو قلنا بكونها ناقلة بناء على عموم أدلة الوفاء بالعقود و قد عرفت فساد.

رساله ای است شامل مبحث تجزی در اجتهاد و بحث صحت یا بطلان عبادات و معاملات جاهل؛ خط: نسخ متوسط، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی آهار مهری، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۰ ص (۱۴۵-۱۶۴)، ۲۰ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [رایانه]

۱۸۸. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۶۲۵/۳

**آغاز**: اصل، اعلم ان المتجزى اما ان يودى اجتهاده الى القطع بالمسئله و اما ان يودى الى الظن بواسطة اعمال بعض المقدمات الظنيه فى الاستدلال؛ **انجام**: بعد ثبوت اتحاد التكليف و ظنى ان كل هذا تكلف و لا يسعنى الان المتامل از يد من ذلك و الظاهر ما ذكرنا فتدبر.

مباحثی کوتاه و استدلالی از اصول فقه با عنوان «اصل، اصل»

است و ظاهراً تقریرات درسی یکی از اصولیین قرن ۱۳ ق، همچون شیخ انصاری باشد که توسط یکی از شاگردان ایشان به رشته تحریر درآمده است. مباحث رساله عبارت است از: تجزی در اجتهاد و جواز عمل متجزی به ظن خود، جواز عمل دیگران به ظن متجزی، ثبوت عبادات مکروهه و اجتماع طلب فعل و طلب ترک، دخول حرف نهی بر فعل در کلام شارع و منظور از آن، نزاع در مفهوم غایت؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج زرشکی، ۶ ص (۱۶-۲۱)، ۲۳ سطر (۱۶×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۶-۲۱۱]

۱۸۹. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۳۷۷/۲

**آغاز**: اصل فی بیان الجمع بین الدلیلین؛ **انجام**: هذا آخر ما استفدناه فى العلم الاصول من الاستاد السناد و الركن العماد تعادل و ترجیح؛ بی کا، بی تا؛ ۲۴ گ، اندازه: ۲۰×۳۰ سم [ف: ۳-۹]

۱۹۰. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۳۳۷۱

**آغاز**: اولین عنوان موجود پس از ۵ برگ: مسئله اللفظ و المعنى ان اتحدافيكون متحد اللفظ و المعنى؛ **انجام**: اصل فى المبين و هو عبارة عما يتضح دلالة و هو قد يكون قولاً ...

به پیش نویس مؤلف می ماند شامل مباحث الفاظ، مقدمه واجب، نسخ - نهی در عبادات، مطلق و مقید، مبين و ...؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ آهار مهره؛ ۱۸-۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲-۲۲۹]

۱۹۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۱۲۱۷

بی کا، بی تا؛ خریداری از مصطفی حسینی [رایانه]

۱۹۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۲۸۴

درس های مرحوم حاج میرزا حبیب الله رشتی، مبحث تعادل و ترجیح؛ بی کا، بی تا [میراث شهاب: س ۴-۶۸]

۱۹۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۶۴۹/۴

**آغاز**: قوله ره و الثانى يثمر بعد معرفة تاريخ التخصيص قال الشيخ سلمه اله و فيه ان هذا لا يختص بالمنقول التخصصى، بل المنقول التخصيصى ايضاً لا يثمر الا؛ **انجام**: قد ذكرنا ان المجمل على ضربين ذاتي و عرضي و على كل واحد منهما، اما الاجمال فى اصل التكليف او فى المكلف به.

مشمول بر: تعارض العرف و اللغة، حقيقه الشرعية، الصحيح و الاعم، المشترك، استعمال اللفظ فى معنى الحقيقى و المجازى، مشتق، اوامر و نواهي، مراتب مجاز و مجاز مشهور، در امر واقع عقيب الحظر، در حظر واقع عقيب الامر، ورود امرين على التعاقب، در تداخل اسباب و عدمه، در تداخل مسيات، مره و تكرار، و فور تراخى در امر، در مقدمه واجب، امر بشىء و جواز اجتماع امر و نهى و دلالت نهى بر فساد، مفاهيم و مفهوم شرط، استصحاب و مجمل و مبين؛ بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: -۱۵۱۸]

۱۹۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۳۶

**آغاز**: بسمله، مساله فى جواز الاجتماع الامر و النهى؛ **انجام**:

۱۹۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۲۰

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین؛ انجام: اقسام منا ان يكون تقریرات درس شیخ انصاری است. در این رساله سه مقصد زیر از اصول عقلی آمده است: ۱. حسن و قبح، ۲. اباحه، ۳. اصالة برائة و اشتغال و تخیر؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [الفبائی ف: ۱۴۱]

۱۹۹. یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۳۴۴۵/۱

آغاز: لیحصل العلم فی الجملة خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: اصفهانی، جلد: مقوایی روکش کاغذ ابری، ۲۱۰ ص (۱-۲۱۰)، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۵-۱۶۵۶]

۲۰۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۸۰۹

مؤلف ناشناخته؛ کاتب = مؤلف، بی تا؛ قطع: وزیری [میراث شهاب: ۹ ش ۲-۱۰]

۲۰۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۲۱۴

آغاز: آغاز قسمت اول: المقدمة فی بیان رسم هذا العلم و نبذ من القواعد اللغویة. آغاز قسمت دوم: المطلب الثاني فی الادلة العقلیه مبحث اعلم ان القول بان ادلة العقلیه؛ انجام: انجام قسمت اول: ارادة المعن الحقيقي بوحدتها درس. انجام قسمت دوم: والمنط بالمفهوم فندبر و تأمل.

دو رشته نگارشی است بی در پی: ۱. از اول تعریف علم اصول تا آخر مبحث استعمال لفظ در معنی حقیقی و مجازی ضمن ۶۱ صفحه تقریر درس صاحب ضوابط الاصول و بخامه آخوند ملاعبدالله شاه عبدالعظیمی است، ۲. در مباحث ادله عقلی (حسن و قبح اباحه اصلیه. اصل بر آت. حجة کتاب. قیاس؛ خط: نسخ، کا: بقرینه شباهت خط: مولانا محمد اسماعیل هروی مؤلف کنز الاصول از شاگردان صاحب ضوابط الاصول، بی تا؛ ۷۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۶-۱۲]

۲۰۲. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۲۵۷

تقریرات اباحت شیخ انصاری؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [نشریه: ۷-۱۲۳]

۲۰۳. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۳۱۸/۱

آغاز: قد علمت ان المكلف المتلفت الى الحكم الشرعی اما ان يحصل له القطع برأت و اشتغال شاید از یکی از شاگردان شیخ انصاری؛ بی کا، بی تا؛ ۵۰ گ [چند نسخه-ف: ۳۸۵-]

۲۰۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۰۲

آغاز: الصحيح او الاعم و قبل الخوض؛ انجام: و الظاهر هنا علی الاصل ان هذا فیما لم یکن علی الظاهر دلیل هو الاصل شامل: مقدمه واجب، اجتماع امر و نهی، امر به شی باعلم به انتفاء شرط آن، دلالت نهی بر فساد، فرق مفهوم و منطوق، اجتهاد و تقلید، تعادل و تراجع؛ خط: نستعلیق نزدیک به نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی آبی و نخودی، جلد: مقوای، رویه

موجه لاستیجاب الاکتساب به

خط: مختلف، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [الفبائی ف: ۱۴۱]

۱۹۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۷۰۴

آغاز: و آخر المطلب الثاني فی الاجماع و فيه مقدمة و فصول؛ انجام: فیلزم الثبوت فی الخارج و اللازم بط و یمكن الجواب عن ذلك بان

مؤلف به دلیل افتادگی اوراق اول و آخر نسخه شناخته نشد اما از مطالب و مندرجات برمی آید که از علمای امامیه نیمه قرن ۱۳ به بعد است وی در نگارش مباحث به کتب علماء معاصر توجه خاص داشته است از جمله: «ما اشار الی ذکرنا او سنة علی ما ذکره فی القوانين»، «الاول قال الفاضل المعاصر فی الفصول (فصول الغرویة شیخ محمد حسین اصفهانی (-۱۲۷۰ق))»، «کما نقله العلامة الطباطبائی المزبور قدس سره فی فوائده». کتاب شامل تقریراتی است مفصل و استدلالی در ادله استنباط احکام. عناوین موجود عبارت است از: المطلب الثاني فی الاجماع و فيه مقدمة و فصول اما المقدمة ففی بیان معنی الاجماع ... الفصل الاول فی بیان الاقوال و الثاني فی بیان ادلة الاجماع الثالث فی ادلته عند مخالفینا الرابع فی بیان امور تتعلق فی المقام الخامس بیان فی الاجماع المنقول، المطلب الثالث فی السنة و الکلام فی موضوعها و اقسامها و احکامها و شرائطها و توابعها فهنا خمسة مباحث، فی الادلة العقلیه و فيها مقدمة و مباحث؛ خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوای روکش میشن دارچینی، ۱۸۸ گ، ۲۴ سطر، اندازه: ۲۰/۸×۲۰/۸ سم [ف: ۱۶-۸۸]

۱۹۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۶۷۵/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطیبین الطاهرین العز المیامین، بحث: اختلف الاصولیون فی ان مقدمة الواجب واجبة ام لا؟ و هذا بحث قد عنوانها بعضهم كالعلامة فی التهذیب؛ انجام: کان رافعا للتمکن عنه بقول مطلق فظهر ان الانقسام بالنسبة الى الواجب المضیق لا بالنسبة الى الضد فانه ربما یكون الواجب

تقریرات شیخ مرتضی انصاری (-۱۲۸۱) در مباحث «مقدمه واجب» و «مقتضای امر به شیء» است که توسط یکی از شاگردان ایشان نگاشته شده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی و فستقی، جلد: تیماج مشکى، ۹۴ گ (۱۰۵-۱۹۸)، اندازه: ۲۰×۱۵ [ف: ۱۳-۹۹]

۱۹۷. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۶۹/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلاة و السلام علی محمد و آله الطیبین الطاهرین؛ انجام: ما قدید همه بعضهم فتدبر. تم الکلام فی مسئله اصالة الاباحه و الحمد لله. تقریرات درس شیخ انصاری است. بحث «الأدلة العقلية» با عنوان «اصل، اصل»؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۳۲ گ (۷۵-۱۰۶ پ)، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۵/۵ سم [مؤید: ۱-۱۶۵]

تیماج سبز تیره، ۲۷۴گ، ۲۰-۳۲ سطر (۱۱×۱۶ و ۱۰×۱۴)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵سم [ف: ۱۷-۸]

۲۰۵. مشهد؛ حیدری؛ شماره نسخه: ۶۳

نسخه ناتمام رها شده؛ بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [اندیشه حوزه: س ۲، ش ۷-۲۱۷]

۲۰۶. اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۲۶۴/۴

آغاز: مقدوریتها فالعقاب علی ترک ذی المقدمه ایذاء  
تقریراتی است از یک کتاب در اصول فقه که جدا افتاده، اول و آخر ندارد، عناوین: اصل، هل الامر بالشیء یقتضی النهی عن ضده ام لا، اصل، هل الامر عقیب الحظر ایضاً یبعد الوجوب ام لا، هل الامر یقتضی الاجزاء ام لا، اصل، هل یجوز امر الامر مع العلم بانتفاء الشرط ام لا؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: لیموئی، ۲۸گ (۶۹-۸۶پ)، اندازه: ۱۷×۲۲سم [ف: ۲-۳۵۸]

۲۰۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۰۷

آغاز: پس از یک سطر خطبه: اصل اختلاف العلماء فی وجوب مقدمة الواجب و عدمه علی اقوال؛ انجام: فاذا فرض الکفاة.  
تقریرات اصول فقه است و شامل استصحاب و تعادل ترجیح می باشد. نام مقرر به دست نیامد، لیکن در بین عبارت ها «قال الأستاذ العلامة دام مجده» و «شیخنا و امامنا المرتضی» به چشم می خورد، از محتوای مطالب بر می آید که بسیار عالمانه و محققانه نگاشته شده و در قرن ۱۴ هجری انجام گرفته است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ ۲۷۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۶سم [ف: ۶-۱۴]

۲۰۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۵۶۴۳

آغاز: المقصد الثالث فی الشک و لما کان البحث فی هذه المقاصد لیان الأدلة العقلية التي هي عبارة عن الوظائف العقلية ای يتوصل بها الى الوظائف الشرعية بالنسبة الى الاحکام الواقعية؛ انجام: ليتوصل الاحضار تلك المفاهيم الى الالفاظ الموضوعه.  
آنچه مسلم است مؤلف از مردمان قرن سیزده است و مطالب ان از افادات یکی از علماء متأخر از شریف العلماء است. بنا به آنچه که در پشت صفحه اول نسخه نوشته شده این کتاب تقریر درس شیخ انصاری است و غیر از تقریرات موسوم به مطالب الانظار است. نسخه شامل مباحث مقدمه واجب، امر به شیئی مقتضی نهی از ضد، حجیت ظن (حاوی مباحث اجماع منقول، خبر واحد، دلیل انسداد، حرمت عمل به قیاس). نسخه تمام است؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۱۱۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸×۲۴سم [ف: ۶-۱۵]

۲۰۹. قم؛ طبسی؛ شماره نسخه: ۱۵۹

آغاز: بسمله الفقه فی اللغة اه لا یق ان العلماء کان بناهم اذا ارادوا التصنيف ایراد تعریف ذلک العلم فی دیباجته فلم اعرض المصنف عما بنوا علیه ... لانه قد صنف کتاباً فی علم الفقه و سماه بالمعالم؛ انجام: ويحرم عليك الغضب او فی المكان المغصوب ثم تخطی العبد بعض الخطوات فی المكان المغصوب ثم قطعها قبل الاتمام

فهر یعاقبه علی الامرین الغضب و قطع التخطی فتدبر  
لابحاث شریف العلماء. از اول اصول تا اجتماع امر و نهی؛ خط: نسخ و نستعلیق و تحریری، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ مهر: «عبدہ الراجی عبدالحسین» (بیضی)؛ جلد: مقوای زرد عطف تیماج سرخ، ۲۳۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱سم [ف مخ: ۱-۱۳۶]

۲۱۰. تهران؛ مروی؛ شماره نسخه: ۷۰۳/۹

تعادل و تراجیح. تقریرات ابحات السید حسین ترک؛ بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [ف: ۲۹۸]

۲۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۲۷۳

شریف العلماء استاد شیخ انصاری؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۲۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۳۳۵

تقریرات ابحات شریف العلماء؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۲۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۹۱۴/۷

تقریرات ابحات صاحب الفصول؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۲گ (۱۱۲-۱۱۳ر) [ف: ۶-۱۶۵]

۲۱۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۵۳۰/۳

آغاز: اصل فی اثبات الاستصحاب فی الجملة ای ... الدلیل علیه و سیاتی. و لنا مویدات: الاول، الشهرة المحکية بل ... و النصوص الخاصة غیر ما ذکر کثیره. و اما الوجوه فمنها الاخبار العامة کصحیحه زراره؛ انجام: اصل، قدیتمسک فی اثبات ماهیه العبادات المركبة باصاله الاطلاق ... و الثاني و تاليه مرتبط بمسئله اصل البرائه و الثالث ای عدم الدلیل مرتبط.

تقریرات مختصر و نامنای است در بررسی استدلالی مسئله استصحاب با عنوان «اصل، اصل»؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح؛ کاغذ: فرنگی شکری و نخودی، جلد: تیماج تریاکی، ۹گ (۸۰-۸۸پ)، ۲۳ و ۲۸ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۶-۵۹]

۲۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۲۹

آغاز: بسمله. فصل اختلفوا فی ان الفاظ العبادات هل موضوعة للصحیحة او الاعم منها و فی الفاسده الى اقوال ثالثها التفصیل بین اجزاء العبادات و شرایطها؛ انجام: نعم یجوز له النقل عن المجتهد هذا تمام الکلام فی التقليد و يتلوه الکلام فی الاجتهاد الذی نسل التوفیق له بحق محمد و علی و فاطمه و الحسن و الحسين و الائمة من ولده. تم بالخیر و العافیة

تقریرات درس اصول یکی از علمای شیعه در ق ۱۳، در حوزه نجف است که از او به عنوان «السید الاستاد» یاد می کند. مباحث اصولی را با عناوین «اصل-اصل» به صورت استدلالی با نقل اقوال آورده از جمله از میرزای قمی و وحید بهبهانی نقل می کند. از جمله مباحث است: الصحیح و الاعم. دلالة النهی علی الفساد، المفهوم و المنطوق، المطلق و المقید، الاستصحاب و در انتها مصباح القول فی المبحث عن الاجتهاد و التقليد. نام مقرر را در آخر نسخه سیاه کرده اند و تنها «ابن محمد حسین» خواننده می شود؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح، متن خط

اوراق پراکنده از تقریرات درس اصول از نظر فقه اسلامی به ویژه در ارکان علم، جواز و تحریم افعال، استدلال در علم توحید، قبح و حسن افعال، تقسیمات خاص افعال، تعاریف یقین، انکشاف و قطع در امور می‌باشد. در آن نیز از قدمای مذهب تشیع همچون شیخ مفید، شیخ صدوق، شیخ مرتضی انصاری، علامه حلی و شیخ الطایفه طوسی نقل قول کرده است؛ خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ انتقالی از سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی؛ کاغذ: دفتری خط دار نخودی، ۹۳گ، ۳۳-۳۶ سطر (۱۷×۳۰)، اندازه: ۲۱×۳۴سم [رایانه]

### ● تقریرات الاصول / اصول فقه / عربی

taqīrāt-ul usūl

ظاهراً مباحث استدلالی مفصلی از تقریر ابحاث بعضی از علماست. در فهرست شاهچراغ به احتمال از قزوینی صاحب ضوابط دانسته است.

آغاز: بسمله الحمد ... اما بعد فاعلم ان الشارع فی کل علم لابد له من معرفة امور ثلاثة العلم و الثمرة و الموضوع و نحن نذكر اولاً سير لزوم معرفة تلك المذكورات

همانند:

۱. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۲۳۰

آغاز: برابر

خط: شکسته، کاتب = مؤلف، بی‌تا؛ با خط خوردگی بسیار، مصحح، محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۱۰گ، ۲۷سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۵۲]

۲. کرمانشاه؛ فیض مهدوی (کتابخانه)؛ شماره نسخه: بدون شماره

آغاز: برابر

شامل مباحث الفاظ؛ کاتب = مؤلف، بی‌تا [تراثا: س ۲، ۴-۵]

۳. شیراز؛ شاهچراغ؛ شماره نسخه: ۸۳۲/۱

آغاز: برابر؛ انجام: ام مع فقد الشروط حتی لم یکن علامته فلا بد من التوقف.

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ محشی؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با تیماج مشکی، ۱۵۴ص، اندازه: ۲۱×۱۵ [ف: ۲-۲۳۶]

← تقریرات اصولی ← تقریرات الاصول

← تقریرات ثلاثه کلیات سعدی ← سؤال صاحب دیوان

### ● تقریرات حکمت / فلسفه / فارسی

taqīrāt-e hekmat

مجموعه سی و شش تقریر از درس‌های فلسفه یکی از اساتید اواخر قرن ۱۳ که بدون ذکر نام استاد یا محل درس تحریر شده و تنها در اول یکی از دروس (بالای ص ۹۷) تاریخ دوم رجب ۱۳۰۰ ق درج شده است. مقرر از استادش با عنوان «قال ارواحنا

خوردگی دارد؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹۹گ، ۲۸ سطر، اندازه: ۲۲×۳۰سم [ف: ۳۱-۲۳]

۲۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۶۴۲

آغاز: بسمله. اصل فی مفهوم الحصر و المراد به انه هل هناك له مفهوم ام لا، لا انه بعد ثبوت المفهوم هو حجة ام لا  
تقریرات درس اصول یکی از علمای نجف در قرن ۱۳ و ۱۴ است. شامل: مبحث المفاهیم، مباحث العام و الخاص، مباحث المطلق و المقید، مباحث المجمل و المبین، فعل المعصوم و تقریره، مباحث الاجماع، الکلام فی حجة الشهرة و عدمها، مباحث القطع، جملة من مباحث الظن؛ خط: نستعلیق تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ جلد: تیماج سبز، ۲۹۲گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۷/۵×۲۰/۵سم [ف: ۳۱-۲۸]

۲۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۰۰۱

آغاز: ثم علم الاصول لغویات و ... فی لسان البعض یعنی حجة الادلة؛ انجام: ان الوضع مقضی للتبادی ف الاصل عدم المانع فان قلت

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

۲۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۰۸۶

آغاز: بسمله اصل مختلف الاصولیین فی ان الامر بالشی هل يقتضى ايجاب مقدماته ... ام لا علی؛ انجام: امر بسببه معزل عن التحقيق كما يشهد به الحس و الوجدان ان السليم ...  
خط: شکسته نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ ضمیمه نسخه ش ۲۹۰۸۵ [رایانه]

۲۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۵۹۶

آغاز: ثم بعدنا فرغنا جو از الاستصحاب؛ انجام: صورالذی لم نذكرها فتامل

خط: نسخ، بی‌کا، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و انجام [رایانه]

۲۲۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۶۹۴۴/۱

در این تقریرات نسبتاً مفصل به مباحثی از این دست پرداخته شده است: هل مقدمه الواجب واجبه؟، کتاب التقلید، کتاب التقیه، فی المشتق، قضیه کلیه، هل النهی عن الشی يقتضى الفساد فی المنهی عنه ام لا، اصل فی ان تقلید الاعلم لازم ام لا، تذکره اختلافوا فی ان الالفاظ العبادات و المعاملات اسماء لصحیحها و لاعم من الصحیح و الفاسد، اصل و یعتبر فیمن یرجع الیه المقلد صفات البلوغ و العقل و الاسلام و العدالة و الحیوه مع المتمکن من الحی. با توجه به نام بردن از برخی فقها همچون وحید بهبهانی این تقریرات باید مربوط قرن ۱۳ باشد؛ خط: نسخ و تحریری، بی‌کا، بی‌تا؛ کاغذ: سفید آهار مهره دار، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۴۴۳ص (۱- ۴۴۳)، اندازه: ۲۲×۱۵سم [ف: ۴۷/۱-۶۳]

۲۲۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۸۹۱

آغاز: کلام در مقصد سادس است از جمله قطع است قبل از ورود در مبحث؛ انجام: مسئله عقلیه است اجماع در او راه ندارد پس معنی ندارد رد این را باجماع مرتب.

فداه» نام برده و در هامش برخی صفحات توضیحات و یا اصلاحاتی انجام داده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۶۱۹

آغاز: بسمله قال روحنا فداه ... قال رحمة الله فصل فی علم سبحانه و هو مسئله عویصة ... از جمله امور بدیهیه که به ضرورت اسلام و مسلمین؛ **انجام**: در علم خدا از پیش نباشد نه خدا پیش از انشاء آسمان و زمین می داند حرف حق است و درست. تمت.  
خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۴؛ جلد: تیماج سرخ، ۱۳۹ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۷×۲۲ سم [ف: ۱/۳۳ - ۱۳۴]

تقریرات الحکمة المتعالیه > تقریرات ملا علی نوری

● **تقریرات درس ابراهیم خان** / کلام و اعتقادات / فارسی  
taqrīrāt-e dars-e ebrāhīm xān

علیرضا، ق ۱۲ قمری

‘alī rezā (- 18c)  
ابراهیم خان مجلس درسی داشته است و کتاب جلال الدین دوانی را که حاشیه ای بر کتابی کلامی بوده را درس می گفته است. علی رضا مؤلف این رساله در آن مجلس بوده و مطالب ابراهیم خان را تقریر کرده است. در واقع این رساله شرحی است بر حاشیه دوانی.

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۹۶۷/۵-۶/۵۷

آغاز: بسمله این هم قیود است سو دهنده ارباب تعلیم تعلم که در حین مذاکره مخدوم جلیل القدر عظیم الشأن ابراهیم خان ... برزبان خامه حقیر علی رضا جاری گشته؛ **انجام**: بعضی مفسرین می گویند اولوالعزم آن پیغمبرانند که در امر نبوت ثبات قدم ورزیدن و جد و جهد نمودن و بعضی می گویند.  
خط: نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ ۶ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۲۱ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۵]

تقریرات درس شریف العلماء > تقریرات الاصول

● **تقریرات درس شیخ عبدالله مازندرانی** / فقه / عربی  
taqrīrāt-e dars-e šeyx ‘abd-ol-lāh-e māzandarānī

طیب کاشانی، احمد بن محسن  
tabīb-e kāšānī, ahmad ebn-e mohsen

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۶۵۰

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و الصلوة؛ **انجام**: و لعنة الله علی اعدائهم من الان الی یوم الدین  
خط: نسخ تحریری، بی کاء، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ:

حنایی، جلد: تیماج ضربی [رایانه]  
۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۶۵۳

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و آله الطاهرین هذا کتاب الزکوة تالیق المذنب احمد بن محسن الطیب؛ **انجام**: تقریب الاستدلال عدم ... بالاجماع فتعین حمله  
خط: نسخ تحریری، بی کاء، تا: ۱۳۲۴ ق؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: حنایی، جلد: تیماج [رایانه]

● **تقریرات درس شیخ مرتضی انصاری** / اصول فقه / عربی  
taqrīrāt-e dars-e šeyx morteza ansārī

همدانی، صادق، ق ۱۳ قمری

hamadānī, sādeq (- 19c)  
بخش هایی از درس «اصول فقه» شیخ مرتضی انصاری است در بحث های: مشتق، حجیت اجماع المنقول بخیر الواحد، فی بیان المطلق و المقید، فی الفعل و التقرير، الکلام فی الاجماع و غیر آنان.  
[نقباء البشر: ۸۵۷/۲]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۳۴۱

خط: شکسته، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ نسخه توسط کلبعلی شوندی بر اولاد ذکور وی، وقف شده؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: مقوایی با روکش کاغذی آبی و سفید، ۱۴۲ گ، ۲۳ سطر (۸×۱۵)، اندازه: ۱۹×۲۷ سم [ف: ۳۶ - ۲۳۰]

● **تقریرات درس قوانین الاصول** / اصول فقه / عربی  
taqrīrāt-e dars-e qavānīn-ol osūl

خرمدره ای، ابراهیم، ق ۱۴ قمری

xorram darre’ī, ebrāhīm (- 20c)  
بخش اندکی از تقریرات درس قوانین الاصول که مدرس «سید نعیم قزوینی» و مقرر «میرزا ابراهیم خرمدره ای» بوده است.

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۲۸۸/۲

آغاز: الحمد للّٰی علما الاصول و الفورغ فی الاسلام ... و بعد، فبقول العبد الآثم الفانی ابراهیم بن علی الخرم درئی؛ **انجام**: للمعانی الجزئیة فإنها خارجة عن محل البحث لأن الجزئیات لادوام لها  
خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی مخلوط، جلد: مشمع مشکی، عطف چرم قهوه ای، ۲۵ گ (۹۸-۱۲۲)، ۲۲ سطر (۱۶×۲۸)، اندازه: ۲۱×۳۳ سم [ف: ۳۶ - ۱۱۶]

● **تقریرات درسی** / گوناگون / عربی - فارسی  
taqrīrāt-e darsī

جنگی است از علوم پراکنده، مقدماتی چون نحو صرف و سطح

nūrī, 'alī ebn-e jamšīd (-1831)

وابسته به: الشواهد الربوبية فی المنهاج السلوكية؛ صدرالدين شیرازی، محمد بن محمد (۹۷۹-۱۰۵۰ق)

تقریرات درس کتاب شواهد ربوبیه است با عناوین «قوله-قوله» که به قرینه رساله‌های دیگر مجموعه مقرر ملا علی نوری و نویسنده یکی از شاگردان وی بوده و در آغاز رساله عبارت «تقریرات الحکیم الصمدانی و العارف الربانی استادنا الاعلم الافهم حین قرأتنا علیه الشواهد الربوبية» دیده می‌شود. نسخه موجود از حکمت مشرقیه از اشراق چهارم از شاهد چهارم از مشهد پنجم از همان شاهد را دارا می‌باشد.

[الذريعة ۱۴۴/۶]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۳۷/۴

آغاز: قوله فی الحکمة المشرقية من الاشراق الرابع من الشاهد الرابع من المشهد الاول من الشواهد الربوبية و ليس المجعول نفس المهمة مع قطع النظر عن وجودها؛ **انجام:** انه اطلق الجواهرية عليها باعتبار نفسها قوله هي عين الوجودات الخاصة و من هنا يأتي الواحدة فی الکثرة.

خط: نستعلیق، بی‌ک، تا: قرن ۱۳؛ رساله‌ای با عنوان «حاشیه شواهد الربوبية فی المنهاج السلوكية» در بخش یکم جلد سوم فهرست کتب اهدایی آیت الله سید محمد مشکوة به کتابخانه دانشگاه تهران ص ۲۴۴ از ملا علی نوری معرفی گردیده است که احتمال دارد با رساله مورد بحث و رساله بعدی این مجموعه از یک سری تقریرات باشند، مصحح، محشی؛ اهدایی: سید محمد مشکوة؛ کاغذ: فرنگی، ۶ گگ (۱۱۵-۱۲۰پ)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۱۳سم [ف: ۳۵ - ۳۶۰]

➤ تقریرات شواهد الربوبية فی المنهاج السلوكية < حاشیه شواهد الربوبية فی المنهاج السلوكية  
➤ تقریرات شیخ انصاری < القضاء و الشهادات  
➤ تقریرات شیخ انصاری < تقریرات الفقه  
➤ تقریرات شیخ انصاری < القضاء

● **تقریرات شیخ الشریعة اصفهانی = تقریر اباحت شیخ الشریعة اصفهانی / فقه / عربی**

taqīrāt-e šeyx-oš šarī'a-ye esfahānī = taqīr-e abhās-e šeyx-oš šarī'a-ye esfahānī

حجت کوه کمری، محمد بن علی، ۱۳۱۰ - ۱۳۷۲ قمری

hojjat-e kūh-kamarī, mohammad ebn-e 'alī (1893 - 1953)

تاریخ آغاز تألیف: نیمه رجب ۱۳۲۲ق؛ محل تألیف: نجف اشرف

فقه اصول به فارسی و عربی، شاید کار روزانه یک طلبه بوده است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۰۶

خط: نسخ بدخط، بی‌ک، بی‌تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج بنفش تیره، ۳۹۸ گگ، ۱۲-۲۷ سطر (۱۴×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۶/۵سم [ف: ۱۷ - ۱۱]

● **تقریرات در کلام و مواظ / کلام و اعتقادات / فارسی**  
taqīrāt dar kalām va mavā'ez

کرمانی، محمد کریم بن ابراهیم، ۱۲۲۵ - ۱۲۸۸ قمری  
kermānī, mohammad karīm ebn-e ebrāhīm (1810 - 1871)

تاریخ آغاز تألیف: شنبه ۱۹ جمادی الاول ۱۲۹۹ق  
[فهرستواره منزوی ۲۲۴/۹]

یزد؛ وزیری؛ شماره نسخه: ۸۶۶

آغاز: بسم الله و لاحول و لا قوة الا بالله العلی العظیم، و صلی الله علی محمد و ... قال اعلى الله مقامه الحمد لله المحجب بذاته عن درك الابصار بقاعدة براعة الاستهلال. بجهت اینکه منظور در این کتاب بیان؛ **انجام:** پس این لعنت هم پشت سر هم خواهد بود، و صلی الله علی محمد و آله الطاهرين.

خط: نسخ، بی‌ک، تا: شنبه ۱۹ جمادی الاول ۱۲۹۹ق؛ محمود بن غلامعلی اصفهانی در ۲۷ رمضان ۱۳۰۰ آن را مقابل کرده است؛ تملک: میرزا احمد بن حاج محمد ابراهیم؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۰۱ گگ، ۲۳ سطر (۱۶×۱۰/۵)، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۲ - ۷۲۲]

➤ تقریرات دروس میرزای شیرازی < دلالة النهی علی فساد المنهی عنه  
➤ تقریرات دروس میرزای شیرازی < المفاهیم (مفهوم الشرط)  
➤ تقریرات دروس میرزای شیرازی < اجتماع الامر و النهی  
➤ تقریرات دروس میرزای شیرازی < مقدمة الواجب  
➤ تقریرات دروس میرزای شیرازی < تداخل الاسباب الشرعية  
➤ تقریرات شریف العلماء < القواعد الشرفية فی مهمات المسائل الاصولية  
➤ تقریرات شریف العلماء < تقریرات الاصول

● **تقریرات شواهد الربوبية فی المنهاج السلوكية =**

حاشیه شواهد الربوبية / فلسفه / عربی

taqīrāt-u šawāhid-ir rubūbiya fi-l manāhij-is sulūkīya = hāšīya-tu šawāhid-ir rubūbiya

نوری، علی بن جمشید، ۱۲۴۶ قمری



تقریر میحث بیع ملا فتح الله شیخ الشریعة اصفهانی است.  
[ریحانة الادب ۲/۲۳؛ موسوعة طبقات الفقهاء ۱۴/۵۵۰]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۱۹۱

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... القول فی البیع و شرائطه و آدابه، اما البیع فقد اختلف فيه هل هو من مقولوة الالفاظ او المعانی؛ **انجام**: یلزم بلزوم هذا القصد لانه یستلزمه و هذا هو المراد من العبارة فتدبر.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج قرمز عطف مشمع قرمز، ۱۰۲ گ، ۱۷ سطر (۱۸×۱۴)، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۳۵ - ۷۶۷]

### ● التقریرات العرفانیة / عرفان و تصوف / عربی

at-taqrīrāt-ul 'irfānīya

خوئی، حسین بن عبدالله

xū'ī, hoseyn ebn-e 'abd-ol-lāh

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۳۲/۶

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: سفید، جلد: تیماج تریاکی، ۵۵ ص (۲۳۱-۲۸۵)، ۱۶ سطر [سنا: ف: ۲ - ۱۲۷]

تقریرات فاضل الاردکانی < غایة المستول و نهاية المامول فی علم الاصول >  
تقریرات الفقه < شرح المکاسب

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

مراغی، فتاح بن علی، ۱۱۷۵ - ۱۲۵۰ قمری

marāqī, fattāh ebn-e 'alī (1762 - 1835)

وابسته به: اللمعة الدمشقية فی فقه الامامية = لمعه؛ شهید اول، محمد بن مکی (۷۳۴-۷۸۶)

حاشیه ای است استدلالی و تحقیقی بر «اللمعة الدمشقية» شهید اول. مؤلف که از شاگردان برجسته شیخ موسی بن جعفر نجفی کاشف الغطاء است، تقریرات استاد خود را با استوارترین الفاظ آورده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۴۷۳۳

آغاز: بسمله، قال المصنف قدس سره الفصل التاسع فی الخيار و هو اربعة عشر؛ **انجام**: لایحتاج الی العلم بها و لالعدمها فلا تذهل. حاوی «الفصل التاسع فی الخيار» است؛ خط: نسخ، کا: علی بن فتحعلی مرندی (کذا)، تا: ۱۲۴۵ ق؛ واقف: سید محمد باقر سبزواری، ۱۴۰۵ ق؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن قهوه ای، ۸۱ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۲۰ سم [ف: ۲۰ - ۹۲]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

یزدی، محمد تقی بن ابیطالب، - ۱۲۶۷ قمری

yazdī, mohammad taqī ebn-e abītāleb (- 1851)

از محمد تقی اردکانی و درس های او که محمدرضا بن علی کوکدی گلپایگانی در سپاهان از او شنیده و در این نسخه نوشته است.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۹۵۳/۱۰

آغاز: بسمله. الحمد لله الذی وفق اقویاء العقول لاجراء عین التحقیقات؛ **انجام**: لیست معامله اجباریه.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ خط خوردگی دارد؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج مشکی، ۱۲ گ (۱۰۵ پ-۱۱۶ ر)، ۲۱ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۸ - ۵۶۹]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

انصاری، مرتضی بن محمد امین، ۱۲۱۴ - ۱۲۸۱ قمری

ansārī, morteza ebn-e mohammad amīn (1800 - 1865)

تقریرات درس های شیخ انصاری است که مقرر معلومی ندارد.

۱. تهران؛ سپهسالار؛ شماره نسخه: ۵۹۲۴

تقریرات درس شیخ مرتضی انصاری (-۱۲۸۱ ق) است که شیخ باقر نامی نگاشته است. بخش یکم: زکاة فطره است، آغاز در یکشنبه ۵ شعبان ۱۲۷۹ ق، انجام سه شنبه رمضان ۱۲۸۰ ق بوده است. بخش دوم: صید و ذباحت است، آغاز در سه شنبه ۲۰ شوال ۱۲۸۰ ق و پایان در چهارشنبه ۱۳ ربیع الاول ۱۲۸۱ ق بوده است. بخش سوم: صلاة جماعت آغاز در ۱۹ ربیع الاول ۱۲۸۱ ق (ناقص). بخش چهارم: تقریرات «فرائد الاصول» انصاری است. آغاز در یکشنبه ۲ جمادی الاول ۱۲۷۹ ق (ناقص)؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنکی سفید، جلد: تیماج سرخ، ۲۰۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۳ - ۴۸۹]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۸۲۵

آغاز: الحمد لله و کفی و سلامه علی عبادہ الذین اصطفی محمد المصطفی و آله الأصفیاء کتاب الطهارة و فيه مقدمة و فصول و خاتمة؛ **انجام**: رواية الصلاح عن محمد عن أحدهما ع قال: قلت الرجل یزجع ابنه و هو صغیر فیجوز طلاق أمه ...

تقریرات درس استاد مؤلف شیخ مرتضی انصاری که به طور گاه و بی گاه، یادداشت شده است. بیشتر مطالب ناقص و ناتمام می باشد. مؤلف کتاب شناخته نشد ولی آنچه مسلم است وی یکی از شاگردان شیخ بوده است. در پایان کتاب، نوشته شده است: «این آن چیز است که بدست آمده از تعلیقات استاد سند، هنگام تدریس مکاسب»، این کتاب مشتمل بر بحث طهارت و صلاة

**آغاز:** قال المصنف ره الثانيه في المواقيت؛ **انجام:** ذلك مشكل جدا سيما الى هنا ختمت.

خط: مختلف، بی کا، بی تا [الفبائی ف: - ۱۴۰]

۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۴۴

**آغاز:** بسمله، في الاستصحاب اعلم اولاً ان العلماء اختلفوا في انه من الاخبار؛ **انجام:** و الحمدله اولاً و آخراً و ظاهراً و باطناً و صلى الله على محمد و آله الطاهرين.

خط: نسخ تحریری، بی کا، بی تا [رایانه]

۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۴۳

**آغاز:** بسمله و به ثقفی، البحث في التخصيص اختلفوا في حجية العالم؛ **انجام:** و ثانيهما للمراتب الباقية على سبيل الاشتراك اللفظي او للمعنوي تم.

خط: نسخ، بی کا، بی تا [رایانه]

۱۴. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۶۹/۳

**آغاز:** الحمد لله رب العالمين و الصلاة على محمد و آله الطاهرين؛ **انجام:** كما هو واضح و هو ايضاً كما ترى خلاف قضية كلامهم. هذا آخر ما أردنا

تقريرات ابحات شيخ انصاري. تقريرات بحث «كتاب احياء الموات»؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۷۰ گ (۱۰۷ پ-۱۷۶ ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۰/۵ سم [مؤید: ۱ - ۱۶۵]

۱۵. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۱۶۹/۱

**آغاز:** الحمد لله رب العالمين و الصلاة و السلام على محمد و آله خير الأنام؛ **انجام:** كما يعتمدون على قول الوكيل كذلك يعتمدون على قول الفضول

تقريرات ابحات شيخ انصاري. تقريرات بحث كتاب «اللقطة» دارای مقدمة و مقاصد؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ ۷۲ گ (۱ پ-۷۲ ر)، ۲۰ سطر، اندازه: ۱۵/۵×۲۰/۵ سم [مؤید: ۱ - ۱۶۴]

۱۶. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۱۲۹

**آغاز:** بسمله، الكلام في الخيار و النظر في اقسامه و احكامه مقدمة هي الاصل في الانتقال اللازم ام الجواز فيقول الاصل فيه الزوم لانه اذا تحقق الانتقال؛ **انجام:** و يمكن اراده ااعم ترجيحاً لجانب المرتهن الذي كانت الحكمة في مشروعيه الارتهان له استيفاء حقه در اين اثر تقريرات شيخ مرتضى انصاري در مبحث بيع و خيارات، توسط يکی از شاگردان وی به رشته تحرير درآمده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج زنگاری، ۲۴۳ گ، ۱۹-۲۲ سطر (۱۱/۵×۱۰)، اندازه: ۱۶×۲۲/۳ سم [ف: ۱۸ - ۴۳]

۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۲۰

بی کا، بی تا [الفبائی ف: - ۱۴۰]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۱۶

بی کا، بی تا [الفبائی ف: - ۱۴۰]

می باشد؛ خط: نسخ و نستعلیق تحریری، کا: احتمالاً مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، در آغاز افزودگی هایی از کتاب الطهارة علامه حلی آمده، در متن قلم خوردگی دارد؛ کاغذ: هندی جدید نخودی، جلد: تیماج زرشکی، ۱۹۲ گ، ۱۶ سطر (۱۷×۹/۵)، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۳۰ - ۶۱]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۴

**آغاز:** الکلام فی الاجماع و احکامه و مباحثه؛ **انجام:** و لا يعمل به اذا افتق.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [رایانه]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۳۷

**آغاز:** بسمله، الحمد لله رب العالمين؛ **انجام:** عند ذکر شر و طالعقد فليراجع ... على روس المشتغلين.

خط: شکسته نستعلیق، کا: سبزواری، عبدالجواد بن محمد تقی، تا: ۱۲۷۳ ق [رایانه]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۴۳

**آغاز:** نسخه بسمله، مساله لا يجوز تقليد الميت؛ **انجام:** ليس بالغا الى حده فيه

خط: شکسته نستعلیق، کا: خراسانی ذبیح الله بن محمد صادق، تا: قرن ۱۴ [الفبائی: ۱۴۰]

۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۶۱

**آغاز:** بسمله، حمدله ... البحث في المفهوم و المنطوق؛ **انجام:** و يتلوه بعض مباحث العام و الخاص ... بمحمد و آله الطاهرين. خط: نسخ، کا: محمدمهدی بن جعفر، تا: قرن ۱۴؛ ضمیمه نسخه ش ۲۶۳۶۳ [رایانه]

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۶۴

**آغاز:** بسمله، حمدله ... و بعدر فهذه مسألة معروفة؛ **انجام:** و لا نقول به كما مر غير مرة. تمت في بلدة سامرة خط: نسخ، کا: محمدمهدی بن جعفر، تا: ۱۳۰۳ ق؛ ضمیمه نسخه ش ۲۶۳۶۱ [رایانه]

۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۷۰۹

**آغاز:** بسمله، القول في الصحيح و الاعم؛ **انجام:** فينا الكلام سابقاً في اثبات

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۲۹۸ [رایانه]

۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۳۶۲

**آغاز:** بسمله، القول في المشتق و هو كما ذكره؛ **انجام:** و جعل الجنة مواءم ... بمحمد و آله الكرام. انجام؛ و يتلوه بعضی مباحث العالم و الخاص ... بمحمد و آله الطاهرين.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ضمیمه نسخه ش ۲۶۳۶۱ [رایانه]

۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۳۳

**آغاز:** بسمله، الحمد لله رب العالمين؛ **انجام:** لو كان نافيا للعلم تمت

خط: نسخ، بی کا، بی تا [رایانه]

۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۵

taqrīrāt-ul fiqh

مغانی تبریزی، علی بن لطفعلی، - ۱۲۸۴ قمری  
moqānī tabrizī, 'alī ebn-e lotf-'alī (- 1868)

تاریخ آغاز تألیف: رجب ۱۲۷۹ ق

تقریرات درس خارج فقه یکی از اساتید است در کتاب الحج. در میان نسخه تقریظ و اجازه اجتهاد دو تن از علما در حق مقرر درج شده است. مقرر از شاگردان شیخ انصاری و شیخ حسین کوه کمره ای بوده است. در شناسنامه نسخه، مقرر میرزا لطف علی بن میرزا احمد تبریزی معرفی شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۴۲

آغاز: بسمله. حمدله و صلی الله علی محمد واله الطاهرین قوله اسم لمجموع المناسک الموداة فی المشاعر المخصوصة هذا تعریف الماتن فی المعبر و الشرائع ایضا و اورد علیه شیخنا الشهد فی شرحه؛ **انجام**: لان تعلق وجوبه بماله او بدمته و تنجزه فی حقه قبل تنجز الحج کمالو نذر قبل الاستطاعة ان یکون کل يوم عرفه عند قبر ابی عبدالله علیه السلام  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: رجب ۱۲۷۹ ق؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد، رکابه دار؛ جلد: تیماج مشکى، ۵۹ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲/۵ × ۱۶ سم [ف: ۳۰ - ۸۱]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

کلانتری نوری، ابوالقاسم بن محمد علی، ۱۲۳۶ - ۱۲۹۲ قمری

kalāntarī-ye nūrī, ab-ol-qāsem ebn-e mohammad 'alī (1821 - 1875)

تقریرات درس مرحوم شیخ انصاری است. نویسنده که از فقهای نامدار عصر خود و از شاگردان معروف شیخ انصاری (۱۲۸۱ ق) است، شرحی بر اساس تقریرات درس استادش بر کتاب شرائع الاسلام محقق اول نگاشت.

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۳۷۱۱

جلد دوم، قضا و شهادت؛ خط: نسخ، بی ک، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، عطف میهن، مختلف السطر، اندازه: ۲۲ × ۱۶ سم [ف: ۲ - ۵۸]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

تهرانی، علی بن خلیل، - ۱۲۹۶ قمری  
tehrānī, 'alī ebn-e xalīl (- 1879)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۶

آغاز: بسمله. المقدمة الثالثة فی البحث عن القبلة؛ **انجام**: و اما بعد

زوال فهو داخل فی العموم.

مشمتمل بر مسائل فقهی در طهارت و صلات به صورت نامرتب؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا رویه پارچه، ۹۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۳ × ۱۳ سم [ف: ۲۰ - ۸۹]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۵۱۵

آغاز: بسمله. احادیث ای احدی التکبیرات السبع؛ **انجام**: متداولاً فی زمن الشارع و لم یبرز منه ...  
مشمتمل بر مسائل فقهی در صلات بصورت نامرتب؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۵۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲ × ۱۵ سم [ف: ۲۰ - ۸۹]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۱۸۷

آغاز: بسمله. کتاب البیع الفصل الثانی فی عقد البیع الخ؛ **انجام**: كما يظهر من بعضهم هذه العبارة مكتوبة فی الهامش.  
مشمتمل بر مسائل فقهی: کتاب البیع، فی الخيارات، باب النکاح: الکلام فی النظر و فيه مسائل. فی مواضع التي يجوز بيع ام الولد، کتاب الصلح، مسئله: لایجوز رهن الخمر و الخنزیر، یکره الجماع قبلاً عند الزوال؛ خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: میهن خرمایی، ۷۱ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱ × ۱۴ سم [ف: ۲۰ - ۹۰]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

آخوند ملا علی همدانی، ق ۱۳ قمری

āxūnd mollā 'alī-e hamedānī (- 19c)

وابسته به: شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام؛ محقق حلی، جعفر بن حسن (۶۰۲-۶۷۶)  
تقریر دروس فقهی شیخ انصاری است که ناظر به شرایع محقق حلی افاده شده و مقرر آن را نگاشته است.

۱. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۶۲۶

شامل: کتاب الغصب، خلل الصلاة، صلاة المسافرين، الوقوف و الصدقات، کتاب الرهن و کتاب احیاء الموات؛ خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: ۱۲۹۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۲۱-طباطبائی

آغاز: بسمله الحمد لله ... و بعد فیقول العبد العاصی ... ان هذا ما کتبه علی الشرائع حین کنت احضر درس ... قوله الفصل الاول فی الخلل الواقع فی الصلوة و هو اما عن عهد ... اقول مقتضى السياق عطف قوله او شك على المجرور كما يستفاد من عبارة الشهيد؛ **انجام**: ان الشارع رفع اليد عن الواجب الاخر و هذا مما لا اشکال من تعليق هذه الكلمات على الشرائع فی مسائل الخلل عصمنا الله من الزلل بمحمد و آله

(ره) در مبحث غصب و مقداری از قضا که توسط شاگرد برجسته اش شیخ محمد نجم آبادی تدوین شده است. کتاب غصب مشتمل است بر «مقدمه» و دو «مقصد»: المقدمه: فی تعریف الغصب؛ مقصد ۱. اسباب الضمان، حاوی دو باب؛ مقصد ۲. احکام الغصب، دارای چهار باب.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۷

آغاز: بسمله، کتاب القضاء المشروع بالأدلة الاربعة. آغاز غصب: بسمله، حمدله، کتاب الغصب و فيه مقدمة و مقاصد؛ **انجام**: فهل يجوز للمقضى عليه انجام: لوجوب تخلص مال الغير الواجب عليه و لو فی صورة التفريط و الله العالم بحقایق الأحكام خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی، جلد: میشن قهوه‌ای، ۲۶۹ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۸۱]

#### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

رضوی، محمد بن احمد، ق ۱۳ قمری

razavī, mohammad ebn-e ahmad (- 19c)

شامل مباحث متفرقه‌ای است بدین شرح: در خلع، مسائل متعلقه بدعوی، عقد فضولی، بیع فضولی، شروط متعاقدين در یمین با شاهد، در جواب مدعی علیه، در مفلس.

مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۵۰۲/۳

خط: نستعلیق، بی‌کا، بی‌تا؛ تملک: ابراهیم بن محمد رضوی با مهر «العبد المذنب ابراهیم بن محمد الرضوی» مورخ ۱۲۹۶ ق؛ کاغذ: فرنگی مشقی و کاهی، جلد: تیماج عنابی، ۶۹ گ (۲۴-۹۲)، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۲ - ۶۹۹]

#### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

؟ شریف یزدی، محمد تقی بن محمد باقر، ق ۱۳ قمری

šarīf yazdī, mohammad taqī ebn-e mohammad bāqer (- 19c)

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۳۹

مکاسب و تجارت و پاره‌ای از وصیت و یمین؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: جمادی الاول ۱۲۶۱ ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف تیماج مشکی، ۱۵۷ گ، ۱۵ سطر (۹×۱۷)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۴۰۶]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۴۳

از احکام جاثر تا احکام رضاع؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف،

شرح بخش خلل شرایع الاسلام است از تقریر بحث استادش شیخ مرتضی انصاری؛ خط: نستعلیق، کا: یحیی بن احمد حسینی کبودر آهنگی همدانی، تا: ۱۳۰۷ ق؛ یادداشت اهدای این نسخه به سید محمد طباطبایی؛ کاغذ: فرنگی لیمویی، جلد: تیماج قرمز، ۱۳۳ گ، ۱۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۳ سم [ف: ۲۴ - ۲۷۹]

#### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

حسینی خراسانی، ذبیح الله بن هدایت الله، ق ۱۳ قمری  
hoseynī xorāsānī, zabīh-ol-lāh ebn-e hedāyat-ol-lāh (- 19c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۴۱۶

کاتب = مؤلف، بی تا [د.ث. مجلس]

#### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

حسینی یزدی، مرتضی، ق ۱۳ قمری

hoseynī yazdī, morteza (- 19c)

حاشیه‌ای است استدلالی با عناوین «قوله - اقول» بر دو کتاب زکات و خمس شرایع الاسلام. این حاشیه که از تقریرات مرحوم شیخ انصاری است شاگرد برجسته‌اش سید مرتضی مشهدی آن را با عبارتی متین و ادله متقن نگاشته است. [آقای استادی می‌نویسد: گفته شده زکات و خمس و برخی از بخش‌های دیگری که از شیخ انصاری چاپ شده به قلم همین سید مرتضی یزدی مشهدی است. که با توجه به سیاق و اسلوب عبارت، این نوشته متعلق به میرزا حبیب الله رشتی است و آقای استادی نیز در ص ۳۶۶ فهرست خود این احتمال را داده است. [رک: فهرست هزار و پانصد نسخه خطی صفحات ۷۸، ۳۶۵ و ۳۶۶].

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۰۹۱۴

آغاز: بسمله، حمدله قوله کتاب الزکاة اقول لأن الزکاة قد فسرت لغة بمعنيين الطهارة و الزيادة و النمو؛ **انجام**: و ان الأول اسم لما كان زائداً بخلاف الثاني فانه اسم لما يبقى عن الشيء  
خط: نسخ، بی‌کا، تا: قرن ۱۳؛ مصحح؛ اهدایی: رهبری، کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: تیماج زرشکی، ۲۶۹ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۷۹]

#### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

رازی، محمد بن محمد ابراهیم، ق ۱۳ قمری  
rāzī, mohammad ebn-e mohammad ebrāhīm (- 19c)

فقه استدلالی مبسوطی است از تقریرات شیخ مرتضی انصاری

مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج قرمز، ۲۲۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۱ - ۱۶۷]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۴۱

آغاز: کتاب الغصب، و فيه مقدمة و مقاصد، أما المقدمة ففي تعريفه و بيان موضوعه  
نسخه اصل: کتابخانه کاشف الغطاء - نجف اشرف، غصب؛ خط: نسخ، کا: محمد علی بن میرزا خلیل خوانساری، تا: ۲۷ شوال ۱۳۰۰ ق؛ مصحح؛ تملک: محمد آل بحر العلوم طباطبائی، جعفر بن محمد آل بحر العلوم طباطبائی، علی کاشف الغطاء؛ در شش برگ آغاز مقداری از کتاب الضمان مؤلف نیز آمده؛ ۶۴۷ ص [عکسی ف: ۶ - ۲۹۱]

۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۳۴

آغاز: بسمله، کتاب الغصب و فيه مقدمة و مقاصد اما المقدمة ففي تعريفه و بيان موضوعه؛ **انجام**: و لعل هذا مما لا خلاف فيه و لا شبهة معتربة و الله تعالى هو اعالم بحقائق احكامه ... علی يد مؤلفه الفاتر القاصر ... احمد بن محمد محسن ... فهو من ابكار افكار شيخنا العلام و امامنا القمقام ...  
غصب؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۳۰۷ ق؛ واقف: شیخ عبدالله مجتهدپور، مرداد ۱۳۶۲؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن عنابی، ۲۵۰ گ، ۲۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵ سم [ف: ۱ - ۲۸۴]

### ● **تقریرات الفقه** / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

کزازی، محمد، ق ۱۳ قمری

kazzāzī, mohammad (- 19c)

مؤلف یکی از اجله فقهای امامیه قرن سیزدهم و از شاگردان میرز ملا احمد نراقی است و سید محمد رحیم موسوی از جمله تلامذه وی تقریرات درس استاد خود را در موضوع استصحاب مشتمل بر «مقدمه»، پنج «مقام» و «خاتمه» نگاشته، در مقدمه به مقرر و محرر اشاره شده نسخه حاضر گویا دو رساله و از میانها و آخر افتادگی دارد. بعضی از رؤوس مطالب آن چنین است: مقدمه: اختلاف العلماء فی تعریف الاستصحاب فی اجمله، فی بیان اشتراط ابقاء الموضوع فی الاستصحاب، فی بیان الفرق بین کلام المشائی و المحققین و کلام محقق خوانساری، فی یذهب علامه خوانساری، الاستدلال بقواعد الشرعیه، فی تعارض الاستصحاب، فی تقسیم الاستصحاب، تقسیم دلایل العقلی باعتبار الخطاب، فی تعارض الاستصحاب مع بنی الادله، قاعده فی اصاله البرایه، فی شبهه التحریمت، فی اصاله التحریم بحلت، فی اصاله حلیه الفروج، تنبیهات فی خاتمه المسئله.

اراک؛ دهگان؛ شماره نسخه: ۵۴

آغاز: بسمله، الحمد لله المتفرد بالقدم و السابق الازلی المنزه عن عروض العدم و المحسن علی عبادته غایه الجود ... (بعد از ۱۷ اس)

بی تا؛ با تاریخ های رمضان ۱۲۵۵ و محرم ۱۲۵۸ و ربیع الاول ۱۲۸۴ و جمادی الثاني ۱۲۸۳ و مانند اینها؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا عطف تیماج مشکی، ۲۵۶ گ، ۲۹ سطر (۱۰×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۴۰۷]

۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۸۲/۱

بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، فاقد جلد، ۲۰۲ سطر (۱۰×۱۳)، اندازه: ۲۳×۱۶ سم [ف: ۱۶ - ۴۱۹]

### ● **تقریرات الفقه** / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

فیضی، احمد بن محمد محسن، ق ۱۳ قمری  
feyzī, ahmad ebn-e mohammad mohsen (- 19c)

تقریرات درس شیخ انصاری است.  
[الذریعه ۳۶۹/۴ - ۳۷۰]

۱. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۱۱

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم کتاب الغصب و فيه مقدمة و مقاصد أما المقدمة ففي تعريفه و بيان موضوعه؛ **انجام**: و لعل هذا مما لا خلاف فيه و لا شبهة مضربه و الله تعالى هو العالم بحقائق احكامه و الحمد لله

بحث غصب را به سال ۱۲۷۱ تقریر نمو ده؛ خط: نستعلیق نازیبا، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح، با خط خوردگی زیاد؛ کاغذ مختلف؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج زرد شتری، ۲۸۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۱ - ۱۶۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۶

نسخه اصلی: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۱ - ۲۴۱]

۲. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۱۳

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم ... الرکن الاول فی المیاء و هی جمع الماء و الهمزة فیه مبدلة من الهاء فی موضع اللام؛ **انجام**: فیحمل علی العموم المجموعی فی ارادة الوقف و لا تمنع الشریک و الاستیعاب الا أن یمنع شرعی کلزوم الحرج ...  
مسائل فقهی: میاء، اجاره، لقطه و وقف؛ خط: نستعلیق نازیبا، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ یادداشتی ناتمام درباره علم، موضوع تعریف و غایت آن آمده به خط مؤلف و فهرست کتب موجود در این کتاب و نام مؤلف آن و دو یادداشت متفرقه نیز مکتوب است؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۲۶۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱ - ۱۶۵]

۳. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۱۷

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم ... کتاب القضاء و هو فی اللغة لمعان كثيرة ربما انتهت الى عشرة و المناسب منها فی المقام؛ **انجام**: هل يجوز التبعض فیها فقلد و احدا فی احدهما و الآخر فی الآخر علی فرض تخالفهما فی الرأی اما الکلام فی المقام الاول بحث قضاء و رساله ای در تقلید؛ خط: نستعلیق نازیبا، کاتب =

۱. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۶۷۵

از قضاء تا آخر دیات؛ خط: نسخ، کا: محمد امین، تا: رمضان ۱۲۵۳ق، جا: نجف؛ مهر: علی نقی بن حاج محمد جعفر؛ قطع:

خشتی [رشت و همدان: ف: - ۱۳۰۰]

۲. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۶۱۲

مبحث خیارات؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: - ۱۳۰۰]

۳. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۴۸۳

مبحث: تجارت، اجاره، غصب، لقطه؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی [رشت و همدان: ف: - ۱۳۰۰]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

هروی، محمد اسماعیل بن محمد تقی، ق ۱۳ قمری  
heravī, mohammad esmā'īl ebn-e mohammad taqī (- 19c)

تاریخ تألیف: شوال ۱۲۵۴ق

تقریر درس آخوند ملا محمد حسین قزوینی است (شاید همان شیخ محمد حسین قزوینی حائری باشد که در المآثر و الآثار، ص ۱۵۶ ذکر شده) و در موضع دیگر نوشته تقریر درس شیخ محمد حسن کاظمینی است. ظاهراً مؤلف در شهرستان کاظمین بوده و این تقریرات را در آنجا نوشته است. کتاب شامل ابواب و مباحث بیع و متاجر و خیارات و مسأله ترتیب فوائت بین صلوات و مختصری از باب اجاره و ناقص است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۱۸۵

آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی محمد خاتم النبیین و علی ابن عمه و اخیه علی امیرالمؤمنین و علی زوجته و حلیته؛ انجام: فیصح اجارته ایض  
خط: نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: شکری و برخی آبی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۱۶۳گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۵ - ۴۲۲]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

رضوی، محمد علی بن صادق، ۱۲۳۹ - ۱۳۱۱ قمری  
razavī, mohammad 'alī ebn-e sādeq (1824 - 1894)  
تقریر درس استادان اوست در ابواب و مسائل و مباحث متفرقه که به طور مشوشی نگاشته و تنها در مرحله اول تدوین مانده و به تحریر و ترتیب و تهذیب آن موفق نگشته است. برخی از مطالب و مباحث را ناقص گذاشته است.

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۵

اما بعد فیقول راجی عفو ربه الکریم ... ابن محمد نبی الموسوم محمد رحیم تجاوزها عن جرائهما فی يوم؛ انجام: مستلزم لطرح الدلیلین و حسب و هو ...

خط: نستعلیق شکسته، کا: سید محمد رحیم ابن محمد نبی موسوی، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ محشی با امضاء «منه» م، از کتابهای مرحوم ابراهیم دهگان؛ کاغذ: شکری، جلد: مقوایی با رویه نایلون صورتی، ۱۵۱گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۱ - ۷۵]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

گلپایگانی، محمد باقر، ق ۱۳ قمری  
golpāyganī, mohammad bāqer (- 19c)  
رساله مفصلی است که مؤلف از تقریرات درس یکی از اساتید تحریر نموده است، شامل مباحث خمس، صلوة، طهارت، صوم، دین زکات و ...

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۲۴۸-۲۱/۱۶۸

آغاز: مسئله فی خمس المنتسب بالام کتاب الخمس المشهور بین علمائنا رضوان الله علیهم انه یشرط فی مستحق الخمس من ذوی القربی والیتامی والمساکین وابن السبیل انتسابهم الی هاشم بالابوة؛ انجام: وقال الصدوق وارفع یدیک واستو قائما ثم قل سمع الله لمن حمده.  
خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: تیماج سرخ عطف گالینگور قهوه‌ای، ۱۵۲گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۱۷×۱۴سم [ف: ۲ - ۱۰۱۶]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

گیلانی، محمد شفیع بن محمد سعید، ق ۱۳  
gīlānī, mohammad šaft' ebn-e mohammad sa'īd (- 13c)  
تقریر درس های شیخ مرتضی انصاری است.

۱. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۷۰

در طهارت؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۸۹ق؛ ۴۰۹ص، قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: - ۱۱۰۳]

۲. رشت؛ جمعیت نشر فرهنگ؛ شماره نسخه: ۷۱

دنباله نسخه پیش؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۸۹ق؛ قطع: ربعی [رشت و همدان: ف: - ۱۱۰۳]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

نجفی، علی

najafī, 'alī

۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۵  
**آغاز:** مسئله فی بیان کیفیت الغسل هل هو تدریجی الحصول؛  
**انجام:** كما هو طریق الاحتیاط فی المسئلة  
 حاوی ابواب: طهارت (کیفیت غسل و احکام تیمم) صلوة، زکوة، خمس و صوم است؛ خط: شکسته و نستعلیق و نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ واقف: آقای تقی مدرس رضوی، ۱۴ شهریور ۱۳۲۳؛ کاغذ: فرنکی شکری، جلد: مقوا با روکش پارچه عطف تیماج قهوه ای سیر، ۲۴۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۵ - ۴۲۳]
۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۱  
**آغاز:** البحث فی الوضوء و یحب (کذا) فی امور الاول النیه؛  
**انجام:** الامع اجازة الوارث  
 شامل ابواب: وضوء، صلوة، زکوة، صوم و حج؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنکی شکری، بعضاً آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۲۱۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۲۱ سم [ف: ۵ - ۴۲۴]
۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۱۹  
**آغاز:** نحمدک اللهم یا الهی و نصلی علی نبیک الهادی؛ **انجام:** او ارادة التنبیه و التشدید كما فی الامر بالمعروف  
 شامل ابواب: طهارت و بیع و معاملات؛ خط: نستعلیق و نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ کاغذ: نخودی و نیمى فرنکی شکری، جلد: میشن زرشکی، ۲۲۹ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۵ - ۴۲۴]
۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۴  
**آغاز:** کتاب التجاره و هی مصدر تجر یتجر تجرا او تجارة مثل کتب یکتب کتبا و کتابة؛ **انجام:** كما ان رواية السكونی عن الصادق (ع) یدل علی ذلك  
 شامل: متاجر و بیع و خیارات؛ خط: نسخ و نستعلیق تحریری، بی کا، بی تا؛ واقف: آقای تقی مدرس رضوی، ۱۴ شهریور ۱۳۲۳؛ کاغذ: نخودی و شکری فرنکی، جلد: مقوا با روکش پارچه، عطف و گوشه ها تیماج قهوه ای، ۲۰۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۵ - ۴۲۵]
۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۲  
**آغاز:** کتاب الضمان و هو مأخوذ من الضمن لانه یجعل ما کان فی ضمته (کذا) من المال من ضمن ذمة آخر؛ **انجام:** و اهداء ثوابه الیه جیدا  
 شامل ابواب: ضمان، حواله، کفالت، صلح، طلاق، منجزات مریض، لقطه، احکام اولاد رضاع، عصیر عنبی، اجرت بر عبادات است که از محضر شیخ انصاری و شیخ محسن و شیخ مشکور استفاده نموده؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ واقف: آقای تقی مدرس رضوی، ۱۴ شهریور ۱۳۲۳؛ کاغذ: نخودی و شکری فرنکی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۱۵۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۵ - ۴۲۵]
۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۶  
**آغاز:** کتاب الاجاره قد اشتهر بین الاصحاب فی ان الاجارة لازمة من الطرفين؛ **انجام:** و الاصح العمل علی الروایة الواردة فی المقام بل علی اجماع.  
 حاوی ابواب: اجاره، وقف، غضب، صید و ذباحه؛ خط: نسخ و نستعلیق شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ واقف: آقا تقی مدرس رضوی، شهریور ۱۳۲۳؛ کاغذ: نخودی و شکری و نخودی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۲۳۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۸۶ - ۲۰]
۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۴  
**آغاز:** بسمله، کتاب التجارة و هی مصدر تجر یتجر تجرا او تجارة؛ **انجام:** كما ان رواية السكونی عن الصادق (ع) یدل علی ذلك.  
 شامل کتابهای: متاجر، بیع، خیارات؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ واقف: آقا تقی مدرس رضوی، شهریور ۱۳۲۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با روکش پارچه با عطف تیماج، ۲۰۳ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۸۷ - ۲۰]
۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۵۸۲  
**آغاز:** بسمله. کتاب الضمان و هو مأخوذ من الضمن لانه یجعل ما کان فی؛ **انجام:** اهداء ثوابه الیه جیداً.  
 شامل ابواب: ضمان، حواله، کفالت، صلح، طلاق، منجزات مریض، لقطه، احکام اولاد رضاع، عصیر عنبی، اجرت بر عبادت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ واقف: آقا تقی مدرس رضوی، شهریور ۱۳۲۳؛ کاغذ: نخودی، جلد: مقوا با روکش پارچه با عطف تیماج، ۱۵۷ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۸۸ - ۲۰]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

موسوی دزفولی، محمد طاهر بن اسماعیل، - ۱۳۱۸ قمری

mūsavī dezfūlī, mohammad tāher ebn-e esmā'īl (- 1901)

متن فقهی بدون استدلال است از آغاز باب طهارت تا خاتمه که آن را به احکام جلود و اوانی اختصاص داده است، مؤلف از شاگردان شیخ انصاری و گویا داماد وی بوده است. این رساله شامل «باب» و هر باب دارای فصول و یک «خاتمه» است: باب ۱. المیاء؛ ۲. الوضوء؛ ۳. الغسل؛ ۴. التیمم؛ ۵. النجاسات؛ الخاتمة: در دو بحث: (۱) الجلود، (۲) الاوانی.

[الذریعة ۳۷۷/۴]

قم: مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۳۸۸/۲

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... کتاب الطهارة و فيه ابواب الاول فی المیاء و فيه فصول الاول فی الماء المطلق؛ **انجام**: و الاحوط فی الخمر و موت الفارة، السبع سیما الجرذ و لا یبعد من سائر النجاسات مرة

خط: نسخ، کا: محمد امین بن علی محمد موسوی، تا: ۶ جمادی الاول ۱۳۱۱ ق؛ محشی؛ کاغذ: فرنکی، ۳۴ گ (۵-۳۸)، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۵×۱۰ سم [ف: ۲۸-۶۴۶]

● **تقریرات الفقه = حاشیة الشرايع = تقریرات شیخ**

انصاری / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh = ḥāshiyat-uš šarāyi' = taqrīrāt-e šiyx-e anšārī

آشتیانی، محمد حسن بن جعفر، ۱۲۴۸؟ - ۱۳۱۹ قمری

āštīyānī, mohammad hasan ebn-e ja'far (1833 - 1902)

وابسته به: شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام؛ محقق حلی، جعفر بن حسن (۶۰۲-۶۷۶)  
تقریرات بحث شیخ انصاری است که ظاهراً مؤلف آن را مانند شرحی با عناوین «قوله، قوله» نگاشته است. مؤلف که از شاگردان ممتاز شیخ انصاری است تقریرات استاد را با تحقیقات عمیق و استوارترین عبارات به رشته تحریر درآورده و در موارد متعدد از او به عنوان «شیخنا دام ظلله العالی» یاد کرده است.

۱. مشهد: رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۲۱

آغاز: قوله قدس سره الفصل الأول فی الخلل الواقع فی الصلاة ... اقول مقتضى سياق العبارة كون قوله او شك عطفاً على قوله عمد؛ **انجام**: فتعدد سجدتي السهو فی الأول دون الثاني لأن المتكلم مادام شاغلاً بالكلام بعد كلامه كلاماً واحداً هذا آخر ما اردنا ايراده فی المقام من مسائل الكتاب و الله العالم ...

من الطرفين و تنفسخ بالتقابل او باحد الاسباب الموجبة له اقول و الدليل على لزوم و جهان احدهما الاجتماع و ثانيهما الاصل و يقرر هذا الاصل بوجوه؛ **انجام**: و الاصح العمل على الرواية الواردة فى المقام بل على اجتماع حاوى ابواب: اجاره، وقف، غصب، صيد و ذباجه؛ خط: شکسته و نستعلیق و نسخ تحریری، بی کا، بی تا؛ واقف: آقای تقی مدرس رضوی، ۱۴ شهریور ۱۳۲۳؛ کاغذ: شکری فرنکی، جلد: مقوا با روکش پارچه، ۲۳۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۵×۲۰ سم [ف: ۵-۴۲۶]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

؟ رشتی، حبیب الله بن محمد علی، ۱۲۳۴-۱۳۱۲ قمری

raštī, ḥabīb-ol-lāh ebn-e mohammad 'alī (1819 - 1895)

وابسته به: شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام؛ محقق حلی، جعفر بن حسن (۶۰۲-۶۷۶)

تقریرات درس های شیخ انصاری است و گویا از میرزا حبیب الله رشتی، در دو جزء: ۱. خلل واقعه در نماز؛ ۲. نماز مسافر.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰-طباطبائی

آغاز: بسمله قال شیخنا و استادنا هذا الحديث و نحوه مما دل على عدم الاعادة؛ **انجام**: هذا تمام مما قرأنا من احكام الخلل عند الاستاد الاعظم الذى لانظير به فى سائر الامم و يتلوه بحول اله و قوته و حسن توفيقه البحث فى صلوة المسافر

مشمول است بر بخش احکام خلل از شرح شرایع؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ بر پشت آخرین صفحه نسخه نیز اخبار تخیر بین قصر و اتمام در اماکن چهارگانه کعبه و مسجدالنبی و کوفه و حایر مقدس به خط سید محمد طباطبائی سنگلجی به تاریخ ۱۳۰۶ و ۱۳۰۷ در سامرا کتابت شده؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سبز، ۱۴۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [ف: ۲۴-۸۹]

۲. مشهد: الهیات؛ شماره نسخه: ۲۲۴۹۵

آغاز: بسمله الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام على محمد ... فی بیان مسائل الخلل الواقعة فی الصلوة قال شیخنا سلمه الله هذا الحديث و نحوه مما دل على عدم الاعادة عند الجهل؛ **انجام**: فحكمه ما عرفت من غير اشكال هذا آخر ما قرانا من صلوة المسافر من كتاب شرايع الاسلام عند الشيخ القمقام و البدر التمام شیخنا المرتضى و استادنا المقتدى سلمه الله تعالى و قد تمت المسئلة بقلم اقل المشتغلين على الياسين النجفى و الحمد لله رب العالمين.

در فهرست ناشناس. خلل؛ خط: نسخ، کا: محمد صادق الواعظ بن محمد علی اصفهانی، تا: سلخ محرم ۱۲۷۹ ق؛ تملک: محمد بن احمد رضوی با مهر «العبد المذنب محمد طاهر بن احمد مولوی رضوی»؛ جلد: مقوا عطف تیماج مشکى، ۲۰ سطر (۵/۱۵×۱۵) [ف: ۲-۶۹۳]



خلیلی، حسین بن خلیل، ۱۲۳۰ - ۱۳۲۶ قمری  
xalīlī, hoseyn ebn-e xalīl (1815 - 1908)  
وابسته به: مکاسب = المتاجر انصاری، مرتضی بن محمد امین  
(۱۲۱۴-۱۲۸۱)  
حاشیه مانندی است بر مکاسب شیخ انصاری دزفولی.  
[اعلام الشیعة ۵۷۳/۱]

۱. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۰۳  
آغاز: فقه الخارج، بسمله حمدله ... و بعد فهذه ارجوزة من الفقه  
الخارج الذى استفدت من استادی ... الطهرانی زیدت فکرتہ و  
اصل المتن و الکلام یکون من کلام الشیخ علی ما یکون فی کتابه  
المسمى بالطهارة؛ **انجام**: مقدار الثمن بمقدار النسبة  
در تجارت است و حاشیه مانندی است بر مکاسب شیخ انصاری  
دزفولی؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن  
سرخ، ۲۸۳ گ، ۱۳ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۵ سم [ف: ۱ - ۱۲۰]  
۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۴۲۶  
از «قاعدة الید» آغاز و می رسد در پایان به «مسالة ماء الكر»؛ خط:  
نسخ، بی کاه، تا: ۲۱ رجب ۱۳۰۰؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن  
سبز، ۱۸۶ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۵ سم [ف: ۱ - ۱۲۰]

#### ● **تقریرات الفقه** / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh  
حجت طباطبائی، محمد صادق بن محمد باقر، - ۱۳۲۷ قمری  
hojjat-e tabātabā'ī, mohammad sādeq ebn-e  
mohammad bāqer (- 1909)

۱. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲/۲۶۱/۲ - ج  
آغاز: بسمله. الحمد لله رب العالمین ... الرضاع كالنسب فی انه  
یوجب تحریم النکاح کتابا و سنة؛ **انجام**: و قد نفی الضرر فی  
الاسلام منته علی الانام هذا آخر ما اردنا ایراده الحمد لله اولاً و  
آخرأ و ظاهر و باطنا. تمت بعون الله و حسن توفیقه  
تقریراتی است در رضاع؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: قرن ۱۴؛ ۱۵ گ  
(۵۶-۷۰) [ف: ۳۰۱]  
۲. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲/۲۶۱/۳ - ج  
آغاز: بسمله. الحمد لله علی آلائه الجزیلة و نعمه الجمة ... و بعد  
فیقول ... محمد صادق بن محمد باقر الطباطبائی آل العلامة  
صاحب الرياض ان هذه فوائد رشيقة و افكار دقيقة فی مسئلة التقية  
تلقيناها من المولى الامام ... شيخنا العلامة؛ **انجام**: لا الى عنوان  
عام كما فی المقام و الحمد لله اولاً و آخرأ و ظاهراً و باطناً  
در تقیه؛ بی کاه، بی تا؛ ۱۲ گ (۷۲-۸۳) [ف: ۳۰۱]

#### ● **تقریرات الفقه** / فقه / عربی

از «الخلل الواقع فی الصلاة» تا انتهای مبحث «سجدتی السهو»؛  
خط: نسخ، بی کاه، تا: اواخر قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ:  
نخودی آهار مهره، جلد: تیماج، ۲۷۷ گ، ۱۶ و ۱۷ سطر، اندازه:  
۲۱/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۸۲]  
۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۵۲۶  
آغاز: قوله قدس سره الفصل الأول فی الخلل الواقع فی الصلاة ...  
اقول مقتضى سياق العبارة كون قوله او شك عطفاً علی قوله عمد؛  
**انجام**: فنقول الذى يستفاد من الأخبار من ان سفر كل يوم سبب  
مستقل للتقصير و الله اعلم.  
از «الخلل الواقع فی الصلاة» تا اواسط صلاة المسافر؛ خط: نسخ،  
بی کاه، تا: اواخر قرن ۱۳؛ کاغذ: شکری آهار مهره، جلد: میشن  
زرشکی، ۱۰۴ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۸۳]  
۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۳۹۸۹  
آغاز: قوله كتاب الزكاة أقول الزكاة فی اللغة لمعان كما فی  
القاموس و الصحاح و غیرهما؛ **انجام**: من النعم التي لا یحصی التي  
منها التوفیق لاتمام هذا الكتاب و صلى الله علی نبیه محمد و..  
كتاب زکات؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ مصحح؛  
مهر: کتابخانه فضل الله نوری (مربع)؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۹۵ گ،  
۱۸ سطر، اندازه: ۲۲×۱۶/۵ سم [محدث ارموی مخ: ۱ - ۴۳۴]  
۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۵۹  
آغاز: الحمد لله رب العالمین قوله (قدس سره): الفصل لاول فی  
الخلل الواقع فی الصلاة و هو اما عن عمد او سهو او شك؛ **انجام**:  
ثم ان افروغ التي ذكرها المصنف الى آخر الكتاب قد علم حکمها  
مما ذكرنا فی باب زكاة المال فلا یحتاج الى اعادة الکلام و  
الحمد لله اولاً و آخرال  
الخلل فی الصلوات؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: اوایل قرن ۱۴، جا: نجف  
اشرف (احتمالاً)؛ مصحح؛ عبارتی در آغاز کتاب نوشته شده که  
چنین است «كتاب الخلل فی الصلاة الذى الفه جدی العلامة  
الحاج میرزا محمد حسن الاشتیانی قدس سره» احتمالاً خط  
مرحوم آیت الله حاج میرزا محمود آشتیانی، نوه مؤلف  
باشد؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۲۹۱ گ، ۲۵ سطر  
(۱۲/۵×۲۲)، اندازه: ۲۰/۵×۳۲ سم [ف: ۲۸ - ۸۶]  
۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۳۴۲۳  
آغاز: بسمله، قوله كتاب الاجارة و فيه فصول اربعة ... و یفتقر الى  
الخ اقول الکلام فی المقام کسائر ابواب العقود؛ **انجام**: و الافلا  
اشکال فی الاقتصار علی اليمين هذا آخر ما اردنا بیانه و الحمد لله  
حاوی مباحث اجاره؛ خط: نسخ، بی کاه، تا: ربیع الاول ۱۳۰۹ ق؛ به  
اهتمام محمد مهدی بن محمد حسن به مبلغ هفت تومان نوشته  
شده؛ کاغذ: نخودی و حنایی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى،  
۱۲۵ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۶/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۸۳]

#### ● **تقریرات الفقه** / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

رجب ۱۳۴۲ق؛ افتادگی: آغاز؛ واقف: سید اصغر اصغرزاده، اردیبهشت ۱۳۳۸؛ کاغذ: مشقی نخودی، جلد: میشن عتابی، ۱۳۳گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۰×۱۳سم [ف: ۲۱/۱ - ۲۸۰]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

زنجانی، ابراهیم بن ابو الفتح، - ۱۳۵۱ قمری  
zanjānī, ebrāhīm ebn-e ab-ol-fath (- 1933)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۶۷/۴

آغاز: بسمله. الوكالة بالكسر او الفتح اسم على ما في القاموس و هي لغة الاسلام مع عدم اجازة المولى وقعت المعاملة صحيحة لكونها واقعة مع اذن المالكين و ان لم تكن عن وكالة لا بطلان المولى اياها

خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی، ۸گ (۲۱۷-۲۲۴)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳سم [ف: ۳۴ - ۳۷]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

خراسانی، محمد بن محمد کاظم، ۱۲۹۴ - ۱۳۵۶ قمری  
xorāsānī, mohammad ebn-e mohammad kāzem (1877 - 1937)

تقریرات بحث والدش آخوند خراسانی (-۱۳۲۹) است.  
[الذریعه ۳۸۵/۴]

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۹۴

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... و بعد فيقول العبد الاثم الجاني محمد بن محمد كاظم الخراساني اني بينا احضر بحث والدي المحقق

تقریرات بحث قضاء و شهادات ؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ مصحح ؛ ۴۷ص [عکسی ف: ۱ - ۲۱۹]

۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۲۷۰

آغاز: بسمله، حمدله، و الصلاة والسلام على سيد الانبياء ... و بعد فيقول العبد ... محمد بن محمد كاظم الخراساني؛ انجام: بنحو الصحيح الذي يكون اعم من الملكية فتأمل بعدا والله العالم.

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ با حاشیه ای از پدر مؤلف در ص ۲۹؛ کاغذ: ترمه، جلد: رویه میشن سرخ، ۱۱۷گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۹/۲×۲۶/۲سم [ف: ۱ - ۱۲۰]

۳. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲۷۳ - ج

قضاء؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ یادداشت ربیع الاول ۱۲۵۰؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۶۰گ، ۱۹ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۶سم [ف: ۳۰۳ - ۳۰۳]

taqrīrāt-ul fiqh

مدرس چهاردهی، محمد علی بن محمد نصیر، ۱۲۵۲ - ۱۳۳۴ قمری

modarres-e čahārdehī, mohammad 'alī ebn-e mohammad nasīr (1837 - 1916)

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۴۹۴

القضاء؛ خط: نستعلیق و نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: وزیری [میراث شهاب: س ۸۷ - ۷۲]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

منتظری، حسینعلی، ۱۳۰۱ شمسی  
montazerī, hoseyn-'alī (1922 -)

تاریخ تألیف: ۱۳۶۷ و ۱۳۶۸ق  
تقریرات فقهی دروس استادش حاج آقا حسین بروجردی است در بحث صلاة جمعه و صلاة مسافر.

قائن؛ امام، سید حسن؛ شماره نسخه: ۳۴

آغاز: كتاب الصلاظ من تقریرات ... الصلاة مأخوذة من الصلاة بمعنى الدعاء او من صليت الخشب  
خط: نستعلیق، کا: سید محمد علی بن حسین حسینی فقیه، تا: ۱۳۷۰ق؛ از روی خط مؤلف و هنگام رای گیری برای دکتر مصدق، مصحح؛ جلد: مقوایی، ۹۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۹/۶×۱۹سم [کتابخانه های قائن: ف: ۲۰۶ - ۲۰۶]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

شهیدی، مهدی، ۱۳۱۳ شمسی  
šahīdī, mahdī (1934 -)

فقه استدلالی و تحقیقی است در مبحث قضا. برخی از مباحث آن: موضع ۳. آداب القاضی؛ موضع ۳. کیفیة مجلس الحكم و فيه مقاصد: (۱) وظائف القاضی، (۲) الدعوى؛ موضع ۴. الاستحلاف. مؤلف در هر مورد استناد به احادیث و اقوال علمای مشهور امثال محقق، صاحب جواهر، شیخ انصاری و دیگران نموده و گاهی به رد آنها نیز پرداخته است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۸۶۸۴

آغاز: و عدم الاجرة كالمجاهدين الذين لهم ذلك مع عدم قصدهم الاجرة؛ انجام: لانها انما تكون امارة على كون الاستيلاء منه على ما في اليد و تصرفه فيه بنحو الصحيح الذي يكون اعم من الملكية فتأمل جيدا والله اعلم ...  
خط: نسخ، کا: مهدی بن عسکری بن ذبیح الله حسینی، تا: ۱۴

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۱۵۱

خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۱۷۴ گ، ۲۸ سطر (۸×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۵ - ۱۸۳۲]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۱۶۹/۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین و السلام علی سید الانبیاء ... و بعد  
فیقول العبد ... انی بینا احضر بحث والدی المحقق ... فاعلم ان  
القضاء لغة كما صرح به غیر واحد بمعان كثيرة؛ **انجام**: هل تنفع و  
تجرى فی الحكم بالمکیة لذیها و لو مع تتمیم مقتضاها  
بالاستصحاب ام لا و المقصود بالبحث فی هذه المسئلة ان البینة  
القائمة علی الملک فی الامس او علی الید فیہ.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: مقوا عطف  
تیماج سرخ، ۱۶۷ گ (۷۷-۲۴۳ پ)، ۱۷ سطر [ف: ۳۶ - ۲۶۰]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

آقا ضیاء عراقی، ۱۲۷۸ - ۱۳۶۱ قمری

āqā zīyā'-e 'erāqī (1862 - 1942)

مؤلف در این کتاب به ترتیب کتب فقهی پیش نرفته است و به  
صورت گزینشی تحریر کرده است.

قوچان؛ مدرسه عوضیه؛ شماره نسخه: ۷۸

آغاز: بسمله، کتاب القضاء و الشهادات و الحدود فهنا ابواب الباب  
الاول فی القضاء و ما یعلق به و هو لغة لمعان کثیر یمنع ارجاع  
بعضها الی بعض؛ **انجام**: للفراغ عن صلوة الوقت و الله العالم هذه  
احدی و مآته من الفروع الملة الراجعة الی الخلل

کتاب القضاء و الشهادات و حدود و بیع و صلاة؛ خط: نسخ، کا:  
عبدالله بن محمد حسین هشترودی تبریزی نجفی، تا: پنجشنبه سلخ  
محرم ۱۳۲۹ ق؛ فاقد جلد، ۲۵۳ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۱×۱۴ سم  
[ف مخ]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

نجفی قوچانی، محمد حسن بن محمد، ۱۲۵۶ - ۱۳۲۲ شمسی

najafī qūčānī, mohammad hasan ebn-e mohammad  
(1877 - 1943)

تقریرات یکی از اساتید خود را با بیانی استوار، تحقیقی و مستدل  
به رشته نگارش درآورده است، مشتمل بر: کتاب القضاء، رساله  
فی الخمس، رساله فی التقصیر، کتاب الرهن (ناقص).

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۵۸۰۱

آغاز: بسمله. حمدله ... کتاب القضاء و هو لغة لمعان کثیرة  
الحکم؛ **انجام**: و ان یحمل علی مثل الاجارة او الصلح ...

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: انجام؛ واقف:  
محمد مهدی ابراهیمی نژاد، خرداد ۱۳۶۳؛ کاغذ: نخودی، جلد:  
مقوا با عطف میشن، ۸۹ گ، مختلف السطر [ف: ۲۰ - ۹۴]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

مرندی، علی اکبر، - ۱۳۷۳ قمری

marandī, 'alī akbar (- 1954)

تقریرات درس آیت الله العظمی میرزا محمد حسین نائینی است.

۱. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۰۲۷

آغاز: بسم الله الرحمن الرحیم ... کتاب الطهارة قال ره فی الشرایع،  
الركن الاول فی المیاء و فیہ اطراف الی قوله فكله طاهر مزید  
للحدث والخبث، هذه الفقرة قد تضمنت بیان موضوع الماء  
المرتب علیه الاحکام؛ **انجام**: اما العادل فان شهد دلیله المؤرد  
فلوجه للاعادة وان لم یשמّل فلوجه للعادل فتأمل جيداً

طهارت، صلاة و قسمتی از خیارات را دارد؛ خط: نستعلیق، کاتب  
= مؤلف، بی تا؛ ۲۲۰ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۱ - ۴۸۲]

۲. قم؛ مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۴۰۲۵

آغاز: بسمه تعالی. الکلام فی صلاة المسافرين ... سمعه یقول انما  
وجب التقصیر فی ثمانية فراسخ ... الکلام فی کیفیة التلفیق  
واختلف فیہ علی ثلاثة اقوال؛ **انجام**: وخذ بالاحتیاط فی جمیع ما  
تجد الیه سیلا واهرب من الفتیا هربک من الاسد ولا تجعل رقبتک  
فی الناس جراقم عنی یا ابا عبدالله فقد نصحت لک ولا تفسد علی  
وردي فانی امرء ضنین نفسی

نماز مسافر و نماز جماعت؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛  
۲۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۰×۱۶ سم [ف: ۱ - ۴۸۲]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

حسینی قهستانی، معصوم بن رضی، - ۱۳۵۳ شمسی

hoseynī qohestānī, ma'sūm ebn-e razī (- 1974)

مباحث متفرقه ای است در فقه از تقریرات استادش آقا ضیاء  
الدین عراقی مشتمل بر مباحث: خیار عیب، شروع در تألیف  
سه شنبه ۱۹ ذیحجه ۱۳۴۳، کتاب الغصب تألیف شده در شب  
دوشنبه سلخ شعبان ۱۳۴۴ در نجف اشرف، صفات القاضی و  
آداب و کتاب القضاء شروع به تألیف شب شنبه ۴ شوال ۱۳۴۴ و  
اتمام آن در ۲۵ شعبان ۱۳۴۵، رضاع شروع به تألیف ۱۷ شعبان  
۱۳۵۴، عدالت، کتاب الزکاة شروع به تألیف یکشنبه ۱۴ ربیع  
الاول ۱۳۴۶ ق.

قائن؛ حسینی قهستانی؛ شماره نسخه: ۱۰

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... القول فی خیار العیب قال شیخنا

نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم. تقریرات درس حج سید محمد رضا گلپایگانی است که به سال ۱۳۹۲ تألیف شده و از افعال الحج تا پایان محرمات احرام را داراست؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۶۱ص [عکسی ف: ۶ - ۴۷۸]

۴. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۹۳

آغاز: کتاب الحج و البحث فيه من جهات الاولى في وجوبه و قدر ورد فيه الكتاب حيث قال عز من قائل  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم. با تصحیحات استاد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۲۹۱ص [عکسی ف: ۶ - ۴۸۳]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

بایگی، علی اکبر بن محمد، ق ۱۴ قمری  
bāygi, 'alī akbar ebn-e mohammad (- 20c)  
وابسته به: شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام؛ محقق حلی، جعفر بن حسن (۶۰۲-۶۷۶ق)  
حاشیه ای است استدلالی و تحقیقی بر کتاب شرایع الاسلام محقق حلی. وی که از شاگردان برجسته شیخ مرتضی انصاری است، تقریرات استاد خود را با استوارترین الفاظ آورده و مشتمل بر: خلل الصلاة والشكوك فيها، صلاة الجماعة واحكامها، صلاة المسافر و شرائطها.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۹۹

آغاز: بسمله، قال شيخنا سلمه الله هذا الحديث و نحوه مما دل على عدم الاعاده؛ **انجام**: هذا اخر ما قراءنا من صلاة المسافر من كتاب شرايع الاسلام.

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۳۰۱ق؛ واقف: استاد زین الدین جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: میشن عنابی، ۱۲۷گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۲۰سم [ف: ۲۰ - ۹۲]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

بایگی، محمد صادق بن علی اکبر، ق ۱۴ قمری  
bāygi, mohammad sādeq ebn-e 'alī akbar (- 20c)  
احتمالاً از شیخ محمد صادق بن علی اکبر بایگی خراسانی (قرن ۱۴ق).

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۳۲۹

آغاز: بسمله. اللهم اجعل التوفيق قريني بمحمد و آله الاطهار؛ **انجام**: و ان كان مذكوراً في كلام بعض اللغويين لكن لاترعم حقيقته ... في سنة ۱۳۲۱.

مشتمل بر: باب الصلاة، باب الصلح، باب الاجارة، باب الوصايا، باب القضاء؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: ذیحجه ۱۳۲۱ق؛

الانصاري قدس سره اطلاق العقد يقتضى و قوعه مبنيا على سلامة العين من العيب  
خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مصحح؛ جلد: تیماج قرمز، ۲۱۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۶/۵سم [مدرسه جعفریه زهان: ف: - ۱۲۰]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

اصفهانى، محمد

esfahānī, mohammad

تقریر مباحث فقهی میرزا محمد حسن شیرازی است.

قم؛ طبعی؛ شماره نسخه: ۵۷۳

آغاز: بسمله حمدله و صلى الله على سيدنا محمد ... القول في الخيارات ومفرده الخيار وهو في اللغة اسم للاختيار؛ **انجام**: على تقدير بقاءه ورد بدله على تقدير عدم بقاءه  
خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ با خط خوردگی، محشی، یادداشتی از علی حسینی شیرازی؛ جلد: مقوا، عطف گالینگور سبز، ۲۹گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: مخ: ۱ - ۱۳۷]

### ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

افتخاری، علی بن حیدر، ق ۱۴ قمری

eftexārī, 'alī ebn-e heydar (- 20c)

۱. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۷۹۴

آغاز: يذكر مقدمة ثم امور اما المقدمة ففي بيان معنى الخلل، الظاهر من معناه، هو النقصان و عدم التمامية  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم. بحث خلل در نماز را با استفاده از دروس استادش سید جمال الدین گلپایگانی نجفی به رشته تحریر در آورده و آن را در یک مقدمه و چند امر تنظیم نموده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۱۱ص [عکسی ف: ۲ - ۴۷۷]

۲. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۶

آغاز: من المسائل المشكلة مسألة جواز الانفراد و عدمه في الجماعة و ملخص ما افاده الاستاذ دام ظله في تلك المسألة  
نسخه اصل: کتابخانه مؤلف - قم. تقریرات درس حاج آقا حسین بروجردي است در بحث صلاة، و در روز ۱۴ رمضان؟ در قریه دهفول از کتابت آن فارغ شده است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۱۴۴ص [عکسی ف: ۶ - ۴۷۹]

۳. قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۸۴

آغاز: الركن الثاني في افعال الحج القول الاول في الاحرام و الكلام فيه يقع في فصول الفصل الاول في حقيقة الاحرام

واقف: زین الدین جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی، جلد: تیماج ماشی، ۱۰۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۴×۱۸سم [ف: ۲۰ - ۹۴]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۰۴

آغاز: قوله، اذا مات المالك و عليه دين فظهرت الثمرة و بلغت نصاباً؛ انجام: اذا ذكرت التمر والعنب و قيل ان الزكاة في ان التمر و العنب.

از اواخر «زكاة الغلاة» تا اواخر «اصناف المستحقين للزكاة»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ واقف: زین الدین جعفر زاهدی، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: تیماج ماشی، ۸۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۰×۱۶سم [ف: ۲۰ - ۹۳]

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

ترابی، عباس، ق ۱۴ قمری

torābī, 'abbās (- 20c)

تقریرات بحث های فقهی مرحوم آیه الله آقای سید حسین طباطبائی بروجردی است. در ابواب مختلف فقهی همچون بیع، اجاره، شروط و میراث الزوجه. مباحث مذکور کامل نیست و در هر بحثی فواید و مسائل مطروح شده و بقیه مطالب در نسخه نیامده است.

قم؛ گلیگانی؛ شماره نسخه: ۶۷۱۵-۳۴/۸۵

آغاز: بسمله، مسئله اعلم ان المعاملات المتداولة بين الناس ليست مما اخترعها الشارع بحيث لم يكن لها سابقة الا بجعله بل معانيها كانت متداولة؛ انجام: هو صورة التعذر فقط والحمد لله تم مباحث الشروط بقى هنا مسائل ذكره الاستاد ولم اضبط لعدم توفيقى.

خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴، جلد: تیماج قهوه ای، ۷۹گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۲۰×۱۲سم [ف: ۲ - ۱۰۰۸]

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

رضوی قمی، محمد بن عبدالله، ق ۱۴ قمری

razavī qomī, mohammad ebn-e 'abd-ol-lāh (- 20c)

یادداشت های مختلفی است از مباحث مختلف فقهی و بیشتر در مباحث طهارت که به صورت پیش نویس از تقریرات مرحوم آخوند ملا محمد کاظم خراسانی نوشته است و تقریباً همه مباحث ناتمام و نامنظم مانده است.

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۷۰

آغاز: فإنه علم بالقواعد الممهدة لاستنباط الأحكام من دون ذكر الأدلة الأربعة و الموضوع اصلاً و لذلك؛ انجام: الشارع بالاستحباب ... شيئاً على كون عبادات الصبي مندوبة شرعية لا تمرينية صرفه.

خط: شکسته نستعلیق تحریری و نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز؛ با قلم خوردگی های فراوان، در آغاز دستخط مرحوم آیت الله مرعشی با عبارت «کتاب فی تقریر بحث العلامة محمد کاظم الهروی الطوسی فی الأصول صاحب الکفایة قلم تلمیذه العلامة المحقق الشریف الجلیل الآیة الحجة المیر سید محمد بن العلامة السید عبدالله الرضوی القمی من اکابر علماء قم المشرفة، حرره شهاب الدین الحسینی المرعشی النجفی ۱۳۹۰ هـ، یادداشتی از «ابوالقاسم بن محمد کریم» به سال ۱۳۳۸ق آمده؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرشکی، ۴۳۳گ، ۱۵ سطر (۱۴×۱۸)، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۳۲ - ۹۰۲]

۲. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۲۵۶۸

آغاز: فی الطهارة، و من افادته دام ظله ان الکنف فی الانسان و الحيوان بمعنى واحد من العظم المخصوص؛ انجام: و شغله فی کل يوم عشرة توامین مع عدم الحكم بالضمان و التفریم من أحد.

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۳۱۴گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۷ - ۱۵۸]

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

فاضل همدانی، یحیی بن علی اکبر، ق ۱۴ قمری

fāzel-e hamedānī, yahyā ben 'alī akbar (- 20c)

تاریخ تألیف: شنبه ۷ جمادی الاول ۱۳۶۵ق

تقریرات درس استادش مرحوم حجت است که مؤلف بنا به درخواست استادش آن را استنساخ نموده و در اختیار ایشان گذاشته است.

۱. قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۹

از ابتدای بحث «ثبوت ولایت اب وجد للطفل» تا «فی تحقیق کون صحة البيع فی مورد الانذار على طبق القاعدة»؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ربیع الاول ۱۳۶۰ق؛ محشی [ف: ۲۲ - ۲۲]

۲. قم؛ حجت کوهکمری؛ شماره نسخه: ۳۶

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم ... کتاب الصلوة ولقد اختلف الاعلام فی اعداد الصلوة الواجبه فی انها تسعة اوسبعة اوستة الصلاة؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ با حواشی سید حسن حجت در ۲۴ شوال ۱۳۸۸ در آخر بحث «تنبيه في مسألة القرآن بين السورتين» مؤلف می نویسد که: «روز چهارشنبه ۷ رجب ۱۳۶۴ است و درس تعطیل شده و الحرارة فی غاية الشدة»، در آخر اضافه کرده است که: «کتاب بیع را در سه جلد و بحث اصول را از اول تا آخر در دو جلد و طهارت و صلوة را در دو جلد و مختصر الرجال و لباس مشکوک و قاعده لاضرر و صوم و بعض قواعد الاخر را نزد مرحوم سید محمد حجت تلمذ کرده ام و آنها را نگاشته ام» [ف: ۳۸ - ۳۸]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۴۸۱

● **تقریرات الفقه** / فقه، فلسفه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

فرید نهاوندی، محمد بن علی اکبر، ق ۱۴ قمری  
farīd-e nahāvandī, mohammad ebn-e 'alī akbar (- 20c)  
تاریخ تألیف: ۱۳۷۷ق  
از تقریرات درس اساتیدش چون علامه طباطبائی بروجردی (ره)  
و امام خمینی است.

## ۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۷۰

آغاز: اذا ورد مطلق و فيه متناهيان حقيقة؛ **انجام**: ثابتاً في هذه الصورة لاجل الدوران  
خط: نستعليق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی:  
آغاز؛ ضمیمه نسخه ش ۲۵۵۶۹ [رایانه]

## ۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۰۳۳

آغاز: مسئله. اذا اتى المصلى بالعزيمة؛ **انجام**: عن طاووس اليماني  
عن ابن عباس ...  
خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۴۷ق؛ افتادگی: انجام [رایانه]

## ۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۲۹

آغاز: قوله في الاسفار ص ۲۱ سطر ۲۳ في ان واجب الوجود  
(كذا)؛ **انجام**: و استحدثه من مقولة الكيف انتهى  
خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۲ق، ضمیمه نسخه ش  
۲۶۲۲۵ [رایانه]

## ۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۵۰

آغاز: الكلام في الترتيب. يوم السبت ۱۹ محرم ۷۴ من المعتبرة في  
الوضوء الترتيب؛ **انجام**: قسمها بقاعدة الفراغ او بالمضى او غير  
ذلك و هذا آخر ما اوردها.

خط: نستعليق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: ۱۹ محرم ۱۳۷۴ق؛  
واقف: زين الدين جعفر زاهدي، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: مشقی، جلد:  
مقوا، ۴۸ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۱ سم [ف: ۲۰ - ۹۱]

## ۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۴۳

آغاز: بسمله، حمد له ... ان قلت قد سبق منكم في مقام الجواب؛  
**انجام**: يكفي ذلك عن الوضوء ... فرید النهاوندی ۱۳۷۵  
خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۵ق [رایانه]

## ۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۶۷

آغاز: الكلام في قواطع الصلاة. يوم الاحد ۱۱ رجب ۷۴ اعلم ان  
قواطع الصلاة على قسمين منها ما هو قاطع في حالتي؛ **انجام**: من  
ناحية ادلة الشك بين الثلث والاربع ... فرید النهاوندی سنه ۱۳۷۶.  
خط: نستعليق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۶ق؛ واقف: زين  
الدين جعفر زاهدي، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: مشقی، جلد: مقوا، ۸۹ گ،  
۱۵ سطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲۰ - ۹۰]

## ۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۷۶

آغاز: هذه جملة من المباحث الاصولية ... يوم الاربعاء ۱۲ رجب  
۷۶؛ **انجام**: ما صدر عن الامام في مقام العمل فتدبر ... سنه ۱۳۷۷ق  
خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۷ق؛ ذیل نسخه در ۱۹  
برگ تقریرات در استحضاره ضمیمه است [رایانه]

## ۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۱۵

آغاز: يوم الاثنين ۲۸ ج ۱ / ۷۶ الكلام في التيمم؛ **انجام**: و قد  
کتبت هذه السطورات في مجلس الدرس ۱۳۷۷ ...  
خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۷ق [رایانه]

## ۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۱۷

آغاز: يوم السبت ۱۴۸ / ۷۶ قد فرغت ان الحكم سجدتي  
السهر (كذا)؛ **انجام**: هذا بعض الكلام مما يتعلق بالمقام فتدبر ...  
سنه ۱۳۷۷

خط: نستعليق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۷ق [رایانه]

## ۱۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۸۳۲

آغاز: يوم الاحد ۲۳ ج ۲ / ۷۷ قال الشيخ في الخلاف؛ **انجام**: من  
اي جهة سئل عن الخمس في اجابة الامام بهذا  
خط: نستعليق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۷ق [رایانه]

## ۱۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۵۵۱

آغاز: يوم الاحد ۲۳ ج ۱ / ۷۷ في باب اللقيط كلام و هو انه نقل عن  
الشيخ؛ **انجام**: و قد كتبت هذه المسطورات في خارج مجلس  
الدرس ... والحمد لله.

خط: نستعليق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۷۹ق؛ واقف: زين  
الدين جعفر زاهدي، دی ۱۳۷۷؛ کاغذ: شکری مشقی، جلد:  
پارچه، ۸۸ گ، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۷×۱۰/۵ سم [ف: ۲۰ - ۹۱]

## ۱۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۸۳۴

آغاز: بعد از فهرست. بسمله. حمد له ... و بعد فيقول محمد  
المشهر بالفريد النهاوندی؛ **انجام**: لو لم يكن اقوى عدم الاجتزاء  
... هذه نسخة الاصل

خط: نستعليق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۸۰ق [رایانه]

## ۱۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۸۰

آغاز: بسمله. اعلم ان الفقهاء قد عدوا النية اول فعل؛ **انجام**: اذا  
الاستعمال هو كون هذا آلة لهذا

خط: نستعليق، بی کاء، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

## ۱۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۹۷

آغاز: بسمله، حمد له ... و بعد فيقول اقل خدمة العلم؛ **انجام**: ليس  
النظر في هذا التقرير

خط: نستعليق، بی کاء، تا: قرن ۱۴ [رایانه]

## ۱۵. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۱۹۶

آغاز: و مما ذكرنا في المقام من الفرق بين الاسباب؛ **انجام**: و كل  
لفظ العموم بعمومه يشمل في الفراد النادر  
خط: نستعليق تحریری، بی کاء، تا: ۱۳۷۳ق [رایانه]

## ۱۶. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۰۳

آغاز: يوم السبت ۲ ربيع الاول ۷۴ من جملة واجبات الصلاة؛

الادوية

نام مؤلف در این فهرست نیامده است. به استناد فهرست نسخه های عکسی مرکز احیاء ذکر شد. از اول کتاب احیاء اموات تا آخر قضا؛ خط: نستعلیق نازیبا، بی کا، بی تا؛ واقف: آقا شیخ محمد سلیم، سال ۱۳۱۲ با مهر «عبدہ الراجی سلیم بن محمد» (بیضی)؛ ۵۲۸ ص، ۲۸ سطر، اندازه: ۱۵×۲۱/۵ سم [ف: - ۱۴۵] قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۹۴ نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۴ - ۱۱۷]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

مازندرانی، نصرالله بن ابو تراب، ق ۱۴ قمری  
māzandarānī, nasr-ol-lāh ebn-e abū-torāb (- 20c)  
تقریرات درسی استادش را تحریر کرده و از خودش نیز مطالبی به آن افزوده است.

بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۲۵۶

آغاز: الحمد لله الذی زکی اموالنا بالزکوة التي قارنها فی محکم کتابه بالصلوه

کتاب زکات و خمس؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ تاریخ وقف: در ۷ جمادی الاول ۱۳۱۶؛ در اولش نوشته شده «این کتاب از شیخ نصرالله خریداری شده» و تملک با مهر «عبدہ الراجی محسن بن حبیب الله» (بیضی)؛ جلد: روغنی، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۳×۲۰ سم [ف: - ۱۸۳]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

نبوی، ابوالفضل

nabavī, ab-ol-fazl

تقریرات بحث صلاة مرحوم آية الله بروجردی است که از بحث صلاة الجمعة تا قضاء صلوات را داراست و سپس مباحثی نظیر: مواکله مع اهل الكتاب، منجزات المريض، حجية الاجماع منقولاً او محصلاً، تحقیق فی صلاة الجمعة، تقدیر الدیات فی القتل و الجرح. بعضی از قسمت های آن به سال ۱۳۸۸ در قم نگاشته شده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۲۱۳

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... و بعد فقد اردنا ان نضبط درس سيدنا الاستاد آية الله الطباطبائي البروجردی فی الفقه؛ نسخه اصل: کتابخانه سيد صادق شیرازی - قم. ابحات السيد البروجردی؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ یادداشتی از «سيد صادق شیرازی» در هدیه کتاب از طرف مؤلف به وی؛ ۳۶۳ ص [عکسی ف: ۴ - ۳۸]

انجام: التي انعم الله تعالى على نعمته المعتبرة ... سنة ۱۳۷۴

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۷۴ ق [رایانه]

۱۷. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۰۴

آغاز: لو كان المراد باصالة؛ انجام: قد تم الى هنا المباحث المتعلقة بالوضوء ... فرید نهاوندی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۷۴ ق؛ ضمیمه نسخه ش ۲۶۲۰۳ [رایانه]

۱۸. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۸۶۳

آغاز: فی بیان حد جواز الاستمتاع يوم الاحد؛ انجام: و قد کتبتها فی مجاس الدرس و الحمد لله ... سنة ۱۳۷۵

خط: نستعلیق شکسته، بی کا، تا: ۱۳۷۵ ق [رایانه]

۱۹. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۶۲۰۱

آغاز: يوم السبت ۲۳ ج ۱۷۷ / لتعارض بین الاكثر؛ انجام: فالاطلاعات باقية بحالها ... محمد الشهير بالفريد النهاوندی

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۷۷ ق [رایانه]

۲۰. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۵۴۹۸

آغاز: بسمله، الكلام فی المكاسب الحرمه؛ انجام: فرق فی ذلك بین كون حقوق ...

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام [رایانه]

● **تقریرات الفقه = شرح شرایع الاسلام / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh = š.-u šarāyī -il islām

لنکرانی، ملا آقا بن محمد علی، ق ۱۴ قمری

lankarānī, mollā āqā ben mohammad 'alī (- 20c)

وابسته به: شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام؛ محقق حلی، جعفر بن حسن (۶۰۲-۶۷۶)

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۹۶/۲

کتاب القضاء؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ ۱۲۲ گ (۷۱-۱۹۳ پ) [مختصر ف: - ۱۹۸]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۳۹۶/۱

کتاب القضاء؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ ۷۰ گ (۷۰-۱ پ) [مختصر ف: - ۱۹۹]

● **تقریرات الفقه / فقه / عربی**

taqrīrāt-ul fiqh

مازندرانی، محمد سلیم، ق ۱۴ قمری

māzandarānī, mohammad salīm (- 20c)

تقریرات درس فقه استادش شیخ مهدی بن شیخ علی کاشف الغطاء (۱۲۸۸-) را تقریر و تحریر نموده است.

بابل؛ خاتم الانبیاء؛ شماره نسخه: ۲۱۱

آغاز: الکلام فی احیاء الموات یقرأ بضم المیم و کسرهما و هی ارض باطله و بلا صاحب معین و هی من مال الامام مثل بطون

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

یزدی، ابوالحسن، ق ۱۴ قمری

yazdī, ab-ol-hasan (- 20c)

تقریراتی درباره صلاة است.

تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲۹۱ - ج

آغاز: بسمله. کتاب الصلوة. و فيه مقاصد. المقصد الاول في مقدماتها و هي تشتمل على فصول الاول في اعداد الصلوة اليومية و نوافلها و هي احدى و خمسون؛ **انجام:** الا انه يكفي للعدم احراز الموجب. و الله العالم. الحمد لله اولاً و آخراً. كتبه ... ابوالحسن اليزدي قدتم في يوم ۲۸ شهر محرم الحرام سنة ۱۳۳۵  
خط: نسخ، كاتب = مؤلف، بی تا؛ تاریخ وقف: ۲۸ محرم ۱۳۳۵؛  
کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ، ۱۵۶ گ، ۲۱ سطر (۱۵×۹/۵)،  
اندازه: ۱۵/۵×۲۲/۵ سم [ف: ۲۹۶]

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

فقیهی گیلانی، عبدالحسین، - ۱۴۱۰ قمری

faqihī gīlānī, 'abd-ol-hoseyn (- 1990)

تقریرات درس های آیت الله بروجردی است.

۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۷

صلاة؛ خط: نستعلیق تحریری، كاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۳۰ گ  
(۷۹۰ پ- ۸۱۹ پ) [مختصر ف: ۱۹۵]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۶

وصایا؛ خط: نستعلیق، كاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۳۰ گ  
(۷۵۷ پ- ۷۸۶ ر) [مختصر ف: ۱۹۵]

۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۳

کتاب الحج؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۲ رجب ۱۲۸۶ ق؛ ۷۷ گ  
(۵۴۶ ر- ۶۲۲ پ) [مختصر ف: ۱۹۴]

۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱

طهارة؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ ۶۴ گ (۲- ۶۵ ر)  
[مختصر ف: ۱۹۵]

۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۰

مکاسب، الاجاره؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴؛  
۹۲ گ (۳۷۱ پ- ۴۶۲ پ) [مختصر ف: ۱۹۴]

۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۹

مسأله نیش قبر؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۴ [مختصر  
ف: ۱۹۴]

۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۲۰

کتاب الصوم؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ ۴ گ (۸۶۷ پ-  
۸۷۰ پ) [مختصر ف: ۱۹۴]

۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۸

خمس؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ ۳۲ گ (۲۱- ۸۵۳ ر)  
[مختصر ف: ۱۹۵]

۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۵

طهارة؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۶ رجب ۱۳۷۳ ق؛ ۴۴ گ  
(۱۴۴ ر- ۱۸۷ ر) [مختصر ف: ۱۹۵]

۱۰. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۸

طهارة (غسل)؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: ۲۶ جمادی الثاني  
۱۳۷۴ ق؛ ۲۵ گ (۳۴۴ ر- ۳۶۸ پ) [مختصر ف: ۱۹۴]

۱۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۷

الخيارات؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۷۷ ق؛ ۸۶ گ (۲۵۷ ر-  
۳۴۳ پ) [مختصر ف: ۱۹۵]

۱۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۴

کتاب الصوم؛ خط: نستعلیق تحریری، بی کا، تا: سلخ ذیقعدة  
۱۳۷۹ ق؛ ۳۶۰ گ (۶۲۳ ر- ۹۸۲ ر) [مختصر ف: ۲۰۱]

۱۳. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۲

المکاسب المحرمة؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: غره ربیع الثاني  
۱۳۸۱ ق؛ ۶۸ گ (۶۷ ر- ۱۳۴ ر) [مختصر ف: ۱۹۵]

۱۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۳

البيع؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۸ رجب ۱۳۸۱ ق؛ ۷ گ (۱۳۵ ر-  
۱۴۲ ر) [مختصر ف: ۱۹۵]

۱۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۵

مکاسب محرمة؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۸۱ ق؛ ۷۴ گ  
(۶۸۲ پ- ۷۵۶ پ) [مختصر ف: ۱۹۵]

۱۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۶

الکلام فی تروک الاحرام؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱ رجب  
۱۳۸۸ ق، ۶۸ گ (۱۸۸ پ- ۲۵۶ ر) [مختصر ف: ۱۹۵]

۱۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۷۹۱/۱۲

نیابة الحج؛ بی کا، بی تا؛ ۷۷ گ (۴۶۸ ر- ۵۴۵ ر) [مختصر ف: ۱۹۴]

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh

خوئی، ابوالقاسم، ۱۲۷۸ - ۱۳۷۱ شمسی

xū'ī, ab-ol-qāsem (1899 - 1992)

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۵

آغاز: بسمله، حمدله ... من الان الى قيام يوم الدين فصل في الاغسال قل قده و الواجب منها سبعة غسل الجنابة و الحيض الخ هذه السجة مما لا اشكال؛ **انجام:** من البتيم عشر مرات في كل يوم و ليلة خمسة ... عن الغسل و خمسة بدلا عن الوضوء و هذا تمام كلامنا في ... في النفاس بعد شهر رمضان المبارك ... سنة ۱۳۸۲  
کتاب طهارة، غسل، استحاضه؛ خط: نسخ تحریری، کا: مظفری  
قزوینی محمد بن ابراهيم، تا: ۱۳۸۲ ق [رایانه]



۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۳

آغاز: بسمله، حمدله، لعنه الله اجمعين من الان الى قيام يوم الدين ... فصل في التيمم قال السيد قده ... العجز عن استعمال الماء الخ لا اشكال في ان التراب؛ **انجام**: اذا لم يمكن الطهار المتيه ينتقل الامر الى الطهارة الترابيه هذا تمام كلامنا في كتاب الطهارة ... و لعنة الله على اعدائهم اجمعين من الان الى قيام يوم الدين ... سنه ۱۳۸۴

في التيمم؛ خط: نسخ تحریری، کا: مظفری قزوینی محمد ابراهيم، تا: ۱۳۸۴ق [رایانه]

۳. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۲

آغاز: بسمله، حمدله، و لعنة اله على اعدائهم اجمعين من الان الى قيام يوم الدين فبعد فقد انتهى كلام سيد اساتيدنا الاعظم و الخير ... و قال بسم الله الرحمن الرحيم الكلام في الصلوات المفروضات و المراد؛ **انجام**: اذا تلاشي الميت و لم يبق منه ان عظام فلا يجوز البش لعدم بقاء الميت و موضوع وجوب ... هو الميت ... لعنة الله على اعدائهم اجمعين الى قيام يوم الدين ... سنه ۱۳۸۵

الصلوة؛ خط: نسخ تحریری، کا: مظفری قزوینی محمد بن ابراهيم، تا: ۱۳۸۵ق [رایانه]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۸۵۰

آغاز: بسمله، حمدله و بعد فقه قال السيد قده فصل في صلوة الايات و هي واجبة على الرجال و النساء و الخنائ و سبها امور؛ **انجام**: فان الامر الوجوبي قد سقط بالامثال و الامر المتعلق ... الطبيعية ثانيا هو الامر ... هذا تمام كلامنا في المقام و يقع الكلام في المقام و يقع الكلام في الخلل بعد الزيادة ... سنه ۱۳۹۰

الصلوة؛ خط: نسخ تحریری، کا: مظفری قزوینی محمد بن ابراهيم، تا: ۱۳۹۰ق [رایانه]

● **تقریرات الفقه / فقه / فارسی**

taqrīrāt-ul fiqh

بهبهانی ارگانی، محمود بن احمد، ق ۱۵ قمری  
behbahānī argānī, mahmūd ebn-e ahmad (- 21c)

تقریر درس اساتیدش می باشد.

۱. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۵۶-۵۷

حج؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: کلاسوری، اندازه: ۲۳×۱۹سم [ف: - ۷۰]

۲. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۷۹

تقریرات درس خارج فقه حضرت آیه الله سید ابوالقاسم کوکبی تبریزی مشتمل بر مباحث مکاسب محرمة می باشد. این مباحث روز دوشنبه ۹ شوال ۱۴۱۲ ق مطابق با ۱۳۷۱/۱/۲۴ شروع شده و روز دوشنبه ۲۹ ذیقعدة همان سال مطابق با ۱۳۷۱/۳/۱۱ آخرین جلسه آن می باشد. چند درس پایانی در دفتر بعدی (شماره ۸۰) آمده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مختلف السطر، اندازه:

۱۷×۲۲سم [ف: - ۷۱]

۳. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۸۰-۸۴

صوم و اعتکاف. تقریرات درس خارج استاد آیه الله سید ابوالقاسم کوکبی تبریزی است در پنج دفتر، مشتمل بر مباحث صوم و متن آن «عروة الوثقی» مرحوم سید کاظم یزدی می باشد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ در آغاز شماره ۸۰، تتمه شماره ۸۹ آمده و در انتهای شماره ۸۴، مباحث اعتکاف و مقداری از مباحث حج و قصاص نیز مندرج است. این بحث ها از سال ۱۴۱۶ق (۱۳۷۴ ش) شروع شده و تا سال ۱۴۱۸ (۱۳۷۶) ادامه یافته؛ کاغذ: ۱۹۸۲گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: - ۷۲]

۴. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۵۴

بخش هایی از تقریرات درس خارج آیه الله میرزا جواد تبریزی است مشتمل بر مباحثی از بحث نوافل، تشهد و قصاص، شروع این دفتر ۲۱ رجب ۱۴۱۸ قمری (۱۳۷۶/۹/۱ شمسی) و ختم آن ۲ شعبان ۱۴۱۸ (۱۳۷۶/۹/۱۲) بوده؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: کلاسوری، اندازه: ۱۹×۲۳سم [ف: - ۶۹]

۵. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۵۵

تقریرات درس خارج فقه (کتاب الحج) آیه الله حاج سید ابوالقاسم حسینی کوکبی تبریزی می باشد؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ مختلف السطر، اندازه: ۱۶/۵×۲۱/۵سم [ف: - ۶۹]

۶. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۸۵-۸۸

تقریرات درس خارج فقه استاد آیه الله سید ابوالقاسم کوکبی تبریزی در مباحث صلاة است، شروع دفتر اول ۸ شوال ۱۴۱۲ق (۱۳۷۱/۱/۲ ش) و ختم دفتر چهارم به تاریخ ۱۴۱۴/۷/۸ق (۱۳۷۲/۱۰/۱) بوده است، ضمناً دفتری خارج دروس وصیت نامه که به تاریخ ۵ ربیع الاول ۱۴۲۵ ق و به تاریخ ۱۶ شعبان ۱۴۲۵ ق ختم گردیده که از صفحه ۵۷۸۶ تا ۵۹۱۷ می باشد و از صفحه ۵۹۱۸ تا ۶۰۲۳ درس خارج کتاب الاجارة که به تاریخ ۱۷ شعبان ۱۴۲۵ ق شروع تا تاریخ ۶ ذیحجه ۱۴۲۵ ق ادامه داشته؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۱۰۵۰گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: - ۷۲]

۷. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۷۱-۷۲

تقریرات مکاسب شیخ انصاری است که مقرر از دروس استاد شیخ احمد پایانی بهره برده است. شروع این درس ها در سال ۱۳۶۲ش بوده؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: - ۷۱]

۸. قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۹۰/۲

ادامه بحث های درس خارج آیه الله میرزا جواد تبریزی در مباحث صلاة است. ابتدای مباحث این دفتر از تاریخ شنبه ۱۷ شعبان ۱۴۱۷ قمری مطابق با ۱۳۷۵/۱۰/۸ شمسی بوده؛ خط: نستعلیق، کا: شیخ محمد مهدی ارگانی (فرزند مؤلف)، بی تا؛ اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [ف: - ۷۴]

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

دانشور، احمد، ق ۱۵ قمری

dānešvar, ahmad (- 21c)

تاریخ تألیف: ۱۳۷۵ق

بخشی از تقریرات مباحث فقهی حضرت آیت الله مرعشی است. شامل اندکی از باب طهارت تا فصل النجاسات می باشد.

قیم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۱۷۷

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... هذا كتاب و استدلالها، اخذت من استاذنا الشريف و السيد الجليل صاحب الاصول و الفروع و جامع المنقول و المعقول ... آية الله و حجة الاسلام السيد شهاب الدين الحسيني المعروف بالنجفي ... مقدمة فقها مشتمل على العبادات و المعاملات؛ **انجام**؛ و هذه الرواية عند الشيخ عمت يشتمل الذاتى و العرضى، قلنا: هو المفهوم و المفهوم لينصرف بالذات و غير ماكون اللهم قسمان تارة مع الخبائة و دخري بدون الخبائة.

خط: نسخ، كاتب = مؤلف، بی تا؛ محشی، با قلم خوردگی دارد؛ کاغذ: دفترى خط دار، جلد: تیماج حنائی، ۴۴گ، ۱۹ سطر (۱۵×۱۴)، اندازه: ۱۵/۵×۱۸/۵سم [ف: ۳۳ - ۳۴۰]

## ● تقریرات الفقه / فقه / عربی

taqīrāt-ul fiqh

غير همانند و ناشناس:

۱. قیم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۱/۴-۵۸۰۱

در فقه است و پس از جواهر تألیف شده و عبارتهای «قال الاستاد و الشريف ادام الله سبحانه حراسته، قد نشر قلمه الشريف من غرر التحقيق و فوائد التدقيق، قال ادام الله حراسته» دارد؛ خط: نسخ، کا: عبدالله حاجی درویش، تا: سه شنبه ۲۲ ربیع الثانی ۱۲۲۴ق؛ تملک: میرزا قمی؛ کاغذ: فرنکی، جلد: تیماج سرخ، ۱۴۶گ، ۲۱ سطر، قطع: ربعی [ف: ۹۳]

۲. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۴۰۶

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۳۲ق؛ با اشعار عربی گویا از صفدی [ف: ۸۰ - ۳]

۳. خوانسار؛ فاضل؛ شماره نسخه: ۲۷۲

مؤلف در این کتاب یکی از کتب فقهی را به عنوان متن قرار داده و با عناوین «قوله - اقول» کتاب اجاره آن را شرح کرده و در بین جملات عباراتی همچون «مال اليه الاستاده العلامة فى مجلس البحث، و فى المكاسب، و يظهر من كلام شيخنا فى شرحه و ...» را استفاده می کند که مراد شيخ انصاری می باشد؛ خط: نسخ، بی کا، تا: شنبه ۲۷ ربیع الثانی ۱۲۵۷ق؛ مصحح، محشی با عبارت «منه مد ظله»؛ جلد: مقوای قرمز عطف تیماج قرمز، ۱۶۹گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲/۵×۱۶سم [ف: ۱ - ۲۵۸]

۴. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۰۲

آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین؛ **انجام**: والاقل من هذا كاف ذيقعه الحدام

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۲۷۲ق [الفبائی ف: - ۱۴۱]

۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۸۲۰

در و کالت است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۵ ربیع الثانی ۱۲۷۶ق، جا: تهران؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن قهوه ای، ۱۱۵گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۷×۱۶/۲سم [ف: ۱ - ۱۱۷]

۶. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۶۷

تقریرات استاد که شاگردش که احتمالاً میرزا بابا سبزواری است جمع آوری کرده است؛ خط: نستعلیق، کا: میرزا بابا سبزواری، تا: رمضان ۱۲۹۳ق؛ واقف: کاتب [تراثنا: س ۶۸ - ۹۱]

۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۶۹۷

آغاز: فی بیان الروایة «یحرم من الرضاع ما یحرم من النسب فنقول ان المستفاد من قوله یحرم من الرضاع ... ان كل عنوان قد حمل علیه الشارع؛ **انجام**: ان الضان ... فی سبعة اشهر و المعزو فی ... الثانية.

در رضاع و عقود و زکات از دو نویسنده و در بخش زکات آن آمده: «۴ صفر ۱۲۹۶ در سامره منوره»؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۴ صفر ۱۲۹۶ق، جا: سامره؛ کاغذ: مختلف، جلد: رویه میشن سرخ، ۸۵گ، اندازه: ۲۲×۱۷/۷سم [ف: ۱ - ۱۱۹]

۸. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲۲۵ - ج

آغاز: بسمله. القول فی حیض و هو لغة الدم السائل او سیلان الدم او مطلق السیلان علی خلاف لا یجدی الخوض فیه.

بسمله. کتاب الرهن و اعلم ان تمام النظر فی هذا المقام یتستدعی رسم فصول الفصل الاول فی الرهن؛ **انجام**: فی وقت الفریضة بخلاف ما اذا تعلق بالفرد المقید فانه و بینهما بون بعید. الی هنا انتهى کلام الاستاد مدظلة العالی

تقریرات فقهی است با استدلال و بسیار منظم و دارای مبحث حیض است و رهن؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنکی، جلد: مقوا، ۱۲۸گ، ۱۸ سطر (۱۶×۹/۵)، اندازه: ۲۱×۱۵/۵سم [ف: - ۲۹۸]

۹. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۱۶۲

آغاز: قال المصنف أعلی الله مقامه بعد الخطبة و قد رتبت الكتاب فی ق رتب رتوباً کقعد قعوداً أى استقر و لم یتحرک؛ **انجام**: علی تقدیر العینیه نعم بکل لو کان الامام من غیر هم علی مامر، فتدبر.

تقریرات درس فقه یکی از اساتید قرن سیزدهم هجری است که از روی متنی در فقه درس می گفته و مقرر این رساله را به صورت شرح مزجی بر متن مذکور نگاشته است، بیشتر مباحث مطروحه درباره مسائل نماز است و از مقدمات نماز شروع شده و رساله با بحث استدلالی درباره نماز جمعه خاتمه می یابد؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، با خط خوردگی؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی، ۱۳۳۹؛ جلد: تیماج مصنوعی مشکی،

۲۰۹گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷/۵سم [ف: ۱-۱۴۳]

۱۰. تهران؛ سه سالار؛ شماره نسخه: ۲۴۵۰

این کتاب سه بخش دارد، نخست در بیع معاطات، دوم در بیع فضولی و شرح مختصر نافع است، سوم در بیع و شرح لمعه دمشقیه است. همه اینها گویا تقریرات درس های شیخ مرتضی انصاری است. در پایان آن مسئله های پراکنده است، در تقلید، بیع، رهن و خیار. در صفحه عنوان این کتاب از شیخ انصاری دانسته شده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی با نشان «منه دام ظلّه»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۳۳۹گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۳-۴۸۸]

۱۱. تهران؛ سه سالار؛ شماره نسخه: ۶۰۸۷

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فرنگی سفید، جلد: تیماج زرد، ۳۹۱گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۳-۴۸۹]

۱۲. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۴۰

در پاکی است و نماز جماعت، شاید مناهج الاحکام بهبهانی باشد؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سیاه، ۱۸۴گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۳سم [ف: ۱-۱۱۷]

۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۶۹۹

آغاز: بسمله، الفقه فی اللغة حق کما نص علیه الجوهری و غیره قال الله ولكن لا تفقهون و خصه بعضهم بفهم غیر المتکلم من کلامه؛ انجام: فهو فی غایة العبد عن الظن فلا یراد المذکور فی غایة الوهن.

خط: نسخ و نستعلیق و شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سیاه، ۱۴۵گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱-۱۱۹]

۱۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۹۹۳

آغاز: فصل، واجبات الوضوء ستة، منها النية والكلام فيها يقع فی مواضع، الأول فی بیان النية، لا ريب فی وجوبها فی الوضوء بل فی جملة من العبادات و هی فی اللغة بمعنی القصد و العزم ... قال الشیخ فی النهایة و المحقق فی الشرائع بعدم اشتراط شیء منهما؛ انجام: قلت: إذا مكثت المرأة عشرة ایام ترى الدم ثم طهرت فمكثت ثلاثة ایام طاهراً ثم رأيت الدم بعد ذلك ... عن الصلوة؛ قال لا، هذه استحاضة الخ ...

تقریرات درس فقه از مبحث وضوء تا استحاضه می باشد که البته مباحث اصولی آن نیز بیشتر است، مؤلف در این کتاب فروان از آرای فقهاء متقدم و متأخر استفاده می نماید، آرای متأخران از صاحب کتاب ریاض المسائل (۱۲۳۱ق) است که با عنوان «رحمه الله» از یاد می کند. «میرزا محمد ...» (مؤلف) که به دلیل قانع کننده ای برخورد نکردیم که وی «میرزا محمود بن سلیمان تنکابنی» باشد که وی در شرح حال خویش در کتاب «قصص العلماء» فراوان از استاد خودش با عناوین گوناگون همچون: «شیخ

الأستاذ دام ظلّه العالی» (۶۷ر)، «کما اختاره الفاضل النحریر و الشیخ الکبیر و استاذنا دام ظلّه العالی» (۵۱پ)، «هو فتوی امام الفقه شیخنا و مولانا الشیخ الأستاذ دام ظلّه العالی» (۵۵ر) و ... یاد کند، با توجه به تقریظی که از سوی «شیخ حسین بن جعفر جناحی نجفی» نگاشته شده، منظور از استاد باید همو باشد و البته از آنجا که در برخی موارد از استاد خویش با عنوان «الشیخ الکبیر» نام می برد، ممکن است به ذهن تبادر باید که وی بایستی «شیخ جعفر بن خضر جناحی نجفی» صاحب کشف الغطاء باشد، لیکن از آنجا که وی به سال ۱۲۲۸ق درگذشته است قطعاً از استادش که با عنوان «دام ظلّه العالی» یاد می کند، شیخ جعفر کاشف الغطاء نمی تواند باشد چه آنکه از صاحب ریاض (متوفای ۱۲۳۱ق) با عنوان «رحمه الله» یاد می کند، بنابراین به طریق اولی کاشف الغطاء که سه سال قبل از او درگذشته نمی تواند «دام ظلّه العالی» شامل او شود. آنچه که از قرائن برمی آید این تقریرات بایستی بین سال های ۱۲۳۱-۱۲۶۲ق تألیف گردیده باشد که سال وفات «شیخ حسن بن جعفر نجفی» می باشد. نقل قول ها از منابع و شخصیت ها در این کتاب بسیارند که برخی از آنها را برمی شماریم: الشهیدان، العلامة، الإسکافی، الشیخ فی النهایة و المسوط، المحقق فی المعتمد، ابن ادریس و ابنا زهرة و حمزة، المحقق فی الشرائع السید السعید جمال الدین فی البشری، ابن الجند، الزمخشری، البیضاوی، الطبرسی (۲ر)، المقدس الأردبیلی (۳پ)، صاحب المدارک (۴پ)، الفاضل القمی (۵پ)، کشف الغطاء (برگ ۶ الف)، ابن زهرة فی الغنیة و ابن ادریس فی السرائر و العلامة فی القواعد (۶پ)، الشیخ الحر فی کتابه الوسائل (۴۷ر)، استدلال الراوندی (۱۱۰ر)، ذهب الشیخ الثانی فی الروض و صاحب المدارک و الذخیرة (۱۱۱ر)، الفقه الرضوی (۹۶ر)، الشیخ فی الذکری (۹۵پ و ۹۷پ)، قال السید فی المصباح (۱۲۲ر)، البحر الحقائق (۱۲۲ر)، بعض مشایخنا المتأخرین السید حسن بن جعفر المعاصر للشیخ الثانی (۱۱۱پ)، ذهب الشیخ الأكبر الکبیر الشیخ الأجل الشیخ جعفر فی کشف الغطاء (۱۲۲ر)، جماعة من المتأخرین کصاحب الحدائق و الفاضل الشیخ الأستاذ و شیخه حسن و غیرهم ... بل ادعی الشیخ الأستاذ دام ظلّه العالی (۵۰ر)، قال المحقق البهبهانی فی شرحه علی المفاتیح (۱۲۰پ)، ادعی المحقق الثانی فی شرحه علی القواعد (۱۲۰پ) صاحب الحدائق الشیخ احمد بن الشیخ محمد بن یوسف البحرانی (۱۰۸پ)، المحقق فی المعتمد و الشیخ فی الذکری و الشیخ الثانی فی شرح الإرشاد و الفاضل الأردبیلی و المدارک (۱۰۴پ)، فاضل التونی (۵۸ر)، شیخنا البهائی عطر الله مرقده (۲۰پ)، الراوندی فی أحكام القرآن (۲۹ر)، الشیخ ابو علی الطبرسی فی مجمع البیان (۳۵پ) و دیگران. این اثر بعید است به خط میرزا محمد تنکابنی باشد، در هر صورت نیاز به بررسی همه جانبه دارد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ مصحح، محشی، با قلم خوردگی، تقریظی در یک صفحه کامل از «شیخ حسن بن جعفر بن خضر

شرح با حاشیه مانند است بر متنی در فقه گویا از شیخ مرتضی با عنوان «قوله» در سه بخش، نخستین آن با عبارت «قوله قده الامر الرباع ان اصل المعاطات ...» آغاز می شود و انجامش نانویس مانده دوم، آن درباره «احکام التوصیة و التبعية» است و رساله مانندى است ناتمام، سوم باز شرح است درباره «ادلة البرائة»؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۲۲۵ گ، ۲۳ سطر (۱۵×۸)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۱۷ - ۱۳۵]

۲۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۲۴/۱

کا: اسماعیل بن حاجی ملا خداداد، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی کبود، ۱۷ سطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۳×۱۷ سم [ف: ۱۶ - ۴۹۳]

۲۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۲۲۷

کتاب الحج است تا میانه آن و در آن از مدارک نقل شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی کبود، ۱۲۱ گ، ۲۱ سطر (۱۶×۱۲)، اندازه: ۲۳×۱۸/۵ سم [ف: ۱۶ - ۴۹۴]

۲۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۶۵۱

آغاز: ان بیاع خوفا من ان یولی الخراب او التلف؛ انجام: و الثمار تشمل ثمار النخل و غیره و لا قائل بالفرق هنا خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ تملک: مصطفی عقیلی؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج عنابی، ۷۱ گ، ۲۹ سطر (۱۹×۱۰)، اندازه: ۲۴×۱۷ سم [ف: ۱۶ - ۶۶۵]

۲۳. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۴۲۲-۳۸/۴۲

آغاز: قوله قدس سره الفصل الاول فى الخلل الواقع فى الصلوة و هو اما عن عمد او سهو اوشك اقول مقتضى سياق العبارة كون قوله او شك عطفاً على قوله عمد فيكون مجروراً كما هو مقتضى كلام ثانى الشهيدین؛ انجام: واجتماع العلة التامة له مع وجود المانع من ان ينقذح فى نفسه البعث او الزجر لعدم استعداد الانام تقریرات درس فقه یکی از فقهای قرن ۱۳ یا ۱۴ هجری است که به صورت حاشیه ای بر متن با عناوین «قوله، اقول» پیاده شده است. مقرر از استادش با عنوان «شیخنا دام ظله و شیخنا الاستاد العلامة دام ظله العالی» یاد می کند. بر متن مورد بحث شروح و حواشی دیگری هم نگاشته شده که از آنها یاد می کند، در جایی آورده است: «ذكر شيخنا دام ظله استنصاراً لصاحب المدارك فى رسالة اصل البرأته و فى مجلس البحث ... كما حققناه فى بحث وجوب المقدمة»، تقریرات حاضر مربوط به کتاب الصلاة است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، با علامات بلاغ، با خط خوردگی متن؛ جلد: تیماج سرخ، ۲۰۰ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۸]

۲۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۳۳/۲

آغاز: بسمله، حمدله، و آله الطاهرين ... الى يوم الدين ... الى يوم الدين - البيع و هو فى الاصل كما عن المصباح مبادله مال بمال؛ انجام: ... تو هم ان المكره لا قصد له مدلول اللفظ تقریرات فقهی: باب بیع معاطات، عقد بیع، بیع فضولی. گویا از شیخ مرتضی انصاری است چون اولین رساله مجموعه «تقیه»

نجفی» آمده که از مؤلف با عنوان «العالم العامل، و الفاضل الكامل، الجامع بین المعقول و المنقول، بحر العلم لا یدرکه له ساحل، جناب الحاج میرزا محمد» یاد می نماید؛ مهر: «رق حسن بن جعفر نجفی ۱۲۳۸» (بیضی)، «لا اله الا الله الملك الحق المبين حسن بن جعفر ۱۲۵۹» (مربع)؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۱۳۳ گ، ۲۶ و ۲۷ سطر (۱۶×۱۰)، اندازه: ۲۲/۵×۱۶ سم [ف: ۳۲ - ۹۵۸]

۱۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۵۹۶

آغاز: کتاب الطهارة اعلم ان الفقه على اربعة اقسام لانه اما انه يبحث فيه عما يتعلق؛ انجام: تقریرات فقه: و اما الثانى فيتساوى فيه العالم و الجاهل و الناس.

این رساله که از قسمت های مختلف فقه سخن می گوید هر بحثی را با «بسم الله الرحمن الرحيم» می آغازد و در تحت مطالب فقهی را می آورد: ابتداء از کتاب طهارة می کند پس از آن در اناء نجس و بعد غسل و وضو و چون این مسائل را پرداخت مطالبی در بیع و صوم و صلوة می آورد. رساله می رساند که دست نویس نخستین است که به تصحیح مؤلف دوباره رفته و قلم خوردگی بسیار دارد، در آخر آن رساله بسیار مختصر و کوچکی است در مبحث استصحاب که آن نیز دست نویس نخست است و با تصحیح مجدد و سبک نگارش می رساند که باید به قلم همان نویسنده تقریرات فقهی باشد؛ خط: نستعلیق و شکسته، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۲۵۰ گ، ۲۹ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱۰ - ۱۲۵]

۱۶. تهران؛ ادبیات؛ شماره نسخه: ۳۸۰

آغاز: و هي لغة النظافة و شرعا اسم للمفهوم المشترك بين الغسل و الوضوء و التيمم على وجه ... و فيها مقاصد فى بيان احكام الماء المطلق و كله طاهر خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳ [ف: ۳ - ۸۰]

۱۷. تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۱۳۹ - ج

آغاز: فائدة. اعلم ان اكثر الاصحاب ذهبوا فى الوضوء الى الوجوب الغبرى؛ انجام: فالمدعى يثبت به ولو بانضمام شىء آخر كما هو ظاهر

این تقریرات مستدل فقهی در مبحث وضوء است و ناظر به مدارک عاملى می باشد؛ خط: نستعلیق خوش، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی با نشان «منه دام ظله العالی» و «لمحرره عفى عنه»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۷۲ گ، ۱۵ سطر (۱۶/۵×۹/۵)، اندازه: ۲۳×۱۵ سم [ف: ۲۹۹ - ۲۹۹]

۱۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۱۵

در صلاة؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ با عبارت «للحقير محمد باقر ... سلخ صفر ۱۳۲۴»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۸۴ گ، ۲۲ سطر (۱۶×۱۰)، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱۶ - ۲۱۹]

۱۹. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۴۳۶

جلد: تیماج قرمز، ۴۳۰ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۳۰/۵×۲۰ سم [ف: ۱-۱۳۰]  
 ۳۰. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۹۵۳۵/۲

خط: نسخ عربی، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سمرقندی و فرنگی، ۶۹ گ (۹۱-۱۵۹ پ)، ۱۷ سطر (۱۴×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۷/۵ سم [ف: ۱۷-۳۹۴]

۳۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۵۱۶۸/۳  
 آغاز: الحمد لله رب العالمین ... کتاب الطهارة و هی لغة النظافة فهل المراد من قولهم لغة بیان المعنی الحقیقی او الاعم منه و من المجازی فیه اشکال؛ انجام: و الحاصل ان حجیة قول المفسر مخصوصة بوقت الحاجة و مع فرض الاطلاق.

این کتاب، طبق یادداشتی که به خط اصلی در آغاز نسخه آمده، تقریرات فقه آقا سید مهدی دام ظلله است که از سوی یکی از شاگردانش نگاشته شده است. وی در مواردی از استادش با عبارت «السید الاستاد زیدت افادته» یاد کرده. از: معالم الاصول، دروس، بیان، جعفریه، موجز، شرح موجز، شهید ثانی، صاحب معالم، وحید بهبهانی، سید شریف شرح ارشاد مقدس اردبیلی، کنز الفوائد، جواهر الکلام فی شرح شرایع الاسلام، شیخ بهایی، مصنف دام ظلله العالی و غیر آن یاد کرده است؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی با نشان «منه، منه عفی عنه»؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج زرشکی، ۲۰ گ (۱۷۱-۱۹۰)، ۳۶ سطر مورب (۱۹×۱۳)، اندازه: ۲۱/۵×۱۵ سم [ف: ۳۸-۵۱۱]

۳۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۸۶۹  
 رساله اجتهادی است گویا از عبدالعظیم اصفهانی بعربی در بیع و جوه و غنا و پاره ای از مسائل اصول مانند تقلید و جز آن؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۰۱ ق، نستعلیق مؤلف و محمد علی گواری گویا شاگردش؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوا، ۱۵۹ گ، ۱۷ سطر (۱۴×۱۷)، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۱۲-۲۸۴۷]

۳۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۱۷۱۸  
 از مبحث نذر صدقه آغاز می شود؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۰۱ ق؛ کاغذ: فستقی و فرنگی، جلد: میشن یشمی، ۱۸۸ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۲۱/۴×۱۵/۴ سم [ف: ۱-۱۱۷]

۳۴. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۴۹۲۹/۱  
 آغاز: بسمله، الحمد لله رب العالمین ... قوله: کتاب الرهن و النظر فیه يستدعی فصولا، الاول فی الرهن و هو ثقیة لدین المرتهن اقول: قال فی ق، الرهن ما وضع عندک لنبوب مناب ما اخذ منك؛ انجام: فالمصیر الی ما ذهب الیه المشهور متعین عدا هذا ملخص ما افاده شیخنا دام ظلله العالی فی المقام و آخر افادته من مسائل الکتاب ...

تقریرات فقهی شیخ مرتضی انصاری (- ۱۲۸۱ ق) در مباحث رهن است، در این مباحث، متن کتاب شرایع الاسلام فی مسائل الحلال و الحرام محقق حلی (- ۶۷۶ ق)، مبنای بحث قرار گرفته و به گونه ای می توان گفت که حاشیه مفصلی است بر کتاب رهن شرایع الاسلام، متأسفانه نام نویسنده را نیافتیم؛ خط: شکسته

مطابق تقیه انصاری مطبوع در مجموعه مکاسب است؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی فرنگی، فاقد جلد، ۸۷ گ (۹-۹۵ ر)، ۲۳-۲۵ سطر (۵/۹×۱۵/۵)، اندازه: ۲۱/۶×۱۵/۸ سم [ف: ۱۷-۶۸]

۲۵. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۲۷

مقرر ناشناخته در چند بخش با خط های گوناگون است: ۱- صلات (برگ های ۱ تا ۲۰۱) حاشیه است بر یک متن در باب نماز: آغاز: «قوله: و المراد هنا. ای فی بحث مکان المصلی احترازاً عن بحث المكان ...» ۲- تجارت، آغاز: «کتاب التجارة و فیه مطالب الاول فی بیان ماهيتها ...» ۳- الرهن، آغاز: «الرهن و هو نوع امانة اخذه المرتهن للاستيثاق ...» ۴- الاجارة، آغاز: «کتاب الاجارة و هی عقد مشروع اجماعاً» ۵- الوكالة: آغاز: «بسم الله المعین المؤید: قوله: الوکیل یمضی تصرفه ...» ۶- النکاح: آغاز: «المقصد الثانی فی المهور. اعلم ان المهور جمع مهر و هو علی ما عرفه فی الصحاح» ۷- أحكام الفقه اربعة اقسام؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی؛ واقف: مجتهد الزمان آخوند ملا آقا بزرگ تهرانی تا آنکه طلاب آن را بخوانند و برای او و مرحوم شیخ (گویا مؤلف) دعا کنند، ۱۵ ذیحجه ۱۲۷۲ ق؛ کاغذ: فرنگی سفید، نخودی، جلد: مقوا، ۲۲۷ گ، ۲۴ تا ۲۷ سطر (۹×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵ سم [ف: ۱۱-۱۰۶]

۲۶. تهران؛ مفتاح؛ شماره نسخه: ۱۲۱

در قضاء و شهادت؛ خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ قطع: ربعی [نشریه: ۷-۱۲۲]

۲۷. اصفهان؛ دانشگاه اصفهان؛ شماره نسخه: ۴۹

خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره [نشریه: ۱۱-۸۸]

۲۸. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۹۵۲

تقریرات. هفت بخش و نیمه کاره گذارد شده، در فقه و از متاخران است و باید از یکی از دانشمندان یزد باشد: ۱- حجیة قول العدلین، در دو مقدمه و چند مبحث، ۲- الحيض، در چهار مقام، ۳- الدماء الثلاثة در پنج عنوان، ۴- شرایط العوضین، ۵- الصوم، در مقدمه و چند مقصد، ۶- السهو فی السهو، ۷- قراءة السورة بعد الحمد فی الصلوات، در مقدمه و چند مبحث؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ اصل؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج مشکی، ۴۰۰ گ، ۱۳ سطر (۱۱×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۶-۴۰۹]

۲۹. قم؛ مؤسسه حضرت آیه الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۲۱۴

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... قوله رحمه الله تعالى الفصل الاول فی الخلل الواقع فی الصلاة و هو اما عن عمد او سهوا و شک؛ استدلالی است مفصل و بسیار گسترده، تقریر درس های شیخ مرتضی انصاری و با عنوان شرح «شرائع الاسلام» می باشد با عناوین «قوله - اقول». این نسخه شامل خلل در صلاة و احکام موات و وقف و رهن و غصب می باشد؛ خط: نسخ خوب، بی کا، تا: از اواخر قرن ۱۳؛ تملک: سید محمد اردبیلی به تاریخ ۱۳۴۹؛

از نوادگان امیر سید علی بن سید محمد علی بن ابی المعالی الصیغر طباطبائی صاحب ریاض المسائل فی تحقیق الاحکام بالدلائل در فقه در طهارت و صلاة؛ خط: نسخ، کا: ضیاء الدین بن محمد مهدی ابی القاسم بن حسن بن محمد بن السید علی صاحب ریاض المسائل، تا: ۱۳۲۹ق؛ کاغذ: سپاهانی، جلد: مقوایی ابری عطف تیماج سرخ، ۷۵گ، اندازه: ۲۰×۱۵سم [ف: ۱۲ - ۲۱۳] ۴۰. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۲۴۴۹/۵

آغاز: فاعلم أن الصلاة واجبة مقتضى الآية أقيموا الصلوة و أنفقوا مما رزقناکم و غيرها؛ **انجام**: و إن کان كذلك فیکونان غیر الرقیب و العتید فإنهما موکلان فی کل الحال یا رحمن یا رحیم تقریرات درس خارج مرحوم آیت الله العظمی سید محمد تقی خوانساری است که موضوع صلات می باشد، به نظر می رسد این تقریرات از سوی کاتب «شیخ نصرت الله بناروانی میانجی» نگاشته شده باشد که در این صورت، نگارنده و مؤلف این رساله وی خواهد بود. او از فضلا و مدرسان حوزه علمیه قم بود و قبل از پیروزی انقلاب درگذشت؛ خط: نستعلیق، کا: نصرت الله بناروانی میانجی، تا: ۲۳ ربیع الثانی ۱۳۵۱ق؛ با قلم خوردگی؛ کاغذ: خطدار معمولی، ۸برگ، (۳۵-۲۸)، میانگین ۲۳ سطر، اندازه: ۱۱/۵×۱۸/۵سم [ف: ۳۱ - ۴۴۳]

۴۱. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۶۳۱۹ آغاز: الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و اله الطاهرین ... (مسئله) قد وقع الخلاف بین الفقهاء فی جواز الصلوة فی اللباس المشکوک؛ **انجام**: و لا یستفاد منه الوجوب لاحتمال کون السبحات المذكوره افضل الافراد ... و سیأتی اخبار الباب الواحد و الخمسین فی الجزء الآتی انشاء الله تعالی

فقه تفصیلی و استدلالی با ذکر سلسله اسناد به نقل از طرق عامه و شیعه در مبحث نماز از مسیله حکم لباس مشکوک تا مسئله قرائت در نماز. در پایان با طرح دو مسئله: ۱- آنچه قرائت آن در دو رکعت اول بعد از حمد واجب است، ۲- آنچه در دو رکعت اخر باید قرائت کرد. ابتدا به بحث درباره مسئله دوم (به جهت کثرت ابتلا) پرداخته و در آن اخبار دو باب ۴۲ و ۵۱ وسایل الشیعه را مورد بررسی قرار داده است. این نسخه با اخبار باب ۴۲ پایان یافته و اخبار باب ۵۱ در جزئی دیگر آمده است. این مباحث از سلسله دروس آیت الله بروجردی است که به وسیله شاگرد ایشان قربانعلی اعتمادی تقریر شده است. مقرر ضمن یادداشتی الصاقی به اندرون جلد، توضیح داده عبارت بین هلالین سخنان خود اوست؛ خط: تحریری، کا: قربانعلی اعتمادی تبریزی، تا: ۲ رجب ۱۳۷۰ تا آخر شعبان ۱۳۷۲ق؛ محشی؛ کاغذ: فرنگی خط دار، جلد: مقوایی، روکش کاغذ روغنی نخودی، ۱۵۲ص، ۱۹ سطر (۱۴/۵×۱۸)، اندازه: ۲۲/۴×۱۸سم [رایانه]

۴۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۰۳۰ آغاز: قوله فیجب الزکوة علی البایع الحر المالك المتمکن ...

نستعلیق، کا: عبدالکریم بن مهدی گزی اصفهانی، تا: محرم ۱۳۰۱ق؛ محشی، ترقیمه: «و قد وقع الفراغ من التحریر و التسطیر، بید ... عبدالکریم بن حاجی ملا مهدی جزئی اصفهانی، فی غایة العجلة و کان ذلك فی يوم الجمعة الرابع عشر او الخامس عشر من شهر محرم الحرام فی سنة ۱۳۰۱هـ؛ کاغذ: فرنگی، ۱۳۹گ (۱-۱۳۹پ)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۲/۵×۱۶سم [ف: ۳۷ - ۵۸۱] ۳۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۳۴۵۴/۲

تقریرات فقهی است با رد و استدلال بسیار، در آن از شیخ انصاری با دعای سلمه الله یاد شده است، در این تقریرات این بخش ها موجود است: الف: کتاب البیع، آغاز: «الحمد لله رب العالمین کتاب البیع و هل هو اسم اللفظ مثل ان الصدق و الکذب اسم الکلام» این بخش از آخر ناتمام است، ب: المسئلة الثانية: الصبی المتطوع بوظفة الوقت اذا بلغ فی اثناء صلوته بما لا یبطل طهارته، ج: مسئلة: قضاء الاموات و یتکلم فی اربع مقامات القضاء و القاضي و المقضى و المقضى عنه، د: القول فی الوضوء و هو ینقسم الى واجب و مندوب و هما بالنسبة الى وجوب الغایة المشروطة به، هـ: خيار الرویة، و: الکلام فی موجبات الضمان و مسقطاته، ز: کتاب التجارة و هو مبنی علی فصول الاول فیما یکتسب به؛ خط: نستعلیق، کا: ابراهیم بن محمد هادی زنجانی، تا: پنج شنبه ۲۴ ربیع الاول ۱۳۰۳ق، جا: نجف؛ جلد: تیماج قهوه ای، ۱۲۰گ (۱۹۳-۳۱۲پ)، ۱۸ سطر [ف: ۳۶ - ۴۰۰]

۳۶. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۲۲/۲ تقریرات ابیحات سید محمد حسینی رازی لواسانی؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۲۷ شعبان ۱۳۰۵ق؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۴۸-۵۳] ۳۷. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۷۶۰ در قضا و شهادت است؛ خط: نسخ، کا: شیخ محمد تونی، تا: ۱۳۰۷ق؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: میشن سرخ، ۲۱۳گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۵/۵سم [ف: ۱ - ۱۱۶]

۳۸. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۶۶ آغاز: قوله کتاب الاجارة و فيه فصول اربعة الاول فی العقد و ثمرته تملیک ... بعوض معلوم و یفتقر الخ اقول الکلام فی المقام کسایر ابواب العقود قد تقع فی المعنی؛ **انجام**: مع قطع النظر عن قواعد القضا و الا فلا اشکال فی الاقتصار علی الیمین هذا آخر ما اردناه بیانه و الحمد لله رب العالمین اولاً و آخراً ... تم فی التاسع من الربیع الاول فی سنة ۱۳۱۴ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۹ ربیع الاول ۱۳۱۴ق؛ محشی در بعضی با امضای ابراهیم (احتمالاً ابراهیم بن ابی الفتح زنجانی)؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی با روکش کاغذ ابر و باد، ۱۸۲گ، ۱۸ سطر (۱۴/۵×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۳۴ - ۳۶]

۳۹. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۳۹ آغاز: بسمله، حمد له، صلوات، قوله قدس سره و اقل الحیض ثلاثة ایام و اکثره عشرة؛ **انجام**: و فيه ایضا منع لا حتمال ان یکون بالذال المعجمة المراد به ما یقابل المیة کما لا یخفی ...

الكلام في زكوة الاموال، يقع في مقاصد ثلاث؛ **انجام**: فما ذكرنا هو مقتضى الجمع بين الاصول والاجماع  
تعلیقاتی است فقهی بر کتابی از آن یکی از فقیهان قرن ۱۳ یا ۱۴ که به صورت حاشیه برای شاگردان تقریر نموده است. نسخه جای گفتگو از باب زکات آغاز شده و پس از آن عنوان «الفصل الثالث فی الجماعة» دیده می شود و بحثی راجع به عقود و اجاره است و نسخه به صورت ناقص پایان می گیرد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: در قرن ۱۳ یا ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: سفید فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۱۲۴ گ، ۲۳ تا ۲۷ سطر (۱۶×۱۰/۵)، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۱۱ - ۱۱۶]

۴۳. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۷۷۹

نخست بندی است به فارسی در زکات سپس خبر مفضل سپس الوصایا تا می رسد به احکام العیوب، به عربی؛ خط: نسخ تحریری، کا: نجفی، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج تریاکی، ۱۹۹ گ، ۲۶ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۴×۱۵ سم [ف: ۱۷ - ۲۱۸]

۴۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۶۶۸/۳

تقریرات فقه شامل بحث های زیر: ۱- الخلال فی الصلاة، ۲- القول فی الصلاة المسافر، ۳- الکلام فی القضاء، ۴- الکلام فی المواسعه و المضایقه، ۵- فی القضاء عن المیت، ۶- کتاب الصوم، ۷- کتاب الامر بالمعروف و النهی عن المنکر، ۸- کتاب الخمس، ۹- کتاب الوقف؛ خط: شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ جلد: مقوا با روکش کاغذ ابر و باد، عطف تیماج قهوه ای، ۱۳۷ گ (۱۳۴-۲۷۱)، ۲۴ سطر (۱۷/۵×۱۲)، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۳۴ - ۳۸]

۴۵. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۱۳۶

**آغاز:** الشرط الثاني قصد المسافة المعهودة و الظاهر ان هذا الحكم مجمع عليه بين العلماء كاهه ... (پس از دو صفحه و نیم) مسألة المشهور بين الاصحاب انه لا فرق في اشتراط قصد المسافة في السفر، **انجام:** مسألة الحرير المنتهى عبه لبسه في الصلاة وغيرها ... و من هذا القبيل الشك في كون الثوب حريرا من جهة عدم معلومية الجنس

در صلاة است؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ کاغذ: فستقی، جلد: میشن سیاه، ۱۳۹ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۵/۸ سم [ف: ۱ - ۱۱۷]

۴۶. قم؛ فیضیه؛ شماره نسخه: ۱۳۸۰

شامل طهارت و صلوة و بیع؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ ۱۹۲ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف: ۱ - ۴۹]

۴۷. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۵۷۱

تقریرات درسی فقه شیعی است و در آن از «جواهر» در شرح «شرایع» شیخ محمد حسن (د ۱۲۶۶ق) و از نگارنده آن به گونه درگذشته یاد می کند. قرن ۱۳-۱۴ است در برگیرنده کتاب های: ۱- وصایا، آغاز: «حمدله. صلاة. مسئلة لو اصی احمد بمال معین کالف دینار مثلا لشخص او فی مصرف، و شک الوصی فی آن

هذه المقدار زائد عن الثلث ...»، انجام: «... و ان قلنا بكفاية الظن، ترتب سائر آثار العدالة»، ۲- القضاء و الشهادات، آغاز: «لئلا يلزم اخلال نظام العالم و اساس عيش بني آدم، و معلوم أن هذا لا يقتضى الا وجوب اطاعة حكمه»، انجام: «بثبوت متبوعها بالشاهد و الیمن لانه مقتضى قضية التبعية»، ۳- الوقوف، کتاب الوقوف. آغاز: «حمدله. صلاة كتاب الوقوف و الصدقات، الثقات الوقف لغة الحبس و التحبیس و يتعدى و لا يتعدى»، انجام: «ما سمعته على ذكر منك لينفعك فيما ياتي انشاء الله الامر الثاني»؛ خط: تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳-۱۴ق؛ کاغذ: نخودی فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۴۲۸ گ، ۲۴ سطر (۲۸×۱۳/۵)، اندازه: ۲۲/۵×۱۷/۵ سم [ف: ۲ - ۵۴]

۴۸. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۶۴۸۲/۱

تقریرات درسی از کتاب «الروضة البهية فی شرح اللمعة الدمشقية» بخش متاجر و بیع است. چون غالبا از شهیدین یاد می کند؛ خط: شکسته نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ کاغذ: مختلف، جلد: کاغذی عطف میشن قهوه ای، ۱۰ گ (۲-۱۲ر)، ۱۱ سطر، اندازه: ۱۹×۱۱ سم [ف: ۹ - ۴۳۰]

۴۹. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۲۲۸-۳۰/۱۰۸

**آغاز:** بسمله، حمدله صلاة و لعنة الله على اعدائهم اجمعين الى يوم الدين الركن الرابع من اركان الكتاب ... الفصل الاول في الخلل الواقع في الصلوة و لا يقدح فيه اختصاص بعض الاحكام الإتيه على خصوص الفرائض اليومية؛ **انجام:** اذا لم يكن من صلب الرجل احد قام مقام الابن قال و ابنة البنت اذا لم يكن من صلب الرجل احد قامت مقام البنت.

تقریرات درس فقه است که متن آن «شرائع الاسلام» محقق حلی است و به صورت مزجی تقریر شده است. مقرر سپس مطالب فراوانی را در حاشیه اضافه کرده و بعضی از عبارات را نیز تغییر داده است، تعدادی از کتب فقهی موجود از آخر ناتمام مانده است، از کتاب الصلوة (الركن الرابع من اركان الكتاب في التوابع و فيه فصول الفصل الاول في الخلل الواقع في الصلوة) تا کتاب المیراث؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ با حواشی از مقرر غیر از مطالبی که در حاشیه به اصل متن اضافه کرده؛ تملک: محمدعلی بن کاظم؛ مهر: «عبد محمد حسین» (مربع)؛ جلد: تیماج سرخ، ۳۱۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۱۶ سم [ف: ۱۰۱۵ - ۲]

۵۰. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۶۷۹

در صلات؛ خط: شکسته، نستعلیق، بی کا، تا: آغاز قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن سیاه، ۲۱۲ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۸×۱۵/۹ سم [ف: ۱ - ۱۱۸]

۵۱. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۴۱۳/۱

در فقه و در آن از عروة الوثقی یاد شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: مقوایی نارنجی، ۶ گ (۱- ۶پ)، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۷ سم [ف: ۱۶ - ۳۲۰]

۵۲. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۳۰۳-۶۳۳۴

آورده است از هیچ کتاب و نویسنده‌ای در متن اسمی نیاورده است؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: آغاز و وسط و انجام؛ احتمالاً این نسخه به خط مؤلف می‌باشد؛ جلد: تیماج مشکى، ۲۲۰ گ، مختلف السطر، اندازه: ۵/۱۶×۲۱/۵ سم [ف: ۱ - ۴۸۳]

۵۹. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۲۴۱/۱

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد لله كما هو اهل رب العالمين ... اما بعد فلما من الله سبحانه علينا بالعلامة النحرير الماهر التقرير بأن اتكلم اولاً فى السند ثم فى المتن فى الدلالة؛ **انجام**: قلت وعلى هذا لايتأتى لهم الفرق بين المجتهد فى تحصيل حكم من الاحكام وبين المجتهد فى تحصيل اجماع على حكم حتى حكموا تقريرات درس فقه يکى از علما که مؤلف از ایشان به «استادنا و عمادنا، السيد المعظم، المطهر المكرم السيد الهادى محمد مهدى اطال الله بقائه للاسلام و المسلمين ...» نام برده که گویا محمد مهدى بحر العلوم باشد مؤلف اول سند و سپس متن و آنگاه دلالت خبر را بررسى می‌کند، مقداری از بحث وضوء را دارد؛ خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: تیماج زرشکى، ۸ گ، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۲۶ سم [ف: ۱ - ۴۸۱]

۶۰. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۳۰۰/۳

آغاز: الحمد لله كما هو اهل رب العالمين و الصلوة على خير خلقه محمد و اله الطاهرين المعصومين اما بعد فلما من الله سبحانه علينا بالعلامة النحرير الماهر و المحقق المقدس الطيب الطاهر الجامع لجميع الفضائل و المائر و الفائق على جل الاوائل؛ **انجام**: و استبعاد سقوط حكم هذه النجاسة شرعا اذا لم تحصل المباشرة لجميع ما وقع فيه الاشتباه غير ملتفت اليه قال و قد ثبت نظيره فى حكم واجدى المنى فى الثوب المشترك بين اثنين و اعترف به الاصحاب فى غير المحصور و الفرق بينه و بين المحصور خط: نسخ، بی‌کاء، بی‌تا؛ افتادگی: انجام؛ محشى با امضای «منه»؛ جلد: تیماج زرشکى، ۱۳۲ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۵/۱۴×۲۱ سم [ف: ۱ - ۴۸۱]

۶۱. تهران: سپهسالار؛ شماره نسخه: ۲۵۵۴/۱

در تیمم، موالات، طهارت، خلل صلاة، و جز آنها می‌باشد، و شاید تقريرات درس يکى از روحانيان قرن سیزدهم باشد؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء، بی‌تا؛ ۱۰۴ گ، ۱۴ سطر، اندازه: ۱۱×۱۶ سم [ف: ۳ - ۴۸۸]

۶۲. قم: حجت کوهکمرى؛ شماره نسخه: ۱۰

از بعضى شاگردان صاحب جواهر و شيخ انصارى (قدهما)، مباحث صلوة مسافر، خلل صلوة و مبطلات صلوة و نماز جماعت و غيره در اين مجموعه گردآورى شده و همان طور که مرحوم حجت در ابتدای کتاب نوشته‌اند از مطالب صاحب جواهر و شيخ انصارى (قدهما) است؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ خطوط مختلف با حواشى بسيار [ف: ۲۳ -]

۶۳. تهران: مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۴۵/۳

آغاز: ان الصلوة تنهى عن الفحشاء و المنکر، الصلوة معراج کل

در فقه در سه بخش؛ خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۴، کاغذ: فرنگى، جلد: مقوا، ۹۹ گ، ۱۲ سطر [ف: ۹۳ -]

۵۳. شیراز: هاشمى، نورالدین (خاندان)؛ شماره نسخه: ۵

بی‌کاء، تا: قرن ۱۴ [نشریه: ۵ - ۲۸۶]

۵۴. تهران: مفتاح؛ شماره نسخه: ۵۶

با عنوانهای التسامح فى ادلة السنن، شرط ضمن العقد ... غسل الجمعة، النظر السادس فيما يتبع الطهارة ... النجاسات عشرة، شرح متنى است و در پایان دارد «تم كتاب الطهارة»؛ خط: نستعلیق، بی‌کاء، تا: قرن ۱۴ ربعى [نشریه: ۷ - ۱۲۲]

۵۵. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۱۴۹

آغاز: قوله الركن الاول فى المياه و فيه اطراف الاول فى المياه المطلق ... جمع الماء تعدد انواعه و افراده و هو اما مطلق او مضاف و الاول موضوع لحقيقة معروفة؛ **انجام**: و المكان المغضوب لاتصح الصلوة فيه للغاصب و غيره ممن علم بالغصب و كان مختاراً فان صلى عامداً و جاهلاً كانت صلوته باطلة لاجماع محصلة رساله‌ای مفصل در شرح شرايع الاسلام که به صورت تقريرات درس يکى از بزرگان به نگارش در آمده است نام مقرر و محرر به دست نیامد؛ خط: نسخ نازيبا، کاتب = مؤلف، بی‌کاء، محشى، با خط خوردگی بسيار؛ جلد: تیماج سياه، ۲۵۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۹×۲۴ سم [ف: ۵۳ -]

۵۶. قم: فيضيه؛ شماره نسخه: ۶۱۸

شامل طهارت و صوم، در آن از صاحب جواهر یاد می‌شود؛ کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ ۲۳۰ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۱۷×۲۳ سم [ف: ۱ - ۵۰]

۵۷. قم: مرعشى؛ شماره نسخه: ۷۳۵۷

آغاز: الکلام فى بيان مفاد قاعدة لاضرر، و يقع البحث عنها فى جهات الاولى فى مدرک تلك القاعدة قطعه‌های پراکنده‌ای است از تقريرات در سى حاج ميرزا حسين نائينى در قاعده لاضرر و صلاة مسافر و احکام بيع، و در آغاز بحث اخير نام نائينى با صراحت آمده است؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ قبل از کتاب قطعه‌ای از حاشیه کفاية الاصول ميرزا ابوالحسن مشکينى با نسخه صحافى شده که اين حاشیه گویا به خط مشکينى باشد که در ذیحجه ۱۳۳۴ به پایان رسیده؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۹۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۵/۱۵×۲۱ سم [ف: ۱۹ - ۱۵۷]

۵۸. قم: مسجد اعظم؛ شماره نسخه: ۱۱۳۰

آغاز: يجب الوضوء للصلوة الواجبة و يشترط فيها و فى كل صلوة و لو كانت مندوبة و لايجب الصلوة الجنابة و لا يشترط فيها و يجب ايضاً للطواف الواجب و يشترط فيه و قيل يجب لمس كتابة القرآن؛ **انجام**: و لافرق فى ذلك بين ان يتحد العوضان جنساً اولاً وكذا يصح الصلح على اسقاط حق الخيار و على اسقاط حق الاولوية فى تحجير

تقريرات فقهى است که بعضى ابواب را مفصل و بعضى از آنها را به اختصار برگزار کرده و از کتاب حج فقط بحث استطاعت را



مومن؛ **انجام:** مع ان الفسخ لمافیه من التصريح به عملا بادلة الوفاء. بخش های کوتاهی است در فقه و گویا نویسنده از شاگردان شیخ انصاری بوده و درس های استاد خود را تقریر نموده است. در این بخش ها از مسائل نماز، وقت نماز، ولایت قاضی و حکومت حاکم، خرید و فروش گفتگو کرده است. در میان آنها بالای دو برگ عبارت «فقه قضاء للشیخ» به چشم می خورد و در میان آن فاصله های سفید زیاد است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج عنابی، ۳۳ ص (۱۴۸-۱۸۰)، اندازه: ۲۲/۵×۱۸ سم [ف: ۲۲-۲۹۹] ۹-۱۰۱

۶۴. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۴۵/۷

**آغاز:** و قد جعل و ضع الكتاب لبعض المصنفين فيما يروى؛ **انجام:** و احتمال الارديبيلي ايضا من القاعدة الاولى ... عوضا عن البعض فلا معاوضة.

بخشی از تقریرات فقه و گویا دنباله بخش ۳ دفتر است و در آن مسائل خرید و فروش کافر، برخی از شروط عقد و وکالت و تصرف در مال غیر و بیع نجس و جز آنها عنوان شده است. در میان نسخه صفحه ها و برگ های سفید به چشم می خورد و نیز در صفحه ۲۴۰ بخش کوتاهی از آغاز کتاب الانوار العلویه فی المناقب المرتضویه نوشته است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ کاغذ: گوناگون، جلد: تیماج عنابی، ۳۶ ص (۲۲۱-۲۵۶)، اندازه: ۲۲/۵×۱۸ سم [ف: ۹-۱۰۳]

۶۵. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۲۷۴۵/۸

**آغاز:** و هو كما بينا لعموم ادلته لا يخص بعض افراد البيع بل يعمهو غيره و من انواع العقود؛ **انجام:** و ان صح لظاهر اطلاق التملك باخذ المنفعة مستحقة و السرفه ما فهم من الشارع گویا دنباله ش ۳ و ۷ دفتر شماره ۲۷۴۵ مجلس در صحافی جدا افتاده و در خیار شرط و دعوی بر میت گفتگو کرده و همچنان که گفته شد گویا تقریرات درس شیخ انصاری است که یکی از شاگردانش نوشته و در بالای برخی از برگ ها عنوان «فقه شیخ» آمده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج عنابی، ۴۸ ص (۲۶۴-۳۱۱)، اندازه: ۲۲/۵×۱۸ سم [ف: ۹-۱۰۳]

۶۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۱۰۱۷۵

**آغاز:** قال المصنف ... اقل الحيض ثلاثة ايام و كثرة عشرة و كذا اقل الطهر و هل يشترط التوالى فى الثلاثة ام يكفى كونها من جملة العشرة الاظهر الاول، اقول؛ **انجام:** فما كان مرجعها الى الخلق فيكون فيه المرتين نظرا الى الكبرى الكلية المستفادة من مجموع الكلام.

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ قطع: خشتی کوچک [رشت و همدان: ف: ۱۶۰۷]

۶۷. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۸۱۸

مجموعه ای است شامل مباحث اصول و فقه که ظاهراً تقریر درس استاد است و همه از یک نویسنده می باشد. مؤلف از شیخ مرتضی انصاری با عنوان «الشیخ الاستاد الامام المرتضی رحمه الله» و از

صاحب جواهر با عنوان «استاد رحمه الله» یاد می کند و از استاد دیگرش که ظاهراً شیخ حسن مامقانی است با عنوان «افضل المحققین، استادنا سلمه الله یا ادام الله افادته» یاد می کند. فهرست بخش های موجود در این مجموعه عبارتند از: رسالة فی وجوب تقلید الاعلم، الکلام فی عقد الفضولی، شرح شرایع الاسلام (کتاب الزکاة و الخمس)، کتاب المتاجر، مسألة فی حکم حلق اللحية؛ خط: تحریری، بی کا، بی تا؛ بی کا، بی تا؛ جلد: روغنی، ۲۶۱ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۰/۵×۱۴/۵ سم [ف: ۲۶-۲۹۹]

۶۸. ساری؛ عمومی؛ شماره نسخه: ۱۶۰

یادداشت های فقهی و اصولی است بدون فصل و ضابطه، گویا تقریرات درس استادش را نوشته است؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: آغاز (برگ اول) و وسط؛ اوراق آشفته؛ ۱۴۷ گ، مختلف السطر (۱۵×۱۰)، اندازه: ۲۲×۱۶ سم [عمومی ساری و تنکابن: ف: ۱۲۶]

۶۹. مشهد؛ مدرسه باقریه؛ شماره نسخه: ۶۵

شامل مبحث البیع؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ واقف: شیخ رجب علی مجتهد یجنوردی، محرم ۱۳۴۰؛ ۲۱ سطر، اندازه: ۱۷×۱۳/۵ سم [تراثنا: س ۶ ش ۱-۹۰]

۷۰. چالوس؛ امام صادق؛ شماره نسخه: ۵۰۷/۴

بی کا، بی تا؛ جلد: پارچه، ۱۰۵ گ، مختلف السطر، اندازه: ۱۷×۱۱ سم [ف: ۲۶۵]

۷۱. قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۸۰۷۹-۸۵/۴۹

**آغاز:** کتاب الطلاق و الکلام فيه مرة فی بیان الموضوع و مرة فی بیان الحكم الوضعی من حيث التسبیب تقریرات مفصلی است که مؤلف از درس استادش که از وی با دعای «دام ظلّه» یاد می کند تحریر نموده است. این تقریرات به عنوان شرحی بر یک کتاب فقهی نگاشته شده که از تألیفات استاد شارح بوده است. گویا مؤلف متن میرزا حبیب الله رشتی باشد. کتابی که به عنوان متن قرار گرفته به ترتیب کتاب های فقهی شیعه تنظیم گردیده و عنوان مباحث آن «مواضع - مواضع» است. شارح از استادش و دیگران، در برخی موارد شرح با این عبارتها، یاد کرده است: «شیخ جعفر ره فی کتاب البیع فی باب المعاطات»، «قال س دام ظلّه»، «الموضع السادس فی ولاية المقاص و قد ترك الاستاد الموضع السادس لعدم اقتضاء المصلحة فی ذكره هنا»، «الشيخ ره» که گویا مقصود از آن، شیخ مرتضی انصاری است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ ۲۶۱ گ، ۲۴-۲۱ سطر، اندازه: ۲۳×۱۸ سم [ف: ۲-۱۰۱۶]

۷۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۶۱۱۲

**آغاز:** فی قصد القرية ودليل الإبطال؛ **انجام:** شيء حاولا و عزاها هكذا ... الفقيه الاسماء ادام الله عزه و علاه

از شیخ جواد مدرس؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا [القبایبی: ف: ۱۳۹]

۷۳. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۵۷۰

بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۱۸۲ گ،

قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۱۲/۸۹-۲۱۹۹

آغاز: بسمله و به نستین انکار السید للاستاد دام ظلّه جعل الحجیة و الحكم الظاهری بل عدم معقولیة الجعل و بیان هذا المدعی یتضح بذكر مقدمات الاولى ان النزاع؛ **انجام**: و تذكر فیها ان بطلان الشرط فی الفرع الذی ذكره العلامة مسلم بالنص و الاجماع كما ذكره الانصاری (ره) و هنا فروع آخر مذكورة فی شرح اللعة و علیکم بالمراجعة.

خط: نستعلیق شکسته، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ جلد: مقوا عطف پارچه، ۷۳ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۲-۱۰۱۷]

### ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه و اصول فقه / عربی، فارسی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

نایب الصدر، محمد مهدی بن محمد کاظم، - ۱۲۶۷ قمری

nāyeb-os-sadr, mohammad mahdī ebn-e mohammad kāzem (- 1851)

تقریرات فقهی و اصولی وی است که از استاد خود با عنوان، «قال شیخنا دام ظلّه» نام برده و در اکثر ابواب فقه خصوصاً وقف، ارث، خمس و بیع مطالبی را بدون نظم و ترتیب خاص و برخی مواقع در حاشیه با عنوان «فائده» به تحریر در آورده و بیشتر مطالب به عربی است. در واقع می توان گفت یک نوع فقه استدلالی است که علاوه بر طرح فروع و فقهی، قواعد اصولی نیز طی آن بیان شده است، در برخی موارد جداگانه به مباحث اصولی پرداخته و از منابع گوناگونی اصولی چون قوانین الاصول سود جسته است.

[رجال اصفهان: ۹۴؛ مکارم الآثار: ۱۸۶۷/۵]

قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۳۰۷۷

آغاز: فیما بین ایشان مگر آنکه تفویض به یک نفر در هر طبقه یا در بعضی از طبقات در سابق به وی، لا حق شخص شود، قصه این است که عبارت وقفنامه بنفسمه و فاء به این مطلب نمی کند؛ **انجام**: و اعلم، أن الانسان بعد أن صار مالکاً للاصول و القواعد له من العمل فیظهر له بذلك خفایا النص.

خط: تعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ افتادگی: آغاز؛ بیشتر عبارات بدون نقطه نگاشته شده، مصحح، محشی بسیار با عنوان «فائدة - فائدة» وقف نامه ای در پشت برگ آغازین به خط مؤلف آمده [ف: ۳۳-۱۴۲]

### ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

قزوینی، احمد، - ۱۲۷۳ قمری

qazvīnī, ahmad (- 1857)

تقریراتی در تجارات و عبادات و پاره ای از مباحث اصول.

اندازه: ۱۷×۲۵/۵ سم [رایانه]

۷۴. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۱۸۶۳۱

بی کا، بی تا؛ انتقالی از کتابخانه پهلوی - مجموعه نوازی؛ ۱۲۴ گ،

اندازه: ۱۷/۷×۲۲/۲ سم [رایانه]

۷۵. مشهد؛ شیخ علی حیدر؛ شماره نسخه: ۵۷۴

آغاز: فاعلم ان الفقهاء اختلفوا فی ان نية الوضوء وجب قصد الوجه؛ **انجام**: المسئلة الخامسة: اذا عتق امة فی مرض الموت ... تقریرات دروس فقه شامل دو کتاب الطهارة و الصلاة، و در آن بسیار تعبیر «قال استادنا الشيخ و قال الشيخ سلمه الله و قال الشيخ الاستاد حجة الاسلام فی رسالته» آمده است. در ابتدای نسخه اوراقی در تقریر دروس حکمت آمده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: انجام؛ جلد: چرم سیاه، ۳۶۷ گ، ۲۲ سطر، اندازه:

۱۷/۵×۱۰/۵ سم [مؤید: ۲-۷۹]

۷۶. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۲۷۷

درس آخوند خراسانی. کتاب البیع؛ بی کا، بی تا [د.ث. مجلس]

۷۷. قم؛ مؤسسه حضرت آیه الله العظمی بروجردی؛ شماره نسخه: ۱۱۷

در این مجموعه استدلالی که تقریر بعضی از درسهای شیخ هادی طهرانی است و پاره ای از بحثها ناتمام مانده است، این بحثها آمده است: بعضی احکام طهارت، منجزات مریض، مستثنیات جهل و حکم در صلاة، بعضی احکام اجاره، قاعده ضمان ید، احکام صلح. در پایان رساله «الرضوان» طهرانی درج شده است؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ رساله های آخر به خط نسخ محمد ناصر سرجانی کرمانی است که در عصر طهرانی نوشته است؛ جلد: تیماج قرمز، ۱۹۶ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۸۱-۱]

۷۸. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۱۰۵۲۲/۱

تقریرات ابیحات سید محمد حسینی رازی لواسانی؛ خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ تقریرات فقه مرحوم آیت الله سید محمد حسینی رازی لواسانی احتمالاً پدر مرحوم آیت الله سید کاظم عصار؛ قطع: رقعی [میراث شهاب: س ۴-۵۳]

۷۹. اهواز؛ دانشگاه اهواز؛ شماره نسخه: بدون شماره

تقریرات ملارضای استرآبادی شاگرد کاشف الغطاء؛ بی کا، بی تا [میراث اسلامی: ۵-۵۸۸]

### ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

علیرضا، ق ۱۲ قمری

'alī rezā (- 18c)

تقریراتی است از درس استادی که از وی با لقب «السید الاستاد» در متن یاد شده، این تقریرات پراکنده و در موضوعات حجیة حکم ظاهری، شروط الصلوة، اخبار البرائة، الواجب التوصلی والتعبدی، العلم الاجمالی، خيارات است.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۱۸۴

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج  
تریایی، ۳۹۷ گ، ۱۹ سطر (۱۵×۹)، اندازه: ۲۱×۱۶ سم [ف: ۱۳-۳۱۵۱]

## ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

طباطبائی، زین العابدین بن محمد، ق ۱۳ قمری

tabātabā'ī, zayn-ol-'ābedīn ebn-e mohammad (- 19c)

تقریرات فقهی و اصولی است.

تهران؛ حقوق؛ شماره نسخه: ۲۶۵ - ج

آغاز: بسمله. حمدله. اما بعد فالكلام فی علم الرجال یقتضی رسم  
مقدمه و مقامات؛ انجام: و هذه قرينة على ارادة الاستخدام  
المذكور سابقا

خط: نسخ، کاتب = مؤلف، بی تا؛ با خط خوردگی، محشی، پسر  
مؤلف در آغاز نسخه نوشته که تألیف پدر من است؛ کاغذ:  
فرنگی، جلد: تیماج مشکى، ۳۴۹ گ، ۲۵ سطر (۱۶×۱۰)،  
اندازه: ۲۲×۱۶ سم [ف: ۳۰۲ - ۳۰۲]

## ● تقریرات الفقه و الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

کوکدی گلپایگانی، محمد رضا بن علی، ق ۱۳ قمری

kūkādī golpāyānī, mohammad rezā ebn-e 'alī (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۴۷ تا ۱۲۵۳ ق

یادداشت‌های مؤلف است که در بین سال‌های ۱۲۴۷ تا ۱۲۵۳ ق  
تقریرات دروس استادیش را در فقه و اصول نگاشته و برخی از  
آنها به صورت حاشیه یا شرح بر متنی است، این نسخه  
پیش‌نویس مؤلف بوده و خط‌خوردگی زیادی دارد، شامل  
مباحث الفاظ، اصالة الصحة، وصیت، بیع، کتاب الطهارة و  
الزکوة (شرح بر شرائع الاسلام).

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۶۱۶۳-۳۱/۴۳

آغاز: بسم الله سبحانه الحمد لله مرسل الرسل منزل الكتب ناصب  
الوصياء رافع الاولياء ... المقصد الثاني في مباحث الالفاظ اللازم  
ذكرها في الاصول ... القول في الالفاظ واحكام اللغات مقدمة  
اللفظ في الاصل مصدر بمعنى الرمي من الغم كما صرح به  
الجوهرى وفي عرف العام عبارة عن الصوت؛ انجام: وكذلك  
حج المستحب ولو مع فقد الاستطاعة الشرعية بمعنى الامكان ثم  
كونه حجة للاسلام ما شياً قبل الاستطاعة الشرعية فامكن له سابقاً او  
لاحقاً

خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۴۷ تا ۱۲۵۳، جا: کوکد  
گلپایگان؛ مصحح، متن خط خوردگی دارد؛ اهدایی: حاج  
عطاء الله نخعی گلپایگانی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۱۸۹ گ، ۳۱-۲۷

سطر، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۹]

## ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

گلپایگانی، حسین، ق ۱۳ قمری

golpāyānī, hoseyn (- 19c)

تقریراتی است در مسائل فقه و اصول فقه که مؤلف از دروس  
استاد خودش تحریر نموده است. این تقریرات از فقه بحث  
شهادت و طهارت و از اصول فقه بحث الفاظ و اوامر را شامل  
است.

قم؛ گلپایگانی؛ شماره نسخه: ۴۳۸۱-۲۲/۱۰۱

آغاز: للمدعى عليه و تبقى بين المدعى و ذلك الغير فان صدق  
المدعى عليه احدهما يقبل منه و يحكم على طبقه سماعاً بقول ذى  
اليد فان اقام الاخر بعد ذلك بينة؛ انجام: فنقول اولاً انه من القسم  
الاول منها و هو عدم العلم بالوضع بوجوه الاول انا لانم فيه الوضع  
لان الاصل عدمه و الا دعاء عليه فيهم ليس بحجة لانهم ليسوا.  
خط: نسخ و تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ جلد: کاغذی  
سفید، ۸۷ گ، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۲×۱۸ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۷]

## ● تقریرات الفقه و الاصول / اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

فاضل خوانساری، محمد مهدی، ۱۲۵۲ - ۱۳۱۵ شمسی  
fāzel-e xānsārī, mohammad mahdī (1873 - 1936)

تقریرات دروس استاد مؤلف مانند آخوند خراسانی (-۱۳۲۹ ق)  
است دارای بحث‌های اشتغال، قطع، دلیل انسداد، برائت، تسامح  
در ادله سنن، مسأله‌ای در الفاظ عبادات، نهی آیا مقتضی فساد  
هست یا نه، شروط متعاقدين، تعدد اسباب، بیع فاسد، تلف مبیع،  
متاجر و صلح، در ابتدا دوازده فائده رجالی منتقى الجمان فرزند  
شهید ثانی را نقل کرده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۳۴

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... فهذا كتاب منتقى الجمان في  
الأحاديث الصحاح والحسان  
نسخه اصلی: کتابخانه شخصی محمد حسن فاضلی - تهران؛ خط:  
شکسته نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ ۶۲۲ ص [عکسی ف:  
۱ - ۲۶۵]

## ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

رشتی، محمد عیسی بن یوسف، - ۱۳۱۷ قمری

rašī, mohammad 'īsā ben yūsuf (- 1900)

تاریخ تألیف: ۱۲۸۳ تا ۱۲۸۴ ق؛ محل تألیف: نجف اشرف

mojtahed-e sārāvī, mūsā ben hasan (1869 - 1921)

در ضمن تدریس به شاگردان و مسائل غامض این رشته از علوم را با بیانی ساده به زبان عربی در سلك تحریر آورده و مشتمل بر سه جزو است.

ساری؛ طاهری شهاب؛ شماره نسخه: ۱۹۴

بعضی جزوات آن ناتمام مانده؛ کاتب = مؤلف، بی تا؛ ۹۹ ص، قطع: خشتی [نشریه: ۶ - ۶۱۷]

### ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

حسینی شیرازی، میرزا عبدالله بن میرزا حبیب، ق ۱۴ قمری

hoseynī šīrāzī, mīrāzā ‘abd-ol-lāh ebn-e mīrāzā habīb (- 20c)

تقریراتی است که مؤلف به عنوان حواشی بر بخش‌هایی از کتاب «المکاسب» و «فرايد الاصول» شیخ انصاری با عناوین «قوله-قوله» نگاشته است. او این تعلیقات را در نجف اشرف از درس میرزا (گویا میرزای شیرازی یا میرزا حبیب الله رشتی) تحریر نموده است. او هم چنین مطلبی را از استاد دیگر خود شیخ علی همدانی با عنوان «قال الاستاد دام فضله» نقل نموده است.

قم؛ مرکز مطالعات؛ شماره نسخه: ۲۵۹/۱

آغاز: بسمله قوله بناء على ان مورد السؤال الكون على الوضوء باعتقاده؛ **انجام:** اختتام در تحفة الزائر نوشته و طریقه خواندن و افتتاح آن را آقا میرزا عبدالله ولد مرحوم آقا میرزا حبیب حسینی شیرازی نقل فرمودند از بعضی از مشایخ عظام خط: نسخ، بی کا، تا: ۳ ربیع الاول ۱۳۲۳ ق؛ جلد: مقوا، آبی، عطف پارچه، ۷۶ گ (۱-۷۶ پ)، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۱ - ۲۲۸]

### ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

موسوی شمس آبادی، ابوالحسن، ق ۱۴ قمری

mūsavī šams-ābādī, ab-ol-hasan (- 20c)

تقریرات دروس سید ابوالحسن اصفهانی و شیخ عراقی در فقه و اصول است، شامل: بحث المطلق و المقید، بحث الظن، الاجتهاد و التقليد، البراءة، الاستصحاب، التعادل و التراخي، بحث التيمم، الوكالة، الحج، البيع.

قم؛ فاضل قائینی؛ شماره نسخه: بدون شماره

کاتب = مؤلف، تا: ۱۳۵۷ ق [ترائث: ۳ ش ۱ - ۱۵۱]

تقریرات فقهی و اصولی است که مؤلف در دوران تحصیل خود در نجف اشرف از محضر درس اساتید خود تقریر نموده است. فهرست مباحث طرح در آن بدین قرار است: الصحيح و الاصح، المشتق، مقدمه الواجب، الشبهات المحصورة، القول فی الاجماع، القول فی التعارض و التعادل و الترجيح، الاجتهاد و التقليد، صلوۃ الجامعة، رسالة فی الخمس، المدعی و المنکر، صلوۃ الجماعة، السلف السلم، الغصب، الصيد و الذبائح، قاعدة من ملک. مصنف بعد از اتمام تحصیلات در هنگام بازگشت به وطنش به عنوان پایان‌نامه تألیف نموده است.

قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۴۱۰

آغاز: الحمد لله رب العالمين ... و بعد فيقول الحقير الفقير الى الله الغني عيسى بن يوسف الرشتي ... سيما من فريد الدهر و الاوان و مجتهد العصر و الزمان ... المطابق اسمه باسم نبينا، ثم اني اردت ان اخرج من المشهد الغروي كرها كتبت بعون الله الموفق للسداد شطرا من مسائل الخمس تعجيلا ليكون انموذجا لما حصلت منه سلمه الله ... مسألة الخمس و هو حق مالي يثبت لبني هاشم؛ **انجام:** فلو كلف مع هذا باداء الخمس يكون مشقة عليه، اسقطه الامام في وقته و في حقه او غير ذلك من المحامل كما مر. تمت خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: ۱۲۸۳ و ۱۲۸۴ ق، جلد: تیماج قهوه‌ای، ۷۲۷ گ، مختلف السطر، ۲۱-۱۲ سطر (۱۲×۱۷)، اندازه: ۲۰×۱۴ سم [ف: ۲ - ۱۸]

### ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

محمد حسین بن آقا باقر، - ۱۳۳۶ قمری

mohammad hoseyn ebn-e āqā bāqer (- 1918)

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۳۲۴

در فقه و اصول و از بيع آغاز می‌شود، شاید از نورالدین محمد حسین بن آقا باقر باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ چند برگگی نانوشته؛ تملک: نورالدین محمد حسین با مهر ۱۳۱۹؛ کاغذ: فرنگی سفید و کبود، جلد: تیماج حنایی، ۲۸۷ گ، ۲۲ سطر (۱۵×۱۵)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱۷ - ۱۰۸]

۲. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۳۲۵

از امر و نهی است و می‌رسد به تجری، شاید از نورالدین محمد حسین ابن آقا باقر باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ مهر: نورالدین محمد حسین؛ کاغذ: فرنگی سفید و کبود، جلد: تیماج سرخ، ۲۶ گ، ۲۶ سطر (۱۶×۱۳)، اندازه: ۱۷×۲ سم [ف: ۱۷ - ۱۰۸]

### ● تقریرات الفقه و الاصول / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

مجتهد ساروی، موسی بن حسن، ۱۲۸۵ - ۱۳۳۹ قمری

● **تقریرات الفقه و الاصول** / فقه، اصول فقه / عربی  
taqrīrāt-ul fiqh wa-l usūl

غیر همانند:

۱. قم؛ مرعشی؛ شماره نسخه: ۸۶۲ عکسی

**آغاز:** الحمد لله رب العالمین و صلی الله علی محمد و اله الطاهرین، و بعد فبقول ... ان هذا وریقات متعلقة بحجیة الظن؛ **انجام:** فالترجیح مع ادلة الاصول لكونها اکثر و لكونها معتبرة محكمة متقنة معمولة عند العلماء و لتحقق الشهرة فی المقام علی طبقه.

نسخه اصل: کتابخانه ای شخصی در اصفهان. مجموعه ای است مشتمل بر مباحث فقهی و اصولی. قسمت اول احتمالاً تقریر درس اصول فقه یکی از علماء است که با عناوین «هدایة-هدایة» تدوین شده است، و احتمالاً شیخ عبدالکریم جزئی اصفهانی تقریرات درس مرحوم میرزا ابو القاسم اوردوبادی (۱۳۳۳ق) را نوشته است، کما اینکه قبل از مبحث «القول فی ان الامر بالشیء هل یقتضی النهی عن ضده» چنین نوشته شده است. نیمه دیگر نسخه مباحث فقهی است مشتمل بر کتاب ۱- زکات، ۲- خمس، ۳- صوم، ۴- رساله در تعارض خبرین؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالکریم بن حاج ملا مهدی جزئی اصفهانی، تا: چهارشنبه ۲۸ ربیع الاول ۱۲۹۷ق (پایان مطلق و مقید)؛ مصحح؛ ۵۲۸گ، مختلف السطر [عکسی ف: ۲ - ۳۴۰]

۲. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۳۸۶۱/۸

**آغاز:** اختلفوا فی جواز اجتماع الامر والنهی علی قولین ... لکن الاستاد دام ظله (۷۸پ) فصل اختلفوا فی ان النهی هر یقتضی الفساد (۸۱)، **انجام:** قال و لیس علیه الانقلاب الی مجلس شامل مسائل گوناگون، اجتماع امر و نهی، آیا نهی دلالت بر فساد می کند، اجتهاد و تقلید، تجزی در اجتهاد، حکم حاکم قابل نقض است؟ مکاسب محرمة، قمار، نرد، شطرنج و در پایان قطعه ای در شرح یک متن فقهی است در چهار صفحه. مقرر ظاهراً یکی از شاگردان شیخ مرتضی انصاری (۱۲۱۲-۱۲۸۱) است که در کرانه برگ ۱۰۰پ از او به «و شیخنا المرتضی» نام برده است؛ خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوا رویه تیماج مشکى، ۲۷گ (۷۶پ-۱۰۲پ)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۷ - ۱۰۰]

۳. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۶۸

**آغاز:** حمدله. و الصلوة ... قوله قدس الفصل الخامس فی صلوة المسافر اه أقول لا اشکال فی مشروعیة صلوة المسافر لأن الأدلة الثلاثة؛ **انجام:** ذکره الأستاذ العلامة من صحة استناد عدم العقاب الی الأمر الغير الاختیاری ... العقاب علی أصل فعل الغير من العقاب الأمر الغير الاختیاری.

تقریرات درس فقه و اصول فقه یکی از فقهای شیعی در قرن سیزدهم هجری است که مقرر از او به عنوان «شیخنا» و «استاد العلامة» نام می برد و در حق او دعای «دام ظله» می گوید، گویا

متن درس فقه یکی از کتب علامه حلی بوده و مقرر مطالب کتاب متن را به عنوان «قوله» و توضیحات خود را به عنوان «اقول» می آورد. بخش اول نسخه شامل بحث فقهی درباره صلاة مسافر است و بخش دوم بحث اصولی درباره استصحاب است؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مصحح، محشی، متن خط خوردگی دارد؛ یادداشت امانت گرفتن نسخه از سید محمد تنکابنی ثبت شده؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی، ۱۳۳۹؛ ۲۷۷گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۲×۱۸سم [ف: ۱ - ۱۴۶]

۴. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۴۳۰

در اصول و فقه به عربی و در میانه رساله مانند ی به فارسی هم هست؛ خط: نستعلیق، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج، ۲۷۹گ، ۲۰ سطر (۶×۱۴)، اندازه: ۲۱×۱۵سم [ف: ۱۶ - ۲۶۵]

۵. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۹۶۰

**آغاز:** بسمله. فی صلاة المسافر و فیه مقاصد. الاول فی الشروط و هی: الاول المسافة. و هی شرط اجماعاً. و تحقق بشمائیة فراسخ ذهاباً اجماعاً. منها الصلوة المسافر مسائل فقهی و مباحثی از اصول فقه، با سربندهای «المطلب الاول ... الثاني ...» و «المبحث الاول ... الثاني ...» و «باب الاول ... الثاني ...» ولی این سربندها پیوستگی آنچنانی که کتابی را تشکیل دهد، ندارد. تقریراتی را ماند و یا خمیرمایه کتابی؛ خط: نسخ تحریری، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آهار مهره، جلد: مقوایی کاغذ ابری پوشانیده، ۳۷۴گ، ۲۰-۲۲ سطر (۵/۱۷×۱۷/۵)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲ - ۱۸۸]

۶. تهران؛ دائرة المعارف؛ شماره نسخه: ۶۴۰

**آغاز:** بسمله. القول فی النجاسات و احکامها و هی علی اتنی عشرة. اولها و ثانیها البول و الغایة. مما لایوکل لحمه؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ جلد: مقوا روکش کاغذ ابری، ۳۰۴گ، ۲۰-۲۲ سطر (۵/۱۷×۱۷/۵)، اندازه: ۲۲×۱۵/۵سم [ف: ۲ - ۱۸۸]

۷. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۴۹۰

در اصول و فقه است در اوامر، تخصیص عموم کتاب، جواز رجوع به مفضل با بود فاضل، اجرت قضاء، حکم و فتوی، حقیقت شرعی، تخصیصی به مفهوم مخالف، اجزاء، اقتضا امر نهی از ضد را، مقدمه واجب، حجیت عام پس از تخصیص، اجماع، منطوق و مفهوم، اجتماع امر و نهی مؤلف این کتاب با کتاب شماره پیش باید یکی باشد؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج قهوه ای، ۲۲۱گ، ۲۵ سطر (۵/۱۷×۱۷/۵)، اندازه: ۲۲×۱۶سم [ف: ۸ - ۱۳۹]

۸. دامغان؛ قمر بنی هاشم؛ شماره نسخه: ۱۴۹

**آغاز:** الکلام فی مدرک الظن الحاصل من الاستصحاب فنقول قال بعضهم ان منشأ الظن فی الاستصحاب هو مجدد الکنون فی الزمان الاول؛ **انجام:** اما الرابع فتدرج اتدرجه تحت نفی الاحکام الفرریة و عدم کونها مجعولة لان عدم الضمان مثلاً لیس بمقبولة حتی نفی

بالقاعدة.

مباحثی در اصول فقه با استفاده از دروس اساتید و مشتمل بر: ۱ - استصحاب از درس فاضل اردکانی، تعارض بین الاصل والظاهر، الجمع مهما امکن اولی، العدالة، حجة الظن و اعتباره فی اصول الدین، بعضی مسائل الصوم، الاجتهاد و التقليد بحث اعلم، التقليد، التجزی فی الاجتهاد، الاجماع از تقریرات سید حسین ترک؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: ربيع الثاني ۱۳۰۲ (پایان اول)، ربيع الثاني ۱۳۰۰ (ابتدای سوم) و ۲۹ شعبان ۱۳۰۲ (ابتدای پنجم)، مصحح، با خط خوردگی و اضافات در حاشیه؛ جلد: مقوایی، ۸۴ گ، مختلف السطر، اندازه: ۲۴×۱۸/۵ سم [ف: ۴۶ - ۹۰]

۹. مشهد؛ مدرسه سلیمانیه؛ شماره نسخه: ۱۶

در فقه و اصول از «بسمله. قاعدة فی شرائط المتواتر» تا به پراکنده‌هایی در غسل و طهارت؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: آبی و سفید، قطع: خشتی [چهار کتابخانه مشهد-ف: ۸ - ۱۰]

۱۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۸۵۱-۳۹/۲۳۱

آغاز: هو اسقاط الاتیان ثانیاً فیصدق فی فاسد العیدین فی الوقت المتسع ... اما المعاملات فهل یقتضی النهی فیها الفساد لانقول اولاً؛ انجام: هو قوله لا یحل مال امرء الا بطیب نفسه وهو موجود فی رضایة الفعلى ایضاً الثالث الفرق بین الحكم التکلیفی والوضعی فسیأتی انشاء الله تعالی والحمد لله

تقریرات درس یکی از اساتید است از قرن ۱۴ هجری شامل مباحث فقهی و اصول به صورت استدلالی، در آغاز مباحث الفاظ از اصول و پس از آن بخشی از مباحث قطع و ظن و برائت است که به صورت حاشیه بر «فرائد الاصول» شیخ انصاری است و سپس بحث جواز اجتماع امر و نهی و نیز مغالطه و انواع آن و پس از آن پاره‌ای از شرایط نماز و در پایان بحثی درباره شروط ضمن عقد؛ خط: نسخ، کاتب = مؤلف، تا: پنج‌شنبه ۲۷ جمادی الثاني ۱۳۱۴ق؛ افتادگی: آغاز؛ مصحح، متن خط‌خوردگی دارد؛ جلد: مقوا عطف گالینگور قهوه‌ای، ۱۴۱ گ، ۲۵ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۸]

۱۱. قم؛ معصومیه؛ شماره نسخه: ۶۲۸

آغاز: اختلفوا فی جواز اجتماع الامر و النهی فی امر واحد علی اقوال و قبل الشروع فی المقصود و اللخوض فی استدلال لتحقيق ما هو الحق فی المقال لابد من تقديم مقدمة و امور ینبغی علیها اما المقدمة ففی بیان ان هذه المسئلة هل من المسائل الاصولیه المندرجه فی مبحث الالفاظ او المعدودة من الادلة العقلية؛ انجام: فان قولهم الانسان لاحجر یراد به عند التحقيق ان الانسان لیس حجراً او مغایر للحجر لا ان وجوده عین عدم وجود الحجر اذ هو كما ترى غلط بین و یدل علی ذلك مضافاً ...

تقریراتی است از دروس اساتید علمیه نجف با رد و ایرادهای بسیار، در آن از «شیخ بهائی، شیخ محمد تقی اصفهانی فی الهدایة المسترشدين، کلباسی در اشارات الاصول، مدقق شیروانی، بعض مشایخ عصرنا و شیخنا الامام المرتضی قدس سره» نقل قول شده

است. نسخه حاضر از مباحث اصول فقه، اجتماع امر و نهی و تعارض و مباحثی از فقه را شامل است؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: وسط؛ مصحح؛ فاقد جلد، ۲۹۲ گ، ۲۳ سطر (۸/۵×۱۵)، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۲ - ۲۶۰]

۱۲. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۷۷۴۶-۳۹/۱۲۶

آغاز: قوله ولا تستخلف المدعی مع البینة الا ان یتكون الشهادة علی من فیستخلف علی بقاء الحق استظهارا اقول لا یتخفی علیک ان مقتضى الاصل الاولى لغة تسليم؛ انجام: علی القول بالاصل المثبت حسب ان حصه الدم الموجود لست من انار الله علیه لعدم بلوغ خمسين اوستین

تقریرات درس فقه و اصول استادش را که با دعای «مدظله» از او یاد می‌کند به صورت پراکنده و نامنظم در این نسخه نگاشته، بحث اصول آن درباره استصحاب به صورت حاشیه‌ای است بر متن (گویا حاشیه بر رسائل شیخ انصاری) و استاد نویسنده تقریرات، شاگرد ماتن بوده است؛ خط: نسخ، کا: خط مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ افتادگی: آغاز و انجام؛ مصحح، متن خط‌خوردگی دارد؛ جلد: مقوا با عطف گالینگور قهوه‌ای، ۳۸ گ، ۱۹ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵/۵ سم [ف: ۲ - ۱۰۱۹]

۱۳. تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۵۷۹۷

فی الاستصحاب و الاجماع و مسقطات الخيار و الاقرار من الریاض و التعادل و التراجیح و بعض مسائل الخيارات (پایان یافته در ۱۳۲۹) و مسائل خيار الغبن و مسائل خيار الرؤية؛ خط: نسخ بدخط، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: میشن تریاکی، ۱۸۱ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۳/۸×۱۷/۳ سم [ف: ۴ - ۸۶۳]

۱۴. تهران؛ عبدالعظیم؛ شماره نسخه: ۳۴۹

آغاز: کتاب الصوم و الکلام فیہ یقع فی موارد الأول فی معنی الصوم فنقول لا کلام فی أن الصوم فی اللغة بمعنی الامساک؛ انجام: و هی القول بالفورية لاستناده الی عدم الدلیل علی العموم و منع جریان الاستصحاب فی المقام و قد عرفت الکلام فیهما.

بخش‌های پراکنده‌ای از تقریرات درس فقه و اصول است شامل مباحثی از کتاب صوم، تکلیف واقعی و وضعی، خلل واقعه در صلاة، خيارات و قطعه‌ای از منظومه‌ای در فقه به عربی، مقرر از استادش به عنوان «شیخنا العلامة دام ظلّه» نقل قول می‌نماید؛ خط: تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ مصحح، متن خط‌خوردگی دارد؛ تملک: شیخ علی بن ابراهیم به سال ۱۳۴۳ق؛ واقف: آیت الله مرعشی نجفی، ۱۳۳۹؛ جلد: تیماج سرخ، ۹۱ گ، ۱۶ سطر، اندازه: ۱۸×۱۱/۵ سم [ف: ۱ - ۱۴۵]

۱۵. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۸۳۲۷/۱

القول فی السنة آغاز می‌شود و گویا از همان نورالدین محمد حسین است؛ خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج سرخ، ۲۴ سطر (۱۱×۱۷) [ف: ۱۷ - ۱۰۸]

۱۶. همدان؛ مدرسه غرب؛ شماره نسخه: ۹۸۸۸

آغاز: بسم الله تعالی اختلف کلمات ارباب النظر فی اشتراط الحیوة

یادداشت های پراکنده فقهی و اصولی از تقریرات درس یکی از اساتید حوزه علمیه نجف - گویا شیخ هادی تهرانی - است. مقرر از استاد با عنوان «شیخنا العالم النحریر القمقام» یاد می کند. از جمله مباحث این دفتر بحث در مسائل زکات است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۸۳۶

آغاز: بسمله. قال علی بن ابی طالب لابی الاسود الکلام کله اسم و فعل و حرف الظاهر ان مراده علیه السلام بالکلام؛ **انجام**؛ و بهذا لیان ظهر فساد قول النصارى القائلین بأنه تعالی جوهر واحد و ثلثه اقانیم ... المسيح کاتحاد الماء بالخمر.  
خط: نستعلیق تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۴؛ با خط خوردگی در متن؛ ۸۶ گ، ۲۶ سطر، اندازه: ۲۴/۵×۲۰ سم [ف]: ۴۴ - ۹۱

### ● تقریرات فی الصلاة الجماعة / فقه / عربی

taqrīrāt fi-ṣ ṣalāt-il jamā'a

شوشتری، عبدالرحیم بن محمد علی، ۱۲۲۶-۱۳۱۳ قمری

šūstarī, 'abd-or-rahīm ebn-e mohammad 'alī (1811 - 1896)

در این اثر مبحث نماز جماعت در یک «مقدمه» و دو «فصل» به رشته تحریر درآمده است: فصل ۱. در آنچه در مورد جماعت صحت دارد و آنچه بر آن واقع نمی شود؛ ۲. در رسیدن به جماعت. تقریرکننده این اباحت احتمالاً یکی از دو تن از اساتید مؤلف یعنی شیخ محمد حسن صاحب جواهر یا شیخ مرتضی انصاری می باشد که در نسخه تنها با عنوان «مرحوم شیخ» از وی یاد شده است.

تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۴۳۲۳

آغاز: بسمله، حمدله، القول فی صلوة الجماعة و الکلام یقع فی مقدمة و فصول فقی الثلثة علی امرین؛ **انجام**؛ و اما اثبات القید و هو رکوع الامام فی ذلك الحال فبالاستصحاب فیکون ثبوت احدهما بالحسن و تقارن الاخر و معه بالشرع و بعبارة الاخری صفة الاجتماع.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مصحح، محشی با امضای «منه»؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: گالینگور با روکشی از چرم مصنوعی قهوه ای، ۲۸ گ، ۲۰ و ۲۱ سطر (۸×۱۵ و ۸×۱۶)، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [ف]: ۱۸ - ۲۸۸

← تقریرات فی الغسل < الغسل

### ● تقریرات کفایة الاصول / اصول فقه / فارسی

taqrīrāt-e kefāyat-ol osūl

فی المفتی فالمعروف بین اصحابنا الاشتراط و المنسوب الی العامة عدمه و لیعلم مقدمة؛ **انجام**؛ اذلا یصح التمسک بعموم العام فیما اذا علم تخصیصه بالمخصص الذی یکون له عنوان مجمل کما لا یصح التمسک بالمخصص فی ادراج الفرد المشکوک تحت عنوان المجمل و الله العالم.

خط: شکسته نستعلیق، بی کا، بی تا؛ اندازه: ۲۴×۱۸ سم [رشت و همدان: ف]: ۱۶۰۷

۱۷. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۲۷۱

آغاز: اعلم ان من الادلة الشرعية النقلية او الشرعية العقلية ... و منه استصحاب اجزاء ما لا یؤکل لحمه فی الصلاة ... ما ذکره العلامة فی قوانین

درس های یک استاد ناشناس را به طور پراکنده گرد آورده و از استاد به «دام ظلّه» بی نام یاد می کند. از میرزای قمی (۱۱۵۱-۱۲۳۱) و از کاشف الغطا (م ۱۲۲۸) نیز یاد کرده است. در استصحاب است سپس بخش هایی از صید و ذباحت و اجاره و صلاة و صوم و غیر آن؛ خط: نستعلیق ناخوش، بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: مقوایی رویه تیماج مشک، ۲۲۴ گ، ۱۹-۲۰ سطر (۱۷×۱۱)، اندازه: ۲۲/۵×۱۶/۵ سم [ف]: ۱۱ - ۶۷۸

۱۸. تهران؛ چهل ستون؛ شماره نسخه: ۶۰

کا: حاج میرزا عبدالمسیح (چهل ستونی)، بی تا [چند نسخه-ف: ۳۱۵]

۱۹. تهران؛ ملی؛ شماره نسخه: ۲۵۲۱۶

بی کا، بی تا؛ خریداری از عبدالله ناصری [رایانه]

۲۰. قم؛ گلبایگانی؛ شماره نسخه: ۶۱۲۱-۳۱/۹۲

آغاز: بسمله، المقصد الثالث فی الشک ولما کان البحث فی هذه المقاصد لیان الادلة العقلية التي هی عبارة عن الوظائف العقلية التي یتوصل بها الی الوظائف الشرعية؛ **انجام**؛ اصل العمل و یمنع جهاته و تعیین اجزائه فی جمیع جهاتها من الوجوب و الاستصحاب و غیرهما

تقریرات درس اصول و فقه شیخ مرتضی انصاری است از چند نفر که در آغاز نسخه چنین معرفی شده است: اصل برائت تا اواسط از میرزا مهدی خراسانی، تا اواخر از میرزا ابوالحسن گرگانی، و قدری از اواخر از میرزا علی سبزواری و تعادل و ترجیح نوشته میرزا محمد تقی گرگانی و قدری از صلاة نوشته شیخ عبدالحسین گرگانی؛ خط: نسخ و نستعلیق، بی کا، بی تا؛ افتادگی: **انجام**؛ مصحح؛ تملک: محمد علی بن کاظم؛ جلد: تیماج سرخ ضربی، ترنج باسر، ۲۴۴ گ، ۲۰ سطر، اندازه: ۲۱×۱۵ سم [ف]: ۲ - ۱۰۰۹

### ● تقریرات فقهی و اصولی / فقه، اصول فقه / عربی

taqrīrāt-e feqhī va osūlī

معصومی بهبهانی، محمد علی بن سلیمان، ۱۳۷۲ قمری  
ma'sūmī behbahānī, mohammad 'alī ebn-e soleyman (-1953)

عرفا.

خط: نسخ و نستعلیق، کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: ترمه، جلد: مقوا ته آن میشن، ۱۶۹ گ، ۲۷ سطر (۸/۵×۱۷)، اندازه: ۲۲×۱۴ سم [ف: ۵ - ۱۸۳۳]

### ● تقریرات ملا علی نوری = تقریرات الحکمة

المتعالیة = حاشیة حکمة المتعالیة / فلسفه / عربی

taqrīrāt-e mollā 'alī nūrī = taqrīrāt-i al-hekmat-li muta'ālīyi = hāšīya-tu hekmat-el muta'ālīya

نوری، علی بن جمشید، ۱۲۴۶ قمری

nūrī, 'alī ebn-e jamšīd (-1831)

تقریرات درس فلسفه ملا علی بن جمشید نوری اصفهانی است با عناوین «قوله، قوله» که از سوی یکی از شاگردان وی که شاید اسماعیل بن سمیع اصفهانی باشد نگاشته شده است.

[روضات الجنات ۴/۴۰۸؛ الکرام البررة ۳/۴۷]

قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۳۹۳۷/۳

آغاز: قوله كما ظنه المحقق الدواني قد ظن المحقق و تلامذته الى الجعل البسيط بالقياس الى نفس الذات هو بعينه جعل مركب بالقياس الى الذاتيات و وجه ظنه يعلم من قوله ره؛ **انجام:** قوله امر مهم لا يحصل له اصلاً و منها يعلم العاقل ان الفناء عند نفخ الصور الاولى ... المادة في كل الاشياء هي الهیولی الاولى.

خط: نستعلیق، بی کا، تا: قرن ۱۳؛ محشی با نشان «منه عفی عنه»؛ کاغذ: فرنکی، ۹ گ (۱۰۶-۱۱۴ پ)، ۲۳ سطر، اندازه: ۱۸×۱۳ سم [ف: ۳۵ - ۳۵۹]

### ● تقریرات ملک در تفلیس درباره امتیاز به خارجی

در ۱۸۷۲ / اسناد / فارسی

taqrīrāt-e malkam dar teflīs darbāre-ye emtīyāz be xārejī dar 1872

ملک، ۱۲۴۹ - ۱۳۲۶ قمری

malkam (1834 - 1908)

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۴۵۵/۱۹

خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۳۲۳ ق [ف: ۶ - ۱۹]

### ● تقریرات المیزا شیرازی = مقدمة الواجب / اصول

فقه / عربی

taqrīrāt-ul mīrāzā aš-šīrāzī = muqaddamat-ul wājib

از شیخ حسن (۴)، بنا به گواهی جناب استاد حائری بر پشت برگ آغاز مجموعه تقریرات درس میرزا محمد حسن مجدّد شیرازی (-۱۳۱۲ ق) است و چنان که بر قطر کتاب به خط قدیم نوشته شده مقدمة الواجب از تقریرات شیخ حسن است و ظاهراً

بهبهانی ارگانی، محمود بن احمد، ق ۱۵ قمری

behbahānī argānī, mahmūd ebn-e ahmad (- 21c)

وابسته به: کفایة الاصول؛ آخوند خراسانی، محمد کاظم بن حسین (۱۲۵۵-۱۳۲۹)

تاریخ آغاز تألیف: شنبه ۱۴۱۳/۳/۲۱ ق (برابر ۱۳۷۱/۶/۲۸ ش)

تقریرات درس خارج آیت الله حاج سید ابوالقاسم حسینی کوی تبریزی بر کفایة الاصول مرحوم آخوند خراسانی که از شماره ۵۸ تا ۶۵ می باشد، و از شماره ۶۶ تا ۷۰ تقریر متن دو جلد کفایه توسط آیه الله استاد شیخ مصطفی اعتمادی تبریزی است.

قم؛ ارگانی بهبهانی؛ شماره نسخه: ۵۸-۷۰

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ مختلف السطر، اندازه: ۲۱/۵×۱۷ سم [ف: ۷۰ - ۷۰]

### ● تقریرات لابحات الشيخ الانصاری < تقریرات الاصول

### ● تقریرات مازندرانی / فقه / عربی

taqrīrāt-e māzandarānī

حسینی مازندرانی، مصطفی بن معصوم، ق ۱۳ قمری

hoseynī-ye māzandarānī, mostafā ebn-e ma'sūm (- 19c)

مؤلف این تقریرات را پس از چهل سالگی نوشته و در آن از نماز مسافر و پوشاک نمازگذار و از اینکه نهی، معامله و داد و ستد را فاسد و تباه می سازد و از قاعده لزوم و خیار گفتگو نمود. مسئله های فقهی و اصولی در آن پراکنده است و یادداشت مانند می باشد. در آن دارد که من در ۱۲۸۱ دو ماه پس از مرگ شیخ مرتضی انصاری به نجف رفته ام و از «ملا لطف الله مازندرانی ایده الله» یاد می کند. او از خود نام می برد و تاریخ ۱۲۸۵ و شب ۱۵ رجب همین سال هم در آن دیده می شود.

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۷۵۹

آغاز: یا هو یا من هو الا هو. بسملة. و به ثقتی انه خیر موفق و معین ادرکنی یا امیر المؤمنین علیک و علی مجبک سلام الله و الملائكة و الناس اجمعین. الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و آله الطیبین الطاهرین المعصومین الذین ببركة ارشادهم و بمن استمدادهم ... سهل سبیل التحصیل و التکمیل ... اما بعد فالعبد الجانی مصطفی بن معصوم الحسینی المازندرانی ... غب حصول المأمول من المعقول و المنقول و الوصول الى حد الاربعین بعد استكمال مراتب الكهول مع اشتغال جل العمر فی تشیید قواعد الفقه و الاصول قد تشرف ... سنة احدى و ثمانین بعد الالف و المائتین بالمشهد ... النجف ... بمضى شهرین بعد ... موت ... الشيخ ... التستری ... مرتضى الانصاری؛ **انجام:** فلا يجوز الاقدام بهذا النحو من الالتزام و الالتزام ... بان يخرج صدق الاسم



خط: نستعلیق، بی کاء، تا: قرن ۱۱؛ دارای یادداشت خرید میرزا عباس، در آخر یک بند با عنوان «هذا طریق استعمال بعد الذی زید من بعید و لا یمكن وصولنا الیه» به عربی الحاق شده؛ کاغذ: ترمه، جلد: میشن قهوه ای، ۲۵۹ گ، ۲۱ سطر، اندازه: ۲۸×۱۷/۳ سم [ف: ۱۶۱-۲]

● **تقریر التوحید = تفسیر سوره اخلاص / تفسیر / فارسی**  
taqrīr-ot towḥīd = tafsīr-e sūre-ye exlās

شریف فالی، سلمان بن احمد، ق ۱۱ قمری  
šarīf fālī, salmān ebn-e ahmad (- 17c)

تفسیری است عرفانی، ادبی و فلسفی بر سوره مبارکه توحید مشتمل بر چهار «مطلب» به شرح زیر: ۱. بیان اسامی سوره مبارکه، که عبارتند از: تفرید، تجرید، توحید، اخلاص، معوذه، اساس، صمد، مانعه، مذکره، نور، امان، معرفت، نجات، جمال یا جمیل، مقشقه [هر یک از واژه ها را نیز به طور مبسوط توضیح داده است]؛ ۲. بیان برخی از احادیث در فضیلت این سوره مبارکه که در کتب تفاسیر مضبوط است؛ ۳. سبب نزول سوره؛ ۴. بیان ثواب تلاوت آن. مؤلف اقوال مفسران بزرگ چون زمخشری، تفتازانی و دیگران را نقل نموده و گاهی به رد و ایراد نیز پرداخته است.

آغاز: بسمله، ای: ذات تو بالاتر از اوصاف خرد xx یک حرف زوصف تست الله احد / تا از صفت تو گویم ای فرد صمد xx که لم یلد آوری و گه لم یولد.

انجام: اختتام کلام به خاتمه مفادات طیبی در این مقام می نماید قال خاتمة من کلام الشیخ فصیح الدین لم یعطف «الله الصمد» علی الجملة المتقدمة لانها محققة لمضمونها و مبنیه لها و کذا لم یلد لانها محققة لمضمون «الله الصمد» لان الغنی ... چاپ: با تصحیح فرج الله غلامی، آفاق نور، شماره ۳، مؤسسه معارف اسلامی امام رضا، قم، بهار و تابستان ۱۳۸۵ ش

۱. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۵۰۴

آغاز و انجام: برابر

خط: نستعلیق مورب، بی کاء، تا: اوایل قرن ۱۲؛ افتادگی: انجام؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: مقوا عطف پارچه مشکی، ۱۶ گ، اندازه: ۲۴×۱۳ سم [ف: ۲۲۰-۲۲]

۲. مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۷۹۱۱/۱۸

خط: نسخ و نستعلیق، بی کاء، بی تا؛ کاغذ: حنایی و نخودی، جلد: مقوایی با عطف پارچه، ۳۲ ص (۱۸۳-۲۱۴)، سطور چلیبا، اندازه: ۲۴×۱۳/۵ سم [ف: ۱۷-۴۲۱]

● **تقریر حجة ابن الحداد فی طلاق الدور / فقه / عربی**  
taqrīr-u ḥujjat-i ibn-il ḥaddād fī ṭalāq-id dawr

نویسنده تقریرات شیخ حسن نام داشته و نگارنده حدس می زند که «شیخ حسن بن شیخ محمد قابچی کاظمی مشهدی» باشد که شرح حالش در هدیه الرازی (ص ۸۸) آمده است و قرینه ای که بنده را به این حدس گماشت این که طهرانی در آن کتاب تصریح دارد که همسر شیخ حسن مزبور از طایفه آقا سید محمد صادق طباطبایی سنگلجی است و با توجه به اینکه مجموعه حاضر نیز از همان سید محمد صادق و فرزندش سید محمد است ممکن است کتاب حاضر از همان شیخ حسن باشد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۱۴۰ ط

آغاز: بسمله اصل: الامر بالشیء هل یقتضی وجوب ملا یتم الا به فیه خلاف و تحقیقه یقتضی رسم مقدمات؛ **انجام:** الاجتماع فی مثل ذلک مستند الی نفس التضاد الواقع بین نفس متعلق الامر و النهی لا الی عدم جواز اجتماع الامر و النهی اذ لیس هناك عنوانان جمعها المکلف بسوء اختیاره فی فرد. قد تم بحمدالله و الحمدلله اولاً و آخراً.

خط: نسخ، کاء: شیخ حسن، تا: قرن ۱۳؛ محشی به نقل از میرزا محمد حسین شیرازی (- ۱۳۱۲ق) با امضای «منه سلمه الله»، مقابله شده، مصحح، مستدرکات در هوامش با علامت «صح»؛ کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج یشمی، ۱۹۰ گ، ۱۷ سطر، اندازه: ۲۲×۱۵ سم [ف: ۲۴/۲-۱۵۳]

■ **تقریر الاستعارة < رسالة الشریف**

● **تقریر التحریر / ریاضیات / فارسی**

taqrīr-ot tahrīr

مهندس لاهوری، خیرالله بن لطف الله، ق ۱۲ قمری  
mohandes-e lāhūrī, xayr-ol-lāh ben lotf-ol lāh (- 18c)  
وابسته به: تحریر اصول اقلیدس = تحریر اصول الهندسة و الحساب = تحریر اقلیدس؛ نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد (۵۹۷-۶۷۲)

تاریخ تألیف: ۱۱۴۴ق

ترجمه فارسی تحریر اقلیدس که در سال ۱۱۴۴ به روزگار محمد شاه (۱۱۳۱-۱۱۶۱ق) در ۱۵ «مقاله» به انجام رسیده است. نام کتاب را تقریر التحریر آورده ولی محمد علی فرزند مؤلف در مقدمه آن «تقریب التحریر» آورده است.

[فهرستواره منزوی ۲۶۳۳/۴]

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۳۶۴۲

آغاز: شکر مر خدای را که ازوست ابتدا و بسوی اوست انتها و بدوست اختیار همه چیزها؛ **انجام:** و هر کسی که تفصیل این خواهد ملاحظه این اشکال نماید، والله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب.

دوستانش تحرير نموده است.

قم؛ گلباگانی؛ شماره نسخه: ۷۷۳۳/۲-۵۲/۷۳

آغاز: بسمله؛ من اعضل الاشكالات و اعوص الاعضالات شبهة طفرة الزاوية، تقرها ان الزاوية الحادة بين الدائرة و الخط المماس لها على طرف قطر من اقطارها احد من جميع الزوايا المستقيمة الخطين للخامس عشر من ثلثة الاصول فاذا فرضنا خطأ منطقاً على ذلك الخط المماس تحرك الى جهة الدائرة مع ثبات نقطة التماس منه؛ **انجام:** و ساير النسب العددية و ما يقال من النسبة فرع لاتفاق و التجانس فالمراد منها العدديه فقط دون الصمية فافهم و تدبر.

خط: نسخ، كاتب = مؤلف، تا: محرم ۱۱۰۸ق؛ ص۳، ۲۲ سطر، اندازه: ۲۴×۱۲سم [ف: ۲-۱۰۰۸]

### ● تقرير الشبهة الواردة على تعريف الزاوية المسطحة

/ هندسه / عربی

taqrīr-uš šubhat-il wārīda ‘alā ta‘rīf-iz zāwīyat-il musattāḥa

دوانی، محمد بن اسعد، ۸۳۰ - ۹۰۸ قمری

davvānī, mohammad ebn-e as‘ad (1427 - 1503)

دفع اشكالی هندسی است از سوی محقق دوانی در اینکه گفته شده در مورد زاویه مسطحه که آیا از مقوله کم بوده و قبول قسمت می کند در دو جهت طول و عرض یا خیر؟ در شرح حال ملا جلال دوانی که به قلم دانشمند و پژوهشگر توانا زنده یاد مرحوم استاد علی دوانی نگاشته شده است که در کتابخانه شخصی علامه محمدحسین طباطبائی (ره) صاحب تفسیر المیزان در قم نسخه ای از شرح تحریر اقلیدس خواجه نصیرالدین طوسی موجود است که از سوی ملا جلال دوانی تا مقاله چهارم آن شرح شده است. به نظر می رسد این رساله کوتاه بخشی از آن شرح بوده باشد.

[ریحانة الادب ۲۳۲/۲-۲۳۶]

قم؛ مرعی؛ شماره نسخه: ۱۳۸۳۶/۳

آغاز: تقرير الشبهة الواردة على تعريف الزاوية المسطحة من حيث أنها سطح هو أن السطح يقبل القسمة في الجهتين و أما الزاوية فلا يقبل إلا في جهة واحدة التي هي محدود من تلك الجهة اجاب عنه المحقق الدواني بأنها كيفية حاصلة من تلاقي الخطين لا كم حتى يقبل القسمة؛ **انجام:** و ذلك الهيئة إما شرط لها أو شرط فانتفاؤها بانتفاء الشرط او بانتفاء الجزء فلا يمكن النقض بانتفاء الزاوية على الكلية المذكورة نعم من تلك الحيثية يتزايد بتزايد الخط: نسخ، کا: محمد تقی بن شرفعلی، تا: ۱۳۰۴ق؛ کاغذ: فرنگی، گک (۴۹-۵۰ ر)، ۱۷ سطر، اندازه: ۱۵×۹سم [ف: ۳۵-۱۴۳]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۵۹۹/۹

خط: نسخ، بی کا، تا: تاریخ ۵۷۰ق؛ اندازه: ۱۱×۵/۱۹سم [ف: ۲-۳۵۷]

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۰۹۴/۹-۱

نسخه اصل: همان نسخه بالا [فیلمها ف: ۱-۵۶۴]

### ● تقرير درس شيخ كبير / كلام و اعتقادات / فارسی

taqrīr-e dars-e šeyx-e kabīr

بارفروشی، محمد علی بن عبدالمطلب، ق ۱۳ قمری  
bārforūšī, mohammad ‘alī ebn-e ‘abd-ol-motalleb (- 19c)

تاریخ تألیف: ۱۲۹۶ق

مؤلف می گوید که در سال ۱۲۹۶ق در پای منبر شیخ محمد حسن بارفروشی مازندرانی (مشهور به شیخ کبیر و شریعتمدار مازندرانی و کفاش) حاضر شدم و آن بزرگوار موعظه می فرموده و من در رساله حاضر آنها را نوشتم. این رساله که فقط تقرير یک منبر شیخ کبیر است بحث کوتاهی است در اعتقادات و اقسام قطع و شک و ظن.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۴۲۸۲/۱

خط: نستعلیق، کا: محمد علی خلف مرحوم حاجی عبدالمطلب

بارفروشی، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه ای، گک (۱-۳ ر)، ۱۵ سطر،

اندازه: ۲۱/۵×۱۶سم [ف: ۳۸-۴۰۶]

### ● تقرير ديوان حماسه و ديوان متنبی / ادبیات / فارسی و اردو

taqrīr-e d.-e hemāse va d.-e motanabī

وابسته به: دیوان المتنبی؛ متنبی، احمد بن حسین (۳۰۳-۳۵۴ق)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۸۶۲۱

آغاز: وقال عویف القوا فی عینه - رس شاعر و کابهنو کی

تهایورسکی بین کو؛ **انجام:** طلل بری نشان - دمنه جهوتی شان.

خط: نستعلیق، بی کا، بی تا؛ اهدایی: رهبری، خرداد ۱۳۸۱؛ کاغذ:

نخودی، جلد: مقوا، ۳۹۶گک، اندازه: ۲۱/۵×۱۷سم [رایانه]

### ● تقرير الشبهة الطفرة الزاوية / هندسه / عربی

taqrīr-uš šubhat-iṭ ṭafarat-iz zāwīya

عبدالعالی، محمد امین، ق ۱۲ قمری

‘abd-ol-‘ālī, mohammad amīn (- 18c)

تاریخ تألیف: محرم ۱۱۰۸ق؛ محل تألیف: اصفهان

رساله کوتاهی است در تقرير و تحرير اشكال معروف در زاویه حاده بین دایره و خط مماس که به شبهه طفرة الزاویه مشهور است. مؤلف این شبهه را ابتدا تحرير نموده و سپس طریق حل و رفع آن را ذکر کرده است. او این رساله را به خواهش یکی از

● **تقریر علم مفتاح اعظم / کیمیا / عربی**

taqrīr-e 'elm-e meftāh-e a'zam

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۱۱۰۴۴

آغاز: بسمله و الصلوة ... انا جعلنا فی هذه المقدمة ما يجب علی الحکیم ان يذكره فی تقریر علم المفتاح؛ **انجام**: و له مدخل فی عالم الصناعی  
خط: نسخ، بی کا، بی تا [الفبائی]

● **تقریر القوانين المتداولة من علم المناظرة / منطق /**

عربی

taqrīr-ul qawānīn-il mutadāwala min 'ilm-il munāẓira

ساجقلى زاده، محمد بن ابی بكر، - ۱۱۵۰ قمری  
sācqlī-zāde, mohammad ebn-e abī-bakr (- 1738)

تاریخ تألیف: ۱۱۱۷ق

در آداب بحث، در یک «مقدمه» و دو «مقصد»، ساخته است.

[بروکلمان ۴۱۸:۱ ذیل ۷۴:۱، ۶۹۸:۲N]

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۵۲۴/۲

آغاز: و بحمده و صلاة علی رسوله یقول البائس الفقیر ... هذا تقریر القوانين المتداولة من علم المناظرة کتبه تخلصاً عن اقتراح بعض الطلبة و لیكون لهم مقدمة لطلب فروعها؛ **انجام**: عنوان: و فی باب المعارضه فصلان، الفصل الاول: فی تقسیمها هی تنقسم الی المعارضه فی المدعى و الی المعارضه فی المقدمة ... رساله حاضر از انتها ناقص کتابت شده است؛ خط: نستعلیق، کا: عبدالکریم بن علی بن حاجی عمر معروف به فقیه، تا: ۱۸۷ق؛ افتادگی: **انجام**؛ محشی؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۸۳ص (۱۹۲-۲۷۴)، ۲۱ سطر، اندازه: ۱۸×۲۲سم [ف: ۱/۳۳ - ۷۴]

● **التقریر لوجه التقدير / کلام و اعتقادات / عربی**

at-taqrīr li-awjah-it taqdīr

عامری، محمد بن یوسف، - ۳۸۱ قمری

'āmerī, mohammad ebn-e yūsuf (- 992)

اهدا به: ملک الشرق ابوالحسن عبدالله بن احمد

آغاز: بسم الله الرحمن الرحيم، و به اعتضادی، و علیه توکل، و بعد تقدیر اخلص الحمد لولی النعم [و] تخصیص الخلق بالصلاة علی محمد و آله، فانی لما شاهدت مملكة الشرق - التي هي يمين العالم فی الجبله

**انجام**: اذ كان هو نفسه سببا لزواله كذا الحال فی امتناع الايمان علی المخذول. و هذا آخر ما اودع التصنيف فی التقرير لأوجه التقدير. و الله ولی العون و التيسير.

چاپ: در رسائل ابوالحسن عامری، به تصحیح سحبان خلیفات (تهران، نشر دانشگاهی: ۱۳۷۵)

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۵۷۷۴/۱-ف

نسخه اصل: پرینستن B. 393؛ کا: ابونصر محمد بن حسن بن سعد طیب، تا: ۵ رمضان ۵۹۲ق [فیلمها ف: ۳-۱۸۱]

تهران؛ مینوی؛ شماره نسخه: ۳۰۱/۲بخش ۳

نسخه اصل: همان نسخه اصل بالا [ف: ۱۳۹ -]

● **تقریر المسائل و تحریر الدلائل / کلام و اعتقادات / عربی**

taqrīr-ul masā'il wa taḥrīr-ud dalā'il

بهشتی، محمد بن احمد، ق ۱۰ قمری

beheštī, mohammad-e bn-e ahmad (- 16c)

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۳۹۰۶

آغاز: فهو متحیر و نتایج تلك القیاسات؛ **انجام**: تمت الكتاب بعون ملك الوهاب فی يوم ... فی شهر شعبان المعظم سنة ۱۱۲۳  
خط: نستعلیق، بی کا، تا: ۱۱۲۳ق؛ افتادگی: آغاز؛ کاغذ: شکری [رایانه]

● **تقریر مسئله التوحید / عرفان و تصوف / فارسی**

taqrīr-e mas'alat-ot towhīd

ترکه اصفهانی، علی بن محمد، - ۸۳۶ قمری

torke esfahānī, 'alī ebn-e mohammad (- 1433)

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۶۲۷۵/۱۵

خط: نسخ، کا: محمد در جزینی، تا: ۱۳۰۹ق؛ کاغذ: فرنگی، جلد: تیماج حنایی، ۲۱گ (۲۹۴-۳۱۴)، ۲۲ سطر (۱۰×۱۳)، اندازه: ۱۸×۱۲سم [ف: ۱۶ - ۲۳۲]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۵۹۸۲/۴۶

آغاز: بسمله. حمدله. و الصلوة ... اما بعد فان تقریر مسئله التوحید علی النحو الذى ذهب اليه العارفون و اشار اليه المحققون فی المسائل الغامضة ... اردت ان اكتب رسالة اوضح فيها حقيقة مذهب العارفين و بطلان قول الطاعنين من المنكرين مشتراً علی صفة ما ظهر لى بالحدس فی هذه المسألة و محتوية علی زبدة ما اشتهر اليه نظرى فی تلك المسألة و رأينا ان نقرر تلك المسألة علی طريق الناظرين و ان نسلک مسلک المناظرة مع الطاعنين و نبينها بحجج قوية يدفع عنها طعن المنكرين و يشتد بها رغبة الطالبين؛ **انجام**: اذ لم يكن له شيخ مكمل يرشده فی كل مقام و منزل. و اعلم ان تحقيق الكلام فی هذا الموضوع انما يحتاج الى كلام مبسوط لا يحتمله هذا المختصر و هذا آخر ما اردنا ان نورده فی هذا الرسالة و الحمد لله رب العالمين.

خط: نسخ و نستعلیق، کا: عبدالکریم، تا: جمادى الثاني ۱۳۱۹ق؛ جلد: تیماج فرنگی، ۴۳ص (۸۶۰-۹۰۲)، اندازه: ۱۸×۱۱سم [ف: ۴۴ - ۱۷۶]

● **تقریظ = اجازه / تقریظ، اجازات / عربی**

taqrīẓ = ijāza

صاحب جواهر، محمد حسن بن باقر، ۱۲۰۰؟ - ۱۲۶۶ قمری

sāheb javāher, mohammad hasan ebn-e bāqer (1786 - 1850)

این تقریظ را برای کتاب فقهی محمد حسین بن محمد علی خوشانی مرقوم فرموده و از او به عنوان مجتهد محقق و مدقق یاد کرده و کتاب فقهی او را ستوده است. به این تقریظ در شناسنامه عنوان «اجازه» داده شده است.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۲۹۳۵۴

آغاز: بسمله، و الحمد لله رب العالمین و الصلاة والسلام علی سید الاولین و الاخرین؛ **انجام:** و ان لایسنانی من المدعوات فی اوقات الخلوات و مظان الاجابات الراجی عفو ربه خادم الشریعة محمد حسن بن الشیخ باقر قدس سره.

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، تا: قرن ۱۳؛ مهر: مؤلف؛ جلد: میشن زرشکی، ۱ ص، ۱۸ سطر، اندازه: ۱۴/۸ × ۲۰/۶ سم [ف: ۲۷ - ۴۴]

● **تقریظ / تقریظ / عربی**

taqrīẓ

خطی بحرانی، حسن بن عبدالنبی، ق ۱۳ قمری

xattī bahrānī, hasan ebn-e 'abd-on-nabī (- 19c)

صورت تقریظی برای شیخ فاضل حسن بن عبدالنبی بر کتاب فراقده الغر.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۹۵۷/۳۳

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ واقف: نایینی، کاغذ: فرنگی آهار مهره، جلد: تیماج مشکى، ۱ ص (۱۱۷-۱۱۸)، اندازه: ۲۱/۸ × ۱۷/۵ سم [ف: ۷ - ۸۱۹]

● **تقریظ / تقریظ / عربی**

taqrīẓ

آقابزرگ طهرانی، محمد محسن، ۱۲۹۳ - ۱۳۸۹ قمری  
āqā-bozorg-e tehrānī, mohammad mohsen (1876 - 1969)

تاریخ تألیف: شنبه ۲۵ ذیقعد ۱۳۷۴ ق؛ محل تألیف: نجف اشرف

مؤلف بنا به درخواست شیخ عباسقلی واعظ چرندابى تبریزی که در نامه‌ای درباره کتاب «الکافی» مرحوم کلینی (۳۲۸) از وی سؤال نموده که آیا در این کتاب احادیث ضعیف موجود است یا نه؟ و در صورت وجود چرا به سفراء اربعه که هم عصر وی

● **تقریر معین الملک سفیر کبیر در حضور وزیر دربار**

امین السلطان و جواب تقریر ایشان / اسناد / فارسی

taqrīr-e mo'in-ol-molk safīr kabīr dar hozūr-e vazīr-e darbār-e amīn-os-soltān va javāb-e taqrīr-e īshān

اعتماد السلطنه، محمد حسن بن علی، ۱۲۵۹-۱۳۱۳ قمری

e'temād-os-saltane, mohammad hasan ebn-e 'alī (1843 - 1896)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۴۵۰/۱۲۵

بی‌کاء، تا: قرن ۱۳ و ۱۴؛ مسوده به خط مجیرالدوله میرزا علی محمد خان و مبیضه به خط اعتماد السلطنه؛ ۱ ص (۷۳۱) [مختصر ف: ۲۰۰ - ۲۰۰]

● **تقریر منبری / فارسی**

taqrīr-e menbarī

کیوان قزوینی، عباسعلی، ۱۲۴۰ - ۱۳۱۷ شمسی

keyvān-e qazvīnī, 'abbās-'alī (1861 - 1938)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۹۱۳۹/۴

آغاز: قال تعالی شهر رمضان الآیه. اول هفته چون عددش که بی خلاف هفت است بی خلاف است که روز یکشنبه است و آخرش شنبه؛ **انجام:** ترس آن است که استعداد اصلی باطل شود که کفران حقیقی نعمت خداداد است و خروج از حدود انسانیت است.

خط: نسخ تحریری، کاتب = مؤلف، بی‌کاء؛ کاغذ: دفتری خط دار، جلد: مقوا، رویه کاغذ ابر و باد، ۸ ص (۴۸۰-۴۸۷)، اندازه: ۲۲/۱ × ۱۶/۲ سم [ف: ۲۹/۲ - ۸۰۰]

س تقریریه < جوابیه

● **تقریظ / تقریظ / عربی**

taqrīẓ

عاملی، علی بن محمد، ۱۱۰۴؟ - ۱۱۰۴ قمری

'āmelī, 'alī ebn-e mohammad (1605 - 1693)

صورت تقریظ شیخ علامه نجیب الدین علی بن محمد بن مکی عاملی طاب ثراه بر کتاب فراقده الغر.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۹۵۷/۳۲

خط: نسخ، بی‌کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهارمهره، جلد: تیماج مشکى، ۲ ص (۱۱۶-۱۱۷)، اندازه: ۲۱/۸ × ۱۷/۵ سم [ف: ۷ - ۸۱۹]

۲. تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۳۴۵۵/۶

آغاز: بسمله، پایه سریر و الامصیر وجوب ذاتی رفیع تر از آنست که طایر خیال انسانی با شکسته پر و بال امکانی طیران در فضای ساحت عز جبروتش تواند نمود و لمعات بوارق اشراقات نور الانوار منبع تر از آنکه خفاش سیرتان ظلمت سرای حدوث؛ **انجام:** زخم سرم زیاری ناخن بپا رسید، در ره نماند هر که باور هنما رسید، آب دهن ز فیض خموش گهر شود، این راز سر بمهر ز دریا بمار رسید.

تقریظ دیوان شعر؛ بی کا، بی تا؛ جلد: تیماج قرمز، ۴ ص (۶-۹)، قطع: بیاضی، اندازه: ۱۵/۵×۳۳سم [ف: ۱۰ - ۱۳۳۵]

● **تقریظ آقا نجفی اصفهانی بر الفیه رضیه / تقریظ /**

عربی

taqrīz-e āqā najafī-ye esfahānī bar alfīye-ye razīye

آقا نجفی، محمد تقی بن محمد باقر، ۱۲۶۲ - ۱۳۳۱ ؟ قمری

āqā najafī, mohammad taqī ebn-e mohammad bāqer (1846 - 1913)

در این تقریظ، ناظم در استواری شعر به کمیت، فرزдық، دعبل و جریر همانند شده است. گویا این نسخه از روی نسخه اصلی مؤلف کتابت شده زیرا در پایان آن، پس از نام آقا نجفی، اشاره ای به محل خاتم (مهر) وی شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۱۱۷/۲

آغاز: بسمله - الحمد لله رب العالمین ... اما بعد فقد اقر الله باصرتی بمطالعة هذه المنظومة النشيدة و نور ناظرتی بمراجعة هذه الدر الفريدة فوجدت ناظمها قد اتقن في النظم و افصح في البيان حتى فاق في كلامه بيان الحسان و اسبق في انشاده على اقارنه ممن سبق و احیی في مسلكه رسوم الكمیت و الفرزدق؛ **انجام:** و يعطى ناظمها بكل شعر مدینة فی الجنان و يطوف علیه فیها الحور و الولدان و نرجو ان یشارکنا فی ثواب هذا النظم و الیان و انا الراجی لرحمة ربه الغافر محمد تقی بن محمد باقر. محل خاتمه المبارك

خط: نسخ خوب و مشکول، بی کا، بی تا؛ رکابه دار؛ جلد: مقوایی با روکش تیماج حنایی، ۲ گ (۳-۴ پ)، ۹ سطر، اندازه:

۱۷/۵×۱۰/۸سم [ف: ۱/۲۷ - ۲۱۲]

● **تقریظ بیان الحق / کلام و اعتقادات / عربی**

taqrīz-u bayān-il haqq

ذوالریاستین، عبدالحسین، ۱۲۵۱ - ۱۳۳۲ شمسی

zo-r-rīyāsatayn, 'abd-ol-hoseyn (1872 - 1953)

وابسته به: بیان الحق؛ شیخ الاسلام اصطهباناتی، احمد (۱۲۵۴ق) بر کتاب «بیان الحق» تألیف میرزا احمد اصطهباناتی.

بوده اند نشان نداده تا آن احادیث ضعیف را از بین بقیه آنها بیرون آورد؟ و نظر مؤلف را در این باره خواستار شده است. مؤلف با استفاده از گفتار استادش مرحوم علامه نوری در خاتمه «مستدرک الوسائل» فائده چهارم که اختصاص به کتاب کافی دارد این سؤال را پاسخ داده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۱۰۶۱/۲

آغاز: الحمد لولیه و الصلاة علی سیدنا محمدنبیه و علی المعصومین الاثنی عشر اوصیاء نبیه و بعد فقد کتب الی العالم الفاضل الخطیب البارع الحاج الشیخ عباسقلی الواعظ الچرندابی التبریزی دامت افاضاته

نسخه اصلی: کتابخانه علینقی منزوی، فرزند مؤلف - تهران؛ بی کا، تا: قرن ۱۴، تایپ ماشینی شده و در ابتدای کتاب اضافه شده است؛ ۴ ص (۳۷-۴۰) [عکسی ف: ۳ - ۳۱۸]

● **تقریظ / تقریظ / عربی**

taqrīz

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۱۶۱۲/۱۷-ف

نسخه اصل: نسخه ش ۲۱۶ کتابخانه تقوی که اکنون در کتابخانه مجلس شورای ملی است ۶۴۶۱۴-۴۵۵۹. یکی به نثر از سراج الدین البلقینی، دیگری به نظم در ۳۴ بیت سروده ابوالحسن زرنندی محدث در صفر ۷۷۶ هر دویتی از آن با یک قافیه؛ کا: عبدالحی، تا: ۸۲۲ق، جا: ماردین در شمال عراق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه ای [فیلمها ف: ۱ - ۶۱۸]

۲. مشهد؛ الهیات؛ شماره نسخه: ۵۶۶/۲

صورت تقریظ شیخ نور الدین علی خیاط رشیدی شافعی و صورت تقریظ شیخ عبدالوهاب بن محمد معروف به شایب رشیدی شافعی ازهری بر کتاب شرح شهابیه؛ خط: نسخ، بی کا، بی تا؛ کاغذ فرنگی؛ جلد: تیماج سبز، ۱ گ، ۲۴-۳۲ سطر، اندازه: ۱۶×۲۲سم [ف: ۱ - ۵۲۴]

● **تقریظ / تقریظ / فارسی**

taqrīz

غیر همانند:

۱. تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۴۷۳۴/۲۸

ستایش هایی که از میرزا لطفعلی دانش کرده اند به نظم فارسی از: میرزا زین العابدین فرهنگ منشی باشی (۵۸۳) و میرزا کاظم مدرس سپاهانی (۵۸۴) و میرزا محمود خان (۵۸۵) و میرزا علی (۵۸۶) و میرزا محمد حسن (۵۸۷) و ملا محمد علی (۵۸۷) و نظام العلماء میرزا رفیع تبریزی (۵۸۸) و مایل افشار (۵۸۹)؛ بی کا، بی تا؛ کاغذ: فرنگی، جلد: روغنی زمینه سبز با گل و بوته سرخ، ۷ ص (۵۸۳-۵۸۹)، ۱۱ سطر (۱۱×۶)، اندازه: ۱۷×۱۱سم [ف: ۱۴ - ۳۶۹۰]

بالرسالة الحسينية في الاعتقادات و مراتب التوحيدات و المعارف الحقیة؛  
نسخه اصل: کتابخانه مشایخ - کرمان الف ۷؛ کاتب = مؤلف،  
بی تا؛ ص ۱ (۲۴) [عکسی ف: ۶-۲۵۸]

### ● تقریظ رساله سید محمد حسن واعظ کاشی /

حکومت و سیاست / فارسی  
taqrīz-e r.-ye seyyed mohammad hasan-e vā'ez-e kāshī  
وابسته به: مواعظ حسنه = جواب نامه ملا علی کنی؛ واعظ  
کاشانی، محمد حسن (قرن ۱۴)  
سید محمد حسن واعظ کاشی رساله ای در جهت بودن فقهاء در  
عصر غیبت و نحوه سلوک علماء با پادشاهان نگاشته و به  
خدمت علماء ارسال داشته است و علماء نظرات خود را در باره آن  
نگاشته اند. در این نسخه نظرات علمای زیر تحریر شده است:  
میرزا محمد تقی، میرزا ابوالقاسم مدرس، محمد تقی بن محمد  
حسن، حبیب الله بن علی مدد ساوچی.

قم؛ گلیاگانی؛ شماره نسخه: ۴۷۸۳-۲۴/۸۳

آغاز: بسمله رساله جناب مستطاب خیر الذاکرن و سلطان  
الواعظین اشرف السادات و الحاج آقائی حاجی سید محمد حسن  
واعظ کاشی را برایم خواندند اصل مطلب؛ **انجام**: والا فالامر  
اوضح من ان یبین اذا لضرورات تبیح المحظورات و الحمد لله  
علی جمیع الحالات و علی محمد و آله اکمل التحیات و افضل  
الصلوات حرره العبد الراجی حبیب الله بن علی مدد الساوچی  
خط: نسخ، بی کا، تا: قرن ۱۴؛ جلد: گالینگور قهوه ای، ۷ گ، ۲۱  
سطر، اندازه: ۲۲×۱۳ سم [ف: ۲-۱۰۲۰]

### ● تقریظ رساله نظام العلماء / تقریظ / عربی

taqrīz-u r.-i niẓām-ul-'ulamā'  
تستری، محمد بن ابی طالب  
tostarī, mohammad ebn-e abī tāleb

تهران؛ ملک؛ شماره نسخه: ۲۶۶۷/۲

خط: نسخ، بی کا، تا: ۱۲۷۰ ق؛ ۵ گ، (۳۸-۴۳ ر) [ف: ۶-۸۸]

### ● تقریظ زین العابدین مازندرانی / تقریظ / عربی

taqrīz-e zayn-ol-'ābedīn-e māzandarānī

تهران؛ دانشگاه؛ شماره نسخه: ۳۵۶۰/۷-ف

نسخه اصل: نسخه آقای حسن نراقی. در ۱۲۰۰ و اندی درباره  
کتاب حج محمد مهدی بن ابی ذر نراقی کاشانی؛ بی کا، بی تا  
[فیلمها ف: ۲-۱۸۳]

تهران؛ نوربخش؛ شماره نسخه: ۴۳/۲

آغاز: الحمد لله حق حمده ... اما بعد فان معرفة ولاة الامر و امام  
العصر؛ **انجام**: و الله ولی الهدیة و الرشاد و بیده ... غفر له.  
کاتب = مؤلف، بی تا؛ کاغذ: فرنگی شطرنجی سفید، جلد:  
مقوایی، ۲ ص (۲۷۶-۲۷۸)، اندازه: ۲۲×۱۷ سم [ف: ۱-۵۳]

### ● تقریظ تحفة الانام / تقریظ / عربی

taqrīz-u tuḥfat-il anām  
تبریزی، محمد رضا بن عبد المطلب، ق ۱۲ قمری  
tabrīzī, mohammad rezā ebn-e 'abd-ol-motalleb (- 18c)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۴۴۵/۱

خط: ثلث، کاتب = مؤلف، تا: صفر ۱۲۱۸ ق [مختصر ف: ۲۰۰-]

### ● تقریظ الجمانة البهية / تقریظ / عربی

taqrīz-ul jumānat-ul bahīyya  
فاضل مقداد، مقداد بن عبدالله، - ۸۲۶ قمری  
fāzel-e meqdād, meqdād ebn-e 'abd-ol-lāh (- 1423)  
وابسته به: الجمانة البهية في نظم الرسالة الالفية؛ تاج الدين حلی،  
حسن بن محمد (قرن ۹)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۹۳۲/۱

آغاز: صورة خط الشيخ العلامة المقداد في مدح الجمانة و مصنفها  
ما صورته: هذا الكتاب درة بهية و خريدة كريمة و حسنة عظيمة؛  
**انجام**: و اسكننا بحاييح دار كرامته و حشرنا مع محمد و عترته و  
ذريته و كتب اقل العباد و الراجی عفو يوم التناد المقداد بن عبدالله  
السيوري عفا الله عنه حامدا لله مصليا على رسوله و آله مستغفرا من  
ذنوبه. رب اختم بالخير.

خط: نسخ تحریری، کا: محمد بن علی بن حسن جبای، تا:  
۸۵۱ ق؛ کاغذ: نخودی آهار مهره، جلد: میشن بنفش، ص ۱ (۱)،  
اندازه: ۲۸×۱۸ سم [ف: ۱-۲۹/۱-۳۸۱]

### ● تقریظ الرسالة الحسينية / متفرقه / عربی

taqrīz-ur r.-il ḥusaynīyya  
حسن بن محمد علی، ق ۱۳ قمری  
hasan ebn-e mohammad 'alī (- 19c)

تاریخ تألیف: ۲۲ جمادی الثاني ۱۲۳۸ ق  
تقریظی است مختصر بر «الرسالة الحسينية» ملا علی بن عبدالله  
سمنانی که در اعتقادات نگاشته است. این تقریظ به تایید شیخ  
احمد احسائی و سید کاظم رشتی رسیده است.

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۲۲۰۶/۵

آغاز: الحمد لله رب العالمین ... انی قد وفقت علی الرسالة المساة

● **تقریظ صاحب روضات بر منظومه نائینی / تقریظ /**

عربی

taqrīz-e sāheb-e rawzāt bar mnz.-ye nā'īnī  
خوانساری، محمد باقر بن زین العابدین، ۱۲۲۶ - ۱۳۱۳  
قمری  
xānsārī, mohammad bāqer ebn-e zayn-ol-'ābedīn (1811 - 1896)

تقریظی به نظم و نثر بر دیوان شاعر نوشته شده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۱۱۷/۷

آغاز: یا باذل الجهد فيما يكمل الدنيا x و باسط الايد بسطا فوق  
ايدينا / اتيت بالنطق بالسحر الحلال كمن x اتى بالاعجاز فوق  
المرتجى حيناً؛ **انجام:** و كتب هذه النبذة من الكلام تذكرة لجنابه  
المفضال المنعم و تهنية لما اهداه من الكلم الطيب الى اسماع  
الانام، العبد العاثر الدائر و الرق الخاسر الحاسر، ابن السيد الايد  
الجليل زين العابدين الموسوى محمد باقر وقاهما الله تعالى شر  
اليوم الآخر في ۲۱ رجب الاصب سنة ۱۳۸ [۱۳۰۸]. محل خاتمه  
المبارك.

خط: نسخ خوب و مشکول، بی ک، بی تا؛ رکابه دار؛ جلد: مقوایی با  
روکش تیماج حنایی، ۱ گ (۱۵۵-۱۵۶ پ)، ۹ سطر، اندازه:

۱۷/۵×۱۰/۷ سم [ف: ۲۷/۱ - ۲۱۷]

● **تقریظ علامه چهار سوقي بر الفیه رضیه / تقریظ -**

عربی

taqrīz-e 'allāme čahār-sūqī bar alfiye-ye razīye  
خوانساری، محمد هاشم بن زین العابدین، ۱۲۳۵ - ۱۳۱۸  
قمری  
xānsārī, mohammad hāšem ebn-e zeyn-ol-'ābedīn (1820 - 1901)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۸۱۱۷/۳

آغاز: بسملة - الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام على ... و  
بعد لقد اجلت النظر في هذه المنظومة الشريفة و تشرفت بمضامين  
اياتها المنيفة و حق لى ان اقول فى حق جناب ناظمها المعظم ...  
ايها العالم العامل النحرير و الفاضل الكامل الخبير مرحبا بك؛  
**انجام:** و يذيقك من حلاوة افاضاته الجليلة و المسئول من جنابك  
الدعاء فى مظان الدعوات الخالصة و السلام عليكم و رحمة الله و  
بركاته. و كتبه يميناته الدائرة العبد المحتاج الى عفو ربه القوى  
محمد هاشم بن زين العابدين الموسوى عفى عنهما فى الخامس  
من جمادى الثانية عام ۱۳۸ [۱۳۰۸] محل خاتمة المبارك.

بی ک، بی تا؛ این تقریظ گویا از روی خط مؤلف نوشته شده،  
تاریخ کتابت اصل آن ۵ جمادى الثاني ۱۳۰۸ ق بوده است؛ دارای  
رکابه؛ جلد: مقوایی با روکش تیماج حنایی، ۱ گ (۵-۵ پ)، ۹

سطر، اندازه: ۱۷/۵×۱۰/۸ سم [ف: ۲۷/۱ - ۲۱۳]

● **تقریظ علی تاریخ مدینه / تقریظ / عربی**

taqrīz-un 'alā tārīx-i madīna  
قیراطی، ابراهیم بن شرف الدین، ۷۸۱ قمری  
qīrātī, ebrāhīm-e bn-e šaraf-e dīn (- 1380)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۷۹ ط

بی ک، بی تا؛ ۳ ص (۴۰۰-۴۰۲) [ف: ۲۲ - ۱۱۱]

● **تقریظ علی الفوائد المدنية / تقریظ / عربی**

taqrīz-un 'ala-l fawā'id-il madanīyya  
حسین بن حسن، ق ۱۱ قمری  
hoseyn ebn-e hasan (- 17c)  
وابسته به: الفوائد المدنية فى الرد على من قال بالاجتهاد و التقليد  
فى الاحكام الالهية = الفوائد المدنية و حقایق قواعد الاصول  
الدنيية؛ استرآبادی، محمد امين بن محمد شريف (- ۱۰۳۳)  
نوشته‌ای است از مؤلف درباره الفوائد المدنية میرزا محمد امين  
استرآبادی اخباری و تقریظ بر آن کتاب. در آخر این رساله  
سؤالاتی درباره بعضی از مسائل فقهی و اصول در خطاب به  
استرآبادی بدون ذکر جواب آورده و در آخر نام خود را  
همان گونه که نوشتیم ذکر کرده است. وی در آغاز رساله از  
کتاب «فوائد المدنية» تعریف و آنگاه درباره آن مختصر گفتگو  
کرده است.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۸۳۶/۱۶

آغاز: بسملة، نحمدك يا من هدانا سبيل الرشاد و دلنا على المنهج  
الواضح و الصواب و نشكرك يا من جعلنا من المتمسكين بالعروة  
الوثقى من اولى الاسباب و نصلى و نسلم على النبى المصطفى ...  
کتابه الذى جاد به على كل كتاب المبعوث كافة للناس من عجم و  
عراب و عبد فانى و ان كنت قاصرا عن رتبة المحصلين و غير  
داخل فى زمرة العلماء ... لكنى ... راج ان اكون من المصنفين و  
الان قد وفقنى الله للوقوف على كتاب الفوائد المدنية و العوائد  
المحمدية؛ **انجام:** حسين بن حسن اقل الخدام المنسوب الى ظهير  
الدين بن الحسام و انه فى سبعة من شوال.. على كل حال و اتم فى  
امان الله و رعايته تم ...

بی ک، بی تا؛ جلد: تیماج قهوه‌ای، ۲۰ ص (۲۶۲-۲۸۱)، اندازه:  
۱۵×۲۰/۵ سم [ف: ۹ - ۴۹۳]

قم؛ مرکز احیاء؛ شماره نسخه: ۹۲۳/۱۶

نسخه اصل: همان نسخه بالا [عکسی ف: ۳ - ۱۳۲]

● **تقریظ علی «المرور بين الحرمين» / تقریظ / عربی**

taqrīz-un 'alā «al-murūr bayn-al ḥaramayn»

۹۴۴ق؛ اص (۱۶۸ر) [مختصر ف: - ۲۰۰]

● **تقریظی از صاحب معالم** / تقریظ / عربی

taqrīzī az sāheb-e ma‘ālem

عاملی، حسن بن زین الدین، ۹۵۹ - ۱۰۱۱ قمری

‘āmelī, hasan ebn-e zayn-od-dīn (1552 - 1603)

صورت تقریظ شیخ حسن بن زین الملة و الدین بر کتاب فراقده الغربا از جمال الدین الحسن بن جابلثی.

مشهد؛ رضوی؛ شماره نسخه: ۴۹۵۷/۳۱

خط: نسخ، بی کاء، تا: قرن ۱۳؛ کاغذ: فرنگی آهارمهره، جلد:

تیماج مشکى، اص (۱۱۶)، اندازه: ۲۱/۸×۱۷/۵ سم [ف: ۷ - ۸۱۹]

تاریخ تألیف: ۷۷۶ق

دو تقریظ است بر «المرور بین الحرمین» یکی به نثر و دیگری به نظم. منظوم قصیده‌ای است در ۳۴ بیت از ابوالحسن زرنندی محدث یاد شده که آن را در صفر ۷۷۶ سروده و هر دو بیت از آن یک قافیه جداگانه دارد.

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۴۵۵۹/۸

آغاز: آغاز تقریظ منثور: الحمد لله و سلام علی عباده الذین اصطفی. وقفت علی عرفات ذات العلمین و افضت منها فاستعشرت فاضتها مشاعر الحرمین ... آغاز قصیده: ایا بحر علم فاض من اشرف المدن ×× و سار علی ابهی المناهج و السنن؛ **انجام**: حقیق بان تحطی بکل فضیلة ×× ترام و تعطی کل مارمت سجن بی کاء، تا: با تاریخ ۸۲۲ق؛ کاغذ: سمرقندی، جلد: تیماج قهوه‌ای، اگ (، ۱۵۵-۱۵۶پ)، اندازه: ۲۵/۵×۱۶/۵ سم [ف: ۱۲ - ۲۴۷]

● **تقریظ کتاب الوصایا** / تقریظ / عربی

taqrīz-u k.-il waṣāyā

کردی باشی، عبدالله

kordī bāšī, ‘abd-ol-lāh

در صدر تقریظ با قلم قرمز چنین نوشته است: «قال مقرضا لهذا المجموع الشيخ عبدالله الكردي الباشي. بسملة يا رب اني استعين بك ان احمدك على ما منحت به من نعمة الاسلام ... و بعد فقد تاملت هذا المجموع». در پایان این بخش نیز چند بیت از شیخ عبدالله کردی در تقریظ این مجموعه است با این آغاز: «لاقيت ذا المجموع في حيرة ×× يرتاد كفوا من كرام الانام»

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۷۵۵/۶-طباطبائی

خط: نسخ، بی کاء، تا: ۱۲۴۳ق؛ کاغذ: فرنگی نخودی، جلد: تیماج

قهوه‌ای، ۱۰۳ص (۱۰۹-۲۱۱)، ۱۴سطر، اندازه: ۲۰×۱۵ سم [ف: ۲۳ - ۴۵]

تقریظ مرآة الازمان < مکتوب الشیخ عبدالنبی بن محمد تقی القزوينی المدرس الی الشیخ محمد بن محمد زمان الکاشانی

● **تقریظ المسألة النافعة للمباحث الجامعة لاقسام**

الموارث / تقریظ / عربی

taqrīz-ul mas‘alat-in nāfi‘a li-l-mabāhīt-il jāmi‘a li-aqsām-il mawārīt

علامه حلّی، حسن بن یوسف، ۶۴۸ - ۷۲۶ قمری

‘allāme-ye hellī, hasan ebn-e yūsof (1251 - 1326)

تهران؛ مجلس؛ شماره نسخه: ۱۰۰۷۰/۱۱

خط: نستعلیق، کاء: کمال الدین عطاء الله بن مسیح آملی، تا: ذیقعه







# UNION CATALOGUE OF IRAN MANUSCRIPTS

BY  
MOSTAFA DERAYATI

TARJĀM - TAQRĪZĪ

VOLUME 8